

# **Kompilasi Khotbah Jumat tentang Khulafa-ur Rasyidin, para Sahabat peserta perang Badr seri 95 – 174 tahun 2020-2022**

---

## **Penerjemahan oleh:**

Mln. Mahmud Ahmad Wardi Syahid  
Mln. Muhammad Hasyim  
Mln. Fazli Umar Faruq Syahid  
Mln. Arif Rahman Hakim  
Mln. Saefullah Mubarak Ahmad Syahid

## **Editor:**

Mln. Dildaar Ahmad Dartono

## DAFTAR ISI

Halaman Judul

Daftar Isi

Ringkasan Tema dan Bahasan Pokok Tiap Khotbah

Khotbah Jumat tentang Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Manusia-Manusia Istimewa seri 95 sampai 101, Khulafa’ur Rasyidin Seri 1, bahasan Khalifah ‘Ali *radhiyallahu ta’ala ‘anhu seri 01 sampai 07 oleh* Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 27 November 2020 (Nubuwwah 1399 Hijriyah Syamsiyah/12 Rabi’ul Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) dan beberapa Jumat-Jumat selanjutnya hingga tanggal 15 Januari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/02 Jumadil Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah)

Khotbah Jumat tentang Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 102-110, Khulafa’ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan *radhiyallahu ta’ala ‘anhu Seri 01 sampai 09 oleh* Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 22 Januari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/09 Jumadil Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) dan beberapa Jumat-Jumat selanjutnya hingga tanggal 09 April 2021 (Syahadat 1400 Hijriyah Syamsiyah/26 Sya’ban 1442 Hijriyah Qamariyah)

Khotbah Jumat tentang Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 111-135, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu seri 01 sampai 25 oleh* Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 23 April 2021 (Syahadat 1400 Hijriyah Syamsiyah/Ramadhan 1442 Hijriyah Qamariyah) sampai 26 November 2021 (26 Nubuwwah 1400 Hijriyah Syamsiyah/21 Rabi’ul Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah)

Khotbah Jumat tentang Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 136-174, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah ( *أَبُو بَكْرٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ التَّمِيمِيُّ* ) (*رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ*) *radhiyallahu ta’ala ‘anhu seri 01 sampai 40 oleh* Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 03 Desember 2021 (03 Fatah 1400 Hijriyah Syamsiyah/28 Rabi’ul Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) dan beberapa Jumat-Jumat selanjutnya hingga tanggal 09 Desember 2022 (09 Fatah 1401 Hijriyah Syamsiyah/15 Jumadil Awwal tahun ke-1444 Hijriyah Qamariyah)

Khotbah II

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 27 November 2020: Pembahasan salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin (Para Khalifah nan lurus) yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* yang berjuluk Abu Turab dan al-Murtadha. Sifat-sifat terpuji beliau. Kedudukan beliau sebagai menantu Nabi Muhammad *shallaLlahu 'alaihi wa sallam*.**

Asal-usul keluarganya. Hadhrat 'Ali (ra) satu kakek dengan Nabi Muhammad (saw), 'Abdul Muthalib. Anak paman Nabi Muhammad (saw), 'Abdu Manaf atau Abu Thalib. Abu Thalib ialah yang mengasuh Nabi Muhammad (saw) sejak umur Nabi (saw) 8 tahun setelah kewafatan kedua orangtua beliau (saw) dan kakek beliau.

Hadhrt 'Ali (ra) dari umur 6 tahun diasuh oleh Nabi Muhammad (saw) setelah Nabi (saw) menikah. Riwayat bahwa beliau orang pertama yang menerima agama Nabi Muhammad (saw) setelah istri Nabi (saw). Riwayat berbeda tentang umur beliau (ra) saat masuk Islam, 13, 15 dan 18 tahun.

Uraian mengenai yang pertama mengimani Nabi Muhammad (saw) dari kalangan wanita ialah Khadijah, dari kalangan anak-anak remaja ialah 'Ali, dari kalangan hamba sahaya ialah Zaid bin Haritsah dan dari kalangan laki-laki dewasa ialah Abu Bakr.

Adanya perdebatan mengenai siapa laki-laki pertama yang mengimani Nabi (saw) dan kesia-siaannya dalam sudut pandang Hadhrt Mirza Basyir Ahmad (ra).

Peranan kritis Hadhrt 'Ali (ra) selama Hijrah Nabi Muhammad (saw).

Hikmah dari Hadhrt Khalifatul Masih V (atba) mengenai mengapa menyampaikan berbagai narasi dalam satu peristiwa yang sama. Narasi (penceritaan) dari Kitab Tarikh dan Sirah (Sejarah dan Biografi), Narasi dari Hadhrt Mirza Basyir Ahmad (ra) dan Narasi dari Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) mengenai jaman makan dari Nabi (saw) kepada undangan dan dakwah beliau (saw). Berbagai sudut pandang Narasi menjelang Hijrah Nabi (saw).

Berkah kesetiaan Hadhrt 'Ali (ra) kepada Nabi Muhammad (saw) diantaranya ialah beliau (ra) menyertai Nabi Muhammad (saw) sampai akhir hayatnya, menjadi Khalifah dan terlahir anak keturunan yang saleh dari beliau (ra) yang diantara mereka ialah 12 Imam.

Dzikir-e-Khair dan Shalat Jenazah gaib untuk para Almarhum/ah: (1) Dr Tahir Mahmud Sahib Syahid bin Tariq Mahmud Sahib (Pakistan); (2) yang terhormat Jamaluddin Mahmud Sahib (Sierra Leone); (3) Amatus Salam Sahibah, istri yang terhormat Almarhum Chaudry Salahuddin Sahib, Mantan Nazir Nazim Jaidad dan Mushir Qanuni Rabwah (Pakistan); (4) Manshur Bushro Sahibah, ibunda Dokter Latif Qureshi Sahib (Pakistan).<sup>1</sup>

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa, seri 95, Khulafa'ur Rasyidin Seri 1, Khalifah 'Ali *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* seri 01)**

**Khotbah Jumat**

Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrt Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 27 November 2020 (Nubuwwah 1399 Hijriyah Syamsiyah/12 Rabi'ul Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya)

1 Rujukan: Original Urdu published in Al Fazl International, 18 December 2020, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 18 دسمبر 2020ء صفحہ 5-10) pada link

<https://www.alfazl.com/2020/12/13/25204/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2020-11-27.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2020-11-27/>;

Translated by The Review of Religions <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-ali-27-november-2020/>;

<https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=33941> (Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim (Indonesia) dan Mln. Arif Rahman Hakim (Qadian-India). Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.



bin Sa'd menuturkan, "Ketika Rasulullah (saw) datang di rumah Hadhrat Fatimah, beliau tidak menjumpai Hadhrat 'Ali di rumah. Beliau bertanya, أَيُّ ابْنِ عَمِّكَ 'Dimana putra paman kamu?'

Hadhrt Fatimah berkata, كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ شَيْءٌ فَعَاذَنِي فَخَرَجَ فَلَمْ يَقُلْ عِنْدِي 'Tadi saya dan beliau sedikit berdebat kemudian beliau marah dan pergi, beliau pun tidak sempat dan enggan untuk istirahat (siang hari setelah makan siang) di sini.'

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِإِنْسَانٍ " أَنْظِرْ أَيْنَ هُوَ " . Kemudian Rasulullah (saw) memerintahkan seorang laki-laki, 'Carilah dimana dia!'

Laki-laki itu pun datang dan berkata, يَا رَسُولَ اللَّهِ هُوَ فِي الْمَسْجِدِ رَافِدٌ 'Wahai Rasulullah! Beliau sedang tidur di masjid!'

فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُضْطَجِعٌ، قَدْ سَقَطَ رِدَاؤُهُ عَنْ شِقِّهِ، فَأَصَابَهُ تُرَابٌ، فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْسُحُهُ عَنْهُ - وَهُوَ يَقُولُ (فَمُ أَبَا) 'Bangunlah, hai Abu Turab! Bangunlah, hai Abu Turab!'"<sup>7</sup> Pada saat itulah beliau mulai dipanggil dengan panggilan beliau, Abu Turab.

Terkait bagaimana Hadhrt 'Ali (ra) berada dalam tanggung jawab pemeliharaan Rasulullah (saw) terdapat penjelasan sebagai berikut: عَنْ مُجَاهِدِ بْنِ جَبْرِ بْنِ أَبِي الْحَجَّاجِ قَالَ كَانَ مِنْ نِعْمَةِ اللَّهِ عَلَى عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، وَمِمَّا صَنَعَ اللَّهُ لَهُ وَأَرَادَهُ بِهِ مِنَ الْخَيْرِ أَنْ فَرِيضًا أَصَابَتْهُمْ أَرْمَةٌ شَدِيدَةٌ وَكَانَ أَبُو طَالِبٍ ذَا عِيَالٍ كَثِيرٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - 'Mujahid bin Jabr Abul Hajjaj menjelaskan bahwa termasuk nikmat dan berkat dari Allah Ta'ala bagi Hadhrt 'Ali (ra) pada masa kesukaran besar menimpa kaum Quraisy ialah dikarenakan saat itu Hadhrt Abu Thalib mempunyai banyak anak sehingga Rasulullah (saw) bersabda kepada paman beliau lainnya yang bernama Hadhrt Abbas yang paling sejahtera di antara Banu Hasyim, يَا عَبَّاسُ إِنَّ أَخَاكَ أَبَا طَالِبٍ كَثِيرُ الْعِيَالِ وَقَدْ أَصَابَ النَّاسَ مَا تَرَى مِنْ هَذِهِ الْأَرْمَةِ فَانْطَلِقْ بِنَا إِلَيْهِ فَانْخَفِّفْ عَنْهُ مِنْ عِيَالِهِ أَخْذُ مِنْ بَيْتِهِ 'Wahai Abbas! Saudara Anda, Abu Thalib memiliki banyak anak. Di sana lebih kemarau dari kemarau ini. Anda melihat bagaimana keadaan orang-orang saat ini. Ayolah pergi bersama saya supaya kita bisa sedikit mengurangi beban beliau. Saya akan mengambil seorang dari antara anak-anak laki-laki beliau.' Kemudian Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrt Abbas, 'Anda ambillah satu orang. Kita akan mencukupi keduanya untuk Hadhrt Abu Thalib.'

فَقَالَ الْعَبَّاسُ نَعَمْ فَانْطَلَقَا، حَتَّى أَتِيَا أَبَا طَالِبٍ فَقَالَ لَهُ إِنَّا نُرِيدُ أَنْ نُخَفِّفَ عَنْكَ مِنْ عِيَالِكَ حَتَّى يَنْكَشِفَ عَنِ النَّاسِ مَا هُمْ فِيهِ فَقَالَ لَهُمَا 'Baiklah.' Keduanya mendatangi Hadhrt Abu Thalib dan berkata, 'Kami bermaksud ingin mengurangi beban Anda dengan memelihara anak Anda sampai musibah ini lenyap.' Hadhrt Abu Thalib berkata, إِذَا تَرَكْتُمَا لِي عَقِيلًا، فَاصْنَعَا مَا شِئْتُمَا 'Biarkan Aqil tinggal bersamaku, selain dia, lakukanlah terserah kalian.'

فَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِيًّا، فَضَمَّهُ إِلَيْهِ وَأَخَذَ الْعَبَّاسُ جَعْفَرًا فَضَمَّهُ إِلَيْهِ فَلَمْ يَزَلْ عَلِيٌّ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى بَعَثَهُ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى نَبِيًّا، فَاتَّبَعَهُ عَلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَمَّنَ بِهِ وَصَدَّقَهُ وَلَمْ يَزَلْ جَعْفَرٌ عِنْدَ الْعَبَّاسِ حَتَّى أَسْلَمَ وَاسْتَنْغَى عَنْهُ 'Demikianlah Rasulullah (saw) kemudian memegang tangan Hadhrt 'Ali dan membawanya bersama beliau. Lalu Hadhrt Abbas mengambil Ja'far dan membawanya bersama. Hadhrt 'Ali tinggal bersama Rasulullah (saw) hingga Allah Ta'ala mengutus beliau (saw) sebagai nabi. Kemudian Hadhrt 'Ali mengikuti beliau (saw) dan beriman kepada beliau dan membenarkan pendakwaan beliau saw. Sedangkan Hadhrt Ja'far tinggal bersama Hadhrt Abbas hingga beliau yaitu Hadhrt Ja'far masuk Islam dan

7 Shahih al-Bukhari 6280, Kitab al-Istidzan (كتاب الاستئذان), tidur siang sebentar di Masjid (باب الغائلة في المسجد). Sahih al-Bukhari, Kitab al-Salah, Bab Naum al-Rijal fi al-Masjid, Hadith 441 (441) (صحيح البخارى كتاب الصلوة باب نوم الرجال في المسجد حديث 441). Kalimat 'Fathimah 'alaih salaam' tercantum dalam Shahih Bukhari tersebut. Di dalam Shahih Muslim, bahasan mengenai keutamaan para Sahabat, keutamaan 'Ali bin Abi Thalib, disebutkan latar belakang Sahl bin Sa'd meriwayatkan Hadits ini adalah pada zaman setelah Khilafat Rasyidah, Banu Umayyah menempatkan keluarga Marwan sebagai Amir (Pejabat semacam Gubernur) di Madinah. Pejabat itu meminta Sahl bin Sa'd untuk memaki-maki Hadhrt 'Ali (ra) termasuk dengan menyebut doa laknat bagi Abu Turab. Sahl menolak dan menceritakan awal mula pemberian kuniyat itu dari zaman Nabi Muhammad (saw).



keislaman beliau walaupun beliau tinggal di sana (bersama Rasulullah (saw)).”<sup>10</sup> Inilah yang dijumpai di dalam riwayat-riwayat, namun ini adalah riwayat Usdul Ghabah.

Setelah Hadhrrat Khadijah, orang yang pertama beriman adalah Hadhrrat ‘Ali. Pada saat itu umur Hadhrrat ‘Ali adalah tiga belas tahun. Beberapa riwayat menyebutkan 15 (lima belas) tahun, 16 (enam belas) tahun dan ada juga yang 18 (delapan belas) tahun.<sup>11</sup>

Para sejarawan pun mengangkat pembahasan siapa yang pertama kali beriman dari antara kaum laki-laki, Hadhrrat Abu Bakr (ra) atau Hadhrrat ‘Ali atau Hadhrrat Zaid. Sebagian menyepakati bahwa dari antara anak-anak adalah Hadhrrat ‘Ali, dari antara orang-orang dewasa adalah Hadhrrat Abu Bakr (ra) dan dari antara budak adalah Hadhrrat Zaid.

Berkenaan dengan ini, Hadhrrat Mirza Basyir Ahmad (ra) mengungkapkan pandangannya. Beliau bersabda, “Berkenaan dengan orang yang pertama beriman setelah Hadhrrat Khadijah, terdapat pertentangan di antara para sejarawan mengenai siapa yang pertama beriman dari kalangan laki-laki. Sebagian menyebut nama Hadhrrat Abu Bakr Abdullah bin Abi Qahafah. Sebagian menyebut nama Hadhrrat ‘Ali yang pada saat itu hanya berumur sepuluh tahun. Sebagian menyebut budak yang dimerdekakan Hadhrrat Rasulullah (saw) bernama Hadhrrat Zaid bin Haritsah. Akan tetapi, pendapat kami bahwa perdebatan ini sia-sia.

Hadhrrat ‘Ali dan Zaid bin Haritsah adalah bagian dari keluarga Rasulullah (saw) dan tinggal bersama beliau (saw) layaknya anak-anak beliau. Mereka mematuhi sabda Rasulullah (saw) dan beriman kepada beliau bahkan dari mereka mungkin ikrar secara ucapan tidak diperlukan. Jadi, nama mereka tidak perlu di bawa-bawa.” (Artinya, baik itu Rasulullah (saw) mengucapkan pernyataan tentang iman mereka dan mereka mengikrarkan iman mereka kepada beliau maka mungkin ikrar secara ucapan pun tidak diperlukan. Jadi untuk itu, tidak perlu membawa-bawa nama mereka. Artinya, tidak memiliki perbedaan baik itu Rasulullah (saw) mengucapkan pernyataan tentang iman mereka atau mereka mengikrarkan iman mereka. Itu adalah satu hal. Tidak diperlukan suatu ikrar secara lisan dari mereka.) “...dan selebihnya dari semua orang itu, Hadhrrat Abu Bakr (ra) selalu berada di depan sebagai Muslim dan yang pertama kali beriman.”<sup>12</sup>

Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Hadhrrat Musa (as) mendapatkan seorang penolong [yaitu Nabi Harun (as), saudara beliau] karena memohon kepada Allah Ta’ala tetapi lihatlah keagungan Muhammad Rasulullah (saw) bahwa beliau mendapatkan penolong tanpa memohon.” Di sini Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) ingin mengungkapkan berkenaan dengan Hadhrrat Khadijah dan beliau memberitahukan bahwa Hadhrrat Khadijah adalah penolong Rasulullah (saw).

Beliau bersabda bahwa, “Lihatlah! Lihatlah keagungan Allah Ta’ala bahwa beliau (saw) mendapatkan penolong tanpa memohon yakni dia adalah istri beliau (saw) yang sangat beliau cintai, yang pertama kali beriman kepada beliau (saw) karena setiap orang bebas menentukan agama dan keyakinannya. Tidak ada seorang pun yang bisa memaksakan keyakinannya sehingga dapat saja ketika Rasulullah (saw) mengungkapkan kepada Hadhrrat Khadijah wahyu pertama Allah Ta’ala, beliau tidak mendukung Rasulullah (saw) dan mungkin berkata setelah memikirkannya, ‘Aku tidak akan melangkah selangkah pun.’ Tetapi, nyatanya tidak. Hadhrrat Khadijah tidak berhenti dan terus maju mendukung pendakwaan beliau (saw) dan inilah yang dipikirkan oleh Rasulullah (saw), ‘Mungkin Khadijah tidak beriman kepadaku’ dan kenyataannya adalah yang pertama beriman adalah Hadhrrat Khadijah.

Pada saat itu Allah Ta’ala duduk di Arasy dan berfirman, *أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ* ‘*alaisalahu bi-Kaafin ‘abdahu*’ (Surah az-Zumar, 39:37), – ‘Wahai Muhammad (saw)! Kau menyayangi Khadijah dan mencintainya lalu dalam hatimu memikirkan jangan-jangan Khadijah akan meninggalkanmu dan kau

10 ‘Ali Ibnu al-Atsir, Usdul Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 4, ‘Ali bin Abi Talib [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], 88-89. Tercantum juga dalam Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Ishaq (السيرة النبوية لابن إسحاق) atau Muhammad bin Yasar bin Ishaq al-Muthallibi (محمد بن يسار المطليبي/ابن إسحاق المنني). Tercantum juga dalam Dalailun Nubuwwah karya al-Baihaqi (كتاب دلائل النبوة للبيهقي).

11 Ibn Abd al-Barr, Al-Isti’ab fi Ma’rifat al-Ashab, Vol. 3, Dzikr ‘Ali bin Abi Talib [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], 200.

12 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 121.

memikirkan hal ini, “Apakah Khadijah beriman kepadaku atau tidak?” Namun, bukankah Kami memenuhi keperluan-keperluan engkau?”

Setelah itu, **Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra)** bersabda, “Kemudian setelah beliau berbincang mengenai wahyu Allah Ta’ala di rumahnya, maka Zaid bin Haritsah, budak yang tinggal di rumah beliau maju dan mengatakan, ‘Ya Rasulullah! Saya beriman kepada Anda.’ Setelah itu, Hadhrt ‘Ali yang pada saat itu berumur sebelas tahun dan benar-benar seorang anak kecil berdiri di sebelah pintu mendengarkan perbincangan yang berlangsung antara Rasulullah (saw) dan Hadhrt Khadijah. Ketika beliau mendengar pesan Tuhan telah datang maka dia, Ali, yang merupakan seorang anak yang berbakat dan pintar; dia, ‘Ali yang di dalamnya terdapat kebaikan; dia, ‘Ali yang selalu bersemangat melakukan kebaikan, tapi tidak dapat tumbuh; dia, ‘Ali yang kepekaannya tinggi tapi sampai sekarang terpendam di dalam dada. Dialah ‘Ali yang di dalam hatinya telah Allah tanamkan benih-benih pengabdian, namun masih belum mendapatkan kesempatan.

Ketika ‘Ali melihat bahwa saatnya telah tiba bagi gejolak semangat itu untuk menyeruak; ketika ia melihat bahwa telah datang kesempatan untuk memperlihatkan rasa keibaan; ketika ia melihat bahwa saat ini Tuhan tengah memanggilnya maka ‘Ali yang saat itu masih bocah, tampil dengan keluguan dan rasa malu disertai dada yang diliputi keperihan lalu berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw) Apa yang menjadi alasan bagi bibi saya untuk baiat, apa yang menjadi alasan bagi Zaid untuk baiat, saya pun beriman dengan alasan yang sama.”

Tertulis dalam Tarikh ath-Thabari, وَذَكَرَ بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ، خَرَجَ إِلَى شِعَابِ مَكَّةَ، وَخَرَجَ مَعَهُ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ مُسْتَخْفِيًا مِنْ عَمِّهِ أَبِي طَالِبٍ وَجَمِيعِ أَعْمَامِهِ وَسَائِرِ قَوْمِهِ، فَيُصَلِّيَانِ الصَّلَوَاتِ فِيهَا، فَإِذَا أَمْسَىا رَجَعَا، فَمَكْنَا كَذَلِكَ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَمَكْنَا ثُمَّ إِنَّ أَبَا طَالِبٍ عَثَرَ عَلَيْهِمَا يَوْمًا وَهُمَا يَصَلِّيَانِ، فَقَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: “Ketika tiba waktu shalat, Rasulullah (saw) biasa pergi ke lembah-lembah di Makkah bersama dengan Hadhrt ‘Ali (ra) dengan merahasiakannya dari paman beliau, Abu Thalib, paman-paman beliau (saw) lainnya dan juga penduduk Makkah. Mereka berdua biasa melakukan shalat di sana lalu kembali di sore hari. Kebiasaan ini terus berlanjut. Suatu hari Abu Thalib melihat mereka berdua tengah shalat, beliau bertanya kepada Rasulullah, ‘يا بن أخي، مَا هَذَا الدِّينُ الَّذِي أَرَاكَ تَدِينُ بِهِ؟’ Wahai keponakanku! Agama apa yang kamu ikuti ini?

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Wahai Paman! Ini adalah agama Allah, agama para malaikat-Nya, agama para Rasul-Nya dan juga agama leluhur kita, Ibrahim (atau lebih kurang beliau bersabda seperti itu).’ Lebih lanjut bersabda: بَعَثَنِي اللَّهُ بِهِ رَسُولًا إِلَى الْعِبَادِ، وَأَنْتَ يَا عَمُّ أَحَقُّ مَنْ بَدَّلْتُ لَهُ النَّصِيحَةَ، وَدَعْوَتُهُ إِلَى الْهُدَى، وَأَحَقُّ مَنْ أَجَابَنِي إِلَيْهِ، وَأَعَانَنِي عَلَيْهِ - أَوْ كَمَا قَالَ فقال ابو طالب: يا بن أخي، إِنِّي لَا أَسْتَطِيعُ أَنْ أَفَارِقَ دِينِي وَدِينَ آبَائِي وَمَا كَانُوا عَلَيْهِ، وَلَكِنْ وَاللَّهِ لَا يَخْلُصُ إِلَيْكَ بِشَيْءٍ تَكْرَهُهُ مَا حَيْثُ Mendengar hal itu, Abu Thalib berkata, ‘Wahai keponakanku! Aku tidak memiliki kekuatan untuk meninggalkan agamaku dan agama yang dianut oleh para leluhurku. Namun demi Allah! Selama aku hidup, engkau tidak akan menghadapi hal-hal yang engkau tidak sukai.”<sup>13</sup>

Dalam menjelaskan kisah tersebut, **Hadhrt Mirza Basyir Ahmad** menulis, “Suatu hari **Hadhrt Rasulullah (saw)** dan **Hadhrt ‘Ali (ra)** tengah shalat di suatu lembah di Makkah, tiba-tiba Abu Thalib melewati tempat itu. Saat itu Abu Thalib belum mendapatkan kabar mengenai Islam sehingga Abu Thalib memandangi mereka dengan berdiri penuh keheranan. Setelah mereka selesai shalat, Abu Thalib bertanya, ‘Keponakanku! Agama apa yang kamu anut ini?’

Rasul bersabda, ‘Paman! Ini adalah agama Ilahi dan agama Ibrahim.’

13 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), mengenai Nasab Rasulullah saw (ذكر نسب رسول الله صلى الله عليه وسلم), perkara awal Nabi (saw) dijumpai Jibril ( ذكر الخبر عما (كان من أمر نبي الله صلى الله عليه وسلم عند ابتداء الله تعالى ذكره إياه بإكرامه بإرسال جبريل عليه السلام إليه بوحيه

Rasulullah (saw) lalu menyeru Abu Thalib kepada Islam secara singkat, namun Abu Thalib menolaknya dengan mengatakan, ‘Tidak bisa Paman tinggalkan agama leluhur Paman.’

Namun seiring dengan itu beliau berkata kepada putranya, Hadhrat ‘Ali (ra): ‘Nak! Silahkan saja kamu mengikuti Muhammad Saw, karena Ayah yakin ia tidak akan menyeru kepada yang lain selain kebaikan.’<sup>14</sup>

Sesuai dengan perintah Allah Ta’ala berkenaan dengan seruan Rasulullah (saw) kepada kaum kerabat beliau sendiri, diterangkan sebagai berikut. Hadhrat Bara bin Azib meriwayatkan, “Ketika ayat berikut turun kepada Rasulullah (saw), *وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ*, *wa andzir asyiyiratakal aqrabiin* artinya peringatkanlah keluargamu yakni kaum kerabat’ (26: V.215), Rasul bersabda, *يا عليّ اصنع لنا رجلاً شاةً على صاع من طعام. وفي رواية: مد.* ‘Wahai Ali! Siapkanlah hidangan makanan sebanyak satu sha (2,5 kilogram) dengan paha kambing.’<sup>15</sup> Dalam satu Riwayat, digunakan kata mud bukan sha. Satu sha sama dengan 4 mud yakni dapat dikatakan, kurang sedikit dari 2,5 kg.

Tertulis juga bahwa ukuran sha bagi penduduk Kufah dan Iraq sama dengan 8 mud, yakni sekitar 4,5 kg. Alhasil, itu adalah ukuran yang sangat sedikit, baik itu 2,5 atau 4,5 kg untuk menyiapkan hidangan mengundang kerabat.

Beliau (saw) bersabda juga, *وَأَعِدْ لَنَا عَسَّ لَبْنٍ ثُمَّ اجْمَعْ بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ*, ‘Siapkan juga satu wadah besar susu lalu kumpulkanlah Banu Abdul Muththalib.’

Hadhrt ‘Ali (ra) berkata, *فعلت، فاجتمعوا له وهو يومئذ أنبعون رجلاً يزيدون رجلاً أو ينقصونه، منهم أعمامه أبو طالب، وحمزة، وعباس، وأبو لهب، فقدمت إليهم تلك الجفنة، فأخذ رسول الله صلى الله عليه وسلم منها حذية فشققها بأسنانه ثم رمى بها في نواحيها وقال: كلوا باسم الله. فأكل القوم حتى نهلوا عنه ما ترى إلا آثار أصابعهم، والله إن كان الرجل الواحد ليأكل مثل ما قدمت.* ‘Saya lakukan sesuai perintah untuk mengumpulkan mereka yang jumlahnya sekitar 40 orang. Diantaranya, paman Rasulullah (saw) yaitu Abu Thalib, Hamzah, Abbas dan Abu Lahab juga. Saya pun menghidangkan makanan dalam wadah besar di hadapan mereka kemudian Rasulullah (saw) mengambil satu potong daging dari antaranya dan memotongnya dengan gigi beliau lalu menyebarkannya ke sekeliling wadah dengan tujuan untuk memberkatinya. Rasulullah (saw) bersabda, “Silahkan disantap dengan menyebut nama Allah.” Para tamu menyantapnya sampai kenyang.’ Hadhrt ‘Ali (ra) berkata, ‘Demi Tuhan! Padahal makanan yang dihidangkan untuk mereka semua hanya bisa cukup untuk satu orang saja.’

Rasulullah (saw) bersabda, *اسق القوم* ‘Berikan mereka minum!’ ‘فجنتهم بذلك العس فشربوا حتى رووا جميعا، وفي رواية من يأكل المسنة ويشرب العس. فلما أراد رسول الله صلى الله عليه وسلم أن يكلهم بدره أبو لهب إلى الكلام فقال: Demi Tuhan! Ukuran seluruh susu yang saya hidangkan hanya cukup satu orang saja dapat menghabiskan itu. Kemudian, ketika Rasulullah (saw) bermaksud untuk berbicara kepada para undangan, Abu Lahab segera berbicara, *لهد ما سحركم صاحبكم* ‘Coba lihat, bagaimana kawan kalian telah menyihir kalian!’

Setelah itu mereka pun bubar sehingga Rasulullah (saw) tidak jadi berbicara kepada mereka.

Pada keesokannya Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrt ‘Ali (ra), ‘Wahai Ali! Persiapkan lagi hidangan dan minuman seperti kemarin.’

Hadhrt ‘Ali (ra) berkata, ‘Lalu saya lakukan seperti yang diperintahkan, saya kumpulkan lagi mereka. Rasulullah (saw) memberkati lagi hidangan seperti hari sebelumnya. Lalu para tamu undangan makan dan minum sampai kenyang. Rasulullah (saw) bersabda, *يا بني عبد المطلب، إني والله ما أعلم شاباً في العرب؟* ‘Wahai Banu Abdul Muththalib! Saya tidak mengenal seorang pemuda Arab yang membawa sesuatu lebih baik bagi kaumnya seperti yang saya bawa untuk kalian. Saya membawa perkara yang akan berguna untuk dunia dan akhirat. Siapakah yang akan menolongku?’

14 As-Siratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Malik bin Hishām, p. 187, Bābu Dzīkri anna ‘Aliyy abna Abī Ṭālibin (ra) Awwalu Dhakarīn Aslama, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Tārīkhut-Ṭabarī, By Abū Ja’far Muḥammad bin Al-Jarīr Ṭabarī, Volume 2, p. 228, Bābu Dzīkri-l-Khabri ‘ammā kāna min Amri Nabīyillāhi sa ‘inda Ibtidā’illāhi Ta’ālā, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002).

15 Surah asy-Syu’ara, 26:215 dengan bismillahir rahmanir rahim sebagai ayat pertama.



dulu mereka, meskipun Anda berbicara dua jam, mereka akan mau mendengarkannya, setelah itu kita hidangkan makanan.’

Rasulullah (saw) pun mengamalkan seperti itu. Beliau mengadakan undangan lagi, namun hal pertama beliau (saw) sampaikan ceramah terlebih dahulu, setelah itu baru disediakan hidangan. Kemudian, beliau (saw) berdiri dan bersabda, ‘Wahai hadirin! Saya sudah sampaikan kepada kalian hal-hal mengenai ketuhanan, apakah ada dari antara kalian yang mau menolongku dalam memenuhi misi ini?’

Saat itu dari seluruh pembesar Makkah hadir di sana, hanya Hadhrat ‘Ali (ra) yang bangkit dan berkata, ‘Wahai putra pamanku (saudara sepupuku)! Saya siap untuk membantumu.’

Rasulullah (saw) beranggapan bahwa Hadhrat ‘Ali (ra) hanya seorang anak, untuk itu Rasul bengkit lagi dan bersabda, ‘Wahai hadirin, apakah ada dari antara kalian yang mau mendukungku?’

Diantara sekian banyak orang tua ada anak kecil berusia 11 tahun berdiri dan berkata, ‘Wahai anak pamanku! Saya-lah yang akan mendukungmu.’

Setelah itu Rasulullah (saw) meyakini bahwa dalam pandangan Allah Ta’ala anak berusia 11 tahun inilah yang dewasa, selebihnya walaupun berumur tua, namun pada hakikatnya adalah anak-anak, dalam diri mereka tidak ada kekuatan. Anak inilah yang bijaksana. Karena itu, Rasulullah (saw) mengajak mengikutsertakan Hadhrat ‘Ali (ra) bersama beliau. Inilah ‘Ali yang terus menyertai beliau sampai akhir hayat. Bahkan menjadi Khalifah di kemudian hari dan juga meletakkan pondasi agama. Begitu pula Allah Ta’ala menjadikan anak keturunan beliau sebagai orang-orang saleh sehingga terlahir 12 (dua belas) imam dari keturunan beliau secara turun-temurun.”<sup>19</sup>

**Dalam menjelaskan mengenai Hadhrat ‘Ali (ra), Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika Hadhrat ‘Ali (ra) beriman, saat itu beliau masih anak-anak. Saat itu beliau beriman dengan meyakini sepenuhnya bahwa beliau harus bersabar dalam menghadapi berbagai jenis musibah dan penderitaan demi Islam. Meskipun anak-anak tapi beliau paham bahwa beliau akan terpaksa memberikan pengorbanan sampai-sampai jika tiba waktunya untuk memberikan nyawa, maka harus siap untuk menyerahkan jiwa di jalan Allah Ta’ala.**

Dalam hadits dikatakan, pada masa awal kerasulannya, Rasulullah (saw) menginisiasi untuk mengundang Banu Abdul Muthalib dengan tujuan menyampaikan pesan kebenaran kepada mereka. Banyak sekali kerabat beliau yang hadir pada saat itu. Ketika semua orang telah selesai makan dan beliau saw ingin menyampaikan pidato, Abu Lahab membuat semua tamu bubar sehingga para tamu bubar sebelum sempat mendengarkan pidato beliau (saw). Rasulullah (saw) sangat heran karena hal itu. Beliau berpikir bagaimana mereka ini, meskipun telah makan, tapi tidak mau menyimak penyampaian beliau.

Namun Rasulullah (saw) tidak lantas putus asa. Bahkan beliau bersabda kepada Hadhrat ‘Ali (ra) untuk mengundang mereka lagi. Lalu dipersiapkan lagi undangan makan untuk mereka. Setelah selesai makan, Rasul berdiri dan bersabda, ‘Coba lihat, betapa besar ihsan Allah Ta’ala atas kalian karena Dia telah mengirimkan nabi-Nya di tengah-tengah kalian. Aku menyeru kalian kepada Tuhan, jika kalian mau menuruti perkataanku maka kalian akan menjadi pewaris nikmat-nikmat dunia dan akhirat. Apakah diantara kalian ada yang mau menolongku?’

Mendengar ucapan demikian, semua orang yang ada dalam majlis itu terdiam dan suasana sunyi meliputi. Namun seketika itu dari arah pojok bangkit seorang anak muda, ia berkata, ‘Meskipun aku adalah orang yang sangat lemah dan paling muda dari sisi umur, namun aku akan menyertai anda,’

Anak yang dimaksud adalah Hadhrat ‘Ali (ra) yang saat itu tengah mengumumkan bahwa beliau bersedia untuk mendukung Islam.”<sup>20</sup>

Berkenaan dengan kisah pengorbanan Hadhrat ‘Ali (ra) sewaktu Rasulullah (saw) hijrah dalam riwayat lain dikatakan, penduduk Makkah bermusyawarah dan ketika mengepung rumah Rasulullah (saw) untuk berencana menahan atau membunuh beliau (saw) maka beliau (saw) mendapatkan kabar rencana musuh tersebut dengan perantaraan wahyu. Setelah Allah Ta’ala mengizinkan beliau untuk hijrah ke

19 Ifitahi Taqir – pidato pembukaan - Jalsa Salana 1955, Anwar al-Ulum, Vol. 25, pp. 187-188.

20 Tafsir-e-Kabir, Vol. 7, pp. 24-25.



Beliau (saw) lalu meyakinkan Hadhrat ‘Ali (ra) bahwa beliau (Hadhrt ‘Ali (ra)) dengan karunia-Nya tidak akan mengalami musibah berarti. Hadhrt ‘Ali (ra) pun berbaring dan Rasulullah (saw) menutupkan kain beliau yang berwarna merah keatas tubuh Hadhrt ‘Ali (ra).

Kemudian dengan menyebut nama Allah, Rasulullah (saw) keluar rumah. Saat itu orang-orang yang sedang mengepung berada di depan pintu rumah beliau, namun mereka tidak mengira Rasulullah (saw) akan meninggalkan rumah pada awal subuh. Saat itu mereka tengah lalai sehingga Rasulullah (saw) dapat keluar dari rumah dengan melewati para pengepung dan mereka tidak menyadari itu.

Hadhrt Rasulullah (saw) melewati gang-gang Makkah dengan diam-diam namun gerak cepat dan dalam waktu yang tidak lama beliau (saw) berhasil keluar dari area berpenduduk menempuh jalan menuju gua Tsur. Beliau telah mengatur rencana tersebut bersama Hadhrt Abu Bakr (ra) sehingga beliau berdua berjumpa di jalan.

Gua Tsur dikenang sebagai situs suci disebabkan kejadian tersebut. Gua tersebut terletak ke arah selatan dari Makkah. Dalam kata lain, ke arah lain dari Madinah sejauh 3 mil dan terletak di sebuah tempat tandus dan terabaikan di sebuah perbukitan yang cukup tinggi. Jalan yang menuju ke tempat itu pun cukup sulit. Gua itu bukan di jalan ke arah Madinah, tapi ke arah yang berlawanan. Sesampainya di sana awalnya Hadhrt Abu Bakr (ra) masuk ke dalam gua lalu membersihkannya kemudian disusul oleh Rasulullah (saw).

Di sisi lain, orang-orang Quraisy yang tengah mengepung rumah Rasulullah (saw) selang beberapa waktu mereka mengintip ke rumah Rasulullah (saw) dan tampak kepada mereka ada seseorang yang sedang berbaring di tempat tidur dan hal itu membuat mereka tenang. Ketika tiba pagi mereka mengetahui bahwa ternyata orang yang mereka cari sudah lepas dari tangan mereka, kemudian mereka berpencar kesana-kemari. Mereka melakukan pencarian di rumah rumah para sahabat di Makkah, namun tidak ditemukan. Dalam keadaan murka tersebut mereka menyeret Hadhrt ‘Ali (ra) dan memukulinya.”<sup>24</sup>

**Berkenaan dengan pengorbanan Hadhrt ‘Ali (ra) tersebut, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Ketika Rasulullah (saw) keluar dari rumah, beliau meminta Hadhrt ‘Ali (ra) untuk berbaring diatas charpay (ranjang) beliau (saw). Saat itu tidak ada tradisi menggunakan ranjang charpay. Bahkan, sampai saat ini hal itu tidak umum di Makkah.” [Charpay ialah ranjang tempat duduk dan tidur terbuat dari kayu dan tali yang biasa dipakai di anak benua Indo-Pak]. Dalam sebagian penceritaan disebutkan secara keliru Rasulullah (saw) meminta Hadhrt ‘Ali (ra) untuk berbaring diatas charpay beliau. Padahal yang benar ialah sebuah tempat tidur yang biasa mereka gunakan saat itu untuk tidur karena tidak ada tempat tidur seperti yang saya sebut tadi (charpay).

Ketika Rasulullah (saw) melewati secara diam-diam orang-orang yang sedang mengepung rumah beliau di malam hari, sebagian dari mereka melihat beliau, namun mereka mengira orang itu bukan Rasulullah (saw), atau mungkin itu adalah orang yang datang untuk berjumpa dengan Rasulullah (saw) dan tengah pulang. Penyebabnya adalah Rasulullah (saw) sedemikian rupa berjalan keluar dengan penuh keberanian dan tidak tampak rasa takut sedikit pun dalam tabiat beliau.

Orang-orang itu mengira, bagaimana mungkin Muhammad (saw) dapat keluar dengan santai dan berani seperti itu, pastinya itu adalah orang lain yang mungkin datang untuk menemui Muhammad (saw). Orang-orang itu mengintip ke dalam rumah Rasulullah (saw) untuk memastikan jangan-jangan orang yang keluar itu adalah Rasulullah (saw).

Namun, terlihat oleh mereka ada seseorang yang tengah berbaring di atas tempat itu dan mengira orang itu adalah Rasulullah (saw). Semalaman orang-orang itu mengepung rumah Rasulullah (saw) dan ketika tiba saat yang tepat mereka menerobos rumah atau mungkin karena mereka merasa curiga dengan postur tubuh dirasa bukan ukuran postur tubuh Rasulullah (saw). Mereka menyingkapkan kain yang menutupi bagian wajah atau mungkin juga kain pada bagian wajah terbuka, ternyata yang sedang terbaring

---

24 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), pp. 236-237.

itu adalah Hadhrat ‘Ali (ra), bukan Rasulullah (saw). Mereka baru menyadari Rasulullah (saw) telah meninggalkan rumah dengan selamat. Tidak ada yang lain bagi mereka selain kegagalan.”<sup>25</sup>

**Pada tempat lain Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis,** “Allah Ta’ala memberikan taufik kepada Hadhrat ‘Ali (ra) untuk memberikan pengorbanan agung yakni pada waktu Rasulullah (saw) ingin keluar dari rumah beliau pada malam hari untuk hijrah, beliau (saw) bersabda kepada Hadhrat ‘Ali (ra), ‘Kamu berbaring saja di ranjangku, agar jika orang-orang kuffar mengintip ke dalam rumah, mereka akan beranggapan ada orang yang tengah tidur di tempat tidur, sehingga mereka tidak menyebar kesana kemari untuk mengepung.’

Saat itu Hadhrat ‘Ali (ra) tidak berkata ‘Wahai Rasulullah (saw)! Di sekitar rumah tuan terdapat para pemuda pilihan Quraisy yang mengepung dengan bersenjata pedang, jika saja pagi hari nanti mereka tahu bahwa Anda telah pergi, maka mereka akan membunuh saya nantinya.’ Bukannya mengatakan demikian, Hadhrat ‘Ali (ra) malah dengan tenang patuh lalu berbaring di ranjang (tempat biasa tidur) Rasulullah (saw) dan Rasulullah (saw) menutupkan kain selimut beliau ke tubuhnya.

Ketika tiba pagi hari, orang-orang Quraisy melihat yang bangkit dari tempat tidur itu ternyata Hadhrat ‘Ali (ra), bukan Rasulullah (saw), mereka marah atas kegagalannya. Mereka lalu menangkap Hadhrat ‘Ali (ra) dan memukulinya. Namun, hal itu sudah tidak ada gunanya. Iradah (rencana) Ilahi sudah terpenuhi dan Rasulullah (saw) telah berhasil meninggalkan Makkah dengan selamat.

Saat itu Hadhrat ‘Ali (ra) tidak mengetahui apa yang akan beliau dapatkan sebagai buah keimanan tersebut. Allah Ta’ala memang Maha mengetahui bahwa sebagai ganjaran atas pengorbanan tersebut, tidak hanya Hadhrat ‘Ali (ra) saja yang akan meraih kemuliaan, bahkan anak keturunan beliau pun akan mendapatkan kemuliaan sebagaimana Allah Ta’ala memberikan karunia pertama kepada Hadhrat ‘Ali (ra) dengan menjadikan beliau sebagai menantu Rasulullah (saw).

Karunia kedua yang Allah Ta’ala berikan kepada beliau adalah Allah Ta’ala sedemikian rupa menimbulkan kecintaan yang besar dalam diri Rasulullah (saw) kepada beliau, sehingga berkali-kali Rasulullah (saw) menyampaikan pujian mengenai beliau.”<sup>26</sup>

Alhasil, satu kisah yang telah saya sampaikan tadi diambil dari berbagai riwayat. Pada prinsipnya adalah serupa, namun saya sampaikan dalam berbagai corak supaya dalam penjelasannya kita dapat menemukan pokok-pokok bahasan baru atau disampaikan dalam gaya berbeda yang memberikan pokok-pokok bahasan segar kepada kita sehingga beragam sisi berkenaan dengan pribadi Hadhrat ‘Ali (ra) dalam hal ini dapat kita ketahui. Kita juga dapat mengetahui bagaimana jalinan setiap sahabat dengan Rasulullah (saw). Terkadang kita merasa satu riwayat diulang-ulang begitu saja, padahal gaya penyampaiannya beragam, sehingga saya sampaikan semuanya. Berkenaan dengan Hadhrat ‘Ali (ra) pun kita mendapatkan wawasan seperti itu.

Berkenaan dengan Hadhrat ‘Ali (ra) masih terus berlanjut, selebihnya akan saya sampaikan lain waktu.

Saat ini saya kan menyampaikan dzikr-e-khair (kenangan baik) beberapa almarhum dan almarhumah dan setelah itu akan memimpin shalat jenazah untuk mereka. **Jenazah pertama adalah Dr Tahir Mahmud Sahib Syahid bin Tariq Mahmud Sahib Mudbalucaa daerah Nankanah [di Pakistan].** Beliau telah disyahidkan oleh para penentang Jemaat pada tanggal 20 novemver 2020 setelah melaksanakan shalat jumat pada jumat yang lalu dengan ditembak.

Berdasarkan data yang diperoleh, Almarhum Syahid berkumpul di rumah uwa beliau, Muhammad Hafiz Shab bersama ayah beliau Tariq Mahmud Shab, anggota keluarga lainnya untuk melaksanakan ibadah jumat pada tanggal 20 November 2020. Setelah selesai ibadah jumat, sekitar pukul 14:30 beliau keluar untuk pulang ke rumah. Di jalan terdapat seorang pemuda berusia 16 tahun bernama Mahad dengan membawa pistol. Pemuda itu menghujani tembakan yang mengakibatkan syahidnya dr Tahir Mahmud Sahib saat itu juga, innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Almarhum syahid berumur 31 tahun. Peluru

---

25 Tafsir-e-Kabir, Vol. 8, p. 510.

26 Tafsir-e-Kabir, Vol. 7, p. 25 (ماخوذ از تفسیر کبیر جلد 7 صفحہ 25).

juga mengakibatkan luka para pada bagian kepala Ayah almarhum syahid juga, Tariq Mahmud Shab (55 tahun), sekretaris maal dan juga mantan ketua jemaat dan saat ini beliau masih dirawat di rumah sakit. Sedangkan uwa almarhum, Said Ahmad Maqsood Sahib (60), ketua jemaat dan juga Tayyib Mahmud Sahib, Zaim Khuddamul Ahmadiyah (26) terluka disebabkan oleh tembakan tersebut dan sempat dirawat di rumah sakit untuk beberapa waktu.

Mereka telah sembuh namun ayahanda Almarhum syahid terluka paling parah. Penyerang menembakkan dua magazine dan sedang mengisi magazine ketiga ketika ia ditangkap. Akan tetapi, bagaimanapun sekarang di sana mereka telah memulai permusuhan dengan satu modus baru, yaitu menghasut anak-anak laki-laki di bawah umur dan menyuruh mereka melakukan penyerangan supaya setelahnya mereka bisa mengatakan di pengadilan bahwa ini adalah anak di bawah umur sehingga hukumannya dikurangi atau dibebaskan dari hukuman. Sekarang mereka mencoba berbagai cara. Mereka mengatakan, “Kami tidak memiliki keluhan dan kami sama sekali tidak melakukan suatu kekerasan dan tidak melakukan penganiayaan yang ilegal terhadap para Ahmadi.”

Namun demikian, di sisi lain terjadi juga pensyahidan dan sebagian pejabat pemerintah pun memejahijaukan secara aniaya.

Semoga Allah Ta’ala memberikan akal kepada mereka, jika tidak Allah Ta’ala sendiri yang akan mencengkeram mereka.

Dalam keluarga Almarhum Ahmadiyah masuk melalui perantaraan kakek Almarhum, yang terhormat Hakim Muhammad Ibrahim yang di usia 13 tahun bersama anggota keluarganya yang lain baiat di masa Khalifatul Masih yang ke-2. Almarhum Syahid meraih gelar FSc dari Islamiah College, Lahore. Setelah itu pada tahun 2013 Almarhum meraih gelar MBBS dari Moskow, Rusia dan akhir-akhir ini sedang mempersiapkan ujian PMC. Almarhum juga bekerja di rumah sakit Fazl-e-Umar.

Almarhum Syahid memiliki banyak sekali keistimewaan. Sangat mencintai Khilafat, sangat menghormati para pengurus Jema’at dan tamu-tamu dari Markaz. Kapanpun diberikan suatu tugas dari Jema’at Almarhum selalu siap. Almarhum mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Qaid Khudamul Ahmadiyah. Almarhum sering kali mengantar orang yang sakit ke rumah sakit dengan mobilnya sendiri. Almarhum selalu terdepan dalam pengkhidmatan dan memiliki hubungan yang baik juga dengan ghair Ahmadi. Beberapa orang Ghair Ahmadi yang berfirtat baik datang dan mengungkapkan rasa duka cita atas tragedi tersebut.

Keluarga ini sudah sejak lama menghadapi penenangan yang keras. Pada 1974 para penentang membakar toko kakek Almarhum. Pada 2006 Ayahanda Almarhum, Tariq Mahmud Sahib menjadi sasaran penganiayaan para penentang. Beberapa hari sebelumnya seorang penentang Jema’at meludahi ayahanda Almarhum Syahid ketika berjalan di pasar. Perlakuan-perlakuan seperti itu selalu mereka dapatkan, namun mereka tetap bertahan di sana.

Sadaqat Ahmad Sahib, Muballigh Saint Petersburg, Rusia menulis, “Almarhum menjalani sebagian besar masa pendidikannya di Kazan, Tatarstan dan setelah lulus menjadi Dokter Almarhum kembali ke Pakistan. Di masa pendidikannya Dokter Tahir Mahmud Sahib menjalin hubungan yang penuh keikhlasan dengan Jema’at. Almarhum selalu dawam dalam shalat Jumat dan pembayaran candah dan secara rutin hadir dalam program Jema’at meskipun hostel Almarhum cukup jauh dari rumah misi dan berpartisipasi dengan senang hati. Almarhum termasuk yang paling cerdas di antara kelompok para Mahasiswa kedokteran. Meskipun dalam perkuliahan menggunakan bahasa Inggris, namun dikarenakan ketertarikan pribadi dan kerja kerasnya Almarhum cukup fasih dalam bahasa Rusia.

Almarhum memberitahukan kepada semua orang yang tinggal di Hostelnya di Kazan bahwa beliau seorang Ahmadi dan dikarenakan hal ini Almarhum juga mendapatkan penentangan, karena di sana banyak juga mahasiswa-mahasiswa dari Pakistan yang menentang keras Jema’at, namun Almarhum tetap bertabligh juga kepada mereka ketika ada kesempatan. Sekarang saya juga telah pulang ke Pakistan dan Almarhum bertemu dengan saya di sini. Almarhum mengatakan bahwa di Midh Balochan penentangan sangat berat terhadap beliau sehingga beliau ingin pindah ke Rabwah. Almarhum juga telah membuat rumah di Rabwah.”

Farid Ibragimov, Ahmadi asli Rusia di Kazan, Tatarstan menuturkan, “Almarhum sangat cepat belajar bahasa Rusia, seorang yang ramah dan befitrat baik. Dari senyumnya terpancar nur.”

Di antara yang ditinggalkan, selain Ayahanda, yang terhormat Tariq Mahmud Sahib, juga ibunda Almarhum, yang terhormat Shamim Akhtar Sahibah dan saudara Almarhum, Qasim Mahmud Sahib yang tinggal di Jerman dan Saudari Almarhum, Faizah Mahmud Sahibah, Istri dari Nasir Ahmad Sahib yang tinggal di Jerman. Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat Almarhum Syahid, menganugerahkan kedudukan yang tinggi di surga firdaus, memberikan kesehatan kepada mereka yang terluka, menganugerahkan kesehatan yang sempurna dan segera dan menghindarkan mereka dari segala kesulitan. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan rahmat dan karunia-Nya kepada semua keluarga dan kerabat Almarhum.

**Jenazah selajutnya, yang terhormat Jamaluddin Mahmud Sahib, Sekretaris Umum Nasional Jema’at Sierra Leone, pada 3 November wafat disebabkan serangan jantung mendadak. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*** Almarhum berkhidmat sebagai sekretaris umum selama 16 tahun. Dengan karunia Allah Ta’ala Almarhum seorang Mushi. Sa’idurrahman Sahib, Missionary in Charge menulis, “Selain keistimewaan-keistimewaan lainnya, salah satu keistimewaan beliau adalah menyelamatkan para Ahmadi di seluruh dunia dari sukuisme dan menjadikannya satu keluarga. Bekerja dengan hikmah dan keikhlasan. Sekitar 2000 orang hadir pada shalat jenazah dan pemakaman beliau. Pada kesempatan tersebut hadir dua orang Menteri, Kepala Staf Angkatan Bersenjata Sierra Leone, para anggota parlemen, para kepala suku tertinggi (*Paramount Chiefs*) serta puluhan pejabat tinggi pemerintahan.”

Mubarak Sahib, Sekretaris Nusrat Jahan menulis, “Almarhum adalah seorang pengkhidmat Jema’at yang mukhlis, berjiwa pengorbanan dan tulus. Almarhum sejak lama mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Umum serta sebagai Wakil Manajer Ahmadiyyah Printing Press Sierra Leone. Almarhum berasal dari Ghana. Hadhrat Maulana Nazir Ahmad Mubashir Sahib mengirim ayahanda Almarhum, yang terhormat Ibrahim Kojo Mahmud Sahib ke Sierra Leone untuk berkhidmat di bidang pendidikan.”

Mubarak Tahir sahib menulis, “Jamal Sahib tinggal bersama saya di Rokopur hingga 13 tahun. Ayahanda Almarhum meninggalkan Almarhum bersama beliau untuk pendidikan. Almarhum sejak kecil seorang yang saleh, selalu terdepan dalam shalat berjama’ah dan pengkhidmatan Jema’at lainnya. Almarhum bersama dengan para Khuddam Rokopur melakukan tugas pertablighan dan penyebaran agama.”

Utsman Thali’ Sahib, In Charge Raqem Press Sierra Leone menuturkan, “Jamaluddin Mahmud Sahib berkhidmat di sana sebagai In Charge lama sebelum saya. Saya menjalani 12 tahun bersama beliau, di masa itu beliau tidak pernah mengatakan bahwa saya lebih muda dari beliau dan tidak berpengalaman, bahkan selalu bersikap hormat dan mengatakan bahwa, “Anda adalah muballigh dan Anda ditugaskan oleh Khalifatul Masih” dan tidak pernah dalam suatu perkara pun beliau tidak menaati saya. Ketaatan dan kerendahan hati Almarhum begitu luar biasa. Kapan pun diberikan suatu tugas kepada Almarhum, maka Almarhum segera memulainya dan menyelesaikannya dengan mengupayakan berbagai cara yang memungkinkan.

Beliau menuturkan, “Di masa itu saya banyak belajar dari Almarhum. Almarhum shalat tahajud setiap hari tanpa putus. Sangat disiplin dalam shalat berjamaah. Shalat pun sedemikian rupa indahnyanya sehingga membuat iri. Almarhum selalu melaksanakan shalat dengan sangat khushyu dan penuh ketenangan. Almarhum sangat mencintai Khilafat dan setiap khutbah Jum’at Almarhum duduk dengan penuh hormat.”

Kemudian beliau menulis, “Sesuai dengan budaya Sierra Leone, Jamal Sahib merawat beberapa anak di rumahnya. Menyekolahkan mereka dengan dana pribadi beliau dan beberapa di antara mereka sekarang telah mendapatkan pekerjaan yang bagus dan mengenang beliau dengan penuh hormat dan kasih sayang.”

Nawid Qamar Sahib, Mubaligh menulis, “Almarhum turut berpartisipasi dalam gerakan-gerakan Jema’at dengan penuh semangat. Almarhum memberikan pengorbanan tambahan Tahrik Jadid dan Waqfi Jadid atas nama kedua orang tua dan para sesepuh dalam keluarga beliau. Setiap kali datang ke kampung

ayahnya, Rokopur, meskipun sibuk Almarhum selalu datang ke masjid tepat waktu. Biasanya Almarhum menjelaskan ajaran-ajaran Jema'at kepada orang-orang di waktu antara maghrib dan isya, khususnya topik mengenai pentingnya Khilafat Ahmadiyah, keberkatan dan jalinan ikatan dengannya, beliau menjelaskannya dengan sangat indah.”

Kemudian beliau menulis, “Beliau mempunyai hubungan kecintaan dan kasih sayang dengan semua orang. Mendengar kabar kewafatan beliau, baik para Ahmadi maupun ghair Ahmadi mencururkan air mata. Inilah sebabnya mengapa dalam pemakaman beliau begitu banyak orang yang hadir dan selain dari lingkungan terdekat, orang-orang juga menempuh perjalanan yang jauh untuk hadir.”

Almarhum memiliki dua orang istri. Dengan istri pertama telah bercerai namun telah mempunyai anak darinya, dua orang putri dan dua orang putra dan seorang putra telah menikah. Seorang putri di Australia. Dua yang lainnya sedang menempuh pendidikan di Ghana dan satu lagi di Sierra Leonen. Dari istri kedua Almarhum tidak mempunyai anak. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum, meninggikan derajat Almarhum dan memberikan taufik kepada putra-putri Almarhum untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Amatus Salam Sahibah, istri yang terhormat Almarhum Chaudry Salahuddin Sahib, Mantan Nazir Nazim Jaidad dan Mushir Qanuni Rabwah, yang wafat pada 19 Oktober.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Suami Almarhumah adalah cucu dari sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Chaudry Abdullah Khan Sahib dan Hadhrat Hamnah Bibi Sahibah. Nenek dan kakek beliau keduanya adalah termasuk sahabat.

Putra Almarhumah, Na'imuddin Sahib menulis, “Di antara kenangan tak terlupakan dalam hidup saya mengenai ibu saya, salah satunya adalah penekanan Almarhumah terhadap kami mengenai shalat. Inilah bimbingan Almarhumah yang paling kuat. Almarhumah mendisiplinkan kami dalam hal ini dengan begitu keras. Begitu kokohnya bimbingan Almarhumah ini.

Rumah kami seperti hostel (asrama). Seringkali kerabat kami tinggal di rumah kami dengan tujuan untuk pendidikan dan mereka tinggal hingga bertahun-tahun. Almarhumah ibu menghimbau secara khusus kepada setiap orang mengenai hal ini, bahwa semua anggota keluarga harus disiplin melaksanakan shalat dalam kondisi apa pun. Almarhumah sendiri yang mengajarkan Al-Qur'an kepada semua anak-anak. Untuk anak-anak yang sudah besar Almarhumah menetapkan guru.

Keistimewaan lainnya yang sangat membekas pada diri saya adalah Almarhumah selalu berusaha untuk menyediakan sarana kenyamanan dan kebahagiaan bagi setiap orang yang tinggal di rumah Almarhumah. Jika Almarhumah sedang libur bekerja, Almarhumah tidak merasa segan untuk mencuci pakaian semua anak, baik itu anak Almarhumah sendiri maupun anak orang lain. Keluarga dari pihak ibu dan ayah sering datang ke Rabwah. Ayahanda dikarenakan kesibukan tugas Jema'at jarang ada di Rabwah. Ibunda yang menjamu semua tamu sampai hal yang sekecil-kecilnya dan saya sebagai anak yang paling besar, oleh karena itu Almarhumah mengawasi saya untuk dapat mengkhidmati tamu sebaik mungkin dan jangan sampai ada kekurangan.”

Kemudian putra Almarhumah menuturkan, “Nenek buyut, nenek dari pihak ibu dan ayah kami sering tinggal bersama kami untuk waktu yang lama dan dengan karunia Allah Ta'ala kami enam bersaudara dan anak-anak dari kerabat kami pun dalam jumlah yang banyak tinggal bersama kami untuk tujuan pendidikan. Namun meskipun dengan semua kondisi tadi Almarhumah masih mengkhidmati para sesepuh tadi dengan sangat baik hingga bertahun-tahun. Pada kesempatan Jalsah Salanah, tanpa melebih-lebihkan jumlah tamu yang datang sebanyak 80 hingga 90 orang. Untuk menginap dan makan para tamu dipasang tenda. Untuk tempat tidur mereka disiapkan dari kampung. Semua pengaturan tersebut dilakukan secara bersama-sama oleh ayahanda dan ibunda dengan penuh kecintaan dan senang hati dan semua kerabat tanpa terkecuali mengungkapkan kecintaan dan keramahan Almarhum terhadap tamu.”

Seorang keponakan Almarhumah menulis, “Saya menjalani masa pendidikan di rumah Almarhumah dan tidak pernah terjadi roti pagi diberikan pada sore hari kepada kami, atau roti sore diberikan pada pagi hari, melainkan pada saat sarapan Almarhum selalu menyajikan roti (paratha) yang segar dan yogurt (*dahi*, dalam bahasa Urdu) yang segar. Almarhumah begitu memperhatikan anak orang lain, maksudnya

anak kerabat-kerabatnya yang sedang menempuh pendidikan, padahal anak Almarhumah sendiri cukup banyak. Almarhumah memiliki jalinan kecintaan dan ketaatan yang patut diteladani dengan Khalifah dan menanamkan juga dalam diri kami gejolak dan perasaan cinta yang seperti itu kepada wujud-wujud agung tersebut.”

Menantu Almarhum, Nabilah Na'im Sahibah menuturkan, “Almarhumah memiliki banyak keistimewaan. Disiplin dalam shalat, rajin menilawatkan Al-Qur'an, rajin shalat tahajud, sosok yang sabar dan bersyukur. Di masa sulit pun tidak pernah mengeluh. Almarhumah senantiasa ridho dengan ketetapan Allah Ta'ala. Memperhatikan orang-orang miskin, tidak bisa melihat orang lain dalam kesulitan. Senantiasa siap menolong mereka. Almarhumah selalu terdepan dalam ketaatan dan kesetiaan terhadap Khilafat.”

Semoga Allah Ta'ala menjadikan putra-putri dan anak keturunan Almarhumah juga memiliki keistimewaan-keistimewaan tersebut, memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhumah dan meninggalkan derajat Almarhumah.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Manshur Bushro Sahibah, ibunda Dokter Latif Qureshi Sahib yang wafat pada 6 November di usia 97 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Almarhumah adalah sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) bahkan anak dari sahabat. Almarhumah adalah cucu Hadhrat Munsyi Fayaz 'Ali Kapurthalwi Sahib dan cucu dari Hadhrat Syekh Abdur Rashid Sahib. Keduanya adalah sahabat. Di masa kanak-kanak Almarhumah memiliki hubungan yang dekat dengan Hadhrat Amma Jaan (ra). Meskipun ingatannya lemah, Almarhumah hingga akhir hayatnya tidak pernah lupa melaksanakan shalat. Almarhumah juga secara rutin menyimak Khutbah Jum'at di MTA. Seorang wanita yang salehah dan setia. Almarhumah dengan karunia Allah Ta'ala seorang Mushiah.

Sebagaimana telah saya sampaikan, Almarhumah adalah ibunda dari Dokter Latif Qureshi Sahib dan beberapa waktu yang lalu ketika Qureshi Sahib dan istri beliau, Shokat Gohar Sahibah wafat, keduanya ketika masih hidup banyak mengkhidmati Almarhumah. Alhasil, mereka berdua wafat di masa Almarhumah masih hidup.

Cucu Almarhumah Ishmat Mirza menulis, “Nenek saya adalah seorang mukminah hakiki dan seorang wanita yang mencintai Ahmadiyah dan Khilafat. Saya tidak melihat seseorang yang rajin beribadah dan memiliki kecintaan terhadap Al-Qur'an melebihi Almarhumah. Sosok yang pendiam dan bertabiat sederhana.”

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhumah dan meninggalkan derajat Almarhumah. Setelah Jum'at saya akan memimpin shalat jenazah mereka semua. Insy Allah.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 04 Desember 2020: Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin yaitu Abu Turab al-Murtadha Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ) *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*. Sifat-sifat terpuji beliau yang merupakan Khalifah Rasyid dan menantu Nabi Muhammad .**

Dua jenis persaudaraan umat Muslim awal: antara para Muslim Makkah dan kedua antara Muhajirin (asal Makkah yang hijrah ke Madinah) dengan para Anshar (Muslim Madinah).

Keistimewaan Hadhrat 'Ali (ra): dua kali persaudaraan dengan Rasulullah (saw). Persaudaraan dengan seorang Anshar, Sahl bin Hunaif (ra).

Pemegang panji (bendera) ketika bertempur.

Mengikuti berbagai Ghazwah (ekspedisi militer yang dipimpin Rasulullah (saw)): Ghazwah Dzul 'Asyirah ('Usyairah) yang tidak terjadi pertempuran tapi perjanjian damai dengan kabilah tetangga; Ghazwah Shafwan atau Badr pertama (mengejar para perampok dan tidak terjadi pertempuran); Ghazwah Badr kubra (terjadi pertempuran dan Hadhrat 'Ali (ra) sesuai perintah Nabi (saw) memenuhi tantangan duel pihak musuh.

Penjelasan tentang panggilan Abu Turab pada dua kesempatan. Tampaknya yang lebih awal terjadi ialah pada peristiwa Ghazwah Dzul 'Asyirah. Riwayat mengenai duel Hadhrat 'Ali (ra) dengan musuh di perang Badr Kubra.

Pernikahan Hadhrat 'Ali (ra) dengan Hadhrat Fathimah (ra). Pengumuman oleh Rasulullah (saw) terkait pernikahan Hadhrat 'Ali (ra) dengan Hadhrat Fathimah (ra) pada awal atau pertengahan tahun ke-2 Hijri di depan sekumpulan Muhajirin dan Anshar. Setelah itu, Rukhstanah dilakukan pada sekitar bulan Dzul Hijjah tahun ke-2 Hijriyyah setelah selesai perang Badr. Keduanya berkumpul dalam keadaan sudah terbayar hak mahar. Bahasan fiqh mengenai pentingnya disegerakan pelunasan mahar.

Rincian berbagai riwayat seputar pernikahan mereka berdua. Doa-doa Nabi (saw) kepada mereka berdua. Tarbiyat Nabi (saw) kepada mereka berdua terkait Tahajjud.

Sifat zuhd dan qana'ah kedua suami-istri dalam keadaan kesempitan ekonomi dan kesusahan.

Sudut pandang Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirah Khatamun Nabiyyin mengenai beberapa peristiwa yang membahas Hadhrat 'Ali (ra).

Sudut pandang Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai beberapa Hadits yang membahas Hadhrat 'Ali (ra). Beberapa pola Tarbiyat Nabi Muhammad (saw) yang menakjubkan. Menghindari mendebat ketika mengingatkan dalam memberi tarbiyat.

Dzikr-e-Khair dan Shalat Jenazah gaib untuk empat (4) Almarhum/ah: (1) yang terhormat Commander Chaudry Muhammad Aslam Sahib bertempat di Kanada yang wafat pada 2 November 2020, asal Pakistan; (2) yang terhormat Shahinah Qamar Sahibah, istri Qamar Ahmad Shafiq Sahib, Driver Nazarat Ulya (Pakistan); (3) yang tercinta Tsamar Ahmad Qamar ibnu Qamar Ahmad Shafiq Sahib (Pakistan); (4) Sa'idah Afzal Khokhar Sahibah, istri Muhammad Afzal Khokhar Sahib Syahid dan ibunda Ashraf Mahmud Khokhar Sahib Syahid. Suami dan putra Almarhumah keduanya syahid. Almarhumah wafat pada 12 September di Kanada (asal Pakistan).

Jenazah yang disebut kedua dan ketiga, yang terhormat Shahinah Qamar Sahibah dan putranya, yang tercinta Tsamar Ahmad Qamar wafat pada 12 November 2020 di siang hari pukul 13.15 dalam sebuah kecelakaan lalu lintas. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Pada saat wafat Almarhumah berusia 38 tahun dan yang tercinta Tsamar Ahmad Qamar berusia 17 tahun.<sup>27</sup>

---

27 Rujukan: [www.alislam.org](http://www.alislam.org) (bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (Arab). Original Urdu published in Al Fazl International, 25 December 2020, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 25 دسمبر 2020ء صفحہ 5 تا 10) pada link <https://www.alfazl.com/2020/12/20/25378/>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-ali-4-december-2020/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2020-12-04.html> dan <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2020-12-04/>; <https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=33950>

## Gerakan doa khusus untuk menghadapi penentangan keras yang dihadapi para Ahmadi di Pakistan.

Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 96, Khulafa’ur Rasyidin Seri 1, Khalifah ‘Ali *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* seri 02)

### Khotbah Jumat

Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz) pada 04 Desember 2020 (Fatah 1399 Hijriyah Syamsiyah/19 Rabi’ul Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya)

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (أمين)

Pada khotbah sebelumnya telah saya sampaikan tentang Hadhrrat ‘Ali (ra). Hari ini saya kembali akan menyampaikan tentang beliau (ra). Berkaitan dengan persaudaraan Hadhrrat ‘Ali dalam riwayat diterangkan, وَأَخَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّتَيْنِ، فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ أَخَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ، ثُمَّ أَخَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ. Rasulullah (saw) dua kali menetapkan Hadhrrat ‘Ali sebagai saudara. Pertama kali beliau (saw) menetapkan persaudaraan dengan Hadhrrat ‘Ali di Makkah di tengah-tengah kaum Muhajirin. Kemudian setelah hijrah ke Madinah ketika Rasulullah (saw) menetapkan persaudaraan antara Muhajirin dan Anshar, beliau (saw) untuk kedua kalinya bersabda pada Hadhrrat Ali, أَنْتَ أَخِي فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ‘Anta akhi fid dunya wal akhirah.’ – ‘Engkau adalah saudaraku di dunia dan akhirat.’<sup>28</sup>

Menurut sebuah riwayat, وَأَخَى رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - بَيْنَ سَهْلِ بْنِ خُنَيْفٍ وَعَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ. “Rasulullah (saw) menjadikan Hadhrrat ‘Ali bin Abi Talib bersaudara dengan Hadhrrat Sahl bin Hunaf.”<sup>29</sup>

Berkaitan dengan kapan-kapan saja ditetapkannya persaudaraan ini dalam sejarah ditemukan keterangan bahwa persaudaraan ini terjadi dua kali sebagaimana ‘Allamah Qasthalani dalam syarh (komentar atas) Sahih Bukhari menjelaskan, وكانت المواخاة مرتين الأولى بين المهاجرين بعضهم وبعض قبل الهجرة على الحق والمواساة، آخى بينهم النبي صلى الله عليه وسلم، فأخى بين أبي بكر و عمر ، وبين حمزة و زيد بن حارثة ، وبين عثمان و عبد الرحمن بن عوف ، وبين الزبير و ابن مسعود ، وبين عبيدة بن الحارث و بلال ، وبين مصعب بن عمير و سعد بن أبي وقاص ، وبين أبي عبيدة و سالم مولى أبي حذيفة ، وبين سعيد بن زيد و طلحة بن عبيد الله ، وبين علي و نفسه صلى الله عليه وسلم. “Persaudaraan terjadi dua kali. Pertama sebelum hijrah di Makkah di antara kaum Muhajirin. Saat itu Rasulullah (saw) menetapkan persaudaraan antara Hadhrrat Abu Bakr dengan Hadhrrat ‘Umar, [antara Hamzah dan Zaid bin Haritsah], Hadhrrat Utsman dengan Hadhrrat Abdurrahman bin Auf, Hadhrrat Zubair dengan Hadhrrat Abdullah bin Mas’ud,... dan antara Hadhrrat ‘Ali dengan diri beliau (saw) sendiri... فلما نزل عليه السلام المدينة. Kemudian ketika beliau (saw) sampai di

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim (Indonesia) dan Mln. Saefullah M.A.. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur’an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur’an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

اسد الغابيه ( 88 ، 2016] ، Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, Lebanon) ، 4 ، Vol. 4 ، Ma’rifat al-Sahabah لابن اثير جلد 4 صفحہ 88 ذکر علی بن ابی طالب ، دار الکتب العلمیة بیروت 2016ء ویروی فی اسد الغابیه أيضاً ج 3 ، ص 317 عن عبدالرحمن بن عويم بن ساعدة الانصاري أنه قال: (لمعرفة الصحابه لابن اثير جلد 4 صفحہ 88 ذکر علی بن ابی طالب ، دار الکتب العلمیة بیروت 2016ء .رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم: تراخوا في الله أخوين أخوين، وأخذ بيدي علي وقال: هذا أخي. أخرجه ابن منده، وأبو نعيم

dan Biharul (الطبقات الكبرى لابن سعد جزء 3 صفحہ 16 باب ذكر علي ابن ابى طالب مطبوعه دار الکتب العلمیة بیروت لبنان 2017ء) 29 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d (ج 19 - الصفحة 130) Anwar karya al-Majlisi (بحار الأنوار - العلامة المجلسي - ج 19 - الصفحة 130)

Madinah, beliau (saw) menetapkan persaudaraan antara kaum Muhajirin dan kaum Anshar di rumah Hadhrt Anas bin Malik.”<sup>30</sup>

Ibnu Sa’d menerangkan bahwa Rasulullah (saw) menetapkan persaudaraan antara 100 Sahabat, yaitu antara 50 orang Muhajirin dengan 50 orang Anshar.<sup>31</sup>

Hadhrt ‘Ali (ra) ikut perang Badr dan seluruh perang bersama Rasulullah (saw), kecuali perang Tabuk. Rasulullah (saw) menunjuk beliau (ra) pada perang Tabuk untuk menjaga keluarga beliau (saw).<sup>32</sup>

Hadhrt Ts’alab bin Abu Malik (ثعلبة بن أبي مالك) meriwayatkan, كان سعد بن عبادَةَ صاحب راية رسول الله صلى الله عليه وسلم في المواطن كلها، فإذا كان وقت القتال أخذها علي بن أبي طالب في كل فرصة كلما أتت من راية رسول الله صلى الله عليه وسلم، فإذا كان وقت القتال أخذها علي بن أبي طالب في كل فرصة كلما أتت من راية رسول الله صلى الله عليه وسلم. Namun, ketika tiba saatnya bertempur maka Hadhrt Ali-lah yang membawa bendera.”<sup>33</sup>

Ghazwah (perang) Usyairah (‘Asyirah) terjadi pada bulan Jumadil Awwal tahun ke-2 Hijriyyah. Di dalam kitab-kitab Tarikh dan Sirah, perang itu selain disebut perang Ghazwah (perang) Usyairah disebut juga dengan Dzul ‘Usyairah, Dzatul ‘Usyairah dan Usairah juga. ‘Usyairah adalah nama sebuah benteng yang terletak di Hijaz antara Yanbu’ dan Dzul Marwah.

Berkaitan dengan rincian perang ini Hadhrt Mirza Basyir Ahmad Sahib menulis, “Pada bulan Jumadil Awwal tahun ke-2 Hijriyyah setelah mendapatkan kabar dari Quraisy Makkah, Rasulullah (saw) pergi meninggalkan Madinah bersama sekelompok orang Muhajirin setelah sebelum itu menetapkan Abu Salamah bin Abdul Asad sebagai Amir Maqami (Pejabat atau yang berwenang di Madinah di tengah beliau (saw) tidak ada di dalam kota).

Pada perang itu Hadhrt Rasulullah (saw) setelah menempuh perjalanan jauh beberapa kali memutar pada akhirnya sampai di Asyirah, sebuah tempat di dekat pantai daerah Yanbu’ dan meskipun tidak bertempur dengan Quraisy, namun saat itu beliau menempuh satu perjanjian dengan Qabilah banu Mudlij yang persetujuannya seperti persyaratan yang telah ditempuh dengan Banu Dhamrah. Kemudian beliau kembali.”<sup>34</sup>

Hadhrt ‘Ali ikut dalam perang itu. Berkaitan dengan ini dalam Musnad Ahmad bin Hambal disebutkan, (عَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ قَالَ) Hadhrt ‘Ammar bin Yasir meriwayatkan, كُنْتُ أَنَا وَعَلِيٌّ رَفِيقَيْنِ فِي عَزْوَةِ دَاتِ الْعُسَيْرَةِ فَلَمَّا نَزَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَقَامَ بِهَا رَأَيْنَا أَنَا سَا مِنْ بَنِي مُدَلِجٍ يَمْعَلُونَ فِي عَيْنِ لَهُمْ فِي تَخْلِ فَقَالَ لِي عَلِيُّ “Suatu ketika pada perang Dzatul ‘Usyairah saya kawan seperjalanan dengan Hadhrt Ali. Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) sampai di suatu tempat dan memasang kemah di situ, kami melihat beberapa orang Banu Mudlij (بنو مدلج) yang tengah bekerja di sumber mata air kebun. Hadhrt ‘Ali berkata kepada saya, يَا أَبَا يَا أَبَا، هَلْ لَكَ أَنْ تَأْتِيَ هَؤُلَاءِ فَتَنْظُرَ كَيْفَ يَمْعَلُونَ؟ ‘Wahai Abu Yaqzhan (panggilan untuk Hadhrt Ammar)!

30 Irsyadus Saari li Syarh Shahih al-Bukhari (8 ج 15-1) karya Syihabuddin Abu al-‘Abbas Ahmad bin Muhammad al-Qasthalani (إرشاد الساري لشرح صحيح البخاري)، bab bagaimana Nabi mempersaudarakan (باب كيف أذى النبي صلى الله عليه وسلم بين أصحابه)، Vol. 8, pp. 410-411, Hadith (شهاب الدين أبي العباس أحمد بن محمد/القسطالني)، 3937, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1996; tercantum juga dalam ‘Uyuuunul Atsar (السيرة النبوية كما في عيون الأثر)، persaudaraan antara Muhajir dan Anshar (المواخاة بين المهاجرين والأنصار).

31 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, bab (ذِكْرُ مُوَاخَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ) عَنْ إِزَاهِيمِ بْنِ يَحْيَى بْنِ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ (ح) وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ ضَمْرَةَ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالُوا: لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ أَحَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ بَعْضَهُمْ لِبَعْضٍ، وَأَحَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ أَحَى بَيْنَهُمْ عَلَى الْحَقِّ وَالْمُؤَاَسَاةِ وَيَتَوَارَثُونَ بَعْدَ الْمَمَاتِ دُونَ ذَوِي الْأَرْحَامِ، وَكَانُوا يَسْتَعِينُ رَجُلًا: خَمْسَةً وَأَرْبَعُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ، وَخَمْسَةً وَأَرْبَعُونَ مِنَ الْأَنْصَارِ، وَيُقَالُ: كَانُوا مَائَةً؛ خَمْسُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ، وَخَمْسُونَ مِنَ الْأَنْصَارِ، وَكَانَ ذَلِكَ قَبْلَ بَدْرٍ، فَلَمَّا كَانَتْ وَقْعَةُ بَدْرٍ وَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى: { وَأُولُو الْأَرْحَامِ بَعْضُهُمْ أَوْلَى بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ } فَتَسَخَّطَ هَذِهِ الْأَيَّةُ مَا كَانَ قَبْلَهَا، وَانْقَطَعَتِ الْمُواخَاةُ فِي الْمِيرَاثِ، وَرَجَعَ كُلُّ إِنْسَانٍ إِلَى نَسَبِهِ. وَوَرِثَةُ ذُوِّ رَجْمِهِ.

32 ‘Ali Ibnu al-Atsir, Usdul Ghaabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 4, Dzikr ‘Ali bin Abi Talib [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2003], 93 (اسد الغابه لمعرفة الصحابه)، (لاين اثير جلد 04 صفحه 92 ذكر على بن ابى طالب، دار الفكر للطباعة والنشر التوزيع بيروت 2003ء).

33 Usdul Ghaabah (اسد الغابه في معرفة الصحابه لاين اثير جلد 04 صفحه 93 ذكر على بن ابى طالب، دار الفكر للطباعة والنشر التوزيع بيروت 2003).

34 Sirah Khataman Nabiyyin, karya Hadhrt Mirza Basyir Ahmad, M.A., h. 329. Lughat al-Hadith, Vol. 3, pp. 110-111 (لغات الحديث جلد 3 صفحه 110-111 زير لفظ)، (السيرة)، ‘Ali bin Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyyah, Vol. 2, Bab Dzikr Maghaziyyah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], 175 (عشيره)، (الحليبة جلد 2 صفحه 175 باب ذكر مغازية، غزوة العشير، مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 2002ء)، Dala’il al-Nubuwwah, Vol. 5, p. 460, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1988 (الدلائل النبوية للبيهي جلد 5 صفحه 460 مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 1988ء).

Bagaimana menurutmu, apakah kita pergi ke tempat mereka dan melihat apa yang sedang mereka lakukan?’

Kami pun pergi menghampiri mereka. Kami melihat mereka bekerja sebentar saja, lalu kami mengantuk. Saya (‘Ammar bin Yasir) dan Hadhrat ‘Ali lalu beranjak dari sana dan berbaring tidur di atas tanah di antara pohon kurma.

Demi Allah, selain Rasulullah (saw) tidak ada yang membangunkan kami. Rasulullah (saw) membangunkan kami dengan sentuhan lembut kaki beliau. Sementara di badan kami menempel tanah. Saat itu Hari itu melihat tanah di badan Hadhrat Ali, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Ali, ‘Wahai Abu Turab (bapak tanah atau bapak berdebu)! يَا أَبَا تُرَابٍ، ‘Maukah saya beritahukan perihal dua orang yang paling malang?’

Sudah saya sampaikan dalam khotbah sebelumnya tentang gelar “Abu Turab” bahwa suatu ketika Hadhrat ‘Ali (ra) tengah berbaring di masjid dan di badan beliau menempel tanah. Rasulullah (saw) bersabda, “Wahai Abu Turab!” Rasulullah (saw) memanggil beliau Abu Turab. Mulai saat itu Hadhrat ‘Ali (ra) dikenal dengan gelar itu (Abu Turab).

Bisa saja mulai peristiwa itu Rasulullah (saw) memberikan nama ini pada beliau (ra), atau bisa jadi setelah itu, atau bisa saja dalam kedua kesempatan itu. Walau bagaimanapun, sepertinya riwayat yang inilah yang pertama atau lebih dulu terjadi.

Bagaimanapun juga, beliau (saw) bersabda, ‘أَلَا أُحَدِّثُكُمَا بِأَشَقَى النَّاسِ رَجُلَيْنِ ؟ ‘Maukah saya beritahukan perihal dua orang yang paling malang?’

Kami berkata, ‘بَلَى ، يَا رَسُولَ اللَّهِ، ‘Tentu, kami mau, wahai Rasulullah!’

Beliau bersabda, ‘أَحْيَمِرُ ثَمُودَ الَّذِي عَقَرَ النَّاقَةَ ‘Pertama, *Uhairmir* (laki-laki berwarna kemerahan) di kalangan kaum Tsamud yang telah memotong kaki unta betina Nabi Saleh ‘alaihis salaam.

Yang kedua - wahai Ali! - adalah orang yang menyerang kepala Anda sehingga jenggot Anda nanti dibasahi dengan darah.”<sup>35</sup>

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis mengenai perang Shafwan yang disebut juga Ghazwah Badrul Ula (perang Badr pertama) yang terjadi pada Jumadil Akhir tahun ke-2 Hijriyah, “Setelah Ghazwah (perang) Usyairah (‘Asyirah), belum berlalu 10 hari keberadaan Rasulullah (saw) di Madinah, seorang pemuka Makkah bernama Kurz bin Jabir al-Fihri dengan penuh kelecikan membawa pasukan kuffar Quraisy menyerang secara tiba-tiba ke area peternakan Madinah yang berjarak hanya 3 mil dari kota. Mereka mencuri unta dan lain-lain milik umat Muslim.

Ketika Rasulullah (saw) mendapatkan kabar kejadian ini, beliau (saw) seketika itu menetapkan Zaid bin Harisah sebagai Amir Maqami di Madinah sedangkan beliau (saw) bersama sekelompok Muhajirin mengejar para perampok itu. Beliau (saw) bersama para sahabat berhasil mengikuti para perampok itu sampai kawasan Shafwan di dekat bukit Badr namun mereka berhasil lolos. Perang tersebut pun disebut dengan Ghazwah Badr Ula (perang Badr pertama).”<sup>36</sup>

35 Musnad Ahmad ibn Hanbal, jilid 6, h. 262, Hadits ‘Ammar ibn Yasir, hadits 18511 Terbitan ‘Alamul Kutub, Beirut, 1998. tercantum juga dalam Fadhailush Shahaabah karya Imam Ahmad ibn Hanbal (فضائل الصحابة لأحمد بن حنبل), Kabar mengenai Amirul Mu‘minin ‘Ali (أَخْبَارُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيٍّ), keutamaan Amirul Mu‘minin ‘Ali radhiyallahu ‘anhu (وَمِنْ فَضَائِلِ عَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), no. 1026. Di masa Khilafatnya [tahun 35-40 Hijriyyah atau 656-661], Hadhrat ‘Ali mengutus Hadhrat Abdullah ibn Abbas untuk menyadarkan golongan Khawarij yang keluar dari barisan Khalifah lalu membuat kerusuhan. Sebagian dari mereka bertaubat. Sisa dari mereka yang tidak bersedia bertaubat, diantaranya Abdurrahman ibn Muljam dan kawan-kawannya yang membuat komplotan untuk melakukan pembunuhan terhadap tiga tokoh yang mereka anggap mengacaukan dunia Muslim; Hadhrat ‘Ali ra, Hadhrat Amru bin Ash dan Hadhrat Muawiyah. Hadhrat Amru dan Hadhrat Muawiyah selamat dari upaya pembunuhan, sedangkan Hadhrat ‘Ali (ra) dapat mereka syahidkan pada 40 Hijriyah (661) di waktu Shubuh di Kufah. Beberapa bulan kemudian Hadhrat Muawiyah dan Hadhrat Hasan (ra) putra Hadhrat ‘Ali (ra) mengadakan perundingan yang dengan beberapa syarat hasilnya ialah Hadhrat Muawiyah memegang kekuasaan seluruh wilayah Muslim.

36 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiyin Volume II, Attack of Kurz bin Jābir and Ghazwah of Safwān - Jamādiyul-Ākhir 2 A.H. Rujukan tercantum dalam As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muhammad ‘Abdul-Mālīk bin Hishām, p. 412, Ghazwatu Safwān Wa Hiya Ghazwatu Badril-Ūlā, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

Pada kesempatan perang itu Rasulullah (saw) memberi Hadhrat ‘Ali sebuah bendera putih.<sup>37</sup>

Perang Badr terjadi pada tahun kedua Hijriyyah bertepatan dengan Maret 623 masehi. Dalam kisah perang itu tentang Hadhrat ‘Ali disebutkan, *وَنَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَدْنَى بَدْرِ عِشَاءً لَيْلَةَ جُمُعَةٍ لِسَبْعِ عَشْرَةَ*, *مَضَتْ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ فَبَعَثَ عَلِيًّا وَالزُّبَيْرَ وَسَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ وَبِسْبَسَ بْنَ عَمْرٍو يَتَحَسَّسُونَ خَيْرَ الْمُشْرِكِينَ عَلَى الْمَاءِ ، فَوَجَدُوا رَوَايَا قُرَيْشٍ فِيهَا سَقَاؤُهُمْ فَأَخَذُوهُمْ . وَبَلَغَ قُرَيْشًا خَيْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وَأَنَّهُ قَدْ أَخَذَ سَقَاؤَهُمْ ، فَمَاجَ الْعَسْكَرُ وَأَتَى بِالسَّقَاءِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ* “[Saat tiba di dekat Badr itu] Rasulullah (saw) mengutus Hadhrat Ali, Hadhrat Zubair, Hadhrat Sa’d bin Abi Waqqash dan Hadhrat Basbas bin Amru supaya pergi ke mata air Badr untuk mencari tahu tentang kaum Musyrikin. Sesampainya di sana, mereka melihat beberapa kaum Quraisy sedang memberi minum binatang-binatang mereka. Mereka menangkap beberapa orang Musyrik dan membawanya pada Rasulullah (saw).”<sup>38</sup>

Dalam perang Badr ketika kedua laskar berhadap-hadapan, awalnya kedua putra Rabi’ah yang bernama Syaibah (شيبه بن ربيعة) dan Utbah (عتبة بن ربيعة) serta putra Utbah yang bernama Walid bin Utbah maju. Mereka menantang umat Muslim untuk bertarung satu lawan satu. Tiga orang Anshar dari Qabilah Banu Haris yang bernama Mu’adz, Mu’awwidz dan Auf yang merupakan putra-putra ‘Afra, maju untuk menghadapi mereka. Namun Rasulullah (saw) tidak suka kaum Anshar ikut dalam pertempuran pertama antara kaum Muslim dan Musyrik. Bahkan, beliau (saw) lebih suka keagungan ini terlihat melalui anak-anak paman beliau dan kaum beliau sehingga beliau (saw) memerintahkan kaum Anshar untuk kembali ke barisan. Mereka pun kembali ke barisannya dan Rasulullah (saw) mendoakan kebaikan untuk mereka.

Kemudian kaum Musyrikin berkata, *يَا مُحَمَّدُ أَخْرِجْ إِلَيْنَا أَكْفَاءَنَا مِنْ قَوْمِنَا*, “Wahai Muhammad (saw), kirimlah lawan sepadan untuk menghadapi kami dari antara kaum kami sendiri.”

Rasulullah (saw) bersabda, *يَا بَنِي هَاشِمٍ ، قَوْمُوا قَاتِلُوا بِحَقِّكُمْ الَّذِي بَعَثَ اللَّهُ بِهِ نَبِيِّكُمْ إِذْ جَاؤُوا بِبَاطِلِهِمْ لِيُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ*, “Wahai Banu Hasyim! Bangkitlah dan berperanglah demi kebenaran yang dengannya Allah Ta’ala mengutus Nabi kalian. Sedangkan mereka datang dengan kebatilan mereka karena mereka ingin memadamkan nur Allah.”

Hadhrt Hamzah bin Abdul Muththalib, Hadhrt ‘Ali bin Abu Thalib dan Hadhrt Ubaidah bin Harits bangkit dan maju ke arah mereka.<sup>39</sup>

Utbah berkata, *تَكَلَّمُوا نَعْرِفُكُمْ*, “Ucapkanlah sesuatu supaya kami mengenal kalian.”

Mereka memakai pelindung wajah sehingga wajah mereka tidak kelihatan.

Hadhrt Hamzah berkata, *أَنَا حَمْرَةٌ بِنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَسَدُ اللَّهِ ، وَأَسَدُ رَسُولِهِ*, “Aku Hamzah bin Abdul Muththalib, singa Allah dan singa Rasul-Nya.”

Atas itu Utbah berkata, *كُفَاءٌ كَرِيمٌ ، وَأَنَا أَسَدُ الْخُلَفَاءِ ، مَنْ هَذَا مَعَكَ*, “Lawan yang bagus dan aku adalah singa para Halif (persekutuan suku-suku). Siapa dua orang bersamamu?”

Hadhrt Hamzah berkata, *عَلِيٌّ بِنُ أَبِي طَالِبٍ وَعَبِيدَةُ بِنُ الْحَارِثِ*, “Ali bin Abu Thalib dan Ubaidah bin Harits.”

Utbah berkata, *كُفَّانِ كَرِيمَانِ*, “Keduanya lawan yang bagus.” Kemudian Utbah berkata pada putranya, *يَا وَلِيدُ*, “Wahai Walid, bangunlah!”<sup>40</sup>

Hadhrt ‘Ali maju menghadapinya dan pedang keduanya mulai berkecamuk. Hadhrt ‘Ali membunuhnya. Kemudian Utbah bangkit dan Hadhrt Hamzah maju menghadapinya. Pedang keduanya mulai berkecamuk dan Hadhrt Hamzah membunuhnya. Kemudian Syaibah bangkit dan untuk menghadapinya Hadhrt Ubaidah bin Harits maju. Padahal saat itu Hadhrt Ubaidah adalah sahabat yang paling berumur diantara para sahabat Rasulullah (saw). Syaibah memukul kaki Hadhrt Ubaidah dengan ujung pedang mengenai daging betis beliau dan melukainya. Hadhrt Hamzah dan Hadhrt ‘Ali

37 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibnu Sa’d Vol. 2, Dzikr Maghazi Rasul-Allah (sa) wa Sarayahu [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turah al-Arabi, 1996.

38 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibnu Sa’d Vol. 2, Dzikr Maghazi Rasul-Allah (sa) wa Sarayahu [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turah al-Arabi, 1996. Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 349.

39 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibn Sa’d. As-Sirah al-Halabiyyah (السيرة الحلبية), (باب غزوة بدر الكبرى), karya ‘Ali Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).

40 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibn Sa’d. Tercantum juga dalam Tafsir al-Qummi karya ‘Ali bin Ibrahim al-Qummi (الصفحة 1 - ج 1 - تفسير القمي - علي بن إبراهيم القمي - ٢٦٥) dan A’yaanusy Syi’ah.

menyerang Syaibah dan membunuhnya.<sup>41</sup> Riwayat ini juga pernah saya sampaikan dua tahun lalu. Saya menyampaikan sebagiannya.

Ada riwayat lain tentang ini, yang di dalamnya Hadhrat ‘Ali meriwayatkan bahwa Utbah ibn Rabi’ah bersama saudaranya, Syaibah ibn Rabi’ah dan putranya, Al-Walid ibn Utbah ibn Rabi’ah yang berada di belakangnya tampil dan meneriakkan, “مَنْ يُبَارِزُ؟” “Siapa yang berani duel melawan kami?” فَأَتَدَبَّ لَهُ شَبَابٌ مِنْ “Siapa kalian?”

Kaum Anshar menjawab, “Kami kaum Anshar (orang-orang Madinah).”

Utbah berkata, “لَا حَاجَةَ لَنَا فِيكُمْ إِنَّمَا أَرَدْنَا بَيْتِي عَمَّنَا” “Kami tidak ada urusan dengan kalian. Kami hanya ingin berperang dengan anak-anak paman kami (umat Muslim yang asal Makkah)”

Nabi yang mulia (saw) bersabda: “وَاهِي هَمْزَا، مَاجُلَا! وَاهِي أُبَايْدَا بِنِ هَارِيْطَا، مَاجُلَا!” “Wahai Hamzah, majulah! Wahai Ali, majulah! Wahai Ubaidah ibn Harits, majulah.”

Hadhrat ‘Ali mengatakan, “فَأَقْبَلَ هَمْزَةً إِلَى عُتْبَةَ وَأَقْبَلَتْ إِلَى شَيْبَةَ وَاخْتَلَفَ بَيْنَ عُبَيْدَةَ وَالْوَلِيدِ ضَرْبَتَانِ فَأَتَخَنَ كُلَّ وَاحِدٍ” “Hamzah melangkah ke arah Utbah. Saya melangkah ke arah Syaibah. Ubaidah berhadapan dengan Walid, yang mana keduanya saling melukai satu sama lain. Kami berdua (Hamzah dan Ali) lalu berpindah kepada Walid dan membunuhnya. Kami lalu membawa Ubaidah keluar dari medan perang.”<sup>42</sup>

Hadhrat ‘Ali meriwayatkan perihal perang Badr, “Pada saat itu jumlah kaum kafir jauh lebih banyak dibanding pasukan Muslim. Semalaman Rasulullah (saw) menyibukkan diri untuk berdoa dan merintih dengan penuh tadharu’ di hadapan Allah *Ta’ala*. إِنَّ جَمْعَ فَرِيْشٍ تَحْتِ هَذِهِ الصَّلَعِ الْحُمْرَاءِ مِنَ الْجَبَلِ فَلَمَّا دَنَا الْقَوْمُ مِنَّا وَصَافَقْنَاهُمْ إِذَا رَجُلٌ مِنْهُمْ عَلَى جَمَلٍ لَهُ أَحْمَرٌ يَسِيرُ فِي الْقَوْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (Makkah) mendekati kami, kami siap berbaris menghadapi mereka. Pandangan kami tidak sengaja langsung tertuju kepada seseorang yang berada di atas unta merah dari kalangan mereka dan berjalan-jalan di tengah pasukan mereka.

Rasulullah (saw) bersabda, “يَا عَلِيُّ نَادِ لِي هَمْزَةً وَكَانَ أَقْرَبَهُمْ مِنَ الْمُشْرِكِينَ مَنْ صَاحِبِ الْجَمَلِ الْأَحْمَرِ وَمَاذَا يَقُولُ لَهُمْ” “Wahai Ali! Tanyakan kepada Hamzah yang sedang berdiri di dekat kaum Musyrikin siapakah yang sedang berada di atas unta merah itu? Dan apa yang sedang dikatakannya?”

Hadhrat Rasulullah (saw) kemudian bersabda, “إِنْ يَكُنْ فِي الْقَوْمِ أَحَدٌ يَأْمُرُ بِخَيْرٍ فَعَسَى أَنْ يَكُونَ صَاحِبِ الْجَمَلِ الْأَحْمَرِ” “Jika diantara mereka ada yang dapat memberi nasihat kebaikan kepada mereka, mungkin orang yang diatas unta merah-lah orangnya.” Tidak lama kemudian Hadhrat Hamzah (ra) datang dan mengabarkan, “هُوَ عُتْبَةُ بْنُ رَبِيعَةَ وَهُوَ يَنْهَى عَنِ الْقِتَالِ وَيَقُولُ لَهُمْ يَا قَوْمِ إِنِّي أَرَى قَوْمًا مُسْتَمِيْتِينَ لَا تَصْلُوْنَ إِلَيْهِمْ وَفِيكُمْ خَيْرٌ يَا قَوْمِ، اَعْصِبُوْهَا الْيَوْمَ بِرَأْسِيْ وَقُولُوا جِبْنَ عُتْبَةَ بْنِ رَبِيعَةَ وَقَدْ عَلِمْتُمْ أَنِّي لَسْتُ بِأَجْبِنُكُمْ فَسَمِعَ ذَلِكَ أَبُو جَهْلٍ فَقَالَ أَنْتَ تَقُولُ هَذَا وَاللَّهِ لَوْ غَيْرَكَ يَقُولُ هَذَا لَأَعْضَضْتُهُ قَدْ مَلَأَتْ رِيْتُكَ جَوْفَكَ رُعبًا فَقَالَ عُتْبَةُ” “Orang itu adalah Utbah bin Rabi’ah yang tengah melarang kaum Musyrikin untuk berperang. Ia berkata, “Saya melihat mereka (kaum Muslim) telah siap untuk mati. Kalian tidak akan mampu mencapai mereka.” Sebagai jawabannya Abu Jahl mengatakan kepadanya, “Kamu pengecut dan tidak ada nyali untuk berperang.” Dengan emosi karena terhasut kebanggaannya, Utbah menjawab, “إِيَّايْ تَعْيِرُ يَا مُصَفِّرَ اسْتِهْ سَتَعْلَمُ الْيَوْمَ أَيُّنَا الْجَبَانُ” “Kita lihat nanti, siapa yang sebetulnya pengecut?”<sup>43</sup>

Dengan demikian dia ikut berperang.

Hadhrat ‘Ali meriwayatkan, “قِيلَ لِأَبِي بَكْرٍ وَلِي يَوْمَئِذٍ : مَعَ أَحَدِكُمَا جَبْرِيْلٌ ، وَمَعَ الْآخَرِ مِيكَائِيْلٌ ، وَإِسْرَافِيْلُ مَلَكٌ عَظِيْمٌ ، ” “Pada kesempatan perang Badr, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda berkenaan

41 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibn Sa’d, Vol. 2, Ghazwat Badr [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], 257.

42 Sunan Abi Daud, Kitab tentang Jihad, bab fil mubarazah atau duel (باب في المبارزة), no. 2665

43 Musnad Ahmad ibn Hanbal, jilid 1, h. 338-339, Hadits 948, Musnad ‘Ali ibn Abi Thalib (ومن مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه), Penerbit Alamul Kutub, Beirut, 1998. Utbah mengatakan, “Kalau kalian bersedia pulang ke Makkah dan membatalkan perang, saya rela kalian sebut saya pengecut, asal kalian selamat. Meskipun demikian, saya bukan penakut.” Utbah menasihati kaumnya demi keselamatan mereka sendiri. Namun, mereka menolak dan bersikeras ingin memerangi umat Muslim. Walaupun ditolak nasehatnya, Utbah tetap yang terdepan berperang di pihak Quraisy. Salah satu aspek sifat jahiliyyah ialah kehormatan dan solidaritas kesukuan, meski dalam hal kesalahan.

dengan saya dan Hadhrat Abu Bakr, ‘Diantara kalian berdua, pada sebelah kanan salah satunya terdapat Hadhrat Jibril, sementara pada sebelah kanan salah satunya lagi terdapat Hadhrat Mikail. Hadhrat Israfil adalah malaikat agung yang hadir dalam saf ketika perang.’”<sup>44</sup>

Dalam menjelaskan perihal perang Badr, Hadhrat Mirza Basyir Ahmad menulis, “Hadhrat ‘Ali berkata, ‘Tiap kali saya teringat dengan Rasulullah (saw) saat perang, saya berlari menuju tenda beliau (saw). Namun bila mana saja saya pergi ke sana, saya mendapati beliau tengah merintih dalam sujud. Saya mendengar beliau (saw) tengah mengucapkan, **يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ**” – “Wahai Tuhan, Tuhanku yang Maha Hidup! Tuhanku yang menganugerahkan kehidupan.” **يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ**” – “Wahai Tuhan, Tuhanku yang Maha Hidup! Tuhanku yang menganugerahkan kehidupan.””<sup>45</sup>

Melihat keadaan beliau (saw) seperti itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) gelisah dan terkadang spontan berkata, ‘Wahai Rasulullah! Aku rela mengorbankan ibu bapakku demi engkau! Anda tidak perlu khawatir, Allah Ta’ala pasti akan memenuhi janji-Nya.’

Namun, meskipun demikian Rasulullah (saw) tetap menyibukkan diri dengan doa. Beliau diliputi kekhawatiran bahwa terkadang janji Allah Ta’ala pun bersyarat.”<sup>46</sup>

Hadhrat ‘Ali menikahi Hadhrat Fathimah pada tahun ke-2 Hijriyyah. Hadhrat ‘Ali (ra) datang menemui Rasulullah (saw) untuk menyampaikan lamaran kepada Hadhrat Fathimah dan Hadhrat Rasulullah (saw) menerimanya dengan senang hati.

Hadhrat Anas meriwayatkan, “Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra) keduanya datang ke hadapan Rasulullah (saw) untuk menyampaikan lamaran kepada Hadhrat Fathimah (ra), namun Rasulullah (saw) terdiam dan tidak memberikan tanggapan.”

Hadhrat ‘Ali meriwayatkan, ‘Saya pergi menemui Hadhrat Rasulullah (saw) dan berkata, “Mohon kiranya Hudhur (yang mulia) berkenan menikahkan saya dengan Fathimah.’

Rasul bersabda, ‘Apakah kamu memiliki sesuatu sebagai maharnya?’

Saya menjawab, ‘Saya memiliki kuda dan baju besi.’

Rasul bersabda, ‘Kuda diperlukan olehmu, kalau begitu jual saja pakaian besimu.’

Saya lalu menjual baju besi saya seharga 480 dirham untuk digunakan sebagai mahar.<sup>47</sup>

Sebagian orang mengatakan, “Tetapkan saja dulu besaran hak maharnya, untuk pelunasannya kita pikirkan lagi nanti.” Padahal, Rasulullah (saw) memerintahkan untuk mempersiapkan hak mahar terlebih dulu. Artinya hak mahar merupakan hak yang perlu segera dibayarkan.

Sebagian pria menulis kepada saya mengeluhkan, “Para wanita menuntut kepada kami untuk melunasi hak mahar di awal, padahal kehidupan kami baik-baik saja dan bahagia.”

Jika para wanita menuntut hak maharnya, itu memang haknya. Hak mahar seyogyanya diberikan segera saat itu juga. Kadang masalah tersebut dapat menimbulkan pertengkaran antara suami istri. Kemudian pada saat Thalaq atau Khula harus dilunasi. Padahal hak mahar tidak ada kaitannya dengan Thalaq atau Khula.

44 Al-Mustadrak ala al-Sahihain, Vol. 3, p. 345, Kitab Marifat al-Sahabah, Dar al-Fikr, Beirut, 2002. Al-Ahaadits al-Mukhtarah (الأحاديث المختارة أو المستخرج من من حديث أمير المؤمنين أبي الحسن علي بن أبي (الأحاديث المختارة مما لم يخرج البخاري ومسلم في صحيحيهما (عبد الرحمن بن قيس الحنفي أبو صالح عن علي عليه السلام) karya Dhiyauddin Abu ‘Abdullah Muhammad bin (ضياء الدين أبو عبد الله محمد بن عبد الواحد المقدسي (المتوفى: 643هـ)) ‘Abdul Wahid al-Maqdisi wafat 643 Hijriyyah. Tercantum juga dalam Musnad Ahmad ibn Hanbal, Hadits 1257, Musnad ‘Ali ibn Abi Thalib (عنه) (ومن مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه) . وإسرافيل ملك عظيم يشهد القتال أو قال يشهد الصف .

45 As-Sunanul-Kubrā, By Imām Abū ‘Abdir-Rahmān Aḥmad bin Shu‘aib An-Nasa’ī, Kitābu ‘Amalil-Yaumi Wal-Lailati, Bābul-Istīṣāri ‘Indal-Liqā’i, Volume 6, pp. 156-157, Ḥadīth No. 10447, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1991): لما كان يزم بدر قاتلت شيئا من قتال ثم جئت إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم أنظر ما صنع فجئت فإذا هو ساجد يقول يا حي يا قيوم يا حي يا قيوم ثم رجعت إلى القتال ثم جئت فإذا هو ساجد لا يزيد على ذلك ثم ذهبت إلى القتال ثم جئت فإذا هو ساجد يقول ذلك ففتح الله عليه . Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 262, Ghazwatu Badr, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

46 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiyyin. Ṣaḥīḥu Muslim, Kitābul-Jihād Was-Siyar, Bābul-Imdādi Bil-Malā’ikati Fī Ghazwati Badr, Ḥadīth No. 4588.

47 Al-Mu’jamul Kabir karya ath-Thabrani (المعجم الكبير للطبراني) (ابو خلد), nomor 18448.

Dalam satu Riwayat disebutkan Hadhrat ‘Ali menjual baju besinya kepada Hadhrat Utsman. Hadhrat Utsman pun membayarkan uangnya dan mengembalikan lagi baju besinya kepada Hadhrat Ali.<sup>48</sup>

Hadhrot ‘Ali berkata, “Saya bawa uang tersebut dan meletakkannya di pangkuan Rasulullah (saw).”

Hadhrot Rasulullah (saw) mengambil satu genggam uang dari dalamnya dan memberikannya kepada Hadhrot Bilal lalu bersabda, “Belilah wewangian dengan uang ini.” Rasul bersabda kepada beberapa orang, “Persiapkanlah jahez (hadiah pernikahan) untuk Fathimah.” Selanjutnya, dipersiapkan untuk Fathimah, sebuah tempat tidur dan bantal yang di dalamnya dipenuhi dengan ijuk (serabut) kurma.<sup>49</sup>

Dalam satu Riwayat, “Ketika perjodohan ini, Rasulullah (saw) bersabda kepada saya (Hadhrot Ali), ‘Allah Ta’ala telah memerintahkanmu untuk melakukan demikian.’

Setelah rukhstanah, Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrot Ali, ‘Setelah Fathimah tiba di tempatmu, janganlah berbicara apa-apa sebelum saya datang.’

Kemudian, Hadhrot Fathimah datang bersama dengan Ummu Aiman. Mereka berdua duduk pada satu bagian rumah dan saya (Hadhrot Ali) pun duduk pada bagian lainnya. Kemudian Rasulullah (saw) datang dan bersabda, ‘Apakah saudara saya (Hadhrot Ali) ada di sini?’

Ummu Aiman berkata, ‘Saudara Anda? Anda menikahkan dia dengan putri Anda?’

Rasul bersabda, ‘Ya.’ (Karena hubungan kekerabatan seperti itu dapat menikah, karena Hadhrot ‘Ali bukan saudara kandung Rasulullah)

Beliau (saw) lalu masuk ke dalam dan bersabda kepada Hadhrot Fathimah, ‘Bawakan saya air.’ Fathimah pun bangun dan mengambilkan wadah berisi air yang sudah tersedia di rumah. Rasulullah (saw) mengambilnya dan berkumur dengan air tersebut.

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Majulah.’

Hadhrot Fathimah (ra) pun maju.

Rasulullah (saw) memercikkan air ke kepala Hadhrot Fathimah lalu mendoakan, **اللَّهُمَّ إِنِّي أَعِيدُهَا بِكَ وَذَرَيْتَهَا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ** ‘*Allahumma innii u’iidzuhaa bika wa dzurriyyatahaa minasy syaithaanir rajiim.*’ – ‘Ya Allah, hamba serahkan dia dan anak keturunannya ke dalam perlindungan Engkau dari setan yang terkutuk.’<sup>50</sup>

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Mengarah ke arah lain!’

Ketika Hadhrot Fathimah mengarah ke arah lain, Rasulullah (saw) memercikkan air ke bagian pertengahan antara dua pundaknya (bahunya) dengan air. Beliau (saw) pun melakukan hal yang sama kepada Hadhrot Ali. Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrot ‘Ali (ra), ‘Pergilah kepada istrimu dengan nama Allah dan keberkatan-Nya.’<sup>51</sup>

Demikian juga ada satu Riwayat lain dari Hadhrot Ali, Rasulullah (saw) berwujud dalam satu wadah kemudian memercikkan Hadhrot ‘Ali dan Hadhrot Fathimah dengan air lalu bersabda, **اللَّهُمَّ بَارِكْ فِيهِمَا وَبَارِكْ عَلَيْهِمَا وَبَارِكْ لِهَيْمَاهُ فِي شَمْلِهِمَا** ‘*Allahumma baarik fiihimaa wa baarik lahumaa fii syamlihimaa*’ – ‘Ya Allah tempatkanlah keberkatan untuk mereka berdua dan berkatilah persatuan mereka berdua.’<sup>52</sup>

(عَنْ عَائِشَةَ وَأُمِّ سَلَمَةَ قَالَتَا) Hadhrot Aisyah dan Hadhrot Ummu Salamah meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda kepada kami, ‘Kita persiapkan untuk Fathimah hingga kita mempertemukannya dengan Hadhrot Ali.’ **فَعَمَدْنَا إِلَى الْبَيْتِ فَفَرَشْنَاهُ تُرَابًا لَيْتًا مِنْ**

48 Biharul Anwar karya al-Majlisi (بحار الأنوار للمجلسي), Kasyful Ghummah karya al-Arbili (كشف الغمة للأربلي). Al-Manaqib (المناقب - الموفق الخوارزمي - الصفحة ٣٤٩)

فأخذت درعي فانطلقت به إلى السوق فبعته بأربعمائة درهم هجرية من عثمان بن عفان فلما ان قبضت الدراهم منه وقبض الدرع مني قال لي: يا أبا الحسن الست أولى بالدرع منك وأنت أولى بالدراهم . مني؟ فقلت: نعم قال فان الدرع هدية مني إليك قال فأخذت الدرع والدراهم وأقبلت إلى رسول الله صلى الله عليه وآله فطرح الدرع والدراهم بين يديه .

49 Al-Mu’jamul Kabir (المعجم الكبير للطبراني), (ابو خلد), nomor 18448.

50 Kalau yang didoakan ialah pengantin laki-laki maka teks Arabnya ialah, **اللَّهُمَّ إِنِّي أَعِيدُهُ بِكَ وَذَرَيْتَهُ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ** ‘*Allahumma innii u’iidzuhu bika wa dzurriyyatahu minasy syaitaanir rajiim.*’ dengan arti yang sama.

51 Riyaadhun Naadhiraah fi Manaqaibil ‘Asyrah (الرياض النضرة في مناقب العشرة) “Pembahasan Sepuluh orang Mulia”, bahasan Amirul Mukminin ‘Aliyy bin Abi Thalib (ذكر قدم اختصاصه بتزويج فاطمة - عليها السلام) bab (الفصل السادس: في خصائصه) pasal (الباب الرابع: في مناقب أمير المؤمنين علي بن أبي طالب)

52 Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - ج 79 - 80 - فهرس أطراف الحديث والأثار). Tercantum juga dalam (الصواعق المحرقة على أهل الرفض والضلال والزندقة نويسنده: (شرح إحقاق الحق - السيد المرعشي - ج ٢٠ - الصفحة ٥٩٧) dan (الهيتمي، ابن حجر جلد : 2 صفحہ : 470

أَعْرَاضِ الْبُطْحَاءِ ثُمَّ حَشَوْنَا مِرْفَقَتَيْنِ لَيْفًا فَنَفَسْنَاهُ بِأَيْدِينَا ثُمَّ أَطْعَمْنَا تَمْرًا وَزَبِيبًا وَسَقَيْنَا مَاءً عَذْبًا وَعَمَدْنَا إِلَى عُوْدٍ فَعَرَضْنَاهُ فِي جَانِبِ الْبَيْتِ لِيَلْقَى عَلَيْهِ الثُّوبُ وَيُعَلَّقَ عَلَيْهِ السِّقَاءُ فَمَا رَأَيْنَا غُرْسًا أَحْسَنَ مِنْ غُرْسِ فَاطِمَةَ

Kami lalu menata rumah dengan membalurkan lumpur halus yang diambil dari sekitar daerah Bathha. Kami membuat bantal yang diisi penuh dengan ijuk (serabut daun) kurma dan kami menghaluskannya dengan tangan sendiri. Kami juga menyediakan kurma, kismis dan juga air yang segar. Kami pasang kayu di kamar untuk menggantungkan pakaian, wadah air dari kulit dan lain-lain. Kami mengambil sebatang kayu dan kami pasang di sisi rumah untuk mencantelkan baju dan menggantungkan tempat air minum dari kulit. Kami tidak pernah melihat pernikahan yang lebih baik dari pernikahan Hadhrrat Fathimah.”<sup>53</sup>

Hidangan undangan walimah diantaranya kurma, jou (jelai), paneer (sejenis keju lembut) dan Hais. Hais adalah makanan yang dibuat dengan mencampurkan kurma, ghee (sejenis mentega), paneer dan lain-lain.”<sup>54</sup>

Hadhrrat Asma Binti Umais (أَسْمَاءُ بِنْتُ عُمَيْسٍ) (ra) meriwayatkan, وَلَقَدْ أَوْلَمَ عَلِيٌّ عَلَى فَاطِمَةَ فَمَا كَانَتْ وَلِيمَةً فِي “Di zaman itu tidak ada walimah yang lebih baik dari undangan walimah ini.”<sup>55</sup>

Penjelasan rinci berkenaan dengan pernikahan Hadhrrat Fathimah dan Hadhrrat ‘Ali tertulis sebagai berikut dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin, “Hadhrrat Fathimah adalah putri bungsu yang lahir dari perut Hadhrrat Khadijah.”<sup>56</sup> Diantara putra-putri beliau, Hadhrrat Fathimah paling dicintai oleh Rasulullah (saw).<sup>57</sup>

Ditinjau dari sisi keistimewaan pribadi pun, Hadhrrat Fathimah-lah yang paling layak untuk mendapatkan kecintaan istimewa tersebut. Ketika beliau berusia sekitar 15 tahun, lamaran kepada beliau untuk menikah mulai berdatangan. Pertama, Hadhrrat Abu Bakr menyampaikan lamaran untuk menikahi Fathimah, namun Rasulullah (saw) tidak menerimanya. Setelah itu Hadhrrat ‘Umar pun menyampaikan lamaran, namun Rasulullah (saw) tidak merestuinnya.<sup>58</sup>

Kedua wujud suci itu beranggapan tampaknya Rasulullah (saw) bermaksud untuk menjodohkannya dengan Hadhrrat Ali. Akhirnya mereka berdua mendorong Hadhrrat ‘Ali agar mengajukan lamaran untuk menikahi Fathimah. Hadhrrat ‘Ali pun sejak semula tampaknya berkeinginan seperti itu juga, namun karena merasa segan, sehingga beliau tidak mengungkapkannya. Mendengar itu, Hadhrrat ‘Ali segera menemui Rasulullah (saw) dan menyampaikan lamaran nikah.<sup>59</sup>

53 Sunan Ibnu Maajah, Kitab tentang pernikahan.

54 Jelai ialah sejenis gandum yang bisa disiapkan dalam bentuk sereal (semacam bubur). Ghee ialah sejenis mentega yang dipanaskan hingga mendidih. Paneer ialah sejenis keju cottage yang tidak dimatangkan. Ia diasamkan dengan cara memadatkan susu yang dihangatkan dengan jus sitrun, cuka, atau zat asam lainnya. Di Arab saat itu sudah mengenal susu asam yang dikeringkan dan dipadatkan.

55 Sharh Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 2, pp. 357-267, Dzikr Tazwīj ‘Ali bi Fatimah, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996; Sunan Ibn Majah, Kitab al-Nikah, Bab al-Walimah, Hadith 1911; Tarikh al-Khamis, Vol. 2, p. 77, al-Waqi’ min Awwal Hijratihisa ila Wafatih, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2009; Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, Vol. 8 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], 19; Lughat al-Hadith, Vol. 1, p. 172, Kitab al-Haa. Tercantum juga dalam Subulul Huda war Rasyaad (سبل الهدى والرشاد - الصالحى الشامى - ج ١١ - الصفحة ٤٢)

56 Al-Iṣābah Fī Tamīzīṣ-Ṣaḥābah, By Aḥmad bin ‘Alī bin Ḥajar Al-‘Asqalānī, Volume 8, p. 263, Kitābun-Nisā’, Fāṭimatuz-Zahrā’, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (2005).

57 Sunanut-Tirmidhī, Kitābul-Manāqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Bābu Faḍli Fāṭimata binti Muḥammad (saw), Ḥadīth No. 3868: عَنْ ابْنِ بُرَيْدَةَ، عَنْ . Buraidah meriwayatkan bahwa wanita yang paling disayangi Rasulullah (saw) ialah Fathimah.

58 Tentang tidak diterimanya lamaran Hadhrrat Abu Bakr (ra) dan ‘Umar (ra), Sunanun-Nasa’ī, Kitābun-Nikāḥ, Bābu Tazawwujil-Mar’ati Mithlahā Fis-Sinni, Ḥadīth No. 3221. Tentang umur dan waktu menikah Hadhrrat Fathimah (ra): Muhibbuddin ath-Thabari (محب الدين الطبري، العلامة) dalam Dzakhir al Uqba (ذخائر) (نذكر ما جاء في مهرها وكيف تزويجها) dan bab (نذكر تزويجها بعلى بن أبي طالب كرم الله وجهه) (العقبى في مناقب نوى القربى).

59 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 8, p. 252, Dzikru Banāti Rasūlillāhi saw Fāṭimatu bintu Rasūlillāhi saw, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Laduniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 2, pp. 358-359, Dzikru Tazwījī ‘Aliyyin Bi-Fāṭimata Rāḍiyallāhu ‘Anhumā, Dārul-Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

Di sisi lain, Hadhrat Rasulullah (saw) telah mendapatkan isyarat dari Allah Ta'ala dengan perantaraan wahyu bahwa pernikahan Hadhrat Fathimah seharusnya dengan Hadhrat Ali.<sup>60</sup>

Hadhrot 'Ali menyampaikan lamaran. Rasulullah (saw) bersabda, 'Saya sudah mendapatkan isyarat dari Allah Ta'ala sebelumnya mengenai ini.'

Rasulullah (saw) pun menanyakan kesediannya kepada Hadhrot Fathimah. Hadhrot Fathimah terdiam karena sifat malu beliau.<sup>61</sup> Sikap demikian sama halnya dengan memperlihatkan persetujuan.

Rasulullah (saw) mengumpulkan satu kelompok Anshar dan Muhajirin lalu menikahkan Hadhrot 'Ali dan Hadhrot Fathimah.<sup>62</sup> Peristiwa itu terjadi pada awal atau pertengahan tahun ke-2 Hijri.

Setelah itu diusulkan supaya Rukhstanah dilakukan pada sekitar bulan Dzul Hijjah tahun ke-2 Hijriyah setelah selesai perang Badr.<sup>63</sup> Hadhrot Rasulullah (saw) memanggil Hadhrot 'Ali dan bertanya, 'Apakah kamu memiliki sesuatu untuk maharnya?'

Hadhrot 'Ali berkata, 'Wahai Rasulullah! Saya tidak memiliki apa-apa?'

Hadhrot Rasulullah (saw), 'Bagaimana dengan baju besi yang telah saya berikan padamu dari antara harta ghanimah?'

Hadhrot 'Ali berkata, 'Kalau itu ada.'

Hadhrot Rasulullah (saw) bersabda, 'Itu saja kamu bawa.'<sup>64</sup>

Baju besi itu dijual seharga 480 dirham. Hadhrot Rasulullah (saw) lalu membelikan perlengkapan pernikahan dari uang tersebut.<sup>65</sup>

Jahez (hadiah pernikahan) yang Hadhrot Rasulullah (saw) berikan kepada Fathimah diantaranya adalah: sehelai kain cadar, sebuah bantal kulit yang dipenuhi dengan daun kurma kering, wadah air dari kulit.<sup>66</sup>

Dalam Riwayat lain dikatakan, Hadhrot Rasulullah (saw) juga memberikan sebuah mesin penggiling.<sup>67</sup> Setelah perlengkapan dipenuhi, timbul pemikiran untuk rumah tempat tinggal.

Sampai saat itu mungkin Hadhrot 'Ali masih tinggal bersama dengan Rasulullah (saw) di suatu ruangan yang berdekatan dengan masjid. Namun paska pernikahan dipandang perlu untuk menempati rumah terpisah bagi suami istri itu. Kemudian, Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrot Ali, 'Sekarang carilah rumah untuk kalian berdua tempati.'

60 Sharḥul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 2, p. 362, Dzīkru Tazwījī 'Alī (ra) Bi Fathimah ra, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

61 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 8, p. 252, Dzīkru Banāti Rasūlillāhi saw Fāṭimatu bintu Rasūlillāhi saw, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

62 Sharḥul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 2, p. 362, Dzīkru Tazwījī 'Alī (ra) Bi Fathimah ra, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

63 Al-Iṣābah Fī Tamīziṣ-Ṣaḥābah, By Aḥmad bin 'Alī bin Ḥajar Al-'Asqalānī, Volume 8, pp. 263-264, Kitābun-Nisā', Fāṭimatuz-Zahrā', Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (2005); Tārīkhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārīkhul-Ṭabarī), By Abū Ja'far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, pp. 53-54, Thumma Dakhalatis Sanatuth Thāniyatu Minal-Hijrah/Ghazwatus-Sawīq, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Sunanu Abī Dāwūd (سنن أبي داود), Kitābun-Nikāḥ (كتاب النكاح), Bābu Fir-Rajuli Yadhkulu Bimratihī atau tentang seorang laki-laki (yaitu Hadhrot 'Ali) yang ingin menikmati pernikahan sebelum membayar mahar dan Nabi saw tidak mengizinkannya hingga membayar mahar (باب في الرجل يدخل بامرأته قبل أن يُفدّها شئياً), Ḥadīth No. 2125: عَنْ رَجُلٍ، مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ عَلِيًّا عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا تَزَوَّجَ فَاطِمَةَ بِنْتَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَرَادَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا فَمَنْعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى يُعْطِيَهَا شَيْئًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَيْسَ لِي شَيْءٌ. فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ "أَعْطَاهَا دِرْعَهُ ثُمَّ دَخَلَ بِهَا."

64 Al-Iṣābah Fī Tamīziṣ-Ṣaḥābah, By Aḥmad bin 'Alī bin Ḥajar Al-'Asqalānī, Volume 8, pp. 263-264, Kitābun-Nisā', Fāṭimatuz-Zahrā', Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (2005).

65 Sharḥul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 2, pp. 359-360, Dzīkru Tazwījī 'Alī (ra) Bi Fathimah ra, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

66 Sunanun-Nasa'i, Kitābun-Nikāḥ, Bābu Jihāzur-Rajulibnatahu, Ḥadīth No. 3384.

67 Al-Iṣābah Fī Tamīziṣ-Ṣaḥābah, By Aḥmad bin 'Alī bin Ḥajar Al-'Asqalānī, Volume 8, p. 267, Kitābun Nisā', Fāṭimatuz-Zahrā', Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (2005).

Selanjutnya, Hadhrat ‘Ali menempati suatu rumah sementara dan telah diadakan Rukhstanah (serah terima dari wali perempuan ke pengantin laki-laki) untuk Hadhrat Fathimah juga.<sup>68</sup>

Pada hari yang sama setelah Rukhstanah (menjelang malam pengantin), Rasulullah (saw) berkunjung ke rumah mereka berdua lalu meminta sedikit air, berwudhu dengannya dan berdoa. Beliau lalu memercikkan air tersebut pada Hadhrat ‘Ali dan Hadhrat Fathimah sambil memanjatkan doa, **اللَّهُمَّ بَارِكْ فِيهِمَا** *Allaahumma baarik fiihimaa wa baarik alaihimaa wa baarik lahumaa fii naslihimaa*. Artinya, ‘Wahai Tuhanku! Berkatalah jalinan antara mereka berdua dan curahkanlah keberkatan dalam hubungan mereka yang terjalin dengan orang lain dan berkati jugalah anak keturunan mereka.’<sup>69</sup> Selanjutnya, beliau pergi meninggalkan pasangan yang baru menikah itu dan pulang.

Kemudian, suatu hari Hadhrat Rasulullah (saw) berkunjung lagi ke rumah Hadhrat Fathimah. Hadhrat Fathimah menyampaikan kepada Rasulullah (saw) bahwa Haritsah bin Nu’man Anshari memiliki rumah lebih dari satu. Beliau memohon berkenan untuk menyampaikan kepadanya supaya memberikan salah satu rumahnya.

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Sebelum ini ia telah beberapa kali pindah rumah demi kita, sekarang saya merasa malu untuk memohon lagi.’

Berita tersebut sampai kepada Haritsah lalu segera datang menemui Rasulullah (saw) dan berkata, ‘Wahai Rasulullah! Apapun yang saya miliki adalah milik Anda. Demi Tuhan! Apapun yang Anda terima dari saya lebih membahagiakan bagi saya daripada harta yang saya miliki.’

Sahabat yang tulus ikhlas tersebut mengosongkan rumahnya dan meminta dengan memelas supaya Rasulullah (saw) berkenan menerimanya.” Hadhrat ‘Ali dan Hadhrat Fathimah kemudian tinggal menetap di rumah tersebut.”<sup>70</sup>

Meskipun melalui hidup dengan kesederhanaan dan kekurangan, namun Hadhrat ‘Ali dan Hadhrat Fathimah memperlihatkan contoh teladan dalam sifat zuhud dan qana’ah. Sebagaimana diriwayatkan dalam Hadits bahwa Hadhrat ‘Ali meriwayatkan, **أَنَّ فَاطِمَةَ، عَلَيْهَا السَّلَامُ شَكَتْ مَا تَلْقَى مِنْ أَثَرِ الرَّحَا، فَأَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبِيًّا، فَأَنْطَلَقَتْ فَلَمْ تَجِدْهُ، فَوَجَدَتْ عَائِشَةَ، فَأَخْبَرَتْهَا، فَلَمَّا جَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَرَتْهُ عَائِشَةُ بِمَجِيءِ فَاطِمَةَ** “Hadhrat Fathimah mengeluhkan sakitnya tangan beliau ketika menggiling gandum. Pada saat itu Hadhrat Rasulullah (saw) menerima beberapa budak. Mendengar hal itu, Hadhrat Fathimah datang menemui Rasulullah (saw), namun beliau (saw) sedang tidak ada di rumah. Hadhrat Fathimah menemui Hadhrat Aisyah mengabarkan tujuan kedatangannya. Setelah Rasulullah (saw) datang, Hadhrat Aisyah mengabarkan tujuan kedatangan Fathimah kepada beliau (saw).”

Hadhrat ‘Ali menuturkan, **فَجَاءَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْنَا، وَقَدْ أَخَذْنَا مَضَاجِعَنَا، فَدَهَبْتُ لِأَقْوَمِ فَقَالَ** “Setelah itu Rasulullah (saw) datang berkunjung ke rumah kami, saat itu kami tengah berbaring diatas tempat tidur. Ketika kami akan bangkit, Rasul bersabda, **عَلَى مَكَاتِكُمْ** ‘Kalian berbaring saja.’

68 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 8, p. 253, Dzikru Banāti Rasūlillāhi saw Fāṭimatu bintu Rasūlillāhi saw, Dāru Ihyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

69 Al-Iṣābah Fī Tamīzīṣ-Ṣaḥābah, By Aḥmad bin ‘Alī bin Ḥajar Al-‘Asqalānī, Volume 8, p. 265, Kitābun Nisā’, Fāṭimatuz-Zahrā’, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (2005). Sunan al-Kubra karya Imam an-Nasa’i (السنن الكبرى للنسائي). Musnad ar-Rayyaani (مسند الروياني), Musnad Buraidah (مسند بُرَيْدَةَ بْنِ الْحَصْبِيِّ), Ibnu Buraidah, dari Buraidah (ابن بُرَيْدَةَ عَنْ بُرَيْدَةَ). Di dalam Kitab Biharul Anwar dan Kasyful Ghummah, disebutkan Rasulullah (saw) berkata kepada Asma' binti Umais (saat itu istri Ja’far bin Abi Thalib), “Bawakanlah bejana hijau untukku.” Asma' pun berdiri dan membawakan sebuah bejana yang penuh dengan air dan membawanya ke hadapannya. Nabi (saw) mengambil segenggam air dan memercikkannya di atas kepala Sayidah Fatimah dan telapak satunya mengambil air dan mengusapkan ke tangannya dan kemudian memercikkannya ke leher dan badannya. Kemudian berkata, “Ya Allah! Fatimah dariku dan aku dari Fatimah. Sebagaimana Engkau jauhkan kotoran dariku dan menyucikanku suci-sucinya, maka sucikanlah ia.” Kemudian beliau berkata supaya meminum air dan membasuh mukanya dengan air tersebut dan berkumur-kumur. Kemudian beliau meminta air dari bejana lain dan memanggil ‘Ali dan beliau melakukan hal yang serupa dan berdoa dengan doa yang sama dan kemudian beliau berkata, **فَمَا بَالِكُمْ** “Semoga Allah mendekatkan hati kalian, menciptakan kasih sayang, memberkati keturunan kalian dan memperbaiki urusan-urusan kalian.”

70 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), pp. 455-456. Rujukan berasal dari Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 8, pp. 253-254, Dzikru Banāti Rasūlillāhi saw, Fāṭimatu bintu Rasūlillāhi saw, Dāru Ihyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

فَقَعَدَ بَيْنَنَا حَتَّى وَجَدْتُ بَرْدَ قَدَمَيْهِ عَلَى صَدْرِي وَقَالَ أَلَا أَعْلَمُكُمْ خَيْرًا مِمَّا سَأَلْتُمَانِي إِذَا أَخَذْتُمَا ‘Maukah kuberitahukan kepada kalian perkara yang lebih baik dari apa yang kalian minta? Itu ialah ketika kalian berbaring di atas tempat tidur bacalah takbir (Allahu akbar) sebanyak 34 kali, tasbih (yaitu subhanallah) 33 kali dan tahmid (alhamdulillah) 33 kali. Ini lebih baik bagi kalian daripada pelayan.’”<sup>71</sup>

Hadhrat Abu Hurairah meriwayatkan, أَنْ فَاطِمَةَ، أَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْأَلُهُ خَادِمًا وَشَكَتِ الْعَمَلَ فَقَالَ ‘‘Hadhrat Fathimah datang menemui Rasulullah (saw) guna meminta seorang pelayan. Beliau (saw) bersabda, مَا الْفَيْئِيهِ عِنْدَنَا ‘Kamu tidak akan mendapatkan pelayan dari kami.’”

Rasulullah (saw) tidak ingin memberikannya, padahal Hadhrat ‘Ali pun memiliki hak untuk mendapatkan bagian dari harta rampasan perang, namun beliau (saw) tidak memberikannya.

Rasulullah (saw) bersabda, أَلَا أَدُلُّكَ عَلَى مَا هُوَ خَيْرٌ لَكَ مِنْ خَادِمٍ تُسَبِّحِينَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَتَحْمَدِينَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَتُكَبِّرِينَ ‘Maukah kuberitahukan kepada kalian perkara yang lebih baik dari apa yang kalian minta? Itu ialah ketika kalian berbaring di atas tempat tidur bacalah tasbih (yaitu subhanallah) 33 kali, tahmid (alhamdulillah) 33 kali dan takbir (Allahu akbar) sebanyak 34 kali.’”<sup>72</sup>

Dalam menjelaskan Riwayat hidup Rasulullah (saw), Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan peristiwa tersebut yang beliau kutip dari Sahih Bukhari, ‘‘Hadhrat Fathimah (ra) mengeluh kepada Rasulullah (saw) tentang penderitaan yang beliau rasakan ketika menggiling tepung. Pada kesempatan itu Hadhrat Rasulullah (saw) mendapatkan beberapa budak. Hadhrat Fathimah pergi menemui Rasulullah (saw) namun saat itu Rasulullah (saw) sedang tidak ada di rumah. Fathimah (ra) mengabarkan tujuan kedatangannya kepada Hadhrat Aisyah lalu pulang. Ketika Rasulullah (saw) pulang, Hadhrat Aisyah mengabarkan kedatangan Fathimah kepada Rasulullah (saw). Kemudian Rasulullah (saw) pergi menemui Fathimah. Hadhrat Fathimah menuturkan, ‘Saat itu kami telah berbaring di ranjang. Setelah melihat Rasulullah (saw), saya bergegas bangun, namun beliau bersabda, ‘‘Tetaplah di tempatmu.’’

Beliau (saw) lalu duduk diantara kami berdua sehingga dinginnya kaki beliau dapat dirasakan di dada saya. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Maukah kuberitahukan kepada kalian suatu perkara yang lebih baik dari apa yang kamu minta? Itu adalah, ketika kalian berbaring di tempat tidur kalian, bacalah takbir 34 kali, subhanallah 33 kali dan alhamdulillah 33 kali. Ini lebih baik dari pelayan bagi kalian.’”

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, ‘‘Dari kejadian ini kita mengetahui Hadhrat Rasulullah (saw) sangat berhati-hati dalam pembagian harta. Meskipun saat itu Hadhrat Fathimah (ra) memerlukan seorang pelayan karena tangan beliau menderita ketika menggiling gandum, namun Rasulullah (saw) tidak memberikan pelayan kepada Hadhrat Fathimah. Melainkan Rasulullah (saw) menasihatkan untuk berdoa dan mengalihkan perhatian kepada Allah Ta’ala.

Jika berkehendak, Rasulullah (saw) bisa saja memberikan pelayan untuk Fathimah, karena harta yang datang kepada Rasulullah (saw) untuk dibagikan, itu pun dibagikan kepada para sahabat, bisa saja Hadhrat ‘Ali memiliki hak di dalamnya begitu juga Hadhrat Fathimah. Namun Rasulullah (saw) bersikap hati-hati dalam hal ini.

Beliau tidak ingin membagikan harta tersebut kepada keluarga dan kerabat beliau sendiri karena bisa saja dari hal tersebut orang-orang mengambil kesimpulan bahwa seorang penguasa menganggap harta rakyat sebagai sesuatu yang bisa digunakan untuk pribadinya saja. Rasulullah (saw) bersikap hati-hati dengan tidak memberikan kepada Fathimah, salah satu tawanan perang baik pria maupun wanita yang beliau terima untuk tujuan dibagikan.

Dalam hal ini perlu diingat bahwa dari antara harta yang diterima itu, Allah Ta’ala telah menetapkan bagian untuk Rasulullah (saw) dan keluarga beliau. Rasulullah (saw) biasa membelanjakan harta bagian

71 Shahih al-Bukhari 3705, Kitab keutamaan para Sahabat Nabi saw (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab keutamaan ‘Ali bin Abi Thalib (باب مناقب عليّ). (ابن أبي طالب القرشي الهاشمي أبي الحسن رضي الله عنه).

72 Shahih Muslim nomor 2728, Kitab tentang Dzikir, Doa, Taubat dan Istighfar (كتاب الذكر والدعاء والتوبة والاستغفار), bab bertasbih di awal siang dan menjelang tidur (باب التسبيح أول النهار وعند النوم).

yang beliau terima dan juga membagikan kepada keluarga beliau, bagian mereka. Akan tetapi, Rasulullah (saw) tidak akan membelanjakan harta yang bukan bagian beliau dan tidak juga membagikannya kepada keluarga beliau. Apakah dunia dapat memberikan contoh sikap seorang raja (penguasa) yang sedemikian rupa menjaga Baitul Maal (harta Jemaat atau harta publik/negara)?

Jika pun mendapatkan contoh dalam hal ini, itu pun hanya akan didapatkan dari antara pengikut wujud suci ini. Adapun agama-agama lain tidak akan mampu untuk memperlihatkan tandingannya.”<sup>73</sup>

Hadhrat ‘Ali bin Abi Thalib meriwayatkan, “Suatu malam Rasulullah (saw) datang menemui kami di rumah dan bersabda, *أَلَا تَصَلُّونَ*, ‘Apakah kalian tidak shalat Tahajjud?’

Saya (Hadhrat Ali) menjawab, *يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا أَنْفُسُنَا بِيَدِ اللَّهِ، فَإِذَا شَاءَ أَنْ يَبْعَثَنَا بَعَثَنَا*, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Jiwa kami berada dalam kekuasaan Tuhan, jika Dia berkehendak untuk membangunkan kami, Dia akan melakukannya.’

Rasulullah (saw) tidak berkata apa-apa lalu kembali.”

(Yakni maksudnya, jika mata kami tidak terbuka, itu adalah kehendak Allah. Jika Allah berkehendak, Allah Ta’ala membangunkan kami dan kami shalat. Rasulullah (saw) tidak mendebatnya lalu kembali.)

*فَأَنْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قُلْتُ ذَلِكَ، وَلَمْ يَرْجِعْ إِلَيَّ شَيْئًا، ثُمَّ سَمِعْتُهُ وَهُوَ مُدْبِرٌ يَضْرِبُ فَخْدَهُ وَيَقُولُ* Ketika Rasulullah (saw) beranjak pulang, kami mendengar beliau (saw) bersabda sambil memukulkan tangan pada paha: *{وَكَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرَ شَيْءٍ جَدَلًا}* ‘*wa kaanal insaanu aktsara syai-in jadala*’ – ‘Manusia paling banyak berbantah.’”<sup>74</sup>

Dalam menjelaskan kisah tersebut, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Suatu malam Hadhrat Rasulullah (saw) berkunjung ke rumah Hadhrat ‘Ali dan putri beliau, Fathimah. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Apakah kalian biasa melaksanakan shalat tahajjud (Shalat yang dilakukan pada pertengahan malam)?’

Hadhrat ‘Ali berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Kami berusaha untuk melakukannya, namun jika mata kami tidak terbuka atas kehendakNya, maka kami tidak melakukannya.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Biasakanlah tahajjud.’

Rasulullah (saw) lalu bangkit dan pulang sambil mengucapkan berkali-kali *{وَكَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرَ شَيْءٍ جَدَلًا}* ‘*wa kaanal insaanu aktsara syai-in jadala*’ (ini adalah ayat Al Quran) yang artinya, seringkali manusia takut untuk mengakui kesalahannya dan memberikan banyak alasan untuk menutupi kesalahannya. Maksudnya, bukannya mengatakan, ‘Kadang-kadang kami lupa dari shalat tahajjud’, kenapa malahan berkata, ‘Jika Allah Ta’ala menghendaki agar kami tidak bangun, kami terus tertidur’, kenapa menghubungkan kesalahannya kepada Allah Ta’ala.’”<sup>75</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda lebih lanjut, “Mengenai kisah yang diriwayatkan oleh Hadhrat ‘Ali yang darinya terbukti pada satu kesempatan Hadhrat ‘Ali memberikan jawaban kepada Rasulullah (saw) yang di dalamnya terkesan ada bantahan dan perdebatan. Namun, bukannya marah atau emosi Rasulullah (saw) menempuh cara-cara yang halus sehingga pastinya Hadhrat ‘Ali terus merasakan kelezatan manisnya kejadian itu sampai akhir hayat beliau dan kelezatan yang beliau rasakan merupakan hak beliau. Saat ini pun setelah mengetahui bagaimana Rasulullah (saw) menyatakan kekecewaan beliau, setiap mata yang memandang sampai ke kedalaman kagum dan takjub dibuatnya.

Terdapat riwayat dari Bukhari bahwa Hadhrat ‘Ali *karramallahu wajhahu* (كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ) bersabda (meriwayatkan), ‘Suatu malam, yang mulia Hadhrat Rasulullah (saw) datang kepada saya dan Fathimah Az-Zahra (ra) yang merupakan putri beliau (saw) dan bersabda, “Apakah kalian tidak melaksanakan shalat tahajjud?”

73 Sirat al-Nabi, Anwar al-Ulum, Vol. 1, 544-545.

74 Surah yang dimaksud tercantum dalam Surah al-Kahfi, 18:55 dengan bismillahir rahmanir rahim sebagai ayat pertama. Hadits tercantum dalam Sahih al-Bukhari, Kitab al-Tahajud, Bab Tahrid al-Nabi (sa) ala Qiyam al-Lail wa al-Nawafil, Hadith 1127 dan Shahih al-Bukhari nomor 7465, Kitab tentang Tauhid atau Keesaan Allah (كتاب التوحيد), bab kehendak Allah (باب في المشيئة والإرادة): *عَنْ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ حُسَيْنٍ، أَنَّ حُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ - عَلَيْهِمَا السَّلَامُ - أَخْبَرَهُ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ: (باب في المشيئة والإرادة) (كتاب التوحيد) رسول الله صلى الله عليه وسلم طرقه وفاطمة بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم ليلة فقال لهم*

75 Dibachah Tafsir al-Quran, Anwar al-Ulum, Vol. 20, pp. 389-390.

Saya menjawab, “Ya Rasulullah! Jiwa kami ada di tangan Allah Ta’ala, jika Dia berkehendak membangunkan kami maka Dia akan membangunkan.”

Setelah mendengar ini, beliau (saw) berbalik dan tidak mengatakan sepele kata pun kepada saya. Kemudian saya mendengar beliau (saw) dan beliau (saw) membelakangi dan seraya memukul pahanya beliau (saw) mengatakan bahwa manusia banyak membantah dalam berbagai perkara.’

Allah! Allah! Begitu halusnyanya cara yang Rasulullah (saw) lakukan untuk menasihati Hadhrat ‘Ali (ra) bahwa beliau (saw) tidak berkeinginan memberikan jawaban terhadap perkataan Hadhrat ‘Ali (ra). Jika itu orang lain maka ia akan memulai perdebatan, ‘Lihatlah posisi dan kedudukan saya, kemudian lihatlah jawabanmu, apakah kamu punya hak untuk menanggapi ucapan saya dengan cara seperti itu.’

Sekurang-kurangnya akan mulai terjadi perdebatan, ‘Pernyataan kamu ini salah bahwa manusia dalam keterpaksaan dan semua perbuatannya ada di tangan Allah Ta’ala. Dia membuat manusia melakukan apa yang Dia kehendaki. Jika Dia menghendaki, Dia akan memberikan taufik untuk melaksanakan shalat, jika tidak maka tidak akan memberikannya dan masalah ketidakberdayaan ini adalah bertentangan dengan Al-Qur’an’, namun beliau (saw) tidak melakukan kedua cara ini dan tidak pula marah terhadap Hadhrat ‘Ali (ra).

Beliau (saw) tidak mendebat dan tidak membuktikan kekeliruan perkataan Hadhrat ‘Ali (ra), namun beliau (saw) berbalik dan mengungkapkan keheranan beliau (saw) atas jawaban Hadhrat ‘Ali (ra), ‘Manusia itu aneh, mereka selalu mengungkapkan sudut pandangannya sendiri dalam segala hal dan memulai perdebatan.’

Pada hakikatnya, apa yang beliau (saw) katakan ini di dalamnya terdapat faedah-faedah yang sedemikian rupa, yang seperseratusnya pun tidak bisa diberikan oleh ratusan perdebatan yang dilakukan oleh seseorang.”

Dari hadits ini kita bisa mengetahui banyak hal yang darinya tampak berbagai segi akhlak Rasulullah (saw) dan tampaknya tepat untuk menjelaskannya di tempat ini. Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, **“Pertama, tampak beliau (saw) sedemikian rupa memperhatikan kesalehan sehingga malam-malam beliau (saw) berkeliling memperhatikan sanak keluarganya.** Banyak orang yang ia sendiri baik dan mengajarkan juga kebaikan kepada orang lain, tetapi keadaan rumah mereka sendiri rusak dan di dalam dirinya tidak ada kekuatan untuk memperbaiki anggota keluarganya dan mengenai orang-orang yang seperti itu terdapat permisalan yang masyhur yaitu, ‘kegelapan di bawah lentera.’ Artinya, sebagaimana lentera menerangi segala sesuatu di sekelilingnya, namun di bawahnya sendiri gelap, demikian pula orang-orang semacam ini memberikan nasihat kepada orang lain namun tidak memikirkan rumahnya sendiri, yaitu apakah anggota keluarganya mengambil faedah dari cahayanya.

Namun, Hadhrat Rasulullah (saw) tampak memberikan perhatian supaya anggota keluarga beliau (saw) pun tersinari dengan nur yang dengannya beliau (saw) ingin menyinari dunia dan beliau (saw) pun berkomitmen dalam hal ini serta selalu memeriksa dan menguji mereka. Dan tarbiyat keluarga adalah suatu kecakapan berderajat tinggi yang jika ini tidak ada dalam diri beliau (saw) maka dalam akhlak beliau (saw) terdapat kekurangan sesuatu yang sangat berharga.

**Hal kedua yang tampak adalah, beliau (saw) sepenuhnya yakin terhadap ajaran yang beliau (saw) sampaikan ke hadapan dunia dan semenit pun beliau tidak merasa ragu** atas hal ini dan sebagaimana orang-orang mengajukan keberatan bahwa *na’uudzubillah* beliau (saw) membuat semua rancangan ini untuk membodohi dunia dan menegakkan kekuasaan beliau (saw), sebaliknya tidak ada wahyu yang datang kepada beliau, tidaklah seperti itu, melainkan beliau dianugerahi hati keyakinan atas kerasulan dan pengutusan beliau (saw) oleh Allah Ta’ala, yang tidak didapati tandingannya di dunia ini, karena mungkin saja beliau dengan berpura-pura di depan orang-orang membuktikan kebenaran beliau (saw), namun hal ini tidak bisa terbayangkan bahwa pada malam hari seseorang secara khusus datang kepada putri dan menantunya dan menanyakan apakah mereka melaksanakan ibadah yang tidak Diawajibkan, bahkan pelaksanaannya Dia serahkan pada keadaan masing-masing orang-orang mukmin dan yang dilaksanakan di tengah malam.

Pada waktu itu perginya beliau (saw) dan nasihat beliau (saw) kepada putri dan menantu beliau (saw) untuk melaksanakan shalat tahajud membuktikan keyakinan beliau (saw) yang sempurna atas ajaran yang beliau (saw) ingin membimbing orang-orang kepadanya. Jika tidak, seorang pendusta yang mengetahui melaksanakan atau tidak melaksanakan ajaran tersebut adalah sama saja, ia tidak akan bisa memberikan nasihat kepada anaknya untuk mengamalkan hal ini di waktu yang sunyi. Ini hanya bisa dilakukan ketika terdapat keyakinan di hati seseorang bahwa tanpa mengamalkan ajaran itu tidak akan bisa meraih kesempurnaan.

**Hal ketiga yang untuk membuktikannya saya menyampaikan peristiwa ini adalah, untuk menasihatkan mengenai segala sesuatu Hadhrat Rasulullah (saw) lakukan dengan kesabaran dan bukannya bertengkar, beliau (saw) menjelaskan kekeliruan seseorang dengan kecintaan dan kasih sayang.** Oleh karena itu pada kesempatan tersebut Hadhrat ‘Ali (ra) ingin menanggapi pertanyaan beliau (saw) dengan mengatakan, ‘Ketika kami tidur maka apa daya kami untuk bisa bangun, karena ketika tidur manusia tidak bisa mengendalikan dirinya. Ketika seseorang tertidur bagaimana ia tahu sekarang telah waktu apa dan sekarang saya akan melaksanakan hal ini dan itu. Jika Allah Ta’ala membukakan mata, maka kami akan melaksanakan shalat, jika tidak, kami tidak berdaya’, karena pada masa itu belum ada jam alarm.

Mendengar hal ini Hadhrat Rasulullah (saw) merasa heran, karena keimanan yang ada di dalam hati Hadhrat Rasulullah (saw) tidak pernah membiarkan diri beliau (saw) lalai sehingga waktu tahajud terlewat dan beliau (saw) tidak menyadarinya. Oleh karena itu, beliau (saw) berpaling ke arah lain dan hanya mengatakan bahwa manusia biasa berbantah. Artinya, ‘Kedepannya kamu harus berusaha untuk tidak menyia-nyiakan waktu dan lambat seperti ini.’ Hadhrat ‘Ali *karramallahu wajhahu* (كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ) bersabda, ‘Saya setelah itu tidak pernah absen melaksanakan shalat tahajjud.’<sup>76</sup>

Pembahasan mengenai Hadhrat ‘Ali (ra) masih terus berlanjut di masa yang akan datang, *insya Allah Ta’ala*.

Keadaan yang terjadi di Pakistan akhir-akhir ini terus semakin parah. Beberapa pejabat pemerintah mengikuti para Maulwi dan bersama-sama berusaha untuk sebisa mungkin menyakiti kita. Oleh karena itu berdoalah secara khusus dan semoga Allah Ta’ala melindungi para Ahmadi yang tinggal di Rabwah, di kota-kota lainnya di Pakistan dan di mana pun, melindungi para Ahmadi dari keburukan mereka dan menyelamatkan mereka dari rencana mereka yang sangat mengerikan dan berbahaya dan membuat sarana untuk mencengkeram orang-orang itu dengan segera.

Setelah shalat Jumat saya akan memimpin beberapa shalat jenazah gaib. Saya akan sampaikan mengenai mereka secara singkat. **Yang pertama, yang terhormat Commander Chaudry Muhammad Aslam Sahib dari Kanada** (مكرم كمانڈر چودھری محمد اسلم صاحب آف كینیڈا) **yang wafat pada 2 November 2020.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Commander Sahib lahir pada 1929 di Gujranwala. Beliau menyelesaikan matrik di Gujranwala dan mendapatkan posisi pertama, kemudian menyelesaikan Ta’limul Islam College dan meraih BSc di FSC College milik pemerintah di Lahore. Di Punjab University beliau mendapatkan taufik menyelesaikan MSc di bidang Fisika di bawah bimbingan Dokter Abdussalam.

Pada 1948 beliau bergabung dengan Furqan Force dan ditugaskan di pembebasan Kashmir yang mana beliau dianugerahi sertifikat pejuang Kashmir dan medali kemerdekaan Kashmir. Pada tahun 1955 Almarhum terdaftar di angkatan laut Pakistan dimana beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Direktur di Akademi Angkatan Laut Pakistan dan sebagai Deputy President of Inter-Services Selection Board di Kohat, sebagai Deputy Director Naval Educational Services di Naval Headquarter, Islamabad, serta berbagai jabatan penting lainnya.

---

76 Sirat al-Nabi, Anwar al-Ulum, Vol. 1, 588-590. Doa *karramallahu wajhahu* artinya semoga Allah memuliakan wajahnya. Di khotbah ini adalah juga sabda Hudhur atba mengutip tulisan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra). Ucapan *karramallahu wajhahu* untuk Hadhrat ‘Ali (ra) populer di kalangan Ahlus Sunnah, meski sebagian menolaknya. Ucapan doa ‘alaih salaam untuk Hadhrat ‘Ali (ra) dan ‘alaih salaam untuk Hadhrat Fathimah (ra) biasa dituliskan oleh kalangan Syi’ah, walau pun di beberapa Kitab rujukan kaum Ahlus Sunnah menuliskannya seperti Shahih al-Bukhari.

Di sektor pendidikan, Almarhum juga mendapatkan taufik untuk berperan penting dalam perencanaan pembukaan sekolah dan perguruan tinggi baru angkatan laut dan pendirian Universitas Kelautan. Setelah pensiun dari angkatan laut Pakistan Almarhum pindah ke Kanada dan selama satu tahun melakukan waqaf arzi di Mission House Toronto.

Setelah itu pada tahun 1993 mengajukan permohonan waqaf pasca pensiun yang mana dikabulkan oleh Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) dan masa pengkhidmatan beliau kepada Jema'at ini berlangsung selama 28 tahun. Di masa itu Almarhum mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Jaidad, Sekretaris Rishtanata, Additional Secretary Mission House, Mu'awin Klinik Homeopathy dan lain-lain.

Almarhum seorang yang berbicara dengan lemah lembut, rendah hati, memperlakukan setiap orang dengan penuh kasih sayang. Almarhum seorang yang disiplin dalam shalat, memiliki jalinan kecintaan dengan Khilafat, setelah mewaqa'fkan diri beliau berusaha keras untuk menjalani setiap detik dalam hidupnya untuk mengkhidmati Jema'at. Sudah sejak lama Almarhum sakit, meskipun demikian kapan pun keadaannya membaik Almarhum segera datang ke mission house dan hingga akhir hayatnya sibuk dalam pengkhidmatan terhadap agama.

Almarhum meninggalkan istri dan tiga anak. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum dan meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum pada anak keturunannya.

Menantu Almarhum, Nusrat Jahan menuturkan, "Almarhum adalah sosok yang penuh kasih sayang, murah hati dan seorang yang baik. Almarhum menjalankan waqafnya dengan penuh kesetiaan. Seorang suami dan ayah teladan. Hingga sebelum kewafatannya Almarhum senantiasa menasihatkan kepada anak-anaknya bahwa hubungan dengan Jema'at dan Allah Ta'ala serta dawam dalam shalat adalah sangat penting dan sepanjang hidupnya Almarhum sendiri melaksanakan tahajud dan shalat-shalat lainnya dengan dawam."

**Jenazah kedua, yang terhormat Shahinah Qamar Sahibah, istri Qamar Ahmad Shafiq Sahib** (محترمہ شاہینہ قمر صاحبہ اہلیہ قمر احمد شفیق صاحب), **Driver Nazarath Ulya**. Shahinah Qamar Sahibah dan Putranya, yang tercinta Tsamar Ahmad Qamar wafat pada 12 November 2020 di siang hari pukul 13.15 dalam sebuah kecelakaan lalu lintas. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Pada saat wafat Almarhumah berusia 38 tahun dan yang tercinta Tsamar Ahmad Qamar berusia 17 tahun. Selain suami, dua putri dan satu putra, Shahinah Qamar Sahibah meninggalkan tiga orang saudara kandung.

Putri Almarhumah mengatakan, "Ibunda saya wanita yang sangat baik. Beliau senantiasa menasihatkan hal-hal yang baik kepada saya, beliau sendiri selalu terdepan dalam kebaikan-kebaikan dan menceritakan segala hal kepada saya. Beliau teman baik saya. Beliau *masya Allah* senantiasa sibuk dalam pekerjaan-pekerjaan agama dan senantiasa siap berkhidmat setiap saat."

Suami Almarhumah juga mengatakan, "Meskipun tidak terlalu terpelajar Almarhumah mengurus rumah dengan baik dan memberikan tarbiyat dalam corak yang luhur kepada anak-anak."

**Selanjutnya berkenaan dengan putra Almarhumah, yang tercinta Tsamar Ahmad Qamar** (عزيزم ثمر احمد) **ibnu Qamar Ahmad Shafiq Sahib** yang wafat pada kecelakaan bersama dengan ibundanya. Almarhum siswa tahun pertama di Ta'limul Islam College dan dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum baik dalam pelajaran. Almarhum juga dengan penuh semangat bertugas bersama para Khuddam. Banyak terlibat dalam tugas-tugas Jema'at. Ketika datang panggilan tugas dari Za'im, Almarhum segera meninggalkan semua pekerjaan dan datang.

Ayahanda Almarhum menulis, "Terkadang saya selama 3-4 hari dalam perjalanan tugas, maka Almarhum mengatakan kepada saya, 'Tidak perlu khawatir ayah, saya yang akan mengurus rumah, bertugaslah dengan tenang.' Dan seperti itulah yang terjadi. Almarhum seorang anak yang sangat bertanggung jawab."

Kakak perempuan Tsamar Ahmad Qamar menuturkan, "Adik saya *masya Allah* seorang yang sangat baik. Tidak pernah marah. Jika terkadang saya membentakinya, Almarhum sama sekali tidak marah, bahkan memiliki hubungan penuh kasih sayang dengan anak-anak dan dengan saudara-saudaranya. Adik-adiknya pun menuliskan hal yang sama."

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan rahmat dan ampunan-Nya dan memberikan kesabaran dan ketabahan kepada seluruh keluarga, baik itu kepada anak-anak yang masih kecil maupun kepada ayah mereka. Seorang putra beliau telah wafat, demikian juga istri beliau.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Sa'idah Afzal Khokhar Sahibah, istri Muhammad Afzal Khokhar Sahib Syahid** (اور مکرمہ سعیدہ افضل کھوکھر صاحبہ اہلیہ محمد افضل کھوکھر صاحب) **dan ibunda dari Ashraf Mahmud Khokhar Sahib Syahid.** Suami dan putra Almarhumah keduanya syahid. Almarhumah wafat pada 12 September di Kanada. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Setelah kesyahidan suami dan putranya Almarhumah menghadapi keadaan yang sangat sulit, namun beliau menghadapi setiap kesulitan dengan kesabaran dan ketabahan. Almarhumah menjalani hidupnya dengan penuh kewibawaan, tidak pernah mengeluh. Almarhumah menjalankan kewajibannya menikahkan tiga orang putrinya.

Beberapa tahun sebelumnya beliau juga menghadapi kesedihan atas kewafatan yang mendadak dari putranya yang masih muda, Asif Mahmud Khokhar. Pada kesempatan itu pun Almarhumah bersikap sabar dan memperlihatkan contoh kesabaran yang tinggi. Almarhumah sosok yang memperlakukan seluruh anggota keluarga dengan kasih sayang, pengkhidmat tamu, memperhatikan orang-orang miskin. Memiliki jalinan yang kokoh, penuh rasa hormat dan cinta dengan khilafat. Senantiasa bersemangat dalam mengikuti gerakan-gerakan dalam Jema'at. Sepanjang usianya Almarhumah selalu memberikan sedeqah dan khairat atas nama kedua orang tuanya, suami beliau yang syahid, putra-putra beliau dan sesepuh-sesepuh lainnya dalam keluarga.

Kedua orang tua Almarhumah, yang terhormat Mirza Fazal Karim Sahib dan Shugra Begum Sahibah adalah orang-orang yang sangat mencintai Jemaat. Almarhumah adalah kakak sulung dari yang terhormat Mirza Mujib Ahmad Sahib dan Mirza Fazlurrahman Sahib, dari London Timur. Almarhumah adalah kakak ipar Mubarak Khokhar Sahib dari Lahore. Bibi dari Mubarak Shiddiqi Sahib.

Almarhumah, dengan karunia Allah Ta'ala, adalah seorang mushi. Almarhumah meninggalkan seorang putra, yang terhormat Bilal Ahmad Khokhar Sahib dan tiga orang putri, Thayyibah Qureshi, Tahirah Majid dan Tsaminah Khokhar. Semoga Allah Ta'ala meninggikan derajat Almarhumah, menganugerahkan rahmat dan ampunan-Nya dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhumah untuk bisa meneruskan kebaikan-kebaikan ibunya.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 11 Desember 2020: Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (عَلِيُّ بْنُ أَبِي ثَالِبٍ) radhiyAllahu ta'ala 'anhu.**

Peranan Hadhrat 'Ali (ra) dalam perang Badr telah disampaikan di khotbah Jumat lalu. **Pembahasan Jumat ini ialah mengenai peranan dalam perang Uhud:** Jawara duel yang menghadapi satu per satu pembawa panji Quraisy; serombongan Quraisy beberapa kali cerai-berai setelah tewasnya jagoan mereka; sebuah kisah setelah perang Uhud berakhir, sabda Nabi (saw) yang mengingatkan juga mengenai peran para Shahabat selain Hadhrat 'Ali (ra). Perawatan Nabi Muhammad (saw) yang terluka oleh putrinya, Hadhrat Fathimah (ra). Rincian luka beliau (saw): helm pelindung kepala pecah, gigi tanggal dan luka.

**Peranan dalam perang Khandaq:** pengepungan gabungan suku-suku Quraisy dan suku-suku Yahudi selama beberapa minggu di Madinah. Hadiah pedang dari Rasulullah (saw). Jawara duel yang menghadapi 'Amru bin 'Abdu Wudd. Perang kata (sajak) sebelum terjadi duel.

**Peranan dalam perjanjian Hudaibiyah: sebagai juru tulis.** Menolak menghapus kalimat 'Rasul Allah' di belakang kata 'Muhammad' di surat perjanjian.

**Peranan di perang Khaybar melawan gabungan suku-suku Yahudi:** Jawara duel menghadapi Marhab, sosok yang di kalangan Yahudi dianggap sebagai Raja dan Jagoan.

**Kejadian pada Fath Makkah (Penaklukan Makkah):** Hadhrat 'Ali (ra) menerima tugas mencegah seorang wanita yang membawa surat dari Madinah ke Makkah memberitahukan langkah-langkah militer Rasulullah (saw) dalam waktu dekat menuju Makkah.

Setelah Makkah takluk, Rasulullah (saw) menerima jaminan perlindungan Ummu Hani binti Abu Thalib saudari Hadhrat 'Ali (ra) yang melindungi dua orang Musyrik di rumahnya dari kejaran Hadhrat 'Ali (ra). Hadhrat 'Ali (ra) meneruskan perintah Rasulullah (saw) yaitu hukuman mati untuk Huwairits, penjahat yang dulunya pernah menyerang Hadhrat Fathimah (ra) yang tengah dalam perjalanan Hijrah dari Makkah ke Madinah.

Nabi (saw) menolak permintaan Hadhrat 'Ali (ra) yang meminta jabatan Hijaabah dan Siqaayah.

**Peranan di perang Hunain** menghadapi gabungan suku-suku di Thaif: Hadhrat 'Ali (ra) termasuk yang bertahan di dekat Rasulullah (saw) tatkala serangan gencar kaum Kuffar telah menceraiberaikan barisan kaum Muslimin.

**Peranan di Ghazwah Tabuk dalam usaha Nabi Muhammad (saw) menghadapi ancaman invansi Romawi:** Hadhrat 'Ali (ra) tetap di Madinah menjaga para wanita dan anak-anak serta mereka yang tidak ikut berperang karena uzur. Sabda Nabi (saw) yang menentramkan Hadhrat 'Ali (ra) karena merasa ditinggal dan ditugaskan bukan di garis depan peperangan. Nubuatan tersirat bahwa Hadhrat 'Ali (ra) akan menjadi Khalifah setelah Rasulullah (saw).

Sariyyah (ekspedisi militer) ke Banu Thayyi untuk menghancurkan berhala.

**Pengutusan ke Yaman sebagai Qadhi (Hakim) dan pendakwah.** Keberhasilan beliau setelah sebelumnya Hadhrat Khalid bin Walid (ra) gagal mengislamkan Yaman.

Aduan dan keluhan orang-orang kepada Rasulullah (saw) mengenai Hadhrat 'Ali (ra) dijawab dengan pidato dukungan Rasulullah (saw) terhadap Hadhrat 'Ali (ra) dan teguran beliau kepada para pengadu.

Pembahasan mengenai Hadhrat 'Ali (ra) masih berlanjut di kesempatan mendatang

Permohonan doa untuk Jemaat di Aljazair dan di Pakistan.

*Dzikh-e-Khair* dan Shalat Jenazah gaib untuk Almarhum Rashid Ahmad dari Rabwah, Pakistan. <sup>77</sup>

---

77 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 1 January 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 01 جنوری 2021ء صفحہ 5-10) pada link <https://www.alfazl.com/2020/12/27/25678/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2020-12-11/>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-ali-11-december-2020/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2020-12-11.html>; <https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=33951>

Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, Bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

### **Khotbah Jumat**

Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz) pada 11 Desember 2020 (Fatah 1399 Hijriyah Syamsiyah/26 Rabi’ul Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya)

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Saya tengah menyampaikan serangkaian khotbah tentang Hadhrrat ‘Ali (ra). Hari ini kembali saya lanjutkan tentang beliau dan juga dalam khotbah-khotbah selanjutnya. Insya Allah.

Pada perang Uhud ketika Ibnu Qumai-ah (ابْنُ قُمَيْئَةَ اللَّيْثِيُّ) mensyahidkan Hadhrrat Mush’ab bin Umair (مُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ), dia beranggapan sudah mensyahidkan Rasulullah (saw). Dengan demikian dia kembali pada Quraisy dan berkata, قَتَلْتُ مُحَمَّدًا “Sudah kubunuh Muhammad (saw)!” Ketika Hadhrrat Mush’ab syahid, Rasulullah (saw) memberikan bendera pada Hadhrrat ‘Ali (ra) lalu Hadhrrat ‘Ali dan kaum Muslim yang lainnya berperang.<sup>78</sup>

Dalam riwayat lain diceritakan bahwa pada perang Uhud pembawa bendera orang-orang musyrik ialah Thalhah bin Abu Thalhah yang menantang duel Hadhrrat Ali. Beliau (ra) pun maju dan menebasnya hingga tumbang ke tanah. لَمَّا قَتَلَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ أَصْحَابَ الْإِلَويهِ، ابصر رسول الله ص جماعه من مشركي قريش، فقال لعلي: احمل عليهم، فحمل عليهم، ففرق جمعهم، وقتل عمرو بن عبد الله الجمحي قال: ثم أبصر رسول الله ص جماعه من مشركي قريش، فقال لعلي: احمل عليهم، فحمل عليهم ففرق جمعهم، وقتل شيبه بن مالك احد بنى عامر بن لؤي، فقال جبريل: Hadhrrat ‘Ali menebas satu per satu pembawa bendera kaum Musyrik Quraisy. Melihat satu kelompok kaum Musyrik Quraisy, Rasulullah (saw) memerintahkan Hadhrrat ‘Ali untuk menyerangnya. Hadhrrat ‘Ali membunuh Amru bin Abdullah al-Jumahi dan membuat mereka berpencar. Kemudian Rasulullah (saw) memerintahkan beliau untuk menyerang sekumpulan kaum Quraisy yang lain. Hadhrrat ‘Ali membunuh Syaibah bin Malik sehingga Jibril berkata, يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ هَذِهِ لِلْمَوَاسِئَةِ، “Ya Rasulullah (saw), orang ini benar-benar pantas dikasihi.” Maksudnya, Jibril berkata mengenai Hadhrrat Ali.

Rasulullah (saw) bersabda, إِنَّهُ مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ، “Betul, ia (Ali) dari aku dan aku dari Ali.”

Kemudian Jibril berkata, وَأَنَا مِنْكُمْ، “Aku dari kalian berdua.”<sup>79</sup>

Hadhrrat ‘Ali meriwayatkan, لَمَّا انْهَزَمَ النَّاسُ يَوْمَ أُحُدٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ (ص) لَحِقْتَنِي مِنَ الْجَزَعِ عَلَيْهِ مَا لَمْ أَمْلِكْ نَفْسِي وَ كُنْتُ أَمَامَهُ أَضْرِبُ بِسَيْفِي بَيْنَ يَدَيْهِ فَرَجَعْتُ أَطْلُبُهُ فَلَمْ أَرَهُ فَقُلْتُ مَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ لِيَفِرَّ وَ مَا رَأَيْتُهُ فِي الْقَتْلِ وَ أَطْلَبُهُ رُفِعَ مِنْ بَيْنِنَا إِلَى السَّمَاءِ فَكَسَرَتْ جَفَنَ سَيْفِي وَ قُلْتُ فِي نَفْسِي لِأَقَاتِلَنَّ بِهِ عَنْهُ حَتَّى أَقْتَلَ وَ حَمَلْتُ عَلَى الْقَوْمِ فَأَفْرَجُوا فَإِذَا أَنَا بِرَسُولِ اللَّهِ (ص) قَدْ وَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ “Pada Perang Uhud ketika orang-orang menyingkir bercerai-berai dari Rasulullah (saw), saya mulai memeriksa mayat para syuhada. Saya tidak jumpai Rasulullah (saw) diantara mereka. Saya berkata,

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim (Indonesia) dan Mln. Saefullah M.A. (Qadian-India). Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

78 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري). Ibnu Hisham, Al-Sirah al-Nabawiyah, Ghazwat Uhud, Maqatl Mus’ab bin Umair [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], 529

79 Sharh Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 2, p. 409, Bab Ghazwat Uhud, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996; Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), Vol. 3, Ghazwat Uhud [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002], 68. Pada peristiwa inilah muncul ungkapan yang diyelkan pasukan Muslim, لا سَيْفَ إِلَّا ذُو الْفَقَارِ ... وَلَا قَتَى إِلَّا عَلِيٌّ، “Tidak ada pedang selain Dzulfiqar dan tidak ada pemuda selain ‘Ali.”

‘Sumpah demi Tuhan, Rasulullah (saw) tidak kabur dan tidak pula saya mendapati beliau di antara syuhada. Namun, Allah Taala marah pada kita sehingga Dia mengangkat Nabi-Nya. Jadi, sekarang sebaiknya saya berperang sehingga saya terbunuh.’ Kemudian saya menghancurkan sarung pedang saya dan menyerang kaum kuffar. Mereka kocar-kacir kesana-kemari. Maka apa yang saya lihat, ternyata Rasulullah (saw) ada di tengah-tengah mereka.”<sup>80</sup>

Ini kisah kecintaan dan kesetiaan yang sudah dimulai semenjak kecil dan menampakkan wujudnya dalam setiap kesempatan.

Berkaitan dengan luka yang dialami Rasulullah (saw) dalam Perang Uhud dalam sebuah riwayat diceritakan bahwa kepada Hadhrat Sahl bin Sa’d ditanya tentang luka Rasulullah (saw). Beliau berkata, “Jika Anda bertanya pada saya maka sumpah demi Tuhan, saya benar-benar mengetahui siapa yang mencuci luka Rasulullah (saw). Yakni semua pemandangan ini terjadi di depan mata saya. Saya tahu siapa yang menyiramkan air dan siapa yang mengoleskan obat.”

Hadhrat Sahl berkata, “Putri Rasulullah (saw), Hadhrat Fathimah yang mencuci luka dan Hadhrat ‘Ali yang menyiramkan airnya. Ketika Hadhrat Fathimah melihat bahwa air justru membuat darah keluar maka beliau mengambil sepotong tikar dan membakarnya. Kemudian menempelkannya ke luka dan darah pun berhenti mengalir. Pada hari itu gigi depan beliau (saw) juga patah, wajah beliau (saw) juga luka dan helm perang beliau pecah di kepala.”<sup>81</sup>

Hadhrat Said bin Musayyab meriwayatkan bahwa Hadhrat ‘Ali mendapat 16 luka dalam perang Uhud.<sup>82</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan bahwa di bawah musibah-musibah tersimpan khazanah-khazanah keberkatan. Dalam menjelaskan topik ini beliau (ra) menjelaskan, “Sepulang dari Perang Uhud, Hadhrat ‘Ali memberikan pedangnya pada Hadhrat Fatimah dan berkata, ‘Cucilah pedang ini, hari ini pedang ini sudah melakukan suatu pekerjaan besar.’

Rasulullah (saw) mendengar apa yang dikatakan Hadhrat ‘Ali ini. Beliau (saw) bersabda, ‘Ali, bukan pedangmu saja yang bekerja, masih banyak saudara-saudaramu yang lain yang pedangnya memperlihatkan kemampuannya.’ Beliau (saw) menyebut 6 (enam) atau 7 (tujuh) nama sahabat seraya bersabda, ‘Pedang mereka juga tidak kurang dari pedangmu.’”<sup>83</sup>

Artinya, setelah melewati musibah-musibah ini mereka memperoleh kemenangan.

Perang Khandak terjadi pada Syawal 5 Hijriyah. Pada perang itu ketika laskar kufar mengepung Madinah, maka para pemimpin mereka sepakat untuk menyerang bersama-sama. Mereka mencari sebuah tempat yang sempit di *khandak* (parit) sehingga dari situ para penunggang kuda mereka bisa mencapai Rasulullah (saw) dan para sahabat. Namun mereka tidak mendapati tempat yang sempit (dari parit). Mereka berkata, “Ini adalah strategi yang sampai saat ini belum pernah dilakukan oleh seorang Arab pun.” Mereka diberitahu bahwa bersama Rasulullah (saw) ada seorang Farsi (Persia) yang memberi masukan pada Rasulullah (saw) untuk menggali parit. Mereka berkata bahwa ini adalah strateginya. Kemudian mereka sampai di tempat sempit yang luput dari perhatian umat Islam. Ikrimah bin Abu Jahl, Naufal bin Abdullah, Dhirar bin Khaththab, Hubairah bin Abu Wahab dan Amru bin Abdu Wudd menyeberangi *khandak* (parit) dari situ. Amru bin Abdu Wudd (عَمْرُو بْنُ عَبْدِ وَدِّ) menantang untuk bertarung seraya membaca syair: *وَلَقَدْ بَحِثْتُ مِنَ النَّدَاءِ بِجَمْعِكُمْ هَلْ مِنْ مُبَارِزٍ* yang artinya, “Suaraku habis dalam menyeru mereka namun tidak ada yang maju bertarung.”

Sebagai jawabannya Hadhrat ‘Ali membaca syair (sajak):

---

80 ‘Ali Ibnu al-Atsir, *Usdul Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah*, Vol. 4, Dzikr ‘Ali bin Abi Talib [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2003], 45; Al-Irsyad fi Ma’rifati Hujajillah ‘ala Al-‘Ibad (الإرشاد في معرفة حجاج الله على العباد) terkenal dengan al-Irsyad adalah sebuah kitab kalam aliran Syi’ah yang disusun berdasarkan sejarah. Kitab ini ditulis dalam bahasa Arab mengenai sejarah Ahlulbait (para Imam keturunan Hadhrat ‘Ali bin Abi Thalib dan Siti Fathimah dan keluarga mereka). Penulis Al-Irsyad adalah Abu Abdillah Muhammad bin Nu’man ‘Ukbari Baghdadi yang terkenal dengan "Syaiikh Mufid" (W 413 H).

81 Sahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi, Bab ma Asaba al-Nabi (sa) min al-Jarah Yaum Uhud, Hadith 4075.

82 ‘Ali Ibnu al-Atsir, *Usdul Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah*, Vol. 4, Dzikr ‘Ali bin Abi Talib [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2003], 93.

83 Masa’ib ke Neeche Barkaton ke Khazane Makhfi hote hein, Anwar al-Ulum, Vol. 19. p. 59.

لَا تَعْجَلْنَ فَقَدْ آتَاكَ \* مُجِيبُ صَوْتِكَ غَيْرُ عَاجِزٍ

Laa ta'jalanna faqad ataaka - mujiibu shautika ghairu 'aajiz

فِي نِيَّةٍ وَبَصِيرَةٍ \* وَالصَّدْقُ مَنْجَى كُلِّ فَايِزٍ

Fii niyyatin wa bashiiratin - wash shidqu manja kulli faa-iz

إِنِّي لَأَرْجُو أَنْ أَقِيمَ \* عَلَيْكَ نَابِحَةَ الْجَنَائِزِ

Inni la-arju an uqiima - 'alaika naa-ihatal janaa-iz

مِنْ ضَرْبَةٍ نَجْلَاءَ \* يَبْقَى ذِكْرُهَا عِنْدَ النَّهْرَاهِزِ

Min dharbatin najlaa-a - yabqa dzakaraha 'indal hazaahiz

“Jangan kau tergesa-gesa karena sudah datang padamu...seseorang menjawab seruanmu yang tak perlihatkan ketidakberdayaan dan kelemahan.

Ia datang dengan tekad kuat dan penglihatan ruhani sempurna sebagai sarana najat bagi setiap yang teguh dan pemberani yang menang.

Aku benar-benar yakin 'kan kukumpulkan kaum wanita yang melakukan nauhah (meratapi) pada mayat-mayat untukmu.

Aku akan melukaimu sehingga senantiasa dikenang dalam sejarah perang.”<sup>84</sup>

Ketika Hadhrat 'Ali berkata, “Wahai Rasulullah (saw), saya akan maju menghadapinya.” Rasulullah (saw) pun memberikan pedangnya pada beliau dan memasangkan sorban pada beliau. Lalu beliau (saw) berdoa, “Ya Allah, tolonglah dia dalam menghadapinya, yakni Amru bin Abdu Wudd.” Hadhrat 'Ali maju menghadapinya dan keduanya mendekat satu sama lain. Ketika keduanya bertarung debu beterbangan. Hadhrat 'Ali membunuhnya dan mengucapkan Allahu Akbar dengan suara lantang. Dengan demikian dapat diketahui bahwa Hadhrat 'Ali telah membunuhnya. Teman-temannya melarikan diri dan berhasil menyelamatkan diri berkat kuda-kudanya.

Berkaitan dengan ini, Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) juga menulis, “Amru adalah orang yang terkenal mahir menggunakan pedang. Karena keberaniannya, ia dianggap setara dengan 1.000 pasukan.”<sup>85</sup> Disebabkan oleh kekalahan yang dialami pada perang Badr sehingga dadanya dipenuhi dengan kobaran dengki dan dendam terhadap umat Islam. Begitu sampai di medan perang, dengan pembawaan yang penuh keangkuhan dia menantang untuk bertarung satu lawan satu. Dia berkata, ‘Adakah yang akan maju bertarung denganku?’<sup>86</sup>

Sebagian sahabat menghindari bertarung dengannya. Namun dengan izin Rasulullah (saw), Hadhrat 'Ali maju untuk menghadapinya.<sup>87</sup> Rasulullah (saw) memberikan pedangnya pada beliau dan mendoakan beliau.<sup>88</sup> Hadhrat 'Ali maju dan berkata pada Amru, ‘Saya dengar kamu berjanji jika ada diantara Quraisy yang meminta dua hal padamu, pasti akan kamu kabulkan salah satunya.’

Amru pun berkata, ‘Iya benar.’

Hadhrat 'Ali berkata, ‘Maka dari itu hal pertama adalah jadilah Muslim dan jadilah pewaris nikmat-nikmah Allah Taala dengan menerima Rasulullah (saw).’

Amru berkata, ‘Ini tidak mungkin terjadi.’

Hadhrat 'Ali berkata, ‘Jika kamu tidak setuju maka majulah, bersiaplah bertarung denganku.’<sup>89</sup>

84 Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam al-Bidaayah wan Nihaayah (البدایة والنهایة), bagian keempat (الجزء الرابع), pasal turunnya kaum Quraisy di hari perang Parit ( فصل مكارم الاخلاق لابن أبي الدنيا). Tercantum juga dengan sedikit perbedaan kata dalam Makaarimul Akhlaaq karya Ibnu Abid Dunya (مكارم الاخلاق لابن أبي الدنيا). (نزل قريش بمجتمع الأسير يوم الخندق (تفسير القمي - علي بن ابراهيم القمي - ج ٢ - الصفحة ١٨٣)

85 Tārīkhul-Khamīs Fī Aḥwālī Anfasi Nafīs, By Ḥusain bin Muḥammad bin Ḥasan, Volume 1, p. 486, Ghazwatul-Khandaqi, Mu'assasatu Sha'bān, Beirut.

86 As-Sīratun-Nabawīyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, p. 627, Ghazwatul-Khandaqi Fī Shawwālīn Sanata Khamsin, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

87 Tārīkhul-Khamīs Fī Aḥwālī Anfasi Nafīs, By Ḥusain bin Muḥammad bin Ḥasan, Volume 1, p. 486, Ghazwatul-Khandaqi, Mu'assasatu Sha'bān, Beirut.

88 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 283, Ghazwatu Rasūlillāhi saw Al-Khandaqa Wa Hiyāl-Aḥzābu, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

89 As-Sīratun-Nabawīyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, p. 627, Ghazwatul-Khandaqi Fī Shawwālīn Sanata Khamsin, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).



dengan menaruh pedang mereka dalam *julubbaan*. Orang-orang bertanya, “Apa itu *julubbaan*?” Beliau menjawab, “*julubbaan* adalah wadah yang di dalamnya diletakkan pedang dan sarungnya.”<sup>95</sup>

Kejadian tersebut dijelaskan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) dengan sedikit rinci. Beliau bersabda, “Ketika Rasulullah (saw) hadir dalam majelis Perjanjian Hudaibiyah dan pihak Kuffar mengajukan beberapa persyaratan, para sahabat memendam api amarah di dalam hati. Dada mereka tengah terbakar api kemarahan atas kezaliman yang dilakukan oleh kaum *kuffar* sejak 20 tahun lalu. Pedang para sahabat sudah keluar dari sarungnya, mereka ingin mendapatkan kesempatan untuk membalas kezaliman yang telah dilakukan oleh kaum *kuffar* atas mereka, namun Rasulullah (saw) menyetujui persyaratan yang diajukan oleh pihak Kuffar. Pihak Kuffar mengajak untuk berdamai dan Rasul bersabda, ‘Baik sekali, mari kita berdamai.’

Pihak kuffar menetapkan beberapa syarat diantaranya, ‘Pertama, tahun ini kalian (umat Islam) tidak bisa melakukan umrah.’

Rasul bersabda, ‘Baiklah, tahun ini kami tidak akan umrah.’

Syarat kedua, ‘Ketika kaum Muslim melakukan umrah pada tahun berikutnya, tidak dapat tinggal lebih dari tiga hari di Makkah.’

Rasul bersabda, ‘Baiklah, saya setuju dengan persyaratan tersebut.’

Syarat ketiga, ‘Umat Muslim tidak diizinkan untuk memasuki Makkah dengan membawa senjata.’

Rasul bersabda, ‘Baiklah, kami tidak akan masuk ke Makkah dengan membawa senjata.’

Saat itu tengah menempuh perjanjian. Saat itu hati para sahabat tengah diliputi api kemarahan, namun mereka tidak dapat berbuat apa-apa.

Hadhrat ‘Ali ditetapkan untuk menulis surat perjanjian. Hadhrat ‘Ali menulis, ‘Pihak pertama yang mengisi perjanjian adalah Muhammad Rasulullah (saw) dan para sahabatnya sedangkan pihak kedua adalah tokoh si fulan dan fulan dari Makkah.

Mendengar nama Rasulullah, pihak Kuffar emosi dan berkata, ‘Kami tidak dapat menoleransi hal ini, karena kami tidak meyakini Muhammad sebagai Rasulullah. Jika kami meyakini hal ini, untuk apa kami bertempur dengannya. Adapun kami tengah membuat perjanjian dengan beliau sebagai Muhammad bin Abdullah, bukan sebagai Muhammad Rasulullah. Untuk itu sebutan Rasulullah (saw) tidak bisa dituliskan dalam surat perjanjian ini.’

Saat itu emosi para sahabat sudah mencapai puncaknya dan amarah mereka membuat mereka bergetar. Para sahabat beranggapan, ‘Sekarang Allah Ta’ala memberikan satu kesempatan lagi dan Rasulullah (saw) tidak akan menyetujuinya sehingga kita akan mendapatkan kesempatan untuk bertempur dan melampiaskan kekesalan hati pada mereka.’

Namun ternyata Rasulullah (saw) bersabda, ‘Benar apa yang mereka katakan, coret saja kata Rasulullah (saw) dari surat tersebut.’

Rasul bersabda kepada Hadhrat Ali, ‘Ali! Hapus saja kata Rasulullah!’

Namun Hadhrat ‘Ali merupakan teladan yang sangat luhur dalam memperlihatkan kesetiaan dan ketaatan, hatinya bergetar, air mata mengalir dan berkata, ‘Saya tidak akan mampu untuk menghapus kata tersebut.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Berikan saja kertas [lembaran untuk penulisan] itu padaku.’ Lalu Rasulullah (saw) mengambil kertasnya dan menghapus kata Rasulullah (saw) dengan tangan beliau (saw) sendiri.”

Berkenaan dengan perang Khaibar yang terjadi pada bulan Muharram dan Safar 7 Hijriah, terdapat riwayat panjang dalam Sahih Muslim. Hadhrat Salamah bin Akwa meriwayatkan, **فَلَمَّا قَدِمْنَا خَيْبَرَ قَالَ خَرَجَ مَلِكُهُمْ مَرْحَبٌ يَخْطُرُ بِسَيْفِهِ وَيَقُولُ قَدْ عَلِمْتُ خَيْبَرَ أَبِي مَرْحَبٍ شَاكِي السِّلَاحِ بَطْلٌ مُجْرَبٌ إِذَا الْحُرُوبُ أَقْبَلَتْ تَلْهَبُ** ‘Khaibar tahu, aku Marhab, pemberani dan berpengalaman.’”

95 Shahih al-Bukhari, Kitab perdamaian (كتاب الصلح), bagaimana menuliskan (بَابُ كَيْفَ يُكْتَبُ هَذَا مَا صَالِحُ فَلَانُ بَيْنَ فَلَانٍ. وَفَلَانُ بَيْنَ فَلَانٍ وَإِنْ لَمْ يَنْسِبْهُ إِلَى قَبِيلَتِهِ، أَوْ نَسِبَهُ) nomor 2698.

Perawi berkata, وَبَرَزَ لَهُ عَمِي عَامِرٌ فَقَالَ “Paman saya, Amir, tampil untuk menghadapinya dan berkata, قَدْ فَخَرْتُكَ بِسَيْفِي فَخَرَجْتَ فِي ثَرَسِ عَامِرٍ وَذَهَبَ عَامِرٌ يَسْتَفِلُّ لَهُ فَرَجَعَ سَيْفُهُ عَلَى نَفْسِهِ فَقَطَعَ أَكْحَلَهُ “Khaibar tahu, aku Amir, seorang pemberani yang tak segan memasukkan diri kedalam marabahaya.”

Perawi berkata, فَأَخْتَلَفَا ضَرْبَتَيْنِ فَوَقَعَ سَيْفٌ مَرْحَبٍ فِي ثَرَسِ عَامِرٍ وَذَهَبَ عَامِرٌ يَسْتَفِلُّ لَهُ فَرَجَعَ سَيْفُهُ عَلَى نَفْسِهِ فَقَطَعَ أَكْحَلَهُ “Keduanya saling menyerang, pedang Marhab mengenai tamengnya Amir. Ketika Amir akan menyerangnya dari arah bawah, pedang beliau sendiri yang mengenai beliau yang menyebabkan terputusnya urat nadi beliau sehingga beliau syahid karena itu.”

Salamah berkata, فَخَرَجْتُ فَيَوْمَ نَفَرْنَا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُونَ “Ketika saya berangkat, beberapa sahabat Nabi berkata, بَطَلَ عَمَلُ عَامِرٍ قَتَلَ نَفْسَهُ “Amalan Amir telah batil, ia telah membunuh diri sendiri.” فَأَتَيْتُ لَاحِقًا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا أَبْكِي فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَطَلَ عَمَلُ عَامِرٍ “Wahai Rasulullah! Apakah amalan Amir telah sia-sia?”

Rasulullah (saw) bersabda, مَنْ قَالَ ذَلِكَ “Siapa yang mengatakan demikian?”

Saya berkata, نَاسٌ مِنْ أَصْحَابِكَ “Beberapa sahabat Tuan.”

Rasul bersabda, كَذَبَ مَنْ قَالَ ذَلِكَ بَلْ لَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ “Yang mengatakan demikian adalah keliru. Baginya [bagi Amir] terdapat dua ganjaran.”

Rasulullah (saw) mengutus saya kepada Hadhrat Ali. Mata Hadhrat ‘Ali bengkak. Rasulullah (saw) bersabda, لَأُعْطِينَ الرَّايَةَ رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ أَوْ يُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ “Saya akan berikan pedang ini kepada orang yang mencintai Allah dan Rasul-Nya dan yang dicintai Allah dan Rasul-Nya.” Saya pergi kepada Hadhrat ‘Ali lalu mengajak serta beliau, mata beliau bengkak yakni mata beliau bengkak karena sakit. Lalu saya mengajak Hadhrat ‘Ali ke hadapan Rasulullah (saw). Rasul mengoleskan air liur beliau pada mata Hadhrat ‘Ali dan seketika sembuh. Rasulullah (saw) memberikan pedang pada Hadhrat Ali.

Marhab muncul dan berkata, قَدْ عَلِمْتُ خَيْرُ أَبِي مَرْحَبُ شَاكِي السِّلَاحِ بَطْلٌ مُجْرَبٌ إِذَا الْخُرُوبُ أَقْبَلَتْ تَلَهَّبُ “Khaibar tahu, aku Marhab, pemberani dan berpengalaman.”

Hadhrot ‘Ali berkata, أَنَا الَّذِي سَمَّنِي أُمِّي حَيْدَرَهُ كَلَيْتُ غَابَاتِ كَرِيهِ الْمَنْظَرَةَ أَوْفِيهِمْ بِالصَّاعِ كَيْلَ السَّنْدَرَةِ “*Ana lhadzi sammatni ummi Haidarah. Kalaiti ghaabaatin kariihil manzharah. Au fiihim bish shaa’ kailas sandarah.* - “*Aku yang ibuku menamaiku Haidar. Bak singa hutan berwajah garang. Kuganti satu sha dengan sandarah.*”

Ini merupakan satu perumpamaan Bahasa Arab yang artinya mungkin saja seperti ganti satu *seer* dengan 1,4 *seer*. Perumpamaan yang digunakan dalam Bahasa Urdu yakni membalas bata dengan batu [membalas satu serangan dengan serangan lebih dahsyat]. Arti kata *sandarrah* adalah *mikyaalun waasi’* yakni ukuran yang sangat besar. Satu *sha* sama dengan 3 *seer*. *Sandrah* ukurannya besar.

Perawi mengatakan, فَضْرَبَ رَأْسَ مَرْحَبٍ فَقَتَلَهُ ثُمَّ كَانَ الْفَتْحُ عَلَى يَدَيْهِ “Hadhrot ‘Ali memukul kepala Marhab dan membunuhnya sehingga mendapatkan kemenangan berkat tangan Hadhrot Ali.” (Riwayat Muslim)<sup>96</sup>

Dalam menjelaskan kisah ini Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Pada perang Khaibar, Hadhrot ‘Ali mendapatkan kesempatan. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Pada hari ini saya akan memberikan kesempatan kepada orang yang mencintai Allah Ta’ala dan Allah Ta’ala juga mencintai orang itu. Saya akan serahkan pedang pada orang yang Allah berkati.’

Hadhrot ‘Umar berkata, ‘Saat itu saya ada dalam majelis tersebut. Saya lalu tinggikan leher saya, mungkin dengan begitu Rasulullah (saw) akan melihat saya dan memberikan pedang tersebut kepada saya. Namun meskipun beliau melihat saya, tapi terdiam. Lalu saya tinggikan lagi kepala saya dan Rasul mengarahkan pandangan kepada saya dan terdiam. Hingga datang Ali, mata beliau sedang kesakitan. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ali, maju kemari.’ Hadhrot ‘Ali menghadap Rasulullah (saw) lalu Rasulullah (saw) mengusapkan air liur beliau pada mata Hadhrot ‘Ali dan bersabda, ‘Semoga Allah Ta’ala menyembuhkan matamu. Ambillah pedang yang Allah Ta’ala serahkan padamu.’”

Pada tempat lain, Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan riwayat tersebut, “Sekitar 5 (lima) bulan setelah dari peristiwa Hudaibiyah, Rasul memutuskan supaya Yahudi dikeluarkan dari Khaibar yang berjarak cukup jauh dari Madinah, dari tempat tersebut juga dapat merencanakan konspirasi dengan

96 Shahih Muslim.

mudah untuk menentang Madinah. Lalu beliau (saw) berangkat ke Khaibar bersama dengan 1.600 sahabat pada bulan Agustus 628.

Khaibar merupakan kota yang tertutup dengan banteng-benteng karena pada keempat penjuruannya terdapat benteng-benteng di tempat-tempat tingginya. Tidak mudah untuk menaklukkan kota yang kokoh seperti itu dengan jumlah pasukan sedikit. Sejumlah area menara penjaga yang kecil dapat ditaklukkan setelah pertempuran kecil saja, namun ketika semua orang Yahudi bersatu lalu berada di balik benteng pusat kota, maka segala upaya untuk menaklukkannya bisa mulai sia-sia.<sup>97</sup>

Suatu hari Rasulullah (saw) dikabarkan oleh Allah Ta'ala bahwa penaklukan kota tersebut telah ditakdirkan dengan perantaraan Hadhrat Ali. Rasul mengumumkan pada pagi hari, 'Saya akan berikan bendera hitam ini kepada orang yang dicintai oleh Tuhan, Rasul-Nya dan umat Muslim.' Allah Ta'ala telah menakdirkan penaklukan kota ini melalui perantaraan orang tersebut. Pada pagi berikutnya Rasulullah (saw) memanggil Hadhrat 'Ali dan menyerahkan bendera tersebut kepada Hadhrat 'Ali lalu menyerang benteng dengan membawa laskar sahabat. Meskipun Yahudi berada di balik benteng yang tertutup, namun pada saat itu Allah Ta'ala menganugerahkan kekuatan sedemikian rupa kepada Hadhrat 'Ali dan para sahabat sehingga benteng dapat ditaklukkan sebelum tiba waktu sore."<sup>98</sup>

Dalam menjelaskan perihal Hadhrat 'Ali dan kaitannya dengan peristiwa tadi, pada kesempatan lain Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Ketika ada masalah dalam penaklukan Khaibar, Rasulullah (saw) memanggil Hadhrat 'Ali dan ingin menyerahkan kepemimpinan laskar Islam kepada beliau, namun saat itu mata Hadhrat 'Ali tengah sakit (Di sini di singgung juga mengenai sakitnya mata beliau) dan disebabkan oleh sakit parah, sehingga mata beliau bengkak. Ketika Rasulullah (saw) melihat Hadhrat 'Ali dalam kondisi demikian, lalu bersabda, 'Kemarilah!'

Hadhrt 'Ali pun menghadap. Kemudian Hadhrt Rasulullah (saw) mengoleskan air liur beliau kemata Hadhrt 'Ali dan saat itu juga mata beliau sembuh."<sup>99</sup>

Berkenaan dengan tangan beberkat Rasulullah (saw) untuk menyembuhkan terdapat kisah lainnya, Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Sebagaimana kita saksikan terdapat pemandangan di dunia yang dengan karunia Allah Ta'ala, sebagian orang yang sakit mendapatkan kesembuhan secara luar biasa, tanpa menggunakan sarana biasa atau mereka mendapatkan kesembuhan pada kesempatan tersebut, yakni ketika sarana-sarana biasa tidak memberikan manfaat.

Hal seperti itu ada dalam peristiwa yang kita dapati dalam kehidupan Rasulullah (saw) yang salah satu contoh kisah penyembuhan terdapat dalam peristiwa perang Khaibar. Ketika perang Khaibar, suatu saat Rasul bersabda kepada para sahabat, 'Penaklukan Khaibar telah ditakdirkan bagi seseorang yang di tangannya akan saya berikan bendera.'

Hadhrt 'Umar bersabda, 'Ketika itu, saya mulai melihat dengan meninggikan kepala, barangkali Rasulullah (saw) akan memberikan bendera itu kepada saya.'

Namun Rasul tidak menyerahkan tugas tersebut kepada Hadhrt Umar. Tidak lama kemudian Hadhrt 'Ali datang dengan mata yang sakit parah. Rasulullah (saw) mengoleskan air liur beliau di mata Hadhrt 'Ali lalu mata beliau langsung sembuh. Kemudian Rasulullah (saw) menyerahkan bendera ke tangan Hadhrt 'Ali dan menyerahkan tugas penaklukan Khaibar."<sup>100</sup>

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Satu contoh kisah Hadhrt 'Ali sangat menambah keimanan. Hadhrt 'Ali maju untuk menghadapi seorang komandan besar Yahudi dan terus bertarung cukup lama, karena Yahudi itu pun sangat mahir dalam bertarung, untuk itu pertarungan cukup sengit. Pada akhirnya

---

97 Khaibar bukan sekedar kota yang dikelilingi tembok benteng tapi juga dikelilingi benteng-benteng besar dan kecil-kecil. Benteng yang jatuh saat pasukan dipimpin Hadhrt 'Ali (ra) ialah benteng Naim dan benteng al-Qamush. Benteng Qamush merupakan benteng terbesar, terkokoh dan terkuat di sana.

Sebelumnya Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt 'Umar (ra) memimpin penyerangan ke benteng itu tapi tidak berhasil. Kemudian, Nabi (saw) mengalihkan komando kepemimpinan teknis kepada Hadhrt 'Ali (ra) dan berhasil. [https://id.wikishia.net/view/Perang\\_Khaibar](https://id.wikishia.net/view/Perang_Khaibar)

98 Dibachah Tafsir al-Quran, Anwar al-Ulum, Vol. 20, pp. 325-326.

99 Tafsir-e-Kabir, Vol. 8, pp. 398-399

100 Hasti-e-Bari Ta'ala, Anwar al-Ulum, Vol. 6, p. 327.



musyrik manapun dan tidak juga tanggungjawab, terkecuali perjanjian yang ada pada Rasulullah (saw) untuk suatu masa tertentu. Artinya, periode perjanjian yang masih ada, selain perjanjian tersebut tidak akan ada lagi perjanjian baru, akan dipenuhi sampai batas waktunya. Setelah tahun itu, tidak ada seorang musyrik pun yang beribadah haji, tidak juga ada yang bertawaf dengan telanjang.’ ثُمَّ قَدِمَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ Lalu Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Ali keduanya menghadap Rasulullah (saw).”<sup>102</sup>

Riwayat selanjutnya pernah disampaikan dalam topik seorang sahabat lain, namun akan saya sampaikan lagi dalam kaitannya dengan Hadhrat Ali.

Hadhrt ‘Ali (ra) meriwayatkan, “Rasulullah (saw) mengutus saya, Zubair dan Miqdad bin Aswad. Beliau (saw) bersabda, فَأَخَذُوا مِنْهَا، فَخَذُوهُ مِنْهَا، فَأَنْطَلِقُوا حَتَّى تَأْتُوا رَوْضَةَ خَاحٍ، فَإِنَّ بِهَا ظِعِينَةً وَمَعَهَا كِتَابٌ، فَخَذُوهُ مِنْهَا، ‘Berangkatlah kalian ketika kalian sampai di Raudhah Khah di sana ada seorang wanita yang tengah mengendarai unta, dia membawa sepucuk surat, ambillah surat itu darinya!’

Lalu kami berangkat, ketika kami sampai di Raudhah Khah, apa yang kami lihat di sana? Di sana ada seorang wanita yang sedang menunggangi unta.

Kami katakan kepada wanita itu untuk mengeluarkan suratnya. Dia mengatakan tidak membawa surat. Kami katakan, ‘Jika kamu tidak mau mengeluarkan suratnya maka akan kami paksa keluar.’

Lalu dia mengeluarkan surat tersebut dari rambutnya kemudian kami bawa surat itu kepada Rasulullah (saw), di dalamnya tertulis bahwa surat itu dari Hathib bin Abi Balta’ah ditujukan untuk kaum Musyrik Makkah mengabarkan perihal suatu rencana Rasulullah (saw).

Rasulullah (saw) memanggil Hathib dan menanyakan, مَا هَذَا، يَا حَاطِبُ، ‘Apa ini semua?’

Dia menjawab, يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَا تَعْجَلْ عَلَيَّ، إِنِّي كُنْتُ أَمْرًا مُلْصَقًا فِي فَرَسِي، وَلَمْ أَكُنْ مِنْ أَنْفُسِهِمْ، وَكَانَ مِنْ مَعَكَ مِنْ الْمُهَاجِرِينَ لَهُمْ قَرَابَاتٌ بِمَكَّةَ، يَحْمُونَ بِهَا أَهْلِيهِمْ وَأَمْوَالَهُمْ، فَأَحْبَبْتُ إِذْ فَاتَتْنِي ذَلِكَ مِنَ النَّسَبِ فِيهِمْ أَنْ أَخَذَ عِنْدَهُمْ يَدًا يَحْمُونَ بِهَا قَرَابَتِي، وَمَا فَعَلْتُ كُفْرًا وَلَا ارْتِدَادًا وَلَا رِضًا بِالْكَفْرِ بَعْدَ الْإِسْلَامِ، ‘Wahai Rasulullah (saw), mohon untuk tidak tergesa-gesa memutuskan mengenai diri saya. Saya adalah orang yang memiliki hubungan dekat dengan kalangan Quraisy dan hidup di tengah mereka namun saya bukan dari kalangan mereka (bukan kerabat secara hubungan darah dengan mereka).

Hal kedua, Muhajirin yang bersama dengan tuan memiliki banyak kerabat di Makkah yang melalui mereka, mereka menyelamatkan rumah, harta dan segala prasarannya. Kekurangan hubungan kekeluargaan saya dengan kaum Quraisy membuat saya ingin berbuat jasa baik kepada orang-orang Makkah itu supaya mereka menghargai kebaikan saya ini dengan cara melindungi keluarga saya di Makkah. Saya tidak melakukan ini karena kekufuran atau kemurtadan saya, tidak juga saya munafik. Saya yakinkan tuan.’ Mendengar keterangan itu Rasulullah (saw) bersabda, لَقَدْ صَدَقْتُمْ ‘Dia telah memberikan keterangan yang benar pada kalian.”<sup>103</sup>

Dalam menjelaskan peristiwa tersebut, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Hanya seorang sahabat lugu yang menulis surat kepada penduduk Makkah menyampaikan, ‘Rasulullah (saw) bermaksud untuk berangkat dengan membawa 10 ribu laskar. Saya tidak tahu beliau akan pergi kemana, namun saya menyimpulkan tampaknya beliau akan berangkat ke Makkah. Saya memiliki beberapa kerabat di Makkah, saya berharap supaya kalian (penduduk Makkah) dapat menolong kerabatku itu dalam keadaan sulit dan tidak membiarkan kesulitan menimpa mereka.’

Belum saja surat tersebut tiba di Makkah, Rasulullah (saw) memanggil ‘Ali pada pagi hari dan bersabda, ‘Kalian pergi ke suatu tempat karena Allah Ta’ala telah mengabarkan kepada saya di tempat tersebut ada seorang wanita yang tengah mengendarai kuda, dia membawa sepucuk surat yang akan

102 As-Sirah an-Nabawiyah (السيرة النبوية لابن هشام) karya Ibnu Hisyam, Hajj Abi Bakr bi al-Nas (حج أبي بكر بالناس سنة تسع اخصاص النبي صلى الله عليه وسلم علي بن أبي), (طالِب), pengistimewaan ‘Ali oleh Rasulullah (saw) terkait bara-ah (غنة), (اخصاص الرسول علياً بتأدية براءة غنة), Dzulhijjah tahun ke-9 Hijriyyah (631), [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], 832.

103 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 840; Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab tentang Jihad dan ekspedisi (كتاب الجهاد والسير), bab mata-mata (باب الجاسوسين), al-Jasus), no. 3007, Urdu Tarjamah Sahih al-Bukhari az Hazrat Sayed Zain al-Abidin Wali Allah Shah Sahib, Vol. 5, pp. 350-352, Nazarat Ishaat.

disampaikannya kepada penduduk Makkah. Kalian ambil saja surat tersebut dari wanita itu dan segera bawa kepada saya.’

Ketika mereka akan pergi, Rasul bersabda, ‘Kalian jangan bersikap keras pada wanita itu. Paksa dia dan katakan bahwa kamu membawa surat, namun jika ia tetap tidak mau mengaku dan upaya kamu tidak mempan, kamu bisa bersikap keras padanya dan jika kamu terpaksa harus membunuhnya, silahkan saja, namun jangan biarkan surat itu sampai ke penerimanya.’

Hadhrat ‘Ali pun berangkat ke tempat itu. Wanita itu ada di tempat tersebut dan mulai menangis dan bersumpah dengan mengatakan, ‘Apakah saya pembangkang, penipu, silahkan saja kalian geledah.’

Mereka lalu menggeledah sakunya dan membongkar barang-barangnya namun tidak menemukan surat.

Sahabat berkata, ‘Tampaknya dia tidak membawa surat itu.’

Hadhrat ‘Ali geram dan berkata, ‘Diam kamu! Demi Tuhan! Rasul tidak mungkin berdusta.’

Hadhrat ‘Ali berkata kepada wanita itu, ‘Muhammad Rasulullah (saw) berkata bahwa kamu membawa suratnya dan demi Tuhan, saya tidak sedang berdusta.’

Hadhrat ‘Ali pun mengeluarkan pedang dan berkata, ‘Kamu cepat keluarkan surat itu atau jika untuk mencarinya saya terpaksa harus menelanjangimu pun akan saya lakukan, karena Rasulullah (saw) berkata benar dan engkau berkata dusta.’

Wanita itu ketakutan dan ketika diancam akan ditelanjangi maka segera ia membuka sanggul rambutnya, dalam sanggul rambutnya ia menyimpan surat tersebut yang kemudian ia keluarkan.”<sup>104</sup>

Kemudian di satu tempat Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) (ra) menjelaskan rincian dari peristiwa ini sebagai berikut: “Di zaman Hadhrat Rasulullah (saw) seorang sahabat secara sembunyi-sembunyi ingin menyampaikan kabar mengenai serangan kaum Muslimin ke Makkah kepada kerabat-kerabatnya supaya dengan ungkapan simpati tersebut ia bisa mendapatkan perlakuan baik dari kerabat-kerabatnya. Namun Hadhrat Rasulullah (saw) diberitahu mengenai hal ini melalui perantaraan ilham. Beliau (saw) mengutus Hadhrat ‘Ali (ra) dan beberapa orang sahabat bahwa di tempat tertentu ada seorang perempuan, pergilah dan ambillah surat darinya. Setibanya di sana beliau (ra) meminta surat itu dari wanita tersebut, lalu ia menolaknya. Beberapa sahabat mengatakan bahwa mungkin Rasulullah (saw) telah keliru, namun Hadhrat ‘Ali mengatakan, ‘Tidak! Perkataan beliau (saw) tidak pernah keliru. Selama belum mendapatkan surat darinya, saya tidak akan beranjak dari sini.’ Beliau (ra) membentak wanita tersebut sehingga ia mengeluarkan surat tersebut dan memberikannya.”<sup>105</sup>

Pada kesempatan Fath Makkah (penaklukan kota Makkah), ketika Rasulullah (saw) tiba di Masjidil Haram, Hadhrat ‘Ali (ra) datang ke hadapan beliau (saw) dan di tangannya ada kunci Ka’bah. Beliau (ra) mengatakan, *يَا رَسُولَ اللَّهِ اجْمَعْ لَنَا الْجَبَابَةَ مَعَ السَّقَايَةِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ*, “Ya Rasulullah! Berikanlah kepada kami tugas *Siqayah* (menyediakan air minum pada kesempatan Haji) dan *Hijaabah* (tanggung jawab untuk membuka dan menutup kain penutup Ka’bah).”

Beliau (saw) bersabda, *أَيْنَ عُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ؟* “Di manakah Utsman bin Thalhah?” Ia lalu dipanggil, beliau (saw) bersabda, *هَآكْ مِفْتَاحُكَ يَا عُثْمَانُ الْيَوْمَ يَوْمَ بَرٍّ وَوَفَاءٍ*, “Wahai Utsman! Ini kunci engkau. Hari ini adalah hari kebaikan dan kesetiaan.”

Rasulullah (saw) lalu bersabda kepada Hadhrat ‘Ali (ra), *إِنَّمَا أُعْطِيتُكُمْ مَا تَرْزَعُونَ ، وَلَمْ أُعْطِكُمْ مَا تَرْزَعُونَ*, “Saya tidak akan memberikan kepada kalian sesuatu yang dengannya kalian terjerumus dalam kesusahpayahan dan penderitaan. Melainkan, saya akan memberikan kepada kalian sesuatu yang di dalamnya terdapat kebaikan dan keberkatan bagi kalian.”<sup>106</sup> Maknanya, “Saya tidak akan memberikan kepada kalian

104 Sair-e-Ruhani, Number 7, Anwar al-Ulum, Vol. 24, pp. 262-263.

105 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 4, p. 182, 183, Khutbah Farmudah 25 September 1914.

106 Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), penaklukan Makkah di tahun ke-8 Hijriyyah (630 masehi) bulan Ramadhan ( ذِكْرُ الْأَسْتَبَابِ ) عيون ( Uyuunul Atsar ( زاد ( Zaadul Ma’ad ( سبيل الهدى والرشاد - الصالحى الشامى - ج ٥ - الصفحة ٢٤٤ ) ; Subulul Huda war Rasyaad karya ash-Shalihi asy-Syami ( الأثر في فنون المغازي والشمال والسير ( إبقاء مفتاح الكعبة في آل عثمان بن طلحة ) bab (المعاد في هدي خير العباد 8807, (باب ذكر المفتاح), (كتاب المناسك), (مصنف عبد الرزاق).

suatu jabatan yang kalian sendiri ingin mendapatkannya. Jika kalian mendapatkannya dengan memintanya maka tidak diperbolehkan.”

Hadhrat Ummu Hani binti Abi Thalib (ra) meriwayatkan, “Ketika Rasulullah (saw) berkemah di dataran tinggi Makkah, dari antara Bani Makhzum ada dua orang kerabat dari pihak mertua saya yang berlari datang kepada saya. Saudara saya ‘Ali (ra) datang kepada saya dan berkata, ‘Demi Allah! Saya akan membunuh keduanya.’”

Hadhrat Ummu Hani (ra) mengatakan, “Saya mengunci pintu rumah saya untuk mereka berdua, kemudian saya sendiri pergi kepada Rasulullah (saw) di dataran tinggi Makkah. Saya mendapati beliau tengah mandi dari satu baskom air yang di dalamnya terdapat bekas adonan gandum dan putri beliau (saw) Hadhrat Fatimah (ra) menutupi beliau (saw) dengan sebuah kain. Setelah mandi, beliau (saw) mengganti bajunya, kemudian melaksanakan shalat 8 raka’at di waktu dhuha. Lalu beliau (saw) menghadap ke arah saya dan bersabda, *مَرْحَبًا بِأُمَّ هَانِي*, ‘Wahai Ummu Hani! Selamat datang. Untuk apa Anda datang?’

Hadhrat Ummu Hani (ra) menceritakan semuanya mengenai kedua orang tersebut dan Hadhrat ‘Ali (ra), bahwa bagaimana Hadhrat ‘Ali (ra) ingin membunuh mereka dan beliau datang ke sana setelah menyembunyikan mereka di rumahnya. Beliau (saw) bersabda, *قَدْ أَجْرْنَا مَنْ أَجْرَتْ يَا أُمَّ هَانِي*, ‘Mereka yang Anda berikan perlindungan, kami pun akan melindungi mereka dan mereka yang Anda berikan keamanan, kami pun akan memberikan keamanan kepada mereka. Jadi ia tidak boleh membunuhnya.’ Artinya, Rasulullah (saw) bersabda bahwa Hadhrat ‘Ali tidak akan membunuh mereka.”<sup>107</sup>

Hadhrat Rasulullah (saw) melanjutkan perintah hukuman mati terhadap Huwairits bin Naqid karena ia dulu ia menyakiti Rasulullah (saw) di Makkah dan ia biasa mengatakan hal-hal yang besar untuk menyakiti beliau (saw) dan melontarkan sindiran-sindiran. Ketika paman Rasulullah (saw), Hadhrat Abbas (ra) mendudukkan Hadhrat Fatimah (ra) dan Hadhrat Ummu Maktum (ra) di unta untuk mengirimkan mereka ke Madinah, Huwairits menjatuhkan unta tersebut. Hadhrat ‘Ali (ra) membunuh Huwairits bin Naqid pada kesempatan Fatah Makkah ketika ia keluar untuk melarikan diri.<sup>108</sup>

**Perang Hunain terjadi pada bulan Syawal tahun ke-8 Hijriah.** Terdapat dalam riwayat bahwa pada kesempatan perang Hunain bendera Muhajirin dibawa oleh Hadhrat ‘Ali (ra). Dalam perang Hunain, ketika perang tengah berkecamuk dan dikarenakan serangan gencar dari orang-orang kuffar, di sekeliling Rasulullah (saw) hanya tersisa beberapa orang sahabat, Hadhrat ‘Ali (ra) termasuk di antara segelintir sahabat tersebut.<sup>109</sup>

Dalam perang Hunain, di depan barisan pasukan kaum Musyrik ada seseorang menunggang unta merah yang di tangannya ada bendera hitam. Bendera ini diikatkan pada sebuah tombak yang sangat panjang. Banu Hawazin berada di belakang orang tersebut. Ketika ada orang yang mendekatinya, ia segera menghujamkan tombak kepadanya dan jika ia selamat dari hujaman tombaknya maka dengan mengangkat tombaknya ia memberikan isyarat kepada orang-orang di belakangnya, lalu mereka mengeroyoknya dan tetap berada di belakang orang yang mengendarai unta merah tersebut. Dengan cara seperti itulah orang ini terus melakukan serangannya hingga Hadhrat ‘Ali (ra) dan seorang Anshari berhadapan dengannya dan mereka maju untuk membunuhnya. Hadhrat ‘Ali (ra) datang dari belakangnya dan menebas pangkal paha untanya yang akibatnya unta itu jatuh tersungkur. Pada kesempatan tersebut sahabat Anshari tadi melompat ke arahnya dan menebas dengan sedemikian rupa kerasnya sehingga kaki orang itu terputus

---

107 Ibnu Hisyam, Al-Sirah al-Nabawiyah, Min Amr Rasul Allahsani bi Qatlihim [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], 743-744. Shahih Muslim (صحيح مسلم). Di dalam riwayat ini Ummu Hani menceritakan mengenai shalat delapan raka’at yang ia lihat Nabi (saw) lakukan. Para penelaah selanjutnya menyebutnya shalatul fathi (صلاة الفتح) atau shalat kemenangan atau keberhasilan yang baru diraih. Tata caranya, tiap dua rakaat salam. Ada juga yang berpendapat salam sekali di raka’at terakhir.

108 ‘Ali bin Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyah, Vol. 3, Bab Dzikh Maghaziyyah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], 131.

109 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 840; Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, Vol. 2, Dzikh Adad Maghazi Rasul Allah(sa) ... [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], 325.



تَبَّتْكَ اللَّهُ وَسَدَدَكَ إِذَا جَاءَكَ الْخُصْمَانِ فَلَا تَفْضِ لِلأَوَّلِ حَتَّى تَسْمَعَ مِنَ الأَخْرِ فَإِنَّهُ أَجْدَرُ أَنْ يَبِينَ, Rasulullah (saw) bersabda, ‘Sesungguhnya Allah Ta’ala pasti akan memberikan petunjuk pada hati engkau dan menganugerahkan ketegasan pada lisan engkau. Ketika ada dua orang sedang bertengkar di hadapan engkau, janganlah mengambil keputusan hingga engkau mendengarkan dari orang yang kedua sebagaimana engkau telah mendengarkan dari orang yang pertama. Dengan melakukan hal ini maka keputusan akan menjadi lebih jelas bagi engkau.’”

Hadhrat ‘Ali (ra) mengatakan, فَمَا زِلْتُ قَاضِيًا “Setelah itu saya tidak pernah ragu dalam memberikan keputusan.”<sup>115</sup>

عن عمرو بن شماس الأسلمي وكان من أصحاب غزوة الخديبية قال: خرجت مع علي بن أبي طالب رضي الله عنه إلى اليمن, فجفاني في سفري ذلك حتى وجدت عليه في نفسي, فلما قدمنا المدينة شكوتُهُ في المسجد حتى بلغ ذلك النبي صلى الله عليه وآله وسلم, قال فدخلت المسجد يومًا والنبي صلى الله عليه وآله وسلم في أناس من أصحابه, فأبديت بعينيه يقول: ‘Saya bersama Hadhrat ‘Ali (ra) berangkat menuju Yaman. Dalam perjalanan beliau (ra) bersikap keras kepada saya, hingga saya merasakan sesuatu mengenai beliau (ra) di dalam hati saya. Ketika pulang dari Yaman, saya mengeluh mengenai beliau (ra) di masjid hingga hal ini sampai kepada Rasulullah (saw). Suatu hari saya masuk ke masjid dan Rasulullah (saw) bersama beberapa orang sahabat datang. Ketika pandangan beliau (saw) tertuju kepada saya, beliau (saw) melihat saya dengan seksama.’”

Beliau menuturkan, حَدَدَ النَّظْرَ إِلَيَّ حَتَّى إِذَا جَلَسْتُ قَالَ: ‘Rasulullah (saw) melihat saya dengan pandangan tajam hingga ketika saya duduk, beliau (saw) bersabda, يَا عَمْرُو, أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ آذَيْتَنِي, ‘Wahai Amru! Demi Allah! Anda telah menyakiti saya.’

Saya berkata, يَا رَسُولَ اللَّهِ, أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أُوذِيَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ, ‘Ya Rasulullah! Saya berlindung kepada Allah dari menyakiti Anda.’

Beliau (saw) bersabda, مَنْ آذَى عَلِيًّا فَقَدْ آذَانِي ‘Mengapa tidak, siapa saja yang telah menyakiti ‘Ali (ra) maka ia telah menyakiti saya.’” Ini adalah riwayat Musnad Ahmad bin Hambal.<sup>116</sup>

Riwaya selanjutnya, Hadhrat Abu Sa’id Khudri meriwayatkan, اشْتَكَى النَّاسُ عَلِيًّا رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِ, فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيْنَا حَظِيْبًا, فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: أَيُّهَا النَّاسُ, لَا تَشْكُوا عَلِيًّا, فَوَاللَّهِ إِنَّهُ لَأَخْشَنُ فِي ذَاتِ اللَّهِ, أَوْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ, مِنْ أَنْ يُشْكَى. ‘Wahai manusia! Janganlah mengeluhkan ‘Ali (ra). Demi Allah! Ia seorang yang sangat takut mengenai Dzat Allah’, atau beliau (saw) bersabda, ‘Ia seorang yang sangat takut di jalan Allah Ta’ala, terhadap perkara yang dikeluhkan terhadapnya.’”<sup>117</sup>

Pembahasan mengenai beliau (ra) masih berlanjut di kesempatan mendatang.

Hari ini saya juga ingin menarik perhatian ke arah doa. Pada jumat yang lalu tidak disebutkan mengenai Aljazair. Para Ahmadi di sana pun mengalami kondisi yang cukup sulit dan beberapa Ahmadi juga dipenjara. Doakanlah juga mereka, semoga Allah Ta’ala memberikan kemudahan kepada mereka dan semoga segera tercipta sarana bagi kebebasan mereka yang dipenjara dan kondisi di sana pun sangat sulit. Semoga Allah Ta’ala memberikan akal kepada pemerintah di sana sehingga mereka bisa bersikap adil dan memenuhi hak para Ahmadi.

115 Musnad Ahmad bin Hanbal, (ومن مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه), nomor 1281, 1282, 1283: إن الله مثبِّت قلبك وهداؤك فؤادك. Sunan Abi Dawud, Kitab al-Aqdiyah, Bab Kaif al-Qada, Hadith 3582.

116 Musnad Ahmad bin Hanbal, Hadits Amru bin Syas al-Aslami (رضي الله عنه) nomor 16002; tercantum juga dalam Asy-Syari’ah (مسانيد المقلين), (حاشية مسند الإمام أحمد بن حنبل), 1537, (باب ذكر جامع مناقب علي بن أبي طالب رضي الله عنه) ‘Ali bin Abi Thalib (الشريعة للأجري), (عمرو بن شماس الأسلمي). Ahmad bin Hanbal, Musnad Ahmad bin Hanbal, Vol. 5, Hadith Amr bin Shas, Hadith 16056 [Beirut, Lebanon: Alam al-Kutub, 1998], 478-479.

117 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), bab ‘Ali diadukan oleh orang-orang kepada Rasulullah (saw) (شكا عليًا جندة إلى الرسول), (باب بعث) (دلائل النبوة للبيهقي محققا), tercantum juga dalam Dalailun Nubuwwah (لانتزاعه عنهم خلا من بز اليمن (رسول الله صلى الله عليه وسلم على بن أبي طالب رضي الله عنه إلى أهل نجران, ويعتبه إلى اليمن بعد خالد بن الوليد رضي الله عنه Uhud, mawafat ‘Ali Qafulah min al-Yaman Rasul Allah (sa) fi al-Hajj [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], 867-868.

Demikian juga kondisi Pakistan semakin buruk. Secara perseorangan beberapa pejabat bersikap seperti yang telah saya katakan. Doakanlah semoga Allah Ta'ala memberikan akal kepada para Maulwi dan para pejabat tersebut dan jika Dia tidak menghendaki memberikan akal, atau akal tidak akan datang kepada mereka, atau mereka memang ditaqdirkan melakukan seperti itu dan mereka akan masuk dalam cengkeraman Allah Ta'ala, maka semoga Allah Ta'ala segera menciptakan sarana untuk mencengkeram mereka dan menciptakan kemudahan-kemudahan bagi para Ahmadi.

Setelah shalat saya akan memimpin shalat jenazah gaib **Bapak Rashid Ahmad dari Rabwah. Almarhum adalah ayah dari muballigh kita di Arabi Desk, Tahir Nadim Sahib.** Almarhum wafat pada 28 Oktober di usia 76 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui kakek beliau, Hadhrat Abdul Ghafur Sahib yang mana beliau bersama dengan sepupunya Hadhrat Maulwi Allah Datah Sahib pergi ke Qadian pada tahun 1891-1892 dan baiat di tangan Hadhrat Masih Mau'ud (as). Hadhrat Maulwi Allah Datah Sahib (ra) seorang 'Alim yang terpelajar dan sebelum pendakwaan pun telah sering bertemu dengan Hadhrat Masih Mau'ud (as). Beliau melihat di dalam mimpi bahwa bendera Hadhrat Muhammad Rasulullah (saw) dipegang di tangan Hadhrat Masih Mau'ud (as). Hadhrat Maulwi Allah Datah Sahib lalu membawa sepupunya, Hadhrat Maulwi Abdul Ghafur, kakek dari Almarhum untuk pergi ke Qadian dan keduanya baiat kepada Hadhrat Masih Mau'ud (as). Setelahnya, melalui pertablighan yang dilakukan oleh Maulwi Allah Datah Sahib banyak orang yang masuk ke dalam Ahmadiyah di Alipur dan Muwadhi Hasanpur, Multan.

Dalam masa yang lama Almarhum mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Mal di Jema'at yang ada di Distrik Bahawalpur. Almarhum seorang yang sangat baik, saleh, pengkhidmat tamu dan sosok simpatik. Almarhum seorang yang memiliki hubungan yang baik dengan keluarga dan orang-orang di lingkungan beliau. Almarhum memperhatikan orang-orang miskin secara diam-diam. Di antara yang ditinggalkan antara lain istri beliau, Shiddiqah Begum Sahibah, cucu dari sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Qadir Bakhs Sahib dan dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum seorang Mushfi.

Selain itu beliau meninggalkan tiga orang putri dan dua orang putra. Putra Almarhum, sebagaimana yang telah saya sampaikan seorang waqaf zindegi, mubaligh kita yang berkhidmat di Arabic Desk di sini. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum dan meninggikan derajat Almarhum.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 18 Desember 2020: Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ) *radhiyAllahu ta'ala 'anhu.***

Sedikit riwayat mengenai hari-hari terakhir kehidupan Nabi Muhammad *shallaLlahu 'alaihi wa sallam.*

Kewafatan Nabi Muhammad *shallaLlahu 'alaihi wa sallam* dan peranan pengkhidmatan Hadhrat 'Ali (ra) dalam mendampingi beliau (saw) menjelang kewafatan. Hadhrat 'Ali (ra) ialah salah seorang yang memapah Nabi (saw) kalau ke Masjid.

Di hari menjelang kewafatan Nabi (saw), Hadhrat 'Abbas (ra), paman Nabi (saw) mengajak Hadhrat 'Ali (ra) untuk menanyakan kepada Nabi (saw) tentang siapa dan dari kalangan mana orang yang akan menjadi Khalifah sepeninggal beliau (saw). Hadhrat 'Ali (ra) menolak dan menjelaskan alasannya.

Peranan Hadhrat 'Ali (ra) dalam memandikan jenazah Nabi (saw) dan menurunkannya ke liang lahad.

Kewafatan Nabi (saw) dan terpilihnya Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah. Berbagai riwayat berbeda mengenai baiatnya Hadhrat 'Ali (ra) kepada Khalifah Abu Bakr (ra). Semua riwayat sepakat menyebutkan Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (ra) tidak berbaiat saat peristiwa Saqifah Bani Sa'idah. Shahih al-Bukhari menyebutkan Hadhrat 'Ali (ra) baiat setelah kewafatan Hadhrat Fathimah (ra). Artinya, enam bulan kemudian. Imam Syihab az-Zuhri berpendapat serupa.

Kitab Sunan al-Kubra karya Imam Baihaqi dan Kitab Tarikh at-Thabari mencantumkan riwayat bahwa Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (ra) berbaiat segera [hari itu atau hari kedua] setelah peristiwa baiat Saqifah yang mana berarti beliau tidak menunda baiat sampai berbulan-bulan.

Seorang cendekiawan zaman pertengahan, 'Allamah Ibnu Katsir dan seorang cendekiawan zaman modern, 'Ali Muhammad ash-Shallaby adalah contoh dari kalangan ahli sejarah Muslim yang melakukan pendamaian dua riwayat yang bertentangan itu dengan penjelasan bahwa Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (ra) berbaiat dua kali.

Imam Baihaqi dengan tegas menuliskan bahwa riwayat yang lebih shahih adalah riwayat Abu Sa'id al-Khudri yang menyebutkan Hadhrat 'Ali (ra) baiat pada hari pertama atau kedua kewafatan Nabi Muhammad (saw).

Pandangan Hadhrat Masih Mau'ud (as): Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (ra) tadinya ingin menunda baiat tapi berubah pikiran dan bersegera baiat. Jadi, tidak menunda baiat sampai berbulan-bulan. Penjelasan lebih lanjut. Tidak perlu menganggap semua riwayat dalam Shahih al-Bukhari adalah Shahih.

Kutipan karya tulis Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang membicarakan hujjah beliau terhadap kaum Syi'ah yang berpandangan tiga Khalifah Rasyidin (Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt 'Umar dan Hadhrt 'Utsman) tidak berhak menjadi Khalifah dan yang berhak dan tepat menjadi Khalifah ialah Hadhrt 'Ali, *radhiyallahu 'anhum.*

Kesetiaan, pengkhidmatan dan ketulusan Hadhrt 'Ali (ra) dalam menyertai tiga Khalifah Rasyidin, Hadhrt Abu Bakr (ra), Hadhrt 'Umar (ra) dan Hadhrt 'Utsman (ra).

Di zaman Khalifah 'Utsman (ra): Peranan Hadhrt 'Ali (ra) dalam menghadapi kaum pemberontak yang kemudian menguasai kota Madinah: menghadapi debat mereka, menyebutkan keburukan mereka berdasarkan nubuatan.

Peranan dalam melindungi Khalifah 'Utsman (ra): memasok minuman dan makanan kepada Khalifah yang dikepung di rumahnya. Mengirim kedua putranya, al-Hasan dan al-Husain untuk menjaga beliau.

Perbedaan pandangan antara Hadhrt 'Ali (ra) dengan Khalifah 'Utsman (ra) dalam menangani kaum pemberontak yang sudah melampaui batas: Hadhrt 'Ali (ra) ingin bertempur menundukkan mereka sedangkan Khalifah 'Utsman (ra) tidak ingin setetes darah pun tumpah demi melindungi Khalifah meski untuk itu nyawa Khalifah sendiri yang menjadi korban. Dalam status sebagai bagian dari anggota sebuah Jamaah, tentunya Hadhrt 'Ali (ra) menaati Khalifah dan melupakan keinginan dan kebijakannya sendiri.

Uraian Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) mengenai apa saja yang dilakukan para pemberontak ketika menguasai Madinah, memperlakukan Khalifah 'Utsman, mengepung rumah beliau, membunuh (mensyahidkan) beliau, memperlakukan buruk jenazah beliau dan sebagainya.

Uraian Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai bagaimana para pemberontak yang menguasai kota Madinah memaksa Hadhrat Thalhah (ra) dan Hadhrat Zubair (ra) agar berbaiat kepada Hadhrat ‘Ali (ra). Kelicikan luar biasa kaum perusuh setelah membunuh Khalifah ‘Utsman (ra), merampok harta Baitul Maal dan mengacau di ibukota Madinah, mereka mengirim beberapa orang: (1) pergi ke Muawiyah yang berada di Syam (Suriah) dan masih keluarga Khalifah ‘Utsman (ra) berpura-pura meratapi kesedihan atas syahidnya Khalifah dan tidak ada yang membalaskan. (2) beberapa pergi kepada Hadhrat ‘Aisyah – saat itu sedang di Makkah - dengan maksud supaya diambil tindakan tegas kepada pemberontak. Padahal, mereka sendirilah pemberontaknya. (3) beberapa pergi kepada Hadhrat ‘Ali (ra) menyatakan dukungan supaya beliau menjadi Khalifah.

Umumnya warga Madinah baik Sahabat Nabi (saw) maupun bukan berbaiat kepada Hadhrat ‘Ali (ra). Namun, ada beberapa kelompok Sahabat yang tidak mau baiat. Satu pihak beralasan perlu menunggu suara dari warga Muslim di luar Madinah. Satu pihak lagi rela baiat kalau para pembunuh telah dihukum. Hadhrat Thalhah (ra) salah satu dari sepuluh orang yang mendapat kabar suka masuk surga wafat dalam keadaan sudah menyadari kesalahannya melawan Hadhrat ‘Ali (ra) lalu meninggalkan medan perang kemudian berbaiat melalui pengikut Hadhrat ‘Ali (ra).

Pembahasan mengenai Hadhrat ‘Ali (ra) masih berlanjut di kesempatan mendatang.

Himbauan lagi untuk mendoakan Jemaat di Aljazair dan di Pakistan.

*Dzikir-e-Khair* dan Shalat Jenazah gaib untuk Almarhum/ah: (1) Dokter Tahir Ahmad Sahib dari Rabwah putra Choudry Abdurrazaq Sahib Sayhid. Almarhum adalah mantan Amir Distrik Nawabshah, wafat pada 4 Desember di usia 60 tahun disebabkan serangan jantung. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* (2) Habibullah Mazhar Sahib Ibnu (putra) Chaudry Allah Datah Sahib dari Pakistan. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* (3) Yang terhormat Khalifah Bashiruddin Ahmad Sahib yang wafat pada 30 November di usia 86 tahun kelahiran India dan tinggal di Swedia. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* (4) Yang terhormat Aminah Ahmad Sahibah istri Khalifah Rafi’uddin Ahmad Sahib, wafat pada 19 Oktober. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau berasal dari Guyana.<sup>118</sup>

## **Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 98, Khulafa’ur Rasyidin Seri 1, Khalifah ‘Ali *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* seri 04)**

### **Khotbah Jumat**

Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 18 Desember 2020 (Fatah 1399 Hijriyah Syamsiyah/03 Jumadil Awwal 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya)

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (أمين)

118 Sumber referensi: [www.alislam.org](http://www.alislam.org) (bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (Arab). Original Urdu published in Al Fazl International, 8 January 2020, pp. 5-10 (10تا5 صفحہ 2021ء جنوری 8. الفضل انٹرنیشنل) pada link <https://www.alfazl.com/2021/01/03/25747/>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2020-12-18/> dan <https://www.alislam.org/friday-sermon/2020-12-18.html> .

<https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-ali-18-december-2021/>; <https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=33958>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim (Indonesia) dan Mln. Arif Rahman Hakim (Qadian-India). Editor: Dildaar Ahmad Dartono.



menjadi pengikut orang lain setelah Rasulullah (saw) yang maksudnya Rasulullah (saw) akan wafat setelah tiga hari.”<sup>121</sup>

Dari Hadhrat Amir meriwayatkan, *عَسَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِيَّ وَالْفَضْلَ وَأَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ وَهُمْ أَدْخَلُوهُ قَبْرَهُ* “Setelah kewafatan Nabi yang mulia (saw), Hadhrat ‘Ali, Hadhrat al-Fadhl bin ‘Abbas dan Hadhrat Usamah bin Zaid memandikan jenazah penuh berkah Rasulullah (saw) dan mereka jugalah yang menurunkan beliau (saw) ke dalam kuburan beliau.”

Dalam riwayat yang lain disebutkan, *أَنَّهُمْ أَدْخَلُوا مَعَهُمُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ* “Hadhrat Abdur Rahman bin Auf ikut serta menurunkan jenazah Rasulullah (saw).”<sup>122</sup>

Berkenaan dengan baiatnya Hadhrat ‘Ali kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) terdapat beberapa riwayat yang berbeda. Sebagian riwayat menulis Hadhrat ‘Ali (ra) dengan penuh keridhaan segera baiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) sedangkan sebagian riwayat lain menulis yang bertentangan.

Begitu juga diriwayatkan oleh Hadhrat Abu Sa’id Khudri, *فَلَمَّا قَعَدَ أَبُو بَكْرٍ عَلَى الْمِنْبَرِ نَظَرَ فِي وُجُوهِ الْقَوْمِ فَلَمْ يَرَ* “Ketika kaum Muhajirin dan kaum Anshar telah mengambil bai’at Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Abu Bakr naik ke atas mimbar dan melihat ke arah orang-orang. Beliau tidak menjumpai Hadhrat ‘Ali di antara mereka. Hadhrat Abu Bakr bertanya perihal Hadhrat ‘Ali. Kemudian, beberapa orang dari kaum Anshar pun mencari dan membawa Hadhrat ‘Ali ke tempat itu. Hadhrat Abu Bakr bersabda, *ابْنَ عَمِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَخَتْنَهُ أَرَدْتُ أَنْ تَشُقَّ عَصَا الْمُسْلِمِينَ ؟* “Wahai putra paman Rasulullah (saw).” Hadhrat Abu Bakr berbicara ditujukan kepada Hadhrat ‘Ali, beliau bersabda, “Wahai putra paman Rasulullah (saw) dan menantu beliau (saw)! Apakah Anda ingin menghancurkan tongkat (persatuan dan kekuatan) kaum Muslimin?”

Hadhrat ‘Ali (ra) mengatakan, *وَأَنَا يَا خَلِيفَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ* “Wahai Khalifah Rasulullah (saw) janganlah mencera saya perihal ini.” Kemudian beliau (Hadhrat ‘Ali) berbaiat kepada beliau (Hadhrat Abu Bakr).”<sup>123</sup>

Terdapat dalam Tarikh ath-Thabari riwayat dari Habib bin Abu Tsabit (*حَبِيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ*), *كَانَ عَلِيٌّ فِي بَيْتِهِ*, (*حَبِيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ*) *إِذْ أَتَى فَقِيلَ لَهُ: قَدْ جَلَسَ أَبُو بَكْرٍ لِلْبَيْعَةِ، فَخَرَجَ فِي قَمِيصٍ مَا عَلَيْهِ إِزَارٌ وَلَا رِدَاءٌ، عَجَلًا، كَرَاهِيَةً أَنْ يُبْطِئَ عَنْهَا، حَتَّى بَايَعَهُ ثُمَّ جَلَسَ إِلَيْهِ* “Pada saat itu Hadhrat ‘Ali berada di rumahnya ketika seorang laki-laki datang kepada beliau dan mengatakan kepada beliau untuk pergi baiat kepada Hadhrat Abu Bakr. Pada saat itu Hadhrat ‘Ali hanya memakai qamis (pakaian jenis jubah atau kemeja gaya Arab yang sampai kaki panjangnya), dalam keadaan seperti demikian beliau segera keluar, beliau juga tidak mengenakan izar (pakaian tidak berjahit bagian bawah) bahkan tidak mengenakan rida’ (pakaian bagian atas atau kain yang diselendangkan dan bisa menjadi sorban), karena beliau tidak suka jika berlambat-lambat. Beliau pun berbai’at kepada Hadhrat Abu Bakr dan duduk di samping Hadhrat Abu Bakr. Setelah itu, beliau memintakan pakaiannya dan mengenakannya, kemudian duduk bersama dalam majelis Hadhrat Abu Bakr.”<sup>124</sup>

Allamah Ibnu Katsir mengatakan, *وَفِيهِ فَائِدَةٌ جَلِيلَةٌ، وَهِيَ مُبَايَعَةُ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، إِمَّا فِي أَوَّلِ يَوْمٍ أَوْ فِي الْيَوْمِ الثَّانِي*, *مِنَ الْوَفَاةِ. وَهَذَا حَقٌّ، فَإِنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ لَمْ يُفَارِقِ الصِّدِّيقَ فِي وَقْتٍ مِنَ الْأَوْقَاتِ، وَلَمْ يَنْقَطِعْ فِي صَلَاةٍ مِنَ الصَّلَوَاتِ خَلْفَهُ* “Hadhrat ‘Ali bin Abi Thalib telah berbai’at kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) pada hari pertama atau hari kedua setelah Rasulullah (saw) wafat. Inilah kebenarannya, bahwa Hadhrat ‘Ali tidak pernah

121 Sahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi, Bab Maradh al-Nabi (saw) Wafatuh, Hadith 4447; Translation by Hazrat Syed Zain-ul-Abidin Waliullah Shah (ra), Vol. 9, pp. 337.

122 Sunan Abi Daud, (*كتاب الجنائز*), (باب كَمْ يَدْخُلُ الْقَبْرَ), 3209. Sunan Abi Dawud, Kitab al-Jana’iz, Bab Kam Yadkhulu al-Qabar, Hadith 3209

123 Sunan Al-Kubrā karya al-Baihaqi, Kitāb An-Nāfaqāt, Jimā’u Abwābi Kaffārat al-Qatl, Bāb Man LāYakūnu Sihruhu Kufran, no. 15203; Al-Mustadrak ‘Alā aṣ-Ṣaḥīḥain (*المستدرک علی الصحیحین*), Kitāb Ma’rifat aṣ-Ṣaḥābah (*كتاب معرفة الصحابة رضي الله عنهم*), Abū Bakr ibnu Abī Quḥāfah, riwayat (*أما حديث ضمرة وأبو طلحة*); As-Sunnah Li ‘Abdillah ibni Aḥmad ibni Ḥanbal no. 1292; Sirat Amir-il-Momineen ‘Ali bin Abi Talib Shakhshiyatuh wa Asruh, p. 119, Vol. 2, ‘Ali bin Abi Talib fi Ahd al-Khulafa al-Rashidin ... Dar al-Ma’rifah, Beirut, Lebanon, 2006) (Ibn Kathir, Al-Sirah al-Nabawiyyah, Dzikir E’tiraf Saad bin Ubadah bi Sihhat Ma Qalahu al-Siddiq Yaum al-Saqifah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], 693.

124 Tarikh ath-Thabari (207 : صفحہ : 3 جلد : ابن جرير، الطبري، وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحہ : 207) karya Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Vol. 3, Hadith al-Saqifah [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002], 257.





الأشرار. فهذا هي سيرة الأبرار، لا يخافون السيوف ولا السنان، ويحسبون التقية من كبار الإثم والفواحش والعدوان، وإن صدرت شمة الأشرار. Lihatlah Ibrahim (as) yang setia! Beliau telah memberikan kesaksian akan suatu kebenaran dengan tegas dan penuh kekuatan. Ketika beliau melihat bahwasanya ayahanda beliau telah tersesat dan melenceng dari jalan kebenaran dan beliau (as) telah melihat kaum beliau menyembah berhala-berhala dan meninggalkan Tuhan Yang Maha Tinggi, kemudian beliau berpaling dari mereka dan beliau tidak merasa takut dan khawatir walau harus dimasukkan ke dalam bara api dan menderita karena itu. Hadhrat Ibrahim (as) tidak lantas bertaqiyah karena takut akan kejahatan yang dapat menyimpannya. Seperti itulah peri kehidupan orang-orang yang benar, mereka tidak merasa takut ketika harus menghadapi pedang maupun tombak. Mereka justru menganggap cara-cara taqiyah termasuk dosa-dosa besar, melampaui batas dan sikap tidak punya malu. Jika anggap saja, beliau telah melakukan perbuatan hina tersebut walaupun sedikit saja, maka beliau akan beristighfar dan taubat kepada Allah Ta'ala.

ونعجب من علي كيف بايع الصديق والفاروق، مع علمه بأنهما قد كفرا وأضاعوا الحقوق، ولبث فيهما عمراً واتبعهما إخلاصاً وعقيدة، وما لغب وما وهن وما أرى كراهة، وما اضمحلت الداعية، وما منعت التقاة الإيمانية، مع أنه كان مطلعاً على فسادهم وكفرهم وارتدادهم، وما كان بينه وبين أقوام العرب باباً مسدوداً وحجاباً ممدوداً وما كان من المسجونين. وكان واجبا عليه أن يهاجر إلى بعض أطراف العرب والشرق والغرب ويحث الناس على القتال ويهيج الأعراب للنضال، ويسخرهم بفصاحة المقال ثم يقاتل قوما مرتدين. Sungguh mengherankan, meskipun (menurut kaum Syi'ah) Hadhrat 'Ali mengetahui bahwa Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat 'Umar adalah kafir dan merampas hak-hak, namun kenapa Hadhrat 'Ali tetap baiat kepada mereka berdua? Kenyataannya, Hadhrat 'Ali senantiasa menyertai beliau-beliau sampai masa yang lama dan menjadi pengikut mereka yang tulus dan setia. Dalam kepengikutannya itu, Hadhrat 'Ali tidak memperlihatkan kelemahan dan tidak juga memperlihatkan keengganan. Hadhrat 'Ali pun tidak merasa terhalangi oleh sebab-sebab lainnya dan tidak juga ketakwaan dan keimanan beliau terhalang karenanya, padahal beliau mengetahui kerusakan, kekufuran dan kemurtadan beliau beliau (Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt Umar).

Selain itu tetap terjalin hubungan baik antara Hadhrt 'Ali dan bangsa Arab, tidak ada tabir penghalang dan tidak juga beliau terkungkung. Dalam keadaan demikian, sudah sepatutnya bagi Hadhrt 'Ali untuk hijrah ke daerah Arab lainnya, ke bagian timur maupun barat, bahkan tidak hanya hijrah, beliau pun bisa menggerakkan orang-orang untuk memerangi mereka. Hadhrt 'Ali dapat juga membangkitkan semangat orang-orang Arab untuk bertempur lalu menundukkan mereka dengan ucapan-ucapan beliau yang fasih, kemudian memerangi orang-orang yang dianggap telah murtad itu.

وقد اجتمع على المسيمة الكذاب زهاء مائة ألف من الأعراب، وكان عليّ أحقّ بهذه النصرة، وأولى لهذه المهمة، فلم أتبع الكافرين، ووالى وقعد كالكسالى وما قام كالمجاهدين؟ فأبى أمر منعه من هذا الخروج مع أمارات الإقبال والعروج؛ ولم ما نهض للحرب والبأس Di sekitar Musailamah Al-kadzdzāb telah berkumpul sekitar seratus ribu orang Arab. Padahal Hadhrt 'Ali-lah yang lebih berhak untuk mendapatkan bantuan itu dan lebih sesuai untuk misi tersebut, lantas kenapa Hadhrt 'Ali malah mengikuti orang-orang (para Khalifah sebelum Hadhrt 'Ali) yang kalian tuduh kafir. Hadhrt 'Ali memiliki kekuatan, namun mengapa beliau bertindak masa bodoh layaknya para pemalas? Kenapa beliau tidak bangkit layaknya para Mujahid (pejuang)? Alasan apa yang menahan beliau untuk bangkit padahal segenap tanda-tanda kemenangan dan kesuksesan telah tampak. Kenapa beliau tidak bangkit berjuang untuk membela dan menyeru orang-orang kepada kebenaran?

ألم يكن أفصح القوم وأبلغهم في العظات ومن الذين ينفخون الروح في الملفوظات؟ فما كان جمع الناس عنده إلا فعل ساعة، بل أقلّ منها لقوة بلاغة وبراعة، وتأثير جاذب للسامعين. ولما جمع الناس الكاذب الدجال فكيف أسدّ الله الذي كان مؤيداً الرب الفعّال، وكان Bukankah beliau seorang penasihat paling fasih dalam kaum dan termasuk diantara orang-orang yang dapat menghidupkan ruhani. Menarik simpati orang-orang dengan kekuatan lisan yang baik dan daya pengaruh, bagi beliau hanya membutuhkan waktu satu jam saja bahkan lebih kurang lagi dari itu. Jika seorang dajjal pendusta saja dapat mengumpulkan orang-orang di sekelilingnya, apalagi sang singa Allah seyogyanya lebih hebat lagi dari itu, karena beliau mendapatkan dukungan dari Tuhan yang Maha Kuasa untuk melakukan hal hal yang besar dan merupakan kekasih Allah Ta'ala.



Urwah menjelaskan bahwa Hadhrat Abu Bakr berangkat dari Madinah bersama para Muhajirin dan Anshar dan ketika mereka sampai di sebuah danau yang berhadapan dengan tempat tinggi di Najd, orang Badui kabur dari sana bersama anak-anak mereka.

Sebenarnya adalah di satu sisi mereka masih menyatakan diri sebagai Muslim dan tidak sepenuhnya menjadi murtad sementara di sisi lain mereka menolak untuk membayar zakat. Karena alasan itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) memutuskan memerangi mereka dan bukan disebabkan kemurtadan mereka mendapatkan hukuman.

Ketika mereka berlarian, orang-orang mengatakan kepada Hadhrat Abu Bakr, *ارجع إلى المدينة وإلى الذرية* “Ayo kita pulang ke Madinah dan kembali kepada anak dan istri dan tunjukkan seorang dari antara para prajurit sebagai Amir.” Berdasarkan tekanan orang-orang maka beliau (ra) pun menunjuk Hadhrat Khalid bin Walid sebagai Amir para laskar dan bersabda kepada beliau, *إذا أسلموا وأعطوا* “Jika orang-orang itu masuk Islam dan memberikan zakat maka dari antara kalian yang ingin kembali pulang yakni datang dalam pembai’atan dan memberikan zakat maka bagi yang ingin datang kembali maka datanglah.” Setelah itu, Hadhrat Abu Bakr kembali ke Madinah.<sup>135</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Terbukti dari sejarah bahwa Hadhrot Umar, pada saat kekhilafatan beliau ketika melakukan perjalanan beliau menunjuk Hadhrot ‘Ali sebagai Amir menggantikan tempat beliau di Madinah. Sebagaimana dalam Tarikh ath-Thabari menulis bahwa pada kesempatan peristiwa Jisr, umat Muslim terpaksa mengganggu kekalahan saat menghadapi tentara Iran lalu atas usulan orang-orang, Hadhrot ‘Umar bermaksud untuk ikut serta bersama dengan tentara Islam ke perbatasan dan beliau menetapkan Hadhrot ‘Ali untuk menggantikan beliau sebagai Amir (Pemimpin) di Madinah.”<sup>136</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Kekalahan paling besar dan mengerikan yang pernah dialami oleh Islam adalah Perang Jisr. Dalam perlawanan melawan orang-orang Iran, para tentara Muslim yang terbaik yang pergi. Para prajurit Iran meletakkan barisan terdempannya di seberang sungai dan menunggu mereka.

Para tentara Islam menyerang dengan semangat yang membara dan menerjang barisan depan, tetapi ini merupakan trik licik komandan Iran. Dia mengirim sebuah pasukan dari arah sayap yaitu dari samping dan mengepung tentara Islam di atas jembatan sehingga serangan baru pun mengarah kepada tentara Muslim. Dengan perlahan dan bijaksana tentara Muslim pun mundur akan tetapi mereka melihat bahwa musuh telah menguasai jembatan sehingga mereka panik dan ketika ke sisi yang lain maka musuh pun melancarkan serangan yang keji dan sebagian besar tentara Muslim pun terpaksa terjun ke sungai dan tercerai-berai. Itulah kerugian mengerikan kaum Muslim sampai mengguncang Madinah.

Hadhrot ‘Umar (ra) pun mengumpulkan orang-orang Madinah dan bersabda, ‘Sekarang tidak ada lagi penghalang antara Madinah dan Iran. Madinah sudah benar-benar telanjang dan mungkin dalam beberapa hari, musuh pun akan sampai di sini. Oleh karena itu, saya sendiri yang akan menjadi komandan (Panglima Perang).’ Orang-orang lainnya memang setuju dengan usulan ini, namun Hadhrot ‘Ali bersabda, ‘*Na’udzubillah*, kalau Anda nanti syahid maka kaum Muslim akan terpecah-belah dan silsilah (mata rantai) mereka akan terputus. Oleh karena itu, utuslah seorang yang lain, janganlah Anda sendiri yang pergi.’

Hadhrot ‘Umar (ra) kemudian menulis surat kepada Hadhrot Sa’d bin Abi Waqqash yang saat itu tengah sibuk berperang menghadapi bangsa Romawi di Syam untuk mengirimkan laskar semampunya, karena pada saat itu Madinah sudah benar-benar kosong yang jika musuh tidak segera dihentikan maka mereka akan dapat menguasai Madinah.”<sup>137</sup>

135 Tarikhul Khulafa (تاريخ الخلفاء) karya Imam as-Suyuthi (عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي) Jalaluddin Abdur Rahman bin Abi Bakr al-Suyuti, Tarikh al-Khulafa, p. 61, al-Khalifa al-Awwal Abu Bakr Siddiq(ra), Fasl fi ma Waqa’a fi al-Khilafah.

136 Haqq al-Yaqin, Anwar al-Ulum, Vol. 9, pp. 282-284.

137 Majlis Khuddam-ul-Ahmadiyyah ke Salana Ijtima Mein Aham Hidayat, Anwar al-Ulum, Vol. 22, pp. 56-57.

Ketika terjadi pemberontakan dan perselisihan pada masa kekhalifahan Hadhrat ‘Utsman, Hadhrat ‘Ali memberikan masukan yang tulus kepada Hadhrat ‘Utsman guna mengatasi kegentingan itu. Suatu hari, Hadhrat ‘Utsman bertanya kepada Hadhrat ‘Ali, “Bagaimana cara untuk mengetahui penyebab sebenarnya dan mengatasi kekacauan yang terjadi?”

Hadhrt ‘Ali menjelaskan dengan sangat tulus dan tanpa beban, “Kegelisahan yang terjadi saat ini merupakan akibat semua ketidakadilan tuan.”

Hadhrt ‘Utsman bersabda, “Dalam memilih para Amil (Pejabat), saya telah mempertimbangkan sifat-sifat yang menjadi perhatian Hadhrt Umar, namun saya tidak dapat memahami apa penyebab penolakan mereka.”

Hadhrt ‘Ali bersabda, “Ya, memang benar. Namun Hadhrt ‘Umar memenuhi semuanya dengan tangan beliau sendiri dan cengkeraman Hadhrt ‘Umar begitu kuatnya sehingga unta paling liar di Arab sekalipun tak akan berdaya dibuatnya. Maksudnya, pengawasan yang dilakukan oleh beliau sangat ketat. Lain halnya dengan tuan (Hadhrt ‘Utsman), tuan telah bersikap sangat lembut lebih dari yang diperlukan kepada para Amil Anda sehingga mereka menyalahgunakan kelembutan tersebut dan menempuh cara-cara sesukanya dan Anda tidak mengetahuinya. Rakyat beranggapan apa yang dilakukan oleh para Amil merupakan perintah dari lembaga Khilafat. Seperti itulah Anda terpaksa menjadi sasaran dari ketidakadilan ini.”

Ketika penduduk Mesir mengepung kediaman Hadhrt ‘Utsman dan sudah semakin mencekam sehingga beliau diluputkan dari makanan dan minuman dan Hadhrt ‘Ali mengetahui hal itu, beliau pergi menemui para pengepung dan bersabda, *يا أيها الناس إن الذي تصنعون لا يشبه أمر المؤمنين ولا أمر الكافرين لا تقطعوا عن هذا الرجل المادة فإن الروم وفارس لتأسر فتطعم وتسقى وما تعرض لكم هذا الرجل فبم تستحلون حصره وقتله* “Pengepungan yang kalian lakukan ini tidak hanya bertentangan dengan ajaran Islam bahkan dengan kemanusiaan. Ketika kaum kuffar menawan pasukan Muslim, mereka tidak meluputkan para tawanan Muslim dari makanan. Lantas kerugian apa yang ditimpakan orang ini (Hadhrt ‘Utsman) sehingga kalian tega-teganya bersikap keras seperti ini?”

*قالوا لا والله ولا نعمة عين لا نتركه يأكل ولا يشرب* Namun para pengepung itu tidak mengindahkan saran Hadhrt ‘Ali dan sama sekali menolak untuk memberikan kemudahan dalam pengepungan tersebut. *فرمى بعمامته في الدار بآتي قد نهضت فيما أنهضتني فرجع* Karena kesal, Hadhrt ‘Ali melemparkan sorbannya lalu pulang.<sup>138</sup>

Ketika di hari-hari akhir Hadhrt ‘Utsman (ra) dikepung oleh para pemberontak dan penyediaan air minum pun dihentikan oleh mereka, Hadhrt ‘Utsman (ra) lalu melihat dari ketinggian dan bersabda, *أفيكم؟* “Apakah diantara kalian ada ‘Ali?”

Orang-orang menjawab, لا “Tidak ada.”

Beliau (ra) lalu bertanya lagi, *أفيكم سعد؟* “Apakah ada Sa’d?”

Mereka menjawab, لا “Tidak ada.”

Setelah diam beberapa waktu, Hadhrt ‘Utsman bersabda, *ألا أحد يبلغ عليا فيسقيننا ماء؟* “Apakah diantara kalian ada yang bisa pergi menyampaikan pesan kepada ‘Ali untuk memberikan air minum kepada kami?”

*فبلغ ذلك عليا، فبعث إليه ثلاث قرب مملوءة ماء، فما كادت تصل إليه، وجرح بسببها عدة من موالي بني هاشم وبني أمية، حتى وصل إليه الماء.* Hadhrt ‘Ali mengetahui kabar tersebut lalu mengirimkan tiga wadah kulit yang dipenuhi dengan air. Namun disebabkan oleh kejahatan para pemberontak, air tersebut tidak sampai ke rumah Hadhrt ‘Utsman, mereka tidak mengizinkan untuk mengirimkannya. Dalam upaya untuk mengirimkan wadah air tersebut, banyak sekali hamba sahaya Banu Hasyim dan Banu Umayyah yang terluka sehingga akhirnya air tersebut sampai kepada Hadhrt ‘Utsman.<sup>139</sup>

Ketika Hadhrt ‘Ali mengetahui bahwa ada rencana kaum pemberontak untuk membunuh Hadhrt ‘Utsman, beliau bersabda kepada putra beliau, Hadhrt Imam Hasan dan Imam Husain, *أذهب بسيفيكما حتى*

138 Al-Kaamil fit Taarikh dan Tarikh ath-Thabari. Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Vol. 1, Amir al-Momineen Hazrat ‘Ali al-Murtada (ra), [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana Urdu Bazar], 207-208.

139 Iqdul Farid (العقد الفريد) karya al-Andalusi (ابن عبد ربه الأندلسي).

Pergilah dengan membawa pedang dan berdirilah di pintu rumah Hadhrat ‘Utsman, awas jangan sampai ada seorang pemberontak pun yang dapat menyentuh beliau (Hadhrat ‘Utsman).” Melihat hal itu, para pemberontak mulai melontarkan anak-anak panah ke arah pintu rumah Hadhrat ‘Utsman yang mengakibatkan Hadhrat Hasan dan Muhammad bin Thalhah luka berdarah-darah.

Saat itu Muhammad bin Abu Bakr (dia ikut bersama pemberontak) bersama dua orang kawannya secara sembunyi-sembunyi melompat dari rumah seorang Anshar ke rumah Hadhrat ‘Utsman lalu mereka mensyahidkan Hadhrat ‘Utsman.

Ketika kabar ini sampai kepada Hadhrat ‘Ali, Hadhrat ‘Ali datang dan melihat bahwa memang benar Hadhrat ‘Utsman telah disyahidkan. Beliau bertanya kepada kedua putra beliau, كيف قتل أمير المؤمنين وانتما ورفع يده فلطم الحسن “Bagaimana bisa Hadhrat ‘Utsman disyahidkan padahal kalian tengah berjaga?” Setelah mengatakan demikian, Hadhrat ‘Ali menampar Hadhrat Hasan dan memukul dada Hadhrat Husain lalu memaki-maki Muhammad bin Thalhah dan Abdullah bin Zubair lalu meninggalkan tempat itu dalam keadaan marah.<sup>140</sup>

Syidad bin Aus (شداد بن أوس) meriwayatkan, لما اشتد الحصار بعثمان رضي الله عنه يوم الدار أشرف على الناس فقال: يا عباد الله “Ketika para pengepung rumah Hadhrat ‘Utsman semakin meningkatkan kekejamannya pada Yaumud Daar.” (Yaumud Daar merupakan hari ketika para pengacau mengepung rumah Hadhrat ‘Utsman lalu mensyahidkan beliau dengan kejamnya.) Ketika itu Hadhrat ‘Utsman melihat ke arah mereka dan bersabda, ‘Wahai para hamba Allah!’<sup>141</sup>

Perawi mengatakan, لما اشتد الحصار بعثمان رضي الله عنه يوم الدار رأيت علياً خارجاً من منزله معتماً بعمامة رسول الله متقلداً سيفه وأمامة ابنه الحسن والحسين وعبد الله بن عمر رضي الله عنهم في نفر من المهاجرين والأنصار فحملوا على الناس. Saat itu saya melihat Hadhrat ‘Ali telah keluar dari rumahnya dengan mengenakan sorban pemberian Hadhrat Rasulullah (saw) dan pedang tergantung. Di hadapan beliau ada kelompok Muhajirin dan Anshar diantaranya Hadhrat Hasan, Hadhrat Husain dan Hadhrat Abdullah bin Umar. Mereka berusaha untuk menyerang para pemberontak dan berhasil menyingkirkan mereka dari sana. Kemudian Hadhrat ‘Ali masuk ke rumah Hadhrat ‘Utsman dan berkata, يا أمير المؤمنين! إن رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم لم يلحق هذا الأمر حتى ضرب بالمقبل المدبر، وإني والله لا أرى القوم إلا قاتلوك فمرنا فلنقاتل. Wahai Amirul Mukminin, semoga keselamatan tercurah kepada tuan. Rasulullah (saw) mendapatkan keluhuran dan kekokohan agama ketika Rasulullah (saw) mengajak para pengikut beliau untuk berperang menghadapi orang-orang yang ingkar. Demi Tuhan, saya melihat orang-orang ini pasti akan membunuh tuan. Mohon tuan perintahkan kami untuk bertempur melawan mereka.’

Hadhrat ‘Utsman bersabda, انشد الله رجلاً رأى لله عز وجل عليه حقاً وأقر أن لي عليه حقاً أن يهريق في سببي ماء. Orang-orang yang meyakini bahwa Allah adalah Haq dan berikrar bahwa aku berhak atasnya, demi Allah! Jangan sampai mereka meneteskan darah walau pun setetes demi aku.’ فأعاد Hadhrat ‘Ali memohon sekali lagi kepada Hadhrat ‘Utsman dan Hadhrat ‘Utsman memberikan jawaban yang sama.”

Perawi berkata, فرأيت علياً خارجاً من الباب وهو يقول: ‘Lalu saya melihat Hadhrat ‘Ali meninggalkan rumah Hadhrat ‘Utsman sambil mengatakan, يا الله! إنك تعلم أنا قد بذلنا المجهود. Ya Allah! Engkau Maha Mengetahui bahwa kami telah mengusahakan segenap upaya.’

Hadhrat ‘Ali lalu pergi ke Masjid Nabawi dan saat itu tiba waktu shalat. Orang-orang mengatakan kepada Hadhrat ‘Ali, يا أبا الحسن! تقدم فصل بالناس. ‘Wahai Abul Hasan, silahkan maju untuk mengimami shalat.’ Hadhrat ‘Ali menjawab, لا أصلي بكم والإمام محصور ولكن أصلي وحدي. ‘Saya tidak bisa mengimami kalian pada saat Imam dalam keadaan terkepung. Saya akan shalat sendiri lalu beliau shalat sendiri dan pulang.’

Putra Hadhrat ‘Ali datang dan berkata kepada Hadhrat ‘Ali, والله يا أبت! قد اقتحموا عليه الدار. ‘Wahai ayahku! Demi Tuhan, para penentang telah menyerang rumah Hadhrat ‘Utsman.’

140 Jalaluddin Abd al-Rahman bin Abi Bakr al-Suyuti, Tarikh al-Khulafa, pp. 123-124, Dar al-Kutub al-Arabi, Beirut, Lebanon, 1999. Tarikh al-Khamis karya ad-Diyarbakri.

141 Riyaadhun Naadhiraah fi Manaqibil ‘Asyrah (الرياض النضرة في مناقب العشرة) “Pembahasan Sepuluh orang Mulia”.

Hadhrat ‘Ali bersabda, **هم والله قاتلوه**, ‘Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Demi Tuhan, mereka akan membunuh beliau.’

Orang-orang bertanya kepada Hadhrat ‘Ali, **أين هو يا أبا الحسن؟!** ‘Akan berada dimana Hadhrat ‘Utsman?’ Maksudnya, setelah syahid.

Hadhrat ‘Ali bersabda, **في الجنة والله زلفى**, ‘Beliau akan masuk ke surga.’

Orang-orang bertanya lagi, **وأين هم يا أبا الحسن؟!** ‘Abul Hasan! Bagaimana dengan orang-orang yang membunuh beliau?’

Hadhrat ‘Ali menjawab, **في النار والله. ثلاثاً.** ‘Demi Tuhan, mereka akan masuk neraka.’ Beliau mengatakan itu tiga kali.”<sup>142</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan perihal ketika para pemberontak itu mengepung Madinah, “Orang-orang Mesir (para pemberontak asal Mesir) datang menemui Hadhrat ‘Ali (ra) yang tengah memimpin sebuah satu bagian laskar di luar Madinah dan siap untuk menggempur musuh. Mereka menghadap Hadhrat ‘Ali dan berkata, ‘Disebabkan oleh kepemimpinan yang buruk, sekarang Hadhrat ‘Utsman tidak lagi layak untuk tetap menjadi Khalifah. Kami datang ke sini untuk memberhentikan beliau. Kami berharap agar tuan berkenan menerima jabatan tersebut setelah beliau.’

Setelah mendengar ucapan orang-orang munafik tersebut, ghairat kecintaan Hadhrat ‘Ali terhadap Islam bergejolak - yang memang merupakan hak bagi manusia yang memiliki derajat seperti Hadhrat ‘Ali - Hadhrat ‘Ali melaknat mereka dan bersikap sangat keras kepada mereka. Beliau (ra) bersabda, **لَقَدْ عَلِمَ الصَّالِحُونَ أَنَّ جَيْشَ ذِي الْمُرْوَةِ وَذِي خُشْبِ وَالْأَعْوَصِ مَلْعُونُونَ عَلَى لِسَانِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَارْجِعُوا , لَا صَحْبَكُمْ اللَّهُ** ‘Semua orang saleh mengetahui bahwa Rasulullah (saw) telah mengucapkan sebuah nubuatan perihal laskar yang memasang barak (perkemahan) di Dzul Marwah, Dzu Khusyub dan A’wash serta beliau (saw) melaknat (mengutuk) mereka.<sup>143</sup> Semoga Tuhan menjadikan membinasakan kalian, pulanglah kalian.’ Kemudian mereka (orang-orang munafik itu) berkata, ‘Baiklah, kami akan pulang.’ Setelah mengatakan itu mereka kembali pulang.”<sup>144</sup>

Berkenaan dengan syahidnya Hadhrat ‘Utsman dan baiatnya pada kekhalifahan Hadhrat ‘Ali, sebelum ini pernah saya sampaikan secara rinci. Hari ini akan saya singgung secara singkat. **لما قتل عثمان جاء الناس** “Ketika Hadhrat ‘Utsman disyahidkan, semua orang datang berlari menuju Hadhrat ‘Ali. Diantara mereka adalah para sahabat dan juga yang lainnya. Semuanya mengatakan, ‘Ali Amirul Mukminin – ‘Ali Pemimpin orang-orang beriman’”, sampai-sampai mereka datang ke kediaman Hadhrat ‘Ali.

Mereka mengatakan kepada Hadhrat ‘Ali, **نبايعك فمد يدك فأنت أحق بها**, ‘Kami akan baiat kepada Anda, silahkan julurkan tangan Anda karena Anda paling layak diantara semua.’

142 Riyad al-Nadiraah fi Manaqib al-Asharah, Vol. 3, pp. 69-68, Chapter 3, Fi Manaqib Amir al-Momineen Uthman(ra) bin Affan, Chapter 11, fi Maqatilih wa ma Yata’alaq bih, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1984. Kitab Al-Majalis Al-Wa’zhiyyah fii syarhi Ahaadits Khairil Bariyyah Min shohihil Imam Al-Bukhari (محمد بن عمر بن (المجلس الخامس والأربعون) oleh Syamsuddin Muhammad bin ‘Umar As-Safiri As-Syaafi. (المجالس الوعظية في شرح أحاديث خير البرية من صحيح الإمام البخاري (أحمد السفيري الشافعي) tercantum juga dalam Al-Ghadir fi al-Kitab wa al-Sunnah wa al-Adab (الغدیر في الكتاب و السنة و الأدب) yang terkenal dengan al-Ghadir (الغدیر) karya Abdul Husain Amini (الشيخ عبد الحسين الأميني التبريزي النجفي) 1320-1390 Hijriyyah. 1902-1970. Buku ini karya seorang Syi’ah demi mempertahankan pendapatnya tentang Imamah ‘Ali dengan kekhususan mengambil rujukan dari Kitab-Kitab Sunni. Tercantum juga dalam A’lal Maratib min Sirah Amirul Mu-minin ‘Aliyy bin Abi Thalib (أعلى المراتب من سيرة أمير المؤمنين علي بن أبي طالب رضي الله عنه) dan ‘Abrul Asyjaan min Sirati Amiril Mu-minin ‘Utsman bin ‘Affan (علي سعد علي حجازي، لواء مهندس) karya ‘Aliyy Sad ‘Ali Hijazi (عبر الانحجان من سيرة أمير المؤمنين عثمان بن عفان رضي الله عنه) tercantum juga dalam Kitab Fashlul Khithaab fiz Zuhd war Raqaaid wal Adab(الخطاب في الزهد والرفائق والأداب) karya Muhammad Nashruddin Muhammad ‘Uwaidhah (محمد نصر الدين محمد عويضة).

143 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٣ - الصفحة ٣٨٧) Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 7, [Beirut, Lebanon: 1966], 174; Asy-Syari’ah karya al-Ajurri (الشريعة لأجري) (ذكر مسير الجيش الذين أشقاهم الله عز وجل بقتل عثمان رضي الله عنه وأعاد الله الكريم أصحاب) (كتاب ذكر فضائل أمير المؤمنين عثمان بن عفان رضي الله عنه), (الشرعية لأجري) karya al-Ajurri (رسول الله صلى الله عليه وسلم من قتله).

144 Islam Mein Ikhtilafat ka Aghaz, Anwar al-Ulum, Vol. 4, p. 299

Hadhrat ‘Ali berkata, ليس ذاك إليكم إنما ذاك إلى أهل بدر فمن رضى به أهل بدر فهو خليفة ‘Ini bukanlah tugas kalian, melainkan tugas para Sahabat veteran perang Badr. Siapa yang dipilih oleh para Sahabat veteran perang Badr nanti, orang itulah yang akan menjadi Khalifah.’

فكان أول من بايعه طلحة بلسانه وسعد بيده فلما رأى على ذلك خرج إلى المسجد فصعد المنبر فكان أول من صعد إليه فبايعه طلحة

Mereka mengatakan, ما نرى أحدا أحق بها منك فمد يدك نبيحك ‘Kami memandang tidak ada yang lebih tepat selain Anda. Silahkan julurkan tangan Anda, kami akan baiat di tangan Anda.’

Hadhrat ‘Ali bersabda: أين طلحة والزبير ‘Dimana Thalhah dan Zubair?’

فكان أول من بايعه طلحة بلسانه وسعد بيده فلما رأى على ذلك خرج إلى المسجد فصعد المنبر فكان أول من صعد إليه فبايعه طلحة Yang paling pertama mengikrarkan baiat secara lisan adalah Hadhrat Thalhah. Yang baiat di tangan beliau adalah Hadhrat Sa’d. Ketika Hadhrat ‘Ali melihat hal itu, beliau pergi ke masjid lalu naik ke mimbar. Yang paling pertama datang menghampiri beliau lalu baiat adalah Hadhrat Thalhah. Setelah Hadhrat Zubair lalu sahabat lainnya baiat kepada Hadhrat ‘Ali.’<sup>145</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda mengenai kejadian setelah syahidnya Hadhrat ‘Utsman sebagai berikut, “Ketika Hadhrat ‘Utsman disyahidkan, para pengacau merampok harta Baitul Maal dan mengumumkan, ‘Siapa saja yang berani menghalangi, akan dibunuh.’ Mereka tidak membiarkan orang-orang mengadakan pertemuan. Sebagaimana saat ini terdapat undang-undang pasal 144, seperti itu jugalah pada saat itu.”<sup>146</sup>

Para pengacau ini betul-betul menguasai Madinah dan tidak mengizinkan siapapun untuk keluar rumah dan berkumpul.” (Orang-orang dilarang berkumpul dalam kelompok-kelompok. Mereka menerapkan larangan-larangan seperti penerapan pasal 144 di saat ini.) “Madinah benar-benar dalam keadaan di bawah kuasa pemberontak yang melarang siapa pun keluar rumah.” (sebagaimana *curfew* atau jam malam yang diterapkan baru-baru ini.) “sampai-sampai Hadhrat ‘Ali pun mereka perlakukan sama, padahal para pengacau ini mengaku mencintai beliau. Hadhrat ‘Ali (ra) dilarang pergi. Saat itu keadaan di Madinah sangat genting. Para pemberontak menyerbu Madinah.

Sementara di sisi lain, kerasnya hati para pemberontak terbukti sedemikian rupa dimana wujud suci seperti Hadhrat ‘Utsman yang mana Rasulullah (saw) banyak memuji beliau (ra) pun mereka bunuh lalu mereka tidak mau melepaskan jenazah Hadhrat ‘Utsman dengan melarang siapa pun untuk menguburkan jenazah beliau sampai 3 atau 4 hari. Akhirnya, beberapa sahabat menguburkan jenazah beliau pada malam hari secara sembunyi sembunyi. Beserta Hadhrat ‘Utsman ada beberapa hamba sahaya yang disyahidkan juga. Jenazah mereka dilarang untuk dikuburkan dan diletakkan di depan anjing-anjing untuk dimakan.

Setelah memperlakukan Hadhrat ‘Utsman dan para hamba sahaya seperti itu, para pengacau itu memberikan kebebasan kepada penduduk Madinah yang kepadanya para pengacau tidak menentang. Lalu para sahabat mulai pergi meninggalkan Madinah.

Lima hari berlalu dalam keadaan tidak ada pemimpin di Madinah. Para pengacau itu berupaya untuk mengangkat Khalifah pilihan mereka dan mengaturnya sekehendaknya. Namun, diantara para sahabat tidak ada yang sanggup membayangkan menjadi seorang Khalifah pilihan orang-orang yang telah membunuh Hadhrat ‘Utsman. Para pengacau itu pun mendatangi Hadhrat ‘Ali, Hadhrat Thalhah dan Hadhrat Zubair secara bergantian dan meminta beliau-beliau untuk menjadi Khalifah, namun beliau-beliau menolaknya.

Setelah mereka menolak, sementara umat Muslim tidak dapat mengakui kekhalifahan siapa pun jika ketiga orang tersebut masih hidup, lantas para pengacau itu mulai melakukan pemaksaan kepada mereka. Para pengacau berpikiran jika tidak ada yang mau menjadi Khalifah, maka akan muncul taufan penentangan luar biasa kepada mereka di kalangan Islam. Lalu pengacau itu mengumumkan, ‘Jika dalam

145 Usdul Ghaabah fi Ma’rifat al-Sahabah (الصفحة ٣٢ - ج ٤ - ابن الأثير - karya ‘Ali Ibnu al-Athir, Vol. 4, Dzikr ‘Ali bin Abi Talib (ra) [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2008], 107.

146 Pasal 144 kode mencegah kejahatan berupa pelarangan berkumpul pertama kali diberlakukan di wilayah Baroda, India pada 1861.

waktu dua hari diangkat seorang Khalifah, itu akan lebih baik, jika tidak, kami akan membunuh ‘Ali, Thalhah, Zubair dan para tokoh terkemuka lainnya.’<sup>147</sup>

Mengetahui hal itu, para penduduk Madinah merasa terancam. Mereka berpikiran, ‘Apa yang tidak bisa dilakukan oleh mereka yang telah membunuh Hadhrat ‘Utsman kepada anak-anak dan para wanita kita?’

Penduduk Madinah lalu pergi menemui Hadhrat ‘Ali dan meminta Hadhrat ‘Ali untuk menjadi Khalifah. Namun Hadhrat ‘Ali menolaknya dan berkata, ‘Seandainya saya menjadi Khalifah, orang-orang akan beranggapan saya-lah yang telah memerintahkan untuk membunuh Hadhrat ‘Utsman. Saya akan tidak dapat menanggung beban tersebut.’ Alasan ini jugalah yang dikatakan oleh Hadhrat Zubair dan Hadhrat Thalhah begitu pun para sahabat lainnya yang diminta untuk menjadi Khalifah.

Akhirnya semua orang pergi menemui Hadhrat ‘Ali lagi dan berkata, apapun yang terjadi, mohon Anda berkenan untuk mengambil beban ini. Akhirnya Hadhrat ‘Ali berkata, ‘Baiklah, saya akan bersedia menanggung beban ini dengan syarat semua orang berkumpul di masjid dan menerima saya.’ Berkumpullah orang-orang dan menerima beliau.

Namun sebagian orang menolak dengan beralasan, ‘Sebelum para pembunuh Hadhrat ‘Utsman dihukum mati, sampai saat itu kami tidak akan mengakui siapapun sebagai Khalifah.’ Sebagian lagi mengatakan, ‘Sebelum diketahui pendapat orang-orang di luar sana (di luar Madinah), hendaknya jangan dulu mengangkat Khalifah’, namun orang-orang yang berpendapat demikian jumlahnya sedikit. Dalam keadaan seperti itulah Hadhrat ‘Ali bersedia untuk menjadi Khalifah, namun timbul akibat seperti yang ditakutkan oleh mereka. Seluruh umat Islam mulai menuduh bahwa Hadhrat ‘Ali lah yang telah memerintahkan untuk membunuh Hadhrat ‘Utsman.

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Jika seluruh keistimewaan Hadhrt ‘Ali dikesampingkan, menurut hemat saya, beliau menyetujui pengangkatan beliau sebagai Khalifah, merupakan suatu keberanian yang pantas mendapat pujian, karena beliau tidak memperdulikan kehormatan dan diri pribadi demi Islam dan mengangkat beban yang sangat besar itu.”<sup>148</sup>

Berkenaan dengan kejadian paska syahidnya Hadhrt ‘Utsman, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda pada tempat lain, “Selama satu dua hari terjadi kekisruhan yang luar biasa, namun setelah emosinya mereda, para pemberontak itu mulai mengkhawatirkan akibatnya dan takut, apa yang akan terjadi selanjutnya. Lalu sebagian dari mereka beranggapan Hadhrt Muawiyah adalah orang yang tangguh sehingga pasti akan akan membalas pembunuhan ini. Karena itu, sebagian pemberontak pergi ke Syam dan di sana mereka sendiri yang mulai mengumumkan bahwa Hadhrt ‘Utsman telah disyahidkan dan tidak ada yang membalaskan kewafatan beliau.

Sebagiannya lagi pergi melewati jalan Makkah untuk menemui Hadhrt Zubair dan Hadhrt Aisyah dan berkata, ‘Betapa kejamnya, di kala Hadhrt ‘Utsman disyahidkan, namun umat Islam diam saja.’

Sebagiannya lagi pergi menemui Hadhrt ‘Ali dan berkata, ‘Saat ini saat ini adalah saatnya musibah dan sangat ditakutkan runtuhnya pemerintahan Islam. Karena itu, mohon Anda mengambil baiat. Hal itu dilakukan supaya ketakutan orang-orang lenyap dan tercipta kedamaian dan keamanan.’

Para sahabat yang berada di Madinah sepakat memberikan masukan agar Hadhrt ‘Ali berkenan menanggung beban ini dan ini merupakan sumber pahala dan keridhaan Allah Ta’ala. Ketika Hadhrt ‘Ali dipaksa dari keempat penjurur, setelah berkali-kali menolak, akhirnya beliau terpaksa mengambil tanggung jawab tersebut dan mengambil baiat.

---

147 Al-Kaamil fit Tarikh karya Ibnu al-Atsir: Para Sahabat terkemuka (Hadhrt Sa’d bin Abi Waqqash, Hadhrt Thalhah, Hadhrt Zubair dan juga Hadhrt ‘Ali) satu per satu menolak desakan para pemberontak yang menguasai Madinah agar salah satu dari mereka dilantik sebagai Khalifah. Para pemberontak juga mengancam penduduk Madinah bahwa mereka akan membunuh para tokoh Sahabat yang masih tersisa di Madinah bila mereka tidak bersepakat memilih salah satu sebagai Khalifah, يَا أَهْلَ الْمَدِينَةِ أَنْتُمْ أَهْلُ الشُّورَى، وَأَنْتُمْ تَعْفُونَ الْإِمَامَةَ، وَحُكْمَكُمْ جَائِزٌ عَلَى الْأُمَّةِ، فَانظُرُوا رَجُلًا تَنْصِبُونَهُ وَنَحْنُ لَكُمْ تَبَعٌ، وَقَدْ أَجَلْنَاكُمْ يَوْمَكُمْ، قَوْلَ اللَّهِ لَنْ لَمْ تَقْرُءُوا لِنَقْتُلَنَّ غَدًا عَلِيًّا، وَطَلْحَةَ وَالزُّبَيْرَ وَأَنَا سَا كَثِيرًا!!

148 Waqi’at Khilafat Alawi, Anwar al-Ulum, Vol. 4, pp. 635-637.

Dalam hal ini tidak diragukan lagi bahwa langkah Hadhrat ‘Ali ini memberikan hikmah yang besar, karena jika Hadhrat ‘Ali saat itu tidak mengambil baiat, maka Islam bisa mendapatkan kerugian yang lebih besar lagi dari pada bencana sebagai akibat dari peperangan yang terjadi antara beliau dengan Hadhrat Muawiyah.”<sup>149</sup> Itulah kesimpulan yang ditarik oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra).

Selanjutnya Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Perlu diingat bahwa apa yang dikatakan berkenaan dengan Hadhrat Zubair dan Hadhrat Thalhah bahwa beliau berdua telah menarik kembali janji baiat kepada Hadhrat ‘Ali, itu adalah keliru.” Maksudnya, anggapan bahwa beliau-beliau telah baiat dengan mudahnya, tidaklah dilakukan dengan semudah itu. Selengkapnya telah dijelaskan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) sebagai berikut, “Pemikiran seperti itu merupakan bukti ketidaktahuan akan sejarah. Sejarah secara sepakat memberikan kesaksian bahwa baiatnya Hadhrat Thalhah dan Hadhrat Zubair kepada Hadhrat ‘Ali dilakukan bukan secara sukarela melainkan diambil baiat secara paksa.

Dalam Thabari terdapat riwayat dari Muhammad dan Thalhah bahwa ketika Hadhrat Ustman (ra) syahid, orang-orang bermusyawarah satu sama lain dan memutuskan bahwa hendaknya segera ditetapkan seseorang sebagai Khalifah supaya perdamaian bisa tegak dan kerusuhan dapat sirna. Akhirnya orang-orang pergi kepada Hadhrat ‘Ali (ra) dan mengatakan kepada beliau, ‘Mohon Anda terimalah baiat kami.’

Hadhrt ‘Ali (ra) mengatakan, ‘Jika kalian ingin baiat kepada saya, maka kalian harus senantiasa taat kepada saya. Jika kalian setuju dengan hal ini maka saya siap untuk mengambil baiat kalian. Jika tidak, tetapkanlah orang lain sebagai Khalifah kalian. Saya akan selalu taat kepadanya dan akan menaatinya melebihi kalian, siapapun itu Khalifahnya.’

Mereka mengatakan, ‘Kami setuju untuk menaati Anda.’

Hadhrt ‘Ali (ra) mengatakan, ‘Selanjutnya pikirkanlah dan bermusyarahlah satu sama lain.’ Lalu dari hasil musyawarah, mereka sampai pada keputusan bahwa jika Hadhrt Thalhah (ra) dan Hadhrt Zubair (ra) baiat kepada Hadhrt ‘Ali (ra) maka semua orang akan baiat kepada Hadhrt ‘Ali (ra), jika tidak, selama mereka tidak baiat kepada Hadhrt ‘Ali (ra), perdamaian tidak dapat tegak sepenuhnya.

Para pemberontak mengutus Hukaim bin Jabalah (حَكِيمُ بْنُ جَبَلَةَ) dan Malik bin al-Asytar (مَالِكُ بْنُ الْحَارِثِ) (النخعي المشهور بالأشتر) bersama banyak orang untuk menemui mereka. Mereka menodongkan pedang dan memaksa untuk baiat dan berkata, ‘Baiatlah kepada Hadhrt ‘Ali (ra), jika tidak, kami akan membunuh kalian.’

Di hari kedua Hadhrt ‘Ali (ra) naik ke atas mimbar dan bersabda, يَا أَيُّهَا النَّاسُ- عَنْ مَلَأِ وَإِذْنٍ- إِنَّ هَذَا أَمْرُكُمْ، وَاقْتَرَفْنَا بِالْأَمْسِ عَلَى أَمْرٍ، فَإِنْ شِئْتُمْ قَعَدْتُ لَكُمْ، وَإِلَّا فَلَا أَجْدُ عَلَى أَحَدٍ ‘Wahai manusia! Kemarin kalian mengirim pesan kepada saya dan saya mengatakan supaya kalian merenungkan hal ini. Apakah kalian telah merenungkannya? Dan apakah kalian tetap teguh pada perkataan saya kemarin? Jika kalian tetap teguh, ingatlah, kalian harus taat sepenuhnya kepada saya.’

Atas hal ini mereka (para pemberontak) lalu pergi kepada Hadhrt Thalhah (ra) dan Hadhrt Zubair (ra) dan menarik mereka secara paksa dan tertulis dengan jelas di dalam riwayat bahwa ketika mereka sampai kepada Hadhrt Thalhah (ra) dan meminta beliau untuk berbaiat, maka beliau menjawab, إِنِّي إِنَّمَا أُبَايِعُ كَرْهًا ‘Innii innamaa ubaayi’u karhan’, yakni, ‘Lihatlah! Saya berbaiat dengan terpaksa, saya tidak baiat dengan senang hati.’

Demikian juga ketika mereka pergi kepada Hadhrt Zubair (ra) dan meminta beliau untuk baiat maka beliau pun memberikan jawaban yang sama, yakni, إِنِّي إِنَّمَا أُبَايِعُ كَرْهًا ‘Innii innamaa ubaayi’u karhan’, yakni, ‘Kalian memaksa saya untuk baiat, saya tidak melakukan baiat ini dari hati saya.’<sup>150</sup>

Abdurrahman bin Jundub (عبد الرحمن بن جندب) meriwayatkan dari ayahnya, لَمَّا قُتِلَ عُثْمَانُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَاجْتَمَعَ النَّاسُ عَلَى عَلِيٍّ، ذَهَبَ الْأَشْتَرُ فَجَاءَ بِطَلْحَةَ، فَقَالَ لَهُ: دَعْنِي أَنْظُرَ مَا يَصْنَعُ النَّاسُ، فَلَمْ يَدْعُهُ وَجَاءَ بِهِ يَتْلُو تَلَا عَنِيْقًا، وَصَعِدَ. ‘Setelah pembunuhan Hadhrt Utsman (ra), Asytar (tokoh Kufah pemberontak) datang kepada Thalhah dan memerintahkan untuk baiat. Beliau menjawab, “Beri saya waktu, saya ingin melihat apa yang diputuskan orang-orang”, namun mereka tidak melepaskan dan dikatakan dalam riwayat, جَاءَ بِهِ يَتْلُو تَلَا عَنِيْقًا.

149 Anwar al-Khilafah, Anwar al-Ulum, Vol. 3, pp. 197-198.

150 Tarikh ath-Thabari.



ada seorang jaksa yang berulang kali memejakan-hijaukan para Ahmadi. Demikian juga di Pakistan para Ahmadi dijerumuskan ke dalam kesulitan-kesulitan. Semoga Allah Ta'ala memberikan peringatan kepada orang-orang yang membuat kesulitan atau melakukan penentangan dengan cara apa pun dan segera memperbaiki keadaan para Ahmadi di sana yang sedang mengalami kesulitan-kesulitan. Semoga Allah Ta'ala menciptakan kemudahan-kemudahan dan kelapangan-kelapangan bagi mereka.

Namun, di samping itu saya juga ingin mengatakan bahwa perhatian terhadap doa-doa yang diperlukan khususnya bagi para Ahmadi di Pakistan, perhatian tersebut saat ini masih belum terasa. Alhasil, berdoalah lebih banyak dari sebelumnya dan teruslah berikan perhatian terhadap doa-doa, semoga Allah Ta'ala segera mengeluarkan kita dari kesulitan-kesulitan ini dan memberikan kemudahan-kemudahan, serta semoga kita bisa menyampaikan pesan Islam yang hakiki ini dengan bebas di Pakistan dan di setiap penjuru dunia.

Setelah shalat saya akan mengimami shalat jenazah ghaib beberapa Almarhum/ah. **Jenazah yang pertama adalah Dokter Tahir Ahmad Sahib dari Rabwah** putra Choudry Abdurrazaq Sahib Sayhid. Almarhum adalah mantan Amir Distrik Nawabshah, wafat pada 4 Desember di usia 60 tahun disebabkan serangan jantung. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Beliau adalah dokter di rumah sakit pemerintah. Pada 1995 Almarhum mengalami serangan jantung yang pertama. Meskipun dalam keadaan kesehatan yang buruk beliau dimutasikan ke Mithi sehingga beliau bisa juga berkhidmat di Mahdi Hospital di bawah pengaturan Waqfi Jadid. Dokter Sahib adalah seorang spesialis mata dan setiap hari di sore hari serta pada hari minggu Almarhum mengobati para pasien mata di Al-Mahdi Hospital. Pada hari libur Almarhum bertugas di Mahdi Hospital. Secara rutin Almarhum ikut serta dalam kamp-kamp pengobatan dan terkadang sepanjang hari sibuk melakukan operasi.

Di Tharparkar, tidak hanya para Ahmadi, bahkan para ghair Ahmadi pun sangat menyukai beliau. Sosok yang disukai oleh setiap orang. Almarhum juga telah menjalani operasi by pass jantung dan pada beberapa tahun terakhir dua-tiga kali menderita sakit parah, namun tetap melangsungkan pengkhidmatannya di Tharparkar.

Di Mithi, Almarhum menjalani pengkhidmatan kemanusiaan selama kurang lebih 15 tahun. Almarhum adalah sosok yang sangat peduli dengan orang miskin dan seorang pengkhidmat tamu. Seseorang yang sangat menghormati Khilafat dan Nizam Jemaat. Dengan karunia Allah Ta'ala di masa mudanya pun Almarhum sudah bergabung dalam nizam Al-Wasiyat. Almarhum ikut serta dalam setiap gerakan pengorbanan harta dengan penuh semangat.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan rahmat dan maghfiroh-Nya kepada Almarhum, meninggikan derajat Almarhum dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhum untuk dapat mengikuti kebaikan-kebaikan Almarhum dan diberikan keteguhan.

**Jenazah yang kedua, Habibullah Mazhar Sahib Ibnu (putra) Chaudry Allah Datah Sahib. Habibullah Mazhar Sahib pernah dipenjara di jalan Allah. Beliau wafat pada 24 Oktober di usia 75 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ayahanda beliau baiat di tangan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) dan bergabung ke dalam Jemaat. Habibullah Mazhar Sahib bekerja di berbagai posisi pada beberapa departemen pemerintahan dan pensiun sebagai direktur di salah satu departemen pemerintahan. Pengkhidmatan beliau terhadap Jemaat meliputi masa 50 tahun yang di antaranya beliau mendapatkan taufik berkhidmat mulai dari sebagai Qaid Majlis, hingga Zaim Ansharullah dan beberapa bidang kepengurusan Jemaat dan juga sebagai ketua Jemaat.

Pengadilan pertama kasus hukuman mati terhadap seorang Ahmadi di bawah undang-undang *Tauhin-e-Risalat*, no. 295 adalah atas yang terhormat Chaudry Habibullah Mazhar Sahib yang pada 29 Oktober 1991 terdaftar di Thana Shahdara. Dengan demikian dari sisi sejarah beliau adalah Ahmadi pertama yang mendapatkan taufik menjalani kesulitan-kesulitan dengan menjadi tahanan di jalan Allah di bawah undang-undang ini. Meskipun pengadilan sesi (Session Court) memberikan keputusan memenangkan beliau, namun atas banding yang diajukan para penentang ke pengadilan tinggi, Hakim Pengadilan Tinggi, Abdul Majid membatalkan jaminan atas beliau di pengadilan *Tauhin-e-Risalat* tersebut dan pada waktu itu

para penentang secara masif melakukan segala upaya yang memungkinkan untuk menjatuhkan hukuman terhadap Almarhum. Mereka membagikan pamflet dalam bahasa Inggris dan Urdu dan menggunakan kalimat-kalimat yang penuh kebohongan berkenaan dengan Almarhum. Alhasil, di masa itu Chaudry Habibullah Sahib dengan penuh keberanian menjalani dengan sabar kesulitan-kesulitan selama masa tahanan dan kemudian Allah Ta'ala menciptakan suatu sarana yang sedemikian rupa sehingga hanya dalam hitungan beberapa bulan saja beliau dibebaskan.

Beliau melaksanakan tahajud secara dawam dan disiplin dalam shalat lima waktu. Hingga akhir hayatnya beliau senantiasa menasihatkan kepada anak-anaknya untuk teguh dalam shalat. Seorang yang ramah, simpatik, rendah hati dan pecinta sejati Khilafat. Almarhum menyimak khutbah-khutbah dan pidato-pidato Khalifah secara dawam, bahkan mengumpulkan semua anggota keluarga dan mengatakan, "Tinggalkanlah semua pekerjaan dan duduklah di sini untuk mendengarkan khutbah." Dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum seorang mushi dan berwasiat 1/9 bagian.

Di antara yang ditinggalkan selain istri beliau, juga terdapat 5 putra dan 1 putri. Salah seorang putra Almarhum, Hasib Ahmad Sahib adalah seorang mubaligh dan berkhidmat di English Desk, Fazl-e-Umar Foundation. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan maghfiroh-Nya kepada Almarhum dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhum untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Khalifah Bashiruddin Ahmad Sahib yang wafat pada 30 November di usia 86 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Almarhum lahir di Ferozpur, India. Almarhum adalah putra dari Dokter Khalifah Taqiyyuddin Sahib dan cucu dari Hadhrat Dokter Khalifah Rashiduddin Sahib. Dokter Khalifah Rashiduddin Sahib adalah ayahanda dari Hadhrat Ummu Nasir, istri pertama Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra). Berkenaan dengan Hadhrat Khalifah Rashiduddin Sahib, Hadhrat Masih Mau'ud (as) mengucapkan kalimat-kalimat yang penuh pujian mengenai pengorbanan-pengorbanan harta beliau. Pendek kata, Almarhum adalah salah seorang keturunan beliau. Almarhum biasa ikut serta dalam pekerjaan-pekerjaan Jemaat. Almarhum mengundang para ghair Ahmadi ke rumahnya dan mentablighi mereka.

Pada 1998 Almarhum pulang ke Swedia, di sana Almarhum tinggal di berbagai tempat, lalu pindah ke Swedia. Pada 1999 Almarhum mengalami serangan jantung. Setelah sembuh Almarhum sibuk dalam kegiatan-kegiatan di Masjid dan juga sebagai Sekretaris Tabligh. Setiap tahun Almarhum datang ke Jalsah UK bersama anak dan istrinya. Di antara yang ditinggalkan, selain istri terdapat juga 3 putri dan 2 putra.

Istri Almarhum berkebangsaan Inggris, seorang kristen yang menjadi Ahmadi, namun memakai pakaian yang sangat sopan dan disiplin dalam berpakaian, menjalani hidup dengan sederhana, hobi mempelajari ilmu agama dan juga berusaha untuk mengamalkannya dengan sepenuhnya.

Semoga Allah Ta'ala memberikan kemajuan dalam keimanan dan keyakinan beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Aminah Ahmad Sahibah istri Khalifah Rafi'uddin Ahmad Sahib, wafat pada 19 Oktober.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau berasal dari Guyana. Beliau lahir pada 1940 dalam keluarga Muslim ternama di Guyana. Almarhumah menerima Jemaat pada masa pendidikannya di London dan di masa itu kemudian menikah dengan Ardi Ahmad Sahib Almarhum yang merupakan putra dari Dokter Khalifah Taqiyyuddin, salah seorang keturunan dari Hadhrat Khalifah Rashiduddin Sahib.

Almarhumah seorang wanita yang penuh simpati, peduli dengan orang-orang dan pengkhidmat tamu. Seorang yang disiplin dalam shalat, senantiasa memperhatikan shalat-shalatnya. Meskipun dalam keadaan sakit Almarhumah tetap rutin melaksanakan tahajud. Almarhumah secara dawam menilawatkan Al-Qur'an. Meskipun sakit dan menderita kangker Almarhumah selalu ikut serta di hampir setiap Jalsah Salanah di UK.

Almarhumah sangat yakin dengan kekuatan doa, memiliki hubungan yang penuh keikhlasan dan kesetiaan dengan khilafat, setiap kali bertemu dengan saya Almarhum selalu secara khusus memohon doa

dengan penuh kerendahan hati. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan maghfiroh-Nya serta memberikan taufik kepada putra-putri Almarhum untuk dapat menjalin ikatan yang kokoh dengan Jemaat.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 25 Desember 2020: Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ) radhiyAllahu ta'ala 'anhu.**

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai bagaimana umat Muslim dulu mengalami kemunduran dan penyebabnya. Biang kekacauan bukanlah para Sahabat Nabi (saw) melainkan orang-orang yang masuk Islam di waktu kemudian dan tidak mengalami pendidikan mendalam dari Rasulullah (saw). Kemudian, mereka secara memadai tidak mendapatkan dan mencari tarbiyat dari Khilafat.

Nasehat Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) agar mengunjungi Markas, mencari dan menerapkan Tarbiyat dari sumber-sumber Jemaat, yaitu Khalifah dan Markas demi menghindarkan kekacauan dan keruwetan di masa mendatang.

Uraian kutipan karya tulis Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai seputar perang Jamal berdasarkan Kitab-Kitab Tarikh dan Sirah.

Kesulitan besar setelah kesyahidan Hadhrat 'Utsman (ra) disebabkan oleh kaum pemberontak: kaum pemberontak melontarkan tuduhan ke berbagai pihak demi menyelamatkan diri. Mereka menempel di berbagai golongan. Sebagian mereka bahkan datang ke Hadhrat 'Aisyah (ra) untuk menghasut beliau bertindak membalas kematian Khalifah 'Utsman (ra). Beberapa peristiwa setelah pembaiatan Khalifah 'Ali (ra): Kerumitan masalah bertambah parah dengan adanya tokoh-tokoh yang dulunya pengkritik Khalifah 'Utsman (ra) dan ikut memberontak terhadap beliau (ra) yang bergabung dalam barisan pasukan Khalifah 'Ali (ra).

Perang Jamal : perang pasukan Hadhrat Thalhah (ra), Hadhrat Zubair (ra) dan Hadhrat 'Aisyah (ra) melawan pasukan Hadhrat 'Ali (ra). Kedua pasukan telah sepakat menahan diri dan menerima kebijakan Khalifah 'Ali (ra) namun pihak ketiga yaitu kelompok komplotan pemberontak terhadap Khalifah 'Utsman (ra) memanasakan suasana dengan mengadu kedua belah pihak di level pasukan lapangan. Ketika pasukan kedua pihak telah bertempur, sangat susah untuk dihentikan dan menyeret keterlibatan pasukan lainnya.

Adanya orang-orang jahat di kalangan pasukan Khalifah 'Ali (ra) yang berperan memanasakan suasana dan melakukan pembunuhan kepada Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah (ra) dan Hadhrat Zubair bin 'Awwam (ra) tanpa mengikuti komando dari Khalifah padahal kedua Shahabat telah mengakui kesalahannya dan mengundurkan diri dari peperangan.

Hadhrt Thalhah bin Ubaidullah (ra) dan Hadhrt Zubair bin 'Awwam (ra) keluar dari medan peperangan Jamal sebelum perang berkecamuk setelah mendapat nasihat dari Hadhrt 'Ali (ra), Khalifah saat itu. Mereka mengakui kesalahan ijtihadnya dan Hadhrt Thalhah (ra) berbaiat kepada Khalifah 'Ali (ra) melalui orang lain.

Pidato Hadhrt 'Aisyah (ra) dan Hadhrt 'Ali (ra) setelah berakhirnya perang Jamal dan kesyahidan Hadhrt Zubair (ra) dan Hadhrt Thalhah (ra).

Pembahasan perang Shiffin antara Hadhrt 'Ali (ra) dan Amir Mu'awiyah berdasarkan sumber-sumber sejarah. Adanya kalangan pecinta damai di kedua belah pihak yang berhasil beberapa lama menahan perang namun akhirnya gagal menghentikan pertempuran besar.

Uraian kutipan karya tulis Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) mengenai *Tahkim* (perundingan mencari kesepakatan) setelah perang Shiffin. Taktik cerdik (licik) kawan-kawan Mu'awiyah menghindari kekalahan di depan mata dalam perang Shiffin dengan mengangkat lembaran-lembaran al-Qur'an yang diikat di tombak-tombak dan meminta perundingan.

Hasil *Tahkim* yang jauh dari harapan yang seharusnya membahas penyahidan Khalifah sebelumnya malahan membuat pernyataan pemecatan kedua pemimpin ('Ali dan Mu'awiyah) yang dilakukan *Hakam* dari pihak 'Ali, Abu Musa al-'Asy'ari, sementara *Hakam* dari pihak Mu'awiyah menguatkan hal itu sembari menetapkan kepemimpinan Mu'awiyah.

Sifat munafik dan pemberontak dalam kalangan pasukan Hadhrat 'Ali (ra) dan debat mereka terhadap Khalifahnyanya. Mereka mendesak menerima perundingan dan *Hakam* hasil tunjukan mereka namun mereka mengkritik pula hasilnya.

Pembahasan perang Nahrawan berdasarkan sumber-sumber sejarah. Kaum Khawarij, barisan yang kecewa dengan kebijakan Khalifah membuat kerusakan dan akhirnya terpaksa dihentikan dengan perang.

Riwayat mengenai Hadhrat 'Ali (ra) akan pergi ke Bashrah berpamitan kepada istri Nabi Muhammad (saw), Hadhrat Ummu Salamah (ra). Dukungan Hadhrat Ummu Salamah (ra) yang mengatakan, "Kebenaran bersamamu." Putra beliau pun diminta menyertai Hadhrat 'Ali (ra).

Pembahasan mengenai Hadhrat 'Ali (ra) masih berlanjut di kesempatan mendatang.

Himbauan lagi untuk mendoakan Jemaat di Aljazair dan di Pakistan. Kabar suka dari Aljazair.

Di antara doa-doa tersebut bacalah juga sebanyak-banyaknya doa berikut, رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ عِخَادِمَكَ رَبِّ فَاحْفَظْنِي وَأَنْصُرْنِي وَأَرْحَمْنِي 'Rabbi kullu syai-in khaadimuka Rabbi fahfazhnii wanshurnii warhamnii.' – Tuhanku, segala sesuatu adalah hamba Engkau, Ya Tuhanku, lindungilah kami, tolonglah kami dan kasihanilah kami"

Bacalah juga sebanyak-banyaknya, اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِهِمْ وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ 'Allahumma innaa naj'aluka fii nuhuurihim wa na'uudzubika min syuruurihim.' – "Ya Allah, sesungguhnya kami menjadikan Engkau pencengkram mereka dan kami berlindung kepada Engkau dari kejahatan mereka."

Berikanlah juga perhatian pada istighfar. Berikanlah juga perhatian pada shalawat. Saat ini, ini sangatlah diperlukan.

Lakukanlah juga nafal-nafal, sebagaimana yang telah saya katakan.

Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada mereka dan juga segera memperbaiki keadaan di sana.

*Dzikir-e-Khair* dan Shalat Jenazah gaib untuk Almarhum/ah: (1) Humda Abbas Sahiba, istri Abbas bin Abdul Qadir Shaheen dari Khairpur yang wafat pada 20 Desember 2020. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

(2) Ridhwan Sayyid Na'imi Sahib dari Iraq wafat pada 13 Oktober 2020. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

(3) Malik 'Ali Muhammad Sahib yang wafat pada 20 Agustus 2020. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

(4) Ehsan Ahmad Sahib yang meninggal dunia pada 27 Oktober 2020 akibat komplikasi virus corona. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

(5) Riazuddin Syams Sahib anak bungsu Jalaluddin Syams Sahib. <sup>155</sup>

### **Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 99, Khulafa'ur Rasyidin Seri 1, Khalifah 'Ali radhiyallahu ta'ala 'anhu seri 05)**

#### **Khotbah Jumat**

Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 25 Desember 2020 (Fatah 1399 Hijriyah Syamsiyah/10

155 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 15 January 2021, pp. 5-10 (الفضل انترنیشنل 15 جنوری 2021ء صفحہ 5 تا 10) pada

<https://www.alfazl.com/2021/01/10/26055/>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-ali-25-december-2020/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2020-12-25.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2020-12-25/>; <https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=33959>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim (Indonesia) dan Mln. Arif Rahman Hakim (Qadian-India). Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

**Pada khotbah yang lalu telah disampaikan berkenaan dengan syahidnya Hadhrat ‘Utsman (ra) dan juga perihal para pemberontak. Dalam menyampaikan satu hal yang sangat penting, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Karena kalian pun (Para Ahmadi) memiliki kesamaan dengan para Sahabat Nabi (saw) sehingga saya ingin menjelaskan sejarah, bagaimana umat Muslim mengalami kemunduran dan apa saja yang menjadi penyebabnya? Dengan demikian, kalian harus waspada, programkan untuk memberikan pengajaran kepada orang-orang yang baru baiat.” (maksudnya, dengan memberikan Tarbiyat dan Ta’lim secara benar.)**

“Kerusakan yang terjadi pada zaman Hadhrat ‘Utsman bukanlah disebabkan oleh para Sahabat. Mereka yang beranggapan bahwa penyebabnya adalah para Sahabat, mereka telah terkecoh. Tidak diragukan lagi, memang banyak Sahabat yang berseberangan dengan Hadhrat ‘Ali dan banyak juga yang menentang Hadhrat Muawiyah.<sup>156</sup> Namun, saya katakan bahwa biang kekacauan ini bukanlah Sahabat melainkan orang-orang yang masuk Islam di kemudian hari, mereka yang tidak pernah bergaul dengan Rasulullah (saw) dan tidak pernah duduk di majlis Rasulullah (saw).

Karena itu, saya tarik perhatian kalian dan saya sampaikan metoda untuk terhindar dari kekisruhan ini yaitu sering-seringlah berkunjung ke Qadian (saat itu beliau berada di Qadian) supaya keimanan kalian mendapatkan penyegaran dan rasa takut kalian kepada Allah semakin meningkat.”<sup>157</sup>

Artinya, hal itu supaya tetap terjalin hubungan kuat kalian dengan Markas dan juga Khilafat. Jika ini dapat dilakukan dengan kokoh, maka akan selalu mendapatkan Tarbiyat.

Pada masa ini Allah Ta’ala telah memberikan kemudahan dalam bentuk MTA (Muslim Television Ahmadiyya) kepada kita. Khotbah-khotbah dapat disaksikan oleh seluruh dunia, ditayangkan, diperdengarkan begitu juga program-program lainnya. karena itu, untuk tarbiyat adalah penting supaya kita sendiri menelaah buku-buku Masih Mau’ud (as), jalinlah juga hubungan dengan MTA dengan cara teratur menyaksikan dan menyimaknya. Khususnya khotbah jumat, biasakanlah untuk menyimaknya melalui MTA. Dengan begitu hubungan dengan Khilafat akan terus terjalin kuat, lebih baik dan juga meningkat.

Berkenaan dengan perang Jamal terdapat dalam riwayat bahwa perang Jamal merupakan peperangan yang terjadi antara Hadhrat ‘Aisyah (ra) dan Hadhrat ‘Ali pada tahun 36 Hijriah (sekitar 656 Masehi). Hadhrat Thalhah (ra) dan Hadhrat Zubair berada di pihak Hadhrat ‘Aisyah (ra). Pada perang tersebut Hadhrat ‘Aisyah (ra) mengendarai unta sehingga perang tersebut dinamai dengan perang Jamal (Jamal

156 Al-Waqidi dalam Kitab al-Maghazi menyebutkan diantara para Sahabat yang menolak berpihak dan belum bersedia membaiat Khalifah ‘Ali (ra) ialah Hadhrat Sa’d bin Abi Waqqash, Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Umar bin al-Khaththab, Hadhrat Muhammad bin Maslamah, Hadhrat Usamah bin Zaid, Hadhrat Zaid bin Tsabit dan lain-lain. Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Amru bin al-‘Ash yang dikenal taat orang tua dan awalnya ikut ayahnya mendampingi Mu’awiyah kemudian mengundurkan diri dari lingkungan elit (para tokoh terkemuka) terdekati Mu’awiyah di Damaskus dan pindah di Madinah. Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Amru (ra) selalu mendahului menyapa dan salam kepada Hadhrat Imam Husain (ra) memerlukan waktu beberapa lama mendapatkan maaf dan disapa balik oleh Hadhrat Imam Husain (ra) karena mereka pernah berhadapan di pihak yang bertentangan di perang Shiffin. Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Umar (ra) berbaiat kepada Mu’awiyah setelah perdamaian Hasan bin ‘Ali dan Mu’awiyah. Hadhrat Sa’d bin Ubadah (ra) juga menolak baiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra), namun tidak membuat kekacauan dan pemberontakan.

157 Anwar al-Khilafat, Anwar-ul-Ulum, Vol. 3, p. 171.



Pada permulaan perang tersebut, setelah mendengar satu nubuatan Rasulullah (saw) dari mulut Hadhrat Ali, Hadhrat Zubair memisahkan diri dan menyatakan sumpah bahwa beliau tidak akan berperang melawan Hadhrat ‘Ali dan menyatakan bahwa beliau telah keliru dalam berijtihad.

Di sisi lain, Hadhrat Thalhah (ra) telah menyatakan baiat kepada Hadhrat ‘Ali sebelum kewafatannya.” (mengenai hal ini telah saya sampaikan pada khotbah sebelum ini.)

Dalam Riwayat disebutkan bahwa ketika Hadhrat Thalhah (ra) dalam keadaan sakratul maut karena luka parah, ada seseorang yang lewat di dekat beliau. Hadhrat Thalhah (ra) bertanya pada orang itu, ‘Anda berasal dari pihak mana?’

Orang itu menjawab, ‘Saya berada di pihak Hadhrat Ali.’

Hadhrt Thalhah (ra) lalu meletakkan tangan diatas tangannya dan berkata, **اَمْدُدْ يَدَكَ اَبَايِكَ لَه** ‘Tanganmu adalah tangan Ali, saya nyatakan baiat lagi kepada Hadhrt ‘Ali diatas tanganmu.’<sup>161</sup>

Alhasil, perbedaan pendapat antara beberapa sahabat telah diselesaikan pada saat perang Jamal. Namun, penentangan Hadhrt Muawiyah masih tersisa sehingga kemudian terjadi perang Shiffin.”<sup>162</sup>

Hadhrt Khalifatul Masih Tsani (ra) bersabda, “Sekelompok pembunuh tersebut menyebar ke berbagai pihak sembari melontarkan tuduhan kepada orang lain dengan tujuan menyelamatkan diri mereka sendiri dari tuduhan. Ketika mereka mengetahui bahwa umat Muslim telah baiat kepada Hadhrt ‘Ali, mereka mendapatkan kesempatan baik untuk melontarkan tuduhan kepada Hadhrt ‘Ali. Memang benar, telah berkumpul di sekitar Hadhrt ‘Ali beberapa orang dari antara para pembunuh Hadhrt ‘Utsman. Dengan cara itu, orang-orang munafiq tersebut mendapatkan kesempatan baik untuk melontarkan fitnah.

Demikian pula, ada juga sekelompok mereka yang berangkat ke Makkah mendesak dan meyakinkan Hadhrt ‘Aisyah (ra) untuk mengumumkan jihad membalas penyahidan Hadhrt ‘Utsman. Hadhrt ‘Aisyah (ra) mengumumkannya lalu mencari keberadaan para Sahabat dan meminta bantuan dari mereka.

Hadhrt Thalhah dan Hadhrt Zubair baiat kepada Hadhrt ‘Ali dengan syarat Hadhrt ‘Ali dengan segera menghukum para pembunuh Hadhrt ‘Utsman. Pengertian mereka berdua mengenai ‘dengan segera’ bertentangan dengan pendapat Hadhrt ‘Ali (ra) mengenai latar belakang dan situasi saat itu. Hadhrt ‘Ali berpandangan bahwa sikap tergesa-gesa untuk membalas dendam seperti itu dampaknya tidak akan baik. Hadhrt ‘Ali berpikiran supaya hal pertama ialah pemerintahan di seluruh daerah dikokohkan terlebih dahulu, selanjutnya baru berpikir untuk menghukum para pembunuh Hadhrt ‘Utsman (ra). Menurut beliau (ra) yang utama adalah perlindungan terhadap Islam dan tidaklah mengapa jika menunda dalam menangani para pembunuh Hadhrt ‘Utsman.

Ada juga perbedaan pendapat mengenai identitas siapa saja para pembunuh Hadhrt ‘Utsman juga. Hadhrt ‘Ali tidak menaruh curiga kepada mereka (para pembunuh Hadhrt ‘Utsman) yang awalnya datang menjumpai beliau (ra) dengan menampilkan raut wajah sedih lalu menyampaikan kekhawatiran akan terjadinya perpecahan dalam Islam. Beliau (ra) tidak mencurigai mereka sebagai biang kekacauan. Akan tetapi, orang-orang lain yang menaruh curiga terhadap mereka.

Disebabkan perbedaan tajam itulah sehingga Thalhah dan Zubair beranggapan Hadhrt ‘Ali telah berpaling dari janji beliau kepada mereka. Mereka telah baiat dengan suatu syarat kepada Hadhrt ‘Ali dan beranggapan Hadhrt ‘Ali tidak menepati janji tersebut sehingga mereka menganggap diri mereka secara hukum syariat tidak terikat lagi dengan baiat. Ketika pengumuman dari Hadhrt ‘Aisyah (ra) sampai kepada mereka (Hadhrt Thalhah dan Zubair) lalu mereka berdua bergabung dengan Hadhrt ‘Aisyah (ra). Mereka bersama-sama menuju Bashrah.

Amir (Gubernur) Bashrah (‘Utsman bin Hunaif) menghalangi orang-orang untuk bergabung dengan mereka. Namun, ketika orang-orang mengetahui bahwa Thalhah dan Zubair baiat sembari mengajukan suatu syarat kepada Hadhrt ‘Ali, kebanyakan orang di sana bergabung bersama dengan beliau (Hadhrt ‘Aisyah ra).

---

161 Al-Kamil fit Tarikh, Vol. 3, p. 243, by ‘Izzuddin Abul Hasan ‘Ali bin Abul Karam Muhammad bin Muhammad bin Abdul Karim bin Abdul Wahid Ash-Syaibani, dikenal dengan Ibnu al-Atsir, publisher Daru Sadir, Beirut, terbitan tahun AH 1385, AD 1965.

162 Hadhrt Khalifatul Masih ats-Tsani (ra) dalam buku Khilafat-e-Rashidah, Anwar-ul-Ulum, Vol. 15, pp. 485-486.

Ketika Hadhrat ‘Ali mengetahui perihal laskar tersebut, beliau pun menyiapkan laskar juga lalu berangkat ke Bashrah. Sesampainya di Bashrah, Hadhrat ‘Ali mengutus seseorang [yaitu Qa’qa bin Amru, الْقَعْقَاعُ بْنُ عَمْرٍو] kepada Hadhrat ‘Aisyah (ra), Thalhah dan Zubair. Orang tersebut terlebih dahulu pergi menemui Hadhrat ‘Aisyah (ra) dan bertanya, [Wahai Bunda] Apa tujuan Anda datang ke negeri ini?’

Hadhrt ‘Aisyah (ra) menjawab, إِصْلَاحُ بَيْنِ النَّاسِ ‘Nak, kami hanya mengharapkan terciptanya *ishlaah* (perbaikan) diantara orang-orang.’<sup>163</sup>

Setelah itu orang tersebut pun meminta dipanggilkan Thalhah dan Zubair lalu bertanya, ‘Apakah Anda juga memiliki tujuan sama?’

Mereka berdua menjawab, ‘Ya, sama tujuannya.’

Orang itu menjawab, ‘Jika yang menjadi harapan Anda adalah *ishlaah*, caranya bukan seperti ini, karena peperangan menyebabkan kekacauan. Keadaan negeri saat ini sedang tidak baik. Jika Anda membunuh seseorang, seribu orang akan bangkit untuk menuntut balas dan orang yang akan mendukungnya akan lebih banyak lagi. Demi terciptanya *ishlaah*, pertama ikatlah negeri dengan tali persatuan. Setelah itu, barulah menghukum para penjahat itu. Jika tidak, menghukum orang dalam keadaan yang mencekam seperti ini dapat menimbulkan kekacauan dalam negeri. Hal pertama, kokohkan dulu pemerintahan, setelah itu baru menghukum mereka.’

Setelah mendengarkan hal itu mereka berkata, فَإِنْ قَدِمَ عَلَيَّ وَهُوَ عَلَى مِثْلِ رَأْيِكَ صَلَّحَ هَذَا ‘Jika memang rencana Hadhrt ‘Ali seperti ini maka kami siap berjumpa dengan beliau.’ Utusan tersebut lalu mengabarkan kepada Hadhrt ‘Ali. Perwakilan kedua belah pihak bertemu lalu dibuat suatu keputusan bahwa berperang tidaklah baik, hendaknya ditempuh jalan damai.<sup>164</sup>

Ketika kabar ini sampai ke telinga golongan Saba’iyyah - kelompok Abdullah bin Saba (عبد الله بن سبأ) - yang terlibat dalam pembunuhan Hadhrt ‘Utsman sehingga mereka sangat khawatir. Sebuah kelompok dari antara mereka mengadakan rapat tertutup. Setelah rapat mereka memutuskan, ‘Jika tercipta perdamaian di kalangan umat Muslim, akan menimbulkan bahaya besar bagi kita. Sebaliknya jika umat Muslim terus berselisih satu sama lain, kita akan dapat terhindar dari hukuman atas pembunuhan Hadhrt ‘Utsman. Jika terjalin perdamaian diantara umat Islam, tidak ada tempat bersembunyi lagi bagi kita. Karena itu, bagaimanapun caranya supaya jangan sampai tercipta perdamaian diantara umat Muslim.’<sup>165</sup>

Tidak lama kemudian datanglah Hadhrt ‘Ali. Pada hari berikutnya Hadhrt ‘Ali bertemu dengan Hadhrt Zubair. Ketika berjumpa, Hadhrt ‘Ali bertanya, إِنْ كُنْتُمْ أَعْدَدْتُمْ سِلَاحًا وَخَيْلًا وَرِجَالًا، إِنْ كُنْتُمْ أَعْدَدْتُمْ عِنْدَ اللَّهِ عِزًّا فَاتَّقُوا اللَّهَ سُبْحَانَهُ، وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَقَصَتْ عَزْلُهُمْ مِنْ بَعْدِ قُوَّةِ أَنْكَاثِ أَلَمْ أَكُنْ أَحَاكُمَا فِي دِينِكُمَا، تُحَرِّمَانِ دَمِي وَأَحْرَمَ دَمَاءَكُمَا! ‘Anda berdua telah mempersiapkan pasukan untuk bertempur dengan saya? Apakah Anda juga telah mempersiapkan alasan yang akan disampaikan kepada Allah Ta’ala nanti? Kenapa Anda sekalian bersikeras untuk menghancurkan Islam yang pengabdian demi kekuatannya telah Anda lakukan melalui banyak kesulitan dan penderitaan? Apakah saya bukan saudara kalian? Lantas apa sebabnya, sebelum ini menumpahkan darah satu sama lain dianggap haram, namun sekarang dihalalkan? Jika tidak ada hal baru lantas kenapa bisa terjadi pertempuran ini?’

163 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-36 Hijriyyah atau 656 Masehi (سنة ست وثلاثين), bab (منزول أمير المؤمنين ذا قار).

164 al-Kaamil fit Tarikh (الكامل في التاريخ) karya Ibnul Atsir (ابن الأثير), bahasan perjalanan ‘Ali ke Bashrah dan peristiwa yang terjadi (ذكر مسير علي إلى البصرة) (أحمد بن عبد الوهاب النويري) karya Ahmad bin ‘Abdul Wahhaab an-Nuwairi (نهاية الأرب في فنون الأدب - ج ٢) (الوفاة).

165 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), bahasan kejadian yang terjadi pada tahun ke-36 Hijriyyah atau 656 Masehi (سنة ست وثلاثين), bab (منزول أمير المؤمنين ذا قار) menceritakan pidato ibn Sauda (ابن السوءاء) ‘atau Abdullah bin Saba’, tokoh pemberontakan dan pembunuhan Khalifah ‘Utsman (ra) di hadapan para pimpinan 2.500 komplotannya: يَا قَوْمِ، إِنْ عَزَّكُمْ فِي خُلُطَةِ النَّاسِ، فَصَايغُوهُمْ، وَإِذَا التَّقَى النَّاسُ غَدَا فَأَثْبِتُوا الْقِتَالَ، وَلَا تَفَرَّغُوهُمْ لِلنَّظَرِ، فَإِذَا مِنْ أَنْتُمْ مَعَهُ لَا يَجِدُ بُدًّا مِنْ أَنْ يَمْتَنِعَ، وَيَشغَلُ اللَّهَ عَلِيًّا وَطَلْحَةَ وَالرُّبَيْزَ. “Wahai kaum, sesungguhnya kewibawaan kalian adalah di dalam pembauran dengan orang-orang. Jika mereka saling berhadapan, kobarkanlah peperangan dan pembunuhan di antara mereka serta jangan biarkan mereka bersatu. Bersama siapa pun kalian, janganlah berusaha untuk mencegah. Semoga Allah menyibukkan ‘Ali, Thalhah dan Zubair serta orang yang bersama mereka dari hal yang tidak diinginkan (perang) dengan mendatangkan apa-apa yang mereka benci (perang). Maka perhatikanlah pendapat ini, kemudian berpisahlah kalian.” Disebutkan hal serupa juga dalam Al-Bidayah wa an-Nihayah 266-265/7 karya al-Hafizh Ibnu Katsir.

Hadhrat Thalbah yang saat itu bersama dengan Hadhrat Zubair berkata kepada Hadhrat ‘Ali, **لَبَّتِ النَّاسَ** ‘Anda telah menghasut orang-orang untuk membunuh Hadhrat ‘Utsman.’

Hadhrat ‘Ali berkata, **يَا طَلْحَةَ، تَطْلُبُ بِدَمِ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ! فَلَعَنَ اللَّهُ قَتْلَةَ عُثْمَانَ**, ‘Saya melaknat orang-orang yang ikut dalam pembunuhan Hadhrat ‘Utsman.’<sup>166</sup>

Hadhrat ‘Ali berkata, ‘Tidakkah Anda ingat, Rasulullah (saw) pernah bersabda kepada Anda, **وَلْتَقَاتِنَّهُ** “Demi Tuhan! Kamu akan berperang melawan ‘Ali dan dalam keadaan demikian kamu akan menjadi orang zalim.”<sup>167</sup>

Mendengar hal itu, Hadhrat Zubair kembali kepada laskarnya dan bersumpah bahwa ia sekali-kali tidak akan berperang melawan Hadhrat ‘Ali lalu berikrar bahwa dirinya telah keliru dalam ijtihadnya.<sup>168</sup> Ketika kabar tersebut menyebar di kalangan para pasukan, semuanya merasa tenang karena tidak akan terjadi peperangan melainkan perdamaian.

Namun, berita tersebut membuat para pengacau merasa cemas. Ketika tiba malam, untuk menghentikan perdamaian ini, mereka menempuh makar dengan cara orang-orang mereka yang telah menyusup ke dalam pasukan Hadhrat ‘Ali melakukan serangan terhadap pasukan Hadhrat ‘Aisyah (ra), Hadhrat Thalbah dan Hadhrat Zubair pada malam hari itu. Begitu juga sebaliknya, orang-orang mereka yang sudah menyusup di dalam sebagian pasukan Hadhrat ‘Aisyah (ra) melakukan serangan terhadap pasukan Hadhrat ‘Ali. Hal ini mengakibatkan kegaduhan. Kedua belah pihak saling beranggapan telah ditipu oleh pihak selainya. Padahal sebenarnya ini merupakan rencana busuk kelompok Abdullah bin Saba.

Ketika peperangan dimulai, Hadhrat ‘Ali memberitahukan kepada seseorang [yaitu Ka’b bin Sur - **كَعْبُ أَدْرِكِي فَقَدْ أَبِي الْقَوْمِ إِلَّا الْقِتَالَ لَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يُصَلِّحَ بِكَ**] agar menyampaikan kepada Hadhrat ‘Aisyah, ‘Telah terjadi peperangan ini [dan orang-orang menolak berhenti]. Mungkin melalui Anda (Hadhrat ‘Aisyah), Allah Ta’ala akan menjauhkan kekacauan ini.’<sup>169</sup>

Karena itu, unta yang dinaiki Hadhrat ‘Aisyah lalu dibawa ke depan, namun akibatnya malah lebih berbahaya lagi. Melihat hal itu para pengacau berpikir rencana busuk mereka akan diketahui dan berbalik kepada mereka lalu mereka mulai menghujani unta Hadhrat ‘Aisyah dengan anak-anak panah. Hadhrat ‘Aisyah mulai berteriak, **الْبَقِيَّةُ الْبَقِيَّةُ يَا بَنِي! وَيَعْلُوا صَوْتُهَا كَثْرَةً: اللَّهُ اللَّهُ! اذْكُرُوا اللَّهَ وَالْحِسَابَ**, ‘Wahai manusia! Tinggalkanlah peperangan! Ingatlah Tuhan dan hari penghisaban!’ Namun, para pengacau tidak menghentikannya malah terus melontarkan anak-anak panah pada unta Hadhrat ‘Aisyah.<sup>170</sup>

Penduduk Bashrah bersama dengan laskar yang berkumpul di sekitar Hadhrat ‘Aisyah (ra) melihat kejadian tersebut naik pitam. Mereka marah melihat kelancangan yang dilakukan terhadap Hadhrat Ummul Mu-miniin (ibunda orang-orang beriman). Dengan marah besar mereka menarik pedang dan menyerang pasukan lawan mereka (pasukan ‘Ali). Keadaan saat itu adalah unta Hadhrat ‘Aisyah (ra) menjadi titik pusat pertempuran. Banyak Sahabat dan para pejuang pemberani, berkumpul di sekitar unta

166 Taarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), bahasan tahun 36 Hijriyyah (سنة ست وثلاثين), bab kedatangan ‘Ali ke perkemahan dari Bashrah (نُزُولُ عَلِيِّ الرَّأْوِيَةِ مِنَ الْبَصْرَةِ).  
Tercantum juga dalam Taarikh Ibnu Khaldun (7-1 المسمى كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر ج 2) karya ‘Abdurrahman bin Muhammad al-Hadhrami Ibnu Khaldun (عبد الرحمن بن محمد الحضرمي/ابن خلدون) (ص من الأحوال والأموال والحفدة والمتاع 1-15 ج 13) Imta’ul Asma karya al-Maqrizi (إمتاع الأسماع بما للنبي (ص) من الأحوال والأموال والحفدة والمتاع 1-15 ج 13) karya al-Maqrizi (أبي العباس تقي الدين) (أحمد بن علي/المقريز

167 Mustadrak ‘alash Shahihain (المستدرک علی الصحیحین), bab kembalinya Zubair dari perang Jamal (رُجُوعُ الزُّبَيْرِ عَنْ مَعْرَكَةِ الْجَمَلِ): (سیر اعلام النبلاء): عن الأسود بن Siyaar A’lamin Nubala الأئصار، فقال لك رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم: “أحببته؛” فقلت: “وما يمنعي؟ قال: “أما إنك ستخرج عليه وتقاتله وأنت ظالم” قيس، حدثني من رأى الزبير يقتل آثار الخيل فقصاً بالرمح، فناداه علي: يا أبا عبد الله! أقبل عليه حتى الثقت أغناق دوابهما، فقال: أنشدك بالله، أتذكر يوم كنت أناجيك، فأتانا رسول الله صلى الله عليه وسلم. فقال: (تأجبيه! فوالله ليقاتلك وهو لك ظالم).

168 Taarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), bahasan tahun 36 Hijriyyah (سنة ست وثلاثين), bab kedatangan ‘Ali dari Bashrah (نُزُولُ عَلِيِّ الرَّأْوِيَةِ مِنَ الْبَصْرَةِ): mengutip perkataan Hadhrat Zubair (ra), **والله لا أقاتلك أبداً، “Andai saya ingat sabda beliau (saw), takkan mungkin saya kemari. Demi Allah, saya tidak akan pernah lagi memerangi Anda.”**; Tarikh Islam (40 - 11 - 3 - عهد الخلفاء الراشدين - تاريخ الإسلام - ج 3 - 2 - 1) Muruuz adz-Dzahb karya Al-Mas’udi (الإمامة وأهل البيت - محمد بيومي مهران - ج 2 - الصفحة 299) Al-Imamah wa Ahlul Bait (المسعودي مروج الذهب ومعادن الجوهر 1 / 652 (بيروت 1982)).

169 Al-Kaamil fit Taarikh karya Ibnu al-Atsir.

170 Al-Kaamil fit Taarikh karya Ibnu al-Atsir.

itu dan terbunuh satu per satu, namun para pengacau tetap tidak meninggalkan serangannya pada unta Hadhrat ‘Aisyah (ra).

Hadhrt Zubair tidak ikut serta pada pertempuran tersebut. Beliau (ra) menjaga jarak pergi ke suatu tempat, namun ada seorang kurang ajar yang mengikuti beliau lalu mensyahidkan beliau dari arah belakang ketika beliau tengah shalat. Sementara itu, Hadhrt Thalhah terbunuh di tangan para pengacau itu di medan perang.

Ketika perang semakin berkecamuk, sebagian orang berpikir bahwa perang tidak akan berakhir sebelum Hadhrt ‘Aisyah (ra) dipindahkan dari tempat pertempuran. Karena itu, mereka memotong kaki unta Hadhrt ‘Aisyah (ra) dan menurunkan tandu Hadhrt ‘Aisyah (ra) ke tanah. Setelah itu peperangan terhenti. Melihat kejadian tersebut wajah Hadhrt ‘Ali diliputi kesedihan namun merasa tidak ada hal lain yang dapat dilakukan. Ketika ditemukan jenazah Hadhrt Thalhah diantara para korban setelah perang, Hadhrt ‘Ali menampakkan kesedihan mendalam.

Dari seluruh kejadian tersebut terbukti jelas tidak ada kesalahan dari para Sahabat dalam peperangan tersebut, melainkan perang itu ialah ulah para pembunuh Hadhrt ‘Utsman jugalah. Hadhrt Thalhah dan Hadhrt Zubair wafat dalam keadaan baiat kepada Hadhrt ‘Ali karena mereka telah berbalik dari tujuan awal mereka dan menyatakan untuk mendukung Hadhrt ‘Ali namun mereka terbunuh di tangan para pemberontak itu. Hadhrt ‘Ali melaknat para pembunuh itu.”<sup>171</sup>

Setelah berakhirnya perang Jamal, Hadhrt ‘Ali menyiapkan kendaraan dan perbekalan untuk Hadhrt ‘Aisyah (ra) dan beliau sendiri ikut pergi mengantar Hadhrt ‘Aisyah (ra) dan memberangkatkan orang-orang yang ingin ikut mengiringi Hadhrt ‘Aisyah (ra). Pada hari kepergian Hadhrt ‘Aisyah (ra), Hadhrt ‘Ali menemui Hadhrt ‘Aisyah (ra) lalu berdiri. Di hadapan orang-orang, Hadhrt ‘Aisyah (ra) tampil dan bersabda: *يَا بَيْتِي، تَغْتَبُ بَعْضَنَا عَلَى بَعْضٍ اسْتِيطَاءً وَاسْتِزَادَةً، فَلَا يَعْتَدَنَّ أَحَدٌ مِنْكُمْ عَلَى أَحَدٍ بِشَيْءٍ بَلَغَهُ مِنْ ذَلِكَ، إِنَّهُ وَاللَّهِ مَا كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ عَلَى فِي الْقَدِيمِ إِلَّا مَا يَكُونُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَأَحْمَانِهَا، وَإِنَّهُ عِنْدِي عَلَى مَعْتَبِي مِنَ الْإِخْيَارِ* *‘Yaa baniyya, ta’tibu ba’dhuna ‘ala ba’dhin istibthaa-a wa stizaadatan falaa ya’tadin ahadun minkum ‘ala ahadin bi-syai-in balaghahu min dzaalika, innahu waLlahi ma kaana baini wa baina ‘Aliyyin fil qadiimi illa maa yakuunu bainal mar-ati wa ahmaa-ih, wa innahu ‘indi ‘ala ma’tabi minal akhyaar.’* – “Wahai anak-anakku, kita telah saling menimpakan penderitaan, aniaya dan saling memancing kemarahan satu sama lain. Di masa yang akan datang disebabkan oleh perselisihan ini jangan ada lagi saling menganiaya satu sama lain. Demi Tuhan! Sejak semula tidak ada pertentangan antara saya dengan Hadhrt Ali, selain dari permasalahan antara seorang wanita dengan menantunya (masalah keluarga dan kekerabatan yang sudah lumrah terjadi), yakni perkara-perkara kecil. Hadhrt ‘Ali merupakan sarana bagiku untuk meraih kebaikan.”

Hadhrt ‘Ali bersabda: *يَا أَيُّهَا النَّاسُ، صَدَقْتُ وَاللَّهِ وَبَرَّتُ، مَا كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهَا إِلَّا ذَلِكَ، وَإِنَّا لَزَوْجُهُ نَبِيكُمْ ص فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ* *‘Yaa ayyuhan naasu, shadaqat, waLlahi wa barrat, maa kaana baini wa bainaha illa dzaalika, wa innaha la-zaujuhu Nabiyyikum shallallahu ‘alaihi wa sallam fid dunyaa wal aakhirah.’* – “Wahai manusia! Baik dan benar apa yang telah dikatakan oleh beliau (Hadhrt ‘Aisyah (ra)). Hanya itulah yang menjadi penyebab perselisihan antara saya dengan Hadhrt ‘Aisyah (ra). Hadhrt ‘Aisyah (ra) adalah istri suci Nabi kalian (saw) di dunia dan akhirat.” Hadhrt ‘Ali ikut berjalan sampai bermil-mil untuk melepas Hadhrt ‘Aisyah (ra). Hadhrt ‘Ali memerintahkan putra-putranya untuk mengiringi Hadhrt ‘Aisyah (ra) dan kembali esok harinya. Tercantum dalam ath-Thabari.<sup>172</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Hadhrt Thalhah masih hidup setelah kewafatan Rasulullah (saw) dan menyaksikan ketika timbul pertentangan di kalangan umat Muslim setelah syahidnya Hadhrt ‘Utsman. Satu kelompok mengatakan, ‘Kita harus membalas orang-orang yang telah membunuh Hadhrt

171 Anwar-e-Khilafat, Anwar-ul-Ulum (انوار العلوم), Vol. 3, pp. 198-201.

172 Muhammad Ibnu Jarir al-Tabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصلة تاريخ الطبري), bahasan mengenai persiapan yang diaturkan oleh ‘Ali untuk ‘Aisyah berangkat dari Bashrah (الْبَصْرَةَ) *ع عائشة رضي الله عنها من البصرة* [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], 60-61: *وقال: 60-61: وحيز على عائشة بكل شيء ينبغي لها من مركب أو زاد أو متاع، وأخرج معها كل من نجا ممن خرج معها إلا من أحب المقام، واختار لها أربعين امرأة من نساء أهل البصرة المغروقات، وقال: 60-61: وخرجت يوم السبت لغرة رجب سنة سب وثلاثين، وشيئها .... تجهز يا محمد، فبلغها، فلما كان اليوم الذي تزوج فيه، جاءها حتى وقفت لها، وحضرت الناس، فخرجت على الناس ودعواها ودعوتهم، وقالت علي أميالا، وسرح نبيي معها يوماً*

Utsman (ra).’ Pemimpin dari kelompok ini adalah Hadhrat Thalhah (ra), Hadhrat Zubair (ra) dan Hadhrat ‘Aisyah (ra).

Akan tetapi, kelompok yang lain mengatakan, ‘Beliau telah wafat (Hadhrot ‘Utsman). Namun, dikarenakan kaum Muslimin telah terpecah-belah sehingga keperluan paling mendesak sekarang juga ialah kita harus menyatukan orang-orang Islam supaya wibawa dan keagungan Islam menjadi tegak. Setelah itu, barulah kita menuntut balas terhadap orang-orang yang membunuh beliau itu.’ Pemimpin dari kelompok ini adalah Hadhrot ‘Ali (ra).

Perselisihan ini meruncing sehingga Hadhrot Thalhah (ra), Hadhrot Zubair (ra) dan Hadhrot ‘Aisyah (ra) melayangkan tuduhan bahwa Hadhrot ‘Ali (ra) ingin memberikan perlindungan kepada orang-orang yang telah mensyahidkan Hadhrot Utsman (ra), sedangkan Hadhrot ‘Ali (ra) menuduh bahwa mereka lebih mengutamakan tujuan-tujuan pribadi mereka dan tidak mengindahkan faedah bagi Islam.

Perselisihan ini mencapai puncaknya dan berakibat terjadi perang satu sama lain. Sebuah perang yang mana Hadhrot ‘Aisyah (ra) menjadi pemimpin pasukan di dalamnya. Hadhrot Thalhah (ra) dan Hadhrot Zubair (ra) juga ikut serta di dalam pasukan tersebut. Sebagaimana telah disampaikan sebelumnya, pada awalnya mereka tergabung di pihak yang bertentangan dengan Hadhrot ‘Ali (ra) yang kemudian Hadhrot Zubair (ra) mendengar perkataan Hadhrot ‘Ali (ra) lalu beliau memisahkan diri kelompok yang diikutinya. Selanjutnya, beliau menginginkan islah (perbaikan), namun para penentang, yakni orang-orang munafik atau para pembuat keonaran membuat kekacauan. Bagaimanapun ada dua kelompok dan mereka ikut serta dalam peperangan dan berlangsunglah perang diantara kedua belah pihak.

Lalu ada seorang sahabat datang kepada Hadhrot Thalhah (ra) dan berkata kepada beliau, ‘Thalhah! Apakah Anda ingat bahwa pada suatu kesempatan saya dan Anda duduk di majlis Hadhrot Rasulullah (saw) dan beliau (saw) bersabda, “Thalhah! Akan datang suatu masa dimana engkau akan berada dalam satu laskar dan ‘Ali akan berada dalam laskar lain dan ‘Ali berada di atas kebenaran sedangkan engkau berada di atas kekeliruan.”’

Setelah mendengar ini mata Hadhrot Thalhah (ra) menjadi terbuka dan berkata, ‘Ya! Saya baru ingat lagi hal itu sekarang.’ Kemudian, beliau keluar dari laskar itu dan pergi.<sup>173</sup>

Ketika beliau pergi meninggalkan peperangan supaya sabda Rasul yang mulia (saw) tersebut terpenuhi, seorang keji yang adalah prajurit dari laskar Hadhrot ‘Ali (ra), menebaskan Khinjar (pedang pendek) kepada beliau dan mensyahidkan beliau.

Hadhrot ‘Ali (ra) sedang duduk di tempatnya. Pembunuh Hadhrot Thalhah (ra) tersebut dengan pemikiran akan mendapatkan hadiah yang besar datang dengan berlari dan berkata kepada Hadhrot ‘Ali (ra), ‘Wahai Amirul Mu’miniin! Saya membawa kabar mengenai terbunuhnya musuh anda.’

Hadhrot ‘Ali (ra) bertanya, ‘Musuh yang mana?’

Orang itu berkata, ‘Wahai Amirul Mu’miniin! Telah saya bunuh Thalhah.’

Hadhrot ‘Ali (ra) berkata, ‘Wahai manusia! Saya juga ingin mengabarkan kepadamu dari Hadhrot Rasulullah (saw) bahwa kamu akan dimasukkan ke dalam neraka karena suatu kali ketika Thalhah dan saya tengah duduk, Rasulullah (saw) bersabda, “Wahai Thalhah! Pada suatu waktu engkau akan

173 Mustadrak ‘alash Shahihain (المستدرک علی الصحیحین), bab Thalhah mengundurkan diri pergi dari peperangan Jamal (انصرفت طلحة عن معركة الجمل) hal mana terjadi setelah Hadhrot ‘Ali (ra) mengingatkan sebuah sabda Nabi Muhammad (saw) yang menyebutkan Nabi (saw) beserta ‘Ali dan berada di pihak ‘Ali dan ada pihak lain yang menentangnya. Ketika ‘Ali menanya kenapa Thalhah datang disertai pasukan dan siap berperang melawannya, Thalhah menjawab telah lupa sabda itu lalu beliau pergi dari medan perang. : 5647- قال: كُنَّا مَعَ عَلِيِّ يَوْمَ الْجَمَلِ، فَبِعَثَّ إِلَى طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ أَنْ الْفَتَى فَاتَاهُ طَلْحَةُ، فَقَالَ: -5647- لَنَا رِفَاعَةُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الصَّبَّيْ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَدِّهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ عَلِيِّ يَوْمَ الْجَمَلِ، فَبِعَثَّ إِلَى طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ أَنْ الْفَتَى فَاتَاهُ طَلْحَةُ، فَقَالَ: لَمْ أَذْكُرْ، قَالَ: فَانصرفت طلحة. hal: نَشْنُتُكَ اللَّهُ، هَلْ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ؟ يَقُولُ: " مَنْ كُنْتُ مَوْلَا فَعَلِيٌّ مَوْلَا، اللَّهُمَّ وَالِ مَنْ مَوْلَا، وَعَادَ مَنْ عَادَاهُ؟ " قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَلِمَ تُفَاتِلُنِي؟ قَالَ: لَمْ أَذْكُرْ، قَالَ: فَانصرفت طلحة. serupa tercantum dalam Kitab Muruuj adz-Dzahb (مروج الذهب) karya Al-Mas'udi (رجع الزبير: أبو الحسن علي بن الحسين بن علي المسعودي): ثم نادى علي رضي الله عنه طلحة حين رجع الزبير: " ما الذي أخرجك؟ قال: الطلب بدم عثمان، قال علي: قتل الله أولانا بدم عثمان، أما سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: " اللهم وال من والاه، وعاد من عاداه " وأنت أول من بايعني ثم نكثت، وقد قال الله عز وجل: " ومن نكث فأبنا ينكث على نفسه " فقال: أستغفر الله، ثم رجع

menanggung penghinaan demi kebenaran dan keadilan dan seseorang akan membunuh engkau, namun Allah Ta'ala akan memasukkan orang itu ke dalam jahanam.”<sup>174</sup>

**Kemudian, berkenaan dengan perang Shiffin (صِفِّين) tertulis bahwa perang ini terjadi antara Hadhrat ‘Ali dan Hadhrat Amir Muawiyah pada tahun 37 (سَنَةُ سَبْعٍ وَثَلَاثِينَ) Hijriyyah.** Daerah Shiffin terletak diantara Syria dan Iraq. Hadhrat ‘Ali berangkat dari Kufah dengan membawa laskar. Ketika tiba di Shiffin, melihat laskar Syria sudah berkemah sejak sebelumnya di bawah pimpinan Amir Muawiyah. Satu kelompok laskarnya sudah menguasai tepi sungai Furat (Eufrat). Hadhrat ‘Ali meyakinkan kelompok tersebut, “Kami datang bukan untuk bertempur, melainkan datang untuk mencari solusi bersama atas perbedaan-perbedaan dengan Amir Muawiyah.”

Namun, Amir Muawiyah tidak sependapat untuk melakukan itu [tidak bersedia membuat kesepakatan]. Laskar Syria atau Syam melarang laskar Hadhrat ‘Ali untuk mengambil air dari sungai Furat. Atas hal ini Hadhrat ‘Ali memerintahkan pasukannya untuk menyerang dan pasukan Hadhrat ‘Ali berhasil mengalahkan pasukan lawan dan membuat jalan untuk sampai ke sungai. Hadhrat ‘Ali memberikan izin kepada pasukan Syria untuk mengambil air dari sungai Furat dan membawanya. Padahal sebelumnya mereka melarang pasukan Hadhrat ‘Ali untuk mengambil air darinya.

Amir Muawiyah meminta supaya Hadhrat ‘Ali menyerahkan mereka yang terlibat dalam pembunuhan Hadhrat ‘Utsman padanya. Pada suatu titik kesempatan, ada bahaya meletusnya pertempuran besar, namun, mereka yang berfitrat menjaga perdamaian dari kedua belah pihak berusaha mencegahnya.

Peperangan Shiffin bermula pada bulan Shafar 37 Hijri. Sebelum terjadi perang, terjadi ketegangan dan bentrok kecil-kecilan, namun disebabkan saling menyadari akan akibatnya yang merugikan jiwa, kedua belah pihak menghindari pertempuran total. Untuk mempertahankan segala kemungkinan terciptanya perdamaian, kedua belah pihak sepakat untuk berdamai sementara pada bulan-bulan yang diharamkan. Namun, upaya tersebut tidak berhasil. Untuk itu, pada awal bulan Shafar, diumumkan secara resmi untuk berperang sepenuhnya.

Ketika pertempuran terus terjadi sampai beberapa masa tanpa adanya kepastian pihak mana yang menang, Amir Muawiyah merasa putus asa dan pasukannya melemah. Dalam keadaan genting seperti itu Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash memberikan musyawarah kepada beliau agar mengikat naskah Al-Qur’an di bagian atas tombak-tombak dan berkata, “Hendaknya diputuskan permasalahan sesuai dengan hukum kitab ini.” Lalu dilakukanlah seperti itu.

Sebagai akibatnya timbullah selisih pendapat diantara pengikut Hadhrat Ali. Sebagian besar diantaranya mengatakan, “Permohonan untuk meminta keputusan dari Allah Ta’ala tidak bisa ditolak.” Dengan demikian, Hadhrat ‘Ali memerintahkan penarikan pasukan yang berada di bagian depan sehingga peperangan terhenti. Sebagian besar pasukan Hadhrat ‘Ali menyetujui usulan Amir Muawiyah agar kedua belah pihak memilih *Hakam* (arbiter atau wasit pemutus atau penengah) supaya kedua *Hakam* tersebut bersama-sama memutuskan sesuai dengan al-Quranul Majid.

Dalam kitab Tarikh, kejadian tersebut disebut dengan istilah Tahkim. Pasukan Syam memilih Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash sedangkan Hadhrat ‘Ali memilih Hadhrat Abu Musa Asyari. Setelah menandatangani surat pernyataan, laskar bubar. (Riwayat Ibnu Atsir)<sup>175</sup>

Hadhrot Khalifatul Masih ats-Tsani (ra) berkenaan dengan hal ini, bersabda [dalam buku Khilafah Rasyidah], “Dalam perang tersebut, kawan-kawan Amir Muawiyah melakukan *hosyiari* (kecerdikan, kelicikan) dengan cara mengikat lembaran-lembaran Al-Qur’an dengan ujung tombak lalu berkata, ‘Apapun yang diputuskan oleh Al-Qur’an, kami akan menyetujuinya. Untuk tujuan itu seharusnya dipilih *hakam*.’”

174 Sebuah kaum akan meraih masa depan penuh kehormatan bila mana ikut serta dalam pengorbanan harta dan jiwa (آنندہ وہی قومیں عزت پائیں گی جو مالی و جانی) Aina wohiy qaume izzat payen ge jo maali aur jaani qurabinio main hissa lein gi, Anwar-ul-Ulum Vol. 21, h 149-151.

175 Ibnu al-Atsir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], 161-201; Lughat al-Hadith, Vol. 2, p. 608, Zair-e-Lafz Siffin.

Selanjutnya, para pengacau itu yang bersekongkol dalam konspirasi pembunuhan Hadhrat ‘Utsman dan yang segera bergabung dengan Hadhrat ‘Ali setelah syahidnya Hadhrat ‘Utsman demi menyelamatkan diri mereka, mereka mulai menekan Hadhrat Ali, ‘Apa yang dikatakan mereka itu benar adanya, untuk itu silahkan tuan tetapkan *hakam*.’ Hadhrat ‘Ali berkali-kali menolaknya namun orang-orang yang bertabiat lemah itu yang tertipu, memaksa Hadhrat ‘Ali untuk menetapkan *hakam*. Dipilihlah ‘Amru bin al-’Ash sebagai *Hakam* dari pihak Muawiyah dan Hadhrat Abu Musa al-’Asyari dari pihak Hadhrat Ali.

Penghakiman ini sebenarnya dalam kasus pembunuhan Hadhrat ‘Utsman dengan syarat keputusannya berdasarkan Al-Qur’an. Yakni keputusan yang diambil harus sesuai dengan hukum Al-Qur’an untuk menghukum para pembunuh Hadhrat ‘Utsman.

Namun, ‘Amru bin al-’Ash dan Abu Musa Asyari keduanya bermusyawarah dan memutuskan bahwa akan lebih baik jika terlebih dulu Hadhrat ‘Ali dan Hadhrat Amir Muawiyah keduanya dimakzulkan (dipecat atau diberhentikan) dari keamirannya. Padahal penetapan *Hakam* tadi bertujuan untuk memutuskan mengenai pembunuhan Hadhrat ‘Utsman, namun keputusan yang diambil oleh kedua *Hakam* itu malah pertama memakzulkan keduanya, kemudian akan dibicarakan lebih lanjut. Mereka beranggapan segenap umat Muslim terjerumus dalam musibah disebabkan kedua orang ini. Kemudian menurut mereka, setelah itu biarkanlah umat Muslim untuk memutuskan secara bebas agar mengangkat Khalifah sesuai dengan yang dikehendaki.

Pemikiran kedua *Hakam* tersebut adalah keliru, mereka tidak ditugaskan (tidak diberi wewenang) untuk itu. Alhasil, untuk mengumumkan keputusan tersebut, mereka mengadakan satu acara. Saat itu Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash berkata kepada Hadhrat Abu Musa Asyari untuk pertama mengumumkan keputusannya setelah itu giliran ‘Amru bin al-’Ash. Lalu Hadhrat Abu Musa mengumumkan agar memakzulkan (memberhentikan) Hadhrat ‘Ali sebagai Khalifah.

Setelah itu Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash berdiri dan berkata, ‘Abu Musa telah memakzulkan (memecat atau menyatakan berhentinya) Hadhrat ‘Ali dan saya pun sepakat dengan keputusan beliau untuk memakzulkan Hadhrat Ali. Namun, saya tidak akan memakzulkan Muawiyah, saya akan tetap biarkan beliau dalam kepemimpinannya.’

Hadhrt ‘Amru bin al-’Ash sendiri adalah orang yang sangat saleh, namun saya (Hadhrt Mushlih Mau’ud ra) tidak ingin masuk dalam bahasan kenapa beliau memutuskan seperti itu.”

(Meskipun tingginya kesalehan beliau, namun beliau telah termakan oleh hasutan mereka atau apa penyebabnya, itu adalah bahasan lain. Bagaimanapun keputusan yang diberikan adalah keliru.)

“Kawan-kawan Muawiyah mulai mengatakan bahwa para *Hakam* itu memberikan keputusan berpihak pada Muawiyah, bukan kepada Ali. Namun, ‘Ali menolak keputusan tersebut dan berkata, ‘*Hakam* tersebut dipilih bukan untuk tujuan itu dan keputusan *Hakam* itu juga tidak berdasarkan Al-Qur’an.’ Mendengar itu, kawan-kawan Hadhrt ‘Ali yang berfitrat munafik yang memaksa untuk ditetapkan *Hakam* mulai berebut dan bersorak mengatakan, ‘Kalau begitu kenapa pula ditetapkan *hakam*, jika tidak bisa memutuskan yang kaitannya dengan urusan agama?’

Hadhrt ‘Ali menjawab, ‘Hal pertama, tercantum dalam perjanjian bahwa keputusan akan diambil berdasarkan hukum Al-Qur’an, yang mana itu tidak diamalkan oleh para *hakam*. Kedua, *hakam-hakam* (atau seorang *Hakam*) ini ditetapkan atas dasar desakan kalian yang terus-menerus, namun kini kalian berbalik mempertanyakan kenapa saya menetapkan orang itu sebagai *hakam*?<sup>176</sup>

Mereka berkata, ‘Apa yang kami katakan, itu adalah kekeliruan kami, namun yang menjadi pertanyaan adalah, kenapa Anda menyetujuinya? Mengapa Anda mendengar dan menerima usul kami yang salah itu?’

Maksudnya adalah, para pemberontak dan munafik ini mengakui dan mengatakan, ‘Dengan demikian kami menjadi berdosa dan Anda pun (Hadhrt Ali) telah sama seperti kami. Kami telah bertaubat dari

---

176 Sejak awal, Hadhrt ‘Ali (ra) ingin *Hakam* dari pihak beliau ialah Abdullah bin ‘Abbas, namun ditentang oleh para Qurra’ yang ingin Abu Musa al-’Asy’ari. Amru bin al-’Ash dari pihak Mu’awiyah ialah seorang berpengalaman dalam berunding, bahkan dengan pihak Romawi. Setelah hal itu dituruti dan hasil *Tahkim* tidak sesuai yang diharapkan, mereka protes lagi.

kesalahan kami, untuk itu Anda pun hendaknya bertaubat juga dan akuilah bahwa apa yang telah Anda lakukan itu adalah perkara yang tidak jaiz (tidak benar).’

Maksud mereka adalah, jika Hadhrat ‘Ali menolak, maka mereka akan menarik baiat mereka. Karena Hadhrat ‘Ali dipandang telah melakukan perbuatan yang bertentangan dengan ajaran Islam sehingga mereka tidak akan bertahan dalam baiat kepada beliau. Jika Hadhrat ‘Ali menyatakan bertaubat dari kesalahannya dan mengakui kesalahan dari pihaknya, maka tetap saja, mereka akan beranggapan kekhalifahan Hadhrat ‘Ali batil, karena orang yang melakukan dosa besar, bagaimana bisa tetap menjadi Khalifah.

Ketika Hadhrat ‘Ali mendengar hal ini, beliau berkata, ‘Saya tidak melakukan kesalahan apa-apa. Hal yang mendasari saya menetapkan seorang *Hakam* ini dipandang jaiz (dibenarkan) ialah berdasarkan batas-batas hukum Islam. Tambahan lagi, ketika saya menetapkan seorang *Hakam*, saya telah tetapkan syarat dengan jelas bahwa apapun keputusan yang akan diambil nantinya, saya akan menyetujuinya jika didasarkan pada Alquran dan Hadits-Hadits. Jika tidak, saya tidak akan menyetujuinya walau bagaimanapun. Karena mereka tidak mengindahkan syarat ini, tidak juga mereka memutuskan sesuai dengan tujuan yang diharapkan sehingga keputusannya bagi saya tidak menjadi hujjah (dapat mengikat saya).’

Namun, mereka tidak mengakui alasan Hadhrat ‘Ali (ra) ini lalu menarik diri dari baiat. Kemudian, mereka disebut Khawarij (yang keluar dari jamaah). Mereka memiliki keyakinan dan mempropagandakannya bahwa keberadaan Khalifah yang wajib ditaati tidak perlu ada (tidak perlu ada Khalifah yang mengikat ketaatan seluruh warga Muslim). Menurut mereka, yang akan menjadi dasar untuk mengamalkan sesuatu adalah keputusan mayoritas (sebagian besar) umat Muslim, karena meyakini seseorang sebagai Amir (pemimpin) yang wajib ditaati adalah bertentangan dengan prinsip mereka **لَا حُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ** ‘*Laa hukma illaa lillaah*’ – ‘Tidak ada yang patut dijadikan otoritas (wewenang yang wajib ditaati) kecuali Allah.’<sup>177</sup>

**Perang Nahrawan terjadi pada tahun 38 Hijriah.** Nahrawan terletak di antara Baghdad dan Wasitah. Di tempat tersebut terjadi peperangan antara Hadhrat ‘Ali (ra) dan kaum Khawarij.<sup>178</sup>

Di dalam Tarikh Ibnu Atsir tertulis sebagai berikut, “Untuk rekonsiliasi (perundingan menuju kesepakatan) dalam perang Shiffin, Hadhrat Abu Musa Asy’ari (ra) ditetapkan sebagai *Hakam* (pemberi keputusan) dari pihak Hadhrat ‘Ali (ra) dan Hadhrat Amru bin Al-Ash (ra) dari pihak Amir Mu’awiyah. Di dalam tarikh peristiwa ini disebut sebagai *tahkim*.

Ada sekelompok orang dari laskar Hadhrat ‘Ali (ra) yang berselisih dengan beliau mengenai perkara *Tahkim* ini dan mereka memisahkan diri dengan melakukan pemberontakan, yang kemudian mereka disebut sebagai golongan Khawarij. Para Khawarij ini menyatakan *Tahkim* sebagai dosa dan menuntut Hadhrat ‘Ali (ra) untuk bertaubat dan lengser dari Khilafat. Hadhrat ‘Ali (ra) secara jelas menolaknya. Mengapa beliau menolaknya, ini sebelumnya telah dijelaskan.

Hadhrt ‘Ali (ra) tengah sibuk mempersiapkan serangan kedua kalinya ke arah Syam menghadapi Amir Muawiyah ketika Khawarij mulai melakukan kerusuhan-kerusuhan. Mereka (kaum Khawarij) menetapkan Abdullah bin Wahab sebagai Imam mereka dan berangkat dari Kufah menuju Nahrawan. Khawarij juga menghimpun orang-orang mereka di Basyrah yang kemudian bergabung dengan laskar Abdullah bin Wahab di Nahrawan. Mereka membunuh seorang sahabat Rasulullah (saw), Abdullah bin Khubab (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ خُبَّابٍ) (ra) atas keberpihakan beliau kepada Hadhrt ‘Ali (ra) dan merobek perut istri

177 Hadhrt Khalifatul Masih ats-Tsani (ra) dalam buku Khilafah Rasyidah. Khilafat-e-Rashidah, Anwar-ul-Ulum, Vol. 15, pp. 485-486. Kutipan kalimat berbahasa Arab ucapan kaum Khawarij tercantum dalam Al-Kamil fit Tarikh, bahasan (نَكَرَ خَيْرَ الْخَوَارِجِ عِنْدَ تَوْجِيهِ الْحَكَمَيْنِ وَخَيْرَ يَوْمِ النَّهْرِ), Vol. 3, p. 335, by ‘Izzuddin Abul Hasan ‘Ali bin Abul Karam Muhammad bin Muhammad bin Abdul Karim bin Abdul Wahid Ash-shibani, known (as) Ibnu al-Atsir, publisher Daru Sadir, Dar Beirut, AH 1385, AD 1965. Hadhrt ‘Ali (ra) berkomentar mengenai kalimat mereka dengan berkata, *كَلِمَةٌ حَقٌّ أُرِيدُ بِهَا بَاطِلٌ* ‘*kalimatu haqqin uriida bihaa baathil*’ yang artinya, “Kalimatnya benar namun pengucapannya menghendaki kebatilan.”

178 Yaqut Ibn Abdullah al-Hamawi, Mu‘jam al-Buldan, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], 375.



banyak Ahmadi yang dikenakan tuduhan palsu. Semoga Allah Ta'ala memberikan ganjaran kepada para hakim yang adil tersebut dan memberikan taufik kepada pihak penegak hukum lainnya yang sedang melakukan gugatan hukum yang palsu terhadap para Ahmadi untuk dapat bersikap adil.

Para pejabat dan hakim di Pakistan yang telah begitu jauh melenceng dari keadilan dan menyalahgunakan wewenang mereka, semoga Allah Ta'ala juga memberikan mereka taufik supaya mengeluarkan kebencian dan kedengkian dari hati mereka dan bisa memahami permasalahan yang sebenarnya. Adapun orang-orang yang dalam pandangan Allah Ta'ala tidak ditaqdirkan untuk terjadi *ishlah*, semoga Allah Ta'ala segera menyediakan sarana untuk mencengkeram mereka dan menyediakan sarana kedamaian dan ketentraman bagi para Ahmadi di Pakistan. Para Ahmadi Pakistani dan para Ahmadi yang tinggal di Pakistan hendaknya secara khusus memberikan penekanan terhadap ibadah-ibadah nafal dan doa-doa.

Di antara doa-doa tersebut bacalah juga sebanyak-banyaknya doa berikut, رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ عِبَادِكَ رَبِّ فَاحْفَظْنِي وَأَنْصُرْنِي وَأَرْحَمْنِي 'Rabbi kullu syai-in khaadimuka Rabbi fahfazhnii wanshurnii warhamnii.' – Tuhanku, segala sesuatu adalah hamba Engkau, Ya Tuhanku, lindungilah kami, tolonglah kami dan kasihanilah kami”<sup>181</sup>

Bacalah juga sebanyak-banyaknya, اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِهِمْ وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ 'Allahumma innaa naj'aluka fii nuhuurihim wa na'uudzubika min syuruurihim.' – “Ya Allah, sesungguhnya kami menjadikan Engkau pencengkram di leher mereka dan kami berlindung kepada Engkau dari kejahatan mereka.”<sup>182</sup>

Berikanlah juga perhatian pada istighfar.

Berikanlah juga perhatian pada shalawat. Saat ini, ini sangatlah diperlukan.

Lakukanlah juga nafal-nafal, sebagaimana yang telah saya katakan.

Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada mereka dan juga segera memperbaiki keadaan di sana.

Hari ini pun setelah shalat saya akan mengimami shalat jenazah beberapa Almarhum/ah yang di antaranya **jenazah yang pertama adalah yang terhormat Humdah Abbas Sahibah, istri dari yang terhormat Abbas bin Abdul Qodir Sahib Syahid dari Khairpur**. Beliau wafat pada 29 Desember di usia 91 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Ayahanda beliau, Dokter Muhammad Ibrahim Sahib pada saat kuliah di King Edward Medical College pada tahun 1926 terkesan dengan teman sekelas beliau yang Ahmadi dan baiat menerima Ahmadiyah di tangan Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra).

Almarhumah menikah pada Mei 1951 dengan Professor Abbas bin Abdul Qadir yang merupakan cucu dari Maulana Abdul Majid Sahib, seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan kakak dari Hadhrat Sayyidah Sarah Begum Sahibah, istri Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) adalah putra dari Professor Abdul Qadir Sahib.

Pada 1974 suami Almarhumah, Professor Abdul Qadir Sahib disyahidkan di Khairpur dan Almarhumah menghadapinya dengan penuh kesabaran dan sedikitpun tidak memperlihatkan keputusan dan ridha dengan ketetapan Allah Ta'ala. Atas kesyahidan suaminya saudara sepupunya yang ghair Ahmadi menulis surat ta'ziah bahwa, “Abbas adalah seorang yang sangat baik. Seandainya saja kesudahannya berada di atas jalan petunjuk.” Maka Humdah Sahibah menulis jawabannya bahwa, “Saya bangga bahwa suami saya mengorbankan jiwanya di jalan yang merupakan jalan petunjuk.”

Kemudian, di masa sekolahnya Humdah Sahibah berteman dekat dengan Syafiqah Sahibah yang secara kebetulan nantinya menjadi istri Jenderal Ziaul Haq. Suatu kali setelah suaminya menjadi Presiden

181 Tadzkirah, halaman 363, edisi IV, terbitan Rabwah.

182 Sunan Abi Daud, kitab tentang Shalat, bab tentang doa yang sebaiknya dipanjatkan jika cemas akan kejahatan suatu kaum, hadits nomor 1537. Riwayat Hadits menceritakan, Rasulullah (saw) biasa membaca doa ini saat merasakan bahaya dari sekelompok orang. Makna doa tersebut sebagai berikut: “Ya Allah! Perangilah mereka sedemikian rupa sehingga mata rantai kehidupan mereka terhenti dan kami selamat dari kejahatan mereka. Hanya Engkau-lah Penghancur kekuatan orang-orang jahat, para pencipta kerusuhan dan orang-orang yang aniaya. Maka, hentikanlah mereka dan kami memohon perlindungan kepada Engkau dari kejahatan mereka.”

Pakistan, ia mengatakan, “Semua orang datang menemuiku, namun Humdah tidak datang.” Humdah Sahibah mengetahui hal ini, mendengar ini beliau mengatakan, “Saya tidak ingin menemui istri seseorang yang memusuhi Imam saya tercinta, Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan Jemaat beliau (as).” dan kemudian beliau tidak pernah menemuinya.

Almarhumah memiliki banyak keistimewaan. Almarhumah sangat menyukai kebersihan, sopan, seorang wanita yang sangat salehah dan mukhlis. Rajin shalat dan puasa serta menanamkan hal ini juga kepada anak-anaknya. Bersegera dalam pembayaran canda. Selalu siap untuk berbuat kebaikan-kebaikan. Pada bulan Ramadhan Almarhumah setiap hari biasa menyiapkan buka puasa bagi banyak orang di rumahnya. Memiliki ikatan dan kecintaan yang kuat terhadap Khilafat.

Almarhumah secara rutin menulis surat kepada saya dengan tangannya sendiri. Almarhumah banyak menelaah buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as), buku-buku Jema’at dan Al-Fazl hingga akhir hayatnya. Pada 2006 putri bungsu Almarhum, Dokter Amira bersama dengan kedua anaknya wafat dalam kecelakaan lalu lintas dan Almarhumah menghadapi musibah ini dengan penuh ketabahan dan memperlihatkan satu contoh kesabaran.

Semua kerabat dan orang-orang yang mengenal Almarhumah sangat mencintai Almarhumah dikarenakan begitu banyaknya kebaikan-kebaikan Almarhumah. Kerabat-kerabat ghair Ahmadi pun memiliki jalinan kecintaan yang kuat dengan Almarhumah. Di antara yang ditinggalkan antara lain tiga orang putri dan dua orang putra yang tinggal di Amerika, Kanada dan Norwegia. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada putra-putri Almarhumah untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhumah dan meninggikan derajat Almarhumah.

**Jenazah selanjutnya Ridhwan Sa’id Na’imi dari Iraq** yang wafat pada 13 November di usia 70 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*

Putra beliau, Mushtafa Na’imi Sahib menulis, “Ayah saya melihat di dalam mimpi tengah bersama Hadhrat Sayyid Abdul Qadir Jailani yang mana beliau memberikan sepatunya kepada ayah saya. Ayah saya merasa malu untuk menerimanya dan mengatakan, ‘Apa kedudukan saya sehingga saya bisa mengenakan sepatu Sayyid Abdul Qadir Jailani.’ Namun, Sayyid Abdul Qadir Jailani memaksa, lalu ayahanda memakainya.

Setelah itu Sayyid Abdul Qadir Jailani menunjuk kepada seseorang dan Jema’atnya dan memerintahkan ayah saya untuk bergabung bersama mereka. Setelah itu Ridhwan Amini Sahib dalam mimpi bertemu dengan Hadhrat Rasulullah (saw).

Beberapa tahun kemudian beliau mengenal Jema’at melalui MTA, maka Rizwan Sahib mengatakan bahwa pertemuan beliau dengan Rasulullah (saw) di dalam mimpi maksudnya adalah pengutusan Khadim sejati beliau (saw), yakni Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan dalam mimpi lainnya sosok seseorang berserta Jema’atnya yang ditunjuk oleh Syekh Abdul Qadir Jailani dan diperintahkan untuk bergabung dengan mereka maksudnya adalah Khalifatul Masih dan Jema’at beliau. Oleh karena itu beliau baiat pada tahun 2012.

Almarhum seseorang yang sangat saleh dan suka membantu kerabat-kerabatnya serta orang-orang yang miskin. Beliau gemar bertabligh, meskipun kesehatan yang lemah dan penentangan dari orang-orang beliau terus menablighkan Ahmadiyah di daerah beliau. Beliau selalu menasihatkan kepada keluarganya supaya baiat bergabung dengan Jema’at. Sekarang putra, istri dan saudara ipar beliau telah baiat juga.

Semoga Allah Ta’ala memberikan keteguhan kepada mereka dan memberikan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum serta meninggikan derajat Almarhum.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Malik ‘Ali Muhammad Sahib, dari Hajkah, Distrik Sargodha,** yang merupakan ayahanda dari Mubaligh Jema’at di Kenya, Muhammad Afzal Zafar Sahib. Almarhum wafat pada 20 Agustus di usia 90 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Pada 1974 beliau mendapatkan karunia menjadi orang yang dipenjara di jalan Allah. Almarhum sangat menghormati para karyawan Jema’at, para Waqfin Zindegi, para Mubaligh dan Mua’llim.

Almarhum rajin tahajud, disiplin dalam shalat dan puasa, sangat ramah terhadap tamu, menolong orang-orang miskin, seorang yang sabar dan bersyukur, sosok yang menjaga silaturahmi. Seorang yang

baik dan mukhlis. Almarhum menilawatkan Qur'an Karim dengan dawam dan mendapatkan taufik untuk mengajarkan membaca Al-Qur'an kepada banyak anak-anak.

Di antara yang ditinggalkan antara lain tiga orang putra dan 12 cucu. Sebagaimana telah saya katakan, yang terhormat Muhammad Afzal Zafar Sahib, Muballigh Jema'at Kenya adalah putra Almarhum yang bertugas di medan pengkhidmatan di Kenya saat ini. Dikarenakan hal tersebut beliau tidak bisa hadir dalam pengurusan jenazah dan pemakaman ayahanda beliau. Semoga Allah Ta'ala memberikan kesabaran dan ketabahan kepada beliau. Semoga Allah Ta'ala memberikan kasih sayang dan ampunannya kepada Almarhum dan meninggikan derajat Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Ihsan Ahmad Sahib dari Lahore** yang merupakan putra Syafqat Mahmud Sahib. Beliau wafat pada 27 Juli di usia 35 tahun dikarenakan virus Corona. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Beliau adalah cucu dari sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Maulwi Nuruddin Ajmal Sahib dari Goliki, Distrik Gujrat dan cucu dari Irshad Ahmad Sahib dari Gujranwala.

Pada dua tahun terakhir beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai ketua Jema'at di Halqah Rachna Town, Lahore. Selain itu mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Mubayi'in Baru di keamiran wilayah Dheli Gate.

Beliau sangat gemar bertabligh. Dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum berhasil membaiatkan 8 orang.

Di antara yang ditinggalkan antara lain dua orang putra, yang tercinta Hanan Ahmad Masrur, berusia 6 tahun dan yang tercinta Mubin Ahmad Tahir yang berusia 3 tahun dan seorang putri, Azizah Sairah Ahmad, berusia 5 tahun, selain itu juga ayah, ibu dan tiga saudara laki-laki dan dua saudara perempuan.

Semoga Allah Ta'ala memberikan kesabaran dan ketabahan kepada mereka semua, menjaga putra-putri Almarhum dan memberikan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum, serta meninggikan derajat Almarhum.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Riyazuddin Syams Sahib**, yang merupakan putra bungsu Maulana Jalaluddin Syams Sahib. Beliau wafat pada 27 Mei. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Profil silsilah keluarga Almarhum adalah sebagai berikut, Almarhum adalah cicit dari sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Mia Muhammad Siddiq Sahib, cucu dari Hadhrat Mia Imamuddin Sahib Sikhvani, cucu dari Hadhrat Khawajah Ubaidullah Sahib dan putra dari Hadhrat Maulana Jalaluddin Syams Sahib. Kesemuanya adalah sahabat. Almarhum seorang mushi. Di antara yang ditinggalkan antara lain dua putri dan satu putra. Semoga Allah Ta'ala memberikan kesabaran dan ketabahan kepada putra putri beliau. Istri beliau telah wafat sebelumnya. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan kasih sayang-Nya kepada Almarhum dan meninggikan derajat Almarhum.

Saudara beliau, Muniruddin Syams Sahib menulis, "Almarhum memiliki banyak keistimewaan. Disiplin dalam shalat, selalu menasihatkan mengenai shalat kepada anak-anaknya, begitu mencintai Khilafat, di rumah selalu membicarakan mengenai menjaga ikatan dengan Khilafat. Di masa sakitnya pun Almarhum dua tahun yang lalu datang ke sini untuk menemui saya dan meskipun sedang sakit Almarhum berbincang dengan penuh kesabaran, ketabahan dan keceriaan. Semua orang mempunyai kesan yang sama mengenai beliau, yaitu murah senyum dan berbaur dengan setiap orang serta menyertai mereka dalam suka dan duka, ini adalah di antara sekian banyak kelebihan-kelebihan beliau."

Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan kasih sayang-Nya kepada Almarhum dan meninggikan derajat Almarhum.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 01 Januari 2021: Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ) radhiyAllahu ta'ala 'anhu.**

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai bagaimana latar belakang pembunuhan (pensyahidan) Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib oleh Khawarij (sejenis kaum radikal dan ekstrimis). Nubuatan Baginda Nabi Muhammad (saw) tentang kemartiran (kesyahidan) Hadhrat 'Ali (ra).

Rapat tiga Khawarij (Abdurrahman bin Muljam dari kalangan Jabalah dari Kindah, al-Burak bin Abdullah at-Tamimi dan 'Amru bin Bukair at-Tamimi) di Makkah dengan hasilnya ialah demi pembebasan kaum Muslim harus melakukan pembunuhan para pimpinan umat Muslim di tanggal yang sama dan pembagian tugas kepada tiga orang.

Perjalanan ketiga calon pembunuh ke kota tempat sasaran yang akan mereka bunuh: ke tempat 'Amru bin al-'Ash (Fusthaat, Mesir), ke tempat Mu'awiyah (Damaskus di Syam atau Suriah) dan ke tempat Hadhrat 'Ali di Kufah, Iraq. Kegagalan calon pembunuh di Mesir dan di Syam. Eksekusi mati terhadap mereka.

Berbagai motif bertemu dalam rencana dan upaya Ibnu Muljam membunuh Hadhrat 'Ali (ra): pemahaman keagamaan kaku dan ekstrim, menyenangkan wanita yang dinikahnya, dendam dirinya dan orang-orang dekatnya yang mana kerabat dan teman mereka terbunuh dalam kebijakan Hadhrat 'Ali (ra) menangani kerusuhan kaum Khawarij serta merasa mendapat *backing* orang kuat dan banyak pengikut.

Al-'Asy'ats bin Qais al-Kindi (Amir daerah Azerbaijan zaman Khalifah 'Umar dan Khalifah 'Utsman dan salah seorang panglima perang Hadhrat 'Ali) berbincang-bincang secara berbisik dengan Ibnu Muljam di malam menjelang pensyahidan Hadhrat 'Ali (ra). Ia juga menyediakan tempat menginap kepada Ibnu Muljam dan Syabib yang di waktu Shubuh menyerang Khalifah 'Ali (ra).

Detik-detik pensyahidan Hadhrat 'Ali (ra) dalam narasi (penceritaan) oleh Hadhrat Imam Hasan bin 'Ali (ra). Upaya Hadhrat 'Ali (ra) dalam menarbiyati keluarga agar shalat malam dan Shubuh. Ru-ya Hadhrat 'Ali (ra) berjumpa Rasulullah (saw). Doa Hadhrat 'Ali (ra).

Perbedaan riwayat mengenai tanggal terjadinya pensyahidan: 17 atau 27 Ramadhan. Yang jelas semua sepakat di bulan Ramadhan tahun 40 Hijriyyah. Nasihat Hadhrat 'Ali (ra) dalam Wasiat menjelang kewafatannya. Kewafatan Hadhrat 'Ali (ra) dan shalat jenazah beliau. Perbedaan riwayat mengenai umur dan makam beliau. Istri-istri dan putra-putri Hadhrat 'Ali (ra), anak keturunan yang berlanjut dan sebagainya; Berkat-berkat Tuhan atas diri Hadhrat 'Ali (ra).

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai berbagai keistimewaan Hadhrat 'Ali (ra). Penjelasan Hadhrat Masih Mau'ud (as) mengenai keistimewaan Hadhrat 'Ali (ra), khususnya terkait motivasi berperang beliau sema-mata karena Allah bukan emosi pribadi. Beliau tidak bermusuhan karena masalah pribadi. Pembahasan mengenai Hadhrat 'Ali (ra) masih berlanjut di kesempatan mendatang.

Pesan Penting Tahun Baru di hari pertama dan Jumat pertama tahun 2021; ancaman perang dunia; cara orang-orang duniawi menerapkan solusi setelah dampak wabah pandemi; jawaban beberapa kepala negara atas surat-surat dari Hadhrat Khalifatul Masih V (atba). Doa-doa untuk para Ahmadi di Aljazair dan di Pakistan.<sup>183</sup>

---

183 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International on 22 January 2021, pp. 5-11 (الفضل انٹرنیشنل 22 جنوری 2021ء صفحہ 5 تا 11) pada link <https://www.alfazl.com/2021/01/18/26276/>; <https://www.alfazlonline.org/25/01/2021/30622/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-01-01.html> dan <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-01-01/>; <https://www.alhakam.org/martyrdom-of-hazrat-ali-r-a-and-important-message-to-the-world-for-2021-1-january-2021/>; <https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=33962>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Fazli 'Umar Faruk (Indonesia) dan Mln. Arif Rahman Hakim (Qadian-India).

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 100, Khulafa’ur Rasyidin Seri 1, Khalifah ‘Ali radhiyallahu ta’ala ‘anhu seri 06)**

**Khotbah Jumat**

Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz) pada 01 Januari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/17 Jumadil Awwal 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya)

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذُ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Saya masih melanjutkan penyampaian mengenai riwayat Hadhrat ‘Ali (ra). Berkenaan dengan latar belakang penyahidan Hadhrat Ali, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika permasalahan masih belum terkendali sepenuhnya, sekelompok kaum Khawarij mengusulkan [dalam rapat di kalangan mereka sendiri] bahwa untuk menghentikan kekisruhan ini adalah dengan cara membunuh para tokoh terkemuka umat Muslim. Setelah itu, beberapa orang keras kepala dan pemberani dari antara mereka membuat perencanaan dan tekad kuat bahwa setiap salah seorang dari mereka akan membunuh Hadhrat Ali, Hadhrat Mu’awiyah dan Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ash serempak dalam satu hari.

Seorang yang pergi untuk membunuh Hadhrat Mu’awiyah, menyerang Hadhrat Mu’awiyah namun pedangnya tidak mengenai beliau dengan benar sehingga Hadhrat Mu’awiyah hanya terluka ringan. Orang itu pun tertangkap dan setelah itu dihukum mati. Sedangkan yang pergi untuk membunuh Hadhrat Amar bin al-‘Ash, dia pun tidak berhasil karena saat itu Hadhrat Amru bin al-‘Ash tidak datang untuk shalat karena sakit sehingga digantikan oleh orang lain untuk mengimami shalat dan orang itulah yang dibunuh. Namun, orang yang berencana menyerang Hadhrat Amru bin al-‘Ash tertangkap dan kemudian dihukum mati. Sedangkan orang yang pergi untuk membunuh Hadhrat Ali, ketika Hadhrat ‘Ali mulai berdiri untuk mengimami shalat subuh, orang itu langsung menyerang beliau (ra) sehingga beliau (ra) terluka parah. Ketika orang itu menyerang Hadhrat ‘Ali (ra), orang itu mengucapkan kalimat, ‘Wahai Ali, kamu tidak berhak untuk ditaati, hanya Allah-lah yang berhak.’”<sup>184</sup>

Hadhrot Rasulullah (saw) menubuatkan berkenaan dengan syahidnya Hadhrot Ali, Hadhrot Ubaidullah (ra) meriwayatkan, “Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrot ‘Ali (ra), ‘مَنْ أَشَقَى الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ ؟’ ‘Wahai Ali! Apakah kamu tahu, siapakah yang bernasib paling buruk dari antara awal (orang-orang terdahulu) dan akhir (orang-orang kemudian)?’

Hadhrot ‘Ali menjawab, ‘اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَغْلَمُ ،’ ‘Allah dan Rasul-Nya yang lebih mengetahui.’

Berkenaan dengan itu beliau (saw) bersabda, ‘أَشَقَى الْأَوَّلِينَ عَاقِرُ النَّاقَةِ ، وَأَشَقَى الْآخِرِينَ الَّذِي يَطْعَنُكَ يَا عَلِيُّ وَأَشَارَ ،’ ‘Orang-orang terdahulu yang bernasib paling buruk adalah orang yang memotong betis unta betina Hadhrot Saleh; dan wahai Ali, orang yang bernasib paling buruk di antara akhir (orang-orang kemudian) adalah orang yang akan membunuhmu dengan menikammu.’ Kemudian Rasulullah (saw) menunjukkan ke suatu tempat dimana beliau (ra) akan disyahidkan dengan ditikam (ditebas).”<sup>185</sup>

184 Anwar-e-Khilafat, Anwar-ul-Ulum, Vol. 3, p. 202 (202 صفحہ 3 جلد 3 انوار العلوم).

185 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, bab ‘Abdurrahman ibnu Muljam (بَدْرُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مُلْجَمِ الْمُرَادِيِّ), 2887. Tarikh al-Khamis fi ahwali anfusin nafis (تاريخ الخميس في أحوال أنفس النفيس المؤلف: الشيخ حسين ديار البكري الجزء 2 : صفحة : 282)

(عَنْ أُمِّ جَعْفَرٍ سَرِيَّةَ عَلِيٍّ ، قَالَتْ:) Seorang pembantu rumah tangga Hadhrat Ali, Ummu Ja'far meriwayatkan, "Ketika saya menuangkan air ke tangan Hadhrat Ali, beliau mengangkat kepala dan meninggikan jenggot beliau hingga hidung lalu berbicara kepada jenggot beliau, وَاهَا نِكَ ، لَتُخْضِبَنَّ بِدِمِّ ، فَأَصِيبَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ ' Beliau pun disyahidkan pada hari Jumat."<sup>186</sup>

Peristiwa syahidnya Hadhrat 'Ali (ra) diriwayatkan sebagai berikut bahwa suatu ketika Ibnu al-Hanafiyyah (ابن الحنفية) meriwayatkan, فَكَانَهُمَا اشْمَازًا ، فَقَالَ عَلِيٌّ ، فَقَالَ: "Suatu kali saya, Hadhrat Hasan dan Hadhrat Husain sedang duduk di Hamam (pemandian umum) lalu Ibnu Muljam datang mendekati kami. Ketika dia masuk, Hadhrat Hasan dan Hadhrat Husain seperti menampakkan rasa tidak suka kepadanya lalu berkata, مَا أَجْرَاكَ مَا أَدْخَلَكَ عَلَيْنَا ؟ 'Berani sekali kau datang ke dekat kami seperti ini.'

Saya berkata kepada mereka berdua, دَعَاهُ عَنْكُمْ فَلَعَمْرِي إِنَّ مَا يُرِيدُ بِكُمْ لِأَجْسَمٍ مِنْ هَذَا 'Kalian janganlah meladeninya. Demi Tuhan, apa yang ingin dilakukannya terhadap kalian bahkan lebih menakutkan."<sup>187</sup>

Pada saat Ibnu Muljam dibawa sebagai tahanan setelah menyerang Hadhrat Ali, Ibnu al-Hanafiyyah mengatakan, فَقَالَ عَلِيٌّ : "Saat itu saya mengetahui dengan jelas ketika dia menghampiri kami di Hamam. Hadhrat 'Ali bersabda bekeanan dengan Ibnu Muljam, إِنَّهُ أَسِيرٌ فَأَحْسِنُوا نَزْلَهُ وَأَكْرَمُوا مَثْوَاهُ ، فَإِنْ بَقِيَتْ قَتَلْتُ أَوْ عَفَوْتُ ، وَإِنْ مِتُّ فَأَقْتُلُوهُ قَتَلْتِي وَلَا 'Dia adalah tahanan. Khidmatilah dia sebaik-baiknya dan perlakukanlah dia dengan baik. Jika saya masih hidup, saya yang akan membunuhnya atau akan memaafkannya. Tapi, jika saya meninggal, bunuhlah dia sebagai qishas dan janganlah melampaui batas, sesungguhnya Allah tidak menyukai orang-orang yang melampaui batas."<sup>188</sup>

Diriwayatkan dari Qutsam, mantan budak Hadhrat Ibnu Abbas, كَتَبَ عَلِيٌّ فِي 'Kepada putra sulung saya, janganlah memukul bagian perut dan kemaluannya (Ibnu Muljam)."<sup>189</sup>

Orang-orang menjelaskan, وَعِدَادُهُ فِي مُرَادٍ ، وَهُوَ مِنْ حَمِيرٍ ، فَاجْتَمَعُوا بِمَكَّةَ وَتَعَاهَدُوا وَتَعَاهَدُوا لِيُقْتَلَنَّ هَؤُلَاءِ وَهُوَ حَلِيفُ بَنِي جَبَلَةَ مِنْ كِنْدَةَ ، وَالْبُرُكُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ التَّمِيمِيِّ ، وَعَمْرُو بْنُ بَكْرِ التَّمِيمِيِّ ، وَوَعَاوِيَةُ بْنُ أَبِي سَفْيَانَ ، وَعَمْرُو بْنُ الْعَاصِ ، وَيَرِيحَنَّ الْعِبَادَ مِنْهُمْ 'Di antara para Khawarij, ada tiga laki-laki yang mereka calonkan untuk mengeksekusi yaitu Abdurrahman bin Muljam al-Muradi dari kabilah Himyar dan termasuk ke dalam kabilah Murad yang merupakan sekutu keluarga besar banu Jabalah dari Kindah; kedua, al-Burak bin Abdullah at-Tamimi dan 'Amru bin Bukair at-Tamimi. Mereka bertiga berkumpul di Makkah dan mereka bertekad untuk membunuh tiga orang yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib, Hadhrat Mu'awiyah bin Abu Sufyan dan Hadhrat 'Amru bin 'Ash."<sup>190</sup>

pedang pendek yang bisa disembunyikan di balik baju). Khinjar juga bisa dipakai sebagai mata tombak. Abu Lu-luah pembunuh Khalifah 'Umar (ra) juga memakai ini.

186 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd, (ذكر عبد الرحمن بن ملجم المرادي وبيعة علي ورده اياه وقوله لتخضين هذه من هذه وتمثله بالشعر وقتله عليا عليه السلام وكيف قتله عبد الله بن جعفر والحسين بن علي ومحمد بن الحنفية), 2757.

187 Ansabul Asyraf karya al-Baladzuri (أنساب الأشراف للبلادري), Perkara Ibnu Muljam (امر ابن ملجم وامر اصحابه ومقتل امير المؤمنين علي بن ابي طالب عليه السلام), nomor 1051. Ibnu al-Hanafiyyah ialah Muhammad al-Hanafiyyah putra 'Ali bin Abi Thalib dari istri beliau bernama Khaulah binti Ja'far bin Qais al-Hanafiyyah.

188 Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر - ج ٤ - الصفحة ٥٥٨).

189 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd.

190 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd, bab (رُزِيْدُ بْنُ الصَّلْتِ بْنِ مَعْدِي كَرَب), nomor 2624. Sunan Abi Daud, Kitab as-Sunnah (كتاب السنة), bab berperang dengan kaum Khawarij (أَنَّ كَانَ فِي الْجَيْشِ الَّذِينَ كَانُوا مَعَ عَلِيٍّ عَلَيْهِ السَّلَامُ الَّذِينَ سَارُوا إِلَى الْخَوَارِجِ فَقَالَ عَلِيٌّ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَيُّهَا 'Ali radiallahu 'anhu yang menuju kaum Khawarij. 'Ali lalu berkata menyebutkan sifat-sifat dan ciri-ciri khas kaum Khawarij, "Wahai manusia sekalian, aku pernah mendengar Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam bersabda, يَخْرُجُ قَوْمٌ مِنْ أُمَّتِي يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ لَيْسَتْ قِرَاءَتُهُمْ إِلَى قِرَاءَتِهِمْ شَيْئًا وَلَا صَلَاتُهُمْ إِلَى صَلَاتِهِمْ شَيْئًا وَلَا صِيَامُهُمْ إِلَى صِيَامِهِمْ شَيْئًا، يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ يُحْسِنُونَ أَنَّهُ لَهُمْ وَهُوَ عَلَيْهِمْ، لَا تَجَاوِرُ صَلَاتَهُمْ بِسَابِقَةٍ مِنْ أُمَّتِي قَوْمٌ مِنْ أُمَّتِي يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ لَيْسَتْ قِرَاءَتُهُمْ إِلَى قِرَاءَتِهِمْ شَيْئًا وَلَا صَلَاتُهُمْ إِلَى صَلَاتِهِمْ شَيْئًا وَلَا صِيَامُهُمْ إِلَى صِيَامِهِمْ شَيْئًا، يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ كَمَا يَمُرُقُونَ مِنَ الْإِسْلَامِ كَمَا يَمُرُقُ مِنَ الرَّمِيَّةِ ' Akan muncul suatu kaum dari umatku yang pandai membaca Al-Quran, bacaan kalian tidak ada apa-apanya dibandingkan dengan bacaan mereka. Demikian pula shalat kalian tidak ada apa-apanya daripada shalat mereka. Juga puasa kalian tidak ada apa-apanya dibandingkan dengan puasa mereka. Mereka membaca Al-Qur'an dan mereka menyangka bahwa Al-Qur'an itu adalah (hujjah kebenaran) bagi mereka, namun





saya. Saya akan mengadukannya ke hadapan Rabbul ‘Aalamiin, yakni kami akan menghadapi persoalan ini di hadapan Allah Ta’ala.”<sup>192</sup>

Ketika kewafatan Hadhrat ‘Ali sudah dekat maka beliau pun berwasiyyat. Wasiyyat beliau adalah sebagai berikut, بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ، هٰذَا مَا اَوْصٰی بِهِ عَلِیُّ بْنُ اَبِی طَالِبٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ، اَوْصٰی اَنْتَهُ يَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَاَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، اَرْسَلْتُهُ بِالْهُدٰی وَدِيْنِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلٰی الدِّيْنِ كُلِّهِ، وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُوْنَ “Bismillahirrahmaanirrahiim – Dengan nama Allah Yang Maha Pemurah lagi Maha Penyayang. Ini adalah wasiyyat yang diberikan oleh ‘Ali bin Abi Thalib yang mana dia mewasiyyatkan, ‘Aku bersaksi bahwa tidak ada sembahsan lain selain Allah. Dia adalah Esa dan Dia tidak memiliki satu sekutu pun dan bahwa Muhammad (saw) adalah hamba dan rasul-Nya, Allah Ta’ala telah mengutusNya dengan hidayah dan agama yang benar, setelah menganugerahkan agama yang benar lalu mengutusNya agar memenangkan agama ini di atas seluruh agama, walaupun perkara ini tidak disukai oleh orang-orang Musyrik.

Sesungguhnya ثُمَّ اِنَّ صَلَاتِيْ وَنُسُكِيْ وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِيْ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ، لَا شَرِيكَ لَهُ، وَبِذٰلِكَ اَمَرْتُ وَاَنَا مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ shalatu, pengorbananku dan hidupku serta matiku semuanya untuk Allah Rabbul ‘Aalamiin. Tidak ada yang menyamai Dia dan untuk itu aku diperintahkan dan aku berada di antara orang-orang yang taat.”

Setelah itu, beliau berkata, ثُمَّ اَوْصِيْكَ يَا حَسَنُ، وَجَمِيْعَ وُلْدِيْ وَاَهْلِيْ بِتَقْوٰی اللّٰهِ رَبِّكُمْ، وَلَا تَمُوْتَنَّ اِلَّا وَاَنْتُمْ مُسْلِمُوْنَ، وَاَعْتَصِمُوْا بِحَبْلِ اللّٰهِ جَمِيْعًا، وَلَا تَفَرَّقُوْا، فَاِنِّيْ سَمِعْتُ اَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: «اِنَّ صَلَاحَ ذَاتِ النَّبِيِّنَ اَعْظَمُ مِنْ عَامَّةِ الصَّلَاةِ وَالصِّيَامِ» “Aku mewasiyyatkan kepada kamu, wahai Hasan dan seluruh anak keturunanku serta seluruh keluargaku untuk tetap takut (bertakwa) kepada Allah, Tuhan kalian; dan kalian harus meninggalkan dunia ini dalam keadaan berserah diri kepada-Nya. Kalian bersatulah untuk tetap teguh memegang tali Allah dan janganlah bercerai-berai di antara kalian karena aku mendengar dari Abul Qasim bahwa memperbaiki hubungan satu sama lain adalah lebih baik dari shalat dan puasa.”<sup>193</sup>

Maksudnya ialah shalat dan puasa yang nafal. Ini adalah poin yang sangat penting yaitu memperbaiki hubungan satu sama lain adalah lebih baik dan lebih tinggi nilainya dari shalat nafal dan puasa nafal. Hidup dengan tentram, menciptakan islah (perbaikan), mengishlah dan mengupayakan jalan islah (perbaikan) adalah suatu kebaikan besar.

Kemudian wasiat beliau, اَنْظُرُوْا اِلٰی ذَوِيْ اَرْحَامِكُمْ فَصَلُوْهُمْ يَهْوَنُ اللّٰهُ عَلَيْكُمْ الْحِسَابَ “Perhatikanlah saudara-saudara kalian dan berlakulah baik dengan mereka, dengan begitu Allah Ta’ala akan menghisab (meminta pertanggungjawaban) kalian dengan mudah.

Takutlah kepada Allah dalam perkara-perkara anak-anak yatim, janganlah buat mereka terpaksa untuk memohon bantuan dari kalian dengan lisan mereka dan jangan sampai mereka sia-sia di hadapan kalian.

Berkenaan dengan وَاللّٰهُ اللّٰهُ فِيْ جِيْرَانِكُمْ ، فَاِنَّهُمْ وَصِيَّةٌ نَّبِيِّكُمْ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا زَالَ يُوْصِيْ بِهٖ حَتّٰى ظَنَنَّا اَنْهُ سَيُوْرَثُهُ tetangga, takutlah kamu sekalian kepada Allah karena wasiat dari Nabi kalian shallallahu ‘alaihi wa sallam di mana beliau (saw) begitu menekankan untuk memenuhi hak-hak para tetangga sampai-sampai kami beranggapan jangan-jangan beliau (saw) menjadikan para tetangga pun sebagai ahli waris.

Dalam hal-hal terkait Al-Quran, وَاللّٰهُ اللّٰهُ فِي الْقُرْآنِ ، فَلَا يَسْبِقَنَّكُمْ اِلَى الْعَمَلِ بِهِ غَيْرُكُمْ، Allah, jangan sampai orang lain mendahului (melebihi) kalian dalam hal mengamalkan ini.

Dalam hal-hal terkait shalat, وَاللّٰهُ اللّٰهُ فِي الصَّلَاةِ ، فَاِنَّهَا عَمُوْدُ دِيْنِكُمْ karena ini adalah pilar agama kalian.

192 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d (الطبقات الكبرى لابن سعد المجلد الثالث في البدرين من المهاجرين والانصار), Vol. 3 (Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990), pp. 25-27 (جلد3صفحة25تا27 دار الكتب العلمية بيروت 1990ء). Jawaahir at-Taarikh karya ‘Ali al-Kurai al-‘Amili (جواهر التاريخ - الشيخ علي الكوراني العاملي - ج 1 - 1), (الطبقات الكبرى لابن سعد المجلد الثالث في البدرين من المهاجرين والانصار), Vol. 3 (Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990), pp. 25-27 (جلد3صفحة25تا27 دار الكتب العلمية بيروت 1990ء). (الصفحة ٤٧٤)

193 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), peristiwa penting tahun 40 (سنة أربعين), bahasan mengenai berita tentang pembunuhan beliau (ذكر الخبر عن سبب قتله ومقتله). Redaksi sedikit berbeda ditulis dalam Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, bab (زَيْدُ بْنُ الصَّلْتِ بْنِ مَعْدِي كَرَب), nomor 2624: ثُمَّ اَوْصِيْكُمْ يَا حَسَنُ، وَيَا حُسَيْنُ، وَجَمِيْعَ اَهْلِيْ وَوُلْدِيْ، وَمَنْ بَلَغَهُ كِتَابِيْ بِتَقْوٰی اللّٰهِ رَبِّكُمْ yang artinya, “Aku mewasiyyatkan kepada kalian berdua, wahai Hasan dan wahai Husain, juga kepada seluruh keluargaku dan seluruh anak keturunanku serta mereka semua yang sampai membaca suratku ini untuk tetap takut (bertakwa) kepada Allah...”.

مَنْعَنِ الرَّبِّ وَاللَّهِ وَاللَّهُ فِي بَيْتِ رَبِّكُمْ فَلَا تَخْلَوْهُ مَا بَقِيْتُمْ، فَإِنَّهُ إِنْ تَرَكَ لَمْ يَنْظُرْ، Mengenal rumah Tuhan kalian [masjid], takutlah kalian kepada Allah Ta'ala dan di sepanjang hidup kalian janganlah kalian membiarkannya kosong karena apabila ia dibiarkan kosong, tidak ada rumah yang seperti itu yang akan kalian temui.

وَاللَّهُ وَاللَّهُ فِي الْجِهَادِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ، Dalam hal-hal terkait jihad fi sabilillah, takutlah kalian kepada Allah dan berjihadlah kalian dengan segenap jiwa dan harta-harta kalian.

مَنْعَنِ الرَّبِّ وَاللَّهِ وَاللَّهُ فِي الزَّكَاةِ، فَإِنَّهَا تُطْفِئُ غَضَبَ الرَّبِّ، Mengenal zakat, takutlah kalian kepada Allah karena hal ini memadamkan kemurkaan Tuhan.

بِرُكْنِ اللَّهِ فِي دِيْمَةِ نَبِيِّكُمْ، فَلَا يُظْلَمَنَّ بَيْنَ أَظْهُرِكُمْ، Berkenaan dengan orang-orang yang tanggungjawabnya dipercayakan oleh Nabi kalian kepada kalian, takutlah kalian kepada Allah dan janganlah seorang pun dari mereka mendapatkan perlakuan aniaya dari antara kalian.<sup>194</sup>

وَاللَّهُ وَاللَّهُ فِي أَصْحَابِ نَبِيِّكُمْ، فَإِنْ رَسُولَ اللَّهِ أَوْصَى بِهِمْ، Berkenaan dengan para sahabat Nabi kalian, takutlah kalian kepada Allah, karena Rasulullah (saw) telah memberikan wasiat mengenai keutamaan mereka.

وَاللَّهُ وَاللَّهُ فِي الْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ فَأَشْرِكُوهُمْ فِي مَعَايِشِكُمْ، Berkenaan dengan orang-orang fakir dan miskin pun, takutlah kalian kepada Allah dan ikut sertakanlah diri kalian dalam pemenuhan sarana-sarana penghidupan mereka.

وَاللَّهُ وَاللَّهُ فِي مَا مَلَكَتْ أَيْمَانَكُمْ، Kemudian takutlah kalian kepada Allah berkenaan dengan yang mana tangan kanan kalian berkuasa atasnya, yakni terhadap tanggung jawab yang telah dibebankan diatas pundak kalian; berkaitan dengan perkara-perkara di dalamnya pun takutlah kalian kepada Allah.

جَاغَلَاهُ الصَّلَاةَ! جَاغَلَاهُ الصَّلَاةَ! Jagalah shalat kalian! Jagalah shalat kalian!

لَا تَخَافَنَّ فِي اللَّهِ لَوْمَةً لَّائِمَةً، يَكْفِيكُمْ مَنْ أَرَادَكُمْ وَبَغَى عَلَيْكُمْ، Beliau (ra) bersabda, “Demi meraih rida Tuhan, janganlah kalian takut terhadap siapapun penghasut atau pencela.<sup>195</sup> Hendaknya keridaan Tuhan senantiasa diutamakan; ini adalah hal yang penting, karena Allah itu akan cukup bagi kalian, dalam menghadapi orang yang ingin menyakiti kalian dan ingin mengkhianati kalian.

وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا كَمَا أَمَرَكُمُ اللَّهُ، Katakanlah perkataan-perkataan baik kepada manusia sebagaimana Allah Ta'ala telah perintahkan kepada kalian.

وَلَا تَتْرَكُوا الْأَمْرَ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ، فَيُولِيَ أَمْرَكُمْ شِرَارَكُمْ، ثُمَّ تَدْعُونَ فَلَا يُسْتَجَابُ لَكُمْ، Janganlah kalian meninggalkan amr makruf nahi mungkar [menyuruh kepada yang baik dan melarang kepada yang keji], jika tidak, orang yang buruk dari antara kalian akan menjadi pemimpin kalian dan doa kalian tidak akan dikabulkan.”

Amr makruf dan nahi mungkar adalah hal yang sangat penting, yaitu menyeru kepada perbuatan-perbuatan baik dan mencegah dari perbuatan-perbuatan buruk; teguhlah senantiasa kalian dalam hal ini dan janganlah sekalipun meninggalkannya; karena jika tidak dilakukan maka seorang yang keji diantara kalian akan menjadi pemimpin kalian, meskipun kalian kelak memanjatkan doa namun doa-doa kalian tidak akan terkabul. Sebagaimana halnya keadaan negara-negara muslim dewasa ini.

وَاللَّهُ وَاللَّهُ بِالتَّوَّاصِلِ، وَالتَّبَادُلِ، وَإِيَّائِكُمْ وَالتَّقَاطُعِ، وَالتَّدَابُرِ، وَالتَّفَرُّقِ، وَتَعَاوَنُوا، Beliau (yaitu Hadhrat ‘Ali ra) bersabda, “ Jagalah persahabatan dan hubungan satu sama lain; dan tanpa segan, jadilah kalian sebagai pribadi yang saling berguna satu sama lain. Ingatlah, janganlah kalian saling membenci satu sama lain, janganlah juga memutuskan hubungan, janganlah terpecah-belah, saling tolong menolonglah kalian dalam kebaikan dan takwa dan janganlah kalian tolong

194 Redaksi dalam Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd, bab (رُبَيْدُ بْنُ الصَّلْتِ بْنِ مَغْدِي كَرِبَ), nomor 2624 menyebutkan: وَاللَّهُ فِي أَهْلِ دِيْمَةِ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (رُبَيْدُ بْنُ الصَّلْتِ بْنِ مَغْدِي كَرِبَ) mengenai para Ahli Dzimmah (orang-orang bukan Islam yang telah mengadakan perjanjian damai dan menjadi warga di negara yang dikuasai orang Muslim).

195 Surah Al-Maidah: 55: يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ بِعَذَابٍ يُجْزِيهِمْ وَيُجْزِيهِمْ أَلِدَلَّةً عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعْرَضَ عَلَى الْكُفْرَيْنِ مُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَائِمٍ ذَلِكَ فَضْلُ: يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ بِعَذَابٍ يُجْزِيهِمْ وَيُجْزِيهِمْ أَلِدَلَّةً عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعْرَضَ عَلَى الْكُفْرَيْنِ مُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَائِمٍ ذَلِكَ فَضْلُ: (المائدة : ٥٤) Terjemahan Indonesia: “Wahai orang-orang yang beriman! Siapa di antara kamu yang murtad (keluar) dari agamanya, maka kelak Allah akan mendatangkan suatu kaum, Dia mencintai mereka dan mereka pun mencintai-Nya dan bersikap lemah lembut terhadap orang-orang yang beriman, tetapi bersikap tegas terhadap orang-orang kafir, yang berjihad di jalan Allah dan yang tidak takut kepada celaan orang yang suka mencela. Itulah karunia Allah yang diberikan-Nya kepada siapa yang Dia kehendaki. Dan Allah Mahaluas (pemberian-Nya), Maha Mengetahui.”

menolong dalam dosa dan pelanggaran. Tempuhlah jalan ketakwaan kepada Tuhan; sesungguhnya Allah Ta'ala adalah pemberi hukuman yang keras.

“Wahai para anggotamu Allah Ta'ala melindungi kalian dan semoga perlindungan [Tuhan] terhadap pribadi Nabi kalian *shallallahu 'alaihi wasallam* adalah melalui diri kalian”, Maksudnya, dengan perantaraan suri teladan baik kalian seolah-olah Rasulullah (saw) *shallallahu 'alaihi wasallam* terus hidup untuk selamanya. “Saya menyerahkan kalian semua ke hadirat Allah dan saya mengirimkan salam dan Rahmat Allah kepada engkau sekalian.”<sup>196</sup>

Abu Sinan menjelaskan bahwa tatkala Hadhrat 'Ali (ra) terluka, ia pergi menjenguk beliau dan menjelaskan, “Saya bertanya, *لَقَدْ تَخَوَّفْنَا عَلَيْكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فِي شَكْوَاكَ هَذِهِ*, ‘Wahai Amirul Mukminin, keadaan Anda yang luka sekarang ini menjadikan kami terus khawatir.’ Kemudian Hadhrat 'Ali bersabda, *لَكِنِّي وَاللَّهِ*, ‘Tetapi saya bersumpah demi Tuhan bahwa saya tidak merasakan kekhawatiran sama sekali, karena wujud *Shadiq Mashduq* [wujud yang benar dan dibenarkan] yakni Rasulullah (saw) *shallallahu 'alaihi wasallam* telah memberitahukan kepada saya, *وَإِنَّكَ سَتَضْرِبُ ضَرْبَةً هَا هُنَا وَضَرْبَةً هَا هُنَا - وَأَشَارَ إِلَى صُدْعِيهِ - فَيَسِيلُ دَمَهَا حَتَّى تَخْتَضِبَ*, ‘Anda akan luka di tempat ini – seraya beliau (ra) mengisyaratkan kepada bagian-bagian tubuhnya yang diperban – kemudian darah akan mengucur darinya sehingga jenggot Anda akan menjadi berwarna dan orang yang melakukan hal seperti ini akan menjadi orang yang paling celaka di umat ini, sebagaimana halnya orang-orang yang menyembelih unta dari kaum tsamud adalah orang yang paling celaka.’”<sup>197</sup>

Ada sebuah riwayat dimana Hadhrat 'Ali (ra) berkenaan dengan pembunuh beliau yaitu Ibnu Muljam bersabda, *أَجْلِسُوهُ، فَإِنْ مَاتَ فَاقْتُلُوهُ وَلَا تَمْتَلُوا بِهِ، وَإِنْ لَمْ أَمُتْ فَالْأَمْرُ إِلَيَّ فِي الْعَفْوِ أَوْ الْقِصَاصِ*, ‘Tahanlah dia. Jika saya meninggal maka bunuhlah dia, namun janganlah kalian memotong-motong tubuhnya. Tapi, apabila saya tetap hidup, saya sendiri yang akan memutuskan untuk memaafkannya atau *qishas* (pembalasan) untuknya.’<sup>198</sup>

Dalam menjelaskan hal ini, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Di dalam catatan-catatan sejarah tertulis bahwa seseorang telah menyerang Hadhrat 'Ali *radhiyallahu 'anh* dengan Khinjar (*خنجر*) (*dagger* = belati, pedang kecil). Penyerang itu melukai perut beliau hingga terbuka. Penyerang itu pun ditangkap setelahnya.”

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) telah menulis bahwa penyerang itu telah melukai perut Hadhrat 'Ali (ra) hingga terbuka. Mungkin kepala beliau pun terluka disamping perut beliau pun terluka atau memang inilah pendapat Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) tentang ini atau mungkin beliau mengucapkannya sebagai konotasi atau ungkapan saja. Walhasil, hal ini karena kebanyakan riwayat menyebut luka Hadhrat 'Ali (ra) ialah di kepala.

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra), “Tatkala penyerang itu ditangkap, para sahabat bertanya kepada beliau (ra), ‘Apa yang seharusnya kita lakukan kepadanya?’

196 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari dalam *Tarikh ath-Thabari* (تاريخ الطبري), peristiwa penting tahun 40 (سنة أربعين), bahasan mengenai berita sebab, tempat dan waktu pembunuhan beliau (ذكر الخبر عن سبب قتله ومقتله), Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], p. 158 ( تاريخ الطبري جلد 3 صفحہ 158 سنة 40. دار ) (الكتب العلمية بيروت 1987ء).

197 Hakim al-Nishapuri, Vol. 3, Hadith 4648 (Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002), p. 327 dalam Kitab al-Mustadrak 'alash Shahihain (المستدرک علی الصحیحین -) كتاب معرفة الصحابة ذكر اسلام امير المؤمنين علي حديث نمبر 4648 مطبوعه دار الفكر 2002ء (جزء 3 صفحہ 327 كتاب معرفة الصحابة ذكر اسلام امير المؤمنين علي حديث نمبر 4648 مطبوعه دار الفكر 2002ء عن زيد بن اسلم، أنَّ أبا سنان المولِّيَّ: 4569، (ذكر إسلام أمير المؤمنين علي رضي الله عنه) (الصَّحَابَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ عَادَ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي شَكْوَى لَهُ أَنْكَاهَا، قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ: (الرياض النضرة في مناقب العشرة - ج 3) (الرياض المستطابه) (الكتب العلمية بيروت 2002ء، دار الكتب العلمية بيروت 2002ء).

198 Al-Isti'ab fi Ma'rifat al-Ashab (الاستيعاب في معرفة الأصحاب) karya Ibnu 'Abdil Barr (البر بن محمد بن عبد الله بن محمد بن عبد البر بن عاصم النمري القرطبي), Vol. 3, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], p. 219 (الاستيعاب جلد 3 صفحہ 219، دار الكتب العلمية بيروت 2002ء).

Al-Waafi bil Waafiyaat (الوافي بالوفيات - ج 18 - عبد الأحد - عبد العزيز) (الرياض النضرة في مناقب العشرة - ج 3) (الرياض المستطابه) (الكتب العلمية بيروت 2002ء، دار الكتب العلمية بيروت 2002ء).

Beliau memanggil Hadhrat Imam Hasan dan berwasiyat, ‘Apabila saya meninggal, ambillah nyawanya sebagai ganti nyawa saya. Namun, apabila saya selamat dari kematian maka dia janganlah dibunuh.’”<sup>199</sup>

لَمَّا أُصِيبَ عَلِيٌّ بِالضَّرْبَةِ ، دَخَلَتْ عَلَيْهِ ، وَقَدْ عَصَبَ رَأْسَهُ ، قَالَ : قُلْتُ ، ‘Amru Dzi Murr menjelaskan, (عَنْ عَمْرِو ذِي مَرٍّ) : يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، أَرِنِي ضَرْبَتَكَ ، قَالَ : فَحَلَّهَا ، فَقُلْتُ : خَدَشَ وَلَيْسَ بِشَيْءٍ ، قَالَ : إِنِّي مُفَارِقُكُمْ ، فَبَكَتْ أُمَّ كَثُومٍ مِنْ وَرَاءِ الْحِجَابِ ، فَقَالَ لَهَا : اسْكُتِي ، فَلَوْ تَرَيْتَ مَاذَا أَرَى لَمَّا بَكَتِ ، قَالَ : فَقُلْتُ : يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، مَا تَرَى ؟ قَالَ : هَذِهِ الْمَلَائِكَةُ وَفُؤُودٌ ، وَالنَّبِيُّونَ ، وَهَذَا : ‘Tatkala Hadhrat ‘Ali terluka karena tebasan pedang, saya datang ke hadapan beliau (ra). Kepala beliau telah dibalut kain. Saya bertanya kepada beliau, ‘Wahai Amirul Mukminin, perhatikanlah luka Anda kepada saya.’

Beliau membuka balutan kain dan memperlihatkan luka beliau. Saya menyentuhnya dan lukanya tidak terlalu dalam dan [tampak] tidak parah.

Beliau bersabda, ‘Saya akan berpisah dengan Anda sekalian.’

Saat itu putri beliau bernama Ummu Kultsum terdengar tengah menangis terisak di balik tabir.

Beliau bersabda, ‘Berhentilah ‘nak, andai engkau kelak melihat apa yang tengah saya lihat, pasti tidak akan menangis.’

Saya (yaitu perawi bernama ‘Amru Dzi Murr) bertanya, ‘Wahai Amirul Mukminin, apa yang sedang Anda lihat?’

Beliau bersabda, ‘Saya melihat di depan saya adalah kafilah (rombongan) para Malaikat dan para Nabi dan juga Muhammad Rasulullah (saw) *shallallahu ‘alaihi wasallam* yang tengah bersabda – maksudnya, beliau [Hadhrot ‘Ali] tengah melihat satu pemandangan kasyaf kafilah para malaikat dan para Nabi” – di mana Muhammad Rasulullah (saw) *shallallahu ‘alaihi wasallam* pun ada di dalam kafilah itu dan bersabda, ‘Wahai Ali’, yakni beliau Yang Mulia *shallallahu ‘alaihi wasallam* tengah bersabda, يَا عَلِيُّ ، ‘Wahai Ali, bersukacitalah, karena tempat engkau tengah tuju adalah lebih baik daripada tempat engkau sekarang berada.’”<sup>200</sup>

Di dalam satu riwayat tertera, “Tatkala Hadhrot ‘Ali telah selesai menyampaikan wasiatnya, beliau bersabda, أَفْرَأُ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةَ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ ‘Saya menyampaikan *assalamu ‘alaikum warahmatullahi wabarakatuh* [semoga keselamatan, rahmat Allah dan keberkatan-Nya tercurah atas kalian] kepada engkau sekalian”. حَتَّى قَبِضَهُ اللَّهُ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَرِضْوَانُهُ عَلَيْهِ. Setelah itu beliau tidak berkata apa-apa kecuali kalimat *laa ilaaha illallaah* [Tidak ada Tuhan selain Allah] yang beliau ucapkan hingga ruh beranjak dari jasadnya.”<sup>201</sup>

Tatkala Hadhrot ‘Ali bin Abu Talib wafat, Hadhrot Hasan bin ‘Ali pun naik ke mimbar dan bersabda, أَيُّهَا النَّاسُ ، قَدْ قَبِضَ اللَّيْلَةَ رَجُلٌ لَمْ يَسْبِقْهُ الْأَوْلُونَ ، وَلَا يَدْرِكُهُ الْآخِرُونَ ، قَدْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْعَثُ الْوَسِيَّةَ فَيَكْتَتِفُهَا جَبْرِيْلُ عَنْ يَمِينِهِ وَمِيكَائِيلُ عَنْ شِمَالِهِ ، فَلَا يَنْتَنِي حَتَّى يَفْتَحَ اللَّهُ لَهُ ، وَمَا تَرَكَ إِلَّا سَبْعِمِائَةَ دِرْهَمٍ أَرَادَ أَنْ يَشْتَرِيَ بِهَا خَادِمًا ، وَلَقَدْ قَبِضَ ‘Wahai manusia, sungguh pada malam ini telah wafat seseorang yang mana tidak ada seorang pun sebelumnya yang sanggup mendahuluinya dan tidak pula orang yang datang setelahnya akan dapat meraih derajat seperti beliau. Tatkala Rasulullah (saw) *shallallahu ‘alaihi wasallam* menyuruh beliau untuk suatu pekerjaan penting maka malaikat Jibril ada di sebelah kanan beliau dan malaikat Mikail ada di sebelah kiri beliau dan beliau tidaklah kembali selama Allah Ta’ala tidak menganugerahkan kemenangan melalui tangannya. Beliau hanya meninggalkan harta sebanyak tujuh ratus dirham. Beliau pernah berkehendak supaya beliau memerdekakan hamba sahaya

199 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 15, p. 428 (428صفحة-جلد 16).

200 Usdul Ghaabah fi Ma’rifah al-Sahabah karya Ibnu al-Atsir asy-Syafi’i, hadits 1159, Vol. 4, (Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2003), pp. 114-

115 (تاريخ الخميس في) (اسد الغابه لمعرفة الصحابه لابن اثير جلد 04 صفحه 114-115 ذكر على بن ابي طالب، دار الكتب العلمية بيروت 2003ء)

282 : صفحة : 2 (أحوال أنفس النفيس المؤلف : الشيخ حسين ديار البكري الجزء : 2). Ummu Kultsum binti ‘Ali bin Abi Thalib adalah putri beliau dengan Hadhrot Fathimah (ra). Ia dinikahkan dengan Hadhrot ‘Umar bin Khatthab (ra). Setelah Hadhrot ‘Umar (ra) wafat, tidak ada riwayat beliau menikah lagi.

201 Usdul Ghaabah karya Ibnu al-Atsir asy-Syafi’i, hadits 1167.

dengan jumlah uang tersebut dan ruh beliau telah terangkat di malam tatkala dahulu ruh Hadhrat Isa (as) terangkat naik yakni pada malam hari ke-27 (dua puluh tujuh) bulan Ramadhan yang penuh berkat.<sup>202</sup>

Di dalam salah satu riwayat dijelaskan bahwa tanggal pensyahidan Hadhrat ‘Ali adalah pada malam hari tanggal ketujuh belas (17) bulan Ramadan di tahun empat puluh; [yang dimaksud] di sini adalah tahun empat puluh Hijriah dan masa kekhalifahan beliau adalah empat tahun delapan bulan setengah.<sup>203</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud berkenaan dengan peristiwa ini menjelaskan, “Di dalam buku ath-Thabaqat Ibnu Sa’d jilid ketiga berkenaan dengan keadaan-keadaan pada peristiwa kewafatan Hadhrat ‘Ali *karramallahu wajhah*, diriwayatkan dari Hadhrt Imam Hasan bahwa beliau [Imam Hasan] bersabda, ‘Wahai manusia, pada hari ini suatu sosok telah wafat. Beberapa hal-hal darinya tidaklah orang-orang sebelum beliau mencapainya dan tidaklah orang-orang yang datang kemudian pun akan mencapainya. [satu peristiwa] Rasulullah (saw) *shallallahu ‘alaihi wasallam* mengirim beliau untuk berperang, malaikat Jibril berada di sebelah kanan beliau dan malaikat Mikail berada di sebelah kiri beliau. Walhasil, beliau tidak kembali tanpa meraih kemenangan. Beliau hanya meninggalkan wasiat beliau sebanyak tujuh ratus dirham yang mana beliau berkehendak supaya uang itu beliau gunakan untuk memerdekakan seorang hamba sahaya. Beliau wafat di malam di mana ruh Hadhrt Isa Ibnu Maryam diangkat menuju langit, pada hari ke-27 (dua puluh tujuh) bulan Ramadhan.”<sup>204</sup>

Kedua putra beliau (Hasan dan Husain) dan Hadhrt Abdullah bin Ja’far bin Abi Thalib memandikan jenazah beliau, kemudian putra beliau Hadhrt Hasan (ra) memimpin shalat jenazah beliau dan di shalat jenazah beliau [Hadhrt Hasan] mengucapkan empat takbir. *وَكُفِّنَ فِي ثَلَاثِ أَتْوَابٍ لَيْسَ فِيهَا قَمِيصٌ، وَدُفِنَ فِي السَّحَرِ*. Beliau ditutup dengan tiga lembar kain kafan yang tidak ada baju yang beliau kenakan. Beliau dikuburkan pada waktu sahur [sebelum subuh].<sup>205</sup>

Disebutkan, *“إِنْ عَلِيًّا كَانَ عِنْدَهُ مَسْكٌ فَضِلْ مِنْ حَنَوطِ، رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْصَى أَنْ يَحْنَطَ بِهِ*” Hadhrt ‘Ali memiliki beberapa *tabarruk* berupa wewangian yang tersisa dari yang telah dibalurkan pada jasad berberkat Rasulullah (saw) *shallallahu ‘alaihi wasallam* dan Hadhrt ‘Ali berwasiat supaya wewangian tersebut diusapkan di jenazah beliau.”<sup>206</sup>

**Berkekaan dengan usia beliau terdapat perselisihan.** Sebagian mengatakan bahwa usia beliau adalah 57 (lima puluh tujuh) tahun, menurut sebagian kalangan lagi, usia beliau adalah 58 (lima puluh delapan) tahun, sebagian berpendapat enam puluh lima (65) tahun. Menurut sebagian ialah enam puluh tiga tahun. Pendapat mayoritas menganggap lebih benar bahwa usia beliau yaitu enam puluh tiga (63) tahun.<sup>207</sup>

**Berkekaan dengan dimanakah letak makam beliau, mengenai ini pun timbul pertanyaan.** Terkait hal ini, di dalam buku-buku sejarah tercantum riwayat-riwayat yang berbeda-beda sebagai berikut: Hadhrt ‘Ali dikuburkan di waktu malam di Kufah dan peristiwa penguburan beliau sengaja dibuat rahasia.

Satu riwayat lain menyebutkan Hadhrt ‘Ali dikuburkan di Masjid Jami’ Kufah. Satu riwayat lain menyebutkan Hadhrt Imam Hasan dan Imam Husain *radiyallahu ‘anhuma* memindahkan jasad Hadhrt ‘Ali ke Madinah dan menguburkannya di Baqi di samping makam Hadhrt Fathimah.

202 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibnu Sa’d.

203 Ath-Thabaqat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 1990], p. 28; Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Ishabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2005], p. 468.

(الطبقات الكبرى لابن سعد جلد 3 صفحه 28 ذكر علي بن ابي طالب، دار الكتب العلمية بيروت 1990ء)

(الاصابه في تمييز الصحابه لابن حجر عسقلاني جلد 04 صفحه 468 ذكر علي بن ابي طالب، دار الكتب العلمية بيروت 2005ء)

204 (ماخوذ از دعوة الامير، انوار العلوم جلد 7 صفحه 348)

205 Usdul Ghaabah.

206 Usdul Ghaabah.

207 (اسد الغابه لمعرفة الصحابه لابن اثير جلد 04 صفحه 115 ذكر علي بن ابي طالب، دار الكتب العلمية بيروت 2003ء)

Ada satu riwayat menyebutkan bahwa tatkala keduanya [Hadhrat Imam Hasan dan Imam Husain] menyimpan jasad beliau dalam satu peti dan meletakkannya diatas unta, unta tersebut hilang dimana unta tersebut dirampas oleh Kabilah Thayyi dan mereka menganggap peti tersebut berisi harta. Namun, tatkala mereka melihat bahwa di dalam peti (تابوت) tersebut adalah jenazah dan mereka tidak dapat mengenalinya maka mereka pun menguburkan jenazah beserta peti tersebut sehingga tidak ada yang mengetahui dimanakah letak kuburan Hadhrat Ali.<sup>208</sup>

Kemudian ada satu riwayat yang menyebutkan dari Hadhrat Hasan, **دَفَنْتُ أَبِي عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ فِي حَجَلَةٍ، أَوْ** “Saya telah menguburkan Hadhrat ‘Ali di Kufah di dalam salah satu kamar rumah keluarga Ja’dah bin Hubairah (جَعْدَةَ بْنِ هُبَيْرَةَ بْنِ أَبِي وَهَبٍ).”<sup>209</sup> Dikatakan bahwa Ja’dah adalah keponakan Hadhrat ‘Ali (ra) dari jalur ibu.<sup>210</sup>

Imam Ja’far Sadiq (جعفر بن محمد الصادق) mengungkapkan, **صَلِّيَ عَلَيَّ لَيْلًا وَدُفِنَ بِالْكُوفَةِ وَعَمِيَ مَوْضِعَ قَبْرِهِ** “Jenazah Hadhrat ‘Ali dishalatkan di waktu malam dan beliau telah dikuburkan di Kufah. Tempat tepat kuburan beliau dirahasiakan. Tapi, [kelak diketahui] ada di dekat *qasr-e-imarat* [benteng pusat pemerintahan].”<sup>211</sup>

Satu riwayat yang lain menyebutkan, **شَهِدَ دَفْنَهُ فِي اللَّيْلِ الْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ وَابْنُ الْحَنْفِيَّةِ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ وَعَيْرُهُمْ مِنْ** “Hadhrat Imam Hasan [bersama saudara-saudaranya dan Ahli Bait mereka] setelah kewafatan Hadhrat ‘Ali, menshalatkan jenazah Hadhrat ‘Ali. Mereka telah menguburkan Hadhrat ‘Ali di luar kota Kufah. Lokasi kuburan beliau dirahasiakan karena kekhawatiran jangan sampai golongan Khawarij dan lainnya merusak [menghinakan] kuburan beliau.”<sup>212</sup>

Sebagian golongan Syiah mengatakan, “Kuburan Hadhrat ‘Ali terletak di Najaf, di tempat yang sekarang disebut dengan *masyhadun Najaf*.”

Menurut salah satu riwayat menyebutkan, **قَبْرُ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا يَدْرِي أَيْنَ هُوَ** “Hadhrat ‘Ali telah disyahidkan di Kufah sedangkan kita tidak mengetahui dimana tepatnya kuburan beliau.”<sup>213</sup>

[Ada lagi riwayat lain menyebutkan], **أَنَّ عَلِيًّا، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، لَمَّا مَاتَ صَلَّى عَلَيْهِ ابْنُهُ الْحَسَنُ، فَكَبَّرَ عَلَيْهِ تِسْعَ** “Setelah kewafatan Hadhrat Ali, Hadhrat Imam Hasan menshalatkan jenazah beliau dan menguburkan Hadhrat ‘Ali di *Daarul Imarat* [benteng pusat pemerintahan] di Kufah karena kekhawatiran jangan sampai golongan Khawarij menodai jasad beliau.”<sup>214</sup>

208 Siyaar A’lamin Nubala.

209 Tarikh Baghdad (تاريخ بغداد للخطيب البغدادي), bab (خير بناء الرصافة).

210 Ja’dah bin Hubairah ialah putra Ummu Hani binti Abi Thalib. Jadi, ia putra saudari (kemenakan dari jalur saudara perempuan). Ja’dah juga seorang Amir (Gubernur) di wilayah Khurasan (sekarang di Iran bagian timur dekat Afghanistan dan Pakistan). Berbeda dengan ath-Thabaqaat yang menyebut penyerangan terjadi sebelum shalat dimulai, menurut Ibnu Katsir dalam al-Bidayah wan Nihaayah, penyerangan terjadi ketika shalat Shubuh sudah dimulai dengan Imam yaitu Hadhrat ‘Ali (ra) sendiri. Setelah diserang, Hadhrat ‘Ali (ra) menunjuk keponakannya itu sebagai Imam melanjutkan shalat berjamaah. Hadhrat ‘Ali (ra) dibawa ke tempat beliau. Para pelaku ada tiga orang: Wardan, Syabib dan Ibnu Muljam. Semua melarikan diri setelah menyerang, Wardan dibunuh dalam pengejaran, Syabib tidak terkejar dan Ibnu Muljam tertangkap.

211 Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر).

212 Al-Bidaayah wan Nihaayah (البداية والنهاية) karya Ibnu Katsir (ابن كثير دمشقي، ابوالفداء إسماعيل بن عمر القرشي (المتوفى 774هـ)).

213 Thabaqaat al-Hanabilah (طبقات الحنابلة) karya Abū al-Ḥusayn Muḥammad ibn Muḥammad Ibn Abī Ya‘lā (محمد بن محمد، أبو الحسين ابن أبي يعلى، yang dikenal dengan Ibnu Abi Ya‘la (ابن أبي يعلى). Beliau wafat pada 526 Hijriyyah atau 1131 di Baghdad Irak. Tercantum juga dalam Kitab Hayatul Hayawan al Kubro (حياة (كمال الدين بن محمد بن موسى بن عيسى بن علي الدميمري) yang dikarang oleh Kamaluddin Muhammad bin Musa bin Isa ad-Dumairy atau Ad-Damiri (أبو الحسن أحمد بن عبد الله بن صالح بن مسلم العجلي الكوفي) hidup pada tahun 182-261 Hijriyyah di Kufah. Beliau menyampaikan: **علي بن أبي طالب رضي الله تعالى عنه قتل بالكوفة قتله عبد الرحمن بن ملجم المرادي وقتله الحسن بن علي ودفن على** “Menurut pendapat saya kuburan ‘Ali (ra) tidak diketahui dimana.” Kitab Ma’rifah ats-Tsiqaat (معرفة الثقات) Bab ‘Ali (أبو الحسن أحمد بن عبد الله بن صالح بن مسلم العجلي الكوفي) nomor 1297 karya Abu al-Hasan Ahmad bin ‘Abdullah bin Shalih bin Muslim Al-‘Ijli al-Kufi (أبو الحسن أحمد بن عبد الله بن صالح بن مسلم العجلي الكوفي) hidup pada tahun 182-261 Hijriyyah di Kufah. Beliau menyampaikan: **علي بن أبي طالب رضي الله تعالى عنه قتل بالكوفة قتلته عبد الرحمن بن ملجم المرادي وقتله الحسن بن علي ودفن على** “Hadhrat ‘Ali telah disyahidkan di Kufah [dan putra beliau mengeksekusi pembunuh ayah beliau dan jenazah Hadhrat ‘Ali dikuburkan malam-malam di Kufah], sementara kita tidak mengetahui dimana letak tepatnya kuburan beliau.”

214 Al-Bidaayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir. Al-Intishar karya al-‘Amili (الانتصار - العاملي - ج 6 - الصفحة 505).

هذا هو المشهور، ومن قال: إنه حمل على راحلته، فذهبت به فلا يدري أين ذهبت. فقد أخطأ وتكلف ما لا علم له به، ولا يسيغه عقل ولا شرع، وما يعتقده كثير من جهلة الروافض من أن قبره بمشهد Inilah riwayat yang masyhur. Adapun yang mengatakan jasad beliau diletakkan di atas binatang tunggangan dan jasad beliau dengannya dibawa pergi dan tiada yang dapat mengetahui kemanakah binatang tersebut telah pergi, maka ini tidaklah benar. Berkenaan dengan ini riwayat ini ditulis secara palsu dimana periwayatnya sendiri tidak memiliki pengetahuan tentangnya. Tidaklah akal dan syariat dapat membenarkannya. Kebanyakan orang yang berpikir dangkal dan menyimpang dari kalangan Rawafidh beranggapan bahwa makam Hadhrat 'Ali ada di *Masyhadun Najaf*. Mereka tidak memiliki dalil akan hal ini dan tidak pula di dalam hal tersebut terkandung suatu hakikat (dasar kebenaran) karena bahkan dikatakan bahwa yang dikuburkan di sana adalah Hadhrat Mughirah bin Syu'bah.<sup>215</sup>

Imam Ibnu Taymiyah mengatakan وَأَمَّا الْمَشْهَدُ الَّذِي بِالنَّجَفِ فَأَهْلُ الْمَعْرِفَةِ مُتَّفَقُونَ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ بِقَبْرِ عَلِيٍّ بَلْ قِيلَ إِنَّهُ قَبْرُ الْمُغِيرَةَ بْنِ شُعْبَةَ وَلَمْ يَكُنْ أَحَدٌ يَذْكُرُ أَنَّ هَذَا قَبْرُ عَلِيٍّ وَلَا يَقْصِدُهُ أَحَدٌ أَكْثَرَ مِنْ ثَلَاثِمِائَةِ سَنَةٍ؛ مَعَ كَثْرَةِ الْمُسْلِمِينَ مِنْ أَهْلِ الْبَيْتِ وَالشَّيْعَةِ وَغَيْرِهِمْ وَحُكْمِهِمْ بِالْكَوْفَةِ. وَإِنَّمَا اتَّخَذُوا ذَلِكَ مَشْهَدًا فِي مَلِكِ بَنِي بُوَيْهٍ - الأَعَاجِمِ - بَعْدَ مَوْتِ عَلِيٍّ بِأَكْثَرِ مِنْ ثَلَاثِمِائَةِ سَنَةٍ وَرَوَوْا حِكَايَةَ فِيهَا: أَنَّ الرَّشِيدَ كَانَ يَأْتِي إِلَى تِلْكَ وَأَشْيَاءَ لَا تَقُومُ بِهَا حُجَّةٌ Mengenal tempat di Najaf yang dikenal dengan nama *Masyhad*, para ahli ilmu sepakat itu bukan kuburan Hadhrat Ali, namun itu merupakan kuburan Hadhrat Mughirah bin Syu'bah. Meskipun banyaknya umat Muslim dari kalangan Ahli Bait (keluarga keturunan Nabi saw) dan kaum Syiah memegang kekuasaan mereka di Kufah yang berlangsung lebih dari 300 tahun, namun mereka tidak pernah menyebutkan bahwa itu adalah kuburan Hadhrat Ali. Lebih dari tiga ratus (300) tahun setelah syahidnya Hadhrat 'Ali tempat tersebut barulah dinamai Masyhad Ali. Karena itu, riwayat yang menyatakan tempat itu kuburan Hadhrat 'Ali adalah keliru.<sup>216</sup>

Hadhrat Allamah Ibnu al-Jauzi dalam kitab Tarikhnya menyebutkan mengenai kuburan Hadhrat 'Ali setelah mencantumkan beragam riwayat yang disebutkan diatas lalu beliau menulis، وَاللَّهِ أَعْلَمُ أَيُّ الْأَقْوَالِ أَصَحُّ Wallaahu a'lamu ayyul aqwaali ashahhu. Artinya, "Allah lebih mengetahui ucapan mana yang lebih benar dan sah.<sup>217</sup>

Berkenaan dengan pernikahan Hadhrat 'Ali dan anak keturunannya, diriwayatkan sebagai berikut. Hadhrat 'Ali dalam beragam waktu melakukan 8 kali pernikahan. Nama para istri beliau ialah Fathimah

215 Al-Bidaayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir, Vol. 4, Ch. 7 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], pp. 316-317; Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], p. 477.

(البداية والنهاية جلد 4، جزء 7 صفحہ 316-317، صفة مقتلہ رضی اللہ عنہ، دار الکتب العلمیة بیروت 2001ء)

(تاریخ طبری جلد 3 صفحہ 477 مطبوعہ دار الکتب العلمیة بیروت 1987ء)

216 Encyclopaedia Sirat Al-Sahaba Al-Kiram, Vol. 1, [Dar al-Salam, Riyadh, 1438 AH] p. 436 ( ماخوذ از انسائیکلوپیڈیا سیرت صحابه کرام جلد 1 صفحہ 436 سیدنا علی بن ابی ) karya Ibnu Taimiyah (مجموع الفتاوى) (Maj'mu al-Fataawa (طالِبُ - دار السلام ریاض 1438ھ، (تقی الدین ابو العباس أحمد بن عبد الحلیم بن تیمیة الحرانی (المتوفى : 728ھ))، Darul Wafa' . الطبعة : الثالثة ، 1426 هـ / 2005 م، (دار الوفاء) ' Wafa' .

217 Al-Muntazhim fi Tarikhil Muluuk wal Umam (5ج 17-1) karya Ibnul Jauzi (المنتظم في تاريخ الملوك والأمم) (ابن محمد، ابن الجوزي)، volume 5, Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012, halaman 178.

(المنتظم جلد 5 صفحہ 178، سنة 40، فصل، دار الکتب العلمیة بیروت 2012ء)

Abu al-Faraj ibn al-Jauzi (masa hidupnya 1114 M/508 H dan meninggal pada tahun 1201 M/597 H) adalah seorang ahli fikih, sejarawan, ahli tata bahasa, ahli tafsir, pendakwah dan syekh. Ia tokoh penting dalam berdirinya kota Baghdad dan pendakwah mazhab Hambali terkemuka di masanya. Diantara karyanya yang lain ialah Talbis Iblis (Khayalan dan tipudaya Iblis), Zaad al-Masir dalam bidang tafsir, al-Mughni dalam bidang tafsir dan Al-Maudhuat fi al-Hadits dalam bidang hadits, Shifatush Shafwah: Kisah Orang-orang Pilihan, Saidul Khatir: Cara Manusia Cerdas Menang dalam Hidup dan Al-Radd 'Ala al-Muta'ashshib al-'Anid al-Mani' Min dzamm Yazid (الرد على المتعصب العنيد المانع من ذم يزيد) atau 'Tanggapan kepada orang Fanatik yang melarang mencela Yazid' yang ditujukan kepada mereka yang sangat hati-hati berbicara dan menahan diri membicarakan keburukan Yazid bin Mu'awiyah. Tokoh ini berbeda dengan Ibnu al-Qayyim al-Jauziyah. Muhammad bin Abi Bakr (محمد بن أبي بكر)، bin Ayyub bin Sa'd al-Zar'i, al-Dimashqi (الدمشقي)، bergelar Abu Abdullah Syamsuddin (أبو عبد الله شمس الدين)، atau lebih dikenal dengan Ibnu Qayyim Al-Jauziyah. Ayahnya penjaga (qayyim) di sebuah sekolah lokal yang bernama Al-Jauziyah. Dalam Bahasa Arab namanya tertulis: شمس الدين محمد بن أبي بكر بن أيوب، ابن القيم الجوزية ابن القيم. Dilahirkan di Damaskus, Suriah pada 4 Februari 1292 dan wafat pada 23 September 1350. Beliau adalah seorang imam sunni, cendekiawan dan ahli fikih bermazhab Hambali yang hidup pada abad ke-13.

binti Rasulullah (saw) (فاطمة بنت رسول الله: وهي فاطمة بنت محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ), Khaula Binti Ja'far bin Qais al-Hanafiyah (خولة بنت جعفر الحنفيّة), Laila Binti Mas'ud bin Khalid (ليلى بنت مسعود بن خالد), Ummul Baniin Binti Hizaam bin Khalid (أم البنين بنت حزام بن خالد بن ربيعة), Asma binti Umais ( أسماء بنت عميس ), Shuhbaa Ummu Habib Binti Rabi'ah (الصهباء أم حبيب بنت ربيعة), Umamah Binti Abul (as) bin Rabi' (أمامة بنت العاص بن الربيع). Beliau ini putri Hadhrat Zainab, putri Rasulullah (saw) yang berarti ia cucu beliau (saw). Istri Hadhrat 'Ali (ra) lainnya ialah Ummu Said Binti Urwah bin Mas'ud Tsaqafi (مسعود بنت عروة بن مسعود بن مالك الثقفي).

Allah Ta'ala memberikan banyak anak kepada beliau yang jumlahnya lebih dari 30 anak terdiri dari 14 putra dan 19 putri dari mereka semua. Keturunan beliau berlangsung terus dari garis keturunan Hadhrat Hasan dan Hadhrat Husain (dari istri beliau, Fathimah (ra)), Muhammad al-Hanafiyah bin 'Ali bin Abi Thalib (dari istri beliau bernama Khaulah), Abbas al-Kilabiyah bin 'Ali bin Abi Thalib (dari istri beliau bernama Ummu Banin) dan 'Umar at-Taglibiyah bin 'Ali bin Abi Thalib (dari istri beliau, ash-Shahbaa).<sup>218</sup>

Berkenaan dengan keistimewaan dan akhlak serta sifat-sifat beliau, Hadhrat Ibnu Abbas meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda, *أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلِيٌّ بَابُهَا فَمَنْ أَرَادَ الْمَدِينَةَ فَلْيَأْتِ الْبَابَ* 'Ana Madinatul 'ilmi wa 'Aliyyun baabuha faman araadal madiinata fal ya'til baaba.' Artinya, "Aku adalah kota ilmu dan 'Ali adalah pintu gerbangnya, siapa yang ingin memasukinya, hendaknya masuk melalui pintunya."<sup>219</sup> Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Hadhrat 'Ali suatu ketika pernah bersabda, 'Sahabat yang paling berani adalah Hadhrat Abu Bakr (ra) yang ketika dibuatkan tempat tinggi terpisah untuk Rasulullah (saw) saat itu timbul pertanyaan, hari ini tugas penjagaan Rasulullah (saw) akan ditugaskan kepada siapa? Hadhrat Abu Bakr segera datang dengan membawa pedang terhunus lalu berdiri. Dalam keadaan sangat genting itu beliau dengan penuh keberanian melakukan tugas menjaga Rasulullah (saw)."<sup>220</sup>

218 ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd (الطبقات الكبرى لابن سعد), Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 14; Dr 'Ali Muhammad Salabi, Syedna 'Ali bin Abi Talib [Translation], [Al-Furqan Trust, Muzaffar Garh, Pakistan], pp. 82-83.

219 Hakim Naisaburi dalam al-Mustadrak 'alash Shahihain (126 ص 3, ج 3), (الحاكم النيسابوري، المستدرک علی الصحیحین، ج 3، ص 126), Vol. 3, Hadith 4695 (Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002), p.339. Tercantum juga dalam Faidhul Qadir dan Kanzul 'Ummal (600 ص 5, ج 3, كنز العمال، ج 3، ص 46، فيض القدير، ج 3: ص 339). Syarah Nahjul Balaghah, Ibnu Abil Hadid, jilid 2, halaman 236; Al-Bidayah wan-Nihayah, Ibnu Katsir, jilid 7, halaman 357. Dalam riwayat lain, *فَمَنْ أَرَادَ الْعِلْمَ فَلْيَأْتِ مِنْ بَابِهِ* dan *عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ، وَعَلِيٌّ بَابُهَا، فَمَنْ أَرَادَ الْعِلْمَ فَلْيَأْتِ مِنْ بَابِهَا*.

220 Musnad al-Bazaar (مسند البزار), Musnad 'Ali bin Abi Thalib (مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه), Riwayat Rabi'ah bin Najid nomor 689 (ومما روى ربيعة بن ناجد), (عن علي بن أبي طالب حديث رقم 689). Syekh Maulana Muhammad Yusuf Al-Kandahlawi dalam kitabnya "Hayatush Shahabah": dari Muhammad bin Aqil bin Abi Thalib, dari 'Ali (ra) bahwa dia berkhotbah kepada mereka, "Wahai manusia siapa orang yang paling berani?" Mereka menjawab "Engkau wahai amirul mukminin." Meski semua orang mengakui bahwa dirinyalah yang paling berani, namun 'Ali sendiri mengakui bahwa bukanlah dia yang paling berani, melainkan adalah Abu Bakr (ra). 'Ali berkata, "Ketahuilah, kalau aku tiada seorang musuh pun yang maju sendirian dari barisannya untuk menantangku bertanding, melainkan aku akan melayaninya. Akan tetapi orang yang paling berani adalah Abu Bakr. Pada suatu hari kami membangun sebuah rumah kecil untuk Rasulullah (saw), sebagai tempat berteduh. Kami berkata, "Siapa yang mau menemani Rasulullah (saw), supaya tiada orang musyrik pun yang mengganggu beliau?" Maka demi Allah, tiada seorang pun di antara kami mendekat, kecuali Abu Bakr (ra) sambil mengangkat pedangnya di atas kepala Rasulullah (saw). Dia tidak mengizinkan seorang pun mendekati Rasulullah (saw) dan siap untuk menantang orang-orang yang ingin melakukan kejahatan terhadap diri Rasulullah. Maka dialah orang yang paling berani," kata Ali. Selanjutnya diriwayatkan bahwa 'Ali melihat orang Quraisy mengerumuni Rasulullah sebagian dari mereka mengancamnya sementara yang lain mengguncang-guncang badan Rasulullah. Mereka berkata, "Kamu telah menjadikan tuhan-tuhan itu sebagai satu tuhan saja. "Demi Allah! Tiada seorangpun di antara kami yang mendekat, selain Abu Bakr. Dia memukul sebagian mereka melawan sebagian lainnya dan mengguncang sebagian lain lagi, seraya berkata kepada orang-orang Quraisy itu; "Apakah kalian ingin membunuh seorang lelaki hanya karena dia mengatakan "Tuhanku adalah Allah?" Kemudian 'Ali (ra) mengangkat kain burdah yang dipakainya lalu dia menangis terisak-isak hingga membasahi janggutnya. Kemudian dia berkata kepada orang-orang yang hadir, "Aku bersumpah kepada kalian dengan nama Allah, adakah seorang lelaki beriman dari kalangan keluarga Firaun yang lebih baik ataukah Abu Bakr?" Orang banyak pun terdiam, lalu 'Ali (ra) berkata, "Demi Allah, sesaat dari masa Abu Bakr (ra) adalah lebih baik daripada sepenuh bumi yang berisi orang mukmin dari kalangan keluarga Firaun. Lelaki keluarga Firaun itu merahasiakan keimanannya, sedangkan Abu Bakr (ra) memproklamasikan keimanannya." Tercantum dalam kitab al-Bidayah (Juz 3, hal. 271). Al-Haitsami berkata (Juz 9, hal 47). Sumber terjemahan: Tarikh Khulafa: Sejarah Para Khalifah/ Penulis: Imam As-Suyuthi/ Penerbit: Pustaka Al-Kautsar, 2000.









Ia menjawab, *فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحِرَاءِ فَقَالَ* Suatu hari kami berada di bukit Hira bersama dengan Rasulullah (saw). Saat itu bukit Hira bergetar. Beliau (saw) bersabda, *أَثْبُتْ حِرَاءَ فَإِنَّهُ لَيْسَ عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ صِدِّيقٌ أَوْ شَهِيدٌ* ‘Wahai Hira! Berhentilah bergetar. Sesungguhnya saat ini seorang Nabi, seorang Siddiq dan syahid tengah berada diatasmu.’

Seseorang bertanya, *قِيلَ وَمَنْ* ‘Siapa gerangan 10 orang calon penghuni surga itu?’

Hadhrat Said bin Zaid berkata, *رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ وَعَلِيٌّ وَطَلْحَةُ وَالزُّبَيْرُ وَسَعْدٌ* ‘Pertama Rasulullah (saw) sendiri, Abu Bakr, ‘Umar, Utsman, ‘Ali, Thalhah, Zubair, Sa’d dan Abdurrahman bin Auf.’

Ada yang bertanya: *فَمَنْ الْعَاشِرُ* ‘Siapakah yang kesepuluh?’

Hadhrat Said bin Zaid berkata: *أَنَا* ‘Itu adalah saya.’<sup>236</sup>

Saya akan sampaikan lagi sabda Hadhrat Masih Mau’ud (as) berkenaan dengan kisah ini. Beliau menjelaskannya dalam kaitan dengan topik menguasai jiwa dan menjauhkan egoisme sehingga itu akan saya sampaikan lagi saat ini. Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Suatu ketika Hadhrat ‘Ali *karramallaahu wajhah* tengah berduel dengan seorang musuh semata-mata karena Allah Ta’ala. Pada akhirnya, Hadhrat ‘Ali berhasil menumbangkan musuh tersebut lalu menduduki dadanya. Musuh itu segera meludahi wajah Hadhrat Ali. Kemudian Hadhrat ‘Ali berdiri dan melepaskannya. Ketika ditanya oleh musuh tersebut, Hadhrat ‘Ali menjawab, ‘Sampai tadi aku berduel denganmu semata-mata karena Allah Ta’ala, namun ketika kamu meludahi wajahku, satu bagian dari emosiku bercampur di dalamnya. Aku tidak ingin membunuhmu didasari oleh emosiku.’ Dari kisah ini jelas diketahui bahwa beliau tidak menganggap musuh dirinya sebagai musuhnya.”

Hadhrat Masih Mau’ud (as) memberikan nasihat kepada jemaat, beliau bersabda, “Kita pun hendaknya menimbulkan fitrat dan sifat seperti ini dalam diri kita. Jika kita menimpakan penderitaan kepada orang lain didasari oleh kerakusan dan hawa nafsu diri dan juga memperluas permusuhan, apa lagi yang lebih besar dari itu yang dapat memancing murka Ilahi?”<sup>237</sup>

Dalam kesempatan lain, beliau (as) menjelaskan lebih rinci lagi, “Untuk membedakan hawa nafsu pribadi dan karena Allah Ta’ala, raihlah pelajaran dari peristiwa yang menimpa Hadhrat Ali.”

Beliau (as) menulis, “Suatu ketika terjadi duel dalam suatu peperangan antara Hadhrat ‘Ali dengan seorang petarung kafir. Hadhrat ‘Ali berkali-kali berusaha untuk menumbangkannya, namun tidak berhasil. Akhirnya ketika Hadhrat ‘Ali berhasil menumbangkannya lalu menduduki dadanya. Ketika Hadhrat ‘Ali hampir menusukkan pedang lalu membunuhnya, ternyata orang kafir itu meludahi wajah Hadhrat Ali. Setelah itu Hadhrat ‘Ali berdiri lalu melepaskannya. Melihat sikap Hadhrat ‘Ali seperti itu, orang kafir itu merasa heran lalu bertanya kepada Hadhrat Ali, ‘Anda telah bersusah payah untuk menumbangkan saya dan saya pun adalah musuh kental yang haus darah, meskipun Anda telah menguasai saya, lantas kenapa melepaskan saya? Apa penyebabnya?’

Hadhrat ‘Ali menjawab, ‘Masalahnya adalah, diantara saya dan Anda tidak ada permusuhan pribadi. Karena Anda menganiaya umat Muslim atas nama penentangan terhadap agama sehingga Anda wajib dibunuh. Saya berduel dengan Anda semata-mata didasari oleh tuntutan agama. Namun ketika Anda meludahi muka saya, saya menjadi emosi. Saya lalu berpikir, “Sekarang emosi pribadiku sudah bercampur di dalamnya sehingga tidak jaiz lagi jika aku mengeksekusinya supaya apa yang kulakukan tidak didasari oleh nafsu pribadi. Apapun yang terjadi, harus didasari karena Allah Ta’ala.” Ketika emosi saya mereda dan keadaan saya berubah, saya akan memperlakukan Anda sewajarnya.’

Mendengar ucapan beliau, orang kafir itu sangat terkesan sehingga kekufuran keluar dari dirinya. Ia berpikir, ‘Agama mana lagi yang lebih baik dari ini yang disebabkan karena pengaruh ajarannya yang suci sehingga jiwa manusia berubah menjadi suci seperti itu.’ Orang kafir itu saat itu juga taubat dan menyatakan beriman. Inilah ketakwaan hakiki yang memperlihatkan buahnya.”<sup>238</sup>

236 Sunanut-Tirmidhī, Kitābul-Manāqib (عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), nomor 4123.

237 Malfuzat, Vol. 8, p. 105 (ملفوظات جلد 8 صفحہ 105).

238 Malfuzat, Vol. 9, p. 219 (ملفوظات جلد 9 صفحہ 219).

Lebih kurang seperti itu jugalah Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan berkenaan dengan peristiwa duelnya Hadhrat 'Ali dengan Yahudi itu. Beliau (ra) bersabda, "Suatu ketika, Hadhrat 'Ali terlibat duel dalam satu peperangan, ada seorang musuh besar yang mana jarang sekali orang dapat mengalahkannya. Musuh tersebut datang untuk berduel dengan Hadhrat Ali. Duel berlangsung hingga berjam-jam. Akhirnya Hadhrat 'Ali berhasil menumbangkan Yahudi itu lalu beliau duduk diatas dadanya dan bermaksud untuk memenggal lehernya dengan pedang. Tiba-tiba Yahudi itu meludahi wajah beliau. Beliau langsung melepaskannya lalu berdiri. Yahudi itu kebingungan lalu bertanya: 'Sungguh aneh, tadi Anda bertarung berjam-jam dengan saya dan berhasil menumbangkan saya, namun kini Anda melepaskan saya, kenapa Anda bertindak bodoh seperti ini?'"

Hadhrt 'Ali bersabda, 'Saya tidak bertindak bodoh, ketika saya menumbangkan Anda lalu Anda meludahi wajah saya. Seketika saya menjadi emosi. Namun seiring dengan itu terpikir oleh saya bahwa apa yang saya lakukan sejak tadi, adalah demi Allah Ta'ala, namun jika setelah Anda meludah, saya masih melanjutkan duel, berarti pembunuhan terhadap saya disebabkan emosi pribadi saya, bukan untuk meraih keridhaan Allah Ta'ala. Karena itu, saya menganggap tepat jika saat emosi itu saya lepaskan Anda. Jika emosi saya sudah reda, nanti saya akan lanjutkan lagi karena Allah Ta'ala.'"<sup>239</sup> Riwayat lebih lanjut akan saya sampaikan lain waktu.

Saat ini saya ingin menyampaikan lagi satu hal. Hari ini adalah hari pertama tahun baru dan juga Jumat pertama. Panjatkanlah doa, semoga tahun ini membawa keberkatan bagi Jemaat, bagi dunia dan juga bagi umat manusia. Semoga kita pun dapat memenuhi tanggung jawab, tunduk dan patuh kepada Allah Ta'ala dan juga dapat meningkatkan tolok ukur ibadah kita. Begitu pun semoga penduduk dunia dapat memahami tujuan penciptaannya dan memenuhi hak hak Allah Ta'ala. Bukan saling merampas hak satu atas yang lain, semoga mereka mengamalkan hukum-hukum Allah Ta'ala dan memenuhi hak-hak satu sama lain. Jika tidak, Allah Ta'ala akan menarik perhatian orang-orang duniawi lagi dengan caranya untuk memenuhi kewajiban mereka. Semoga kita dan segenap manusia di dunia dapat memahami poin penting ini sehingga dapat menata kehidupan dunia dan akhiratnya.

Sepanjang tahun lalu sampai saat ini kita masih menghadapi wabah penyakit yang sangat berbahaya dan tidak ada satupun negara di dunia ini yang luput dari wabah ini. Ada yang terdampak berat, namun ada juga yang ringan. Namun nampaknya kebanyakan penduduk dunia masih belum ingin memberikan perhatian bahwa jangan jangan wabah ini dari Allah Ta'ala untuk menyadarkan kita akan hak hak dan kewajiban kita. Mereka tidak ingin berpikir ke arah itu. Jangan jangan melalui wabah ini Allah Ta'ala ingin menyadarkan dan mengabarkan kepada kita. Tidak ada yang berpikir kearah sana. Beberapa bulan lalu saya telah mengirimkan surat kepada banyak kepala negara tentang hal itu.

Saya juga berusaha untuk memahami berkenaan dengan Covid ini dengan merujuk pada sabda-sabda Hadhrt Masih Mau'ud (as) bahwa bencana ini berasal dari Allah Ta'ala disebabkan manusia telah melupakan dan tidak memenuhi tanggung jawab dan kewajibannya terhadap Allah Ta'ala dan telah meningkatnya mereka dalam ketidakadilan. Menanggapi surat tersebut, sebagian kepala negara telah memberikan jawabannya, namun jawaban yang mereka jawaban hanya menyoroti sisi duniawi saja dengan menyatakan, "Kami pun berharap seperti itu." Mereka tidak menyinggung sisi agamanya padahal penjelasan yang saya tuliskan lebih dominan sisi keagamaannya. Namun mereka tidak ingin menempuh langkah untuk merubah keadaan (ruhaninya). Mereka tidak mau bersimpatik kepada bangsanya dengan mengarahkan perhatian mereka pada tujuan hakiki kehidupan mereka, meskipun para kepala negara ini menyadari bahwa dampak dari wabah ini akan sangat berbahaya. Setiap kepala negara, setiap orang yang berakal sehat, begitu juga setiap analis memaklumi hal itu, namun meskipun demikian mereka tidak menaruh perhatian pada solusi hakiki. Hanya fokus pada upaya-upaya duniawi.

Selain merugikan kesehatan, wabah ini tidak hanya melemahkan ekonomi setiap individu manusia, bahkan secara umum negara negara kaya pun mengalami resesi ekonomi. Jalan penyelesaian yang dimiliki

---

239 Ahmadiyyat Dunya Mein Islami Talim or Tamadun Ka Sahih Namuna Pesh Karne Ke Liye Qaim Ki Gayi Hai, Anwar-ul-Ulum, Vol. 16, p. 132 (احمدیت دنیا)  
(میں اسلامی تعلیم و تمدن ..... انوار العلوم جلد 16 صفحہ 132)

oleh orang-orang duniawi ketika mengalami kejatuhan ekonomi seperti itu hanyalah dengan menguasai ekonomi negara-negara kecil, berusaha bagaimana untuk menjebak mereka dalam perangkapnya lalu menguasai harta kekayaan negara miskin dengan berbagai alasan. Untuk tujuan itu dibuat blok-blok (gabungan beberapa kekuatan negara) dan saat ini tengah dilakukan hal itu. Perang dingin akan dimulai lagi dan sekarang dapat dikatakan itu telah dimulai. Bukan mustahil akan memicu terjadinya perang senjata asli (yang sebenarnya) dan sangat mengerikan. Kemudian mereka akan terjerumus lagi ke jurang yang dalam. Tidak hanya negara-negara miskin yang sudah terpuruk sejak sebelumnya, masyarakat negara-negara kaya pun akan ikut terperangkap dengan sangat mengerikan. Sebelum dunia sampai pada keadaan tersebut, sembari memenuhi tanggung jawab kita harus memperingatkan dunia akan hal ini. Tahun ini akan memberikan keberkatan jika kita memenuhi tanggung jawab kita untuk menyadarkan dunia dan masyarakat. Untuk melakukan itu terlebih dahulu kita harus menghitung-hitung dan menilai diri kita masing-masing. Kita yang telah beriman kepada imam zaman Masih Mau'ud dan Mahdi Mahud, apakah keadaan kita sudah sedemikian rupa yang mana seiring memenuhi hak-hak Allah Ta'ala kita pun memenuhi hak hak Allah Ta'ala secara ikhlas atautkah kita masih perlu untuk memperbaiki diri kita dan perlu untuk meningkatkan tolok ukur semangat kasih sayang kita pada level yang luar biasa?

Dengan demikian, setiap Ahmadi perlu untuk merenungkan karena di pundaknya telah diletakkan tanggung jawab sangat berat yang untuk mengembannya terlebih dahulu kita harus menimbulkan di dalam diri berupa semangat kasih sayang, kecintaan dan persaudaraan antara sesama Ahmadi. Kemudian, ajaklah dunia untuk berkumpul di bawah panji yang telah ditinggikan oleh Rasulullah (saw) yang merupakan bendera Tauhid. Dengan begitu, baru kita akan berhasil dalam memenuhi tujuan baiat; dengan begitu, baru kita dapat terhitung sebagai orang yang memenuhi hak baiat; baru kita dapat menjadi pewaris karunia-karunia Allah Ta'ala; baru kita akan berhak untuk memberikan dan menerima ucapan Mubarak (selamat) tahun baru.

Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada kita untuk dapat memenuhinya. Setiap Ahmadi, pria wanita muda, anak anak orang tua semoga memahami hal itu dan bertekad bahwa tahun ini saya akan menggunakan segenap kapasitas diri untuk menciptakan revolusi di dunia. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada setiap Ahmadi untuk dapat melakukannya.

Saat ini saya ingin menghimbau untuk mendoakan para Ahmadi Pakistan dan Aljazair untuk berdoa. Mohon ingat mereka dalam doa doa anda. Di beberapa tempat di Pakistan para Maulwi dan juga oknum pejabat negara menjadi jadi dalam keaniayaan. Semoga Allah Ta'ala segera menindak orang-orang yang sudah tidak layak lagi untuk diperbaiki. Allah Ta'ala Maha mengetahui, siapa yang bisa di islah dan siapa yang tidak. Bagi mereka yang sudah tidak mempan lagi, semoga Allah Ta'ala mencengkeramnya. Mereka berusaha untuk menganiaya para Ahmadi dengan menunggangi Undang-Undang Penistaan (blasphemy law). Mereka berusaha untuk melarang beberapa sarana yang digunakan oleh para Ahmadi untuk mendapatkan tarbiyat internal. Semoga Allah Ta'ala segera menjauhkan itu dari para Ahmadi dan menyelamatkan kita dari mereka. Sebenarnya merekalah yang mencoreng nama baik Rahmatan Lil alamin (Rahmat Bagi seluruh alam). Sebaliknya, para Ahmadi-lah yang bersedia mengorbankan jiwanya sekalipun demi untuk menjaga kehormatan Rasulullah (saw).

Pasa masa ini, para Ahmadi-lah yang paling gencar dalam menggiring dunia untuk berkumpul di bawah bendera Rasulullah (saw). Artinya, para Ahmadi-lah yang melakukan ini secara hakiki. Bahkan dapat dikatakan, jika memang ada yang melakukan tugas tersebut, hanya para Ahmadi lah yang melakukannya. Memang orang-orang duniawi ini, pemerintahan duniawi dapat menzalimi kita demi untuk meraup harta, namun perlu diingat bahwa kita meyakini Tuhan yang merupakan sebaik-baik pelindung dan sebaik-baik penolong. Sesungguhnya pertolongannya akan datang dan itu pasti. Ketika pertolongan Allah Ta'ala datang, debu orang-orang duniawi dan yang merasa diri kuat dan berkuasa ini tidak akan terlihat sama sekali. Tugas kita untuk lebih menata ibadah-ibadah kita dengan doa-doa. Jika kita mengamalkannya maka kita akan berhasil.

Berkenaan dengan Aljazair, saya telah katakan bahwa para Ahmadi yang ditahan telah dibebaskan. Ada sebuah pengadilan di sana yang telah membebaskan para Ahmadi dari jeratan hukum. Pengadilan

lainnya juga telah memberikan denda ringan sehingga lebih kurang semua telah dibebaskan. Meskipun, demikian di sana masih ada Ahmadi yang dipenjara. Doakan juga semoga segera dibebaskan. Doakan juga semoga para tahanan Ahmadi di Pakistan segera dibebaskan.

Kebahagiaan hakiki bagi kita, apakah itu hari tahun baru ataupun Hari Raya Eid telah kita raih jika di setiap penjuru dunia bendera tauhid Ilahi berkibar, bendera yang dibawa oleh Hadhrat Muhammad (saw). Kebahagiaan hakiki akan diraih jika manusia mengenali nilai-nilai kemanusiaan dan ketika kebencian satu sama lain berubah menjadi kecintaan. Semoga Allah Ta'ala segera memberikan kebahagiaan ini kepada kita. Begitu juga semoga Allah Ta'ala memberikan akal kepada umat Islam untuk beriman kepada Masih mauud dan Mahdi mahud yang telah datang ini.

Semoga Allah Ta'ala memberikan akal sehat kepada dunia agar menaruh perhatian untuk memenuhi hak hak Allah Ta'ala dan hamba-Nya. Semoga Allah Ta'ala melindungi setiap Ahmadi di berbagai negeri dan semoga tahun ini menjadi rahmat dan keberkatan bagi setiap Ahmadi dan umat manusia. Begitu juga kelemahan dan kelalaian yang pernah kita lakukan di tahun lalu dan menjadi penyebab murka Ilahi dan juga menjadi penyebab luputnya kita dari ni'mat-ni'mat, semoga Allah Ta'ala menyelamatkan kita dari itu semua dan menjadikan kita pewaris ni'mat-ni'mat dan karuniaNya. Sehingga kita menjadi mukmin hakiki. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada kita untuk dapat memanjatkan doa-doa tersebut.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 15 Januari 2021: Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin (Para Khalifah nan lurus) yaitu Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ) radhiyAllahu ta'ala 'anhu.**

**Kecintaan Hadhrat 'Ali (ra) kepada Tuhan.** Bagaimana beliau menjawab pertanyaan putra beliau. Bagaimana beliau memperlakukan pekerja atau pembantu beliau.

**Kegemaran Hadhrat 'Ali (ra) untuk Memenuhi Perintah Al-Qur'an.** Segera mengamalkan perintah terlebih dahulu bersedekah bila berkonsultasi dengan Nabi Muhammad (saw). Perihal seorang Sahabat bertamu ke beberapa sahabat supaya ditolak dan mengamalkan perintah al-Qur'an yang menyebutkan bila tuan rumah meminta tamu pulang atau menolak tamu maka tamu hendaknya pergi dengan suka hati.

**Keinginan Hadhrat 'Ali (ra) untuk Keadilan dan Kesetaraan.**

Karya tulis Khalifah Kedua (ra) dalam menceritakan jawaban Hadhrat 'Ali (ra) terhadap pertanyaan kenapa di masanya lebih banyak terjadi kekacauan dibanding di masa dua Khalifah awal.

**Kualitas Mulia Hadhrat 'Ali (ra)** berdasarkan riwayat Sahabat Hadhath 'Ali (ra) yang diminta Amir Mu'awiyah menjabarkan sifat-sifat Hadhrat 'Ali (ra). Kualitas Mulia Hadhrat 'Ali (ra) berdasarkan kutipan karya tulis Pendiri Jemaat Ahmadiyah.

Sifat Humoris Hadhrat 'Ali (ra) saat dicandai perihal makan kurma terbanyak.

Karya tulis Khalifah Kedua (ra) dalam menceritakan berdasarkan Kitab Tarikh dan Hadits mengenai alasan Hadhrat 'Abdullah bin 'Umar (ra) bersikap netral bila terjadi perselisihan antara para pemimpin umat Muslim di masa hidup beliau. Khususnya saat beliau menyikapi pertentangan antara Hadhrat 'Ali (ra) dan Amir Mu'awiyah.

Pengalaman Hadhrat Khalifatul Masih IV (rha) mengenai pengaruh buku-buku seorang tokoh Syi'ah yang kemudian menjadi Ahmadi yaitu Maulwi Ubaidullah Bismil.

Uraian Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai rukya Pendiri Jemaat Ahmadiyah yang melihat dalam rukya bahwa beliau (as) menjadi Hadhrat 'Ali (ra) dan mengalami penentangan dari orang-orang yang menolak kekhalifahan beliau.

**Selesai pembahasan berseri mengenai Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (ra) dan akan dibahasnya lagi Sahabat Nabi Muhammad (saw) lainnya.**

**Peluncuran MTA Ghana:** Studio Wahab Adam di Ghana selesai dibangun pada tahun 2017 dan dinamai untuk menghormati Almarhum Amir dan Missionary In-charge Ghana. Penjelasan lebih lanjut.

**Himbauan untuk Doa:** khususnya bagi para Ahmadi di Aljazair dan di Pakistan serta para Ahmadi yang ditahan tanpa dasar yang benar.<sup>240</sup>

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallaLlahu 'alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 101, Khulafa'ur Rasyidin Seri 1, Khalifah 'Ali radhiyAllahu ta'ala 'anhu seri 07)**

**Khotbah Jumat** Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz) pada 15 Januari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/02 Jumadil Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya)

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

---

240 Sumber referensi: Referensi teks Urdu lengkap dari Al-Fadhl International 05 Februari 2021 halaman 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 05 فروری 2021ء صفحہ 5-10) pada link <https://www.alfazl.com/2021/01/31/26735/>; <https://www.alfazlonline.org/08/02/2021/31373/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-01-15/> dan <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-01-15.html>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-ali-launch-of-mta-ghana-15-january-2021/>; <https://www.islamahmadiyah.net/sermon.asp?recordId=33992>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Fazli 'Umar Faruk (Indonesia) dan Mln. Muhammad Hasyim. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Sebelumnya tengah berlangsung pembahasan dari saya mengenai Hadhrat ‘Ali (ra), hari ini pun masih membahas mengenai beliau (ra) dan hari ini materi yang telah saya kumpulkan mengenai beliau (ra) akan selesai, insyaa Allah.

Hadhrat Masih Mau’ud ‘*alaihish shalaatu was salaam* (عليه الصلوة والسلام) bersabda, “Hadhrt Imam Husain Sahib (حضرت امام حسين صاحب) suatu kali bertanya, yakni berkata kepada Hadhrt ‘Ali (ra), ‘Apakah Anda mencintai saya?’

Hadhrt ‘Ali (ra) menjawab, ‘Ya!’

Hadhrt Husain ‘*alaihissalaam* (عليه السلام) merasa sangat heran dengan hal ini dan berkata, ‘Bagaimana bisa dalam satu hati berkumpul dua kecintaan?’

Kemudian Hadhrt Imam Husain ‘*alaihish salaam* berkata, ‘Pada waktu bertempur Anda akan mencintai siapa?’

Hadhrt ‘Ali (ra) bersabda, ‘Saya mencintai Allah Ta’ala.’”<sup>241</sup>

Dalam menjelaskan peristiwa ini Hadhrt Mushlih Mau’ud *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* bersabda: “Hadhrt Hasan mengajukan satu pertanyaan kepada Hadhrt ‘Ali (ra), ‘Apakah Anda mencintai saya?’

Hadhrt ‘Ali (ra) bersabda, ‘Ya!’

Hadhrt Hasan kemudian bertanya, ‘Apakah Anda juga mencintai Allah Ta’ala?’

Hadhrt ‘Ali (ra) bersabda, ‘Ya!’

Hadhrt Hasan berkata, ‘Jika begitu maka Anda telah melakukan suatu corak syirik. Yang dikatakan syirik adalah menyekutukan sesuatu dengan Allah Ta’ala dalam kecintaan kepada-Nya.’

Hadhrt ‘Ali (ra) bersabda, ‘Wahai Hasan! Saya tidak melakukan syirik. Saya memang mencintai engkau, namun ketika kecintaan kepada engkau bertabrakan dengan kecintaan kepada Allah Ta’ala maka segera saya akan meninggalkannya.’”<sup>242</sup>

Kemudian di satu tempat dalam menjelaskan suatu peristiwa mengenai Hadhrt ‘Ali (ra), Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika Hadhrt ‘Ali (ra) menghadapi suatu musibah besar, maka beliau berdoa kepada Allah Ta’ala sebagai berikut, *يا كَهَيْصَ اغْفِرْ لِي* yang artinya, ‘Wahai Kaaf, Ha’, Ya’, ‘Ain, Shaad! Ampunilah hamba!’”<sup>243</sup>

Menurut satu riwayat dari Ummu Hani, Rasulullah (saw) bersabda menjelaskan makna dari huruf-huruf *muqaththa’aat* tersebut, *Kaaf* mewakili sifat *Kaafi*, *Ha’* mewakili sifat *Haadi* dan ‘*Ain* mewakili sifat ‘*Aalim* atau ‘*Aliim* dan *Shad* mewakili sifat *Shaadiq*.<sup>244</sup> Itu artinya, beliau memanjatkan doa kepada Allah Ta’ala, “Ya Allah! Engkau Maha Mencukupi, Engkau Maha Pemberi Petunjuk, Engkau Maha Mengetahui dan Engkau Maha Benar. Berikanlah ampunan kepadaku dengan perantaraan semua sifat Engkau.”<sup>245</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Para ahli tafsir menyampaikan satu peristiwa mengenai Hadhrt ‘Ali (ra) bahwa suatu kali beliau (ra) memanggil salah satu pelayannya, namun ia tidak menyahut. Beliau (ra) berulang kali memanggil, namun tetap saja ia tidak memberikan jawaban. Tidak berapa lama

241 Malfuzhat jilid 7 halaman 57 (57 ملفوظات جلد 7 صفحه).

242 Kisah menyegarkan iman mengenai Para Wanita dan Sahabat wanita di zaman awal - Quruunul ‘Ula ki Namur Khwatin aur Shahabiyaat ke iman afroz (انوار العلوم جلد 21 صفحه 623) (623), Anwarul ‘Ulum jilid 21 halaman 623 (623), (قرون اولی کی نامور خواتین اور صحابیات کے ایمان افروز).

243 Tafsir Kabir jilid 5 halaman 17 (17 تفسیر کبیر جلد 5 صفحه); Fathul Baari (فتح الباری شرح صحیح البخاری), Tafsir Qur’an (کتاب تفسیر القرآن), Surah Kaaf, Ha’, Ya’, ‘Ain, Shaad (باب قوله وأنذرهم يوم الحسرة), (سورة كهيعص).

244 Tafsir ad-Durrul Mantsur karya Imam as-Suyuthi; Hamyan al-Zad Ila Dar al-Ma’ad (هميان الزاد إلى دار المعاد، وتيسير التفسير) Karya Muhammad bin Yusuf Itfisy (محمد بن يوسف بن عيسى بن صالح أطفيش، أو أطفيش).

245 Tafsir Kabir jilid 5 halaman 17 (17 تفسیر کبیر جلد 5 صفحه).



bersabda, 'Biji-bijinya pun dimakan oleh Anda semua, tapi saya menyisihkan biji-bijinya.' Artinya, 'Anda semua memakan kurma dengan biji-bijinya, namun saya menyisihkan biji-bijinya dan buktinya adalah adanya gundukan biji kurma di depan saya.' Candaan ini menjadi berbalik kepada para sahabat."<sup>250</sup>

Di satu tempat dalam menjelaskan mengenai Hadhrt 'Ali (ra), Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Terdapat di dalam hadis-hadis bahwa suatu kali ketika Rasulullah (saw) menilawatkan Al-Qur'an, Hadhrt 'Ali (ra) membetulkan bacaan beliau (saw) yang terlupa. Setelah selesai shalat beliau (saw) bersabda kepada Hadhrt 'Ali (ra), 'Ini bukanlah tugas anda, saya telah menetapkan orang lain untuk mengingatkan kekeliruan.'"<sup>251</sup>

Itu artinya, ketika Rasulullah (saw) menilawatkan Al-Quran Karim dalam shalat, mungkin ada yang terlupa lalu Hadhrt 'Ali (ra) mengingatkan, maka Hadhrt Rasulullah (saw) bersabda, "Saya telah menetapkan orang lain untuk tugas ini, kamu jangan melakukannya."<sup>252</sup> Padahal Hadhrt 'Ali (ra) pun sangat 'Aalim.

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) di tempat lain bersabda: "Di dalam Al-Qur'an terdapat perintah bahwa jika kalian ingin meminta pendapat kepada Rasulullah (saw), pertama berikanlah sedekah."<sup>253</sup> Sebelum turunnya perintah ini Hadhrt 'Ali (ra) tidak pernah meminta suatu pendapat dari Hadhrt Rasulullah (saw), namun ketika perintah ini turun, Hadhrt 'Ali (ra) datang ke hadapan beliau (saw) dan memberikan sejumlah uang sebagai sedekah lalu berkata, 'Saya ingin meminta beberapa masukan (saran, pendapat).' Hadhrt Rasulullah (saw) mengajak ke tempat terpisah dan berbincang dengan Hadhrt 'Ali (ra).

Seorang sahabat bertanya kepada Hadhrt 'Ali (ra), 'Anda berkonsultasi mengenai masalah apa?' Hadhrt 'Ali (ra) menjawab, 'Tidak ada hal khusus yang membutuhkan konsultasi, namun saya ingin mengamalkan perintah Al-Qur'an ini.'"<sup>254</sup>

Demikianlah cara para sahabat. Di satu tempat terdapat juga riwayat semacam ini bahwa ada seorang sahabat pergi ke rumah orang-orang karena di dalam Al-Qur'an terdapat perintah, "Jika seorang pemilik rumah mengatakan kepadamu, "Kembalilah!", maka kembalilah kamu."<sup>255</sup>

Sahabat itu mengatakan, "Saya beberapa kali berusaha, bahkan terkadang setiap hari berusaha untuk paling tidak pergi ke rumah seseorang supaya ia mengatakan kepada saya, "Pulanglah!" dan saya akan pulang dengan senang hati sehingga perintah Al-Quran Karim ini bisa terpenuhi. Namun keinginan saya ini tidak pernah terpenuhi. Tidak ada seorang tuan rumah pun yang mengatakan kepada saya untuk pulang."<sup>256</sup>

250 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 33, pp. 259-260 (260-259 صفحہ 33 محمود جلد 33).

251 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 33, p. 299 (299 صفحہ 25 محمود جلد 33).

252 Sunan Abi Daud, Kitab tentang shalat, bab 166, larangan mengoreksi Imam. Hadhrt 'Ali (ra) meriwayatkan bahwa Nabi saw bersabda kepadanya, "يا عليّ" "Wahai Ali, janganlah engkau suruh-suruh Imam membetul-betulkan bacaannya dalam shalat!"

253 Surah al-Mujadilah, 58:13: "Hai, orang-orang yang beriman! Apabila kamu bermusyawarah dengan Rasul, maka berikanlah sedekah lebih dahulu sebelum musyawarahmu. Hal demikian itu lebih baik bagimu dan lebih suci. Namun, apabila kamu tidak mendapat sesuatu, maka Allah itu Maha Pengampun, Maha Penyayang."

254 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 33, p. 752 (752 صفحہ 25 محمود جلد 33).

255 (QS. An-Nuur: 28-30): "يا ايها الذين آمنوا لا تدخلوا بيوتنا غير نبيوتكم حتى تستأمنوا وتسلموا على أهلها ذلك خير لكم لعلكم تذكرون" (فإن لم تجدوا فيها أحدا فلا تدخلوها حتى يؤذن لكم وإن قيل: يا ايها الذين آمنوا لا تدخلوا بيوتنا غير نبيوتكم حتى تستأمنوا وتسلموا على أهلها ذلك خير لكم لعلكم تذكرون) (فإن لم تجدوا فيها أحدا فلا تدخلوها حتى يؤذن لكم وإن قيل: يا ايها الذين آمنوا لا تدخلوا بيوتنا غير نبيوتكم حتى تستأمنوا وتسلموا على أهلها ذلك خير لكم لعلكم تذكرون) "Hai orang-orang yang beriman, janganlah kamu memasuki rumah yang bukan rumahmu sebelum meminta izin dan memberi salam kepada penghuninya. Yang demikian itu lebih baik bagimu, agar kamu (selalu) ingat. Jika kamu tidak menemui seorangpun di dalamnya, janganlah kamu masuk sebelum kamu mendapat izin. Dan jika dikatakan kepadamu: "Kembali (saja)lah, maka hendaklah kamu kembali. Itu bersih bagimu dan Allah Maha Mengetahui apa yang kamu kerjakan. Tidak ada dosa atasmu memasuki rumah yang tidak disediakan untuk didiami, yang di dalamnya ada keperluanmu dan Allah mengetahui apa yang kamu nyatakan dan apa yang kamu sembunyikan."

256 Al-Qurtubi, Tafsir al-Jami' li Ahkam al-Quran, Vol. 15, p. 199, Surah al-Nur, Ayah 29, Mu'assisat al-Risalah, Beirut, 2006 (تفسير الجامع لاحكام القرآن للقرطبي) (جلد 15 صفحہ 199 سورة النور زير آيت 29 مؤسسة الرسالة بيروت 2006ء).

Di masa sekarang ini jika kita mengatakan kepada seseorang, “Kami sedang sibuk, pulanglah,” atau sedang tidak bisa bertemu maka ia akan marah, padahal inilah ketakwaan para sahabat, yakni mereka berusaha mengamalkan setiap perintah Al-Qur’an Karim.

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menuturkan, “Suatu kali Rasulullah (saw) meminta candah (sumbangan uang) dari para sahabat untuk suatu tujuan. Hadhrat ‘Ali (ra) pergi keluar. Beliau memotong rumput dan menjualnya lalu uang yang didapatkan beliau (ra) berikan untuk candah.”<sup>257</sup>

Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) di satu tempat – sepertinya dalam satu daras beliau – menjelaskan mengenai satu peristiwa, beliau (rh) bersabda, “Hadhrat ‘Allamah Ubaidullah Sahib Bismil (عبيد الله بسميل) pada masa dahulunya ialah seorang ulama Syi’ah yang berkedudukan tinggi, seorang yang suci dan memiliki kedalaman serta keluasan ilmu. Ketika beliau menjadi Ahmadi, setelah itu tidak hanya pada masa Hadhrat Masih Mau’ud (as) saja, bahkan hingga terjadinya partisi dan setelah partisi pun beberapa buku beliau masih diajarkan di madrasah-madrasah Syiah.”<sup>258</sup>

Karena saya ingat, ketika saya masih bertugas di lembaga Waqfi Jadid, seorang kawan Syiah datang kepada saya untuk berbincang. Setelah perbincangan tersebut beliau merasa puas dan dengan karunia Allah Ta’ala menjadi Ahmadi. Setelah keputusan tersebut beliau mengatakan, ‘Saya tidak memberitahukan Anda sebelumnya bahwa saya adalah seorang Ulama Syiah.’”

Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) bersabda, “Saya tidak ingat kedudukan beliau, namun beliau berasal dari satu kampung di Sekhupurah atau satu kampung di Faisalabad. Beliau mengatakan, ‘Saya memiliki suatu kedudukan tertentu di dalam Syiah dan seorang ulama.’” Artinya, Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) mengatakan mengenai orang yang baiat ini bahwa beliau adalah seorang Ulama Syiah dan berasal dari Shekhupura.

Orang yang tadinya Syi’ah dan menjadi Ahmadi itu mengatakan, “Dan saya seorang ‘Alim dan memiliki kedudukan cukup tinggi dalam Syiah. Namun, hari ini saya beritahukan kepada Anda bahwa hingga saat ini buku-buku Ubaidullah Sahib Bismil masih terus diajarkan di madrasah-madrasah kami.” Begitu luar biasanya karisma beliau dan ilmu beliau.

Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) mengatakan, “Orang-orang Syiah tidak mengungkapkan kepada kita, juga kepada orang-orang dan tidak memberitahukan mengenai bagaimana mereka mengajarkan buku-buku Bismil Sahib.” Demikian Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) menyampaikan, “Saya baru tahu melalui perantaraan Ulama ini, namun mereka (orang-orang Syiah) ketika mengajar di sana tidak menyampaikan kepada para siswa mereka mengenai siapa itu Bismil Sahib dan apa yang terjadi dengan beliau kemudian. Bismil Sahib telah menerima Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan membuang semua kehormatan duniawi yang telah beliau raih semasa di kalangan Syiah.”

Yang akan saya sampaikan ini adalah referensi dari buku beliau (Bismil Sahib), yang berarti bukan referensi dari orang biasa. Setelah semua kata pengantar, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) yang juga menyampaikan referensi dari buku tersebut menulis bahwa Al-Bazaar menulis dalam Musnadnya mengenai Hadhrat ‘Ali (ra) bertanya kepada orang-orang, “Beritahukanlah! Siapakah orang yang paling pemberani?”

Orang-orang menjawab, “Anda-lah yang paling pemberani.”

Beliau (ra) bersabda, “Saya selalu bertempur dengan lawan yang sepadan dengan saya. Bagaimana bisa saya yang paling pemberani? Sekarang kalian beritahu saya siapa yang paling pemberani?”

Hadhrat ‘Ali (ra) bertanya kedua kalinya. - Bismil Sahib telah menulis ini di dalam bukunya dengan merujuk dari sebuah buku – orang-orang mengatakan, “Yang mulia, kami tidak mengetahui; sebutkanlah oleh Tuan.”

Beliau (ra) menyampaikan penjelasan, “Yang paling ksatria dan pemberani adalah Hadhrat Abu Bakr (ra)”. Beliau (ra) telah menyampaikan – yakni Hadhrat ‘Ali telah menyampaikan – “Yang paling ksatria dan pemberani adalah Hadhrat Abu Bakr (ra). Dengarlah! Di masa perang Badar, kami membuat satu

257 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 33, pp. 357 (خطبات محمود جلد 33 صفحہ 357).

258 Partition untuk menyebut pembagian *British India* menjadi dua negara, India dan Pakistan pada 1947.







Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) di satu tempat bersabda seraya menyebut perihal Hadhrat Ali, “Hadhrat Masih Mau'ud *'alaihissalam* pada tanggal 7 Desember 1892 telah menjelaskan satu rukya beliau, ‘Betapa mengherankan apa yang saya lihat, saya telah menjadi Hadhrat ‘Ali *karramallahu wajhah* – yakni, dalam pandangan mimpi, saya seolah meyakini sebagai dia; karena diantara keajaiban-keajaiban mimpi, salah satu diantaranya juga adalah di beberapa kesempatan seseorang meyakini dirinya sebagai orang lain – . Jadi, saat itu saya meyakini diri sebagai ‘Ali al-*Murtadha* dan saat itu terjadi suatu keadaan dimana satu golongan Khawarij melawan saya dan tengah berupaya merintangi khilafat saya – yakni kelompok itu ingin untuk menghalangi perkara khilafat saya dan saat itu tengah berjalan suatu permainan fitnah – maka saat itu saya melihat Rasulullah (saw) ada di dekat saya dan beliau bersabda kepada saya dengan segenap kelemah-lembutan dan kasih sayang, *يا علي دَعُهُمْ وَأَنْصَرَهُمْ وَزَرَعْتَهُمْ*, ‘*Aliyyu! Da’hum wa anshaarahum wa ziraa’atahum* yang artinya ‘Wahai Ali, menghindarlah dari mereka, dari pesuruh-pesuruh mereka dan dari tanah pertanian mereka, serta tinggalkanlah mereka dan berpalinglah dari mereka.’”

Maka saya [Hadhrat Masih Mau'ud] mendapatkan bahwa pada masa fitnah tersebut, Yang Mulia Rasulullah (saw) memberi nasihat untuk bersabar dan menegaskan untuk menghindarkan diri serta bersabda, *إنك أنت على الحق، ولكن الأفضل ترك مخاطبة هؤلاء الناس*, “Engkaulah yang berada di atas kebenaran. Namun, tidak berbicara dengan orang-orang tersebut adalah lebih baik.”<sup>268</sup>

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) lebih lanjut menjelaskan, “Hadhrat ‘Ali (ra) telah mengambil alih segala sesuatu milik para laskar Khawarij. Senjata serta tunggangan-tunggangan perang memang telah dibagi-bagikan kepada orang-orang, namun sesampainya beliau di Kufah, barang-barang, para budak laki-laki dan perempuan dikembalikan ke pemilik masing-masing.”<sup>269</sup>

Kemudian dari satu rujukan lain Hadhrat Mushlih Mau'ud menjelaskan, “Dibandingkan dengan masa Hadhrat Abu Bakr, masa Hadhrat ‘Umar adalah lebih jauh dari zaman Rasul yang mulia (saw). Demikianlah juga keadaan Hadhrat Utsman dan Hadhrat Ali. Memang kedudukan beliau berdua adalah berada di bawah para Khalifah sebelum beliau-beliau. Akan tetapi, peristiwa-peristiwa yang telah terjadi di masa beliau-beliau bukan sebagai akibat dari lebih rendahnya maqam beliau-beliau (Hadhrat Utsman dan Hadhrat Ali) melainkan karena pengaruh jauhnya masa [kekhilafahan] beliau-beliau dengan zaman Rasul yang mulia (saw).

Sebab, di masa Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Umar, kebanyakan yang ada di masa tersebut adalah mereka yang telah mengenyam kehidupan bersama Rasul yang mulia (saw); namun setelah mereka, orang-orang selain mereka telah lebih banyak mengambil peranan dan lebih berpengaruh.

Maka dari itu, tatkala seseorang bertanya kepada Hadhrat Ali, ‘Di masa kekhilafahan Hadhrat Abu Bakr dan di masa Hadhrat ‘Umar tidak terjadi fitnah dan kekisruhan yang sedemikian rupa sebagaimana tengah terjadi pada masa Anda’, maka beliau menjawab, ‘Hal sebenarnya adalah, orang-orang yang saat itu ada di bawah Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Umar adalah orang-orang seperti saya dan orang-orang yang kini ada di bawah saya adalah orang-orang seperti Anda.’”<sup>270</sup>

Kemudian di satu tempat lain, Hadhrat Mushlih Mau'ud bersabda seraya menjelaskan satu peristiwa: “Ada seseorang di masa tersebut – masa terjadi peperangan antara Hadhrat ‘Ali dan Muawiyah – yang datang kepada Hadhrat Abdullah bin ‘Umar seraya berkata, ‘Mengapa Anda tidak ikut serta di pertempuran-pertempuran di masa Hadhrat Ali, padahal di dalam Al-Quran Karim secara jelas tertera, *قَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً* “Perangilah mereka sampai tidak ada lagi fitnah”?’

Beliau menjawab bahwa Rasul yang mulia (saw) memang telah bersabda [tentang ini]. Beliau (ra) lalu menjawab, *فَعَلْنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ الْإِسْلَامَ قَلِيلًا فَكَانَ الرَّجُلُ يُفْتَنُ فِي دِينِهِ إِمَّا قَتْلَهُ وَإِمَّا يُعَذِّبُونَهُ*, ‘Kami telah melaksanakan perintah ini di masa Rasul yang mulia (saw) tatkala Islam saat itu sangat sedikit dan umat Muslim saat itu tengah berada di dalam ujian karena keyakinan

268 Barakat-e-Khilafat, Anwar al-Ulum, Vol. 2, p. 176 (176 انوار العلوم جلد 2 صفحہ).

269 Masalah-e-Nubuwwat ke Muta'alliq Islami Nazariyyah, Anwar al-Ulum, Vol. 23, p. 363 (363 انوار العلوم جلد 23 صفحہ).

270 Jamaat-e-Ahmadiyya aur Hamari Zimmadarian, Anwar al-Ulum, Vol. 5, p. 95 (95 انوار العلوم جلد 5 صفحہ).



permisalan, ‘Silahkan tuan membeli dua anjing lalu biarkanlah mereka itu kelaparan sampai beberapa waktu, kemudian letakkanlah daging di hadapan mereka, maka mereka akan mulai menyerang satu sama lain. Namun jika tuan melepaskan singa di hadapan kedua anjing itu, maka keduanya akan melupakan permusuhannya lalu melawan singa.’

Pendeta itu berkata, ‘Hal itu jika tuan ingin mengambil manfaat dari pertentangan antara Hadhrat ‘Ali dengan Hadhrat Muawiyah, namun, saya beritahukan ketika menghadapi musuh dari luar, kedua kelompok ini akan melupakan permusuhan satu sama lain dan bersatu untuk menghadapi musuh.’ Inilah apa yang terjadi.

Ketika Hadhrat Muawiyah mengetahui niat raja Romawi, Hadhrat Muawiyah mengirimkan pesan, mengatakan, ‘Kamu ingin mengambil manfaat dari pertikaian kami untuk menyerang umat Islam, namun aku beritahukan padamu, memang saya bertikai dengan Hadhrat Ali, namun jika laskar kalian menyerang Hadhrat Ali, akulah jenderal pertama tampil dari pihak Hadhrat ‘Ali untuk menghadapi laskar kalian.’<sup>274</sup>

Hadhrot Ibu Abbas meriwayatkan Hadhrot ‘Umar (ra) bersabda, وَإِنَّا لَنَدْعُ مِنْ قِرَاءَةِ أَفْضَانَا عَلِيٍّ، وَأَقْرَبُنَا أَبِي، وَأَنَا لَنَدْعُ مِنْ قِرَاءَةِ أَبِي. ‘Pemberi keputusan terbaik dari antara kami adalah ‘Ali sedangkan Qari’ terbesar adalah Ubay (ra).’<sup>275</sup>

Hadhrot Ummu Athiyah (أُمُّ عَطِيَّةَ) meriwayatkan, رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِيئًا فِيهِمْ عَلِيٌّ قَالَتْ فَسَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ رَافِعٌ يَدَيْهِ يَقُولُ اللَّهُمَّ لَا تُمِتَّنِي حَتَّى تَرِيَنِي عَلِيًّا TERDAPAT HADHROT ALI. Saya mendengar Rasulullah (saw) berdoa, ‘Ya Tuhan! Janganlah berikan kematian padaku sebelum Engkau perlihatkan ‘Ali padaku.’<sup>276</sup>

Suatu hari Rasulullah (saw) mengutus Hadhrot ‘Ali ke suatu Sariyah (ekspedisi militer), setelah pulang, Hadhrot Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrot Ali, “Allah, Rasul-Nya dan Jibril ridha padamu.”<sup>277</sup>

Terdapat satu kejadian, Amir Muawiyah berkata kepada Dhirar ash-Shuda-i [ضِرَارِ الصُّدَائِي] Dhirar ibn Dhamrah ash-Shuda-i Al-Kannani, seorang Sahabat Hadhrot ‘Ali ra, يَا ضِرَارُ، صِفْ لِي عَلِيًّا ‘Yaa Dhiraar, shif li ‘Aliyyan!’ – “Wahai Dhirar, uraikanlah kepada saya sifat-sifat Ali!”

Dhirar berkata, “أَعْفِنِي يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، ‘Mohon maaf untuk hal ini, wahai Amirul Mu-minin?’”

Amir Muawiyah berkata, “لَتَصِفَنَّهُ، ‘Anda harus memberitahukannya.’”

Dhirar berkata, “فَكَانَ وَاللَّهِ بَعِيدَ الْمَدَى، وَإِنَّمَا إِذَا لَا بُدَّ مِنْ وَصْفِهِ: شَدِيدُ الْقُوَى يَقُولُ فَصَلًّا، وَيَحْكُمُ عَدْلًا، يَنْفَجِرُ الْعِلْمُ مِنْ جَوَانِبِهِ، وَتَنْطِقُ الْحِكْمَةُ مِنْ نَوَاجِذِهِ، يَسْتَوْحِشُ مِنَ الدُّنْيَا، وَزَهْرَتَهَا، وَيَسْتَأْنِسُ مِنَ اللَّيْلِ وَوَحْشَتِهِ، وَكَانَ وَاللَّهِ عَزِيرَ الْعَبْرَةِ، طَوِيلَ الْفِكْرَةِ، وَيُقَلِّبُ كَفَّهُ، وَيُخَاطِبُ نَفْسَهُ، يُعْجِبُهُ مِنَ اللَّبَاسِ مَا قَصَرَ، وَمِنَ الطَّعَامِ مَا خَشِنَ، دَمِي اللَّهُ! HADHROT ‘ALI ADALAH ORANG YANG MEMILIKI pandangan yang jauh ke depan dan sangat kuat. Ucapannya menyelesaikan setiap masalah, hukuman yang dijatuhkannya mencerminkan keadilan. Ilmu memancar dari dirinya, hikmah selalu menghiasinya. Beliau menjauhkan dirinya dari duniawi dan gemerlapnya, mencintai malam dan keheningannya. Beliau banyak menangis dan berpikir panjang. Beliau menyukai pakaian yang sederhana dan makanan secukupnya. Bila beliau berada di tengah-tengah kerumunan orang, tidak terlihat berbeda dengan orang lain. Beliau pasti menjawab bila ditanya. Beliau senantiasa memberikan kabar bila kami menanyakan sesuatu.

وَحَنُّنٌ وَاللَّهِ مَعَ تَقْرِيْبِهِ إِيَّانَا وَقَرِيْبِهِ مَنَا، لَا تَكَادُ تَكْلِمُهُ لِهَيْبَتِهِ، وَلَا تَبْتَدِيهِ لِعَظَمَتِهِ، فَإِن تَبَسَّمَ فَعَن مِثْلَ اللُّوْلُو الْمَنْظُومِ، يُعْظَمُ أَهْلُهُ وَحَبُّ الدِّينِ، وَيُحِبُّ الْمَسَاكِينَ، لَا يَطْمَعُ الْقَوِيُّ فِي بَاطِلِهِ، وَلَا يَبْئَسُ الضَّعِيفُ مِنْ عَدْلِهِ DEMI ALLAH! WALAUPUN BELIAU SENANTIASA mendekatkan dirinya kepada para sahabat atau beliau berada dekat-dekat dengan mereka, para sahabat segan berbicara dengannya. Keseganan itu muncul dari wibawa yang dimilikinya. Beliau senantiasa

274 Majlis Khuddam-ul-Ahmadiyya Markaziyyah ke Jalsa Salana Ijtima 1956 mein Khitabat (Pidato dalam Majlis Ijtima Khuddamul Ahmadiyah Markaziyyah), Anwar al-Ulum, Vol. 25, p. 416-417 (417-416 صفحه جلد 25 انوار العلوم جلد 25) (ماخوذ از مجلس خدام الاحمدية مركزية كس سالانه اجتماع 1956ء مین خطابات، انوار العلوم جلد 25 صفحه 416-417).

275 Sahih al-Bukhari, Kitab al-Tafsir, Surah al-Baqarah, Bab Qauluh Ma Nansakhu... Hadith 4481 (صحیح البخاری کتاب التفسیر سورة البقرة باب قوله ما ننسخ من آية او ) (4481 حديث 4481 (ننسخها نات بخیر منها او مثلها حديث 4481); tercantum juga dalam Siyaar A'lamini Nubala karya Adz-Dzahabi.

276 ‘Ali Ibnu al-Atsir, Usd al-Ghabah fi Ma‘rifat al-Sahabah, Vol. 4, Dzikr ‘Ali bin Abi Talib [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2003], 100 (اسد الغابه لمعرفة الصحابه ) (جلد 4 صفحه 100 ذکر علی بن ابی طالب، دار الفکر بیروت 2003ء); tercantum juga dalam Kitab Sunan At-Tirmidzi, nomor 3670.

277 Kanz al-Ummal, Vol. 13, p. 107, Hadith 36349, Mu‘assiat al-Risalah, Beirut, 1985 (کنز العمال جلد 13 صفحه 107 حديث 36349 مؤسسة الرسالة بیروت 1985ء).



kepada saya, sebagiannya ada yang terpotong. Ketika saya datang untuk mengembalikannya dan minta ganti, orang ini malah menolaknya. Ketika saya bersikeras padanya, ia malah menampar saya.’

Hadhrat ‘Ali berkata kepada si pembeli, ‘Gantilah uangnya.’

Orang kedua berkata, ‘Berikan bukti tampan.’

Ketika ia telah membuktikannya, Hadhrat ‘Ali mendudukan orang yang menampar dan bersabda kepada orang yang ditampar, ‘Silahkan balas!’

Orang itu berkata, ‘Wahai Amirul mukminin! Saya telah memaafkannya.’

Hadhrat ‘Ali bersabda, ‘Memang engkau telah memaafkannya, namun saya ingin untuk menempuh kehati-hatian dalam pemenuhan hakmu.’ Nampaknya orang yang dipukul itu lugu, tidak menyadari capaian dan kerugiannya.

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Hadhrat ‘Ali menghukum orang yang memukul itu dengan 9 (sembilan) deraan cambuk. Dan bersabda kepada pelaku pemukulan, ‘Memang si korban telah memaafkanmu, namun hukuman ini adalah dari pemerintah.’”<sup>279</sup>

Ada satu kejadian lagi yang dijelaskan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra), bersabda, “Satu contoh baik dijumpai dari amalan Hadhrat Ali. Suatu hari beliau (ra) melihat ada seseorang tengah memukuli seorang lainnya. Hadhrat ‘Ali menghentikannya dan mengatakan kepada yang dipukul, ‘Sekarang pukul dia.’ Namun, orang yang dipukul itu berkata, ‘Saya sudah memaafkannya.’ Hadhrat ‘Ali paham bahwa ia menolaknya karena takut, karena orang yang memukul adalah orang yang galak. Untuk itu, Hadhrat ‘Ali bersabda, ‘Kamu telah memaafkannya atas dasar hak pribadi. Namun saya akan gunakan hak kaum.’ Lalu Hadhrat ‘Ali menghukum orang itu setimpal dengan kesalahannya.”<sup>280</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menceritakan kisah yang dialami Hadhrat ‘Ali (ra), “Suatu kali Hadhrat ‘Ali menghadapi persidangan dipimpin oleh seorang hakim Islami. Sang Hakim menghargai kedudukan Hadhrat Ali. Melihat perlakuan demikian, Hadhrat ‘Ali bersabda, ‘Penghargaan yang Anda berikan kepada saya merupakan bentuk ketidakadilan. Saat ini status saya sama dengan pihak yang lain.’”<sup>281</sup>

Dalam menjelaskan keistimewaan Hadhrat Ali, Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda: “Bukankah beliau merupakan salah seorang penceramah yang fasih dan padat yang memberikan ruh pada untaian kata. Mengumpulkan orang dengan gaya bahasa yang padat dan indah dan juga memberikan kesan mendalam bagi para pendengar, bagi beliau hanya memerlukan waktu satu jam saja bahkan lebih kurang dari itu.”<sup>282</sup>

Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Sesungguhnya saya mengetahui bahwa tidak akan ada orang yang dapat menjadi Mukmin (orang beriman) atau Muslim (orang Islam) sebelum menyerap semua corak sifat Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Umar, Hadhrat Usman dan Hadhrat ‘Ali *ridhwanullahi ‘alaihim ajma’iin*. Mereka tidak cinta duniawi melainkan mewaqaqkan kehidupan mereka di jalan Allah semata.”<sup>283</sup>

Beliau (as) bersabda, **يَعَدُّ الْخَوَارِجَ عَلِيًّا فَاسِقًا وَيَنْسُبُونَ إِلَيْهِ أُمُورًا كَثِيرَةً تَنَافَى التَّقْوَى بِلِ يَعُونَهُ عَارِيًا مِنْ حُكَّةِ الْإِيمَانِ**، فلماذا جعل الله تعالى سيرة هؤلاء العظام والأشراف من الدرجة العليا- وهم الرسل والأنبياء والأولياء- مشتبهًا فيها في أعين عامة الناس؟ فعجزوا عن استيعاب أقوالهم

عن ناجية القرشي، عن عبيد بن زياد بن عدي بن عثمان، قال: رأيت عليًا ع خارجًا من همدان، فرأى فئتين يقتتلان، فرق بينهما، ثم مضى فسمع صوتًا يا غوثًا بالله! فخرج يخطب نحوه حتى سمعته حقيق نعله وهو يقول: أتاك الغوث، فإذا رجل يلزم رجلاً، فقال: يا أمير المؤمنين، بغت هذا نوبًا بتسعه دراهم، وشرطت عليه الا يعطيني مغمورًا ولا مقطوعًا- وكان شرطهم يؤمّن- فأتيت بهذ الرجل ليبيد لها لي فابى، فلزمته فلطمني، فقال: أبيله، فقال: بينك على الطمة، فأتاه بالبيته، فأقعدته ثم قال: ذنك فاقص، فقال: انى قد عفوت يا أمير المؤمنين، قال: إنما أردت أن أختلط في حيك، ثم ضرب الرجل تسع دراهم، وقال: هذا حق السلطان

279 Tafsir-e-Kabir, Vol. 2, pp. 362-363 (تفسير كبير جلد 2 صفحہ 362-363). Tarikh ath-Thabari: (تفسير كبير جلد 2 صفحہ 362-363).

280 Tafsir-e-Kabir, Vol. 4, p. 331 (تفسير كبير جلد 4 صفحہ 331).

281 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 16 p. 516 (خطبات محمود جلد 16 صفحہ 516).

282 Sirr al-Khilafah, Ruhani Khazain, Vol. 8, p. 350, Urdu Tarjuma of Sirr al-Khilafah, pp. 89-90, Nazarat Ishaat ( روحانی خزائن جلد 8 صفحہ 350 )

(سر الخلافه اردو ترجمہ صفحہ 89-90 شائع کردہ نظارت اشاعت صدر انجمن احمديه پاکستان۔ ريوہ)

283 Lecture Ludhianah, Ruhani Khazaain jilid 20 halaman 294 (روحانی خزائن جلد 20 صفحہ 294) (لبیکر لدهیانہ، روحانی خزائن جلد 20 صفحہ 294): *Innanii a'lamu an al mar-a laa yushbihu mu-minan wa musliman* "إنني أعلم أن المرء لا يصبح مؤمناً ومسلماً ما لا يصطنع بصيغته أبي: (لبیکر لدهیانہ، روحانی خزائن جلد 20 صفحہ 294) *Innanii a'lamu an al mar-a laa yushbihu mu-minan wa musliman* maa laa yashthabaghu bi shibhati Abi Bakrin wa 'Umar wa 'Utsaana wa 'Aliyyin ridhwaanullaahu 'alaihim ajma'iin. Fa lam yakuunuu yuhibbuunad dunyaa bal kaanuu qad waqafuu hayaatahum fii sabiilillaah'

وإدراك أفعالهم حتى عدوهم خارجين عن دائرة التقوى والأمانة والإخلاص، وزعموا أنهم كانوا ظالمين وآكلي مالٍ حرامٍ وسفاكي دماءٍ بغير حق وكذابين وناقضي العهود وأنانيين ومجرمين؟ في حين يوجد في الدنيا أناس كثيرون لا يدعون الرسالة ولا النبوة، ولا يعتبرون *Kaum Khawarij* menuduh fasik kepada Hadhrat ‘Ali dan menisbahkan banyak hal yang bertentangan dengan takwa kepada beliau ra, bahkan menganggap beliau kosong dari keimanan. (artinya, mereka menganggap Hadhrat ‘Ali kosong dari keimanan, kosong dari perhiasan keimanan.) Dalam hal ini secara alami timbul pertanyaan, sebagaimana untuk menjadi shiddiq disyaratkan adanya ketakwaan, amanah, jujur, lantas semua wujud suci dan manusia yang berderajat tinggi - yakni Rasul, Nabi dan Wali -, kenapa Allah Ta’ala menutupi hal ihwal mereka dari pandangan umumnya manusia?”

Kenapa orang-orang tidak memahaminya dengan baik, kenapa seluruh keadaan dan teladan para wujud suci itu tersembunyi dan orang-orang tidak mampu untuk memahami amalan dan ucapan beliau-beliau?

“Sampai mereka menganggap wujud-wujud suci tersebut keluar dari takwa, menjaga amanah dan kejujuran dan beranggapan seakan-akan mereka adalah orang yang aniaya, memakan harta haram, pembunuh, penipu, pelanggar janji, egois dan pendosa. Padahal di dunia ini banyak sekali dijumpai orang-orang yang tidak mendakwakan sebagai Rasul, tidak juga Nabi dan tidak juga menamakan dirinya Imam, Khalifatul Muslimin, namun meskipun demikian, tidak ada keberatan yang dilontarkan atas tingkah polah dan kehidupan mereka.

فالجواب على هذا السؤال أن الله قدر ذلك لكي يجعل عباده المقبولين والمحبوبين الخواص في خفاء عن أعين الأشقياء. Sebagai jawaban atas pertanyaan ini, Allah Ta’ala melakukan ketetapan demikian untuk membiarkan para kekasih-Nya yang khas tertutup dari pandangan orang-orang berhati jahat yang biasa tergesa-gesa dalam melemparkan penilaian dan sifat kebiasaannya suka berburuk sangka terhadap orang lain sebagaimana Allah Ta’ala sendiri tertutup dari pandangan orang-orang yang suka berburuk sangka seperti ini.”<sup>284</sup>

Itu artinya orang yang mengatakan demikian sendirinya adalah kurang ajar dan berburuk sangka. Sebagaimana Allah Ta’ala sendiri membiarkan diri-Nya tertutup dan orang-orang berburuk sangka padaNya. Seperti itu pula para kekasih-Nya pun, orang-orang yang kurang ajar itu yang tergesa gesa, menuduh mereka. Orang-orang yang menuduh para muttaqi itulah sebetulnya yang kosong dari ketakwaan.

Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda: وخيرَ وحجة الله على العباد، وخيرَ الناس من أهل الزمان، ونورَ الله لإتارة البلدان، ولكن أيام خلافته ما كان زمن الأمن والأمان، بل زمان صراصر الفتن والعدوان. وكان الناس يختلفون في خلافته وخلافة ابن أبي سفيان، وكانوا ينتظرون إليهما كحيران، وبعضهم حسبواهما كفرَ قدي سماءٍ وكزُنديين في *‘wa laa syakka an ‘Aliyyan kaana nuj’atar ruwwaadi wa qudwatal ajwaadi, wa hujatallahi ‘alal ‘ibaadi, wa khairan naasi min ahliz zamaani, wa nuurallahi li-inaaratil buldaani, wa laakin ayyaamu khilaafatihi maa kaana zamanul amni wal amaani, bal zamaanu sharashirul fitani wal ‘udwaani. Wa kaanan naasu yakhtalifuuna fi khilaafatihi wa khilaafati bni Abi Sufyaani, wa kaanuu yantazhiruuna ilaihaa ka-hiiraani, wa ba’dhuhum hasabuuhuma ka-farqaday samaa-in wa ka-zandaini fi wi’aa-ini. Wal haqqu anal haqqa kaana ma’al Murtadha, wa man qaatalahu fi waqtihi fa-bagha wa thagha.* - “Tidak diragukan lagi, sesungguhnya Hadhrat ‘Ali (ra) adalah sebuah harapan bagi para pencari kebenaran dan teladan tidak tertandingi bagi para dermawan. Beliau adalah bukti adanya Allah atas hamba-hamba-Nya dan sebaik-baik teladan pada zamannya. Beliau adalah cahaya Allah yang telah menyinari berbagai negeri. Akan tetapi, masa kekhalifahan beliau (ra) bukanlah masa yang aman dan damai, melainkan pada masa beliau itu sebuah masa badai fitnah dan permusuhan. Sementara itu, orang-orang (kaum Muslimin) ketika itu berselisih pula tentang kekhalifahan beliau (ra) dan kekhalifahan ibnu Abi Sufyan (putra Abu Sufyan, maksudnya Mu’awiyah) yang mengenai hal itu mereka layaknya orang-orang yang bingung melihat kepada keduanya. Sebagian orang menganggap keduanya seperti dua bintang di langit yang bernama Farqad [dua bintang cemerlang Ursa Minor] dan

284 Tiryayq al-Qulub, Ruhani Khaza'in, Vol. 15, p. 422 (صفحة 422 حاشية).

menganggap keduanya berimbang. Namun, pada hakikatnya, kebenaran itu berada di pihak Al-Murtadha [Hadhrat Ali]. Siapa yang berperang melawan beliau (ra) pada waktu kehidupannya maka mereka ialah pemberontak dan pelampauai batas.

ولكن خلافته ما كان مصداق الأمن المبشّر به من الرحمن، بل أودى المرتضى من الأقران، وديست خلافته تحت أنواع الفتن وأصناف الإفتنان، وكان فضل الله عليه عظيماً، ولكن عاش محزوناً وأليماً، وما قدر على أن يشيع الدين ويرجم الشياطين كالخلفاء الأولين، بل ما فرغ عن أسنة القوم، ومُنِع من كل القصد والرّوم. وما ألّبوه بل أضبوا على إكثار الجور، وما عدّوا عن الأذى بل زاحموه وقعدوا في المور، وكان صبورا ومن الصالحين. فلا يمكن أن نجعل خلافته مصداق هذه البشارة، فإن خلافته كانت في أيام الفساد والبغي. Namun, masa kekhalifahan beliau tidak menggenapi masa damai sebagaimana dikabarsukakan oleh Yang Maha Rahman. Bahkan, Al-Murtadha mendapatkan perlakuan aniaya dari para penentang dan masa kekhalifahan beliau sedemikian rupa diuji dengan berbagai kekacauan. Karunia Allah Ta'ala yang sangat besar tercurah kepada beliau, namun seumur hidup beliau diliputi dengan kepiluan dan dukacita. Beliau tidak mampu untuk menyebarkan agama dan merajam setan seperti yang telah dilakukan oleh para Khalifah terdahulu bahkan beliau tidak mendapatkan waktu untuk itu disebabkan menghadapi cacian dari kaum beliau sendiri. Beliau diluputkan dari berbagai rencana dan harapan. Mereka tidak menyatu untuk menolong beliau, melainkan berbuat aniaya kepada beliau. Mereka tidak berhenti dari melakukan kezaliman bahkan mengganggu dan menghambat beliau. Namun, beliau bersikap sabar dan termasuk orang yang salih. Akan tetapi, tidaklah mungkin kita menetapkan masa kekhalifahan beliau sebagai penggenapan kabar suka ayat istikhlaf tersebut karena masa kekhalifahan beliau merupakan masa yang penuh dengan kekacauan, pembangkangan dan kerugian.”<sup>285</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, “Akidah ini adalah sangat penting bahwa Hadhrat Shiddiq Akbar [Abu Bakr] *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*, Hadhrat Faruqi 'Umar *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*, Hadhrat Dzun Nuurain ['Utsman] *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* dan Hadhrat 'Ali al-Murtadha *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*, semuanya adalah benar benar *amiin* (terpercaya).”<sup>286</sup>

Beliau (as) menjelaskan berkenaan dengan maqam dan kedudukan Hadhrat 'Ali ra, "كان تقيًا نفيًا من الذين هم أحب الناس إلى الرحمن، ومن نخب الجيل وسادات الزمان. أسد الله الغالب وقتى الله الحنّان، ندي الكفّ طيب الجنان. وكان شجاعاً وحيداً لا يزال مركزه في الميدان ولو قابله فوج من أهل العدوان. أنفذ العمر بعيش أكد وبلغ النهاية في زهاده نوع الإنسان. وكان أول الرجال في إعطاء النّشب وإمطة الشجب وتفقد اليتامى والمسكين والجيران. وكان يجلي أنواع بسالة في معارك وكان مظهر العجائب في هجاء السيف والسنان. ومع ذلك كان عذب البيان فصيح اللسان. وكان يدخل بيانه في جذر القلوب ويجلو به صدأ الأذهان، ويجلي مطلع بنور البرهان. وكان قادراً على أنواع الأسلوب، ومن ناضله فيها فاعتذر إليه اعتذار المغلوب. وكان كاملاً في كل خير وفي *Kaana taqiyyan naqiyyan minal ladziina hum ahabbun naasi ilar Rahmaani, wa min nakhabil jaili wa saadaatiz zamaani. Asadullohil ghaalibu wa fatallohil Hannaani, nudiyyul kaffi thayibil jinaani. Wa kaana syujaa'an wahiidan laa yuzaayilu markazuhu fil maidaani walau qaabalahu faujun min ahlil 'udwaani. Anfadal 'umru bi'aisyin ankada wa balaghan nihaayatu fii zahaadati nau'il insaani. Wa kaana awwalur rijaali fii i'thaa'in nasyabi wa imaathatisy syajabi wa tafaqqudil yataama wal masaakiini wal jiiraani. Wa kaana yujalli anwaa'u bisaalatin fii ma'arika wa kaana mazh-harul 'ajaaibi fii hijaa-is saifi was sinaani. Wa ma'a dzaalika kaana 'adzbul bayaani fashiihul lisaani. Wa kaana yudkhilu bayaanahu fii jazril quluubi wa yajluubiha shad-ul adzhaani, wa yajli mathla'uhu bi nuuril burhaani. Wa kaana qaadiran 'alaa anwaa'il usluubi, wa man naadhalahu fiihaa fa'tadzir ilaihi i'tidzaaral maghluubi. Wa kaana kaamilan fii kulli khairin wa fii thuruqil balaaghati wal fashaahah, wa man ankara kamaalahu faqad salaka maslakal wigaahah.'*

“Beliau ('Ali *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*) adalah seorang *taqiyy* (yang sangat bertakwa) dan *naqiyy* (sangat suci batinnya) serta termasuk dari antara orang-orang yang sangat dicintai Allah Yang Maha Rahman. Beliau adalah seorang pilihan Allah dan termasuk pembesar pada masanya. Beliau adalah singa Tuhan Yang Maha Tinggi dan seorang pemuda dari Tuhan Yang Maha Baik. Beliau sangat dermawan dan

سر الخلافة، روحاني خزائن جلد 8 صفحہ ( Sirrul Khilafah, Ruhani Khaza'in, Vol. 8, pp. 352-353, Urdu Tarjumah of Sirr al-Khilafah, pp. 95-96, Nazarat Ishaat )

(352-353), سر الخلافة اردو ترجمہ صفحہ 95-96 شائع کردہ نظارت اشاعت صدر انجمن احمدیہ پاکستان - ربوہ

286 Maktubat-e-Ahmad, Vol. 2, p. 151, Maktub Number 2, Maktub ba Nam Hazrat Sahib Muhammad 'Ali Khan Sahib ( 151 مکتوب نمبر ) مکتوبات احمد جلد دوم صفحہ 151 (2 مکتوب بنام حضرت خان صاحب محمد علی خان صاحب مطبوعه ربوہ)

memiliki hati yang bersih. Beliau adalah seorang gagah berani yang tidak pernah lari dari medan peperangan bahkan ketika balatentara musuh menyerang beliau. Beliau menjalani hidup dalam keadaan *zuhd* (hidup bersahaja) dan mencapai kedudukan yang tinggi dalam hal kesederhanaan yang tidak dicapai orang-orang lain di masanya. Beliau mengorbankan harta dan terdepan dalam meringankan kesusahan dan kesedihan dan beliau sangat perhatian dalam hal menolong anak yatim, orang miskin dan para tetangga. Beliau menampilkan keberanian yang langka pada saat berbagai ekspedisi (gerakan militer) dan trampil memakai pedang serta tombak di peperangan. Tambahan pula (disamping itu), beliau pun seorang pembicara yang indah [berirama] lagi juru pidato yang fasih. Ucapan beliau memiliki pengaruh yang mendalam bagi para pendengarnya yang dengan kata-katanya beliau menghilangkan karat-karat kalbu serta menerangi hati-hati dengan cahaya pertimbangan [argumentatif, berakal sehat]. Beliau adalah seorang orator terkemuka dan orang-orang yang ahli dalam hal ini lalu datang kepada beliau untuk menandingi beliau maka akan gugur, berkuasai dan kalah [oleh kefasihan kemampuan orasi atau pembicaraan beliau]. Setiap sifat kebaikan beliau selalu terdepan dan pandai dalam *fashaahat* dan *balaaghat* (berbahasa dengan sempurna dan fasih tanpa cacat). Orang yang menolak terhadap keunggulannya ini sama dengan menampilkan cara yang tidak tahu malu.”<sup>287</sup>

وكان يندبُ إلى مُواساةِ المضطرِّ، ويأمرُ باطعامِ القانعِ والمُعترِّ، وكان من عبادِ اللهِ المقربِّين. ومع ذلك كان من السابقين في  
 "Wa kaana yandubu ilaa muwaaasaatil mudhtharr, wa ya'muru bi ith'aamil qaani'i wal mu'tarr, wa kaana min 'ibaadallahil muqarrabiin. Wa ma'a dzaalika minas saabiqiina fii irtidhaa'i ka-sil Furqaan, wa u'thiya lahu fahmun 'ajiibun li idraaki daqaa-iqil Qur'aan.' – “Beliau gemar menganjurkan untuk menghilangkan kesedihan orang-orang yang tidak berdaya dan juga menginstruksikan untuk memberi makan kepada mereka yang patut untuk diberi namun menahan diri (orang miskin) maupun kepada mereka yang meminta dengan mendesak-desak (faqir). Beliau termasuk hamba-hamba yang dekat dengan Allah Ta'ala. Dan disamping itu, beliau termasuk yang unggul dan terdepan dalam hal meminum 'susu dari gelas (sumber mata air)' *al-Furqaan* (pemahaman yang mendalam tentang Al-Quran). Beliau meraih pemahaman yang ajaib dalam memahami kehalusan Al-Quran.”<sup>288</sup>

Selanjutnya, Hadhrrat Masih Mau'ud (as) bersabda, فأعطاني تفسير كتاب الله، وأنا يقظان لا في المنام، وإني رأيتُه وأنا يقظان لا في المنام، وإني رأيتُه وأنا يقظان لا في المنام. Saya pernah berjumpa dengannya (Hadhrrat 'Ali) dalam kasyaf yakni dalam keadaan terjaga, bukan tidur. Dalam keadaan demikian, Hadhrrat 'Ali memberikan saya sebuah Kitab tafsir terhadap Kitab Tuhan yang Maha Ghaib dan bersabda, 'Ini adalah tafsir saya dan sekarang ini saya berikan kepada Anda. Selamat! Karena Anda telah diberikan anugerah ini.' فبسطتُ يدي Saya lalu وأخذتُ التفسير، وشكرتُ الله المعطي القدير. ووجدته ذا خلقٍ قويمٍ وخلقٍ صميمٍ، ومتواضعاً منكسراً ومتهلاً منوراً. menjulurkan tangan dan menerima Kitab tafsirnya. Saya pun bersyukur kepada Allah Ta'ala Yang Maha Pemilik Kekuasaan dan Maha Menganugerahkan. Saya mendapatinya sebagai seorang berperawakan seimbang, berbudi pekerti lurus, sopan santun, rendah hati, berseri-seri dan bercahaya.

وأقولُ حلفاً إنه لاقاني حُباً وألفاً، وألقي في روعي أنه يعرفني وعقيدتي، ويعلم ما أخالف الشيعة في مسلكي ومشربي، ولكن ما Saya شمعاً بأنفه غنفاً، وما نأى بجانبه أنفاً، بل وافاني وصادقني كالمحبين المخلصين، وأظهر المحبة كالمصافين الصادقين. bersumpah: Sesungguhnya Hadhrrat 'Ali (ra) menjumpai saya dengan penuh kecintaan dan keramahan. Dilekatkan dalam benak saya bahwa beliau mengenali saya dan mengetahui akidah saya. Beliau juga mengetahui hal-hal yang saya berbeda pandangan dengan kaum Syi'ah dalam akidah dan keyakinan. Namun, beliau tidak memperlihatkan suatu ketidaksukaan atau ketidaksetujuan. Tidak juga beliau berpaling dari saya. Justru beliau menemui saya dan mencintai saya layaknya kekasih yang tulus dan mengungkapkan kecintaannya itu bagaikan seorang sahabat yang sejati dan tulus. وكان معه الحسين بل الحسنين. وسيد الرسل خاتم النبيين، وكانت معهم فتاة جميلة صالحة جليلة مباركة مطهرة معظمة مؤقرة باهرة السفور ظاهرة النور، ووجدتها Beliau (Hadhrrat 'Ali) ditemani oleh Hadhrrat Husain, bahkan dua keindahan (Hadhrrat Hasan dan Hadhrrat Husain) serta *Sayyidur Rusul, Khātamun*

287 Sirrul Khilaafah , Ruhani Khazaain jilid 8 halaman 358.

288 Sirrul Khilaafah (سر الخلافة), Ruhani Khazaain jilid 8 halaman 358.

*Nabiyyīn* (saw). Beserta mereka ada seorang wanita muda yang cantik, berderajat tinggi kesalehannya, terhormat, diberkati, suci, agung dan dimuliakan. Mutu tinggi batiniah dan lahiriah beliau mengandung cahaya ruhani. Saya mendapati beliau (ra) tengah penuh dengan kesedihan tapi selalu beliau sembunyikan. Disampaikan kedalam hati saya bahwa beliau (ra) adalah Fāthimah Az-Zahrā'. فجاءتني وأنا مضطجع فقعدت. Saya ووضعت رأسي على فخذي وتلطفت، ورأيت أنها لبعض أجزائي تحزن وتضجر وتتحنن وتقلق كأمهات عند مصائب البنين. Beliau tengah berbaring ketika Hadhrat Fatimah (ra) mendekati saya lalu beliau duduk di dekat saya. Beliau meletakkan kepala saya di atas paha beliau dan memperlihatkan kasih sayang. Saya melihat beliau merasa sedih dan cemas disebabkan oleh berbagai permasalahan yang tengah saya alami. Beliau merasa iba dan risau laksana para ibu yang gelisah atas penderitaan anaknya.”<sup>289</sup>

Sebagian kalangan bukan Ahmadi melontarkan keberatan atas hal ini dengan mengatakan, “Coba lihat! Betapa kelirunya meletakkan kepala diatas paha.” Padahal di sini diberi permisalan ibu dan seluruh sifat yang diterangkan sebelumnya jika dibaca dengan seksama dan melihat Hadhrat Fathimah memberikan perlakuan kasih sayang kepada beliau layaknya seorang ibu. Dengan merenungkan ini, keberatan tadi akan hilang. Namun, karena mereka berpikiran kotor sehingga selalu mereka lontarkan keberatan itu.

Lebih lanjut Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, فَعَلَّمْتُ أَنِي نَزَلْتُ مِنْهَا بِمَنْزِلَةِ الْإِبْنِ فِي عُلُقِ الدِّينِ، وَخَطَرَ فِي. وكان هذا كشفًا من كشوف اليقظة، وقد مضت عليه برهة. “Saya lalu diberi tahu bahwasanya hubungan saya dengan beliau (Hadhrat Fathimah) ialah dalam pandangan Hadhrat Fathimah status saya seperti salah seorang anaknya secara ruhani. Terbetik di dalam benak saya bahwa kesedihan beliau merupakan isyarat pada suatu kezaliman yang akan saya alami dari bangsa saya sendiri, penduduk negeri ini dan pihak-pihak yang memusuhi.” Artinya, Hadhrat Fatimah bersedih setelah mengetahui anaknya akan terpaksa mengalami kezaliman ini.

ثم جاءني الحسنان، وكانا يبديان المحبة كالإخوان، ووافياني كالمواسين. وكان هذا كشفًا من كشوف اليقظة، وقد مضت عليه برهة. “Kemudian, datanglah dua keindahan (Hadhrat Hasan dan Hadhrat Husain) mendekat. Keduanya memperlihatkan rasa cinta layaknya saudara dan mendatangiku bak dua orang pelipur lara. Itu berupa suatu kasyaf dalam keadaan terjaga dan suatu momen yang sudah berlalu.”<sup>290</sup>

Kemudian beliau (as) bersabda, وَاِنِّي وَالْمَشْرِقِيِّنَ وَالْمَغْرِبِيِّنَ. وَلَا يَعْلَمُ سِرُّهَا إِلَّا رَبُّ الْمَشْرِقِيِّنَ وَالْمَغْرِبِيِّنَ. وَمَا كَانَ لِي أَنْ أَعْرَضَ عَمَّا كَشَفَ اللَّهُ عَلَيَّ، وَمَا كُنْتُ مِنْ أُحِبِّ عَلِيًّا وَابْنَاهُ، وَأَعَادِي مِنْ عَادَاهُ، وَمَعَ ذَلِكَ لَسْتُ مِنَ الْجَانِرِينَ الْمُتَعَسِّفِينَ. وَمَا كَانَ لِي أَنْ أَعْرَضَ عَمَّا كَشَفَ اللَّهُ عَلَيَّ، وَمَا كُنْتُ مِنْ الْمُعْتَدِينَ. “Wa lii munaasibatun lathiiifatun bi ‘Aliyyin wal Husain, wa laa ya’lamu sirruhaa illa Rabbul masyriqaini wal maghribain. Wa inni uhibbu ‘Aliyyan wa bnaahu, wa u’aadii man ‘aadaahu, wa ma’a dzaalika lastu minal jaa-iriinal muta’asifiin. Wa maa kaana lii an a’radha ‘ammaa kasyifallahu ‘alayya, wa maa kuntu minal mu’tadiin. Wa il lam taqbalu fa-lii ‘amali wa lakum ‘amalukum wa sayahkumu Llahu bainana wa bainakum wa huwa Ahkamul Haakimiin.’ - “Dan saya memiliki hubungan yang halus (cocok, compatible) dengan ‘Ali dan al-Husain dan tidak ada yang mengetahui rahasia ini kecuali Allah, Rabb (Tuhan Pemilik) dua arah di timur dan dua arah di barat dan sesungguhnya saya menyintai ‘Ali dan kedua putranya (Hasan (ra) dan Husain ra). Karena itu, siapa yang memusuhi beliau, saya pun memusuhinya. Bersamaan dengan itu, saya bukan termasuk orang-orang yang zalim dan berbuat tanpa pemikiran (aniaya). Saya tidak mungkin memalingkan muka dari apa-apa yang telah Allah bukakan kepada saya dan saya bukan termasuk orang-orang yang melampaui batas. Jika kalian tidak menerima, maka amal perbuatan saya adalah bagi saya, sedangkan amal perbuatan kalian adalah bagi kalian. Allah Ta’ala pasti akan memberikan keputusan antara kita dan Dia adalah yang terbaik diantara para pemberi keputusan.”<sup>291</sup>

Bahasan mengenai Hadhrat ‘Ali (ra) berakhir sampai di sini. Insya Allah, nanti saya akan lanjutkan dengan bahasan rangkaian baru di khotbah berikutnya.

289 Sirrul Khilaafah, Ruhani Khazaain jilid 8.

290 Sirrul Khilaafah, Ruhani Khazaain jilid 8.

291 Sirrul Khilaafah, Ruhani Khazaain jilid 8 halaman 358-359, Urdu Tarjumah of Sirr al-Khilafah, pp. 108-112, Nazarat Ishaat (سرالخلافة، روحانی خزائن جلد 8) صفحہ 358-359، سرالخلافة اردو ترجمہ صفحہ 108 تا 112 شائع کردہ نظارت اشاعت صدرانجمن احمديه پاکستان۔ ربوہ

Saat ini saya pun akan menyampaikan satu pengumuman yakni insya Allah setelah shalat jumat nanti saya akan meresmikan satu saluran yang akan mengudara 24 jam, saluran TV tersebut bernama MTA Ghana. Telah berdiri Wahab Adam studio di Ghana pada tahun 2017. Nama tersebut diambil dari nama mantan Amir dan Missionary Incharge yang bernama almarhum Abdul Wahab Adam. Adapun 60% program saluran MTA Afriqa saat ini diproduksi di studio tersebut. Pada studio tersebut terdapat 17 karyawan full time, 60 lebih tenaga sukarelawan yang telah mendapat Pendidikan dalam berbagai bidang. Wahab Adam studio adalah salah satu diantara studio terancang di Ghana, didalamnya terdapat banyak fasilitas terbaik. Berbagai lembaga media dan penyiaran mengirimkan personilnya ke studio ini untuk mendapatkan Pendidikan dan pengalaman kerja. Studio ini telah menayangkan banyak sekali program siaran langsung. Diantaranya adalah perlombaan tilawat Al Quran pertama di Afrika juga termasuk program program Ramadhan Mubarak.

Saat ini akan diresmikan saluran baru yang bernama MTA Ghana. Ini akan menjadi saluran TV negeri baru yang akan tayang 24 jam pada platform digital di Ghana. MTA Ghana dapat disaksikan dengan menggunakan antenna biasa tanpa memerlukan satellite disk (parabola). Maksudnya adalah penduduk Ghana dapat menikmati saluran ini dengan mudah dengan antenna biasapun. Saluran ini dapat dinikmati di tempat dan lokasi yang terjangkau oleh saluran saluran TV besar di Ghana. Dengan begitu jutaan rumah di seluruh negeri akan dapat mengakses saluran ini. Saluran ini dapat menjangkau seluruh wilayah dari selatan ke utara insya Allah.

Wahab Adam studio juga akan memproduksi program TV dalam berbagai bahasa yang dipakai di Ghana termasuk dalam bahasa Inggris, Twi, Ga, Hausa dan juga bahasa-bahasa lainnya. Tugas untuk transmisi saluran dan penyusunan jadwal akan dilakukan oleh sukarelawan Lajnah Imaillah dan tim lainnya. Akan diproduksi program yang bertema akhlak, talim dan tarbiyat. Dengan demikian akan memberikan informasi perihal ajaran Islam yang benar dan indah kepada orang-orang, insya Allah Ta'ala.

Dengan perantaraan saluran ini MTA Ghana akan menjadi saluran satu satunya yang sepenuhnya mendedikasikan diri untuk menyebarkan ajaran Islam pada platform digital di negeri, insya Allah. Di satu tempat, para penentang jemaat berusaha untuk menutup jalan kita, namun Allah Ta'ala membuka tempat lain dan bahkan banyak sekali jalan baru. Inilah karunia Allah Ta'ala atas jemaat. Jalan yang tertutup pun insya Allah akan terbuka pada waktunya. Namun bersamaan dengan itu Allah Ta'ala pun memberikan sarana kebahagiaan. Saluran ini insya Allah akan menjangkau negeri ini insya Allah, bahkan mungkin menjangkau beberapa daerah di negeri tetangga juga, insya Allah. Seperti yang telah saya katakan, setelah shalat jumat nanti saya akan meresmikannya.

Sebagaimana yang sering saya himbau akhir-akhir ini, doakanlah untuk para Ahmadi yang tengah dipenjara di Pakistan dan Aljazair, secara khusus. Semoga Allah Ta'ala memberikan sarana untuk kebebasan mereka. Doakan juga untuk kondisi Pakistan secara umum. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada para Ahmadi di sana untuk dapat hidup dengan tenang.

Semoga Allah Ta'ala memberikan akal kepada para penentang. Jika memang tidak layak untuk itu, apapun perlakuan yang akan Allah berikan kepada mereka, semoga terjadi. Semoga segera kita dapat terbebas dari mereka.

Para Ahmadi dan khususnya para Ahmadi Pakistan harus menekankan pada pelaksanaan ibadah nafal, doa dan sedekah. Semoga Allah Ta'ala melindungi mereka.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 102, Khulafa'ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat 'Utsman bin 'Affan**  
***radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 01)**

**Khotbah Jumat** Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 22 Januari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/09 Jumadil Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya): Pembahasan baru mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat 'Utsman bin 'Affan (*عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ*) *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, digelar *Dzun Nurain* (Pemilik Dua Cahaya).

Perihal ketidakikutsertaan beliau secara jasmani dalam Perang Badr namun beliau ditetapkan sebagai Ahlu Badr.

Latar belakang keluarga Hadhrat 'Utsman (ra): bertemu di jalur silsilah Abdu Manaf bin Qushayy bin Kilab dan nenek beliau (ra) adalah saudari kembar ayah Nabi (saw). Beliau lima tahun lebih muda dari Nabi (saw).

Dua riwayat berbeda mengenai tempat lahir beliau (ra): Makkah dan Tha'if.

Dua riwayat mengenai asal mula julukan *Dzun Nurain* (Pemilik Dua Cahaya): (1) karena menikahi dua putri Rasulullah (saw) di waktu berbeda setelah wafat salah satunya, (2) ibadah malam dan tilawat al-Qur'an.

Riwayat masuk Islamnya beliau dan penganiayaan dari paman beliau, al-Hakam bin Abu 'Ash.

Pernikahan beliau dengan Hadhrat Ruqayyah (ra) putri Nabi (saw). Hadhrat Ruqayyah (ra) dan Hadhrat Ummu Kultsum (ra) keduanya ialah putri Nabi (saw) yang telah dijodohkan dengan kedua putra Abu Lahab bin 'Abdul Muththalib. Setelah Nabi Muhammad (saw) mendakwakan diri sebagai Nabi dan menerima wahyu turunya Surah al-Lahab, kedua putri beliau (saw) diceraikan sebelum rukhstanah.

Migrasi ke Abyssinia (Hijrah ke Habsyah) dalam uraian penelitian Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) di buku *Sirat Khataman Nabiyyin*. Diantara para sejarawan ada yang menyebutkan terjadinya Hijrah kedua kali (bolak-balik) para Muhajirin dari Makkah ke Habsyah lalu dari Habsyah ke Makkah kemudian Hijrah lagi dari Makkah ke Habsyah. Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) termasuk yang berpendapat itu tidak mungkin terjadi.

Sebuah Peristiwa di Ka'bah yang menjadi latar belakang rumor masuk Islamnya orang-orang Quraisy secara umum dan membuat kembalinya sebagian Muhajirin dari Habsyah.

Riwayat-riwayat berbeda mengenai program yang dicanangkan oleh Nabi Muhammad (saw) seputar Hijrah yaitu Taakhi (persaudaraan antara Muslim Madinah dan Muslim Makkah atau internal keduanya) yang melibatkan Hadhrat 'Utsman (ra). Termasuk di dalam hal ini ialah jalinan persaudaraan beliau dengan Nabi (saw).

Kewafatan Hadhrat Ruqayyah (ra) putri Nabi (saw) dan istri Hadhrat 'Utsman (ra) serta Pernikahan Hadhrat 'Utsman (ra) dengan Hadhrat Ummu Kultsum (ra), adik Ruqayyah.

Rasulullah (saw) bersabda kepada Ruqayyah putri beliau, "Nak! Perlakukanlah Abu Abdillah dengan baik, sesungguhnya diantara sahabat Ayah yang paling mirip dengan Ayah dari sisi akhlak adalah ia."

Terjadinya pernikahan putri-putri Nabi (saw) dan dengan siapa mereka menikah dilatarbelakangi perintah Allah Ta'ala kepada Nabi (saw) melalui malaikat Jibril termasuk dalam hal ini pernikahan Hadhrat 'Utsman (ra).

Riwayat mengenai usaha Hadhrat 'Utsman (ra) menyadarkan mereka yang menentang beliau di akhir hidup beliau saat beliau dikepung para pemberontak yang menuntut beliau agar turun jabatan atau dibunuh. Beliau (ra) sempat meriwayatkan Hadits Nabi (saw) perihal bagaimana Nabi (saw) menyatakan beliau sebagai saudaranya.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat 'Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Himbauan untuk Doa: khususnya bagi para Ahmadi di Aljazair dan di Pakistan serta para Ahmadi yang ditahan tanpa dasar yang benar.

Berita Kewafatan, kenangan baik dan Shalat Jenazah gaib bagi para Almarhum/Almarhumah:

- (1) Maulana Sultan Mahmood Anwar Sahib mantan Nazir Islah-o-Irshad yang meninggal dunia pada 11 Januari. Ia adalah putra tunggal Chaudhary Muhammad Din dan Rahmat Bibi.
- (2) Maulana Muhammad ‘Umar Sahib yang wafat pada tanggal 21 Januari 2021. Asal usulnya dari Kerala.
- (3) Habib Ahmad Sahib yang meninggal dunia pada tanggal 25 Desember 2020. Ia adalah seorang Muballigh yang berkhidmat di berbagai distrik di Pakistan. Dia juga berkhidmat di Nigeria, di mana dia juga menjadi Presiden Nasional dan Penanggung Jawab Misionaris (Missionary In-charge).
- (4) Badruz Zaman Sahib yang meninggal dunia pada tanggal 3 Januari 2021. Ia bekerja di Wakalat-e-Maal UK.
- (5) Mansoor Ahmad Taseer Sahib yang meninggal dunia pada tanggal 30 Desember 2020. Beliau adalah seorang pekerja di Nazarat Umur-e-Amma Rabwah.
- (6) Dr Eedi Ibrahim Moanga Sahib dari Tanzania yang meninggal dunia pada tanggal 9 Desember 2020. Ia adalah dokter Ahmadiyah pertama dari Afrika Timur.
- (7) Sughra Begum Sahiba yang meninggal pada tanggal 6 Januari 2021. Almarhumah adalah putri seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud as.
- (8) Chaudhary Kiramatullah Sahib yang wafat pada tanggal 26 Desember 2020. Ia adalah cucu sahabat Hadhrat Masih Mau'ud as.
- (9) Chaudhary Munawwar Ahmad Khalid Sahib yang meninggal dunia pada tanggal 20 Agustus 2020.
- (10) Nashirah Begum Sahiba yang meninggal pada tanggal 28 November 2020.
- (11) Rafiuddin Bath Sahib yang wafat pada tanggal 6 Desember 2020. Ia adalah putra sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Pada hari ini saya akan mulai dengan Riwayat Hadhrat ‘Utsman ra yang akan berlangsung sampai beberapa minggu ke depan. Berkenaan dengan Hadhrat ‘Utsman, hal pertama perlu diingat bahwa beliau sendiri tidak ikut serta pada perang Badr. Beliau termasuk 8 sahabat yang beruntung yang ditetapkan oleh Rasulullah (saw) ikut serta pada perang Badr dan berhak mendapatkan bagian harta ghanimah. Nama lengkap beliau, (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانِ بْنِ أَبِي الْعَاصِ بْنِ أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ شَمْسِ بْنِ عَبْدِ مَنَاةَ بْنِ قُصَيِّ بْنِ كِلَابٍ) ‘Utsman bin ‘Affan bin Abil ‘Ash bin Umayyah bin Abdu Syams bin Abdu Manaf bin Qushayy bin Kilab. Dengan demikian, mata rantai asal keturunan beliau (ra) bertemu dengan Hadhrat Rasulullah (saw) shallaLlahu ‘alaihi wa sallam pada garis kelima yakni Abdu Manaf.<sup>292</sup> Ibunda Hadhrat ‘Utsman bernama Arwa binti Kuraiz (أُرْوَى (بنت كُرَيْزِ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ شَمْسِ). Nenek Hadhrat ‘Utsman bernama Ummu Hakim al-Baidha binti ‘Abdul Muththalib (أُمُّ حَكِيمِ بِنْتُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ هَاشِمٍ، وَهِيَ الْبَيْضَاءُ) yang merupakan saudari kandung ayahanda

292 Tarikh Yaqubi. ‘Abdu Manaf mempunyai putra Hasyim, Abdu Syams, al-Muththalib dan Naufal. Hasyim dan Abdu Syams sendiri saudara kembar.

Keturunan al-Muththalib sering bersekutu dengan keturunan Hasyim sedangkan keturunan Naufal dengan keturunan ‘Abdu Syams. Kedua cabang keturunan ini nantinya memegang peranan penting dalam sejarah kota Makkah menjelang kehidupan Nabi Muhammad (saw), setelah kenabian beliau (saw) dan ratusan tahun setelah kewafatan beliau (saw). Banu (keturunan) Hasyim menurunkan yang diantaranya ialah Banu Abbasiyah dan Banu Alawi (keturunan ‘Ali dari beberapa istrinya). Banu Abbasiyah pernah memegang penguasa umum membawahi hampir seluruh wilayah Muslim lebih dari 400 tahun setelah kekalahan Banu Umayyah bin Abdu Syams yang hanya memegang kekuasaan selama kurang dari 100 tahun. Namun, di Spanyol, Banu Umayyah melanjutkan kekuasaan mereka selama lebih dari 200 tahun. Saat ini beberapa Raja Arab mengaku Banu Hasyim dan juga Syarif atau Sayyid seperti raja Maroko dan Yordania.

Rasulullah (saw), Hadhrat Abdullah bin ‘Abdul Muththalib. Berdasarkan satu riwayat ayahanda Rasulullah (saw) terlahir kembar dengan nenek Hadhrat ‘Utsman.

Ibu Hadhrat ‘Utsman bernama Arwa binti Kuraiz baiat masuk Islam setelah perjanjian Hudaibiyah lalu hijrah dari Makkah ke Madinah dan terus menetap di Madinah sampai kewafatannya pada zaman kekhalifahan Hadhrat ‘Utsman. Ayahanda Hadhrat ‘Utsman wafat pada zaman Jahiliyah.<sup>293</sup>

Berkenaan dengan nama panggilan Hadhrat ‘Utsman diterangkan bahwa pada zaman jahiliyah Hadhrat ‘Utsman dipanggil Abu Amru. Ketika terlahir putra beliau bernama Abdullah dari kandungan Hadhrat Ruqayah binti Rasulullah (saw), sesuai dengan itu nama panggilan beliau yang dikenal di kalangan umat Islam menjadi Abu Abdullah.<sup>294</sup>

Menurut Ibnu Ishaq, Hadhrat Rasulullah (saw) menikahkan putri beliau, Hadhrat Ruqayyah (ra) dengan Hadhrat ‘Utsman ra, yang mana Hadhrat Ruqayyah (ra) wafat pada masa perang Badr. Setelah itu Rasulullah (saw) menikahkan putri kedua beliau, Hadhrat Ummu Kultsum dengan Hadhrat ‘Utsman. Karena itu Hadhrat ‘Utsman dijuluki dzun nurain (Pemilik Dua Cahaya).<sup>295</sup>

Diterangkan juga bahwa alasan lain beliau dijuluki Dzun Nurain adalah karena beliau banyak sekali menilawatkan Al Quran di malam hari ketika shalat tahajjud. Karena Al Quran merupakan Nur dan begitu juga ibadah malam merupakan nur sehingga beliau disebut dzun nurain yakni dikenal dengan sebutan pemilik dua nur. Itu adalah Riwayat lain.<sup>296</sup>

Berkenaan dengan kelahiran Hadhrat ‘Utsman, berdasarkan riwayat yang sahih, terlahir di Makkah 6 tahun setelah tahun gajah.<sup>297</sup> Dikatakan juga bahwa beliau lahir di Thaif. Beliau lebih kurang 5 tahun lebih muda dari Rasulullah (saw).<sup>298</sup>

Berkenaan dengan baiatnya beliau diriwayatkan oleh Yazid bin Ruman (يَزِيدُ بْنُ رُومَانَ) yang meriwayatkan, **خَرَجَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ ، وَطَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ عَلَى أَثَرِ الزُّبَيْرِ بْنِ الْعَوَّامِ ، فَدَخَلَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَعَرَضَ عَلَيْهِمَا الْإِسْلَامَ ، وَقَرَأَ عَلَيْهِمَا الْقُرْآنَ ، وَأَنْبَأَهُمَا بِحَقَّقِ الْإِسْلَامِ ، وَوَعَدَهُمَا الْكِرَامَةَ مِنَ اللَّهِ ، فَأَمَّنَا وَصَدَّقَا ، فَقَالَ عُثْمَانُ :** “Suatu ketika Hadhrat ‘Utsman dan Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah keduanya berangkat di belakang Hadhrat Zubair bin Awwam dan hadir di hadapan Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) menyampaikan

293 Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 4, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2004], p. 377; Ali Muhammad al-Salabi, Sirat Amir al-Momineen Uthman (ra) bin Affan Shakhshiyatuhu wa Asruhu, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma‘rifah, 2006] p. 15; Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Vol. 1 [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha‘ah, 2004], p. 154; Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa’d, Vol. 8 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], pp. 182, 183.

الاصابه في تمييز الصحابه لامام حجر العسقلاني، جزء 4صفحة377، عثمان بن عفان، دارالكتب العلمية بيروت، 2005ء) (سيرةامير المؤمنين عثمان بن عفان شخصيته وعصره از علي محمد الصلابي،صفحة15، الفصل الاول، المبحث الاول اسمه ونسبه وكنيته، دارالمعرفتبيروت2006ء) (سيرالاصابه جلد اول صفحه 154، دارالاشاعت كراچي 2004ء) (الطبقات الكبرى جلد 8 صفحه182، 183)اروى بنت كريز، ام كلثوم بن عقبه

294 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d. Tercantum juga dalam at-Tamhid karya Abu ‘Abdullah Muhammad al-Andalusi (التمهيد والبيان في مقتل الشهيد عثمان) Ali Muhammad al-Salabi, Sirat Amir al-Momineen Uthman (ra) bin Affan Shakhshiyatuhu wa Asruhu, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma‘rifah, 2006] p. 15).

(سيرةامير المؤمنين عثمان بن عفان شخصيته وعصره از علي محمد الصلابي،صفحة15، الفصل الاول، المبحث الاول اسمه ونسبه وكنيته، دارالمعرفتبيروت2006ء)

295 Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 4, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2004], p. 377

(الاصابه في تمييز الصحابه لامام حجر العسقلاني، جزء 4صفحة377، عثمان بن عفان، دارالكتب العلمية بيروت، 2005ء)

296 Taisiril Karimil Mannaan fi Sirah ‘Utsman ibni ‘Affaan – Syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya ‘Ali Muhammad ash-Shallabi, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma‘rifah, 2006] p. 16.. Riyaadhun Nadhirah (كتاب الرياض النضرة في مناقب العشرة) karya Muhibbuddin ath-Thabari وحكى الإمام أبو الحسين القزويني الحاكمي في تسميته بذلك ثلاثة أقوال: أحدها، (الفصل الثاني: في اسمه وكنيته) pasal kedua tentang nama dan panggilannya (الطبري، محب الدين) dan (الفصل الثاني: لهذا، والثاني: لأنه كان يختم القرآن في الوتر، فالقرآن نور وقيام الليل نور، والثالث: لأنه كان له سناء، أحدهما قبل الإسلام والثاني بعده Tercantum juga dalam ‘Abqariyatu ‘Utsman dan ‘Utsman bin ‘Affan Dzun nurain karya ‘Abbas Mahmud al-‘Aqaad.

297 Al-Isabah.

298 Taisiril Karimil Mannaan fi Sirah ‘Utsman ibni ‘Affaan – Syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya ‘Ali Muhammad ash-Shallabi, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma‘rifah, 2006] p. 16; Shadiq Arjun dalam karyanya ‘Utsman bin ‘Affan (عثمان بن عفان، صادق عرجون،) (ص45). Tercantum juga dalam Fiqh Imam Aban bin ‘Utsman bin ‘Affan (فقه الإمام أبان بن عثمان بن عفان) karya doktor Imaad Amuri Hamid Al Zahid (عماد أموري حميد) (آل زاهد، الدكتور

pesan Islam kepada mereka berdua, memperdengarkan Al-Qur'an dan menjelaskan kepada mereka perihal hak-hak dan kewajiban-kewajiban dalam (ajaran) Islam. Beliau (saw) juga menjanjikan kepada mereka berdua kemuliaan yang akan didapatkan dari Allah Ta'ala. Keduanya lalu baiat masuk Islam dan membenarkan Rasulullah (saw).

Hadhrat 'Utsman berkata, **“يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدِمْتُ حَدِيثًا مِنَ الشَّامِ فَلَمَّا كُنَّا بَيْنَ مَعَانٍ وَالزَّرْقَاءِ** ” “Wahai Rasulullah (saw)! Saya baru-baru ini pulang dari negeri Syam dan ketika saya tiba di Ma'aan dan Zarqa dalam perjalanan pulang.”

Ma'aan adalah sebuah kota yang terletak di Urdun (Yordania) bagian selatan dan di dekat perbatasan dengan Hijaz (Arab Saudi). Sedangkan Zarqa terletak di dekat Ma'aan.

Dikatakan oleh Hadhrat 'Utsman, “Ketika kami sampai di antara Ma'aan dan Zarqa kami memasang tenda di sana untuk beristirahat. Ketika kami tengah tidur, ada seseorang yang mengumumkan, **أَيُّهَا النَّيَامُ ،** ” **“Wahai orang-orang yang tidur! Bangunlah! Ahmad telah datang di Makkah.”** Sepulangnya kami dari sana, kami mendengar kabar perihal Anda (Rasulullah saw).”<sup>299</sup>

Hadhrat 'Utsman termasuk yang baiat pada masa awal, sebelum Rasulullah (saw) memasuki Darul Arqam.<sup>300</sup>

Setelah baiat, beliau mengalami penganiayaan. Musa bin Muhammad meriwayatkan dari ayahnya, “Setelah 'Utsman bin Affan baiat masuk Islam, paman beliau Hakam bin Abul 'Ash menangkap dan mengikat beliau dengan tali dan berkata, ‘Apakah kamu meninggalkan agama leluhurmumu dan memilih agama yang baru? Demi Tuhan, tidak akan kubuka ikatan ini, sebelum kamu mau melepaskan agama baru ini.’

Hadhrat 'Utsman menjawab, ‘Demi Tuhan! Saya tidak pernah meninggalkan agama ini dan tidak juga akan berpisah darinya.’ Ketika Hakam melihat kokohnya keimanan Hadhrat 'Utsman atas Islam, terpaksa ia melepaskan Hadhrat 'Utsman.”<sup>301</sup>

Ketika Hadhrat 'Utsman menikah dengan Hadhrat Ruqayah, dijelaskan bahwa sebelum pendakwaan kenabian Rasulullah (saw), Hadhrat Ruqayah telah dijodohkan dengan putra Abu Lahab yang bernama Utbah sedangkan Hadhrat Ummu Kultsum dijodohkan dengan saudaranya Utbah.

Ketika surat al-Masad atau Al-Lahab turun, ayah mereka (Abu Lahab) berkata kepada mereka, “Jika kalian tidak tinggalkan putrinya Muhammad (saw), Ayah tidak akan menjalin hubungan lagi dengan kalian, tinggalkan perjodohan ini.” Sebelum Rukhstanah mereka (serah terima dan boleh berkumpul), kedua putra Abu Lahab menceraikan kedua putri Rasulullah (saw).<sup>302</sup>

Setelah Hadhrat 'Utsman bin Affan menikahi Ruqayyah di Makkah lalu hijrah bersamanya ke Habsyah. Hadhrat Ruqayyah dan Hadhrat 'Utsman keduanya sama-sama memiliki paras yang indah sebagaimana dikatakan, **أَحْسَنُ زَوْجَيْنِ رَأَاهُمَا إِنْسَانٌ رُقِيَّةٌ وَزَوْجُهَا عُثْمَانُ** ‘*Ahsanu zaujaini ra'aa humaa insaanu*

299 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd, bab mengenai keislaman 'Utsman (عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مَوْسَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ حَارِثِ التَّمِيمِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا أَسْلَمَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ أَخَذَهُ عُمَةُ الْحَكَمُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ بْنِ أُمَيَّةَ فَأَوْثَقَهُ رَبَاطًا وَقَالَ: أَنْزَعُ عَنْكَ مِنْ مَخَدَّتَيْهِ؟ وَاللَّهِ لَا أَخْلُكَ أَبَدًا حَتَّى تَدْعَ مَا أَنْتَ عَلَيْهِ مِنْ هَذَا النَّبِيِّ، فَقَالَ عُثْمَانُ: وَاللَّهِ لَا أَدْعُهُ أَبَدًا وَلَا أَفَارِقُهُ، فَلَمَّا رَأَى الْحَكَمُ صَلَاتَهُ فِي بَيْتِهِ تَرَكَهُ).

300 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], p. 31; Mu'jam al-Buldan, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 320 & 472).

301 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], p. 31: موسى بن إبراهيم بن حارث التميمي عن أبيه قال: لما أسلم عثمان بن عفان أخذه عمه الحكم بن أبي العاص بن أمية فأوثقه رباطاً وقال: أنزع عنك من مخدتي؟ والله لا أهلك أبداً حتى تدع ما أنت عليه من هذا النبي، فقال عثمان: والله لا أدعه أبداً ولا أفارقه، فلما رأى الحكم صلاته في بيته تركه.

302 Tentang kedua putri Nabi Muhammad ((saw)) yang telah diadakan perjodohan dengan kedua putra Abu Lahab lalu diceraikan sebelum mereka berkumpul, disebutkan dalam Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd: **رُقِيَّةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَمَّا خَدِيجَةُ بِنْتُ خُوَيْلِدِ بْنِ أَسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى بْنِ قُصَيٍّ. كَانَتْ تَزَوَّجَتْهَا عَتَبَةُ بْنُ أَبِي لَهَبٍ بِنْتُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ قَبْلَ النَّبِيِّ. فَلَمَّا بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ وَأَنْزَلَ اللَّهُ «تَبَّتْ يُدَا أَبِي لَهَبٍ» الْمَسَدُ: قَالَ لَهُ أَبُوهُ أَبُو لَهَبٍ: رَأْسِي مِنْ رَأْسِكَ حَرَامٌ إِنْ لَمْ تَطْلُقْ ابْنَتَهُ. فَفَارَقَهَا وَلَمْ يَكُنْ دَخَلَ بِهَا وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ زَوَّجَ ابْنَتَهُ رُقِيَّةَ مِنْ عَتَبَةَ بْنِ أَبِي لَهَبٍ، وَزَوَّجَ أُخْتَهَا أُمَّ كَلْبُومٍ عَتَبَةَ بْنِ أَبِي لَهَبٍ، فَلَمَّا نَزَلَتْ سُورَةُ «تَبَّتْ»، قَالَ لَهَا أَبُو هَيْمَانَ: «تَبَّتْ».**

*Ruqayyata wa zaujuhaa Utsmanu* - artinya, “Pasangan paling indah yang pernah dilihat oleh manusia adalah Hadhrat Ruqayyah dan suaminya yaitu Hadhrat Utsman *radhiyaLlahu ‘anhuma*.”<sup>303</sup>

Abdurrahman bin ‘Utsman al-Qurasyi (عَبْدُالرَّحْمَنِ بْنِ عُثْمَانَ الْقُرَشِيِّ) meriwayatkan, **أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَى ابْنَتِهِ وَهِيَ تَغْسِلُ رَأْسَ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَقَالَ: يَا بَنِيَّةُ! أَحْسِنِي إِلَى أَبِي عَبْدِ اللَّهِ فَإِنَّهُ أَشْبَهُ أَصْحَابِي بِي خُلْفَاءَ** “Rasulullah (saw) berkunjung ke rumah putri beliau yang saat itu tengah membasuh kepala Hadhrat ‘Utsman. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Nak! Perlakukanlah Abu Abdillah dengan baik, sesungguhnya diantara sahabat Ayah yang paling mirip dengan Ayah dari sisi akhlak adalah ia.’”<sup>304</sup>

Ibnu Ishaq (مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ) berkata: “Ketika Rasulullah (saw) melihat para sahabat beliau mengalami ujian penganiayaan sedangkan beliau (saw) sendiri dalam keadaan relatif aman dan baik-baik saja disebabkan oleh *maqom* dan martabat beliau dalam pandangan Allah Ta’ala dan juga berkat bantuan perlindungan paman beliau bernama Abu Thalib, namun Rasulullah (saw) tidak mampu menghentikan keadaan teraniaya yang dialami para Sahabat. Rasulullah (saw) bersabda kepada para sahabat, ‘Alangkah baiknya jika kalian hijrah ke negeri Habsyah, di sana terdapat seorang Raja yang yang tidak menganiaya siapapun mereka yang dibawah kekuasaannya dan itu adalah negeri yang baik sehingga Allah Ta’ala akan memberikan kebebasan atas kalian dari penganiayaan ini.’ Setelah itu sebagian sahabat hijrah ke Habsyah karena khawatir akan penganiayaan dan untuk mencari Allah Ta’ala melalui agama-Nya meninggalkan Rasulullah (saw). Hijrah tersebut merupakan Hijrah pertama dalam Islam... Diantara yang hijrah ke Habsyah adalah Hadhrat ‘Utsman dan istrinya Hadhrat Ruqayyah binti Rasulullah (saw).”<sup>305</sup>

Hadhrat Anas meriwayatkan, “Hadhrat ‘Utsman hijrah ke Habsyah disertai oleh istri beliau Hadhrat Ruqayyah putri Rasulullah (saw). Namun, kabar tentang mereka belum juga sampai kepada Rasulullah (saw).” Maksudnya, belum ada kabar bagaimana keadaan mereka, sampai dimana dan sebagainya. “Selanjutnya, Rasulullah (saw) keluar dan mencari tahu kabar tentang mereka. Datanglah seorang wanita yang mengabarkan mengenai mereka kepada Rasulullah (saw) lalu Rasulullah (saw) bersabda, **أَوَّلَ مَنْ هَاجَرَ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى بِأَهْلِهِ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ** ‘Utsman adalah orang pertama setelah Nabi Luth yang hijrah di jalan Allah beserta keluarga.’”<sup>306</sup>

303 Sharh Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 4, pp. 322, 323, Bab fi Dhikr Awladuh al-Kiram, Darul Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996; Al-Ishabah (الإصابة في تمييز الصحابة) karya Ibnu Hajar al-Asqalani (أبي الفضل أحمد بن علي/ابن حجر العسقلاني) Tercantum juga dalam Hadyul Qashid ala Ashhabil Hadith (هدى القاصد إلى أصحاب الحديث الواحد 1-7 ج 6) karya Sayyid Kusruwi Hasan (سيد كسروي حسن); Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam Al-Bidaayah wan Nihaayah (كتاب ثم دخلت سنة خمس وثلاثين ففيها مقتل عثمان) (ابن كثير) dalam Al-Bidaayah wan Nihaayah (البداية والنهاية) bab pembahasan tahun ke-35 Hijriyyah dan uraian tentang keutamaan Amirul Mu-minin ‘Utsman bin ‘Affan (بن عوفان رضي الله عنه فصل في الإشارة إلى شيء من الأحاديث الواردة في فضائل أمير المؤمنين عثمان بن عفان رضي الله عنه) menyebutkan mengenai kata-kata orang-orang di waktu pernikahan ‘Utsman dan Ruqayyah: **أَحْسَنُ زَوْجَ رَأَةٍ إِسْمَاعِيلَ ... زُفِيَةٌ وَزَوْجُهَا عُثْمَانُ** : ‘Pasangan suami-istri paling elok yang pernah dilihat orang ialah Ruqayyah dan suami dia yang bernama ‘Utsman.’ Para ahli sajak Muslim saat itu juga membuat doa berbentuk puisi untuk pernikahan keduanya.

304 Al-Mu’jam al-Kabir (المعجم الكبير) karya ath-Thabrani (الطبراني) bahasan (نُسْبَةُ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ). Tercantum juga dalam Majma’uz Zawaa'id (مجمع) (باب ما جاء في مناقب عثمان بن عفان رضي الله عنه), pembahasan khusus tentang akhlaknya (باب ما جاء في خلقه رضي الله عنه). Tercantum juga dalam Mukhtashar Istidrak al-Hafizh adz-Dzahabi ‘ala Mustadrak al-Hakim (مختصر عُمر بن علي بن أحمد الأنصاري ابن الملقن سراج الدين أبو) karya Sirajuddin Abu Hafash al-Syafi’i al-Mishri Umar Ibn Ali (استدراك الحافظ الذهبي على مستدرک أبي عبد الله الحاكم) Beliau terkenal dengan sebutan Sirajuddin Ibnu al-Mulaqqin (Lampu agama putra ahli bahasa) dan hidup pada 723 H/1323 M - 804 H/1401 M. Al-Mu’jam al-Kabir li al-Tabarani, Vol. 1, p. 76, Hadith 98, Dar Ihya al-Turath al-Arabi, Beirut, 2002.

305 Ibn Hisham, Al-Sirah al-Nabawiyyah, bab Dhikr al-Hijrah al-Ula ila Ard al-Habashah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], pp. 237-238; Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam Al-Bidaayah wan Nihaayah (كتاب البداية والنهاية) bab (بَابُ هِجْرَةِ مَنْ هَاجَرَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ إِلَى أَرْضِ الْحَبَشَةِ) **فَلَمَّا رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يُصِيبُ أَصْحَابَهُ مِنَ الْبَلَاءِ، وَمَا هُوَ فِيهِ مِنَ الْعَاقِبَةِ، بِمَكَانِهِ مِنَ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ وَمِنْ عَيْبِهِ أَبِي طَالِبٍ، وَأَنَّهُ لَا يَقْدِرُ عَلَى أَنْ يَمْنَعَهُمْ مِمَّا هُمْ فِيهِ مِنَ الْبَلَاءِ، قَالَ لَهُمْ: لَوْ خَرَجْتُمْ إِلَى أَرْضِ الْحَبَشَةِ، فَإِنَّ بِهَا مَلِكًا لَا يَطْلُمُ عِدَّةَ أَحَدٍ، وَهِيَ أَرْضٌ صِدْقِي، حَتَّى يُجْعَلَ اللَّهُ لَكُمْ فَرَجًا مِمَّا أَنْتُمْ فِيهِ فَخَرَجَ عِنْدَ ذَلِكَ الْمُسْلِمُونَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَرْضِ الْحَبَشَةِ مَخَافَةَ الْفِتْنَةِ وَفَرَارًا إِلَى اللَّهِ بِدِينِهِمْ فَكَانَتْ أَوَّلَ هِجْرَةِ كَانَتْ فِي الْإِسْلَامِ**.

306 Majma al-Zawa'id wa Manba al-Fawa'id, Kitab al-Manaqib, Bab Hijratuh, Hadith 14498, Vol. 9, Da al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001; Riyaadun Nadhirah (الفصل الخامس: في هجرته) karya Muhibbuddin ath-Thabari (الطبراني، محب الدين) (كتاب الرياض النضرة في مناقب العشرة) **أول من هاجر إلى أرض الحبشة عثمان، وخرج بابنة رسول الله صلى الله عليه وسلم فأبطأ على رسول الله صلى الله عليه وسلم خيرا جعل يتوكف الخير، فقدمت امرأة من قريش من أرض الحبشة فسألها فقالت: رأيتها، فقال على أي حال رأيتها؟ قالت رأيتها وقد حملها على حمار من هذه الدواب وهو يسوقها، فقال النبي صلى الله عليه وسلم: صحبهما الله!! أن كان عثمان لأول من هاجر إلى الله عز وجل بعد**

Hadhrat Sa'd meriwayatkan, "Ketika Hadhrat 'Utsman bin Affan berencana untuk hijrah ke negeri Habsyah, Rasulullah (saw) bersabda kepada beliau, 'Bawa sertalah Ruqayyah, saya rasa, nanti kalian akan saling menyemangati satu sama lain.' Selanjutnya, beberapa lama kemudian, Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Asma binti Abu Bakr, 'Pergilah untuk mencari tahu kabar mengenai mereka berdua, bagaimana keadaan mereka, sudah sampai mana dan sebagainya.' Sekembalinya Hadhrat Asma, Hadhrat Abu Bakr sedang bersama dengan Rasulullah (saw). Hadhrat Asma mengabarkan, 'Hadhrat 'Utsman mendudukkan Hadhrat Ruqayyah diatas hewan tunggangan baghal dan pergi menuju tepi laut.'<sup>307</sup> Rasulullah (saw) bersabda, 'يَا أَبَا بَكْرٍ، إِنَّهُمَا لِأَوَّلُ مَنْ هَاجَرَ بَعْدَ لُوطٍ وَإِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِمَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ' 'Wahai Abu Bakr! Mereka berdua adalah pasangan pertama yang hijrah setelah Nabi Luth dan Nabi Ibrahim ('alaihiwas salaam).'<sup>308</sup>

**Dijelaskan pula berkenaan dengan kepulangan mereka dari Habsyah. Ibnu Ishaq mengatakan,** "Para Sahabat yang telah hijrah ke Habsyah mendapatkan kabar bahwa penduduk Makkah telah masuk Islam. Setelah mengetahui hal itu, para Muhajirin kembali ke Makkah. Ketika mendekati kota Makkah, mereka baru menyadari bahwa kabar itu adalah palsu, akhirnya mereka tetap memasuki Makkah secara diam-diam atau dengan meminta perlindungan dari para tokoh Makkah [yang karena bersimpati atau atas dasar adat dan kehormatan]. Diantara para Muhajirin tersebut sebagian ada yang kemudian hijrah ke Madinah dan ikut serta dengan Rasulullah (saw) dalam perang Badr dan Uhud. Sebagiannya lagi ada juga yang ditahan oleh orang Kuffar di Makkah sehingga tidak dapat ikut pada perang Badr dan yang lainnya. Dari antara para Muhajirin Habsyah yang selanjutnya hijrah ke Madinah ialah Hadhrat 'Utsman (ra) dan istrinya, Hadhrat Ruqayyah putri Rasulullah (saw)."<sup>309</sup>

Tertulis dalam sebuah Kitab bahwa Hadhrat 'Utsman beberapa tahun tinggal di Habsyah. Setelah itu, ketika para muhajirin mendapatkan kabar palsu mengenai baiatnya para penduduk Makkah, mereka kembali ke Makkah, begitu juga Hadhrat 'Utsman. Sesampainya di Makkah diketahui bahwa kabar tersebut palsu sehingga sebagian sahabat tadi kembali lagi ke Habsyah, namun Hadhrat 'Utsman tetap menetap di Makkah hingga ada kemudahan untuk hijrah ke Madinah. Rasulullah (saw) menghimbau para sahabat untuk hijrah ke Madinah, Hadhrat 'Utsman pun hijrah ke Madinah bersama keluarganya.<sup>310</sup>

Dikisahkan dalam sebuah riwayat bahwa Hadhrat 'Utsman hijrah lagi ke Habsyah.<sup>311</sup> Tetapi, kebanyakan buku sejarah tidak menyebutkan bahwa beliau hijrah lagi ke Habsyah. Dalam hal terkait latar belakang Hijrah kedua kali ke Habsyah yang disebutkan dalam buku-buku sejarah dan Hadits, para

قال قتادة: سمعت: قوله تعالى فامن له لوط وقال ابي مهاجر الى ربي، (سورة العنكبوت) bahasan Surah al-Ankabut (تفسير القرطبي) Tafsir al-Qurthubi; لوط النضر بن أنس يقول سمعت أبا حمزة يعني أنس بن مالك يقول: خرج عثمان بن عفان ومعه رقية بنت رسول الله ﷺ إلى أرض الحبشة، فأبطأ على رسول الله ﷺ خبرهم، فقيمت امرأة من قريش فقالت: يا محمد رأيت خنتك ومعه امرأته. قال: "على أي حال رأيتهما" قالت: رأيتهم وقد حمل امرأته على جمار من هذه الدابة (1) وهو يسوقها، فقال رسول الله ﷺ: "صحبتهما الله إن عثمان لأول من هاجر بأهله بعد لوط".

Fathul Bari Ibnu Hajar jilid 11 halaman 195 ([https://carihadis.com/Fathul\\_Bari\\_Ibnu\\_Hajar/5195](https://carihadis.com/Fathul_Bari_Ibnu_Hajar/5195)).

307 Bagal (berasal dari kata arab بغل - baghal) merupakan keturunan silang antara kuda betina dan keledai jantan. Karena hasil persilangan antar jenis, bagal tidak bisa menghasilkan keturunan (mandul). Bahasa inggrisnya ialah mule dan bahasa Urdunya Kachar. Baghal tidak secepat kuda namun kuat untuk mengangkut beban.

308 Al-Mustadrak ala al-Sahihain, Vol. 4, p. 414, Kitab Marifat al-Sahabah, Bab Dhikr Ruqayyah bint Rasul (sa) Allah, Hadith 6999, Dar al-Fikr, Beirut, 2002  
عن عبد الرحمن بن إسحاق، عن أبيه، قال: (ذكر أول من هاجر بعد لوط وإبراهيم) Mustadrak 'alash Shahihain bab yang pertama hijrah sesudah Luth dan Ibrahim (ذكر أول من هاجر بعد لوط وإبراهيم) nomor 6933: قال: "لما أراد عثمان بن عفان رضي الله عنه الخروج إلى أرض الحبشة قال له رسول الله - صلى الله عليه وآله وسلم: " أخرج برقية معك " قال: أخلأ واحدا منكمما يصير على صاحبه، ثم أرسل النبي - صلى الله عليه وآله وسلم- أسماء بنت أبي بكر - رضي الله عنهما - فقال: " اتبني بخيرهما " ، فرجعت أسماء إلى النبي - صلى الله عليه وآله وسلم- وعنده أبو بكر رضي الله عنه، فقالت: يا رسول الله أخرج جمارا موكفا، فحملها عليه وأخذ بها نحو البحر ، فقال رسول الله - صلى الله عليه وآله وسلم-:

(سبب رجوع مهاجرة الحبشة) قال ابن: 265-266 : 309 Ibnu Hisham dalam karyanya Al-Sirah al-Nabawiyah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2001], pp. 265-266 : إسحاق: وبلغ أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم، الذين خرجوا إلى أرض الحبشة، إسلام أهل مكة، فأقبلوا لما بلغهم من ذلك، حتى إذا دنوا من مكة، بلغهم أن ما كانوا تحدثوا به من إسلام أهل مكة كان باطلا، فلم يدخل منهم أحد إلا بجوار أو مستخفيا فكان ممن قدم عليه مكة منهم، فأقام بها حتى هاجر إلى المدينة، فتهب معه بنزرا (وأخذا) ، ومن حين عنده حتى فاتته بنز وغیره، ومن ملت بمكة منهم من بني عبد شمس بن عبد مناف بن قصي: عثمان بن عفان بن أبي العاص ابن أمية بن عبد شمس، معه امرأته رقية بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم.

310 Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Vol. 1 [Lahore, Pakistan: Idarah Islamiyyat Anar Kali, 2004], p. 178.

311 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], p. 31.

penulis sejarah yang berhati-hati dan sangat cermat (teliliti) tidak membenarkan begitu saja karena secara dirayat (logika dan konteks isi riwayat) tidak mungkin.

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad telah melakukan penelitian dalam menjelaskan perihal hijrah Habsyah. Meskipun uraian beliau (ra) ini sebagian telah saya sampaikan sebelumnya dalam topik sahabat lain, namun penting juga saya sampaikan pada kesempatan ini. Penelitian beliau sebagai berikut, “Ketika penderitaan umat Muslim sudah sampai pada puncaknya dan Quraisy semakin menjadi-jadi dalam penganiayaan, Hadhrat Rasulullah (saw) memerintahkan umat Muslim, ‘Jika kalian keluar untuk hijrah ke Habsyah, niscaya kalian temui di sana seorang Raja adil dan menyukai keadilan. Dalam pemerintahannya tidak ada kezaliman kepada siapapun.’<sup>312</sup>

Negeri Habasyah dalam Bahasa Inggris disebut Ethiopia dan/atau Abbesinia, dikatakan letaknya berada di sebelah timur laut benua Afrika. Dari sisi letak terletak tepat berhadapan dengan Arabia bagian selatan. Di tengah-tengah keduanya selain Laut Merah, tidak ada lagi. Pada masa itu di Habsyah berdiri sebuah pemerintahan Kristen yang kuat dan rajanya disebut dengan gelar Najasyi (Negus), bahkan sampai saat ini penguasanya disebut dengan nama tersebut.

Habasyah dan Arabia memiliki hubungan dagang.<sup>313</sup> Negeri yang tengah dibahas ini yakni Habasyah, ibukotanya Axum (Aksum) yang saat ini letaknya berdekatan dengan kota Adowa dan sampai saat ini didiami dan dianggap sebagai kota suci. Axum pada saat itu merupakan pusat satu pemerintahan yang sangat tangguh.<sup>314</sup> Najasyi yang memimpin saat itu bernama Ashamah yang merupakan seorang raja yang adil, bijak dan amat *powerful* (berkuasa).<sup>315</sup>

Ringkasnya, ketika penderitaan umat Muslim sampai pada puncaknya, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada mereka bahwa bagi mereka yang mampu silahkan hijrah ke Habasyah. Mendengar sabda Rasulullah (saw) tersebut pada bulan Rajab 5 Nabawi (sekitar 615 Masehi) telah hijrah 11 pria dan 4 perempuan ke Habasyah.<sup>316</sup> Diantara mereka terdapat sahabat terkenal, yaitu Utsman bin Affan beserta istrinya Ruqayyah putri Rasulullah (saw), Abdur Rahman bin Auf, Zubair bin Al Awam, Abu Hudzaifah bin Utbah, Utsman bin Maz’un, Mush’ab bin Umair, Abu Salamah bin Abdul Asad beserta istrinya, Hadhrat Ummu Salamah.<sup>317</sup>

Merupakan hal aneh bahwa sebagian besar sahabat yang hijrah pada masa awal adalah orang-orang yang berasal dari kalangan pembesar (keluarga kaya dan terpandang) kabilah Quraisy sedangkan kalangan yang lemah jumlahnya kurang yang dengannya dapat diketahui dua hal. Pertama, umat Muslim dari kalangan pembesar pun tidak luput dari penganiayaan kaum Quraisy. Kedua, orang-orang lemah misalnya

---

312 Dimuat dalam Sirah an-Nabawiyah ibnu Hisyam (321 ص 1 ج 1) karya Abū Muḥammad ‘Abdul-Malik bin Hisyām, p. 237, Bābu Dhikrīl-Hijratil-Ūlā ilal-Arḍil-Ḥabashah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001): *لَوْ خَرَجْتُمْ إِلَى أَرْضِ الْحَبَشَةِ، فَإِنَّ بِهَا مَلِكًا لَا يُظَلَمُ عِنْدَهُ أَحَدٌ، وَهِيَ أَرْضٌ صِدْقٍ حَتَّى يَجْعَلَ* ; *Tarikh ath-Thabari* (70 ص 2 ج 2) karya Abū Ja‘far Muḥammad bin Al-Jarīr Ṭabarī, Volume 2, p. 233, Bābu Dhikrīl Khabri ‘ammā kāna min Amri Nabiyillāhi (saw) ‘inda Ibtidā’illāhi Ta‘ālā, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002) dan Biharul Anwar (ج 18 ص 412 نقلًا عن مجمع البيان للطبرسي

313 *Tārīkhul-Ṭabarī*, By Abū Ja‘far Muḥammad bin Al-Jarīr Ṭabarī, Volume 2, p. 233, Bābu Dhikrīl Khabri ‘ammā kāna min Amri Nabiyillāhi ‘inda Ibtidā’illāhi Ta‘ālā, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002).

314 Chambers’ Encyclopædia (Ensiklopedia Chamber), Volume 1, Under the word: “Axum”, Edition 1871.

315 *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘alal-Mawāhibil Ladunniyyah*, By Muḥammad bin ‘Abdul-Bāqī Az-Zarqānī, Volume 1, p. 506, Bābul Hijratil Ūlā ilal Arḍil Ḥabashah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

316 *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 1, p. 98, Bābu Dhikrīl Hijrati man Hājara min Aṣḥābi Rasūlillāhi (saw) ilā Arḍil-Ḥabashati fil-Marratil-Ūlā, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

317 *As-Sīratun-Nabawiyah*, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Malik bin Hisyām, p. 238, Bābu Dhikrīl-Hijratil Ūlā ilal-Arḍil-Ḥabashah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001). Anggota rombongan lain yang tidak disebut namanya dalam rujukan diatas ialah istri Abu Hudzaifah, yaitu Sahlah (سهلة). Di Habasyah beliau melahirkan Muhammad ibn Abu Hudzaifah (محمد بن أبي حذيفة). Setelah syahidnya Abu Hudzaifah di zaman Khalifah Abu Bakr, Muhammad diasuh dan dinafkahi oleh Utsman bin Affan. Pada masa Kekhalifahan Utsman, Muhammad juga mendapat peran dalam armada laut. Sayang sekali Muhammad bin Abu Hudzaifah ikut berperan melakukan penentangan dan provokasi terhadap Khalifah Utsman (rujukan Awal Mula Perpecahan dalam Umat Islam oleh Khalifatul Masih II ra). Muhammad bin Abu Hudzaifah dipenjara dan dieksekusi pada masa Muawiyah.

hamba sahaya dan lain-lain keadaannya sedemikian lemah dan tak berdaya, sehingga untuk hijrah pun mereka tidak mampu.

Ketika para Muhajirin ini berangkat ke arah selatan dan sampai di Syuaibah yang pada saat itu adalah sebuah pelabuhan Arab, dengan karunia Allah Ta'ala, mereka menemukan sebuah kapal dagang yang tengah siap untuk berangkat ke Habsyah. Mereka lalu menumpang kapal tersebut dan sampai dengan selamat di tujuan. Ketika kaum Quraisy mengetahui kabar hijrah tersebut, mereka sangat marah karena incaran mereka telah lepas lalu mereka membuntuti supaya jangan sampai mereka berhasil meninggalkan, namun mereka telah pergi. Atas hal itu mereka mengejar para Muhajirin, namun ketika pasukan Quraisy sampai di pantai, kapal laut telah berangkat. Akhirnya mereka kembali pulang dengan tangan kosong.<sup>318</sup> Sesampainya di Habsyah, para Muhajirin dapat hidup dengan sangat damai dan bersyukur atas terlepasnya mereka dari kezaliman tangan bangsa Quraisy.<sup>319</sup>

Sebagaimana yang disampaikan oleh para ahli sejarah bahwa belum lama mereka tinggal di Habsyah, sampai kabar burung kepada mereka yang menyatakan bahwa seluruh Quraisy telah baiat masuk Islam dan di Makkah telah tercipta kedamaian. Sebagai akibat dari kabar burung tersebut kebanyakan Muhajirin tanpa pikir panjang kembali pulang ke Makkah. Sesampainya mereka di dekat Makkah, mereka menyadari kabar tersebut adalah dusta sehingga itu menjadi kesulitan besar bagi para Muhajirin. Pada akhirnya, sebagian dari mereka ada yang kembali lagi ke Habsyah dan sebagiannya lagi ada yang sembunyi-sembunyi memasuki Makkah atau meminta jaminan dari tokoh Quraisy untuk memasuki Makkah.<sup>320</sup> Peristiwa itu terjadi pada bulan Syawal tahun ke-5 Nabawi.<sup>321</sup> Artinya, dari permulaan Hijrah ke Habsyah sampai kepulangan hanya terhitung dua setengah bulan atau tiga bulan. Seperti telah disebutkan, Hijrah (perpindahan) ke Habsyah terjadi pada bulan Rajab dan perkiraan mereka kembali ke Makkah telah disebut pada bulan Syawal.

Pada hakikatnya, meskipun kabar tersebut sama sekali palsu dan tidak berdasar yang mana dihembuskan Kuffar Quraisy yang mungkin bertujuan untuk membuat para Muhajirin kembali ke Makkah dan menempatkan mereka dalam kesusahan; bahkan, jika direnungkan lebih dalam kisah kabar burung dan kembalinya para Muhajirin tampak tidak berdasar, namun jika hal itu dianggap benar, mungkin saja itu didasari oleh riwayat yang terkandung pada berbagai Hadits.”

Jika kita menganalisa riwayat tersebut sembari memperhatikan beberapa Riwayat lain yang menyatakan bahwa Hadhrat ‘Utsman tinggal di Habsyah selama beberapa tahun maka Riwayat tersebut terbukti keliru. Namun, jika riwayat tersebut dianggap benar maka berarti para Muhajirin Habsyah kembali [dari Habsyah ke Makkah] setelah 3 atau 4 bulan saja. Namun demikian, berdasarkan penelitian Hadhrat Mirza Basyir Ahmad, riwayat tersebut sepenuhnya terbukti keliru.

Beliau (ra) menulis, “Jika Riwayat tersebut dianggap benar, maka mungkin saja terdapat peristiwa seperti yang diterangkan dalam beberapa hadits. Sebagaimana terdapat dalam suatu riwayat hadits Bukhari bahwa suatu ketika Hadhrat Rasulullah (saw) menilawatkan surat An-Najm di depan Kabah, pada saat itu juga terdapat banyak para pemuka Quraisy begitu juga umat Muslim. Ketika Rasulullah (saw) selesai membacakannya, beliau lalu bersujud dan diikuti oleh seluruh umat Muslim dan kaum kuffar yang ada di sana.”<sup>322</sup>

---

318 *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 1, p. 98, Bābu Dhikri Hijrati man Hājara min Aṣḥābi Rasūlillāhi (saw) ilā Arḍil-Ḥabashati fil-Marratil-Ūlā, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘alal-Mawāhibil-Ladunniyyah*, By Muḥammad bin ‘Abdul-Bāqī Az-Zarqānī, Volume 1, p. 505, Bābul-Hijratil-Ūlā ilal-Arḍil-Ḥabashah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

319 Sirah Khataman Nabiyyin, karya Hadhrat Mirza Basyir Ahmad, M.A., h. 146-147

320 *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘alal-Mawāhibil-Ladunniyyah*, By Muḥammad bin ‘Abdul-Bāqī Az-Zarqānī, Volume 2, p. 16, Bābu Dukhūlilish-Sha’bi wa Khabriṣ-Ṣaḥīfah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

321 *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 1, p. 99, Bābu Dhikri Sababi Rujū’i Aṣḥābin Nabiyyi sa min Arḍi Ḥabashah, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

322 *Shahih al-Bukhārī*, Kitābut-Tafsīr, Sūratul-Qamar, Bābu Faṣḥud lillāhi Wa’budūhu, hadīth No. 4862

Di dalam Hadits-Hadits tidak dijelaskan alasan kenapa kaum kuffar melakukan itu, namun tampaknya ketika Rasulullah (saw) menilawatkan ayat Ilahi dengan suatu cara yang sangat syahdu menyentuh ke kedalaman hati mereka. Terlebih di dalam ayat-ayat tersebut tergambar tauhid Ilahi, kudrat dan keperkasaan-Nya dalam corak baligh dan fasih. Diingatkan pula akan ihsan-ihsan-Nya. Setelah itu, diperingatkan kepada bangsa Quraisy dengan firman yang penuh ru'b (wibawa) dan kemuliaan, jika mereka tidak menghentikan kejahatannya maka keadaan mereka akan seperti kaum-kaum terdahulu yang mendustakan Rasul-Rasul Tuhan. Pada akhirnya dalam ayat itu diperintahkan, 'Marilah bersujud di hadapan Allah Ta'ala.'<sup>323</sup>

Setelah Nabi (saw) selesai menilawatkan ayat tersebut, beliau dan segenap umat Muslim langsung bersujud. Kalam Ilahi dan pemandangan tersebut sedemikian rupa berpengaruh secara luar biasa terhadap orang-orang Quraisy sehingga kaum Quraisy yang berada di sana secara spontan ikut bersujud bersama dengan umat Muslim."

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad menulis, "Hal ini tidak mengherankan bahwa dalam keadaan seperti yang telah baru saja dijelaskan terkadang kalbu manusia terpesona dan secara serta-merta melakukan gerakan yang sama padahal hal tersebut bertentangan dengan prinsip dan akidah agamanya."

Tidaklah mesti dengan beriman baru akan tergerak untuk melakukan itu, dalam keadaan serta-merta (spontan) pun kadang tergerak.

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad menulis, "Sebagaimana kita saksikan juga terkadang ketika terjadi bencana secara tiba-tiba dan dahsyat, seorang Atheis (orang yang tidak percaya keberadaan Tuhan) pun menyebut-nyebut nama Tuhan seperti 'Allah! Allah!' [bagi yang terdidik dalam lingkungan Islam] atau 'Raam!' Raam!' [bagi yang terdidik dalam lingkungan Hindu]."

Saya (Hudhur atba) pun pernah menanyakan kepada beberapa orang Atheis, "Pada waktu kalian menghadapi suatu masalah, apakah di dalam pikiran kalian menyebut nama Tuhan ataukah tidak?" Mereka menjawab, "Benar sekali yakni meskipun kami tidak meyakini wujud Tuhan, namun jika kami mengalami keadaan yang genting secara tiba-tiba tanpa diduga keluar kata Tuhan dari mulut kami."

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad menulis, "Bangsa Quraisy bukanlah Atheis. Mereka meyakini keberadaan Tuhan meskipun menyekutukannya dengan berhala. Jadi, ini merupakan pengaruh dari tilawat ayat Al-Qur'an dan amal perbuatan umat Muslim yang bersujud sehingga para pemuka Quraisy ikut serta bersujud bersama umat Muslim. Walhasil, umat Muslim langsung bersujud yang mana hal itu telah berdampak seperti sihir yang membuat kaum Quraisy yang ada di sana pun langsung ikut bersujud.

Namun pengaruh seperti itu sifatnya sementara dan biasanya manusia lekas kembali kepada keadaannya yang semula. Sebagaimana mereka pun yang semula penyembah berhala kembali pada keadaan sebagai penyembah berhala. Mereka tidak lantas jadi pemegang Tauhid. Bagaimana pun, ini merupakan peristiwa yang terbukti tercatat dalam Hadits-Hadits shahih.

Jika memang kabar kepulangan Muhajirin Habsyah itu benar, tampaknya setelah peristiwa tadi, kaum Quraisy yang berusaha untuk memulangkan kembali Muhajirin Habsyah karena Muhajirin Habsyah terlepas dari tangan mereka, memanfaatkan peristiwa tadi menyebarkan kabar burung Quraisy Makkah telah masuk Islam dan Makkah merupakan tempat yang aman bagi umat Muslim.

Ketika kabar burung tersebut sampai kepada Muhajirin Habsyah, tentunya mereka sangat gembira. Dalam kebahagiaannya itu tanpa berpikir panjang langsung memutuskan pulang ke Makkah. Namun ketika mereka sampai di Makkah, terbukalah hakikat sesungguhnya sehingga sebagian dari mereka hidup sembunyi-sembunyi. Sebagiannya datang ke Makkah dengan meminta perlindungan dari para tokoh Quraisy yang berpengaruh. Sebagiannya lagi kembali ke Habsyah.

Jadi, jika dalam kabar baiatnya kaum Quraisy terdapat kebenaran, itu semata-mata dilatarbelakangi kisah sebagian tokoh Quraisy yang bersujud ketika Tilawat surat An-Najm, seperti yang telah diterangkan. وَاللَّهُ أَعْلَمُ 'Wallahu A'lam' – 'Allah Ta'ala lebih Maha Mengetahui'.

---

323 Surah an-Najm, 53 di ayat terakhir atau ke-63 jika dengan basmalah: () فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا "Maka bersujudlah kepada Allah yang telah menurunkan al-Qur'an sebagai petunjuk bagi manusia. Dan menyembahlah hanya kepada-Nya."

Jika diantara Muhajirin Habsyah itu ada yang kembali pulang ke Makkah lalu kebanyakan dari mereka kembali lagi ke Habsyah. Dikarenakan Quraisy semakin menjadi-jadi dalam penganiayaannya dan kezaliman mereka semakin meningkat hari demi hari, umat Muslim yang lainnya pun, atas perintah Rasulullah (saw), secara diam-diam melakukan hijrah ke Habsyah seketika mendapat kesempatan. Mata rantai hijrah ini terus meningkat sehingga jumlah Muhajirin menjadi 100 orang yang diantara mereka terdapat 18 wanita.<sup>324</sup> Mereka yang masih bertahan di Makkah bersama Rasulullah (saw) tinggal sedikit. Sebagian sejarawan menyebut hijrah tersebut dengan hijrah kedua ke Habsyah.”<sup>325</sup>

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib menyampaikan satu hasil penelitian beliau dengan sabdanya, “Ada satu hal lagi yang membuat kisah kabar burung dan kembalinya para Muhajirin dari Habsyah menjadi meragukan sepenuhnya, yaitu mengenai waktu permulaan Hijrah Habsyah yang tertulis dalam sejarah pada bulan Rajab tahun ke-5 Nabawi (setelah kenabian) sedangkan peristiwa sujud (di depan Kabah) terjadi pada bulan Ramadhan 5 Nabawi. Dalam sejarah pula diterangkan bahwa sebagai akibat kabar burung itu para Muhajirin kembali dari Habsyah pada bulan Syawal 5 Nabawi.<sup>326</sup> Dengan kata lain, waktu terjadinya permulaan hijrah dan kepulangan Muhajirin hanya berjarak dua sampai tiga bulan saja. Jika dihitung jarak waktu dari peristiwa sujud sampai kepulangan akan terhitung satu bulan saja.

Berdasarkan keadaan-keadaan masa itu, sama sekali tidak mungkin tiga perjalanan antara Makkah dan Habsyah dapat ditempuh dalam waktu yang sedemikian singkat. Maksudnya, pertama, perjalanan kaum Muhajirin dari Makkah ke Habsyah. Setelah itu, ada orang Quraisy dari Makkah yang datang ke Habsyah dengan membawa kabar burung bahwa bangsa Quraisy telah baiat masuk Islam. Kemudian, [perjalanan ketiga] para Muhajirin pulang dari Habsyah ke Makkah. Menyelesaikan tiga perjalanan, terlepas dari perkara tambahan yang terjadi seperti perlunya persiapan dan hal-hal lainnya sama sekali tidak mungkin dapat dilakukan dalam masa yang singkat seperti itu. Ditambah lagi tidak mungkin dua perjalanan dapat selesai pada waktu antara diperkirakan terjadi ‘peristiwa sujud’ dan waktu diperkirakan kembalinya para Muhajirin dari Habsyah tersebut. Sebab, untuk pergi dari Makkah ke Habsyah pada masa itu, pertama harus pergi ke pantai di selatan yang dari sana menumpang kapal laut untuk menyeberangi laut Merah menuju pantai Afrika.” (kapal laut pun tidak setiap saat ada) “Setelah itu harus menempuh perjalanan dari pantai sampai pusat pemerintahan Habsyah yaitu Axum yang jaraknya terhitung jauh dari pantai. Jika dilihat dari lambatnya perjalanan pada masa itu, sama sekali tidak mungkin dapat menempuh perjalanan seperti itu dalam masa waktu kurang dari satu setengah bulan atau dua bulan. Berdasarkan fakta tersebut, kisah ini sama sekali keliru dan tidak berdasar. Namun, seandainya benar, tentu tidak lebih dari apa yang telah dijelaskan diatas. وَاللَّهُ أَعْلَمُ ‘Wallahu A’lam’ – ‘Allah Ta’ala lebih Maha Mengetahui’.”<sup>327</sup>

Alhasil, apapun alasannya, Hadhrat ‘Utsman kembali lagi dari Habsyah setelah beberapa masa.

Berkenaan dengan hijrah Hadhrat ‘Utsman ke Madinah dan persaudaraan beliau dijelaskan sebagai berikut. Muhammad bin Ja’far bin Zubair meriwayatkan bahwa ketika Hadhrat ‘Utsman hijrah ke Madinah dari Makkah, beliau tinggal di rumah Hadhrat Aus bin Tsabit saudara Hasan bin Tsabit dari kabilah Banu Najjar. Musa bin Muhammad meriwayatkan dari ayahnya bahwa Hadhrat Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Hadhrat ‘Utsman dengan Hadhrat Abdurrahman bin Auf. Berdasarkan satu Riwayat lain, dijalinkan dengan ayahanda Hadhrat Syidad bin Aus bernama Hadhrat Aus bin Tsabit. Dikatakan juga bahwa beliau dijalinkan persaudaraan dengan Hadhrat Abu Ubadah Sa’d bin ‘Utsman.<sup>328</sup>

324 Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘alal-Mawāhibil Ladunniyyah, By Muḥammad bin ‘Abdul-Bāqī Az-Zarqānī, Volume 2, p. 32, Bābul-Hijratith-Thāniyati ilal-Ḥabashata wa Naqdiṣ-Ṣaḥīfah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

325 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra), pp. 146-149

326 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 1, pp. 98-99, Bābu Dhikri Sababi Rujū’i Aṣḥābin-Nabiyyi sa ‘an Arḍi Ḥabashah, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

327 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad (ra), pp. 146-152.

328 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد - ج ٣ - الصفحة ٥٦), Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-‘Arabi, 1996], p. 31.

Berdasarkan satu Riwayat lainnya, Hadhrat Rasulullah (saw) menjalinkan diri beliau sendiri dengan Hadhrat ‘Utsman. Sebagaimana tertulis dalam kitab Tabaqatul Kubra bahwa Ibnu Labibah (ابن لبيبة) meriwayatkan, أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانٍ لَمَّا حَصَرَ أَشْرَفَ عَلَيْهِمْ مِنْ كُوَّةٍ فِي الطَّمَارِ فَقَالَ : أَيْكُمْ طَلْحَةُ ؟ قَالُوا : نَعَمْ , قَالَ : أَنْشُدْكَ اللَّهَ ، هَلْ تَعْلَمُ أَنَّهُ لَمَّا آخَى رَسُولُ اللَّهِ بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ آخَى بَيْنِي وَبَيْنَ نَفْسِهِ ؟ فَقَالَ طَلْحَةُ : اللَّهُمَّ نَعَمْ ، فَقِيلَ لَطَلْحَةَ فِي ذَلِكَ ، فَقَالَ : “Ketika Hadhrat ‘Utsman bin Affan dalam keadaan dikepung oleh para penentang pada akhir hayat beliau dan beliau diboikot dari berbagai hal, beliau (ra) mengintip dari lubang cahaya rumah bertanya kepada orang-orang di luar, ‘Apakah ada Thalhah di sana?’

Mereka menjawab, ‘Ya, Thalhah ada.’

Beliau bersabda, ‘Saya bertanya pada Anda dengan bersumpah atas nama Tuhan, apakah Anda tahu pada waktu Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Muhajirin dan anshar, saat itu Rasul menjalinkan diri beliau sendiri dengan saya?’

Hadhrt Thalhah berkata, ‘Demi Tuhan, itu memang benar.’

Hadhrt Thalhah pada saat itu berada di sekitar para penentang yang mengepung rumah ‘Utsman.

Para penentang bertanya kepada Hadhrt Thalhah, ‘Apa yang sedang kamu lakukan ini?’

Thalhah menjawab dengan berani dengan mengatakan, ‘Hadhrt ‘Utsman bertanya kepada saya dengan mengambil sumpah dan hal yang ditanyakan kepada saya pun saya ketahui, lantas apakah saya tidak boleh memberikan kesaksian atas kebenarannya? Saya tidak bisa berdusta. Apapun yang ingin kalian lakukan pada saya, silahkan saja.’<sup>329</sup>

**Berkenaan dengan kewafatan Hadhrt Ruqayyah dan pernikahan Hadhrt ‘Utsman dengan Hadhrt Ummu Kultsum** diriwayatkan bahwa Abdullah bin Mukannaf bin Haritsah Anshari meriwayatkan, ketika Rasulullah (saw) berangkat untuk perang Badr, Rasulullah (saw) meninggalkan Hadhrt ‘Utsman bersama putri beliau (saw), Hadhrt Ruqayyah yang saat itu tengah sakit. Hadhrt Ruqayyah wafat pada hari ketika Hadhrt Zaid bin Haritsah berangkat pulang ke Madinah membawa kabar suka kemenangan perang Badr kepada Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) menetapkan bagian harta ghanimah perang Badr untuk Hadhrt ‘Utsman. Bagian beliau sama banyaknya dengan sahabat lain yang ikut pada perang Badr. Setelah kewafatan Hadhrt Ruqayyah, Hadhrt Rasulullah (saw) menikahkan Hadhrt ‘Utsman dengan putri beliau Hadhrt Ummu Kultsum.<sup>330</sup>

Hadhrt Abu Hurairah meriwayatkan, رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - لَقِيَ عُثْمَانَ عِنْدَ بَابِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ يَا عُثْمَانُ هَذَا جِبْرِيلُ أَخْبَرَنِي أَنَّ اللَّهَ قَدْ زَوَّجَكَ أُمَّ كَلْثُومٍ “Utsman! Ini adalah Jibril, mengabarkan kepada saya untuk menikahkan Ummu Kultsum denganmu dengan besaran mahar seperti yang telah kauberikan kepada Ruqayyah dan seperti perlakuan yang telah kauberikan kepada Ruqayyah.”<sup>331</sup> Artinya, Allah Ta’ala memerintahkan Hadhrt Rasulullah (saw) untuk menikahkan putrinya yang selanjutnya dengan Hadhrt ‘Utsman.

Hadhrt Aisyah meriwayatkan, لما زوج النبي صلى الله عليه وسلم ابنته أم كلثوم من عثمان قال لأم أيمن: هيني ابنتي، وزفيتها إلى عثمان، واخفقي بين يديها بالدف، ففعلت ذلك، فجاءها النبي صلى الله عليه وسلم بعد الثالثة فدخل عليها فقال: يا بنية كيف وجدت بعك؟ قالت: خير بعل “Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) menikahkan Ummu Kultsum dengan Hadhrt

329 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd (الصفحة ٦٨) - ج ٣ - محمد بن سعد - الطبقات الكبرى - bahasan Dhikr ma Qila li Uthman fi al-Khud'a ( ذكر ما قيل لعثمان في الخلع ) ( وما قال لهم كثر العمال في سنن الأفعال ) ( فضائل ذي النورين عثمان بن عفان رضي الله عنه ) anhu ‘Utsman radhiyallahu ‘anhu (المجلد الثالث عشر) - jilid ke-13 (والأفعال عن غنيد الله بن غنيد الحميري عن أبيه قال كنت فيمن حصر عثمان فأشرف فقال أهينا طلحة قالوا نعم قال أنشدك الله أما تعلم أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لنا ذات يوم: «لنأخذ كل رجل منكم بيد صاحبه» وأخذ رسول الله صلى الله عليه وسلم بيدي وقال: «هذا جليسي وولي في الدنيا والآخرة» فقال طلحة اللهم نعم قال الحميري فقلت كيف أقبلت رجلا قد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم هذا فيه قال فرجع في سبع مئة من قومه ابن أبي (أحمد بن عمرو بن أبي عاصم الضحاك بن مخلد الشيباني، أبو بكر بن أبي عاصم) Dhahhak bin Makhlad asy-Syaibani (عاصم) yang masa hidupnya pada tahun 822-900 M atau 206-287 Hijriah. Ia seorang ahli Hadits kelahiran Bashrah, Irak dan meninggal di Isfahan. Diantara gurunya adalah Imam Bukhari dan Abu Hatim ar-Razi.

330 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-'Arabi, 1996], p. 32.

331 Sunan Ibni Maajah, Kitab al-Muqaddimah atau Iftitah al-Kitab, Fasl Uthman (ra), nomor 110. Al-Majaalisul Wa'zhiyyah Syarh Ahadits Khairil Bariyyah (محمد بن عمر السفييري) karya Muhammad bin Umar as-Sufairi (المجالس الوعظية في شرح أحاديث خير البرية من صحيح الإمام البخاري 1-3 ج 2) min Shahih al-Imam al-Bukhari

‘Utsman, beliau (saw) bersabda kepada Ummu Aiman, ‘Persiapkanlah putri saya Ummu Kultsum lalu antarkan ia ke rumah ‘Utsman dan bunyikanlah duff (rebana) di hadapannya.’ Ummu Aiman melaksanakannya. Tiga hari kemudian Rasulullah (saw) berkunjung ke rumah Ummu Kultsum dan bersabda, ‘Wahai putriku tersayang, bagaimana kamu mendapati suamimu (‘Utsman)?’

Ummu Kultsum menjawab, ‘Ia adalah suami terbaik.’<sup>332</sup>

Hadhrat Ummu Kultsum tinggal bersama Hadhrat ‘Utsman hingga tahun sembilan Hijriah. Setelah itu beliau (ra) jatuh sakit kemudian wafat. Rasulullah (saw) menshalatkan jenazahnya kemudian duduk di samping kuburan beliau. Hadhrat Anas menjelaskan, *شَهِدْتُ دَفْنَ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - وَهُوَ جَالِسٌ* “Saya telah melihat Nabi yang mulia (saw) tengah duduk sedemikian rupa di samping kuburan Hadhrat Ummu Kultsum di mana air mata beliau mengalir deras.”<sup>333</sup>

Salah satu riwayat di dalam kitab Shahih Bukhari telah menjelaskan peristiwa ini sebagai berikut: Hilal telah meriwayatkan dari Hadhrat Anas bin Malik (ra) bahwa beliau mengatakan, *شَهِدْنَا بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسٌ عَلَى الْقَبْرِ، فَرَأَيْتُ عَيْنَيْهِ تَدْمَعَانِ* “Kami ada di saat peristiwa penguburan jenazah putri Rasulullah (saw)”, kemudian beliau mengatakan, “Rasulullah (saw) tengah duduk di samping kuburan. Kemudian saya melihat air mata mengalir dari mata beliau.”<sup>334</sup>

Tertera di salah satu riwayat bahwa Rasulullah (saw) pada saat kewafatan Hadhrat Ummu Kultsum bersabda, *لَوْ كَانَ عِنْدِي ثَلَاثَةٌ زَوَّجْتُهَا عُثْمَانَ* “Seandainya ada lagi putri ketiga yang saya miliki [setelah kedua putri yang wafat] maka saya akan menikahkannya juga dengan Utsman.”<sup>335</sup>

Hadhrat Ibnu Abbas menjelaskan, *مر رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وإذا عثمان جالس يبكي على أم كلثوم بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم ، قال: ومع رسول الله صلى الله عليه وسلم صاحبها - يعني أبا بكر وعمر (saw) berlalu dari suatu tempat maka ia melihat Hadhrat Utsman tengah duduk di sana dan beliau tengah menangis karena kesedihan akibat kewafatan Hadhrat Ummu Kultsum binti Rasulullah (saw). Saat itu bersama beliau (saw) ada dua sahabat yakni Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Umar. Rasulullah (saw) bertanya, ‘Wahai ‘Utsman, apa yang membuat Anda menangis?’*

Hadhrat ‘Utsman menjawab, *‘أبكي يا رسول الله أنه انقطع صهري منك* ‘Wahai Rasul Allah (saw), saya tengah menangis disebabkan hubungan saya dengan Anda sebagai menantu telah berakhir. Kedua putri Anda telah wafat.’<sup>336</sup>

Beliau bersabda, *وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ أَنَّ عِنْدِي مِائَةَ بِنْتٍ تَمُوتُ وَاحِدَةً بَعْدَ وَاحِدَةٍ زَوَّجْتُكَ أُخْرَى حَتَّى لَا يَبْقَى مِنْهُ* ‘Janganlah menangis! Saya bersumpah demi Dzat yang jiwa saya ada dalam genggamannya-Nya.

332 Ali Muhammad al-Salabi, Sirat Amir al-Momineen Uthman (ra) bin Affan Shakhshiyatuhu wa Asruhu, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma‘rifah, 2006] p. 41;

Tarikh Madinah Dimasyq (21 ج 37-1 دمشق) karya Ibnu Asakir ad-Dimasyqi (أبي القاسم علي بن الحسن/ابن عساكر الدمشقي), Anis as-Sari (- 11-1 أنيس الساري 2).

333 Ali Muhammad al-Salabi, Sirat Amir al-Momineen Uthman (ra) bin Affan Shakhshiyatuhu wa Asruhu, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma‘rifah, 2006] p. 42;

Dzakhir al-‘Uqba karya Ahmad bin ‘Abdullah Muhibbuddin ath-Thabari (الصفحة ١٦٦) (ذخائر العقبى - احمد بن عبد الله الطبري - عثمان لما ماتت امرأته بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم بكيت بكاء شديدا فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم ما يبكيك قلت أبكى على انقطاع صهري منك قال فهذا جبريل عليه السلام يأمرني بأمر الله عز وجل أن أزوجه أختها. وعن ابن عباس معناه وفيه والذي نفسي بيده لو أن عندي مائة بنت تموت واحدة بعد واحدة زوجتك أخرى حتى لا يبقى بعد المائة شيء هذا جبريل أخبرني أن الله عز وجل يأمرني أن أزوجه أختها وأن أجعل صداقها مثل صداق أختها. أخرجهما الفضائي الرازي.

(ذكر وفاة أم كلثوم رضي الله عنها) ماتت أم كلثوم في سنة تسع من الهجرة وصلى عليها أبوها صلى الله عليه وسلم ونزل في حفرتها على والفضل وأسامة بن زيد وروى أن أبا طلحة الأنصاري استأذن رسول الله صلى الله عليه وسلم في أن ينزل معهم فأذن له. ذكره أبو عمر. وعن أنس قال شهدنا بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم ورسول الله صلى الله عليه وسلم جالس على القبر فرأيت عينيه (1) تدمعان فقال هل فيكم من أحد لم يقارف الليلة فقال أبو طلحة أنا فقال أنزل في قبرها فنزل. خرجه البخاري.

334 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Jana‘iz atau tentang Jenazah, bab man Yadkhulu Qabr al-Mar‘ah (باب مَنْ يَدْخُلُ قَبْرَ الْمَرْأَةِ) atau siapa yang hendaknya masuk ke liang penguburan mayat perempuan, nomor 1342, Urdu Tarjuman Sahih al-Bukhari Vol. 2, p. 663, Nazarat Isha‘at. قَالَ: رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: ... حَدَّثَنَا هَلَالُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ أَنَسٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: ...

335 Tuhfatul Ahwadzi (تحفة الأحوذى), Kitab Manaqib (كتاب المناقب), bab Manaqib ‘Utsman (باب في مناقب عثمان بن عفان رضي الله عنه); tercantum juga dalam Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa‘d: (مجمع الزوائد ومنبع الفوائد), kumpulan bab keutamaan (أبواب ما جاء في مناقب عثمان بن عفان رضي الله عنه) ‘Utsman (باب مناقب عثمان رضي الله عنه) nomor 14511: (باب تزويجه رضي الله عنه) . وسلم التي تحت عثمان قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: "زوجوا عثمان، لو كانت عندي ثالثة لزوجته، وما زوجته إلا بوحى من الله عز وجل.

336 Tarikh Madinah Dimasyq (ج ٣٩) (تاريخ مدينة دمشق) karya Ibnu Asakir ([ ابن عساكر ] (أبي القاسم علي بن الحسن ابن هبة الله بن عبد الله الشافعي) Mirqaatul Mafaatih Syarh Misykaat Mashabih (باب مناقب عثمان رضي الله عنه).

Seandainya saya memiliki seratus putri dan setiap mereka bergantian wafat maka setelah kewafatannya, akan saya nikahkan setiap mereka dengan Anda hingga tidak ada satu pun yang tersisa dari seratus itu.”<sup>337</sup>

Bagaimanapun, ini adalah satu ungkapan kecintaan yang berasal dari kedua belah pihak. Pertama, Hadhrat ‘Utsman yang sedemikian sedih memikirkan hubungan itu, di mana Yang Mulia Rasulullah (saw) telah kembali menjaganya dan memberikan keyakinan kepadanya bahwa hubungan tersebut tetap berlangsung.

Pembahasan selanjutnya Insya Allah di kesempatan yang akan datang.

Sebagaimana yang akhir akhir ini saya sampaikan dan sering saya tekankan di setiap Jumat, yaitu agar memanjatkan doa-doa untuk para Ahmadi di Pakistan; teruslah panjatkan doa-doa untuk para Ahmadi. Para penentang memang terus berusaha untuk mempersempit ruang kita; namun mereka tidak mengetahui bahwa ada juga satu wujud di atas sana, ada juga satu wujud Allah Ta’ala, yang takdir-Nya pun tengah bekerja dan ruang lingkup-Nya tengah semakin mengelilingi mereka; dan tatkala ruang lingkup-Nya itu semakin meliputi, maka tidak ada yang dapat lari dari-Nya.

Semoga Allah Ta’ala memberikan pikiran kepada orang-orang tersebut dan semoga sekarang pun orang-orang ini bekerja dengan menggunakan pikiran mereka, menjunjung keadilan dan berhenti dari melakukan tindakan penekanan dan aniaya yang tidak beralasan. Kemudian, berdoalah juga untuk orang-orang Ahmadi di Aljazair, semoga mereka senantiasa aman dalam keyakinan mereka. Demikian juga di beberapa tempat lainnya pun permusuhan terhadap para Ahmadi tengah banyak berlangsung. Semoga Allah Ta’ala menjaga setiap Ahmadi di setiap tempat dari segala marabahaya.

Setelah shalat saya pun akan menshalatkan beberapa jenazah secara gaib di mana mengenai mereka saya sampaikan di sini. **Yang pertama adalah yang terhormat Maulana Sultan Mahmud Anwar Sahib, mantan Nazir Islah-o-Irsyad Markaziyyah.** Beliau pernah menjadi Nazir Khidmat-e-Darweshan dan juga sebagai Nazir Islah-o-Irsyad bagian Rishta Nata. Pada 11 Januari, beliau wafat di usia sekitar 88 tahun. *Inna Lillahi wa Inna Ilaihi Raji’un.* Nama ayahnya adalah Choudhry Muhammad Din dan nama ibunya adalah Rahmat Bibi. Ayahnya baiat masuk ke dalam Ahmadiyah pada tahun 1928 di tangan Hadhrat Khalifatul Masih Tsani. Hadhrat Maulana Sultan Mahmud Anwar Sahib adalah anak satu-satunya beliau.

Setelah Maulana Sultan Mahmud Anwar Sahib menempuh pendidikan menengah, di bulan April beliau mewakafkan diri beliau dan pada tahun 1946 beliau mendaftarkan diri ke dalam Madrasah Ahmadiyah Qadian. Setelah berdirinya Pakistan beliau belajar di jamiah Ahmadiyah di Ahmad Nagar, kemudian pada tahun 1952 beliau mengambil ujian Maulwi Fazil dan pada bulan April 1956 beliau mendapat gelar Shahid dari Jamiah Ahmadiyah.

Beliau menikah dengan Mahmudah Shaukat Sahibah Binti Choudhri Sa’aduddin Sahib. Beliau dinikahkan oleh Maulana Jalaluddin Shams pada tahun 1960 di kesempatan Jalsah Salanah. Beliau memiliki empat anak laki-laki dan dua anak perempuan. Salah satu putra beliau adalah Ihsan Mahmud seorang Waqaf Zindegi yang sekarang tengah berkhidmat di kantor Tahrik Jadid Rabwah.

Penugasan pertama yang terhormat Maulana Sahib adalah di Gujarat. Setelah itu sebagai murabbi silsilah beliau berkhidmat di berbagai kota di Pakistan. Dari tahun 1974 sampai tahun 1978 beliau pun pernah bertugas di Ghana. Ini adalah masa diwaktu saya pun bertugas di sana dan saya melihat bahwa beliau adalah sosok yang sangat ikhlas berkhidmat di sana. Dari tahun 1982 sampai 1983 beliau pernah menjadi Sekretaris Majlis Karpardaz, kemudian pada tahun 1983 beliau diangkat menjadi Sadr Majlis Karpardaz. Dari tahun 1983 sampai 1998 beliau berkhidmat sebagai Nazir Islah-o-Irshad Markaziyyah, kemudian setelah itu sampai dengan tahun 2011 beliau berkhidmat sebagai Nazir Khidmat-e-Darweshan. Kemudian dari tahun 2011 sampai 2017 beliau menjadi Nazir Rishta Nata dan karena menderita sakit maka pada tahun 2017 beliau pensiun.

---

337 Kanz al-Ummal, Vol. 13, p. 21, Bab Fadha’il al-Sahabah, Fadha’il Dhun-Nurain Uthman (ra) bin Affan, Hadith 36201, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2004; Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - ج ٣٩) karya Ibnu Asakir ([ ابن عساکر ] أبي القاسم علي بن الحسن ابن هبة الله بن عبد الله الشافعي [ ابن عساکر ])

Beliau memiliki kemampuan bertabligh, kemampuan bercakap-cakap dengan orang lain dan kemampuan beliau menyampaikan ceramah pun sangat baik. Banyak sekali peristiwa tentang hubungan beliau dengan berbagai lapisan orang, tentang diskusi-diskusi beliau bersama para ulama perihal akidah dan bagaimana jawaban-jawaban ampuh yang beliau sampaikan. Beliau adalah sosok penceramah yang luar biasa sebagaimana telah saya sampaikan. Beliau menjadikan para pendengarnya larut dalam ceramah beliau.

Para murabbi yang bekerja bersama-sama beliau pun menuliskan demikian, “Beliau adalah sosok yang selalu merangkul kami dalam bertugas. Setiap mereka menuliskan bahwa beliau senantiasa memperlakukan mereka dengan sangat kasih sayang. Beliau sosok yang mendirikan tahajjud dan berbagai ibadah dan kepada setiap orang, juga kepada para murabbi, beliau secara khusus selalu mengingatkan kepada tahajjud dan ibadah. Beliau memiliki standar yang sangat luar biasa dalam hal kesetiaan dan ketaatan terhadap Khilafat. Ada juga ujian yang menimpa beliau, di masa Khilafat keempat, tetapi beliau melalui masa tersebut dengan ketaatan yang sempurna dan beliau pun telah berkhidmat meski sebagai bawahan.”

Bahkan ada seseorang juga yang mengatakan, “Anda dulu adalah seorang Nazir namun sekarang Anda bekerja sebagai bawahan Nazir”, maka beliau mengatakan, “Beberapa murabbi pun menuliskan ini kepada saya dan salah satu putri saya pun menuliskan ini, maka saya menjawab, ‘Khalifa-e-waqt lebih mengetahui siapa dan dimana yang lebih dibutuhkan. Saya telah mewakafkan diri saya, jadi silahkan saja jika saya pun diperintahkan untuk menyapu. Saya akan melakukan apa saja yang khalifa-e-waqt perintahkan.’”

Maka kemudian Allah Ta’ala pun memberikan keadaan yang lebih baik dan saya meyakini contoh kesetiaan dan ketaatan beliau yang sempurna telah sampai pada corak pengabulan. Kemudian beliau pun menjadi salah satu anggota Sadr Anjuman Ahmadiyah dan juga menjadi Nazir. Dimanapun beliau berkhidmat, beliau selalu memperlihatkan contoh pengkhidmatan dan ketaatan sempurna kepada Amir setempat; baik saat beliau di Karachi atau di tempat-tempat lainnya.

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan ampunan dan belas kasih kepada beliau dan semoga keturunan beliau pun dianugerahkan taufik untuk melanjutkan kebaikan-kebaikan beliau.

Beliau juga telah melakukan beberapa pekerjaan keilmuan di mana ada beberapa karya tulis beliau. salah satu buku karya beliau adalah “Mendirikan keagungan kalimat syahadat adalah identitas seorang Ahmadi.” Buku beliau yang kedua adalah “Keberadaan Allah Ta’ala, Hadhrat Muhammad Mustafa *sallallahu ‘alaihi wasallam*, Al-Quran Karim dan Ka’bah.” Kemudian ada satu buku beliau “tentang masalah jumlah anggota Jemaat”, kemudian buku “Sebab-sebab kegagalan dalam penerapan syariat”, kemudian satu buku beliau “Hukuman bagi penghina kenabian.”

Demikianlah tulisan-tulisan karya beliau. Beliau pun telah mengerjakan pekerjaan-pekerjaan keilmuan. Sebagaimana telah saya katakan, beliau adalah sosok yang bekerja dengan sangat luar biasa. Semoga Allah Ta’ala memperlakukan beliau dengan belas kasih dan ampunan.

**Jenazah kedua adalah Maulana Muhammad ‘Umar Sahib** yang pernah menjadi Nazir Islah-o-Irsyad Markaziyyah Qadian, yang merupakan putra P.K. Ibrahim Sahib. Pada tanggal 21 Januari beliau pun telah wafat di usia 87 tahun. *Inna lillahi wa inna ilaihi raji’un*. Almarhum berasal dari Kerala.

Ayah beliau yaitu Ibrahim Sahib, dahulu merupakan salah satu penentang dan musuh jemaat yang besar. Sepuluh tahun sebelum kelahiran Maulana Sahib, ayah beliau pindah ke Bombay [Mumbai] untuk berdagang. Pada masa itu, di kota Bombay banyak Ahmadi yang melakukan perdagangan. Di Bombay, ada beberapa Ahmadi yang berasal dari Malabar yang melakukan pertemuan dengan beliau sehingga terjadi pertukaran pikiran mengenai ajaran-ajaran Ahmadiyah dan pada tahun 1924 tatkala Hadhrat Khalifatul Masih Tsani datang ke kota Bombay, beliau mendapatkan karunia untuk baiat masuk ke dalam silsilah jemaat ini di tangan Hudhur yang penuh berkat. Setelah itu, beliau pun mendapatkan taufiq untuk berziarah ke Qadian.

Maulana ‘Umar Sahib datang ke Qadian pada tahun 1954 di masa Madrasah Ahmadiyah kembali dibuka setelah peristiwa Partisi India. Pada 1955 beliau masuk ke Madrasah Ahmadiyah. di tahun 1961,

setelah beliau lulus dari Madrasah Ahmadiyah dan ujian Maulwi Fazil dari Universitas Punjab, beliau mengajar hingga satu tahun lamanya di Madrasah Ahmadiyah. Saat masa pendidikan, atas keinginan dari sosok sahabat Hadhrat Masih Mau'ud *'alaihissalam*, yaitu Hadhrat Bhai Abdurrahman Sahib Qadiani, beliau mendapatkan karunia untuk memperdengarkan Al-Quran Karim setiap hari di waktu subuh hingga sekitar satu tahun lamanya di rumah beliau (ra). Pada tahun 1962 beliau memulai rangkaian pengkhidmatan beliau di lapangan pertablighan. Beliau telah berkhidmat di banyak kota besar di Hindustan dan beliau terus berkhidmat sebagai seorang muballigh yang sangat berhasil. Beliau banyak memberikan ceramah-ceramah di berbagai pertemuan pertablighan. Beliau ikut serta di perdebatan Yadgir. Kemudian sesuai dengan petunjuk khas dari Hadhrat Khalifatul Masih ar-Rabi' *rahimahullah*, beliau ikut dalam perdebatan bersejarah di Coimbatore yang berlangsung hingga sembilan hari berturut-turut, dimana Maulana Dost Muhammad Shahid Sahib dan wakil pusat Hafiz Muzaffar Sahib pun ikut serta saat itu; secara khusus beliau telah bekerja sangat baik dengan mereka.

Hadhrot Khalifatul Masih ar-Rabi' (keempat) *rahimahullah* yang dalam salah satu khotbah beliau pernah bersabda tentang hasil pekerjaan yang telah beliau jalankan di suatu tempat, "Ada beberapa Jemaat di mana hanya ada seorang Ahmadi yang dengan segera memikul segenap beban sendirian dan ia menerjemahkan kemudian menyebarkannya secara luas – yakni menterjemahkan khotbah-khotbah dan segera menyebarkannya – dan dengan karunia Allah Ta'ala di jemaat-jemaat yang seperti demikian telah terjadi kemajuan yang besar karena mereka [para anggota] mendapatkan khotbah Khalifa-e-Waqt secara cepat dan anggota jemaat kita pun segera mengetahui apa yang tengah terjadi."

Di India selatan banyak Jemaat yang tidak mengerti bahasa Urdu dan di sana ada maulwi Muhammad 'Umar Sahib mubaligh silsilah kita di mana Allah Ta'ala telah sedemikian rupa menganugerahkan semangat kepadanya akan hal ini. Seketika telinga beliau mendengar, saat itu juga beliau segera menterjemahkannya dan langsung menyebarkannya hingga segenap anggota jemaat. Walhasil beliau melaksanakan pekerjaan ini dengan sangat kerja keras.

Beliau pun mendapatkan karunia untuk berkhidmat di Palestina hingga satu tahun lamanya.

Beliau terus mendapatkan taufik untuk menerjemahkan Al-Quran Karim dan banyak buku-buku Hadhrot Masih mau'ud *'alaihissalam* ke dalam bahasa Malayalam dan bahasa Tamil.

Di tahun 2007, tatkala saya mengangkat beliau sebagai Nazir Islah-o-Irsyad Markaziyyah – kemudian saya mengangkat beliau sebagai Additional Nazir Islah-o-Irsyad Ta'limul Quran dan Waqaf Arzi, kemudian beliau pun mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai Naib Nazir A'la – beliau menjalankan seluruh pengkhidmatan dengan sangat baik.

Setelah lulus dari Madrasah Ahmadiyah, secara keseluruhan, beliau telah mendapatkan taufik untuk mengkhidmati jemaat ini hingga 53 tahun lamanya.

Di antara yang ditinggalkan antara lain empat orang putri dan menantu serta banyak cucu dan cicit. Beliau "gila" dalam pengkhidmatan terhadap Jemaat. Ketika melakukan perjalanan pribadi bersama keluarga pun selama perjalanan beliau terus sibuk dalam pekerjaan-pekerjaan Jemaat, khususnya penerjemahan dsb.

Bapak Amir Nasional Sri Lanka menulis, "Dalam sejarah Jemaat Ahmadiyah Srilanka beliau akan selalu dikenang sebagai masa keemasan. Ketika kedatangan beliau sebagai Mubaligh Markazi pada tahun 1978 di masa Kekhalifahan Hadhrot Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rh) dengan karunia Allah Ta'ala dengan semangat kerohanian baru, secara luar biasa nampak perbaikan dan perubahan suci dalam Jemaat dan Almarhum memberikan pengkhidmatan yang luar biasa di sana.

Pada 1994 di sebuah gedung besar milik Ramakrishna di Colombo, Almarhum menyampaikan sebuah pidato yang sangat luar biasa mengenai perdamaian dan persatuan yang mana lebih dari 400 orang hadir untuk menyimaknya. Khususnya, pemimpin nasional gerakan Ramakrishna dan Menteri Kebudayaan Hindu, yang terhormat Devaraj sangat terkesan setelah menyimak pidato Almarhum dan sangat memuji Almarhum karena dalam pidatonya Almarhum membuktikan kebenaran Hadhrot Rasulullah (saw) dengan

membacakan kutipan referensi dari Gita sehingga pidato bersejarah beliau tersebut hari ini pun masih populer di kalangan mereka.<sup>338</sup>

Beliau menerjemahkan empat buku Hadhrat Masih Mau'ud (as) ke dalam bahasa Tamil dan menulis tujuh buku dengan berbagai tema dalam bahasa Tamil. Di negara bagian Tamil Nadu beliau memulai penerbitan majalah Jemaat bernama 'Samadana Waziri' dan dari sana menyebarluaskannya ke negara-negara bagian yang lain hingga jangka waktu yang lama.

Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum dan meninggikan derajatnya. Semoga putra putri Almarhum diberikan taufik untuk dapat senantiasa menjalin ikatan dengan Jemaat dengan penuh kesetiaan.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Habib Ahmad Sahib**, Mubaligh Jemaat yang merupakan putra Muhammad Ismail Sahib dari Fakri Area, Rabwah. Almarhum wafat pada 25 Desember di Islamabad disebabkan serangan jantung di usia 64 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Pada 1979 beliau lulus dari Jamiah. Setelah itu beliau mendapatkan taufik bertugas di beberapa kabupaten di Pakistan. Pada tahun 1989 hingga 2003 beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Nigeria. Di masa tersebut dari September 1998 hingga Oktober 2000 beliau menjabat sebagai Amir dan Missionary In Charge Nigeria. Beliau menjalankan pengkhidmatannya dengan penuh kerendahan hati. Selain tugas-tugas kantor, beliau juga mengerjakan tugas-tugas tarbiyah di lingkungan beliau dengan sangat baik.

Di antara yang ditinggalkan selain istri terdapat juga tiga orang putri dan dua orang putra. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat selalu menegakkan hubungan dengan Jemaat dengan penuh kesetiaan.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Badruzzaman Sahib** yang merupakan karyawan di Wakalat Mal UK dalam jangka waktu yang lama. Beliau wafat pada 3 Januari. *Inna lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau seorang karyawan yang tulus dan pekerja keras. Beliau lahir di Amritsar pada 1944. Beliau seorang Ahmadi keturunan. Ketika masih bekerja di pemerintah beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat di Khuddamul Ahmadiyah sebagai Qaid Daerah Quetta. Kemudian beliau juga menjadi Nazim Ansharullah Balocistan. Pada 1986 beliau juga menghadapi kasus persidangan dikarenakan kejemaatan beliau yang karenanya beliau juga dipenjara di jalan Allah. Beliau juga berkhidmat di Wakalat Mal Awwal Rabwah dari tahun 1995 hingga 1999.

Beliau pindah ke London lalu mendapatkan taufik berkhidmat di Raqim Press dan kemudian di Additional Wakalat Mal London selama 17 tahun. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Manshur Ahmad Tahsin Sahib**, putra dari Maulwi Muhammad Ahmad Naim Sahib, Mubaligh dan karyawan Jemaat di departemen Ihtisab Nazarat Umur Amah Rabwah. Beliau datang kepada anaknya di London. Beliau wafat pada 30 Desember di usia 70 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Beliau mendapatkan taufik untuk mengkhidmati agama di berbagai kantor sebagai karyawan Jemaat selama kurang lebih 25 tahun. Seorang yang sangat ramah, saleh dan penuh kasih sayang. Seorang yang sangat mencintai Khilafat dan juga selalu menasihatkan mengenai hal ini kepada orang lain. Beliau biasa menyelesaikan berbagai urusan dengan penuh kesabaran dan ketelatenan. Biasanya, urusan-urusan yang

---

338 Bhagawadgita (Sanskerta: भगवद् गीता; Bhagavad-gītā) adalah sebuah bagian dari Mahabharata yang termasyhur, dalam bentuk dialog yang dituangkan dalam bentuk syair. Dalam dialog ini, Sri Krishna [yang dalam pandangan Jemaat, beliau adalah utusan Tuhan] adalah pembicara utama yang menguraikan ajaran-ajaran filsafat vedanta, sedangkan Arjuna, murid langsung Sri Kresna yang menjadi pendengarnya. Secara harfiah, arti Bhagavad-gita adalah "Nyanyian Sri Bhagawan" (Bhaga = kehebatan sempurna, van = memiliki, Bhagavan = Yang memiliki kehebatan sempurna, ketampanan sempurna, kekayaan tak terbatas, kemahsyuran abadi, kekuatan tak terbatas, kecerdasan tak terbatas dan ketidakterikatan sempurna, yang dimiliki sekaligus secara bersamaan). Syair ini merupakan interpolasi atau sisipan yang dimasukkan kepada "Bhismaparwa". Adegan ini terjadi pada permulaan Baratayuda, atau perang di Kurukshetra. Saat itu Arjuna berdiri di tengah-tengah medan perang Kurukshetra di antara pasukan Korawa dan Pandawa. Arjuna bimbang dan ragu-ragu berperang karena yang akan dilawannya adalah sanak saudara, teman-teman dan guru-gurunya. Lalu Arjuna diberikan pengetahuan sejati mengenai rahasia kehidupan (spiritual) yaitu Bhagawadgita oleh Sri Krishna yang berlaku sebagai sais Arjuna pada saat itu.

sulit diserahkan kepada beliau dan terkadang kedua belah pihak datang ke kantor dengan diliputi kemarahan, namun dengan kecintaan dan kasih sayangnya beliau mengendalikan emosi dan kemarahan mereka dan permasalahan dapat diselesaikan.

Beliau sedemikian rupa bersemangat dalam mengkhidmati Jemaat sehingga istri beliau menulis bahwa suatu ketika dilaksanakan walimah putri beliau, Dokter Fariah Manshur, pada hari tersebut pagi-pagi beliau bersiap untuk pergi ke kantor, istri beliau mengatakan bahwa hari ini di rumah ada pernikahan, ambillah cuti. Beliau menjawab, “Undangannya jam 2, apa perlunya menyia-nyiakan waktu. Sekarang saya akan pergi ke kantor dan pada waktunya nanti akan pulang.”

Beliau bersikap hormat kepada para atasan. Jika berbeda pendapat dalam suatu perkara maka beliau selalu menyampaikan pendapatnya dengan memperhatikan adab.

Diantara yang ditinggalkan antara lain istri beliau, Rakhshinda Sahibah, dua orang putra dan dua orang putri. Semoga Allah Ta’ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum.

Saya mengenal beliau sejak kecil. Beliau teman sekolah saya. Saya selalu melihat beliau sebagai seorang yang sangat sopan, humoris, tidak pernah marah, tidak pernah bertengkar dan hal-hal ini bertahan dalam diri beliau hingga akhir hayatnya yang karenanya kemudian sifat-sifat ini juga memberikan peranan penting dalam mendamaikan orang-orang.

**Jenazah selanjutnya Dokter Idi Ibrahim Mawanga Sahib dari Tanzania yang wafat pada 9 Desember di usia 73 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau berhasil masuk di Fakultas Kedokteran Universitas Makerere, Uganda dan dengan karunia Allah meraih kehormatan sebagai Dokter Ahmadi lokal pertama di Afrika Timur. Pak Dokter mendapatkan taufik baiat di usia masih muda. Sejak masa sekolah pun beliau biasa ikut serta dalam acara-acara keagamaan. Dikarenakan begitu banyaknya tuduhan-tuduhan terhadap Jemaat Ahmadiyah dari mereka yang menamakan diri Ulama, di dalam hati beliau timbul ketertarikan untuk mengetahui mengenai Jemaat. Pada waktu itu beliau bertemu dengan Mubaligh Jemaat Syekh Abu Thalib Sandi Sahib yang juga masih kerabat beliau. Ketika Almarhum berbincang dengan beliau mengenai tuduhan-tuduhan tersebut, Syekh Sahib tidak hanya menjawab tuduhan-tuduhan yang dibuat-buat tersebut, melainkan juga memperlihatkan terjemahan Al-Qur’an dalam bahasa Swahili dan buku-buku lainnya yang diterbitkan oleh Jemaat Ahmadiyah. Setelah mempelajari buku-buku tersebut Dokter Sahib baiat. Dengan karunia Allah beliau memenuhi janji baiatnya hingga nafas terakhir beliau.

Setiap saat beliau sibuk menyampaikan pesan Islam dan Ahmadiyah kepada orang-orang dari setiap golongan. Beliau sering membawa dalam tasnya buku-buku dan majalah-majalah Jemaat ke pasar lalu menjualnya. Orang-orang bertanya kepada beliau, “Anda ini seorang Dokter, mengapa berjualan buku di sini?”

Beliau memberikan jawaban dengan riang, “Ketika berada di rumah sakit, saya sedang mengobati tubuh, sedangkan saat ini saya sedang mengobati ruh. Keduanya itu tidak bisa dipisahkan dan tidak juga salah satu darinya bisa diabaikan.”

Beliau sangat mencintai Khilafat dan memiliki hubungan yang kuat dengannya. Beliau membesarkan anak-anaknya dengan cara Islami. Beliau memberikan perhatian khusus pada ta’lim dan tarbiyat dan juga memperhatikan pelaksanaan shalat berjamaah di rumah bersama anak-anak. Beliau membuat sebuah perpustakaan di rumah yang di dalamnya di samping buku-buku dari bidang keilmuan lain, tersimpan juga buku-buku Jemaat. Beliau selalu berdoa supaya anak keturunan beliau tetap tegak pada Ahmadiyah, yakni Islam hakiki dan menasihatkan hal ini juga kepada orang lain. Beliau sendiri melekat dengan Jemaat, demikian juga semua anak-anak beliau pun melekat dengan Jemaat dan mewarisi karakter baik ayahnya.

Semoga Allah Ta’ala senantiasa melekatkan mereka dan memenuhi doa-doa dan keinginan-keinginan baik ayah mereka dan semoga Allah Ta’ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Dokter Sahib dan meninggikan derajatnya.

**Jenazah selanjutnya Sughra Begum Sahibah, istri dari Din Muhammad Sahib Nangali, Darwesh Qadian. Beliau wafat pada 6 Januari di usia 85 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau adalah putri dari sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as), Hadhrat Hakim Muhammad

Ramadhan Sahib. Beliau seorang wanita salehah yang disiplin dalam shalat dan puasa, dawam melaksanakan tahajud, ramah terhadap tamu, penyabar, seorang yang bersyukur, pekerja keras, penuh simpati dan banyak lagi keistimewaan-keistimewaan lainnya. Beliau memiliki jalinan kecintaan yang kuat dengan Khilafat. Hingga bertahun-tahun beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Khidmat Khalq di Lajnah Imaillah. Almarhumah seorang Mushiah. Di antara yang ditinggalkan antara lain dua orang putra dan dua orang putri. Seorang putra beliau, Bashiruddin Sahib mendapatkan taufik berkhidmat hingga 40 tahun. Putra beliau lainnya, Muniruddin Sahib, saat ini berkhidmat di Nizam Ta'miraat di Qadian. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhumah dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhumah untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikannya.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Choudry Karamatullah Sahib yang wafat pada 26 Desember di usia 95 tahun.** Almarhum adalah cucu dari sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Choudry Syah Din Sahib dari Ghatialia yang mendapatkan taufik baiat pada kesempatan kedatangan Hadhrat Masih Mau'ud (as) ke Sialkot. Almarhum seorang yang berfitrat baik, tulus, penuh kecintaan, peduli dengan orang-orang miskin dan memperhatikan orang-orang yang membutuhkan. Dalam setiap keadaan beliau selau bersyukur. Beliau sosok yang tulus.

Putra beliau Sahil Sahib menulis, "Keramahan terhadap tamu merupakan sifat beliau yang menonjol dan ini khususnya nampak pada saat para Waqafin Zindegi datang ke Badin, Sindh dalam rangka kunjungan. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Furqan Force. Dari 1983 hingga 2018 beliau berkhidmat sebagai sukarelawan di kantor Alfazl International. Beliau memberikan rumahnya untuk digunakan acara-acara Jemaat dan di rumah beliau yang sekarang pun satu bagiannya dibangun sebagai Shalat Center. Putri-putri beliau pun melakukan pengkhidmatan mereka terhadap Jemaat, demikian juga putra-putra beliau. Seorang cucu beliau Farhad Ahmad adalah seorang mubaligh yang berkhidmat di UK di bidang Pers dan Media."

Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya, Chaudry Munawwar Ahmad Khalid Sahib dari Jerman yang wafat pada 20 Agustus di usia 85 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Almarhum memiliki ikatan yang mendalam dengan nizam Jemaat dan ikut serta dengan sekuat tenaga dalam upaya-upaya pertablighan dan tarbiyat dan di Jerman beliau mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai Ketua Jemaat dan Sekretaris Umum dalam periode yang berbeda-beda. Beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat di Ansharullah pada berbagai jabatan kepengurusan. Selain itu, ketika beliau di Pakistan, di sana beliau mendapatkan taufik bekerja sebagai Manajer di lahan-lahan milik Tahrik Jadid. Beliau memiliki ikatan yang mendalam dan tulus dengan Khilafat. Di antara yang ditinggalkan, selain istri beliau terdapat 5 orang putra dan 6 orang putri.

**Selanjutnya, Nashirah Begum Sahibah, istri Ahmad Shadiq Tahir Mahmud, sabiq Mubaligh Bangladesh yang wafat pada 28-27 November. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Almarhumah adalah putri yang terhormat Maulwi Muhammad Shadiq Sahib, mantan Amir Nasional. Almarhumah disiplin dalam shalat dan puasa, rajin berdoa, ramah terhadap tamu, penyabar, banyak bersyukur, seorang wanita yang salehah. Pada bulan Ramadhan beliau biasa menilawatkan Al-Qur'an secara dawam dan mengkhatamkannya. Selain itu, beliau memiliki keistimewaan-keistimewaan dan kebaikan-kebaikan lainnya. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhumah.

**Jenazah selanjutnya, Rafiuddin Bath Sahib.** Beliau wafat pada 6 Desember di usia 92 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau adalah putra dari Hadhrat Maulwi Khair Din Sahib, sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as). Dengan karunia Allah Ta'ala beliau mendapatkan taufik ikut serta dalam Nizam Wasiyat sejak masih muda. Beliau mendapatkan kesempatan mengkhidmati Jemaat di berbagai tempat. Beliau adalah Ketua Jemaat Baddomalhi, Kabupaten Narowal dan Amir Halqah Wah Cantt. Beliau tengah menjabat sebagai Amir Halqah dan juga Ketua Jemaat Wah Cantt. Beliau juga mendapatkan kehormatan pernah dipenjara di jalan Allah.

Di antara yang ditinggalkan antara lain empat orang putri dan satu orang putra dan seorang menantu beliau, Nasim Ahmad Sahib tengah mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Mubaligh di Nigeria. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum, meninggikan derajat para Almarhum dan memberikan kepada mereka tempat di sisi orang-orang yang mereka cintai. Sebagaimana telah saya sampaikan, setelah shalat [Jumat], saya akan melaksanakan shalat jenazah gaib mereka.<sup>339</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَتَوَكَّلُ بِهِ وَتَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَتَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ-  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
يُعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

339 Rujukan: Original Urdu transcript published in *Al Fazl International* on 12 February 2021, pp. 5-11. Translated by *The Review of Religions* (الفضل انٹرنیشنل) 11 فبراير 2021ء صفحہ 5 تا 11  
<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-01-22/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-01-22.html>;  
<https://www.alfazl.com/2021/02/07/26932/>; <https://www.alfazlonline.org/15/02/2021/31671/>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-uthman-r-a-ibn-affan-22-january-2021/>; <https://www.islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Fazli 'Umar Faruk (Indonesia) dan Mln. Muhammad Hasyim. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 103, Khulafa'ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat 'Utsman bin 'Affan**  
***radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 02)**

**Khotbah Jumat** Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 29 Januari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/16 Jumadil Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat 'Utsman bin 'Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, digelar *Dzun Nurain* (Pemilik Dua Cahaya). Sifat-sifat terpuji beliau.

Ghazwah (perang atau ekspedisi militer) yang mana Hadhrat 'Utsman (ra) ikut ambil bagian atau ditetapkan oleh Nabi (saw) ikut ambil bagian. Ghazwah Badr (Pertempuran Badr): secara fisik tidak ikut ambil bagian karena merawat istri yang sakit sesuai perintah Nabi (saw) namun ditetapkan sebagai Ahlu Badr dan mendapat ghanimah.

Pertempuran Ghathfan: Penjelasan Rinci Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku *Sirat Khatamun Nabiyyin*. Hadhrat 'Utsman (ra) tidak ikut ambil bagian karena mendapat tugas sebagai Amir di Madinah (Pejabat sementara pemimpin Madinah) sesuai perintah Nabi (saw).

Keikutsertaan Hadhrat 'Utsman (ra) dalam perang Uhud. Beberapa Kejadian Selama Pertempuran Uhud: Penjelasan Rinci Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku *Sirat Khatamun Nabiyyin*. Kepungan kaum Quraisy di empat penjuru pasukan Muslim.

Peranan isu hoax yang dilancarkan pihak Quraisy tentang kesyahidan Nabi Muhammad (saw) dalam mencerai-beraikan barisan Muslimin dan mematahkan semangat mereka. Terbaginya kaum Muslim menjadi tiga golongan: mengundurkan diri dari peperangan dan pulang ke Madinah (paling sedikit), berhenti bertempur dan bersedih di sudut tempat dan golongan ketiga ialah tetap bertempur. Penyebutan riwayat tentang Hadhrat 'Utsman (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra) yang termasuk bersedih mendengar kabar kesyahidan (terbunuhnya) Nabi Muhammad (saw) dan berhenti bertempur serta duduk di suatu tempat. Pembahasan rinci tentang Hadhrat 'Umar (ra) akan dilakukan pada waktunya. Serial khotbah tentang beliau (ra).

Penjelasan Rinci Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku *Sirat Khatamun Nabiyyin* mengenai latar belakang perjanjian Hudaibiyah. Peranan istimewa Hadhrat 'Utsman (ra).

Rombongan kaum Muslim dari Madinah ke Makkah untuk mengunjungi Ka'bah dan berhaji ditolak Quraisy Makkah dan berhenti di suatu tempat. Akhirnya, sesuai usulan Hadhrat 'Umar (ra), diutus sebagai duta Muslim ke Makkah dengan pertimbangan kepribadiannya dan asal-usul kabilahnya Banu Umayyah bin 'Abdu Syams yang berpengaruh di Makkah dan sanggup menjamin keamanannya. Hal mana berbeda dengan utusan sebelumnya dan keadaan Hadhrat 'Umar (ra).

Munculnya isu pembunuhan Hadhrat 'Utsman (ra) saat menjadi duta Muslim di Makkah. Rasulullah (saw) bersabda, "Jika memang kabar ini benar, maka demi Tuhan kita tidak akan meninggalkan tempat ini sebelum mengambil pembalasan atas kematian 'Utsman. Marilah, letakkan tangan kalian diatas tanganku lalu berbaiatlah sesuai cara-cara Islami bahwa diantara kalian tidak akan ada yang mundur dan walau bagaimana pun tidak akan meninggalkan tempat kalian."

Silih berganti duta-duta Quraisy mendatangi perkemahan kaum Muslimin.

Baiatur Ridhwan (Janji Kesetiaan) atau Baiat di bawah pohon dan latar belakangnya menurut penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra). Perjanjian Hudaibiyah dan rinciannya.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat 'Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Himbauan untuk Doa: khususnya bagi para Ahmadi di Pakistan.

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (أمين)

Saya akan menyampaikan tentang keikutsertaan Hadhrat ‘Utsman (ra) dalam berbagai perang. Sebagaimana telah disampaikan tentang perang Badr bahwa Hadhrat ‘Utsman (ra) tidak bisa ikut perang Badr karena istri beliau Hadhrat Ruqayyah binti Rasulullah (saw) sakit keras. Oleh sebab itu, Rasulullah (saw) memerintahkan beliau tinggal di Madinah untuk merawatnya dan menetapkan beliau seperti orang-orang yang ikut perang badar. Oleh sebab itulah Rasulullah (saw) menetapkan beliau (ra) mendapatkan bagian dalam harta ghanimah dan pahala layaknya orang-orang yang ikut perang Badr.<sup>340</sup>

**Ghazwah Ghathfan** terjadi pada bulan Muharam atau Shafar tahun ke-3 Hijrah. Ketika Rasulullah (saw) berangkat menuju daerah Najd untuk ghazwah (perang) Ghathfan, beliau (saw) menetapkan Hadhrat ‘Utsman (ra) sebagai Amir di Madinah. Maka dari itu, Hadhrat ‘Utsman juga tidak ikut dalam perang itu.<sup>341</sup>

Berkaitan dengan perang itu Hadhrat Mirza Basyir Ahmad sahib (ra) menjelaskan, “Sebagian kabilah Banu Ghathfan yaitu orang-orang dari kabilah Banu Tsa’labah dan Banu Muharib atas usulan pergerakan dari Da’tsur bin Harits, salah seorang ahli perang yang terkenal diantara mereka, mulai berkumpul di sebuah tempat di Najd yaitu di daerah Dzi Amr dengan niat menyerang Madinah secara tiba-tiba.<sup>342</sup> Namun karena Rasulullah (saw) selalu mencari kabar terbaru tentang pergerakan-pergerakan musuh-musuhnya sehingga beliau mengetahui niat buruk mereka tepat pada waktunya. Lalu beliau layaknya seorang Jendral yang selalu siaga berangkat bersama 450 sahabat dari Madinah pada akhir Muharram tahun ke-3 Hijriyyah atau awal bulan Safar tahun berikutnya, yaitu ke-4 Hijriyyah untuk menghadang (musuh) dan dengan cepat beliau (saw) sampai dekat daerah Dzi Amr.<sup>343</sup> Ketika musuh mengetahui kedatangan beliau (saw), mereka segera berhamburan lari menyelamatkan diri ke atas pegunungan sekitar situ sehingga ketika umat Muslim sampai di Dzi Amr di situ sudah kosong.

Namun seorang badwi dari Banu tsa’labah yang bernama Jabbaar ditangkap oleh laskar Islam dan dia ditahan lalu dibawa kepada Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) menanyakan padanya tentang situasi. Sehingga diketahui bahwa seluruh orang dari kaum Banu Tsa’labah dan Banu Muharib berlindung di atas pegunungan dan mereka tidak akan datang ke medan terbuka menghadapi laskar Islam.<sup>344</sup> Terpaksa Rasulullah (saw) memerintahkan untuk kembali. Namun stidaknya ada faedah dari ghazwah itu bahwa ancaman yang saat itu datang dari Banu Ghathfan sementara ditangguhkan.”<sup>345</sup>

340 Sharh Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 2, p. 334, Ghazwat Badr, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996.

(شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية جزء 2، صفحة 334، باب غزوه بدر الكبرى - دار الكتب العلمية بيروت 1996ء)

341 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa’d, Vol. 3, Uthman bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], 41.

342 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 266, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Ghatafān, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

343 Perihal jumlah pasukan Muslim terdapat dalam Kitab Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 266, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Ghatafān, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996). Perihal tanggal kejadian tercantum dalam dua versi yaitu dalam As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 513, Ghazwatu Dhī Amrin, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001) dan dalam Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 266, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Ghatafān, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

344 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 513, Ghazwatu Dhī Amrin, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); \* Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 266, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Ghatafān, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

345 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabīyyin (Seal of the Prophets - Volume III), Ghazwah of Dhi ‘Amr - Muḥarrām 3 A.H. or Safar 4 A.H., p. 463

**Perang Uhud terjadi pada bulan Syawal tahun ke-3 Hijriyah. Hadhrat ‘Utsman ikut dalam perang Uhud.** Dua perang sebelumnya beliau (ra) tidak ikut, namun dalam perang Uhud beliau ikut. Pada saat perang Uhud berlangsung, sekelompok sahabat kocar-kacir kesana-kemari ketika ada serangan mendadak dan mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw) sehingga saat itu hanya sekelompok kecil sahabat sejumlah 12 orang yang tersisa bersama Rasulullah (saw). Hadhrat ‘Utsman termasuk dalam kelompok orang yang sebelumnya disebut (kocar-kacir atau tercerai-berai).<sup>346</sup>

Pada waktu umat Islam telah memperoleh kemenangan atas laskar quresh dan mereka mulai mengumpulkan harta ghanimah maka 50 pemanah yang diperintahkan oleh Rasulullah (saw) untuk tidak meninggalkan posisinya, meninggalkan posisinya setelah melihat kemenangan mereka. Padahal Rasulullah (saw) melarang keras mereka untuk tidak meninggalkan posisinya. Khalid bin walid - yang saat itu belum masuk Islam – melihat pemandangan ini melancarkan serangan pada umat Islam dari situ. Serangan itu begitu tiba-tiba, sporadis dan sedemikian rupa kerasnya sehingga umat Islam kocar-kacir. Nama Hadhrat ‘Utsman juga disebutkan termasuk dalam para sahabat yang kocar-kacir itu.

Berkenaan dengan mereka disebutkan dalam al-Quran Karim bahwa menimbang keadaan saat itu, derajat luhur keimanan dan keikhlasan mereka, Allah Ta’ala memaafkan mereka sebagaimana firman-Nya, **إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَيْنِ إِنَّمَا اسْتَزَلَّهُمُ الشَّيْطَانُ بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ**, “**Sesungguhnya orang-orang yang berpaling di antaramu pada hari ketika dua pasukan saling berhadapan, sesungguhnya setanlah yang menggelincirkan mereka disebabkan sebagian perbuatan mereka dan sesungguhnya Allah mengampuni mereka. Sesungguhnya Allah Maha Pengampun, Maha Penyantun.**” (Surah Ali Imran, 3: 156)<sup>347</sup>

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin berkenaan dengan keadaan umat Muslim dalam perang itu, “Laskar Quraisy mengepung umat Muslim hampir dari segala penjuru dan terus menekan dan mendesak dengan serangannya yang bertubi-tubi terhadap umat Muslim. Memang, meskipun umat Muslim tidak lama setelah itu masih dapat bertahan, namun seorang pasukan pemberani Quraisy bernama Abdullah bin Qami-ah [atau Qum-ah] dengan pedangnya menyerang pemegang bendera Muslim bernama Mush’ab bin Umair dengan menebas tangan kanannya. Mush’ab segera menahan bendera dengan tangan yang satu lagi lalu maju untuk menghadapi Ibnu Qami-ah, namun Ibnu Qami-ah menebas lagi tangan beliau yang kedua sampai putus. Setelah itu Mush’ab berusaha untuk mendekap bendera Islam dengan menggabungkan kedua tangan beliau yang telah terputus ke dadanya. Ibnu Qami-ah menyerang untuk yang ketiga kalinya sehingga menyebabkan syahidnya beliau dan terjatuh.<sup>348</sup>

Bendera langsung ditahan oleh pasukan Muslim lainnya, namun karena perawakan Mush’ab bin Umair mirip dengan Rasulullah (saw) sehingga Ibnu Qami-ah beranggapan telah berhasil membunuh Rasulullah (saw). Mungkin juga itu hanya sebagai kenakalan dan tipu muslihatnya saja. Bagaimanapun juga, ia berhasil menyalahkan Mush’ab lalu ribut mengatakan, ‘Telah kubunuh Muhammad (saw).<sup>349</sup> Mendengar itu ketenangan pasukan Muslim pun menjadi hilang sehingga mereka sama sekali cerai-berai. Banyak para Sahabat yang mengundurkan diri dari medan perang.

Saat itu umat Islam terbagi dalam tiga kelompok. Satu kelompok adalah mereka yang kabur dari medan perang setelah mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw). Namun jumlah mereka paling sedikit.

346 Sharh Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 2, pp. 418-419, Ghazwat Uhud, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996.

347 Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur’an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur’an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

348 Sharhul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusthalānī, Volume 2, p. 414, Ghazwatu Uhud, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

349 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muhammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 529, Maqatalu Mush’ab ubnu ‘Umair, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

Dengan kata lain mereka bercerai-berai karena putus asa.<sup>350</sup> Di kalangan mereka juga termasuk Hadhrat ‘Utsman bin Affan.<sup>351</sup> Namun sebagaimana yang disebutkan dalam Quran karim, disebabkan keadaan khusus saat itu serta keimanan dan keikhlasan mereka, Allah Ta’ala telah memaafkan mereka. (Surah Ali Imran, 3: 156)

Dari antara mereka ada yang sudah sampai di Madinah. Dengan begitu sampailah di sana kabar burung syahidnya Rasulullah (saw) dan kekalahan pasukan Islam yang mana menimbulkan kegelisahan mendalam di seluruh kota Madinah. Kemudian para pria, wanita, anak-anak, orang tua dalam keadaan yang kalut keluar dari kota lalu pergi menuju bukit Uhud. Sebagian dari mereka pergi dengan tergesa-gesa lalu sampai di medan perang. Mereka menembus pasukan musuh dengan menyebut nama Allah.

Kelompok kedua adalah orang-orang yang memang tidak melarikan diri, namun setelah mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw) mereka kehilangan ketetapan hati dan beranggapan sudah tidak ada gunanya lagi bertempur. Untuk itu mereka menyingkir ke suatu sisi lalu duduk sembari menundukkan kepala.

Sedangkan kelompok Muslim ketiga adalah mereka yang terus bertempur. Diantara mereka sebagiannya berkumpul di sekeliling Rasulullah (saw) sambil menampilkan keberanian untuk mengorbankan jiwa yang mana tidak ada bandingannya; dan kebanyakan dari antara mereka sedang bertempur melawan musuh secara menyebar satu demi satu. Seketika mereka dan kelompok kedua mengetahui kabar masih hidupnya Rasulullah (saw) lantas mereka bertempur layaknya orang yang tergilagila dan mengelilingi Rasulullah (saw).

Keadaan peperangan pada saat itu seolah olah layaknya badai laut pasukan Quraisy menyerang dari ke empat penjuru sambil menghujani anak panah dan batu. Ketika melihat bahaya itu, para pejuang yang gagah berani mengitari Rasulullah (saw) dan menyembunyikan tubuh beberkat beliau di balik badan mereka, namun tetap saja ketika dihujani serangan, segelintir sahabat itu terdesak kesana-kemari sehingga dalam keadaan demikian Rasulullah (saw) terkadang tinggal sendiri.”<sup>352</sup>

Dijelaskan juga bahwa Hadhrat ‘Utsman pergi dari sana karena mungkin merasa putus asa atau sangat bersedih disebabkan suatu alasan pada saat itu setelah mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw). Meskipun tidak meninggalkan medan perang, namun nama Hadhrat ‘Umar pun disebutkan juga termasuk diantara orang-orang yang menghentikan bertempur dikarenakan kesedihan dan kehilangan harapan. Hal ini pada waktunya juga akan diuraikan rinciannya [di khotbah khusus tentang beliau ra].

**Sekarang saya akan sampaikan perihal pengiriman duta pada kesempatan perjanjian Hudaibiyah dan Baiat Ridhwan.** Apa saja sepak terjang Hadhrat ‘Utsman dan hal-hal mengenai beliau pada masa itu. Hadhrat Rasulullah (saw) melihat rukya dimana Rasulullah (saw) dan para sahabat dapat memasuki Baitullah dengan aman dan mencukur rambut. Berdasarkan rukya tersebut Hadhrat Rasulullah (saw) bersama dengan 1400 sahabat berangkat dari Madinah untuk melaksanakan umrah. Beliau memasang tenda di daerah Hudaibiyah. Bangsa Quraisy menahan Rasulullah (saw) untuk melaksanakan umrah. Ketika dimulai pengiriman perwakilan antara kedua belah pihak dan ketika Rasulullah (saw) mengetahui amarah bangsa Quraisy, beliau mengutus seorang figur yang berpengaruh dari antara orang Muslim untuk berangkat ke Makkah. Orang yang dimaksud ialah orang yang berlatar belakang dari Makkah dan berasal dari keturunan kabilah terhormat Quraisy.<sup>353</sup>

Atas hal itu Hadhrat ‘Utsman diutus untuk tugas tersebut. Saya akan sampaikan di kesempatan ini penjelasan Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra), beliau menulis, ”Hadhrt Rasulullah (saw) melihat rukya

350 Sharhul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qushtalānī, Volume 2, p. 415, Ghazwatu Uhud, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

351 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Qaulillāhi Ta’ālā Innalladhīna Tawallau Minkum, Ḥadīth No. 4066.

352 Hadhrt Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiyyin (Seal of the Prophets - Volume III), pp. 493-494. Rujukan tercantum dalam Sharhul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qushtalānī, Volume 2, p. 416, Ghazwatu Uhud, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

353 Sharh Zurqani ala al-Mawāhib al-Ladunniyyah, Vol. 3, pp. 169-170, 222, Amr al-Hudaibiyah, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996.

(mimpi) dimana beliau bersama para sahabat tengah bertawaf di Baitullah.<sup>354</sup> Pada saat itu dekat dengan bulan Dzul Qa'dah yang pada zaman jahiliyah termasuk empat bulan yang dianggap penuh berkat. Di dalam bulan-bulan itu berbagai peperangan dilarang. Seolah-olah di satu sisi beliau (saw) melihat mimpi ini dan di sisi lain ini adalah masa di mana rangkaian peperangan di seluruh Arab berhenti dan terjadi perdamaian. Meskipun ini bukanlah hari haji dan sampai saat itu dalam Islam belum ditetapkan peraturan haji, namun melakukan tawaf di Ka'bah setiap saat bisa dilakukan.

Oleh karena itu, setelah melihat mimpi ini beliau (saw) menyerukan kepada para sahabat untuk bersiap-siap melaksanakan umroh. Pada kesempatan itu beliau (saw) juga mengumumkan kepada para sahabat beliau (ra) bahwa dikarenakan dalam perjalanan ini tujuannya bukan untuk menghadapi suatu peperangan, melainkan tujuannya untuk melaksanakan suatu ibadah keagamaan yang penuh kedamaian, oleh karena itu orang-orang Islam pada perjalanan ini tidak membawa senjata, meskipun demikian sesuai dengan tradisi Arab mereka bisa memasukkan pedang-pedang mereka ke dalam sarung dan membawanya dengan cara selayaknya seorang musafir dan bersamaan dengan itu beliau (saw) menyerukan kepada orang-orang Badui di sekitar Madinah yang pada lahiriahnya bersama orang-orang Islam supaya mereka juga ikut serta bersama orang-orang Islam melaksanakan Umroh.

Namun, sayangnya orang-orang Badui yang merupakan Muslim yang hanya sekedar nama tersebut, yang tinggal di sekitar Madinah, menolak untuk pergi bersama Rasulullah (saw), karena mereka beranggapan bahwa meskipun niat orang-orang Islam tiada lain kecuali umroh, namun bagaimanapun juga orang-orang Quraisy akan mencegah orang-orang Islam dan dengan demikian akan timbul konfrontasi dan dikarenakan konfrontasi ini terjadi dekat dengan Makkah dan jauh dari Madinah sehingga orang-orang Islam tidak akan bisa kembali dengan selamat.<sup>355</sup> Oleh karena itu, mereka merasa takut dan tidak ikut serta di dalamnya.

Alhasil, Hadhrat Rasulullah (saw) bersama rombongan para sahabat yang berjumlah kurang lebih 1400 orang berangkat dari Madinah pada senin pagi di bulan Dzuqa'dah, tahun 6 Hijriah. Dalam perjalanan ini istri beliau (saw), yang terhormat Hadhrat Ummu Salamah (ra) berkendara bersama beliau (saw). Numailah bin Abdullah ditetapkan oleh beliau (saw) menjadi Amir Madinah dan Abdullah bin Umri Maktum yang penglihatannya rusak ditetapkan sebagai Imam Shalat.<sup>356</sup>

Ketika beliau (saw) sampai di Dzul Hulaifah yang terletak di jalan menuju Makkah berjarak kurang lebih 6 mil dari Madinah, beliau (saw) memerintahkan setiap orang dari rombongan untuk berhenti.<sup>357</sup> Setelah melaksanakan shalat Zhuhur beliau (saw) memerintahkan untuk menandai unta-unta kurban yang

---

354 Surah Al-Fath (48:28). Penjelasan tercantum juga dalam Kitab Tafsir Jāmi'ul-Bayāni 'An Ta'wīli Āyatil-Qur'an (Tafsīruṭ-Ṭabari), By Imām Abū Ja'far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 2, p. 123, Commentary of Sūrah Al-Fath, Verse No. 27, Dāru Iḥyā'it Turāthil-'Arabī, Beirut (2001); Sharḥul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 170, Amrul-Ḥudaibiyah, Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Tāriḫul-Khamīs Fī Aḥwālī Anfasi Nafīs, By Ḥusain bin Muḥammad bin Ḥasan, Volume 2, p. 16, Ghazwatul-Ḥudaibiyah, Mu'assasatu Sha'bān, Beirut.

355 Al-Fath (48:28); \* Tafsīrul-Qur'ānīl-'Aẓīm (Tafsīru Ibnī Kathīr), By 'Imāduddīn Abul-Fidā' Ismā'īl bin 'Umar Ibnī Kathīr, Volume 6, p. 312, Tafsīru Sūratil-Fath, Under verses 11-12, Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (1998); As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, p. 681, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin, Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

356 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 297, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, p. 681, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Wa Dhikri Bai'atir-Riḍwāni..., Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Tāriḫur-Rusulī Wal-Mulūk (Tāriḫuṭ-Ṭabarī), By Abū Ja'far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, pp. 123/133, Dhikrul-Aḥdāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Mīnal-Hijrah/Dhikrul-Khabari 'An 'Umratin Nabiyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fīhā 'Anil-Bait, Dāru'l-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Sharḥul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 170/172, Amrul-Ḥudaibiyah, Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

357 Sharḥul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 173, Amrul-Ḥudaibiyah, Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Mu'jamul-Buldān, By Shihābuddīn Abī 'Abdillāh Yāqūṭubnu 'Abdillāh, Volume 2, p. 177, Under Al-Ḥulaifātu/Al-Hulaifatu, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon.

berjumlah 70 ekor dan mengintruksikan kepada para sahabat untuk mengenakan pakaian khusus untuk haji yang secara istilah disebut Ihram dan beliau (saw) sendiri pun mengenakan ihram.<sup>358</sup> Untuk mendapatkan informasi mengenai situasi orang-orang Quraisy karena dikhawatirkan mereka memiliki suatu niatan buruk maka beliau (saw) mengirim seorang pencari informasi yang bernama Busr bin Sufyan yang berasal dari Kabilah Khuza'ah dan tinggal di dekat Makkah. Beliau (saw) pun berangkat perlahan-lahan menuju Makkah.<sup>359</sup> Sebagai upaya kehati-hatian lebih lanjut beliau (saw) menetapkan suatu pasukan berkuda berjumlah 20 orang di bawah komando Abbad bin Bisyr supaya rombongan besar orang-orang Islam bisa terus maju.<sup>360</sup>

Setelah beberapa hari menempuh perjalanan, beliau (saw) sampai di dekat 'Usfan yang terletak kurang lebih dua hari persinggahan dari Makkah, diceritakan bahwa satu persinggahan berjarak 9 mil. Lalu pencari informasi beliau (saw) pulang dan menginformasikan ke hadapan beliau (saw) bahwa orang-orang Quraisy Makkah sangat marah dan bertekad kuat untuk menghentikan beliau (saw).<sup>361</sup> Beberapa di antara mereka untuk mengungkapkan kemarahan dan kebuasannya memakai kulit *cheetah* (harimau) dan bertekad untuk berperang serta berniat menghentikan orang-orang Islam dengan segala cara.

Diketahui juga bahwa orang-orang Quraisy mengirimkan satu unit pasukan berkuda pemberani mereka di bawah komando Khalid bin Walid yang pada waktu itu belum masuk Islam dan pada waktu itu pasukan tersebut telah sampai di dekat orang-orang Islam dan dalam pasukan itu ikut serta juga Ikrimah bin Abu Jahl dan lain-lain. Mendengar kabar ini, Hadhrat Rasulullah (saw) dengan tujuan untuk menghindari bentrokan memerintahkan kepada para sahabat untuk meninggalkan jalan yang telah dikenal menuju Makkah dan melaju dengan berbelok ke arah kanan. Karena itu, orang-orang Islam mulai melaju melalui jalan yang jelek dan sulit dilalui di dekat pantai.<sup>362</sup>

Ketika Nabi (saw) menyusuri rute jalan yang baru ini dan tiba di dekat Hudaibiyah yang dari Makkah berjarak satu persinggahan<sup>363</sup>, yakni hanya berjarak 9 mil dan setelah celah Hudaibiyah mulai masuk lembah Makkah, unta beliau (saw) yang dikenal dengan nama Al-Qoshwa dan telah beliau (saw) gunakan dalam banyak Ghazwah (peperangan) tiba-tiba duduk dengan memanjangkan kakinya di atas tanah dan tidak mau diberdirikan. Para sahabat mengatakan bahwa mungkin ia sedang kelelahan. Namun, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, مَا خَلَّتِ الْقُصُوءُ، وَمَا ذَاكَ لَهَا بِخُلُقٍ، وَلَكِنْ حَبَسَهَا حَابِسُ الْفِيلِ، 'Tidak, ia tidak kelelahan, tidak juga menjadi kebiasaannya ia kelelahan dan terduduk dalam gaya seperti ini, melainkan yang sebenarnya terjadi adalah, Dzat Yang Maha Tinggi yang sebelumnya telah menghentikan gajah Ashhaabul Fiil, Dia jugalah yang sekarang telah menghentikan unta ini. وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يَسْأَلُونِي خُطَّةً يُعْظَمُونَ فِيهَا حُرْمَاتٍ

---

358 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 297, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

359 As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, pp. 681-682, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Wa Dhikri Bai'atir-Riḍwāni..., Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

360 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 297, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Tārīkhul-Khamīs Fī Aḥwāli Anfasi Nafīs, By Ḥusain bin Muḥammad bin Ḥasan, Volume 2, p. 16, Ghazwatul-Ḥudaibiyah, Mu'assasatu Sha'bān, Beirut.

361 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwatil-Ḥudaibiyah, Ḥadīth No. 4178-4179; As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, pp. 681-682, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Wa Dhikri Bai'atir-Riḍwāni..., Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

362 As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, pp. 681-682, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Wa Dhikri Bai'atir-Riḍwāni, Dāru'l-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Tārīkhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārīkhul-Ṭabarī), By Abū Ja'far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, pp. 124-125, Dhikrul-Aḥdāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Minal-Hijrah/Dhikrul-Khabari 'An 'Umratin Nabiiyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fīhā 'Anil-Bait, Dāru'l-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002)

363 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 297, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

اللَّهِ إِلَّا أَعْطَيْتُهُمْ إِيَّاهَا Alhasil, demi Allah! Tuntutan orang-orang Quraisy terhadapku untuk menghormati Haram pun akan kuterima.<sup>364</sup> Ini yang dikatakan beliau (saw).

Setelah itu beliau (saw) menyeru untanya untuk bangkit dan dengan kekuasaan Allah Ta'ala saat itu seketika ia bangun dan siap untuk berjalan. Kemudian beliau (saw) mengarahkannya ke sisi lain lembah Hudaibiyah dan berhenti di dekat satu mata air lalu turun dari unta dan atas perintah beliau (saw) di tempat itu para sahabat mendirikan kemah.<sup>365</sup>

Kemudian selanjutnya diriwayatkan mengenai bagaimana awal pembicaraan perjanjian damai dengan orang-orang Quraisy. Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) sampai dan berhenti di lembah Hudaibiyah, beliau (saw) berhenti di dekat mata air. Ketika para sahabat telah mendirikan kemah di tempat tersebut, seorang pemimpin kabilah Khuza'ah yang terkenal bernama Budail bin Warqa yang tinggal dekat dari sana bersama dengan beberapa orang kawannya datang untuk menemui Hadhrat Rasulullah (saw) dan ia mengatakan kepada beliau (saw) bahwa para pemimpin Makkah telah siap untuk berperang dan tidak akan pernah membiarkan beliau (saw) untuk masuk ke Makkah. Beliau (saw) bersabda, **وَلَكِنَّا جِنًا مُعْتَمِرِينَ، وَإِنْ قَرَيْشًا قَدْ نَهَكْتَهُمُ الْحَرْبُ، وَأَصْرَتْ بِهِمْ، فَإِنْ شَاءُوا مَادَدْتُهُمْ مَدَّةً، وَيُحَلُّوا بَيْنِي وَبَيْنَ النَّاسِ، فَإِنْ أَظْهَرَ فَإِنْ شَاءُوا أَنْ يَدْخُلُوا فِيمَا دَخَلَ فِيهِ النَّاسُ فَعَلُوا، وَإِلَّا فَقَدْ جَمُؤْا، وَإِنْ هُمْ أَبَوْا فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لَأَقَاتِلَنَّهُمْ عَلَى أَمْرِي هَذَا حَتَّى تَنْفَرِدَ سَالِفَتِي، وَلَيُنْفِدَنَّ اللَّهُ أَمْرَهُ** 'Kami tidak datang dengan tujuan untuk berperang, melainkan datang hanya dengan niat untuk Umrah dan sayangnya, meskipun api peperangan telah membakar orang-orang Quraisy dan menghancurkan mereka, tetap saja orang-orang ini tidak jera. Saya pun siap untuk berkompromi dengan orang-orang ini supaya mereka menghentikan peperangan melawan saya dan membiarkan saya untuk orang-orang lain. Saya tidak akan berselisih dengan orang-orang Makkah. Saya tidak akan menghubungi mereka dan akan menyampaikan pesan Islam kepada yang lain. Namun, jika mereka pun menolak usulan saya ini dan bagaimanapun tetap menyalakan api peperangan, demi Dzat yang jiwa saya berada di tangan-Nya, saya tidak akan berpaling dari peperangan ini hingga jiwa saya berkorban di jalan ini atau Allah Ta'ala memberikan kemenangan. Jika saya mati melawan mereka, kisah ini selesai, namun jika Allah Ta'ala menganugerahkan kemenangan kepada saya dan agama saya meraih kemenangan maka tidak ada keraguan bagi orang-orang Makkah untuk beriman.'

Budail bin Warqa sangat terkesan dengan pidato yang penuh ketulusan dan keperihan ini dan ia mengatakan kepada beliau (saw), 'Beri saya waktu, saya akan pergi ke Makkah untuk menyampaikan pesan Anda dan mengusahakan rekonsiliasi.' Beliau (saw) memberikan izin dan Budail berangkat ke Makkah dengan membawa serta beberapa orang dari kabilahnya.<sup>366</sup>

Ketika Budail bin Warqa (**بُدَيْلُ بْنُ وَرْقَاءَ**) sampai di Makkah, ia mengumpulkan orang-orang Quraisy dan mengatakan kepada mereka, 'Saya datang setelah bertemu dengan Muhammad (saw) dan ia menyampaikan satu usulan di hadapan saya. Jika kalian mengizinkan, saya akan sampaikan.'

Atas hal ini, orang-orang yang temperamental dan tidak bisa dipercaya dari kalangan Quraisy mengatakan, 'Kami tidak ingin mendengar perkataan orang itu.'

Namun orang-orang yang berpengaruh dan bisa dipercaya di kalangan Quraisy mengatakan, 'Ya! Apapun usulan itu sampaikanlah kepada kami.'

Budail lalu mengulangi usulan yang disampaikan oleh Hadhrat Rasulullah (saw).

Atas hal tersebut seseorang yang bernama Urwah bin Mas'ud (**عُرْوَةُ بْنُ مَسْعُودٍ**), seorang pemimpin sangat berpengaruh dari Kabilah Tsaqif dan saat itu sedang berada di Makkah berdiri dan dengan gaya orang Quraisy zaman dahulu mengatakan, 'Wahai manusia! Bukankah saya seperti ayah bagi kalian?'

Mereka menjawab, 'Ya!'

364 Hadits Shahih Al-Bukhari No. 2529- Kitab Syarat-syarat (كتاب الشروط), bab Syarat-syarat dalam jihad dan perdamaian dengan kafir harbi ( باب الشُّرُوطِ فِي ) (الْجِهَادِ وَالْمُصَالِحَةِ مَعَ أَهْلِ الْحَرْبِ وَكِتَابَةِ الشُّرُوطِ).

365 Hadits Shahih Al-Bukhari No. 2529- Kitab Syarat-syarat (كتاب الشروط), bab Syarat-syarat dalam jihad dan perdamaian dengan kafir harbi ( باب الشُّرُوطِ فِي ) (الْجِهَادِ وَالْمُصَالِحَةِ مَعَ أَهْلِ الْحَرْبِ وَكِتَابَةِ الشُّرُوطِ).

366 Hadits Shahih Al-Bukhari No. 2529- Kitab Syarat-syarat (كتاب الشروط), bab Syarat-syarat dalam jihad dan perdamaian dengan kafir harbi ( باب الشُّرُوطِ فِي ) (الْجِهَادِ وَالْمُصَالِحَةِ مَعَ أَهْلِ الْحَرْبِ وَكِتَابَةِ الشُّرُوطِ).

Kemudian ia mengatakan, ‘Bukankah kalian seperti layaknya anak-anakku?’

Mereka menjawab, ‘Ya!’

Kemudian Urwah mengatakan, ‘Apakah kalian memiliki semacam ketidakpercayaan terhadapku?’

Orang-orang Quraisy mengatakan, ‘Sama sekali tidak.’

Atas hal ini ia mengatakan, ‘Kalau begitu, ini pendapatku, orang ini yakni Muhammad (saw) mengemukakan satu hal yang sangat baik kepada Anda sekalian. Hendaknya Anda menerima usulannya dan izinkanlah saya menemuinya dari pihak kalian dan berbincang lebih lanjut.’

Orang-orang Quraisy mengatakan, ‘Tentu saja. Pergilah dan berbincanglah dengannya.’<sup>367</sup>

Pada waktu itu ketika ia sampai di Majelis Hadhrat Rasulullah (saw), ia melihat suatu pemandangan yang menggugah jiwa. Urwah datang ke hadapan Hadhrat Rasulullah (saw) dan mulai berbincang dengan beliau (saw). Beliau (saw) di hadapannya mengulangi lagi pidato yang sebelumnya beliau sampaikan di hadapan Budail bin Waraqa. Urwah secara prinsip sepakat dengan pendapat Hadhrat Rasulullah (saw), namun ingin menunaikan kewajiban sebagai duta Quraisy dan menjaga sebanyak mungkin persyaratan bagi pihak Quraisy. Setelah berbincang dengan beliau (saw), ia kembali kepada orang-orang Quraisy dan setelah sampai ia mengatakan kepada mereka, **يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ، إِنِّي قَدْ جِئْتُ كَسْرَى فِي مَلِكِهِ، وَفَيْصَرَ فِي مَلِكِهِ. وَالنَّجَاشِيَّ، وَإِنِّي وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ مَلَكًا فِي قَوْمٍ قَطُّ مِثْلَ مُحَمَّدٍ فِي أَصْحَابِهِ، وَلَقَدْ رَأَيْتُ قَوْمًا لَا يُسَلِّمُونَهُ لَشَيْءٍ أَبَدًا، فَرَوْا رَأْيَكُمْ فِي مَلِكِهِ. وَإِنِّي وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُ مَلَكًا فِي قَوْمٍ قَطُّ مِثْلَ مُحَمَّدٍ فِي أَصْحَابِهِ، وَلَقَدْ رَأَيْتُ قَوْمًا لَا يُسَلِّمُونَهُ لَشَيْءٍ أَبَدًا، فَرَوْا رَأْيَكُمْ** ‘Wahai manusia! Telah kulakukan banyak perjalanan di dunia. saya pernah hadir di singgasana para raja dan datang sebagai delegasi ke hadapan Kaisar, Kisra dan Najasyi, namun demi Tuhan! Penghormatan yang diberikan kepada Muhammad (saw) oleh para sahabatnya, tidak pernah kulihat di tempat lain.’ Kemudian ia menyampaikan seluruh kesaksian yang ia lihat dalam Majelis Rasulullah (saw) dan di akhir mengatakan, ‘Saya ingin memberikan saran bahwa usulan yang diberikan Muhammad (saw) adalah usulan yang adil. Hendaknya itu diterima.’<sup>368</sup>

Mendengar pembicaraan Urwah ini seorang pemimpin kabilah Bani Kinanah yang bernama Hulais bin ‘Alqamah mengatakan kepada orang-orang Quraisy, ‘Jika kalian suka, saya akan pergi kepada Muhammad (saw).’

Mereka berkata, ‘Ya tentu! Pergilah.’<sup>369</sup>

Orang itu lalu datang ke Hudaibiyah dan ketika Rasulullah (saw) melihatnya datang dari jauh, beliau (saw) bersabda kepada para sahabat, ‘Orang yang datang kepada kita ini berasal dari suatu kabilah yang menyukai pemandangan pengorbanan. Segera kumpulkan hewan kurban kalian dan bawa ke hadapannya supaya ia tahu dan menyadari untuk tujuan apa kita datang.’

Para sahabat lalu menggiring hewan kurban mereka dan berkumpul di hadapannya sambil mengumandangkan takbir. Ketika orang itu melihat pemandangan ini ia berkata, ‘Subhanallah! Subhanallah! Ini adalah rombongan haji. Mereka tidak boleh dihalangi dari bertawaf di Baitullah.’

Ia segera kembali kepada orang-orang Quraisy dan mengatakan kepada orang-orang Quraisy, ‘Aku melihat bahwa orang-orang Islam memakaikan kalung kurban pada leher hewan-hewan mereka dan memberikan tanda pengorbanan padanya. Jadi, bagaimanapun juga tidaklah layak menghalangi mereka bertawaf di Ka’bah.’<sup>370</sup>

---

367 Hadits Shahih Al-Bukhari No. 2529- Kitab Syarat-syarat (كتاب الشروط), bab Syarat-syarat dalam jihad dan perdamaian dengan kafir harbi (باب الشروط في (الجهاد والمصالحة مع أهل الحرب وكتابة الشروط).

368 Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam. Hadits Shahih Al-Bukhari No. 2529- Kitab Syarat-syarat (كتاب الشروط), bab Syarat-syarat dalam jihad dan perdamaian dengan kafir harbi (باب الشروط في (الجهاد والمصالحة مع أهل الحرب وكتابة الشروط).

369 As-Siratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 684, Amrul-Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Quraishun Tab’athul-Ḥulais-abna ‘Alqamah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); At-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, pp. 297-298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

370 Hadits Shahih Al-Bukhari No. 2529- Kitab Syarat-syarat (كتاب الشروط), bab Syarat-syarat dalam jihad dan perdamaian dengan kafir harbi (باب الشروط في (الجهاد والمصالحة مع أهل الحرب وكتابة الشروط). tercantum juga dalam karya Shalih asy-Syami berjudul Subuulul Huda (سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد) (الصالحى الشامى، سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد) (46: 5), تحقيق: عادل أحمد عبد الموجود وعلي محمد عوض، دار الكتب العلمية، ط1، بيروت، 1414هـ - 1993م.



mana saat itu kedua belah pihak tengah melakukan dialog dan ketika mendapatkan kesempatan timpakanlah kerugian kepada pihak Muslim bahkan dalam beberapa riwayat sampai diketahui bahwa mereka berjumlah 80 orang. Pada saat itu juga mereka berencana untuk membunuh Rasulullah (saw).<sup>374</sup> Namun dengan karunia Allah Ta'ala umat Muslim tetap waspada di tempatnya masing masing. Akhirnya terungkaplah rahasia rencana jahat Quraisy ini. Mereka berhasil ditangkap. Melihat sikap Quraisy pada bulan Haram dan juga tempat yang diharamkan untuk melakukan hal demikian, pihak Muslim sangat marah. Namun Rasulullah (saw) memaafkan mereka dan tidak membiarkan hal itu menjadi hambatan bagi dialog perdamaian.<sup>375</sup>

Al-Quran pun menyebutkan perbuatan penduduk Makkah tersebut dalam Al Quran, sebagaimana difirmankan, *وَهُوَ الَّذِي كَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ عَنْهُمْ بِبَطْنِ مَكَّةَ مِنْ بَعْدِ أَنْ أَظْفَرَكُمْ عَلَيْهِمْ ۗ وَكَانَ اللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرًا* ‘Dan Dialah yang menahan tangan mereka dari (membinasakan) kamu dan (menahan) tangan kamu dari (membinasakan) mereka di tengah kota Makkah sesudah Allah memenangkan kamu atas mereka dan adalah Allah Maha Melihat apa yang kamu kerjakan.’ Al-Fath (48:25)<sup>376</sup>

Alhasil, jika kita melihat kesabaran Rasulullah (saw) yang berkesinambungan, ketabahan dan upaya beliau dalam menegakkan kedamaian dalam segenap keadaan dan latar belakang ini yang telah sampai pada puncaknya, maka akan tampak kepada kita suatu kesabaran dan upaya menegakkan kedamaian yang tidak akan dapat ditemukan tandingannya, beliau terus berusaha untuk tercipta keadaan damai.

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin, “Ketika Rasulullah (saw) mengetahui itikad buruk kaum Quraisy dan bersamaan dengan itu juga mendengar dari Khirasy bin Umayyah berkenaan dengan keadaan warga Makkah yang diliputi api amarah. Maka dari itu, untuk mendinginkan kaum Quraisy dan demi mengajak mereka pada jalan yang benar, Rasulullah (saw) berencana mengutus seorang figur berpengaruh ke Makkah yang berlatar belakang dari antara penduduk Makkah juga dan berasal dari kabilah Quraisy yang terpandang.”<sup>377</sup> Artinya, setelah itu pun beliau tetap tidak melepaskan upaya bahkan beliau mengambil resiko untuk mengirim seseorang lagi. “Oleh karena itu, Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat ‘Umar bin Khaththab, ‘Akan lebih baik jika Anda yang berangkat ke Makkah untuk mengemban tugas sebagai duta dari pihak Muslim.’

Hadhrat ‘Umar berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Tuan mengetahui bahwa orang Makkah sangat memusuhi saya dan saat ini tidak ada orang dari antara kabilah saya yang berpengaruh di Makkah yang dapat digunakan untuk menekan penduduk Makkah. Untuk itu, saya mengusulkan untuk memudahkan jalan untuk menuju keberhasilan, untuk pengkhidmatan ini hendaknya ‘Utsman bin Affan-lah yang dipilih, karena kabilahnya yakni Banu Umayyah saat ini sangat berpengaruh sehingga orang Makkah tidak akan berani untuk berbuat jahat kepada ‘Utsman dan peluang untuk meraih keberhasilan lebih besar jika beliau yang diutus.’

Hadhrat Rasulullah (saw) menyukai usulan tersebut dan bersabda kepada Hadhrat ‘Utsman untuk berangkat ke Makkah untuk menyampaikan niatan umat Muslim untuk menegakkan kedamaian dan

---

374 Tafsīrul-Qur’ānil-‘Azīm (Tafsīru Ibnī Kathīr), By ‘Imāduddīn Abul-Fidā’ Ismā‘īl bin ‘Umar Ibnī Kathīr, Volume 7, p. 317, Tafsīru Sūratil-Fath, Under verses 20-24, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (1998)

375 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 685, Amrul Ḥudaibīyyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Khirāsh-ubnu Umaiyyata Rasūlu Rasūlillāhi Ilā Quraish, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Tārikhul-Rusuli Wal-Mulūk (Tārikhul-Ṭabarī), By Abū Ja‘far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, p. 129, Dhikrul-Aḥdāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Mīnal-Hijrah/Dhikrul-Khabari ‘An ‘Umratin Nabīyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fihā ‘Anil-Bait, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 223, Amrul-Ḥudaibīyyah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

376 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin (Seal of the Prophets - Volume III), Treaty of Ḥudaibīyyah & its Magnificent Outcomes.

377 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin (Seal of the Prophets - Volume III), Treaty of Ḥudaibīyyah & its Magnificent Outcomes, Ḥadhrat ‘Uthmān (ra) as an Ambassador of the Muslims.

rencana umrah kepada orang Quraisy.<sup>378</sup> Hadhrt Rasulullah (saw) pun mengirimkan surat melalui Hadhrt ‘Utsman untuk disampaikan kepada pemuka Makkah. Dalam surat tersebut Rasulullah (saw) menjelaskan tujuan pengutusan beliau dan meyakinkan bangsa Quraisy, ‘Niatan kami hanya semata-mata untuk beribadah. Setelah melakukan umrah dengan damai kami akan kembali ke Madinah.’

Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrt ‘Utsman, ‘Upayakanlah untuk menemui orang Islam yang lemah di Makkah, semangati mereka dan sampaikan untuk bersabar karena tidak lama lagi ALLah Ta'ala akan membuka pintu kesuksesan.’<sup>379</sup>

Lalu Hadhrt ‘Utsman berangkat ke Makkah dengan membawa surat tersebut. Hadhrt ‘Utsman menemui Abu Sufyan yang merupakan pemimpin tertinggi pada zaman itu dan juga kerabat dekat Hadhrt ‘Utsman. Hadhrt ‘Utsman menyampaikannya juga di hadapan satu perkumpulan orang-orang Makkah. Pada kesempatan itu Hadhrt ‘Utsman menyampaikan memperlihatkan surat dari Rasulullah (saw). Satu per satu para tokoh Makkah membaca surat tersebut, namun meskipun demikian mereka semua tetap bersikeras dalam pendiriannya yakni umat Islam bagaimanapun tidak bisa memasuki Makkah tahun ini.<sup>380</sup>

Atas tekanan dari Hadhrt ‘Utsman, mereka mengatakan, ‘Jika kamu betul-betul ingin umrah, kami secara pribadi mengizinkan kamu saja untuk melakukan tawaf di Baitullah, namun tidak lebih dari itu.’

Hadhrt ‘Utsman berkata, ‘Bagaimana mungkin saya bertawaf sementara Rasulullah (saw) tertahan di luar Makkah?’ Namun Quraisy tetap tidak mau menuruti. Pada akhirnya, Hadhrt ‘Utsman merasa putus asa lalu mulai bersiap-siap untuk pulang. Pada saat itu orang-orang jahat di Makkah memiliki niatan jahat yakni mereka berfikir dengan cara ini mereka akan mendapatkan syarat-syarat yang lebih bermanfaat dalam upaya damai ini. Untuk itu mereka menahan Hadhrt ‘Utsman dan kawan-kawannya di Makkah. Atas hal itu menyebarlah kabar burung di kalangan umat Islam bahwa penduduk Makkah telah membunuh Hadhrt ‘Utsman.<sup>381</sup>

Ketika kabar tersebut diketahui Rasulullah (saw), beliau sangat marah dan sangat terpukul. Sehingga beliau mengambil Baiat Ridhwan di sana sebagaimana tertulis.

Kabar tersebut sampai di Madinah dan menimbulkan kemarahan besar di kalangan umat Islam, karena Hadhrt ‘Utsman saat itu adalah menantu Rasulullah (saw) dan termasuk sahabat terhormat yang pergi ke Makkah sebagai duta Islam. Itu terjadi pada bulan Haram dan Makkah sendiri tempat yang diharamkan untuk melakukan perbuatan demikian. Segera Rasulullah (saw) mengumumkan kepada segenap umat Muslim lalu mengumpulkan mereka di bawah pohon Ara (akasia).

Setelah sahabat berkumpul, Rasulullah (saw) bersabda, ‘Jika memang kabar ini benar, maka demi Tuhan kita tidak akan meninggalkan tempat ini sebelum mengambil pembalasan atas kematian ‘Utsman.’ Rasul bersabda kepada para sahabat, ‘Marilah, letakkan tangan kalian diatas tanganku lalu berbaiatlah sesuai cara-cara Islami bahwa diantara kalian tidak akan ada yang mundur dan walau bagaimana pun tidak akan meninggalkan tempat kalian.’

---

378 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 685, Amrul-Ḥudaibīyyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Rasūlullāhisa Yab’athu ‘Uthmān-abna ‘Affāna Ilā Makkata, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

379 Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 222, Amrul-Ḥudaibīyyah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

380 Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 222, Amrul-Ḥudaibīyyah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

381 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 685, Amrul Ḥudaibīyyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Rasūlullāhisa Yab’athu ‘Uthmān-abna ‘Affāna Ilā Makkata, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibīyyata, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

Setelah mendengar pengumuman tersebut, sahabat bergegas untuk baiat sehingga saling mendahului satu sama lain.<sup>382</sup> Kemudian 1400 atau 1500 sahabat yang merupakan jumlah total umat Islam dan harta kekayaan Islam, satu per satu seakan-akan menjual diri kepada junjungannya untuk yang kedua kalinya.<sup>383</sup>

Ketika mengambil janji baiat, Rasulullah (saw) meletakkan tangan kiri beliau sendiri diatas tangan kanan beliau sendiri lalu bersabda, ‘Ini adalah tangan ‘Utsman, karena jika ia di sini, ia tidak akan pernah berpaling untuk prosesi baiat yang suci ini.’<sup>384</sup> Namun saat ini ia (‘Utsman) tengah sibuk mengerjakan tugas dari Allah dan rasulNya.’<sup>385</sup>

Demikianlah pemandangan yang layaknya kilat yang terang-benderang itu akhirnya selesai.

Dalam sejarah Islam, baiat tersebut dikenal dengan baiat Ridhwan yakni baiat yang didalamnya umat Muslim meraih nikmat keridhaan sempurna dari Allah ta’ala. Al Quran juga menyebutkan secara khusus baiat tersebut sebagaimana difirmankan: *لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِي قُلُوبِهِمْ فَأَنْزَلَ* ‘Sesungguhnya Allah telah ridha terhadap orang-orang mukmin ketika mereka berjanji setia kepadamu di bawah pohon, maka Allah mengetahui apa yang ada dalam hati mereka lalu menurunkan ketenangan atas mereka dan memberi balasan kepada mereka dengan kemenangan yang dekat (waktunya).’ (Surah al-Fath, 48:19)

Para sahabat pun senantiasa menceritakan baiat tersebut dengan penuh rasa bangga dan rasa cinta. Mereka selalu menceritakannya kepada generasi berikutnya dengan mengatakan, ‘Kalian menganggap Fatah Makkah sebagai kemenangan, padahal kami menganggap peristiwa baiat Ridhwan-lah yang merupakan kemenangan.’<sup>386</sup>

Memang tidak diragukan lagi bahwa baiat ini dengan segala keadaannya merupakan kemenangan agung. Tidak hanya membuka pintu kemenangan di masa yang akan datang bahkan dengan peristiwa menjual diri yang merupakan titik pusat Islam yakni agama Muhammad telah muncul dalam corak yang sangat agung. Dengan amalannya, para pejuang Islam itu telah memberitahukan bahwa untuk membuktikan kebenaran yang dibawa oleh Rasul itu dalam setiap medan, mereka selalu bersedia untuk menjual kematian dan kehidupannya dalam setiap Langkah. Karena itu, ketika menceritakan Baiat Ridhwan para sahabat selalu mengatakan, ‘Baiat tersebut merupakan baiat perjanjian maut. Yakni baiat untuk berjanji bahwa setiap Muslim bersedia untuk mengorbankan jiwanya demi Islam dan demi tegaknya kehormatan Islam dan tidak akan mundur.’<sup>387</sup>

Sisi yang khas dari baiat ini adalah tekad tersebut bukanlah pernyataan di mulut yang sifatnya sementara yang biasa diperlihatkan dalam keadaan menggebu-gebu untuk sesaat, melainkan merupakan suara kedalaman kalbu yang dibelakangnya segenap kekuatan umat Muslim berkumpul pada satu titik markas.

---

382 Baiat ini tidak terjadi sekaligus tapi dalam tiga antrian rombongan. Tārīkhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārīkhuṭ-Ṭabarī), By Abū Ja’far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, p. 130, Dhikrul-Aḥdāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Minal-Hijrah/Dhikrul-Khabari ‘An ‘Umratin Nabīyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fīhā ‘Anil-Bait, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002).

383 Tidak termasuk baiat dari rombongan tersebut ialah seorang bernama Jadd bin Qais, seorang yang dikenal Munafik. As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 686, Amrul Ḥudaibīyyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Man Takhallafa ‘Anil-Bai’at, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Usdul-Ghābah Fī Ma’rifatiṣ-Ṣaḥābah, By ‘Izzuddīn Ibnul-Athīr Abul-Ḥasan ‘Alī bin Muḥammad, Volume 1, pp. 373-374, Jadd-ubnu Qaisin, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon (2003); Tārīkhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārīkhuṭ-Ṭabarī), By Abū Ja’far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, p. 130, Dhikrul-Aḥdāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Minal-Hijrah/Dhikrul-Khabari ‘An ‘Umratin Nabīyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fīhā ‘Anil-Bait, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 299, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Ḥudaibīyyata, Dāru Ihyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

384 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Faḍā’ili Aṣḥābin-Nabīyyi sa, Bābu Manāqibi ‘Uthmān-abna ‘Affāna, Ḥadīth No. 3698.

385 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibīyyata, Dāru Ihyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

386 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwatil-Hudaibīyyah, Ḥadīth No. 4172.

387 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwatil-Hudaibīyyah, Ḥadīth No. 4169.

Ketika Quraisy mengetahui kabar baiat ini, mereka ketakutan sehingga tidak hanya membebaskan Hadhrat ‘Utsman dan kawan-kawannya, bahkan memerintahkan para utusannya untuk bagaimanapun melakukan perjanjian dengan pihak Muslim.<sup>388</sup>

Namun syaratnya adalah bukan tahun ini, umat Islam silahkan melakukan umrah tahun depan, sementara untuk kali ini, silahkan umat Islam segera pulang ke Madinah.<sup>389</sup>

Di satu sisi, sejak awal Hadhrat Rasulullah (saw) telah bertekad, ‘Pada kesempatan ini saya tidak akan mengucapkan sesuatu yang bertentangan dengan kesucian bulan haram dan Baitullah. Sebagaimana Allah Ta’ala telah memberikan kabar suka bahwa menempuh jalan damai dengan Quraisy kali ini akan memberikan kesuksesan di masa yang akan datang.’ Dengan kata lain, dari sisi kedua belah pihak, suasana saat itu merupakan peluang yang sangat baik untuk terciptanya perdamaian.

Pada kesempatan itu Suhail bin Amru datang ke hadapan Rasulullah (saw). Ketika melihatnya, Rasulullah (saw) bersabda, ‘Sekarang permasalahannya tampak semakin mudah.’ Dimulailah dialog perdamaian. Ketika Suhail tampil di hadapan Rasulullah (saw), Rasulullah (saw) bersabda seperti yang dijelaskan sebelumnya, ‘Suhail telah datang, sekarang jika Tuhan menghendaki, urusannya akan dipermudah.’

Suhail berkata kepada Rasulullah (saw), ‘Mari, sekarang tidak perlu berdialog panjang-panjang lagi, kami sudah siap untuk melakukan perjanjian.’

Hadhrot Rasulullah (saw) bersabda, ‘Kami pun sudah siap.’ Seiring dengan itu Hadhrot Rasulullah (saw) memanggil juru tulis beliau, Hadhrot ‘Ali.’<sup>390</sup>

“Beberapa syarat perjanjian tersebut diantaranya ialah: Tahun ini, Hadhrot Rasulullah (saw) dan para pengikutnya akan pulang dan dapat melakukan umrah di Makkah tahun depan juga tidak diperkenankan untuk membawa senjata selain pedang yang berada di dalam sarungnya. Rasulullah (saw) dan umat Islam tidak diperkenankan tinggal di Makkah lebih dari tiga hari.<sup>391</sup>

Jika ada pria dari antara penduduk Makkah pergi ke Madinah, sekalipun orang itu Muslim maka ia tidak boleh diberikan perlindungan di medinah dan harus dipulangkan ke Makkah .<sup>392</sup>

Dalam Riwayat lain dikatakan, jika ada penduduk Makkah yang datang ke Madinah tanpa izin dari walinya, maka ia harus dikembalikan ke Makkah.<sup>393</sup>

Dipersilakan bagi kabilah Arab mana saja yang ingin menjadi pendukung (sekutu) umat Muslim atau menjadi pendukung (sekutu) penduduk Makkah itu sendiri.<sup>394</sup>

---

388 Sharḥul ‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, pp. 225-226, Amrul-Ḥudaibiyah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

389 As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 686, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Amrul-Hudnah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Tārikhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārikhuṭ-Ṭabarī), By Abū Ja‘far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, p. 131, Dhikrul-Aḥdāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Minal-Hijrah/Dhikrul-Khabari ‘An ‘Umratin Nabiyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fihā ‘Anil-Bait, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002).

390 Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiyyin (Seal of the Prophets - Volume III), Treaty of Ḥudaibiyah & its Magnificent Outcomes.

391 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu ‘Umratil-Qadā’i, Ḥadīth No. 4251-4252; Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Jizyati Wal-Muwāḍa‘ah, Ḥadīth No. 3184; Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābuṣ-Ṣulḥ, Bābuṣ-Ṣulḥi Ma‘al-Mushrikin, Ḥadīth No. 2700; Ṣaḥīḥu Muslim, Kitābul-Jihādi Was-Siyar, Bābu Ṣulḥil-Ḥudaibiyah, Ḥadīth No. 4631.

392 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābuṣ-Ṣulḥ, Bābuṣ-Ṣulḥi Ma‘al-Mushrikin, Ḥadīth No. 2700; Ṣaḥīḥu Muslim, Kitābul-Jihādi Was-Siyar, Bābu Ṣulḥil-Ḥudaibiyah, Ḥadīth No. 4632; Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa‘d, Volume 2, p. 300, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā‘it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

393 As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 687, Amrul-Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/‘Aliyyun Yaktubu Shurūṭaṣ-Ṣulḥi, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

394 As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 687, Amrul Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/‘Aliyyun Yaktubu Shurūṭaṣ-Ṣulḥi, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa‘d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibiyata, Dāru Iḥyā‘it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Tārikhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārikhuṭ-Ṭabarī), By Abū Ja‘far

Perjanjian ini akan berlangsung selama 10 tahun. Pada masa tersebut tidak akan terjadi perang antara Quraisy dan Muslim.<sup>395</sup>

Akan dibuat dua salinan teks perjanjian lalu para tokoh terhormat dari antara dua belah pihak membubuhkan tanda tangan sebagai saksi.<sup>396</sup> Yang bertanda tangan dari pihak Muslim diantaranya adalah Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt ‘Umar, Hadhrt ‘Utsman yang saat itu telah dilepaskan oleh kuffar dan kembali dari Makkah. Kemudian Abdurrahman bin Auf, Saad bin Abi Waqas dan Abu Ubaidah.<sup>397</sup>

Setelah menyelesaikan perjanjian, Suhail bin Amru membawa satu Salinan teks perjanjian lalu Kembali ke Makkah. Sementara satu salinan lagi dipegang oleh Rasulullah (saw).<sup>398</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan peristiwa tersebut dalam untaian kalimat beliau. Beliau bersabda, “Sebagian penduduk sekitar menekan orang-orang Makkah dengan menyampaikan bahwa umat Muslim hanya beriradah untuk tawaf, kenapa kalian melarangnya? Namun orang-orang Makkah tetap keras kepala. Lalu orang-orang kabilah sekitar Makkah berkata, ‘Sikap kalian ini mengindikasikan bahwa yang kalian memiliki niatan jahat, bukannya jalan damai. Untuk itu kami tidak bersedia untuk membantu kalian.’”

Ini adalah pokok bahasan baru yang disampaikan oleh Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bahwa ada tekanan dari penduduk kabilah sekitar Makkah sehingga hal itu membuat Quraisy Makkah khawatir dan memperlihatkan kesediannya untuk mengadakan dialog dengan pihak Muslim.

“Ketika informasi tersebut sampai kepada Rasulullah (saw), beliau mengutus Hadhrt ‘Utsman yang di kemudian hari menjadi khalifah ketiga, untuk berdialog dengan penduduk Makkah. Sebagaimana Hadhrt ‘Utsman memiliki kerabat yang banyak di Makkah sehingga sesampainya di sana, beliau dikerumuni oleh kaum kerabat. Mereka berkata kepada Hadhrt ‘Utsman, ‘Silahkan jika Anda ingin bertawaf, namun biarkan Muhammad Rasulullah (saw) tawafnya tahun depan.’

Hadhrt ‘Utsman berkata, ‘Saya tidak bisa bertawaf tanpa junjungan saya.’

---

Muhammad bin Jarir At-Tabari, Volume 3, p. 131, Dhikrul-Ahḍāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Minal-Hijrah/Dhikrul-Khabari ‘An ‘Umratin Nabīyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fihā ‘Anil-Bait, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002)

395 Sunanu Abī Dāwūd, Kitābul-Jihād, Bābu Fī Ṣulḥil-‘Aduwwi, Ḥadīth No. 2766; As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 687, Amrul Ḥudaibīyyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/‘Aliyyun Yaktubu Shurūṭaṣ-Ṣulḥi, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); At-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibīyyata, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

396 At-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al Ḥudaibīyyata, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 198, Amrul-Ḥudaibīyyah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

397 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām atau as-Sirah an-Nabawīyah karya Ibnu Hishām ((السيرة النبوية (ابن هشام)), p. 688, Amrul Ḥudaibīyyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Man Shahidū ‘Alaṣ-Ṣulḥi, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); (أمر الحديبية في آخر سنة ست) فَلَمَّا فَرَّغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْكِتَابِ أَشْهَدَ عَلَى الصَّلَاحِ رَجُلًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ: (من شهدوا على الصلح), (وذكر بيعة الرضوان والصلح بين رسول الله صلى الله عليه وسلم وبين سهيل بن عمرو ورجالاً من المشركين أبو بكر الصديق، وعمر بن الخطاب، وعبد الرحمن بن عوف، وعبد الله بن سهيل بن عمرو، وسعد بن أبي وقاص، ومحمود بن مسلمة، ومكرز بن حفص، وهو يومئذ مشرك وعلي بن أبي طالب، وكان هو كاتب الصحيفة. Setelah teks perdamaian ditulis, perdamaian tersebut disaksikan sejumlah orang dari kaum Muslimin dan kaum musyrikin.

Para saksi tersebut adalah Abu Bakr, Umar bin al-Khattab, Abdurrahman bin Auf, Abdullah bin Suhail bin Amru, Sa’ad bin Abu Waqqash, Mahmud (Muhammad) bin Maslamah, Mikraz bin Hafsh yang masih musyrik ketika itu dan Ali bin Abi Thalib yang menulis teks perdamaian tersebut.” At-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Ḥudaibīyyata, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996). Hadhrt ‘Umar (ra) kendati mengeluhkan isi perjanjian, juga ikut menandatangani.

398 Hadhrt Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabīyyin (Seal of the Prophets - Volume III), Treaty of Ḥudaibīyyah & its Magnificent Outcomes, Conditions of the Treaty pp. 749-769. Rujukan berasal dari At-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 298, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Ḥudaibīyyata, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Tārikḥur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārikḥuṭ-Ṭabarī), By Abū Ja’far Muḥammad bin Jarir At-Ṭabarī, Volume 3, p. 132, Dhikrul-Ahḍāthillati Kānat Fī Sanati Sittim-Minal-Hijrah/Dhikrul-Khabari ‘An ‘Umratin Nabīyyi (saw) Allati Ṣaddahul-Mushrikūna Fihā ‘Anil-Bait, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 198, Amrul-Ḥudaibīyyah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

Karena para tokoh Makkah telah berdialog panjang lebar dengan Hadhrat ‘Utsman, sebagian orang Makkah berniat jahat dengan menyebarkan kabar palsu bahwa Hadhrat ‘Utsman telah mereka bunuh. Akhirnya kabar tersebut sampai kepada Rasulullah (saw). Kemudian Rasulullah (saw) mengumpulkan para sahabat dan bersabda, ‘Nyawa seorang duta adalah dilindungi dalam setiap kaum. Sebagaimana telah kalian dengar bahwa ‘Utsman telah dibunuh oleh orang Makkah. Jika memang kabar ini benar adanya, maka kita akan memasuki Makkah dengan segenap kekuatan.’ Artinya, ‘Rencana kita pada awalnya adalah memasuki Makkah dengan jalan damai. Namun karena keadaannya berubah, sehingga kita tidak terikat lagi dengan tujuan awal. Bagi mereka yang mau berjanji untuk bersedia menghadapi dua pilihan jika terpaksa harus bergerak memasuki Makkah, yakni, pilihan pertama adalah pulang dengan membawa kemenangan atau terbunuh satu persatu di medan perang, jika bersedia untuk itu, silahkan berbaiat kepada saya.’

Ketika beliau (saw) mengumumkan itu, sejumlah 1500 orang peziarah yang menyertai Rasulullah (saw) seketika berubah menjadi 1500 laskar pasukan. Mereka tergila-gila saling berlomba satu sama lain, berusaha untuk mendahului kawannya berbaiat di tangan Rasulullah (saw).

Baiat tersebut memiliki keutamaan yang sangat besar dalam sejarah Islam. Peristiwa itu disebut dengan perjanjian di bawah pohon. Karena Rasulullah (saw) mengambil baiat tersebut dibawah sebatang pohon. Selama orang terakhir dalam baiat tersebut masih hidup di dunia ini, ia selalu menceritakan kejadian itu dengan bangga kepada orang-orang karena diantara 1500 orang itu tidak ada satu orang pun yang takut untuk berjanji bahwa jika memang musuh membunuh duta Islam maka pada hari ini hanya dua pilihan, pasti kami akan hadapi salah satunya yakni kalau tidak meninggalkan Makkah setelah berhasil menaklukkannya, kami akan terbunuh di medan perang sebelum sore tiba.

Namun belum saja prosesi baiat itu selesai, Hadhrat ‘Utsman kembali dari Makkah. Hadhrat ‘Utsman mengabarkan, ‘Penduduk Makkah tidak akan mengizinkan kita umrah tahun ini, namun mereka bersedia untuk mengizinkan umrah tahun depan.’ Sebagaimana demi itu penduduk Makkah menetapkan perwakilan untuk mengadakan perjanjian dengan pihak Muslim. Tidak lama setelah tibanya Hadhrat ‘Utsman, seorang tokoh Makkah bernama Suhail datang menemui Rasulullah (saw) untuk menempuh perjanjian dan perjanjian tersebut tertulis.”<sup>399</sup>

Kisah ini masih bersambung, insya Allah akan saya lanjutkan nanti.

Hari ini pun saya ingin menarik perhatian pada doa. Panjatkanlah doa secara khusus untuk keadaan di Pakistan. Para Ahmadi tidak merasakan keamanan bahkan di dalam empat penjuru rumah mereka. Kemana pun para Maulwi memerintahkan untuk pergi, polisi menurutinya. Ada beberapa polisi yang baik mengatakan, “Kami menaruh rasa simpati terhadap para Ahmadi, namun apalah daya, kami ditekan sedemikian rupa, sehingga kami terpaksa melakukan apa yang diperintahkan oleh atasan kami.”

Semoga Allah Ta’ala melepaskan kita dan juga negeri dari para pejabat seperti itu dan semoga memberikan taufik kepada para Ahmadi untuk dapat hidup di negerinya dengan bebas dan aman. Doakanlah terus secara khusus. Jika doa ini terus kita panjatkan, insya Allah kita segera akan menyaksikan akhir kehidupan dari para penentang yang akan memberikan banyak pelajaran. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada kita untuk memanjatkan doa sebanyak-banyaknya dan Allah Ta’ala mengabulkannya.<sup>400</sup>

---

399 Dibachah Tafsir al-Quran, Anwar al-Ulum, Vol. 20, pp. 307-308.

400 Original Urdu published in Al Fazl International, 19th February 2021, pp. 5-11. Translated by The Review of Religions. (الفضل انٹرنیشنل 19 فروری 2021ء) : <https://www.alfazlonline.org/22/02/2021/32107/>; <https://www.alfazl.com/2021/02/14/27199/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-01-29/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-01-29.html>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-uthman-29-january-2021/>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Saefullah M.A. (Indonesia) dan. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 104, Khulafa’ur Rasyidin Seri 02, Hadhrrat ‘Utsman bin ‘Affan**  
***radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 03)**

**Khotbah Jumat** Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 05 Februari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/23 Jumadil Akhir 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrrat ‘Utsman bin ‘Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, digelar *Dzun Nurain* (Pemilik Dua Cahaya). Sifat-sifat terpuji beliau.

Hadhrrat ‘Utsman (ra) sebagai Amir di Madinah saat Nabi (saw) dan sebagian Sahabat berangkat ke Dzatur Riqah. Catatan seputar perang Dzatur Riqah: Pihak Muslim yang mendatangi tempat musuh yang tengah mempersiapkan diri menyerang Madinah; meski telah berhadapan, tidak terjadi pertempuran; Perang Dzatur Riqah (perang dengan membalut kaki dengan sobekan-sobekan kain) dan beberapa versi penyebab penamannya; jumlah pasukan Muslim disebutkan oleh riwayat 400 orang dan ada riwayat yang menyebutkan 700 orang; ada riwayat yang menyebutkan Amir Maqami di Madinah ialah Hadhrrat Abu Dzar al-Ghifari, bukan Hadhrrat ‘Utsman (ra); soal waktu terjadinya perang, Hudhur (atba) sepakat dengan Imam al-Bukhari yang menyebutkan tahun ke-7 Hijriah, meskipun buku-buku sejarah lain menyebutkan tahun ke-4 Hijriah. Kekurangan sarana dan prasarana transportasi sampai-sampai enam orang bergiliran menunggangi seekor unta.

Beberapa Kejadian Saat Penaklukan Makkah dan pengampunan seorang Makkah atas permohonan beliau (ra); berbagai riwayat mengenai Hadhrrat Ikrimah (ra) putra Abu Jahl menerima Islam;

Pengorbanan Besar Hadhrrat Utsman (ra) Selama Pertempuran Tabuk; Pengorbanan Hadhrrat Uthman (ra) Diterima; Peranan di masa kekhalifahan Hadhrrat Abu Bakr (ra); Peranan di masa kekhalifahan Hadhrrat ‘Umar (ra); Pemilihan Hadhrrat Uthman (ra) setelah kewafatan Hadhrrat ‘Umar (ra); Pemilihan Khalifah ‘Utsman bin ‘Affan *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* sesuai wasiat Khalifah ‘Umar bin al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Ru-ya (mimpi) yang disaksikan Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam* yang mengisyaratkan urutan para Khalifah rasyidin.

Dua riwayat berbeda mengenai siapa yang lebih dulu bai’at kepada Khalifah ‘Utsman (ra), Hadhrrat ‘Abdurrahman bin ‘Auf atau Hadhrrat ‘Ali bin Abi Thalib (ra).

Dua riwayat berbeda mengenai siapa yang ditugaskan Khalifah ‘Umar (ra) menjaga dan mengawasi proses Pemilihan Khalifah ‘Utsman (ra) dan pandangan Hadhrrat Khalifatul Masih II (ra) mengenainya.

Narasi Hadhrrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai proses pemilihan Khalifah ‘Utsman (ra) dan peranan Hadhrrat ‘Abdurrahman bin ‘Auf (ra). Pidato pertama yang disampaikan oleh Hadhrrat Utsman (ra) sebagai Khalifah. Capaian-capaian beliau dalam perluasan wilayah.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrrat ‘Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang. Himbauan untuk Doa: khususnya bagi para Ahmadi di Pakistan.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Masih mengenai Hadhrrat Utsman (ra), yaitu tentang peperangan-peperangan yang beliau ikuti. Ada satu peperangan yang bernama perang Dzatur Riqah. Nabi yang mulia (saw) berangkat bersama empat

ratus sahabat – atau menurut satu riwayat lain sebanyak tujuh ratus sahabat – menuju Banu Tsā’labah dan Banu Muharib yang berasal dari Kabilah ‘Ghatfan di Najd. Beliau (saw) mengangkat Hadhrat Utsman sebagai Amir di Madinah, atau menurut satu riwayat lain beliau (saw) mengangkat Hadhrat Abu Dzar al-Ghifari sebagai Amir.<sup>401</sup>

Hadhrat Rasulullah (saw) sampai di Nejd di suatu tempat bernama Nakhl, yang kemudian disebut dengan nama Dzatur Riqā’. Di sana telah bersiap satu laskar besar untuk memerangi Hadhrat Rasulullah (saw). Kedua laskar telah saling berhadapan, namun peperangan tidak terjadi dan orang-orang satu sama lain menjadi terselimuti dengan kecemasan. Di waktu peperangan inilah untuk pertama kalinya umat Islam melaksanakan shalat khauf.<sup>402</sup>

Mengenai sebab dibalik nama peperangan ini, terdapat juga satu keterangan bahwa peperangan ini dinamakan Dzatur Riqā’ karena di dalamnya para Sahabat telah membalut [luka kakinya] dengan sobekan kain-kain mereka. Dikatakan juga bahwa di tempat itu ada satu pohon atau bukit yang bernama Dzatur Riqā’.<sup>403</sup> Pada satu riwayat di dalam Bukhari dijelaskan sebagaimana berikut, **عَنْ أَبِي مُوسَى - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ خَرَجْنَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزَاةٍ وَنَحْنُ سِتَّةٌ نَفَرٍ بَيْنَنَا بَعِيرٌ نَعْتَقِبُهُ، فَنَقَبْتُ أقدامنا وَنَقَبْتُ قَدَمَائِي وَسَقَطَتْ أَظْفَارِي، وَكُنَّا نَلْفُ عَلَى أَرْجُلِنَا الْخِرْقَ، فَسُمِّيَتْ غَزْوَةُ ذَاتِ الرَّقَاعِ، لِمَا كُنَّا نَعْصِبُ مِنَ الْخِرْقِ عَلَى أَرْجُلِنَا** Hadhrat Abu Musa Asy’ari menjelaskan, “Kami secara keluar bersama Nabi (saw) di suatu peperangan. Dari antara kami enam orang saat itu bersama-sama secara bergiliran menunggangi seekor onta.” (Maksudnya, tiap enam orang menunggangi seekor unta dalam perjalanan perang itu.) “Kaki-kaki kami terluka dan kedua kaki saya pun terluka dan kuku-kuku saya terkelupas sehingga kami membalut kaki-kaki kami itu dengan potongan-potongan kain. Maka dari itu, peperangan ini dinamakan Dzatur Riqā’ yang artinya perang dengan mengikatkan potongan-potongan kain karena saat itu kami membalut kaki-kaki kami dengan potongan-potongan kain.”<sup>404</sup>

Ada satu catatan yang akan saya jelaskan – ini pun merupakan bagian dari bahasan tersebutnya – yaitu mengenai kapan waktu terjadinya perang tersebut. Buku-buku rujukan sejarah menyebutkan Peperangan Dzatur Riqā’ terjadi pada tahun keempat Hijrah. Namun, Imam al-Bukhari telah menyatakan bahwa peperangan ini terjadi setelah peperangan Khaibar dikarenakan Hadhrat Abu Musa Asy’ari pun ikut dalam peperangan ini dan beliau memeluk Islam setelah peperangan Khaibar sehingga tahun ke-7 (tujuh) Hijriah sebagai waktu terjadinya peperangan ini adalah dianggap lebih tepat.<sup>405</sup>

401 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (الصفحة ٦٩٢ - ج ٣ - هشام الحميري). Tercantum juga dalam As-Sirah an-Nabawiyah kama fi ‘Uyuunil Atsar (السيرة النبوية كما في عيون الأثر), dari Hijrah sampai wafat (من الهجرة حتى الانتقال), Ghazwah Dzatur Riqā’ (غزوة ذات الرقاع), Ghazwah Bani Muharib dan Bani Tsā’labah (من استعمل على المدينة أبا ذر الغفاري رضي الله عنه، ويقال: عثمان بن عفان: (من استعمل على المدينة) من استعمل على المدينة), Pejabat yang diangkat di Madinah (غزو بني محارب وبني ثعلبة), (طبقات الكبرى لابن سعد جزء 2 صفحہ 280 غزوة رسول الله ﷺ ذات الرقاع مطبوعه دار احياء التراث العربي بيروت 1996ء) رضى الله عنه فيما قال ابن هشام. Tercantum juga dalam Kelengkapan Tarikh Rasulullah oleh Ibnu Qayyim Al-Jauziyah.

402 Ibn Hisham, Sirat Ibn Hisham, Ghazwat Dhat al-Riqā [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], pp. 614-615 غزوة ذات الرقاع (سیرت ابن ہشام صفحہ 614 تا 615 غزوة ذات الرقاع). (طبقات الكبرى لابن سعد جزء 2 صفحہ 280 غزوة رسول الله ﷺ ذات الرقاع مطبوعه دار احياء التراث العربي بيروت 1996ء) رضى الله عنه فيما قال ابن هشام. Tercantum juga dalam Kelengkapan Tarikh Rasulullah oleh Ibnu Qayyim Al-Jauziyah.

403 As-Sirah an-Nabawiyah kama fi ‘Uyuunil Atsar (السيرة النبوية كما في عيون الأثر), dari Hijrah sampai wafat (من الهجرة حتى الانتقال), Ghazwah Dzatur Riqā’ (غزوة ذات الرقاع), Ghazwah Bani Muharib dan Bani Tsā’labah (من استعمل على المدينة أبا ذر الغفاري رضي الله عنه، ويقال: عثمان بن عفان: (من استعمل على المدينة) من استعمل على المدينة), Pejabat yang diangkat di Madinah (غزو بني محارب وبني ثعلبة), (طبقات الكبرى لابن سعد جزء 2 صفحہ 280 غزوة رسول الله ﷺ ذات الرقاع مطبوعه دار احياء التراث العربي بيروت 1996ء) رضى الله عنه فيما قال ابن هشام. Tercantum juga dalam Kelengkapan Tarikh Rasulullah oleh Ibnu Qayyim Al-Jauziyah.

404 Sahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi (باب غزوة ذات الرقاع) nomor 4128.

405 Al-Sirah al-Nabawiyah Ibnu Hisyam, Ghazwat Dhat al-Riqā [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], p. 614; Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa’d, Vol. 2, Ghazwat Rasul Allah (sa) Dhat al-Riqā [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabiyy, 1996], p. 280; Sahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi, Ghazwat Dhat al-Riqā, Hadith 4128; Kelengkapan Tarikh Rasulullah Oleh Ibnu Qayyim Al-Jauziyah.

Dalam beberapa riwayat tentang peristiwa Fath Makkah pun, mengenai peristiwa yang terjadi pada tahun kedelapan Hijriah tersebut, berikut terdapat satu riwayat rinci di dalam Sunan An-Nasai yang di dalamnya tertera penjelasan rinci tentang orang-orang dalam peristiwa Fath Makkah, yang tentang terbunuhnya mereka, ada satu perintah yang saat itu datang dari Nabi yang mulia (saw). Hadhrat Mush'ab bin Sa'd meriwayatkan dari ayahnya, *لَمَّا كَانَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ أَمَّنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّاسَ إِلَّا أَرْبَعَةً نَفَرٍ وَأَمْرَاتَيْنِ*, “Di Makkah pada hari terjadi Fath Makkah, Rasulullah (saw) telah memberikan perlindungan kepada seluruh warga Makkah selain kepada empat laki-laki dan dua orang perempuan. Beliau (saw) bersabda, *بُنُوهُنَّ أَفْتُلُوهُنَّ وَإِنْ وَجَدْتُمُوهُنَّ مُتَعَلِّقِينَ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ عِزْمَةَ بَنِي أَبِي جَهْلٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنِ حَظَلٍ وَمُقَيْسُ بْنُ صُبَابَةَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ أَبِي السَّرْحِ فَأَمَّا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حَظَلٍ فَأَدْرَكَ وَهُوَ مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ فَاسْتَبَقَ إِلَيْهِ سَعِيدُ بْنُ حُرَيْثٍ وَعَمَارُ بْنُ يَاسِرٍ فَسَبَقَ سَعِيدٌ عَمَارًا - وَكَانَ مَرَكًا وَأَمَّا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حَظَلٍ فَأَدْرَكَ وَأَمَّا مُقَيْسُ بْنُ صُبَابَةَ فَأَدْرَكَهُ النَّاسُ فِي السُّوقِ فَفَتَلُوهُ* Mereka itu adalah Ikrimah bin Abu Jahl, Abdullah bin Khathal, Miqyas bin Shubabah dan Abdullah bin Sa'd bin Abi Sarh. Tatkala Abdullah bin Khathal tertangkap, saat itu ia tengah memegang kain Ka'bah. Hadhrat Sa'id bin Khurais dan Hadhrat Ammar bin Yasir, keduanya mendekatinya dan Hadhrat Sa'id pun membunuhnya. Miqyas ditangkap di pasar dan ia pun dibunuh.

Ikrimah lari ke arah laut, saat itu taufan di lautan pun menyerang para pelaut sehingga para pelaut pun berkata kepadanya, ‘Hendaknya kalian berlaku ikhlas dan penuh kebenaran; karena di sini, sembahkan kalian sedikit pun tidak akan memberikan manfaat kepada kalian.’ *فَقَالَ عِزْمَةُ وَاللَّهِ لَنْ نَمُوتَ لَمْ يَنْجِنِي مِنَ الْبَحْرِ إِلَّا الْإِخْلَاصُ لَا يَنْجِينِي فِي الْبَرِّ عِزْمَةُ وَاللَّهِ إِنَّ لَكَ عَلَيَّ عَهْدًا إِنْ أَنْتَ عَاقِبْتَنِي مِمَّا أَنَا فِيهِ أَنْ آتِيَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَضَعَ يَدِي فِي يَدِهِ* Mendengar ini Ikrimah pun mengatakan, ‘Demi Tuhan, seandainya di lautan ada sesuatu yang dapat menyelamatkanmu maka itu hanyalah keikhlasan dan kebenaran dan di daratan pun hanya keikhlasan dan kebenaranlah yang dapat menyelamatkanmu. Wahai Allah, aku secara sungguh-sungguh bersumpah kepada Engkau, seandainya Engkau melindungiku dari taufan ini, aku pasti akan datang kepada Muhammad (saw) dan akan kuletakkan tanganku di atas tangan beliau dan pastilah aku akan mendapati beliau sebagai seorang yang pemaaf dan berbelas kasih.’ Maka ia pun pulang dan memeluk Islam.”<sup>406</sup>

Berkenaan dengan ini, riwayat yang lebih masyhur adalah sebelum ia naik ke kapal, istrinya datang untuk meyakinkannya sehingga istrinya pun dapat membawanya pulang. Riwayat ini akan saya sampaikan nanti. Jadi, riwayat ini [yang baru dibacakan] adalah satu riwayat dari Sunan An-Nasai.

Berkenaan dengan Abdullah bin Sa'd bin Abi Sarh, ia sembunyi di tempat Hadhrat Utsman bin Affan. Kemudian tatkala Rasulullah (saw) menyerukan kepada semua untuk berbaiat, maka Hadhrat ‘Utsman membawanya ke hadapan Nabi (saw) dan berkata, *يَا نَبِيَّ اللَّهِ بَايَعِ عَبْدُ اللَّهِ*, “Wahai Nabi Allah, terimalah baiat Abdullah!”

Beliau (saw) memandang ke arahnya hingga tiga kali dan menolaknya. Namun pada akhirnya beliau menerima baiatnya. Kemudian beliau (saw) pun bersabda, *أَمَا كَانَ فِيكُمْ رَجُلٌ رَشِيدٌ يَقُومُ إِلَى هَذَا حَيْثُ رَأَيْتَ كَفَفْتُ يَدِي عَنْ بَيْعِهِ فَيَقْتُلُهُ* “Tidak adakah dari antara kalian seorang berakal pun yang membunuh orang ini, yang mana saya mengurungkan diri untuk menerima baiatnya?”

Kemudian mereka bertanya, *مَا نَدْرِي يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا فِي نَفْسِكَ أَلَا أَوْمَأْتِ إِلَيْنَا بِعَيْنِكَ*, “Wahai Rasul Allah, bagaimana kami dapat mengetahui apakah yang ada di dalam hati Anda? Mengapa Anda tidak memberikan isyarat kepada kami melalui pandangan mata Anda?”

Mendengar ini beliau (saw) bersabda, *إِنَّهُ لَا يَنْبَغِي لِنَبِيِّ أَنْ تَكُونَ لَهُ خَائِنَةٌ الْأَعْيُنِ*, “Tidaklah diperkenankan bagi seorang Nabi bahwa ia berkhianat melalui pandangan matanya.” Riwayat ini tertera di dalam Sunan Abu Dawud.<sup>407</sup>

406 Sunan an-Nasa'i nomor 4067, Kitab tentang keharaman menumpahkan darah (كتاب تحريم الدم), bab berkuasa atas orang-orang Murtad (باب الحكم في المرتد).

407 Sunan Abi Dawud, Kitab Al-Jihad (كتاب الجهاد), bab membunuh tawanan tanpa mengundangnya kepada Islam (باب قتل الأبيير ولا يُغرضن عليه الإسلام), 2683.





Mendengar ini Ikrimah berkata, وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَنَّكَ عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ ، “Saya bersumpah tidak ada yang patut disembah selain Allah. Dia adalah Esa dan tidak ada sekutu-Nya. Dan engkau adalah hamba-Nya dan utusan-Nya”, kemudian dengan malu ia menundukkan kepalanya ke bawah.<sup>414</sup>

Melihat ini Rasulullah (saw) bersabda kepadanya, يَا عِكْرَمَةَ مَا تَسْأَلُنِي شَيْئًا أَقْدِرُ عَلَيْهِ إِلَّا أُعْطَيْتَكَه ، “Wahai Ikrimah, apapun yang engkau minta dariku, apabila aku memiliki kesanggupan, akan kuberikan kepadamu”,

Ikrimah berkata, اسْتَغْفِرُ لِي كُلِّ عِدَاوَةٍ عَادَيْتُهَا ، “Aku memohon doa kepada engkau demi ampunan dari setiap permusuhan ini, yang telah aku lakukan sebelumnya kepada engkau.”

Atas hal ini, Hadhrat Rasulullah (saw) memanjatkan doa, اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِعِكْرَمَةَ كُلِّ عِدَاوَةٍ عَادَيْتُهَا ، أَوْ مَنْطِقٍ تَكَلَّمَ بِهِ ، “Ya Allah, anugerahkanlah ampunan terhadap setiap permusuhan yang telah dilakukan Ikrimah kepadaku dahulu, atau, ampunilah setiap perbuatan buruk yang telah ia lakukan.”

Kemudian Rasulullah (saw) seraya penuh kebahagiaan berdiri dan menyelimutkan kain selendang beliau (saw) kepadanya dan bersabda, مَرْحَبًا بِمَنْ جَاءَ مَوْئِمًا مَهَاجِرًا ، “Selamat datang saya sampaikan kepada seorang yang telah datang kepada kami dalam keadaan menerima iman dan dalam keadaan melakukan hijrah!” Maka selanjutnya Ikrimah pun termasuk diantara sahabat-sahabat beliau (saw) yang berderajat mulia.<sup>415</sup>

Dengan peristiwa berimannya Ikrimah ini, telah terpenuhi pulalah nubuatan yang dahulu Hadhrat Rasulullah (saw) telah nyatakan kepada para sahabat beliau di mana saat itu beliau (saw) telah melihat di dalam mimpi bahwa beliau tengah berada di dalam surga. Saat itu beliau melihat setangkai buah anggur yang mana beliau sangat menyukainya. Beliau bertanya, “Untuk siapakah ini?”

Dikatakan, “Untuk Abu Jahl.”

Hal ini membuat beliau merasa sangat muram. Beliau tidak menyukainya dan beliau merasa pilu serta bersabda, “Surga selain diperuntukkan bagi orang yang beriman, tidak ada yang lain yang akan masuk, sehingga bagaimana bisa ini teruntuk Abu Jahl?”

Kemudian tatkala Ikrimah bin Abu Jahl menerima Islam, beliau (saw) sangat senang atas hal ini dan beliau pun menjelaskan ta’bir mimpi tersebut sebagai Ikrimah.<sup>416</sup>

**Peperangan Tabuk yang terjadi pada tahun kesembilan Hijriah;** tentang peperangan ini – yang disebut juga dengan *Jaisyul ‘Ushrah* (جيش العسرة) yakni laskar yang penuh kesulitan – disebutkan bahwa karunia yang didapat oleh Hadhrat ‘Utsman dalam hal pengorbanan harta untuk mempersiapkan peperangan ini adalah sebagai berikut: Mengenai bagaimana Hadhrat Utsman (ra) mendapatkan taufik untuk memberikan pengkhidmatan harta (ra) untuk persiapan perang ini, mengenai hal ini terdapat riwayat sebagai berikut: Perang Tabuk disebut juga *Jaisyul ‘Ushrah*, yakni laskar yang mengalami kesulitan. Hadhrat Rasulullah (saw) menyerukan untuk persiapan perang ini, maka Hadhrat Utsman (ra) mempersempatkan kafilah yang mulanya disiapkan untuk tujuan perdagangan ke Syam yang terdiri dari seratus unta bersama dengan bawahan dan pelananya. Hadhrat Rasulullah (saw) kemudian memberikan

414 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d.

415 As-Sirah an-Nabawiyah karya al-Halabi (السيرة الحلبية - الحلبي - ج 3 - الصفحة 40). Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d: عَنْ ابْنِ شِهَابٍ ، أَنَّ أُمَّ حَكِيمٍ بِنْتُ الْحَارِثِ بْنِ هَازِمٍ ، فَاسْتَلَمَتْ يَوْمَ الْفَتْحِ بِمَكَّةَ ، وَهَرَبَتْ زَوْجَهَا عِكْرَمَةَ بْنِ أَبِي جَهْلٍ مِنَ الْإِسْلَامِ حَتَّى قَدِمَ الْيَمَنَ ، فَلَمْ تَحْتَلِمْ أُمَّ حَكِيمٍ حَتَّى قَدِمَتْ عَلَى زَوْجِهَا بِالْيَمَنِ ، وَدَعَتْهُ إِلَى الْإِسْلَامِ ، فَاسْتَلَمَ وَقَدِمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَدَّاهُ حَتَّى بَاتِعَهُ ، فَتَبَتْنَا عَلَى نِكَاحِهِمَا ذَلِكَ .

416 Kitab Sirah al-Halabiyah, lengkapnya As-Sirah al-Halabiyah (atau Insanul ‘Uyuuun fi Sirah al-Amin al-Ma-mun, Laporan Pandangan Mata atas Sejarah Hidup dia yang Tepercaya lagi Dipercayai) karya Ali bin Ibrahim bin Ahmad al-Halabi, Abu al-Faraj, Nuruddin bin Burhanuddin al-Halabi Vol. 3, Bab Dhikr al-Sirah al-Halabiyah, Ghazwat Fath Makkah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], 132-133. (السيرة الحلبية جلد 3 صفحہ 132-133 باب ذكر مغازيه غزوة فتح مكة). وفي (بهجة المجالس في أنس الجالس) لابن عبد البر رحمه الله: أنه رأى في منامه أنه دخل الجنة، ورأى فيها عدقا فأعجبه وقال: لمن هذا؟ فقيل لأبي جهل فشق (مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 2002ء) karya Zainuddin Ibnu al-Wardi (كتاب تاريخ ابن الوردي) . ذلك عليه وقال: لا يدخلها إلا نفس مؤمنة، فلما جاءه عكرمة بن جهل مسلما فرح به، وأول ذلك العنق لعكرمة رأى في منامه أنه دخل الجنة ورأى فيها عدقا مدلى فأعجبه وقال لمن هو فقيل لأبي جهل فشق ذلك عليه وقال ما لأبي جهل والجنة والله (ابن الوردي الجد، زين الدين) Wardi al-Jadd (كتاب تاريخ ابن الوردي) . (ابن الوردي الجد، زين الدين) . Tercantum juga dalam Gharaibut Ru-ya wa Ajaibut Ta’wil (Keanehan Mimpi dan Keajaiban Penjelasannya) karya Imam Muhammad ibn Sirin dan Kitab Bahjatul Majalis wa Ansul Majalis (بهجة المجالس وأنس المجالس) karya Ibnu ‘Abdil Barr, hal. 249, Mawqi ‘Al Waroq. <http://islamport.com/w/adb/Web/558/202.htm>

seruan lagi, maka dengan meninjau keperluan-keperluan perang ini, Hadhrat Utsman (ra) kembali menyiapkan seratus unta beserta dengan haudaj (naungan) dan pelananya. Beliau (saw) kemudian menyeru lagi, maka Hadhrat Utsman (ra) kembali menyiapkan seratus unta beserta dengan haudaj (naungan) dan pelananya dan mempersembhkannya ke hadapan beliau (saw). Ketika turun dari mimbar Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, **مَا عَلَى عُثْمَانَ مَا عَمِلَ بَعْدَ هَذِهِ مَا عَلَى عُثْمَانَ مَا عَمِلَ بَعْدَ هَذِهِ**, “Setelah ini, apa pun yang dilakukan oleh Utsman (ra) tidak akan dituntut. Setelah ini, apa pun yang dilakukan oleh Utsman (ra) tidak akan dituntut.”<sup>417</sup> Selain itu Hadhrat Utsman (ra) mempersembahkan 200 uqiyah emas kepada yang mulia Nabi (saw).

Dalam satu riwayat lainnya dikatakan bahwa Hadhrat Utsman (ra) datang dan memasukkan 1000 dinar ke dalam kantung Hadhrat Rasulullah (saw). Kemudian Hadhrat Rasulullah (saw) membolak-balikkan uang-uang dinar yang ada dalam kantung tersebut dan beliau (saw) bersabda sebanyak dua kali, **مَا ضَرَّ عُثْمَانَ مَا عَمِلَ بَعْدَ الْيَوْمِ، مَا ضَرَّ عُثْمَانَ مَا عَمِلَ بَعْدَ الْيَوْمِ**, “Setelah hari ini apa pun yang dilakukan Utsman tidak akan memudharatkannya.”<sup>418</sup>

Berdasarkan satu riwayat Hadhrat Utsman (ra) pada kesempatan itu memberikan 10.000 Dinar, maka Hadhrat Rasulullah (saw) berdoa sebagai berikut untuk Hadhrat Utsman (ra), **عَفَرَ اللَّهُ لَكَ يَا عُثْمَانُ مَا أَسْرَرْتَ وَمَا أَعْلَنْتَ وَمَا أَخْفَيْتَ، وَمَا هُوَ كَائِنٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، مَا يُبَالِي عُثْمَانَ مَا فَعَلَ بَعْدَ هَذَا** Artinya, “Wahai Utsman! Semoga Allah Ta’ala mengampuni bagi engkau yang engkau lakukan secara tersembunyi dan terbuka dan yang akan datang hingga hari kiamat. Setelah ini apa pun yang dilakukan tidak perlu merisaukannya.”<sup>419</sup>

Berdasarkan satu riwayat beliau (ra) memberikan 1000 unta dan 70 kuda untuk persiapan perang ini. Berdasarkan satu riwayat Hadhrat Rasulullah (saw) pada kesempatan tersebut bersabda kepada Hadhrat Utsman (ra), “Wahai Utsman! Allah Ta’ala telah mengampuni bagi engkau semua yang engkau lakukan secara tersembunyi dan terbuka dan yang akan terjadi hingga hari kiamat. Setelah amalan ini apa pun yang engkau lakukan Allah Ta’ala tidak akan merisaukannya.”

Berdasarkan satu riwayat Hadhrat Rasulullah (saw) pada kesempatan tersebut mendoakan Hadhrat Utsman (ra) sebagai berikut, **اللَّهُمَّ ارْضَ عَنْ عُثْمَانَ، فَإِنِّي عَنْهُ رَاضٍ** yang artinya, “Ya Allah! Semoga Engkau ridha kepada Utsman karena hamba ridha kepadanya.”<sup>420</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Terkadang para sahabat menjual harta di rumahnya untuk mencukupi biaya perang, bahkan nampak juga bahwa mereka menjual harta mereka lalu membelanjakannya untuk orang lain dan menyediakan segala keperluan untuk mereka. Suatu kali Rasulullah (saw) pergi keluar dan bersabda, ‘Pasukan kita akan menempuh suatu perjalanan, namun orang-orang mukmin tidak memiliki apa-apa, apakah di antara kalian ada yang ingin meraih pahala?’

Mendengar ini Hadhrot Utsman (ra) langsung bangkit dan mengeluarkan uangnya dan menyerahkannya kepada Rasulullah (saw) untuk biaya keperluan orang-orang Islam. Ketika melihat ini Rasulullah (saw) bersabda, ‘Utsman (ra) telah membeli surga.’

Suatu kali sebuah sumur dijual kepada orang-orang Islam. Dikarenakan pada waktu itu sangat sulit untuk mendapatkan air, oleh karena itu Hadhrot Rasulullah (saw) pada waktu itu bersabda, ‘Apakah ada yang ingin mendapatkan pahala?’

Hadhrot Utsman (ra) mengatakan, ‘Ya Rasulullah! Saya hadir.’ Beliau pun membeli sumur tersebut dan mewaqfkannya untuk orang-orang Islam. Rasulullah (saw) kemudian bersabda, ‘Utsman (ra) telah

417 Jami' at-Tirmidhi, Kitab Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم) Book: 49, Hadith: 4065.

418 Tuhfatul Ahwadzi (باب في مناقب عثمان بن عفان رضي الله عنه ولله كُتَيْبَانُ يُقَالُ أَبُو عَمْرٍو وَأَبُو عَبْدِ اللَّهِ) (باب تحفة الأحوذى شرح جامع الترمذى للمباركفوري)

419 Tarikh Madinah Dimaasyq (تاريخ مدينة دمشق - ج 39 - عثمان بن عفان) Ibnu Katsir dalam karyanya al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية), bahasan mengenai tahun 35 Hijriyyah (ثم دخلت سنة خمس وثلاثين), Peristiwa-Peristiwa yang diriwayatkan perihal keutamaan ‘Utsman bin ‘Affan (الأحاديث الواردة في فضائل عثمان بن عفان) (الفصل السادس: في خصائصه) (الرياض النضرة في مناقب العشرة) (في ذكر شيء من خطبه) Pidato beliau

420 Sharh Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 4, pp. 68, 66-71, Ghazwat Tabuk, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996; Sunan al-Tirmidhi, Kitab al-Manaqib, Bab ma fi Manaqib Uthman, Hadith 3700 & 3701. As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), Perang Tabuk di bulan Rajab tahun ke-9 Hijriyyah (حَتَّى الرَّسُولُ عَلَى النَّفَقَةِ وَشَأْنُ عُثْمَانَ فِي ذَلِكَ) (غَزْوَةُ تَبُوكَ فِي رَجَبِ سَنَةِ تِسْعٍ) dorongan berkorban harta

membeli surga.’ Demikian juga dalam satu kesempatan lainnya Rasulullah (saw) mengucapkan kalimat ini mengenai Hadhrrat Utsman (ra).

Singkatnya, terdapat tiga kesempatan di mana yang mulia Rasulullah (saw) bersabda berkenaan dengan Hadhrrat Utsman (ra) bahwa beliau (ra) telah membeli surga.”<sup>421</sup>

Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Rasulullah (saw) berulang kali bersabda mengenai Hadhrrat Utsman (ra) bahwa beliau (ra) telah membeli surga dan beliau (ra) adalah ahli surga dan suatu kali pada kesempatan Perjanjian Hudaibiyah, ketika Rasulullah (saw) mengambil baiat yang kedua kalinya dari orang-orang Islam dan Hadhrrat Utsman (ra) waktu itu sedang tidak ada, maka beliau (saw) meletakkan satu tangannya di atas tangan yang lain dan bersabda, ‘Ini adalah tangan Utsman (ra). Saya meletakkan tangan saya atas nama Utsman.’ Demikianlah beliau (saw) menetapkan tangan Hadhrrat Utsman (ra) sebagai tangan beliau (saw) sendiri. Kemudian, suatu kali beliau (saw) bersabda, **يَا عُثْمَانُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ عَسَى أَنْ يُنْبِسَكَ قَمِيصًا فَإِنْ أَرَادَكَ الْمُنَافِقُونَ عَلَى خَلْعِهِ فَلَا تَخْلَعْهُ حَتَّى تَلْقَانِي** ‘Wahai Utsman! Allah Ta’ala akan memakaikan satu baju kepada engkau. Orang-orang munafik ingin melepaskan baju engkau, namun janganlah engkau melepaskan baju itu.”<sup>422</sup> Kemudian, Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Sekarang, Muhammad Rasul Allah (saw) bersabda kepada Hadhrrat Utsman (ra), ‘Janganlah engkau menanggalkan baju itu dan orang-orang yang meminta engkau untuk menanggalkan baju tersebut adalah orang-orang munafik.’ Maka jelaslah dari hal ini bahwa siapa pun itu, mereka adalah orang munafik karena Hadhrrat Rasulullah (saw) sebelumnya telah menyampaikan nubuatan mengenai mereka.”<sup>423</sup>

**Menjelaskan mengenai pengorbanan Hadhrrat Utsman (ra), di satu tempat Hadhrrat Khalifatul Masih Tsalits (rh) bersabda,** “Waktu itu muncul keperluan untuk peperangan. Yang Mulia Nabi (saw) menyampaikan keperluan itu ke hadapan para sahabat dan menasihatkan kepada mereka mengenai memberikan pengorbanan harta. Hasilnya ialah, Hadhrrat Abu Bakr (ra) membawa seluruh hartanya. Hadhrrat ‘Umar (ra) membawa setengah dari hartanya. Hadhrrat Utsman (ra) berkata, ‘Terimalah pemberian saya ini, saya akan menanggung seluruh biaya sepuluh ribu sahabat dan selain itu beliau (ra) memberikan 1000 unta dan 70 kuda.”<sup>424</sup>

Apa kiprah Hadhrrat Utsman (ra) di masa kekhalifahan Hadhrrat Abu Bakr (ra) dan seperti apa maqom dan kedudukan beliau (ra)? Maqom seperti apa yang diberikan Hadhrrat Abu Bakr kepada beliau (ra)? Seperti apa Hadhrrat Abu Bakr (ra) menganggap Hadhrrat Utsman (ra)?

Pada masa kekhalifahan Hadhrrat Abu Bakr (ra), Hadhrrat Utsman (ra) termasuk salah seorang dari para sahabat anggota syura yang dimintai pendapat dalam berbagai urusan yang penting. Ketika Hadhrrat Abu Bakr (ra) menghadapi fitnah kemurtadan dan telah mengatasinya, maka beliau (ra) berniat untuk menyerang Romawi dan memberangkatkan para mujahidin ke berbagai penjuru dan beliau (ra) meminta saran dari orang-orang berkenaan dengan hal ini. Beberapa sahabat memberikan masukannya.

Atas hal itu Hadhrrat Abu Bakr terus meminta masukan, yang kemudian Hadhrrat Utsman (ra) mengatakan, “Anda adalah orang yang mencintai dan menginginkan kebaikan bagi para penganut agama ini, jadi ketika Anda menganggap suatu gagasan bermanfaat bagi khalayak umum, maka kuatkanlah tekad untuk melaksanakan itu, karena tidak mungkin bisa berprasangka buruk terhadap diri anda.” Maksudnya, beliau (ra) mengatakan kepada Hadhrrat Abu Bakr (ra) bahwa tidak mungkin bisa berprasangka buruk mengenai terhadap diri beliau (ra).

Mendengar ini, Hadhrrat Thalhah (ra), Hadhrrat Zubair (ra), Hadhrrat Sa’ad (ra), Hadhrrat Abu Ubaidah (ra), Hadhrrat Sa’id bin Zaid (ra) beserta para Muhajirin dan Anshor lainnya yang hadir di majlis tersebut

421 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 19, pp. 98-99, Khotbah Jumu’ah Farmudah 18 February 1938 (1938ء فروری 18 فرمودہ بیان خطبہ جمعہ صفحہ 99-98).

422 Hadits Musnad Imam Ahmad, Kitab Sisa musnad sahabat Anshar, No.23427, Hadits Sayyidah ‘Aisyah Radliyallahu ‘anha; Al-Ghadir oleh Syaikh Amiri (الغدیر - الشيخ الأميني - ج 9 - الصفحة ٢٦٤) Sunan at-Tirmidzi, Kitab Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم) bab Manaqib ‘Utsman (عن عُثْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ، عَنْ يَاسَعُثْمَانَ إِنَّهُ لَعَلَّ اللَّهَ يُقَمِّصُكَ قَمِيصًا فَإِنْ أَرَادَكَ عَلَى خَلْعِهِ فَلَا تَخْلَعْهُ لَيْمُ: عَائِشَةُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

423 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 19, p. 100, Khotbah Jumu’ah Farmudah 18 February 1938 (1938ء فروری 18 فرمودہ بیان خطبہ جمعہ صفحہ 100).

424 Khutbat-e-Nasir, Vol. 2, p. 363, Khotbah Jumu’ah 18 October 1968 (1968ء اکتوبر 18 فرمودہ جمعہ خطبہ صفحہ 341).

berkata, “Hadhrat Utsman (ra) telah berkata benar. Laksanakanlah apa yang menurut Anda layak, kami tidak akan menentang Anda dan tidak juga melontarkan suatu tuduhan terhadap anda.”<sup>425</sup>

Setelah itu Hadhrat Ali (ra) berbicara, Hadhrat Abu Bakr (ra) berdiri di antara orang-orang dan berdzikir kepada Allah Ta’ala serta mengirimkan shalawat kepada Yang Mulia Nabi (saw), lalu bersabda: “Wahai manusia! Allah Ta’ala telah menurunkan karunia-Nya kepada kalian melalui sarana Islam dan melalui jihad Dia telah menganugerahkan kehormatan kepada kalian dan dengan perantaraan agama ini Dia telah memberikan keunggulan kepada kalian atas semua agama. Alhasil, wahai para hamba Allah! Persiapkanlah pasukan untuk berperang dengan Romawi di Syam.”<sup>426</sup>

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) meminta saran dari para sahabat mengenai siapa yang akan diutus ke Bahrain sebagai gubernur setelah Hadhrat Aban bin Sa’id, Hadhrat Utsman bin Affan (ra) menyarankan, “Utuslah orang yang Rasulullah (saw) pernah tetapkan sebagai gubernur orang-orang Bahrain dan menjadi wasilah (sarana) mereka menerima Islam dan taat dan ia pun mengetahui dengan baik penduduk serta wilayah di sana. Beliau adalah ‘Ala bin Hadhrami.” Atas saran ini Hadhrat Abu Bakr (ra) sepakat untuk mengirim ‘Ala bin Hadhrami ke Bahrain.<sup>427</sup>

Diriwayatkan dari Hadhrat Ibnu Abbas (ra) bahwa dalam masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra) suatu ketika tidak turun hujan. Orang-orang datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan mengatakannya bahwa hujan tidak turun, tanah tidak menumbuhkan tanaman, orang-orang terancam musibah yang sangat besar. Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Pergilah kalian dan bersabarlah, Allah Ta’ala akan menjauhkan kegelisahan kalian hingga sore.”

Tidak berapa lama kafilah dagang Hadhrat Utsman (ra) yang terdiri dari 100 unta bermuatan gandum dan berbagai bahan makanan tiba di Madinah dari Syam. Mendengar kabar ini orang-orang pergi ke rumah Hadhrat Utsman (ra) dan mengetuk pintu. Hadhrat Utsman (ra) keluar kepada orang-orang dan bertanya, “Apa yang Anda inginkan?”

Orang-orang mengatakan, “Anda tahu ini adalah masa tahun paceklik, langit tidak menurunkan hujan, tanah tidak menumbuhkan tanaman. Orang-orang sangat gelisah. Kami tahu bahwa Anda memiliki gandum, juallah itu kepada kami supaya kami bisa membagikannya kepada para fakir miskin.”

Hadhrat Utsman bersabda, “Baiklah, mari masuk!”

Para pedagang itu masuk ke rumah beliau (ra) dan mendapati gandum tersimpan di rumah Hadhrat Utsman (ra). Hadhrat Utsman (ra) bersabda kepada para pedagang, “Berapa keuntungan yang akan Anda berikan terhadap barang-barang yang saya beli dari Yaman?”

Orang-orang yang merupakan para pedagang tersebut yang berkeinginan untuk membagi-bagikan mengatakan, “Kami akan membayar 12 dirham dari harga beli 10 dirham. Jika harganya 10 dirham, maka kami akan membayarnya 12 dirham.”

Hadhrat Utsman (ra) bersabda, “Saya mendapatkan keuntungan lebih besar dari itu.” Mereka berkata, “Kami akan membayar 15 dirham dari harga 10 dirham. Bukan 10 dirham, kami siap untuk membeli dengan harga 15 dirham.”

Hadhrat Utsman (ra) bersabda, “Saya mendapatkan lebih dari itu.”

Para saudagar itu mengatakan, “Wahai Abu Amru! Di Madinah selain kami tidak ada pedagang lain. Lalu siapa yang membayar lebih banyak dari itu kepada Anda.”

Hadhrat Utsman (ra) bersabda, “Allah Ta’ala memberikan kepada saya sepuluh kali lipat sebagai pengganti dari setiap dirham. Apakah Anda sekalian bisa memberikan lebih banyak dari itu?”

Mereka mengatakan, “Tidak! kami tidak bisa memberikan lebih dari itu.”

---

425 Mukhtashar Tarikh Dimasyq.

426 Tarikh Dimashq al-Kabir li Ibn Asakir, Vol. 1, p. 46, , Dar Ihya al-Turath al-Arabiyy, Beirut, 2001 ( تاريخ دمشق الكبير لابن عساکر جلد 1 جز 2 صفحه 46 ادراحياء التراث ) (العربي 2001ء).

427 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d. Tercantum dalam ( كتاب الخلافة مع الامارة رواية 14089 دارالكتب العلمية بيروت 2004ء ) Kanz (كنز العمال جلد 3 جز 5 صفحه 248 كتاب الخلافة مع الامارة رواية 14089 دارالكتب العلمية بيروت 2004ء) al-Ummal, Vol. 3, Ch. 5, p. 248, Kitab al-Khilafa ma’a al-Imarah, Hadith 14089, Dar al-Kutun al-Ilmiyyah, Beirut, 2004.

Mendengar ini Hadhrat Utsman (ra) bersada, “Dengan menjadikan Allah sebagai saksi, saya sedekahkan semua gandum ini untuk orang-orang Islam yang miskin. Yakni saya akan memberikan seluruh gandum tersebut kepada orang-orang miskin dan tidak akan memberikan harga.”<sup>428</sup>

Hadhrot Ibnu Abbas (ra) mengatakan, “Pada malam ketika peristiwa pembagian gandum ini terjadi, pada malam itu saya melihat Rasulullah (saw) dalam mimpi. Beliau (saw) menunggangi kuda yang bukan kuda Arab yang bertubuh kekar, beliau (saw) memakai baju bercahaya, kaki beliau (saw) mengenakan sepatu yang bercahaya dan pada tangan beliau memegang tongkat cahaya dan beliau (saw) sedang tergesa-gesa. Saya berkata, ‘Wahai Rasulullah! Saya sangat berkeinginan untuk bercakap-cakap dengan Anda yang tampak sedang tergesa-gesa, akan pergi kemana gerangan?’

Rasulullah bersabda, ‘Wahai Ibnu Abbas! ‘Utsman telah bersedekah dan Allah Ta’ala menerima sedekahnya lalu menikahkannya di surga dan kami diundang untuk hadir dalam pernikahannya.’<sup>429</sup>

**Berkeanaan dengan kiprah, maqom dan kedudukan Hadhrot ‘Utsman pada zaman Hadhrot ‘Umar, akan saya sampaikan beberapa hal berikut.** Setelah terpilih sebagai Khalifah, Hadhrot ‘Umar meminta musyawarah dari para sahabat terkemuka berkenaan dengan besaran tunjangan beliau dari Baitul Maal. Hadhrot ‘Utsman berkata: Silahkan penuhi kebutuhan makanan dan untuk membantu orang lain juga. Segala kebutuhan Anda harus terpenuhi dari tunjangan tersebut, begitu juga kebutuhan orang-orang. Tuan tidak perlu menetapkan besarnya.<sup>430</sup>

Ketika cakupan kemenangan Islam semakin meluas dan harta yang diperoleh semakin banyak, Hadhrot ‘Umar mengumpulkan beberapa sahabat untuk meminta musyawarah berkenaan dengan harta yang diperoleh. Hadhrot ‘Utsman berkata, “Saya melihat sekarang harta sudah semakin banyak dan akan cukup untuk memenuhi kebutuhan penduduk. Namun belum diadakan sensus penduduk, agar bisa diketahui siapa yang telah mengambil bagiannya dan siapa yang belum. Jika tidak dibuat sensus, saya khawatir akan timbul masalah nantinya.”<sup>431</sup> (terkadang orang mengambil bagiannya lebih dari satu kali, untuk itu perlu dibuat pengaturan yang baik). Hadhrot ‘Umar menyetujui usulan Hadhrot ‘Utsman. Setelah itu beliau melakukan sensus dan mendaftar nama penduduk, setelah itu setiap orang mendapatkan bagiannya sesuai dengan pengaturan itu.

Berkeanaan dengan kekhalifahan Hadhrot ‘Utsman terdapat nubuatan Rasulullah (saw) juga. Ini pernah dijelaskan sebelumnya mengenai terdapat isyarat dari beliau mengenakan sebuah pakaian [artinya jabatan Khilafat] dan orang-orang munafik berusaha untuk membuka pakaian itu dari beliau. Hadhrot Abu Bakrah meriwayatkan, “Rasulullah (saw) suatu hari pernah bersabda, *مَنْ رَأَى مِنْكُمْ رُؤْيَا*, ‘Apakah diantara kalian ada yang melihat mimpi?’

Seseorang berkata, *أَنَا رَأَيْتُ كَأَنَّ مِيزَانًا نَزَلَ مِنَ السَّمَاءِ فَوُزِنْتُ أَنْتَ وَأَبُو بَكْرٍ فَرُجِحْتَ أَنْتَ بِأَبِي بَكْرٍ وَوُزِنَ عُمَرُ وَأَبُو بَكْرٍ* ‘Saya melihat mimpi. Di dalam mimpi itu terlihat seakan-akan ada timbangan yang turun dari langit lalu Anda (Hadhrot Rasulullah saw) dan Hadhrot Abu Bakr ditimbang dengan timbangan tersebut dan ternyata Anda lebih berat dari Hadhrot Abu Bakr. Kemudian Hadhrot Abu Bakr ditimbang dengan Hadhrot ‘Umar, Hadhrot Abu Bakr lebih berat timbangannya. Lalu Hadhrot ‘Umar dengan Hadhrot ‘Utsman, ternyata Hadhrot ‘Umar lebih berat timbangannya. Lalu timbangan diangkat.’

428 Taisiril Karimil Mannaan fi Sirah ‘Utsman ibni ‘Affaan – Syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (تيسير الكريم المنان في سيرة عثمان بن عفان - شخصيته وعصره) karya ‘Ali Muhammad ash-Shallabi.

429 Taisiril Karimil Mannaan fi Sirah ‘Utsman ibni ‘Affaan – Syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (تيسير الكريم المنان في سيرة عثمان بن عفان - شخصيته وعصره) karya ‘Ali Muhammad ash-Shallabi. (سيرة أمير المؤمنين عثمان بن عفان لعلی محمد الصلابی صفحہ 51-52 الفصل الاول، ذو النورین عثمان بن عفان بین مکة والمدینة، دارالمعرفة بیروت 2006ء) Sirat Amir-il-Momineen Uthman bin Affan li-Ali Muhammad al-Salabi, pp. 51-52, Vol. 1; Dhu al-Nurain Uthman bin Affan bain Makkah wa Madinah, Dar al-Ma‘rifah, Beirut, Lebanon, 2006.

430 (سيرة أمير المؤمنين عثمان بن عفان لعلی محمد الصلابی صفحہ 53 الفصل الاول، ذو النورین عثمان بن عفان بین مکة والمدینة، دارالمعرفة بیروت 2006ء)

431 (سيرة أمير المؤمنين عثمان بن عفان لعلی محمد الصلابی صفحہ 54 الفصل الاول، ذو النورین عثمان بن عفان بین مکة والمدینة، دارالمعرفة بیروت 2006ء) Sirat Amir-il-Momineen Uthman bin Affan li-Ali Muhammad al-Salabi, p. 54, Vol. 1, Dhu al-Nurain; Uthman bin Affan bain Makkah wa Madinah, Dar al-Ma‘rifah, Beirut, Lebanon, 2006.

فَرَأَيْنَا الْكَرَاهِيَةَ فِي وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ Setelah itu kami melihat raut ketidaksukaan pada wajah Rasulullah. Beliau tidak memperlihatkan kebahagiaan atas mimpi itu.”<sup>432</sup>

Dalam satu Riwayat, Hadhrat Jabir bin Abdillah meriwayatkan Rasulullah (saw) bersabda, **أَرِي اللَّيْلَةَ** “Pada malam tadi diperlihatkan mimpi kepada seorang yang saleh bahwa Abu Bakr disandingkan dengan Rasulullah (saw), ‘Umar disandingkan dengan Abu Bakr, ‘Utsman disandingkan dengan ‘Umar.”

Hadhrat Jabir berkata, **فَلَمَّا قُمْنَا مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْنَا أَمَا الرَّجُلُ الصَّالِحُ فَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ** “Setelah kami kembali dari menemui Rasulullah (saw), kami berkata, ‘Yang dimaksud pria saleh di sini adalah Rasulullah (saw) dan maksud bersandingnya antara satu dengan yang lainnya adalah orang-orang tersebut akan menjadi wali (pengurus) bagi urusan ini (agama ini) yang bersama dengannya Allah Ta’ala mengutus Nabi-Nya (saw).”<sup>433</sup>

Hadhrat Samurah bin Jundub (سَمْرَةَ بِنُ جُنْدُبٍ) meriwayatkan, **أَنَّ رَجُلًا، قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي رَأَيْتُ كَأَنَّ دَلْوًا دَلِيَّ مِنْ السَّمَاءِ فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ فَأَخَذَ بِعَرَاقِيهَا فَشَرِبَ شَرْبًا ضَعِيفًا ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ فَأَخَذَ بِعَرَاقِيهَا فَشَرِبَ حَتَّى تَضَلَّعَ ثُمَّ جَاءَ عُثْمَانُ فَأَخَذَ بِعَرَاقِيهَا فَشَرِبَ حَتَّى تَضَلَّعَ ثُمَّ جَاءَ عَلِيٌّ فَأَخَذَ بِعَرَاقِيهَا فَانْتَشَطَتْ وَانْتَضَحَ عَلَيْهِ مِنْهَا شَيْءٌ** “Ada seseorang berkata, ‘Wahai Rasulullah! Saya melihat [dalam rukya] ada sebuah wadah berisi air yang tergantung di langit. Pertama, datang Abu Bakr, beliau memegang kedua kayunya lalu meminumnya sedikit darinya. Kemudian datang ‘Umar, beliau memegang kedua kayunya lalu meminumnya sampai kenyang. Kemudian ‘Utsman datang, beliau memegang kedua kayunya lalu meminumnya sampai kenyang. Kemudian datang Hadhrat Ali, beliau memegang kedua kayu pegangannya lalu wadah tersebut bergerak sehingga sebagian airnya jatuh keatas beliau.”<sup>434</sup>

Ini pun isyarat berdasarkan urutan Khalifah. Masa yang dilalui oleh Hadhrat Ali mengisyaratkan pada masa sulit dimana beliau tidak berkesempatan meminum air dari wadah itu dengan baik.

Berkenaan dengan didirikannya Lembaga majlis Syura untuk pemilihan Khalifah setelah Hadhrat ‘Umar, **كَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَهُوَ (عَنِ الْمَسُورِ بْنِ مَخْرَمَةَ قَالَ:)** Hadhrat Miswar bin Makhramah meriwayatkan, **“صَحِيحٌ يُسْأَلُ أَنْ يَسْتَخْفِ فَيَأْبَى، فَصَعِدَ يَوْمًا الْمُنْبِرَ فَتَكَلَّمَ بِكَلِمَاتٍ، وَقَالَ: إِنَّ مَتَّ فَأَمْرَكُمْ إِلَى هَؤُلَاءِ السِّتَةِ الَّذِينَ فَارَقُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عَنْهُمْ رَاضٍ : عَلِيٌّ بِنُ أَبِي طَالِبٍ، وَنَظِيرِهِ الرَّبِيعِ بْنِ الْعَوَامِ، وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، وَنَظِيرِهِ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ، وَطَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ، وَنَظِيرِهِ سَعْدُ بْنُ مَالِكٍ، أَلَا جِئْتُكُمْ بِأَنْبِيَاءٍ كَمَا جِئْتُكُمْ بِأَنْبِيَاءٍ، وَإِنِّي أُوصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ فِي الْحُكْمِ، وَالْعَدْلِ فِي الْقِسْمِ** “Ketika Hadhrat ‘Umar bin Khatthab dalam keadaan baik, disampaikan permohonan kepada beliau untuk menetapkan seseorang sebagai Khalifah. Namun, beliau selalu menolaknya. Suatu hari beliau berdiri di mimbar dan menyampaikan beberapa patah kata dengan bersabda, **إِنِّي أُوصِيكُمْ بِأَنْبِيَاءٍ كَمَا جِئْتُكُمْ بِأَنْبِيَاءٍ، وَإِنِّي أُوصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ فِي الْحُكْمِ، وَالْعَدْلِ فِي الْقِسْمِ** Jika saya wafat nanti maka urusan kalian akan saya serahkan kepada enam orang yang mana tatkala Rasulullah (saw) wafat dalam keadaan beliau (saw) ridha kepada mereka. Hadhrat ‘Ali bin Abi Thalib dan Nazhirnya (orang yang mempunyai kandungan kesamaan dengannya) yaitu Hadhrat Zubair bin Awwam; Hadhrat ‘Abdurrahman bin Auf dan Nazhirnya, Hadhrat ‘Utsman bin Affan; Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah dan Nazhirnya, Hadhrat Sa’d bin Malik. Camkanlah!

432 Sunan Abi Dawud, Kitab al-Sunnah (كتاب السنة), Bab fi al-Khulafa (باب في الخلفاء), Hadith 2634. di nomor Hadits 2635 tertulis: dari Samurah bin Jundub berkata, "Seorang laki-laki berkata, "Wahai Rasulullah, aku melihat seakan ada sebuah ember yang diulurkan dari atas langit, Abu Bakar lantas datang mengambil kayu pengaitnya lalu minum dengan sedikit, kemudian datang Umar mengambil kayu pengaitnya lalu minum dengan puas, kemudian datang Utsman mengambil kayu pengaitnya lalu minum dengan puas, kemudian datang Ali mengambil kayu pengaitnya lalu minum secara berlebihan hingga ia terkena air tersebut." Selanjutnya, dari 'Abdurrahman bin Abu Bakrah dari Bapaknya bahwasanya pada suatu hari Nabi shallallahu 'alaihi wasallam bersabda: "Siapakah kalian yang bermimpi?" lalu ia menyebutkan makna hadits tersebut, namun ia tidak menyebutkan tentang tanda kebencian pada wajah Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam. " فاستأنا لها رسول الله صلى الله عليه وسلم يعني فسأناه ذلك فقال " جلافة نبوة ثم يؤتي الله الملك من يشاء " Hal demikian membuat Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam merasa sangat bersedih. Setelah itu Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam bersabda: "Itulah khilafah kenabian. Setelah itu Allah menjadikan kerajaan dan memberikannya kepada siapa saja yang Dia kehendaki." Tercantum juga dalam Hadits Jami' At-Tirmidzi No. 2211 - Kitab Mimpi Mimpi Nabi Shollallahu 'alaihi wa Salam tentang timbangan dan ember.

433 (سنن أبي داود كتاب السنة باب في الخلفاء حديث نمبر 4636) Sunan Abi Dawud, Kitab al-Sunnah, Bab fi al-Khulafa, Hadith 2636.

434 (سنن أبي داود كتاب السنة باب في الخلفاء حديث نمبر 4637) Sunan Abi Dawud, Kitab al-Sunnah, Bab fi al-Khulafa, Hadith 2637



terhadap beliau. Dalam keadaan luka, Hadhrat ‘Umar (ra) memegang tangan Hadhrat Abdurrahman bin Auf lalu memintanya untuk mengimani shalat menggantikan beliau. Kemudian Hadhrat Abdurrahman bin Auf memimpin shalat dengan singkat.<sup>439</sup>

Rincian mengenai saat-saat terakhir Hadhrat ‘Umar (ra) selama beliau tengah sakit, nasihat untuk Khalifah selanjutnya dan berkenaan dengan Majlis Pemilihan terdapat dalam Shahih al-Bukhari, dijelaskan bahwa orang-orang memohon, *“أَوْصِ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اسْتَخْلِفْ”* “Wahai Amirul Mu-minin! Berikanlah wasiyat dengan menetapkan seseorang yang akan menjadi Khalifah berikutnya.”

Beliau (ra) bersabda, *“مَا أَجِدُ أَحَقَّ بِهَذَا الْأَمْرِ مِنْ هَؤُلَاءِ النَّفَرِ أَوْ الرَّهْطِ الَّذِينَ تُوْفِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ”* “Saya tidak mendapati orang yang lebih berhak daripada beberapa orang ini atau tokoh-tokoh terkemuka ini untuk menjadi Khalifah. Mereka ialah orang-orang yang diridhai oleh Rasulullah (saw) ketika beliau (saw) wafat.” Hadhrat ‘Umar menyebutkan nama Hadhrat Ali, Hadhrat ‘Utsman, Hadhrat Zubair, Hadhrat Thalhah, Hadhrat Sa’d, Hadhrat Abdurrahman bin Auf (radhiyallahu ‘anhum). Hadhrat ‘Umar (ra) berkata lagi, *“يَسْهَدُكُمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو وَلَيْسَ لَهُ”* “Abdullah bin ‘Umar akan ikut dalam Dewan Pemilihan ini namun ia tidak memiliki hak untuk dipilih menjadi Khalifah.”<sup>440</sup> (Sebelum ini pernah saya sampaikan juga sehingga saya persingkat saja)

*فَلَمَّا فُرِغَ مِنْ دَفْنِهِ اجْتَمَعَ هَؤُلَاءِ الرَّهْطِ، فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ اجْعَلُوا أَمْرَكُمْ إِلَى ثَلَاثَةِ مِنْكُمْ.* Setelah penguburan Hadhrat ‘Umar (ra) selesai, orang-orang yang namanya disebut oleh beliau (ra) berkumpul. Hadhrat Abdurrahman bin Auf berkata [kepada anggota Dewan pemilihan Khalifah], ‘Serahkan urusan [pilihlah calon Khalifah] kepada tiga orang diantara kalian.’ *فَقَالَ الزُّبَيْرُ قَدْ جَعَلْتُ أَمْرِي إِلَى عَلِيٍّ. فَقَالَ طَلْحَةُ قَدْ جَعَلْتُ أَمْرِي إِلَى عُثْمَانَ. وَقَالَ سَعْدٌ قَدْ* Hadhrat Zubair berkata, ‘Saya berikan wewenang saya kepada [saya memilih] Hadhrat Ali.’ Hadhrat Thalhah berkata, ‘Saya memilih Hadhrat ‘Utsman.’ Hadhrat Sa’d berkata, ‘Saya memilih Abdurrahman bin Auf.’ *فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَيُّكُمْ تَبَرَّأَ مِنْ هَذَا الْأَمْرِ فَتَجَعَلْهُ إِلَيْهِ، وَاللَّهِ عَلَيْهِ وَالْإِسْلَامُ لَيَنْظُرَنَّ* Hadhrat Abdurrahman berkata kepada Hadhrat Ali dan Hadhrat ‘Utsman, ‘Siapa pun diantara Anda berdua yang lepas tangan dari urusan ini [mundur dari pencalonan atau tidak dicalonkan], akan kami serahkan urusan ini (pemilihan Khalifah) kepada orang tersebut. Semoga Allah dan Islam akan menjadi pengawas baginya. Dia akan memilihkan seseorang yang menurut-Nya utama, yakni yang utama dalam pandangan Allah Ta’ala.’ (Maksudnya Hadhrat Abdurrahman (ra) menawari mereka berdua agar

439 Shahih al-Bukhari, Kitab tentang keutamaan para Sahabat (فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم ومن صحب النبي صلى الله عليه وسلم أو رآه من المسلمين فهو من أصحابه) bab Kisah Bai’at ‘Utsman (باب قصة البيعة والاتفاق على عثمان بن عفان وفيه مقتل عمر بن الخطاب رضي الله عنهما) Qissatul Bai’ah wal-Ittifaq alaa Uthman bin Affan, Hadith 3700. Khalifah ‘Umar (ra) sebenarnya membuat kebijakan tawanan non Islam tidak boleh tinggal di Darul Khilafat (Pusat atau Markas tempat tinggal Khalifah), namun sebagian Sahabat memohon izin dibolehkan membawa tawanan non Muslim untuk dipekerjakan ke Madinah yang dengan berat hati diizinkan. Penyerang Khalifah ‘Umar (ra) saat shalat Shubuh berjamaah ialah orang Persia yang mendapat julukan Abu Lu-luah, budak Mughirah bin Syu’bah. Khalifah ‘Umar (ra) mengimami shalat dengan membaca Surah Yusuf dan An-Nahl. Setelah beliau ditikam 3 kali saat shalat itu, pelaku melarikan diri sambil membabi-buta menikam kanan dan kiri yang menimbulkan korban-korban meninggal dan luka. Kemudian, imam shalat diserahkan kepada Hadhrat ‘Abdurrahman bin ‘Auf (ra). Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Abbas (ra) mendapat tugas dari Khalifah ‘Umar untuk memeriksa identitas pelaku yang akhirnya tertangkap. Setelah dikabari, Khalifah ‘Umar bersabda diantaranya, *“Alhamdu lillah Yang telah menjadikan kematianku di tangan orang bukan Islam.”* Tiga hari kemudian, wafatlah Khalifah ‘Umar (ra). Sementara pelaku bunuh diri.

440 Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Umar (ra) menjadi anggota Tim Formatur bukanlah murni tunjukan Khalifah ‘Umar (ra) menjelang wafatnya seperti seorang ayah menunjuk anaknya di suatu jabatan bersifat kekeluargaan.. Sebelum itu, sebagian Sahabat telah menyebut-nyebut dan mengusulkan Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Umar (ra) sebagai calon Khalifah. Para Sahabat menyebutkan nama calon pun ada yang setelah ditanya oleh Khalifah ‘Umar (ra) yang saat itu tengah mengalami masa menjelang maut setelah diserang seseorang Persia, Feroz Abu Lu-lu saat shalat Shubuh. Namun, memang karakteristik khas Arab yang *to the point* (sangat langsung) dan sangat terbuka membahas kepemimpinan dan suksesi (pemilihan pemimpin pengganti) cukup mendominasi beberapa kalangan Arab Muslim saat itu yang tidak mengalami cukup banyak tarbiyat dari Nabi Muhammad (saw). di beberapa riwayat memang ada kejadian pertanyaan soal siapa Khalifah pengganti baik ditanyakan saat Khalifah sehat maupun sakit dan dirasa akan wafat. Hadhrat ‘Umar (ra) dikenal sangat keras dan ketat dalam menjauhi nepotisme (memilih pejabat sekeluarga) sehingga demi tidak dicap nepotis sampai-sampai tidak ingin keluarganya terpilih menjadi Khalifah dalam keadaan beliau tengah menjadi Khalifah. Padahal, selama prosesnya melalui musyawarah dan aspirasi dari pemilih sebenarnya tidak apa-apa Khalifah pengganti adalah putra atau keluarga Khalifah sebelumnya. Sumber referensi: Khilafat Rashida karya Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra).

salah seorang menjadi ketua pemilihan Khalifah dan jika tidak ada yang mau maka beliau yang menjadi ketua pemilihan) *فَأَسْبَغَتِ الشَّيْخَانِ، فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ أَفْتَجْعَلُونَهُ إِلَيَّ، وَاللَّهِ عَلَيَّ أَنْ لَا أَلُوَ عَنْ أَفْضَلِكُمْ قَالَا نَعَمْ،* ucapan ini telah membuat kedua wujud suci ini terdiam yakni beliau-beliau tidak menjawab apa-apa. Hadhrt Abdurrahman lalu berkata: ‘Apakah kalian rela menyerahkan pemilihan ini kepada saya sehingga saya memiliki tanggungjawab terhadap Allah untuk tidak meninggalkan seorang yang lebih baik dari antara kalian?’ Keduanya (Ali dan Utsman) menjawab, ‘Ya, kami rela.’

*فَأَخَذَ بِيَدِ أَحَدِهِمَا فَقَالَ لَكَ قَرَابَةٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْقَدَمُ فِي الْإِسْلَامِ مَا قَدْ عَلِمْتَ، فَاللَّهُ عَلَيْكَ لَنْ أَمْرَتِكَ لَتَعْدِلَنَّ،* Abdurrahman bin Auf memegang tangan salah satu dari keduanya [Alib] dan berkata kepadanya: ‘Anda memiliki hubungan kekerabatan dengan Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa salam* dan terdahulu dalam masuk Islam. Kewajiban Anda atas Allah, seandainya saya mengangkat Anda sebagai pemimpin, hendaklah Anda berbuat adil. Seandainya saya mengangkat Utsman sebagai pemimpin maka Anda harus mendengar dan menaatinya.’ *ثُمَّ خَلَا بِالْآخِرِ فَقَالَ لَهُ مِثْلَ ذَلِكَ، فَلَمَّا أَخَذَ الْمِيثَاقَ قَالَ ارْفَعْ يَدَكَ يَا عُثْمَانُ. وَوَلَجَ أَهْلُ الدَّارِ فَبَايَعُوهُ.* Abdurrahman bin Auf lalu memegang tangan calon lainnya [Utsman] dan mengatakan hal serupa kepadanya. Setelah Abdurrahman bin Auf selesai mengambil perjanjian, dia berkata, ‘Utsman! Julurkanlah tangan Anda!’ Hadhrt Abdurrahman lalu baiat kepada Hadhrt ‘Utsman diikuti Hadhrt Ali. Penghuni rumah lainnya pun masuk lalu baiat kepada Hadhrt ‘Utsman.’ (al-Bukhari).”<sup>441</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan peranan Hadhrt Abdurrahman bin Auf pada peristiwa pemilihan khalifah Hadhrt ‘Utsman. Sebelumnya telah ada dua riwayat yang mana hanya pada satu tempat terdapat perbedaan sedangkan selebihnya sama. Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika Hadhrt ‘Umar terluka dan merasa saat-saat terakhir beliau telah tiba, beliau membuat wasiat mengenai enam orang yang akan memilih salah satu diantara mereka sendiri untuk menjadi Khalifah. Enam orang itu adalah Hadhrt ‘Utsman, Hadhrt Ali, Hadhrt Abdurrahman bin Auf, Hadhrt Sa’d bin Abi Waqqash, Hadhrt Zubair dan Hadhrt Thalhah (radhiyallahu ‘anhum). Seiring dengan itu, Hadhrt ‘Umar pun memerintahkan, “*يَشْهَدُكُمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَلَيْسَ لَهُ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ*” Abdullah bin ‘Umar akan ikut dalam Dewan Pemilihan ini sebagai pemberi saran namun ia tidak boleh dicalonkan menjadi Khalifah.”

Beliau (Hadhrt ‘Umar ra) mewasiatkan supaya Dewan Pemilihan tersebut memutuskan dalam tiga hari dan beliau menetapkan Shuhaib bin Sinan sebagai imam shalat dalam waktu tiga hari tersebut. Beliau juga menetapkan Miqdad bin Aswad sebagai pengawas Dewan Pemilihan lalu memerintahkan padanya: ‘Kumpulkan para anggota Dewan tersebut di satu tempat. Tegaskanlah pada mereka untuk memutuskan. Kamu sendiri berjaga di dekat pintu dengan membawa pedang.’”<sup>442</sup>

Pada riwayat yang saya sebut terdahulu telah saya sampaikan mengenai perintah Hadhrt ‘Umar (ra) kepada Hadhrt Thalhah untuk menjaga rapat Dewan pemilihan Khalifah. Akan tetapi, kesimpulan yang Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) ambil berdasarkan riwayat dari berbagai rujukan, tugas pengawasan tersebut diserahkan kepada Miqdad bin Aswad untuk mengawasi selama pemilihan Khalifat. Beliau (Hadhrt ‘Umar ra) bersabda, ‘Siapa pun yang mendapat suara terbanyak, para anggota lainnya harus baiat kepada orang terpilih itu. Jika ada anggota yang menentang keterpilihannya, bunuhlah ia. Namun, jika suara terbagi dua dan berjumlah sama yaitu masing-masing tiga suara, Abdullah bin ‘Umar boleh memberikan saran mengenai siapa yang menjadi Khalifah. Jika keputusan tersebut tidak disetujui para anggota, siapapun yang dipilih oleh Abdurrahman bin Auf-lah yang akan menjadi Khalifah.’<sup>443</sup>

441 Shahih al-Bukhari, Kitab keutamaan para Shahabat (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab mengenai kisah baiat dan kesepakatan terpilihnya ‘Utsman bin ‘Affan (باب قِصَّةِ الْبَيْعَةِ، وَالْإِتِّفَاقِ عَلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَفِيهِ مَقْتَلُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا).

442 Al-Bidaayah wan Nihaayah (١٦٣ - الصفحة - ج ٧ - ابن كثير - البداية والنهاية - ابن كثير); Tarikh al-Kamil karya Ibnu Atsir (الكامل في التاريخ), bab peristiwa yang terjadi pada tahun 23 Hijriyah (ثم دخلت سنة ثلاث وعشرين): إذا وضعتموني في حفرتي فاجمع هؤلاء الرهط في بيت حتى يختاروا رجلا. Di samping bertugas sebagai imam shalat, Hadhrt Shuhaib (ra) juga mendapat tugas dari Khalifah ‘Umar (ra) di kepantiaan pemilihan Khalifah supaya Dewan dipastikan rapat. Abu Thalhah al-Anshari mengumpulkan 50 orang Anshar juga untuk berjaga. Tarikhul Khulafa karya Imam as-Suyuthi ialah yang menyebut pemisahan tugas mereka masing-masing bahwa pengawasan pemilihan berada di pundak Hadhrt Miqdad sementara Hadhrt Shuhaib sebagai Imam shalat.

443 Tarikh ath-Thabari.



diantara orang-orang. Kemudian beliau menaiki mimbar Rasulullah (saw) dan berpidato di hadapan hadirin. Pertama, beliau menyampaikan puji sanjung ke hadirat Ilahi Rabbi lalu mengirim shalawat kepada Rasulullah (saw) dan bersabda, **إِنَّكُمْ فِي دَارِ قَلْعَةٍ، وَفِي بَقِيَّةِ أَعْمَارٍ، فَبَادِرُوا آجَالَكُمْ بِخَيْرٍ مَا تَقْدِرُونَ عَلَيْهِ، فَلَقَدْ أُتَيْتُمْ، صُبْحَتُمْ أَوْ مُسِيْتُمْ، أَلَا وَإِنَّ الدُّنْيَا طَوِيْتٌ عَلَى الْعُرُورِ، فَلَا تَعْرِتُكُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَعْرِتُكُمْ بِاللَّهِ الْعُرُورُ؛ [القمان] اَعْتَبِرُوا بِمَنْ مَضَى، ثُمَّ وَجِدُوا وَلَا تَغْفُلُوا، فَإِنَّهُ لَا يُغْفَلُ عَنْكُمْ أَيُّنَ أَبْنَاءِ الدُّنْيَا وَإِخْوَانِهَا الَّذِينَ أَنَاؤُهَا وَعَمَرُوهَا، وَمَتَّعُوا بِهَا طَوِيلًا، أَلَمْ تَلْفِظْهُمْ! ارْمُوا بِالدُّنْيَا حَيْثُ رَمَى اللَّهُ** Sesungguhnya kalian berada di dalam suatu rumah yang akan kalian tinggalkan nantinya yakni dunia dan kalian berada pada bagian penghujung usia. Untuk itu sebelum datangnya maut, seberapa banyak kalian dapat berbuat baik, lakukanlah. Sesungguhnya kalian berada dalam kepungan maut dan musuh ini (kematian) akan menyerang kalian pada waktu pagi dan petang. Waspadalah, dunia ini dipenuhi dengan makar dan tipudaya. Jangan sampai kehidupan duniawi menggelincirkanmu. Jangan sampai setan si penipu ulung menjerumuskanmu dalam tipuan berkenaan dengan perhubungan dengan Allah Ta'ala. Ambillah pelajaran dari orang-orang yang telah berlalu. Berusahalah dengan kuat dan janganlah lalai, karena Allah Ta'ala tidaklah lalai dari kalian. Dimanakah orang-orang duniawi dan para kerabatnya yang telah menggali dan mengolah bumi lalu menghuninya dan dalam jangka waktu lama terus mengambil keuntungan darinya? Apakah Dia tidak membuang mereka keluar? Kalian pun perlakukanlah dunia ini sebagaimana Allah telah memperlakukannya. Carilah Akhirat, karena dalam memberikan permisalan perihal akhirat dan sesuatu yang terbaik Allah Ta'ala berfirman, **وَاصْرَبْ لَهُمْ مَثَلِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَا أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ فَأَصْبَحَ هَشِيمًا تَذْرُوهُ الرِّيَّاحُ ۗ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ مُّقْتَدِرًا (المال وَالْبُنُونَ زِينَةُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَالْبَاقِيَاتُ الصَّالِحَاتُ خَيْرٌ عِنْدَ رَبِّكَ ثَوَابًا وَخَيْرٌ أَمَلًا** 'Dan berilah perumpamaan kepada mereka (manusia), kehidupan dunia sebagai air hujan yang Kami turunkan dari langit, maka bumi menjadi subur karenanya adanya tetumbuhan di muka bumi, kemudian tumbuh-tumbuhan itu menjadi kering yang diterbangkan oleh angin. Dan adalah Allah, Maha Kuasa atas segala sesuatu. Harta dan anak-anak adalah perhiasan kehidupan dunia tetapi amalan-amalan yang kekal lagi saleh adalah lebih baik pahalanya di sisi Tuhanmu serta lebih baik untuk menjadi harapan.' (Surah al-Kahfi, 18:46-47) Setelah itu orang-orang menghampiri untuk berbaiat kepada beliau."<sup>448</sup>

Saya akan sampaikan perihal penaklukan yang terjadi pada zaman Hadhrat 'Utsman (ra). Pada masa kekhalifahan beliau, Allah Ta'ala memberikan kemenangan kepada umat muslim untuk menaklukan beberapa daerah berikut: [1] Penaklukan Afrika, di kawasan Aljazair dan Marakesy (Maroko); [2] Gerakan pertama untuk menyerang dan menaklukan Andalusia, Spanyol pada tahun 27 Hijriah; [3] Penaklukan Qabrus (Cyprus) pada tahun 28 Hijriah; [4] Penaklukan Thabaristan pada tahun 30 Hijriah; [5] Peperangan Dzatus Shawari, [6] Penaklukan Armenia dan [7] Penaklukan Khurasan pada tahun 31 Hijriah;

[8] Melakukan agresi ke negeri-negeri jajahan Romawi diantaranya Marwarrauz, Thaliqon, Faryab, Jauzjan dan Thakharstan; [9] Penaklukan Balkh Kharaad pada tahun 32 Hijriah. [10] Selain itu, diterangkan pula pada masa Hadhrat 'Utsman, Islam sudah masuk ke Hindustan.<sup>449</sup>

Secara singkat pengenalan perihal itu sebagai berikut: Pada tahun 27 Hijriah, Hadhrat 'Utsman memberangkatkan Hadhrat Abdullah bin Sa'd bin Abi Sarh bersama 10.000 (sepuluh ribu) pasukan ke

448 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-24 (ثم دخلت سنة أربع وعشرين), peristiwa-peristiwa terkenal di tahun itu (ذكر ما كان فيها) خطبة عثمان رضي الله عنه وقتل غنيد بن عمرو (من الأحداث المشهورة), pidato 'Utsman (ra) dan pembunuhan Hurmuzan oleh 'Ubaidullah putra 'Umar bin al-Khaththab (الهرمزاني), Dar al-Fikr, Beirut, 2002. Dzatushawari artinya tiang-tiang kapal. Perang melawan Romawi di laut tengah dekat Afrika Utara. Hurmuzan, seorang Persia yang dicurigai 'Ubaidullah terlibat membunuh ayahnya berdasarkan kesaksian seorang yang melihat Hurmuzan, Abu Luluah dan Jufainah - sebelum upaya pembunuhan itu - berbincang-bincang dan sebilah khinjar (belati) yang ada pada mereka sama dengan khinjar yang Abu Luluah gunakan menyerang Hadhrat 'Umar (ra).

449 Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi dalam Siyar al-Sahabah, Vol. 1 [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha'ah, 2004], pp. 165-168 (سير الصحابه جداول) 2004 (البداية) p. 237 (Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1998) p. 237 (من الإشارات كراچی) (صفحة 165 تا 168) Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 10, Year 31, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1998] p. 237 (والنباية جلد 10 صفحه 237 سنة 31 دار هجر 1998ء) (تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 625 سنة 31 هـ و صفحه 632 سنة 32 دار الكتب العلمية بيروت 1987ء) (بر صغير میں اسلام کے اولین نقوش از محمد اسحاق بھٹی ریسرچ انسٹیٹیوٹ صفحہ 65، 63، 65) Research Institute, pp. 63, 65



Allah Ta'ala segera mengganti hari hari yang gelap ini dengan cahaya sehingga kita dapat menyaksikan para Ahmadi di sana dapat memenuhi kewajiban mereka dengan bebas.<sup>452</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

452 Sumber teks Urdu lengkap Al Fazl International, 26 February 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 26 فروری 2021ء صفحہ 5 تا 10)

<https://www.alfazl.com/2021/02/21/27424/>; <https://www.alfazlonline.org/01/03/2021/32473/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-02-05/>;

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-02-05.html>; <https://www.alhakam.org/men-of-excellence-hazrat-uthman-bin-affan-5-february-2021/>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruk (Indonesia). Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

Rujukan pambanding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 105, Khulafa’ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan**  
***radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 04)**

**Khotbah Jumat** Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 26 Februari 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/14 Rajab 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kemenangan-Kemenangan umat Islam pada masa Khilafat Hadhrat ‘Utsman (ra): pertempuran melawan Romawi yang mengirim armada laut, kemenangan dalam peperangan atas Romawi Bizantium dan penaklukan beberapa wilayahnya, penaklukan Armenia dan Afghanistan.

Pesan Islam Mencapai Anak Benua Hindustan (India): Kabul (Afghanistan), Makran, Balochistan dan Sindh yang merupakan Anak Benua India.

Penentangan orang-orang Munafik terhadap Hadhrat ‘Utsman (ra) telah dinubuatkan oleh Nabi Muhammad (saw): Penyampaian beberapa Hadits Nabi (saw) terkait hal itu.

Kutipan uraian tanggapan dari Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai bagaimana beberapa kalangan menyalahkan Hadhrat ‘Utsman (ra) dan Hadhrat ‘Ali (ra) atas kekacauan yang terjadi.

Awal mula Penyebaran Kerusuhan dan Pemberontakan di masa Khilafat Hadhrat ‘Utsman (ra).

Sifat Pengampun dan Kebijaksanaan Hadhrat ‘Utsman (ra) terhadap para Pengacau.

Uraian Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) berdasarkan Kitab Tarikh dan kutipan beberapa kalimat sabda Khalifah ‘Utsman (ra) serta sajak-sajak penyair zaman beliau.

Para sahabat Nabi (saw) lainnya berpendapat jaiz (dibolehkan) menghukum mati para pengacau dan pemberontak. Hadhrat ‘Utsman (ra) mengedepankan kelemahan-lembutan dan pengampunan terhadap para pengacau yang meminta pengampunan setelah berkali-kali tuduhan mereka dipatahkan dengan penjelasan beliau (ra) dan tentu saja para Sahabat lainnya menaati beliau.

Beberapa Tuduhan Para Pemberontak terhadap Hadhrat ‘Utsman (ra) dan Klarifikasi beliau.

Kejahatan dan pengacauan Para Pemberontak berlanjut meski berkali-kali dimaafkan.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Dzikir-e-khair Empat Almarhum dan pengumuman akan dilakukan Shalat Jenazah gaib setelah Jumat.

[1] Abdul Qadir Sahib yang berasal dari Peshawar yang syahid pada 11 Februari; [2] Akbar Ali Sahib yang meninggal pada 16 Februari; [3] Khalid Mahmood-ul-Hassan Bhatti Sahib yang merupakan Wakilul Maal Tsalits (III atau ketiga) di Rabwah; (4) Mubarak Ahmad Tahir Sahib yang meninggal pada tanggal 17 Februari.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Pada waktu Jumat yang baru lalu telah saya bahas perihal peperangan pada masa Khilafat Hadhrat ‘Utsman (ra) dan kemenangan yang diraih. Pada hari ini pun akan saya sampaikan mengenai itu. Ali bin Muhammad al-Madaini meriwayatkan, “Pada masa Hadhrat ‘Utsman (ra) di tahun 30 Hijriah terjadi

peperangan di Ath-Thabaristan dan pasukan Muslim meraih kemenangan dengan menguasai benteng musuh dan kaum Muslim dibawah pimpinan Hadhrrat Said bin al-‘Ash (ra).<sup>453</sup>

Demikian pula, penaklukan Sawari terjadi pada tahun 31 Hijriah. Berkenaan dengan itu diriwayatkan bahwa kebanyakan buku sejarah tidak mencantumkan nama tempat terjadinya perang tersebut. Allamah Ibnu Khaldun menulis bahwa perang tersebut terjadi di Iskandariyah [Alexandria, Mesir].<sup>454</sup> Berdasarkan satu pendapat, pada tahun 31 Hijriah, pasukan Muslim bertempur dengan pasukan Romawi yang disebut dengan perang Shawari (عَزْوَةُ الصَّوَارِي).

Berdasarkan riwayat Abu Mahsyar, perang Shawari terjadi pada tahun 34 Hijriah. Perang Asawidah (عَزْوَةُ الْأَسَاوِدَةِ) terjadi 31 hijriah. Menurut al-Waqidi Perang Asawidah dan perang Shuwari, keduanya terjadi pada tahun 31 Hijriah.<sup>455</sup>

Ketika Hadhrrat Abdullah bin Sa’d bin Abi Sarh mengalahkan orang-orang Franks (Prancis) dan Barbar di Ifriqiyah (Afrika Utara) dan Andalusia, hal ini membuat orang-orang Romawi Bizantium naik pitam lalu semuanya datang kepada Konstant II [putra Heraklius]. Mereka bersatu dan berkumpul di bawah pimpinannya lalu berangkat membawa pasukan untuk menghadapi pasukan Muslim, yang mana tidak ditemukan contohnya dari sejak permulaan Islam hingga sekarang. Laskar mereka mengendarai 500 kapal laut.<sup>456</sup>

Amir Muawiyah menetapkan Hadhrrat Abdullah bin Sa’d bin Abi Sarh sebagai pemimpin Bahri Bere (Admiral, pemimpin Armada laut]. Ketika kedua laskar saling berhadap-hadapan, terjadi pertempuran sengit, pada akhirnya berkat pertolongan Allah Ta’ala pasukan Muslim mendapatkan kemenangan dan Kostant II dan laskar lainnya melarikan diri.<sup>457</sup>

Penaklukan Armenia terjadi pada tahun 31 Hijriah. Menurut pendapat al-Waqidi, Armenia ditaklukan di tangan Habib bin Maslamah al-Fihri pada tahun 31 Hijriah.<sup>458</sup>

Khurasan ditaklukkan pada tahun 31 Hijriah. Hadhrrat Abdullah bin Amir berangkat ke Khurasan. Beliau menaklukan kota Abreh, Tus, Abiward dan Nasheh hingga sampai di Sarkhas. Penduduk Merw juga menempuh jalan damai pada tahun ini.<sup>459</sup>

Merw berada di Tukrmenistan dan daerah selebihnya berada di Iran. Ekspedisi militer ke wilayah-wilayah Romawi Bizantium terjadi pada tahun 32 Hijriah. Pada 32 Hijriah Amir Muawiyah bertempur melawan Romawi hingga sampai di gerbang kota Konstantinople.<sup>460</sup>

Marw ar-Rudh, Taliqaan, Faryaab, Jawzjan dan Takharistan berhasil ditaklukan pada tahun 32 Hijriah. Pada tahun 32 Hijriah Hadhrrat Abdullah bin Amir berhasil menaklukan Marw ar-Rudh, Taliqaan,

453 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسندہ : الطبري، ابن ) نام کتاب : تاریخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسندہ : الطبري، ابن ) (جرير جلد : 4 صفحه : 269 (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (سنة ثلاثين) bahasan tahun ke-30 (جرير جلد : 4 صفحه : 269). Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Sanah 30 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], pp. 102-103. Abū'l-Ḥasan ‘Ali ibn Muḥammad ibn ‘Abd Allāh ibn Abī Sayf (752–843), lebih dikenal dengan nisbah-nya, al-Madā’inī (seorang berasal dari al-Mada’in/Ctesiphon, bekas ibukota Persia lama), adalah seorang cendekiawan Arab awal, yang aktif di bawah kekuasaan Abbasiyah di Irak pada paruh pertama abad ke-9. Seorang cendekiawan dengan banyak pemahaman, ia menulis lebih dari 200 karya, meskipun ia lebih dikenal sebagai sejarawan. Siyar al-ʿalamin Nubala tentang al-Madaini: المَدَائِنِيُّ أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْعَلَمَاءُ، الْخَافِضُ، الصَّادِقُ، أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَيْفِ الْمَدَائِنِيِّ، الْأَخْبَارِيُّ، نَزَلَ بَغْدَادَ، وَصَنَّفَ الصَّنَائِفَ، وَكَانَ عَجَبًا فِي مَعْرِفَةِ الْمَبَازِي وَالْمَغَارِي وَالْأَنْسَابِ وَأَيَّامِ الْعَرَبِ، مُصَنِّقًا فِيمَا يُنْقَلُ، عَلِيَّ الْإِسْنَادِ. وُلِدَ: سَنَةَ اثْنَتَيْنِ وَثَلَاثِينَ وَمِائَةٍ

454 Tarikh Ibn Khaldun, Vol. 2, Wilayah Abdullah bin Abi Sarah ‘ala... [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2000], p. 575; Al-Nujum al-Zahirah fi Muluk Misr wa al-Qahirah, Vol. 1, p. 50, Dhikr Wilayah Abi Sarah ‘ala Misr, Dar al-Kutub al-Misriyyah, p. 1929.

455 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Ghazwah al-Sawari, Sanah 31 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 115.

456 Ibnu Katsir dalam karyanya Al-Bidayah wan-Nihaayah, bab pembahasan tahun ke-31 (ثُمَّ دَخَلَتْ سَنَةٌ إِحْدَى وَثَلَاثِينَ) perang Shawari dan perang Asawidah (عَزْوَةُ الصَّوَارِي وَعَزْوَةُ الْأَسَاوِدَةِ).

457 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 116) (Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 7, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2001] pp. 152-153.

458 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 118.

459 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Shukhus Abdillāh bin Amir ila... [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 123.

460 Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 7, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2001] p. 155.

terletak diantara Balkh dan Marw ar-Rudh, Afghanistan saat ini. Fariyab juga merupakan daerah di Afghanistan. Juzjaan juga berada di Afghanistan, Takharistan juga merupakan daerah di Afghanistan. Semuanya berhasil ditaklukan.<sup>461</sup>

Abul Ashab as-Sa'di meriwayatkan dari ayahnya bahwa Ahnaf bin Qais terus berperang melawan penduduk Marw ar-Rudh, Taliqaan, Faryaab dan Jawzjan hingga gelap malam, pada akhirnya Allah Ta'ala memberikan kekalahan kepada musuh.<sup>462</sup>

Ahnaf bin Qais memberangkatkan Aqrah bin Habis ke Jawzjan bersama dengan satu laskar berkuda. Aqrah juga diutus kepada laskar selebihnya yang telah dikalahkan oleh Ahnaf. Lalu Aqrah bin Habis bertempur melawan mereka yang mengakibatkan para pengendara kuda dari pihak beliau syahid. Namun Allah Ta'ala menganugerahkan kemenangan kepada pihak Muslim.<sup>463</sup>

Penaklukan Balkh terjadi pada tahun 32 Hijriah. Ahnaf bin Qais berangkat dari Marw ar-Rudh menuju Balkh, sesampainya di sana melakukan pengepungan terhadap penduduk Balkh. Balkh tempo dulu adalah sebuah kota yang sangat penting di Khurasan dan ini merupakan kota yang paling tua di Afghanistan sekarang. Saat ini kota tua masih ada dalam bentuk reruntuhan puing. Terletak 12 km jauhnya dari ujung kanan sungai Balkh. Penduduk di sana mengajukan untuk berdamai dengan membayar uang 400 ribu dan itu diterima oleh Ahnaf bin Qais.<sup>464</sup>

Misi ke Herat terjadi pada tahun 32 Hijriah. Hadhrat 'Utsman (ra) memberangkatkan Khulaid bin Abdullah bin Hanafi ke Herat dan Badghis. Beliau berhasil menaklukan kedua daerah itu. Namun di kemudian hari penduduk kedua kota itu memberontak dan bersekongkol dengan raja Qarin.<sup>465</sup>

Pada tahun 32 Hijriah Hadhrat Abdullah bin Amir menetapkan Qais bin Haitsam sebagai penggantinya di Khurasan. Beliau sendiri pergi dari sana.<sup>466</sup> Pada waktu Raja Qarin telah menyiapkan satu laskar besar untuk menghadapi umat Muslim, Qais bin Haitsam menyerahkan komando di Khurasan kepada Abdullah bin Hazim lalu pergi menemui Hadhrat Abdullah bin Amir untuk membantunya.<sup>467</sup> Karena jumlah lawan cukup banyak sehingga Abdullah bin Hazim berangkat dengan membawa 4000 pasukan untuk menghadapi Raja Qarin. Abdullah bin Hazim mengirim 600 pasukan untuk berangkat lebih dulu. Beliau sendiri berangkat menyusul dibelakangnya. Pasukan yang pertama pergi itu sampai di dekat pasukan Qarin pada tengah malam lalu menggempurnya. Disebabkan serangan mendadak tersebut, musuh ketakutan. Ketika pasukan Muslim selebihnya tiba, lawan semakin terpojok telak dan Qarin pun terbunuh. Pasukan Muslim mengepung sehingga banyak sekali pihak musuh yang terbunuh atau dijadikan tawanan.<sup>468</sup>

**Pada zaman Hadhrat 'Utsman (ra), Islam tiba di anak benua India. Imam Yusuf menulis dalam Kitabul Kharaaj dengan mengutip referensi dari Imam az-Zuhri, "Mesir dan Syria berhasil ditaklukan pada zaman Hadhrat 'Umar. Sementara daerah Ifriqiyah, Khurasan dan Sindh ditaklukan pada zaman Hadhrat 'Utsman (ra)."**<sup>469</sup>

Berkenaan dengan sampainya Islam di benua India terdapat satu riwayat, "Pada zaman Hadhrat 'Utsman (ra), Hadhrat Abdullah bin Ma-mar beserta laskar telah diutus ke Makraan dan Sindh. Ketika

---

461 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2, Fath Maru al-Raudh wa al-Taliqan [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 630; Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Vol. 1 [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha'ah, 2004], p. 168.

462 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Fath Maru al-Raudh wa al-Taliqan [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 130.

463 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Fath Maru al-Raudh wa al-Taliqan... [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], pp. 130-131.

464 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Dhikr Sulh al-Ahnaf ma'a Ahl Balkh [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 131) (Yaqut Ibn 'Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 568.

465 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Dhikr Sulh al-Ahnaf ma'a Ahl Balkh [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 131.

466 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Dhikr Sulh al-Ahnaf ma'a Ahl Balkh [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 132.

467 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Dhikr Sulh al-Ahnaf ma'a Ahl Balkh [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], pp. 132-133.

468 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Dhikr Sulh al-Ahnaf ma'a Ahl Balkh [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 132.

469 Imam Abu Yusuf, Kitab al-Ikhrāj, Fasl fi Qital Ahl al-Shirk... [Al-Maktabah al-Taufiqiyyah, 2013], p. 218



Qais mengatakan, - *فَحَدَّثَنِي أَبُو سَهْلَةَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ قَالَ يَوْمَ الدَّارِ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - عَهْدَ إِلَيَّ عَهْدًا وَأَنَا صَائِرٌ إِلَيْهِ* “Mantan budak Hadhrat ‘Utsman (ra) bernama Abu Sahlah mengatakan kepada saya, ‘Hadhrat ‘Utsman (ra) telah mengatakan kepada saya pada kesempatan Yaumud Daar, “Rasulullah pernah menekankan akan sesuatu hal dan saya sedang menuju ke sana.”” Perawi mengatakan, “Hadhlat ‘Utsman (ra) bersabda, ‘*Ana shaabir alaihi*’ – ‘Saya menanggungnya dengan teguh dan sabar.’”<sup>474</sup> Yaumud Daar artinya adalah hari dimana rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) dikepung oleh orang-orang Munafiq lalu disyahidkan dengan kejinya.

**Berkeanaan dengan awal mula fitnah (pemberontakan) yang terjadi pada masa kekhalifahan Hadhlat ‘Utsman (ra) dan penyebabnya, Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) telah menjelaskannya secara rinci.** Beliau bersabda, “Hadhlat ‘Utsman (ra) dan Hadhlat Ali adalah dua pribadi suci yang termasuk diantara pejuang Islam pada masa awal. Kawan-kawan beliau pun merupakan buah terbaik Islam. Tuduhan yang dilontarkan terhadap kejujuran dan ketakwaan beliau sebenarnya mencoreng nama baik islam. Muslim yang merenungkan hakikat ini dengan hati yang tulus, ia akan sampai pada hasil bahwa kedua wujud ini sebenarnya bersih dari itu semua. Hal ini bukan tanpa bukti, melainkan lembaran sejarah, bagi orang yang membuka matanya dan memperhatikan beliau-beliau secara seksama, menjadi saksi atas hal itu. Sejauh berkenaan dengan penyelidikan yang saya lakukan, apapun yang diterangkan berkenaan dengan paa wujud suci dan kawan kawan beliau merupakan akal akalan dari para penentang islam. Meskipun ada orang yang mengaku Muslim melontarkan tuduhan kepada salah satu diantara para wujud suci itu didasari atas egoismenya, namun meskipun demikian, kebenaran senantiasa berada pada posisi tertinggi dan kebenaran selalu tampak nyata.”<sup>475</sup>

Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda berkenaan dengan kekacauan yang terjadi pada zaman Hadhlat ‘Utsman (ra), “Pertanyaannya adalah, dari mana timbulnya kekacauan itu? Sebagian orang menganggap penyebabnya adalah Hadhlat ‘Utsman (ra). Sebagiannya lagi menuduh Hadhlat Ali. Sebagian orang menuduh bahwa ini terjadi disebabkan oleh bidah-bidah [hal-hal diada-adakan] yang dimunculkan oleh Hadhlat ‘Utsman (ra) yang menimbulkan api amarah di kalangan umat Islam. Sebagian lagi menuduh bahwa Hadhlat Ali melakukan upaya rahasia untuk menimbulkan perlawanan terhadap Hadhlat ‘Utsman (ra) dan menjadi otak pembunuhan Hadhlat ‘Utsman (ra) dengan tujuan agar Hadhlat Ali menduduki posisi sebagai khalifah menggantikan beliau.”

Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda: “Namun, kedua tuduhan ini salah; Hadhlat ‘Utsman (ra) juga tidak ciptakan bidah-bidah, begitu pula Hadhlat 'Ali (ra) bukan pembunuh Hadhat ‘Utsman (ra) atau menjadi mastermind (otak) komplotan untuk membunuh beliau. Sebenarnya, ada penyebab lain munculnya pemberontakan ini. Hadhlat ‘Utsman (ra) dan Hadhlat 'Ali (ra) benar-benar bersih dari tuduhan semacam itu. Keduanya adalah wujud yang sangat suci.

Nabi (saw) pernah bersabda berkenaan dengan Hadhlat ‘Utsman (ra), “Begitu besarnya pengabdian yang telah ‘Utsman (ra) berikan untuk Islam sehingga sekarang dia dapat melakukan apapun yang dia inginkan dan Tuhan tidak akan mempertanyakannya (riwayat Sunan Tirmidzi). Ini tidak berarti beliau tidak akan dimintai pertanggungjawaban meskipun meninggalkan Islam. Melainkan, disimpulkan bahwa beliau telah memperoleh begitu banyak kualitas dan telah sedemikian rupa meningkat dalam kebajikan sehingga tidak mungkin lagi melanggar perintah-perintah Allah Ta’ala. Karena itu, Hadhlat ‘Utsman (ra) tidak akan mengeluarkan perintah yang melanggar syariah, begitu juga Hadhlat 'Ali (ra) bukanlah orang yang diam-diam bersekongkol untuk merebut Khilafat.”<sup>476</sup>

Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) lebih lanjut menyatakan: “... pada awal Khilafat Hadhlat ‘Utsman (ra) kami tidak melihat tanda-tanda kekacauan hingga enam tahun. Justru sebaliknya, tampaknya orang-orang

474 Sunan Ibn Majah, Iftitah al-Kitab, Fadl Uthman (ra), Hadith 113. Sunan Ibni Maajah, Kitab al-Muqaddimah (كتاب المقدمة), nomor 113 atau 118.

475 Hadhlat Mirza Bashiruddin Mahmud Ahmad (ra), ‘Islam me Ikhtilaafat ka Aghaz’ (The Outset of Dissension in Islam - Awal Mula Perpecahan dalam Islam) [2013 edition], p. 249.

476 Hadhlat Mirza Bashiruddin Mahmud Ahmad (ra), ‘Islam me Ikhtilaafat ka Aghaz’ (The Outset of Dissension in Islam - Awal Mula Perpecahan dalam Islam) [2013 edition], p. 253-254.

pada umumnya merasa bahagia pada masa itu. Faktanya, telah dipastikan dari sejarah bahwa di era ini Hadhrat ‘Utsman (ra) lebih dicintai oleh orang banyak daripada Hadhrat ‘Umar (ra). Tidak hanya dicintai bahkan pada kenyataannya, orang-orang kagum kepada beliau. Seorang penyair pada masa itu bersaksi tentang fakta ini dalam syair puitisnya, dengan kata-kata berikut,

لَا تَأْكُلُوا أَبَدًا جِيرَاتِكُمْ سَرَفًا \*\*\* أَهْلَ الزَّعَارَةِ فِي مُلْكِ ابْنِ عَفَّانٍ

إِنَّ ابْنَ عَفَّانَ الَّذِي جَرَّبْتُمْ \*\*\* فَطَمَ اللُّصُوصَ بِمُحْكَمِ الْفُرْقَانِ

مَا زَالَ يَعْمَلُ بِالْكِتَابِ مُهَيِّمًا \*\*\* فِي كُلِّ غُنْقٍ مِنْهُمْ وَبِنَانِ

‘Jangan kau jahar dan lahap kekayaan rakyat - hai para pemberontak dalam pemerintahan Ibnu 'Affan (putra ‘Affan, yaitu Hadhrat ‘Utsman)!

Telah kalian alami sendiri bagaimana Ibnu 'Affan (putra ‘Affan) - dia eksekusi para penjarah sesuai perintah Al-Furqan (Al-Qur’an)

Senantiasa dia pelaksana hukum-hukum itu Kitab; dia ajarkan ‘tuk bertindak atas dasar hukum-hukumnya.<sup>477</sup>

Namun, setelah enam tahun, kami melihat satu gerakan pada tahun ketujuh; dan ini tidak ditujukan kepada Hadhrat ‘Utsman (ra); sebaliknya, itu ditujukan kepada para sahabat atau para gubernur. Karena itu, Ath-Thabari meriwayatkan bahwa Hadhrat ‘Utsman (ra) sangat memperhatikan hak-hak orang. Namun, orang-orang yang bukan pelopor atau awalin dalam Islam, tidak mendapatkan kemuliaan sama seperti yang diraih oleh para Muslim awal dan perintis dalam acara acara; mereka juga tidak menerima bagian yang sama dalam pemerintahan dan kekayaan. Seiring berjalannya waktu, beberapa orang mulai mengkritik perlakuan istimewa ini dan menganggapnya sebagai ketidakadilan.

Namun, orang-orang ini takut dengan umat Muslim yang dapat menentang mereka sehingga orang-orang ini tidak mengungkapkan pandangan mereka. Sebaliknya, secara diam-diam mereka menghasut orang-orang untuk menentang para sahabat. Ketika mereka bertemu dengan seorang Muslim yang tidak berpendidikan atau seorang budak Badui yang telah dibebaskan, mereka mulai menyampaikan kritikan-kritikan. Akibatnya, karena awam atau karena gandrung untuk mendapatkan kedudukan, lalu orang-orang tertentu akan bergabung dengan para pemberontak itu. Lambat laun, kelompok ini mulai bertambah banyak dan mencapai jumlah yang besar.

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika timbul kekisruhan, faktor-faktor penyebabnya juga mulai terakumulasi dengan cara yang luar biasa. Di satu sisi, mereka yang memiliki watak cemburu mulai marah terhadap para sahabat. Di sisi lain, semangat Islam, yang biasanya timbul di hati semua orang yang baru berpindah dari agama lain, mulai menurun di antara para mubayyiin baru ini, yang notabene tidak pernah bergaul dengan Nabi (saw) dan tidak juga mendapat kesempatan untuk bergaul dengan para sahabat beliau (saw).

Faktanya, begitu mereka baiat masuk Islam, mereka berasumsi bahwa mereka telah mempelajari segalanya. Segera setelah semangat Islam ini berkurang, kendali yang dimiliki Islam atas hati mereka juga mulai melemah. Mereka, sekali lagi, mulai menikmati melakukan dosa-dosa yang pernah mereka lakukan sebelum masuk Islam. Ketika mereka dihukum karena kejahatan mereka, bukannya mengubah diri, mereka malah cenderung membinasakan orang-orang yang memberikan hukuman kepada mereka. Pada akhirnya, mereka terbukti menjadi penyebab terjadinya keretakan besar dalam persatuan yang dinikmati oleh Islam. Markas orang-orang ini adalah di Kufah.

Namun, hal yang paling mengherankan adalah sebuah peristiwa terjadi di Madinah itu sendiri, yang menunjukkan bahwa pada masa itu, sebagian orang masih asing dengan Islam seperti orang-orang bodoh saat ini yang tinggal di daerah terpencil. Humran bin Abban adalah orang yang menikahi seorang wanita

477 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، ابن ) نام کتاب : تاریخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن ) (جرير جلد : 4 صفحہ : 269 (سنه ثلاثين) 30-ke bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) Cukup banyak penyair yang membuat sajak-sajak dalam masa pemerintahan beliau. Sajak diatas ialah karya ‘Amru bin ‘Ashim at-Tamimi (عمر بن غاصم التميمي).

yang masih dalam masa 'iddahnya [masa menunggu, suatu periode ketika seorang wanita dilarang menikah]. Ketika Hadhrat 'Utsman (ra) mengetahui hal ini, beliau tidak senang padanya sehingga tidak hanya memerintahkannya untuk berpisah, bahkan mengasingkannya dari Madinah ke Basrah.

Kejadian ini menunjukkan bagaimana sebagian orang yang baru masuk Islam, merasa telah menjadi ulama sehingga tidak merasa perlu untuk penelitian lebih lanjut [tentang keislaman]. Mungkin karena terpengaruh berbagai sudut pandang, mereka mengaitkan keyakinan hal-hal yang haram sebagai diperbolehkan dan mereka menganggap sia-sia menjalankan syariah.<sup>478</sup>

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) lebih lanjut menceritakan: "Sebenarnya, seluruh gangguan ini adalah akibat persekongkolan rahasia yang dibuat oleh orang-orang Yahudi. Mereka bergabung dengan orang-orang Muslim tertentu yang gandrung dengan keserakahan duniawi dan telah meninggalkan keyakinan mereka.

Gubernur provinsi juga tidak bisa disalahkan atas hal ini, mereka juga bukan penyebab kekacauan ini (ini dipicu oleh orang-orang Yahudi tertentu dan beberapa Muslim yang bergabung dengan mereka. Meskipun demikian, gubernur yang ditunjuk oleh Hadhrt 'Utsman (ra) bebas dari kesalahan, juga bukan penghasut atas kekacauan ini) Satu-satunya kesalahan mereka adalah telah ditunjuk oleh Hadhrt 'Utsman (ra) dan kesalahan Hadhrt 'Utsman (ra) adalah berpegang teguh pada tali persatuan Islam meskipun usia tuanya dan kelemahan fisik. Beliau memikul beban umat Muslim di pundaknya dan memikirkan perihal penegakan syariah Islam. Beliau tidak akan membiarkan pemberontak dan tiran menindas yang lemah dan tidak berdaya sesuai dengan keinginan mereka.

Karena itu, kejadian berikut ini membuktikan kebenaran dari fakta ini. Ketika pemberontak yang sama mengadakan pertemuan di Kufah dan mulai membahas bagaimana kekacauan dapat diciptakan dalam urusan umat Muslim, semua orang dengan suara bulat memberikan pendapat, لا وَاللَّهِ لَا يَرْفَعُ رَأْسَ مَا دَامَ 'عُثْمَانُ عَلَى النَّاسِ' Demi Tuhan, tidak ada yang berani mengangkat kepala selama pemerintahan 'Utsman (ra) berlangsung.<sup>479</sup>

Pribadi Hadhrt 'Utsman (ra) sendirilah yang mencegah pemberontakan. Orang-orang ini merasa perlu untuk menyingkirkannya agar dapat dengan bebas mencapai tujuan mereka.<sup>480</sup>

**Menjelaskan lebih rinci tentang perselisihan, Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) menyatakan:** "Kemudian Hadhrt 'Utsman (ra) memanggil para pembuat kerusuhan dan mengumpulkan para sahabat juga. Ketika semua orang telah berkumpul, Hadhrt 'Utsman (ra) mengabarkan kepada mereka tentang seluruh kejadian itu. Kedua informan tersebut berdiri sebagai saksi dan memberikan kesaksian (tentang konspirasi para pemberontak).

Atas hal ini, semua sahabat memberikan fatwa berikut, «من دعا» اقتلهم، فان رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «إلى نفسه أو إلى أحد وعلى الناس إمام فعليه لعنة الله فاقتلوه» Eksekusi [hukum mati] orang-orang ini (yang menciptakan kekacauan atas nama "perdamaian" dan "reformasi") karena Nabi (saw) telah bersabda, "Semoga Allah mengutuk orang yang menyeru orang lain untuk taat pada dirinya sendiri atau kepada orang lain padahal telah ada Imam (Pemimpin). Bunuh orang seperti itu, siapa pun dia."

Kemudian, orang-orang mengingatkan pada ucapan Hadhrt 'Umar (ra) – riwayat serupa juga tercantum dalam Kitab Sahih Muslim - لا أهل لكم إلا ما قتلتموه وأنا شريككم , 'Saya tidak menganggap jaiz (dibenarkan) menjatuhkan eksekusi (hukuman mati) terhadap orang seperti itu di mana saya tidak ikut serta di dalamnya.' Dengan kata lain, 'Tidak ada yang boleh dieksekusi kecuali ada indikasi [isyarat atau perintah] dari pemerintah.'

478 Hadhrt Mirza Bashiruddin Mahmud Ahmad (ra), 'Islam me Ikhtilafat ka Aghaz' (The Outset of Dissension in Islam - Awal Mula Perpecahan dalam Islam) [2013 edition], p. 262-263.

479 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن ) (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (سنة خمس وثلاثين) ke-35, bahasan tahun (جرير جلد : 4 صفحه : 269).

480 Hadhrt Mirza Bashiruddin Mahmud Ahmad (ra), 'Islam me Ikhtilafat ka Aghaz' (The Outset of Dissension in Islam - Awal Mula Perpecahan dalam Islam) [2013 edition], p. 282-283.



bersikeras agar mereka dieksekusi tetapi beliau yaitu Hadhrat ‘Utsman (ra) tidak dapat diyakinkan dengan cara apa pun untuk menghukum mereka.’<sup>483</sup>

Kejadian ini menunjukkan berbagai jenis kebohongan dan penipuan yang dilakukan oleh para pembuat onar. Di era itu, ketika pers dan alat transportasi belum berkembang seperti sekarang, sangat mudah bagi orang-orang ini untuk menyesatkan mereka yang tidak berpendidikan. Namun kenyataannya, orang-orang ini tidak memiliki alasan yang sah untuk bangkit. Kebenaran juga tidak berpihak kepada mereka. Tidak juga mereka menyertai kebenaran. Semua usaha mereka didasarkan pada kebohongan dan kepalsuan. Hanya belas kasihan Hadhrat ‘Utsman (ra) yang menyelamatkan mereka, jika tidak, orang-orang Muslim pasti akan telah mencabik-cabik mereka.

Para sahabat tidak pernah dapat menerima bahwa perdamaian dan keamanan yang telah mereka capai dengan mengorbankan hidup mereka dihilangkan dengan cara ini oleh kenakalan beberapa penjahat. Mereka bisa melihat bahwa pemerintahan Islam akan runtuh jika orang-orang ini tidak segera dihukum.

Namun, Hadhrat ‘Utsman (ra) adalah perwujudan pribadi yang welas asih dan beliau ingin, sedapat mungkin agar orang-orang itu dibimbing dengan benar sehingga mereka tidak akan mati dalam keadaan kafir. Dengan demikian, Hadhrat ‘Utsman (ra) menunjukkan kemurahan hati terhadap orang-orang ini dan memandang tindakan pemberontakan nyata mereka sebagai hanya niat untuk melakukan pemberontakan dan menunda atas hukuman mereka.

Kejadian ini juga menggambarkan bahwa para sahabat sangat membenci orang-orang tersebut. Dasarnya, pertama, para pembuat onar menyatakan bahwa hanya tiga orang Madinah yang bersama mereka dan tidak lebih. (para pengacau hanya menyebut tiga warga Madiinah yang bersama mereka) Jika sahabat lain juga ada di pihak mereka, mereka pun akan menyebutnya juga.

Kedua, para sahabat juga menunjukkan melalui tindakan mereka bahwa mereka membenci tindakan para pembuat kerusakan ini; dan memandang perbuatan mereka sebagai pelanggaran syariah sedemikian rupa, sehingga dalam pandangan mereka, tidak ada hukuman yang lebih rendah yang harus diterima dari eksekusi. Jika para sahabat mendukung orang-orang ini atau orang-orang Madinah memiliki pandangan yang sama dengan para pengacau, mereka tidak akan membutuhkan pembenaran atau alasan lebih lanjut untuk membunuh Hadhrat ‘Utsman (ra) saat itu juga lalu memilih orang lain untuk jabatan Khilafat sebagai penggantinya. Namun, kami mengamati bahwa bukannya berhasil membunuh Hadhrat ‘Utsman ra, justru kehidupan mereka sendiri terancam oleh pedang para sahabat yang terhunus. Hanya karena kebaikan dari figur yang penyayang dan welas asih — yang mereka upayakan untuk dibunuh dan menjadi sasaran kemarahan kemarahan — sehingga mereka dapat melarikan diri dengan aman.

Sungguh heran akan kejahatan dan jauhnya mereka dari ketakwaan karena mereka tidak mendapatkan keuntungan sedikitpun dari kejadian ini. Setiap tuduhan yang mereka lontarkan dibantah dan semua keberatan mereka terbukti salah dan tidak berdasar. Mereka menyaksikan belas kasihan dan welas asih Hadhrat ‘Utsman (ra) dan setiap individu menjadi saksi atas fakta bahwa orang seperti beliau itu tidak dapat ditemukan di muka bumi saat ini.

Namun, bukan bertobat atas dosa-dosa mereka, merasa malu atas kekejaman mereka, menyesali pelanggaran mereka dan menghentikan kejahatan mereka, malahan orang-orang ini justru semakin terbakar dalam api amarah. Mereka menganggap bungkamnya mereka adalah aib dan pengampunan yang diberikan oleh Hadhrat ‘Utsman (ra) sebagai keberhasilan perencanaan mereka yang baik. Karena itu, mereka kembali sambil menyusun strategi untuk memenuhi rencana mereka yang tersisa di masa depan.’<sup>484</sup>

---

483 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، ابن ) نام کتاب : تاریخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن ) (جرير جلد : 4 صفحه : 269 (سنه خمس وثلاثين) 35-ke tahun bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة), penyebab perjalanan para pemberontak dari Mesir (من سار إلى ذي خشب من أهل مصر) (من أهل العراق).

484 Hadhrat Mirza Bashiruddin Mahmud Ahmad (ra), ‘Islam me Ikhtilaaft ka Aghaz’ (The Outset of Dissension in Islam - Awal Mula Perpecahan dalam Islam), Anwar-ul-Ulum, Vol. 4, p. 293-296.

Rangkaian riwayat ini masih akan terus berlanjut di kesempatan mendatang. In syaa Allah.

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum yang wafat pada beberapa hari yang lalu. **Di antara mereka yang pertama adalah seorang Syahid, Abdul Qadir Sahib dari Bazidkhel, Peshawar. Beliau disyahidkan pada 11 Februari.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Berdasarkan rincian peristiwanya, Abdul Qadir Sahib saat itu sedang bekerja di klinik paman beliau, Almarhum Dokter Ahmad Sahib yang berlokasi di Bazidkhel, Peshawar. Almarhum bersama dengan para anggota Jemaat lainnya sedang berkumpul di satu ruangan yang ada di klinik untuk shalat Zuhur ketika bel berbunyi dari ruangan pasien, Abdul Qadir Sahib membuka pintu, lalu seorang laki-laki yang ada di ruangan pasien tersebut menembak beliau yang karenanya beliau terluka parah. Dada beliau terkena dua peluru. Beliau segera dibawa ke rumah sakit, karena lukanya yang parah Abdul Qadir Sahib lalu syahid. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Almarhum berusia 65 tahun. Polisi telah menangkap orang itu. Orang-orang menangkap pembunuh tersebut dan menyerahkannya ke polisi. Keluarga Almarhum beserta keluarga-keluarga Ahmadi lainnya sudah sejak lama menghadapi situasi penentangan yang keras. Pada 19 Januari 2009 para ekstrimis agama menyerang klinik tersebut yang karenanya kaki yang terhormat Abdul Qadir Sahib tertembak. Karena peristiwa ini beliau terpaksa hijrah dari Peshawar dan setelah beberapa lama beliau bisa tinggal di Peshawar. Dikarenakan keadaan penentangan yang tengah terjadi sekarang, sekitar dua bulan sebelumnya atas petunjuk dari Jemaat beliau hijrah ke Rabwah. Keluarga beliau saat ini tinggal di Rabwah, meskipun demikian Almarhum pergi sendiri ke klinik di Bazidkhel tadi untuk bekerja dan tinggal di sana.

Dalam keluarga beliau Ahmadiyah masuk melalui kakek beliau, yang terhormat Nizamuddin Ahmad yang baiat ke dalam Ahmadiyah di masa Khalifah pertama. Kakek Almarhum memiliki dua saudara laki-laki, Dokter Fatah Din Sahib, seorang spesialis bedah dan Abdul Latif Sahib, seorang insinyur. Dokter Fatah Din Sahib di masa pendidikannya mendengar pendakwaan Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan berkunjung ke Qadian. Hadhrat Masih Mau'ud (as) meletakkan tangannya pada beliau sebagai tanda kasih sayang dan bersabda, "Seorang anak yang baik, namun ia belum bisa baiat." Belakangan ketika beliau datang ke UK untuk menempuh pendidikan kedokteran, beliau mendengar kabar kewafatan Hadhrat Masih Mau'ud (as) lalu beliau pergi ke Qadian dan baiat di masa Khalifah pertama. Saudara laki-laki kakek beliau yang lainnya pun, Ir. Abdul Latif Sahib bersama dengan saudaranya baiat pada masa Khalifah pertama. Atas himbuan dua bersaudara ini para anggota keluarga yang lainnya termasuk kakek Almarhum tidak berapa lama kemudian baiat ke dalam Ahmadiyah.

Almarhum memiliki banyak keistimewaan, sangat mencintai Khilafat, memiliki hubungan yang erat dengan para pengurus, sangat senang bertabligh, karena hal ini beliau menghadapi situasi penentangan. Dikarenakan keadaan penentangan ini dalam dua tahun beliau harus berpindah rumah sebanyak tujuh kali, namun dengan karunia Allah Ta'ala beliau tetap teguh dalam Jemaat. Selain tahajud dan shalat-shalat lainnya beliau pun sangat disiplin dalam menilawatkan Al-Qur'an. Sangat penuh kasih sayang dan ramah. Sepanjang hidupnya beliau tidak pernah bertengkar dengan orang lain.

Istri Almarhum menuturkan bahwa dalam hidup terjadi keadaan naik turun namun Almarhum tidak pernah marah dan ketika saya berbicara keras kepada Almarhum maka Almarhum selalu menjawab dengan penuh kelembutan. Almarhum selalu memperlakukan anak-anak dengan cinta dan kasih sayang. Almarhum sangat menginginkan kesyahidan dan selalu mengatakan, "Jika menghadapi masa-masa ujian, saya lebih memilih maut daripada menjauh dari Khilafat Ahmadiyah."

Kemudian istri Almarhumah menulis bahwa corak pelaksanaan shalat beliau sedemikian rupa bahwa orang-orang rumah sering kali mendapati beliau dalam keadaan sujud yang lama. Almarhum juga mendapatkan taufik mengkhidmati Jemaat sebagai Sekretaris Tarbiyat di Bazidkhel.

Di antara yang ditinggalkan selain sang istri, Sajidah Qadir Sahibah, antara lain 4 putra dan 5 putri. Semoga Allah Ta'ala meninggikan derajat Almarhum dan menjadi pelindung dan penolong keluarga yang ditinggalkan. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada putra-putri Almarhum untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah yang kedua seorang yang dipenjara di jalan Allah, Akbar Ali Sahib, putera dari Ibrahim Sahib. Beliau berasal dari Shaukat Abad Colony, Distrik Nankana.** Beliau wafat pada 16 Februari. Akbar Ali Sahib, seorang yang dipenjara di jalan Allah wafat di penjara Shekhupura pada 16 Februari 2021 disebabkan serangan jantung. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ada juga dua kawan beliau yang lainnya.

Pada 2 Mei 2020 beliau dimeja hijaukan dan pada bulan Oktober di tanggal penetapan jaminan di pengadilan tinggi, pengadilan menghapuskan jaminan sementara beliau dan memerintahkan penangkapan. Alhasil, ketiga orang ini ditangkap. Kemudian Hakim Nankana Sahib berdasarkan satu permintaan setelah mendengarkan kesaksian dari satu pihak, tanpa mendengarkan dari pihak kita, ia mengenakan pasal tambahan 295c yang merupakan satu momen yang berbahaya lainnya. Singkatnya Almarhum berada di penjara selama 4,5 bulan. Pada saat kewafatan beliau berusia 55 tahun.

Dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum tergabung dalam Nizam Wasiyat. Ahmadiyah masuk dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau, yang terhormat Ibrahim Sahib yang bersama dengan saudara laki-lakinya, yang terhormat Mia Ismail Sahib baiat di masa Khalifah kedua di tahun 1920. Akbar Ali Sahib berkhidmat di ketentaraan dengan pangkat Sersan.

Beliau telah pensiun dari ketentaraan 16 tahun yang lalu dan setelah itu bekerja sebagai Security Guard. Seorang yang sangat bertanggung jawab dan sosok yang pemberani. Sebelum dipenjara beliau bekerja sebagai Security Guard di Bank. Seorang penentang mengadukan kepada Manajer bank tersebut bahwa, "Anda telah mempekerjakan Akbar Ali, dia ini orang kafir." Manajer Bank mengatakan sebagai jawaban, "Saya setiap pagi melihat rekaman kamera CCTV, Akbar Ali biasa melaksanakan shalat nafal di malam hari, menilawatkan Al-Qur'an, berpuasa di bulan Ramadhan, bagaimana mungkin ia seorang kafir?" Seorang manajer yang pemberani.

Almarhum mendapatkan taufik berkhidmat selama 6 tahun sebagai Ketua Jemaat. Sebelum wafat beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Maal. Seorang yang simpati terhadap orang-orang miskin, selain ramah terhadap tamu Almarhum juga memiliki jalinan kecintaan dengan semua anggota keluarga. Beliau sangat gemar bertabligh, selalu berbicara berdasarkan dalil yang karenanya beliau menghadapi situasi penentangan. Beliau terpaksa harus meninggalkan pekerjaan sebagai security Guard dikarenakan penentangan.

Di antara yang ditinggalkan antara lain dua orang istri, Zayinat Bibi Sahibah dan Fazilat Bibi Sahibah, selain itu satu orang putra berusia 19 tahun dan satu orang putri berusia 16 tahun. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan maghfiroh-Nya kepada Almarhum dan meninggikan derajat Almarhum, menjadi pelindung dan penolong bagi anak keturunan Almarhum dan memberikan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Khalid Mahmud Al-Hasan Bhati Sahib yang merupakan Wakiilul Maal Tsalits Tahrik Jadid di Rabwah, Naib Sadr Ansharullah dan juga naib Officer Jalsah Salanah.** Beliau wafat di Tahir Heart Institute pada usia 67 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Kakek beliau, Babul Khan Sahib menerima Ahmadiyah, namun ayahanda Almarhum tidak menerima Ahmadiyah. Artinya, sang ayah menerima, sedangkan putranya belum. Suatu ketika mereka sedang berada di rumahnya, mereka adalah petani, saat itu ayah Almarhum pun sedang ada di sana sambil berbaring dengan ditutupi kain. Lalu seorang Maulwi Ghair Ahmadi dari mesjid yang biasa didatangi ayahnya untuk shalat lewat di sana, lalu ia duduk dan tema obrolan mulai mengarah pada Ahmadiyah, maka Maulwi Sahib itu mengakui bahwa pada hakikatnya dalam berbagai perkara Ahmadiyah itu benar. Mendengar ini ayahanda Khalid Mahmud Sahib membuka kain dari wajahnya dan bangkit duduk, lalu mengatakan, "Jika Ahmadiyah benar, lalu mengapa kamu menyesatkan kami? Sekarang, penyesatan yang telah kamu lakukan kepada saya bahwa Ahmadiyah itu dusta, jangan menerimanya, jangan mengikuti jejak ayahmu, lalu sekarang mengatakan bahwa pihak merekalah yang benar, mulai sekarang saya pun akan ada di pihak mereka." Kemudian beliau pergi dan baiat di tangan Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) (ra).

Khalid Mahmud Al-Hasan Bhati Sahib setelah menyelesaikan BA di Punjab University pada tahun 1978 di bidang *Political Science* dan meraih MA di bidang sejarah pada 1980 kemudian bekerja di

pemerintah sebagai dosen. Lalu setelah dua tahun beliau pensiun. **Pada 1982 beliau mewaafkan hidup beliau. Selama kurang lebih 38 tahun beliau mendapatkan taufik mengkhidmati Jemaat. Pada 1982 beliau ditugaskan di Wakalat Ta'mil-o-Tanfidz, kemudian beliau menjadi Naib Wakil, selanjutnya ditetapkan sebagai Wakilul Diwan.**

Kemudian beliau menjadi Wakilul Maal Tsalits, lalu beliau mendapatkan taufik melakukan lawatan ke Indonesia, Singapura, Burma, Srilanka, Nepal, Uganda, dsb. Kemanapun beliau melakukan lawatan, beliau menganalisa segala sesuatu secara mendalam dan memberikan bimbingan kepada mereka dan Jemaat-Jemaat yang beliau kunjungi khususnya Burma dan Srilanka, Jemaat-Jemaat tersebut banyak belajar dari beliau dan para anggota di sana banyak yang menulis surat kepada saya bahwa kami banyak belajar dan Bhati Sahib banyak mengajarkan kami mengenai nizam dan banyak memberikan peranan dalam menghubungkan kami dengan Khilafat. Kemudian beliau juga sebagai Amilah pusat Khuddamul Ahmadiyah dan Amilah pusat Ansharullah dan juga sebagai anggota berbagai komite, serta sebagai anggota *Qadha Board*.

Istri Almarhum adalah Nusrat Nahid Sahibah. Allah Ta'ala menganugerahkan kepada mereka dua putri dan satu putra. Seorang putra Almarhum, Kharam Utsman bekerja di MTA di UK sebagai waqaf Zindegi. Istri Almarhum menuturkan, “Setelah meraih MA di bidang *Political Science* (ilmu politik), beliau mengatakan kepada ayahnya bahwa beliau juga ingin meraih MA di bidang *History* (sejarah).

Ayahanda beliau mengatakan, “Pelajarilah apa yang kamu inginkan, tetapi ingatlah, jika ingin bekerja, maka bekerjalah untuk Jemaat.”

Istri Almarhum menuturkan, “Selama 43 tahun pernikahan, Almarhum selalu memperlakukan dengan kasih sayang. Ketika pulang dari kunjungan-kunjungan selalu menceritakan peristiwa-peristiwa mengenai bagaimana perlakuan kasih sayang Allah Ta'ala kepada Almarhum. Almarhum sosok yang menyayangi anak-anaknya. Selalu berusaha memenuhi keinginan-keinginan yang baik dari anak-anaknya.”

Putri beliau yang paling besar, Dokter Saimah menuturkan bahwa, “Saya dua kali mengajukan visa selalu ditolak. Kemudian saya mengajukan untuk ketiga kalinya, ketika itu Bhati Sahib sedang melakukan kunjungan, putri beliau mengatakan kepada Almarhum, ‘Percepatlah beberapa hari, karena sebentar lagi tanggal untuk mengurus visa, saya harus pergi ke Kedutaan Besar.’ Beliau mengatakan, “Tidak bisa seperti itu, pergilah sendiri. Karena saya sedang melakukan perjalanan demi Allah Ta'ala, maka Allah Ta'ala akan memberikan karunia-Nya.” Kemudian pada saat itu visa putri beliau tersebut diterima. Kemudian putri bungsu beliau menuturkan, “Beliau adalah sosok ayah yang berhati lembut, bersikap penuh kelembutan, tidak pernah membentak kami, memberikan nasihat dengan penuh kasih sayang. Selalu mengutamakan pekerjaan Jemaat. Sepenting apa pun pekerjaan di rumah, beliau terlebih dahulu menyelesaikan pekerjaan kantor, baru pulang ke rumah. Beliau setiap saat selalu siap berkhidmat untuk Jemaat. Beliau mengerjakan pekerjaan Jemaat dengan penuh semangat dan kecintaan, mendahulukan agama di atas dunia.” Dan hal ini pun saya (Hudhur) saksikan, bagaimana Almarhum adalah seorang pekerja keras dan selalu berkhidmat dengan penuh kesetiaan dan menegakkan ruh waqaf.

Seorang putri Almarhum mengatakan, kapan pun kesulitan datang Almarhum selalu menasihatkan kami untuk bertawakal kepada Allah Ta'ala dan mengatakan bahwa Allah Ta'ala tidak akan meninggalkan kita dan demikianlah Allah Ta'ala tidak pernah meninggalkan beliau. Putra beliau menuturkan, “Sejauh yang saya ingat, saya hanya melihat beliau melakukan pengkhidmatan terhadap Jemaat, kapan pun kesulitan datang atau menghadapi ujian Almarhum selalu mengatakan, “Karena saya sedang berkhidmat untuk agama dan mengerjakan pekerjaan Allah Ta'ala, maka Allah Ta'ala akan mengerjakan pekerjaan saya..”

kemudian Allah pun menurunkan karunia-Nya di mana urusan beliau pun menjadi mudah. Beliau telah menegakkan ruh wakaf secara hakiki, namun beliau pun tidak memperlihatkan kekurangan dalam memenuhi seluruh kewajiban rumah tangganya. Beliau kerap mengurus sendiri segala sesuatunya.”

Laiq Abid Sahib dari dewan hukum Tahrik Jadid mengatakan, “38 tahun saya bersama beliau; beliau adalah sosok yang selalu dipercaya dalam urusan jemaat dan sosok yang menjaganya dengan sebaik-

baiknya. Diantara banyak kelebihannya adalah beliau menganggap sangat penting untuk menjaga harta jemaat sampai yang sekecilnya.”

Idris Sahib, teman sekelasnya mengatakan, “setelah mewakafkan diri, Khalid yang pendiam muncul menjadi sosok yang luar biasa. Kecintaan kepada khilafat telah melekat di dalam dirinya, ketaatan terhadap khilafat telah menjadi langkah hidupnya. Kesibukannya setiap saat dalam mengkhidmati agama telah menjadi hidangan kesukaannya.”

Seorang pegawai di Wakalat Mal Tsalits mengatakan, “surat apapun yang masuk ke kantor, beliau tidak mengulurnya dan segera memprosesnya. Beliau mengamanatkan, “pekerjaan hari ini harus diselesaikan hari ini juga, karena kita tidak tahu apakah esok pun kita berkesempatan hidup atau tidak.”

Seperti yang saya katakan, di Pakistan dan di manapun beliau telah pergi, beliau telah meninggalkan kesan yang sangat baik. Beliau bekerja dengan semangat pengkhidmatan dan menjalankan wakafnya dengan penuh kesetiaan. Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajatnya dan memberikan taufik kepada keturunannya untuk meneruskan segala kebajikannya.

**Selanjutnya adalah yang terhormat Mubarak Ahmad Tahir Sahib, dewan hukum Sadr Anjuman Ahmadiyah yang pada 17 Februari wafat di Tahir Heart Institute di usia 81 tahun. *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.***

Ahmadiyah masuk ke keluarga beliau melalui Ayah beliau Muhtaram Sufi Gulam Muhammad di tahun 1927; waktu itu beliau mengetahui keberadaan jemaat di Qadian dan bersama sahabatnya memutuskan berkunjung ke Qadian. Mereka berangkat dari Tarparkar Sindh untuk menghadiri Jalsah Qadian. Mereka sangat tertarik dengan jemaat dan Hadhrat Mushlih Mau’ud namun tidak berbaiat. Beliau berniat baiat di kesempatan selanjutnya tetapi teman-teman beliau mengingkarinya. Maka pada tahun berikutnya, 1927, beliau berangkat kesana untuk menghadiri jalsah dan beliau pun berbaiat. Saat itu usia beliau 28 tahun.

Desa beliau yaitu Katra Ahlihadits sangatlah memusuhi. Mertua beliau memanggil istrinya seraya mengatakan dirinya telah kafir, namun setelah beberapa waktu istrinya melihat bahwa setelah kafir justru beliau menjadi semakin Muslim sehingga ia [istrinya] pun kembali dan ia pun tidak memahami mengapa ia harus berpisah dengannya dahulu. Jadi, satu desa memboikot keluarga ini hingga mereka pun dilarang untuk mengambil air dari sumber air desa; beliau terpaksa berjalan beberapa mil jauhnya demi mencari air. Beliau berkata, “suatu saat sumber air desa pun kering hingga beberapa minggu; mereka akhirnya beranggapan bahwa air di desa mereka kering karena mereka telah melarang Sufi Sahib mengambil air. Ketika air mulai muncul lagi, mereka pun datang ke beliau dan memintanya agar pertama memberi candah karena jika beliau memberi candah maka air pun akan mengalir dan tidak akan habis.” Walhasil keluarga ayah beliau memang tidak menerima Ahmadiyah tetapi setelah itu permusuhan mereka pun berhenti.

Istri beliau, Rashida Parveen Sahibah dan Allah Ta’ala telah menganugerahi beliau empat putra dan dua putri. Diantaranya, Hafiz Ijaz Ahmad Tahir dari Islamabad, murabbi silsilah yang sekarang mengajar di jamiah Ahmadiyah UK. Putra kedua Nasir Ahmad Tahir seorang wakaf zindegi yang tengah berkhidmat di Review of Religion Kanada. Mukarram Mubarak Tahir Sahib pun mendapatkan M.A. Ekonomi di tahun 1968. Kemudian di tahun 1969 meraih gelar LLB. Di bulan Januari 1970, permohonan wakaf diri beliau diterima. Beliau pertama ditugaskan di Wakalat Uliya sebagai sekretaris pertama. Kemudian pada tahun 1971 beliau diutus ke Uganda sebagai guru. Beliau kembali tahun 1972 dan mendapat taufik berkhidmat beberapa waktu di Wakalat Mal Tsani.

Kemudian di tahun 1976 Hadhrat Khalifatul Masih ketiga mempersiapkan beliau bersama beberapa Wakil untuk training tentang *Income tax* dan *perdata* di Lahore. Beliau pun mendaftar di Dewan Pengacara. Di tahun 1970 beliau diangkat sebagai dewan hukum Tahrik Jadid. Pada 1 Juli 1983 Khalifatul Masih Ke-4 mengangkat beliau sebagai dewan hukum Sadr Anjuman Ahmadiyah dan hingga wafat beliau berkhidmat disini. Masa pengkhidmatan beliau meliputi 40 tahun lebih. Di Majlis Khuddamul Ahmadiyah Markaziyah pun beliau mendapat taufik berkhidmat di berbagai bidang sebagai muhtamim. Istri beliau Rashida Parwin Sahibah mengatakan, “Beliau senantiasa datang ke rumah dengan wajah tersenyum seraya mengucapkan salam. Dan mendahulukan shalat lalu makan bersama.”

Lalu ia mengatakan, “banyak kenangan luar biasa tentang berbagai peristiwa bersama setiap khalifah. Ketika berkumpul bersama keluarga besar, beliau kerap menceritakan peristiwa menggugah keimanan, memberitahukan betapa segenap berkat dan karunia yang diraih karena berhubungan erat dengan khilafat. Secara diam-diam, beliau sering membantu orang-orang yang membutuhkan di mana kami sendiri pun sampai tidak mengetahui bilamana tiada yang memberitahukan atau mereka sendiri tidak menceritakannya. Beliau sosok yang berusaha membantu kesulitan orang lain dan berusaha membagikan kebahagiaannya. Menjalankan shalat-shalat nafal, tilawat dan bershalawat. Ia mengatakan bahwa keberhasilan pekerjaan wakaf zindegi terletak pada Allah Ta’ala. Bertawakkallah kepada Allah, berdoa, beristigfar dan cintailah khilafat. Sebagai doa, tulislah surat kepada khilafat sebab ini sangat penting,”

Ini semua adalah hakikat. Beliau sangat bertawakkal. Ketika saya sebagai Nazir Ala, sejak saat itu banyak berhubungan dengan beliau dan saya melihat beliau dalam pekerjaan-pekerjaan yang sangat sulit. Beliau sangat bertawakkal. beliau menyatakan bahwa dalam pekerjaan jemaat terdapat doa-doa Khalifah dan Insha Allah akan selesai. Beliau memulai pekerjaan dengan sedekah dan doa-doa dan dengan karunia Allah beliau pun meraih berbagai kesuksesan.

Putra beliau Hafiz Ijaz Sahib mengatakan, “beliau bercerita bahwa di 1967 Khalifatul Masih Ketiga tengah berkunjung ke Karachi dengan kereta. Kereta berhenti cukup lama di stasiun Hyderabad dan saat itu banyak Ahmadi yang datang ingin bertemu beliau. Hudhur berdiri di pintu kereta dan di sana beliau dengan melambaikan tangan memanggil Mukarram Mubarak Tahir Sahib. Sebelumnya beliau belum pernah berkenalan dengannya. Ia berpikir bahwa Khalifah ketiga saat itu tidak mengenalinya. Hudhur menyerukan nama beliau sehingga dengan sigap beliau pun segera keluar dari kerumunan untuk sampai ke hadapan Hudhur. Ketika sampai dekat pintu, Hudhur mengeluarkan beberapa uang dari sherwani beliau dan memasukkan ke saku Mubarak Tahir Sahib dan setelah itu kereta pun berangkat. Mubarak sahib sering mengatakan bahwa karena keberkatan uang yang diberikan Hadhrat Khalifatul Masih Ketiga itu, saku saya senantiasa terisi.” Dan ini adalah hakikat bahwa Allah Ta’ala senantiasa memenuhi saku beliau, di mana dengan cara luar biasa beliau terus menerima pemasukan. Melalui ini, orang-orang miskin pun beliau bantu dan beliau banyak berkorban untuk jemaat.

Walhasil setelah beberapa waktu, atas dasar satu mimpi, beliau mewakafkan diri. Ketika mewakafkan diri, saat itu beliau baru bertunangan dan menikah serta berada di Haidarabad. Seorang wanita dari keluarga istrinya datang untuk membawa istrinya berobat. Ia pun mengatakan ingin membawanya ke dokter. Ketika turun dari kereta, wanita dari keluarganya itu berkata, “saya dengar kamu telah mewakafkan diri dan biasanya untuk makan pun sulit”, mubarak sahib segera menjawab, “baru saja selesai nikah dan belum walimah. Anda bawa saja putri Anda ke rumah jika memang sedemikian ragu.” Beliau pun marah dan pergi dari situ. Walhasil beliau sangat tersinggung dan Allah Ta’ala pun memiliki gairat sehingga sedemikian rupa Allah Ta’ala telah menganugerahkannya kelapangan dari segi harta. Beliau berkhidmat sebagai dewan hukum di masa Khalifatul Masih ketiga. Untuk menyelesaikan kasus, beliau harus ke daerah-daerah dan melakukan perjalanan dengan bus. Saat itu tidak semuanya memiliki fasilitas kendaraan untuk bepergian. Saat itu di rabwah dan Hadhrat Khalifatul masih ketiga memerintahkan bahwa setiap kembali dari perjalanan beliau harus menyampaikan laporan. Satu kali waktu sangat larut sehingga tiba di rabwah dua jam sebelum subuh. Beliau berpikir apa perlunya segera melapor ke Hadhrat Khalifatul Masih ketiga karena akan mengganggu istirahat atau shalat nafal Hudhur. Walhasil, beliau datang dua jam sebelum subuh dan beliau berencana melapor saat shalat subuh. Di shalat subuh Hadhrat Khalifatul Masih ketiga melihat beliau lalu bertanya, “Mubarak Sahib, tuan tiba malam pukul berapa?” beliau menjawab bahwa dirinya tiba satu setengah atau dua jam lalu. Maka Hadhrat Khalifatul Masih ketiga bersabda, “apabila Anda segera melapor maka saya pun dapat tidur untuk beberapa jam. Saya terus menunggu karena berpikir apakah Anda selamat di perjalanan atau tidak.”

Kemudian putra beliau mengatakan, “ketika saya beriradah untuk mewakafkan diri masuk ke jamiah, beliau berkata, “wakaf adalah nama lain ketaatan, sifat engkau sedikit keras dan dengannya wakaf akan sulit dijalankan. Wakaf hanyalah bermakna melakukan pengkhidmatan dengan diam dan taat. Apabila engkau dapat melakukannya maka ini adalah hal yang amat menggembirakan, karena saya tidak

menghendaki engkau mewakafkan diri namun kelak engkau akan meninggalkannya. Demikianlah beliau memberikan nasihat dan mentarbiyati saya.” Dengan karunia Allah putra beliau pun terus teguh dalam wakafnya, semoga untuk selanjutnya pun seperti demikian.

“Saat mendengarkan khotbah Hudhur, beliau selalu mengamanatkan kepada keluarga beliau untuk meninggalkan setiap pekerjaan dan mendengarkan khotbah dengan seksama. Jika ada nasihat, petunjuk, atau seruan untuk berkorban, setelah khotbah beliau segera berusaha mengamalkannya dan juga menasihati anak-anaknya.

Mirza Adil Ahmad, asisten beliau di dewan hukum Anjuman mengatakan, “sepanjang saya menyaksikan, beliau adalah pecinta sejati khilafat. Beliau berkeyakinan teguh dalam doa. Kapanpun ada kekhawatiran atau pekerjaan sulit yang membuatnya harus bepergian, maka pertama-tama beliau melakukan shalat nafal seraya berdoa panjang, kemudian bersedekah dan menuliskan surat kepada Khalifah. Lihatlah betapa Allah akan memberkatinya.” Kemudian ia berkata, “beliau adalah insan yang memiliki keyakinan. Namun ketika beliau harus membuat cae atau melayani di kantornya sekalipun, beliau tidak menganggapnya sebagai suatu kehinaan. Ia pun adalah orang yang mengupayakan segala sarana yang mungkin untuk berhubungan dengan para pejabat.

Satu kali jemaat telah memutuskan sesuatu namun beliau berpendapat bahwa apabila ini dilaksanakan maka ada kemungkinan akibat yang buruk bagi jemaat. Beliau mengatakan kepada saya bahwa keputusan ini tampaknya tidak baik namun beliau kemudian mengatakan bahwa dirinya telah menuliskan pendapatnya dan pekerjaannya hanyalah menyampaikan pendapatnya ke Khalifah dan apapun kelak keputusan Hudhur di sanalah letak keberkatan.

Dokter Sultan Mubasyir mengatakan, “beliau terus menjalin berbagai hubungan dengan para pejabat dan beliau senantiasa memanfaatkan hubungan tersebut demi kemaslahatan jemaat. Di waktu sesulit apapun senyum senantiasa keluar dari mulut beliau. tak pernah terlihat rona kekhawatiran dalam wajah beliau. dalam kasus-kasus jemaat pun beliau kerap menghadiri peradilan-peradilan yang tidak hanya berbahaya tapi bahkan membahayakan jiwa. Namun sosok pemberani ini tidak pernah mengenyampingkan kewajibannya.” Dan sebagaimana telah saya katakan bahwa Allah Ta’ala pun telah menganugerahkan kelapangan harta kepada beliau. dalam perkara *bonds* [surat-surat pinjaman], Allah Ta’ala pun telah sangat menolong beliau melalui hal sama juga dan beliau banyak menerima limpahan uang darinya.

Satu ketika Dokter sahib mengatakan bahwa telah diterima hadiah sekitar 5juta rupiah dan kurang lebih 70 persennya beliau gunakan dalam berbagai waktu untuk membantu orang-orang miskin. Peristiwa ini tidak hanya sekali bahkan inilah asas yang selalu ada pada beliau. Allah Ta’ala telah sedemikian banyak menganugerahkan harta kepada beliau di mana sebagian besar senantiasa beliau berikan untuk candah dan membantu orang-orang miskin. Beliau mengungkapkan dua keinginan besar beliau, dimana beliau berdoa secara khusus demi mewujudkannya yaitu berkhidmat di jemaat hingga ajal menjemput dan kedua beranjak dari dunia seraya ia tidak membebani siapapun. Allah Ta’ala pun telah memenuhi kedua keinginan beliau ini. saya melihat, tak terhitung kelebihan lain yang beliau miliki.

Beliau sosok yang berkhidmat dengan sangat sabar dan tegar. Tidak pernah terlihat rona kekhawatiran. Ketawakalan beliau pada Allah sangatlah luar biasa. Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat beliau. dan semoga keturunan beliau menjadi pewaris doa beliau. setelah shalat saya akan memimpin shalat jenazah gaib mereka semua.<sup>485</sup>

---

485 Official Urdu transcript published in *Al Fazl International* 19 March 2021, pp. 5-10. Translated by *The Review of Religions* ( ۱۹ مارچ ۲۰۲۱ء )  
الفضل انٹرنیشنل 19 مارچ 2021ء، صفحہ 5-10  
<https://www.alfazl.com/2021/03/14/28073/>; <https://www.alfazlonline.org/22/03/2021/33493/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-02-26/>;  
<https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-02-26.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-uthmanra-ibn-affan-26-february-2021/>. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruk (Indonesia). Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضَلِّهِ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ-  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
يَعْظُمُ لِعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 106, Khulafa’ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan**  
***radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 05)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 05 Maret 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/21 Rajab 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kedatangan para Pemberontak [dari Mesir, Kufah dan Bashrah] ke Madinah dan selama dua puluh hari menuntut dan melakukan berbagai hal termasuk meminta Khalifah melepaskan jabatannya.

Khilafat berubah menjadi kerajaan sejak berdirinya kerajaan Daulah Umayyah. Pada saat itu dan selanjutnyalah gerakan pemberontakan akan disikapi keras oleh para penguasa. Hal ini akan membuat para pemberontak terhadap Hadhrat ‘Utsman (ra) merindukan kebaikan hati dan sifat pemaaf Hadhrat ‘Utsman (ra).

Kutipan uraian Hadhrat Mushlih Mau’ud Khalifatul Masih II (ra) dalam buku ‘Islam me Ikhtilaafat ka Aghaz’ (Awal Mula Perpecahan dalam Islam) mengenai hari-hari pemberontakan rombongan pasukan Mesir, Kufah dan Basrah yang telah saling berjanji via surat-menyurat untuk di hari yang sama menuju Madinah melakukan pemberontakan, pendudukan Madinah, pengepungan rumah Khalifah ‘Utsman (ra) dan penyerangan.

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan kebanyakan merujuk dari kitab sejarah (Tarikh) karya Ath-Thabari dan juga penelitian beliau (ra) sendiri atau bagaimana sudut pandang beliau (ra) sesuai dengan itu. Pendudukan Madinah oleh kaum pemberontak. Pembatasan-pembatasan yang diterapkan kaum pemberontak.

Al-Ghafiqi, pemimpin pemberontak dari Mesir memegang kendali atas para pimpinan rombongan pemberontak lainnya. Abdullah bin Saba’ (Ibnu Sauda), seorang Yahudi muallaf (baru beberapa tahun masuk Islam) yang memainkan peranan dalam pergerakan ini.

Hadhrt ‘Utsman (ra) mendialogkan berbagai tuduhan dan tuntutan para pemberontak. Hadhrt ‘Utsman (ra) mengingatkan mereka bahwa mereka akan menyesali ketika beliau telah tiada.

Rumah Hadhrt ‘Utsman (ra) dikepung dan Hadhrt ‘Utsman (ra) menjadi tahanan rumah dan pasokan air dihentikan.

Para pemberontak yang telah menguasai jalan-jalan di Madinah mulai menyusahkan warga.

Para Sahabat senior – seperti Hadhrt Ali (ra) dan Hadhrt Ummu Habibah - Menasihati Para Pengepung; bantuan mereka dalam menyediakan keperluan Hadhrt ‘Utsman (ra)

Hadhrt A’isyah (ra) Mempersiapkan diri untuk berHaji dan upaya beliau yang tidak berhasil dalam mengurangi tekanan para pengacau terhadap warga Madinah.

Upaya provokasi para pemberontak: batu-batu dilemparkan para pemberontak ke rumah Hadhrt ‘Utsman (ra) supaya penghuni rumah beliau terpancing dan melakukan serangan sehingga para pemberontak bisa menyerang balik lebih besar.

Hadhrt ‘Utsman (ra) Berwasiat Kepada Para Sahabat (ra).

Upaya Layak dari Para Sahabat dalam Menekan para pengacau; para Sahabat bersiap dan melindungi Hadhrt ‘Utsman (ra) namun beliau (ra) meminta para Sahabat yang menjaga beliau agar pulang. Sebagian sahabat menuruti, namun sebagian lagi tetap menjaga beliau dan berperang menghadapi para pemberontak.

Penjelasan di balik pemandangan mengherankan bagaimana dalam keadaan di tengah menjelang kesyahidan, seorang pribadi selevel Hadhrt ‘Utsman (ra) yang telah banyak berkorban untuk Islam,

dikepung ribuan orang pemberontak yang mengaku Islam di rumahnya, Hadhrat ‘Utsman (ra) malahan melarang para Sahabat melindungi beliau dan menyuruh mereka pulang.

Uraian mengenai upaya para pemberontak menjelang detik-detik pensyahidan Khalifah ‘Utsman (ra).

Abu Hurairah dan kutipan Qur’annya, sajak Hadhrat Imam Hasan (ra) dan sajak Muhammad putra

Hadhrt Thalhaf menjelang terluka parah setelah bertempur melawan kaum pemberontak

mempertahankan agar pemberontak tidak memasuki pintu rumah Hadhrat ‘Utsman (ra).

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Dzikh-e-khair Empat Almarhum dan pengumuman akan dilakukan Shalat Jenazah gaib setelah Jumatan:

[1] Maulvi Muhammad Najeeb Khan Sahib dari Qadian, India, yang meninggal dunia pada 14 Februari;

[2] Nazir Ahmad Khadim Sahib yang meninggal pada tanggal 6 Februari; [3] Al Hajj Dr Nana Mustafa

Boateng Sahib dari Ghana yang meninggal pada tanggal 17 Februari; [4] Ghulam Nabi Sahib dari Rabwah

yang meninggal pada tanggal 2 Februari.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (أمين)

Pada khotbah sebelumnya saya membahas perihal kekisruhan yang terjadi dalam menentang Hadhrat ‘Utsman (ra). Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan lebih lanjut berkenaan dengan itu yang kebanyakan dirujuk dari kitab sejarah karya Ath-Thabari dan juga penelitian beliau (ra) sendiri atau bagaimana sudut pandang beliau (ra) sesuai dengan itu. Beliau (ra) bersabda, “Tiga orang yang bernama Muhammad bin Abu Bakr, Muhammad bin Abu Hudzaifah dan Ammar bin Yasir, mereka terkelabui oleh para pemberontak dan bergabung dengan mereka.<sup>486</sup> Selain mereka itu, penduduk Madinah selebihnya, apakah itu sahabat atau bukan sahabat tidak mendukung para pemberontak. Setiap mereka mengutuk perbuatan para pemberontak. Namun, mereka tidak memiliki wewenang untuk mengatur dan juga tidak mempedulikan cercaan orang-orang.

Para pengacau itu terus berusaha secara lisan sampai 20 hari supaya bagaimana caranya Hadhrat ‘Utsman (ra) melepaskan diri dari jabatan Khilafat. Namun Hadhrat ‘Utsman (ra) secara gamblang

486 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، ابن )، (جرير جلد : 4 صفحہ : 269 (سنه خمس وثلاثين) 35-ke tahun bahasan, bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) dan bab ( ذكر أسماء ) Hadhrt ‘Ammar bin Yasir (ra) termasuk Sahabat awal masuk Islam di zaman Makkah. Awalnya, ia adalah utusan Khalifah ‘Utsman (ra) sebagai agen pemerintah untuk menyelidiki situasi daerah-daerah dan pergerakan yang bersifat makar di Mesir. Sementara agen-agen lainnya yang diutus Khalifah ‘Utsman (ra) ke berbagai daerah berhasil mengumpulkan berita-berita dari daerah tersebut dan pulang ke Madinah serta melaporkan kepada Khalifah, Hadhrt ‘Ammar malah tidak pulang dan bergabung dengan kaum pemberontak di Mesir. Tentang Hadhrt ‘Ammar (ra), Hudhur (atba) pernah menyampaikan saat Madinah telah dikuasai pemberontak, ia berpisah dari mereka dan mengurungkan diri di rumah. Tidak bergabung tapi juga tidak melarang pemberontakan. Muhammad bin Abu Hudzaifah ialah putra Sahabat awal. Muhammad lahir di Habsyah saat orangtuanya (Abu Hudzaifah bin Utbah dan Sahlah) hijrah ke sana karena permusuhan kaum Quraisy. Ia berumur 10-11 an saat Nabi Muhammad (saw) wafat. Dalam buku berjudul ‘‘Utsman bin Affan Ra’ karya Abdul Syukur al-Azizi dikatakan pada akhir zaman Khalifah ‘Utsman (ra), Muhammad bin Abu Hudzaifah melakukan kudeta (pengambilalihan kekuasaan) di Mesir saat Amir Mesir, Abdullah bin Sa’d bin Abu Sarh tengah dipanggil ke Madinah oleh Khalifah ‘Utsman (ra). Wakil Amirnya di Mesir tidak mampu menahan pergerakan Muhammad. Abdullah bin Sa’d dihalangi ketika pulang ke Mesir dan terpaksa menyingkir hingga wafatnya Khalifah ‘Utsman (ra). Muhammad bin Abu Bakr ialah putra Khalifah pertama dari istri Asma’ binti Umays, yang sebelumnya ialah janda Hadhrt Ja’far bin Abi Thalib. Muhammad lahir pada tahun 631. Satu tahun sebelum wafat Nabi (saw). Asma’ binti Umays juga dinikahi oleh Hadhrt ‘Ali setelah wafatnya Hadhrt Abu Bakr (ra) sehingga Muhammad berstatus anak tiri beliau (ra). Kedua Muhammad ini diutus ke Afrika Utara termasuk Mesir mengikuti program Jihad melawan Romawi. Di sana dua Muhammad ini mengalami perubahan pandangan menjadi terhasut oleh pergerakan Abdullah bin Saba. Muhammad bin Abu Bakr berumur 20an saat itu. Muhammad bin Abu Hudzaifah sekitar umur 40-an.

وَاللَّهِ لَأَنْ أَدْعَى فَتَضْرِبَ عُنُقِي أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَخْلَعَ قَمِيصًا قَمَصْنِيهِ اللَّهُ وَأَتْرِكَ أُمَّةَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو وَيَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ

menolak dan bersabda, ‘Saya tidak dapat membuka pakaian yang telah Allah kenakan kepada saya. Tidak juga saya bersedia meninggalkan umat Islam tanpa perlindungan sehingga siapa saja semauanya dapat berbuat tidak adil kepada siapapun.’

Hadhrat ‘Utsman (ra) terus menasihati para pengacau untuk menghentikan makarnya ini. Beliau (ra) bersabda, ‘Mereka sekarang menciptakan kekacauan ini dan merasa muak dengan keberadaan saya, namun setelah saya tiada nanti, mereka akan berkeinginan, “Semoga umur ‘Utsman yang hitungan hari berubah menjadi hitungan tahun dan tidak lekas berpisah dari kita.” Sebab, setelah kematian saya akan terjadi pertumpahan darah yang dahsyat, perampasan hak-hak dan pengaturan pemerintahan akan mengalami perubahan.’ Sebagaimana pada masa Banu Umayyah, Khilafat berubah menjadi kekuasaan (kerajaan) duniawi. Para pengacau menerima hukuman yang membuat mereka lupa akan semua kejahatan mereka.

Alhasil, setelah berlalu 20 hari, para pemberontak ini berpikir, ‘Segera buat keputusan, supaya jangan sampai tentara datang dari berbagai daerah untuk memberi hukuman kepada kita.’

Para pengacau itu sadar bahwa mereka berada di pihak yang salah. Sementara mayoritas umat Muslim berada di pihak Hadhrat ‘Utsman (ra). Karena itu, para pengacau mengepung dan tidak membiarkan Hadhrat ‘Utsman (ra) keluar rumah dan menahan penyediaan makanan dan minuman ke rumah beliau. Dengan bertindak seperti itu, para pengacau beranggapan mungkin dengan diboikot seperti itu, Hadhrat ‘Utsman (ra) akan mau memenuhi tuntutan mereka. Namun Hadhrat ‘Utsman (ra) telah bersabda, ‘Pakaian yang telah Allah kenakan pada saya, sekali-kali takkan saya buka.’

Pendek kata, Madinah berada dalam kendali kekuasaan para pemberontak itu. Mereka bergabung dan mengakui pemimpin laskar Mesir yang bernama al-Ghafiqi sebagai pemimpin mereka. Hal itu berarti al-Ghafiqi-lah pemimpin yang berkuasa atas Madinah pada saat itu. Pemimpin laskar Kufah adalah al-Asytar sementara pemimpin laskar Bashrah adalah Hukaim bin Jabalah. Hukaim sebelumnya adalah perampok yang telah merampok harta penduduk Dzimmah (warga bukan Islam yang sepakat di bawah pemerintahan Islam) sehingga setelah itu Hadhrat ‘Utsman (ra) memerintahkan agar Hukaim bin Jabalah dikurung dengan ditutup mata di Basrah. Perampok itulah yang diangkat sebagai pemimpin oleh para pengacau itu. Kedua orang itu (al-Asytar dan Hakim) bekerja di bawah al-Ghafiqi.”<sup>487</sup>

---

487 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، ابن )، (جرير جلد : 4 صفحہ : 269)، bahasan tahun ke-35 (سنة خمس وثلاثين)، bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة). Ketika memasuki bulan Syawal tahun 35H, penduduk Mesir bersiap diri dengan empat rombongan yang dipimpin oleh empat kepala rombongan. Jumlah mereka minimal 600 orang dan maksimal 1000 orang. Di antara para pemimpin mereka adalah Abdurahman bin Udais Al Balawi (الرَّحْمَنُ بن عديس البلوي)، Kinanah bin Bisyr At-Tujaibi (ابو عمرو بن بديل بن ورقاء الخزاعي)، Sawad bin Ruman As-Sakuni (سواد بن رومان الأصبحي)، Zura bin Yasykur Al Yafii (زرع بن يشكر اليافعي)، Saudan bin Humran As-Sakuni (سودان ابن حمران السكوني) dan Qutairah bin Fulan As-Sakuni (قتيرة بن فلان السكوني). Komandan tertinggi dari seluruh rombongan adalah Al-Ghafiqi bin Harb Al Akki (الغافقي بن حرب العكي). Rombongan Kufah dengan jumlah yang hampir sama dan memecah menjadi empat rombongan dengan pemimpin-pemimpinnya: Zaid bin Shuhan Al-Abdi (زيد بن شوخان العبدي)، Al Asytar An-Nakha'i (الأشتر النخعي)، Ziyad bin Nadhar Al-Haritsi (زيد بن النضر الحارثي)، Abdullah bin Al-Asham (عبد الله بن الأصم) dan Amru bin Al-Asham (عمر بن الأصم). Rombongan dari Bashrah: Hukaim bin Jabalah Al Abdi (حكيم بن جبلة العبدي)، Dzarih bin Ubbad Al-Abdi (ذريح ابن عباد العبدي)، Bisyr bin Syuraih (بشير بن شريح)، Al-Hutham bin Dhubaiah Al Qaisi (الحطيم بن ضبيعه القيسي)، Ibnu Al Maharrisyi bin Abdi bin Amru Al Hanafi (ابن المحرش ابن عبد بن عمرو)، (حرقوص ابن زهير السعدي) dan Hurqus bin Zuhair As-Sa'di (حرقوص ابن زهير السعدي). Selain itu, ada juga penduduk kota lain yang ikut masuk dalam ketiga pasukan tersebut. Mereka berpakaian seperti rombongan Haji sehingga tidak terlihat sebagai sebuah pasukan. Rincian taktik para pemberontak sebenarnya sudah diketahui oleh Khalifah ‘Utsman (ra) karena setahun sebelumnya beliau sudah mengirim agen-agen yang menyusup ke kalangan yang dicurigai pemberontak dan menyerap informasi mereka. Hanya saja, Khalifah mengedepankan *ishlahah* (perbaikan) bukan represif (tindakan keras menetralsisir). Andai beliau murni pemimpin duniawi dan represif, beliau pasti bisa melakukan tindakan tersebut. Berbagai rincian taktik para pemberontak sebenarnya sudah diantisipasi dan ditutup peluang daya rusaknya, namun ada beberapa taktik baru para pemberontak yang akhirnya mengarah ke pembunuhan Khalifah. Contoh, setelah adu dalil dan diskusi intens dengan Khalifah selama beberapa hari dan semua keberatan mereka dapat dipatahkan dan mereka pun menyatakan akan pulang serta sudah dilihat perkemahan mereka kosong dan mereka berjalan pulang, beberapa hari kemudian, mereka tiba-tiba menyerbu Madinah lagi. Contoh lainnya, taktik pengepung menaiki dinding rumah Khalifah ‘Utsman melewati rumah tetangga beliau yang di luar dugaan siapa pun termasuk penjaga rumah Khalifah yang berfokus di pintu

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Dari itu terbukti terang bahwa biang kekisruhan itu adalah gerombolan Mesir, dimana Abdullah bin Saba memainkan peranannya di sana. Pada hari-hari itu al-Ghafiqli-lah yang biasa mengimami shalat di Masjid Nabawi, sementara para sahabat Rasulullah (saw) terkurung di rumahnya masing-masing atau terpaksa shalat bermakmum kepadanya. Sebelum mereka memutuskan untuk mengepung rumah Hadhrat ‘Utsman (ra), sampai saat itu mereka tidak banyak bermusuhan dengan orang-orang. Namun seiring dengan pengepungan, para perusuh itu mulai melakukan kekerasan kepada orang-orang sehingga bukan menjadi Darul Aman (rumah kedamaian) Madinah menjadi Darul Harb (rumah pertempuran). Kehormatan dan harga diri penduduk Madinah berada dalam bahaya. Saat itu tidak ada orang keluar rumah tanpa membawa senjata. Jika ada yang berani melawan para perusuh itu, mereka bunuh.

Ketika para perusuh ini mengepung rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) dan juga menghentikan penyediaan air ke dalam rumah beliau, Hadhrat ‘Utsman (ra) mengirim seorang pemuda tetangganya kepada Hadhrat Ali, Hadhrat Thalhab, Hadhrat Zubair dan istri-istri Rasulullah (saw) untuk mengabarkan bahwa para pengacau telah menghentikan penyediaan air ke rumah beliau. Hadhrat ‘Utsman (ra) meminta agar beliau-beliau berusaha sebisa mungkin supaya ada yang mengirimkan air ke rumah beliau. Diantara pria yang pertama datang adalah Hadhrat Ali. Hadhrat Ali menasihati para pengacau itu dengan bersabda, **يا ايها الناس، إن الذي تصنعون لا يشبه أمر المؤمنين ولا أمر الكافرين، لا تقطعوا عن هذا الرجل المادة، فإن الروم وفارس لتأسر فتطمع الناس، إن الذي تصنعون لا يشبه أمر المؤمنين ولا أمر الكافرين، لا تقطعوا عن هذا الرجل المادة، فإن الروم وفارس لتأسر فتطمع الناس، إن الذي تصنعون لا يشبه أمر المؤمنين ولا أمر الكافرين، وما تعرض لكم هذا الرجل، فبم تستحلون حصره وقتله!** Perlakuan apa yang tengah kalian berikan ini? Kelakuan kalian tidak serupa dengan orang-orang beriman dan bahkan juga dengan orang-orang kafir, janganlah kalian menghentikan suplai makanan dan air ke rumah Hadhrat ‘Utsman (ra). Bangsa Romawi dan Farsi juga biasa menahan tawanannya, namun mereka tetap memberi makan dan minum kepada para tawanannya dan berdasarkan hukum Islam, bagaimana mungkin kelakuan kalian ini dapat diterima. Kerugian apa yang telah Hadhrat ‘Utsman (ra) timpakan kepada kalian sehingga kalian menganggap sah untuk menahan dan membunuh beliau?’

Namun, nasihat Hadhrat Ali tersebut tidak berpengaruh bagi mereka. Mereka mengatakan dengan jelas, ‘Apapun yang terjadi, kami tidak akan membiarkan makanan dan minuman ke rumah orang ini.’

Inilah jawaban yang diberikan oleh para pengacau itu kepada orang yang mereka nyatakan sebagai Washiy (penerima wasiat) dan penerus sejati Rasulullah (saw). Mereka mengatakan demikian perihal Hadhrat Ali bahwa beliau adalah penerus sejati Rasulullah (saw). Apakah setelah adanya tanggapan seperti itu masih tetap perlu untuk membuktikan suatu kesaksian lain bahwa kelompok yang menyatakan Hadhrat Ali sebagai washi Rasulullah (saw) ini tidak keluar dari rumah mereka dengan niat untuk mendukung kebenaran dan tidak juga didasari oleh rasa cinta kepada Ahli Bait (keluarga Nabi, melainkan untuk memenuhi hawa nafsu atau kepentingan pribadi mereka sendiri?!

Di antara Ummahatul Mukminin (para istri Rasulullah (saw)), yang pertama datang untuk memberikan bantuan adalah Hadhrat Ummu Habibah. Beliau datang dengan mengendarai keledai dan membawa serta air dalam wadah kulit. Namun tujuan sebenarnya kedatangan beliau adalah ingin menyelamatkan harta wasiyat para yatim dan janda Banu Umayyah dititipkan kepada Hadhrat ‘Utsman (ra). Mengetahui para perusuh menutup penyediaan air ke rumah Hadhrat ‘Utsman (ra), Hadhrat Ummu

---

rumah. Hal kedua, sebagaimana diriwayatkan oleh Ibnu Hajar al-Asqalani dalam Kitab al-Ishabah dan juga dalam Tarikh ath-Thabari, penyerangan anak panah ke seseorang bernama Niyar bin Iyadh al-Aslami yang tengah berdiri di depan rumah Khalifah ‘Utsman (ra) dan sedang menasehati beliau (ra). Katsir bin Shalt al-Kindi yang disebut pengikut Khalifah terpancing melakukan serangan mematikan ke Niyar hingga tewas hal mana memperbesar emosi para pemberontak. Khalifah membuat kebijakan menahan diri kepada para pengikut beliau karena beliau tahu para pemberontak mencari-cari alasan untuk menyerang dengan memprovokasi dan bila diserang pihak ‘Utsman, mereka menyerang balik lebih besar. Para pemberontak membuat taktik ini karena tahu sebagian kalangan mereka adalah sebatas pengecam Khalifah dan paling banter hanya ingin Khalifah lengser. Namun, ternyata dari pihak pembela Khalifah ‘Utsman – mungkin karena kefanatikan atau tidak bisa menahan kesabaran melihat demonstrasi sehari-hari selama satu bulan lebih - ada yang terpancing melakukan serangan. Namun demikian, tidak bisa dikatakan bila peristiwa ini tidak terjadi, tidak terjadi pula penyerangan mematikan kepada Khalifah ‘Utsman (ra) mengingat pertimbangan mendesak pemberontak ialah datangnya pasukan-pasukan dari daerah-daerah ke pusat untuk melakukan pengamanan dan menangani pemberontak yang tinggal satu malam perjalanan ke Madinah sampainya.

Habibah khawatir jangan sampai harta wasiyat itu ikut hilang. Beliau ingin supaya harta wasiyat tersebut tetap terjaga dengan baik. Jika tidak karena itu, beliau bisa saja mengirimkan air dengan cara apapun. Ketika Hadhrat Ummu Habibah tiba di dekat pintu rumah Hadhrat ‘Utsman (ra), para pengacau ingin menghentikan beliau. Orang-orang memberitahukan wanita ini adalah Ummul Mukminin Hadhrat Ummu Habibah ra. Namun, hal itu tidak berpengaruh bagi mereka. Mereka malah menyerang keledai yang ditumpangi Hadhrat Ummul Mukminin.

Beliau (ra) bersabda kepada mereka, ‘Saya khawatir jangan sampai harta wasiyat para yatim dan janda hilang di rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) sehingga saya ingin masuk ke rumah beliau, agar dapat mengatur penjagaan harta itu.’

Namun, orang-orang kurang ajar itu menanggapi istri suci Rasulullah (saw) dengan mengatakan, ‘Kamu berdusta!’ Mereka pun menyerang keledai beliau dan memotong tali pelananya sehingga terbalik dan hal itu hampir membuat Ummul mukminin terjatuh dan syahid terinjak-injak oleh para perusuh itu. Namun, seketika ada penduduk Madinah yang saat itu tidak jauh langsung menahan beliau dan mengantarkan beliau ke rumah.<sup>488</sup>

Seperti itulah perlakuan mereka terhadap istri suci Rasulullah (saw). Padahal begitu dalamnya ketulusan dan rasa cinta Hadhrat Ummu Habibah terhadap Rasulullah (saw), bisa tergambar dari riwayat berikut, setelah beliau (ra) berpisah 15 atau 16 tahun dari orang tua dan ayah beliau (Abu Sufyan) adalah pemimpin Arab dan berstatus layaknya seorang raja di Makkah, suatu ketika ayahnya datang ke Madinah dalam misi khusus untuk urusan politik dan sekaligus untuk menemui putrinya (Hadhrot Ummu Habibah). Ketika ayah beliau akan duduk di atas kain tempat duduk yang biasa digunakan oleh Rasulullah (saw), Hadhrot Ummu Habibah menyingkirkan kain itu dari ayahnya dengan menariknya. Tujuan beliau melakukan itu adalah beliau tidak rela jika kain Rasulullah (saw) yang suci menjadi kotor disebabkan oleh najis dari pakaian seorang musyrik, sehingga beliau (ra) tidak membiarkan ayahnya duduk di atas tempat itu.

Sungguh mengherankan, di satu sisi Hadhrot Ummu Habibah sedemikian rupa memperhatikan kemuliaan pakaian suci Rasulullah (saw) pada saat Rasulullah (saw) tengah tidak ada saat itu. Namun, di sisi lain bagaimana para pengacau itu bersikap lancang terhadap istri suci Rasulullah (saw) dalam ketiadaan Rasulullah (saw). Orang-orang bodoh itu mengatakan bahwa istri Rasulullah (saw) telah berbohong, padahal apa yang telah beliau katakan adalah benar. Hadhrot ‘Utsman (ra) adalah wali dari para yatim Banu Umayyah. Melihat permusuhan dari para pengacau itu kepada Hadhrot ‘Utsman (ra), kekhawatiran Hadhrot Ummu Habibah adalah pada tempatnya yaitu jangan sampai harta wasiyat para yatim dan janda hilang. Sebenarnya yang pendusta itu adalah mereka yang mengaku-ngaku mencintai Rasulullah (saw) namun menghancurkan agama beliau (saw), bukanlah Ummu Habibah. Beliau (ra) bukanlah pendusta. Ketika penduduk Madinah mendengar kabar perlakuan buruk mereka kepada Hadhrot Ummu Habibah, para sahabat dan penduduk Madinah sangat keheranan dan beranggapan kesia-siaan jika mengharap kebaikan dari para perusuh ini.

Saat itu juga Hadhrot Aisyah bermaksud untuk pergi ibadah haji dan melakukan persiapan untuk perjalanan. Ketika orang-orang mengetahui Hadhrot Aisyah akan berangkat dari Madinah, beberapa orang tertentu memohon kepada beliau, ‘Jika Anda tetap di Madinah, mungkin akan mendapatkan bantuan untuk menghentikan kekisruhan ini dan akan berpengaruh terhadap para pemberontak.’<sup>489</sup>

Namun Hadhrot Aisyah menolak dan bersabda, **أَتُرِيدُ أَنْ يَصْنَعَ بِي كَمَا صَنَعَ بِأُمِّ حَبِيبَةَ، ثُمَّ لَا أُجِدُ مِنْ يَمَنَعَنِي! لَا وَاللَّهِ، وَلَا أُعِيرُ وَلَا أُدْرِي إِيَّامَ يَسْلَمُ أَمْرَ هَؤُلَاءِ!** Apakah kalian ingin supaya saya pun mendapatkan perlakuan sama seperti yang telah diterima oleh Hadhrot Ummu Habibah? Demi Tuhan! Saya tidak dapat memasukkan kehormatan saya ke dalam bahaya karena itu merupakan kehormatan Rasulullah (saw). Jika saya menerima suatu perlakuan, maka apa yang bisa melindungi saya? Allah-lah Yang Maha Tahu, sampai mana kejahatan mereka akan terus meningkat dan bagaimana akibatnya nanti?’

488 Tarikh ath-Thabari.

489 Menurut kitab Tarikh ath-Thabari, diantaranya yang berbicara ialah Marwan bin Hakam.

Sambil berjalan Hadhrat Aisyah menempuh satu upaya dengan menyampaikan pesan kepada saudara beliau, Muhammad bin Abu Bakr yang saat itu telah bergabung dengan para pemberontak, (apakah disebabkan ketidaktahuan atau masih berumur masih muda atau karena lemahnya iman) pesan beliau adalah mengajak untuk ibadah haji bersama. Namun, Muhammad bin Abu Bakr menolaknya. Hadhrat Aisyah bersabda, *أما والله لئن استطعت أن يحرّمهم الله ما يحاولون لأفعلن*, ‘Apa yang harus saya lakukan, saya tidak berdaya. Jika saya memiliki daya, saya tidak akan membiarkan mereka berhasil dalam memenuhi keinginannya.’<sup>490</sup>

Hadhrot Aisyah berangkat untuk ibadah haji begitu pun para sahabat yang memungkinkan dan dapat keluar dari Madinah, mereka pergi dari Madinah. Adapun selebihnya selain dari beberapa sahabat besar tetap duduk di rumah masing masing.

Pada akhirnya Hadhrot ‘Utsman (ra) pun merasakan bahwa para pengacau ini tidak akan menurut dengan kelemah-lembutan. Kemudian Hadhrot ‘Utsman (ra) mengirim surat kepada segenap gubernur daerah. Yang intinya sebagai berikut, ‘...sepeninggal Hadhrot Abu Bakr dan Hadhrot ‘Umar, tanpa adanya keinginan pribadi atau tanpa pengajuan dari diri saya sendiri, saya telah dimasukkan ke dalam golongan orang-orang yang kepadanya diserahi tugas untuk bermusyawarah berkenaan dengan Khilafat. Kemudian, tanpa permintaan saya dan tanpa keinginan pribadi saya, saya telah dipilih oleh para Ahlil Syura untuk menjadi Khalifah dan saya tetap melakukan hal yang sama seperti yang telah dilakukan oleh para Khalifah sebelum saya.

Saya tidak mengada-adakan bid’ah, namun dalam diri orang-orang tertentu telah ditanamkan benih keburukan sehingga mereka berpikiran untuk melakukan kejahatan dan mulailah membuat makar untuk menentang saya. Mereka memperlihatkan kepada sebagian orang dan memendam sebagiannya di dalam hati. Mereka mulai melontarkan tuduhan kepada saya yang mana tuduhan tersebut pun mengena kepada para Khalifah sebelum saya. Namun meskipun saya tahu hal itu, saya diam. Mereka memanfaatkan secara tidak benar atas kerahiman saya itu dengan semakin menjadi-jadi dalam kejahatan. Akhirnya, seperti kaum kuffar, mereka menyerang Madinah. Jadi, apa yang bisa diperbuat, silahkan aturkan bantuan.’<sup>491</sup>

Saat ini ada sebagian orang yang menimbulkan kekacauan dan berusaha untuk menciptakan perpecahan dalam Islam, namun mereka tidak berpikir bahwa Tuhanlah yang menjadikan Khalifah, sebagaimana difirmankan-Nya, *وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ*, “Allah telah berjanji kepada orang-orang yang beriman dari antara kamu dan berbuat amal saleh bahwa Dia pasti akan menjadikan mereka itu Khalifah di bumi ini.”

Hadhrot ‘Utsman (ra) bersabda, ‘Mereka tidak menghargai kesepakatan. Padahal Allah Ta’ala telah berfirman, *وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا*, “Dan berpeganglah kamu semua pada tali Allah.”

Selanjutnya bersabda, ‘Mereka menerima orang-orang yang melontarkan tuduhan kepada saya dan tidak memperdulikan perintah Al-Quran ini, *يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَبَأٍ فَتَبَيَّنُوا*, “Hai orang-orang yang beriman, jika datang kepadamu orang fasik membawa suatu berita, maka periksalah dengan teliti.” Mereka tidak menghargai baiat yang telah mereka lakukan kepada saya. Padahal Allah Ta’ala telah berfirman mengenai Rasulullah (saw), *إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ*, “Sesungguhnya orang-orang yang telah

490 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، 269 (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (سنة خمس وثلاثين) ke-35, bahasan tahun ke-35 (جرير جلد : 4 صفحہ : 269).

491 Surat tersebut dalam Tarikh ath-Thabari sebagai berikut: ثمّ بلغ عن الله ما أمره به، ثمّ بسم الله الرحمن الرحيم، أما بعد، فإن الله عزّ وجلّ بعث محمداً (بالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا) [البقرة]، فبلغ عن الله ما أمره به، ثمّ مضى وقد قضى الذي عليه، وخلف فينا كتابه، فيه حلاله وحرامه، وبيان الأمور التي قدر، فأمضاها على ما أحب العباد وكرهوا، فكان الخليفة أبو بكر رضي الله عنه وعمر رضي الله عنه، ثمّ أدخلت في الشورى عن غير علم ولا مسألة عن ملا من الأمة، ثمّ أجمع أهل الشورى عن ملا منيهم ومن الناس علي، على غير طلب مني ولا محبة، فعملت فيهم ما يعرفون ولا ينكرون، تابعا غير مستنعب، متبعا غير فلما انتهت الأمور، وانتكث الشر بأهله، بدت ضغائن وأهواء على غير إجماع ولا ترة فيما مضى إلا إمضاء الكتاب، فطلبوا أمرا وأعلنوا غيره بغير حجة ولا عذر، فعابوا علي أشياء. مبتدع، مقتديا غير متكلف مما كانوا يرضون، وأشباه عن ملا من أهل المدينة لا يصلح غيرها، فصبرت لهم نفسي وكفتها عنهم منذ سنين وأنا أرى وأسمع، فازدادوا على الله عزّ وجلّ جرأة، حتى أغاروا علينا في جوار رسول الله صلّى الله عليه وسلّم وحرمه وأرض الهجرة، وثابت إليهم الأعراب، فهم كالأحزاب أيام الأحزاب أو من غزانا بأحد إلا ما يظهرون، فمن قدر على اللحاق بنا فليلقق

baiat kepada engkau, mereka semata-mata berbaiat kepada Allah.” Saya adalah wakil dari Rasulullah (saw). karena itu, perintah ini juga mengena kepada saya bahwa saya adalah wakil Rasulullah (saw). Umat tidak akan mengalami kemajuan tanpa pemimpin. Jika tidak ada imam, seluruh pekerjaan Jemaat akan rusak. Mereka ingin menghancurkan umat Islam, tidak ada maksud mereka selain itu, karena saya telah menerima keinginan mereka dan berjanji untuk mengganti para Amir (Gubernur). Namun mereka tidak melepaskan peluang untuk berbuat jahat.

Para pengacau ini menuntut salah satu diantara tiga. Pertama, orang-orang yang telah mendapatkan hukuman pada masa saya, harus saya tanggung qishash (pembalasan)-nya. Jika tidak, saya dituntut untuk melepaskan jabatan Khilafat lalu mereka akan menunjuk orang lain untuk menggantikan saya. Jika saya tidak menuruti tuntutan mereka ini, mereka mengancam akan mengirimkan pesan kepada orang-orang yang sepemikiran dengan mereka untuk tidak taat kepada saya. Sebagai jawabannya, para Khalifah sebelum saya pun kadang pernah melakukan kekeliruan dalam memutuskan, namun mereka tidak pernah dihukum. Para Khalifah tidak pernah membayar qishash (denda atau pembalasan) atas kekeliruan dalam pemberian keputusan. Para Khalifah sebelum saya tidak pernah mendapatkan hukuman apapun. Demikian pula yang telah saya lakukan. Namun begitu banyak tuntutan hukuman yang diberikan pada saya saat ini sehingga tidak memberikan arti apa-apa selain dari ingin membunuh saya. Tuntutan kalian yang ingin supaya saya membayar qishash dan mendapatkan hukuman, artinya hanya semata-mata kalian ingin membunuh saya.’

Kemudian beliau (ra) bersabda, ‘Sebagai jawaban atas tuntutan agar saya mundur dari Khilafat adalah, seandainya saya harus mencabik-cabik tubuh saya, hal itu lebih saya setuju daripada harus mundur dari Khilafat. Allah Ta’ala telah mengenakan jubah ini dan tidak mungkin bagi saya untuk melepaskannya. Adapun perihal tuntutan yang ketiga bahwa para pengacau ini mengancam akan mengirimkan orang-orangnya ke berbagai penjuru untuk menghasut umat agar tidak taat kepada saya. Dalam hal ini saya tidak bertanggung jawab di hadapan Allah Ta’ala. Jika memang mereka ingin melanggar syariat, silahkan saja. Karena saya tidak pernah memaksa mereka untuk baiat kepada saya. Adapun bagi yang ingin melanggar janji, saya tidak ridha atas mereka, tidak juga Allah Ta’ala. Jika ingin melanggar janji baiat, silahkan saja, karena saya tidak pernah dan tidak akan memaksa mereka untuk baiat. Walaupun demikian saya tidak senang jika ada yang melakukan demikian, karena itu adalah perbuatan keliru dan Allah pun tidak ridha atas perbuatan itu. Apapun yang mereka pikirkan, silahkan lakukan, karena waktu ibadah haji sudah dekat dan orang-orang akan berdatangan ke Makkah dari berbagai penjuru.’

Hadhrat ‘Utsman (ra) berpikiran bagaimana supaya kaum pemberontak tidak menimbulkan kekacauan di sana (Makkah) dan bagaimana beliau dapat menggerakkan umat Muslim yang berkumpul ketika haji untuk membantu penduduk Madinah. Beliau menunjuk Hadhrat Abdullah bin Abbas sebagai Amirul Hajj (ketua rombongan Haji) dan memberangkatkan beliau. Hadhrat Abdullah bin Abbas mengatakan, *والله يا أمير المؤمنين لجهاد هؤلاء أحب إلي من الحج* ‘Demi Allah, wahai Amirul Mu-minin (Pemimpin orang-orang beriman), saya lebih menyukai ditugaskan untuk berjihad menghadapi para pengacau ini daripada beribadah Haji.’

Namun, Hadhrat ‘Utsman (ra) tetap mengutus beliau untuk pergi ibadah haji dan bertindak sebagai Amir haji pada saat ibadah haji supaya para pengacau tidak dapat menyebarkan kekacauan di sana (Makkah) dan agar menggerakkan orang-orang yang berkumpul ketika ibadah haji untuk menolong penduduk Madinah. Hadhrat ‘Utsman (ra) pun mengirim surat yang beliau tulis di tangan Hadhrat Ibnu Abbas. Para pengacau mengetahui perihal surat tersebut sehingga semakin meningkatkan kekerasan dan mulai mencari-cari kesempatan supaya bagaimanapun mendapatkan alasan untuk terjadinya pertempuran agar dapat mensyahidkan Hadhrat ‘Utsman (ra). Namun, semua upaya mereka gagal. Hadhrat ‘Utsman (ra) tidak membiarkan datangnya kesempatan pada mereka untuk berbuat jahat. Akhirnya mereka sudah kehabisan cara lalu berpikiran ketika tiba malam dan orang-orang tertidur, mereka akan melempari rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) dengan batu untuk memancing keluarga Hadhrat ‘Utsman (ra) membalas dengan melemparkan batu lagi karena kesal. Sehingga kami dapat mengatakan kepada orang bahwa keluarga



Mata beliau tengah melihat waktu itu Islam berada dalam mara bahaya di tangan para pengacau itu. Tidak hanya persatuan lahiriah saja bahkan pengaturan ruhani pun akan mendekati keadaan yang mengkhawatirkan. Beliau mengetahui pada saat itu bahwa untuk melindungi Islam dan untuk menegakkannya akan diperlukan satu per satu dari para Sahabat Nabi (saw) agar mereka tetap hidup. Dengan demikian, Hadhrat ‘Utsman (ra) tidak ingin nyawa para sahabat melayang sia-sia dalam upaya sia-sia untuk menyelamatkan nyawa beliau. Hadhrat ‘Utsman (ra) terus menasihatkan semuanya untuk tidak bertabrakan dengan para pemberontak. Beliau ingin sedapat mungkin demi menjauhkan kekacauan di masa mendatang, kelompok yang telah bergaul dengan Rasulullah (saw) terlindungi.

Meskipun beliau telah menasihatkan, para sahabat yang mendapatkan kesempatan untuk sampai di rumah Hadhrat ‘Utsman (ra), tidak menyia-nyiakan kesempatan untuk memenuhi kewajiban mereka dan mereka lebih mendahulukan resiko bahaya di masa yang akan datang daripada saat itu. Jika nyawa mereka selamat pada saat itu, itu tampaknya semata-mata karena para pemberontak itu tidak merasa perlu tergesa-gesa. Mereka pun mencari-cari alasan. Namun waktu yang mereka nanti-nanti pun akhirnya tiba, dimana tidak mungkin lagi untuk menunggu lebih lama lagi.

Karena pesan yang menggetarkan hati yang beliau kirim kepada orang-orang yang berkumpul ketika ibadah haji, telah diperdengarkan di daerah Hijaz dan lembah Makkah dari satu ujung ke ujung lain tengah mendengung oleh suara itu sehingga orang-orang yang berkumpul ketika haji memutuskan agar jangan luput dari pahala jihad setelah haji. Mereka bertekad untuk pulang setelah membinasakan para pengacau dari Mesir dan kawan-kawannya itu.

Para mata-mata pemberontak pun memberitahukan ihwal keinginan mereka tersebut dan kini kekhawatiran telah tersebar di kediaman para pemberontak sehingga diantara mereka saling berpendapat, ‘Kini tidak ada jalan lain selain membunuh orang ini dan seandainya ia sekarang tidak kita bunuh, maka tidak diragukan lagi bahwa umat Islam pasti akan membunuh kita.’ Kabar bahwa surat-surat Hadhrat ‘Utsman pun telah sampai ke Syam, Kufah dan Basrah telah semakin memuncakkan kekhawatiran mereka. Umat Islam di sana yang telah menantikan perintah-perintah dari Hadhrat ‘Utsman, gejala mereka semakin bertambah dengan sampainya surat tersebut.

Para sahabat yang menyadari tanggung jawabnya, mereka berupaya melalui masjid-masjid dan pertemuan-pertemuan untuk menanamkan perhatian kepada orang-orang Islam akan kewajiban-kewajiban mereka dan memfatwakan jihad kepada para pemberontak. Mereka mengatakan, ‘Siapa saja yang saat ini tidak berjihad, ia seakan tidak berbuat apa-apa.’ Di Kufah, ada ‘Uqbah bin Amru (عقبة بن عمرو), Abdullah bin Abi Awfa (عبد الله ابن أبي أوفى), Hanzhalah bin Rabi’ at-Tamimi (حنظلة بن الربيع التميمي) dan beberapa sahabat lainnya telah menganjurkan orang-orang untuk membantu Muslim Madinah. Di Bashrah ada Imran bin Hushain (عمران بن حصين), Anas bin Malik (أنس بن مالك), Hisyam bin Amir (هشام بن عامر) dan para sahabat lain. Di Syam ada Ubadah bin Shamit (عبادة بن الصامت), Abud Darda (أبو الدرداء) dan Abu Umamah (أبو أمامة). Mereka mengucapkan labbaik pada Hadhrat ‘Utsman dan menganjurkan semua orang. Demikian pula dari Mesir yaitu Kharijah (خارجة) dan dari seluruh negeri lain para prajurit telah bersiap untuk berangkat ke Madinah.<sup>493</sup>

Walhasil, dengan kabar-kabar demikian, para pemberontak telah semakin takut. Pada akhirnya, untuk membunuh Hadhrat ‘Utsman, mereka berkeinginan untuk mendobrak masuk dan menyerang rumah beliau. Para sahabat melawan dan terjadi pertempuran yang keras. Para sahabat yang tampak kurang di segi jumlah, memenuhi kekurangan mereka dengan gelora keimanan. Di tempat pertempuran, yakni di depan rumah Hadhrat ‘Utsman, tempat itu pun sedemikian sempit sehingga para pemberontak tidak dapat memanfaatkan jumlah mereka yang banyak.

Tatkala Hadhrat ‘Utsman mengetahui pertempuran ini, beliau melarang para sahabat untuk bertempur. Tetapi, mereka meyakini bahwa meninggalkan Hadhrat ‘Utsman sendiri adalah bertentangan dengan kesetiaan dan berlawanan dengan perintah ketaatan; dan meskipun Hadhrat ‘Utsman memohon

493 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نويسنده : الطبري، ابن ) نام کتاب : تاریخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن ) (جرير جلد : 4 صفحہ : 269 ذکر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) (سنة خمس وثلاثين) bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu

demi Tuhan, mereka tetap menolak pergi. Pada akhirnya Hadhrat ‘Utsman menggenggam perisai dan keluar seraya membawa para sahabat ke dalam dan menutup pintu rumahnya. Kepada seluruh sahabat dan para penolongnya, beliau berwasiat, إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّمَا أَعْطَاكُمْ الدُّنْيَا لِتَطْلُبُوا بِهَا الآخِرَةَ، وَلَمْ يُعْطِكُمْوهَا لِتَرْكُنُوا إِلَيْهَا، إِنَّ الدُّنْيَا تَفْنَى، وَالآخِرَةُ تَبْقَى، فَلَا تَبْطِرَنَّكُمْ الْفَانِيَّةُ، وَلَا تَتَشَغَلَنَّكُمْ عَنِ الْبَاقِيَّةِ، فَأْتِرُوا مَا بَقِيَ عَلَى مَا يَفْنَى، فَإِنَّ الدُّنْيَا مُنْقَطِعَةٌ، وَإِنَّ الْمَصِيرَ إِلَى اللَّهِ اتَّقُوا اللَّهَ جَلَّ وَعَزَّ، فَإِنَّ تَقْوَاهُ جُنَّةٌ مِنْ بَأْسِهِ، وَوَسِيلَةٌ عِنْدَهُ، وَاحْذَرُوا مِنَ اللَّهِ الْغَيْرِ، وَالزَّمُوا جَمَاعَتَكُمْ، لَا تَصِيرُوا أَحْرَابًا، {وَأَذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا} [آل عمران]

Allah Ta’ala tidaklah memberikan dunia kepada kalian supaya kalian tunduk di hadapannya, namun supaya dengannya kalian mengumpulkan sarana untuk akhirat. Dunia ini sementara. Akhiratlah yang abadi. Oleh karena itu, janganlah sesuatu yang fana melalaikan kalian. Utamakanlah sesuatu yang abadi diatas sesuatu yang fana. Ingatlah pertemuan dengan Allah Ta’ala dan janganlah membiarkan Jemaat dalam kerisauan karena perpecahan menjadi berbagai kelompok. Janganlah kalian melupakan nikmat Ilahi itu, di saat kalian hampir terjatuh dalam kehancuran karena saling bermusuhan dan Allah Ta’ala dengan karunia-Nya menyelamatkan kalian dan menjadikan kalian saling bersaudara (Surah Ali Imran).’ Kemudian beliau mengucapkan selamat tinggal kepada semuanya dan berkata, ‘Semoga Allah Ta’ala menjadi penjaga dan penolong kalian. اُخْرَجُوا رَحِمَكُمُ اللَّهُ فَكُونُوا بِالْبَابِ، وَلِيَجَامِعَكُمُ هَؤُلَاءِ الَّذِينَ حُسِبُوا عَنِّي وَأُرْسِلَ إِلَى طَلْحَةَ وَالزُّبَيْرِ وَعَلِيٍّ وَعِدَّةٍ. ‘Kini keluarlah kalian semua dari rumah dan panggillah para sahabat lain yang tertahan dan tidak dapat bertemu dengan saya khususnya Hadhrat Ali, Hadhrat Thalhah dan Hadhrat Zubair.’ Semua orang pun keluar dan memanggil para sahabat yang lain.<sup>494</sup>

Saat itu suasana haru tampak sedemikian rupa menyelimuti hingga para pemberontak pun terpengaruh. Di saat itulah, tatkala beliau mengatakan supaya keluar, mereka pun keluar dan para pemberontak tidak menyerangnya. Mereka pun keluar mengumpulkan para sahabat terkemuka. Betapa tidak! Semua orang menyaksikan sesosok lentera yang telah dinyalakan oleh Muhammad Rasulullah (saw) kini akan menutupi usianya di dunia ini dan akan beranjak dari pandangan semuanya.

Walhasil, para pemberontak tidak melarangnya dan para sahabat pun berkumpul. Mereka tidak berlaku apapun dan membiarkan para sahabat berkumpul. Ketika semua telah berkumpul, beliau berdiri diatas rumah beliau dan bersabda, اَنْ اَدْنُوا فَاجْتَمِعُوا فَأَشْرَفَ عَلَيْهِمْ ‘Mendekatlah kearahku!’ Ketika semua telah mendekat, beliau bersabda, اَجْلِسُوا، فَجَلَسُوا جَمِيعًا، اَلْمُحَارِبُ الطَّارِئُ، وَالْمُسَالِمُ الْمُقِيمُ ‘Wahai semua orang, duduklah!’ Saat itu para sahabat bahkan pemberontak yang hadir dalam pertemuan itu pun duduk karena pengaruh luar biasa beliau. Ketika semua telah duduk, beliau bersabda, يَا اَهْلَ الْمَدِينَةِ، اِنِّي اَسْتَوْدِعُكُمْ اللَّهَ، وَاسْأَلُهُ اَنْ يُحْسِنَ عَلَيْكُمْ الْاِخْلَافَةَ مِنْ بَعْدِي، وَاِنِّي وَاللَّهِ لَا اَدْخُلُ عَلَى اَحَدٍ بَعْدَ يَوْمِي هَذَا حَتَّى يَفْضِيَ اللَّهُ فِي قَضَاءِهِ، وَلَا دَعَنَ هَؤُلَاءِ وَمَا وَرَاءَ بَابِي غَيْرَ مُعْطِيهِمْ شَيْئًا يَتَّخِذُونَهُ عَلَيْكُمْ دَخَلًا فِي دِينِ اللَّهِ اَوْ دُنْيَا حَتَّى يَكُونَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الصَّانِعَ فِي ذَلِكَ مَا اَحَبُّ

Wahai penghuni Madinah, saya menyerahkan urusan kalian kepada Allah Ta’ala dan memohon kepada-Nya semoga Dia menyiapkan suatu pengaturan Khilafat yang lebih baik sepeninggal saya. Setelah hari ini, hingga Allah Ta’ala mengirimkan putusan-Nya tentang saya, saya tidak akan keluar. Saya tidak akan memberikan suatu kuasa kepada seseorang yang dengannya ia berkuasa atas agama dan dunia kalian dan saya akan menitipkan perkara ini pada Allah Ta’ala. Dia akan berbuat apa yang Dia kehendaki.’

Setelah itu kepada penduduk Madinah beliau bersumpah, ‘Dia akan menjaga kalian. Janganlah memasukkan diri kalian dalam bahaya besar! Kembalilah ke rumah kalian.’<sup>495</sup>

Perintah beliau ini telah memunculkan perselisihan amat besar diantara para sahabat. Suatu perselisihan yang tidak pernah terjadi sebelumnya. Sebelumnya tiada yang diperlihatkan para sahabat selain ketaatan. Namun kini, dalam menjalankan perintah ini, bukan ketaatan, tetapi tampak benih perpecahan diantara mereka. Mereka berpikir dengan melaksanakannya, ini bukan ketaatan tetapi pengkhianatan. Sebagian sahabat yang lebih mengutamakan ketaatan ini, dengan berat hati meninggalkan

494 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، 269 : 4 صفحه : 269 )

(ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) ، bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu ( سنة خمس وثلاثين ) ke-35 tahun ( جرير جلد : 4 صفحه : 269 )

495 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، 269 : 4 صفحه : 269 )

(ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) ، bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu ( سنة خمس وثلاثين ) ke-35 tahun ( جرير جلد : 4 صفحه : 269 )

perlawanannya terhadap musuh. Mereka berpikir bahwa tugas mereka hanyalah berlaku taat dan bukan tugas mereka melihat apa akibat sikap mereka.

Namun, sebagian Sahabat menolak perintah ini karena mereka memandang bahwa meskipun taat terhadap Khalifah adalah kewajiban, namun ketika Khalifah memerintahkan mereka untuk meninggalkan Khalifah, ini berarti meninggalkan hubungan erat terhadap Khilafat. Dengan demikian, melakukan ketaatan seperti ini pada hakikatnya memperlihatkan pembangkangan. Mereka pun melihat bahwa perintah Hadhrat ‘Utsman untuk menyuruh para sahabat ke rumah adalah demi melindungi jiwa mereka, yakni untuk melindungi para sahabat. Jadi, apakah mereka [sahabat] dapat meninggalkan sosok yang sedemikian mencintai mereka ini dalam bahaya dan kembali ke rumahnya masing-masing? Hadhrat ‘Utsman, demi kecintaan beliau kepada mereka, berusaha melindungi jiwa mereka dan kehidupan mereka. Apakah mereka akan meninggalkan Hadhrat ‘Utsman? Ini tidaklah mungkin.

Kelompok yang disebutkan terakhir ini, termasuk diantaranya para sahabat terkemuka. Dengan demikian, meskipun ada perintah tersebut, para putra Hadhrat Ali, putra Hadhrat Thalhah dan putra Hadhrat az-Zubair semuanya sesuai perintah Ayah mereka masing-masing berjaga di serambi rumah Hadhrat ‘Utsman dan mereka terus membiarkan pedang mereka terhunus.<sup>496</sup>

Ketakutan dan gejolak yang ada di para pemberontak semakin memuncak tatkala mereka yang kembali dari ibadah Haji mulai memasuki kota Madinah. Mereka mengetahui bahwa waktu penentuan takdir mereka telah dekat. Mughirah bin Al-Akhnas (المُغِيرَةُ بْنُ الْأَخْنَسِ) adalah orang pertama yang setelah haji masuk ke Madinah dengan niat berjihad.

Bersamaan dengan ini, para pemberontak mengetahui tengah datang laskar dari Bashrah untuk menolong umat Islam dan telah tiba di Shirar (صرار) yang berjarak satu malam dari Madinah. Khawatir dengan kabar-kabar tersebut, mereka memutuskan untuk segera menyempurnakan rencana mereka.

Kemudian para Sahabat beserta teman mereka, meskipun adanya penolakan Hadhrat ‘Utsman, tidak meninggalkan penjagaan terhadap Hadhrat ‘Utsman seraya mengatakan dengan jelas, مَا عَدْرُنَا عِنْدَ اللَّهِ إِنْ تَرَكْنَاكَ وَنَحْنُ نَسْتَطِيعُ أَلَا نَدْعُهُمْ حَتَّى نَمُوتَ ‘Seandainya kami meninggalkan upaya penjagaan Anda, bagaimanakah kelak kami berani menghadapkan muka di hadapan Allah Ta’ala?’<sup>497</sup>

Maka mereka pun meski kurang dalam jumlah, menjaga rumah dari dalam. Namun tidaklah perkara sulit bagi para pemberontak untuk sampai di pintu rumah beliau. Mereka mengumpulkan kayu arang dan menyalakan api untuk membakar pintu supaya mereka dapat masuk ke dalam.

Para sahabat melihatnya dan berpikir tidak tepat tinggal di dalam. Mereka menggenggam pedang dan bermaksud keluar, namun Hadhrat ‘Utsman melarangnya seraya bersabda, ‘Setelah mereka membakar rumah, apa lagi yang tersisa? Kini apa akan terjadi kini telah terjadi. Janganlah kalian memasukkan jiwa kalian ke dalam bahaya dan kembalilah ke rumah kalian. Mereka hanya memusuhi diri saya dan akan segera tiba saat tatkala mereka akan menyesali perbuatannya ini. Kepada setiap orang yang berkewajiban menaati saya, saya bebaskan kalian dari kewajiban itu dan merelakan hak saya ini kepadanya.’ Namun, para sahabat beserta beberapa orang lainnya tidak menerima ini dan menggenggam pedang seraya maju keluar. Saat mereka keluar, Hadhrat Abu Hurairah pun bersama mereka. Meskipun beliau tidak mahir berperang, beliau bersabda, ‘Apakah ada perang yang lebih baik dibanding perang hari ini?’ Beliau melihat para pemberontak dan bersabda, يَا قَوْمَ مَا لِي أَدْعُوكُمْ إِلَى النَّجَاةِ وَتَدْعُونَنِي إِلَى النَّارِ ‘Wahai kaumku, apa sebab bila diriku menyeru kalian kepada keselamatan, namun kalian menyeruku kepada Api?’ (Q.S. 40 : 42) Ini adalah suatu pertempuran khusus dimana para sahabat yang ada saat itu berupaya setengah mati melawan laskar yang besar.

Hadhrot Imam Hasan yang cinta damai dan bahkan dikenal sebagai putra perdamaian pun saat itu berupaya sekuat tenaga menyerang musuh. Usaha beliau dan juga Muhammad bin Thalhah layak disebut

496 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، 269 : 4 صفحه : 269 (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) bahasan tahun ke-35 (سنة خمس وثلاثين) (جرير جلد : 4 صفحه : 269

497 Tarikhul Umam wal Muluk atau Tarikh ath-Thabari karya Ibnu Jarir ath-Thabari ( ابن الطبري، نوبسنده : الطبري، 269 : 4 صفحه : 269 (ذكر ما كان فيها من الأحداث المشهورة) bahasan peristiwa yang dikenal di tahun itu (سنة خمس وثلاثين) (جرير جلد : 4 صفحه : 269

karena dari mereka dapat tergambar seutuhnya bagaimana pandangan mereka. Hadhrt Imam Hasan menyerang mereka seraya mengucapkan syair ini, *لَا دِينَهُمْ دِينِي وَلَا أَنَا مِنْهُمْ \*\*\* حَتَّىٰ أُسِيرَ إِلَىٰ طَمَارِ شَمَامٍ* ‘*laa diinuhum diini wa laa ana minhum – hattaa asiiru ila thamaari syammaam*’ ‘Agama mereka bukanlah agamaku dan tidak kumiliki hubungan dengan orang-orang itu. ‘Ku ‘kan terus perangi mereka hingga sampai di puncak Syammam.’<sup>498</sup>

Syammam adalah gunung di Arab yang mana sampai ke puncaknya bermakna telah meraih tujuan. Demikianlah, yang dimaksud oleh Hadhrt Imam Hasan adalah, “selama aku belum sampai ke tujuanku, aku akan terus memerangi mereka dan tidak akan berdamai dengan mereka, karena ini bukanlah perselisihan kecil yang dapat dihadapi dengan perdamaian, tetapi harus dicapai dengan mengalahkannya.’ Inilah pemikiran yang terkandung dalam sosok pecinta perdamaian ini.

Kini kita beralih kepada apa yang ada pada Muhammad putra Hadhrt Thalhah. Beliau mengatakan [dalam sajak], *أَنَا ابْنُ مَنْ حَامَىٰ عَلَيْهِ بِأُحُدٍ \*\*\* وَرَدَّ أَحْزَابًا عَلَىٰ رَعْمٍ مَعَدٍ* ‘*anabnu man haama ‘alaihi bi-Uhud – wadda ahzaaban ‘ala raghmi ma’d*’ - ‘Aku putra sosok yang telah menjaganya (Rasul yang mulia saw) di hari Uhud - yang meskipun seluruh Arab memerangnya, tetap dia kalahkannya.’ Itu artinya, ‘Hari ini pun adalah peristiwa seolah perang uhud, dimana seperti halnya ayahku telah membiarkan habis tangannya mengusir anak-anak panah agar tidak sampai pada Rasul yang mulia (saw), maka aku pun akan melakukan hal demikian.’ Hadhrt Abdullah bin Zubair pun ikut dalam pertempuran ini dan beliau terluka parah. Marwan pun terluka parah hingga hampir meninggal.<sup>499</sup>

Mughirah bin Al Akhnas pun wafat dibunuh. Ketika orang yang menyerangnya melihat tidak hanya dia (Mughirah bin Al Akhnas) terluka parah, bahkan sampai wafat, ia (si penyerang) itu pun menyeru ‘*inna lillahi wa inna ilaihi rajiun*’ dengan lantang. Pemimpinnya pun memarahinya mengapa di saat senang itu justru ia menyesali hal ini. Ia menyebutkan, *إِنِّي أُتَيْتُ فِيمَا يَرَى النَّاسُ، فَقِيلَ لِي: بِشَرِّ قَاتِلِ الْمُغِيرَةَ بْنِ الْأَخْنَسِ* ‘*Di malam hari saya melihat mimpi seseorang yang mengatakan, “Berikan kabar api neraka kepada pembunuh Mughirah bin al-Akhnas!” Setelah ia mengetahui bahwa dirinyalah yang telah membunuh Mughirah maka penyesalanlah yang menimpa dirinya.*’<sup>500</sup>

Selain orang-orang tersebut, ada lagi orang lain yang terbunuh dan terluka sehingga orang-orang yang menjaga Hadhrt ‘Utsman semakin sedikit. Para pemberontak terus bersikeras meski mereka menyaksikan peringatan Samawi dan terus memerangi Jemaat yang dicintai Allah Ta’ala ini. Sementara itu, sosok-sosok setia itu pun tidak surut dalam memperlihatkan contoh keimanan mereka meskipun kebanyakan penjaga telah terbunuh atau terluka dan tersisa sekelompok kecil yang menjaga pintu rumah.’<sup>501</sup> Walhasil, kelanjutan ini akan disampaikan di khotbah jumat selanjutnya. Insya Allah.

Permohonan doa untuk para Ahmadi Pakistan dan juga Aljazair karena kasus di sana pun kembali dibuka. Semoga Allah Ta’ala menciptakan segala kemudahan dalam semua itu dan semoga Allah Ta’ala segera menjauhkan penganiayaan para musuh dan menciptakan kemudahan. Setelah shalat saya akan memimpin shalat jenazah gaib yang rinciannya adalah sebagai berikut **Jenazah pertama yang terhormat Maulwi Muhammad Najib Khan Sahib, Naib Nazir Dawat Ilallah India Selatan di Qadian, yang adalah putra Master B.M. Muhammad Sahib marhum dari Jemaat Kaknad, Ernakulam, Kerala.** Beliau wafat pada 14 Februari karena serangan jantung. *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.* Dengan karunia Allah beliau musisi. Beliau meninggalkan istri dan tiga putra. Ketiga putranya masuk dalam program waqfenou yang penuh berkat. Satu putra beliau belajar di Jamiah Ahmadiyah.

Beliau bukan Ahmadi keturunan, namun beliau kenal Ahmadiyah di usia 17 tahun melalui ayah beliau, di mana beliau membaca tulisan-tulisan Jemaat dan buku Filsafat Ajaran Islam. Satu hari beliau

498 Tarikh ath-Thabari jilid 6, hal 3014.

499 Pada hari menjelang kesyahidan Khalifah ‘Utsman, empat orang diriwayatkan dibawa dengan tandu karena terluka parah. Hasan bin Ali, Marwan bin Hakam, Abdullah bin Zubair dan Muhammad putra salah seorang Sahabat.

500 Tarikh ath-Thabari. Pemimpin pemberontak yang dimaksud ialah ‘Abdurrahman bin Udais (عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ عُذَيْبٍ).

501 Hadhrt Mirza Bashiruddin Mahmud Ahmad (ra), ‘Islam me Ikhtilafat ka Aghaz’ (The Outset of Dissension in Islam - Awal Mula Perpecahan dalam Islam) [2013 edition], pp. 293-296.

bertanya kepada ayahnya bahwa pada usia berapakah seorang anak dapat memutuskan pilihan sendiri, lalu ayah beliau menjawab bahwa seorang dapat memutuskan pilihan sendiri setelah berusia 17 tahun. Maka beliau baiat masuk ke dalam Jemaat di tangan Maulana Muhammad Alwi Sahib. Tentang baiat beliau, Maulana Alwi Sahib mengatakan, “Saya bermimpi melihat banyak bintang datang mendekati dan ada satu bintang kecil yang dengan cepat datang.”

Kemudian Maulwi Alwi Sahib pun memaknai bintang kecil ini sebagai Maulwi Muhammad Najib Khan Sahib marhum. Beliau adalah yang pertama baiat dari antara keluarga beliau. Ayah beliau mengenal Jemaat namun tidak baiat. Atas usaha beliau, kemudian ibu, para saudara dan Ayah beliau pun baiat. Setelah baiat, berdasar suatu mimpi, beliau masuk ke jamiah dan memutuskan untuk berkhidmat di Jemaat sebagai wakaf zindegi. Setelah lulus, beliau ditugaskan di Qadian dan India. Beliau ditugaskan di Chandigarh, kemudian beliau ditugaskan di berbagai tempat sebagai mubalig.

Kemudian saya mengangkat beliau sebagai Nazir Dawat Ilallah. Demikian pula sebagai Naib Incharge bagian Nurul Islam, beliau telah menjalankan pekerjaan tabligh dengan sangat baik. Beliau dawam mendirikan shalat dan puasa, dawam bertahjud, memiliki keteguhan, kesetiaan dan kecintaan hakiki terhadap Khilafat. Setiap pekerjaan dilaksanakan dengan sangat ikhlas, patuh dan tepat waktu. Ia memiliki sifat menjalankan sesuatu secara tekun dan tepat waktu. Memiliki perhatian khas terhadap ibadah. Beliau terus menekankan ini kepada keluarga beliau. Beliau pun terdepan dalam menunaikan hak-hak manusia. Shiraz Ahmad Sahib Incharge bagian Nurul Islam menulis, “Beliau secara teratur mengunjungi baitud dua. Beliau berjiwa mulia dan memiliki semangat luar biasa dalam mengkhidmati agama, selalu sibuk memenuhi target tablig maupun tarbiyat yang diberikan oleh Khalifah. Beliau pun mendapat taufik menerjemahkan dan memeriksa buku-buku Jemaat dalam Bahasa Malayalam.”

Nazir Nashr o Ishaat Qadian menuliskan terkait pengkhidmatan beliau bahwa Almarhum mendapat taufik menerjemahkan buku Alwasiyat, Tajalliyate Ilahiyyah, Irfan-e-Ilahi, Qaidah Yassarnal Quran dan beberapa khotbah saya terkait waqfe nou ke dalam Bahasa Malayalam. Beliau pun mendapat taufik memeriksa cetakan baru Tafsir Shagir dalam bahasa Malayalam. Beliau pun menulis tiga jilid buku nisab ta’lim dalam bahasa Malayalam. Dari 2013 s.d. 2016 pun beliau mendapat taufik berkhidmat sebagai Sadr Review Committee wilayah Kerala.”

Amir Ernakulam wilayah Kerala Abu Bakr Sahib mengatakan, “Beliau memiliki semangat luar biasa dalam menyampaikan hasil terjemah tulisan-tulisan Hadhrat Masih Mau’ud (as) kepada siapapun. Beliau terus berupaya menanamkan istiqomah dan keteguhan kepada mereka yang masih lemah.”

Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat almarhum.

**Jenazah kedua adalah Nazir Ahmad Khadim Sahib, putra dari Choudry Ahmad Din Sahib Chatta dan** saudara dari Munir Bismil Sahib Additional Nazir Isyaat. Beliau wafat pada 6 Februari *inna lillahi wa inna ilaihi rajiun*. Ahmadiyah masuk ke keluarga beliau melalui Choudry Shah Din Sahib, kakek beliau. Beliau memulai pengkhidmatan beliau semenjak masa kuliah. Allah Ta’ala memberi kemampuan khas kepada beliau dalam menulis dan berpidato. Semenjak muda hingga akhir hayat beliau terus sibuk dalam mengkhidmati agama dan bertablig baik melalui tulisan maupun ceramah. Di Khuddamul Ahmadiyah Rabwah, beliau mendapat taufik berkhidmat sebagai muawin sadr lalu sebagai mutamad. Beliau pernah menjadi naib amir wilayah Bahawalnagar. Beliau mendapat taufik berkhidmat sebagai naib qaid umum Majlis Ansharullah. Beliau pun pernah menjadi Qadi di Darul Qada Rabwah.

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan magfirat kepada beliau dan semoga anak keturunan beliau diberikan taufik untuk melanjutkan segala kebaikan beliau.

**Selanjutnya yang terhormat Alhaj Dokter Nana Mustafa Ati Boateng Sahib, yang juga dikenal dengan nama Alhaj Cho cho di Ghana.** Beliau wafat pada 17 Januari di usia 70 tahun. *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun*. Beliau lahir di keluarga Kristen. Mendapat taufik menerima Jemaat di tahun 1979.. Pertama kali beliau bekerja sebagai supir. Beliau sempat berkhidmat sebagai supir Amir Ghana, Abdul Wahab Adam Sahib dalam waktu yang lama. Beliau pun pernah berkhidmat di percetakan Jemaat di Inggris dan Ghana. Pernah tinggal beberapa lama di Jepang dan diangkat juga sebagai ketua cabang. Sewaktu saya di sana, saya pun melihat beliau sebagai sosok yang sangat ceria dan sibuk dalam pekerjaan

Jemaat. Meskipun tidak ada kedudukan, beliau terus berupaya untuk hadir dalam setiap kegiatan. Selanjutnya beliau memulai usaha dan terus maju hingga masuk dalam daftar nama para pengusaha sukses Ghana.

Beliau memiliki pabrik bernama Cho Cho Industry. Beliau senantiasa mengaitkan kesuksesan usaha beliau dengan karunia Allah Ta'ala, doa-doa khalifah dan semangat pengorbanan. Beliau banyak berkorban harta. Beliau mendapat taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Jaidad Nasional. Beliau mendapat taufik berkhidmat sebagai Ketua Daerah.

Dengan karunia Allah Ta'ala, almarhum adalah musisi. Beliau meninggalkan tiga istri dan tiga putri. Ada juga satu putra beliau yang telah wafat beberapa tahun lalu. Mubarak Ahmad Adil Sahib, muballigh Kofi redwa menulis, "Keistimewaan yang sangat kentara dalam diri almarhum diantaranya adalah almarhum adalah sosok pengkhidmat agama dan kemanusiaan, beliau tidak segan-segan untuk mengorbankan harta dan waktu, juga rendah hati. Beliau sangat memperhatikan shalat tahajjud dan shalat lima waktu. Beliau membayar canda secara dawam dan tepat waktu. Beliau pernah membiayai sepenuhnya pembangunan masjid. Beliau juga pernah memenuhi lebih dari setengah dana yang diperlukan untuk pembangunan banyak masjid. Demikian pula beliau memberikan sumbangan yang besar dalam pembangunan dan renovasi beberapa rumah misi. Jika ada kasus ambil alih tanah-tanah milik Jemaat atau permasalahan lainnya, beliau membayar pengacara dan seluruh dana yang diperlukan untuk itu, tidak meminta dari Jemaat.

Di dalam diri beliau tertanam satu semangat dan rasa cinta yang khas untuk menyampaikan tabligh Ahmadiyah. Beliau juga menablighi orang tua beliau dan membaiatkan mereka. Beliau juga pernah membiayai siaran yang berisi program tabligh Jemaat di stasiun radio selama 30 menit lebih dari 10 tahun, yang mana jumlah pendengar stasiun radio tersebut lebih dari setengah jumlah penduduk Ghana dan itu berlangsung sampai saat ini. Beliau juga membiayai penayangan program tabligh Jemaat di suatu channel TV yang tayang setiap hari, ada juga yang mingguan dan dalam bentuk program video. Berkat program-program tabligh tersebut, tabligh Jemaat dapat dinikmati oleh jutaan orang sehingga ratusan diantaranya mendapatkan taufik untuk baiat masuk kedalam Jemaat.

Beliau mewakafkan satu mobil hanya diperuntukkan untuk kegiatan tabligh. Untuk memberikan fasilitas kemudahan dan percepatan dalam tabligh dan tarbiyat, beliau juga memfasilitasi sebagian para Muallim dan muballigh dengan sepeda motor dan mobil. Beliau juga biasa memberikan bantuan kepada orang lain secara diam diam. Beliau juga selalu menasihati para anggota agar memperlakukan Jemaat dengan penuh kasih sayang layaknya memperlakukan property berharga milik pribadi. Menasihatkan juga untuk mengkhidmati dan menjaga Jemaat dengan penuh kecintaan dan keikhlasan. Beliau juga menasihatkan agar para anggota membiasakan diri untuk memberikan segala jenis pengorbanan yang menunjang pertablighan, karena dengan begitu Allah Ta'ala akan menganugerahkan karunia dan ihsan-Nya yang tak terhingga kepada kita dan beliau sendiri menjadi teladan dalam hal ini. Apapun yang beliau nasihatkan, beliau selalu berusaha untuk menampilkan teladan sesuai dengan yang dinasihatkan. Beliau juga membiayai renovasi jalan secara total yang digunakan untuk akses menuju rumah sakit terbesar di wilayah Kofuredwa, karena keadaan jalannya sudah banyak yang rusak sehingga menyulitkan para pasien yang akan menuju Rumah Sakit tersebut.

Ketika peresmian jalan tersebut, hadir juga pejabat daerah, politikus, dokter, press media dan lain yang lebih kurang semuanya adalah Muslim non Ahmadi atau Kristen. Pada kesempatan itu, dalam sambutannya menyampaikan, "Saya adalah seorang Ahmadi Muslim dan telah beriman kepada Almasih yang telah datang untuk kedua kalinya bernama Mirza Ghulam Ahmad. Masih Mauud dan para khalifahnya mengajarkan saya untuk memenuhi hak-hak Allah dan untuk mengkhidmati umat manusia. Atas dasar itu sebagai Muslim Ahmadi saya berkeyakinan bahwa upaya untuk menolong dan menjauhkan penderitaan sesama manusia merupakan suatu kewajiban bagi diri saya. Atas dasar itulah saya membangun jalan ini." "

Pada usia 48 tahun beliau mempelajari lagi Al-Qur'an dari Muallim Jamaludin Shab dan mempelajari Yassarnal Quran. Beliau juga membuasakan untuk menilawatkan Al Quran dengan terjemahnya dan merenungkannya dengan baik. Beliau juga mengadopsi banyak anak, memfasilitasi mereka dengan kamar

kamar di rumahnya untuk tempat tinggal anak-anak tersebut. Beliau juga memfasilitasi mereka dengan pendidikan duniawi dan dan agama. Alhasil, beliau adalah figur yang memberikan banyak sekali kebaikan. Semoga Allah Ta'ala memberikan magfirah kepada beliau dan memperlakukan beliau dengan penuh kasih sayang, meninggikan derajatnya dan semoga keluarga yang ditinggalkan mendapatkan taufik untuk dapat melanjutkan segala kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya adalah Yth Ghulam Nabi Sahib Ibnu Fazludin dari Rabwah. Beliau adalah ayah Ziaur Rahman Sahib Tayyib Muballigh Silsilah Gabon.** Beliau wafat pada tanggal 2 Februari. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau adalah Ahmadi keturunan. Bekerja di sebuah bank. Setelah pension lalu menetap di Daskah. Beliau juga berkhidmat di sana sebagai sekr Maal, sebagai naib Sadr, Sekretaris umum, Zaim Ansharullah dan juga sebagai imam shalat. Beliau dawam tahajjud dan selalu berusaha untuk melaksanakan shalat di masjid. Beliau biasa menilawatkan alquran dengan suara yang tinggi. Beliau seorang penyayang, penolong dan berhati lembut, penyabar dan juga bersyukur. Disebabkan oleh keadaan, Ziaur Rahman Sahib Muballigh silsilah tidak dapat hadir dalam pengurusan jenazah dan pemakaman. Semoga Allah Ta'ala memberikan kesabaran kepada beliau dan meninggikan derajat almarhum.<sup>502</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
 وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّهِ وَأَنْفُسَنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
 مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
 وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ۔  
 عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
 إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
 يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
 اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

502 Original Urdu transcript published in *Al Fazl International*, 19 March 2021, pp. 11-16. Translated by *The Review of Religions*.

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-03-05.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-03-05/>; (الفضل انٹرنیشنل 19 مارچ 2021ء صفحہ 11 تا 16)

<https://www.alfazl.com/2021/03/21/28206/>; <https://www.alfazlonline.org/29/03/2021/33815/>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-uthman-ibn-affan-5-march-2021/>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK) dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyah.net> (bahasa Arab)

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 107, Khulafa’ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 06)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 12 Maret 2021 (Sulh 1400 Hijriyah Syamsiyah/28 Rajab 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kutipan uraian Hadhrat Mushlih Mau’ud Khalifatul Masih II (ra) dalam buku ‘Islam me Ikhtilaafat ka Aghaz’ (Awal Mula Perpecahan dalam Islam), buku ‘Khilafat Rasyidah’ dan lainnya mengenai hari-hari menjelang pemberontakan terhadap Khalifah ‘Utsman (ra), pada waktu pemberontakan dan detik-detik penyahidan (pembunuhan) Khalifah oleh para pemberontak.

Empat Saran Amir Mu’awiyah (Gubernur Syam) yang disampaikan setahun sebelum kejadian kepada Hadhrat ‘Utsman (ra) saat mereka beribadah Haji di Makkah: (1) Hadhrat ‘Utsman (ra) pergi ke Syam yang aman dan tinggal di sana; (2) pasukan Syam diizinkan menjaga Khalifah di Madinah; (3) meminta para Sahabat terkemuka Nabi (saw) yang berada di Madinah supaya tinggal tersebar di daerah-daerah lain; (4) mengizinkan Mu’awiyah menjadi pembalas bila terjadi apa-apa kepada Khalifah.

Alasan-alasan penolakan Hadhrat Khalifah ‘Utsman (ra) terhadap saran Mu’awiyah: [1] Tidak ingin meninggalkan kota tempat Hijrah Rasulullah (saw) hingga akhir; [2] tidak ingin harta negara dan penyediaan pangan warga Madinah berkurang demi membiayai pasukan Syam; [3] tidak mau mengusir keluar orang-orang yang dulunya berkumpul dan tinggal di Madinah atas dasar kecintaan dan ketaatan kepada Rasulullah (saw); [4] tidak mau Mu’awiyah yang bersifat keras nantinya bertindak berlebihan kepada umat Muslim. Tangisan Mu’awiyah karena semua sarannya ditolak dan pesan terakhir beliau kepada para Sahabat senior di Madinah.

Kesiapan dan kerelaan para Sahabat memerangi para pemberontak namun tidak diizinkan Khalifah. Alasan-alasan penolakan Hadhrat Khalifah ‘Utsman (ra) kepada berbagai Sahabat yang mendesak memerangi para pemberontak: [1] jika mengobarkan perlawanan dan pertempuran terhadap para pemberontak akan membuat lebih banyak orang terbunuh – baik kalangan Sahabat maupun pemberontak – dan setelah itu ujung-ujungnya beliau (ra) terbunuh juga; [2] tidak ingin menyelamatkan nyawa sendiri dengan membuat nyawa orang lain hilang baik dari kalangan Sahabat dan pembela beliau maupun kalangan pemberontak.

Hinaan bernada rasialis dari para pemberontak kepada seorang Sahabat Nabi (saw), Abdullah bin Salam (ra) yang keturunan Yahudi. Padahal, tokoh mereka asal Yahudi juga, Abdullah bin Saba’.

Para Pemberontak Mensyahidkan Hadhrat ‘Utsman (ra): Detik-detik penyerangan ke dalam rumah beliau dan penyahidan; Peranan Muhammad putra Khalifah Abu Bakr (ra) dalam penyerangan dan sikapnya setelah dinasihati Hadhrat ‘Utsman (ra); tetesan darah beliau jatuh ke sebuah ayat Al-Qur’an yang tengah beliau baca yaitu Surah al-Baqarah, 2:138 yang menggambarkan nasib akhir penyerang { **فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ** }.

Beberapa tokoh pemberontak yang terlibat dalam aksi pembunuhan Khalifah ‘Utsman (ra).

Penampilan Tidak Gentar Hadhrat Uthman (ra): beberapa hal yang menunjukkan beliau secara jelas tidak gentar dengan kematian lewat penyahidan.

Kebajikan luar biasa yang dimiliki oleh Hadhrat ‘Utsman (ra): beberapa Hadits yang memperlihatkan keistimewaan beliau.

Hadhrot Khalifatul Masih II (ra), “Jika sepuluh ribu keturunan saya dikurbankan demi perlindungan terhadap seorang Khalifah, maka itu seperti mengurbankan seekor kutu demi seekor gajah.”

Nyawa puluhan ribu orang yang berkorban demi perlindungan seorang Khalifah tidak senilai dengan terlindunginya seorang Khalifah.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat mendatang.

Dzikir-e-khair Empat Almarhum/ah dan pengumuman akan dilakukan Shalat Jenazah gaib setelah Jumatan: [1] Maulvi Muhammad Idrees Sahib (مولوی محمد ادريس تيرو صاحب مبلغ سلسلہ ائیوری کوٹ) dari Pantai Gading (Ivory Coast) yang meninggal pada malam hari antara tanggal 27 dan 28 Februari; [2] Amina Nayga Kare Sahiba (Ibu Amina Nayga Kare) yang merupakan istri Presiden Nasional (Sadr Jemaat) di Uganda. Beliau meninggal pada tanggal 20 Februari; [3] Noohi Kazak Sahib (Bpk. Noohi Kazak) yang meninggal dunia pada tanggal 10 Desember 2020; [4] Farhat Naseem Sahiba (Ibu Farhat Naseem) dari Rabwah (Pakistan) yang meninggal dunia pada tanggal 26 Desember 2020.

حضرت عثمانؓ کوئی معمولی آدمی نہ تھے۔ نہایت اعلیٰ درجہ کے اخلاق آپؓ میں پائے جاتے تھے۔ دنیاوی وجاہت کے لحاظ سے آپؓ نہایت ممتاز تھے۔ اسلام میں سبقت رکھتے تھے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم آپؓ پر نہایت خوش تھے

آنحضرت ﷺ کے عظیم المرتبت خلیفہ راشد ذوالنورین حضرت عثمانؓ بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اوصاف حمیدہ کا تذکرہ اللہ کی قسم! اگر تم نے مجھے قتل کر دیا تو پھر کبھی اکتھے نماز نہیں پڑھ سکو گے اور کبھی بھی متحد ہو کر دشمن کا مقابلہ نہ (کر سکو گے) اور ضرور تم آپس میں اختلاف کرو گے اور اس طرح تم الجھ کر رہ جاؤ گے۔ (حضرت عثمانؓ حضرت زید بن ثابت انصاریؓ نے حضرت عثمانؓ کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا کہ یہ انصار دروازے پر حاضر ہیں اور کہہ رہے ہیں کہ اگر آپ پسند فرمائیں تو ہم دوسری مرتبہ اللہ کے انصار بننے کو تیار ہیں۔ اس پر آپؓ، حضرت عثمانؓ نے فرمایا نہیں۔ قتال ہرگز نہیں کرنا۔

چار مرحومین مولوی محمد ادريس تيرو صاحب مبلغ سلسلہ ائیوری کوٹ، مکرمہ امینہ نائیگا کائرے صاحبہ اہلیہ محمد علی کائرے صاحب امیرومشنری انچارج یوگنڈا، مکرم لوی قزق صاحب آف سیریا اور مکرمہ فرحت نسیم صاحبہ ربوہ اہلیہ مکرم محمد ابراہیم صاحب حنیف سارچوری کا ذکر خیر اور نماز جنازہ غائب

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فاعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمین)

Topik mengenai Hadhrat ‘Utsman masih berlangsung. Ibadah haji yang dilakukan oleh Hadhrat ‘Utsman sekitar satu tahun menjelang kewafatan beliau atau satu tahun sebelum kekacauan semakin parah. Setelah Hadhrat ‘Utsman melakukan ibadah haji yang terakhir, saat itu para pengacau mulai berbuat ulah. Hadhrat Muawiyah merasakan kuatnya gelagat itu.

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Selesai menunaikan rukun haji, Hadhrt Mu’awiyah (ra) bersama Hadhrt ‘Utsman (ra) tiba di Madinah. Setelah beberapa hari tinggal di Madinah, ketika hendak kembali ke Syam, beliau menemui Hadhrt ‘Utsman (ra) dengan empat mata. Dalam pertemuan itu, Hadhrt Mu’awiyah (ra) berkata, ‘Kekacauan semakin menghebat. Kalau saya diberi izin, saya hendak membicarakan sedikit tentang kekacauan yang sedang bergelora sekarang ini.’

‘Silahkan!’ jawab Hadhrt ‘Utsman (ra)

Lalu Hadhrt Mu’awiyah (ra) berkata, ‘Saya ingin Tuan pergi bersama saya ke Syam, karena di sana aman tidak ada kekacauan sama sekali. Saya khawatir jangan-jangan pada suatu waktu mendadak timbul kekacauan, kita tidak biasa mengadakan persiapan-persiapan untuk mengatasinya.’

Mendengar itu, Hadhrt ‘Utsman (ra) berkata, ‘Bagaimana pun juga, saya tidak mau berpisah dari sisi Rasulullah (saw), sekalipun saya ditentang.’

Kemudian Hadhrt Muawiyah (ra) memohon supaya diberi izin untuk mendatangkan sepasukan tentara Syam ke Madinah untuk menjaga keselamatan beliau (ra), ‘Di hadapan laskar Syam, tidak akan ada yang berani melakukan kejahatan’, kata Hadhrt Mu’awiyah (ra) memberi jaminan.





Hadhrat ‘Utsman bersabda, **أَمَّا قِتَالٌ فَلَا** ‘Tidak, jangan sekali-kali bertempur.’<sup>508</sup>

Hadhrat Abu Hurairah meriwayatkan, **دَخَلْتُ عَلَى عُثْمَانَ يَوْمَ الدَّارِ , فَقُلْتُ :** ‘Pada saat Hadhrat ‘Utsman (ra) terkepung, saya datang menemui beliau (ra) dan berkata, **يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ طَابَ أَمَّ ضَرْبٍ ؟** ‘Wahai Amirul mukminin! Saat ini adalah sesuai jika kita mengangkat pedang.’

Beliau bersabda, **يَا أَبَا هُرَيْرَةَ ، أَيْسُرُكَ أَنْ تَقْتُلَ النَّاسَ جَمِيعًا وَإِيَّايَ ؟** ‘Abu Hurairah! Apakah kamu suka untuk membuat terbunuh semua orang dan juga saya?’

**لَا** Saya menjawab, ‘Tidak.’

Hadhrat ‘Utsman bersabda, **فَإِنَّكَ وَاللَّهِ إِنْ قَتَلْتَ رَجُلًا وَاجِدًا فَكَأَنَّما قُتِلَ النَّاسُ جَمِيعًا** ‘Demi Tuhan! Jika kamu membunuh satu orang saja, seolah-olah kamu telah membunuh semua orang.’

Hadhrat Abu Hurairah berkata, **فَرَجَعْتُ وَلَمْ أَقَاتِلْ** ‘Saya pun pulang dan mengurungkan niat untuk berperang.’<sup>509</sup>

Hadhrat Abdullah bin Zubair meriwayatkan, **قُلْتُ لِعُثْمَانَ يَوْمَ الدَّارِ :** ‘Pada saat terkepung saya berkata kepada Hadhrat ‘Utsman, **وَأَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، فَوَاللَّهِ لَقَدْ أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ قِتَالَهُمْ** ‘Wahai Amirul Mukminin, mohon tuanku perintahkan untuk berperang melawan mereka, karena Allah Ta’ala telah memperbolehkan Anda berperang melawan mereka.’

Beliau bersabda, **لَا وَاللَّهِ لَا أَقَاتِلُهُمْ أَبَدًا** ‘Demi Tuhan! Saya tidak akan pernah berperang melawan mereka.’

Perawi berkata, **فَدَخَلُوا عَلَيْهِ وَهُوَ صَائِمٌ** ‘Para pengacau itu memasuki rumah beliau, pada saat itu beliau tengah puasa.’

Hadhrat ‘Utsman menetapkan Hadhrat Abdullah bin Zubair sebagai pengawas di pintu rumah. Beliau bersabda, **مَنْ كَانَتْ لِي عَلَيْهِ طَاعَةٌ فَلْيُطِيعْ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ** ‘Siapa yang ingin taat padaku maka taatilah Abdullah bin Zubair.’<sup>510</sup>

Hadhrat Abdullah bin Zubair mengatakan, **إِنَّ مَعَكَ فِي الدَّارِ عِصَابَةً مُسْتَنْصِرَةً بِنَصْرِ** ‘Saya berkata kepada Hadhrat ‘Utsman, ‘Wahai Amirul Mukminin! Sesungguhnya di rumah tuanku ada satu kelompok orang yang menjaga tuanku dan mereka mendapatkan dukungan dan pertolongan Tuhan. Namun jumlah mereka lebih sedikit daripada para pengepung. Untuk itu, mohon tuanku izinkan saya untuk bertempur melawan para pemberontak.’

Beliau bersabda, **أَوْ قَالَ : أَدَّكَرُ بِاللَّهِ رَجُلًا أَهْرَاقَ فِي دَمِهِ ، أَوْ قَالَ : أَهْرَاقَ فِي دَمِي** ‘Saya nasihatkan padamu dengan bersumpah atas nama Allah, jangan ada yang mengorbankan nyawanya demi saya dan jangan pula mengalirkan darah orang lain demi saya.’<sup>511</sup>

Berkenaan dengan kekisruhan yang terjadi sebelum pensyahidan Hadhrat ‘Utsman atau kisah syahidnya beliau, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis dengan bersabda, ‘Karena para pengacau itu pada lahiriahnya telah mendapatkan kemenangan, sebagai usaha terakhir, kaum pengacau mengutus seorang utusannya kepada Hadhrat ‘Utsman (ra) untuk mengajukan permintaan supaya Hadhrat ‘Utsman segera mengundurkan diri dari kursi Khilafat, karena kalau beliau sudah mengundurkan diri dari jabatan Khilafat, umat Islam tidak berhak atau tidak berkesempatan lagi menghukum mereka.

Dalam pertemuan antara Hadhrat ‘Utsman (ra) dan utusan kaum pengacau, Hadhrat ‘Utsman (ra) dengan tegas menandakan, ‘Di zaman jahiliyah, saya tidak pernah melakukan kejahatan dan setelah masuk Islam pun saya tetap patuh kepada peraturan-peraturannya dan tidak pernah menyeleweng.

508 Mushannaf Ibnu Abi Syaibah (مُصَنَّفُ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ) karya Abu Bakr ‘Abdullah bin Muhammad bin Abi Syaibah al-‘Absi al-Kufi ( أبو بكر عبد الله بن محمد بن أبي ) nomor 38819. (شعبة العباسي الكوفي)

509 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى لابن سعد) , bab ketiga (المجلد الثالث) , bahasan sabda ‘Utsman saat akan diminta melepaskan jabatan ( ذكر ما قيل لعثمان في ) (الخلع ، وما قال لهم)

510 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى لابن سعد) , bab ketiga (المجلد الثالث) , bahasan sabda ‘Utsman saat akan diminta melepaskan jabatan ( ذكر ما قيل لعثمان في ) (الخلع ، وما قال لهم)

511 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى لابن سعد) , bab ketiga (المجلد الثالث) , bahasan sabda ‘Utsman saat akan diminta melepaskan jabatan ( ذكر ما قيل لعثمان في ) (الخلع ، وما قال لهم)

Sekarang apa dosa saya sehingga saya harus melepaskan jabatan Khilafat. Baju (Khilafat) yang Tuhan pakaikan kepada saya ini, bagaimanapun juga, tidak akan pernah saya tanggalkan!’

Ketika utusan itu menyampaikan pernyataan Hadhrat ‘Utsman (ra) itu kepada kaum pengacau, ia berkata, ‘Demi Allah kita akan celaka. Kita dalam bahaya. Kalau ingin selamat dari pembalasan umat Islam tidak ada jalan selain ‘Utsman harus segera kita bunuh.’ (Karena bila ‘Utsman sudah terbunuh, pemerintahan akan berantakan, segala peraturan akan morat-marit dan tidak ada peraturan yang jelas dan tidak akan ada yang mempertanyakan perbuatan mereka [karena perhatian rakyat teralihkan]) ‘Namun, bagaimanapun membunuhnya tidak dibenarkan.’ Ucapan orang itu tidak hanya menunjukkan ketakutan mereka bahkan menunjukkan juga bahwa sampai pada saat itu, Hadhrat ‘Utsman (ra) tetap menjaga jangan sampai terjadi hal-hal yang dapat dipakai sebagai dalih oleh mereka. Sebenarnya mereka juga merasa bahwa membunuh Hadhrat ‘Utsman (ra) bagaimanapun tidak dibenarkan.

Ketika para pengacau ini membicarakan rencana konspirasi terhadap Hadhrat ‘Utsman, seseorang Sahabat ternama dan terpandang serta cendekiawan di kalangan bangsanya yaitu bangsa Yahudi bernama Abdullah bin Salam (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ). Sementara kaum pengacau menyusun rencana pembunuhan Hadhrat ‘Utsman (ra), Abdullah bin Salam (ra) di muka pintu rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) menasihati kaum pengacau. Antara lain, beliau mencegah kaum pengacau supaya mereka tidak melangsungkan niat jahat membunuh Hadhrat ‘Utsman (ra), karena itu berarti mempermainkan pedang Tuhan. Ia berkata, يَا قَوْمَ لَا تَسْلُوا سَيْفَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ، فَوَاللَّهِ إِنْ سَلَلْتُمُوهُ لَا تَعْمِدُوهُ، وَيَلْكُمْ! إِنَّ سُلْطَانَكُمْ الْيَوْمَ يَقُومُ بِالذَّرَةِ، فَإِنْ قَتَلْتُمُوهُ لَا يَقُومُ إِلَّا بِالسَّيْفِ وَيَلْكُمْ! إِنَّ مَدِينَتَكُمْ مَحْفُوفَةٌ بِمَلَائِكَةِ اللَّهِ، وَاللَّهِ لَنْ قَتَلْتُمُوهُ لِتَتْرَكْنَهَا ‘Demi Allah, kalau kalian menghunus pedang maka kalian tidak akan mendapat kesempatan untuk menaruhnya kembali ke dalam sarungnya. Akan terjadilah perkelahian dan pertempuran seterusnya di kalangan umat Islam. Coba pikir, yang sudah-sudah biasanya orang-orang melanggar hukum syariat hanya diberikan hukuman cambuk. Kalau kalian berhasil membunuh orang ini (Hadhrt ‘Utsman yang merupakan kepala negara), pemerintah nantinya pasti tidak akan menegakkan ketertiban tanpa mengambil tindakan yang keras (hukuman akan lebih keras bahkan untuk kejahatan kecil dan siapa saja yang melanggar hukum walau kecil sekalipun, pasti dibunuh). ‘Ingatlah, kota Madinah ini dijaga oleh malaikat. Kalau ia kalian bunuh, maka malaikat juga akan meninggalkan kota Madinah ini.’

Nasihat Abdullah bin Salam (ra) itu tidak dipedulikan oleh mereka. Bahkan agama yang dianut oleh beliau sebelum masuk Islam diejek dan dicemooh oleh mereka. Mereka mengejeknya, يَا بَنَ الْيَهُودِيَّةِ، وَمَا أَنْتَ وَهَذَا! ‘Hai anak Yahudi! Mengapa kau ikut campur dalam urusan kami ini!’<sup>512</sup>

Sayang, mereka ingat, Abdullah bin Salam (ra) itu dulunya orang beragama Yahudi. Tetapi tidak teringat bahwa beliau (ra) itu telah baiat masuk Islam di tangan Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) sangat gembira atas keislamannya. Ia adalah Sahabat Nabi (saw) yang pernah turut menderita bersama, walaupun dalam menghadapi setiap bahaya. Mereka hanya tahunya mengejek. Padahal Abdullah bin Saba sendiri yang menjadi pelopor kaum pemberontak dan menampakkan dirinya Islam berasal dari bangsa Yahudi juga.

Hadhrt Abdullah bin Salam merasa putus asa dengan mereka lalu pergi.

Di sisi lain, para pengacau mengetahui bahwa membunuh Hadhrt ‘Utsman melalui pintu adalah sulit. Karena sedikit banyak pengawal yang ada saat itu tengah bersiaga. Setelah itu para pengacau memutuskan untuk membunuh Hadhrt ‘Utsman dapat dilakukan dengan melompati dinding rumah tetangga. Kemudian mereka menaiki dinding rumah tetangga lalu menerobos masuk kedalam ruangan Hadhrt ‘Utsman. Waktu itu beliau sedang membaca Al-Quran. Sejak rumah beliau dikepung oleh kaum pengacau, begitulah keadaan beliau. Siang malam beliau membaca Al-Quran dan mengerjakan shalat. Tidak ada lagi perhatian beliau kepada soal-soal yang lain. Hanya ada satu, yaitu sebelum rumah beliau dimasuki oleh oknum-oknum pengacau itu, beliau memerintahkan dua orang pengawal untuk menjaga Baitul Maal. Menurut riwayat, pada malam hari itu beliau melihat mimpi, Rasulullah (saw) datang kepada beliau untuk mengajak beliau, أَفْطِرُ عِنْدَنَا اللَّيْلَةَ ‘Berbuka puasalah bersama kami malam ini!’ Karena mimpi itu, yakinlah

512 Tarikh ath-Thabari.

beliau pada hari itu akan syahid. Itulah sebabnya, mengingat tanggungjawab tersebut, beliau menyuruh dua orang pengawal untuk menjaga baitul maal supaya pada hari-hari kerusuhan itu tidak ada yang merampoknya. Ketika orang-orang dari kaum perusuh itu masuk ke rumah Hadhrat ‘Utsman (ra), beliau sedang membaca Al-Quran dengan tekunnya.

Di antara orang-orang yang masuk ke dalam rumah Hadhrat ‘Utsman, terdapat Muhammad putra Hadhrat Abu Bakr (ra). Dikarenakan ia mempunyai pengaruh dalam lingkungan kaum pengacau sehingga dalam melaksanakan rencana pembunuhan terhadap Hadhrat ‘Utsman (ra) itu, ia merasa harus berada di garis terdepan. Dia menghampiri Hadhrat ‘Utsman (ra) lalu dengan serta merta dia tarik-tarik jenggot beliau dengan sekeras-kerasnya. Dalam keadaan demikian itu, Hadhrat ‘Utsman (ra) hanya berkata: “Wahai anak saudaraku! Kalau ayahmu (Hadhrt Abu Bakr (ra)) ada sekarang, tentu engkau tidak akan berani berbuat seperti saat ini. Apa yang terjadi padamu? Mengapa engkau masih marah juga kepadaku. Apakah kemarahanmu karena demi Allah atau ada hak-hak engkau yang saya ambil? Apakah kemarahan engkau karena engkau sudah saya ingatkan untuk menunaikan hal-hal yang berhubungan dengan hak-hak Allah?” Rupanya sentilan Hadhrt ‘Utsman (ra) itu terasa olehnya. Karena malunya, ia pun mundur dari situ.

Tetapi kawan-kawannya yang lain masih tetap di situ. Saat itu adalah kesempatan terakhir bagi kaum pengacau. Menurut berita, nanti malam bala bantuan dari Bashrah pasti tiba.<sup>513</sup> Kesempatan yang baik itu tidak akan dibiarkan lewat begitu saja oleh mereka. Mereka telah bertekad bulat, walau bagaimanapun juga, tidak akan mundur sebelum niat untuk membunuh Hadhrt ‘Utsman (ra) itu berhasil. Sementara itu, seorang di antara mereka menghampiri Hadhrt ‘Utsman (ra) dengan membawa sebatang besi, lalu dia pukulkan itu ke kepala beliau. Lembaran Al-Quran yang terletak di hadapan Hadhrt ‘Utsman (ra) dia tendang sehingga lembaran-lembaran Al-Quran itu jatuh berserakan. Karena pukulan besi itu, mengucurlah darah dari kepala Hadhrt ‘Utsman (ra) dan menimpa lembaran-lembaran Al-Quran yang ada di sisi beliau, tepat mengenainya.

Demikian biadabnya kaum pengacau itu, hingga mereka tidak merasa takut sedikit pun bersikap seperti itu terhadap Al-Quran. Dari peristiwa itu, kiranya cukup menjadi terungkap sejauh mana kesalehan dan kejujuran orang-orang tersebut. Ayat Al-Quran yang terkena tetesan darah itu mengandung suatu peringatan besar dan satu kabar gaib yang terkandung dalam ayat itu sempurna dengan hebatnya. Hati siapa yang tidak terharu dan ngeri, bahkan orang yang hatinya keras bagaikan batu sekalipun, pasti akan merasa terharu mengenang peristiwa itu. Ayat tersebut ialah, {فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ} artinya, ‘Allah Ta’ala pasti akan membalas perlakuan mereka terhadap engkau, Dia Maha mendengar dan Maha mengetahui.’<sup>514</sup>

Setelah itu orang yang bernama Sudan maju dan ingin menyerang Hadhrt ‘Utsman (ra) dengan pedang. Serangan yang demikian kerasnya itu ditangkis oleh beliau dengan kedua belah tangan beliau, sehingga sebelah tangan Hadhrt ‘Utsman (ra) putus. Dalam keadaan demikian beliau masih sempat berkata, ‘Demi Allah, tangan inilah dahulu yang mula-mula sekali menuliskan ayat-ayat Al-Quran.’ Hadhrt ‘Utsman (ra) diserangnya lagi sehingga tampaknya bahwa beliau hendak menghembuskan nafas terakhir beliau. Ketika itu, istri beliau bernama Nailah (نَائِلَةُ ابْنَةُ الْفَرَاصَةِ) datang dan menempatkan diri melindungi tubuh Hadhrt ‘Utsman (ra) sehingga beliau berada diantara suaminya dan penyerang. Tetapi Nailah juga tidak luput dari serangan pedang si jahat itu, sehingga jari tangan beliau putus. Setelah itu,

---

513 Kejadian pensyahidan ialah setelah Ashar hingga Maghrib.

514 Menurut Kitab ath-Thabari, pelaku penganiayaan dan pembunuhan di hari kejadian kebanyakan rombongan Mesir seperti contohnya Kinanah bin Bisyr, Saudan bin Humran, Qutairah dan al-Ghafiqi. Mereka dan kawan-kawannya masuk ke ruangan Hadhrt ‘Utsman (ra) setelah kesal dan marah karena empat orang – termasuk Muhammad bin Abu Bakr - yang mereka utus membunuh Hadhrt ‘Utsman (ra) satu demi satu malah tersadarkan oleh ucapan Hadhrt ‘Utsman (ra). Setelah sadar, mereka mundur dan pergi tidak mau melihat dan terlibat. Peran Muhammad bin Abu Bakr ialah di bagian menjelang penyerangan mendorong mempercepat pembunuhan demi melihat Imam Hasan (ra) terluka parah dipanah pemberontak di depan pintu rumah. Sebab, bila keluarga besar Banu Hasyim – asal keluarganya - melihat hal ini, mereka pasti akan tidak terima. Marwan bin Hakam – dari keluarga besar Banu Umayyah – juga terluka parah. Begitu juga Ibnu Zubair.

sekali lagi orang itu menyerang Khalifah ‘Utsman (ra) dengan pedang, sehingga beliau (ra) mendapat luka-luka yang parah. Kemudian, mereka mungkin menyadari bahwa Khalifah belum meninggal dan dalam keadaan pingsan serta tengah menghembus nafas-nafas terakhirnya sehingga si jahat itu mencekik leher beliau sekuat-kuatnya dan tidak dilepaskan hingga nyawa beliau melayang.<sup>515</sup> Maka roh beliau pun melayang menuju ke alam baka, memenuhi undangan Rasulullah (saw) untuk berbuka puasa bersama. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raaji’uun!*

Istri beliau yang melihat kejadian yang sangat mengerikan dan menyeramkan itu, lidahnya sampai kaku, tidak bisa berbicara. Setelah sedikit sadar, barulah beliau berteriak-teriak minta tolong kepada pengawal-pengawal yang berjaga-jaga di depan pintu. Tetapi, hal itu tak ada gunanya lagi, karena apa yang akan terjadi, sudah terjadi.

Seorang bekas budak Hadhrat ‘Utsman (ra) – yang mana ia sudah dimerdekakan - datang dan tidak dapat menahan kesabarannya lagi ketika ia melihat pedang berlumuran darah yang dipergunakan oleh orang bernama Sudan untuk membunuh Hadhrat ‘Utsman (ra) itu. Ia pun maju dengan pedangnya dan menebas kepalanya (Sudan) hingga putus. Tetapi, ia juga akhirnya terbunuh oleh salah seorang dari kaum pengacau itu.<sup>516</sup>

Sekarang pemerintahan Islam tidak mempunyai Khalifah lagi. Penduduk Madinah beranggapan tak ada gunanya lagi berjuang. Setelah penjahat-penjahat itu selesai menghabisi nyawa Hadhrat ‘Utsman (ra) sekarang mereka mulai mengaduk-aduk rumah beliau. Istri beliau ingin keluar dari ruangnya. Sewaktu ia hendak keluar dari ruangan itu, seorang di antara penjahat itu [yaitu Sudan] sempat mengucapkan kepada kawan-kawannya kata-kata yang sangat lancang dan kotor berkenaan dengan istri Hadhrat ‘Utsman.<sup>517</sup>

Orang yang berbudi pekerti, sekalipun ia tidak menganut agama apapun, pasti akan mencela perkataan kurang ajar yang keluar dari mulut si jahat itu, yang dilancarkannya pada saat baru saja mereka selesai membunuh Sahabat lama Rasulullah (saw), menantu beliau, Khalifah dan juga Raja (Kepala Negara) dari negara-negara Islam. Terhadap orang-orang yang seperti mereka itu, kita tidak bisa berkata apa-apa, karena kebiadaban dan kemerosotan akhlak mereka itu telah memuncak sedemikian rupa sehingga sudah menjadi darah daging mereka.

Pendeknya, sejak semula orang-orang yang ikut dalam gerombolan-gerombolan pengacau itu, semua bangsa penjahat yang mempunyai watak dan perilaku serta tujuan yang berlainan. Sebagian kalangan dari mereka ikut karena terpedaya dan tertarik atau kagum kepada gaya Abdullah bin Saba seorang Yahudi dalam usahanya memutar-balikkan ajaran-ajaran Islam dengan semau-maunya. ‘Abdullah bin Saba mengeluarkan ajaran-ajaran yang menipu, anti Islam, asing dan ganjil. Dari antara mereka ada yang terpesona dengan gagasan persamaan (sosialisme) yang berlebihan, lebih dari atau mirip Bolshevisme.<sup>518</sup>

---

515 Tarikhut-Tabari, vol. 5, pp. 176/181-182, Dhikrul-Khabari ‘An Qatlihi Wa Kaifa Qutila, Published by Darul-Fikr, Beirut, 2002

516 Tercantum dalam Tarikh at-Thabari dan Al-Bidayah wan Nihaayah (البداية والنهاية), tahun ke 35 (ثم دخلت سنة خمس وثلاثين), jalannya pembunuhan beliau (صفحة قتله) (رضي الله عنه)

517 Tarikh ath-Thabari menyebut dalam proses pembunuhan itu, tiga orang gerombolan tewas dan tiga pembantu Hadhrat ‘Utsman (ra) juga syahid. Tiga nama orang yang tewas dari kalangan pemberontak yaitu Saudan, Qutairah dan Kultsum bin Tujib. Kultsum hendak mendekati Nailah dan merenggut pakaian beliau sembari mengucapkan kata-kata tidak senonoh namun salah seorang mantan budak Hadhrat ‘Utsman (ra) menyerang dan membunuh Kultsum. Akibatnya, pelayan tersebut dibunuh juga oleh pemberontak lainnya. Di dalam ruangan kamar Hadhrat ‘Utsman (ra) ada tiga jenazah yaitu beliau (ra), seorang pelayan beliau dan seorang pemberontak. Di luar ruangan tapi masih di dalam rumah ada empat jenazah yaitu dua pelayan Hadhrat ‘Utsman (ra) dan dua pemberontak atau penyerang. Luas rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) digambarkan dalam riwayat dapat memuat 700 orang dan bertingkat. Tingkat atas didiami beliau. Jauh jarak antara kamar dan pintu gerbang sedemikian rupa sehingga suara gaduh di kamar tersebut tidak sampai ke pintu gerbang rumah. Perlu diketahui juga bahwa umur Nailah saat kejadian dibawah 30 tahun dan pada saat pernikahan ialah Muallaf (Muslim baru baiat). Asalnya dari keluarga Kristen Bani Kalb. Saat pernikahan, yang menjadi wali ialah abang beliau yang sudah Muslim, sementara keluarga beliau lainnya Kristen.

518 Bolshevisme ialah gagasan komunis ekstrim yang demi persamaan mereka melakukan kekerasan termasuk menggulingkan raja, dalam hal ini yang pernah terjadi ialah terbunuhnya Tsar Rusia. Istilah sosialisme biasanya ditujukan pada gagasan persamaan yang untuk mencapainya dengan perjuangan non kekerasan.

Di antara mereka ada pula orang-orang bekas hukuman yang ikut dengan gerombolan-gerombolan itu dengan maksud hendak membalaskan dendam. Ada pula orang-orang penyamun dan perampok dengan maksud hendak mengeruk keuntungan dalam kekacauan-kekacauan itu. Jadi, tidaklah mengherankan kalau mereka melakukan kebiadaban-kebiadaban di luar perikemanusiaan dan peri kesopanan. Justru yang patut diherankan ialah jika mereka tidak melakukan perbuatan-perbuatan yang demikian itu.

Sementara kaum pengacau asyik menyikat barang-barang di rumah Hadhrat ‘Utsman (ra), ada satu lagi bekas budak yang sudah tidak tahan mendengar jeritan keluarga Hadhrat ‘Utsman, lalu ia membunuh pengacau yang telah membunuh budak yang pertama, namun para pengacau juga membunuh budak yang kedua itu. Mereka juga membuka perhiasan yang dipakai oleh perempuan-perempuan yang berdiam di rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) sehingga semuanya habis dijarah oleh mereka. Kemudian barulah mereka keluar dari rumah sambil berkelakar karena kegirangan.”<sup>519</sup>

Dalam satu kesempatan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan perihal kelancangan para pengacau itu, bersabda, “Apa yang telah mereka lakukan atas Hadhrat ‘Utsman, mereka telah mensyahidkan beliau. Ketika beliau menggelepar berlumuran darah, para pembunuh itu bermulut lancang terhadap istri Hadhrat ‘Utsman dengan menggambarkan bentuk tubuh beliau.<sup>520</sup> Tidak hanya bersikap kurang ajar terhadap istri Hadhrat ‘Utsman, bahkan terhadap Hadhrat Aisyah pun sama.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud bersabda, “Setelah mendengarkan ucapan kotor mereka, saya katakan bahwa Allah Ta’ala telah memberikan martabat yang sangat luhur kepada saya dan saya bangga atas hal itu. Namun hati saya ingin, seandainya saya hidup saat itu, akan saya lumatkan mereka. Sampai batas mana kelancangan mereka? Mereka telah menyingkapkan pardah Hadhrt Aisyah ra setelah itu mereka berkata, ‘Oh, ternyata ia masih muda.’ Mereka pun tidak segan-segan untuk bersikap tidak sopan terhadap Hadhrt Aisyah.”<sup>521</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Setelah mengetahui kejadian yang menimpa Hadhrt ‘Utsman, dapat diketahui bahwa Hadhrt ‘Utsman tidak pernah takut sedikit pun atas apa yang akan menimpa beliau nantinya. Terbukti dari sejarah, ketika para pemberontak menguasai Madinah, sebelum waktu shalat mereka menyebar di masjid-masjid lalu memisahkan penduduk Madinah satu sama lain supaya tidak dapat bersatu untuk melawan mereka.<sup>522</sup> Namun meskipun ketegangan yang sebegitu rupa,

---

519 Hadhrt Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) dalam buku ‘Islam me Ikhtilafat ka Aghaz’ (Awal Mula Perpecahan dalam Islam – The Outset of Dissension in Islam).

520 Rincian kata-kata kotor (tidak senonoh) – bahkan lebih dari itu - yang diucapkan atau dilakukan oleh salah seorang – bahkan dua orang - pelaku pengeroyokan dan pembunuhan Hadhrt ‘Utsman (ra) tidak disampaikan di sini. Menurut Sejarah, diantaranya hal itu tercantum dalam Tarikh ath-Thabari. Pelakunya ialah Sudan bin Hamran dan Kultsum bin Tujib. Sudan dan Kultsum dibunuh oleh dua maula (budak yang telah merdeka) dari Hadhrt ‘Utsman (ra). Para pembaca bisa membacanya sendiri di Kitab Tarikh ath-Thabari yang sudah ada terjemahan dan terbitannya dalam bahasa kita di penerbit buku-buku Islam.

521 Rujukan al-Bidayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir menyebutkan bahwa pada hari kejadian pensyahidan Hadhrt ‘Utsman (ra), Hadhrt ‘Aisyah (ra) tidak berada di Madinah, tapi tengah berada di Makkah. Kejadian yang disebutkan Hudhur II (ra) terjadi dekat Bashrah beberapa bulan kemudian tatkala ‘Aisyah, Thalhah dan Zubair bersama rombongan pasukan dari Makkah pergi ke Bashrah sedang menegakkan hukum qishash (pembalasan) kepada para pemberontak. Hukaim bin Jabalah dan kawan-kawan pemberontaknya tewas dalam kesempatan ini. Setelah Bashrah dikuasai, pasukan Hadhrt ‘Aisyah mengumumkan kepada para kabilah agar membawakan anggota mereka yang terlibat penyerangan Madinah untuk dihukum. Puluhan kabilah membawa anggota mereka yang terlibat dan pasukan ‘Aisyah mengeksekusi mereka satu demi satu. Sebagian Kabilah mempersiapkan diri melakukan perlawanan dengan tetap melindungi anggota mereka. Kejadian ini dihentikan ketika utusan dari Khalifah ‘Ali (ra) datang dan pasukan Hadhrt Khalifah ‘Ali (ra) datang ke arah Bashrah.

522 Siyaar A’lamin Nubala karya adz-Dzahabi. Tokoh pemberontak Bashrah seperti Hukaim bin Jabalah, termasuk yang melempari batu ke Khalifah ‘Utsman (ra) yang tengah berpidato di mimbar Nabi (saw) pada hari-hari pertama pemberontakan. Tokoh pemberontak rombongan Kufah, Malik bin Harits al-Asyfar an-Nakhai dan kawan-kawannya pada hari kejadian berperan menahan Hadhrt ‘Ali (ra) yang tengah berjalan bersama Hadhrt Sa’d bin Abi Waqqash menuju rumah Hadhrt ‘Utsman (ra). Tindakan Asyfar ini nantinya membuat Hadhrt ‘Ali (ra) disangkakan terlibat pembunuhan Khalifah ‘Utsman (ra). Asyfar meriwayatkan bila Hadhrt ‘Ali (ra) berada di rumah Hadhrt ‘Utsman (ra) maka tidak akan terjadi yang mereka inginkan. Ia pun memerintahkan kawan-kawannya agar Hadhrt ‘Ali (ra) diminta duduk-duduk bersama mereka bersamaan tokoh-tokoh rombongan Mesir merangsek masuk rumah Khalifah dan membunuhnya. Namun, bukan berarti benar opini Asyfar yang dikatakan bertahun-tahun setelah peristiwa ini. Upaya pembunuhan akan tetap ada karena pucuk

Hadhrat ‘Utsman tetap pergi ke masjid sendiri untuk mendirikan shalat dan tidak sedikit pun merasa gentar. Beliau terus melakukan hal itu sebelum tiba saatnya orang-orang menyarankan beliau untuk tidak melakukannya.

Ketika kekacauan semakin meningkat dan para pengacau mengepung rumah Hadhrat ‘Utsman, bukan memerintahkan para sahabat untuk menjaga di sekeliling rumah beliau, Hadhrat ‘Utsman justru malah mengatakan kepada umat Muslim, ‘Dengan menyebut nama Allah, jagalah diri kalian sendiri dan jangan menjerumuskan diri sendiri pada kehancuran. Silahkan kembali ke rumah masing-masing.’”<sup>523</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud ra bersabda, “Apakah orang yang takut mati syahid, akan bersikap seperti itu? Dan mengatakan pada orang-orang untuk jangan mengkhawatirkan dirinya lalu memerintahkan untuk pulang ke rumah masing-masing. Dari itu terbukti bahwa Hadhrat ‘Utsman tidak takut akan mati syahid.

Ada satu bukti kuat lainnya yang menggambarkan Hadhrat ‘Utsman tidak gentar dengan peristiwa itu.” - seperti yang saya sampaikan pada awal khotbah – “Pada saat sudah tampak akan berlangsungnya pemberontakan, suatu hari Hadhrat Muawiyah datang untuk melakukan ibadah Haji [ke Makkah dari Syam]. Ketika akan kembali ke Syam (ibukotanya Damaskus di Suriah), beliau menemui Hadhrat ‘Utsman di Madinah dan berkata, انطلق معي إلى الشام قبل أن يهجم عليك من لا قبل لك به، فإن أهل الشام يا أمير المؤمنين، انطلق معي إلى الشام قبل أن يهجم عليك من لا قبل لك به، فإن أهل الشام ‘Sebaiknya tuan pergi bersama saya ke Syam, di sana tuan akan dapat terhindar dari kekacauan.’

Beliau bersabda, Muawiyah! أنا لا أبيع جوار رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بشيء، وإن كان فيه قطع خيط عنقي. Saya tidak dapat mengutamakan hal-hal lain daripada hubungan kedekatan dengan Rasulullah (saw).’

Hadhrat Muawiyah berkata, فأبعث إليك جندا منهم يقيم بين ظهرائي أهل المدينة لنايبة إن نابت المدينة أو إياك ‘Jika tuan tidak setuju, saya akan mengirimkan bala tentara dari Syam untuk menjaga tuan.’

Hadhrat ‘Utsman bersabda, أنا أقترب على جيران رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الأرزاق بجند تساكنتهم، وأضيق على أهل دار الهجرة والنصرة! ‘Dengan memanggil laskar untuk menjaga diri saya, saya tidak mau mengurangi rizki umat Muslim di Madinah [mengeluarkan harta negara untuk akomodasi pasukan].’

Hadhrat Muawiyah berkata, وَاللَّهِ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، لَتَغْتَالَنَ أَوْ لَتَغْرِبَنَ ‘Wahai Amirul Mukminin! Orang-orang akan membunuh tuan dengan cara tipuan atau mungkin saja mereka akan memerangi tuan.’

Hadhrat ‘Utsman bersabda, ‘Saya tidak mempedulikan hal itu, حَسْبِيَ اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ ‘Hasbiyallahu wa ni’mal Wakil.’ - Tuhanku adalah cukup bagiku.’<sup>524</sup>

Akhirnya Hadhrat Muawiyah berkata, ‘Jika tuan tidak mau menyetujui apapun, sekurang-kurangnya lakukanlah hal berikut, sebagaimana para pengacau ini beranggapan bahwa para sahabat besar akan meneruskan tanggung jawab untuk menggantikan tuan. Mereka menyebut-nyebut nama para sahabat untuk mengelabui orang-orang. Karena itu, saya menyarankan agar tuan perintahkan para sahabat besar untuk meninggalkan Madinah dan menyebar di luar negeri. Dengan begitu, para pengacau ini akan putus asa dan beranggapan sia-sia bersengketa dengan tuan karena di Madinah tidak ada lagi yang akan memangku tanggung jawab nantinya.’

Namun Hadhrat ‘Utsman pun tidak menuruti usulan tersebut dan bersabda, ‘Bagaimana mungkin, orang-orang yang dikumpulkan oleh Rasulullah (saw) lantas saya usir mereka?’

Mendengar itu, Hadhrat Muawiyah menangis dan berkata, ‘Jika tuan tidak mau melakukan apa-apa lagi, mohon kiranya tuan umumkan bahwa jika darah tuan mengalir, Muawiyah-lah yang akan membalaskannya.’

---

pimpinan mereka sendiri sudah keras kepala walau mungkin tertunda. Seandainya pun pasukan dari daerah-daerah sudah datang ke Madinah, tetap saja para pemberontak sudah mengepung dan menguasai rumah Khalifah ‘Utsman (ra). Beberapa waktu setelah pembunuhan, Nailah, istri Hadhrat ‘Utsman (ra) menulis surat kepada Amir Mu’awiyah di Syam sembari menggambarkan isu yang berkembang diantara pengepung Khalifah ‘Utsman (ra) ialah penduduk Madinah dan selain beberapa pemberontak, beberapa tokoh Sahabat seperti Hadhrat ‘Ali (ra), Hadhrat Zubair (ra) dan Hadhrat ‘Ammar (ra) terlibat mendorong pembunuhan tersebut [rujukan al-Iqdul Farid]. Hal ini tentu menambah kemarahan yang salah sasaran dari pihak Muawiyah dan orang-orang Syam terhadap Hadhrat ‘Ali (ra).

523 Khilafat Rasyidah karya Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra).

524 Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - ج 39 - عثمان بن عفان) dan Tarikh ath-Thabari.

Beliau bersabda, ‘Muawiyah! Kamu memiliki tabiat yang keras, saya khawatir jangan sampai kamu bersikap keras kepada umat Muslim, untuk itu saya tidak bisa mengumumkan itu.’

Ada yang mengatakan bahwa hati Hadhrat ‘Utsman lemah, namun coba kalian nilai sendiri, berapa banyak orang yang dapat memperlihatkan keberanian seperti itu? Apakah setelah melihat peristiwa peristiwa itu dapat dikatakan bahwa hati beliau merasa gentar. Jika Hadhrat ‘Utsman gentar, tentunya beliau akan memerintahkan untuk memanggil bala tentara demi melindungi beliau dan bersedia untuk menggaji para tentara itu. Jika beliau takut, tentu beliau akan mengumumkan bahwa jika darah beliau mengalir, maka Muawiyah-lah yang akan membalaskannya. Namun beliau tidak menjawab apa-apa selain dari mengatakan, ‘Muawiyah, kamu memiliki watak yang keras saya khawatir jika saja saya berikan wewenang padamu, kamu akan bersikap keras pada umat Islam.’

Namun ketika pada akhirnya para pengacau telah melompati dinding rumah Hadhrat ‘Utsman untuk menyerang Hadhrat ‘Utsman, tanpa memperlihatkan rasa gentar, beliau tetap menilawatkan Al Quran, hingga putra Hadhrat Abu Bakr (semoga Allah Ta’ala mengasihinya) maju lalu memegang janggut Hadhrat ‘Utsman lalu menariknya dengan kuat. Hadhrat ‘Utsman mengarahkan pandangan ke arahnya lalu bersabda, ‘Wahai anak saudaraku! Jika ayahmu ada saat ini, kamu pasti tidak akan melakukan perbuatan ini.’ Mendengar ucapan demikian, dari kepala hingga kaki bergetar seketika lalu kembali dengan rasa malu. Setelah itu, kawannya maju lalu memukulkan besi kekepala Hadhrat ‘Utsman setelah itu menendang Al Quran sehingga terlempar. Setelah itu, ada orang yang ketiga maju, ia mensyahidkan Hadhrat ‘Utsman dengan pedang. Setelah mendengar peristiwa ini siapa yang dapat mengatakan bahwa Hadhrat ‘Utsman ra merasa gentar dengan kejadian itu.’<sup>525</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Hadhrt Masih Mau’ud (as) telah datang dalam corak seperti diutusnya Hadhrt Nuh, Hadhrt Ibrahim, Hadhrt Daud, Hadhrt Sulaiman dan para Nabi lainnya. Setelah kewafatan Hadhrt Masih Mau’ud (as) pun, dimulai mata rantai Khilafat, sebagaimana paska kewafatan para Nabi terdahulu tegak mata rantai khilafat. Jika kita melihat dengan akal dan berusaha untuk mengenali hakikatnya, maka kita akan mengetahui bahwa ini merupakan mata rantai agung.” Artinya, mata rantai khilafat adalah mata rantai agung.

“Bahkan saya menyatakan bahwa jika sepuluh ribu silsilah keturunan dikorbankan demi tegaknya Khilafat, maka itu tidak ada artinya. Saya tidak mengetahui perihal yang lainnya, namun sekurang-kurangnya saya mengetahui perihal diri saya sendiri bahwa setelah menelaah sejarah-sejarah zaman Rasulullah (saw), jika saya memandangi musibah yang dialami oleh Hadhrt ‘Utsman; dan di sisi lain, saya melihat nur dan keruhanian yang ditimbulkan oleh Rasulullah (saw) dalam diri mereka, maka saya katakan, jika di dunia ini lahir sepuluh ribu keturunan saya lalu kesemuanya dikumpulkan sekaligus dan dikurbankan agar kekacauan itu hilang, saya meyakini hal itu sama halnya dengan menjual kutu untuk membeli gajah yakni menukar sesuatu yang bernilai rendah dengan yang tinggi. Sebenarnya, kita mengetahui nilai sesuatu belakangan yakni bagaimana nilainya. Setelah syahidnya Hadhrt ‘Utsman baru menyadari betapa tinggi nilai keutamaan Khilafat.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Pada saat Hadhrt ‘Umar (ra) wafat, semua mata Sahabat tertuju pada Hadhrt ‘Utsman (ra) untuk mendudukkan beliau pada kursi Khilafat. Maka atas keputusan para Sahabat, diangkatlah Hadhrt ‘Utsman (ra) menjadi Khalifah. Hadhrt ‘Utsman (ra) adalah menantu Rasulullah (saw). Patah tumbuh hilang berganti, dua orang putri Rasulullah (saw) menjadi istri Hadhrt ‘Utsman (ra) pada waktu yang berbeda. Tatkala putri kedua Rasulullah (saw) yang menjadi istri Hadhrt ‘Utsman (ra) meninggal pula, Rasulullah (saw) bersabda, ‘Seandainya masih ada lagi putri saya yang lain, ia pun akan saya nikahkan dengan ‘Utsman (ra).’ Dari pernyataan beliau itu jelaslah, betapa tingginya martabat Hadhrt ‘Utsman (ra) dalam pandangan Rasulullah (saw).

Di kalangan penduduk Makkah, Hadhrt ‘Utsman (ra) termasuk orang yang terhormat dan terkemuka. Menurut keadaan Arabia ketika itu, beliau termasuk golongan hartawan. Ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) sudah masuk Islam, Hadhrt ‘Utsman (ra) termasuk seorang terkemuka yang dipilih untuk diserukan

---

525 Khilafat Rasyidah karya Hadhrt Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra).

tabligh Islam kepadanya. Dugaan Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak meleset, karena tidak lama setelah Hadhrat Abu Bakr (ra) bertabligh kepada beliau itu, Hadhrat ‘Utsman (ra) pun masuk Islam. Dengan demikian beliau termasuk ‘*As-Saabiquunal Awwaluun*’ (golongan awal masuk Islam) yang pujian terhadap mereka dilukiskan dalam Al-Quran dengan kata-kata indah menarik hati.

Di negara Arab, keagungan Hadhrat ‘Utsman (ra) dapat diketahui dari sebuah peristiwa ketika Rasulullah (saw) beserta rombongan menuju Makkah dengan maksud hendak menyempurnakan sebuah rukya (mimpi) yang dilihat oleh beliau (saw) Dalam perjalanan menuju ke Makkah itu, pada suatu tempat, rombongan beliau dicegat oleh penduduk Makkah. Karena benci dan dengki, Rasulullah (saw) tidak diizinkan masuk ke Makkah untuk menunaikan umrah. Kemudian terpikir oleh Rasulullah (saw) untuk mengutus seorang kepercayaan beliau ke Makkah untuk mengadakan pembicaraan mengenai umrah itu. Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) terpilih untuk ke Makkah, beliau menyatakan, ‘Ya Rasulullah, saya siap sedia pergi ke Makkah, tetapi kalau ada orang yang dapat lebih leluasa berbicara dengan penduduk Makkah, maka orang yang tepat ialah ‘Utsman (ra). Ia adalah orang yang terpandang di mata orang-orang Makkah. Kalau orang lain yang diutus, rasanya tidak akan begitu berhasil.’ Saran yang diberikan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dibenarkan oleh Rasulullah (saw). Maka diutuslah Hadhrat ‘Utsman (ra) ke Makkah. Dari peristiwa itu nyatalah bahwa, di kalangan orang-orang kafir pun, Hadhrat ‘Utsman (ra) itu termasuk orang yang terpandang dan disegani.

Hadhlat ‘Utsman (ra) paling dihormati oleh Rasulullah (saw). Pada suatu peristiwa, ketika Rasulullah (saw) sedang berbaring-barang, tiba-tiba datang Hadhlat Abu Bakr (ra), tetapi Rasulullah (saw) tetap berbaring. Kemudian datang pula Hadhlat ‘Umar (ra), tetapi beliau (saw) tetap berbaring juga. Tidak lama kemudian, datang pula Hadhlat ‘Utsman (ra). Begitu Hadhlat ‘Utsman (ra) datang, beliau (saw) lalu bangkit sambil membetulkan kain lalu beliau (saw) bersabda, *إِنَّ عُثْمَانَ رَجُلٌ حَيٌّ وَإِنِّي خَشِيتُ أَنْ أَذْنُتَ لَهُ عَلَى تَلِّكَ*, ‘‘Utsman adalah orang yang sangat pemalu. Karena menenggang perasaannya itulah, maka saya berbuat demikian.’<sup>526</sup>

Hadhlat ‘Utsman adalah salah seorang diantara segelintir sahabat yang sebelum baiat masuk Islam tidak pernah menyentuh minuman keras dan tidak mendekati zina. Ini merupakan keistimewaan yang hanya ditemukan pada segelintir orang, padahal pada masa itu di Arab minum-minuman keras merupakan satu kebanggaan dan zina dianggap sebagai aktifitas harian. Alhasil, beliau adalah bukan pribadi yang biasa-biasa, didalam diri beliau terdapat akhlak yang berderajat tinggi. Dari sisi duniawi beliau adalah figur yang terpandang dan baiat pada masa awal.

Hadhlat Rasulullah (saw) sangat ridha kepada beliau. Adapun Hadhlat ‘Umar (ra) menetapkan Hadhlat ‘Utsman termasuk dari antara enam orang yang telah meraih keridhaan Rasulullah (saw) pada level puncak sampai akhir hayat Rasulullah (saw). Beliau juga termasuk kelompok asyrah mubasyarah (sepuluh orang yang mendapat kabar gembira) yang mana berkenaan dengan mereka Rasulullah (saw) telah mengabarkan nikmat surga.

Berkenaan dengan hari syahidnya Hadhlat ‘Utsman dikatakan, ‘‘Hadhlat ‘Utsman disyahidkan pada tanggal 17 atau 18 dzul hijjah 35 hijri, hari jumat.’’ Menurut Abu ‘Utsman Nahdi, ‘‘Beliau disyahidkan pada pertengahan hari Tasyriq yakni pada 12 Dzulhijjah.’’ Sedangkan menurut Ibnu Ishaq, peristiwa syahidnya Hadhlat ‘Utsman terjadi setelah berlalu 11 tahun 11 bulan 22 hari terhitung sejak kewafatan Hadhlat ‘Umar dan 25 tahun terhitung sejak wafatnya Rasulullah.

Dalam Riwayat lainnya, Abdullah bin Amru bin ‘Utsman meriwayatkan, ‘‘Hadhlat ‘Utsman wafat pada hari jumat tanggal 18 dzul hijjah 36 Hijri setelah shalat ashar pada usia 82 tahun.’’ Ketika disyahidkan beliau dalam keadaan puasa. Menurut Abu Ma’syar beliau disyahidkan di umur 75 tahun.

Berkenaan dengan pengurusan jenazah dan pemakaman beliau terdapat keterangan Niyar bin Mukrim yang berkata, ‘‘Pada hari sabtu, antara Maghrib dan Isya jenazah Hadhlat ‘Utsman diangkat oleh kami berempat yakni saya, Jubair bin Muth’im, Hakim bin Hizam dan Abu Jahm bin Huzair. Hadhlat Jubair

526 Shahih Muslim, Kitab keutamaan Shahabat (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم), bab keutamaan ‘Utsman (باب مِنْ فَضَائِلِ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), nomor 2402a.

bin Muth'im mengimami shalat jenazah beliau. Muawiyah membenarkan hal ini. Empat orang inilah yang turun ke dalam kuburan Hadhrat 'Utsman."

Dalam satu Riwayat, "Hadhrt Jubair bin Muth'im mengimami shalat jenazah Hadhrt 'Utsman bersama dengan 16 orang lainnya." Allamah Ibnu Sa'd berpendapat, "Riwayat yang pertama lebih sahih yakni oleh empat orang."

Abdullah bin Amru bin 'Utsman meriwayatkan, pada sabtu malam jenazah Hadhrt 'Utsman dimakamkan di Hasykokab (حش كوكب) pada waktu antara magrib dan isya. Rabi bin Malik meriwayatkan dari ayahnya orang-orang berkeinginan untuk menguburkan jenazah orang-orang yang wafat di Hasykokab. Hasy artinya kebun kecil dan Kokab adalah nama seorang anshari, pemilik kebun tersebut, tempat ini benar benar berdekatan dengan Jannatul Baqi. Hadhrt 'Utsman bin Affan selalu mengatakan, "Tidak lama lagi, seorang pria saleh akan wafat dan akan dikuburkan di sana yakni di Hasykokab dan orang-orang akan mengikutinya." Malik bin Abu Amir meriwayatkan bahwa Hadhrt 'Utsman adalah orang pertama yang dimakamkan di sana.

Berkenaan dengan pemakaman Hadhrt 'Utsman terdapat riwayat bahwa para pengacau dan pemberontak selama tiga hari tidak membiarkan pemakaman Hadhrt 'Utsman dilakukan. Sebagaimana disebutkan dalam Tarikh Ath-Thabari bahwa Abu Bashir Abdi meriwayatkan, jenazah Hadhrt 'Utsman tidak dikafani dan dikuburkan sampai tiga hari lamanya. Hadhrt Hakim bin Hizam, Hadhrt Jubair bin Muth'im berbicara kepada Hadhrt Ali berkenaan dengan pengurusan jenazah beliau agar meminta izin kepada keluarga Hadhrt 'Utsman untuk menguburkan jenazah beliau. Hadhrt Ali melakukannya. Keluarga Hadhrt 'Utsman mengizinkan Hadhrt Ali.

Ketika para pengacau mendengar kabar tersebut, mereka datang ke jalan dengan membawa batu-batu. Beberapa orang datang beserta keluarga Hadhrt 'Utsman dengan membawa jenazah ke salah satu tempat di sekitar Madinah yang disebut Hasykokab yang orang-orang Yahudi biasa memakamkan jenazah mereka di sana. Ketika jenazah Hadhrt 'Utsman dibawa ke jalan, para pengacau itu melempari tempat yang digunakan untuk mengangkat jenazah dan berusaha untuk menjatuhkan jenazah beliau. Ketika kabar ini diketahui oleh Hadhrt Ali, beliau mengirim pesan kepada para pengacau itu untuk menghentikan perbuatannya itu. Akhirnya mereka menghentikannya lalu iring-iringan jenazah berlalu hingga dimakamkan di Hasykokab.

Ketika pamor Hadhrt Muawiyah semakin tinggi di kalangan orang-orang, beliau memerintahkan untuk merobohkan dinding sekitar Hasykokab sehingga menyatu dengan pemakaman Jannatul Baqi lalu memerintahkan orang-orang untuk menguburkan jenazah orang-orang di sekitar makam Hadhrt 'Utsman. Hingga area itu menyatu dengan kuburan umat Muslim. Dalam beberapa kitab sejarah terdapat keterangan, bahwa Hadhrt 'Utsman sendiri yang membeli area tersebut dan menyatukannya dengan Jannatul Baqi. Alhasil, mungkin masih akan berlangsung sedikit lagi yang akan disampaikan lain waktu, insya Allah.

Sekarang, saya pun akan memimpin shalat jenazah beberapa yang wafat berikut ini. **Pertama, Maulwi Muhammad Idris Tiro Sahib, Mubalig jemaat Pantai Gading**, yang wafat di pertengahan malam 27,28 februari, setelah sakit yang singkat. *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun*. Beliau asli Pantai Gading dan setelah menempuh pendidikan dasar, pergi ke Burkina Faso. Selain di ilmu keduniaan, beliau pun mahir di bahasa arab. Beliau baiat menjadi Ahmadi di tahun 60-an. di 1983, beliau pergi ke Pakistan atas keinginan sendiri dan belajar di Jamiah Ahmadiyah Rabwah lalu mendapat taufik berkhidmat sebagai mubalig di Pantai Gading. Kemudian setelah berkhidmat di Ghana lalu Burkina Faso, pada 2007 kembali mendapat taufik berkhidmat di Pantai Gading.

Almarhum adalah seorang Mushi. Ada peristiwa di pakistan yang sangat menarik yang beliau sampaikan. Beliau membeli tiket pesawat dari tabungan beliau dan ketika tiba di Pakistan, beliau tidak memberitahu siapapun baik ke jemaat Pantai Gading atau jemaat Pakistan. Beliau tiba dan sampai di Airport. Beliau sangat gelisah. Beliau melihat seorang dan pergi kepadanya; bahkan orang itu sendiri yang mendatangnya lalu bertanya, "Anda dari mana dan mau kemana?"

Bahasa Inggris dan Urdu pun beliau belum bisa. Beliau menyampaikan dalam beberapa patah kata bahasa Arab. Maka ia pun membawanya ke Ahmadiyah Hall. Kemudian ia memberitahukan, “istri saya malam bermimpi bahwa ada tamu seorang asing yang sedang datang dan istri saya berkata bahwa saya harus menjemputnya, oleh karena itulah saya datang ke airport dan ketika saya melihat dari antara orang yang keluar dari airport, andalah yang tampak gelisah, saya pikir inilah tamu yang dilihat istri saya dalam mimpi.” Demikianlah Allah Ta’ala telah mengaturnya dan beliau kerap menceritakannya seraya berkata, “Saat itu saya terus berdoa; di perjalanan juga dan saat itu juga; dan ini adalah mukjizat doa bahwa Allah Ta’ala telah mengatur saya dan sehari sebelumnya di Karachi, istri seorang Ahmadi itu bermimpi bahwa saya sedang dating.” Demikian beliau telah diatur sedemikian rupa dan tiba di Ahmadiyah Hall lalu sampai di Rabwah.

Beliau adalah sosok suci dan banyak berdoa. Qayum Pasha Sahib Missionary Incharge Pantai Gading berkata, “Selama tiga tahun, kami berkhidmat bersama di Burkina Faso; di Pantai Gading pun kami sempat bekhidmat bersama. Beliau sangat mencintai jemaat dan Masih Mau’ud (as). sangat berkorban dan dawah beribadah. Insan lurus hati dan sangat menolong orang. Beliau mengajak anak-anak ke rumahnya dan kerap membantu pendidikan dan kebutuhan mereka. Selalu terdepan di dalam tablig. Kelebihan beliau dalam menerima tamu pun menjadi kekhasan beliau. Cara bertablig beliau sangat baik dan beliau sangat berilmu. Orang-orang menyukai cara beliau. Dimanapun beliau bertablig, orang-orang datang ke dekat beliau. Beliau dawah tahajjud, bermimpi benar dan rela berkorban.”

**Siddiq Jayalo Sahib Muallim Pantai Gading berkata,** “Maulwi Idris Tiro Sahib sosok yang sangat setia kepada jemaat dan khilafat; senantiasa rela berkorban setiap waktu demi jemaat; saya tidak melihat ada seorang di Pantai Gading yang lebih dari beliau dalam mencintai jemaat. Ketika beliau ditanya bahwa apa kebangsaan beliau, beliau selalu menjawab, “Saya bukanlah Afrika, Eropa, atau apapun juga, kebangsaan saya dan identitas saya adalah Ahmadi.”

Beliau termasuk diantara para Ahmadi pertama di Pantai Gading. Basit Sahib muballig Pantai Gading menulis, “beliau selalu menekankan pada hubungan erat dengan khilafat dan berkata, “apapun yang saya dapatkan, semua hanya karena khilafat.”

Beliau pun insan yang sangat tinggi dalam keilmuan. Beliau mahir dalam bahasa Jula, bahasa ibu beliau, bahasa perancis, arab dan juga urdu. Beliau ahli dalam ilmu kalam dan perdebatan. Beliau sering berdebat dengan para ulama wahabi. Seorang ahmadi, Abdullah Sahib, mengutarakan satu peristiwa perdebatan di San Pedro. Beliau datang ke masjid wahabi dan telah ditentukan bahwa dalil-dalil yang disampaikan hanyalah dari Al-Qur’an. perdebatan berlangsung terus menerus dari jam 8 pagi hingga 6 sore yang hanya diselingi shalat. saat itu, maulwi sahib sedemikian rupa menyampaikan dalil-dalil yang mereka tak sanggup melawannya; di perdebatan itu, mereka menerima kekalahan dan ahmadiyah meraih kemenangan.” kemudian ia menulis, “sosok beliau seperti perpustakaan; di lapangan pertabligan, beliau hapal rujukan-rujukan dalil, baik itu dalam bahasa Urdu, arab, perancis, apapun bahasanya, saat itu juga beliau menyebutkannya. Beliau selalu menjadikan doa sebagai senjata beliau dan selalu menasihati semua untuk berdoa.

Beliau meninggalkan seorang istri, empat putri dan satu putra. Semoga Allah Ta’ala menjadikan mereka terdepan dalam hubungan dengan jemaat; dan semoga sesuai dengan keinginan beliau, mereka pun menjadi bagian dari nizam ini. memang hubungannya tidak banyak, namun semoga Allah Ta’ala menurunkan karunia-Nya. Semoga Allah Ta’ala pun menurunkan magfirat dan belas kasih-Nya kepada beliau dan meninggikan derajatnya.

**Jenazah kedua, Mukarramah Amina Naiga Kaire Sahibah, istri Muhammad Ali Kaire Sahib, Amir dan Missionary Incharge Uganda yang wafat 20 Februari.** *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.* Seorang wanita yang rendah hati, berilmu dan pemberani.

Suami beliau, Kaire Sahib berkata, “salah satu sebab utama saya menjadi murabbi yang sukses adalah istri saya. Beliau asli Uganda, namun berkepribadian ikhlas dan setia.” Beliau berkata, “Ketika kami menikah, usianya adalah 19 tahun. Saat itu tidak dapat membaca Al-Qur’an. namun karena bersemangat dan rajin, akhirnya mampu membaca Al-Qur’an serta berupaya untuk merenungi maknanya. Beliau

mendapat karunia berkhidmat di berbagai macam kedudukan di Jemaat. Di 2005, beliau (Almarhumah) terpilih sebagai Sadr Lajnah. Beliau sangat gemar bertabligh. Sempat juga dipenjara satu dua kali, akibat kejahatan yang dituduhkan. bukanlah ia yang bersalah. Hanya secara aniaya beliau dipaksa untuk dipenjara. Beliau adalah contoh dalam hal tarbiyat. Dengan sangat pemberani beliau menjawab kebaratan-keberatan luar jemaat.”

Putri beliau berkata, “di setiap kesempatan, baik sehat maupun sakit, selalu dawam mendirikan shalat. Setiap tahun beritikaf di bulan ramadhan. Beliau tabah menghadapi tuduhan pribadi, namun sama sekali tak tega bila dalam urusan agama. Beliau pun mendapat karunia menjalin hubungan hingga di berbagai tingkatan politik. Beliau adalah musiah. Beliau meninggalkan suami beserta enam anak, dua diantaranya adalah mubaligh.

**Jenazah selanjutnya Mukarram Nuhi Qazaq Sahib Syam yang wafat 10 Desember di usia 48 tahun. *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.*** Ahmadiyah masuk ke keluarga beliau di tahun 1928 ketika Hz. Maulana Jalaluddin Shams Sahib berkunjung ke Haifa dari Damaskus. Dari tabligh Mukarram Rashid Baqis Busti Sahib yaitu Ahmadi pertama di Haifa, kakek buyut beliau yaitu Ali Salih Qazaq Sahib beserta saudara laki-laki beliau, Muhammad Qazaq Sahib – ayah Taha Qazaq Sahib yang pernah sebagai Sadr Jemaat Yordania – baiat bersama keluarganya. Kemudian saat berdirinya Israel, keluarga beliau hijrah ke Damaskus. Beliau Ahmadi yang sangat tulus. Dawam shalat dan puasa. Dawam membayar candah. Cinta kepada khilafat. senantiasa terdepan dalam pengkhidmatan di jemaat. Meskipun miskin, beliau membantu yang lain secara materi; sosok yang baik dan berbelas kasih. beliau meninggalkan dua istri dan tiga putri yang masih belia. Dua putri beliau ikut waqfenou.

Wasim Muhammad Sahib, sadr jemaat menyatakan, “kapanpun beliau dipanggil untuk berkhidmat, khususnya membawa yang sakit dan terluka ke rumah sakit – keadaan di Syiria adalah seperti demikian – tanpa enggan beliau segera mengerjakannya. Demikian pula ketika mengantar anggota majlis amiliah untuk kunjungan. Beliau memberikan mobil dan berkhidmat bersama-sama mereka. Kapanpun diperlukan, beliau segera datang dan memperlihatkan pengkhidmatan yang penuh semangat dan menyelesaikan segala tugas dengan kegigihan hati. Beliau membayar candah dengan sangat dawam dan di akhir hidup beliau sangat banyak berkorban. Beliau kerap membantu sesama Ahmadi secara materi” kemudian menulis, “beliau karena kesederhanaan, sifat pendiam, keikhlasan, pengkhidmatan pada sesama dan ketulusan niatnya, meninggalkan pengaruh yang baik pada semua.

Istri beliau, Khadijah Ali Sahibah berkata, “suami saya, dengan karunia Allah, adalah Ahmadi yang sangat tulus. Beliau sangat mencintai jemaat. Beliau sangat senang bila dapat membantu yang lain; membantu saya dalam pekerjaan rumah tangga; sangat mencintai semua putrinya dan memperhatikan tarbiyat mereka. Kerap duduk lama bersama mereka menceritakan hal-hal tentang jemaat. Dengan karunia Allah, hingga akhir hayat pun beliau terus berkhidmat untuk jemaat, dimana beliau sendiri amat gembira akan hal ini.

Saudara sepupu beliau, Akram Salman Sahib berkata, “sebelum baiat, saya baiat melalui beliau, sebelum baiat pun kami merupakan saksi akan ketinggian akhlak beliau. saat itu keadaan beliau secara materi tidaklah sangat baik, namun demikian beliau sering membantu keluarga yang miskin. Satu hal yang membekas bagi saya, satu waktu beliau mendapat pekerjaan yang sangat baik dimana semua hutang beliau menjadi lunas. Namun kemudian beliau bukannya mengumpulkan harta, justru beliau memberikan uang yang cukup banyak kepada para bibinya yang miskin seraya berkata, “jika saya sehat dan tak lagi berhutang, maka saya telah kaya; dan harta yang berlebih, hendaknya dan pasti akan saya belanjakan kepada yang membutuhkan.” Perkaannya ini sangat mengherankan bagi saya, karena sepanjang hidup saya tidak pernah melihat sesosok yang sedemikian sederhana dan sungguh sungguh dalam pengorbanan harta selain beliau” kemudian berkata, “setelah kami bersaudara baiat, kami sangat berupaya dalam hal tarbiyat dan menjalin hubungan dengan khilafat. beliau kerap menceritakan berbagai peristiwa menggugah terkait meraih keberkatan-keberkatan khilafat, yang darinya semakin menumbuhkan kecintaan kepada khilafat di dalam jiwa.

Saudara beliau, Mu'taz Qazaq Sahib, dosen Jamiah Kanada menulis, almarhum saudara saya sangat tulus dan mencintai khilafat. meskipun kakek buyut kami ahmadi, kami tak mengetahui tentang ahmadiyah. Saudara saya pergi dari Aleppo ke Damaskus untuk menghadiri shalat jenazah dan bertemu para Ahmadi di sana dan bertukar pikiran tentang ahmadiyah. Setelah kembali, saya melihat ia sangat menangis dalam shalat. Saya sangat heran atas perubahan tiba-tiba beliau ini. kemudian setelah penelitian seksama, apa itu ajaran jemaat dan setelah menyaksikan satu rukya, saya pun baiat untuk kedua kali. Perubahan suci saudara saya ini berpengaruh besar dalam baiat saya – Baiat kedua maksudnya, sebelumnya keluarga beliau telah baiat dan menjadi keturunan ahmadi, namun secara tindakan ia bukan ahmadi, sehingga dengan sungguh-sungguh baiat kedua kali – Beliau pun sangat gemar bertabligh. Sangat banyak berdoa demi khalifah. beliau masuk dalam gerakan wasiyat. Beliau merasa akhir hayat beliau yang dekat, dimana ini beliau sampaikan beberapa hari sebelum kewafatan kepada ibu dan istri-istri beliau.

**Jenazah selanjutnya, Mukarramah Farhat Nasim Sahibah dari Rabwah, istri Mukarram Muhammad Ibrahim Sahib Hanif yang dikenal dengan Master Sarcori Sahib, wafat 26 desember di usia 86 tahun. Inna lillahi wainna ilaihi rajiun.** Ayah beliau Hz. Mia Ilm Din sahib. Kakek beliau Hz. Mia Qutbuddin Sahib Lodhi Nanggal distrik Gurdaspur, yang merupakan sahabat Hz. Masih Mau'ud (as). banyak sekali kelebihan beliau. dawam shalat dan puasa, dawam bertahajud, penyabar, selalu bersyukur, banyak berdoa, berkepribadian sederhana, membantu mereka yang miskin, sangat setia kepada khilafat, wanita yang tulus dan terpuji. Beliau terdepan dalam berbagai gerakan pengorbanan harta. Mndapat taufik untuk berkali-kali membelanjakan perhiasan beliau di dalam berbagai gerakan pengorbanan harta. Almarhumah seorang musiah. Beliau meninggalkan tiga putra dan tiga putri, serta banyak cucu. Dua cucu beliau adalah murabbi jemaat dan satu putra beliau pun adalah murabbi jemaat. semoga Allah Ta'ala menganugerahkan almarhuman dengan magfirat dan belas kasih-Nya.

Semoga kepada mereka semua, Allah menganugerahkan magfirat dan belas-kasih-Nya dan meninggikan derajat mereka semua.<sup>527</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
 وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّهِ وَأَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
 مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
 وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
 عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
 إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
 يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
 أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

527 Original Urdu transcript published in *Al Fazl International*, 2 April 2021, pp. 5-9. Translated by *The Review of Religions* (الفضل انٹرنیشنل 2 اپریل 2021ء صفحہ 5 تا 9) pada link <https://www.alfazl.com/2021/03/28/28423/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-03-12/> dan <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-03-12.html>; <https://www.alfazlonline.org/05/04/2021/34208/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-03-12.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-uthman-ibn-affan-12-march-2021/>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK) dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Sebagian penerjemahan yang membahas kutipan dari Khalifatul Masih II yang berasal dari buku 'Awal Mula Perpecahan dalam Islam' ialah dengan merujuk terjemahan karya Mln. Yaqin Munir & Mln. Munirul Islam terbitan tahun 2013. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 108, Khulafa’ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan**  
***radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 07)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu’minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 19 Maret 2021 (Aman 1400 Hijriyah Syamsiyah/05 Sya’ban 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

آنحضرت ﷺ کے عظیم المرتبت خلیفہ راشد ذوالثورین حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اوصاف حمیدہ کا تذکرہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ میں سے بات کو مکمل اور خوبصورت رنگ میں بیان کرنے میں حضرت عثمانؓ سے بہتر کسی کو نہیں دیکھا تاہم آپؓ زیادہ بات چیت سے گریز کرتے تھے

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میں نے اپنے رب عزوجل سے یہ دعا مانگی ہے کہ وہ کسی ایسے شخص کو آگ میں داخل نہ کرے جو میرا داماد ہو یا جس کا میں داماد ہوں

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Utsman bin ‘Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*. Pembahasan tentang beliau berakhir di khotbah kali ini.

Perlakuan para pemberontak terhadap Jenazah Hadhrat ‘Utsman (ra): dilarang penguburannya hingga beberapa waktu. Penjarahan terhadap harta yang ada di rumah Hadhrat ‘Utsman (ra) oleh para pemberontak.

Nubuatan dari Nabi Muhammad (saw) tentang Kesyahidan Hadhrat ‘Utsman (ra)

Riwayat Para Sahabat Mengenai Hadhrat ‘Utsman (ra): Kenangan baik dari para Sahabat Nabi Muhammad (saw) mengenai Hadhrat ‘Utsman (ra).

Penampilan dan Busana Hadhrat ‘Utsman (ra): Lelaki yang paling tampan, beberapa warna baju beliau dan sebagainya.

Orang-orang munafik melontarkan keberatan berkenaan dengan ketidakikutsertaan Hadhrat ‘Utsman dalam perang Badr, melarikan diri dari perang Uhud dan juga ketidakhadiran beliau pada Baiat Ridwan. Pembelaan Hadhrat ‘Abdullah bin ‘Umar (ra) atas keberatan orang Mesir yang tidak tahu persis latar belakang tentang hal tersebut.

Cincin dari Nabi Muhammad (saw) yang pada masa Hadhrat ‘Utsman (ra) hilang di sumur Aris.

Derajat Terhormat Hadhrat ‘Utsman (ra): Kebajikan luar biasa yang dimiliki oleh Hadhrat ‘Utsman (ra): beberapa Hadits yang memperlihatkan keistimewaan beliau.

Pembangunan Masjid Nabawi di Madinah pada tahun ke-1 Hijriyyah.

Penjelasan dari berbagai riwayat mengenai perluasan Masjid Nabawi di Madinah. Hal itu pertama kali terjadi di zaman Nabi (saw) setelah selesai perang Khaibar pada tahun ke-7 Hijriyyah. Peran Hadhrat ‘Utsman (ra) dalam hal ini.

Perluasan kedua kali Masjid Nabawi di Madinah terjadi di zaman Khalifah ‘Umar (ra) pada tahun ke-17 Hijriyyah. Rincian perluasan Masjid Nabawi. Tahun terjadinya pembangunan pertama kali. Tahun perluasan pertama kali di zaman Nabi (saw). Luas perluasan. Perluasan ialah ke arah utara dan barat dari kota Madinah bukan ke arah selatan (arah Kiblat) dan timur.

Peran Hadhrat ‘Utsman (ra) dalam Perluasan dan Rekonstruksi Masjid Nabawi di Madinah di zaman beliau pada tahun ke-29 Hijriyyah. Perbedaan antara perluasan di zaman sebelum beliau dan di zaman beliau yaitu terjadi perombakan. Pembangunan Maqsurah (penghalang demi keamanan) di dekat mimbar Imam untuk mencegah leluasanya penyerang dan terjadinya upaya penyerangan terhadap Imam sebagaimana terjadi pada Khalifah sebelumnya, yaitu Hadhrat ‘Umar (ra). Sabda Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai Khalifah ‘Utsman (ra) yang mempunyai kecintaan dan semangat dalam membangun layaknya Nabi Sulaiman (as).

Perluasan Masjidul Haram di Makkah.

Misi Angkatan Laut Pertama: ide dan usulan Amir Mu’awiyah yang ditolak Khalifah ‘Umar (ra) tapi diterima oleh Khalifah ‘Utsman (ra) dengan beberapa syarat ketat

Kemiripan dengan Nabi Muhammad (saw) dalam hal Akhlak

Dzikir-e-khair Empat Almarhum dan pengumuman akan dilakukan Shalat Jenazah gaib setelah Jumatan:

[1] Mubashar Ahmad Randt Sahib putra Ahmad Bakhsh, Mu'allim dari Waqf-e-Jadid (مبشر احمد رند صاحب) (ابن احمد بخش صاحب معلم وقف جديد Rabwah, meninggal dunia pada 10 Maret; [2] Muneer Ahmad Farrukh Sahib, mantan Amir Jemaat Islamabad ((مكرم منير احمد فرخ صاحب سابق امير جماعت اسلام آباد (پاكستان)), meninggal dunia di Kanada pada usia 84 tahun pada 9 Maret setelah lama sakit; [3] Brigadir Muhammad Latif Sahib (بريگيڈيئر ريٹائرڈ محمد لطيف صاحب سابق امير ضلع راولپنڈی), mantan Amir dari distrik Rawalpindi, meninggal pada 28 Februari di usia 77 tahun; [4] Konokbek Omur Bakuf Sahib, seorang Ahmadi dari Kyrgyzstan (اور مكرم كونوك اورمربيكوف صاحب آف قرغيزستان), meninggal dunia pada tanggal 22 Februari di usia 67 tahun.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Sebelumnya, telah disampaikan mengenai kesyahidan Hadhrat ‘Utsman (ra). Mengenai peristiwa di hari-hari setelah penyahidan, secara singkat Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Sekarang Madinah ada di bawah kuasa mereka (para pemberontak). Di hari-hari itu, apa yang orang-orang itu lakukan sangatlah mengherankan. Meskipun mereka telah mensyahidkan Hadhrat Utsman, mereka menolak untuk menguburkan beliau dan hingga tiga hari beliau tidak dapat dikuburkan. Akhirnya sekelompok sahabat bertekad dan menguburkan beliau di waktu malam. Para pemberontak itu tetap saja menghalanginya, namun ini dapat diredam karena seruan perlawanan keras melawan para pemberontak itu dari beberapa orang Sahabat atau putra sahabat.”<sup>528</sup>

Mengenai Hadhrat ‘Utsman (ra), Baginda Nabi (saw) telah menubuatkannya. Diriwayatkan oleh Hadhrat Abu Musa Asy’ari, “Nabi (saw) datang di satu kebun dan memerintahkan saya untuk menjaga pintu kebun. Seketika itu seorang datang meminta izin masuk. Hadhrat (saw) bersabda, ‘Biarkan ia masuk dan berikan ia kabar suka surga.’ Saat saya lihat, ia adalah Hadhrat Abu Bakr (ra).

Kemudian datang lagi seorang yang meminta izin masuk, beliau (saw) bersabda, ‘Biarkan ia masuk dan berikan ia kabar suka surga.’ Saat saya lihat, ia adalah Hadhrat ‘Umar (ra).

Kemudian seorang lagi datang dan meminta izin masuk lalu beliau (saw) diam sejenak dan bersabda, ‘Biarkan ia masuk dan berikan ia kabar suka surga. Pada akhirnya kami melihat satu musibah besar akan menyimpannya.’ Saat saya lihat, ia adalah Hadhrat ‘Utsman bin Affan (ra).”<sup>529</sup>

Hadhrat Anas meriwayatkan, *صَعِدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أُحُدٍ وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ فَرَجَفَ بِهِمْ، فَضْرَبَهُ*, قَالَ اثْبُتْ أُحُدُ فَمَا عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ صَدِيقٌ أَوْ شَهِيدَانِ “Nabi yang mulia (saw) menaiki puncak uhud dan bersama beliau ada Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat ‘Umar dan Hadhrat ‘Utsman. Puncak uhud pun bergerak dan beliau (saw) bersabda, ‘Diamlah uhud!’” Perawi berkata, “Seingat saya beliau pun menghentakkan kaki beliau dan bersabda, ‘Diatas engkau ada seorang Nabi, seorang Siddiq dan dua orang syahid.’”<sup>530</sup>

Hadhrat Ibnu ‘Umar menjelaskan, “Ketika Rasulullah (saw) menyebutkan sebuah fitnah [ujian], beliau bersabda, ‘Orang ini akan dibunuh dalam keadaan dianiaya.’ Beliau bersabda demikian seraya mengisyaratkan pada Hadhrat ‘Utsman.”<sup>531</sup>

528 Islam Mein Ikhtilafat ka Aghaz, Anwar-ul-Ulum, Vol. 4, p. 333.

529 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada’il Ashab al-Nabi (sa), Bab Manaqib Uthman bin Affan(ra), Hadith 3695.

530 Sahih al-Bukhari 3686, Kitab tentang para Sahabat Nabi صلى الله عليه وسلم), keutamaan Hadhrat ‘Umar (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Sahih al-Bukhari, Kitab Fada’il Ashab al-Nabi (sa), Bab Manaqib Uthman (ra) bin Affan, Hadith 3699.

531 Sunan al-Tirmidhi, Abwab al-Manaqib, Bab Qauluhum Kunna Naqul Abu Bakr wa Umar wa Uthman, Hadith 3708.

Adapun yang diketahui mengenai yang ditinggalkan Hadhrt ‘Utsman, Ubaidullah bin Abdullah bin Utbah menjelaskan, “Di hari Hadhrt ‘Utsman telah disyahidkan, di perbendaharaan beliau terdapat 30.500.000 dirham dan 150.000 dinar; semuanya telah dirampas. Di Rabazah pun beliau meninggalkan 1.000 unta. (Rabazah adalah kampung yang terletak sejauh satu hari dari Madinah ke arah Hijaz). Lalu di Baradis, Khaibar dan Wadiul Qura ada 200.000 dinar yang telah beliau tinggalkan sebagai sedekah.”<sup>532</sup>

Sebelumnya telah disebutkan bahwa beliau (ra) pernah bersabda, “Dulu saya orang yang kaya, tapi kini saya hanya memiliki dua ekor unta yang saya gunakan untuk berhaji.”<sup>533</sup>

Mungkin, apa yang dikatakan di riwayat sebelum ini adalah di saat harta negara sedemikian banyaknya yang merupakan milik umat Muslim dan perawi mengaitkannya [menyangka kepemilikan] dengan diri Hadhrt ‘Utsman; atau, mungkin itu memang milik beliau yang mana beliau tidak menggunakannya untuk keperluan pribadi, tetapi itu beliau belanjakan untuk kepentingan umat dan sedekah. Walhasil, ini adalah riwayat yang telah saya sampaikan sebelum ini yang telah dijelaskan seperti itu harta beliau (ra). Kemudian, di [riwayat] terkait para penjaga yang beliau (ra) angkat untuk menjaga perbendaharaan yang dari itu diketahui bahwa harta yang dijaganya itu adalah harta negara.<sup>534</sup>

Mengenai peristiwa pensyahidan Hadhrt ‘Utsman, sahabat menjelaskan sebagai berikut. Suatu saat ditanyakan kepada Hadhrt Ali, “Tolong Anda sampaikan sesuatu tentang Hadhrt ‘Utsman.”

Beliau bersabda, “Beliau adalah wujud yang di Langit pun disebut *Dzun nurain*.”<sup>535</sup>

Hadhrt Ali bersabda, “Diantara kami semua, Hadhrt ‘Utsman adalah sosok yang paling menjalin silaturahmi.”

Ketika Hadhrt Aisyah mendengar kabar syahidnya Hadhrt ‘Utsman, beliau bersabda, “Orang-orang telah membunuh beliau, padahal beliau adalah yang paling banyak menjalin silaturahmi dan yang paling menjalin ketakwaan kepada Tuhan.”

Ada satu riwayat tentang doa yang Hadhrt (saw) panjatkan untuk menantu beliau. di Al-Isti’ab tertulis, Hadhrt (saw) bersabda, “Aku mendoa kepada Tuhanku Azza wa Jalla supaya Dia tidak memasukkan kepada Api, orang yang menjadi menantuku, atau mertuaku.”<sup>536</sup>

Mengenai pakaian dan penampilan Hadhrt ‘Utsman, dijelaskan oleh Mahmud bin Labid, bahwa ia melihat Hadhrt ‘Utsman menunggangi kuda seraya mengenakan dua kain kuning.

Hakam bin Shalt menjelaskan, “Ayah saya menyampaikan bahwa beliau melihat Hadhrt ‘Utsman tengah berpidato dan beliau mengenakan jubah berwarna hitam serta Hina’ (pewarna rambut).”

Sulaim Abu Amir menyampaikan bahwa ia pernah melihat Hadhrt ‘Utsman bin Affan mengenakan jubah Yaman seharga 100 dirham.

Muhammad bin ‘Umar menyampaikan bahwa ia bertanya kepada Amru bin Abdullah bin Anbasah, Urwah bin Khalid bin Ubaidullah dan Abdurrahman bin Abu Zinad tentang penampilan Hadhrt ‘Utsman dan hal lain, semuanya sepakat menyatakan bahwa beliau tidaklah pendek dan tidak pula sangat tinggi. Wajah beliau tampan, kulit lembut, janggut lebat dan panjang, warna putih gandum, otot kokoh, dada berbidang, rambut tebal dan janggut yang selalu beliau beri minyak.

Waqid bin Abu Yasir menyebutkan, Hadhrt ‘Utsman mengkaitkan gigi beliau dengan kawat emas. Musa bin Talhah menyampaikan bahwa dirinya melihat Hadhrt ‘Utsman di hari Jumat tengah berangkat dan beliau mengenakan dua kain kuning; beliau lalu naik ke mimbar lalu muazin menyeru azan. Ketika muazin selesai, beliau mengambil gagang tongkat lalu berdiri seraya bertopang tongkat dan menyampaikan khotbah sambil memegang tongkat. Kemudian beliau turun dari mimbar dan muazin mengucapkan *iqamah*.

---

532 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa’d, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], p. 42; Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-i-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 130.

533 Islam Mein Ikhtilafat ka Aghaz, Anwar-ul-Ulum, Vol. 4, p. 294.

534 Islam Mein Ikhtilafat ka Aghaz, Anwar-ul-Ulum, Vol. 4, p. 329.

535 Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 4, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], p. 378

536 Ibn ‘Abd al-Barr, Al-Isti’ab fi Ma’rifat al-Ashab, Vol. 3, Uthman bin Affanra [Beirut, Lebanon: Dar al-Jil, 2002], 156.

Hasan menyampaikan bahwa dirinya melihat Hadhrat ‘Utsman berbaring seraya menjadikan kain selendang beliau sebagai bantal.<sup>537</sup>

Musa bin Talhah menyampaikan, di hari Jumat, Hadhrat ‘Utsman bertopang pada tongkat dan dari semua orang, beliau-lah yang paling tampan. Beliau mengenakan dua kain kekuningan, satu sebagai gamis dan satu sebagai selendang lalu beliau naik ke mimbar dan duduk.<sup>538</sup>

Ada satu cincin milik Hadhrat Rasulullah (saw) yang terpahat lafaz Muhammad Rasulullah (saw), di mana Hadhrat (saw) senantiasa memakainya. Terkait ini ada riwayat dimana Hadhrat Anas bin Malik menjelaskan, لَمَّا أَرَادَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَكْتُبَ إِلَى الرُّومِ - قَالَ - قَالُوا إِنَّهُمْ لَا يَقْرَءُونَ كِتَابًا إِلَّا مَخْتُومًا . قَالَ فَاتَّخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاتَمًا مِنْ فِضَّةٍ كَاتِي أَنْظُرُ إِلَى بَيَاضِهِ فِي يَدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَفْسُهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ “Ketika Nabi yang mulia (saw) bermaksud menulis surat ke raja Romawi, beliau diberitahu bahwa jika surat itu tidak dibubuhi cincin, maka surat beliau tidak akan dibaca. Karena ini, beliau memerintahkan membuat satu cincin perak yang terpahat *Muhammad Rasulullah (saw)*.”<sup>539</sup>

Perawi berkata bahwa dirinya seolah baru saja melihat cincin itu, yaitu masih segar di ingatannya.

Hadhrt Anas menjelaskan, كَانَ خَاتَمُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَدِهِ، وَفِي يَدِ أَبِي بَكْرٍ بَعْدَهُ، وَفِي يَدِ عُمَرَ بَعْدَ أَبِي بَكْرٍ، فَلَمَّا كَانَ عُثْمَانُ جَلَسَ عَلَى بِنْرِ أَرِيَسَ - قَالَ - فَأَخْرَجَ الْخَاتَمَ، فَجَعَلَ يَغْتَبُّ بِهِ فَسَقَطَ قَالَ فَأَخْتَلَفْنَا ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مَعَ عُثْمَانَ فَتَنَزَّحَ الْبِنْرُ فَلَمْ نَجِدْهُ “Cincin Nabi yang mulia (saw) senantiasa ada di beliau; kemudian di tangan Hadhrt Abu Bakr; setelah Hadhrt Abu Bakr lalu di tangan Hadhrt ‘Umar. Di masa Hadhrt ‘Utsman, satu saat beliau duduk di sumur bernama Aris. Beliau mengeluarkan cincin tersebut lalu sedang memakainya, namun cincin itu terjatuh. Yakni, mungkin sedang beliau pakai di jari beliau. Mereka mencari cincin itu hingga tiga hari lamanya bersama Hadhrt ‘Utsman. Air sumur itu pun telah dikeluarkan namun tetap tak dapat ditemukan.”<sup>540</sup>

Setelah hilangnya cincin itu, Hadhrt ‘Utsman mengumumkan sejumlah besar uang bagi yang menemukannya dan beliau sangat sedih karena kehilangan itu. Ketika beliau hilang harapan karena cincin itu tak kunjung ditemukan, akhirnya beliau memerintahkan membuat cincin semisalnya. Walhasil, seperti sebelumnya cincin yang beliau buat, yang juga terukir lafaz *Muhammad Rasulullah (saw)*. Cincin tersebut beliau pakai hingga wafat. Saat disyahidkan, cincin itu diambil orang tidak dikenal.<sup>541</sup>

Beliau pun termasuk dalam 10 orang yang diberi kabar suka surga. Hadhrt Abdurrahman bin Akhnas (عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَخْنَسِ) meriwayatkan bahwa pada saat ia tengah berada di sebuah masjid, ada seseorang bermulut lancang ketika menceritakan berkenaan dengan Hadhrt Ali, Said bin Zaid pun berdiri dan bersabda: أَشْهَدُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ أَنِّي سَمِعْتُهُ وَهُوَ يَقُولُ عَشْرَةَ فِي الْجَنَّةِ النَّبِيِّ فِي الْجَنَّةِ وَأَبُو بَكْرٍ فِي الْجَنَّةِ وَعُمَرُ فِي الْجَنَّةِ وَعُثْمَانُ فِي الْجَنَّةِ وَعَلِيٌّ فِي الْجَنَّةِ وَطَلْحَةُ فِي الْجَنَّةِ وَالزُّبَيْرُ بْنُ الْعُؤَامِ فِي الْجَنَّةِ وَسَعْدُ بْنُ مَالِكٍ فِي الْجَنَّةِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ فِي الْجَنَّةِ “Saya bersaksi atas Rasulullah (saw), tidak diragukan lagi saya pernah mendengar dari beliau (saw), beliau (saw) bersabda, ‘Sepuluh orang yang akan pergi ke surga: Nabi (saw) akan di surga, Abu Bakr akan di surga, ‘Umar akan di surga, ‘Utsman akan di surga, Ali akan di surga, Talha akan di surga, Abdurrahman bin Auf akan di surga, Zubair bin Awwam akan di surga, Sa’ad bin Malik akan di surga dan jika perlu, saya pun akan menyebutkan yang kesepuluh.’ وَلَوْ شِئْتُ لَسَمَّيْتُ الْعَاشِرَ “Jika saya ingin, saya bisa menyebutkan nama yang kesepuluh.”

Orang-orang berkata: مَنْ هُوَ ‘Siapakah dia yang kesepuluh itu?’

537 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa’d, Vol. 3, Dhikr Libas Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], pp. 32-34.

538 Majma al-Zawa’id wa Manba al-Fawa’id, Kitab-ul-Manaqib, Bab Sifatuh, Hadith 14493, Vol. 9, p. 75, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001.

539 Sahih al-Bukhari, Kitab al-Libas, Bab Ittikhadh al-Khatam, Hadith 5878; Sahih Muslim 2092c, Kitab al-Libas was Ziinah atau Kitab tentang pakaian dan penghias (كتاب اللباس والزينة), Bab Nabi (saw) memakai cincin untuk menstempel surat kala beliau ingin mengirimkan surat kepada orang-orang ‘Ajam (non Arab) (باب فِي اتِّخَاذِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاتَمًا لَمَّا أَرَادَ أَنْ يَكْتُبَ إِلَى الْعَجَمِ)

540 Sahih al-Bukhari 5879, Kitab al-Libas atau pakaian (كتاب اللباس), bab Hal Yuj’alu Naqsh al-Khatam (ثَلَاثَةُ أَصْطُرٍ), Hadith 5879.

541 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002], pp. 111-112.

فَسَكَتَ قَالَ فَقَالُوا مَنْ هُوَ فَقَالَ Hadhrat Said bin Zaid terdiam untuk sesaat. Beberapa orang bertanya lagi, 'Siapakah yang kesepuluh?' Beliau pun bersabda, هُوَ سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ 'Dia adalah Said bin Zaid.'" Artinya beliau sendiri.<sup>542</sup>

Terkait riwayat ini pun saya telah menjelaskan di kesempatan sebelumnya.

Terkait Baginda Nabi (saw) yang bersama Hadhrat 'Utsman di surga, diriwayatkan [عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدٍ] oleh Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah, bahwa Nabi (saw) bersabda, لِكُلِّ نَبِيٍّ رَفِيقٌ وَرَفِيقِي - يَعْطِي فِي الْجَنَّةِ عُثْمَانَ "Setiap Nabi memiliki seorang *rafiq* [sahabat] dan sahabat saya di surga adalah 'Utsman."<sup>543</sup>

Hadhrot Jabir menjelaskan, بَيْنَا نَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتٍ فِي نَفَرٍ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ "Satu saat kami (sekelompok muhajir) sedang bersama Rasul yang mulia (saw) di satu rumah, dimana ada Abu Bakr, 'Umar, 'Utsman, Ali, Thalhah, Zubair, Abdurrahman bin Auf dan Sa'd bin Abi Waqqas lalu Rasulullah (saw) bersabda, لِيَنْهَضَ كُلُّ رَجُلٍ إِلَى كُفُوِّهِ 'Setiap orang silahkan berdiri bersama yang *kufu* atau sepadan dengannya.' قَالَ 'Utsman dan merangkulnya seraya bersabda, وَأَنْتَ وَلِيِّي فِي الدُّنْيَا ، وَأَنْتَ وَلِيِّي فِي الْآخِرَةِ ، وَأَنْتَ وَلِيِّي فِي الدُّنْيَا ، وَأَنْتَ وَلِيِّي فِي الْآخِرَةِ yang artinya, 'engkau adalah temanku di dunia dan engkau juga temanku di akhirat."<sup>544</sup>

Budak yang telah dibebaskan Hadhrot 'Utsman, Abu Sahlah menjelaskan, "Di hari Yaumuddaar (يَوْمَ الدَّارِ) - yaitu hari saat para pemberontak mengepung rumah beliau dan mensyahidkan beliau - di hari itu saya bertanya ke Hadhrot 'Utsman, 'Wahai Amirul Mukminin, berperanglah dengan pemberontak itu.'

Hadhrot Abdullah juga berkata kepada beliau, 'Wahai Amirul Muminin! Hadapi saja para pengacau ini.'

Hadhrot 'Utsman bersabda, 'Demi Tuhan! Saya tidak akan berperang dengan mereka. Rasulullah (saw) telah menjanjikan satu hal kepada saya dan saya ingin supaya janji tersebut tergenapi."<sup>545</sup>

**Orang-orang munafik melontarkan keberatan berkenaan dengan ketidakikutsertaan Hadhrot 'Utsman dalam perang Badr, melarikan diri dari perang Uhud dan juga ketidakhadiran beliau pada Baiat Ridwan.** 'Utsman bin Mauhab (عُثْمَانُ بْنُ مَوْهَبٍ) meriwayatkan, "Seorang penduduk Mesir datang untuk menunaikan ibadah haji. Ia melihat orang-orang tengah duduk. Dengan niat menimbulkan fitnah, ia bertanya kepada orang-orang, 'Siapakah orang-orang ini?'

Mereka menjawab, 'Mereka adalah penduduk Quraisy.'

Orang itu bertanya lagi, 'Siapakah orang tua yang berada diantara mereka?'

Mereka menjawab, 'Beliau adalah Hadhrot Abdullah bin 'Umar.'

Orang mesir itu bertanya kepada Hadhrot Abdullah bin 'Umar, 'Wahai Ibnu 'Umar! Saya ingin menanyakan sesuatu kepada anda, mohon Anda jawab, apakah Anda mengetahui Hadhrot 'Utsman melarikan diri dari perang Uhud?'

Beliau menjawab, 'Ya.'

Lalu ia bertanya lagi, 'Apakah Anda mengetahui Hadhrot 'Utsman tidak ikut perang Badr?'

Beliau menjawab, 'Ya.'

Ia bertanya, 'Apakah Anda mengetahui Hadhrot 'Utsman juga tidak ikut pada kesempatan baiat Ridhwan?'

Beliau menjawab, 'Ya.'

542 Sunan Abi Dawud (سنن أبي داود), Kitab tentang Sunnah (كتاب السنة), bab al-Khulafa atau para Khalifah (باب في الخلفاء), Hadith 4649.

<https://sunnah.com/abudawud/42/54>

543 Jami` at-Tirmidhi atau Sunan at-Tirmidzi, Kitab Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم) atau Abwab al-Manaqib, Bab wa Rafiqi fi Jannah Uthman, Hadith 3698.

544 Majma al-Zawa'id wa Manba al-Fawa'id, Kitab al-Manaqib, Bab Mawalatuh, Hadith 14528, Vol. 9, p. 66, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001;

Musnad Abi Ya'la al-Maushili (2000) (مسند أبي يعلى الموصلي مسند جابر حديث رقم 2000) dan Fadhail 'Utsman karya 'Abdullah ibn Hanbal (فضائل عثمان بن عفان لعبد الله بن أحمد).

545 Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Fikr, 2003], p. 483.

Orang Mesir itu pun mengungkapkan keheranan dan berkata, ‘Allahu Akbar!’

Hadhrat Ibnu ‘Umar berkata kepada orang itu, *تَعَالَ لِأَخْبِرَكَ وَلَا يَبِينُ لَكَ عَمَّا سَأَلْتَنِي عَنْهُ، أَمَا فِرَارُهُ يَوْمَ أُحُدٍ فَأَشْهَدُ أَنَّ* اللّٰهُ عَفَا عَنْهُ، وَأَمَّا تَغْيِيْبُهُ عَنْ بَدْرٍ فَإِنَّهُ كَانَ تَحْتَهُ بِنْتُ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَتْ مَرِيضَةً، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " إِنَّ لَكَ أَجْرَ رَجُلٍ مِّمَّنْ شَهِدَ بَدْرًا وَسَهْمَهُ ". وَأَمَّا تَغْيِيْبُهُ عَنْ بَيْعَةِ الرُّضْوَانِ فَإِنَّهُ لَوْ كَانَ أَحَدًا أَعَزَّ بِبَطْنِ مَكَّةَ مِنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ لَبِيعْتَهُ مَكَاتَهُ، فَبِيعْتَ عُثْمَانَ، وَكَانَ بَيْعَةُ الرُّضْوَانِ بَعْدَ مَا ذَهَبَ عُثْمَانُ إِلَى مَكَّةَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ الْيُمْنَى " هَذِهِ يَدُ عُثْمَانَ فَضْرَبَ بِهَا عَلَى يَدِهِ فَقَالَ " هَذِهِ لِعُثْمَانَ ". أَذْهَبَ بِهَذَا الْآنَ مَعَكَ.

Dalam keadaan yang sangat panik disebabkan oleh kabar burung menyatakan bahwa Rasulullah (saw) telah disyahidkan oleh pasukan Kuffar. Saat itu Hadhrat ‘Utsman meninggalkan medan perang diliputi kesedihan yang mendalam setelah mendengar kabar wafatnya Rasulullah (saw).

‘Berkenaan dengan ketidakikutsertaan beliau pada perang Badr, penyebabnya adalah putri Rasulullah (saw) yang notabene istri Hadhrat ‘Utsman saat itu tengah jatuh sakit. Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat ‘Utsman, “Wahai ‘Utsman! Kamu tinggal saja bersama istrimu. Meskipun demikian kamu akan mendapatkan pahala dan bagian harta ghanimah seperti orang-orang yang ikut perang.”

Adapun berkenaan dengan ketidakikutsertaan beliau pada baiat Ridwan, perlu diingat bahwa seandainya ada orang yang lebih terhormat dari Hadhrat ‘Utsman dalam pandangan orang-orang di lembah Mekah, maka Rasulullah (saw) akan mengutus orang tersebut sebagai duta untuk kaum kuffar Quraisy. Rasulullah (saw) telah mengutus Hadhrat ‘Utsman untuk berangkat. Kepergian beliau ke Mekah saat itu bertepatan dengan prosesi Baiat Ridwan. Namun, ketika dilakukan Baiat Riwan, Rasulullah (saw) meletakkan tangan kanan beliau dengan kuatnya diatas tangan kiri beliau dan bersabda: tangan ini adalah untuk ‘Utsman.

Setelah menyampaikan klarifikasi seperti itu, Hadhrat Ibnu ‘Umar berkata kepada orang mesir itu: Sekarang kamu camkan apa yang telah saya katakan dan bawa pulang, keberatan kamu itu tidak bisa dilontarkan kepada beliau. Silahkan pergi dengan membawa penjelasan ini!” (Riwayat Bukhari).<sup>546</sup>

Pada zaman Hadhrat ‘Utsman, Mesjid Nabawi mengalami perluasan, untuk pengkhidmatan tersebut, Hadhrat ‘Utsman mendapatkan taufik untuk dapat ambil bagian di dalamnya. Abu Malih meriwayatkan dari ayahnya, “Rasulullah (saw) pernah bersabda kepada seorang sahabat anshar yang memiliki sebidang tanah, bersabda, ‘Sebagai balasan dari sebidang tanah yang kamu berikan, Allah Ta’ala akan membangunkan sebuah rumah bagimu di surga nanti.’ Namun sahabat tersebut menolak untuk memberikannya.

Lalu Hadhrat ‘Utsman datang dan mengatakan kepada orang itu, sebagai ganti dari tanahmu ini, saya akan memberikan 10 ribu dirham padamu. Lalu Hadhrat ‘Utsman membeli tanah tersebut darinya. Setelah itu Hadhrat ‘Utsman datang menemui Rasulullah (saw) dan berkata: Wahai Rasulullah (saw)! Silahkan tuan beli tanah yang telah saya beli dari seorang sahabat anshar.’

Rasulullah (saw) membeli tanah tersebut dari Hadhrat ‘Utsman dengan janji balasan rumah di surga yakni Hadhrat Rasulullah (saw) menyampaikan hal yang sama bahwa sebagai balasannya akan mendapatkan rumah di surga.

Hadhrat ‘Utsman berkata, ‘Saya setuju untuk menukar uang 10 ribu dirham dengan surga.’

Setelah itu Hadhrat Rasulullah (saw) secara simbolis meletakkan sebuah batu pondasi lalu Rasulullah (saw) memanggil Hadhrat Abu Bakr dan beliau pun meletakkan sebuah bata. Lalu memanggil Hadhrat ‘Umar dan beliau pun meletakkan sebuah bata. Beliau (saw) memanggil Hadhrat ‘Utsman dan beliau pun

546 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada'il Ashab al-Nabi(sa), Bab Manaqib Uthman bin Affan(ra), Hadith 3698; Shahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), bab firman Allah ayat berikut (باب قول الله تعالى { إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَانِ إِنَّمَا اسْتَزَلَّهُمُ الشَّيْطَانُ بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ خَلِيمٌ }).

meletakkan sebuah bata. Kemudian, Rasulullah (saw) memanggil orang-orang selebihnya untuk meletakkan bata dan kesemuanya meletakkan bata. Seperti itulah perluasan yang terjadi.<sup>547</sup>

(عَنْ ثُمَامَةَ بْنِ حَزْنِ الْقُشَيْرِيِّ قَالَ) Tsumamah bin Hazn meriwayatkan, “Ketika terjadi pengepungan [terhadap Hadhrat ‘Utsman di hari-hari terakhir beliau], saya ada di sana. Saat itu Hadhrat ‘Utsman mengintip dari balik lubang udara dan bersabda, *أَنْشُدْكُمْ بِاللَّهِ وَالْإِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدِمَ الْمَدِينَةَ وَلَيْسَ بِهَا مَاءٌ يُسْتَعْدَبُ غَيْرَ بِنْرِ رُومَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ " مَنْ يَشْتَرِي بِنْرَ رُومَةَ فَيَجْعَلُ دَلْوَهُ مَعَ دِلَاءِ الْمُسْلِمِينَ بِخَيْرٍ لَهُ مِنْهَا فِي الْمَدِينَةِ " . فَاشْتَرَيْتُهَا مِنْ صُلْبِ مَالِي فَأَنْتُمْ الْيَوْمَ تَمْنَعُونِي أَنْ أَشْرَبَ مِنْهَا حَتَّى أَشْرَبَ مِنْ مَاءِ الْبَحْرِ* ”. Saya bertanya kepada kalian dengan bersumpah atas nama Allah dan Islam, apakah kalian tahu ketika Hadhrat Rasulullah (saw) tiba di Madinah, tidak ada fasilitas air minum bersih selain dari sumur, yang bernama Rumah. Rasulullah (saw) pun bersabda, ‘Siapa yang akan membeli sumur ini supaya umat Muslim dapat mengambil manfaat darinya yakni agar dapat digunakan oleh si pembeli dan juga umat Muslim begitu pula si pembeli akan mendapatkan balasan yang lebih baik dari itu di surga.’ Lalu saya (Hadhrot ‘Utsman) membeli sumur tersebut dengan dana saya pribadi dan mempersilahkan agar Umat Muslim memanfaatkan sumur tersebut. Namun kalian (Pengacau) malah melarang saya untuk menggunakan sumur tersebut dan kalian ingin supaya saya terpaksa minum air laut.

Mendengar itu, orang-orang berkata, *اللَّهُمَّ نَعَمْ* ‘Demi Tuhan, benar apa yang tuan katakan.’

Kemudian Hadhrot ‘Utsman bersabda, *أَنْشُدْكُمْ بِاللَّهِ وَالْإِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنِّي جَهَّزْتُ جَيْشَ الْعُسْرَةِ مِنْ مَالِي* ‘Saya bertanya kepada kalian dengan menyebut nama Islam dan Allah bahwa saya dulu dengan dana pribadi telah membantu persiapan laskar untuk perang Tabuk.’

Orang-orang menanggapi, ‘Demi Tuhan! Memang benar adanya.’

Beliau bersabda, *أَنْشُدْكُمْ بِاللَّهِ وَالْإِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ الْمَسْجِدَ ضَاقَ بِأَهْلِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " مَنْ يَشْتَرِي بُقْعَةَ آلِ فُلَانٍ فَيَزِيدُهَا فِي الْمَسْجِدِ بِخَيْرٍ لَهُ مِنْهَا فِي الْجَنَّةِ " . فَاشْتَرَيْتُهَا مِنْ صُلْبِ مَالِي فَأَنْتُمْ الْيَوْمَ تَمْنَعُونِي أَنْ أُصَلِّيَ فِيهَا* ‘Saya bertanya kepada kalian dengan bersumpah atas nama Allah dan Islam, kalian mengetahui bahwa ketika Masjid Nabawi sudah terasa sempit untuk para jamaah shalat, Rasulullah (saw) bersabda, “Bagi orang yang akan membebaskan lahan tanah dari si anu dengan membelinya lalu mewakafkannya untuk masjid, maka ia akan mendapatkan balasan yang lebih baik dari itu di surga.” Lalu saya membeli sebidang tanah dengan uang saya sendiri dan menyatukannya dengan area masjid, namun sekarang kalian malah melarang saya untuk melakukan shalat di masjid tersebut walaupun hanya dua rakaat.’

Orang-orang merespon, ‘Demi Tuhan! Memang benar adanya.’

Lalu Hadhrot ‘Utsman bersabda, *أَنْشُدْكُمْ بِاللَّهِ وَالْإِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عَلَى ثَبِيرٍ مَغَّةً وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَأَنَا فَتَحَرَّكَ الْجَبَلُ حَتَّى تَسَاقَطَتْ جَارَتُهُ بِالْحَضِيضِ قَالَ فَرَكَضَهُ بِرِجْلِهِ وَقَالَ " اسْكُنْ ثَبِيرٌ فَإِنَّمَا عَلَيْكَ نَبِيٌّ* ”. Saya bertanya kepada kalian dengan bersumpah atas nama Allah dan Islam, apakah kalian tahu bahwa ketika Rasulullah (saw) berada di sebuah bukit bernama Tsabir dan yang menyertai beliau saat itu adalah Hadhrot Abu Bakr, Hadhrot ‘Umar dan saya. Kemudian ketika bukit bergetar, Rasulullah (saw) menghentakkan kaki diatas tanah dan bersabda, ‘Wahai Tsabir! Berhentilah bergetar karena saat ini seorang Nabi, seorang Shiddiq dan dua orang Syahid tengah bersamamu.’

Orang-orang itu [yaitu para pemberontak] menjawab, ‘Benar apa yang tuan katakan.’

Hadhrot ‘Utsman bersabda, *اللَّهُ أَكْبَرُ شَهِدُوا لِي وَرَبِّ الْكَعْبَةِ أَنِّي شَهِيدٌ ثَلَاثًا* ‘Allahu Akbar, demi Tuhannya Ka’bah, mereka (para pengacau ini) telah memberikan kesaksian atas kebenaran apa yang saya katakan itu, yakni saya akan meraih maqam syahid.’<sup>548</sup>

Perluasan lebih lanjut Masjid Nabawi ke tingkat yang lebih besar terjadi selama era Hadhrot ‘Utsman (ra). Demikian beberapa detil dan sejarah singkat mengenai perluasan ini dan juga keadaan awalnya. Telah disebutkan bahwa masjid diperluas pada masa Nabi (saw).

547 Majma al-Zawa'id wa Manba al-Fawa'id, Kitab al-Manaqib, Bab ma Amila fi al-Khair..., Hadith 14524, Vol. 9, p. 65, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001.

548 Sunan al-Nasa'i, Kitab al-Ahbas, Bab Waqf al-Masajid, Hadith 3638; Jami' at-Tirmidhi, Kitab Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), nomor 3703.

Sehubungan dengan Masjid ini ada catatan bahwa pada Rabiul Awwal tahun ke-1 Hijriah atau sekitar Oktober 622 M, Nabi (saw) meletakkan batu pondasi untuk Masjid Nabawi dengan tangan beberkat beliau sendiri. Pondasi kira-kira sedalam 3 zar'a [hasta], yaitu 1,5 meter. Dinding pondasi dibuat dengan menggunakan balok-balok yang dipotong dari bebatuan dan dinding utama dari balok-balok tanah liat yang telah dijemur. Dindingnya terbuat dari batu bata [tanah berlumpur] yang dijemur.<sup>549</sup>

Perihal pembangunan masjid, rincian perpanjangannya nanti juga akan disebutkan. Dinding masjid lebarnya kira-kira 3/4 meter, yaitu kira-kira 2-2,5 kaki dan tingginya kira-kira 7 hasta, hampir 3,5 meter.<sup>550</sup> Pembangunan Masjid Nabawi selesai pada tanggal bulan Syawal tahun ke-1 Hijriyyah atau April 623 M.<sup>551</sup>

Hadhrat Kharijah bin Zaid bin Thabit (ra) meriwayatkan bahwa untuk masjid Nabawi, Nabi (saw) membuat panjang 70 Hasta - kira-kira 35 meter dan lebarnya 60 Hasta - kira-kira 30 meter.<sup>552</sup>

Selama masa hidup Nabi (saw), perluasan Masjid Nabawi pertama kali terjadi pada bulan Muharram tahun ke-7 Hijriyyah atau sekitar Juni 628 M. Ketika Nabi (saw) kembali setelah meraih kemenangan dalam Pertempuran Khaybar, Nabi (saw) memberi perintah untuk perluasan dan renovasi Masjid Nabawi. Masjid tersebut tidak diperpanjang di sisi selatan, yakni ke arah kiblat, bukan pula di sisi timur. Sebagian besar perluasan terjadi di sisi utara dan sebagian lagi ke arah barat. Di sisi utara terdapat beberapa rumah, di antaranya adalah rumah seorang Sahabat Ansari, yang agak ragu-ragu untuk merelakan rumahnya. Atas hal ini, seperti yang telah disebutkan sebelumnya, Hadhrat 'Utsman bin Affan (ra) membeli rumah itu dari uangnya sendiri seharga 10.000 Dinar dan menyerahkannya kepada Nabi (saw). Oleh karena itu, sebagian besar konstruksi hanya mungkin dilakukan di sisi utara dan barat. Setelah perluasan ini, luas totalnya adalah 100 x 100 kubit/hasta atau 50 x 50 meter.<sup>553</sup>

**Masjid Nabawi diperpanjang untuk kedua kalinya pada tahun ke-17 Hijriah** selama Khilafat Hadhrat 'Umar (ra). Hadhrat Abdullah bin 'Umar (ra) menceritakan bahwa pada masa Nabi (saw), masjid dibangun dari batu bata [dari tanah lumpur yang dipadatkan], atapnya terbuat dari ranting dan daun kurma serta batang kurma digunakan sebagai pilar. Masjid tetap sama sepanjang era Hadhrat Abu Bakr (ra) dan tidak ada perluasan atau perubahan yang dilakukan. Hadhrat 'Umar (ra) pada masa Khilafatnya menginstruksikan agar masjid tersebut diperpanjang dan direnovasi, namun tidak melakukan perubahan apapun pada tampilan dan struktur bangunannya, beliau membiarkannya pada pondasi asli atau membiarkan bagian yang lama sebagaimana adanya. Beliau membangunnya dengan gaya yang sama dan hanya memperpanjangnya. Atapnya dipertahankan dalam keadaan aslinya dengan menggunakan daun kurma. Beliau memastikan tiang itu terbuat dari kayu. Renovasi masjid selesai pada tahun ke-17 Hijriah di bawah pengawasan Hadhrat 'Umar (ra). Setelah perluasan ini luas masjid bertambah menjadi kira-kira 50 x 50 meter, padahal sebelumnya 50 x 50 meter lalu menjadi 70 x 60 meter, yaitu 140 x 120 Hasta. Dari riwayat ini terbukti bahwa pada masa Hadhrat Abu Bakr (ra), keadaan masjid tetap sama seperti pada masa Nabi (saw). Tapi itu diperpanjang secara signifikan karena pembangunan pada masa Hadhrat 'Umar (ra).<sup>554</sup>

**Pada zaman Hadhrat 'Utsman, masjid Nabawi juga mengalami perluasan dan dilakukan perombakan ulang. Itu terjadi pada tahun 29 Hijriah.** Hadhrat 'Utsman melakukan perluasan dan renovasi. Untuk memperindah dan memperkokoh, digunakan juga bebatuan, gypsum dan ukiran. Hadhrat 'Utsman membangun dinding dari batu yang diukir. Untuk pertama kalinya tembok Masjid Nabawi dikapur [semacam dicat]. Pada bagian atap terpasang kayu yang kuat [seperti kayu jati].

---

549 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, p. 430, Oriental Publications, Pakistan, 2007)

550 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, p. 432, Oriental Publications, Pakistan, 2007.

551 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, p. 435, Oriental Publications, Pakistan, 2007.

552 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, pp. 437-438, Oriental Publications, Pakistan, 2007.

553 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, pp. 446-447, Oriental Publications, Pakistan, 2007.

554 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, p. 459, Oriental Publications, Pakistan, 2007.

Ketika Hadhrat ‘Utsman terpilih sebagai Khalifah pada tahun 24 Hijriah, orang-orang mengajukan permohonan kepada beliau agar memperluas masjid Nabawi. Mereka mengeluhkan halaman yang sudah terasa sempit, khususnya Ketika berkumpul ibadah shalat jumat, begitu banyaknya jamaah yang hadir, sehingga Sebagian jamaah terpaksa shalat dibagian luar masjid. Lalu Hadhrat ‘Utsman meminta musyawarah dari para sahabat. Semuanya sepakat untuk merobohkan bangunan lama dan dibuatkan masjid baru di atasnya.

Suatu hari setelah shalat Zhuhur Hadhrat ‘Utsman naik ke atas mimbar lalu menyampaikan khotbah dengan bersabda, “Segala puji bagi Allah Ta’ala. Saya berkeinginan untuk merobohkan bangunan masjid yang lama dan membangunnya kembali. Saya juga memberikan kesaksian bahwa saya telah mendengar dari lisan beberapa Rasulullah (saw), beliau pernah bersabda, *مَنْ بَنَى مَسْجِدًا لِلَّهِ تَعَالَى - وَجَهَ اللَّهُ - بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ* ‘Siapa yang membangun masjid, Allah Ta’ala akan membangunkan sebuah rumah baginya di surga.’

Khalifah sebelum saya adalah Hadhrat ‘Umar al-Faruq. Beliau telah melakukan perluasan dan renovasi Masjid Nabawi yang mana hal itu merupakan teladan bagi saya. Saya meminta musyawarah dari para sahabat terkemuka dan kesemuanya sepakat bahwa masjid Nabawi dirobuhkan dan dibangun lagi dari nol.”

Ketika Hadhrat ‘Utsman menyampaikan rencana untuk membangun ulang masjid Nabawi, ada beberapa sahabat yang menyatakan ketidaksetujuan atas hal ini. Mereka berpendapat agar jangan dirobuhkan. Diantara yang tidak setuju itu adalah mereka yang memiliki rumah persis berdekatan dengan masjid Nabawi dan tampaknya akan terdampak oleh proyek pembangunan tersebut. Mayoritas pada umumnya setuju dengan rencana tersebut. Namun beberapa sahabat berkeberatan.

Hadhrot Aflah bin Hamid meriwayatkan, “Ketika Hadhrot ‘Utsman berkehendak untuk naik mimbar dan ingin mengetahui bagaimana pendapat orang-orang, Marwan bin Hakam berkata, ‘Tidak diragukan lagi, rencana ini sangatlah baik. Karena itu, apa perlunya tuan ingin mengetahui bagaimana pendapat orang-orang?’

Hadhrot ‘Utsman menegurnya dan bersabda, ‘Saya tidak ingin memaksakan kehendak orang-orang dalam suatu urusan. Saya harus meminta musyawarah mereka.’ Beliau bersabda, ‘Saya tidak ingin memaksakan pendapat pribadi saya kepada orang-orang. Pekerjaan apapun yang akan saya lakukan, dilakukan atas kehendak dan dukungan mereka.’

Kemudian setelah memberikan kepercayaan kepada para sahabat yang memiliki ide cemerlang berkenaan dengan rencana beliau, Hadhrot ‘Utsman membeli rumah-rumah yang berada di sebelah utara masjid Nabawi lalu membebaskan lahan tersebut, meskipun sebagai gantinya, beliau telah memberikan sejumlah uang yang cukup banyak kepada para sahabat itu, namun beberapa sahabat tetap enggan untuk memberikan rumahnya. Sehingga telah berlalu waktu sekitar 4 tahun namun belum berhasil untuk itu.”

Hadhrot Ubaidullah Khaulani meriwayatkan, “Ketika beberapa orang merasa keberatan untuk memberikan rumahnya dan terus menerus beralasan, saya mendengar Hadhrot ‘Utsman bersabda, ‘Kalian telah banyak berbicara, saya pernah mendengar Rasulullah (saw) bersabda, “Siapa yang membangun masjid untuk menarik keridhaan Allah Ta’ala, sebagai balasannya Allah Ta’ala akan membangunkan istana baginya di surga.””

Hadhrot Mahmud bin Lubaid meriwayatkan, “Ketika Hadhrot ‘Utsman bermaksud untuk membangun kembali masjid Nabawi, sebagian orang berkeberatan dengan gagasan tersebut. Mereka bersikeras menginginkan supaya Masjid Nabawi dibiarkan dalam keadaan yang sama seperti pada masa Rasulullah (saw). Hadhrot ‘Utsman bersabda, ‘Siapa yang membangun masjid demi untuk meraih keridhaan Allah Ta’ala, sebagai balasannya, Allah Ta’ala akan membangun istana di surga baginya.’

**Setelah Hadhrot ‘Utsman berhasil meyakinkan orang-orang, beliau memulai proyek tersebut pada bulan Rabiul Awwal tahun ke-29 Hijriah bertepatan dengan bulan November 649 Masehi.** Pembangunan ulang tersebut memakan waktu hanya 10 bulan. Dengan begitu pada satu Muharram 30 Hijriah masjid Nabawi telah siap digunakan. Beliau sendiri turun tangan langsung untuk mengawasi proyek pembangunan. Pada siang hari beliau selalu berpuasa, sementara pada malam hari, jika rasa kantuk memaksa beliau beristirahat di masjid Nabawi.

Hadhrat Abdurrahman bin Safinah meriwayatkan, “Saya menyaksikan bahan bangunan diangkat lalu dibawa kepada Hadhrat ‘Utsman. Saya pun melihat beliau mengawasi para pekerja bangunan sambil berdiri. Ketika tiba waktu shalat, beliau melaksanakan shalat bersama mereka dan kadang beliau tidur di sana.”

Hadhrat ‘Utsman memperluas Masjid Nabawi bagian selatan yakni arah kiblat [arah kiblat menurut letak Madinah karena Madinah berada di utara Makkah]. Adapun dinding sebelah kiblat dipindahkan ke tempat yang digunakan sampai saat ini. Masjid diperluas bagian sebelah utara ditambahkan 50 kubit atau sekitar 25 meter begitu juga pada bagian sebelah barat telah diperluas. Bagian sebelah timur dimana terdapat ruangan-ruangan penuh berkat tidak diperluas. Setelah pembangunan itu, total luasnya menjadi 160 x 150 kubit atau 80 x 75 meter persegi. Pada masa Hadhrat ‘Utsman pintu masjid berjumlah enam.

Untuk pertama kalinya, desain diukir di atas batu Masjid Nabawi dan diwarnai dengan warna putih. Menurut riwayat Hadhrat Kharijah bin Zaid, Hadhrat ‘Utsman (ra) menempatkan jendela di sisi barat dan timur menghadap dinding Masjid Nabawi. Di antara rumah-rumah yang harus dibeli oleh Hadhrat ‘Utsman (ra) untuk perluasan Masjid Nabawi adalah rumah Ummul Mukminin Hadhrat Hafshah (ra). Sebagai gantinya, beliau diberi sebuah rumah yang temboknya disambungkan dengan tembok Kiblat dan terletak di sebelah tenggara kiblat dan dibuat sebuah lubang kecil untuk memudahkan akses keluar masuk rumah. Juga, setengah properti milik kerabat Hadhrat Abu Ja'far bin Abu Thalib dibeli seharga 100.000 dirham. Demikian pula, beberapa daerah dari Dar-ul-Abbas dibeli dan dimasukkan ke dalam kawasan Masjid Nabawi.

Selain memindahkan tembok kiblat lebih jauh ke selatan, perkembangan penting lainnya di Masjid Nabawi adalah Mihrab Masjid Nabawi juga dipindahkan lebih jauh di dalam garis Kiblat. Ini persis di tempat yang sama di mana Mehrab ‘Utsmani berada saat ini dan area Mehrab asli telah ditandai. Bukannya menggunakan lumpur, mereka menggunakan batu-batu pecah dan batang besi ditempatkan di pilar yang terbuat dari batu. Perhatian khusus diberikan untuk memastikan bahwa pilar-pilar baru ini didirikan di tempat yang persis sama di mana pilar yang terbuat dari cabang pohon kurma ditempatkan selama masa hidup Rasulullah (saw) yang diberkati. Jenis bahan dan desain arsitektur yang sama yang digunakan oleh kaum Bizantium untuk Kubah Batu di Yerusalem juga digunakan untuk konstruksi ini. Atapnya terbuat dari kayu keras yang diletakkan di atas balok kayu dan ditopang oleh tiang dari batu dan batang besi di dalamnya.

Sejak kejadian pensyahidan menimpa Hadhrat ‘Umar (ra) di Mihrab Nabi (saw) saat memimpin shalat, oleh karena itu demi mencegah terulangnya kejadian yang sama, Hadhrat ‘Utsman (ra) membangun sebuah "Maqsurah" - yaitu, sebuah pagar dibangun diantara depan shaf tempat jamaah berdiri dan di mimbar yang dibangun dari batu bata dan memiliki lubang kecil serta bukaan di dalamnya sehingga jamaah dapat melihat Imam. Ini adalah tindakan pencegahan pertama yang dibangun di Masjid Nabawi dan kemudian diadopsi sebagai fitur arsitektur resmi di [masjid] Damaskus sebagai protokol keselamatan bagi Khulafa (para Raja) Bani Umayyah, yaitu membangun tembok di sekitar Mehrab (ruangan berceruk tempat Imam memimpin shalat) untuk pengamanan tapi masih memungkinkan jamaah untuk melihat Imam. Setelah itu, dalam berbagai waktu masjid terus diperluas.<sup>555</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, “Saya menyerupakan Hadhrat ‘Utsman dengan Hadhrat Sulaiman as, karena beliau pun sangat gemar dengan pembangunan-pembangunan. Pada zaman Hadhrat Ali, tentu telah terjadi kekisruhan internal (di dalam umat Islam), di satu sisi terdapat Muawiyah dan di pihak kedua adalah Hadhrat Ali. Kekisruhan tersebut telah mengalirkan banyak darah umat Islam. Dalam masa waktu 6 tahun [Khilafat ‘Ali], capaian yang dialami oleh Islam tidak signifikan. Capaian bagi umat Islam berakhir sampai zaman Hadhrat ‘Utsman, karena mulai terjadi peperangan sipil internal [setelah kewafatan beliau].”<sup>556</sup>

---

555 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadiri, pp. 463-465, Oriental Publications, Pakistan, 2007; Urdu Lughat Tarikhi Usulon par, Vol. 18, p. 492, Zair Lafz Maqsurah.

556 Malfuzat, Vol. 8, p. 278.

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, “Tidaklah mesti, sebuah masjid harus megah dan permanen, melainkan yang harus dilakukan adalah berikanlah tanda batas tanah dan batasilah dengan bamboo atau dengan dahan pohon, supaya terlindungi dari hujan. Allah Ta'ala tidak menyukai perbuatan yang mengada-ada. Masjid Rasulullah (saw) terdiri dari dahan pohon kurma dan itu terus dipertahankan. Karena Hadhrat ‘Utsman gemar dengan pembangunan, Hadhrat ‘Utsman membuatnya permanen pada zamannya. Saya sering terpikir, Hadhrat Sulaiman memiliki kemiripan yang sangat dengan Hadhrat ‘Utsman, mungkin karena kesesuaian tersebut, beliau gemar akan hal itu.”<sup>557</sup>

**Perluasan masjidil Haram terjadi pada tahun 26 Hijriah.** Pada tahun 26 Hijriah, Hadhrat ‘Utsman memperbarui tanda-tanda [batas] Haram dan memperluas Masjidil Haram. Beliau juga membeli bangunan-bangunan di sekitarnya dan menggabungkannya dengan Masjidil Haram. Sebagian orang menjual rumah rumahnya dengan kehendaknya sendiri, namun ada sebagiannya lagi yang tidak setuju untuk menjual rumahnya. Hadhrat ‘Utsman berusaha meyakinkan mereka dengan berbagai cara, namun mereka tetap pada pendiriannya. Akhirnya, atas perintah Hadhrat ‘Utsman semua bangunan-bangunan itu dirobuhkan dan memerintahkan untuk membayarkannya dengan uang Baitul Maal. Atas kejadian itu, orang-orang yang tidak setuju itu menciptakan keonaran sebagai bentuk keberatan terhadap Hadhrat ‘Utsman. Hadhrat ‘Utsman memerintahkan untuk menangkap orang-orang itu dan memasukkannya ke dalam penjara. Hadhrat ‘Utsman bersabda kepada mereka, “Apakah kalian tahu, hal apa yang membuat kalian berani untuk bersikap seperti ini kepada saya? Yang membuat kalian berani berbuat demikian adalah kelemahan saya. Padahal Hadhrat ‘Umar pun pernah melakukan hal serupa terhadap kalian, namun kalian tidak membuat kegaduhan untuk memprotes beliau.” Setelah itu Abdullah bin Khalid bin Usaid berbicara kepada Hadhrat ‘Utsman berkenaan dengan orang-orang yang membuat keonaran itu. Akhirnya mereka dibebaskan.<sup>558</sup>

**Behri Bera (Pasukan Angkatan Laut) juga dibuat pada zaman Hadhrat ‘Utsman pada 28 Hijriah.** Amir Muawiyah bin Abu Sufyan adalah orang pertama yang melakukan peperangan laut pada zaman Hadhrat ‘Utsman. Amir Muawiyah juga pernah meminta izin dari Hadhrat ‘Umar untuk melakukan peperangan di laut. Namun Hadhrat ‘Umar tidak mengizinkannya. Ketika Hadhrat ‘Utsman terpilih sebagai Khalifah, Amir Muawiyah pun berkali-kali menyampaikan kepada beliau dan meminta izin, sehingga akhirnya Hadhrat ‘Utsman mengizinkannya dan bersabda: kamu jangan memilih sendiri orang-orangnya, jangan juga mengundi mereka, melainkan berikan mereka wewenang, setelah itu bagi mereka yang ingin ikut berperang dengan suka hati, silahkan ajak orang itu dan bantulah ia.

Amir Muawiyah pun melakukan demikian. Beliau mengangkat Abdullah bin Qais sebagai komandan Angkatan laut, yang mana telah melakukan peperangan di laut pada musim panas dan dingin sebanyak 50 kali. Dalam peperangan tersebut tidak ada satu pun pasukan Muslim yang tenggelam dan tidak ada juga kerugian apapun.<sup>559</sup>

---

557 Malfuzat, Vol. 7, p. 119.

558 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002], p. 92. Tercantum juga dalam al-Ishabah karya al-Asqalani (نكر عمل (ابن الضياء) karya (تاريخ مكة المشرفة والمسجد الحرام) (نام كتاب : الإصابة في تمييز الصحابة نوبته : العسقلاني، ابن حجر جلد : 4 صفحه : 63) Tercantum juga dalam Futuhul Buldan: Penaklukan Negeri-negeri dari Fathu Makkah Sampai Negeri Sind oleh Syaikh Al-Baladzuri. Bangkit dan Runtuhnya Khilafah Bani Umayyah oleh Prof. Dr. Abdussuyafi Muhammad Abdul Lathif. Abdullah bin Khalid bin Usaid bin Abi Aish bin Umayyah bin Abdu Syams (عبد الله بن خالد بن أسيد بن أبي العيص بن أمية بن عبد شمس بن عبد مناف) ialah putra saudara atau keponakan Attab bin Asid (Uttab bin Usaid). Uttab ialah seorang pemuda berusia 20an keturunan Banu Umayyah dan menjadi Walikota Makkah yang ditunjuk Rasulullah (saw) setelah Fath Makkah. Ia Walikota Makkah pertama di zaman Islam. Nabi (saw) menyuruhnya agar mengimami salat orang-orang. Dia adalah pemimpin pertama yang mengimami salat berjamaah setelah penaklukan Makkah' (Al-sirah Al-halabiyah, jil. 3, hal. 104). Abu Sufyan (Walikota Najran), Yazid bin Abu Sufyan (dijuluki Yazid al-khair, Yazid nan baik, Amil zakat dan sedekah kaum Banu Firas), Amru bin Sa'id bin al-Ash bin Umayyah (Walikota Khaibar dan sekitarnya), Al-Hakam bin Sa'id (Kepala Pasar Makkah), Khalid bin Sa'id (Amir Shana'a), Aban bin Sa'id (Amir Bahrain), serta Mu'awiyah (juru tulis) adalah keturunan Umayyah yang diangkat pejabat atas pilihan Rasulullah (saw) setelah takluknya Makkah. Sementara itu, 'Utsman bin 'Affan (juru tulis) yang juga Banu Umayyah, ditunjuk jauh sebelum zaman Fath Makkah.

559 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 2002], p. 97.

Berkeenaan dengan Hadhrt ‘Utsman, Hadhrt Rasulullah (saw) pernah bersabda bahwa Hadhrt ‘Utsman memiliki akhlak yang paling mirip dengan Rasulullah (saw). Hadhrt Abdurrahman bin ‘Utsman meriwayatkan, suatu hari Rasulullah (saw) berkunjung ke rumah putri beliau. Saat itu putri beliau tengah membasuh kepala suaminya, Hadhrt ‘Utsman. Rasul bersabda: Wahai putriku! Perlakukan Abu Abdullah yakni Hadhrt ‘Utsman dengan perlakuan terbaik, karena dari sisi akhlak, ia memiliki akhlak yang paling mirip denganku.<sup>560</sup>

Hadhrt Yahya bin Abdurrahman bin Hatib meriwayatkan, “Saya mendengar ayah saya berkata demikian, ‘Saya tidak menemukan seseorang diantara sahabat Rasulullah (saw) yang menjelaskan sesuatu dengan sempurna dan indah, yang lebih baik dari Hadhrt ‘Utsman. Namun, Hadhrt ‘Utsman menghindari banyak-banyak berbicara yang tidak perlu.’”<sup>561</sup>

Hadhrt Abu Hurairah meriwayatkan: Saya hadir ke hadapan Hadhrt Ruqayyah Binti Rasulillah. Atau mungkin saja yang dimaksud di sini bukan Hadhrt Ruqayyah melainkan Hadhrt Ummu Kultsum. Karena dalam Riwayat dikatakan bahwa Hadhrt Ruqayyah sudah wafat pada kesempatan perang Badr sedangkan Hadhrt Abu Hurairah baiat masuk Islam 5 tahun setelah itu di Madinah. Yang dimaksud disini mungkin saja Hadhrt Ummu Kultsum, karena beliau wafat pada 9 Hijriah. Riwayatnya sebagai berikut, “Saya datang ke hadapan putri Hadhrt Rasulullah (saw) yang merupakan istri Hadhrt Utsman (ra) dan di tangannya beliau memegang sisir. Beliau mengatakan, ‘Baru saja Rasulullah (saw) datang kepada saya dan saya menyisir kepala beliau (saw), lalu beliau (saw) bertanya kepada saya, “Bagaimana menurutmu sosok Abu Abdullah, yakni Hadhrt Utsman (ra)?”

Saya menjawab, “Sangat baik.” Beliau (saw) bersabda, “Perlakukanlah beliau dengan hormat karena di antara para sahabat saya yang paling mirip dengan saya dari sisi akhlak adalah beliau.”<sup>562</sup>

Saya baru saja menyelesaikan riwayat Hadhrt Utsman (ra).

Hari ini pun saya akan menyalatkan beberapa jenazah dan saya ingin menyampaikan riwayat mereka. **Jenazah pertama Mubasyar Ahmad Rang Sahib putra Ahmad Bakhs Sahib, Mu’allim Waqfi Jadid Rabwah yang wafat pada 10 Maret. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau berasal dari Basti Rinda’, Distrik Dera Ghazi Khan.** Beliau seorang Ahmadi keturunan. Pada 1990 beliau memulai pengkhidmatannya sebagai Mu’allim Waqfi Jadid di Tharparkar dan kemudian pada masa yang berbedabeda bertugas sebagai Mu’allim dan Inspektur di berbagai tempat. Kemanapun ditugaskan beliau selalu mengucapkan *labaik* dan tidak pernah mengemukakan alasan. Beliau selalu berusaha untuk menunaikan waqaf dengan penuh kesetiaan. Semua orang, baik kerabat beliau maupun bukan menulis bahwa beliau adalah seorang pekerja keras, rajin berdoa, melaksanakan tahajud dengan dawam, Da’i Ilallah yang terbaik, seorang orator ulung, ramah, pengkhidmat tamu, berakhlak baik dan sosok yang rendah hati. Beliau selalu bertutur kata manis dan lemah lembut, namun jika mendengar suatu hal yang bertentangan dengan nizam Jemaat dan Khilafat maka beliau menjadi pedang yang terhunus dan tidak akan beranjak dari majlis tersebut selama belum memperbaiki orang tersebut. Di antara yang ditinggalkan, selain istri juga dua orang putra dan tiga orang putri. Putra bungsu beliau yang tercinta Shazil Ahmad adalah mahasiswa Darjah Tsalitsah Jamiah Ahmadiyah Rabwah. Semoga Allah Ta’ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah kedua Munir Ahmad Farakh Sahib, mantan Amir Jemaat Distrik Islamabad.** Setelah sakit yang panjang, beliau wafat pada 9 Maret di Kanada pada usia 84 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau adalah seorang mushi dengan besaran wasiyat 1/9. Kakek dari Ir. Munir Farakh Sahib bernama Hadhrt Munshi Ahmad Bakhs Sahib yang merupakan sahabat Hadhrt Masih Mau’ud (as). Beliau pergi ke Qadian dan mendapatkan karunia baiat pada Jalsah Salanah tahun 1903. Ayahanda Almarhum bernama Dokter Choudry Abdul Ahad Sahib seorang M.Sc dan PHD di bidang pertanian dan

560 Majma al-Zawa’id wa Manba al-Fawa’id, Kitab al-Manaqib, Bab ma Ja’a fi Khuluqih, Hadith 14501, Vol. 9, p. 58, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001.

561 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Muhammad ibnu Sa’d, Vol. 3, Uthman (ra) bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], p. 32.

562 Majma al-Zawa’id wa Manba al-Fawa’id, Kitab al-Manaqib, Bab ma Ja’a fi Khuluqih, Hadith 14501, Vol. 9, p. 58, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001.

di masa itu yang meraih PHD adalah para pelajar yang sangat cerdas. Singkatnya beliau meraih PHD. Beliau untuk beberapa masa juga berkhidmat sebagai Amir Jemaat Lailpur.

Pada 1944 ketika Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) menyeru para pemuda khususnya para ilmuwan untuk mengkhidmati agama, maka Dokter Sahib – yakni ayah dari Farakh Sahib – pun mewaafkan diri dan meninggalkan pekerjaan di pemerintahan lalu pindah ke Qadian bersama keluarga beliau. Pada saat itu telah berdiri Fazl-e-Umar Research Institute di bawah pengawasan langsung Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra). Hudhur (ra) menetapkan beliau sebagai Direktur Fazl-e-Umar Research Institute. Di samping itu beliau juga bertugas sebagai dosen sains di Ta’limul Islam College.

Farakh Sahib meraih gelar teknik elektro dari Universitas Teknik dan Teknologi dan kemudian mulai bekerja di berbagai tempat. Kemudian beliau mulai bekerja secara resmi di pemerintah Pakistan di Departemen Telegraf dan Telepon. Pada masa berdinis beliau telah melakukan pengkhidmatan di hampir semua kota di Pakistan. Beliau sering mewakili pemerintah Pakistan ke banyak negara. Pada 1997 beliau pensiun dari jabatan sebagai Direktur Umum Perusahaan Telekomunikasi Pakistan. Beliau meninggalkan istri beliau, dua putra dan dua putri. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada putra-putri Almarhum untuk mengikuti jejak langkah Almarhum.

Pada saat tinggal di Rawalpindi beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Qaid Daerah Majlis Khuddamul Ahmadiyah dan ini adalah periode di tahun 1974 yang penuh kekacauan dan beliau mendapatkan taufik berkhidmat di masa-masa tersebut. Pada 1977 setelah menetap di Islamabad beliau mendapatkan taufik melakukan berbagai pengkhidmatan. Pada 1990 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Naib Amir Awwal. Kemudian setelah pensiun beliau mewaafkan diri.

Beliau mengajukan diri ke hadapan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) dan direstui. Kemudian pada 1999 beliau mengemban amanah berkhidmat sebagai Amir Jemaat untuk kota dan Distrik Islamabad. Di Rabwah, pengkhidmatan beliau di antaranya adalah, untuk kemudahan melakukan panggilan langsung beliau banyak melakukan upaya mendirikan *digital exchange* dan beliau adalah anggota komite keuangan. Beliau juga anggota eksekutif IAAAE dan mendapatkan taufik sebagai anggota kehormatan dan juga berkhidmat di berbagai departemen. Pada 1996 Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) menetapkan beliau sebagai Direktur Fazl-e-Umar Foundation yang hingga akhir hayatnya beliau berkhidmat pada jabatan ini. Ketika di tahun 1980 pada masa Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rh) di Jalsah Salanah mulai disediakan terjemahan ceramah-ceramah Jalsah Salanah untuk kemudahan bagi para tamu luar negeri, maka dibentuk tim insinyur-insinyur Ahmadi dan beliau juga bekerja keras di dalamnya dan mendapatkan taufik untuk memberikan peranan yang menonjol dan Munir Farakh Sahib juga menjadi Muntazim ‘Alaa dari tim ini. Pada April 1984 ketika Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) melakukan hijrah ke Inggris, beliau secara rutin setiap tahun datang ke Jalsah Salanah UK dan tugas penerjemahan diserahkan kepada beliau, yakni menyampaikan terjemahan kepada orang-orang dan beliau melaksanakan tugas ini dengan sangat baik. Beliau bekerja dengan sangat rajin. Di masa keamiran beliau banyak dilakukan pembangunan di Jemaat Islamabad. Salah seorang putra beliau mengatakan bahwa beliau selalu menasihatkan anak-anaknya untuk berlomba-lomba ikut serta dalam pekerjaan-pekerjaan Jemaat. Meskipun bekerja di pemerintahan beliau selalu terdepan dalam pengkhidmatan kepada Jemaat. Setelah selesai bekerja beliau langsung datang ke kantor Jemaat dan melaksanakan tugas-tugas Jemaat. Setiap tahun beliau secara khusus menyisakan masa cuti untuk Jalsah Salanah UK.

Pada saat masih berdinis, dikarenakan statusnya sebagai Ahmadi beliau ditempatkan di daerah yang sangat jauh, Dera Ismail Khan dan perdana menteri pada waktu itu, Bhutto Sahib mengatakan, “Jangan tempatkan ia lagi di Islamabad.” Namun Allah Ta’ala menurunkan karunia-Nya, kemudian beliau ditugaskan kembali di Islamabad dan dari sana beliau juga mendapatkan taufik pergi ke berbagai negara sebagai delegasi pemerintah. Semoga Allah Ta’ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada beliau.

**Jenazah selanjutnya pensiunan Brigadir Muhammad Latif Sahib, mantan Amir Daerah Rawalpindi.** Beliau wafat pada 28 Februari di usia 77 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Brigadir Latif Sahib bersama dengan ayahanda beliau menerima Ahmadiyah sekitar tahun 1955. Ayahanda Brigadir Sahib wafat pada tahun 2000. Setelah itu dalam keluarga hanya Brigadir Sahib sendiri

yang Ahmadi. Yakni selain dari anak-anak beliau. Beliau memiliki satu istri, dua putra dan dua putri. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada anak-anak beliau untuk dapat mengikuti jejak langkah beliau. Pada tahun 2000 setelah pension, beliau mengkhususkan seluruh waktunya untuk mengkhidmati Jemaat. Beliau pernah menjabat sebagai Sekretaris Umur 'Aamah dan Naib Amir Daerah Rawalpindi. Dari 2019 hingga 2021 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Daerah Rawalpindi. Beliau mendapatkan taufik mengkhidmati Jemaat kurang lebih 20 tahun.

Beliau seorang yang penuh simpati, memperhatikan orang-orang miskin, melaksanakan pengkhidmatan terhadap Jemaat dengan menganggapnya sebagai karunia ilahi dan menasihatkan hal ini juga kepada anak-anaknya. Di masa sakitnya yang terakhir pun kapan saja ada undangan dari pengurus pusat beliau segera berangkat dan tidak pernah menolak. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunannya kepada beliau.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Konokbek Omurbekov Sahib, seorang Ahmadi dari Kirgistan. Beliau wafat pada 22 Februari di usia 67 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Ilyas Kubatov Sahib Amir Nasional Khirgistan menulis, "Saya menjalin hubungan dengan yang terhormat Konokbek Sahib sejak lebih dari 15 tahun. Almarhum adalah salah satu Ahmadi awalin di Kirghistan. Almarhum menerima Ahmadiyah pada tahun 2000. Almarhum adalah seorang Ahmadi yang sangat tulus dan setia, selalu ikut serta dalam program-program Jemaat dan ikut serta secara dawam dalam candah-candah Jemaat dan pengorbanan-pengorbanan harta lainnya dan melunasi perjanjiannya tepat waktu. Beliau melaksanakan shalat lima waktu dengan tepat waktu dan melaksanakan tahajud secara dawam.

Di masa Uni Soviet pada masa mudanya Almarhum mendapatkan jabatan-jabatan penting di organisasi-organisasi besar dan kantor-kantor bisnis dan semua orang sangat memuji beliau dikarenakan kejujuran, kebaikan akhlak dan kerja keras beliau. Di tahun-tahun terakhir masa hidupnya ketika tidak ada pekerjaan yang beliau lakukan, beliau berjualan buku-buku, khususnya buku-buku Islami. Sebelum adanya pembatasan kegiatan-kegiatan keagamaan Jemaat di Kirgistan beliau secara rutin membagikan buku-buku Jemaat dan Terjemahan Al-Qur'an Jemaat kepada orang-orang. Melalui tablighnya beliau menyampaikan pesan Ahmadiyah kepada banyak orang."

Almarhum meninggalkan seorang istri dan putra berusia tujuh tahun. Ini adalah istri kedua beliau. Istri yang pertama telah bercerai dengan beliau. Dari istri pertama pun beliau mempunyai anak yang kemungkinan bukan Ahmadi. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada mereka untuk dapat menerima Ahmadiyah. semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau.

Mubaligh Sahib menulis, "Ketika terjemahan Al-Qur'an bahasa Rusia diterbitkan, beliau menandai beberapa kekeliruan, lalu saya mengatakan, 'Kalau begitu mohon tuan baca secara keseluruhan dan berikan tanda.' Lalu beliau membaca seluruh Al-Qur'an beserta terjemahannya hanya dalam waktu 10-15 hari dan menandai kekeliruan-kekeliruannya. Untuk melaksanakan shalat beliau melakukan wudhu dengan penuh perhatian dan timbul rasa iri ketika melihat beliau melaksanakan shalat."

**Yang terhormat Uzgenbaev Artur Sahib menuturkan, "Faktanya, Konokbek Sahib yang telah menyampaikan pesan Ahmadiyah kepada saya.** Kapan pun saya mengajukan pertanyaan-pertanyaan, beliau memberikan jawaban-jawaban yang membuat saya terheran-heran dan jawaban-jawaban beliau penuh dengan mantiq, akal dan hikmah. Yang terhormat Konokbek Sahib adalah sosok berakhlak luhur, penyabar dan lemah lembut. Dikarenakan akhlak dan keistimewaan-keistimewaan beliau saya masuk Jemaat. Ketika saya menghimbau untuk melaksanakan puasa nafal secara dawam dan banyak berdoa, beliau melaksanakan puasa pada hari senin dan juga kamis. Lalu dikatakan kepada beliau supaya dalam seminggu berpuasa sehari saja. Beliau mengatakan, "Saya berpuasa pada hari senin dan juga pada hari kamis supaya saya menjadi orang yang mengucapkan labaik atas setiap seruan Khilafat." Beliau seorang yang sangat mencintai Khilafat, menyimak khotbah Jum'at secara rutin dalam bahasa Rusia. Seorang yang sangat rendah hati, berakhlak baik dan sebagaimana telah disampaikan beliau biasa melakukan da'wat ilallah dengan senang hati. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada beliau,

meninggikan derajat semua Almarhum dan meneruskan kebaikan-kebaikan mereka pada anak keturunan mereka.<sup>563</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ-  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
يَعْظُمُ لِعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

563 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 9 April 2021, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions. (الفضل انٹرنیشنل 9 اپریل 2021ء) <https://www.alfazl.com/2021/04/04/28794/>; <https://www.alfazlonline.org/12/04/2021/34548/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-03-19/> dan <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-03-19.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-uthman-ibn-affan-19-march-2021/>. Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Fazli 'Umar Faruk (Indonesia) dan Mln. Muhammad Hasyim. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam***  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 109, Khulafa'ur Rasyidin Seri 02, Hadhrrat 'Utsman bin 'Affan**  
***radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 08)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 02 April 2021 (Syahadat 1400 Hijriyah Syamsiyah/19 Sya'ban 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya). Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrrat 'Utsman bin 'Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) *radhiyallahu ta'ala 'anhu*.

اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی جان ہے! یقیناً فرشتے عثمانؓ سے اسی طرح حیا کرتے ہیں (جیسے وہ فرشتے اللہ اور اس کے رسولؐ سے حیا کرتے ہیں) (الحديث)

آنحضرت ﷺ کے عظیم المرتبت خلیفہ راشد ذوالنورین حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے اوصاف حمیدہ کا تذکرہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دونوں ہاتھ اوپر اٹھائے یہاں تک کہ آپ کی بغل کی سفیدی نظر آنے لگی اور آپ نے حضرت عثمانؓ کے لیے دعا کی۔ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو کسی اور کے حق میں ایسی دعا کرتے ہوئے نہ پہلے کبھی سنا اور نہ بعد میں اور وہ دعا یہ تھی۔

اللَّهُمَّ اَعْطِ عُثْمَانَ، اللَّهُمَّ اَفْعَلْ بِعُثْمَانَ۔

اے اللہ! عثمان کو بہت عطا فرما۔ اے اللہ! عثمان پر اپنا فضل و کرم نازل فرما۔

حضرت عثمانؓ کے آزاد کردہ غلام ابوسعید بیان کرتے ہیں کہ حضرت عثمانؓ نے اپنے گھر کے محاصرہ کے دوران بیس غلام آزاد کیے

پانچ مرحومین محترم محمد یونس خالد صاحب مربی سلسلہ، مکرم ڈاکٹر نظام الدین بڈھن صاحب آف انیورٹی کوست، محترمہ سلمیٰ بیگم صاحبہ اہلیہ ڈاکٹر راجہ نذیر احمد ظفر صاحب، مکرمہ کشور تنویر ارشد صاحبہ اہلیہ عبدالباقی ارشد صاحب چیئرمین الشركة الاسلامیہ اور مکرم عبدالرحمن حسین محمد خیر صاحب آف سوڈان کا ذکر خیر اور نماز جنازہ غائب الجزائر اور پاکستان میں احمدیوں کی مخالفت کے پیش نظر خصوصی دعاؤں کی مکرر تحریک

Sifat pemalu dan bersih dari dosa sangat mempengaruhi dalam diri Hadhrrat 'Utsman. Tidak pernah berambisi bahkan berangan-angan akan menjadi Khalifah. Penghargaan Nabi (saw) atas sifat pemalunya. Riwayat-riwayat mengenai sifat Tawadhu' dan kesederhanaan Hadhrrat 'Utsman (ra). Ditegur saat berpidato di mimbar oleh Amru bin al-Ash yang beranggapan isi pidato beliau (ra) sulit dan sukar, namun beliau bereaksi tanpa emosional tapi secara rendah hati, bahkan berdoa.

Kemurahan hati Hadhrrat 'Utsman (ra) dalam mengorbankan harta di jalan Allah. Riwayat mengenai bekas-bekas ketampanan beliau di usia tua yang dilihat secara takjub oleh seseorang anak kecil yang menceritakan kepada ayahnya. Kesederhanaan beliau yang tidur di Masjid berbantakan batu bata. Kedermawanan beliau yang memberikan uang dan pakaian kepada anak kecil yang memandangi beliau dan tidak mengenalnya. Kedermawanan beliau kepada pasukan yang menuju tempat tugas.

Kompilasi Al-Qur'an (Pembukuan Al-Qur'an dalam satu jilid) di masa Khalifah pertama. Penyatuan Cara bacaan Al-Qur'an dalam satu dialek Quraisy di masa Khalifah 'Utsman (ra). Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrrat 'Utsman (ra) insya Allah dilanjutkan di masa mendatang.

Himbauan untuk Doa: Hudhur *ayyadahullaahu* kembali memohon doa bagi para Ahmadi yang menghadapi kesulitan di Pakistan, Aljazair dan di mana pun di dunia.

Peluncuran Website Chinese Desk: Hudhur *ayyadahullaahu* bersabda bahwa beliau akan meluncurkan situs web Chinese Desk (Pojok Tionghoa).

Dzikh-e-khair Lima Almarhum/ah dan pengumuman akan dilakukan Shalat Jenazah gaib setelah Jumat:

[1] Almarhum Muhammad Yunus Khalid Sahib, seorang Imam (Muballigh) dalam Jemaat Muslim Ahmadiyah yang meninggal dunia pada tanggal 15 Maret. [2] Almarhum Dr. Nizamuddin Boodhun Sahib yang meninggal dunia pada tanggal 15 Maret. [3] Almarhumah Salma Begum Sahiba yang meninggal pada tanggal 24 Januari. [4] Almarhumah Kishwar Tanveer Sahiba yang meninggal dunia pada tanggal 27 Februari. [5] Almarhumah Abdur Rahman Hussain Muhammad Khair Sahib dari Sudan yang meninggal dunia pada tanggal 24 Desember 2020.



Perawi yang bernama Muhammad [مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَرْمَلَةَ، عَنْ عَطَاءٍ، وَسُلَيْمَانَ، ابْنَيْ يَسَارٍ وَأَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ] berkata, وَلَا أَقُولُ ذَلِكَ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ - فَدَخَلَ فَتَحَدَّثَ فَلَمَّا خَرَجَ قَالَتْ عَائِشَةُ دَخَلَ أَبُو بَكْرٍ فَلَمْ تَهْتَشْ لَهُ وَلَمْ تُبَالِهْ ثُمَّ دَخَلَ عُمَرُ فَلَمْ تَهْتَشْ فَقَالَ "Saya tidak mengatakan kejadian ini terjadi dalam satu hari, bisa saja dalam waktu berbeda. Sepulangnya Hadhrat 'Utsman, Hadhrat Aisyah bertanya, 'Ketika Abu Bakr datang, Anda (Rasulullah (saw)) tidak memberikan perhatian yang khas, begitu pun Ketika Hadhrat 'Umar datang, Anda (Rasulullah (saw)) tidak memberikan perhatian yang khas, namun Ketika Hadhrat 'Utsman masuk, Anda langsung bangkit duduk dan merapikan pakaian.'

Rasul menjawab, أَلَا أَسْتَحِي مِنْ رَجُلٍ تَسْتَحِي مِنْهُ الْمَلَائِكَةُ؟<sup>567</sup> Tidak bolehkah saya menghargai orang yang kepadanya Malaikat pun merasa segan?

Dalam menjelaskan Riwayat ini pada tempat lain tertulis, "Ketika Hadhrat Aisyah bertanya kepada Rasulullah (saw), يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَخَلَ عَلَيْكَ أَصْحَابُكَ فَلَمْ تُصْنَعْ نُوبَكَ، وَلَمْ تُؤَخِّرْني عَنْكَ حَتَّى دَخَلَ عُثْمَانُ؟ 'Kenapa Anda hanya memberikan perhatian khas ketika datang Hadhrat 'Utsman?'

Rasulullah (saw) bersabda, يَا عَائِشَةُ، أَلَا أَسْتَحِي مِنْ رَجُلٍ تَسْتَحِي مِنْهُ الْمَلَائِكَةُ؟ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، إِنَّ الْمَلَائِكَةَ لَا تَسْتَحِي مِنْ عُثْمَانَ كَمَا تَسْتَحِي مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ، وَلَوْ دَخَلَ وَأَنْتِ قَرِيبَةٌ مِنِّي، لَمْ يَرْفَعْ رَأْسَهُ، وَلَمْ يَتَحَدَّثْ حَتَّى يَخْرُجَ 'Tidak bolehkah saya merasa malu dengan orang yang disegani oleh para malaikat? Demi Dzat yang dalam kekuasaan-Nya terdapat jiwa Muhammad, sudah barang tentu para malaikat merasa segan terhadap Hadhrat 'Utsman seperti halnya Malaikat merasa segan terhadap Allah Ta'ala dan RasulNya. Jika 'Utsman datang dan dekat dengan saya maka sampai kepulangannya ia tidak mengangkat kepala.'" Artinya, tidak meninggikan pandangannya dan tidak juga berkata-kata dikarenakan begitu pemalunya beliau.<sup>568</sup>

Dalam menjelaskan sifat al-Karim (Maha Mulia) Allah Ta'ala, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan kisah Hadhrat 'Utsman tersebut, bersabda, "Terdapat satu peristiwa pada zaman Rasulullah (saw) yang darinya dapat diketahui bahwa seseorang yang memiliki sifat pengasih, disegani. Terdapat dalam hadits, suatu ketika Rasulullah (saw) tengah berbaring di rumah beliau dalam keadaan satu bagian kaki beliau terbuka. Hadhrat Abu Bakr datang dan duduk begitu pun Hadhrat 'Umar datang dan duduk, namun Rasulullah (saw) tetap pada posisi semula.

Tidak lama kemudian, Hadhrat 'Utsman datang dan mengetuk pintu, mengetahui hal itu Rasulullah (saw) segera bangkit dan duduk lalu menutupi bagian kaki yang terbuka dengan kain dan bersabda, 'Utsman adalah seorang yang sangat pemalu, saya merasa malu membiarkan sebagian kaki saya terbuka di hadapannya. Sebagaimana terdapat dalam hadits bahwa Hadhrat Aisyah meriwayatkan, suatu ketika Rasulullah (saw) tengah berbaring di rumah dalam keadaan kain tersingkap dari betis beliau. Dalam keadaan demikian, Hadhrat Abu Bakr mohon izin untuk masuk, Rasul tetap dalam keadaan berbaring lalu mengizinkan masuk dan berbincang bincang. Kemudian datang Hadhrat 'Umar, Rasul tetap dalam keadaan berbaring dan mengizinkan masuk.

Tidak lama kemudian, Hadhrat 'Utsman datang, Rasulullah (saw) langsung bangkit berdiri dan merapikan pakaian dan mengizinkan Hadhrat 'Utsman masuk. Ketika semua orang sudah pulang, Hadhrat Aisyah bertanya kepada Hadhrat Rasulullah (saw), 'Wahai Rasulullah (saw)! Ketika Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat 'Umar datang, Anda tidak memberikan perhatian yang khas dan terus berbaring, namun ketika Hadhrat 'Utsman datang, tuan segera bangkit dan merapikan pakaian.'

567 Shahih Muslim, Kitab tentang keutamaan Shahabat (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم) (باب مِنْ فَضَائِلِ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), nomor 2402a. Al-Adab Al-Mufrad, Perilaku umum (كتاب التصرف العام), (بابُ الْحَيَاءِ), Hadith 603. Hadits Musnad Ahmad No. 24060.

568 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada'il al-Sahabah (ra), Bab Fada'il Uthman bin Affan, Hadith 6209) (Majma' al-Zawa'id wa Manba' al-Fawa'id, Kitab al-Manaqib, Bab fi Haya'ih, Hadith 14504, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001; Musnad Abi Ya'la Hadits nomor 6793 (من كتاب مسند أبي يعلى) - 6793 - من كتاب مسند أبي يعلى); (بعض الأحاديث الواردة في فضائل عثمان بن عفان) (Ibn Hibban (d. 965 CE) - al-Majrūhīn - المجروحون - (ابن حبان - المجروحون - المجروحون); (Ibn Hibban (d. 965 CE) - al-Majrūhīn - المجروحون); (بعض الأحاديث الواردة في فضائل عثمان بن عفان) (Ibn Hibban (d. 965 CE) - al-Majrūhīn - المجروحون); (ابن عدي الجرجاني - الكامل في ضعفاء الرجال al-rizāl f i'adu'afa' al-rizāl (d. 976 CE) - al-Kāmil f i'adu'afa' al-rizāl (d. 976 CE) - al-Kāmil f i'adu'afa' al-rizāl); (جامع المسانيد والسنن - ج 28) Jami'ul Masanid (28 ج - ج 28) (تاريخ مدينة دمشق - ابن عسك - ج 39 - الصفحة 91) Tarikh Madinah Dimasyq (91 الصفحة - ج 39 - ابن عسك - ج 39 - الصفحة 91); Al-Mu'jam al-Kabir.

Rasul bersabda, ‘Wahai Aisyah! Tidak bolehkah saya merasa malu kepada orang yang disegani oleh Malaikat?’<sup>569</sup>

Perhatikanlah, Hadhrat Rasulullah (saw) menghargai sifat pemalu Hadhrat ‘Utsman, karena beliau pemalu.”

Hadhrt ‘Utsman pemalu, untuk itu Rasulullah (saw) pun merasa segan kepada beliau. Dalam menjelaskan peristiwa ini, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Karena Allah Ta’ala Maha Pengasih seharusnya manusia berusaha untuk terhindar dari dosa-dosa. Hendaknya merasa malu dan menaati perintah-Nya. Jangan berpikir bahwa disebabkan oleh sifat-Nya Yang Maha Pengasih, lantas malah semakin berani dalam melakukan dosa, karena Allah akan mengasihi.”

Beliau bersabda: “Hendaknya perlu diingat bahwa jika Allah Ta’ala memiliki sifat Pengasih, maka manusia hendaknya merasa malu dan berusaha untuk terhindar dari dosa-dosa.”<sup>570</sup>

**Berkenaan dengan tawadhu dan kesederhanaan beliau** diriwayatkan, Abdullah ar-Rumi (عَبْدُ اللَّهِ (الرُّومِيّ) meriwayatkan, Hadhrt ‘Utsman biasa menyiapkan air wudhu sendiri di malam hari. Dikatakan kepada beliau, “Jika tuan memerintahkan seorang pelayan, maka ia akan menyiapkannya untuk tuan.”

Hadhrt ‘Utsman bersabda, *لَا اللَّيْلُ لَهُمْ يَسْتَرِيحُونَ فِيهِ* ‘Malam adalah milik orang-orang yang beristirahat.’<sup>571</sup> Maksud beliau ialah harus memberikan kesempatan kepada para pelayan untuk beristirahat di malam hari.

Alqamah bin Waqqash (عَلْقَمَةُ بْنُ وَقَّاصٍ) meriwayatkan, *يَا عُثْمَانَ إِنَّكَ* “Hadhrt Amru bin As berkata kepada Hadhrt ‘Utsman yang tengah berada di mimbar, ‘Wahai ‘Utsman! Anda telah memasukkan umat ini ke dalam urusan yang sangat pelik, Anda telah berpidato dan memberikan nasihat kepada umat. Karena itu, bertobatlah Anda dan juga orang-orang yang Anda nasihati.’” Sahabat itu memperingati Hadhrt ‘Utsman untuk takut kepada Tuhan seperti itu.

Perawi mengatakan, *فَحَوَّلَ وَجْهَهُ إِلَى الْقِبْلَةِ فَرَفَعَ يَدَيْهِ فَقَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ. وَرَفَعَ النَّاسُ أَيْدِيَهُمْ* “Mendengar itu, saat itu juga Hadhrt ‘Utsman mengarahkan wajahnya ke arah kiblat lalu mengangkat kedua tangan dan berdoa, ‘*Allahumma innii astaghfiruka wa atuubu ilaika*. Ya Allah! Sesungguhnya hamba memohon ampunan kepada Engkau dan tunduk kepada Engkau.’ Orang-orang yang hadir pada saat itu pun ikut mengangkat tangan dan berdoa seperti itu.”<sup>572</sup>

Seperti itulah rasa takut beliau kepada Allah Ta’ala dan kerendahhatian beliau, yakni beliau tidak lantas berdebat dengan orang itu, melainkan segera mengangkat kedua tangan untuk berdoa. Beliau mendoakan untuk diri sendiri dan juga umat.

**Berkenaan dengan kedermawanan beliau infaq di jalan Allah yang beliau lakukan terdapat beberapa Riwayat.** Hadhrt ‘Utsman sendiri meriwayatkan, *لَقَدْ اخْتَبَأْتُ عِنْدَ رَبِّي عَشْرًا : إِنِّي لَرَابِعُ أَرْبَعَةٍ فِي الْإِسْلَامِ ، وَمَا تَعْتَيْتُ وَلَا تَمَنَيْتُ ، وَلَا وَضَعْتُ يَمِينِي عَلَى فَرْجِي مُنْذُ بَايَعْتُ بِهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا مَرَّتْ بِي جُمُعَةٌ مُنْذُ أَسْلَمْتُ إِلَّا وَأَنَا أُعْتِقُ فِيهَا رَقَبَةً ، إِلَّا أَنْ لَا يَكُونَ عِنْدِي فَأَعْتِقُهَا بَعْدَ ذَلِكَ ، وَلَا زَنْيْتُ فِي جَاهِلِيَّةٍ وَلَا إِسْلَامٍ قَطُّ* 10 hal di hadapan manusia dan hanya di hadapan Allah saya nyatakan: saya adalah orang keempat yang paling dahulu baiat masuk Islam. Saya tidak pernah mendengar lagu-lagu hiburan sia-sia dan tidak pernah berkata dusta. Sejak baiat langsung kepada Rasulullah (saw), saya tidak pernah menyentuh daerah kemaluan saya dengan tangan kanan saya. Setelah baiat tidak ada Jumat berlalu yang di dalamnya tidak saya merdekakan budak belian, kecuali Jumat yang mana pada saat itu saya tidak memiliki budak untuk

569 Shahih Muslim.

570 Tafsir Kabir karya Khalifatul Masih II (ra), Vol. 9, p. 259.

571 Ath-Thabaqaat al-Kubra Ibnu Sa’d, ( الجزء الثالث القول في الطبقة الأولى وهم البدرين من المهاجرين والأنصار طبقات البدرين من المهاجرين ومن بني عبد شمس بن عبد مناف بن قصي ) ( 14 - عثمان بن عفان. ذكر لباس عثمان

572 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d, Vol. 3, Uthman bin Affan [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al ‘Arabi, 1996], p. 39.



إِنطَلَقْتُ وَأَنَا غُلَامٌ فِي الظَّهْرِ وَمَعِيَ طَيْرٌ أَرْسَلَهُ فِي الْمَسْجِدِ، وَالْمَسْجِدَ بَيْنَنَا، فَإِذَا شَيْخٌ جَمِيلٌ حَسَنُ الْوَجْهِ نَائِمٌ، تَحْتِ رَأْسِهِ لَبَنَةٌ أَوْ بَعْضُ لَبَنَةٍ، فَكُنْتُ أَنْظُرُ إِلَيْهِ أَتَعَجَّبُ مِنْ: جَمَالِهِ، فَفَتَحَ عَيْنَيْهِ فَقَالَ: “Suatu hari saya keluar rumah pada siang hari, saat itu saya masih kecil. Saat itu saya membawa burung yang saya terbangkan di masjid. Ternyata di masjid ada seorang tua yang berparas tampan dan tengah berbaring di masjid. Dibawah kepala beliau terdapat potongan batu bata sebagai pengganti bantal. Saya berdiri dan memandangi ketampanan beliau dengan penuh takjub. Saat itu beliau membuka mata dan bertanya kepada saya, ‘من أنت يا غلام؟’ ‘Nak! Kamu siapa?’”<sup>577</sup>

Ibnu Said bin Yarbu (ابن سعيد بن يربوع بن عنكثة المخزومي) meriwayatkan, أَنطَلَقْتُ وَأَنَا غُلَامٌ فِي الظَّهْرِ وَمَعِيَ طَيْرٌ أَرْسَلَهُ فِي الْمَسْجِدِ، وَالْمَسْجِدَ بَيْنَنَا، فَإِذَا شَيْخٌ جَمِيلٌ حَسَنُ الْوَجْهِ نَائِمٌ، تَحْتِ رَأْسِهِ لَبَنَةٌ أَوْ بَعْضُ لَبَنَةٍ، فَكُنْتُ أَنْظُرُ إِلَيْهِ أَتَعَجَّبُ مِنْ: جَمَالِهِ، فَفَتَحَ عَيْنَيْهِ فَقَالَ: “Suatu hari saya keluar rumah pada siang hari, saat itu saya masih kecil. Saat itu saya membawa burung yang saya terbangkan di masjid. Ternyata di masjid ada seorang tua yang berparas tampan dan tengah berbaring di masjid. Dibawah kepala beliau terdapat potongan batu bata sebagai pengganti bantal. Saya berdiri dan memandangi ketampanan beliau dengan penuh takjub. Saat itu beliau membuka mata dan bertanya kepada saya, ‘من أنت يا غلام؟’ ‘Nak! Kamu siapa?’”

Saya sampaikan siapa saya lalu beliau menyahut kepada seorang anak yang tengah tertidur, namun anak itu tidak meresponnya. Orang tua itu berkata, ادْعُهُ! فَدَعَوْتُهُ فَأَمَرَهُ بِشَيْءٍ وَقَالَ لِي: اقْعُدْ! فَذَهَبَ الْغُلَامُ فَجَاءَ بِحَلَّةٍ وَجَاءَ بِأَلْفِ دِرْهَمٍ، فَزَرَعْتُ ‘Bangunkan anak itu dan bawa kemari.’ فَرَجَعْتُ إِلَى أَبِي فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ: “Lalu saya panggil anak itu. Orang tua itu memerintahkan anak itu untuk mengambil sesuatu dan memerintahkan saya untuk duduk. Anak itu pergi dan kembali dengan membawa pakaian dan 1000 dirham. Orang itu lalu meminta saya untuk membuka pakaian saya dan mengenakan pakaian yang baru dibawa itu. Beliau juga memasukkan uang 1000 dirham itu kedalam pakaian tersebut. Ketika saya menemui ayah saya dan menjelaskan kejadian tadi, ayah saya bertanya, ‘يا بُنَيَّ مَنْ فَعَلَ هَذَا بِكَ؟’ ‘Nak! Apakah kamu tahu, siapa yang telah memberikan ini semua?’”

Saya katakan, ‘Saya tidak mengenalnya, yang saya tahu hanyalah ada orang yang tengah tidur di masjid dan saya tidak pernah melihat orang yang lebih tampan dari beliau seumur hidup saya.’ Ayah saya berkata, ذَلِكَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانَ، ‘Orang itu adalah Amirul mukminiin, Hadhrat ‘Utsman bin Affan.’”<sup>578</sup>

Ibnu Jarir meriwayatkan, “Hadhrat Thalhah berjumpa dengan Hadhrat ‘Utsman pada saat beliau tengah pergi menuju masjid. Hadhrat Thalhah berkata, ‘Utang saya kepada tuan sebesar 50 ribu, sekarang uang itu sudah ada pada saya, mohon tuan berkenan mengirim seseorang untuk mengambil uang tersebut dari saya.’”

Hadhrat ‘Utsman bersabda: ‘Disebabkan oleh kebaikan anda, saya telah menghibahkan uang itu untuk anda.’” (Hadhrat ‘Utsman tidak mau menerima piutang)

Ashma’i (الأصمعي) menuturkan, “Ibnu Amir (ابن عامر) mengangkat Qathan bin Auf al-Hilali (قَطَنَ بْنَ) sebagai gubernur di daerah Karmaan. Beliau berangkat dengan membawa 4000 pasukan. Disebabkan oleh hujan terjadi banjir dan banjir meninggi di lembah. Saat itu Qathan mengkhawatirkan tidak akan sampai tepat pada waktunya di tempat tujuan. Ia mengumumkan, مَنْ جَاَزَ الْوَادِي فَهُوَ أَلْفُ دِرْهَمٍ ‘Siapa yang dapat menyeberangi lembah tersebut, akan diberikan hadiah sebesar 1000 dirham.’ Pasukan menyeberanginya dengan berenang. Ketika ada yang sudah sampai menyeberangi air, orang yang disebut Qathan berkata, ‘Berikanlah hadiah untuknya!’ Hingga semua pasukan dapat menyeberangi lembah tersebut. Akhirnya diberikan hadiah sebesar 4 juta dirham untuk semua pasukan. Namun, Gubernur Ibnu Amir menolak untuk memberikan uang tersebut. Dilaporkan hal itu secara tertulis kepada Hadhrat ‘Utsman. Hadhrat ‘Utsman bersabda, أَنْ أَحْسِبُهَا لَهُ، فَإِنَّهُ إِنَّمَا أَعَانَ الْمُسْلِمِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، ‘Berikan sejumlah uang itu kepada Qathan, karena mereka telah menolong umat Islam di jalan Allah.’ Sejak saat itu hadiah uang

577 Kitab al-Bidayah wan Nihayah (كتاب البداية والنهاية) karya Ibnu katsir, jilid ke-7 dan bab memasuki tahun ke-35 yang di dalam tahun itu terbunuhnya Hadhrat al-majlad al-sab'iyah ثم دخلت سنة خمس وثلاثين ففيها مقتل عثمان بن عفان رضي الله عنه فضل في الإشارة إلى شيء من الأحاديث الواردة في فضائل أمير المؤمنين عثمان بن عفان رضي الله عنه (Utsman). (فصل في ذكر شيء من خطبه)

578 Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر - ج ٣٩ - الصفحة ٢٢٩) karya Ibnu katsir, jilid ke-7 dan bab memasuki tahun ke-35 yang di dalam tahun itu terbunuhnya Hadhrat ‘Utsman (الإشارة إلى شيء من الأحاديث الواردة في فضائل أمير المؤمنين عثمان بن عفان رضي الله عنه فضل في ذكر شيء من خطبه).





beliau mengumpulkan lembaran-lembaran yang telah disusun oleh Hadhrat Abu Bakr menjadi satu mushaf sesuai dengan urutan surahnya dan beliau hanya menekankan pada dialek Quraisy. Beliau memberikan dalil, Al-Quran telah turun dalam Bahasa Arab Quraisy; meskipun di masa permulaan, untuk memudahkan telah diizinkan membaca Al-Quran dengan dialek [Arab] yang lain, namun tatkala beliau [Hadhrot ‘Utsman] melihat bahwa kini hal ini tak lagi diperlukan, maka beliau memerintahkan untuk mencukupkan hanya pada *qiraat* satu dialek saja.<sup>583</sup>

Allamah al-Qurthubi bersabda, *فإن قيل: فما وجه جمع عثمان الناس على مصحفه وقد سبقه أبو بكر إلى ذلك وفرغ منه قيل له: إن عثمان رضي الله عنه لم يقصد بما صنع جمع الناس على تأليف المصحف ألا ترى كيف أرسل إلى حفصة أن أرسلني إليها بالمصحف ننسخها في المصاحف ثم نردها إليك على ما يأتي وإنما فعل ذلك عثمان لأن الناس اختلفوا في القراءات بسبب تفرق الصحابة في البلدان واشتد الأمر في ذلك وعظم اختلافهم وتشبههم ووقع بين أهل الشام والعراق ما ذكره حذيفة رضي الله عنه.* Seandainya timbul pertanyaan mengapa Hadhrot ‘Utsman sampai berupaya untuk menyatukan orang-orang ke dalam mushaf beliau, sementara Hadhrot Abu Bakr telah menyelesaikan pekerjaan ini sebelum beliau, jawabannya adalah, apa yang telah dilakukan oleh Hadhrot ‘Utsman bukanlah untuk menyatukan orang ke dalam mushaf yang beliau susun. Bukankah Anda melihat, Hadhrot ‘Utsman sendiri telah berpesan kepada Ummul Mukminin Hadhrot Hafshah, ‘Mohon supaya dikirim lembaran-lembaran Al-Quran kepada kami, kami akan menggandakannya lalu mengembalikan lembaran-lembaran yang asli.’ Hadhrot ‘Utsman menempuh hal ini karena orang-orang telah berselisih tentang *qiraat* (cara pembacaan) Al-Quran, sementara para sahabat telah tersebar di berbagai kota dan perselisihan *qiraat* yang terjadi saat itu telah sedemikian mengkhawatirkan, dimana perselisihan antara orang-orang Syam dan Iraq telah mengambil corak seperti yang Hadhrot Huzaiifah telah saksikan dan jelaskan.<sup>584</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) dalam menjelaskan tafsir surah Al-A’la ayat *سَنُقَرِّبُكَ فَلَا تَنسَى* bersabda, ‘Ayat ini bermakna, ‘Kami [Tuhan] akan mengajarkan kalam yang tidak akan engkau lupakan hingga kiamat; bahkan, kalam ini akan sedemikian rupa terjaga seperti halnya di masa ini.’

Walhasil, bukti pengakuan ini adalah, musuh-musuh keras Islam sekalipun dengan terbuka kini menerima bahwa Al-Quran Karim telah terjaga sesuai dengan bentuk aslinya, yaitu sebagaimana yang Rasulullah (saw) telah sampaikan dulu. Noldeke, Springer dan William Muir telah mengakui dalam bukunya bahwa kecuali kepada Al-Quran, mereka tidak dapat mengatakan secara yakin dan pasti terkait kitab suci manapun bahwa wujud kitab itu sekarang adalah sebagaimana yang dahulu telah disampaikan oleh pendiri agamanya; hanya satu kitab yaitu Al-Quran Karim yang secara pasti dapat dikatakan bahwa corak kitab yang dahulu telah disampaikan oleh Muhammad Rasulullah (saw) kepada para sahabatnya dahulu, corak itulah yang berwujud hingga sekarang.

Mereka, yang tidak meyakini Al-Quran Karim telah diturunkan oleh Allah Ta’ala, bahkan mereka meyakini Muhammad Rasulullah (saw)-lah yang telah membuat sendiri kitab ini – sehingga tidak seharusnya mereka mengatakan bahwa kitab ini telah terjaga sebagaimana dahulu telah turun – namun mereka justru menyatakan bahwa corak Al-Quran yang ada hingga sekarang di dunia ini adalah sungguh corak yang dahulu telah disampaikan oleh Muhammad.

Berkenaan dengan ini Sir William Muir menulis dalam bukunya berjudul “The Koran” bahwa semua bukti ini memberikan jaminan keyakinan kepada tiap orang bahwa Al-Qur’an yang sekarang kita baca, setiap lafaznya adalah sebagaimana yang telah disampaikan oleh Muhammad (saw) kepada segenap orang dulu.

583 Al-Itqaan fi ‘Uluumil Qur’aan (الإتقان في علوم القرآن), bahasan pengumpulan Al-Qur’an tiga kali (جُمِعَ الْقُرْآنُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ) karya Imam as-Suyuthi. Ibnu at-Tiin atau Abu Muhammad Abdul Wahid bin Umar bin Abdul Wahid bin Tsabit ibnu At-Tiin ash-Shafaqisi (أبو محمد عبد الواحد بن عمر بن عبد الواحد بن ثابت ابن التين) (الشافقي). Beliau wafat pada 611 H/1214 Masehi di Sfaques, Tunisia. Beliau seorang Imam madzhab Maliki dan menulis syarh (komentar) atas Kitab Shahih al-Bukhari yang berjudul al-Khabar al-Fasih al-Jaami ‘li Fawaaid Musnad al-Bukhari ash-Shahih (الخبر الفصيح الجامع لفوائد مسند البخاري الصحيح).

584 Ali Muhammad al-Salabi, Sirat Amirul Momineen Uthman (ra) bin Affan Shakhshiyatuhu wa Asruh, Ch. 1 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ma’rifah, 2006] pp. 232-231; Al-Jaami ‘li-Ahkaamil Qur’aan (الجامع لأحكام القرآن) atau Tafsir al-Qurthubi (تفسير القرطبي), al-Muqaddimah atau pendahuluan (المقدمة), bab dzikr jam’il (باب ذكر جمع القرآن، وسبب كتب عثمان المصاحف وإحراقه ما سواها، وذكر من حفظ القرآن من الصحابة رضي الله عنهم في زمن النبي - صلى الله عليه وسلم)

Kemudian Sir William Muir dalam bukunya ‘Life of Muhammad’ menulis, ‘Al-Qur’an yang sekarang ada di tangan kita sangat mungkin seperti yang telah Muhammad (saw) buat pada zamannya dulu dan yang terkadang beliau pun melakukan perubahan terhadapnya; namun tidak diragukan lagi bahwa Al-Quran seperti dahulu itulah yang telah Muhammad (saw) sampaikan kepada kita.’<sup>585</sup>

Senada ia menulis, ‘Dengan dasar perbandingan yang sangat kuat kita dapat mengatakan bahwa setiap ayat di dalam Al-Quran adalah sebagaimana aslinya dan merupakan karya Muhammad (saw) yang tidak pernah berubah.’<sup>586</sup>

Kemudian Noldeke, seorang orientalis Jerman mengatakan, ‘Mungkin ada beberapa kesalahan kecil seperti dalam gaya penulisan; namun, Al-Quran yang telah disebarkan oleh ‘Utsman kepada dunia, isinya benar-benar seperti yang telah Muhammad (saw) dahulu sampaikan. Meskipun pengurutannya adalah mengherankan, namun usaha para orientalis eropa untuk membuktikan bahwa terdapat perubahan pada Al-Quran di masa-masa selanjutnya adalah sama sekali telah gagal.’<sup>587</sup>

Walhasil, para orientalis Eropa pun telah mengakui, tidak ada lagi keraguan apapun terkait penjagaan Al-Quran secara lahiriah. Bahkan, ini adalah kitab suci yang setiap kata maupun hurufnya adalah sebagaimana yang telah Muhammad Rasulullah (saw) sampaikan dahulu kepada semua orang.”

Hadhrat Khalifatul Masih Awwal menjelaskan, “Orang-orang kerap menyatakan Hadhrat ‘Utsman adalah Jaami’ul Qur’an (sosok pengumpul Al-Quran). Hal ini adalah salah. Tidaklah ini semata pada nama Hadhrat ‘Utsman. Ya, bila dikatakan beliau adalah sosok penyebar Al-Qur’an, ini cukup tepat. Di masa Khilafat beliau, Islam telah tersebar hingga tempat-tempat yang jauh. Maka dari itu, beliau memerintahkan untuk menyalin beberapa naskah lalu mengirimkannya ke Mekkah, Madinah, Syam, Basra, Kufah dan berbagai negeri lainnya.

Sementara terkait penyusunan, Nabi (saw)-lah yang telah melakukannya sesuai dengan tertib (urutan) surah yang dikehendaki Allah Ta’ala; dan dengan tertib surah yang seperti itulah [kitab ini] hingga sekarang telah sampai pada kita. Ya, membaca dan [memahaminya] adalah tugas kita semua.”<sup>588</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Di masa Hadhrat ‘Utsman, saat itu bukanlah penduduk Mekkah hanya hidup di Mekkah, penduduk Madinah hanya hidup di Madinah, penduduk Nejd hanya hidup di Nejd, penduduk Taif hanya hidup di Taif, penduduk Yaman hanya hidup di Yaman dan mereka saling tidak mengetahui dialek serta istilah-istilah satu sama lain; saat itu, Madinah justru telah menjadi ibu kota dan seluruh kaum telah menjadi satu; lalu karena saat itu orang-orang Madina telah menjadi pusatnya – dimana sebahagian besar mereka adalah golongan *muhajirin* Mekkah dan penduduk asli Madinah pun karena bergaul dengan penduduk Mekkah mereka menjadi telah memahaminya Bahasa Arab Hijazi – maka karena pemerintahan ada pada mereka dan perbendaharaan harta pun di bawah kendali mereka, kemudian pandangan dunia pun mengarah kepada mereka.

---

585 THE LIFE OF MOHAMMAD FROM ORIGINAL SOURCES BY SIR WILLIAM MUIR, K.C.S.I LL.D., D.C.L., Ph.D. (Bologna), A NEW AND REVISED EDITION BY T. H. WEIR, B.D., M.R.A.S. Lecturer in Arabic in the University of Glasgow; EDINBURGH: JOHN GRANT 31 GEORGE IV. BRIDGE, 1923 dan THE LIFE OF MAHOMET WITH INTRODUCTORY CHAPTERS ON THE ORIGINAL SOURCES FOR THE BIOGRAPHY OF MAHOMET, AND ON THE PRE-ISLAMITE HISTORY OF ARABIA by WILLIAM MUIR, ESQ., Bengal Civil Service, VOLUME I, LONDON: SMITH, ELDER AND CO., 65, CORNHILL, 1861: “Any passages which Mohammad, finding to be inconvenient, or otherwise inexpedient for publication, withdrew before coming into circulation, will, of course, not be found in our present Kor’an ; nor would an altered passage remain but in its altered form. But this does not in any measure affect the value of the Kor’an as an exponent of Mohammad’s opinions, or at least of the opinions he finally professed to hold ; since what we now have, though possibly corrected and modified by himself, is still his own.”

586 The Life of Mahomet by Sir William Muir: “We may, upon the strongest presumption, affirm that every verse is the genuine and unaltered composition of Muhammad himself.”

587 Encyclopaedia Britannica, 11th Edition, Volume 15, Slice 8 dibawah kata KORAN, The Koran not complete: “Slight clerical errors there may have been, but the Koran of Othmān contains none but genuine elements—though sometimes in very strange order. All efforts of European scholars to prove the existence of later interpolations in the Koran have failed.”

588 Haqiq-ul-Furqan, Vol. 4, p. 272.

Pada saat itu kebanyakan orang, yaitu dari Thaif, Nejd, Makkah, Yaman dan tempat-tempat lainnya pun terus berdatangan ke Madinah dan bertemu dengan para Muhajir dan Ansar di Madinah; kemudian mereka mempelajari agama; dengan demikian bahasa seluruh negeri dalam hal keilmuan pun berangsur menjadi satu. Mereka ini, ketika kembali ke negerinya sebagai guru dan ulama pasti memberikan pengaruh di daerahnya. Selain ini, karena adanya peperangan-peperangan, berbagai kabilah Arab pun mendapat kesempatan untuk terus bersatu lalu karena para sahabat senior berperan sebagai pemimpin mereka, pergaulan dan hasrat mereka untuk mengikuti jejaknya pun melahirkan satu kesamaan dalam bahasa.

Walhasil, meskipun memang di masa awal [Islam] terjadi kesulitan-kesulitan dalam memahami bahasa Al-Quran Karim, namun setelah Madinah menjadi ibukota dan Madinah Munawwarah telah menjadi pusat bagi seluruh Arab, kemudian berbagai kaum dan kabilah pun mulai datang berkali-kali kesana, maka kini kecenderungan ke arah perselisihan ini pun menjadi hilang. Karena, pada saat itu semua kalangan berilmu telah sangat mengenal bahasa Al-Quran. Oleh karena itu, ketika orang-orang telah benar-benar menguasainya, maka Hadhrat ‘Utsman (ra) memerintahkan supaya ke depan hanya *qiraat* Hijazi-lah yang akan dipergunakan dan tidak ada *qiraat* lain yang diizinkan. Perintah beliau ini bermaksud, sekarang pada umumnya orang-orang telah memahami bahasa Arab Hijazi (Arab logat Makkah), sehingga tidak ada lagi alasan untuk mengizinkan mempergunakan lafaz lain selain Arab Hijazi.

Akibat perintah Hadhrat ‘Utsman ini, kalangan Syi’ah yang memang berselisih dengan golongan *Sunni* (atau dikenal dengan Ahlus Sunnah), kerap mengatakan bahwa Al-Quran sekarang ini adalah *Bayazi ‘Utsmani* (versi yang dibuat ‘Utsman); padahal, keberatan ini sama sekali salah. Hingga masa Hadhrat ‘Utsman (ra), jalinan pertemuan antara orang-orang Arab telah berlangsung lama dan jalinan pertemuan ini telah menjadikan mereka saling memahami perbedaan diantara dialek mereka.

Saat itu, tidak lagi diperlukan izin untuk membaca Al-Quranul Karim dalam *qiraat* lain kepada orang-orang. Izin tersebut hanya untuk sementara dan atas dasar mereka masih dalam masa permulaan, masih saling terpisah dan perbedaan kecil dalam bahasa saja dapat memberikan perubahan dalam makna kata; akibat kesulitan ini, untuk sementara mereka diizinkan menggunakan beberapa kata yang telah lumrah dalam kabilah-kabilah mereka sebagai ganti lafaz wahyu yang asli, untuk membacanya sesuai dengan [makna] wahyu Allah Ta’ala tersebut supaya tidak terdapat sedikit pun halangan dalam memahami perintah-perintah dan ajaran Al-Quran Karim dan supaya setiap penutur bahasa dapat memahami perintah-perintah tersebut sesuai dengan istilah-istilah di dalam bahasanya dan mereka dapat membacanya sesuai dengan dialeknya.

Tatkala izin ini telah berlalu 20 tahun lamanya, zaman telah berganti baru dan berbagai kaum telah berubah menjadi satu warna baru, bangsa Arab yang terdiri dari berbagai kabilah telah menjadi tidak hanya satu kaum, bahkan menjadi satu pemerintahan yang kuat, yaitu jalannya undang-undang pemerintahan dan pendidikan telah ada di tangan mereka dan berbagai sektor kepemimpinan ada di bawah kendali mereka, perintah *hudud* dan *qisas* pun telah mereka jalankan, selanjutnya tidak diperlukan lagi waktu yang lama bagi mereka untuk memahami bahasa Qurani. Tatkala keadaan ini telah mengemuka, Hadhrat ‘Utsman (ra) pun mengakhiri izin sementara, yang memang dahulu diberikan untuk keadaan yang hanya sementara itu dan memang inilah yang merupakan kehendak Allah Ta’ala.

Namun bagi kalangan Syiah, seandainya mereka hendak menyatakan kesalahan terbesar Hadhrat ‘Utsman (ra), inilah kesalahan beliau, yaitu beliau telah menghapus berbagai *qiraat* dan meneruskan hanya satu *qiraat*. Padahal seandainya mereka merenungkan, dengan mudah mereka dapat memahami bahwa Allah Ta’ala telah memberikan izin membaca Al-Quran Karim dalam *qiraat* yang berbeda-beda adalah pada masa kedua Islam. Allah tidak memberikannya pada masa permulaan. Ini dengan jelas bermakna bahwa turunnya Al-Quran memang dalam bahasa [Arab] Hijazi, namun perbedaan dalam *qiraat* adalah dari adanya berbagai kabilah yang kemudian menerima Islam.

Karena terkadang satu kabilah memiliki perbedaan dengan kabilah lain dalam hal bahasanya, terkadang mereka tidak dapat mengucapkan lafaznya secara sempurna atau terdapat perbedaan dalam makna lafaz tertentu sehingga Rasulullah (saw) sesuai dengan kehendak Allah Ta’ala mengizinkan

beberapa perubahan dialek atau perubahan kata untuk lafaz yang menjadi perselisihan, namun hal ini tidak berpengaruh pada makna yang terkandung dalam ayat-ayat tersebut. Bahkan, seandainya hal ini tidak diizinkan, maka terjadi perbedaan [makna]. Bukti terkait hal ini adalah Rasulullah (saw) pernah membacakan satu surah kepada Hadhrat Abdullah bin Mas'ud dengan suatu corak dan membacanya kepada Hadhrat 'Umar dengan corak yang lain. Hadhrat 'Umar adalah asli penduduk kota, sementara Hadhrat Abdullah bin Mas'ud adalah dari kalangan penggembala yang menjadikan beliau banyak bersentuhan dengan suku Arab badui. Jadi, bahasa antara mereka berdua sangatlah berbeda.

Satu hari Abdullah bin Mas'ud menilawatkan surah Al-Quran tersebut sementara Hadhrat 'Umar sekilas berlalu di dekat beliau, maka Hadhrat 'Umar pun mendengar bunyi surah yang sedemikian berbeda tersebut dari Hadhrat Abdullah bin Mas'ud. Beliau sangat terheran seraya berkata, 'Hal apakah ini, bunyi lafaznya berbeda dan ia membacanya secara berbeda?'

Beliau pun menyilangkan leher Hadhrat Abdullah bin Mas'ud dan berkata, 'Ayo sekarang saya sodorkan permasalahan engkau ini ke hadapan Rasulullah (saw) karena engkau membaca surah dengan corak lain yang berbeda dengan aslinya.'

Jadi, beliau pun membawanya ke hadapan Rasulullah (saw) dan berkata, "Wahai Rasulullah (saw), engkau memperdengarkan surah ini dengan corak tertentu sementara Abdullah bin Mas'ud membacanya dengan corak yang lain." Lalu Rasulullah (saw) bersabda kepada Abdullah bin Mas'ud, "bagaimanakah engkau menilawatkan surah ini?"

Ia pun takut dan bergetar karena jangan sampai ia telah melakukan kesalahan.

Namun, Rasulullah (saw) bersabda, 'Jangan takut. Bacalah.' Beliau pun membacanya lalu Rasulullah (saw) bersabda, 'Sungguh benar.'

Hadhrt 'Umar berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), engkau dulu telah membacakan kepada saya dengan corak lain.'

Beliau (saw) bersabda, 'Itu pun benar.' Kemudian Rasulullah (saw) bersabda, **إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ أَنْزَلَ عَلَى سَبْعَةٍ** 'Al-Quran telah diturunkan dalam tujuh *qiraat*. Janganlah Anda sekalian berselisih dalam hal-hal yang kecil ini.'<sup>589</sup>

Sebab adanya perbedaan ini adalah Rasulullah (saw) menganggap Abdullah bin Mas'ud sebagai orang dari kalangan penggembala dan dialek mereka berbeda dengan penduduk kota sehingga beliau membacanya sesuai dengan dialeknya.<sup>590</sup> Adapun tentang Hadhrt 'Umar, beliau (saw) menganggapnya penduduk asli kota sehingga beliau menyampaikannya dalam *qiraat* asli yang telah turun yaitu bahasa [Arab] Makkah. Jadi, beliau (saw) telah mengizinkan kepada Hadhrt Abdullah bin Mas'ud untuk membacakan surah itu dalam bahasanya sendiri dan beliau membacakan surah itu kepada Hadhrt 'Umar (ra) dalam bahasa aslinya yaitu bahasa kota [Makkah]. Ini adalah perbedaan-perbedaan kecil yang lahir dari adanya berbagai corak *qiraat*, namun hal ini tidak mempengaruhi makna yang terkandung di dalamnya. Setiap orang memahaminya sebagai akibat yang lazim muncul dari perbedaan dalam hal suku, pendidikan dan bahasa."

Kemudian beliau bersabda, "Melalui peradaban dan pemerintahan [baru] itu, keadaan kesukuan berubah menjadi satu kebangsaan dan satu bahasa. Semua orang pun kemudian menjadi paham sepenuhnya bahasa [Arab] Hijazi. Hadhrt 'Utsman pun berpikir dan memahami dengan tepat seandainya *qiraat-qiraat* ini tetap diteruskan, sama saja dengan akan meneruskan perselisihan. Maka dari itu, hendaknya *qiraat-qiraat* tersebut sekarang dihentikan untuk dipergunakan secara umum dan itu akan tetap terjaga dalam kitab-kitab *qiraat*. Walhasil, demi kebaikan tersebut, beliau telah melarang *qiraat-qiraat*

---

589 Perbedaan Hadhrt 'Umar dengan Hadhrt Abdullah bin Mas'ud terdapat keterangannya dalam Kitab Fathul Bari syarh Shahih al-Bukhari (فتح الباري شرح) (صحيح البخاري), bab (باب أنزل القرآن على سبعة أحرف). Sementara riwayat perbedaan Hadhrt 'Umar dengan Sahabat lainnya ialah dengan Hisyam bin Hakim bin Hizam. Ini ada di banyak Kitab seperti Sunan Abu Daud, Kitab : Shalat, Bab: Al-Qur'an diturunkan dalam tujuh logat, No. Hadist : 1261.

Peristiwa serupa juga terjadi pada Ubayy bin Ka'b dengan Sahabat lain.

590 Banu Hudzail asal 'Abdullah bin Mas'ud dekat dengan kalangan Badui. Kalangan Badui adalah golongan yang nomaden alias tidak menetap tetapi sering berpindah-pindah.

lain untuk dipergunakan secara umum kecuali *qiraat* aslinya yaitu Hijazi; dan demi menyatukan kalangan Arab dan 'ajam (bukan Arab) untuk bertilawat di bawah satu qiraat, beliau telah mengizinkan satu corak bacaan, yaitu sesuai dengan *qiraat* Hijazi, qiraat saat awal mula [Al-Quran] diturunkan.”<sup>591</sup>

Masih tersisa beberapa hal yang Insya Allah akan disampaikan selanjutnya.

Saat ini pun saya ingin menyampaikan tentang doa untuk para Ahmadi di Pakistan dan juga Aljazair, di tempat manapun di dunia dimana para Ahmadi terjat dalam kesulitan-kesulitan. Berdoalah semoga Allah Ta'ala menjauhkan kesulitan-kesulitan tersebut. Khususnya Pakistan, yang akibat undang-undang, dalam berbagai masa berbagai corak kesulitan menimpa mereka. Para Ahmadi dalam corak apapun kini tidak mendapatkan kebebasan. Demikian pula di Aljazair pun ada beberapa petinggi pemerintah yang terus menjatuhkan berbagai kesulitan. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan kebebasan kepada mereka dari semua kesulitan itu.

Setelah shalat Jumat, saya akan meluncurkan situs web untuk Chinese Desk. Situs web ini dibuat dengan bantuan Tim IT Pusat [Markazi], di mana orang-orang dapat memperoleh informasi rinci tentang Islam dan Ahmadiyah dalam bahasa Mandarin. Situs web ini dapat diakses melalui “alislam”, yang merupakan situs web utama Jemaat dan diakses secara terpisah juga. Konten telah diunggah di situs web dengan berbagai topik dan edisi baru dari terjemahan Al-Qur'an dalam bahasa Mandarin juga tersedia di dalamnya; 23 buku dan pamflet juga telah ditempatkan di situs web. Selain itu juga terdapat informasi berupa tanya jawab. Di bawah bagian Hadhrat Masih Mau'ud as, ada pengenalan Hadhrat Masih Mau'ud as dan Khulafa. Di beranda itu juga menyediakan tautan ke enam situs web Jemaat yang berbeda dan juga memiliki rincian telepon, faks dan email untuk dihubungi. Semoga Allah Ta'alamemberikan situs web ini menjadi sarana pedoman bagi orang-orang Tionghoa dan semoga hati mereka dapat menerima pesan Islam dan Ahmadiyah.

Selain itu, saya akan memimpin shalat jenazah untuk beberapa jenazah ghaib. **Diantaranya adalah Yang Terhormat Muhammad Yunus Khalid Sahib**, seorang muballigh yang meninggal pada 15 Maret pada usia 67 karena gagal jantung. Inna lillaahi wa innaa ilahi raajiuwn

Kakek dari pihak ayah Muhammad Yunus Sahib dan saudaranya, Hadhrat Mian Murad Baksh Sahib dan Hadhrat Hajji Ahmad Sahib [masing-masing] termasuk di antara para sahabat Hadhrat Masih Mau'ud as. Delegasi yang terdiri dari enam orang berangkat dari Prem Kot, distrik Hafizabad dan pergi ke Qadian dengan berjalan kaki. Hadhrat Haji Ahmad Sahib termasuk dalam delegasi ini. Beliau baiat kepada Hadhrat Masih Mau'ud as dan juga meminta air darinya sebagai Tabarruk.

Yunus Khalid Sahib yang terhormat menyelesaikan ujian Matrikulasi di Rabwah setelah itu beliau diterima di Jamia Ahmadiyya. Selama di Jamia beliau juga menyelesaikan [kursus] Arab Fazil. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau adalah seorang Musi. Pada tahun 1980, lulus dengan gelar Shahid dan kemudian mendapat kesempatan untuk mengabdikan selama 40 tahun di berbagai tempat di Pakistan dan luar negeri, di negara-negara di seluruh Afrika. Di antara mereka yang ditinggalkan adalah istrinya, Mariam Siddiqah Sahiba, seorang putra, Ateeq Ahmad Mubashar yang adalah seorang muballigh. Ateeq Ahmad Mubashar menyatakan: “Ayah saya adalah seorang yang berilmu dan mempraktikkan apa yang beliau ajarkan. Beliau sering mengatakan kepada saya bahwa Allah Ta'ala memperlakukannya seperti kepada Hadhrat Khalifatul Masih I (ra) di mana kapan pun menginginkan sesuatu, Allah Ta'ala memenuhi kebutuhannya itu dan saya pribadi menyaksikan fakta ini.”

Kemudian putranya menulis dengan mengacu pada Rana Mubarak Ahmad Sahib, yang pernah menjadi ketua Daerah di Lahore, mengatakan, “Setiap kali ada pekerjaan yang terkait dengan jemaat yang perlu dilakukan, almarhum akan segera mengambilnya dan mengerjakannya. Begitu sigap untuk mengerjakannya sehingga tidak memperhatikan apakah telah memakai sepatu ataukah tidak. Beliau Langsung pergi dengan cepat untuk mengerjakan tugas tersebut. Beliau berada di garis depan dalam mempersembahkan pengorbanan harta.

---

591 Tafsir-e-Kabir, Vol. 9, pp. 49-51 (تفسیر کبیر جلد 9 صفحہ 49 تا 51).

Ketua jemaat di Haripur Hazara mengatakan, “Almarhum adalah teladan yang sangat baik bagi jemaat di Tarbela dalam pembayaran candah. Beliau juga secara teratur memberikan candah atas nama para orang tua yang sudah wafat. Kakak ipar beliau mengatakan bahwa almarhum sangat sensitif dalam urusan candah dan akan memberikan perhatian khusus untuk wasiyyat chanda. Beliau wujud yang rajin berdoa dan sederhana. Beliau mencari orang-orang yang miskin dan diam-diam memberi mereka bantuan keuangan. Beliau biasa membantu putri dari keluarga miskin dengan mengatur mas kawin mereka. Kerabatnya mengatakan bahwa mereka sekarang telah kehilangan seorang tulus yang biasa memberikan bantuan keuangan; penuh kasih sayang dan baik hati. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan pengampunan dan rahmat-Nya kepada almarhum.”

**Jenazah berikutnya Yth Dokter Nizamuddin Budan Sahib dari Pantai Gading.** beliau meninggal pada tanggal 15 Maret, Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau berusia 73 tahun. Beliau memperoleh pendidikan dasar di Mauritius. Pada tahun 1968, menerima beasiswa dari Hadhrat Khalifatul Masih III (rh) pada saat mendaftar di sebuah perguruan tinggi kedokteran di Pakistan. Beliau menyelesaikan FSc-nya dari Talimul Islam College terlebih dahulu dan kemudian mendaftar di perguruan tinggi kedokteran. Beliau menyelesaikan MBBS-nya dari Dow Medical College.

Kemudian pada tahun 1978, Hadhrat Khalifatul Masih III (rh) mengangkat beliau sebagai penanggung jawab Klinik Ahmadiyah di Nigeria dan beliau mendapat taufik untuk mengabdikan di sana hingga tahun 1984 dalam kapasitas tersebut. Ketika Hadhrat Khalifatul Masih III (rh) mengunjungi Ghana pada tahun 1980, sekelompok orang dari Pantai Gading melakukan perjalanan ke Ghana dan mendapat kehormatan untuk bertemu dengan Hudhur (rh). Kelompok tersebut meminta huzoor (rh) bahwa mereka ingin ada rumah sakit di Pantai Gading seperti halnya Jemaat Ahmadiyah di Ghana memiliki rumah sakit.

Hadhrat Khalifatul Masih III (rh) mengabulkan permintaan ini dan proses dimulai. Pada tanggal 18 Maret 1983, Dokter Sahib melakukan perjalanan dari Lagos ke Pantai Gading dan bertemu dengan pejabat dari Kementerian Kesehatan. Karena beliau bisa berbahasa Prancis dan dokter yang bisa berbahasa Prancis diperlukan di sana, untuk itu beliau dipindahkan ke sana dari Nigeria dan kemudian mendapat izin untuk membuka Apotek Ahmadiyah di sana [di Pantai Gading]. Beliau berkhidmat di Pantai Gading dari tahun 1984 sampai akhir hayat.

Dengan karunia Allah Ta’ala beliau adalah seorang 'Musi'. Istri beliau telah meninggal; beliau memiliki seorang putra bernama Bashiruddin Mahmud Budan dan seorang putri Nashmia Aisha Mubarakah. Semoga Allah SWT menjaga anak-anak ini tetap terikat dengan Khilafat dan Jemaat.

Abdul Quyoom Pasha Sahib, Misionari Incharge Pantai Gading berkata “Beliau [Dokter Sahib] mengabdikan sebagai Petugas Medis di Klinik Ahmadiyah di Abidjan, Pantai Gading selama sekitar 36 tahun. Beliau seorang dokter yang sangat baik, orang yang baik dan anggota senior jemaat di Pantai Gading.”

Beliau berkata, “Saya bekerja dengan Dokter Sahib selama sekitar 18 tahun. Saya menemukan beliau sebagai orang yang baik dalam setiap aspek. Beliau membantu semua orang, memberikan bimbingan dalam pekerjaan yang berhubungan dengan Jemaat, ramah, memiliki kualitas yang baik, berbicara dengan fasih dan orang yang terhormat. Beliau memegang berbagai jabatan dalam jemaat. Figur yang sangat murah hati dan selalu memperlakukan anak-anak dengan baik dan berlaku kasih sayang. Beliau sering menyimpan barang-barang yang akan diberikan kepada anak-anak sebagai hadiah di klinik; setiap kali pasien anak datang ke klinik, beliau memberikan kepada mereka hadiah seperti mainan atau permen. Beliau biasa memberikan bantuan besar kepada siswa yang tinggal di [Rumah] Misi serta keluarga Ahmadi yang miskin.”

Salah seorang Muballigh di sana menulis bahwa jika sedang tidak ada pasien untuk dikunjungi, almarhum akan sibuk untuk memberikan tarbiyat kepada para khudam atau anshar. Jika tidak ada pasien, beliau tidak akan duduk-duduk santai; sebaliknya, akan menyibukkan dirinya dengan pekerjaan yang berhubungan dengan jemaat. Kadang-kadang beliau akan menerjemahkan 'Malfuzat' atau Khotbah Jumat ke dalam bahasa Prancis dan kemudian akan membagikan fotokopinya kepada para anggota. Beliau selalu siap untuk melayani umat manusia. Beliau sendiri membelikan obat untuk pasien miskin dan menyediakan

kebutuhan rumah tangga seperti beras dan minyak. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan ampunan dan rahmat-Nya kepada almarhum.

**Jenazah berikutnya adalah Salma Begum Sahiba, istri Dokter Raja Naseer Ahmad Zafar Sahib, yang meninggal pada 24 Januari di usia 85 tahun.** Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.

Dengan karunia Allah Ta'ala, ayah beliau, Raja Fazal Daad Khan Sahib adalah Ahmadi pertama di keluarga beliau. Mereka yang pernah menulis tentang almarhumah, termasuk putra putri mengatakan bahwa lamanya shalat yang biasa beliau lakukan dikenal sebagai teladan dalam keluarga. Beliau memiliki banyak keistimewaan, kepribadian yang menyenangkan, mengabdikan untuk melayani orang lain, saleh, setia dan berani. Beliau memiliki kecerdikan yang luar biasa, bijaksana, sangat tabah dan terhormat. Beliau rajin berdoa, sabar dan bersyukur, qanaah dan bertawakkal kepada Allah. Dengan karunia Allah Ta'ala, almarhumah adalah seorang 'Musiah'. meninggalkan dua putra dan tiga putri. Semoga Allah SWT menganugerahi almarhum pengampunan dan rahmat-Nya.

**Jenazah berikutnya adalah Yth Kishwar Tanweer Arshad Sahiba, istri Abdul Baqi Arshad Sahib, Ketua al-Shirkiyyatul Islamiyyah Inggris.** Beliau meninggal pada 27 Februari pada usia 87: Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Almarhumah menghadapi penyakit dan berbagai penyakit lansia dengan penuh ketabahan. Dengan karunia Allah Ta'ala, beliau menemui Tuhannya dalam keadaan ridha atas kehendak-Nya. Beliau meninggalkan dua putra, dua putri dan cucu. Satu menantunya adalah Naseeruddin Sahib yang saat ini Naib Amir Jemaat Inggris. Putra beliau Nabil Arshad juga mendapatkan taufik berkhidmat selama masa Hadhrat Khalifatul Masih IV (rh) dan juga setiap kali saya memanggil beliau untuk suatu pengkhidmatan, beliau segera datang dan terus mengerjakannya. Beliau memberikan tarbiyat yang baik kepada anak-anaknya. beliau memiliki banyak keistimewaan dan khususnya perihal kebersihan. beliau sangat teratur, sangat tulus dan berbudi luhur. Beliau dawam dalam shalat dan menjalankan puasa dan terdepan dalam candah; Beliau sangat dermawan dalam memberikan sedekah.

Arshad Baqi Sahib menulis, "almarhum tinggal di London untuk waktu yang lama. Selama ini, setelah hijrah Hadhrat Khalifatul Masih IV (rh) pada tahun 1984 ke London, beliau selalu banyak mendukung saya dalam pekerjaan jemaat dan selalu mendahulukan pekerjaan ini. Beliau menjadikan rumah sebagai tempat yang damai dan refleksi surga setiap saat. Hadhrat Khalifatul Masih IV (rh) biasa mengatakan bahwa dalam hal ketenangan, rumah almarhumah adalah favorit saya (Hudhur)." Putri beliau menuturkan, "beliau bersyukur kepada Tuhan dalam segala keadaan; apakah dalam kemudahan atau kesulitan akan dengan senang hati menerima keputusan Ilahi dan tidak pernah mengeluh." beliau juga pernah tinggal di Arab Saudi selama beberapa waktu di mana beliau memiliki kesempatan untuk melayani Ahmadi yang melakukan perjalanan haji atau umrah. Semoga Allah SWT menganugerahi almarhum pengampunan dan rahmat-Nya.

**Jenazah berikutnya, Yth Abdur Rahman Husain Muhammad Khair Sahib dari Sudan,** yang meninggal pada 24 Desember [2020] di usia 56 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Sebelum diperkenalkan kepada Jemaat, beliau sama sekali tidak bergabung dengan sekte Islam manapun, bahkan sempat meragukan konsep-konsep tertentu seperti nasikh mansukh dan jin. Saudara beliau 'Utsman Hussain Sahib dulu bekerja di Arab Saudi, diperkenalkan dengan Jemaat Ahmadiyah lalu menceritakannya kepada Abdur Rahman Sahib - ini terjadi pada 2007. Setelah mendengar tentang Ahmadiyah dari saudaranya, Abdur Rahman Sahib tertarik menonton MTA. Pada saat itu sulit menonton MTA di daerahnya dan dalam usahanya [untuk menonton MTA] beliau mengganti antena parabola berkali-kali dan menghabiskan banyak uang. Akhirnya, bisa menonton MTA. Kemudian menjadi kebiasaan beliau untuk menghabiskan waktu menonton MTA setelah pulang kerja. Akhirnya ketika hati sudah merasa puas, beliau menerima Ahmadiyah pada tahun 2010. Setelah baiat, beliau bertabligh kepada semua kerabat dan teman-temannya. Di antara keistimewaan almarhum adalah kerendahan hati dan kelembutan, keramahan, kepedulian terhadap yang miskin dan berurusan dengan baik.

Pada tahun 2013, beliau memiliki kesempatan untuk berperan penting dalam pendirian Jemaat di Sudan, di mana beliau mempersembahkan candah yang besar. Beliau biasa memberikan bantuan keuangan kepada banyak anggota jemaat yang membutuhkan. Ketika Ahmadi yang miskin di suatu daerah di Sudan

mulai menghadapi ketidakadilan dari orang-orang di daerah itu, almarhum memberikan bantuan uang yang besar, mengurus kebutuhan mereka dan merawat orang-orang. Setiap hari Jumat, beliau menjemput orang-orang dari berbagai tempat ke shalat center dan kemudian setelah shalat Jumat, mengantarkan mereka pulang. Bahkan non-Ahmadi memuji kebaikan beliau. Beliau sangat teratur dan murah hati dalam membayar candah. Beliau mendapatkan taufik sebagai pengurus Majelis Amilah pertama di Sudan dan memenuhi tanggung jawabnya hingga akhir hayat. Beliau meninggalkan istri, dua putra dan dua putri. Semoga Allah SWT terus memperkuat hubungan mereka dengan Jemaat dan Khilafat dan memberikan pengampunan dan rahmat-Nya kepada almarhum.

Seperti yang saya katakan, saya akan memimpin shalat jenazah ghaib setelah shalat Jumat.<sup>592</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
 وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
 مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضَلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
 وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ۔  
 عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
 إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
 يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
 اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

592 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 23 April 2021, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.

<https://www.alfazl.com/2021/04/18/29421/>; <https://www.alfazlonline.org/26/04/2021/35208/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-04-02/>

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-04-02.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-uthman-ibn-affan-2-april-2021/>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Fazli 'Umar Faruk (Indonesia) dan Mln. Muhammad Hasyim. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam**  
**(Manusia-Manusia Istimewa seri 110, Khulafa'ur Rasyidin Seri 02, Hadhrat 'Utsman bin 'Affan**  
**radhiyallahu ta'ala 'anhu 09)**

میں تو یہ جانتا ہوں کہ کوئی شخص مومن اور مسلمان نہیں بن سکتا جب تک ابوبکر، عمر، عثمان، علی رضوان اللہ علیہم اجمعین ”  
(کا سا رنگ پیدا نہ ہو۔“ (حضرت مسیح موعودؑ  
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں ہم لوگوں میں سے ایک کو دوسرے سے بہتر قرار دیا کرتے تھے اور سمجھتے تھے کہ  
حضرت ابوبکر سب سے بہتر ہیں، پھر حضرت عمر بن خطاب، پھر حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہم  
بخدا اللہ تعالیٰ نے شیخین کو اور تیسرے جو ذوالنورین ہیں ہر ایک کو اسلام کے دروازے اور خیر الانام کی فوج کے ہراول دستے  
(بنایا ہے) حضرت مسیح موعودؑ

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu'minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz) pada 09 April 2021 (Syahadat 1400 Hijriyah Syamsiyah/26 Sya'ban 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan lanjutan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa'ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat 'Utsman bin 'Affan (عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ) radhiyallahu ta'ala 'anhu yang digelari pemilik dua cahaya (dzun nurain). Sifat-sifat terpuji beliau.

Kedudukan para Sahabat yang tiga dalam pandangan para Sahabat Nabi (saw) lainnya.

Nabi yang mulia (saw) Menghargai Hadhrat 'Utsman (ra) sampai-sampai tidak menyalatkan jenazah orang yang membenci Hadhrat 'Utsman (ra).

Riwayat mandi sebelum menghadiri Jumatan, bukan wudhu saja.

Riwayat jatuhnya hukuman kepada Amir Kufah pengganti Sa'd bin Abi Waqqash, al-Walid bin Uqbah, saudara tiri (seibu beda ayah) Khalifah 'Utsman (ra) sebagai bukti tidak nepotismenya beliau (ra).

Kehati-hatian dan ketekunan Hadhrat 'Utsman (ra): Hudhur ayyadahuLlahu menjelaskan bahwa Hadhrat 'Utsman (ra) telah meriwayatkan sebanyak 146 sabda Nabi (saw). Sedikitnya jumlah karena beliau (ra) memilih meriwayatkan yang benar-benar yakin akurat. Mengenai Adzan kedua yang ditambahkan di waktu Jumat hal ini terjadi di masa Hadhrat 'Utsman. Kalimat dari buku Fiqh Ahmadiyah yang perlu direvisi ulang meskipun berdasarkan dalil Hadits tapi tidak meyakinkan.

Istri-istri Hadhrat 'Utsman (ra) dan putra-putri beliau.

Uraian dari Hadhrat Khalifatul Masih I (ra) mengenai dalam Kitab Haqaiqul Furqaan.

Kutipan Sabda Hadhrat Masih Mau'ud (as) perihal kita hendaknya menerapkan Semangat para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar yaitu Abu Bakr, 'Umar, 'Utsman dan 'Ali bila kita ingin menjadi Muslim sejati dan Mu-min hakiki.

Selesainya rangkaian serial khotbah Jumat tentang Khalifah 'Utsman (ra). Kesimpulan dengan mengutip sabda Pendiri Jemaat. Pembahasan kejadian-kejadian di kehidupan Hadhrat 'Umar (ra) insya Allah dimulai di Jumat mendatang.

Himbauan untuk Doa: Hudhur ayyadahuLlahu kembali memohon doa bagi para Ahmadi yang menghadapi kesulitan di Pakistan, Aljazair dan di mana pun di dunia.

Peluncuran Mesin Telusur Baru untuk Al-Qur'an: Hudhur *ayyadahullahu* bersabda akan meluncurkan situs baru di internet untuk mencari Al-Qur'an: holyquran.io.

Dzikir-e-khair 15 Almarhum dan Almarhumah.

پندرہ مرحومین مکرم محمد صادق صاحب ڈرگaram پوری بنگلہ دیش، مکرم مختار ابا بی بی صاحبہ اہلیہ رشید احمد اٹھوال صاحب دار الیمن ربوہ، مکرم منظور احمد شاد صاحب لندن، مکرم حمیدہ اختر صاحبہ اہلیہ عبدالرحمن سلیم صاحب امریکہ، مکرم ناصر پیٹر لٹسین صاحب جرمنی، مکرم رضیہ تنویر صاحبہ اہلیہ خلیل احمد تنویر صاحب وائس پرنسپل جامعہ احمدیہ ربوہ، مکرم میاں منظور احمد غالب صاحب آف سرگودھا، مکرم بشری حمید انور عدنی صاحبہ اہلیہ حمید انور صاحب آف یمن، مکرم نور الصباح ظفر صاحبہ اہلیہ محمد افضل ظفر صاحب مربی سلسلہ کینیا، مکرم سلطان علی ریحان صاحب، مکرم مولوی غلام قادر صاحب مبلغ سلسلہ جموں کشمیر، مکرم محمودہ بیگم صاحبہ اہلیہ محمد صادق صاحب عارف درویش قادیان، مکرم خالد سعد اللہ المصری صاحب آف اردن، مکرم محمد منیر صاحب دارالفضل ربوہ اور مکرم ماسٹر نذیر احمد صاحب دارالبرکات ربوہ کا ذکر خیر اور نماز جنازہ غائب

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Saya masih melanjutkan membahas mengenai Hadhrat 'Utsman (ra), yaitu tentang bagaimana kedudukan Hadhrat 'Utsman dan bagaimana para sahabat melihat beliau; baik di masa kehidupan Nabi (saw) dan juga setelahnya. Terkait hal ini ada sebuah riwayat: Nafi' meriwayatkan dari Hadhrat Ibnu 'Umar (ra) bahwa beliau berkata, *كُنَّا نُحِبُّ بَيْنَ النَّاسِ فِي زَمَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَيْرٌ أَبَا بَكْرٍ، ثُمَّ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ،* "Di masa Nabi (saw), kami kerap menganggap satu sama lain sebagai lebih mulia dan beranggapan Hadhrat Abu Bakr adalah yang terbaik lalu Hadhrat 'Umar bin Khatthab lalu Hadhrat 'Utsman bin Affan (r.anhum)." Riwayat Bukhari.<sup>593</sup>

Dalam riwayat lain di Bukhari tertera: Nafi' meriwayatkan dari Hadhrat Ibnu 'Umar (r.anhuma) bahwa beliau bersabda, *كُنَّا فِي زَمَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نَعُدُّ بِأَبِي بَكْرٍ أَحَدًا ثُمَّ عُمَرُ ثُمَّ عُثْمَانُ، ثُمَّ نَتَرَكُ أَصْحَابَ النَّبِيِّ،* "Kami saat di masa Nabi (saw) tidak pernah menyamakan siapapun dengan Hadhrat Abu Bakr, begitu pun dengan Hadhrat 'Umar dan Hadhrat 'Utsman dan selanjutnya kepada para sahabat Nabi (saw). Tidak ada yang menganggap dirinya lebih unggul dari mereka itu."<sup>594</sup>

Kemudian, tentang riwayat-riwayat mengenai disebutkannya Hadhrat 'Utsman diantara orang-orang yang terbaik setelah Nabi (saw), ada riwayat dari Muhammad Al-Hanafiyah bin Ali bin Abi Thalib dimana ia mengatakan, *قُلْتُ لِأَبِي أَيْ النَّاسِ خَيْرٌ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ . قَالَ قُلْتُ ثُمَّ مَنْ قَالَ ثُمَّ عُمَرُ .* "Saya bertanya kepada ayah saya, Hadhrat Ali, tentang siapakah sosok yang terbaik diantara manusia setelah Rasulullah (saw) maka beliau berkata, 'Abu Bakr.' Saya bertanya, 'Setelah beliau siapa?' Beliau berkata, 'Umar', selanjutnya dengan takut saya bertanya, 'lalu siapa?', maka beliau menjawab, 'Hadhrt 'Utsman.'

Kemudian saya berkata, *مَا أَنَا* 'Wahai Ayah, bukankah Ayah setelah itu?' Beliau menjawab, *إِلَّا رَجُلٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ* "Saya hanyalah sesosok orang biasa diantara segenap kaum Muslimin."<sup>595</sup>

**Mengenai hubungan Nabi (saw) dengan Hadhrt 'Utsman (ra), pandangan beliau (saw) terkait kedudukannya dapat diperkirakan dari peristiwa, dimana Rasulullah (saw) tidak menshalatkan jenazah seseorang yang membenci Hadhrt 'Utsman. Secara jelas adalah sebagai berikut: Hadhrt Jabir menyampaikan, *أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَنَازَةِ رَجُلٍ يُصَلِّي عَلَيْهِ فَلَمْ يُصَلِّ عَلَيْهِ فَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا رَأَيْتَكَ تَرَكَتَ***

593 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada'il Ashab al-Nabi (sa) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab keutamaan Abu Bakr setelah Nabi (باب فضل أبي بكر بعد النبي) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), nomor 3655.

594 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada'il Ashab al-Nabi (sa) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab keutamaan 'Utsman (باب مناقب عثمان بن عفان أبي عمرو القرشي) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), nomor 3697.

595 Sunan Abi Dawud, Kitab tentang teladan Nabi atau Kitab Al-Sunnah (كتاب السنة), 4629.



(saw) dan telah baiat kepada beliau. Demi Allah, saya tidaklah mendurhakai beliau dan tidaklah pernah menipu beliau hingga waktu dimana Allah pun mewafatkannya. Lalu, Hadhrat Abu Bakr pun menjadi wujud yang saya taati dan demikian pula saya menaati Hadhrat ‘Umar. Saya menaati keduanya. Kemudian saya dipilih menjadi khalifah. Maka apakah bukan merupakan hak saya, sebagaimana yang dulu ada pada mereka, yaitu pada kedua khalifah?”

Saya berkata, “ya, mengapa tidak?”

Maka beliau berkata, **فَمَا هَذِهِ الْأَحَادِيثُ الَّتِي تَبْلُغُنِي عَنْكُمْ أَمَا مَا ذَكَرْتُمْ مِنْ شَأْنِ الْوَلِيدِ، فَسَتَأْخُذُ فِيهِ بِالْحَقِّ إِنْ شَاءَ اللَّهُ** ‘Lalu apa alasan tentang hal yang terus Anda katakan kepada saya itu, tentang masalah Walid, sebagaimana telah Anda katakan, maka kita Insya Allah akan menghukumnya dengan hukuman yang sesuai, yakni hukuman sesuai kejahatannya, dimana orang mengatakannya apakah ia akan menghukumnya juga.’ Setelah itu beliau memanggil Hadhrat Ali dan bersabda kepadanya, ‘cambuklah ia.’ Maka beliau pun mencambuknya sebanyak 80 kali.<sup>599</sup>

Hadhrt Sayyid Zainal Abidin dalam menafsirkan hadits ini menjelaskan: “Ini adalah riwayat dari Kitab al-Bukhari. Mengenai hukuman keras yang dijatuhkan kepada Walid bin ‘Uqbah ini adalah terkait dakwaan minum minuman keras. Dari kesaksian telah terbukti bahwa itu adalah minuman keras seperti masa jahiliyah, bukanlah *manqa*’ dan minuman dari korma. Hadhrt ‘Utsman tidak menghiraukan hubungan keluarga. Bahkan, beliau menggandakan hukuman akibat adanya hubungan keluarga. Bukannya 40 kali cambukan, tetapi bahkan 80 kali dan jumlah ini pun telah terbukti seperti yang dilakukan oleh Hadhrt ‘Umar juga.”<sup>600</sup>

Kemudian dalam satu riwayat disebutkan, Atha bin Yazid mengatakan, **أَنَّ حُمْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ، رَأَى عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانٍ دَعَا بِإِنَاءٍ، فَأَفْرَعَهُ عَلَى كَفِّهِ ثَلَاثَ مَرَارٍ فَعَسَلَهُمَا، ثُمَّ أَدَخَلَ يَمِينَهُ فِي الْإِنَاءِ فَمَضْمَضَ، وَاسْتَنْشَقَ، ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا، وَيَدَيْهِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثَلَاثَ مَرَارٍ، ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ، ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثَ مَرَارٍ إِلَى الْكَعْبَيْنِ، ثُمَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ** ‘Berkata Humran, hamba sahaya yang telah dimerdekan Hadhrt ‘Utsman, bahwa dirinya melihat Hadhrt ‘Utsman bin Affan ketika beliau meminta satu tempayan berisi air dan beliau hingga tiga kali mencuci kedua tangan beliau dengannya. Beliau memasukkan tangan kanan beliau ke dalamnya lalu berkumur-kumur, membersihkan hidung, membasuh wajah lalu tiga kali membasuh kedua tangan sampai siku lalu beliau membasuh rambut beliau lalu membasuh kedua kaki beliau tiga kali hingga mata kaki, lalu bersabda, Rasulullah (saw) bersabda, **مَنْ تَوَضَّأَ نَحْوَ وَضُوءِي هَذَا، ثُمَّ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ، لَا يَحِدِّثُ فِيهِمَا نَفْسَهُ، غُفِرَ لَهُ مَا** ‘Siapa yang berwudu seperti cara saya berwudhu ini lalu melakukan shalat dua rakaat seperti ini yang di dalamnya ia tidak mencampurkan dengan nafsunya, maka apa saja dosa yang sebelumnya ia lakukan, semua itu akan diberikan ampunan.”<sup>601</sup>

**Mengenai Adzan kedua yang ditambahkan di waktu Jumat hal ini terjadi di masa Hadhrt ‘Utsman.** Mengenai azan sebelumnya, secara jelasnya adalah sebagai berikut, **عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ كَانَ النَّدَاءُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَوَّلُهُ إِذَا جَلَسَ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فَلَمَّا az-Zuhri telah meriwayatkan dari Saib bin Yazid bahwa azan (seruan panggilan) pertama di hari Jumat adalah sebagaimana yang terjadi di masa Nabi (saw), Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt ‘Umar (r.anhuma); yaitu, ketika imam telah duduk di mimbar. Setelah turun dari mimbar (selesai khotbah), barulah iqamat. Di masa Hadhrt ‘Utsman (ra), saat itu orang-orang telah sedemikian banyak sehingga beliau menambahkan azan ketiga di Zaura. Abu Abdullah berkata, Zaura adalah satu tempat yang ada di Pasar Madinah.<sup>602</sup>**

Tentang hal ini pun tertera di buku Fiqh Ahmadiyah, dengan berdasarkan pada hadits dimana pada masa Nabi (saw), di masa Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt ‘Umar (r.anhuma), di waktu jumat hanya dikumandangkan satu azan yang disampaikan di dekat mimbar, yang memang berada di dalam masjid.

599 Sahih al-Bukhari, Kitab Fadha'il Shahabah (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab Manaqib ‘Utsman (باب مناقب عثمان بن عفان أبي عمرو القرشي رضي الله عنه), 3696.

600 Urdu Tarjumah Sahih Bukhari, Vol. 7, p. 192, Nazarat-e-Ishaat Rabwah (اردو ترجمہ صحیح بخاری جلد 7 صفحہ 192 شائع کردہ نظارت اشاعت ربوہ).

601 Sahih al-Bukhari, Kitab tentang Wudhu (كتاب الوضوء), bab berwudhu tiga kali-tiga kali (باب الوضوء ثلاثاً ثلاثاً), nomor 159.

602 Sumber dari Kitab Shahih al-Bukhari, Kitab : Jum'at (كتاب الجمعة), Bab : Adzan Pada Hari Jum'at (باب الأذان يوم الجمعة), No. Hadist : 912

Lalu kemudian di masa Hadhrat ‘Utsman dimulai tentang azan kedua, yang dikumandangkan di sisi pintu masjid, dimana [muazin] berdiri diatas satu pijakan batu yang dinamakan Zaura.<sup>603</sup>

Di kitab syarh (komentar) Sahib Bukhari, yakni Ni’matul Bari (شرح صحيح البخارى اردو) tertera penjelasan hadits ini bahwa Ibnu Syihab az-Zuhri meriwayatkan dari Saib, “Mengenai azan ketiga yang terdapat di dalam bab ini, yang dimaksud itu adalah iqamat. Jadi, sebelumnya ada dua azan lalu dijadikan tiga azan.”<sup>604</sup>

Dalam riwayat yang saya bacakan pertama, tertera bahwa saat itu jumlah muslim telah sangat banyak sehingga beliau menambahkan azan ketiga di Zaura. Maksud azan ketiga adalah, sebagaimana azan pertama dan kedua, takbir iqamat pun dinamakan sebagai azan juga. Dengan demikian ada tiga kali seruan untuk shalat.

Terkait tidak adanya shalat Jumat di hari Id pun terdapat riwayat yaitu dari Abu Abid, hamba sahaya yang telah dimerdekakan dari Ibnu Azhar, ia menjelaskan, أَنَّهُ شَهِدَ الْعِيدَ يَوْمَ الْأَضْحَى مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - فَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ، ثُمَّ خَطَبَ النَّاسَ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ نَهَاكُمْ عَنْ صِيَامِ هَذَيْنِ الْعِيدَيْنِ، أَمَا أَحَدُهُمَا فَيَوْمَ فِطْرِكُمْ مِنْ صِيَامِكُمْ وَأَمَّا الْآخَرُ فَيَوْمَ تَأْكُلُونَ نُسُكَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ (saw) telah melarang kalian untuk berpuasa di kedua hari id. Hari Id yang pertama ialah hari diwajibkan telah berbuka dari berpuasa dan hari Id kedua adalah hari dimana kalian memakan hasil pengurbanan kalian.”<sup>605</sup>

Abu Abid berkata, ثُمَّ شَهِدْتُ مَعَ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ فَكَانَ ذَلِكَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، فَصَلَّى قَبْلَ الْخُطْبَةِ ثُمَّ خَطَبَ فَقَالَ “Kemudian saya bermakmum di belakang Hadhrat ‘Utsman bin Affan sekali dalam kesempatan Id dimana itu pun adalah hari Jumat. Sebelum khotbah, beliau memimpin shalat lalu beliau menyampaikan khotbah di hadapan orang-orang seraya bersabda, يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ هَذَا يَوْمٌ قَدْ اجْتَمَعَ لَكُمْ فِيهِ عِيدَانِ، فَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْتَظِرَ الْجُمُعَةَ مِنْ أَهْلِ الْعَوَالِي فَلْيَنْتَظِرْ، وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَرْجِعَ فَقَدْ أَذِنْتُ لَهُ”<sup>606</sup> Wahai manusia, ini adalah hari dimana dua Id pun berkumpul. Bagi mereka yang tinggal di sekitar Madinah yang ingin menunggu shalat Jumat, ia dapat menjalankannya; dan bagi mereka yang ingin pulang, saya mengizinkan mereka pulang.”

Ada satu hal yang tertera di dalam buku Fiqh Ahmadiyah dimana mengenainya saya masih belum menemukan bukti yang jelas. Di sana tertera bahwa apabila jumat dan Id berkumpul dalam satu hari, setelah shalat Id hendaknya jangan melakukan shalat jumat dan tidak pula Zhuhur; bahkan, lakukanlah shalat ashar di waktu ashar. Mengenai ini Ata bin Rabah berkata, اجْتَمَعَ يَوْمَ جُمُعَةٍ وَيَوْمَ فِطْرٍ عَلَى عَهْدِ ابْنِ الرَّبِيعِ، فَقَالَ عِيدَانِ اجْتَمَعَا فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ فَجَمَعَهُمَا جَمِيعًا فَصَلَّاهُمَا رَكْعَتَيْنِ بُحْرَةَ لَمْ يَزِدْ عَلَيْهِمَا حَتَّى صَلَّى الْعَصْرَ بِرُكُوعِهِمَا”<sup>607</sup> Pada zaman berkuasanya ‘Abdullah ibnuz Zubair satu ketika Jumat dan Idul fitri berkumpul dalam hari yang sama. Hadhrat Abdullah bin Zubair bersabda, ‘Dua shalat Id (Jumat dan ‘Id) dijamak dalam satu hari. Keduanya dilaksanakan secara bersamaan.’ Jadi, beliau melaksanakan kedua rakaatnya sebelum waktu tengah hari. Setelah itu tidak ada shalat hingga waktu ashar.”<sup>607</sup> Yakni, di hari itu hanya shalat ashar lah yang dijalankan. Terkait ini masih perlu ada penelitian lebih lanjut. Ini jugalah yang disabdakan sebelumnya oleh Hadhrat Khalifatul Masih Rabi’ dan beliau pun telah menelitinya.<sup>608</sup>

603 Fiqh-e-Ahmadiyya [Ibadat] p. 122 (122 صفحہ) (عبادات) (فقہ احمدیہ) (عبادات) (صفحة 122) p. 122

604 Ghulam Rasul Sa’eedi (غلام رسول سعیدی) dalam karyanya Ni’matul Bari syarh (komentar) atas Shahih Bukhari, Vol. 2, p. 837, Hadith 912, Rumi Publications Lahore, 2013 (نعمتہ الباری فی شرح صحیح البخاری جلد 2 صفحہ 837 حدیث نمبر 912 رومی پبلیکیشنز لاہور 2013ء). Penulis buku ini hidup pada 1937-2016. Beliau tokoh Fiqh ahlu Sunnah di Pakistan.

605 Shahih al-Bukhari, Kitab pengorbanan (كتاب الأضاحي), bab apa yang dimakan dari daging pengorbanan dan yang untuk perjalanan (باب ما يؤكل من لحوم الأضاحي) (وما يترؤد منها) nomor 5571-5572.

606 Shahih al-Bukhari, Kitab pengorbanan (كتاب الأضاحي), bab apa yang dimakan dari daging pengorbanan dan yang untuk perjalanan (باب ما يؤكل من لحوم الأضاحي) (وما يترؤد منها) nomor 5572.

607 Fiqh-e-Ahmadiyya [Ibadat] p. 177 (177 صفحہ) (فقہ احمدیہ) (عبادات) (صفحة 177); Sunan Abi Dawud, Kitab Al-Shalat (كتاب الصلاة), bab jika terjadi Hari Id pada hari Jumat (باب إذا وافق يوم الجمعة يوم عيد) (إذا وافق يوم الجمعة يوم عيد), Hadith nomor 1072

608 Khutbat-e-Tahir, Vol. 6, p. 374, Khotbah Jumua 29 May 1987 (خطبات طاہر جلد 6 صفحہ 374 خطبہ جمعہ بیان فرمودہ 29 مئی 1987ء)

Sebelumnya saya berpikir untuk tidak melakukannya. Namun tidak kunjung ditemukan satu riwayat pun yang secara langsung merupakan amalan Nabi (saw) dimana beliau pun meninggalkan shalat Zhuhurnya. Hanya satu riwayat ini yaitu dari Hadhrat Abdullah bin Zubair. Mengenai ini perlu ada penelitian lebih lanjut. Mengenai Kitab Fiqh Ahmadiyah tersebut, menurut saya akan ada revisi ulang dan hal ini perlu dilakukan penelitian lebih jauh, yaitu mengenai kebenaran apakah shalat zhuhur pun tidak dilaksanakan. Tidak mengapa jika shalat Jumat tidak dilaksanakan [bila terjadi Shalat Id di hari Jumat]. Namun, pernyataan bahwa shalat Zhuhur pun agar tidak dilaksanakan, hingga kini tidak ada riwayat langsung dari Nabi (saw) atau dari para Khalifah Rasyidin yang ditemukan kecuali dari riwayat itu saja sejauh penelitian yang sekarang tengah saya jalankan.

Terkait mandi di hari jumat, ada riwayat dimana Hadhrat Abu Hurairah berkata, **بَيْنَمَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ** يَخْطُبُ النَّاسَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ إِذْ دَخَلَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ فَعَرَّضَ بِهِ عُمَرُ فَقَالَ مَا بَالُ رِجَالٍ يَتَأَخَّرُونَ بَعْدَ النَّدَاءِ “Hadhrot ‘Umar ibnu al-Khaththab tengah memberikan khotbah di hadapan orang lalu Hadhrot ‘Utsman bin Affan pun datang. Maka Hadhrot ‘Umar pun memberikan isyarah mengenai beliau seraya bersabda, “Apa yang terjadi pada orang-orang sehingga ia datang terlambat meskipun setelah azan?”

Atas hal ini Hadhrot ‘Utsman berkata, **يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مَا زِدْتِ حِينَ سَمِعْتِ النَّدَاءَ أَنْ تَوَضَّأْتَ ثُمَّ أَقْبَلْتِ** “Wahai Amirul Mukminin, saya segera berwudhu di saat mendengarkan azan dan berangkat kemari.”

Hadhrot ‘Umar bersabda, **وَالْوُضُوءَ أَيْضًا أَلَمْ تَسْمَعُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ " إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ "** “Hanya berwudhu? Apakah engkau tidak mendengar Rasulullah (saw) telah bersabda, “Apabila engkau pergi untuk shalat jumat, hendaknya ia mandi.” Jika air tersedia, mandilah.”<sup>609</sup>

Dalam mata rantai hadits, sangatlah sedikit hadits marfu’ yang diriwayatkan dari Hadhrot ‘Utsman dibandingkan dengan para sahabat lainnya. Jumlah hadits yang diriwayatkan oleh beliau ialah 146 dimana ada 3 yang *muttafaqun ‘alaih* (terdapat baik di Bukhari dan Muslim). Ada 8 yang hanya di Bukhari dan ada 6 yang hanya di Muslim. Jadi, ada 16 hadits beliau yang terdapat dalam *shahihain*. Sebab kurangnya riwayat yang bersumber dari beliau adalah, hadits-hadits yang diriwayatkan oleh Hadhrot ‘Utsman adalah محتاط (sangat diperhatikan perihal kehati-hatiannya).

Hadhrot ‘Utsman (ra) bersabda bahwa dalam meriwayatkan sabda Nabi (saw), **مَا يَمْنَعُنِي أَنْ أَحَدِّثَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ لَا أَكُونَ أَوْعَى أَصْحَابِهِ عَنْهُ وَلِكِنِّي أَشْهَدُ لِسَمْعِهِ يَقُولُ** “Saya membatasi diri saya karena mungkin daya hapalan saya tidak lebih baik dari sahabat yang lain. Hal ini menjadi halangan bagi saya apakah saya menyampaikannya atau tidak; karena sebagaimana daya menghafal saya yang tidak sebaik para sahabat lain dan ternyata perkataan sahabat itulah yang benar sehingga saya sangat berhati-hati dalam meriwayatkan sesuatu. Namun demikian, saya bersaksi bahwa saya telah mendengar Rasulullah (saw) bersabda, **مَنْ قَالَ عَلَيَّ مَا لَمْ أَقُلْ فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ**, “Siapa saja yang ingin menisbahkan perkataan yang tidak saya katakan, biarkanlah ia membuat tempat kembalinya di api neraka.”<sup>610</sup> Oleh karena itu, beliau Hadhrot ‘Utsman sangat berhati-hati dalam periwayatan hadits.

Abdurrahman bin Hatib menyampaikan, **مَا رَأَيْتُ أَحَدًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَانَ إِذَا حَدَّثَ أْتَمَّ** “Saya tidak melihat ada satu sahabat pun yang menyampaikan perkataan Rasulullah (saw) secara menyeluruh dan lebih baik daripada apa yang ‘Utsman sampaikan, namun beliau justru merasa takut dalam meriwayatkan hadits.”<sup>611</sup>

Humran bin Aban (**حُمْرَانَ بْنِ أَبَانَ**) berkata, **عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ، رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ دَعَا بِمَاءٍ فَتَوَضَّأَ وَمَضْمَضَ** “Satu ketika Hadhrot ‘Utsman bin Affan meminta air untuk berwudu. Beliau berkumur lalu membersihkan hidung dengan air, tiga kali membasuh muka, tiga kali membasuh telapak tangan masing-masing sampai

609 Shahih Muslim, Kitab Shalat Jumat (كتاب الجمعة), Hadits 845 b atau 1956.

610 Musnad Ahmad, Musnad Uthman ibn Affan (مسند عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Hadits 469.

611 Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Khulafa’ Rashidin (ra), Vol. 1 [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha’ah, 2004], p. 204 (سير الصحابة خلفائے) (مُسْنَدُ عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ); Tarikh al-Khulafa karya Imam as-Suyuthi. Musnad Ahmad, Musnad Uthman ibn Affan (مسند عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Hadits 469.

siku tangan, membasuh atas kepala dan leher lalu beliau pun tersenyum. Kemudian beliau bersabda kepada para sahabat beliau, ‘Mengapa Anda tidak bertanya tentang sebab saya tersenyum?’

Mereka berkata, *وَأَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ* ‘Wahai Amirul Mukminin, mengapa Anda tersenyum?’

Beliau bersabda, *رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعَا بِمَاءٍ قَرِيبًا مِنْ هَذِهِ الْبُقْعَةِ فَنَوَّضًا كَمَا تَوَضَّأْتُ ثُمَّ ضَحِكَ فَقَالَ أَلَا* ‘Saya telah melihat Rasulullah (saw) pernah meminta air di dekat tempat ini lalu beliau pun berwudu seperti halnya demikian saya telah berwudu. Beliau (saw) pun tersenyum seraya bersabda kepada sahabat, “Apakah Anda sekalian tidak bertanya mengapa saya tersenyum?”

Mereka pun berkata, “Wahai Rasulullah, mengapa Anda tersenyum?”

Beliau bersabda, *إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا دَعَا بِوَضُوءٍ فَغَسَلَ وَجْهَهُ حَطَّ اللَّهُ عَنْهُ كُلَّ خَطِيئَةٍ أَصَابَهَا بِوَجْهِهِ فَإِذَا غَسَلَ ذِرَاعَيْهِ كَانَ كَذَلِكَ* ‘Ketika seseorang meminta air wudhu dan ia membasuh wajahnya maka Allah memaafkan semua dosanya yang berhubungan dengan wajahnya itu; lalu tatkala ia membasuh kedua sikunya, seperti itulah yang terjadi; lalu ketika ia membasuh kepalanya, seperti itulah yang terjadi; lalu ketika ia menyucikan kakinya, seperti itulah yang terjadi.’”<sup>612</sup> Riwayat ini hendaknya disampaikan bersama riwayat sebelumnya terkait wudhu.

Berkenaan dengan pernikahan dan putra putri beliau, terdapat Riwayat yang menyatakan bahwa beliau memiliki 8 istri. Semua pernikahan itu dilakukan paska masuk Islam. Nama nama istri dan putra putri beliau diantaranya: [1] Hadhrat Ruqayyah binti Rasulullah *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam* (رقية بنت رسول الله). Dari beliau terlahir putra yang bernama Abdullah bin ‘Utsman. [2] Hadhrat Ummu Kultsum binti Rasulullah (أم كلثوم بنت رسول الله). Setelah kewafatan Hadhrat Ruqayyah, Hadhrat ‘Utsman menikahi beliau. [3] Hadhrat Fakhitah binti Ghazwan (فاخطة بنت غزوان), saudari kandung seorang Amir bernama Hadhrat Utbah bin Ghazwan. Dari beliau terlahir putra yang bernama Abdullah yang disebut dengan Abdullah Asghar. [4] Hadhrat Ummu Amru binti Jundub Asadiyah (أم عمرو بنت جندب الأزدية). Dari beliau terlahir Amru, Khalid, Aban, ‘Umar dan Maryam. [5] Hadhrat Fathimah binti Al-Walid Al-Makhzumiyyah (فاطمة بنت الوليد المخزومية), dari beliau terlahir Sa’id dan Ummu Sa’id. [6] Hadhrat Ummu Al-Banin binti Uyaynah bin Hishn Al-Fazariyyah (أم البنين بنت عيينة بن حصن الفزارية), dari beliau terlahir Abdul Malik. [7] Hadhrat Ramlah binti Syaibah bin Rabiah (رملة بنت شيبعة الأموية), dari beliau terlahir Aisyah, Ummu Aban dan Ummu Amru. [8] Hadhrat Nailah binti Al-Furafishah (نائلة ابنة الفرافصة). Sebelumnya Nailah adalah seorang Nasrani, namun sebelum Rukhstanah beliau baiat masuk Islam dan terbukti menjadi seorang Muslimah yang baik. Dari beliau terlahir seorang putri yang bernama Maryam. Ada pendapat juga yang mengatakan bahwa beliau pun memiliki putra bernama Anbasah.

Berdasarkan satu Riwayat, ketika Hadhrat ‘Utsman disyahidkan, beliau memiliki empat istri. Yakni Hadhrat Ramlah, Hadhrat Nailah, Hadhrat Ummu Al-Banin dan Hadhrat Fakhitah. Adapun Riwayat lain mengatakan bahwa ketika terjadi pengepungan di rumah beliau, Hadhrat ‘Utsman telah menceraikan Hadhrat Ummu Al-Banin.<sup>613</sup>

Dalam menjelaskan tafsir surat An-Nur, Hadhrat Khalifatul Masih Awwal bersabda, “Allah Ta’ala berfirman bahwa ada seberkas nur yang merupakan nur makrifat yang dengannya tampak perbedaan antara yang baik dan buruk. Nur tersebut terdapat di rumah-rumah yang di dalamnya disebutkan nama Tuhan pagi dan petang. Orang yang tinggal di dalam rumah tersebut adalah tajir (pedagang besar). Meskipun rumahnya kecil, namun suatu hari Allah Ta’ala akan memperbesar rumah-rumah itu. Sebagaimana pengumpul Al-Qur’an adalah Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq, selanjutnya Hadhrat ‘Umar kemudian Hadhrat ‘Utsman menerbitkannya. Lalu Hadhrat Ali yang menyebarkan ilmu sejati ruhani

612 Musnad Ahmad, Musnad Uthman ibn Affan (مسند عثمان بن عفان رضي الله عنه), Hadits 415.

(مسند احمد بن حنبل جلد اول صفحه 201 مسند عثمان بن عفان، حديث نمبر 415، عالم الكتب بيروت 1998ء)

613 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Thumma Dakhalat Sanah Khams wa Thalathin ... [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 200

(تاريخ الطبري جلد 5 صفحه 200 ثم دخلت سنة خمس وثلاثين/ ذكر اولاده وازواجه، دار الفكر بيروت 1998ء)  
(سيرت امير المؤمنين عثمان بن عفان، از صلابي صفحه 17 الفصل الاول، المبحث الاول اسمه ونسبه وكنيته.....، دار المعرفة بيروت 2006ء)؛ Tarikh al-Kamil.

kepada dunia.” Hadhrt Khalifatul Masih Awwal bersabda, “Saya juga pernah mempelajari secara langsung beberapa makrifat Al Quran dari Hadhrt ‘Ali (ra).”

Hadhrt Khalifatul Masih Awwal bersabda, “Dalam Ruku-Ruku (serial ayat-ayat) ini, Allah Ta’ala juga memberitahukan bahwa Khilafat tidak akan pernah ada di antara kalangan Anshar, melainkan akan ada di antara kaum Muhajirin. Dia juga menyatakan mereka (para Khalifah) akan ditentang oleh umat Muslim dan juga orang-orang kafir. Persis seperti inilah penentangan terhadap Hadhrt Abu Bakr (ra) karena beberapa orang [Muslim] tidak mendukung Khilafat. Allah Ta’ala telah memberikan contoh kedua kelompok tersebut sebagai berikut; orang yang menganggap fatamorgana di gurun seperti air; sementara lainnya adalah mereka yang menentang meskipun berada di dalam samudera Syariat.”

Hadhrt Khalifatul Masih I (ra) lebih lanjut menyatakan, “Hasil akhirnya adalah burung nasar (burung pemakan daging bangkai) akan memakan daging mereka. Di antara *Khulafa-e-Rashidin*, Hadhrt Abu Bakr (ra) telah menghadapi kesulitan besar. Sementara tentara di bawah komando Hadhrt Usamah (ra) telah diutus [untuk ekspedisi ke perbatasan Romawi], pemberontakan dimulai di tanah Arab. Orang-orang di Makkah hampir saja menjadi bagian dari pemurtadan ini, namun orang bijak dari kalangan mereka datang tepat pada waktunya dan mengingatkan mereka bahwa merekalah yang terakhir menerima Islam dan sekarang jika mereka murtad maka menjadi orang pertama yang meninggalkan Islam.<sup>614</sup> Atas hal ini, mereka menahan diri untuk tidak menjadi bagian dari ini.”

Beliau bersabda, “Pada kalimat *إِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ مُعْرِضُونَ* idza fariiqum minhum mu’ridhuun – ‘jika segolongan dari mereka berbalik punggung’ (Surah an-Nur : 49), berkenaan dengan kelompok yang disebutkan ini, mereka tidak pernah berhasil dan mendapat dukungan Ilahi pada zaman Hadhrt Abu Bakr, tidak juga pada zaman Hadhrt ‘Umar dan tidak juga pada zaman Hadhrt ‘Utsman dan Hadhrt Ali.

Namun, kelompok kedua adalah kelompok yang selalu berhasil dan ditolong yaitu yang mengatakan *سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا* sami’na wa atha’na – kami mendengar dan taat (Surah al-Baqarah : 286). Demikianlah, sebagaimana dalam Al-Qur’an difirmankan, *وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ* wa ulaaika humul muflihuun (Surah al-Baqarah: 6).<sup>615</sup>

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda: “Sesungguhnya saya mengetahui bahwa tidak akan ada orang yang dapat benar-benar menjadi Mukmin (orang beriman) atau Muslim (orang Islam) sebelum menyerap semua corak sifat Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt ‘Umar, Hadhrt Usman dan Hadhrt Ali *ridhwanullahi*

---

614 Orang bijak tersebut ialah Suhail bin Amru. Al-Kamil fit Taarikh karya Ibnu Atsir juga menyebutkan, ولما توفي رسول الله، صلى الله عليه وسلم، ووصل خبره إلى مكة، وعامله عليها عتاب بن أسيد بن أبي العاص بن أمية استخفى عتاب وارتجت مكة وكاد أهلها يرتدون، فقام سهيل بن عمرو على باب الكعبة وصاح بهم، فاجتمعوا إليه، فقال: يا أهل مكة لا تكونوا آخر من أسلم وأول من ارتد، والله ليؤمن الله هذا الأمر كما ذكر رسول الله، صلى الله عليه وسلم، فلقد رأيته قائماً مقامي هذا وحده وهو يقول: قولوا معي لا إله إلا الله تدن لكم العرب وتؤد إليكم العجم الجزية، والله لتتفقن . كنوز كسرى وقيصر في سبيل الله، فمن بين مستهزىء ومصدق فكان ما رأيتم، والله ليكونن الباقي. فامتنع الناس من الردة. Suhail mencari-cari walikota Makkah, Uttab bin Usaid yang tengah mengurung diri dan ketakutan melihat potensi orang-orang Makkah keluar dari Islam. Suhail mengajak Uttab menemui kumpulan besar orang-orang Makkah dan Suhail berpidato. Menurut Imam Ibnu 'Atsir dalam Kitab Asad atau Usdu al-Ghâbah fi Ma'rifah al-Shahâbah, 1994, juz 2, h. 585, berikut penggalan orasi Sayyidina Suhail bin 'Amr: "Wahai orang-orang Quraisy, janganlah kalian menjadi orang yang (paling) akhir memeluk Islam dan (paling) awal murtad (meninggalkannya). Demi Allah, sungguh agama ini pasti akan membentang (penyebaran dan pengikutnya) dengan luas bentangan matahari dan rembulan dari mulai terbit sampai tenggelamnya...." Ia pun mengucapkan pidato yang sama dengan Sayyidina Abu Bakar al-Shiddiq di Madinah. Ia berkata: "من كان يعبد محمداً فإن محمداً قد مات، ومن يعبد الله فإن الله حي لا يموت" "Barang siapa yang menyembah Muhammad, sesungguhnya Muhammad telah wafat dan barang siapa yang menyembah Allah, sesungguhnya Dia Maha Hidup dan tidak akan pernah mati." (Imam Ibnu Hajar al-'Asqalani, al-Ishâbah fi Tamyîz al-Shahâbah, Beirut: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1415 H, juz 3, h. 178) Suhail juga mengutip ayat-ayat berikut dalam pidatonya: {إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ} "Sesungguhnya, engkau akan mati dan sesungguhnya mereka pun akan mati." (Surah az-Zumar, 39:31), {وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَرَأَيْنَ مَا تَ أَوْ قِيلَ أَنْتَلَبْتُمْ عَلَيَّ آعَابِكُمْ} "Dan, Muhammad tidak lain melainkan seorang rasul. Sesungguhnya telah berlalu rasul-rasul sebelum nya. Jadi, jika ia mati atau terbunuh, akan berpalingkah kamu atas tumitmu?" (Surah Ali Imran, 3:145), {كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ} "Setiap jiwa pasti akan merasakan maut (kematian)" (Surah al-Anbiya, 21:36), {كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ} "Segala sesuatu akan binasa kecuali Wujud-Nya" (Surah al-Qashash, 89)

615 Haqaiqul Furqan, halaman 223 (223 صفحه جلد 3 ماخوذ از حقائق الفرقان جلد 3). Bahasan ayat ialah Surah an-Nur, 24:49 dan ayat ke-52.

'*alaihim ajma'iin*. Mereka tidak cinta duniawi melainkan mewaqafkan kehidupan mereka di jalan Allah semata."<sup>616</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: "Akidah ini adalah sangat penting bahwa Hadhrat Shiddiq Akbar [Abu Bakr] *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Hadhrat Faruqi 'Umar *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Hadhrat Dzun Nuurain ['Utsman] *radhiyallahu ta'ala 'anhu* dan Hadhrat Ali al-Murtadha *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, semuanya secara fakta dan peristiwa adalah *amiin* (terpercaya) dalam hal menjaga agama dan memiliki keimanan yang lurus dengan sesungguhnya-sungguhnya. Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu* adalah Adam Tsani (Adam kedua) bagi Islam dan demikian pula Hadhrat 'Umar dan Hadhrat 'Utsman *radhiyallahu ta'ala 'anhuma*, seandainya keduanya tidak tepercaya dalam agama, maka kini sangat sulit bagi kita untuk menyampaikan bahwa setiap ayat Alqur'an Syarif adalah berasal dari Allah *Ta'ala*."<sup>617</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: كأبواب جعل الشيخين والثالث الذي هو ذو النورين، كأبواب للإسلام وطلائع فوج خير الأنام، فمن أكر شأنهم وحقر برهانهم، وما تأدب معهم بل أهانهم، وتصدى للسب وتطاول اللسان، فأخاف عليه من سوء الخاتمة وسلب الإيمان. والذين آذوهم ولعنوهم ورموهم بالبهتان، فكان آخر أمرهم قساوة القلب وغضب الرحمن. وإن جربت مرارا وأظهرتها إظهارًا، أن بغض هؤلاء السادات من أكبر القواطع عن الله مظهر البركات، ومن عاداهم فتعلق عليه سدد الرحمة والحنان، ولا تفتح له أبواب العلم والعرفان، ويتركه الله في جذبات الدنيا وشهواتها، ويسقط في وهاد النفس وهواتها، ويجعله من المبعدين المحجوبين "Demi Allah! Dia telah menjadikan Syaikhain (Dua sesepuh yakni Abu Bakr dan 'Umar) serta yang ketiga, Dzun nurain ('Utsman) sebagai pintu gerbang bagi Islam dan pasukan utama Sang Khairul Anaam (sebaik-baik makhluk yaitu Muhammad Rasulullah saw). Siapa yang mengingkari kemuliaan mereka, melecehkan dalil-dalil otentik mereka, tidak bersikap hormat kepada mereka, bahkan terus merendahkan mereka dan mencaci maki dan bermulut lancang kepada mereka, saya khawatir akan nasib akhir kehidupan dan rusaknya iman orang-orang yang seperti itu. Adapun konsekuensi bagi orang-orang yang menyakiti, melaknat dan melontarkan tuduhan kepada mereka adalah hati mereka akan keras dan murka Tuhan Yang Maha Rahman akan menimpa mereka.

Saya telah mengamati dan secara terbuka mengungkapkan hal ini tidak terhitung banyaknya bahwa menaruh kebencian dan permusuhan terhadap orang-orang mulia ini adalah salah satu faktor utama yang memutuskan ikatan manusia dengan Tuhan, Yang Maha Pemberi berkah. Siapapun yang menaruh permusuhan terhadap mereka, maka jalan untuk meraih rahmat dan belas kasihan atas orang itu akan ditutup. Pintu ilmu dan makrifat tidak akan dibuka lagi baginya, Allah Ta'ala akan membiarkan mereka dalam keinginan dan kesenangan duniawi dan mereka dilemparkan ke jurang nafsu duniawi dan Dia mengusir mereka dari ambang Ilahi dan mereka tetap luput."<sup>618</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) kemudian bersabda, "Apapun kemajuan Islam yang dicapai setelah Nabi (saw) adalah melalui tiga sahabat ini, yaitu Hadhrat Abu Bakr, 'Umar (ra) dan 'Utsman (ra)."<sup>619</sup>

Kemudian dalam menjelaskan perihal kaum Ahlu Tasyayyu' (Syiah), Hadhrat Masih Mau'ud as bersabda, وكيف نشكوكم على سبكم وإنكم تلعنون الصحابة كلهم إلا قليلا كالمعدومين، وتلعنون أزواج رسول الله أمهات المؤمنين، وتحسبون كتاب الله كلاما زيدا عليه ونقص، وتقولون إنه بياض عثمان وأنه ليس من رب العالمين. فلعنكم الله بفسقكم وصرتم قوماً عمين. وحسبتم الإسلام كواد غير ذي زرع خاليا من رجال الله المقربين. فأئ عريض بقي من أيديكم يا معشر المسرفين؟ Apa yang bisa dikatakan tentang caci-maki yang kalian lontarkan, Anda telah lancang kepada segenap sahabat, kecuali segelintir diantara mereka. Selain itu, kalian mengutuk istri-istri Nabi (saw), para Ibu orang-orang Beriman. Kalian juga mengklaim Al Quran telah dikurangi dan ditambahkan dan menyatakan Al-Qur'an

<sup>616</sup> Lecture Ludhianah, Ruhani Khazaain jilid 20 halaman 294 (294-200صفحة). (ليكبر لدهيانه، روحاني خزائن جلد 20 صفحہ 294) "إنني أعلم أن المرء لا يُصبح مؤمناً ومسلماً ما لا يَصْطَبُحُ بِصِبْغَةِ أَبِي بكر وعمر وعثمان وعليّ رضوان الله عليهم أجمعين. فلم يكونوا يحبون الدنيا بل كانوا قد وقفوا حياتهم في سبيل الله" *Innanii a'lamu anal mar-a laa yushbihu mu-minan wa musliman maa laa yashthabaghu bi shibghati Abi Bakrin wa 'Umara wa 'Utsaana wa 'Aliyyin ridhwaanullaahu 'alaihim ajma'iin. Fa lam yakuunuu yuhibbuunad dnyaa bal kaanuu qad waqafuu hayaatahum fii sabiillillah*

<sup>617</sup> Maktuubaat Ahmad (surat-surat Ahmad) jilid 2 halaman 151, maktuub (surat) nomor 2 untuk Hadhrat Khan Sahib Muhammad Ali Khan, cetakan Rabwah (مكتوبات احمد جلد دوم صفحہ 151 مکتوب نمبر 2 مکتوب بنام حضرت خان صاحب محمد علی خان صاحب مطبوعه ربوہ).

<sup>618</sup> Sirr-ul-Khilafah Urdu Tarjumah, pp. 28-29, Nazarat Ishaat Rabwah (29-28صفحة). (سرالخلافة، اردو ترجمہ شائع کردہ نظارت اشاعت ربوہ صفحہ 28-29).

<sup>619</sup> Malfuzat, Vol. 6, p. 414 (414صفحة).

saat ini adalah Al-Qur'an 'Utsman (ra) dan bukan dari Allah Ta'ala. Kalian menganggap Islam seperti tanah terlantar yang benar-benar kering dan tandus, artinya benar-benar kosong dari hamba-hamba Tuhan yang benar." Beliau (as) lebih lanjut bersabda, "Setelah melewati semua batasan ini, kehormatan apa lagi yang tersisa dalam diri kalian?"<sup>620</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) menyatakan, *“عَلِمْتُ مِنْ رَبِّي فِي أَمْرِ الْخِلاَفَةِ عَلَى وَجْهِ التَّحْقِيقِ، وَبَلَغَتْ عَمَقَ الْحَقِيقَةِ، وَأَظْهَرَ عَلَيَّ رَبِّي أَنَّ الصِّدِّيقَ وَالْفَارُوقَ وَعَثْمَانَ، كَانُوا مِنْ أَهْلِ الصَّلَاحِ وَالْإِيمَانِ، وَكَانُوا مِنَ الَّذِينَ آثَرَهُمُ اللَّهُ وَخُصَّوْا بِمَوَاهِبِ الرَّحْمَنِ، وَشَهِدَ عَلَيَّ مَزَايِمَهُمْ كَثِيرًا مِنْ ذَوِي الْعِرْفَانِ. تَرَكَوا الْأَوْطَانَ لِمَرْضَاةِ حَضْرَةِ الْكَبْرِيَاءِ، وَدَخَلُوا وَطَيْسَ كُلِّ حَرْبٍ وَمَا بَالُوا حَرَّ ظَهْرَةِ الصَّيْفِ وَبَرْدَ لَيْلِ الشِّتَاءِ، بَلْ مَاسُوا فِي سَبِيلِ الدِّينِ كَفْتِيَةً مَتَرَعَرَعِينَ، وَمَا مَالُوا إِلَى قَرِيبٍ وَلَا غَرِيبٍ، وَتَرَكَوا الْكُلَّ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَإِنْ لَهُمْ نَشْرًا فِي أَعْمَالِهِمْ، وَنَفْحَاتٍ فِي أَفْعَالِهِمْ، وَكَلَّمَهَا تَرْشِدًا إِلَى رَوْضَاتِ دَرَجَاتِهِمْ وَجَنَاتِ حَسَنَاتِهِمْ. وَنَسِيمُهُمْ يُخْبِرُ عَنْ سِرِّهِمْ بِفَوْحَاتِهَا، وَأَنْوَارُهُمْ تَظْهَرُ عَلَيْنَا بِأَنَارَاتِهَا. فَاسْتَدَلُّوا بِتَارِجِ عَرْفِهِمْ عَلَى تَبْلُجِ عَرْفِهِمْ، وَلَا تَتَّبِعُوا الظُّنُونَ مُسْتَعْجِلِينَ. وَلَا تَتَكَبَّرُوا عَلَى بَعْضِ الْأَخْبَارِ، إِذْ فِيهَا سَمٌّ كَثِيرٌ وَغَلْوٌ كَبِيرٌ لَا يَلِيْقُ بِالْإِعْتِبَارِ، وَكَمْ مِنْهَا يُشَابِهُ رِيحًا قَلْبًا، أَوْ بَرَقًا خُلْبًا، فَاتَّقِ اللَّهَ وَلَا تَكُنْ مِنْ مُتَّبِعِيهَا”* telah diberikan pengetahuan yang mendalam oleh Tuhan saya tentang Khilafat. Dan seperti para peneliti lainnya, saya juga bisa menyelidiki masalah ini secara mendalam dan Tuhan saya telah mengungkapkan kepada saya bahwa ash-Shiddiq (Hadhrat Abu Bakr (ra)), al-Farooq (Hadhrat 'Umar (ra)) dan Utsman (ra) adalah orang-orang beriman yang saleh, yang termasuk orang-orang pilihan Allah Ta'ala dan disukai dengan karunia khusus dari Tuhan Yang Maha Pemurah. Lebih jauh, banyak dari antara orang bijak yang menjadi saksi akan kebajikan mereka. Mereka terpaksa meninggalkan tanah air mereka demi menarik keridhaan Allah Ta'ala.

Mereka senantiasa bergabung dalam setiap panasnya peperangan pada zamannya. Panas teriknya tengah hari di musim panas dan dinginnya malam pada musim dingin tidak mereka pedulikan. Mereka terus berjuang di jalan agama laksana barisan para pemuda yang tangkas dan gagah. Mereka tidak condong kepada orang-orang yang dekat di sekitar mereka dan tidak pula kepada orang-orang yang jauh, mereka telah meninggalkan segala sesuatu demi Allah, Tuhan sekalian alam.

Tindakan mereka dijiwai dengan wewangian dan perbuatan mereka dengan aroma. Semua ini mengarahkan pada taman-taman yang sesuai dengan mereka dan kebun buah-buahan dari amal saleh mereka. Demikian pula, hembusan aromatik *zephyr* mereka [lembut, angin harum] mengungkapkan kualitas mereka dan cahayanya menjadi nyata bagi kita dengan semua pancarannya. Jadi, Anda harus memastikan kilauan maqom mereka dari aroma wangi mereka dan janganlah tergesa-gesa untuk mengikuti prasangka buruk. Dan jangan hanya mengandalkan narasi tertentu karena di dalamnya penuh dengan racun dan dilebih-lebihkan dan tidak bisa dipercaya. Banyak dari narasi tersebut yang seperti angin kencang dan merusak dan seperti kilat yang menipu seseorang untuk berpikir bahwa akan ada hujan. Jadi, takutlah kepada Allah dan jangan ikuti riwayat seperti itu."<sup>621</sup>

Dengan demikian berakhirilah penjelasan berkenaan dengan kehidupan Hadhrat 'Utsman (ra). Untuk selanjutnya akan disampaikan perihal kisah kehidupan Hadhrat 'Umar (ra), insyaAllah.

Tim Alislam telah menyiapkan versi pertama dari situs baru pencarian Al-Qur'an - holyquran.io. Situs web ini dapat diakses secara terpisah dari situs alislam. kita dapat melakukan pencarian untuk setiap bab, ayat, kata atau pokok bahasan dalam bahasa Arab, Inggris dan Urdu melalui mesin pencari terbaru. Hasil pencarian dapat dilihat melalui terjemahan jemaat dan ghair. Di bawah setiap ayat, kita dapat membaca tafsirnya, topik dan berbagai ayat lainnya yang berhubungan dengannya. Pekerjaan lebih lanjut dalam memproduksi konten sedang berlangsung dan versi berikutnya akan disiapkan pada Jalsah Salana UK 2021, Insya Allah. Selain itu, versi modern dari readquran.app di situs alislam juga telah disiapkan di mana kita dapat membaca, mendengarkan dan melakukan pencarian Al-Qur'an. Bersamaan dengan tafsir bahasa Inggris, ada juga catatan Tafsir-e-Saghir, terjemahan literal dari Al-Qur'an dalam bahasa Inggris dan indeks dari semua topik. Ini juga termasuk berbagai fitur lain yang akan bermanfaat untuk tilawat Al-Qur'an sehari-hari. Semoga proyek ini dapat menjadi sarana untuk menyebarkan ajaran Al-Qur'an ang

620 Hujjat Allah, Ruhani Khaza'in, Vol. 12, 184-185 (185-184 صفحه 12 جلدان خزائن روحانی).

621 Sirr-ul-Khilafah Urdu Tarjumah, pp. 25-26, Nazarat Ishaat Rabwah (26-25 صفحه اشاعت كرده نظرات اشاعت).

indah ke seluruh dunia dan semoga anggota Jemaat juga memperoleh manfaat sebanyak banyaknya darinya.

Saya juga ingin menghimbau Anda untuk mendoakan para Ahmadi di Pakistan. Semoga Allah Ta'ala memperbaiki keadaan mereka dan memberikan kemudahan bagi mereka. Demikian pula, semoga Allah Ta'ala memberikan ketabahan kepada para Ahmadi di Aljazair dan memperbaiki keadaan yang saat ini mereka alami.

Sekarang saya akan sampaikan dzikir khair (kenangan baik) beberapa jenazah dan akan menyalatkannya nanti. Banyak sekali permohonan yang diterima, namun sulit untuk menyampaikan semuanya (dalam khotbah). Saya akan sampaikan sebagiannya selebihnya telah termasuk namun tidak disebutkan namanya. Semoga Allah Ta'ala memberikan magfirah dan kasih sayangNya kepada mereka. Saya akan bacakan beberapa diantaranya. **Pertama Yth. Muhammad Sadiq Durgarampuri Sahib dari Dhaka Bangladesh. Pada 14 november 2020 wafat pada usia 75 tahun.** Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Selain beberapa posisi lain dalam jemaat, beliau mendapatkan taufik untuk berkhidmat untuk waktu yang lama sebagai sekr nasional Waqf e nou. Beliau melakukan kunjungan secara rutin untuk melakukan pertemuan dengan para waqf e nou dan juga orang tua mereka kejemaat jemaat yang jauh jauh. Beliau juga rajin pergi ke masjid meskipun dalam keadaan sakit. Beliau adalah musisi, Meninggalkan istri 3 putra dan 1 putri.

**Jenazah berikutnya, seorang almarhumah bernama Mukhtaran Bibi Sahibah istri dari Rashid Ahmad Athwal Sahib Darul Yaman Rabwah.** Beliau adalah mertua dari Naeem Bajwa Sahib Principal Jamiah Mubashirin Burkinafaso. Beliau wafat pada 16 januari, inna lillaahi wa innaa ilaihi rajiuwn. beliau telah mendapatkan taufik berkhidmat di Majlis Amilah Lajnah Imaillah Darul Yaman Gharbi selama 17 tahun. Beliau mendapat taufik untuk memberikan pengorbanan harta di berbagai negeri. Allah Ta'ala telah memberikan taufik kepada beliau untuk berkorban harta senilai ratusan ribu rupees. Beberapa jam sebelum wafat dalam keadaan mata terbuka beliau berkata, “Dimana gelang gelang (emas) saya?”

Beliau mengatakan kepada putra beliau, “Tolong kamu jual gelang gelang ini dan uangnya serahkan kepada pak ketua yang nilainya sekitar 350 ribu rupees.” Almarhumah berpesan untuk membeli antena parabola untuk keperluan MTA.

Pada tahun 1995 dua putra beliau wafat karena kecelakaan. Almarhumah tabah dalam menghadapi insiden tersebut. Tidak pernah menyebut-nyebut dan mengeluhkan kejadian itu dan ridha atas keridhaan Allah Ta'ala. Beliau sangat gemar bertabligh. Beliau gigih bertabligh dengan pergi ke perkampungan sekeliling Rabwah hingga tempat yang jauh. Beliau mencintai Al Quran. Selain tilawat sendiri secara rutin beliau pun mengajar yassarnal Quran kepada anak anak di lingkungan beliau. Almarhumah adalah seorang musiah. Selain suami, beliau meninggalkan satu putra dan 4 putri. 3 putri beliau menetap di London dan satu di Burkina faso. Putri-putri beliau yang di London aktif berkhidmat di jemaat. Semoga Allah Ta'ala memberikan magfirah kepada beliau.

**Jenazah berikutnya, Manzoor Ahmad Syad Sahib yang wafat pada 17 januari pada usia 82 tahun.** Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Jemaat masuk kedalam keluarga beliau melalui ayah beliau Hadhrat Mia Abdul Karim Sahib sahabat Hadhrat Masih Mauud as, pada tahun 1903. Ketika Hadhrat Masih Mauud as berkunjung ke Jehlem untuk menghadiri persidangan Karam Deen, Syad sahib pindah ke Karachi pada tahun 1956. Kemudian beliau mendapat taufik untuk berkhidmat di Karachi sebagai Qaid dan bekerja dengan sangat baik pada badan Khuddam di sana Beliau juga mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai ketua jemaat di Drag road koloni dan sebagai Naib Amir di daerah Karachi. Beliau juga termasuk diantara delegasi yang menyambut Hadhrat Khalifatul Masih Ar Rabi di Sakhar pada tahun 1984. Sampai keberangkatan Hudhur beliau terus menyertai di Airport. Pada tahun 2010 beliau pindah ke London. Beliau memberikan waktu secara rutin di klinik homeopathy di Baitul Futuh. Ketika wafat beliau tengah mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai sekretaris tarbiyat dan dan sekretaris tarbiyat mubayyin baru. Almarhum adalah seorang mushi. Dua cucu beliau adalah seorang muballigh dan berkhidmat di UK. Semoga Allah Ta'ala memberikan magfirahnya dan kasih sayangNya kepada beliau.

**Jenazah berikutnya, Hameedah Akhtar Sahibah istri dari Abdur Rahman Saleem Sahib dari USA. Wafat pada tanggal 19 Januari, pada usia 92 tahun.** Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Allah Ta'ala memberikan taufik kepada beliau untuk berkhidmat di Lajnah Imaillah Karachi dan Rawalpindi untuk masa yang Panjang yakni 50 tahun. Beliau juga pernah berkhidmat sebagai sekretaris umum dan ketua LI dan pengawas qiyadat. Beliau sangat mencintai Khilafat. Beliau juga menasihatkan anak-anak untuk menjalin hubungan dengan khilafat dengan penuh ketulusan. Sepanjang umur beliau daim mendirikan shalat fardhu dan tahajjud. Beliau mengatur secara khusus untuk menilawatkan Alquran dan mengajarkannya. Beliau mengajarkan Alquran kepada anak-anak beliau sendiri dan juga orang lain. Beliau juga mendapatkan kemuliaan untuk umrah. Beliau seorang musiah. Beliau meninggalkan 5 putra dan 2 putri. Sebagian besar diantaranya berkhidmat di jemaat dalam berbagai posisi. Diantaranya Dr Abdus Salam Sahib dan Dr Khaleeq Malik Sahib berkhidmat dengan sangat baik. Semoga Allah Ta'ala memberikan magfirah dan kasih sayangnya kepada beliau.

**Jenazah berikutnya adalah Mukarram Nasir Peter Lotsin Sahib, seorang Ahmadi berkebangsaan asli Jerman. Beliau wafat pada 20 Januari, Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.** Putri beliau menuturkan, pada suatu hari tahun 1983, orang tua saya melewati pasar utama kota Hannover. Tiba-tiba pandangan beliau tertuju ke sebuah stall yang didalamnya hanya terdapat meja yang diatasnya terpajang beberapa buku perkenalan. Dibalik meja tengah berdiri dua pemuda yang berasal dari luar negeri. Beliau berkenalan dengan para pemuda itu. Ternyata itu adalah stall tabligh Jemaat Ahmadiyah, sebagai perwakilan Islam. Almarhum melontarkan beberapa pertanyaan kepada para pemuda itu dan membawa pulang beberapa literatur jemaat. Setelah membaca literatur tersebut almarhum mengadakan pertemuan lagi dengan pihak jemaat.

Para Ahmadi itu mengundang makan beliau bulan Ramadhan. Putri beliau menuturkan: Kedua orang tua saya pergi untuk menghadiri buka bersama di rumah mereka. Para Ahmadi itu menggelar karpet di lantai dan meletakkan hidangan diatas kertas surat kabar karena tidak ada tempat duduk saat itu. Orang tua saya menyantap dan menyukai masakannya, namun lebih dari sekedar itu orang tua saya sangat terkesan dengan kesederhanaan dan pengkhidmatan tamu yang dilakukan oleh para Ahmadi itu. Setelah menyantap hidangan lalu kami berbincang-bincang. Setelah itu kami saling mengunjungi satu sama lain.

Setelah menelaah dan meneliti selama beberapa bulan, pada tahun 1984 kedua orang tua saya baiat masuk ke dalam jemaat muslim ahmadiyah. Baiat terjadi pada hari eid. Almarhum pergi ke Hamburg bersama dengan kawan-kawan local dan mendapatkan kemuliaan untuk baiat di sana. Beliau juga mendapatkan kesempatan untuk berpidato pada kesempatan Jalsah Salanah.

Ibu saya memiliki ketertarikan yang khas terhadap agama. Kecintaan beliau untuk mencari agama yang benar telah mengalihkan perhatian beliau pada jemaat Ahmadiyah. Setelah itu timbul jalinan dengan Tuhan Yang Maha Hidup. Beliau juga sering menyakiskan berbagai tanda pengabulan doa. Bagaimana Allah Ta'ala memperlihatkan tandaNya kepada beliau.”

Putri beliau menuturkan, “Salah satu penglihatan ibu saya mengalami kerusakan, namun setelah mengikuti jalsah salanah UK pada tahun 1986 tiba-tiba pandangan kembali membaik. Sebelumnya mata beliau sama sekali tertutup, kemudian mata itu juga secara perlahan-lahan mulai dapat melihat. Beliau meyakini bahwa kejadian itu tidak kurang dari sebuah mukjizat. Mukjizat ini muncul setelah selama 11 tahun beliau luput dari pandangan sebelah mata. Beliau mengatakan bahwa ini semata-mata murni karena doa dan keberkatan doa-doa yang dipanjatkan pada saat jalsah salanah.

Ketika tengah berada di London ibu saya juga sering tinggal di rumah seorang Ahmadi berkebangsaan Jerman bernama Khadijah. Suatu hari ayah dan ibu saya keluar dari rumah Ahmadi tadi untuk berjalan-jalan. Jarak yang ditempuh sudah cukup jauh sehingga lupa jalan pulang ke rumah Ahmadi itu. Seiring dengan hari semakin gelap, kekhawatiran beliau pun semakin bertambah. Beliau-beliau berdua berdiri di suatu jalan yang lalu lintasnya sangat sibuk dan benar-benar tidak tahu ada dimana beliau saat itu. Ketika malam semakin larut dan lupa arah, saat itu ibu saya terus berdoa. Baru saja selesai berdoa ternyata beliau melihat ada menantu Khadijah Sahiba datang mengendarai mobil menghampiri beliau dan mengatakan, ‘Mai, silahkan masuk ke mobil, saya akan antar ibu ke rumah.’ Pemandangan pengabulan

doa ini semakin memberikan kesegaran dan keteguhan pada keimanan beliau. Peristiwa pengabulan doa ini semakin menyegarkan dan memperkuat keimanan beliau.

Laiq Munir Sahib, Mubaligh Jerman menulis, seluruh keluarga Leitsin Sahib adalah Ahmadi. Saat itu kami biasa mengatakan bahwa ini adalah satu-satunya keluarga Ahmadi Jerman. Beliau seorang yang sangat tulus, tidak banyak bicara dan baik. Leitsin Sahib selalu terdepan dalam pengorbanan harta. Beliau biasa memberikan ceramah dalam program-program pertablighan. Ketika nama Hadhrat Masih Mau'ud (as) disebut mata beliau menjadi berkaca-kaca. Dalam suatu pertemuan pertablighan Almarhum menyampaikan ajaran-ajaran Islam dengan cara yang begitu indah sehingga seorang Jerman yang berusia 70 tahun datang menghampiri saya dan mengatakan bahwa saya tidak pernah mendapatkan penjelasan-penjelasan mengenai Islam yang seperti ini sebelumnya. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum dan meneguhkan anak keturunan Almarhum di Jemaat.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Raziah Tanwir Sahibah dari Kanada, istri dari Khalil Ahmad Tanwir Sahib, Mubaligh Jemaat yang merupakan Wakil Prinsipal Jamiah Rabwah. Beliau wafat di Kanada pada 27 Januari di usia 58 tahun.** Beliau mengidap penyakit kanker. Almarhum dari semenjak kecil sangat tertarik dengan tugas-tugas keagamaan yang mana ini tetap teguh hingga akhir hayatnya. Beliau mendapatkan kesempatan berkhidmat sebagai penulis dan akuntan di kantor Lajnah Imaillah Pakistan, kantor majalah bulanan 'Misbah' dan berbagai departemen lainnya dan pengkhidmatan ini terus berlangsung hingga beliau sakit. Almarhum mendapatkan taufik banyak bekerjasama dengan Hadhrat Chotti Apa Sahibah dan mempelajari banyak hal serta mendapatkan taufik dari doa-doa beliau. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau.

**Jenazah selanjutnya, Mia Manzur Ahmad Ghalib Sahib, putra Mia Sher Muhammad Sahib dari Dudah, Distrik Sargodha. Beliau wafat pada 7 Februari.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Kakak laki-laki beliau mendapatkan taufik menerima Jemaat pada tahun 1955. Kemudian beliau pindah ke Rabwah bersama kakak laki-laki beliau dan di sana beliau baiat. Putra beliau yang ada di Belgia menuturkan, "Beliau seorang yang sangat mencintai Khilafat dan dalam ketaatan kepada Khalifah beliau tidak melakukan penafsiran, melainkan mengamalkan persis seperti yang disampaikan Khalifah dan saya mengenal beliau secara pribadi. Dan sungguh beliau seorang yang mengkhidmati Jemaat dengan penuh keikhlasan dan kesetiaan serta menaati Khilafat. Beliau seorang yang mengutamakan agama di atas dunia, seorang pengkhidmat agama, ramah terhadap tamu, sederhana, peduli dengan orang-orang miskin, penuh kasih sayang dan memiliki kepribadian yang memikat hati. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Maal, Sekretaris Waqfi jadid, Sekretaris Tahrik Jadid di Khuddamul Ahmadiyah Daerah, Ansharullah Daerah dan di Jemaat pada level daerah di Sargodha dan beliau melaksanakan pengkhidmatannya dengan sangat baik. Seorang cucu beliau Safir Ahmad Sahib adalah Mubaligh Jemaat yang saat ini berkhidmat di Private Secretary. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Bushra Hamid Anwar Adni Sahibah, istri dari Hamid Anwar Sahib, dari Eden, Yaman** dan merupakan ibunda dari yang terhormat Muhammad Ahmad Anwar Sahib, seorang sukarelawan kita di MTA serta mertua dari Munir Ahmad Odeh Sahib, Direktur Produksi MTA. Beliau wafat pada 14 Februari di usia 69 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau adalah cucu dari Hadhrat Haji Muhammad Din Sahib Diyalwi dan Hadhrat Husein Bibi Sahibah yang merupakan sahabat dari Hadhrat Masih Mau'ud (as) Beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat di MTA. Beliau dalam jangka waktu yang lama bekerja secara rutin mengirimkan seluruh data program Liqaa Ma'al 'Arab dan bersamaan dengan itu beliau juga berkhidmat di Al-'Arabiyyah. Beliau merasa senang melakukan segala macam pengkhidmatan terhadap Jemaat. Beliau seorang wanita yang penyabar dan bersyukur. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya pada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Nurush Shubah Zafar Sahibah, istri dari Muhammad Afzal Zafar Sahib, Mubaligh Jemaat Alderaid, Kenya yang wafat pada 25 Maret di usia 62 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau adalah putri bungsu dari Mubaligh Jemaat, Almarhum Maulana Muhammad Said Anshari Sahib. Adik Ipar dari Almarhum Nasim Bajwah Sahib, UK. Suami

beliau Muhammad Afzal Sahib menulis, dengan karunia Allah Ta'ala beliau disiplin melaksanakan shalat lima waktu, rajin tahajud dan secara dawam menilawatkan Al-Quran setiap hari. Beliau sangat yakin pada doa. Beliau sendiri setiap saat selalu sibuk dalam berdoa dan juga senantiasa menasihatkan anak-anak beliau untuk banyak berdoa. Kemudian beliau juga secara rutin menyimak khotbah-khotbah Khalifah-e-waqt dan setelahnya untuk tarbiyat anak beliau menyampaikan kembali poin-poin pilihan kepada mereka. Beliau sering menceritakan peristiwa-peristiwa menggugah iman dari hadits, tarikh dan buku-buku Jemaat dan selalu menasihatkan untuk berkhidmat pada agama dan senantiasa menjalin hubungan dengan Khilafat.

Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang Mushiah dan sangat dawam dalam pembayaran candah. Beliau senantiasa ikut serta dalam setiap pengorbanan harta. Allah Ta'ala telah menganugerahkan kelapangan dada kepada beliau dalam mengkhidmati tamu. Beliau menuturkan, selama 21 tahun saya bersama Almarhum dan dalam kebersamaan tersebut Almarhum senantiasa sangat simpatik dan terpuji. Kebersamaan ini patut untuk dipuji. Istri pertama Zafar Sahib bersama dengan 4 orang anaknya syahid dalam sebuah kecelakaan ketika beliau menjadi mubaligh di Fiji. Ini adalah pernikahan kedua Zafar Sahib dan dari istrinya yang pertama beliau memiliki dua putri. Almarhumah memberikan kasih sayang layaknya seorang ibu kandung kepada mereka yang mana ini diungkapkan sendiri oleh putri-putrinya bahwa Almarhumah tidak membiarkan kami merasa bahwa beliau bukan ibu kandung kami. Almarhum juga senantiasa memberikan tarbiyat yang baik kepada mereka dan mengajari mereka dan bahkan tidak hanya memperlakukan putri-putrinya dengan baik, beliau juga memperlakukan mertua terdahulu saya sedemikian rupa sehingga mereka pun terkesan dengan keindahan akhlak beliau.

Putri Almarhum mengatakan, “Ketika beliau datang dalam kehidupan kami, beliau datang sebagai satu cahaya, satu sandaran dan seorang ibu yang penuh kasih sayang dan beliau memberikan kami cinta dan kasih sayang sedemikian rupa sehingga kami tidak merasa beliau bukan ibu kandung kami dan beliau sendiri mempunyai satu orang putri namun beliau tidak pernah membeda-bedakan di antara ketiga orang putrinya. Beliau seorang wanita yang tulus dan berjiwa pengorbanan, bertawakal pada Dzat Allah Ta'ala, senantiasa menasihatkan untuk menjalin ikatan dengan Khilafat Ahmadiyah dan mengamalkan ajaran-ajaran agama. Beliau senantiasa menasihatkan untuk menghormati dan menjalin silaturahmi dengan kaum kerabat.”

Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya pada Almarhumah.

**Jenazah selanjutnya Sultan Ali Raihan Sahib, ayahanda dari Muhammad Ahmad Naim Sahib, Mubaligh Markazi Jemaat di Arabic Desk, UK** yang wafat pada 26 Maret di usia 83 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Muhammad Ahmad Sahib menulis, “Pada tahun 1958 paman kami baiat setelah mempelajari sendiri Jemaat. Setelah itu beliau bertabligh kepada ayah saya dan mengutusnyanya ke Jalsah di Rabwah dan setelah membaca satu-dua buku dengan karunia Allah Ta'ala beliau pun ikut baiat. Setelah baiat, dua bersaudara ini mendapatkan penentangan yang berat dan terjadi upaya-upaya pembunuhan terhadap mereka berdua, namun Allah Ta'ala melindungi. Para Maulwi (Ulama) datang ke kampung dan terus-menerus mengatakan kepada orang-orang kampung, ‘Kenapa kalian tidak bisa membunuh dua anak laki-laki [yang masuk Ahmadiyah] ini?’

Namun, Allah Ta'ala senantiasa memberikan perlindungan-Nya. Tetapi, meskipun demikian beliau tetap menjalin hubungan dengan para kerabat dan orang-orang kampung yang Non-Ahmadi hingga akhir hayatnya. Meskipun mereka memusuhi, beliau tetap bersikap baik kepada mereka. Beliau memiliki dua putra dan enam putri. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya pada Almarhum. Muhammad Ahmad Naim Sahib juga tidak bisa datang ke pemakaman ayahnya.

**Kemudian jenazah selanjutnya Maulwi Ghulam Qadir Sahib, Mubaligh Jemaat dan Waqaf Zindegi dari Kalaban, Distrik Rajouri, Provinsi Jammu-Kashmir**, yang wafat pada 26 Maret di usia 56 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga Maulwi Ghulam Qadir Sahib melalui kakek beliau, yang terhormat Bahadur Ali Sahib. Tiga belas (13) orang dari keluarga ini dengan karunia Ta'ala saat ini sedang sibuk mengkhidmati Jemaat. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Mubaligh selama 34 tahun 6 bulan. Di manapun ditugaskan Almarhum menjalankan

tugas ta'lim dan tarbiyat dengan senang hati dan kerja keras hingga akhir hayatnya. Beliau memiliki kecerdasan dalam bertabligh. Beliau seorang yang teguh menghadapi kesulitan-kesulitan dan penentangan-penentangan di medan pertablighan. Seorang yang sangat sabar, bersyukur, qana'ah dan mubaligh yang pemberani. Di antara yang ditinggalkan, selain istri beliau juga ada 3 orang putra dan 2 orang putri. Seorang putra beliau, Bashiruddin Qadir Sahib sedang menempuh pendidikan di Jamiah Qadian tingkat akhir. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Mahmudah Begum Sahibah Arif, istri dari Muhammad Sadiq Sahib, seorang Darwesy Qadian yang wafat pada 1 April disebabkan oleh gagal jantung. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Almarhumah adalah cucu dari Hadhrat Qazi Ashraf Ali Sahib (ra), sahabat Hadhrat Masih mau'ud (as) dari Alipur Khera, Distrik Minpur, Provinsi Uttar Pradesh dan putri dari Almarhum Qazi Shad Bakhs. Beliau menikah dengan Almarhum Muhammad Arif Shadiq Sahib Darwesy. Almarhum melewati masa-masa sebagai Darwesy bersama dengan suami beliau dengan penuh kesabaran dan rasa syukur. Bahkan ketika menderita kelaparan pun beliau selalu memperlihatkan contoh kesabaran dan tidak pernah menceritakan kesusahan di hadapan siapa pun. Beliau disiplin dalam shalat, bahkan ketika sakit menjelang kewafatan pun Almarhumah sangat gelisah untuk bisa melaksanakan shalat. Almarhumah sangat memberikan perhatian pada tilawat Al-Qur'an, sangat dawam dalam candah-candah. Seorang yang memiliki ikatan yang kuat dengan khilafat dan selalu menasihatkan ini pada anak-anaknya. Almarhumah adalah seorang Mushiah. Almarhumah meninggalkan 3 putra dan 2 putri. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya.

**Jenazah selanjutnya Khalid Sa'adullah Al-Mishri Sahib, dari Yordania yang wafat beberapa hari yang lalu di usia 60 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Beliau adalah Ahmadi pertama di keluarganya. Beliau seorang yang sangat tulus, disiplin dalam shalat, dawam dalam candah dan mentaati nizam Jemaat. Seorang yang berakhlak mulia, pengkhidmat tamu dan ramah. Seorang yang pendiam dan jarang bicara. Bagi beliau sabda Khalifah-e-waqt adalah keputusan final. Beliau secara rutin menonton MTA, khususnya Khotbah Jum'at. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya pada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya adalah yang terhormat Muhammad Munir Sahib dari Darul Fazl Rabwah yang wafat pada 1 April di usia 73 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Pada tahun 1972 beliau baiat di tangan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits r.h. Anggota keluarga beliau yang lainnya tidak ada yang ahmadi, disebabkan hal ini mereka berulang kali menyiksa beliau supaya beliau keluar dari Ahmadiyah, bahkan pada tahun 2003 kepada beliau ditawarkan bahwa jika Anda mau meninggalkan Ahmadiyah, kami akan memberikan uang sehingga anak keturunan Anda pun tidak perlu bekerja mencari uang. Namun beliau tetap teguh dalam Jemaat.

Putri beliau Qomar Munir Sahibah adalah seorang karyawan waqaf zindegi di Islamabad. Istri beliau dan seorang putra beliau, Tahir Waqas juga waqaf zindegi. Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum. Beliau adalah sosok yang sangat baik dan tulus, senantiasa tersenyum, tidak pernah marah terhadap suatu hal. Beliau dawam melaksanakan shalat lima waktu dan biasa membayar semua candah tepat waktu.

Seorang kerabat beliau, Hafiz Saidurrahman Sahib menuturkan, "Ayahanda saya mengajarkan beliau bekerja karena para kerabat yang ghair Ahmadi tidak memperlakukan beliau dengan baik. Maka Almarhum datang kepada ayahanda saya yang memiliki toko di dekat sana. Ayah saya mengajarkan beliau bekerja di tokonya dan Almarhum mulai tinggal di rumah beliau. Beliau secara dawam pergi ke mesjid untuk shalat dan biasa duduk di shaf pertama. Beliau juga sangat senang bertabligh sehingga beliau bersama istri beliau sering pergi ke kampung-kampung di sekitar Rabwah untuk melakukan pertablighan." Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya Master Nadzir Ahmad Sahib dari Daarul Barkaat Rabwah yang wafat pada 4 April di usia 80 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau, Almarhum Mia 'Umar Din Sahib bin Mia Karam Din Sahib dari Datazed, Distrik Sialkot. Beliau mendapatkan hidayah di usia 15 tahun dan pada tahun 1914 atau pada

Jalsah ke-15 beliau baiat di tangan Khalifah ke-2 (ra) Beliau mendapatkan petunjuk melalui mimpi. Kemudian ketika Master Nadzir Sahib tinggal di Sargodha, para guru di sekolah memboikot beliau. Di sekolah tersebut putra beliau yang berusia 9 tahun dilukai oleh seorang siswa dengan pisau. Master Sahib memperlihatkan kesabaran atas hal ini, pada waktu itu putra beliau ini selamat, namun kemudian ia wafat karena demam. Pada saat menurunkan jenazah putranya ini ke liang lahat, dengan penuh kesabaran dan ketabahan beliau berkata, “Nak! Ayah bangga karena kamu pergi dengan membawa tanda kebenaran Jemaat pada tubuhmu.”

Ketika beliau tinggal di kampung tersebut sebagai guru, dapat menggantikan kekosongan muballigh atau Muallim, beliau sendiri melaksanakan tanggung jawab tersebut. Kemudian beliau ditugaskan di dekat Rabwah. Kemudian beliau pindah ke Rabwah dan beliau berkhidmat juga di sana. Beliau mengajarkan Al-Quran kepada banyak anak-anak. Kemudian setelah pensiun beliau belajar membaca Al-Qur’an dengan tartil kepada Qari Asiq Sahib. Lalu beliau juga menyelenggarakan kelas membaca Al-Quran dengan tartil di kelompok dan beliau berupaya supaya tidak ada anak laki-laki atau perempuan yang tidak lulus matrik dan tidak bisa membaca Al-Qur’an. Jika ada yang seperti itu maka beliau akan mengajarnya di rumah beliau. Almarhum sejak masih kecil sudah rajin tahajud dan ketika dikarenakan Corona di Rabwah dikenakan pembatasan pada beliau, yakni yang berusia di atas 60 tahun hendaknya jangan pergi ke masjid, maka beliau melaksanakan shalat lima waktu dan shalat jum’at di rumah dengan penuh perhatian. Berdasarkan satu mimpi beliau merasa yakin bahwa beliau akan wafat di tahun ini dan itu lah yang terjadi.

Beliau memiliki 3 orang putra dan mungkin 1 orang putri. Alhasil, dua putra beliau, bahkan tiga putra beliau adalah waqif zindegi. Yang pertama adalah Aziz Sahib yang berkhidmat di sini, di Islamabad, yang kedua Nasim Ahmad Sahib, Mubaligh Jemaat di Rabwah dan yang ketiga Said Adil Sahib yang merupakan mubaligh di Nigeria. Beliau juga tidak bisa hadir dalam pemakaman. Semoga Allah Ta’ala melimpahkan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum dan memberikan kesabaran dan ketabahan kepada semua yang ditinggalkan dan memberikan taufik pada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan para Almarhum.<sup>622</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
 وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّهِ وَأَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
 مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
 وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
 عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
 إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
 يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
 اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

622 Original Urdu transcript published in *Al Fazl International*, 30 April 2021, pp. 5-10. Translated by *The Review of Religions* pada link

<https://www.alfazl.com/2021/04/25/29701/>; <https://www.alfazlonline.org/03/05/2021/35752/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-04-09/>;

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-04-09.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-uthman-ibn-affan-the-launch-of-holyquran-io-9-april-2021/> dan rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Fazli ‘Umar Faruq dan Mln. Muhammad Hasyim. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Beberapa Bahasan Khotbah Jumat 23 April 2021: Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 111, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab radhiyAllahu ta’ala ‘anhu 01)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz) pada 23 April 2021 (Syahadat 1400 Hijriyah Syamsiyah/Ramadhan 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan awal mengenai salah seorang Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ) radhiyAllahu ta’ala ‘anhu.

Latar Belakang Keluarga Hadhrat ‘Umar (ra). Berbagai riwayat mengenai kapan beliau lahir.

Kunyah atau panggilan Abu Hafsh dan asal mulanya. Perawakan dan beberapa ciri-ciri fisik beliau.

Kebiasaan dan beberapa ketrampilan beliau yaitu berkuda dan berlomba gulat di pekan raya Ukaz.

Dari ribuan [mungkin lebih dari 10.000] penduduk Makkah, hanya 17 orang yang tahu baca tulis di zaman sebelum Islam. Salah satunya ialah Hadhrat ‘Umar (ra).

Penerimaan Islam oleh Hadhrat ‘Umar (ra): Tujuh riwayat berbeda dan mana yang lebih akurat menurut Hadhrat Khalifatul Masih V (atba).

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjut di Jumat-Jumat mendatang.

Dzikr-e-khair Empat Almarhum dan Dua Almarhumah.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Hari ini saya akan menyampaikan tentang Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (ra). Hadhrat ‘Umar (ra) berasal dari Kabilah Banu ‘Adi ibn Ka’ab ibn Luai. Ayah beliau bernama al-Khaththab ibn Nufail (الخطاب). Menurut satu riwayat, ibu beliau bernama Hantamah binti Hasyim ibn al-Mughirah (حَنْتَمَةُ بِنْتُ هَاشِمِ بْنِ الْمُغِيرَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُرْطُ بْنُ رِزَاحِ بْنِ عَدِيِّ بْنِ كَعْبِ بْنِ لُؤَيِّ) dan dengan demikian, ibu beliau adalah sepupu Abu Jahl (Amru ibn Hisyam ibn al-Mughirah).<sup>623</sup>

Menurut riwayat lain, ibu beliau bernama Hantamah binti Hisyam ibn al-Mughirah (حَنْتَمَةُ بِنْتُ هِشَامِ بْنِ الْمُغِيرَةَ) dan dengan demikian ibu beliau adalah saudara perempuan Abu Jahl. Namun, riwayat tentang

623 Nama asli Abu Jahl ialah Amru atau ‘Umar ibn Hisyam ibn al-Mughirah dari Banu Makhzum. Satu kaum dengan Khalid ibn Walid. Juga dengan ibu Hadhrat ‘Umar (ra). Abu Jahl berbeda dengan Abu Lahab. Abu Lahab ialah putra ‘Abdul Muththalib ibn Hasyim ibn ‘Abdu Manaf ibn Qushay. Ia saudara satu ayah lain ibu dengan ‘Abdullah, ayah Nabi Muhammad (saw).

saudara perempuan ini tidak banyak diterima. Abu ‘Umar berkata, *ومن قال ذلك - يعني بنت هشام - فقد أخطأ، ولو كانت كذلك لكانت أخت أبي جهل والحارث ابني هشام، وليس كذلك وإنما هي ابنة عمهما، لأن هشامًا وهاشمًا ابني المغيرة أخوان، فهاشم* “Yang mengatakan ia (ibu ‘Umar) adalah saudara perempuan Abu Jahl, ia telah salah; karena jika memang demikian, ia akan menjadi saudara perempuan Abu Jahl dan Harits putra Hisyam, sementara pada hakikatnya hal ini adalah tidak. Ia [ibu Hadhrat ‘Umar (ra)] adalah sepupu keduanya dan ayahnya bernama Hasyim.”<sup>624</sup>

**Terkait waktu kelahiran Hadhrat ‘Umar (ra), terdapat beberapa riwayat yang saling berbeda dalam menjelaskan waktu kelahiran Hadhrat ‘Umar (ra).** Satu pendapat menyatakan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) lahir 4 tahun sebelum terjadi Perang Fijar, sementara di tempat lain tertera bahwa beliau lahir 4 tahun setelah ‘Perang Fijar Besar’. Ini dinamakan perang Fijar, karena terjadi di bulan-bulan yang diharamkan berperang, sehingga hal itu adalah perkara tercela. Peperangan ini terjadi empat kali. Perang yang keempat, selain disebut *Al-Fijaarul a’zham* yaitu perang Fijar besar, disebut juga *Al-Fijaarul A’zhamul Akhir* (الفجار الاعظم الآخر) yaitu Perang Fijar Besar Terakhir. Peperangan ini terjadi antara Quraisy dan Banu Kinanah melawan Hawazin.<sup>625</sup>

Di satu pendapat lain, tertera bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) lahir 13 tahun setelah ‘Tahun Fil’ (tahun gajah).<sup>626</sup> Tahun Fil adalah 570 Masehi; dengan 13 tahun setelahnya berarti kelahiran Hadhrat ‘Umar (ra) adalah tahun 583.

Pendapat ketiga menyebutkan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) menerima Islam di tahun 6 kenabian dan saat itu usia beliau 26 tahun.<sup>627</sup> Menurut penanggalan Masehi, tahun 6 kenabian adalah 616 M. Jika saat itu usia Hadhrat ‘Umar (ra) 26 tahun, maka tahun kelahiran beliau adalah 590.

Pendapat keempat menyebutkan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) lahir ketika Nabi yang mulia (saw) berusia 21 tahun.<sup>628</sup> Walhasil, ada beberapa pendapat; dan usia beliau tatkala memeluk Islam adalah antara 21 dan 26 tahun.

Sebutan Hadhrat ‘Umar (ra) adalah Abu Hafsh. Hadhrat Ibnu Abbas menyatakan, “Di hari perang Badr, Nabi (saw) bersabda kepada para sahabat, *إِنِّي قَدْ عَرَفْتُ أَنَّ رَجُلًا مِنْ بَنِي هَاشِمٍ وَغَيْرِهِمْ قَدْ أُخْرِجُوا كَرْهًا ، لَا حَاجَةَ لَهُمْ بِقِتَالِنَا ، فَمَنْ لَقِيَ مِنْكُمْ أَحَدًا مِنْ بَنِي هَاشِمٍ فَلَا يَقْتُلْهُ ، وَمَنْ لَقِيَ أَبَا الْبُخْتَرِيِّ بْنِ هِشَامِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ أَسَدٍ فَلَا يَقْتُلْهُ ، وَمَنْ لَقِيَ الْعَبَّاسَ بْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ ، عَمَّ رَسُولَ اللَّهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَلَا يَقْتُلْهُ ، فَإِنَّهُ إِنَّمَا أُخْرِجَ مُسْتَكْرَهًا* ‘Saya mengetahui Banu Hasyim dan beberapa orang lain datang kemari bersama Quraisy karena terpaksa dan mereka tidak ingin berperang melawan kita; oleh karena itu, jika Anda sekalian ada yang bertemu dengan orang dari Banu Hasyim, jangan bunuh ia; jika ada yang bertemu Abul Bakhtari, jangan bunuh ia;...siapa diantara kalian berhadapan dengan Abbas (yang adalah paman Rasulullah (saw)), janganlah membunuhnya karena mereka secara terpaksa datang kemari bersama Quraisy.’

624 Ibnu Hajar al-Asqalani, *Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah*, Vol. 4, ‘Umar (ra) ibn al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], 484; Ali Ibn al-Athir, *Usd al-Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah*, Vol. 4, ‘Umar ibn al-Khattab (ra) [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 138.

625 Perang Fijar dipicu oleh pembunuhan pihak Kinanah terhadap beberapa orang kaum Qais-Ailan (Hawazin) dikarenakan iri hati melihat sebuah kafilah dagang dari al-Hirah (kerajaan Arab Iraq bawahan Persia) lebih memilih orang Hawazin sebagai guide (pendamping perjalanan). Kaum Quraisy mendukung Kinanah karena terikat perjanjian persekutuan dan kekerabatan lebih dekat. Perang terjadi empat tahun di beberapa hari per tahun dalam arti kedua belah pihak berperang di beberapa hari tertentu saja dan kehidupan normal di kebanyakan hari lainnya. Perang diakhiri dengan perjanjian damai dengan pembayaran sejumlah uang dari pihak Kinanah terhadap Hawazin. Panglima Quraisy saat itu ialah Harb ibn Umayyah, ayah Abu Sufyan. Umur Nabi Muhammad (saw) saat kejadian ialah 10 tahunan. Mengenai keikutsertaan beliau (saw) dalam hal ini ada dua pendapat, Ibnu Hisyam menyebut keikutsertaannya sebagai pembawa anak panah untuk paman-pamannya. Imam as-Suhaili, penulis ar-Raudh al-Unuf menyebut Nabi (saw) tidak ikut serta.

626 *Tarikh Dimashq al-Kabir li Ibn Asakir*, Vol. 47, p. 54, ‘Umar (ra) ibn al-Khattab, Dar Ihya al-Turah al-Arabi, Beirut, 2001; Ibnu Hajar al-Asqalani, *Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah*, Vol. 4, ‘Umar (ra) ibn al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], p. 484; *Atlas Sirat Nabawi (sa)*, p. 102, Dar al-Islam, Riyad, 1424 AH. Tahun gajah ialah istilah untuk tahun terjadinya penyerangan pasukan bergajah dari Yaman yang saat itu bawahan kerajaan Habsyah ke Makkah.

627 Ibnu Sa’d, *Al-Ath-Thabaqaat al-Kubra*, Vol. 3, *Islam ‘Umar (ra)* [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 204.

628 *Tarikh al-Khamis fi Ahwal Anfus Nafis*, Vol. 1, p. 259, *Wiladat ‘Umar(ra), Mu’assisat Sha‘ban*, Beirut.

Hadhrat Ibnu Abbas menjelaskan, “Hadhrat Abu Hudzaifah berkata kepada seseorang, **أَنْقَتُنْ أَبَاءَنَا** ‘Kita diperintahkan untuk membunuh ayah, saudara dan kerabat kita lantas kenapa tidak boleh membunuh Abbas. Kenapa bisa demikian? Demi Tuhan, saya pasti akan membunuhnya, jika berhadapan dengannya.’

Ketika hal tersebut diketahui oleh Rasulullah (saw), beliau bersabda kepada Hadhrat ‘Umar (ra), **يَا أَبَا حَفْصٍ** ‘Wahai Abu Hafsh!’ **أَيُّضْرَبُ وَجْهَ عَمِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالسَّيْفِ؟** ‘Pedang akan ditebaskan ke wajah paman Rasul Allah?’<sup>629</sup>

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, **بِأَبِي حَفْصٍ**, **صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ**, **بِأَبِي حَفْصٍ**, ‘Ini pertama kalinya Hadhrat Rasulullah (saw) memberikan nama julukan Abu Hafsh pada saya.’

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, **يَا رَسُولَ اللَّهِ ، دَعْنِي فَلَأُضْرِبَنَّ عُنُقَهُ بِالسَّيْفِ ، فَوَاللَّهِ لَقَدْ نَافَقَ**, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Izinkan saya menebas lehernya dengan pedang. Demi Tuhan di dalam diri orang yang mengucapkan itu terdapat kemunafikan.’ Rasulullah (saw) melarangnya untuk membunuhnya.

Namun Abu Hudzaifah mengatakan, **مَا أَنَا بِأَمِنٍ مِنْ تِلْكَ الْكَلِمَةِ الَّتِي قُلْتُ يَوْمَئِذٍ ، وَلَا أَزَالُ مِنْهَا خَائِفًا إِلَّا أَنْ تُكْفِرَهَا عَنِّي** ‘Saya menyadari telah mengatakan sesuatu yang keliru, saya tidak bisa tenang. Saya telah mengatakan sesuatu yang menyebabkan saya tidak bisa hidup tenang, saya akan selalu khawatir, kecuali saya diselamatkan dari keburukan itu dengan mati syahid, syahid demi Islam. Dengan begitu baru saya akan yakin bahwa saya telah selamat dari apa yang telah saya katakan.’ **فَقُتِلَ يَوْمَ الْيَمَامَةِ شَهِيدًا** ‘Walhasil, beliau syahid ketika perang Yamamah.’<sup>630</sup>

Hadhrat Aisyah menyatakan, “Nabi (saw) menganugerahkan Hadhrat ‘Umar (ra) dengan sebutan al-Faruq.”<sup>631</sup>

Mengenai bagaimana latar belakang sebutan ini, Hadhrat Ibnu Abbas menjelaskan, **سَأَلْتُ عَمْرَ لِأَيِّ شَيْءٍ** ‘Saya bertanya kepada Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Bagaimanakah Anda disebut al-Faruq?’

Beliau bersabda, **أَسْلَمَ حَمْزَةُ قَبْلِي بِثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فَخَرَجْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ فَأَسْرَعُ أَبُو جَهْلٍ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْبُهُ فَأَخْبَرَ** ‘Hamzah telah menerima Islam tiga hari sebelum saya. Saya kebetulan tengah menuju Masjidil Haram dan saat itu Abu Jahl dengan cepat pergi mendekati Rasulullah (saw) seraya melontarkan caci-makian. (lalu beliau menyebutkan semua hal tentang apa selanjutnya yang dilakukan Hadhrat Hamzah). Yaitu, ketika Hadhrat Hamzah mengetahuinya, maka beliau pun menuju Ka’bah seraya membawa busur panah beliau dan mendatangi kelompok dimana Abu Jahl duduk berkumpul dan berdiri di hadapan mereka seraya memegang busur panah beliau dan memandangnya dengan pandangan tajam. Abu Jahl pun menyadari kemarahan beliau dan berkata, **“Wahai Abu ‘Umarah (panggilan Hadhrat Hamzah), apa yang telah terjadi?”** Mendengar ini lantas Hadhrat Hamzah mengangkat dan memukulkan busur panah pada wajahnya sehingga robeklah pipinya dan darah pun mengalir darinya. Karena takut akan kemarahan mereka, para Quraisy pun segera meleraikan mereka berdua.’ Kemudian, beliau yaitu Hadhrat ‘Umar (ra) berkata (setelah menyebutkan peristiwa ini dimana beliau melihatnya), **وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَخْتَفٍ فِي دَارِ الْأَرْقَمِ بْنِ أَبِي** ‘Tiga hari setelah peristiwa ini, saya pergi keluar dan di jalan saya bertemu dengan seseorang dari Banu Makhzum. Saya bertanya kepadanya, **“Apakah Anda telah meninggalkan agama nenek moyang Anda sendiri dan memilih agama Muhammad (saw)?”**

629 Sirah an-Nabawiyah karya Ibn Hisham (السيرة النبوية لابن هشام), (نهى النبي أصحابه عن قتل ناس من المشركين), (2002).

630 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibn Sa’d. Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), dzikr waqa’ah Badr al-Kubra (ذكر وقعة بدر الكبرى). Al-Mustadrak Ala Al-Sahihain, Vol. 3, pp. 247-248, Hadith 4988, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2002 (مستدرک علی الصحیحین جلد 3 صفحہ 247-248 حدیث 4988 مطبوعه دار الکتب العلمیہ بیروت) (2002). Ibn Hisham, Sirat Ibn Hisham, Vol. 1, Bab Ghazwat Badr [Egypt: Mustafa al-Babi, 1955], p. 429

631 Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 4, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 143; Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) عن محمد بن إبراهيم عن أبي عمرو وذوكران قال قلت لعائشة من سمى عمر الفاروق: (لوامع الأنوار البهية وسواطع الأسرار الأثرية - ج 2) dan Lawami’ul Anwar (3 - الصفحة 267). قالت النبي صلى الله عليه وسلم.

Ia berkata, **إن فعلت فقد فعله من هو أعظم عليك حقا مني**, “Jika memang benar, apakah perkara besar? Dia pun telah melakukannya, yaitu orang yang lebih dekat dengan Anda daripada saya.”

Saya (yaitu Hadhrat ‘Umar (ra)) bertanya, **ومن هو؟** “Siapa dia?” Ia menjawab, **أختك وختك**, “Adik perempuan Anda dan suaminya.” **فانطلقت فوجدت هممة فدخلت فقلت: ما هذا؟ فما زال الكلام بيننا حتى أخذت برأس خنتي** **فصربت وأدميته فقامت إلي أختي فأخذت برأسي وقالت: قد كان ذلك على رغم أنفك فاستحييت حين رأيت الدماء فجلست وقلت: أروني** Setelah mendengar ini dan ketika saya mendatangi rumah adik perempuan saya, saya mendapati pintu rumahnya terkunci dan dari dalam terdengar suara tengah membaca sesuatu. Pintu pun dibuka untuk saya, lalu saya masuk ke dalam dan lantas bertanya kepada mereka, “Apa yang telah saya dengar dari kalian ini?” Mereka menjawab, “Apa yang telah Anda dengar?”

Di tengah pembicaraan saya pun menjadi marah lalu saya memegang kepala suami saudari saya dan memukulnya hingga ia pun berlumuran darah lalu adik perempuan saya berdiri dan memegang kepala saya seraya berkata, “Ini berlawanan dengan keinginan engkau.” (Artinya, “Kami yang telah memeluk Islam, berlawanan dengan keinginan engkau.” Di dalam riwayat lain disebutkan bahwa adik perempuan beliau pun terluka).

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, “Ketika saya melihat darah di adik perempuan saya (kemungkinan adik perempuan beliau pun terluka), saat itu saya pun tertunduk malu. Saya duduk dan berkata, ‘Perlihatkan kepada saya Kitab (lembaran tulisan) itu.’”

Adik perempuan saya berkata, **إنه لا يمسه إلا المطهرون**, “Hanya orang yang suci saja yang dapat memegangnya. Jika engkau memang berkata benar, pergilah untuk mandi terlebih dahulu.” **فقلت فاعتسلت فأخرجوا إلي صحيفة فيها (بسم الله الرحمن الرحيم) قلت: أسماء طيبة طاهرة \* (طه ما أنزلنا عليك القرآن لتشقى) \* (إلى قوله \* (له الأسماء الحسنى** Saya pun mandi dan datang kembali lalu duduk. Maka mereka pun mengeluarkan lembaran itu untuk saya. Di situ tertulis **(بسم الله الرحمن الرحيم)**. Saya berkata, “Kata-kata ini sungguh indah dan suci.” Lafaz setelahnya adalah **(طه ما أنزلنا عليك القرآن لتشقى)** yaitu dari ayat ini hingga **(له الأسماء الحسنى)**. Surah Taha ayat kedua sampai sembilan”.

Beliau bersabda, **Di فتعظمت في صدري وقلت: من هذا فرت قريش فأسلمت وقلت: أين رسول الله صلى الله عليه وسلم؟** dalam kalbu saya telah lahir keagungan akan Kalam tersebut.” Saya berkata, “Quraisy akan lari darinya. Saya telah menerima Islam.” Lalu saya bertanya, “Dimanakah Rasulullah (saw)?”

Adik perempuan saya berkata, **فأتيت فضربت الباب فاستجمع**, “Beliau ada di Darul Arqam.” **فأتيت فضربت الباب فاستجمع** Saya pergi ke sana dan mengetuk pintunya. Di sana telah berkumpul para sahabat. Hadhrat Hamzah berkata kepada mereka, “Apa yang terjadi dengan kalian?”

Mereka menjawab, “Ia adalah ‘Umar.” Hadhrat Hamzah berkata, “Bukalah pintunya, sekalipun yang berdiri di luar pintu itu adalah ‘Umar. Jika ia datang dengan niat baik, kita akan menerimanya, namun jika ia datang dengan niat buruk, maka kita akan membunuhnya.” **فسمع ذلك رسول الله صلى الله عليه وسلم فخرج فتشهد** Percakapan ini pun telah didengar juga oleh Rasul yang mulia (saw). Beliau datang keluar, lantas Hadhrat ‘Umar (ra) melafalkan kalimah syahadat. Seketika seluruh sahabat yang ada di dalam rumah itu dengan suara lantang menyebut Allahu Akbar, sehingga penduduk Makkah pun mendengarnya. Saya bertanya, **يا رسول الله ألسنا على الحق؟** “Wahai Rasulullah (saw), bukankah kita berada diatas kebenaran?” (yaitu, Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya kepada Rasulullah (saw), “Bukankah kita berada di pihak yang benar?”)

Beliau (saw) menjawab, **بلى**, “Mengapa tidak?”

Saya berkata, **فقيم الاختفاء**, “Lalu mengapa kita bersembunyi? Kenapa lantas kita menyembunyikan agama kita?” **فخرجنا صفيين أنا في أحدهما وحمزة في الآخر حتى دخلنا المسجد فنظرت قريش إلي وإلى حمزة فأصابتهم كآبة شديدة** Setelah itu kami pun berjalan keluar dalam dua shaf. Di shaf pertama ada saya dan di saf kedua ada Hadhrat Hamzah, hingga kami pun masuk di dalam Masjidil Haram. Saat itu orang-orang Quraisy pun melihat saya dan Hamzah dan mereka tampak sangat sedih dan berduka, kesedihan yang tak pernah sebelumnya mereka rasakan. Maka hari itu pun

Rasul yang mulia (saw) menamai saya dengan al-Faruq, karena dengannya Islam meraih kekuatan dan menjadi kentara perbedaan antara hak dan batil.”<sup>632</sup>

Diriwayatkan dari Ayyub ibn Musa (أيوب بن موسى) bahwa Rasulullah (saw) bersabda, **إن الله جعل الحق على لسان عمر وقلبه، وهو الفاروق، فرق الله به بين الحق والباطل** “Sungguh Allah Ta’ala telah menegakkan kebenaran pada lidah dan kalbu ‘Umar dan ia adalah al-Faruq, karena Allah Ta’ala melaluinya telah memperbedakan antara hak dan batil.”<sup>633</sup>

Hadhrat ‘Umar (ra) bertubuh tinggi dan berperawakan kekar. Tidak ada rambut di kepala depan beliau. Warna kulit beliau kemerahan dan janggut beliau lebat serta ada kemerahan di ujung janggut beliau dan pipi beliau tirus (tipis).<sup>634</sup>

Di masa Jahiliah, terkait kegiatan Hadhrat ‘Umar (ra) dulu, disebutkan bahwa menunggang kuda dan bertarung (bergulat) adalah kegemaran beliau. Di perayaan ‘Ukaz, pada umumnya Hadhrat ‘Umar (ra)lah yang memenangkan perlombaan bertarung setiap tahun.<sup>635</sup> Di usia muda, sesuai adat istiadat Arab, beliau pun menggembalakan unta-unta ayahnya.<sup>636</sup>

Sebelum Islam, baca tulis belumlah lumrah di Arab, dimana ketika Rasulullah (saw) diutus, saat itu di kabilah Quraisy saja hanya ada 17 orang yang dapat baca tulis. Hadhrat ‘Umar (ra) di masa itu telah menguasai baca tulis.<sup>637</sup>

Hadhrat ‘Umar (ra) termasuk diantara para pembesar Quraisy. Sebelum Islam, tugas duta atau perwakilan diembankan kepada beliau dan merupakan peraturan Quraisy bahwa tatkala diantara mereka atau antara mereka dengan kaum luar terjadi suatu pertempuran, maka mereka kerap mengutus Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai perwakilan.<sup>638</sup>

Ketika beberapa orang Islam berhijrah ke Habsyah, saat itu meskipun Hadhrat ‘Umar (ra) mengetahuinya dan menyaksikan mereka tengah berhijrah (beliau pun belum memeluk Islam dan memiliki tabiat yang sangat keras), namun tanggapan dari Hadhrat ‘Umar (ra), sangatlah mengharukan. Mengenai ini Hadhrat Ummu Abdullah binti Abu Hasymah menjelaskan, “Demi Allah, tatkala kami hendak berangkat ke tanah Habsyah dan saat itu suami saya Amir ibn Rabi’ah tengah pergi untuk suatu pekerjaan, maka waktu itu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab pun datang dan berdiri di dekat saya. Saat itu beliau masih ada dalam kemusyrikan dan kami terpaksa harus menanggung penghinaan-penghinaan dan kesulitan-kesulitan darinya.”

Ia menjelaskan, “Beliau berkata kepadaku, ‘Wahai Ummu Abdillah, tampaknya Anda berkeinginan pergi ke suatu tempat.’ Saya menjawab, ‘Ya Demi Allah, pasti kami akan keluar dari tanah Allah dan pergi ke suatu tempat. Kemana kami pergi? Bumi Allah sangat luas. Anda sekalian telah sangat melukai kami dan kami telah tertimpa banyak kezaliman, hingga akhirnya sekarang Allah telah melahirkan bagi kami jalan keselamatan.’”

Ummu Abdullah menjelaskan, “Saat itu beliau (Hadhrat ‘Umar (ra)) lantas berkata, ‘Allah bersama kalian.’”

---

632 Jalaluddin Abd al-Rahman ibn Abi Bakr al-Suyuti, Tarikh al-Khulafa, pp. 91-92, Lebanon, 1999; tercantum juga dalam Ar-Riyadhun Nadhirah; Tarikhul Islam karya adz-Dzahabi (الصفحة ١٨٠ - ج ١ - الذهبي - تاريخ الإسلام) dan Abu Nu’aim dalam ad-Dalail dan Ibnu Asakir dari Ibnu ‘Abbas (ابو نعيم في الدلائل وابن عساكر). (عن ابن عباس).

633 Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 4, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 143; Tarikh Madinah (تاريخ المدينة / ج: 2 ص: 662).

634 Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 4, ‘Umar ibn al-Khattab (ra) [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], p. 484.

635 Khalid ibn Al-Walid: Panglima Yang Tak Terkalahkan by Manshur Abdul Hakim. Satu-satunya petarung seusia yang pernah mengalahkan beliau ialah Khalid ibn Walid.

636 Sayyiduna Hazrat ‘Umar Faruq A’zam (ra), Muhammad Hussain Haikal [translated] pp. 51-52, Islami Kutub Khana, Lahore.

637 Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Vol. 1 [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha’ah, 2004], p. 133. Terantum juga dalam Futuhul Buldan.

638 Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 3, ‘Umar (ra) ibn al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 642.

Ummu Abdullah berkata, “Keharuan yang tampak saat itu dalam dirinya belum pernah saya melihatnya sebelum itu. Setelah itu pun beliau pergi. Menurut saya, kepergian kami telah membuatnya sangat bersedih.”

Ummu Abdullah berkata, “Ketika Amir ibn Rabiah (suami saya) kembali dari pekerjaannya, saya berkata kepadanya, ‘Wahai Abdullah, andaikan saja engkau melihat bagaimana keadaan ‘Umar, yaitu kesedihan, belas kasihan dan keharuan yang ia perlihatkan untuk kita.’”

Amir ibn Rabiah berkata, “Apakah engkau melihat adanya harapan akan dirinya memeluk Islam?” (yaitu beliau terpengaruh akan peristiwa ini dan beliau mungkin akan memeluk Islam). Saya menjawab, ‘Ya.’ Lantas ia (yakni Amir ibn Rabiah) berkata, ‘Ia tidak akan memeluk Islam. Orang yang telah engkau lihat itu, ia tidak akan memeluk Islam sampai keledai Al-Khaththab memeluk Islam [maksudnya mustahil].’”

Ummu Abdillah berkata, “Amir ibn Rabiah (suami saya) melihat bagaimana kekerasan dan tekanan yang diberikan Hadhrat ‘Umar (ra) terhadap Islam sehingga Amir menjadi putus asa akan dia dan mengatakan hal tersebut.” Yaitu, saat itu Hadhrat ‘Umar (ra) adalah orang yang sedemikian keras memusuhi terhadap Islam, sehingga bagaimana bisa beliau akan menerima Islam.<sup>639</sup>

Mengenai peristiwa ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) pun telah menjelaskan dengan cara beliau. Hadhrat ‘Umar (ra) dahulu sangat memusuhi Islam. Beliau (ra) bersabda, “Namun, di dalam diri beliau pun terkandung daya keruhanian. Yakni, meskipun beliau berwatak sangat keras, senantiasa menimpakan kesulitan kepada Rasulullah (saw) dan para sahabat beliau, namun di dalam jiwa beliau pun ada gejala kepiluan. Maka dari itu ketika berlangsung hijrah pertama ke Habsyah, saat itu umat Islam bersiap berangkat sebelum shalat subuh supaya kaum Musyrik tidak menahan mereka dan mereka tidak tertimpa kesulitan.

Kebiasaan di Makkah saat itu adalah, beberapa pemimpin Makkah berkeliling kota di malam hari supaya tidak ada pencurian dan lain sebagainya. Mereka kerap memeriksa lorong-lorong kota. Sesuai aturan ini, Hadhrat ‘Umar (ra) pun saat itu berkeliling di waktu malam dan beliau melihat bahwa di suatu rumah, semua barang-barang rumah itu telah disatukan dan terikat. Beliau mendekatinya. Seorang sahabiah berdiri di dekat barang tersebut. Mungkin suami keluarga itu memiliki hubungan keluarga dengan Hadhrat ‘Umar (ra). Oleh karena itu beliau berkata kepada sahabiah itu, “ibu, apa yang tengah terjadi ini? Saya tampaknya melihat bahwa engkau hendak melakukan perjalanan yang sangat jauh”.

(Saat itu suami sahabiah itu tidak ada di tempat. Jika ia ada di sana, mungkin saja dikarenakan permusuhan dan perseteruan kaum musyrik Makkah, setelah mendengar ucapan Hadhrat ‘Umar (ra) tersebut, ia pun akan menjawab dengan berbagai alasan, yaitu pergi atau tidak pergi, perjalanan singkat atau berkunjung ke suatu tempat yang dekat. Namun Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda bahwa dalam naluri perempuan tidak ada hal demikian. Perempuan itu tidak terpikir akan hal itu. Atau jika ada, ia tetap mengatakan kejujuran).

Lalu sahabiah itu berkata, “Umar, kami akan meninggalkan Makkah”.

Beliau berkata, “Kalian akan meninggalkan Makkah?”

Sahabiah itu menjawab, “Ya, kami akan meninggalkan Makkah”.

Hadhrt ‘Umar (ra) bertanya, “Mengapa meninggalkan Makkah?”

Sahabiah menjawab, “Umar, engkau dan saudara engkau tidak menyukai kami tinggal di sini dan kami tidak menemukan kebebasan untuk beribadah pada Tuhan yang Maha Esa di sini. Oleh karena itulah kami meninggalkan kampung halaman kami dan pergi ke negeri lain”.

Di sini, meskipun Hadhrt ‘Umar (ra) adalah musuh Islam yang keras, meskipun saat itu beliau senantiasa bersedia untuk membunuh umat Islam, namun di kegelapan malam itu, setelah mendengar jawaban Sahabiah itu bahwa mereka akan meninggalkan kampung halamannya ini karena beliau dan saudara beliau tidak menyukai tinggalnya mereka di sini dan mereka tidak menemukan kebebasan untuk beribadah kepada Tuhan yang Maha Esa di sini, maka Hadhrt ‘Umar (ra) saat itu pun malu dan

---

639 Ibn Hisham, Sirat Ibn Hisham, Vol. 1, Bab Dhikr Islam ‘Umar ibn al-Khattab (ra) [Dar Ibn Hazm, Beirut, 2009], p. 159.

memalingkan muka saat mendengarnya, lalu berkata seraya menyebut nama Sahabiah itu, “baiklah, pergilah, semoga Tuhan menjaga engkau”

Nampaknya, Hadhrat ‘Umar (ra) mengalami rasa haru yang sedemikian rupa, sehingga beliau merasa jika beliau tidak memalingkan wajah kearah lain, maka beliau bisa menangis, Tidak lama kemudian, suami dari sahabiyah (sahabat wanita) itu datang. Suami beliau beranggapan bahwa ‘Umar adalah musuh keras Islam.

Ketika melihat Hadhrat ‘Umar (ra) berdiri di sana, suaminya mengira bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) akan menghalangi perjalanan hijrah mereka. Sang suami bertanya kepada Istrinya: Bagaimana ‘Umar bisa datang kemari?

Istrinya menjawab: Ia datang begitu saja dan bertanya: Mau pergi kemana kamu? Sang suami berkata: Jangan jangan mau berniat jahat dengan kita. (Hadhrt ‘Umar (ra) pergi dari sana beberapa saat sebelum datang suaminya).

Istrinya berkata: Wahai anak pamanku! (Wanita Arab pada umumnya biasa menyebut suaminya dengan sebutan anak paman) Kamu khawatir jangan-jangan ‘Umar akan bersikap jahat dengan kita, namun saya mengira bahwa suatu saat ia bisa saja masuk Islam. Karena Ketika saya katakan padanya bahwa kami akan pergi meninggalkan Makkah, karena kamu dan saudara kamu tidak membiarkan kami beribadah dengan bebas kepada Tuhan Yang Esa.

Mendengar itu, ‘Umar memalingkan wajahnya dan berkata: Baik, Pergilah, Semoga Tuhan melindungi kalian.

Ketika mengucapkan itu, Nampak keharuan pada suara ‘Umar dan saya mengira matanya berkaca-kaca, karena itu saya mengira bahwa suatu saat ‘Umar akan baiat masuk Islam.”<sup>640</sup>

**Hadhrt Rasulullah (saw) juga banyak berdoa untuk baiatnya Hadhrt ‘Umar (ra).** Berkenaan dengan itu terdapat dalam riwayat, Hadhrt Ibnu ‘Umar meriwayatkan, “Rasulullah (saw) bersabda, **اللَّهُمَّ** *‘Allahumma a’izzal Islaama bi-ahabbi hadzainir rajulaini ilaika bi-Abi Jahlin au bi-‘Umara bnil Khaththab.’* ‘Ya Allah berikanlah kehormatan kepada Islam dengan perantaraan orang yang lebih Engkau cintai diantara dua orang ini yakni Abu Jahl dan ‘Umar ibn Al-Khaththab.”

Ibnu ‘Umar berkata, “Diantara kedua orang itu, Hadhrt ‘Umar (ra) lebih dicintai oleh Allah Ta’ala.

Hadhrt Ibnu ‘Umar meriwayatkan, “Rasulullah (saw) bersabda, **اللَّهُمَّ أَيِّ الدِّينِ بِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ** *‘Allahumma ayyidid diina bi-‘Umara bnil Khaththab.’* - ‘Ya Tuhan! Bantulah agama ini dengan perantaraan ‘Umar ibn Al-Khaththab.”<sup>641</sup>

Hadhrt Aisyah ra meriwayatkan, “Rasulullah (saw) pernah bersabda, **اللَّهُمَّ أَعَزَّ الْإِسْلَامَ بِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ** *‘Allahumma a’izzal Islaama bi-‘Umara bnil Khaththab.’* - ‘Ya Allah! Berikanlah kehormatan kepada Islam dengan perantaraan ‘Umar ibn al-Khaththab khususnya.”<sup>642</sup>

Sehari sebelum baiatnya Hadhrt ‘Umar (ra), Rasulullah (saw) berdoa demikian, **اللَّهُمَّ أَيِّدِ الْإِسْلَامَ بِأَحَبِّ** *‘Allahumma ayyidil Islaama bi-ahabir rajulaini ilaika ‘Umara bnil Khaththab au ‘Amru bni Hisyam.’* - ‘Ya Allah! Berikanlah pertolongan kepada Islam dengan perantaraan orang yang lebih Engkau cintai diantara dua orang ini yakni dengan ‘Umar Ibn al-Khaththab atau Amru ibn Hisyam.”<sup>643</sup>

640 Tafsir-e-Kabir, Vol. 6, pp. 140-141.

641 Riwayat ‘Abdullah ibnu ‘Abbas, dinukil oleh as-Sakhawi dalam al-Maqashid al-Hasanah (رواه عبدالله بن عباس، نقله السخاوي في المقاصد الحسنة); tercantum dalam ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد - ج 3 - الصفحة 269).

642 Sunan Ibni Maajah. Mustadrak lil Hakim ala al-Sahihain, Vol. 3, p. 89, Kitab Ma‘rifat al-Sahabah, bab min Manaqib Amir al-Mu-minin ‘Umar ibn al-Khattab (ra), Hadith 4483-4485, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2002.

643 Mirqatul Mafatih syarh Misykaatil Mashabih (مرقاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح), Bab manaqib ‘Umar (الفصل الأول)، 9/3899, nomor 6045.

يَا مُحَمَّدُ ، لَقَدْ اسْتَبَشَرَ ، Setelah Hadhrat ‘Umar (ra) baiat masuk Islam, Hadhrat Jibril turun dan bersabda, ‘Wahai Muhammad! Dengan baiatnya ‘Umar, penduduk langit begitu bahagia.’” (Ath-Thabaqaatul Kubra)<sup>644</sup>

Berkenaan dengan baiatnya Hadhrat ‘Umar (ra) lebih lanjut diriwayatkan bahwa Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab baiat pada Dzul Hijjah 6 Nabawi.<sup>645</sup> Berkenaan dengan penyebab baiatnya beliau terdapat **beberapa Riwayat dalam kitab Hadits dan Sirah. Satu riwayat diantaranya** dalam as-Siratul Halbiyah, “Suatu ketika Abu Jahl berkata kepada orang-orang, *يا مشعر قريش ان محمدا قد شتم الهتكم وسفه أحلامكم*, ‘Wahai bangsa Quraisy! Muhammad (saw) melontarkan caci makian pada sembahkan kalian dan menyebut kalian bodoh. Ia juga mengatakan bahwa sembahkan kalian akan menjadi bahan bakar neraka. Untuk itu aku umumkan bahwa siapa yang bisa membunuh Muhammad, akan aku berikan ia hadiah 100 unta merah hitam dan 1000 uqiyah perak.’<sup>646</sup>

Satu uqiyah sama dengan 40 dirham yakni sekitar 126 gram dan sebagian berpendapat lebih banyak lagi dari itu. Intinya, hadiah yang dijanjikan itu bernilai uang sangat besar.

**Adapun dalam riwayat lainnya disebutkan** bahwa dia mengumumkan, *جعلوا لم يقتله كذا وكذا أوقية من الذهب وكذا كذا أوقية من الفضة وكذا كذا نافجة من المسك وكذا كذا ثوبا وغير ذلك* ‘Siapa yang dapat membunuh dia (Nabi Muhammad (saw)) maka akan mendapatkan hadiah sekian uqiyah emas, perak, wangi wangi, pakaian dan masih banyak lagi barang-barang lainnya.’<sup>647</sup>

Mendengar pengumuman itu, Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, *أنا لها* ‘Akulah yang berhak untuk mendapatkan hadiah itu.’ Orang-orang berkata, *أنت لها يا عمر* ‘Tidak diragukan lagi hadiah ini akan menjadi milikmu, ‘Umar.’ Setelah itu, Hadhrat ‘Umar (ra) membuat perjanjian resmi dengan mereka perihal itu.<sup>648</sup>

Hadhrt ‘Umar (ra) menuturkan, *فخرجت متقلدا سيفي متكبنا كئانتأى جعلتها في منكبى أريد رسول الله صلى الله عليه وسلم* ‘Setelah itu saya membawa pedang dan menggantungkannya di pundak untuk mencari Rasulullah (saw). *فمررت على عجل يذبح فسمعت من جوفه صوتا يقول يا ال ذريح صائح يصيح بلسان فصيح يدعو الى شهادة أن لا اله الا الله* (saw). Di perjalanan, ada anak sapi yang sedang disembelih dan saya mendengar suara keluar dari perut hewan itu yang mengatakan, ‘Wahai keluarga Dharih!’ (Dharih adalah nama anak sapi yang tengah disembelih itu.) Seorang penyeru tengah menyeru. Itu terdengar dengan suara yang jelas. Suara itu menyeru untuk memberikan kesaksian tidak ada sembahkan lain selain Allah dan Muhammad adalah Rasul Allah.’ Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Saya berkata pada diri sendiri bahwa suara ini mengindikasikan pada diri saya.’”<sup>649</sup> Jika Riwayat Siratul Halbiyah ini sah tampaknya itu merupakan pandangan kasyaf yang beliau lihat pada saat itu yang munculnya suara dari suatu tempat.

**Riwayat ketiga perihal baiatnya Hadhrt ‘Umar (ra).** Hadhrt ‘Umar (ra) meriwayatkan, *جنت المسجد أريد أن أطوف بالكعبة فإذا رسول الله صلى الله عليه وسلم قائم يصلى وكان إذا صلى استقبل الشام أي صخرة بيت المقدس وجعل الكعبة بينه وبين الشام فكان مصلاه بين الركن الأسود والركن اليماني أي لأنه لا يكون مستقبلا لبيت المقدس الا حينئذ كما تقدم* “Suatu hari saya tiba di Haram dengan niat untuk melakukan thawaf. Pada saat itu, Nabi (saw) sedang berdiri shalat di sana. Ketika salat, beliau biasa menghadap ke arah negeri syam, yaitu ke arah Kubah Batu

644 Ibnu Sa’d, Al-Ath-Thabaqaat al-Kubra, Vol. 3, Bab Islam Islam ‘Umar (ra) [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], p. 123. tercantum juga dalam Hadits Ibnu Majah Nomor 100. Tercantum juga dalam Shahih Ibnu Hibban, Kitab ikhbarihi shallallahu ‘alaihi wa sallam ‘an manaqibish shahabah, nomor (7009) (صحيح ابن حبان كتاب إخباره صلى الله عليه وسلم عن مناقب الصحابة ، رجالهم ذكر استبشار أهل السماء بإسلام عمر بن الخطاب رضي الله عنه حديث رقم 7009)

645 Ibnu Sa’d, Al-Ath-Thabaqaat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 204.

646 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya ‘Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).

647 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya ‘Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).

648 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya ‘Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).

649 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya ‘Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي). Ali ibn Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyah, Vol. 1, Bab al-Hijrah al-Ula ila Ard al-Habshah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], p. 470; Lughat al-Hadith, Vo. 4, p. 527.

di Baitul Muqaddas (Yerusalem). Beliau berdiri sedemikian rupa sehingga Kiblat akan berada di antara beliau dan arah Syam. Dengan demikian, Nabi Suci (saw) berdiri di antara Hajar Aswad [Batu Hitam] dan Rukn al-Yamani [Sudut Yaman]. (Rukn al-Yamani adalah sudut tenggara Ka'bah dan mengarah ke Yaman) dan tanpa [berdiri di sana] seseorang tidak dapat menghadapi Baitul Muqaddas.

Hadhrat 'Umar (ra) berkata, حين رأيتُه صلى الله عليه وسلم لو أني استمعت لمحمد الليلة حتى أسمع ما يقول قال فقلت، لنن دنوت منه أستمع لاروعنه فجننت من قبل الحجر فدخلت تحت ثيابها يعني الكعبة فجعلت أمشي رويدا ورسول الله صلى الله عليه وسلم قائم يصلى “Ketika saya melihat Rasulullah (saw), saya berpikir, malam ini saya akan mendengarkan ucapan Muhammad (saw) dan apa yang dikatakannya? Saya berpikir, jika saya pergi ke dekatnya untuk mendengarkan apa yang diucapkan beliau (saw), saya akan membuat beliau siaga. Karena itu, saya muncul dari arah Hajar Aswad dan berada di balik kain Kabah dan mulai berjalan pelan-pelan sementara Rasulullah (saw) tetap larut dalam ibadah shalat.

فقرأ صلى الله عليه وسلم الرحمن حتى قمت في قبلته مستقبلة ما بيني وبينه الا ثياب الكعبة فلما سمعت القرآن رق له قلبي فبكيت Rasulullah (saw) menilawatkan surat Ar-Rahman hingga saya berada benar-benar di hadapan Rasulullah (saw). Tidak ada yang menjadi tabir penghalang antara saya dan Rasulullah (saw) selain kain Ka'bah. Hati saya meleleh seketika mendengar lantunan ayat Al Quran Karim dan mulai menangis saat itu Islam telah merasuk ke dalam hati saya.

فلم أزل قائما في مكاني ذلك حتى قضى رسول الله صلى الله عليه وسلم صلاته ثم انصرف فتبعته فلما سمع رسول الله صلى الله عليه وسلم حسي عرفني وظن أنما تبعته لاؤذيه فنهمني أي زجرني ثم قال Saya tetap berdiri di tempat yang sama hingga Rasulullah (saw) menyelesaikan shalatnya lalu pergi dari sana. Saya mulai berjalan mengikuti beliau. Rasulullah (saw) dapat mendengar suara langkah kaki saya dan mengenali saya. Rasulullah (saw) beranggapan bahwa saya membuntuti untuk melukai beliau. Rasulullah (saw) memarahi saya dan bersabda, ‘Wahai Ibnu Al-Khatthab! Untuk tujuan apa kamu datang malam malam-malam begini?’

Saya berkata, ‘Saya datang untuk beriman kepada Allah, Rasulullah dan apa yang datang dari Allah Ta’ala.’<sup>650</sup>

**Riwayat keempat diriwayatkan, Hadhrat 'Umar (ra) menuturkan,** ضرب أختي المخاض ليلا فخرجت من البيت فدخلت في أستار الكعبة فجاء النبي صلى الله عليه وسلم فدخل الحجر فصلى فيه ما شاء الله ثم انصرف فسمعت شيئا لم أسمع مثله فخرج فاتبعته فقال “Suatu malam adik perempuan saya menderita sakit ketika proses melahirkan. Saya pun keluar rumah untuk berdoa lalu saya membungkus diri dengan kain Ka'bah. Saat itu datanglah Rasulullah (saw) lalu mendirikan shalat di dekat Hajar Aswad sebanyak yang dikehendaki Allah kemudian pergi. Saat itu saya mendengar ucapan yang belum pernah saya dengar sebelumnya. Karena itu, ketika Rasulullah (saw) meninggalkan tempat itu, saya mengikuti di belakang beliau. Rasul bertanya, ‘Siapa di sana?’

Saya menjawab, ‘Saya 'Umar.’

Rasul bersabda, ‘Wahai 'Umar! Kamu tidak melepaskan saya baik siang maupun malam.

Mendengar itu, saya khawatir jangan sampai beliau mendoakan buruk untuk saya, untuk itu saya segera mengatakan, ‘Asyhadu allaa ilaaha illallaah wa annaka Rasulullah (saw) - saya memberikan kesaksian tidak ada sembahsan lain selain Allah dan sesungguhnya Anda adalah Rasul Allah.’ Beliau (saw) bersabda kepada saya, ‘Wahai 'Umar! Apakah kamu ingin menyembunyikan keislamanmu?’

Saya berkata, ‘Tidak. Saya bersumpah demi Dzat yang telah mengutus Anda dengan agama yang benar, saya akan mengumumkan keislaman saya sebagaimana saya dulu mengumumkan kemusyrikan saya.’

Mendengar itu, Rasulullah (saw) menyampaikan puji sanjung ke hadirat Allah Ta’ala dan bersabda, ‘Wahai 'Umar semoga Allah Ta’ala meneguhkan kamu diatas hidayah.’ Setelah itu Rasul

650 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya 'Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).

mengusapkan tangan di dada saya dan berdoa untuk keteguhan saya. Setelah itu saya meninggalkan beliau dan beliau pulang ke rumah.<sup>651</sup>

**Berkenaan dengan riwayat baiat beliau yang kelima merupakan Riwayat yang masyhur dan sebelum ini pun pernah disampaikan secara singkat.** Hadhrt Anas ibn Malik (عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ) meriwayatkan, خَرَجَ عُمَرُ مُتَقَلِّدًا السَّيْفَ ، فَلَقِيَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي زُهْرَةَ قَالَ ، “Suatu hari Hadhrt ‘Umar (ra) pergi dengan membawa pedang. Di jalan berjumpa dengan seseorang dari Banu Zuhrah, ia bertanya kepada beliau, أَيْنَ ؟ ‘Umar! Mau pergi kemana?’

Umar menjawab, أُرِيدُ أَنْ أَقْتُلَ مُحَمَّدًا ‘Saya mau membunuh Muhammad (saw)’ (Naudzubillah). Orang itu berkata, وَكَيْفَ تَأْمَنُ فِي بَنِي هَاشِمٍ وَبَنِي زُهْرَةَ وَقَدْ قَتَلْتَ مُحَمَّدًا ؟ ‘Apakah setelah membunuh Muhammad kamu akan selamat dari Banu Hasyim (keluarga asal ayah Nabi) dan Banu Zuhrah (keluarga asal ibu Nabi)?’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, مَا أَرَاكَ إِلَّا قَدْ صَبَوْتَ وَتَرَكْتَ دِينَكَ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ ‘Saya rasa kamu sudah menjadi Shabi (sebutan orang Makkah Musyrikin kepada orang Muslim).’ Orang itu berkata, أَفَلَا أَدُلُّكَ عَلَى الْعَجَبِ يَا عُمَرُ ؟ إِنَّ خَتَنَكَ وَأُخْتَكَ قَدْ صَبَوَا وَتَرَكَ دِينَكَ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ ‘Maukah saya beritahukan padamu kabar yang lebih mengagetkan dari itu? Kamu mengatakan bahwa saya telah menjadi pengikut Shabi, baiklah saya beritahukan kabar yang lebih besar dari itu bahwa saudarimu (Fathimah binti al-Khaththab) dan adik iparmu telah menjadi Shabi dan telah berpaling dari agama yang kamu anut. فَمَشَى عُمَرُ دَامِرًا حَتَّى أَتَاهُمَا ، وَعِنْدَهُمَا رَجُلٌ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ يُقَالُ لَهُ خَبَّابٌ قَالَ : فَلَمَّا سَمِعَ خَبَّابٌ حِسَّ عُمَرَ تَوَارَى فِي الْبَيْتِ ، فَدَخَلَ عَلَيْهِمَا فَقَالَ : Mendengar itu, Hadhrt ‘Umar (ra) langsung melaknat keduanya lalu pergi menuju rumah saudarinya. Pada saat itu, seorang sahabat Muhajirin bernama Hadhrt Khabbab tengah berada di rumah adik beliau (ra) [Khabbab sedang mengajar al-Qur’an kepada keduanya].” (Berkenaan dengan Hadhrt Khabbab pun telah saya sampaikan riwayat beliau sebelum ini.) “Seketika mendengar suara Hadhrt ‘Umar (ra), Hadhrt Khabbab bersembunyi. Hadhrt ‘Umar (ra) masuk ke rumah dan berkata, مَا هَذِهِ الْهَيْئَةُ الَّتِي سَمِعْتَهَا عِنْدَكُمْ ؟ ‘Apa yang kamu baca? Suara bacaan apa yang saya dengar dari kalian?’ Saat itu mereka tengah menilawatkan surat Taha. Mereka menjawab, ‘Tidak ada hal lain yang kami lakukan tadi selain satu hal.’ Hadhrt ‘Umar (ra) berkata: فَلَعَلَّكُمْ قَدْ صَبَوْتُمْ ‘Saya dengar kalian telah berpaling dari agama kalian. Adik ipar beliau berkata: أَرَأَيْتَ يَا عُمَرُ إِنْ كَانَ الْحَقُّ فِي غَيْرِ دِينِكَ ؟ ‘Wahai ‘Umar pernahkah kamu merenungkan kebenaran ada dalam agama lain selain agamamu?’ (Jika kamu ingin mencari kebenaran, pernahkah kamu merenungkan barangkali pada agama lain terdapat kebenaran juga)

Hadhrt Anas ibn Malik (عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ) meriwayatkan, خَرَجَ عُمَرُ مُتَقَلِّدًا السَّيْفَ ، فَلَقِيَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي زُهْرَةَ ، قَالَ : “Suatu hari Hadhrt ‘Umar (ra) pergi dengan membawa pedang. Di jalan berjumpa dengan seseorang dari Banu Zuhrah, ia bertanya kepada beliau, أَيْنَ تَعْمَدُ يَا عُمَرُ ؟ ‘Umar! Mau pergi kemana?’

Umar menjawab, أُرِيدُ أَنْ أَقْتُلَ مُحَمَّدًا ‘Saya mau membunuh Muhammad (saw)’ (Naudzubillah).

Orang itu berkata, وَكَيْفَ تَأْمَنُ فِي بَنِي هَاشِمٍ وَبَنِي زُهْرَةَ وَقَدْ قَتَلْتَ مُحَمَّدًا ؟ ‘Apakah setelah membunuh Muhammad kamu akan selamat dari Banu Hasyim (keluarga asal ayah Nabi) dan Banu Zuhrah (keluarga asal ibu Nabi)?’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, مَا أَرَاكَ إِلَّا قَدْ صَبَوْتَ وَتَرَكْتَ دِينَكَ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ ‘Saya rasa kamu sudah menjadi Shabi (sebutan orang Makkah Musyrikin kepada orang Muslim).’

Orang itu berkata, أَفَلَا أَدُلُّكَ عَلَى الْعَجَبِ يَا عُمَرُ ؟ إِنَّ خَتَنَكَ وَأُخْتَكَ قَدْ صَبَوَا وَتَرَكَ دِينَكَ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ ‘Maukah saya beritahukan padamu kabar yang lebih mengagetkan dari itu? Kamu mengatakan bahwa saya telah menjadi pengikut Shabi, baiklah saya beritahukan kabar yang lebih besar dari itu bahwa saudarimu (Fathimah binti al-Khaththab) dan adik iparmu telah menjadi Shabi dan telah berpaling dari agama yang kamu anut. فَمَشَى عُمَرُ دَامِرًا حَتَّى أَتَاهُمَا ، وَعِنْدَهُمَا رَجُلٌ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ يُقَالُ لَهُ خَبَّابٌ قَالَ : فَلَمَّا سَمِعَ خَبَّابٌ حِسَّ عُمَرَ تَوَارَى فِي الْبَيْتِ ، فَدَخَلَ عَلَيْهِمَا فَقَالَ : Mendengar itu, Hadhrt ‘Umar (ra) langsung melaknat keduanya lalu pergi menuju rumah saudarinya. Pada saat itu, seorang sahabat Muhajirin bernama Hadhrt Khabbab tengah berada di rumah adik beliau (ra) [Khabbab sedang mengajar al-Qur’an kepada keduanya].” (Berkenaan dengan Hadhrt

651 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya ‘Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي), Vol. 1, Bab al-Hijrah al-Ula ila Ard al-Habshah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002] p. 469; Farhang-e-Sirat, p. 135.



Beliau menerima Islam lalu berkata, **أَخْرُجْ يَا رَسُولَ اللَّهِ** ‘Wahai Rasulullah (saw)! Sampaikanlah tabligh Islam secara terbuka.’<sup>652</sup>

Ma'mar dan Zuhri meriwayatkan, Hadhrat ‘Umar (ra) baiat masuk Islam setelah Rasulullah (saw) memasuki Darul Arqam dan beliau baiat pada urutan ke-40 atau lebih dari itu. Darul Arqam adalah rumah atau markas milik seorang Muslim bernama Arqam ibn abil Arqam, terletak tidak jauh di luar Makkah. Di tempat tersebut umat Muslim biasa mengadakan pertemuan dan merupakan markas untuk mendalami ilmu agama, beribadah dll. Karena popularitasnya sehingga dikenal dengan sebutan Darul Islam dan berfungsi sebagai markas di Makkah selama 3 tahun. Umat Muslim biasa beribadah secara sembunyi-sembunyi didalamnya. Rasulullah (saw) biasa mengadakan acara-acara di dalamnya.

Setelah baiatnya Hadhrat ‘Umar (ra), umat Islam mulai menampilkan diri secara terbuka. Dalam Riwayat dikatakan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) adalah orang yang terakhir baiat di markas tersebut. Dengan baiatnya beliau, umat Islam mendapatkan banyak kekuatan, setelah itu keluar dari Darul Arqam dan tabligh secara terbuka.

Berkenaan dengan baiatnya Hadhrat ‘Umar (ra), diriwayatkan juga pada tempat lain dengan sedikit perbedaan. Pada Riwayat sebelumnya, disebutkan ayat-ayat permulaan surat Taha. Sedangkan pada tempat lain diriwayatkan bahwa yang dimaksud adalah permulaan ayat surat Al Hadid yang ditilawatkan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) di rumah adik beliau.<sup>653</sup>

Riwayat keenam berkenaan dengan baiatnya Hadhrat ‘Umar (ra). Hadhrat ‘Umar (ra) meriwayatkan, **خَرَجْتُ أَتَعْرِضُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ أَنْ أُسَلِّمَ فَوَجَدْتُهُ قَدْ سَبَقَنِي إِلَى الْمَسْجِدِ فَفَمَنْتُ خَلْفَهُ فَاسْتَفْتَحَ سُورَةَ الْحَاقَّةِ فَجَعَلْتُ أَعْجَبُ مِنْ تَأْلِيفِ الْقُرْآنِ** ‘Sehari sebelum baiat, saya pergi untuk mencari Rasulullah (saw). Saya melihat Rasulullah (saw) sudah tiba di Masjid (Ka’bah) sebelum saya sampai. Saya berdiri di belakang beliau. Rasulullah (saw) menilawatkan surat Al-Haqqah, saya merasa takjub dengan struktur Al-Quran. **فَقُلْتُ هَذَا** Saya berkata, ‘Demi Tuhan! Ia adalah penyair seperti yang dikatakan oleh orang-orang Quraisy.’ Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Ketika saya berpikir seperti itu, Rasulullah (saw) menilawatkan ayat berikut, **{ إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَاعِرٍ قَلِيلًا مَا تُؤْمِنُونَ }** ‘Sesungguhnya Al Quran itu firman yang disampaikan seorang utusan mulia dan Al Quran itu bukanlah perkataan seorang penyair. Sedikit sekali apa yang kamu imani.’ (al-Haqqah 69:41-42)<sup>654</sup>

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, **قُلْتُ كَاهِنٌ** Saya katakan bahwa ini adalah ahli nujum, penyihir. Lalu Rasulullah (saw) membaca, **{ وَلَا يَقُولُ كَاهِنٌ قَلِيلًا مَا تَدْكُرُونَ تَنْزِيلٌ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ الْأَقَاوِيلِ لَأَخَذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينَ فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزِينَ }** Artinya, ‘Dan ini bukanlah perkataan ahli nujum. Sedikit sekali kamu mengambil nasihat. Ini adalah wahyu yang diturunkan dari Tuhan semesta alam. Dan sekiranya ia mengadakan sebagian perkataan atas nama kami, niscaya kami akan mengangkapnya dengan tangan kanan, kemudian, tentulah kami memotong urat nadinya, maka tidak ada seorangpun diantaramu dapat mencegah darinya.’ (al-Haqqah 69:43-48) Hadhrt ‘Umar (ra) mengatakan, **فَوَقَعَ الْإِسْلَامُ فِي قَلْبِي كُلِّ مَوْقِعٍ** ‘Sejak saat itu Islam terpatrit dalam hati saya.’<sup>655</sup>

**Riwayat ketujuh yaitu riwayat Bukhari. Hadhrt Abdullah ibn ‘Umar (ra) meriwayatkan: مَا سَمِعْتُ عُمَرَ، لَيْسَ بِقَوْلٍ يَقُولُ إِنِّي لِأُظَنُّهُ كَذَا. إِلَّا كَانَ كَمَا يَظُنُّ، بَيْنَمَا عُمَرُ جَالِسٌ إِذْ مَرَّ بِهِ رَجُلٌ جَمِيلٌ فَقَالَ لَقَدْ أَخْطَأَ ظَنِّي، أَوْ إِنَّ هَذَا عَلَى سَبِيلِ الْبُحْثِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ، أَوْ لَقَدْ كَانَ كَاهِنَهُمْ، عَلَى الرَّجُلِ، فَدَعَا لَهُ، فَقَالَ لَهُ ذَلِكَ، فَقَالَ مَا رَأَيْتُ كَالْيَوْمِ اسْتَفْتَيْتُ بِهِ رَجُلٌ مُسْلِمٌ** **Setiap kali saya mendengar Hadhrt ‘Umar (ra) berkata: 'Saya pikir ini dan itu akan terjadi', itu akan menjadi**

652 Ibnu Sa'd, Al-Ath-Thabaqaat al-Kubra, Vol. 3, [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1996], pp. 142-143; Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 129; Tarikh al-Madinah karya Ibnu Syabah, akhbar ‘Umar ibn al-Khaththab, Hadits 992 (تاريخ المدينة لابن شبة أخبار عمر بن الخطاب رضي الله عنه) (حديث رقم 992)

653 Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 140.

654 Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah. Sumber referensi : <https://www.alislam.org/> (bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (Arab)..

655 Ahmad ibn Hanbal, Musnad Ahmad ibn Hanbal, Vol. 1, Musnad ‘Umar (ra) ibn al-Khattab (مسند عمر بن الخطاب رضي الله عنه), Hadith 23966 [Beirut, Lebanon: Alam al-Kutub, 1998], pp. 108-109.

kenyataan seperti yang beliau katakan. Suatu ketika, saat Hadhrat ‘Umar (ra) sedang duduk, seorang pria tampan melewatinya. Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, 'Jika saya tidak salah, orang ini masih menganut agama Jahiliyyah atau dia adalah peramal mereka, bawa orang ini kepadaku.' Orang itu dibawa ke hadapan Hadhrat ‘Umar (ra). Diberitahukan kepadanya tentang apa yang dikatakan [tentang dia].

Pria itu berkata, 'Saya belum pernah melihat hari seperti hari ini di mana seorang Muslim dihadapkan dengan tuduhan seperti itu.' (Pria ini di kemudian hari menerima Islam) قَالَ فَإِنِّي أَعَزُّمُ عَلَيْكَ إِلَّا مَا أَخْبَرْتَنِي. قَالَ Beliau (ra) yaitu Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, 'Saya sangat berharap agar Anda mengatakan yang sebenarnya kepada saya.' Dia berkata, 'Saya adalah seorang peramal pada masa jahiliyah.' Kemudian Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, 'Katakan padaku hal paling menakutkan yang dikatakan jin perempuanmu kepadamu.' (Mereka adalah peramal dan penyihir sehingga beliau bertanya tentang hal aneh apa yang jin ceritakan kepadanya) Orang itu berkata, بَيْنَمَا أَنَا يَوْمًا فِي السُّوقِ جَاءَتْنِي أَعْرَفُ فِيهَا الْفَرْعَ، فَقَالَتْ أَلَمْ تَرَ الْجِنَّ وَابِلَاسَهَا وَيَأْسَهَا مِنْ بَعْدِ انْكَاسِهَا وَلُحُوقِهَا بِالْقِلَاصِ وَأَخْلَاسِهَا 'Suatu hari ketika aku berada di pasar, Jin perempuan itu datang kepadaku dan merasa ketakutan. Jin perempuan itu berkata, "Apakah kamu tidak melihat kecemasan dan keheranan jin-jin, mereka telah ditinggalkan [untuk saat ini yang dapat mereka lakukan adalah] mengikuti unta-unta dan pelananya."

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, 'Kamu berkata benar.' Kemudian beliau menambahkan, بَيْنَمَا أَنَا عِنْدَ آلِهِمْ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ بِعَجَلٍ فَذَبَحَهُ، فَصَرَخَ بِهِ صَارِخٌ، لَمْ أَسْمَعْ صَارِخًا قَطُّ أَشَدَّ صَوْتًا مِنْهُ يَقُولُ يَا جَلِيحُ، أَمْرٌ نَجِيحٌ رَجُلٌ فَصِيحٌ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ 'Suatu hari ketika aku sedang tidur di dekat berhala mereka, seorang pria datang dengan seekor anak sapi dan menyembelihnya [sebagai persembahan kepada berhala]. Seseorang menjerit, yang belum pernah kudengar sebelumnya. Dia berseru, "Wahai musuh yang melampaui batas! Sesuatu keberhasilan [mendekat]!" Seorang pria fasih menyatakan, "Tidak ada yang berhak disembah kecuali Allah." فَوَثَبَ الْقَوْمُ قُلْتُ لَا أَبْرَحُ حَتَّى أَعْلَمَ مَا وَرَاءَ هَذَا ثُمَّ نَادَى يَا جَلِيحُ، أَمْرٌ نَجِيحٌ، رَجُلٌ فَصِيحٌ، يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. فَفَمَتْنَا أَن قِيلَ هَذَا نَبِيٌّ. Setelah mendengar ini, orang-orang melarikan diri, tetapi saya [yaitu Hadhrt ‘Umar (ra)] berkata, "Aku tidak akan lari sampai aku tahu siapa di balik ini." Kemudian teriakan muncul lagi, "Wahai musuh yang melampaui batas! Sesuatu keberhasilan [mendekat]!" Seorang pria fasih menyatakan: "Tidak ada yang berhak disembah kecuali Allah." Saya kemudian pergi dan beberapa hari kemudian ada orang mengatakan, "Seorang Nabi telah muncul."” Dalam beberapa versi riwayat Shahih al-Bukhari, bukan disebutkan, لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ "tidak ada yang layak disembah kecuali Allah", melainkan kata-katanya adalah لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ "laa ilaaha illaa anta" – "tidak ada yang layak disembah kecuali Engkau."

Berkenaan dengan masuk Islamnya Hadhrt ‘Umar (ra) dijumpai beragam riwayat dalam buku-buku Tarikh (Sejarah) dan Sirah (Biografi). Dari antara riwayat-riwayat tersebut, yang paling populer dan terdapat dalam berbagai buku adalah riwayat yang mengisahkan Hadhrt ‘Umar (ra) berangkat dengan membawa pedang untuk membunuh Rasulullah (saw). Na’udzubillah. Namun, di perjalanan beliau, seseorang mengatakan kepada beliau, "Lebih baik kamu terlebih dahulu mencari tahu perihal saudarimu dan keluargamu." Beliau pun pergi ke rumah adiknya. Riwayat inilah yang diakui secara luas dan inilah yang paling banyak disebutkan di banyak tempat.

Meskipun demikian, masih banyak riwayat lainnya sebagaimana telah saya sampaikan, namun para sejarawan dan penulis Sirah memperdebatkan kesahihannya. Akan tetapi, kita menerima riwayat yang menyebutkan peristiwa-peristiwa yang terjadi setelah Hadhrt ‘Umar (ra) pergi ke rumah saudari dan iparnya lalu dari sana beliau pergi menuju Darul Arqam.

Bisa dikatakan ada kemungkinan seluruh Riwayat berkenaan dengan baiatnya Hadhrt ‘Umar (ra) pada tempatnya adalah benar yang darinya dapat disimpulkan bahwa pada berbagai kesempatan Hadhrt ‘Umar (ra) mengalami perubahan keadaan hati dan sudut pandang pemikiran secara perlahan-lahan. Terkadang perubahan itu terjadi di berbagai tahapan namun belum ditempuh keputusan terakhir. Mungkin langkah keputusan terakhir adalah kisah dimana beliau mendengarkan tilawat Al-Quran di rumah saudarinya lalu pergi ke singgasana kenabian (menghadap Nabi saw) untuk memeluk Islam. Walau bagaimana pun, hanya Allah Yang Maha Tahu.

Pada saat memeluk Islam, usia Hadhrt ‘Umar (ra) ialah 33 tahun dan beliau adalah pemimpin kabilah Banu Adi. Menjelang masuk Islamnya beliau, dalam bangsa Quraisy, beliau mendapat

tanggungjawab sebagai duta kaum (perwakilan untuk pembicaraan khusus menghadapi orang luar Quraisy). Beliau adalah seorang figur yang disegani dan pemberani. Dengan baiatnya beliau, umat Muslim mendapatkan kekuatan sehingga umat Muslim berani keluar dari Darul Arqam dan melakukan shalat secara terang-terangan di Masjid Haram. Hadhrat ‘Umar (ra) adalah sahabat terakhir yang baiat di Darul Arqam dan ini terjadi pada bulan terakhir tahun keenam setelah kenabian (tahun ke-6 Nabawi). Pada masa itu jumlah keseluruhan pria Muslim di Makkah ialah 40 orang.”<sup>656</sup>

Selebihnya insya Allah akan saya sampaikan pada lain kesempatan.

Sekarang saya akan sampaikan riwayat beberapa Almarhum yang akan saya pimpin shalat jenazahnya. **Di antaranya yang pertama adalah Ahmad Muhammad Utsman Syabouti Sahib, putra Muhammad Utsman Syabouti Sahib dari Yaman. Beliau wafat di Mesir pada 9 April di usia 87 tahun. *innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*** Ahmad Utsman Syabouti lahir di kota Aden, Yaman. Ketika yang terhormat Ghulam Ahmad Sahib menjadi Muballigh di Aden, pada waktu itu Syabouti Sahib baiat di usia 14 tahun. Setelah itu beliau mendapatkan taufik berkhidmat pada berbagai jabatan kepengurusan di Jemaat Ahmadiyah Yaman dan sejak lama mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Ketua Jemaat Ahmadiyah Yaman hingga kewafatan beliau. Yakni beliau tetap pada jabatan tersebut hingga akhir hayatnya.

Beliau menikah dengan yang terhormat Wasimah Muhammad Sahibah binti Dokter Muhammad Adani Sahib yang merupakan cucu sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as), Hadhrat Haji Muhammad Diin Sahib Dhelawi (ra) dan seorang sahabat wanita, Hadhrat Hasinah Bibi Sahibah (ra) Pernikahan Syabouti Sahib dilaksanakan di Rabwah, tetapi dilaksanakan tanpa kehadiran, namun kemudian tercipta jalinan dengan markaz, yakni Syabouti Sahib mendapatkan taufik untuk datang ke Rabwah dan juga mendapatkan kehormatan bertemu dengan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra). Beliau juga di sana bertemu dengan orang-orang suci, yakni para sahabat.

Syabouti Sahib mendapatkan pendidikan tinggi dari beberapa Universitas di Inggris di bidang Manajemen Keperawatan dan Kesehatan dan meraih gelar Master di bidang administrasi kesehatan dari Universitas Liverpool. Selama 29 tahun beliau memegang jabatan sebagai Dekan di Central Health Institute serta berbagai jabatan lainnya di bidang kesehatan. Selain di negara-negara Timur Tengah, beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai penasihat sementara organisasi kesehatan dunia di berbagai negara lainnya.

Sudah cukup lama beliau sakit dan sejak beberapa bulan yang lalu beliau pindah ke Mesir dan berusaha untuk dapat datang ke UK. Di sana pun beliau mendapatkan perawatan, namun dikarenakan sakit beliau semakin memburuk, setelah beberapa hari dirawat di rumah sakit akhirnya pada 9 April beliau kembali pada Sang Pencipta Hakiki-nya.

Almarhum seorang Mushi. Selain istri beliau, beliau meninggalkan seorang putra, Muhammad Syabouti yang menjadi Dokter di Amerika dan 3 orang putri serta banyak cucu dan cicit. Putri sulungnya tinggal di Yaman, seorang putrinya tinggal di Jerman dan Marwa Syabouti Sahibah mendapatkan taufik berkhidmat di MTA Al-Arabiyyah di UK.

Putri beliau, Marwa Syabouti menuturkan, “Memang benar bahwa surga berada di bawah kaki ibu, namun saya juga mendapatkan kasih sayang layaknya ibu dari ayah saya atau beliau ingin mengatakan bahwa saya tidak merasakan perbedaan antara kasih sayang ayah dengan ibu. Beliau menuturkan, ayah saya seorang yang muttaqi, saleh, berakhlak tinggi dan sangat rendah hati. Seorang yang penyabar, jujur, menjaga amanah, peduli dengan orang-orang miskin dan semua orang, mencintai semua orang dan bahkan kemanusiaan dan hal ini dituliskan oleh banyak orang. Orang-orang Ghair yang mengenal beliau juga menulis hal yang sama.

Beliau melakukan pekerjaannya dengan cermat, tepat waktu dan selalu menepati janjinya. Beliau biasa melaksanakan ibadah-ibadah dan nafal-nafal serta sangat memperhatikan kedisiplinan dalam shalat-

---

656 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 159.

shalat fardhu.” Putrinya menuturkan, pada 2002 ayah dan ibu keduanya mendapatkan karunia untuk melaksanakan haji ke Baitullah.

Wakil ketua Jemaat Yaman bernama Khalid Ali Ash-Shabri Sahib menuturkan, “Meskipun sudah berusia lanjut beliau seorang yang berwibawa, baik hati, selalu tersenyum, dermawan dan pengkhidmat tamu. Beliau memperlakukan semua Ahmadi layaknya seorang ayah yang penyayang. Kapan pun ada kebutuhan Jemaat beliau akan membiayainya dari saku beliau sendiri dan beliau membeli sendiri barang-barang yang digunakan untuk keperluan Jemaat seperti printer, mesin fax, dsb.

Beliau seorang yang sangat mengasihi dan menyayangi orang-orang miskin dan membutuhkan. Beliau biasa membiayai para Ahmadi yang miskin dengan ketulusan. Beliau biasa menyantuni anak-anak yatim dan para janda Ahmadi. Beliau juga membayar sewa rumah satu keluarga yang terkena dampak perang dari saku beliau sendiri.

Meskipun sudah sepuh pada 2018 beliau melakukan perjalanan panjang dan penuh kesulitan dari Aden ke Shan’a. Ketika itu, dikarenakan serangan-serangan Saudi Arabia ke Yaman, jalan menjadi berbahaya dan terdapat banyak pos pengecekan. Dikarenakan sudah sepuh, berjalan pun sulit bagi beliau. Perjalanan ini beliau lakukan hanya untuk melaksanakan shalat Ied bersama Jemaat Shan’a dan memberikan hadiah Ied kepada keluarga-keluarga kurang mampu dan ikdalam kebahagiaan mereka. Pada waktu itu semua anggota Jemaat merasa senang dengan kedatangan beliau.”

**Dzikh khair selanjutnya yang terhormat Qureshi Dzakaullah Sahib yang merupakan akuntan kantor Jalsah Salanah.** Beliau juga wafat pada 9 April di usia 87 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga Qureshi Sahib melalui kakek beliau dan kakek istri beliau Hadhrat Khurshid Ali Sahib (ra) Ketika Hadhrat Masih Mau’ud (as) datang ke Sialkot, Hadhrat Khurshid Ali Sahib mendapatkan karunia baiat kepada Hadhrat Masih Mau’ud (as) di usia 16 tahun. Istri dari Qureshi Sahib telah wafat, beliau memiliki 5 putri dan 1 putra dan seorang putra beliau adalah hafiz Qur’an dan tinggal di sini, di UK.

Seorang putri beliau merupakan karyawan di kantor Private Secretary kita di Rabwah. Putri beliau lainnya juga tinggal di Manchester. Satu putri beliau juga telah wafat. Pada 1954 beliau memulai pengkhidmatan di Jemaat sebagai *Relieving Clerk* di bawah naungan Sadr Nigraan Board, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad Sahib. Lebih dari 58 tahun beliau bekerja di Sadr Anjuman Ahmadiyah.

Putra beliau, Hafizh Syamsyudh Dhuha menuturkan, “Beliau mendapatkan taufik bekerja bersama Hadhrat Mirza Bashir Ahmad (ra) dan biasa pergi ke rumah Hadhrat Mia Bashir Ahmad Sahib. Suatu hari beliau pergi ke rumah Hadhrat Mirza Bashir Ahmad Sahib. Di hari pertama Hadhrat Mirza Bashir Ahmad Sahib mengatakan kepada beliau, ‘Duduklah!’

Beliau menjawab, ‘Bagaimana saya bisa duduk setara di hadapan keturunan Hadhrat Masih Mau’ud (as).’ Atas hal ini Hadhrat Mia Bashir Ahmad Sahib mengatakan, *الْأَمْرُ فَوْقَ الْأَدَبِ* ‘Al-amru fauqol adabi.’ Artinya, perintah itu memiliki kedudukan lebih tinggi dari adab dan rasa homat. Mendengar ini beliau duduk dengan sikap penuh homat.”

Putra beliau menuturkan, “Ayah saya seorang yang tidak banyak bicara, disiplin dalam shalat lima waktu dan dawam Tahajjud. Beliau biasa membayar candah atas nama para Almarhum. Beliau merawat dan mengkhidmati para sesepuh dalam keluarga di rumah beliau. Beberapa di antara mereka ada yang wafat di rumah kami. Beliau memiliki jalinan kesetiaan dan kecintaan dengan Khilafat dan berusaha memastikan ini juga ada di dalam diri kami. Ketika saya kecil, beliau membawa saya untuk shalat dan di jalan sering berkata kepada saya, ‘Kapan pun Khalifah memanggilmu bertugas, kamu harus senantiasa siap.’ Beliau juga menanggung pengeluaran rumah tangga beberapa orang miskin.”

Putri beliau, Amatussalam menuturkan, “Ayahanda saya menghibahkan dari Jaidadnya sebidang tanah di Mahallah Nasir Abad Sultan, Rabwah dengan tujuan pembangunan Masjid atas nama Sadr Anjuman Ahmadiyah. Beliau biasanya mengkhidmatkan Al-Qur’an dua kali dalam sebulan. Beliau memiliki 5 putri dan 1 putra, semuanya beliau berikan pendidikan dan tarbiyat dengan baik.

**Dzikh khair selanjutnya adalah yang terhormat Malik Khaliq Daad Sahib dari Kanada yang wafat di usia 85 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Kakek beliau dari pihak ibu, Hadhrat

Syekh Nuruddin Sahib, Tajir Qadian adalah seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan kakek beliau dari pihak ayah yang terhormat Maula Daad Sahib mendapatkan taufik masuk ke dalam Ahmadiyah dengan baiat di tangan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Awwal (ra). Dalam kurun waktu yang lama Almarhum mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Ketua Halqah di Karachi. Di Kanada Almarhum berkhidmat di Departemen Maal. Beliau sosok yang disiplin dalam shalat dan puasa, penyayang, banyak membantu orang-orang miskin, saleh, tulus ikhlas dan setia. Beliau selalu terdepan dalam pembayaran candah dan ikut serta dalam berbagai gerakan pengorbanan harta. Beliau memiliki jalinan kecintaan yang kuat dengan Khilafat dan saya (Hudhur) pun melihat ini dalam diri beliau. Beliau memiliki hubungan yang luar biasa dengan Khilafat. Dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum termasuk di antara para Mushian Awal. Di antara yang ditinggalkan, selain istri juga 4 orang putra dan 3 orang putri. Seorang putra beliau sedang berkhidmat di Amilah Nasional Kanada.

**Jenazah selanjutnya, Muhammad Salim Sabir Sahib, karyawan Nazarat Umur Ammah. Beliau wafat pada 27 Maret di usia 77 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga Salim Sabir Sahib melalui ayahanda beliau, Hadhrat Mia Nur Muhammad Sahib, seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang tinggal di Wanjua, sebuah kampung dekat Qadian dan pada tahun 1903 beliau datang sendiri ke Qadian lalu berbaiat di tangan Hadhrat Masih Mau'ud (as). Beliau ditugaskan di Sadr Anjuman Ahmadiyah sejak 19 Mei 1962. Setelah itu pada tahun 1968 beliau dimutasikan dari Diwan ke kantor Private Secretary. Hadhrat Khaifatul Masih Ats-Tsalits (rha) sendiri yang memilih beliau untuk berkhidmat di kantornya. Kemudian sejak 1987 hingga 2006 beliau sebagai Muhtasib (juru kalkulasi) di Umur Ammah. Masa pengkhidmatan beliau kurang lebih 65 tahun. Almarhum seorang Mushi. Keponakan dan menantu beliau menuturkan bahwa beliau dawam tahajjud. Beliau biasa berdoa dengan penuh keperihan dalam shalat-shalat pada umumnya dan dalam Tahajjud pada khususnya sehingga orang yang duduk di samping beliau hatinya akan meleleh juga.

Beliau secara rutin memberikan daras mengenai ketaatan kepada Khalifah-e-waqt kepada generasi muda. Beliau biasa meluangkan waktu untuk bekerja di kantor di luar jam kantor. Beliau menganggap kedukaan dan kesulitan yang dialami Ahmadi lain sebagai kedukaan dan kesulitan beliau sendiri juga dan biasa menyelesaikan permasalahan orang-orang dengan mengedepankan ketaatan pada Khalifah-e-waqt dan ketaatan pada Jemaat. Setiap saat beliau mewiridkan shalawat dan menolong orang-orang miskin secara diam-diam. Beliau memiliki begitu banyak keistimewaan.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Naimah Latifah Sahibah, istri Sahibzada Mahdi Latif Sahib dari Amerika. Beliau wafat pada 10 Maret.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Suami beliau, yang terhormat Sahibzada Mahdi Latif Sahib adalah cucu Hadhrat Sahibzada Abdul Latif Sahib Syahid. Pada 1969 Almarhumah meraih gelar Master di bidang Botani dari Universitas Peshawar. Kemudian beliau mulai melakukan pekerjaan riset di Departemen Botani Lembaga Penelitian Peshawar. Beliau terlibat di sana hingga 1972.

Pada 1970 atas himbauan dari Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) beliau mewaafkan diri di bawah Nusrat Jahan. Adik laki-laki beliau, Said Malik Sahib juga berangkat ke Nigeria dan tinggal di sana hingga 1975 dan pada masa itu beliau berkhidmat sebagai Principal di Women Arabic Teachers Gusau College. Pada 1975 beliau berangkat ke Amerika. Di sini kemudian beliau bekerja sebagai peneliti di Departemen Botani Universitas Nebraska. Kemudian dari sana beliau pindah ke Marryland. Di Marryland beliau secara terus menerus mendapatkan kesempatan berkhidmat di Lajnah dan juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Naib Sadr Lajnah Amerika. Beliau juga melaksanakan tugas sebagai Ketua Lajnah di sebuah Jemaat di Washington. Beliau seorang wanita yang penuh kasih sayang dan berempati terhadap kesedihan orang lain. Almarhumah adalah seorang Mushiah. Di antara yang ditinggalkan, selain suami beliau juga 4 orang saudara laki-laki dan 2 orang saudara perempuan. Beliau tidak mempunyai anak. Seorang saudara laki-laki beliau adalah Naib Amir Amerika dan seorang lainnya berkhidmat di Darul Qadha Amerika.

**Jenazah selanjutnya, Shafiyah Begum Sahibah, istri Muhammad Syarif Sahib, dari Kanada yang wafat di usia 80 tahun pada 11 Maret.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau adalah putri

tertua yang terhormat Maulwi Ciragh Din Sahib, Mantan Mubaligh Jemaat Peshawar. Almarhumah mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sadr Lajnah di Wah Cannt untuk waktu yang lama.

Suami beliau wafat pada 1993 dalam sebuah kecelakaan. Setelah kewafatan suaminya beliau memberikan tarbiyat yang terbaik kepada anak-anaknya. Beliau seorang wanita yang disiplin dalam shalat dan puasa, rajin Tahajjud, penyabar dan senantiasa bersyukur. Beliau sangat rendah hati. Beliau seorang wanita yang baik dan penyayang. Wasiat beliau pun 1/3.

Beliau meninggalkan 4 putri dan 1 putra. Semua anak beliau mendapatkan taufik berkhidmat pada Jemaat dengan satu atau lain cara. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada semua Almarhum dan meninggikan derajat mereka.<sup>657</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

657 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 15 May 2021, pp. 5-10. Translated from Urdu to English by The Review of Religions (الفضل الفضل) 10صفحة2021منى15 (انٹرنیشنل 15) <https://www.alfazl.com/2021/05/09/30201/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-04-23/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-04-23.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-umar-ibn-al-khattab-23-april-2021/>; Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 112, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* 02)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 07 Mei 2021 (Hijrah 1400 Hijriyah Syamsiyah/Ramadhan 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kutipan uraian dari Khalifatul Masih II, Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) di dalam Tafsir Kabir mengenai Penerimaan Islam oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dalam sudut pandang riwayat yang paling masyhur dalam Tarikh (sejarah) Islam.

Kutipan uraian dari Khalifatul Masih II, Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) mengenai dua orang pemberani di masa Islam awal yang keberaniannya membuat kamu Musyrikin segan, Hadhrat Hamzah (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra).

Beberapa kutipan uraian dari Hadhrat Masih Mau’ud (as) mengenai Penerimaan Islam oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dalam sudut pandang riwayat yang berbeda dengan riwayat yang lebih populer. Hadhrat ‘Umar (ra) memata-matai pergerakan Rasulullah (saw) dan mengikuti beliau (saw) hingga keluar malam hari lalu ketika beliau (saw) sedang bersujud di Ka’bah maka Hadhrat ‘Umar (ra) hendak membunuhnya. Namun, upaya Hadhrat ‘Umar (ra) diketahui Rasulullah (saw) lalu menyatakan masuk Islam.

Studi atas berbagai riwayat berbeda masuk Islamnya Hadhrat ‘Umar (ra) yang disebut oleh Pendiri Jemaat dalam tiga kesempatan sebagai suatu kemungkinan Hadhrat ‘Umar (ra) melewati tahapan-tahapan menuju finalisasi kemantapan iman beliau. Diantara tahapan itu ialah beliau terhasut lagi untuk menentang Islam, namun akhirnya terketuk hatinya lagi atas kebenaran Islam.

Setelah masuk Islamnya Hadhrat ‘Umar (ra), kaum Muslim [saat itu berjumlah 40-an] berbaris menuju Ka’bah untuk beribadah setelah sebelumnya sembunyi-sembunyi beribadah.

Kutipan uraian dari Hadhrat Masih Mau’ud (as) tentang perbedaan nasib dua ‘Umar: Abu Jahl yang melebihi Fir’aun dan Hadhrat ‘Umar (ra).

Sifat Hadhrat ‘Umar (ra) yang tidak menyukai menyembunyikan keimanannya dan penentangan kaum Quraisy. Demi kebebasan beribadah dan berkeyakinan, beliau tidak enggan untuk berkelahi melawan kaum Quraisy yang berusaha memaksakan perubahan keyakinannya.

Uraian Hadhrat Zainul Abidin Syah Shb perihal bagaimana Hadhrat ‘Umar (ra) melepaskan perlindungan dari Al-’Ash ibn Wail demi empati dan merasakan kesulitan yang sama dengan umat Muslim lainnya.

Dampak baik Doa Nabi (saw) pada Hadhrat ‘Umar (ra).

Keberanian Hadhrat ‘Umar (ra) setelah masuk Islam: mencari orang Makkah yang paling banyak bicara dan berbicara dengan orang-orang lalu menyatakan diri telah masuk Islam di hadapannya.

Migrasi (Hijrah) Hadhrat ‘Umar (ra) ke Madinah. Dua corak riwayat berbeda mengenai Hijrah beliau (ra): diam-diam atau terang-terangan. Di satu segi ada riwayat yang menyebutkan beliau mengumumkan kepada kaum Quraisy perihal hijrah beliau, sementara di segi lainnya, Nabi (saw) memerintahkan secara jelas agar kaum Muslim melakukannya secara sembunyi-sembunyi dan tidak mungkin Hadhrat ‘Umar (ra) sengaja melanggar perintah Nabi (saw). Tambahan lagi, jumlah riwayat ini jauh lebih banyak. ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d dan Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam meriwayatkan hal ini.

Kompromi atas riwayat ini adalah jika riwayat hijrah terang-terangan dianggap shahih, maka itu adalah Hadhrat ‘Umar (ra) mengumumkan rencana Hijrah beliau kepada kaum Quraisy lalu beberapa waktu kemudian melakukannya secara sembunyi-sembunyi demi ketaatan kepada perintah Nabi (saw).

Kata-kata Adzan Diungkapkan kepada Hadhrat ‘Umar (ra) dalam ru-ya.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjut di Jumat-Jumat mendatang.

Tanggung Jawab di bulan Ramadan dan Menyelamatkan Generasi Masa Depan. Imbauan doa-doa.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Sebelumnya tengah berlangsung pembahasan mengenai riwayat Hadhrat ‘Umar (ra) dan telah dijelaskan mengenai masuk Islamnya beliau. Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda mengenai bagaimana Hadhrat ‘Umar (ra) menerima Islam sebagai berikut: “Hadhrat ‘Umar (ra) terus menentang keras Islam. Yakni ketika belum menerima Islam beliau terus melakukan penentangan. Suatu hari terpikir oleh beliau mengapa tidak dihabisi saja pendiri dari agama ini dan setelah berpikir demikian beliau mengambi pedang di tangannya dan pergi ke luar rumah untuk membunuh Rasulullah (saw).

Di jalan seseorang bertanya, ‘Wahai ‘Umar! Kemana kamu hendak pergi?’

Beliau menjawab, ‘Aku pergi untuk membunuh Muhammad (saw).’

Orang tersebut dengan nada mengolok mengatakan, ‘Cari tahulah terlebih dahulu mengenai rumahmu, adik perempuanmu dan adik iparmu telah beriman kepadanya.’

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Ini bohong.’

Orang tersebut mengatakan, ‘Pergi dan lihatlah sendiri.’

Hadhrat ‘Umar (ra) pergi ke sana. Pintu tampak tertutup. Di dalam ada seorang sahabat yang sedang mengajarkan Al-Qur’an. Beliau mengetuk.

Dari dalam terdengar suara adik iparnya bertanya, ‘Siapa?’

Hadhrat ‘Umar (ra) menjawab, ‘‘Umar (ra).’

Ketika sang sahabat melihat Hadhrat ‘Umar (ra) datang dan beliau mengetahui bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) ketika itu seorang penentang keras Islam, maka mereka menyembunyikan sahabat yang sedang mengajarkan Al-Qur’an itu di suatu tempat. Demikian juga mereka menyembunyikan dan meletakkan lembaran-lembaran Al-Qur’an di suatu pojok, kemudian membuka pintu. Dikarenakan Hadhrat ‘Umar (ra) datang setelah mendengar bahwa mereka telah masuk Islam, begitu tiba beliau langsung menanyakan, ‘Mengapa lama membuka pintu?’

Adik ipar beliau menjawab, ‘Karena terlambat saja.’

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Bukan ini masalahnya, ada sesuatu yang khusus mencegahmu membukakan pintu. Aku juga mendengar suara kamu sedang mendengarkan pembicaraan seorang Shabi.’ Orang-orang Musyrik Makkah biasa memanggil Yang Mulia Rasulullah (saw) dengan sebutan Shabi.

Adik ipar beliau berusaha menutupi namun Hadhrat ‘Umar (ra) marah, beliau maju untuk memukul adik iparnya. Adik perempuan beliau dikarenakan kecintaannya pada suaminya mencoba menghalangi, karena Hadhrat ‘Umar (ra) telah mengangkat tangannya dan adik perempuan beliau muncul di tengah-tengah secara tiba-tiba maka beliau tidak bisa menghentikan tangannya dan tangan beliau mengenai hidung adik perempuan beliau dengan keras dan karenanya darah mengalir. Hadhrat ‘Umar (ra) adalah seorang yang mudah terharu, menyadari bahwa beliau telah mengangkat tangan pada seorang wanita yang mana bertentangan dengan budaya Arab pada waktu itu dan di sisi lain ini dilakukan pada adik perempuan beliau sendiri, maka untuk menyelesaikan perselisihan Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan, ‘Baiklah! Katakan kepadaku apa yang sedang kalian baca tadi?’

Adik perempuan beliau memahami bahwa kelembutan telah muncul dalam diri Hadhrat ‘Umar (ra) , beliau berkata, ‘Pergilah! Aku tidak siap memberikan barang yang suci ini ke tangan seseorang yang sepertimu.’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Apa yang harus kulakukan?’

Adik perempuan beliau menjawab, ‘Di depan ada air. Mandilah. Barulah barang itu bisa diberikan ke tanganmu.’

Kemudian Hadhrt ‘Umar (ra) mandi dan kembali. Adik perempuan beliau memberikan lembaran-lembaran Al-Qur’an tadi ke tangan beliau. Karena dalam diri Hadhrt ‘Umar (ra) telah timbul suatu perubahan, maka begitu beliau membaca ayat-ayat Al-Qur’an, kelembutan muncul dalam diri beliau dan ketika ayat-ayat itu telah selesai beliau secara spontan mengatakan, ‘*Asyhadu allaa ilaaha illallahu wa asyhadu anna Muhammad-ar-Rasuulullah.*’

Mendengar perkataan ini sahabat yang bersembunyi karena takut kepada Hadhrt ‘Umar (ra) tadi lalu keluar. Kemudian Hadhrt ‘Umar (ra) bertanya, ‘Di manakah Hadhrt Rasulullah (saw) tinggal akhir-akhir ini?’

Rasulullah (saw) pada hari-hari tersebut berpindah-pindah rumah dikarenakan penentangan. Mereka memberitahukan bahwa saat ini beliau (saw) tinggal di Darul Arqam. Hadhrt ‘Umar (ra) dalam keadaan membawa pedang yang terhunus segera pergi ke rumah tersebut.

Dalam hati adik perempuan beliau timbul keraguan besar jangan-jangan beliau pergi dengan niatan buruk. Beliau lalu maju dan berkata, ‘Demi Tuhan! Aku tidak akan membiarkanmu pergi selama kamu tidak meyakinkanku bahwa kamu tidak akan melakukan suatu kejahatan.’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Aku berjanji tidak akan berbuat keonaran.’

Hadhrt ‘Umar (ra) sampai di sana, yakni tempat di mana Rasulullah (saw) berada dan mengetuk pintu. Rasulullah (saw) dan para sahabat sedang duduk di dalam, saat itu tengah berlangsung daras keagamaan. Seorang sahabat bertanya, ‘Siapa?’

Hadhrt ‘Umar (ra) menjawab, ‘‘Umar (ra).’

Para sahabat berkata, ‘Ya Rasulullah (saw)! Hendaknya jangan membukakan pintu, jangan-jangan ia mau berbuat onar.’

Hadhrt Hamzah (ra) belum lama beriman, beliau seorang yang pemberani, beliau mengatakan, ‘Bukalah pintu. Aku akan melihat apa yang ia lakukan.’

Seseorang membuka pintu.

Hadhrt ‘Umar (ra) masuk, Rasulullah (saw) bersabda, ‘‘Umar (ra)! Sampai kapan kamu akan terus menentangku.’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Ya Rasulullah (saw)! Saya tidak datang untuk menentang, tapi untuk menjadi hamba Anda.’

‘Umar (ra) yang sejam sebelumnya seorang musuh keras dan keluar rumah untuk membunuh Yang Mulia Rasulullah (saw), dalam sekejap telah menjadi seorang Mu’min berderajat tinggi. Hadhrt ‘Umar (ra) bukanlah dari antara para pemimpin Makkah, namun dikarenakan keberaniannya beliau memiliki pengaruh besar di kalangan para pemuda. Ketika beliau masuk Islam para sahabat dengan bersemangat meneriakan *takbir*.

Setelah itu tiba waktu shalat dan Rasulullah (saw) ingin melaksanakan shalat, ‘Umar (ra) yang dua jam sebelumnya keluar dari rumah dengan tujuan untuk membunuh Rasulullah (saw), ia kembali mengeluarkan pedang dan berkata, ‘Ya Rasulullah (saw)! Rasul Allah Ta’ala beserta para pengikutnya melaksanakan shalat secara sembunyi-sembunyi, sedangkan orang-orang Musyrik Makkah berkeliaran di luar dengan bebas, bagaimana bisa seperti ini? Saya akan melihat siapa yang akan menghalangi kita dari melaksanakan shalat di Ka’bah.’

Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, ‘Semangat ini sangat bagus, namun keadaannya sekarang tidak patut bagi kita untuk pergi keluar.’<sup>658</sup>

Namun kemudian setelah itu dilaksanakan shalat di Ka’bah sebagaimana yang telah disebutkan sebelumnya mengenai hal ini. Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Di masa-masa awal Islam di antara orang-orang Islam hanya dua orang yang dianggap pemberani. Yang pertama adalah Hadhrat ‘Umar (ra) dan yang kedua adalah Amir Hamzah (ra).

Ketika keduanya masuk Islam, mereka memohon kepada Rasulullah (saw), ‘Kami tidak menyukai kita beribadah dengan sembunyi-sembunyi di dalam rumah, ketika Ka’bah adalah menjadi hak kita maka tidak ada alasan kita tidak meraih hak kita tersebut dan tidak beribadah kepada Allah Ta’ala secara terbuka.’ Hadhrat Rasulullah (saw) yang melaksanakan shalat di rumah untuk menyelamatkan orang-orang kafir dari dosa berbuat keonaran, beliau (saw) pegi ke Ka’bah untuk beribadah dan pada saat itu di satu sisi beliau (saw) ada Hadhrat ‘Umar (ra) berjalan dengan menghunus pedang dan di sisi lainnya ada Amir Hamzah (ra). Demikianlah Yang Mulia Rasulullah (saw) melaksanakan shalat secara terang-terangan di Ka’bah.’<sup>659</sup>

Ketika kabar masuk Islamnya Hadhrat ‘Umar (ra) tersebar di kalangan Quraisy, mereka menjadi sangat marah dan dalam keadaan marah tersebut mereka mengepung rumah Hadhrat ‘Umar (ra). Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) keluar sejumlah besar orang telah berkumpul di sekeliling beliau dan hampir saja beberapa orang yang penuh amarah menyerang beliau, namun Hadhrat ‘Umar (ra) pun dengan penuh keberanian berdiri di depan mereka.

Akhirnya dalam keadaan demikian seorang pemimpin besar Makkah, Al-’Ashh ibn Wail tiba di sana dan melihat kerumunan itu ia maju dengan sikap berwibawa dan bertanya ada apa? Orang-orang mengatakan bahwa ‘Umar (ra) telah menjadi Shabi (sebutan orang-orang Musyrikin Makkah kepada orang Islam). Memahami situasi ini ia mengatakan, ‘Ya! Tidak perlu ada keributan ini. Saya akan memberikan perlindungan pada ‘Umar (ra).’

Berdasarkan tradisi Arab, mereka harus diam dengan ucapan seperti ini dan perlahan mereka bubar. Setelah itu hingga beberapa hari Hadhrat ‘Umar (ra) tinggal dalam keadaan aman. Disebabkan perlindungan dari Al-’Ashh ibn Wail, tidak ada yang menyerang beliau. Namun, ghairat Hadhrat ‘Umar (ra) tidak bisa menjalani keadaan ini hingga waktu yang lama sehingga tidak berapa lama kemudian beliau pergi kepada Al-’Ashh ibn Wail dan mengatakan, ‘Saya keluar dari perlindunganmu.’

Hadhrat ‘Umar (ra) meriwayatkan, ‘Setelah itu saya terus memukuli dan dipukuli di jalan-jalan Makkah.’ Maksudnya, beliau terus berkelahi, namun Hadhrat ‘Umar (ra) tidak pernah menurunkan pandangannya (tunduk) di hadapan siapapun.’<sup>660</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Lihatlah! Seorang yang memusuhi Rasulullah (saw) dengan sangat keras, namun kemudian bagaimana perubahan yang terjadi pada diri beliau. Bukan hanya terjadi islah pada diri beliau, bahkan beliau telah sampai pada suatu derajat tinggi kerohanian yang sedemikian rupa sehingga sulit untuk mengenalinya. Yakni benar-benar telah terjadi perubahan dan tidak bisa dikenali lagi apakah ini orang yang sama. ‘Umar yang dulunya biasa menentang Islam, ketika beliau

658 Tafsir Kabir jilid 6 halaman 141-143 (143تا141صفحة 6 جلد 6 تفسير كبير). As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية في سيرة الأمين المأمون) karya ‘Ali ibn Burhanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).

659 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 23 halaman 10 (10صفحة 23 جلد 23 خطبات محمود)

660 Hadhrat Shahibzadah Mirza Basyir Ahmad Shb (ra) dalam Sirat Khataman Nabiiyyin halaman 159 (سيرت خاتم النبيين از حضرت صاحبزاده مرزا بشير احمد صاحب ايم) (159صفحة 159)

menerima Islam di dalam diri beliau timbul suatu perubahan yang sedemikian rupa sehingga beliau mempertaruhkan nyawa beliau untuk kepentingan agama dan siang malam sibuk dalam mengkhidmati Islam.”<sup>661</sup>

Dalam menjelaskan mengenai peristiwa baiatnya Hadhrat ‘Umar (ra) ke dalam Islam, Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda sebagai berikut: “Lihatlah betapa banyak faedah yang didapat dari Hadhrat ‘Umar (ra). Pada satu masa beliau tidak beriman dan ada jeda selama empat tahun. Allah Ta’ala Maha Tahu apa rahasia yang ada di dalamnya. Abu Jahl mencari-cari seseorang yang bisa membunuh Hadhrat Rasulullah (saw). Pada masa itu Hadhrat ‘Umar (ra) terkenal sangat gagah berani dan berkarisma. Mereka bersekongkol satu sama lain untuk membunuh Rasulullah (saw) dan perjanjian itu ditandatangani oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dan Abu Jahl dan diputuskan bahwa jika ‘Umar (ra) berhasil membunuh maka akan diberikan sejumlah uang.”

Beliau (as) bersabda, “Lihatlah bagaimana kekuasaan Allah Ta’ala! ‘Umar (ra) yang di satu masa pernah pergi untuk mensyahidkan Rasulullah (saw), di masa yang lain ‘Umar (ra) yang sama masuk Islam lalu menjadi syahid. Sungguh masa yang menakjubkan. Singkatnya, pada waktu itu disepakati bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) yang akan membunuh.

Setelah menulis perjanjian tersebut beliau mulai mencari dan memata-matai Hadhrat Rasulullah (saw). Beliau berkeliling pada malam hari yakni mencari Hadhrat Rasulullah (saw). Hadhrat ‘Umar (ra) sibuk memata-matai dan berkeliling di malam hari, yakni ketika beliau mendapati Hadhrat Rasulullah (saw) tengah sendiri maka beliau akan membunuhnya. Beliau bertanya kepada orang-orang di mana Rasulullah (saw) biasa sendiri. Orang-orang mengatakan bahwa setelah lewat tengah malam beliau (saw) biasa pergi ke Ka’bah untuk melaksanakan shalat.

Mendengar ini Hadhrat ‘Umar (ra) merasa sangat senang lalu diam-diam pergi ke Ka’bah. Setelah beberapa waktu berlalu, dari hutan terdengar suara *Laa ilaaha illallah* dan itu adalah suara Hadhrat Rasulullah (saw). Setelah mendengar suara ini dan mengetahui bahwa beliau (saw) ada di sana, Hadhrat ‘Umar (ra) semakin berhati-hati bersembunyi dan berniat ketika nanti Nabi (saw) tengah bersujud maka beliau akan memenggal kepala penuh berkat Hadhrat Rasulullah (saw) dan memisahkannya dari badan. Begitu sampai, beliau (saw) langsung mulai shalat.

Kemudian yang terjadi selanjutnya Hadhrat ‘Umar (ra) sendiri yang menceritakan, ‘Hadhrt Rasulullah (saw) sedemikian rupa menangis berdoa dalam sujud sehingga saya menjadi gemetar. Sampai-sampai Hadhrt Rasulullah (saw) juga bersabda, *سَجَدَ لَكَ رُوْحِي وَجَنَاتِي* “*Sajada laka ruuhi wa janaani.*” Yakni, Wahai Pelindung-ku! Ruh dan hatiku juga bersujud kepada Engkau.”

Hadhrt ‘Umar (ra) mengatakan, ‘Mendengar doa-doa ini hati menjadi luluh lantak. Akhirnya dikarenakan pesona kebenaran, pedang itu jatuh dari tangan saya. Dari keadaan Hadhrt Rasulullah (saw) ini saya menyadari bahwa ini adalah kebenaran dan pasti akan meraih kesuksesan, namun nafsu amarah begitu buruk. Berulang kali ia muncul. Ketika Nabi (saw) telah selesai shalat, beliau (saw) pergi, saya membuntuti. Beliau (saw) menyadari dari langkah kaki. Malam itu begitu gelap.

Rasulullah (saw) bertanya, “Siapa?”

Saya menjawab, “‘Umar (ra)!”

Beliau (saw) bertanya, “‘Umar! Engkau tidak melepaskanku di malam hari dan juga di siang hari?”

Pada waktu itu saya mencium wangi ruh Rasulullah (saw) dan ruh saya merasakan beliau (saw) akan berdoa buruk. Saya berkata, “Wahai Hudhur! Janganlah berdoa buruk.”

Hadhrt ‘Umar (ra) mengatakan, ‘Pada kesempatan itulah saya menerima Islam sehingga Allah Ta’ala memberikan saya taufik untuk menjadi seorang Muslim.”<sup>662</sup>

Ini adalah satu riwayat dari Hadhrt Masih Mau’ud (as) dan di tempat lain dalam menjelaskan mengenai rincian peristiwa yang sama beliau (as) menjelaskan hal-hal ini juga namun beberapa kalimat di dalamnya memberikan lebih banyak ragam kesimpulan. Beliau (as) bersabda, “Sebelum masuk Islam,

661 Tafsir Kabir jilid 7 h. 45 (تفسير كبير جلد 7 صفحہ 45).

662 Malfuzhaat jilid 2 halaman 180-181 (ملفوظات جلد 2 صفحہ 180-181).

Hadhrat ‘Umar (ra) bertemu dengan Abu Jahl, bahkan tertulis dalam riwayat bahwa suatu kali Abu Jahl berencana untuk menghabisinya nyawa Hadhrat Rasulullah (saw) dan juga menetapkan sejumlah uang sebagai hadiah. Hadhrat ‘Umar (ra) terpilih untuk tugas ini. Kemudian beliau mengasah pedang beliau dan mencari kesempatan.

Akhirnya Hadhrat ‘Umar (ra) mengetahui bahwa pada tengah malam beliau (saw) datang untuk melaksanakan shalat di Ka’bah. Beliau datang diam-diam ke Ka’bah dan beliau mendengar dari arah hutan suara *laa ilaaha illallah* dan suara itu semakin dekat. Hingga Rasulullah (saw) masuk Ka’bah dan beliau saw, melaksanakan shalat.

Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan, ‘Beliau (saw) sedemikian rupa bermunajat dalam sujud sehingga saya tidak berani untuk mencabut pedang. Ketika beliau (saw) selesai shalat maka beliau berjalan di depan, saya mengikuti dari belakang.

Hadhrat Rasulullah (saw) mendengar langkah kaki saya dan bertanya, “Siapa?”

Saya menjawab, “‘Umar!”

Atas hal ini beliau (saw) bersabda, “Wahai ‘Umar! Anda tidak melepaskan saya baik siang maupun malam.”

Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan, ‘Dikarenakan perkataan Hadhrat Rasulullah (saw) ini saya merasa bahwa beliau (saw) akan berdoa buruk sehingga saya mengatakan, “Hudhur! Setelah hari ini saya tidak akan menyakiti Anda lagi.”

Karena di kalangan orang-orang Arab janji sangat diperhatikan, maka Hadhrat Rasulullah (saw) merasa yakin, namun sebenarnya waktu Hadhrat ‘Umar (ra) telah tiba.”

Ini adalah poin-poin yang sedikit baru dari referensi-referensi sebelumnya.

“Terlintas dalam hati Hadhrat Rasulullah (saw) bahwa Allah Ta’ala tidak akan menyalahkan Hadhrat ‘Umar (ra). Kemudian pada akhirnya Hadhrat ‘Umar (ra) masuk Islam dan kemudian pertemanan dan hubungan dengan Abu Jahl dan para penentang lainnya seketika menjadi terputus dan digantikan dengan satu persaudaraan yang baru. Beliau bertemu dengan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan para sahabat lainnya serta tidak pernah memikirkan lagi hubungan-hubungan yang sebelumnya.”<sup>663</sup>

Di tempat lain dalam corak tersebut Hadhrat Masih Mau’ud (as) dengan sedikit berbeda menjelaskan tentang peristiwa Hadhrat ‘Umar (ra) memeluk Islam, yaitu: “Mungkin Anda sekalian pernah mendengar tentang Hadhrat ‘Umar (ra) yang pergi untuk membunuh Nabi (saw). Saat itu Abu Jahl menyebarkan satu pengumuman kepada kaumnya bahwa siapa saja yang membunuh Nabi, maka ia akan berhak meraih banyak hadiah dan kehormatan. Sebelum memeluk Islam, Hadhrat ‘Umar (ra) telah bersekutu dengan Abu Jahl dan bermaksud akan membunuh Nabi. Saat itu ia tengah mencari waktu yang tepat. Dengan bertanya, pada akhirnya ia tahu bahwa Nabi pergi ke Ka’bah tengah malam untuk melakukan shalat. Merasa ini waktu yang tepat, Hadhrat ‘Umar (ra) pergi di awal malam dan bersembunyi di Ka’bah. Di pertengahan malam, terdengar entah dari mana suara *la ilaha illallah*. Hadhrat ‘Umar (ra) telah berniat untuk membunuh Nabi (saw) tatkala beliau sujud. Nabi (saw) pun mulai berdoa dengan penuh keperihan dan demikianlah beliau bersujud dalam puji sanjung Ilahi, yang membuat kalbu Hadhrat ‘Umar (ra) pun luluh. Semua keberaniannya perlahan surut dan tangan yang hendak membunuh itu menjadi terdiam.”

Demikianlah beliau menjelaskan kelembutan Hadhrat ‘Umar (ra) lalu bersabda lagi, “Ketika Nabi (saw) selesai shalat dan hendak pulang ke rumah, Hadhrat ‘Umar (ra) pun membuntuti beliau. Nabi (saw) seraya menyadari bunyi langkah kaki pun bertanya. Ketika beliau mengetahuinya, beliau bersabda, ‘Wahai ‘Umar! Betapa engkau tidak berhenti mengejarku.’

Karena takut akan doa buruk beliau, Hadhrat ‘Umar (ra) pun berkata, ‘Yang Mulia, saya telah meninggalkan niat untuk membunuh Anda. Janganlah Anda berdoa buruk pada saya.’

Walhasil, Hadhrat ‘Umar (ra) kerap bersabda bahwa itu adalah awal malam dimana kecintaan terhadap Islam lahir di dalam diri beliau.”<sup>664</sup>

663 Malfuzhaat jilid 3 halaman 340 (ملفوظات جلد 3 صفحہ 340)

664 Malfuzhaat jilid 7 halaman 61 (ملفوظات جلد 7 صفحہ 61)



Abdurrahman ibn Haris menyampaikan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Di malam saya memeluk Islam, saat itu saya berpikir siapakah yang paling terdepan dalam memusuhi Rasulullah (saw), maka saya akan datang dan berkata kepadanya bahwa saya telah memeluk Islam.”

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, “Saya pun berpikir bahwa itu adalah Abu Jahl. Ketika pagi tiba, saya pun mendatangnya dan mengetuk pintunya. Abu Jahl menemui saya seraya berkata, ‘Selamat datang keponakanku, untuk apa engkau datang kemari?’

Saya menjawab, ‘Aku datang untuk memberitahukanmu bahwa aku telah beriman kepada Allah dan Rasul-Nya (saw) dan aku telah membenarkan apa yang beliau bawa.’

Ia pun lantas menutup pintu itu di hadapan saya dan berkata, ‘Tuhan akan menghancurkanmu dan apa yang kamu bawa itu.’”<sup>668</sup> Ini adalah perkataan Abu Jahl.

Hadhrt ‘Abdullah Ibnu ‘Umar berkata, فَقَالَ ، لَمَّا اسْلَمَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، لَمْ تَعْلَمْ قُرَيْشٌ بِإِسْلَامِهِ ، أَنْشَأَ لِلْحَدِيثِ ؟ ‘Ketika Hadhrt ‘Umar (ra) (ayah saya) memeluk Islam, beliau bertanya kepada orang-orang, أَيُّ أَهْلِ مَكَّةَ ، ‘Siapakah orang diantara kaum Quraisy yang terbiasa menyebarkan pembicaraan?’

Mereka berkata, جَمِيلُ بْنُ مَعْمَرِ الْجُمَاهِيَّ ‘Jamil ibn Ma-mar al-Jumahi.’”

Hadhrt Ibnu ‘Umar berkata, “Pagi-pagi beliau pun mendatangnya dan saya pun mengikuti beliau di belakang dan saya melihat apa yang beliau lakukan. Meskipun saat itu saya berusia belia, namun apapun yang telah saya lihat saat itu saya memahaminya hingga ketika beliau sampai padanya maka beliau berkata, ‘Wahai Jamil, tidakkah engkau mengetahui bahwa aku telah memeluk Islam dan aku telah masuk ke dalam agama Muhammad (saw)?’

Hadhrt ‘Umar (ra) lalu berkata, ‘Demi Allah’, beliau belum sampai mengulang perkataannya, (yakni beliau tidak perlu berbicara dua kali) hingga orang itu pun berlalu seraya menarik selendangnya dan Hadhrt ‘Umar (ra) pun menyusulnya di belakang.”

Hadhrt Ibnu ‘Umar berkata, “Saya pun mengikuti ayah saya hingga orang itu (yakni Jamil) berdiri di pintu Ka’bah dan berseru dengan lantang di sana, يَا مَعْشَرَ قُرَيْشٍ ، إِنَّ ابْنَ الْخَطَّابِ قَدْ صَبَأَ ‘Wahai kaum Quraisy, (saat itu mereka [orang Quraisy] tengah duduk di tempat mereka dan ia menyeru kepada mereka) Dengarlah! ‘Umar ibn al-Khaththab telah menjadi orang Shabi [sebutan terhadap orang Islam oleh kaum Musyrikin Makkah].”

Perawi berkata, “Hadhrt ‘Umar (ra) dari belakang berkata, كَذَّبَ ، وَلَكِنِّي اسْتَمْتُ وَأَمَنْتُ بِاللَّهِ وَصَدَقْتُ رَسُولَهُ ‘Dia telah berdusta! Aku telah menerima Islam dan aku bukanlah Shabi dan Aku telah bersaksi tiada yang patut disembah selain Allah dan Muhammad adalah hamba-Nya dan rasul-Nya.’

Orang-orang Quraisy pun menyergap beliau. Beliau lantas berkelahi dengan mereka tanpa henti hingga matahari pun tepat diatas kepala mereka.”

Perawi berkata: Beliau (yakni Hadhrt ‘Umar (ra)) pun lelah dan duduk lantas orang-orang itu pun berdiri di sekeliling kepala beliau. Beliau bersabda, “lakukan apa yang ingin engkau lakukan. Aku bersumpah demi Allah, jikalau kami sudah sebanyak 300 laki-laki, maka kami akan meninggalkan ini (yaitu Makkah) untuk kalian atau kalianlah yang harus meninggalkan ini” (yakni, kami akan menjalankan semuanya dengan bebas).

Perawi berkata: saat mereka melakukan hal itu, seorang tua dari Quraisy pun datang dan ia mengenakan baju baru khas negeri Yaman. Ia pun berdiri di dekat mereka dan berkata, “Apa yang terjadi dengan diri kalian”. Mereka berkata, “‘Umar telah menjadi Shabi”. Ia berkata, “lalu mengapa? Ada seorang yang telah menjalani sesuatu demi dirinya, lantas apa yang kalian inginkan darinya? Tinggalkanlah orang itu”.

Perawi berkata: “Demi Tuhan, mereka langsung menjauh dari beliau”. Ibnu ‘Umar (putra Hadhrt ‘Umar (ra)) berkata, “Saya bertanya kepada ayah saya, (yakni ia bertanya kepada Hadhrt ‘Umar (ra) ketika mereka telah hijrah ke Madinah dan telah lama berlalu semenjak saat itu) يَا أَبَتِ ، مِنَ الرَّجُلِ الَّذِي رَدَّ عَنْكَ الْقَوْمَ يَوْمَئِذٍ ؟ ‘Wahai Ayahanda, siapakah orang yang di hari Ayah memeluk Islam, ia menyeru dengan lantang seraya menjauhkan engkau dari orang-orang, yang tengah berkelahi

668 Sirat Ibnu Hisyam, Dar Ibnu Hazm, Beirut-Lebanon, 2009 (سيرت ابن هشام صفحه 162 ذكر اسلام عمر بن خطاب دار ابن حزم بيروت 2009ء)



Hadhrat ‘Umar (ra) berkata: ia lalu berkata, ‘Wahai keponakanku, janganlah berlaku demikian.’

Saya berkata, ‘Cukup, inilah [yang kuinginkan].’

Ia berkata, ‘Terserah kau saja.’”

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Saya pun mengembalikan perlindungan itu dan selanjutnya saya terus dan terus-menerus menerima kekerasan hingga Allah Ta’ala pun menganugerahkan kehormatan kepada Islam.”<sup>672</sup>

Muhammad ibn Ubaid (مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ) menyampaikan, **لَقَدْ رَأَيْتُنَا وَمَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نُصَلِّيَ بِالْبَيْتِ حَتَّى أَسْلَمَ عُمَرُ فَلَمَّا** “Saya teringat kami belum dapat shalat di Baitullah hingga Hadhrat ‘Umar (ra) memeluk Islam. Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) menerima Islam, beliau pun berkelahi melawan kaum kafir itu hingga mereka pun membiarkan kami dan kami pun dapat mulai menjalankan shalat.”<sup>673</sup>

Hadhrat Abdullah ibn Mas’ud menyampaikan, **مَا زِلْنَا أَعَزَّةً مُنْذُ أَسْلَمَ عُمَرُ**, “Semenjak Hadhrat ‘Umar (ra) menjadi Muslim, kami hidup secara bermartabat.”<sup>674</sup> Kekerasan-kekeraan yang kelak timbul, itu memang terus ada namun tidak sepadan dengan kekerasan-kekeraan yang dialami sebelumnya. (mereka tidak menganggap kekerasan-kekeraan yang selanjutnya ada sebagai kekerasan. Padahal sejarah menyebutkan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) pun harus menerima kekerasan-kekeraan).

Hadhrat Abdullah ibn Hisyam menyampaikan, **كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ أَخَذَ بِيَدِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَقَالَ** “Suatu saat kami tengah bersama Nabi (saw). Beliau (saw) tengah memegang erat tangan Hadhrat ‘Umar ibn Al-Khatthab.

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata kepada beliau (saw), **يَا رَسُولَ اللَّهِ لَأَنْتَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ إِلَّا مِنْ نَفْسِي**, ‘Wahai Rasul Allah, Anda lebih saya cinta dibanding apapun selain jiwa saya.’

Nabi (saw) bersabda kepada beliau, **لَا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ حَتَّى أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْكَ مِنْ نَفْسِكَ**, ‘Tidak. Demi Tuhan yang jiwa saya ada di tangan-Nya, iman Anda tidak dapat dikatakan sempurna selama saya tidak lebih dicintai dari jiwa Anda.’ (ini adalah perkara yang sangat penting).

Hadhrat ‘Umar (ra) menjawab kepada beliau, **فَأِنَّهُ الْآنَ وَاللَّهِ لَأَنْتَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ نَفْسِي**, ‘Demi Allah, sekarang Anda lebih saya cinta dibandingkan jiwa saya sendiri.’

Nabi (saw) bersabda, **يَا عُمَرُ، الْآنَ يَا عُمَرُ**, ‘Ya, sekarang ‘Umar. Ya, sekarang ‘Umar.’”<sup>675</sup> (yakni, sekarang inilah yang benar dan sempurna) Inilah keadaan dari keimanan [beliau].

Hadhrat Abdullah ibn Abbas dalam menyebutkan hijrah Hadhrat ‘Umar (ra) ke Madinah menjelaskan, “Ali ibn Abi Talib berkata kepada saya, ‘Saya tidak mengenal siapapun dari para muhajir (mereka yang hijrah) yang tidak berhijrah secara diam-diam kecuali Hadhrat ‘Umar ibn Al-Khatthab. Ketika beliau berkeinginan untuk hijrah, beliau membawa pedang beliau, menggantungkan busur beliau di bahu, memegang anak panah di tangan dan menyandang tombak seraya pergi ke Ka’bah. Saat itu para pemuka Quraisy berada di teras Ka’bah, namun beliau dengan penuh wibawa mengitari Ka’bah sebanyak tujuh kali lalu berhenti di *maqam Ibrahim* lalu melakukan shalat dengan sangat tenang. Kemudian beliau mendatangi satu per satu kelompok mereka dan berdiri menantang mereka seraya berseru, “Wajah-wajah malang! Allah menista orang-orang ini! Siapa yang menginginkan bahwa ibunya merelakan kematiannya, anaknya menjadi yatim dan istrinya menjadi janda, temuilah aku di belakang lembah itu.””

Hadhrat Ali berkata, “Tidak ada seorang pun yang mengikuti ‘Umar kecuali orang Muslim yang lemah, hingga beliau pun mengajarkan mereka dan membimbing mereka lalu beliau pun melanjutkan perjalanannya.”<sup>676</sup>

672 Usdul Ghaabah fi Ma’rifatish Shahabah (2003 العلمية دارالكتب) 141 عمر بن الخطاب دارالكتب العلمية 2003 (إسد الغابه جلد 4 صفحه 141 عمر بن الخطاب دارالكتب العلمية 2003) فَانْكَشَفَ النَّاسُ عَنِّي، وَكُنْتُ لَا أَشَاءُ أَنْ أَرَى أَحَدًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ يُضْرَبُ إِلَّا: (إسد الغابه جلد 4 صفحه 141 عمر بن الخطاب دارالكتب العلمية 2003) رَأَيْتُهُ وَأَنَا لَا أَضْرِبُ. قَالَ فَكُلْتُ: مَا هَذَا بَشِيءٍ حَتَّى يُصِيبَنِي مِثْلُ مَا يُصِيبُ الْمُسْلِمِينَ؟ قَالَ: فَأَمَهَلْتُ حَتَّى إِذَا جَلَسَ النَّاسُ فِي الْجُرِّ، وَصَلْتُ إِلَى خَالِي فَكُلْتُ: اسْمِعْ. فَقَالَ: مَا أَسْمَعُ؟ قَالَ فَكُلْتُ: جَوَارِكُ عَلَيْكَ رَدٌّ. قَالَ: فَقَالَ: لَا تَفْعَلْ يَا ابْنَ أَخْتِي. قَالَ فَكُلْتُ: بَلْ هُوَ ذَلِكَ. فَقَالَ: مَا شِئْتُ! قَالَ: فَمَارَلْتُ أَضْرَبُ وَأَضْرَبُ حَتَّى أَعَزَّ اللَّهُ الْإِسْلَامَ.

673 Ath-Thabaqaat al-Kubra (1996 مطبوعه داراحياء التراث العربى بيروت) 143 اسلام عمر مطبوعه داراحياء التراث العربى بيروت 1996 (Ath-Thabaqaat al-Kubra)

674 Shahih al-Bukhari (صحيح البخارى), Kitab Fadha'il Ashhabin Nabi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab islamnya ‘Umar (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي), 3684. (حفص القرشي العنوي رضي الله عنه

675 Shahih al-Bukhari, Kitab persumpahan dan Nadzar, bab bagaimana sumpah Nabi, nomor 6632 (حديث) . صحیح البخاری كتاب الايمان والنذور باب كيف كانت يمينا النبي ﷺ. . صحیح البخاری كتاب الايمان والنذور باب كيف كانت يمينا النبي ﷺ. . حديث ( 6632 ) صحیح البخاری كتاب الايمان والنذور باب كيف كانت يمينا النبي ﷺ. . حديث ( 6632 )

Mengenai hijrahnya Hadhrat ‘Umar (ra) yang secara terang terangan ini, hanya inilah satu riwayat yang disampaikan oleh Hadhrat Ali. Namun para penulis sejarah (kebanyakan mereka) memiliki pandangan berbeda-beda. Muhammad Husain Haikal menulis satu buku berisi sejarah dan sirah Hadhrat ‘Umar (ra). Ia mengangkat perkara ini bahwa Nabi (saw) dalam memerintahkan untuk Hijrah, beliau bersabda agar mereka berangkat secara sembunyi-sembunyi dari Makkah supaya tidak diketahui oleh para musuh dan supaya kelak tidak timbul halangan dan kesulitan. Melihat jelasnya perintah ini, bagaimana bisa Hadhrat ‘Umar (ra) dapat melanggarnya. Sementara bersamaan dengan itu tertulis dengan jelas dalam ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d dan Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam bahwa seperti halnya umat Muslim yang lainnya, Hadhrat ‘Umar (ra) juga melakukan hijrah sembunyi-sembunyi. Alhasil, jika riwayat Hadhrat Ali dianggap benar, mungkin saja suatu waktu beliau mengumumkan hal tersebut dan saat itu beliau belum berhijrah. Artinya, beliau pernah mengumumkan di hadapan para pemuka Makkah, “Saya akan pergi hijrah, silahkan jika ada yang berani menghentikan saya.” Namun ketika melakukan hijrah, beliau melakukannya secara diam-diam.

Pendapat Haikal ini memiliki bobot juga di dalamnya. Seperti telah saya katakan, di dalam Kitab Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d dan Hisyam pun tertulis seperti itu. Tampaknya, sesuai perintah Rasulullah (saw), seperti umat Muslim lainnya, Hadhrat ‘Umar (ra) pun melakukan hijrah secara diam-diam, karena dengan melihat keadaan Makkah pada masa itu tidak mungkin dapat melakukannya secara terang-terangan. Bahkan seperti yang kita lihat, hingga tiba masa Fatah Makkah, siapapun yang berhijrah, mereka berhasil melakukannya secara diam-diam. Jika Riwayat Hadhrat Ali tersebut dianggap sah, mungkin saja itu sikap individu Hadhrat ‘Umar (ra), namun tampaknya riwayat tersebut tidak sah.<sup>677</sup>

Hadhrt Bara ibn Azib meriwayatkan, “Diantara para Muhajirin, yang pertama datang kepada kami adalah Hadhrt Mush’ab ibn Umair dari Banu Abdud Daar lalu Hadhrt Ibnu Umri Maktum, seorang yang tuna netra dari Banu Fihri datang. Kemudian, Hadhrt ‘Umar ibn al-Khaththab datang dengan berkendara bersama 20 orang lainnya. Kami bertanya berkenaan dengan Hadhrt Rasulullah (saw), beliau menjawab, ‘Rasulullah (saw) ada di belakang saya.’ Artinya, ‘Akan sampai beberapa saat setelah kami.’ Selang beberapa saat Rasulullah (saw) tiba disertai oleh Hadhrt Abu Bakr (ra).”<sup>678</sup>

Jika riwayat ini sah, kemungkinan lebih kuat adalah Hadhrt ‘Umar (ra) pernah menyebutkan rencana hijrahnya dalam suatu majlis dan disampaikan dengan disertai penuh semangat, bersabda, “Silahkan jika ada yang berani melarang saya untuk hijrah!” Kemudian, hijrah beliau lakukan secara diam-diam karena terdapat riwayat lain yang menyatakan beliau hijrah bersama 20 orang lainnya. Bagaimanapun, Wallahu a’lam (Hanya Allah Yang Lebih Mengetahuinya).

Sesampainya di Madinah, Hadhrt ‘Umar (ra) singgah di rumah Rifaat ibn Abdul Mundzir di Qaba.<sup>679</sup>

Seperti yang kita ketahui, Qaba berjarak 3 mil dari Madinah terletak di ketinggian. Di daerah tersebut tinggal beberapa keluarga Anshar. Diantaranya yang terkenal adalah keluarga Amru ibn Auf. Kepala keluarga tersebut adalah Kultsum ibn Hidm. Sesampainya di Qaba, Rasulullah (saw) pun singgah di rumah beliau.<sup>680</sup>

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْعَبَّاسِ، (اسد الغابة في معرفة الصحابة جلدنمبر 3 صفحہ 648-649-عمر بن الخطاب ہجرتہ مطبوعہ دار الفکر بیروت 2003ء) Usdul Ghaabah fi Ma’rifatish Shahabah 676  
قال: قال لي علي بن أبي طالب " ما علمت أن أحدًا من المهاجرين هاجر إلا مختفيًا، إلا عمر بن الخطاب، فإنه لما هم بالهجرة تقلد سيفه، وتكعب قوسه، واتصى في يده أسهما، واختصر عززته، ومضى قيل الكعبة، والملا من قريش يفتشونها، فطاف بالبيت سبعا مئمة، ثم أتى -[145]- المقام، فصلى مئمة، ثم وفقت على الحلق واجدة واجدة، وقال لهم: شاهت الوجوه، لا يرغم الله إلا هذه المعاطين، من أراد أن تتكلمه أمه، ويوتم ولده، ويؤمل زوجته، فليلقني وراء هذا الوادي، قال علي: فما تبعه أحد إلا قوم من المستضعفين علمهم وأرشدتهم ومضى لوجهه "

(الفاروق عمر از محمد حسين بيكل جزء 1 صفحہ 53-54 باب في صحبة النبي ﷺ مطبوعہ دار الكتب العلمية بيروت 2007ء) Al-Faruq ‘Umar oleh Muhammad Husain Haikal 677

عَنْ النَّبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ، قَالَ: " أَوْلَ مَنْ قَدِمَ عَلَيْنَا مِنْ: (اسد الغابة في معرفة الصحابة جلد 4 صفحہ 145 دار الكتب العلمية بيروت لبنان 2003ء) Usdul Ghaabah fi Ma’rifatish Shahabah 678  
المهاجرين مصعب بن عمير أخو بني عبد الدار، ثم قدم علينا ابن أم مكتوم الأعشى، أخو بني فهر، ثم قدم علينا عمر بن الخطاب في عشرين راكبًا، فقلنا: ما فعل رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: هو على " أنري، ثم قدم رسول الله صلى الله عليه وسلم وأبو بكر معه "

سير الصحابة جلد 1 ( 2004 Urdu Bazar Karachi, Maktabah Darul Isya’at, Urdu Bazar Karachi, 2004 ) 679 Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi dalam Siyarush Shahabah jilid 1, h. 93,  
صفحہ 93 مکتبہ دار الاشاعت اردو بازار کراچی 2004ء

680 Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-i-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], halaman 230 (230 سیرت صفحہ 230)

Berkenaan dengan pengikatan persaudaraan Hadhrat ‘Umar (ra) dijumpai beragam Riwayat. Berdasarkan satu Riwayat, Hadhrat Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Hadhrat ‘Umar (ra) dan Hadhrat Abu Bakr (ra). Namun persaudaraan ini pun terjadi pada dua kesempatan. Pertama, terjadi di Makkah dan kedua terjadi setelah hijrah. Persaudaraan yang terjalin di Makkah, Hadhrat Rasulullah (saw) jalinkan persaudaraan diri beliau sendiri dengan Hadhrat Ali, sementara Hadhrat ‘Umar (ra) dengan Hadhrat Abu Bakr (ra). Alhasil, keduanya merupakan peristiwa yang terpisah. Rasulullah juga menjalinkan persaudaraan antara Muhajirin dan Anshar. Dalam satu riwayat, Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Hadhrat ‘Umar (ra) dengan Hadhrat Uwaim ibn Saidah setelah hijrah. Berdasarkan Riwayat lain, Rasulullah menjalinkan persaudaraan antara Hadhrat ‘Umar (ra) dengan Hadhrat Itbaan ibn Malik. Berdasarkan riwayat lain, Hadhrat ‘Umar (ra) dijalinkan dengan Hadhrat Mu’adz ibn Afra.<sup>681</sup> Hadhrat Mirza Bashir Ahmad menulis, Hadhrat ‘Umar (ra) dijalinkan persaudaraan dengan Hadhrat Itbaan ibn Malik.<sup>682</sup>

Berkenaan dengan awal mula adzan terdapat satu Riwayat bahwa Muhammad ibn Abdullah ibn Zaid meriwayatkan dari ayahnya yang berkata, *“Pada pagi hari kami berkunjung menemui Rasulullah (saw). Saya perdengarkan mimpi yang saya dapat kepada Rasulullah (saw).”* Riwayat ini telah disampaikan pada topik sahabat Hadhrat Abdullah, karena riwayat ini muncul lagi pada topik Hadhrat ‘Umar (ra), untuk itu saya sampaikan secara singkat atau dari Riwayat lain. Rasulullah (saw) bersabda: *إِنَّ هَذِهِ لَرُؤْيَا حَقٍّ فَقُمْ مَعَ بِلَالٍ فَإِنَّهُ أُنْدَى وَأَمَدٌ صَوْتًا مِنْكَ فَأَلْقِ عَلَيْهِ مَا قِيلَ لَكَ وَلْيُنَادِ بِذَلِكَ* ‘‘Sesungguhnya rukya ini adalah benar adanya. Kamu temui Bilal, karena suara Bilal lebih tinggi dibanding suaramu dan dia biasa menyampaikan pengumuman. Apa yang telah diajarkan kepadamu dalam mimpi, ajarkanlah kepada Bilal. Serukanlah azan tersebut.’’ Hadhrat Abdullah ibn Zaid berkata, *فَلَمَّا سَمِعَ* ‘‘Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) mendengar adzan yang dikumandangkan Hadhrat Bilal, Hadhrat ‘Umar (ra) menemui Rasulullah (saw) dengan mengangkat kain selendang lalu berkata: *يَا رَسُولَ اللَّهِ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَقَدْ رَأَيْتُ مِثْلَ الَّذِي قَالَ* ‘‘Wahai Rasulullah (saw)! Demi Zat yang telah mengutus tuhan dengan kebenaran, sesungguhnya mimpi itu jugalah yang saya lihat.’ Perawi mengatakan, *“رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ” فَلِلَّهِ الْحَمْدُ فَذَلِكَ أَثْبَتُ* ‘‘Rasulullah (saw) bersabda, ‘Segala puji bagi Allah, hal ini semakin dikuatkan.’’’<sup>683</sup>

Dalam menjelaskan hal itu Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, ‘‘Pada zaman Rasulullah (saw), Hadhrat Abdullah ibn Zaid adalah seorang sahabat. Allah Ta’ala mengajarkan adzan kepada beliau dengan perantaraan rukya. Rasulullah (saw) pun berpegang pada rukya tersebut dan membiasakan azan tersebut di kalangan umat Islam. Di kemudian hari, wahyu Al-Qur’an pun membenarkan hal itu. Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya pun diajarkan azan yang sama oleh Allah Ta’ala dan saya merahasiakannya selama 20 hari dengan dasar pemikiran ada orang lain yang telah menyampaikan hal yang sama kepada Rasulullah (saw). Saya menganggap tidak perlu untuk menyampaikannya. Atas hal inilah hadits Rasulullah (saw) berikut mengisyaratkan yaitu, *أَلْمُؤْمِنُ يَرَى أَوْ يُرَى لَهُ*, ‘Al-mu-minu yaroo ao yuroo lahuu.’ – ‘Orang beriman terkadang dikabarkan secara langsung dan kadang dikabari melalui perantaraan orang lain.’’’<sup>684</sup> Selebihnya akan saya sampaikan pada kesempatan lain, insya Allah.

Saat ini saya ingin menarik perhatian secara singkat bahwa hari ini adalah Jumat terakhir di bulan Ramadhan. Janganlah menganggapnya hanya sebagai Jumat terakhir di bulan Ramadhan, melainkan jumat ini hendaknya menjadi penentu jalan baru bagi kita untuk masa depan. Hal hal yang mendapatkan perhatian pada bulan Ramadhan dan kebaikan yang dapat dilakukan, setelah berlalu bulan Ramadhan pun kita harus berupaya untuk tetap mempertahankannya, bahkan harus meningkatkannya. Hanya melewati

681 Subulul Huda war Rasyaad, Vol. 3, Fi Mawakhatih baina Ashabih (ra) [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1993], p. 363 (سبل الهدى والرشاد في سيرة) الطبقات الكبرى لابن سعد (خير العباد جلد 3 صفحه 363 في مواخاتهم بين اصحابه رضی اللہ عنہم. مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 1993ء جلد 3 صفحه 206 دار الكتب العلمية بيروت 2012ء).

682 Sirat Khataman Nabiyyin halaman 277 (سيرت خاتم النبيين صفحه 277)

683 Sunan al-Tirmidzi atau Jami` at-Tirmidzi 189, Kitab shalat (كتاب الصلاة), bab permulaan adzan (باب ما جاء في بدء الأذان). Hadits Musnad Darimi No. 1163

684 Tafsir-e-Kabir, Vol. 9, pp. 625-624 (تفسير كبير جلد 7 صفحه 624-625).

bulan Ramadhan saja tidaklah memberikan manfaat berarti bagi kita, Jika kita tidak mempertahankan kebajikan kebajikan dan perubahan suci tersebut dan tidak mengalami kemajuan di dalamnya.

Pada khotbah terdahulu saya menekankan pada (pentingnya) shalawat dan istighfar, amalan tersebut jangan hanya terbatas pada bulan Ramadhan saja yakni setelah ramadhan berlalu kemudian tenggelam lagi dalam urusan duniawi dan melupakan doa dan istighfar.

Saya pun telah menekankan secara khusus bahwa kita harus selalu ingat bahwa pada zaman ini, dimana propaganda dajjal tengah menggunakan senjata-senjata baru, gemerlap duniawi telah menguasai sebagian besar (manusia). Para remaja dan anak-anak kita pun terkadang terdampak oleh pengaruh buruknya. Karena itu, kita harus banyak berdoa untuk diri kita sendiri semoga Allah Ta'ala menyelamatkan kita dari serangan setan dan dajjal. Perlu juga bagi kita untuk terus menjalin kedekatan dan menciptakan hubungan khas dengan anak-anak kita serta menjelaskan kepada mereka perihal keberadaan Allah Ta'ala dan ajaran Islam yang indah. Yakinkanlah mereka sepenuhnya! Ciptakanlah keyakinan sempurna dalam hati mereka! Jalinkanlah mereka dengan Tuhan sehingga jangan sampai ada perbuatan, amalan, pemikiran mereka yang bertentangan dengan keridhaan-Nya dan bertentangan dengan ajaran-Nya.

Anak-anak kita harus memiliki jawaban atas setiap perkara duniawi dan keburukan. Jangan sampai mereka tidak mengetahui jawaban atas beberapa perkara sehingga akhirnya terpengaruh oleh orang lain dan berkat jawaban tersebut mereka dapat melindungi diri mereka sendiri dari keburukan itu. Inilah yang dapat menata dan memberikan jaminan bagi keberlangsungan kehidupan anak keturunan kita dan inilah cara yang baik untuk menyelamatkan keturunan kita dari berbagai keburukan.

Namun ini tidak akan terwujud sebelum kita sendiri meraih standar tinggi keimanan dan keyakinan yaitu standar yang seyogyanya menjadi ciri khas seorang mukmin. Ini akan dapat terwujud Ketika kita memiliki jalinan kuat dengan Allah Ta'ala, jika shalat dan ibadah kita berkualitas dan memahami tanggung jawab, kenapa kita baiat kepada Hadhrat Masih Mau'ud (as)? Ini merupakan tanggung jawab besar yang ada di pundak kita yakni sembari memperkuat keimanan, sembari memperhatikan amalan kita secara berkesinambungan, menjadi sarana untuk menyelamatkan keturunan kita.

Pada masa ini perbuatan amoral dan laghau sudah sedemikian rupa sehingga mungkin tidak pernah terjadi sebelum ini. Keburukan tadi dapat memasuki rumah rumah dengan perantaraan TV dan internet. Pada zaman dulu, seseorang dapat terjerumus kedalam keburukan jika pergi keluar ruma, namun pada masa ini resiko bahaya itu dapat menyerang walau tengah berada didalam rumah. Anak anak dapat menontonnya dengan sembunyi-sembunyi dan kitapun tidak mengetahui apa yang sedang ditontonnya. Jadi, perlu untuk sangat berhati-hati.

Bagi mereka yang merupakan keturunan para tokoh atau Ahmadi awal atau para Ahmadi yang baiat masuk Jemaat dan beriman kepada Imam zaman, bersiaplah untuk menyelamatkan keimanan dan memberikan pengorbanan dan mereka terus berkorban. Mereka harus ingat bahwa jika kita mendahulukan agama diatas duniawi dan mengintrospeksi keadaan kita, maka kita akan dapat menyelamatkan diri sendiri begitu juga anak keturunan kita. Suatu keluarga, keluarga siapapun itu, apakah keturunan seorang wujud suci, status keluarga dan kesucian leluhurnya itu tidak akan dapat menjamin Allah Ta'ala pasti selalu mencurahkan anugerah-Nya pada orang itu dan ridha kepadanya.

Bagaimanapun, perlu bagi seseorang untuk beramal dengan didasari keinginan untuk meraih ridha Ilahi. Amalan kita sendirilah yang akan menyelamatkan kita, status sebagai kerabat seseorang atau keluarga tidak dapat menyelamatkan seseorang. Untuk itu, banyaklah berdoa untuk itu, evaluasilah kelemahan ruhani yang ada dalam diri. Kita harus mendoakan untuk kemajuan ruhani anak keturunan kita lebih banyak dari doa untuk kemajuan jasmani. Sebagaimana kita banyak mendoakan untuk kemajuan duniawi, doakanlah lebih banyak dari itu untuk kemajuan ruhani.

Begitu juga bagi yang menjadi Ahmadi dengan sendirinya, mereka hendaknya menyelaraskan pemikiran dan amalan mereka pada jalan ini. Dengan demikian, keberlangsungan kita dan juga anak keturunan kita akan dapat terjaga. Jadi, di beberapa hari Ramadhan yang tersisa ini banyaklah berdoa semoga Allah Ta'ala menyelamatkan ruhani kita dan anak keturunan kita serta mengalami kemajuan di

dalamnya. Setelah berlalunya Ramadhan pun semoga standar ibadah kita terus meninggi, hubungan kita terjalin dengan sebaik-baiknya dengan Allah Ta'ala dan terlindung dari rencana jahat dajjal. Untuk itu, janganlah kemudahan duniawi yang menjadi tujuan kita melainkan semoga Allah Ta'ala menganugerahi kita ni'mat-nimat ruhani dan jasmani yang akan menjadikan kita sebagai hamba yang bersyukur kepada Allah Ta'ala, tunduk di hadapan-Nya dan sebagai hamba-Nya yang kamil.

Saya juga ingin menarik perhatian bahwa virus corona yang tengah mewabah saat ini yang telah mengepung seluruh dunia, untuk terhindar darinya dan untuk meraih kasih sayang Ilahi banyak banyaklah berdoa secara khusus. Begitu juga di negeri-negeri dimana Jemaat tengah menghadapi penentangan keras, kedamaian benar benar dirampas dari kehidupan mereka, doakanlah mereka. Semoga Allah Ta'ala memberikan kemudahan kepada mereka.

Para Ahmadi Pakistan khususnya, mereka hendaknya mengerahkan segala perhatiannya untuk berdoa dan sedekah khairat pada saat ini dan juga setelahnya. Insya Allah Ta'ala, doa-doa ini dan upaya upaya untuk meraih keridhaanNya yang akan menggagalkan segala rencana jahat para penentang. Bacalah sebanyak-banyaknya doa-doa berikut, *رب كل شيء خادمك رب فاحفظني وانصرني وارحمني* 'Rabbi kullu syai'in khadimuka, rabbi fahfahzni wanshuri warhamni' – "Ya Tuhanku, segala sesuatu adalah khadim Engkau, Ya Tuhanku, jagalah aku, tolonglah aku dan sayangilah aku."<sup>685</sup>

*اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِهِمْ وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ* 'Allahumma innaa naj'aluka fi nuhuurihim wa na'udzu bika min syuruurihim.' - "Ya Allah! Kami menjadikan Engkau perisai dari musuh dan kami mencari perlindungan Anda dari rencana jahat mereka."<sup>686</sup>

Perlu diingat juga, doa secara lisan saja, tidak akan bermanfaat. Sebagian orang menanyakan kepada saya dalam suratnya: Doa apa saja yang harus saya panjatkan? Sebelum kita melaksanakan shalat shalat kita dengan sebagaimana mestinya, sebelum kita memenuhi hak shalat, doa doa yang dipanjatkan secara lisan saja tidak akan bermanfaat. Seperti halnya kita benar benar menaruh perhtian khusus akan shalat pada bulan Ramadhan ini, pertahankanlah itu sampai seterusnya. Dengan begitu kita akan dapat menarik kasih sayang dan pertolongan Tuhan dalam corak hakiki.

Demikian pula, untuk terhindar dari berbagai macam fitnah, banyaklah berdoa. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada kita untuk dapat melalui dengan penuh kegemilangan bulan Ramadhan ini, yang tersisa hanya beberapa hari lagi dan semoga setelah Ramadhan pun kita dapat mempertahankan kebaikan-kebaikan itu. Perlu diingat juga, semakin kita memperluas cakupan doa kita, sebanyak itu pulalah karunia Allah Ta'ala yang akan tercurah kepada kita. Untuk itu setiap Ahmadi harus senantiasa mendoakan saudara-saudaranya secara khusus agar terhindar dari berbagai masalah. Dengan begitu, secara tidak disadari akan menimbulkan suasana yang penuh dengan jalinan rasa cinta, persaudaraan antara satu sama lain. Sudah barang tentu akan mendapatkan bagian dari karunia-karunia Allah Ta'ala, namun akan mendapatkan manfaat nyata yakni akan terjalin hubungan kasih sayang antar sesama.

Doakan juga untuk umat Muslim pada umumnya. Sebagaimana arah yang mereka tempuh dengan mengingkari imam zaman mereka tengah merusak dunia dan akhirat sendiri. Semoga Allah Ta'ala melindungi mereka dari itu. Doakan juga untuk umat manusia pada umumnya, semoga Allah Ta'ala melangkahkan mereka pada jalan yang benar dan memberikan taufikNya untuk terhindar dari murkaNya. Alhasil, tugas kita adalah untuk berdoa, berdoa dan teruslah berdoa. Baik itu dalam bulan Ramadhan ini ataupun setelahnya. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada kita semua.<sup>687</sup>

685 Tadzkirah halaman 363, edisi ceharam (IV), terbitan Rabwah.

686 Doa ini adalah amalan Nabi Muhammad (saw) tercantum dalam kitab hadits Sunan Abi Daud, Kitab ash-Shalah, bab maa yaquulur rajulu idza khaufa qauman (apa yang sebaiknya diucapkan bila seseorang takut suatu kaum) *عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ أَبَاهُ، حَدَّثَهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا خَافَ قَوْمًا قَالَ*

687 Rujukan teks final: majalah Al Fazl International, 21 to 31 May 2021, pp. 10-15. (الفضل انتر نيشنل 21تا31مئي 2021ء صفحہ 10تا15). Translated by The Review of Religions <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-05-07/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-05-07.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-umar-r-a-ibn-al-khattab-7-may-2021/>; Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 113, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 03)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 21 Mei 2021 (Hijrah 1400 Hijriyah Syamsiyah/Syawal 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Partisipasi Hadhrat ‘Umar (ra) dalam Pertempuran Badr. Kesalahpahaman para ahli Tafsir dan ahli Sirah tentang ayat yang menyebut Tawanan Perang.

Pernikahan Rasulullah (saw) dengan Hadhrat Hafshah (ra) dan maksud-maksudnya.

Peristiwa Selama Pertempuran Uhud: sekali waktu Hadhrat ‘Umar (ra) termakan hoaks (berita tidak benar) yang dilontarkan pihak Quraisy berkenaan syahidnya Rasulullah (saw) sehingga beliau patah semangat dan melepaskan senjata serta berhenti berperang. Motivasi semangat berperang dari Sahabat Anas ibn Nadhr ketika isu gugurnya Rasulullah (saw) merebak berhasil menaikkan kembali semangat umat Muslim. Di samping itu, beberapa waktu kemudian, mereka mendapat kabar tentang kepastian masih hidupnya Rasulullah (saw).

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjut di Jumat-Jumat mendatang.

Seruan untuk Doa untuk Palestina & Ahmadi di Seluruh Dunia.

Dzikr-e-khair para Almarhum/ah dan informasi shalat jenazah.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Saat ini masih berlangsung pembahasan mengenai Hadhrat ‘Umar (ra). Saya akan sampaikan Sebagian berkenaan dengan Ghazwah dan Sariyah yang beliau ikuti. Hadhrat ‘Umar (ra) ikut pada perang Badr, Uhud, Khandaq dan seluruh peperangan lainnya bersama dengan Rasulullah (saw). Selain itu, beliau (ra) ikut serta dalam banyak perang Sariyah yang diantaranya beliau bertindak sebagai komandan.<sup>688</sup>

Ketika berangkat menuju perang Badr, unta yang dimiliki oleh para sahabat berjumlah 70 ekor sehingga terpaksa ditetapkan satu unta ditunggangi untuk 3 orang secara bergantian. Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat ‘Umar (ra) dan Hadhrat Abdurrahman ibn Auf (ra) bergantian menaiki unta yang sama.<sup>689</sup>

688 Ibnu Sa’d, Al-Ath-Thabaqaat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 206 (الطبقات الكبرى جلد 3 صفحہ 206 دارالکتب العلمیہ) (بيروت 2012ء)

689 Ali ibn Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyyah, Bab Dhikr Maghaziyyah, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], p. 204 (السيرة) (الحلبیہ باب ذکر مغازیہ جلد 2 صفحہ 204 دارالکتب العلمیہ بیروت 2002ء)

Ketika Rasulullah (saw) memberangkatkan pasukan ke Badr, berkenaan dengan itu diriwayatkan, “Rasulullah (saw) berangkat dari Madinah untuk mencegat kafilah Abu Sufyan yang datang dari arah Syam. Ketika kafilah Muslim tiba di Dzafiran (ذَفِيرَان) - terletak di dekat lembah Shafra (الصَفْرَاء), sekitar Madinah - , Rasulullah (saw) mendapatkan kabar bahwa pasukan Quraisy berangkat dari Makkah untuk melindungi kafilah dagangnya. Rasulullah (saw) mengabarkan kepada para sahabat bahwa pasukan Quraisy berangkat dari Makkah dengan cepatnya lalu beliau (saw) meminta musyawarah dari para sahabat berkenaan dengan ini, ‘Apakah dalam menghadapi musuh, Anda sekalian lebih memilih kafilah dagang?’

Para sahabat menjawab, ‘Ya.’ Satu kelompok mengatakan, **يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَا وَاللَّهِ مَا لَنَا طَاقَةٌ بِقِتَالِ الْقَوْمِ، إِنَّمَا خَرَجْنَا لِلْعِيرِ** ‘690 Dalam menghadapi pasukan musuh, kami lebih memilih untuk melawan kafilah dagang.’

Dalam Riwayat lain, dikatakan bahwa satu kelompok sahabat mengatakan kepada Rasulullah (saw), **أَخْرَجْتَنَا لِلْعِيرِ، وَلَمْ تُعَلِّمْنَا قِتَالَ فَتَنَعِدُ لَه** “Seandainya (dari awal tadi) tuan menyebutkan perihal perang kepada kami, kami akan melakukan persiapan untuk perang. Sementara kami berangkat dari rumah berencana untuk menghadapi kafilah dagang.”<sup>691</sup>

Dalam riwayat lain dikatakan mereka berkata, “Wahai Rasulullah (saw)! Sebaiknya tuan pergi untuk menghadapi kafilah dagang saja dan mohon biarkan saja pasukan musuh yang datang dari arah Makkah.” Mendengar ucapan tersebut, rona wajah beberapa Rasulullah (saw) seketika berubah.

Hadhrat Abu Ayub meriwayatkan, “Peristiwa inilah yang menjadi penyebab turunnya ayat berikut, **كَمَا أَخْرَجَكَ رَبُّكَ مِنْ بَيْتِكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّ فَرِيقًا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ لَكَرِهُونَ** ‘Sebagaimana Tuhanmu menyuruhmu pergi dari rumahmu dengan kebenaran, padahal sesungguhnya sebagian dari orang-orang yang beriman itu tidak menyukainya.’ (Surah al-Anfal, 8:6)<sup>692</sup>

Pada saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) berbicara sambil berdiri, beliau menyampaikan gagasannya dengan baik. Selanjutnya Hadhrat ‘Umar (ra) berbicara sambil berdiri, beliau menyampaikan gagasannya dengan baik. Kemudian, berdirilah al-Miqdad (ra) dan berkata, **يَا رَسُولَ اللَّهِ، امْضِ لِمَا أَمَرَكَ اللَّهُ بِهِ، فَتَحْنُ مَعَكَ، وَاللَّهِ لَا نَقُولُ لَكَ كَمَا قَالَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ لِمُوسَى: (فَاذْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا إِنَّا هَاهُنَا قَاعِدُونَ) [الْمَائِدَة] وَلَكِنْ اذْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا إِنَّا** “Wahai Rasulullah (saw)! Silahkan tuan berangkat kemana yang Tuhan perintahkan kepada tuan, kami akan menyertai tuan. Demi Tuhan, kami tidak akan mengatakan seperti yang telah dikatakan oleh Bani Israil kepada Musa, ‘Pergilah engkau dan Tuhan engkau berperang, kami akan duduk-duduk di sini.’ (Al-Maidah, 5:25) Kami tidak akan seperti itu, melainkan kami akan berperang bersama Anda dan Tuhan Anda, selama nyawa masih dikandung badan.”<sup>693</sup>

Hadhrat Ibnu Abbas meriwayatkan, **فَلَمَّا أَسْرَوْا الْأَسَارَى قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ مَا تَرَوْنَ فِي هَؤُلَاءِ الْأَسَارَى** “Ketika pasukan Muslim menangkap para tawanan perang Badr, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Apa pendapat Anda mengenai para tawanan ini?’ Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, **يَا نَبِيَّ اللَّهِ هُمْ بَنُو الْعَمِّ وَالْعَشِيرَةِ أَرَى أَنْ تَأْخُذَ مِنْهُمْ فِدْيَةً فَتَكُونُ لَنَا قُوَّةً عَلَى الْكُفَّارِ فَعَسَى اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُمْ لِسَلَامٍ** ‘Wahai Nabi Allah! Mereka adalah kerabat dan sepupu kita, menurut hemat saya, tuan lepaskan saja dengan terlebih dulu mengambil fidyah (tebusan) dari mereka, karena mereka akan memberikan kekuatan bagi kita dalam melawan kaum kuffar dan sudah dekat waktunya semoga Allah Ta’ala membimbing mereka kepada Islam.’

Rasulullah (saw) bersabda, **يَا ابْنَ الْخَطَّابِ مَا تَرَى يَا ابْنَ الْخَطَّابِ** ‘Wahai putra al-Khatthab! Apa pendapat Anda?’ Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, **يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَرَى الَّذِي رَأَى أَبُو بَكْرٍ وَلَكِنِّي أَرَى أَنْ تَمَكَّنَّا فَتَضْرِبَ أَعْنَاقَهُمْ فَتَمَكَّنَ عَلَيْنَا**, **مَنْ عَقِيلٌ فَيَضْرِبَ عُنُقَهُ وَتَمَكَّنِي مِنْ فُلَانٍ نَسِيبًا لِعَمْرٍ فَاضْرِبْ عُنُقَهُ فَإِنَّ هَؤُلَاءِ أَيْمَةٌ الْكُفْرِ وَصَنَادِيدُهَا** ‘Tidak [seperti usulan Abu

690 Tafsir Faidhul Qadir karya Imam asy-Syaukani (الشوكاني (١٢٥٠ هـ)).

691 Tafsir Ibnu Katsir (ابن كثير (٧٧٤ هـ)).

692 Tafsir Faidhul Qadir karya Imam asy-Syaukani (الشوكاني (١٢٥٠ هـ)).

693 Ali ibn Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyyah, Bab Dhikr Maghaziyyah, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2002], pp. 205-206

(السيرة الحلبية باب ذكر مغازيه جلد 2 صفحہ 205-206 دار الكتب العلمية بيروت 2002)

Publications, 2003], p. 125 (125 سيرت صفحہ 125); Tafsir ath-Thabari (تفسير الطبري), Surah al-Anfal (سورة الأنفال), ayat ke-8 (وَإِذْ يَبْعَثُ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ) (سورة البقرة), ayat ke-177 (وَمَا يَتَّبِعُ إِلَّا مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُوَفِّيَهُمْ أُجُورَهُمْ وَيُذْهِبَ عَنْهُمْ الذُّنُوبَ أَفَظَنُّوا أَنْ يَكُونَ لَهُمْ عِلْمٌ غَيْبٍ فَتَعْلَمُ مَا تَشَاءُ وَمَا تُرِيدُ فَتَنصُرُهُمْ وَيَقِطَعُ دَابِرَ الْكَافِرِينَ)

(أَنَّ غَيْرَ ذَاتِ الشُّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ وَيُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُحِقَّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَيَقْطَعُ دَابِرَ الْكَافِرِينَ

Bakr], wahai Rasulullah (saw)! Demi Tuhan, saya tidak sependapat dengan gagasan Abu Bakr. Menurut hemat saya, mohon tuan serahkan para tawanan kepada kami untuk kami penggal lehernya. Serahkan saja Aqil kepada Ali untuk dipenggal, serahkan si Fulan kepada saya untuk saya penggal (karena memiliki kekerabatan dengan Hadhrat ‘Umar (ra)), karena semua tawanan itu merupakan tokoh Kuffar.’

Rasulullah (saw) lebih mengutamakan gagasan Hadhrat Abu Bakr (ra).” Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan, يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ قَاعِدَيْنِ يَبْكِيَانِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي مَنْ أَيِّ شَيْءٍ تَبْكِي أَنْتَ وَصَاحِبُكَ فَإِنْ وَجَدْتُ بُكَاءَ بَكَيْتُ وَإِنْ لَمْ أَجِدْ بُكَاءَ تَبَاكَيْتُ لِبُكَائِكُمَا “Rasulullah (saw) tidak memilih gagasan saya. Ketika saya datang pada hari berikutnya, Rasulullah (saw) dan Abu Bakr tengah duduk menangis. Saya bertanya, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Mohon beritahukan kepada saya, apa yang membuat Anda dan sahabat Anda menangis? Jika saya sedih karenanya, saya pun akan menangis, jika tidak, saya akan buat rona menangis seperti tuan berdua.’ Rasulullah (saw) bersabda, أَبْكِي لِلَّذِي عَرَضَ عَلَيَّ أَصْحَابُكَ مِنْ أَخْذِهِمُ الْفِدَاءَ لَقَدْ عُرِضَ عَلَيَّ عَذَابُهُمْ أَدْنَى مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ، شَجَرَةٍ قَرِيبَةٍ مِنْ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ (مَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يُكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى يُثَخَّنَ فِي الْأَرْضِ - إِلَى قَوْلِهِ - فَأَحَلَّ اللَّهُ الْغَنِيمَةَ لَهُمْ فَقُلُوا مِمَّا غَنِمْتُمْ حَلَالًا طَيِّبًا) ‘Penyebab menangisnya saya adalah gagasan yang disampaikan oleh kawan-kawan Anda di hadapan saya agar mengambil fidyah (tebusan) dari para tawanan yang disampaikan lebih dekat dari pohon ini.’ Pohon yang dekat dengan Nabi Allah saw. Allah Ta’ala telah menurunkan ayat berikut, “Tidak patut bagi seorang Nabi untuk menjadikan tawanan tanpa peperangan berdarah di muka bumi.” Kemudian setelah melewati dua ayat dikatakan, “Harta ghanimah yang kalian dapatkan, makanlah yang halal dan tayyib diantaranya.” Jadi, Allah Ta’ala telah membolehkan untuk memakan harta ganimah bagi mereka.” (Sahih Muslim)<sup>694</sup>

Kalimat permulaan hadits ini yakni Hadhrat Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) tengah menangis, kemudian topik yang diterangkan pada ayat Al Quran berikutnya, membuat riwayat tersebut tidak jelas. Para ahli tafsir menganggap Riwayat ini sahih dalam banyak kitab sejarah dan sirat lalu menjelaskannya bahwa seolah-olah Allah Ta’ala memperlihatkan kemarahan-Nya atas keputusan untuk mengambil tebusan dari para tawanan perang Badr dan Rasul menyukai gagasan Hadhrat ‘Umar (ra). Ketika penulis Riwayat hidup Hadhrat ‘Umar (ra) mengikatkan satu bab terpisah bahwa hukum Al Quran apa saja yang turun yang berkaitan dengan gagasan Hadhrat ‘Umar (ra), diantaranya salah satunya yang dicantumkan adalah berkenaan dengan tawanan perang Badr, Allah Ta’ala lebih mengutamakan gagasan Hadhrat ‘Umar (ra), namun seperti yang saya katakan, menjadi tidak jelas. Padahal tampaknya, para penulis sirat dan ahli tafsir keliru dalam memahaminya.

Alhasil, apa yang dijelaskan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) didapatkan dari salah satu diantara catatan tafsir yang tidak dicetak yang mana membantah riwayat-riwayat itu. Apa yang dijelaskan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra)-lah yang tampak benar. Tampaknya mereka telah membuat-buat Riwayat tersebut dengan tujuan untuk meninggikan kedudukan Hadhrat ‘Umar (ra) atau riwayat tersebut dipahami keliru.

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Dalam menafsirkan surat al Anfal ayat 68 bahwa terdapat tradisi bangsa Arab sebelum lahirnya Islam. Sangat disayangkan, di beberapa belahan dunia sampai saat ini masih berlangsung yakni, walaupun tidak ada perang dan walaupun tidak ada pertempuran, kebiasaan bangsa Arab adalah tetap saja menangkap para tawanan dan menjadikannya budak belian.

Ayat tersebut memansuhkan tradisi tercela tersebut dan memerintahkan dalam kalimat jelas bahwa hanya dalam keadaan perang saja dan setelah melalui pertempuranlah pasukan musuh bisa dijadikan tawanan. Jika tidak terjadi pertempuran, tidak dibenarkan untuk menawan siapapun. Ayat tersebut telah ditafsirkan keliru.

Dikatakan bahwa ketika pasukan Muslim menangkap tawanan pasukan Quraisy pada perang Badr, Rasulullah (saw) meminta musyawarah dari para sahabat, apa yang harus dilakukan. Hadhrot ‘Umar (ra) menyampaikan gagasan untuk membunuh para tawanan itu sementara Hadhrot Abu Bakr (ra) menyampaikan gagasan untuk mengambil fidyah tebusan dari mereka lalu dilepaskan. Hadhrot Rasulullah

694 Hadits Shahih Muslim Nomor 3309 atau 4588, Kitab: Jihad dan ekspedisi, Bab: Malaikat diutus untuk membantu dalam perang Badr.

(saw) menyukai gagasan Hadhrat Abu Bakr (ra). Pada surat al-Anfal ayat 68 di dalamnya difirmankan bahwa tidak dibenarkan bagi seorang Nabi untuk menjadikan tawanan tanpa peperangan berdarah di muka bumi, *( مَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يُكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى يُنْجِنَ فِي الْأَرْضِ تُرِيدُونَ عَرَصَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ )*. Dalam menjelaskan hal itu, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Gagasan yang diberikan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) berbeda dengan Hadhrat ‘Umar (ra). Hadhrat Rasulullah (saw) lebih memilih gagasan Hadhrat Abu Bakr (ra) yakni mengambil tebusan dari para tawanan lalu melepaskannya. Namun dikatakan, ‘Ketika ayat ini turun, seolah-olah Rasulullah (saw) tidak menyukai tindakan tersebut. Artinya, lebih baik membunuh para tawanan bukan mengambil tebusan dari mereka.’ Hal ini tercantum dalam Tafsir ath-Thabari.”

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) menulis, “Tafsir seperti itu adalah keliru. Pertama, sampai saat itu Allah Ta'ala tidak menurunkan suatu hukum agar mengambil tebusan lalu melepaskan tawanan sehingga tidak bisa tuduhan mengambil tebusan itu dilontarkan kepada Rasulullah (saw). Kedua, sebelum itu, Rasulullah (saw) pernah mengambil fidyah dari dua tawanan lalu melepaskannya di daerah Nakhlah dan Allah Ta'ala tidak menyatakan ketidaksukaan atas amalan tersebut. Ketiga, setelah melewati dua ayat selanjutnya Allah Ta'ala memberikan izin kepada umat Muslim untuk memakan dari antara harta ghanimah yang halal dan tayyib yang didapatkan. Tidak bisa timbul keraguan di benak siapapun bahwa Allah Ta'ala tidak menyukai amalan Rasulullah (saw) yang mengambil tebusan dari para tawanan dan menghalalkan harta ghanimah yang diperoleh, untuk itu tafsir tersebut adalah keliru. Adapun tafsir yang benar adalah, dalam ayat tersebut ditetapkan prinsip umum bahwa tawanan dapat ditangkap dalam keadaan jika terjadi peperangan dan pihak musuh ditaklukan dengan pertempuran.”<sup>695</sup>

Diantara para ahli tafsir Al Quran, Allamah Imam ar-Razi dan penulis Sirah terkenal Allamah Syibli Numani memiliki pandangan yang sama seperti yang disampaikan oleh Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra).<sup>696</sup>

Hadhrt Mirza Bashir Ahmad Sahib menulis, “Sesampainya di Madinah, Hadhrt Rasulullah (saw) meminta musyawarah berkenaan dengan para tawanan. Tradisi di Arab pada masa itu, pada umumnya para tawanan dibunuh atau dijadikan budak belian. Namun tabiat Rasulullah (saw) tidak tega melakukan hal itu. Terlebih pada saat itu masih belum turun hukum dari Tuhan berkenaan dengan itu.

Hadhrt Abu Bakr (ra) bertanya, ‘Menurut hemat saya hendaknya diambil tebusan dari para tawanan lalu dibebaskan, karena bagaimanapun mereka adalah saudara dan kerabat kita juga dan tidaklah mengherankan jika diantara mereka suatu hari nanti ada yang baiat masuk Islam.’

Namun, Hadhrt ‘Umar (ra) tidak sepakat dengan gagasan tersebut dan berkata, ‘Janganlah menghiraukan kekerabatan dalam urusan agama! Para tawanan ini sudah layak untuk dibunuh disebabkan oleh ulahnya sendiri. Menurut hemat saya, para tawanan ini hendaknya dibunuh semuanya bahkan

695 Dars-Dars Hadhrt Mushlih Mau'ud radhiyallahu 'anhu, tidak diterbitkan, bahasan Surah al-Anfal, Register 36, pp. 968-969 (دروس حضرت مصلح موعود) (غيرمطبوعه) سورة الانفال، رجسٹر نمبر 36 صفحہ 968-969

696 Tafsir ar-Razi (التفسير الكبير أو مفتاح الغيب)، Allamah Imam Razi, Vol. 8, Ch. 15, p. 158, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2004, bahasan Surah al-Anfal ayat, *مَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يُكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى يُنْجِنَ فِي الْأَرْضِ تُرِيدُونَ عَرَصَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ*, والخواب عن الوجه الذي ذكروه أولاً: أن قوله: (مَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يُكُونَ لَهُ أَسْرَى حَتَّى يُنْجِنَ فِي الْأَرْضِ) يدل على أنه كان الأسر مشروعا، ولكن بشرط سبق الإخنان في الأرض، والمراد: واللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ بالإخنان هو القتل والتخويف الشديد، ولا شك أن الصحابة قتلوا يوم بدر خلفا عظيما، وليس من شرط الإخنان في الأرض قتل جميع الناس، ثم إنهم بعد القتل الكثير أسروا جماعة، والآية تنال على أن بعد الإخنان؟ فجور الأسر فصارت هذه الآية دالة دلالة بينة على أن ذلك الأسر كان جائزا بحكم هذه الآية، فكيف يمكن التمسك بهذه الآية في أن ذلك الأسر كان ذنباً ومغصية؟ سيرت النبي ﷺ از شبلي نعماني جلد اول صفحہ 194 مطبوعه آر. زيد. (فخر الدين رازي (lahir di Ray, Iran, 26 Januari 1150 – meninggal di Herat, Afghanistan, 29 Maret 1210 pada umur 60 tahun) sering dikenal dengan julukan Sultanul Mutakallimin (Raja Ahli ilmu Kalam) adalah seorang ilmuwan Muslim berkebangsaan Persia. (Allāmah ‘Alāmah Shibli Nu‘mani – علامه شبلی نعمانی – Siratun Nabi karya Syibli Nu‘mani Vol. 1, p. 194, RZ Publications, Lahore, 1408 H. Syibli Nomani (Urdu – علامه شبلی نعمانی – Syibli Nu‘mānī; 3 Juni 1857 – 18 November 1914) adalah seorang sarjana Islam dari anak benua India pada masa Raj Inggris. Ia lahir di Bindwal di distrik Azamgarh sekarang Uttar Pradesh. Ia dikenal atas pendirian Perguruan Tinggi Nasional Shibli pada tahun 1883 dan Darul Mussanifin (Rumah Para Penulis) di Azamgarh. Nomani adalah seorang sarjana dalam bahasa Arab, Persia, Turki dan Urdu. Dia juga seorang penyair. Dia mengumpulkan banyak materi tentang kehidupan Nabi Islam, Muhammad (saw), tetapi hanya bisa menulis dua jilid pertama dari karya yang direncanakan, Sirat-un-Nabi. Muridnya, Sulaiman Nadvi, menggunakan bahan ini dan menambahkannya dan juga menulis sisa lima jilid karyanya, Sirat-un-Nabi setelah kematian mentornya.

perintahkanlah agar setiap umat Muslim membunuh kerabatnya sendiri dengan tangan mereka masing-masing.’

Rasulullah (saw) terpengaruh oleh kerahiman fitrat beliau sendiri sehingga menyukai gagasan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan memberikan keputusan yang bertentangan dengan pembunuhan para tawanan dan memerintahkan untuk melepaskan orang-orang Musyrik setelah mereka membayar fidyah (tebusan) dan lain-lain.”<sup>697</sup>

Kemudian, turun perintah Ilahi terkait ini. Ketika perintah Ilahi pun turun agar mereka membayar fidyah - sebagaimana Hadhrat Khalifatul Masih kedua pun telah tuliskan - maka menjadikan hadits ini sebagai dasar kekecewaan Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah tidak masuk akal.

Alhasil, Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib menuliskan, “(Saat itu), fidyah yang ditetapkan, sesuai dengan kemampuan setiap orang adalah antara 1.000 hingga 4.000 dirham lalu semua tawanan pun dilepaskan.”<sup>698</sup>

Terkait pernikahan putri Hadhrat ‘Umar (ra) (yaitu Hadhrat Hafshah) dengan Rasulullah (saw), dimana dijelaskan suami Hadhrat Hafshah yang sebelumnya sakit lalu meninggal sekembali dari perang Badr, kemudian Rasulullah (saw) menikahi Hadhrat Hafshah, rinciannya seperti tertera di dalam Shahih al-Bukhari sebagai berikut: Hadhrat Abdullah ibn ‘Umar menjelaskan, *حِينَ تَأَيَّمَتْ حَفْصَةَ بِنْتُ عُمَرَ مِنْ خُنَيْسِ بْنِ خَدَافَةَ السَّهْمِيِّ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ شَهِدَ بَدْرًا تُوفِّيَ بِالْمَدِينَةِ قَالَ عُمَرُ* “Ketika Hafshah binti ‘Umar menjanda dari Khunais ibn Hudzaifah as-Sahmi (beliau seorang sahabat Rasulullah (saw) yang ikut perang Badr lalu wafat di Madinah), maka Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, *فَلَقِيْتُ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ حَفْصَةَ فَقُلْتُ إِنَّ شِئْتِ أَنْكَحْتِكَ حَفْصَةَ بِنْتُ عُمَرَ قَالَ سَأَنْظُرُ فِي أَمْرِي فَلَبِثْتُ لَيْالِي فَقَالَ قَدْ بَدَأَ لِي أَنْ لَا أَتَزَوَّجَ يَوْمِي هَذَا قَالَ عُمَرُ فَلَقِيْتُ أَبَا بَكْرٍ فَقُلْتُ إِنَّ شِئْتِ أَنْكَحْتِكَ حَفْصَةَ بِنْتُ عُمَرَ فَصَمَّتْ أَبُو بَكْرٍ فَلَمْ يَرْجِعْ إِلَيَّ شَيْئًا فَكُنْتُ عَلَيْهِ أَوْجَدَ مِنِّي عَلَى عُثْمَانَ فَلَبِثْتُ لَيْالِي ثُمَّ خَطَبَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَتْهَا بِهَا فَلَقِيَنِي أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ لَعَلَّكَ وَجَدْتِ عَلَيَّ جِئْتِ عَلَيَّ حَفْصَةَ فَلَمْ أَرْجِعْ إِلَيْكَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَإِنَّهُ لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَرْجِعْ إِلَيْكَ فِيمَا عَرَضْتُ إِلَّا أَنِّي قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ ذَكَرَهَا فَلَمْ أَكُنْ لِأَفْشِي سِرَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَوْ تَرَكَهَا لَقَبِلْتُهَا* “Saya bertemu ‘Utsman ibn Affan seraya menyampaikan tentang Hafshah, “Jika Anda berkenan maka saya akan menikahkan Hafshah binti ‘Umar dengan Anda.” Beliau menjawab, “Saya akan memikirkannya.”

Karena saya (Hadhrot ‘Umar (ra)) menunggunya hingga beberapa hari maka beberapa hari kemudian Hadhrot ‘Utsman berkata, “Saya merasa lebih tepat agar tidak menikah di hari-hari ini.”

Saya (Hadhrot ‘Umar (ra)) pun menemui Hadhrot Abu Bakr (ra) dan berkata, “Jika Anda menghendaki, saya akan menikahkan Anda dengan Hafshah binti ‘Umar.” Hadhrot Abu Bakr (ra) pun diam dan beliau pun tidak memberikan jawaban. Dibanding ‘Utsman, saya lebih merasa bahwa beliau pun akan menolaknya. Saya pun menunggu beberapa hari dan Rasulullah (saw) pun mengirimkan lamaran pernikahan kepada Hadhrot Hafshah hingga saya pun menikahkannya dengan beliau.

Ketika sudah menikah, Hadhrot Abu Bakr (ra) menemuiku dan berkata, “Mungkin sebelumnya Anda pun telah merasakan sesuatu ini tentang saya (penolakan beliau dulu). Ketika saat itu Anda menyebut Hafshah dan saya tak menjawab apapun.” Maka saya berkata, “Ya, saya merasakannya.” Beliau berkata, “Sebenarnya, tentang hal yang Anda sampaikan itu, tidak ada halangan dari saya untuk tidak menjawabnya; namun saya mengetahui Rasulullah (saw) pernah menyebut-nyebut tentang Hafshah dan saya tidak akan menampakkan rahasia tentang Rasulullah (saw) ini.” (saat itu Hadhrot Abu Bakr (ra) telah tahu bahwa Rasulullah (saw) telah menyatakan ingin meminang Hadhrot Hafshah dan beliau tidak dapat menyampaikan rahasia Rasulullah (saw) ini) dan apabila Rasulullah (saw) meninggalkannya, saya pasti akan menerima tawaran Anda ini.”<sup>699</sup> Inilah jawaban yang telah diberikan Hadhrot Abu Bakr (ra).

697 Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin. Şahîḫu Muslim, Kitābul-Jihād Was-Siyar, Bābul-Imdādi Bil-Malā’ikati Fī Ghazwati Badrin, Ḥadīth No. 4588; Sunanut-Tirmidhī, Kitābu Tafsīril-Qur’ān, Bābu Wa Min Sūratil-Anfāl, Ḥadīth No. 3084; Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By ‘Allāmah Shihābuddīn Qustalānī,

Volume 2, pp. 320-321, Bābu Ghazwati Badril-Kubrā, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

698 Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin (368-367 صفحه سيرت خاتم النبيين).

699 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), (باب شهود الملائكة بَدْرًا), no. 4005.

Rincian peristiwa ini pun terdapat di buku “Sirat Khatamun Nabiyyin” karya Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib, “Hadhrot ‘Umar (ra) memiliki seorang putri yang bernama Hafshah yang dulu dinikahkan dengan Hadhrot Khunais, seorang sahabat tulus yang ikut serta pada perang Badr. Setelah sampai di Madinah dari Badr, Hadhrot Khunais jatuh sakit dan tidak dapat sembuh lagi akhirnya beliau wafat.

Beberapa masa kemudian, Hadhrot ‘Umar (ra) sangat memikirkan pernikahan kedua Hadhrot Hafshah. Saat itu usia Hadhrot Hafshah lebih dari 20 tahun. Dengan segala kesederhanaannya, Hadhrot ‘Umar (ra) menemui Hadhrot Utsman ibn Affan dan menceritakan, “Saat ini putri saya menjanda, jika tuan berkenan silahkan nikahi dia.”

Namun, Hadhrot Utsman (ra) menyampaikan ketidakbersediaannya. Setelah itu Hadhrot ‘Umar (ra) menawarkannya kepada Hadhrot Abu Bakr (ra), namun Hadhrot Abu Bakr (ra) memilih untuk diam, yakni tidak menjawabnya.

Atas hal itu Hadhrot ‘Umar (ra) diliputi kesedihan lalu menjumpai Hadhrot Rasulullah (saw) dan menceritakan segala sesuatunya kepada beliau. Rasulullah (saw) bersabda, “‘Umar, tidak perlu khawatir, jika Tuhan merestui, Hafshah akan mendapatkan suami yang lebih baik dari Utsman dan Abu Bakr begitu juga Utsman akan mendapatkan istri yang lebih baik dari Hafshah.”

Rasul bersabda demikian karena Rasulullah (saw) telah berniat untuk menikahi Hadhrot Hafshah dan menjodohkan putri beliau Ummi Kultsum dengan Hadhrot Utsman dan dalam hal ini Hadhrot Abu Bakr (ra) dan Hadhrot Utsman (ra) telah mengetahui hal itu. Untuk itulah Hadhrot Abu Bakr (ra) dan Hadhrot Utsman (ra) menolak tawaran Hadhrot ‘Umar (ra) tadi.

Beberapa waktu setelah itu Hadhrot Rasulullah (saw) menikahkan putrinya Ummi Kultsum (ra) dengan Hadhrot Utsman (ra) dan mengenai hal ini telah disampaikan. Setelah itu beliau (saw) sendiri menyampaikan pesan lamaran kepada Hadhrot ‘Umar (ra) untuk Hadhrot Hafshah (ra). Apalagi yang diharapkan Hadhrot ‘Umar (ra) lebih dari itu! Beliau menerima lamaran tersebut dengan penuh suka cita. Pada bulan Sya’ban tahun 3 Hijriyah, Hadhrot Hafshah dinikahi oleh Rasulullah (saw) dan menjadi istri suci Nabi. Setelah berjodoh, Hadhrot Abu Bakr (ra) mengabarkan kepada Hadhrot ‘Umar (ra), “Mungkin saja Anda tersinggung karena sikap saya. Permasalahannya adalah saya mengetahui rencana Rasul, namun saya tidak bisa menyatakan rahasia beliau tanpa seizin beliau. Jika Rasulullah (saw) tidak bermaksud demikian, tentu dengan senang hati saya akan menikahi Hafshah.”<sup>700</sup>

Keistimewaan menikahi Hafshah adalah beliau putri Hadhrot ‘Umar (ra) yang dianggap Sahabat paling utama setelah Hadhrot Abu Bakr (ra) di kalangan para sahabat dan beliau juga merupakan orang-orang yang dekat dengan Rasul. Dalam hal ini untuk lebih mempererat jalinan dan untuk mengobati kedukaan Hafshah atas kewafatan Khunais ibn Huzafah, Rasulullah (saw) memandang perlu untuk menikahi Hafshah.

Di pernikahan Hafshah ada satu maksud khusus; yaitu, [sebagaimana] beliau [Hafshah] adalah putri Hadhrot ‘Umar (ra), yang dianggap sebagai wujud yang sangat mulia setelah Hadhrot Abu Bakr (ra) dan termasuk diantara para sahabat terdekat Rasulullah (saw), lantas demi semakin menguatkan hubungan dan demi menjauhkan Hadhrot ‘Umar (ra) dan Hafshah dari kesedihan itu (yaitu dari kewafatan Khunais ibn Huzafah yang tidak pada waktunya), Rasulullah (saw) menganggap tepat agar beliau menikahi Hafshah. Maksud lain secara umum adalah dengan banyaknya jumlah istri Rasulullah (saw), penyampaian tabligh dan talim kepada kaum wanita yang meliputi setengah umat manusia (bahkan di beberapa tempat lebih dari ini) akan dapat semakin luas, semakin mudah dan semakin baik.”<sup>701</sup>

Terkait perang Uhud tertera melalui riwayat dari Hadhrot ‘Umar (ra): di waktu perang Uhud, Khalid ibn Walid menyerang umat Islam dan saat itu umat Islam tak sanggup melawan serangan tiba-tiba tersebut. Mengenai ini, secara rinci Hadhrot Mirza Basyir Ahmad menulis, “Pasukan Quraisy mengepung umat Muslim hampir dari segala penjuru dan terus menekan dan mendesak dengan serangannya yang bertubi-tubi terhadap umat Muslim. Memang, meskipun umat Muslim tidak lama setelah itu masih dapat

700 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), (باب شهود الملائكة بَدْرًا), no. 3814.

701 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hadhrot Mirza Bashir Ahmad (ra), pp. 477-478

bertahan, namun seorang pasukan pemberani Quraisy bernama Abdullah ibn Qami-ah [atau Qum-ah] dengan pedangnya menyerang pemegang bendera Muslim bernama Mush'ab ibn Umair dan menebas tangan kanannya. Mush'ab segera menahan bendera itu dengan pegangan tangan yang satu lagi lalu maju untuk menghadapi Ibnu Qami-ah, namun Ibnu Qami-ah menebas lagi tangan beliau yang kedua sampai putus. Setelah itu, Mush'ab berusaha untuk mendekap bendera Islam dengan menggabungkan kedua tangan beliau yang telah terputus ke dadanya. Ibnu Qami-ah menyerang Mush'ab untuk ketiga kalinya sehingga menyebabkan syahidnya beliau dan beliau pun terjatuh.<sup>702</sup>

Bendera langsung ditahan oleh pasukan Muslim lainnya, namun karena perawakan Mush'ab ibn Umair mirip dengan Rasulullah (saw) sehingga Ibnu Qami-ah beranggapan telah berhasil membunuh Rasulullah (saw) atau mungkin juga itu hanya sebagai kejahatan dan tipu Mushlihatnya saja sehingga seketika ia berhasil mensyahidkan Mush'ab lalu ia ribut mengatakan, 'Telah kubunuh Muhammad (saw).'<sup>703</sup> Mendengar itu seketika ketenangan pasukan Muslim pun menjadi hilang sehingga mereka sama sekali cerai-berai. Banyak p Sahabat yang mengundurkan diri dari medan perang.

Saat itu umat Islam terbagi dalam tiga kelompok. Kelompok pertama adalah mereka yang lari dari pertempuran setelah mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw) namun jumlah mereka adalah yang paling sedikit. Tetapi sebagaimana tertera dalam Al-Quran yang mulia bahwa disebabkan keadaan saat itu dan melihat keadaan keimanan dan keikhlasan orang-orang pada saat itu, maka Allah Ta'ala telah memaafkan mereka. (Surah Ali Imran, 3: 156)

Kelompok kedua adalah orang-orang yang memang tidak melarikan diri, namun setelah mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw) mereka kehilangan ketetapan hati dan beranggapan sudah tidak ada gunanya lagi bertempur. Untuk itu mereka menyingkir ke suatu sisi lalu duduk sembari menundukkan kepala.

Sedangkan kelompok Muslim ketiga adalah mereka yang terus bertempur. Diantara mereka sebagiannya berkumpul di sekeliling Rasulullah (saw) sambil menampilkan keberanian untuk mengorbankan jiwa yang mana tidak ada bandingannya; dan kebanyakan dari antara mereka sedang bertempur melawan musuh secara menyebar satu demi satu. Seketika mereka dan kelompok kedua mengetahui kabar masih hidupnya Rasulullah (saw) lantas mereka bertempur layaknya orang yang tergilagila dan mengelilingi Rasulullah (saw).<sup>704</sup>

Walhasil, saat itu terjadi peperangan yang amat berbahaya dan merupakan ujian berat bagi orang-orang Islam. Sebagaimana telah dijelaskan, pada saat para Sahabat mendengar kabar syahidnya Rasulullah (saw), banyak mereka yang patah semangat lalu menjatuhkan senjata mereka dan menyingkir dari medan pertempuran. Diantara mereka pun ada Hadhrat 'Umar (ra) yang tertunduk seraya duduk di satu sisi. Jadi, mereka itu terduduk di satu sisi medan pertempuran, lalu datang seorang sahabat yaitu Anas ibn Nadhr al-Ansari dan berkata kepada mereka, 'Apa yang kalian lakukan di sini?'

Mereka menjawab, 'Rasulullah (saw) telah syahid. Sekarang apa gunanya bertempur?'

Anas berkata, 'Inilah saatnya kita bertempur agar kita pun mendapatkan kewafatan sebagaimana yang didapatkan oleh Rasulullah (saw) karena lantas apakah lezatnya hidup setelah [ketiadaan] beliau?'<sup>705</sup>

Di hadapan mereka pun datang Sa'ad ibn Mu'adz. Lalu beliau (yakni Hadhrat Anas) berkata, "Sa'd, saya merasakan wangi surga dari pegunungan itu". Mendengar itu Anas pun menyelinap di barisan musuh

---

702 Sharhul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qushtalānī, Volume 2, p. 414, Ghazwatu Uhud, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

703 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muhammad 'Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 529, Maqtalu Mush'ab ubnu 'Umair, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

704 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dalam buku Sirat Khataman Nabīyyin (Seal of the Prophets - Volume III), pp. 493-494. Rujukan tercantum dalam Sharhul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qushtalānī, Volume 2, p. 416, Ghazwatu Uhud, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

705 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 535, Sha'nu 'Āsimibni Thābit, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

dan bertempur hingga mati syahid. Setelah pertempuran diketahui bahwa di tubuh beliau terdapat lebih dari 80 luka dan tak dapat dikenali bahwa jasad siapakah ini. Hingga akhirnya saudara perempuan beliau melihat jari beliau dan mengenalinya.”<sup>706</sup>

Pada waktu Rasulullah (saw) sampai di lembah Uhud, sekelompok kafir menyerang ke arah lembah dan diantara mereka ada Khalid ibn Walid. Saat itu Nabi yang mulia (saw) berdoa, **اللَّهُمَّ إِنَّهُ لَا يَنْبَغِي لَهُمْ أَنْ يَغْلُونَا** Ya Allah, janganlah mereka sampai kepada kami. Melihat ini Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab bersama beberapa orang muhajirin bertempur melawan mereka dan mengusir mereka.”<sup>707</sup>

Hadhrt Mirza Basyir Ahmad Sahib (ra) menulis, “Abu Sufyan bersama beberapa temannya maju ke arah kelompok itu dimana orang-orang Islam berkumpul lalu menyeru kepada mereka dari dekat, **أَيُّ الْقَوْمِ ؟ مُحَمَّدٌ ؟** ‘Wahai orang-orang Islam, apakah ada Muhammad diantara kalian?’

Rasulullah (saw) memerintahkan agar tidak menjawabnya sehingga semua sahabat pun diam. Abu Sufyan lalu bertanya tentang Abu Bakr dan ‘Umar. Sesuai perintah beliau (saw), mereka pun tidak menjawabnya sehingga Abu Sufyan dengan lantang dan nada bangga berkata, **أَمْ هَؤُلَاءِ فَقَدْ قَتَلُوا أُمَّمَ** ‘Semua mereka telah dibunuh karena jika mereka hidup, mereka akan menjawab.’ Saat itu Hadhrt ‘Umar (ra) sudah tidak tahan dan sontak menyeru, **وَقَدْ بَقِيَ لَكَ مَا يَسُوءُكَ ، كَذَّبْتَ وَاللَّهِ يَا عَدُوَّ اللَّهِ ، إِنَّ الَّذِينَ عَدَدْتَ لِأَحْيَاءِ كُلِّهِمْ** ‘Wahai musuh Allah, engkau telah berkata dusta. Kami semua hidup dan Tuhan akan menghinakan engkau dengan tangan kami.’<sup>708</sup>

Abu Sufyan mengenali suara Hadhrt ‘Umar (ra) dan berkata, “Umar katakan dengan benar, apakah Muhammad masih hidup?’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Ya! Dengan karunia Allah, beliau masih hidup dan tengah mendengar perkataan ini.’ Lalu Abu Sufyan dengan suara rendah berkata, ‘Kalau begitu, dustalah apa yang Ibnu Qam`ah telah katakan, karena aku menganggap engkau lebih jujur daripadanya.’<sup>709</sup>

Setelah itu Abu Sufyan meneriakkan dengan suara yang sangat lantang kalimat, **اَعْلُ هُبَالُ اَعْلُ هُبَالُ** ‘U’luu Hubal! U’luu Hubal!’ (Agunglah Hubal! Hidup Hubal!).<sup>710</sup>

Para sahabat terdiam karena mengingat perintah Rasulullah (saw) sebelumnya. Namun Rasulullah (saw) yang saat itu hanya memerintahkan diam untuk nama beliau saja, beliau kini tidak tahan mendengar nama berhala diunggulkan atas Allah Ta’ala, lantas beliau bersabda, **أَلَا تُجِيبُوهُ ؟** ‘Apakah kalian tidak akan menjawabnya?’

Para sahabat bertanya, **يَا رَسُولَ اللَّهِ ، مَا نَقُولُ ؟** ‘Ya Rasulullah (saw), apa yang harus kami katakan?’

Beliau bersabda, **قُولُوا: اللَّهُ أَعْلَى وَأَجَلُّ** ‘Katakanlah, Allahu A’la wa Ajallu.’ (Allah-lah yang Maha Agung dan Maha Perkasa.)

Abu Sufyan berkata, **إِنَّ لَنَا الْعُرَى وَلَا عُرَى لَكُمْ** ‘Bersama kami ada Uzza, sedangkan bersama kalian tidak ada kemuliaan.’<sup>711</sup>

706 Hadhrt Shahibzadah Mirza Basyir Ahmad Shb (ra) dalam Sirat Khataman Nabiyyin (Seal of the Prophets - Volume II), VIII - Blow of a Misfortune, Law of Inheritance, Prohibition of Alcohol, Treachery of the Disbelievers and Two Tragic Incidents. Rujukan diambil dari Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwati Uḥud, Ḥadīth No. 4048.

707 Hadhrt Shahibzadah Mirza Basyir Ahmad Shb (ra) dalam Sirat Khataman Nabiyyin (Seal of the Prophets - Volume II), VIII - Blow of a Misfortune, Law of Inheritance, Prohibition of Alcohol, Treachery of the Disbelievers and Two Tragic Incidents. Rujukan diambil dari (سيرة ابن هشام صفحة 537 دار الكتب العلمية بيروت) سيرة ابن هشام (لبنان 2001) As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 537, Sha’nu ‘Āsim ibni Thābit, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

708 Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwati Uḥud, Ḥadīth No. 4043; Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Jihād Was-Siyar, Bābu Mā Yukrahu Minat-Tanāzu’, Ḥadīth No. 3039.

709 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 542, Sha’nu ‘Āsim ibni Thābit, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

710 Hubal ialah nama sebuah berhala utama Quraisy.

711 Nama salah satu berhala Quraisy lainnya.

Rasulullah (saw) bersabda kepada para sahabat, ‘Katakanlah, **اللَّهُ مَوْلَانَا وَلَا مَوْلَى لَكُمْ** “*Allahu Maulana wa laa maulaa lakum.*” – “Apakah [kedudukan] Uzza itu? Kami memiliki Allah, Allah adalah penolong kami, sedangkan kalian tidak punya penolong.”<sup>712</sup>

Setelah itu Abu Sufyan berkata, ‘Peperangan laksana periuk, yang terkadang satu pihak berada di atas (menang) dan terkadang berada di bawah. Jadi, anggaplah ini sebagai balasan hari Badr dan kalian akan mendapatkan sedemikian banyak jasad pihak kalian yang terpotong. Aku tidak memerintahkannya namun ketika aku mengetahuinya, aku tidak mempermasalahkan tindakan orang-orangku itu.’<sup>713</sup> Dan antara kami dan kalian akan ada peperangan di tahun depan di hari-hari yang sama di tempat Badr.’

Seorang Sahabat menjawab sesuai perintah Rasulullah (saw) bahwa ini menjadi janji yang sangat baik.<sup>714</sup> Walhasil, setelah mengatakan ini Abu Sufyan membawa sahabatnya menuruni bukit lalu laskar Quraisy pun kembali ke Makkah.<sup>715</sup>

Ketika Rasulullah (saw) tiba di Madinah dari perang Uhud, kaum munafik dan orang-orang Yahudi merayakan kegembiranya dan mencemooh umat Islam seraya berkata, “Muhammad (saw) mencari kedudukan, namun hingga kini tak ada seorang Nabi pun yang tertimpa kerugian demikian besar kecuali yang terhadapnya. Ia sendiri telah terluka, para sahabatnya pun terluka.” Mereka lalu berkata, “Jika orang yang telah terbunuh itu ada bersama kami, niscaya mereka tidak akan terbunuh.”

Hadhrat ‘Umar (ra) meminta izin kepada Rasulullah (saw) untuk membunuh orang-orang munafik itu karena ucapan-ucapan [keji] mereka. Rasulullah (saw) bersabda, “Bukankah mereka telah bersaksi bahwa tidak ada yang patut disembah selain Allah dan saya adalah rasul Allah? Bukankah mereka telah mengucapkan syahadat?”

Atas hal ini Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, “Ya, tentu. Mereka mengatakannya namun juga berujar kemunafikan.”

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, “Mereka mengatakannya karena takut pedang sehingga telah tampak [maksud] mereka. Jadi, maksud mereka telah jelas. Kini, tatkala maksud hati mereka telah jelas dan Allah telah menampakkan kedengkian mereka. Hendaknya membalas mereka. Hendaknya menghukum mereka.”

Rasulullah (saw) bersabda, “Saya melarang untuk membunuh mereka yang telah melafalkan syahadat. Siapa saja yang telah mengucapkan syahadat, saya melarang untuk membunuhnya.”<sup>716</sup>

Terkait ini akan dilanjutkan nanti. Pembahasan ini saya cukupkan di sini karena ada beberapa Almarhum yang ingin saya sampaikan.

Tapi sebelumnya saya ingin menyampaikan permohonan doa. Pada minggu yang lalu pun saya telah sampaikan, berdoalah untuk warga Palestina yang terzalimi. Meskipun telah terjadi gencatan senjata namun sejarah memberitahu kita bahwa setelah beberapa lama kemudian, dengan satu dan lain cara, dengan satu dan lain alasan, pihak yang memusuhi [dalam hal ini pemerintah Israel] akan terus menjadikan warga Palestina sasaran kezaliman dan itu dilakukan dengan berbagai dalih.

Semoga Allah Ta’ala menurunkan kasih sayangNya dan memberikan kemerdekaan hakiki kepada warga Palestina. Semoga Allah Ta’ala memberikan kepada mereka (bangsa Palestina) seorang pemimpin yang memiliki kecerdasan, berfirasat peka, berpandangan ke depan (visioner) dan juga kekuatan serta yang berani mengutarakan pandangan mereka secara benar dan memperoleh hak mereka.

712 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), Bab perang Uhud (باب غزوة أحد); Sahih Al-Bukhari, Kitab-ul-Jihad Was Sair, Hadith no. 3039; Fathul Bari syarh atau uraian atas Shahih al-Bukhari (فتح الباري شرح صحيح البخاري) karya Ibn Hajar al-Asqalani (أحمد بن علي بن حجر العسقلاني).

713 Şahihul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwati Uḥud, Ḥadīth No. 4043

714 As-Siratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 542, Sha’nu ‘Āṣim ibni Thābit, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

715 Hadhrat Shahibzadah Mirza Basyir Ahmad Shb (ra) dalam Sirat Khataman Nabiyyin (Seal of the Prophets - Volume II), VIII - Blow of a Misfortune, Law of Inheritance, Prohibition of Alcohol, Treachery of the Disbelievers and Two Tragic Incidents. (سيرت خاتم النبيين از حضرت مرزا بشير احمد صاحب ايم اے صفحہ 498-499)

716 As-Sirah al-Halabiyah (السيرة الحلبية باب ذكر مغازيه غزوه احد، جلد2صفحة348دارالكتب العلمية بيروت لبنان2002)

Demikian juga untuk para Ahmadi yang terus menjadi sasaran kezaliman, khususnya di Pakistan, semoga mereka senantiasa dalam perlindungan-Nya.

**Jenazah yang pertama pada hari ini adalah Qureshi Muhammad Fazlullah Sahib, Naib Nazir Isya'at Qadian yang wafat pada 27 April. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.** Kakek dari ayahanda dan ibunda beliau adalah Hadhrat Munshi Mehr Din Sahib (ra) yang merupakan sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang melaluinya Ahmadiyah masuk dalam keluarga beliau dan namanya tertulis dalam daftar pembayar candah pembangunan Minaratul Masih.

Qureshi Sahib setelah lulus dari Jamiah berkhidmat mengajar di Jamiah Ahmadiyah selama 31 tahun 5 bulan dan mengajar pelajaran Al-Qur'an, Urdu Kalaam, Sharaf Nahwu, gramatikal bahasa Arab dan sebagainya dan total masa pengkhidmatan beliau adalah selama 37 tahun.

Dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum adalah seorang Mushi. Beliau meninggalkan seorang istri, seorang putra dan 2 putri.

Makhdam Sahib, Nazir Isya'at menulis mengenai beliau bahwa, ketika di Jamiah beliau adalah seorang dosen yang penuh kasih sayang, beliau memperlakukan para mahasiswa dengan penuh cinta, keakraban dan persahabatan serta selalu bekerja dengan kejujuran dan ruh waqaf. Beliau seorang yang tepat waktu. Beliau juga mengajarkan kepada para mahasiswa untuk tepat waktu. Sebagian besar muballigh di India adalah murid beliau dan mereka mendapatkan faedah dari beliau dan beliau sosok yang sangat sederhana.

Beliau tidak banyak berbicara namun pembicaraan beliau berbobot dan syarat ilmu. Beliau pernah mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Naib Sadr Khuddamul Ahmadiyah India. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Naib Editor Surat Kabar Al-Badr selama 34 tahun. Beliau juga sebagai editor majalah Misyqat. Beliau juga anggota Komite Sejarah Ahmadiyah India.

Beliau juga meninjau kembali Rohani Khazain edisi yang sudah dikomputerisasi, mencari kekeliruan-kekeliruan di dalamnya dan memperbaikinya di bawah arahan beliau. Beliau melakukan pengecekan dan peninjauan kembali atas semuanya dengan sangat teliti.

Beliau melakukan peninjauan kembali secara keseluruhan beberapa buku Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang dicetak terpisah, khususnya Barahin Ahmadiyah, Ariyah Dharm dan Sat Bacan, dsb. Beliau memeriksa dengan teliti referensi-referensi yang diberikan Hadhrat Masih Mau'ud (as) di buku-buku tersebut dari kutipan aslinya dan dari Granth serta Weda. Satu per satu perbedaan yang tampak dalam pelafalan kata dan penerjemahan beliau tandai. Melakukan penelitian dengan sempurna mengenai segala permasalahan adalah keistimewaan beliau dan beliau melakukan pencarian, tinjauan dan pengecekan referensi-referensi di buku Arya Dharm dan Sat Bacan dengan penuh kerja keras. Beliau selalu mengatakan buku Hadhrat Masih Mau'ud (as) ini telah disajikan sebagai sanad (rujukan) untuk umat Hindu dan Sikh dan kedua buku tersebut sangat penting dalam menghadapi kedua agama ini, oleh karena itu harus diperiksa dengan teliti dan referensi-referensinya harus diperbaiki.

Beliau juga banyak berkhidmat dalam mempersiapkan software untuk Al-Qur'an yang diterbitkan Jemaat dengan gaya penulisan *Khatt-e-Manzoor* dan dibuat di perusahaan Bombay dan beliau banyak berperan di dalamnya. Siang malam beliau bekerja untuk perbaikan, akurasi dan kesahihannya. Demikianlah Al-Qur'an sederhana dengan gaya tulisan *khatt-e-manzoor* telah dicetak.

Beliau juga banyak bekerja dalam mempersiapkan Al-Qur'an terjemahan bahasa Inggris oleh Hadhrat Maulwi Sher Ali Sahib, ini juga Insha Allah dalam waktu dekat akan siap. Beliau banyak berperan dalam hal ini. Demikian juga karya terjemahan Hadhrat Mir Ishaq Sahib, beliau pun mengerjakan beberapa juz darinya. Beliau banyak bekerja keras dalam penerbitan Al-Qur'an, khususnya dalam penerbitan Al-Qur'an dengan *Khatt-e-Manzoor*.

Nazir Isya'at menulis, "Beliau adalah dosen saya dan paman saya juga. Meskipun demikian, dengan posisi beliau sebagai Naib, beliau selalu berbicara dengan sikap ketaatan dan kerendahan hati. Tidak pernah mengatakan, 'Saya dosen kamu atau dari sisi hubungan keluarga lebih tua dari kamu.'

Seorang mahasiswa beliau menulis bahwa semasa sebagai mahasiswa beliau tidak pernah mengambil cuti dari Jamiah dan setelah itu semasa mengajar di Jamiah pun beliau tidak pernah mengambil cuti.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan kasih sayangnya kepada Almarhum.

**Jenazah yang kedua Mubaligh Jemaat, Sayyid Basyiruddin Ahmad Sahib.** Beliau juga dari Qadian. Beliau wafat pada usia 83 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau adalah cucu dari Sayyid Sayyiduddin Sahib (ra), seorang sahabat. Beliau seorang ahli ibadah, rajin Tahajjud, rajin berdoa, sosok yang sederhana. Almarhum seorang Mushi. Beliau meninggalkan 3 orang putra dan ketiganya berkhidmat di kantor-kantor anjuman.

**Jenazah selanjutnya, seorang Waqif Zindegi, Basharat Ahmad Sahib Haidar dari Qadian,** putra dari Faiz Ahmad Sahib Shanah. Beliau wafat pada usia 71 tahun. *Innaalillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Almarhum adalah cucu Hadhrat Abdul Karim Sahib yang menjadi tanda kebenaran Hadhrat Masih Mau'ud (as) dengan *kesembuhannya* dari gigitan anjing. Almarhum mewaqafkan diri dan pindah dari Karnatak ke Qadian. Kemudian setelah menyelesaikan pendidikan di Madrasah Ahmadiyah beliau berkhidmat di berbagai kantor lalu beliau ditetapkan sebagai In Charge Departemen Rishtanata dan berkhidmat di sana. Beliau berkhidmat selama 46 tahun. Meskipun berpenghasilan kecil namun beliau biasa memakai pakaian yang rapi dan menjalani hidup dengan sangat sederhana. Beliau seorang yang berakhlak luhur dan baik hati. Almarhum seorang Mushi. Selain seorang istri, beliau meninggalkan tiga orang putri yang ketiganya beliau berikan pendidikan dengan baik dan ketiganya menikah dengan Waqafin zindegi.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Dokter Muhammad Ali Khan Sahib, Amir Jemaat Ahmadiyah Daerah Peshawar yang wafat pada bulan lalu di usia 67 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau baiat di masa sebagai mahasiswa FSC di sana. Beliau mengatakan, "Saya sedang duduk di toko paman saya ketika seseorang yang sangat terhormat datang dan ketika beliau pergi paman saya mengatakan, 'Tahukah kamu bahwa yang tadi itu adalah seorang Qadiani, beliau seorang yang sangat baik.'" Beliau mengatakan, "Ini adalah perkenalan pertama dengan Jemaat."

Kemudian di Medical College ada seorang teman sekelasnya yang Ahmadi. Almarhum menanyakan bagaimana pandangannya mengenai Hadhrat Isa (as). Teman Almarhum menjawab, "Telah wafat." Maka Dokter Muhammad Ali Sahib mengatakan, "Saya juga mempercayai beliau (as) sudah wafat."

Atas hal ini pelajar Ahmadi tersebut berpemikiran bahwa Almarhum harus ditablighi. Singkatnya Almarhum diajak ke Rumah Misi dan di sana diperkenalkan mengenai Jemaat. Mubaligh di Jemaat tersebut adalah Basharat Bashir Sindhi Sahib. Almarhum melihat beliau mengenakan kemeja dan celana. Ini membuat Almarhum terkesan karena beliau seorang Maulwi juga dan seorang Maulwi yang sangat modern.<sup>717</sup> Singkatnya, Basharat Bashir Sahib memberikan buku Da'watul Amir untuk Almarhum baca. Almarhum mengatakan, "Hari itu juga ketika saya selesai membacanya saya merasa yakin bahwa Ahmadiyah adalah benar."

Beliau baiat pada 1973 dan pada 1974 Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) merestui bai'at beliau. Ketika pada 1974 beliau menjadi Ahmadi terjadi kerusuhan di kampus dan dalam bentuk pertemuan, anak-anak dari kampus beliau itu menangkap beliau dan menyuruh untuk mengingkari Ahmadiyah. Mereka telah mengetahui bahwa beliau sekarang seorang Ahmadi. Mereka mengancam akan membunuh beliau. Singkatnya, pihak administrasi kampus tidak bisa berbuat apa-apa. Pada saat itu rektor dari Universitas adalah Ali Khan, putra dari Bacha Khan. Ia datang ke sana dan melepaskan Almarhum dari orang-orang itu lalu membawanya dan dengan kendaraannya ia membawa Almarhum keluar kota lalu meninggalkannya.

Almarhum mengatakan, "Dari sana saya berjalan ke kampung saya dengan telanjang kaki dan ayah saya mengatakan, "Kamu telah menjerumuskan dirimu sendiri dalam kesulitan dan telah merusak nama baik kami. Mengapa tidak tinggalkan saja Ahmadiyah."

Beliau menjawab, "Saya tidak bisa meninggalkan Ahmadiyah."

---

717 Kebanyakan Ulama di sana memakai pakaian tradisional khas Ulama.

Selanjutnya terus terjadi perdebatan dengan ayah Almarhum dan dikarenakan keadaan yang memburuk Almarhum tidak bisa melanjutkan pendidikannya. Keadaannya sangat buruk waktu itu namun Almarhum tetap teguh dalam Jemaat.

Suatu hari ayah Almarhum mengatakan, “Mari kita selesaikan masalah ini, tinggalkanlah Ahmadiyah.”

Almarhum mengatakan, “Bagi saya hanya ada satu cara untuk menyelesaikan ini, yaitu ketika Anda mengirim makanan untuk saya, campurkanlah racun di dalamnya supaya saya mati dan masalah Anda akan terselesaikan.”

Almarhum mengatakan kepada ayahnya, “Karena saya tidak bisa meninggalkan Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan Jemaat beliau (as)”

Setelah peristiwa itu ayahanda beliau tidak pernah meminta beliau meninggalkan Ahmadiyah. Ketika ayahanda beliau wafat, beliau pergi untuk melihat jenazah ayahnya namun tidak melaksanakan shalat jenazah. Orang-orang mengatakan ini sangat bertentangan dengan tradisi kesukuan dan mereka mengungkapkan kebencian mereka. Anak macam apa tidak mau menyalatkan jenazah ayahnya.

Maka beliau mengatakan, “Bagi saya Hadhrat Masih Mau’ud (as) lebih penting, hal lainnya urusan belakangan.” Demikian juga ibunda beliau memperlakukan beliau dengan sangat buruk. Ia mengatakan, “Kamu bukan anakku” dan mengeluarkan Almarhum dari hak atas harta kekayaan dan sebagainya.

Maka setelah itu Almarhum tidak pernah kembali ke kampungnya, namun terus membantu ibundanya dan biasa datang ke rumah pamannya, dari sana beliau merawat ibunya dan memberikan bantuan secara finansial. Ketika ibundanya meninggalpun beliau tidak menyalatkan jenazahnya. Demikian juga beliau membaiatkan seorang adik laki-laknya, adiknya ini pun tidak ikut menyalatkan jenazah ibunya. Atas hal ini orang-orang melontarkan tuduhan, anak macam apa mereka ini.

Kemudian beliau mengatakan bahwa, “Sejauh menyangkut persoalan gairat keJemaatan, karena orang ini terus menerus mencaci maki Hadhrat Masih Mau’ud (as), maka kami tidak bisa menyalatkan jenazahnya.” Beliau memperlihatkan ghairat yang luar biasa.

Beliau berkhidmat selama 37 tahun di ketenteraan dan pensiun dengan pangkat sebagai Letnan. Beliau seorang Dokter. Pada saat pensiun beliau juga mendapatkan medali penghargaan militer dari Presiden. Setelah itu beliau bekerja sebagai asisten profesor di Nasir Teaching Hospital, Peshawar dan menjabat sebagai Kepala Departemen Psikologi.

Pada usia tiga puluh dua tahun Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ menetapkan beliau sebagai Amir Jemaat di Provinsi Perbatasan dan Daerah Peshawar serta Ketua Jemaat Peshawar. Pada 1985 beliau ditetapkan sebagai Dewan Direksi Waqfi Jadid dan hingga akhir hayatnya beliau masih tetap pada jabatan ini. Demikian juga beliau adalah anggota Fazl-e-Umar Foundation, Tahir Foundation serta anggota tetap syura.

Adik laki-laki beliau, Kolonel Ayyub Sahib yang telah menerima Ahmadiyah – sebagaimana telah saya sampaikan – menikah dengan putri dari Shamsuddin Khan Sahib, Amir Provinsi Perbatasan. Almarhum meninggalkan seorang istri, seorang putra dan tiga orang putri.

Seorang putra beliau adalah Waqafenou yang saat ini tengah berkhidmat di Tanzania di bawah Humanity First. Beliau menulis, “Dokter Khan Sahib memiliki satu keistimewaan yang menonjol dalam hal kebenaran, kejujuran, tidak mementingkan diri sendiri dan integritas. Beliau tidak pernah membahas kekayaan, pengeluaran, harta duniawi atau semacamnya. Semua putra beliau menulis mengenai hal ini dan beliau selalu menjalani hidup dengan sangat tentram dan bahagia. Dalam setiap keadaan, ketika Peshawar dalam keadaan yang sangat sulit, beliau memimpin Jemaat di Peshawar dengan sangat baik dan sepenuhnya berserah diri pada bantuan dan pertolongan Allah Ta’ala.”

Jemaat Peshawar sangat berduka atas kewafatan beliau. Beliau memiliki hubungan yang erat dengan Khilafat dan ketaatan beliau pun patut diteladani. Beliau memiliki hubungan kecintaan dengan Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan Hadhrat Rasulullah (saw)., seorang yang senantiasa siap melakukan segala pengorbanan untuk ketauhidan Allah Ta’ala, seorang yang memiliki banyak keistimewaan.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Muhammad Raffi'uddin Khan Shahzadah Sahib dari Rabwah yang wafat pada 30 Maret.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau berusia 81 tahun. Almarhum adalah cucu sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Ghulam Rasul Sahib Afghan dan Aisyah Pathani Sahibah serta cicit Hadhrat Abdussatar Khan Sahib Al-Ma'ruf Buzrug Sahib.

Beliau seorang ahli ibadah dan sejak masih muda beliau rajin Tahajjud, seorang yang memiliki ghairat keagamaan dan penuh semangat. Seorang yang memiliki kepribadian suci. Pada saat sakitnya yang terakhir di rumah sakit, meskipun beliau menderita gangguan pernafasan namun tetap membaca Al-Qur'an dengan lantang.

Ketika bertugas di angkatan udara beliau pergi ke Abu Dhabi. Di sana dalam pertemuan angkatan udara seorang Maulwi (Ulama) mengatakan bahwa orang Qadiani wajib dibunuh maka beliau dengan berani berdiri dan mengatakan, "Saya seorang Ahmadi, bunuhlah saya."

Namun singkat kata beliau kemudian mengundurkan diri dari sana dan datang ke Pakistan. Di sini beliau membuka toko obat dan pada masa itu beliau juga sebagai ketua kelompok Darurrahmat Syarqi Rajiki. Demikian juga beliau ikut serta dalam program Pushto Muzakarah di MTA kurang lebih 50 episode. Beliau memperlakukan setiap orang di kelompok tersebut dengan penuh kasih sayang layaknya seorang ayah. Beliau biasa membantu perekonomian orang lain secara diam-diam. Beliau seorang Mushi. Selain seorang istri beliau meninggalkan dua putra dan empat putri.

**Jenazah selanjutnya, Ayaz Yunus Sahib dari Australia.** Pada 24 Maret beliau wafat dikarenakan tenggelam dalam musibah banjir di New South Wales, Negara Bagian Australia. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau seorang Khadim yang banyak melakukan pengkhidmatan dan beliau mengatakan kepada Pak Sadr, "Jika Anda memerlukan sesuatu, kapan pun Anda memerintahkan saya, saya akan datang." Beliau senantiasa hadir untuk berkhidmat dan mengatakan kepada setiap orang bahwa pintu rumah saya terbuka, kapanpun memerlukan bantuan datanglah. Beliau dengan bersemangat membantu setiap orang. Beliau masih muda, belum menikah. Pihak pemerintah memberikan visa kepada kedua orang tua Almarhum untuk datang dari Pakistan dan pemakaman beliau dihadiri utusan dari pihak pemerintah.

**Jenazah berikutnya, Mian Tahir Ahmad Sahib ibn Mia Qurban Husein Sahib, mantan karyawan Wakalat Maal Tsalits Rabwah** dan juga ayah Idris Sahib Ahmad, Engineer Proyek di Islamabad, di sini. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiun.* Beliau berkhidmat sebagai sekretaris Tarbiyat di Jemaat Lokal dan juga sebagai Naib Sadr dan Zaim Ansharullah. Beliau dawam tahajjud, nafal, membaca Al Quran, beliau juga adalah Musi. Beliau meninggalkan istri, dua putri dan tiga putra.

**Jenazah berikutnya adalah Rafiq Aftab Sahib dari UK, ayahanda Faruq Aftab Sahib** yang wafat pada bulan April lalu, pada usia 63 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiun.* Faruq Sahib menulis, "Ayah saya memiliki banyak sekali keistimewaan, rendah hati, saleh, dapat bergaul dengan siapapun, periang dan berkepribadian mulia. Beliau periang dan menghormati orang lain, pengkhidmat tamu, banyak sekali orang yang menelepon kami dan menyampaikan kelebihan tersebut."

Beliau sangat tulus dan pecinta serta selalu menekankan kepada anak-anak untuk menjalinkan hubungan dengan Khilafat, berkat itulah putra-putra beliau saat ini berkhidmat di Jemaat.

**Jenazah berikutnya, Yth. Zarinah Akhtar Sahibah istri Mirza Nasir Ahmad Sahib Chatti Masih. Mirza Nasir Ahmad Sahib** adalah dosen jamiah Ahmadiyah UK. Almarhumah wafat pada bulan lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiun.* Almarhumah juga keturunan sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as). Beliau memenuhi hak untuk mengkhidmati orang tua dan mertua dengan kesabaran dan rasa syukur. Beliau juga melewati hidup dengan waqif zindegi dengan penuh kesetiaan dan qana'ah. Beliau juga tinggal di Ghana. Meskipun keadaan ekonomi yang sangat sulit namun beliau melewatinya dengan penuh kesabaran dan rasa syukur. Tidak pernah mengeluh. Beliau seorang Musiah. Satu putra beliau adalah Waqif Zindegi bernama Mirza Tauqir Ahmad dan saat ini berkhidmat di MTA.

**Jenazah berikutnya, Hafiz Muhammad Akram Sahib wafat di bulan ini di Tahir Heart pada usia 80 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiun.* Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga melalui Hadhrat Khalifatul Masih pertama ra. Setelah itu, kakek beliau baiat secara tertulis pada zaman Hadhrat Masih Mauud (as). (Bukan baiat diatas tangan, tapi secara tertulis) Satu cucu beliau saat ini berkhidmat di

kantor Private Secretary UK. Beliau juga mempersembahkan diri untuk berkhidmat di Jemaat. Ketika beliau pergi menemui Muhammad Ahmad Sahib Mazhar, mantan Amir Daerah Faisalabad untuk mendapatkan pengesahan, Amir Daerah mengatakan, “Jika Anda ingin mengkhidmati agama, datanglah kemari.” Kemudian beliau berkhidmat di sana sebagai karyawan. Beliau melewati seumur hidup untuk berkhidmat di Jemaat Faisalabad dan senantiasa mendahulukan agama diatas dunia. Beliau seorang Musi, beliau telah melunasi Hissah Jaidad semasa hidup. Beliau dawam tahajjud dan tidak bolong bolong. Beliau mendapatkan taufik untuk mengajar Al-Quran kepada anak-anak dan mengajarkan hapalan. Putra tertua beliau pun menjadi Hafiz Al-Quran berkat beliau.

**Jenazah berikutnya adalah Yth. Choudry Nur Ahmad Nasir Sahib** wafat beberapa hari lalu pada usia 82 tahun. Beliau adalah putra sulung dari Choudry Muhammad Abdullah Sahib Darweisy Qadian. Dua putra beliau dengan karunia Allah Ta’ala adalah Waqif Zindegi. Pertama berkhidmat sebagai Principal sekolah kita di Liberia. Kedua, Mansur Ahmad Nasir yang juga merupakan Principal dan Mansur Ahmad Muzaffar mendapatkan taufik berkhidmat di Ghana sebagai Muballig. Keduanya tidak dapat menghadiri prosesi jenazah almarhum karena tengah berkhidmat dirantau. Almarhum adalah Musi.

**Jenazah berikutnya adalah Yth. Mahmud Ahmad Minhas Sahib ibn Hakim Abdullah Minhas Sahib**, wafat pada bulan lalu, di usia 75 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Salah satu putra beliau adalah Muballig bernama Rashid Mahmud Minhas yang menuturkan, “Almarhum adalah sosok yang memiliki sifat sederhana dan banyak keistimewaan lainnya. Dawam melaksanakan tahajjud, pecinta Khilafat dan senantiasa bersedia untuk menolong orang-orang miskin dan membutuhkan. Sehubungan putra beliau tersebut saat ini tengah berkhidmat di Ghana, sehingga tidak bisa menghadiri dalam pengurusan jenazah almarhum. Begitu juga saudara beliau lainnya yang saat ini tengah berada di Malaysia.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan ketabahan kepada anak keturunan dan keluarga yang ditinggalkan oleh para almarhum dan semoga Allah Ta’ala menganugerahkan derajat yang tinggi kepada para almarhum dan memberikan magfirah dan kasih sayang-Nya. Setelah shalat jumat nanti, saya akan memimpin shalat jenazah ghaib untuk mereka. Insha Allah.<sup>718</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ

718 Al-Fadhil International 11 June 2021 halaman 5-10 (الفضل انترنیشنل 11 جون 2021ء صفحہ 5-10) <https://www.alfazl.com/2021/06/06/30999/>;

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-05-21.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-umar-r-a-ibn-al-khattab-21-may-2021/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-05-21/>; <https://www.alfazlonline.org/14/06/2021/37913/> (bahasa Inggris dan Urdu).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

Rujukan pambanding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 114, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* 04)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 04 Juni 2021 (Ihsan 1400 Hijriyah Syamsiyah/Syawal 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Partisipasi Hadhrrat ‘Umar (ra) dalam Ekspedisi militer beberapa hari setelah perang Uhud, Hamra al-Asad. Pertempuran Bani Mustaliq, menghadapi kaum-kaum yang tadinya simpatik tapi menjadi terhasut kaum Kuffar Makkah dan sedang bersiap menyerang Madinah secara mendadak.

Penjelasan Tentang Shalat Saat Perang Khandaq (Perang Parit) dimana beberapa riwayat menyebutkan Jamak shalat hingga 4 shalat (Zhuhur, Ashar, Maghrib dan Isya) karena sempitnya waktu akibat serangan musuh. Riwayat ini dibuktikan kelemahannya oleh Pendiri Jemaat.

Partisipasi Hadhrrat ‘Umar (ra) dalam Perjanjian Hudaibiyah; Turunnya ayat Al-Qur’an setelah Perjanjian Hudaibiyah yang menyadarkan para Sahabat.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Dzikr-e-khair para Almarhum/ah dan informasi shalat jenazah gaib.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Pada khotbah-khotbah yang lalu masih dibahas tentang Hadhrrat ‘Umar (ra) dan juga beberapa Ghazwah dan Sariyah. Berkenaan dengan perang Hamraul Asad diriwayatkan bahwa Rasulullah (saw) kembali ke Madinah setelah perang Uhud dan kaum Kuffar menempuh jalan ke arah Makkah. Namun, Rasulullah (saw) mendapatkan kabar akan adanya serangan pasukan Quraisy lagi. Untuk itu Rasulullah (saw) bersama para sahabat berangkat ke Hamraul Asad. Hamraul Asad adalah sebuah tempat yang berjarak 8 mil dari Madinah. Berkenaan dengan perang tersebut Hadhrrat Mirza Bashir Ahmad ra menjelaskan sebagai berikut: “Meskipun pada lahiriahnya pasukan Quraisy mendapatkan kemenangan pada perang Uhud lalu kembali ke Makkah, tetap ada kekhawatiran jangan-jangan gerakan mereka itu untuk mengecoh umat Muslim supaya lalai tanpa waspada sehingga tiba-tiba saja pasukan Quraisy dapat menyerang ke Madinah. Maka dari itu, pada malam itu diatur penjagaan di Madinah dan segenap para Sahabat menjaga rumah Rasulullah (saw) secara khusus.<sup>719</sup>

Ketika telah pagi, diketahui kekhawatiran itu bukan ilusi karena menjelang shalat subuh, Rasulullah (saw) mendapat berita-berita bahwa laskar Quraisy berhenti di suatu daerah yang berjarak beberapa mil

719 Ath-Thabaqātul-Kubrā, By Muhammad ibn Sa’d, Volume 2, p. 274, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Hamrā’al-Asad, Dāru Ihyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

dari Madinah dan tengah terjadi perdebatan hangat diantara para pembesar Quraisy yaitu untuk mengambil keuntungan dari kemenangan ini, kenapa tidak lantas menyerang Madinah?

Beberapa orang Quraisy saling mencaci satu terhadap yang lain dengan mengatakan, 'Kalian tidak dapat membunuh Muhammad. Tidak juga kalian berhasil menjadikan para wanitanya sebagai budak. Tidak juga dapat menguasai harta kekayaannya. Justru setelah mendapatkan kemenangan dari pasukan Muslim dan mendapatkan kesempatan untuk menghabisi mereka, kalian malah meninggalkannya begitu saja dan pulang sehingga mereka mendapatkan kekuatan lagi. Karena itu, sekarang kesempatan baik untuk kembali menyerang Madinah dan menghabisi umat Muslim sampai ke akar-akarnya.'

Sebagian lagi mengatakan sebaliknya, 'Kalian telah mendapat kemenangan. Anggap saja itu suatu ghanimah dan kembalilah ke Makkah supaya jangan sampai kemasyhuran yang telah kalian raih ini hilang lagi. Jangan sampai kemenangan ini berubah menjadi kekalahan. Sebab, jika saat ini kalian kembali menyerang Madinah, umat Muslim pasti mati-matian melawan. Begitu juga umat Muslim yang tidak ikut perang Uhud, akan muncul ke medan perang.'<sup>720</sup>

Namun pada akhirnya, pendapat mereka yang berdarah panas [bersemangat perang] yang lebih unggul dan orang-orang Quraisy itu pun bersiap untuk berbalik mengarah ke Madinah. Ketika Rasulullah (saw) mendapatkan berita kejadian tersebut, beliau segera mengumumkan supaya umat Muslim bersiaga. Seiring dengan itu, beliau menginstruksikan mereka yang ikut bersama dengan beliau ialah hanya yang telah berpartisipasi pada perang Uhud."<sup>721</sup>

Disebutkan juga dalam riwayat, ketika Rasulullah (saw) mengetahui kabar perdebatan diantara kaum Quraisy tersebut, beliau memanggil Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra) serta mengabarkan hal tersebut kepada mereka. Keduanya memberikan saran bahwa mereka seharusnya berangkat untuk mengikuti musuh.<sup>722</sup>

Hadhrot Mirza Bashir Ahmad Sahib (ra) melanjutkan, "Dengan demikian, para pejuang Uhud yang diantara mereka banyak yang terluka, setelah mengikat lukanya lalu ikut bersama dengan junjungan mereka. Dikisahkan pada saat itu umat Muslim berangkat dengan penuh bahagia dan semangat layaknya laskar penakluk yang berangkat untuk menguasai musuh setelah kemenangan. Setelah menempuh jarak 8 mil, Rasulullah (saw) sampai di Hamraul Asad...Karena sudah masuk sore, Rasulullah (saw) memerintahkan untuk memasang tenda di sana dan menyalakan api di sekitar tempat tersebut sehingga di lapangan Hamraul Asad terpasang 500 nyala api yang dapat menimbulkan ru'b (kegentaran) di dalam hati orang yang melihatnya dari kejauhan."<sup>723</sup> Orang-orang menganggap di tempat itu terdapat penduduk dan terpasang tenda-tenda besar.

Suatu kebetulan pada kesempatan itu ada seorang pemuka Musyrik dari kabilah Khuza'ah yang bernama Ma'bad hadir ke hadapan Rasulullah (saw). Ia menyampaikan ucapan belasungkawa atas korban dari pihak Muslim pada perang Uhud lalu melanjutkan perjalanan. Hari berikutnya ketika sampai di daerah Rawahah, area yang berjarak 40 mil dari Madinah, apa yang terlihat, ternyata laskar Quraisy telah memasang tenda di sana. Mereka telah berbalik setelah sebelumnya berdebat lalu bersiap-siap untuk menuju Madinah.

---

720 Syarhul-'Allāmatiz-Zarqānī 'Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah By Allāmah Shihābuddīn Al-Qasthalānī, Volume 2, pp. 464-465, Ghazwatu hamrā'il-Asad, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

721 Sirah Khataman Nabiiyin oleh Hadhrot Mirza Bashir Ahmad (ra), pp. 504-505 (505-504 صفحه); (سيرت خاتم النبيين) از حضرت مرزا بشير احمد صاحب ايم. اے صفحہ 504-505 (معجم البلدان جلد 2) p. 346 (معجم البلدان جلد 2) Mu'jamul Buldaan karya Yaquut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Vol. 2, Hamra al-Asad [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah], p. 346 (صفحة 346 حمراء الاسد. دار الكتب العلمية بيروت). Tercantum juga dalam As-Siratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 546, Ghazwatu Hamrā'il-Asad, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

722 Al-Waqidi dalam Kitab al-Maghazi jilid 1, h. 278, ghazwah Uhud, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 2013 (كتاب المغازي للواقدي جلد 1 صفحه 278. غزوة احد. دار (الكتب العلمية بيروت 2013ء).

723 Ath-Thabaqātul-Kubrā, By Muhammad ibn Sa'd, Volume 2, p. 274, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Hamrā'al-Asad, Dāru Ihyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

Ma'bad segera pergi kepada Abu Sufyan dan mengatakan, 'Apa yang akan kalian lakukan? Demi Tuhan! Baru saja saya meninggalkan laskar Muhammad (saw) di Hamraul Asad. Saya tidak pernah melihat laskar penuh ru'b (wibawa) seperti itu dan penuh penyesalan atas kekalahan yang mereka alami pada perang Uhud. Disebabkan penyesalan itu, mereka bergejolak semangat sehingga jika melihat kalian, mereka akan melahap kalian.'

Abu Sufyan dan laskarnya begitu gentar setelah mendengar kisah yang disampaikan Ma'bad sehingga mengurungkan niatnya untuk pergi ke Madinah dan kembali ke Makkah. Setelah Hadhrat Rasulullah (saw) mendapatkan kabar kembalinya pasukan Quraisy, beliau bersyukur kepada Allah Ta'ala dan bersabda, 'Ini adalah ru'b (kegentaran) dari Allah Ta'ala yang telah Dia masukkan ke dalam hati orang-orang kuffar.' Setelah itu beliau tinggal selama dua atau tiga hari di Hamraul Asad.<sup>724</sup>

Ghazwah (ekspedisi militer) Banu Mustaliq - Perang Banu Mustaliq terjadi pada bulan Syaban 5 Hijriah. Peperangan tersebut dinamai juga perang Muarisi'. Dalam menjelaskan hal itu Hadhrat Mirza Bashir Ahmad menulis sbb: "Penentangan Bangsa Quraisy hari demi hari semakin membahayakan. Dengan segala tipudaya mereka menghasut banyak sekali kabilah Arab untuk menentang Islam dan pendirinya. Namun sekarang penentangan mereka menimbulkan marabahaya baru yaitu kabilah-kabilah Hijaz yang memiliki hubungan baik dengan umat Islam, mulai bangkit untuk menentang umat Islam karena hasutan bangsa Quraisy."<sup>725</sup>

Dalam hal ini yang mendahului adalah kabilah terkenal bernama Banu Khuzaah yang salah satu rantingnya, Banu Mustaliq mulai bersiap untuk menyerang Madinah.<sup>726</sup> Pemimpinnya, Haris ibn Abi Dhirar melakukan kunjungan ke kabilah-kabilah lain di daerah itu dan mengajak kabilah kabilah lain bergabung bersamanya.<sup>727</sup>

Ketika Rasulullah (saw) mengetahui kabar tersebut, untuk kehati-hatian lebih, memberangkatkan seorang sahabat bernama Buraidah ibn Hasib ke banu Mustaliq untuk mencari informasi perihal keadaan di sana. Rasulullah (saw) memerintahkan beliau untuk segera pulang dan mengabarkan tentang kejadian sesungguhnya. Buraidah pergi dan melihat memang benar tengah ada satu perkumpulan besar dan tengah dilakukan persiapan besar-besaran untuk menyerang Madinah. Beliau segera pulang dan mengabarkan temuannya itu kepada Rasulullah (saw).<sup>728</sup> Sesuai kebiasaan, Rasulullah (saw) memerintahkan umat Muslim ke Banu Mustaliq sebagai antisipasi. Banyak sekali sahabat yang bersedia untuk ikut bersama dengan beliau, bahkan sekelompok besar orang munafik yang mana sebelumnya tidak pernah ikut serta dalam jumlah sebanyak itu, ikut serta.<sup>729</sup>

Rasulullah (saw) menetapkan Abu Dzar al-Ghifari atau dalam beberapa Riwayat lain Zaid ibn Haritsah sebagai Amir Madinah.<sup>730</sup>

---

724 Sirah Khataman Nabiyiyyin oleh Hadhrat Mirza Bashir Ahmad (ra), pp. 504-505 (505-504 صفحه اے صاحب ایم. از حضرت مرزا بشیر احمد صاحب ایم.);  
tercantum juga dalam Lughat-ul-Hadith, Vol. 2, p. 149.

725 The Life of Mahomet, By Sir William Muir, Chapter XVI, Mahomet attacks and takes captive the Bani Mustalick), pp. 306-307, Published by Smith, Elder & Co. London (1878).

726 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 670, Ghazwatu Banī Muṣṭaliq Bil-Muraisī', Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad ibn Sa'd, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī', Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

727 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad ibn Sa'd, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī', Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

728 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad ibn Sa'd, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī', Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

729 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad ibn Sa'd, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī', Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

730 Yang menyebut Amir tersebut ialah Abu Dzar al-Ghifari ialah Kitab As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 670, Ghazwatu Banī Muṣṭaliq Bil-Muraisī', Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001). Yang menyebut Amir tersebut ialah Zaid ibn Haritsah

Kemudian dengan menyebut nama Allah beliau berangkat dari Madinah pada bulan Syaban 5 Hijriah.<sup>731</sup> Laskar pasukan Muslim hanya membawa 30 kuda, namun jumlah unta sedikit lebih banyak, untuk itu pasukan silih berganti mengendarai kuda-kuda dan unta-unta itu.

Di jalan, pasukan Muslim mendapati seorang mata-mata kaum Kuffar lalu menangkapnya dan menghadirkannya ke hadapan Rasulullah (saw). Setelah diselidiki dan memang benar orang itu adalah mata-mata, Rasulullah (saw) menanyakan kepadanya berkenaan dengan keadaan kaum kuffar dan lainn sebagainya. Namun, ia menolak untuk memberikan informasi. Karena keadaan orang itu mencurigakan, untuk itu sesuai dengan peraturan perang pada masa itu, Hadhrat ‘Umar (ra) membunuh mata mata itu.<sup>732</sup> Setelah itu laskar Islam berangkat.

Ketika Banu Mustaliq mendapatkan kabar kedatangan pasukan Muslim dan sampai juga kabar bahwa mata-mata mereka telah dibunuh, mereka sangat ketakutan, karena tujuan mereka sebenarnya adalah supaya mendapatkan kesempatan untuk dapat menyerang Madinah secara diam-diam. Namun disebabkan oleh kesiagaan Rasulullah (saw), mereka menjadi ketakutan. Adapun kabilah kabilah lain yang bergabung untuk membantu mereka, disebabkan oleh campur tangan Ilahi, mereka menjadi ketakutan sehingga segera meninggalkan mereka lalu pulang ke rumah masing masing. Namun Banu Mustaliq sendiri telah terhasut oleh Quraisy untuk memusuhi umat Islam sehingga mereka tidak mau mengurungkan niatnya untuk berperang dan dengan segenap persiapan mereka telah bersiap siap untuk bertempur dengan laskar Islam. Ketika Rasulullah (saw) tiba di Muraisi yang mana Banu Mustaliq tidak jauh darinya. Merupakan nama dari suatu tempat yang terletak tidak jauh dari pantai laut, lalu Rasulullah (saw) memerintahkan untuk memasang tenda.

Setelah menyiapkan barisan dan membagikan bendera dll, beliau (saw) memerintahkan Hadhrat ‘Umar (ra) untuk berangkat dan umumkanlah pada Banu Mustaliq, yakni jika mereka tidak berhenti memusuhi Islam dan mengakui pemerintahan Rasulullah (saw), maka mereka akan diberikan keamanan dan pasukan Muslim akan Kembali. Namun mereka menolaknya dengan keras dan bersiap untuk berperang.<sup>733</sup>

Tertulis, anak panah pertama yang dilontarkan dalam perang tersebut dilontarkan oleh salah seorang dari mereka.<sup>734</sup> Ketika Rasulullah (saw) melihat keadaan tersebut, Rasulullah (saw) pun memerintahkan para sahabat untuk melawannya. Peperangan dimulai oleh pihak musuh. Kedua pihak saling melontarkan anak panah sampai beberapa saat. Setelah itu, Rasulullah (saw) memerintahkan para sahabat untuk menggempur musuh secara tiba-tiba. Sebagai akibat dari gempuran tiba tiba itu, pasukan kuffar melarikan diri. Namun pasukan Muslim dengan cerdiknyanya mengepung mereka sehingga seluruh pasukan musuh terkepung dan terpaksa menjatuhkan senjata. Akhirnya peperangan yang dapat sangat membahayakan itu berakhir dengan jumlah korban jatuh di pihak musuh sebanyak 10 orang dan pihak Muslim 1 orang.”<sup>735</sup>

---

ialah Kitab *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad ibn Sa’d, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī’, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

731 *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad ibn Sa’d, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī’, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); \* *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah*, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 4, Ghazwatul-Muraisī’, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

732 *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad ibn Sa’d, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī’, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); \* *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah*, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 6, Ghazwatul-Muraisī’, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

733 *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah*, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, pp. 6-7, Ghazwatul-Muraisī’, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition.

734 *Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah*, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, p. 7, Ghazwatul-Muraisī’, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

735 *Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā*, By Muḥammad ibn Sa’d, Volume 2, p. 281, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Al-Muraisī’, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

Hadhrat Mirza Bashir Ahmad Sahib menulis dalam Sirat Khatamun Nabiyyin, “Pada kesempatan ini, perlu juga disampaikan bahwa berkenaan dengan peperangan ini terdapat Riwayat dalam Sahih Bukhari bahwa Hadhrat Rasulullah (saw) melancarkan serangan terhadap Banu Mustaliq pada saat mereka tengah tidak siap yakni tengah memberikan minum pada hewan-hewan ternaknya.”<sup>736</sup>

Namun jika diperhatikan dengan seksama, riwayat ini tidaklah bertentangan dengan Riwayat yang dikutip oleh para sejarawan, melainkan pada hakikatnya, dua Riwayat ini berkaitan dengan dua waktu yang berbeda, yakni kisahnya sebagai berikut, Ketika Isykar Islam sampai di dekat Banu Mustaliq, pada saat itu karena mereka tidak tahu bahwa posisi pasukan Muslim sudah semakin dekat, meskipun mereka pastinya sudah mengetahui kabar perihal laskar Muslim, mereka tengah dalam keadaan santai dan tidak teratur. Keadaan itu jugalah yang diindikasikan dalam Bukhari.

Namun, ketika mereka mengetahui berita pasukan Muslim sudah tiba, sesuai dengan tingkat persiapan mereka, mereka segera membuat barisan dan siap untuk bertempur. Keadaan inilah yang disampaikan oleh para pakar sejarah. Inilah penjelasan yang disampaikan oleh Allamah Ibnu Hajar dan beberapa peneliti lainnya atas perbedaan pendapat ini dan ini jugalah yang tampaknya benar.”<sup>737</sup>

Ketika kembali dari perang Banu Mustaliq, terjadi satu peristiwa. Terdapat riwayat dalam Sahih Muslim. Hadhrat Jabir ibn Abdillah meriwayatkan, كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزَاةٍ فَكَسَعَ رَجُلٌ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ الْأَنْصَارِيُّ يَا لِلْأَنْصَارِ وَقَالَ الْمُهَاجِرِيُّ يَا لِلْمُهَاجِرِينَ. فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " مَا بَالَ دَعَاؤِي الْجَاهِلِيَّةِ " . قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَسَعَ رَجُلٌ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ . فَقَالَ " دَعَاؤُهَا فَإِنَّهَا مُنْتَنَةٌ " . فَسَمِعَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي قَتَادَةَ فَقَالَ قَدْ فَعَلُوهُمَا وَاللَّهِ لَئِنْ رَجَعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ لَيُخْرِجَنَّ الْأَعَزُّ مِنْهَا الْأَذَلَّ . قَالَ عُمَرُ دَعَاؤِي أَضْرِبْ عُنُقَ هَذَا الْمُنَافِقِ فَقَالَ " دَعَاؤُهُ لَا يَتَحَدَّثُ أَصْحَابُهُ " "Ketika kami tengah berada dalam satu peperangan bersama dengan Rasulullah (saw) yaitu perang Banu Mustaliq, salah seorang dari antara Muhajirin memukul pinggang salah seorang dari antara kalangan Anshar. Kaum Anshar mengatakan, ‘Wahai kaum Anshar!’ Kaum Muhajirin pun berkata, ‘Wahai kaum Muhajirin!’ (Maksudnya, kedua belah pihak tersebut memanggil orang-orangnya masing-masing untuk meminta bantuan.)

Ketika mendengar keributan itu, Rasulullah (saw) bersabda, ‘Dari mana suara-suara jahiliyah ini?’

Mereka mengatakan kepada Rasulullah (saw), ‘Wahai Rasulullah (saw)! Salah seorang dari antara Muhajirin memukul punggung salah seorang dari antara anshar.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Tinggalkan perbuatan buruk dan sia-sia seperti ini. Kalian bertengkar disebabkan hal-hal sepele.’

Ketika Abdullah ibn Ubay - yang saat itu tengah berada di sana – mendengarnya, ia berkata, ‘Seorang Muhajir telah memukul pinggang seorang Anshar, apakah itu satu atau dua pukulan. Namun, demi Tuhan! Jika kami kembali kearah Madinah, pasti orang yang paling terhormat akan mengusir orang yang paling hina.’ (naudzubillah).

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Mohon izinkan saya untuk memenggal orang munafik ini.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Biarkan dia pergi! Jangan sampai orang-orang mulai mengatakan bahwa Muhammad (saw) membunuh kawan-kawannya.’”<sup>738</sup>

Riwayat selengkapnya dijelaskan sebagai berikut dalam buku Sirat Khatamun nabiyyin, namun tidak akan saya sampaikan karena sebelum ini pernah disampaikan. Alhasil, dalam menjelaskan keadaan terakhir Abdullah ibn Ubay, tertulis di dalam Kitab Sirat Ibnu Hisyam, “Setelah itu, ketika Abdullah ibn Ubay mengatakan ini dan itu, kaumnya sendiri mengatakan sangat malas padanya. Setelah Rasulullah (saw) mengetahui keadaannya, beliau bersabda kepada Hadhrat ‘Umar ibn Al-Khaththab, ‘Wahai ‘Umar!

736 Şahihul-Bukhārī, Kitābul-‘Itq, Bābu Man Malaka Minal-‘Arabi Raqīqan....., Ḥadīth No. 2541.

737 Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, pp. 8-9, Ghazwatul-Muraisī, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996). Sirah Khataman Nabiyyin oleh Hadhrat Mirza Bashir Ahmad (ra) halaman 557-559 سيرت خاتم النبيين ( از حضرت مرزا بشیر احمد صاحب ایم اے صفحہ 557 تا 559 )

738 Shahih Muslim (صحیح مسلم), Kitab al-Birri wash Shilah wal Adab (كتاب البر والصلة والأداب), bab nashril akh zhaliman au mazhluman ( باب نصر الأخ ظالماً أو ) (مظلولاً), nomor 2583.

Pada hari ketika kamu meminta izin kepada saya untuk membunuhnya, jika saya perintahkan untuk membunuhnya, maka orang-orang akan memprotesnya. Namun jika saya perintahkan kepada orang-orang yang memprotes itu untuk membunuhnya sekarang, mereka akan membunuhnya. Mereka yang mendukungnya, coba lihat sekarang, berkat kesabaran karena keadaan tampak jelas di hadapan mereka, mereka sendiri mulai menentangnya dan bisa saja membunuhnya.

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Demi Tuhan! Saya telah mengetahui, tidak diragukan lagi, dari sisi keberkatan, ucapan tuan sangat mulia dibandingkan dengan ucapan saya.’<sup>739</sup>

Ketika Rasulullah (saw) akan menyalatkan shalat jenazah pemimpin orang munafik yang bernama Abdullah ibn Ubay, Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, “Allah Ta’ala telah melarang tuan untuk menshalatkan jenazah orang-orang munafik.”

Rasulullah (saw) bersabda, “Telah diberikan wewenang kepada saya untuk memohon ampunan baginya atau tidak.”

Karena itu, Rasulullah (saw) menyalatkan jenazahnya. Kemudian, setelah Allah Ta’ala melarang sepenuhnya supaya tidak menshalatkan orang seperti itu, Rasulullah (saw) tidak lagi menshalatkan jenazah orang-orang munafik.<sup>740</sup>

Abu Salamah meriwayatkan dari Hadhrat Jabir ibn Abdillah, أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ جَاءَ يَوْمَ الْخُنْدُقِ بَعْدَ مَا عَرَبَتْ الشَّمْسُ فَجَعَلَ يَسُبُّ كُفَّارَ قُرَيْشٍ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا كِدْتُ أَصَلِّي الْعَصْرَ حَتَّى كَادَتْ الشَّمْسُ تَغْرُبُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ مَا صَلَّيْتُهَا فَقَمْنَا إِلَى بَطْحَانَ فَنَوَّضًا لِلصَّلَاةِ وَتَوَّضْنَا لَهَا فَصَلَّى الْعَصْرَ بَعْدَ مَا عَرَبَتْ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّيْتُ بَعْدَهَا الْمَغْرِبَ “Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab pada saat perang Khandaq datang setelah matahari terbenam dan mulai melontarkan makian kepada Kuffar Quraisy. Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Saya tidak mendapatkan kesempatan untuk shalat Ashar hingga matahari mulai terbenam.’

Nabi yang mulia (saw) bersabda, ‘Demi Tuhan! Saya pun belum shalat.’

Setelah ini, kami pergi menuju ‘Buthhaan’. Buthhaan adalah satu diantara lembah-lembah di Madinah. Kemudian Rasulullah (saw) wudhu untuk shalat dan kami pun wudhu dan setelah terbenam matahari kami mendirikan shalat Ashar. Setelah itu beliau melaksanakan shalat Maghrib.” (Bukhari)<sup>741</sup>

Berkenaan dengan ini timbul perdebatan bahwa selama perang Khandaq berapa shalat yang tidak bisa dilakukan oleh Rasulullah (saw) dan para sahabat beliau. Berkenaan dengan hal ini didapati beragam riwayat. Sebagaimana disebutkan dalam satu Riwayat, عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ جَعَلَ عُمَرُ يَوْمَ الْخُنْدُقِ يَسُبُّ كُفَّارَهُمْ وَقَالَ مَا كِدْتُ أَصَلِّي الْعَصْرَ حَتَّى عَرَبَتْ مَا عَرَبَتْ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّيْتُ الْمَغْرِبَ “Hadhrat Jabir meriwayatkan, “Pada saat perang Khandaq, Hadhrat ‘Umar (ra) mulai melontarkan cacian kepada orang-orang kafir dengan berkata, ‘Saya tidak mendapatkan kesempatan untuk shalat Ashar hingga matahari telah terbenam.’” Dikatakan, “Setelah ini, kami pergi menuju ‘Buthhaan’ dan beliau (Hadhrat ‘Umar (ra)) melaksanakan shalat Ashar setelah terbenamnya matahari. Setelah itu beliau melaksanakan shalat Maghrib.”<sup>742</sup> Ini pun merupakan Riwayat Bukhari. Itu artinya, pada riwayat yang sebelumnya, Rasulullah (saw) juga ikut serta.

عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ يَوْمَ الْخُنْدُقِ مَلَأَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ (عَنْ عَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) “Pada saat menggali parit (Khandaq) Nabi (saw) pernah bersabda, 'Semoga Allah memenuhi rumah-rumah mereka dan kuburan-kuburan mereka (orang-

739 As-Siratun Nabawiyah karya Ibnu Hisyam, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], p. 672 (سيرت ابن بشام صفحه 672 دار الكتب العلمية بيروت)

(لبنان 2001ء)

740 Al-Isti'ab fi Ma'rifaatil Ashhaab karya Ibn Abd al-Barr, Vol. 3, Abdullah ibn Abdillah Ansari [Beirut, Lebanon: Dar al-Jil, 1992], p. 941 (الاستيعاب في معرفة (اصحاب جلد 3 صفحه 941 عبد الله بن عبد انصاري- دار الجيل بيروت)

741 Shahih al-Bukhari, Kitab Mawaaqitush Shalaah, Bab Man Shalla ibn Naasi jamaa'atan ba'da dzihaabil Waqt (bab barangsiapa shalat berjamaah setelah waktunya lewat), 596; Bab Qada al-Salah al-Ula fa al-Ula, Hadith 598 (596 صحيح البخارى كتاب مواقيت الصلوة باب من صلى بالناس جماعة بعد ذهاب الوقت حديث). Mu'jamul Buldaan jilid 1, h. 529, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 1 صفحه 529 دار الكتب العلمية بيروت)

742 Shahih al-Bukhari, Kitab Mawaaqitush Shalaah, Bab Man Shalla ibn Naasi jamaa'atan ba'da dzihaabil Waqt (bab barangsiapa shalat berjamaah setelah waktunya lewat), 598 (598 صحيح البخارى كتاب مواقيت الصلوة باب من صلى بالناس جماعة بعد ذهاب الوقت حديث). Mu'jamul Buldaan jilid 1, h. 529, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 1 صفحه 529 دار الكتب العلمية بيروت)

orang Kafir) dengan api, karena mereka mencegah kita dari melakukan 'shalat al-wustha' [shalat tengah-tengah] yakni shalat Ashar sehingga matahari telah terbenam.” (Riwayat Bukhari).<sup>743</sup>

ان المشركين شغلوا النبي صلى الله عليه وسلم يوم الخندق عن أربع صلوات حتى ذهب من الليل ما شاء الله قال قال فأمر بلالا فأذن ثم أقام فصلى الظهر ثم أقام فصلى العصر ثم أقام فصلى المغرب ثم أقام فصلى العشاء “Pada saat menggali parit, orang-orang Musyrik telah menghambat Rasulullah (saw) untuk melaksanakan 4 shalat, hingga berlalu bagian malam yang Allah kehendaki. Perawi mengatakan, Rasulullah (saw) memerintahkan Hadhrat Bilal untuk adzan lalu beliau adzan. Kemudian beliau memerintahkan untuk Iqamat lalu memimpin shalat zuhur. Kemudian beliau memerintahkan untuk Iqomat dan memimpin shalat ashar. Kemudian beliau memerintahkan untuk iqomat dan memimpin shalat magrib, Kemudian beliau memerintahkan untuk Iqamat dan memimpin shalat isya.” (Musnad Ahmad ibn Hanbal).<sup>744</sup>

Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as) menetapkan semua Riwayat ini dhaif (lemah) dan hanya membenarkan satu Riwayat yang menyebutkan bahwa beliau melaksanakan shalat ashar pada waktu yang sudah mendekati (magrib). Hal itu sebagaimana dalam menanggapi keberatan yang dilontarkan oleh pendeta Fateh Masih mengenai Rasulullah (saw) telah mengqadha 4 shalat pada saat perang Khandaq, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, "Dan bisikan setan yang telah meliputi Anda (Fateh Masih) dimana Anda menyatakan bahwa selama masa penggalian parit (khandaq), keempat shalat telah diqadha. Pertama, beginilah keadaan tingkat pengetahuan orang-orang seperti Anda perihal menggunakan kata 'qadha'. Hai orang yang awam (tidak tahu)! Qadha artinya adalah mengerjakan shalat, bukan meninggalkan. Benar-benar tidak benar untuk menyebut *tark namaaz* (meninggalkan shalat) dengan kata 'qadha'. Jika shalat seseorang hilang atau terlewat (tidak dilaksanakan), maka itu disebut Faut (فوت). Untuk alasan ini kami membuat tantangan sejumlah 5.000 (lima ribu) Rupee karena masih ada seorang yang sedemikian lugunya yang mengangkat tuduhan terhadap Islam padahal ia masih belum mengetahui arti kata 'qadha'. Orang yang tidak mampu menempatkan kata-kata pada porsinya, bagaimana bisa orang bodoh seperti itu melontarkan ejekan terhadap suatu urusan yang bersifat dalam. Selebihnya dikatakan bahwa pada saat menggali parit empat shalat telah dijama. Sebagai jawaban atas keberatan yang bodoh ini adalah Allah Ta'ala berfirman bahwa agama tidaklah menghendaki kesulitan yakni tidak menghendaki kekerasan yang dapat merusak manusia sehingga Dia telah memerintahkan untuk menjama atau mengqasar shalat ketika diperlukan dan ketika menghadapi bala musibah.

Namun dalam hal ini, di dalam hadits yang *mu'tabar* (terpercaya), tidak disebutkan perihal menjama 4 shalat tersebut. Bahkan, di dalam Fathul Bari yang merupakan Syarh (komentar) atas Sahih Bukhari tertulis bahwa yang terjadi pada saat itu hanyalah sebatas melaksanakan satu waktu shalat yakni shalat Ashar pada waktu yang tidak seperti biasanya. Jika Anda ada di depan kami...” Hadhrat Masih Mau'ud (as) (as) bersabda kepada penentang, “Jika Anda ada di depan kami maka kami akan meminta Anda untuk membuktikan dengan menyampaikan bukti yang otentik, benarkah semua hadits yang menyebutkan empat shalat dalam satu waktu terlewatkan semua (tidak dilaksanakan semua shalat itu) adalah *muttafaq*

743 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi, bab ghazwah Khandaq wa hiyal Ahzaab, nomor 4111 ( صحيح بخارى كتاب المغازى باب غزوة الخندق و هي الاحزاب، حديث ) 4111). Shahih al-Bukhari Kitab al-Jihad was Sair bab ad-Du'a 'alal musyrikiina bil haziimah waz zilzalah: عَنْ عَلِيٍّ قَالَ: لَمَّا كَانَ يَوْمُ الْأَحْزَابِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «يَوْمَ الْيَوْمِ نَأْتِيهِمْ مِنَ الْأَحْزَابِ مَنْ لَا يَلِيهِمْ» ( البخاري، كتاب الجهاد والسير) - Dari Ali (ra) mengatakan, “Pada hari perang Ahzab, Nabi (saw) mengatakan, 'Semoga Allah memenuhi rumah mereka dan kuburan mereka dengan api, karena mereka mencegah kita dari melakukan 'shalat al-wustha' [shalat tengah-tengah] sehingga matahari telah tenggelam.'". Tercantum juga pada Shahih Muslim Kitab al-Masaajid wa mawaadhi'ish Shalaah bab at-Taghlizh fii Tafwiiti Shalaatil 'Ashr.

744 Ahmad ibn Hanbal, Musnad Ahmad ibn Hanbal, Vol. 2, Musnad Abdilllah ibn Mas'ud, Hadith 3555 [Beirut, Lebanon: A'lam al-Kutub, 1998], pp. 6-7 (مسند ) 3555). Sekitar 10.000 orang dari berbagai golongan (ahzaab) musyrikin dan Yahudi anti Islam bersatu bersama-sama menyerbu Madinah. Kaum penyerang kesulitan memasuki kota Madinah karena dihalangi oleh parit-parit penuh lumpur yang dibuat oleh kaum Muslimin sebelumnya. Perang terjadi tatkala kaum Musyrikin berupaya melewati parit dan menyerbu kaum Muslimin sementara kaum Muslimin menghalangi mereka dengan menghujani anak-anak panah. Karenanya, perang ini juga disebut perang Parit (Khandaq). Lalu kaum penyerbu mengepung Madinah selama sekitar satu bulan. Dikarenakan perselisihan diantara mereka dan badai, akhirnya mereka bubar dan pulang.

(disepakati banyak kitab hadits, terutama Bukhari dan Muslim, Red.)? Menurut sudut pandang syariat, empat shalat dapat dijamak [dengan cara] shalat Zhuhur dengan shalat Ashar dapat dijamak sedangkan Maghrib dengan Isya dapat dijamak. Memang, ada sebuah riwayat yang lemah menyebutkan bahwa shalat Zhuhur, Ashar, Maghrib dan Isya semua digabungkan bersama-sama dilaksanakan di satu waktu. Namun, Hadits-Hadits Shahih lainnya meniadakannya (menolak riwayat ini) dan hanya ini yang kuat (terbukti benar) bahwa shalat Ashar dilaksanakan pada *'tank waqt me'* (waktu yang sempit, tertekan, terpaksa, terlambat karena pada waktu yang sudah mendekati (magrib))<sup>745</sup>

Berkenaan dengan peran Hadhrat 'Umar (ra) di Perjanjian Hudaibiyah, tertulis, "Rasulullah (saw) memanggil Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab agar beliau pergi ke Makkah untuk menyampaikan kepada para pemuka Makkah tentang maksud kedatangan Baginda Nabi (saw). Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), saya mengkhawatirkan jiwa saya terhadap Quraisy karena mereka mengetahui saya memusuhi mereka. Mereka tahu betapa saya memusuhi Quraisy. Saya telah sedemikian rupa memusuhi mereka hingga tidak ada seorang pun dari kaum saya, Banu 'Adi ibn Ka'ab yang dapat menyelamatkan saya.' (Demikianlah beliau menyampaikan sedikit keengganannya).

Menurut satu riwayat lain, di kesempatan itu Hadhrat 'Umar (ra) pun menyampaikan kepada beliau (saw), 'Wahai Rasulullah (saw), jika tuan berkenan, saya akan pergi menemui mereka', dimana Rasulullah (saw) tidak menjawabnya.

Hadhrat 'Umar (ra) lantas berkata, 'Saya akan mengusulkan satu sosok kepada tuan, yang lebih terpendang daripada saya di mata kaum Quraisy, yakni Hadhrat 'Utsman ibn Affan.'

Lantas Hudhur (saw) mencari 'Utsman untuk menemui Abu Sufyan dan pemuka Quraisy lainnya, supaya 'Utsman menyampaikan kepada mereka bahwa Hudhur (saw) tidak datang untuk berperang dan beliau hanyalah datang untuk ziarah Ka'bah dan demi menghormatinya."<sup>746</sup>

Rincian ini telah disampaikan di pembahasan tentang Hadhrat Usman.

Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib menulis, "Ketika persyaratan Perjanjian Hudaibiyah tengah disusun, saat itu Abu Jandal, putra duta Quraisy Makkah, Suhail ibn Amru seraya tertatih-tatih akibat terbelenggu rantai, tiba di perundingan itu. Sebelumnya, orang Makkah memenjarakan pemuda itu sebab ia menjadi Muslim dan ia pun diperlakukan sangat aniaya. Ketika ia mengetahui Rasulullah (saw) tidak lama lagi memasuki Makkah, maka ia dengan sedemikian rupa membebaskan diri dari tahanan orang Makkah dan tiba di Hudaibiyah seraya tertatih-tatih karena terbelenggu rantai. Namun, ia sampai di sana pada waktu ayahnya tengah menuliskan syarat perjanjian, yaitu siapapun orang Makkah yang ingin mengunjungi kaum Muslim, akan dikembalikan ke Makkah dikarenakan keMuslimannya itu.

Abu Jandal dengan tertatih-tatih mendatangi orang-orang Islam [di sana] seraya menyeru mereka dengan nada pilu, 'Wahai orang-orang Islam, saya tertimpa musibah ini hanyalah karena Islam. Demi Tuhan, selamatkanlah saya.'

Orang-orang Islam iba melihatnya, namun Suhail bersikeras pada pendiriannya dan berkata kepada Nabi (saw), 'Ini adalah permintaan pertama saya sesuai perjanjian ini kepada engkau. Yaitu serahkan Abu Jandal kepada saya.'

Beliau (saw) bersabda, "Perjanjian belumlah sempurna, sekarang masih sedang disusun dan belum final".

Suhail berkata, 'Jika Anda tidak mengembalikan Abu Jandal, anggaplah proses perjanjian berakhir di sini.'

Beliau (saw) bersabda, 'Biarkanlah ia datang ke kami dan serahkanlah Abu Jandal kepada kami sebagai suatu kebaikan dan sikap kemanusiaan.'

Suhail berkata, 'Tidak! Ini tidak akan terjadi.'

745 Nuurul Qur'aan number 2, Ruhani Khazain jilid 9, halaman 389-390 (390-389 صفحه 9 جزآن خزانن جلد 9 صفحه 389-390).

746 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], p. 685 (سيرت ابن نیشام صفحه 685 دارالکتب العلمیة بیروت 2001),

Subulul Huda war Rasyaad fi Sirat Khair al-Ibad, Vol. 5, Fi Ghazwat al-Hudaibiyah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1993], p. 46 (سبل الهدی و الرشاد )

جلد 5 صفحه 46 فی غزوة الحديبية دارالکتب العلمیة بیروت 1993ء

Beliau bersabda, ‘Suhail, janganlah berkeras hati, terimalah ucapanku ini.’

Suhail berkata, ‘Saya sama sekali tidak dapat menerima hal ini.’

Saat itu Abu Jandal kembali berseru, ‘Wahai para Muslim, apakah kalian akan menyerahkan seorang saudara Muslim kalian ini dalam keadaan yang amat teraniaya ini?’

Satu hal yang mengherankan mengapa Abu Jandal saat itu tidak meminta kepada Nabi (saw) tetapi kepada kaum Muslim? Mungkin alasannya adalah, Rasulullah (saw) sama sekali tidak akan mencederai suatu perjanjian meski bagaimanapun perihnya keadaan hati beliau, namun ia masih berharap kepada orang-orang Muslim yang mungkin saat itu akan mencari jalan keluar demi kebebasannya sementara persyaratan perjanjian masih tengah disusun. Namun, betapapun perihnya gejolak umat Islam saat itu, mereka tidak dapat mengambil langkah yang bertentangan dengan kehendak Nabi (saw).

Beliau (saw) setelah terdiam sejenak, bersabda kepada Abu Jandal dengan nada pilu, ‘Wahai Abu Jandal, bersabarlah dan yakinlah akan [pertolongan] Tuhan. Tuhan pasti akan memberikan jalan keluar kepada engkau dan orang-orang Muslim lain yang teraniaya seperti engkau. Namun, saat ini kami terpaksa karena kami telah melakukan perjanjian dengan orang-orang Makkah dan kami tidak dapat mengambil tindakan yang bertentangan dengan perjanjian ini.’

Orang-orang Muslim menyaksikan pemandangan ini dan air mata mengalir disebabkan gejolak keislaman mereka, namun di hadapan Rasulullah (saw) mereka diam tidak melakukan apapun. Akhirnya, Hadhrat ‘Umar (ra) tidak sanggup menahannya lalu mendekati Nabi (saw) dan dengan gemetar beliau berkata, ‘Bukankah tuan benar-benar Nabi Allah?’

Beliau (saw) bersabda, ‘Ya, tentu saja.’

‘Umar berkata, ‘Bukankah kita ada diatas kebenaran dan musuh kita ada diatas kebatilan?’

Beliau (saw) menjawab, ‘Ya, sungguh benar.’

‘Umar berkata, ‘Lantas kini mengapa kita menanggung kehinaan jika agama kita adalah yang benar.’

Beliau (saw) melihat keadaan tabiat Hadhrat ‘Umar (ra) dan menjawab dengan singkat, ‘Perhatikan, ‘Umar. Aku adalah Rasul Tuhan. Aku mengetahui kehendak Tuhan. Aku tidak dapat berjalan menentang kehendak-Nya. Dialah penolongku. Maksudnya, Allah Ta’ala-lah penolongku.’

Namun tabiat Hadhrat ‘Umar (ra) membuatnya semakin bertanya. Beliau bertanya, ‘Bukankah tuan (saw) telah bersabda kepada kami bahwa kita akan Thawaf di Baitullah?’

Beliau bersabda, ‘Ya, aku tentu telah mengatakannya. Namun apakah aku telah berkata bahwa thawaf itu pasti akan terjadi tahun ini?’

‘Umar berkata, ‘Tidak, tuan tidak mengatakannya.’

Beliau bersabda, ‘Oleh karena itu, tunggulah, engkau pasti akan memasuki Makkah dan melakukan Thawaf di Ka’bah.’

Namun pergolakan ini tidak kunjung menenangkan Hadhrat ‘Umar (ra). Namun karena ketinggian martabat Rasulullah (saw), Hadhrat ‘Umar (ra) pun beranjak dari beliau dan mendatangi Hadhrat Abu Bakr (ra) serta mengutarakan gejolak sama yang beliau rasakan itu. Hadhrat Abu Bakr (ra) pun memberi jawaban seperti demikian dan lantas beliau memberi nasihat, ‘Wahai ‘Umar, jagalah dirimu dan janganlah engkau membiarkan renggang, tali yang telah engkau eratkan kepada Rasul Allah. Karena demi Tuhan, wujud yang kepadanya kita telah menyerahkan tangan kita, ia adalah sosok yang benar.’

Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Saat itu saya mengutarakan seluruhnya akibat gejolak saya sendiri dan setelahnya saya sangat menyesalinya. Dan untuk bertobat darinya dan membersihkan kelemahan ini, saya telah banyak menunaikan amalan-amalan nafal, yakni saya bersedekah, berpuasa, menjalankan shalat-shalat nafal dan memerdekakan budak-budak supaya saya terbebas dari kelemahan ini.’”<sup>747</sup>

Di satu ceramah Jalsah sebelum menjadi Khalifah, Hadhrt Khalifatul Masih ar-Rabi (rha) dalam ceramah beliau, ada satu hal terkait ini yang hendak saya sampaikan. Beliau bersabda, “Tidak diragukan lagi, keperihan dan kepiluan hati yang menyebabkan Hadhrt ‘Umar (ra) bertanya saat itu, hal itu pun telah membekas di dada banyak orang. Dan tidak disangkal lagi perasaan yang saat itu tergambar melalui

747 Sirah Khataman Nabiiyyiin oleh Hadhrt Mirza Bashir Ahmad (ra) halaman 766-768 (768-766 صفحه ايم اے صاحب ايم اے صفحہ)



مَا لَمْ تَعْلَمُوا فَجَعَلْ مِنْ دُونِ ذَلِكَ فَتْحًا قَرِيبًا () Artinya, “Wahai Rasul! Kami telah menganugerahkan kepada engkau satu kemenangan hebat. Dimana untuk engkau, Kami memulai suatu masa yang segenap kelemahan-kelemahan baik yang sudah maupun yang akan datang, tertutup dengan tirai maghfirat [Tuhan] dan supaya Tuhan menyempurnakan nikmat-Nya atas engkau dan supaya terbuka jalan lurus bagi engkau menuju keberhasilan dan Allah Ta’ala pasti akan menurunkan pertolongan yang luar biasa kepada engkau. Hal yang sebenarnya, Tuhan telah menyempurnakan mimpi yang telah diperlihatkan kepada Rasul-Nya itu, karena kini engkau semua Insya Allah pasti dan pasti akan memasuki Masjidil haram dalam suasana aman seraya mempersembahkan berbagai pengorbanan di jalan Allah, lalu mencukur dan menggunting rambut engkau, sementara tidak akan ada ketakutan menyelimuti engkau.”

Artinya, “Jika tahun ini engkau mendatangi Makkah, kedatangan ini bukan dalam keadaan aman, tetapi akan menjadi perang dan pertumpahan darah; namun, Tuhan Yang telah memperlihatkan di dalam mimpi kedatangan [engkau] dalam suasana aman, Dia pula Yang menciptakan suasana aman di tahun ini melalui hasil perjanjian; dan kini tidak lama lagi, sesuai mimpi yang telah Tuhan perlihatkan, engkau akan memasuki Masjidil Haram dalam keadaan sentosa.” (Al-Qur'an Surah al-Fath, 48:28) Maka seperti demikianlah yang terjadi.’

Ketika beliau (saw) menyampaikan ayat-ayat itu kepada para sahabat, karena di hati sebageian sahabat masih tersisa rasa pahit akan peristiwa perdamaian Hudaibiyah, dimana mereka pun heran dan merasa bahwa secara lahiriah mereka pulang dengan menanggung kegagalan namun Tuhan justru memberi kabar suka kemenangan kepada mereka, sehingga ada beberapa sahabat yang bertabiat tergesa-gesa hingga berkata, ‘Apakah ini kemenangan, yaitu kita pulang setelah luput dari Thawaf Baitullah?’

Ucapan ini pun sampai hingga Nabi (saw) dan beliau memperlihatkan kemarahan beliau dan melalui satu pidato singkat dengan penuh gejolak beliau bersabda, ‘Ini adalah keberatan yang amat sia-sia; karena jika diredungkan, perdamaian Hudaibiyah sungguh satu kemenangan yang sangat besar bagi kita. Kaum Quraisy yang terus melawan melalui berbagai pertempuran, mereka sendiri yang meninggalkan pertempuran dan memilih menempuh perjanjian. Mereka telah berjanji membukakan pintu bagi kita untuk memasuki Makkah di tahun depan dan kita dengan aman dan selamat, terbebas dari perlawanan keji orang-orang Makkah, kini tengah pulang seraya merasakan harum kemenangan yang ada di depan kita. Jadi, sungguh ini adalah satu kemenangan yang luar biasa. Apakah engkau telah lupa bahwa Quraish ini yang dahulu telah sedemikian rupa mencederai engkau di peperangan Uhud dan Ahzab dan saat itu bumi yang luas telah menjadi sempit atasmu dan mata engkau telah dilempari dan engkau ditimpa kegetiran, namun kini Quraisy itulah yang melakukan janji damai dengan engkau.’

Sahabat berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), kini kami telah memahami. Kami tidak mampu melihat apa yang dapat engkau lihat. Namun kini kami telah mengerti bahwa sungguh perjanjian ini adalah kemenangan besar bagi kita.’

Sebelum beliau (saw) menyampaikan sabda ini, Hadhrat ‘Umar (ra) pun sangat bermuram hati. Beliau (ra) sendiri yang menjelaskan, ‘Sepulang [peristiwa] Hudaibiyah, di perjalanan ketika malam hari, saya datang ke hadapan Nabi (saw) dan hendak menyampaikan sesuatu kepada beliau, namun beliau tidak menjawab apapun. Untuk ketiga kalinya saya bertanya, namun beliau tetap diam seperti sebelumnya.

Saya sangat sedih akan diamnya beliau dan saya berkata kepada diri saya, “Celakalah engkau ‘Umar, engkau telah tiga kali bertanya kepada Rasulullah (saw), namun beliau tidak menjawab apapun.”

Oleh karena itu, saya keluar dari rombongan Muslim dan menanggung kesedihan seraya berpikir, “Apakah yang sebenarnya terjadi?”

Rasa takut pun menghantui saya, jangan sampai ada ayat Quran yang turun mengenai saya. Seketika itu ada seorang yang menyeru nama saya dan berkata bahwa Rasulullah (saw) memanggil ‘Umar ibn Al-Khaththab. Saya berkata, “Pasti ada ayat Quran yang turun mengenai diri saya.”

Maka dari itu, dengan rasa takut, saya segera datang ke hadapan Rasulullah (saw). Dengan ketakutan saya cepat-cepat datang ke hadapan Rasulullah (saw) dan setelah mengucapkan salam saya menghampiri beliau (saw). Beliau (saw) bersabda, “Saat ini telah turun suatu surah kepada saya yang lebih saya cintai daripada semua barang-barang dunia.” Kemudian beliau (saw) menilawatkan surah al-Fath.

Saya (Hadhrat ‘Umar (ra)) berkata, “Ya Rasulullah (saw)! Apakah perjanjian damai ini benar-benar kemenangan Islam?”

Beliau (saw) bersabda, “Ya! Sungguh ini adalah kemenangan kita.”

Atas hal ini Hadhrat ‘Umar (ra) merasa tenang lalu terdiam. Setelah itu Hadhrat Rasulullah (saw) pulang ke Madinah.”<sup>751</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda: “Pada kesempatan perjanjian Hudaibiyah, Rasulullah (saw) berdamai dengan Musyrikin Makkah yang mana hal itu membuat dalam diri para sahabat timbul kerisauan sedemikian rupa sehingga sosok seperti Hadhrat ‘Umar (ra) datang kepada Rasulullah (saw) dan mengatakan, ‘Ya Rasulullah (saw)! Bukankah Allah Ta’ala telah menjanjikan kepada Anda bahwa kita akan melakukan Thawaf di Kabah? Atau bukankah kemenangan telah ditaqdirkan untuk Islam?’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Mengapa tidak?’

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Lalu mengapa kita ditekan dan melakukan perjanjian ini?’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Memang Allah Ta’ala telah menjanjikan bahwa kita akan melakukan Thawaf, namun tidak mengatakan bahwa kita akan melakukannya tahun ini.’”<sup>752</sup>

Riwayat Hadhrat ‘Umar (ra) ini insya Allah masih akan terus berlanjut pada kesempatan mendatang.

Sekarang saya akan menyampaikan riwayat beberapa Almarhum yang akan dilakukan shalat jenazahnya. **Jenazah yang pertama adalah yang terhormat Malik Muhammad Yusuf Salim Sahib yang merupakan penanggung jawab departemen penulisan cepat. Beliau wafat pada usia 86 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*** Beliau satu-satunya Ahmadi dalam keluarga beliau. Beliau menerima Ahmadiyah pada tahun 1952. Kakak beliau memberikan beliau pekerjaan di Kereta Api. Waktu itu di sana beliau sebagai Kepala Teknisi.

**Mir Hamidullah Sahib, yang merupakan seorang Ahmadi biasa datang ke sana dan bertabligh. Almarhum menjadi Ahmadi setelah membaca Al-Fazl.** Ketika keluarga beliau mengetahui, mereka menakut-nakuti dan mengancam akan membunuh beliau jika tidak meninggalkan Ahmadiyah, namun kemudian beliau meninggalkan rumah dan tidak meninggalkan Ahmadiyah. Ketika beliau meninggalkan rumah situasinya sangat berbahaya sehingga ibunda beliau pada suatu malam dengan sembunyi-sembunyi mengatakan kepada beliau, “Pergilah dari sini dan jangan pernah datang ke sini, jika tidak, nyawamu dalam bahaya.”

Beliau menyelesaikan Master di bidang studi agama Islam dan pada 1958 beliau masuk ke Jamiah Qadian. Pada 1963 beliau lulus dari Jamiah, kemudian beliau bersama Mufti Silsilah Malik Saifurrahman Sahib, ditugaskan di kantor Dewan Ifta’.

**Pada 1967 beliau dipindahkan ke Departemen Penulisan Cepat.** Ketika Maulana Muhammad Yakub Tahir Sahib yang merupakan penanggung jawab di departemen tersebut wafat, Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) menempatkan Almarhum pada posisi beliau di Departemen Penulisan Cepat. Di kantor penulisan cepat beliau bertugas untuk menyiapkan laporan khotbah-khotbah, ceramah-ceramah, program-program dan lawatan-lawatan Hadhrat Khalifatul Masih. Pada 1978 Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) ikut serta dalam Konferensi Kasr-e-Salib. Beliau juga turut serta bersama Hudhur di dalamnya dan menyiapkan laporan.

Beliau juga banyak bekerjasama dengan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rha) dalam penyusunan *Sawanih Fazl-e-Umar* dan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ menceritakan mengenai sosok beliau dengan cara yang sangat bagus. Pada 1983 Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rha) melakukan lawatan ke Australia, Fiji dan Singapura, Malik Yusuf Salim Sahib juga menyertai beliau dan setelah hijrah beliau mengerjakan penyiapan salinan kaset audio khotbah-khotbah dengan sangat baik dan beliau sendiri pergi ke satu tempat di Faisal Abad karena harus berhati-hati. Beliau pergi ke satu rumah dan menyiapkan kaset audio tersebut di sana lalu membawanya pulang. Beliau juga untuk beberapa masa bertugas sebagai mubaligh di lapangan. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat dalam pengerjaan *Khutbat-e-Tahir* di *Tahir*

751 Sirat Khataman Nabiyyin halaman 770-772 (سیرت خاتم النبیین صفحہ 770 تا 772), Farhang-e-Sirat (243, 200 صفحہ).

752 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 30 h. 220 (خطبات محمود جلد 30 صفحہ 220).

*Heart Foundation*. Beliau mendapatkan taufik mencatat agenda-agenda syuro di *Private Secretary*. Setelah pensiun beliau dikaryakan kembali, kemudian dikarenakan sakit pada 2013 beliau mengajukan pensiun.

Beliau menikah dua kali. Dari pernikahan pertama lahir seorang putri, setelah itu istri beliau wafat. Kemudian beliau melakukan pernikahan yang kedua yang darinya lahir 2 putra dan 3 putri. Putri beliau, Qudsiah Mahmud Sardar menulis, “Ayahanda kami memiliki jalinan dengan Allah ta’ala dan juga sering menasihatkan hal ini kepada kami. Beliau secara ketat mendisiplinkan kami dalam shalat. Beliau marah apabila kami terlambat shalat. Beliau biasa menangis dalam shalat Tahajjud. Beliau membaca satu juz Al-Qur’an setiap hari dan ketika sakit pun beliau selalu menanyakan apakah sudah waktu shalat atau belum? Beliau sangat memperhatikan shalat. Beliau memenuhi diri kami dengan kecintaan dan ketaatan pada Khilafat. Beliau sangat mencintai Khilafat. Beliau selalu mengatakan bahwa seluruh keberkatan terletak pada ketaatan pada Khilafat. Beliau telah menanggung banyak kesulitan demi Ahmadiyah.”

Asisten Sekretaris Pribadi, Rashid Tayyib Sahib menuturkan, “Di masa Khilafat ketiga, Mirza Salim Sahib bergabung di Departemen Penulisan Cepat. Di Departemen ini beliau mendapatkan taufik berkhidmat dalam waktu yang lama dan menuangkan pidato-pidato dan lain sebagainya ke dalam bentuk tulisan. Beliau menyiapkan laporan-laporan untuk surat kabar Jemaat, Al-Fazl. Beliau seorang yang bekerja dengan penuh tanggung jawab, terorganisasi dan dengan standar yang tinggi.”

Kualitas sastra beliau juga sangat tinggi dan sebagaimana telah saya sampaikan, beliau mendapatkan kesempatan pergi bersama Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) dan Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rha) dalam rombongan lawatan ke luar negeri, seperti Afrika dan Eropa.

Beliau bekerja dengan sangat teliti. Beliau menuliskan setiap kata dengan penuh kehati-hatian dan perenungan dan berdoa terlebih dahulu sebelum menulis supaya tidak melenceng dari pemahaman yang sebenarnya. Ketika beliau pensiun pada 2013, kapan pun timbul kesulitan dalam penyiapan laporan syuro, ketika dipanggil ke kantor *private secretary* beliau selalu hadir dengan segera dan selalu mengungkapkan, “Saya menganggap ini sebagai suatu kehormatan bagi saya.”

Dalam benak saya juga selalu tergambar mengenai Almarhum bahwa beliau seorang pribadi yang tenang yang menikmati pekerjaannya dan beliau pun memenuhi hak waqaf. Beliau melakukan semua pekerjaan tanpa banyak bicara, tidak pernah menuntut dan sosok yang sangat sederhana.

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah kedua, yang terhormat Syuaib Ahmad Sahib, Waqif Zindegi, putra Almarhum Darwisy, Bashir Ahmad Sahib, dari Qadian. Beliau wafat pada usia 56 tahun. Innaa lillaahi wa innaa illaihi rooji’uun.** Beliau mulai bekerja di Jemaat pada 1987. Beliau berkhidmat sebagai karyawan, kepala dan Nazir di berbagai departemen Sadr Anjuman Ahmadiyah.

Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai penanggung jawab di *Daftar Ulya* dan Jalsah Salanah Ahmadiyah, Nazir Baitul Maal Kharac, Nazim Waqfi Jadid Maal, Officer Jalsah Salanah dan Sadr Khuddamul Ahmadiyah India. Masa pengkhidmatan beliau lebih dari 33 tahun. Beliau pun sangat perhatian terhadap ibadah, sangat dawam dalam melaksanakan shalat Tahajjud dan nafal-nafal dan memiliki standar tinggi ketaatan kepada Khilafat. Beliau selalu mengatakan, “Petunjuk apa pun yang datang harus secepatnya dilaksanakan.”

Beliau memiliki kedalaman ilmu Al-Qur’an. Beliau biasa menelaah buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan para Khalifah Jemaat. Pengetahuan agama beliau sangat luas dan beliau menguasai pidato dengan berbagai tema. Beliau adalah sosok yang berakhlak baik dan ramah. Beliau sosok yang penuh cinta kasih kepada semua lapisan masyarakat. Beliau sepenuhnya memperhatikan orang-orang yang membutuhkan dan para bawahan beliau. Setiap orang di Qadian sangat memuji beliau. Beliau pribadi yang bersemangat tinggi dan senantiasa bersyukur. Almarhum adalah seorang mushi. Di antara yang ditinggalkan selain istri, juga terdapat 2 orang putra. Beliau adalah menantu dari Jalaluddin Sahib Nayyar, Sadr Sadr Anjuman Ahmadiyah Qadian.

Rafiq Beg Sahib, Nazir Baitul Maal Aamad Qadian menulis, “Saya mendapatkan kesempatan berkhidmat bersama beliau di Majlis Khuddamul Ahmadiyah India dan Kantor Jalsah Salanah Qadian selama 18 tahun. Beliau membimbing para pengkhidmat dengan teladan amalan beliau. Pada hari-hari Jalsah beliau berada di kantor hingga pukul 3 atau 4 dini hari dan memeriksa akomodasi. Ketika didapati kekurangan beliau segera pergi untuk memperbaikinya. Beliau selalu menasihatkan kepada setiap panitia untuk memperhatikan para tamu Hadhrat Masih Mau’ud (as) sebagaimana seharusnya. Jika ada perlakuan kurang menyenangkan dari seorang panitia maka beliau sendiri yang meminta maaf kepada tamu. Saudara ipar beliau juga menulis bahwa beliau selalu mengatakan, ‘Di dunia ini saya tidak pernah memusuhi siapa pun.’”

Seorang Inspektur Wakalat Maal Tahrik Jadid menulis, “Departemen beliau melakukan lawatan selama 75 hari ke Tamil Nadu, Kerala, India. Pada waktu itu saya sakit, maka beliau merawat saya layaknya seorang orang tua.”

Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada Almarhum, menganugerahkan kesabaran dan ketentraman kepada istri dan anak-anak beliau dan memberikan taufik untuk meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Maqsd Ahmad Sahib Bhatti, Mubaligh Jemaat di Qadian yang wafat pada 18 Mei di usia 52 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Almarhum berasal dari Jemaat Ahmadiyah Charkor, Distrik Rajouri, Provinsi Jammu dan Kashmir. Masa pengkhidmatan beliau selama 30 tahun. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Daerah Lucknow dan kurang lebih selama satu tahun menjadi Mubaligh In Charge Srinagar.

Dari 2017 hingga wafat beliau berkhidmat secara penuh sebagai Qazi pusat. Beliau melaksanakan tugasnya di Dewan Qadha dengan cekatan dan penuh ketulusan. Beliau memutuskan puluhan kasus. Beliau sangat memikirkan tanggung jawabnya, bahkan ketika sakit di rumah sakit, beberapa hari yang lalu beliau pun terkena corona, namun beliau masih tetap memikirkan tugas-tugas beliau.

Beliau seorang yang sangat ramah, berakhlak baik, berani, memahami permasalahan dan seorang waqif zindegi yang cekatan. Almarhum seorang Mushi. Di antara yang ditinggalkan selain ibu dan 3 saudara laki-laki, juga 3 orang putri. Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya, menjaga putri-putri Almarhum dan menganugerahkan taufik untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Jawid Iqbal sahib, dari Faisalabad yang wafat di usia 66 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Putra beliau, Talha Jawid menulis, “Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui kakek buyut beliau yang bernama Baba Chakira yang namanya masyhur dikarenakan profesinya sebagai pembuat penggilingan tepung dan memberikan jasa servisnya. Beliau biasa melakukan pekerjaan beliau dengan bersuara lantang di jalanan sambil melantunkan syair-syair Hadhrat Masih Mau’ud (as) dengan suara tinggi sehingga terbuka jalan-jalan pertablighan.

Dengan karunia Allah Ta’ala selain shalat fardhu, beliau juga rajin Tahajjud. Beliau menasihatkan kepada anggota keluarga untuk melaksanakan shalat berjama’ah, bahkan mengatur shalat berjama’ah di rumah. Beliau secara dawam menilawatkan Al-Quran beserta terjemahannya. Beliau secara khusus mengatur untuk menyimak Khotbah. Semua anggota keluarga dikumpulkan dan bersama-sama menyimak khotbah di MTA. Beliau begitu asyik dalam pengkhidmatan terhadap agama. Setelah tahun 1984, ketika khotbah Khalifah-e-waqt disiarkan melalui kaset audio, beliau memasukkan kaset ke dalam tas dan berkeliling dengan sepeda ke Jemaat di kampung-kampung untuk mengantarkan kaset tersebut dan ketika MTA diluncurkan beliau memasang parabola di rumahnya dan mengundang orang-orang ke rumah untuk menyimak MTA.”

Di antara yang ditinggalkan antara lain Ibunda beliau, istri beliau, Amatul Basith, 2 putra dan 1 putri. Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Madiha Nawaz, istri dari Nawaz Ahmad Sahib,** Mubaligh Jemaat Ghana, yang wafat pada 16 April di usia 36 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau wafat di Ghana. Pak Mubaligh, yakni suami beliau menulis, “Dalam masa pernikahan selama enam belas

tahun saya mendapati begitu banyak kebaikan-kebaikan Almarhumah. Seorang wanita yang penuh semangat, penyabar, penuh simpati dan berjiwa pengorbanan. Seorang ibu yang terbaik dan istri yang setia. Di Ghana kapan pun ada kesempatan beliau mengadakan kelas-kelas untuk anak-anak. Beliau biasa duduk bersama anak-anaknya dan mengajarkan Al-Quran. Beliau bersikap sangat baik kepada keluarga mertua dan tidak pernah membalas kata-kata kasar seseorang, bahkan beliau bersabar dan meminta saya juga untuk bersabar. Beliau selalu menasihatkan untuk berdoa. Dalam hal tarbiyat anak beliau memperhatikan sampai hal-hal yang sekecil-kecilnya. Untuk menghubungkan dengan Khilafat beliau sering membicarakan mengenai keberkatan Khilafat dengan anak-anak. Seorang wanita yang solehah dan menyayangi orang-orang miskin.”

Di antara yang ditinggalkan selain suami juga 3 orang anak, Farad Safih ‘Umar (13 tahun), Faizia ‘Umar (8 tahun) dan Zara ‘Umar (1 tahun). Semua anak *maa syaa Allah* tergabung dalam Waqf-e-nou.

Semoga Allah Ta’ala mengabulkan doa-doa Almarhumah untuk putra-putrinya dan meninggikan derajat Almarhumah serta memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya.<sup>753</sup>

### Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ

753 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 25 June 2021, pp. 510-. Translated by The Review of Religions (( الفضل انٹرنیشنل ))

10-5صفحه 2021جون 25) <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-06-04.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-06-04/>

<https://www.alfazlonline.org/28/06/2021/38807/>; <https://www.alfazl.com/2021/06/20/31475/>; pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 115, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* 05)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 11 Juni 2021 (Ihsan 1400 Hijriyah Syamsiyah/30 Syawal 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Pengingkaran Janji pihak Quraisy atas Perjanjian Hudaibiyah dan partisipasi Hadhrat ‘Umar (ra) dalam Penaklukan Makkah.

Hadhrt ‘Umar (ra) Diberikan Bendera Selama Pertempuran Khaibar

Kedermawanan Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt ‘Umar (ra) dalam pengorbanan harta demi perang Tabuk

Sikap Hadhrt ‘Umar (ra) atas Wafatnya Nabi (saw)

Para Sahabat (ra) melakukan Ikrar Kesetiaan kepada Hadhrt Abu Bakr (ra)

Kompilasi Al-Qur'an Dimulai atas gagasan Hadhrt ‘Umar (ra) kepada Khalifah Abu Bakr (ra) yang kemudian Khalifah memerintahkan Hadhrt Zaid ibn Tsabit (ra) untuk melakukannya.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrt ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Pada khotbah lalu berkenaan dengan Hadhrt ‘Umar (ra) disebutkan juga mengenai perjanjian Hudaibiyah. Mengenai hal ini disebutkan juga bahwa ketika Banu Bakr, sekutu (konfederasi atau teman) kaum Quraisy melanggar perjanjian Hudaibiyah dengan menyerang kabilah Banu Khuza’ah yang merupakan sekutu Muslim. Kaum Quraisy juga membantu Banu Bakr dengan persenjataan dan hewan-hewan tunggangan dan mengabaikan syarat-syarat perjanjian Hudaibiyah.

Atas hal itu, pada waktu itu Abu Sufyan (Pemimpin Makkah) datang ke Madinah dan menghendaki untuk memperbaharui perjanjian Hudaibiyah. Ia datang kepada Rasulullah (saw), namun beliau (saw) tidak menanggapi permintaannya.

Kemudian ia datang kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) dan meminta beliau (ra) supaya berbicara dengan Rasulullah (saw), namun beliau (ra) mengatakan, “Saya tidak akan melakukan itu.”

Kemudian Abu Sufyan datang kepada Hadhrt ‘Umar (ra) dan berbicara dengan beliau (ra). Beliau (ra) menjawab, “Apakah saya harus merekomendasikan Anda kepada Rasulullah (saw)? Demi Allah! Bahkan jika saya hanya memiliki satu ranting, saya akan memerangi kalian dengan itu.”<sup>754</sup>

Dalam membahas mengenai Fath Makkah (penaklukan kota Makkah oleh pasukan Muslim dari arah Madinah), Doktor Ali ibn Salabi menulis, “Ketika Rasulullah (saw) telah sampai di Mar Al-Zhahran, Abu

754 Sirat ibn Hisham, p. 735, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001; Al-Kamil Fi Al-Tarikh, Vol. 2, p. 115, Zikr Fatah Mecca, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2012.





(saw) memanggil mereka dan bersabda, 'Jika kalian mau, harta ini dapat diserahkan kepada kalian, dengan syarat kalian bekerja di sana dan buahnya akan dibagi di antara kami dan kalian. Pada lahan ini akan diberlakukan sistem bagi hasil jika kalian mau. Dan saya akan menempatkan kalian di mana Allah Ta'ala menempatkan kalian.' Orang-orang Yahudi pun menerima *syarat* ini. Orang-orang Yahudi bekerja di lahan tersebut.

Rasulullah (saw) biasa mengutus Hadhrat Abdullah ibn Rawahah (ra) untuk membagikan buah-buahan dari kebun-kebun ini dan bersikap adil dalam menimbang buah-buahan bagi orang-orang Yahudi. Tidak mengambil buah yang berkualitas baik untuk diri sendiri, melainkan dibagikan secara adil. Kemudian ketika Allah Ta'ala mewafatkan Nabi-Nya (saw), Hadhrat Abu Bakr (ra) pun sepeninggal Hadhrat Rasulullah (saw) memperlakukan orang-orang Yahudi seperti halnya yang dilakukan oleh Rasulullah (saw).

Hadhrat 'Umar (ra) pun di masa-masa awal kekhalifahannya tetap memperlakukan demikian, kemudian Hadhrat 'Umar (ra) mengetahui bahwa Rasulullah (saw) ketika sakit sebelum kewafatannya bersabda, *لَا يَجْتَمِعَنَّ بَجْرِيْرَةَ الْعَرَبِ دِيْنَانِ*, 'Dua agama tidak akan hidup berdampingan di Arab.'

Hadhrat 'Umar (ra) melakukan penelitian atas hal ini dan ketika ini terbukti maka beliau (ra) menulis kepada orang-orang Yahudi Khaibar, 'Allah Ta'ala memerintahkan mengenai pengasingan kalian. Saya telah menerima berita bahwa Rasulullah (saw) bersabda bahwa dua agama tidak akan hidup berdampingan di Arab. Alhasil, barangsiapa di antara orang Yahudi yang memiliki suatu perjanjian dengan Rasulullah (saw), maka datanglah kepada saya dengan membawanya supaya saya bisa melaksanakannya dan barangsiapa yang tidak memiliki suatu perjanjian dengan Rasulullah (saw), hendaknya ia bersiap untuk pengasingan. Jika terdapat perjanjian atau Rasulullah (saw) telah berjanji untuk memberi izin tinggal, baiklah saya akan memenuhinya. Namun jika tidak ada, kalian harus meninggalkan tempat ini.'

Hadhrat 'Umar (ra) mengasingkan mereka yang tidak memiliki perjanjian dengan Rasulullah (saw).<sup>760</sup>

Hadhrat Abdullah ibn 'Umar (ra) meriwayatkan, *خَرَجْتُ أَنَا وَالزُّبَيْرُ، وَالْمَقْدَادُ بْنُ الْأَسْوَدِ، إِلَى أَمْوَالِنَا بِخَيْبَرَ نَتَعَاهَدُهَا، فَلَمَّا قَدِمْنَاهَا تَفَرَّقْنَا فِي أَمْوَالِنَا قَالَ فُعْدِي عَلِيٌّ تَحْتَ اللَّيْلِ وَأَنَا نَائِمٌ عَلَى فِرَاشِي فَفَدَعَتْ يَدَايَ مِنْ مِرْفَقِي فَلَمَّا أَصْبَحْتُ اسْتُصْرَخَ عَلَيَّ صَاحِبَايَ فَاتَّيَانِي فَسَأَلَانِي عَمَّنْ صَنَعَ هَذَا بِكَ قُلْتُ لَا أَدْرِي قَالَ فَأَصْلَحَا مِنْ يَدَيَّ ثُمَّ قَدِمُوا بِي عَلَى عَمْرٍو فَقَالَ هَذَا عَمَلُ يَهُودٍ ثُمَّ قَامَ فِي النَّاسِ خُطْبِيًّا فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عَامِلًا يَهُودِيًّا خَيْبَرَ عَلَيَّ أَنَا نُخْرِجُهُمْ إِذَا شِئْنَا وَقَدْ عَدُوا عَلَيَّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَفَدَعُوا يَدِيهِ كَمَا بَلَّغَكُمْ مَعَ عَدُوْتِهِمْ عَلَى الْأَنْصَارِ قَبْلَهُ لَا تَشْكُوا أَنَّهُمْ أَصْحَابُهُمْ لَيْسَ لَنَا هُنَاكَ عَدُوٌّ غَيْرُهُمْ فَمَنْ كَانَ* "Saya, Hadhrat Zubair ibn 'Awam (ra) dan Hadhrat Miqdad ibn Aswad (ra) pergi untuk melihat harta kami di Khaibar dan sesampainya di sana kami berpencar menuju harta kami masing-masing. Saya diserang di malam hari ketika saya sedang tidur di tempat tidur saya. Sendi lengan saya bergeser dari siku saya. Ketika pagi tiba kedua teman saya datang menghampiri saya dengan berteriak dan keduanya bertanya, 'Siapa yang telah melakukan ini kepadamu?'

Saya menjawab, 'Saya tidak tahu.'

Beliau menuturkan, 'Keduanya membetulkan lengan saya kemudian membawa saya kepada Hadhrat 'Umar (ra).'

Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Ini adalah perbuatan orang-orang Yahudi.'

760 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), bab (إجلاء اليهود عن خيبر أيام عمر) pada tahun ke-7 Hijriyyah atau 628 Masehi, (تَسْمِيَةُ النَّقْرِ) قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ: وَسَأَلْتُ ابْنَ شِهَابِ الرَّهْرِيِّ: كَيْفَ كَانَ إِعْطَاءُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهُودَ خَيْبَرَ نَحْلَهُمْ، حِينَ أُعْطَاهُمْ النَّخْلَ عَلَى: (الدَّارِيَيْنِ الَّذِينَ أَوْصَى لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْبَرَ خَزْجَهَا، أَبَتْ ذَلِكَ لَهُمْ حَتَّى فُيْضَ، أَمْ أُعْطَاهُمْ إِيَّاهَا لِلضَّرُورَةِ مِنْ غَيْرِ ذَلِكَ؟ فَأَخْبَرَنِي ابْنُ شِهَابٍ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْتَحَ خَيْبَرَ عَنُودًا بَعْدَ الْقِتَالِ، وَكَانَتْ خَيْبَرُ مِمَّا آفَأَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَمَسَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَسَمَهَا بَيْنَ الْمُسْلِمِينَ، وَنَزَلَ مِنْ نَزَلٍ مِنْ أَهْلِهَا عَلَى الْجَلَاءِ بَعْدَ الْقِتَالِ، فَدَعَاهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: «إِنَّ شِئْتُمْ دَفَعْتُ إِلَيْكُمْ هَذِهِ الْأَمْوَالَ عَلَى أَنْ تُعْمَلُوا، وَتَكُونَ ثِمَارُهَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ، وَأَفْرُقْكُمْ مَا أَفْرُقْكُمْ اللَّهُ»، فَقَبِلُوا، فَكَانُوا عَلَى ذَلِكَ يُعْمَلُونَهَا: وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَّبِعُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ رَوَاحَةَ، فَيَقْسِمُ ثَمَرَهَا، وَيَعْدِلُ عَلَيْهِمْ فِي الْخَرْصِ، فَلَمَّا تَوَفَّى اللَّهُ نَبِيَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَفْرَقَهَا أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ، بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَيْدِيهِمْ، عَلَى الْمُعَامَلَةِ الَّتِي عَامَلَهُمْ عَلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَتَّى تُوَفِّي، ثُمَّ أَفْرَقَهَا عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَدْرًا مِنْ إِمَارَتِهِ. ثُمَّ بَلَغَ عُمَرُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي وَجْعِهِ الَّذِي قَبِضَهُ اللَّهُ فِيهِ: «لَا يَجْتَمِعَنَّ بَجْرِيْرَةَ الْعَرَبِ دِيْنَانِ»، فَقَحَصَ عُمَرُ ذَلِكَ، حَتَّى بَلَغَهُ الثَّبْتُ، فَارْسَلَ إِلَى يَهُودِ، فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ أَنْزَلَ فِي جِلْبَانِكُمْ، قَدْ بَلَغَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: «لَا يَجْتَمِعَنَّ بَجْرِيْرَةَ الْعَرَبِ دِيْنَانِ»، فَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ عَهْدٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ يَهُودِ، فَلْيَأْتِيَنِي بِهِ، أَنْفَعَهُ لَهُ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ عَهْدٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ يَهُودِ، فَلْيَتَجَهَّزِ الْجَلَاءَ، فَأَجْلِي عُمَرُ مَنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ عَهْدٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْهُمْ.

Tercantum juga dalam Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٣٠٧).





Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, وَاللَّهِ لَا أَسْبِقُهُ إِلَى شَيْءٍ أَبَدًا “Saya berpikir bahwa kini saya tidak akan dapat melampaui [beliau] dalam hal apapun”.<sup>766</sup>

Tentang peristiwa ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Pada kesempatan salah satu jihad, Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya pikir Hadhrat Abu Bakr (ra) senantiasa melampaui saya. Namun hari ini saya akan mengunggulinya. Setelah berpikir demikian, saya pulang ke rumah lalu membawa dan mempersembahkan setengah dari harta kekayaan saya ke hadapan Rasulullah (saw).

Masa itu adalah masa yang sangat sulit bagi Islam, tetapi Hadhrat Abu Bakr (ra) membawa seluruh harta beliau dan mempersembahkannya ke hadapan Rasulullah (saw).

Rasulullah (saw) bertanya, ‘Abu Bakr, apa yang engkau sisakan untuk keluargamu?’

Beliau menjawab, ‘Allah dan Rasul-Nya.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Mendengar ini, saya sangat tertunduk seraya berpikir bahwa [meskipun] saya sekuat tenaga kini ingin melampaui Abu Bakr, namun saat ini pun Abu Bakr telah melampaui saya.”<sup>767</sup>

Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Itu adalah satu masa tatkala orang-orang [Islam] mengorbankan jiwa mereka demi agama Ilahi layaknya hewan kurban. Dalam hal harta kekayaan disebutkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) Siddiq (ra) lebih dari sekali telah mengorbankan seluruh perbendaharaannya.

Ini bukan sekali peristiwa saja, bahkan lebih dari satu kali. Hingga jarum pun tidak beliau tinggalkan di rumah beliau. Demikian pula Hadhrat ‘Umar (ra), sesuai dengan kelapangan dan kerelaan beliau dan ‘Utsman sesuai dengan kemampuan dan kedudukan beliau. Seperti ini jugalah, seluruh sahabat telah siap sedia dalam mengorbankan jiwa beserta harta mereka demi agama Ilahi ini.”

Selanjutnya di sini Hadhrat Masih Mau’ud (as) menyampaikan beberapa hal terkait Jemaat yaitu, “Ada orang yang baiat dan berikrar akan mendahulukan agama dari duniawi, namun ketika ada kesempatan untuk memberikan bantuan, lantas memberikan kekayaannya dengan berat hati. Ketahuilah, apakah tujuan-tujuan keagamaan dapat diraih dengan kecintaan yang seperti demikian terhadap dunia ini?

Dan apakah orang-orang seperti demikian dapat memberikan manfaat dalam keagamaan?

Tidak! Sama sekali tidak. Allah Ta’ala berfirman, لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ yang artinya, ‘engkau tidak dapat meraih kebaikan selama engkau belum membelanjakan apa saja yang paling engkau cintai di jalan Allah Ta’ala.”<sup>768</sup>

**Tatkala Rasulullah (saw) wafat, bagaimanakah sikap Hadhrat ‘Umar (ra) saat itu.** Diriwayatkan dari Hadhrat Ibnu Abbas, لَمَّا حَضَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْبَيْتِ رَجَالٌ فِيهِمْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " هَلُمَّ أَكْتُبْ لَكُمْ كِتَابًا لَا تَضِلُّونَ بَعْدَهُ " . فَقَالَ عُمَرُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ غَلَبَ عَلَيْهِ الْوَجَعُ وَعِنْدَكُمْ الْقُرْآنُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . فَكْتُبْنَا كِتَابَ اللَّهِ . "Ketika waktu kewafatan Rasulullah (saw) telah dekat, di rumah beliau pada saat itu ada beberapa sahabat termasuk Hadhrat ‘Umar (ra). Nabi (saw) bersabda, ‘Kemarilah, saya akan menuliskan sesuatu untuk kalian, yang setelahnya kalian tidak akan tersesat.’ (ini adalah peristiwa di hari-hari akhir sakit beliau (saw)). Atas hal ini, Hadhrat ‘Umar (ra) berkata kepada para sahabat yang tengah duduk berkumpul di sana, ‘Rasulullah (saw) sedang sangat sakit dan [telah] ada kitab suci Al-Quran bersama engkau semua, [sehingga] cukuplah Kitabullah untuk kita.’

فَاخْتَلَفَ أَهْلُ الْبَيْتِ فَاخْتَصَمُوا فَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ قَرَّبُوا يَكْتُبْ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِتَابًا لَنْ تَضِلُّوا بَعْدَهُ . وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ مَا قَالَ عُمَرُ . فَلَمَّا أَكْثَرُوا اللَّغْوَ وَالِاخْتِلَافَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " قَوْمُوا " . Orang-orang yang ada di rumah itu saling berselisih. Terjadi perdebatan dimana sebagian kalangan berkata agar [tetap] mengambil pena dan kertas karena Rasulullah (saw) akan menuliskan sesuatu yang setelahnya mereka tidak akan tersesat, sementara sebagian lainnya berkata sebagaimana yang Hadhrat ‘Umar (ra) katakan agar tidak memberikan kesulitan kepada beliau (saw). Tatkala mereka telah banyak

766 Sunan Abu Daud, Kitab-ul-Zakat, Hadith no. 1678; Jami` at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم)

767 Fazail Al-Quran 3, Anwar-ul-Ulum, Vol. 11, p. 577.

768 Malfuzat, Vol. 6, p. 40, footnote.

saling berjar di dekat Rasulullah (saw),(yakni mereka telah saling berselisih dan mulai berdebat), maka Rasulullah (saw) bersabda, “beranjaklah dari sini”.<sup>769</sup> Rincian ini terdapat di riwayat Muslim.

Tertera juga di dalam Shahih al-Bukhari. Di sana tertulis: عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ لَمَّا اشْتَدَّ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَعُهُ قَالَ " انْتُونِي بِكِتَابٍ أَكْتُبُ لَكُمْ كِتَابًا لَا تَضَلُّوا بَعْدَهُ ". قَالَ عُمَرُ بْنُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ غَلْبَةُ الْوَجَعِ وَعِنْدَنَا كِتَابُ اللَّهِ حَسْبُنَا فَأَخْتَلَفُوا وَكَثُرَ اللَّغَطُ. قَالَ " قَوْمُوا عَنِّي، وَلَا يَنْبَغِي عِنْدِي التَّتَارُغُ ". فَخَرَجَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ إِنَّ الرِّزِيَّةَ كُلَّ رِزِيَّةٍ مَا حَالَ بَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَيْنَ كِتَابِهِ Diriwatkan dari Ubaidullah ibn Abdullah bahwa ia meriwayatkan dari Hadhrat Ibnu Abbas yang berkata, “Tatkala Nabi (saw) telah sangat jatuh sakit, beliau (saw) bersabda, ‘Berikan alat tulis kepadaku supaya aku akan menuliskan sesuatu untuk engkau sekalian yang setelahnya engkau tidak akan lupa.’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Penyakit telah sangat menyerang Nabi (saw)’ - saat itu Hadhrot ‘Umar (ra) berkata kepada yang ada di sana - dan kita telah memiliki Kitab Allah yakni Al-Quran Karim, yang adalah cukup bagi kita sehingga tidaklah perlu menyusahkan beliau (saw).’

Atas hal ini mereka saling berselisih dan suara menjadi riuh. Nabi (saw) bersabda, ‘Bangkitlah dan beranjaklah dari sini. Hendaknya janganlah berselisih di dekat saya.’”

Atas hal ini Hadhrot Ibnu Abbas pun keluar dan beliau kerap berkata, “Sungguh sangat merugikan, karena beliau (saw) telah dilarang untuk menulis.”<sup>770</sup>

**Dalam menjelaskan ini, Hadhrot Sayyid Zainal Abidin Waliyullah Shah Sahib (ra) menulis.** “Saya akan sedikit menjelaskan tentang bagian kalimat ini, لَا تَضَلُّوا بَعْدَهُ . Dari bunyi hadits ini telah jelas bahwa hingga akhir hayatnya pun, beliau (saw) sangat memikirkan hal ini hingga bersabda, لَا تَضَلُّوا بَعْدَهُ yang artinya ‘supaya kalian tidak lupa setelahnya; oleh karena itu aku akan menulis sesuatu untuk kalian.’ Diantara makna الضلال ialah lupa dan juga berarti ‘menjadi hilang arah atau tersesat dari jalan yang benar dikarenakan lupa’.

Selanjutnya, kalimat غَلْبَةُ الْوَجَعِ berarti, penyakit telah sangat melemahkan beliau dan jangan sampai kesulitan beliau bertambah.” Ini adalah kalimat yang disabdakan oleh Hadhrot ‘Umar (ra).

Shah Sahib menulis tentang kewafatan beliau (saw), “Sama sekali tidaklah terlintas dalam pemikiran Hadhrot ‘Umar (ra) tentang akan wafatnya Nabi (saw) [beberapa hari setelah itu].

Hadhrot ‘Umar (ra) bersabda, وَعِنْدَنَا كِتَابُ اللَّهِ حَسْبُنَا (kita telah memiliki Kitab Allah yakni Al-Quran Karim, yang adalah cukup bagi kita). Ketika Hadhrot ‘Umar (ra) menyampaikan ini, beliau bersabda demikian karena Allah Ta’ala telah berfirman, مَا فَرَطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ (Surah Al-An’am:39, ‘Kami [Tuhan] tidak melewatkan suatu hal pun di dalamnya’) dan Dia berfirman تَبَيَّنَّا لِكُلِّ شَيْءٍ yang artinya, ‘Kitab ini menjelaskan setiap hal dengan jelas.’(Surah an-Nahl, 16:90)”

Kemudian, [Shah Sahib] menulis: “- وَلَا يَنْبَغِي عِنْدِي التَّتَارُغُ.” ‘Janganlah berselisih di dekat saya.’ Maksudnya, sebagian orang [di sana] yang berperasaan halus seperti Hadhrot ‘Umar (ra), mereka berkata, ‘Janganlah hendaknya memberi kesulitan di waktu seperti ini’, sementara sebagian berkata, ‘Perintah hendaknya dilaksanakan dan apa yang disabdakan oleh beliau (saw) maka ambillah, yaitu pena dan kertas.’ Ketika semua telah saling berselisih, Rasulullah (saw) memerintahkan mereka untuk beranjak pergi dan bersabda, ‘Janganlah riuh di dekat saya.’ Dari hal ini dipahami bahwa di dalam keadaan yang sangat menderita sekalipun, ketinggian martabat Kitabullah sangat melekat pada diri beliau (saw) sehingga dengan mendengar ucapan Hadhrot ‘Umar (ra), beliau (saw) tidak lagi meminta didatangkan pena dan kertas, sebagaimana diketahui juga di riwayat lain dalam Bukhari, yaitu setelah peristiwa ini, [Rasulullah (saw)] masih hidup untuk beberapa hari dan di hari-hari itu, beliau pun memberikan wasiat-wasiat lainnya dan tidak lagi kembali ke arah hal itu, (yaitu beliau tidak lagi bersabda tentang hal itu). Dari hal ini dipahami bahwa petunjuk yang sangat penting untuk ditulis saat itu adalah ada di dalam Kitabullah. Artinya, saat itu [Rasulullah (saw)] ingin bersabda agar senantiasa menautkan diri dengan Al-Quran Suci. Kemudian Rasulullah (saw) mendukung [apa yang disabdakan] oleh Hadhrot ‘Umar (ra)

769 Shahih Muslim, Kitab al-Washiyat (كتاب الوصية), bab tarkul washiyyah (باب ترك الوصية لمن ليس له شيء يُوصي فيه), 1637c.

770 Sahih al-Bukhari, Kitab al-‘Ilmi (كتاب العلم), bab menulis ilmu (باب كتابة العلم) nomor 114.

kemudian beliau diam. Inilah adab yang pada masa ini tidak lagi dihiraukan oleh mereka yang menamakan dirinya Ulama.”

Syah Sahib lalu menulis, “Inilah adab Rasulullah (saw), dimana mereka yang menamakan dirinya Ulama tidak menghiraukannya. Pendapat tertentu yang mereka yakini lantas mereka anggap seumpama wahyu Ilahi.”

Lalu [Syah Sahib] menulis, “Kita hendaknya jangan pernah melupakan contoh suci ini, contoh suci Rasulullah (saw), [yaitu], di hadapan Kitabullah, semua hal lain tidak berarti apa-apa.”<sup>771</sup>

‘Urwah ibn Zubair meriwayatkan dari istri suci Nabi (saw), Hadhrat Aisyah, *قَالَ إِسْمَاعِيلُ بِعَنِي بِالْعَالِيَةِ - فَقَامَ عُمَرُ يَقُولُ وَاللَّهِ مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ بِالسُّنْحِ - قَالَ إِسْمَاعِيلُ بِعَنِي بِالْعَالِيَةِ - فَقَامَ عُمَرُ يَقُولُ وَاللَّهِ مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. قَالَتْ وَقَالَ عُمَرُ وَاللَّهِ مَا كَانَ يَقَعُ فِي نَفْسِي إِلَّا ذَلِكَ وَلَيَبْعَثَنَّهُ اللَّهُ فَلْيَقْطَعَنَّ أَيْدِي رِجَالٍ وَأَرْجُلَهُمْ. فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ فَكَشَفَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَبَّلَهُ قَالَ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي طِبْتَ حَيًّا وَمَيِّتًا، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَا يُذِيقُكَ اللَّهُ الْمَوْتَيْنِ أَبَدًا. ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ أَيُّهَا الْخَالِفُ عَلَى رَسُولِكَ. فَلَمَّا تَكَلَّمَ أَبُو بَكْرٍ جَلَسَ عُمَرُ. فَحَمِدَ اللَّهَ أَبُو بَكْرٍ وَأَنْتَى عَلَيْهِ وَقَالَ أَلَا مَنْ كَانَ يَعْْبُدُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ. وَقَالَ {إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ} وَقَالَ {وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ حَتَّى لَا يَمُوتَ. وَقَالَ {إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ} وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَلَنْ يَضُرَّ اللَّهَ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ} قَالَ فَتَشَجَّ النَّاسُ يَبْكُونَ* “Ketika Rasulullah (saw) wafat, saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) tengah berada di Sunh.” Sunh adalah tempat yang berjarak dua mil dari Madinah. Ismail (perawi Hadits ini) berkata, “Ia (Sunh) ada di perbatasan kota, di dataran tinggi. Mendengar berita ini, Hadhrat ‘Umar (ra) lalu berdiri.”

Pada waktu kewafatan Nabi (saw), beliau (Hadhrot Abu Bakr (ra)) tengah pergi dan beliau ada di perbatasan kota.

“Ketika mendengar berita kewafatan ini, Hadhrot ‘Umar (ra) lantas berdiri dan berkata, ‘Demi Allah, Rasulullah (saw) tidaklah wafat.’”

Hadhrot Aisyah berkata, “Hadhrot ‘Umar (ra) terus berkata, ‘Demi Tuhan, saat itu inilah hal yang ada dalam pikiran saya. Allah pasti akan membangkitakan Nabi (saw) dan pasti akan menyingkirkan tangan dan kaki mereka (kaum munafik) sampai terputus.’

Seketika itu Hadhrot Abu Bakr (ra) datang.” (Saat itu Hadhrot ‘Umar (ra) tidak bersedia menerima bahwa Rasulullah (saw) telah wafat). Ia [Hadhrot ‘Umar (ra)] berkata, ‘Beliau akan hidup kembali.’ Seketika itu Hadhrot Abu Bakr (ra) tiba. Beliau mengangkat kain dari wajah Rasulullah (saw) lalu mencium beliau dan bersabda, ‘Ayah dan Ibuku berkorban demi Anda. Rasulullah (saw) adalah suci baik di masa beliau hidup dan di waktu beliau wafat. Demi Dzat yang jiwa saya ada di tangan-Nya. Allah tidak akan memberikan dua kali kematian kepada Anda.’

Setelah mengucapkan ini, Hadhrot Abu Bakr (ra) pun keluar (yakni menghadap semua orang) dan bersabda, ‘Wahai mereka yang bersumpah. Perhatikanlah!’ (yakni beliau mengatakan kepada Hadhrot ‘Umar (ra)). Ketika Hadhrot Abu Bakr (ra) mulai berbicara, Hadhrot ‘Umar (ra) pun duduk. Hadhrot Abu Bakr (ra) lalu mengucapkan *tahmid*, beliau bersabda, *أَلَا مَنْ كَانَ يَعْْبُدُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ مَاتَ، وَمَنْ كَانَ يَعْْبُدُ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ* ‘Ketahuilah, siapa saja yang menyembah Muhammad, sesungguhnya Muhammad telah wafat. Dan siapa saja yang menyembah Allah, sesungguhnya Allah hidup dan tidak akan pernah mati.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) menilawatkan ayat ini, *إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ* yakni, ‘Engkau akan meninggal dan mereka pun akan meninggal.’ (Surah az-Zumar, 39:31) Kemudian beliau menilawatkan ayat ini: *وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَلَنْ يَضُرَّ اللَّهَ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ* ‘Dan Muhammad tidak lain hanyalah seorang Rasul. Sungguh telah berlalu rasul-rasul sebelum beliau. Apakah jika ia mati atau terbunuh, kamu akan berbalik atas tumitmu? Dansiapa berbalik atas tumitnya maka ia tidak akan memudaratkan Allah sedikitpun. Dan Allah pasti akan memberi ganjaran kepada orang-orang yang bersyukur.’ (Al-Qur’an, Surah Ali Imran, 3:145)”

Sulaiman (perawi Hadits ini) berkata, “Setelah mendengar ini, orang-orang pun sedemikian rupa menangis hingga tersedu-sedu”.<sup>772</sup>

771 Sahih Bukhari, Kitab-ul-Ilm, Hadith no. 114, translated by Syed Zain-ul-Abideen Waliullah Shah, Vol. 1, p. 190, Nazarat Ishaat, Rabwah.

Hadhrat Ibnu Abbas berkata, **فَوَاللَّهِ لَكَانَ النَّاسَ لَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ هَذِهِ الْآيَةَ حَتَّى تَلَاهَا أَبُو بَكْرٍ، فَتَلَاهَا النَّاسُ مِنْهُ، فَتَلَاهَا النَّاسُ مِنْ النَّاسِ إِلَّا يَتْلُوهَا** Demi Allah, hingga Hadhrat Abu Bakr (ra) menilawatkan ayat tersebut, orang-orang saat itu seolah-olah tidak mengetahui dan baru menyadari bahwa Allah Ta'ala pun pernah menurunkan ayat ini. Seolah, saat itu semua orang lantas menyadari ayat ini dari beliau dan saat itu saya mendengar semua orang menilawatkan ayat ini.<sup>773</sup>

Az-Zuhri berkata, **فَأَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُمَرَ قَالَ وَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ تَلَاهَا فَعَقَّرْتُ حَتَّى مَا تُقَلِّنِي** Sa'id ibn Musayyab berkata kepada saya bahwa Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Demi Allah, ketika saya mendengar Abu Bakr menilawatkan ayat ini, seketika itu saya sedemikian gemetar dan sangat takut hingga kaki saya menjadi lemas dan saya pun terjatuh. Ketika saya mendengar Abu Bakr (ra) menilawatkan ayat ini, pada akhirnya saya menyadari bahwa Nabi (saw) memang telah wafat.'<sup>774</sup>

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) menjelaskan yang mana beliau (as) pun mencantumkan teks haditsnya dalam Bahasa Arab.** Di kesempatan ini saya sampaikan terjemahannya. Lafaz asli Arabnya akan disertakan ketika khotbah ini diterbitkan. Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, **عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ أَبَا بَكْرٍ، حَرَجَ وَعُمَرُ يُكَلِّمُ النَّاسَ فَقَالَ اجْلِسْ يَا عُمَرُ، فَأَبَى عُمَرُ أَنْ يَجْلِسَ. فَأَقْبَلَ النَّاسُ إِلَيْهِ وَتَرَكَوا عُمَرَ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ أَمَا بَعْدَ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ يَعْْبُدُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ مَاتَ، وَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ يَعْْبُدُ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ، قَالَ اللَّهُ {وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ} إِلَى قَوْلِهِ {الشَّاكِرِينَ} وَقَالَ وَاللَّهِ لَكَانَ النَّاسَ لَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ هَذِهِ الْآيَةَ حَتَّى تَلَاهَا أَبُو بَكْرٍ، فَتَلَاهَا مِنْهُ النَّاسُ كُلُّهُمْ فَمَا أَسْمَعُ بِشَرٍّ مِنَ النَّاسِ إِلَّا يَتْلُوهَا. فَأَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عُمَرَ قَالَ وَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ تَلَاهَا فَعَقَّرْتُ حَتَّى مَا تُقَلِّنِي رَجُلًا، وَحَتَّى أَهْوَيْتُ إِلَى الْأَرْضِ حِينَ سَمِعْتُهُ تَلَاهَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ مَاتَ.** Dari 'Abdullah Ibnu Abbas, bahwa Abu Bakr pergi keluar (yakni di hari kewafatan Rasulullah (saw)) dan 'Umar tengah berbicara dengan orang-orang (yakni menyatakan bahwa Rasulullah (saw) belum wafat dan masih hidup) lalu Abu Bakr bersabda, 'Wahai 'Umar, duduklah!' Namun 'Umar menolak untuk duduk. Orang-orang pun menghampiri Abu Bakr dan meninggalkan 'Umar. Setelah mengucapkan tahmid (pujian kepada Allah) lalu Abu Bakr bersabda, 'Jelaslah, siapa saja diantara Anda sekalian yang menyembah Muhammad (saw), ketahuilah, Muhammad (saw) telah wafat dan siapa saja diantaramu yang menyembah Allah, maka Allah adalah hidup dan Dia tidak akan mati. Dan dalil kewafatan Rasulullah (saw) adalah, Allah telah berfirman: "Muhammad hanyalah seorang Rasul dan telah berlalu semua Rasul sebelum beliau di dunia ini (yakni, mereka telah wafat) Dan barangsiapa berbalik atas tumitnya maka ia tidak akan memudaratkan Allah sedikit pun. Dan Allah pasti akan memberi ganjaran kepada orang-orang yang bersyukur.'" dan Hadhrat Abu Bakr (ra) menilawatkan ayat ini hingga **{الشَّاكِرِينَ}**."

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) menulis, "Perawi berkata, 'Demi Allah, saat itu semua orang seolah tidak menyadari bahwa Allah Ta'ala pun pernah menurunkan ayat ini dan tampaknya dengan Abu Bakr menilawatkan ayat ini, mereka semua akhirnya mengetahui untuk pertama kalinya. Alhasil, seluruh Sahabat menyadari [pengertian] ayat ini dari Abu Bakr. Dan tidak ada satu pun sahabat atau lainnya yang sama sekali tidak menilawatkan ayat ini. 'Umar kemudian berkata, 'Demi Tuhan, saya baru mendengar ayat ini dari Abu Bakr. Tatkala beliau menilawatkannya dan saya mendengarnya, saya sedemikian rupa bersedih dan merasa menderita hingga kaki saya pun tak sanggup lagi menopang diri saya dan saat itu saya pun terjatuh seketika saya mendengarkan ayat ini ditilawatkan dan mendengarkan bahwa Rasulullah (saw) telah wafat.'"

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, "Di sini ada satu ungkapan dari al-*Qasthalani* penulis Kitab *syarh* (komentar) atas Shahih al-Bukhari: **وَعَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَكَلِّمُ النَّاسَ يَقُولُ لَهُمْ: مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. وَعِنْدَ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ مَرَّ بِعَمْرٍ وَهُوَ يَقُولُ: مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. وَلَا يَمُوتُ حَتَّى يَقْتُلَ اللَّهُ الْمُنَافِقِينَ.** Artinya, 'Pada kesempatan itu Hadhrat 'Umar (ra) tengah berbicara kepada orang-orang dan

772 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab Fadhail Ash-haabin Nabiyyi (saw) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab Qaulin Nabiyyi saw, lau kuntu muttakhidzan khalilan ("لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا") (باب قول النبي صلى الله عليه وسلم "لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا"), 3667. Furhang-e-Sirat, p. 157, Zawar Academy, Karachi, 2003

773 Tafsir Ibnu al-Mundzir (تفسير ابن المنذر)

774 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), bab sakitnya Nabi dan kewafatan beliau (saw) (باب مرض النبي صلى الله عليه وسلم ووفاته), 4452-4453.

berkata, “Rasulullah (saw) tidaklah wafat dan sebelum beliau memerangi orang-orang munafik, beliau tidak akan wafat.”<sup>775</sup>

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, “Kemudian tentang peristiwa ini tertera penjelasan di buku Al-Milal wan Nihal karya Asy-Syahrastani sebagai berikut: *الخلاف الثالث في موته عليه الصلاة والسلام قال عمر بن الخطاب من قال إن محمد قد مات قتلته بسيفي هذا وإنما رفع إلى السماء كما رفع عيسى عليه السلام وقال أبو بكر بن أبي قحافة رضي الله عنه من كان يعبد محمداً فإن محمداً قد مات ومن كان يعبد إله محمد فإن إله محمد حي لم يموت ولن يموت* Artinya, ‘Umar Al-Khaththab berkata, ‘Siapa saja yang mengatakan bahwa Rasulullah (saw) telah wafat, saya akan membunuhnya dengan pedang ini. Tetapi, beliau telah diangkat ke langit sebagaimana Isa Ibnu Maryam telah diangkat.’ Kemudian, Abu Bakr berkata, ‘Siapa saja yang menyembah Muhammad (saw), yakinlah bahwa beliau telah wafat dan siapa saja yang menyembah Allah, maka Dia adalah hidup dan tidak akan mati.’ Artinya, hanya Allah lah yang memiliki sifat bahwa Dia hidup selama-lamanya. Dan seluruh insan dan hewan sebelumnya telah meninggal dan tidak mungkin ada yang abadi. Jika ada yang berpikir hidup selamanya, ia pun telah mati. Lalu Hadhrat Abu Bakr (ra) menilawatkan ayat ini: *وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ* وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَنُصِرَ اللَّهُ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ yang terjemahannya adalah ‘Muhammad (saw) adalah seorang Rasul dan telah berlalu semua rasul di dunia. Apakah jika ia wafat atau terbunuh, maka kamu semua akan murtad?’ Seketika mendengar ayat ini, semua orang memperbaiki kekeliruan mereka.”<sup>776</sup>

Sekarang silahkan renungkan, jika pengutipan dalil yang dilakukan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) ini bukan untuk membuktikan bahwa segenap para Nabi telah wafat dan jika dalil yang beliau sampaikan ini tidak qath'iy (jelas), maka sahabat yang menurut Anda jumlahnya lebih dari seratus ribu orang...” (Hadhrt Masih Mau'ud (as) mengatakan kepada lawan bicarabeliau) “Lantas sahabat yang menurut Anda jumlahnya lebih dari seratus ribu orang pada saat itu, bagaimana mungkin mereka akan serta-merta membenarkan sesuatu yang hanya berdasar pada praduga dan keraguan?” (Jika memang dalil yang dikutip oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak benar) lantas kenapa para sahabat tidak membantah dengan mengatakan, ‘Wahai tuan! Dalil yang Anda sampaikan ini tidaklah utuh dan tidak ada nash qath'iy yang mendukung dalil yang Anda sampaikan ini?’ Apakah sampai saat itu Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak mengetahui bahwa ayat Al-Quran, *رَافِعُكَ إِلَيَّ* *raafi'uka ilayya* menyatakan Hadhrt Isa (as) naik ke langit beserta tubuh kasarnya? Apakah Hadhrt Abu Bakr (ra) belum pernah mendengar ayat, *بَلْ رَفَعَهُ اللَّهُ إِلَيْهِ* Bar rafa'ahullaahu ilaihi? Begitu juga, kenapa kepergian Rasulullah (saw) ke langit, menurut Hadhrt Abu Bakr (ra), tidak mungkin terjadi?

Bahkan, para sahabat yang memahami Al Quran, seketika mendengar ayat Al Quran (yang dibacakan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra)) dan setelah mendengar penjelasan kata “khalat” (telah berlalu) dalam kalimat *أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ* *afa-im maata au qutila* (kematian secara wajar alami atau kematian karena pembunuhan), para sahabat langsung meninggalkan anggapan lamanya. Memang hati mereka tersayat-sayat disebabkan oleh kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw), jiwa mereka terasa luluh lantah. Setelah itu Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Setelah mendengar ayat tersebut, keadaan saya sedemikian rupa sehingga kaki tidak dapat menanggung beban tubuh lalu jatuh ke tanah.’

Subhanallah, betapa beruntung dan memiliki pemahaman yang dalam akan Al Quran yakni ketika merenungkan suatu ayat lalu memahami bahwa segenap para Nabi terdahulu telah wafat, tidak ada yang lain yang beliau lakukan selain menangis dan diliputi kesedihan.”<sup>777</sup>

Selanjutnya, pada suatu kesempatan Hadhrt Masih Mau'ud (as) bersabda, “Perkataan Hadhrt ‘Umar (ra) yang menyatakan, ‘Siapa yang mengatakan bahwa Rasulullah (saw) telah wafat, maka aku akan memenggalnya dengan pedangku’, dari ucapan itu dapat diketahui bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) telah

775 Al-Qasthalani dalam Kitabnya berjudul Irsyaadus Saari li-syarh Shahih al-Bukhari (صفحة 2813) (شرح القسطلاني ارشاد الساري لشرح صحيح البخاري (صفحة 2813)) (قال الزهري): محمد بن مسلم بن شهاب بالسند المذكور (وحدثني) بالإفراد (أبو سلمة) بن عبد الرحمن (عن عبد الله بن عباس) سقط قوله قال: الزهري وقوله عبد الله لأبي ذر (أن أبا بكر) الصديق (خرج) أي من عند النبي - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - .

776 Al-Milal wan Nihal karya Imam asy-Syahrastani (الصفحة ٢٣) ج ١ - الشهرستاني

777 Tohfa Ghaznaviyyah, Ruhani Khazain, Vol. 15, pp. 579-583.

sedemikian rupa berlebihan dalam menganggap Rasulullah (saw) masih hidup dan menganggap ucapan yang menyatakan Rasulullah (saw) telah wafat – sebagai suatu kekufuran dan kemurtadan.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan ribuan ganjaran atas Hadhrat Abu Bakr (ra) yang mana beliau segera mengatasi kekacauan itu lalu menjelaskan dengan menyampaikan dalil yang jelas bahwa segenap para Nabi terdahulu telah wafat. Sebenarnya, beliau telah membunuh (menghentikan) para pendakwa dusta pada masa kegelapan dan kesesatan dengan penjelasan beliau (ra) ini dan juga berkat ijma' (kesepakatan) segenap Sahabat. Ya, sebagai contohnya beliau telah mengakhiri Musailamah Al-Kadzdzab dan Aswad Ansi (penda'wa palsu kenabian) serta pendusta lainnya. Beliau juga menyelesaikan banyak para pendakwa dusta pada masa kegelapan yang telah terbunuh (terpatahkan) berkat ijma' segenap para sahabat.” (artinya, sebagaimana para pendusta itu mati terbunuh begitu juga pandangan keliru berkenaan dengan hal itu telah terhapus). Dengan demikian, bukan empat pendakwa dusta yang telah dibunuh, melainkan lima.” Selanjutnya beliau (as) bersabda, “Ya Tuhan, limpahkanlah jutaan rahmat kepada jiwa beliau (ra) (Hadhrt Abu Bakr (ra)).”

Jika kata 'khalat' (telah berlalu) di sini diartikan sebagian Nabi ada yang diangkat ke langit dan masih hidup di sana, maka dalam keadaan demikian, Hadhrt 'Umar (ra) berada di pihak yang benar dan ayat tersebut bukannya membuktikan beliau salah malahan mendukung. namun, kalimat selanjutnya dari ayat tersebut menjelaskan pengertiannya yaitu أَفَانُ مَاتَ أَوْ قُتِلَ *afa-im maata au qutila* yang dikenali oleh Hadhrt Abu Bakr (ra) dan melalui ayat ini beliau jadikan dalil bahwa mengartikan ayat ini dengan semua para Nabi terdahulu telah berlalu apakah melalui kematian atau masih hidup adalah sebuah gagasan yang menipu, tahrif (merubah arti) dan suatu fitnah besar yang bertentangan dengan kehendak Tuhan. Adapun orang yang melakukan kebohongan secara sengaja yang tidak takut dengan hari penghisaban bahkan memberikan makna yang berlawanan dengan penjelasan Tuhan, tidak diragukan lagi orang seperti itu akan mendapatkan laknat selama-lamanya.

Namun, Hadhrt 'Umar (ra) sampai saat itu masih belum menyadari ayat itu. Begitu pun para sahabat lainnya terjerumus dalam kesalahpahaman yang sama itu dan terperangkap dalam kesalahan yang sifatnya manusiawi. Yang ada di benak mereka adalah ada beberapa Nabi yang sampai saat itu masih hidup dan akan turun lagi ke dunia ini, lantas kenapa Rasulullah (saw) tidak seperti Nabi-Nabi tersebut. Namun Hadhrt Abu Bakr (ra) membacakan keseluruhan ayat أَفَانُ مَاتَ أَوْ قُتِلَ *afa-im maata au qutila* dan meyakinkan di dalam hati para sahabat bahwa kata *khalat* memiliki dua jenis makna yakni kematian alami atau wajar dan kematian karena terbunuh. Setelah itu, mereka yang menentang pendapat Abu Bakr mengakui kekeliruan mereka dan segenap para sahabat sepakat dengan makna ayat tersebut bahwa para Nabi terdahulu kesemuanya telah wafat. Kalimat أَفَانُ مَاتَ أَوْ قُتِلَ *afa-im maata au qutila* telah memberikan pengaruh yang sangat besar sehingga mereka semua memperbaiki pemahaman yang keliru, *falhamdullillah alaa dzaalik.*<sup>778</sup> Penjelasan ini tercantum dalam buku beliau (as) yang berjudul Tuhfah Ghaznawiyah.

Di tempat lain beliau (as) bersabda, “Kesaksian segenap para sahabat ketika wafatnya Rasulullah (saw) adalah semua Nabi telah wafat. (Pada awalnya) Hadhrt 'Umar (ra) mengatakan berkenaan dengan Rasulullah (saw) bahwa beliau (saw) belum wafat. Hadhrt 'Umar (ra) mengatakan itu sambil mengangkat pedang. Namun Hadhrt Abu Bakr (ra) ash-Shiddiq berdiri lalu menyampaikan pidato, وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ *wa maa muhammadun illaa rasuulun qad khalat min qabilihir rusul*. Suasana pada saat itu mencekam bagaikan akhir dari dunia karena Rasulullah (saw) telah wafat dan semua sahabat tengah berkumpul. Bahkan, pasukan Usamah pun tidak berangkat. Untuk menanggapi perkataan Hadhrt 'Umar (ra), Hadhrt Abu Bakr (ra) berkata dengan suara lantang bahwa Muhammad (saw) telah wafat dengan mengutip dalil وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ *wa maa muhammadun illaa rasuulun qad khalat min qabilihir rusul*. Jika para sahabat beranggapan Nabi Isa masih hidup, pasti mereka akan membantahnya. Namun, para sahabat terdiam. Setelah itu orang-orang membaca ayat tersebut bahkan di pasar-pasar, seakan akan ayat itu baru turun pada hari itu. Na'udzubillah, para sahabat tidaklah munafik dengan

778 Tohfa Ghaznaviyah, Ruhani Khazain, Vol. 15, pp. 581-582, footnote.

bersikap diam karena segan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan tidak membantahnya. Bukan itu masalahnya. Masalahnya seperti yang dijelaskan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra). Untuk itu semua sahabat menundukan kepala dan sepakat. Inilah ijma' para sahabat.

Sebelumnya Hadhrat 'Umar (ra) pun beranggapan bahwa Rasulullah (saw) belum wafat dan akan datang lagi. Jika pengambilan dalil yang Hadhrat Abu Bakr (ra) lakukan tidak sempurna. Pengambilan dalil dapat dikatakan sempurna jika di dalamnya tidak ada istitsna atau pengecualian apapun [semua Nabi terdahulu telah wafat tanpa kecuali]. Karena jika Hadhrat Isa hidup di langit dan beliau akan turun lagi ke bumi maka dengan begitu (pengambilan dalil Hadhrat Abu Bakr (ra)) bukan menjadi dalil, justru malah menjadi olok-olokan. Jika memang demikian, Hadhrat 'Umar (ra) sendiri pasti akan membantahnya.<sup>779</sup>

**Hadhrt Masih Mau'ud (as) berkali-kali menjelaskan peristiwa yang saya sampaikan baru saja dalam berbagai kesempatan.** Untuk itu, orang-orang yang beranggapan Nabi Isa masih hidup di langit, hendaknya mengeluarkan pemikiran tersebut dari benak mereka, karena tidak ada manusia yang naik ke langit hidup-hidup, tidak juga dapat melakukannya. Dengan demikian, Hadhrt Isa (as) telah wafat.

وَاللَّهِ إِنِّي لَأَمْسِي مَعَ عُمَرَ فِي خِلَافَتِهِ وَهُوَ عَامِدٌ إِلَى حَاجَةِ لَهُ (عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ) Hadhrt Ibnu Abbas meriwayatkan, وَفِي يَدِهِ الدَّرَّةُ وَمَا مَعَهُ غَيْرِي، قَالَ وَهُوَ يُحَدِّثُ نَفْسَهُ وَيَضْرِبُ وَحْشِي قَدَمِهِ بِدِرَّتِهِ قَالَ إِذَا انْتَفَتَ إِلَيَّ فَقَالَ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ، هَلْ تَدْرِي مَا كَانَ حَمَلَنِي عَلَى مَقَالَتِي الَّتِي قُلْتُ جِئْتُ تُوَفِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ قُلْتُ: لَا أَدْرِي يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْتَ أَعْلَمُ قَالَ فَاتَهُ وَاللَّهِ إِنْ كَانَ الَّذِي حَمَلَنِي عَلَى ذَلِكَ إِلَّا أَنِّي كُنْتُ أَقْرَأُ هَذِهِ الْآيَةَ {وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا} [البقرة: ]، فَوَاللَّهِ إِنْ كُنْتُ لَأُظَنُّ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَيَبْقَى فِي أُمَّتِهِ حَتَّى يَشْهَدَ عَلَيْهَا بِأَجْرِ أَعْمَالِهَا، فَاتَهُ لِلَّذِي قُلْتُ مَا قُلْتُ “Pada masa kekhalifahan Hadhrt 'Umar (ra), suatu ketika saya tengah pergi untuk suatu urusan bersama dengan Hadhrt 'Umar (ra). Di tangan beliau terdapat cambuk. Saat itu, tidak ada orang lain selain saya yang menyertai beliau. Saat itu Hadhrt 'Umar (ra) berbicara kepada beliau sendiri sambil mencambuki kaki sendiri bagian belakang. Tiba-tiba beliau berbalik kepada saya dan bersabda, ‘Wahai putra Abbas! Tahukah kamu bahwa pada hari kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw), kenapa saya mengatakan bahwa Rasulullah (saw) belum wafat lalu mengancam akan membunuh orang yang mengatakan bahwa beliau telah wafat?’

Hadhrt Ibnu Abbas berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin, saya tidak tahu, tentunya tuanlah yang mengetahuinya.’

Hadhrt 'Umar (ra) bersabda, ‘Demi Tuhan! Saya mengatakan demikian karena sebelumnya saya selalu membaca ayat, وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا، “Dan demikianlah kami menjadikan kamu satu umat yang mulia supaya kamu menjadi penjaga manusia dan supaya rasul itu menjadi penjaga kamu.” (Surah al-Baqarah, 2:144)

Demi Tuhan, saya beranggapan Rasulullah (saw) akan hidup di tengah-tengah umat dan menjadi saksi atas amalan-amalan umatnya. Karena itulah saya berkata seperti yang telah saya katakan.<sup>780</sup>

**Berkenaan dengan masa Khilafah (Kekhalifahan) Hadhrt Abu Bakr (ra), diperoleh keterangan dalam Kitab Shahih al-Bukhari dan sebelum ini pun pernah saya sampaikan,** namun akan saya sampaikan lagi. Setelah kewafatan Rasulullah (saw), kaum Anshar Madinah berkumpul di rumah Hadhrt Sa'd ibn Ubadah. Mereka berkata, ‘Hendaknya ditetapkan satu Amir dari antara kami dan satu lagi dari antara kalian yakni kaum Muhajirin.’ Kemudian, Hadhrt Abu Bakr (ra), Hadhrt 'Umar (ra) dan Hadhrt Abu Ubaidah pergi menemui mereka. Hadhrt 'Umar (ra) mulai menyampaikan pidato, namun Hadhrt Abu Bakr (ra) menghentikannya.

Hadhrt 'Umar (ra) meriwayatkan, وَاللَّهِ مَا أَرَدْتُ بِذَلِكَ إِلَّا أَنِّي قَدْ هَيَّأْتُ كَلَامًا قَدْ أَعْجَبَنِي خَشِيْتُ أَنْ لَا يَبْلُغَهُ أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ تَكَلَّمَ أَبُو بَكْرٍ فَتَكَلَّمَ أَيْلُغَ النَّاسِ “Saya ingin berbicara pada saat itu hanya semata-mata saya karena telah mempersiapkan satu pidato yang sangat saya sukai dan saya khawatir jangan sampai Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak mampu mengutarakan poin tersebut. Namun ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) berpidato, beliau

779 Malfuzat, Vol. 1, pp. 440-441.

780 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية - ابن هشام الحميري - ج ٤ - الصفحة ١٠٧٥) p. 901, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001. Tercantum juga dalam Ar-Raudh al-Unuf karya Imam as-Suhaili (الروض الأنف في شرح السيرة النبوية لابن هشام (السهيلى)), bab Saqifah Bani Sa'idah (أمر سقيفة بني ساعدة). Tercantum juga dalam Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٤٥٠).

menyampaikan pidato yang luar biasa dan fasih yang mana paling unggul diantara seluruh pidato. Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda: **نَحْنُ الْأَمْرَاءُ وَأَنْتُمْ الْوُزَرَاءُ** ‘Kami Muhajirin adalah pemimpin sedangkan kalian Anshar merupakan pendukung.’

Mendengar hal itu Hadhrat Hubab ibn Mundzir al-Khazraji berkata, **لَا وَاللَّهِ لَا نَفَعُنْ، مِمَّا أَمِيرٍ وَمِنْكُمْ أَمِيرٍ**, ‘Sama sekali tidak, demi Tuhan! Sama sekali tidak. Demi Tuhan! Kami tidak akan berbuat demikian. *minnaa Amiirun wa minkum Amiirun* - Namun, jika Anda tetap bertahan pada pendapat itu, hendaknya satu Amir dari kalangan kami dan satu Amir dari kalangan kalian.’

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda dalam pidatonya, **لَا، وَلَكِنَّا الْأَمْرَاءُ وَأَنْتُمْ الْوُزَرَاءُ هُمْ أَوْسَطُ الْعَرَبِ دَارًا، وَأَعْرَبُهُمْ**, ‘Tidak! Dari kami-lah para pemimpin, sedangkan kalian adalah para waziir (menteri, pendukung). Sebab, bangsa Quraisy dari sisi garis keturunan dan kebangsaan selalu menempati status lebih tinggi di kalangan orang-orang Arab dan itu telah berlangsung sejak zaman kuno.’<sup>781</sup>

Hadhrat Abu Bakr (ra) kemudian mengusulkan dua nama yakni Hadhrat ‘Umar (ra) dan Hadhrat Abu Ubaidah ibn Jarrah. Beliau bersabda, **فَبَايَعُوا عُمَرَ أَوْ أَبَا عُبَيْدَةَ**, ‘Baiatlah kalian kepada salah seorang diantara mereka berdua, ‘Umar atau Abu Ubaidah.’ Hadhrat ‘Umar (ra) berkata: **بَلْ نُبَايِعُكَ أَنْتَ فَأَنْتَ سَيِّدُنَا وَخَيْرُنَا وَأَحَبُّنَا**, ‘Tidak, kamilah yang akan baiat kepada Anda karena Anda adalah pemimpin kami dan Anda adalah yang terbaik diantara kami dan Anda adalah yang paling dicintai oleh Rasulullah (saw).’ Setelah mengatakan demikian Hadhrat ‘Umar (ra) memegang tangan Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu baiat di tangan Hadhrat Abu Bakr (ra) setelah itu diikuti oleh yang lainnya untuk baiat.<sup>782</sup>

Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) berbaiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), beliau menyampaikan, **ألم يأمر النبي** ‘Wahai Abu Bakr! بأن تصلي أنت يا أبا بكر بالمسلمين! فانت خليفة الله، فنحن نبايعك لنبايع خير من أحب رسول الله منا جميعاً’ Rasulullah (saw) telah memerintahkan Anda untuk mengimami shalat. Anda lebih berhak dalam hal ini. Anda adalah Khalifatullah. Kami berbaiat kepada Anda karena Anda-lah yang paling terbaik diantara mereka yang dicintai Rasulullah (saw) diantara kami semua.’<sup>783</sup>

Berkenaan dengan kekisruhan yang ditimbulkan oleh orang-orang yang telah murtad, tertulis dalam Sirah Ibnu Hisyam, **وَلَمَّا تُوْفِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَظُمَتْ بِهِ مُصِيبَةُ الْمُسْلِمِينَ، فَكَانَتْ عَائِشَةُ، فِيمَا بَلَغَنِي، تَقُولُ: لَمَّا** ‘Setelah kewafatan Rasulullah (saw), musibah yang diderita umat Islam semakin bertambah. Riwayat Hadhrat Aisyah sampai kepada saya, beliau (ra) mengatakan bahwa setelah kewafatan Rasulullah (saw), bangsa Arab menjadi murtad, sedangkan Yahudi dan Kristen bangkit dan kemunafikan menjadi tampak.’<sup>784</sup>

لَمَّا تُوْفِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَسْتُخْلِفتُ أَبُو بَكْرٍ بَعْدَهُ، وَكَفَرَ مَنْ كَفَرَ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ لِأَبِي بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ النَّاسَ، وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. عَصَمَ مِنِّي مَالَهُ وَنَفْسَهُ، إِلَّا بِحَقِّهِ، وَجِسَابِهِ عَلَى اللَّهِ ". فَقَالَ وَاللَّهِ لَأَقَاتِلَنَّ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالرَّكَاةِ، فَإِنَّ الرِّكَاةَ حَقُّ الْأَمَالِ، وَاللَّهِ لَوْ مَنَعُونِي عَقَالًا كَانُوا يُؤَدُّونَهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتُهُمْ عَلَى مَنْعِهِ. فَقَالَ عُمَرُ فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتُ اللَّهَ قَدْ شَرَحَ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ لِلْقِتَالِ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ ‘Setelah kewafatan Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) terpilih sebagai Khalifah, orang-orang yang telah memendam keinginan untuk keluar dari Islam pun mereka murtad. Dalam keadaan

781 Kalimat **لَا وَاللَّهِ لَا نَفَعُنْ، مِمَّا أَمِيرٍ وَمِنْكُمْ أَمِيرٍ** (هم أوسط العرب دارًا، وأعربهم أحسنًا) ‘Mereka (orang-orang Quraisy) ialah ausath yang artinya berkedudukan sebagai pusat – yaitu lebih kuno atau lebih dahulu ada dan menjadi pusat ziarah, juga terletak agak di tengah-tengah wilayah bangsa Arab dari segi *daaran* (tempat tinggal) karena tinggal di dekat Ka’bah yang menjadi pusat ziarah bangsa Arab, sedangkan dari sisi garis keturunan, Quraisy memperoleh status yang termulia diantara bangsa Arab karena keturunan penjaga Ka’bah dan salah satu keturunan Nabi Isma’il (as).’

782 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Fadhail Ash-haabin Nabiyyi (saw) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab Qaulin Nabiyyi saw, lau kuntu muttakhidzan khalilan (" باب قول النبي صلى الله عليه وسلم " لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا " 3667.

783 Ash-Shiddiiq Abu Bakr karya Muhammad Husain Haikal (الصاديق أبو بكر لمحمد حسين هيكل), bab ‘Umar dan Abu Ubaidah berbaiat kepada Abu Bakr. Doktor Muhammad Husain Haikal lahir pada 20 Agustus 1888 dan wafat pada 8 Desember 1956. Beliau kuliah Fakultas Hukum dan meraih doktor bidang ekonomi dan politik di Prancis; di Mesir sebagai pengacara, jurnalis, sastrawan dan politisi (ketua partai Liberal Konstitusi) serta pernah menjadi menteri negara beberapa kali bahkan ketua Senat (Parlemen).

784 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), bab (جهاز رسول الله صلى الله عليه وسلم ونفقته), sub bab (افتتان المسلمين بعد موت الرسول), p. 903, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001.



فَوَاللَّهِ لَوْ كَلَّفَنِي نَقْلَ جَبَلٍ مِنْ الْجِبَالِ مَا كَانَ أَثْقَلَ عَلَيَّ مِمَّا أَمَرَنِي بِهِ، Saya (Hadhrat Zaid ibn Tsabit (ra)) mengatakan, Demi Tuhan! Jika kepada saya diperintahkan untuk memindahkan salah satu gunung diantara sekian gunung ke tempat lain, maka tugas tersebut tidak akan lebih berat bagi saya dibandingkan dengan tugas yang beliau berikan ini kepada saya, yakni tugas untuk mengumpulkan Al-Quran.’

Saya bertanya, ‘Bagaimana Anda berdua mengerjakan sesuatu perbuatan yang tidak pernah dilakukan oleh Rasulullah (saw)?’

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, ‘هُوَ وَاللَّهُ خَيْرٌ’ Demi Tuhan! Ini adalah tugas yang baik.’

Saya (Hadhrat Zaid ibn Tsabit (ra)) berkata, “فَلَمْ أَزَلْ أُرَاجِعُهُ حَتَّى شَرَحَ اللَّهُ صَدْرِي لِلَّذِي شَرَحَ اللَّهُ لَهُ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ، وَعَمَرَ فَمَنْتُ فَتَتَبَعْتُ الْقُرْآنَ أَجْمَعَهُ مِنَ الرَّقَاعِ وَالْأَكْتَابِ وَالْعُسْبِ وَصُدُورِ الرِّجَالِ حَتَّى وَجَدْتُ مِنْ سُورَةِ التَّوْبَةِ آيَتَيْنِ مَعَ خُرَيْمَةَ الْأَنْصَارِيِّ لَمْ أَجِدْهُمَا مَعَ أَحَدٍ غَيْرِهِ { لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ } إِلَى آخِرِهِمَا” Saya katakan berkali-kali kepada beliau hingga akhirnya Allah Ta’ala membuka dada saya untuk suatu urusan yang mana Allah telah membuka dada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan ‘Umar untuk itu. Saya pun bangkit dan mulai mencari naskah-naskah Al Quran. Saya mengumpulkan naskah-naskah yang tertulis pada kulit-kulit, tulang, pelepah kurma dan yang ada dalam dada orang-orang. Akhirnya saya mendapati dua ayat surat At-Taubah yang disimpan oleh Hadhrat Khuzaimah al-Anshari. Selain itu saya tidak menemukan yang lainnya pada orang lain. Ayatnya sebagai berikut: لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ‘Sungguh telah datang kepadamu seorang Rasul dari antaramu; berat terasa olehnya penderitaan yang kamu alami, ia sangat mendambakan kesejahteraan bagimu dan terutama terhadap orang-orang mukmin ia sangat penyantun dan penyayang.’ (Al-Qur’an, at-Taubah, 9:128)”

Dalam riwayat hadits tersebut disebutkan beliau menemukan dua ayat, namun yang disebutkan di sini hanya satu ayat saja, mungkin yang dimaksud satu ayat lagi ialah ayat berikutnya dari ayat diatas.

Kemudian terdapat Riwayat, وَكَانَتْ الصُّحُفَ الَّتِي جُمِعَ فِيهَا الْقُرْآنُ عِنْدَ أَبِي بَكْرٍ حَتَّى تَوَفَّاهُ اللَّهُ ثُمَّ عِنْدَ عُمَرَ حَتَّى تَوَفَّاهُ، Mushhaf Al Quran yang berisi kumpulan ayat Al-Quran itu disimpan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) hingga Allah Ta’ala mewafatkan beliau ra. Setelah itu berpindah ke tangan Hadhrat ‘Umar (ra) hingga Allah Ta’ala mewafatkan beliau ra. Kemudian berpindah ke tangan Hadhrat Hafshah putri ‘Umar ra.”<sup>787</sup> Kemudian Mushhaf itu berpindah ke tangan Hadhrat ‘Utsman seperti yang telah saya sampaikan sebelumnya.

Insyaa Allah mengenai hal ini akan berlangsung pada kesempatan yang akan datang.<sup>788</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مِنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ۔ عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

787 Shahih al-Bukhari, Kitab Tafsiril Qur’an (كتاب تفسير القرآن), Surah al-Anfal (سورة الأنفال), bab ayat berikut (باب قوله {لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ} عَنْ الرَّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ السَّبَّاقِ أَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتِ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَانَ مِمَّنْ تَكْتَبُ الْوَحْيَ قَالَ أُرْسِلَ إِلَيَّ أَبُو بَكْرٍ مَقْتَلًا: 4679: Hadith no. 4679: (حريصٌ عليكم بالمؤمنين رءوف رحيم) من الرأفة أهل اليمامة وعنده عمر فقال أبو بكر إن عمر أتاني فقال إن القتل قد استحر يوم اليمامة بالناس وإني أخشى أن يستحر القتل بالقرآن في المواطن فيذهب كثير من القرآن إلا أن تجمعوه وإني لأرى أن تجمع القرآن قال أبو بكر قلت لعمر كيف فعلت شيئاً لم يفعله رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال عمر هو والله خير فلم يزال عمر يراجعي فيه حتى شرح الله لي ذلك صدري ورأيت الذي رأى عمر قال زيد بن ثابت وعمر عنده جالسين لا يتكلم فقال أبو بكر إنك رجل شاب عاقل ولا نهيمنك كنت تكتب الوحي لرسول الله صلى الله عليه وسلم فتتبع القرآن فأجمعه فوالله لو كلفني نقل جبل من الجبال ما كان أثقل علي مما أمرني به من جمع القرآن قلت كيف تفعلان شيئاً لم يفعله النبي صلى الله عليه وسلم فقال أبو بكر هو والله خير فلم أزل أراجعه حتى شرح الله صدري للذي شرح الله له صدر أبي بكر وعمر فقمت فتتبع القرآن أجمعه من الرقاع والأكتاب والعُسبِ وصدور الرجال حتى وجدت من سورة التوبة آيتين مع خزيمة الأنصاري لم أجدهما مع أحد غيره { لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ } إِلَى آخِرِهِمَا

788 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 2 July 2021, pp. 10-5. Referensi : <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-06-11.html>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-06-11/> (bahasa Inggris dan Urdu) pambanding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 116, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* 06)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 18 Juni 2021 (Ihsan 1400 Hijriyah Syamsiyah/07 Dzulqa’idah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Wasiat Khalifah Abu Bakr (ra) di kala sakit dan merasa itu adalah akhir hidupnya. Pemanggilan oleh beliau kepada beberapa Sahabat terkemuka untuk membahas calon Khalifah pengganti beliau. Dua calon yang beliau (ra) pilih ialah pertama Hadhrat ‘Umar (ra) dan kedua Hadhrat ‘Utsman (ra). Pengangkatan Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai Khalifah berikutnya oleh Khalifah Abu Bakr (ra).

Penulisan wasiat Khalifah Abu Bakr (ra) oleh Sekretaris beliau, Hadhrat ‘Utsman (ra) berdasarkan rujukan berbagai Kitab Tarikh dan Sirah.

Penjelasan Khalifah Abu Bakr (ra) kepada beberapa Sahabat yang keberatan atas pengangkatan Hadhrat ‘Umar (ra). Pidato Khalifah Abu Bakr (ra) di hadapan orang-orang perihal pengangkatan Hadhrat ‘Umar (ra). Pesan-pesan Khalifah Abu Bakr (ra) di waktu-waktu terakhir menuju kewafatan kepada Hadhrat ‘Umar (ra). Kewafatan dan pemakaman Hadhrat Abu Bakr (ra) dan peranan Hadhrat ‘Umar (ra).

Pidato-Pidato Hadhrat ‘Umar (ra) berdasarkan rujukan berbagai Kitab Tarikh dan Sastra Arab.

Rujukan dari Hadhrat Khalifatul Masih I (ra), Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) dan Hadhrat Masih Mau’ud (as) mengenai sifat Hadhrat ‘Umar (ra).

Berbagai penjelasan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) mengenai masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra) dan kepribadian beliau yang meski telah menunjukkan teladan luhur sebagai pemimpin duniawi dan ruhani bagi rakyatnya, doa-doa intens beliau ialah memohon diampuni kesalahan-kesalahannya dan diselamatkan dari hukuman. Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan beberapa segi kecintaan Hadhrat ‘Umar (ra) kepada Ahli Bait (keluarga dan keturunan) Rasulullah (saw). Orang pertama yang Khalifah ‘Umar (ra) mintakan menikmati adonan roti dengan tepung gandum produksi perkakas asal Persia yang kualitasnya melebihi produksi manual orang Arab ialah istri Nabi Muhammad (saw), Hadhrat ‘Aisyah (ra). Beberapa riwayat mengenai penghormatan Hadhrat ‘Umar (ra) dan kecintaan beliau kepada para Ahli Bait, seperti Hadhrat ‘Abbas (ra), Hadhrat ‘Ali (ra), Imam Hasan dan Imam Husain.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) tentang mewakafkan diri, “Di bawah waqf, kewajiban pertama Anda adalah, pelajaryliah ilmu agama, jadikanlah amalan-amalan Anda sesuai dengan Islam dan Ahmadiyah, sehingga menjadi teladan terbaik.”

Informasi kewafatan dan shalat jenazah gaib setelah Jumat. [1] Suhailah Mahbub Sahibah, istri Almarhum Darwesh, Faiz Ahmad Sahib Gujrati, yang dulu menjabat sebagai Nazir Baitul Mal. Suhailah Sahibah wafat pada usia 90 tahun; [2] Muballigh Jemaat, Raja Khursyid Ahmad Munir Sahib yang wafat pada beberapa waktu yang lalu di Australia; [2] Isa Muakitilima Sahib dari Tanzania; [3] Zamir Ahmad Nadim Sahib, yang wafat pada usia 56 tahun; [4] Mubashir Ahmad Sahib, Supervisor Nazarat Ta’mirat Qadian yang merupakan putra Syekh Israr Ahmad Sahib dari India. Beliau juga wafat beberapa hari yang lalu dikarenakan virus Corona-19. Beliau berusia 33 tahun; [5] Saif Ali Syahid Sahib yang wafat di



Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Dudukkan saya.” Orang-orang lalu membantu Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk duduk. Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda kepadanya: **أَبَا اللَّهِ تَفَرَّقَنِي - أَوْ أَبَا اللَّهِ تَخَوَّفَنِي - إِذَا نَقِيَتْ اللَّهُ رَبِّي** “Apakah Anda memperingatkan saya dengan Allah Ta’ala? Ketika saya berjumpa dengan Allah Ta’ala nanti dan Dia bertanya kepada saya, akan saya katakan, ‘Saya telah memilih yang terbaik dari antara hamba Engkau untuk menjadi Khalifah bagi mereka.’”<sup>791</sup>

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrat ‘Utsman secara terpisah untuk mencatat wasiat berkenaan dengan Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا** “Tulislah, Bismillaahirrahmaanirrahiim. Berikut ini adalah wasiat Abu Bakr ibn Abi Quhafah untuk umat Muslim.”

Setelah mengatakan itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) pingsan. Kemudian Hadhrat ‘Utsman menuliskan sendiri sbb: **أَمَّا بَعْدُ، فَإِنِّي قَدْ اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، وَلَمْ أَلِكُمْ خَيْرًا مِنْهُ** “Saya telah menetapkan ‘Umar Ibn al-Khaththab untuk menjadi Khalifah bagi kalian dan saya tidak mengurangi dalam kebaikan berkenaan dengan kalian.” Lalu Hadhrat Abu Bakr (ra) sadarkan diri dan bersabda, “Coba bacakan kepada saya, apa yang ditulis?”

Hadhrat ‘Utsman membacakannya untuk beliau. Setelah mendengar itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengucapkan Allahu Akbar dan bersabda: **أَرَأَيْكَ خِفْتُ أَنْ يَخْتَلِفَ النَّاسُ إِنْ أَفْتَلَتْتُ نَفْسِي فِي عَشِيَّتِي!** “Saya beranggapan bahwa Anda khawatir, jika pada saat pingsan tadi saya wafat, jangan sampai timbul perselisihan di dalam umat.”

Hadhrat ‘Utsman berkata: **نَعَمْ** “Ya, benar demikian.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda: **جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا عَنِ الْإِسْلَامِ وَأَهْلِهِ** “Semoga Allah Ta’ala memberikan ganjaran kepadamu dari pihak Islam dan umat Muslim.”<sup>792</sup> Itu artinya, Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak berkeberatan atas apa yang ditulis oleh Hadhrat ‘Utsman berkenaan dengan penetapan Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai Khalifah.

Tertulis dalam Tarikh ath-Thabari bahwa Muhammad ibn Ibrahim ibn Harits (**مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَارِثِ**) meriwayatkan, **دَعَا أَبُو بَكْرٍ عُثْمَانَ خَالِيًّا، فَقَالَ: اكْتُبْ: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا مَا عَهَدَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي قُحَافَةَ إِلَى الْمُسْلِمِينَ، أَمَّا بَعْدُ قَالَ: ثُمَّ أَقَامَ أَبُو بَكْرٍ، فَمَضَى عَلَيْهِ، فَذَهَبَ عَنْهُ، فَكَتَبَ عُثْمَانُ: أَمَّا بَعْدُ، فَإِنِّي قَدْ اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، وَلَمْ أَلِكُمْ خَيْرًا مِنْهُ، ثُمَّ أَقَامَ أَبُو بَكْرٍ، فَقَالَ: أَفْرَأَ عَلَيَّ، فَقَرَأَ عَلَيْهِ، فَكَبَّرَ أَبُو بَكْرٍ، وَقَالَ: أَرَأَيْكَ خِفْتُ أَنْ يَخْتَلِفَ النَّاسُ إِنْ أَفْتَلَتْتُ نَفْسِي فِي عَشِيَّتِي! قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: جَزَاكَ اللَّهُ بَكْرٍ، فَقَالَ: أَفْرَأَ عَلَيَّ، فَقَرَأَ عَلَيْهِ، فَكَبَّرَ أَبُو بَكْرٍ، وَقَالَ: خَيْرًا عَنِ الْإِسْلَامِ وَأَهْلِهِ، وَأَقْرَأَهَا أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ هَذَا الْمَوْضِعِ** “Hadhrat Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrat ‘Utsman secara terpisah dan bersabda, ‘Tulislah, “Bismillaahirrahmaanirrahiim. Persetujuan ini diterbitkan oleh Abu Bakr ibn Abu Quhafah teruntuk umat Muslim, amma Ba’du.”

Setelah mengucapkan itu Hadhrat Abu Bakr (ra) pingsan. Kemudian Hadhrat ‘Utsman menuliskan sendiri sbb: **أَمَّا بَعْدُ، فَإِنِّي قَدْ اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، وَلَمْ أَلِكُمْ خَيْرًا مِنْهُ** “Saya telah menetapkan ‘Umar Ibn al-Khaththab untuk menjadi Khalifah bagi kalian dan saya tidak mengurangi dalam kebaikan berkenaan dengan kalian.’

Ketika sadarkan diri beliau memerintahkan Hadhrat ‘Utsman untuk memperdengarkan apa yang telah ditulis. Setelah mendengarnya, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Allahu Akbar. Semoga Allah Ta’ala memberikan ganjaran kebaikan padamu dari pihak Islam dan umat Islam atas kalimat yang telah Anda tulis ini.’ Hadhrat Abu Bakr (ra) membiarkan tulisan tersebut dan tidak merubahnya.”<sup>793</sup>

Dalam satu Riwayat disebutkan, **فَأَرْسَلَ أَبُو بَكْرٍ إِلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانٍ فَقَالَ: أَشْرَبَ عَلَيَّ بِرَجُلٍ وَوَاللَّهِ إِنَّكَ عِنْدِي لَهَا لِأَهْلٍ** “Hadhrat Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrat ‘Utsman lalu bersabda, ‘Berikanlah masukan kepadaku perihal orang yang akan

791 Tarikh ath-Thabari (428 : صفحہ 3 جلد : ابن جرير، الطبري، وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحہ 428) ذكر استخلافه عمر بن الخطاب وعقد أبو بكر في مرضته التي توفي فيها (، تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحہ 428) (لعمري بن الخطاب عقد الخلافة من بعده).

792 Al-Kamil Fi Al-Tarikh, Ibnu al-Atsir, Vol. 2, pp. 272, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut [2003]. Tarikh ath-Thabari ( تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك ) (وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحہ 272).

793 Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 353, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut [1987] ( تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 353. سنة 13هـ، ذكر استخلاف عمر بن الخطاب. دار الكتب العلمية ) (بيروت 1987ء).



Setelah menulis wasiat, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Bacakan wasiat ini di hadapan orang-orang.” Kemudian Hadhrat ‘Utsman mengumpulkan umat Muslim dan beliau mengirimkan surat melalui bekas budak beliau. Pada saat itu Hadhrat ‘Umar (ra) bersama dengannya. Hadhrat ‘Umar (ra) berkata kepada orang-orang yang tengah berkumpul, **أَنْصِتُوا وَاسْمَعُوا لِخَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَإِنَّهُ لَمْ يَأْتِكُمْ - فَاتَهُ لَمْ يَأْتِكُمْ - فَاتَهُ لَمْ يَأْتِكُمْ** “Diam dan simaklah perkataan Khalifah Rasulullah (saw) karena beliau (Hadhrot Abu Bakr (ra)) tidak mengurangi bagian kalian dalam itikad baik.”

Kemudian orang-orang duduk dengan tenang. Lalu wasiat dibacakan di hadapan hadirin. Hadirin telah mendengarnya dan taat. Saat itu Hadhrot Abu Bakr (ra) mengarah kepada kumpulan orang dan bersabda: **أَتَرْضُونَ بِمَنْ اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ؟ فَإِنِّي مَا اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ دَا قَرَابَةٍ، وَإِنِّي قَدْ اسْتَخْلَفْتُ عَلَيْكُمْ عَمْرٌ فَاسْمَعُوا لَهُ وَأَطِيعُوا، فَإِنِّي -** Apakah kalian setuju dengan orang yang telah saya angkat sebagai Khalifah? Karena saya tidak menetapkan Khalifah dari antara kerabat saya sendiri. Sesungguhnya saya menetapkan ‘Umar sebagai Khalifah bagi kalian. Maka dari itu, dengarkanlah dan taatlah pada perintahnya. Demi Tuhan! Sesungguhnya saya telah menimbang dan merenungkan dengan baik berkenaan dengan hal ini dan tidak ada yang saya kurangi.’

Orang-orang mengatakan, **سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا** ‘Kami telah mendengarnya dan kami taat.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) lalu memanggil Hadhrot ‘Umar (ra) dan bersabda, **إِنِّي قَدْ اسْتَخْلَفْتُكَ عَلَى أَصْحَابِ** ‘Saya telah menetapkan Anda untuk menjadi Khalifah atas para sahabat Rasulullah (saw).’ Kemudian beliau (ra) mewasiatkan kepada Hadhrot ‘Umar (ra) untuk menempuh jalan takwa lalu bersabda, **يَا عُمَرُ، إِنَّ لِلَّهِ حَقًّا بِاللَّيْلِ لَا يَقْبَلُهُ فِي النَّهَارِ، وَحَقًّا فِي النَّهَارِ لَا يَقْبَلُهُ بِاللَّيْلِ، وَإِنَّهُ لَا يَقْبَلُ نَافِلَةً حَتَّى تُوَدَّى الْفَرِيضَةَ، أَلَمْ تَرَ يَا عُمَرُ أَنَّمَا تَقْلُتُ مَوَازِينَ مِنْ تَقْلُتُ مَوَازِينَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِاتِّبَاعِهِمْ الْحَقُّ وَثِقَلِهِ عَلَيْهِمْ، وَحَقُّ لِمِيزَانٍ لَا يُوَضَعُ فِيهِ عَدَا إِلَّا حَقٌّ أَنْ يَكُونَ ثَقِيلًا. أَلَمْ تَرَ يَا عُمَرُ أَنَّمَا حَقَّتْ مَوَازِينُ مَنْ حَقَّتْ مَوَازِينَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِاتِّبَاعِهِمْ الْبَاطِلَ وَخَفَّتِهِ عَلَيْهِمْ، وَحَقُّ لِمِيزَانٍ لَا يُوَضَعُ فِيهِ عَدَا إِلَّا بَاطِلٌ أَنْ يَكُونَ خَفِيفًا.** Wahai ‘Umar! Wahai ‘Umar! Sesungguhnya ada perbuatan yang harus dikerjakan untuk Allah pada malam hari dan tidak diterima jika dikerjakan pada siang hari. Ada juga perbuatan yang harus dikerjakan untuk Allah pada siang hari dan tidak akan diterima jika dikerjakan pada malam hari. Sesungguhnya ibadah nafal tidak akan diterima sampai ibadah fardu dilaksanakan.

Wahai ‘Umar! Tidakkah kamu ketahui orang-orang yang memiliki timbangan amal kebaikan yang berat di akhirat, adalah mereka yang selalu mengikuti kebenaran di dunia. Kebenaran itulah yang memberatkan timbangan mereka. Sungguh, timbangan tidak akan menjadi berat kecuali di atasnya ada kebenaran. Tahukah engkau, wahai ‘Umar, orang-orang yang memiliki timbangan amal kebaikan yang ringan di akhirat adalah mereka yang mengikuti kebatilan selama hidup di dunia. Kebatilan itulah yang membuat timbangan mereka menjadi ringan. Sungguh, timbangan tidak akan menjadi ringan kecuali di atasnya ada kebatilan.

**أَلَمْ تَرَ يَا عُمَرُ أَنَّمَا نَزَلَتْ آيَةُ الرَّخَاءِ مَعَ آيَةِ الشَّدَّةِ، وَآيَةُ الشَّدَّةِ مَعَ آيَةِ الرَّخَاءِ؛ لِيَكُونَ الْمُؤْمِنُ رَاعِبًا رَاهِبًا، لَا يَزْعَبُ رَغْبَةً يَتَمَنَّى فِيهَا عَلَى اللَّهِ مَا لَيْسَ لَهُ، وَلَا يَرْهَبُ رَهْبَةً يَلْقَى فِيهَا بِيَدَيْهِ. أَوْلَمْ تَرَ يَا عُمَرُ أَنَّمَا ذَكَرَ اللَّهُ أَهْلَ النَّارِ بِأَسْوَأِ أَعْمَالِهِمْ، فَإِذَا ذَكَرْتَهُمْ قُلْتُ: إِنِّي لِأَرْجُو أَنْ لَا أَكُونَ مِنْهُمْ، وَأَنْتَ إِنَّمَا ذَكَرَ أَهْلَ الْجَنَّةِ بِأَحْسَنِ أَعْمَالِهِمْ؛ لِأَنَّهُ يُجَاوِزُ لَهُمْ مَا كَانَ مِنْ سَيِّئِي، فَإِذَا ذَكَرْتَهُمْ قُلْتُ أَيْنَ عَمَلِي مِنْ أَعْمَالِهِمْ؟ فَإِنِ حَفِظْتُ وَصِيَّتِي فَلَا يَكُونَنَّ غَائِبٌ أَحَبُّ إِلَيْكَ مِنْ حَاضِرٍ مِنَ الْمَوْتِ، وَلَسْتُ بِمُعْجِزِهِ.** Tidakkah engkau tahu, wahai ‘Umar, Allah menurunkan ayat yang mengandung harapan bersamaan dengan ayat yang mengandung kesulitan dan ayat yang mengandung kesulitan bersamaan dengan ayat yang mengandung harapan? Hal ini dimaksudkan agar manusia selalu berharap dan takut kepada Allah, tidak membinasakan dirinya serta tidak memohon kepada Allah pada sesuatu yang tidak benar. Wahai ‘Umar! Tidakkah kamu melihat bahwa Allah Ta’ala mengingat para penghuni neraka semata-mata disebabkan oleh amalan buruknya. Jadi, ketika kamu mengingat mereka, katakanlah bahwa sesungguhnya aku berharap agar aku tidak

(أبو هلال الحسن بن عبد الله بن سهل بن سعيد بن يحيى بن مهران العسكري) Abū Hilāl al-‘Askarī. (أول من استخلف من الخلفاء أبو بكر) ((رضى الله عنه)) tahun ke-395 H/1005 M adalah seorang sarjana Islam. Diantara karyanya adalah Jamharat al-Amthal (Kumpulan Amsal), Kitab as-sinaatun, Diwan al-Maani, Kitāb mā takama bi-hi l-hulafā’ ilā l-quḍāt. Tercantum juga dalam al-Iktifa (2ج 2-1 والثلثة الخلفاء) karya Abu ar-Rabi’ Sulaiman ibn Musa al-Himyari al-Kala’i (أبي الربيع سليمان بن موسى الحميري الكلاعي) tercantum juga dalam al-Iqduḥ Farid (العقد الفريد) karya Ibnu ‘Abd Rabbihi al-Andalusi (الجزء الخامس كتاب العسجد الثانية في الخلفاء وتواريخهم وأيامهم أبي بكر الصديق رضي الله عنه استخلاف أبي بكر لعمر) (ابن عبد ربه الأندلسي).







manusia! Banyak sekali hak kalian atas diri saya, yang [ingin] saya sampaikan kepada kalian. Kalian dapat menuntut saya atas ini semua: Anda berhak untuk mengetahui kemana saja harta ini akan saya pergunakan; dan terhadap harta ghanimah yang Allah Ta'ala berikan kepadamu, saya [berhak] agar membelanjakannya demi pekerjaan Allah Ta'ala. Saya memiliki kewajiban untuk membelanjakan harta itu sesuai dengan kebutuhannya dan saya memiliki kewajiban untuk terus memberi tunjangan untuk memenuhi kebutuhanmu dan saya memiliki kewajiban untuk menjaga kalian agar jangan jatuh kedalam kebinasaan. Lalu tatkala kalian bergabung untuk perang dan meninggalkan rumahmu, maka saya akan menjadi ayah bagi anak dan keluargamu hingga kalian pulang kembali. Saya mengatakan hal ini dan memohonkan ampunan kepada Allah bagi saya dan kalian.”<sup>808</sup>

**Dalam menjelaskan masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Ayat ini, **أَنْ تُوَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا**, senantiasa hadir di mata umat Islam. Itu artinya, ‘Hendaknya amanat ini dibebankan pada mereka yang berkemampuan dalam mengelola perkara pemerintahan. Lalu tatkala amanat ini telah dibebankan pada beberapa orang, hendaknya mereka memperhatikan perintah syariat ini yaitu supaya mereka memerintah dengan kejujuran dan keadilan. Lalu apabila engkau mengabaikan keadilan, apabila engkau tidak mengutamakan kejujuran dan berlaku khianat terhadap amanat ini, maka yakinlah bahwa Tuhan akan mengambil perhitungan dan engkau akan mendapat hukuman atas kejahatan ini.’

Inilah hal yang sangat membekas dan melekat pada kepribadian Hadhrat ‘Umar (ra), dimana manusia akan bergetar mendengarnya. Hadhrat ‘Umar (ra) yang merupakan Khalifah kedua Islam, beliau telah sedemikian banyak berkorban demi kemajuan Islam dan umat Muslim, hingga para penulis Eropa yang di kesehariannya terus melontarkan keberatan kepada Rasulullah (saw) (di mana di dalam berbagai bukunya mereka dengan sangat keji menuliskan tentang Rasulullah (saw) bahwa *na’udzubillah* beliau tidak berlaku jujur), mereka dengan terpaksa harus menyebutkan tentang Abu Bakr dan ‘Umar bahwa kerja keras dan pengorbanan yang dilakukan oleh keduanya tidak ditemukan bandingannya dalam pemerintahan apapun di dunia. Secara khusus tentang jasa Hadhrat ‘Umar (ra), mereka sangat memujinya dan mengatakan bahwa inilah sosok yang siang malam dan dengan sangat tekun telah memenuhi kewajibannya untuk menyebarkan dan memajukan Islam.

Namun demikian, kita lihat bagaimana Hadhrat ‘Umar (ra). Di hadapannya, meskipun beliau telah menyelesaikan ribuan pekerjaan, meskipun beliau telah memberi ribuan pengurbanan, meskipun beliau telah melewati ribuan kesulitan, ayat ini senantiasa ada [dalam diri beliau], yaitu **إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا** وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا بِالْعَدْلِ إِلَىٰ أَهْلِهَا. Yakni tatkala Tuhan memerintahkan kalian untuk melakukan suatu tugas dan orang-orang di tempatmu dan kerabatmu memilih kalian untuk memimpin, maka menjadi

808 مقصد ( 2-ke bagian, 'an Khilafatil Khulafa Izalatul Khafa 'an Khilafatil Khulafa, bagian ke-2 (از الة الخفاء عن خلافة الخفاء مترجم از شاه ولی الله محدث دہلوی جلد 3 صفحہ 226 تا 228 مطبوعہ قدیمی کتب خانہ کراچی) 808  
 (دوم), pasal ke-2 (فصل دوم), bahasan (ماتر فاروق اعظم رضي الله تعالى عنه وارضاه), jilid 3 h.n 226-228, terbitan Qadimi Kutub Khanah, Karachi, Pakistan. Izalatul  
 Khafa 'an Khilafatil Khulafa ('Penghapusan keraguan tentang Khilafah para Khalifah'), sebuah buku otentik karya Shah Waliullah Muhaddats Dehlawi dalam  
 bahasa Persia dengan penulisan dalil ayat dan Hadits dalam bahasa Arab. Qutb-ud-Din Ahmad Waliullah Ibn 'Abd-ur-Rahim Ibn Wajih-ud-Din Ibn Mu'azzam  
 Ibn Mansur Al-'Umarī Ad-Dehlawī (قطب الدين أحمد ولي الله بن عبد الرحيم العمري الدهلوي) hidup pada 1703-1762 dan lebih umum dikenal dengan sebutan Shāh  
 Waliullāh Dehlawī. Ia cendekiawan Muslim, muhaddits, pembaharu, sejarawan, bibliographer (ahli isi buku dan pandai menguraikannya), teolog dan ahli  
 Filsafat. Shah Waliullah penulis produktif dan membahas berbagai mata pelajaran yang berkaitan dengan studi Islam mencakup Tafsir, Hadis, Fiqh, Usul al-  
 fiqh, 'Aqa'id (keyakinan), Kalam (skolastik dan teologi), filsafat, Tasawwuf (ilmu spiritual), sejarah, biografi, puisi Arab dan tata bahasa. Ia seorang  
 cendekiawan Islam terkemuka Delhi. Dia dikenal sebagai Shah Waliullah karena kesalehannya. Dia hafal Al-Qur'an pada usia tujuh tahun. Segera setelah itu, ia  
 menguasai huruf Arab dan Persia. Ia menikah di usia 14 tahun. Pada usia 16 tahun ia telah menyelesaikan kurikulum standar hukum Hanafi, teologi, geometri,  
 aritmatika dan logika. Ayahnya, Shah Abdul Rahim adalah pendiri Madrasah-i Rahimiyah. Ia anggota panitia yang ditunjuk Aurangzeb, raja Mughal, untuk  
 penyusunan kitab hukum, Fatawa-e-Alamgiri. Kakeknya, Syekh Wajihuddin, adalah seorang perwira penting dalam pasukan Shah Jahan. Ia memiliki seorang  
 putra yang juga seorang ulama terkenal, Shah Abdul Aziz.  
[https://fa.wikisource.org/wiki/%D8%A5%D8%B2%D8%A7%D9%84%D8%A9\\_%D8%A7%D9%84%D8%AE%D9%81%D8%A7%D8%A1\\_%D8%B9%D9%86\\_%D8%AE%D9%84%D8%A7%D9%81%D8%A9\\_%D8%A7%D9%84%D8%AE%D9%84%D9%81%D8%A7%D8%A1/%D9%85%D9%82%D8%B5%D8%AF\\_%D8%AF%D9%88%D9%85/%D9%81%D8%B5%D9%84\\_%D8%AF%D9%88%D9%85](https://fa.wikisource.org/wiki/%D8%A5%D8%B2%D8%A7%D9%84%D8%A9_%D8%A7%D9%84%D8%AE%D9%81%D8%A7%D8%A1_%D8%B9%D9%86_%D8%AE%D9%84%D8%A7%D9%81%D8%A9_%D8%A7%D9%84%D8%AE%D9%84%D9%81%D8%A7%D8%A1/%D9%85%D9%82%D8%B5%D8%AF_%D8%AF%D9%88%D9%85/%D9%81%D8%B5%D9%84_%D8%AF%D9%88%D9%85)



‘Umar (ra) ini akan memiliki suatu keinginan agar mendapat tempat di dekat telapak kaki beliau (saw)?’<sup>811</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) berupaya membuktikan bahwa hanya karena pengkhidmatan kepada wujud Rasulullah (saw) dan tarbiyat beliau (saw) sajalah Hadhrat ‘Umar (ra) telah berjasa dalam menjunjung keadilan dan memiliki jiwa yang sedemikian takwa terhadap Tuhan.”

**Mengenai bagaimana kecintaan Hadhrat ‘Umar (ra) kepada Ahli Bait, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Hadhrat Aisyah hidup lama sepeninggal Rasulullah (saw). Pada masa Khilafat Hadhrat ‘Umar (ra) dan beliau mendapat kemenangan atas Iran, saat itu dari Iran dibawakan juga alat penggiling gandum yang dapat menggiling sampai halus. Ketika tempat penggilingan pertama dibuka di Madinah, Hadhrat ‘Umar (ra) memerintahkan agar hasil tepung pertama dipersembahkan sebagai hadiah kepada Hadhrat Aisyah (r.anha), sehingga atas petunjuk beliau, tepung pertama dikirim ke hadapan Hadhrat Aisyah (r.anha) dan pembantu beliau pun menyiapkan adonan roti yang halus darinya. Para wanita Madinah yang belum pernah melihat tepung yang sedemikian halus itu lalu berkumpul di rumah Hadhrat Aisyah untuk melihat seperti apa tepung tersebut dan bagaimana roti yang dibuat darinya. Sepanjang halaman penuh dengan para wanita dan mereka menunggu bagaimana roti yang dibuat dari tepung itu.”

Saat itu Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) berkata kepada para wanita, “Anda sekalian mungkin berpikir bahwa itu adalah tepung yang berbeda. Itu bukanlah tepung yang berbeda. Itu hanyalah tepung yang lebih sederhana dari yang sehari-hari kita makan dan bahkan lebih sederhana lagi. Tepung itu lebih sederhana dari yang kini dinikmati oleh wanita yang teramat miskin sekalipun. Namun demikian, tepung [dari Iran itu] sangat lebih baik dari tepung yang umum di Madinah saat itu. Alhasil, para wanita pun menyiapkan roti dari tepung itu dan mereka pun terheran. Mereka meletakkan jemari mereka di lembaran roti itu dan langsung berkata, ‘Alangkah lembutnya roti ini. Apakah di dunia ini ada tepung yang dapat lebih baik lagi dari ini?’

Roti telah dihidangkan, namun kisah gejolak cinta Hadhrat Aisyah terhadap Rasulullah (saw) baru dimulai dan betapa tinggi gejolak rasa cinta beliau terhadap wujud Rasulullah (saw). Hadhrat Aisyah pun mengambil sedikit dari lembaran roti yang kecil itu dan memasukkannya di mulut beliau. Semua wanita yang ada di sana pun melihat wajah Hadhrat Aisyah.

Mereka berpikir bahwa setelah mencicipinya, Hadhrat Aisyah (ra) merasakan hal yang berbeda karena ini roti yang lembut dan beliau akan menikmatinya, menyukainya dan mengungkapkan bagaimana rasanya. Namun tatkala keratan roti itu masuk pada mulut Hadhrat Aisyah, roti itu tetap di tempatnya, sementara itu dari kedua mata beliau, air mata pun mengalir.

Para wanita bertanya, ‘Wahai Ibu, tepung ini sangatlah baik dan roti yang darinya pun sangat lembut dan tiada bandingnya. Lantas apa yang terjadi pada anda? Hingga Anda tak dapat mengunyahnya dan Anda lantas menangis? Apakah ada kekurangan di tepung ini?’

Hadhrat Aisyah bersabda, ‘Tidak ada kekurangan di tepung ini. Aku hanyalah teringat hari-hari tatkala Rasulullah (saw) menjalani akhir kehidupannya. Saat itu beliau (saw) telah sangat lemah dan beliau tidak sanggup memakan makanan yang keras; meski demikian, di hari-hari itu kami mengolah roti dari gandum yang keras bagaikan batu dan memberikannya kepada beliau.’

Lalu Hadhrat Aisyah bersabda, ‘Sosok yang karenanya kita telah menerima nikmat-nikmat ini, sosok itu telah pergi dan luput dari nikmat-nikmat ini. Sementara itu, kita yang meraih semua kehormatan ini karenanya, kita tengah menikmati karunia-karunia ini.’

Beliau bersabda demikian dan mengeluarkan keratan roti itu lalu bersabda, ‘Singkirkanlah lembaran roti ini dari hadapan saya. Ini mengingatkan saya pada masa-masa Rasulullah (saw), yang ini sangat menyesakkan leher saya dan saya tidak sanggup memakan roti ini.’<sup>812</sup>

811 Dunya ka Muhsin, Anwarul ‘Ulum, jilid 10, halaman 262 (262 انوار العلوم جلد 10 صفحه)

Diriwayatkan oleh Hadhrrat Ibnu Abbas, “Ketika di masa Hadhrrat ‘Umar (ra), para sahabat Rasulullah (saw) telah memenangkan daerah Madain, (Madain adalah ibu kota pemerintahan Kisra di Iran dan sekitarnya), Hadhrrat ‘Umar (ra) memerintahkan untuk meletakkan karpet kulit di Masjid dan memberikan petunjuk tentang harta-harta ghanimah yang di simpan di dalam lembaran karpet itu. Kemudian para sahabat Rasulullah (saw) pun berkumpul. Orang paling pertama untuk mengambil harta ghanimah itu adalah Hadhrrat Hasan ibn Ali.

Hadhrrat Hasan berkata, *يا أمير المؤمنين أعطني حقي مما أفاء الله على المسلمين*, ‘Wahai Amirul Mukminin, dari harta yang telah Allah Ta’ala berikan kepada umat Muslim ini, berikanlah yang menjadi bagian hak saya darinya.’ Hadhrrat ‘Umar (ra) pun menjawab dengan ungkapan yang sangat senang dan hormat kepada beliau dan memerintahkan untuk memberi 1.000 dirham kepadanya.

Kemudian, Hadhrrat Hasan pergi dan Hadhrrat Husain ibn Ali pun maju menuju beliau dan berkata, *يا أمير المؤمنين أعطني حقي مما أفاء الله على المسلمين*, ‘Wahai Amirul Mukminin, dari harta yang telah Allah Ta’ala berikan kepada umat Muslim ini, berikanlah yang menjadi bagian hak saya darinya.’

Lalu Hadhrrat ‘Umar (ra) menjawab dengan ungkapan yang sangat senang dan hormat kepada beliau dan memerintahkan untuk memberi 1.000 dirham kepada Hadhrrat Husain.

Lalu putra Hadhrrat ‘Umar (ra), yaitu Hadhrrat Abdullah ibn ‘Umar datang dan berkata, *يا أمير المؤمنين أعطني حقي مما أفاء الله على المسلمين*, ‘Wahai Amirul Mukminin, dari harta yang telah Allah Ta’ala berikan kepada umat Muslim ini, berikanlah yang menjadi bagian hak saya darinya.’

Lalu Hadhrrat ‘Umar (ra) menjawab dengan ungkapan yang sangat senang dan hormat kepadanya dan memerintahkan untuk memberi 500 dirham kepada Hadhrrat Abdullah.

Atas hal ini Hadhrrat Abdullah ibn ‘Umar berkata, *يا أمير المؤمنين أنا رجلٌ مُشْتَدُّ أُضْرِبُ بِالسَّيْفِ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ وَالْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ طِفْلَانِ يَدْرَجَانِ فِي سَكِّ الْمَدِينَةِ تَعْطِيهِمْ أَلْفًا أَلْفًا وَتَعْطِيَنِي خَمْسَمِائَةَ؟* ‘Wahai Amirul Mukminin, saya adalah pria tangguh yang senantiasa menghunuskan pedang membela Rasulullah (saw), sementara Hasan dan Husain saat itu masih anak kecil yang kesana-kemari di lorong-lorong Madinah, namun Anda memberikan kepada keduanya masing-masing 1.000 dirham sementara saya 500 dirham.’<sup>813</sup>

Hadhrrat ‘Umar (ra) bersabda, *نعم اذهب فأنتي بأبٍ كأبيهما وأمٍ كأُمهما وجَدٍّ كجدِّهما وجمعة كجمعتهم وعم كعمهم وخالٍ كخالهما وخالة كخالتهما فإنك لا تأتني به أما أبوهما فعلي المرتضى وأما أمهما ففاطمة الزهراء وجدتهما محمد المصطفى صلى الله عليه وسلم وجدتهما خديجة الكبرى وعمهما جعفر بن أبي طالب وخالهما إبراهيم بن رسول الله صلى الله عليه وسلم وخالتهما رقية وأمهم ككنوث ابنتنا رسول الله* ‘Pergilah dan bawalah ke hadapanku seorang ayah yang seperti ayah mereka berdua, seorang ibu yang seperti ibu mereka berdua, seorang kakek yang seperti kakek mereka berdua dan seorang nenek yang seperti nenek mereka berdua, seorang paman dari pihak ayah yang seperti paman dari pihak ayah mereka berdua, seorang paman dari pihak ibu yang seperti paman dari pihak ibu mereka berdua dan seorang bibi yang seperti bibi mereka berdua dan tentu saja engkau tidak akan bisa membawanya ke hadapanku.’<sup>814</sup>

812 Ainda Wohi Qaumein Izzat Paien Gi Jo Maali O Jaani Qurbaaniyo Mein Hissa Lein Gi – Suatu kaum yang ambil bagian dalam pengorbanan akan mendapatkan kehormatan di masa mendatang, Anwar-ul-Uloom, Vol. 21, pp. 155-156 (ماخوذ از آئنده وبی قومین عزت پائین گی جو مالی و جانی قربانیوں میں حصہ لین گی) (انوار العلوم جلد 21 صفحہ 155-156)

813 ‘Abdullah ibn ‘Umar lahir di zaman Makkah sekitar tahun 610 M dan wafat pada 693 M. Ia berusia 13 tahun saat terjadi perang Badr sedangkan Imam Hasan dan Imam Husain (kakak-beradik selisih satu atau dua tahun) lahir di zaman Madinah, yaitu pada tahun antara 624 dan 626. Di zaman Nabi Muhammad (saw), ‘Abdullah ibn ‘Umar diizinkan mengikuti perang Khandaq yang berarti saat itu telah berusia 15 tahun atau lebih. Hadhrrat ‘Abdullah ibn ‘Umar (ra) wafat 60 tahun setelah wafat Nabi Muhammad (saw) yang berarti ia mengalami 30 tahun zaman Khilafat Rasyidah dan beberapa Raja Banu Umayyah (Amir Muawiyah – sekitar 20 tahun, Yazid – sekitar 4 tahun, Muawiyah ibn Yazid – beberapa bulan, selanjutnya ialah Marwan ibn Hakam dan Abdul Malik ibn Marwan).

814 Izalatul Khafa ‘an Khilafatil Khulafa karya Syah Waliyullah Muhaddits Dehlawi, jilid 3 halaman 292-293, terbitan Qadimi Kutub Khanah, Karachi, Pakistan. أخرج القاضي أبو يوسف في كتاب الخراج: (ماخوذ از ازاله الخفاء عن خلافة الخلفاء مترجم از شاه ولی الله محدث دہلوی جلد 3 صفحہ 292-293 مطبوعہ قدیمی کتب خانہ کراچی) . Tercantum juga dalam Farhang Sirat halaman 264 zeewar Academy, Karachi, 2004 (فرہنگ سیرت صفحہ 264 زوار اکیڈمی کراچی 2004ء). Tercantum juga dalam Kitāb al-Mausū‘ah al-Kubrā ‘an Fathimah az-Zahra (الموسوعة الكبرى عن فاطمة الزهراء) karya Isma‘il al-Anshari az-Zanjani (إسماعيل الأنصاري الزنجاني، الجزء 6 : 6), (المجلد الثاني)، jilid kedua (الطبري، محب الدين) karya Muhibbuddin ath-Thabari (الرياض النضرة في مناقب العشرة المبشرين بالجنة) (صفحة : 152). Riyaadhun Nadhirah

أَنْ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَمَّا أَرَادَ أَنْ يَفْرُضَ لِلنَّاسِ , وَكَانَ رَأْيُهُ خَيْرًا مِنْ (عن أبي جعفر) Diriwatikan dari Abu Ja'far, رَأْيِهِمْ قَالُوا لَهُ : اِبْدَأْ بِنَفْسِكَ قَالَ : " لَا , فَبَدَأَ بِالْأَقْرَبِ فَأَلْقَرَبِ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ , فَفَرَضَ لِلْعَبَّاسِ وَعَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا حَتَّى وَالَى بَيْنَ خَمْسِ قَبَائِلَ حَتَّى انْتَهَى إِلَى بَيْتِي عَدِيٍّ بْنِ كَعْبٍ . “Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) berniat untuk menetapkan Allowance (tunjangan) bagi orang-orang dan pendapat beliau lebih baik dari pendapat semua orang. Orang-orang berkata, ‘Mulailah dari diri Anda sendiri?’

Beliau (ra) bersabda, ‘Tidak’. Lalu beliau (ra) memulai dari kerabat terdekat Rasulullah (saw). Pertama, beliau menetapkan bagian Hadhrat Abbas (ra) dan kemudian Hadhrat Ali (ra)...”<sup>815</sup>

**Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (ra) menghormati Hadhrat Imam Hasan (ra) dan Hadhrat Imam Husain (ra) dan menaikkan mereka ke tunggangan serta memberikan kepada mereka sebagaimana beliau memberikan kepada ayahanda mereka.**

Suatu kali datang beberapa setelan pakaian dari Yaman, maka beliau membagikannya kepada putra-putra para sahabat dan tidak memberikan satu pun kepada mereka berdua dan beliau (ra) bersabda, “Di antara semua setelan pakaian ini tidak ada yang layak untuk mereka berdua.” Lantas beliau (ra) mengirim pesan kepada utusan dari Yaman, maka ia membuatkan setelan pakaian yang pantas untuk mereka berdua.<sup>816</sup>

Riwayat ini *insyaa Allah* masih akan berlanjut pada kesempatan yang akan datang.

Sekarang saya akan menyampaikan riwayat beberapa Almarhum, kemudian setelah shalat Jumat saya juga akan memimpin shalat jenazah mereka. **Di antara mereka yang pertama adalah Suhailah Mahbub Sahibah, istri Almarhum Darwesh, Faiz Ahmad Sahib Gujrati, yang dulu menjabat sebagai Nazir Baitul Mal.** Suhailah Sahibah wafat pada usia 90 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang Mushiah. Beliau berasal dari satu keluarga yang terpelajar di Bihar. Ayahanda beliau bukan Ahmadi, tetapi ibunda beliau setelah ayahnya baiat mempelajari sendiri lalu baiat. Hingga 3-4 tahun (tiga sampai empat tahun) beliau (ibunya Suhailah) sangat menderita karena ketidakpedulian suaminya, namun beliau tetap teguh dalam Jemaat. Suami beliau memang bukan Ahmadi, namun belakangan ia tidak lagi menentang dan perjodohan putri-putrinya pun adalah dengan keluarga-keluarga Ahmadi. Demikian juga perjodohan Suhailah Sahibah pun dengan keluarga Ahmadi.

Pada 1958, ibunda Almarhumah untuk pertama kalinya datang ke Qadian bersama putrinya, Suhailah Mahbub. Suhailah Mahbub Sahibah menuturkan bahwa beliau telah begitu jatuh cinta dengan Desa Qadian dan banyak memanjatkan doa untuk bagaimana caranya bisa tinggal di Qadian. Singkatnya, beliau mewaafkan diri. **Pada saat itu, Nazir Khidmat-e-Darweshan, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad Sahib menulis kepada beliau sebagai jawaban surat permohonan waqaf diri beliau,** “Saya telah mengetahui waqaf Anda dan langkah Anda ini sangat patut dihargai. Di bawah waqaf, kewajiban pertama Anda adalah, pelajirlah ilmu agama, jadikanlah amalan-amalan Anda sesuai dengan Islam dan Ahmadiyah, sehingga menjadi teladan yang terbaik.” Singkatnya, pada 1964 beliau mewaafkan diri.

Pada 1964 Almarhumah menikah dengan Choudry Abdullah Sahib Darweish dan dari pernikahan ini lahir seorang putri, namun tidak berapa lama mereka bercerai. Kemudian pernikahan beliau yang kedua

الباب الثاني: في مناقب أمير المؤمنين أبي ( الثاني: في مناقب الأفراد ذكر وقوفه عند كتاب الله. واقفاته آثار النبوة وإثاره لها، وكثرة ) bahasan (الفصل التاسع: في ذكر نبذة من فضائله -رضي الله تعالى عنه) , pasal kesembilan (حفص عمر بن الخطاب رضي الله عنه (اتباعه للسنة).

815 Izalatul Khafa 'an Khilafatil Khulafa karya Syah Waliyullah Muhaddits Dehlawi, jilid 3 halaman 241, terbitan Qadimi Kutub Khanah, Karachi, Pakistan.

(Kanzul 'Ummal (كنز العمال) huruf mim, Kitab Jihad, (ماخوذ از ازاله الخفاء عن خلافة الخلفاء مترجم از شاه ولی الله محدث دہلوی جلد 3صفحه 241 مطبوعه قديمی کتب خانہ کراچی) nomor 11644. Al-Amali (أمالي المحاملي مجلس آخر حديث رقم 252) (كتاب المصنف) Kitab al-Mushannaf (في الأحدث و الآثار (قيم يبدأ به في الأعطية), (كتاب الجهاد), (في الأحاديث و الآثار).

816 Al-Bidaayah wan Nihaayah (البداية والنهاية - ابن كثير - ج 8 - الصفحة 226) jilid 4 juz 8, bab fadhli dzikr fi syaiin min fadhailihi halaman 214-215, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 2001. (البداية والنهاية جلد 4 جزء 8 باب فضل ذكر في شيء من فضائله صفحه 214-215 دار الكتب العلمية بيروت لبنان 2001ء). علي فنذكر نحوه. وقد ثبت أن عمر بن الخطاب كان يكرمهما ويحملهما ويعطيها كما يعطي أباهما، وحي مرة بحلل من اليمن قسمها بين أبناء الصحابة ولم يعطهما منهما شيئاً، وقال: ليس فيها شيء يصلح لهما، ثم بعث إلى نائب اليمن فاستعمل لهما حلتين تناسبهما

adalah dengan Choudry Faiz Ahmad Sahib Gujrati Darwesh. Dari pernikahan ini lahir seorang putra, namun wafat ketika masih kecil. Hingga pensiunnya, Almarhumah mendapatkan kesempatan berkhidmat selama kurang lebih 30 tahun di Nusrat Girl High School, Qadian sebagai Kepala Sekolah.

**Jenazah yang kedua, Muballigh Jemaat, Raja Khursyid Ahmad Munir Sahib yang wafat pada beberapa waktu yang lalu di Australia. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Almarhum seorang Mushi. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Muballigh Jemaat di berbagai daerah di Pakistan dan Azad Kashmir untuk jangka waktu yang lama. Seorang Muballigh Jemaat yang pemberani. Di masa berkhidmat di Azad Kashmir beliau harus menghadapi penentangan yang sangat hebat. Di masa tahun 1974 yang kacau balau, beliau dengan sangat berani menghadapi penentangan.

Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) dalam suatu pertemuan bersabda mengenai beliau, “Di sana ada satu Muballigh kita yang pemberani.” Beliau (ra) memberikan julukan muballigh pemberani kepada Almarhum. Raja Khursyid Ahmad Munir Sahib juga memberikan satu rumahnya di Rawalpindi kepada Jemaat sebagai hadiah dan di masa Khalifatul Masih Al-Rabi’ r.h., beliau (rha) menerima hadiah dari Almarhum tersebut. Setelah terjadi pemisahan Pakistan dan India, Raja Sahib pindah ke Ahmad Nagar, dari sini beliau melanjutkan pendidikannya di Jamiah Ahmadiyah. Untuk memenuhi biaya hidup, beliau membuka toko di satu kamar yang berukuran kecil.

Kemudian pada 1948 beliau juga ikut serta dalam Batalion Furqan. Pada 1949 beliau lulus ujian Maulwi Fazil dan setelah lulus ujian kelas pertama Syahid Jamiah Ahmadiyah, beliau mengkhidmati agama sebagai Muballigh Jemaat di berbagai tempat di Pakistan dan Kashmir. Pada 1974 rumah beliau diserang, namun beliau melakukan perlawanan dengan sangat berani dan beliau juga terluka akibat lemparan batu dari kumpulan masa, namun semua penghuni rumah selamat.

Beliau selalu memberikan nasihat untuk melangkah dengan teguh dan biasa mengatakan bahwa kepada Jemaat-Jemaat Ilahi biasa datang cobaan-cobaan dan ujian-ujian.. Beliau dengan penuh keberanian melakukan kunjungan ke Jemaat-Jemaat dan pergi ke rumah orang-orang. Dan beberapa kali terjadi pada saat beliau pergi untuk menemui para anggota Jemaat itu, orang-orang menangkap beliau dan memukuli beliau, namun beliau tidak pernah mengeluh. Beliau memiliki 4 putra dan 4 putri. Akhir-akhir ini beliau tinggal di Australia dan wafat di sana.

**Jenazah selanjutnya Zamir Ahmad Nadim Sahib, yang wafat pada usia 56 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Beliau menderita kanker. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau pada tahun 1897 melalui kakek buyut beliau, Rahim Bakhs Sahib, seorang Sahabat Hadhrat Masih Mau’ud a.s dan ketika kakek buyut beliau mendengar bahwa Imam Mahdi sudah datang, maka beliau berangkat dari kampung beliau, Shikarpur Machia, yang terletak di Distrik Gurdaspur menuju Qadian untuk hadir dalam Jalsah dan melakukan baiat. Kemudian beliau memberitahukan kepada seorang kerabatnya yang bernama Mehr Din Sahib, beliau pun berangkat dan baiat. Selanjutnya melalui tabligh beliau, kurang lebih seluruh kampung menjadi Ahmadi.

Zamir Sahib setelah lulus dari Qadian berkhidmat di lapangan untuk beberapa masa di bawah Ishlah-o-Irshad Maqami. Kemudian beliau ditugaskan di Komite Manshubah Bandi, kemudian beliau mendapatkan taufik berkhidmat di bawah Nazarat Ishlah-o-Irshad Markaziyah. Dari 2005 hingga wafat beliau sebagai Mu’awin Nazir Wasiat bagian penerimaan. Allah Ta’ala menganugerahkan kepada beliau 1 putra dan 1 putri. Putra beliau juga seorang Muballigh Jemaat. Beliau juga mampu menjalin rabsyah dengan baik. Beliau pun sangat bagus dalam bermain basket, dikarenakan hal ini terjalin rabsyah dan beliau menggunakan serta mengambil manfaat dari hubungan rabsyah ini untuk Jemaat. Beliau rajin Tahajjud, sangat bertawakal kepada Allah Ta’ala, di waktu menghadapi kesulitan beliau biasa segera melaksanakan dua shalat nafal dan menulis surat kepada Khalifah-e-waqt. Dengan karunia Allah Ta’ala mengabdikan doa-doa dan nafal-nafal beliau.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Isa Muki Talimah sahib, dari Tanzania.** Beliau wafat beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau lahir di keluarga Kristen.

Pada usia 19 tahun dikarenakan lingkungan dalam diri beliau timbul ketertarikan terhadap diskusi keagamaan. Beliau mendapatkan karunia menerima Islam. Beberapa tahun kemudian beliau berkenalan

dengan akidah-akidah Jemaat dan setelah melakukan penelitian pada tahun 1992 beliau baiat bergabung ke dalam Ahmadiyah. Setelah baiat dalam diri Almarhum timbul satu perubahan suci yang mana ini juga dirasakan oleh kerabat-kerabat beliau dan dengan melihat perubahan suci beliau ini keluarga beliau pun baiat.

Setelah baiat Almarhum bekerja keras untuk meningkatkan ilmu agama beliau. Di masa bekerja pun beliau tidak melewatkan kesempatan untuk menablighkan Islam Ahmadiyah.

Beliau selalu terdepan dalam pembayaran canda-canda. Beliau sering kali mengungkapkan bahwa dengan berkorban di jalan Allah timbul keberkatan dalam bisnis dan harta. Beliau seorang pebisnis. Beliau seorang yang mudah bergaul, berakhlak baik dan sosok yang rendah hati. Beliau sangat bersikap hormat kepada para waqaf zindegi, pengurus dan karyawan Jemaat. Almarhum seorang Mushi. Beliau meninggalkan 2 orang istri dan 10 orang anak.

Amir dan Missionary in Charge Tanzania menulis, “Almarhum ditetapkan sebagai Amir Daerah Darussalam. Kesederhanaan sangat menonjol dalam karakter beliau yang karenanya begitu melekat di hati orang-orang. Beliau adalah figur yang melakukan pengkhidmatan tanpa banyak bicara.

Kemudian beliau ditetapkan sebagai Naib Amir Tanzania dan beliau melaksanakan tugas pengkhidmatan ini dengan corak yang terbaik. Beliau sosok yang memiliki gagasan-gagasan yang brilian, selalu menjaga wibawa dan kehormatan nizam Jemaat. Beliau selalu menasihatkan kepada para Ahmadi untuk hidup dengan sikap saling toleransi dan mengikatkan diri dengan Khilafat Ahmadiyah. Beliau juga biasa memperhatikan keperluan-keperluan pribadi para karyawan Jemaat. Beliau selalu berusaha sebisa mungkin untuk memberikan bantuan, bahkan beliau biasa datang ke kantor pada pagi hari dengan mengajak para karyawan di mobil beliau, supaya waktu mereka tidak menjadi sia-sia dengan berangkat menggunakan bis. Beliau menjadikan satu ruangan di rumahnya sebagai *shalat center* yang di sana shalat-shalat dilaksanakan. Ketika beliau dihimbau untuk membayar *Hissa Jaidad*, maka beliau memohon penaksiran untuk dua properti beliau yang paling berharga dan membayar *Hissa Jaidad*-nya.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Mubashir Ahmad Sahib, Supervisor Nazarat Ta’mirat Qadian yang merupakan putra Syekh Israr Ahmad Sahib dari India.** Beliau juga wafat beberapa hari yang lalu dikarenakan virus Corona-19. Beliau berusia 33 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Almarhum adalah Ahmadi keturunan. Keluarga beliau termasuk di antara keluarga lama Ahmadi. Beliau seorang yang sangat berakhlak baik, rajin shalat dan seorang Khadim Jemaat yang selalu siap untuk mengkhidmati agama. Sedari kecil beliau telah memiliki jalinan yang istimewa dengan Masjid. Sejak delapan tahun lalu Almarhum melakukan pengkhidmatan di Nazamat Ta’mirat Qadian dengan sangat baik. Beliau seorang yang bekerja dengan sangat serius. Beliau melakukan pekerjaannya dengan sangat teliti. Selain istri, beliau meninggalkan kedua orang tua beliau, dua saudara laki-laki dan satu saudara perempuan.

**Jenazah selanjutnya adalah yang terhormat Saif Ali Syahid Sahib yang wafat di Sidney.** *Inna lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushi. Dari pihak ibu beliau adalah keturunan dari sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as), Choudry Muhammad Ali Sahib dan Choudry Gami Khan Sahib, yang mana beliau adalah cucu dan cicit dari mereka.

Kakak beliau, Haidar Ali Zafar Sahib yang sekarang merupakan Mubaligh Jemaat dan Naib Amir Jerman menuturkan, “Pada 1961, beliau setelah menyelesaikan matrik lalu bekerja di Haidarabad. Kemudian setelah itu beliau menanggung biaya pendidikan kami dua bersaudara dan memenuhi biaya hidup kami juga dan beliau juga mengkhidmati kedua orang tua dengan penuh ketulusan. Beliau seorang yang pandai bergaul, bertutur kata lembut dan sosok yang rendah hati. Beliau menyayangi anak-anak dan memperlakukan para pemuda dengan penuh kecintaan. Beliau memiliki ikatan kecintaan dan ketaatan yang kuat dengan Nizam Jemaat dan Khilafat. Beliau selalu menyampaikan daras mengenai kecintaan dan ketaatan terhadap Khilafat kepada anak-anaknya.

Beliau sangat menghormati para pengurus, beliau tidak tahan apabila mendengar suatu perkataan yang menentang seorang pengurus Jemaat. Beliau sosok yang sangat rajin berdoa. Beliau dawam melaksanakan shalat Tahajjud dan mengerjakan shalat dengan memperhatikan kualitasnya.

Ketika di Pakistan beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Mal dan Sekretaris Waqfi Jadid. Kemudian di Mirpur Khas Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rha) menetapkan beliau sebagai Ketua Jemaat dan sampai berdirinya keamiran beliau tetap menjabat sebagai Ketua Jemaat. Setelah kesyahidan Dokter Abdul Manan Shiddiqi sahib beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Maqami dan Amir Daerah dan hingga keberangkatan ke Australia beliau tetap menjabat sebagai Amir Daerah Mirpur Khas. Di badan-badan pun beliau cukup banyak mendapatkan taufik melakukan pengkhidmatan. Demikian juga di Australia beliau adalah anggota Qadha Board Australia, Naib Sadr Awwal Ansharullah dan demikian juga sejak 2016 beliau bekerja sebagai Sekretaris Rishtanata di Jemaat. Dua orang putra beliau meninggal semasa hidup beliau dan dengan penuh kesabaran beliau menanggung duka kewafatan mereka. Singkatnya, selain istri, beliau meninggalkan 4 orang putra.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Mas'ud Ahmad Hayat Sahib, Ibnu Rashid Ahmad Hayat Sahib, yang wafat pada usia 80 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.** Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui kakek beliau, Hadhrat Babu 'Umar Hayat Sahib ibn Choudry Peer Bakhs Sahib. 'Umar Hayat (ra) pada usia 14 tahun baiat masuk ke dalam Jemaat Ahmadiyah di tahun 1898. Awalnya beliau bekerja di ketentaraan, kemudian beliau pindah ke Kenya. Pada 1967 Mas'ud Hayat Sahib datang ke UK dan kemudian pindah ke sini dari Kenya. Beliau seorang yang sangat sopan dan disiplin dalam puasa dan shalat. Beliau sosok yang berakhlak baik, pandai bergaul, ramah kepada tamu dan penuh kasih sayang. Beliau mendapatkan taufik melakukan ibadah haji sebanyak dua kali.

Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai pengemudi dan security pada kunjungan-kunjungan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rha) ke berbagai negara.

Pada 1983, ketika Masjid Baitul Ahad dibeli, sebagian besarnya adalah dari beliau dan istri beliau, Almarhumah Tahira Hayat Sahibah. Allah Ta'ala memberikan karunia yang istimewa kepada beliau dari sisi harta dan satu bagian besar dari harta tersebut beliau belanjakan di jalan Allah Ta'ala. Ketika dilakukan pemisahan Jemaat Red Bridge East, Jemaat tersebut tidak mempunyai Masjid. Ketika beliau mengetahui hal ini, maka beliau mewaqafkan satu bagian dari rumahnya untuk Jemaat yang hingga tiga tahun menjadi pusat Jemaat dan berbagai program Jemaat pun di laksanakan di sana. Beliau memiliki dua orang putra. Istri pertama beliau sudah wafat, istri kedua beliau masih ada.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada para Almarhum dan senantiasa menjalinkan anak keturunan mereka dengan Ahmadiyah dan semoga doa-doa mereka untuk keturunan yang akan datang dikabulkan. Sebagaimana yang telah saya sampaikan, setelah shalat saya akan memimpin shalat jenazah.<sup>817</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَعْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّهِ وَأَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ

817 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 9 July 2021, pp. 5-9 (9تا5 صفحہ 2021ء جولائی 9). Rujukan:

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-06-18/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-06-18.html>; <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 117, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* 07)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 25 Juni 2021 (Ihsan 1400 Hijriyah Syamsiyah/14 Dzulqa’idah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Kepedulian Hadhrat ‘Umar (ra) untuk Mereka yang Membutuhkan; Di sisi lain, beliau tidak mendorong Kemalasan, sifat meminta-minta dan ketergantungan pada orang lain; Pola Kebijakan Pemberian Tunjangan untuk anak-anak, baik yang tidak lagi menyusu maupun yang masih menyusu; Keengganan untuk bersikap Malas: riwayat seorang tua yang merasa dekat waktu kematian namun tetap dimotivasi berbuat hal yang bermanfaat yaitu menanam pohon; Khalifah ‘Umar (ra) bersama istri mengkhidmati Perempuan yang melahirkan; Perhatian Hadhrat ‘Umar (ra) untuk Keberhasilan Islam dan Kutipan dari Khalifatul Masih Kedua (ra); Kutipan dari Khalifatul Masih Kedua (ra) mengenai bagaimana Khalifah ‘Umar (ra) menegakkan Hukum Kesetaraan dalam umat Islam.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

**Kewafatan dan shalat jenazah gaib untuk:** [1] **Abdul Waheed Warraich Sahib** dari Jerman yang sebelumnya adalah Presiden Nasional Asosiasi Pemuda Muslim Ahmadiyah di Swiss. Dia meninggal pada 12 Mei saat turun setelah berhasil mendaki Gunung Everest; [2] **Amatul Noor Sahiba**, istri Dr Abdul Malik Shamim Sahib dan putri Sahibzadi Amatul Rashid Begum Sahiba dan Mian Abdur Rahim Ahmad Sahib. Dia meninggal di Washington, (as) pada 15 Juni. Dia adalah cicit Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan Hadhrat Hakim Maulvi Nooruddin (ra); [3] **Bismillah Begum Sahiba** istri **Nasir Ahmad Khan Sahib** di Jerman; [4] **Kolonel Javaid Rusdhi Sahib** dari Pakistan.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Masih mengenai Hadhrat ‘Umar (ra). Hari ini saya akan menjelaskannya lebih jauh lagi. **Diriwayatkan dari Zaid ibn Aslam bahwa ayah beliau (Aslam) menyampaikan,** “Satu saat saya pergi ke Harrah Waqim bersama Hadhrat ‘Umar ibn Al-Khaththab.”<sup>818</sup>

(Ini adalah tempat diantara dua *Harrah*. *Harrah* berarti ‘tanah hitam berbatu’. Harrah Waqim berada di timur Madinah dan disebut juga Harrah Banu Quraizhah. [Harrah] yang kedua adalah Harratul Wabrah yang berada 3 mil dari barat Madinah).

Jadi (Hadhrot Aslam) berkata, “Saya pergi ke sana. Ketika kami tiba di tempat bernama Sharar, ada api unggun yang benderang di satu tempat.” (Sharar pun berada 3 mil dari Madinah). Hadhrot ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya berpikir bahwa ada musafir di sini yang sedang berhenti karena malam dan dingin. Ayo ikuti saya.’

818 Nama Lengkap : Aslam maula 'Umar. Kalangan : Tabi'in kalangan tua. Mengalami zaman Nabi Muhammad (saw) namun masuk Islam di zaman setelah kewafatan beliau (saw) dan mengalami pergaulan dengan para Sahabat Nabi, khususnya Hadhrot ‘Umar (ra). Kuniyah: Abu Khalid. Negeri semasa hidup : Madinah. Wafat : 80 H di zaman berkuasanya Marwan Ibnu al-Hakam. Aslam ialah keturunan Habsyi (Afrika) yang tinggal di Yaman.

Kami pun bergegas ke dekatnya dan melihat seorang wanita bersama beberapa anaknya dan ia sedang memanaskan periuk. Anaknya tengah menangis karena lapar. Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Assalamualaikum, wahai pemilik sinar!’ (Hadhrat ‘Umar (ra) tidak suka jika menyebut, “Wahai pemilik api unggul!”)

Wanita itu menjawab, ‘Wa’alaikumus salam.’

[Hadhrat ‘Umar (ra)] bersabda, ‘Bolehkah saya mendekat?’

Wanita itu menjawab, ‘Datanglah dengan baik-baik. Jika tidak, pergilah.’

Beliau pun mendekatinya. (artinya, Hadhrat ‘Umar (ra) ingin mengucapkan hal yang baik, karena sebelumnya [wanita itu] berkata, “Kemarilah jika ingin berkata hal baik dan jika tidak pulanglah.”).

Hadhrat ‘Umar (ra) pun mendekat dan bersabda, ‘Apa yang terjadi pada engkau sekalian?’

Wanita itu berkata, ‘Malam dan dingin membuat kami berhenti.’

[Hadhrat ‘Umar (ra)] bersabda, ‘Mengapa anak-anak itu? Kenapa mereka terus menangis?’

Wanita itu menjawab, ‘Karena lapar.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya, ‘Apa yang ada di dalam periuk itu?’

Wanita itu menjawab, ‘Di dalamnya hanyalah air. Saya sedang menenangkan anak-anak supaya mereka pun tidur. Allah-lah yang akan memberikan ketetapan diantara kami dan Hadhrat ‘Umar (ra).’

Beliau bersabda, ‘Wahai wanita, semoga Allah mengasihanimu. Bagaimana bisa ‘Umar mengetahui keadaan Anda?’

Beliau berkata, ‘Beliau adalah pengawas segala hal tentang kami.’ (yakni wanita itu berkata bahwa [Hadhrat ‘Umar (ra)] adalah pengawas keadaan-keadaan kami dan beliau telah lalai).”

Aslam (yakni orang yang menemani Hadhrat ‘Umar (ra)) berkata, “Hadhrat ‘Umar (ra) lalu mendatangi saya dan bersabda, ‘Ayo pergi bersama saya.’

Kami berjalan dengan sangat cepat dan tiba di Darud Daqiq.” (Hadhrat ‘Umar (ra) mendirikan bangunan bernama Darud Daqiq yang di dalamnya tersedia tepung, korma, kismis dan bahan-bahan lain yang mungkin dibutuhkan oleh seorang musafir. Saat itu pun beliau mendirikan tempat menginap untuk para musafir di tengah jalan antara Madinah dan Makkah). Jadi, di sana beliau mengeluarkan sekarung gandum dan bejana berisi minyak samin. [Hadhrat ‘Umar (ra)] bersabda, ‘Letakkan [karung] ini diatas pundakku.”

Aslam menyebutkan, “Saya berkata, ‘Biar saya saja yang mengangkatnya.’

Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakannya 2 hingga 3 kali, yaitu ‘Letakkan [karung] ini diatas pundakku!’

Dan setiap kali beliau bersabda seperti itu, saya pun menjawab, ‘Biarlah saya yang mengangkatnya, jangan engkau.’

Akhirnya Hadhrat ‘Umar (ra) pun bersabda, ‘Coba pikir, apakah di hari kiamat engkau akan memikul bebanku?’

Saya (Aslam) pun mengangkatnya dan Hadhrat ‘Umar (ra) meletakkannya di atas pundak beliau lalu kembali dengan langkah cepat dan saya pun kembali bersama beliau hingga kami pun tiba di tempat wanita itu. Hadhrat ‘Umar (ra) menurunkan karung di dekat wanita itu dan mengeluarkan sebagian tepung gandum darinya dan bersabda kepada wanita itu, ‘Masukkanlah ini perlahan ke dalam periuk itu dan saya akan mengaduknya.’ (di dalam riwayat lain Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Masukkan tepung gandum dengan perlahan, saya akan membuatkan sayur [kari] untuk Anda”).

Lalu Hadhrat ‘Umar (ra) meniup api di bawah periuk untuk mengecilkannya.”

Aslam yakni perawi berkata, “Hadhrat ‘Umar (ra) sosok yang berjanggut tebal. Saat itu saya melihat asap pun keluar dari antara janggut beliau. Ketika sayur telah matang, uap yang keluar darinya pun mengenai wajah serta janggut beliau. Ketika sayur telah matang, Hadhrat ‘Umar (ra) pun menurunkannya.

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Tolong berikan mangkuk.’

Wanita itu memberi piring yang besar. Beliau pun menuangkan makanan di atasnya dan bersabda, ‘Tolong beri makan anak-anak itu. Saya akan menuangkan untuk Anda supaya dingin, yakni saya akan menuangkannya di mangkuk lain untuk mendinginkannya.’

Beliau terus melakukan demikian hingga anak-anak tersebut telah kenyang dan menyimpan sisanya untuk wanita itu.

Aslam berkata, “Hadhrat ‘Umar (ra) berdiri dan saya pun berdiri. Wanita itu berkata, ‘Semoga Allah memberi pahala terbaik bagi engkau. Dalam hal ini, engkau lebih berhak daripada Amirul Mu-minin (yakni dalam hal pahala).’

Atas hal ini Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Katakan hal-hal yang baik. Ketika engkau pergi kepada Amirul Mu-minin, maka Insya Allah engkau akan menemuiku di sana.’

Hadhrat ‘Umar (ra) mengucapkan ini dan beranjak dari dekatnya dan di suatu tempat duduk dengan mengarahkan pada wanita itu.

Saya bertanya kepada beliau, ‘Apakah ada urusan lain lagi selain ini?’

Beliau tidak menjawab apapun hingga saya pun melihat anak-anak itu yang tengah bermain dan gembira lalu anak-anak tersebut pun puas dan mereka pun tidur. Hadhrat ‘Umar (ra) bersyukur kepada Tuhan dan beliau berdiri ke arah saya dan bersabda, ‘Wahai Aslam, anak-anak itu terjaga dan menangis karena lapar. Saya ingin agar saya tidak beranjak dari sini selama saya tidak melihat mereka berada dalam ketenangan seperti yang sekarang saya lihat.’”<sup>819</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) pun menjelaskan peristiwa ini. Beliau menulis, “Memenuhi kebutuhan masyarakat yang tidak sanggup memenuhi kebutuhannya adalah kewajiban pemerintahan Islam.”** (Di sini beliau menjelaskan tanggung jawab pemerintah Islam). Terkait hal ini, satu peristiwa dari Hadhrat ‘Umar (ra) sangatlah menyentuh dan menyingkapkan hakikat yang sebenarnya. (yakni [peristiwa] ini membuka hakikat). Satu ketika Hadhrat ‘Umar (ra) (Khalifah ke-2) berjalan keluar untuk melakukan peninjauan, apakah ada orang Islam yang dalam kesulitan. Ada satu kampung berjarak 3 (tiga) mil dari pusat khilafat (Madinah) yang bernama Marar. (Atau menurut beberapa peneliti kita, ini bukan bernama Marar, tapi Sharar. Mungkin perawi telah keliru dan menulisnya Marar karena lupa). Jadi Hadhrat ‘Umar (ra) mendengar ada suara menangis dari suatu arah. Ketika ke arah itu, beliau melihat seorang wanita tengah memasak sesuatu dan ada dua atau tiga anak yang sedang menangis.

Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya kepadanya, ‘Apa yang terjadi?’

Ia menjawab, ‘Sudah dua atau tiga kali mereka tidak makan karena tidak ada sesuatu untuk dimakan. Anak-anak telah sangat gelisah sehingga saya pun menenangkannya dengan memanaskan periuk agar mereka tenang dan tidur.’

Setelah mendengarnya, Hadhrat ‘Umar (ra) segera kembali ke Madinah lalu mengambil tepung gandum, daging dan kurma lalu memasukkannya ke dalam sebuah karung dan berkata kepada khadim beliau untuk meletakkannya diatas punggung beliau.

Khadim itu berkata, ‘Hudhur (yang mulia), biar saya yang akan membawanya.’

Beliau menjawab, ‘Jika engkau yang membawanya, siapakah yang akan mengangkat bebanku di hari kiamat kelak?’” (Artinya, memperhatikan penghidupan orang itu adalah kewajiban saya (kepala negara) dan ada kelemahan saya dalam menjalankannya; maka sebagai kaffarah, saya sendirilah yang akan membawa barang-barang ini sampai ke rumahnya.)

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Mengenai pemberian tunjangan kepada orang-orang yang memerlukan, dari peristiwa ini hendaklah tidak memahami pemberian tunjangan kepada mereka yang memerlukan ini menimbulkan kemalasan.** Di dalam Islam, di mana saja terdapat perintah melindungi orang-orang yang miskin (sebagaimana tentang ini telah dijelaskan sebelumnya), [perintah] ini pun untuk menghilangkan kemalasan dan kelalaian.

Tunjangan ini bukan diberikan supaya mereka menjadi malas dan lalai. Tujuan tunjangan ini bukanlah supaya mereka berhenti bekerja dan diam saja, melainkan tunjangan ini hanyalah diberikan bagi

---

819 Tarikh Al-Tabari, Vol. 2, pp. 567-568, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut [1987]; Farhang-e-Sirat, p. 101, 102 & 172, Zawar Acadmedy Publications Urdu Bazaar, Karachi [2003]; Syedna ‘Umar ibn Khattab Shakhshiyat Aur Karnaame, p. 442, Al-Furqan Trust, Khan Garh, Muzaffar Garh, Pakistan [Lisan-ul-Arab, under the word “Harr”].

mereka yang dalam keterpaksaan, karena saat itu pun dilarang untuk bertanya [tentang ini]. Hadhrat ‘Umar (ra) memberi aturan tegas yang melarang orang untuk mengemis.

Dalam hal ini bukan berarti jika melihat yang lapar maka cukup dengan memberinya makan, jika ada yang mengemis lalu berilah ia; namun di sini, jika pengemis itu adalah orang yang sehat, maka beliau menindak dengan tegas. Suatu saat Hadhrat ‘Umar (ra) melihat seorang pengemis yang karung miliknya telah penuh dengan gandum. Ia meminta gandum sementara karungnya telah terisi gandum. Lalu Hadhrat ‘Umar (ra) mengambil gandum darinya dan meletakkannya di depan kawanannya. Beliau mengosongkan karungnya dan bersabda, ‘Mintalah sekarang!’ Dari peristiwa ini terbukti bahwa mereka yang mengemis menjadi dipaksa untuk bekerja.’<sup>820</sup>

Maksudnya, ‘Anda seorang yang sehat dan apa yang bisa Anda dapatkan dari mengemis? Bekerja keraslah, carilah penghidupan dan makanlah darinya.’ Beliau memberi pelajaran bahwa jika mengemis lagi, tindakan yang akan diambil ialah barangnya akan diambil dan diletakkan di hadapan hewan. Banyak pengemis yang menukil contoh ini dan memaksa, ‘Lihatlah Hadhrat ‘Umar (ra) betapa beliau sangat memperhatikan mereka.’ Mereka tidak melihat betapa Islam telah sangat melarang sikap mengemis dan sikap Hadhrat ‘Umar (ra) ini pun merupakan amalan Rasulullah (saw) yang diteruskan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dan mereka tidak menghiraukannya.

**Selanjutnya, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) di tempat lain menjelaskan terkait peristiwa ini, “Lihatlah Hadhrat ‘Umar (ra)! Di satu sisi, raja-raja besar dunia pun gentar akan wibawa dan karisma beliau. Pemerintah Kaisar dan Kisra pun telah gentar dan takut. Namun di sisi lain, di kegelapan malam, Hadhrat ‘Umar (ra), sosok insan yang bermartabat luhur itu, terharu melihat lapar yang diderita seorang wanita tua dan anak-anaknya lalu beliau memikul sendiri karung gandum diatas pundaknya dan membawa bungkus minyak samin di tangannya dan memberikannya kepada mereka. Beliau tidak beranjak pulang sebelum memasak makanan untuk mereka dengan tangan beliau sendiri dan memberi mereka makan hingga melihat mereka tidur dengan tenang.”**<sup>821</sup>

**Kemudian, Aslam, seorang budak yang dimerdekakan Hadhrat ‘Umar (ra) (yang juga telah dijelaskan sebelumnya), pernah berkata, “Ada satu kafilah saudagar yang tiba di Madinah dan mereka bermalam di lapangan Id Gah (tempat biasa diadakan shalat ‘Id). Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda kepada Hadhrat Abdurrahman ibn Auf, ‘Tidakkah engkau keberatan bila kita menjaga mereka di waktu malam?’**

Beliau menjawab, ‘Ya, baik!’

Maka dari itu, beliau berdua pun berjaga untuk mereka sepanjang malam dan juga beribadah. Hadhrat ‘Umar (ra) mendengar tangisan seorang anak dan mendekatinya lalu berkata kepada ibunya, ‘Takutlah kepada Allah Ta’ala dan perhatikanlah anak Anda sendiri dengan sebaik-baiknya.’ Setelah mengatakannya beliau pun kembali.

Kemudian, beliau mendengar lagi tangisannya dan mendatangi ibunya lalu mengatakan hal yang sama kepadanya dan kembali ke tempat beliau. Ketika akhir waktu malam tiba dan beliau kembali mendengar tangisan seorang anak, beliau mendatangi ibunya dan bersabda, ‘Semoga kebaikan tercurah bagimu. Mengapa Anda menjadi ibu yang demikian lalai. Apa yang bisa saya lakukan? Sepanjang malam anak Anda gelisah karena menangis.’

Wanita itu menjawab, ‘Wahai hamba Allah, saya tengah berusaha membiasakan dia dengan makanan lain selain susu, namun anak ini menolaknya. Ia terus meminta susu.’

Hadhlat ‘Umar (ra) bertanya, ‘Mengapa?’

Wanita itu menjawab, ‘Karena Hadhlat ‘Umar (ra) hanya memberi bantuan untuk anak-anak yang telah disapih saja.’

Hadhlat ‘Umar (ra) bertanya, ‘Berapa usia anakmu ini?’

Wanita itu menjawab sekian tahun dan bulan.

---

820 Ahmadiyyat or The True Islam, pp. 272-274, Islam International Publications, Ltd. [2007].

821 Sair-e-Ruhani [Part 6], Anwar-ul-Ulum, Vol. 22, p. 596.

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya mohon, janganlah terlalu cepat untuk menyapuhnya (menghentikan menyusui dan memberikan makanan biasa).’

Lalu ketika beliau memimpin shalat subuh, beliau menangis sehingga orang-orang tidak dapat mendengar jelas bacaan beliau. Hadhrat ‘Umar (ra) berkata kepada diri beliau sendiri, ‘Betapa buruknya ‘Umar. Betapa banyak anak-anak Muslim yang telah ia sakiti.’

Lalu beliau memerintahkan seorang penyeru untuk mengumumkan, ‘Janganlah bersegera untuk menyapih anak-anak engkau! Di Islam, kami akan menetapkan bantuan bagi setiap anak yang akan lahir dan Hadhrat ‘Umar (ra) pun mengirimkan perintah ini ke semua daerah-daerah Muslim.’”<sup>822</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud menjelaskan peristiwa ini dengan corak khas beliau, “Di permulaan, Hadhrat ‘Umar (ra) tidak menetapkan bantuan untuk bayi yang masih menyusu.** Namun kemudian beliau setuju untuk menerima hak bagi bayi yang menyusu dan memerintahkan agar memberikan hak mereka kepada ibunya. Pertama, Hadhrat ‘Umar (ra) beranggapan bahwa selama anak masih menyusu, ia belum menjadi bagian dari kaumnya dan tanggung jawabnya hanya terletak pada ibunya dan bukan pada masyarakat, sehingga ia dapat diberi bantuan dari Baitul Mal.

Namun, satu saat Hadhrat ‘Umar (ra) keluar untuk melakukan peninjauan. Di batas kota ada satu kafilah Badui yang bermukim. Hadhrat ‘Umar (ra) mendengar suara tangisan anak dari satu kemah. Anak itu menangis keras dan ibunya berusaha menenangkannya dengan menepuk-nepuk anaknya. Setelah sekian lama ditenangkan namun anak tersebut tidak kunjung diam, ibu itu pun memukulnya dan berkata, ‘Menangislah dan salahkan ‘Umar!’

Hadhrat ‘Umar (ra) terheran dan berpikir, ‘Apa hubungannya ini dengan diri saya?’

Hadhrat ‘Umar (ra) memohon izin masuk ke kemah wanita itu lalu bertanya kepadanya, ‘Ibu, apa masalahnya?’ (Karena wanita itu tidak mengenal Hadhrat ‘Umar (ra), maka ia menjawab,) ‘Mengapa? ‘Umar telah menetapkan tunjangan untuk semuanya, namun ia tidak tahu bahwa bayi yang menyusu pun membutuhkan makanan. Saya tidak memiliki susu yang cukup dan saya telah menyapuhnya supaya ia pun mendapat tunjangan.’

Saat itu juga Hadhrat ‘Umar (ra) pulang lalu beliau mengeluarkan karung gandum dari tempat khazanah (Rumah Perbendaharaan) dan memikulnya sendiri dan kembali kepadanya. Orang yang ditugaskan di tempat khazanah berkata, ‘Kamilah yang akan memikulnya.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda kepadanya, ‘Biarlah saya yang akan memikulnya. Di hari kiamat ketika saya akan dibebani, apakah engkau yang akan menerimanya? Saya tidak tahu berapa jumlah anak yang telah mati karena saya.’

Setelah ini Hadhrat ‘Umar (ra) memerintahkan untuk menetapkan tunjangan bagi bayi-bayi yang masih menyusu.”<sup>823</sup>

**Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Di dalam hadits ‘Umarah ibn Khuzaimah meriwayatkan,** ‘Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda ke Ayah saya, “Siapakah yang telah melarang Anda untuk menanam tanaman di atas tanah Anda?”

Lalu ayah saya berkata (beliau tidak menanam tanaman dan bercocok tanam lagi di tanahnya. Beliau tidak menanam tanaman baru di atas tanaman lama yang telah rusak). Jadi ayah saya menjawab, “Saya telah tua dan esok lusa akan meninggal. Apakah faedahnya untuk saya.”

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata padanya, “Anda harus menanam pohon, (apa yang Anda katakan) itu, bukan alasan. Lazim bagi Anda untuk menanam pohon.” Saya lalu melihat sendiri Hadhrat ‘Umar (ra) menanam pohon bersama dengan ayah saya di tanah kami.””<sup>824</sup>

822 Al-Bidaya Wa Al-Nihaya, Ibn Kathir, Vol. 10, pp. 185-186, Dar-e-Hijr, 1998

823 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 27, p. 353.

824 Malfuzat (kumpulan ceramah dan daras pendiri Jemaat yang dibukukan), Vol. 2, p. 92. Riwayat Hadits ini tercantum dalam al-Jami’ al-Kabir karya al-

روی ابن جریر عن عمارة بن خزيمة بن ثابت قال: سمعت عمر بن الخطاب يقول لأبي: «ما يمنعك أن تفرس أرضك؟» فقال له أبي: «أنا شيخ كبير، أموت غدا! فقال له عمر: «أعزم عليك Suyuthi: إن قامت الساعة وفي يد أحدكم فسيلة، فإن إن قامت الساعة وفي يد أحدكم فسيلة، فإن (HR. Imam Ahmad 3/183, 184, 191, Imam Ath-Thayalisi no.2068, Imam Bukhari di kitab Al-Adab Al-Mufrad no. 479 dan Ibnul Arabi di kitabnya Al-Mu’jam 1/21 dari hadits Hisyam ibn Yazid dari Anas Radhiyallahu ‘Anhu):

Hadhrat Masih Mau'ud (as) juga pernah menceritakan kisah tersebut dalam kaitannya dengan terhindar dari kemalasan. Yakni sebagaimana kita menikmati buah dari pohon yang ditanam oleh leluhur kita, untuk itu kita pun harus menanam pohon agar dapat dinikmati oleh generasi berikutnya.

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Hadhrat ‘Umar (ra) biasa berkeliling pada malam hari untuk memeriksa keadaan.** Suatu hari, ketika beliau berkeliling di kota, mendengar seorang wanita yang sedang melantunkan syair yang bernada penuh kerinduan. Mendengar itu, beliau mencari tahu di siang hari, ternyata suaminya berada di luar kota sudah sekian lama tengah bertugas sebagai prajurit. Kemudian, Hadhrat ‘Umar (ra) membuat peraturan bahwa seorang prajurit tidak boleh bertugas di luar kota lebih dari 4 bulan. Jika ada prajurit yang ingin ditinggal di luar kota untuk jangka waktu yang lama, maka ia harus membawa serta istrinya. Jika tidak, setelah berlalu 4 bulan, komandannya akan memaksanya untuk pulang.”<sup>825</sup>

Selengkapnya dijelaskan juga pada satu tempat bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda kepada wanita yang melantunkan syair itu, ‘Apakah kamu berniat untuk melakukan keburukan?’

Wanita itu menjawab, ‘Semoga Allah melindungiku.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Kendalikanlah diri. Saya akan segera mengirimkan surat kepada suamimu.’

Hadhrat ‘Umar (ra) pun mengirim utusan kepada suami si wanita itu agar segera pulang. Beliau pun menyelidiki lebih lanjut dan seperti yang telah dikatakan, beliau menetapkan bahwa seorang tentara tidak boleh lebih dari 4 bulan bertugas jauh terpisah dari rumah, jika tidak, ia harus membawa serta istri dan anaknya.”<sup>826</sup>

**Aslam meriwayatkan, “Suatu malam saya pergi bersama dengan Hadhrat ‘Umar (ra) keluar Madinah.** Nampak kepada kami sebuah kemah. Kami bermaksud untuk pergi menuju kemah tersebut. Ternyata di dalam kemah tersebut ada seorang wanita yang sedang kesakitan tengah melahirkan. Hadhrat ‘Umar (ra) menanyakan keadaan si wanita itu.

Wanita itu menjawab, ‘Saya seorang musafir yang tidak memiliki apa-apa.’

Mendengar itu Hadhrat ‘Umar (ra) menangis lalu bergegas pulang ke rumah. Beliau bertanya kepada istrinya yang bernama Hadhrat Ummu Kultsum putri Ali ibn Abi Thalib, ‘Apakah kamu ingin meraih pahala yang Tuhan bawa untuk kamu?’ Hadhrat ‘Umar (ra) menceritakan kejadian tadi.

Istri beliau menjawab, ‘Tentu saja.’

Hadhrat ‘Umar (ra) pun memanggul tepung gandum dan lemak daging di pundaknya.

Sementara Hadhrat Ummu Kultsum membawa barang-barang keperluan untuk proses melahirkan lalu keduanya berangkat. Hadhrat Ummu Kultsum menghampiri si wanita itu sedangkan Hadhrat ‘Umar (ra) duduk bersama suami dari wanita itu yang saat itu ada juga di sana, namun suaminya tidak mengenal Hadhrat ‘Umar (ra). Beliau berbincang dengan suaminya. Akhirnya wanita itu melahirkan bayi laki-laki.

Hadhrat Ummu Kultsum menghampiri Hadhrat ‘Umar (ra) dan berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin! Sampaikanlah kabar suka kepada pria itu bahwa istrinya telah melahirkan seorang bayi laki-laki.’

Ketika pria itu mendengar ucapan Hadhrat Ummu Kultsum, ia baru menyadari, karena sebelumnya tidak mengetahui bahwa yang tengah berbincang dengannya adalah Hadhrat Khalifah ‘Umar. Kemudian suami si wanita itu meminta maaf kepada Hadhrat ‘Umar (ra). Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Tidak mengapa.’ Hadhrat ‘Umar (ra) pun menyerahkan uang dan barang-barang keperluan kepada mereka lalu pulang.”<sup>827</sup>

**Sa’id ibn Musayyab dan Abu Salamah ibn Abdurrahman meriwayatkan, “Demi Tuhan! Hadhrat ‘Umar (ra) telah menyempurnakan apa yang telah beliau katakan yakni Hadhrat ‘Umar (ra)**

---

سَيَكُونُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَنْ لَا تَقْوَمُ (أَي السَّاعَةِ) حَتَّى يَغْرُسَهَا، فَلْيَغْرُسَهَا “Sekiranya hari kiamat hendak terjadi, sedangkan di tangan salah seorang di antara kalian ada bibit kurma maka apabila dia mampu menanamnya sebelum terjadinya kiamat, hendaklah dia menanamnya.”

825 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 4, p. 63 [1914].

826 Tarikh-ul-Khulafa, Al-Suyuti, p.111, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1999.

827 Al-Bidaya Wa Al-Nihaya, Ibn Kathir, Vol. 10, p. 186, Dar-e-Hijr [1998].

bersikap keras ketika keadaan menuntut untuk keras dan juga bersikap lembut pada tempatnya. Beliau (ra) menjadi bapak bagi anak-anak dan para istri yang terlantar. Bahkan beliau menemui para wanita yang suaminya sedang bertugas di luar kota. Beliau mengucapkan salam di balik pintu lalu menawarkan bantuan kepada mereka atau menanyakan barangkali ingin memesan sesuatu, maka beliau bersedia untuk membelikannya di pasar. Beliau bersabda, ‘Saya tidak ingin kalian tertipu ketika berbelanja.’ Karena itu, para wanita mengirimkan anak-anaknya menyertai Hadhrat ‘Umar (ra). Dikatakan bahwa ketika beliau (ra) pergi ke pasar, di belakang beliau begitu banyak anak yang mengikuti sehingga sulit untuk menghitungnya. Lalu beliau membelikan untuk mereka apa yang mereka perlukan. Adapun bagi para wanita yang tidak memiliki anak, maka beliau (ra) membelikannya sendiri untuk mereka.

**Ketika ada utusan dari antara prajurit tentara yang datang, Hadhrat ‘Umar (ra) menyampaikan sendiri surat-surat yang dikirimkan oleh para prajurit untuk para istri mereka dan menasihati para wanita itu,** ‘Suami kalian telah berjuang di jalan Allah dan kalian berada di kotanya Rasulullah (saw). Jika ada orang yang bisa membacakan surat ini kepada kalian, itu baik, namun jika tidak ada, kalian bisa berdiri di dekat pintu, supaya saya bisa membacakan surat surat itu untuk kalian.’

Beliau selanjutnya bersabda, ‘Utusan kita akan pergi pada hari-hari tertentu. Karena itu, silahkan kalian menulis surat untuk saya titipkan kepada mereka untuk disampaikan kepada para suami kalian.’

Hadhrt ‘Umar (ra) membawakan alat tulis dan tinta, kemudian bagi yang sudah selesai menulisnya, beliau mengambil suratnya, namun bagi wanita yang tidak bisa menulis, beliau meminta para wanita itu untuk menuju ke pintu dan menyampaikan isi surat yang ingin disampaikan lalu Hadhrt ‘Umar (ra) menuliskannya atas nama mereka untuk para suami mereka. Kemudian beliau menitipkannya kepada para kurir yang bertugas mengirimkan surat.”<sup>828</sup>

Hadhrt Ali meriwayatkan, “Saya melihat Hadhrt ‘Umar (ra) tengah pergi dengan tergesa-gesa ke Ibtha sambil mengangkat pelana unta di punggung beliau sendiri.” Ibtha adalah nama sebuah tempat yang terletak di dekat Makkah dan Mina.

Saya (Hadhrt Ali) berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin! Hendak pergi kemana tuan?’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Unta sedekah seseorang telah kabur, saya akan mencarinya.’

Saya berkata kepada Hadhrt ‘Umar (ra), ‘Anda telah menetapkan jalan yang tidak mudah untuk ditempuh oleh para Khalifah penerus Anda nanti.’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Wahai Abul Hasan! Janganlah menyalahkan saya. Demi Dzat yang telah mengutus Muhammad dengan Nubuwwat, jika seekor kambing saja yang hilang di tepi sungai Eufrat, maka ‘Umar akan ditanyakan pertanggungjawabannya pada hari kiamat, karena hal itu.”<sup>829</sup>

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Pada zaman Hadhrt ‘Umar (ra), ada seorang Muslim yang tengah berjalan dengan menundukkan leher. Hadhrt ‘Umar (ra) berpikir bahwa mungkin orang tersebut tengah mengalami hal yang sulit atau menerima berita kesedihan sehingga ia merasa sedih.**

Melihat itu Hadhrt ‘Umar (ra) menyentuh dagunya, mengangkatnya dan bersabda, ‘Sekarang ini adalah masa kemenangan Islam, namun kamu malah menundukkan kepala. Kamu mengalami sedikit kesulitan saja yang membuat kamu menundukan kepala. Tidaklah pantas bersikap seperti itu.’ Dalam kata lain, ini adalah era dimana Allah Ta’ala menganugerahi kekuasaan kepada Islam meskipun dunia berusaha menentangnya, jadi, bila orang itu telah mengalami kesulitan kecil, tidak perlu menundukkan kepala sampai seperti itu.

**Hadhrt ‘Umar (ra) menyatakan,** ‘Allah Ta’ala telah memberikan kekuasaan kepada Islam pada saat ini meskipun dunia bisa mengatakan apa yang ingin dikatakan, jangan pedulikan mereka. Jika kamu yakin

---

828 Izalatul Khulafa An Khilafat-ul-Khulafa, by Shah Waliullah Muhaddis Dehlvi, translated by Istiaq Ahmad Sahib, Vol. 3, pp. 228-229, Qadeemi Kutub Khana Karachi.

829 Izalatul Khulafa An Khilafat-ul-Khulafa, by Shah Waliullah Muhaddis Dehlvi, translated by Istiaq Ahmad Sahib, Vol. 3, pp. 286-287, Qadeemi Kutub Khana Karachi; Mu’jamul Buldan, Vol. 1, p. 95.

bahwa Islam akan menjadi pemenang, lantas kenapa bersedih. Tidaklah perlu menyedihkan hal-hal sepele.”<sup>830</sup>

Dalam kata lain, tetap tidak beralasan untuk bersedih dan cemas jika ada di suatu tempat tertentu umat Muslim mengalami kerugian.

**Hal ini disampaikan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) pada saat hijrah dari Qadian. Beliau bersabda, “Seorang beriman janganlah mencemaskan apa yang hilang dari dirinya. Jika ada sesuatu yang hilang dari dirinya, kalian tidak rugi. Yang perlu dilihat adalah demi siapa sesuatu itu hilang dari kalian. Jika kalian kehilangan sesuatu demi Allah Ta’ala dan untuk kemajuan Islam, Allah Ta’ala akan membalasnya dengan ganjaran yang terbaik. Tidak perlu bersedih atas kehilangan sesuatu yang bersifat sementara.”**

**Dalam menjelaskan satu peristiwa Hadhrat ‘Umar (ra) yang masyhur, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Meskipun Hadhrat ‘Umar (ra) terpaksa harus menanggung kesulitan, namun beliau tidak memperdulikan hal itu. Beliau juga menegaskan persamaan yang ingin ditegakkan oleh Islam.** Kisahnya sebagai berikut, Jablah ibn Aiham adalah seorang pemimpin sebuah kabilah yang beragama Kristen. Ketika umat Islam mulai melancarkan serangan ke Syam, orang tersebut dan bersama kabilahnya baiat masuk Islam lalu berangkat naik haji. Ketika melakukan ibadah haji, ada keramaian besar di suatu tempat. Secara kebetulan kaki seorang Muslim menyentuh kakinya.

Di dalam Riwayat lain dikatakan bahwa kaki orang tersebut mengenai ujung jubahnya. Orang itu menganggap dirinya seorang raja dan kaumnya berjumlah 60 ribu orang dan setia kepadanya bahkan dalam sebagian sejarah diketahui bahwa jumlah tersebut hanya pasukanya saja. Pendek kata, ketika kaki seorang Muslim yang sederhana mengenai kakinya, ia dengan emosi menampar orang Muslim itu dengan keras lalu berkata, ‘Kurang ajar kamu! Kamu tidak tahu siapa aku?! Seharusnya tadi kamu mundur dengan hormat, kamu telah lancang menginjakkan kaki diatas kakiku.’

Setelah mendapat tamparan orang Muslim itu pun diam. Namun ada Muslim lain yang mengatakan, ‘Tahukah kamu bahwa agama yang kamu masuki ini adalah Islam. Di dalam Islam tidak ada perbedaan antara kaya dan miskin, wa bil khusus, di Ka’bah yang mana kamu tengah tawaf di sekitarnya. Di sini tidak dibedakan antara kaya dan miskin.’

Namun pembesar itu berkata, ‘Aku tidak peduli hal itu.’

Orang Muslim itu berkata, ‘Jika hal ini dilaporkan kepada ‘Umar, mungkin beliau akan membalaskan perbuatan ini demi orang Muslim ini.’

Setelah mendengar itu, Jablah ibn Aiham naik pitam dan berkata, ‘Apakah ada orang yang berani menampar muka Jablah ibn Aiham?’

Orang itu menjawab, ‘Kalau orang lain, saya tidak tahu, namun berkenaan dengan ‘Umar, beliau bisa melakukannya.’

Mendengar itu pembesar itu segera menyelesaikan thawafnya dan langsung pergi menemui Hadhrat ‘Umar (ra). Ia bertanya, ‘Jika ada seorang kaya menampar muka orang miskin, apa yang akan Anda lakukan?’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya akan meminta orang miskin itu untuk membalas tamparannya di muka orang kaya itu.’

Jablah berkata, ‘Anda tidak paham maksud saya. Maksud saya, jika ada seorang pembesar yang sangat terhormat menampar orang miskin, apa yang akan Anda lakukan?’

Beliau bersabda, ‘Di dalam Islam tidak ada perbedaan antara orang kaya dan miskin.’

Beliau bersabda, ‘Jablah, apakah kamu tidak melakukan suatu kesalahan?’

Mendengar itu Jablah berbicara dusta mengatakan, ‘Saya tidak menampar siapapun, saya hanya ingin menanyakan saja.’

Namun Jablah segera meninggalkan tempat itu lalu pulang ke negerinya dengan membawa kawan-kawannya. Setelah itu ia murtad lagi bersama dengan kaumnya. Pada saat terjadi peperangan antara Roma

---

830 Qadian Se Humari Hijrat Eik Asmani Taqdeer Thi, Anwar-ul-Ulum, Vol. 1, p. 379.

dan pihak Muslim, Jablah berpihak kepada Roma dan bergabung di dalamnya, namun Hadhrat ‘Umar (ra) tidak mempedulikannya.”<sup>831</sup>

Inilah persamaan yang ditegakkan oleh pemerintahan Islam yang mana merupakan pelajaran bagi Negara-negara Islam pada masa ini.

Insya Allah akan berlanjut lagi.

Saat ini saya akan menyebutkan beberapa almarhum. **Yang pertama adalah Abdul Wahid Warraich Sahib, ketua Jemaat Wildrast Host Jerman.** Beliau adalah mantan Sadr Khuddam Jerman dan juga mantan Sekretaris Tarbiyat PB Switzerland. Beliau wafat pada usia 41 tahun pada tanggal 12 mei disebabkan oleh memburuknya keadaan dalam perjalanan turun gunung setelah berhasil menaiki dan menancapkan bendera Ahmadiyah dipuncak gunung Everest. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau meninggalkan istri, 3 putra dan 2 putri, kedua orang tua, 1 saudara dan 2 saudari.

Amir Sahib Switzerland, Tariqul Mudassir menulis, “Sejak permulaan hingga wafat, almarhum merupakan anggota yang aktif. Beliau merupakan anggota dan pengurus yang ideal dan Ahmadi yang setia. Beliau selalu melaksanakan pengkhidmatan Jemaat dengan penuh kerendahan hati. Tidak ada ketakaburan dalam diri beliau. Beliau tidak hanya menasihati untuk mengkhidmati kemanusiaan bahkan serta merta menampilkan teladan dalam hal itu. Beliau juga pernah bertugas dalam berbagai proyek IAAAE di Afrika. Setelah melihat pengkhidmatan beliau di Afrika, banyak pemuda yang berangkat ke Afrika mengikuti teladan beliau. Ketika ditetapkan sebagai Sadr Khuddam, beliau mencari celah-celah baru untuk memberikan talim dan tarbiyat kepada kalangan muda dan menyelamatkan mereka dari pemikiran materialistis dan gemerlap bangsa Eropa. Beliau pun merupakan teladan dalam pengorbanan harta. Putra beliau bernama Talha Warraich saat ini tengah menempuh Pendidikan di Jamiah Jerman.”

Amir sahib menuturkan, “Almarhum sangat baik dalam memberikan tarbiyat yang sebagai buahnya anak beliau saat ini tengah belajar di Jamiah. Almarhum adalah seorang Ahmadi ideal dalam memenuhi hak Allah dan hambaNya.”

Mereka yang bukan Ahmadi pun menyampaikan belasungkawa atas kewafatan beliau. Mister Sefen Lord menulis, “Saya telah bekerja Bersama beliau di Swiss company selama bertahun tahun yang merupakan perusahaan telekomunikasi terbesar di Swiss. Saya bekerja dengan beliau dalam tim beliau selama lebih kurang satu tahun. Saya tidak hanya memuji keahlian beliau dalam bidangnya bahkan secara khusus disebabkan oleh akhlak beliau. Beliau selalu bersikap baik, selalu membantu orang lain, jujur, bisa dipercaya. Selain seputar pekerjaan, saya pun suka berbicara dengan beliau dalam hal lainnya.”

Seorang Muballig menulis, “Almarhum memiliki sifat yang mulia, mencintai Khilafat, dawam melaksanakan shalat jumat di masjid. Shalat-shalat lain pun beliau usahakan untuk melakukannya di masjid. Beliau rajin tahajjud.”

Sekretaris maal, Rizwan sahib menuturkan, “Beliau bekerja di perusahaan Microsoft sebagai software engineer. Suatu hari almarhum berkata kepada saya (Rizwan Shab), ‘Cabang perusahaan Microsoft Switzerland akan pindah ke Silicon Valley (Amerika Serikat), perusahaan memberikan tawaran kepada saya (Almarhum) untuk ikut serta dengan mereka ke Silicon Valley. Mereka menjanjikan berbagai fasilitas, kenaikan gaji dan mereka akan mengatur pemindahan barang barang saya ke sana.

Saya menolak tawaran perusahaan karena saya memiliki tanggung jawab tugas-tugas Jemaat di sini yang tidak ingin saya tinggalkan. Beberapa hari kemudian dengan karunia Allah Ta’ala cabang perusahaan tersebut dibeli oleh perusahaan besar Switzerland.’ Almarhum mengatakan, ‘Perusahaan ingin mengajak saya pindah, namun Allah Ta’ala telah mengaturkan di sini dan tidak hanya itu, sedemikian karunia Allah Ta’ala sehingga gaji yang saya dapatkan lebih besar dari boss saya.’”

Sekretaris Umur Kharijiah Nasional yang bernama Zahid Sahib menuturkan, “Saya mengenal almarhum sejak 26 tahun lalu. Saya mendapatkan kesempatan untuk berkhidmat di Khuddamul Ahmadiyah bersama almarhum. Beliau adalah seorang yang sangat baik, disipling puasa dan shalat, rajin

---

831 Sair-e-Ruhani (Part 2), Anwar-ul-Ulum, Vol. 16, pp. 43-43.

berdoa, pekerja keras, pecinta dan taat kepada khilafat. Beliau adalah seorang kawan yang penyayang dan ramah. Sejak muda pun beliau sudah memiliki tabiat yang berbeda dari pemuda pada umumnya.

Saya tidak pernah melihat beliau marah, tidak juga pernah timbul kesan hal itu dari logat bahasa atau wajah. Saya tidak pernah melihat beliau bersuara tinggi atau keras. Ketika kami melakukan kesalahan, beliau menasihati dengan lembut secara terpisah. Beliau selalu bersikap baik dan rendah hati kepada orang tua maupun anak-anak. Senyuman ringan selalu menghiasi wajah beliau. Beliau selalu siap untuk mengorbankan jiwa, harta, waktu dan kehormatan. Banyak sekali pemuda Switzerland yang tidak hanya beliau bimbing dalam hal talim dan masa depan bahkan beliau juga membantu lusinan mereka untuk mendapatkan pekerjaan. Beliau juga mendirikan Ahmadiyah Hiking Club (Klub para Ahmadi Pendaki Gunung) di bawah Khuddamul Ahmadiyah dan memperkenalkan hiking kepada puluhan Khuddam.

Beliau pemilik tekad yang kuat. Suatu hari saya bertanya kepada almarhum, ‘Apakah Anda merasa takut ketika melakukan hiking?’

Beliau menjawab, ‘Saya juga merasa takut dan keluarga saya pun tidak menyukai kegiatan ini. Namun saya mencarikan solusi dengan melakukan mulaqat dengan Hudhur. Jika Hudhur memberikan restu saya beriradah untuk melakukan hiking ke puncak gunung di berbagai benua lalu menancapkan bendera Ahmadiyah di atasnya. Saya merasa khawatir jika Hudhur tidak merestui rencana tersebut. Hudhur bersabda pun, ‘Saya katakan kepada beliau, silahkan saja tancapkan bendera jika Anda bisa sampai ke puncaknya.’ Almarhum pun mengatakan, ‘Sekarang insya Allah akan saya lakukan seperti itu.’

Setelah itu pemuda tersebut tidak pernah mundur lagi untuk memenuhi harapan tersebut. Beliau melakukan kerja keras tanpa Lelah untuk dapat mencapai tujuan luhur tersebut. Beliau terus menaklukkan puncak gunung satu persatu. Beliau juga mendapatkan kemuliaan untuk dapat menancapkan bendera Ahmadiyah di puncak gunung tertinggi di dunia, Puncak Everest.”

Penulis itu mengatakan, “Saya tidak mengetahui apakah kewafatan beliau ini dapat dikatakan mati syahid atau tidak, namun dengan kesaksian saya sendiri saya dapat mengatakan, dalam diri beliau terdapat gejolak iman yang biasa diraih oleh orang-orang yang berhasrat untuk meraih mati syahid. Namun menurut hemat saya, sesungguhnya beliau telah berusaha untuk menyapaikan pesan Islam dan Ahmadiyah dan pesan tauhid. Beliau telah berhasil melakukannya. Beliau pun hadir keharibaan Allah Ta’ala dalam safar untuk menempuh maksud tadi. Pastinya beliau telah meraih derajat syahid. Kita berdoa kepada Allah Ta’ala semoga Allah Ta’ala memberikan derajat syahid kepada beliau dan terhitung dalam golongan syahid.”

Ayah beliau Khadim Husein Warraich mengatakan, “Tampak kepada kami bagaimana anak saya terus berderap maju. Ia berhasil menaklukkan satu persatu gunung dan tidak gentar melakukannya.

Kawan saya bertanya kepada saya, ‘Kenapa Anda tidak melarangnya, hobbynya ini sangat berbahaya.’

Saya selalu menjawabnya dengan mengatakan, meskipun saya melarang, ia tidak akan berhenti, karena di dalam dirinya terdapat gejolak semangat untuk mengibarkan bendera Jemaat di setiap ketinggian di dunia dan menyampaikan pesan tauhid Allah Ta’ala.”

Seorang kawan menulis, “Saya pernah bertanya kepada pak Sadr (Almarhum), ‘Ketika Anda menaiki gunung, apa yang Anda dengarkan di HP untuk memotivasi diri sendiri?’

Pak Sadr menjawab, ‘Saya telah mendownload buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan saya dengarkan itu selama perjalanan.”

Demikian juga beliau menuturkan, “Suatu kali saya bertanya kepada Pak Sadr, bagaimana Anda melaksanakan ibadah Anda di tempat yang begitu tinggi dan dingin seperti itu?

Beliau menjawab, “Pak Mubaligh! Saya sangat menikmati beribadah di gunung-gunung. Terlintas pemikiran di hati saya bahwa para Nabi Allah Ta’ala pun pernah menjauhkan diri dari hiruk-pikuk dunia dengan mengasingkan diri di gunung-gunung dan melakukan ibadah.”

Beliau menuturkan, “Abdul Wahid Waraich suatu kali menceritakan kepada saya satu kisah perjalanan, bahwa pada saat mendaki Gunung Denali di North Alaska yang merupakan gunung paling dingin di dunia, jari telunjuk beliau membeku. Ketika beliau memperlihatkan luka itu kepada Dokter,

maka Dokter mengatakan, “Ini benar-benar telah membeku. Ini bukan lagi satu bagian dari anggota tubuh.” Dokter mengatakan, “Kami terpaksa harus mengamputasinya, karena dengan cepatnya ini menjadi lumpuh.”

Pak Sadr menjawab, “Ini adalah jari syahadat, dengannya kami memberikan kesaksian mengenai keesaan Allah Ta’ala dalam shalat, saya tidak akan memotong jari ini.”

Setelah itu Allah Ta’ala memberikan karunia-Nya dan yang terjadi kemudian, berkat doa-doa, jari tersebut benar-benar pulih kembali sepenuhnya.”

Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk meneruskan kebaikan-kebaikan beliau. Apa yang orang-orang gambarkan mengenai kebaikan-kebaikan beliau dan juga apa yang saya lihat pada diri beliau, beliau jauh lebih unggul dari itu dalam kebaikan-kebaikan beliau. Beliau adalah seorang yang mengucapkan *labbaik* terhadap setiap perintah dari Khilafat, tidak hanya sekedar kata-kata, tetapi beliau selalu meningkat dalam kesetiaan dan ketulusan dan senantiasa berusaha untuk selalu meningkatkannya. Beliau adalah salah satu dari orang-orang yang kepergiannya menciptakan kehampaan. Singkatnya, sebagaimana yang telah saya sampaikan, tujuan beliau adalah untuk menancapkan bendera agama Allah Ta’ala dan keesaan-Nya di tempat-tempat yang tinggi yang mana beliau berhasil dalam tujuannya tersebut. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan *maghfiroh* dan kasih sayang-Nya dan meninggikan derajat beliau.

**Jenazah yang kedua, yang terhormat Amatun Nur Sahibah yang merupakan istri Dokter Abdul Malik Shamim Sahib dan putri dari Sahibzadi Ammaturrasyid Begum dan Mia Abdurrahman Sahib.** Beliau wafat pada 15 Juni di Washington. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’un*. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau adalah seorang Mushiah. Beliau adalah cicit Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan demikian juga dari pihak ibu beliau adalah cicit Hadhrat Khalifatul Masih Awwal (*radhiyAllahu ta’ala ‘anhu, ra*). Beliau adalah cucu dari Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) dan Hadhrat Sayyidah Amatul Hay serta cucu sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as), Hadhrat Profesor Ali Ahmad dari Bihar. Sebagaimana yang telah saya sampaikan, beliau menikah dengan Dokter Abdul Malik Shamim Sahib putra Maulwi Abdul Baqi Sahib. Allah Ta’ala menganugerahkan dua putri kepada beliau.

Dalam khotbah nikah beliau, setelah membaca ayat-ayat yang biasa ditilawatkan dalam khotbah nikah, Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (*rahimahullahu ta’ala, (rha)*) bersabda, “Di dalam ayat-ayat yang biasa ditilawatkan pada kesempatan pernikahan tersebut, salah satunya dijelaskan bahwa *Qaul Sadiid* (perkataan yang jujur) adalah penting untuk perbaikan amal. Sebagian besar penderitaan dan ketidaktentraman timbul sebagai akibat perbuatan-perbuatan yang buruk dan sejauh menyangkut hubungan satu sama lain, keburukan yang menjadi penyebab ketidaktentraman itu adalah tidak adanya kejujuran. Jika berbicara dengan jelas dan lugas, tidak akan ada kemungkinan untuk terjadi kesalahpahaman dan tidak akan ada kemungkinan buruk timbulnya perasaan kesal dan ketidaktentraman. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada kita semua untuk dapat melakukan amal-amal saleh dan menciptakan sarana perbaikan amal kita semua dan semoga dalam diri kita sedemikian rupa tercipta kebiasaan berkata jujur sehingga ini menjadi semacam ciri khas bagi kita.”

Bersamaan dengan pernikahan Almarhumah ada juga lima sampai enam pernikahan lainnya. Berkenaan dengan pernikahan Almarhumah beliau (rha) bersabda, “Salah satu pernikahan dari sisi kekerabatan dan dikarenakan hubungan kasih sayang adalah pernikahan putri saya sendiri. Ia adalah Amatun Nur, putri Mia Abdurrahim Sahib dan adik kandung saya Ammaturrashid, yang menikah dengan Dokter Abdul Malik Shamim putra Maulwi Abdul Baqi Sahib.”

Kemudian beliau (rha) bersabda, “Kita berdoa kepada Allah Ta’ala semoga Allah Ta’ala dengan rahmat-Nya menjadikan pasangan ini dan 5 pasangan lainnya sebagai pewaris banyak kebahagiaan. Kemudian niat sebenarnya bagi kalian berdua yang menikah dan bagi Ahmadiyah adalah hendaknya untuk kesejahteraan Islam. Setelah perjuangan yang panjang, Ahmadiyah harus meraih kesuksesan puncak dan klimaks di jalan kemenangan Islam, oleh karena itu penting bagi generasi penerus untuk mendapatkan tarbiyat yang baik dan memiliki mentalitas yang tepat. Jika rahmat Allah Ta’ala tidak menyertai, maka segala daya upaya manusia akan sia-sia, tidak berguna dan tidak menghasilkan apa-apa. Alhasil, kita

berdoa semoga pasangan-pasangan ini dan juga pasangan-pasangan yang telah ada dalam Jemaat maupun yang akan datang, sebagai hasil dari perjodohan mereka tersebut dengan karunia Allah Ta'ala tercipta sarana bagi kekuatan dan keteguhan Islam.

Sahibzadi Ammatun Nur Sahibah juga mendapatkan taufik untuk mengkhidmati Jemaat. Beliau sebagai Sekretaris Tarbiyat Nasional Amerika, Naib Sadr Amerika, Sadr Lokal Lajnah Washington dan anggota dari berbagai komite. **Putri sulung beliau, Amatul Mujib menuturkan, “Beliau** selalu mendahulukan agama di atas dunia. Beliau sangat menaruh simpati kepada orang-orang. Jika ibunda saya bisa membantu seseorang, maka beliau akan membantunya dengan luar biasa. Beliau sangat menaruh perhatian pada ibadahnya.”

**Putrinya menuturkan,** “Selain shalat lima waktu, setiap hari setiap kali saya terbangun di malam hari, saya melihat beliau sedang melaksanakan shalat Tahajjud. Suami beliau telah cukup lama meninggal dalam sebuah kecelakaan. Setelah kewafatan ayah kami, beliau menjalani dua puluh tahun sebagai janda. Dalam keadaan demikian beliau bertawakal sepenuhnya kepada Allah Ta'ala. Sikap bersyukur yang beliau miliki sangatlah menonjol.

Beliau biasa mengatakan, ‘Betapa banyaknya *ihsan* dan karunia Allah Ta'ala atas kita.’

Saya mendengar dari lisan beliau, ‘Allah Ta'ala telah berjanji, “Jika kalian bersyukur, maka Aku akan memberikan lebih banyak. Oleh karena itu senantiasa bersyukurlah kepada-Ku.”’ Beliau menjaga hati tetap senang dan lapang, ramah terhadap tamu, menaruh simpati yang sejati kepada orang-orang, menjalin silaturahmi, adalah kebaikan-kebaikan beliau yang sangat menonjol.

Saya seringkali mendengar dari ibu saya sabda Hadhrat Masih Mau'ud (as) berikut, ‘Silaturahmi bukanlah maksudnya bahwa ada seseorang menjalin silaturahmi dengan kalian lalu kalian menjalin silaturahmi dengannya, silaturahmi ialah seseorang memutuskan tali silaturahmi dengan kalian namun kalian tetap menjalin silaturahmi dengannya.’ Saya melihat dalam diri ibu saya kebajikan yang saya cari dalam diri setiap orang yang merupakan kerabat dan memiliki hubungan dengan saya. Beliau juga sangat menjaga silaturahmi dengan kerabat dan para anggota Jemaat maupun para tetangga. Jika ada seorang tamu baru yang datang ke Masjid, beliau biasa menemuinya dan duduk berbincang dengannya dan mengucapkan selamat datang kepadanya. Banyak yang mengatakan bahwa beliau adalah sosok yang penuh kecintaan.”

**Putri beliau lainnya juga menulis,** “Beliau memiliki hubungan kecintaan yang kuat dengan para anggota Jemaat, khususnya para Mubayi'in baru dan orang-orang juga sangat menyayangi beliau. Beliau selalu ingin menolong setiap orang. Selalu berpemikiran, jangan sampai ketika beliau bertemu dengan seseorang yang sedang membutuhkan sesuatu, beliau tidak bisa memenuhinya.

**Amatul Bashir Sahibah, kakak Amatun Nur Sahibah menulis,** “Ada seorang wanita Afrika-Amerika bernama Sister Shakurah. Ketika beliau pergi haji, beliau melihat dalam mimpi bahwa rumah Noshi, yakni rumah Amatun Nur Sahibah berada di Makkah. Almarhumah biasa dipanggil Noshi di rumah. Ketika Sister Shakurah datang kepada Almarhumah, maka Almarhumah mengatakan, ‘Saya akan mengkhidmati Anda. Maksud mimpi tadi adalah Anda sudah sampai kepada saya.’ Selama 18 tahun beliau tinggal bersama Noshi.”

Kakak Almarhumah, Amatul Bashir Sahibah menulis, “Selama 18 tahun Sister Shakurah yang merupakan wanita Afrika-Amerika ini tinggal bersama Noshi. Selama 8 tahun beliau betul-betul hanya terbaring di tempat tidur, daya penglihatannya pun telah hilang dan Noshi sangat memperhatikannya. Almarhumah juga mengajarkan shalat kepada beliau, karena beliau telah lupa (pikun).

Saya juga melihat Almarhumah sangat memperhatikan Sister Shakurah. Ketika saya datang ke Amerika, Almarhumah sendiri mendudukan beliau di kursi roda dan membawanya untuk menemui saya dan Sister Shakurah pun sangat berterimakasih atas pengkhidmatan Almarhumah.

Almarhumah senang bertabligh dan selalu berupaya untuk menyampaikan mengenai Ahmadiyah dengan satu atau lain cara. Ketika ada yang menanyakan, ‘Anda berasal dari kota apa di Pakistan?’

Almarhumah selalu menyebutkan berasal dari Rabwah dan kemudian perbincangan *tabligh* dimulai. Satu keluarga Yahudi mendapatkan karunia menerima Jemaat. Di dalam keluarga ini ada seorang perempuan bernama Ruqayah Asad. Beliau juga tergabung dalam Amilah Nasional Amerika.”

Beliau menuturkan, “Amatun Nur sahibah adalah sosok yang sangat dicintai yang memberikan manfaat kepada banyak orang. Siapapun yang mendapat kesempatan bergaul dengan beliau memuji keistimewaan-keistimewaan beliau. Beliau secara perbuatan menjalani hidupnya sesuai dengan Islam Ahmadiyah yang karenanya orang-orang terkesan dengan beliau dan beliau menjadi teladan bagi orang-orang. Beliau mewaqafkan dirinya untuk memberikan tarbiyat kepada para lajnah dengan contoh nyata dan berdasarkan tulisan-tulisan Hadhrat Masih Mau’ud (as). Beliau selalu berupaya hadir dalam setiap acara dan melakukan pengkhidmatan secara sukarela. Beliau menghadapi kesulitan-kesulitan dan permasalahan-permasalahan beliau dengan sabar, istiqomah dan tekad yang kuat dan beliau menjadi teladan bagi orang lain dalam hal ini. Beliau melaksanakan tugas tabgih dengan kecintaan dan keikhlasan dan terdepan dalam mengkhidmati tamu. Beliau menjadi teladan bagi para wanita muda maupun yang lanjut usia.”

Wanita tersebut menulis, “Seiring saya bertambah usia, rasa hormat kepada beliau semakin tumbuh di hati saya.” Kemudian beliau menulis, “Kita biasa mengatakan bahwa kita harus mengkhidmati makhluk, kita hendaknya memperhatikan orang-orang miskin dan orang-orang yang membutuhkan, sedangkan Bibi Noshi telah menghabiskan waktunya bertahun-tahun untuk mengkhidmati orang-orang yang bahkan bukan merupakan kerabat beliau, yakni beliau terus melakukan pengkhidmatan dan tidak tersisa waktu untuk diri beliau sendiri.”

Demikian juga para wanita lainnya khususnya para wanita Afrika-Amerika menulis, “Beliau sangat mencintai kami dan banyak menyampaikan kepada kami mengenai ajaran Ahmadiyah.”

Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau dan senantiasa terhubung dengan Khilafat. Beliau telah menjaga hubungan kesetiaan dengan Khilafat. Saya pun telah melihat hal ini terhadap diri saya. Saya melihat beliau telah memperlihatkan teladan ketaatan yang sempurna dan kerendahan hati. Semoga Allah Ta’ala memberikan *maghfiroh* (ampunan) dan rahmat-Nya.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Bismillah Begum Sahibah, istri yang terhormat Nasir Ahmad Khan Sahib, Bahadur Sher, mantan Komandan Hifazat-e-Khas (Pengawal Khas), yang wafat pada 14 Juni di Jerman pada usia 84 tahun.** Ahmadiyah masuk dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau, Hadhrat Choudry Mazharul Haq Khan Sahib Kathgari. Beliau juga mendapatkan karunia berkhidmat di Boarding School, Qadian dan Hadhrat Masih Mau’ud (as) memberikan kurtahnya kepada beliau sebagai tabarruk. Beliau memiliki 5 putri dan 2 putra. Seorang putra beliau, Mahmud Ahmad Sahib adalah Mubaligh Jemaat dan Missionary In Charge di Fiji, serta Amir Jemaat juga di sana. Mahmud Ahmad Sahib, yang merupakan mubaligh kita menulis, “Setelah kewafatan ayahanda, setiap penghasilan yang didapatkan dari tanah, terlebih dahulu beliau selalu membayarkan candah darinya. Beliau mengumpulkan uang pensiun ayahanda dan tidak menggunakannya. Dengan uang tersebut beliau membangun Masjid di Tahirabad Selatan. Beliau selalu menasihatkan kepada kami untuk berpegang teguh pada Khilafat.”

Kemudian beliau menulis, “Setelah kewafatan ayahanda, beliau memberikan kepada kami kecintaan sebagai ibu dan ayah dan tidak pernah membiarkan kami merasakan kehilangan ayahanda kami. Ketika saya di tahun pertama Jamiah Ahmadiyah, beliau sering mengatakan kepada saya, ‘Kamu adalah tentara agama, kamu telah mewaqafkan diri untuk agama, di mana pun Khalifah menempatkanmu kamu harus berdiri teguh di sana dan beliau terus mengulang-ulang kata-kata ini hingga akhir hayatnya.’”

Beliau menulis, “Awalnya dari kampung kami hanya ayahanda sendiri yang datang dan tinggal di Rabwah sehingga ketika sebagian besar kerabat kami dari kampung berdatangan ke Rabwah, Almarhumah dengan sangat senang hati mengatur makan dan tempat tinggal mereka serta mengkhidmati mereka dengan gembira. Beliau sangat memperhatikan hak-hak tetangga dengan baik. Beliau selalu menganggap teman-teman sekelas saya seperti anaknya sendiri. Beliau biasa mengatakan, ‘Ajaklah ke rumah anak-anak

yang berasal dari luar negeri yang tinggal di asrama, supaya mereka betah di Jamiah.’ Sebagian besar para mahasiswa Jamiah merasakan kasih sayang dari yang terhormat ibunda saya, yang mana beberapa mubaligh memberikan kesaksian mengenai hal ini. Selain dari Pakistan, para mahasiswa dari Indonesia dan Afrika juga termasuk yang mendapatkan kasih sayang beliau.” Beliau menuturkan, “Seberapa banyak pun uang yang ada pada beliau, beliau biasa membagikannya atau memberikannya untuk candah, namun tidak ada seorang pun yang berani meminta uang pada beliau.”

Bapak Mubaligh tidak bisa hadir dalam pengurusan jenazah beliau karena sedang bertugas di lapangan pengkhidmatan, yakni sebagai Missionary In Charge dan Amir di Fiji, sebagaimana yang telah saya sampaikan. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan kesabaran dan ketentruman kepada beliau dan juga memberikan kesabaran kepada putra-putri beliau yang lainnya dan menganugerahkan taufik untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan kasih sayang-Nya kepada Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Kolonel Jawid Rushdi Sahib, putra dari Choudry Abdul Gani Rhusdi Sahib dari Rawalpindi.** Beliau wafat beberapa waktu yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Dengan karunia Allah Ta’ala Almarhum seorang Mushi. Setelah pensiun dari ketentaraan beliau senantiasa sibuk dalam pengkhidmatan kepada Jemaat dan selain sebagai Sekretaris Ta’lim, Sekretaris Waqfi Jadid, Sekretaris Rishtanata, beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Wasiyat di Halqah. Tiga kali beliau menjadi Ketua Halqah Satelite Town, Rawalpindi. Beliau sosok yang rajin berdoa. Beliau biasa dengan diam-diam memberikan bantuan finansial kepada orang-orang. Beliau seorang yang penuh simpati, selalu memberikan pertolongan dan bimbingan kepada kaum kerabat, tetangga dan para anggota lainnya ketika dalam keadaan kesulitan. Seorang administrator yang baik dan cendekia. Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada Almarhum. *In syaa Allah* saya akan melaksanakan shalat jenazah semua Almarhum setelah shalat Jumat. <sup>832</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ

832 Original Urdu transcript published in Al-Fazl International 16 July 2021, pp. 5-10. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-06-25.html>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-06-25/> (bahasa Inggris dan Urdu) dan rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 118, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* 08)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 02 Juli 2021 (Wafa 1400 Hijriyah Syamsiyah/21 Dzulqa’idah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Penjelasan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) mengenai Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai pihak Pemerintah membeli lahan pihak kaum agama lain yang ditaklukkan padahal masa itu sudah umum untuk merampas harta tanah pihak yang ditaklukkan

Usaha Penghapusan Perbudakan dan Penawanan di luar Perang. Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) dalam menjelaskan mengenai larangan di dalam Islam untuk memperbudak, kecuali dalam corak tawanan perang. Menyinggung sedikit mengenai perbudakan oleh bangsa Eropa hingga abad ke-19.

Sifat Tidak mementingkan diri sendiri dari Hadhrat ‘Umar (ra): Teladan beliau di masa kesusahan makanan akibat lamanya masa musim kering. Berbagai penjelasan keadaan masa itu berdasarkan Kitab-Kitab Sejarah: Ath-Thabaqaat al-Kubra dan Tarikh ath-Thabari.

Beberapa upaya menghadapi kekeringan parah: permintaan bantuan dari provinsi-provinsi yang lebih sejahtera: 1. Mesir (dibawah Amir bernama Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Ash); 2. Kufah atau Iraq (dibawah Amir yang bernama Hadhrat Sa’d ibn Abi Waqqash) dan 3. Syam (Surah dan sekitarnya dibawah Amir yang bernama Hadhrat Mu’awiyah).

Beberapa kebijakan pengetatan dan kesederhaan Hadhrat Khalifah ‘Umar (ra).

Doa-Doa Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai pimpinan di masa kesulitan ekonomi dan pangan.

Kepemimpinan Teladan Hadhrat ‘Umar (ra): pemasangan alas tikar atau sajadah di Masjid; perluasan Masjid Nabawi dan perubahan yang terjadi dalam bangunan Masjid.

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menguraikan mengenai sifat pemerintahan yang Islami dan pengaturannya pada masa Hadhrat ‘Umar (ra) dan juga mengenai perubahan yang baru diterapkan dan masalah administrasi baru yang diperkenalkan.

Sensus (penghitungan dan pendataan penduduk), sistem penjatahan dalam pembagian makanan demi memastikan meratanya bahan makanan pada waktu kesulitan ekstrim. Sistem pemerataan (sama rata) dipraktekkan Nabi (saw) dalam pasukan beliau di peperangan ketika situasi ekstrim dalam hal kekurangan makanan dan di awal masa di Madinah. Perbedaan khas sensus dan sistem jatah pada masa Nabi Muhammad (saw) dan pada masa Khalifah ‘Umar (ra). sensus dan sistem jatah pada masa Khalifah ‘Umar (ra) berjalan terus hingga masa Daulah Dinasti Umayyah.

Perbedaan khas sensus pada masa Khalifah ‘Umar (ra) dan pada masa kerajaan-kerajaan di masa kemudian, khususnya di pemerintahan duniawi semata. Perbedaan khas sensus dan sistem jatah pada masa Khalifah ‘Umar (ra) dan pada masa Soviet Rusia di bawah ideologi komunisme.

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menguraikan mengenai penyediaan pangan dan pakaian bagi setiap orang dalam pemerintahan yang Islami.

Membangun Sistem Resmi Syura dan bagaimana aspirasi rakyat didengarkan, termasuk dari kalangan non Muslim.

Nasehat-Nasehat kepada para Pengurus Pemerintahan: Berkenaan dengan bagaimana ketakwaan para ‘Amil (pejabat bidang keuangan seperti pemungut zakat dan pajak, penghitungnya dan sebagainya) dan apa saja arahan untuk mereka dan bagaimana Hadhrt ‘Umar (ra) memberikan petunjuk kepada mereka. Penjelasan Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) mengenai sikap Hadhrt ‘Umar (ra) perihal pengaduan terhadap para Wali atau Amir (Pejabat Daerah atau Gubernur sebagai perwakilan dan utusan Pusat) dalam kasus rakyat Kufah yang suka membangkang dan melaporkan keluhan-keluhan tentang para Amirnya ke



bercorak *kharaji* atau *'usyri*. Meski demikian, Hadhrat 'Umar (ra) menganggap mereka sebagai pemiliknya sehingga tanah-tanah itu pun dibeli dari mereka.”<sup>835</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) dalam menjelaskan mengenai larangan di dalam Islam untuk memperbudak, kecuali dalam corak tawanan perang**, beliau bersabda, “Allah Ta'ala berfirman (Al-Qur'an, Surah al-Anfal, 8:68), *ثُرِيدُونَ عَرَضَ الدُّنْيَا* (yakni, wahai orang-orang beriman! Apakah engkau berkeinginan seperti kaum lain yang merampas [harta] orang lain demi menambah kekuasaanmu? *وَاللَّهُ يُرِيدُ* (sementara Allah Ta'ala tidak menghendaki bila engkau mengikuti dunia, namun Dia menghendaki agar engkau berjalan diatas perintah-perintah-[Nya] yang akan membawa akibat lebih baik bagi engkau dan menjadikan engkau berhak atas keridaan-Nya di kehidupan yang kelak. Dan demi keridhaan Allah Ta'ala serta akhir yang baik, inilah perintah yang akan memberi kebaikan bagi engkau, yaitu: Janganlah engkau menjadikan siapapun sebagai tawanan, kecuali para tawanan perang, yaitu mereka yang ditangkap di saat pertempuran. Di sini jelas bahwa di dalam Islam tidak dibenarkan menjadikan siapapun sebagai tawanan kecuali di saat perang.

Perintah ini diterapkan dengan sangat tegas di awal Islam, dimana ada satu peristiwa di masa kekhalifahan Hadhrat 'Umar (ra) bahwa ada satu kafilah yang berasal dari penduduk Yaman dan mereka melaporkan, ‘Sebelum Islam datang, kami secara paksa dijadikan sebagai budak oleh kaum Kristen sehingga kabilah kami menjadi diperbudak. Mohon bebaskanlah kami dari perbudakan ini.’ Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, ‘Meskipun ini tampaknya ada sebelum [kedatangan] Islam, namun saya tetap akan menyelidikinya. Jika apa yang Anda sampaikan terbukti benar, Anda semua akan segera dibebaskan.’

Tetapai, dewasa ini apa yang terjadi di Eropa bertolak belakang dengan hal ini (Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) membandingkan bahwa seperti inilah ajaran Islam yang dijalankan Hadhrt 'Umar (ra) yaitu dengan memberi ketenangan kepada mereka). Bangsa-bangsa Eropa, demi memperluas perdagangan dan pertaniannya, mereka terus menjalankan perbudakan mereka hingga awal abad ke-19. Memang tidak dipungkiri dalam sejarah Islam terjadi pula satu perbudakan yang berlawanan dengan Islam; namun demikian, tidak ditemukan adanya perbudakan dalam suatu pemerintahan [Islam] yang bertujuan untuk memperluas perdagangan atau perindustrian mereka.<sup>836</sup> Hal ini sama sekali tidak ada dalam Islam.”

**Suatu saat terjadi kemarau yang sangat sulit di masa Hadhrt 'Umar (ra) dan kekeringan melanda Madinah dan sekitarnya.** Angin kencang yang menerpa menerbangkan tanah laksana abu sehingga tahun itu dinamakan *عَامَ الرَّمَادَةِ* atau tahun abu.<sup>837</sup>

*سُمِّيَ ذَلِكَ الْعَامُ عَامَ الرَّمَادَةِ لِأَنَّ* (عن عوف بن الحارث عن أبيه قال: “Tahun itu dinamai *'Aamur Ramadah'* yaitu tahun abu disebabkan seluruh permukaan tanah yang menghitam seperti abu akibat tidak adanya hujan dan keadaan ini terjadi selama 9 bulan.”

*لَمَّا صَدَرَ النَّاسُ عَنِ الْحَجِّ سَنَةَ ثَمَامِي*, Hizam ibn Hisyam meriwayatkan dari ayahnya, *(جَزَامُ بْنُ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:)* *عَشْرَةَ أَصَابَ النَّاسَ جَهْدٌ شَدِيدٌ وَأَجْدَبَتِ الْبِلَادُ وَهَلَكَتِ الْمَأَشِيَّةُ وَجَاعَ النَّاسُ وَهَلَكُوا حَتَّى كَانِ النَّاسُ يَرُونَ يَسْتَقُونَ الرِّمَّةَ وَيَحْفَرُونَ نَفَقَ* “Di tahun 18 Hijriah, ketika musim kembali dari haji, orang-orang sangat mengalami kesulitan. Kekeringan melanda seluruh negeri. Hewan ternak binasa dan orang-orang hampir mati karena kelaparan, hingga mereka terpaksa menumbuk sisa-sisa tulang dan melarutkannya dengan air lalu meminumnya. Bahkan, hingga mereka terpaksa mengeluarkan isi tikus atau hewan berbulu lainnya.”<sup>838</sup>

Diriwayatkan dari Hadhrt Ibnu 'Umar (ra), *بِسْمِ اللَّهِ*, “ *أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ كَتَبَ إِلَى عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ عَامَ الرَّمَادَةِ: بِسْمِ اللَّهِ، الرِّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ عَبْدِ اللَّهِ عُمَرَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ إِلَى الْعَاصِيِّ ابْنِ الْعَاصِ، سَلَامٌ عَلَيْكَ، أَمَا بَعْدُ، أَفْتَرَانِي هَالِكًا وَمَنْ قَبْلِي وَتَعِيشُ أَنْتَ وَمَنْ قَبْلَكَ؟ فَيَا عُوْثَاهُ، ثَلَاثًا قَالَ: فَكَتَبَ إِلَيْهِ عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، لِعَبْدِ اللَّهِ عُمَرَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، سَلَامٌ عَلَيْكَ، فَيَا أَحْمَدَ إِلَيْكَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، أَمَا بَعْدُ، أَتَاكَ الْعُوْثُ، فَلَبِثْتُ لَبِثٌ، لِأَبْعَثَنَّ إِلَيْكَ بِعَيْرٍ أَوْلَهَا عِنْدَكَ وَأَخْرَهَا*

835 Islam Aur Malkiyyat-e-Zameen (Islam dan kepemilikan tanah), Anwar-ul-Ulum, Vol. 21, p. 444, 478-479.

836 Islam Ka Iqtasadi Nizam, Anwar-ul-Ulum, Vol. 18, pp. 26-27.

837 Tarikh Al-Tabari, Vol. 2, p. 508, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1987.

838 Ath-Thabaqaat al-Kubra.



Abdullah ibn Zaid ibn Aslam (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ) meriwayatkan dari kakeknya, Aslam, كَانَ عَمْرٌ يَصُومُ الدَّهْرَ. قَالَ فَكَانَ زَمَانَ الرَّمَادَةِ إِذَا أَمْسَى أُتِيَ بِخُبْزٍ قَدْ نُزِدَ بِالرَّيْتِ إِلَى أَنْ نَحَرُوا يَوْمًا مِنَ الْأَيَّامِ جَزُورًا فَأَطْعَمَهَا النَّاسَ. وَعَرَفُوا لَهُ طَيِّبَهَا فَأَتَى بِهِ فِئْدًا فِدْرٌ مِنْ سَنَامٍ وَمِنْ كَبِدٍ. فَقَالَ: أَنَّى هَذَا؟ قَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مِنَ الْجَزُورِ الَّتِي نَحَرْنَا الْيَوْمَ. قَالَ: بَخٍ بَخٍ بِنَسِ الْوَالِي أَنَا إِنْ أَكَلْتُ طَيِّبَهَا وَأَطْعَمْتُ النَّاسَ كَرَادِيْسَهَا أَرْفَعُ هَذِهِ الْجَفْنَةَ. هَاتِ لَنَا عَيْرَ هَذَا الطَّعَامِ. قَالَ فَأَتَى بِخُبْزٍ وَرَيْتٍ. قَالَ فَجَعَلَ يَكْسِرُ بِيَدِهِ وَيَتْرُدُ ذَلِكَ الْخُبْزَ ثُمَّ قَالَ: وَيْحَكَ يَا زَيْفَا! أَحْمِلْ هَذِهِ الْجَفْنَةَ حَتَّى تَأْتِيَ بِهَا أَهْلَ بَيْتِ بَثْمَعٍ فَإِنِّي لَمْ أَتِهِمْ مُنْذُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ. وَأَحْسِبُهُمْ. “Saat itu Hadhrat ‘Umar (ra) terus-menerus berpuasa. Di masa kekeringan dahsyat tersebut, di suatu sore Hadhrat ‘Umar (ra) mendapat kiriman roti yang dihidangkan bersama minyak zaitun (suatu hari orang-orang menyembelih unta dan membagikan masakannya kepada orang-orang). Mereka menyimpan bagian yang terbaik dari hidangan itu untuk Hadhrat ‘Umar (ra). Ketika bagian tersebut diberikan ke Hadhrat ‘Umar (ra), tampak di sana masakan potongan hati dan punuk unta. Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya, ‘Datang dari mana ini?’

Dijawab, “Wahai Amirul Mukminin, ini dari unta yang kami telah sembelih hari ini.’

Beliau bersabda, ‘Sangat disayangkan! Betapa buruknya seandainya bagian terbaiknya dimakan oleh saya sementara orang lain memakan bagian sisanya. Bawalah periuk ini dan berikan makanan yang lain untuk saya”. Alhasil beliau pun dihidangkan roti dengan minyak zaitun. Beliau meremukkan roti itu hingga berkerat-kerat (banyak potongan kecil) dan menyiapkan sendiri *Tsarid* (sup kaldu) lalu beliau bersabda kepada khadim beliau, ‘Wahai Yarfa’! Betapa baiknya jika engkau membawa wadah masakan berdaging itu ke Samak dan memberinya untuk keluarga Fulan dan Fulan itu.’ (Samak adalah nama kebun korma yang ada di Madinah dan dimiliki oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dan beliau mewakafkan kebun itu). Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Sudah tiga hari saya tidak memberikan apapun untuk keluarga itu dan saya pikir kini mereka tengah kelaparan. Berikan ini kepada mereka.’”<sup>841</sup>

Diriwayatkan dari Hadhrat Ibnu ‘Umar, ‘كَانَ عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ أَحَدَتْ فِي زَمَانِ الرَّمَادَةِ أَمْرًا مَا كَانَ يَفْعَلُهُ. لَقَدْ كَانَ يُصَلِّي. ثُمَّ يَخْرُجُ حَتَّى يَدْخُلَ بَيْتَهُ فَلَا يَزَالُ يُصَلِّي حَتَّى يَكُونَ آخِرُ النَّاسِ الْعِشَاءَ ثُمَّ يَخْرُجُ حَتَّى يَدْخُلَ بَيْتَهُ فَلَا يَزَالُ يُصَلِّي حَتَّى يَكُونَ آخِرَ اللَّيْلِ. ثُمَّ يَخْرُجُ فَيَأْتِي الْأَنْقَابَ فَيَطُوفُ عَلَيْهَا وَإِنِّي لَأَسْمَعُهُ لَيْلَةً فِي السَّحَرِ وَهُوَ يَقُولُ: “Di hari-hari musim kemarau dahsyat, Hadhrat ‘Umar (ra) menjalankan satu pekerjaan baru yang tidak beliau lakukan sebelumnya. Yaitu setelah beliau mengimami shalat Isya, beliau pulang ke rumah dan terus-menerus melakukan shalat hingga waktu akhir malam lalu beliau keluar dan berkeliling ke setiap penjuru kota Madinah. Suatu malam di waktu sahur, saya mendengar beliau bersabda, *Allahumma laa taj'al halaaaka ummati Muhammadin 'ala yadayya* - Wahai Allah, janganlah Engkau menjadikan umat Muhammad (saw) ini terjatuh dalam kebinasaan di kedua tanganku.’”

أَتَى عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ بِخُبْزٍ (عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ قَالَ): مُقْتَوْتٌ بِسَمْنٍ عَامِ الرَّمَادَةِ فِدْعَا رَجُلًا بَدْوِيًّا فَجَعَلَ يَأْكُلُ مَعَهُ. فَجَعَلَ الْبَدْوِيُّ يَتَّبِعُ بِالْقَمَةِ الْوَدَكَ فِي جَانِبِ الصَّحْفَةِ. فَقَالَ لَهُ عَمْرٌ: كَأَنَّكَ مُقْفَرٌ مِنَ الْوَدَكَ فَقَالَ: أَجَلٌ مَا أَكَلْتُ سَمْنًا وَلَا زَيْتًا وَلَا رَيْثًا أَكَلَا لَهُ مُنْذُ كَذَا وَكَذَا إِلَى الْيَوْمِ. فَخَلَفَ عَمْرٌ لَا يَدُوقُ لَحْمًا وَلَا سَمْنًا حَتَّى يَحْيَا النَّاسَ أَوَّلَ مَا أَحْيَوْا. “Suatu saat di masa kekeringan, Hadhrat ‘Umar (ra) dihidangkan roti kuah lemak. Beliau lantas memanggil seorang dari pedalaman untuk makan bersama beliau. Orang itu dengan cepat mengambil lemak dari pinggir-pinggir nampan sehingga Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Anda makan seperti tidak pernah melihat lemak.’

Ia menjawab, ‘Sungguh sudah berhari-hari saya tidak memakan minyak samin maupun zaitun dan tidak pula melihat seorang pun menyantapnya.’

Mendengar ini Hadhrat ‘Umar (ra) bersumpah bahwa beliau sama sekali tidak akan menyantap daging dan minyak samin hingga orang-orang kembali sejahtera seperti semula.’<sup>842</sup>

Tsarid adalah bentuk “wazan fa’iil” yang bermakna “maf’uul” dan kadang diungkapkan dengan lafaz “matsruud”. Dalam ungkapan dikatakan, “Aku meremukkan roti dengan serius” yang wazannya sama dengan lafaz ‘qotala’. Makna meremukkan di sini adalah memecah-mecahnya kemudian membasahnya dengan kuah. Isimnya disebut “tsurdah” (Al-Mishbah Al-Munir, juz 1 hlm 81). <https://www.sahijab.com/tips/2351-tsarid-nbsp-masakan-kesukaan-rasulullah-dan-riwayat-aisyah>

841 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

842 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

لَمْ يَأْكُلْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ سَمْنًا وَلَا سَمِينًا (عن ابن طاووس عن أبيه قال) Ibnu Thawus meriwayatkan dari ayahnya, “Hadhrat ‘Umar (ra) sama sekali tidak menyantap daging dan minyak samin hingga orang-orang kembali sejahtera.”<sup>843</sup>

Karena beliau tidak menyantapnya dan hanya menyantap minyak [biasa], perut beliau kerap berbunyi. Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda (beliau mengatakan kepada perut beliau), تَقْرَقِرُ لَا وَاللَّهِ لَا تَأْكُلُهُ حَتَّى يَأْكُلَهُ النَّاسُ ‘Engkau teruslah berbunyi. Demi Allah, engkau tidak akan mendapat apapun sebelum orang-orang menjadi sejahtera dan makan makanan seperti semula.’<sup>844</sup>

رَأَيْتُ عُمَرَ عَامَ الرَّمَادَةِ وَهُوَ أَسْوَدُ اللَّوْنِ. وَلَقَدْ كَانَ أَبْيَضَ. فَنَقُولُ: مِمَّذَا؟ (عِيَاضُ بْنُ خَلِيفَةَ) berkata, “Di tahun dahsyat kekeringan melanda, saya melihat perawakan Hadhrat ‘Umar (ra) yang menjadi hitam padahal warna kulit beliau putih.” Kami (perawi yang mendapat kisah ini) bertanya, “Bagaimana mungkin?”

Perawi (عِيَاضُ بْنُ خَلِيفَةَ) menjawab, “Hadhrat ‘Umar (ra) adalah orang Arab dan beliau biasa mengkonsumsi minyak samin dan susu. Ketika kekeringan melanda banyak orang, beliau mengharamkan itu untuk dirinya hingga semua orang menjadi sejahtera. Saat itu Hadhrat ‘Umar (ra) makan hanya dengan minyak [biasa] sehingga warna beliau pun berubah; dan ketika lapar, warna beliau menjadi semakin berubah.”

Usamah ibn Zaid ibn Aslam (أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ قَالَ: حَدَّثَنِي أَسَامَةُ بْنُ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ:) meriwayatkan dari kakeknya, “Kami kerap mengatakan bahwa seandainya Allah tidak menghilangkan kekeringan ini, Hadhrat ‘Umar (ra) akan wafat karena memikirkan segenap orang Islam.”<sup>845</sup>

Zaid ibn Aslam meriwayatkan dari ayahnya, “Di masa kekeringan itu, orang-orang datang dari seluruh penjuru Arab ke Madinah. Hadhrat ‘Umar (ra) memerintahkan kepada penduduk agar mengurus mereka dan memberi mereka makanan. Hadhrat ‘Umar (ra) memerintahkan berbagai sahabat agar bertugas di setiap penjuru Madinah supaya mereka melaporkan setiap keadaannya di waktu petang kepada Hadhrat ‘Umar (ra). Segenap peristiwa yang terjadi semenjak pagi hingga sore datang kepada beliau di waktu petang (yaitu semua berita dilaporkan kepada beliau). Banyak kaum pedalaman (orang-orang Badui) yang datang menetap di berbagai tempat di Madinah.

Suatu malam, ketika semua orang telah makan malam, Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Hitunglah jumlah orang yang telah makan malam bersama kita.’ Ketika telah dihitung, jumlahnya adalah sekitar 7.000 orang. Lalu beliau bersabda, ‘Hitung juga orang yang tidak datang, yang sakit dan anak-anak.’ Ketika telah dihitung, jumlahnya adalah 40.000. Beberapa hari kemudian, jumlah ini pun bertambah. Ketika dihitung kedua kali, jumlah yang makan bersama beliau adalah 10.000 dan jumlah orang selain mereka adalah 50.000. Alhasil, pekerjaan ini terus berulang hingga Allah Ta’ala menurunkan hujan.

Ketika hujan telah turun, saya melihat Hadhrat ‘Umar (ra) memberi petunjuk kepada para ‘Amil (Pengurus-Pengurus pemerintahan di daerah-daerah), agar mengatur kepulauan semua orang ke wilayahnya masing-masing dan juga memberikan bahan pangan serta tunggangan untuk mereka.”

Perawi mengatakan, “Saya melihat bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) sendiri datang menemani keberangkatan mereka ketika keadaan telah menjadi baik.”<sup>846</sup>

Ringkasnya, orang-orang dari sekitar Madinah yang kelaparan datang ke kota Madinah dan mereka dapat menerima makanan di kota. Namun, ketika keadaan telah baik dan hujan pun terus turun serta pertanian dapat dijalankan, maka Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Pulanglah dan bekerja keraslah. Bercocok tanamlah di tempat Anda”.

843 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

844 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

845 Ath-Thabaqaat al-Kubra. Hadhrat ‘Umar (ra) juga tidak mendekati istri-istri beliau di masa kekeringan dahsyat itu sebagaimana tercantum dalam Kitab ath-Thabaqaat al-Kubra, مَا قَرَّبَ عُمَرُ امْرَأَةً زَمَنَ الرَّمَادَةِ حَتَّى أَحْيَا النَّاسَ هَمًّا، حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَافِعٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ صَنْفِيَةَ بِنْتِ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَتْ: حَدَّثَنِي بَعْضُ نِسَاءِ عُمَرَ قَالَتْ: مَا قَرَّبَ عُمَرُ امْرَأَةً زَمَنَ الرَّمَادَةِ حَتَّى أَحْيَا النَّاسَ هَمًّا،

846 Ath-Thabaqaat al-Kubra, Vol. 3, pp. 165-169, Dar-e-Ihya Al-Turath, Beirut [1996]; Lughat-ul-Hadith, Vol. 1, p. 234, definition of word “Tharid”, Numani Kutub Khana, Lahore [2005]; Fath-ul-Bari Sharah Sahih Bukahri, Vol. 5, pp. 460-461, Hadith 2764, Dar-ul-Riyan Li Al-Turath, Cairo [1986].

كَانَ النَّاسُ بِذَلِكَ وَعُمَرُ كَالْمَحْصُورِ عَنْ أَهْلِ الْأَمْصَارِ ، حَتَّى أَقْبَلَ بِلَالُ بْنُ الْحَارِثِ الْمُرْنِيُّ ، فَاسْتَأْذَنَ عَلَيْهِ ، فَقَالَ : أَنَا رَسُولُ رَسُولِ اللَّهِ إِلَيْكَ ، يَقُولُ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : " لَقَدْ عَهَدْتُكَ كَيْسًا وَمَا زِلْتُ عَلَى رَجُلٍ ، فَمَا شَأْنُكَ ؟ " فَقَالَ : مَتَى رَأَيْتَ هَذَا ؟ قَالَ : الْبَارِحَةَ ، فَخَرَجَ فَنَادَى فِي النَّاسِ : الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ ، فَصَلَّى بِهِمْ رَكَعَتَيْنِ ، ثُمَّ قَامَ ، فَقَالَ : أَيُّهَا النَّاسُ أَنْشُدْكُمْ اللَّهَ ، هَلْ تَعْلَمُونَ مِنِّي أَمْرًا غَيْرَهُ خَيْرٌ مِنْهُ ؟ قَالُوا : اللَّهُمَّ لَا . قَالَ : فَإِنَّ بِلَالَ بْنَ الْحَارِثِ يَزْعُمُ ذِيَّةً وَذِيَّةً ، فَقَالُوا : صَدَقَ بِلَالٌ ، فَاسْتَعْتَبَ بِاللَّهِ وَبِالْمُسْلِمِينَ ، فَبِعَثَ إِلَيْهِمْ ، وَكَانَ عُمَرُ عَنْ ذَلِكَ مَحْصُورًا ، فَقَالَ عُمَرُ : اللَّهُ أَكْبَرُ بَلَغَ الْبَلَاءُ مَدَّتَهُ ، فَانْكَشَفَ مَا أُدِنَ لِقَوْمٍ فِي الطَّلَبِ إِلَّا وَقَدْ رَفَعَ عَنْهُمْ الْبَلَاءَ ، فَكَتَبَ إِلَى أَمْرَاءِ الْأَمْصَارِ : أَعِيثُوا أَهْلَ الْمَدِينَةِ وَمَنْ حَوْلَهَا ، فَإِنَّهُ قَدْ بَلَغَ جَهْدَهُمْ ، وَأَخْرَجَ النَّاسَ إِلَى الْأَسْتِسْقَاءِ ، فَخَرَجَ وَخَرَجَ مَعَهُ بِالْعَبَّاسِ مَاشِيًا ، فَخَطَبَ فَأَوْجَزَ ثُمَّ صَلَّى ، ثُمَّ جَثَا لِرُكْبَتَيْهِ ، وَقَالَ : اللَّهُمَّ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ، اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ، وَارْضَ عَنَّا ، ثُمَّ انصَرَفَ ، فَمَا بَلَّغُوا الْمَنْزِلَ رَاجِعِينَ ، حَتَّى حَاضُوا الْغُرَانَ "...ada seseorang yang bermimpi bahwa Rasulullah (saw) menganjurkan agar berdoa sehingga Hadhrat 'Umar (ra) pun menyerukan kepada semua orang agar melaksanakan shalat Istisqa. Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Musibah ini telah mencapai puncaknya dan insya Allah akan segera berakhir. Suatu kaum yang mendapat taufik untuk berdoa, maka yakinlah bahwa musibah mereka telah berakhir.'

Beliau menuliskan surat kepada para Amir (gubernur) di kota lain supaya mereka melaksanakan shalat Istisqa bagi penduduk Madinah dan para hamba Tuhan yang tinggal di sekitarnya, karena musibah [yang melanda] telah mencapai puncaknya.

Hadhrat 'Umar (ra) mengumpulkan segenap umat Muslim di lapangan terbuka untuk melaksanakan shalat Istisqa dan beliau membawa Hadhrat Abbas hadir, lalu Hadhrat 'Umar (ra) memberi khotbah singkat dan mengimami shalat. Lalu beliau duduk diatas kedua kaki beliau dan memulai berdoa, اللَّهُمَّ إِيَّاكَ، *Allahumma iyyaaka na'budu wa iyyaaka nasta'inu, Allahummaghfir lana warhamnaa wardha 'anna.* - 'Ya Allah, kami hanya menyembah Engkau dan kami hanya memohon pertolongan kepada Engkau. Ya Allah, Ya Allah! Ampunilah kami, rahmatilah kami dan ridhoilah kami.' Setelah itu beliau pulang. Belum lagi beliau sampai ke rumah, hujan menggenangi lapangan tersebut."<sup>847</sup>

Berdasarkan satu riwayat, Hadhrat 'Umar (ra) berdoa, اللَّهُمَّ إِنَّا كُنَّا نَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّنَا فَتَسْقِينَا وَإِنَّا نَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِعَمِّ نَبِيِّنَا فَاسْقِنَا *Allahumma innaa kunnaa natawassalu ilaika bi-Nabiyyina fatasqiina wa inna natawassalu ilaika bi-'Ammi Nabiyyina fasqiinaa.* - "Ya Allah! Ketika Di zaman Nabi (saw) kami dilanda tahun kekeringan, kami berdoa meminta hujan dengan perantaraan Nabi Engkau, maka Engkau telah menurunkan hujan kepada kami. Hari ini kami berdoa kepada Engkau dengan perantaraan paman Nabi Engkau (saw), maka akhirilah tahun paceklik kami ini dan turunkanlah hujan untuk kami." Kemudian belum lagi orang-orang beranjak dari tempatnya masing-masing, hujan mulai turun."<sup>848</sup>

**Terdapat riwayat dari Abdullah ibn Ibrahim mengenai kapan mulai dihamparkannya tikar di Masjid Nabawi. Sebelumnya orang-orang biasa melaksanakan shalat di lantai atau di tanah sehingga debu menempel di dahi.** Kemudian muncullah tradisi menggunakan tikar. Mengenai hal ini diriwayatkan oleh Abdullah ibn Ibrahim (عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: صَلَّى فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ. وَكَانَ النَّاسُ إِذَا رَفَعُوا رُؤُوسَهُمْ مِنَ السُّجُودِ نَفَضُوا أَيْدِيَهُمْ فَأَمَرَ عُمَرُ بِالْحَصَى فَجِيءَ بِهِ مِنَ الْعَقِيقِ "Orang pertama yang menghamparkan tikar di Masjid Nabawi adalah Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab (ra). Sebelumnya ketika orang-orang mengangkat kepala mereka dari sujud, mereka biasa mengusapkan tangan mereka. Atas hal ini beliau memerintahkan untuk menghamparkan tikar-tikar yang dibawa dari 'Aqiq dan dihamparkan di Masjid Nabawi."<sup>849</sup>

'Aqiq juga nama suatu lembah yang terbentang dari barat daya hingga barat laut Madinah sejauh 150 kilometer. Diriwayatkan bahwa ini adalah lembah yang sangat besar."<sup>850</sup>

847 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري ذكر الاحداث التي كانت في سنة ثمانى عشرة)، Hadits nomor 1272, Vol. 2, pp. 508-509, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1987.

848 Al-Tabaqaat-ul-Kubra, Vol. 4, p. 21, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut [1990]; Shahih al-Bukhari, Kitab memohon hujan (كتاب الاستسقاء), bab rakyat meminta pemimpinnya berdoa untuk turun hujan (باب سؤال الناس الإمام الاستسقاء إِذَا فَخَطُوا).

849 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

850 Izalatul Khulafa An Khilafat Al-Khulafa, by Shah Waliullah Muhaddis Dehlvi, translated by Istiaq Ahmad Sahib, Vol. 3, p. 236, Qadeemi Kutub Khana Karachi; Al-Sirat Nabawi, p. 168, Dar-ul-Islam Al-Riadh, 1424 AH.

Di masa Hadhrat ‘Umar (ra), pada 17 Hijriah dilakukan juga perluasan Masjid Nabawi. Hadhrat Abdullah ibn ‘Umar (ra) meriwayatkan, **أَنَّ الْمَسْجِدَ كَانَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَبْنِيًّا بِاللَّبْنِ وَالْجَرِيدِ وَعُمْدُهُ خَشَبُ النَّخْلِ فَلَمَّ يَزِدْ فِيهِ أَبُو بَكْرٍ شَيْئًا وَزَادَ فِيهِ عُمَرُ وَبَنَاهُ عَلَى بُنْيَانِهِ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاللَّبْنِ وَالْجَرِيدِ وَأَعَادَ عُمْدَهُ خَشَبًا** “Di masa Rasulullah (saw) masjid terbuat dari batu bata mentah dan atapnya terbuat dari dahan-dahan dan daun-daun kurma, serta tiangnya dari batang pohon kurma. Hadhrat Abu Bakr (ra) Ash-Shiddiq (ra) membiarkan masjid tersebut dalam keadaan demikian dan tidak melakukan perubahan atau perluasan terhadapnya. Hadhrat ‘Umar (ra) melakukan renovasi dan perluasannya, namun tidak mengubah bentuk dan gaya rancangannya. Beliau membangunnya dengan gaya konstruksi yang sama. Atapnya masih seperti semula terbuat dari daun-daun kurma. Beliau hanya mengganti tiangnya dengan kayu.”<sup>851</sup>

Hadhlat ‘Umar (ra) menyelesaikan pembangunan masjid pada 17 Hijriah dengan pengawasan beliau sendiri. Setelah perluasan ini, luas area masjid telah bertambah dari 100 x 100 hasta, yaitu sekitar 50 x 50 meter, menjadi 140 x 120 hasta, sekitar 70 x 60 meter. Jelas dari riwayat ini bahwa di masa Hadhlat Abu Bakr (ra) masjid Nabawi tetap sama seperti ketika di masa Hadhlat Rasulullah (saw), namun seiring dengan renovasi yang dilakukan oleh Hadhlat ‘Umar (ra) terjadi perluasan cukup signifikan pada masjid tersebut.

**Diriwayatkan dari Abu Sa’id Khudri, وَأَمَرَ عُمَرُ بِبِنَاءِ مَسْجِدٍ، وَقَالَ لِلْبَنَاءِ: أَكِنَّ النَّاسَ مِنَ الْمَطَرِ، وَإِيَّاكَ أَنْ تُحْمَرَ أَوْ** “Hadhlat ‘Umar (ra) memerintahkan untuk merenovasi Masjid Nabawi dan membuat pengaturan supaya orang-orang terlindung dari hujan. Namun, dekorasi warna-warni harus dihindari, karena dekorasi akan membuat manusia terjerumus ke dalam musibah (kerumitan-kerumitan atau kesulitan-kesulitan).”<sup>852</sup>

Hadhlat ‘Umar (ra) melakukan penghematan dan masjid dibangun dengan gaya yang sama seperti pada masa penuh berkat Hadhlat Rasulullah (saw). Pada saat perluasan, beliau harus mendapatkan rumah yang bersebelahan yang terletak di sebelah utara, selatan dan barat. Beberapa orang dengan sukarela menghibahkan tanah mereka untuk masjid dan bagi sebagian orang Hadhlat ‘Umar (ra) harus berupaya memberikan pemahaman dan dana insentif. Demikian juga beliau harus membeli sebagian tanah untuk digabungkan dengan masjid.<sup>853</sup>

**Praktik sensus (kebijakan penghitungan jumlah penduduk) dimulai pada masa Hadhlat ‘Umar (ra) atau beliau-lah yang menjalankannya. Beliau juga menetapkan sistem penjatahan makanan. Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) menulis mengenai sifat pemerintahan yang Islami dan pengaturannya pada masa Hadhlat ‘Umar (ra) dan juga mengenai perubahan yang baru diterapkan dan masalah administrasi baru yang diperkenalkan.** Beliau (ra) menulis, “Setibanya Rasulullah (saw) di Madinah, yang pertama kali beliau lakukan adalah menjalin persaudaraan antara kaum pemilik tanah dan lahan dan dengan mereka yang tidak memiliki apa-apa. Kaum Anshar adalah para pemilik properti pada saat itu, sedangkan kaum Muhajir tidak memiliki properti. Rasulullah (saw) telah menjalin persaudaraan antara Anshar dan Muhajirin dan setiap satu orang yang memiliki properti dipersaudarakan dengan satu orang yang tidak memiliki properti. Dalam hal ini sebagian orang Anshar begitu ekstrim sehingga jangankan harta kekayaan, bahkan yang memiliki dua istri, akan mereka tawarkan

851 Shahih Bukhari hadis nomor 427: 'Abdullah ibn 'Umar mengabarkan, bahwa pada masa Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam Masjid dibangun dengan menggunakan tanah liat yang dikeraskan (bata). Atapnya dari dedaunan sedangkan tiangnya dari batang pohon kurma. Pada masanya Abu Bakr tidak memberi tambahan renovasi apapun, kemudian pada masanya 'Umar ibn Al Khaththab ia memberi tambahan renovasi, 'Umar merenovasi dengan batu bata dan dahan barang kurma sesuai dengan bentuk yang ada di masa Rasulullah shallallahu 'alaihi wasallam. Tiang utama ia ganti dengan kayu. Kemudian pada masa Utsman ia banyak melakukan perubahan dan renovasi, dinding masjid ia bangun dari batu yang diukir dan batu kapur. Kemudian tiang dari batu berukir dan atapnya dari batang kayu pilihan." Tercantum juga dalam Sunan Abu Daud hadis nomor 381; Musnad Ahmad hadis nomor 5865

852 Tafsir ar-Razi ((٦٠٦ هـ) — فخر الدين الرازي (تفسير الرازي); tercantum juga dalam Fathul Baari (فتح الباري شرح صحيح البخاري), Kitab shalat (كتاب المزارعة), bab bunyanil masjid – pembangunan Masjid.

853 Justuju-e-Madinah, Abdul Hameed Qadri, p. 459, Oriental Publications Lahore, 2007.

kepada masing-masing saudara Muhajir mereka, yaitu mereka mereka siap untuk menceraikan salah satu istrinya untuk mereka nikahi. Mereka merelakan saudaranya menikahinya.

Demikianlah contoh pertama kesetaraan yang Hadhrat Rasulullah (saw) tegakkan sejak tiba di Madinah, karena pondasi pemerintahan sejatinya diletakkan di Madinah. Pada zaman itu tidak terdapat banyak harta, caranya adalah dengan mempersatukan orang kaya dan miskin sehingga setiap orang bisa mendapatkan sesuatu untuk makan.

Kemudian pada satu peperangan pun Rasulullah (saw) menggunakan cara ini, meskipun coraknya diubah. Pada satu peperangan, beliau (saw) mengetahui bahwa sebagian orang tidak mempunyai sesuatu untuk dimakan, atau jika pun ada sangat sedikit dan sebagian lagi mempunyai cukup makanan. Melihat keadaan ini Rasulullah (saw) bersabda, ‘Siapa yang memiliki sesuatu hendaknya dibawa dan dikumpulkan di satu tempat.’ Kemudian semuanya dibawa dan beliau (saw) menetapkan jatah. Seolah-olah ini pun suatu cara supaya setiap orang mendapatkan makanan. Selama hal itu memungkinkan, setiap orang makan sendiri-sendiri, namun ketika hal itu tidak memungkinkan dan timbul bahaya sebagian orang akan kelaparan, Rasulullah (saw) bersabda, ‘Sekarang kalian tidak diizinkan makan masing-masing, sekarang semuanya sama-sama akan mendapatkan makanan dari satu tempat penyimpanan.’

Hal ini diputuskan berdasarkan situasi. Ketika itu ideologi sosialisme atau komunisme belum didirikan. Para sahabat mengatakan, ‘Kami melaksanakan perintah Hadhrat Rasulullah (saw) ini dengan ketat, jika kami mempunyai dan menyimpan sendiri satu kurma saja, kami menganggap memakannya sebagai ketidakjujuran dan kami tidak akan merasa tenang selama kami belum memasukkannya ke tempat penyimpanan bersama.’

Ini adalah contoh lainnya yang diperlihatkan oleh Hadhrat Rasulullah (saw). Ketika keadaan sedang sulit maka ditempuh cara seperti itu dan beliau (saw) menegakkan teladan tersebut.

Kemudian kekayaan juga datang di masa Rasulullah (saw) dan Allah Ta’ala membukakan pintu khazanah bagi Islam, namun Allah Ta’ala menghendaki supaya sistem yang terperinci mengenai hal ini berjalan setelah Rasulullah (saw). Orang-orang tidak boleh mengatakan bahwa ini semata-mata keistimewaan Rasulullah (saw), tidak ada orang lain yang bisa menjalankannya. Ketika harta kekayaan datang maka sistem yang lama telah berlangsung, namun setelah itu Allah Ta’ala telah mengatur untuk meneruskannya.”

**Hal ini sebagaimana Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Dalam hal ini Allah Ta’ala melalui tangan beliau (saw) telah menegakkan satu contoh dan segera sesampainya di Madinah, Kaum Anshar menyerahkan harta mereka kepada kaum Muhajirin.** Kaum Muhajirin mengatakan, ‘Kami tidak mau mengambil tanah-tanah ini dengan gratis, kami akan bekerja di lahan-lahan tersebut sebagai peladang dan akan memberikan kepada kalian bagian kalian.’ Namun ini adalah satu keinginan yang diungkapkan dari pihak Muhajirin. Kaum Anshar tidak segan-segan untuk menyerahkan properti-properti mereka. Ini adalah seperti halnya pemerintah memberikan jatah lalu seseorang tidak mau menerimanya. Maka pemerintah tidak bersalah karenanya. Dalam hal ini akan dikatakan bahwa pemerintah telah menetapkan jatah, sekarang terserah kepada pihak kedua apakah akan menerimanya ataukah tidak. Demikian juga Anshar telah memberikan semuanya. Jika Muhajirin tidak menerimanya maka ini adalah persoalan lain.

Singkatnya, secara perbuatan Hadhrat Rasulullah (saw) telah memulai pekerjaan ini di masa kehidupan beliau (saw) sampai-sampai ketika Raja Bahrain masuk Islam, beliau (saw) memberikan petunjuk kepadanya, ‘Orang-orang di negeri Anda yang tidak memiliki tanah untuk ditinggali, Anda harus memberikan kepada setiap mereka 4 dirham dan pakaian untuk penghidupan mereka, supaya mereka tidak kelaparan dan tak memiliki pakaian.’

Setelah itu mulai datang harta kekayaan kepada kaum Muslimin. Dikarenakan kaum Muslimin sedikit, sedangkan harta banyak, pada waktu itu dirasakan keperluan untuk penerapan undang-undang baru, karena tujuan yang terdahulu sudah terpenuhi. Prinsipnya adalah, undang-undang itu harus diterapkan pemerintah ketika ada bahaya dan ketika tidak ada, pemerintah boleh menerapkan undang-undang itu atau tidak.

Selanjutnya adalah mengenai topik yang pembahasannya telah saya mulai dan ingin saya sampaikan, yang mana pada pertengahannya muncul rincian lain, hal tersebut adalah bagaimana tatanan tersebut berlangsung sepeninggal Rasulullah (saw). Ketika Rasulullah (saw) wafat dan orang-orang Islam telah tersebar ke berbagai pelosok dunia, pada saat itu bangsa-bangsa lain juga bergabung ke dalam Islam. Orang-orang Arab memang telah berbentuk satu grup dan bangsa dan persamaan telah tegak di antara mereka satu sama lain. Ketika Islam sampai ke berbagai penjuru dan berbagai bangsa mulai masuk ke dalam Islam, menjadi sangat sulit untuk mengatur persediaan pangan bagi mereka. Akhirnya Hadhrat ‘Umar (ra) mengadakan sensus untuk semua orang dan menegakkan sistem penjatahan yang berlangsung hingga era Bani Umayyah.

**Para sejarawan Eropa pun mengakui bahwa yang pertama kali melakukan sensus adalah Hadhrat ‘Umar (ra). Mereka pun mengakui bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) melakukan sensus pertama ini bukan untuk merampas harta dari rakyat, melainkan untuk mengatur kebutuhan pangan mereka.** Pemerintahan-pemerintahan melakukan sensus dengan tujuan supaya orang-orang menjadi kambing kurban dan mengabdikan sebagai tentara, namun Hadhrat ‘Umar (ra) tidak melakukan sensus untuk tujuan supaya orang-orang menjadi kambing kurban, melainkan melakukannya dengan tujuan supaya mengisi perut mereka dengan makanan. Dilakukan penghitungan jumlah orang dan berapa banyak makanan yang harus disediakan. Oleh karena itu, setelah sensus setiap orang mendapatkan makanan di bawah satu sistem tetap, sedangkan untuk kebutuhan lainnya setiap bulan diberikan sejumlah uang bagi mereka.

Hal ini dilakukan dengan sangat cermat sehingga ketika Syam ditaklukkan pada masa Hadhrat ‘Umar (ra) dan begitu banyak minyak zaitun didapatkan dari sana, sekarang semua orang telah mendapatkan minyak zaitun. Beliau suatu kali mengatakan kepada orang-orang, ‘Perut saya menjadi gemuk karena menggunakan minyak zaitun.’ Hadhrat ‘Umar (ra) sendiri mendapatkan minyak tersebut. Beliau mengambil sebagiannya. Beliau mengatakan kepada orang-orang, ‘Ketika saya menggunakan minyak zaitun, perut saya menjadi lebih gemuk. Jika kalian mengizinkan, bolehkah saya mengambil minyak samin dari Baitul Mal seharga ini. Saya ingin mengambil minyak samin seharga minyak zaitun karena minyak zaitun tidak baik untuk kesehatan saya.’

Singkatnya, ini adalah langkah pertama yang dilakukan dalam Islam untuk memenuhi kebutuhan orang-orang dan jelaslah bahwa jika sistem ini ditegakkan maka setelahnya tidak diperlukan lagi suatu sistem lainnya, karena yang menjadi penanggung jawab kebutuhan seluruh negeri adalah pemerintah. Makanan, minuman, pakaian, pendidikan, obat-obatan, pembangunan rumah-rumah untuk tempat tinggal mereka, semua akan menjadi tanggung jawab pemerintahan Islam dan jika keperluan-keperluan ini terpenuhi maka tidak diperlukan lagi asuransi dan sebagainya. Orang-orang melakukan asuransi supaya mereka nanti meninggalkan sesuatu untuk anak-anak mereka atau bisa memenuhi kebutuhan-kebutuhannya di hari tua kelak ketika mereka tidak lagi bisa mencari nafkah. Ketika pemerintah mengambil alih tanggung jawab ini, maka kemudian tidak lagi diperlukan suatu bentuk asuransi.”

Kemudian Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Namun, orang-orang yang datang belakangan mulai mengatakan bahwa ini terserah pada Raja, jika ia menghendaki maka ia akan memberikan, jika tidak, maka ia tidak akan memberikan. Dan dikarenakan pendidikan Islam belum sepenuhnya mapan, orang-orang itu kemudian cenderung kepada cara-cara yang dilakukan oleh Kaisar dan Kisra. Sebagaimana yang biasa dilakukan raja-raja lain, cara itulah yang kemudian menjadi populer.”<sup>854</sup>

**Berkenaan dengan penyediaan pangan dan pakaian bagi setiap orang dalam pemerintahan Islam, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) lebih lanjut bersabda:** “Ketika pemerintahan Islam menguasai harta kekayaan maka ia menyediakan pangan dan pakaian bagi setiap orang. Dirwayatkan bahwa ketika sistem di masa Hadhrat ‘Umar (ra) telah sempurna, pada waktu itu berdasarkan ajaran Islam tanggung jawab untuk menyediakan pangan dan pakaian bagi setiap orang ada pada pemerintah dan pemerintah menunaikan kewajiban tersebut dengan penuh tanggung jawab. Untuk tujuan ini Hadhrat ‘Umar (ra) telah

---

854 Tafsir-e-Kabir, Vol. 7, pp. 334-336.

menyelenggarakan sensus dan membuat daftar yang di dalamnya dituliskan nama-nama semua orang. Para penulis Barat juga mengakui – sebagaimana disebutkan sebelumnya – sensus pertama kali diselenggarakan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dan beliau-lah yang memulai metode pendaftaran. Alasan sensus ini adalah supaya setiap orang diberikan makanan dan pakaian dan penting bagi pemerintah untuk mengetahui berapa orang yang ada di negeri tersebut.

Hari ini dikatakan bahwa Uni Soviet menyediakan makanan dan pakaian bagi orang-orang miskin, padahal Islam-lah yang pertama kali menerapkan sistem ekonomi semacam ini dan dalam praktik nyatanya nama-nama setiap laki-laki di setiap kampung, desa dan kota dituliskan dalam sebuah daftar. Nama istri dan anak-anak dari seseorang laki-laki tersebut beserta jumlah mereka dituliskan dan kemudian bagi setiap orang ditetapkan makanan dengan satu takaran tertentu sehingga baik mereka yang anggota keluarganya sedikit maupun banyak bisa memenuhi kebutuhan mereka sesuai keinginannya.”

Terdapat di dalam tarikh-tarikh bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) pada awalnya memutuskan untuk tidak memberi bagian kepada anak yang masih menyusui dan mereka baru mulai mendapatkan bantuan berupa gandum dan sebagainya ketika ibunya melepaskan ASI anak tersebut. Sebagaimana telah saya sampaikan pada khotbah yang lalu bahwa pada suatu malam ketika Hadhrat ‘Umar (ra) berpatroli untuk mencari tahu keadaan orang-orang, terdengar suara anak menangis dari satu tenda. Hadhrat ‘Umar (ra) berhenti di sana. Namun anak itu terus menangis dan ibunya terus menepuk-nepuknya supaya ia tidur.

Setelah sekian lama berlalu, Hadhrat ‘Umar (ra) pergi ke dalam tenda tersebut dan berkata kepada wanita itu, “Mengapa Anda tidak memberikannya susu? Sudah berapa lama ia menangis?”

Wanita itu tidak mengenali beliau, ia beranggapan bahwa beliau adalah orang biasa. Ia menjawab, “Apakah Anda tidak tahu bahwa ‘Umar (ra) telah memutuskan bahwa anak yang menyusui tidak akan mendapatkan gandum? Kami orang miskin, kami hidup dalam kesulitan. Saya telah melepaskan ASI (air susu ibu) anak ini supaya ia pun bisa mendapatkan gandum dari Baitul Maal. Sekarang jika ia menangis, maka ia menangis untuk jiwanya ‘Umar (ra) yang telah membuat peraturan seperti ini.”

Hadhlat ‘Umar (ra) seketika itu juga pulang dan di jalan dengan penuh kesedihan beliau mengatakan, “‘Umar, ‘Umar, tahukah kamu bahwa disebabkan oleh peraturan yang kamu buat ini berapa banyak anak Arab yang segera disapih dan berapa banyak generasi yang akan datang yang telah kamu lemahkan. Dosa atas semua ini adalah tanggung jawabmu.”

Sambil mengatakan itu beliau pergi ke Gudang Khazanah (Harta dan persediaan negara), lalu membuka pintunya dan mengangkat sekarung gandum di pundak. Seseorang mengatakan, “Mohon izinkan saya untuk mengangkatnya.”

Hadhlat ‘Umar (ra) berkata, “Tidak, yang salah adalah saya, untuk itu, sayalah yang harus menanggungnya.”

Hadhlat ‘Umar (ra) mengantarkan sekarung gandum kepada wanita itu lalu pada hari berikutnya menerbitkan peraturan yang berbunyi, “Terhitung sejak lahirnya seorang bayi, tetapkanlah sejak itu juga jatah gandum untuknya, karena ibu yang menyusuinya, memerlukan asupan makanan yang bergizi dan mencukupi.”<sup>855</sup>

**Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Islam-lah yang menegakkan hak dan kewajiban negara. Menurut Islam, pemerintah bertanggung jawab untuk memenuhi sandang (pakaian), pangan dan papan (tempat tinggal) setiap individu rakyatnya. Islam juga yang paling dulu menerapkan prinsip tersebut. Saat ini pemerintahan-pemerintahan lain menirunya, namun tidak sepenuhnya, seperti memberikan jaminan asuransi dan pensiun keluarga. Namun, sebelum Islam tidak ada satu pun agama yang menerapkan prinsip bahwa pemerintah bertanggung jawab untuk memenuhi kebutuhan pangan dan sandang rakyatnya ketika masa muda dan tua. Adapun pemerintahan duniawi melakukan sensus dengan tujuan agar mengambil pajak atau untuk mendapatkan informasi perihal perekrutan tentara, yakni pada saat dibutuhkan, berapa jumlah pemuda yang bisa direkrut. Adapun sensus yang pertama kali ditempuh pada zaman Hadhlat ‘Umar (ra) bertujuan supaya kebutuhan pangan dan**

---

855 Islam Ka Iqtasadi Nizam, Anwar-ul-Ulum, Vol. 18, pp. 61-62.

sandang rakyat dapat dipenuhi, bukan untuk pemungutan pajak atau untuk perekrutan tentara ketika dibutuhkan, melainkan untuk memenuhi kebutuhan pangan dan sandang setiap individu rakyat.

Tidak diragukan lagi, pada zaman Rasulullah (saw) pun pernah dilakukan sensus, namun pada masa itu umat Muslim belum mendapatkan pemerintahan (kekuasaan) sehingga tujuan sensus yang dilakukan pada masa beliau (saw) semata-mata untuk mengetahui jumlah keseluruhan umat Muslim. Adapun sensus pertama kali yang dilakukan setelah Islam mendapatkan kekuasaan adalah pada masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra) yang bertujuan untuk memenuhi kebutuhan pangan dan sandang setiap individu rakyat. Ini (sensus yang dilakukan pada masa itu) merupakan sesuatu yang sangat penting, karena dengan itu kesejahteraan dapat tercipta. Dengan hanya mengatakan, ‘Ajukanlah permohonan, nanti akan dipertimbangkan’, ghairat (semangat) setiap orang tidak akan bisa tahan dengan itu. Karena itu, Islam telah menetapkan prinsip bahwa pangan dan sandang adalah tanggung jawab pemerintah dan ini akan diberikan kepada setiap orang, baik kaya maupun miskin, sekalipun ia miliarder, sekalipun kemudian ia memberikan kepada orang lain, supaya tidak ada yang merasa ia mendapatkan perhatian yang rendah (kurang diperhatikan).”<sup>856</sup> Artinya, bagian yang diperoleh oleh orang kaya, jika ia memiliki ketakwaan, maka daripada menggunakannya, ia akan memberikan bagiannya itu kepada orang yang membutuhkan.”

Pada zaman Hadhrat ‘Umar (ra), negeri-negeri dibagi dalam provinsi-provinsi. Pada tahun 20 Hijri Hadhrat ‘Umar (ra) membagi negeri-negeri yang sudah ditaklukan dalam 8 provinsi supaya mudah dalam mengelolanya. Pertama ialah Makkah, Madinah, Syam, al-Jazirah, Bashrah, Kufah, Mesir dan Palestina.<sup>857</sup>

**Majlis Musyawarah (Syura) juga didirikan pada zaman beliau.** Senantiasa menjadi suatu kelaziman bahwa kedua kelompok yakni anggota Anshar dan Muhajirin ikut serta dalam syura. Anshar terbagi menjadi dua kabilah yaitu Kabilah Aus dan Khazraj, sebagaimana kehadiran kedua kelompok tersebut dalam majlis Syura adalah perlu. Hadhrat ‘Utsman, Hadhrat ‘Ali, Hadhrat Abdurrahman ibn Auf, Hadhrat Mu’adz ibn Jabal, Hadhrat Ubay ibn Ka’b dan Hadhrat Zaid ibn Tsabit ikut serta dalam Majlis Syura tersebut.

Berikut adalah cara penyelenggaraan Majlis, pertama, seseorang mengumumkan: “Ash shalaatu Jaami”” Artinya berkumpul untuk melaksanakan shalat. Setelah orang-orang berkumpul, Hadhrat ‘Umar (ra) datang ke masjid Nabawi lalu melakukan shalat dua rakaat. Setelah selesai shalat, naik mimbar lalu menyampaikan pidato, kemudian disampaikan permasalahan yang perlu dibahas. Lalu dibahas keputusan yang diberikan dalam majlis ini cukup untuk memutuskan permasalahan biasa yang bersifat harian. Namun, jika ada permasalahan yang penting diadakan satu pertemuan antara Muhajirin dan Anshar. Keputusan diambil atas mufaqat semuanya. Misalnya, berkenaan dengan tunjangan tentara, pengaturan kantor, penetapan para amil, kebebasan bagi orang asing untuk berdagang di dalam negeri dan penetapan besaran pajak yang akan diambil dari mereka. Alhasil, berbagai permasalahan diputuskan melalui syura.

Majlis Syura sebagian besar diadakan untuk membahas berbagai permasalahan yang penting. Selain itu, ada lagi majlis lain yang di dalamnya dibahas perihal permasalahan harian dan kasus-kasus penting. Majlis ini selalunya diadakan di di Masjid Nabawi. Yang ikut serta didalamnya hanyalah para sahabat Muhajirin. Hadhrat ‘Umar (ra) menyampaikan kabar harian yang sampai kepada Khalifah dari provinsi dan daerah, di dalam majlis tersebut. Jika ada yang perlu dibahas lebih lanjut, beliau meminta musyawarah dari para peserta yang hadir.

**Selain para anggota Majlis Syura, rakyat biasa pun diperbolehkan untuk menyampaikan aspirasinya dalam hal administrasi. Kepala provinsi dan daerah sebagian besarnya ditetapkan atas kehendak mayoritas rakyat.** Bahkan terkadang benar-benar dilakukan cara-cara pemilihan. Ketika akan dilakukan penetapan juru pungut pajak di Kufah, Bashrah dan Syam, Hadhrat ‘Umar (ra) mengeluarkan instruksi yang ditujukan ke tiga provinsi tersebut agar penduduk di sana melakukan pemilihan masing-

---

856 Tafsir-e-Kabir, Vol. 10, p. 308.

857 Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 185, Dar-ul-Ishaaat Karachi [1991].

masing satu orang sesuai dengan yang mereka kehendaki, yang dalam pandangan mereka paling jujur dan pantas dari antara yang lainnya.<sup>858</sup>

**Berkenaan dengan bagaimana ketakwaan para ‘Amil dan apa saja arahan untuk mereka dan bagaimana Hadhrat ‘Umar (ra) memberikan petunjuk kepada mereka.<sup>859</sup> Hal itu tertulis dalam riwayat,** “Penetapan para pengurus (para Pejabat) untuk tugas-tugas penting dilakukan dengan perantaraan syura, yang dipilih adalah mereka yang disepakati oleh para anggota syura. Terkadang Khalifah ‘Umar (ra) menyampaikan instruksi kepada para kepala provinsi atau daerah [saat itu nama jabatannya ialah Wali atau Amir] untuk memilih orang yang lebih pantas lalu dikirimkan namanya.

Kemudian Hadhrat ‘Umar (ra) menetapkan orang-orang yang terpilih itu sebagai ‘Amil. Hadhrat ‘Umar (ra) menetapkan tunjangan yang besar untuk para ‘Amil. Di dalamnya terdapat hikmah yakni supaya mereka bekerja dengan jujur, jangan ada keserakahan untuk keduniawian.

Hadhrt ‘Umar (ra) memberikan nasihat kepada para ‘Amil, ‘Ingatlah! Saya tetapkan kalian bukan untuk menjadi seorang penguasa dan bersikap keras kepada rakyat, melainkan sebagai Imam supaya orang-orang meneladani kalian, memenuhi hak-hak umat Muslim, jangan menghinakan mereka dan jangan gemar menghukum mereka, melainkan harus berusaha untuk memenuhi hak-hak mereka. Janganlah memuji seseorang tanpa sebab, karena akan menjadi ujian berat bagi orang itu. Janganlah menutup pintu rumah kalian untuk mereka supaya jangan sampai orang yang kuat memakan pihak yang lemah. Janganlah mengutamakan diri sendiri diatas orang lain, karena itu merupakan ketidakadilan.’

Bagi yang ditetapkan sebagai ‘Amil, diambil janji darinya bahwa ia tidak akan mengendarai kuda Turki (kendaraan yang dianggap mewah), tidak akan mengenakan pakaian tipis, tidak akan memakan gandum saringan, tidak akan menugaskan penjaga pintu gerbang di tempat kediaman karena pintu rumah mereka akan selalu terbuka lebar untuk orang-orang yang membutuhkan.

Ini semua arahan yang diberikan kepada para ‘Amil yang dibacakan di hadapan orang-orang. Setelah menetapkan para ‘Amil, harta kekayaan mereka dihitung. Jika harta kekayaannya mengalami peningkatan yang luar biasa dan tidak dapat memberikan bukti jelas, ia akan dihukum lalu hartanya akan disita dan dikirim ke Baitul Maal.

Para ‘Amil diperintahkan untuk berkumpul pada kesempatan Haji, di sana terdapat pengadilan umum dimana jika ada orang yang menyampaikan pengaduan berkenaan dengan seorang ‘Amil, dapat diatasi segera. Ketika diajukan pengaduan berkenaan dengan para ‘Amil, ditugaskan satu bidang kepengurusan untuk melakukan penyelidikan. Sahabat besar ditugaskan untuk melakukan penyelidikan. Jika pengaduan yang diberikan benar adanya, selanjutnya para ‘Amil akan mendapatkan hukuman.”<sup>860</sup>

**Dalam menjelaskan sikap Hadhrt ‘Umar (ra) perihal pengaduan terhadap para Wali atau Amir (Pejabat Daerah atau Gubernur sebagai perwakilan dan utusan Pusat), Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menulis,** “Terdapat satu kisah terkait Hadhrt ‘Umar (ra). Penduduk Kufah memiliki sifat membangkang. Mereka selalu menyampaikan pengaduan berkenaan dengan para pemimpin mereka dengan mengatakan, ‘Mereka memiliki kekurangan ini dan itu. Qadhi (hakim) ini begini dan begitu.’

Hadhrt ‘Umar (ra) mengganti para pemimpin atas pengaduan mereka lalu menetapkan pemimpin baru dan mengutusny ke mereka. Sebagian orang berkeberatan dengan menyatakan bahwa sikap Hadhrt ‘Umar (ra) ini tidak benar. Dengan begitu pemimpin akan selalu mengalami penggantian dan pengaduan mereka tetap tidak akan habisnya. Namun Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Saya akan terus mengganti pemimpin mereka, hingga penduduk Kufah merasa lelah sendiri.’

Ketika terus saja mereka menyampaikan pengaduan, Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Sekarang saya akan pilihkan seorang gubernur untuk penduduk Kufah yang akan meluruskan mereka.’

---

858 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 180-182, Dar-ul-Ishaaat Karachi [1991].

859 Pejabat bidang keuangan seperti pemungut zakat dan pajak, penghitungnya dan sebagainya. Seringkali pada masa itu dirangkap dengan jabatan Amir atau Gubernur.

860 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 189-193, Dar-ul-Ishaaat Karachi [1991].

Gubernur yang dimaksud adalah seorang pemuda berusia 19 tahun bernama Abdurrahman ibn Abi Laila. Ketika penduduk Kufah mengetahui bahwa seorang pemuda berusia 19 tahun telah ditetapkan untuk menjadi gubernur mereka, mereka berencana untuk mengolok-olok pemuda itu. Kemudian mereka mengumpulkan para tokoh Kufah yang sudah berusia 70, 80 hingga 90 tahunan dan dibuat rencana agar seluruh penduduk kota bersama dengan para sesepuh pergi untuk menyambut pemuda itu untuk melontarkan pertanyaan yang mengolok-olok dengan menanyakan umur lalu menertawakannya. Sesuai rencana mereka menuju perbatasan kota yang berjarak 2 atau 3 mil untuk menyambut sang gubernur.

Abdurrahman ibn Abi Laila berangkat dengan mengendarai keledai. Seluruh penduduk Kufah berdiri berbaris, yang paling depan adalah para tokoh senior. Ketika sang gubernur datang mendekat, mereka bertanya, ‘Apakah Anda yang bernama Abdurrahman, yang telah ditetapkan sebagai gubernur kami?’

Beliau menjawab, ‘Ya, benar.’

Kemudian salah seorang tokoh bertanya, ‘Berapa umur Anda?’

Abdurrahman berkata, ‘Umur saya? Anda bisa memperkirakan umur saya yaitu ketika Rasulullah (saw) menetapkan Usamah ibn Zaid untuk menjadi komandan bagi 10 ribu pasukan yang mana dalam pasukan tersebut ada juga Hadhrat ‘Umar (ra) dan Hadhrat Abu Bakr (ra). Umur saya saat ini lebih tua satu tahun dibandingkan dengan usia Usamah pada saat itu.’

Seketika mendengar jawaban itu, semua orang mundur dan merasa malu. Mereka saling berbisik antara satu dengan lain, mengatakan, ‘Selama pemuda ini tinggal bersama kita di sini, kalian jangan sekali-kali bicara di hadapannya. Jika terjadi, pemuda ini akan menguliti kalian.’ Setelah itu Abdurrahman menjadi gubernur untuk masa yang panjang dan penduduk Kufah tidak bisa berkutik melakukan penentangan di hadapan beliau.<sup>861</sup>

**Selanjutnya pengaturan pemungutan pajak. Setelah penaklukan Iraq dan Syam, Hadhrat ‘Umar (ra) memfokuskan pada pengaturan pajak.** Lahan lahan tanah yang diambil paksa dari para penduduk lalu diberikan kepada para pejabat kerajaan dan orang kaya, dikembalikan lagi kepada penduduk lokal. Bersamaan dengan itu Hadhrat ‘Umar (ra) mengeluarkan perintah supaya penduduk Arab yang tersebar di negeri-negeri itu tidak akan melakukan cocok tanam. Manfaatnya adalah, pengalaman yang dimiliki oleh penduduk setempat mengenai cocok tanam, tidak diketahui oleh penduduk Arab. Setiap daerah memiliki cara masing-masing dalam hal cocok tanam. Untuk itu diperintahkan agar orang yang akan melakukan cocok tanam adalah penduduk lokal, bukannya penduduk dari luar.

Sebelumnya [sebelum umat Islam ke sana], Kharaj (pajak) biasa dipungut oleh penguasa secara paksa. Setelah mengatur kaidah Kharaj, Hadhrat ‘Umar (ra) telah sangat memperhalus cara-cara penerimaan Kharaj dan menciptakan perubahan dalam peraturan. Hadhrat ‘Umar (ra) sangat memperhatikan penduduk non Muslim. Ketika menarik Kharaj, disampaikan pertanyaan secara resmi dan tidak bersikap sewenang-wenang. Hadhrat ‘Umar (ra) meminta pendapat dari rakyat non Muslim yang beragama Parsi (Zoroaster) dan Kristen serta menghargai pendapat mereka.<sup>862</sup>

Untuk memajukan pertanian, Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan perihal tanah yang tidak bertuan, “Siapa yang mau menghuninya, maka ia akan menjadi pemilik tanah tersebut.” Ditetapkan jangka waktu tiga tahun baginya Sungai sungai dialirkan, didirikan Lembaga irigasi yang bertugas untuk membuat kolam-kolam dll.<sup>863</sup> Lembaga itu juga untuk memperbaiki pekerjaan cocok tanam. Ini adalah jasa-jasa beliau yang saya sebutkan.

Berkenaan dengan beliau masih akan berlanjut insya Allah.

Saya akan sampaikan satu pengumuman bahwa Ensiklopedia Ahmadiyah telah dibuat dan akan diluncurkan hari ini; itu telah dibuat oleh Pusat Arsip dan Penelitian tingkat Pusat (*Central Ahmadiyya Archive and Research Centre*). Mereka mulai mengerjakannya beberapa waktu yang lalu dan sekarang dengan karunia Allah Ta’ala, situs web ini tersedia untuk anggota Jemaat. Tersedia di

861 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 23, pp. 222-223.

862 Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 198, 202, pp. 209-210, Dar-ul-Ishaat Karachi [1991].

863 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 209-210, Dar-ul-Isha’at Karachi [1991].

www.ahmadipedia.org, dimana sebuah homepage yang berisi mesin pencari akan terbuka dan dapat digunakan untuk mencari informasi. Ini telah dirancang dengan cara yang sangat sederhana dan mudah digunakan. Informasi kunci telah ditambahkan mengenai buku-buku Jemaat, sosok figur, insiden, akidah dan tempat-tempat. Setiap entri berisi situs web yang relevan, video, tautan ke topik-topik yang ditemukan di buletin Jemaat, sehingga informasi terperinci dapat diperoleh melalui cara-cara ini. Salah satu manfaat dari tautan ke penelitian lebih lanjut tentang topik tersebut adalah mereka yang mencari akan dapat mencapai situs web Jemaat lainnya dan mereka akan dapat memperoleh manfaat dari semua surat kabar dan majalah [Jemaat].

Di situs Ahmadipedia terdapat opsi “berkontribusi”, di mana orang dapat mengirimkan informasi, pengamatan, atau dokumen tentang topik apa pun. Mereka tidak akan dapat langsung mengunggah informasi tentangnya. Bahkan, mereka harus memberikannya kepada tim pusat dan setelah menilai dan memverifikasinya, kemudian akan diunggah di bawah entri yang relevan. Dengan demikian, melalui kerjasama Jemaat, website ini akan menjadi proyek berkelanjutan dan insya Allah bermanfaat bagi setiap Ahmadi.

Jika ada yang tidak dapat menemukan materi tertentu, dapat menghubungi Ahmadipedia dan admin akan mengatur untuk menyediakan materi yang relevan di situs web. Lebih lanjut mereka menyatakan meskipun banyak informasi telah diunggah melalui sumber otentik, namun jika ada yang memiliki informasi berbeda dengan informasi yang diberikan pada bahasan apa pun, mereka dapat memberikan fakta-fakta yang diperlukan sehingga setelah memverifikasi, sejarah Jemaat dapat dipertahankan secara otentik.

Tim TI pusat telah bekerja dengan sangat baik dan dengan upaya keras untuk mempersiapkan situs web dan semua tahapan teknisnya. Tim mereka terdiri dari pekerja penuh waktu dan juga sukarelawan.

Untuk konten website, para Muballigh yang melayani di departemen arsip pusat [ARC] dan juga para relawan telah bekerja sangat keras. Mereka telah bekerja sangat rajin dalam mencari informasi, menerjemahkan materi dari bahasa Urdu, mengunggah konten dan berbagai tugas lainnya. Semoga Allah mengganjar mereka semua. Setelah shalat Jumat, insya Allah saya akan meresmikan website tersebut.<sup>864</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

864 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 23 July 2021, pp. 5-10. Referensi : <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-07-02.html> dan <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-07-02/> (bahasa Inggris dan Urdu); rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 119, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* 09)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 09 Juli 2021 (Wafa 1400 Hijriyah Syamsiyah/28 Dzulqa’idah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya). Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Pembentukan Dewan Qadha (Arbitrase, Pengadilan); Pembentukan Sistem Ifta’ (Menerbitkan Fatwa); Pembentukan Sistem Perpolisian dan Pendirian Penjara; Pembentukan Rumah Perbendaharaan (Baitul Maal); Inisiatif yang Dilakukan untuk Perbaikan Rakyat; Pembentukan Militer yang Terorganisasi: pembentukan dua jenis tentara dan larangan tentara berbisnis dan bertani supaya tidak mengurangi kemampuan militernya; Kualifikasi Standar Tentara yang Khalifah ‘Umar (ra) perintahkan: terampil berenang, memanah dan berjalan atau berlari tanpa alas kaki serta naik kuda tanpa pelana. Sistem Cuti; Pemberian jabatan kepada orang-orang bukan Islam dan bukan Arab yang bersedia dan setia ke pemerintahan; Sistem Pengendalian Harga Pasar; Perhatian Hadhrat ‘Umar (ra) terhadap Pendidikan; Penetapan Kalender Hijriah; Memulai Mata uang Logam berukir kalimat Islami; *Awwaliyaat Faruqi* (Kebijakan-Kebijakan Baru yang dimulai Khalifah ‘Umar al-Faruq (ra).

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Informasi Kewafatan dan Shalat Jenazah

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Masih berlangsung pembahasan mengenai Hadhrat ‘Umar (ra). **Berkenaan dengan pendirian departemen kehakiman** terdapat Riwayat bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) telah mendirikan secara resmi departemen kehakiman. Beliau mendirikan pengadilan di seluruh daerah dan menetapkan hakimnya. Hadhrat ‘Umar (ra) pun menerapkan sejumlah undang-undang berkenaan dengan peradilan<sup>865</sup>. Para hakim dipilih dari antara pakar ilmu fiqah. Namun Hadhrat ‘Umar (ra) tidak hanya mencukupkan pada itu saja bahkan beliau pun menguji mereka. Beliau juga menetapkan tunjangan yang besar bagi para hakim agar terhindar dari praktik suap untuk memberikan keputusan yang salah. Para hakim dipilih dari kalangan terhormat dan hartawan supaya ketika memutuskan perkara diharapkan untuk tidak silau dengan ru’b (kehormatan) orang lain.

**Hadhlat ‘Umar (ra) menekankan untuk selalu menegakkan keadilan dan tidak pandang bulu ketika memutuskan perkara.** Suatu ketika terjadi suatu perselisihan antara Hadhlat ‘Umar (ra) dengan Hadhlat Ubay ibn Ka’b. Hadhlat Ubay menggugat Hadhlat ‘Umar (ra) ke pengadilan Hadhlat Zaid ibn Tsabit. Sebagai hakim, Hadhlat Zaid melakukan pemanggilan kepada kedua pihak yakni Hadhlat ‘Umar (ra) dan Hadhlat Ubay ibn Ka’b. Ketika Hadhlat Zaid memberikan perlakuan yang istimewa kepada Hadhlat ‘Umar (ra) dengan mempersilahkan beliau duduk di tempat khusus, Hadhlat ‘Umar (ra) bersabda: Ini adalah ketidakadilan Anda yang pertama. Setelah mengatakan demikian, Hadhlat ‘Umar (ra) beranjak

865 Al-Faruq, Shibli Naumani, pp. 195 to 198, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004

untuk duduk Bersama dengan Hadhrt Ubay.”<sup>866</sup> (Seolah olah beliau ra mengatakan bahwa kami adalah para pihak yang berkasus, untuk itu berikanlah perlakuan yang sama pada kedua pihak)

Dalam menjelaskan peristiwa ini Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Suatu ketika Khalifah kedua Hadhrt ‘Umar (ra) berselisih dengan Hadhrt Ubay ibn Ka’b. Kasus tersebut diajukan kepengadilan. Hakim menyampaikan surat panggilan kepada Hadhrt ‘Umar (ra). Setelah Hadhrt ‘Umar (ra) tiba di pengadilan, dengan penuh hormat Hakim meninggalkan tempat duduknya dan mempersilahkan duduk kepada Hadhrt ‘Umar (ra) (sebagai Khalifah). Namun, Hadhrt ‘Umar (ra) memilih untuk duduk Bersama dengan pihak kedua dan bersabda kepada hakim: Ini adalah ketidakadilan pertama yang Anda lakukan. Saat ini jangan ada perlakuan berbeda antara saya dengan pihak kedua.”<sup>867</sup>

**Hadhrt ‘Umar (ra) juga membentuk dewan fatwa untuk dapat memahami hukum syariat dan beliau pun menetapkan beberapa sahabat untuk tugas tersebut** yakni tidak ada orang lain yang diberikan otoritas untuk memberikan fatwa selain beberapa sahabat tersebut. Diantaranya adalah Hadhrt Ali, Hadhrt ‘Utsman, Hadhrt Muadz ibn Jabal, Hadhrt Abdurrahman ibn Auf, Hadhrt Ubay ibn Ka’b, Hadhrt Zaid ibn Tsabit, Hadhrt Abu Hurairah, Hadhrt Abu Darda. Hadhrt ‘Umar (ra) melarang jika ada orang lain yang memberikan fatwa selain mereka. Waktu demi waktu Hadhrt ‘Umar (ra) juga melakukan evaluasi (penilaian) terhadap para mufti tersebut.

Berkenaan dengan ini, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ada satu lembaga yang berfungsi untuk dimintai fatwa. Terdapat satu kaidah pada masa Rasulullah (saw) dan pada zaman para Khalifah paska Rasulullah (saw) yakni setiap orang tidak diizinkan untuk memberikan fatwa dalam urusan syariat. Sedemikian hati hatinya Hadhrt ‘Umar (ra) sehingga pernah suatu Ketika ada seorang sahabat yang Namanya kalau tidak keliru, Abdullah ibn Mas’ud, yang notabene seorang yang mendalam pengetahuan agamanya dan figur mulia. Beliau memberikan suatu fatwa berkenaan dengan suatu masalah. Ketika Hadhrt ‘Umar (ra) mengetahui kabar tersebut, beliau segera meminta klarifikasi dari Hadhrt Abdullah ibn Mas’ud dengan bertanya, ‘Apakah Anda seorang Amir atau Amir telah memberikan wewenang kepada Anda untuk memberikan fatwa sesuai yang Anda sukai?’

Permasalahan sebenarnya ialah, jika setiap orang diberikan wewenang untuk mengeluarkan fatwa, maka hal itu dapat menimbulkan banyak masalah dan dengan banyaknya fatwa dapat menimbulkan ujian besar bagi umat. Sebab, terkadang ada fatwa lebih dari satu untuk suatu masalah yang sama dan keduanya memang benar. Dalam kata lain, jika fatwa diberikan sesuai dengan keadaan dan jika seseorang melihat lebih dalam rincian suatu masalah maka itu mempunyai beberapa sifat fleksibel sehingga dalam keadaan yang berlainan dapat diterapkan dua fatwa. Namun tidak mudah bagi masyarakat untuk mencerna hal kedua jenis fatwa itu sehingga dapat menimbulkan masalah bagi umat.”<sup>868</sup>

**Hadhrt ‘Umar (ra) juga mendirikan departemen kepolisian dengan tujuan untuk menegakkan keamanan dalam negeri.** Departemen tersebut diberikan otoritas untuk menegakkan keamanan dan mengawasi pasar dll yakni untuk mengawasi masyarakat, apakah mereka mengamalkan hukum dengan baik atautkah tidak. Jika hak seseorang dirampas, maka mereka akan mengatasinya. Yakni mengatasi sesuatu urusan sebelum sampai pada tahap pengadilan. Hadhrt ‘Umar (ra) juga membangun sel tahanan, yang mana sebelum itu belum ada budaya (hukuman) sel tahanan, Hukuman keras juga diberikan kepada para pelanggar.

**Demikian pula Hadhrt ‘Umar (ra) mendirikan Baitul Maal.** Adapun Kekhalifahan sebelum masa Hadhrt ‘Umar (ra), apapun harta yang masuk, segera dibagikan. Pada masa Hadhrt Abu Bakr (ra) pun pernah dibeli sebuah bangunan dan diwakafkan untuk Baitul Maal, namun tidak difungsikan dan selalu tertutup, karena apapun harta yang masuk, langsung dibagikan. Pada tahun 15 Hijri pernah masuk uang sebesar 500 ribu dari Bahrain. Kemudian Hadhrt ‘Umar (ra) meminta musyawarah dari para sahabat yakni sebaiknya digunakan untuk apa uang tersebut.

---

866 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 199 to 200, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004.

867 Ahmadiyyat Yakni Haqiqi Islam, Anwar-ul-Ulum, Vol. 8, p. 300.

868 Khitab Jalsa Salana 17 March 1919, Anwar-ul-Ulum, Vol. 4, p. 404.

Ada satu pendapat yang menyatakan bahwa Raja-Raja di negeri Syam membentuk suatu departemen khusus yang mengurus khazanah kekayaan. Hadhrat ‘Umar (ra) menyukai hal tersebut dan meletakkan pondasi berdirinya Baitul Maal di Madinah.<sup>869</sup> Hadhrat Abdullah ibn Arqam ditetapkan sebagai pejabat yang mengepalainya. Setelah itu, selain di Madinah, di seluruh provinsi dan di ibukotanya didirikan Baitul Maal.

Hadhrt ‘Umar (ra) biasa membangun suatu bangunan dengan anggaran terbatas, namun lain halnya untuk bangunan Baitul Maal (Gedung Penyimpanan harta negara), beliau selalu membangun bangunan yang sangat kokoh dan megah. Beliau juga menugaskan beberapa penjaga untuk menjaganya.<sup>870</sup> Dengan kata lain, setelah pembangunan itu sebuah pengaturan penugasan para *security* (petugas keamanan) untuk menjaganya didirikan untuk itu.

Secara pribadi, Hadhrt ‘Umar (ra) sendiri melakukan perlindungan berkaitan dengan harta Baitul Maal. Sebuah kejadian diriwayatkan dalam sejarah oleh Maula (budak yang dimerdekan) Hadhrt ‘Utsman ibn Affan, *بَيْنَا أَنَا مَعَ عُثْمَانَ فِي مَالِهِ بِالْعَالِيَةِ فِي يَوْمٍ صَائِفٍ إِذْ رَأَى رَجُلًا يَسُوقُ بَكْرَيْنِ وَعَلَى الْأَرْضِ مِثْلَ الْفِرَاشِ مِنْ الْحَرِّ فَقَالَ: مَا عَلَى هَذَا لَوْ أَقَامَ بِالْمَدِينَةِ حَتَّى يَبْرُدَ ثُمَّ يَرُوحَ . ثُمَّ دَنَا الرَّجُلُ فَقَالَ : : أَنْظُرْ مَنْ هَذَا فَنظَرْتُ فَقُلْتُ : أَرَى رَجُلًا مَعْتَمًا بِرِدَائِهِ يَسُوقُ بَكْرَيْنِ . ثُمَّ دَنَا الرَّجُلُ فَقَالَ : أَنْظُرْ . فَنظَرْتُ ، فَأَدَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقُلْتُ هَذَا أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ . فَقَامَ عُثْمَانُ فَأَخْرَجَ رَأْسَهُ مِنَ الْبَابِ فَأَدَاهُ لَفْحِ السَّمُومِ فَأَعَادَ رَأْسَهُ حَتَّى حَادَاهُ فَقَالَ: مَا أَخْرَجَكَ هَذِهِ السَّاعَةَ؟ فَقَالَ: بَكْرَانِ مِنْ إِبِلِ الصَّدَقَةِ تَخَلَّفَا ، وَقَدْ مَضَى بِإِبِلِ الصَّدَقَةِ فَأَرَدْتُ أَنْ أَلْحَقَهُمَا بِالْحِمَى وَخَشِيتُ أَنْ يَضِيعَا فَيَسْأَلَنِي اللَّهُ عَنْهُمَا . فَقَالَ عُثْمَانُ : يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ هَلُمَّ إِلَى الْمَاءِ وَالظِّلِّ وَنَكْفِيكَ . فَقَالَ : : عُدْ إِلَى ظِلِّكَ . فَقُلْتُ : عِنْدَنَا مَنْ يَكْفِيكَ ! فَقَالَ : عُدْ إِلَى ظِلِّكَ . فَمَضَى فَقَالَ عُثْمَانُ :* “Suatu siang yang sangat menyengat panas, saya bersama dengan Hadhrt ‘Utsman tengah berada di daerah Aliyah, nama sebuah lembah yang terletak diantara Madinah dan Najd yang berjarak 4 hingga 8 mil dari Madinah. Di sana terdapat peternakan milik Hadhrt ‘Utsman. Saat itu Hadhrt ‘Utsman melihat seorang pria yang menutupi tubuhnya dengan kain cadar, tengah menggiring dua unta muda yang berada di depannya. Melihat pemandangan itu Hadhrt ‘Utsman bersabda, ‘Ada apa dengan pria ini? Jika ia tinggal di Madinah maka akan lebih baik baginya jika keluar setelah cuaca dingin.’

Ketika pria itu mendekat, Hadhrt ‘Utsman berkata kepada saya, ‘Coba lihat, siapa orang ini? Orang itu semakin mendekat.’

Saya melihat ternyata pria itu adalah Hadhrt ‘Umar ibn al-Khaththab (ra). Saya berkata, ‘Ternyata beliau adalah Amirul Mu-minin.’

Hadhrt ‘Utsman (ra) pun berdiri dan mengeluarkan kepala dari balik pintu, namun udara panas berhembus kemudian beliau masukkan lagi kepala beliau ke dalam. Segera beliau mengarah kepada Hadhrt ‘Umar (ra) dan berkata, ‘Urusan darurat apa yang telah membuat Hudhur keluar saat ini?’

---

869 Hal ini diceritakan oleh Imam al Mawardi dalam kitab *al Ahkam al Sultaniyah* juga oleh Imam as-Suyuthi dalam kitab *Tarikh al-Khulafa*. Juga dalam Mukaddimah Ibnu Khaldun, oleh Muhammad bin Khaldun, Al-Allamah Abdurrahman. Menurut Kitab ini pengusul pembentukan Diwan ialah Khalid bin Walid. Petugas *diwan* yang kali pertama diangkat Umar adalah Uqail bin Abu Thalib, Makhramah bin Naufal dan Jubair bin Muth'im. Diwan sendiri berasal dari bahasa Persia (Farsi) yang lebih kurang artinya Departemen (Lembaga) atau Sekretariat. Para Pencatat menulis jumlah pemasukan uang, daftar nama-nama tertentu, apakah sudah menerima bagian tunjangan atau belum. Dua versi asal-usul kata Diwan: Pertama, suatu ketika Kisra (gelar bagi penguasa Persia) menjumpai para sekretarisnya sedang menghitung gaji mereka sendiri. Maka Kisra lantas berseru, “Diwanah (orang-orang gila).” Setelah sering digunakan maka huruf ha’ dihapus dan dilafalkan dengan diwan. Versi kedua, dalam bahas Persia diwan adalah nama dari setan. Ini disematkan kepada para juru tulis dan juru hitung dari lembaga tersebut, karena mereka sangat teliti dalam membaca sesuatu laporan yang tersirat maupun tersurat. Dan mereka mampu mengumpulkan laporan rumit yang tercerai berai.

<https://alif.id/read/muhammad-asrori/diwan-gila-orang-kantoran-dan-anggota-dewan-b220566p/>

870 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 203- 205, *Idaara Islamiyyat*, Karachi, 2004. Kisah Hidup Umar ibn Khattab oleh Mustafa Murrad. Sebelumnya Umar memerintahkan Ruzbih seorang arsitek Majusi kenamaan bangsa Persia/Iran untuk mendesain dan membangun bangunan pusat perbendaharaan di Madinah dan beberapa pusat kota taklukan yang kelak dikenal dengan *bait al mal*. Namun setelah terjadi pencurian di kantor tersebut, Ruzbih diperintahkan Umar untuk menggandengkan bangunan tersebut dengan masjid dengan alasan keamanan. Gedung itu pun akhirnya dijaga oleh sepasukan tentara. Ketika Sa'd bin Abi Waqash mengajak Ruzbih menghadap Umar dan melihat kinerjanya yang baik, khalifah menghadihinya gaji seumur hidup.

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Dua unta ini tertinggal dari unta-unta lainnya dari hasil sedekah, yang selebihnya sudah digiring pergi. Saya akan membawa dua unta ini ke tempat beternak, tadi saya khawatir jangan sampai dua unta ini hilang dan Allah akan memintai pertanggung jawabannya nanti.’

Hadhrat ‘Utsman berkata, ‘Wahai Amirul Mu-minin! Silahkan Hudhur ke bawah naungan dan minum dulu, cukup kami yang akan mengantarkan unta ini.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Silahkan kalian kembali ke naungan.’

Bekas budak Hadhrat ‘Utsman berkata, ‘Apa yang kami miliki cukup juga untuk Hudhur.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Kembalilah kalian ke bawah naungan.’ Hadhrat ‘Umar (ra) pun pergi. Hadhrat ‘Utsman bersabda, **مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى الْقَوِيِّ الْأَمِينِ فَلْيَنْظُرْ إِلَى هَذَا !** ‘Siapa yang ingin melihat figur tangguh dan dipercaya, lihatlah beliau.’<sup>871</sup>

Dalam riwayat lain disebutkan bahwa ‘Umar ibn Nafi (عمر بن نافع الثقفي) meriwayatkan dari Abu Bakr al-‘Absi (أبي بكر العبسي), دخلت حين الصدقة مع عمر بن الخطاب وعثمان بن عفان وعلي بن أبي طالب فجلس عثمان في الظل، وقام علي على رأسه يملي عليه ما يقول عمر وعمر قائم في الشمس في يوم شديد الحر عليه بردتان سوداوان متزر بواحدة وقد وضع الأخرى على رأسه وهو يتفقد إبل الصدقة فيكتب ألوانها وأسنانها . فقال علي لعثمان : ‘Suatu ketika saya datang dengan Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat ‘Utsman dan Hadhrat Ali untuk mengurus sedekah. Hadhrat ‘Utsman duduk di bawah sebuah naungan. Hadhrat Ali duduk di dekat Hadhrat ‘Utsman, terus mengulang apa yang diucapkan oleh Hadhrat ‘Umar (ra). Meskipun saat itu panas terik menyengat, Hadhrat ‘Umar (ra) berdiri dengan mengenakan dua kain cadar hitam yang dikenakan pada bagian bawah dan satunya lagi untuk menutupi kepala beliau. Saat itu beliau tengah memeriksa unta-unta sedekah dengan mencatatkan warna dan umur unta.

Hadhrat Ali berkata kepada Hadhrat ‘Utsman, **أما سمعت قول ابنة شعيب في كتاب الله عز وجل: إِنَّ خَيْرَ مَنْ اسْتَأْجَرْتَ الْقَوِيَّ الْأَمِينُ** ‘Anda tentu telah mendengar ucapan putri Hadhrat Syuaib dalam Al Quran sebagai berikut, ‘Sesungguhnya orang terbaik yang dapat Ayah ambil untuk bekerja (pada kita) ialah orang yang kuat lagi dapat dipercaya.’ (Al-Qashash, 28:27). Kemudian Hadhrat Ali mengisyaratkan kepada Hadhrat ‘Umar (ra) dan berkata, **هذا هو القوي الأمين** ‘Inilah figur yang *Qawiyyul Amin*.’<sup>872</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menceritakan satu peristiwa Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Hadhrat ‘Utsman meriwayatkan, ‘Suatu hari saya tengah duduk di dalam satu ruangan pondok saya. Begitu menyengatnya panas cuaca pada saat itu sehingga tidak berani untuk membuka pintu. Ketika itu, khadim saya berkata, ‘Coba tuan lihat, di saat panas terik seperti ini, ada seseorang yang tengah berjalan jalan di luar sana.’

Lalu saya menyingkapkan kain penutup dan tampak kepada saya seorang pria yang disebabkan oleh panasnya cuaca sehingga wajahnya terbakar sinar matahari. Saya berkata kepada khadim saya, ‘Mungkin ia adalah seorang musafir.’

Namun tidak lama kemudian orang itu mendekati tempat kami, ternyata pria yang dimaksud adalah Hadhrat ‘Umar (ra). Seketika mengetahui bahwa itu beliau, saya tersentak kaget dan langsung keluar. Saya bertanya kepada Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Saat terik panas menyengat seperti ini, Hudhur hendak kemana?’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘‘Saya sedang mencari seekor unta Baitul Maal hilang.’’<sup>873</sup>

871 Kitab Ma’rifatus Sunan wal Aatsar karya al-Baihaqi (الصفحة ٥٢٧ - ج ٤ - البيهقي - معرفة السنن والآثار - البيهقي - ج ٤ - الصفحة ٥٢٧), Abu Bakar Ahmad bin Al Husain bin Ali bin Musa Al Khusani yang sangat terkenal dengan sebutan Al Baihaqi rahimahullah. Baihaq adalah sejumlah perkampungan yang secara geografis masuk wilayah Naisabur di Iran. Beliau terlahir pada bulan Sya’ban tahun 384 H yang bertepatan dengan tahun 994 Masehi. Kitab ini memaparkan berbagai hukum Islam dengan berasaskan Al Kitab dan As Sunnah. Di dalamnya terdapat deskripsi pendapat para ulama beserta dengan tarjih beliau terhadap berbagai bab.

Kitab al-Umm karya Imam asy-Syafi’i (كتاب الأم للشافعي), bahasan ihyail mawaat (إحياء الموات), bahasan demam (من قال لا حمى إلا حمى من الأرض الموات وما يملك به) (الأرض وما لا يملك وكيف يكون الحمى)

872 Usdul Ghaba Fi Marifat Al-Sahaba, Vol. 3, p. 667, Dar-ul-Fikr Beirut Lebanon, 2003; Umdahtul Qari Sharah Sahih Bukhari, Vol. 16, p. 279, Dar-e-Ihya Al-Turath Alarabi, Beirut.

873 Tafsir-e-Kabir Vol. 8, pp. 314-315.

(Ini adalah kisah hilangnya unta yang sebelum ini pun telah disampaikan)

Suatu hari Hadhrat ‘Umar (ra) tengah membagi harta Baitul Maal. Seketika itu putri beliau yang masih kecil datang menghampiri. Anak itu mengambil satu dirham dari tumpukan harta. Melihat itu, Hadhrat ‘Umar (ra) bangkit untuk mengambilnya dari anak itu. Kain cadar terjatuh dari pundak beliau dan anak itu berlari sambil menangis menuju keluarganya dan memasukkan uang dirham tadi ke dalam mulutnya. Hadhrat ‘Umar (ra) memasukkan jari beliau ke dalam mulut anak itu lalu mengeluarkannya dan mengembalikannya ke tempatnya. Kemudian bersabda, “Wahai manusia! Bagi ‘Umar dan keluarganya, baik keluarga dekat maupun jauh, diberikan hak yang sama seperti yang didapatkan oleh umat Muslim pada umumnya, tidak lebih dari itu.”

Dalam satu riwayat lain, “Suatu ketika Hadhrat Abu Musa tengah menyapu di Baitul Maal dan menemukan satu dirham. Saat itu juga tengah lewat putra Hadhrat ‘Umar (ra) yang masih kecil, lalu Hadhrat Abu Musa memberikannya kepada anak itu. Seketika melihat uang dirham pada tangan anak itu, Hadhrat ‘Umar (ra) menanyakannya.

Anak itu menjawab, ‘Abu Musa telah memberikannya kepada saya.’

Setelah mengetahui bahwa uang itu ditemukan di Baitul Maal, Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Wahai Abu Musa! Apakah menurutmu, diantara penduduk Madinah tidak ada yang lebih miskin dari keluarga ‘Umar? Apakah kamu menginginkan agar semua umat Rasulullah (saw) meminta pertanggungjawaban atas ketidakadilan kami?’ Kemudian Hadhrat ‘Umar (ra) mengembalikan dirham itu ke Baitul Maal.<sup>874</sup>

**Berkenaan dengan jasa-jasa Hadhrat ‘Umar (ra) untuk memperjuangkan kesejahteraan rakyat diriwayatkan bahwa, Hadhrat ‘Umar (ra) telah melakukan banyak hal untuk kemaslahatan Rakyat.** Perbaikan dalam bidang pertanian, membuat sungai untuk irigasi, sbb: “Kanal (saluran air tapi lebar bisa dilewati kapal) Abu Musa adalah kanal sepanjang sembilan mil yang membawa air dari sungai Dajlah (Tigris) ke Bashrah. Kanal Maqal juga digali mulai dari sungai Tigris. Terusan Amirul Mukminin, ini digali atas perintah Hadhrat ‘Umar (ra) untuk menghubungkan Sungai Nil ke Laut Merah.

Pada waktu bencana kelaparan pada tahun 18 H, Hadhrat ‘Umar (ra) menulis kepada Hadhrat Amr ibn Al-’Ash untuk mengirim bantuan. Ada keterlambatan bantuan untuk mencapai [Madinah] karena jarak yang sangat jauh [dari Mesir]. Hadhrat ‘Umar (ra) memanggil Amr dan berkata kepadanya bahwa jika Sungai Nil digali sampai ke laut, bangsa Arab tidak akan pernah menderita kelaparan lagi. Ketika Amr kembali - sebagai gubernur - dia menggali kanal dari Fustat hingga Laut Merah, di mana kapal dapat mencapai pelabuhan Jeddah dekat Madinah. Kanal ini memiliki panjang 29 mil dan disiapkan dalam waktu 6 bulan.

Hadhrt Amr ibn al-’Ash juga bermaksud menghubungkan Laut Merah dengan Laut Mediterania (Laut tengah yang sisi lain daratannya berada di Eropa). Beliau bermaksud menggali kanal dari Farma, di mana jarak antara Laut Tengah dan Laut Merah hanya 70 mil dan menghubungkan dua sungai. Farma adalah kota pesisir Mesir. Namun, Hadhrt ‘Umar (ra) khawatir bahwa para peziarah akan dijarah oleh kapal-kapal orang-orang Yunani dan karena itu Khalifah ‘Umar (ra) tidak menyetujuinya. Jika Amr ibn al-’Ash diberi izin, Terusan Suez, yang dibangun di waktu kemudian (abad ke-19), akan dibuat oleh orang Arab.”<sup>875</sup>

**Berbagai bangunan [dibangun]. Hadhrt ‘Umar (ra) membangun berbagai bangunan untuk kemudahan masyarakat;** ini termasuk: Masjid, pengadilan, markas-markas militer sementara, barak-barak, kantor-kantor tempat pegawai pembangun infrastruktur negara, jalan-jalan, jembatan-jembatan, wisma tamu (guest house), pos jaga, penginapan-penginapan dan lain-lain. Beliau membangun penampungan-penampungan air dan penginapan di setiap Manzil [jarak satu hari perjalanan] antara

874 Izaalatul-Khulafa An Khilafat Al-Khulafa, by Shah Waliullah Muhaddis Dehlvi, translated by Istiaq Ahmad Sahib, Vol. 3, p. 286, Qadeemi Kutub Khana Araam Baagh Karachi.

875 Maulana Shibli Nomani dalam buku Al-Farooq. Jika kanal Farma dibangun, orang-orang Yunani yang lebih berpengalaman dan tangguh dalam pelayaran akan berdatangan dan melewati terusan tersebut.

Makkah dan Madinah, beliau membuat pos jaga, yaitu beliau memastikan pengaturan keamanan dan juga tempat istirahat seperti rumah tamu dan penginapan dan lain sebagainya.<sup>876</sup>

**Mengenai perkembangan kota, disebutkan bahwa pada masa Khilafat ‘Umar (ra), banyak kota baru yang didirikan dan dihuni.** Sementara mendiami kota-kota ini, Hadhrat ‘Umar (ra) tetap memperhatikan keamanan dan keuntungan ekonomi. Lokasi kota-kota ini menunjukkan perintah Hadhrat ‘Umar (ra) dan perencanaan yang cermat dalam seni perang, prinsip-prinsip politik dan pembangunan. Kota-kota ini bermanfaat baik di masa perang maupun damai.

Hadhrt ‘Umar (ra) akan memastikan bahwa kota-kota dibangun di tanah Arab yang berbatasan dengan tanah non-Arab untuk mencegah serangan mendadak. Lokasi kota-kota ini sedemikian rupa, sehingga cocok untuk orang Arab. Salah satu bagian dari kota-kota ini berfungsi sebagai padang rumput dan bersebelahan dengan tanah non-Arab yang terdiri dari vegetasi hijau subur, di mana buah-buahan, biji-bijian dan hal-hal lain ditanam, yaitu tanah yang digunakan untuk pertanian. Ketika membangun kota, Hadhrt ‘Umar (ra) akan memastikan bahwa sungai atau laut tidak mengalir di tengahnya.

Hadhrt ‘Umar (ra) mendirikan kota Bashrah, Kufah dan Fustat. Hadhrt ‘Umar (ra) mendirikan kota-kota ini di atas fondasi yang kuat dan benar. Beliau memastikan jalan dan jalur luas dan lebar dan sangat terorganisir. Pandangan ini menunjukkan bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) adalah seorang ahli di bidang ini dan inovatif dalam hal ini.<sup>877</sup>

**Demikian pula, beliau membuat sistem pengaturan bagi tentara. Hadhrt ‘Umar (ra) mengatur struktur untuk militer,** Beliau mendata para tentara sesuai kepangkatannya dan menetapkan tunjangan untuk mereka. Hadhrt ‘Umar (ra) membagi tentara menjadi dua bagian. Pertama yang ikut dalam peperangan dan kedua para relawan yang akan dipanggil saat dibutuhkan. Hadhrt ‘Umar (ra) sangat memperhatikan penataan ketentaraan. Beliau mengadakan aturan yang ketat agar tidak ada tentara yang justru bertani atau berdagang di daerah yang telah dikuasai.

Artinya, di daerah yang telah dikuasai, tidak ada tentara yang akan berdagang dan bertani, karena mereka adalah tentara dan ini akan mempengaruhi kecakapan bertempur mereka. Sekarang kita melihat bagaimana di negeri Islam, para tentara mereka pun sibuk dalam perdagangan. Bahkan tentang satu negara dapat dikatakan bahwa sebelum menerima komisi, para tentara atau para petinggi tentara melihat, “Apakah ada pengaruhnya pada kelanjutan karir saya atau tidak, pembangunan koloni baru mana, pembangunan *defence colony* (koloni pertahanan) mana yang tengah dibangun dan bagian manakah yang akan menjadi milik saya.” Alhasil, dengan corak inilah kecakapan militer mereka menjadi berkurang.

**Selanjutnya disampaikan bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) pun memperhatikan musim ketika akan menyerang negeri yang [bercuaca] panas atau dingin supaya tidak membawa kerugian pada kesehatan para tentara.** Dengan tegas Hadhrt ‘Umar (ra) memerintahkan para tentara untuk mahir dalam berenang, memanah dan berjalan tanpa alas kaki. Setiap 4 bulan, Hadhrt ‘Umar (ra) memberikan cuti kepada mereka untuk mengunjungi kampung halaman dan keluarganya. Dalam memperhatikan kegigihannya, beliau menganjurkan para tentara untuk tidak menunggang tunggangannya dengan menopang pelana. Dalam menunggang kuda, hendaknya tidak menaikinya lewat tempat pijakan kaki tetapi harus melompatinya. Janganlah menggunakan pakaian halus, hindarilah panas terik dan janganlah mandi di pemandian umum karena dengan begitu akan cenderung untuk menuntut kesenangan. Hadhrt ‘Umar (ra) mengirim para tentara ke negeri yang subur di musim semi. Beliau memperhatikan aliran air dan udara dalam membangun koloni dan asrama tentara. (hal ini pun perlu untuk mengirim para tentara ke daerah yang subur supaya mereka dapat menghirup udara segar dan baik untuk kesehatan mereka).

**Perihal udara dan air [untuk mereka] sangat beliau perhatikan dan beliau membangun asrama-asrama tentara di setiap wilayah.** Diantara daerah pusat militer yaitu Madinah, Kufah, Bashrah, Mosul, Fustat, Damaskus, Homs, Yordan dan Palestina, dimana di sana anggota militer selalu ditempatkan. Setiap 4 bulan sekali, para tentara diberi libur. Di semua basis militer tersebut, terdapat

---

876 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 206- 211, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004.

877 Sirat Amir-ul-Momineen, Salabi, pp. 214-217, 221, Dar-ul-Marifah, Beirut, 2007.

4.000 kuda yang dikelola di waktu yang sama. Di bagian kuda tertera tulisan **جَيْشٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ** yang artinya, “Pasukan di jalan Allah”.

**Di masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra), tentara Islam dalam rangka menunjang kemajuan, mereka mengembangkan peralatan perangnya yang diantaranya termasuk alat penghancur benteng seperti *catapult* (ketapel raksasa berpeluru batu agak besar atau bahan berapi) dan dabbabah (kendaraan tempur) dan lain sebagainya. Kendaraan tempur maksudnya senjata yang dengannya dapat menghancurkan benteng musuh. Di dalamnya duduk seseorang yang akan mengarahkan senjata ke benteng musuh dan merubuhkannya.**<sup>878</sup>

**Di dalam pemerintahan Islam, orang-orang dari kalangan selain Islam pun duduk sebagai petinggi pemerintah (*senior positions*). Jadi, bukan hanya orang-orang Islam yang menduduki jabatan penting, tetapi orang-orang kalangan selainnya pun diberikan jabatan penting (*key posts*).**

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Pada masa kekhalifahan Rasulullah (saw) pun meskipun di seluruh negeri keamanan belum sepenuhnya terwujud, mereka (yang bukan Islam) tetap diberikan hak-haknya. Allamah Syibli menjelaskan dalam karya tulisnya bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) dalam memperluas struktur kemiliteran, tidak membeda-bedakan kebangsaan tertentu saja [hanya orang Arab], atau juga agama tertentu [hanya orang Islam]. Di dalam relawan tentara, terdapat ribuan penganut Majusi (yakni mereka yang tidak beribadah kepada Allah, bahkan menyembah api dan matahari). Mereka pun termasuk dan mereka pun setara dalam hal tunjangan dengan orang Muslim lainnya. Keberadaan orang-orang Majusi dalam ketentaraan ini pun dapat ditemukan. Tertulis juga bahwa orang-orang Yunani dan Romawi pun ikut dalam ketentaraan, dimana ada sekitar 500 orang dari mereka yang ikut dalam penaklukan Mesir.”

(Sementara itu, sekarang di Pakistan ada yang mengatakan supaya mengeluarkan orang-orang Ahmadi dari ketentaraan karena ini adalah posisi yang sangat peka. Padahal jika kita membaca sejarah, justru para perwira tentara Ahmadi-lah yang paling banyak memberikan pengorbanan demi Pakistan. Alhasil, ini adalah sikap mereka).

“Mengenai Hadhrat ‘Umar (ra) dijelaskan bahwa ketika Hadhrat Amru ibn al-‘Ash melakukan perluasan permukiman di kota Fustat, beliau membaginya menjadi empat sektor. Perlakuan [adil] ini pun ditunjukkan pula pada bangsa Yahudi, dimana ada sekitar 1.000 orang Yahudi ikut serta bersama tentara Muslim dalam menaklukkan Mesir.

Demikian pula dari sejarah terbukti bahwa ada pula beberapa tokoh bangsa lain yang diangkat sebagai panglima perang. Di masa Hadhrat ‘Umar (ra), ada tokoh bangsa Iran [non Arab] yang diangkat sebagai panglima dan ada diantara mereka yang nama mereka terukir di sejarah. Allamah Syibli menuliskan enam nama panglima: Siyah, Khusraw, Syehreyar, Syerwiyah, Syahrwiyah dan Afrudin (أفرودين). Mereka pun menerima tunjangan dari perbendaharaan pemerintah dan nama mereka tertera di pencatatan resmi. Setelah keempat Khalifah, tertera dalam sejarah bahwa di masa Hadhrat Muawiyah ada seorang Kristen bernama Ibnu Atsal (ابن أثال) pun menjadi menteri keuangan.”<sup>879</sup>

---

878 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 216- 218, *Idaara Islamiyyat*, Karachi, 2004; *Sirat Al-Sahaba*, Vol. 1, pp. 126-127, Muin-ul-Din Nadvi, Dar-ul-Isha‘at Karachi, Pakistan, 2004; *Lisan-ul-Arab*, under “D-b-b”.

879 Pembahasan tentang Ibnu Atsal tercantum dalam *Tarikh Ya‘qubi* (223/2: تاريخ اليعقوبي). Tercentum juga dalam *Tarikh al-Kamil* karya Ibnu al-Atsir. Di Indonesia disebut dalam buku *WAJAH POLITIK MUAWIYAH BIN ABU SUFYAN: MENGURAI SEJARAH KONFLIK SUNNI-SYIAH* oleh HEPI ANDI BASTONI, cetakan 1, Pustaka al-Bustan, Bogor, 2012. Ibnu Atsal adalah seorang Tabib (dokter), ahli kimia dan ahli masalah racun. Ia mendapat jabatan sebagai petugas keuangan pengumpulan pajak kota Homs. Ia loyalis (pendukung fanatik) Mu’awiyah yang meracuni ‘Abdurrahman bin Khalid bin Walid hingga wafat yang saat itu disenangi warga Damaskus dan namanya bisa mengalahkan nama Mu’awiyah dan Yazid, putranya. Nama Ibnu Atsal disebut juga dalam *Uyūn ul-Anbā’ fi Thabaqāt al-Aṭibbā* (عيون الأنبياء طبقات الأطباء) atau *The Best Accounts of the Classes of Physicians* karya Ibn Abi Uṣaybi‘ah. Ibn Abi Uṣaybi‘a *Mu’affaq al-Dīn Abū al-‘Abbās Aḥmad Ibn Al-Qāsim Ibn Khalīfa al-Khazrajī* (Arab: ابن أصيبعة; 1203-1270), adalah seorang dokter Arab dari Suriah pada tahun abad ke-13 M. Ia menyusun ensiklopedia biografi para dokter terkemuka, dari Yunani, Romawi dan India hingga tahun 650 AH/1252 M di era Islam. Judul *Uyūn ul-Anbā’ fi Thabaqāt al-Aṭibbā*, dapat diterjemahkan secara longgar dan luas sebagai “Sumber Berita tentang kalangan-kalangan Dokter”, biasanya diterjemahkan ke dalam bahasa Inggris sebagai *History of Physicians, Lives of the Physicians, Classes of Physicians*, atau *Biographical Encyclopedia*

Referensi mengenai Afrudin yang baru saja saya baca dinyatakan oleh Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) di dalam Tafsir Kabir hal mana itu beliau (ra) kutip dari buku karya Allamah Syibli berjudul Al-Farooq. Namun di buku-buku berbahasa Arab nama yang tertera adalah Afrudzin (أفروذين) dengan dzal (الذال) bukan dal (الدال). Alhasil, ini hanya perbedaan kecil penulisan nama antara dengan huruf dzal dan dal.<sup>880</sup> Terkadang orang memperlmasalahkannya. Oleh karena itu saya jelaskan di sini.

**Demikian pula, dalam hal *market control* atau pengendalian harga pasar pun diberlakukan. Islam melarang tindakan menjatuhkan harga-harga dengan sarana-sarana (cara-cara) terlarang dan** Hadhrat 'Umar (ra) pun telah menegaskan akan hal ini serta melakukan tindakan ke arah sana. Terkait larangan untuk menjatuhkan harga barang, Hadhrat Mushlih Mau'ud bersabda, "Islam pun melarang untuk menjatuhkan harga dengan tanpa sebab dengan cara-cara terlarang. Merusak harga [menjual barang dengan harga turun dibanding penjual lain di pasar] pun adalah salah satu cara terlarang untuk mendapatkan harta, karena dengan cara ini para pedagang yang kuat membuat pedagang yang lebih kecil modalnya terpaksa menjual barang dengan harga rendah sehingga mereka pun sukses untuk membuat pedagang kecil itu bangkrut.

Ada satu peristiwa di masa Hadhrat 'Umar (ra), yaitu beliau tengah meninjau pasar, lantas beliau melihat seorang yang datang dari luar daerah yang menjual anggur kering dengan harga rendah dan tidak sebagaimana para pedagang di Madinah dapat menjualnya. Beliau lalu memerintahkannya untuk mengangkat barang dagangannya dari pasar atau menjualnya dengan harga yang layak sebagaimana para penjual di Madinah yang lain. Saat itu para pedagang di Madinah tidak mengambil keuntungan yang besar dan hanya jumlah yang sesuai untuk menutupi pengeluaran mereka. Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Juallah ini dengan harga ini.' Ketika beliau ditanya mengapa memerintahkan demikian, beliau menjawab, 'Jika diizinkan untuk menjual seperti itu, para pedagang Madinah yang menjualnya dengan harga yang wajar justru akan mengalami kerugian.'

Memang tidak diragukan lagi, sebagian sahabat menyampaikan salah satu sabda Rasulullah (saw) dalam menolak sikap Hadhrat 'Umar (ra) ini, yaitu tidak ikut campur dalam urusan pasar.

Namun keberatan ini pun tidak benar, karena maksud Rasulullah (saw) tentang ambil bagian dalam perkara pasar adalah agar tidak masuk dalam urusan produksinya yakni dalam perkara *supply and demand* (permintaan, penyediaan dan penawaran) karena hal ini akan justru merugikan dan hendaknya pemerintah menghindarinya. Karena biarlah pasar yang mengatur [keseimbangan] permintaan dan penawarannya. Jika tidak, ini tidak akan berfaidah untuk masyarakat dan para pedagang pun akan jatuh. Namun, terkait pengawasan harga, hal ini diperbolehkan."<sup>881</sup>

Hadhrt Mushlih Mau'ud terkait hal ini beliau menjelaskan di satu tempat, bahwa salah satu hak penduduk adalah tidak adanya kesulitan dalam urusan simpan pinjam. Kita menyaksikan betapa orang-orang islam kini tidak menghiraukan hak ini. Oleh karena itu Islam pun melarang memberikan harga yang tinggi. Demikian pula Hadhrt 'Umar (ra) pun melarang memberikan harga yang rendah karena hal ini merugikan orang lain dan mematikan usaha mereka. (ini sebagai kebalikannya)

Suatu saat di Madinah ada seseorang yang menjual anggur dengan harga yang pedagang lain tak sanggup menduganya. Hadhrt 'Umar (ra) menghampirinya dan memarahinya karena dengan cara ini usaha orang lain pun akan mengalami kerugian. Alhasil Islam melarang memberi harga yang terlampau

---

of Physicians). Buku ini dibuka dengan ringkasan dokter dari Yunani kuno, Suriah, India dan Roma, tetapi fokus utama 700 halaman buku ini adalah dokter Islam abad pertengahan. Mu'awiyah juga punya orang dekat lain yang bernama Sarjun (Sergius) yang Kristen Romawi. Ia dipilih mengurus perpajakan karena data-data keuangan negeri Syam masih banyak yang berbahasa Romawi (Latin) mengingat daerah itu lebih dari 500 tahun di bawah budaya dan bangsa Romawi. Ensiklopedi Sejarah Islam, oleh Tim Riset dan Studi Islam Mesir, terjemahan dan terbitan Indonesia oleh Pustaka Al-Kautsar, cetakan ke-4, 2020.

880 Tafsir-e-Kabir, Vol. 6, p. 534; Tarikh Al-Tabari, Vol. 2, p. 504, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah Beirut, 1987: فَكَتَبَ ابْنُ مَوْسَى إِلَى عُمَرَ فِي ذَلِكَ، فَكَتَبَ إِلَيْهِ عُمَرُ: إِنَّ الْحَقِيمَةَ عَلَى قَدْرِ الْبَلَاءِ فِي أَفْضَلِ الْعَطَاءِ وَكَأَنَّ شَيْءَ أَخَذَهُ أَحَدٌ مِنَ الْعَرَبِ فَفَرَضَ لِمَا مِنْهُمُ فِي الْفَيْنِ، وَ لَسْتَهُ مِنْهُمْ فِي الْفَيْنِ، وَ خَمْسَمِائَةَ لَسِيَاهِ وَ خَسْرُو- وَ لَقِبَهُ مَقْلَاصَ- وَ شَهْرِيَارَ، وَ شَهْرِيَوِيَهْ، وَ أَفْرُوذِينَ فَقَالَ الشَّاعِرُ: وَ لَمَّا رَأَى الْفَارُوقُ حَسَنَ بِلَانِهِمْ \* \* \* وَ كَانَ بِمَا يَأْتِي مِنَ الْأَمْرِ أَبْصَرَ أَفْسِنَ لَهُمُ الْفَيْنَ فَرَضَا وَ قَدَّرَا \* \* \* ثَلَاثَمِائِينَ فَرَضَ عَكَ وَ حَمِيرًا . دُو هَزَارَ وَ يَنْصَدُّ دَادَ كَه سِيَاهِ بُوَدَ وَ خَسْرُو كَه مَقْلَاصَ لَقِبَ دَاثَتْ وَ شَهْرِيَارَ وَ شَهْرِيَوِيَهْ وَ شَهْرِيَوِيَهْ وَ أَفْرُوذِينَ (تَارِيخُ طَبْرِی/ تَرْجَمَهُ، ج 5، ص: 1907)

881 Islam Ka Iqtasadi Nizam, Anwar-ul-Ulum, Vol. 18, p. 53.

tinggi dan juga melarang menjatuhkan harga supaya jangan sampai para penjual dan masyarakat mengalami kerugian.”<sup>882</sup>

**Terkait pengaturan pendidikan, Hadhrat ‘Umar (ra) sangat memajukan sektor pendidikan.** Beliau mendirikan berbagai madrasah di seluruh negeri dan didalamnya diajarkan tentang Al-Quran, Hadits dan Fiqih. Hadhrat ‘Umar (ra) menunjuk para sahabat yang senior untuk ikut dalam hal pengajaran dan beliau pun menetapkan tunjangan untuk para pengajar.<sup>883</sup>

**Demikian pula terkait awal mula penanggalan Hijriah, tertera di dalam riwayat (salah satunya di Bukhari) bahwa Hadhrat Sahl ibn Sa’d menyampaikan bahwa para sahabat tidak memulai penanggalan dari peristiwa awal kenabian Rasulullah (saw) dan tidak pula dari peristiwa kewafatan beliau (saw).** Namun, para sahabat memulai penanggalan dari peristiwa beliau (saw) tiba di Madinah (yakni di waktu Hijrah).<sup>884</sup>

Penulis syarah Bukhari, Allamah Ibnu Hajar Asqalani menulis, وَأَفَادَ السُّهَيْلِيُّ أَنَّ الصَّحَابَةَ أَخَذُوا التَّارِيخَ بِأَلْفِئَةٍ مِنْ قَوْلِهِ تَعَالَى لَمَسْجِدٍ أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ “Menurut Imam Suhaili, para sahabat memulai penanggalan semenjak turunnya wahyu Allah Ta’ala لَمَسْجِدٍ أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى. Dimana [menurutnya] maksud *min awwali yaumin* di sini adalah hari ketika Nabi (saw) tiba di Madinah bersama para sahabat. *Wallahu a’lam.*

**Mengenai perlunya mengadakan kalender Hijriah, terdapat beberapa riwayat tentang ini.** Diriwayatkan, “Hadhrat Abu Musa menulis surat kepada Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Kami menerima surat dari Anda dan tidak tertera tanggal padanya.’ Atas hal ini Hadhrat ‘Umar (ra) meminta pendapat dari orang-orang.”

Allamah Ibnu Hajar berkata, وَرَوَى أَحْمَدُ وَأَبُو عَرُوبَةَ فِي الْأَوَائِلِ وَالْبُخَارِيُّ فِي الْأَدَبِ وَالْحَاكِمُ مِنْ طَرِيقِ مَيْمُونِ بْنِ مِهْرَانَ “Bukhari mengeluarkan riwayat dalam al-Adab, diriwayatkan oleh al-Hakim juga dari Maimun ibn Mihran, رَفَعَ لِعُمَرَ صَكَ مَحَلَّهُ شَعْبَانَ فَقَالَ أَيُّ شَعْبَانَ الْمَاضِي أَوْ الَّذِي نَحْنُ فِيهِ أَوْ الْآتِي “Pada suatu waktu datang cek kepada Hadhrat ‘Umar (ra) yang waktu jatuh temponya adalah bulan Sya’ban. Beliau bersabda, ‘Bulan Sya’ban yang mana? Apakah di tahun yang telah lalu atau yang sekarang sedang berjalan, atau Sya’ban di tahun yang akan datang?’

Beliau bersabda kepada semua orang, ضَعُوا لِلنَّاسِ شَيْئًا يَعْرفُونَهُ فَذَكَرَ نَحْوَ الْأَوَّلِ ‘Tentukanlah suatu tanggal yang dapat dipahami oleh semua.’

Ibnu Sirin berkata, قَدِمَ رَجُلٌ مِنَ الْيَمَنِ فَقَالَ رَأَيْتُ بِالْيَمَنِ شَيْئًا يُسَمُّونَهُ التَّارِيخَ يَكْتُبُونَهُ مِنْ عَامٍ كَذَا وَشَهْرٍ كَذَا فَقَالَ عُمَرُ هَذَا “Ada seorang yang datang dari Yaman. Ia berkata, ‘Saya telah melihat sesuatu di Yaman yang dinamakan penanggalan. Caranya adalah dengan menulis tahun tertentu lalu bulan tertentu.’ Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Ini adalah cara yang baik. Cobalah Anda tulis suatu tanggal.’”<sup>885</sup>

**Mengenai siapa yang memulai penanggalan Hijriah, terdapat berbagai pandangan yang berbeda tentang hal ini. Menurut pendapat pertama, Hadhrat Rasulullah (saw)-lah yang telah memerintahkan untuk menuliskan penanggalan dan memulainya dengan bulan Rabiul Awwal.** Diriwayatkan sebagai berikut: وَقَدْ رَوَى الْحَاكِمُ فِي الْإِكْلِيلِ مِنْ طَرِيقِ بْنِ جَرِيحٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ بِنِ شِهَابِ الزُّهْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ “Al-Hakim dalam kitabnya berjudul Al-Iklil menuliskan, ‘Ibnu Syihab az-Zuhri meriwayatkan bahwa ketika Rasulullah (saw) tiba di Madinah, beliau (saw) memerintahkan untuk menulis penanggalan dan saat itu dimulai dari Rabiul Awwal.”

‘Allamah Ibnu Hajar berkata, وَهَذَا مُغْضَلٌ وَالْمَشْهُورُ خِلَافُهُ كَمَا سَيَأْتِي وَأَنَّ ذَلِكَ كَانَ فِي خِلَافَةِ عُمَرَ “Riwayat ini *mu’dhal*.”<sup>886</sup> *Mu’dhal* artinya riwayat yang memiliki sanad berupa perawi yang *saakit* [cacat] secara berturut-turut. Di dalam riwayat lain tertera bahwa penanggalan bermula di hari ketika Rasulullah (saw)

882 Tafsir-e-Kabir, Vol. 10, p. 307.

883 Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 233, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004.

884 Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 233, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004.

885 Fathul Bari syarh Shahih al-Bukhari (كتاب فتح الباري) karya Ibnu Hajar (ابن حجر العسقلاني), juz 7 (جزء 7), bab tanggal (قوله باب التاريخ).

886 Fathul Bari syarh Shahih al-Bukhari (كتاب فتح الباري) karya Ibnu Hajar (ابن حجر العسقلاني), juz 7 (جزء 7), bab tanggal (قوله باب التاريخ).

hijrah dan tiba di Madinah. Sementara itu ungkapan yang lebih masyhur adalah bahwa awal mula penentuan penanggalan Hijriah adalah di masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra).

Penulis buku *Subulul Huda war rasyaad fi siirati khairil ‘ibad*, Muhammad ibn Yusuf Shalih mengatakan, *قال ابن الصلاح: وقفت على كتاب في (الشروط) لأبي طاهر محمض الزياتي ذكر فيه أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - أرخ بالهجرة حين كتب لنصارى نجران، وأمر عليا - رضي الله تعالى عنه - أن يكتب فيه لخمس من الهجرة، فالمؤرخ إذن* Ibnu Salah berkata bahwa dirinya melihat di dalam kitab Asy-Syurut karya Abu Tahir Mahmasy bahwa Rasulullah (saw) memerintahkan untuk menetapkan penulisan penanggalan, karena tatkala beliau menuliskan surat untuk orang-orang Kristen Najran dan memerintahkannya untuk mengirimkannya, saat itu beliau (saw) memerintahkan Hadhrat Ali untuk menuliskan di dalam surat itu, ‘Tulislah *لخمس من الهجرة* artinya, tahun kelima setelah Hijrah. Dari hal ini dpat diketahui bahwa penanggalan pertama kali dimulai oleh Rasulullah (saw) dan Hadhrat ‘Umar (ra) mengikuti apa yang telah dilakukan beliau (saw).”<sup>887</sup>

**Menurut pendapat kedua, yaitu dari Hadhrat Ya’la ibn Umayyah yang kala itu seorang penduduk Yaman dan** dialah yang memulai penanggalan. Imam Ahmad telah menjelaskan hal ini. Namun ada hal yang terputus di dalamnya, yakni antara Amru dan Ya’la.

**Pendapat masyhur yang ketiga adalah, penanggalan hijriah dimulai di masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra).** Terkait mengapa kalender hijriah ini dimulai dari peristiwa hijrah, tentang hal ini ada suatu penjelasan bahwa ketika Hadhrat ‘Umar (ra) meminta pendapat terkait penanggalan tahun, ada satu pendapat yang menyebutkan agar penanggalan ini dimulai sejak awal kelahiran Nabi Muhammad (saw). Ada pendapat kedua yang menyatakan agar dimulai sejak awal pengutusan beliau sebagai nabi. Ada pendapat ketiga yang menyatakan agar dimulai dari waktu kewafatan beliau (saw). Ada pendapat keempat agar dimulai dari tahun hijrahnya beliau (saw). Pendapat agar dimulai dari peristiwa hijrah ini dianggap lebih tepat, karena dalam penentuan tahun kelahiran dan pengutusan ada perselisihan. Adapun peristiwa kewafatan ini tidak dipilih karena dalam kewafatan ini terkandung hal yang menimbulkan kepedihan bagi umat Islam. Alhasil para sahabat setuju pada peristiwa hijrah.

Terkait mengapa para sahabat memulai bulan dari Muharram dan bukan Rabiul Awal, alasannya adalah Rasulullah (saw) membulatkan tekad untuk berhijrah di bulan Muharram. Di bulan Dzul Hijjah telah terjadi baiat Aqabah yang kedua dan ini menjadi latar belakang terjadinya Hijrah. Dengan demikian bulan yang tampak setelah terjadinya peristiwa baiat Aqabah yang kedua dan kebulatan tekad beliau (saw) untuk hijrah adalah bulan Muharram. Oleh karena itu, disetujuiilah agar bulan tersebut dijadikan sebagai awal [penanggalan].

Allamah Ibnu Hajar berkata, *“وهذا أقوى ما وقفت عليه من مناسباته الإبتدائية بالمحرّم*” Menurut saya ini adalah dalil paling tepat yang menjelaskan mengapa kalender Islam dimulai dari bulan Muharram.”<sup>888</sup>

Mengenai kapan waktu Nabi (saw) tiba di Madinah, terdapat pendapat yang berbeda terkait hal ini. Beliau (saw) seraya singgah di beberapa tempat, tiba di dekat Madinah pada tanggal 12 Rabiul Awwal tahun 14 Nabawi bersesuaian dengan 20 September 622 Masehi. Menurut beberapa sejarawan lain adalah tanggal 8 Rabiul Awwal. Ada pula mereka yang berpendapat bahwa beliau berangkat di bulan Safar dan tiba di bulan Rabiul Awwal. [dengan demikian] Rasulullah (saw) berangkat hijrah dari Makkah pada tanggal 1 Rabiul Awwal dan tiba di Madinah pada tanggal 12 Rabiul Awwal.<sup>889</sup>

887 Muhammad ibn Yusuf Shalih asy-Syami (محمد بن يوسف الصالحى الشامي) dalam karyanya *Subulul Huda war rasyaad fi siirati khairil ‘ibad* (سبل الهدى والرشاد في) (جماع أبواب بعض الحوادث الكائنة بالمدينة الشريفة في سني الهجرة غير ما تقدم) (سيرة خير العباد) (باب مبدأ التاريخ الإسلامي وأسقطت ذكر بقية الأبواب لكثرتها)

888 Fathul Bari, Ibn Hajar, pp. 315-314, Hadith 3934, Dar-ul-Riyan Al-Turath, Cairo, 1986; Subul Al-Huda Wa Al-Rasyad, Vol. 12, pp. 37-36, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah Beirut, 1993): كانت الفتن التي أتت له ويمكن أن يُؤرخ بها أربعة مولاته ومبعثه وهجرته ووفاته فرجع عنهم جعلها من الهجرة لأن المولد والمبعث لا يخلو واحد منهما من النزاع في تعيين السنة وأما وقت الوفاة فأعرضوا عنه لما توقع بذكره من الأسف عليه فلخصر في الهجرة وإنما أخروه من ربيع الأول إلى المحرم لأن ابتداء العزم على الهجرة كان في المحرم إذ البعثة وقعت في أثناء ذي الحجة وهي مقدمة الهجرة فكان أول هلال استهل بعد البعثة والعزم على الهجرة هلال المحرم فناسب أن يجعل مبتدأ

889 Sirat Khatam Al-Nabiyyeen, p. 23; Sharah Al-Zarqani, Vol. 2, p. 102, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut 2012; Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 248, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004.

Mengenai pada tahun berapa awal [ditetapkannya] penanggalan Hijriah, tentang hal ini pun ada berbagai pendapat. Ada pendapat bahwa kalender ini ditetapkan pada tahun 16 Hijriah. Ada yang berpendapat di tahun 17 Hijriah, ada yang berpendapat 18 Hijriah dan ada juga yang berpendapat 21 Hijriah.<sup>890</sup> Meski demikian, sebagian besar sepakat bahwa kalender ini dimulai di masa [kekhalfahan] Hadhrat ‘Umar (ra).

**Mata uang logam Islami. Menurut sebagian besar sejarawan, uang logam Islami pertama kali diperkenalkan oleh Abdul Malik ibn Marwan [Raja Banu Umayyah setelah Marwan].<sup>891</sup>**

Beberapa sejarawan Madinah mengatakan bahwa uang logam Islam pertama kali diperkenalkan pada masa Hadhrat ‘Umar (ra), di atas mata uang itu terukir *alhamdulillah* dan pada sebagian lainnya terukir *Muhammad Rasulullah (saw)* dan *laa ilaaha illallaahu, wahdahu*, tetapi mereka sama sekali tidak menghilangkan penggunaan koin mata uang raja-raja Kekaisaran Sasaniyah Iran.

Menurut suatu penelitian, uang logam pertama Islami diperkenalkan di Damaskus pada 17 Hijriah di masa Kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra), tetapi pada koin itu masih ada gambar kaisar Romawi Bizantium dan tulisan dalam bahasa Latin (bahasa Italia kuno).

Berdasarkan satu riwayat lain, pada tahun ke-28 Hijriah di masa kekhalfahan Hadhrat ‘Utsman (ra) pertama kalinya digunakan uang logam sendiri yang Islami sepenuhnya. Sementara itu, di negeri-negeri Persia dipergunakan mata uang logam yang sebelum itu telah dipergunakan di wilayah Kekaisaran Sasaniyah yang di atas mata uang itu terdapat gambar raja-raja Kekaisaran Sasaniyah, tetapi *bismillah* dituliskan di atasnya dalam aksara Kufi.<sup>892</sup>

**Kemudian mengenai hal-hal apa saja yang telah diprakarsai oleh Hadhrat ‘Umar (ra) yang disebut sebagai *Awwaliyat-e-Farooqi*, ‘Allamah Syibli Nu’mani dalam bukunya “*Al-Faaruuq*” menulis, “Para sejarawan secara sepakat menuliskan hal-hal baru yang telah ditemukan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) di setiap bidang dan hal-hal tersebut dinamakan *Awwaliyyat*, yang antara lain sebagai berikut:**

[1] Baitul Maal, yakni mendirikan rumah perbendaharaan.

[2] Mendirikan pengadilan-pengadilan dan menetapkan *Qaadhi* (hakim).

[3] Menetapkan tanggal dan tahun yang berlanjut hingga hari ini.

[4] Hadhrat ‘Umar (ra) menggunakan gelar *Amiirul Mu’miniin* bagi Khalifah yang sedang menjabat.

[5] Menyusun register (daftar nama) para tentara.

[6] Menetapkan gaji para sukarelawan.

[7] Mendirikan kantor Departemen Maal (Keuangan).

[8] Memberlakukan sistem pengukuran dan pemetaan lahan.

[9] Melakukan sensus penduduk.

[10] Menggali kanal-kanal (saluran-saluran air).

[11] Membangun kota-kota, yaitu Kufah, Bashrah, Jizah, Fushtath, Moshul dan sebagainya.

[12] Membagi negara-negara yang ditaklukkan ke dalam provinsi-provinsi.

[13] Menetapkan *‘Usyuur* (العشور), yakni sepersepuluh sebagai pajak atau retribusi. *‘Usyuur* adalah penemuan Hadhrat ‘Umar (ra) yang permulaannya sebagai berikut, orang-orang Islam yang pergi ke luar negeri untuk berdagang, berdasarkan peraturan di sana mereka dikenakan pajak 10 persen. Abu Musa al-Asy‘ari (ra) menyampaikan hal ini kepada Hadhrat ‘Umar (ra), kemudian beliau (ra) memerintahkan,

---

890 Fathul Bari, Ibn Hajar, Vol. 7, p. 315, Hadith 3934, Dar-ul-Riyan Al-Turath, Cairo, 1986; Al-Kaafi Fi Al-Tarikh, Ibn Athir, Vol. 1, p. 13, Dar-ul-Kitab al-Arabi, Beirut, 2012; Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 248, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004.

891 Umat Islam setelah Nabi Muhammad (saw) mengalami 30 tahun zaman Khilafat Rasyidah dan setelahnya ialah Raja-Raja Banu Umayyah (Amir Muawiyah – sekitar 20 tahun, Yazid – sekitar 3 tahun, Muawiyah ibn Yazid – beberapa bulan, Marwan ibn Hakam - setahun, Abdul Malik ibn Marwan (berkuasa pada 685-705)) dan raja-raja seterusnya Banu Abbasiyah, Fathimiyyah dan seterusnya.

892 Al-Farooq, Shibli Naumani, p. 250, Idaara Islamiyyat, Karachi, 2004; Justujoo-e-Madinah, p. 310, Abdul Hamid Qadri, Oriental Publications Pakistan.

“Hendaknya dikenakan pajak sejumlah itu juga kepada para pedagang yang datang ke negeri kita dari negeri-negeri tersebut.” Yakni kemudian dari mereka juga dipungut 10%.<sup>893</sup>

[14] Mengenakan pajak atas hasil yang diambil dari sungai-sungai [produksi yang diambil dari perairan alami] dan menetapkan petugas pemungut pajak untuk itu.

[15] Memberikan izin untuk berdagang kepada para pedagang dari sebuah negara yang belum ada perjanjian damai dengan umat Muslim untuk datang ke dalam negeri.

[16] Mendirikan sistem penjara-penjara.

[17] Penggunaan cambuk.

[18] Melakukan patroli pada malam hari untuk mengetahui keadaan rakyat.

[19] Mendirikan departemen kepolisian.

[20] Mendirikan banyak pangkalan militer.

[21] Menetapkan pengkategorian antara ras kuda asli dan persilangan yang belum ada di Arab hingga saat itu.

[22] Memulai sistem pelaporan dari para informan [penugasan informan atau mata-mata untuk menyerap berbagai informasi terbaru dan akurat di berbagai bidang dan daerah].

[23] Membangun tempat-tempat peristirahatan bagi para Musafir dari Makkah Mukaromah hingga Madinah Munawaroh.

[24] Menetapkan tunjangan harian untuk pemeliharaan anak-anak yatim dan terlantar.

[25] Membangun tempat penginapan bagi para tamu di berbagai kota.

[26] Menetapkan peraturan bahwa orang Arab tidak bisa dijadikan budak sekalipun ia kafir.

[27] Menetapkan tunjangan harian bagi orang-orang Kristen dan Yahudi yang mengalami kesulitan ekonomi.<sup>894</sup>

[28] Mendirikan Makaatib (kantor-kantor).

[29] Menetapkan guru dan pengajar serta menetapkan gaji mereka.

[30] Meyakinkan Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk menghimpun Al-Qur’an dan menyelesaikan pekerjaan itu di bawah pengawasannya.

[31] Merumuskan prinsip qiyas (ketentuan-ketentuan hukum yang diambil secara deduksi dari Al-Qur’an dan/atau Sunnah dengan penalaran analogi).

[32] Mendirikan sistem ‘aul dalam pembagian warisan, yakni [dengan sistem tertentu] tetap menyertakan beberapa orang tertentu sebagai ahli waris untuk mendapatkan bagian warisan.<sup>895</sup>

[33] Melaksanakan shalat tarawih secara berjama’ah.

---

893 Kitab al-Kharaj karya Abu Yusuf (murid Abu Hanifah): *وَحَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ سَلِيمَانَ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ: كَتَبَ أَبُو مُوسَى الْأَشْعَرِيُّ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ "إِنَّ تِجَارًا مِنْ قَبْلِنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَأْتُونَ أَرْضَ الْحَرْبِ فَيَأْخُذُونَ مِنْهُمْ الْعَشْرَ" قَالَ: فَكُتِبَ إِلَيْهِ عَمْرٌ: "أَخَذَ أَنْتَ مِنْهُمْ كَمَا يَأْخُذُونَ مِنْ تِجَارِ الْمُسْلِمِينَ، وَخَذَ مِنْ أَهْلِ الذِّمَّةِ نِصْفَ الْعَشْرِ، وَمِنَ الْمُسْلِمِينَ مِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ دِرْهَمًا دَرَاهِمًا، وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ مَا زَادَ فَيَحْسَبُ بِهِ".* Dalam bahasa Arab 1/10 = ‘usyr. ‘Usyr kalau di zaman sekarang semacam pajak perdagangan atau bea impor.

894 Keuangan Publik Islami: Pendekatan Teoritis dan Sejarah oleh Nurul Huda, dkk

895 Al-‘Aul berarti bertambahnya jumlah bagian fardh dan berkurangnya nashib (bagian) para ahli waris. Apabila harta pewaris tidak habis dibagi (kelebihan) atau terdapat kekurangan dalam pembagian, maka masalah tersebut dipecahkan dengan cara aul dan rad. Aul untuk penyelesaian kekurangan dalam pembagian harta warisan pewaris, sedangkan rad merupakan metode untuk menyelesaikan kelebihan dalam pembagian harta pewaris. Satu contoh, seorang wanita wafat meninggalkan suami, dua orang saudara perempuan seibu seayah dan dua orang saudara laki-laki seibu. Dalam kasus itu, bagian suami menurut ketentuan ayat al-Qur’an (Suran an-Nisa, 4: 12, 13 dan 177) ialah 1/2, dua orang saudara perempuan seibu seayah 2/3 dan dua orang saudara laki-laki seibu 1/3. Bila menetapkan bilangan pembagi ialah enam maka menjadi 3/6, 4/6 dan 2/6 yang mana mustahil terbagi. Solusinya ialah menetapkan bilangan pembagi 9 sehingga menjadi 3/9, 4/9 dan 2/9 yang berakibat semua ahli waris terkurangi bagiannya. Secara eksplisit Al-Qur’an tidak menyebut soal solusi kasus pembagian waris dengan sistem ‘Aul. Di masa Nabi (saw) dan Khalifah Abu Bakr (ra) juga tidak pernah terjadi pengaduan kasus pembagian warisan yang macet hingga memunculkan solusi ijtihad Aul sebagaimana dihadapi oleh Khalifah ‘Umar (ra). Solusi dari beliau dengan sistem Aul bukanlah pemikiran beliau sendiri melainkan hasil permusyawaratan dengan para Sahabat yang secara ijma’ disetujui. Diantara tokoh pengusul ialah Zaid bin Tsabit. Rujukan: media.isnet.org

[34] Menetapkan pemberian tiga Thalaq yang diberikan dalam satu waktu sebagai thalaq ba'in [berpisah sepenuhnya dan tidak bisa rujuk lagi]. Beliau melakukan ini sebagai bentuk hukuman [kepada laki-laki yang menjatuhkan Thalaq tiga kali sekaligus padahal Islam mengajarkan Thalaq tidak sekaligus tiga].

[35] Menetapkan hukuman bagi pemabuk dengan delapan puluh cambukan.

[36] Menetapkan zakat atas kuda-kuda yang diperdagangkan.<sup>896</sup>

[37] Menetapkan zakat atas orang-orang Kristen Bani Taghlib sebagai ganti jizyah.<sup>897</sup>

[38] Menemukan sistem waqf (untuk harta).

[39] Membawa pencapaian kebulatan pendapat (ijma') dari semua orang tentang jumlah takbir dalam shalat jenazah. Pada umumnya cara yang disunnahkan adalah terdiri dari 3 takbir [setelah takbiratul ihram], atau bersama takbir pertama hingga takbir terakhir ada empat. Artinya, ada empat takbir sebelum salam. Satu, dua, tiga, empat, jadi empat, kan? Sekarang pun inilah yang dilakukan.

[40] Menetapkan petunjuk terkait metode penyampaian ceramah dan diskusi di Masjid-Masjid. Tamim Ad-Dari (ra) menyampaikan ceramah dengan seizin beliau. Inilah ceramah pertama dalam jenis itu dalam Islam.<sup>898</sup>

[41] Menetapkan gaji bagi para Imam dan Muadzin.

[42] Menyediakan sarana penerangan di masjid-masjid pada malam hari.

---

896 Kuda-kuda pada zaman Nabi (saw) dan Khalifah pertama – cenderung sedikit dan hanya dipakai sebagai hewan tunggangan dalam peperangan - tidak dipungut zakatnya. Terjadi perubahan situasi di zaman Khalifah 'Umar (ra) dimana kuda-kuda sudah banyak yang ditenakkan sehingga statusnya sebagai hewan-hewan ternak membuatnya harus dipungut zakatnya. Khalifah 'Umar (ra) membuat kebijakan ini bukan hasil pemikiran sendiri, melainkan atas usul Abu Ubaidah al-Jarrah.

897 Al-Mughni (المغني), Kitab tentang Jizyah (كتاب الجزية), Perihal Jizyah dari kaum Kristen Bani Taghlib (مسألة الجزية من نصارى بني تغلب (7669)): مسألة الجزية من نصارى بني تغلب ، وتؤخذ الزكاة من أموالهم ومواشيهم وثمرهم ، مثلي ما يؤخذ من المسلمين بنو تغلب بن وائل ، من العرب ، من ربيعة بن نزار ، انتقلوا في الجاهلية إلى النصرانية ، فدعاهم عمر إلى بدل الجزية ، فأبوا ، وأقوا ، وقالوا : نحن عرب ، خذ منا كما يأخذ بعضكم من بعض باسم الصدقة . فقال عمر : لا أخذ من [ ص: 275 ] مشرك صدقة . فلقح بعضهم بالروم ، فقال النعمان بن زرععة : يا أمير المؤمنين ، إن القوم لهم بأس وشدة ، وهم عرب يأنفون من الجزية ، فلا تكن عليك عدوك بهم ، وخذ منهم الجزية باسم الصدقة . فبعث عمر في طلبهم ، وفضلهم عليهم من الإبل من كل خمس شاتين ، ومن كل ثلاثين بقرة تبيعين ، ومن كل عشرين ديناراً ديناراً ، ومن كل مائتي درهم عشرة دراهم ، وفيما سقت السماء الخمس ، وفيما سقي بنضج أو غرب أو دولاب العشر . فاستقر ذلك من كل خمس شاتين ، ولم يخالفه أحد من الصحابة ، فصار إجماعاً . Buku berjudul Praktik Ekonomi dan Keuangan Syariah oleh Kerajaan Islam di Indonesia oleh Solikin M. Juhro halaman 124. Pengantar Politik Islam karya Syaikh Dr. Yusuf Qaradhawi halaman 192-193 mengutip dari Imam Abu Ubaid dalam Kitab al-Amwaa (harta benda) bahwa setelah Banu Taghlib, sebuah kabilah Kristen ditaklukkan terjadi perjanjian antara mereka dengan Khalifah 'Umar (ra) untuk damai dan tidak bekerjasama dengan musuh. Diantara syarat lainnya ialah (1) perlindungan jiwa sebagai timbal balik atas pemberian sebagian harta mereka; (2) penghapusan hukuman mati di kalangan mereka; (3) tidak menjadikan pemberian harta dari pihak mereka kepada pemerintah Islam dengan sebutan jizyah (pajak tanda tunduk atau takluk tapi dapat jaminan keamanan dan perlindungan hak) tetapi sebagai sedekah (zakat) yang berlipat ganda. Kaum Bani Taghlib adalah kaum yang pengalaman berperang dan dekat dengan bangsa Romawi. Mereka mempunyai gengsi tinggi sehingga daripada membayar pemberian harta kepada kaum Muslimin dengan sebutan jizyah meski jauh lebih sedikit, mereka lebih suka disebut membayar zakat atau sedekah dengan jumlah lebih banyak bahkan berlipatganda.

898 Tercantum dalam Faidhul Qadir syarh al-Jami'ish Shaghir karya al-Munawi (الفيض القدير شرح الجامع الصغير - المنوي - ج ١ - الصفحة ١٠٤) وكان واعظاً زاهداً فقيل له ما فعل الله بك؟ قال : غفر لي وأول ما قال لي منكر وكثير من ربك قلت لهما أما تستحيان من شيخ دعى إلى الله كذا وكذا سنة ! قالوا وأول من قص تميم الداري في زمن عمر الإصباية : ج ١ ص ١٨٩ الاستيعاب في هامش الإصباية: أسد الغابة : ج ( Tercantum juga dalam Al-Ishabah, al-Isti'ab dan Usdul Ghabah ( كنز العمال : ج ١ ص ٢٨١ الرقم ٢٩٤٤٨ ) Kanzul 'Ummal (ص ٢١٥) وغيرها من المصادر Subhaani (الشيخ جعفر السبحاني). Tamim ad-Dari adalah seorang sahabat yang masuk Islam pasca perang Tabuk, yaitu tahun 9 H. Setelah dia menjadi mu'allaf, dia menggunakan nama Abdullah. Namun, tetap saja nama lawasnya yang lebih dikenal sampai saat ini. Tamim awalnya adalah seorang pendeta Nasrani di Bait Ainun, Jerussalem, Palestina. Dia tinggal di negeri ini sebelum masuk Islam dan bermukim di Madinah beberapa lama. Tamim senantiasa membaca kitab Taurat, oleh karena itu dia memiliki pengetahuan yang luas terkait berbagai hal di dalam kitab Taurat dan Injil. Ada tiga hal baru yang dimulai atas peranan Tamim yaitu sebagai berikut: (1) pembuatan mimbar dengan tiga tangga dan tempat duduk untuk khotbah jumat. Sebelumnya Nabi (saw) berpidato berdiri di dekat tempat batang pohon yang bila lelah beliau bersandar; (2) memulai menyalakan pelita di Masjid Nabawi yang mana dipuji Nabi (saw) atas kepeloporannya ini. Sebelumnya penerangan waktu malam ialah dengan bakaran kayu semacam api unggun; (3) Tamim berceramah di Masjid dalam corak bercerita di zaman Khalifah 'Umar. Sebelumnya, berpidato atau berkhotbah di Masjid Nabawi biasanya dilakukan oleh Nabi (saw) dan Khalifah, bila di masjid-masjid lokal ialah Imam shalat yang biasanya adalah ketua suku atau Amir suatu kabilah atau Jamaah.

[43] Menetapkan hukuman untuk tulisan satir atau sindiran bersifat ejekan.

[ke-44] Melarang penyebutan nama-nama wanita dalam lirik-lirik syair ghazal (puisi romantis rayuan), meskipun adat kebiasaan ini sudah sangat tua di Arab.”

‘Alamah Syibli menulis, “Selain itu, masih banyak lagi prakarsa-prakarsa lainnya yang dikarenakan khawatir terlalu panjang kami tidak menuliskannya.”<sup>899</sup>

Bagaimanapun, riwayat ini masih terus berlanjut. Insya Allah akan disampaikan pada kesempatan mendatang. Sekarang saya juga ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum dan setelah shalat Jumat insya Allah saya akan memimpin shalat jenazah.

**Jenazah yang pertama, yang terhormat Bapak Suripto Hadi Siswoyo dari Indonesia, yang wafat pada bulan lalu di usia 79 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Almarhum baiat pada usia 21 tahun dan teguh dalam *keimanan beliau*. Almarhum meninggalkan istri dan 8 anak. Seorang putra beliau berkhidmat sebagai Mubaligh. Almarhum beberapa kali berkhidmat sebagai Ketua Jemaat. Beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Qaadhi di Daarul Qadhaa Indonesia. Beliau sangat hobi bertabligh. Beliau seorang Da'i Ilallah yang aktif. Dalam keadaan bagaimanapun semangat tabligh beliau tidak pernah padam.

Putra beliau, Irwan Habibullah yang adalah seorang Mubaligh menuturkan, “Terkadang beliau meninggalkan sepeda motor di rumah seseorang lalu berjalan kaki puluhan kilometer untuk bertabligh. Beliau harus menyeberangi sungai-sungai dan bebatuan untuk pergi ke kampung lain. Beliau menempuh perjalanan yang sangat sulit. Ayahanda adalah sosok yang rajin dan pekerja keras. Ketika ayahanda bekerja sebagai guru, beliau memohon kepada Kepala Sekolah supaya beliau diberikan jadwal mengajar empat hari, yakni jam-jam mengajar beliau di sekolah diselesaikan dalam empat hari dan libur pada hari lainnya sehingga mendapatkan waktu untuk bertabligh. Pada hari kamis, setelah selesai dari sekolah beliau langsung pergi bertabligh dan baru pulang pada minggu sore, bahkan terkadang pulang pada senin pagi.

Basyarat Ahmad Sahib, Mubaligh Jemaat menulis, “Sepuluh Jemaat di wilayah Wonosobo, Jawa Tengah berdiri dengan perantaraan beliau. Dalam setiap keadaan beliau memberikan perhatian yang khas terhadap shalat Tahajjud. Beliau bersikap penuh hormat dan lemah lembut kepada orang-orang dari setiap kalangan. Suatu kali beliau mengatakan, “Saya berkeinginan untuk terus sibuk dalam petablighan hingga akhir hayat saya. Di dalamnya lah terletak kunci kebahagiaan dan kesehatan saya.

Ahmad Hidayat Sahib, Mubaligh Jemaat menulis, “Almarhum adalah seorang Da'i Ilallah yang pemberani. Ketika mendapatkan makian dari pihak para penentang, beliau tidak pernah merasa takut dan menghadapinya dengan berani. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan *maghfiroh* dan kasih sayang-Nya dan meninggikan derajat Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Choudry Bashir Ahmad Bhatti Sahib putra Allah Dad Sahib Guru dari daerah Nankana Sahib, yang wafat pada bulan lalu di usia 95 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Putra beliau, Muhammad Afzal Bhatti Sahib adalah Mubaligh Jemaat Tanzania. Beliau menuturkan, “Almarhum adalah Ahmadi keturunan, disiplin dalam shalat dan puasa, mencintai keadilan dan berbicara lugas, sangat mencintai Khilafat, sejak masih kecil telah biasa pergi ke Jalsah Qadian. Orang-orang di kampung sangat takut kepada para dukun, ini adalah hal yang umum di negeri kita. Beliau mengatakan kepada orang-orang itu, ‘Janganlah takut kepada mereka, orang-orang ini tidak bisa mendatangkan kerugian kepada Anda tanpa kehendak Allah Ta'ala.’ Tetapi orang-orang kampung mengatakan kepada beliau bahwa, ‘Anda adalah Ahmadi, Anda tidak percaya dengan hal-hal semacam ini, oleh karena itu hal ini tidak mencelakakan Anda, tapi kami sangat takut.’”

Pada 1953 ketika mulai terjadi kerusuhan, para penentang Ahmadiyah melakukan pawai di daerah itu. Mereka membuat rencana untuk membakar rumah para Ahmadi. Ada beberapa tokoh masyarakat dari kampung sebelah yang sangat berpengaruh di kampungnya dan masih kerabat beliau, namun bukan Ahmadi. Beberapa orang datang kepada mereka dan mengatakan, “Sampaikan kepada kerabat Anda yang

---

899 Al-Farooq, Shibli Naumani, pp. 401- 403, 212, Idaara Islamiyyat, Karachi, 1991

tinggal di pemukiman Ahmadi supaya pergi dari sana, karena kami berencana untuk melakukan pembakaran di sana, atau keluarlah dari Ahmadiyah, jika tidak akibatnya akan buruk.”

Ketika kerabat-kerabat beliau menasihati beliau, “Keluarlah dari Ahmadiyah untuk sementara dan ketika demo telah selesai, kembalilah kepada agamamu.” Maka beliau mengatakan, “Anda jangan khawatir, kami menerima Ahmadiyah setelah sebelumnya merenungkan dan memahami sepenuhnya, kami tidak akan mengalami kerugian. Kami bisa saja menjadi korban demi Ahmadiyah, namun semenit pun kami tidak sanggup untuk meninggalkan keimanan kami.” Singkatnya, beliau mengatakan, “Jika kalian tidak bisa melakukan apa pun, maka janganlah lakukan apa-apa. Kami bertawakkal kepada Allah Ta’ala.” Namun kemudian bagaimana Allah Ta’ala telah mengatur ketika pawai tersebut sampai pada jarak tertentu, bubar begitu saja dengan sendirinya dan mereka tidak berani datang ke pemukiman beliau.

Beliau meninggalkan dua putri dan lima putra. Seorang putra beliau, yang terhormat Afzal Bhatti Sahib, Mubaligh Jemaat Tanzania, beliau mendapatkan taufik berkhidmat di sana. Dikarenakan sedang berada di lapangan pengkhidmatan beliau tidak bisa ikut serta dalam pengurusan jenazah dan pemakaman. Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat Almarhum dan juga memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau dan putra beliau yang tidak bisa ikut serta, semoga diberikan ketabahan dan kesabaran.

**Jenazah selanjutnya, Hamidullah Khadim Malhi Sahib ibn Choudry Allah Rakha Malhi Sahib dari Darun Nashr Garbii, Rabwah.** Beliau wafat pada usia 82 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau adalah cucu dari Choudry Allah Bakhs Sahib, sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan putra dari Nasrullah Malhi Sahib Syahiid, Mubaligh Jemaat. Almarhum disiplin dalam shalat dan puasa, sosok yang sederhana, baik hati, bersimpati kepada orang-orang miskin, seorang Ahmadi yang tulus ikhlas dan berjiwa pengorbanan. Semasa bekerja beliau menghadapi penentangan dengan berani. Salah satu putra beliau adalah *Waaqif Zindegi* yang berkhidmat di Tahir Heart, Rabwah. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan kasih sayang-Nya.

**Jenazah selanjutnya, Muhammad Ali Khan Sahib dari Peshawar yang merupakan putra Sharifullah Khan Sahib, wafat pada usia 89 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushi dengan besaran 1/8. Beliau meninggalkan tiga orang putri dan tujuh orang putra.

**Seorang putri beliau, Salimah Sahibah yang merupakan istri Burhan Sahib yang tinggal di sini, di Islamabad menulis,** “Sebelumnya keluarga beliau dari kalangan ghair Mubayyi’ (yang tidak baiat, sebutan untuk kalangan Lahore). Kemudian pada 1954 beliau baiat di tangan Khalifah Tsani (ra) dan hingga akhir hayatnya tetap menjalin ikatan dengan Jemaat dan Khilafat, serta memperlihatkan ghairat keagamaan dan jalinan yang kuat dengan Jemaat.

Setelah itu beliau mendapatkan taufik untuk mengkhidmati Jemaat sebagai Qaid Daerah Khuddamul Ahmadiyah, Sekretaris Wasiyat, Sekretaris Ta’limul Qur’an dan lain-lain. Beliau biasa menelaah buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as) dengan sangat mendalam. Beliau sangat mencintai Al-Qur’an. Saya selalu melihat beliau menilawatkan Al-Qur’an. Beliau banyak hafal ayat Al-Qur’an, rajin berdoa, ramah terhadap tamu, seorang yang jujur dan apa adanya. Beliau banyak membaca shalawat dan membantu orang lain secara finansial.

Seorang kerabat beliau yang ghair Ahmadi mengatakan kepada beliau, ‘Jika Anda meninggalkan Ahmadiyah, maka kami siap berkorban untuk Anda.’

Ayah saya menjawab kepada mereka, ‘Saya tidak membutuhkan pengorbanan kalian, saya sendiri telah berkorban. Sekarang dengarkanlah perkataan saya, berimanlah kepada Masih Mau’ud (as). Dia yang akan datang itu kini telah datang dan perbaikilah kehidupan kalian.’ Namun mereka tidak mengindahkan. Perlahan-lahan semua kerabat itu pergi meninggalkan beliau, namun beliau dari hari ke hari terus meningkat dalam jalinan dengan Ahmadiyah.”

Semoga Allah Ta’ala memperlakukan beliau dengan *maghfiroh* dan kasih sayang dan meninggikan derajat beliau.

**Jenazah selanjutnya, Sahibzada Latif Mahdi Sahib, dari Maryland, Amerika yang wafat pada suai 87 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.** Dengan karunia Allah Ta'ala Almarhum Sahibzada Mahdi Latif Sahib adalah seorang Mushi. Beliau menelaah buku-buku Hadhrat Masih Mau'ud (as) dengan sangat luas dan melaksanakan shalat lima waktu serta tahajjud dengan dawam. Seorang yang sangat mencintai Khilafat Ahmadiyah. Beliau sosok rendah hati dan bersahaja. Beliau sangat hobi bertabligh dan senantiasa menasihatkan kepada orang lain untuk bertabligh. Semoga Allah Ta'ala memperlakukan beliau dengan *maghfiroh* dan kasih sayang serta meninggikan derajat beliau.

**Jenazah selanjutnya, Faizan Ahmad Samir putra dari Shahzad Akbar Sahib, seorang karyawan di kantor Private Secretary Rabwah.** Beliau wafat pada usia 19 tahun karena covid. Beliau seorang anak yang sangat cerdas, tidak banyak bicara, baik hati dan saleh. Beliau tergabung dalam Waqaf-e-Nou. Beliau sangat menaruh perhatian pada belajar dan sangat jarang ikut serta dalam kegiatan-kegiatan yang tidak penting bahkan untuk bermain sekalipun. Beliau seorang anak yang serius. Selain sekolah, sebagian besar waktunya dihabiskan di rumah.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan kesabaran kepada kedua orang tua Almarhum. Kakek beliau pun telah sangat lama berkhidmat untuk Jemaat. Yakni Khawajah Abdush Shakur Sahib. Semoga Allah Ta'ala memperlakukan beliau dengan *maghfiroh* dan kasih sayang dan meninggikan derajat beliau.<sup>900</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

900 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 27 July to 12 August 2021 [Jalsa Salana Number] pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 27 جولائی تا 12 اگست). Referensi, <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-07-09.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-07-09/> (bahasa Inggris dan Urdu). Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 120, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, seri 10)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 16 Juli 2021 (Wafa 1400 Hijriyah Syamsiyah/06 Dzulhijjah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kutipan dari Sejarahwan Muslim India, ‘Allamah Shibli Nu’mani, mengenai luas wilayah umat Muslim di zaman kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra).

Mata rantai peperangan dan penaklukan yang diraih oleh Islam telah dimulai pada masa Kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra); Partisipasi Hadhrat ‘Umar (ra) dalam Berbagai Ekspedisi Melalui Bimbingan intens melalui Surat-Menyurat kepada para Amir dan disampaikan kepada pasukan Muslim.

Kutipan dari Hadits al-Bukhari soal pemikiran Khalifah ‘Umar (ra) mengenai strategi.

Kutipan dari salah seorang ilmuwan Jemaat, Sayyid Mir Mahmud Ahmad Nashir Sahib yang telah menulis satu makalah berkenaan dengan masa Kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra).

Pengaruh Kuat Hadhrat ‘Umar (ra); Kutipan dari Kitab-Kitab Tarikh (Sejarah) dalam menguraikan perang menghadapi Kekaisaran Persia (Iran). Serangkaian perang menghadapi Persia: Pertempuran Namariq dan Kaskar; Kutipan komentar Mir Mahmud Ahmad Nashir Sahib mengenai ketinggian akhlak pasukan Muslim di bawah Abu Ubaid ats-Tsaqafi; Kebijakan Hadhrat ‘Umar (ra) dalam memilih Komandan pasukan: lebih memilih seorang Muslim yang terdepan dalam menyambut seruan Khalifah meski bukan senior dalam masuk Islam, Abu Ubaid ats-Tsaqafi. Sebenarnya beliau ingin memilih Sahabat Nabi (saw) yang awal dalam masuk Islam namun karena dua kelemahan: (1) tidak paling dahulu menyambut seruan Khalifah dan (2) mempunyai sifat tergesa-gesa yang tidak tepat dalam perang. Petunjuk Hadhrat ‘Umar (ra) kepada Komandan Abu Ubaid agar tetap menyertakan para sahabat Nabi (saw) dalam membuat kebijakan dan keputusan.

Pertempuran Saqatiah; Pertempuran Barusma dan Pertempuran Jisr.

Kekalahan pasukan Muslim dalam Perang Jisr. Salah satu penyebabnya ialah Panglima Abu Ubaid tidak mengikuti saran beberapa Sahabat senior.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Informasi Kewafatan dan Shalat Jenazah Gaib: [1] Fathi Abdus Salam Sahib. Nama lengkap beliau adalah Fathi Abdus Salam Mubarak. Beliau berasal dari Mesir. [2] Almarhumah yang terhormat Radhiyah (Razia) Begum Sahibah, istri Khalil Mubashir Ahmad Sahib, mantan Mubaligh In Charge Kanada dan mantan Amir serta Missionary In Charge Sierra Leone. [3] Almarhumah yang terhormat Sairah Sultan Sahibah, istri Dokter Sultan Mubashir Sahib dari Pakistan. [4] Almarhumah yang terhormat Ghusoon Al-Ma’dhamani Sahibah dari Suriah, yang akhir-akhir ini tinggal di Turki.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Masih berlangsung pembahasan mengenai masa Kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra). Berkenaan dengan peperangan dan kemenangan yang terjadi pada masa itu tertulis bahwa masa itu berlangsung sejak 13 hingga 23 Hijriah. Masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra) berlangsung lebih kurang 10 tahun 5 bulan.

Dalam menjelaskan bertambahnya jumlah penaklukan pada masa itu, dalam kitabnya, Allamah Syibli Nu'mani menulis, "Jumlah total luas daerah-daerah taklukan pada masa Hadhrat 'Umar (ra) adalah 2.251.030 mil persegi."<sup>901</sup> Yang termasuk daerah-daerah taklukan tersebut diantaranya: Syam (Suriah dan sekitarnya), Mesir, Iran, Iraq, Khozistan, Armenia, Azerbaijan, Persia, Karmaan, Khurasan dan Makraan yang di dalamnya sebagian termasuk Baluchistan.<sup>902</sup>

**Mata rantai peperangan dan penaklukan yang diraih oleh Islam telah dimulai pada masa Kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra).** Pada masa beliau laskar Islam tengah sibuk melakukan jihad dan dalam satu waktu berlangsung banyak jihad di berbagai tempat dan itu terus berlangsung.

Itu jugalah yang terjadi pada masa Kekhalifahan Hadhrat 'Umar (ra). Satu hal yang sangat tampak jelas pada masa Hadhrat 'Umar (ra) adalah meskipun beliau menghadapi kesibukan luar biasa, namun dapat dikatakan seolah-olah beliau hadir di tengah-tengah laskar pada setiap penaklukan.

Meskipun pada masa kekhalifahan beliau, beliau tidak ikut ambil bagian secara resmi dalam suatu peperangan, namun dengan menyerahkan laskar kepada para komandan Muslim, beliau mengirimkan berbagai instruksi dari Madinah atau dimanapun beliau berada, beliau selalu menjalin kontak dengan mereka, bahkan dari beberapa situasi perang dapat diketahui bahwa korespondensi yang dilakukan oleh Hadhrat 'Umar (ra) dengan para komandan Muslim berlangsung setiap hari.

Hadhrt 'Umar (ra) dari Madinah memberikan berbagai instruksi untuk menertibkan laskar Muslim. Beliau sedemikian rupa memberikan instruksi sehingga seolah-olah peta daerah-daerah tersebut ada di hadapan beliau atau daerah-daerah tersebut berada di hadapan beliau.

Di dalam Kitab Shahih al-Bukhari, Hadhrt Imam Bukhari menulis berkenaan dengan Hadhrt 'Umar (ra), **“Hadhrt 'Umar (ra) bersabda, ‘Saya menyiapkan laskar dalam keadaan tengah shalat.’”**<sup>903</sup> Artinya, sedemikian rupa beliau memikirkan, sehingga ketika shalat pun tugas untuk menyusun strategi laskar Islami terus berlangsung. (Pada saat shalat pun tentunya beliau terus-menerus mendoakannya). Inilah sebabnya, tampak jelas kepada kita bahwa dengan mengikuti instruksi beliau, dalam keadaan segenting apapun, dengan karunia Allah Ta'ala laskar Muslim selalu meraih berbagai kemenangan.

**Sayyid Meer Mahmud Ahmad Sahib juga telah menulis satu makalah berkenaan dengan masa Kekhalifahan Hadhrt 'Umar (ra).**<sup>904</sup> Tim *Research Cell* Jemaat juga mengutip catatan dari makalah tersebut. Namun, ini telah diperiksa juga dari rujukan Kitab-Kitab aslinya. Beliau menulis berkenaan dengan penaklukan Iran dan Iraq, “Pada masa Kekhalifahan Hadhrt Abu Bakr (ra) terjadi perang melawan bangsa Persia. Namun, pada saat yang bersamaan, Hadhrt Abu Bakr (ra) jatuh sakit sehingga pesan instruksi yang dikirim kepada laskar pasukan mengalami keterlambatan. Untuk itu, Hadhrt Mutsanna menetapkan wakil untuk menggantikan tugas beliau lalu datang menemui Hadhrt Abu Bakr (ra) untuk mengabarkan situasi terkini peperangan dan menyampaikan permohonan bantuan lebih banyak pasukan. Hadhrt Mutsanna tiba di Madinah dan mengabarkan kepada Hadhrt Abu Bakr (ra).<sup>905</sup>

Kemudian, Hadhrt Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrt 'Umar (ra) dan memberikan instruksi, **اسْمَعْ يَا عُمَرُ مَا أَقُولُ لَكَ، ثُمَّ اْعْمَلْ بِهِ، إِنِّي لِأَرْجُو أَنْ أَمُوتَ مِنْ يَوْمِي هَذَا -وَدَلِكِ يَوْمِ الْاِثْنَيْنِ- فَإِنْ اِنَامْتَ فَلَا تُمَسِّينَ حَتَّى تَتُدَبَّ النَّاسَ مَعَ الْمُتَمَتِّي، وَإِنْ تَأَخَّرْتَ إِلَى اللَّيْلِ فَلَا تُصَبِّحَنَّ حَتَّى تَتُدَبَّ النَّاسَ مَعَ الْمُتَمَتِّي، وَلَا تَشْغَلَنَّكَ مُصِيبَةٌ وَإِنْ عَظَمْتَ عَنْ أَمْرِ دِينِكُمْ، وَوَصِيَّةِ رَبِّكُمْ، وَقَدْ رَأَيْتَنِي مَتُوفَى رَسُولِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا صَنَعْتُ، وَلَمْ يُصَبِّبِ الْخَلْقَ بِمِثْلِهِ، وَبِاللَّهِ لَوْ اِنَى عَنِ امْرِ رَسُولِهِ لَخَذَلْنَا وَلَعَاقَبْنَا،**

901 Omar the Great: The Second Caliph of Islam, Volume 2; Pengarang Shibli Nu'mānī; Edisi 2; Penerbit Sh. M. Ashraf, 1961, Asli dari Universitas Indiana; Didigitalkan 4 Mei 2009. Universitas Michigan di Amerika Serikat melakukan digitalisasi buku ini pada 2008.

902 (ماخوذ از الفاروق صفحه 159 مطبوعه اداره اسلاميات 2004ء)

903 Shahih al-Bukhari, Kitab Perbuatan dalam Shalat (كتاب العمل في الصلاة), bab seseorang memikirkan sesuatu di kala shalat (باب تَفَكُّرِ الرَّجُلِ الشَّيْءِ فِي الصَّلَاةِ), 1221.

904 Syed (Sayyid) Mir Mahmud Ahmad Nasir adalah Principal (Kepala Sekolah) Jamiah Ahmadiyah, sebuah Institut Teologi dan Bahasa milik Jemaat Ahmadiyah di Rabwah, Pakistan. Penulis adalah cendekiawan ulung dalam berbagai segi. Keahlian beliau di bidang Hadits dan Sunnah telah diakui oleh semua kalangan. Beliau juga ahli dalam bidang pembahasan Muwazanah Madzahib (Studi Perbandingan agama). Beliau juga pernah berkhidmat sebagai Mubaligh perintis di Britania Raya dan Amerika Serikat selama beberapa tahun.

905 Mutsanna saat itu tengah berada di Front Iraq perbatasan Persia.

فَاضْطَرَمَتِ الْمَدِينَةُ نَارًا. 'Wahai 'Umar! Dengarkan dengan seksama apa yang akan saya katakan lalu amalkanlah! Hari ini - saat itu hari senin - saya merasa ini hari terakhir saya. Jika saya wafat, sebelum tiba sore hari, perintahkanlah orang-orang untuk berjihad dan kirim mereka bersama al-Mutsanna. Jika kematian saya tertunda hingga malam, sebelum masuk pagi, kumpulkanlah pasukan Muslim dan kirimkan bersama Mutsanna. Sebesar apapun kepanikan akibat kematian saya, jangan sekali-kali membuat Anda terhenti untuk mengamalkan hukum agama dan Allah Ta'ala. Anda sendiri menyaksikan apa yang saya lakukan pada saat kewafatan Rasulullah (saw), padahal orang-orang belum pernah mengalami kegentingan lebih dari itu. Demi Tuhan! Jika saya membiarkan terlambat dalam mengamalkan perintah Rasulullah (saw), walaupun sekejap saja, Tuhan akan menghukum kita dan api (kekacauan) akan berkobar di seluruh Madinah.'<sup>906</sup>

**Setelah kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan pelantikan Hadhrat 'Umar (ra) sebagai Khalifah, dalam mengamalkan wasiyat tersebut, sehari paska pemakaman jenazah Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat 'Umar (ra) mengumpulkan orang-orang."**

Saat itu orang-orang berduyun-duyun datang dari berbagai tempat untuk baiat kepada Khalifah terpilih. Itu berlangsung sampai tiga hari. Hadhrat 'Umar (ra) tidak menyia-nyiakan kesempatan baik itu untuk menghimbau khalayak umum untuk jihad, karena sejak dulu bangsa Arab memendam rasa gentar akan kehebatan negeri Iran dan kekuatan laskarnya yang dahsyat dan pada umumnya orang-orang beranggapan Iraq adalah ibukota pemerintahan Persia dan tidak akan bisa ditaklukan tanpa Hadhrat Khalid ibn Waleed. Untuk itu, semua orang terdiam.

Hadhrat 'Umar (ra) sampai berhari-hari menceramahi mereka, namun tidak berpengaruh. Akhirnya pada hari keempat beliau menyampaikan pidato dengan penuh semangat sehingga hati orang-orang terbangun dan gairah iman mereka bangkit kemudian Abu Ubaid ibn Mas'ud ats-Tsaqafi (أبو عُبَيْدِ بْنِ مَسْعُودٍ) maju dan menyerukan ucapan, أَنَا لَهَا 'Ana lahaa' yang artinya, 'Saya hadir untuk itu!'<sup>907</sup>

Beliau mendaftarkan nama untuk jihad tersebut. Setelah beliau, diikuti oleh Hadhrat Sa'd ibn Rabi dan Sulaith ibn Qais tampil ke depan. Setelah mereka tampil, gairah iman menggebu didalam hati umat Islam dan dengan penuh semangat mereka mendaftarkan nama mereka untuk berjihad ke Iraq.

Sebelum itu yang bertindak sebagai komandan laskar untuk ke Iraq adalah Hadhrat Khalid ibn Waleed, namun mengingat pentingnya peperangan dengan bangsa Syam, pada masa-masa terakhir, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengutus Hadhrat Khalid ke Syam dan sekarang komando laskar Islam di Iraq diserahkan kepada Hadhrat Mutsanna ibn Haritsah (الْمُنْتَنَى بْنِ حَارِثَةَ).

Pada kesempatan itu, ketika Hadhrat 'Umar (ra) menyeru umat Muslim untuk mendaftarkan nama mereka masing-masing ke perang Iraq, Hadhrat Mutsanna pun telah berada di Madinah. Beliau pun menyampaikan pidato yang berapi-api, bersabda, أَيُّهَا النَّاسُ، لَا يَعْظَمَنَّ عَلَيْكُمْ هَذَا الْوَجْهُ، فَإِنَّا قَدْ فَتَحْنَا رَيْفَ فَارِسَ، وَغَلَبْنَاكُمْ عَلَى خَيْرِ شِقَى السَّوَادِ، وَنَلْنَا مِنْهُمْ، وَاجْتَرَأْنَا عَلَيْهِمْ، وَلَنَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ مَا بَعْدَهَا 'Hadirin! Janganlah menganggap peperangan ini sangat berat dan sulit. Kita sebelumnya telah berperang dengan bangsa Persia dan mendapatkan kemenangan, insya Allah, setelah ini pun kemenangan akan berpihak kepada kita.'

Para laskar Mujahidin dari Madinah dan sekitarnya telah bersiap untuk ikut serta dalam peperangan melawan Iraq. Sejarahwan ath-Thabari dan Biladuri (البلاذري) menyebutkan jumlahnya 1000 pasukan. Adapun penulis Kitab Akhbarut Thiwaal, Allamah Abu Hanifah ad-Dinawari menulis 5000 pasukan. Tampaknya jumlah laskar Ketika berangkat dari Madinah 1000 orang, namun dalam perjalanan untuk sampai peperangan jumlahnya menjadi 5000 pasukan. Sebagaimana Biladuri dan Abu Hanifah menjelaskan bahwa Amir laskar menyeru orang-orang dari setiap kabilah Arab yang dilewati dalam perjalanan.

Sekarang timbul pertanyaan, siapa yang menjadi komandon pasukan ini. Pandangan Hadhrat 'Umar (ra) yang sarat dengan hikmah tertuju kepada Hadhrat Mutsanna namun siapa komandan atas laskar yang

906 Tarikh al-Kamil karya Ibnu Atsir bahasan mengenai Mutsanna dan Abu Ubaid (ذَكَرَ خَيْرَ الْمُنْتَنَى بْنِ حَارِثَةَ وَأَبِي عُبَيْدِ بْنِ مَسْعُودٍ).

907 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far ath-Thabari (310 هـ) (محمّد بن جرير بن يزيد بن كثير بن غالب الأملي، أبو جعفر الطبري (المتوفى: 310 هـ)) yang wafat pada 310 Hijriyyah., bahasan tahun ke-13 ((سنة ثلاث عشرة (ذكر الخبر عما كان فيها من الأحداث)).

baru dipersiapkan. Dalam hal ini Hadhrt ‘Umar (ra) memilih Abu Ubaid Tsaqafi. Pemilihan ini menimbulkan keheranan yakni kenapa para sahabat Muhajirin dan Anshar awal diabaikan yang notabene telah menyemaikan benih tanaman Islam dengan darah mereka, lalu menetapkan seseorang yang datang di kemudian hari baru baiat sebagai komandan. Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, **إِنَّمَا فَضَّلَ الصَّحَابَةَ بِسُرْعَتِهِمْ إِلَى الْعَدُوِّ وَكَفَايَتِهِمْ مَنْ أَبِي، فَإِذَا فَعَلَ فِعْلَهُمْ قَوْمٌ وَأَتَقَلُّوا كَانِ الدِّينَ يَنْفِرُونَ خِفَافًا وَثِقَالًا أَوْلَىٰ بِهَا مِنْهُمْ، وَاللَّهِ لَا أُبْعَثُ عَلَيْهِمْ إِلَّا أَوْلَاهُمْ أَنْتِدَابًا فَأَمَرَ وَأَوْصَاهُ بِجُنْدِهِ** “Jika ada keistimewaan yang dimiliki para sahabat tiada lain karena mereka dari pihak Islam telah mengorbankan jiwa raga dalam mengkhidmati Islam dan menghadapi musuh dengan tanpa gentar, namun kali ini mereka berada di belakang [terlambat menyambut seruan Khalifah] dan kehilangan haknya [menjadi pemimpin]. Karena itu, pada kesempatan ini yang paling dahulu tampil untuk melindungi Islam, dialah yang berhak untuk menjadi pemimpin.” Setelah Hadhrt Abu Ubaid, yang paling dahulu mengucapkan labbaik atas seruan Hadhrt ‘Umar (ra) untuk berperang menuju Iraq ialah Sa’d ibn Ubaid (سَعْدُ بْنُ عُبَيْدٍ الْأَنْصَارِيُّ) dan Sulaith ibn Qais al-Badri (سُلَيْطُ بْنُ قَيْسِ الْبَدْرِيِّ). Hadhrt ‘Umar (ra) memanggil mereka berdua dan bersabda kepada mereka berdua, **لَوْ سَبَقْتُمَاهُ لَوَلِيْتَكُمَا، وَلَا دَرَكْتُمَا بِهَا إِلَىٰ مَا لَكُمَا مِنْ** “Jika kalian paling dahulu dalam menyambut seruan saya, maka disebabkan kalian lebih dahulu dalam menerima Islam, kepada kalianlah saya serahkan komando.”

Meskipun berkenaan dengan memberikan prioritas pada Abu Ubaid daripada Sulaith ibn Qais, selain alasan pertama, Hadhrt ‘Umar (ra) menyatakan juga bahwa untuk misi ini diperlukan seseorang yang tidak tergesa-gesa dan bersikap sabar dan berpikiran matang dalam memutuskan setiap langkahnya, Adapun Sulaith ibn Qais dalam hal invasi militer bersikap tergesa-gesa.

Meskipun Hadhrt ‘Umar (ra) menyerahkan komando penting ini kepada Abu Ubaid disebabkan beliau yang paling dahulu menyatakan labbaik (siap-sedia!), namun di sisi lain, mengabaikan pengkhidmatan dan pengalaman para sahabat suci yang lebih dahulu baiat, pun bukan kebijakan yang sesuai (tepat) sehingga Hadhrt ‘Umar (ra) menegaskan kepada Hadhrt Abu Ubaid Tsaqafi untuk meminta nasihat dari para sahabat dan mengikuti gagasan mereka dalam hal pengaturan.<sup>908</sup> Semua kejadian ini disebutkan oleh berbagai buku Tarikh (sejarah), diantaranya adalah Tarikh ath-Thabari.<sup>909</sup>

**Sebuah pertempuran terjadi pada tahun ke-13 H, yang dikenal dengan Pertempuran Namariq dan Kaskar.** Sebelum Hadhrt Abu Ubaid berangkat dengan pasukannya, Hadhrt Mutsanna telah pulang [dari Madinah] ke Al-Hirah. Al-Hirah adalah ibu kota pemerintahan Arab kuno di Irak dan terletak di

908 Peristiwa ini tercantum dalam Tarikh ath-Thabari (تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far ath-Thabari (محمد بن جرير بن يزيد بن كثير بن غالب) yang wafat pada 310 Hijriyyah., bahasan tahun ke-13 ((ذكر الخبر عما كان فيها من الأحداث)) (الأملي، أبو جعفر الطبري (المتوفى: 310هـ) وسعداء، فقال: أما إنكما لو سبقتماه لوليتكما ولأدركنما بها إلى ما لكما من الفئمة فأمَرَ أبا عبيد على الجيش، وقال لأبي عبيد: اسمع من اصحاب النبي صلى الله عليه وسلم وسلم، وأشركنهم في الأمر، ولا تختبئ مسرعاً حتى تتبين، فإنها الحرب، والحرب لا يصلحها إلا الرجل المكيث الذي يعرف الفرصة والكف. وقال رجل من الأنصار: قال عمر رضي الله عنه لأبي عبيد: إنه لم يمنعني أن أؤمر سليطاً إلا سرعته إلى الحرب، وفي التسرع إلى الحرب ضياع إلا عن بيان، والله لو لا سرعته لأمرته، ولكن الحرب لا يصلحها إلا المكيث. Hadhrt ‘Umar memanggil Abu Ubaid, Sulaith ibn Qais dan Sa’d bin Ubaid al-Anshari...beliau menjadikan Abu Ubaid sebagai Amir (Komandan) atas semua pasukan front Iraq. Beliau berkata kepada Abu Ubaid, “Dengarkan para Sahabat Nabi shallallahu ‘alaihi wa sallam. Ikut sertakanlah mereka dalam setiap urusan. Janganlah memutuskan secara terburu-buru hingga sesuatu itu jelas dan gamblang. Itulah perang. Perang tidak akan baik dan dimenangkan kecuali oleh seorang pria yang tahu betul kapan dan dimana untuk mengambil kesempatan dan kapan dan dimana untuk menahan diri. Tidak ada yang mencegah saya untuk menjadikan Sulaith sebagai Amir kecuali karena sifatnya yang tergesa-gesa dalam berperang. Sifat terburu-buru dalam peperangan ialah sebuah kerugian kecuali dalam hal yang jelas sekali. Demi Allah, bila bukan karena ini, pasti akan saya jadikan Sulaith sebagai Amir.”

909 Tarikh Islam di masa Hadhrt ‘Umar (ra), Karya tulis oleh Mukarram Sayyid Mir Mahmud Ahmad Nashir Shahib, halaman 7-9 (تاريخ اسلام بعد حضرت) (عمر رضي الله عنه مقاله از مكرم سيد مير محمود احمدناصر صاحب صفحه7تا9); Tarikh ath-Thabari jilid dom wa hishshah dom terjemahan bahasa Urdu, h. 194, Nafis Academy, Karachi, 2004 (تاريخ الطبري جلد2صفحة334و) (تاريخ الطبري جلد دوم حصه دوم مترجم صفحه 194 مطبوعه نفيس اكيثيمي كراچي 2004ء) (اخبار الطوال از ابو) (Darul Kutubul ‘Ilmiyah, Beirut, 2001) (361-360) Akhbar ath-Thiwal oleh Abu Hanifah ad-Dinawari halaman 165-166, Futuhul Buldaan oleh ‘Allamah Biladzuri halaman 350, penerbit Muassasah al-Ma’arif, Beirut, 2001 (حنيفه دينورى صفحه 165-166 مطبوعه دار الكتب العلميه بيروت 2001ء) (فتوح البلدان علامه بلاذرى صفحه 350 مطبوعه مؤسسة المعارف بيروت 1987ء) (Sirat Amiril Mu-minin ‘Umar ibn al-Khatthab oleh ash-Shalabi, halaman 353-354, Darul Ma’rifat, Beirut, 2007 (ماخوذ از سيرت امير المؤمنين عمر بن خطاب از الصلابى صفحه353، 354دارالمعرفه بيروت 2007ء) (al-Faruq karya Syibli Nu’mani, h. 78-79, Idarah Islamiyat, 2004 (ماخوذ از الفاروق از شبلى نعمانى صفحه78، 79اداره اسلاميات 2004ء)

sebelah barat Efrat di mana kemudian Kufah didirikan.<sup>910</sup> Hadhrat Mutsanna kembali ke Al-Hirah dan mengambil alih kendali pasukannya. Namun, situasi berubah dengan sangat cepat sehingga Hadhrat Mutsanna dan pasukannya harus mundur.

Rinciannya adalah sebagai berikut, “Ketidaksepakatan dan perbedaan telah muncul di istana penguasa Persia. Namun, muncul kepribadian baru dan kuat, Rustum, yang merupakan putra gubernur Khurasan, Farrukhzad. Rustum diangkat sebagai penguasa rakyat oleh istana Persia dan semua pejabat pemerintah yang sebelumnya berselisih satu sama lain dan terpecah serta melemahkan kekuatan kekuasaan mereka, sekarang sepenuhnya mematuhi Rustum. Rustum adalah pria yang sangat berani dan cerdas. Segera setelah dia mengambil alih kepemimpinan, dia mengirim orang-orangnya ke daerah-daerah yang telah ditaklukkan oleh kaum Muslim dan memicu pemberontakan. Dia sangat menghasut orang-orang yang tinggal di daerah tetangga Efrat untuk melawan umat Muslim dan juga mengirim pasukan untuk berperang melawan Hadhrat Mutsanna. Mengingat keadaan ini, Hadhrat Mutsanna merasa tindakan paling tepat adalah mundur sedikit dari posisi mereka. Karena itu, ia meninggalkan Al-Hirah dan mendirikan kamp di Khafan (yang terletak dekat dengan Kufah).

Rustum, di sisi lain, sedang bersiap untuk berperang dan telah menyiapkan pasukan besar dan mengirim mereka melalui dua rute yang berbeda untuk berperang melawan kaum Muslim. Satu tentara Persia berada di bawah komando Jaban yang tiba di Namariq (Namariq juga terletak di Irak dekat dengan Kufah). Pasukan lainnya dikirim di bawah komando Narsi menuju Kaskar. Kaskar adalah sebuah kota yang terletak di sebelah barat Sungai Tigris dan terletak di antara Baghdad dan Bashrah di mana saat ini kota Wasith (واسط) berada.

Baru sebulan setelah Hadhrat Mutsanna kembali dari Madinah dan sekarang tentara Muslim di bawah komando Hadhrat Abu Ubaid juga telah tiba di Khafan (خفان) dan bergabung dengan mereka. Khafan juga terletak dekat dengan Kufah. Para tentara ini terdiri dari beberapa ribu Muslim yang tiba di medan perang pada saat situasi tidak terlalu menguntungkan bagi umat Islam di Irak dan umat Islam secara bertahap kehilangan wilayah yang telah mereka taklukkan sebelumnya.

Setelah menghabiskan beberapa hari di Khafan untuk mengumpulkan dan mengatur tentara, Hadhrat Abu Ubaid dan setelah itu menuju Namariq (النمارق). Di Namariq tentara Persia yang kuat di bawah seorang prajurit tua dan berpengalaman, Jaban, berkemah di sana. Hadhrat Abu Ubaid mengorganisasi tentara dan menyerahkan bendera tentara kepada Hadhrat Mutsanna. Beliau memberikan komando pasukan sayap kanan kepada Waliq ibn Judarah (والق بن جيدارة) dan mengangkat Amr ibn Haytsam (عمرو بن الهيثم) sebagai komandan pasukan sayap kiri. Dua sayap pasukan Persia dikomandoi oleh Joshandma (جشنس ماه) dan Mardan Shah (مردان شاه).

**Sehubungan dengan ajaran Islam yang ditampilkan selama pertempuran ini, Meer Mahmood Ahmad Sahib berkomentar tentang ini,** “Pertempuran sengit terjadi di Namariq, dimana Iran menderita kekalahan dan selama pertempuran ini teladan akhlak Islam yang luhur ditunjukkan. Panglima tentara Persia, Jaban, ditawan, tetapi Mathar ibn Fidhah (مَطْرُ بْنُ فِضَّةَ), yang menangkapnya tidak mengenali Jaban. Memanfaatkan keadaan tersebut, Jaban (جَابَان) membayar uang tebusan lalu bebas.

Beberapa saat kemudian, kaum Muslim menangkap Jaban lagi dan membawanya kepada Hadhrat Abu Ubaid dan memberitahukan pangkat Jaban di kalangan tentara Iran. Namun, Hadhrat Abu Ubaid tidak menyetujui jika dia ditangkap lagi setelah kaum Muslimin menerima tebusan darinya. Orang-orang bersikeras mengatakan bahwa Jaban seperti raja mereka, namun Hadhrat Abu Ubaid menyatakan, ‘Saya tidak bisa melanggar janji.’ Selanjutnya, Jaban dibebaskan. Peristiwa ini mencerminkan akhlak luhur yang

---

910 Al-Hira (sekarang di wilayah dekat Kufah, Irak) ialah ibukota kerajaan Arab Lakhmid yang merupakan vassal (bawahan) kerajaan Persia dinasti Sasania.

Orang-orang Arab Lakhmid ini beragama Manichean, Paganis dan Kristen. Di pihak lain, ada kerajaan Arab Ghassan yang warganya mayoritas Kristen di wilayah Syam (Suriah dan sekitarnya) beribukota di Bosra, bawahan kekaisaran Romawi Bizantium. Keduanya sering terlibat perang proxy dan masing-masing mendapat dukungan dari sekutu dan atasannya.

menjadi bagian dari perilaku tentara Muslim, sekalipun ada keuntungan yang bisa diambil, namun mereka tidak akan pernah meninggalkan akhlak mereka.”<sup>911</sup>

**Kemudian terjadi Pertempuran Saqatiah, yang terjadi pada tahun 13 H.** Setelah mengalami kekalahan dalam Pertempuran Namariq, tentara Iran mundur ke Kaskar, di mana komandan Iran Narsi telah mengumpulkan pasukan besar untuk melawan tentara Muslim. Abu Ubaid menuju Kaskar untuk menghadapi pasukan ini.

Narsi (نرسي), komandan tentara Iran di Kaskar, memiliki kedudukan tinggi dalam pandangan Raja Iran saat itu. Komandan dua sayap tentara Iran – Banduyah (بنديويه) dan Tairuyah (تيرويه) adalah kerabat dekat raja-raja Sasania.

Berita kekalahan di Namariq sampai ke raja Iran. Rustum masih mengatur untuk mengirim bala bantuan untuk membantu Narsi ketika Abu Ubaid memajukan pasukannya dengan cepat dan tiba di daerah Kaskar yang lebih rendah sebelum bala bantuan tiba, yaitu menyerang mereka, di tempat yang dikenal sebagai Saqatiah. Setelah pertempuran sengit dan dengan karunia Allah Ta’ala, umat Islam menang dalam Pertempuran Saqatiah. Setelah pertempuran utama berhenti, Hadhrt Abu Ubaid mengirim kontingen yang lebih kecil untuk menghadapi pasukan musuh yang ada berhimpun di sekitar wilayah Kaskar.<sup>912</sup>

**Selanjutnya adalah perang Barusma (بَارُوسْمَا) yang terjadi pada tahun 13 H.** Barusma adalah sebuah tempat yang terletak diantara Kaskar (كسکر) dan Saqatiah (السقاظية), dimana terjadi pertempuran pasukan Muslim melawan pasukan Iran dengan komandan perang Iran, Jalinus, yang datang sebagai bantuan untuk Jaban. Rustum memberangkatkan satu pasukan di bawah pimpinan seorang panglima Iran untuk membantu Narsi. Abu Ubaid pun mengetahuinya dan dengan sangat piawai beliau menyerang Narsi beserta pasukannya sebelum pasukan Jalinus datang. Setelah mengalahkannya, Hadhrt Abu Ubaid pun menjatuhkan mental para prajurit Jalinus.

Kini, dari Barusma, Jalinus menyiapkan barisannya di Baqusyaasa (بَاقُوسِيَاثَا). (Desa-desa yang berada di antara Bashrah dan Syam (Suriah) disebut dengan Tanah Sawad (أَرْض السَّوَاد)).<sup>913</sup> Barusma dan Baqusiasa adalah dua desa di dalamnya). Abu Ubaid tiba di Baqusyaasa dan setelah pertempuran singkat, beliau mengalahkan pasukan Iran dan Jalinus melarikan diri. Abu Ubaid bermukim di sana. Beliau menguasai sepenuhnya daerah-daerah di sekitarnya. (ini adalah penjelasan dari ath-Thabari, sejarawan). Al-Baladhuri menulis, “Saat itu telah ada perdamaian dengan Jalinus.” Meski demikian, sejarawan setelahnya yaitu Ibnu Khaldun dan Ibnu Atsir lebih mendukung ath-Thabari.<sup>914</sup>

Beberapa hal tentang perang Jisr pernah disampaikan sebelumnya, namun saya anggap penting untuk kembali menjelaskannya.

**Perang Jisr terjadi antara pasukan Muslim melawan orang-orang Iran di tepi sungai Eufrat pada 13 Hijriah (sekitar 634 Masehi).** Komandan (Panglima) pasukan Muslim adalah Hadhrt Abu

911 Tarikh Islam di masa Hadhrt ‘Umar (ra), karya tulis oleh Mukarram Sayyid Mir Mahmud Ahmad Nashir Shahib, halaman 9-12 (مقاله ‘تاريخ اسلام بعد حضرت ) 12-9 12معجم البلدان ( معجم البلدان ) Mu’jamul Buldaan, jilid 5, h. 351, jilid 2, h. 434, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut (عمررضى الله عنه’ از مكرم سيد مير محمود احمدناصر صاحب صفحه362 تا 129); (جلد5 صفحه 351, جلد 2 صفحه 434 دار الكتب العلمية بيروت سنة ثلاث عشرة (ذكر الخبير ) 13-310 Hijriyyah., bahasan tahun ke-13 (عما كان فيها من الأحداث) (تاريخ الطبري جلد2 صفحه 362-363 دارالكتب العلمية بيروت 2012ء) jilid 2, h. 363, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (جانبان، أنزرة مطر بن فضة التيمي، واسر مردان شاه، أنزرة أكتل بن شماغ العكلي، فأما أكتل فإنه ضرب عنق مردان شاه، وأما مطر بن فضة فإن جانبان خذعه، حتى نقلت منه يتيه فحلى عنه، فأخذة المسلمون، فأتوا به أبا غنيد وأخبروه أنه الملك، وأشاروا عليه بقتله، فقال: إني أخاف الله أن أقتله، وقد آمنه رجل مسلم، والمسلمون في التواد والتناصر كالجسد، ما لزم بعضهم فقد لزمهم فقلوا له: إنه الملك، قال: وإن كان لا أغدر، فتركه .

912 Tarikh Islam di masa Hadhrt ‘Umar (ra), karya tulis oleh Mukarram Sayyid Mir Mahmud Ahmad Nashir Shahib, halaman 12-13 (مقاله ‘تاريخ اسلام بعد ) 13-12 12تاريخ الطبري ( حضرت عمررضى الله عنه’ از مكرم سيد مير محمود احمدناصر صاحب صفحه13، 12 (جلد2 صفحه364 دارالكتب العلمية بيروت 2012ء).

913 Ardh Sawaad artinya tanah hitam. Sekarang sebutan untuk sebagian daerah Iraq.

914 Tarikh Islam di masa Hadhrt ‘Umar (ra), Karya tulis oleh Mukarram Sayyid Mir Mahmud Ahmad Nashir Shahib, halaman 12-13 (مقاله ‘تاريخ اسلام بعد ) 13-12 14ماخوذ از سيرت امير المؤمنين عمر ( Sirat Amiril Mukminin Umar ibn Khatthab oleh ash-Shalabi (حضرت عمررضى الله عنه’ از مكرم سيد مير محمود احمدناصر صاحب صفحه14 معجم البلدان جلد1 صفحه261 دار احياء التراث العربى بيروت و المنجدزير ماده ‘ساده’)) Mu’jamul Buldaan (بن خطاب از الصلابى صفحه357 دارالمعرفه بيروت 2007

Ubaid ibn Mas'ud ats-Tsaqafi (أَبُو عُبَيْدِ بْنِ مَسْعُودِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عُمَيْرِ بْنِ عَوْفِ بْنِ عُقْدَةَ بْنِ غَيْرَةَ بْنِ عَوْفِ بْنِ ثَقَيْفِ التَّقْفِي), sedangkan komandan laskar Iran (Persia) adalah Bahman Jadzawiyah.<sup>915</sup> Jumlah pasukan Muslim adalah 10.000 (sepuluh ribu) orang sedangkan pasukan Iran adalah 30.000 (tiga puluh ribu) orang dan 300 gajah perang. Disebabkan ada penghalang berupa adanya sungai Euftrat, yakni sungai Euftrat berada di tengah-tengah dua pasukan itu sehingga kedua kelompok pasukan berhenti berperang sampai agak lama.

Kemudian, disiapkanlah sebuah Jisr atau jembatan di Euftrat dengan persetujuan kedua pihak. Disebabkan adanya jembatan itulah sehingga perang itu disebut perang Jisr. Ketika jembatan sudah siap, Bahman Jadzawiyah mengirimkan pesan kepada Hadhrrat Abu Ubaid ats-Tsaqafi, “Akankah kalian datang dengan menyeberangi jembatan ataukah kalian akan mengizinkan kami menyeberangi jembatan?”

Hadhrrat Abu Ubaid berpendapat supaya pasukan Muslim menyeberangi jembatan dan berperang melawan musuh. Sedangkan salah seorang pemimpin laskar, Hadhrrat Sulaith ibn Qais al-Badri (سُلَيْطُ بْنُ قَيْسِ الْبَدْرِيِّ) menentang pendapat tersebut.<sup>916</sup>

**Tetapi Hadhrrat Abu Ubaid menyeberangi sungai Euftrat (Furat) dan menyerang laskar ahli Faris (orang-orang Persia atau Iran).** Peperangan terus berlanjut sampai agak lama. Setelah itu, Bahman Jadzawiyah melihat tentaranya terpencah. Dia melihat pasukan Iran telah mundur sehingga ia memerintahkan untuk memajukan gajah-gajah. Dengan majunya gajah-gajah [dinaiki beberapa penunggang dan pemanah], barisan Muslim tidak tertib. Laskar Islam mulai cerai-berai dan menepi ke sana-sini.

Hadhrrat Abu Ubaid berkata kepada pasukan Muslim, “Hai hamba-hamba Allah! Seranglah gajah-gajah dan patahkanlah gading-gadingnya.”

Setelah mengatakan demikian, Hadhrrat Abu Ubaid sendiri berderap maju dan menyerang gajah satu per satu dan mematahkan gading-gadingnya. Laskar yang lain melihat keberanian pemimpin mereka ini juga mulai berperang dengan gesit. Mereka mematahkan beberapa gading dan kaki-kaki gajah serta membunuh para penunggangnya. Secara kebetulan, Hadhrrat Abu Ubaid datang di depan seekor gajah. Beliau tebas dan patahkan gadingnya. Namun, beliau berada di bawah kaki gajah tersebut dan beliau syahid karena terhimpit (terinjak) kaki gajah tersebut.

Satu riwayat di dalam Kitab Tarikh ath-Thabari, وَقَبْلَ ذَلِكَ مَا قَدْ رَأَتْ دَوْمَةً امْرَأَةً أَبِي عُبَيْدٍ رُؤْيَا وَهِيَ بِالْمَرْوَحَةِ، أَنَّ رَجُلًا نَزَلَ مِنَ السَّمَاءِ بِإِنَاءٍ فِيهِ شَرَابٌ، فَشَرِبَ أَبُو عُبَيْدٍ وَجَبَّرَ فِي أَنْاسٍ مِنْ أَهْلِهِ، فَأَخْبَرَتْ بِهَا أبا عُبَيْدٍ، فَقَالَ: هَذِهِ الشَّهَادَةُ، وَعَهْدُ أَبِي عُبَيْدٍ إِلَى النَّاسِ، فَقَالَ: “Istri Hadhrrat Abu Ubaid, Dumah sebelum perang melihat di dalam mimpi bahwa ada seseorang yang datang dari langit membawa satu mangkuk berisi minuman dari surga, lalu Hadhrrat Abu Ubaid dan Jabar ibn Abu Ubaid meminumnya. Demikian pula beberapa orang keluarga beliau pun meminumnya. Dumah menyampaikan mimpi ini ke suaminya. Hadhrrat Abu Ubaid berkata, ‘Arti mimpi ini adalah kesyahidan.’”

915 Abu Ubaid ibn Mas'ud ibn Amr ibn Umair berasal dari Banu (keluarga besar) Tsaqif keturunan Banu Hawazin di Thaif. Mereka lama menjadi penentang keras Nabi Muhammad (saw) dan umumnya masuk Islam setelah 9 Hijriyah. Pelopor masuk Islam di kalangan mereka ialah Mughirah ibn Syu'bah, Urwah ibn Mas'ud ats-Tsaqafi, Utsman ibn Abul Ash, Abdu Yalil ibn Amr ibn Umair, Mas'ud ibn Amr ibn Umair dan Hubaib ibn Amr ibn Umair. Abu Ubaid ibn Mas'ud ats-Tsaqafi mempunyai saudara bernama Sa'd ibn Mas'ud, Amir Madain pada masa Khilafat Hadhrrat Ali (565-660). Ia pelindung Imam Hasan saat diberontak perusuh Kufah pada 40 Hijriyah (661 M). Mukhtar ibn Abu Ubaid dan Shafiyah binti Abu Ubaid ialah putra/i terkenal Abu Ubaid ats-Tsaqafi. Shafiyah istri Abdullah ibn 'Umar ibn Khaththab.

916 Di dalam Kitab al-Bidaayah wan Nihaayah dan Tarikhul Khulafa' disebutkan, Hadhrrat Khalifah 'Umar (ra) berpidato berkali-kali dalam suatu waktu di tiga hari berturut-turut guna mengumpulkan bala bantuan untuk umat Muslim yang tengah berperang di dua front, front melawan Romawi di wilayah Syam (Suriyah dsb) dan front melawan Persia atau Iran di wilayah Iraq-Iran sekarang. Orang pertama di hari keempat yang menjawab seruan itu ialah Abu Ubaid ibn Mas'ud ats-Tsaqafi diikuti ribuan Muslim setelahnya. Khalifah 'Umar mengangkatnya menjadi panglima front Iraq meski sebagian orang keberatan yang menganggapnya bukan Sahabat Nabi yang beriman sejak awal. Khalifah 'Umar justru mengembalikan argumen mereka yang keberatan, kenapa mereka tidak lebih awal menanggapi seruannya. Khalifah memberi wasiat kepada Abu Ubaid agar di medan peperangan selalu bermusyawarah dan satu pendapat dengan para Sahabat Nabi, khususnya Salith (Sulaith) ibn Qais, Sahabat perang Badr. Salith ibn Qais dan para pejuang senior yang mengkritik keputusan Abu Ubaid menyeberangi sungai tetap ikut berperang bahkan Salith termasuk yang syahid di perang Jisr itu. Dalam tiga kali perang melawan Persia sebelum perang Jisr, pasukan Muslim dibawah Panglima Abu Ubaid selalu memenangkan perang.

Setelah itu Hadhrat Abu Ubaid berwasiat kepada orang-orang, **إِنْ قُتِلْتُ فَعَلَى النَّاسِ جَبْرٌ، فَإِنْ قُتِلَ فَعَلَيْكُمْ فَلَانٌ**, ‘Jika saya mati syahid, Jabr akan menjadi panglima perang. Jika ia pun syahid, maka sosok fulan dan fulan akan menjadi panglima.’ Alhasil, siapa saja yang meminum dari mangkuk itu, secara berurutan Hadhrat Abu Ubaid menjadikannya panglima dan bersabda, **إِنْ قُتِلَ أَبُو الْقَاسِمِ فَعَلَيْكُمْ الْمُنَى**, ‘Jika Abul Qasim pun syahid, Hadhrat Mutsanna akan menjadi panglimamu.’<sup>917</sup>

Mimpi Dumah ini telah sempurna kata demi kata. Di perang ini, setelah Hadhrat Abu Ubaid, secara berurutan keenam sosok tersebut memegang erat panji perang dan mereka pun berturut-turut syahid. Sosok yang kedelapan adalah Hadhrat Mutsanna yang mengambil panji Islam dan berupaya membangun kembali serangan dengan penuh semangat, tetapi barisan laskar Islam telah tidak beraturan dan mereka mulai terpecah berlari ke sana-sini setelah secara berturut-turut menyaksikan 7 Amir (komandan) disyahidkan, sedangkan sebagian dari mereka melompat ke dalam sungai.

Hadhrot Mutsanna bersama para sahabatnya berperang dengan jantan. Akhirnya, Hadhrot Mutsanna terluka dan beliau seraya berperang, menyeberangi sungai Eufrat dan kembali. Dalam peristiwa tersebut, kaum Muslimin banyak menanggung kerugian. Empat ribu orang Islam syahid, sedangkan enam ribu tentara Iran terbunuh.<sup>918</sup>

Kekalahan ini menggoreskan kepedihan bagi umat Islam hingga waktu yang lama. Namun keberuntungan yang didapat adalah, secara alami muncul kesempatan dimana musuh tak dapat lagi memburu orang Muslim, karena di antara para pembesar kekaisaran Iran pun terjadi perselisihan yang menyebabkan Bahman Jazwiyah harus kembali ke pusat pemerintahan (ibukota).

Ibnu Atsir menulis, “Hal ini disebabkan di pusat pemerintahan Iran di Madain, ada segolongan pembesar yang memberontak terhadap Rustum.”<sup>919</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud pun menjelaskan tentang perang Jisr ini, “Kekalahan sangat memilukan yang dialami Islam adalah di perang Jisr. Satu pasukan Muslim yang besar diberangkatkan untuk melawan [kerajaan] Iran. Panglima tentara Iran menunggu di seberang sungai dan membangun kamp. Laskar Islam maju dengan penuh semangat dan menyerang serta telah berupaya memukul mereka. Namun ini adalah siasat panglima Iran. Ia mengirim satu pasukan dari sayap dan menguasai jembatan serta menyerang balik tentara Muslim. Kaum Muslim memilih kembali, namun melihat bahwa jembatan telah dikuasai musuh. Saat ke arah lain, mereka menerima serangan hebat sehingga banyak prajurit Muslim yang terpaksa terjun ke sungai hingga mati. Kerugian ini sedemikian hebatnya hingga Madinah pun terguncang. Hadhrot ‘Umar (ra) lalu mengumpulkan para sahabat dan bersabda, ‘Kini tidak ada lagi batasan antara Madinah dan Iran. Madinah telah terbuka lebar. Dan sangat mungkin musuh akan tiba di sini dalam beberapa hari. Dengan ini, saya sendiri yang akan pergi dan memimpinya.’

Sahabat lain menerima usulan ini. Namun Hadhrot Ali berkata, ‘Seandainya sesuatu menimpa Hudhur, maka segenap Muslim akan tercerai-berai dan persatuan mereka akan sama sekali runtuh. Jadi sebaiknya kirimlah seseorang dan janganlah Anda yang pergi.’

917 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) (الجزء الثالث سنة ثلاث عشرة وقعة القرقيس)، juz ketiga, tahun ke-13, peristiwa Kirkis

918 Tarikh ibn Khaldun, terjemahan Hakim Ahmad Hussain Al-Abadi, Vol. 3, pp. 270-273, Dar-ul-Isha’at Karachi, 2003. Para panglima pengganti Abu Ubaid memegang kepemimpinan dalam perang sesuai wasiat Abu Ubaid sebelum perang dimulai. Seperti biasanya, pergerakan dan peristiwa di medan perang dilaporkan ke Khalifah. Peristiwa dalam perang Jisr ini pun dikabarkan oleh Panglima terakhir yang masih hidup [yaitu Mutsanna] di medan perang kepada Khalifah ‘Umar (ra). Di dalam Kitab Akhbaruth Thiwaal (الأخبار الطوال) karya Dinawari (أبي حنيفة أحمد بن داود الدينوري), Hadhrot ‘Umar (ra) menangis menerima laporan tersebut. Namun, beliau langsung memberikan instruksi-instruksi baru dan detil. Mutsanna pun wafat setelah menanggung kesakitan akibat perang jembatan yang kedua [Perang Buwaib]. Tiga perang melawan Persia setelah perang Jisr juga dimenangkan pihak Muslim dengan Panglima Perang yang berbeda. Perang tersebut ialah perang Buwaib, perang Qadisiyah dan perang Nahawand. Setelah itu, pihak Persia tidak lagi melakukan perlawanan yang berarti.

919 Tarikh Islam di masa Hadhrot ‘Umar (ra), Karya tulis oleh Mukarram Sayyid Mir Mahmud Ahmad Nashir Shahib, halaman 12-13 (مقالة 'تاريخ اسلام بعد' )  
21 مأخوذ از تاریخ ابن (تاریخ طبری مترجم جلد دوم حصه دوم صفحه 229 نفیس اکیڈمی کراچی 2004ء); (حضرت عمر رضی اللہ عنہ؛ از مکرم سید میر محمود احمد ناصر صاحب صفحه 18 تا 21  
الكامل فی التاريخ لابن اثیر صفحه 311 بیت الافکار الدولية); (خلدون مترجم جلد 3 حصه اول صفحه 270 تا 273 دارالاشاعت کراچی 2003ء)

Atas hal ini, Hadhrat ‘Umar (ra) menulis kepada Hadhrat Sa’d yang tengah giat dalam perang melawan barisan Romawi, ‘Kirimlah laskar sebanyak yang engkau butuhkan karena saat ini Madinah telah terbuka lebar. Dan jika musuh tidak segera ditahan, maka Madinah akan dikuasai.’”<sup>920</sup>

Pembahasan ini masih berlanjut. Insya Allah akan saya sampaikan. Masih mengenai perang ini. Penjelasan tentang peperangan lainnya akan disampaikan kelak.

Sekarang saya hendak menyampaikan tentang beberapa yang telah wafat, yang Insya Allah saya akan memimpin shalat jenazahnya. **Pertama, Fathi Abdus Salam Sahib. Nama lengkap beliau adalah Fathi Abdus Salam Mubarak (فتحي عبد السلام مبارك). Beliau berasal dari Mesir.** Wafat beberapa hari yang lalu di usia 75 tahun. *Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.* Ayah beliau adalah pengikut tarekat Naqsyabandiyah. Ayah beliau berjanji mewakafkan satu anaknya untuk mempelajari agama dan memilih Fathi Sahib. Fathi Sahib selesai menghafalkan Al-Quran di usia 10 tahun. Karena cintanya kepada Al-Quran, Ayahanda Fathi Sahib pun mulai menghafalkan Al-Quran bersamanya dan menyelesaikannya. Setelah itu, dengan karunia Allah, ayahanda beliau pun baiat di usia 88 tahun. Setelah selesai menghafal Al-Quran, Fathi Sahib menyelesaikan pendidikan di satu SMA di bawah Al-Azhar dengan sangat berhasil lalu mengambil pendidikan insinyur di Universitas Kairo. Kecintaan mendalam terhadap mutalaah membuat beliau selalu menyisihkan uang saku demi membeli buku lalu membacanya.

Lalu beliau diangkat sebagai pejabat di Angkatan Udara. Di ketentaraan, beliau dituduh terlibat dalam rencana rahasia gerakan-gerakan revolusi Islam, padahal beliau memusuhinya dan berupaya untuk meluruskannya. Alhasil, setelah mendekam hingga satu masa di penjara, beliau pun dibebaskan.

Setelah itu beliau pergi ke Iraq. Beliau cukup lama bekerja sebagai insinyur di sana. Ketika di tahun 1991 meletus perang di Iraq, beliau melewatinya dengan sangat sulit. Di daerah beliau tinggal bahkan jatuh 10 bom di satu malam. Saat itu beliau bersama keluarga sibuk dalam berdoa dan Allah dengan luar biasa telah menjaga mereka. Lalu beliau pindah ke Yordania dan masuk di golongan Mu’tazilah. Lalu beliau pindah ke Mesir dan condong ke golongan Ahli Quran hingga akhirnya mengenal Jemaat.<sup>921</sup> Di Ahmadiyah, Fathi Sahib menemukan jawaban dari semua permasalahan yang menyulitkan beliau.

Beliau telah menjelaskan sendiri peristiwa baiat beliau, “Di 1995, ada berbagai ceramah yang diadakan di pusat pendidikan bernama Ibnu Khaldun (مركز ابن خلدون) di Mesir.<sup>922</sup> Saya mendapat kesempatan untuk beberapa kali memberi ceramah dan menjawab banyak pertanyaan tentang berbagai tema. Di tahun 1998, Bapak Mustafa Sabit Sahib mendengar ceramah saya dan sangat memujinya serta mengundang saya ke rumahnya. Di sana saya diperlihatkan satu video (dari kaset) yang berdurasi 3 jam, yang di dalamnya yang terhormat almarhum Hilmi Syafi Sahib memberi pembahasan panjang terkait hal-hal yang terkandung dalam hadits-hadits tentang dajjal, yang darinya saya sangat tertarik.”

Fathi sahib berkata, “Dalam menjawab pertanyaan saya, Almarhum Sabit Sahib berkata, ‘Ini adalah tafsir dari sang pembunuh dajjal, yaitu Hadhrat Masih Mau’ud (as).’

Di tahun 1999, Mustafa Sabit Sahib memberi saya buku Filsafat Ajaran Islam dan dalam diri saya lahir satu perubahan yang sangat luar biasa sehingga saya pun memutuskan untuk meneliti Imam Mahdi (as) secara mendalam. Saat itu, melalui penelitian sendiri, saya sampai pada kesimpulan bahwa ajaran *nasikh-mansukh* adalah salah dan bertentangan dengan kemuliaan Al-Quran dan saya menerima [asas] kebebasan beragama. Lalu saya mulai meneliti Ahmadiyah dan saya melihat bahwa Ahmadiyah justru menyokong hal-hal tersebut. Lalu dari pertanyaan saya tentang beberapa ayat Al-Quran, Mustafa Sabit Sahib memberi saya *five volume commentary* [Tafsir 5 jilid berbahasa Inggris] dan berkata bahwa semua jawaban pertanyaan saya ada di sini. Saya melihat bahwa di dalamnya terdapat jawaban dari semua pertanyaan saya yang adalah selaras dengan pola pikir dan harapan saya. Saya lantas terus merenunginya.”

920 Beberapa Nasehat pada Ijtima Tahunan Majlis Khuddamul Ahmadiyah, Anwarul ‘Ulum (Kumpulan karya tulis dari Hadhrat Khalifatul Masih II ra), jilid 22 halaman 56-57 (صفحة 56-57) من بعض ايم بدايات، انوار العلوم جلد 22

921 Golongan Mu’tazilah sangat menegaskan penggunaan logika dalam pemahaman beragama. Sedangkan golongan Ahli Qur’an sangat menegakkan penggunaan ayat-ayat Al-Qur’an dalam berdalil agama serta cenderung meninggalkan pemakaian Hadits dan Sunnah.

922 Markas Ibnu Khaldun Liddirasat Al-Inma’i (Pusat Kajian pengembangan dan pembangunan Ibnu Khaldun) yang berpusat di Kairo.

Fathi Sahib berkata, “Saya sangat merenunginya. Seorang yang secara dusta mengaku menerima wahyu ilahi adalah kezaliman yang sangat besar. Namun, semua hal yang dibawa oleh Imam Mahdi (as) adalah suatu kebenaran, petunjuk dan hal-hal keruhanian. Jika hanya satu atau dua tidaklah mengapa, namun kandungan yang sedemikian benar ini dan dalam jumlah yang sangat banyak ini, tidak ada seorang pun di abad ini yang Allah Ta’ala anugerahkan kepadanya. Maka, apakah mungkin Allah Ta’ala menganugerahkan karunia yang sedemikian besar ini kepada seorang yang telah melakukan kezaliman besar dengan mengaku menerima wahyu ilahi?”

Akhirnya, setelah doa dan merenung, di 2001, ketika Mustafa Sabit Sahib datang ke Mesir, saya berkata kepadanya bahwa saya mengimani Imam Mahdi (as). Karena penuh gejolak, sesaat beliau tidak percaya akan keputusan saya. Setelah itu saya mulai membaca buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as) yang berbahasa Arab dan di hadapan saya terhampar satu samudera khazanah yang luas yang akan saya selami.”

Tentang semangat pengkhidmatan Fathi Sahib di Jemaat di bidang keilmuan, beliau menerjemahkan buku Sirat Nabi Muhammad (saw) (Life of Muhammad) karya Hadhrat Mushlih Mau’ud dari bahasa Inggris ke Arab. Beliau juga mengisi program *Al-Hiwar Al-Mubasyar* dan menjawab berbagai pertanyaan dengan penuh semangat, berdalil dan terperinci dan para pemirsa pun sangat menyukainya.

Seorang pendeta Kristen dari Mesir membuat satu serial berisi keberatan atas Al-Quran Suci yang berjudul هل القرآن كلام الله ? (yakni Apakah Al-Quran itu kalam Allah?). Dalam menjawabnya, di tahun 2006 Fathi Sahib merekam satu program berjudul نعم انه كلام الله (yakni, Ya, sungguh ini adalah Kalam Allah Ta’ala).

Beliau juga membuat satu program bernama روح القدس (Ruhul Qudus) yang berisi penjelasan qasidah-qasidah Hadhrat Masih Mau’ud (as) berbahasa Arab, di mana beliau dengan sangat indah menjelaskan keindahan-keindahan lafaz maupun maknanya. Beliau pun mengisi berbagai program lainnya diantaranya نُبُوتٌ تَحَقَّقَتْ (yakni nubuatan-nubuatan yang telah sempurna), makrifat-makrifat keilmuan dalam Barahin Ahmadiyah, في سموات القرآن (Di dalam Langit-Langit al-Qur’an), sejarah Islam, Khataman Nabiiyin dan lain-lain.

Selain itu, pengkhidmatan lain di Jemaat pun beliau jalankan. Beliau berkhidmat dalam kurun waktu yang panjang sebagai sekretaris tablig di Jemaat beliau tinggal. Beliau pun mewakafkan diri beliau dan hingga beberapa tahun lamanya beliau berkhidmat di Jemaat sebagai wakaf zindegi. Beliau kerap menyampaikan dars di pusat Jemaat.

**Putra beliau, Ibrahim Fathi sahib berkata,** “Almarhum ayah saya adalah insan yang menjalani kehidupan yang hakiki (seperti halnya di surah Al-Fatihah)”. Kehidupan beliau diberkati dengan nikmat nur khilafat. Beliau memiliki kecintaan, penghormatan dan gejolak yang luar biasa terhadap Khalifah yang ada. menurutnya jalan keluar dari semua kesulitan, cara memahami semua permasalahan dan cara untuk mengetahui jalan menuju Allah Ta’ala hanyalah satu cara yaitu khilafat.

Putranya menulis, “Ayah saya terkenal karena kejujuran baik dalam perkataan maupun perbuatan. Sebelum melakukan setiap pekerjaan, beliau senantiasa berdoa dan berkeluh-kesah ke hadapan Tuhan. Jika ada yang berkata kepada beliau agar memberinya nasihat, beliau menjawab, ‘Berdoalah! Mohonlah *siratal mustaqim* kepada Allah Ta’ala dan tulislah permohonan doa kepada Hadhrat Khalifah.’

Beliau memiliki ilmu yang mendalam dan wawasan yang luas. Beliau gemar menelaah. Beliau membaca buku berbagai disiplin ilmu dan terus berupaya memahami berbagai pemikiran dan penelitian terkini. Beliau senantiasa menyibukkan diri dalam memahami ilmu hasil penelaahan beliau dan memahami perkara-perkara keagamaan yang halus serta mengajarkannya. Cara beliau dalam belajar mengajar sangat indah dan terkadang memberi hal jenaka (lucu).

Beliau senantiasa menelaah buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as), mengeluarkan mutiara makrifat dari dalamnya dan menjadikannya panduan bagi keseharian beliau. Di hari jumat setiap memberi ceramah dan di berbagai program MTA, beliau menjelaskan makrifat-makrifat tersebut.”

Tekad beliau mengkhidmati agama sangat tinggi. [putranya] berkata, “Ketika beliau sakit dan berada di rumah sakit, meskipun kesulitan dalam bernafas, beliau terus menyampaikan tablig ahmadiyah kepada

para perawat. Jika beliau memberi nasihat tentang akhlak yang luhur, beliau pun mengamalkannya di rumah. Beliau senantiasa berpegang teguh pada takwa baik dalam kesulitan dan kemudahan. Beliau sangat berharap akan perjumpaan dengan Allah Ta'ala. Beliau sering berkata, 'Dunia ini tidaklah berarti apa-apa. Melakukan amalan di dunia demi kehidupan akhirat adalah keselamatan yang hakiki.'

Beliau sering berbicara mengenai keinginannya untuk bertemu dengan Allah Ta'ala. Putra beliau menuturkan, "Di hari-hari terakhirnya beliau menatap saya dengan gelisah, lalu mengatakan, 'Duduklah di dekat saya dan bacalah surah Al-Fatihah serta shalawat dengan berulang-ulang, karena kesembuhan dari penyakit terjadi dengan izin Allah Ta'ala dan Dia-lah juga yang mengetahui obatnya. Obat tidak berfungsi apa pun tanpa izinnya. Saya tidak peduli dengan dunia, bahkan saya mengidamkan pertemuan dengan Allah Ta'ala.'"

Putra beliau ini menulis, "Ibunda saya menuturkan, 'Suami saya selalu mendahulukan pengkhidmatan terhadap Jemaat di atas semua pekerjaan lainnya. Sebagian besar waktu beliau dilalui di luar rumah dengan bertabligh. Berkat inilah Allah Ta'ala pun menjaga anak-anak kami secara menakjubkan.'"

**Dokter Hatim Hilmi Shafi Sahib menulis,** "Saudara kami dan guru kami, yang terhormat Fathi Abdussalam Sahib sungguh termasuk orang-orang yang mengenainya Allah Ta'ala berfirman, *مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَن قَضَىٰ نَحْبَهُ وَمِنْهُمْ مَن يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا* 'Di antara orang-orang yang beriman ada sebagian orang yang telah memenuhi janji mereka kepada Allah Ta'ala.'

Dari sejak baiat hingga kewafatannya, saya mendapati beliau sebagai sosok yang luar biasa. Beliau mabuk dalam kecintaan kepada Allah Ta'ala, sifat-sifat-Nya dan ketauhidan-Nya. Beliau mencintai Rasulullah (saw) dan Al-Qur'an Karim. Beliau fana dalam kecintaan kepada surah Al-Fatihah dan dalam daras-darasnya yang berharga, tafsir Hadhrat Masih Mau'ud (as) mengenai surat Al-Fatihah tampak terbang di langit."

**Husain Al-Mishri Sahib dari Yordania** menulis, "Fathi Sahib begitu mencintai Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan Qadian. Beliau memiliki keimanan yang teguh kepada Khilafat. Beliau adalah sosok yang sangat cendekia."

Kemudian beliau menceritakan kisahnya bahwa mereka bersama-sama hadir dalam Jalsah Salanah Qadian 2018. Beliau menuturkan, "Ketika sampai di Qadian, saya ditempatkan di Sara-e-Wasim. Fathi Sahib dengan penuh kecintaan menemui saya di sana. Setelah prosesi jalsah, pada malam harinya beliau berbincang dengan saya mengenai Barahin Ahmadiyah. Beliau sangat mencintai Qadian. Beliau menuturkan mengenai Qadian, 'Ini adalah kampung kita tercinta.' Kami bersama-sama melihat tempat-tempat suci di Qadian dan saya merasa heran bahwa Fathi Sahib mengetahui semua tempat beserta rincian sejarahnya.

Pada hari ketika beliau akan berangkat dari Qadian, setelah shalat subuh kami pergi ke Baitudz-Dzikr dan Baitud-du'a. Di sana, melihat kekhusyukan beliau, saya pun tidak dapat mengendalikan perasaan saya. Setelah selesai dari sana, ketika beliau keluar dan sampai di dekat persimpangan Bahesyti Maqbarah, beliau melihat kesana-kemari dengan gelisah dan tidak lama kemudian ketika saya tanya, beliau menangis dan tersedu-sedu. Kemudian beliau bersujud di tanah. Lalu beliau bangun dan menengadahkan tangan ke arah langit dan dengan suara bergetar beliau mengatakan, 'Ya Allah! Engkau mengetahui, betapa aku mencintai untuk tinggal di sisi kekasihku. Ya Allah! Engkau mengetahui bahwa aku ingin melewati malam ini di sini, namun waktu keberangkatan kami tidak lama lagi. (karena telah diinformasikan kepada beliau bahwa hari itu di mana peristiwa tersebut terjadi adalah hari kepulangan beliau). Engkau Maha Kuasa atas segala sesuatu, semua pekerjaan ada di tanganmu, dengan izin Engkaulah segala sesuatu terjadi dan peraturan bisa tetap dan berubah, maka tundalah perjalanan saya hingga beberapa jam sehingga mata saya mendapatkan kesejukan.'"

Kemudian yang terjadi adalah, mobil datang dan dikarenakan telah diinformasikan kepada beliau maka barang-barang Fathi Sahib diletakkan di tempat duduk beliau. Tidak berapa lama kemudian suara Fathi Sahib menggema di Sara-e Wasim, 'Allahu akbar! Allahu akbar!'

Almarhum mengatakan, 'Rabb-Ku yang Maha Pengasih telah mendengar doaku dan menunda perjalananku.' Almarhum larut dalam puji sanjung dan syukur kepada Allah Ta'ala."

**Husain Al-Mishri Sahib menuturkan,** “Saya turun ke bawah lalu beliau memeluk saya dengan erat dan mengatakan, ‘Anda lihat, bagaimana dengan keberkatan Hadhrat Masih Mau’ud (as), Allah Ta’ala telah mengabulkan doa-doa kita.’

Kemudian beliau meneteskan air mata dan dengan melihat beliau saya pun berlinang air mata. Beliau menjelaskan, ‘Para panitia telah keliru mengira bahwa penerbangan saya adalah hari ini, padahal bukan hari ini, melainkan keesokan harinya atau pada hari lain.’”

Beliau pun mengetahui mengenai kewafatannya yang mana ini beliau ungkapkan kepada Husain Sahib. Beliau pun memberikan petunjuk-petunjuk mengenai program yang beliau buat untuk MTA.

Hadhrt Masih Mau’ud (as) menerima satu ilham, *يدعون لك أبدال الشام وعباد الله من العرب* ‘yad’uuna abdaalusy Syaam wa ‘ibaaduLlahi minal ‘Arab’ – “Orang-orang suci dari Syam (*Abdaalusy-Syaam*) akan berdoa untuk engkau dan para hamba Allah dari Arab akan berdoa.”

Hadhrt Masih Mau’ud (as) menulis, “Tuhan-lah Yang Maha Mengetahui perkara ini dan juga mengenai kapan serta bagaimana perwujudannya. *والله أعلم بالصواب Wallaahu ‘alamu bish-showwaab* – hanya Allah Ta’ala Yang Lebih Mengetahuinya.”<sup>923</sup>

Bagaimanapun, kita telah melihat, dengan karunia Allah Ta’ala di mana pun Jemaat-Jemaat ini berdiri di Arab, di Jemaat-Jemaat tersebut dan juga dari contoh yang baru saja saya sampaikan dari Fathi Sahib ini, tampak bahwa bagaimana Allah Ta’ala telah menciptakan orang-orang yang tulus dari antara orang-orang Arab, yang juga mengirimkan shalawat dan salam kepada Hadhrt Masih Mau’ud (as) dan mengungkapkan kecintaan, kasih sayang dan keterikatan emosional yang kuat.

**Dengan memberikan kesaksian mengenai hal ini, Hatim Sahib juga menulis,** “Kecintaan Fathi Sahib kepada Hadhrt Masih Mau’ud (as), buku-buku dan syair-syair beliau (as) tidak dapat diungkapkan dengan kata-kata. Kecintaan dan sikap hormat Almarhum kepada Khilafat tampak dari perkataan dan amalan beliau dan semua orang melihat ini. Beliau memiliki keyakinan yang kuat bahwa Khilafat adalah nikmat agung Allah Ta’ala dan beliau melantunkan puji sanjung serta syukur karena telah mendapatkannya. Beliau memegang dengan erat tali Allah ini dan fana dalam ketaatan kepada Khilafat.”

Saya pun (Hudhur) melihat hal ini, kecintaan dan kasih sayang itu tampak dan terpancar dengan luar biasa di mata beliau dan dari setiap gerak-gerik beliau pada kesempatan mulaqat dan bersamaan dengan itu juga sangat tampak sikap takzim dan hormat. Jika beliau membawa suatu poin diskusi intelektual dan saya menolaknya atau meminta beliau untuk melakukan penelitian lebih lanjut, maka beliau menerimanya dengan penuh keterbukaan. Seolah-olah beliau merupakan seorang pengikut setia dan penolong sejati Khilafat.

**Usamah Abdul ‘Azim Sahib menulis,** “Fathi Abdussalam Sahib adalah seorang yang sangat berilmu. Meskipun secara usia telah lanjut, namun beliau sosok yang rendah hati. Beliau bersikap sangat hormat sekalipun kepada yang paling muda dari antara kami dan menerima masukannya. Seseorang yang memiliki semangat yang tinggi.

Jika ada perlakuan yang tidak pantas dari seseorang, maka beliau dengan penuh kerendahan hati meminta maaf kepadanya di hadapan semua orang dan mencium kepalanya. Almarhum sangat mencintai Islam dan ingin menjadikan para pemuda Ahmadi sebagai Khadim dan tentara Jemaat yang memiliki ilmu dan juga kerohanian. Hingga malam hari beliau menasihati kami dan mengingatkan akan tanggung jawab-tanggung jawab keJemaatan.

Beliau seorang yang sangat lemah lembut. Jika ada orang yang berkata kasar kepada beliau, beliau tidak menjawabnya dengan keras. Saya juga mengetahui, beberapa orang menyakiti beliau dan bersikap kasar kepada beliau, namun jika pun secara kebetulan dikarenakan suatu alasan tertentu keluar juga kata-kata keras dari lisan Fathi Sahib, maka beliau meminta maaf dan terkadang menulis juga kepada saya bahwa saya mengatakan seperti ini kepada seseorang dan saya juga memohon maaf kepadanya. Keberanian seperti ini jarang terdapat pada diri orang-orang.”

923 Tadzkirah edisi keempat halaman 100 (تنكره الإثني عشر جبارم صفحه 100)

**Tamim Sahib menulis, “Almarhum sering kali mengatakan, ‘Dalam Islam tidak ada suatu pekerjaan yang bisa benar tanpa Khilafat. Hal apa yang kita butuhkan, janganlah itu membuat kita condong pada berbagai macam ide dan gagasan, melainkan yang kita perlukan adalah Khalifah yang akan memutuskan perselisihan-perselisihan dan memberikan bimbingan kepada kita dengan petunjuk dari Allah Ta’ala.’**

Almarhum selalu siap untuk meninggalkan setiap perkara yang terhadapnya Khalifah-e-waqt tidak memberikan persetujuan. Setiap kali beliau pulang setelah bertemu dengan Hudhur, beliau tampak diliputi suatu kegembiraan yang menakjubkan dan menceritakan mengenai mulaqat dan segala hal yang terjadi pada kesempatan tersebut dengan penuh keharuan dan kecintaan.”

**Seorang wanita dari Palestina, Sama’ Sahibah menuturkan, “Saya melihat dalam mimpi yang tampak seperti kenyataan, bahwa saya bersama saudari perempuan saya duduk makan sahur dan ia mengatakan kepada saya bahwa seseorang telah memberitahunya bahwa, ada satu malaikat duduk di satu majlis dan melingkungi para Ahmadi. Ketika Fathi Sahib datang, malaikat tersebut mengatakan kepada Fathi Sahib, ‘Engkau adalah bunga melati yang paling indah.’ Atas hal ini, saya mengatakan kepada saudari perempuan saya bahwa Fathi Sahib begitu suci bersih.”**

**Tahir Nadim Sahib yang berkhidmat di Arabic Desk menulis, “Dalam diri beliau terdapat satu keistimewaan bahwa meskipun beliau seseorang yang sangat terpelajar, beliau adalah figur yang rendah hati. Beliau begitu mencintai kalam Hadhrat Masih Mau’ud (as) sehingga entah berapa kali beliau menamatkan Barahin Ahmadiyah dan beliau terus menemukan serta menyampaikan pengertian-pengertian yang baru dari buku tersebut. Beliau juga merekam beberapa program mengenai hal ini. Beliau juga menyemarakkan Jalsah. Semua orang tahu akan hal ini. Beliau meneriakkan slogan-slogan dengan suara lantang dan terutama pada hari terakhir, terdapat satu gejolak semangat dalam pekikan beliau dan tampak bahwa suara itu muncul dari kedalaman hati.”**

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan taufik kepada anak keturunan beliau untuk mengikuti jejak langkah beliau dan mengabdikan doa-doa beliau bagi anak keturunan beliau, serta meninggikan derajat beliau.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Radhiyah (Razia) Begum (رضية بيغم) Sahibah, istri Khalil Mubashir Ahmad Sahib, mantan Mubaligh In Charge Kanada dan mantan Amir serta Missionary In Charge Sierra Leone. Beliau juga wafat beberapa hari yang lalu. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun. Khalil Sahib menulis, “Istri saya, Radhiyah Begum, mendapatkan taufik mengkhidmati Jemaat dengan bahu membahu bersama suaminya yang seorang Waqif Zindegi, dengan kesabaran, semangat dan antusiasme untuk masa yang panjang di medan pertablighan. Khususnya di Afrika, beliau mendapatkan taufik untuk sepenuhnya menjamu dan mengkhidmati para tamu. Beliau tidak pernah menuntut yang tidak semestinya dan dengan bersabar dan bersyukur dalam segala keadaan, beliau mendapatkan taufik untuk mengkhidmati agama bersama suami yang merupakan waqaf zindegi.**

Almarhumah dawam dalam ibadah-ibadah dan ikut serta dalam sedekah dan pengorbanan harta dengan antusias dan penuh semangat. Sebelum kewafatannya Almarhumah melunasi pembayaran semua candah-candahnya. Almarhumah seorang Mushiah. Di antara yang ditinggalkan antara lain, satu putra dan tiga putri, serta anak keturunan lainnya. Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada Almarhumah dan meninggikan derajat Almarhumah.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Sairah Sultan (سائرة سلطان) Sahibah, istri Dokter Sultan Mubashir Sahib. Beliau juga wafat pada beberapa hari yang lalu dikarenakan serangan jantung. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun. Beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai departemen di Lajnah Imaillah Pakistan dan secara khusus mendapatkan banyak taufik berkhidmat di bidang Khidmat Khalq. Suami beliau, Dokter Sultan Mubashir Sahib menulis, “Beliau adalah seorang yang setia pada Jemaat dan Khilafat. Beliau sangat bahagia bahwa rumah kami dekat dengan masjid Mubarak. Ketika beliau menikah, ibu mertua beliau telah wafat, sedangkan ayah mertua beliau, yaitu Maulana Dost Muhammad Syahid Sahib masih hidup saat itu. Almarhumah mengkhidmati beliau selayaknya putri kandung dan memperhatikan semua keperluan-keperluan beliau. Almarhumah biasa**

sepenuhnya mengkhidmati para tamu yang datang kepada beliau dari berbagai negara, kapanpun mereka datang. Beliau menunaikan kewajibannya sebagai menantu dari seorang Waqif Zindegi.

Beliau seorang yang sangat memperhatikan orang-orang miskin dan tangan beliau sangat terbuka dalam hal ini sehingga terkadang sampai berhutang. Terkadang beliau juga menjual perhiasannya, namun beliau membantu orang-orang miskin dalam segala hal.

Beliau dawam dalam candah-candah, seorang mushiah, beliau juga membayar sebagian candahnya dengan sebelumnya menjual perhiasan. Beliau memberikan perhiasannya untuk beberapa gerakan pengorbanan. Tidak hanya candah beliau sendiri, bahkan beliau juga memberikan candah atas nama kedua orang tuanya. Beliau menyukai kesucian, rajin berdoa, disiplin dalam shalat dan puasa serta rajin Tahajjud.”

Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya, meninggikan derajat beliau. Beliau memiliki dua orang putra, semoga Allah Ta’ala juga memberikan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau, memberikan kesabaran dan ketabahan kepada putra-putra beliau dan Dokter Sahib.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Ghusoon Al-Ma’dhamani (غصون المعضماني) Sahibah dari Suriah, yang akhir-akhir ini tinggal di Turki.** Beliau juga wafat beberapa hari yang lalu di usia 39 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Beliau sakit sejak lama. Dengan karunia Allah Ta’ala Almarhumah seorang Mushi. Ketua Jemaat dan Mubaligh Jemaat Turki, Shadiq Batt Sahib menulis, “Beliau hijrah dari Syria ke Turki pada 2015. Pada 2016, beliau ditetapkan sebagai Sadr Lajnah Iskandarun dan hingga nafas terakhirnya beliau berkhidmat sebagai Sadr Lajnah. Beliau telah sejak lama sakit dan hanya terbaring di tempat tidur. Meskipun demikian dalam keadaan sakit ini pun beliau sepanjang waktu sibuk mengkhidmati agama. Beliau terus bertabligh melalui internet di berbagai forum. Beliau juga memberikan peranan penting dalam ta’lim dan tarbiyat para wanita Ahmadi Syiria. Beliau dicintai oleh semua orang, memiliki simpati sejati dan penuh belas kasihan.”

Dan beberapa anggota Lajnah Imaillah pun menulis kepada saya dan mereka sangat memuji beliau. Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada Almarhumah dan meninggikan derajat Almarhumah. Sebagaimana telah saya sampaikan, saya akan memimpin shalat jenazah gaib mereka semua setelah shalat.<sup>924</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

924 Original Urdu published in Al Fazl International, 27 July-12 August 2021 [Jalsa Salana Number], pp. 13-17. Translated by The Review of Religions (الفضل)

17-13 (انٹرنیشنل 27 جولائی تا 12 اگست 2021ء جلسہ سالانہ نمبر صفحہ 13-17). <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-07-16.html>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-07-16/>. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 121, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* 11)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 23 Juli 2021 (Wafa 1400 Hijriyah Syamsiyah/13 Dzulhijjah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Rangkaian pertempuran umat Muslim menghadapi Kekaisaran Persia. Berita kekalahan umat Muslim di perang Jisr disampaikan kepada Khalifah di Madinah lewat kurir oleh Komandan terakhir yang masih hidup dalam perang Jisr (Perang Jembatan), Hadhrrat al-Mutsanna.

Permohonan bantuan oleh Hadhrrat al-Mutsanna untuk menghadapi Persia.

Perang Buwaib di bawah pimpinan Hadhrrat al-Mutsanna dan kemenangan di pihak Muslim. Perang Buwaib terjadi di tempat dekat sungai Buwaib dan terdapat jembatan.

Kewafatan al-Mutsanna setelah perang Buwaib menjelang kedatangan Hadhrrat Sa’d ibn Abi Waqqash untuk memimpin pasukan Muslim di Front Iraq.

Melihat bahaya dari bangsa Arab Muslim, para pemuka bangsa Persia mengancam dua pemimpin bangsa mereka yang masih saja tetap bersaing dan berselisih berebut pengaruh, Rustum dan Fairuzan. Mereka diminta bersatu dan melawan bangsa Arab dan jika tidak mau, akan digulingkan dan dibunuh. Rustum dan Fairuzan pun bersatu dan mengganti penguasa mereka, Ratu Borandukht dengan Kisra (Raja) Yezdegerd. Rincian perang Qadisiyyah.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Saat ini masih membahas berkenaan peperangan yang terjadi pada zaman Hadhrrat ‘Umar (ra). Pada hari ini pun saya akan melanjutkannya. Perang Buwaib yang terjadi pada 13 Hijriah, sedangkan sebagian sejarawan berpendapat bahwa perang tersebut terjadi pada 16 Hijriah.

Setelah mengalami kekalahan pada perang Jisr, Hadhrrat al-Mutsanna melaporkan perihal perang kepada Hadhrrat ‘Umar (ra). Hadhrrat ‘Umar (ra) bersabda kepada kurir (pembawa dan penyampai pesan), “Kembalilah dan katakan kepada laskar Muslim untuk tetap di tempat dimana berada saat ini, bantuan akan segera datang.”<sup>925</sup>

Kekalahan pada perang Jisr telah membuat Hadhrrat ‘Umar (ra) sangat menderita. Kemudian Hadhrrat ‘Umar (ra) mengutus para Khatib (orator, juru pidato) ke seluruh Arab untuk mengobarkan kembali semangat umat di seluruh Arab dengan pidatonya. Kemudian, kabilah-kabilah Arab mulai berdatangan dengan penuh antusias untuk bergabung dalam peperangan, bahkan kabilah-kabilah Kristen juga. (Tidak hanya kabilah Muslim yang ikut berperang di pihak Muslim, bahkan ada kabilah Kristen juga). Hadhrrat ‘Umar (ra) selanjutnya memberangkatkan satu laskar pasukan Muslim ke Iraq. Begitu pun Hadhrrat al-Mutsanna mengumpulkan pasukan dari daerah-daerah perbatasan Iraq.

925 Al-Akhbar ath-Thiwal, Abu Hanifa Dinawari, pp. 166-167, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2001 ( مطبوعه دار )  
عن خليد بن ذفرة ، عن أبيه ، قال : كتب المنثى إلى عمر باجتماع فارس على يزيدجرد ويبعثوهم وبحال أهل الذمة ، فكتب إليه عمر : أن تتخ إلى البئر : (الكتب العلمية بيروت 2001ء  
وإذغ من نيلك وأقم منهم قريبا على حدود أرضك وأرضهم ، حتى يأتيك أمرى



Hadhrat al-Mutsanna lalu meneriakkan takbir yang pertama, kemudian pasukan Iran (Persia) segera maju menyerang pasukan Muslim. Atas hal itu, ada dari kalangan pasukan Muslim yang merespon terlalu cepat yakni setelah takbir pertama, beberapa orang dari kabilah Banu ‘Ijl keluar dari barisan lalu maju untuk menghadapi serangan. Dengan begitu timbul kekosongan dalam barisan.

Kemudian Hadhrat al-Mutsanna memberikan pesan kepada seseorang dan mengirimnya kepada mereka. Pesannya sebagai berikut, *الْأَمِيرُ يَقْرَأُ عَلَيْكُمْ السَّلَامَ وَيَقُولُ لَكُمْ: لَا تَفْضَحُوا الْمُسْلِمِينَ الْيَوْمَ* “Komandan laskar menyampaikan salam kepada kalian dan berkata, ‘Pada hari ini janganlah mencoreng nama baik umat Islam.’” Setelah itu kabilah tersebut terkendali. Kemudian, setelah terjadi perang yang dahsyat, pasukan Iran pun diserbu.

Diriwayatkan bahwa korban yang tewas dari pihak pasukan Iran berjumlah 100 ribu. Jenderal laskar Iran pun terbunuh pada perang tersebut. Perang tersebut juga disebut dengan Yaumul aasyaar, karena pada perang tersebut 100 serdadu diantaranya adalah orang yang tangguh yang mana setiap orang dari mereka telah membunuh 100 orang.

Setelah terdesak, pasukan Iran bergerak menuju jembatan untuk menyebrangi sungai lalu menuju tempat yang aman, namun Hadhrat al-Mutsanna membawa pasukannya untuk mengejar lawan sehingga dapat mengepung mereka sebelum dapat menyebrangi jembatan. Jembatan dirobohkan sehingga menewaskan banyak sekali pasukan musuh. Setelahnya Hadhrat al-Mutsanna menyesali hal itu, mengatakan, “Kenapa saya mengejar pasukan lawan yang sudah terdesak, seharusnya saya tidak melakukannya, karena itu adalah kesalahan besar. Tidaklah pantas bagi saya untuk menggempur lawan yang sudah tidak berdaya untuk melawan, saya tidak akan pernah mengulanginya lagi.”

Selanjutnya beliau menasihati umat Muslim, “Kalian pun jangan pernah melakukan seperti apa yang telah saya lakukan ini.” Seperti itulah akhlak yang dimiliki oleh pasukan Muslim.

Dalam peperangan tersebut telah syahid juga beberapa orang ternama dari pihak Muslim, misalnya Khalid ibn Hilal dan Mas’ud ibn Haritsah.

Hadhrat al-Mutsanna telah mensyalatkan jenazah para syuhada dan bersabda, “Demi Tuhan! Yang telah meringankan kedukaan saya adalah fakta bahwa mereka ikut serta dalam peperangan ini dan telah memperlihatkan keberanian dan tetap teguh langkah. Mereka tidak diliputi kekhawatiran dan kegelisahan. Hal lain yang meringankan kesedihanku adalah mati syahid menjadi *kaffaarat* bagi dosa-dosa.”<sup>929</sup>

Dalam menjelaskan perihal perang ini, para sejarawan menceritakan satu peristiwa yang menggambarkan keberanian para wanita Muslim. Terdapat perkemahan para wanita dan anak-anak laskar pasukan Islam yang berada di daerah Kawadus yang terletak jauh dari medan perang. Setelah selesai perang, ketika satu pasukan Muslim mengendarai kuda lalu berhenti di depan perkemahan wanita, para wanita Muslim itu telah salah faham beranggapan bahwa mereka adalah pasukan musuh yang datang untuk menyerang mereka. Melihat itu para wanita itu dengan gesitnya segera mengelilingi anak-anak lalu mengambil batu dan bambu dan siap untuk bertempur. Setelah berada dekat dari pasukan itu, para wanita itu baru menyadari ternyata yang datang itu adalah pasukan Muslim.

Melihat hal itu, pemimpin kelompok pasukan, Amru ibn Abdul Masih spontan berkata, “Inilah keindahan para istri laskar pejuang Tuhan.”<sup>930</sup>

929 Tarikh ath-Thabari: ومات أناس من الجرحى من أعلام المسلمين، منهم خالد ابن هلال ومسعود بن حارثة، فصلى عليهم المثنى، وقدمهم على الأسنان والقرآن، وقال: والله إنه ليهون علي وجدني أن . شهدوا البويب، أقدموا وصبروا، ولم يجزعوا ولم ينكروا، وإن كان في الشهادة كفارة لتجوز الذنوب .

930 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab (ذكر أسماء قضائه وكتابه وعماله على الصدقات). Di dalam Kitab Al-Wafa: Kesempurnaan Pribadi Nabi Muhammad karya Ibnul Jauzi dan Sejarah Arab Sebelum Islam—Buku 4: Keadaan Sosial – Budaya oleh Dr. Jawwad Ali, disebutkan mengenai Abdul Masih ibn Amr ibn Qais ibn Hayyan ibn Buqailah (عبدالمسيح بن عمرو بن قيس بن حيان بن بقليلة - الغساني). Abdul Masih, ayah Amru ibn Abdul Masih, adalah seorang penyair Kristen terkenal di zaman Nabi Muhammad (saw) belum lahir. Ia berusia lanjut dan meninggal sebagai Kristen. Di samping mengalami zaman sebelum dan kelahiran Nabi Muhammad (saw), ia juga mengalami zaman Khilafat Rasyidah. Ia pernah berjumpa dengan Khalid ibn Walid di Hirah saat diutus oleh Khalifah. Ia tinggal di Hirah (Irak sekarang), kerajaan Arab bawahan Persia. Abdul Masih ialah utusan raja Hirah (Nu'man ibn Mundzir) kepada al-Mubidzan, Kisra Iran ketika sang Kisra bermimpi di malam kelahiran Nabi, ia melihat unta raksasa menarik kuda sebuah kereta kuda dan melihat sungai Tigris terputus dan airnya meluap ke negerinya. Di malam itu, api pemujaan bangsa Persia padam, istana putih bergetar, 14 balkon istana runtuh dan danaunya meluap. Abdul Masih di hadapan

Perang Buwaib telah berakhir, namun di belakangnya meninggalkan tanda dan jejak yang dalam. Dalam misi Islam sebelumnya di Iran, umat Islam tidak pernah mengalami korban jiwa sebanyak itu. Dampak positif perang tersebut adalah pijakan kaki umat Islam semakin kokoh di daerah-daerah sekeliling Iraq. Setelah menguasai Sawad Iraq hingga ke Dajlah dan dengan peperangan yang ringan saja, pasukan Muslim dapat menaklukkan daerah-daerah di sekelilingnya, yang mana sebelumnya ditinggalkan. Pasukan Iran menyelamatkan diri setelah terpuak mundur dengan tinggal sementara di ujung lain Dajlah. Setelah kemenangan tersebut umat Muslim menyebar di berbagai daerah di Iraq.<sup>931</sup>

**Perang Qadisiyah yang terjadi pada 14 Hijriah. Qadisiyah adalah tempat di Iraq yang ada saat ini dan berjarak 45 mil dari Kufah.** Pada zaman kekhalfahan Hadhrat ‘Umar (ra), di tahun ke-14 Hijriah telah terjadi peperangan di daerah Qadisiyah antara pasukan Muslim dan pasukan Iran. Sebagai hasilnya, Iraq berada dibawah kekuasaan pasukan Muslim.

Ketika bangsa Persia mengetahui sepak terjang pasukan Muslim, mereka berkata kepada kedua pemimpin yakni Rustum dan Fairuzan, “Kalian, antara satu dengan yang lain, saling berselisih yang berakibat kalian telah melemahkan bangsa Persia dan memberikan semangat kepada musuh. Sekarang jika kita tetap demikian adanya, kekuasaan bangsa Persia akan hancur. Setelah kota Baghdad (بغداد), kota Sabath (ساباط) dan kota Tikrit (تكريت) jatuh ke tangan kaum Muslim, saat ini hanya tersisa kota Madain (ibukota). Jika kalian berdua tidak bersatu, kalian yang akan kami binasakan lebih dulu, kemudian kami sendiri akan binasa dan mendapatkan ketentraman.”<sup>932</sup> (Yakni kami sendiri yang akan berperang) Sabath terletak dekat Madain sekitar 30 mil, sedangkan Tikrit adalah kota terkenal yang terletak di antara Baghdad dan Mosul. Tikrit terletak 30 farsakh atau 90 mil dari Baghdad.

Kemudian, Rustum dan Fairuzan memecat [Ratu] Boran lalu mendudukkan Yazdegerd yang saat itu masih berusia 21 tahun diatas tahta [Raja]. Seluruh benteng pertahanan pasukan diperkuat.

Ketika Hadhrat al-Mutsanna melaporkan rencana-rencana bangsa Persia tersebut kepada Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Demi Tuhan! Aku akan menghadapi para pembesar bangsa asing ini dengan para pembesar Arab juga.”

Atas hal itu, beliau (ra) memerintahkan agar para pembesar, tokoh, penasihat terhormat dan penyair diberangkatkan untuk menghadapi mereka, begitu juga memerintahkan kepada Hadhrat al-Mutsanna, “Keluarlah dari daerah asing tersebut menuju daerah pantai yang berada di perbatasan kalian dan mereka.” Beliau juga memerintahkan kabilah Rabiah dan orang-orang Mudhar untuk ikut serta.<sup>933</sup>

Hadhrat ‘Umar (ra) mengutus para naqib ke berbagai empat penjuru Arab dan memerintahkan para pemimpin dan tokoh untuk berkumpul di Makkah.

Karena waktu ibadah haji sudah dekat, Hadhrat ‘Umar (ra) berangkat ke haji. Ketika haji, kabilah kabilah Arab berkumpul dari berbagai tempat. Sekembalinya beliau dari ibadah haji, saat itu tengah

---

Raja Persia mengaku tidak mengetahui arti mimpi tersebut dan meminta izin pergi ke Sathih, salah seorang keluarganya, yang lebih paham. Namun, Abdul Masih menyampaikan kepada Raja hal yang berlainan dengan penjelasan Sathih.

931 Tarikh ath-Thabar, Vol. 2, pp. 373-374, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد2صفحة373-374دار الكتب العلمية بيروت2012ء); Sirat Amiril Mukminin Umar ibn Khaththab oleh ash-Shalabi, pp. 361-363, Dar-ul-Marifah, Beirut, 2007 (ماخوذ از سيرت امير المؤمنين عمر بن خطاب از الصلابي صفحه 361 تا); al-Faruq oleh Syibli Nu'mani, pp. 82-84, Idaarah Islamiyyat, 2004 (ماخوذ از الفاروق از شبلي نعماني صفحه82 تا84 اداره اسلاميات 2004ء); al-Kaamil fit Taarikh, Vol. 2, p. 288-291, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2006 (ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد2صفحة288 تا291 سنة13هـ، ذكر وقعة البويب، دار الكتب العلمية); Tarikh ath-Thabari terjemahan bahasa Urdu, Vol. 2, pp. 237-238, 240-241, Nafees Academy, Karachi 2004 (ماخوذ از تاريخ طبري مترجم جلد دوم حصه); (بيروت 2006ء); Karyatulis berjudul Tarikh (Sejarah) Islam di masa Hadhrat ‘Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 28-29 (29-28صفحة صاحب احمدناصر صاحب صفحه28-29); (مقاله 'تاريخ اسلام بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ' از مکرم سيد مير محمود احمدناصر صاحب صفحه28-29)

932 Tarikh ath-Thabari (477 : صفحة 3 الجزء : ابن جرير الطبري، المؤلف: الطبري، bab berita Qadisiyah ( ذكر الخبر عما هيح أمر ) اين يذهب بكما! لم يبرح بكما الاختلاف حتى وهنما أهل فارس، وأطمعتما فيهم عدوهم! وإنه لم يبلغ من خطركما أن يقركما فارس على هذا الرأي، وأن تعرضاها للهلكة، ما بعد بغداد وساباط : (القاسية وتكريت إلا المدائن، والله لتجتمعان أو لنبدان بكما قبل أن يشمت بنا شامت .

933 al-Kaamil at-Taarikh, Vol. 2, p. 294-295, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2006 (ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد2صفحة294 تا295 دار الكتب العلمية بيروت 2006ء); Farhank Sirat, p. 229 (فرهنگ سيرت صفحه 229); Mu'jamul Buldaan Jilid 3 halaman 187 (معجم البلدان جلد3 صفحه187); Mu'jamul Buldaan Jilid 2 halaman 45 (معجم البلدان جلد2 صفحه45).

berkumpul satu laskar besar. Hadhrat ‘Umar (ra) sendiri memimpin laskar tersebut dan menetapkan Hadhrat Ali sebagai Amir di Madinah lalu berangkat, kemudian memasang kemah di Shirar. Shirar adalah sumber mata air yang berjarak 3 mil dari Madinah. Dikatakan, belum saja Hadhrat ‘Umar (ra) memutuskan untuk ikut berperang. Memang beliau telah berangkat dengan membawa laskar, namun belum memutuskan apakah beliau pun akan berangkat atau akan menetapkan seseorang sebagai komandan lalu mengirimkannya.<sup>934</sup>

Alhasil, tertulis dalam Kitab Tarikh ath-Thabari: *وَاسْتَشَارَ النَّاسَ، فَكَلَّمَهُمْ أَشَارَ عَلَيْهِ بِالسَّيْرِ إِلَى فَارِسَ، وَلَمْ يَكُنْ، فَاسْتَشَارَ ذَوِي الرَّأْيِ، فَكَانَ طَلْحَةَ مِمَّنْ تَابَعَ النَّاسَ،* “Hadhrat ‘Umar (ra) meminta musyawarah dari orang-orang dan semuanya menyarankan kepada beliau untuk berangkat ke Persia. Hadhrat ‘Umar (ra) tidak meminta musyawarah dari siapapun hingga kafilah sampai di Shirar. Sesampainya di sana beliau meminta musyawarah...”

*وَكَانَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ مِمَّنْ نَهَاهُ، فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ: فَمَا فَدَيْتُ أَحَدًا بِأَبِي وَأُمِّي بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ يَوْمِنِذٍ وَلَا بَعْدَهُ،* Akan tetapi, Hadhrat Abdurrahman ibn Auf termasuk diantara orang yang meminta beliau tidak pergi. Hadhrat Abdurrahman menjelaskan alasan kenapa menghentikan beliau pergi dengan berkata, ‘Sebelum ini saya tidak pernah merasa rela mengorbankan ayah dan ibu saya kepada siapapun selain kepada Rasulullah (saw), dimana yang akan datang pun saya tidak akan melakukannya, namun pada hari ini saya katakan, “Wahai orang yang ayah dan ibu saya rela saya korbankan atasnya! Anda serahkan saja kepada saya untuk keputusan terakhir dari masalah ini.”’

Beliau (Hadhrt Abdurrahman ibn Auf) melanjutkan, *وَأَقِمَّ وَأَبَعْتُ جُنْدًا، فَقَدْ رَأَيْتُ قَضَاءَ اللَّهِ لَكَ فِي جُنُودِكَ قَبْلَ، وَبَعْدَ، فَإِنَّهُ إِنْ يَهْزَمَ جَيْشُكَ لَيْسَ كَهَزِيمَتِكَ، وَإِنَّكَ إِنْ تَقْتُلُ أَوْ تُهْزَمَ فِي أَنْفِ الْأَمْرِ خَشِيتُ أَلَّا يَكْبِرَ الْمُسْلِمُونَ وَأَلَّا يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،* ‘Mohon Hudhur berhenti di sini (Shirar) dan kirimkanlah pasukan yang banyak. Dari sejak awal sampai sekarang Anda telah melihat bagaimana keputusan Allah Ta’ala selama ini mengenai laskar Anda. Jika pasukan Anda kalah maka kekalahannya tidak seperti kekalahan Anda. Jika Anda terbunuh di awal atau kalah, saya khawatir umat Muslim tidak akan dapat mengucapkan takbir lagi dan tidak juga memberikan kesaksian *Laa ilaaha illallaah.*’”

Setelah mengadakan majlis syura yang dihadiri oleh para sahabat yang memiliki gagasan banyak dan terpilih, Hadhrt ‘Umar (ra) mengadakan acara biasa. Di dalam acara tersebut Hadhrt ‘Umar (ra) berpidato, bersabda, *إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ جَمَعَ عَلَى الْإِسْلَامِ أَهْلَهُ، فَالْفَتْ بَيْنَ الْقُلُوبِ، وَجَعَلَهُمْ فِيهِ إِخْوَانًا، وَالْمُسْلِمُونَ فِيمَا بَيْنَهُمْ كَالْجَسَدِ لَا يَخْلُو مِنْهُ شَيْءٌ مِنْ شَيْءٍ أَصَابَ غَيْرَهُ، وَكَذَلِكَ يَحِقُّ عَلَى الْمُسْلِمِينَ أَنْ يَكُونَ أَمْرُهُمْ شُورَى بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ ذَوِي الرَّأْيِ مِنْهُمْ، فَالنَّاسُ تَبِعَ لِمَنْ قَامَ بِهَذَا الْأَمْرِ، مَا اجْتَمَعُوا عَلَيْهِ وَرَضُوا بِهِ، لَزِمَ النَّاسُ، وَكَانُوا فِيهِ تَبَعًا لَهُمْ، وَمَنْ أَقَامَ بِهَذَا الْأَمْرِ تَبِعَ لِأُولِي رَأْيِهِمْ مَا رَأَوْا لَهُمْ وَرَضُوا بِهِ لَهُمْ مِنْ مَكِيدَةٍ فِي حَرْبٍ كَانُوا فِيهِ تَبَعًا لَهُمْ* “Allah Ta’ala mengumpulkan manusia dalam Islam dan menyemaikan rasa cinta di dalam hati antara satu dengan yang lain. Islam telah menjadikan semuanya bersaudara dan keadaan-keadaan umat Islam antara satu dengan yang lain layaknya satu tubuh yakni jika satu bagian tubuh merasakan sakit, maka bagian yang lainnya akan ikut merasakannya. Untuk itu, perlu bagi umat Islam supaya urusan diantara mereka diputuskan secara musyawarah, khususnya mintalah musyawarah dari orang-orang yang bijak diantara mereka. Perlu juga bagi orang-orang untuk mengikuti dan taat pada hal-hal yang disepakati dan disetujui. Perlu bagi seorang Amir untuk menyetujui musyawarah yang baik dalam memberikan gagasan diantara orang-orang, apapun gagasan mereka yang berkaitan dengan banyak orang, apapun upaya mereka berkenaan dengan peperangan. *يَأْيَهَا النَّاسُ إِنِّي إِنَّمَا كُنْتُ كَرَجُلٍ مِنْكُمْ* Wahai manusia, saya ingin bersama kalian sebagai seorang individu biasa.”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, *فَقَدْ، حَتَّى صَرَفَنِي ذَوُو الرَّأْيِ مِنْكُمْ عَنِ الْخُرُوجِ، فَقَدْ، رَأَيْتُ أَنْ أَقِيمَ وَأَبَعْتُ رَجُلًا* “Saya ingin bersama kalian sebagai seorang individu biasa, tadinya saya ingin ikut serta dalam perang, namun para pemilik gagasan yang baik dari antara kalian menghentikan saya dari itu. Maka dari itu, saat ini saya memutuskan untuk tidak pergi dan mengutus orang lain untuk ini.”<sup>935</sup>

934 al-Faruq karya Syibli Nu'mani, pp. 85-86, Idaarah Islamiyyat, 2004 (ماخوذ از الفاروق از شبلي نعماني صفحه 85 تا 86 اداره اسلاميات 2004ء); Farhank Sirat, p. 172 (فرہنگ سیرت صفحہ 172).

935 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 381 دارالکتب العلمیہ بیروت 2012ء). Karya tulis berjudul Tarikh (Sejarah) Islam di masa Hadhrt ‘Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 50-51 (37 تا 35 صفحہ 37) (مقالہ ’تاریخ اسلام بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ‘ از مکرم سید میر محمود احمد ناصر صاحب صفحہ 35 تا 37).



“Berangkatlah bersama pasukan Muslim dan bergeraklah dari Syaraf menuju Persia (Iran).” Syaraf adalah sumber mata air. Beliau berkata, “Kumpulkanlah pasukan di sini dan berangkatlah dari sini. Bertawakkallah kepada Allah Ta’ala, mohonlah bantuan dari-Nya dalam segala hal. Ingatlah bahwa kalian akan pergi untuk menghadapi suatu bangsa yang jumlahnya sangat banyak, persenjataan lengkap dan kekuatan perang mereka sangat baik. Kalian pun akan pergi untuk menghadapi daerah-daerah yang keras dan terlindungi dari sisi peperangan. Meskipun disebabkan oleh kesuburan dan irigasinya, itu adalah daerah yang baik. Perhatikan, jangan sampai terkecoh oleh mereka, karena mereka adalah orang yang licik dan penipu.

Ketika tiba di Qadisiyah nanti, kalian akan berada di penghujung daerah pegunungan dan awal penghujung daerah lapang. Untuk itu, tetapkanlah di tempat itu, jangan meninggalkannya (beliau memberitahukan tempatnya) Ketika musuh mengetahui kedatangan kalian, mereka akan geram dan mengerahkan semua pasukan dengan segenap kekuatan untuk menyerang kalian. Dalam keadaan demikian, jika kalian tetap bertahan dengan segenap keteguhan dan berperang dengan berharap untuk mendapatkan pahala dan jika niat kalian baik, saya berharap kalian akan meraih kemenangan dalam menghadapi mereka.

Jikalau mereka [bersatu], hati mereka tidak menyertai mereka. Mereka akan berperang dengan hati yang takut. Jika hal lain terjadi (yakni engkau terpaksa untuk mundur dan menghadapi kekalahan), menyingkirlah kalian dari wilayah Iran yang terdekat dan berkumpul di daerah kalian di kawasan pegunungan terdekat. Dengan ini, kalian semua akan lebih berani di daerahmu, [karena] kalian lebih mengetahui daerahmu sementara bangsa Persia akan merasa takut karena mereka tidak mengetahui daerah itu, hingga Allah Ta’ala kelak memberi kesempatan kepada kalian untuk menang atas mereka. Kalian memang meyakini bahwa kemenangan akan diraih. Jika untuk sementara muncul keadaan seperti demikian, namun kemenangan terakhir adalah milik kalian.”<sup>939</sup>

Alhasil, semua pergerakan pasukan ini adalah sesuai dengan petunjuk-petunjuk rinci dari Hadhrat ‘Umar (ra) yang dikirim dari Madinah.

Disebutkan juga dalam Kitab Tarikh ath-Thabari bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) jugalah yang menetapkan tanggal pemberangkatan prajurit dari Syaraf. Beliau pun memberi petunjuk agar para prajurit saat tiba di Qadisiyah, mereka bermalam di tempat antara ‘Adzibil Hajanat (عذيب الهجانات) dan ‘Adzibil Qawadis (عذيب القواديس) dan hendaknya [barisan] para prajurit disebar ke arah timur dan barat. ‘Adzib adalah satu dermaga sungai yang terletak di antara Qadisiyah dan Mugisah, yang berjarak 4 Mil dari Qadisiyah dan 20 Mil dari Mugisah. Dari isi surat Hadhrat ‘Umar (ra) ke Hadhrat Sa’d ibn Abi Waqqas diketahui bahwa di sana terdapat dua ‘Adzib dan ini dikuatkan juga oleh Kitab Tarikh (Sejarah).<sup>940</sup>

Hadhrat ‘Umar (ra) mengirim Hadhrat Sa’d ibn Abi Waqqash bersama 4.000 Mujahidin ke Iran. Lalu bertambah dengan 2.000 prajurit Yaman dan 2.000 prajurit Najd. Di perjalanan ada 3.000 prajurit Banu Asad dan ada 1.700 prajurit Yaman dari [kabilah] Asy’ats ibn Qais al-Kindi yang bergabung. Jumlah prajurit Muslim pun berangsur-angsur bertambah. Bersama pasukan yang telah ada, jumlah seluruhnya menjadi lebih dari 30.000 prajurit.

Keunggulan pasukan ini dapat dilihat dari jumlah para sahabat di dalamnya yaitu 99 sahabat yang telah ikut di Perang Badr bersama Rasulullah (saw). ath-Thabari menyebutkan jumlahnya adalah lebih dari 70 sahabat. Ada [sejumlah] 310 lebih sahabat, yang mendapat karunia dekat dengan Rasulullah (saw) sejak permulaan Islam hingga [peristiwa] bai’at ridwan. Terdapat 300 sahabat yang ikut di peristiwa Fath Makkah. Ada 700 orang yang meskipun bukan sahabat, mereka mendapat kedudukan mulia sebagai anak Sahabat.

939 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab bahasan mengenai nama-namanya, keputusan-keputusannya, suratnya, para pejabat pemungut sedekah hadits nomor 1145.

940 Karya tulis berjudul Tarikh (Sejarah) Islam di masa Hadhrat ‘Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 48-50 (مقاله (معجم البلدان جلد 3 صفحہ 304) Mu’jamul Buldaan jilid 3, halaman 304 (304 صفحہ); (تاريخ اسلام بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ) از مکرم سید میر محمود احمد ناصر صاحب صفحہ 50 تا 54; (معجم البلدان جلد 3 صفحہ 304) Mu’jamul Buldaan jilid 3, halaman 304 (304 صفحہ); Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 386-387 دار الكتب العلمية بيروت 2012ء) (معجم البلدان جلد 3 صفحہ 131) Mu’jamul Buldaan jilid 3, halaman 131 (131 صفحہ).

Setiba di Syaraf, Hadhrt Sa'd ibn Waqqas bermukim di sana bersama 8.000 prajurit. Al-Mutsanna wafat kala sedang berada di Dzu Ka'rah (Dermaga sungai yang ada di dekat Kufah) dan tengah menunggu bantuan dari [pasukan] Muslim. Al-Mutsanna menunjuk Basyir ibn Khasasih (بَشِيرِ بْنِ الْخَصَاصِيَّةِ) sebagai penggantinya. Al-Mutsanna wafat di sana.<sup>941</sup>

Setiba di Syaraf, Hadhrt Sa'd melaporkan rincian keadaan pasukan yang tengah bermukim ke Hadhrt 'Umar (ra). Dengan ini, Hadhrt 'Umar (ra) menetapkan sendiri pengaturan pasukan dan menulis surat kepada Sa'd, *إِذَا جَاءَكَ كِتَابِي هَذَا فَعَشِّرِ النَّاسَ وَعَرِّفْ عَلَيْهِمْ ، وَأْمُرْ عَلَى أَجْنَادِهِمْ وَعَبَّيْهِمْ ، وَمُرُّ رُؤَسَاءَ الْمُسْلِمِينَ فَلْيَشْهَدُوا ، وَاقْتَبِ إِلَيَّ بِالَّذِي يَسْتَقِرُّ وَقَدَرَهُمْ وَهُمْ شُهُودٌ ، ثُمَّ وَجِّهْهُمْ إِلَى أَصْحَابِهِمْ ، وَوَاعِدَهُمُ الْقَادِسِيَّةَ ، وَاصْمُمْ إِلَيْكَ الْمُغِيرَةَ بْنِ شُعْبَةَ فِي خَيْلِهِ ، وَاقْتَبِ إِلَيَّ بِالَّذِي يَسْتَقِرُّ عَلَيْهِ أَمْرُهُمْ* “Bagilah seluruh pasukan ke dalam regu-regu berisi 10 prajurit dan mengangkat setiap kepala regu lalu angkatlah satu komandan untuk semua kepala regu. Lalu hitunglah jumlah prajurit yang dibutuhkan dan berangkatkanlah mereka ke Qadisiyah. Lalu tunjuklah regu Mughirah ibn Syu'bah [untuk berperang] langsung di bawah engkau.” (Hadhrt 'Umar (ra) memberi petunjuk kepada Hadhrt Sa'd supaya regu Mughirah ibn Syu'bah berada langsung di bawah komandonya). “Lalu kirimlah rincian keadaan setelahnya. Yaitu teruslah sampaikan kepada saya apapun perkembangan yang terjadi setiap harinya.”<sup>942</sup>

Hadhrt Sa'd lalu mengatur pasukan sesuai petunjuk-petunjuk tersebut kemudian mengirimkan situasi secara rinci kepada Hadhrt 'Umar (ra). Pengaturan agar menunjuk ketua regu setiap 10 prajurit adalah kebiasaan yang telah ada sejak Rasulullah (saw).<sup>943</sup>

Di satu surat lain, Hadhrt 'Umar (ra) menulis kepada Hadhrt Sa'd, *أَمَّا بَعْدُ ، فَتَعَاهَدُ قَلْبِكَ وَحَادِثُ جُنْدِكَ ، بِالْمَوْعِظَةِ وَالنِّيَّةِ وَالْحَسْبَةِ ، وَمَنْ عَقَلَ فَلْيَحْدِثْهُمَا ، وَالصَّبْرَ الصَّبْرَ ، فَإِنَّ الْمَعُونَةَ تَأْتِي مِنَ اللَّهِ عَلَى قَدْرِ النِّيَّةِ ، وَالْأَجْرُ عَلَى قَدْرِ الْحَسْبَةِ ، وَالْحَدْرَ الْحَدْرَ عَلَى مَنْ أَنْتَ عَلَيْهِ ، وَمَا أَنْتَ بِسَبِيلِهِ ، وَاسْأَلُوا اللَّهَ الْعَافِيَةَ ، وَآكثِرُوا مِنْ قَوْلٍ : لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ، وَاقْتَبِ إِلَيَّ أَيْنَ بَلَغَكَ جَمْعُهُمْ ؟ وَمَنْ رَأَسَهُمُ الَّذِي يَلِي مُصَادِمَتَكُمْ ؟ فَإِنَّهُ قَدْ مَنَعَنِي مِنْ بَعْضِ مَا أَرَدْتُ الْكِتَابَ بِهِ قَلَّةٌ عِلْمِي بِمَا هَجَمْتُمْ عَلَيْهِ ، وَالَّذِي اسْتَقَرَّ عَلَيْهِ أَمْرٌ عَدُوِّكُمْ ، فَصِفْ لَنَا مَنَازِلَ الْمُسْلِمِينَ وَالْبَلَدَ الَّذِي بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ الْمَدَائِنِ صِفَةً كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَيْهَا ، وَاجْعَلْنِي مِنْ أَمْرِكُمْ عَلَى الْجَلِيَّةِ* “Nasihatilah hatimu sendiri secara terus-menerus dan nasihatilah prajurit engkau secara terus-menerus. Tempuhlah kesabaran! Tempuhlah kesabaran! Sebab, *ma'unah* (ganjaran dan pertolongan) dari Allah Ta'ala adalah sesuai dengan niat seseorang. Tanggung jawab yang ada di pundak engkau dan upaya yang akan engkau hadapi, jalanilah itu dengan penuh kehati-hatian. Jalanilah dengan penuh kehati-hatian.

Mohonlah perlindungan kepada Tuhan dan ucapkanlah *لا حول ولا قوة إلا بالله* sebanyak-banyaknya. Sampaikanlah kepada saya keberadaan terkini pasukan engkau dan siapakah yang diangkat sebagai panglima pasukan musuh engkau, karena ada beberapa petunjuk yang tidak dapat saya sampaikan disebabkan saya tidak mengetahui sepenuhnya keadaan-keadaan musuh engkau. Kirimkanlah ulasannya secara rinci maka saya akan memberikan petunjuk selanjutnya. Alhasil, kirimkanlah kepada saya rincian keadaan pasukan Muslim dan rincian keadaan yang berkembang antara engkau dan daerah-daerah hingga ibukota kerajaan Iran yaitu Madain, hingga seolah-olah saya melihatnya dengan mata kepala sendiri. (yakni tulislah semua hal secara terperinci). Sampaikanlah semua keadaanmu sejelas-jelasnya kepada saya.”

*وَخَفِ اللَّهَ وَارْجُهُ وَلَا تُدَلِّ بِشَيْءٍ ، وَاعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ قَدْ وَعَدَكُمْ ، وَتَوَكَّلْ لِهَذَا الْأَمْرِ بِمَا لَا خُلْفَ لَهُ ، فَاحْذَرْ أَنْ تَصْرِفَهُ عَنْكَ ، وَيُسْتَبَدَّلَ بِكُمْ غَيْرُكُمْ* “...dan takutlah kepada Allah Ta'ala dan berharaplah hanya kepada-Nya dan jalanilah tugas ini dengan penuh ketawakkalan kepada-Nya. Tanamlah sikap takut bahwa Tuhan akan menggantikmu dengan kaum lain dalam menyelesaikan tugas ini.”<sup>944</sup> Artinya, “Senantiasalah bersikap takut kepada Tuhan.

941 Al-Kaamil fit Taarikh jilid 2, halaman 299-302, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 2006 ( ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد 2صفحه 299-302 دارالكتب العلمية بيروت ) (معجم البلدان جلد 4 صفحه 333). Mu'jamul Buldaan (2006);

942 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab bahasan mengenai nama-namanya, keputusan-keputusannya, suratnya, para pejabat pemungut sedekah hadits nomor 1143.

943 Tarikh ath-Thabari, jilid 4, halaman 115-116, Darul Fikr, 2002, Beirut-Lebanon (تاريخ الطبري جلد 4 صفحه 115-116 دار الفكر 2002ء)

944 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab bahasan mengenai nama-namanya, keputusan-keputusannya, suratnya, para pejabat pemungut sedekah hadits nomor 1145, jilid 2, halaman 387, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, 2012, Beirut-Lebanon (تاريخ الطبري جلد 2صفحه 387 دارالكتب العلمية بيروت 2012ء). Karya tulis berjudul Tarikh

Jangan menganggap yang mengangkatmu adalah seorang makelar. Jika engkau tidak memikul tanggung jawab ini dengan baik maka Allah Ta'ala-lah yang akan menyingkirkanmu dari pekerjaan ini dan akan datang sosok lain yang akan menyelesaikannya, karena misi ini pasti akan terjadi.”

Setiba di Qadisiyah, Hadhrat Sa'd mengirimkan laporan perihal lokasi dan rincian keempat sisi pasukan beliau kepada Hadhrat 'Umar (ra). Hadhrat 'Umar (ra) memberi jawaban, **قَدْ جَاءَنِي كِتَابُكَ وَفَهِمْتُهُ ، فَأَقِيمْ ، فَإِنَّ مَنَّاكَ اللَّهُ أَدْبَارَهُمْ فَلَا تَنْزِعْ عَنْهُمْ حَتَّى تَقْتَحِمَ عَلَيْهِمُ الْمَدَائِنَ ، فَإِنَّهُ بِمَكَاتِكَ حَتَّى يُنْعِضَ اللَّهُ لَكَ عَدُوَّكَ ، وَاعْلَمْ أَنَّ لَهَا مَا بَعْدَهَا ، فَإِنَّ مَنَّاكَ اللَّهُ أَدْبَارَهُمْ فَلَا تَنْزِعْ عَنْهُمْ حَتَّى تَقْتَحِمَ عَلَيْهِمُ الْمَدَائِنَ ، فَإِنَّهُ خَرَابُهَا إِنْ شَاءَ اللَّهُ**”<sup>945</sup>“Tetaplah bertahan di perkemahan Anda hingga musuh sendiri datang untuk menyerang. Jika musuh menerima kekalahan, majulah hingga ke Madain (ibukota Persia).”

Meskipun telah disampaikan di ulasan tentang Hadhrat Sa'd, tetapi perlu juga dijelaskan di sini karena berkaitan dengan Hadhrat 'Umar (ra) yaitu Hadhrat Sa'd, seraya mengikuti petunjuk singgasana Khilafat, bertahan di Qadisiyah hingga satu bulan, dimana [hingga saat itu] tidak ada satu pun pasukan Iran yang datang menyerang.

Atas hal ini, para penduduk sekitar mengirim surat kepada raja Iran, Yazdegerd, “Bangsa Arab telah cukup lama bermukim di Qadisiyah, sementara itu Anda sama sekali tidak melawan mereka. Mereka telah menghancurkan daerah hingga [batas] Eufkrat dan merebut semua hewan ternak. Jika bantuan tidak kunjung datang, kami akan ditawan oleh mereka.”

Setelah surat ini, Yazdegerd memanggil Rustum, namun ia menolak ikut berperang dengan berbagai dalih dan alasan. Rustum pun menghindar dan ia mengusulkan agar Jalinus diangkat sebagai panglima perang. Namun tiada satu pun ucapannya yang didengar Raja dan ia terpaksa berangkat bersama laskarnya.

Hadhrt 'Umar (ra) menulis kepada Hadhrt Sa'd agar mengutus ke pihak Persia beberapa orang Muslim yang berwibawa, cerdas dan pemberani untuk menyampaikan seruan menerima Islam. (Tidak seharusnya lantas berperang. Musuh pun harus diberi seruan memeluk Islam). Beliau (ra) bersabda, “Allah Ta'ala akan menjadikan seruan itu sebagai sarana kehinaan bagi mereka dan keberhasilan bagi kita. Kirimlah setiap hari surat kepada saya.”

Dengan demikian, Hadhrt Sa'd memilih 14 (empat belas) orang berpengaruh dan cerdas dari kalangan Muslim dan mengutus mereka sebagai duta yang menyampaikan seruan Islam ke Raja Iran, Yazdegerd.<sup>946</sup> Para Muslim itu pergi dengan berkuda dan kain yang menutupi. Tangan mereka menggenggam cambuk. Pertama, Hadhrt Nu'man ibn Muqarrin yang menyampaikan kepada Raja, lalu Mughirah ibn Zurarah. Mughirah berkata kepada Raja, “Pilihan bagi Anda adalah berperang atau memberi jizyah. Kini pilihan ada di tangan Anda, yaitu menerima kekuasaan kami lalu Anda memberi jizyah, atau bersiap untuk bertempur melawan kami. Namun ada juga pilihan ketiga, yaitu jika Anda memeluk Islam, Anda akan terhindari dari segalanya.”

Atas hal ini Yazdegerd menjawab, “Seandainya tidak dilarang untuk membunuh setiap utusan, maka aku akan membunuh semuanya. Tidak ada sesuatu pun untuk kalian di sini. Menjauhlah dari sini!” Ia lalu memintakan seongkah tanah dan berkata, “Ambillah ini dariku!” Ia lalu memerintahkan agar mengeluarkan para utusan itu dari gerbang kota Madain.

(Sejarah) Islam di masa Hadhrt 'Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 50-51 ( مقاله 'تاريخ اسلام بعهد حضرت عمر رضی اللہ عنہ' از مکرم سید میر محمود احمدناصر صاحب صفحہ 50-51).

945 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab bahasan mengenai nama-namanya, keputusan-keputusannya, suratnya, para pejabat pemungut sedekah hadits nomor 1145, jilid 4, halaman 117-118, Darul Fikr, 2002, Beirut-Lebanon ( جلد 4 صفحہ 117-118 دار الفکر 2002ء )

946 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar ibnil Khathtab, syakhshiyatuhu wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi ( فصل الخطاب ) (النعمان بن مقرن المزني), (في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), Busr bin Abi Ruhm al-Juhani (بسر بن أبي رهم الجهني), Hamalah bin Juwiyah al-Kinani (حملة بن جوية الكناني), Hanzhalah bin ar-Rabi' at-Tamimi (حنظلة بن الربيع), Atharid bin Hajib at-Maghirah bin Zrarah (المغيرة بن زراره بن النباش بن حبيب), Mughirah bin Zurarah (مغيرة بن زراره بن حبيب), (عدي بن سهيل), 'Adi bin Suhail (عدي بن سهيل), (فورات بن حيان العجلي), 'Adi bin Suhail (عدي بن سهيل), (عطاراد بن حاجب التميمي), al-Asy'ats bin Qais al-Kindi (الأشعث بن قيس الكندي), al-Harits bin Hassan adz-Dzhuhal (الحرث بن حسان الذهلي), 'Ashim bin Amru at-Tamimi (أشيم بن عمرو التميمي), 'Amru bin Ma'dikarib az-Zubaidi (عمرو بن معدى كرب الزبيدي), al-Mughirah bin Syu'bah ats-Tsaqafi (المغيرة بن شعبة التقفى), al-Mu'anna bin Haritsah asy-Syaibani (المعنى بن حارثة الشيباني)

Ashim ibn Amru mengambil bongkah tanah itu dan menyampaikannya ke Hadhrat Sa'd seraya berkata, *كَبَارٌ سَائِغٌ لَنَا، فَوَاللَّهِ لَقَدْ أَعْطَانَا اللَّهُ أَقَالِيدَ مُلْكِهِمْ* “Kabar suka bagi kita. Allah Ta'ala telah memberikan kunci-kunci negeri ini kepada kita”.

Setelah peristiwa itu, kedua belah pihak saling diam hingga beberapa bulan lamanya. Rustum menggerakkan pasukannya hingga Sabath. Ia terus menghindari untuk berperang meski Yazdegerd terus menekannya. Ia berulang kali menyampaikan ke Yazdegerd, “Lindungilah kami. Jika tidak, kami akan ada dibawah kendali orang-orang Arab.”

Penduduk [Qadisiyah] berkata, “Karena keterpaksaan ini, Rustum pun maju untuk menyerang dan bala tentara Iran bergerak dari Sabath dan bermukim di lapangan Qadisiyah. Ketika Rustum bergerak dari Sabath, pasukannya terdiri dari 130.000 prajurit dan ada 33 gajah perang bersamanya. Waktu sejak Rustum berangkat dari kota Madain hingga tiba di Qadisiyah adalah 4 bulan lamanya. Setelah mendirikan permukiman di Qadisiyah, keesokan paginya Rustum meninjau laskar Islam dan menyampaikan ajakan agar mundur atau berdamai. Rustum berkata kepada prajurit Muslim, “berdamailah dan pulanglah”. Namun jawaban yang diterima dari prajurit Muslim adalah, “kami tidaklah datang dengan tujuan duniawi. Tujuan kami hanyalah akhirat”.

Rustum meminta agar dikirim utusan-utusan Muslim untuk melakukan perdebatan di singgasananya. Di singgasana Rustum, karpet bernilai mahal digelar lalu ruangan dihiasi dengan segenap ornamen. Tahta berlapis emas disiapkan untuk Rustum. Singgasana diletakkan di atasnya dan dihiasi dengan sandaran-sandaran berajut benang emas.

Tokoh Muslim yang pertama datang adalah Hadhrat Rib'i ibn 'Amir (ربيعي بن عامر). Beliau datang ke hadapan Rustum seraya melangkah kaki perlahan dan membiarkan ujung tombaknya merobek karpetnya. Beliau tiba di hadapannya dan menancapkan tombak diatas karpetnya. Hadhrat Rib'i menyampaikan tiga hal ke hadapan Rustum, “Silahkan Anda menerima Islam maka kami akan berhenti mengejar Anda dan kami pun tidak akan bermasalah dengan negeri Anda. [atau] Silahkan Anda mengurus negeri Anda dan bayarlah jizyah kepada kami, kami akan menerimanya dan akan melindungi Anda. (bayarlah jizyah, maka kami akan melindungi Anda). Jika tidak ada syarat yang Anda terima, maka di hari keempat akan ada pertempuran. Kami tidak akan memulai pertempuran di tiga hari itu. Adalah mungkin di hari keempat akan ada pertempuran, tetapi kami tidak akan memulai pertempuran pada tiga hari itu. Namun jika Anda memulai pertempuran, kami terpaksa membalasnya.”

Di hari selanjutnya, Hadhrat Sa'd mengirim Huzaiifah ibn Mahsan (حذيفة بن محسن). Beliau pun mengulang ketiga hal yang disampaikan Hadhrat Rib'i.

Di hari ketiga, Hadhrat Mughirah ibn Syu'bah pergi. Ketika beliau telah selesai menuturkan seperti apa yang kedua sahabat beliau telah sampaikan yaitu Islam, jizyah dan perang, maka Rustum berkata, “Kalian semua pasti akan binasa.”

Atas hal ini, Hadhrat Mughirah berkata, *إِذَا يَدْخُلُ مَنْ قَتِلَ مِنْ الْجَنَّةِ ، وَيَدْخُلُ مَنْ قَتَلْنَا مِنْكُمْ النَّارَ ، وَيُظْفَرُ مَنْ بَقِيَ مِنَّا ، بِمَنْ بَقِيَ مِنْكُمْ* “Siapa saja yang akan terbunuh dari kami, mereka akan pergi ke surga. Dan siapa saja yang akan terbunuh dari Anda sekalian, mereka akan pergi ke neraka. Siapa saja yang kelak hidup dari kami, mereka akan senantiasa berjaya atasmu”.

Mendengar ucapan Hadhrat Mughirah, Rustum sedemikian marah dan bersumpah, “Demi matahari! Hari esok tidak akan terbenam sebelum kami menebas kalian semua.”

Setelah Hadhrat Mughirah, Hadhrat Sa'd pun mengirim beberapa tokoh Muslim bijaksana ke singgasana Rustum dan mereka kembali di malam hari. Hadhrat Sa'd memerintahkan pasukan Muslim untuk bersiap di parit dan mengirim pesan ke pasukan Iran bahwa merekalah yang harus menyeberang sungai. Jembatan yang ada telah dikuasai pasukan Muslim sehingga pasukan Iran harus membuat jembatan di tempat lain untuk menyeberangi sungai 'Atiq.

Ketika menyeberangi jembatan, Rustum berkata, “Besok kita akan melumat pasukan Muslim.” Seorang di depannya yang mungkin temannya menyahut, “Seandainya Allah menghendaki.” Atas hal ini Rustum berkata, “Jika Allah pun tidak menghendaki (na'uzubillah) kami tetap akan melumatnya.”

Pasukan Muslim telah merapatkan barisannya. Hadhrat Sa'd yang tengah menderita sakit bengkok (saat itu beliau jatuh sakit, yaitu penyakit skiatika atau nyeri saraf panggul sehingga beliau tidak sanggup duduk. Beliau terus berbaring miring). Beliau meletakkan bantal di bawah pundak beliau sebagai sandaran. Beliau mengawasi pasukan Muslim dari atas istana [qadisiyah] atau dari tempat memantau yang berada di atas pohon besar. Hadhrat Sa'd menunjuk Khalid ibn Arfatah sebagai wakil panglima. Hadhrat Sa'd bersabda kepada segenap pasukan Muslim akan pentingnya berjihad dan mengingatkan akan janji kemenangan dari Allah.

Pasukan Persia telah berada di sisi sungai 'Atiq, (sungai Atiq adalah cabang dari sungai Eufrat) sementara itu pasukan Muslim telah berada di dekat dinding Kodalis dan parit. Kodalis adalah sebuah area di dekat Qadisiyah yang berada 1 mil dari sungai 'Atiq. Di dalam pasukan Iran, terdapat 30.000 prajurit yang saling terhubung dengan rantai (yakni satu sama lain terikat dengan rantai supaya tidak ada yang sanggup lari). Hadhrat Sa'd memerintahkan pasukan Muslim untuk membaca surah Anfal. Ketika ini ditilawatkan, muncul ketenangan dalam diri segenap Muslim.<sup>947</sup>

Setelah menunaikan shalat Zhuhur, mulailah pertempuran antara pasukan Muslim melawan bangsa Persia. Mereka mendatangkan banyak kerugian pada pasukan Muslim.

Hadhrt 'Ashim ibn 'Amru at-Tamimi (عاصم بن عمرو التميمي), seraya memanggil pasukan pemanah ulung dari kabilah Banu Tamim, beliau bersabda, “seranglah para penunggang gajah dengan panah-panah engkau” dan menyeru kepada segenap prajurit pemberani agar menyerang belakang gajah dan memotong pelananya. Alhasil, tidak ada gajah tersisa yang masih ditunggangi. Pertempuran berlanjut meski telah terbenam matahari. Di hari pertama, 500 prajurit Muslim dari kabilah Banu Asad mati syahid. Hari itu dinamakan *yaumu armats* (يوم أرمات) [hari kesusahan].

Di hari kedua, Hadhrt Sa'd memimpin penguburan para syuhada dan mengirim para prajurit terluka ke kaum wanita agar mereka dapat merawatnya. Di saat itu datang bantuan balatentara Muslim dari Syam. Hadhrt Hasyim ibn 'Utbah ibn Abi Waqqash adalah Amir bagi pasukan tersebut. Bagian pertama pasukan ini dipimpin oleh Hadhrt Qa'qa' ibn Amru. Qa'qa' dengan cepat menggerakkan pasukannya dan bertemu dengan laskar di Iraq pada pagi harinya. Qa'qa' dengan piawai membagi pasukannya ke dalam regu berisi 10 prajurit yang diberangkatkan secara berangsur-angsur setelah jarak tertentu sehingga laskar Islam seperti beriringan dalam [formasi] beregu. Setiap regu secara bergiliran mengumandangkan takbir sehingga seolah pasukan Islam [yang bertempur] terus-menerus menerima bala bantuan. Hadhrt Qa'qa' sendiri tiba sebagai regu pertama. Setibanya di [medan pertempuran], beliau mengumandangkan salam ke pasukan Muslim dan memberi kabar suka kedatangan bantuan bala tentara seraya menyeru, “Wahai saudara, lakukan apa yang kami lakukan!” Seraya mengatakannya, ia maju dan mencari lawan tandang.

Mendengar ini, Bahman Jazwiyah muncul untuk melawan dan keduanya bertempur hingga Hadhrt Qa'qa' pun membunuhnya. Pasukan Muslim sangat gembira atas kematian Bahman Jazwiyah dan kedatangan bala bantuan prajurit Muslim. Terkait Hadhrt Qa'qa', ada satu sabda Hadhrt Abu Bakr (ra), لا يهزم جيش فيهم مثل هذا “yang melawan pasukan yang ada orang seperti beliau adalah layak kalah”.<sup>948</sup>

Pada hari itu orang-orang Iran tidak dapat berperang menggunakan gajah-gajah mereka, karena tandu pada gajah mereka rusak, oleh karena itu sejak pagi mereka sibuk memperbaikinya. Orang-orang Islam lalu menempuh taktik dengan memakaikan kain tebal pada unta-unta mereka, yang karenanya unta menjadi tidak tampak. Di atas unta-unta itu ditutupi kain, sehingga tubuh dan lehernya semuanya tersembunyi dan tampak seolah-olah seperti gajah. Ke mana pun unta-unta ini pergi kuda-kuda Iran menjadi kalang-kabut, sebagaimana pada hari sebelumnya kuda-kuda kaum Muslimin menjadi kalang-kabut. Dari pagi hingga siang para penunggang kuda dari kedua belah pihak terus bertempur. Ketika lebih dari setengah hari telah berlalu, maka dimulailah perang secara keseluruhan yang berlangsung hingga

947 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab bahasan mengenai nama-namanya, keputusan-keputusannya, suratnya, para pejabat pemungut sedekah hadits nomor 1167.

948 Al-Kaamil fit Taarikh, bahasan tahun ke-12 di zaman Khalifah Abu Bakr (ra) (سنة اثنتي عشرة), perjalanan Khalid bin Walid ke Hirah (ذكر مسير خالد بن الوليد إلى) (لا يهزم جيش فيه مثل القعقاع وسيحشر من بينه وبين أهل العراق) (العراق وصلح الحيرة)

malam. Hari kedua ini disebut *Yaumu Aghwaats* (يوم أঘوات). Pada hari itu nama kaum Muslimin berkibar, yakni kaum Muslimin meraih kemenangan.

Pada pagi hari di hari ketiga, kedua laskar berada di garis depan masing-masing. Pada hari itu terjadi perang yang sarat pertumpahan darah. Syuhada dari kaum Muslimin berjumlah 2.000 orang dan sejumlah 10.000 pasukan Iran terwas. Kaum Muslimin menguburkan para korban tewas mereka dan menyerahkan para korban luka-luka kepada para wanita untuk diobati.

Pada sisi lain, mayat orang-orang Iran yang tewas bergelimpangan begitu saja di medan pertempuran. Pada malam harinya orang-orang Iran terus memperbaiki tandu gajah-gajah mereka dan sebagainya. Pasukan infanteri turut melindungi gajah-gajah itu, meskipun demikian pada hari itu gajah-gajah tersebut tidak dapat menimbulkan banyak kekacauan sebanyak pada hari sebelumnya.

Hadhrat Sa'd mengirinkan pesan kepada Hadhrat Qa'qa' (ra) dan Hadhrat 'Aashim (ra) untuk menyingkirkan gajah putih Iran dari belakang beliau. Kemudian Hadhrat Qa'qa' (ra) dan Hadhrat 'Aashim (ra) menyerang dengan menusukkan tombak pada kedua mata gajah putih itu yang karenanya gajah itu menjadi limbung dan menjatuhkan penunggangnya. Belalainya dipotong, kemudian mereka menyerangnya dengan anak panah sehingga ia roboh. Setelah itu orang-orang Islam lainnya menghujamkan tombak ke mata satu gajah lainnya. Terkadang ia lari ke arah laskar orang-orang Islam, maka mereka menembaknya dan terkadang ia lari ke laskar orang-orang Iran, maka mereka juga menembaknya. Akhirnya, gajah yang dinamai Ajrab tersebut lari ke arah sungai 'Atiq dan melihatnya, gajah-gajah lain ikut melompat ke sungai dan mereka tewas bersama para penunggangnya. Peperangan ini berlangsung hingga matahari terbenam. Ini dinamakan *Yaumu 'Amaas* (يوم عماس).

Setelah shalat Isya, pertempuran sengit kembali terjadi. Dirwayatkan bahwa pada waktu itu suara pedang-pedang terdengar seperti besi sedang dipotong di toko pandai besi. Sepanjang malam Hadhrat Sa'd terjaga dan larut dalam doa ke hadapan Allah Ta'ala. Orang-orang Arab dan orang bukan Arab belum pernah menyaksikan peristiwa seperti yang terjadi pada malam itu sebelumnya. Memasuki pagi hari, semangat orang-orang Islam tetap kukuh dan mereka meraih kemenangan. Setelah malam itu, pagi harinya semua orang dalam keadaan kelelahan karena sepanjang malam mereka terjaga.

Malam itu disebut sebagai *Lailatul Hariir* (ليلة الهير). Tasmiiyah (penyebutan) tersebut, sebabnya adalah, malam itu orang-orang Islam tidak berbicara satu sama lain, melainkan hanya berbisik-bisik. Tertulis bahwa, arti dari hariir juga adalah, suara seperti anak panah yang dilepaskan dari busur atau seperti suara penggilingan yang berputar ringan. Di dalam Kitab ath-Thabari disebutkan alasan disebut *Lailatul Harir* ialah karena orang-orang Islam berperang dengan gagah berani mulai dari awal malam hingga pagi hari. Mereka tidak berbicara dengan keras melainkan dengan berbisik-bisik. Karena alasan ini malam tersebut dikenal dengan istilah *Lailatul Harir*.

Bagaimanapun, pada pagi hari di hari keempat pertempuran berlangsung hingga siang hari dan orang-orang Iran memilih untuk mundur. Setelah itu dilakukan serangan kepada Rustum, lalu ia melarikan diri ke arah sungai 'Atiq. Ketika ia melompat ke sungai, seorang Muslim bernama Hilal menangkapnya dan menyeretnya ke tepi lalu membunuhnya. Setelah itu, laskar Muslim yang membunuh Rustum tersebut mengumumkan, "Aku telah membunuh Rustum. Datanglah kepadaku." Orang-orang Islam mengelilinginya dari berbagai arah dan meneriakkan *na'ra-e-takbir* dengan keras.

Mendengar kabar kematian Rustum, pasukan Persia mundur dan melarikan diri. Orang-orang Islam mengejar mereka dan membunuhnya juga dan sejumlah besar dari mereka dijadikan tawanan. Hari itu disebut sebagai *Yaumu Qadisiyyah*.

Hadhrat 'Umar (ra) setiap pagi selalu menanyakan mengenai perang Qadisiyyah kepada para penunggang kuda yang baru datang dari medan pertempuran. Ketika seorang *Basyir* (utusan pembawa kabar suka) dari perang tersebut menyampaikan bahwa Allah Ta'ala telah mengalahkan orang-orang Musyrik, waktu itu Hadhrat 'Umar (ra) berlari dan membawa informasi tersebut, sedangkan utusan itu masih menunggangi untanya dan bahkan tidak mengenali Hadhrat 'Umar (ra). Ketika utusan itu masuk ke Madinah dan orang-orang memanggil Hadhrat 'Umar (ra) dengan sebutan *Amiirul Mu'miniin* dan

menyampaikan salam kepada beliau, maka utusan itu bertanya kepada Hadhrat ‘Umar (ra), “Mengapa Anda tidak memberitahu saya bahwa Anda adalah *Amiirul Mu’miniin*?”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, “Tidak apa-apa, wahai saudaraku.”<sup>949</sup>

Singkatnya, setelah mendapatkan kabar kemenangan, Hadhrt ‘Umar (ra) menyampaikan berita kemenangan ini di depan orang banyak dan setelah itu beliau menyampaikan satu pidato yang sangat menggugah. Beliau memerintahkan supaya hendaknya laskar tetap di posisi mereka dan pasukan diorganisasi kembali dan memberikan perhatian pada perkara-perkara lainnya yang bisa diperbaiki.

Hadhrt Sa’d (ra) meminta petunjuk dari Khalifah bahwa pada pertempuran Qadisiyyah banyak sekali orang dari pihak Iran yang sebelumnya telah melakukan perjanjian damai dengan orang-orang Islam dan beberapa dari mereka menyatakan bahwa pemerintah Iran telah mengikutsertakan mereka secara paksa berlawanan dengan keinginan mereka. Mereka tidak ikut serta berdasarkan keinginan mereka sendiri, melainkan karena terpaksa. Dan banyak dari orang-orang ini yang pernyataannya benar. Banyak orang yang dikarenakan perang meninggalkan wilayah itu, lalu pergi ke wilayah musuh dan kembali lagi.

Hadhrt ‘Umar (ra) mengadakan Majlis Syuro di Madinah untuk memutuskan perkara-perkara itu dan setelah diputuskan beliau mengirimkan petunjuk berikut, “Siapa pun yang telah melakukan perjanjian dengan kaum Muslimin dan mereka memenuhi janji mereka serta tetap tinggal di wilayah mereka dan tidak pergi (bergabung) ke wilayah musuh maka perjanjian mereka harus dihormati dengan kesetiaan penuh. Siapa yang tidak melakukan perjanjian dengan kaum Muslimin, tapi mereka tetap tinggal di wilayah mereka dan tidak bergabung dengan musuh melawan kalian, perlakukanlah mereka dengan sama seperti perlakuan terhadap orang-orang yang melakukan perjanjian. Siapa yang mengklaim (mengaku) bahwa pemerintahan Iran telah mengikutsertakan mereka secara paksa dalam laskar dan klaim mereka ini tampak benar maka perlakuan orang-orang Islam terhadap mereka pun hendaknya tetap sama. Jangan katakan apa pun kepada mereka. Dan siapa yang membuat pernyataan dusta bahwa mereka telah dipaksa, padahal mereka dengan keinginan sendiri bergabung dengan musuh dan terlibat aktif melawan kalian, maka perjanjian pertama mereka telah gugur, karena mereka telah berpihak pada musuh. Atau lakukanlah lagi perjanjian damai dengan mereka, atau antarkanlah mereka pada tempat yang aman mereka, yakni lakukanlah perjanjian dengan mereka lalu perintahkan mereka untuk pergi dari sana dan kemana pun mereka ingin pergi, biarkanlah mereka pergi untuk tinggal di sana. Dan orang-orang yang tidak melakukan perjanjian dan mereka meninggalkan wilayah itu, lalu pergi kepada pihak musuh dan berperang melawan kalian, mengenai mereka, jika kalian anggap patut, maka panggillah mereka dan hendaknya mereka membayar jizyah. Sejauh itu memungkinkan, perlakukanlah mereka dengan lemah lembut dan tetapkan di wilayah kalian. Dan jika kalian anggap patut, maka janganlah memanggil mereka dan jika mereka masih berusaha melawanmu maka lanjutkanlah memerangi mereka. Jika mereka terus berperang, maka kalian juga mempunyai hak untuk memerangi, namun jika mereka berhenti, maka lepaskanlah mereka meskipun mereka bergabung dengan musuh.”

Perintah-perintah ini terbukti bermanfaat dan para penduduk daerah perbatasan pulang kembali dan tinggal di lahan-lahan mereka dan ini suatu contoh indah dari keberanian yang besar. Begitu besar keberanian itu sehingga orang-orang Islam bahkan memanggil orang-orang yang sebelumnya mengesampingkan perjanjian mereka dalam keadaan yang sangat genting pergi bergabung dengan musuh, untuk kembali meninggali lahan-lahan mereka. Meskipun demikian, Majlis Musyawarah di Madinah memberikan izin kepada mereka, “Jika kalian menghendaki, kalian boleh memanggil mereka untuk pulang kembali, atau jika kalian menghendaki, tidak perlu memanggil mereka dan bagikanlah lahan mereka di antara orang-orang Islam.”

---

949 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) bab bahasan mengenai nama-namanya, keputusan-keputusannya, suratnya, para pejabat pemungut sedekah: كَتَبَ إِلَى السَّرِيِّ، عَنْ شُعَيْبٍ، عَنْ مُجَالِدِ بْنِ سَعِيدٍ، قَالَ: لَمَّا أَتَى عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ نَزُولَ رَسُولِ رَسُولِ الْقَادِسِيَّةِ، كَانَ يَسْتَخْبِرُ الرُّكْبَانَ عَنْ أَهْلِ الْقَادِسِيَّةِ مِنْ جَيْنٍ يُصَيِّحُ إِلَى انْتِصَافِ النَّهَارِ، ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى أَهْلِهِ وَمُزْرِيهِ قَالَ: فَلَمَّا لَقِيَ الْبَيْشِيرَ سَأَلَهُ مِنْ أَيْنَ؟ فَأَخْبَرَهُ، قَالَ: يَا عَبْدَ اللَّهِ حَدَّثَنِي، قَالَ: هَزَمَ اللَّهُ الْعَدُوَّ، وَعُمَرُ يَخْبُ مَعَهُ وَيَسْتَخْبِرُهُ وَالْآخِرُ يَسِيرُ عَلَى نَاقَتِهِ وَلَا يَعْرِفُهُ، حَتَّى دَخَلَ الْمَدِينَةَ، فَإِذَا النَّاسُ يَسْلَمُونَ عَلَيْهِ بِأَمْرِهِ الْمُؤْمِنِينَ، فَقَالَ: فَهَلَا أُخْبِرْتَنِي زَجَمَكَ اللَّهُ، أَنْتَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ! وَجَعَلَ عُمَرُ يَقُولُ: لَا عَلَيْكَ يَا أَجِي!

Para ahli sejarah menyebutkan pada masa yang genting itu orang-orang yang melanggar perjanjian dipanggil pulang, lalu atas lahan mereka dikenakan pajak yang lebih besar dibandingkan dengan lahan pada umumnya. Hanya ada satu persyaratan yaitu, “Baiklah, kalian telah melanggar perjanjian. Pulanglah dan tinggallah lahan-lahan kalian, tapi pajak tanah kalian akan dikenakan lebih besar dibandingkan orang lain. Namun, bagaimanapun juga, kalian tetap pemilik lahan-lahan tersebut.”

Perang ini meraih kedudukan penting dalam rangkaian penaklukan Irak. Para pejuang Muslim dengan langkah teguh dan gagah berani melawan musuh yang kuat dan para sejarawan menyebutkan bahwa tatkala mahkamah Khalifah memutuskan untuk menetapkan biaya penghidupan bagi orang-orang, maka dalam keadaan demikian ini menjadi satu faktor pembeda. Hadhrt ‘Umar (ra) menetapkan gaji yang lebih besar bagi orang-orang yang ikut serta dalam Pertempuran Qadisiyah.<sup>950</sup>

Saya akan sampaikan sebagian dari penjelasan Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) mengenai perang Qadisiyyah, “Di zaman Khilafat Hadhrt ‘Umar (ra), setelah cucu Khusro Parwez yang bernama Yazdegerd bertahta maka di Irak dimulailah persiapan-persiapan perang dalam skala luas menentang Islam.<sup>951</sup> Dengan begitu Hadhrt ‘Umar (ra) mengirim sebuah pasukan yang dipimpin oleh Hadhrt Sa’d ibn Abi Waqqash (ra) untuk menghadapinya. Hadhrt Sa’d memilih Qadisiyah sebagai medan perang dan beliau mengirim petanya ke Hadhrt ‘Umar (ra). Hadhrt ‘Umar (ra) menyukai tempat itu.

Namun bersamaan dengan itu Hadhrt ‘Umar (ra) juga menulis, ‘Sebelum berperang dengan Raja Iran kamu wajib mengutus satu rombongan perwakilan ke Raja Iran dan ajaklah dia menerima Islam.’

Begitu menerima perintah itu Hadhrt Sa’d mengutus perwakilan untuk menemui Yazdegerd [nama raja Persia waktu itu]. Ketika perwakilan ini sampai di istana Raja Iran maka Raja Iran berkata pada penerjemahnya, ‘Tanyakan pada orang-orang ini, mengapa mereka datang ke sini?’

Ketika penerjemah ini menanyakannya maka pemimpin perwakilan Hadhrt Nu’mān ibn Muqarrin (النُّعْمَانُ بْنُ مُقَرَّرٍ) berdiri dan menjawab dengan mengabarkan tentang kedatangan Rasulullah (saw) beliau berkata, ‘Rasulullah (saw) memerintahkan kami untuk menyebarkan Islam dan mengajak seluruh orang di dunia masuk dalam agama yang benar. Atas dasar perintah itulah kami hadir di hadapan Anda dan mengajak Anda untuk bergabung ke dalam Islam.’

Dengan jawaban itu Yazdegerd sangat murka dan berkata, *إني لا أعلم أمة في الأرض أشقى ولا أقل عدداً، ولا أسوأ ذات بين منكم، قد كنا نوكل بكم قري الضواحي فيكفوننا أمركم، ولا تطمعوا أن تقوموا لفارس، فإن كان غدر لحقكم فلا يغرنكم منا، وإن كان الجهد فرضنا لكم قوتاً إلى خصبكم، وأكرمنا وجوهكم وكسوناكم، وملكننا عليكم ملكاً يرفق بكم. فاسكت القوم.* ‘Kalian adalah kaum liar dan pemakan bangkai. Jika kelaparan dan kemiskinan yang memaksa kalian untuk berperang maka saya siap memberi kalian bahan makanan sedemikian rupa sehingga kalian bisa menjalani hidup dengan tenang. Saya juga akan memberi kalian pakaian. Ambillah semua ini dan kembalilah ke negeri kalian. Untuk apa kalian bercokol di perbatasan ini, yakni untuk apa kalian menjaga perbatasan. Tinggalkanlah perbatasan dan biarkanlah saya melakukan apa yang saya mau. Kalian hanya akan menyia-nyiaakan nyawa kalian berperang dengan kami.’

Ketika dia menyelesaikan kata-katanya maka dari antara perwakilan Islam Hadhrt Mughirah ibn Zurarah (المغيرة بن زرارة) bangkit dan berkata, ‘Apapun yang Anda katakan tentang kami semuanya benar sekali. Kami memang dulunya orang-orang yang liar. Kami memakan bangkai. Hingga ular, kalajengking, belalang dan cicak pun dulu kami makan. Tapi, Allah Taala menurunkan karunia-Nya pada kami dan Dia

950 Karya tulis berjudul Tarikh (Sejarah) Islam di masa Hadhrt ‘Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 90-91 ( مقاله )  
ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 301 تا 333 دارالکتب ( al-Kaamil fit Taarikh ); (تاریخ اسلام بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ از مکرم سید میر محمود احمد ناصر صاحب صفحہ 95 تا 99  
تاریخ الطبری ( ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی صفحہ 84 تا 89 اداره اسلامیات 2004ء )؛ al-Faruq karya Syibli Nu’mani (العلمية بيروت 2006ء  
ماخوذ از تاریخ طبری مترجم جلد دوم حصہ دوم صفحہ 263، 310، 325 نفیس )؛ Tarikh ath-Thabari terjemahan bahasa Urdu (جلد2 صفحہ 435-436 دارالکتب العلمیة بیروت 2012ء  
معجم البلدان جلد ) Mu’jamul Buldaan jilid awal halaman 267 dan Mu’jamul Buldaan jilid 4 halaman 94 dan 354 (356، 94، 94)؛ (اکیڈمی کراچی 2004ء  
اول صفحہ 267).

951 Khosrow II (Chosroes II; Middle Persian: Husrō (y)), dikenal juga dengan Khosrow Parviz (Bahasa Persia Baru (خسرو پرویز) – “Khosrow sang Pemenang”, Shah (Raja) hebat terakhir Dinasti Sasania di Iran, berkuasa dari tahun 590 hingga 628, dengan masa interupsi satu tahun. Setelah Khosrow II ada tiga Raja Iran yang bergelar Khosrow yaitu Khosrow III, Khosrow IV dan Khosrow V.

mengirim Rasul-Nya untuk memberi kami petunjuk. Kami beriman padanya dan mengamalkan perintahnya. Sehingga sekarang terjadilah sebuah revolusi dalam diri kami dan semua keburukan yang Anda sebutkan itu sekarang sudah tidak ada lagi pada kami. Sekarang kami tidak datang demi suatu keserakahan. Perang kami dengan Anda sudah dimulai, keputusannya nanti di medan perang. Keserakahan harta duniawi tidak akan mengurungkan niat kami.’

Mendengar ini Yazdegerd sangat marah dan dia memerintahkan seorang pekerjanya, ‘Pergilah! Bawa sekarung tanah ke sini.’ Ketika karung berisi tanah itu didatangkan, dia memanggil pemimpin perwakilan Islam ke depan dan berkata, *ثم قال: لاشيء لكم عندي؛ واستدعى بوقر من تراب*, ‘Karena kalian menolak tawaranku, kalian tidak akan mendapatkan apa-apa selain sekarung tanah ini...’<sup>952</sup>

Sahabat itu maju dengan sangat serius. Beliau menundukkan kepalanya dan memikul karung tanah itu di pundaknya. Kemudian beliau melompat dan segera dengan cepat keluar dari istana itu. Beliau berkata pada teman-temannya dengan suara lantang, ‘Hari ini Raja Iran menyerahkan dengan tangannya sendiri tanah negerinya pada kita.’ Kemudian mereka menunggangi kuda dan beranjak dari sana dengan kecepatan penuh. Ketika Sang Raja mendengar ucapan beliau maka dia mulai gemetar dan beliau memerintahkan penjaganya untuk membawa kembali karung tanah itu dari mereka. Dia berkata, ‘Ini suatu kesialan bahwa aku menyerahkan tanah negeriku pada mereka dengan tanganku sendiri.’ Namun, saat itu mereka sudah pergi jauh dengan kuda mereka. Pada akhirnya apa yang beliau katakan itulah yang terjadi dan hanya dalam waktu beberapa tahun seluruh Iran dikuasai umat Islam.’<sup>953</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Bagaimana perubahan agung ini bisa terjadi dalam umat Islam? Ini terjadi karena ajaran Quran telah menciptakan suatu revolusi dalam akhlak dan kebiasaan mereka. Ajaran Quran telah menciptakan maut dalam kehidupan rendah mereka sebelumnya sehingga mereka dihantarkan pada perilaku dan akhlaq tingkat tinggi.”<sup>954</sup> Itulah yang menyebabkan revolusi ini terjadi. Alhasil, hanya dengan mengamalkan ajaran Al-Qur’an-lah revolusi yang hakiki akan terjadi. In syaa Allah ini berlanjut pada kesempatan yang akan datang.<sup>955</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

952 Nihaayatul Arab fi Funuunil Adab (نهاية الأرب في فنون الأدب) karya An-Nuwairi (النويري). Di Kitab ini disebutkann bahwa Mughirah ibn Syu’bah dan Mughirah ibn Zurarah adalah dua orang berbeda dan mereka berdua termasuk anggota delegasi utusan Hadhrat Sa’d ibn Abi Waqqash kepada pimpinan pihak Persia.

953 Pidato mengenai Sejarah Bangsa-Bangsa Islam, bagian awal, h. 203-209 dan tercantum juga dalam Mukaddimah Ibnu Khaldun juz kedua, akhbarul Qadisiyyah, h. 91-94.

954 Tafsir-e-Kabir jilid 6 halaman 204-205 (تفسير كبير جلد 6 صفحه 204-205).

955 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 13 August 2021, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions ( 13 اگست 2021 ) الفضل انٹرنیشنل . https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-07-23.html dan https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-07-23/ (bahasa Inggris dan Urdu). Rujukan pembanding: https://www.Islamahmadiyya.net (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 122, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* 12)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 30 Juli 2021 (Wafa 1400 Hijriyah Syamsiyah/20 Dzulhijjah 1442 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Pembahasan mengenai salah seorang Khalifah dari Khulafa’ur Rasyidin (Para Khalifah yang Dibimbing dengan Benar) yaitu Hadhrrat ‘Umar ibn al-Khaththab (*عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ*) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kemenangan di Madain (ibukota Persia) dan Nubuatan Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Rangkaian pertempuran umat Muslim menghadapi Kekaisaran Persia. Kemenangan-kemenangan pasukan Muslim di Babil. Kunjungan ke penjara tempat dulu Nabi Ibrahim (as) dipenjara di zaman Namrud. Penaklukan Kosah dan Bahurasir. Kemenangan di Madain (ibukota Persia). Pertempuran Jalula. Pengiriman ghanimah ke Madinah. Kisra Iran (Raja Persia) melarikan diri ke Hulwan dan menyusun kekuatan lagi. Penaklukan Khuzestan, Ahwaz dan Romahurmuz. Ziyad, pemimpin delegasi utusan panglima di medan perang datang ke Khalifah di Madinah untuk melaporkan jalannya pertempuran juga membawa harta ghanimah yang dikirim ke ibukota Madinah. Cara cerdas dan *humble* (rendah hati dan tidak merendahkan pihak lain, malahan memuji orang lain) dari Ziyad ketika Khalifah memuji pembicaraannya yang lancar dan menarik.

Pemberangkatan sepasukan dibawah Hadhrrat Utbah ibn Ghazwan (ra) ke Bashrah. Ketika Hadhrrat Utbah ibn Ghazwan (ra) telah beberapa lama di sana lalu berhaji ke Makkah, Amir Bashrah ialah Hadhrrat Mughirah ibn Syu’bah (ra). Hadhrrat Mughirah ibn Syu’bah (ra) dipecat dari keamiran karena didakwa atas suatu pelanggaran meski terbukti kemudian tuduhan tersebut salah.

Penelitian dan analisa Mir Mahmud Ahmad Sahib perihal beberapa riwayat yang secara bertentangan ada dalam Kitab Tarikh ath-Thabari dan Kitab karya Al-Baladuri.

Hormuzan, Pemimpin Persia yang menyerah kepada pasukan Muslim dan meminta menghadap Khalifah ‘Umar (ra) serta tinggal di Madinah.

Penjelasan Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) berdasarkan kitab-kitab sejarah mengenai penyahidan Khalifah ‘Umar (ra). Tidak ada bukti bahwa Hormuzan terlibat merencanakan pembunuhan itu bersama calon pembunuh. Memang ada riwayat seseorang melihat Hormuzan berbincang dengan Fairuz Abu Lulu’ yang nantinya membunuh Khalifah ‘Umar (ra). Hormuzan terlihat juga memegang belati yang dipegang Fairuz. Orang yang melihat itu nantinya melaporkan kepada Ubaidullah ibn ‘Umar ibn al-Khaththab, putra bungsu Khalifah ‘Umar (ra). Setelah penyahidan Khalifah ‘Umar (ra) oleh Fairuz, orang Persia yang tinggal di Madinah, Ubaidullah membunuh Hormuzan hanya berdasarkan cerita seseorang tadi. Saksi yang melihat perbincangan tersebut tidak mendengar atau memahami isi pembicaraan. Padahal, berdasarkan kesaksian anak Hormuzan, Hormuzan justru menanyai Fairuz apa perlunya belati seperti itu. Tidak ada pembicaraan soal merencanakan sesuatu. Keputusan Khalifah ‘Utsman (ra) menyerahkan putra bungsu Khalifah ‘Umar (ra) kepada putra Hormuzan agar melakukan qishash (pembunuhan balasan) kepadanya. Putra Hormuzan yang tengah membawa putra bungsu Khalifah ‘Umar (ra) ke tempat eksekusi akhirnya membebaskan dan memaafkannya.

Pembahasan Fiqh mengenai bagaimana hukumnya bila seorang Muslim membunuh orang non Muslim. Eksekutor seorang pembunuh bisa petugas pemerintah atau ahli waris (keluarga) korban yang dibunuh dengan izin dari pemerintah yang berkuasa.

Pembahasan kejadian-kejadian dari kehidupan Hadhrrat ‘Umar (ra) insya Allah dilanjutkan di Jumat-Jumat mendatang.

Informasi mengenai beberapa anggota yang wafat dan shalat jenazah gaib setelah Jumat.

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Masih membahas berkenaan dengan peperangan yang terjadi pada masa Hadhrat ‘Umar (ra). Berkenaan dengan penaklukan Madain, dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad menulis nubuatan yang disampaikan oleh Hadhrat Rasulullah (saw). Beliau menulis, “Ketika menggali parit, muncul satu batu besar yang sulit untuk dipecahkan. Terlebih keadaan para sahabat saat itu sangat lemah karena belum makan berturut-turut selama tiga hari. Karena tak kunjung pecah, akhirnya para sahabat menemui Rasulullah (saw) dan menyampaikan hal tersebut. Ketika itu, keadaan Rasulullah (saw) pun sama yakni untuk menahan rasa lapar beliau mengikatkan beberapa buah batu di perutnya. Rasulullah (saw) segera menghampiri tempat yang dimaksud. Kemudian Rasulullah (saw) mengambil besi lalu memukulkannya ke atas batu besar itu sambil menyebut nama Allah.<sup>956</sup> Hantaman besi tersebut mengeluarkan percikan api lalu Rasulullah (saw) meneriakkan Allahu Akbar dan bersabda, ‘Telah diberikan kepadaku kunci-kunci kerajaan Syam (Suriah dan sekitarnya yang merupakan bawahan Romawi) dan demi Tuhan! saat ini aku benar-benar melihat istana-istananya yang merah.’ Pukulan pertama tersebut telah membuat batu tersebut retak.

Kemudian Nabi (saw) memukul batu untuk yang kedua kalinya dengan menyebut nama Allah hingga muncul percikan api, lalu bersabda, ‘Allahu Akbar. Kali ini telah diberikan kepadaku kunci-kunci negeri Persia dan tampak kepadaku istana-istana putih Madain.’ Kemudian batu semakin retak. Kemudian setelah itu beliau memukul untuk yang ketiga kalinya hingga memercikkan api lalu beliau bersabda, ‘Allahu Akbar. Aku benar-benar diberi kunci-kunci kerajaan Yaman. Demi Allah, aku benar-benar melihat pintu-pintu Shan’a dari tempatku ini.’ Kali ini dan pecahlah semua bagian dari batu itu dan jatuh.

Dalam Riwayat lain dikatakan, pada setiap pukulan Rasulullah (saw) meneriakkan takbir dan ketika para sahabat bertanya setelah itu, beliau (saw) menjelaskan pandangan kasyaf yang beliau lihat.<sup>957</sup> Setelah dapat mengatasi halangan sementara itu, umat Muslim melanjutkan pengerjaan membuat parit. Pandangan yang tampak kepada Rasulullah (saw) itu berkaitan dengan alam kasyaf.

Dengan kata lain, pada masa masa sulit seperti itu, Allah Ta’ala menampakkan pemandangan kemenangan dan kelapangan yang akan diraih oleh umat Islam di masa yang akan datang dan menciptakan ruh semangat dan harapan didalam diri para sahabat. Meskipun saat itu pada lahiriahnya umat Muslim mengalami penderitaan sehingga orang-orang munafik Madinah mencemooh umat Islam dengan mengatakan, ‘Untuk keluar dari rumah saja, kalian tidak memiliki kekuatan, sekarang malah mengkhayal untuk menaklukan kerajaan Kaisar dan Kisra.’<sup>958</sup>

Namun dalam pandangan Allah Ta’ala semua ni’mat ini telah ditakdirkan bagi umat Islam. Sebagaimana nubuatan nubuatan tersebut tergenapi pada waktunya yakni Sebagian tergenapi pada masa masa akhir kehidupan Rasulullah (saw), sebagiannya lagi pada zaman Khalifah-Khalifah beliau. Hal itu telah menambah keimanan dan ketentraman bagi umat Islam.”<sup>959</sup>

956 Şahîḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwatil-Khandaqī Wa Hiyal-Aḥzābu, Ḥadīth No. 4101.

957 Faṭḥul-Bārī Sharḥu Şahîḥil-Bukhārī, By Al-Imām Aḥmad ibn Ḥajar Al-‘Asqalānī, Volume 7, p. 505, Kitābul-Maghāzī, Bābu Ghazwatil-Khandaqī Wa Hiyal-Aḥzābu, Ḥadīth No. 4102, Qadīmī Kutub Khānah, Ārām Bāgh, Karachi; Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 3, pp. 31-33, Ghazwatul-Khandaqī Wa Hiyal-Aḥzābu, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

958 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik ibn Hishām, p. 626, Ghazwatul-Khandaqī Fī Shawwālīn Sanata Khamsin, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

959 Hadhrat Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiiyyin Volume II, Siege of Madīnah and Delicate State of the Muslims, Failure of the Disbelievers and Reality of Miracles.



Setelah mengatakan itu beliau memasukkan kudanya ke sungai. Dalam mengikuti perintah sang pemimpin, pasukan Muslim memasukkan *kuda-kuda mereka* ke sungai, hingga berhasil menyebrangi sungai. Ketika pasukan musuh melihat pemandangan yang mengherankan ini, mereka berteriak ketakutan lalu melarikan diri sambil mengatakan: "ديوان آمدند ديوان آمدند" "Monster (sosok penjahat mengerikan atau yang menakutkan) telah datang, para penjahat telah datang."<sup>962</sup>

Pasukan Islam terus berderap maju sampai mereka menguasai kota dan istana-istana Kisra. Sebelum tibanya pasukan Muslim, Kisra telah membawa lari keluarganya dari sana. Dengan begitu pasukan Muslim dapat dengan mudah menguasai kota. Dengan demikian, terjadilah nubuatan Rasulullah (saw) yang beliau sampaikan, ketika menghancurkan sebuah batu besar pada saat menggali parit menjelang perang Ahzab (Khandaq), beliau bersabda, *فَاتِي حِينَ ضَرَبْتُ الضَّرْبَةَ الْأُولَى رُفِعَتْ لِي مَدَائِنُ كِسْرَى وَمَا حَوْلَهَا وَمَدَائِنُ كَثِيرَةٌ حَتَّى رَأَيْتُهَا بِعَيْنِي* "Ditampilkan kepada saya pemandangan tumbangannya istana-istana putih Kisra di Madain (ibukota Persia atau Iran)."<sup>963</sup>

Melihat istana-istana itu dalam keadaan sunyi, Hadhrat Sa'd membacakan ayat berikut dari surat Ad Dukhan (44:26-29): *كَمْ تَرَكُوا مِنْ جَنَّاتٍ وَعَيْونٍ ( ) وَزُرُوعٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ( ) وَنَعْمَةً كَانُوا فِيهَا فَآكِهِينَ ( ) كَذَلِكَ وَأَوْرَثْنَاهَا قَوْمًا آخِرِينَ ( )* "Alangkah banyaknya taman dan mata air yang mereka tinggalkan dan kebun-kebun serta tempat-tempat yang indah-indah dan kesenangan-kesenangan yang mereka menikmatinya, demikianlah. Dan Kami wariskan semua itu kepada kaum yang lain."<sup>964</sup>

Hadhrat Sa'd memerintahkan agar khazanah kerajaan dan barang-barang berharga lainnya dikumpulkan di satu tempat. Diantara khazanah tersebut terdapat barang pusaka para raja yang jumlahnya ribuan diantaranya baju besi, pedang, pisau, mahkota dan termasuk pakaian kebesaran lainnya, seekor kuda yang dihiasi emas dan perak, pada bagian dadanya terdapat permata dan batu zamrud. Begitu juga seekor unta yang dihiasi perak dan berpelanakan emas dan talinya bertahatkan permata yang mewah.

Diantara harta ghanimah itu salah satunya adalah kursi tahta yang disebut dengan Bahar Iran. bagian bawahnya terbuat dari emas, hiasan atasnya terbuat dari perak dan hiasan lainnya terbuat dari perhiasan. Semua barang ini dikumpulkan oleh pasukan, namun pasukan Muslim sedemikian rupa jujur dan menjaga amanah sehingga dari itu diketahui bagaimana kualitas kejujuran pasukan Muslim yakni apapun yang mereka dapatkan, mereka serahkan apa adanya kepada komandannya. Sebagaimana ketika barang-barang itu dibawa dan ditata sehingga lapangan tampak kemilau dari kejauhan, hal itu membuat Hadhrat Sa'd terheran-heran dan berkata, "Siapa yang tidak mengambil sebagian dari barang-barang berharga ini, tidak diragukan lagi orang tersebut sangat jujur."

Seperti biasa harta ghanimah dibagikan dan seperlimanya diserahkan kepada Khilafat. Kursi tahta dan barang pusaka dikirimkan dalam keadaan demikian supaya penduduk Arab dapat melihat ketinggian kerajaan Iran dan menyaksikan kemenangan yang diraih oleh Islam. Ketika barang-barang pilihan tersebut berada di hadapan Hadhrat 'Umar (ra), beliau terheran-heran akan bagaimana kejujuran para pasukan Muslim. (Hadhrat 'Umar (ra) mengungkapkan rasa takjubnya, betapa jujurnya para pasukan) Ada seseorang bernama Muhallam (مُحَلِّمٌ) yang berpostur tubuh tinggi dan berwajah tampan. Hadhrat 'Umar (ra) memerintahkannya agar pakaian kebesaran raja Noshirwan (نوشيروان) dikenakan kepadanya. Pakaian tersebut keadaannya beragam. Seluruh pakaian kebesaran itu dipakaikan bergantian. Ketika melihat

962 Kitab al-Bidayah wan Nihaayah (الجزء السابع – البداية والنهاية) karya Ibnu Katsir (المتوفى: 774هـ) (أبو الفداء إسماعيل بن عمر بن كثير القرشي البصري ثم الدمشقي (المتوفى: 774هـ)), bahasan mengenai tahun ke-16 Hijriyyah (كَمْ تَرَكُوا مِنْ جَنَّاتٍ وَعَيْونٍ ( ) وَزُرُوعٍ وَمَقَامٍ كَرِيمٍ ( ) وَنَعْمَةً كَانُوا فِيهَا فَآكِهِينَ ( ) كَذَلِكَ وَأَوْرَثْنَاهَا قَوْمًا آخِرِينَ ( )), bab tentang penaklukan al-Mada'in ibu kota Persia (وَأَفْتَحْنَا النَّاسَ، وَقَدْ افْتَرَقَ السَّبْتُونَ فِرْقَتَيْنِ: أَسْحَابُ الْخَيْلِ الذُّكُورِ، وَأَسْحَابُ الْخَيْلِ الْإِنَاثِ، فَلَمَّا رَأَاهُمُ الْفُرْسُ يَطْفُونَ عَلَى وَجْهِ الْمَاءِ قَالُوا: دِيوانا دِيوانا. يَقُولُونَ: مَجَانِبِينَ مَجَانِبِينَ. ثُمَّ قَالُوا: وَاللَّهِ مَا نَقَاتِلُونَ إِنْسَانًا بَلْ نَقَاتِلُونَ جِنًّا. Setelah Hadhrat Sa'd (ra) dan pasukannya selesai menyebrangi sungai – bukan sungai kecil - tersebut dengan berkuda, orang-orang Persia sembari berlarian berteriak dalam bahasa mereka, "Dewana amadan. Dewana amadan." "Orang-orang gila telah datang. Orang-orang gila telah datang." Sebagian lagi berkata, "Kalian berperang bukan dengan manusia, tapi dengan para jin (hantu)." (بِو) bisa berarti hantu atau sosok yang mengerikan dan menakutkan.

963 Sunan an-Nasai, Kitab al-Jihad (كتاب الجهاد), bab ghazwah at-Turk wal Habsyah (باب غزوة الترك والحبشة), nomor 3176.

964 Roshan Sitarey, pp. 88-84, Sair al-Sahaba, Vol. 2, pp. 118-117; Mujam-ul-Buldan, p. 56; Mujam-ul-Buldan, Vol. 1, p. 610.



Ziyad kemudian menyampaikan segala keadaan di hadapan publik, beliau juga menceritakan sepak terjang yang dilakukan oleh umat Islam, yakni bagaimana peperangan terjadi dan bagaimana bisa mendapatkan harta ghanimah. Selanjutnya beliau berkata, “Umat Muslim meminta izin untuk mengejar musuh hingga ke negerinya.”

Setelah mendengar pidatonya, Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda: هَذَا الْخَطِيبُ الْمِصْفَعُ “Dia adalah pembicara yang cakap.”

Ziyad berkata: إِنَّ جُنْدَنَا أَطْفُوا بِأَفْعَالِ لِسَانِنَا “Pasukan kita telah membuka lisan kami dengan perantaraan sepak terjang mereka.”

Dalam Riwayat lain dikatakan, لَمَّا قَدِمَ عَلَى عُمَرَ بِالْأَخْمَاسِ مِنْ جُلُولَاءِ، قَالَ عُمَرُ: وَاللَّهِ لَا يَجْنُهُ سَفْفٌ بَيْنَ حَتَّى أَقْسِمَهُ، قَبَاتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَرْقَمٍ يَحْرُسَانِهِ فِي صَحْنِ الْمَسْجِدِ، فَلَمَّا أَصْبَحَ جَاءَ فِي النَّاسِ فَكَشَفَ عَنْهُ جَلَابِيْبَهُ. وَهِيَ الْإِنطَاعُ. “Ketika harta ghanimah dipersembahkan ke hadapan Hadhrat ‘Umar (ra), beliau bersabda, ‘Banyak sekali harta ghanimah ini sehingga sulit untuk menampungnya. Karena itu, saya akan segera membagikannya.’ Hadhrat Abdurrahman ibn Auf dan Abdullah ibn Arqam menjaga harta tersebut di halaman masjid. (Harta ghanimah yang didapatkan disimpan di halaman masjid dan dijaga oleh dua orang). Pada pagi harinya, Hadhrat ‘Umar (ra) datang ke masjid bersama dengan orang-orang. Ketika kain disingkapkan dari atas harta ghanimah, beliau melihat permata merah, permata hijau dan perhiasan yang bernilai mahal, lalu beliau menangis. Hadhrat Abdurrahman berkata kepada Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Wahai Amirul Mukminin! Kenapa Anda menangis? Demi Tuhan! Saat ini adalah saatnya untuk bersyukur.’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, وَاللَّهِ مَا ذَاكَ يُبْكِيْنِي، وَتَاللَّهِ مَا أَعْطَى اللَّهُ هَذَا قَوْمًا إِلَّا تَحَاسَدُوا وَتَبَاغَضُوا، وَلَا تَحَاسَدُوا إِلَّا أَلْقَى بِأَسْهُمٍ بَيْنَهُمْ ‘Demi Allah! Bukan benda-benda ini yang membuat saya menangis. Demi Allah, kaum yang dianugerahi benda-benda seperti ini oleh Allah Ta’ala, kemudian tumbuh kedengkian dan kebencian antara sesama orang di dalam kaum tersebut. Harta kekayaan yang kalian terima ini jangan sampai menimbulkan kedengkian dan kebencian diantara kalian, bukan persaudaraan. Pemikiran inilah yang membuat saya menangis. Jika kedengkian tumbuh dalam suatu kaum, akan terjadi peperangan dalam kaum tersebut.’<sup>967</sup>

Apa yang beliau sampaikan ini perlu untuk kita renungkan dan beristighfar. Sebagaimana yang kita saksikan seiring dengan bergelimangnya harta, kedengkian dan kebencian semakin meningkat di kalangan umat Islam pada masa ini. Negeri-negeri Muslim yang kaya dengan sumber daya minyak atau begitu juga individu yang mendapatkan harta kekayaan lainnya. Demikianlah keadaannya, yakni berkurangnya ketakwaan.

Ketika berlangsung perang Madain, raja Iran Yezdegerd meninggalkan ibukotanya lalu pergi ke Hulwan bersama dengan keluarga dan para pekerjanya. Setelah mendapatkan kabar kekalahan di Jalula (جلولاء), Yezdegerd meninggalkan Hulwan lalu berangkat ke Ze. Ia meninggalkan Khusro Syanum, seorang pejabat terhormat untuk melindungi Hulwan bersama dengan beberapa pasukan.

Hadhrt Sa’d sendiri tinggal di Jalula dan memberangkatkan Qa’qa ke Hulwan (القعقاع إلى حلوان). Qa’qa tiba di dekat Qasr Syiriin yang berjarak tiga mil dari Hulwan. Saat itu Khusro Syanum (خُسْرُو شَنْوَم) sendiri maju dan menghadapinya, namun mendapatkan kekalahan lalu melarikan diri. Setibanya di Hulwan, Qa’qa tinggal di sana dan menyeru kedamaian ke berbagai tempat sehingga para pemimpin dari berbagai tempat datang dan menerima jizyah dan menyatakan kesediaannya untuk mendukung Islam.<sup>968</sup>

967 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), pembahasan peristiwa Jalula (واقعة جلولاء الواقعة), tahun ke-16 (سنة ست عشرة), jilid 2, h. 471-468, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (جلد2-صفحة468تا471دارالكتب العلمية بيروت 2012ء). Tercantum juga dalam Sirah Amirul Mukminin ‘Umar ibn al-Khatthab karya ash-Shalabi (ماخوذ از الفاروق از ) (جلولاء), Tercantum juga dalam al-Faruq karya Syibli Nu’mani (جلولاء). (ماخوذ از سيرت امير المؤمنين عمر بن خطاب از الصلابي صفحه 420, 421 دارالمعرفه بيروت 2007ء جمال الدين أبي الفرج ) karya Ibnu al-Jauzi (المنتظم في تاريخ الملوك والأمم 17-1 ج4) al-Muntazhim fi Tarikhil Muluk wal Umam (صفحة 104 اداره اسلاميات 2004ء). (فتوح الشام - الواقدي - ج 1 - الصفحة 178) (عبد الرحمن/ابن الجوزي). Tercantum juga dalam Futuhusy Syam karya al-Waqidi.

968 Tercantum dalam al-Faruq karya Syibli Nu’mani (الفتوح من شبليل نعماني صفحه 106مكتبة الحرمين اردو بازار لاہور 1437ھ); al-Akhbar ath-Thiwaal (واقعة - الأخبار الطوال، وقعت في القادسية، صفحه183دارالكتب العلمية بيروت 2001ء)



berhasil menguasai kota Ahwaz yang terkenal di wilayah Khuzestan. Sejarahwan ath-Thabari memasukkan kejadian ini di tahun 17 Hijriah namun dia juga menulis bahwa beberapa riwayat menyebut kemenangan ini terjadi di tahun 16 Hijriah. Terkait kemenangan ini beliau menulis, “Saat itu Amir pasukan adalah Utbah ibn Gazwan.”

Tetapi, sejarahwan Baladuri dalam menjelaskan ini menulis, “Runtutan kemenangan di Ahwaz dan setelahnya terjadi setelah kepulangan Hadhrat Utbah ibn Gazwan ke Madinah dan kemenangan pasukan Muslim itu dibawah kepemimpinan Hadhrat Mughirah ibn Syu’bah dan Hadhrat Abu Musa Asy’ari. Ketika Hadhrat Mughirah tengah memenangkan Ahwaz, pemimpin Ahwaz yang bernama Bairuwaz (البيرواز) sempat melawan namun pada akhirnya berdamai. Beberapa waktu kemudian, ketika Hadhrat Abu Musa Asy’ari ditunjuk sebagai Amir untuk pasukan Islam di wilayah Bashrah menggantikan Hadhrat Mughirah, Bairuwaz, sang pemimpin tersebut memutuskan perjanjian dan memberontak. Hadhrat Abu Musa Asy’ari pun melawannya dan setelah pertempuran, kota tersebut dikuasai kembali. Peristiwa ini terjadi di tahun ke-17 Hijriah.”

Di pertempuran Ahwaz, pasukan Islam banyak menawan orang-orang dan menjadikannya budak, tetapi atas perintah Hadhrat ‘Umar (ra), seluruhnya dibebaskan. Tidak ada yang dijadikan budak. Semua tawanan dibebaskan. Sejarahwan ath-Thabari menulis, “Sebelumnya, orang-orang Iran di daerah itu berkali-kali menyerang pasukan Muslim dari dua arah. Pada dua jalan tersebut ada dua tempat yaitu Nahr (sungai) Tirah dan Manazir yang menjadi markas pasukan penyerbu Iran. Pasukan Muslim pun berhasil menguasai kedua tempat tersebut.” (Di banyak tempat kita menyaksikan dimana saja orang-orang Islam ditimpa kesukaran dan berkali-kali diserang, pada akhirnya pasukan Islam pun menyerang mereka dan menguasai daerah-daerah tersebut).

Demikianlah Sejarahwan Baladuri menulis, “Abu Musa Asy’ari telah memenangkan Ahwaz dan sungai Tirah dan setelah kemenangan di Ahwaz, beliau lantas bergerak maju ke arah Manazir, mengepung kota itu, hingga terjadi pertempuran hebat. Di masa pengepungan itu, seorang Muslim pemberani, Muhajir ibn Ziyad, berkeinginan maju mengorbankan jiwanya ke hadapan Allah Ta’ala untuk melawan musuh selagi berpuasa. Rubai’ bin Ziyad (الربيع بن زياد), saudara Muhajir, menyampaikannya ke Amir pasukan Muslim, Abu Musa, *عزم على أن يشري نفسه وهو صائم* ‘Muhajir tengah berpuasa dan kini pergi ke medan pertempuran.’ Abu Musa mengumumkan, *عزمت على كل صائم أن يفطر* ‘Bagi yang berpuasa, pilihan untuknya adalah berbuka atau tidak pergi bertempur sama sekali.’

Mendengar pengumuman ini, Muhajir meminum seteguk air untuk mengakhiri puasanya dan berkata, *قَدْ أبرت عزيمة أميرى والله ما شربتها من عيش* ‘Saya melakukan ini semata menaati perintah Amir. Sementara saya sendiri sama sekali tidak haus.’ Ia berkata demikian lalu mengangkat senjata dan bertempur melawan musuh hingga syahid. Penduduk kota memenggal kepala beliau dan meletakkannya di atas simbol istananya. Pengepungan itu berlangsung lama.”<sup>972</sup>

Hadhrat Abu Musa Asy’ari tampaknya mengirim sebagian pasukannya dibawah pimpinan saudara Muhajir sesuai perintah Hadhrat ‘Umar (ra) untuk mengepung Manazir sementara beliau sendiri bergerak ke kota Susa. Rubai bin Ziyad’ dengan segenap upaya lantas menguasai kota itu dan menjadikan banyak orang di sana sebagai tawanan, namun atas perintah Hadhrat ‘Umar (ra), seluruhnya dibebaskan.

Hadhrat Abu Musa bergerak ke arah Susa. Orang-orang di kota tersebut menyerang terlebih dahulu. Setelah terjadi pertempuran, kota Susa pun terkepung dan mereka bertahan. Tatkala pangan mereka telah menipis, mereka pun menurunkan senjatanya.

**Dari makalah hasil penelitian dan analisa Mir Mahmud Ahmad Sahib terkait rincian peristiwa kemenangan tersebut, beliau menuturkan,** “Ada sejumlah pertentangan isi teks antara Kitab sejarah karya ath-Thabari dengan Kitab sejarah karya al-Baladuri dan hal ini tampaknya disebabkan peristiwa pemberontakan para petinggi Iran [terhadap pemerintahan Muslim] sehingga adanya pergerakan kembali

972 Selain tercantum dalam Futuhul Buldaan karya al-Baladzuri, tercantum juga dalam Bahjatush Shibaghah fi Syarh Nahjil Balaghah ( كتاب بهج الصباغة في شرح ) (الشيخ محمد تقي التستري), penerbit Maktabatur Rasul al-A’zham (نهج البلاغة المجلد السادس), pasal ke-7 (تتمة الفصل التاسع) karya Syaikh Muhammad Taqi at-Tusturi (مكتبة الرسول الأعظم صلى الله عليه وآله وأهل البيت عليهم السلام) shallallahu ‘alaihi wa aalihi wa ahlil baiti ‘alaihimus salaam

pasukan Islam ini menyebabkan peristiwa kemenangan pertama menjadi terburu dan meragukan. Terjadi dua kali kemenangan dan terjadi juga upaya kedua untuk perdamaian.”<sup>973</sup> Namun, meski demikian, ini adalah satu sudut pandang dari beliau.

**Perang di Ramahurmuz dan Tustur.** Raja Iran, Yezdegerd, setelah pertempuran di Jalula, ia mundur ke Istakhar (Istakhar ini nama sebuah tempat). Ia masih belum menerima kekalahan dan terus meyakinkan kepada orang-orangnya untuk melawan orang-orang Islam. Ia berupaya keras hingga ia pun mengirimkan tentara bantuan untuk melawan pasukan Muslim ke wilayah Khuzistan (nama wilayah dimana terjadi kemenangan-kemenangan pihak Muslim tersebut). Alasan lain timbulnya pergolakan hebat di wilayah ini adalah adanya rencana perang melawan Muslim dari satu sosok pemimpin masyhur Iran di sana yaitu Hurmuzan. Hurmuzan sebelumnya ikut di pertempuran Qadisiyah; setelah menerima kekalahan, ia kembali ke negerinya dan terus melancarkan serbuan secara diam-diam kepada orang-orang Islam di sana.<sup>974</sup>

Setelah kemenangan Muslim di Jalula, pasukan Iran bergabung di bawah kepemimpinan Hurmuzan. (Rama Harmuz adalah sebuah kota terkenal yang terletak di perbatasan Khuzistan).

Atas petunjuk Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Sa’d ibn Abi Waqqas mengangkat Nu’mān ibn Muqarrin sebagai panglima laskar Islam dan memberangkatkannya dari Kufah. **Hadhrat Sa’d pun memerintahkan Abu Musa Asy’ari untuk bergerak dari Bashrah dan bersabda bahwa tatkala kedua pasukan bertemu, Abu Sabrah ibn Ruhm-lah yang akan menjadi panglima mereka.**

Adapun terkait pasukan Nu’mān ibn Muqarrin, ketika Hurmuzan mengetahuinya, ia lantas menyerangnya dan setelah pertempuran sengit, Hurmuzan mengalami kekalahan dan **lari ke arah Tustur (Tustur pun adalah satu kota besar yang berjarak satu hari dari Khuzistan) dan mereka terkepung di dalam kota. Di bawah komando Hadhrat Abu Sabrah, pasukan Islam mengepung kota itu hingga beberapa bulan lamanya.** Serdadu Iran berkali-kali keluar melancarkan serangan lalu kembali dan menutup pintu kota. Demikianlah terjadi hingga 80 kali perlawanan dengan mereka. Di perlawanan terakhir, pasukan Muslim menyerang secara dahsyat.

Ketika pertahanan pasukan Muslim semakin kuat, ada dua penduduk Iran yang menyampaikan kepada pihak Muslim bahwa kota ini dapat dikalahkan dengan masuk melalui saluran keluarannya air. Alhasil, pasukan Muslim pun masuk ke dalam kota. **Mengenai ini, penulis al-Akhbarut Thiwal, Abu Hanifah Dinawari menulis,** “Pengepungan dari pasukan Muslim telah berjalan lama. Satu malam, seorang penduduk kota yang terkemuka datang menemui Abu Musa Asy’ari dan mengajukan perlindungan terhadap sanak keluarga dan hartanya seraya menawarkan bantuan untuk menguasai kota. Hadhrat Abu Musa Asy’ari pun memberinya perlindungan.”

**Tertera di dalam Kitab Futuhul Buldan bahwa orang itu pun telah menjadi Muslim.** Orang itu berkata kepada Hadhrat Abu Musa Asy’ari agar beliau mengirimkan seseorang kepadanya untuk menjelaskan hal tersebut. (yakni memberitahukan jalan supaya pasukan Muslim dapat masuk ke dalam benteng). Hadhrat Abu Musa Asy’ari mengirim seorang dari Banu Syaiban (شيبان) yang bernama Asyras ibn ‘Auf (أشرس بن عوف). Keduanya masuk ke dalam kota melalui saluran air dengan terlebih dulu menyusuri sebuah sungai kecil. Ia menutupi Asyras ibn ‘Auf dengan kain dan berkata agar berjalan di belakangnya seolah ia menjadi seorang khadimnya. Ia lantas membawanya mengelilingi kota. Mereka pergi ke pintu kota dimana terdapat para penjaga. Mereka pun pergi melihat Hurmuzan yang tengah ada di

---

973 Karya tulis berjudul Tarikh (Sejarah) Islam di masa Hadhrat ‘Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 124-127 (مقاله); (طبری جلد 2 صفحہ 494 دار الکتب العلمیۃ بیروت 1987ء); Tarikh ath-Thabari (تاریخ اسلام بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ) از مکرم سید میر محمود احمد ناصر صاحب صفحہ 124 تا 127 Futuhul Buldan (فتوح البلدان صفحہ 225-226).

974 Karya tulis berjudul Tarikh (Sejarah) Islam di masa Hadhrat ‘Umar (ra) oleh yang terhormat Sayyid Mir Mahmud Ahmad Shb Nasir halaman 127-128 (مقاله); (تاریخ اسلام بعد حضرت عمر رضی اللہ عنہ) از مکرم سید میر محمود احمد صاحب ناصر، صفحہ 127-128 تاریخ الطبری جلد 2، صفحہ 473 و 494، دار الکتب العلمیۃ (Tarikh ath-Thabari); (تاریخ الطبری جلد 2، صفحہ 473 و 494، دار الکتب العلمیۃ). (بیروت 2012ء).

dekat pintu Istana dan duduk di dalam majlis. Setelah memperlhatikan semuanya, ia lalu mengantarkannya pulang melalui jalan tersebut.<sup>975</sup>

Ketika tiba, Asyras ibn ‘Auf menyampaikan semuanya kepada Hadhrat Abu Musa Asy’ari. Asyras ibn ‘Auf berkata, “Tolong engkau menyediakan dua ratus prajurit pemberani. Kami akan menghabiskan para penjaga dan membukakan pintu, sementara engkau sekalian bertemu dengan kami di depan gerbang.” Demikianlah Asyras ibn ‘Auf menggunakan jalan rahasia itu untuk masuk ke dalam kota bersama segenap rekan prajuritnya, lalu menundukkan para penjaga dan membuka pintu kota. Pasukan Islam lantas memasuki kota seraya memekikkan lafaz Allahu Akbar.<sup>976</sup>

Mendengar gemuruh suara tersebut, Hurmuzan berlari ke dalam istananya (yang juga berada di dalam kota). Pasukan Muslim mengepung istananya. Hurmuzan memandang dari atas dan menyeru, “Para pemanah saya memiliki seratus panah. Selama belum menyisakan satu anak panah, tidak ada seorang pun yang sanggup mendekati saya. Jika setelahnya saya pun tertangkap, maka tidaklah mengapa.”

Orang-orang Muslim berkata, “Apa yang Anda inginkan?”

Ia menjawab, “Saya rela menurunkan senjata jika putusan untuk saya diserahkan ke Hadhrat ‘Umar (ra).”

Hurmuzan lalu melempar senjata dan menyerahkan dirinya ke pasukan Muslim. Hadhrat Abu Musa Asy’ari lalu mengirim Hurmuzan ke Madinah di bawah pengawasan Hadhrat Anas ibn Malik dan Akhab ibn Qais. Ketika kafilah ini tiba di Madinah, mereka memakaikan Hurmuzan dengan pakaian kebesarannya yang berhiaskan emas.

Dia adalah tahanan. Meski demikian, dia diperkenankan mengenakan pakaian kebesarannya. Di kepalanya diletakkan mahkota bertatahkan permata supaya Hadhrat ‘Umar (ra) dan segenap umat Muslim pun dapat melihat sendiri kebesarannya yang sebenarnya dan mengungkapkan betapa tingginya penguasa yang telah ditaklukkan [oleh umat Muslim]. Kafilah itu pun bertanya tentang keberadaan Hadhrat ‘Umar (ra). Orang-orang menjawab bahwa beliau ada di masjid. Ketika tiba di masjid, Hadhrat ‘Umar (ra) tengah tidur seraya meletakkan kepala beliau diatas turban beliau. Hurmuzan bertanya, “Dimanakah ‘Umar (ra)?”

Orang-orang menjawab, “Beliau tengah tidur.”

Saat itu di masjid tidak ada orang lain selain Hadhrat ‘Umar (ra). Hurmuzan bertanya, “Dimanakah para penjaga dan para pembesar beliau?”

Orang-orang menjawab, “Beliau tidak memerlukan penjaga, juru tulis dan dewan raja.”

---

975 Futuhul Buldan: Penaklukan Negeri-negeri dari Fathu Makkah Sampai Negeri Sind oleh Syaikh Al-Baladzuri. Ada dua kota besar pusat kemiliteran umat Muslim dekat Iran yaitu Kufah dan Bashrah. Keamiran di dua kota ini sangat dinamis (sering terjadi pergantian) seiring dinamisnya situasi. Seringkali Amir di kota ini diperintah oleh Khalifah pergi ke medan perang dan terkadang di medan perang posisinya bukan sebagai Amir atas semua pasukan tapi hanya penasihat atau perwira pendamping komandan. Kota yang ditinggalinya dijabat Amir pengganti. Contoh, Sa’d bin Abi Waqqash komandan beberapa waktu setelah memenangi perang Qadisiyah dan Madain lalu tinggal di Madain kemudian pindah ke Kufah dan membangunnya sebagai markas besar tentara lalu diberhentikan kemudian dan dipanggil ke Madinah. Penggantinya sebagai Amir Kufah ialah ‘Ammar bin Yasir. ‘Ammar pernah diperintahkan oleh Khalifah ‘Umar untuk menyusul Abu Musa di Tustar membawa seribu pasukan. Dalam riwayat, komandan lapangan di perang Tustar hingga kemenangan ialah Abu Sabrah didampingi Abu Musa. Amir pengganti ‘Ammar di Kufah ialah ‘Abdullah bin Mas’ud.

976 Kitab al-Futuh karya Ahmad bin A’tsam al-Kufi (الصفحة ٢٨٢ - ج ٢ - أعم الكوفي - ج ٢). Kitab ini menyebut nama prajurit Muslim pertama yang memasuki saluran air ialah ‘Auf bin Majza-ah (عوف بن مجزأة). Semua kitab Tarikh (sejarah) karya Sejarawan Muslim menuliskan hal yang sama perihal penaklukan Tustar (Tustur atau Tasattar) pengepungan sangat lama (18 bulan hingga dua tahun) dan kunci kemenangan pada tawaran bantuan orang Persia kepada pihak Muslim dan memberitahukan jalan masuk lewat saluran air. Saluran air ini cukup rumit dan lama memasuki dan keluar darinya sehingga korban pihak Muslim hanya untuk melewatinya mencapai puluhan orang. Perbedaan riwayat terletak pada nama orang Muslim pertama yang melaluinya bersama orang Persia tersebut dan jumlah pasukan saat memasukinya di malam kedua. Ada yang menyebut prajurit pertama ialah Majza-ah bin Tsaur Al Sadusi (مجزأة بن (ثور السدوسي) seperti dalam Kitab al-Mushannaf (المصنف) Kitab at-Tarikh (كتاب التاريخ) bahasan Tustar (ما ذكر في تستر). Kitab ini juga tidak menyebut orang Persia itu masuk Islam. Tarikh Al Umam wa Al Muluk karya Al Thabary: 4/216 tentang kejadian tahun 17 H menyebut nama orang itu ialah ‘Amir bin Abdul Qais, Ka’b bin Sur dan Majza-ah bin Tsaur (عمر بن عبد القيس و كعب بن سور و مجزأة بن ثور); Ibnu al-Atsir dalam Usdul Ghabah: 4/30 menyebut nama ‘Amir bin Abdul Qais. Futuhul Buldan dan al-Akhbar ath-Thiwal (الأخبار الطوال - الديوري - الصفحة ١٣٠) yang menyebut seorang dari Banu Syaiban yang bernama Asyras ibn ‘Auf dan di malam kedua ialah Majza-ah dan teman-temannya.

Hurmuzan sontak berkata, “Orang ini pasti seorang Nabi.”

Mereka menjawab, “Beliau bukanlah seorang Nabi namun sungguh beliau berpijak diatas jalan para Nabi.”

Hadhrat ‘Umar (ra) pun terjaga saat mendengar pembicaraan orang-orang. Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya, “Apakah Hurmuzan ada?”

Mereka menjawab, “Ya.”

Hadhrat ‘Umar (ra) melihatnya dan melihat pakaiannya dengan seksama lalu berkata, “Saya berlindung kepada Allah Ta’ala dari siksa Api dan memohon pertolongan kepada Allah.”

Orang-orang di kafilah lalu berkata, “Inilah Hurmuzan. Bicaralah dengannya”.

Beliau berkata, “Sama sekali tidak, selama ia belum menanggalkan pakaian serta perhiasan yang ia kenakan.” Alhasil, ia menanggalkan seluruh perhiasannya dan pakaian kebesarannya. Dimulailah perbincangan dengan Hurmuzan.

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, “Apakah Anda melihat akibat dari melanggar perjanjian dan kedustaan?” (Peperangan atau pertikaian yang terjadi adalah akibat melanggar perjanjian dan kedustaan).

Hurmuzan berkata, “di masa jahiliyah, ketika tidak ada wujud Tuhan diantara kita berdua, saat itu kamilah yang unggul atas Anda. Namun semenjak pertolongan Tuhan bersama Anda, maka andalah yang unggul”. Demikian jawaban Hurmuzan ke Hadhrat ‘Umar (ra).

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Di masa jahiliyah, Anda (kerajaan Persia) menang karena adanya persatuan diantara Anda semua, sementara kami (bangsa Arab) terpecah-belah.” (yaitu Anda bersatu sementara kami terbelah). Lalu Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya ke Hurmuzan: “Anda telah banyak melanggar perjanjian, lantas apa alasan Anda ke sini?”

(Sebagaimana telah saya sampaikan, orang-orang Islam bertempur karena perjanjian telah dilanggar. Yaitu mereka tidak ingin jika [umat islam] tinggal bertetangga secara damai).

Hurmuzan berkata, “Saya takut seandainya Anda membunuh saya sebelum mengatakannya”. Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, “Jangan takut.”

Hurmuzan lalu meminta air. Dibawakanlah air untuknya dari sebuah kendi yang lama. Hurmuzan berkata, “Saya tidak akan minum air dari kendi seperti itu, meskipun saya akan mati kehausan”. Alhasil disodorkanlah padanya air dari kendi yang istimewa dan lantas tangannya pun bergetar. Hurmuzan berkata, “Saya takut seandainya saya dibunuh ketika tengah meminum air.”

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, selama Anda belum meminum air itu, Anda tidak akan disakiti”.

Mendengar ini, ia menjatuhkan air itu ke tanah. Ia cerdik lalu ia berkata, “Jika meminum air adalah syarat, sungguh orang Muslim paling menepati janji.” Ia berkata, “Saya tidak meminum air ini. Air tersebut telah dijatuhkan ke tanah.”

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Berilah air lagi kepadanya dan janganlah membunuhnya sementara ia tengah haus.” Ia telah terdakwa karena melanggar perjanjian, menyebar fitnah, kerusakan dan perang dengan umat Islam.

Hurmuzan berkata, “Saya tidak haus akan air, saya hanya ingin mendapatkan perlindungan.” (akhirnya ia pun berkata jujur). Setelah itu, Hurmuzan memeluk Islam dan memilih tinggal di Madinah dan Hadhrat ‘Umar (ra) menetapkan tunjangan sebesar 2000 untuknya.<sup>977</sup>

Tertera di dalam Kitab ‘Iqdul Farid, لما أتى عمر بن الخطاب بالهرمزان أسيراً دعاه إلى الإسلام، فأبى عليه، فأمر بقتله، فلما عرض عليه السيف، قال: لو أمرت يا أمير المؤمنين بشرية من ماء فهو خير من قتلي على الظمأ؛ فأمر له بها، فلما صار الإتياء بيده قال: أنا آمن حتى أشرب؟ قال: نعم. فألقى الإتياء من يده، وقال: الوفاء يا أمير المؤمنين نور أبلج، قال: لك التوقف حتى أنظر في أمرك،

977 Sirat Amirul Mukminin ‘Umar ibn al-Khaththab karya ash-Shalabi, halaman 422-425, Darul Ma’rifat, Beirut-2007 ( مأخوذ از سيرت امير المومنين عمر بن خطاب از )  
الصلاحي صفحه 422 تا 425 دار المعرفه بيروت 2007  
Akhbaruth Thiwaal karya ‘Allamah Abu Hanifah Dinawari halaman 188-190, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, 2001  
Futuhul Buldaan halaman 526, Mu’assasah al-ma’rifat, Beirut (مأخوذ از الاخبار الطوال از علامه ابو حنيفه دينوري صفحه 188 تا 190 مطبوعه دار الكتب العلميه بيروت 2001ء)  
معجم البلدان جلد 3 ( Mu’jamul Buldaan jilid 3, halaman 19, jilid 2 halaman 34, Dar Shadir, Beirut 1977 )  
صفحة 19، جلد 2، صفحه 34. دار صادر بيروت 1977ء. Penerjemah dalam dialog antara Hormuzan dan Khalifah ‘Umar (ra) ini ialah Hadhrat Mughirah ibn Syu’bah. Ia memahami sebagian bahasa Persia (Farsi). Informasi ini ada di dalam Kitab Tarikh ath-Thabari.



meriwayatkan mengenai Hadhrat Ali (ra), bahwa seorang Muslim telah membunuh seorang Dzimmi, beliau (ra) [selaku kepala negara] memerintahkan untuk membunuh Muslim tersebut.

Sebagian orang mengatakan bahwa terdapat dalam sebuah hadits, *'Laa yuqtalu mu'minun bi kaafirin'* – 'Seorang mukmin tidak boleh dibunuh sebagai balasan karena membunuh orang kafir'. Akan tetapi, dengan melihat keseluruhan hadits masalah akan terpecahkan. Kalimat yang sebenarnya dari hadits tersebut adalah, *لَا يُقْتَلُ مُؤْمِنٌ بِكَافِرٍ وَلَا ذُو عَهْدٍ فِي عَهْدِهِ* *'Laa yuqtalu mu'minun bi-kaafirin wa laa dzuu 'ahdin fii 'ahdihi.*'<sup>981</sup> Kalimat yang kedua dari hadits ini, *'Wa laa dzuu 'ahdin fii 'ahdihi'* telah membukakan makna bahwa jika pengertiannya adalah, seorang Muslim tidak boleh dibunuh sebagai pembalasan membunuh orang kafir, maka kemudian *dzuu 'ahdin* akan diartikan, *'Wa laa dzuu 'ahdin bi kaafirin'* artinya, 'Seorang [non Muslim] yang memiliki perjanjian [dengan pihak pemerintah Muslim] pun tidak boleh dibunuh sebagai pembalasan dia membunuh orang kafir.' Meskipun tidak ada yang menerima hal ini. Walhasil, yang dimaksud kafir dalam kalimat ini adalah *Kafir Muhaarib*, yakni kafir yang memerangi, bukan kafir umumnya. Maka dari itu, *Kafir Dzimmi pun* tidak boleh dibunuh sebagai pembalasan membunuh Kafir Muharib.

**Sekarang, kita melihat tata cara amalan para sahabat (ra), maka kita akan mengetahui para sahabat pun memberikan hukuman mati kepada pembunuh non-Muslim. Hal ini sebagaimana yang disebutkan dalam Kitab Tarikh ath-Thabari, Qumadzuban ibn Hurmuzan (القماذبان بن الهرمزان)** meriwayatkan peristiwa pembunuhan ayahnya bernama Hurmuzan yang adalah seorang pemimpin Iran dan penganut agama Majusi dan ia dituduh terlibat dalam konspirasi untuk membunuh Hadhrat 'Umar (ra), Khalifah ke-2. Atas hal itu, dengan terbawa emosi dan tanpa melakukan penyelidikan, Ubaidullah putra Khalifah 'Umar membunuhnya. Ia (yaitu Qumadzuban) menuturkan, *كَانَتْ الْعَجْمُ بِالْمَدِينَةِ يَسْتَرُوحُ بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ، فَمَرَّ فَيُرْوِزُ بِأَبِي، وَمَعَهُ خَنْجَرٌ لَهُ رَأْسَانِ، فَتَنَاوَلَهُ مِنْهُ، وَقَالَ: مَا تَصْنَعُ بِهَذَا فِي هَذِهِ الْبِلَادِ؟ فَقَالَ: آتَسُّ بِهِ، فَرَأَاهُ رَجُلٌ، فَلَمَّا أَصِيبَ عَمْرٌ، قَالَ: رَأَيْتَ هَذَا مَعَ الْهَرْمَزَانِ، دَفَعَهُ إِلَى فَيُرْوِزُ. فَاقْبَلُ عُبَيْدُ اللَّهِ فَقَتَلَهُ، فَلَمَّا وَلِيَ عُثْمَانُ دَعَانِي فَأَمَكَّنَنِي مِنْهُ، ثُمَّ قَالَ: يَا بَنِي، هَذَا قَاتِلُ أَبِيكَ، وَأَنْتَ أَوْلَى بِهِ مِنَّا، فَادْهَبْ فَاقْتُلْهُ، فَخَرَجْتَ بِهِ وَمَا فِي الْأَرْضِ أَحَدٌ إِلَّا مَعِي، إِلَّا أَنَّهُمْ يَطْلُبُونَ إِلَيَّ فِيهِ فَقُلْتُ لَهُمْ: أَلَيْ قَتَلْتَهُ؟ قَالُوا: نَعَمْ- وَسَيُوا عُبَيْدُ اللَّهِ- فَقُلْتُ: أَفَلَكُمْ أَنْ تَمْنَعُوهُ؟ قَالُوا: لَا، وَسَيُودُ فَتَرَكْتَهُ لِلَّهِ وَلَهُمْ فَاحْتَمَلُونِي، فَوَاللَّهِ مَا بَلَغْتَ الْمَنْزِلَ إِلَّا عَلَى رَعُوسِ الرِّجَالِ وَأَكْفَهْمِ* 'Orang-orang 'Ajam (bukan Arab, maksudnya dalam hal ini Iran) hidup berdampingan di Madinah dan saling mengunjungungi sesama mereka.' (Hal ini sebagaimana menjadi kaidah bahwa orang-orang yang satu negeri dan pindah ke negeri lain bila berjumpa akan tampak semangat nasionalisme/perkauman/semangat sesama satu negeri) 'Pada suatu hari Fairuz yang nantinya merupakan pembunuh Hadhrat 'Umar (ra) bertemu dengan ayah saya dan ia membawa belati yang kedua sisinya tajam. Ayah saya mengambil pisau belati tersebut dan bertanya kepadanya, "Apa gunanya belati ini di negeri ini?" (Artinya, ini adalah negeri yang damai, di sini tidak diperlukan senjata semacam ini.) Ia mengatakan, "Saya menggunakannya untuk mengendarai unta."

Ketika keduanya tengah berbincang seseorang melihat mereka dan ketika Hadhrat 'Umar (ra) dibunuh, maka ia menceritakan bahwa ia melihat sendiri Hurmuzan mengambil belati Fairuz. Atas hal ini, Ubaidullah yang merupakan putra bungsu Hadhrat 'Umar (ra) pergi dan membunuh ayah saya (Hurmuzan).

Ketika Hadhrat Utsman (ra) menjadi Khalifah, beliau memanggil saya dan menangkap Ubaidullah, lalu menyerahkannya kepada saya dan berkata, "Wahai anakku! Inilah pembunuh ayahmu dan engkau lebih berhak atasnya daripada kami. Oleh karena itu, pergi dan bunuhlah dia!"

Saya menangkapnya dan pergi keluar dari kota. Di jalan, orang-orang yang bertemu dengan saya lalu menyertai saya, namun tidak ada seorang pun yang melawan saya. Mereka hanya memohon kepada saya supaya saya melepaskannya. Maka saya berbicara kepada semua orang Islam, "Apakah saya memiliki hak untuk membunuhnya?"

Semua orang menjawab, "Ya, engkau memiliki hak untuk membunuhnya."

Kemudian mereka mencela Ubaidullah atas keburukan yang telah ia lakukan.

Kemudian saya bertanya, "Apakah kalian memiliki hak untuk melepaskannya dari saya?"

981 Sunan Ibn Majah 2660, Kitab ad-Diyaa (كتاب الديات), bab Muslim tidak dibunuh karena membunuh orang kafir (باب لَا يُقْتَلُ مُسْلِمٌ بِكَافِرٍ).

Mereka menjawab, “Sama sekali tidak!” Mereka pun mulai mencela Ubaidullah bahwa ia telah membunuh ayah saya tanpa bukti.

Atas hal tersebut, saya melepaskannya [melepaskan Ubaidullah] demi Allah Ta’ala dan karena orang-orang itu.’ (Setelah begitu banyaknya rekomendasi dan tanya jawab yang terjadi, maka beliau mengatakan, “Saya melepaskannya demi Allah Ta’ala dan orang-orang tersebut.”)

Orang-orang Islam karena begitu gembiranya mereka mengangkat saya di atas pundak-pundak mereka dan demi Allah! Saya sampai ke rumah dalam keadaan di atas kepala dan pundak orang-orang. Mereka tidak membiarkan saya memijakkan kaki di tanah.’<sup>982</sup>

Dari riwayat ini terbukti ini merupakan **praktik para sahabat bahwa mereka memberikan hukuman mati kepada orang Muslim yang membunuh orang bukan Muslim dan ini juga membuktikan jika ada seseorang yang membunuh siapapun (apakah Muslim atau non-Muslim) kasusnya dianggap sama.** Pihak yang menangkap dan memberikan hukuman pun ialah pihak Pemerintah. Meskipun ia (si pembunuh) telah menjadi Muslim, namun sekalipun ia seorang non-Muslim, maka dari semua hal yang telah dijelaskan tadi tampak bahwa perlakuan terhadap Muslim pembunuh non-Muslim pun akan seperti perlakuan terhadap non Muslim pembunuh seorang Muslim. Khususnya ketika telah ada perjanjian.

Demikian juga peristiwa ini membuktikan bahwa yang menangkap pembunuh dan memberikan hukuman kepadanya adalah pemerintah sah. Bukan setiap orang yang memberikan hukuman, pemerintah yang sah-lah yang memberikan. Kita telah melihat dalam riwayat bahwa Hadhrat ‘Utsman (ra)-lah yang memerintahkan penangkapan ‘Ubaidullah putra ‘Umar ibn al-Khaththab dan memberikannya kepada putra Hurmuzan. Bukanlah seorang ahli waris Hurmuzan yang menjalankan sendiri pengadilannya (main hakim sendiri) dan bukan pula ia yang menangkapnya.

Hadhrot Khalifatul Masih Tsani (ra) bersabda, “Di tempat ini tampaknya perlu juga untuk menghilangkan keraguan bahwa memberikan hukuman kepada seorang pembunuh apakah harus diserahkan kepada ahli waris korban sebagaimana yang Hadhrot Utsman (ra) lakukan atau harus dilakukan oleh pemerintah sendiri? Jadi, hendaknya diingat bahwa ini satu perkara khusus yang untuk itu Islam menyerahkan pengamalannya sesuai dengan keperluan setiap zaman. Negara bisa menempuh cara yang tampak paling bermanfaat sesuai dengan kebudayaan dan keadaan masing-masing. Dan tidak diragukan lagi, kedua cara ini bermanfaat pada situasi-situasi khusus tertentu.”<sup>983</sup>

Riwayat ini masih akan terus berlanjut di kesempatan yang akan datang, *In syaa Allah*.

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum dan saya juga akan memimpin shalat jenazah gaib mereka. **Jenazah pertama, yang terhormat Profesor Sayyidah Nasim Sa’id Sahibah**, istri Muhammad Sa’id sahib dan putri Hadhrot Al-Haj Hafiz Dokter Sayyid Syafi’ Sahib, Muhaqqiq Dehlawi. Beliau wafat beberapa hari yang lalu pada usia 88 tahun di Pakistan. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Ayahanda beliau, Hadhrot Al-Haj Hafiz Dokter Sayyid Syafi’ Ahmad Muhaqqiq Dehlawi adalah seorang penulis beberapa buku, ahli debat ulung dan seorang jurnalis yang terkenal. Beliau menerbitkan 16 (enambelas) surat kabar dari Delhi. Hadhrot Sayyid Syafi’ Ahmad Sahib baiat kepada Hadhrot Masih Mau’ud (as) di usia 12 tahun. Beliau adalah keturunan dari Khawajah Mir Dard, seorang tokoh dan penyair sufi yang terkenal di anak benua India dan dari sisi ini beliau adalah termasuk kerabat Hadhrot Mir Nasir Nawab. Hadhrot Sayyid Syafi’ Ahmad Sahib dari sisi kekeluargaan adalah keponakan Hadhrot Amma Jaan. Pada 1957 beliau menikah dengan yang terhormat Muhammad Sa’id Ahmad Sahib, Insinyur dari Lahore.

---

982 Muhammad Ibn Jarir al-Thabari, Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-24 (ثم دخلت سنة أربع وعشرين), peristiwa-peristiwa terkenal di tahun itu (ذكر ما كان) خطبة عثمان رضي الله عنه وقتل عبيد الله بن (عنه) Ubaidullah putra ‘Umar ibn al-Khaththab (فيها من الأحداث المشهورة), pidato ‘Utsman (ra) dan pembunuhan Hurmuzan oleh ‘Ubaidullah putra ‘Umar ibn al-Khaththab (عمر الهرمزان), Dar al-Fikr, Beirut, 2002: قال: سمعت القمانيان يحدث عن قتل أبيه، قال: Referensi ini bersama teks Arabnya tercantum dalam Tafsir Kabir jilid ke-2 h. 359-361 oleh Hadhrot Khalifatul Masih II (ra). Tercantum juga dalam Utsman ibn Affan Ra oleh Abdul Syukur al-Azizi.

983 Tafsir Kabir jilid ke-2 halaman 359-361 (361 تا 359 جلد دوم صفحہ 361 تا 359) (ماخوذ از تفسیر کبیر جلد دوم صفحہ 361 تا 359)

**Putri beliau Khalidah Sahibah** menuturkan, “Nenek saya sangat memperhatikan syarat ketakwaan dalam perjodohan kedua orang tua saya. Beliau hanya melihat anak itu seorang Qaid pada usia yang masih 22-23 tahun, yang mengenainya Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, ‘Tidak diragukan lagi ini adalah satu Jemaat hampir mati yang kepadanya ditiupkan ruh kehidupan dan sepatutnya penghargaan atas pengkhidmatan ini adalah bagi Qaid mereka beserta 4-5 orang pembantunya.’ Kemudian Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menyebutkan pengkhidmatan kemanusiaan beliau bahwa pada bencana banjir yang lalu beliau berkhidmat dengan luar biasa. Alhasil, dari sisi ini secara khusus beliau patut diberikan pujian. Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) sangat memuji suami Nasim Sa’id Sahibah dan dengan mempertimbangkan hal ini, ibunda Nasim Sa’id Sahibah menjodohkan Almarhumah dengan beliau. Nasim Sa’id Sahibah mempunyai empat putra dan dua putri.

Rangkaian pengkhidmatan agama beliau dimulai pada 1954 yang mana beliau memulainya dengan bekerja bersama Hadhrat Sayyidah Chotti Aapaa (rha).<sup>984</sup> Hingga 2015, pengkhidmatan ini berlangsung selama 61 tahun dan karena Sa’id Sahib bekerja di ketentaraan dan sering dimutasikan sehingga beliau pun menyertainya ke berbagai kota dan di kota-kota tersebut beliau mendapatkan kesempatan untuk berkhidmat. Beliau sendiri adalah seorang wanita yang sangat terpelajar dan cendekia. Beliau menulis kurang lebih 20 buku yang di antaranya mengenai kisah para Nabi dan beliau juga banyak menulis buku-buku mengenai para wujud suci.”

**Putri beliau, Hamidah Ghofur Manan** menuturkan, “Ibunda saya adalah sosok yang rajin beribadah, seorang yang berilmu dan juga beramal, tulus, setia, berjiwa pengorbanan, penuh cinta kasih dan rendah hati. Saya selalu melihat beliau berdoa dengan penuh kekhusyuan. Saya melihat beliau dawam dalam Tahajjud, ibadah-ibada nafal dan shalat-shalat wajib. Beliau memiliki jalinan sejati dengan keempat Khalifah, dimulai dari Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) hingga sekarang.”

Beliau memang tidak melakukan mulaqat dengan saya (Hudhur) di sini, namun beliau selalu mengungkapkannya melalui surat-surat. Putra-putrinya pun menulis mengenai hal ini dan ketika saya menerima surat beliau, dalam surat-surat beliau ini jalinan tersebut tampak dengan luar biasa. Tidak hanya kata-kata saja, bahkan tampak secara nyata jalinan keikhlasan dan kesetiaan beliau dengan Khilafat. Semoga Allah Ta’ala juga memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhum untuk dapat menegakkan jalinan ini.

**Putra sulung beliau, Khalid Sa’id Sahib** menuturkan, “Hubungan beliau dengan Allah Ta’ala adalah seperti yang beliau selalu katakan kepada kami, ‘Senantiasa teguhlah pada hal ini, bahwa *Ta’alluq billaah* hendaknya sedemikian rupa layaknya Allah Ta’ala adalah Sahabat kalian. Milikilah kecintaan yang sejati untuk Rasulullah (saw).’ Beliau sendiri mengamalkan ini dan menasihatkannya juga kepada anak-anak. Beliau memiliki hubungan rohani yang mendalam dengan Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan Jemaat, serta menasihatkan ini juga kepada anak-anak. Beliau memiliki hubungan yang mendalam dengan Khilafat, taat sepenuhnya dan menasihatkan ini juga kepada kami. Beliau setiap saat selalu siap untuk berkhidmat pada Jemaat. Beliau biasa menasihati kami dan menumbuhkan dari sejak usia dini kedawaman dalam shalat dan pengamalan perintah-perintah Islam lainnya.

Ketika berjalan-jalan beliau biasa melakukan pengkhidmatan kemanusiaan dan selalu mengatakan, ‘Ciptakanlah kemudahan bagi orang-orang.’ Beliau memberikan perhatian istimewa terhadap pengorbanan harta. Beliau membelanjakan untuk keperluan rumah tangga setelah sebelumnya memberikan pengorbanan harta. Beliau menilawatkan Al-Qur’an setiap hari dan menasihatkan hal ini juga kepada kami. Silaturahmi dan menjalin hubungan dengan para kerabat yang kaya maupun miskin merupakan satu keistimewaan beliau yang menonjol dan beliau selalu menasihatkan ini kepada kami. Beliau setiap saat selalu siap untuk melakukan da’wat ilallah. Beliau berulang kali menasihati kami untuk melaksanakan shalat Tahajjud. Beliau biasa memberikan daras untuk meningkatkan keilmuan kami dan

---

984 Hadhrat Sayyidah Chotti Aapaa (rahimahLlahu) ialah salah seorang istri Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra). Nama beliau Hadhrat Sayyidah Maryam Shiddiqah (rha). Beliau disebut juga sebagai Ummu Matin (أم متين رحمها الله).

selalu mengatakan, ‘Selalulah tersenyum dan janganlah menyakiti siapa pun.’ Beliau sangat mengkhidmati dan menghormati tamu.”

Semoga Allah Ta’ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau, meninggikan derajat beliau, menanamkan kebaikan-kebaikan beliau ini pada anak keturunan beliau juga dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya, Daud Sulaiman Batt Sahib dari Jerman, yang wafat pada usia 46 tahun disebabkan kanker.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Ahmadiyah masuk dalam keluarga beliau melalui kakek buyut beliau, Hadhrat Abdul Hakim Batt Sahib yang merupakan sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as) Selain seorang istri, beliau meninggalkan satu putri dan dua putra. **Istri beliau, Samira Daud Sahibah menuturkan,** “Beliau selalu siap untuk mengkhidmati agama. Beliau selalu berusaha untuk sebanyak mungkin melakukan pengkhidmatan kepada Jemaat. Beliau mengutamakan agama di atas dunia dalam makna yang hakiki. Semua yang mengenal beliau mengatakan bahwa wajah beliau selalu tersenyum dan selalu terdepan dalam sedekah dan khairat. Beliau setiap saat senantiasa siap untuk berkhidmat. Dari Jerman, beliau di sini bertugas di Hifazat-e-Khas dan para anggota tim beliau juga menulis bahwa beliau menjalankan tugasnya dengan penuh keceriaan dan tanggung jawab. Salah satu keistimewaan beliau adalah biasa menilawatkan Al-Qur’an sebelum memulai setiap pekerjaan.”

Saya juga melihat beliau selalu melaksanakan tugas dengan sebaik-baiknya. Semoga Allah Ta’ala memberikan kesabaran dan ketabahan kepada mereka yang ditinggalkan dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhum untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Zahidah Parwin Sahibah, istri dari Ghulam Mushtofa ‘Awaan sahib, dari Dhapai, Distrik Sialkot, yang wafat pada usia 61 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Putri beliau, Hibatul Kalim Sahibah merupakan istri Jamil Tabassum Sahib, mubaligh kita di Bashkortostan, Rusia. Beliau menuturkan, “Ibunda saya dengan karunia Allah Ta’ala seorang Ahmadi keturunan dan seorang mushiah. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau dan kakek ibunda beliau, Diwan Bakhs Sahib ‘Awaan.” Beliau menuturkan, “Sejak saya mencapai usia dewasa, saya tidak pernah melihat beliau meninggalkan shalat Tahajjud dan senantiasa menasihatkan kepada anak-anaknya untuk menjalin ikatan kecintaan dengan Jemaat dan Khilafat.”

Beliau meninggalkan seorang putra dan empat orang putri. Tiga orang menantu beliau adalah Waqif Zindegi dan dua orang putri yang menikah dengan mubaligh sedang berada di luar negeri bersama para suami mereka, oleh karena itu tidak bisa datang dan melihat saat-saat terakhir dari ibunda mereka. Semoga Allah Ta’ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhumah dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya, Rana Abdul Wahid Sahib dari London yang merupakan putra Chaudry Abdul Hayyi Sahib dari Jaranwala, Faisalabad.** Beliau wafat pada 26 Juni disebabkan serangan jantung. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushi dan berkhidmat dengan penuh pengabdian di Ansharullah. Selain itu beliau juga berkhidmat sebagai Sekretaris Dhiafat dan Sekretaris Maal Masjid Fazl. Seorang karyawan yang sangat rajin dan menjalankan semua pengkhidmatan dengan senang hati. Semoga Allah Ta’ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau dan memberikan kesabaran dan ketabahan kepada keluarga yang ditinggalkan.

**Jenazah selanjutnya Al-Haj Miir Muhammad Ali Sahib, mantan Amir Jemaat Bangladesh. Beliau wafat pada usia 84 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Beliau memegang beberapa jabatan di Jemaat baik di tingkat lokal maupun nasional. Dari 1997 hingga 2003 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Bangladesh. Kemudian beliau menjalankan tugas sebagai Sekretaris Rishtanata dan Sekretaris Tabligh. Dari 2013 hingga akhir hayatnya beliau berkhidmat sebagai Amir Jemaat Dhaka. Di masa beliau menjabat sebagai Amir, Jemaat cukup banyak meraih kemajuan, khususnya dalam bidang pembangunan dan jaidad Jemaat. Beliau juga membangun rumah missi pusat, kemudian masjid-masjid, dll. Banyak pembangunan dilakukan.

Beliau seorang yang baik, tulus ikhlas, saleh, rajin Tahajjud, penuh simpati, rajin berdoa dan terdepan dalam pengorbanan harta. Beliau adalah sosok yang sangat memperhatikan orang-orang miskin dan

banyak memberikan manfaat kepada sesama. Beliau sangat mencintai Khilafat dan seorang pengkhidmat Jemaat yang aktif. Beliau meninggalkan dua orang putra dan satu orang putri.

Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhum untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum. Sebagaimana telah saya sampaikan, saya akan melaksanakan shalat jenazah gaib mereka semua setelah shalat.<sup>985</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

985 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 20 August 2021, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions. (الفضل انٹرنیشنل 20 اگست 2021ء) <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-07-30.html> dan <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-07-30/>. Rujukan pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 123, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 13)**

Usaha-Usaha Khalifah ‘Umar (ra) untuk menghentikan perang dengan membuat bagaimana antara pihak kaum Muslim dan pihak Iran (Persia) terdapat di suatu batas yang mana tidak saling menyerang. Usaha-usaha ini gagal karena pihak Iran selalu melakukan serangan.

Peperangan pihak Muslim bukan semata-mata perang penaklukan melainkan sebagai pembalasan atas penyerangan-penyerangan dari pihak musuh yang mereka lakukan secara berkala. Rencana akhir penaklukan seluruh wilayah Iran terpaksa dilakukan untuk menghentikan perang secara total.

Berbagai penjelasan keadaan masa itu berdasarkan Kitab-Kitab Sejarah: Tarikh ath-Thabari, al-Akhbar ath-Thiwal, al-Kamil Fit Taarikh.

Pengepungan Jundishapur (sebuah wilayah di Iran) dan pemenuhan janji tawaran perdamaian Raja Iran mengirimkan surat-surat ke wilayah-wilayah yang masih dikuasainya dari Khurasan (Iran timur laut) hingga Sindh (sekarang di Pakistan-India) agar mereka mengumpulkan pasukannya dan berkumpul di sekitar tempat Raja di Qom atau di Merw (sekarang Iran utara) untuk menggempur pasukan Muslim dan mengusir mereka.

Pemberhentian Hadhrat Sa’d bin Abi Waqqash (ra) sebagai panglima di front Iraq-Iran dan digantikan oleh Hadhrat ‘Ammar bin Yasir (ra). Laporan dari Hadhrat Sa’d bin Abi Waqqash (ra) yang pulang ke Madinah dari Kufah dan setelah itu surat-surat laporan dari Hadhrat ‘Ammar bin Yasir (ra) mengenai situasi terkini yang dialami umat Islam di Persia.

Musyawahar menjelang perang Nahawand di singgasana Khilafat. Khalifah ‘Umar (ra) meminta semua peserta rapat mengeluarkan saran dan usulannya. Beliau tidak puas dengan satu pendapat, bahkan, menggali sebanyak-banyaknya gagasan, saran dan masukan peserta rapat hingga memperoleh usulan yang terbaik dan diterima untuk dilaksanakan.

Berbagai usul para Sahabat seperti Hadhrat Thalhah (ra), Hadhrat ‘Utsman (ra) dan Hadhrat ‘Ali (ra). Khalifah ‘Umar (ra) lebih condong ke semua usulan Hadhrat ‘Ali (ra). Usulan yang disetujui Khalifah dan dilaksanakan ialah keseluruhan usulan Hadhrat ‘Ali (ra) dan sebagian usulan Hadhrat ‘Utsman (ra). Khalifah ‘Umar (ra) mencari sosok yang tepat sebagai Panglima baru di garis depan peperangan dan menemui Hadhrat Nu’mān bin Muqarrin (ra) yang dianggapnya tepat sebagai Jenderal lapangan.

Musyawahar menjelang perang Nahawand di medan peperangan. Rapat panglima Hadhrat Nu’mān bin Muqarrin (ra) dengan para perwira pasukan dan prajurit berpengalaman menjelang perang Nahawand. Beliau tidak puas dengan satu pendapat, bahkan, menggali sebanyak-banyaknya gagasan, saran dan masukan peserta rapat hingga memperoleh usulan yang terbaik dan diterima untuk dilaksanakan. Usulan yang diterima panglima Nu’mān dan dilaksanakan ialah pendapat Thulaihah yang dianggap terbaik dan bahkan menungguli pendapat panglima Nu’mān.

Petunjuk-petunjuk Hadhrat ‘Umar (ra) kepada panglima Nu’mān disertai daftar urutan para panglima pengganti apabila Panglima Nu’mān syahid.

Posisi para panglima dalam formasi tempur pasukan Muslim termasuk di dalamnya tiga serangkai putra Muqarrin (Nu’mān, Nu’aim dan Suwaid). Sekilas jalannya pertempuran Nahawand. Kesyahidan panglima Nu’mān sesuai doanya. Setelah jatuhnya Panglima Nu’mān dan terluka, saudaranya bernama Nu’aim dengan cekatan mencegah bendera jatuh ke tanah. Hadhrat Nu’aim membawa saudaranya ke tenda dan beliau memakai senjata, pakaian dan kuda Hadhrat Nu’mān sehingga orang-orang menyangka beliau ialah Hadhrat Nu’mān. Posisi panglima sesuai petunjuk Khalifah ‘Umar (ra) dan wasiat Hadhrat Nu’mān (ra) ialah Hadhrat Hudzaifah bin Yaman. Hadhrat Mughirah (ra) mengusulkan jatuhnya dan terluka parahnya panglima Nu’mān dirahasiakan hingga jelas hasil perang.

Hadhrot ‘Umar (ra) menetapkan komandan yang berbeda-beda untuk setiap wilayah Iran dan mengirimkan bendera untuk mereka dari Madinah. Daftar nama-nama Komandan yang mendapatkan panji dari Khalifah.

Penaklukan Azerbaijan; Penaklukan Isfahan (Sepahan, Iran); Setelah Nahawand, umat Islam juga menaklukkan Hamedan namun setelah itu terjadi pemberontakan dan terjadilah penaklukan yang kedua atas Hamedan.

Berita kewafatan dan dzikir khair tiga Almarhum. Shalat jenazah gaib setelah Jumatan. [1] Mln.

Muhammad Diantono Shahib dari Indonesia. Kenangan baik tentang Almarhum berdasarkan penjelasan istri beliau. [2] Sahibzadah Farhan Latif Sahib, dari Chicago Amerika. [3] Malik Mubashir Ahmad Sahib dari Lahore, Pakistan.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 20 Agustus 2021 (Zhuhur 1400 Hijriyah Syamsiyah/11 Muharram 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Saya masih melanjutkan pembahasan mengenai berbagai peperangan yang terjadi pada zaman Hadhrat 'Umar (ra). Salah satunya adalah perang Jundaisabur [sering juga ditulis Jundisapur]. Setelah Hadhrat Abu Sabrah Bin Abi Ruhm (أَبُو سَبْرَةَ بْنِ أَبِي رُهْمٍ) selesai menaklukkan negeri Sus, beliau terus bergerak menuju Jundaisabur (جُنْدَيْسَابُور). Jundaisabur adalah sebuah kota di Khuzistan (خوزستان). Alhasil berlangsung peperangan menghadapi musuh pagi dan petang. Namun mereka (umat Muslim) tetap bertahan di tempatnya (tidak ada kemajuan) hingga dari pihak Muslim ada yang mengajukan tawaran damai. Adapun pihak musuh yang berada di balik benteng dan akan menyerang ketika mendapatkan kesempatan. Ketika mendapatkan tawaran damai dari seorang Muslim biasa (bukan komandan), seketika itu juga pihak musuh langsung membuka gerbang benteng. Hewan-hewan mereka langsung berkeliaran, pasar dibuka dan orang-orang mulai tampak bertebaran.

Pihak Muslim bertanya, “Apa yang terjadi dengan kalian?”

Musuh menjawab, “Kalian *kan* telah menawarkan damai dan kami telah menerimanya. Kami akan membayar tebusan dan kalian akan melindungi kami.”

Pihak Muslim mengatakan, “Kami tidak pernah melakukan hal itu.”

Musuh berkata, “Kami tidak mengada-ada.”

Kemudian pasukan Muslim saling bertanya satu sama lain. Ternyata diketahui ada seorang hamba sahaya Muslim bernama Miqnaf yang melakukan itu.

Ketika kejadian tersebut dikabarkan kepada Hadhrat Umar, Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, “Allah Ta'ala memberikan keutamaan besar pada kesetiaan. Kalian tidak akan dapat bersikap setia sebelum memenuhi janji yang telah disampaikan. Sekalipun yang membuat perjanjian itu adalah seorang hamba sahaya, kalian harus memenuhinya. Selama kalian berada dalam keraguan, berikanlah mereka tenggang dan bersikaplah setia kepada mereka.”

Setelah itu pasukan Muslim mensahkan perjanjian tersebut lalu kembali pulang.<sup>986</sup>

986 Ali Muhammad al-Salabi, Sirat Amir al-Momineen Umar bin al-Khattab (ra), Beirut, Lebanon: Dar al-Ma'rifah, 2007] p. 425 (ماخوذ از سيرت امير المومنين عمر )  
ماخوذ از ( Syed Umar Khattab (ra), Shakhshiyat kar namay, p. 689, Maktabah al-Furqan, Khangarh, Pakistan ) (بن خطاب از الصلابي صفحه 425 دار المعرفه بيروت 2007ء  
(معجم البلدان جلد 2 صفحه 198) Mu'jam al-Buldan, Vol. 2, p. 19 (سیدنا عمر بن خطاب، شخصیت کارنامه صفحه 689 مکتبه الفرقان خان کڑھ پاکستان  
وفي هذه السنة سار المسلمون عن السوس فنزلوا بجنديسابور، وزر بن مكنث: (مکنث) menyebutkan nama hamba sahaya itu ialah Maktsaf (مکنث)  
عبد الله محاصرهم، فأقاموا عليها يقاتلونهم، فرمى إلى من بها من عسكر المسلمين بالأمان، فلم يخجأ المسلمون إلا وقد قبحت أبوابها وأخرجوا أسواقهم وخرج أهلها، فسألهم المسلمون، فقالوا: رميتكم بالأمان

Perang tersebut menandai akhir penaklukan Khuzestan.<sup>987</sup>

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan kejadian serupa, “Pada zaman Hadhrat ‘Umar (ra) ada seorang hamba sahaya kulit hitam yang membuat perjanjian dengan suatu kaum yang isinya akan memberikan keringanan ini dan itu. Ketika pasukan Muslim berangkat menuju kaum tersebut, mereka mengatakan, ‘Kalian telah membuat perjanjian dengan kami.’

Panglima tertinggi pasukan Muslim tidak membenarkan adanya perjanjian tersebut. Disampaikanlah hal tersebut kepada Hadhrat Umar. Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Dalam ucapan seorang Muslim janganlah ada kedustaan, sekalipun yang mengucapkan itu adalah seorang hamba sahaya.’”<sup>988</sup>

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Pada zaman Hadhrat ‘Umar (ra) pasukan musuh terkepung. Mereka beranggapan, ‘Sekarang kita tidak akan selamat lagi.’ (Ini merupakan penjelasan lebih lanjutan dari Riwayat tadi) Pihak musuh menuturkan, ‘Komandan pasukan Islam tengah mengepung benteng kami. Jika ia unggul, maka kita akan diperlakukan layaknya bangsa jajahan.’

Setiap Muslim memiliki pemahaman berbeda antara status bangsa yang ditaklukan dan berdamai. Untuk bangsa yang berhasil ditaklukan, diterapkan aturan Islam seperti pada umumnya. Sedangkan dalam perjanjian damai, apapun syarat yang diberikan atau sebanyak apapun hak lebih yang ditetapkan, maka bisa mendapatkannya.

Pihak musuh berfikir bagaimana supaya dapat menempuh jalan damai dengan persyaratan yang sering mungkin. Sebagaimana suatu hari, pihak musuh menghampiri seorang hamba sahaya Muslim yang tengah mengambil air lalu berkata, ‘Jika kita berdamai, apakah itu lebih baik daripada peperangan ataukah tidak?’

Hamba sahaya itu berkata, ‘Ya, itu lebih baik.’ Hamba sahaya tersebut adalah orang yang tidak berpendidikan.

Pihak musuh berkata, ‘Kenapa kami tidak berdamai saja dengan syarat, kami dapat hidup dengan bebas di negeri kami dan tidak akan diusik dan juga harta kami tetap ada pada kami begitupun harta kalian.’

Hamba sahaya berkata, ‘Benar sekali.’

Kemudian pihak musuh membuka gerbang benteng. Ketika datang lasykar Islam dan mempertanyakan apa yang terjadi, pihak musuh berkata, ‘Kami telah membuat perjanjian dengan kalian.’

Pihak Muslim berkata, ‘Dimana perjanjian itu dibuat? Komandan yang mana yang membuat perjanjian itu?’

Musuh menjawab, ‘Kami tidak mengenalnya, bagaimana kami bisa tahu, siapa komandan kalian dan siapa yang bukan. Saat itu ada seorang pria yang tengah mengambil air, lalu kami telah mengatakan hal ini kepadanya begitu pun ia setuju.’

Pihak Muslim berkata, ‘Ada seorang hamba sahaya, tanyakan kepadanya, apa yang terjadi?’

Lalu ditanyakan kepada hamba sahaya itu dan memang ia membenarkan hal itu. Pihak Muslim berkata, ‘Ia *'kan* seorang hamba sahaya, siapa yang telah memberikan wewenang kepada hamba sahaya itu untuk memberikan keputusan?’

Pihak musuh berkata, ‘Kami tidak mengenal bahwa ia komandan kalian atau bukan. Kami adalah orang asing sehingga kami beranggapan orang ini adalah komandan kalian.’ (Pihak musuh memperlihatkan kecerdikannya)

Komandan Muslim berkata, ‘Saya tidak dapat mengakui hal ini, namun saya akan melaporkan hal ini kepada Hadhrat ‘Umar.’

---

فَقِيلْنَا وَأَفْرَزْنَا بِالْجَزِيَّةِ. فَقَالُوا: مَا فَعَلْنَا! وَسَأَلَ الْمُسْلِمُونَ فَإِذَا عَبْدٌ يُدْعَى مَكْتَمًا كَانَ أَصْلُهُ مِنْهَا فَعَلْ هَذَا، فَقَالُوا: هُوَ عَبْدٌ. فَقَالَ أَهْلُهَا: لَا نَعْرِفُ الْعَبْدَ مِنَ الْخَزْ، وَقَدْ قِيلْنَا الْجَزِيَّةُ وَمَا بَدَلْنَا، فَإِنْ شِئْتُمْ فَاعْدُوا. فَكَتَبُوا إِلَى عُمَرَ فَأَجَازَ أَمَانَتَهُمْ، فَأَمَنُوهُمْ وَانصَرَفُوا عَنْهُمْ.

987 Tarikh Islam ba Ahd Hazrat Umar (ra), Syed Mir Mahmood Ahmad Nasir Sahib, p. 135 (مقاله 'تاریخ اسلام بعهد حضرت عمر رضی اللہ عنہ' از مکرم سید میر محمود احمد)

135 (صاحب ناصر، صفحه 135).

988 Baz Zururi Umur, Anwar al-Ulum, Vol. 12, 405 (بعض ضروری امور، انوار العلوم جلد 12 صفحه 405).

Setelah mengirimkan surat kepada Khalifah ‘Umar dan beliau membaca suratnya, beliau (ra) bersabda, ‘Untuk masa yang akan datang umumkanlah bahwa tidak ada yang dapat membuat perjanjian selain dari komandan, namun tidak bisa juga saya mendustakan apa-apa yang telah diucapkan oleh seorang Muslim. Karena itu, kalian terpaksa harus mengesahkan perjanjian yang telah dibuat oleh hamba sahaya Muslim itu. Untuk yang akan datang, umumkanlah bahwa selain komandan, tidak ada yang bisa membuat perjanjian.’”<sup>989</sup>

Berkenaan dengan penaklukan Iran pada zaman Hadhrat Umar, apa saja penyebabnya dan apa keterpaksaan di dalamnya, dijelaskan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) memiliki hasrat hati yakni akan lebih baik jika peperangan berdarah di medan perang Iraq dan Ahwaz diakhiri. Tidak ada manfaatnya peperangan. Pertama, musuh melancarkan serangan lalu pihak Muslim menghadapinya dan berhasil melumpuhkan kekuatannya, sekarang hendaknya berakhir hingga di sana. Dalam hal ini, Hadhrat ‘Umar (ra) berkali-kali menyatakan keinginan itu, “Semoga saja timbul penghalang diantara kami dan bangsa Iran sehingga mereka tidak bisa datang kepada kami dan begitu juga kita tidak dapat datang kepada mereka.” Namun serangan yang dilancarkan terus-menerus oleh pemerintah Iran tidak membuat keinginan Hadhrat ‘Umar (ra) tadi terpenuhi.

Pada 17 Hijriah (السابع عشر الهجري), beberapa perwakilan tokoh Muslim datang dari medan perang menemui Hadhrat ‘Umar (ra). Hadhrat ‘Umar (ra) menyampaikan pertanyaan kepada mereka, “Kenapa lagi-lagi terjadi pelanggaran perjanjian dan pemberontakan di daerah-daerah taklukan?” Hadhrat ‘Umar (ra) menyatakan kecurigaannya, “Jangan-jangan umat Muslim menimbulkan kesusahan bagi penduduk yang tinggal di daerah taklukan.”

Perwakilan Muslim membantah hal tersebut dan menyampaikan bahwa pihak Muslim melakukan pengaturan yang baik di daerah mereka disertai dengan kesetiaan.

Hadhrt ‘Umar (ra) bertanya, “Lantas apa penyebab kekacauan ini?”

Perwakilan tokoh Muslim tadi tidak dapat memberikan jawaban yang memuaskan, namun Ahnaf Bin Qais (الأحنف بن قيس) berkata, “Wahai Amirul Mukminin! Saya akan sampaikan kepada Anda hakikat dari peristiwa ini. Masalahnya adalah, Anda melarang kami untuk melakukan agresi militer lebih lanjut yakni Anda memberikan petunjuk agar kami tidak melanjutkan peperangan dan tetap berada di daerah-daerah yang telah ditaklukan. Namun Raja Iran saat ini masih hidup dan selama ia masih hidup, bangsa Iran akan terus-menerus melancarkan serangan kepada kita karena tidaklah mungkin dalam suatu negara terdapat dua pemerintah. Akhirnya yang satu akan berusaha mengusir yang lainnya. Kalau tidak bangsa Iran atau kita yang tetap ada.”

Ahnaf melanjutkan, “Sebagaimana Anda ketahui, kita tidak pernah menaklukan suatu daerah dengan sekehendak kita sendiri, melainkan kita menaklukan daerah-daerah tersebut disebabkan mereka melancarkan serangan terlebih dulu. Itu jugalah yang Anda perintahkan. Jika musuh menyerang maka kita secara terpaksa menghadapi mereka dan sebagai hasilnya kita dapat menaklukan daerah mereka.”

Alhasil, hal ini menjadi jelas bagi sebagian kalangan Muslim yang melegalkan peperangan tanpa sebab yang jelas. Begitu juga ini merupakan jawaban bagi mereka yang melontarkan keberatan kepada Islam bahwa umat Muslim tidak pernah melakukan peperangan dengan didasari niat untuk menguasai suatu teritorial atau untuk menguasai suatu negeri. Peperangan yang dilakukan oleh pihak Muslim semata-mata karena mereka terlebih dulu diserang dan dilakukan demi untuk menegakkan kedamaian. Namun, dalam proses tersebut pasukan Muslim serta-merta dapat menaklukan daerah-daerah musuh.

Ahnaf (ra) berkata, “Alhasil, pasukan pasukan yang menyerang tersebut dikirim oleh Rajanya dan ini akan terus terjadi selama Anda tidak mengizinkan kami untuk melancarkan agresi militer juga untuk menghadapi mereka dan mengeluarkan raja dari Persia. Dengan begitu harapan bagi bangsa Persia untuk mendapatkan kemenangan bisa terputus.”<sup>990</sup>

989 Sair-e-Ruhani (7), Anwar-ul-Ulum, Vol. 24, pp. 293-294 (294-293 صفحه 24 جلد انوار العلوم جلد 7). (ماخوذ از سير روحانی (7). انوار العلوم جلد 24 صفحه 293-294).

990 Tarikh Islam ba Ahd Hazrat Umar (ra) , Syed Mir Mahmood Ahmad Nasir Sahib, p. 136-138 [2009], p. 162; Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012] pp. 502-503.

Hadhrat ‘Umar (ra) membenarkan pendapat tersebut dan memahami bahwa sekarang tidak ada cara lain selain terpaksa melakukan langkah-langkah lebih lanjut di Iran, karena tanpa itu, kedamaian tidak mungkin bisa ditegakkan dan peperangan akan terus terjadi sehingga darah umat Islam akan terus mengalir.

Namun implementasi gagasan tersebut dilakukan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dalam jangka waktu 1,5 (satu setengah) tahun atau 2 tahun kemudian yaitu setelah peperangan Nahawand pada 21 Hijriah, pada saat pasukan Iran berangkat untuk menyerang umat Islam dengan kekuatan penuh. Untuk itu terjadi pertempuran sengit di Nahawand.<sup>991</sup>

**Perang Nahawand disebut dengan *Fathul Futuuh* (فتح الفتوح).** Peperangan pasukan Muslim di Iran dan Iraq merupakan penentu yang sangat penting bagi tiga peperangan yakni perang Qadisiyah, perang Jalulah dan perang Nahawand. Dari sisi hasil, penaklukan Nahawand begitu penting sehingga dikenal dengan sebutan *Fathul Futuuh* yakni kemenangan yang lebih besar dari segenap kemenangan. Perang Nahawand ini merupakan upaya terakhir dari bangsa Iran setelah mengalami dua kekalahan yang parah sebelumnya.

Penjelasan lebih lanjut dari perang tersebut adalah sebagai berikut, raja Iran, Yazdegerd yang saat itu menetap di Marw atau - berdasarkan riwayat Abu Hanifah Dinawari - menetap di Qum. Raja tersebut mulai mengumpulkan laskar dengan gencarnya untuk menghadapi pasukan Muslim. Surat-surat yang ia kirimkan [ke berbagai negeri bawahannya] telah menimbulkan pergerakan di negeri dari mulai Khurasan hingga Sindh. Sebagai hasilnya, berdatangan pasukan Iran dari berbagai tempat lalu berkumpul di Nahawand.<sup>992</sup> Nahawand merupakan sebuah kota di Iran yang terletak di sebelah timur Karmansyah (كرمان شاه) dan sekitar 70 km dari ibukota provinsi Hamdan, Hamdan. Nahawand seutuhnya merupakan sebuah kota yang terletak diantara gunung-gunung.

Hadhrat Sa’d mengabarkan perihal laskar tersebut kepada Hadhrat ‘Umar (ra) di Madinah. Beberapa hari kemudian, Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) sendiri memberhentikan Hadhrat Sa’d dari jabatannya sehingga Hadhrat Sa’d mendapatkan kesempatan untuk pergi ke Madinah, untuk itu Hadhrat Sa’d mengabarkan semua ini secara lisan kepada Hadhrat Umar. Setelah memberhentikan Hadhrat Sa’d, jabatan penting tersebut diberikan kepada Hadhrat Ammar Bin Yasir oleh Khilafat. Hadhrat Ammar menyampaikan setiap kabar terbaru yang diperoleh berkenaan dengan peperangan Iran ke Madinah.

Hadhrat ‘Umar (ra) mengadakan Majelis syura lalu berdiri di mimbar dan menyampaikan pidato, bersabda, *يا معشر العرب، إن الله أيدكم بالإسلام، وألف بينكم بعد الفرقة، وأغناكم بعد الفاقة، وأظفركم في كل موطن لقيتم فيه، عدوكم، فلم تغلبوا، ولم تغلبوا، وإن الشيطان قد جمع جموعاً ليطفئ نور الله، وهذا كتاب عمار ابن ياسر، يذكر أن أهل قومس وطبرستان ودنباوند وجرجان والري وأصبهان وقم وهمذان والماهين وماسبذان قد أجفلوا إلى ملكهم، ليسيروا إلى إخوانكم بالكوفة والبصرة حتى يطردهم من أرضهم، ويغزوكم في بلادكم، فأشيروا علي* “Wahai bangsa Arab! Allah Ta’ala telah menolong kalian dengan perantaraan Islam dan menyatukan kalian setelah mengalami perpecahan. Dia memberikan kecukupan kepada kalian dari keadaan kelaparan dan Dia telah memberikan kemenangan kepada kalian ketika harus terpaksa menghadapi musuh. Untuk itu kalian tidak pernah lelah dan kalah. Namun sekarang setan telah mengumpulkan laskarnya untuk memadamkan cahaya Tuhan. Telah diterima surat dari Ammar Bin Yasir yang menulis bahwa penduduk Qomas (قومس), Thabrastan (طبرستان) danbawand (دنباوند), Jurjaan (جرجان), Rey (الري), Isfahan (أصبهان), Qum (قم), Hamdaan (همذان), Mahin (الماهين) dan Masabzaan (ماسبذان) tengah berkumpul di sekitar rajanya untuk berangkat menuju Kufah dan Basrah guna menghadapi saudara-saudara kalian, lalu mengusir saudara-saudara kalian dari negerinya kemudian menyerang kalian di negeri kalian. Wahai saudaraku! Berikanlah musyawarah, karena ini adalah perkara yang penting.”<sup>993</sup>

991 Tarikh Islam ba Ahd Hazrat Umar (ra) , Syed Mir Mahmood Ahmad Nasir Sahib, p. 136-138) 2009], pp. 138-139.

992 Futuh al-Buldan, p. 184, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2000; Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 521; Akhbar al-Tiwal, Waq’ah Nahawand, p. 192, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001; Tarikh Islam ba Ahd Hazrat Umar (ra) , Syed Mir Mahmood Ahmad Nasir Sahib, pp. 136-138) 2009], p. 139.

993 Al-Akhbar ath-Thiwal (الأخبار الطوال - الدينوري - الصفحة ١٣٤)

“Saya tidak mendapati Anda banyak bicara dan berselisih pendapat, berikanlah saya sedikit masukan, apakah sesuai jika saat ini saya sendiri berangkat ke Iran dan tinggal sementara di tempat yang sesuai diantara Basrah dan Kufah untuk membantu laskar kita? Jika dengan karunia Allah Ta’ala, kita mendapatkan kemenangan dalam peperangan ini, maka saya akan berangkatkan laskar untuk melakukan langkah lebih lanjut di daerah musuh.”<sup>994</sup>

Setelah selesai pidato Hadhrat Umar, Hadhrat Thalhah Bin Ubaidullah berdiri membaca Tasyahud lalu bersabda, *يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَدْ أَحْكَمْتَكَ الْأُمُورَ، وَعَجَمْتَكَ الْبَلَابِلَ، وَاحْتَكَمْتَكَ التَّجَارِبَ، وَأَنْتَ وَشَأْنُكَ وَرَأْيُكَ، لَا تَنْبُو فِي يَدَيْكَ وَلَا نِيلٌ عَلَيْكَ، إِلَيْكَ هَذَا الْأَمْرُ، فَمُرْنَا نَطْعُ، وَادْعْنَا نَجِبُ وَاحْمِلْنَا نَرْكَبُ، وَقَدْ نَأْتِيكَ، فَإِنَّكَ وَلِيُّ هَذَا الْأَمْرِ، وَقَدْ بَلَوْتَ وَجَرَّبْتَ وَاحْتَرَبْتَ فَلَمْ يَنْكُشِفْ شَيْءٌ مِنْ عَوَاقِبِ قَضَاءِ اللَّهِ لَكَ إِلَّا عَنْ خِيَارِهِمْ. ثُمَّ جَلَسَ*. “Wahai Amirul Mukminin! Perkara kenegaraan telah membuat wawasan Anda semakin luas, pengalaman telah membuat Anda semakin bijak, apapun yang Anda inginkan, silahkan lakukan, apapun gagasan Anda, terapkanlah itu. Kami akan selalu menyertai Anda, perintahkan saja kami, kami akan taat kepada Anda. Panggillah kami, kami akan menyerukan labbaik pada perintah Anda. Kirimlah kami dan kami akan berangkat. Jika Anda ingin mengajak kami, kami akan menyertai Anda. Silahkan Anda sendiri putuskan hal ini, karena Anda sangat memahami dan berpengalaman.” Setelah mengatakan demikian Thalhah duduk.<sup>995</sup>

Akan tetapi, Hadhrat ‘Umar (ra) tetap ingin meminta masukan. Beliau bersabda, “Wahai hadirin! Berikanlah sesuatu masukan, karena kesempatan kali ini akan memberikan hasil jangka panjang.”

Hadhrot ‘Utsman (ra) berdiri dan bersabda, *أَرَى يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْ تَكْتُبَ إِلَى أَهْلِ الشَّامِ فَيَسِيرُوا مِنْ شَامِهِمْ، وَإِلَى أَهْلِ الْيَمَنِ فَيَسِيرُوا مِنْ يَمَنِهِمْ، ثُمَّ تَسِيرَ أَنْتَ بِأَهْلِ الْحَرَمَيْنِ إِلَى الْبَصْرَةِ فَتَلْقَى جَمْعَ الْمُشْرِكِينَ بِجَمْعِ الْمُسْلِمِينَ، فَإِنَّكَ إِذَا سِرْتَ قَلَّ عِنْدَكَ مَا قَدْ تَكَاثَرَ مِنْ عَدَدِ الْقَوْمِ، وَكُنْتَ أَعَزَّ عَزًّا وَأَكْثَرَ. يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، إِنَّكَ لَا تَسْتَبْقِي بَعْدَ نَفْسِكَ مِنَ الْعَرَبِ بَاقِيَةً، وَلَا تَمْتَعُ مِنَ الدُّنْيَا بِعَزِيزٍ، وَلَا تَلُوذُ مِنْهَا بِحَرِيرٍ. إِنَّ هَذَا يَوْمٌ لَهُ مَا بَعْدَهُ مِنَ الْأَيَّامِ، فَاشْهَدْهُ بِرَأْيِكَ وَأَعْوَانِكَ وَلَا تَغِبْ عَنْهُ. وَجَلَسَ*. “Wahai Amirul Mukminin, saya berpendapat agar Anda mengirimkan perintah ke Syam dan ke Yaman supaya para pemimpin mereka memberangkatkan pasukan Islam di sana ke Iran, serta mengirimkan perintah ke Basra untuk memberangkatkan pasukan dari sana. Anda pun berangkat dari sini ke Kufah dengan membawa pasukan dari Hijaz ini [yang terdiri dari dua kota Haram atau suci, Makkah dan Madinah]. Dengan ini, kekhawatiran Anda soal jumlah pasukan musuh yang lebih besar pun akan hilang. Ini sungguh merupakan kesempatan yang akan memberikan dampak panjang. Oleh karena itu, pendapat Anda sendiri dan keberadaan Anda diantara para sahabat dalam hal ini sangatlah penting (yakni, beliau hendaknya pergi ke garis depan).”

Pendapat Hadhrot ‘Utsman (ra) ini pun disukai oleh sebagian besar anggota majlis; dari berbagai arah, umat Muslim menerima bahwa ini adalah baik.<sup>996</sup>

Hadhrot ‘Umar (ra) meminta pendapat lebih lanjut (saat itu Hadhrot ‘Umar (ra) masih belum setuju). Beliau bersabda, “Tolong sampaikan pendapat lebih lanjut.”

Hadhrot Ali berdiri. Beliau berpidato panjang seraya bersabda, *أَمَّا بَعْدُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، فَإِنَّكَ إِنْ اشْتَخَصْتَ أَهْلَ الشَّامِ مِنْ شَامِهِمْ سَارَتِ الرُّومُ إِلَى دَرَارِيهِمْ، وَإِنْ اشْتَخَصْتَ أَهْلَ الْيَمَنِ مِنْ يَمَنِهِمْ سَارَتِ الْحَبَشَةُ إِلَى دَرَارِيهِمْ، وَإِنَّكَ إِنْ اشْتَخَصْتَ مِنْ هَذِهِ الْأَرْضِ انْتَقَضَتْ عَلَيْكَ الْعَرَبُ مِنْ أَطْرَافِهَا وَأَقْطَارِهَا، حَتَّى يَكُونَ مَا تَدْعُ وَرَاعَكَ أَمَّهُ إِلَيْكَ مِمَّا بَيْنَ يَدَيْكَ مِنَ الْعَوْرَاتِ وَالْعِيَالَاتِ، أَقْرَبُ هَؤُلَاءِ*. “Wahai Amirul Mukminin, jika Anda memerintahkan pasukan di Syam untuk menyingkir dari sana, maka wilayah itu akan diambil alih oleh kerajaan Romawi. Jika tentara Islam disingkirkan dari Yaman, maka kerajaan Habsyah (Ethiopia) akan mengambil alih wilayah Yaman dari tangan umat Islam. Jika Anda sendiri beranjak dari sini, maka umat Muslim di segenap penjuru negeri akan ikut bergerak untuk bersama Anda dan bersama kepergian Anda untuk menghadapi kekhawatiran itu, bahaya yang lebih besar akan lahir di sini seiring dengan kekosongan di penjuru negeri. *وَاجْتَنِبْ إِلَى أَهْلِ الْبَصْرَةِ فَلْيَنْفَرُوا ثَلَاثَ فِرَقٍ: سَمِّحُوا فِي حُرْمِهِمْ وَدَرَارِيهِمْ، وَفِرْقَةٌ فِي أَهْلِ عَهْدِهِمْ حَتَّى لَا يَنْتَقِضُوا، وَلْتَسِرْ فِرْقَةٌ إِلَى إِخْوَانِهِمْ بِالْكَوْفَةِ مَدَدًا لَهُمْ* Sampaikan petunjuk ke Bashrah (Hadhrot Ali memberi pendapat demikian) supaya membagi semua prajurit ke dalam tiga bagian. Satu bagian diperintahkan untuk menjaga penduduk Muslim dan wilayah sekitarnya. Bagian

994 al-Kaamil fit Taarikh (الكامل في التاريخ).

995 al-Kaamil fit Taarikh (الكامل في التاريخ).

996 Al-Akhbar ath-Thiwal dan al-Kaamil fit Taarikh.



pun akan keluar dengan penuh kekuatan untuk membantu kawan-kawan mereka seraya berkata, ‘Pemimpin terbesar Arab kini turun langsung ke medan pertempuran. Akan tetapi, kalau kita (Persia atau Iran) memenangi perang ini [atau membunuh Pemimpin Arab ini], kita seolah telah menghancurkan seluruh Arab.’

Oleh karena itu, kepergian saya tidak tepat. Sampaikan saran Anda sekalian, [seandainya] musuh akan berkata bahwa apabila mereka menang maka seluruh Arab akan ada di bawah kuasa mereka; atas sebab itu kepergian saya tidak tepat. Sampaikan saran Anda sekalian, siapakah yang hendaknya diangkat sebagai panglima pasukan, yaitu sosok yang telah berpengalaman ikut serta di berbagai peperangan di Irak.”

Orang-orang berkata kepada Hadhrat Umar, *يا أمير المؤمنين، أنت أعلم بأهل العراق وجندك قد وفدوا عليك ورأيهم* “Hudhur, Anda-lah yang paling paham mengenai para penduduk Iraq dan laskar kita di sana. Mereka pun kerap datang secara berkelompok menemui Anda. Anda sebaiknya mempertimbangkan dan berbincang dengan mereka.”<sup>1001</sup>

Pandangan kuat Hadhrat ‘Umar (ra) telah menunjuk Hadhrat Nu’man bin Muqarrin al-Muzani (النُّعْمَانُ بْنُ مُقَرِّنِ الْمُزَنِيِّ) yang merupakan sosok Sahabat Rasulullah (saw) terkemuka untuk memenuhi tanggung jawab ini. Tertera dalam satu riwayat bahwa ketika Hadhrat Nu’man tengah menunaikan shalat di Masjid, Hadhrat ‘Umar (ra) datang; beliau melihatnya lalu duduk di dekatnya. Setelah Nu’man menyelesaikan shalatnya, Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda kepadanya, “Saya ingin mengamanatkan satu kedudukan kepada Anda.”

Hadhrt Nu’man berkata, “Jika ada kedudukan di ketentaraan, saya senantiasa siap. Namun jika dalam pekerjaan mengumpulkan pajak, saya tidak menyukainya.”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, “Tidak, ini tugas di ketentaraan.”

**Namun, perkara yang lebih dekat dengan kebenaran adalah riwayat ath-Thabari berikut:**

Terkait pengangkatan Hadhrt Nu’man bin Muqarrin di medan Nahawand, (sebagaimana telah saya sampaikan, tertera di Thabari) Ibnu Ishaq (ابن إسحاق) menuturkan: *كَانَ مِنْ حَدِيثِ نَهَاوَنْدَ أَنَّ النُّعْمَانَ بْنَ مَقْرِنٍ كَانَ عَامِلًا عَلَى كَسْكَرٍ، فَكُتِبَ إِلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَخْبِرُهُ أَنَّ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاشٍ قَاصٌّ اسْتَعْمَلَهُ عَلَى جَبَابَةِ الْخِرَاجِ، وَقَدْ أَحْبَبْتَ الْجِهَادَ وَرَغِبْتَ فِيهِ.* “Di peristiwa Nahawand, disebutkan bahwa Nu’man bin Muqarrin diangkat sebagai pejabat di Kaskar. Hadhrt Nu’man menulis ke hadapan Hadhrt Umar, ‘Sa’d bin Abi Waqqash telah mengangkat saya sebagai ‘Amil (pejabat pengumpul pajak), padahal saya lebih menghendaki jihad dan sangat mengidamkannya.’

Maka dari itu, Hadhrt ‘Umar (ra) menyampaikan ke Sa’ad bin Abi Waqqas yaitu, *إِنَّ النُّعْمَانَ كُتِبَ إِلَى نُهْمَانَ* ‘Nu’man telah menulis kepada saya bahwa Anda telah menunjuknya dalam pengumpulan pajak, sementara ia tidak menyukai pekerjaan itu dan lebih menghendaki jihad. Oleh karena itu, utuslah ia ke medan yang sangat penting di Nahawand.’ Alhasil, [tugas] kepemimpinan yang sangat penting ini diamanatkan kepada Hadhrt Nu’man bin Muqarrin dan beliau pun pergi untuk menghadapi musuh.”

Sepertinya Hadhrt ‘Umar (ra) menyampaikan surat ini tatkala beliau tengah berada di Kufah. Surat ini pun memperkuat bahwa beliau tidak sedang ada di Madinah, tetapi di Kufah dan surat ini ditulis saat beliau ada di sana. Awal surat adalah sebagai berikut, *بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ عُمَرَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ إِلَى النُّعْمَانَ بْنِ مَقْرِنِ بْنِ سَلَامٍ عَلَيْهِ* “*Bismillahirrahmanirrahim*, dari hamba Allah, ‘Umar, pemimpin orang-orang beriman, kepada Nu’man bin Muqarrin, *salaamun ‘alaika*.”

Kemudian, Hadhrt ‘Umar (ra) menulis, *فَإِنِّي أَحْمَدُ إِلَيْكَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ أَمَا بَعْدَ فَإِنَّهُ قَدْ بَلَغَنِي أَنَّ جَمْعًا مِنْ الْأَعْجَمِ كَثِيرًا قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ بِمَدِينَةِ نَهَاوَنْدَ فَإِذَا أَتَاكَ كِتَابِي هَذَا فَسِرْ بِأَمْرِ اللَّهِ وَبِعَوْنِ اللَّهِ وَبِنَصْرِ اللَّهِ بِمَنْ مَعَكَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَلَا تُوْطِنُهُمْ وَعَرَا فِتْنَتِهِمْ وَلَا تَمْنَعُهُمْ حَقَّهُمْ فَتَكْفُرَهُمْ وَلَا تَدْخُلْنَهُمْ غِيْضَةً فَإِنَّ رِجَالًا مِنَ الْمُسْلِمِينَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ مِائَةِ أَلْفِ دِينَارٍ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ* “Segala puji saya panjatkan kepada Allah Ta’ala yang tidak ada sembah selain-Nya. Pertama, saya telah mengetahui di kota Nahawand telah berkumpul sepasukan bangsa A’jam (bukan Arab, maksudnya Iran) yang sangat besar yang akan memerangimu.

1001 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-21 Hijriyah atau 642 M (إحدى وعشرين), peristiwa di Nahawand (مذكر الخبر عن وقعة المسلمين والفرس بنهاند).



kotor kalian. (*na'udzubillah*). Jika sekarang pun kalian beranjak pergi, kami hanya membiarkan kalian saja. Karena di medan pertempuran nanti, mayat kalianlah yang akan terlihat.”

Apalah arti cercaan musuh yang sangat menertawakan itu. Hadhrat Mughirah bersabda, “Masa sebelum kebangkitan Hadhrat Rasulullah (saw) itu sudahlah berlalu. Kedatangan Rasulullah (saw) telah mengubah segalanya”. Perundingan [mereka] mengalami kegagalan dan kedua pasukan telah bersiap untuk merapatkan barisan.

Orang yang ditunjuk sebagai panglima di barisan terdepan (Muqaddamah, *مُقَدَّمَتِهِ*) pasukan Islam adalah Nu'aim bin Muqarrin (*نُعَيْمُ بْنُ مُقَرَّرٍ*). Panglima dua pasukan sayap (Mujannibatain, dua pasukan sayap kanan dan kiri, *مُجَنَّبَاتِيهِ*) masing-masing ada di tangan Hudzaifah bin Yaman (*حُدَيْفَةُ بْنُ الْيَمَانِ*) dan Suwaid bin Muqarrin (*سُوَيْدُ بْنُ مُقَرَّرٍ*). Panglima barisan *frontline* atau kavaleri depan (yang disebut *mujarradah*) adalah Qa'qa' bin Amru (*الْقَقْقَاعُ بْنُ عَمْرٍو*). *Mujarradah* (*الْمُجَرَّدَةُ*) adalah barisan kavaleri depan. Barisan [kavaleri] belakang dipimpin oleh Mujasyi' (*مُجَاشِعُ بْنُ مَسْعُودٍ*). Pertempuran pun meletus.

Meski demikian, keadaan medan pertempuran saat itu sangatlah merugikan bagi kaum Muslim, karena musuh terlindungi dengan parit-parit, benteng-benteng dan rumah-rumah mereka, sementara pasukan Muslim ada di medan terbuka. Saat tiba waktu yang tepat, musuh pun keluar dan menyerang secara tiba-tiba, kemudian kembali ke tempat berlindung mereka.

Dari segi persenjataan, keadaan musuh seperti dituturkan seorang perawi adalah, “Tatkala saya berjalan dan menatap salah satu tempat mereka, saya melihat seolah ada besi yang menggunung.”

Melihat keadaan tersebut, panglima pasukan Islam, Nu'man bin Muqarrin menggelar majlis musyawarah dengan memanggil para prajurit berpengalaman dan sosok yang piawai seraya berkata kepada mereka, *قَدْ تَرَوْنَ الْمُشْرِكِينَ وَاعْتَصَمَهُمْ بِخَنَادِقِهِمْ وَمَدَنِيهِمْ، وَأَنْتَهُمْ لَا يَخْرُجُونَ إِلَيْنَا إِلَّا إِذَا سَاءُوا وَلَا يَقْدِرُ الْمُسْلِمُونَ عَلَى إِخْرَاجِهِمْ. وَقَدْ تَرَوْنَ الَّذِي فِيهِ الْمُسْلِمُونَ مِنَ النَّصَائِقِ، فَمَا الرَّأْيُ الَّذِي بِهِ نَسْتَخْرِجُهُمْ إِلَى الْمُنَاجَزَةِ وَتَرْكِ النَّطْوِيلِ؟* “Anda menyaksikan, bagaimana musuh berlindung di balik sejumlah benteng, parit dan bangunan mereka. Mereka muncul keluar kapan saja sesuai dengan kehendak mereka dan pasukan Muslim tidak sanggup menghadapi mereka, selama musuh tetap menyerang dengan muncul sekehendak mereka. Selain itu pun, musuh pun terus menerima bala bantuan.”

Beliau berkata, “Betapa pasukan Muslim tengah jatuh dalam kesulitan akibat situasi ini. Kini, cara yang [sebaiknya] ditempuh adalah, tanpa mengulur waktu lagi, kita harus memaksa musuh agar bertempur di medan terbuka.”

Setelah mendengarkan pernyataan singkat Panglima, seorang di majlis tersebut yang berusia paling tua yaitu ‘Amru bin Tsunay’ (*عَمْرُو بْنُ ثُنَيْي*) dan ia berkata, *التَّحَصُّنُ عَلَيْهِمْ أَشَدُّ مِنَ الْمُطَاوَلَةِ عَلَيْكُمْ فَدَعُوهُمْ وَقَاتِلْ مَنْ أَتَاكَ، مِنْهُمْ* “Mereka yakni musuh telah terkepung di dalam benteng-benteng dan pengepungan ini telah berjalan cukup lama. Hal ini pun telah lebih memberatkan dan menyulitkan musuh dibandingkan pasukan Islam. Maka dari itu, kini biarlah berjalan seperti demikian dan pengepungan ini supaya terus dilanjutkan. Perangi saja yang keluar dari antara mereka.” Namun usulan ‘Amru bin Tsunay’ ini tidak disetujui oleh majelis.

Setelahnya, ‘Amru bin Ma’dikarb berkata, *نَاهِدُهُمْ وَكَابِرُهُمْ وَلَا تَخَفُهُمْ*, “Tiada yang perlu ditakuti dan dikhawatirkan. Seranglah musuh dengan kekuatan penuh.” Namun pendapat ini pun ditolak.

Mereka yang berpengalaman menolak seraya berkata, *إِنَّمَا يَنْطِخُ بِنَا الْجُدْرَانَ وَهِيَ أَعْوَانٌ عَلَيْنَا*, “Seandainya kita maju menyerang, kita tidak melawan manusia, tetapi kita akan berhadapan dengan dinding-dinding bangunan. Dinding-dinding ini membantu musuh dalam menghadapi kita.” (yakni sebenarnya musuh tidaklah tertutup di benteng, tapi ada di hadapan kita).

Atas hal ini Thulaihah bin Khuwailid al-Asadi berdiri dan berkata, *أَرَى أَنْ نَبْعَثَ حَيْلًا لِيَنْشِبُوا الْقِتَالَ، فَإِذَا اخْتَلَطُوا بِهِمْ رَجَعُوا إِلَيْنَا اسْتِطْرَادًا، فَإِنَّا لَمْ نَسْتَطِرِدْ لَهُمْ فِي طَوْلِ مَا قَاتَلْنَاهُمْ، فَإِذَا رَأَوْا ذَلِكَ طَمَعُوا وَخَرَجُوا فَقَاتَلْنَاهُمْ حَتَّى يَقْضِيَ اللَّهُ* “Menurut saya, pendapat keduanya tidaklah tepat. Saran saya adalah, kirimkanlah satu barisan ringkas ke hadapan musuh. Setelah dekat, mereka akan menghujani anak panah untuk menyulut pertempuran. Untuk menghadapi mereka, musuh pun akan keluar dan bertempur dengan barisan kita tersebut. Saat itu, hendaknya barisan kita mulai mundur seolah-olah menerima kekalahan. Diharapkan

musuh akan menyeruak keluar karena tamak akan kemenangan mereka. Tatkala mereka tiba di medan terbuka, kita akan menundukkan mereka dengan sekuat tenaga.”

**Hadhrat Nu'man menyetujui saran ini dan mengamanatkan kepada Hadhrat Qa'qa' agar melaksanakan keputusan ini. Mereka menjalankan saran Thulaihah ini dan sungguh demikianlah yang terjadi sebagaimana gambaran Thulaihah sebelumnya.** Qa'qa' berangsur-angsur mengalami kekalahan dan terus menerus mundur, sementara itu musuh semakin menjadi-jadi melihat kemenangan mereka, hingga mereka semua pun keluar dari benteng-benteng mereka dan hanya prajurit yang bertugas menjaga gerbang yang tetap berada di dalam di tempat aman mereka.

Laskar musuh keluar dari posisi-posisi tetap dan aman mereka lalu maju hingga telah sedemikian dekat dengan pasukan utama Islam, hingga panah mereka pun sampai melukai sebagian prajurit Muslim, namun Hadhrat Nu'man masih belum memberi izin untuk melakukan serangan umum.

Hadhrat Nu'man adalah pecinta Rasul dan kebiasaan Rasulullah (saw) adalah, jika perang tidak dimulai di pagi hari, maka beliau akan maju berperang di waktu matahari telah tergelincir (menjelang sore hari) tatkala terik telah berkurang dan udara sejuk mulai berhembus.

Beberapa prajurit Muslim telah tidak sabar untuk bertempur. Gelora mereka ini semakin bertambah tatkala menyaksikan beberapa orang Muslim yang terluka akibat hujan panah musuh. Mereka datang ke hadapan panglima pasukan untuk meminta izin, namun panglima mereka bersabda, *رويدا رويدا* “Tunggulah sejenak! [Perlahan-lahan atau bertahap!]”

Hadhrat Mughirah bin Syu'bah telah semakin gelisah dan berkata, *لو كنت بمنزلتك باكرتهم القتال* “Jika saya seperti Anda yang mempunyai wewenang memerintah, akan saya segerakan untuk maju melawan.”

Nu'man menjawab, *رويدا ترى أمرك، وقد كنت تلي الأمر فتحسن، فلا يخذلنا الله ولا إياك، ونحن نرجو في المكث مثل الذي* “Bersabarlah sedikit lagi. Sungguh ketika Anda sebagai Amir, Anda mengerjakannya dengan sangat baik. Tatkala Anda sebagai Amir, Anda menjalankannya dengan sangat baik. Kini pun Tuhan tidak akan membiarkan kami beserta Anda terhina. Apa yang ingin Anda raih dengan cepat, kami berharap dapat meraihnya dengan bersabar.”

Ketika hari mulai sore, Hadhrat Nu'man (ra) dengan menunggang kuda mengelilingi seluruh pasukan dan berdiri di setiap bendera. Beliau menyampaikan pidato yang menggelora dan dengan kata-kata yang sangat memilukan beliau berdoa untuk kesyahidan beliau, yang dengan mendengarnya orang-orang mulai menangis.

Setelah itu beliau memberikan petunjuk, “Kumandangkanlah takbir sebanyak tiga kali dan bersamaan dengan itu kibarkanlah juga bendera. *فإذا قضيت أمري فاستعدوا فإني مكبر ثلاثا، فإذا كبرت التكبير الأولى فليتهيا من لم يكن*. Di takbir pertama setiap orang bersiaga. Di takbir kedua, rabalah senjata, yakni siapkanlah senjata dan bersiaga penuh untuk menggempur musuh. Lalu bersamaan dengan mengumandangkan takbir ketiga dan mengibarkan bendera, saya akan berderap menuju barisan musuh. Setiap dari kalian harus menyerang barisan yang ada di hadapan barisan kalian.” Setelah itu beliau berdoa, *اللَّهُمَّ اغْزُرْ دِينَكَ، وَأَنْصُرْ عِبَادَكَ، وَاجْعَلْ* “Ya Allah! Anugerahkanlah kehormatan pada agama Engkau, tolonglah hamba-hamba Engkau dan sebagai gantinya, anugerahkanlah kesyahidan yang pertama bagi Nu'man”. Panglima pasukan berdoa demikian. Hadhrat Nu'man (ra) mengumandangkan takbir ketiga sehingga kaum Muslimin menyerbu barisan-barisan musuh.

Perawi menuturkan, “Ketika itu semangat menggelora sedemikian rupa sehingga seorang pun tidak ada yang menghiraukan apakah mereka akan mati atau kembali tanpa meraih kemenangan. Hadhrat Nu'man (ra) dengan membawa bendera melesat cepat menyerbu musuh, sehingga tampak kepada orang yang melihatnya seolah itu bukanlah bendera, melainkan seekor elang yang menyambar. Singkatnya, kaum Muslimin menyerang secara serentak dengan menghunus pedang, namun barisan-barisan musuh pun berdiri dengan kokoh di hadapan gelombang serangan ini. Timbul kebisingan hebat dari suara besi yang beradu dengan besi.

Kuda-kuda pasukan Muslim tergelincir dikarenakan darah yang mengalir di tanah. Hadhrt Nu'man (ra) terluka di medan perang. Kuda beliau pun tergelincir dan beliau terjatuh ke tanah. Beliau tampak menonjol dikarenakan pakaian dan penutup kepala beliau yang berwarna putih.

Ketika melihat beliau terjatuh, saudara beliau, Hadhrt Nu'aim bin Muqarrin (ra) dengan sangat cekatan mengambil bendera sesaat sebelum terjatuh dan menutupi tubuh Hadhrt Nu'man (ra) dengan kain. Hadhrt Nu'aim (ra) lalu membawa bendera tersebut dan menghampiri Hadhrt Hudzaifah bin Yaman (ra) yang merupakan wakil Hadhrt Nu'man (ra) serta memberikannya kepadanya. Hadhrt Hudzaifah (ra) mengajak Hadhrt Nu'aim (ra) ke tempat di mana Hadhrt Nu'man (ra) berada dan di tempat itu bendera ditancapkan dan dikibarkan. Dan berdasarkan saran dari Hadhrt Mughirah (ra) kewafatan Hadhrt Nu'man (ra) dirahasiakan hingga peperangan berakhir.”<sup>1005</sup>

Dalam *Al-Akhbaar Al-Thiwaal* tertulis bahwa ketika Hadhrt Nu'man bin Muqarrin (ra) terjatuh karena terluka, saudara beliau mengangkatnya dan membawanya ke tenda, lalu beliau sendiri memakai pakaian Hadhrt Nu'man (ra), kemudian membawa pedangnya dan menunggangi kudanya sehingga banyak orang menyangka bahwa beliau adalah Hadhrt Nu'man (ra).

Sejarawan Thabari menulis, “Dalam kesempatan yang sangat rawan itu, ini adalah satu contoh indah ketaatan kepada pemimpin. Hadhrt Nu'man (ra) mengumumkan bahwa jika beliau terbunuh sekalipun, janganlah ada yang meninggalkan peperangan dan mengalihkan perhatian pada jasad beliau, melainkan teruslah berperang melawan musuh.

Ma'qal menuturkan, ‘Ketika Hadhrt Nu'man (ra) terjatuh, saya menghampiri beliau, kemudian saya teringat akan perintah beliau dan kembali berperang. Singkatnya, pertempuran berlangsung dengan sengit sepanjang hari, namun ketika memasuki malam hari musuh mengalami kekalahan dan medan peperangan jatuh ke tangan kaum Muslimin dan banyak pemimpin besar Iran yang tewas terbunuh.’

Ma'qal menuturkan, ‘Setelah meraih kemenangan saya menghampiri Hadhrt Nu'man (ra). Beliau masih bernafas. Saya mencuci wajah beliau dengan air dari kantung air saya. Beliau menanyakan nama saya dan bertanya mengenai keadaan kaum Muslimin. Saya mengatakan, ‘Ada kabar gembira kemenangan dan pertolongan dari Allah Ta'ala bagi anda.’ Beliau bersabda, ‘Alhamdulillah. Sampaikan ini kepada Hadhrt ‘Umar (ra).’

Hadhrt ‘Umar (ra) sangat menanti-nanti hasil peperangan. Pada malam di mana diperkirakan terjadi peperangan, di malam tersebut Hadhrt ‘Umar (ra) terjaga dengan sangat gelisah dan sibuk berdoa dengan rintihan yang sedemikian rupa, layaknya penderitaan seorang wanita yang tengah melahirkan. Utusan yang membawa kabar gembira kemenangan ini tiba di Madinah. Hadhrt ‘Umar (ra) mengucapkan *alhamdulillah* dan menanyakan kabar Hadhrt Nu'man (ra). Utusan itu menyampaikan kabar kewafatan beliau sehingga Hadhrt ‘Umar (ra) sangat sedih dan menangis sambil memegang kepala. Utusan itu menyebutkan nama para syuhada lainnya dan mengatakan, *وَأَخْرَيْنَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ لَا تَعْرِفُهُمْ*, ‘Wahai Amiriul Mu'miniin! Masih banyak lagi Muslim lainnya yang syahid yang Anda tidak mengenalnya.’

Hadhrt ‘Umar (ra) sambil menangis mengatakan, *لَا يَضُرُّهُمْ أَلَا يَعْرِفُهُمْ عُمَرُ، وَلَكِنَّ اللَّهَ يَعْرِفُهُمْ*. ‘Jika ‘Umar tidak mengenal mereka, maka tidak ada ruginya bagi mereka. Allah Ta'ala pasti mengenal mereka. Meskipun di antara orang-orang Islam itu ada yang tidak dikenal, namun Allah Ta'ala memberikan kesaksian terhadap mereka dan memberikan kehormatan pada mereka. Allah Ta'ala mengenal mereka, apa perlunya mereka dikenal ‘Umar.’”<sup>1006</sup>

**Setelah pertempuran, kaum Muslimin mengejar musuh hingga ke Hamedan.** Melihat ini, Khusrau Shanum, pemimpin Iran melakukan perjanjian damai dari pihak kota Hamedan (همدان) dan Rustagi (رستغی) dengan jaminan bahwa orang-orang Islam tidak akan diserang dari kota-kota ini. Laskar Islam mengambil alih kota Nahawand. Penaklukkan Nahawand ditinjau dari sisi pengaruhnya sangatlah penting. Setelah itu orang-orang Iran tidak mendapatkan kesempatan berkumpul di satu tempat untuk

1005 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری), tahun ke-21 Hijriyah atau 642 M (إحدى وعشرين), peristiwa di Nahawand (مذكر الخیر عن وقعة المسلمین والفرس بنه‌وند).

1006 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری), tahun ke-21 Hijriyah atau 642 M (إحدى وعشرين), (مذكر الخیر عن وقعة المسلمین والفرس بنه‌وند).

melakukan perlawanan dan Kaum Muslimin mengenang kemenangan ini dengan istilah Fathul Futuuh (فتح الفتوح).

Mengenai bagaimana diusulkannya pengerahan pasukan dalam skala penuh ke Iran, tertulis bahwa meskipun dari sudut pandang akhlak dan keabsahan, Kaum Muslimin sah secara hukum untuk menghancurkan kekuatan kerajaan yang invasif karena musuh berulang kali melakukan serangan, namun hati Hadhrat ‘Umar (ra) yang penuh simpati pada setiap kesempatan selalu berusaha menghindari pertumpahan darah. Hadhrat ‘Umar (ra) tidak menyukai hal ini dan hati dari *Khaadim* sejati Sang *Rahmatan lil ‘aalamiin* (saw) ini menginginkan supaya setelah setelah mengalami kekalahan di wilayah perbatasan, kerajaan Iran akan menghentikan pengerahan pasukan lebih lanjut dan rangkaian peperangan ini bisa berakhir. Hadhrat ‘Umar (ra) tidak hanya mengungkapkan keinginan ini berulang kali, bahkan beliau melarang sepenuhnya untuk melakukan serangan sepihak kepada pasukan Iran dan Irak.

**Tetapi, disebabkan musuh melakukan aksi militer lebih lanjut dan berkali-kali memicu pemberontakan di wilayah yang ditaklukkan, keinginan beliau ini tidak dapat terwujud.** Setelah berdiskusi dengan seorang utusan yang datang dari medan pertempuran, beliau sampai pada kesimpulan bahwa tidak ada pilihan selain mengambil tindakan militer lebih lanjut. Ini terjadi pada 17 Hijriah. Meskipun demikian, hingga suatu jangka masa yang panjang beliau tidak mengizinkan pasukan untuk maju lebih jauh. Namun, sekarang situasi tidak lagi mengizinkan untuk terus bersabar.

Hadhlat ‘Umar (ra) melihat Yazdegerd (Kisra atau Raja Iran di wilayah yang belum dikuasai pihak Muslim) setiap tahun terus-menerus mengirim pasukan dan menjadi penyebab berkobarnya api peperangan. Orang-orang berulang kali memohon ke hadapan beliau bahwa, selama ia masih eksis di kerajaannya, keadaan ini tidak akan berubah dan sekarang perang Nahawand telah semakin memperkuat pendapat ini. Terpaksa karena keadaan ini, setelah pertempuran Nahawand pada 21 Hijriah, Hadhlat ‘Umar (ra) mengizinkan pengerahan pasukan dan membuat rencana untuk penaklukan seluruh Iran lalu berangkat menuju Kufah yang berkedudukan sebagai pangkalan untuk akitifitas pertempuran tersebut.

**Hadhlat ‘Umar (ra) menetapkan komandan yang berbeda-beda untuk setiap wilayah Iran dan mengirimkan bendera untuk mereka dari Madinah.** Beliau sendiri memerintahkan membuat bendera tersebut dan mengirimkannya ke wilayah peperangan. Bendera Khurasan (لِوَاءِ خُرَاسَانَ) diberikan kepada Ahnaf bin Qais (الأَخْنَفُ بْنُ قَيْسٍ), bendera Estakhar (لِوَاءِ إِصْطَخَرَ) kepada Utsman bin Abil ‘Ash ats-Tsaqafi (عُثْمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ التَّقْفِيّ), bendera Ardashir dan Shapur (لِوَاءِ أَرْدَشِيرِ خُرَّةَ وَسَابُورَ) kepada Mujasyi’ bin Mas’ud as-Sulami (مُجَاشِعِ بْنِ مَسْعُودِ السُّلَمِيِّ), bendera Fasa dan Darabagerd (لِوَاءِ فَسَا وَدَارَابَجَرْدَ) kepada Sariyah bin Zunaim al-Kinani (سَارِيَّةَ بْنِ زُنَيْمِ الْكِنَانِيِّ), bendera Sijistan (لِوَاءِ سِجِسْتَانَ) kepada ‘Ashim bin ‘Amru (عَاصِمِ بْنِ عَمْرِو) dan bendera Mukran (لِوَاءِ مُكْرَانَ) dikirimkan kepada Hakam bin Amru (الْحَكَمِ بْنِ عَمِيرِ التَّغْلِبِيِّ) dan bendera Kerman (لِوَاءِ كَرْمَانَ) diberikan kepada Suhail bin ‘Adi (سُهَيْلِ بْنِ عَدِيّ).

**Untuk penaklukan Azerbaijan, beliau mengirimkan bendera kepada Utbah bin Farqad dan Bakir bin Abdullah dan memerintahkan supaya hendaknya menyerang Azerbaijan dari arah kanan dari Hulwan dan dari arah kiri dari Moshul.** Bendera pertempuran Isfahan diserahkan kepada Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عِثْبَانَ).<sup>1007</sup>

**Tertulis mengenai penaklukan Isfahan** sebagai berikut, “Operasi militer ke Isfahan diserahkan kepada Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عِثْبَانَ). Beliau berada di Nahawand ketika datang surat dari Hadhlat ‘Umar (ra) bahwa, “Pergilah ke Isfahan dan jadikanlah Abdullah bin Waraqah ar-Raihai (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ وَرَقَةَ الرَّيْحَانِيِّ) sebagai komandan pasukan pertama. Serahkan komandan pasukan sayap kepada Abdullah bin Waraqah al-Asadi (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ وَرَقَةَ الْأَسَدِيِّ) dan Ashamah bin Abdullah (عَصَمَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ).” Abdullah lalu berangkat.

Di pinggir kota terjadi perlawanan dari satu laskar Isfahan yang dipimpin oleh Komandan Iran bernama Istindar (استندار). Komandan dari pasukan pertama musuh adalah seorang lelaki tua

1007 Usdul Ghaabah fi Ma’rifatih Shahaabah menyebutkan bahwa Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban adalah seorang Sahabat Nabi (saw). Ia salah seorang komandan pasukan Muslim di Iran yang melakukan perjanjian tertulis antara kaum Muslimin dengan penduduk Jay: روى الحافظ أبو موسى بإسناده عن أبي الشيخ الحافظ . قال: قال أهل التاريخ: عبد الله بن عبد الله بن عثبان، كان من أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم، وهو الذي كتب الصلح بين المسلمين وبين أهل جي

berpengalaman yang bernama Shahrban Baraz Jazwiyah (شهر بن براز جازويه). Ia membawa pasukannya melawan kaum Muslimin. Terjadilah pertempuran yang sengit. Jazwiyah menyerukan tantangan. Abdullah bin Waraqah berhasil membunuhnya. Setelah pertempuran yang sengit musuh mengalami kekalahan dan melarikan diri dan Panglima Istindar melakukan perjanjian damai dengan Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَثْبَانَ).

Laskar Islam menuju ke pusat kota Isfahan yang dikenal sebagai Jay ("جي") dan mengepung kota itu. Pada suatu hari pemimpin kota ini yang bernama Fadzusfan (فادوسفان) keluar dan mengatakan kepada Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَثْبَانَ), Panglima laskar, “Daripada peperangan antara bala tentara kita, lebih baik jika kita berduel satu sama lain, siapa yang unggul atas lawannya maka ia akan dianggap sebagai pemenang.” Abdullah menerima usulan ini dan mengatakan, “Kamu atau saya yang akan menyerang pertama?”

Fadzusfan mendahului menyerang, Abdullah berdiri kokoh di depannya dan tebasan musuh hanya memotong pelana kuda beliau. Abdullah duduk dengan kokoh di atas punggung kuda tidak berpelana dan sebelum menyerang mengatakan kepadanya, “Sekarang diamlah.”

Fadzusfan mengatakan, “Anda adalah seorang yang ahli, cerdas dan pemberani. Saya bersedia untuk berdamai dengan Anda dan menyerahkan kota kepada anda.” Maka terjadilah perjanjian damai dan umat Islam mengambil alih kota. Dari Thabari diketahui bahwa peristiwa ini terjadi pada 21 Hijriah.

Seorang sejarawan, Baladzuri menyebut nama Abdullah bin Budail bin Warqa al-Khuza’i (عبد الله بن بديل بن ورقاء الخزاعي) sebagai pimpinan laskar Islam yang ikut serta dalam perang ini, bukan Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَثْبَانَ). Namun sejarawan Thabari menulis bahwa sebagian orang telah mencampur-baurkan antara Abdullah bin Warqa al-Asadi (عبد الله بن ورقاء الأسدي) yang ikut serta dalam perang ini sebagai komandan pasukan sayap dengan Abdullah bin Budail bin Warqa al-Khuza’i. Padahal Abdullah bin Budail bin Warqa al-Khuza’i masih berusia belia di masa Hadhrat ‘Umar (ra) dan ketika terbunuh di perang Shiffin di zaman Khalifah ‘Ali (ra) masih berusia 24 (dua puluh empat) tahun.

1008

**Mengenai pemberontakan di Hamedan dan penaklukan yang kedua. Setelah Nahawand, umat Islam juga menaklukkan Hamedan.** Meskipun demikian, orang-orang Hamedan melanggar perjanjian damai dan setelah mendapatkan bantuan pasukan dari Azerbaijan, mereka menyiapkan pasukan. Hadhrat ‘Umar (ra) memerintahkan Hadhrat Nu’aim bin Muqarrin (نعيم بن مقرن) (ra) untuk pergi ke sana beserta 12 ribu pasukan. Setelah pertempuran yang sengit umat Islam berhasil menaklukkan kota tersebut.

Hadhrot ‘Umar (ra) sangat mengkhawatirkan hasil dari pertempuran ini. Seorang utusan datang membawa kabar gembira kemenangan. Melaluinya, Hadhrot ‘Umar (ra) mengirimkan perintah kepada Nu’aim bin Muqarrin (ra), “Tetapkanlah seseorang sebagai wakil Anda di Hamedan, pergilah ke Ray [sering ditulis Rey juga] dan kalahkanlah pasukan yang ada di sana dan tinggallah di Ray, karena kota ini memiliki kedudukan sebagai pusat dari semua wilayah.”<sup>1009</sup>

Bagaimanapun, riwayat ini beserta pertempuran-pertempuran dan penaklukan-penaklukan lainnya yang terjadi di masa Hadhrot ‘Umar (ra) masih akan terus berlanjut. Insya Allah akan disampaikan pada kesempatan mendatang.

**Sekarang saya akan sampaikan riwayat beberapa Almarhum dan saya juga akan memimpin shalat jenazah mereka setelah shalat Jumat. Yang pertama adalah Muhammad Diantono Sahib, dari Indonesia yang wafat pada 15 Juli 2021 di usia 46 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.**

---

1008 Warqa yang satu berasal dari kabilah Khuza’ah dan Warqa yang satu lagi dari Banu Asad. Perang Shiffin di jaman Khalifah ‘Ali (ra) terjadi pada tahun 37 H. Jadi, pada tahun 21 H, Abdullah bin Budail bin Warqa al-Khuza’i berusia 8 tahunan sehingga dalam narasi ini yang benar ialah sejarawan ath-Thabari yang menyebut nama pimpinan ialah Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban. Baladzuri menyebut nama Abdullah bin Budail bin Warqa al-Khuza’i (عبد الله بن بديل بن ورقاء الخزاعي) sebagai pimpinan laskar Islam yang ikut serta dalam perang ini, bukan Abdullah bin Abdullah bin ‘Itban (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَثْبَانَ).

1009

Istri beliau menulis, “Almarhum terlahir di keluarga non-Ahmadi, namun dari sejak kecil Almarhum gemar pergi ke masjid dan terlihat berbeda dengan anak-anak lainnya. Beliau menyukai berlama-lama di masjid, menimba ilmu agama dan berdzikr ilahi.”

Istri Almarhum menuturkan, “Bagi beliau, ini semua adalah kenikmatan yang hakiki untuk meraih kedekatan dengan Allah Ta’ala. Di kampung ada seorang kawan beliau yang Ahmadi. Ketika mereka belajar di SMA, beliau mengetahui tentang Jema’at dari kawan tersebut. Beliau baiat di Jemaat Ciledug, Cirebon. Ketika ayah beliau mengetahui beliau telah baiat, ia sangat marah kepada beliau dan mengusirnya dari rumah, karena beranggapan bahwa anaknya telah sesat. Pintu rumah pun tidak dibukakan untuk beliau. Beliau terpaksa tidur di luar. Ini berlangsung hingga beberapa lama. Kemudian keluarga memaafkan dan beliau mulai diperbolehkan masuk ke rumah lagi. Singkatnya, pada 1997 pengurus Jemaat lokal mengusulkan beliau untuk masuk Jamiah karena menurut mereka beliau layak menjadi mubaligh. Sejak muda beliau gemar bertabligh.

Singkatnya, beliau lalu masuk Jamiah dan pada 2002 beliau lulus dari Jamiah. Penugasan pertama beliau adalah di Jema’at Jeneponto. Karena beliau gemar bertabligh, beliau biasa pergi ke kampung-kampung bersama para Da’i. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau mendapatkan taufik untuk membaiatkan ratusan orang di satu kampung dan ketika dimulai pembangunan masjid, maka beliau sendiri ikut mengerjakan. Pada saat itu di cabang tersebut belum ada rumah misi.”

Istri beliau menuturkan, “Saya ingat, kami tinggal di satu rumah yang sangat sederhana. Begitu sederhana dan di rumah tidak ada perabotan. Hanya ada satu selimut, satu bantal dan sehelai tikar untuk tidur. Dan panci untuk memasak makanan, dengan itu lah semuanya dilakukan, memasak makanan, air dsb. Suatu hari, Raisuttabligh Sayuti Aziz Sahib dan Mubaligh Daerah Saiful Uyun Sahib datang ke rumah kami. Mereka terheran-heran melihat keadaan rumah kami. Singkatnya, setelah itu Jemaat Jeneponto mengajukan permohonan ke pusat untuk pembangunan rumah misi dan dibangunlah rumah misi. Setelah itu dibangun juga masjid di sana.

Sebelumnya para Ahmadi biasa shalat di masjid Jami’ di sana bersama orang-orang, kemudian dikarenakan terjadi penentangan, mereka tidak diperbolehkan lagi shalat di sana. Lalu mereka melaksanakan shalat di satu rumah dan begitu banyak rintangan untuk membangun masjid. Mereka berencana untuk membangun masjid. Para tukang bangunan menolak untuk bekerja. Ketua kampung mengancam bahwa ia tidak akan membiarkan masjid itu dibangun.

Bagaimana pun, meskipun adanya rintangan-rintangan tersebut, mereka tidak berputus asa dan dengan tekad yang kuat mereka terus melanjutkan pembangunan masjid dan jika tidak ada buruh/tukang maka dilaksanakan wiqari amal dengan para khudam dan athfal, bahkan anak-anak ghair Ahmadi yang memiliki hubungan yang baik pun ikut serta dalam wiqari amal. Akhirnya masjid selesai dibangun.”

Istri beliau menuturkan, “Ketika bertugas di Jakarta, terjadi banyak penentangan juga di sana. Namun suatu kali terjadi banjir di sana, maka para ghair Ahmadi yang biasa menentang itu datang ke masjid untuk berlindung dan selama dua tahun berturut-turut terjadi banjir dan orang-orang ini biasa mengungsi ke masjid kami. Di satu sisi mereka menentang, di sisi lain mereka datang untuk berlindung. Kemudian penentangan mereda. Di antara jasa beliau yang menonjol adalah beliau membuat pengaturan penyampaian pesan Jema’at dan siaran langsung terjemah khotbah Khalifah-e-waqt melalui radio internet. Pada masa itu belum ada terjemah langsung Khotbah melalui YouTube.”

Singkatnya, beliau banyak melakukan pengkhidmatan semasa hidupnya dan beliau seorang mubaligh teladan. Selain istri, beliau meninggalkan 5 orang anak. Semoga Allah Ta’ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau dan meninggikan derajat beliau. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan taufik kepada keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah kedua, Sahibzadah Farhan Latif Sahib, dari Chicago Amerika yang wafat beberapa waktu yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*** Almarhum adalah cicit dari Almarhum Hadhrat Sahibzada Abdul Latif Sahib Syahid. Almarhum seorang anggota aktif di Jema’at Chicago. Beliau setiap saat selalu siap untuk membantu dan berkhidmat. Selalu tersenyum dan mendahului salam adalah sifat istimewa beliau. Jika di masjid ada pekerjaan, baik itu kecil maupun besar, beliau senantiasa

mengatakan *labaik* untuk itu dan selalu berada di barisan terdepan dalam pengkhidmatan. Beliau melaksanakan tanggung jawab sebagai auditor di Jemaat Chicago dengan sangat baik. Almarhum seorang mushi. Beliau meninggalkan 3 anak yang masih kecil dan kedua orang tua yang sudah sepuh. Beliau wafat di usia 45 tahun. Semoga Allah memberikan *maghfiroh* dan rahmat-Nya dan senantiasa menjaga anak-anak beliau tetap menjalin ikatan dengan Jemaat.

**Jenazah selanjutnya, Malik Mubashir Ahmad Sahib dari Lahore yang wafat telah cukup lama, yaitu pada 21 November, namun belum dilaksanakan shalat jenazahnya.** Putra beliau menulis supaya dipimpin shalat jenazah beliau. Beliau adalah putra dari Hadhrat Maulana Ghulam Farid Sahib (ra), seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan seorang ahli tafsir. Selain sebagai Ketua Jema'at di Daud Khel, Distrik Mianwali, beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai jabatan dalam Jema'at di Haidarabad. Beliau juga mendapatkan kesempatan berkhidmat dalam penyempurnaan kamus Al-Qur'an yang beliau susun bersama adik beliau atas petunjuk dari Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) setelah kewafatan Malik Ghulam Farid Sahib. Semoga Allah Ta'ala memberikan *maghfiroh* dan rahmat-Nya kepada beliau.

Saya akan melaksanakan shalat jenazah mereka semua setelah shalat Jum'at.<sup>1010</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1010 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 10 September 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 10 ستمبر 2021ء صفحہ 5 تا 10). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-08-20.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-08-20/>; pembeding: <https://www.Islamahmadiyya.net> (bahasa Arab)

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 124, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 14)**

Kemenangan-kemenangan pasukan Muslim di wilayah kekaisaran Iran: Pertempuran Rayy dan kemenangan pihak Muslim, surat jaminan keamanan dan perlindungan kepada warga Rayy oleh panglima Muslim, Nu’aim bin Muqarrin.

Kemenangan atas Qumis dan Jurjan, surat jaminan keamanan dan perlindungan kepada warga Qumis dan Jurjan oleh panglima Muslim, Suwaid bin Muqarrin.

Kemenangan atas Adzerbaijan, surat jaminan keamanan dan perlindungan kepada warga Adzerbaijan oleh panglima Muslim, Suwaid bin Muqarrin Utbah bin Farqad.

Kemenangan atas Armenia, Suraqah bin Amru dijadikan Amir (Komandan ekspedisi) ke sana, surat jaminan keamanan dan perlindungan kepada warga Armenia oleh panglima Muslim, Suraqah bin Amru.

Kemenangan pasukan Muslim yang diutus ke pegunungan-pegunungan di sekeliling Armenia. Surat jaminan keamanan dan perlindungan pasukan Muslim mencakup kebebasan berkeyakinan.

Kemenangan atas Khorasan, penguasa Rayy di Khorasan menyatakan takluk kepada pihak Muslim.

Kisra (Raja Iran) berpindah-pindah tempat karena seringkali tidak disukai penguasa wilayahnya sendiri, Dari Rayy dan Ashfahan lalu pergi ke Kerman.

Kisra (Raja Iran) membujuk rayu melalui korespondensi ke daerah-daerah Iran yang sudah terikat perjanjian dengan pihak Muslim agar memberontak kembali. Usahanya digagalkan pihak Muslim. Kisra menjadi buronan setelah dikalahkan dalam pertempuran.

Kisra (Raja Iran) mencari bantuan militer dari Kaisar Cina (Tiongkok) dan Khaqan (Raja) dari bangsa Turki. Kaisar Tiongkok malah menyarankan Kisra agar berdamai dengan pihak Muslim. Khaqan menarik mundur pasukan bantuannya untuk Kisra demi melihat kemampuan pasukan Muslim.

Pidato Khalifah ‘Umar (ra) perihal kemenangan kaum Muslimin dan sikap-sikap yang beliau wanti-wantikan pada mereka. Kemenangan lahiriah berupa banyaknya kemenangan dalam peperangan adalah suatu hal yang dulu sering terjadi di banyak bangsa-bangsa. Yang amat dikhawatirkan ialah perubahan keruhanian pada umat Muslim. Bila terjadi demikian, akan Tuhan datangkan kaum lain yang lebih patut mengkhidmati agama.

Kemenangan atas Istakhr, pemberontakan di Istakhr di akhir masa Khilafat ‘Umar (ra). Pidato panglima kaum Muslimin yang bernama Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘Ash perihal kejujuran, bersifat amanah, menjauhi sifat merampas hak orang lain dan berkhianat.

Kemenangan atas Fasa dan Darabgerd; pasukan Muslim dipimpin oleh Sariyah. Peristiwa Sariyah dikepung musuh dari berbagai penjuru dan pasukannya mendengar suara Khalifah ‘Umar (ra) agar berlindung ke gunung.

**Riwayat mengenai** Khalifah ‘Umar (ra) yang tengah berpidato di Madinah tapi meneriakkan nama Sariyah agar pergi ke gunung. Hal ini mengherankan para pendengar pidato karena berbeda topik dengan yang tengah dibahas.

**Penjelasan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) terkait peristiwa Sariyah.**

**Penjelasan Hadhrat Masih Mau’ud (as) terkait peristiwa Sariyah dan kaitannya dengan karunia yang diterima para Sahabat Nabi (saw) berupa ilham/wahyu.**

Kemenangan atas Kerman,

Kemenangan atas Sajistan, Kemenangan atas Mokran.

Perbedaan Pendapat antara narasi ath-Thabari dengan al-Baladuri mengenai batas akhir jangkauan penaklukan pasukan Muslim di timur. Uraian sejarawan Muslim India, Maulana Syibli Nu’mani (hidup pada 1857-1914).

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menyampaikan akan terus menyebutkan pertempuran lebih lanjut dalam masa Khalifah ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang. Peresmian (*Launching*) Saluran Radio Berbahasa Turki. Informasi Kewafatan Tiga Almarhum dan dua

Almarhumah dan Shalat jenazah gaib setelah Jumatan: jenazah Sayyid Taalay Ahmad Sahib (seorang wartawan MTA yang wafat dirampok di Ghana) belum sampai ke Inggris; Muhammad al-Mukhar Qattah Sahib, dari Maroko yang meninggal pada usia 73 tahun; Mahmood Ahmad Sahib, yang baru saja meninggal dunia pada usia 74 tahun di Qadian; Sauda Sahiba, istri Abdur Rahman Sahib dari Kerala (India bagian selatan) yang meninggal pada usia 74 pada 22 Juli 2021 dan Syeda Majeed Sahiba, istri Syekh Abdul Majeed Sahib dari Faisalabad (Pakistan) yang meninggal baru-baru ini pada usia 86. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun* 'Sesungguhnya kita adalah milik Allah dan kepada-Nya akan kembali.' Semoga Allah Ta'ala memberikan semua pengampunan dan belas kasihan bagi semua Almarhum dan Almarhumah.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* akan mengimami shalat jenazah gaib mereka setelah shalat Jumat.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 27 Agustus 2021 (Zhuhur 1400 Hijriyah Syamsiyah/18 Muharram 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Sedang berlangsung pembahasan mengenai riwayat Hadhrat 'Umar (ra). **Di masa Hadhrat 'Umar (ra) terjadi satu peperangan yang disebut perang Ray (Rey). Ray adalah satu kota yang termasyhur yang merupakan daerah pegunungan.** Kota ini berjarak 480 mil dari Naisabur dan 51 mil dari Qazvin. Penduduk Ray disebut sebagai Razi. Hadhrat Fakhruddin Razi, seorang Mufassir Al-Qur'an kenamaan adalah penduduk Ray.

Penguasa Ray adalah Sayahosh bin Mahran bin Bahram Shoobin. Ia memohon bantuan kepada orang-orang Dunbawand, Thabristan, Qomis dan Jarjan dan mengatakan kepada mereka bahwa, "Orang-orang Islam menyerang Ray. Berkumpulah untuk melawan mereka. Jika tidak, kalian tidak akan pernah bisa bertahan menghadapi mereka secara terpisah." Maka berkumpullah pasukan bantuan dari wilayah-wilayah tersebut di Ray.

Orang-orang Islam masih di perjalanan menuju Ray, ketika seorang pemimpin Iran Abulfarkhan Zainabi bergabung secara damai dengan orang-orang Islam, yang alasannya adalah mungkin karena ia berseberangan dengan penguasa Ray. Ketika laskar tiba di Ray, jumlah musuh dan jumlah pasukan Muslim tidak seimbang. Melihat situasi ini, Zainabi mengatakan kepada Nu'aim, "Kirimkanlah beberapa pasukan berkuda bersama saya, saya akan masuk ke dalam kota secara sembunyi-sembunyi. Seranglah oleh Anda dari luar dan kota akan ditaklukkan."

Maka pada malam hari, Nu'aim bin Muqarrin mengirim sebagian pasukan berkuda di bawah komando sepupunya Mundzir bin Amru untuk menyertai Zainabi dan di sisi lain beliau sendiri dengan membawa laskar menyerang kota dari luar. Terjadilah pertempuran. Musuh dengan sangat gigih membalas serangan.

Namun ketika mereka mendengar pekikan yel-yel orang-orang Islam dari belakang mereka, yang telah masuk ke dalam kota bersama dengan Zainabi, maka mereka menjadi patah semangat dan kota berhasil dikuasai oleh orang-orang Islam. Penduduk kota diberikan jaminan keamanan secara tertulis dan kalimat dari jaminan keamanan tersebut adalah sebagai berikut, بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، هَذَا مَا أَعْطَى نَعِيمُ بْنُ مَقْرِنٍ الزَّيْنَبِيَّ بْنِ قَوْلِهِ، أَعْطَاهُ الْأَمَانَ عَلَى أَهْلِ الرِّيِّ وَمَنْ كَانَ مَعَهُمْ مِنْ غَيْرِهِمْ عَلَى الْجَزَاءِ، طَاقَةَ كُلِّ حَالِمٍ فِي كُلِّ سَنَةٍ، وَعَلَى أَنْ يَنْصَحُوا وَيَدُلُّوا وَلَا يَغْلُوا وَلَا يَسْلُوا، وَعَلَى أَنْ يَقْرُوا الْمُسْلِمِينَ يَوْمًا وَلَيْلَةً، وَعَلَى أَنْ يَفْخَمُوا الْمُسْلِمَ، فَمَنْ سَبَّ مُسْلِمًا أَوْ اسْتَخَفَّ بِهِ نَهَكَ عَقُوبَةَ،

ومن ضربه قتل *Bismillaahir rohmaanir rohiim*. Ini adalah tulisan yang diberikan Nu'aim bin Muqarrin kepada Zainabi. Beliau memberikan jaminan keamanan kepada para penduduk Ray dan penduduk dari luar yang bersama dengan mereka, dengan persyaratan yakni setiap orang yang berusia dewasa harus membayar jizyah sesuai kemampuan dan memperlihatkan niatan baik. Mereka harus memandu arah jalan dan tidak melakukan pengkhianatan dan penipuan dan menyediakan jamuan bagi orang-orang Islam untuk sehari semalam dan menghormati mereka. Barangsiapa yang mencaci maki orang-orang Islam maka ia akan mendapatkan hukuman dan yang menyerangnya akan dihukum hati.” Singkatnya ini ditulis dan disertakan saksi.<sup>1011</sup>

**Kemudian penaklukan Qomis dan Jarjan yang terjadi pada 22 Hijriah.** Utusan sampai kepada Hadhrat ‘Umar (ra) membawa kabar kemenangan. Beliau (ra) pun menitipkan surat untuk Nu'aim bin Muqarrin agar mengutus saudaranya bernama Suwaid bin Muqarrin untuk menaklukan Qomis. Kota ini terletak di bagian akhir rangkaian pegunungan Thabristan di antara Ray dan dan Naisabur. Orang-orang Qomis tidak melakukan perlawanan dan Suwaid menulis perjanjian damai dan jaminan keamanan untuk mereka. Bersamaan dengan itu, di tempat itu, orang-orang Jarjan yang merupakan satu kota besar di antara Thabristan dan Khurasan dan orang-orang Thabristan dan juga yang lainnya mengutus orang-orang mereka kepada Suwaid dan mereka juga melakukan perjanjian damai dengan membayar jizyah. Suwaid menulis dan memberikan jaminan keamanan dan surat perjanjian damai untuk orang-orang di semua wilayah. Tidak dipersoalkan agamanya apa, bagi mereka yang telah melakukan rekonsiliasi, maka dilakukan perjanjian damai dengan mereka.

**Selanjutnya penaklukan Adzerbaijan, ini juga terjadi pada 22 Hiriah.** Bendera perang Azerbaijan dari Hadhrat ‘Umar (ra) diberikan kepada Utbah bin Farqad dan Bukair bin Abdullah, sebagaimana sebelumnya telah disampaikan dan Hadhrat ‘Umar (ra) memberikan petunjuk supaya keduanya menyerang dari arah yang berlainan. Bukair bin Abdullah maju membawa laskar dan di dekat Jarmizan, saudara Rustam, Esfandiaz bin Farrokhzad – yang setelah mengalami kekalahan melarikan diri dari Wajrodz (واج رود) – keluar untuk melakukan perlawanan. Serangan di bawah komando Bukair ini adalah pertempuran pertama terhadap Azerbaijan. Terjadi peperangan, lalu musuh mengalami kekalahan dan Esfandiaz ditawan. Esfandiaz bertanya kepada Bukair, komandan Pasukan Muslim, “Apakah Anda menyukai perdamaian atau peperangan?”

Bukair menjawab, “Perdamaian.” Ia mengatakan, “Kalau begitu tetaplah tahan saya. Anda telah menjadikan saya tawanan, maka tetap tawanlah saya. Selama saya tidak berdamai dengan Anda sebagai perwakilan mereka, maka mereka tidak akan pernah berdamai. Mereka akan terus berperang, sedangkan mereka tersebar di pegunungan-pegunungan sekitar atau berlindung di benteng-benteng.”

Bukair tetap menahan Esfandiaz. Secara bertahap, wilayah itu berada di bawah kekuasaan beliau.

Utbah bin Farqad menyerang dari sisi lain. Bahram, saudara Esfandiaz merintang jalan mereka, namun setelah terjadi pertempuran mereka mengalami kekalahan dan melarikan diri. Ketika Esfandiaz mendengar kabar ini, ia mengatakan, “Sekarang api peperangan telah padam dan telah tiba waktunya untuk berdamai.” Maka ia melakukan rekonsiliasi dan para penduduk Azerbaijan menyertainya.

Perjanjian ini tertulis dan kata-katanya sebagai berikut: *بسم الله الرحمن الرحيم هذا ما أعطى عتبة بن فرقد، عامل عمر بن الخطاب أمير المؤمنين أهل أذربيجان- سهلها وجبلها وحواشيتها وشفارها وأهل ملها- كلهم الأمان على أنفسهم وأموالهم ومللهم وشرائعهم، على أن يؤدوا الجزية على قدر طاقتهم، ليس على صبي ولا امرأة ولا زمن ليس في يديه شيء من الدنيا، ولا متعبد متخل ليس في يديه من الدنيا شيء، لهم ذلك ولمن سكن معهم، وعليهم قرى المسلم من جنود المسلمين يوماً وليلة ودلالته، ومن حشر منهم في سنة وضع عنه جزاء تلك السنة، ومن أقام فله مثل ما لمن أقام من ذلك، ومن خرج فله الأمان حتى يلجأ إلى حرزه وكتبه جندب، وشهد بكير بن عبد الله الليثي وسماك بن خرشة الأنصاري وكتب في سنة ثمان عشرة *Bismillaahir rohmaanir roohiim*. Tulisan ini diberikan oleh Utbah bin Farqad, Pejabat perwakilan Amirul Mukminiin, ‘Umar bin Khattab (ra) kepada penduduk Azerbaijan. Tulisan ini adalah untuk penduduk dan penganut semua agama yang tinggal di wilayah dataran, pegunungan dan perbatasan Azerbaijan. Mereka semua mendapatkan keamanan atas jiwa mereka, harta mereka, agama mereka dan syariat mereka, dengan syarat mereka*

1011 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-22 (اثنين وعشرين), pembahasan penaklukan Ray (فتح الري).

membayar jizyah sesuai dengan kemampuan mereka. Berapa pun yang mereka sanggup, hendaknya mereka membayar sesuai dengan itu. Jizyah ini tidak dikenakan kepada anak-anak, wanita, mereka yang menderita sakit berkepanjangan, yang tidak memiliki harta, para rohaniwan yang tidak memiliki harta dan ini berlaku untuk penduduk setempat maupun para pendatang yang tinggal bersama mereka. Demikian juga berlaku atas mereka yang datang untuk tinggal di sana di masa yang akan datang. Mereka bertanggung jawab untuk menjamu pasukan Islam sehari semalam dan memandu arah jalan untuk mereka. Jika seseorang dimintai bantuan militer, maka ia akan dibebaskan dari jizyah. Bagi mereka yang ingin tinggal di sini, itu tadi syarat-syaratnya dan bagi mereka yang ingin keluar dari sini, maka ia akan aman hingga ia sampai ke tempat tujuan mereka. Perjanjian ini ditulis oleh Jundub dan saksi-saksinya adalah Bukair bin Abdullah dan Samak bin Kharsyah.”<sup>1012</sup>

**Tertulis mengenai perdamaian dengan Armenia bahwa setelah penaklukan Azerbaijan,** Bukair bin Abdullah bergerak ke Armenia. Untuk membantunya, Hadhrat ‘Umar (ra) mengirimkan satu laskar di bawah komando Suraqah bin Malik bin Amru dan beliau juga menetapkan Suraqah sebagai panglima tertinggi untuk ekspedisi ini dan memberikan komando batalyon pertama kepada Abdurrahman bin Rabi’ah. Beliau menetapkan Hudzaifah bin Asid Ghifari sebagai komandan pasukan sayap pertama dan memerintahkan, “Ketika laskar ini bertemu dengan laskar Bukair bin Abdullah yang berangkat ke Armenia, maka serahkanlah komando pasukan sayap kedua kepada Bukair bin Abdullah.”

Pasukan ini berangkat dan Abdul Rahman bin Rabi’ah, komandan batalyon pertama bergerak cepat melewati pasukan Bukair bin Abdullah dan sampai di dekat tempat yang bernama Bab, di mana Shahrabaz, penguasa Armenia tinggal. Ia adalah orang Iran. Ia menulis surat dan mendapatkan jaminan keamanan dari Abdul Rahman, lalu datang ke hadapan Abdurrahman. Ia seorang Iran dan orang-orang Armenia tidak menyukainya. Ia mengajukan rekonsiliasi ke hadapan Abdurrahman dan mengatakan, “Janganlah mengambil jizyah dariku. Aku akan memberikan bantuan militer sesuai yang dibutuhkan.” Di sini berlangsung satu corak lain perjanjian. Ia sendiri datang untuk melakukan rekonsiliasi, kemudian mengatakan, “Jangan kenakan jizyah, saya akan memberikan bantuan militer.”

Suraqah menyetujui usulan ini dan Armenia berhasil dikuasai tanpa pertempuran. Ketika perjanjian damai semacam ini disampaikan kepada Hadhrat ‘Umar (ra), beliau tidak hanya menyetujuinya, bahkan sangat senang dan menyukainya. Surat Perjanjian damai yang diberikan oleh Hadhrat Suraqah adalah sebagai berikut: *بسم الله الرحمن الرحيم هذا ما أعطى سراقه بن عمرو عامل أمير المؤمنين عمر بن الخطاب شهريراز وسكان أرمينية والأمن من الأمان، أعطاهم أماناً لأنفسهم وأموالهم وملتهم الا يضاروا ولا ينتقضوا، وعلى اهل أرمينية والأبواب، الطراء منهم والتناء ومن حولهم فدخل معهم أن ينفروا لكل غارة، وينفذوا لكل أمر ناب أو لم ينسب رآه الوالي صلاحاً، على أن توضع الجزاء عنم أجاب إلى ذلك إلا الحشر، والحشر عوض من جزائهم ومن استغنى عنه منهم وقعد فعليهم مثل ما على أهل أذربيجان من الجزاء والدلالة والنزل يوماً كاملاً، فإن حشروا وضع ذلك عنهم، وإن تركوا أخذوا به شهد عبد الرحمن بن ربيعة، وسلمان بن ربيعة، وبكير بن عبد الله* *Bismillaahir rohmaanir rohiim.* Ini adalah surat dari Suraqah bin Amru, Gubernur dari Amirul Mukminin ‘Umar bin Khattab (ra) kepada Shahrabaz dan penduduk Armenia dan Arman. Beliau memberikan jaminan keamanan kepada mereka atas jiwa, harta dan agama mereka bahwa mereka tidak akan dirugikan. Dalam kondisi terjadi serangan, mereka akan memberikan bantuan militer dan ketika penguasa menganggap itu patut, mereka akan memberikan bantuan dalam setiap perkara penting. Mereka tidak akan dikenakan jizyah, melainkan sebagai gantinya adalah memberikan bantuan militer. Namun mereka yang tidak memberikan bantuan militer, terhadap mereka akan dikenakan jizyah seperti halnya penduduk Azerbaijan dan mereka harus memandu perjalanan dan memberikan jamuan selama sehari. Namun jika dikenakan dinas militer kepada mereka, maka tidak akan dipungut jizyah. Jika tidak melakukan dinas militer, maka akan dikenakan jizyah. Sebagai saksi atas hal ini, Abdul Rahman bin Rabi’ah, Sulaiman bin Rabi’ah, Bukair bin Abdullah. Surat ini ditulis oleh Mardhi bin Muqarrin. Beliau juga sebagai saksi.”

**Setelah itu Suraqah mulai mengirimkan pasukan ke pegunungan di sekeliling Armenia. Maka di bawah komando Bukair bin Abdullah, Hubaib bin Maslamah, Hudzaifah bin Asid dan Salman**

1012 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-22 (اثنين وعشرين), pembahasan penaklukan Adzerbaijan (فتح أذربيجان).

**bin Rabi'ah** pasukan berangkat menuju ke pegunungan-pegunungan tersebut. Bukair bin Abdullah diutus ke Mukan. Hubaib bin Maslamah diberangkatkan ke Taflis dan Hudzaifah bin Asid dikirim untuk menghadapi orang-orang yang tinggal di pegunungan La'an. Di antara pasukan Suraqah tersebut yang meraih kesuksesan yang menonjol adalah Bukair bin Abdullah. Beliau diutus ke Mukan. Beliau memberikan surat perdamaian kepada penduduk Mukan dan surat itu adalah sebagai berikut: *بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا مَا أَعْطَى بَكِيرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَهْلَ مَوْقَانَ مِنْ جِبَالِ الْقَبِجِ الْأَمَانَ عَلَى أَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ وَمَلْتَهُمْ وَشِرَانَهُمْ عَلَى الْجَزَاءِ، دِينَارٍ عَلَى كُلِّ حَالٍ أَوْ قِيَمَتِهِ، وَالنَّصْحِ، وَدَلَالَةِ الْمُسْلِمِ وَنَزْلِهِ يَوْمَهُ وَلَيْلَتِهِ، فَلَهُمُ الْأَمَانُ مَا أَقْرَأُوا وَنَصَحُوا، وَعَلَيْنَا الْوَفَاءُ، وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ فَإِنْ تَرَكُوا ذَلِكَ وَاسْتَبَانَ مِنْهُمْ غَشٌّ فَلَا أَمَانَ لَهُمْ إِلَّا أَنْ يَسْلَمُوا الْغَشْشَةَ بِرِمْتِهِمْ، وَإِلَّا فَهُمْ مَتَمَلِّتُونَ شَهْدَ الشَّمَاخِ بْنِ ضَرَّارٍ وَالرَّسَارِسِ بْنِ جَوِيَةَ وَحَمَلَةَ بْنِ جَوِيَةَ* “*Bismillaahir rohmaanir rahiim*. Ini adalah surat dari Bukair bin Abdullah yang diberikan kepada penduduk Mukan di pegunungan Qabah. Mereka mendapatkan keamanan atas jiwa mereka, harta mereka, agama mereka dan syariat mereka dengan syarat, mereka hendaknya membayar jizyah yang jumlahnya sebesar satu dinar atau yang senilai dengan itu bagi setiap orang dewasa.”

Perjanjian yang berlangsung di berbagai tempat ini selalunya menyertakan kebebasan beragama dan melaksanakan syariat. Tuduhan yang selalu dilontarkan adalah, bahwa Islam menyebarkan agama dengan pedang. *Padahal* tidak ada seorang pun yang diperintahkan secara paksa untuk masuk Islam. “Dan tunjukkanlah niatan baik dan memandu arah jalan bagi orang-orang Islam dan berikanlah jamuan untuk sehari semalam. Selama memegang teguh perjanjian ini mereka akan aman dan tunjukkanlah selalu niatan baik dan menjadi tanggung jawab kami untuk setia kepada mereka. *Wallaahul musta'aaan*. Allah Maha Penolong. Namun jika mereka meninggalkan perjanjian ini dan melakukan suatu tipu daya, maka mereka tidak lagi aman. Namun mereka harus menyerahkan para penipu ini kepada pemerintah, jika tidak mereka juga akan dianggap berkomplot dengan mereka.” Ada empat-lima orang saksi yang ditetapkan menandatangani ini.<sup>1013</sup>

**Kemudian penaklukan Khurasan yang terjadi pada 21 Hijriah.** Rinciannya sebagai berikut. Setelah perang Jalula, Raja Iran Yazdegard sampai ke Ray. Penguasa di sana, Aban Jazwiyah menyerang Yazdegard dan merampas stempel Yazdegard lalu menyiapkan piagam (surat perjanjian) sesuai keinginannya sendiri. Kemudian cincin itu ia kembalikan kepada Yazdegard. Kemudian Aban datang kepada Hadhrat Sa'ad dan menyerahkan semua yang ditulis itu. Yakni piagam yang telah disiapkan itu ia serahkan kepada beliau. Yazdegard berangkat dari Rayy ke Ashfahan. Aban tidak menyukai Yazdegard tinggal di sana, oleh karena itu Yazdegard terpaksa berangkat ke Karman. Ia membawa serta api suci. Ia seorang penyembah api. Mereka selalu membawa api suci itu kemana pun mereka pergi.

Kemudian ia bermaksud pergi ke Khurasan dan bermukim di Maru. Ia menyalakan api suci di sana dan untuk itu ia membangun Kuil Api dan membuat taman yang berjarak *2 farsakh*, yaitu 6 mil dari Maru. Ia tinggal dengan damai di sana.

Ia melakukan korespondensi dengan para penduduk non-Arab di wilayah-wilayah taklukannya. Hubungan-hubungan kemitraannya meningkat hingga mereka semua patuh dan tunduk kepadanya. Ia juga membujuk orang-orang Persia di wilayah taklukkan dan juga Hurmuzan. Sebagai hasil dari bujuk rayu itu, mereka memutuskan ikatan kesetiaan dengan orang-orang Islam dan melakukan pemberontakan. Terinspirasi oleh mereka, penduduk Jabal dan Forouzan juga melanggar perjanjian dan melakukan pemberontakan. Jabal adalah satu daerah terkenal di Iraq yang mencakup Ashfan, Zanjan, Qazvin, Hamdzan, Re dan sebagainya. Ferozan adalah nama satu kampung di Ashfan. Singkatnya, atas dasar faktor-faktor tersebut, Amirul Mukminin Hadhrat 'Umar (ra) memberikan izin kepada orang-orang Islam untuk menyerang wilayah-wilayah di Iran dan memasukinya. Maka penduduk Kufah dan Bashrah berangkat dan sesampainya di wilayah Iran, mereka menyerang dengan dahsyat.

**Ahnaf bin Qais berangkat ke arah Farakhsan. Di perjalanan beliau menguasai Meherjan Qazaq.** Meherjan Qazaq adalah satu wilayah yang luas di antara pegunungan-pegunungan dari Halwan hingga Hamdzan yang mencakup beberapa kota dan desa. Kemudian terus melangkah maju hingga ke arah Ashfan, maka pada waktu itu penduduk Kufah mengepung Jay. Jay adalah nama satu kota kuno di

1013 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-22 (اثننتين وعشرين), pembahasan penaklukan al-Bab (مفتح الباب).

pinggiran Ashfan yang di masa sekarang ini merupakan tempat yang kosong. Di kalangan orang-orang non Arab biasa disebut Absharistan. Untuk itu mereka masuk ke Khurasan melalui Thabsan dan menguasai dengan serangan pedang di Harat. Thabsan adalah kota pinggiran yang terletak di antara Naisabur dan Ashfan. Di Persia, ini dibaca Thabs sebagai bentuk tunggal.

**Harat adalah salah satu kota yang besar dan termasyhur di antara kota-kota yang masyhur di Khurasan.** Di sana beliau menetapkan Sahar bin Fulan ‘Abdi sebagai wakil beliau dan kemudian terus melangkah maju menuju Shah Jahan. Maru Shah Jahan adalah yang paling masyhur di antara kota-kota dan desa-desa di Khurasan. Ini terletak sejauh 210 mil dari Naisabur. Selama masa ini tidak ada pertempuran dengan siapapun, oleh karena itu Mathraf bin Abdullah bin Asy-Syakhir dikirim ke Naisabur dan Harits bin Hasan diutus ke arah Sarkhas. Sarkhas juga adalah satu kota tua dan besar di pinggiran Khurasan yang terletak di antara Naisabur dan Maru.

**Singkatnya, ketika Ahnaf bin Qais tiba di dekat Mard Shah Jahan, maka Yazdegard pergi ke Maruruz** dan tinggal di sana. Dinamakan Maruruz karena *Maru* artinya adalah batu putih yang di dalamnya api dinyalakan, tidak berwarna hitam, tidak juga merah. Sedangkan *Ruz* dalam bahasa Parsi artinya sungai. Seolah ini adalah *Maru* sungai. Ini terletak di sebuah sungai besar berjarak sejauh 5 hari perjalanan dari Mard Shah Jahan.

Ahnaf bin Qais menetap di Mard Shah Jahan. Sesampainya di Maruruz, dikarenakan ketakutan yang sangat Yazdegard memohon bantuan dari beberapa penguasa. Ia meminta bantuan dari Khaqan. Ia juga menulis kepada Raja Saghad supaya diberikan bantuan pasukan. Saghad adalah daerah yang di dalamnya terletak Samarqand, Bukhara dan sebagainya. Ia juga meminta bantuan kepada Kaisar China.

Ahnaf bin Qais menetapkan Haritsah bin Nu’man al-Baliyy sebagai wakilnya di Maru Shah Jahan dan pada masa itu tentara Kufah telah sampai pada Ahnaf bin Qais di bawah pimpinan keempat petinggi mereka. Ketika semua prajurit telah tiba di Merw Shah Jahan, Ahnaf bin Qais menggerakkan pasukannya dari Merw Shah Jahan ke arah Merw Ruz.

Tatkala Yezdegerd menerima berita ini, ia pergi ke arah Balkh. Balkh pun adalah sebuah kota indah di Khurasan yang berada di dekat sungai Jihun. Jadi, Ahnaf bin Qais bermukim di Merw Ruz. Ketika bala tentara Kufah berangkat langsung menuju Balkh, Ahnaf bin Qais pun pergi menyusul mereka. Akhirnya, pasukan Kufah berhadapan dengan pasukan Yezdegerd di Balkh dan kedua pasukan saling bertempur. Sebagai hasilnya, Allah Ta’ala menumbangkan Yezdegerd dan ia lari seraya pergi menyeberangi sungai dengan membawa pasukan Irannya. Di saat itu pun Ahnaf bin Qais telah bergabung dengan prajurit Kufah. Allah Ta’ala saat itu telah menjadikan Balkh takluk melalui tangan mereka, sehingga Balkh pun tercatat dalam kemenangan-kemenangan [yang diraih] Ahli Kufah. Setelahnya, seluruh penduduk Khurasan baik yang melarikan diri atau bertahan di bentengnya, serta penduduk dari Nishapur hingga Tokharistan, semuanya mulai berdatangan untuk berdamai. Tokharistan adalah wilayah yang terdiri dari banyak kota dan berbatasan dengan Khurasan. Kota terbesarnya adalah Talikan.

Ahnaf bin Qais lalu kembali ke Merw Ruz dan bermukim di sana. Maka dari itu beliau mengangkat Rabi’ bin Amir yang merupakan tokoh terpendang Arab sebagai pemimpin yang menggantikan beliau di Takharistan. Ahnaf bin Qais mengirimkan kabar penaklukan Khurasan ke hadapan Hadhrat ‘Umar. Mendengar kabar penaklukan Khurasan, Hadhrat ‘Umar bersabda, “saya [sebelumnya] ingin agar jangan ada pasukan yang dikirim melawan mereka dan saya ingin agar antara kita dan mereka ada sungai api yang membentang”. (orang-orang berkata, [seolah] kita ingin menguasai wilayah dan menduduki negeri-negeri. Hadhrat ‘Umar justru berkehendak bahwa beliau tidaklah berkeinginan untuk mengirimkan pasukan).

Mendengar sabda Hadhrat ‘Umar ini, Hadhrat Ali berkata, “Wahai Amirul Mukminin, mengapa Tuan berkata demikian?”

Hadhrot ‘Umar bersabda, “Alasannya adalah, penduduk di sana akan mengingkari janji dan melanggar untuk yang ketiga kalinya, sehingga akan perlu mengalahkan mereka untuk ketiga kalinya”.

Di dalam riwayat lain disebutkan bahwa Hadhrat Ali bin Abi Talib bersabda, “Tatkala berita penaklukan Khurasan tiba, Hadhrat ‘Umar bersabda, “saya ingin agar antara kita dan mereka ada sungai api yang membentang.”

Atas hal ini Hadhrat Ali berkata, “Wahai Amirul Mukminin, ini adalah kegembiraan. Apa yang menjadikan Tuan khawatir?” (kemenangan telah diraih, namun beliau bersabda agar dibuat suatu penghalang).

Hadhrt ‘Umar bersabda, “Ya, ini adalah hal yang menggembirakan. Namun yang menjadi kekhawatiran adalah, mereka ini akan melanggar janji untuk yang ketiga kalinya”.

Di dalam riwayat lain disebutkan yaitu ketika Hadhrt ‘Umar mengetahui bahwa Ahnaf bin Qais telah menduduki kedua kota di Merw, serta mereka pun telah menaklukan Balkh, lantas Hadhrt ‘Umar bersabda, “Ahnaf bin Qais adalah pemimpin bangsa timur.”

Hadhrt ‘Umar lalu menulis ke Ahnaf bin Qaif, “Janganlah Anda menyeberang sungai dan tetaplah bermukim di daerah sebelumnya. Pergunakanlah terus cara yang Anda upayakan ini untuk memasuki Khurasan. Dengan cara ini, pertolongan Tuhan dan kemenangan akan selalu mengiringi langkah Anda. Jadi, hindarilah menyeberangi sungai karena ini akan merugikan Anda.”

Yezdegerd sebelumnya telah meminta bantuan kepada negeri-negeri tetangga, namun mereka tidak kunjung memberi bantuan secara khusus. Namun sekarang ini Yezdegerd sendiri berlari dari negerinya sendiri untuk meminta bantuan kepada mereka dan setelah mendapatkan bantuan dari negeri-negeri itu, ia lantas berupaya untuk menguasai kembali negerinya.

Seorang pemimpin Turki, Khaqan, datang membantunya dengan membawa pasukan. Balkh adalah satu kota indah di Khurasan yang terletak di sisi sungai Jihun dan berpenduduk 20.000 Muslim. Ahnaf telah menumbangkan 3 prajurit berkuda Turki sehingga membuat panglima mereka, Khaqan menjadi bimbang dan lantas kembali.

Kaisar Tiongkok, setelah mereka mendengar peristiwa dan ihwal kaum Muslim, ia menulis ke Yezdegerd, “Apa yang disampaikan oleh duta Anda terkait sifat-sifat kaum Muslim, menurut saya seandainya mereka dihadapkan pada gunung sekalipun, mereka akan meruntuhkannya, sehingga apabila saya datang membantu Anda, sementara kaum Muslim tetap pada sifat-sifat itu sebagaimana yang duta Anda sampaikan kepada saya, maka mereka pun pasti akan merampas tahta saya dan hal ini tidak akan saya biarkan. Oleh karena itu, berdamailah Anda dengan mereka”.

Alhasil Yezdegerd berpindah-pindah ke berbagai kota hingga ia pun terbunuh di masa kekhalifahan Hadhrt ‘Utsman (ra).<sup>1014</sup>

Ahnaf bin Qais lalu menyampaikan kabar suka kemenangan ini serta mengantarkan harta ganimah ke hadapan Hadhrt ‘Umar. Hadhrt ‘Umar mengumpulkan kaum Muslim dan bersabda, (tulisan terkait kemenangan tersebut dibacakan atas perintah Hadhrt ‘Umar), lalu Hadhrt ‘Umar bersabda dalam khotbahnya, *إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى ذَكَرَ رَسُولَهُ صَ وَمَا بَعَثَهُ بِهِ مِنَ الْهُدَى، وَوَعَدَ عَلَى اتِّبَاعِهِ مِنْ عَاجِلِ النَّوَابِ وَأَجَلِهِ خَيْرَ الدُّنْيَا*, «هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ»<sup>\*</sup> “*Sesungguhnya Allah tabaraka wa ta’ala* menyebutkan sosok Rasul-Nya (saw.) dan menyebutkan perihal petunjuk ini yang turun bersama kedatangan beliau (saw.). Kepada orang-orang yang mengikuti beliau (saw.), Allah telah menjanjikan ganjaran yang segera kepada mereka serta kebaikan yang langgeng di dunia dan akhirat.”

Hadhrt ‘Umar lalu menilawatkan ayat berikut: *هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَى وَدِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ* “Dialah yang telah mengutus rasul-Nya dengan petunjuk dan agama yang benar agar Dia mengunggulkannya atas semua agama meskipun orang-orang musyrik tidak menyukainya.”

Lalu Hadhrt ‘Umar bersabda, *فَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْجَرَ وَعَدَهُ، وَنَصَرَ جُنْدَهُ أَلَا إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَهْلَكَ مَلِكَ الْمَجُوسِيَّةِ، وَفَرَّقَ شَمْلَهُمْ، فَلَيْسُوا يَمْلِكُونَ مِنْ بِلَادِهِمْ شَيْئًا يَضُرُّ بِمُسْلِمٍ أَلَا وَإِنَّ اللَّهَ قَدْ أَوْرَثَكُمْ أَرْضَهُمْ وَدِيَارَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ وَأَبْنَاءَهُمْ، لِيَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ! أَلَا وَإِنَّ الْمَصْرِيْنَ مِنْ مَسَالِحِهَا الْيَوْمَ كَأَنْتُمْ وَالْمَصْرِيْنَ فِيمَا مَضَى مِنَ الْبُعْدِ، وَقَدْ وَعَلُوا فِي الْبِلَادِ، وَاللَّهِ بَالِغُ أَمْرِهِ، وَمَنْجَزُ وَعْدِهِ، وَمُتَّبِعُ آخِرِ ذَلِكَ أَوْلَاهُ، فَفَعَلُوا فِي أَمْرِهِ عَلَى رَجُلٍ يُوفِّ لَكُمْ بِعَهْدِهِ، وَيُؤْتِكُمْ وَعْدَهُ، وَلَا تَبَدَّلُوا وَلَا تُغَيِّرُوا، فَيَسْتَبْدِلَ اللَّهُ بِكُمْ غَيْرَكُمْ، فَإِنِّي لَا أَخَافُ عَلَى هَذِهِ* “Segala puji bagi Allah, yang telah menyempurnakan janji-Nya dan telah membantu

1014 Yezdegerd terbunuh oleh orang Persia sendiri dalam pertengkaran sesama kaum Persia.

laskar-Nya. Dengarlah! Allah telah meruntuhkan kekaisaran Majusi dan telah meluluh lantakkan persatuan mereka hingga tidak lagi tersisa sejengkal tanahpun pada mereka yang dengannya mereka dapat mencederai umat Muslim. Dengarlah! Allah telah menjadikan Anda sekalian pewaris bagi tanah, rumah, harta benda dan keturunan mereka supaya mereka dapat melihat bagaimana amalan yang akan Anda lakukan. Perhatikanlah hal ini dengan seksama! Sebelum Anda sekalian, banyak bangsa yang juga memiliki kemampuan bersenjata (Hadhrat ‘Umar tengah bersabda memberi nasihat kepada segenap Muslim). Ingatlah hal ini dengan sebaik-baiknya, bahwa dahulu banyak bangsa yang juga memiliki kemampuan bersenjata dan di masa lampau pun banyak bangsa beradab yang telah menaklukkan negeri-negeri yang jauh. Allah-lah yang akan menjalankan perintah-Nya dan akan memenuhi janji-Nya, serta membangkitkan suatu kaum setelah kaum lain. Jadi, dalam menjalankan perintah-perintah-Nya, ikutilah oleh kalian sosok yang akan memenuhi janji-Nya dan memperlihatkan pemenuhan janji-Nya itu kepada Anda sekalian. Janganlah sampai ada perubahan di dalam keadaan Anda sekalian; jika tidak, Allah akan menggantikannya dengan orang selain Anda.” (jika Anda berubah, melupakan agama sendiri dan tidak mengamalkan perintah-perintahnya maka Allah Ta’ala akan membangkitkan kaum lain)

Hadhrat ‘Umar lalu bersabda, “saat ini saya hanya mengkhawatirkan kerusakan dan kehancuran umat Muslim. Saya tidak mengkhawatirkan apakah musuh akan menumbangkan umat Muslim, tetapi yang dikhawatirkan dari umat Muslim hanyalah kerusakan dan kehancuran umat Muslim. Dan inilah yang ditakutkan.”<sup>1015</sup> (sekarang kita tengah menyaksikan dan tengah terbukti benar, bagaimana Muslim saling membunuh dan menghabiskan Muslim lainnya, menyerang satu sama lain, satu negeri menyerang negeri lain dan mereka mengatakan ini sebagai jihad, namun yang terjadi kaum Muslim tengah membunuh Muslim lainnya).

**Penaklukan Istakhr. Istakhr adalah salah satu kota besar di Persia.** Ini adalah tempat suci dan pusat Kekaisaran Sassaniah di masa silam. Di sini pun ada tempat kuno untuk pemujaan api, yang pengawasannya langsung dibawah kaisar Iran. Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘As telah membulatkan tekad dan bergerak menuju Istakhr, kemudian terjadi pertempuran dengan pasukan Istakhar di daerah Jur. Di sana, Kaum Muslim bertempur dengan sekuat tenaga dan Allah Ta’ala menganugerahkan kemenangan kepada kaum Muslim dalam melawan musuh di Jur. Banyak yang terbunuh dan melarikan diri.

Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘As menghimbau kaum kafir untuk membayar jizyah dan menjadi warga *dzimmi*. Maka dari itu mereka menyampaikan surat jawaban mereka dan Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘As pun bersurat menyurat dengan mereka. Pada akhirnya, pemimpin mereka, Hurmuz menerima ajakan beliau ini serta bersedia untuk membayar jizyah. Alhasil, mereka yang melarikan diri atau tercerai-berai saat panaklukan Istakhar pun kembali ke tempat aman mereka bersama syarat pembayaran jizyah ini. Setelah kekalahan musuh, ‘Utsman bin Abul ‘Ash mengumpulkan semua harta ganimah dan mengeluarkan bagian *khumusnya* lalu mengirimkannya kepada Hadhrat ‘Umar sementara sisanya disimpan untuk kelak dibagikan untuk kaum Muslim. Beliau melarang prajurit Muslim dari tindak perampasan dan memerintahkan pengembalian barang rampasan. (terhadap apa saja yang telah dirampas, panglima pasukan menyuruh untuk mengembalikannya).

Kemudian Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘Ash mengumpulkan semua orang dan bersabda, **إن هذا الأمر لا يزال مقبلاً، ولا يزال أهله معافين مما يكرهون، ما لم يغلوا، فإذا غلوا رأوا ما ينكرون ولم يسد الكثير مسد القليل اليوم** “Perkara kita akan senantiasa berkaitan dengan kemajuan dan kita akan terus terjaga dari segala kesulitan, selama kita tidak melakukan perampasan dan pengkhianatan. Jika kita mulai berkhianat atas harta ganimah ini, maka hal yang dibenci ini akan tampak dari dalam diri kita. Ulah buruk ini akan menenggelamkan sebagian besar kita semua.”

(jika Anda berkhianat, mencuri, maka perilaku inilah yang akan menenggelamkan Anda semua dan inilah yang tampak pada umat Muslim dewasa ini, yaitu mereka saling merampas dan bertempur. Dimana mereka ada, di sanalah ada perampasan dan pertikaian; dan perilaku buruk mereka ini meluas di segala segi dan mencemari wajah Islam dimanapun di dunia)

1015 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-22 (سنة اثنتين وعشرين), pembahasan perjalanan Yazdegerd (ذكر مصير يزديجرد إلى خراسان وما كان السبب في ذلك).

إِنَّ اللَّهَ إِذَا أَرَادَ بِقَوْمٍ خَيْرًا كَفَّهُمْ، وَوَفَّرَ أَمَانَتَهُمْ، فَاحْفَظُوهَا، فَإِنَّ أَوَّلَ مَا تَفْقِدُونَ مِنْ دِينِكُمُ الْإِمَانَةَ، فَإِذَا فَقَدْتُمُوهَا جَدَّدَ لَكُمْ فِي كُلِّ يَوْمٍ فَقْدَانَ شَيْءٍ مِنْ أُمُورِكُمْ “Jika Allah Ta’ala menghendaki suatu kebaikan pada seseorang, maka Dia akan menghindarkannya dari segala corak keburukan dan akan melahirkan sikap amanah dan kejujuran di dalam dirinya. Oleh karena itu, jagalah segenap amanat (titipan)! Karena hal pertama dalam agama Anda yang akan terlepas adalah amanat. Tatkala sikap kejujuran ini memudar dalam diri Anda, setiap harinya akan ada kebaikan yang hilang dari diri Anda.” (Jika kejujuran hilang, kebaikan-kebaikan pun akan mulai terkikis).

**Di masa akhir kekhilafatan Hadhrat ‘Umar Faruq dan tahun pertama kekhalifahan Hadhrat ‘Utsman, Syahrak (شَهْرَكَ) melakukan pemberontakan** dan memperdaya para penduduk Persia, yang akibat dari perbuatannya ini bangsa Persia pun melanggar perjanjian. Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘Ash kembali dikirim untuk mengangguni gerakan mereka dan pasukan bantuan pun dikirim bersama dengan ‘Ubaidullah bin Mu’ammir (عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مَعْمِرٍ) dan Syibl bin Ma’bad al-Bajali (شَيْبَلُ بْنُ مَعْبَدِ الْبَجَلِيِّ). Lalu terjadi pertempuran hebat di wilayah Persia melawan musuh yang berakhir dengan terbunuhnya Syahrak dan putranya dan banyak juga orang-orang yang telah terbunuh. Saudara laki-laki Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘As, Hakam bin Abul ‘As (الْحَكَمُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ بْنِ بَشِيرِ بْنِ دُهْمَانَ) telah membunuh Syariq.<sup>1016</sup>

Berdasarkan sebuah riwayat, Hadhrat ‘Ala bin Hadrami pertama kali telah menaklukkan Istakhar pada tahun 17 Hijriah di masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar. Penduduk di sana melanggar perjanjian hingga akhirnya pemberontakan pun merebak. Untuk menanggulangnya, Hadhrat ‘Utsman bin Abul ‘As mengirim putra dan saudaranya yang akhirnya meredam pemberontakan tersebut dan membunuh Amir Istakhar yang bernama Syaraq.

**Fasa dan Dara Bajird. Hadhrat ‘Umar mengirim Hadhrat Sariyah bin Zunaim ke kota Fasa dan Dara Bajird.** Ini adalah peristiwa di tahun 23 Hijriah. Fasa adalah satu kota tua di Persia yang berjarak 216 Mil dari kota Shiraz. Dara Bajird adalah suatu kawasan yang luas di Persia yang di dalamnya terdapat Fasa dan kota-kota lainnya. Dalam topik dalil-dalil kenabian, terdapat riwayat dimana Hadhrat Ibnu ‘Umar menjelaskan bahwa Hadhrat ‘Umar memberangkatkan satu pasukan dibawah pimpinan Hadhrat Sariyah. Satu hari ketika Hadhrat ‘Umar bin Khattab tengah berpidato, tiba-tiba beliau menyeru dengan lantang, اَلْجَبَلُ يَا سَارِيَةَ, yakni, Wahai Sariyah, menyingkirilah ke gunung!

Ini tertera di Tarikh Tabari sebagai berikut: كَانَ عُمَرُ قَدْ بَعَثَ سَارِيَةَ بِنَ زُنَيْمِ الدَّوْلِيِّ إِلَى فَسَا وَدَارِ الْجَزْدِ، فَحَاصَرَهُمْ ثُمَّ إِنَّهُمْ تَدَاعَوْا فَأَصْحَرُوا لَهُ، وَكَثُرُوا فَأَتَوْهُ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ، فَقَالَ عُمَرُ وَهُوَ يَخْطُبُ فِي يَوْمِ جُمُعَةٍ: يَا سَارِيَةَ بِنَ زُنَيْمِ، اَلْجَبَلُ، اَلْجَبَلُ! وَلَمَّا كَانَ ذَلِكَ الْيَوْمَ وَإِلَى جَنْبِ الْمُسْلِمِينَ جَبَلٌ، إِنْ لَجْنَا إِلَيْهِ لَمْ يُوتُوا إِلَّا مِنْ وَجْهِ وَاحِدٍ، فَلَجْنَا إِلَى الْجَبَلِ، ثُمَّ قَاتَلُوهُمْ فَهَرَمُوهُمْ، فَأَصَابَ مَغَانِمَهُمْ، وَأَصَابَ فِي الْمَغَانِمِ سَفْطًا فِيهِ جَوْهَرٌ، فَاسْتَوْهَبَهُ الْمُسْلِمِينَ لِعُمَرَ، فَوَهَبُوهُ لَهُ فَبَعَثَ بِهِ مَعَ رَجُلٍ، وَبِالْفَتْحِ وَكَانَ الرُّسُلُ وَالْوَفْدُ يُجَازُونَ وَتَقَضَى لَهُمْ حَوَانِجُهُمْ، فَقَالَ لَهُ سَارِيَةُ: اسْتَفْرَضَ مَا تَبَلَّغَ بِهِ وَمَا تَخَلَّفَهُ لِأَهْلِكَ عَلَى جَانِبِكَ فَقَدِمَ الرَّجُلُ الْبَصْرَةَ، فَفَعَلَ، ثُمَّ خَرَجَ فَقَدِمَ عَلَى عُمَرَ، فَوَجَدَهُ يُطْعِمُ النَّاسَ، وَمَعَهُ عَصَاهُ الَّتِي يَرْجُرُ بِهَا بَعِيرَهُ، فَقَصَدَ لَهُ، فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ بِهَا، فَقَالَ: اجْلِسْ، فَجَلَسَ حَتَّى إِذَا أَكَلَ الْقَوْمُ أَنْصَرَفَ، فَقَالَ حِينَ انْتَهَى إِلَى بَابِ دَارِهِ: “Hadhrt ‘Umar mengirim Hadhrt Sariyah bin Zunaim ad-Dauli ke Fasa dan wilayah Dara Bajird. Setiba di sana, orang-orang di sana mengepung beliau dan rombongannya. Mereka (pihak pengepung) memanggil teman-teman sekutunya di sana untuk membantu. Orang-orang itu lalu bersatu di padang pasir untuk menyerang pasukan Muslim. Tatkala jumlah mereka lebih banyak, mereka pun mengepung umat Muslim di segala arah. Saat itu Hadhrt ‘Umar tengah menyampaikan khotbah Jumat dan beliau lantas berseru, اَلْجَبَلُ، اَلْجَبَلُ، يَا سَارِيَةَ بِنَ زُنَيْمِ yang artinya, ‘Wahai Sariyah bin Zunaim, ke gunung! Ke gunung!’

Saat itu ada sebuah gunung yang berada di dekat pemukiman pasukan Muslim. Jika mereka berlindung di sana, musuh hanya akan dapat menyerang dari satu arah saja. Alhasil, mereka pun berlindung di satu sisi gunung, lalu mereka bertempur dan mampu mengalahkan musuh dan mendapatkan banyak sekali harta ganimah. Diantara harta ganimah itu, ada satu peti kecil berisi perhiasan yang atas kesepakatan prajurit Muslim, mereka hadiahkan ke Hadhrt ‘Umar. Hadhrt Sariyah mengirimkan sekelompok utusan yang membawa peti beserta kabar gembira kemenangan ke hadapan Hadhrt ‘Umar.

1016 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصلة تاريخ الطبري), tahun ke-23 (ثلاث وعشرين), pembahasan penaklukan Istakhr (فتح إصطخر).

Tatkala utusan tersebut tiba di Madinah, saat itu Hadhrat ‘Umar tengah memberi jamuan kepada orang-orang dan di tangan beliau terdapat tongkat yang kerap beliau gunakan untuk menggiring Unta-unta. Utusan itu menyampaikan keinginannya untuk berbicara dengan Hadhrat ‘Umar sehingga Hadhrat ‘Umar pun mempersilakannya duduk dan ia pun menikmati kenduri itu. Tatkala ia selesai menikmati hidangan, Hadhrat ‘Umar beranjak pergi. Orang itu pun berdiri dan ikut berjalan di belakang beliau. Melihat ia yang ikut di belakang, Hadhrat ‘Umar beranggapan bahwa ia masih belum kenyang sehingga tatkala Hadhrat ‘Umar tiba di pintu rumah, beliau bersabda, ‘Masuklah ke dalam!’

Beliau pun memanggil khadim pemasak roti agar membawa hidangan untuknya yang terdiri dari roti [gandum], zaitun dan garam. Hadhrat ‘Umar bersabda kepadanya, ‘Makanlah!’

Ketika ia selesai makan, ia pun berkata, رَسُوْلُ سَارِيَةَ بْنِ رُنَيْمٍ يَا أَمِيْرَ الْمُؤْمِنِيْنَ ‘Wahai Amirul Mukminin, saya adalah utusan dari Sariyah bin Zunaim.’

Beliau menjawab, مَرْحَبًا وَأَهْلًا ‘Selamat datang.’

ثُمَّ أَدْنَاهُ حَتَّى مَسَّتْ رُكْبَتَهُ رُكْبَتَهُ، ثُمَّ سَأَلَهُ عَنِ الْمُسْلِمِيْنَ، ثُمَّ سَأَلَهُ عَنِ سَارِيَةَ بْنِ رُنَيْمٍ، فَاخْبَرَهُ، ثُمَّ أَخْبَرَهُ بِقِصَّةِ الدَّرَجِ، فَنظَرَ إِلَيْهِ ثُمَّ صَاحَ بِهِ، ثُمَّ قَالَ: لَا وَلَا كَرَامَةَ حَتَّى تَقْدَمَ عَلَى ذَلِكَ الْجُنْدِ فَتُقْسِمَهُ بَيْنَهُمْ فَطَرَدَهُ، فَقَالَ: يَا أَمِيْرَ الْمُؤْمِنِيْنَ، إِنِّي قَدْ أَنْصَبْتُ إِبِلِي وَاسْتَقْرَضْتُ فِي جَانِبِي، فَأَعْطِنِي مَا أَتَبَلَّغُ بِهِ، فَمَا زَالَ عَنْهُ حَتَّى أَبْدَلَهُ بَعِيْرًا بِبَعِيْرِهِ مِنْ إِبِلِ الصَّدَقَةِ، وَأَخَذَ بَعِيْرَهُ فَأَدْخَلَهُ فِي إِبِلِ الصَّدَقَةِ، وَرَجَعَ Ia pun kemudian mendekati Hadhrat ‘Umar hingga lututnya pun bersentuhan dengan lutut Hadhrat ‘Umar. Kemudian Hadhrat ‘Umar bertanya kepadanya perihal keadaan umat Muslim. lalu Hadhrat ‘Umar bertanya tentang Hadhrat Sariyah dan ia pun mengabarkannya kepada beliau.

Kemudian ia menjelaskan perihal peti itu dan Hadhrat ‘Umar melihatnya; lalu dengan nada tinggi Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Tidak. Tidak ada hal yang berharga di dalamnya. Pergilah menuju pasukan Islam dan bagikanlah ini diantara mereka. Bagilah perhiasan yang dikirim kepada saya ini untuk pasukan Muslim.’

Ia menjawab, ‘Wahai Amirul Mukminin, unta saya telah kepayahan dan saya pun telah berhutang karena berharap akan hadiah itu. Hudhur, berikanlah sedikit kepada saya yang dengannya saya dapat menutupinya.’

Ia terus bersikeras hingga Hadhrat ‘Umar pun mengganti untanya dengan satu diantara unta-unta untuk sedekah dan memasukkan untanya diantara kawanan unta untuk sedekah. Dalam keadaan luput dan tertunduk, utusan itu pun tiba di Basrah dan mengamalkan perintah Hadhrat ‘Umar tersebut.”<sup>1017</sup>

Dijelaskan juga, رَجَعَ الرَّسُوْلُ مَغْضُوْبًا عَلَيْهِ مَحْرُوْمًا حَتَّى قَدِمَ الْبَصْرَةَ، فَنَفَذَ لِأَمْرِ عُمَرَ، وَقَدْ كَانَ سَأَلَهُ أَهْلَ الْمَدِيْنَةِ عَنْ سَارِيَةَ، وَعَنِ الْفَتْحِ وَهَلْ سَمِعُوا شَيْئًا يَوْمَ الْوَقْعَةِ؟ فَقَالَ: نَعَمْ، سَمِعْنَا: يَا سَارِيَةَ، الْجَبَلِ، وَقَدْ كَدْنَا نَهْلَكَ، فَلَجَأْنَا إِلَيْهِ، فَفَتَحَ اللَّهُ عَلَيْنَا “Tatkala utusan itu datang ke Madinah dengan membawa kabar gembira kemenangan, penduduk Madinah pun bertanya kepadanya tentang Hadhrat Sariyah serta kemenangannya dan berkata, “Apakah di hari pertempuran, kaum Muslim mendengarkan suatu suara?”

Ia menjawab, نَعَمْ، سَمِعْنَا: يَا سَارِيَةَ، الْجَبَلِ، وَقَدْ كَدْنَا نَهْلَكَ، فَلَجَأْنَا إِلَيْهِ، فَفَتَحَ اللَّهُ عَلَيْنَا yakni, “Wahai Sariyah, menyingkirlah ke arah gunung”

Pada saat itu kami sudah terdesak. Lalu kami berlindung ke arah gunung, akhirnya Allah Ta’ala memberikan kemenangan kepada kami.”<sup>1018</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan peristiwa tersebut, bersabda, “Tertulis satu kejadian berkenaan dengan Hadhrt ‘Umar. Pada masa kekhalifahan beliau, suatu hari beliau tengah menyampaikan khotbah di mimbar. Tiba tiba secara spontan beliau mengucapkan kalimat yang berbunyi, ‘Yaa Saariyatul Jabal! Ya Saariyatul Jabal!’ – ‘Wahai Sariyah! Naiklah ke gunung! Wahai Sariyah! Naiklah ke gunung!’

1017 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصلة تاريخ الطبري) tahun ke-23 (ثلاث وعشرين), pembahasan penaklukan Fasa dan Darabajard ( ذكر فتح فسا ) (ودار الجرد).

1018 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصلة تاريخ الطبري) tahun ke-23 (ثلاث وعشرين), pembahasan penaklukan Fasa dan Darabajard ( ذكر فتح فسا ) (ودار الجرد).

Karena apa yang beliau ucapkan itu, tidak ada kaitannya dengan khotbah yang beliau sampaikan, kemudian orang-orang bertanya kepada beliau, ‘Apa yang tuan katakan ini?’

Beliau ra bersabda: ‘Ditampakkan kepada saya, Sariyah, seorang komandan laskar Islam tengah berdiri, disisi lain musuh tengah menggempur dari arah sisi, sehingga pasukan Muslim terdesak dan hampir kalah. Pada saat itu saya melihat ada sebuah gunung yang dengan menaikinya dapat terhindar dari serangan musuh, untuk itu saya menyeru mereka untuk naik ke gunung.’

Belum berlalu beberapa hari, diterima kabar dari Sariyah persis seperti apa yang terjadi. Saat itu mereka mendengar suara yang sama dengan suara Hadhrat ‘Umar yang memperingatkan mereka dari bahaya. Lalu kami naik ke gunung sehingga terhindar dari serangan musuh. Dari kejadian ini dapat diketahui bahwa saat itu lisan Hadhrat ‘Umar lepas dari kendali dan berada dibawah kekuasaan Dzat Yang Maha Kuasa dan Mutlak yang bagiNya jarak tidak berarti.”

Hadhrat Masih Mauud as juga bersabda mengenai peristiwa ini, “Kita pun mengatakan bahwa tuduhan yang dilontarkan kepada para sahabat Rasulullah (saw) bahwa tidak terbukti mereka mendapatkan ilham sebagai tuduhan yang sama sekali keliru dan tidak berdasar, karena berdasarkan Hadits-Hadis sahih, terbukti bahwa para sahabat menerima banyak ilham dan mengalami kejadian yang luar biasa. Hadhrat ‘Umar mendapatkan kabar dari Allah Ta’ala berkenaan dengan keadaan pasukan Sariyah yang tengah dalam kondisi bahaya yang mana hal itu diriwayatkan oleh Baihaqi dari Ibnu ‘Umar. Jika itu bukan Ilham, lantas apa lagi. Kemudian suara yang beliau serukan yang berbunyi: Yaa Saariyatul Jabal, Yaa Saariyatul Jabal yang diucapkan oleh beliau yang saat itu tengah berada di Madinah, namun suara tersebut dapat terdengar oleh Komandan Sariyah dan laskarnya pada jarak yang sangat jauh dengan perantaraan kudrat ghaib, jika kejadian itu bukan hal yang ajaib lantas apa lagi?”

**Selanjutnya berkenaan dengan perang Karmaan yang terjadi pada tahun 23 Hijriah.** Karmaan dapat ditaklukan dibawah kepemimpinan Hadhrat Suhail Bin Adi, dalam Riwayat lain dikatakan bahwa komandan pasukan adalah Abdullah Bin Budail. Komandan Pasukan penerobos Hadhrat Suhail adalah Nasir Bin Amru Bajali. Penduduk Karman berkumpul untuk menghadapi mereka. Mereka bertempur dari daerah dekat dengan kampung halamannya. Akhirnya Allah Ta’ala membuat meeka cerai berai dan pasukan Muslim menghentikan jalannya. Nasir berhasil membunuh para pemimpin besar mereka.

Demikian pula, Hadhrat Suhail Bin Adi dengan perantaraan pasukan kampung dapat menghentikan jalan musuh hingga Jiraf. Hadhrat Abdullah pun tiba di sana melalui jalan Syir dan seperti yang diharapkan, mereka mendapatkan banyak unta dan kambing di daerah tersebut. Mereka menghitung total harga hewan ternak tersebut Disebabkan harganya lebih tinggi dari harga di Arab, sehingga timbul perbedaan pendapat. Untuk itu disampaikan kepada Hadhrat ‘Umar. Hadhrat ‘Umar membalas surat mereka, bersabda ditetapkan harga sesuai dengan harga daging unta Arab dan unta unta inipun serupa, jika menurut hemat kalian harganya lebih tinggi, maka tingkatkanlah harganya. Hrta yang diteima, tetapkanlah harga hewan hewan tersebut sesuai dengan itu.

**Tertulis dalam Riwayat, pada masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar Hadhrat Abdullah Bin Budail Bin Waraqa Khaza’I menaklukan Karmaan.** Setelah penaklukan Karmaan, mereka datang ke Tabsiin, dari sana datang menemui Hadhrat ‘Umar dan berkata: saya telah menaklukan Tabsin, mohon kiranya tuan dapat menghadiahkan dua tanah ini kepada saya. Ketika Hadhrat ‘Umar beriradah untuk menghadiahkan kedua tanah itu kepadanya, seseorang berkata kepada beliau bahwa kedua area tersebut merupakan daerah yang sangat luas dan merupakan pintu Khurasan. Setelah itu Hadhrat ‘Umar (ra) membatalkan iradah untuk menghadiahkan kedua area tersebut kepadanya.

**Penaklukan Sajastaan terjadi pada tahun 23 Hijriah.** Sajastaan merupakan daerah yang lebih luas dari Khurasan dan perbatasannya melebar hingga daerah daerah yang sangat jauh. Daerah ini terletak diantara Sindh dan sungai Balkh. Perbatasan-perbatasannya sangat sulit untuk dilalui dan penduduknya sangat padat. Sajastaan disebut juga Sestaan. Orang Iran menyebut Sajastaan juga dengan Sestaan. Seorang pejuang Iran yang terkenal, Rustam berasal dari daerah ini. Daerah ini tertelak di sebelah utara Karman. Pemimpinnya bernama Zaranj. Pada zaman dulu daerah ini adalah daerah yang luas dan

memiliki keutamaan yang khas pada masa Hadhrat Muawiyah. Penduduknya sering berperang melawan Turki Kangghar dan kaum kaum lainnya.

**Ashim Bin Amru juga mengarahkan agresinya ke Sajastaan.** Abdullah Bin Umair juga bergabung dengannya dengan membawa pasukan. Terjadilah pertempuran dengan penduduk Sajastaan didaerah yang tidak jauh dan pasukan Muslim berhasil mengalahkannya. Pasukan Sajastaan melarikan diri, namun pasukan Muslim mengejanya dan mengepungnya didaerah Zaranj. Seiring dengan itu, pasukan Muslim berhasil menaklukan berbagai daerah yang memungkinkan. Pada akhirnya, Penduduk Sajastaan mengajukan perdamaian dan secara resmi meminta pihak Muslim untuk menyetujui janji damai. Dan juga meminta persetujuan syarat Pada surat perjanjian damai agar hutan hutan mereka dianggap sebagai area peternakan yang aman. Untuk itu, Ketika Muslim melewati daerah itu, menghindari hutan hutan mereka, supaya jangan sampai menimpakan kerugian kepada mereka sehingga ditetapkan melanggar perjanjian. Sedemikian rupa berhati hatinya pasukan Muslim. Alhasil, penduduk Sajastaan setuju untuk memberikan kharaj (cukai hasil tanah yang dikenakan ke atas orang bukan Islam) dan pihak Muslim mengambil tanggung jawab untuk menjaga mereka.

**Penaklukan Makran terjadi pada tahun 23 Hijriah.** Invasi tersebut dipimpin oleh Hakam Bin Amru. Sekarang disebut dengan Makran, pada sejarah zaman dulu tertulis Mukran. Makran dapat ditaklukan dibawah pimpinan Hakam Bin Amru. Namun setelah itu Syihab Bin Makhariq, Suhail Bin Addi dan Abdullah Bin Abdullah juga bersama lasyarkanya bergabung dengan mereka. Pihak Muslim Bersatu untuk menghadapi raja Sindh dan berhasil mengalahkannya. Hakam Bin Amru menyampaikan kabar kemenangan dan juga Harta Ghanimah melalui Saharabdi. Beliau meminta petunjuk berkenaan dengan gajah gajah yang termasuk kedalam harta ghanimah.

Ketika Hadhrat ‘Umar (ra) mendapatkan kabar kemenangan, Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya berkenaan dengan tanah Makran kepadanya. Ia pun menjawab, “Wahai Amirul Mukminin! Tanah lapangannya yang halus pun keras layaknya bukit dan disama sangat kekurangan air, buah buhannya rusak dan musuh musuh di sana sangat berani. Di sana keburukan lebih dominan dibanding kebaikan. Jumlah banyak pun Nampak sedikit dan jumlah sedikit menjadi sia sia. Bagiannya yang terdahulu lebih buruk lagi dari itu.”

Hadhrot ‘Umar (ra) bersabda berkenaan dengan gaya bicaranya, bersabda, “Apakah Anda sedang berpantun atau mengabarkan keadaan sebenarnya?”

Ia berkata, “Saya tengah menyampaikan hakikat sebenarnya kepada tuan.”

Hadhrot ‘Umar (ra) bersabda, “Jika Anda menyampaikan hakikat, maka demi Tuhan! Laskar saya tidak akan menyerang ke sana.” Beliau (ra) menuliskan surat perintah kepada Hakam Bin Amtu dan Hadhrot Suhail. Beliau juga memerintahkan, “Diantara laskar kalian berdua tidak boleh ada yang menempuh Langkah mendahului Makran dan batasilah hingga daerah seberang sungai. Beliau juga memerintahkan untuk menjual gajah-gajah itu ke negeri-negeri Muslim lalu membagikan harta yang dihasilkan darinya untuk para pasukan.”<sup>1019</sup> Keterangan lebih lanjut mengenai perang tersebut dikutip dari Tarikh ath-Thabari.

**Berkenaan dengan perang tersebut Allamah Syibli memberikan catatan sebagai berikut,** “Batas terakhir Penaklukan al-Faruq adalah Makran, namun ini adalah keterangan Tabari. Menurut Riwayat Sejarahwan Baladuri, pasukan sampai daerah-daerah terjal di Dibal dan Thana. Jika memang ini benar, maka pada zaman Hadhrot ‘Umar (ra), Islam sudah menginjakkan kaki di Sindh dan Hind.” Begitu juga, tertulis dalam catatan kaki bahwa saat ini setengah bagian Makran disebut dengan Baluchistan. Meskipun Baladuri menulis batas penaklukan Faruqi hingga Debal di kota Sindh, namun Tabari menetapkan Makran sebagai batas akhir kemenangan.”<sup>1020</sup>

Saat ini masih membahas berkenaan dengan riwayat Hadhrot ‘Umar (ra), akan saya lanjutkan lagi pada kesempatan lain.

---

1019

1020 Shibli Nu‘mani, al-Farooq, [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha‘at, 2004], p. 157

Setelah jumat nanti saya akan meresmikan Radio Internet Turki. Radio channel ini diberi nama “Islam Ahmadiyah sisi” yang artinya suara Islam Ahmadiyah yang alhamdulillah saat ini siap mengudara 24 jam setiap harinya. Radio ini dapat dinikmati di seluruh dunia dengan menggunakan tablet, HP Smartphone dan laptop dengan melalui sebuah link. Satu paket yang berlangsung 4 jam akan diulang sebanyak 6 x dalam satu hari. Dalam paket tersebut ditayangkan satu jam tilawat dengan terjemahan bahasa turki, Hadits Nabi Saw dan Kalamul Imam Hadhrat Masih Mauud as. Akan ditayangkan juga terjemahan khotbah saya dalam Bahasa Turki dan juga majlis soal jawab.

Lebih dari 20 negara didunia dapat memanfaatkan radio ini untuk tujuan tabligh dan Tarbiyat Insha Allah. 20 lebih negara dapat memanfaatkannya baik untuk tujuan tabligh maupun tarbiyat. Misalnya Azerbaijan, Georgia dan negeri negeri yang menggunakan Bahasa Turki. Banyak juga yang dulunya merupakan bagian dari negara Rusia yang didalamnya Bahasa Turki digunakan juga. Begitu juga negri Turki dan semua negeri Eropa yang didalamnya banyak dijumpai warga negara Turki, mereka dapat memanfaatkan kanal ini. Departemen Tabligh Jerman mendapatkan taufik untuk memelopori radio ini. Semoga Allah Ta’ala memberikan ganjaran kepada mereka dan memberkati program ini dari berbagai sisi. Saya akan meresmikannya nanti setelah jumah.

**Setelah shalat jumat nanti saya akan pimpin shalat jenazah ghaib. Perlu juga saya sampaikan bahwa jenazah Saudara Taalay Ahmad** masih belum tiba, mungkin akan memakan waktu beberapa hari. Setelah tiba nanti, kita akan melaksanakan shalat jenazah untuk beliau, insya Allah dan sekaligus akan disampaikan (zikr e khair) berkenaan dengan beliau.

**Beberapa almarhum dan almarhumah yang akan dishalatkan jenazah ghaibnya pada hari ini, yang pertama adalah Muhammad Al-Mukhtar Kabka Sahib**, penduduk Marakisy yang wafat pada usia 73 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau baiat pada tahun 2009. Seorang Ahmadi yang sangat mukhlis. Setelah baiat, setiap saat beliau menyibukkan diri untuk mengkhidmati jemaat dan menyampaikan tabligh Ahmadiyah. Beliau sangat berperan dalam memperbaiki keyakinan keyakinan yang keliru di masyarakat. Beliau tinggal di Marakisy barat.

Ketua jemaat di sana menulis, beliau adalah pensiunan tentara, terpelajar, selain Bahasa Arab, beliau juga mahir Bahasa Perancis dan Spanyol. Beliau segera baiat setelah membaca buku Hamamatul Busyra. Beliau juga sangat gemar dan cinta dalam menelaah buku buku Hadhrat Masih Mauud as sekurang-kurangnya 2 kali tamat. Beliau juga menelaah Tafsir Kabir lalu mengkopi dan menjilidnya untuk kemudian dibagikan kepada para Ahmadi. Ketika Nizam jemaat berdiri di daerah kami, beliau mewakafkan diri untuk mengkhidmati jemaat dan melakukan kunjungan ke berbagai jemaat. Beliau juga sangat baik dalam hal pengorbanan harta. Beliau tidak pernah menolak dengan mengatakan: Hari ini saya sibuk atau tidak bisa berkhidmat. Beliau pemilik tekad yang kuat, bahkan jarang dijumpai dikalangan pemuda. Beliau menaati sepenuhnya nizam Khilafat dan tidak menundanya. Memiliki gejolak semangat untuk bertabligh. Beliau biasa menablighi siapapun dalam Kereta, bis dan warung, baik kepada yang lebih tua ataupun muda. Beliau menyampaikan pesan kebenaran kepada setiap anggota keluarga. Beliau dawam shalat lahajjud, berpuasa senin dan kami, selalu membaca doa doa yang saya njurkan untuk dibaca, begitu juga doa doa untuk perayaan seabad Khilafat. Beliau biasa menilawatkan alquran setiap hari 5 hingga 10 ruku. Beliau biasa menghafal Al Quran Ketika berjalan jalan dan mengulang-ulangnya. Terkadang beliau begitu menyibukkan diri untuk menilawatkan Al Quran. Ketika berjalan jalan, sehingga beliau tidak mengetahui keadaan di sekeliling. Dengan kata lain, beliau sangat mencintai Al Quran. Sebagian orang mengatakan bahwa bahkan dalam keadaan tengah tidur pun, yang keluar dari mulut beliau adalah bacaan ayat ayat Al Quran. Beliau mendapatkan taufik untuk berkhidmat di Marakisy selama 9 tahun sebagai Wakil ketua jemaat, Sadr Ansharullah dan Sker Maal. Beliau adalah Musi. Istri beliau juga seorang yang mukhlis dan dan Musiah.

**Jenazah selanjutnya adalah Mahmud Ahmad Sahib mantan Khadim (Muadzin) Masjid Aqsa dan Mubarak Qadian yang wafat beberapa hari lalu pada usia 74 tahun.** Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau adalah putra dari Almarhum Makhдум Husein Sahib penduduk Balgaam yang pada zaman dulu hijrah dari Karnatak ke Qadian. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat berkhidmat sebagai

Khadim masjid di Masjid Aqsa dan Mubarak. Beliau seorang Mushi. Beliau disiplin shalat, puasa, tahajjud dan rajin berdoa. Beliau memiliki kecintaan yang khas kepada masjid. Selain istri beliau meninggalkan dua putra dan satu putri.

**Jenazah selanjutnya, Saudah Sahibah istri dari Abdurrahman Sahib penduduk Kerala India.** Beliau wafat pada 22 Juli pada usia 76 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Almarhumah adalah ibunda dari Syamsuddin Sahib Malabari, Muballigh Incharge Kababir.

Syamsuddin Sahib menuturkan, “Ibu saya adalah putri dari Almarhum Viti Muhammad Sahib yang merupakan Ahmadi paling pertama di daerah Palkath dan sekitarnya yang mendapatkan taufik untuk baiat pada tahun 1937 dan sampai masa yang panjang terus menghadapi penganiayaan keras dari pihak penentang. Pada masa boikot itulah nenek saya dan putri sulungnya wafat. Saat itu ibu saya masih berusia 1,5 tahun. Setelah nenek saya wafat, para penentang tidak mengizinkan jenazah beliau dimakamkan di pemakaman setempat sehingga terpaksa harus memakamkan beliau di sebuah pemakaman umum di sebuah kota yang jaraknya 40 km. Setelah itu, kakek hijrah bersama dengan anak yang masih kecil. Dengan begitu, ibu saya melewati berbagai macam cobaan dari sejak kecil.”

Almarhumah seorang insan yang rajin puasa dan shalat, musiah, gemar menolong orang lain. Beliau biasa mendoakan orang yang sedang menghadapi kesulitan dan juga membantunya. Keluarga yang ditinggalkan diantaranya adalah selain suami, 4 putra dan dua putri. Cucu beliau adalah waqaf zindegi, seorang putra beliau adalah Muballigh, karena tinggal jauh sehingga tidak dapat menghadiri pengurusan jenazah. Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat Almarhumah.

**Jenazah selanjutnya adalah, Sayyidah Majid Sahibah istri Syeikh Abdul Majid Sahib Faisalabad** yang wafat beberapa hari lalu pada usia 86 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Putra beliau Syeikh Wahid Sahib menuturkan, Di keluarga beliau, Jemaat bermula dari kakek beliau, Hadhrat Barkat Ali Qadian sahib. Kakek dan nenek beliau dari garis ayah keduanya adalah sahabat Hadhrat Masih Mauud as. Mereka mendapatkan kemuliaan itu. Almarhuman mendapatkan taufik untuk berkhidmat di jemaat dalam masa yang Panjang. Pada awalnya beliau berkhidmat sebagai ketua halqa lajnah dan sekr Maal. Pada tahun 1982 ketika pembentukan baru Lajnah Imaillah Faisalabad, beliau berkhidmat sebagai Sekr Maal selama 7 tahun. Beliau dengan dawam dan rajin melakukan kunjungan ke 82 Majlis dan mengevaluasi pekerjaan para pengurus terkait.

Beliau memberikan perhatian khusus pada pengarsipan bidang Maal dan penerimaan dan pengiriman candah tepat pada waktunya. Ketua lajnah di daerah tersebut menuturkan, suatu Ketika para perampok menghentikan mobil yang ditumpangi oleh beliau sepulang dari kunjungan. Almarhumah segera menjatuhkan tas yang berisi uang candah ke bawah kaki beliau dengan tujuan agar uang candah dapat terselamatkan. Beliau tidak memperdulikan sedikitpun jika perhiasannya yang dirampas. Untuk itu para perampok meminta beliau untuk membuka perhiasan yang dikenakan, namun uang candah selamat dan setelah itu beliau justru merasa bahagia karena uang candah selamat dari perampokan. Beberapa bulan sebelum kewafatan, beliau mempersembahkan semua perhiasan yang dimiliki untuk dimanfaatkan bagi gerakan dalam jemaat. Beliau menelaah berkali kali buku buku Hadhrat Masih Mau’ud (as). Beliau memiliki banyak keistimewaan dan kecintaan yang tinggi kepada Allah Ta’ala. Beliau insan yang bertawakkal kepada Tuhan. Almarhuman memiliki jalinan kecintaan dan mahabbah yang dalam dengan Khilafat. Beliau senantiasa menasihati putra putri, menantu dan anak cucu untuk menjalin ikatan dengan Khilafat, mendoakan Khilafat dan mendengarkan khotbah Khalifah. Beliau adalah seorang Musiah. Selain suami, beliau meninggalkan 8 putra dan banyak cucu dan juga cicit.

Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfirah kepada segenap Almarhum dan Almarhumah, memperlakukan mereka dengan kasih sayang, meninggikan derajat mereka. Seperti yang telah saya sampaikan, setelah shalat Jumat nanti, saya akan pimpin shalat jenazah ghaib untuk mereka.<sup>1021</sup>

---

1021 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 17 September 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 17 ستمبر 2021ء صفحہ 5 تا 10). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-08-27.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-08-27/>; Rujukan pemanding:

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 125, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 15)**

Kemenangan-kemenangan pasukan Muslim di wilayah jajahan kekaisaran Romawi pada masa Khilafat ‘Umar (ra): Garis Komando ialah dari Khalifah ‘Umar (ra) lalu ke Panglima Abu Ubaidah bin Jarrah dan selanjutnya ke para Amir (Komandan); Penaklukan Baqaa lewat peperangan di bawah pimpinan Khalid bin Walid; Kesyahidan pasukan Muslim di dekat mata air Maysanun atas serangan pasukan Romawi; Penaklukan Batsinah dan Hauran lewat kesepakatan perjanjian damai di bawah pimpinan Abu Zahra al-Qusyairi; Penaklukan Urdun (Yordania) di bawah pimpinan Syurahbil (Syarjil) bin Hatsanah lewat peperangan; Penaklukan Ba’labak (Baalbek) di bawah pimpinan Khalid bin Walid lewat kesepakatan perjanjian damai; Penaklukan Fihl lewat peperangan di bawah pimpinan 10 Amir dan pasukannya dan Amir yang terkemuka ialah Abul A’war as-Sulami; Penaklukan Damaskus dibawah pimpinan Abu Ubaidah; Kemenangan di Baysan lewat kesepakatan perjanjian damai di bawah pimpinan Syurahbil (Syarjil) dan tiga Amir lainnya; Kemenangan di Tiberias lewat kesepakatan perjanjian damai di bawah pimpinan Syurahbil (Syarjil), Kemenangan di Homs dibawah pimpinan Abu Ubaidah lewat pengepungan dan selanjutnya kesepakatan perjanjian damai; Kemenangan di Marj-ur-Rum dibawah pimpinan Abu Ubaidah dan Khalid bin Walid lewat peperangan; Kemenangan di Hamah, Syazar dan Salamiyah dibawah pimpinan Abu Ubaidah lewat kesepakatan perjanjian damai; Kemenangan di Laedokia (Ladzikiyah) dibawah Abu Ubaidah lewat peperangan dengan taktik yang meminimalkan korban; kemenangan di Qinasrin di bawah Khalid bin Walid lewat peperangan; Kemenangan di Kaesaria lewat peperangan di bawah pimpinan Amir Mu’awiyah yang membuat ketenangan umat Muslim di wilayah pantai, khususnya dibawah pimpinan ‘Amru bin al-‘Ash. Peran Ubadah bin Shamit dalam pertempuran Kaesaria. Kemenangan di Ghaza pernah terjadi di masa Khilafah ‘Abu Bakr (ra), namun pasukan Muslim diusir dari sana.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* setelah shalat Jumat akan mengimami shalat jenazah gaib bagi empat Almarhum yang telah wafat. Keempat almarhum/ah itu ialah Mukarramah (yith.) Khadijah Shahibah istri Maulwi K Muhammad Alawi Shahib mantan Muballigh Kerala (India selatan), Mukarram Malik Sulthan Rasyid Khan Shahib dari Koth Fath Khan, Mantan Amir Wilayah Attock, Mukarram ‘Abdul Qoyyum Shahib dari Indonesia dan Mukarram Daud Raziq Yunus Shahib dari Benin. Kenangan baik mengenai para Almarhum/ah.

Adzan Shalat Jumat dikumandangkan oleh Feroz Alam Shahib.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 10 September 2021 (10 Tabuk 1400 Hijriyah Syamsiyah/03 Shafar 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Sedang berlangsung pembahasan mengenai masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* dan dikisahkan mengenai peperangan-peperangan yang terjadi di masa tersebut. Dengan mengkaji

buku-buku Tarikh, diketahui bahwa pada masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* berlangsung pengepungan Damaskus hingga beberapa bulan dan tidak lama setelah kewafatan beliau kaum Muslimin meraih kemenangan dalam perang tersebut. Bagaimanapun, karena perang ini terjadi di masa Hadhrat Abu Bakr (ra), rinciannya akan disampaikan nanti pada pembahasan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra), insya Allah. Saya akan menyampaikan peristiwa-peristiwa yang terjadi setelah penaklukkan Damaskus.

**Setelah Damaskus berhasil ditaklukkan, Hadhrat Abu Ubaidah *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* mengutus Hadhrat Khalid bin Walid *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* ke pertempuran Baqaa'.** Baqaa' adalah satu wilayah yang luas terletak di antara Damaskus, Baalbek dan Homs (Hims atau Emesa) yang di dalamnya terdapat banyak sekali perkampungan. Beliau pun menaklukkannya dan mengutus satu kesatuan pasukan (*sariyyah*) untuk tindakan lebih lanjut.

Di sebuah mata air bernama Maysanun, orang-orang Romawi bertemu dengan pasukan tambahan tersebut, kemudian terjadi pertempuran di antara keduanya. Secara kebetulan seorang Romawi bernama Sinan berhasil menyerang kaum Muslimin dari arah belakang Beirut dan mensyahidkan orang-orang Islam dalam jumlah yang signifikan. Beirut adalah satu kota yang terkenal di negeri Syam yang terletak di tepi laut. Oleh karena itu, mata air tersebut diberi nama *'Ainusy Syuhaadaa* dengan merujuk pada para *syuhadaa* tersebut.

Hadhrot Abu Ubaidah *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* menetapkan Hadhrot Yazid bin Abu Sufyan *radhiyAllahu ta'ala 'anhuma* sebagai wakil beliau di Damaskus dan Yazid mengutus Dihyah bin Khalifah (*دحية بن خليفة*) *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* bersama dengan satu kesatuan pasukan ke Tadmur (*تدمر*) untuk membuka jalan menuju kemenangan di sana. Tadmur adalah satu kota kuno dan masyhur di wilayah Syam yang terletak 5 hari perjalanan dari Aleppo. Hadhrot Yazid (ra) yang tengah dibahas di sini adalah putra Hadhrot Abu Sufyan (ra). Demikian juga beliau (Hadhrot Abu Ubaidah) mengutus Abu Zahra al-Qusyairi (*أبا الزهراء القشيري*) ke Batsinah (*البثينة*) dan Hauran (*حوران*), namun penduduk di sana berdamai.<sup>1022</sup> Batsinah adalah nama desa di dekat Damaskus. Hauran adalah satu wilayah yang luas di Damaskus yang di dalamnya terdapat banyak sekali perkampungan dan lahan pertanian.

Hadhrot Syurahbil bin Hatsanah *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* membiarkan Tiberias ibu kota negeri Urdun (Yordania) dan menguasai seluruh negeri itu dengan cara berperang sedangkan orang-orang Tiberias melakukan perjanjian damai.

Setelah meraih kemenangan, Hadhrot Khalid (ra) kembali dari wilayah Baqaa'. Orang-orang Baalbek (Ba'labak) berdamai dengan beliau dan beliau menulis perjanjian damai bersama mereka.<sup>1023</sup>

Tertulis di dalam tarikh bahwa Baalbek adalah satu kota kuno yang terletak 3 hari perjalanan dari Damaskus. Maksud dari hari perjalanan di sini adalah perjalanan dengan sarana-sarana di masa itu, seperti dengan menunggang unta dan kuda.

**Terdapat satu tempat bernama Fihl yang ditaklukkan pada tahun ke-14 Hijriah.**<sup>1024</sup> Hadhrot Abu Ubaidah (ra) menulis surat ke hadapan Hadhrot 'Umar (ra), "Saya mengetahui bahwa Heraklius

---

1022 Kitab Futuhul Buldaan menyebut Yazid bin Abu Sufyan yang memimpin (في فتوح البلدان: أن يزيد بن أبي سفيان فتح البثينة وحوران صلحا). Sementara Tarikh ath-Thabari menyebut Abu Zahra al-Qusyairi yang memimpin (وقال الطبري أن أبا الزهراء القشيري صالحهما على صلح أهل دمشق). Terjadi perbedaan riwayat terkait nama pimpinan umat Muslim dalam perjanjian damai dengan warga kota Batsinah dan Hauran. Hudhur V (atba) di sini memilih riwayat Tarikh ath-Thabari.

1023 Kitab al-Bidayah wan Nihayah (كتاب البداية والنهاية ط إحياء التراث) karya Ibnu Katsir (ابن كثير); pembahasan Khilafah 'Umar bin al-Khaththab *radhiyAllahu 'anhu* wa ardhaahu (إبداية خلافة رضي الله عنه) (جلافة عمر بن الخطاب رضي الله عنه وأرضاه), awal mula Khilafah 'Umar bin al-Khaththab *radhiyAllahu 'anhu* (فصل ثم إن أبا عبيدة بعث خالد بن الوليد إلى البقاع ففتحته بالسيف): "Syurahbil bin Hasanah berhasil menaklukkan Yordania seluruhnya dengan peperangan kecuali Thabariyyah yang penduduknya minta berdamai."

1024 Fihl atau Fill, or Pella, was a town on the east bank of the Jordan, across from Baysan – sebuah kota di tepi timur Yordan (Bet Sh'an, Scythopolis). Bisa dilihat di buku karya Yaqut, Mu'jam, II, 853; and Donner, Conquests, 130 and index. The History of al-Tabari (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris), The challenge to the empires, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, Editorial Board (dewan redaksi) Ihsan Abbas, University of Jordan, Amman (Yordania); C. E. Bosworth, The University of Manchester (Inggris Raya); Franz Rosenthal, Yale University (Amerika Serikat); Everett K. Rowson, The University of Pennsylvania (Amerika Serikat); Ehsan Yar-Shater, Columbia University (General Editor); Editorial Coordinator (Kepala Editor) ialah Estelle Whelan dari Center for Iranian Studies Columbia University (Amerika Serikat); Editor dalam

tinggal di Homs dan ia mengirim pasukan ke Damaskus dari sana. Namun saya sulit untuk memutuskan apakah pertama harus menyerang Damaskus atau Fihl.” Fihl juga nama satu tempat di Syam.

Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai jawaban menulis, **أَنْ أَبْدَأُ بِدِمَشْقٍ فَإِنَّهَا حِصْنُ الشَّامِ وَبَيْتُ مَمْلَكَتِهِمْ، فَإِنَّهَا لَهَا وَاشْتَغَلُوا عَنْكُمْ أَهْلَ فِهْلِ بِخَيُْولٍ تَكُونُ تَلْقَاءَهُمْ، فَإِنْ فَتَحَهَا اللَّهُ قَبْلَ دِمَشْقٍ فَذَلِكَ الَّذِي نَحْبُ، وَإِنْ فَتَحَتْ دِمَشْقٌ قَبْلَهَا فَسِرَ أَنْتَ وَمَنْ مَعَكَ وَاسْتَخْلَفَ عَلَى دِمَشْقٍ، فَإِذَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَحَلْ فَسِرَ أَنْتَ وَخَالِدٌ إِلَيَّ جِمَصَ وَاتْرَكَ عُمَرَ وَشَرَحِبِيلَ عَلَى الْأَرْضَيْنِ وَفِلَسْطِينَ** “Pertama, serang dan taklukkanlah Damaskus karena itu adalah benteng Syam dan ibukotanya. Bersamaan dengan itu, kirimlah pasukan berkuda ke Fihl untuk menghadang mereka supaya tidak maju ke arahmu. Jika Fihl ditaklukkan sebelum Damaskus itu lebih baik, jika tidak, setelah menaklukkan Damaskus, tinggalkanlah sebagian pasukan di sana dan berangkatlah ke Fihl dengan membawa seluruh pemimpin pasukan dan jika Allah Ta’ala memberikan kemenangan atas Fihl di tanganmu, pergilah kamu bersama Khalid ke Homs dan utuslah Syurahbil dan Amru ke Yordania dan Palestina.”<sup>1025</sup>

Segera setelah Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menerima surat Hadhrat ‘Umar (ra) ini, beliau mengutus sepuluh pemimpin pasukan ke Fihl, yang mana di antara mereka yang paling menonjol adalah Abu al-A’war as-Sulami (ra) dan beliau sendiri bersama dengan Khalid bin Walid (ra) berangkat ke Damaskus. Pasukan Romawi melihat kaum Muslimin datang ke arah mereka, mereka mengalirkan air danau Tiberias dan sungai Yordania ke tanah di sekitar mereka yang membuat seluruh daratan menjadi rawa dan sulit untuk diseberangi.<sup>1026</sup>

Singkatnya, Heraklius mengirim pasukan untuk membantu Damaskus. Pasukan ini pun tidak bisa sampai ke Damaskus. Semua jalan tertutup karena banjir.

Namun, kaum Muslimin tetap tabah. Melihat keteguhan hati kaum Muslimin, orang-orang Kristen bersedia untuk berdamai dan mengirimkan pesan kepada Abu Ubaidah (ra) untuk mengutus seseorang sebagai perwakilan. Abu Ubaidah (ra) mengutus Hadhrat Mu’adz bin Jabal (ra) sebagai utusan. Hadhrat Mu’adz bin Jabal (ra) menyampaikan ajaran Islam ke hadapan mereka, namun mereka, yakni para musuh tidak menerimanya.

Di samping perkara-perkara lainnya, orang-orang Romawi mengajukan penawaran kepada Hadhrat Mu’adz (ra), “Kami memberikan kepada anda daerah Balqa dan sebagian Yordania yang terhubung ke tanah anda. Tinggalkanlah negeri ini dan pergilah ke Persia.”

Mereka sendiri yang pertama kali mengumpulkan pasukan [untuk menyerang umat Islam], kemudian ketika tampak saat kekalahan telah dekat lalu mereka mengajukan penawaran ini.

Hadhrat Mu’adz (ra) menolak dan kembali.

Orang-orang Romawi ingin berbicara secara langsung dengan Hadhrat Abu Ubaidah (ra). Oleh karena itu mereka mengirim seorang utusan khusus untuk tujuan ini. Ketika utusan ini sampai di perkemahan kaum Muslimin, Abu Ubaidah (ra) sedang duduk di tanah dan di tangan beliau ada anak-anak panah yang sedang beliau bolak-balikkan. Utusan itu berpemikiran bahwa komandan pasukan pasti memiliki pangkat dan posisi yang tinggi dan ini menjadi cara untuk mengenalinya. Namun ia melihat semua orang nampak satu corak. Akhirnya dengan takut ia bertanya, “Siapa komandan kalian?”

Orang-orang menunjuk ke arah Hadhrat Abu Ubaidah (ra).

Ia merasa heran dan bertanya dengan takjub kepada beliau, “Apakah benar Anda adalah komandan pasukan?”

---

SERIES IN NEAR EASTERN STUDIES ialah Said Amir Arjomand, penerbit State University of New York Press (Penerbitan Universitas New York-Amerika Serikat), 1993.

1025 Kitab al-Bidayah wan Nihayah (كتاب البداية والنهاية ط إحياء التراث) karya Ibnu Katsir (ابن كثير); pembahasan Khilafah ‘Umar bin al-Khaththab radhiyAllahu ‘anhu wa ardhaahu (إبْدَائِهِ خِلَافَتِهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَرْضَانَهُ), awal mula Khilafah ‘Umar bin al-Khaththab radhiyAllahu ‘anhu (بَدَائَةُ خِلَافَتِهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Peristiwa penaklukkan Dimasyq (Damaskus) (ذِكْرُ فَتْحِ دِمَشْقٍ), peristiwa penulisan perdamaian dengan warga Dimasyq (Damaskus) (كِتَابُ الصُّلْحِ إِلَى أَهْلِ دِمَشْقٍ). Tercantum dalam buku berjudul Umar bin Khattab karya Muhammad Husain Haekal; diterjemahkan oleh Ali Audah. - Cet. 3. -- Bogor ; Pustaka Litera AntarNusa, 2002. Judul asli dalam bahasa Arab, al-Faruq ‘Umar.

1026 Tercantum dalam buku berjudul Umar bin Khattab karya Muhammad Husain Haekal; diterjemahkan oleh Ali Audah. - Cet. 3. -- Bogor ; Pustaka Litera AntarNusa, 2002. Judul asli dalam bahasa Arab, al-Faruq ‘Umar.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menjawab, “Ya”.

Utusan itu mengatakan, “Kami akan memberikan kepada pasukan Anda masing-masing dua koin emas per orang dan pergilah anda dari sini.”<sup>1027</sup>

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menolak.

Utusan itu sangat marah atas hal ini dan beranjak pergi. Melihat sorot mata utusan tersebut, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) memerintahkan pasukan untuk bersiaga dan menulis mengenai semua situasi tersebut kepada Hadhrat ‘Umar (ra). Hadhrat ‘Umar (ra) memberikan izin untuk melangkah maju karena pasukan Romawi sedang bersatu dan mengobarkan semangat, “Melangkahlah dengan teguh, Allah menjadi penolong kalian.”

Abu Ubaidah (ra) pada hari itu memerintahkan untuk bersiaga, namun orang-orang Romawi tidak datang untuk berperang dan keesokan paginya Hadhrat Khalid bin Walid (ra) hanya berserta pasukan berkuda pergi ke medan perang. Laskar Romawi juga telah siap. Terjadilah peperangan antara kedua pihak. Melihat keteguhan kaum Muslimin, komandan pasukan Romawi merasa sia-sia untuk melanjutkan peperangan dan ingin kembali.

Hadhrat Khalid (ra) menyeru, “Romawi telah selesai mengerahkan kekuatannya, sekarang giliran kita.” Bersamaan dengan itu serentak kaum Muslimin menyerang dan mengalahkan orang-orang Romawi. Orang-orang Kristen menghindari pertempuran karena sedang menunggu bala bantuan. Hadhrat Khalid (ra) memahami tipu daya mereka ini. maka beliau mengatakan kepada Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bahwa, “Orang-orang Romawi telah ketakutan dengan kita. Inilah saatnya menyerang.” Oleh karena itu saat itu juga diumumkan bahwa besok akan dilakukan serangan, lakukanlah persiapan. Di bagian akhir malam Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menyusun pasukan. Pasukan Romawi berjumlah kurang lebih 50.000 pasukan.

**Dua orang sejarawan yang menulis riwayat hidup Hadhrat ‘Umar (ra), yaitu Haikal dan Shalabi meriwayatkan juga bahwa pasukan Romawi berjumlah 80 ribu hingga 100 ribu orang.**<sup>1028</sup> Singkatnya, terjadilah pertempuran hebat selama satu jam. Setelah itu laskar Romawi mengalami kekalahan dan lari tunggang langgang. Setelah itu Hadhrat ‘Umar (ra) memerintahkan supaya seluruh tanah yang berhasil direbut tetap dalam kepemilikan para pemiliknya. Tidak ada lahan yang diambil dari siapapun. Nyawa, harta, lahan, bangunan dan rumah-rumah ibadah semua orang tetap terjaga. Hanya diambil tempat memadai untuk masjid-masjid. Jika ada tanah yang diambil, maka itu diambil untuk tujuan pembangunan masjid-masjid. Lahan-lahan lainnya tetap dalam kepemilikan para pemiliknya.

**Kemudian riwayat mengenai penaklukan Baysan. Ketika Syurahbil (ra) telah meraih kemenangan di peperangan Fihl, beliau maju ke arah Baysan dengan membawa pasukannya** yang termasuk di dalamnya Amru, kemudian mengepungnya. Pada saat itu Abu al-A’war (ra) bersama beberapa pemimpin pasukan lainnya mengepung Tiberias. Baysan adalah tempat yang terletak di selatan Tiberias sejauh 18 mil.

Di wilayah Yordania tersebar kabar kekalahan yang dialami oleh orang-orang Romawi secara terus-menerus di Damaskus dan setelah itu dalam pertempuran-pertempuran yang lainnya. Orang-orang Romawi mengetahui bahwa Syurahbil bersama dengan Amru bin al-‘Ash (ra), Harits bin Hisyam (ra), Sahl bin Amru (ra) dengan membawa pasukan mereka pergi menuju Baysan sehingga di setiap tempat orang-orang berkumpul di dalam benteng. Sesampainya Syurahbil beserta pasukannya di Baysan, mereka mengepung kota tersebut hingga beberapa hari, namun setelah itu sebagian orang di sana keluar untuk

1027 Kitab al-Futuh (كتاب الفتوح - أحمد بن أعثم الكوفي - ج ١ - الصفحة ٤٧). Tercantum juga dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الأبي الربيع سليمان بن موسى) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (الكلاعي الأندلسي (565-634هـ) إن شئتم أعطيناكم دينارين دينارين، وثوبا ثوبا، وأعطيناك أنت ألف دينار، ونعطى الأمير الذي فوقك يعنون عمر بن الخطاب، (الكلاعي الأندلسي (565-634هـ) “Mohon Anda bawa pulang kembali pasukan Anda dan sebagai imbalannya setiap orang dari pasukan Anda akan mendapatkan dari kami berupa dua dinar (dua Ashrafi, koin emas), sedangkan para komandan masing-masing akan mendapatkan 1000 dinar dan Khalifah kalian akan kami hadiahkan 2.000 dinar.”

1028 Haikal yang dimaksud ialah Muhammad Husain Haikal dari Mesir yang sudah wafat. Shalaby yang dimaksud di sini ialah sejarawan Ali Muhammad ash-Shalabi dari Libya, Afrika Utara dan tinggal di Qatar sekarang.

melawan. Kaum Muslimin berperang dengan mereka dan menghabisi mereka. Orang-orang yang tersisa berdamai dan mengajukan permohonan yang disetujui oleh kaum Muslimin dengan syarat-syarat seperti di Damaskus. Persyaratan-persyaratan yang diberlakukan pada penaklukan Damaskus, atas dasar itu pula lah permohonan mereka disetujui.<sup>1029</sup>

**Selanjutnya penaklukan Tiberias.** Ketika penduduk Tiberias mendapatkan kabar mengenai penaklukan Baysan dan perjanjiannya, mereka melakukan perjanjian damai dengan Abu al-A'war as-Sulami (ra) dengan syarat mereka dibawa ke hadapan Syurahbil. Abu al-A'war menyetujui permintaan mereka. Maka dilakukan perjanjian damai dengan penduduk Tiberias dan Baysan dengan persyaratan-persyaratan perjanjian seperti di Damaskus dan tercapai juga kesepakatan bahwa setengah dari rumah-rumah di kota-kota dan kampung-kampung di dekatnya akan dikosongkan untuk orang-orang Islam dan setengahnya lagi akan ditinggali oleh orang-orang Romawi sendiri dan setiap tahunnya per orang dari mereka akan membayarkan satu dinar dan memberikan bagian yang telah ditentukan dari hasil pertaniannya. Setelah itu, para pemimpin kaum Muslimin beserta pasukan mereka tinggal di pemukiman dan proses perdamaian Yordania telah selesai dan semua pasukan bantuan menetap di berbagai tempat di wilayah Yordania dan kabar suka kemenangan disampaikan ke hadapan Hadhrat 'Umar (ra).<sup>1030</sup>

**Kemudian penaklukan Homs (Hims atau Emesa atau Amasia) pada tahun ke-14 Hijriah.** Setelah itu Hadhrat Abu Ubaidah (ra) melaju ke Homs yang merupakan satu kota yang masyhur di Syam dan sangat penting dari sisi militer dan politik. Homs terletak di Syam di antara Damaskus dan Aleppo. Di Homs terdapat sebuah kuil besar yang banyak dikunjungi orang dari tempat-tempat yang jauh dan merasa bangga menjadi pemujanya.<sup>1031</sup>

Kemudian orang-orang Romawi sendiri maju dan ingin melakukan perlawanan di dekat Homs. Satu pasukan besar keluar dari Homs dan berperang dengan orang-orang Islam, namun mereka mengalami kekalahan. Sesampainya di Homs, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) dan Hadhrat Khalid bin Walid (ra) mengepung kota tersebut. Ketika itu cuaca sangat dingin. Orang-orang Romawi merasa yakin bahwa orang-orang Islam tidak akan bisa berperang hingga waktu yang lama di medan terbuka. Bersamaan dengan itu mereka mengharapkan bantuan dari Heraklius yang lalu Heraklius mengirimkan satu pasukan dari Jazirah, namun Hadhrat Sa'd bin Abi Waqqash (ra) yang ditugaskan untuk pertempuran Iraq, mengirimkan sebagian pasukan Muslim untuk menghadapi pasukan ini yang berhasil menghentikan pasukan tersebut di sana.

Para sejarawan menulis bahwa orang-orang Romawi mengenakan kaus kaki dari kulit, tetap saja kaki mereka menjadi mati rasa. Sedangkan kaki para sahabat atau pasukan Muslim tidak mengenakan apa-apa selain sepatu. Heraklius menjanjikan bantuan kepada penduduk Homs dan menyemangati mereka untuk berperang, lalu ia sendiri pergi. Para penduduk Homs menutup benteng dan berlindung. Ketika mereka keluar untuk berperang melawan kaum Muslimin, pada hari itu sangat dingin.

Orang-orang Romawi menunggu bantuan dari Heraklius dan mengharapkan supaya orang-orang Islam menjadi lemah karena cuaca dingin lalu melarikan diri. Namun, orang-orang Islam memperlihatkan keteguhan dan bantuan dari Heraklius pun tidak kunjung sampai kepada penduduk kota itu. Dan hari-hari musim dingin pun berlalu, penduduk Homs merasa yakin bahwa sekarang tidak mungkin lagi menghadapi orang-orang Islam. Oleh karena itu, mereka mengajukan perdamaian. Orang-orang Islam menerimanya

---

1029 The History of al-Tabari (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris), The challenge to the empires, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, bahasan The Caliphate of Umar b. al-Khattab, *The Events of the Year 13 (634/635), Baysan*. Menurut kitab ini peristiwa ini terjadi pada tahun ke-13 Hijriyyah.

1030 The History of al-Tabari (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris), The challenge to the empires, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, The Caliphate of Umar b. al-Khattab, *The Events of the Year 13 (634/635), Tiberias*.

1031 Menurut buku Al-Farooq karya 'Allamah Shibli Nomani, kuil tersebut di zaman kuno (sebelum kekristenan dan Romawi dominan berkuasa), ditujukan untuk penyembahan matahari. Buku ini diterjemahkan dalam bahasa Inggris menjadi the Great Omar atau Omar the Great: The Second Caliph of Islam, Volume 2; Pengarang Shibli Nu'mānī; Edisi 2; Penerbit Sh. M. Ashraf, 1961, Asli dari Universitas Indiana; Didigitalkan 4 Mei 2009. Universitas Michigan di Amerika Serikat melakukan digitalisasi buku ini pada 2008. Versi terjemahan bahasa Indonesia terbit pada masa Orde Baru dengan judul 'Umar Yang Agung'.

dan membiarkan semua rumah di kota itu untuk penduduk kota dan seperti halnya di Damaskus dilakukan perjanjian damai dengan syarat membayar kharaj (pajak tanah) dan jizyah.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menyampaikan seluruh peristiwa tersebut kepada Hadhrat ‘Umar (ra) yang sebagai jawabannya datang perintah dari Hadhrat ‘Umar (ra), *أقم في مدينتك وادع أهل القوة والجلد من عرب الشام، فإني غير تارك البعثة إليك بمن يكاتفك، إن شاء الله* “Sekarang menetaplah di sana dan kumpulkanlah kabilah-kabilah Arab yang kuat di Syam di bawah bendera Anda. Saya juga, insya Allah, akan terus mengirim dukungan bantuan dari sini.”<sup>1032</sup>

**Kemudian terdapat satu tempat bernama Marj al-Rum. Pada tahun tersebut terjadi peristiwa Marj al-Rum. Marj al-Rum adalah satu tempat di dekat Damaskus.** Peristiwa itu sebagai berikut. Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bersama Hadhrat Khalid bin Walid (ra) berangkat dari Fihl menuju Homs. Semuanya telah sampai di tempat perkemahan Dzul Kila’.

Pergerakan mereka ini diketahui oleh Heraklius sehingga ia mengutus (توذر البطريق) Tudzara Bitrik (Theodore the Patricius). Ia tinggal di Marj Damaskus dan sisi baratnya.

Abu Ubaidah memulai dari Marj al-Rum dan pasukannya. Pada saat itu, keadaan orang-orang Islam adalah, musim dingin telah tiba dan tubuh mereka dipenuhi luka. Ketika mereka tiba di Marj al-Rum, Syanas, seorang Romawi juga telah tiba dan ia bersama pasukan berkuda berkemah di dekat Theodore. Sebenarnya Syanas ini datang untuk membantu Theodore dan menyelamatkan orang-orang Homs. Ia tinggal di satu sisi dengan pasukannya. Ketika malam tiba, komandan lainnya, Theodore berangkat dari sana dan disebabkan kepergiannya tempat itu menjadi kosong. Lawan yang akan dihadapi Theodore adalah Hadhrat Khalid bin Walid, sedangkan Syanas berhadapan dengan Hadhrat Abu Ubaidah (ra).

Ketika Hadhrat Khalid (ra) mendapatkan kabar Theodore telah berangkat dari sana menuju Damaskus, maka Hadhrat Khalid (ra) dan Hadhrat Abu Ubaidah (ra) sepakat mengambil keputusan supaya Hadhrat Khalid (ra) pergi mengejar Theodore. Hadhrat Khalid (ra) malam itu membawa satu pasukan berkuda dan mengejarnya.

Di sisi lain, Yazid bin Abu Sufyan mendapatkan kabar mengenai pergerakan Theodore ini. Beliau berhadapan dengan Theodore dan kedua laskar terlibat perang dengan sengit. Ketika keduanya sedang bertempur, dari belakang Hadhrat Khalid bin Walid (ra) bersama pasukannya tiba pada kesempatan yang tepat dan beliau menyerang Theodore dari belakang, yang hasilnya banyak yang tewas dan musuh terbunuh baik dari depan dan belakang [dari berbagai arah]. Kaum Muslimin menghabisi mereka. Yang tersisa hidup dari antara mereka hanyalah mereka yang memilih melarikan diri. Harta rampasan perang yang orang-orang Islam dapatkan pada perang ini di antaranya hewan tunggangan, senjata, pakaian, dsb.

Hadhrat Yazid bin Abu Sufyan (ra) membagikannya kepada pasukan beliau sendiri dan pasukan Hadhrat Khalid bin Walid (ra). Setelah itu Hadhrat Yazid berangkat ke Damaskus dan Hadhrat Khalid bin Walid (ra) kembali kepada Hadhrat Abu Ubaidah (ra). Yazid yang dikenal buruk dalam sejarah Islam adalah anak Mu’awiyah bin Abu Sufyan. Sedangkan Yazid yang dibahas di sini adalah putra Abu Sufyan.<sup>1033</sup>

Hadhrat Khalid bin Walid membunuh Theodore, pemimpin dari orang-orang Romawi. Ketika Hadhrat Khalid bin Walid (ra) pergi mengejar Theodore, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bertempur melawan Syanas. Marj al-Rum dipenuhi dengan mayat-mayat pasukan musuh. Marjul Rum penuh dengan jasad-jasad musuh dan menyebabkan tempat tersebut berbau. Orang-orang Romawi yang telah melarikan diri,

---

1032 Tarikh ath-Thabari, tahun ke-15, bahasan kemenangan atas Hims (ذكر فتح حمص). The History of al-Tabari (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris), The challenge to the empires, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, bahasan The Caliphate of Umar b. al-Khattab, *The Events of the Year 15 (634/635), The Conquest of Hims*.

1033 Yazid kakak Mu’awiyah dikenal dengan julukan Yazid al-Khair, Yazid yang baik. Yazid yang dikenal buruk ialah Yazid anak Mu’awiyah. Yazid anak Mu’awiyah pada tahun kejadian diatas itu belum lahir.

mereka terhindar darinya, sementara selain mereka tidak ada yang dapat selamat dari kematian. Pasukan Muslim mengejar mereka yang melarikan diri itu hingga ke Hims [Homs].<sup>1034</sup>

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bergerak membawa pasukannya menuju Hamah (حماة). Hamah pun adalah kota kuno di Syiria yang saat itu berjarak sejauh 5 hari perjalanan dari Damaskus. Para penduduk Hamah lantas tunduk menerima mereka. Ketika penduduk Syazar (شزر) mengetahui itu, mereka pun mengadakan perdamaian seperti halnya penduduk Hamah. Syazar adalah satu desa yang terletak sejauh setengah hari perjalanan dari kota Hamah. Selanjutnya, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menaklukkan Salamiyah (السلمية). Salamiyah pun adalah desa yang berada sejauh dua hari perjalanan dari Hamah.

**Kemudian ada penaklukan Ladziqiyah yang terjadi pada 14 Hijriah.** Pasukan Islam dibawah kepemimpinan Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bergerak ke arah Laziqiyah yang adalah satu kota di Syam yang berada di garis pantai dan termasuk dalam daerah di batas wilayah Hims. Tatkala penduduk Ladziqiyah melihat pasukan Islam datang ke arah mereka, maka mereka menutup benteng dan tinggal di dalamnya; mereka lantas menutup pintu-pintu kota dan bersiap untuk melakukan pertempuran. Mereka yakin bahwa apabila pasukan Muslim mengepung mereka, mereka memiliki kekuatan untuk berperang dan dalam kurun waktu itu akan datang bala bantuan dari Heraklius untuk mereka melalui jalan laut. Pasukan Muslim lantas mengepung kota tersebut. Kota ini sangat kuat dari segi pengaturan pertahanan dan tentara mereka cukup terkenal karena [banyaknya] pos penjagaan mereka.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menyodorkan satu kiat baru untuk memenangkannya karena memang beliau piawai dalam strategi berperang. Beliau telah merasakan bahwa memenangkan perang ini sangatlah sulit. Jika mereka memilih bertahan dalam menghadapinya maka masa bermukim mereka pun akan lama dan ada kemungkinan di dalam masa yang panjang itu akan datang juga bantuan untuk musuh dan mereka akan terpaksa pulang membawa kegagalan. Atau, jika pengepungan kota itu semakin diperpanjang, rencana kepergian ke Antiokia akan menjadi tidak mungkin. Oleh karena itu, di satu malam, beliau memerintahkan untuk menggali banyak parit yang cukup mendalam di medan pertempuran dimana prajurit berkuda pun dapat bersembunyi di dalamnya dan agar parit itu disembunyikan dengan rerumputan; lalu di waktu pagi, pengepungan pun dihentikan dan [seolah] sedang berangkat menuju Hims. Para penduduk kota yang melihat penghentian pengepungan itu pun gembira dan dengan tenang mereka membuka gerbang kota.

Dari arah lain, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) kembali dengan laskarnya di kegelapan malam dan bersembunyi di parit yang tampak seperti gua tersebut. Di waktu pagi tatkala gerbang kota terbuka, pasukan Muslim pun menyerang mereka. Sejumlah prajurit Muslim telah menguasai gerbang-gerbang kota. Adapun mereka yang berada di luar benteng, mereka berlarian untuk menyelamatkan nyawa mereka dan mereka yang berada di dalam kota, ketakutan menyelimuti mereka. Oleh karena itu, orang-orang yang berada di dalam kota, mereka terus berupaya mencari setiap jalan agar selamat. Mereka tidak memiliki jalan lain selain tunduk dan menerimanya. Maka dari itu, mereka pun menempuh perdamaian dan mereka yang melarikan diri berupaya mencari perlindungan. Kaum Muslim akhirnya memasuki kota dan menaklukkannya.<sup>1035</sup> Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah (ra) mengadakan perdamaian melalui jizyah dan membiarkan gereja mereka tetap ada di bawah kekuasaan mereka. Setelah itu kaum Muslim membangun sebuah masjid di dekatnya. Setelah kemenangan ini, Hadhrat ‘Umar (ra) menulis bahwa pada tahun ini hendaknya jangan ada pergerakan lebih jauh.

---

1034 The History of al-Tabari (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk (الصفحة ٩٦ - ج ٣ - الطبري - الطبري) karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris), The challenge to the empires, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, penerbit State University of New York Press (Penerbitan Universitas New York-Amerika Serikat), 1993. Tarikh Ibnu Khaldun (تاريخ ابن خلدون), Khilafah Islamiyah (الخلافة الإسلامية), Peristiwa Marj ar-Rum dan penaklukan Negeri-negeri Syam setelahnya (وقعة مرج الروم وفتوح مدائن الشام بعدها).

1035 Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, *Siyar al-Sahabah*, Vol. 2 [Karachi, Pakistan: Dar al-Isha'ah Urdu Bazar] 128; *Asharah Mubasharah*, Bashir Sajid, p. 809, Al-Badr Publications Urdu Bazar, Lahore, 2000; Yaqt Ibn Abd-Allah al-Hamawi, *Mu'jam al-Buldan*, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah] p. 6.

**Kemudian penaklukan Qinnasrin yang terjadi pada 15 Hijriah.** Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah mengutus pasukan dibawah pimpinan Hadhrat Khalid bin Walid (ra) ke Qinnasrin yang merupakan sebuah kota ramai di provinsi Aleppo. (Benteng Qinnasrin terletak diantara gunung yang ada di jalan menuju Aleppo). Hadhrat Khalid bin Walid (ra) lalu tiba di tempat bernama Hazir. (Hazir pun adalah satu tempat yang berada di dekat Aleppo). Tempat ini ada di bawah pimpinan sosok Romawi bernama Minas yang lalu bertempur melawan beliau. Setelah Heraklius, panglima perang Romawi yang tertinggi saat itu adalah Minas. Alhasil, penduduk di sana dan para Arab Kristen, mereka bertempur melawan kaum Muslim. Salah satu adat bangsa Arab adalah, mereka menjaga kotanya dengan membangun perkemahan di luar kota mereka. Jadi, para Arab Kristen tersebut pun menyiapkannya di luar kota sesuai dengan adat istiadat mereka. Ketika terjadi pertempuran hebat, Hadhrat Khalid (ra) membunuh banyak laskar Romawi serta membunuh pemimpin mereka, Minas.

**Mengetahui hal ini, penduduk di sekitar** mengirimkan pesan kepada Hadhrat Khalid bin Walid, “Kami pun adalah orang-orang Arab, dimana sesungguhnya kami tidak menginginkan peperangan. Kami telah diikutkan secara paksa ke dalam peperangan ini [oleh pemerintah penjajah Romawi]. Oleh karena itu, maafkanlah kami.” Atas hal ini Hadhrat Khalid (ra) menerima permohonan mereka dan menahan diri untuk melawannya.

Sebagian prajurit romawi melarikan diri dan bertahan di benteng Qinnasrin. Hadhrat Khalid (ra) mengejar mereka. Namun ketika beliau tiba di Qinnasrin, orang-orang Romawi telah menutup gerbang kota tersebut. Melihat ini, Hadhrat Khalid mengirim pesan kepada mereka, “Sekalipun Anda bersembunyi di balik awan, Allah Ta’ala pasti akan membawa kami kepadamu, atau menjatuhkan Anda ke hadapan kami”. Hingga beberapa hari mereka tetap bertahan di benteng. Namun akhirnya penduduk Qinnasrin pun menerimanya bahwa kini tidak ada lagi cara bagi mereka untuk terlepas. Maka dari itu, mereka memohon agar mereka diberi perlindungan sesuai dengan syarat-syarat perdamaian di Hims. Namun Hadhrat Khalid (ra) telah memutuskan untuk menjatuhkan hukuman disebabkan pelanggaran yang sebelumnya telah mereka lakukan. Atas sebab inilah Hadhrat Khalid tidak setuju atas hal lain apapun selain meruntuhkan kota tersebut [Hadhrot Khalid setuju permintaan menyerah dan damai mereka dengan syarat kota diruntuhkan].<sup>1036</sup>

Para penduduk Qinnasrin menjatuhkan harapan mereka pada takdir dan melarikan diri ke Antiokia dengan membawa keluarga dan perbendaharaan mereka. Di waktu Hadhrot Abu Ubaidah bin Al-Jarrah (ra) tiba di Qinnasrin, beliau melihat keputusan Hadhrot Khalid bin Walid (ra) ini telah sungguh sesuai dengan asas keadilan sehingga benteng kota pun diruntuhkan. Setelahnya, beliau merasakan bahwa selain berlaku adil, juga hendaknya berlaku belas kasih. Apa yang telah dijalankan adalah bentuk keadilan terhadap musuh; sedangkan kini kaum Muslim pun hendaknya berlaku belas kasih. Maka dari itu, demi memperlihatkan sikap belas kasih, beliau pun memberikan perlindungan kepada segenap penduduk kota tersebut sesuai permintaan mereka. Dikatakan juga bahwa bangunan-bangunan dan tempat-tempat beribadah mereka pun telah dibagi dua [sebagian tetap menjadi milik mereka dan sebagian lagi diberikan kepada pihak Muslim]. Gereja-gereja dan rumah-rumah mereka pun telah dibagi dimana sebagian menjadi hak kaum Muslim dan sebagiannya lagi tetap menjadi bagian hak mereka.

Di dalam riwayat lain tertera bahwa ada beberapa tanah kota itu yang diambil dan di atasnya dibangun masjid, sementara segala sesuatu selain itu dibiarkan untuk penduduk setempat. Mereka yang telah melarikan diri ke Antiokia pun menerima keputusan jizyah ini dan pulang kembali. Sebagaimana daerah-daerah lain yang telah dikuasai, orang-orang di daerah ini pun telah diberi perlakuan yang lebih baik dan atas dasar kesamaan yang hakiki, keadilan pun menjadi tegak diantara mereka. Siapapun yang sangat kuat tidak dapat berlaku aniaya dan pemaksaan terhadap siapapun yang lemah.

---

1036 The History of al-Tabari, The challenge to the empires, (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris),

Caliphate of `Umar b. al-Khattib, The Events of the year 15, The Story of Qinnasrin, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, penerbit State University of New York Press (Penerbitan Universitas New York-Amerika Serikat), 1993.

**Selanjutnya, penaklukan Qaisariyah (Kaisarea) yang juga terjadi di tahun ke-15 Hijriyyah.** Qaisariyah merupakan kota di Syam yang berada di tepi laut dan berjarak tiga hari perjalanan dari Tiberias. Terkait pertempuran ini, ada beberapa riwayat yang berbeda. Salah satunya pada 15 Hijriah (di tempat lain – di buku lain - tertera 16 Hijriah; ada riwayat lain menyebutkan 19 Hijriah serta 20 Hijriah).

Alhasil, tatkala Hadhrat Abu Ubaidah (ra) terus bergerak maju melakukan penaklukan di wilayah Romawi Selatan, Hadhrat Amru bin al-‘Ash (ra) dan Hadhrat Syarjil (Syurahbil) bin Hatsanah (ra) telah pernah bertempur dengan pasukan Romawi yang berkumpul di Palestina dan berupaya untuk mengalahkan mereka, dimana ini bukan perkara mudah.

Bala tentara Romawi dari segi jumlah dan peralatan sangatlah kuat. Mereka dipimpin oleh panglima perang Romawi yang paling besar yaitu Atrabun, dimana pandangan luas serta pengalaman berperangnya tidak ada bandingannya di antara bangsa-bangsa lain. Ia memikirkan untuk menyebar prajuritnya di berbagai tempat supaya dapat mengontrol pergerakan mereka dengan tangannya sendiri dan jika ada beberapa kelompok tentaranya yang takluk terhadap kaum Arab Muslim, kelompok lain tidak akan terpengaruh karenanya. Oleh karena itu, ia pun menetapkan suatu pasukan besar ke Ramallah dan Ilia. Untuk menopang mereka, ia pun menetapkan prajurit-prajurit di Gaza, Sabastia, Nablus, Lut dan Yafa’. Setelah itu, mereka tinggal menunggu kedatangan pasukan Arab. Ia sangat yakin akan meraih kemenangan atas bangsa Arab dan memiliki kekuatan untuk mencerai-beraikan kekuatan mereka.

Hadhrot Amru bin al-‘Ash (ra) pun merasakan keadaan yang cukup genting. Beliau berpikir, seandainya beliau maju bersama seluruh laskarnya dan merapatkan barisan untuk melawan Atrabun, maka tentara-tentara Romawi akan bersama-sama bersatu dan beliau tidak akan dapat meraih kemenangan atas mereka. Bahkan, bangsa Romawi akan mendapatkan kemenangan. [Hadhrot Amru bin al-‘Ash] menulis surat kepada Hadhrot ‘Umar (ra) yang kemudian memerintahkan Yazid bin Abu Sufyan, “Kirimanlah saudaramu Mu’awiyah untuk menaklukan Qaisariya, supaya Atrabun (salah seorang Panglima Romawi) tidak dapat menerima bantuan dari jalan laut.”

Hadhrot ‘Umar (ra) menulis kepada Amir Mu’awiyah (ra), *أَمَا بَعْدُ فَقَدْ وَدَّيْتُكَ قَيْسَارِيَّةَ فَسِرْ إِلَيْهَا وَاسْتَنْصِرِ اللَّهَ عَلَيْهِمْ، وَأَكْثِرْ مِنْ قَوْلِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ، اللَّهُ رَبُّنَا وَتَقَاتْنَا وَرَجَاؤُنَا وَمَوْلَانَا فَنِعْمَ الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ*. “Saya menjadikan Anda sebagai Wali (Amir) Qaisariyah. Bergeraklah ke sana dan mohonlah bantuan kepada Allah untuk melawan mereka dan bacalah sebanyak-banyaknya *اللَّهُ رَبُّنَا لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ وَتَقَاتْنَا وَرَجَاؤُنَا وَمَوْلَانَا فَنِعْمَ الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ*. Artinya, ‘Kuasa untuk menghindari dari dosa dan melakukan kebaikan hanyalah ada pada Allah, Pemilik kemuliaan yang luhur dan yang Maha Mulia’ dan ‘Allah adalah Rabb kita dan kepada-Nya kita bertumpu dan Dia adalah tempat kita memohon. Dia adalah Pelindung kita. Dia adalah sebaik-baik pelindung dan sebaik-baik penolong.’”<sup>1037</sup>

Di dalam [buku] Al-Faruq [karya Maulana Syibli Nu’mani, sejarawan India] tertera, “Pada tahun ke-13 Hijriyyah, Hadhrot Amru bin al-‘Ash telah bertempur di Qaisariyah namun beliau tidak dapat menaklukkannya meski setelah pengepungan yang cukup lama. Hadhrot ‘Umar (ra) mengangkat Hadhrot Yazid bin Abu Sufyan untuk menggantikan Hadhrot Abu ‘Ubaidah (ra) setelah kewafatan Hadhrot Abu ‘Ubaidah (ra) dan memerintahkannya untuk mengupayakan penaklukan ke Qaisariyah. Beliau bergerak bersama 17 ribu bala tentara dan mengepung kota itu. Yazid berangkat dan mengepung kota tersebut. Namun, ketika beliau jatuh sakit pada 18 Hijriah, beliau mengangkat saudaranya, Amir Mu’awiyah sebagai pengganti dan pergi ke Damaskus. Di sanalah lalu beliau wafat.

**Qaisariyah terletak di pantai laut Syam dan merupakan suatu kabupaten di wilayah Palestina. Kini kota ini telah runtuh dan ditinggalkan [maksudnya tidak seramai pada zaman dahulu].** Namun di masa itu merupakan kota yang sangat besar yang menurut Baladuri, terdapat 300 pasar di dalamnya dan satu pasukan besar Romawi yang ditempatkan di sana. Di sana Romawi memiliki satu benteng perbatasan yang sangat kuat dan berbahaya. Setiba di Qaisariyah, Hadhrot Mu’awiyah (ra) pun mengepungnya. Terkadang bangsa Romawi itu [keluar] menyerang pasukan Muslim dan berakhir pada kekalahannya

1037 Kitab al-Bidayah wan Nihayah (كتاب البداية والنهاية ط إحياء التراث) karya Ibnu Katsir (ابن كثير), tahun ke-15 (ثم دخلت سنة خمس عشرة) , peristiwa Kaesaria (وقعة قيسارية). Tarikh ath-Thabari, tahun ke-15, bahasan kemenangan Kaisarea dan pengepungan Ghaza (ذكر فتح قيسارية وحصر غزة).

sehingga mereka pun kembali ke tempat-tempat perlindungan mereka. Pada akhirnya, ketika pengepungan itu telah berlangsung lama, satu hari mereka keluar dengan kehendak untuk bertempur namun tetap mengalami kekalahan dimana kekalahannya itu demikian memilukan karena di medan pertempuran itu mereka kehilangan 80.000 prajurit; dan jika ini ditambahkan dengan mereka yang telah melarikan diri, jumlah mereka bisa mencapai 100.000. Setelah penaklukan Qaisariyah dan kehancuran yang dialami oleh laskar mereka, umat Muslim pun menjadi tenang dan merasa terjaga. Sejak hal ini, pergerakan bala bantuan untuk orang-orang Romawi pun menjadi terhenti. Hadhrat Mu'awiyah (ra) lalu mengirimkan berita kemenangan bersama bagian *khumus* harta ghanimah kepada Hadhrat 'Umar (ra).

Di dalam satu riwayat lain disebutkan Hadhrat Amir Mu'awiyah (ra) telah mengepung dengan perlengkapan yang sangat besar. Berkali-kali penghuni benteng tersebut keluar untuk bertempur dan mereka tetap saja menemui kekalahan; karena ini, beliau pun tetap tidak kunjung dapat menguasai kota tersebut. Suatu hari ada seorang Yahudi bernama Yusuf yang datang menemui Amir Mu'awiyah dan memberi tahu tempat lorong yang terhubung langsung hingga gerbang-gerbang yang ada di dalam kota. Alhasil beberapa prajurit pemberani masuk ke dalam benteng melalui jalan itu lalu membuka gerbang kota. Bersamaan dengan ini, segenap kekuatan militer mereka pun menjadi lumpuh dan kaum Muslim meraih kemenangan.”<sup>1038</sup>

Hadhrot Ubadah bin Samit *radhiyallahu ta'ala 'anhu* yang juga termasuk Sahabat yang ikut di perang Badar, juga ada di pertempuran ini. Terkait keberanian beliau di pertempuran Qaisariyah, ada tertera pada pengepungan Qaisariyah, Hadhrot Ubadah bin Samit (ra) saat itu sebagai panglima regu pasukan khusus Muslim. Beliau berdiri menasihati prajurit beliau agar menjauhi dosa-dosa dan memerintahkan mereka untuk senantiasa mengevaluasi dirinya sendiri. Kemudian beliau maju seraya membawa segenap prajurit beliau dan membinasakan banyak sekali laskar Romawi, namun beliau tidak sukses sepenuhnya di dalam maksud beliau. Beliau pun kembali ke tempat beliau semula dan menggerakkan prajurit-prajurit teman beliau, menyemangati mereka dan membawa mereka ke medan pertempuran. Setelah membawa pasukan yang sedemikian besar, beliau tetap tidak kunjung sampai pada maksud beliau dan kembali seraya memperlihatkan keheranan dan takjub beliau. Beliau pun berkata, *يا أهل الإسلام ، إنى كنت أحدث النقباء سنا ، وأبعدهم أجلا ، وقد قضى الله أن أبقانى حتى قاتلت هذا العدو معكم ، وإنى أسأل الله أن يرينى وإياكم أحسن ثواب المجاهدين ، والله الذي نفسى بيده ما حملت قط فى عصابة من المؤمنين على جماعة من المشركين إلا خلوا لنا العرصة ، وأعطانا الله عليهم الظفر غيركم ؟* “Wahai prajurit penolong Islam, sungguh saya termasuk dalam kelompok pembesar yang ikut di baiat Aqabah, yakni beliau adalah yang termuda diantara para tokoh sahabat saat itu. Namun, saya adalah yang paling berumur lama dari antara mereka. Allah telah memutuskan untuk saya agar saya dapat hidup lama hingga kini saya pun tengah bertempur bersama Anda sekalian melawan musuh ini... Saya bersumpah demi Dzat yang di tangannya ada jiwa saya, kapan saja saya membawa segenap Jemaat Muslim untuk melawan Jemaat kaum musyrik, mereka lantas menjadikan kosong medan pertempuran untuk kami, yakni kemenangan pun menjadi milik kami dan Allah telah memberi kami kemenangan atas mereka. Lantas, apa yang membuat Anda sekalian tidak dapat menyingkirkan mereka tatkala Anda menyerang mereka?”

Kemudian terkait kekhawatiran yang menyelimuti beliau ini, beliau sampaikan dalam kata-kata berikut, *والله إنى خائف عليكم خصلتين: أن تكونوا قد غلتم ، أو لم تناصحوا الله فى حملتكم عليهم* “Saya mengkhawatirkan dua hal dari Anda sekalian. Yaitu apakah diantara Anda sekalian ada yang berkhianat, atau ketika Anda menyerang, Anda tidak sebagai sosok yang tulus.” (yaitu apakah sebagai pengkhianat, atau tidak ikhlas; setelahnya, atau pada saat menyerang, Anda tidak ikhlas).

Selanjutnya, beliau menekankan kepada mereka agar memohon syahadah (kesyahidan) dengan hati yang sebenar-benarnya dan bersabda, *فشدوا عليهم يرحمكم الله معى إذا شددت ، فلا والله لا أرجع إلى موقفى هذا إن شاء*

---

1038 Menurut buku Al-Farooq karya 'Allamah Shibli Nomani, kuil tersebut di zaman kuno (sebelum kekristenan dan Romawi dominan berkuasa), ditujukan untuk penyembahan matahari. Buku ini diterjemahkan dalam bahasa Inggris menjadi the Great Omar atau Omar the Great: The Second Caliph of Islam, Volume 2; Pengarang Shibli Nu'māni; Edisi 2; Penerbit Sh. M. Ashraf, 1961, Asli dari Universitas Indiana; Didigitalkan 4 Mei 2009. Universitas Michigan di Amerika Serikat melakukan digitalisasi buku ini pada 2008. Versi terjemahan bahasa Indonesia terbit pada masa orde baru dengan judul 'Umar Yang Agung'.

اللہ ولا أزاليمهم حتى يهزمهم الله أو أموت دونهم “Saya akan senantiasa ada di depan Anda semua dan sama sekali tidak akan mundur ke belakang, hingga Allah Ta’ala kelak menganugerahkan kemenangan, atau menganugerahkan kematian syahid.”

Alhasil, tatkala pasukan Romawi dan Muslim saling menggempur satu sama lain, Hadhrat Ubadah bin Samit melompat dari kuda beliau dan bergerak berjalan. ‘Umair bin Sa’d Ansari (عمير بن سعد الأنصاري) melihat beliau tengah berjalan sehingga perihal panglima pasukan Muslim yang bertempur seraya berjalan kaki pun ‘Umair siarkan hingga berkata, “Setiap orang hendaknya mengikuti beliau.”<sup>1039</sup>

Maka dari itu, semua orang pun menggempur pasukan Romawi dengan sangat luar biasa dan menyudutkan mereka. Pada akhirnya mereka melarikan diri ke kota dan berlindung di benteng mereka. Sebagaimana halnya prajurit Arab Muslim yang telah menaklukkan Qaisariyah, demikian pula mereka telah menaklukkan Gaza. Di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra) pun satu ketika kaum Muslim telah menguasai Gaza, namun selanjutnya mereka dikeluarkan dari sana. Tatkala kedua tempat perbatasan ini telah ada di bawah kekuasaan kaum Muslim, Hadhrat Amru bin al-‘Ash (ra) pun menjadi tenang di kawasan tepi laut. Peristiwa ini masih berlanjut kemudian.

Saat ini saya ingin menyampaikan perihal beberapa almarhum. Saya akan menshalatkan jenazah mereka setelah shalat jumat. **Pertama, (مكرمہ خدیجہ صاحبہ اہلبہ مكرم مولوی کے محمد علوی صاحب سابق مبلغ ) (كبرالہ) Ibu [mukarramah] Khadijah Sahibah, istri Bapak [mukarram] Maulwi K Muhammad Alwi Sahib, yang pernah sebagai Muballigh Kerala, yang wafat beberapa hari lalu di usia 80 tahun. Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.** Ayahanda beliau, K Ni Muhyiddin Sahib, termasuk Ahmadi awal di Kerala. Almarhumah mendapat taufik masuk Jemaat di usia belia. Almarhum sangat penyabar, banyak bersyukur, dawam Puasa dan Shalat, sangat taat, membantu orang miskin, menghormati tamu dan sosok yang sangat *qana’at*. Suami beliau adalah Muballigh Jemaat, yang karena kunjungan berhari-hari lamanya, kerap berada di luar rumah.

Namun demikian, almarhumah senantiasa banyak bersyukur dan tidak pernah mengeluh. Keluarga yang ditinggalkannya adalah 2 putra dan 5 putri. Beliau adalah *Mushiah*. Putra sulung beliau, Mahmud Sahib adalah Muballigh Jemaat yang wafat di usia 54 tahun karena gagal ginjal. Putra beliau yang lain pun adalah Mu’allim Jemaat. Kelima putri beliau pun seluruhnya menikah dengan Muballigh.

**Jenazah selanjutnya, Malik Sultan Rashid Khan Sahib (ملك سلطان رشيد خان صاحب) dari Kot Fatah Khan, mantan Amir Daerah Attak. Almarhum wafat pada pertengahan malam tanggal 22-23 Agustus. Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.** Dengan karunia Allah Ta’ala, beliau adalah seorang musisi. Ayahanda beliau Kolonel Malik Sultan Muhammad Khan Sahib baiat di tangan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) pada tahun 1923, pada usia 23 tahun. Beliau Ahmadi satu-satunya dalam keluarga, lalu menikah dengan Aisyah Siddiqah Sahibah, putri Choudry Muhammad Fatah Ahmad Sahib Siyal. Yang menikahkan mereka adalah Hadhrat Mushlih Mau’ud *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*. Kakek Sultan Rashid Sahib bernama Malik Sultan Surkhru Khan.

1039 Tercantum dalam Kitab Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله و التلاتة) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((565-634هـ)) (الخلفاء ذكر ما وعدنا به قبل من سياقة فتح ) (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي), bahasan (فتوح الشام خلافا لما أوردناه قبل ذلك عن سيف بن عمر ، مما لا يوافق هذا مساقا ولا زمانا ، حسب ما يوقف عليه في الموضوعين إن شاء الله تعالى (قيسارية حيث ذكرها أصحاب فتوح الشام خلافا لما أوردناه قبل ذلك عن سيف بن عمر ، مما لا يوافق هذا مساقا ولا زمانا ، حسب ما يوقف عليه في الموضوعين إن شاء الله تعالى). Tercantum juga dalam Kitab Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin ‘Umar ibnil Khaththab, syakhshiyatuhi wa ‘ashruhu karya Doktor Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (الفصل السابع) ke-7, Penaklukan Syam, Mesir dan sekitarnya (فصل الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), bahasan pertama: penaklukan-penaklukan di Syam (المبحث الأول: فتوحات الشام), Penaklukan al-Quds (16هـ) (سابعاً: فتح القدس: 16هـ), pelajaran-pelajaran penting dan bermanfaat (موقف لعبادة بن الصامت في فتح قيسارية), Pendirian Ubadah bin Shamit dalam penaklukan Kaesaria (موقف لعبادة بن الصامت في فتح قيسارية), (أهم الدروس والعبر والفوائد), Tercantum juga dalam Kitab ad-Daulah al-Umawiyyah ‘Awamil al-Izdihaar wa tuda’iyaatil Inhiyaar (كتاب الدولة الأموية عوامل الإزدهار وتداعيات الإنهيار) karya Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلابي). Tercantum juga dalam Kitab al-Wajiz fit Taarikh al-Islami (الوجيز في التاريخ الإسلامي) karya Inas Muhammad al-Bahiji (إيناس محمد البهيجي). Tercantum juga dalam Kitab Jamharah (جمهرة خطب العرب في عصور العربية الزاهرة) karya Ahmad Zaki Shafwat (أحمد زكي (صفوت).

Beliau mendapatkan kedudukan yang tinggi di kalangan kerajaan Inggris. Mendapatkan kursi kehormatan di kalangan kerajaan. Beliau mendapatkan kemuliaan untuk baiat ke dalam Jemaat Ahmadiyah 4 tahun kemudian paska baiatnya putra beliau.

Pengkhidmatan almarhum dalam Jemaat adalah sebagai berikut, dari tahun 1996 – 1999 dan dari tahun 2005-2014 mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Daerah Attak. Ketika wafat pun beliau masih menjabat sebagai Ketua Jemaat Kot Fatah Khan.

Beliau juga adalah kerabat Mir Muhammad Khan, mantan Gubernur Pakistan Barat namun keluarga itu kental dengan keduniaan. Meskipun ayah beliau setelah baiat sama sekali tidak meninggalkan duniawi, namun beliau termasuk orang yang mendahulukan agama diatas dunia. Ini jugalah yang menjadi keistimewaan Malik sultan Rashid Khan sahib. Pada awalnya beliau berwasiat 1/10, di kemudian hari menjadi 1/7 dan juga melunasi hissa jaidad. Saya rasa untuk jaidad beliau berwasiat 1/10 sedangkan dari penghasilan 1/7.

**Saudari beliau, Rashidah Siyal menuturkan,** “Suatu hari Hadhrat Khalifatul Masih Ar-Raabi (رحمه الله تعالى, rahimahullahu ta’ala) menulis surat kepada saya, bersabda, ‘Ayah Anda adalah pedang terhunus bagi Ahmadiyah. Corak itu jugalah yang terdapat dalam diri saudara saudara Anda.’”

**Kemudian, Rashidah Siyal menuturkan berkenaan dengan almarhum,** “**Saudara kami memiliki jalinan sangat dalam dengan Khilafat.** Beliau selalu cepat dalam mengamalkan setiap instruksi Khalifatul Masih. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau senantiasa menjadi Khadim Khilafat yang dapat dipercaya dan selalu berkhidmat dengan penuh kecintaan. Beliau memiliki keruhanian yang sangat tinggi. Orang yang melihat beliau merasa bahwa beliau tidak punya ikatan dengan kehidupan duniawi.

Beliau sangat rendah hati, beliau tidak banyak bercerita berkenaan dengan jalinan kedekatannya dengan Allah Taala, bagaimanapun jalinan kedekatan beliau dengan Allah Ta’ala sangat kental. Siang dan malam beliau dipenuhi dengan doa doa untuk banyak orang, apakah itu kawan, kerabat ataupun orang yang tidak dikenali.

Jika ada kawan, kerabat bahkan orang lain tidak ada yang kembali dari rumah beliau dengan tangan kosong. Banyak juga orang yang memanfaatkan kedermawanan beliau dengan cara yang tidak jais. Tidak ada yang dapat menolak hal itu. Seorang wanita datang menemui keponakan saya dan mengatakan, ‘Bagaimana keadaan rumah orang-orang yang membutuhkan yang kompornya hanya menyala dengan bantuan uang pemberian Sultan Rashid Sahib.’ Itu artinya, mereka dapat makan dengan bantuan uang dari Sultan Rashid Sahib. ‘Kami tidak dapat memahami betapa tingginya kedermawanan beliau.’

Keponakan saya suatu hari bertanya kepada almarhum, ‘Apakah orang-orang yang anda khidmati akan menghargai anda dan mengingat kebaikan Anda?’

Beliau menjawab, ‘Mungkin tidak mengingatnya, namun niat saya hanya semata-mata semoga Allah T’ala ridha kepada saya.’”

**Seorang saudari beliau, Naimah Sahibah menuturkan,** “Di dalam diri almarhum terdapat gejolak besar untuk bertabligh. Beliau sering menjadi perantara baiatnya orang-orang yang berfitrat baik. Beliau selalu meluangkan waktu untuk bertabligh kepada orang yang berjumpa dengan beliau. Kawan non ahmadi sering datang menemui beliau pada sore hari setelah itu berdiskusi perihal kewafatan Isa Almasihi sampai berjam-jam, padahal itu dapat membahayakan beliau.

Beliau juga memiliki corak yang aneh dalam kecintaan pada ibadah. Pada umumnya beliau menyendiri menutup pintunya untuk bermunajat kepada Allah Ta’ala. Allah Ta’ala pun menganugerahkan rukya dan kasyaf kepada beliau. Suatu hari beliau pergi ke Abbot Abad pada musim panas, tiba-tiba beliau gelisah karena kesulitan uang. Tidak ada yang dapat dilakukan selain berdoa. Beliau melewati sederetan pohon rindang, terdengar suara tinggi dan jelas yang berbunyi, لا تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ ‘*Laa taqnathuu min rahmatillaahi*’ – ‘janganlah berputus asa akan rahmat Allah.’”<sup>1040</sup>

1040 Al-Qur’an, Surah az-Zumar, 39:54: الْغَفُورُ الرَّحِيمُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ “Katakanlah, ‘Hai hamba-hamba-Ku yang telah melampaui batas terhadap diri mereka sendiri, janganlah kamu berputus asa dari rahmat Allah. Sesungguhnya Allah mengampuni segala dosa. Sesungguhnya Dia Maha Pengampun, Maha Penyayang.’” Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur’an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-

**Istri Zubairi Sahib mantan Amir daerah Attak menuturkan,** “Almarhum pernah bercerita kepada saudarinya bahwa pada masa Hadhrat Khalifatul Masih Ar-Raabi (رحمه الله تعالى, rahimahullahu ta’ala) almarhum tinggal di rumahnya untuk menghadiri rapat daerah. Wajah almarhum tampak gelisah, ketika ditanya alasannya, almarhum menjawab, ‘Saya akan harus menyampaikan ceramah namun tidak bisa melakukan persiapan sama sekali.’ Pada keesokan pagi harinya, beliau tampak bersemangat, datang untuk sarapan, berkata, ‘Pada malam tadi saya bermimpi berjumpa dengan Hadhrat Khalifatul Masih Tsalits (رحمه الله تعالى, rahimahullahu ta’ala). Dalam waktu sebentar saja Hadhrat Khalifatul Masih mendiktekan seluruh isi pidato kepada saya, sehingga Alhamdulillah pidato saya telah siap.’

Ketawakkalan beliau sedemikian rupa sehingga walaupun tinggal di sebuah desa yang dipenuhi penentang, beliau bertahan hidup selama bertahun-tahun dengan tenteram. Tidak ada ketakutan akan hal itu, beliau sangat pemberani. Selalu mengatakan, ‘Tanpa perintah Ilahi, daun pun tidak akan bergerak.’

Suatu hari pembantu beliau ingin memulangkan pengemis dengan tangan kosong, almarhum menasihati pembantu, ‘Jika Allah Ta’ala ingin menjadikan saya sebagai wasilah bagi seseorang, lantas bagaimana saya bias dengan beraninya memulangkannya dengan tanpa memberi apa-apa?’

Beliau mahir dalam berbagai topik dialog. Beliau telah berkali-kali menelaah buku Hadhrat Masih Mau’ud ‘*alaihish shalaatu was salaam*. Diri beliau dipenuhi banyak sekali keistimewaan, dawam puasa dan shalat, rajin tahajjud, pendoa, berbicara dengan sangat bijak dan mengakhiri segala topik pembicaraan dengan tabligh. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan magfirah dan kasih sayang kepada almarhum.

**Berikutnya, Yth. Bapak Abdul Qoyum (مكرم عبد القيوم صاحب) dari Indonesia yang wafat pada tanggal 25 Agustus, pada usia 82 tahun.** Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau adalah putra Almarhum Maulana Abdul Wahid Sumatri Shahib (مولانا عبد الواحد صاحب سماترى مرحوم), Muballigh pertama dari kalangan non Hindustani dan non Pakistani.

Beliau memperoleh gelar S1 bidang tehnik kimia di sekolah tehnik termashur di Indonesia, Institut Teknologi Bandung. Kemudian untuk melanjutkan pendidikan, melalui beasiswa pemerintah beliau berangkat ke Prancis dan memperoleh gelar master bidang ekonomi perminyakan. Kemudian beliau tetap bekerja di Direktorat Minyak dan Gas Kementrian Energi dan Sumber Daya Mineral. Beliau memegang berbagai jabatan di pemerintahan. Setelah pensiun pun beliau masih dipekerjakan sebagai tenaga ahli di SKK Migas. Pada usia 73 tahun, meskipun sibuk dengan pekerjaannya, almarhum mendapatkan taufik untuk meraih gelar doktor (PHD) bidang tehnik kimia di Universitas Indonesia.

Almarhum memiliki jasa-jasa yang sangat menonjol untuk Negara. Pada tahun 1973, beliau mengusulkan sebuah formula kepada pemerintah berkenaan dengan penjualan gas alam cair sehingga dalam waktu 25 tahun (1974-2000), pemerintah mendapat keuntungan sekitar 110 milyar dollar.

Bagaimanapun, para Ahmadi dimanapun berada, senantiasa siap setiap saat untuk mengkhidmati negara dan bangsa. Namun di beberapa daerah di Indonesia pun terjadi penentangan yang banyak terhadap Jemaat, sebagai akibat dari hasutan ulama. Meskipun demikian, tugas kita adalah untuk selalu bersikap setia kepada negara.

Beliau mendapatkan penghargaan-penghargaan tertinggi dari negara yang diberikan kepada *Civil Servant* (Layanan Publik, Pegawai Negeri Sipil). Tahun 2005 beliau mendapatkan penghargaan kedua tertinggi yang diberikan pemerintah Indonesia kepada orang yang berjasa sangat luar biasa di luar bidang kemiliteran. Orang yang mendapatkan penghargaan ini berhak dimakamkan di pemakaman pahlawan dengan upacara kemiliteran. Upacara kemiliteran ini pada umumnya dilaksanakan di pemakaman pahlawan. Tetapi untuk Almarhum, oleh aparaturnya militer dilaksanakan di pemakaman Mushian, Parung.

Almarhum adalah orang yang penuh kecintaan, selalu memperhatikan saudara-saudara beliau. Beliau selalu mengamalkan pesan dari ayahanda beliau, yaitu “jagalah adik-adik!”. Sepanjang hidup, pesan inilah yang terus beliau amalkan

---

ayat Al-Qur’an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

Beliau sangat menghormati Muballigh dan waqaf zindegi. Adik beliau pun yang bernama Abdul Basit Sahib adalah seorang Muballigh dan Amir Jemaat Indonesia.

**Beliau juga memperlakukan para bawahan dengan sangat baik. Ada seorang karyawan beliau menuturkan,** “Saya diurus oleh almarhum sejak usia 9 tahun. Biaya sekolah dan keperluan lainnya ditanggung oleh almarhum. Karena perlakuan baik almarhum dan setelah membaca buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as), saya menyatakan baiat masuk Jemaat.

Kasih sayang dan kedermawanan almarhum sangatlah tinggi. Tidak pernah membeda-bedakan orang berdasarkan status, selalu memperlakukan semua orang sama. Beliau tidak pernah membangga-banggakan diri beliau sendiri, tidak pernah pula membangga-banggakan kedudukan beliau.”

**Mantan Staf beliau di PGN menuturkan,** “Almarhum adalah sosok yg cerdas, antusias dan pekerja keras. Beliau adalah seorang pejabat yang sangat masyhur, namun meskipun demikian beliau rendah hati.”

Beliau adalah sosok yang sangat mencintai khilafat dan Jemaat. Kapan pun Jemaat memerlukan pengorbanan-pengorbanan, atau menghadapi kesulitan, beliau senantiasa membantu dan memberikan pengorbanan dengan ketulusan hati.

Ketika Hadhrat Khalifatul Masih ke-4 (رحمه الله تعالى, rahimahullahu ta’ala) berkunjung ke Indonesia, Hadhrat Khalifatul Masih tinggal di kediaman almarhum. Dalam menunaikan tugas sebagai pegawai pemerintah, Almarhum tidak pernah menyembunyikan bahwa beliau seorang Ahmadi. Tidak juga di kemudian hari, padahal di kemudian hari penentangan terhadap Jemaat cukup gencar. Namun beliau tidak pernah menyembunyikan statusnya sebagai Ahmadi. Beliau selalu siap bertabligh kepada kawan-kawan beliau dan dikenal sebagai seorang tokoh Ahmadi.

Suatu hari Direktur Utama PLN mengatakan kepada Pak Menteri bahwa Volume air di bendungan Cirata [terletak diantara Purwakarta, Cianjur dan Bandung Barat, Provinsi Jawa Barat] telah berkurang. Jika dalam beberapa hari terus berkurang, maka bisa terjadi pemadaman listrik. Pak Menteri memiliki keyakinan akan doa almarhum lalu memerintahkan dirut PLN, “Minta tolong kepada pa Qoyum!” Lalu ia berkata kepada almarhum, “Tolong bantu saya.”

Almarhum menjawab, “Tulis surat kepada Hadhrat Khalifatul Masih melalui saya.” Lalu Dikirimlah sebuah surat permohonan doa. Ini terjadi hari Selasa. Pada keesokan harinya, Rabu turun hujan lebat sehingga bendungan dipenuhi dengan air.

**Pengkhidmatan-Pengkhidmatan beliau untuk Jemaat sebagai berikut,** ketika pembangunan kompleks markaz Parung menghadapi berbagai kendala. Suatu hari Almarhum Mln. Mahmud Ahmad Cheema (yang waktu itu sebagai Amir dan Raisut Tablig) memanggil beliau dan menceritakan berkenaan dengan kendala-kendala dana yang dihadapi. Almarhum menjawab, “Insya Allah saya akan berusaha menyelesaikannya sendiri lalu beliau memenuhi kekurangan dana.” Dalam waktu dua tahun sebuah masjid besar selesai dibangun.

Sebagian besar biaya pembangunan Guest House dan perumahan muballigh di Markaz berasal dari beliau yang diantaranya ada 4 (empat) rumah Muballigh yang 100 % biayanya dari beliau.

Masa-masa awal MTA Indonesia, hampir seluruh pembiayaan ditanggung oleh beliau dan istri beliau. Hal ini termasuk biaya pembelian kamera, salah satu rumah beliau di Jakarta Barat yang digunakan sebagai studio dan biaya untuk pembayaran *allowance* para kru MTA pun berasal dari almarhum. Masa-masa awal homeopathy di Indonesia, mulai dari obat-obat sampai klinik (tempat praktek) seluruh pembiayaannya ditanggung oleh keluarga almarhum. Masa-masa awal pembangunan SMA Al-Wahid, biaya pembangunannya berasal dari sumbangan keluarga almarhum. Beliau juga berperan sangat menonjol dalam pembangunan Guest House Indonesia, Sara-e-Ayyub (سرائي ايوب) di Qadian. Beliau juga membeli lahan tanah yang banyak lalu menghibahkannya kepada Jemaat untuk ditinggali.

**Ma’sum Ahmad Shahib, Principal Jamiah Indonesia** menulis, “Terkadang terjadi perdebatan cukup panjang dalam rapat majlis Amilah Nasional. Namun Ketika bapak Amir Nasional yang notabene adalah adik almarhum memerintahkan untuk menghentikan perdebatan, serta merta almarhum diam, beliau tidak memberikan gagasan lebih lanjut dan mengembalikannya.”

Semoga Allah Ta'ala memberikan maghfirah (pengampunan) dan rahmat (kasih sayang) kepada almarhum.

**Jenazah berikutnya, Yth. Daudah Razaqi Yunus Sahib (مكرم داوده رزاقى يونس صاحب) dari Benin yang wafat pada 27 Agustus pada usia 74 tahun.** Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.

Almarhum adalah salah satu awal di Benin. Saat itu beliau masih sendiri sebagai Ahmadi di keluarga beliau. Pada tahun 1967 kakak beliau, Almarhum Dzikrullah Daud Sahib, Ahmadi pertama di Benin, baiat masuk Jemaat dengan perantaraan almarhum. Istri dan anak-anak masih belum Ahmadi, semoga Allah Ta'ala memberikan taufik-Nya kepada mereka.

**Mia Qamar Ahmad, Amir dan juga Missionary Incharge** menceritakan, “Almarhum menceritakan kisah baiatnya beberapa hari sebelum kewafatannya, ‘Ketika mendapatkan kabar baiatnya kakak saya Dzikrullah Daud di Nigeria, begitu juga saya mendengar berbagai ucapan orang-orang berkenaan dengan Jemaat, lalu saya pergi menemui beliau. Ketika melihat beliau mengenakan cincin bertuliskan, **أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ** Alaisallaahu bikaafin abdahu, saya langsung bertanya kepada kakak saya, “Bagaimana bisa mengenakan cincin ini dan bagaimana keutamaan cincin ini dalam Jemaatmu?”<sup>1041</sup>

Beliau berkata, “Pada cincin ini tertulis ayat Al Quran, **أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ** yang artinya ‘Tidakkah Allah Ta'ala Maha Cukup bagi hamba-Nya’ dan inilah yang diajarkan oleh pendiri Jemaat Ahmadiyah, Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad Qadiani (as) kepada kami.”

Lalu saya bertanya kepada kakak, “Apakah Ahmadiyah adalah agama yang terpisah dari Islam?”

Beliau berkata, “Imam yang kalian nanti-nantikan, kami meyakini Imam itu telah datang dan inilah Islam yang hakiki.” Setelah mendengarkan itu, saya mulai menelaah buku-buku karya Hadhrat Masih Mauud (as) diantaranya Filsafat Ajaran Islam lalu baiat masuk Jemaat.”

Beliau terhitung sebagai Ahmadi terpelajar di Benin. Beliau menempuh Pendidikan jurusan bisnis manajemen di Perancis. Beliau juga adalah pensiunan pejabat direktur nasional perlistrikan dan air di Benin. Beliau adalah figur yang berwibawa, disegani dan terhormat, disiplin shalat lima waktu dan tahajjud dan seorang yang saleh dan mukhlis. Beliau sangat mencintai Hadhrat Masih Mauud (as) dan para Khalifah. Beliau memiliki kebiasaan menelaah buku-buku beliau-beliau. Beliau berkhidmat dalam berbagai bidang kepengurusan Jemaat dan banyak sekali pengkhidmatan yang beliau berikan terhadap Jemaat Benin. Sebelum menjabat sebagai kepala Humanity First, beliau biasa mengadakan camp camp layanan Kesehatan dan selalu sibuk sepanjang hari menyertai para dokter dalam mengkhidmati kemanusiaan dan tak jarang beliau melupakan makan.

**Dr Qamar Ahmad Ali Sahib menuturkan**, “Saya mendapatkan taufik untuk berkhidmat di Benin sebagai dokter. Selama memberikan pelayanan medis di kamp-kamp, bagaimanapun tubuh lelah atau terlambat tidur karena perjalanan, namun ketika mata saya terbuka, saya selalu menyaksikan almarhum tetap mendirikan shalat tahajjud.”

**Muzaffar Ahmad Sahib Zafar, Muballig menulis**, “Kapan pun menyampaikan ceramah, beliau selalu menasihatkan untuk mengamalkan syarat baiat dengan penuh haru dan sering mengatakan kepada saya, ‘Selama setiap Ahmadi belum memahami ilham Hadhrat Masih Mau'ud (as) ini yang berbunyi **أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ** “alaisal laahu bikaafin abdahu” maka selama itu ia adalah seorang yang materialistis (duniawi).”

**Amir Sahib menulis**, “Pada tahun 2006 beliau menghibahkan lahan tanah kepada Jemaat seluas 30 acre. Pada tahun 2021 saya mengungkapkan keinginan untuk membangun Gedung Madrasah Tahfiz Quran dan menghadiahkannya kepada Jemaat. Almarhum sambil tersenyum berkata, ‘Insya Allah dan ini pun telah dimulai.’ Beliau selalu mengatakan, ‘Jika anak-anak Ahmadi terpelajar, Jemaat Benin akan menjadi salah satu Jemaat besar di Afrika.’

Beliau sering menghadiahkan buku-buku Jemaat yang sangat berharga kepada anak-anak. Ketika berkunjung ke rumah Yatim Baitul Ikram, beliau menasihatkan ketuanya, dr Waleed Sahib, ‘Mohon

1041 Al-Qur'an, Surah az-Zumar, 39:37: **أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ وَيُخَوِّفُونَكَ بِالَّذِينَ مِنْ دُونِهِ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ** “Apakah Allah tidak cukup bagi hamba-Nya? Dan mereka, menakutkan engkau dengan orang-orang yang selain Dia. Dan barangsiapa disesatkan Allah, maka baginya tiada seorang pun pemberi petunjuk.”

perhatikan sebaik baiknya kesehatan dan keamanan anak-anak ini, karena mereka adalah anak-anak Jemaat dan bangsa kita dan kita semua adalah orang tua mereka, untuk itu doakan juga untuk mereka.’

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfirah dan kasih sayang-Nya kepada Almarhum, meninggikan mereka semua. Seperti yang telah saya katakan, saya akan pimpin shalat jenazah ghaib untuk mereka.<sup>1042</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1042 Original Urdu transcript published in Al Fazl International 1 October 2021, pp. 5-10 (الفضل انترنیشنل 01 اکتوبر 2021ء صفحہ 5-10). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-09-10.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-09-10/> (bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 126, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 16)**

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 17 September 2021 (17 Tabuk 1400 Hijriyah Syamsiyah/10 Shafar 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَا لَكَ يَوْمَ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Sebelumnya sedang berlangsung pembahasan dari saya mengenai peristiwa-peristiwa di masa Hadhrat ‘Umar (ra) dan hari ini saya akan menyampaikan mengenai perang Yarmuk. Dalam riwayat-riwayat didapati perbedaan pendapat mengenai kapan terjadinya perang Yarmuk. Dalam sebuah riwayat dikatakan bahwa perang ini terjadi pada 15 Hijriah. Menurut sebagian lainnya ini terjadi pada 13 Hijriah sebelum penaklukan Damaskus. Berdasarkan satu riwayat, kabar suka mengenai kemenangan dalam peperangan yang pertama kali sampai kepada Hadhrat ‘Umar (ra) adalah perang Yarmuk dan pada waktu itu kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra) telah berlalu 20 hari. Sementara itu, sebagian berpendapat, yang pertama sampai adalah kabar kemenangan atas Damaskus. Namun, yang tampaknya lebih sah ialah berita penaklukan Damaskus yang mana itu terjadi sebelum perang Yarmuk yang lebih dahulu sampai. Para saksi juga menyampaikan bahwa perang Yarmuk juga terjadi pada masa Hadhrat ‘Umar (ra).

“Setelah orang-orang Romawi mengalami kekalahan dari pasukan Muslim, mereka keluar dari Damaskus dan Homs lalu sampai di Antakiya. Antakiya merupakan kota perbatasan dari negeri Syam. Mereka mengadu kepada Heraklius bahwa orang-orang Arab telah menghancurkan seluruh Syam. Heraklius memanggil beberapa orang yang cerdas dan terhormat ke aula audiensi kerajaan dan mengatakan, ‘Orang-orang Arab lebih lemah dari kalian dalam kekuatan dan persenjataan, mengapa kalian tidak bisa melawan mereka? Mengapa tidak bisa bertahan dalam pertempuran?’

Semuanya tertunduk malu. Tidak ada seorang pun yang memberikan jawaban. Namun seorang sesepuh yang berpengalaman mengatakan, ‘Akhlik orang-orang Arab lebih baik dari akhlak kita. Mereka biasa beribadah pada malam hari, pada siang harinya mereka berpuasa, mereka tidak pernah berbuat zalim pada siapapun. Mereka bergaul satu sama lain dengan kesetaraan. Sedangkan keadaan kita, kita meminum minuman keras, melakukan keburukan-keburukan, tidak menepati janji, zalim terhadap orang lain. Hasilnya, ada antusiasme dalam apa yang mereka lakukan dan terdapat keteguhan. Sedangkan apa yang kita lakukan kosong dari semangat dan keteguhan.’

Kaisar sebenarnya ingin keluar dari Syam, namun datang begitu banyak pengaduan dari orang-orang Kristen dari setiap kota dan daerah. Kaisar merasa sangat malu dan dengan penuh emosi bersiap untuk mengerahkan seluruh kekuatan kerajaannya melawan Arab. Ia mengirimkan perintah ke Roma, Konstantiniyah, Antenia, Jazirah, Armenia dan setiap tempat supaya seluruh pasukan datang ke Antakiya pada waktu yang ditentukan. Ia menulis kepada seluruh pemimpin daerah untuk memberangkatkan sebanyak mungkin orang.<sup>1043</sup>

1043 al-Faruq oleh Syibli Nu’mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلي نعماني اداره اسلاميات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan perang Yarmuk pada bulan Rajab tahun ke-15 Hijriyah (636 Masehi), rincian dialog merujuk dari Kitab Tarikh al-Kamil karya Ibnu al-Atsir.

Sesampainya perintah tersebut, pasukan Romawi berdatangan secara masif. Di keempat penjuru Antakia, sejauh mata memandang tersebar kerumunan besar pasukan. Pasukan Romawi begitu banyak.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) yang telah menaklukkan banyak daerah, para pemuka dan pemimpin di daerah-daerah tersebut sangat kagum dengan keadilan beliau, sehingga meskipun berbeda agama, mereka dari pihak mereka sendiri menugaskan mata-mata untuk mencari informasi mengenai musuh dan melalui perantaraan mereka Hadhrat Abu Ubaidah (ra) mengetahui semua peristiwa tersebut. Beliau mengumpulkan seluruh komandan dan berdiri menyampaikan pidato yang sangat berkesan yang ringkasannya adalah sebagai berikut, ‘Wahai kaum Muslimin! Allah Ta’ala telah berulang kali menguji kalian dan kalian terjun sepenuhnya pada ujian itu. Sebagai imbalannya Allah Ta’ala senantiasa menolong kalian sehingga kalian selalu meraih kemenangan. Sekarang musuh kalian telah datang untuk menghadapi kalian dengan sumber daya yang membuat bumi bergetar. Sekarang beritahu apa saran dan musyawarah dari kalian?’

Yazid bin Abu Sufyan adalah saudara Amir Muawiyah, ia berdiri dan berkata, ‘Menurut saya, biarkan para wanita dan anak-anak tetap di kota dan kita sendiri menyiapkan pasukan di luar kota. Bersama itu, tulislah surat kepada Khalid (ra) dan Amru bin ‘Ash (ra) supaya berangkat dari Damaskus dan Palestina untuk memberikan bantuan.’” Dari sini pun terbukti penaklukkan Damaskus telah terjadi sebelumnya.

“Syurahbil bin Hasanah (ra) mengatakan, ‘Pada kesempatan ini setiap orang harus memberikan pendapat mereka secara bebas. Pendapat yang disampaikan Yazid tidak diragukan lagi disampaikan dengan niatan baik, namun saya tidak sependapat dengan itu. Penduduk kota adalah orang-orang Kristen. Mungkin saja mereka dikarenakan kefanatikan menangkap keluarga kita dan menyerahkannya kepada kaisar atau mereka sendiri membunuhnya. Yakni mereka sendiri yang melawan keluarga kita.’

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) mengatakan, ‘Jalan pemecahan untuk itu adalah kita harus mengeluarkan orang-orang Kristen dari kota, maka anak istri kita akan aman.’

Syurahbil bangkit dan mengatakan, ‘Wahai Amirku! Anda sama sekali tidak memiliki hak untuk melakukan itu. Kita telah memberikan keamanan kepada orang-orang Kristen dengan syarat mereka harus tinggal di kota dengan tentram. Karena itu, bagaimana bisa kita melanggar perjanjian. Kita telah mengikrarkan suatu perjanjian, bagaimana kita melanggar perjanjian ini dengan mengeluarkan mereka dari kota.’

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) mengakui kesalahannya.

Namun perundingan ini tidak mencapai kesepakatan akhir mengenai apa yang harus dilakukan. Mereka yang hadir secara umum memberikan pendapat supaya tinggal di Homs dan menunggu pasukan bantuan.

Abu Ubaidah (ra) mengatakan bahwa tidak ada waktu untuk itu. Akhirnya, diambil pendapat bahwa hendaknya meninggalkan Homs dan berangkat menuju Damaskus. Di sana ada Khalid (ra) dan dekat dengan perbatasan Arab.

Niat ini telah diputuskan, maka Hadhrat Abu Ubaidah (ra) memanggil Habib bin Maslamah (ra), yang merupakan kepala perbendaharaan dan mengatakan, ‘Saat ini keadaan kita sangat genting sehingga kita tidak bisa mengemban tanggung jawab untuk melindungi mereka. Jizyah atau pajak yang kita pungut dari orang-orang Kristen tujuannya adalah digunakan untuk kebaikan mereka dan melindungi mereka. Namun kita tidak bisa melakukannya sehingga segala sesuatu yang telah kita terima dari mereka, kembalikanlah semuanya kepada mereka dan katakan kepada mereka bahwa hubungan yang telah terjalin antara kita dengan mereka, sekarang pun itu tetap ada. Namun, dikarenakan sekarang kita tidak bisa menjalankan tanggung jawab melindungi mereka, maka jizyah yang merupakan kompensasi untuk perlindungan tersebut akan dikembalikan kepada mereka.’ Maka keesokan harinya sejumlah besar uang yang telah diterima itu semuanya dikembalikan.

Orang-orang Kristen sangat terkesan dengan peristiwa ini dan mereka menangis. Dengan emosional mereka mengatakan, ‘Semoga Tuhan membawa kalian kembali.’

Orang-orang Yahudi pun lebih terkesan dari itu, mereka mengatakan, ‘Demi Taurat! Selama kami hidup, Kaisar tidak akan bisa mengambil alih Homs.’ Setelah mengatakan ini mereka menutup pintu gerbang perlindungan kota dan membuat penjagaan serta pengawasan di banyak tempat.

Abu Ubaidah (ra) tidak hanya bersikap seperti ini pada orang-orang Homs, bahkan beliau menulis ke setiap daerah yang telah ditaklukkan bahwa seberapa banyak jizyah yang telah diterima, hendaknya itu dikembalikan.<sup>1044</sup>

Singkatnya, Abu Ubaidah (ra) berangkat menuju Damaskus dan mengabarkan semua situasi tersebut kepada Hadhrat ‘Umar (ra).<sup>1045</sup> Hadhrat ‘Umar (ra) sangat sedih mendengar kabar orang-orang Islam pergi dari Homs karena takut orang-orang Romawi, namun ketika beliau mengetahui keputusan ini diambil oleh seluruh pasukan dan komandan pasukan, maka beliau secara keseluruhan merasa senang dan bersabda, ‘Allah Ta’ala dengan suatu hikmah tertentu telah menjadikan semua kaum Muslimin sepakat pada pendapat ini.’

Terdapat juga rujukan bahwa sebelumnya ditanyakan kepada Hadhrat ‘Umar (ra) dan beliau (ra) bersabda, ‘Jika kalian tidak bisa menjaga mereka, maka segala sesuatu yang telah kalian terima dari mereka, baik itu jizyah dan sebagainya, kembalikanlah.’

Hadhrt ‘Umar (ra) menulis jawaban kepada Hadhrt Abu Ubaidah (ra), ‘Saya akan mengutus Sa’id bin Amir (ra) untuk membantu. Tetapi kemenangan dan kekalahan tidaklah bergantung pada banyak atau sedikitnya pasukan.’

Setelah tiba di Damaskus, Abu Ubaidah (ra) mengumpulkan seluruh komandan pasukan dan bermusyawarah dengan mereka. Yazid bin Abu Sufyan, Syurahbil bin Hasanah (ra), Mu’adz bin Jabal (ra), semuanya memberikan pendapat berbeda.

Sementara itu, kurir (utusan pembawa pesan) dari Amru bin ‘Ash (ra) tiba membawa surat yang isinya adalah, ‘Di wilayah Yordania terjadi pemberontakan massal warganya dan kedatangan Romawi menyebabkan kepanikan luar biasa dan meninggalkan Homs telah menjadi penyebab hilangnya rasa segan mereka [terhadap pemerintah Muslim].’

Abu Ubaidah (ra) memberikan jawaban [tertulis lewat kurir], ‘Kami tidak meninggalkan Homs karena takut, melainkan tujuannya adalah supaya musuh keluar dari tempat-tempat yang aman dan pasukan Muslim yang tersebar di berbagai tempat bisa bersatu.’ Beliau juga menulis, ‘Janganlah meninggalkan tempat Anda, saya akan datang ke sana.’

Hari berikutnya Abu Ubaidah (ra) berangkat dari Damaskus. Sesampainya di perbatasan Yordania, beliau bermukim di Yarmuk. Di sekitar Yarmuk ada lembah landai yang mana di sana mengalir sungai Yordan. Amru bin ‘Ash (ra) datang ke tempat ini dan bertemu dengan mereka. Lokasi ini cocok untuk kebutuhan perang karena lebih dekat ke perbatasan Arab dibandingkan semua tempat lain dan di belakang terdapat medan terbuka hingga perbatasan Arab yang memberi kesempatan untuk mundur sejauh yang diperlukan.

Pasukan yang dikirimkan Hadhrt ‘Umar (ra) bersama Sa’id bin Amir (ra) belum sampai. Di sisi lain dengan mendengar kedatangan orang-orang Romawi dan keadaan persenjataan mereka, orang-orang Islam menjadi takut. Abu Ubaidah (ra) kembali mengutus seorang kurir ke hadapan Hadhrt ‘Umar (ra) dan menulis, ‘Orang-orang Romawi bermunculan dari daratan dan lautan dan keadaan antusiasme ini sedemikian rupa sehingga di jalan-jalan yang dilewati pasukan Romawi, para rahib dan biarawan yang tidak pernah keluar dari khalwat (tempat menyepi atau menyendiri) mereka pun keluar dan bergabung dengan pasukan.’

---

1044 al-Faruq oleh Syibli Nu’mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan perang Yarmuk pada bulan Rajab tahun ke-15 Hijriyyah (636 Masehi), rincian jalannya peristiwa merujuk dari uraian dalam Kitab Futuhul Buldaan karya al-Baladzuri, Kitab al-Kharaj karya Qadhi Abi Yusuf, Kitab Futuhusy Syam karya al-Azdi.  
1045 Kitab Futuhusy Syam karya al-Azdi. Rincian peristiwa ini disebutkan Ibnu al-Wadhih al-‘Abbasi dan penulis sejarah lainnya.

Ketika surat ini sampai, Hadhrat ‘Umar (ra) mengumpulkan para Anshor dan Muhajirin dan membacakan surat tersebut. Para sahabat spontan menangis dan dengan penuh semangat berseru, ‘Wahai Amirul Mukminin! Demi Allah Ta’ala, izinkanlah kami untuk pergi kepada saudara-saudara kami dan melakukan pengorbanan. *Na’udzubillah*, sedikit saja mereka disakiti maka tidak ada gunanya hidup ini.’ Semangat para Anshar dan Muhajirin begitu meluap-luap sehingga Abdurrahman bin ‘Auf (ra) berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin! Jadilah komandan pasukan dan bawalah serta kami.’

Namun sahabat yang lain menentang pendapat ini dan sampai pada pendapat bahwa hendaknya dikirimkan pasukan bantuan yang lain. Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya kepada kurir mengenai sudah sejauh mana pasukan musuh sampai. Ia mengatakan, ‘Mereka telah sampai sejauh 3 atau 4 hari perjalanan dari Yarmuk.’

Hadhrot ‘Umar (ra) sangat sedih dan bersabda, ‘Sayang sekali! Sekarang apa yang bisa dilakukan. Dalam waktu sesingkat itu bagaimana bantuan bisa sampai.’

Beliau menulis surat kepada Abu Ubaidah (ra) dengan kata-kata yang begitu berkesan dan mengatakan kepada kurir, ‘Anda sendiri pergilah ke setiap barisan pasukan dan bacakan surat ini dan sampaikanlah secara lisan kepada mereka bahwa ‘Umar menyampaikan salam pada kalian dan mengatakan, “Wahai kaum Muslimin! Bertempurlah dengan gagah berani dan seranglah musuh-musuh kalian seperti layaknya singa-singa. Penggallah kepala mereka dengan pedang dan kalian anggaplah mereka itu lebih hina dari semut. Banyaknya jumlah mereka janganlah membuat kalian ciut nyali dan janganlah kalian merasa khawatir karena saudara-saudara kalian belum sampai kepada kalian.”’

Sebuah kebetulan yang menakjubkan, pada hari kurir (utusan pembawa surat dari Khalifah ‘Umar) tersebut sampai ke Abu Ubaidah (ra) di medan perang, pada hari itu pula Sa’id bin Amir (ra) pun dari Madinah sampai bersama dengan 1000 pasukan di sana. Kaum Muslimin menjadi semakin kuat dan beliau mulai melakukan persiapan pertempuran dengan penuh keteguhan.

Abu Ubaidah (ra) menetapkan Mu’adz bin Jabal (ra) yang merupakan seorang sahabat terkemuka sebagai komandan pasukan sayap kanan, Qabats bin Asy-yama (قَبَاتُ بْنُ أَشِيْمٍ) sebagai komandan pasukan sayap kiri dan Hasyim bin Utbah sebagai komandan pasukan infanteri. Beliau membagi pasukan berkudanya menjadi empat bagian. Beliau menetapkan bagian pertama bersama beliau. Selebihnya, beliau menetapkan Qais bin Hubairah, Maisarah bin Masruq dan Amru bin Thufail sebagai komandan mereka. Ketiga orang pemberani ini dipilih dari seluruh Arab, yakni mereka dikenal sangat pemberani dan oleh karena itulah mereka disebut sebagai *Furasaanul ‘Arab* (kata bentuk tunggalnya ialah *Faarisul ‘Arab*).<sup>1046</sup>

Romawi juga berangkat dengan sumber daya yang besar. Mereka berjumlah lebih dari 200 ribu pasukan dan terdiri dari 24 barisan yang di depan mereka para pemimpin keagamaan mereka membawa salib dan mengobarkan semangat. Pasukan telah saling berhadapan, maka seorang Batrik keluar membelah pasukan – pemuka agama orang-orang Kristen tersebut disebut Batrik – ia mengatakan, ‘Aku ingin bertarung satu lawan satu.’

Maisarah bin Masruq memajukan kudanya, namun melihat pihak lawan begitu kekar dan muda, Khalid (ra) menghentikan Maisarah bin Masruq dan melihat ke arah Qais bin Hubairah mengisyaratkannya untuk maju. Ia maju sambil membaca syair. Qais menyerang begitu cepat sehingga Batrik itu bahkan tidak sempat mengangkat senjatanya. Tebasan Qais mengenai sasaran. Pedang mengenai kepalanya dan memotong topi baja hingga tembus ke leher. Batrik itu menggelepar dan jatuh dari kudanya. Bersamaan dengan itu orang-orang Islam mengumandangkan takbir. Khalid (ra) mengatakan, ‘Ini pertanda yang bagus. Sekarang, insya Allah, kemenangan ada di tangan kita.’

Orang-orang Kristen mengerahkan lasykar terpisah untuk melawan komandan-komandan pasukan berkuda yang bersama Khalid, namun semuanya mengalami kekalahan dan pada hari itu pertempuran ditunda sampai di situ.

Ketika mengalami kekalahan ini, orang-orang Romawi melihat bahwa mereka terus mengalami kekalahan, maka pada malam hari, komandan pasukan Romawi, Bahan, mengumpulkan para pemimpin

---

1046 Tarikh ath-Thabari.

pasukan dan mengatakan, ‘Orang-orang Arab telah menikmati kekayaan Syam. Daripada berperang, lebih baik meminta mereka mundur dengan cara mengiming-imingi mereka dengan harta.’ Semuanya sepakat dengan pendapat ini. Pada hari kedua mereka mengirim kurir kepada Abu Ubaidah (ra). Ia menyampaikan, ‘Kirimlah kepada kami seorang petinggi yang terhormat. Kami ingin membicarakan mengenai perdamaian dengannya.’ Abu Ubaidah (ra) memilih Khalid (ra). Duta Romawi yang membawa pesan itu bernama George.’<sup>1047</sup>

Para penulis buku Sirah berbahasa Urdu menulis George (جورج), tetapi dalam buku-buku berbahasa Arab namanya tertulis Jirji (جرجي). Saya sampaikan ini untuk mereka yang berbahasa Arab.

“Ketika ia (George, sang duta Kristen dari pihak Romawi) sampai ke perkemahan kaum Muslim, waktu itu sore hari. Tidak berapa lama kemudian dilaksanakan shalat Maghrib. Kaum Muslimin berdiri sambil mengucapkan takbir dengan sangat antusias dan mereka melaksanakan shalat dengan begitu khusyuk, tenang, khidmat dan penuh kerendahan. Kurir itu menyaksikan dengan pandangan takjub, hingga ketika selesai shalat ia mengajukan beberapa pertanyaan kepada Abu Ubaidah (ra), yang salah satu di antaranya adalah, ‘Apa akidah Anda mengenai Isa (as)?’

Abu Ubaidah (ra) membaca ayat Al-Qur’an berikut, *إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ* ‘Ingatlah, sesungguhnya keadaan Isa di sisi Allah adalah seperti keadaan Adam. Dia telah menciptakannya (yaitu Adam) dari tanah kering [debu]. Lalu Dia berfirman tentangnya, “Jadilah!” maka terjadilah ia.’<sup>1048</sup>

*يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ إِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَىٰ ابْنُ مَرْيَمَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَىٰ مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِّنْهُ فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةٌ ۚ انْتَهُوا خَيْرًا لَّكُمْ إِنَّمَا اللَّهُ إِلَهٌ وَاحِدٌ سُبْحَانَهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ ۗ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۗ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ وَكِيلًا ( )* ‘Hai Ahlikitab! Janganlah kamu melampaui batas dalam urusan agamamu dan janganlah kamu mengatakan mengenai Allah kecuali yang benar. Sesungguhnya Almasih Isa Ibnu Maryam hanyalah seorang rasul Allah dan penggenapan kalimat (kabar suka)-Nya yang telah Dia turunkan kepada Maryam dan sebagai rahmat dari-Nya. Maka berimanlah kepada Allah dan rasul-rasul-Nya dan janganlah kamu mengatakan, ‘Tuhan itu tiga.’ Berhentilah, itu akan lebih baik bagimu. Sesungguhnya Allah adalah Tuhan Yang Mahaesa. Mahasuci Dia dari memiliki anak. Kepunyaan-Nya apa pun yang ada di seluruh langit dan apa pun yang ada di bumi. Dan cukuplah Allah sebagai Penjaga.’

*لَنْ يَسْتَنْكِفَ الْمَسِيحُ أَنْ يَكُونَ عَبْدًا لِلَّهِ وَلَا الْمَلَائِكَةُ الْمُقَرَّبُونَ ۚ وَمَنْ يَسْتَنْكِفْ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرْ فَسَيَحْشُرُهُمْ إِلَيْهِ جَمِيعًا ( )* ‘Almasih sama sekali tidak merasa enggan menjadi hamba bagi Allah dan tidak juga malaikat yang dekat kepada-Nya...’<sup>1049</sup>

Alhasil, penerjemah lalu menerjemahkan ayat-ayat tersebut, lalu utusan bernama Jarj itu dengan sontak berseru, ‘Saya bersaksi bahwa inilah sifat-sifat Isa dan saya bersaksi bahwa Nabi Anda adalah benar.’<sup>1050</sup> Seraya mengatakan ini, ia

1047 Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama (Matahari para Ulama) Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan perang Yarmuk pada bulan Rajab tahun ke-15 Hijriyyah (636 Masehi).

1048 Surah Ali Imran, 3:60.

1049 Surah an-Nisaa, 4:172-173 dengan basmalah menjadi ayat pertama.

1050 Al-Khashaish Kubra (الخصائص الكبرى) karya As-Suyuthi (السويطي). Tercantum juga dalam Dalailun Nubuwwah karya al-Ashbahani (دلائل النبوة لإسماعيل), Pasal nomor 343 menyebutkan bahwa George mengatakan, *هل قال* (لأصحابي) ذلك من المشاهدين فإن عيسى صلوات الله عليه قد بشرنا براكب الجمل وما أظنه إلا صاحبكم فأخبرني هل قال “Isa (Yesus) telah mengabarkan kedatangan seseorang penunggang unta (Nabi dari Arab). Beritahukanlah padaku apa kata Sahabat kalian (Nabi Muhammad saw) mengenai Isa.” Setelah mendengar penjelasan Abu Ubaidah, George kemudian bersaksi, *أشهد أن هذه صفة عيسى بن مريم وأشهد* . George lalu meminta didatangkan dua orang terbaik dan terawal dari kalangan orang yang pernah berjumpa dan menemani Nabi (saw), Abu Ubaidah lalu memanggil Mu’adz bin Jabal dan Sa’id bin Zaid. George meminta perkataan jaminan surga dari mereka bila ia masuk Islam dan berjuang bersama mereka. Mereka menjawab, *ذلك* . “Iya, jika anda masuk Islam, teguh, tidak berubah hingga wafat dan Anda tetap demikian.” George pun masuk Islam dan kaum Muslimin gembira akan hal itu dan mendoakannya dengan kebaikan. Menurut kedua Kitab tersebut, perbincangan George dan Abu Ubaidah dilakukan melalui penerjemah.



Tuhan telah berbelas kasih kepada kami dan mengirimkan sesosok nabi atas kami, yang berasal dari kaum kami. Beliau adalah sosok yang paling terhormat, paling mulia dan paling suci diantara kami. Ia telah mengajarkan tauhid kepada kami dan menyampaikan bahwa tidak ada sekutu bagi Tuhan. Tuhan tidak beristri dan beranak. Dia adalah wujud Yang Maha Esa. Ia pun memerintahkan kami untuk menyebarkan ajaran-ajaran ini ke segenap penjuru dunia. Mereka yang menerimanya menjadi Muslim dan saudara kami. Bagi yang tidak menerima, namun bersedia untuk memberi *jizyah*, kami akan menjadi penjaga dan pelindung mereka. Adapun mereka yang menolak keduanya, bagi mereka adalah pedang. Jika mereka tidak menerimanya, kami pun siap sedia untuk bertempur.’

Mendengar kata *jizyah*, Bahan lantas mengambil nafas dalam dan menunjuk para pasukannya, ‘Sekalipun mereka ini dibunuh, mereka tidak akan memberi *jizyah*. Kami-lah yang mengambil *jizyah*, bukan memberi.’ Alhasil, tidak ada kata sepakat. Hadhrat Khalid lalu beranjak dan kembali.

Kini dimulailah persiapan-persiapan untuk pertempuran terakhir dan setelah ini pihak Romawi tidak dapat lagi mengusahakannya. Setelah kepergian Hadhrat Khalid, Bahan mengumpulkan seluruh pimpinannya dan berkata, ‘Tidakkah Anda mendengar pernyataan orang-orang Arab, bahwa Anda tidak akan terlindungi dari serangan mereka selama Anda tidak menjadi bangsa yang didudukinya. Apakah Anda menerima menjadi budak mereka?’

Semua pembesar itu lantas menjawab dengan sangat berkobar, ‘Kami akan mati, namun kami tidak akan dapat menerima penghinaan ini.’

Di waktu pagi, pasukan Romawi lantas bergerak dengan segenap semangat dan persenjataan mereka, dimana kaum Muslim pun terheran-heran. Melihat ini, Hadhrat Khalid menyusun barisan pasukannya dengan cara terbaru tanpa berpegang pada aturan Arab yang umum.<sup>1053</sup>

(Tatkala Hadhrat Khalid melihat, bahwa bangsa Romawi bergerak dengan segenap semangat dan persenjataan mereka, maka beliau tidak berpegang pada aturan Arab yang umum, namun sebaliknya Hadhrat Khalid menyusun barisan pasukannya dengan cara yang baru).

“Barisan terdepan yang berjumlah 30 sampai 35 ribu, beliau bagi menjadi 36 bagian, lalu beliau mengatur barisan depan dan belakang dengan sangat terpadu.<sup>1054</sup> [komando] Pasukan tengah diberikan kepada Abu Ubaidah. Pasukan sayap kanan diberikan kepada Amru bin al-‘Ash dan Syurahbil. Komando sayap kiri diberikan kepada Yazid bin Abu Sufyan. Selain itu, di setiap barisan dipilih satu kepala regu, yaitu mereka yang pemberani dan berpengalaman di dalam taktik berperang.

Para juru pidato yang dengan kekuatan ucapannya mereka dapat menanamkan kekuatan di dalam diri segenap orang (mereka yang dapat membangkitkan semangat) diberi tugas untuk mengobarkan semangat kepada segenap tentara melalui pidato-pidato mereka. Diantara mereka ada Abu Sufyan, yang berjalan dan berseru di hadapan para prajurit, ‘Allah merupakan penjaga engkau, wahai bangsa Arab dan penolong bagi Islam. Sementara mereka adalah penjaga Romawi dan pelindung syirk. Wahai Allah, hari ini pun merupakan bagian dari hari-hari Engkau. Wahai Allah, turunkanlah pertolongan Engkau atas hamba-hamba-Mu ini.’

Amru bin al-‘Ash berseru, ‘Wahai orang-orang, turunkanlah pandangan-pandanganmu, duduklah berlutut, turunkanlah tombakmu dan tetaplah berada di tempat dan barisanmu. Tatkala musuhmu menyerangmu, maka ulurlah waktu mereka. Hingga tatkala ujung tombak mereka mulai melukai, maka sergaplah mereka seperti halnya singa. Demi wujud Tuhan yang mencintai kebenaran dan memberi pahala atasnya dan murka atas kedustaan dan memberi hukuman atasnya dan memberi ganjaran atas perbuatan ihsan, Sesungguhnya saya telah menerima kabar bahwa sebagaimana kaum Muslim sebelum ini telah meraih kemenangan di desa demi desa, istana demi istana, maka ia pun akan menaklukkan negeri ini. Oleh karena itu, janganlah Anda sekalian menjadi takut akan jumlah dan banyaknya mereka. Jika Anda sekalian

1053 Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu‘mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس), penerjemah Jalal as-Sa‘id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan perang Yarmuk pada bulan Rajab tahun ke-15 Hijriyyah (636 Masehi).

1054 Tarikh ath-Thabari.

bertempur dengan penuh kegigihan, maka akan turun ketakutan pada diri mereka layaknya anak-anak burung tanah dan mereka akan tercerai-berai.’

Meskipun jumlah pasukan Muslim adalah lebih sedikit, yakni tidak lebih dari 30 sampai 35 ribu prajurit, namun mereka adalah prajurit pilihan dari penjuru Arab. Di antara mereka ada 1000 (seribu) orang Sahabat yang pernah menyaksikan wajah Rasulullah (saw) yang penuh berkat. Ada 100 (seratus) orang sahabat terkemuka yang pernah bertempur bersama Rasulullah (saw) di perang Badr. Diantara pasukan Muslim, ada lebih dari 10.000 Muslim yang hanya berasal dari satu kabilah Arab yang masyhur yaitu kabilah Azd. Ada juga sejumlah banyak prajurit yang merupakan anggota kabilah Humair. Dari kalangan Hamdan, Khaulan, Lahm, Judzam dan lain sebagainya adalah para sosok pemberani mereka.

Salah satu kelebihan pertempuran ini adalah, kaum perempuan pun ikut serta di dalamnya dan mereka bertempur dengan sangat berani. Ibunda Amir Mu’awiyah yang juga istri Abu Sufyan, Hindun yang sudah memeluk Islam, maju bertempur seraya berseru, ‘Tebaslah dan singkirkanlah orang-orang kafir tersebut dengan pedang-pedangmu.’<sup>1055</sup> Demikian pula, putri Abu Sufyan dan saudari Amir Mu’awiyah (Juwairiyah) pun maju bersama pasukan mereka dan memerangi pasukan Romawi bersama suami-suami masing dan beliau pun mati syahid setelah menempuh pertempuran yang sengit.

Miqdad, yang memiliki suara sangat indah, beliau maju ke depan seraya terus menilawatkan surah Al-Anfal yang di dalamnya ditekankan tentang jihad.

Sementara itu gelora yang diperlihatkan oleh tentara Romawi adalah sedemikian rupa, dimana sebanyak 30.000 prajurit memasang rantai di kakinya sehingga tidak ada lagi pikiran untuk mundur. (mereka satu dengan yang lain dikaitkan dengan rantai di kakinya). Pertempuran diawali dengan pergerakan pasukan Romawi. Sejumlah 200.000 pasukan Romawi bergerak maju bersama-sama laksana kawanan belalang. Ribuan pendeta dan uskup pun maju seraya memegang salib di tangan mereka dan memekikkan kata ‘hidup’ pada wujud Hadhrat Isa (Yesus).

Melihat pergerakan yang besar ini, dalam sekejap keluar ucapan dari mulut seseorang, ‘Allahu Akbar, betapa laskar yang tak terhingga.’ Hadhrat Khalid dengan penuh gelora menjawab, ‘Diamlah. Demi Tuhan, jika derap kaki kuda saya masih baik, saya akan berkata, tambahkanlah laskar sebanyak ini lagi.’<sup>1056</sup>

Alhasil, kaum Kristen menyerang dengan sangat dahsyat dan maju seraya menghujankan anak panah. Kaum Muslim berusaha bertahan hingga sedapat mungkin. Namun serbuan mereka sedemikian dahsyat hingga barisan sayap kanan Muslim pun terpisah dari pasukan induknya dan mundur dengan sangat tercerai-berai.

Mereka yang menanggung kekalahan tersebut mundur hingga tiba di kemah para wanita. Melihat keadaan prajurit Muslim seperti demikian, mereka menjadi sangat marah dan mencabut kayu-kayu kemah mereka seraya berseru, ‘Wahai kaum kafir, kemarilah! kami akan menebas kalian dengan kayu-kayu ini.’ Hindun, istri Abu Sufyan maju seraya memegang tongkat di tangannya. Para wanita yang lain pun maju mengikutinya. Hindun melihat Abu Sufyan (suaminya) yang mundur, maka ia pun menampar muka kudanya dan berkata, ‘Kemana akan pergi? Kembalilah dan pergilah ke medan juang!’

Ada satu riwayat lain seperti demikian dimana Hindun mencabut kayu lalu bergegas menuju Abu Sufyan dan berkata, ‘Demi Tuhan, dahulu Anda sungguh keras dalam melawan agama yang hakiki dan mendustakan rasul Tuhan yang sejati. Sekarang adalah kesempatan untuk mengorbankan jiwa di medan pertempuran demi meninggikan agama yang hakiki dan demi [meraih] keridaan rasul Tuhan.’

Timbul semangat membara di diri Abu Sufyan dan dalam sekejap dengan pedang terhunus ia maju menyeruak di lautan pasukan musuh.

Seorang wanita Muslim pemberani lain bernama Khaulah, membacakan syair seraya membangkitkan gelora di dalam diri segenap orang, \* يَا هَارِبًا عَنْ نِسْوَةٍ تَقِيَّاتٍ \* فَعَنْ قَلِيلٍ مَا تَرَى سَبِيَاتٍ \* وَلَا حَصِيَّاتٍ وَلَا رَضِيَّاتٍ \*

---

1055 Futuhul Buldaan.

1056 Tarikh ath-Thabari.

artinya, ‘Hai, para lelaki kabur dari melindungi para wanita bertakwa! Jika kalian tetap demikian, dalam waktu dekat ‘kan kau saksikan mereka tertawa, bukan sebagai pemenang dan yang disukai.’

Melihat keadaan ini, Mu’adz bin Jabal yang merupakan salah satu pemimpin di barisan sayap kiri, beliau lantas melompat dari kudanya dan berkata, ‘Saya akan bertempur dengan kedua kaki saya [maksudnya jalan kaki]. jika ada sosok pemberani yang sanggup menunggangi kuda, kuda ini bersedia.’

Putra beliau berkata, ‘Ya, saya bersedia menggantikannya. Dengan menungganginya, saya akan berperang lebih baik.’ Alhasil, kedua ayah dan anak pun masuk di tengah pasukan seraya bertempur dengan penuh keberanian, hingga kaki kaum Muslim yang tengah terjatuh pun dapat tegak kembali.

Bersamaan dengan itu, Hajjaj (الحجاج بن عبد يغوث بن عمرو بن الحجاج الزبيدي) yang adalah pemimpin kabilah Zubaidi (az-Zabidi), maju bersama 500 prajuritnya dan mampu menahan laskar Kristen yang terus mengejar pasukan Muslim.<sup>1057</sup> Di bagian sayap kanan, kabilah Azd terus bertahan semenjak awal pertempuran. Laskar Kristen mengerahkan segenap kekuatan untuk menyerang mereka namun mereka terus bertahan laksana gunung. Peperangan yang sedemikian rupa sengit ini hingga kepala dan tangan pun berjatuhan, tidak membuat mereka bergeming dan terus bertahan. Amru bin Tufail, pemimpin kabilah, terus menebaskan pedangnya seraya berseru, ‘Wahai kabilah Azd, janganlah sedikitpun Anda jadikan kaum Muslim tercacat akibat kecerobohan Anda sekalian.’ Sembilan ksatria musuh tumbang di tangannya hingga pada akhirnya pun beliau mati syahid.

Hadhrat Khalid memposisikan pasukannya di belakang, secara seketika menerobos barisan musuh dan menggempur dengan dahsyatnya hingga membolak balikkan barisan pasukan romawi.

Ikrimah bin Abu Jahl memposisikan kudanya di depan dan berkata kepada pasukan Kristen, ‘Pada suatu masa, dalam keadaan kafir aku pernah bertempur melawan Rasulullah (saw), lantas apakah pada hari ini kakiku akan mundur dalam menghadapi kalian?’ Setelah mengatakan demikian, ia melihat ke arah pasukan dan berkata, ‘Siapa diantara kalian yang siap mati?’ Keempat ratus orang yang mana diantaranya adalah Dhirar Bin Azwar menyatakan siap untuk mati dan bertempur dengan tanpa gentar sehingga lebih kurang semuanya syahid. Tubuh Ikrimah yang masih menyisakan sedikit nafas, didapati tergeletak diantara tumpukan mayat.

Khalid meletakkan kepala Ikrimah diatas pahanya lalu menyipratkan air pada leher dan berkata, ‘Demi Tuhan! Anggapan ‘Umar bahwa kita tidak akan mati syahid, telah keliru.’

Alhasil, meskipun Ikrimah dan kawan-kawannya telah wafat namun mereka telah terlebih dulu menghancurkan ribuan laskar Romawi.

Begitu juga gempuran Khalid telah semakin menghancurkan kekuatan Romawi hingga akhirnya mereka terpaksa mundur. Khalid terus menekan mereka hingga mendapati Jenderal mereka Daranjar (درنجان). Para pasukan Romawi menutupi mata mereka dengan kain sapu tangan supaya jika mereka tidak dapat memperoleh kemenangan, mata mereka tidak melihat kekalahan.

Pada saat itu juga, ketika pada pasukan sayap kanan terlibat pertempuran, Ibnu Qanathir (ابن قناطر), pemimpin pasukan sayap kanan Romawi melancarkan serangan pada pasukan Muslim yang terdapat pada bagian kiri. Namun, sayangnya pada bagian kiri pasukan Muslim tersebut terdiri dari kebanyakan prajurit dari kabilah Lakhm dan Ghasaan (بني لخم و غسان) yang menghuni berbagai penjuru Syam dan sudah sejak lama menjadi pembayar pajak [taklukan] bagi bangsa Romawi. Rasa takut (seگان) terhadap bangsa Romawi yang terdapat dalam diri mereka menimbulkan dampak dimana pada serangan pertama saja, mereka sudah melarikan diri. Meskipun mereka sudah Muslim namun rasa takut pada bangsa Romawi masih melekat dalam diri mereka. Namun, para komandan mereka memperlihatkan keberanian. Jika para komandan memperlihatkan rasa ciut, maka peperangan akan berakhir.

Pasukan Romawi mengejar pasukan Muslim yang melarikan diri hingga ke perkemahan. Melihat keadaan demikian, para wanita Muslim spontan keluar dan keberanian mereka menghalangi pasukan Kristen itu. Meskipun pasukan Muslim sudah kacau balau, namun diantara para komandannya Qabats bin

1057 Tarikh Madinah Dimasyq karya Ibnu Asakir (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر - ج ١٢ - الصفحة ١٠٠)

Asy-yama (قَبَاتُ بْنُ أَشِيمٍ), Said Bin Zaid, Yazid Bin Abi Sufyan, Amru Bin al-‘Ash, Syarjil (Syurahbil) bin Hatsanah memberikan pujian atas keberanian mereka.

Pedang dan pisau terjatuh dari tangan Qabats, namun tidak membuatnya gentar sedikit pun. Ketika pisau terjatuh, lalu berkata: Apakah ada yang dapat memberikan senjata pada orang yang telah berikrar kepada Tuhan yakni jika harus mundur dari perang, penyebabnya adalah kematian. Orang-orang langsung memberikan pedang atau pisau kepadanya, lalu layaknya seekor singa ia langsung merangsek kearah musuh.

Abul A’war melompat dari atas kuda lalu berbcara kepada prajurit yang tengah berkendara: Dalam kesabaran dan keteguhan didunia terdapat kehormatan dan diakhirat terdapat rahmat. Jangan biarkan hart aini lepas dari genggamannya. Said Bin Zaid berdiri pada lutut dengan marah. Pasukan Romawi datang menghampirinya, lalu ia merangsek layaknya singa lalu menumbangkan komandan musuh dan membunuhnya. Yazid Bin Abi Sufyan, saudara Muawiyah tengah bertempur dengan penuh semangat.

Secara kebetulan ayahnya, Abu Sufyan yang biasa menyemangati pasukan datang mendekatinya. Ketika melihat sang putra, berkata, ‘Wahai anakku! Saat ini di medan perang satu per satu prajurit menampilkan keberanian, engkau adalah komandan dan engkau harus menampilkan keberanian yang lebih dibandingkan prajurit. Jika ada satu saja prajurit yang terpecah darimu di medan perang, maka itu sangat memalukan bagimu.’

Keadaan Syarjil (Syurahbil bin Hatsanah) saat itu tengah berdiri kokoh bagaikan gunung berada di tengah-tengah kepungan pasukan Romawi sambil membaca ayat Al-Qur’an berikut, *إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنْ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنْ لَهُمُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ* ‘Sesungguhnya, Allah telah membeli dari orang-orang mukmin jiwa mereka dan harta mereka *dan sebagai gantinya* bagi mereka tersedia surga; *sebab* mereka berperang pada jalan Allah dan mereka membunuh atau terbunuh.’ (Surah at-Taubah, 9:111) Lalu meneriakkan yel-yel, ‘Dimanakah orang-orang yang berjual beli dengan Allah Ta’ala dan manakah orang-orang yang berada dalam naungan Tuhan?’

Para prajurit yang mendengar suara tersebut, spontan kembali hingga pasukan yang telah berhamburan menyatu lagi dan Syarjil mengajak mereka untuk bertempur dengan penuh keberanian sehingga pasukan Romawi yang tengah bertempur terhenti untuk maju.

Di sisi lain, para wanita Muslim keluar dari kemahnya lalu berdiri menghalangi pasukan Muslim yang mundur kemudian berkata dengan suara tinggi, ‘Jika kalian mundur dari medan perang, kalian tidak akan melihat wajah kami lagi.’

Kedua belah pihak yang berperang sampai saat itu masih berimbang, namun peluang kemenangan cenderung berada di pihak pasukan Romawi.

Khalid menugaskan Qais Bin Hubairah (قيس بن هبيرة) dengan memberikan satu bagian pasukannya dan menetapkannya pada bagian belakang kiri pasukan. Qais pun muncul secara tiba-tiba dari belakang lalu merangsek menyerang pasukan Romawi sehingga meskipun para komandan musuh berusaha untuk mengatur pertahanan namun pasukan mereka tidak bisa diatur lagi. Semua barisan mereka telah bercerai-berai, ketakutan lalu mundur. Bersamaan dengan itu, Said Bin Zaid menyerang dari arah tengah. Pasukan Romawi terus mundur hingga sampai di ujung medan perang yang merupakan sungai kecil. Tidak lama kemudian sungai tersebut dipenuhi dengan jasad-jasad dan medan perang menjadi kosong. Dengan demikian Allah Ta’ala telah menganugerahkan kemenangan kepada pasukan Muslim dalam peperangan yang sangat penting itu.

Salah satu kejadian yang perlu diingat dalam perang tersebut adalah sebagai berikut. Ketika terjadi pertempuran yang sengit dan ganas, Hubasy Bin Qais (حباش بن قيس), seorang serdadu pemberani bertempur dengan gagah berani. Ketika itu ada seseorang yang menebaskan pedang kekaknya Hubas, sehingga satu kaki beliau terputus. Sampai saat itu Hubas sendiri belum menyadari hal itu. Selang beberapa saat ia mulai menyadari dan mencari cari, apa yang terjadi dengan kakinya. Ketika terpikir untuk mencari kaki, beliau melihat ke arah kaki dan baru menyadari bahwa kakinya lepas. Orang-orang dari kabilah beliau selalu merasa bangga akan kejadian tersebut.

Berkenaan dengan jumlah korban dari pihak pasukan Romawi terdapat beda pendapat. Azdi menulis korbannya lebih dari 100 ribu orang. Baladari menulis 70 ribu. Sementara korban dari pihak Muslim 3 ribu diantaranya Ikrimah, Dhirar Bin Azwar (ضرار بن الأزور), Hisyam Bin al-Ash, Aban Bin Said dan lain-lain.

Kaisar Romawi saat itu tengah berada di Antakiyah (Antiokhia, Turki sekarang) ketika ia mendapatkan kabar kekalahan pasukannya sehingga saat itu juga bersiap untuk berangkat pulang ke Kostantinopel (Bizantium). Ketika berjalan mengarah ke Syam ia berkata, ‘Selamat tinggal Syam (Suriah)!’

Abu Ubaidah menulis surat kepada Hadhrat ‘Umar untuk mengirimkan kabar kemenangan dan mengirimkan beberapa orang yang diantaranya adalah Hudzaifah Bin Yaman. Hadhrat ‘Umar telah sehari-hari tidak bisa tidur karena menunggu kabar Yarmuk. Ketika mendengar kabar kemenangan, beliau serta-merta tersungkur sujud dan memanjatkan syukur ke hadirat Allah Ta’ala.’<sup>1058</sup>

Dalam menjelaskan mengenai pasukan Islam dari Hims terpaksa pindah untuk sementara ke Yarmuk sehingga pajak yang diambil pasukan Muslim dari mereka dikembalikan lagi kepada mereka, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Pada saat umat Muslim bertempur dengan bangsa Romawi, semakin luas capaian taklukannya sehingga dapat menaklukan Yerusalem yang merupakan basis Kristen. Kemudian area kekuasaan semakin meluas. Setelah orang-orang Kristen mengetahui bahwa pusat agama mereka beralih ke tangan pasukan Muslim, mereka bermaksud untuk melakukan upaya terakhir guna mengusir pasukan Muslim dari sana. Mereka mengumumkan keempat penjuru untuk melakukan jihad agama dan membangkitkan semangat orang-orang Kristen. Setelah itu mereka mengumpulkan laskar dalam jumlah besar dan melakukan persiapan untuk menyerang Islam. Setelah melihat serangan dahsyat tersebut, pasukan Muslim yang jumlahnya lebih sedikit dibandingkan mereka, memutuskan untuk mundur.

Komandan laskar Islami menulis kepada Hadhrat ‘Umar menyampaikan, ‘Jumlah pasukan musuh sangat banyak. Sedangkan pasukan Muslim sedikit. Untuk itu menghadapi mereka dalam keadaan demikian, sama saja dengan menghancurkan laskar sendiri. Jika tuan (Hadhrot ‘Umar) mengizinkan, untuk mengatur lagi barisan pasukan Muslim dan memperkecil medan perang, laskar Islam mundur supaya dapat menghadapi musuh dengan menyatukan seluruh kekuatan.’<sup>1059</sup>

Seiring dengan itu beliau pun menulis, ‘Kami pun telah menarik pajak dari orang-orang yang telah ditaklukan. Jika tuan mengizinkan untuk meninggalkan daerah-daerah itu, mohon petunjuk tuan berkenaan dengan pajak yang telah ditarik ini?’

Hadhrot ‘Umar menjawab, ‘Mempersempit medan perang dan menyatukan seluruh kekuatan tidak bertentangan dengan ajaran Islam, namun perlu diingat bahwa pajak ditarik dari penduduk dengan syarat laskar Islami akan memberikan perlindungan kepada mereka. Jika laskar Islam mundur, berarti laskar tidak akan bisa lagi memberikan perlindungannya di daerah-daerah itu. Karena itu, perlu agar mengembalikan apa-apa yang telah ditarik dari mereka.’

Ketika perintah Hadhrot ‘Umar tersebut sampai, para komandan Islam memanggil para tokoh, pedagang dan orang-orang penduduk di sana lalu mengembalikan harta yang telah ditarik dari mereka.

Para Amir (komandan) Muslim lalu berkata kepada mereka, ‘Uang ini telah ditarik dari Anda dengan syarat bahwa laskar Islam akan memberikan perlindungan kepada Anda. Namun, ketika saat ini kami mendapati diri kami lemah dalam menghadapi lawan dan untuk sementara kami mundur, untuk itu kami

---

1058 Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan perang Yarmuk pada bulan Rajab tahun ke-15 Hijriyyah (636 Masehi).

1059 Mempersempit atau mempersempit medan perang maksudnya kemungkinan karena saat itu pasukan Islam tersebar di berbagai kota seperti Damaskus, Hims, Palestina dan lain-lain sementara pasukan Romawi menyatu di satu tempat dengan jumlah jauh lebih banyak dan ingin menyerang satu per satu pasukan Muslim. Dalam keadaan demikian, diambil keputusan peluang menang akan lebih besar jika dengan menyatukan kekuatan di satu tempat dan medan perang tidak berpecah. Atas hal itu pasukan Muslim dari berbagai tempat bersatu di Yarmuk. Kedua, peluang mundur dengan selamat pun besar bila pasukan Muslim mengalami kekalahan.

tidak dapat memberikan perlindungan lagi kepada Anda dan tidak dibenarkan jika kami tetap menyimpan uang uang ini.’

Ini merupakan teladan yang tidak pernah ditampilkan oleh sejarah atau oleh raja manapun. Ketika seorang raja meninggalkan suatu daerah kekuasaannya, biasanya, daripada mengembalikan pajak dan lain-lain yang telah mereka tarik, justru semakin banyak merampas dari daerah-daerah tersebut. Karena para raja berfikir bahwa sekarang daerah kekuasaannya ini akan beralih tangan ke orang lain sehingga sebisa mungkin merampas segala sesuatu yang bisa diambil dari daerah ini. Karena memang mereka tidak akan tinggal lagi di daerah kekuasaan itu untuk itu sudah tidak peduli lagi jika nama baiknya rusak. Adapun jika hal itu menimpa suatu pemerintahan yang sudah sangat mapan, yang akan dilakukan paling banter memerintahkan laskar untuk mundur secara diam diam dan tidak membiarkan untuk merampas lebih banyak lagi.

Namun teladan yang ditampilkan oleh laskar Islam, semenjak dunia ini diciptakan, contoh demikian hanya Nampak pada zaman Hadhrat ‘Umar (ra). Bahkan sangat disayangkan, jika zaman di kemudian hari diikutsertakan, tidak dijumpai contoh semisal di dunia ini yaitu ketika seorang penakluk meninggalkan daerah taklukannya, mengembalikan semua pajak atau jizyah yang telah ditarik dari daerah taklukan itu.

Teladan tersebut sedemikian rupa memberikan kesan sangat baik di hati para penduduknya yang beragama Kristen bahwa meskipun para pasukan yang seagama dengan mereka tengah melakukan serangan kepada pasukan Muslim; meskipun para jenderal, kolonel, komandan dan prajurit yang notabene saudara sebangsa mereka; meskipun bagi orang Kristen peperangan tersebut diyakini sebagai perang agama; meskipun markas agama Kristen terlepas dari tangan mereka dan beralih ke tangan pasukan Muslim dan mereka tengah bermimpi untuk meraih kemerdekaan; meskipun adanya semua fakta tersebut, namun para pria dan para wanita mereka keluar dari rumah rumah mereka, sambil menangis dan terus mendoakan agar pasukan Muslim pulang lagi ke daerah mereka.”

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) yang mempunyai pengetahuan luas dan mendalam mengenai sejarah menyampaikan bahwa pasukan-pasukan Muslim berpindah tempat kembali menuju ke posisi lebih awal setelah terlebih dahulu memohon izin dari Hadhrat ‘Umar, kemudian pajak yang telah mereka pungut dari wilayah-wilayah taklukan mereka pun dikembalikan lagi kepada penduduk tersebut.

Berkenaan dengan Ikrimah, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Pada zaman Hadhrat ‘Umar (ra) ketika nyawa pasukan Muslim dalam bahaya dan banyak sekali dari antara mereka yang syahid, saat itu komandan tertinggi laskar Islam, Hadhrat Abu Ubaidah Bin Jarrah berkata, ‘Saya ingin agar tampil beberapa pemberani yang meskipun jumlahnya tidak banyak namun dapat berjuang mati-matian untuk memberikan *shock therapy* (terapi mengejutkan) kepada pasukan Romawi.’

Kemudian Hadhrat Ikrimah tampil dan memohon kepada Hadhrat Ubaidah dengan berkata, ‘Mohon kiranya berikan saya kesempatan untuk memilih orang-orang yang saya kehendaki yang dapat saya bawa untuk menyerang jantung pertahanan musuh dan saya akan berupaya untuk membunuh Jenderalya juga.’

Pada saat itu jenderal laskar musuh tengah melakukan gempuran dahsyat. Rajanya berjanji pada sang jenderal, jika ia dapat memenangkan pertempuran melawan pasukan Muslim, maka raja akan menikahkan sang jenderal dengan putrinya dan akan menyerahkan setengah dari kekuasaannya kepadanya. Disebabkan oleh iming-imingan tersebut, sang jenderal sangat menggebu-gebu dan langsung turun ke medan tempur dengan membawa pasukan pribadi dan juga kerajaan. Ia juga telah menjanjikan hadiah uang yang besar kepada para pasukan. Untuk itu para laskar Romawi pun bertempur dengan sekuat tenaga. Ketika laskar Romawi, menggempur pasukan Muslim, sang jenderal tengah berdiri di jantung pertahanan.

Hadhrot Ikrimah dengan membawa 400 pasukan menggempur jantung (pusat atau pimpinan) pertahanan musuh dan salah satu diantara pasukannya menyerang sang Jenderal lalu menumbangkannya. Pasukan musuh yang bertempur saat itu jumlahnya ratusan ribu sedangkan pasukan Muslim hanya berjumlah 400 orang saja, untuk itu pertempuran tidaklah mudah. Mereka dapat membunuh jenderal musuh dan disebabkan oleh matinya sang jenderal, laskar pun bercerai berai, namun pasukan musuh menggempur pasukan Muslim sehingga menyebabkan syahidnya sebagian besar dan hanya menyisakan beberapa diantaranya. Diantara orang-orang tersebut 12 orang diantaranya mengalami luka parah.

Ketika lasykar Muslim mengalami kemenangan, mereka mulai mencari para pejuang Muslim yang luka. Diantara 12 orang yang terluka parah itu salah satunya adalah Ikrimah. Ada seorang prajurit yang datang menghampiri pasukan yang terluka itu, melihat keadaan Ikrimah yang luka parah, prajurit itu berkata: Wahai Ikrimah, saya membawa air, silahkan kamu minum darinya.

Ada seorang prajurit yang datang menghampiri pasukan yang terluka itu. Melihat keadaan Ikrimah yang luka parah, prajurit itu berkata, ‘Wahai Ikrimah, saya membawa air, silahkan kamu minum darinya.’

Ikrimah mengarahkan pandangan ke arah lain dan melihat ada putra Hadhrat Abbas yang tengah tergeletak dalam keadaan terluka parah juga. Ikrimah berkata kepada prajurit yang membawa air itu, ‘Bagaimana mungkin saya tega membiarkan beliau gugur disebabkan oleh kehausan – beliau anak keturunan dari orang-orang yang dahulu selalu menolong Hadhrat Rasulullah (saw) padahal saya dulunya adalah penentang keras Rasulullah (saw) – sementara saya masih hidup karena meminum air.’ Hadhrat Ikrimah berkata, ‘Silahkan terlebih dahulu berikan air ini kepada Hadhrat Fadhl Bin Abbas, jika nanti air masih tersisa, silahkan bawa lagi ke sini.’

Prajurit yang membawa air itu pergi menuju Hadhrat Fadhl Bin Abbas (الْفَضْلُ بْنُ الْعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ), namun Hadhrat Fadhl pun menolaknya dan meminta supaya air itu diberikan kepada sahabat lain yang terluka dengan berkata, ‘Orang itu lebih memerlukan air daripada saya.’

Prajurit tersebut kemudian pergi kepada orang yang ketiga namun jawaban yang diterima sama seperti sebelumnya dan tidak ada yang mau meminumnya. Setelah sampai pada orang yang terakhir, ia telah wafat lalu kembali lagi pada orang-orang sebelumnya sampai pada yang pertama yakni Ikrimah, namun semuanya ditemukan sudah wafat.”<sup>1060</sup>

Demikianlah buah dari perang tersebut, Allah Ta’ala menganugerahkan kemenangan kepada pasukan Muslim. Ini masih akan berlanjut kedepannya, insya Allah.<sup>1061</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ-  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1060 Har Ahmadi Aurat Ahmadiyyat ki Sadaqat ka ik Zinda Nishan hai (Setiap Wanita Ahmadi adalah sebuah tanda hidup kebenaran Ahmadiyah), Anwar al-Ulum, Vol. 26, pp. 230-231.

1061 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 8 October 2021, pp. 5-9 (الفضل انٹرنیشنل 8 اکتوبر 2021ء صفحہ 5 تا 9). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-09-17.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-09-17/>

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 127, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 17)**

Kemenangan-kemenangan pasukan Muslim di wilayah jajahan kekaisaran Romawi pada masa Khilafat ‘Umar (ra): Dua Pokok Bahasan yaitu penaklukan Baitul Maqdis (Eiliya, Yerusalem) dan keberhasilan menghadapi serangan pasukan Romawi yang mendarat dari laut yang bekerjasama dengan daerah-daerah bekas wilayah Romawi dan daerah perbatasan yang dulunya wilayah Persia. Kunjungan Khalifah ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* ke wilayah Syam termasuk Yerusalem. Penaklukan Baitul Maqdis dimana Umat Islam Mencapai Kesepakatan dengan Umat Nasrani di Jabiyah; Hadhrat Bilal (ra) Menyerukan Adzan Sekali Lagi.

Kemampuan Strategis Hadhrat ‘Umar (ra) untuk Mengatasi Kesulitan Besar: Kedatangan pasukan Romawi melewati jalur laut untuk mengepung pasukan Muslim di Hims; pemberontakan beberapa wilayah bekas jajahan Romawi yang tadinya telah sepakat tunduk di bawah pemerintahan Muslim setelah mendengar kembalinya pasukan Romawi. Peranan penduduk di negeri-negeri perbatasan Romawi dan Persia yang beralih dari mengharap Kisra Persia menjadi meminta bantuan Romawi demi menghadapi dan mengalahkan pasukan Muslim.

Sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binal-’Ashrihil ‘aziiz* akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binal-’Ashrihil ‘aziiz* setelah shalat Jumat akan mengimami shalat jenazah gaib bagi tiga Almarhum yang telah wafat.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binal-’Ashrihil ‘aziiz*) pada 24 September 2021 (24 Tabuk 1400 Hijriyah Syamsiyah/17 Shafar 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Masih berlangsung pembahasan mengenai zaman kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra). Masih berkenaan dengan itu, pada hari ini akan saya sampaikan perihal penaklukan Baitul Maqdis pada tahun 15 Hijriah. Dibawah komando Hadhrat Amru Bin Al-’Ash, laskar Islam mengepung Baitul Maqdis. Laskar Abu Ubaidah pun bergabung dengan mereka. Setelah tidak tahan berada di balik benteng, umat Kristen datang dan menawarkan damai. Namun mereka menetapkan syarat Hadhrat ‘Umar sendiri yang datang untuk membuat perjanjian. Hadhrat Abu Ubaidah mengabarkan hal tersebut kepada Hadhrat ‘Umar. Hadhrat ‘Umar bermusyawarah dengan para sahabat. Hadhrat ‘Ali memberikan pendapat agar Hadhrat ‘Umar berangkat. Hadhrat ‘Umar menyetujui gagasan Hadhrat ‘Ali dan menetapkan Hadhrat ‘Ali sebagai Amir Madinah. Dalam riwayat lainnya disebutkan bahwa Hadhrat ‘Utsman-lah yang ditetapkan sebagai Amir Madinah. Setelah itu beliau (ra) berangkat menuju Baitul Maqdis.<sup>1062</sup>

1062 al-Faruq oleh Syibli Nu’mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلى نعمانى اداره اسلاميات 2004ء). Di buku ini disebutkan bahwa dalam musyawarah antara Hadhrat ‘Umar (ra) dengan para Sahabat Nabi (saw), Hadhrat ‘Utsman (ra) berpandangan kaum Kristen Yerusalem yang tengah dikepung pasukan Muslim saat itu telah terteror dan kehilangan semangat berperang. Bila permintaan mereka ditolak maka akan merasa terhina dan menganggap kaum Muslim memandang mereka hina. Karena itu, beliau menyarankan Khalifah ‘Umar (ra) agar menolak permintaan kaum Kristen Yerusalem tersebut untuk membuat mereka menyerah tanpa syarat karena merasa terhina hebat. Saran ini ditolak oleh Khalifah ‘Umar (ra) dan beliau lebih menyukai saran Hadhrat ‘Ali (ra).

Perjalanan beliau itu bukan perjalanan biasa karena yang menjadi tujuan adalah untuk menimbulkan ru'b Islam di dalam hati para musuh Islam, namun ketika beliau (ra) berangkat, dalam berbagai riwayat dikatakan bahwa kedatangan Hadhrat 'Umar tidaklah disertai tetabuhan dan tidak juga disertai laskar besar layaknya raja-raja duniawi. Sampai sampai kemah yang sederhana pun tidak ada. Saat itu Hadhrat 'Umar mengendarai kuda dan disertai beberapa sahabat dari kalangan muhajirin dan anshar. Dalam satu Riwayat malah dikatakan bahwa Hadhrat 'Umar hanya disertai seorang budak belian, tepung jelai dan wadah dari kayu untuk makan. Namun meskipun demikian, kemanapun kabar keberangkatan beliau (ra) dari Madinah ke Baitul Maqdis sampai, menimbulkan kehebohan.

Dijelaskan perihal perjalanan singkat sebagai berikut. Eiliya adalah satu kota yang di dalamnya terdapat Baitul Maqdis. Siapa yang mengepung Baitul Maqdis dan siapa yang memohon melalui surat kepada Hadhrat 'Umar untuk berangkat ke Baitul Maqdis?

Mengenai hal itu Ath-Thabari menulis, “Hadhrt Amru Bin Al-'Al-'Ash menulis surat ke hadapan Hadhrt 'Umar (ra) yang isinya memohon agar dikirimkan bantuan. Di dalam surat itu Hadhrt Amru mengusulkan, *إِنِّي أُعَالِجُ حَرْبًا كَوْدًا صَدُومًا، وَبِلَادًا أُدْخِرْتُ لَكَ، فَرَأَيْكَ*, 'Saya tengah menghadapi peperangan yang dahsyat dan masih ada banyak kota lagi yang harus dihadapi. Saya menunggu petunjuk Hudhur.'

Setibanya surat tersebut ke hadapan Hadhrt 'Umar, beliau memahami bahwa Hadhrt Amru pasti menulis surat ini setelah memahami sepenuhnya keadaan. Kemudian Hadhrt 'Umar memerintahkan untuk mengumumkan keberangkatannya kepada orang-orang lalu berangkat.”<sup>1063</sup>

Dalam Ath-Thabari tertulis juga, berkenaan dengan kunjungan Hadhrt 'Umar ke syam bahwa yang menjadi penyebabnya sebenarnya adalah ketika Hadhrt Abu Ubaidah telah tiba di Baitul Maqdis, penduduk di sana menginginkan adanya perdamaian dengan beliau sesuai dengan janji damai dengan kota-kota lainnya. Mereka juga berharap dalam perjanjian damai tersebut dihadiri oleh Hadhrt 'Umar sebagai pemimpin dari pihak umat Islam. Hadhrt Abu Ubaidah menulis kepada Hadhrt 'Umar lalu Hadhrt 'Umar berangkat dari Madinah.<sup>1064</sup>

Namun, sebagian sejarawan tidak sepakat dengan Riwayat Abu Ubaidah. Dalam hal ini Muhammad Husain Haekal menulis, “Penting bagi kita untuk meyakini riwayat ini jauh dari kebenaran yang keterangannya menyebutkan Hadhrt Khalid Bin Walid atau Hadhrt Abu Ubaidah Bin al-Jarrah secara sendiri-sendiri atau bersama-sama mengepung Baitul Maqdis seperti yang dinukil oleh Ath-Thabari, Ibnu Atsir atau Ibnu Katsir dan lain-lain. Ath-Thabari meriwayatkan bahwa yang menjadi alasan keberangkatan Hadhrt 'Umar ke Syam adalah Hadhrt Abu Ubaidah telah mengepung Baitul Maqdis, penduduk kota mengajukan perjanjian damai sebagaimana telah dilakukan dengan daerah-daerah Syam lainnya dengan syarat. Namun di dalamnya diajukan lagi satu syarat lainnya yakni Hadhrt 'Umar diharapkan hadir di dalamnya untuk membuat perjanjian. Hadhrt Abu Ubaidah mengabarkan hal tersebut kepada Khilafat lalu Hadhrt 'Umar berangkat dari Madinah.

Kita meyakini riwayat tersebut bertentangan dengan kebenaran karena pada saat pengepungan Baitul Maqdis, Hadhrt Abu Ubaidah dan Hadhrt Khalid tengah sibuk dalam penaklukan kota Hims, Halb, Antakiyah dan juga kota-kota di sekitarnya. Sebaliknya, Heraklius tengah berada di daerah Rauhah tengah mengumpulkan laskar untuk memaksa mereka kembali mundur. Semua kejadian ini pun seperti halnya penaklukan Baitul Maqdis, terjadi pada 15 Hijriah. Bertepatan dengan 636 Masehi.”<sup>1065</sup>

Menurut Tarikh ath-Thabari, Amir Maqami di Madinah ialah Hadhrt 'Ali (ra). Menurut Tarikh al-Ya'qubi, Amir Maqami di Madinah ialah Hadhrt 'Utsman (ra).

1063 Tarikh ath-Thabari (الصفحة ١٠٣ - ج ٣ - الطبري - الطبري). Tercantum juga dalam Al-Bidayah wan Nihayah karya Ibnu Katsir (ط - البداية والنهاية - ط) . *فَلَمَّا وَصَلَ الْكُتَّابُ إِلَى عُمَرَ عَلِمَ أَنَّ عُمَرَ لَمْ يَقُلْ ذَلِكَ إِلَّا لِأَمْرِ عِلْمِهِ، فَعَزَمَ عُمَرُ عَلَى النَّخُولِ إِلَى الشَّامِ لِفَتْحِ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ كَمَا سَنَدُّكَ تَقْصِيلُهُ: (إحياء التراث نوبسده: ابن كثير جلد 7 : صفحہ 64*

1064 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري) : كان سبب قدوم عمر إلى الشام، أن أبا عبيدة حضر بيت المقدس، فطلب أهله منه أن يصلحهم على صلح أهل مدن الشام، وأن يكون المتولي للعقد عمر بن: (تاريخ الطبري) . Tercantum juga dalam Syarh Tarikh Tsanawi (شرح تاريخ 2 ثانوي) , bahasan penaklukan-penaklukan di masa para Khalifah Rasyidin (محاصرة عمرو بن العاص لهم واستمر الحصار قرابة 4 شهور) , (فتح دمشق 4 - فتح أجنادين) Fath Dimasyq dan Fath Ajnadain (عصر الخلفاء الراشدين) , (الفتوحات الإسلامية في عصر الخلفاء الراشدين) (هروب الأربطون إلى مصر لصد هجمات المسلمين)

1065 Al-Faruq 'Umar karya Muhammad Husain Haekal (الفاروق عمر لمحمد حسين هيكل)

Menurutnya [menurut sejarawan Haekal], “Hal yang benar adalah pengepungan Baitul Maqdis berlangsung sampai berbulan-bulan dan terjadi pada tahun yang sama dengan Bergeraknya kedua komandan (Hadhrat Abu Ubaidah dan Hadhrat Khalid) tersebut menuju Syam hingga mereka memaksa Heraklius untuk berlindung di ibukota. Dalam hal ini mereka berdua tengah sibuk di tempat lain sehingga tidak masuk akal jika dikatakan keduanya mengepung Baitul Maqdis pada saat itu. Dengan demikian kita terpaksa menyatakan bahwa pendapat tersebut tidak dapat diterima.

Dalam hal ini masih satu Riwayat yang disampaikan, masih ada yang lainnya yaitu riwayat Hadhrat Amru Bin Al-'Ash-lah yang telah mengepung Baitul Maqdis dan berlangsung cukup lama. Ath-Thabari pun sebelumnya telah menulis mengenai hal ini bahwa penduduk Baitul Maqdis pun menghadapi pasukan Muslim dengan gencar dan semangat. Riwayat inilah yang sah menurut kita karena sepakat dengan apa yang jelas kita ketahui bahwa penduduk Baitul Maqdis selalu gigih dalam menghadapi setiap serangan dalam waktu yang berbeda-beda.”<sup>1066</sup>

Muhammad Husain Haekal lebih lanjut menulis, “Mengherankan jika dikatakan Hadhrat 'Umar berangkat bersama laskar hanya untuk memenuhi perjanjian damai. (yakni, untuk mengadakan perjanjian). Juga mengherankan jika dikatakan bahwa jika penduduk Baitul Maqdis mengajukan kepada Hadhrat 'Umar supaya berangkat dari Madinah untuk memenuhi perjanjian damai, padahal mereka tahu jika ada kafilah yang berangkat dari Madinah tanpa henti menuju tempat mereka, akan memakan waktu tiga minggu penuh. Karena itu, yang lebih *rajih* (tepat) adalah ukuran kesabaran Hadhrat 'Umar sudah penuh disebabkan lamanya pengepungan dan dari surat-surat Hadhrat Amru Bin Al-'Ash yang didalamnya disebutkan kekuatan musuh dan dimintakan bantuan sehingga ketika Hadhrat 'Umar dimintai bantuan, Hadhrat 'Umar pun ikut berangkat dan tinggal sementara di Jabiyah, area yang terdapat diantara gurun Syam dan tanah Urdun (Yordania). Pada saat itu Hadhrat Abu Ubaidah dan Hadhrat Khalid telah selesai dari penaklukan Syam. Hadhrat 'Umar memerintahkan keduanya untuk menemui beliau di Jabiyah supaya Hadhrat 'Umar dapat mencari jalan yang paling tepat untuk misi Baitul Maqdis setelah bermusyawarah dengan mereka dan para komandan pasukan. Atrabun dan Safarneus mengetahui kabar kedatangan Hadhrat 'Umar.”<sup>1067</sup>

Dalam hal ini terdapat perbedaan pendapat dalam penyebutan nama nama. Dalam buku-buku Bahasa Arab tertulis namanya Artabun (Artavon). Sedangkan menurut Haekal itu tidaklah benar. Berdasarkan penelaahannya namanya adalah Atrabun. Adapun nama Safarneus dalam buku-buku Bahasa Arab tertulis Safrunius.

“Ketika para pemimpin musuh mendapatkan kabar perihal apa yang terjadi dengan Syam di tangan Hadhrat Abu Ubaidah dan Hadhrat Khalid, mereka memahami bahwa pertahanan Baitul Maqdis tidak akan berlangsung lebih lama lagi. (yakni pertempuran akan semakin sulit) Karena itu, Atrabun membawa pasukannya lalu diam-diam bergerak ke Mesir. Sementara itu, pendeta tua itu setelah yakin akan keselamatannya mulai melakukan perbincangan damai dengan pihak Muslim. Karena ia mengetahui bahwa Amirul Mu-minin tengah berada di Jabiyah sehingga itu ia memberikan persyaratan agar Hadhrat 'Umar sendiri datang untuk menulis perjanjian damai. Diantara Jabiyah dan Baitul Maqdis jaraknya tidak begitu jauh sehingga harus beralasan untuk menjawab permohonan Safarneus.” Ia (Husain Haekal) mengatakan, “Inilah perkara yang saya anggap benar dan kaitannya dengan peristiwa peristiwa yang berkenaan dengan serangan terhadap Syam dan Palestina bersesuaian dengan konteks sejarah.”<sup>1068</sup>

Alhasil, setelah menerima surat-surat tersebut bagaimana syura yang diadakan oleh Hadhrat 'Umar? Berkenaan dengan ini tertulis, “Setelah menerima surat-surat Hadhrat 'Umar mengumpulkan para sahabat terhormat dan mengadakan syura. Hadhrat 'Utsman memberikan pandangan yakni pihak Kristen telah putus asa, untuk itu mohon Hudhur kiranya menolak permohonan mereka, dengan begitu mereka akan

---

1066 Al-Faruq 'Umar karya Muhammad Husain Haekal (الفاروق عمر لمحمد حسين هيكل)

1067 Al-Faruq 'Umar karya Muhammad Husain Haekal (الفاروق عمر لمحمد حسين هيكل)

1068 Al-Faruq 'Umar karya Muhammad Husain Haekal (الفاروق عمر لمحمد حسين هيكل)



perjalanan dari awal hingga kembali, beliau tidak menghentikannya. Yakni beliau terus menyampaikan pesan tunggal tersebut.

Telah diinformasikan kepada para komandan untuk datang ke Jabiyah dan menemui beliau sesuai dengan informasi, Yazid Bin Abi Sufyan dan Khalid Bin Walid dan lain-lain menyambut di sana. Setelah menetap di Syam kesederhanaan bangsa Arab tidak tampak lagi dalam diri para pemimpin Muslim itu. Kemudian mereka hadir ke hadapan Hadhrat ‘Umar dengan penampilan dimana mereka mengenakan kain sutera halus dan mewah. Dengan mengenakan pakaian yang bagus dan mewah mereka tampak seperti bukan orang Arab.<sup>1072</sup>

Melihat keadaan itu, Hadhrat ‘Umar sangat marah lalu beliau turun dari kuda dan melemparkan kerikil kearah mereka yakni begitu cepatnya kalian meniru kebiasaan orang asing. Para pemimpin itu berkata, “Dibalik pakaian ini terdapat senjata.” Artinya, mereka tidak meninggalkan status sebagai prajurit. Hadhrat ‘Umar bersabda, “Jika memang demikian, baiklah.”<sup>1073</sup> Artinya, “Kalian mengenakan pakaian ini hanya untuk memperlihatkan penampilan lahiriah saja sedangkan di bagian dalam penampilan kalian masih penampilan Arab.”

Terdapat dalam riwayat bahwa Yazid Bin Abi Sufyan berkata, “Wahai Amirul Mukminin, kami memiliki banyak sekali pakaian dan kendaraan. Kehidupan kami sangat baik, barang dagangan bernilai murah dan orang Islam dapat hidup seperti yang tuan harapkan. Jika tuan berkenan mengenakan kain putih ini dan mengendarai kendaraan yang baik ini lalu memberikan diantara biji-bijian yang banyak ini kepada umat Islam untuk dimakan, maka melakukan demikian akan memberikan kemasyhuran dan dalam melaksanakan urusan pemerintahan akan lebih tampak elegan bagi tuan sehingga dalam pandangan orang-orang bukan Arab tuan akan lebih terpandang.”<sup>1074</sup>

Hadhrt ‘Umar bersabda, *يا يزيد لا والله لا أدع الهيئة التي فارقت عليها صاحبي ، ولا أتزين للناس بما أخاف أن يشينني ، عند ربى ، ولا أريد أن يعظم أمرى عند الناس ويصغر عند الله* “Wahai Yazid, tidak! Demi Tuhan! Saya tidak akan meninggalkan keadaan seperti keadaan dua sahabat saya.” (Artinya, beliau akan berpenampilan seperti Hadhrt Rasulullah (saw) dan Abu Bakar) “Saya tidak akan memilih untuk berpenampilan mewah di hadapan mereka karena saya takut jangan sampai dengan melakukan demikian dalam pandangan Allah Ta’ala ternoda. Saya juga tidak ingin dalam pandangan manusia saya dipandang terhormat sedangkan di hadapan Allah Ta’ala tidak berarti.”

Alhasil, Hadhrt ‘Umar tetap pada keadaan yang dicontohkan oleh Rasulullah (saw) dan Hadhrt Abu Bakar hingga akhir hayat.<sup>1075</sup>

Bagaimana perjanjian damai terjadi diantara Muslim dan Kristen? Dimanakah terjadi perdamaian menurut penduduk Elia? Berkenaan dengan itu mayoritas sejarawan menulis, perjanjian damai antara Muslim dan Kristen dideklarasikan di daerah Jabiyah. Tertulis, “Ketika berada di Jabiyah, Hadhrt ‘Umar tengah duduk di sekitar prajurit, tiba-tiba tampak beberapa pengendara yang tengah datang mengendarai kuda dan pedang mereka berkilauan. Melihat itu, pihak Muslim langsung memegang pedang. Hadhrt ‘Umar bertanya, ‘Ada apa?’ Para sahabat menunjukkan ke arah para pengendara kuda. Hadhrt ‘Umar

---

kepergiannya ke Syam. Beliau lalu memerintahkan mereka yang menyertai agar bersiap-siap dan menyediakan bekal masing-masing. Beliau datang ke Masjid dan shalat lalu ke berziarah ke kuburan Nabi Muhammad (saw) dan Hadhrt Abu Bakr (ra). Beliau lalu memutuskan dan mengumumkan bahwa Hadhrt ‘Ali (ra) yang berwenang menggantikan pekerjaan beliau di ibukota Madinah. Setelah mengalami perjalanan cukup lama, beliau berpidato yang teksnya dibacakan Hudhur (atba) tersebut di khotbah ini.

1072 Al-Iktifa fi Maghazi al-Mushthafa wats Tsalatah al-Khulafa-i. Mereka menjadi tampak seperti orang Romawi.

1073 Al-Iktifa fi Maghazi al-Mushthafa wats Tsalatah al-Khulafa-i.

1074 Tarikh Futuhusy Syam ((٢٥٣) الشام): (تاريخ فتوح الشام) والسعر: والعيش عندنا رفيع ، والعيش عندنا كثيرة ، إن الثياب والدواب عندنا كثيرة ، وأطعمت المسلمين من هذا الطعام الكثير ، وأزين لك في هذا الأمر ، وأعظم لك في رخيص ، وحال المسلمين كما تحب ، فلو أنك لبست من هذه الثياب البيض وركبت من هذه الدواب الفرة ، وأطعمت المسلمين من هذا الطعام الكثير ، كان أبعد الصوت ، وأزين لك في هذا الأمر ، وأعظم لك في الأعمام .

1075 Futuhusy Syam oleh al-Azdi.





Ketika bermukim di Eiliya, para pemimpin pasukan Muslim mulai mengundang Hadhrat ‘Umar untuk jamuan. Mereka menyiapkan hidangan dan memohon Hadhrat ‘Umar agar datang ke kemah mereka. Untuk menghormati mereka, Hadhrat ‘Umar menerima undangan mereka. Tampak Hadhrat Abu Ubaidah tidak mengundang Hadhrat ‘Umar. Hadhrat ‘Umar bersabda kepada Hadhrat Abu Ubaidah, “Selain Anda, tidak ada lagi satu pun pemimpin pasukan yang tidak mengundang saya.”

Atas hal ini Hadhrat Abu Ubaidah menjawab, “Wahai Amirul Mukminin, saya takut jika saya mengundang Hudhur, Hudhur tidak akan dapat menguasai diri.” (yakni beliau akan terharu).

Hadhrt ‘Umar lalu pergi ke kemah Hadhrt Abu Ubaidah. Ketika tiba, beliau melihat tidak ada apapun di sana kecuali kain alas pelana kuda beliau; di sana jugalah tempat tidur dan pelana kuda Hadhrt Abu Ubaidah yang beliau fungsikan sebagai bantal. (pelana dijadikan sebagai bantal dan alas pelana dijadikan sebagai alas tidur). Ada roti kering di salah satu sudut kemah beliau. Hadhrt Abu Ubaidah mengambilnya dan meletakkannya di atas tanah di hadapan Hadhrt ‘Umar lalu beliau membawa garam dan wadah gerabah dari tanah yang berisi air.

Tatkala Hadhrt ‘Umar melihat pemandangan ini, beliau pun menangis lalu Hadhrt ‘Umar mendekap erat Hadhrt Abu Ubaidah dan bersabda, *أنت أخی ، وما من أحد من أصحابی إلا وقد نال من الدنيا ونالت منه ، غیرک؟* “Engkau adalah saudaraku. Tidak ada seorang pun diantara sahabatku dimana ia telah mengambil sesuatu dari dunia dan dunia pun telah mengambil sesuatu darinya, kecuali Engkau.” Atas hal ini Hadhrt Abu Ubaidah berkata, *ألم أخبرك أنك ستعصر فی بيتی عینک* “Bukankah telah kusampaikan sebelumnya ke hadapan Hudhur bahwa Hudhur tidak akan sanggup menguasai diri.”<sup>1082</sup>

Hadhrt ‘Umar keluar dari kemah itu lalu berdiri dari antara orang-orang dan seraya menyeru puji sanjung ke hadirat Allah Ta’ala, yang merupakan hak-Nya, lalu setelah menyampaikan shalawat kepada Nabi Suci (saw), beliau bersabda, *يا أهل الإسلام ، إن الله قد صدقكم الوعد ، ونصرکم على الأعداء ، وأورثکم البلاد ، ومکن لكم فی الأرض ، فلا یکن جزاء ربکم إلا الشکر ، وإیاکم والعمل بالمعاصی ، فإن العمل بالمعاصی کفر للنعم ، وقل ما کفر قوم بما أنعم الله عليهم ، ثم لم یفزعوا إلى التوبة إلا سلبوا عزهم وسلط علیهم عدوهم* “Wahai segenap kaum Muslim, Sungguh Allah telah menyempurnakan janji-Nya atasmu dan Dia telah menolongmu sekalian atas segenap musuh dan Dia telah menjadikanmu sebagai pewaris negeri-negeri itu dan Dia telah menganugerahkan keteguhan padamu di atas bumi. Oleh karena itu, Anda sekalian hendaknya bersyukur atas nikmat-nikmat Tuhanmu. Menjauhlah Anda sekalian dari amalan-amalan yang dibenci, karena pekerjaan yang dibenci adalah tidak mensyukuri nikmat-nikmat Tuhan. Dan sangat sedikit terjadi, dimana tatkala Allah menganugerahkan nikmat pada suatu kaum lalu kaum itu tidak mensyukurinya dan dia tidak segera melakukan taubat, kecuali pasti Allah akan menjatuhkan kehormatan mereka. Yakni, jika setelah luput dari mensyukuri nikmat, ia tidak segera bertobat, maka kehormatan mereka akan terputus dan akan habis. Kenikmatan-kenikmatan mereka akan dicabut dan mereka akan dikuasai oleh musuh-musuh mereka.”<sup>1083</sup>

Karena di Eiliya, kebanyakan para panglima pasukan dan para pembesar berkumpul, maka dari itu Hadhrt ‘Umar bermukim hingga beberapa hari lamanya dan menyampaikan beberapa perintah-perintah penting.

Satu hari Hadhrt Bilal datang dan mengadu, “Wahai Amirul Mukminin, panglima pasukan kami memakan daging burung dan roti dari tepung. Sementara itu kaum Muslim pada umumnya tidak sanggup untuk menyantap makanan yang sederhana sekalipun.”

---

Maqdis, tetiba waktu shalat datang dan beliau berada di salah satu gereja. “Aku mau shalat,” kata Umar pada uskup gereja tersebut. “Shalat saja di sini,” uskup mempersilakan Umar. Umar tidak mau dan shalat di loteng gereja sendirian. Usai shalat, Umar bilang, “Kalau aku shalat di dalam gereja, nanti orang Muslim setelahku akan meniruku dan mereka akan bilang, ‘Oh, Umar dulu pernah shalat di sini’.”

1082 Al-Iktifa fi Maghazi al-Mushthafa wats Tsalatah al-Khulafa-i.

1083 Futuhsy Syam oleh al-Azdi. Tercantum juga dalam Al-Iktifa fi Maghazi al-Mushthafa wats Tsalatah al-Khulafa-i : *ثم إن عمر قام فی الناس ، فحمد الله وأثنى علیه . بما هو أهله ، وصلى على النبي صلى الله علیه وسلم ثم قال (الخلفاء الراشدون مواقف وعبر)* Hadhrt ‘Umar (ra) berpidato dengan memulai mengucapkan pujian dan sanjungan kepada Allah Ta’ala selanjutnya beliau bershalawat kepada Nabi (saw). Tercantum juga dalam al-Khulafa ar-Rasyiduna Muwaqif wa ‘abr



Kegiatan apa saja yang beliau telah lakukan di wilayah Palestina diketahui kabarnya oleh Hadhrat ‘Ali dan umat Muslim lainnya [di Madinah]. Oleh karena itu, dari luar kota Madinah, mereka menyambut Hadhrat ‘Umar dengan sangat luar biasa.<sup>1090</sup> Hadhrat ‘Umar masuk ke dalam Masjid Nabawi dan menunaikan shalat dua rakaat di dekat mimbar lalu beliau naik ke mimbar dan orang-orang pun berkumpul di sekitar beliau. Beliau berdiri, memanjatkan puji sanjung kepada Allah Ta’ala dan setelah bershalawat kepada Nabi (saw), beliau bersabda, *يا أيها الناس ، إن الله قد اصطنع عند هذه الأمة أن يحمده ويشكروه ، وقد أعز دعوتها وجمع كلمتها ، وأظهر فلجها ، ونصرها على الأعداء ، وشرفها ومكن لها في الأرض ، وأورثها بلاد المشركين وديارهم وأموالهم ، فأحدثوا لله عزوجل شكرا يزيدكم ، واحمدوه على نعمه عليكم يدمها لكم ، جعلنا الله وإياكم من الشاكرين* “Wahai manusia, Allah sungguh telah menurunkan kebaikan demi kebaikan atas umat ini supaya mereka menyampaikan puji sanjung dan memanjatkan syukur kepada-Nya. Allah telah memberi kemuliaan pada ajaran umat ini, Dia telah mempersatukannya dan menampakkan kemenangan umat Muslim; Dia telah menurunkan bantuan dalam melawan segenap musuh dan menurunkan kehormatan atas umat-Nya dan Dia telah meneguhkan mereka di muka bumi dan Dia telah menjadikan mereka pewaris dari daerah-daerah kaum musyrik, baik rumah mereka dan perbendaharaan mereka. Oleh karena itu, teruslah bersyukur setiap saat ke hadirat Allah Ta’ala karena Dia akan menganugerahkan yang lebih banyak kepadamu sekalian. Panjatkanlah puji sanjung kepada Allah atas nikmat-nikmat yang telah Dia turunkan atasmu ini. Maka Dia akan senantiasa mengukuhkan nikmat-nikmat ini atas Anda semua. Semoga Allah menjadikan kami dan Anda semua diantara hamba-hamba-Nya yang bersyukur.” Setelah itu Hadhrat ‘Umar beranjak turun dari mimbar.<sup>1091</sup>

Hadhrt Khalifatul Masih Awwal (ra) menjelaskan, “Di pengepungan Yerusalem, para pendeta berkata, ‘Jika Khalifah Anda datang, maka kami akan membiarkannya masuk.’ Hadhrt ‘Umar berangkat dengan sedemikian sederhananya yakni bergantian menunggangi unta bersama para khadimnya. Hadhrt Abu Ubaidah menyampaikan, ‘Hudhur, mohon kenakanlah pakaian lain dan menunggang kuda.’

Hadhrt ‘Umar menerima usulan ini, namun setelah sedikit jauh, beliau turun dari kuda dan bersabda, ‘Bawalah pakaian dan unta saya yang biasa.’

Tatkala Hadhrt ‘Umar tiba, Batriq (Patrik, pemimpin agama Kristen) dan yang lain pun tunduk akan karisma beliau dan menjatuhkan kunci-kunci mereka. Ia berkata, ‘Kami tidak sanggup berhadapan dengan panglima ini.’”<sup>1092</sup> Hadhrt Khalifatul Masih Awwal menjelaskannya dengan corak demikian.

Hadhrt Masih Mau’ud menjelaskan, “Terkait dengan satu masjid di Yerusalem yang bagi umat Yahudi pun merupakan tempat yang penuh berkat seperti halnya Ka’bah bagi kita, di masa kaum Muslim, tatkala Yerusalem telah ditaklukkan, kaum Kristen menghendaki agar Hadhrt ‘Umar melakukan shalat di dalam tempat tersebut (gereja), namun Hadhrt ‘Umar bersabda, ‘Saya khawatir, jika saya melakukan shalat di dalam, kaum Muslim akan menjadikan tempat ini sebagai tempat peribadatan mereka’, sehingga beliau pun shalat di luar.”

1090 Sambutan luar biasa penduduk Madinah atas kepulauan Hadhrt ‘Umar (ra) tercantum juga dalam Kitab Futuhsy Syam (فتوح الشام), pembahasan kemenangan atas Kota Baitul Maqdis (ذكر فتح مدينة بيت المقدس): *ثم سار عمر رضي الله عنه يريد مدينة الرسول صلى الله عليه وسلم وأخذ كعب الأخبار معه وكان أهل المدينة يظنون أن عمر: (ذكر فتح مدينة بيت المقدس) بقيم بالشام لما يرون من كثرة خيرها وطيب فواكهها ورخص أسعارها ولما يخبرون عنها إنها بلاد الأنبياء وهي الأرض المقدسة وفيها المحشر فيقى الناس يتطاولون نحوه ويخرجون في كل يوم ينظرونه حتى قدم عمر رضي الله عنه فارتجت المدينة يوم قدمه واستبشر أصحاب رسول الله صلى الله عليه وبرؤيته وسلموا ورحبوا به وهنوه بما فتح الله على يديه فأول ما بدأ بالمسجد سلم على قبر رسول الله صلى الله عليه وسلم وعلى أبي بكر الصديق رضي الله عنه ثم صلى ركعتين وعاد بكعب الأخبار وقال حدث المسلمين بما رايت في الوقتين فإزداد الناس إيماناً* Penduduk Madinah setiap hari menunggu kepulauan beliau di perbatasan kota dan karena lamanya beliau meninggalkan Madinah, mereka sampai menyangka Hadhrt ‘Umar (ra) pindah tinggal di Syam. Hadhrt ‘Umar (ra) sempat mengatur penempatan lagi para Amir di wilayah Syam sebelum pulang. Hal pertama yang Hadhrt ‘Umar (ra) lakukan setelah sampai di Madinah ialah pergi ke Masjid Nabawi lalu berziarah ke kuburan Nabi Muhammad (saw) dan Hadhrt Abu Bakr (ra). Setelanjutnya, beliau shalat nafal dua rakaat di Masjid kemudian pulang.

1091 Al-Iktifa fi Maghazi al-Mushthafa wats Tsalatah al-Khulafa-i: *فجاء ، فحمد الله وأثنى عليه ، وصلى على النبي محمد صلى الله عليه وسلم وقال حتى دخل مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم فصلى ركعتين عند المنبر ، ثم صعد المنبر ، واجتمع الناس إليه ، فقام ، فحمد الله وأثنى عليه ، وصلى على النبي محمد صلى الله عليه وسلم وقال*

Tercantum juga dalam Tarikh Futuhsy Syam ((٢٦٦ - ٢٦٧)) (تاريخ فتوح الشام).

1092 Haqaiqul Furqaan juz 2 (حقائق الفرقان ج2)

Kemudian, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menulis, “Di masa Hadhrat ‘Umar (ra), wilayah Palestina ditaklukkan, di waktu beliau berkunjung ke Yerusalem, para pendeta di Yerusalem keluar dan memberikan kunci-kunci kota kepada beliau dan berkata, ‘Kini Tuan adalah Raja kami. Karena itu, datanglah Tuan ke tempat beribadah (kami) dan lakukanlah shalat nafal dua rakaat supaya Tuan pun merasa tenang telah shalat di tempat suci kami yang juga merupakan tempat suci bagi Tuan.’

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya tidak dapat melakukan shalat di tempat beribadah Anda karena saya adalah sosok Khalifah bagi mereka, sehingga jangan sampai kaum Muslim kelak mengambil tempat beribadah ini seraya berkata bahwa ini adalah tempat suci umat Muslim, oleh karena itu saya akan melakukan shalat di luar, supaya tempat beribadah Anda kelak jangan terganggu.’”

Sementara itu di tahun 17 Hijriah, ada upaya penyerbuan terakhir dari pasukan Romawi, yang sebagai akibat dari upaya mereka ini, kaum Muslim malahan mendapat kemenangan penuh di seluruh wilayah Syam. Karena sebelumnya kemenangan yang diraih kaum Muslim terus meluas hari demi hari dan batas pemerintahan Islam pun terus-menerus meluas, para penguasa di wilayah sekitar pun dengan sendirinya menjadi cemas suatu hari kelak tiba giliran mereka [ditaklukkan pasukan Muslim]. Maka dari itu, para penduduk Jazirah – yaitu mereka yang tinggal diantara Syam dan Iraq – setelah Yazdegerd (Raja Persia) melarikan diri dari wilayah itu, mereka lantas berputus asa (tidak mengharap lagi) terhadapnya [bangsa Persia], sehingga mereka pun menulis kepada Heraklius (Kaisar Romawi waktu itu) bahwa seandainya mereka (Kaisar Romawi dan pasukan) memerangi kaum Muslim dan Heraklius berkenan mengirimkan laskar melalui jalan laut untuk mengeluarkan mereka dari genggaman kaum Muslim, maka penduduk Jazirah kelak akan membantunya.<sup>1093</sup> Heraklius memikirkan perkara ini dan berkesimpulan bahwa tidak ada segi yang dirugikan di dalamnya. Penduduk Jazirah kembali mengirimkan surat kepada Heraklius yang darinya Heraklius memahami bahwa tidak ada kegoyahan dalam keinginan mereka. Ia melihat kebanyakan mereka, para Arab Kristen, memeluk dengan teguh agama mereka dan menganggap kematian para pemuda mereka di jalan ini adalah lebih baik bagi mereka. Telah berlalu 1 tahun lebih lamanya bagi Heraklius dari medan pertempuran Syam, sehingga tidak tersisa lagi sedikit pun takut seperti dahulu. Heraklius pun melihat masih banyak wilayah perbatasan yang cukup tangguh yang sanggup menandingi serangan kaum Muslim dan sanggup bertahan darinya serta armada perang laut mereka pun masih terjaga. Heraklius pun mengetahui kaum Muslim takut akan laut dan apapun yang datang dari laut. Dari hal ini, keinginannya pun menguat dan menerima permintaan penduduk Jazirah. Heraklius di dalam surat (balasannya) memberikan semangat kepada segenap kabilah [di Jazirah] dan meninggikan moral mereka, serta menuliskan bahwa ia telah memerintahkan armada laut Romawi untuk membawa tentara dan peralatan perang dan berangkat dari Iskandariah (Alexandria, Mesir) menuju Antakiyah (Antiokhia, Turki). Setelah menerima surat jawaban dari Heraklius, segenap kabilah pun bergerak dari Jazirah menuju Hims dengan membawa 30.000 tentara.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) mendapatkan berita mengenai semua yang terjadi itu. Beliau lalu mengutus orang untuk memanggil Hadhrat Khalid bin Walid (ra) agar datang dari Qinnasrin untuk bermusyawarah dan kedua komandan pasukan ini bersama-sama memutuskan seluruh pasukan Muslim harus berkumpul di Syam bagian utara untuk menghadapi musuh. Atas hal itu, pasukan Muslim dari seluruh kamp militer di Antakia, Hamat, Halb dan daerah terdekat dikumpulkan di Hims.

Di sisi lain tersiar kabar di seluruh negeri bahwa pasukan Heraklius datang melalui jalur laut dan suku-suku [Arab Kristen] di Jazirah telah berangkat untuk menyerang [pasukan Muslim di] Hims. Atas hal itu, orang-orang Muslim bertanya satu sama lain mengenai bagaimana cara mencegah serangan baru Kaisar dan para sekutunya tersebut.

Ketika kapal Heraklius sampai di Antakia, gerbang kota dibuka untuk pasukan Romawi. Orang-orang telah berbalik melawan Islam dan di seluruh Syam bagian utara telah menyala api pemberontakan.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) mendapati dirinya terjebak di Hims yang dikepung dari empat penjuru oleh para pemberontak dan beliau melihat musuh datang dari arah laut dan gurun. Beliau mengumpulkan

---

1093 Al-Jazirah terletak diantara atau dikelilingi dua sungai Dajlah (Tigris) dan Eufrat. Ia berada di Iraq utara, selatan Turki dan timur Syria.

kawan-kawannya dan mengatakan, “Saya telah mengirimkan sepucuk surat ke hadapan Amirul Mukminin yang di dalamnya saya memohon bantuan dari beliau atas keadaan genting ini.”

Setelah itu beliau bertanya kepada mereka, “Apakah kaum Muslimin harus keluar menghadapi musuh atau berperang dengan menutup benteng sambil menunggu bala bantuan tiba dari Madinah?”

Hanya Hadhrat Khalid bin Walid (ra) yang menyarankan untuk keluar berperang, selebihnya seluruh komandan pasukan berpendapat supaya menutup benteng dan secepatnya memohon bala bantuan. Hadhrat Abu Ubaidah (ra) menerima pendapat mereka yang menyarankan untuk menutup benteng dan tidak menyetujui saran Hadhrat Khalid (ra) untuk keluar berperang. Beliau memperkuat garis depan pasukan dan menyampaikan pendapat rekan-rekannya tersebut ke singgasana Khilafat melalui surat.

Hadhrot ‘Umar (ra) tidak pernah mengabaikan hal ini bahwa jika pasukan Muslim di Irak dan Syam menghadapi ancaman bahaya seperti itu, maka penaklukan-penaklukan Islam akan menghadapi kesulitan yang sama seperti yang tengah dihadapi yang mana itu dihadapi sejak awal masa kekhalifahan beliau. Artinya, keadaan yang dulu pernah terjadi di masa-masa awal, bisa juga terjadi saat ini. Oleh karena itulah, Hadhrot ‘Umar (ra) memerintahkan pasukan Muslim untuk membuat pemukiman di Basrah dan di Kufah dan di kedua kota tersebut telah dibuat kamp-kamp tentara Muslim di mana tidak ada non-Muslim yang tinggal. Selain itu, di tujuh kota lainnya masing-masing ditempatkan 4000 pasukan berkuda yang untuk keperluan darurat selalu siap setiap saat dengan persenjataan mereka.

Maka dari itu, ketika surat Hadhrot Abu Ubaidah (ra) sampai di singgasana Khilafat dan Hadhrot ‘Umar (ra) merasa panglima pasukan Muslim yang hebat ini berada dalam bahaya besar, maka beliau segera mengirimkan perintah kepada Hadhrot Sa’d bin Abi Waqqal-’Ash (ra) [di Kufah, Iraq], “Pada hari surat ini sampai kepadamu, di hari itu juga kirimkanlah Qa’qaa’ bin Amru (ra) bersama pasukan bantuan kepada Abu Ubaidah (ra) yang tengah terkepung di sana. Secepat dan sesegera mungkin bala bantuan sampai kepadanya.”

Hadhrot Sa’d (ra) pada hari itu juga melaksanakan perintah Amirul Mukminin dan empat ribu pasukan berkuda berpengalaman, dipimpin Hadhrot Qa’qaa’ (ra), berangkat dari Kufah menuju Hims. Keadaan saat itu begitu berbahaya, sehingga, empat ribu pasukan yang dibawa oleh Hadhrot Qa’qaa’ (ra) untuk menghadapinya tidak cukup, karena jumlah musuh yang datang dari Jazirah ke Hims sebanyak 30 ribu pasukan dan pasukan itu di luar pasukan yang dikirimkan oleh Heraklius melalui jalur laut.

Hadhrot ‘Umar (ra) mengetahui orang-orang beliau di setiap kota di Syam sedang berurusan dengan para penduduk setempat. Jika mereka meninggalkan kota-kota tersebut dan pergi ke Hims, maka seluruh tatanan pemerintahan Muslim di Syam akan berantakan. Oleh karena itu setelah memerintahkan Hadhrot Qa’qaa’ (ra) berangkat dari Kufah, beliau memberikan perintah lainnya yang mencerminkan pemikiran yang cermat dan pandangan beliau yang jauh. Suku-suku yang datang ke Hims dari Jazirah itu berani melakukannya karena mereka mengetahui bahwa kampung-kampung mereka berada di luar jangkauan serangan pasukan Muslim. Jadi, jika kampung-kampung mereka diserang, maka suku-suku ini akan berbalik langkah untuk kembali pulang dan dengan demikian tekanan yang sedang meningkat pada pasukan Abu Ubaidah (ra) akan berkurang. Oleh karena itu, Hadhrot ‘Umar (ra) menulis dalam surat kepada Hadhrot Sa’d bin Abi Waqqas (ra), “Utuslah satu pasukan di bawah kepemimpinan Hadhrot Suhail bin Adi (ra) ke kota Raqqah di Jazirah. Orang-orang Jazirah-lah yang menghasut orang-orang Romawi untuk menyerang Hims dan hal inilah yang dilakukan oleh orang-orang Qirqisiyah sebelum mereka. Utuslah pasukan kedua di bawah kepemimpinan Hadhrot Abdullah bin ‘Itban (ra) untuk menyerang Nasibain, orang-orang di sini pun telah menghasut para penduduk Qirqisiyah untuk melakukan serangan. Kemudian pergilah ke Harran – ibu kota Jazirah – dan ke Ruha lalu usirlah musuh dari sana. Kirimkanlah pasukan ketiga di bawah komando Walid bin Uqbah ke Rabiah dan Tanukh, yang merupakan suku-suku Kristen Arab di Jazirah dan kirimkanlah Iyadh bin Ghanam untuk menghadapi Jazirah. Jika terjadi peperangan, komandan pasukan lainnya akan berada di bawah pimpinan Iyadh bin Ghanam.” Ketika seluruh pemimpin pasukan ini berangkat menuju tempat yang dituju, orang-orang Jazirah meninggalkan pengepungan Hims dan kembali ke Jazirah.

Inilah kebijaksanaan, siasat dan strategi Hadhrat ‘Umar (ra), bukannya berkumpul di sana (Hims), beliau memerintahkan untuk mengirimkan sebagian pasukan ke berbagai kota dan daerah dari mana pasukan-pasukan yang tengah bersatu tersebut berasal. Yang hasilnya, ketika mereka melihat orang-orang Islam berdatangan ke daerah-daerah, pulau-pulau dan kota-kota mereka, maka kemudian orang-orang ini pergi ke sana meninggalkan pengepungan.

Namun tidak cukup sampai di situ, Hadhrat ‘Umar (ra) telah memperkirakan bahwa setelah mengalami kekalahan berkali-kali, Heraklius mengirimkan pasukannya melalui jalur laut dengan alasan ia percaya diri dengan kekuatannya dan merasa yakin bahwa ia memiliki kemampuan untuk menghadapi kaum Muslimin sendirian. Bukti terkuat dari hal ini adalah, ia (Heraklius) menetapkan putranya sendiri, Konstantin sebagai komandan pasukan yang datang menggunakan kapal-kapal dari Iskandariah (Alexandria).

Sesuai dengan rencana Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Qa’qaa’ (ra) berangkat ke Hims dengan membawa 4000 pasukan berkuda. Suhail bin ‘Adi (ra), Abdullah bin ‘Itban (ra), Walid bin Uqbah dan Iyadh bin Ghanam pergi ke kota-kota di Jazirah untuk menghukum mereka. Sedangkan Hadhrat ‘Umar (ra) meninggalkan Madinah dengan tujuan menuju Hims dan singgah dulu di Jabiyah.

Orang-orang Jazirah tengah menyertai orang-orang Romawi untuk mengepung Hims. Pada awalnya mereka telah mendapatkan kabar kedatangan pasukan Islam dari Irak [dibawah Qa’qa’], namun tidak mengetahui pasukan ini akan menyerang kota mereka Jazirah atau Hims. Oleh karena itu, [setelah diketahui ternyata pasukan itu menuju Jazirah] mereka segera pergi untuk melindungi kota dan saudara-saudara mereka [di Jazirah] dan meninggalkan orang-orang Romawi [yang tengah mengepung Hims].

Suatu hari, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bangun dari tidur dan mendapatkan kabar bahwa suku-suku Jazirah telah kembali ke negeri mereka dan yang tersisa berhadapan dengan beliau tinggal laskar Heraklius. Beliau memanggil para pemimpin pasukannya dan mengatakan bahwa beliau ingin keluar ke medan pertempuran untuk menghadapi orang-orang Romawi. Mendengar hal ini Hadhrat Khalid bin Walid (ra) sangat senang dan mengatakan, “Kita harus menyerang orang-orang Romawi sebelum mereka membuat pengaturan untuk situasi baru ini.”

Hadhrot Abu Ubaidah (ra) menyampaikan sebuah pidato yang membakar semangat para laskar dan berkata, **أيها الناس إن هذا يوم له ما بعده أما من حي منكم فإنه يصفوا له ملكه وقراره وأما من مات منكم فإنها الشهادة فأحسنوا بالله الظن ولا يكرهن إليكم الموت أمر اقترفه أحدكم دون الشرك توبوا إلى الله وتعرضوا للشهادة فإني أشهد وليس أوان الكذب أني سمعت رسول الله {صلى الله عليه وسلم} يقول من مات لا يشرك بالله شيئا دخل الجنة** “Wahai orang-orang Muslim! Orang yang tetap teguh hari ini dan jika dia bertahan, dia akan mendapatkan negara dan kekayaan. Jika dia terbunuh, dia akan mendapatkan kekayaan syahid dan saya bersaksi bahwa Rasulullah (saw) pernah bersabda, ‘Siapa pun yang mati sementara dia bukan seorang Musyrik, dia pasti akan masuk surga.’”<sup>1094</sup>

Sebelumnya pun pasukan sudah tidak sabar untuk melakukan serangan. Kini pidato dari Hadhrot Abu Ubaidah (ra) semakin mengobarkan semangat mereka dan mereka serentak mengambil senjata. Hadhrot Abu Ubaidah (ra) maju dengan membawa pasukan tengah, Hadhrot Khalid (ra) membawa pasukan sayap kanan dan Hadhrot Abbas (ra) membawa pasukan sayap kiri. Terjadi pertempuran antara kedua belah pihak. Dalam waktu sekejap orang-orang Romawi mengalami kekalahan menghadapi kaum Muslimin.

Ketika Hadhrot Qa’qaa’ bin Amru (ra) beserta pasukan sampai ke Hims, pertempuran telah berakhir dan telah tiga hari berlalu. Di sisi lain, baru saja Hadhrot ‘Umar (ra) tiba di Jabiyah dalam perjalanan menuju Syam, beliau bertemu dengan utusan dari Hadhrot Abu Ubaidah (ra) dan ia menjelaskan bahwa, tiga hari sebelum Hadhrot Qa’qaa’ (ra) tiba di Hims, Allah Ta’ala telah memberikan kemenangan kepada orang-orang Islam atas orang-orang Romawi dan meminta pendapat apakah Hadhrot Qa’qaa’ (ra) beserta pasukannya diberikan bagian dari harta rampasan perang.

Hadhrot ‘Umar (ra) merasa tenang dan setelah mendapat kabar ini beliau merasa tidak perlu melanjutkan perjalanan. Dari sana Hadhrot ‘Umar (ra) menulis surat kepada *Amiinul Ummat*, Hadhrot Abu

1094 Al-Iktifa fi Maghazi al-Mushthafa wats Tsalatah al-Khulafa-i (الافتاء في مغازي المصطفى والثلاثة الخلفاء) karya tulis Abu ar-Rabi’ Sulaiman bin Musa al-Kalaa’i (فيض الخاطر (الجزء العاشر)) 9-ke-juz Ahmad Amin (سليمان بن موسى الكلاعي، أبو الربيع)

Ubaidah (ra) supaya penduduk Kufah diikutsertakan dalam pembagian harta ghanimah, karena kabar kedatangan merekalah yang telah menggentarkan hati musuh yang karenanya mereka mengalami kekalahan. Beliau mendoakan semoga Allah Ta'ala memberikan ganjaran terbaik kepada orang-orang Kufah karena mereka telah menjaga wilayahnya sendiri dan membantu penduduk kota-kota lainnya. Setelah itu beliau berangkat pulang menuju Madinah.

Setelah kekalahan itu Kaisar dirundung kekecewaan yang amat sangat sehingga ia tidak pernah berpaling ke Syam lagi. Di sisi lain, ketika para pemberontak mengetahui pasukan Romawi telah melarikan diri dengan kapal-kapal mereka, pemberontakan mereka juga mati dengan sendirinya. Peristiwa ini terjadi pada 17 Hijriah. Tiga tahun setelah itu, Heraklius meninggal dunia pada 20 Hijriah, bertepatan dengan 641 Masehi.

Kisah ini masih akan terus berlanjut di kesempatan yang akan datang. Insya Allah.

Sekarang saya juga ingin menyampaikan riwayat beberapa almarhum. Di antaranya yang pertama adalah yang terhormat Choudry Sa'id Ahmad Lakhn Sahib, seorang pensiunan kepala stasiun yang belakangan ini tinggal di Kanada. Beliau wafat pada usia 86 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Beliau adalah cucu dari Hadhrat Choudry Sikandar 'Ali Sahib dan Hadhrat Gujar Bibi Sahibah yang merupakan sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as). Hadhrat Choudry Sikandar 'Ali Sahib (ra) baiat di tangan Hadhrat Masih Mau'ud (as) pada 30 Maret 1902 dan dari 1904 hingga 1928 beliau mendapatkan taufik untuk mengajar di Madrasah Ta'limul Islam. Beliau termasuk salah seorang yang Hadhrat Masih Mau'ud (as) semasa hidupnya tetapkan sebagai guru di Madrasah Ta'limul Islam, yang mana Almarhum Choudry Sa'id Sahib adalah cucu beliau.

Choudry Said sahib juga dengan karunia Allah Ta'ala melakukan pengkhidmatan-pengkhidmatan agama. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang mushi. Di antara yang ditinggalkan, selain istri juga 6 putra dan 3 putri. Dikarenakan tarbiyat yang baik yang beliau berikan, semua putra-putri beliau mendapatkan taufik mengkhidmati Jema'at dengan satu dan lain cara. Seorang putra beliau, Fahim Ahmad Lakhn adalah Muballigh Jema'at yang mendapatkan taufik berkhidmat di Kenya dan dikarenakan sedang berada di lapangan pengkhidmatan tidak bisa hadir dalam prosesi jenazah ayahanda beliau. Semoga Allah Ta'ala memberikan kesabaran dan ketabahan kepada beliau dan memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada Almarhum.

Almarhum adalah sosok yang memiliki semangat keagamaan yang tinggi. Pada masa pendidikannya di tahun 1953, Almarhum bersama para pelajar ghair Ahmadi hadir dalam pertemuan Majlis Ahrar yang diselenggarakan di SMA Kelautan. Ketika Athaullah Shah Bukhari (seorang Ulama) melontarkan tuduhan kotor terhadap Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan menggunakan kata-kata yang tidak senonoh berkenaan dengan beliau (as), maka Almarhum seketika berdiri dan memperingatkan maulwi tersebut dan ketika maulwi ini masih sedang menyampaikan pidatonya beliau mengatakan kepadanya, "Kamu hanyalah berbohong" dan menyuruhnya untuk diam. Atas hal ini maulwi tersebut mengatakan, "Tangkap mirzai ini dan pukuli dia!". Beliau dianiaya dengan kejam, namun kemudian terjadi kericuhan dalam pertemuan tersebut dan pertemuan itu bubar.

Beliau selalu menasihati anak-anaknya supaya dalam urusan Ahmadiyah janganlah tunduk dan takut kepada siapapun.

Jenazah kedua, yang terhormat Muhammad Syihabuddin Sahib, Naib Amir Nasional Bangladesh. Beliau wafat pada 12 Juli. *Innaalillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau baiat di usia 18 tahun pada tahun 1964 karena melihat sebuah mimpi. Almarhum seorang mushi. Beliau termasuk di antara khadim Jema'at yang telah berkhidmat dalam kurun waktu yang lama. Beliau memiliki begitu banyak keistimewaan. Beliau sangat mencintai Khilafat, jujur, amanah, tidak banyak bicara dan memahami kepentingan Jema'at dengan baik. Sebelum kewafatannya beliau menghitung candah wasiyat dan sebagainya lalu melunasinya. Putra sulung beliau, Syamsuddin Ahmad Ma'shum Sahib adalah seorang Muballigh. Di antara anak keturunan beliau, selain 4 orang putra juga 3 orang putri.

Almarhum menjadi Ahmadi karena terkesan dengan tabligh paman beliau dan harus menghadapi penentangan keras di rumah beliau dan pada 1963 dengan sabar dan tabah beliau menanggung semua penentangan ini beberapa bulan. Kemudian beliau meninggalkan rumah dan tinggal di Brahmanbaria lalu di Dhaka. Kemudian beliau menikah dengan keluarga Ahmadi awalin. Salah satu keistimewaan beliau adalah sikap qona'ah. Merasa cukup dengan yang sedikit dan menjalani hidup dengan kesabaran dan rasa syukur. Dikarenakan kejujuran beliau, para pedagang ghair Ahmadi pun menghormati beliau dan semuanya menaruh kepercayaan kepada beliau sebagai seorang yang baik dan berbisnis dengan jujur. Semoga Allah Ta'ala memberikan rahmat dan ampunan-Nya kepada Almarhum.

Jenazah selanjutnya yang terhormat Raul Abdullah Sahib, seorang berkebangsaan Argentina. Beliau wafat pada 6 september. *Innaalilaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Mubaligh di sana menulis bahwa beliau termasuk Ahmadi awalin di Argentina. Jema'at Argentina adalah Jema'at yang masih sangat baru. Baru berdiri beberapa tahun yang lalu. Perkenalan pertamanya dengan Jema'at Ahmadiyah terjadi di sebuah pameran buku pada 2018. Ketika beliau menjalin hubungan dengan Jema'at maka teman-teman Muslim non-Ahmadi beliau ingin menjauhkan beliau dari Jema'at, namun meskipun demikian beliau tetap terus ikut serta secara rutin dalam kegiatan-kegiatan Jema'at.

Bagaimanapun, disebabkan pengaruh kawan-kawannya tersebut timbul sedikit keraguan dan kebimbangan dalam hati beliau. Untuk menjauhkan keraguan tersebut beliau ikut serta dalam Jalsah Salanah UK. Beliau datang ke sini dengan biaya pribadi. Di sini beliau bermulaqat dengan saya (Hudhur) dan setelah mulaqat itu kemudian keraguan dan kebimbangan itu hilang dan sepenuhnya yakin. Lalu beliau baiat dan sebelum baiat pun sebetulnya beliau telah menjadi Ahmadi, beliau biasa bertabligh kepada orang-orang, namun baiat secara resmi beliau lakukan di sini.

Beliau satu-satunya Muslim dalam keluarga beliau. Kawan-kawan beliau hingga akhir hayatnya berusaha untuk menjauhkan beliau dari Jema'at. Namun beliau dengan istiqomah tetap teguh dalam Jema'at. Beliau memiliki ghairat tinggi terhadap Jema'at dan selalu dengan bangga memperkenalkan diri sebagai Ahmadi kepada sesama Ahmadi maupun non-Ahmadi. Beliau biasa ikut serta dalam kegiatan-kegiatan Jema'at dengan penuh semangat dan keikhlasan.

Semoga Allah Ta'ala memberikan ampunan dan rahmat-Nya kepada beliau dan memberikan taufik kepada kerabat serta orang-orang terkasih beliau untuk menerima Ahmadiyah. Setelah salat saya akan melaksanakan shalat jenazah gaib mereka.<sup>1095</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1095 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 19 October 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 19 اکتوبر 2021ء صفحہ 5 تا 10). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-09-24.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-09-24/>

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 128, Khulafa'ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 18)**

Kutipan Pidato dari Hadhrat Khalifatul Masih kedua *radhiyallahu ta'ala 'anhu* perihal tabligh di beberapa daerah di Eropa dan hubungannya dengan sejarah awal Islam bagaimana sambutan kaum Muslimin yang penuh keyakinan atas sabda Khalifah 'Umar (ra) meski dirasa tidak masuk akal.

Futuuhat (Penaklukan-Penaklukan) di masa Khilafat 'Umar (ra) khususnya derap langkah penaklukan ke Mesir: ke daerah Farma [kunci kemenangan kaum Muslim diantaranya ialah kesabaran dalam melakukan pengepungan dan kecepatan berlari pasukan Muslim], Pawai barisan pasukan Islam ke Bilbeis, Ummu Dunain (Omdunain), Daerah al-Fayoum, al-Fusthaat (dekat Kairo sekarang), penaklukan Benteng Babilon di Mesir dan dampaknya; penaklukan Iskandariah (Alexandria) dan arti pentingnya.

Uraian Jawaban atas Tuduhan Tak Berdasar bahwa Khalifah 'Umar (ra) pernah memerintahkan pembakaran perpustakaan dan buku-bukunya kala penaklukan Alexandria (Iskandariah) berdasarkan uraian jawaban banyak sarjana Barat dan Arab, dua Khalifah Ahmadiyah dan seorang 'Alim Jemaat, Maulana Abdul Karim Sialkoti (ra).

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 01 Oktober 2021 (01 Ikha 1400 Hijriyah Syamsiyah/24 Shafar 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ . (آمين)

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) pada satu kesempatan dalam sebuah pidatonya menjelaskan berkenaan dengan tabligh, pada waktu itu seraya menjelaskan mengenai peristiwa-peristiwa di masa Hadhrt 'Umar (ra), beliau (ra) bersabda, “Dalam pertempuran-pertempuran yang terjadi setelah kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw) seringkali terjadi kaum Muslimin kalah jumlah. Dalam pertempuran Syam jumlah pasukan sangat sedikit. Hadhrt Abu Ubaidah (ra) menulis kepada Hadhrt 'Umar (ra) bahwa, ‘Jumlah musuh sangat banyak, oleh karena itu mohon upayakan pengiriman pasukan tambahan.’ Hadhrt 'Umar (ra) melakukan peninjauan, maka beliau merasa tidak mungkin untuk mengerahkan pasukan baru, karena para pemuda dari suku-suku di sekitar Arab telah banyak yang terbunuh atau sebelumnya pun mereka semua telah bergabung dalam pasukan. Beliau mengadakan sebuah pertemuan untuk bermusyawarah dan di dalamnya beliau mengundang orang-orang dari berbagai suku dan menyampaikan perkara ini ke hadapan mereka. Mereka menyampaikan bahwa ada satu suku yang di dalamnya beberapa orang bisa didapati. Hadhrt 'Umar (ra) memberikan perintah kepada seorang perwira supaya segera mengumpulkan para pemuda dari suku tersebut dan beliau menulis kepada Hadhrt Abu Ubaidah (ra), ‘Saya tengah mengirimkan 6000 pasukan untuk membantu Anda yang dalam beberapa hari akan sampai kepada anda. Sejumlah 3000 orang dari suku-suku anu akan datang kepada Anda dan saya mengirim 'Amru bin Ma'di Karb yang setara dengan 3000 lainnya.’”

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Jika seorang pemuda kita dikirim untuk menghadapi 3000 orang, maka ia akan mengatakan, ‘Betapa ini perkara yang tidak masuk akal. Apakah Khalifah telah kehilangan akal sehatnya? Satu orang tidak akan pernah bisa melawan 3000 orang.’”

Namun betapa kokohnya keimanan mereka ini. Ketika Hadhrt Abu Ubaidah (ra) menerima surat dari Hadhrt 'Umar (ra), setelah membaca surat tersebut beliau berkata kepada para pasukannya, ‘Bersukacitalah kalian! Esok hari 'Amru bin Ma'di Karb akan datang kepadamu.’”

Keesokan harinya para pasukan menyambut ‘Amru bin Ma’di Karb dengan sangat antusias dan mengumandangkan yel-yel. Musuh menyangka bahwa mungkin ratusan ribu pasukan telah datang untuk membantu orang-orang Islam sehingga mereka begitu bersuka cita. Padahal itu hanyalah seorang ‘Amru bin Ma’di Karb. Setelah itu 3000 pasukan tersebut juga tiba dan orang-orang Islam mengalahkan musuh, padahal dalam pertempuran pedang bagaimana mungkin satu orang mampu melawan 3000 orang.”

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Dalam peperangan bersifat lisan, satu orang saja dapat menyampaikan pembicaraannya kepada ribuan orang. Namun mereka sedemikian rupa menganggap penting sabda Khalifah-e-waqt bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) telah mengutus ‘Amru bin Ma’di Karb sebagai perwakilan dari 3000 pasukan, maka para pasukan tidak lantas mengajukan keberatan bagaimana mungkin satu orang sendirian bisa melawan 3000 pasukan. Namun mereka menganggapnya setara dengan 3000 pasukan dan dengan gegap gempita menyambutnya. Dikarenakan penyambutan dari orang-orang Islam ini nyali musuh menjadi ciut dan beranggapan bahwa mungkin ratusan ribu pasukan telah datang untuk membantu orang-orang Islam. Oleh karena itu mereka angkat kaki dari medan pertempuran dan setelah mengalami kekalahan mereka melarikan diri.” Beliau (ra) bersabda, “Artinya, kita pun hendaknya menaruh keyakinan yang seperti demikian dalam hati kita.”<sup>1096</sup>

Beliau (ra) menyampaikan peristiwa ini dalam konteks mengenai bagaimana hendaknya pertablighan dilakukan di Eropa, Spanyol, Sisilia dan sebagainya.

**Sekarang saya akan menyampaikan mengenai penaklukan Mesir. Di antaranya adalah pertempuran Farma.** Farma adalah satu kota yang terkenal di Mesir. Kota ini terletak di sebuah pegunungan di dekat Laut Tengah (Bahirah Ruum, Laut Mediterania) dan anak sungai Pelusium yang merupakan salah satu cabang sungai Nil.<sup>1097</sup>

Menurut ‘Alamah Syibli Nu’mani, setelah penaklukan Baitul Maqdis, atas desakan Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra), Hadhrat ‘Umar (ra) menyerahkan 4000 pasukan kepada Hadhrat ‘Amru bin al-’Ashh (ra) dan memberangkatkannya ke Mesir. Namun, di samping itu beliau juga memerintahkan, “Jika surat saya diterima sebelum Anda sampai ke Mesir, kembalilah.”

Beliau telah sampai di Arisy ketika surat Hadhrat ‘Umar (ra) tiba. Meskipun di dalam surat itu Hadhrat ‘Umar (ra) mencegah untuk maju lebih jauh, namun dikarenakan ini perintah bersyarat, Hadhrat ‘Amru (ra) berkata, “Karena sekarang kita telah sampai di perbatasan Mesir, kita harus melanjutkan dari Arisy ke Farma.”<sup>1098</sup>

Al-Iktifa adalah sebuah buku yang mengkompilasi peperangan dalam Islam. Di dalamnya tertulis bahwa ketika Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) sampai di satu tempat bernama Rafa’, beliau menerima surat dari Hadhrat ‘Umar (ra). Namun beliau tidak mengambil surat tersebut dari kurir karena takut di dalamnya terdapat perintah untuk kembali sebagaimana telah disampaikan oleh Hadhrat ‘Umar (ra). Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) tetap melanjutkan hingga ke satu desa kecil di antara Rafah dan Arisy. Beliau menanyakan mengenai tempat tersebut. Disampaikan bahwa ini terletak di perbatasan Mesir. Beliau lalu meminta surat tersebut dan membacanya. Di dalam surat itu tertulis, “Bawalah pulang orang-orang Islam yang bersama anda.”

Beliau mengatakan kepada orang-orang yang bersama beliau, “Tidakkah kalian tahu bahwa sekarang kita berada di Mesir.” Mereka mengiyakan.

Beliau (ra) pun berkata, “Amirul Mukminin memerintahkan jika saya menerima surat beliau sebelum saya sampai ke tanah Mesir, saya harus kembali. Saya menerima surat ini setelah masuk ke tanah Mesir. Oleh karena itu, dengan nama Allah mari kita lanjutkan.”

Dalam riwayat lain dikatakan bahwa Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) sedang berada di Palestina dan dengan tanpa izin beliau membawa laskarnya menuju Mesir. Hadhrat ‘Umar (ra) tidak menyukai hal ini

---

1096 Spain Aur Sicily mein tabligh-e-Islam aur Jamaat-e-Ahmadiyya, Anwar-ul-Ulum, Vol. 18, pp. 359-260

1097 Hazrat Umar Farooq A’zam, Muhammad Husain Haikal, pp. 556-557, Islami Kutub Khana, Lahore.

1098 al-Faruq oleh Syibli Nu’mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء). Al-Faruq, Shibli Nomani, p. 160, Dar al-Isha’ah, Karach, 1991.

lalu Hadhrat ‘Umar (ra) menulis surat kepada beliau. Surat Hadhrat ‘Umar (ra) sampai kepada Hadhrat ‘Amru (ra) ketika beliau berada di dekat Arisy. Beliau tidak membaca surat itu hingga beliau sampai di Arisy lalu beliau membaca surat itu. Di dalamnya tertulis, “Dari ‘Umar bin Khattab (ra), kepada ‘Amru bin ‘Ash (ra). Ammaa ba’du. Anda telah pergi ke Mesir bersama kawan-kawan Anda dan di sana terdapat orang-orang Romawi dalam jumlah yang sangat besar, sedangkan orang-orang yang bersama Anda berjumlah sedikit. Demi umur saya! Semoga Allah memberkati Anda. Akan lebih baik jika Anda tidak membawa mereka bersama anda. Jadi, jika Anda belum sampai ke Mesir, kembalilah.”<sup>1099</sup>

Dalam perjalanan ini sebelum sampai di Farma pasukan Muslim tidak pernah bertemu dengan pasukan Romawi, bahkan di beberapa tempat orang-orang Mesir menyambut mereka dan pertama kali terjadi konfrontasi adalah di Farma.<sup>1100</sup>

Ada beragam riwayat, namun nampaknya yang paling sahih adalah bahwa surat itu diterima beliau setelah sampai di Arisy, perbatasan Mesir. Jika tidak, tidak mungkin membuat alasan, “Kami akan membuka surat itu ketika kami sampai di Mesir.” Bagaimanapun, ketika mereka sampai di Mesir, mereka harus melangkah maju, karena seorang Mukmin pantang mundur.

Mendengar kabar ini, orang-orang Romawi beranggapan bahwa pasukan yang datang bersama dengan Hadhrat ‘Amru (ra) sangat sedikit dan belum sepenuhnya siap. Mereka tidak akan mampu melakukan pengepungan hingga waktu yang lama. Sedangkan jumlah mereka lebih banyak dari pasukan Muslim dan penuh persiapan, mereka akan mengalahkan pasukan Muslim. Orang-orang Romawi berpemikiran seperti itu. Mereka bertahan dalam benteng kota. Di sisi lain, Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ashh (ra) telah mengetahui kekuatan militer Romawi. Mereka berkali-kali lipat lebih kuat daripada pasukan Muslim dalam hal jumlah dan persenjataan. Oleh karena itu, untuk merebut Farma beliau membuat strategi melakukan serangan secara mendadak dan membuka pintu-pintu benteng kota atau dengan sabar terus melakukan pengepungan hingga persediaan makanan penduduk kota habis dan terpaksa keluar karena lapar. Karena itu, beliau kemudian melakukan pengepungan. Di satu sisi, pengepungan kaum Muslimin semakin ketat, sementara di sisi lain orang-orang Romawi tidak mengendurkan kegigihan mereka. Demikianlah pengepungan berlangsung selama berbulan-bulan.

Terkadang sebagian tentara Romawi keluar dan terjadi pertempuran kecil lalu mereka mundur kembali. Dalam pertempuran-pertempuran kecil itu kaum Muslimin selalu unggul. Suatu hari sekelompok pasukan Romawi keluar dari pemukiman untuk bertempur dengan orang-orang Islam. Dalam pertempuran tersebut orang-orang Islam unggul dan orang-orang Romawi melarikan diri ke pemukiman setelah mengalami kekalahan. Orang-orang Islam mengejar mereka dan membuktikan kecepatan mereka dalam berlari sehingga beberapa orang berhasil sampai ke pintu-pintu gerbang sebelum orang-orang Romawi, kemudian membuka pintu gerbang benteng dan membuka jalan untuk kemenangan yang nyata.<sup>1101</sup>

---

1099 Tercantum juga dalam Al-Iktifa' bima Tadhammanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((565-634هـ)), Vol. 2, Chapter 1, pp. 324-325.

Umar(ra) bin al-Khattab, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1420 AH: من عمر بن الخطاب إلى عمرو بن العاص، أما بعد، فإنك سرت إلى مصر بمن معك، و بها جموع الروم، و إنما . معك نفر يسير، و لعمرى لو كانوا تكل أمك ما سرت بهم، فإن لم تكن بلغت مصر فارجع

Tercantum juga dalam Futuh Mishr (فتوح مصر وأخبارها وفتح إفريقية والمغرب والأندلس) karya ‘Abdur Rahman bin ‘Abdul Hakam al-Qurasyi al-Mishri (عبد الرحمن بن عبد الحكم/القرشي المصري)

1100 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin ‘Umar ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل (المبحث الثاني: فتوحات مصر وليبيا), bahasan kedua: penaklukan Mesir dan Libya (وليا: مسير الفتح الاسلامي لمصر), Penaklukan Farma (فتح الفرما). Nama yang sering tertulis di buku dan media adalah Ali Muhammad Ash Shalabi, Ali Ash Shalabi, Ali Sallaby, Ali Salabi, atau Muhammad Ash Shalabi. Dalam ejaan Bahasa Inggris, biasa ditulis Ali Salaby. Tokoh pergerakan dan ulama Islam ini dilahirkan di Bengahazi, Libya pada tahun 1963 Masehi. Bengahazi adalah kota kedua terbesar di Libya setelah Tripoli. Sekarang ia tinggal di Qatar.

1101 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin ‘Umar ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل (المبحث الثاني: فتوحات مصر وليبيا), bahasan kedua: penaklukan Mesir dan Libya (وليا: مسير الفتح الاسلامي لمصر), Penaklukan Farma (فتح الفرما). Nama yang sering tertulis di buku dan media adalah Ali Muhammad Ash Shalabi, Ali Ash Shalabi, Ali Sallaby, Ali Salabi, atau Muhammad Ash Shalabi. Dalam ejaan Bahasa Inggris, biasa ditulis Ali Salaby. Tokoh pergerakan dan ulama Islam ini dilahirkan di Bengahazi, Libya pada tahun 1963 Masehi. Bengahazi adalah kota kedua terbesar di Libya setelah Tripoli. Sekarang ia tinggal di Qatar.

**Selanjutnya, berkenaan dengan penaklukan Bilbeis.** Setelah penaklukan Farma, Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) beralih ke Bilbeis, pasukan Romawi menghalangi jalan beliau. Bilbeis merupakan satu kota yang berjarak 3 mil dari Fustat ke arah Syam. Mereka menghalangi jalan supaya orang-orang Islam tidak bisa mencapai benteng Babilon. Babilon adalah nama yang digunakan untuk negeri Mesir dalam istilah kuno. Khususnya lokasi di mana Fustat berada, dulu sebelumnya disebut sebagai Babilon.

Pasukan Romawi ingin bertempur di sini (Bilbeis), namun Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) mengatakan kepada mereka, “Janganlah kalian tergesa-gesa sebelum kami menyampaikan perkara kami kepada kalian, supaya besok tidak ada lagi dalih dan alasan.” Kemudian beliau berkata, “Kirimlah oleh kalian Abu Maryam sebagai delegasi ke hadapanku.”

Kemudian mereka menghentikan peperangan dan mengirimkan dua orang delegasi. Kedua orang ini adalah pendeta orang-orang Bilbeis.

Hadhrot ‘Amru (ra) mengajukan pilihan antara menerima Islam atau membayar jizyah. Di samping itu, beliau menyampaikan sabda Hadhrot Rasulullah (saw) mengenai penduduk Mesir, **إِنَّكُمْ سَتَفْتَحُونَ مِصْرَ** “Kalian akan menaklukkan Mesir, suatu negeri yang terkadang dinamakan Al-Qiraath. Apabila kalian telah menaklukkannya, berbuat baiklah terhadap penduduknya, karena mereka memiliki jaminan perlindungan dan hubungan kekerabatan.” Atau beliau (saw) bersabda, “Jaminan perlindungan dan hubungan karena pernikahan.”<sup>1102</sup>

Mendengar ini kedua delegasi itu berkata, “Ini adalah hubungan kekerabatan yang sangat jauh, hanya para Nabi yang bisa menepatinya. Izinkan kami pergi, kami akan kembali untuk memberitahu anda.”

Hadhrot ‘Amru bin ‘Ash (ra) berkata, “Orang seperti saya tidak bisa ditipu, saya berikan tenggat waktu tiga hari. Renungkanlah oleh kalian perkara ini.”

Kedua delegasi ini mengatakan, “Berilah kami tenggat waktu tambahan satu hari lagi.”

Beliau lalu memberikan tambahan tenggat waktu tambahan satu hari. Kedua delegasi itu kembali dan menghadap Muqauqis, pemimpin orang-orang Qibti dan Arthabun, penguasa Mesir perwakilan Romawi, lalu menyampaikan pernyataan orang-orang Islam ke hadapan mereka. Arthabun menolak untuk patuh dan bersikeras untuk berperang lalu pada malam hari ia melancarkan serangan terhadap orang-orang Islam.<sup>1103</sup>

---

pertama, perjalanan ke Mesir (مسير الفتح الاسلامي لمصر), Penaklukan Farma (فتح الفرما). Al-Salabi, Sayyiduna Umar bin Khattab(ra) translated [Khangarh, Pakistan: Al-Furqan Trust], pp. 756-757.

1102 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin ‘Umar ibnil Khatthab, syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل (المبحث الثاني: فتوحات مصر وليبيا) bahasan kedua: penaklukan Mesir dan Libya) (الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), (فتوح بلبيس) Penaklukan Belbeis (اولا: مسير الفتح الاسلامي لمصر) pertama, perjalanan ke Mesir.

Shahih Muslim (صحيح مسلم), Kitab Fadhailish Shahabah (كتاب فضائل الصحابة), bab Washiyyatin Nabi shallallahu ‘alaihi wa sallam bi-ahli Mishr (باب وصية النبي صلى (كتاب فضائل الصحابة رضي الله تعالى عنهم), (شرح النووي على مسلم) Kitab Fadhailish Shahabah (صحيح مسلم) 4743. Syarh an-Nawawi ‘ala Muslim (الله عليه وسلم بأهل مصر [ص: 76] قوله صلى الله عليه وسلم : ( ستفتحون أرضا يذكر فيها : (باب وصية النبي صلى الله عليه وسلم بأهل مصر) Washiyyatin Nabi shallallahu ‘alaihi wa sallam bi-ahli Mishr (الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي) (المبحث الثاني: فتوحات مصر وليبيا) bahasan kedua: penaklukan Mesir dan Libya) (الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي) (فتوح بلبيس) Penaklukan Belbeis (اولا: مسير الفتح الاسلامي لمصر) pertama, perjalanan ke Mesir.

1103 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin ‘Umar ibnil Khatthab, syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل (المبحث الثاني: فتوحات مصر وليبيا) bahasan kedua: penaklukan Mesir dan Libya) (الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي) (فتوح بلبيس) Penaklukan Belbeis (اولا: مسير الفتح الاسلامي لمصر) pertama, perjalanan ke Mesir.

وعند بلبيس برز الروم في قوة كبيرة قاصدين صد عمرو عن التوجه نحو حصن بابلون، وأرادوا منازل المسلمين، فقال لهم عمرو -رضي الله عنه- لا تعجلونا حتى نعدركم، وليبرز إلي أبو مريم، وأبو مريم، وعندئذ كفوا عن القتال، وخرج إليه الرجلان، فدعاهما إلى الإسلام، وأخبرهما بوصية النبي صلى الله عليه وسلم بأهل مصر، بسبب هاجر أم إسماعيل. روى مسلم في صحيحه أن رسول الله (صلى الله عليه وسلم) قال: “إنكم ستفتحون مصر، وهي أرض يُسمى فيها القيراط، فإذا فتحتموها؛ فأحسنوا إلى أهلها، فإن لهم ذمّة، ورحمًا؛ أو قال ذمّة، وصهرًا”. فقال قرابة بعيدة لا يصل مثلها إلا الأنبياء، أينما حتى نرجع إليكم. فقال عمرو مثلي لا يُدع، ولكني أؤجلكم ثلاثا تنتظرا، فقالا زدنا، فزادهما يوما، فرجعا إلى المقوقس عظيم القبط، وأرطبون الوالي من قبل الروم، فأخبراهما خير المسلمين، فأما أرطبون فأبى، وعزم على الحرب، وبئيت المسلمين، فهزموه هو وجنده إلى الإسكندرية

Pasukan Arthabun diriwayatkan berjumlah 12 ribu orang. Sejumlah kecil orang-orang Islam syahid dalam pertempuran ini dan 1000 orang pasukan Romawi tewas dan 3000 orang ditawan. Sedangkan Arthabun melarikan diri meninggalkan medan pertempuran. Sebagian mengatakan bahwa ia tewas dalam pertempuran tersebut. Kaum Muslimin mengalahkannya beserta pasukannya hingga ke Iskandariyah. Para sejarawan sepakat bahwa orang-orang Islam tinggal di Bilbeis selama satu bulan. Di masa tersebut terus-menerus terjadi pertempuran dan pada akhirnya kemenangan diraih oleh orang-orang Islam. Namun mereka berbeda pendapat dalam hal perang tersebut berlangsung sengit atau tidak.<sup>1104</sup>

Dalam kecamuk pertempuran tersebut terjadi suatu peristiwa yang membuktikan kebijaksanaan dan keluhuran akhlak orang-orang Islam. Peristiwa itu sebagai berikut. Ketika Allah Ta'ala memberikan kemenangan kepada Kaum Muslimin di Bilbeis, pada kesempatan itu putri Muqauqis yang bernama Armanusa tertangkap. Ia adalah putri kesayangan ayahnya. Ayahnya ingin menikahkannya dengan Konstantin, putra Heraklius. Ia tidak senang dengan perjodohan ini sehingga ia bersama pelayannya datang ke Bilbeis untuk jalan-jalan.

Singkatnya, ketika orang-orang Islam menangkapnya, maka Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) mengundang para sahabat ke suatu majlis dan beliau menyampaikan firman Allah Ta'ala berikut, **هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ** “*Hal jazaaul ihsaani illal ihsaanu*” – “Bukankah balasan dari kebajikan ialah juga kebajikan?”<sup>1105</sup> Kemudian berdasarkan ayat ini beliau mengatakan, “Muqauqis telah mengirimkan hadiah kepada Nabi kita (saw). Menurut hemat saya, wanita ini beserta wanita-wanita lain yang bersamanya dan para pelayannya, serta harta yang kita dapatkan, semuanya kita kirimkan kepada Muqauqis.”

Semua orang menyetujui pendapat Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra). Kemudian, Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) mengirimkan Armanusah putri Muqauqis, perhiasan-perhiasannya, para wanita lain beserta para pelayannya ke hadapan ayahandanya dengan penuh hormat. Dalam perjalanan pulang pelayannya berkata kepada Armanusah, “Kita dikepung oleh orang-orang Arab dari segala penjuru.” Armanusa berkata, “Aku merasa nyawa dan kehormatanku terlindungi di kemah orang-orang Arab, namun aku tidak merasa nyawaku terlindungi di benteng ayahandaku.” Kemudian ketika ia sampai kepada ayahnya, maka ayahnya sangat senang melihat perlakuan orang-orang Islam terhadap putrinya.<sup>1106</sup>

**Kemudian riwayat berkenaan dengan penaklukan suatu tempat bernama Ummu Dunain. Setelah penaklukan Bilbeis, Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) melanjutkan ke perbatasan gurun dan sampai ke dekat desa Ummu Dunain** yang terletak di dekat pangkal Teluk Trajan di sungai Nil. Teluk ini dekat dengan Suez menghubungkan Mesir dengan Laut Tengah, di mana sekarang ini terletak Azbakiya, Distrik kota Kairo. Pada zaman itu di sana terletak desa Ummu Dunain yang mana orang-orang Romawi mengelilinginya dengan benteng. Di dekatnya ada tepi sungai nil. Di tepi sungai ini banyak perahu bersandar. Desa ini terletak di utara Babilon yang merupakan benteng terbesar di kota Mesir. Dalam hal ini, Ummu Dunain bisa dikatakan sebagai pos pertahanan pertama dari wilayah kesayangan orang-orang Mesir, yang juga merupakan pusat pemerintahan para Firaun di masa lalu. Kaum Muslimin pergi ke Ummu Dunain dan berkemah di sana.

Orang-orang Romawi mengirimkan prajurit terbaiknya ke Benteng Babilon dan memperkuat benteng Ummu Dunain dan bersiap untuk berperang. Dari informasi yang dibawa oleh para mata-mata, Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) bisa memperkirakan bahwa pasukan beliau tidak cukup untuk menaklukan benteng

1104 Al-Salabi, Sayyiduna Umar bin Khattab(ra) translated [Khangarh, Pakistan: Al-Furqan Trust], pp. 757-758; Hazrat Umar Farooq A'zam, Muhammad Husain Haikal, translated by Habib Ash'ar, pp. 564-565, Islami Kutub Khana, Urdu Bazar, Lahore; Al-Iktifa bima Tadmanuhu min Maghazi Rasul Allah wa al-Thalathah al-Khulafa, Vol. 2, p. 346, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1420 AH; Yaqut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 1, Bilbeis [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 567; Atlas Futuhat Islamiyyah, Vol. 2, p. 225, Dar al-Salam, Al-Riyad, 1428 AH.

1105 Surah Ar-Rahman, 55:61 dengan bismillahir rahmanir rahim sebagai ayat pertama.

1106 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar ibnil Khaththab, syakhshiyatuha wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi ( فصل (المبحث الثاني: فتوحات مصر وليبيا) bahasan kedua: penaklukan Mesir dan Libya (الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), pertama, perjalanan ke Mesir (مسير الفتح الاسلامي لمصر), Penaklukan Belbeis (فتح بلبيس). Al-Salabi, Sayyiduna Umar bin Khattab(ra) translated [Khangarh, Pakistan: Al-Furqan Trust], pp. 758-759.

Babilon atau mengepungnya. Beliau mengirimkan surat ke Madinah melalui seorang delegasi dan di dalamnya beliau mengemukakan situasi perjalanan ke Mesir, rincian benteng-benteng dan keperluan akan pasukan tambahan untuk menyerang mereka. Di sisi lain beliau mengumumkan kepada pasukan bahwa pasukan bantuan tidak lama lagi akan tiba. Setelah itu beliau melakukan serangan ke Ummu Dunain, mengepungnya dan mencegah pasokan makanan dan barang-barang keperluan pasukan.

Orang-orang Romawi di dalam benteng tidak berusaha untuk keluar karena mereka telah melihat kesudahan Arthabun di Bilbeis dan memahami bahwa berperang melawan orang-orang Arab di medan terbuka akan merugikan mereka. Meskipun demikian, para pasukan Romawi di Ummu Dunain terkadang keluar dan setelah pertempuran kecil yang sia-sia mereka kembali lagi. Ini berlangsung hingga berminggu-minggu.

Sementara itu, didapatkan informasi bahwa pasukan bantuan pertama telah diberangkatkan dari singgasana Khilafat dan tidak lama lagi akan tiba. Kabar ini semakin meningkatkan semangat dan kekuatan orang-orang Islam.<sup>1107</sup>

Hadhrat ‘Umar (ra) mengirimkan 4000 pasukan untuk membantu laskar Islam. Hadhrat ‘Umar (ra) menetapkan satu orang Amir bagi setiap seribu orang. Nama-nama para amir tersebut antara lain, Hadhrat Zubair bin ‘Awwam (ra), Hadhrat Miqdad bin al-‘Aswad (ra), Hadhrat Ubadah bin Shamit (ra) dan Hadhrat Maslamah bin Mukhallad (ra). Menurut satu riwayat, yang menjadi Amir adalah Kharijah bin Hudzafah, bukan Hadhrat Maslamah bin Mukhallad.

Bersamaan dengan pengiriman bala bantuan ini, Hadhrat ‘Umar (ra) mengirim surat kepada Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ash (ra), “Kini ada 12.000 prajurit yang bersama Anda. Pasukan ini tidak akan dikalahkan meskipun kurang dari segi jumlah.”<sup>1108</sup>

Panglima perang Romawi menyertakan kaum Kristen Qibti (Koptik) dan bergerak untuk melawan kaum Muslim. Terjadi pertempuran yang sengit antara kedua pasukan. Sebagai strategi, Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ash (ra) membagi pasukannya menjadi 3 bagian. Satu bagian beliau tempatkan di dekat Jabal Ahmar. Bagian kedua beliau tempatkan di dekat Umm Dunain di tepi sungai Nil, sementara bagian yang tersisa beliau bawa untuk berhadapan langsung dengan musuh. Di waktu terjadi pertempuran sengit antara kedua pasukan, pasukan Muslim yang bersembunyi di Jabal Ahmar pun keluar dan menyerang mereka dari belakang yang menyebabkan barisan pasukan musuh menjadi tercerai-berai dan mereka pun melarikan diri ke arah Umm Dunain. Di sana, pasukan kedua Muslim telah bersiap dan berupaya menghentikan mereka. Dengan demikian, pasukan Romawi menjadi tersudut diantara ketiga bagian pasukan Muslim, sehingga musuh pun mengalami kekalahan.

Kemenangan-kemenangan lainnya: Terkait hal ini, pada berbagai tempat tertera bahwa setelah kemenangan di Umm Dunain, Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ash (ra) pertama meraih kemenangan di wilayah Fayum, dimana pemimpin di daerah tersebut terbunuh di dalam pertempuran lalu kaum Muslim berhadapan dengan pasukan Romawi di Ainusy Syams.

**Sebelum ini, ada 8.000 prajurit Muslim yang datang dibawah pimpinan Hadhrat Zubair bin Awwam (ra) sebagai bala bantuan kepada Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ash (ra), yang di dalamnya pun terdapat Hadhrat Ubadah bin Samit (ra), Hadhrat Miqdad bin al-‘Ashwad (ra) dan Maslamah bin Mukhallad (ra). Di pertempuran ini pun kaum Muslim meraih kemenangan. Setelah ini, kaum Muslim mendapatkan kemenangan di seluruh wilayah Fayum. Satu bagian pasukan Muslim telah meraih kemenangan di dua kota di wilayah Manufiyah yaitu Itsrib dan Manuf.**

**Mengenai pertempuran di Benteng Babilon atau kemenangan di Fustat,** tertera bahwa setelah kemenangan di Umm Dunain, Hadhrat ‘Amru bin al-‘Ash (ra) bergerak menuju Benteng Babilon dan beliau mengepungnya dengan dahsyat. Sekarang daerah tersebut bernama Fustat. Sebab penamaannya

1107 Hazrat Umar Farooq A‘zam, Muhammad Husain Haikal, translated by Habib Ash‘ar, pp. 567-570, Islami Kutub Khana, Urdu Bazar, Lahore.

1108 Husnul Muhadharah fi Tarikh Mishr wal Qahirah (حسن المحاضرة في تاريخ مصر والقاهرة), penaklukan Mesir di masa Khilafat ‘Umar ( ذكر فتح مصر في خلافة عمر ) فلما أبطأ عليه الفتح، كتب إلى عمر بن الخطاب يستمده، فأمدته عمر بأربعة آلاف رجل، على كل ألف رجل منهم رجل، وكتب إليه: إني قد أمددتك بأربعة آلاف رجل على كل ألف (بن الخطاب رضي الله عنه . رجل منهم رجل مقام الألف: الزبير بن العوام، والمقداد بن الأسود، وعبادة بن الصامت، ومسلمة بن مخلد. واعلم أن معك اثني عشر ألفاً، ولا يغلب اثنا عشر ألفاً من قلة



menyelamatkan diri. Hadhrat Zubair (ra) lalu menuruni dinding benteng dan membuka gerbang benteng sehingga segenap pasukan pun masuk. Kaum Muslim terus bertempur hingga menaklukkan benteng. Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash (ra) memberi perlindungan kepada mereka dengan syarat bahwa para tentara Romawi harus keluar dengan membawa serta perbekalan mereka dalam beberapa hari dan [penghuni benteng] tidak diperkenankan menyentuh perbendaharaan serta peralatan perang yang ada di dalam Benteng Babilon, karena merupakan harta ghanimah kaum Muslim. Setelah itu, Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash merubuhkan gapura-gapura besar dan dinding-dinding kokoh benteng Babilon. Setelah penaklukan Benteng Babilon, pasukan Islam meraih kemenangan-kemenangan di berbagai daerah dan benteng di Mesir, diantaranya yang utama adalah Tarnut, Naqius, Sultes, Karyun dan lain sebagainya.

**Mengenai bagaimana terjadinya penaklukan Iskandariyah (Alexandria atau Aleksandria), tertulis [dalam Kitab al-Faruq karya Syibli Nu’mani], “Setelah kemenangan di Fustat, Hadhrat ‘Umar (ra) pun menyetujui untuk menaklukkan Iskandariyah.** Terjadi satu pertempuran sengit dengan tentara Romawi di tempat bernama Karyun yang berada diantara Iskandariyah dan Fustat, yang lalu dimenangi oleh kaum Muslim. Setelah ini, pasukan Romawi tidak lagi bergerak maju ke Iskandariyah.

Saat itu Muqauqis ingin berdamai dan memberi *jizyah*, namun bangsa Romawi menekannya sehingga menyebabkan Muqauqis harus menyampaikan pesan ke Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash (ra) bahwa ia bersama bangsa Qibti (Koptik) dan kaumnya tidak ikut campur dalam peperangan tersebut dan memohon agar kaum Muslim tidak menimpakan kesulitan kepadanya. Sebenarnya kaum Qibti tidak ikut campur di peperangan ini, bahkan mereka berpihak pada pasukan Islam sehingga jalan bagi umat Islam pun menjadi mudah dan jembatan pun dapat diperbaiki. Di masa pengepungan Iskandariyah pun orang-orang Qibti terus memenuhi kebutuhan pangan kepada kaum Muslim.”<sup>1112</sup>

**Kedudukan penting Iskandariyah** dapat diketahui dari hal tatkala kaum Muslim telah berhasil memenangi Iskandariyah, kota itu berperan sebagai ibukota negeri tersebut (Mesir) dan ia dianggap sebagai kota terbesar kedua di dalam kekaisaran Romawi Bizantium setelah kota Konstantinopel. Selain itu, ia berperan sebagai kota perdagangan internasional pertama.

Kekaisaran Bizantium sangat memaklumi seandainya kota tersebut ditaklukkan oleh kaum Muslim, akibat yang akan ditimbulkan sangat berbahaya. Di dalam kekhawatiran seperti ini, Heraklius bahkan mengatakan, “Jika bangsa Arab menaklukkan Iskandariyah, bangsa Romawi akan hancur.”<sup>1113</sup>

Heraklius sendirilah yang mempersiapkan segala sesuatu untuk bertempur melawan pasukan Muslim, namun di tengah upayanya itu ia meninggal dunia dan putranya, Konstantin, menjadi kaisar. Iskandariyah, dari kekokohan bentengnya, keluasan kotanya dan banyaknya tentara yang menjaganya, menjadikannya memiliki kedudukan tertentu dari segi pertahanan. Pengepungan Iskandariyah berlangsung hingga 9 bulan.

Hadhrat ‘Umar (ra) merasa cemas dan menuliskan surat bahwa mungkin mereka telah tinggal dan tengah bersenang-senang di sana, karena untuk kemenangan hendaknya tidak menunggu waktu lama. Di dalam surat ini Hadhrat ‘Umar pun bersabda agar menyampaikan ceramah jihad di hadapan umat Muslim lalu bertempur melawan mereka.

---

1112 al-Faruq oleh Syibli Nu’mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلي نعماني اداره اسلاميات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan penaklukan Iskandariyah pada tahun ke-21 Hijriyyah (642 Masehi), rincian dialog merujuk dari Kitab Tarikh ath-Thabari.

1113 Kitāb futūḥ Miṣr wa-ahbāruhā (الفتوح المصرية - الصفحة 109) penulis buku ini ialah Abī al-Qasam ‘Abd al-Raḥmān ibn ‘Abd Allāh ibn ‘Abd al-Ḥakam ibn A‘yan al-Qurṣī al-Miṣrī (أبي القاسم عبد الرحمن بن عبد الله بن عبد الحكم ابن عيين القرشي المصري) yang hidup pada 798-871 Masehi (wafat 257 Hijriyyah): وكان ملك الروم يقول لئن ظهرت العرب على الإسكندرية إن ذلك انقطاع ملك الروم وهلاكهم لأنه ليس للروم كنائس أعظم من كنائس الإسكندرية وإنما كان عيد عند الروم حين غلبت العرب على الشام بالإسكندرية فقال الملك لئن غلبوا على الإسكندرية لقد هلكت الروم وانقطع ملكها فأمر بجهازه ومصالحته لخروجه إلى الإسكندرية حتى يباشر قتالها بنفسه إعظاماً لها وأمر أن لا يتخلف عنه أحد من الروم وقال ما بقي للروم بعد الإسكندرية حرمة فلما فرغ من جهازه صرعه الله فأماته وكفى الله المسلمين مؤنته وكان موته في سنة تسع عشرة فكسر الله بموته شوكة الروم فرجع جمع كثير ممن كان قد توجه إلى الإسكندرية. Hal serupa tercantum di Nihayatul Arab fi Fununil Adab (نهاية الأرب في فنون الأدب) karya an-Nuwairi (النويري).



Terkait peristiwa pembakaran perpustakaan Iskandariyah, para orientalis menyampaikan dengan sangat berlebihan. Apakah hakikat yang terjadi sebenarnya?

Akibat penaklukan Iskandariyah ini, para penentang terutama para penulis Kristen menyampaikan satu keberatan, bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) telah memerintahkan untuk membakar satu perpustakaan yang sangat besar di Iskandariyah. Melalui keberatan ini, mereka seolah tengah berupaya menyebarkan pengaruh bahwa betapa kaum Muslim *na’udzubillah* sangat menentang ilmu pengetahuan dan akal sehingga perpustakaan yang sedemikian besar di Iskandariyah pun telah ia bakar, bahkan apinya tidak kunjung padam hingga 6 bulan.

Keberatan ini baik dari segi akal maupun riwayat sama sekali adalah hal yang dibuat-buat semata, karena kepada kaum yang Tuhan dan Rasul mereka (saw) telah bersabda, *طَلَبُ الْعِلْمِ فَرِيضَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ* ‘*thalabul ‘ilmi faridhatun ‘ala kulli Muslimin*’ yang artinya ‘menuntut ilmu adalah kewajiban bagi setiap Muslim’ dan yang kepada mereka telah diperintahkan *اطْلُبُوا الْعِلْمَ وَلَوْ بِالصِّينِ* ‘*uthlubul ‘ilma walau bish shiin*’ yang artinya ‘tuntutlah ilmu meskipun harus ke negeri Tiongkok’ dan Al-Quran suci yang di dalam banyak ayat dan perintahnya telah memerintahkan kepada mereka untuk menggunakan ilmu, akal, bertafakur dan bertadabur, maka keberatan yang dialamatkan kepada mereka bahwa mereka membakar perpustakaan adalah bertentangan dengan akal dan asas-asas *dirayat* [mata rantai penceritaan sesuatu berita].<sup>1117</sup>

Selain itu banyak sekali para peneliti – yang diantaranya pun ada pemeluk Kristen dan bangsa Eropa – dimana mereka menolak tuduhan tersebut dan membuktikan bahwa kisah pembakaran perpustakaan Iskandariyah oleh kaum Muslim hanyalah suatu kisah yang dibuat-buat semata.

Oleh karena itu seorang ilmuwan dari Mesir, bernama Muhammad Ridha (محمد رضا), di dalam bukunya mengenai Sirah (biografi) ‘Umar al-Faruq (عمر بن الخطاب الفاروق), terkait peristiwa ini ia menuliskan, “Tuduhan pembakaran di perpustakaan Iskandariyah bersumber dari apa yang tertulis oleh Abul Faraj al-Malathi (أبو الفرج الملقبي). Ia menuliskan peristiwa ini di dalam satu buku sejarah yaitu Mukhtasar ad-Duwal (تاريخ مختصر الدول). Sejarahwan Abu al-Faraj ini lahir di tahun 1226 Masehi dan meninggal di tahun 1286 Masehi.<sup>1118</sup> Ia menulis, ‘Pada waktu kemenangan, seorang pendeta Qibti (Koptik) bernama Yohana An-Nahwi (يوحنا النحوي) [Joannes Philoponus, Yahya sang ahli bahasa] – yang di antara orang Muslim terkenal dengan nama Yahya an-Nahwi, ia beragama Kristen dan berasal dari golongan Ya’qubiyah (Yacobite) dan selanjutnya ia bertaubat (berhenti) dari akidah trinitas Kristen – ia meminta buku-buku hikmah yang tersimpan di khazanah negara kepada Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash. Hadhrat ‘Amru bin al-’Ash menjawab, “Setelah Hadhrat ‘Umar memberikan izin, barulah saya dapat menyampaikan jawabannya.””

Ini sungguh merupakan satu kisah palsu. Sungguh pun demikian, tetap saya sampaikan ini untuk menyanggah keberatan tersebut.

“Hadhrt ‘Umar (ra) menulis surat balasan, “Menegenai buku-buku yang telah Anda sebutkan, jika kandungannya bersesuaian dengan Kitab Allah Ta’ala maka apapun yang ada di dalam Kitab Allah Ta’ala, hal itu sudah cukup bagi kita dan kita tidak memerlukan lagi buku-buku Hikmah tersebut. Apabila

---

Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan penaklukan Iskandariyah pada tahun ke-21 Hijriyyah (642 Masehi), rincian dialog merujuk dari Kitab Tarikh ath-Thabari.

1117 Hadits *طَلَبُ الْعِلْمِ فَرِيضَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ*, tercantum dalam karya as-Suyuthi yaitu al-Jami’ush Shaghir (الجامع الصغير). Hadits *اطْلُبُوا الْعِلْمَ وَلَوْ بِالصِّينِ*, tercantum dalam al-Majruhin karya Ibnu Hibban (المجروحين : المصدر | ابن حبان | المحدث | أنس بن مالك | الراوي). Hadits *طَلَبُ الْعِلْمِ فَرِيضَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ*, tercantum dalam karya as-Suyuthi yaitu al-Jami’ush Shaghir (الجامع الصغير : المصدر | السيوطي | المحدث | أنس بن مالك | الراوي) dan karya al-’Ajluni dalam Kasyful Khafa ( : الراوي | أنس بن مالك | المحدث | العجلوني | المصدر : كشف الخفاء

1118 Gregorius Abu al-Faraj ibn Harun al-Malathi (المتوفى: 685هـ) (أبو الفرج المعروف بابن العبري (المؤتوفى: 685هـ)), di Eropa dikenal dengan nama Ibn al-Abri (dalam bahasa Syriac atau Lessana Suryaya/Suryani yang merupakan Aramaik timur: "Bar-Hebraeu"), di Eropa dikenal nama Latinnya "Bar-Hebraeus". Dia seorang Teolog Kristen Syriak, Filosof dan Cendekiawan. Dia lahir pada 623 AH (After Hijriyyah) atau 1226 AD (anno domini, setelah Masehi) di kota Malatya. Julukannya ialah Ibn al-Hebri karena kakek dan ayahnya datang dari desa (Hebre) berada dekat sungai Euphrates River. Sebagian orang percaya ia adalah Yahudi asalnya, namun ia menolak tuduhan ini.



ia dibakar dalam waktu enam (6) bulan lamanya, maka banyak dari benda bersejarah itu yang dapat dicuri [masih bisa diselamatkan atau dipindahkan]. Pada bangsa Arab tidak masyhur bahwa mereka kerap menghancurkan sesuatu.”<sup>1123</sup>

Gibbon menulis, “Ajaran-ajaran Islam bertentangan dengan riwayat seperti itu. Yaitu, Islam mengajarkan tidak boleh membakar kitab-kitab kaum Yahudi dan Kristen yang didapat dari perang; dan terkait buku-buku filsafat, syair-syair dan buku-buku keilmuan lainnya selain buku agama, Islam menetapkan bahwa mengambil manfaat darinya adalah diperbolehkan.”<sup>1124</sup>

Kaum Muslim yang kepada mereka telah diperintahkan untuk tidak mengganggu gereja-gereja beserta benda-benda mereka di wilayah yang telah ditaklukkan dan bahkan mengizinkan kebebasan beragama kepada kaum *dzimmi*, maka akal sehat apakah yang dapat menerima bahwa Hadhrat Amirul Mukminin memerintahkan untuk membakar perpustakaan Iskandariyah?

Hadhrat Khalifatul Masih pertama (ra) dalam bukunya berjudul *Tasdiq Barahin Ahmadiyah* ( تصدیق براین احمدیه ) menyinggung keberatan tersebut dan menjawabnya, beliau bersabda, “Para penentang Islam mengatakan bahwa atas permintaan seorang tabib dan ahli kebijaksanaan bernama Filoponus (Joannes Philoponus atau Yahya an-Nahwi) kepada ‘Amru yang merupakan komandan pasukan Muslim sehingga ‘Amru menanyakan kepada Amirul Mu-minin ‘Umar, Khalifah kedua, berkenaan dengan perpustakaan tersebut. Sang Khalifah menulis, ‘Bakarlah segera!’

Area itu terus panas karena api selama 6 bulan.”

Beliau (ra), “Ini pendapat orang. Keberatan ini sebagai hasil dari ketidaktahuan para pendeta, di dalamnya tidak ada kebenaran.” Hadhrat Khalifah Awwal (ra) bersabda, “Silahkan hadirin renungkan! Pertama, jika perbuatan demikian [membakar buku-buku agama atau golongan lain] terdapat dalam kebiasaan orang-orang Islam, maka Khalifah ‘Umar (ra) pada masa kekhalifahannya pasti akan membakar buku-buku yang disucikan oleh orang-orang Yahudi dan Kristen, karena kedua agama tersebut adalah lawan bicara pertama Islam yang disebut sebagai Ahli Kitab. Selanjutnya Islam berkuasa penuh atas orang-orang Majusi namun sejarah tidak menyebutkan bahwa Islam telah membakar kitab-kitab mereka. Jika perbuatan tersebut merupakan noda Islam atau khalifah Islam, maka penyebab perbuatan tersebut pastinya selalu ada dalam Islam dan tidak ada larangan dalam Islam untuk melakukannya.

Kedua, jika membakar buku-buku keagamaan identik dengan perbuatan penguasa-penguasa Islam dan umatnya, maka tidak mungkin di kalangan umat Islam akan ada terjemahan dalam Bahasa Arab dari filsafat, pertabiban dan keilmuan Yunani.

Ketiga, jika orang-orang Islam berupaya untuk membakar buku-buku, sudah barang tentu penulis buku *Takdzib Barahin Ahmadiyah* (Pengingkaran terhadap buku *Barahin Ahmadiyah*) akan memberikan permisalan (peristiwa pembakaran) dari negerinya sendiri, bukannya jauh-jauh menyebrangi samudera mencari contoh ke Iskandariyah. Buku apa yang telah dibakar di Hindustan ini?

Keempat, Islam telah memerintah lebih dari 700 tahun di Hindustan namun selama masa itu tidak terdengar sedikit pun selentingan peristiwa pembakaran terhadap kitab-kitab seperti *Bhagawat Gita*, *Ramayana*, *Mahabharata*, *Lingga Purana* dan *Markandeya* serta kitab-kitab terkenal yang sampai saat ini

---

1123 Alfred Joshua Butler (1850-1936) dalam karyanya “The Arab conquest of Egypt and the last thirty years of the Roman dominion (Penaklukan Mesir oleh bangsa Arab dan tiga puluh tahun terakhir penjajahan Romawi”, Oxford, Clarendon Press, 1902. Subject Headings (Tema Besar): Mesir-Sejarah-dari tahun 30 SM – 640 dan Mesir-Sejarah-dari tahun 640 – 1882: One must pronounce that Abu Faraj’s story is a mere fable, totally destitute of historical foundation...The tale, as it stands, is ridiculous. Tokoh Eropa lain yang sependapat ialah Victor Chauvin pada 1911 (*Le Livre dans le monde arabe*); Paul Casanova (*L’incendie de la bibliothèque d’Alexandrie par les Arabes*) dan Eugenio Griffini “*Fī sabīl al-haqq waṭ-ṭaxrīkh: al-haqqīqa fī harīq maktabat al-Iskandariyya*,” *Al-Ahram*, January 21, 1925. Summarized in Furlani, “*Sull’incendio della biblioteca di Alessandria*,” 205–212. <https://discover-the-truth.com/2017/08/04/the-myth-of-umar-ibn-al-khattab-burning-the-library-of-alexandria/>

1124 *The Alexandrian Library* by Edward Gibbon (1737–1794), from ‘*The History of the Decline and Fall of the Roman Empire*’: “The rigid sentence of Omar is repugnant to the sound and orthodox precept of the Mahometan casuists: they expressly declare that the religious books of the Jews and Christians which are acquired by the right of war should never be committed to the flames; and that the works of profane science, historians or poets, physicians or philosophers, may be lawfully applied to the use of the faithful.”

diyakini sebagai kitab agama dan Pustaka suci. Melainkan yang terjadi adalah penerjemahan sebagian kitab-kitab tersebut [di masa kekuasaan penguasa Muslim].<sup>1125</sup> Sungguh mengherankan, bagaimana orang-orang Hindu itu meyakini bahwa umat Islam telah membakar Pustaka-Pustaka yang disucikan itu. Silahkan renungkan dengan adil.”

Dalam menjawab keberatan tersebut, Hadhrat Maulana Abdul Karim Sahib (ra) menulis sebuah catatan yang mana tercantum dalam buku Tashdiq Barahin Ahmadiyah. Beliau menulis, “Meskipun tuduhan tersebut telah dilontarkan kepada umat Islam padahal sampai saat itu kejadian tersebut belum diselidiki dan fakta sebenarnya masih belum jelas namun diantara para cendekiawan yang bertabiat adil dan condong dengan kebenaran, sedikit sekali yang melontarkan tuduhan tersebut kepada umat Islam. Penyebab adanya tuduhan ini kebanyakan adalah fanatisme atau ketidaktahuan, bahkan sejak semula, dimana para pelontar keberatan ini tidak memiliki bukti yakni dua sejarawan yang meriwayatkan kejadian tersebut notabene lahir 580 tahun setelah berlalu kejadian itu.”<sup>1126</sup>

Sint Karaiy yang telah menulis banyak sekali buku dalam penyelidikannya terhadap perpustakaan Iskandariyah sama sekali mendustakan riwayat tersebut dan ternyata kitab-kitab tersebut terbakar pada peperangan Yulius Caesar sebagaimana Plutarch telah menulis Riwayat hidup Yulius Caesar, ‘Karena khawatir akan beralih ke tangan musuh, Kaisar Yulius telah membakar kapal-kapalnya dan apinya membesar hingga menghancurkan perpustakaan besar Iskandariyah yang masyhur.’”<sup>1127</sup>

**Dalam buku karyanya berjudul Dictionary of Dates relating to all ages, dimana Haydn mencantumkan riwayat keliru tersebut,** di dalamnya ia menulis catatan berikut sebagai hasil dari penelitiannya, “Kisah ini sama sekali meragukan. Ucapan Hadhrat ‘Umar yang mengatakan, ‘Jika buku-buku ini bertentangan dengan Kitab Tuhan, maka harus dibakar’, tidak diakui oleh umat Islam. Sebagian orang menghubungkan ucapan semacam itu dengan Theofilus, Bishop Iskandariyah yang terjadi pada tahun 391 Masehi. Sebagian lagi mengaitkan ucapan itu dengan Kardinal Ximenes (baca: Jimenez) pada tahun 1500.”<sup>1128</sup>

---

1125 Raja Akbar dari kerajaan Mughal memerintahkan para juru tulisnya – banyak Muslimnya juga - untuk menerjemahkan beberapa Kitab Hindu ke dalam bahasa Persia. Bahasa Persia saat itu adalah bahasa istana kerajaan dan bahasa kaum intelektual. Pada 1574, Akbar memulai Maktab Khanah (rumah penulisan dan karya penerjemahan) di ibukota barunya di Fatehpur Sikri. Ia memerintahkan penerjemahan buku berbahasa Sansekerta *Rajatarangini* (sungai raja-raja), *Ramayana* dan *Mahabharata*. Pada tahun 1580, selesai penerjemahan Mahabharata menjadi Razm Namah (Kitab Peperangan). Pada 1575, sebagian Atharwa Weda juga diterjemahkan meski tidak berhasil. Simhasana-dvatrimsika (cerita tentang tahta atau singgasana raja) berhasil diterjemahkan. Karya lainnya ialah Bhaskara karya Lilavati (astronomi), Pañcatantra (Five Tales atau lima cerita), Nal-Daman, sebuah sajak bait dua tentang kisah cinta Nala dan Damayanti. Upanisad juga diterjemahkan ke dalam bahasa Persia oleh atau di bawah pimpinan Raja Mughal lainnya, Dārā Shikoh, selesai pada 1657. Raja Jahangir juga memerintahkan penerjemahan Yogavasishta (Vasishtha tentang Yoga). Raja Shah Jahan juga mendukung penerjemahan ke dalam bahasa Hindi atas naskah-naskah Sanskrit, seperti Simhasanbattisi karya Sundar Das.

1126 Dua sejarawan yang menyebut-nyebut peristiwa tersebut ialah ‘Abdul Latif al-Baghdadi (1162-1231) dan ‘Alī ibn Yūsuf al-Qifṭī atau Ali Ibn Yusuf Koptik (علي بن يوسف القفطي), lengkapnya Jamāl al-Dīn Abū al-Ḥasan ‘Alī ibn Yūsuf ibn Ibrāhīm ibn ‘Abd al-Wahid al-Shaybāni (جمال الدين أبو الحسن علي بن يوسف بن جمال الدين أبو الحسن علي بن يوسف بن إبراهيم بن عبد الواحد الشيباني) hidup pada 1172-1248. Buku al-Qifti yang terkenal ialah Kitāb Ikhbār al-‘Ulamā’ bi Akhbār al-Ḥukamā (إخبار العلماء بأخبار الحكماء). Gregorius Abu al-Faraj ibn Harun al-Malathi Ibnu al-‘Abri mengutip riwayat ini dari Ibnu al-Qifṭhi. Jadi, penulis Kristen mendapatkannya dari narasi penulis Islam sendiri. Kedua penulis Muslim tersebut mengalami masa Salahuddin al-Ayyubi (1138-1193) dan pengagum dan keluarga pejabatnya. Motif pembuatan riwayat tersebut diuraikan oleh Paul Casanova, yaitu, demi mencari pembenaran atas usaha dinasti Ayyubi untuk menguasai perpustakaan Dinasti Syi’ah Fathimiyah serta menjual buku-bukunya.

1127 Ada juga John dari Nikiou (delta Nil di Mesir), seorang pemuka agama Kristen yang sezaman dengan peristiwa penaklukan Mesir. Ia banyak menulis tentang hal ini tapi tidak menyebut soal perpustakaan Aleksandria. Lusus Mestrius Plutarkhos, atau dikenal dengan sebutan Plutarkhos (bahasa Latin: Lucius Mestrius Plutarchus, bahasa Yunani: Μέστριος Πλούταρχος; c. 46 – 120 adalah sejarawan, pembuat biografi, pembuat esai Romawi berkebangsaan Yunani. Sebagai penulis biografi, Plutarch menulis biografi para pemimpin Romawi, di antaranya Fabius, Alexander Agung, Julius Caesar, Anthony dan Marcellus.

1128 Haydn's dictionary of dates relating to all ages and nations: for universal reference by Haydn, Joseph Timothy, hidup pada tahun 1786 atau 1787 hingga 1856; Vincent, Benjamin, 1818-1899: ALEXANDRIA (Egypt), the walls whereof were six miles in circuit, was built by Alexander the Great, 332 B.C., who was buried here, 322. It became the residence of the Greek sovereigns of Egypt, the Ptolemies. Alexandria captured by Chosroes II. of Persia, 616; and by Amrou, the general of the caliph Omar, who ordered the library to be burnt, \* whereby the baths were supplied with fuel for six months Dec. 22, 640. The

Dia kemudian menulis, “Doktor kita yang terkenal, sang pemuda Doktor Leitner (Dr. Gottlieb Wilhelm Leitner) dalam kitabnya *Sininul Islam* (Sinin-i-Islam) meniru riwayat palsu tersebut dan sayangnya diketahui bahwa Tuan Doktor telah terkecoh dalam penelitiannya.”

**John William Draper** dalam buku yang masyhur telah mengutip ucapan tersebut dari para periwayat palsu namun di kemudian hari ia mengakui kekeliruan ucapan tersebut. Ia menulis, “Pada hakikatnya buku-buku tersebut telah terbakar pada peperangan Julius Caesar (Yulius Kaesar).”<sup>1129</sup> Sekarang dapat dikatakan secara yakin ucapan tersebut sama sekali tidak berdasar dan hanya dongeng.

Adapun kejadian yang sebenarnya patut disesalkan adalah Kardinal fanatik bernama Ximenes telah memerintahkan pembakaran 80 ribu buah buku berbahasa Arab di lapangan Garnada.”

Ketika Spanyol dirampas dari umat Islam mereka membakar 80 ribu buah buku dari perpustakaan Garnatah yang dikuasai oleh orang-orang Kristen. Inilah sebenarnya yang patut ditangisi, bukan melontarkan tuduhan kepada Islam.

Silahkan baca buku berjudul “History of the Conflict between religion and science” – “Sejarah Pertentangan antara agama dan ilmu pengetahuan”, di dalamnya tertulis rujukan tersebut. Demikianlah tuduhan pembakaran perpustakaan yang dilontarkan kepada Islam.

**Berkenaan dengan penaklukan Barqah, Tarabulus (Tripoli, Libya sekarang) dan lain-lain, setelah Amru Bin al-'Ash menaklukan Mesir dan tegaknya kedamaian keamanan di sana, beliau bergerak ke sebelah barat supaya dari sana tidak tersisa lagi resiko bahaya untuk daerah-daerah taklukan.** Karena di Barqah ada tentara Romawi yang berada dibalik benteng dan ketika mendapatkan kesempatan, dengan memprovokasi orang-orang, mereka dapat menyerang umat Islam di Mesir. Daerah yang berada di antara Iskandariyah dan Marakish disebut dengan Barqah. Di daerah tersebut terdapat banyak kota dan kampung. **Karena itu, pada tahun 22 Hijriah, Amru Bin al-'Ash bergerak ke Barqah dengan membawa pasukan.** Jalan yang menuju Barqah dari Iskandariyah sangat hijau, subur dan rindang sehingga dalam perjalanan kesana beliau tidak terpaksa harus menghadapi serangan musuh. Setelah sampai di sana, orang-orang bersedia untuk damai dengan membayar jizyah. Setelah itu warga Barqah dengan sendirinya pergi ke Gubernur Mesir dan mengumpulkan Kharaj (pajak), sehingga dari pihak Muslim tidak perlu lagi untuk pergi kepada mereka. Mereka adalah orang-orang yang paling sederhana di Maghrib (Barat), tidak ada kekisruhan di sana.

**Ketika Amru Bin al-'Ash keluar dari sana, beliau pergi menuju Tarabulus (Tripoli, Libya sekarang) yang merupakan kota yang memiliki benteng yang aman dan kokoh.** Di dalamnya dihuni pasukan Romawi dalam jumlah yang sangat banyak. Setelah mendapatkan kabar kedatangan pasukan Muslim, ia menutup gerbang benteng dan terpaksa bertahan dari kepungan pasukan Muslim. Pengepungan tersebut berlangsung hingga 1 bulan. Namun pasukan Muslim tidak mendapatkan keberhasilan seperti yang diharapkan. Pada bagian belakang Tarabulus mengalir lautan yang terhubung dengan kota dan diantara laut dan kota tidak terdapat benteng pelindung. Satu kelompok Muslim mengetahui rahasia ini lalu memasuki kota dari arah belakang dari arah lautan. Mereka meneriakkan takbir dengan keras dan sekarang tidak ada jalan lain selain dari berlindung dengan memajukan perahu-perahunya ke depan

---

celebrated saying of Omar "That if the books agreed with the book of God, they were useless; if they disagreed, they were pernicious" is denied by Mahometans. It is also attributed to Theophilus, archbishop of Alexandria (390), and to cardinal Ximenes (1500).

1129 History of the Conflict Between Religion and Science oleh John William Draper, 103-104, New York, D. Appleton and Company, 1875. Dinasti Ptolemaik adalah dinasti bercorak Yunani Kuno yang menguasai Mesir kira-kira selama 305 SM-30 SM. Dinasti Ptolemaik didirikan oleh salah seorang jenderal dari pasukan Aleksander Agung, Ptolemaios I. Karena Aleksander Agung tidak memiliki pewaris tahta, maka setelah kematiannya pada tahun 323 SM para jenderalannya membagi daerah kekuasaannya di antara mereka.

Pada tahun 305 SM, setelah menguasai Mesir, Ptolemaios mengangkat dirinya sebagai Raja Ptolemaios I atas Mesir. Keturunannya menguasai Mesir hingga jatuh ke tangan bangsa Romawi pada tahun 30 SM oleh Kaisar Augustus (Oktavianus Augustus).

Salah satu keturunan Ptolemaios yang terkenal adalah Cleopatra VII, sang ratu terakhir sebelum Mesir jatuh ke tangan bangsa Romawi. Yulius Caesar dari Romawi pada tahun 48 SM berperang melawan pasukan Mesir dibawah pimpinan keturunan Ptolomeus di kota Aleksandria (Iskandariah) yang letaknya di dekat pelabuhan.

pasukan. Seketika pasukan musuh melarikan diri ke belakang dan Amru Bin al-'Ash menyerangnya dari arah belakang. Kebanyakan mereka ditawan, kecuali mereka yang berhasil kabur turun dari perahunya. Barang-barang dan aset yang ada di kota dikuasai oleh Pasukan Muslim sebagai harta ghanimah.

Setelah Amru Bin al-'Ash berhasil menguasai Tarabulus, beliau menyebarkan pasukannya di sekitarnya. Beliau bermaksud untuk bergerak ke arah Tunis dan Afrika setelah menyelesaikan penaklukan-penaklukan di Barat. Untuk misi tersebut beliau menulis kepada Hadhrat 'Umar (ra), namun Hadhrat 'Umar (ra) masih enggan mengutus pasukan Islam ke misi yang baru dan khususnya dalam keadaan di mana disebabkan oleh penaklukan dari Syam hingga ke Tarabulus, pihak daerah-daerah taklukan masih belum tenang benar sehingga Hadhrat 'Umar (ra) memerintahkan laskar Islam untuk tetap tinggal di Tarabulus.

Pada masa kekhalifahan Hadhrat 'Umar al-Faruq (ra) jangkauan pemerintahan Islam mulai menyentuh perbatasan perbatasan daerah-daerah yang sangat jauh. Pemerintahan Islam muncul pada peta dunia dalam bentuk satu nagara internasional dengan jangkauan dari mulai sungai Jehun dan sungai Sindh di timur hingga gurun-gurun di Afrika di sebelah barat. Juga dari mulai pegunungan Asia kecil dan Armenia di utara hingga Bahrul Kahil dan Nobah di selatan. Nobah merupakan daerah di sebelah selatan Mesir yang sangat luas yang didalamnya hidup berbagai bangsa, agama, golongan, kebudayaan dan peradaban yakni daerah daerah yang terdapat di Mesir yang berada dibawah kekuasaan pemerintahan Islam semuanya mengarungi kehidupan yang damai dan tenteram dalam naungan Islam yang berperikeadilan dan penuh kasih sayang. Adalah agama Islam yang meskipun menghadapi banyak sekali penentangan di dunia ini namun memberikan hak sepenuhnya terhadap para penentang dalam hal akidah, ibadah dan kebudayaan dan memperlakukan mereka dengan penuh hormat.

**Bagaimana corak ibadah pasukan Muslim pada saat peperangan, dalam menjelaskan hal tersebut Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda,** “Segala sesuatu di dunia ini mengalami kemajuan tahap demi tahap. Pekerjaan-pekerjaan besar pun tidaklah berhasil seketika melainkan perlahan. Pada zaman Rasulullah (saw) pun tidak semua pasukan Muslim melakukan shalat tahajjud, secara perlahan ditanamkan kebiasaan dalam diri mereka hingga tiba masanya pada zaman Hadhrat 'Umar (ra) dimana pada saat peperangan pasukan Muslim melaksanakannya. Terbukti bahwa Rasulullah (saw) pun terkadang meninggalkan shalat tahajjud. Mungkin saja Rasulullah (saw) pada saat perang bangun untuk melaksanakan tahajjud, namun terbukti bahwa terkadang beliau tidak bangun. Namun, terbukti pada zaman Hadhrat 'Umar (ra) yang mana pada saat perang pun pasukan Muslim tetap melaksanakan tahajjud hingga suatu ketika Heraclius bermaksud untuk melakukan serangan berdarah di malam hari, terjadilah perdebatan diantara mereka, akhirnya diputuskan untuk tidak menyerang di malam hari karena menyerang pasukan Muslim di malam hari tidak ada manfaatnya. Hal itu karena pasukan Muslim tidak tidur di malam hari, bahkan melakukan tahajjud. Ini pun merupakan tanda kemajuan yang tidak diperoleh pada masa awal Islam. Pada masa awal Islam, Rasulullah (saw) merasa perlu untuk menggencarkan dan mendorong bertahajjud namun pada masa setelah itu orang-orang yang tadinya lemah pun perlahan menjadi terbiasa bertahajjud.”

Dalam menjelaskan berkenaan peperangan yang terjadi pada zaman Khulafa-ur-Rasyidin, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) ra bersabda, “Islam tidak hanya memerintahkan untuk menghadapi peperangan bahkan Islam pun memerintahkan untuk bertahan dari suatu keaniayaan [bersabar menerima keaniayaan] demi kemaslahatan. Maka dari itu, ketika terdapat izin dari Allah Ta'ala bahwa jika ada yang menamparmu, silahkan balas dengan tamparan lagi. Pada saat itu Dia pun mengatakan, jika membalas kamu anggap bertentangan dengan maslahat (kemanfaatan), maka diamlah dan jangan membalas tamparan dengan tamparan. Jadi, dalil yang pada umumnya disampaikan untuk membela tuduhan musuh yang dilontarkan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat 'Umar (ra) dan Hadhrat 'Utsman (ra) dari itu dapat diketahui bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) tidaklah bersikap zalim, melainkan Kaisar Romawilah yang berbuat zalim, Hadhrat 'Umar (ra) tidaklah bersikap zalim, melainkan Kisra Persia-lah yang berbuat zalim, Hadhrat 'Utsman (ra) tidaklah bersikap zalim, melainkan suku-suku yang tinggal di Afghanistan dan Bukhara serta penduduk Kurdi dan lain-lainlah yang berbuat zalim.

Namun tidak ditemukan dalil, kenapa Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak memaafkan mereka, kenapa Hadhrat ‘Umar (ra) tidak memaafkan mereka, kenapa Hadhrat ‘Utsman (ra) tidak memaafkan mereka? Ketika berangkat untuk berperang, mereka bisa saja mengatakan kepada Kaisar, ‘Pasukan Anda telah melakukan suatu pelanggaran, jika pemerintahan Anda meminta maaf kepada kami perihal itu, maka kami akan maafkan. Namun jika tidak meminta maaf, kami akan memerangi Anda.’

Mereka (tiga Khalifah awal yang memimpin umat Islam perang dengan bangsa non Islam) tidak mengatakan di depan Kaisar Romawi, ‘Pada suatu waktu Anda atau pasukan Anda telah melakukan kezaliman, karena Islam mengajarkan untuk memaafkan musuh sehingga jika Anda meminta maaf, kami bersedia untuk memaafkan.’ Bukannya mengatakan demikian, justru ketika musuh berbuat zalim, kaum Muslim langsung membalasnya, kemudian pasukan Muslim menghadapi mereka dan melanjutkan peperangan.

Ketika pasukan Kisra menyerang perbatasan Iraq, setelah itu secara politik, benar-benar dibenarkan untuk terjadi peperangan antara para Sahabat dan Kisra, namun secara akhlak bisa saja Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan kepada Kisra, ‘Mungkin saja Anda tidak memerintahkan pasukan Anda untuk menyerang, melainkan pasukan tersebut yang bertindak sendiri melancarkan serangan sehingga kami bersedia untuk melupakan serangan ini dengan syarat Anda meminta maaf kepada kami dan menyesali perbuatan yang telah dilakukan.’

Begitu juga pada zamannya, Hadhrat ‘Utsman (ra) tidak mengatakan kepada musuh, ‘Kalian telah berbuat zalim, namun karena agama kami mengajarkan untuk memaafkan kezaliman sehingga kami memaafkan kalian.’ Bukannya mengatakan demikian, Hadhrat ‘Utsman (ra) membalas kezaliman itu dengan mengirimkan pasukan untuk menghadapi musuh. Beliau bertempur dan terus menghadapi mereka. Apa penyebab hal itu?”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda: “Jika kita renungkan, kita dapat mengetahui penyebabnya tiada lain yaitu Hadhrt Abu Bakr (ra) mengetahui bahwa ketika bahaya eksternal (dari luar) berkurang, maka kekisruhan internal (di dalam) akan mulai terjadi. Beliau memahami bahwa bukan Kaisar yang menyerang, melainkan Tuhanlah yang menyerang supaya dengan perantaraan musibah dan kesusahan tersebut, umat Muslim dapat memusatkan perhatian pada *ishlah* (perbaikan) diri dan menciptakan kehidupan dan revolusi baru. Hadhrt ‘Umar (ra) paham bahwa bukan Kisra yang menyerang, melainkan Tuhanlah yang menyerang supaya jangan sampai umat Muslim larut didunia karena kemalasan dan kelalaian melainkan agar setiap saat terjaga dan waspada. Hadhrt ‘Utsman (ra) memahami bahwa bukan beberapa suku yang menyerang, melainkan Tuhanlah yang menyerang supaya umat Islam waspada dan dalam diri mereka terlahir ruh dan kehidupan baru.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan hal tersebut dalam satu khotbah beliau. Selaras dengan itu Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menyampaikan nasihat kepada Jemaat, “Musibah datang sehingga kita terpaksa melewati kesulitan-kesulitan supaya kita meningkat dalam keruhanian. Jika pada hari ini kita ingin mengingat prinsip tersebut, maka ingatlah bahwa musibah dan segala kesulitan seharusnya mendekatkan kita kepada Allah Ta’ala dan inilah yang menjadi sarana untuk mendapatkan kemenangan. Jika kita malah merasa takut, tertinggal dan tidak menaruh perhatian pada *ishlah* (perbaikan diri), maka kemajuan tidak akan mungkin diraih. Memang, ketika kita mengalami kemajuan dan musibah berakhir tetap saja kita harus tetap terjalin dengan Allah Ta’ala. Namun, pada saat ini khususnya pusat perhatian harus lebih tertuju kepada Allah Ta’ala dan menaruh perhatian pada kemajuan ruhani dan perbaikan ruhani.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Jika kita tidak memahami hal itu berarti tidak paham apapun dan inilah hal yang harus dipahami oleh setiap Ahmadi pada masa ini.”<sup>1130</sup>

---

1130 Referensi: Original Urdu transcript published in Al Fazl International [Sirat al-Nabi Number], 26 October 2021, pp. 5-10 (الفضل انتر نیشنل سيرت النبي نمبر 26).  
10 تا 5 صفحہ، 2021 اکتوبر). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-10-01.html>;  
<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-10-01/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net)  
(website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 129, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 19)**

Konteks Historis dan sebab-sebab *futuuhat* (Penaklukan-Penaklukan) di masa Khilafat ‘Umar (ra) berdasarkan uraian ‘Allamah Syibli Nu’mani, sejarawan Muslim India;

Luas keseluruhan wilayah yang telah ditaklukkan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) adalah 2.251.030 (dua juta dua ratus lima puluh satu ribu tiga puluh) mil persegi.

Sudut pandang beberapa sejarawan Barat yang menyajikan berbagai aspek tentang Persia dan Romawi Bizantium, yang membuat mereka tidak terhindarkan untuk akhirnya jatuh ke tangan Muslim.

Uraian bersifat bantahan dari ‘Allamah Syibli Nu’mani terhadap argumentasi pihak Sejarawan Eropa.

Mengapa Umat Islam Mampu Mengalahkan Kekaisaran Romawi dan Kekaisaran Persia?

Perbedaan antara kemenangan-kemenangan di masa Hadhrat ‘Umar (ra) dengan kemenangan Alexander the Great (Iskandar Agung dari Makedonia) dan kemenangan Jengkhis Khan (dari Mongol) serta para penakluk besar lainnya. Dua Contoh kebengisan Iskandar Agung yang tercatat dalam sejarah.

Rincian Kesyahidan Hadhrat ‘Umar (ra); Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa sallam*. Kepemimpinan Agung Hadhrat ‘Umar (ra).

Riwayat Hadits dan Atsar dalam kaitannya dengan Kesyahidan Hadhrat ‘Umar (ra). Beberapa ru-ya (mimpi) yang dilihat para Sahabat Nabi (saw) perihal kesyahidan dan kewafatan Hadhrat ‘Umar (ra).

Kutipan dari Hadhrat Khalifatul Masih kedua *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Dimulainya Jalsah Salanah Jerman.

Setelah shalat Jumat Hudhur akan mengimami shalat jenazah gaib bagi Almarhum Mln. Qomaruddin Sahib dan Almarhumah Sabiha Harun Sahiba.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 08 Oktober 2021 (08 Ikha 1400 Hijriyah Syamsiyah/ 01 Rabi’ul Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Sebelumnya telah disampaikan tentang kemenangan-kemenangan di masa Hadhrat ‘Umar (ra). Allamah Syibli Nu’mani, seorang sejarawan penulis Sirat dan peri kehidupan Hadhrat ‘Umar, dalam menjelaskan terkait kemenangan-kemenangan Hadhrat ‘Umar beserta latar belakang dan peristiwa-peristiwa di dalamnya, ia menulis: “Dalam kalbu seorang sejarawan, seketika [pasti] akan muncul pertanyaan, bagaimana mungkin penghuni gurun yang hanya beberapa saja jumlahnya tersebut dapat menggulingkan tahta Persia dan Romawi? Apakah ini adalah satu pengecualian di dalam sejarah dunia? Apakah sebenarnya yang melatarbelakanginya? Apakah peristiwa-peristiwa itu dapat diserupakan dengan kemenangan yang didapat oleh Iskandar dan Jengkhis Khan? Seberapa banyak peran para wakil khilafat atas semua yang telah terjadi itu?

Kami sampaikan pada kesempatan ini bahwa inilah pertanyaan-pertanyaan yang ingin kami jawab. Namun, sebelum menjawab itu ada hal yang harus kami sampaikan secara umum yaitu seberapa luas

kemenangan-kemenangan yang diraih oleh Hadhrat ‘Umar Faruq (ra) dan batas-batasnya. Luas keseluruhan wilayah yang telah ditaklukkan oleh Hadhrat ‘Umar (ra) adalah 2.251.030 (dua juta dua ratus lima puluh satu ribu tiga puluh) mil persegi. Dari Makkah al-Mukarramah ke arah utara berjarak 1036 mil, lalu ke arah timur berjarak 1087 mil dan ke arah selatan berjarak 483 mil... Ini semua adalah kemenangan-kemenangan yang secara khas diraih oleh Hadhrat ‘Umar (ra) dalam kurun waktu 10 tahun lebih.”<sup>1131</sup>

Latar belakang sesuai sejarah yang tengah saya sampaikan ini harus diketahui untuk memahami kemenangan-kemenangan tersebut. Saya akan sampaikan bagaimana pendapat dari para sejarawan Eropa tentang kemenangan tersebut, “Jawaban para sejarawan Eropa atas pertanyaan pertama adalah, saat itu kedua kekaisaran yaitu Persia dan Romawi telah terjatuh dari kejayaannya; mereka (Romawi dan Persia) telah sampai pada titik puncak kejayaan mereka dan merupakan hukum alam bahwa mereka pun turun dari puncak (jatuh).

Kemudian, sejarawan Eropa menyampaikan bahwa setelah Khosrau Parwez, kekaisaran Persia sama sekali mengalami kehancuran karena saat itu tidak ada seorang pun yang layak untuk dapat mengatur jalannya pemerintahan dan memperbaiki keadaan negara. Rencana-rencana jahat [konspirasi penggulingan Raja] timbul dari orang-orang kepercayaan Raja dan anggota kerajaan; dan akibat berbagai rencana jahat itulah terus terjadi pergantian pemimpin kerajaan sehingga dalam kurun waktu 3 (tiga) atau 4 (empat) tahun saja kekaisaran silih berganti hingga 6 (enam) atau 7 (tujuh) orang Raja.

Para sejarawan Eropa mengatakan bahwa salah satu sebab [kejatuhan Persia] lainnya adalah beberapa masa sebelum Noshervan (selah seorang Kisra atau Raja Persia) menjadi Raja, golongan Mazdakiyah tengah sangat gencar. Mereka adalah orang-orang yang condong ke arah penyimpangan dan kesesatan.”<sup>1132</sup>

Golongan Mazdakiyah ini mengajarkan cara mereka menghilangkan iri hati antar sesama dan berupaya menjauhkan perselisihan yaitu dengan menjadikan para wanita dan harta benda mereka sebagai milik bersama yang artinya mereka sama sekali tidak menghargai wanita dan kesucian di dalam agamanya. Inilah anggapan para sejarawan Eropa. Sebagian ada yang beranggapan bahwa golongan Mazdakiyah ini ialah suatu gerakan di masyarakat yang tujuannya untuk memurnikan agama Zoroaster.

“Raja Noshervan menekan mereka (golongan Mazdakiyah) dengan kekuatan pedang, namun ia tidak sanggup menghancurkan mereka. Tatkala Islam menapakkan kakinya di Persia, orang-orang dari golongan tersebut menjadikan kaum Muslim sebagai tempat berlindungnya karena kaum Muslim tidak membenci suatu agama atau ajaran tertentu. Ini adalah pendapat para sejarawan Eropa.

Kemudian, mereka (para sejarawan Eropa) menulis, ‘Di dalam Kristen terdapat golongan Nestorian dimana mereka tidak mendapat perlindungan pada pemerintahan manapun lalu mereka memilih di bawah naungan kaum Muslim untuk berlindung dari kezaliman musuh mereka. Dengan demikian kaum Muslim telah berhasil membantu dan menaungi dua golongan besar tersebut. Saat itu kekaisaran Romawi telah lemah dan di masa itu perselisihan di antara kaum Kristen sangat hebat. Karena saat itu agama telah masuk ke dalam sendi pemerintahan, maka perselisihan itu tidak hanya berpengaruh pada pemikiran-pemikiran keagamaan saja, bahkan akibatnya pemerintah sendiri pun menjadi lemah.’”<sup>1133</sup>

---

1131 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), juz yang ke-2, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan nazharah ijmaliah ‘alal futuhat (pandangan umum atas penaklukan-penaklukan). Dalam kitab ini disebutkan keluasan itu mencakup Syam, Mesir, al-Jazirah, Khuzistan, Iraq ‘ajam, Armenia, Adzerbaijan, Persia, Kerman, Khurasan, Makran dan sebagian Baluchistan. Pada tahun 20 H, ditaklukkanlah Asia Minor (asia kecil, sekarang sebagian wilayah Turki) yang di kalangan bangsa Arab disebut ‘Rum’.

1132 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan bahasa Arab, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir).

1133 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan bahasa Arab, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir).

Allamah [Syibli Nu'mani] dalam menolak pendapat ini sejarawan Eropa tersebut menjelaskan, “Jawaban mereka ini memang tidak kosong dari kebenaran, namun ini banyak melakukan penarikan kesimpulan yang bercorak menutupi kenyataan yang merupakan cara khas Eropa. Tidak diragukan lagi, saat itu kekaisaran Persia dan Romawi tidak lagi berada di puncak kejayaan mereka. Hal ini menyebabkan mereka tidak sanggup lagi menghadapi kekaisaran besar. Namun, tidak mungkin mereka (Kekaisaran Romawi dan Kekaisaran Persia) dapat hancur berkeping-keping oleh kaum yang tiada memiliki kemampuan dan perlengkapan memadai seperti bangsa Arab.

Bangsa Romawi dan Persia keduanya mahir dalam ilmu peperangan. Berbagai buku tentang prinsip-prinsip peperangan” - yang tertulis dalam bahasa Yunani – “dan masih ada hingga sekarang, terus diamalkan bangsa Romawi hingga masa yang lama. Termasuk di dalamnya tentang pengaturan jumlah pasukan, pengaturan jumlah perlengkapan, penentuan alat-alat pertempuran dan berbagai hal lainnya. Mereka tidak pernah kurang dalam hal jumlah prajurit; dan yang terutama adalah, mereka tidak berkeinginan untuk menyerang suatu negeri, mereka hanya ingin menjaga negerinya dengan bertahan di benteng-benteng dan tempat-tempat bermukim mereka.

Beberapa masa yang dekat sebelum pertempuran dengan kaum Muslim yaitu di masa Khosrau Parweiz yang merupakan masa kejayaan dan keemasan Persia, Kaisar Romawi menyerbu Iran (Persia) dan ia meraih kemenangan di setiap lini dan telah sampai di kota Isfahan sebagai pemenang. Wilayah Syam yang sebelumnya telah diambil oleh Iran direbut kembali oleh mereka dan mereka menegakkan kembali pemerintahan mereka di sana.

Kerajaan Iran hingga masa Khusrou Parwaiz secara umum dianggap sangat berjaya. Dari sejak kematian Khusrow Parwaiz hingga penyerangan dari umat Islam ke Iran hanya berjarak 3 atau 4 tahun. Bagaimana mungkin kerajaan kuat dan telah ada sejak lama itu menjadi lemah dalam masa sesingkat itu?

Banyaknya pergantian dalam kepemimpinan memang dapat mengubah pemerintahan, namun karena dalam jalannya pemerintahan tidak ada kekurangan yakni dalam harta kerajaan, [pembiayaan] kemiliteran dan sumber-sumber pendapatan sehingga tatkala Yazdegerd menaiki tahta [kerajaan Persia], muncul di kalangan para abdi dalem kerajaannya ide kecenderungan ke arah reformasi [perbaikan kerajaannya] dan mendapatkan kembali prestise dan kebesaran yang sama lagi seperti halnya sebelumnya.

Golongan Mazdakiyyah memang ada di Iran, namun dari semua acuan kitab-kitab sejarah, kami tidak menemukan adanya apapun jenis pertolongan dari mereka (yakni bantuan yang mereka berikan) kepada kaum Muslim. Demikian pula kami tidak mengetahui adanya pertolongan dari golongan Nestorian [kepada kaum Muslim].”<sup>1134</sup>

Nestoria adalah satu golongan dalam Kristen yang akidahnya adalah, di dalam zat Hadhrat Isa terdapat baik sifat ketuhanan dan sifat kemanusiaan secara terpisah. Terkait pengaruh dari perselisihan agama di dalam Kristen ini, para sejarawan Eropa tidak menyebutkan tentang peristiwa ini dimanapun.<sup>1135</sup>

---

1134 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul 'Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan bahasa Arab, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis 'Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir).

1135 Nestorianisme mengajarkan bahwa esensi kemanusiaan dan esensi keilahian Kristus itu terpisah dan oleh karena itu ada dua pribadi, yakni pribadi manusia Yesus Kristus dan pribadi logos yang ilahi, yang berdiam dalam manusia Yesus Kristus itu. Sebagai konsekuensinya, kaum Nestorian menolak adanya istilah-istilah seperti "Allah menderita" atau "Allah telah disalibkan", karena kemanusiaan Yesus Kristus yang menderita itu terpisah dari keilahian. Demikian pula mereka menolak istilah Theotokos (Yang Melahirkan Allah/Bunda Allah) sebagai gelar Maria, sebaliknya mereka mengajukan gelar Kristotokos (Yang Melahirkan Kristus/Bunda Kristus), karena dalam pandangan mereka Maria hanya melahirkan pribadi manusia Yesus, bukan pribadi ilahinya. Doktrin ini dikaitkan dengan Nestorius (c. 386–c. 451), Patriark Konstantinopel. Pandangan mengenai Kristus ini dikutuk dalam Konsili Efesus tahun 431 dan konflik Skisma Nestorian, yang memisahkan Gereja Timur Asiria dari Gereja Byzantium. Kiril dari Alexandria dengan gigih berupaya menyingkirkan Nestorius beserta para pendukungnya dari tampuk kekuasaan. Sekalipun demikian, di pelbagai kawasan dunia yang dihuni penutur Bahasa Syria, Theodorus dari Mopsuestia (guru Nestorius) sangatlah dihargai, sehingga pengutukan terhadap Nestorius, muridnya itu, tidak dapat diterima baik. Para pendukung Nestorius diberi suaka.

“Kini, perhatikanlah keadaan bangsa Arab. Jumlah semua pasukan yang tengah sibuk di pertempuran di Mesir, Iran dan Romawi pun tidak sampai 100.000 tentara. Dalam hal penguasaan ilmu peperangan, perang Yarmuk adalah perang pertama di mana bangsa Arab dapat mengatur barisan mereka dengan taktik *ta’bi-ah* (التعبئة). *Ta’bi-ah* adalah pengaturan barisan di dalam pertempuran dimana panglima atau Raja yang memimpin pasukan berada di tengah-tengah pasukan. Ini disebut dengan taktik *Ta’bi-ah*. Setiap prajurit Iran (Persia) memakai pakaian perang yang harus dikenakan berupa pelindung kepala, zirah, *caltah* (pakaian yang terbuat dari besi atau baja), *joshan* (suatu jenis zirah), *baktar* (empat lembaran baja yang dijadikan sebagai pelindung untuk dada, punggung dan kedua paha kaki), sarung tangan dari besi (*jehlum*), gelang-gelang besi, penutup muka dan sepatu. Sementara itu, pasukan Arab hanya memiliki zirah (baju pelindung tubuh tebal dan kuat) yang kebanyakan hanya terbuat dari kulit.”<sup>1136</sup> (Semua perlengkapan pelindung pasukan Iran terbuat dari besi [logam], sementara yang dimiliki oleh bangsa Arab saat itu jika ada pun yang dari besi atau logam hanya beberapa saja dan kebanyakan terbuat dari kulit.)

“Pelindung untuk kuda mereka (umat Muslim bangsa Arab) itu pun terbuat dari kayu, bukan besi. Tentang peralatan perang, seperti palu gada dan cemeti, bangsa Arab sama sekali tidak mengenalnya.”

Gada ini adalah alat bertempur tongkat besi yang ujungnya bulat dan tebal dan memiliki gagang di bawahnya dan ini digunakan untuk memukul kepala musuh lalu cemeti yang terbuat dari jalinan tali atau rotan.

“Kaum Arab memiliki panah; namun sedemikian kecil dan berkadar rendah dimana tatkala pertempuran Qadisiyah, ketika pasukan Iran melihat gempuran awal bangsa Arab, mereka menganggap itu sebagai ranting atau jarum.”

Sang penulis [Allamah Syibli] dalam menjelaskan sebab sebenarnya kesuksesan penaklukan oleh kaum Muslimin, “Menurut kami, jawaban yang benar atas pertanyaan ini hanyalah: pada saat itu, semangat, kebulatan tekad, keteguhan hati, gelora yang tinggi dan keberanian yang telah dimiliki oleh kaum Muslim melalui sosok utusan Islam (saw), dimana Hadhrat ‘Umar pun semakin menguatkan dan mempertajam itu. Sungguh kekaisaran Romawi dan Persia pun tidak dapat menandinginya meskipun keduanya ada di masa kejayaannya.

**Selain itu, ada pula beberapa hal yang turut mendukung, meskipun tidak di dalam mendukung kemenangan tetapi dalam berdirinya pemerintahan;** dalam hal ini yang paling utama adalah ketakwaan dan kejujuran kaum Muslim. Di negeri yang telah ditaklukkan, para penduduk di sana menjadi sedemikian kagum dan menyenangkan ketakwaan dan kejujuran kaum Muslim sehingga meskipun bertentangan dalam hal keyakinan agama, mereka tidak menginginkan kemunduran atas pemerintahan Muslim. Sebelum pertempuran Yarmuk, tatkala kaum Muslim bergerak mundur dari wilayah Syam untuk bertempur di tempat lain, seluruh penduduk Kristiani menyeru, ‘Semoga Tuhan menjadikan Anda semua kembali ke negeri ini’; sementara itu kaum Yahudi berkata seraya meletakkan Taurat di tangannya, ‘Selama kami hidup, Kaisar Romawi tidak akan sanggup datang di sini.’

Sementara itu, pemerintahan Romawi yang saat itu berada di Syam dan Mesir sungguh sewenang-wenang. Maka dari itu, apa yang dilakukan bangsa Romawi dalam menghadapi kaum Muslimin adalah dengan kekuatan politik dan militer. Rakyat di sana tidak mengikuti mereka. Tatkala kaum Muslim menundukkan kekuatan kerajaan mereka, jalan selanjutnya pun menjadi bersih dan tidak menemui rintangan. (yakni tidak ada pertentangan apapun dari para rakyatnya).

**Tetapi, keadaan di Iran adalah berbeda.** Di sana, ada banyak pemimpin dan penguasa daerah di bawah kerajaan yang menguasai wilayah-wilayah dan daerah yang luas. Mereka tidak bertempur demi kekaisaran mereka, namun demi pemerintahan mereka sendiri. Inilah sebabnya meskipun kekaisaran

---

1136 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلي نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), juz yang ke-2, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan nazharah ijmaliah ‘alal futuhaat (pandangan umum atas penaklukan-penaklukan). Ibnu Qutaibah dalam Kitab al-Akhbar ath-Thiwal mendeskripsikan perlengkapan dan pakaian prajurit Iran demikian.

mereka sudah ditaklukkan dengan penguasaan ibukotanya oleh kaum Muslimin, kaum Muslimin tetap menghadapi berbagai macam perlawanan di Persia.

Namun, saat itu para penduduk secara umum semakin condong terhadap kaum Muslim sehingga dengan demikian, setelah meraih kemenangan, ini sangat membantu dalam keberlangsungan pemerintahan. (yaitu membantu dalam berdirinya pemerintahan).

**Satu sebab lain yang utama adalah: pada mulanya, kaum Muslim menyerang Syam dan Irak dan di kedua wilayah tersebut telah banyak bangsa Arab yang bermukim.** Penguasa Damaskus di Syam adalah Dinasti Ghassani, yang sekadar nama ia berada di bawah Kaisar Romawi. Adapun Dinasti Lakhm di Irak pun sebenarnya adalah penguasa yang sesungguhnya di negerinya meski mereka memang memberi upeti kepada Kisra Persia. Kaum Arab tersebut (Dinasti Ghassani di Syam dan Dinasti Lakhm di Irak) meskipun mereka telah memeluk Kristen, pada awalnya mereka memang bertempur melawan kaum Muslim. Namun, semangat persatuan kebangsaan mereka tidak luntur. Para pemimpin [bangsa Arab non Islam] di Irak kemudian lekas memeluk Islam dan setelahnya mereka menjadi tulang punggung kaum Muslimin. Kaum Arab di Syam pada akhirnya menerima Islam dan mereka pun terbebas dari pemerintahan Romawi.

Menyebutkan Iskandar (Alexander the Great), Jenghis Khan dan para penakluk lain dalam hal ini tidak tepat. Tidak dipungkiri keduanya telah meraih kemenangan-kemenangan besar. Namun yang seperti apa dan bagaimana? Yang ada pada mereka adalah kekerasan, keaniayaan dan pembantaian (pembunuhan secara serentak dalam jumlah banyak atas mereka yang tidak mampu melawan). Tentang Jenghis Khan, semua orang mengetahui kelakukannya terkait hal ini.

Jika kita pelajari kemenangan yang diraih oleh Iskandar, yang dilakukannya adalah, tatkala ia menaklukkan kota Shur di Syam dan para penduduk di sana terus bertempur dengan gagah berani melawan Iskandar lalu Iskandar telah mampu mengalahkan mereka maka ia pun memerintahkan untuk melakukan pembantaian. Iskandar juga memerintahkan ribuan kepala penduduk Shur agar diletakkan di dinding kota. Artinya, digantung diatas dinding benteng kota. Ia juga menjadikan 30.000 penduduknya baik laki-laki dan perempuan sebagai budak lalu menjualnya. Para penduduk di kota itu yang menginginkan hidup bebas pun sama sekali tidak Iskandar sisakan seorang pun. Demikian pula, kelakuan Iskandar di Persia pun tidak berbeda. Di Istakhar, satu kota kuno di Persia, tatkala Iskandar menaklukkannya, tidak ia sisakan seorang pria pun kecuali ia habisi. Banyak sekali tindakan pembantaian brutal seperti itu yang tertulis dalam sejarah penaklukkannya (yaitu yang dilakukan oleh Iskandar). Oleh karena itu, bagaimana bisa kemenangannya ini dibandingkan dengan kemenangan-kemenangan yang diraih oleh Islam?

Secara umum diketahui bahwa suatu kerajaan hancur dan terhabisi karena kekejaman dan sikap aniaya, namun hal ini sungguh benar, kekejaman tidak membawa kelanggengan. Akibatnya, kekaisaran Iskandar tidak berlangsung lama dan demikian pula Jenghis Khan. Namun, pembantaian seperti itu yang mereka lakukan membantu dalam kemenangan secara cepat karena mereka (penjajah dan penyerang) menyebarkan teror ketakutan di hati seluruh penduduk yang akan ditaklukan dan karena sebagian besar rakyat menjadi sasaran pembunuhan dan pemusnahan sehingga tidak ada bahaya pemberontakan dan revolusi. Demikianlah cara para penjajah dan penakluk besar seperti Jenghis Khan, Bakhtnashir (Nebukadnezar), Timur Leng, Nadirshah dan lain-lain yang haus darah.

Namun, dalam kemenangan yang diraih Hadhrat ‘Umar (ra) tidak ada melampaui hukum dan aspek keadilan. Jangankan pembantaian, menebang pohon sekalipun tidak diizinkan dan tidak dibenarkan menyerang anak-anak dan orang-orang yang tua. Tidak diperkenankan untuk membunuh kecuali di waktu pertempuran (artinya, membunuh adalah di waktu bertempur; di luar waktu itu tidak boleh membunuh). Dalam corak apapun, tidak boleh melanggar perjanjian dengan musuh atau menipu musuh.

Kepada para panglima, diperintahkan secara tegas, ‘Apabila musuh bertempur dengan Anda, maka janganlah menipu mereka. Janganlah melakukan *mutslah* (semacam mutilasi dengan memotong hidung dan telinga mereka). Janganlah membunuh anak-anak. Selain mereka yaitu para prajurit musuh yang memerangi maka hadapilah dalam pertempuran dengan keberanian. Jika mereka telah menyatakan

kepatuhan (menyerah) lalu memberontak kemudian cenderung lagi kepada perdamaian maka ambillah perjanjian lagi dari mereka untuk yang kedua kalinya dan maafkanlah mereka. Bahkan, tatkala para penduduk Arbasus yang telah melanggar hingga tiga kali ikrar taat dan kepatuhan mereka - Arbasus adalah nama kota yang terletak di perbatasan ujung Syam (Suriah) yang berbatasan langsung dengan Asia Kecil atau Turki - , mereka hanya diperintahkan agar keluar dari negeri mereka dan segenap perbendaharaan mereka yang dikuasai pihak Muslim pun dibayarkan harganya kepada mereka.

Kemudian, ia (Allamah Syibli) menulis, “Jika orang-orang Yahudi di Khaibar dikeluarkan dari sana akibat rencana buruk dan sikap pemberontakan mereka. Meski demikian, tanah-tanah mereka yang telah dikuasai pihak Muslim dibayar harganya kepada mereka. Selanjutnya, kepada para penguasa Muslim diperintahkan melalui surat, ‘Dimana pun kaum Yahudi itu ingin bermukim, bantulah mereka dalam segala hal. Kemudian jika mereka tinggal di suatu kota, janganlah mengambil jizyah (pajak) dari mereka selama satu tahun lamanya.’”<sup>1137</sup>

Lalu ia (Allamah Syibli) menulis, “Mereka yang mengurangi kehebatan yang ada dalam kemenangan-kemenangan agung Hadhrat ‘Umar al-Faruq (ra) dengan mengatakan di dunia ini pun ada banyak penakluk lain, hendaknya mereka menyodorkan sendiri apakah ada satu penguasa yang menaklukkan sejangkal tanah musuhnya di dunia ini yang seperti beliau dalam hal memenuhi syarat-syarat kehati-hatian (mengendalikan diri), pemaaf dan adil?”

Kemudian dikatakan bahwa Iskandar, Jengkhis Khan dan para penakluk lainnya terus ikut dalam setiap pertempuran dan senantiasa memimpin pertempuran sebagai panglima perang. Dengan cara ini, di samping para prajurit dipimpin oleh sosok panglima perang yang tangguh, semangat para prajurit pun terus tinggi dan secara alami timbul gejolak untuk berkorban demi pemimpinnya. Namun, Hadhrat ‘Umar (ra) dalam seluruh masa kekhalifahannya, beliau [memang] tidak ikut dalam pertempuran manapun. Kendati pun para prajurit berjuang di berbagai tempat, namun komando utama terus ada di tangan Hadhrat ‘Umar (ra).

Satu perbedaan yang sangat kentara dan jelas dari al-Faruq adalah, kemenangan-kemenangan yang diraih Iskandar dan para penakluk lainnya adalah laksana awan besar yang lekas berlalu yang satu waktu ia datang secara dahsyat lalu keluar begitu saja dan mereka tidak mendirikan pemerintahan yang kuat di negeri-negeri tersebut sedangkan keunggulan dalam kemenangan-kemenangan Hadhrat ‘Umar al-Faruq (ra) adalah, hingga berlalu 1300 tahun lamanya sampai saat ini pun daerah itu tetap ada di bawah naungan Islam dan di bawah pemerintahan Hadhrat ‘Umar (ra)-lah segenap pengaturan pemerintahan mereka telah dikonsolidasikan.”<sup>1138</sup>

Selanjutnya, Allamah Syibli menulis terkait peran istimewa yang dimainkan Hadhrat ‘Umar (ra) dalam kemenangan-kemenangan di masanya, “Jawaban atas pertanyaan terakhir yaitu sesuai pendapat umum Khalifah di masa itu tidak begitu memberikan peranan dalam kemenangan-kemenangan, melainkan disebabkan keadaan semangat dan kebulatan tekad mereka pada masanya sehingga kemenangan-kemenangan itu diraih.”

Namun penulis mengatakan, “Menurut kami pemikiran seperti ini tidak benar, apabila dikatakan bahwa Khalifah (‘Umar) tidak memiliki peranan. Umat Islam yang ada pada masa Hadhrat Utsman (ra) dan Hadhrat Ali (ra) pun adalah orang-orang yang sama dengan zaman beliau, namun apa hasilnya?”

---

1137 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), juz yang ke-2, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan nazharah ijmaliah ‘alal futuhaat (pandangan umum atas penaklukan-penaklukan), bab khashaish futuhat ‘umar (keistimewaan-keistimewaan penaklukan ‘Umar).

1138 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلی نعمانی اداره اسلامیات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), juz yang ke-2, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan nazharah ijmaliah ‘alal futuhaat (pandangan umum atas penaklukan-penaklukan), bab khashaish futuhat ‘umar (keistimewaan-keistimewaan penaklukan ‘Umar).

Gejolak semangat dan kebulatan tekad memang tidak diragukan lagi merupakan daya listrik, namun daya ini baru akan bekerja apabila yang menggunakannya pun memiliki daya dan kekuatan tersebut. Hal ini tidak diperlukan kias atau argumen, melainkan fakta peristiwa-peristiwa yang terjadi itu sendiri bisa memastikan hal ini. Dengan membaca rincian dari peristiwa-peristiwa penaklukan dapat diketahui bahwa seluruh pasukan layaknya wayang (boneka) yang bergerak mengikuti isyarat dari Hadhrat ‘Umar (ra) dan kedisiplinan serta organisasi pasukan secara khusus adalah berkat strategi dan perencanaan beliau. Pengaturan pasukan, latihan-latihan militer, pembangunan barak-barak, perawatan kuda-kuda, penjagaan benteng-benteng, penentuan serangan berdasarkan musim dingin atau musim panas, pergerakan pasukan, pengaturan korespondensi, pemilihan pejabat-pejabat militer, penggempuran benteng, penggunaan peralatan-peralatan, Hadhrat ‘Umar (ra) sendirilah yang telah menemukan hal-hal semacam ini dan menegakkan semua itu dengan kekuatan yang menakjubkan adalah keistimewaan dari Hadhrat ‘Umar (ra).

Dalam penaklukan-penaklukan di Iraq, Hadhrat ‘Umar (ra) pada hakikatnya berperan sebagai komandan pasukan. Ketika pasukan berangkat dari Madinah, beliau sendiri yang menentukan setiap tujuan dan rute perjalanan, yakni berangkat dari mana, harus lewat mana, apa yang harus dilakukan di sana dan beliau terus mengirimkan perintah tertulis sesuai dengan itu. Ketika pasukan tiba di dekat Qadisiyah, Hadhrat ‘Umar meminta untuk dikirimkan gambaran situasi, lalu berdasarkan itu beliau mengirimkan petunjuk-petunjuk berkenaan dengan pengaturan dan susunan pasukan. Sekian banyak pimpinan pasukan diberikan tugas masing-masing berdasarkan perintah khusus dari beliau.

Jika kita melihat rincian peristiwa-peristiwa di Iraq dalam Tarikh ath-Thabari, tampak dengan jelas bahwa seorang panglima besar sedang mengarahkan dari jauh serangan seluruh pasukan dan semua yang terjadi adalah atas petunjuknya.

Di antara semua pertempuran yang berlangsung dalam kurun waktu 10 tahun tersebut, terdapat dua peristiwa yang paling berbahaya, yang pertama pertempuran Nahawand, ketika orang-orang Iran mengirimkan perwakilan ke seluruh negara bagian Persia dan menyulut api di seluruh negeri. Mereka mempersiapkan ratusan ribu pasukan dan maju menyerang orang-orang Islam. Peristiwa yang kedua, ketika Kaisar Roma dengan bantuan dari orang-orang Jazirah melakukan serangan kedua kalinya ke Homs. Dalam dua pertempuran tersebut, semata-mata keluwesan strategi Hadhrat ‘Umar (ra) lah yang di satu sisi telah menekan suatu topan yang tengah bangkit dan di sisi lain menjadikan suatu gunung besar hancur berkeping-keping.

Setelah rincian semua peristiwa tersebut kami sajikan, klaim ini telah terbukti secara jelas bahwa semenjak sejarah dunia diketahui hingga sekarang tidak ada seorang penakluk pun yang pernah berlalu yang setara dengan Sang Faruq A’zham (ra) yang telah mengkombinasikan penaklukan dan keadilan. Di satu sisi kemenangan diraih dan di sisi lain beliau juga menegakkan keadilan.”<sup>1139</sup>

Terdapat dalam riwayat mengenai Hadhrat Rasulullah (saw) mendoakan kesyahidan Hadhrat ‘Umar (ra). Diriwayatkan dari Hadhrat Abdullah bin ‘Umar (ra) bahwa suatu kali Rasulullah (saw) melihat Hadhrat ‘Umar (ra) mengenakan pakaian berwarna putih. Beliau (saw) bertanya, “Apakah pakaianmu ini baru atau kamu telah mencucinya?”

Hadhrt Ibnu ‘Umar (ra) mengatakan, “Saya tidak ingat apa jawaban yang disampaikan oleh Hadhrt ‘Umar (ra), namun sambil mendoakan Hadhrt ‘Umar (ra), Hadhrt Rasulullah (saw) bersabda, **الْبَسْ جَدِيدًا وَعِشْ حَمِيدًا وَمُتْ شَهِيدًا** ‘*ilbas jadiidan wa ‘isy hamiidan wa mut syahiidan*’ - “Pakailah pakaian yang baru, jalani kehidupan yang terpuji dan raihlah kesyahidan.”

---

1139 al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (ماخوذ از الفاروق از شبلي نعماني اداره اسلاميات 2004ء); Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سبلي النعماني مترجم إلى العربية), juz yang ke-2, penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan nazharah ijmaliah ‘alal futuhaat (pandangan umum atas penaklukan-penaklukan), bab khashaish futuhat ‘umar (keistimewaan-keistimewaan penaklukan ‘Umar).



setibanya di sana mensyahidkan beliau. Namun, Allah Ta'ala yang mengetahui keadaan hati, Dia telah memenuhi keinginan Hadhrat 'Umar (ra) ini dan juga menyelamatkan Madinah dari malapetaka tersebut, yang seolah-olah tersembunyi di balik doa tersebut. Artinya, dengan cara Dia mensyahidkan beliau di Madinah melalui tangan seorang kafir. Alhasil, dari doa Hadhrat 'Umar (ra) ini diketahui dalam pandangan beliau tanda kedekatan dengan Allah Ta'ala adalah dapat mendapatkan kesempatan mengorbankan nyawa beliau di jalan-Nya.”

Dalam khotbahnya, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) memberikan wasiyat kepada para Ahmadi, “namun hari ini yang dianggap tanda kedekatan tersebut adalah menyelamatkan nyawa hamba Allah Ta'ala.”

**Di tempat lain, dalam membahas peristiwa kesyahidan dan doa Hadhrat 'Umar (ra), Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda,** “Tertulis mengenai Hadhrat 'Umar (ra) bahwa beliau senantiasa berdoa, ‘Semoga aku wafat di Madinah dan wafat secara syahid.’ Lihatlah! Kematian adalah perkara yang begitu menakutkan. Pada saat kematian orang yang paling dicintai pun ditinggalkan. Dikisahkan, putri dari seorang wanita jatuh sakit.”

**Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) menceritakan suatu kisah mengenai bagaimana manusia begitu takut dengan kematian,** “Kisah yang menggambarkan rasa takut itu sebagai berikut. Ini adalah sebuah cerita. Alkisah, putri dari seorang perempuan jatuh sakit. Ia terus berdoa, ‘Wahai Tuhanku! Selamatkanlah putriku dan biarlah aku mati sebagai gantinya.’ Ia sedemikian rupa mengungkapkan kasih sayangnya kepada putrinya. Suatu malam, tiba-tiba tali pengikat sapi wanita tersebut lepas dan sapi itu memasukkan kepalanya ke dalam ember dan kepalanya terjebak di dalamnya. Ia mengangkat ember air itu di kepalanya dan berlari kesana-kemari. Sapi itu panik karena kepalanya terjebak. Melihat di atas tubuh sapi itu bukannya ada kepala, malah ada satu benda yang besar, wanita itu menjadi takut. Wanita itu membuka matanya, ia melihat apa yang terjadi, sapi berlari-lari, di bagian kepalanya tampak sesuatu yang lain. Ia menjadi takut, Ia beranggapan, ‘Mungkin doaku telah dikabulkan dan Izrail datang untuk mencabut nyawaku.’ Melihat itu secara spontan ia berkata, ‘Izrail! Yang sakit bukan aku, tapi dia yang sedang berbaring. Cabutlah nyawanya.’ Yakni dia menunjuk ke arah putrinya.”

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Nyawa adalah sesuatu yang sangat dicintai sehingga untuk menyelamatkannya manusia melakukan segala cara yang memungkinkan. Tadinya wanita itu berdoa seperti itu, namun ketika ia melihat bahaya itu benar-benar telah muncul, ia malah menunjuk ke arah putrinya supaya nyawanya yang dicabut.”

Beliau bersabda, “Manusia melakukan segala upaya yang memungkinkan untuk menyelamatkan nyawa. Ia berobat kesana-kemari hingga jatuh miskin. Namun, para sahabat begitu menginginkan untuk menyerahkan nyawa kepada Allah Ta'ala sehingga Hadhrt 'Umar (ra) kerap berdoa, ‘Semoga aku mendapatkan kesyahidan di Madinah.’”

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Terpikir oleh saya, betapa berbahayanya doa Hadhrt 'Umar (ra) ini. Artinya, musuh harus menyerang Madinah dan mensyahidkan Hadhrt 'Umar (ra) di lorong-lorong Madinah. Namun, Allah Ta'ala telah mengabulkan doa beliau ini dengan corak lain dan beliau disyahidkan di Madinah oleh tangan seorang yang dikatakan sebagai Muslim. Dikatakan bahwa orang yang mensyahidkan itu adalah seorang kafir, namun di beberapa tempat ditemukan juga riwayat mungkin ia seorang Muslim. Tapi bagaimanapun secara umum dinyatakan bahwa ia seorang kafir.”

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) di satu kesempatan mengatakan, “Pembunuh itu seorang kafir. Di tempat lain disebutkan ia seorang Muslim.” Yakni beliau sendiri tidak sepenuhnya yakin apakah pembunuh seorang Muslim atau bukan dan sebagian orang berpendapat bahwa ia seorang Muslim. Ya, beliau sendiri menulis dan bersabda, “Sebagian orang berpendapat bahwa ia bukanlah Muslim. Bagaimanapun ia adalah seorang budak yang melaluinya Allah Ta'ala telah mensyahidkan Hadhrt 'Umar (ra). Maka sesuatu hal yang diidamkan dan diharapkan oleh seseorang itu sendiri, hal itu bukanlah musibah baginya.” Ini juga diriwayatkan oleh Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) dalam satu khotbah beliau.

**Ada beberapa ru-ya (mimpi) yang dilihat para Sahabat Nabi (saw) perihal kesyahidan dan kewafatan Hadhrt 'Umar (ra).** (عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:) Hadhrt Abu Burdah meriwayatkan dari ayahnya, رَأَى عَوْفُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ النَّاسَ جُمِعُوا فِي صَعِيدٍ وَاحِدٍ فَإِذَا رَجُلٌ قَدْ عَلَا النَّاسَ بِثَلَاثَةِ أذْرَعٍ. قُلْتُ مَنْ هَذَا؟ قَالَ: عُمَرُ بْنُ

Hadhrat ‘الخطاب. قُلْتُ: بِمَ يَعْلُوهُمْ؟ قَالَ: إِنَّ فِيهِ ثَلَاثَ خِصَالٍ. لَا يَخَافُ فِي اللَّهِ لَوْمَةً لَانِمٍ. وَإِنَّهُ شَهِيدٌ مُسْتَشْهِدٌ. وَخَلِيفَةٌ مُسْتَخْلَفٌ. ‘Auf bin Malik (ra) melihat satu mimpi bahwa orang-orang berkumpul di satu lapangan. Di antara mereka ada satu orang yang lebih tinggi tiga hasta dari orang-orang lainnya. Saya bertanya, ‘Siapakah ini?’

Dikatakan, ‘Itu adalah ‘Umar bin Al-Khaththab (ra).’

Saya bertanya, ‘Apa sebabnya beliau lebih tinggi dari orang-orang yang lain?’

Dikatakan, ‘Di dalam diri beliau ada tiga kelebihan: 1). Beliau tidak takut dengan celaaan orang-orang yang mencela di jalan Allah Ta’ala. 2). Beliau mendapatkan kesyahidan di jalan Allah. 3). Dan beliau adalah seorang Khalifah, yakni seseorang yang akan diangkat menjadi Khalifah.’

فَأَتَى عَوْفَ أَبَا بَكْرٍ فَحَدَّثَهُ فَبَعَثَ إِلَى عُمَرَ فَبَشَّرَهُ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: فَصَّ رُؤْيَاكَ. قَالَ فَلَمَّا قَالَ خَلِيفَةٌ مُسْتَخْلَفٌ أَنْتَهُرُهُ عُمَرُ فَاسْتَكْتَهُ. Kemudian mendengar hal ini Hadhrat Auf datang kepada Hadhrat Abu Bakar (ra) dan menceritakan ini kepada beliau. (Hadhrat Abu Bakar (ra) di masa itu menjabat sebagai Khalifah.) Lalu Hadhrat Abu Bakar (ra) memanggil Hadhrat ‘Umar (ra) dan menyampaikan kabar suka ini kepada beliau dan meminta Hadhrat Auf (ra) untuk menceritakan mimpinya. Ketika Hadhrat Auf (ra) mengatakan bahwa beliau – yaitu Hadhrat ‘Umar (ra) - akan diangkat menjadi Khalifah, maka Hadhrat ‘Umar (ra) memarahinya dan memintanya untuk diam. (Hal demikian karena itu peristiwa dalam masa hidup Hadhrat Abu Bakar (ra), Khalifah yang tengah menjabat.)

فَلَمَّا وَلِيَ عُمَرُ انْطَلَقَ إِلَى الشَّامِ فَبَيْنَمَا هُوَ يَخْطُبُ إِذْ رَأَى عَوْفَ بْنَ مَالِكٍ. فَدَعَا. فَصَدَعَ مَعَهُ الْمُنْبِرَ فَقَالَ: أَفْصُصْ رُؤْيَاكَ. فَقَصَّهَا. Kemudian ketika Hadhrat ‘Umar (ra) menjadi Khalifah, maka beliau pergi ke arah Syam. Ketika beliau sedang berpidato, beliau melihat Hadhrat Auf (ra). Beliau memanggilnya dan memintanya naik ke atas mimbar dan mengatakan kepadanya, ‘Ceritakanlah mimpimu.’ Beliau menceritakan mimpinya. فَقَالَ: أَمَا أَلَا أَحَافَ فِي اللَّهِ لَوْمَةً لَانِمٍ فَأَرْجُو أَنْ يَجْعَلَنِي اللَّهُ فِيهِمْ. وَأَمَا خَلِيفَةٌ مُسْتَخْلَفٌ فَقَدْ اسْتَخْلَفْتُ فَاسْأَلُ اللَّهَ أَنْ يُعِينَنِي عَلَى مَا وَلَايَنِي. وَأَمَا شَهِيدٌ مُسْتَشْهِدٌ فَأَتَى لِي الشَّهَادَةُ وَأَنَا بَيْنَ ظَهْرَانِي جَزِيرَةَ الْعَرَبِ لَسْتُ أَغْزُو النَّاسَ حَوْلِي؟ ثُمَّ قَالَ: وَيْلِي وَيْلِي يَا أَيُّهَا اللَّهُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ Atas hal itu Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Sejauh berkenaan dengan perkara bahwa aku tidak takut celaaan orang-orang yang mencela di jalan Allah, aku berharap semoga Allah Ta’ala menjadikan aku termasuk di antara mereka. Sejauh menyangkut hal bahwa aku akan diangkat menjadi Khalifah, aku telah diangkat menjadi Khalifah dan aku berdoa kepada Allah bahwa tugas yang telah Dia embankan kepadaku, semoga Dia menolongku di dalamnya. Sejauh mengenai aku akan disyahidkan, bagaimana aku bisa mendapatkan kesyahidan. Aku hanya tinggal di jazirah Arab dan tidak berperang dengan orang-orang di sekelilingku.’ Kemudian bersabda, ‘Jika Allah Ta’ala menghendaki, maka Dia akan mendatangkan kesyahidan ini.’”<sup>1145</sup> Itu artinya, meskipun secara lahiriah tidak memungkinkan, namun jika Allah Ta’ala menghendaki, maka Dia bisa mendatangkannya.

Diriwayatkan dari Hadhrat Anas bin Malik (ra) bahwa Hadhrat Abu Musa Asy’ari (ra) meriwayatkan, “Saya melihat dalam mimpi bahwa saya menempuh banyak jalan, kemudian semua jalan itu terhapus. Hanya tersisa satu jalan dan saya berjalan di atasnya hingga sampailah di satu gunung. Lalu apa yang saya lihat, di atas gunung itu ada Rasulullah (saw) dan di samping beliau (saw) ada Hadhrat Abu Bakar (ra). Beliau (saw) dengan isyarat memanggil Hadhrat ‘Umar (ra) supaya datang. Maka saya berkata, *إنا لله وإنا إليه راجعون*” Beliau mengatakan ini di dalam hati.

Hadhrat Anas (ra) mengatakan, “Apakah Anda tidak akan mengabarkan mimpi ini kepada Hadhrat ‘Umar (ra)?”

Beliau menjawab, “Saya tidak akan menyampaikan kepada Hadhrat ‘Umar (ra) kabar kewafatan beliau.”<sup>1146</sup>

Diriwayatkan dari Sa’id bin Abu Hilal bahwa Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab (ra) menyampaikan pidato kepada orang-orang pada hari Jumat. Beliau menyampaikan puji sanjung kepada Allah Ta’ala,

1145 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى) karya Ibnu Sa’d (محمد بن سعد بن منيع أبو عبدالله البصري الزهري):

1146 Tarikh Madinah Dimasyq oleh Ibnu Asakir (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر - ج ٤٤ - الصفحة ٤٠٦) عن ثابت البناني عن أنس بن مالك عن أبي موسى الأشعري قال رأيت كأنني أخذت: (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر - ج ٤٤ - الصفحة ٤٠٦) عن ثابت البناني عن أنس بن مالك عن أبي موسى الأشعري قال رأيت كأنني أخذت جراد كثيرة فاضمحلحت حتى بقيت جادة واحدة فسلكتها حتى انتهيت إلى جبل فإذا رسول الله (صلى الله عليه وسلم) فوقه إلى جنبه أبو بكر وإذا هو يومئذ إلى عمر أن تعال فقلت إنا لله وإنا إليه راجعون مات والله أمير المؤمنين فقلت ألا أكتب بهذا إلى عمر فقال ما كنت لأنعي له نفسه.

kemudian beliau bersabda, فَحَدَّثْتُهَا. رَأَيْتُ أَنَّ دَيْكًا أَحْمَرَ نَقَرَنِي نَقْرَتَيْنِ. وَأَمَّا بَعْدُ أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي أَرَيْتُ رُؤْيَا لَا أَرَاهَا لِحُضُورِ أَجْلِي. “Wahai manusia! Kepada saya diperlihatkan suatu mimpi yang saya pahami bahwa ajal (waktu akhir) saya sudah dekat. Saya melihat seekor ayam berwarna merah yang mematuk saya dua kali lalu saya ceritakan mimpi ini kepada Asma binti Umais dan beliau menyampaikan takwilnya bahwa seorang bukan Arab akan membunuh saya.”<sup>1147</sup>

Berkeanaan dengan peristiwa kesyahidan Hadhrat ‘Umar (ra), tentang hari apa beliau diserang dan pada hari apa beliau dimakamkan, mengenai hal ini terdapat beragam riwayat. Di dalam ath-Thabaqat Kubra al-tertulis bahwa Hadhrat ‘Umar diserang pada hari Rabu dan wafat pada hari Kamis [sehari kemudian]. Hadhrat ‘Umar diserang dan dilukai pada tanggal 26 Dzulhijah tahun ke-23 Hijriah dan pada pagi hari tanggal 1 Muharam tahun ke-24 Hijriah beliau dimakamkan. Utsman Akhnas menuturkan bahwa beliau wafat pada 26 Dzulhijah di hari Rabu. Abu Ma’syar menuturkan bahwa Hadhrat ‘Umar disyahidkan pada 27 Dzulhijah. Selain Tarikh ath-Thabari dan Tarikh Ibnu al-Atsir, sebagian besar sejarawan berpendapat bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) terluka diserang pada 26 Dzulhijah tahun ke-23 Hijriah dan wafat pada 1 Muharam 24 Hijriah dan di hari itu juga beliau dimakamkan.

Di dalam Shahih Bukhari rincian peristiwa kesyahidan dijelaskan sebagai berikut. Amru bin Maimun meriwayatkan, “Beberapa hari sebelum Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab (ra) dilukai, saya melihat beliau di Madinah, beliau berhenti di dekat Hudzaifah bin Yaman dan Utsman bin Hanif dan bersabda, ‘Apa yang telah kalian lakukan terhadap lahan-lahan di Irak yang pengaturannya telah diserahkan oleh Khilafat kepada mereka? Apakah kalian tidak takut bahwa kalian telah menetapkan pajak yang di luar kemampuan mereka?’

Keduanya berkata, ‘Kami telah menetapkan pajak yang berada dalam kemampuan mereka. (Yakni tanahnya sedemikian rupa potensial sehingga dapat menghasilkan sekian banyak panen darinya). Dalam hal ini tidak ada perlakuan kejam (tidak adil).’

Hadhrt ‘Umar bersabda, ‘Kalau begitu periksa lagi supaya kalian tidak menetapkan biaya sewa tanah yang melampaui batas kemampuan mereka.’”

Perawi mengatakan, “Mereka berdua berkata, ‘Tidak.’

Hadhrt ‘Umar bersabda, ‘Jika Allah masih memberikan kehidupan kepadaku, maka pasti aku akan meninggalkan para wanita janda di Iraq dalam keadaan yang begitu rupa sehingga mereka tidak akan memerlukan lagi bantuan siapapun sepeninggalku.’”<sup>1148</sup>

Perawi berkata, “Setelah perbincangan tersebut, belum memasuki malam keempat, beliau sudah terluka diserang. Pada hari ketika beliau dilukai, saya tengah berdiri tidak ada orang yang berada diantara kami (saya dan beliau) selain Hadhrt Abdullah Bin Abbas.

Merupakan kebiasaan Hadhrt ‘Umar yakni ketika berjalan diantara saf saf, beliau mengucapkan, ‘Luruskanlah shaf-shaf!’ Ketika tidak ada lagi celah kosong, beliau baru ke depan dan mengucapkan, ‘Allahu Akbar’. Terkadang ketika shalat subuh beliau membaca surat Yusuf atau surah An Nahl atau surat-surat serupa pada rakaat pertama agar jamaah semakin berkumpul. Baru saja beliau mengucapkan, ‘Allahu Akbar’, saya mendengar beliau mengatakan, ‘Saya telah dibunuh!’ atau ‘Anjing telah menggigit saya!’

Setelah si penyerang menyerang beliau, ia kabur sambil menebas-nebaskan pisau ke dua sisi. Ia kabur sambil melukai semua orang yang dilewatinya kiri dan kanan karena takut jangan sampai orang-orang menangkapnya. Jika ada yang berusaha menangkapnya, ia tebas pisau kepada orang itu dan melukai orang-orang. Ia berhasil melukai 13 orang dan 7 diantaranya wafat.

1147 Ath-Thabaqat al-Kubra (الطبقات الكبرى) karya Ibnu Sa'd (محمد بن سعد بن منيع أبو عبدالله البصري الزهري) : (خطب الناس يوم الجمعة فحمد الله وأنتى عليه بما هو أهله ثم قال: .

1148 Shahih al-Bukhari, Kitab keutamaan para Shahabat (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab mengenai kisah baiat dan kesepakatan terpilihnya ‘Utsman bin ‘Affan (رضى الله عنه - قِيلَ أَنْ يُصَابَ بِأَيَّامِ الْمَدِينَةِ : (بَابُ قِصَّةِ الْبَيْعَةِ، وَالْإِتِّفَاقِ عَلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَفِيهِ مَقْتَلُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا) ‘Utsman bin ‘Affan وَوَقَفَ عَلَى حُدَيْفَةَ بْنِ الْيَمَانِ وَعُثْمَانَ بْنِ حَنْظَلَةَ، قَالَ كَيْفَ فَعَلْتُمَا أَتَخَافَانِ أَنْ تَكُونَا قَدْ حَمَلْتُمَا الْأَرْضَ مَا لَا تُطِيقُ قَالََا حَمَلْنَاهَا أَمْرًا هِيَ لَهُ مُطِيقَةٌ، مَا فِيهَا كَبِيرٌ فَصَلِّ. قَالَ انظروا أَنْ تَكُونَا حَمَلْتُمَا الْأَرْضَ مَا لَا تُطِيقُ، قَالَ قَالََا لَا. فَقَالَ عُمَرُ لَيْنَ سَلَّمْنِي اللَّهُ لِأَدْعَى أَرْامِلَ أَهْلِ الْعِرَاقِ لَا يَحْتَجُّنَ إِلَى رَجُلٍ بَعْدِي أَبَدًا.



‘Amru Bin Maimun menuturkan, “Kami pergi menemui beliau disertai beberapa orang lainnya dan mereka mulai menyampaikan pujian atas beliau. Datanglah seorang pemuda yang berkata, ‘Wahai Amirul Mu-minin, berbahagialah dengan kabar suka dari Tuhan yang Anda dapatkan disebabkan status Anda sebagai sahabat Rasul dan baiatnya Anda pada masa awal Islam yang mana Anda sungguh mengetahuinya. Anda juga telah diangkat sebagai Khalifah dan Anda juga memerintah dengan adil serta meraih syahid.’

Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Saya berkeinginan agar berimbang, yaitu saya tidak perlu mendapatkan pahala dan tidak pula sampai saya dihukum.’

Ketika pemuda itu membalikkan punggung dan kain selendangnya menyentuh tanah, Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Bawa kembali pemuda itu kepadanku.’

Beliau bersabda, ‘Wahai keponakanku! Angkatlah kainmu! Dengan begitu kainmu akan dapat bertahan lama, karena jika kainmu terseret di tanah akan cepat robek dan amalan ini lebih mendekati takwa dalam pandangan Allah Ta’ala.’ (Begitu juga terkadang timbul perasaan takabbur sebagaimana pada masa ini orang-orang mengenakan kain yang panjang untuk memberikan ciri bahwa dia kaya), karena itu Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Jangan sampai timbul ketakaburan dan amalan ini mendekati ketakwaan.’

Kemudian Hadhrat ‘Umar bersabda kepada Hadhrat Abdullah bin ‘Umar, ‘Coba diperiksa, berapa banyak hutang saya!’ Hadhrat ‘Abdullah menghitungnya dan diketahui jumlahnya 86 ribu dirham atau mendekati angka itu. Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Jika harta keluarga dapat mencukupinya, maka lunasilah dengannya, jika tidak cukup ajukan kepada Banu (keluarga besar) Adi Bin Ka’b. Jika harta mereka pun masih belum mencukupi, ajukanlah kepada kabilah Quraisy, selain itu, janganlah menghubungi siapapun. Lunasilah hutang tersebut atas nama saya. Pergilah temui Hadhrat Ummul Mukminin, Hadhrat Aisyah dan sampaikan bahwa ‘Umar menyampaikan salam kepada beliau, jangan sebutkan gelar Amirul Mu-minin (Pemimpin orang-orang beriman), karena pada hari ini saya bukanlah Pemimpin orang-orang beriman. Sampaikan bahwa ‘Umar putra Al-Khaththab memohon restu agar dapat dikuburkan bersama dengan kedua sahabatnya.’”<sup>1151</sup>

Ucapan Hadhrat ‘Umar tersebut tertulis dalam Kitab Umdatul Qari yang merupakan Syarh (komentar atas) al-Bukhari yaitu ketika beliau merasa yakin bahwa kewafatan telah dekat dan didalamnya terdapat isyarah juga bagi Hadhrat Aisyah, agar jangan sampai ia takut atau segan disebabkan oleh adanya sebutan Amirul Mu-minin.

“Kemudian Abdullah mengucapkan salam dan meminta izin untuk masuk lalu ia pun masuk. Abdullah melihat Hadhrat Aisyah tengah menangis. Hadhrat Abdullah berkata, “Umar Bin Al-Khaththab mengirimkan salam untuk Anda dan memohon restu untuk dapat dimakamkan di samping kedua sahabatnya.’

Hadhrat Aisyah bersabda, ‘Tadinya saya telah cadangkan tempat ini untuk saya sendiri [sebagai calon makam beliau], namun pada hari ini saya akan memprioritaskan beliau diatas diri pribadi saya.’

Ketika Hadhrat Abdullah kembali, dikabarkan kepada Hadhrat ‘Umar bahwa Abdullah telah kembali.

Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Angkatlah saya!’

Seseorang mengangkat beliau dan memberikan sandaran. Hadhrat ‘Umar bertanya, ‘Kabar apa yang kamu bawa?’

Abdullah berkata, ‘Wahai Amirul Mu-minin, saya membawa kabar yang Anda inginkan. Hadhrat Aisyah telah mengizinkan.’

1151 Shahih al-Bukhari, Kitab keutamaan para Shahabat صلى الله عليه وسلم, bab mengenai kisah baiat dan kesepakatan terpilihnya

، فَدَخَلْنَا عَلَيْهِ، وَجَاءَ النَّاسُ يُتَنَوَّنُونَ عَلَيْهِ، وَجَاءَ رَجُلٌ شَابٌّ، فَقَالَ أُبَيْسُ: (بَابُ قِصَّةِ الْبَيْعَةِ، وَالْإِتِّفَاقِ عَلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَفِيهِ مَقْتَلُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا) ‘Utsman bin ‘Affan ، يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ بِبَشْرَى اللَّهِ لَكَ مِنْ صُحْبَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدِمَ فِي الْإِسْلَامِ مَا قَدْ عَلِمْتَ، ثُمَّ وَلِيْتَ فَعَدَلْتَ، ثُمَّ شَهِدْتَ. قَالَ وَبَدَأَ أَنْ ذَلِكَ كَفَانَتْ لَأَعْلَى وَلَا لِي. فَلَمَّا أُتْبِرَ، إِذَا إِزَارُهُ يَمَسُّ الْأَرْضَ. قَالَ رُوِيَ عَلَى الْغُلَامِ قَالَ ابْنُ أُجَيِّ ارْفَعْ ثَوْبَكَ، فَإِنَّهُ أَبْقَى لِثَوْبِكَ وَأَنْقَى لِرَبِّكَ، يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ انظُرْ مَا عَلَى مِنَ الدُّنْيَا. فَحَسَبُواهُ فَرَجَدُوهُ سِنَّةً وَثَمَانِينَ أَلْفًا أَوْ نَحْوَهُ، قَالَ إِنْ وَفَى لَهُ مَالٌ أَلْ عُمَرَ، فَأَدَّهِ مِنْ أَمْوَالِهِمْ، وَإِلَّا فَسَلْ فِي بَنِي عَدِيٍّ بْنِ كَعْبٍ، فَإِنْ لَمْ تَفِ أَمْوَالَهُمْ فَسَلْ فِي فُرَيْشٍ، وَلَا تَعُدُّهُمْ إِلَى غَيْرِهِمْ، فَأَدَّ عَنِّي هَذَا الْمَالِ، انطَلِقْ إِلَى عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ فَقُلْ يَقْرَأُ عَلَيْكَ عُمَرَ السَّلَامَ. وَلَا تَقُلْ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ. فَإِنِّي لَأَسْتُ الْيَوْمَ لِلْمُؤْمِنِينَ أَمِيرًا، وَقُلْ يَسْتَأْذِنُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَنْ يُدْفَنَ مَعَ صَاحِبَيْهِ.



merupakan akar dan jasad bangsa Arab. Mereka juga bahan mentah umat Islam. Ambillah harta dari orang-orang berlebihan diantara mereka lalu berikanlah kepada orang-orang yang membutuhkan dari antara mereka. Saya juga mewasiatkan kepadanya mengenai mereka yang berada dalam janji perlindungan dengan jaminan Allah dan jaminan Rasul-Nya *shallallahu 'alaihi wa salam* [yaitu kaum dzimmi – non Muslim yang berada dalam perlindungan pemerintah Islam sesuai perjanjian], hendaklah ia memenuhi perjanjian dengan mereka dan berperang untuk melindungi mereka [dari serangan musuh] serta janganlah ia membebani mereka di luar batas kesanggupan mereka.’

Setelah Hadhrat Umar wafat, kami (para Sahabat) membawa jenazah beliau dan mulai berjalan. Hadhrat Abdullah bin Umar mengucapkan salam kepada Hadhrat Aisyah dan berkata, ‘Umar putra al-Khaththab telah meminta izin.’

Hadhrot Aisyah menjawab, ‘Bawalah jenazahnya masuk.’

Jenazah beliau dimasukkan ke dalam rumah lalu dikuburkan di sana bersama dua Sahabatnya [yaitu Nabi (saw) dan Hadhrot Abu Bakr (ra)]. Setelah penguburan beliau selesai, orang-orang yang namanya disebut oleh Hadhrot Umar (ra) berkumpul.”<sup>1154</sup>

Berkenaan dengan ini insya Allah masih akan saya lanjutkan pada kesempatan yang akan datang.

Pada hari ini juga Jalsah Salanah Jerman akan dimulai. Semoga Allah Ta’ala mencurahkan keberkahanNya. Semoga para Ahmadi Jerman diberikan taufik untuk dapat menarik manfaat sebanyak banyaknya dari jalsah ini. Jalsah akan berlangsung selama dua hari. Insya Allah besok sore saya akan menyampaikan pidato pada sesi penutupan yang akan ditayangkan secara langsung di MTA sekitar pukul 15:30 waktu di sini. Jalsah yang sedang berlangsung mulai hari ini akan ditayangkan melalui live streaming untuk orang-orang Jerman. Semoga penduduk Jerman dapat menarik manfaat sebanyak banyaknya.

Setelah shalat nanti saya akan memimpin shalat jenazah ghaib. Sebelum itu saya akan sampaikan zikir e khair mereka. **Jenazah pertama, Qomarudin sahib, muballig Indonesia yang beberapa hari lalu wafat pada usia 65 tahun. Inna lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.** Pada tahun 1972 beliau baiat di usia 15 tahun. Setelah menempuh Pendidikan dasar, beliau mewakafkan hidup untuk mengkhidmati Jemaat. Beliau lalu berangkat ke Pakistan untuk menempuh pendidikan keagamaan. Pada tanggal 30 Juni 1986 beliau meraih gelar syahid dan pada tahun 86 beliau ditugaskan sebagai muballigh. Beliau selalu menilawatkan Al Quran dengan lantunan yang merdu dan syahdu. Beliau adalah seorang pengkhidmat yang sangat mukhlis dan gigih. Masa pengkhidmatan beliau sekitar 35 tahun.

Istri beliau menuturkan, “Almarhum selalu mengatakan kepada saya, ‘Kamu tidak hanya sebagai istri seorang muballigh, bahkan harus terdepan dalam pengkhidmatan Jemaat juga.’ Ketaatan dan kecintaan almarhum kepada Khilafat sangat kentara. Beliau bersikap penuh hormat kepada orang-orang yang tua maupun muda. Ketika berbicara dengan Ahmadi, beliau mesti menasihatkan untuk selalu mencintai dan setia terhadap Jemaat dan menekankan untuk berkhidmat sebanyak-banyaknya bagi Jemaat. Kapan pun berjumpa dengan ghair Ahmadi, beliau selalu menablighinya dan berbicara dengan penuh kecintaan dan ketulusan sehingga mereka pun bahagia. Ketika sakit pun beliau biasa melaksanakan tahajjud 1,5 hingga 2 jam sebelum shalat shubuh kemudian tilawat Al Quran dan selalu berusaha pergi shalat ke masjid dengan berjalan kaki.”

1154 Shahih al-Bukhari, Kitab keutamaan para Shahabat (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab mengenai kisah baiat dan kesepakatan terpilihnya

فَقَالُوا أَوْصِ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اسْتَخْلِفْتَ. قَالَ مَا أَجْدُ أَحَقَّ بِهَذَا الْأَمْرِ مِنْ: (بابُ فَصْةِ الْبَيْعَةِ، وَالْإِتِّفَاقِ عَلَى عُمَانَ بْنِ عَفَّانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَفِيهِ مَقْتَلُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا) ‘Utsman bin ‘Affan هُوَ لَاءِ النَّفَرِ أَوْ الرَّهْطِ الَّذِينَ تُوْفِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عَنْهُمْ رَاضٍ. فَسَمِيَ عَلِيًّا وَعُمَانُ وَالرُّبَيْزُ وَطَلْحَةُ وَسَعْدًا وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ وَقَالَ تَشْهَدُكُمْ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَلَيْسَ لَهُ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ. كَتَبْتُهُ التَّعْزِيَةَ لَهُ - فَإِنَّ أَسْأَبَتِ الْإِمْرَةَ سَعْدًا فَهُوَ ذَاكَ، وَإِلَّا فَلَيْسَتْ بِنَبِيِّكُمْ مَا أَمَرَ، فَإِنِّي لَمْ أَغْزَلْهُ عَنْ عَجْزٍ وَلَا خِيَانَةٍ وَقَالَ أَوْصِي الْخَلِيفَةَ مِنْ بَغْدَى بِالْمُهَاجِرِينَ الْأَوَّلِينَ أَنْ يَعْرِفَ لَهُمْ حَقَّهُمْ، وَيَحْفَظَ لَهُمْ حُرْمَتَهُمْ، وَأَوْصِيهِ بِالْأَنْصَارِ خَيْرًا، الَّذِينَ تَبَوَّأُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ مِنْ قَبْلِهِمْ، أَنْ يُقْبَلَ مِنْ مُحْسِنِهِمْ، وَأَنْ يُعْفَى عَنْ مُسِيئِهِمْ، وَأَوْصِيهِ بِأَهْلِ الْأَنْصَارِ خَيْرًا فَإِنَّهُمْ رَدُّهُ الْإِسْلَامَ، وَجِبَاءُ الْأَمَلِ، وَغَيْظُ الْعَدُوِّ، وَأَنْ لَا يُؤَخِّذَ مِنْهُمْ إِلَّا فِضْلَهُمْ عَنْ رِضَائِهِمْ، وَأَوْصِيهِ بِالْأَعْرَابِ خَيْرًا، فَإِنَّهُمْ أَصْلُ الْعَرَبِ وَمَادَّةُ الْإِسْلَامِ أَنْ يُؤَخِّذَ مِنْ خَوَاشِي أَمْوَالِهِمْ وَتُرَدَّ عَلَى فُقَرَائِهِمْ، وَأَوْصِيهِ بِذِمَّةِ اللَّهِ وَذِمَّةِ رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُوفَى لَهُمْ بِعَهْدِهِمْ، وَأَنْ يُقَاتَلَ مِنْ وَرَائِهِمْ، وَلَا يَكْفُرُوا إِلَّا طَائِفَتَهُمْ. فَلَمَّا فِضْنَ خَرَجْنَا بِهِ فَانْطَلَقْنَا نَمَشِي فَسَلَّمَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَالَ يَسْتَأْذِنُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ. قَالَتْ أَدْجَلُوهُ. فَأَدْجَلَ، فَوَضِعَ هُنَاكَ مَعَ صَاحِبِيهِ، فَلَمَّا فَرَّغَ مِنْ دَفْنِهِ اجْتَمَعَ هَؤُلَاءِ الرَّهْطِ .

Putra beliau, ‘Umar Faruq Sahib, Muballigh dan dosen jamiah Ahmadiyah Indonesia menuturkan, “Ketika di rumah, bahkan saat berjalan-jalan di luar, beliau terkadang melantunkan berbagai ayat dari Al Quran. Beliau pun telah menerjemahkan serta mengedit terjemahan buku-buku Hadhrat Masih Mauud as. Pada masa penerjemahan tersebut beliau sering melantunkan qasidah. Ketika menceritakan peri kehidupan dan peristiwa-peristiwa Rasulullah saw, mata beliau basah dengan air mata.”

Faruq Sahib menuturkan, “Almarhum sering menceritakan kepada saya perihal berbagai cobaan, penderitaan dan pengorbanan para Ahmadi dan beliau pun menceritakan pengalaman beliau pribadi dalam menempuh kesulitan-kesulitan.”

Putra bungsu beliau, Zafrullah Khan menuturkan, “Almarhum memiliki semangat yang luhur dan sosok yang pemberani. Beliau mengarungi kehidupan yang sederhana dan selalu menekankan pada sikap qonaah.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan magfirah kepada beliau dan meninggikan derajatnya.

**Jenazah berikutnya yang kedua, nyonya Sabiha Harun, istri dari almarhum Sultan Harun Khan Sahib, wafat beberapa hari lalu pada usia 73 tahun,** innaa lillaahi wa inna ilaihi raajiuwn. Ahmadiyah bermula di keluarga beliau dengan baiatnya ayahanda beliau. Beliau menyelidiki sendiri Jemaat dan baiat pada usia 18 tahun di tangan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra). Kemudian kakek beliau menyusul baiat setelah baiatnya ayah beliau. Allah Ta’ala menganugerahi beliau dengan 3 putra dan 3 putri. Salah satu putra beliau adalah menantu Hadhrat Khalifatul Masih Ar Rabi (rha).

Putra sulung beliau, Sultan Muhammad Khan menuturkan, “Putra sulung ibu saya wafat karena kecelakaan pada usia dua tahun. Ketika prosesi jenazahnya, Hadhrat Khalifatul Masih ketiga bersabda, ‘Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan putra pengganti bagi anda, yang tampan dan panjang umur.’ Hudhur bersabda kepada Malik Sultan Sahib (suami almarhumah), ‘Saya tengah menyaksikannya tumbuh dewasa.’”

Putra beliau Sultan Ahmad Khan mengatakan, “Saya beruntung karena dari sejak kecil sampai saat ini sebagian besar waktu saya berlalu dengan ibu saya. Beliau adalah seorang ibu yang penuh kasih dan pemaaf. Beliau tidak pernah mengghibat siapa pun.”

Putri beliau Mahmud Sultanah menuturkan, “Ibu saya berfitrat baik, pendiam dan pemilik sifat yang luhur. Beliau pecinta hakiki Jemaat dan sangat mencintai dan setia terhadap khilafat dan itu jugalah yang selalu beliau nasihatkan. Beliau berakhlak baik dan penolong karib kerabat. Kecintaan beliau dalam mengkhidmati tamu sangat dikenal di kalangan keluarga. Beliau tidak pernah melukai hati siapapun. Beliau sangat membenci ghibat dan selalu menasihatkan kepada kami untuk menghindarinya. Beliau selalu meninggalkan obrolan yang diwarnai ghibat dan wajah beliau tampak gusar karenanya. Beliau selalu memaafkan dan tidak pernah mendoakan buruk bagi pembunuh ayah kami, bahkan selalu mengatakan, ‘Saya berdoa semoga Allah memberikan hidayah kepadanya.’ Beliau menaruh rasa simpati yang mendalam bagi orang yang sakit dan memberikan bantuan sedemikian rupa hingga tangan kiri beliau tidak mengetahuinya.”

Putri bungsu beliau, Wajiha Sahiba menuturkan, “Beliau adalah seorang figur yang tidak banyak bicara. Beliau banyak bersedekah dan melakukannya secara diam-diam dan juga sangat tidak suka menyebut-nyebutnya.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfirah kepada Almarhumah dan semoga putra-putri beliau diberikan taufik untuk dapat melanjutkan segala kebaikan beliau.<sup>1155</sup>

---

1155 Referensi: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 5 November 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 5 نومبر 2021ء صفحہ 5 تا 10). Translated by The Review of Religions (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab) <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-10-08.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-10-08/>  
Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 130, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 20)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Penyebutan rinci tentang peristiwa kesyahidan Hadhrat ‘Umar *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* dengan referensi dari berbagai sejarawan dan penulis biografi.

Perbedaan pandangan para Muarrikh dan penulis Sirah zaman dulu dengan para Sejarawan zaman sekarang terkait pensyahidan Hadhrat ‘Umar *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Beberapa sejarawan dan penulis biografi modern menganggap pembunuhan Hadhrat ‘Umar *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* sebagai rencana dan konspirasi yang terencana dengan baik. Penjelasan dua sejarawan modern dari Mesir, Doktor Muhammad Ridha dan Doktor Muhammad Husain Haikal.

Mengubah Ketakutan menjadi Damai dalam penjelasan oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Hadhrt Mushlih Mau’ud *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* menjelaskan mengenai ajaran Islam terkait pembebasan budak yang mana ini ada kaitannya dengan penyebab pensyahidan Hadhrt ‘Umar *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Hadhrt Mushlih Mau’ud *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* bersabda, “Di dunia ini terdapat dua hal yang menjadi penyebab berpalingnya seseorang dari kebenaran yaitu kalau tidak kebencian yang mendalam, kecintaan yang mendalam.

Pentingnya penjagaan keamanan pada waktu shalat berjamaah di waktu keadaan tidak aman atau terancam meski bukan saat peperangan.

Kepedulian Hadhrt ‘Umar *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* untuk membayar hutangnya

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah ‘Umar *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrt Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 15 Oktober 2021 (15 Ikha 1400 Hijriyah Syamsiyah/ 08 Rabi’ul Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهدنا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (أمين)

Di dalam khotbah yang lalu telah saya jelaskan tentang peristiwa pensyahidan Hadhrt ‘Umar (ra). Ada beberapa hal tambahan yang akan dijelaskan di sini. Dari riwayat Sahih Bukhari yang telah disampaikan sebelumnya, diketahui bahwa penyerangan terhadap Hadhrt ‘Umar (ra) terjadi ketika shalat subuh dilaksanakan. Saat itu Hadhrt ‘Umar (ra) sedang berada di dalam masjid.

Sementara itu, di dalam riwayat lain disebutkan bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) dengan segera dibawa ke kediaman beliau dan shalat dilaksanakan setelahnya sebagaimana Allamah Ibnu Hajar, penulis Syarh (komentar atas) Shahih Bukhari, di bawah riwayat tersebut seraya mengutip satu riwayat lain beliau menulis bahwa Hadhrt Ibnu Abbas berkata:، فَأَخْتَمَلْتُهُ فِي رَهْطٍ حَتَّى أَدَخَلْتُهُ بَيْتَهُ فَلَمْ يَزَلْ فِي غَشِيَّتِهِ حَتَّى أَصْفَرَ الصَّبْحُ، فَنَظَرَ فِي وُجُوهِنَا فَقَالَ: أَصَلَّى النَّاسُ؟ فَقُلْتُ نَعَمْ، قَالَ: لَا إِسْلَامَ لِمَنْ تَرَكَ الصَّلَاةَ. ثُمَّ تَوَضَّأَ وَصَلَّى. “Tatkala darah Hadhrt ‘Umar (ra) tampak banyak mengalir dan beliau pun pingsan, saya lalu mengangkat beliau bersama yang lain dan membawa beliau hingga ke rumah beliau. Hadhrt ‘Umar (ra) terus pingsan

hingga cahaya pagi menerangi. Ketika beliau sadar kembali, beliau melihat kami dan bersabda, 'Apakah orang-orang telah shalat?'

Saya menjawab, 'Ya, sudah.'

Mendengar ini beliau bersabda, *لا إسلام لمن ترك الصلاة*, 'Tidak ada Islam bagi seseorang yang meninggalkan shalat' lalu beliau berwudu dan menunaikan shalat.<sup>1156</sup>

Selain itu, di dalam Kitab ath-Thabaqaat al-Kubra pun tertera bahwa Hadhrat 'Umar (ra) diangkat dan dibawa ke rumah lalu Hadhrat Abdurrahman bin Auf mengimami shalat.<sup>1157</sup> Tertera juga bahwa Hadhrat Abdurrahman menilawatkan dua surah yang terpendek dari Al-Qur'an al-Karim yaitu Al-'Ashr dan Al-Kautsar.<sup>1158</sup> Di tempat lain tertera bahwa beliau menilawatkan surah Al-'Ashr dan Al-Kafirun.<sup>1159</sup>

Terkait siapa pembunuh Hadhrat 'Umar (ra), di dalam Kitab ath-Thabaqaat al-Kubra tertera bahwa tatkala Hadhrat 'Umar (ra) diserang, beliau lalu bersabda kepada Hadhrat Abdullah bin Abbas, "Pergi dan cari tahulah siapa yang telah berusaha membunuh saya!"

Hadhrt Abdullah bin Abbas berkata, "Saya beranjak keluar, lalu tatkala saya membuka pintu rumah, saya melihat orang-orang tengah berkumpul, dimana mereka tidak mengetahui keadaan Hadhrt 'Umar (ra). Saya bertanya, 'Siapakah yang telah menyerang Hadhrt Amirul Mukminin dengan belati?'

Mereka menjawab, "Musuh Allah, Abu Luluah yang telah menyerang Hudhur dengan *khinjar* (pedang pendek, semacam belati atau pisau), ia adalah budak Mughirah bin Syu'bah. Ia pun telah melukai beberapa orang lainnya. Namun tatkala ia ditangkap, ia lantas bunuh diri dengan belati itu sendiri".<sup>1160</sup>

**Terkait apakah penyahidan Hadhrt 'Umar (ra) merupakan hasil sebuah perencanaan ataukah hanya dendam pribadi yang dimilikinya**, beberapa sejarawan terkini pun telah menulis penyahidan Hadhrt 'Umar (ra) tidak hanya berdasarkan suatu dendam pribadi, melainkan sebuah perencanaan. Alhasil, pendapat mereka pun akan kita lihat di sini. Sosok Hadhrt 'Umar (ra), wujud Khalifah yang pemberani, mengenai bagaimana beliau telah disyahidkan, secara umum kita melihat bahwa para sejarawan (muarrikh) dan penulis Sirah (riwayat hidup Nabi dan para Sahabatnya) diam setelah menjelaskan runtunan peristiwa penyahidan Hadhrt 'Umar (ra) dan didapat kesimpulan bahwa Abu Luluah Firuz telah membunuh beliau karena gejolak dan kemarahan sesaat. Namun, sebagian

1156 Fath al-Bari, Vol. 7, p. 64, Sharh Hadith 3700, Dar al-Ma'rifah, Beirut (فتح الباري جلد 7 صفحه 64 شرح حديث نمبر 3700 دار المعرفة بيروت); Ibn Saad, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 263 (الطبقات الكبرى لابن سعد جلد 3 صفحه 263 دارالكتب العلمية بيروت 1990ء).

1157 'Allamah Ibnu Hajar al-Asqalani dalam Fathul Bari Syarh Shahih al-Bukhari (فتح الباري شرح صحيح البخاري), Kitab Fadhail ash-Shahabah (كتاب فضائل الصحابة), bab kisah baiat dan kesepakatan atas 'Utsman bin 'Affan dan pembahasan pembunuhan 'Umar bin al-Khaththab *radhiyallahu 'anhuma* (باب قصة البيعة والاتفاق على عثمان بن عفان وفيه مقتل عمر بن الخطاب رضي الله عنهما).

1158 Tarikh al-Madinah al-Munawwarah karya Ibnu Syabah Abu Zaid Umar bin Syabah an-Numairi al-Bashri (كتاب تاريخ المدينة المنورة لابن شبة أبو زيد عمر بن شبة). Beliau adalah Muhadits Ats-Tsiqah Abu Zaid Umar ibn Syabah AnNumairi Al-Bashri (173 – 262 H). di dalam Kitab ini beliau menulis perihal beberapa riwayat berbeda soal nama surat terpendek yang ditilawatkan Hadhrt 'Abdurrahman bin 'Auf (ra): [1] ialah Surah an-Nashr dan al-Kautsar sebagaimana tercantum dalam Muntakhab Kanzul 'Ummal, Thabaqaat Ibnu Sa'd dan Riyadhun Nadhirah (سورة الكوثر - وقد ورد في منتخب كنز العمال 4: 429 وطبقات ابن سعد 3: 340). [2] . فقدموا عبد الرحمن ابن عوف رضي الله عنه فصلى بنا، فقرأ أقصر سورتين في القرآن: " إذا جاء نصر الله والفتح " و " إنا أعطيناك الكوثر، (والرياض النضرة 2: 95 من حديث عمرو بن ميمون عن عمرو بن ميمون قال: شهدت عمر رضي الله عنه حين طعن، جاءه أبو لؤلؤة وهو يسوي الصفوف فطعنه، وطعن اثني عشر معه، وهو ثالث عشر، فقال، ialah Surah al-'Ashr dan al-Kautsar, فقال، عن عمرو بن إسحاق، عن عمرو بن ميمون، أنه شهد عمر رضي الله عنه حين طعن، فأهمهم عبد الرحمن بن عوف رضي الله عنه، فقرأ أقصر سورتين: " والعصر (2) " و " إذا جاء نصر الله والفتح " (3).

1159 Ibnu Saad, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 266 (الطبقات الكبرى لابن سعد جلد 3 صفحه 266 دارالكتب العلمية). وقال الواقدي: حدثني عمر بن أبي عاتكة عن أبيه عن ابن عمر أن عمر صلى الصبح حين طعن فقرأ في الأولى: والعصر. وفي الثانية: قل يا أيها: (أنساب الأشراف) Ansabul Asyraf (بيروت 1990ء. al-Mathalib al- (التوشيح شرح الجامع الصحيح) syarh al-Jami ash-Shahih (فتح المنعم شرح صحيح مسلم - ج 9) Fathul Mun'im syarh Shahih Muslim. الكافرون. (المطالب العالية بزوائد المسانيد الثمانية - ج 15) 'Aliyah

1160 Ibn Saad, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 263 (الطبقات الكبرى جلد 3 صفحه 263 دارالكتب العلمية بيروت). ثم قال: الخرج يا عبد الله بن عباس فسأل من قتلني؟ قال ابن عباس: فخرجت حتى فقتحت باب الدار، فإذا الناس مجتمعون جاهلون بخبر عمر، قال: فقلت: من طعن أمير المؤمنين؟ فقالوا: (لبنان 1990ء طعنه عدو الله أبو لؤلؤة غلام المغيرة بن شعبه، قال: فدخلت فإذا عمر يبدي في النظر يستأني خيزر ما بعثني إليه، فقلت: أرسلني أمير المؤمنين لأسأل من قتله، فكلمت الناس فرأوا أنه طعنه عدو الله أبو لؤلؤة غلام المغيرة بن شعبه، ثم طعن معه رهطاً، ثم قتل نفسه.

sejarawan sekarang menjelaskan secara rinci seraya membahas dalam hal ini bahwa pembalasan dendam ini tidak mungkin hanya disebabkan oleh amarah satu orang saja, tetapi ini adalah suatu perencanaan dan Hadhrat ‘Umar (ra) telah dibunuh berdasarkan satu rencana yang telah dimatangkan. Dan dalam perencanaan ini, Hurmuzan (seorang panglima pasukan Iran yang secara lahiriah telah memeluk Islam dan tinggal di Madinah) pun terlibat di dalamnya.

Para penulis masa kini menaruh keraguan terhadap para sejarawan dan penulis riwayat hidup yang lampau, mengapa mereka tidak membahas secara rinci peristiwa pembunuhan yang sangat penting ini, dimana ini merupakan sebuah perencanaan? Dari hal ini, sebuah kitab penting sejarah, yaitu Al-Bidayah Wan Nihayah, di dalamnya hanya dituliskan peran Harmuzan dan Jufainah di pembunuhan Hadhrat ‘Umar (ra) telah diragukan.<sup>1161</sup>

**Oleh karena itu, atas dasar keraguan inilah para penulis riwayat hidup Hadhrat ‘Umar (ra) seraya menjelaskan masalah ini, mereka menyatakannya sebagai sebuah perencanaan. Diantara para penulis tersebut, salah satunya ada Muhammad Ridha Sahib yang dalam bukunya, al-Faruq ‘Umar menulis, “Di masa itu Hadhrat ‘Umar (ra) tidak memberikan izin kepada tawanan dewasa manapun untuk datang ke Madinah, hingga Hadhrat Mughirah bin Syu’bah (yaitu Pemimpin Kufah) menulis surat kepada Hadhrat ‘Umar (ra) bahwa ia memiliki seorang budak yang sangat terampil [ia berjudul Abu Luluah, أَبُو لَوْلُوَّة] dan ia memohon izin untuknya agar dapat datang ke Madinah. Hadhrat Mughirah bin Syu’bah lalu berkata, ‘Ia menguasai banyak pekerjaan dan akan bermanfaat untuk banyak orang. Ia adalah seorang pandai besi, pemahat dan tukang kayu yang mahir.’ Hadhrat ‘Umar (ra) menulis surat kepada Hadhrat Mughirah bahwa beliau telah mengizinkan untuk mengirimnya ke Madinah.**

Hadhrt Mughirah telah menetapkan pajak 100 dirham setiap bulan atasnya. Budak itu pun hadir ke hadapan Hadhrt ‘Umar (ra) dan mengadukan biaya pajak yang besar tersebut. Hadhrt ‘Umar (ra) bertanya, ‘Pekerjaan apakah yang Anda kuasai dengan sebaik-baiknya? Beliau [Hadhrt Mughirah] telah memberitahukan pekerjaan yang sangat Anda kuasai.’ Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Dengan apa yang Anda kuasai ini, maka pajak tersebut tidaklah besar.’

Ia pun pulang dalam keadaan marah kepada Hadhrt ‘Umar (ra). Hadhrt ‘Umar (ra) menyuruhnya untuk tinggal beberapa hari lagi. Satu hari, budak tersebut lewat di depan Hadhrt ‘Umar (ra) lalu beliau memanggilnya dan bersabda, ‘Saya mendapat kabar bahwa Anda dapat membuat alat penggiling bertenaga angin yang sangat baik.’

Budak tersebut menghadap Hadhrt ‘Umar (ra) dalam rona tidak suka dan marah lalu berkata, ‘Saya akan membuat satu penggiling untuk Tuan dimana semua orang akan terus membicarakannya.’

Ketika budak tersebut pergi, Hadhrt ‘Umar (ra) menghadap ke arah para Sahabat yang bersama beliau dan bersabda, ‘Budak ini baru saja memaki saya.’

Setelah berlalu beberapa hari, Abu Luluah membawa dan menyembunyikan belati bermata dua dan bergagang tengah di dalam kain pakaiannya (خَنْجَرٌ ذِي رَأْسَيْنِ نِصَابُهُ فِي وَسْطِهِ). Ia lalu menebas Hadhrt ‘Umar (ra).” (Hal ini sebagaimana yang telah saya jelaskan pada peristiwa pencyahidan beliau.)

“Satu tebasannya mengenai bawah perut beliau. Di satu sisi, Abu Luluah menyimpan kebencian dan dendam terhadap Hadhrt ‘Umar (ra), karena beliau telah menaklukkan negerinya dan menjadikannya tawanan serta telah menjadikan rajanya harus terusir dalam keadaan tertunduk dan terhina. Kapan pun ia melihat anak-anak kecil [Persia] yang menjadi tawanan, ia mendatangnya lalu mengusap kepalanya dan berkata kepadanya seraya menangis, ‘Bangsa Arab telah memakan buah hati saya.’

Ketika Abu Luluah telah berkeinginan bulat untuk mensyahidkan Hadhrt ‘Umar (ra), ia lantas membuat belati bermata dua dengan sungguh-sungguh. Ia mengasahnya dan mencampurinya dengan racun. Ia membawanya kepada Hurmuzan dan berkata, ‘Apakah pendapatmu tentang belati ini.’ Ia berkata, ‘Pandangan saya, kepada siapa saja kamu akan menebas dengan belati ini, orang itu akan langsung terbunuh.’ Hurmuzan adalah salah seorang mantan panglima tentara Persia. Kaum Muslim pernah menawannya di daerah Tustar, lalu mereka mengirimnya ke Madinah. Tatkala ia melihat Hadhrt

1161 Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001] p. 144 (البدایة والنہایة جلد 4 صفحہ 144، دار الکتب العلمیة)

‘Umar (ra), ia bertanya, ‘Dimanakah para pengawal dan petinggi beliau?’ (sebelumnya telah saya jelaskan). Para Sahabat (r.anhum) berkata, ‘Beliau tidak memiliki pengawal, petinggi, juru tulis, serta mahkamah kerajaan.’

Ia lantas berkata, ‘Kalau begitu hendaknya ia merupakan seorang Nabi.’

Alhasil, ia pun menjadi Muslim dan Hadhrat ‘Umar (ra) menetapkan uang sejumlah 2.000 untuknya dan memerintahkannya tinggal di Madinah.

Terdapat sebuah riwayat di ath-Thabaqaat Ibnu Sa’ad dengan sanad dari Nafi’, bahwa Hadhrat Abdurrahman melihat belati yang dengannya Hadhrat ‘Umar (ra) telah disyahidkan. Beliau berkata, ‘Beberapa hari yang lalu saya telah melihat belati ini pada Hurmuzan dan Jufainah lalu saya bertanya kepadanya, “Apa yang Anda berdua lakukan dengan belati ini?” mereka berdua berkata, “Kami memotong daging dengan ini, karena kami tidak langsung menyentuhnya.”’

Atas hal ini Hadhrat Ubaidullah bin ‘Umar bertanya kepada Hadhrat Abdurrahman, ‘Apakah Anda pernah melihat belati ini pada kedua orang tersebut?’<sup>1162</sup>

Ia menjawab, ‘Ya’.

Kemudian Hadhrat Ubaidullah bin ‘Umar mengambil pedangnya dan mendatangi keduanya lantas membunuh keduanya.

Hadhrt ‘Utsman (ra) memanggil Hadhrt Ubaidullah. Tatkala ia hadir di hadapannya, Hadhrt ‘Utsman (ra) bertanya, ‘Kemarahan apa yang telah menjadikan engkau membunuh keduanya sementara mereka berdua ada di bawah perlindungan kita?’

Mendengar hal ini, Hadhrt Ubaidullah langsung menggenggam Hadhrt ‘Utsman (ra) dan menjatuhkan beliau ke tanah hingga orang-orang pun berdatangan dan menyelamatkan Hadhrt ‘Utsman (ra) dari Hadhrt Ubaidullah. Sebelumnya, tatkala Hadhrt ‘Utsman (ra) memanggilnya, ia (Ubaidullah) menyilangkan pedang pada beliau, namun Hadhrt Abdurrahman dengan keras mengatakan kepadanya untuk menurunkannya dan ia pun menurunkan dan meletakkan pedangnya.

Diriwayatkan dari Sa’id bin Musayyab, ‘Tatkala Hadhrt ‘Umar (ra) disyahidkan - ini semata sebuah riwayat. Soal sejauh mana kebenaran riwayat yang tadi telah saya bacakan, Allah yang lebih mengetahui. Kita juga tidak tahu sejauh mana kebenaran riwayat yang mengenai Hadhrt ‘Utsman (ra). seperti yang telah saya sampaikan sebelumnya yaitu kisah tentang Hadhrt ‘Utsman (ra) dan memang terkait peristiwa pembunuhan tersebut, telah dijelaskan juga di beberapa riwayat lainnya - tatkala Hadhrt ‘Umar (ra) disyahidkan, Hadhrt Abdurrahman bin Abu Bakr berkata, “Saya sempat berpapasan dengan pembunuh Hadhrt ‘Umar (ra), Abu Lulua, sementara Jufainah dan Hurmuzan pun ada bersamanya, saat itu mereka tengah berbisik-bisik. Ketika tiba-tiba saya mendekatinya, mereka berdiri dan hendak berlari sementara satu belati terjatuh diantara mereka. Belati itu bermata dua dan gagangnya berada di tengahnya. Jadi perhatikanlah bagaimana belati yang dengannya Hadhrt ‘Umar (ra) telah disyahidkan.”

Tatkala mereka melihat, benar belati itulah sebagaimana yang telah Hadhrt Abdurrahman bin Abu Bakr jelaskan. Tatkala Hadhrt Ubaidullah bin ‘Umar mendengar dari Hadhrt Abdurrahman bin Abu Bakr, ia pun membawa pedangnya dan bergegas keluar hingga ia pun menyeru kepada Hurmuzan. Ketika

---

1162 Terkait putra-putra Khalifah ‘Umar (ra), harap bedakan ‘Abdullah dengan ‘Ubaidullah. Hadhrt ‘Umar (ra) menikah dengan beberapa wanita di zaman sebelum Islam dan juga setelah zaman Islam. Di zaman Nabi (saw) masih di Makkah, belum ada aturan untuk tidak menikah dengan non Islam, khususnya wanita Musyrik (penyembah berhala). Segera setelah Perjanjian Hudaibiyah pada 628, Nabi Muhammad (saw) tidak memperkenankan umat Muslim mempertahankan pernikahan dengan orang musyrik sehingga ‘Umar kemudian menceraikan beberapa istrinya. Salah satunya ialah Ummu Kultsum binti Jarwal, juga dikenal dengan Mulaika, ibu ‘Ubaidullah bin ‘Umar. Ummu Kultsum kembali ke Makkah dari Madinah setelah perceraian tersebut. Dalam pernikahan Hadhrt ‘Umar (ra) dengan Zainab binti Mazh’un, beliau dikaruniai ‘Abdullah, periwayat hadits terbanyak setelah Abu Hurairah lalu ‘Abdurrahman, ‘Abdurrahman dan Hafshah, yang menjadi istri Nabi Muhammad (saw). Jadi, ‘Abdullah bin ‘Umar dan ‘Ubaidullah bin ‘Umar ialah dua orang berbeda, bersaudara satu ayah beda ibu. Istri lain Hadhrt ‘Umar (ra) ialah Jamilah, ibunya Ashim, kakek jalur ibu dari Khalifah ‘Umar bin Abdul Aziz. Berakhir perceraian. Istri lainnya ialah Quraibah yang berakhir juga dengan perceraian. Istri lainnya ialah Atikah binti Zaid, yang tengah di Masjid saat suaminya ditikam. Istri lainnya lagi ialah Ummu Hakim binti Harits, janda dari Ikrimah bin Abu Jahl yang syahid di perang Yarmuk lalu Khalid bin Sa’id yang syahid dalam perang Marj Safar menghadapi Romawi. Ummu Hakim sendiri ikut dalam perang tersebut dan membunuh tujuh pasukan Romawi.

Hurmuzan mendatanginya, Hadhrat Ubaidullah berkata, 'Ikutlah bersama saya', hingga mereka pun melihat kuda mereka dan Hadhrat Ubaidullah mundur di belakangnya. Tatkala ia mulai berjalan di depannya, Hadhrat Ubaidullah pun menebasnya dengan pedang.

Hadhrt Ubaidullah bin 'Umar menjelaskan, "Tatkala ia merasakan kilatan pedang, ia lalu mengucapkan '*laa ilaha illallah*'. Hadhrt Ubaidullah berkata, "Saya berseru kepada Jufainah (ia adalah seorang Kristen dari antara para Nasrani di Hira; ia adalah pendukung Sa'd bin Abi Waqqash, [dimana] ia telah mengutusnyanya ke Madinah untuk mengadakan perdamaian di antara mereka berdua; ia telah mengajarkan baca tulis di Madinah) ketika saya menebasnya dengan pedang, ia membuat tanda salib di depan kedua matanya."<sup>1163</sup> Hadhrt Ubaidullah pun maju dan membunuh putri Abu Luluah yang mana ia pernah menyatakan dirinya sebagai Muslim. Hadhrt Ubaidullah berkeinginan pada hari itu tidak akan ada seorang pun tawanan yang akan hidup.

Kaum Muhajirin awal bersatu menghalangi dia (Ubaidullah) dan mencela serta mengancamnya. Ubaidullah berkata, "Demi Allah, saya pasti akan membunuh mereka semua (orang-orang non Arab di Madinah yang dicurigainya bersekongkol)." Ia tidak menghiraukan kaum Muhajirin itu, hingga Hadhrt Amru bin Al-'Ash terus bersamanya dalam percakapan itu hingga ia [Hadhrt Ubaidullah] pun menyerahkan pedang itu kepada Hadhrt Amru bin Al-'Ash.

Hadhrt Sa'd bin Abi Waqqashh mendatangi mereka berdua dalam keadaan mereka berdua saling menggenggam rambut dahi (kepala bagian depan) satu sama lain.

Hadhrt Ubaidullah telah membunuh Hurmuzan, Jufainah dan putri Abu Luluah."<sup>1164</sup>

Kini segenap perkara telah kita sebutkan dalam pembahasan ini, yaitu penyebab apa yang telah menjerumuskan Abu Luluah untuk membunuh Hadhrt 'Umar (ra). Dari riwayat-riwayat yang sampai kepada kita, dapat diambil kesimpulan bahwa pembunuhan Hadhrt 'Umar (ra) adalah sebuah perencanaan. Inilah yang ditulis oleh penulis yang menyimpulkan ini sebagai perencanaan yang dilakukan Hurmuzan. Ia yang telah merencanakan semua ini, yaitu dengan semakin mengobarkan kebencian dan dendam Abu Luluah terhadap Hadhrt 'Umar (ra). Mereka berdua adalah orang bukan Arab. Tatkala Hurmuzan ditawan dan ia dikirim ke Madinah, ia pun memeluk Islam atas kekhawatiran bahwa Khalifah akan membunuhnya. Di dalam ath-Thabaqat Ibnu Sa'd, riwayat dari Nafi' disebutkan bahwa Abdurrahman bin Auf pernah melihat belati yang dengannya Hadhrt 'Umar (ra) telah disyahidkan. Kemudian di dalam kitab Tarikh ath-Thabari di dalam riwayat Sa'id bin Musayyab disebutkan bahwa Abdurrahman bin Abi Bakr pun pernah melihat belati tersebut yang terjatuh di tengah-tengah Abu Luluah, Jufainah dan Hurmuzan, tatkala beliau secara tiba-tiba bertemu dengan mereka dan belati itu terjatuh dari mereka disebabkan derap langkah beliau. Tatkala Hadhrt Ubaidullah bin 'Umar mendengar perkara ini dari Hadhrt Abdurrahman bin Abi Bakr, ia pun beranjak maju dan membunuh keduanya (Jufainah dan Hurmuzan). Ia tidak berhenti sampai di sini, ia telah dibutakan oleh gejolak pembalasan dendam hingga putri Abu Luluah pun ia bunuh. Belati sebagaimana telah disebutkan oleh Hadhrt Abdurrahman bin Abu Bakr itulah yang dengannya Hadhrt 'Umar (ra) telah disyahidkan.

1163 Futuhul Buldan: Penaklukan Negeri-negeri dari Fathu Makkah Sampai Negeri Sind oleh Syaikh Al-Baladzuri menyebutkan Al-Waqidi berkata, "Jufainah Al-Ibadi dari Al-Hirah adalah seorang pemeluk Kristen. Kemudian Ubaidillah bin Umar menuduhnya terlibat persekongkolan pembunuhan ayahnya. Fikih Ekonomi Umar bin Al-Khatthab karya Dr. Jaribah bin Ahmad Al-Haritsi menyebutkan, "Jufainah adalah seorang Nasrani dari Al-Hirah yang didatangkan oleh Sa'ad bin Abi Waqqash ke Madinah, lalu dia mengajar baca-tulis kepada anak-anak di Madinah."

1164 al-Faruq 'Umar bin al-Khaththab tsani al-khulafa-ir rasyidini (الفاروق عمر بن الخطاب: ثاني الخلفاء الراشدين) karya Muhammad Ridha (محمد رضا). Muhammad Ridha wafat pada 1950. Beliau tinggal dan berkarya di Mesir. Tercantum dalam ath-Thabaqaat al-Kubra ( 3 : جلد : ابن سعد - ط العلمية نويسنده : نام کتاب : الطبقات الكبرى - ط العلمية نويسنده : ابن سعد - جلد : 3 )  
أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ أَنَّ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ قَالَ جِئْتُ قِتْلَ عُمَرَ: فَدَمَّرْتُ عَلَى أَبِي لَوْلُؤَةَ قَاتِلَ عُمَرَ وَمَعَهُ جُنَيْتَةُ وَالْهَرَمَزَانُ وَهُمْ تَجِي فَلَمَّا بَعَثْتُهُمْ تَارُوا فَسَقَطَ مِنْ بَيْنِهِمْ خُجْرٌ: (صفحه: 271 له رأسان ونصائبه وسطبه. فانظروا ما الخنجر الذي قتل به عمر. فوجدوه الخنجر الذي نعت عبد الرحمن بن أبي بكر. فانطلق عبيد الله بن عمر حين سمع ذلك من عبد الرحمن بن أبي بكر ومعه السيف حتى دعا الهرمزان فلما خرج إليه قال: انطلق معي حتى ننظر إلى فرس لي. وتأخر عنه حتى إذا مضى بين يديه علاه بالسيف. قال عبيد الله: فلما وجد حراً السيف قال: لا إله إلا الله. قال عبيد الله: دعوت جنيته وكان نصرانياً من نصارى الجيرة. وكان ظمراً لسعد بن أبي وقاص أفنمه المدينة للملح الذي كان بينه وبينه. وكان يعلم الكتاب بالمدينة. قال عبيد الله: فلما علوه بالسيف صلب بين عبيد الله فقتل ابنة لأبي لؤلؤة صغيرة تدعى الإسلام. وأراد عبيد الله أن لا يترك سنياً بالمدينة إلا قتله. فاجتمع المهاجرون الأولون عليه فتهوه وتوغدوه فقال: والله لا تقتلهم وغيرهم. وعرض ببعض المهاجرين فلم يزل عمرو بن العاص به حتى دفع إليه السيف. فلما دفع إليه السيف أتاه سعد بن أبي وقاص فأخذ كل واحد منهما برأس صاحبه يتناصيان حتى حجز بينهما.

Seandainya Ubaidullah bin ‘Umar tidak terburu-buru membunuh Hurmuzan dan Jufainah, maka kemungkinan mereka berdua akan dipanggil untuk penyelidikan perkara ini, yang dengan ini perencanaan ini pun akan terkuak. Jika segenap hal ini disampaikan ke muka, maka hal ini akan dapat dipahami dengan terang benderang bahwa ini adalah sesuatu yang telah direncanakan secara matang dan orang yang telah menjalankan rencana ini dan telah membunuh Hadhrat ‘Umar (ra) adalah Abu Luluah. Inilah yang disampaikan oleh mereka yang meyakini peristiwa itu sebagai sebuah perencanaan.<sup>1165</sup>

**Demikian pula seorang penulis Sirah (riwayat hidup Nabi Muhammad (saw)), Doktor Muhammad Husain Haikal di dalam bukunya menulis, “Kenyataan yang terjadi adalah, ketika kaum Muslim menundukkan bangsa Iran dan kaum Kristen dan kaum Muslim mengambil alih pemerintahan di negeri-negeri tersebut dan Kaisar Iran pun telah mereka paksa untuk melarikan diri setelah menelan kekalahan yang menyakitkan, saat itulah kaum Yahudi dan Kristen Iran secara diam-diam telah menaruh gejolak kebencian dan dendam kepada bangsa Arab secara umum dan khususnya kepada Hadhrat ‘Umar (ra). Saat itu orang-orang pun menyebutkan kebencian dan dendam tersebut dalam percakapan mereka dan mereka teringat sabda Hadhrat ‘Umar (ra) setelah mereka mengetahui orang yang telah menyerang beliau adalah Abu Luluah dari Iran. Hadhrat ‘Umar (ra) pernah bersabda, ‘Saya pernah melarang Anda sekalian agar jangan menggiring seseorang yang tidak beragama untuk tinggal bersama kita, namun Anda tidak menghiraukan ucapan saya.’<sup>1166</sup>**

Jumlah orang bukan Arab yang keras dalam kekafirannya di Madinah saat itu sangat sedikit, namun telah menjadi satu kelompok, dimana hati mereka telah penuh dengan kemarahan dan pembalasan dendam dan dada mereka telah menyala dengan api kebencian. Siapa yang dapat membayangkan orang-orang tersebut telah membuat rencana dan ulah Fairuz (Feroz) Abu Luluah ini adalah buah rencana tersebut? Yang mana para musuh Islamlah yang telah menebarkan jala untuk memenuhi rasa haus akan kebencian dan permusuhan mereka. Dengan ini mereka beranggapan bahwa persatuan bangsa Arab akan tercerai-berai dan kekuatan kaum Muslim dapat dilemahkan.

Para putra Hadhrat ‘Umar (ra)-lah yang paling gelisah untuk mengetahui hakikat sebenarnya kejadian ini. Mereka telah dapat menyingkap tabir tersebut dan sampai di kedalamannya. Seandainya Abu Luluah Firuz tidak bunuh diri dan membawa rahasia itu bersamanya ke alam kubur, apakah hal ini akan berakhir begitu saja dan sekarang ini tidak ada lagi jalan untuk membuka rahasia tersebut?”<sup>1167</sup>

Penulis ini yang seorang sejarawan ingin menyingkapkan rencana jahat ini, apakah ini konspirasi ataukah bukan, “Pemilik Qada dan Qadar menghendaki agar sesosok pemimpin Arab mengetahui rahasia ini dan membimbingnya dalam menyingkap (membuka rahasia) rencana jahat ini. Tatkala Hadhrat Abdurrahman bin Auf melihat belati tersebut, yang dengannya Hadhrat ‘Umar (ra) telah disyahidkan, beliau bersabda, ‘Kemarin saya telah melihat belati ini pada Hurmuzan dan Jufainah. Saat itu saya bertanya kepada mereka, “Apa yang akan kalian lakukan dengan belati ini?”

Mereka menjawab akan menggunakannya untuk memotong daging karena mereka tidak menyentuh daging dengan tangannya.”

1165 Muhammad Raza, Sirat Umar Faruq(ra) – translated by Muhammad Suroor Gohar Sahib, pp. 334-340 ( مأخوذ از سیرت عمر فاروق از محمد رضا: مترجم محمد سرور ) (کوبر صاحب، صفحہ 340 تا 344)

1166 ‘Allamah Ibnu Hajar al-Asqalani dalam Fathul Bari Syarh Shahih al-Bukhari (فتح الباري شرح صحيح البخاري), Kitab Fadha'il ash-Shahabah (كتاب فضائل الصحابة), bab kisah baiat dan kesepakatan atas ‘Utsman bin ‘Affan dan pembahasan pembunuhan ‘Umar bin al-Khaththab *radhiyallahu ‘anhuma* (باب قصة البيعة والاتفاق على ) عن : (ذكر استخلاف عمر رحمه الله) ‘Umar (كتاب: الطبقات الكبرى) ath-Thabaqaat al-Kubra (عثمان بن عفان وفيه مقتل عمر بن الخطاب رضي الله عنهما كتاب : المعجم ) al-Mu’jam al-Ausath . نافع عن أسلم أنه لما طعن عمر قال من أصابني قالوا أبو لؤلؤة واسمه فيروز غلام المغيرة بن شعبة قال قد نهيتكم أن تجلبوا علينا علوجهم أحدا فعصيتوني عن بن عمر قال : لما طعن أبو لؤلؤة عمر طعنه : 579 nomor), (الطبراني الأوسط باب الألف من اسمه أحمد ) (أبو القاسم سليمان بن أحمد الطبراني) karya (الأوسط طعنتين فظن عمر أن له دنبا في الناس لا يعلمه فدعا بن عباس وكان يحبه ويدنيه ويستمتع منه فقال له أحب أن نعلم عن ملام من الناس كان هذا فخرج بن عباس فجعل لا يمر بملا من الناس إلا وهم يبكون فرجع إليه فقال يا أمير المؤمنين ما أتيت على ملا من المسلمين إلا وهم يبكون كأنما فقدوا اليوم أبكار أولادهم فقال من قتلني قال أبو لؤلؤة المجوسي عبد المغيرة بن شعبة قال بن عباس فرأيت البشر في وجهه فقال (مجمع الزوائد) karya (الهيثمي) al-Haitami

1167 Al-Faruq ‘Umar (الفروق عمر) karya Muhammad Husain Haikal (محمد حسين هيكل).

Lalu Hadhrat Abdurrahman bin Abi Bakr berkata, “Saya pernah berpapasan dengan pembunuh Hadhrat ‘Umar (ra), Abu Lulua, sementara Hurmuzan dan Jufainah ada bersamanya dan saat itu mereka tengah berbicara secara diam-diam. Saya tiba-tiba mendekati mereka maka mereka pun melarikan diri dan sebuah belati jatuh dari antara mereka, yaitu belati bermata dua dan gagangnya terletak di tengahnya. Lihatlah bagaimana belati yang dengannya Hadhrat ‘Umar (ra) telah disyahidkan”. Tatkala orang-orang melihatnya, maka itu memang adalah belati yang Hadhrat Abdurrahman bin Abu Bakr telah jelaskan.”

Penulis berkata: dengan ini tidak ada lagi keraguan bahwa keduanya adalah saksi yang benar, bahkan mereka inilah yang paling dipercaya diantara segenap Muslim dan mereka berdua adalah yang memberikan kesaksian, bahwa belati yang digunakan untuk mensyahidkan Hadhrat ‘Umar (ra) pernah ada pada Hurmuzan dan Jufainah. Dari antara keduanya, salah satu saksi berkata bahwa ia telah melihat sang pembunuh, yaitu Abu Lulua, bahwa sebelum ia membunuh, ia tengah bersama keduanya [yaitu Hurmuzan dan Jufainah] dan menurut kedua saksi, semua ini merupakan peristiwa di malam tatkala keesokan paginya Hadhrat ‘Umar (ra) diserang. Jadi, apakah setelah ini ada yang sanggup meragukan hal ini, bahwa Hadhrat Amirul Mukminin adalah sasaran dari perencanaan pembunuhan ini, yang peran utamanya adalah ketiga orang tersebut? Memang ada kemungkinan ada orang Iran lain atau orang dari bangsa lain yang ikut serta di dalamnya, yaitu bangsa yang telah ditaklukkan oleh kaum Muslim.

Ketika Hadhrat Ubaidullah bin ‘Umar mendengar kesaksian dari Hadhrat Abdurrahman bin Auf dan Abdurrahman bin Abu Bakr, maka ia pun menjadi gelap mata untuk melancarkan pembalasan dendam. Dirinya telah mencap segenap orang non Arab di Madinah pun ikut serta dalam rencana pembunuhan ini dan tangan mereka pun berlumuran darah atas kejahatan ini. Ia dengan segera mengambil pedangnya dan pertama-tama ia menghabisi Hurmuzan dan Jufainah. Di dalam riwayat, ia menyeru kepada Hurmuzan. Tatkala ia keluar, ia berkata kepadanya, “kemarilah bersama saya dan lihatlah kuda saya”, sementara ia sendiri mundur di belakang. Tatkala ia berjalan di depannya, maka ia menebasnya dengan pedang. Tatkala orang Iran itu merasakan kilatan pedang, ia berkata *la ilaha illallah* dan ia pun tumbang.

Ada riwayat bahwa Hadhrat Ubaidullah bin ‘Umar (yaitu salah seorang putra Hadhrat ‘Umar (ra)) berkata, “Lalu saya memanggil Jufainah (ia adalah seorang Kristen dari Hirah dan saudara sepersusuan Sa’ad bin Abi Waqqash. Karena hubungan keluarga ini, Sa’ad membawanya ke Madinah, dimana ia sering mengajarkan baca tulis kepada orang-orang di sana). Ketika saya menebasnya dengan pedang, ia membuat tanda salib diantara kedua matanya”.

Satu lagi saudara Hadhrat ‘Ubaidullah pun sama amarahnya atas kesyahidan ayahandanya dan yang paling bergelora adalah Ummul Mukminin, Hadhrat Hafsa (r.anha).“ (Meski demikian, apa yang telah ia lakukan ini tidaklah diizinkan secara syariat. “Tidak ada seorang pun yang dapat memutuskan sendiri untuk melakukan pembalasan dendam, yakni ia menjalankan sendiri haknya sesuai keinginannya, sedangkan keputusan dalam perkara ini [pengadilan dan penjatuhan hukuman terhadap kriminal] ada di tangan Rasulullah (saw) dan setelah beliau (saw), hak untuk memutuskan ini telah dikhususkan pada tangan para Khalifah beliau (r.anhum). Beliau menyampaikan keputusan diantara segenap orang secara adil dan menerapkan perintah *Qishash* terhadap para pelanggar hukum.

Oleh karena itu, Hadhrat Ubaidullah berkewajiban, bahwa tatkala ia mengetahui adanya kejahatan tersebut, dimana akibatnya sosok ayahandanya pun telah terbunuh, maka carilah keputusan di tangan Amirul Mukminin. Jika menurutnya rencana pembunuhan itu terbukti benar, maka Hadhrat Amirul Mukminin akan menerapkan perintah *Qishash*. Dan apabila ini tidak terbukti, atau di dalam hati Hadhrat Amirul Mukminin (yaitu Khalifah yang baru) timbul suatu keraguan, maka sejauh itu beliau akan memperingan hukuman tersebut, atau beliau memutuskan bahwa Abu Lulua-lah yang bersalah.”<sup>1168</sup>

Alhasil, apa yang telah ia lakukan, tidaklah dibenarkan secara hukum. Secara ringkas adalah, meskipun tidak jauh secara *qiyas* (penyerupaan kejadian yang mirip) bahwa pembunuhan ini merupakan hasil sebuah rencana yang matang, namun keadaan saat itu memperlihatkan bahwa Hadhrat ‘Utsman (ra)

---

1168 Muhammad Husain Haikal (محمد حسين هيكل) dalam karyanya Al-Faruq ‘Umar (الفاروق عمر) – translated by Habib Ash‘ar [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana], pp. 869-872 (ماخوذ از الفاروق عمر از محمد حسين بيگل مترجم: حبيب اشعر، صفحه 869 تا 872، اسلامی کتب خانہ اردو بازار لاہور).

tidak sanggup menyelidikinya dengan segera atau bagaimanapun keadaannya para sejarawan awal tidak bersuara dan beberapa sejarawan di zaman ini tengah mem bahas nya ber dasarkan asumsi-asumsi dan dalam dalil-dalil yang mereka tampak cukup berbobot karena kelompok yang melakukan konspirasi ini tidak mencukupkan sampai di sana bahkan Hadhrat ‘Utsman (ra) pun menjadi target konspirasi serupa, yang dengannya semakin memperkuat kecurigaan ini yakni untuk menghentikan kemajuan Islam yang semakin gemilang dan dominasinya dan untuk mendinginkan api dendam mereka Hadhrat ‘Umar (ra) disyahidkan melalui unsur unsur eksternal, wallahu a’lam – hanya Allah-lah yang lebih mengetahuinya.

**Di dalam Kitab Shahih Muslim tertulis bahwa Hadhrat Ibnu ‘Umar (ra) meriwayatkan,** “Ketika ayah saya diserang, saya tengah berada di dekat beliau. Orang-orang menyampaikan pujian kepada beliau dan berkata, جَزَاكَ اللهُ خَيْرًا ‘Semoga Allah Ta’ala memberikan ganjaran yang terbaik untuk anda.

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya adalah orang yang penuh pengharapan dan juga takut (khawatir).’

Orang-orang berkata, ‘Mohon kiranya Hudhur menunjuk siapa Khalifah pengganti Hudhur nantinya.’

Beliau (ra) bersabda, ‘Apakah saya harus menanggung beban kalian semasa saya hidup dan setelah mati juga? Saya ingin supaya bagian yang aku dapatkan berimbang, yakni jangan sampai mendapatkan hukuman dan tidak juga berharap untuk mendapatkan sesuatu (ganjaran). Jika saya menetapkan penerus yang akan menggantikan saya maka beliau yang lebih baik dari saya (Hadhrt Bakr (ra)) pun menetapkan penerus. Jika saya tetapkan, tidak mengapa. Jika saya tinggalkan kalian tanpa menetapkan penerus saya, beliau yang notabene lebih baik dari saya pun telah meninggalkan kalian tanpa menetapkan penerus.’” Artinya, Hadhrt ‘Umar (ra) memberikan permisalan wujud Rasulullah (saw) yang tidak menetapkan penerus sebelum wafat.

Hadhrt Abdullah berkata, “Ketika Hadhrt ‘Umar (ra) menyebut nama Rasulullah (saw), saya dapat memahami bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) tidak akan menetapkan penerus.”<sup>1169</sup>

**Di dalam Riwayat lain dari Sahih Muslim, Hadhrt Ibnu ‘Umar (ra) meriwayatkan,** “Saya pergi menemui Hadhrt Hafsa [saudari beliau]. Hadhrt Hafsa bersabda, ‘Tahukah kamu, bahwa ayahmu tidak akan menetapkan penerusnya.’

Saya katakan, ‘Beliau tidak akan menetapkan penerusnya.’

Hadhrt Hafsa bersabda, ‘Beliau akan melakukannya.’

Saya (Ibnu ‘Umar) berkata, ‘Saya bersumpah akan menanyakan lagi kepada Hadhrt ‘Umar (ra). Kemudian, saya terdiam hingga pagi dan tidak berbicara apa-apa kepada Hadhrt ‘Umar (ra). Keadaan saya saat itu sedemikian rupa, disebabkan oleh sumpah itu seolah-olah saya tengah mengangkat beban gunung. Lalu saya kembali dan menemui Hadhrt ‘Umar (ra). Beliau menanyakan keadaan orang-orang kepada saya. Saya beritahukan kepada beliau apa yang dikatakan oleh orang-orang.

Saya katakan, ‘Saya mendengar apa yang dikatakan oleh orang-orang dan saya bersumpah untuk mengatakannya kepada Ayah. Orang-orang beranggapan bahwa ayah tidak akan menetapkan penerus. Masalahnya, jika penggembala unta unta ayah atau penggembala kambing itu datang menemui ayah dan meninggalkan ternaknya, berarti ia telah menyia-nyiakkan ternaknya. Alhasil, pemeliharaan terhadap manusia lebih penting dari itu.’

Hadhrt ‘Umar (ra) sepakat dengan apa yang saya katakan lalu beliau menundukkan kepala untuk beberapa saat, kemudian mengangkat kepala dan mengarahkan pandangan kepada saya dan bersabda, ‘Allah Ta’ala akan menjaga sendiri agama-Nya. Jika Ayah tidak menetapkan seorang Khalifah penerus Ayah, Rasulullah saw sendiri tidak menetapkan Khalifah penerusnya. Begitu juga, Jika saya menetapkan seorang Khalifah penerus Ayah, Hadhrt Bakr (ra) sendiri tidak menetapkan Khalifah penerusnya.’

1169 Shahih Muslim, Kitab al-Imarah, bab al-Istikhlaaf wa tarkuhu (باب الاستخلاف وتركه), Hadith 4485/4713: حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ، مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا أَبُو أَسَامَةَ، عَنْ هِشَامِ بْنِ غَزْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ حَضَرْتُ أَبِي جِينَ أُصِيبَ فَأَلْتَمَسْنَا عَلَيْهِ وَقَالُوا جَزَاكَ اللهُ خَيْرًا . فَقَالَ رَاعِبٌ وَرَاهِبٌ قَالُوا اسْتَخْلَفْتَ فَقَالَ أَنْحَمَلُ أَمْرَكُمْ حَيًّا وَمَيِّتًا لَوْ دِدْتُ أَنْ حَظِي مِنْهَا الْكَفَافَتِ لَا عَلَيَّ وَلَا لِي فَإِنْ اسْتَخْلَفْتَ فَقَدْ اسْتَخْلَفْتَ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنِّي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . قَالَ عَبْدُ اللهِ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ جِينَ ذَكَرَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَيْرُ مُسْتَخْلَفٍ .



terhadap sesuatu hal bahkan menganggap hal tersebut sebagai penyebab meningkatnya derajat kemuliaan dan kehormatannya, maka tidak masuk akal jika ada yang mengatakan itu ketakutan atau kenapa hal itu tidak digantinya dengan kedamaian. Pokok bahasan tersebut perlu untuk difahami.”

Beliau (ra) bersabda: Ketika membaca doa Hadhrat ‘Umar (ra) ini, saya berkata dalam hati bahwa jika doa itu (terkabal) berarti musuh akan dapat menyerang Madinah dan serangannya sedemikian rupa sehingga musuh dapat menghancurkan seluruh umat Islam untuk selanjutnya dapat menyentuh Khalifah dan mensyahidkannya. Namun Allah Ta’ala mengabulkan doa Hadhrat ‘Umar (ra) agar mati syahid dengan cara yang membuat kehormatan Islam tetap tegak sebagaimana bukan datang serangan laskar dari luar Madinah, muncul seorang penjahat dari dalam Madinah sendiri yang mensyahidkan beliau dengan belati.”<sup>1172</sup>

**Dalam menjelaskan ajaran Islam berkenaan dengan pembebasan hamba sahaya, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis** kisah syahidnya Hadhrat ‘Umar (ra) dan penyebabnya, “Hal pertama, diperintahkan untuk berbuat *ihسان* (kebaikan yang lebih) dengan memerdekakan budak belian tanpa suatu tebusan. Selanjutnya dikatakan, jika tidak dapat melakukannya, bebaskanlah budak dengan meminta tebusan. Jika masih ada budak belian yang tidak memiliki kemampuan untuk membayar tebusan, begitu juga penguasa dari tempat ia berasal tidak berkeinginan untuk membebaskannya, kerabatnya pun tidak peduli terhadapnya, maka budak tersebut bisa menetapkan cicilan untuk tebusannya dengan terlebih dulu menulis perjanjian tertulis. Dalam corak demikian sejauh berkaitan dengan pendapatan yang ia dapatkan dari pekerjaannya, semuanya menjadi miliknya kecuali tunggakan cicilan dan pada kenyataannya ia bebas sepenuhnya.” (Artinya, (mantan budak itu) akan mengeluarkan biaya untuk cicilan dari penghasilan yang ia dapatkan. Selebihnya adalah miliknya sendiri. Ini merupakan satu macam kebebasan.)

“Hadhlat ‘Umar (ra) disyahidkan oleh seorang hamba sahaya yang telah melakukan perjanjian demikian. Suatu hari budak tersebut mengatakan kepada majikan Muslimnya, ‘Saya memiliki kemampuan sedemikian rupa sehingga jika anda membebaskan saya, maka saya akan melunasi uang tebusan dengan mencicil setiap bulannya.’

Sang majikan menetapkan uang cicilan yang ringan, sehingga budak tersebut terus mencicilnya. Suatu hari budak tersebut menyampaikan pengaduan ke hadapan Hadhlat ‘Umar (ra) dengan mengatakan, ‘Majikan saya telah menetapkan uang cicilan yang memberatkan terhadap saya, mohon kiranya tuan dapat mengurangnya.’

Hadhlat ‘Umar (ra) menyelidiki berapa penghasilannya, ternyata budak tersebut menghasilkan berlipat ganda dari besaran penghasilan yang darinya keluar angka cicilan. Setelah mengetahui fakta tersebut Hadhlat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Besaran cicilan yang ditetapkan bagimu sangat ringan dibanding dengan besarnya penghasilanmu, tidak bisa dikurangi lagi.’

Budak tersebut sangat kecewa dengan keputusan tersebut. Ia beranggapan karena ia seorang Iran sehingga keputusannya memberatkannya, sebaliknya majikannya lebih diperhatikan karena ia adalah orang Arab. Dalam keadaan emosi seperti itu, pada hari berikutnya ia menyerang Hadhlat ‘Umar (ra) dengan belati dan karena luka tersebut lah Hadhlat ‘Umar (ra) syahid.”<sup>1173</sup>

**Hadhlat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda lebih lanjut, “Di dunia ini terdapat dua hal yang menjadi penyebab berpalingnya seseorang dari kebenaran yaitu kalau tidak kebencian yang mendalam, kecintaan yang mendalam.** Kebencian yang mendalam terkadang timbul dari kejadian sepele. Coba perhatikan pada masa Hadhlat ‘Umar (ra), betapa sebuah kejadian kecil meningkat menjadi kebencian sehingga menimpakan kerugian besar terhadap dunia Islam. Menurut saya, insiden tersebut memberikan dampak yang berkelanjutan hingga saat ini.

Pada masa Hadhlat ‘Umar (ra), suatu hari ada yang menyampaikan pengaduan. Ada seorang hamba sahaya yang mendapatkan upah tinggi dari hasil pekerjaannya, namun pembayaran uang cicilan tebusan demi kebebasannya yang ia berikan untuk majikannya tidak sesuai [kecil atau sedikit]. Hadhlat ‘Umar (ra)

1172 Tafsir-e-Kabir, Vol. 6, 378 (تفسیر کبیر جلد 6 صفحہ 378)

1173 Islam ka Iqtisadi Nizam, Anwar al-Ulum, Vol. 18, pp. 28-29 (اسلام کا اقتصادی نظام، انوار العلوم جلد 18 صفحہ 28-29)

memanggil budak tersebut dan bersabda, ‘Berikanlah jumlah cicilan yang sesuai [lebih banyak] untuk majikanmu.’

Karena pada masa itu sangat jarang orang yang memiliki keterampilan sehingga seorang pandai besi dan pengrajin kayu dipandang bernilai tinggi. Budak belian tersebut biasa membuat mesin penggiling gandum dan mendapatkan bayaran yang tinggi. Hadhrat ‘Umar (ra) menetapkan besaran 3,5 (tiga setengah) ana yang harus dia bayarkan kepada majikannya. Jumlah tersebut sebenarnya tidak banyak, namun budak itu beranggapan Hadhrat ‘Umar (ra) telah memberikan keputusan yang keliru. Setelah itu, di dalam hatinya mulai memendam kebencian terhadap Hadhrat ‘Umar (ra).

Suatu hari Hadhrat ‘Umar (ra) berkata pada budak tersebut, ‘Tolong buat mesin penggiling untuk kami.’ Budak itu menjawab dengan berkata, ‘Saya akan membuat mesin penggiling yang berputar dengan sangat baik.’ Setelah mendengar ucapan budak tersebut, seseorang berkata kepada Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Budak itu telah melontarkan ancaman kepada tuan.’”

Riwayat ini mirip dengan riwayat yang sebelumnya atau sama, bagaimanapun, riwayat budak belian yang sama. Dalam riwayat ini Hadhrat ‘Umar (ra) tidak menyatakan kalimat tersebut, namun pada riwayat sebelumnya Hadhrat ‘Umar (ra) sendiri yang menyatakan bahwa budak itu melontarkan ancaman.

“Orang itu mengatakan, ‘Dari gaya bicara budak itu, tampak suatu ancaman.’ Akhirnya, suatu hari ketika Hadhrat ‘Umar (ra) mengimami shalat, budak tersebut membunuh Hadhrat ‘Umar (ra) dengan menusukkan belati.”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menulis**, “Dialah ‘Umar yang notabene seorang Raja bagi jutaan manusia, yang merupakan penguasa bagi sekian banyak bangsa yang pada masanya merupakan pemimpin terbaik umat islam, telah dibunuh disebabkan oleh ‘tiga setengah ana’. Namun masalahnya adalah, orang yang dalam tabiatnya terpendam kebencian dan kedengkian, mereka tidak memperhatikan 3 ana atau 2 ana, melainkan ingin menghilangkan dahaganya. Tabiat mereka telah diwakafkan (dihabiskan) untuk kebencian. Mereka tidak memperdulikan apa akibat bagi kita dan bagi orang lain.

Ketika pembunuh Hadhrt ‘Umar (ra) diinterogasi dengan menanyakan, ‘Kenapa kamu melakukan perbuatan yang brutal seperti ini?’ Ia menjawab, ‘Saya terpicu untuk membalas dendam, karena Hadhrt ‘Umar (ra) telah memberikan keputusan yang merugikan saya.’”

Rincian ini dijelaskan sebelum ini, mungkin saja si pembunuh itu dalam sedikit waktu sempitnya ketika ditangkap ia mengatakan alasan kenapa ia membunuh selanjutnya ia bunuh diri.

**Dalam menjelaskan peristiwa memilukan tersebut Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda**, “Kejadian itu berdampak bagi Islam hingga hari ini yaitu bagaimana mungkin beliau tersebut suatu saat dibayang-bayangi oleh maut, namun tidak terpikirkan dalam benak seorang pun bahwa beliau dalam keadaan kokoh dan kuat dijemput ajal. Sebaliknya, ketika keadaan seseorang sudah melemah dan kesehatan sudah menurun, benak manusia dengan sendirinya mulai berpikir untuk membuat pengaturan bagi masa depan. Mereka tidak berbincang satu sama lain perihal ini, namun dengan sendirinya timbul arah yang menjadi penggerak untuk memikirkan mengenai pengaturan demi masa yang akan datang. Karena itu, dengan adanya hal itu, ketika seorang Imam wafat, orang-orang menjadi sadar. Karena Hadhrt ‘Umar (ra) memiliki keadaan tubuh yang kuat meskipun sudah berusia 63 tahun, tidak terpikirkan oleh para Sahabat bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) akan segera berpisah dari mereka sehingga para Sahabat sama sekali tidak terpikirkan perihal pengaturan untuk ke depannya yakni seketika datang musibah wafatnya Hadhrt ‘Umar (ra). Pada saat itu umat Islam belum siap untuk menerima seorang Imam lain. Disebabkan oleh tidak adanya persiapan, sehingga belum timbul kedekatan hubungan orang-orang dengan Hadhrt ‘Utsman, yang seyogyanya terjalin. Akibatnya, keadaan Islam menjadi sangat rentan terlebih pada masa Hadhrt Ali.”<sup>1174</sup>

Ini merupakan salah satu penyebab kekisruhan yang terjadi di kemudian hari, seperti yang telah dijelaskan. Menurut Hadhrt Mushlih Mau’ud, hal ini bisa menjadi penyebabnya.

---

1174 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 11, pp. 240-141 (241-240 صفحه محمود جلد 11)



Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Naudzubillah, apakah kamu ingin nanti kamu dan kawan-kawanmu mengatakan, ‘Kami meninggalkan bagian harta kami (di Baitul Maal) untuk Umar.’ Sekarang kamu menghibur saya, namun di belakang saya nanti akan timbul masalah yang berat bagi saya.”

Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda kepada putra beliau, Abdullah bin Umar, “Ambillah tanggung jawab untuk melunasi hutang Ayah.” Hadhrat Abdullah pun mengambil alih tanggung jawab tersebut.

Sebelum Hadhrat ‘Umar (ra) dimakamkan, putra beliau menjadikan para anggota syura dan beberapa orang dari kalangan Anshar (Muslim pribumi Madinah) sebagai saksi atas jaminan (pelunasan hutang) tersebut. Paska kewafatan Hadhrat ‘Umar (ra), belum lagi datang jumat berikutnya, Hadhrat Abdullah bin ‘Umar membawa sejumlah uang untuk melunasi hutang lalu datang ke hadapan Hadhrat ‘Utsman (ra) dan menyatakan terbebas dari beban hutang di hadapan beberapa saksi.<sup>1177</sup>

Berkaitan dengan pelunasan hutang terdapat satu riwayat lagi dalam kitab Wafaul wafa. Hadhrat Ibnu ‘Umar meriwayatkan, “Ketika waktu kewafatan Hadhrat ‘Umar (ra) semakin dekat, beliau masih memiliki hutang. Beliau (ra) memanggil Hadhrat Abdullah dan Hadhrat Hafsa dan bersabda, ‘Saya masih memiliki beberapa hutang dari antara kekayaan Allah dan saya ingin menjumpai Allah dalam keadaan tidak berhutang. Untuk itu, guna melunasi hutang tersebut, kalian jual rumah yang sebelum ini kita tempati. Jika masih belum dapat terlunasi juga, mintakan saja ke Banu Adi. Jika masih belum lunas juga, janganlah pergi ke siap siap lagi setelah Quraisy.’

Setelah kewafatan Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Abdullah bin ‘Umar pergi menemui Hadhrat Muawiyah, Hadhrat Muawiyah membeli rumah Hadhrat ‘Umar (ra). Rumah tersebut dinamai Darul Qadha. Hadhrat Abdullah menjual rumah tersebut untuk melunasi hutang. Untuk itu rumah tersebut disebut dengan Darul Qadha (Qadha e dain Umar) yakni rumah yang digunakan untuk melunasi hutang Hadhrat ‘Umar (ra).”<sup>1178</sup>

Topik ini masih akan terus berlanjut nanti, insya Allah.<sup>1179</sup>

1177 Ath-Thabaqaat al-Kubra Ibn Saad, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p. 273 ( الطبقات الكبرى جلد 3 صفحہ 273) الجزء العاشر نسب ولد كعب بن لؤي نسب بني عدي بن كعب بن لؤي: رزاح بن عدي، قرط بن (، كتاب أنساب الأشراف للبلاذري) Ansabul Asyraf oleh al-Baladhuri (273 دارالكتب العلمية رزاح، عبد الله رزاح بن عبد الله، عبد العزى، نفييل بن عبد العزى خطاب بن نفييل أبو حفص عمر بن الخطاب بن نفييل بن عبد العزى بن رياح بن عبد الله بن قرط بن رزاح بن عدي بن كعب، عمر يذكر ابنه فَقَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ: أَلَا نَسْتَقْرِضُهَا مِنْ بَيْتِ الْمَالِ حَتَّى نُؤَدِّيَهَا؟ فَقَالَ عُمَرُ: مَعَاذَ اللَّهِ أَنْ تَقُولَ أَنْتَ وَأَصْحَابُكَ بَعْدِي أَمَا نَحْنُ فَقَدْ تَرَكْنَا نَصِيْبَنَا لِعُمَرَ، فَلَيْزَ مِنِّي تَبِعْتُهُ، ثُمَّ قَالَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ: (بخصال الإيمان عُمَرَ: اضْمَنْهَا، فَضْمِنَهَا، قَالَ: فَلَمْ يُدْفَعْ عُمَرُ حَتَّى أَتَاهَا عَلَى نَفْسِهِ أَهْلُ الشُّوْزَى وَعِدَّةٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَمَا مَضَتْ جُمُعَةٌ بَعْدَ دَفْنِ عُمَرَ حَتَّى حَمَلَ ابْنُ عُمَرَ الْمَالَ إِلَى عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ، وَأَخْضَرَ الشُّهُودَ عَلَى الْبِرَاءَةِ وَدَفَعَ الْمَالَ

1178 Wafa'u al-Wafa bi Akhbari Dar al-Musthafa (وفاء الوفاء بأخبار دار المصطفى صلى الله عليه وسلم) karya Nuruddin 'Ali al-Samhudi (نور الدين علي بن احمد السمهودي) pada bab soal pelunasan hutang ((باب زياد (باب القضاء)) Allamah Nuruddin, Wafa al-Wafa bi Akhbar Dar al-Mustafa, Vol. 1, Ch. 2 [Peshawar, Pakistan: Maktabah al-Haqqaniyyah, Mahallah Jangi], p. 222 (وفاء الوفاء بأخبار دار المصطفى از علامه نور الدين مجد 1 جزء الثاني صفحہ 222 مکتبہ الحقانیہ محلہ جنگی پشاور پاکستان) كان يعرف بباب زياد وقد سد أيضا عند تجديد الحائط الذي هو فيه وكان بين خوخة أبي بكر الآتي ذكرها وبين الباب الذي قبله وسمي بذلك لما رواه ابن شبة عن محمد بن اسماعيل بن أبي فديك عن عمه قال: كانت رحبة القضاء لعمر رضي الله عنه- يعني دارا له- وأمر حفصة وعبد الله ابنيه رضي الله عنهما أن يبيعاها عند وفاته في دين كان عليه، فإن بلغ ثمنها دينه وإلا فاسألوا فيه بني عدي بن كعب حتى تقضوه، Asy-Syarif al-Imam Nuruddin Abu al-Hasan Ali bin Abdullah bin Ahmad bin Ali al-Hasani as-Samhudi (lahir 844 H meninggal 911 H) adalah seorang ulama, penulis, sejarawan. Ia merupakan salah satu penulis sejarah Madinah yang terkenal. Beliau termasuk keturunan Imam Hasan bin ‘Ali. Teks serupa tercantum dalam Akhbar al-Madinah karya Muhammad bin al-Hasan bin Zabal (أخبار المدينة لمحمد بن الحسن ابن زباله).

1179 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 5 November 2021, pp. 5-10 (الفضل انٹرنیشنل 5 نومبر 2021ء صفحہ 5-10). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-10-15.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-10-15/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab). Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 131, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 21)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Berbagai peristiwa setelah kewafatan Hadhrat ‘Umar (*radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*): Ubaidullah putra Hadhrat ‘Umar (ra) membalas dendam atas penyahidan ayahnya dengan membunuh orang-orang yang dicurigai bersekongkol terhadap ayahnya dan ingin membunuh seluruh tawanan bukan Arab di Madinah serta pencegahan dan penahanan oleh para Sahabat terhadapnya. Hadhrat ‘Utsman (ra) setelah dibaiat menjadi Khalifah menggelar musyawarah terkait putusan terhadap Ubaidullah putra Hadhrat ‘Umar (ra). Tiga pendapat diantara para Sahabat. Keputusan Hadhrat ‘Utsman (ra) menurut riwayat Kitab Tarikh.

Uraian Hadhrat Khalifatul Masih II *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* terkait hal ini: hukuman mati terhadap pembunuh adalah sama baik pembunuhnya Muslim atau bukan Muslim. Yang menangkap pembunuh dan memberikan hukuman kepadanya adalah pemerintah sah saat itu. Pemberian putusan untuk mengadili adalah di pihak otoritas yang berwenang. Eksekusi terhadap pembunuh apakah oleh alat negara atau ahli waris korban diserahkan kebijakannya kepada kebudayaan masing-masing yang jelas telah melewati proses pengadilan otoritas setempat.

Riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits terkait kesabaran, kerendahan hati dan kepasrahan Hadhrat ‘Umar (ra) saat menghadapi kematian.

Wasiat-Wasiat terakhir Hadhrat ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Pemakaman dan jenazah: pemandian, shalat jenazah, yang menurunkan ke liang kubur.

Hadhrt Aqdas Masih Mau’ud *‘alaihi salaam* (Pendiri Jemaat Ahmadiyah) mengenai Hadhrt ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Usia Hadhrt ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* dalam berbagai riwayat.

Uraian Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) terkait Tingkat Pengorbanan Hadhrt ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Uraian mengenai kutipan komentar para Sahabat Nabi (ra) sewaktu kewafatan Hadhrt ‘Umar (ra).

Kesaksian penulis terkenal dari kalangan Orientalis Barat (ahli ketimuran asal Eropa dan Amerika) tentang kualitas Hadhrt ‘Umar (ra): Edward Gibbon, Michael H. Hart dan Profesor Philip K. Hitti.

Informasi kewafatan lima Almarhum/Almarhumah, pengumuman shalat jenazah gaib dan dzikir-e-khair atas mereka. [1] Yang terhormat Sahibzadi Asifah Mas’udah Begum Sahibah istri Dokter Mirza Mubashir Ahmad Sahib bin Hadhrt Mirza Bashir Ahmad Sahib; [2] yang terhormat Clara Apa Sahibah, istri Roland Sainbaev Shahib, mantan Amir Jemaat Kazakhstan; [3] Abdul Rasyid Sahib salah seorang Komandan Squadron Angkatan Udara Pakistan; [4] Yang terhormat Zubaidah Begum Sahibah istri Karim Ahmad Naim Sahib dari Amerika Serikat dan [5] Hafiz Ahmad Ghaman Sahib di Rabwah, Pakistan.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrt Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 22 Oktober 2021 (15 Ikha 1400 Hijriyah Syamsiyah/ 15 Rabi’ul Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)



Menurut Tarikh ath-Thabari, Hadhrat ‘Utsman menyerahkan Hadhrat Ubaidullah kepada putra Hurmuzan supaya ia membunuhnya sebagai *qishash* (pembalasan atas pembunuhan) ayahnya, namun putra Hurmuzan memaafkannya.

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra)** dalam menyampaikan jawaban atas apakah seorang pembunuh yang juga Muslim dapat dihukum sebagai balasan atas korbannya yang seorang kafir – hal mana ini pun telah saya sampaikan di dalam khotbah sebelumnya dan akan saya sampaikan kembali di sini untuk memperjelas -, **Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra)** bersabda: “**Hal ini sebagaimana yang disebutkan dalam Kitab Tarikh ath-Thabari**, Qumadzuban putra Hurmuzan (القماذبان بن الهرمان) meriwayatkan peristiwa pembunuhan ayahnya bernama Hurmuzan yang adalah salah seorang petinggi Iran dan penganut agama Majusi. Ia dianggap ikut serta dalam perencanaan pembunuhan Hadhrat ‘Umar (ra), Khalifah ke-2. Atas hal itu, dengan terbawa emosi dan tanpa melakukan penyelidikan, Ubaidullah putra Khalifah ‘Umar membunuhnya. Ia (Qumadzuban) menuturkan, وَمَعَهُ، فَمَرَّ فَيُرْوِزُ بِأَبِي، قَالَ: رَأَيْتَ هَذَا مَعَ خَنْجَرٍ لَهُ رَأْسَانِ، فَتَنَاوَلَهُ مِنْهُ، وَقَالَ: مَا تَصْنَعُ بِهَذَا فِي هَذِهِ الْبِلَادِ؟ فَقَالَ: آتَسُّ بِهِ، فَرَأَاهُ رَجُلًا، فَلَمَّا أَصِيبَ عَمْرٌ، قَالَ: رَأَيْتَ هَذَا مَعَ الْهَرْمَزَانِ، دَفَعَهُ إِلَى فَيُرْوِزُ. فَأَقْبَلَ عَبْدُ اللَّهِ فُقِتِلَهُ، فَلَمَّا وَلى عُثْمَانُ دَعَانِي فَأَمَكَّنَنِي مِنْهُ، ثُمَّ قَالَ: يَا بَنِي، هَذَا قَاتِلُ أَبِيكَ، وَأَنْتَ أَوْلَى بِهِ مِنَّا، فَادْهَبْ فَاقْتَلْهُ، فَخَرَجْتَ بِهِ وَمَا فِي الْأَرْضِ أَحَدٌ إِلَّا مَعِي، إِلَّا أَنْهُمْ يَطْلُبُونَ إِلَيَّ فِيهِ فَقُلْتُ لَهُمْ: أَلَيْ قَتَلْتَهُ؟ قَالُوا: نَعَمْ. وَسَبَّوْا عَبْدَ اللَّهِ. ‘Orang-orang ‘Ajam (bukan Arab, maksudnya dalam hal ini Iran) hidup berdampingan di Madinah dan saling mengunjungi sesama mereka.’ (Hal ini sebagaimana menjadi kaidah bahwa orang-orang yang satu negeri dan pindah ke negeri lain bila mereka berjumpa akan tampak semangat nasionalisme/perkauman/semangat sesama satu negeri) ‘Pada suatu hari Fairuz yang nantinya merupakan pembunuh Hadhrat ‘Umar (ra) bertemu dengan ayah saya dan ia membawa belati yang kedua sisinya tajam. Ayah saya mengambil pisau belati tersebut dan bertanya kepadanya, “Apa gunanya belati ini di negeri ini?” (Artinya, Madinah ini adalah negeri yang damai, di sini tidak diperlukan senjata semacam ini.) Ia mengatakan, “Saya menggunakannya untuk menggiring unta.”

Ketika keduanya tengah berbincang seseorang melihat mereka dan ketika Hadhrat ‘Umar (ra) dibunuh, maka ia menceritakan bahwa ia melihat sendiri Hurmuzan mengambil belati Fairuz. Atas hal ini, Ubaidullah - yang merupakan putra bungsu Hadhrat ‘Umar (ra) - pergi dan membunuh ayah saya (Hurmuzan).

Ketika Hadhrat Utsman (ra) menjadi Khalifah, beliau memanggil saya dan menangkap Ubaidullah, lalu menyerahkannya kepada saya dan berkata, “Wahai anakku! Inilah pembunuh ayahmu dan engkau lebih berhak atasnya daripada kami. Oleh karena itu, pergi dan bunuhlah dia!”

Saya menangkapnya dan pergi keluar dari kota. Di jalan, orang-orang yang bertemu dengan saya lalu menyertai saya, namun tidak ada seorang pun yang melawan saya. Mereka hanya memohon kepada saya supaya saya melepaskannya. Maka saya berbicara kepada semua orang Islam, “Apakah saya memiliki hak untuk membunuhnya?”

Semua orang menjawab, “Ya, engkau memiliki hak untuk membunuhnya.”

Kemudian mereka mencela Ubaidullah atas keburukan yang telah ia lakukan.

Kemudian saya bertanya, “Apakah kalian memiliki hak untuk melepaskannya dari saya?”

Mereka menjawab, “Sama sekali tidak!” Mereka pun mulai mencela Ubaidullah bahwa ia telah membunuh ayah saya tanpa bukti.

Atas hal tersebut, saya melepaskannya [melepaskan Ubaidullah] demi Allah Ta’ala dan karena orang-orang itu.’ (Setelah begitu banyaknya rekomendasi dan tanya jawab yang terjadi, maka beliau mengatakan, “Saya melepaskannya demi Allah Ta’ala dan orang-orang tersebut.”)

Orang-orang Islam karena begitu gembiranya mereka mengangkat saya di atas pundak-pundak mereka dan demi Allah! Saya sampai ke rumah dalam keadaan di atas kepala dan pundak orang-orang. Mereka tidak membiarkan saya memijakkan kaki di tanah.<sup>1182</sup>

1182 Muhammad Ibn Jarir al-Thabari, Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري), tahun ke-24 (ثم دخلت سنة أربع وعشرين), peristiwa-peristiwa terkenal di tahun itu (ذكر ما كان) خطبة عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَقَتْلَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ (خطبة عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَقَتْلَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ) pidato ‘Utsman (ra) dan pembunuhan Hurmuzan oleh ‘Ubaidullah putra ‘Umar ibn al-Khaththab (فيها من الأحداث المشهورة

Dari riwayat ini terbukti ini merupakan **praktik para sahabat bahwa mereka memberikan hukuman mati kepada orang Muslim yang membunuh orang bukan Muslim dan ini juga membuktikan jika ada seseorang yang membunuh siapapun (apakah Muslim atau non-Muslim) kasusnya dianggap sama.**

Demikian juga peristiwa ini membuktikan bahwa yang menangkap pembunuh dan memberikan hukuman kepadanya adalah pemerintah sah saat itu. Kita telah melihat dalam riwayat bahwa Hadhrat ‘Utsman (ra)-lah yang memerintahkan penangkapan ‘Ubaidullah putra ‘Umar ibn al-Khaththab dan memberikannya kepada putra Hurmuzan. Bukanlah seorang ahli waris Hurmuzan yang menjalankan sendiri pengadilannya (main hakim sendiri) dan bukan pula ia yang menangkapnya.”

Hadhrot Khalifatul Masih Tsani (ra) bersabda, “Di tempat ini tampaknya perlu juga untuk menghilangkan keraguan bahwa memberikan hukuman kepada seorang pembunuh apakah harus diserahkan kepada ahli waris korban sebagaimana yang Hadhrot Utsman (ra) lakukan atau harus dilakukan oleh pemerintah sendiri? Jadi, hendaknya diingat bahwa ini satu perkara khusus yang untuk itu Islam menyerahkan pengamalannya sesuai dengan keperluan setiap zaman. Negara bisa menempuh cara yang tampak paling bermanfaat sesuai dengan kebudayaan dan keadaan masing-masing. Dan tidak diragukan lagi, kedua cara ini bermanfaat pada situasi-situasi khusus tertentu masing-masing.”<sup>1183</sup>

**Setelah menjelaskan hal ini, sekarang saya ingin menyampaikan peristiwa-peristiwa lain terkait Hadhrot ‘Umar (ra). Mengenai bagaimana kesabaran, kerendahan hati dan kepasrahan Hadhrot ‘Umar (ra) saat menghadapi kematian,** putra beliau meriwayatkan bahwa Hadhrot ‘Umar berkata kepadanya, *واقصدوا في كفتي فإنه إن كان لي عند الله خير أبدلني ما هو خير منه وإن كنت على غير ذلك سلبني فأسرع* و*سلبني واقصدوا في حفرتي فإنه إن كان لي عند الله خير أوسع لي فيها مد بصري وإن كنت على غير ذلك ضيقها علي حتى تختلف أضلاعي ولا تخرج معي امرأة ولا تزكوني بما ليس في فإن الله هو أعلم فإذا خرجتم فأسرعوا بي المشي فإنه إن كان لي عند الله خير أقدموني إلى ما هو خير لي وإن كنت على غير ذلك ألقيتم عن رقابكم شرا تحملونه* “Kafanilah saya secara sederhana. Jika ada kebaikan di sisi Allah untuk saya, Dia akan menggantikannya dengan pakaian yang lebih baik. Jika saya terkecuali darinya, Dia akan merampasnya dari saya dan Dia bersegera dalam merampas.

Kemudian, kuburkanlah saya secara sederhana. Jika ada kebaikan di sisi Allah untuk saya, Dia akan sedemikian rupa melapangkannya hingga sejauh saya dapat memandang. Jika saya terkecuali darinya, Dia pasti akan menyempitkannya hingga akan meremukkan tulang-tulang rusuk saya.

Janganlah menyertakan siapapun wanita bersama jenazah saya.

Janganlah memuji sesuatu yang tidak ada di dalam diri saya, karena Allah lebih mengetahui diri saya.

Kemudian tatkala Anda sekalian akan berjalan membawa saya, berjalanlah dengan cepat. Jika ada kebaikan di sisi Allah untuk saya, Anda akan mengantarkan saya menuju tempat yang lebih baik bagi saya. Jika saya terkecuali darinya, Anda akan menghindarkan keburukan ini dengan pundak-pundak Anda.”<sup>1184</sup>

Selain itu tertera juga bahwa Hadhrot ‘Umar mewasiyatkan agar jangan memandikan dirinya dengan *misk* yakni wewangian kasturi atau yang lain.

---

(عَمَرَ الْهَرَمَزَانَ), Dar al-Fikr, Beirut, 2002: قَالَ: سَمِعْتُ الْقَمَازَانَ يَحْدِثُ عَنْ قَتْلِ أَبِيهِ، قَالَ: Referensi ini bersama teks Arabnya tercantum dalam Tafsir Kabir jilid ke-2 h. 359-361 oleh Hadhrot Khalifatul Masih II (ra).

1183 Tafsir Kabir jilid ke-2 halaman 359-361 (361 تا 359 صفحہ دوم کبیر جلد دوم صفحہ 359 تا 361)

1184 Mukhtasar Tarikh Dimasyq karya Ibnu Manzhur: *عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي رَاشِدٍ النَّصْرِيِّ قَالَ: قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لَأَيُّهُ: إِذَا حَضَرْتَنِي الْوَفَاةَ فَاحْرَقْنِي وَاجْعَلْ رَكْبَتِي فِي صَلْبِي وَضَعْ يَدَكَ* (الارتقاء بأنفسنا نحو القمة) Tercantum oleh Ibnu Qalansi dalam karyanya Tarikh Dimasyq. Juga dalam Al-Irtiqā karya Nabil ‘Abdul hafizh (نبيل غالب عبد الحفيظ); Sakb al-‘abarāt lil-mawt wa-al-qabr wa-al-sakarāt (ج 1) (سكب العبرات للموت والقبور والسكرات - Menuangkan tetesan air mata tentang kematian, kubur dan sekarat (keadaan menjelang maut) karya Sayyid ibn Husain al-‘Affani (سيد حسين العفاني), Bani Suwayf : Maktabat Mu’adh ibn Jabal, 2000. Tercantum juga dalam Aujazul Masalik (أوجز المسالك إلى موطن مالك 1-16 مع الفهارس ج 8) karya Muhammad Zakariya bin Muhammad al-Kandahlawi (قحطان حمدي محمد، الدكتور) karya Qahthan Muhammadi (تاريخ المبرزين من فقهاء الصحابة رضي الله عنهم) Tarikh al-Mabruzin (محمد زكريا بن محمد بن يحيى/الكاندهلوي) Syarhushy Shudur bi syarh halil mauwa wal qubur – melapangkan hati dengan membaca penjelasan hal-ihwal kematian dan kubur (شرح الصدور بشرح حال الموتى) (جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر/السيوطي) karya Imam As-Suyuthi (تاريخ الخلفاء) dan Tarikh al-Khulafa (والقبور وبليه كتاب بشرى الكتيب بقاء الحبيب



(saw) mengetahui bahwa Hadhrat Abu Bakr tidak menyisakan apapun, maka beliau (saw) pun bertanya, “Abu Bakr, apa yang Anda sisakan di rumahmu?”

Beliau menjawab, “Saya hanya meninggalkan nama Allah dan Rasul-Nya di rumah saya.”

Seraya menuturkan ini, Hadhrat ‘Umar menangis dan bersabda, ‘Saat itu pun saya tidak sanggup melampauinya.’”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Inilah pengorbanan-pengorbanan beliau.** Hadhrt Abu Bakr (ra) pun sebelumnya selalu mengorbankan hartanya. Namun tatkala tiba kesempatan yang khas, maka beliau memberikan seluruhnya. Di satu sisi, terdapat sosok-sosok seperti demikian dan di sisi lain terdapat orang-orang yang untuk mengorbankan 1/10 hartanya pun mereka tidak memiliki kesempatan dan mereka berkata bahwa hartanya telah dirampas (diperas). Tatkala Hadhrt ‘Umar (ra) akan wafat, mata beliau berkali-kali basah seraya bersabda, ‘Wahai Tuhanku, Aku tidak berhak akan ganjaran apapun. Aku hanya berkeinginan agar terhindar dari hukuman.’”

Putra beliau, Hadhrt Abdullah menyampaikan berkenaan dengan penguburan jenazah beliau. Putra beliau, **Hadhrt Abdullah ibnu ‘Umar (ra) memandikan jenazah Hadhrt ‘Umar (ra).**

Diriwayatkan dari Hadhrt Ibnu ‘Umar, “**Jenazah Hadhrt ‘Umar dishalatkan di Masjid Nabawi dan Hadhrt Shuhaib mengimami shalat jenazah beliau.** Shalat jenazah beliau dilaksanakan pada tempat diantara mimbar Masjid Nabawi dan raudhah Rasulullah (saw).”

**Diriwayatkan oleh Hadhrt Jabir, “Untuk menurunkan jenazah Hadhrt ‘Umar ke kubur,** Hadhrt ‘Utsman bin Affan, Said bin Zaid, Shuhaib bin Sinan dan Abdullah Bin ‘Umar pun turun.” Selain mereka, dalam riwayat-riwayat lain ada juga nama Hadhrt Ali, Hadhrt Abdurrahman bin Auf, Hadhrt Sa’d bin Abi Waqqash, Hadhrt Thalhah dan Hadhrt Zubair bin Awwam.

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Dikuburkan di sisi hamba-hamba yang saleh pun merupakan sebuah kenikmatan.** Tertulis mengenai Hadhrt ‘Umar (ra) bahwa di masa sakit menuju kewafatannya, Hadhrt ‘Umar (ra) menyampaikan permohonan kepada Hadhrt Aisyah (r.anha) agar beliau dapat diberikan tempat di sisi Hadhrt Rasulullah (saw). Hadhrt Aisyah (r.anha) memperlihatkan pengorbanannya dan memberikan tempat tersebut kepada beliau dan Hadhrt ‘Umar bersabda, **ما بقي لي همٌ بعد ذلك**, yakni, ‘Setelah ini saya tidak memiliki kesedihan apapun karena saya akan dimakamkan di dalam raudhah Rasulullah (saw).”

**Di tempat lain Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Seseorang yang berpegang erat pada** kecintaan yang sempurna kepada Allah, maka Allah sama sekali tidak akan menyia-nyiakannya, meskipun segenap yang ada di dunia ini menjadi musuhnya dan tidaklah seorang pencari Tuhan akan menatap suatu kesulitan dan penderitaan dan Allah tidak akan membiarkan hamba-hamba-Nya yang benar tanpa seorang penolong pun. *Allahu Akbar*. Betapa tingginya keagungan dari kesungguhan dan ketulusan keduanya yakni Abu Bakr dan ‘Umar. Keduanya telah dimakamkan di tempat pemakaman yang sedemikian penuh berkat sehingga andaikan Hadhrt Musa dan Isa pun hidup, maka mereka akan mengidamkannya dengan penuh pengharapan. Namun derajat ini tidak dapat diraih hanya dengan pengharapan saja dan tidaklah dapat dianugerahkan berdasarkan keinginan semata, karena ini adalah sebuah karunia dari singgasana Tuhan Sang Pemilik segenap keagungan dan karunia ini hanya ditujukan kepada orang-orang yang semenjak silam anugerah Ilahi ditujukan kepadanya.”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Tatkala Hadhrt ‘Umar akan wafat, beliau** mengungkapkan hal berikut dengan penuh gejolak, yaitu bagaimana supaya beliau mendapatkan tempat untuk dimakamkan di dekat kaki Rasulullah (saw). Maka dari itu, beliau mengirim permohonan kepada Hadhrt Aisyah, bahwa jika Hadhrt Aisyah mengizinkan, beliau memohon agar dikuburkan di sisi Rasulullah (saw). Hadhrt ‘Umar (ra) adalah sosok insan yang tentang beliau para sejarawan Kristen pun menulis bahwa beliau telah memerintah dengan jalan yang tiada seorang pun pernah melakukannya di dunia. Meskipun para sejarawan Kristen melontarkan berbagai caci-maki kepada Rasulullah (saw), namun mereka memuji Hadhrt ‘Umar (ra). Sosok seperti demikian, yang setiap waktunya ada bersama beliau (saw), hingga waktu kematian pun beliau berpengharapan demikian. Maksudnya, beliau (ra) yang senantiasa berada di setiap jejak langkah Rasulullah (saw), hingga waktu kematian pun inilah yang beliau

idamkan, yaitu mendapatkan tempat di sisi Rasulullah (saw). Seandainya diantara suatu tindakan Rasulullah (saw) pun tampak bahwa beliau tidak beramal demi keridaan Allah Ta'ala, maka apakah sosok seperti Hadhrat 'Umar yang telah sampai pada kedudukan demikian pun akan memiliki keinginan supaya ia mendapatkan tempat di sisi Rasulullah (saw)?"

Alhasil, ini adalah derajat Rasulullah (saw), yang melalui perantaraannya, Hadhrat 'Umar (ra) pun mengharapkan agar beliau mendapatkan tempat di sisi Rasulullah (saw).

**Berkenaan dengan usia (tahun kewafatan) Hadhrat 'Umar (ra), terdapat beragam riwayat.** Sebagaimana dalam Tarikh ath-Thabari, Usdul Ghaabah, Al Bidaayah wan Nihaayah, Riyadhun Nadhirah dan juga Tarikh Al-Khulafa terdapat beragam Riwayat. Ada yang mengatakan 53 tahun, 55 tahun, 57 tahun, 59 tahun, 61 tahun, 63 tahun dan juga 65 tahun. Sesuai dengan riwayat Shahih Muslim dan Tirmidzi, usia beliau diriwayatkan 63 tahun. Hadhrat Anas Bin Malik meriwayatkan, **فِيضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ وَأَبُو بَكْرٍ وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ** "Ketika wafat, usia Rasulullah 63 tahun, usia Hadhrat Abu Bakr juga 63 tahun ketika wafat, begitu juga usia Hadhrat 'Umar (ra) ketika wafat adalah 63 tahun."<sup>1188</sup>

Diterangkan berkenaan dengan kesan kesan beberapa sahabat mulia pada saat kewafatan Hadhrat 'Umar (ra). Hadhrat Ibnu Abbas meriwayatkan, **وَضَعَ عُمَرُ عَلَى سَرِيرِهِ، فَتَكَفَّفَهُ النَّاسُ يَدْعُونَ وَيُصَلُّونَ قَبْلَ أَنْ يُرْفَعَ، وَأَنَا، وَقَالَ مَا خَلَفْتُ أَحَدًا أَحَبَّ إِلَيَّ أَنْ أَلْقَى اللَّهَ بِمِثْلِ عَمَلِهِ مِنْكَ، وَإِيْمُ اللَّهِ، فِيهِمْ، فَلَمْ يَزْعُمِي إِلَّا رَجُلٌ آخِذٌ مِنْكِبِي، فَإِذَا عَلَيَّ فَتَرَحَّمْ عَلَيَّ عُمَرُ، وَقَالَ مَا خَلَفْتُ أَحَدًا أَحَبَّ إِلَيَّ أَنْ أَلْقَى اللَّهَ بِمِثْلِ عَمَلِهِ مِنْكَ، وَإِيْمُ اللَّهِ، كَتَمْتُ لِأُظُنُّ أَنْ يَجْعَلَكَ اللَّهُ مَعَ صَاحِبَيْكَ، وَحَسِبْتُ أَنِّي كُنْتُ كَثِيرًا أَسْمَعُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ** "Ketika jenazah penuh berkat Hadhrat 'Umar (ra) diletakkan di tempat tidur beliau dan belum diangkat (diusung), orang-orang datang berkumpul lalu mendo'akan dan menshalatinya." Maksudnya, sebelum jenazahnya diangkat, dilakukan doa dan shalat jenazah. "Saya (Ibnu 'Abbas) pun diantara kerumunan mereka. Ada seseorang yang memegang pundak saya hingga mengagetkan saya. Ternyata beliau adalah Hadhrat Ali Bin Abi Thalib. Beliau memanjatkan doa agar tercurah rahmat bagi Hadhrat 'Umar (ra) dan berkata, 'Wahai 'Umar! Sama sekali tidak engkau tinggalkan seorang pun yang lebih saya cintai amal-amalnya melebihi engkau dan yang dengan amal-amal tersebut saya bertemu dengan Allah. Demi Allah! Saya menyangka Allah akan menjadikan engkau bersama kedua sahabat engkau (Rasulullah dan Abu Bakr). Saya sering mendengar Rasulullah saw bersabda, **وَدَخَلْتُ أَنَا وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَخَرَجْتُ أَنَا وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ**, "Saya berangkat bersama Abu Bakr dan 'Umar, saya akan masuk bersama Abu Bakr dan 'Umar dan saya akan keluar bersama Abu Bakr dan 'Umar."<sup>1189</sup> Artinya, beliau (saw) menyatakan sabda tersebut dalam menjelaskan beragam kejadian.

Ja'far bin Muhammad meriwayatkan dari ayahnya, **أَنَّ عَلِيًّا لَمَّا غُسِلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ وَكُفِّنَ وَحُمِلَ عَلَى سَرِيرِهِ، وَقَفَّ عَلَيْهِ عَلَيَّ فَأَتَيْتُ عَلَيْهِ وَقَالَ: " وَاللَّهِ مَا عَلَى الْأَرْضِ رَجُلٌ أَحَبُّ إِلَيَّ أَنْ أَلْقَى اللَّهَ بِصِحْفَتِهِ مِنْ هَذَا الْمُسَجَّى بِالتَّوْبِ "** "Setelah jenazah Hadhrat 'Umar (ra) dimandikan dan dikafani lalu diletakkan ke atas tempat tidurnya, Hadhrat Ali berdiri di dekat jenazah beliau lalu menyampaikan pujian dan berkata, 'Demi Tuhan! Tidak ada satu orang pun di muka bumi ini yang lebih saya sukai ketika menemui Allah Ta'ala dengan lembar catatan amalannya selain dengan amalan orang yang terbungkus kain kafan ini."<sup>1190</sup>

Abu Makhlad (**أبي مخلد**) meriwayatkan, "Hadhrt Ali Bin Abi Thalib (**علي بن أبي طالب**) bersabda, **ما مات رسول الله (صلى الله عليه وسلم) حتى عرفنا أفضلنا بعد رسول الله (صلى الله عليه وسلم) أبو بكر وما مات أبو بكر حتى عرفنا أن أفضلنا بعد أبي بكر عمر** 'Sebelum Rasulullah (saw) wafat kami telah mengetahui yang paling terkemuka

1188 Sahih Muslim 2348, Kitab al-Fadhail (كتاب الفضائل), Bab berapa umur Nabi (saw) (باب كم سِنَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ فُيِضَ). Jami' at-Tirmidzi nomor 4014, عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ، (باب ماجاء في سن رسول الله صلى الله عليه وسلم) dan Ash-Shama'il Al-Muhammadiyah 380, (باب ماجاء في سن رسول الله صلى الله عليه وسلم) قَالَ: مَا تَرَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَأَنَا ابْنُ ثَلَاثٍ وَسِتِّينَ سَنَةً Dari 'Amir bin Sa'd, dari Jarir dari Mu'awiyah yang suatu kali berpidato, "Rasulullah (saw) wafat pada umur 63, begitu juga dengan Abu Bakr wafat pada umur 63 dan 'Umar wafat pada umur 63 dan sekarang saya pada umur 63."

1189 Sahih al-Bukhari, (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), (باب مناقب عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَبِي خُضَيْمَةَ الْعَدَوِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ).

1190 Diriwayatkan oleh Ibnu Sa'd dalam Ath-Thabaqaatul-Kubraa, 3/198. Ja'far bin Muhammad di sini ialah Ja'far ash-Shadiq bin Muhammad al-Baqir.

Muhammad al-Baqir sendiri ialah putra 'Ali Zainul 'Abidin bin Husain bin 'Ali. Nama-nama tersebut ialah nama-nama para Imam yang sangat dihormati kaum Syi'ah. Sedangkan kaum Syi'ah ialah golongan yang sangat mengkritik pribadi dan pendapat serta kebijakan tiga Khalifah sebelum Hadhrt 'Ali (ra).

diantara kami setelah Rasulullah (saw) ialah Hadhrat Abu Bakr (ra). Sebelum Hadhrat Abu Bakr (ra) wafat kami telah mengetahui bahwa yang paling terkemuka diantara kami setelah Hadhrat Abu Bakr (ra) ialah Hadhrat ‘Umar (ra).”<sup>1191</sup>

Zaid Bin Wahab meriwayatkan, **أَتَيْنَا ابْنَ مَسْعُودٍ فَذَكَرَ عُمَرَ فَبَكَى حَتَّى ابْتَلَّ الْحَصَى مِنْ دُمُوعِهِ وَقَالَ: إِنَّ عُمَرَ كَانَ حِصْنًا** “Kami datang menemui Hadhrat Abdullah Bin Mas’ud yang mana beliau dalam menceritakan Hadhrat ‘Umar (ra), sedemikian rupa beliau menangis sehingga dengan menetesnya air mata beliau, kerikil pun menjadi basah. Beliau bersabda lebih lanjut, ‘Hadhrt ‘Umar (ra) bagi Islam merupakan benteng tangguh bagi Islam namun orang-orang masuk kedalamnya dan tidak dapat keluar lagi. Ketika beliau wafat, timbul keretakan dalam benteng tersebut sehingga orang-orang Islam keluar dari Islam.”<sup>1192</sup>

Abu Wail (أبي وائل) meriwayatkan, **قَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ: لَوْ أَنَّ عِلْمَ عُمَرَ وَضِعَ فِي كِفَّةٍ مِيزَانٍ، وَوُضِعَ عِلْمُ النَّاسِ فِي كِفَّةٍ** مِيزَانٍ لَرَجَحَ عِلْمُ عُمَرَ. فَذَكَرْتُهُ لِإِبْرَاهِيمَ فَقَالَ: قَدْ وَاللَّهِ، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَفْضَلُ مِنْ هَذَا. قُلْتُ: مَاذَا قَالَ؟ قَالَ: لَمَّا مَاتَ عُمَرُ ذَهَبَ تِسْعَةُ أَعْشَارِ الْعِلْمِ “Hadhrt Abdullah Bin Mas’ud berkata, ‘Jika keilmuan Hadhrt ‘Umar (ra) ditimbang untuk dibandingkan dengan keilmuan seluruh manusia lainnya, maka ilmu Hadhrt ‘Umar (ra) akan lebih berat.’ Saya (Abu Wail) menceritakan hal tersebut kepada Ibrahim dan Ibrahim berkata, ‘Demi Tuhan! Memang benar demikian. Abdullah Bin Mas’ud mengatakan lebih dari itu.’ Saya pun bertanya, ‘Apa yang dikatakan oleh beliau?’ Beliau berkata, ‘Ketika Hadhrt ‘Umar (ra) wafat, 9 bagian dari 10 bagian ilmu telah hilang.’”<sup>1193</sup>

Hadhrt Anas berkata, **لَمَّا أُصِيبَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ قَالَ أَبُو طَلْحَةَ: مَا مِنْ أَهْلِ بَيْتٍ مِنَ الْعَرَبِ حَاضِرٌ وَلَا بَادٍ إِلَّا قَدْ دَخَلَ عَلَيْهِمْ** “Ketika Hadhrt ‘Umar (ra) disyahidkan, Hadhrt Abu Thalhah (ra) berkata, ‘Tidak ada rumah penduduk kota maupun desa yang tidak merasa rugi dengan syahidnya Hadhrt ‘Umar (ra).’” Artinya, Hadhrt ‘Umar (ra) sedemikian rupa memberikan bantuan kepada setiap orang sehingga sudah barang tentu mereka merasa kehilangan paska kewafatan beliau (ra).

Pada saat kewafatan Hadhrt ‘Umar (ra), Hadhrt Abdullah Bin Salam (ra) berdiri di dekat keranda Hadhrt ‘Umar (ra) dan berkata, **نِعْمَ أَخُو الْإِسْلَامِ كُنْتَ يَا عُمَرُ ، جَوَادًا بِالْحَقِّ ، بَخِيلًا بِالْبَاطِلِ ، تَرْضَى جِبْنَ الرِّضَى ، وَتَغْضِبُ** “Wahai ‘Umar! Betapa engkau merupakan

1191 Tarikh Madinah Dimasyq juz ke 30 (الصفحة ٣٧٥) - ج ٣٠ - ابن عساکر - (تاریخ مدینة دمشق) pembahasan Abu Bakr ash-Shiddiq Khalifah Rasulullah ( أبو بكر الصديق ) Sیره عمر ( مناقب أمير المؤمنين عمر بن الخطاب ) atau Sirah ‘Umar ibn al-Khatthab ( مناقب أمير المؤمنين عمر بن الخطاب ) karya Imam al-Hafiz Abil Farj ‘Abdurrahman bin ‘Ali al-Jauzi (جمال الدين أبي الفرج عبد الرحمن/ابن الجوزي) karya Ali bin Ahmad al-Qurafi (نهاية المطوب في استحباب كتابة البسمة بكمالها في كل مكتوب) karya (علي بن أحمد القرافي/الأنصاري الشافعي) Tercantum juga dalam Subulul Huda (الصفحة ٢٤٧) - ج ١١ - الصالحى الشامى - (سبل الهدى والرشاد - الصالحى الشامى - ج ١١ - الصفحة ٢٤٧) dalam rawi Abi Majlaz (روى عن أبي مجلز قال: قال: علي - رضي الله تعالى عنه -) Kitab as-Sunnah (السنة) bab rincian mengenai Abu Bakr, ‘Utsman dan ‘Umar dalam riwayat ‘Ali bin Abi Thalib (باب ما روى عن علي رضي الله عنه من تفضيله أبي بكر وعمر وإيمانه إلى عثمان بن عفان ثالثهم في الفضل) karya Ibnu Ashim (ابن أبي عاصم) atau (ابن أبي عاصم) yang lahir di Bashrah-Iraq pada 206 Hijriyah dan wafat pada 287 Hijriyyah. Di kitab itu dikatakan, **حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ** . Al-Fashl fil Milal wal Ahwa wan Nahl (عن أبي إسحاق عن أبي حنيفة قال قال علي رضي الله عنه خير هذه الأمة بعد نبيها أبو بكر وبعد أبي بكر عمر ولو شئت أن أسمي لكم الثالث لفعلت وعن (الكلام في وجوه الفضل والمفاضلة بين الصحابة) dalam bab (علي بن أحمد بن سعيد بن حزم الظاهري أبو محمد) karya Ibnu Hazm (الفصل في الملل والأهواء والنحل) . جماعة من التابعين والفقهاء وذهبت الخوارج كلها وبعض أهل السنة وبعض المعزلة وبعض المرجئة إلى أن أفضل الصحابة بعد رسول الله صلى الله عليه وسلم أبو بكر وعمر . طبقات البديريين من المهاجرين ومن بني عدي ) (القول في الطبقة الأولى وهم البديريين من المهاجرين والأنصار) (الجزء الثالث) (ابن سعد) (كتاب الطبقات الكبرى) 1192 Ath-Thabaqaat al-Kubra (ذكر استخلاف عمر . رحمه الله) (ابن كعب بن لؤي

1193 Usdul Ghabah karya Ibnu al-Atsir (الأسد الغابة - ابن الأثير - ج ٤ - الصفحة ٦٠) Menghidupkan Kembali Ilmu-ilmu Agama (Judul Asli: Ihyā’u ‘Ulūm-id-Dīn) karya Imam al-Ghazali, pembahasan tentang Ilmu (كتاب العلم) pembahasan pertama dari seperempat bagian ibadah (وهو الكتاب الأول من ريع العبادات) Bab kedua mengenai ilmu-ilmu fardhu ‘ain dan fardhu kifayah, penjelasan batas-batas fiqh, pembicaraan mengenai ilmu agama dan uraian mengenai ilmu akhirat dan ilmu duniawi (بيان العلم الذي هو (الباب الثاني: في فرض العين وفرض الكفاية من العلوم وبيان حد الفقه والكلام من علم الدين وبيان علم الآخرة وعلم الدنيا) Ilmu Yang Menjadi Fardhu Kifayah (فرض كفاية) Pada saat Sayyidina ‘Umar Ibn-ul-Khatthab r.a. meninggal dunia, Ibnu Mas’ud r.a. pernah mengatakan: “Kita telah kehilangan sembilan per sepuluh (9/10) dari ilmu.” Ditanyakan kepada Ibnu Mas’ud: “Mengapa engkau harus mengatakan itu, padahal di tengah-tengah kita masih sangat banyak sahabat yang derajat keilmuan mereka tidak kalah dengan ‘Umar Ibn-ul-Khatthab?” Ibnu Mas’ud menjawab: “Yang aku maksudkan di sini bukan ilmu mengenai fatwa dan pendapat hukum. Tapi, justru yang aku maksudkan adalah ilmu tentang Allah s.w.t.”

<https://hatisenang.com/ihya-ulumiddin-ilmu-dan-keyakinan-bab-kedua-ilmu-yang-terpuji-dan-tercela-ilmu-yang-menjadi-fardhu-kifayah-5/>

saudara Islami yang istimewa, engkau murah hati untuk kebenaran dan bakhil untuk kebatilan (kesalahan). engkau selalu ridha pada saat mengungkapkan persetujuan. Engkau marah tepat pada waktunya, memandang dengan pandangan suci dan mulia. Engkau tidak memuji tanpa sebab dan tidak juga suka berghibat.”<sup>1194</sup>

Dalam satu riwayat disebutkan, “Ketika Hadhrat Said Bin Zaid menangis pada waktu wafatnya Hadhrat ‘Umar (ra), seseorang berkata, ‘Wahai Abul A’war! Kenapa Anda menangis?’

Beliau menjawab, ‘Saya menangi Islam, setelah wafatnya Hadhrat ‘Umar (ra) pastinya timbul kekosongan dalam Islam yang tidak akan terpenuhi hingga kiamat.”<sup>1195</sup>

Hadhrt Ibnu ‘Umar meriwayatkan, كُنَّا نَقُولُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيًّا أَفْضَلَ أُمَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ “Dalam kehidupan Rasulullah (saw) kami sering mengatakan, ‘Diantara umat beliau (saw), yang paling terkemuka setelah beliau (saw) adalah Hadhrt Abu Bakr lalu Hadhrt ‘Umar kemudian Hadhrt ‘Utsman. Semoga Allah meridhai mereka semua.”<sup>1196</sup>

Hadhrt Hudzaifah (ra) berkata, إِنَّمَا كَانَ مَثَلُ الْإِسْلَامِ أَيَّامَ عُمَرَ مَثَلِ امْرِئٍ مُقْبِلٍ لَمْ يَزَلْ فِي إِقْبَالٍ. فَلَمَّا قُتِلَ أُدْبِرَ فَلَمْ يَزَلْ فِي إِدْبَارٍ “Perumpamaan Islam pada masa Hadhrt ‘Umar (ra) layaknya seseorang yang terus-menerus berada diatas jalan kemajuan. Ketika beliau disyahidkan, era itu berpaling dan terus mengalami kemunduran demi kemunduran.”<sup>1197</sup>

Berkenaan dengan para istri dan anak-anak Hadhrt ‘Umar (ra) terdapat penjelasan sebagai berikut, dalam waktu yang berbeda beliau memiliki 10 istri yang darinya terlahir 9 putra dan 4 putri. Salah satu putrinya adalah Hadhrt Hafsa (ra) yang mendapatkan kehormatan untuk menjadi istri suci Rasulullah (saw).

[Istri-istri beliau ialah] (1) Hadhrt Zainab Bin Mazh’un, saudari dari Hadhrt ‘Utsman Bin Mazh’un. Darinya terlahir Abdullah, Abdurrahman Akbar (‘Abdurrahman yang lebih tua) dan Hadhrt Hafshah. (2) Hadhrt Ummi Kultsum Binti Ali Bin Abi Thalib, darinya terlahir Zaid Akbar (Zaid yang lebih tua) dan Ruqayah. (3) Mulaikah Binti Jarwal, yang disebut juga Ummi Kultsum, darinya terlahir Zaid Asghar (Zaid yang lebih muda) dan Ubaidullah. (4) Quraibah Binti Abu Umayyah Makhzumi. (Karena Mulaikah dan Quraibah tidak beriman, Hadhrt ‘Umar (ra) mentalaq (menceraikan) keduanya. (5) Hadhrt Jamilah Binti Tsabit, bernama Ashiyah (artinya yang banyak dosa), kemudian Rasulullah (saw) mengganti namanya menjadi Jamilah (yang cantik). Beliau adalah saudari sahabat peserta Badr bernama Asim Bin Tsabit, darinya terlahir Asim. (6) Lauhiyah, darinya terlahir Abdurrahman Ausat (‘Abdurrahman yang tengah-tengah). Dalam Riwayat lain dikatakan bahwa istri pertama beliau adalah Ummu Walad yakni mantan budak yang dinikahi. (jika melahirkan anak, selanjutnya akan merdeka). (7) Ummu Walad, darinya terlahir Abdurrahman Ashgar (‘Abdurrahman yang lebih muda). (8) Hadhrt Ummu Hakim binti Harits, darinya terlahir Fatimah. (9) Hadhrt Fuqaihah, darinya terlahir Zainab. (10) Hadhrt Atiqah Binti Zaid, darinya terlahir Ayyadh.

**Orientalis ketimuran, Edward Gibbon menulis berkenaan pujiannya kepada Hadhrt ‘Umar (ra),** “Kesalehan dan kerendahan hati Hadhrt ‘Umar (ra) tidak kurang dari Hadhrt Abu Bakr. Makanannya terdiri dari roti jelai atau kurma. Air tawar adalah minumannya. Ia berkhotbah dengan mengenakan jubah yang terdapat tambalan di 12 tempat. Gubernur Persia (Hurmuzan) yang menyampaikan pujian kepada Hadhrt ‘Umar (ra), pernah mendapati beliau (ra) tengah tidur di tangga masjid Nabawi diantara para pengemis.

1194 Ath-Thabaqaat al-Kubra, 4050: : قَالَ : فَأَخْبَرَنَا بَعْضُ أَصْحَابِنَا ، قَالَ : جَاءَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلَامٍ وَقَدْ صَلَّى عَلَى عُمَرَ ، فَقَالَ :

1195 Tarikh Madinah Dimasyq (الصفحة ٤٥٩ - ج ٤٤ - ابن عساکر - تاريخ مدينة دمشق).

1196 KITAB ABU DAUD, HADIST NO – 4012. Sumber : Abu Daud, Kitab : Sunnah, Bab : Penjelasan tentang keutamaan, No. Hadist : 4012 Salim bin Abdullah berkata; Ibnu ‘Umar berkata, "Kami pernah mengatakan sesuatu saat Nabi shallallahu 'alaihi wasallam masih hidup, "Yang paling utama di antara umat Nabi shallallahu 'alaihi wasallam setelah beliau adalah Abu Bakar, lalu ‘Umar, lalu Utsman. Semoga Allah meridhai mereka semua."

1197 Ash-Shiddiq Abu Bakr karya Muhammad Husain Haikal (الصدیق أبو بکر محمد حسین هیکل). Al-Mausu'ah al-Kubra li-athrafil Haditsin Nabawi (الموسوعة الكبرى) (محمد السعيد بن بسيوني زغلول) karya Muhammad Sa'id Zaghlul (الأطراف الحديث النبوي الشريف ج 1-50-1 ج 14)

Ekonomi adalah sumber pembebasan dan peningkatan pendapatan memungkinkan ‘Umar untuk menetapkan imbalan yang adil dan berkelanjutan untuk pengabdian orang-orang beriman di masa lalu dan saat itu. Beliau tidak peduli dengan tunjangannya sendiri, ia menetapkan uang saku pertama dan paling banyak yakni untuk paman sang Nabi, Hadhrat Abbas, sebesar 25 ribu dirham uang logam kepingan perak. Uang sejumlah 5000 dialokasikan untuk masing-masing pejuang yang telah berumur yang dahulunya peserta pada perang Badr. Para Sahabat Muhammad (saw) lainnya yang terakhir dan tidak terkemuka mendapatkan hadiah tahunan sebesar 3000 dirham.”<sup>1198</sup>

**Michael H. Hart dalam bukunya berjudul “100” (The Hundred)** menyebutkan seratus tokoh paling berpengaruh dalam sejarah. Pada urutan pertama adalah Hadhrat Muhammad Mustafa Saw. Dalam buku tersebut, pada urutan ke-52 adalah Hadhrat ‘Umar (ra). Ia menulis, “‘Umar Bin Al-Khatthab adalah Khalifah kedua umat Islam dan barangkali adalah Khalifah umat Islam yang paling agung. Beliau tumbuh dan semasa Muhammad (saw) meski lebih muda dan seperti halnya sang Nabi, beliau lahir di Makkah. Tahun kelahiran beliau tidak diketahui, namun mungkin pada masa yang mendekati dengan tahun 586 masehi. Pada masa awal, ‘Umar (ra) adalah seorang penentang paling keras terhadap Muhammad (saw) dan agama barunya. Namun, tiba-tiba ‘Umar baiat masuk Islam dan kemudian menjadi salah satu pengikutnya yang paling kuat. Kesamaan baiat ‘Umar dengan masuknya Santo Paulus ke dalam Kristen sangatlah menakjubkan. ‘Umar juga menjadi salah satu penasihat Muhammad (saw) yang paling dekat dan itu berlangsung hingga kewafatan beliau (saw).

Pada tahun 632 masehi Muhammad (saw) wafat tanpa terlebih dahulu memilih penerusnya. ‘Umar (ra) segera mendukung penetapan Abu Bakr, seorang rekan dekat dan ayah mertua sang Nabi (saw). Ini menghindari perebutan kekuasaan.” (Ia (Michael Hart) menulis dengan gayanya, namun ia tidak mau mengakui bagaimana orang-orang berkumpul untuk memilih beliau sebagai Khalifah, namun penulis ini menulis dari sudut pandang duniawi) ia (‘Umar) baiat kepada Ayah mertua Nabi (saw) untuk menghindari perebutan kekuasaan sehingga memungkinkan Abu Bakr secara umum diakui sebagai Khalifah pertama (yaitu, sebagai 'penerus' Muhammad).<sup>1199</sup>

Abu Bakr adalah seorang pemimpin yang sukses, tetapi beliau meninggal setelah menjabat sebagai Khalifah hanya selama dua tahun. Namun, beliau secara khusus menunjuk ‘Umar (ra) yang juga ayah mertua Nabi untuk menggantikannya sehingga sekali lagi perebutan kekuasaan terhindarkan. - Penulis memberikan corak duniawi, namun bagaimanapun ia menyampaikan pujian - ‘Umar (ra) menjadi khalifah pada tahun 634 dan mempertahankan kekuasaan sampai tahun 644, ketika dia dibunuh di Madinah oleh

---

1198 Edward Gibbon, *Decline and Fall of the Roman Empire*, vol V, p. 400, 1890. Edward Gibbon (1737–1794) adalah seorang sejarawan Inggris dan anggota Parlemen. Karya tulisnya yang paling penting, “The History of the Decline and Fall of the Roman Empire” – “Sejarah Kemerosotan dan Kejatuhan Kekaisaran Romawi”, diterbitkan dalam enam volume pada tahun antara 1776 dan 1788. Buku “The History” terkenal mutunya secara prinsip dan prosanya yang ironis.

Buku ini juga menggunakan sumber primer (pertama). Yet the abstinence and humility of ‘Umar were not inferior to the virtues of Abu Bakr: his food consisted of barley bread or dates; his drink was water; he preached in a gown that was torn or tattered in twelve places; and a Persian satrap, who paid his homage as to the conqueror, found him asleep among the beggars on the steps of the mosque of Muslims. Economy is the source of liberality, and the increases of the revenue enabled ‘Umar (ra) to establish a just and perpetual reward for the past and present services of the faithful. Careless of his own emolument, he assigned to Abbas, the uncle of the Prophet, the first and most ample allowance of twenty-five thousand dirhams of pieces of silver. Five thousand were allotted to each of the aged warriors, the relics of the field of Badr, and the last and the meanest of the companions of Mohammad was distinguished by the annual reward of three thousand pieces.

1199 *The 100: a ranking of the most influential persons in history*/Michael H. Hart.--Rev. ed. p. cm. Originally published: New York: Hart Pub. Co., 1978, Published by Carol Publishing Group, Carol Publishing Group Edition – 1993, 52 'UMAR IBN AL-KHATTAB c. 586 – 644, halaman 261-265: “Umar ibn al-Khattab was the second, and probably the greatest, of the Moslem caliphs. He was a younger contemporary of Muhammad, and like the Prophet, was born in Mecca. The year of his birth is unknown, but was perhaps about 586. ‘Umar (ra) was originally one of the most bitter opponents of Muhammad and his new religion. Rather suddenly, however, ‘Umar (ra) became converted to Islam, and thereafter was one of its strongest supporters. (The parallel with the conversion of St. Paul to Christianity is striking.) ‘Umar(ra) became one of the closest advisors of the prophet Muhammad, and remained so throughout Muhammad’s life. In 632, Muhammad died without having named a successor. ‘Umar (ra) promptly supported the candidacy of Abu Bakr, a close associate and father-in-law of the Prophet. This avoided a power struggle and enabled Abu Bakr to be generally recognized as the first caliph (i.e., as the ‘successor’ of Muhammad).

seorang budak Persia. Di ranjang kematiannya, ‘Umar (ra) menunjuk sebuah komite yang terdiri dari enam orang untuk memilih penggantinya, sehingga sekali lagi mencegah konflik bersenjata untuk mendapatkan kekuasaan. Komite tersebut memilih ‘Utsman sebagai Khalifah ketiga, yang memerintah dari tahun 644 hingga 656.<sup>1200</sup>

Selama sepuluh tahun kekhalfahan ‘Umar, bangsa Arab telah meraih penaklukan-penaklukan terpenting. Tidak lama setelah ‘Umar naik tahta, tentara Arab menyerbu Suriah dan Palestina yang saat itu merupakan bagian dari Kekaisaran Bizantium. Pada pertempuran Yarmuk (636), orang-orang Arab meraih kemenangan telak atas pasukan Bizantium. Damaskus jatuh pada tahun yang sama dan Yerusalem menyerah dua tahun kemudian. Pada 641, orang-orang Arab telah menaklukkan seluruh Palestina dan Suriah dan bergerak menuju ke Turki yang ada saat ini. Pada 639, tentara Arab menyerbu Mesir, yang juga berada di bawah kekuasaan Bizantium. Dalam waktu tiga tahun, penaklukan Arab atas Mesir selesai.

Bangsa Arab melakukan serangan ke Irak yang pada waktu itu bagian dari Kekaisaran Dinasti Sassanid dari Persia yang mana telah dimulai bahkan menjelang ‘Umar (ra) menjabat Khalifah. Kunci kemenangan Arab, pada pertempuran Qadisiyah (637) terjadi pada masa pemerintahan ‘Umar. Pada 641, seluruh Irak berada di bawah kendali Arab. Bukan itu saja: tentara Arab menginvasi Persia dan pada pertempuran Nahawand (642) mereka secara meyakinkan mengalahkan kekuatan kaisar Sassanid terakhir. Pada saat ‘Umar (ra) meninggal di tahun 644, sebagian besar wilayah barat kekaisaran Iran (Persia) telah dikuasai. Tentara Arab juga tidak kehabisan momentum ketika ‘Umar (ra) meninggal. Di Timur, mereka segera menyelesaikan penaklukan Persia, sementara di Barat mereka melanjutkan agresi mereka melintasi Afrika Utara.<sup>1201</sup>

Sama pentingnya dengan cakupan luas penaklukan ‘Umar adalah keabadian mereka. Iran, meskipun penduduknya masuk Islam, akhirnya mendapatkan kembali kemerdekaannya dari kekuasaan Arab. Tapi Suriah, Irak dan Mesir tidak pernah melakukannya. Negara-negara itu menjadi sepenuhnya Arab dan tetap demikian sampai hari ini.

Umar (ra), tentu saja, harus menyusun kebijakan untuk memerintah kerajaan besar yang telah ditaklukkan oleh pasukannya. Beliau memutuskan orang-orang Arab akan menjadi kasta militer yang memiliki hak istimewa di wilayah yang telah mereka taklukkan dan mereka harus tinggal di kota-kota garnisun, terpisah dari penduduk asli. Orang-orang yang terjajah harus membayar upeti kepada para penakluk Muslim (sebagian besar Arab), tetapi sebaliknya dibiarkan dalam damai. Secara khusus, mereka tidak boleh dipaksa masuk Islam. (Dari uraian di atas, jelas bahwa penaklukan Arab lebih merupakan perang penaklukan nasionalis daripada perang suci, meskipun aspek agama tentu tidak kurang.)<sup>1202</sup>

---

1200 The 100: a ranking of the most influential persons in history/Michael H. Hart: Abu Bakr was a successful leader, but he died after serving as caliph for only two years. He had, however, specifically named ‘Umar (ra) (who was also a father-in-law of the Prophet) to succeed him, so once again a power struggle was avoided. ‘Umar (ra) became caliph in 634, and retained power until 644, when he was assassinated in Madinah by a Persian slave. On his deathbed, ‘Umar (ra) named a committee of six persons to choose his successor, thereby again averting an armed struggle for power. The committee chose Othman, the third caliph, who ruled from 644 to 656.

1201 The 100: a ranking of the most influential persons in history/Michael H. Hart: It was during the ten years of ‘Umar’s caliphate that the most important conquests of the Arabs occurred. Not long after ‘Umar’s accession, Arab armies invaded Syria and Palestine, which at that time were part of the Byzantine Empire. At the Battle of the Yarmuk (636), the Arabs won a crushing victory over the Byzantine forces. Damascus fell the same year, and Jerusalem surrendered two years later. By 641, the Arabs had conquered all of Palestine and Syria, and were advancing into present-day Turkey. In 639, Arab armies invaded Egypt, which had also been under Byzantine rule. Within three years, the Arab conquest of Egypt was complete. Arab attacks upon Iraq, at that time part of the Sassanid Empire of the Persians, had commenced even before ‘Umar (ra) took office. The key Arab victory, at the battle of Qadisiya (637) occurred during ‘Umar’s reign. By 641, all of Iraq was under Arab control. Nor was that all: Arab armies invaded Persia itself, and at the battle of Nahavend (642) they decisively defeated the forces of the last Sassanid emperor. By the time ‘Umar (ra) died, in 644, most of western Iran had been overrun. Nor had the Arab armies run out of momentum when ‘Umar (ra) died. In the East, they fairly soon completed the conquest of Persia, while in the West they continued their push across North Africa.

1202 The 100: Michael H. Hart: Just as important as the extent of ‘Umar’s conquests is their permanence. Iran, though its population became converted to Islam, eventually regained its independence from Arab rule. But Syria, Iraq, and Egypt never did. Those countries became thoroughly Arabized and remain so

Prestasi ‘Umar memang mengesankan. Setelah Muhammad (saw) sendiri, dia adalah tokoh utama dalam penyebaran Islam. Tanpa penaklukan beliau yang cepat, diragukan bahwa Islam akan tersebar luas seperti sekarang ini. Selanjutnya, sebagian besar wilayah yang ditaklukkan selama pemerintahannya tetap menjadi wilayah Arab sejak saat itu. Jelas, tentu saja, Muhammad (saw), yang merupakan penggerak utama, harus menerima sebagian besar pujian untuk perkembangan tersebut. Tetapi akan menjadi kesalahan besar jika mengabaikan sumbangan jasa ‘Umar. Penaklukan yang beliau lakukan bukan akibat otomatis dari inspirasi yang diberikan oleh Muhammad. [Tanpa adanya ‘Umar] Beberapa ekspansi (perluasan wilayah) mungkin akan terjadi, tetapi tidak seluas yang terjadi di bawah kepemimpinan ‘Umar yang brilian.

Mungkin mengejutkan bahwa ‘Umar – sosok yang hampir tidak dikenal di Barat – memiliki peringkat lebih tinggi daripada orang-orang terkenal seperti Charlemagne dan Julius Caesar. Namun, penaklukan yang dilakukan oleh orang-orang Arab di bawah ‘Umar, dengan mempertimbangkan ukuran dan durasinya, secara substansial lebih penting daripada yang dilakukan Caesar atau Charlemagne.”<sup>1203</sup>

**Professor Philip K. Hitti menulis dalam bukunya, History of The Arabs sebagai berikut,** “Sederhana dan hemat cermat, ‘Umar yang energik dan berbakat (634-644) berpostur tinggi, bertubuh kuat dan berambut jarang (agak botak), melanjutkan setidaknya untuk beberapa waktu setelah menjadi Khalifah untuk menghidupi dirinya dengan berdagang dan hidup dengan penuh kesederhanaan. Faktanya, ‘Umar (ra), yang namanya menurut tradisi Muslim adalah terbesar dalam Islam awal setelah Muhammad, telah diidolakan para penulis Muslim karena kesalehan, keadilan dan kesederhanaan patriarkinya dan diperlakukan sebagai contoh semua kebajikan yang harus dimiliki seorang Khalifah. Karakter beliau yang tidak tercela menjadi teladan yang secara hati-hati (teliti) diikuti bagi semua penerusnya. Dikabarkan bahwa beliau hanya memiliki satu kemeja dan satu mantel saja yang tampak kentara tambal sulam di atasnya, ia tidur beralaskan daun-daun palem dan tidak memiliki perhatian selain terhadap penjagaan kemurnian iman, penegakan keadilan dan kejayaan Islam dan bangsa Arab.”<sup>1204</sup>

---

to this day. ‘Umar (ra), of course, had to devise policies for the rule of the great empire that his armies had conquered. He decided that the Arabs were to be a privileged military caste in the regions they had conquered, and that they should live in garrison cities, apart from the natives. **The subject peoples were to pay tribute to their Moslem (largely Arab) conquerors, but were otherwise to be left in peace. In particular, they were not to be forcibly converted to Islam. (From the above, it is clear that the Arab conquest was more a nationalist war of conquest than a holy war,** although the religious aspect was certainly not lacking.)

1203 The 100: a ranking of the most influential persons in history/Michael H. Hart: ‘Umar’s achievements are impressive indeed. After Muhammad himself, he was the principal figure in the spread of Islam. Without his rapid conquests, it is doubtful that Islam would be nearly as widespread today as it actually is. Furthermore, most of the territory conquered during his reign has remained Arab ever since. Obviously, of course, Muhammad, who was the prime mover, should receive the bulk of the credit for those developments. But it would be a grave mistake to ignore ‘Umar’s contribution. The conquests he made were not an automatic consequence of the inspiration provided by Muhammad. Some expansion was probably bound to occur, but not to the enormous extent that it did under ‘Umar’s brilliant leadership. It may occasion some surprise that ‘Umar – a figure virtually unknown in the West – has been ranked higher than such famous men as Charlemagne and Julius Caesar. However, the conquests made by the Arabs under mar, taking into account both their size and their duration, are substantially more important than those of either Caesar or Charlemagne.”

1204 HISTORY OF THE ARABS FROM THE EARLIEST TIMES TO THE PRESENT (Sejarah Bangsa Arab dari masa paling lampau hingga masa kini), PART II THE RISE OF ISLAM AND THE CALIPHAL STATE, CHAPTER XV THE ADMINISTRATION OF THE NEW POSSESSIONS, page 175, by PHILIP K. HITTI, PROFESSOR EMERITUS OF SEMITIC LITERATURE PRINCETON UNIVERSITY, First edition 1937, Tenth edition 1970. twelfth reprint 1989, Published by MACMILLAN EDUCATION LTD, Houndmills, Basingstoke, Hampshire RG21 2XS and London Companies and representatives throughout the world Printed in Hong Kong: “Simple and frugal in manner the energetic and talented ‘Umar (634-644) who was of towering height, strong physique and bald headed, continued at least for some time after becoming the Caliph to support himself by trade and lived throughout his life in a style as unostentatious as that of a Bedouin Sheikh. In fact, ‘Umar, whose name according to Muslim tradition is the greatest in early Islam after that of Mohammad, has been idolised by Muslim writers for his piety, justice and patriarchal simplicity and treated as the personification of all the virtues a Caliph ought to possess. His irreproachable character became an exemplar for all conscientious successors to follow. He owned, we are told, one shirt and one mantle only, both conspicuous for their patchwork, slept on a bed of palm leaves, and had no concern other than the maintenance of the purity of the faith, the upholding of justice and the ascendancy and security of Islam and the Arabians.”

Ini masih akan berlanjut.

Sekarang saya akan sampaikan riwayat beberapa jenazah. Di antaranya yang pertama adalah **yang terhormat Sahibzadi Asifah Mas'udah Begum Sahibah** ( **أصفه مسعوده بیگم صاحبہ اہلیہ ڈاکٹر مرزا میسر احمد (صاحب)**), **istri Dokter Mirza Mubashir Ahmad Sahib bin Hadhrrat Mirza Bashir Ahmad Sahib**. Beliau wafat beberapa hari yang lalu di usia 92 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*.

Beliau adalah cucu Hadhrrat Masih Mau'ud (as) dan putri bungsu dari Hadhrrat Nawab Mubarikah Begum Sahibah dan Hadhrrat Nawab Muhammad Ali Khan Sahib. Beliau adalah menantu Hadhrrat Mirza Bashir Ahmad Sahib (ra). Dengan karunia Allah beliau seorang mushiah. Beliau meninggalkan seorang putra dan empat orang putri.

Putra beliau, Tariq Akbar menuturkan, "Ibunda senantiasa setia kepada Jema'at dan Khilafat. Beliau senantiasa berusaha untuk mengkhidmati Jema'at dan menunaikan hak wasiyatnya. Beliau telah membayar Hissa Jaidadnya semasa beliau masih hidup. Beliau setiap tahun biasa membayar candah atas nama para Almarhum. Beliau biasa membantu orang-orang miskin dengan tulus dan secara sembunyi-sembunyi.

Beliau selalu mengatakan kepada saya mengenai para karyawan, "Mereka ini seperti saudaramu sendiri, jagalah mereka." Beliau selalu berusaha menjaga hubungan dengan kaum kerabat dan berupaya untuk tidak menyakiti siapa pun. Beliau seorang wanita yang disiplin dalam shalat-, menunaikan hak-hak Allah Ta'ala dan hak-hak hamba.

Menantu beliau, Na'imah Sahib menuturkan bahwa, "Ketika rumah kami di Amerika telah selesai dibangun, beliau mengatakan, "Sebelum membawa barang-barang rumah tangga ke rumah ini, kerjakanlah shalat nafal di setiap ruangan dan sudut rumah ini." Kemudian menuturkan, "Setelah kewafatan ibunda saya, beliau mengatakan kepada saya, "Janganlah kamu merasa tidak punya ibu. Saya adalah ibumu" dan memang kepribadiannya yang penuh kecintaan dan doa memberikan kepada saya lebih banyak kasih sayang daripada terhadap putra-putranya sendiri.

Kemudian beliau senantiasa menasihatkan untuk tidak memutuskan hubungan dengan Khilafat. Mengenai hubungan kekerabatan dengan saya, beliau memiliki berbagai hubungan kekerabatan, karena beliau adalah saudari nenek saya dari ibu yang lain, dari sisi ini beliau juga dipanggil nenek, beliau juga bibi dari pihak ibu, juga bibi dari pihak ayah, namun beliau mengatakan, "Meskipun dengan semua hubungan kekerabatan ini, saya hanyalah seorang pengkhidmat Khalifah-e-waqt" dan ini bukan sekedar kata-kata saja, melainkan beliau dengan penuh kesetiaan benar-benar menjaga jalinan dengan Khilafat ini. Beliau seorang yang banyak bersedekah. Beliau biasa membayar candah Tahrik Jadid atas nama para sesepuh, guru-guru, bahkan hingga para karyawan di Qadian. Ketika ada karyawan yang berhenti bekerja, maka beliau mengucapkan selamat tinggal dan juga mengatakan bahwa, "Saya mohon maaf jika ada kesalahan."

Putri beliau, Sahidah menuturkan, "Semenjak kecil pun ibunda kami telah mengenalkan kami dengan Allah Ta'ala. Beliau biasa mengatakan, "Jika kamu menginginkan tali sepatu sekalipun, maka mintalah kepada Allah Ta'ala dan berikanlah penekanan pada doa-doa." Beliau banyak memberikan nasihat mengenai sikap hormat terhadap Khalifah dan ketika tiba waktunya pemilihan Khalifah, beliau mengatakan, "Siapapun Khalifah yang terpilih, taatilah ia dengan ketaatan yang sempurna" dan juga mengatakan bahwa, "Berdoalah supaya kalian menjadi dahan yang subur dari Hadhrrat Masih Mau'ud (as), janganlah menjadi ranting yang kering dan janganlah menjadi batu sandungan bagi siapapun."

Kemudian putri beliau, Nushrat Jahan menuturkan, "Beliau memperhatikan sisi tarbiyat kami dari semenjak usia dini. Ketika sedang membaca Al-Qur'an, beliau biasa berhenti di satu ayat dan menjelaskan kepada kami maknanya atau memberikan nasihat berdasarkan itu. Beliau biasa menyampaikan kisah orang-orang suci. Banyak sekali kisah-kisah berharga dan sarat dengan nasihat yang beliau ingat yang biasa beliau sampaikan berulang-ulang dan ceritakan kepada kami.

**Sadr Lajnah Daerah Lahore, Fauziah Shamim Sahibah yang juga merupakan putri dari Hadhrrat Nawab Ammatul Hafiz Sahibah** menuturkan, "Beliau seorang wanita yang luar biasa. Ketika beliau dihimbau untuk memberikan candah, maka beliau membayar dengan senang hati. Terkadang beliau

melakukan perjanjian canda secara lisan, terkadang melalui *chat* dan melakukan pembayaran canda dalam jumlah besar seraya berpesan supaya jangan menceritakan ini kepada siapapun. Beliau seorang wanita yang sederhana. Beliau sangat bersahaja dalam keperluan sehari-harinya, bahkan sebagian orang menganggap beliau pelit, namun beliau adalah seorang yang sederhana. Beliau sangat dermawan dalam bersedekah. Beliau menuturkan, suatu kali saya memberikan himbuan untuk pembangunan masjid di daerah saya, maka beliau mengirimkan uang untuk canda dalam nominal yang sangat besar, kurang lebih sepuluh juta rupee.

Kemudian cucu beliau, Radiah menuturkan, “Beliau biasa memberikan banyak nasihat-nasihat dan petunjuk- petunjuk yang baik kepada kami sejak masih kanak-kanak. Beliau biasa menasihatkan untuk sejak dari usia dini berdoa demi kesuksesan. Beliau menasihatkan untuk berdoa demi mendapatkan suami yang baik. Ketika masih kecil biasanya ada perasaan malu, namun beliau katakan bahwa janganlah malu terhadap Allah Ta’ala, mohonlah secara terbuka kepada-Nya. Beliau membaca buku-buku keagamaan secara dawam dan di mobil ketika dalam perjalanan beliau biasa membaca doa-doa dan syair-syair yang berisi doa. Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan kasih sayang kepada Almarhumah dan memberikan taufik kepada putra-putri dan keturunan Almarhumah untuk dapat mengikuti jejak Almarhumah.

**Jenazah berikutnya, yang terhormat Clara Apa Sahibah, istri Roland Sainbaev Shahib, mantan Amir Jemaat Kazakhstan** (مكرمہ کلارا آپاصاحبہ اہلیہ رولان سائن با ئیف صاحب سابق امیر جماعت قزاقستان) yang wafat pada bulan lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Attaurrabb Sahib, Muballigh Kazakhstan menulis, “Beliau mendapatkan taufik untuk baiat pada tahun 1994-1995. Beliau berasal dari keluarga yang terkemuka di Kazakhstan.

Suami beliau, yang terhormat Roland Saenbaev Sahib adalah Amir pertama Jema’at Kazakhstan dan juga pernah menjadi penasihat Presiden. Beliau seorang sastrawan kenamaan bahasa Kazakh.

Clara Sahibah sendiri seorang penerjemah dan penulis yang sangat baik. Clara Sahibah dan suami beliau, yang terhormat Roland Sahib memiliki peranan besar dalam pendirian Jema’at di Kazakstan.

Yang terhormat Clara Sahibah juga menerjemahkan Al-Qur’an ke dalam bahasa Kazakh yang bagaimana pun juga belum bisa diterbitkan, namun sangat jelas nampak kecintaan beliau pada Jema’at, sehingga beliau ingin melihat Jema’at Ahmadiyah berkembang pesat di Kazakstan dan berusaha sebisa mungkin untuk itu. Berkenaan dengan keluarga ini, para Maulwi setempat juga biasa mengungkapkan dalam corak penentangan bahwa mereka ini adalah para Ahmadi dan orang-orang inilah yang membawa Ahmadiyah ke Kazakstan.

Putri Almarhumah Clara Sahibah, Marva Isinbayeva menulis, “Beliau seorang penerjemah yang baik. Beliau seorang yang memiliki banyak kualitas dan kepribadian yang kuat. Beliau memiliki karakter yang sangat bersih dan cemerlang. Pada tahun 1995 beliau adalah salah satu di antara para pendiri pusat kebudayaan Kazakstan, House of Abai di London. Di London juga beliau menulis buku Kazakhstan dan di masa itu juga beliau mengenal Jema’at dan mendapatkan taufik baiat di tangan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh).

Beliau menuturkan, “Almarhumah bukan hanya ibu bagi anak-anaknya, bahkan beliau juga adalah ibu bagi semua orang yang datang kepada beliau untuk meminta bantuan dan nasihat-nasihat.”

Norm Taybek Sahib menuturkan, “Beliau layaknya ibu bagi para pemuda Ahmadi dan secara umum bagi semua anggota Jemaat Kazakhstan.”

Beliau menuturkan, “Dalam kurun waktu 10 tahun saya menyaksikan masa pengkhidmatan beliau, yang mana di tiga tahun pertamanya beliau sibuk dalam membela Jema’at dan mengkhidmati Jema’at dengan penuh semangat dan terkadang layaknya sebuah gunung yang kokoh. Belakangan beliau menjadi sibuk dikarenakan faktor usia, sakit, penulisan buku dan sebagainya, namun dari kedalaman hati beliau senantiasa berusaha untuk sebanyak mungkin mengkhidmati Jemaat dan senantiasa memiliki ketulusan terhadap Khilafat dan Jema’at.”

Selanjutnya beliau menuturkan, “Roland Sahib dan Clara Sahibah telah sejak lama dianggap sebagai simbol kecintaan pada tanah air dan kemajuan tertinggi bangsa dan negara. Sebagian besar kesuksesan

Roland Sahib adalah berkat Clara Sahibah yang bagi Jemaat Kazakstan bukan hanya sebagai Sadr Lajnah yang penuh semangat, bahkan merupakan guru bagi Amir pertama Jemaat Ahmadiyah Kazakstan.”

Beliau menuturkan, “Saya ingat, bagaimana dari tahun 96 hingga 99 atau setelahnya, beliau dengan sangat baik memastikan kehadiran para Lajnah di kelas mingguan Lajnah di rumah misi Jema’at. Dalam kelas tersebut para lajnah mengajukan berbagai pertanyaan kepada Pak Mubaligh dan kemudian disampaikan kepada mereka jawaban dari pertanyaan-pertanyaan tersebut.”

Kemudian beliau menuturkan bahwa, “Tidak mungkin ada penterjemah literatur Jemaat yang lebih baik dari Clara Sahibah. Clara Sahibah adalah Ahmadi terbaik di antara para sesepuh Jema’at yang menjadi sarana penguatan kerohanian bagi para pemuda Ahmadi. Dalam diri beliau tertanam nilai-nilai Jemaat yakni ruh sejati Islam. Beliau tidak pernah putus asa dalam kondisi sulit, melainkan selalu berusaha membawa dirinya dan orang lain ke arah keberhasilan.

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan kasih sayang kepada beliau dan menyempurnakan segala upaya-upaya beliau bagi Jema’at Ahmadiyah di Kazakstan dan mengabulkan juga doa-doa beliau.

**Jenazah selanjutnya adalah Komandan Squadron Abdul Rasyid Sahib ( مکرم ونگ کمانٹر عبدالرشید صاحب ) yang wafat pada bulan lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*** Dengan karunia Allah Ta’ala beliau adalah seorang Mushi.

Putra Almarhum bernama Faruq menuturkan, “Ayahanda Almarhum ayah saya (kakek saya jalur ayah saya) bernama Babu Syekh Abdul Aziz yang merupakan Sekretaris Majlis Karpardaz (Majlis pengurus behesty maqbarah). Saudara kakek saya (paman Almarhum) adalah Farzand Ali Khan Sahib yang Hadhrat Muslih Mau’ud (ra) tetapkan sebagai Amir pertama Jemaat Lahore dalam sejarah Jemaat.

Ayah saya (Almarhum ‘Abdul Rasyid) baiat sendiri di tangan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) ketika masih muda. Ayah saya (Almarhum Abdul Rasyid Sahib) adalah anak semata wayang. Ayahnya (kakek saya) telah melakukan pernikahan yang pertama ketika kemudian beliau disebabkan menerima Ahmadiyah ditinggalkan istrinya bersama kedua putrinya lalu beliau (kakek saya) melakukan pernikahan yang kedua, maka lahirlah Abdul Rasyid Sahib (ayah saya).”

Beliau (putra Almarhum) menuturkan, “Almarhum seorang yang sangat taat, selalu mengkhidmati kedua orang tuanya dan patuh pada setiap perkataan mereka. Hingga partisi, ayahanda menempuh pendidikan di Qadian. Kemudian ketika terjadi partisi, beliau datang ke Lahore dari Qadian bersama rombongan lainnya dan kemudian Almarhum bersama beberapa keluarga awalin lainnya serta kedua orang tuanya pergi Rabwah dan tinggal di sana.

Sekitar tahun 1954 beliau (ayah saya) bergabung di Angkatan Udara dan bertugas di berbagai tempat di angkatan udara. Di mana pun tinggal, beliau selalu mengungkapkan status beliau sebagai Ahmadi. Beliau juga pernah diasingkan ke Libya oleh pemerintah Pakistan untuk beberapa waktu. Meskipun di file beliau tertulis, ‘Ia seorang Qadiani, oleh karena itu ia tidak bisa pergi’, namun atasan beliau tetap mengirim beliau. Ia mengatakan, ‘Saya tidak melihat perwira lain yang seperti beliau.’”

Beliau menuturkan, “Suatu kali ada pertemuan dengan duta besar Pakistan untuk Libya. Ketika beliau masuk ke kantor duta besar, di satu sudut terdapat buku-buku dan pamflet berbahasa Arab yang menentang Jema’at. Kemudian Rasyid Sahib dengan sangat berani bertanya kepadanya, ‘Apa ini? Mengapa ada di sini?’

Ia menjawab, ‘Ini semua adalah hal-hal yang sia-sia. Tidak perlu dihiraukan. Ini dicetak oleh Ziaul Haq dan dikirimkan kepada kami supaya dibagikan di negeri ini dan telah dikirimkan ke seluruh kedutaan besar di Arab.’”

Kemudian putra Almarhum menuturkan, “Pada 1982, pada satu laporan beliau, ketika Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) datang ke Spanyol, pada kesempatan itu Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) menetapkan beliau sebagai Amir Jema’at Libya. Beliau menulis surat dengan tangan beliau sendiri dan beliau adalah Amir pertama untuk Jema’at Libya. Beliau sangat dawam dalam shalat, menilawatkan Al-Quran dan membayar candah. Sebelum kewafatannya beliau telah melunasi pembayaran Hissa Amad-nya. Beliau biasa membayar candah Waqfi Jadid dan Tahrik Jadid baik atas nama beliau

sendiri maupun atas nama para sesepuh. Beliau sering menceritakan satu peristiwa dari Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) kepada putranya.”

Putra beliau menulis, “Di masa-masa awal Rabwah, pada suatu kesempatan Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) memanggil beliau di hari musim panas. Ketika ayahanda masuk ke kamar, Hudhur sedang berbaring di atas tikar dan ketika bangun, tikar itu meninggalkan bekas di badan beliau. Dengan kisah ini dalam hati kami timbul jalinan kecintaan dan ketaatan yang kuat dengan Khilafat dan sangat berkesan. Pada 1984 beliau pensiun dari Angkatan Udara dengan pangkat Pemimpin Squadron. Kemudian beliau menetap di Rabwah dan untuk beberapa waktu berkhidmat sebagai Sadr Umumi dan di kantor Qadha. Beliau seorang pengayom orang-orang miskin dan memperhatikan kebutuhan-kebutuhan setiap orang. Wasiat beliau yang terakhir pun adalah supaya menjaga dan memperhatikan orang-orang miskin.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan kasih sayangnya kepada beliau dan memberikan taufik kepada anak-anak beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya yang terhormat Zubaidah Begum Sahibah istri Karim Ahmad Naim Sahib dari Amerika Serikat** (مکرمہ زبیدہ بیگم صاحبہ اہلیہ کریم احمد نعیم صاحب آف امریکہ). Beliau juga wafat pada bulan lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Beliau adalah menantu Hadhrat Dokter Hismatullah Khan Sahib. Almarhumah sangat mencintai Khilafat, seorang wanita yang saleh dan mukhlis. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushiah. Beliau meninggalkan tiga putra dan dua putri. Salah satu putra beliau, Mun’im Na’im Sahib adalah Chairman Humanity First USA dan beliau merupakan ibu mertua Dokter Abdul Manan Siddiqi Sahib.

Putri beliau, Amatusy Syafi, istri dari Dokter Manan Siddiqi Sahib menulis, “Memperlakukan setiap orang dengan cinta dan kasih sayang adalah merupakan pembawaan beliau. Beliau banyak berdoa, mukhlis, biasa memberikan saran dan masukan, biasa menolong orang-orang miskin. Memperlakukan kaum kerabat yang dekat maupun yang jauh dengan kecintaan merupakan sifat istimewa beliau. Beliau sejak usia muda telah rajin tahajud. Beliau menjalani kehidupan beliau dengan bertawakal kepada Allah Ta’ala. Sejak masih kecil kami melihat beliau melewati hari Jumat secara khusus untuk beribadah. Beliau selalu memikirkan untuk membayar candah pada waktunya.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan kasih sayangnya kepada beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat mengamalkan kebaikan-kebaikan.

**Jenazah berikutnya, Hafiz Ahmad Ghaman Sahib** (مکرم حفیظ احمد گھمن صاحب) **yang wafat beberapa hari yang lalu.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Beliau secara khusus gemar membaca terjemahan Al-Qur’an dan tafsirnya. Demikian juga beliau menelaah banyak buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as). Beliau juga mendapatkan kesempatan melakukan pengkhidmatan keagamaan di Rabwah. Beliau sangat berdisiplin waktu. Pengkhidmat tamu, menyayangi anak-anak, sosok yang sangat bersahaja dan pekerja keras. Lisan beliau setiap saat mewiridkan dzikir ilahi. Beliau sangat menonjol dalam simpati terhadap makhluk. Beliau biasa menyulitkan diri beliau sendiri demi memberikan ketentraman pada orang lain. Almarhum dengan karunia Allah Ta’ala seorang mushi.

Selain istri, beliau meninggalkan tiga putra dan tiga putri. Seorang menantu beliau, Kashif Hamid Bajwah, saat ini tengah berkhidmat sebagai mubaligh di kantor Private Secretary.

Putri beliau, Amatul Qudus menuturkan, “Beliau seorang yang sangat rendah hati. Beliau sederhana dalam hal berpakaian, tempat tinggal maupun makanan. Beliau selalu menghindarkan diri dari kesombongan. Beliau selalu memikirkan untuk membantu orang-orang miskin. Meskipun berkecukupan, beliau menghabiskan sedikit untuk diri beliau sendiri dan banyak membelanjakan untuk orang-orang miskin.”

Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan kasih sayang kepada beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.<sup>1205</sup>

---

1205 Referensi: Original Urdu transcript published in Al Fazl International. Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-10-22.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-10-22/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 132, Khulafa'ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* Seri 22)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits terkait Hadhrat 'Umar (ra). Aneka riwayat-riwayat mengenai kabar suka dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* bahwa beliau (ra) adalah ahli surga. Penjelasan singkat Hadits, "Seandainya ada Nabi sepeninggalku, maka itu pasti adalah 'Umar ibn al-Khaththab (ra)." Riwayat sabda Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* tentang Hadhrat 'Umar (ra) ialah seorang Muhaddats. Penjelasan Hadhrat Masih Mau'ud *'alaihi salaam* (Pendiri Jemaat Ahmadiyah) tentang Hadhrat 'Umar (ra) ialah seorang Muhaddats (sering mendapat wahyu dari Allah Ta'ala).

Penghargaan Khalifah Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* untuk saran dan usulan Hadhrat 'Umar *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* terkait kompilasi mushhaf Al-Qur'an. Hadhrat 'Umar *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* sebagai Hafizh al-Qur'an dalam penjelasan Hadhrat Mushlih Mau'ud *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*.

Penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits terkait sebagian wahyu al-Qur'an yang turun kepada Nabi Muhammad (saw) memiliki keselarasan dengan gagasan Hadhrat 'Umar (ra) atau pendapat Hadhrat 'Umar (ra) diiyakan oleh Al-Qur'an. Jumlah keselarasan berdasarkan Shihah Sittah ialah 3 dan tujuh. Menurut imam as-Suyuthi ialah 20 buah keselarasan.

Penghargaan dan afirmasi (persetujuan) Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* untuk saran dan usulan Hadhrat 'Umar (ra) dalam kesempatan perang Tabuk sesuai penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits. Beberapa riwayat perihal adab dan sopan santun Hadhrat 'Umar (ra) terhadap Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*. [1] duduk berlutut di hadapan Nabi (saw) ketika beberapa Sahabat bertanya-tanya hal yang Nabi (saw) kurang sukai. [2] melarang putranya menunggang unta mendahului unta Nabi (saw). [3] Dialog dengan Nabi (saw) terkait kehidupan dunia.

Hadhrt Aqdas Masih Mau'ud *'alaihi salaam* (Pendiri Jemaat Ahmadiyah) menyebut mengenai dialog tersebut.

Kebahagiaan Hadhrt 'Umar (ra) saat berpamitan ingin Umrah dan mendengar sabda Nabi (saw), 'Wahai saudaraku, janganlah lupakan kami di dalam doamu.'

Kecintaan Hadhrt 'Umar (ra) kepada Nabi Muhammad (saw) yang tampak pada saat kewafatan beliau (saw). Semua Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* pada saat wafatnya Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* telah Ijma' (bersepakat) bahwa semua Nabi dan Rasul sebelum beliau (saw) telah wafat.

Uraian Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) terkait Hadhrt 'Umar (ra) dan ijma para Sahabat tersebut.

ketaatan Hadhrt 'Umar (ra) terhadap Nabi Muhammad (saw) yang terbaca dalam riwayat Tarikh dan Hadits terkait pelaksanaan Haji beliau saat mencium Hajar Aswad. Uraian Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) terkait hal itu.

Uraian mengenai Hadhrt 'Umar (ra) bertanya kepada Nabi (saw) soal Nazar yang diucapkan saat belum menjadi Muslim (belum masuk Islam) apakah harus dilaksanakan.

Upaya Hadhrt 'Umar (ra) dalam menyempurnakan nubuatan Nabi Muhammad (saw) secara lahiriah (apa adanya) dengan memakaikan gelang emas Raja Iran pada tangan seorang Sahabat Nabi (saw). Uraian Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) terkait hal itu.

Hadits-Hadits Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* terkait rukya (mimpi) yang beliau lihat mengenai Hadhrt 'Umar (ra) terlihat menimba air dengan ember yang membesar, meminum susu dst.

Hadhrt Zainul 'Abidin Waliullah Syah Sahib (Sahabat Pendiri Jemaat Ahmadiyah) menjelaskan Hadits Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* melihat diri beliau (saw) meminum susu dan memberikan sisanya kepada Hadhrt 'Umar (ra).

Rukya (mimpi) seorang Sahabat Nabi (saw) tentang Hadhrt 'Umar (ra) memakai baju panjang.

Uraian beberapa Sahabat Nabi (saw) tentang sifat-sifat Hadhrat ‘Umar (ra) dan sedikit kutipan sabda beliau (ra).

Hadhrt ‘Umar (ra) juga telah melihat mimpi tentang Azan [panggilan untuk sholat].

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala* ‘anhu di khotbah-khotbah mendatang.

Informasi kewafatan yang terhormat Dokter Tatsir Mujtaba Sahib (Fadhil ‘Umar Hospital, Rabwah-Pakistan), dzikr-e-khair atas beliau dan shalat jenazah setelah Jumatan.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrt Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 29 Oktober 2021 (22 Ikha 1400 Hijriyah Syamsiyah/22 Rabi’ul Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Hadhrt ‘Umar *radhiyAllahu ta’ala* ‘anhu adalah salah satu diantara orang-orang yang diberikan kabar suka surga oleh Rasulullah shallallahu ‘alaihi wa sallam. Hadhrt Abu Musa Al-Asy’ari *radhiyAllahu ta’ala* ‘anhu meriwayatkan, فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَائِطٍ مِنْ حَيْطَانِ الْمَدِينَةِ، فَجَاءَ رَجُلٌ فَاسْتَفْتَحَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَمِدَ اللَّهَ، ثُمَّ جَاءَ رَجُلٌ فَاسْتَفْتَحَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " افْتَحْ لَهُ وَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ ". فَفَتَحَتْ لَهُ، فَإِذَا أَبُو بَكْرٍ، فَبَشَّرَتْهُ بِمَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَمِدَ اللَّهَ، ثُمَّ اسْتَفْتَحَ رَجُلٌ، فَقَالَ لِي " افْتَحْ لَهُ وَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى تُصِيبُهُ ". فَإِذَا عُثْمَانُ، فَأَخْبَرْتُهُ بِمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَمِدَ اللَّهَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَمِدَ اللَّهَ ثُمَّ قَالَ اللَّهُ الْمُسْتَعَانَ "Tatkala saya tengah bersama Rasulullah (saw) di dalam salah satu kebun di Madinah, tiba-tiba datang seseorang dan meminta agar dibukakan pintu. Beliau (saw) bersabda, ‘Bukakanlah pintu dan sampaikan kabar gembira surga baginya.’

Saya pun membukakan pintu. Ternyata, orang tersebut adalah Abu Bakr. Saya pun menyampaikan kabar gembira sebagaimana yang disabdakan oleh Nabi (saw). Beliau (ra) mengucapkan alhamdulillah.

Tidak lama kemudian datang lagi seseorang minta dibukakan pintu. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Bukakanlah pintu dan sampaikan kabar gembira kepadanya mengenai surga.’ Saya beranjak dan ternyata orang tersebut adalah Hadhrt ‘Umar (ra). Saya pun menyampaikan kabar gembira sebagaimana yang disabdakan oleh beliau. Beliau (ra) mengucapkan, ‘Alhamdulillah.’

Tidak lama kemudian datang lagi seseorang minta dibukakan pintu. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Bukakanlah pintu dan sampaikanlah kabar gembira tentang surga dengan musibah (kesusahan) yang akan menimpanya.’ Ternyata dia adalah Hadhrt Usman bin Affan. Saya menyampaikan kepadanya berita gembira sebagaimana yang disabdakan oleh beliau (saw). Hadhrt Usman lalu berkata, ‘Alhamdulillah’, kemudian berkata, ‘Untuk selamat (terjaga) dari kesulitan, hanya Allah-lah yang dapat dimintai pertolongan.’”<sup>1206</sup>

Hadhrt Abdurrahman bin Auf meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda, أَبُو بَكْرٍ فِي الْجَنَّةِ وَعُمَرُ فِي الْجَنَّةِ وَعُثْمَانُ فِي الْجَنَّةِ وَعَلِيٌّ فِي الْجَنَّةِ وَطَلْحَةُ فِي الْجَنَّةِ وَالزُّبَيْرُ فِي الْجَنَّةِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ فِي الْجَنَّةِ وَسَعْدٌ فِي الْجَنَّةِ وَسَعِيدٌ فِي الْجَنَّةِ وَأَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ فِي الْجَنَّةِ " - Beliau (saw) bersabda berkenaan dengan 10 orang - , "Ali adalah calon penghuni surga, Talhah, Zubair, Abdurrahman bin Auf, Sa'd bin Abi Waqqas, Sa'id bin Zaid, Abu Ubaidah bin Jarrah adalah calon penghuni surga."”<sup>1207</sup>

1206 Shahih al-Bukhari 3693, Kitab keutamaan Sahabat Nabi (صلى الله عليه وسلم) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab keutamaan Umar (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص) (الفرشي العدوي).

1207 Sumber : Tirmidzi, Kitab : Budi pekerti yang terpuji, Bab : Biografi Abdurrahman bin Auf azzuhri Radhiyallahu'anhu, No. Hadist : 3680.



Hadhrat Abu Hurairah (ra) meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda, **لَقَدْ كَانَ فِيمَا قَبْلَكُمْ مِنَ الْأُمَمِ مُحَدَّثُونَ**, “Umat-umat yang berlalu sebelum kalian, diantara mereka terdapat para Muhaddats, jika di dalam umatku terdapat Muhaddats, maka itu adalah ‘Umar.” Muhaddats adalah orang yang menerima banyak sekali ilham dan kasyaf. Selanjutnya beliau (saw) bersabda, **لَقَدْ كَانَ فِيْمَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ رِجَالٌ يُكَلِّمُونَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَكُونُوا أَنْبِيَاءَ، فَإِنْ يَكُنْ مِنْ أُمَّتِي مِنْهُمْ أَحَدٌ فَعَمْرُ**”<sup>1215</sup> “Bani Israil yang telah berlalu sebelum kalian, dari antara mereka terdapat orang yang kepadanya Allah biasa berbicara, padahal mereka bukan nabi. Jika diantara umatku ada yang demikian, maka itu adalah ‘Umar.”

**Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda**, “Allah Ta’ala sering menggunakan gaya bahasa *isti’arah* (metafora) dan mengistilahkan nama seseorang kepada yang lain yang memiliki kesamaan dari sisi tabiat, sifat dan kualitas. Orang yang memiliki kalbu serupa kalbu Ibrahim, maka dalam pandangan Allah Ta’ala orang itu Ibrahim. Orang yang memiliki kalbu serupa kalbu ‘Umar al-Faruq, maka dalam pandangan Allah Ta’ala orang itu ‘Umar al-Faruq.

Tidakkah kalian membaca hadis yang berbunyi, jika dalam umat ini ada muhaddats yang kepadanya Allah bercakap-cakap, maka itu adalah ‘Umar. Sekarang, apakah hadis ini bermakna bahwa muhaddatsin telah berakhir pada Hadhrat ‘Umar (ra)? Tidak sama sekali. Melainkan maksudnya adalah, orang yang memiliki kualitas ruhani seperti Hadhrat ‘Umar (ra), maka ketika diperlukan ia merupakan muhaddats.”

Beliau as bersabda, “Sebagaimana saya yang lemah pun suatu kali mendapatkan ilham, **فِيكَ مَادَةٌ فَارُوقِيَّةٌ**”<sup>1216</sup> *‘Fiika maadatun faruqiyyah.*

Ilham selengkapnya adalah sebagai berikut, **أَنْتَ مُحَدَّثُ اللَّهِ. فِيكَ مَادَةٌ فَارُوقِيَّةٌ**, *‘Anta muhaddatsullaahi fiika maadatun faaruqiyyah.’* Artinya, ‘Engkau adalah Muhaddatsullah, di dalam dirimu terdapat sifat-sifat Al-Faruq.”<sup>1217</sup>

Sebagaimana pernah saya sampaikan pada khotbah yang lalu bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) menyampaikan gagasan untuk menjaga dan melakukan kompilasi Al Quran. Saya akan sampaikan pada kesempatan ini. Pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr, tujuh puluh (70) orang Hafiz Al-Quran syahid pada perang Yamamah. Berkenaan dengan hal ini, Hadhrat Zaid bin Tsabit meriwayatkan, “Ketika banyak orang (Muslim) disyahidkan dalam perang Yamamah, Hadhrat Abu Bakr memanggil saya. Saat itu Hadhrat ‘Umar (ra) berada di dekat beliau. Hadhrat Abu Bakr bersabda, “‘Umar datang menemui saya dan melaporkan, “Pada perang Yamamah, banyak sekali orang yang syahid. Karena itu saya khawatir jangan sampai dalam peperangan lain pun para Qari (ahli Quran) terbunuh sehingga akan banyak sekali bagian ayat Al-Quran yang akan hilang, kecuali kalian mengumpulkan naskah ayat-ayat Al-Quran pada satu tempat. Saya mengusulkan agar tuan mengumpulkan seluruh naskah Al-Quran pada satu tempat.”

Saya (Hadhrat Abu Bakr) berkata kepada ‘Umar, “Bagaimana mungkin saya melakukan sesuatu yang tidak pernah dikatakan oleh Rasulullah (saw).” Umar berkata, “Demi Tuhan! Apa yang Anda lakukan ini adalah amalan yang baik.” ‘Umar berkali-kali mengatakan demikian kepada saya sehingga akhirnya Allah Ta’ala membuka dada saya untuk mengamalkannya. Saat ini saya sependapat dengan dengan apa ‘Umar usulkan.” Artinya, untuk mengumpulkan naskah-naskah. Kemudian Zaid bin Tsabit memulai tugas tersebut. Rinciannya pernah saya jelaskan sebelum ini

**Berkenaan dengan Hadhrat ‘Umar (ra) adalah Hafizh Quran, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda**, “Abu Ubaidah berkata, ‘Diantara sahabat Rasulullah (saw) dari kalangan Muhajirin yang Hafizh al-Qur’an adalah Abu Bakr, ‘Umar, Usman, Ali, Thalhah, Sa’d, Ibnu Mas’ud, Hudzaifah, Salim, Abu Hurairah, Abdullah bin Saib, Abdullah bin ‘Umar dan Abdulah bin Abbas.”

Dikatakan pula bahwa sebagian wahyu yang turun kepada Rasulullah (saw) memiliki keselarasan dengan gagasan Hadhrat ‘Umar (ra) atau pendapat Hadhrat ‘Umar (ra) diiyakan oleh Al-Qur’an. Dalam Shihah Sittah (Enam Kitab Hadits Utama), dijelaskan perihal keselarasan tersebut. Diantara hadis tersebut

1215 Sahih al-Bukhari 3689, (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص القرشي العنوي رضي الله عنه).

1216 Fatah Islam (Kemenangan Islam) halaman 11, Ruhani Khazain jilid 3 (3 روحاني خزائن جلد 3) oleh Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

1217 Barahin Ahmadiyah jilid ceharam (IV), Ruhani Khazain jilid 1 (1 روحاني خزائن جلد 1) oleh Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

disebutkan perihal keselarasan dalam tiga hal. Untuk itu, jika riwayat-riwayat Shihah Sittah (Enam Kitab Hadits Utama) tersebut dicermati secara keseluruhan, jumlahnya menjadi 7 (tujuh).

Di dalam Shahih Bukhari, Hadhrat ‘Umar (ra) meriwayatkan: *وَافَقْتُ رَبِّي فِي ثَلَاثٍ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ اتَّخَذْنَا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى فَتَزَلْتُ {وَاتَّخَذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى} وَآيَةُ الْحِجَابِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ أَمَرْتَ نِسَاءَكَ أَنْ يَحْتَجِبْنَ فَإِنَّهُ يُكَلِّمُهُنَّ الْبَرُّ وَالْفَاجِرُ فَتَزَلْتُ آيَةَ الْحِجَابِ وَاجْتَمَعَ نِسَاءُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْغَيْرَةِ عَلَيْهِ فَقُلْتُ لَهُنَّ {عَسَى رَبُّهُ إِنْ طَلَّقَنَّ أَنْ يُبَدِّلَهُ أَرْوَاجًا خَيْرًا مِنْكَ} فَتَزَلْتُ هَذِهِ الْآيَةَ* “Dalam tiga hal, gagasan saya berseduaian dengan kehendak Allah Ta’ala. Saya berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Jika kita menjadikan maqam Ibrahim sebagai tempat shalat.’ Setelah itu turun ayat, *وَاتَّخَذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى* Wattakhidzuu min maqaami ibraahima mushalla.

Selanjutnya saya pernah mengatakan berkenaan dengan hukum Hijab (Pardah), kemudian turun ayat perihal hukum pardah. Saya katakan, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Mohon kiranya Hudhur memerintahkan para istri Tuan untuk berpardah, karena yang berkomunikasi dengan beliau-beliau ada orang yang shalih dan juga ada yang buruk.’ Lalu turunlah ayat mengenai hukum Pardah.

Ketika istri-istri Nabi saling cemburu dan menjurus pada hal-hal yang tidak elok, melihat hal itu, saya (Hadhrot ‘Umar (ra)) katakan kepada para istri Rasul yang salah satunya adalah putri saya sendiri, ‘Jika Rasulullah (saw) menceraikan kamu, saya berharap semoga Tuhan beliau memberikan ganti istri-istri yang lebih baik darimu untuk Rasulullah (saw). Setelah itu turun ayat, yang artinya, ‘Jika Nabi menceraikan kamu, boleh jadi Tuhannya akan memberi ganti kepadanya dengan istri-istri yang lebih baik daripada kamu.’”<sup>1218</sup>

Di dalam Shahih Muslim terdapat satu riwayat Hadhrot Ibnu ‘Umar (ra) yang meriwayatkan, “Hadhrot ‘Umar (ra) bersabda, *وَافَقْتُ رَبِّي فِي ثَلَاثٍ فِي مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ وَفِي الْحِجَابِ وَفِي أَسَارَى بَدْرٍ*” “Dalam tiga kesempatan gagasan saya selaras dengan wahyu Allah Ta’ala yaitu mengenai Maqam Ibrahim, mengenai Pardah (Hijab) dan mengenai tawanan perang Badr.”<sup>1219</sup>

Namun, berkenaan dengan para tawanan Badr riwayatnya tidak benar. Perihal ini Hadhrot Mushlih Mau’ud pun telah membahasnya secara mendalam, begitupun Hadhrot Mirza Bashir Ahmad telah menulisnya dengan disertai bukti-bukti. Para ulama Salaf dan Mufassirin pun telah membahasnya dan membuktikan bahwa riwayat mengenai pemberian hukuman kepada para tawanan Badar tidak benar. Rinciannya pernah saya sampaikan pada khotbah terdahulu.

Dalam sahih muslim disebutkan keselarasan gagasan Hadhrot ‘Umar (ra) dengan wahyu Al Quran berkenaan dengan tidak menshalatkan jenazah orang Munafiq. Hadhrot Ibnu ‘Umar meriwayatkan, *لَمَّا تُوْفِيَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي ابْنِ سَلُولٍ جَاءَ ابْنُهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ أَنْ يُعْطِيَهُ قَمِيصَهُ فَمِصَّهُ يُكْفَنُ فِيهِ أَبَاهُ فَأَعْطَاهُ ثُمَّ سَأَلَهُ أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَّى عَلَيْهِ فَقَامَ عُمَرُ فَأَخَذَ بِثَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتُصَلِّيَ عَلَيْهِ وَقَدْ نَهَاكَ اللَّهُ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ* “Ketika Abdullah bin Ubay bin Salul meninggal, anaknya yang bernama Abdullah bin Abdullah datang menghadap Rasulullah (saw) dan berkata, ‘Mohon kiranya Hudhur berkenan memberikan kain Hudhur agar saya dapat mengafani jenazah ayah saya dengan kain tersebut.’ Rasulullah (saw) memberikan kain beliau. Ia memohon lagi kepada Rasulullah (saw), ‘Mohon Hudhur berkenan menshalatkan jenazahnya.’ Rasulullah (saw) beranjak untuk menshalatkan jenazahnya. Hadhrot ‘Umar (ra) tengah berdiri dan memegang kain Rasulullah (saw) dan memohon, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Tuan akan mengimami shalat jenazah orang ini, padahal Allah Ta’ala telah melarang tuan untuk menshalatkan orang munafik.’ Rasulullah (saw) bersabda, *إِنَّمَا خَيْرِي اللَّهُ* ” “Allah Ta’ala telah memberikan wewenang kepada saya dan berfirman, *اسْتَغْفِرْ لَهُمْ أَوْ لَا تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ إِنْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ سَبْعِينَ مَرَّةً وَسَأَزِيدُهُ عَلَى سَبْعِينَ* ” “*istaghfir lahum au laa tastaghfir lahum in tastaghfir lahum sab’iina marrah*” – “Kamu memohonkan ampun bagi mereka atau tidak kamu mohonkan ampun bagi mereka (adalah sama saja) kendatipun kamu memohonkan ampun bagi mereka tujuh puluh kali.” (Surah at-Taubah, 09:80) *سَبْعِينَ* عَلَى سَبْعِينَ Saya akan memohon ampunan lebih dari 70 kali.’ Hadhrot ‘Umar (ra) *قَالَ إِنَّهُ مُنَافِقٌ. فَصَلَّى عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ*

1218 Hadits Bukhari Nomor 387.

1219 Sahih Muslim 2399, Kitab Fadhailush Shahabah atau Keutamaan Sahabat Nabi (كتاب فضائل الصحابة رضي الله تعالى عنهم), Keutamaan ‘Umar (باب من فضائل عمر) (رضي الله تعالى عنه).

berkata, ‘Ini adalah jenazah orang munafik.’ Namun, Rasulullah (saw) tetap menshalatkan jenazahnya. Baru Allah Ta’ala menurunkan ayat berikut, {وَلَا تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقُمْ عَلَى قَبْرِهِ} ‘*wa laa tushalli alaa ahadin minhum maata abadaa wa laa taqum ‘ala qabrihi* - ‘Janganlah engkau menshalatkan jenazah salah seorang dari antara mereka (orang-orang munafik) dan jangan pernah berdiri di kuburan mereka untuk mendoakannya.’”<sup>1220</sup>

Di dalam Sunan at-Tirmidzi disebutkan perihal keselarasan gagasan Hadhrat ‘Umar (ra) dengan wahyu Al Quran berkenaan dengan pengharaman minuman keras, عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ قَالَ قَالَ اللَّهُمَّ بَيْنَ لَنَا فِي الْخَمْرِ بَيَانٌ شِفَاءٌ فَزَلَّتْ فِي الْبَقْرَةِ {يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ} الْآيَةِ فَدَعَا عُمَرُ فَقَرَأَتْ عَلَيْهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ بَيْنَ لَنَا فِي الْخَمْرِ بَيَانٌ شِفَاءٌ فَزَلَّتْ فِي النَّسَاءِ {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَى} فَدَعَا عُمَرُ فَقَرَأَتْ عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ بَيْنَ لَنَا فِي الْخَمْرِ بَيَانٌ شِفَاءٌ فَزَلَّتْ فِي الْمَانِدَةِ {إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ إِلَى قَوْلِهِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ} ‘Hadhrat ‘Umar ibn al-Khatthab berdoa, ‘Ya Allah! Anugerahkanlah kepada kami hukum yang menentramkan berkenaan dengan arak, turunkanlah hukum Engkau.’ Setelah itu turunlah ayat yang tercantum dalam surat Al Baqarah, - ‘*Yas-aluunaka anil khamri wal maisiri...*’ (Mereka bertanya kepadamu tentang khamr dan judi. Katakanlah: "Pada keduanya terdapat dosa yang besar dan beberapa manfaat bagi manusia, tetapi dosa keduanya lebih besar dari manfaatnya.")

Setelah ayat ini turun diperdengarkan kepada Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Ya Allah turunkanlah hukum yang jelas kepada kami perihal arak (minuman keras).’ Lalu turunlah ayat dari surat An Nisa, ‘*yaa ayyuhalladziina aamanu laa taqrabush shalaata wa antum sukaaraa*’ – (Wahai orang-orang yang beriman, janganlah mendekati shalat Ketika kamu dalam keadaan mabuk, hingga kamu dapat mengetahui apa yang kamu katakan.)

Hadhrt ‘Umar (ra) datang dan diperdengarkan ayat tersebut kepada beliau. Beliau (ra) berkata, ‘Ya Tuhan! jelaskanlah hukum arak yang sejelas-jelasnya kepada kami’, lalu turunlah ayat yang tercantum dalam surat Al Maidah, ‘*Innamaa yuriidusy syaithaanu an yuuqi’a bainakumul ‘adaawata wal baghdhaa’a fil khamri wal maisiri hingga ayat ‘fahal antum muntahuun.’* (Sesungguhnya syaitan itu bermaksud hendak menimbulkan permusuhan dan kebencian di antara kamu dengan perantaraan khamar dan judi dan menghalangi kamu dari mengingat Allah dan shalat; maka berhentilah kamu (dari mengerjakan pekerjaan itu).) lalu datang Hadhrt ‘Umar (ra) dan diperdengarkan ayat tersebut kepada beliau, beliau berkata, ‘Kami berhenti. Kami berhenti.’”<sup>1221</sup>

Dalam Shihah Sittah (Enam Kitab Hadits Utama) selain keselarasan yang disebutkan tadi, para penulis Sirah (Riwayat hidup) menyebutkan banyak keselarasan sebagaimana Allamah Suyuti menyebutkan keselarasan sekitar 20.

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Sadarkah Anda betapa derajat Hadhrt Umar (ra) ini sedemikian mulia di kalangan para sahabat? Hal demikian sehingga beberapa kali ayat-ayat Quran Syarif turun sesuai dengan cetusan pikiran beliau ketika itu. Hadits ini menjelaskan mengenai beliau ra, ‘Bahkan, setan pun lari dari bayangan Hadhrt Umar.’ Hadits lain meriwayatkan, ‘Jika ada lagi nabi sesudahku, itulah Umar, putra al-Khaththaab.’ Hadits ketiga meriwayatkan, ‘Sesungguhnya di dalam kaum terdahulu terdapat para Muhaddats, maka bila ada Muhaddats diantara umatku ini, tentulah Umar putra al-Khaththab orangnya.’”<sup>1222</sup>

**Gagasan-gagasan yang diberikan oleh Hadhrt ‘Umar (ra) dalam peperangan dan diterima oleh Hadhrt Rasulullah (saw), berkenaan dengan hal itu terdapat Riwayat, namun yang meriwayatkan**

1220 Shahih Muslim 2774a, Kitab Sifat orang munafik (كتاب صفات المنافقين وأحكامهم).

1221 Jami` at-Tirmidhi 3049, Kitab Tafsir al-Qur’an (كتاب تفسير القرآن عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Bab Surah al-Maaidah (باب وَمِنْ سُورَةِ الْمَائِدَةِ).

1222 Izaalah Auham, Ruhani Khazaain jilid 3 halaman 219. Hadits ini, إِنَّ الشَّيْطَانَ يَهْرَبُ مِنْ ظِلِّ عُمَرَ ‘innasy syaithaana yahrubu min zhilli ‘Umar’ – “Bahkan setan pun lari dari bayangan Hadhrt Umar.” Hadits, لَوْ كَانَ بَعْدِي نَبِيٌّ لَكَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ ‘Lau kaana ba’dii nabiiyun lakaana ‘Umara bn al-Khaththaab’ – “Jika ada lagi nabi sesudahku, itulah Umar, putra al-Khaththaab.” Hadits ketiga meriwayatkan, إِنَّهُ قَدْ كَانَ فِيمَا مَضَى قَبْلَكُمْ مِنَ الْأُمَمِ مُحَدَّثُونَ وَإِنَّهُ إِنْ كَانَ فِي أُمَّتِي هَذِهِ مِنْهُمْ فَإِنَّهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ ‘innahu qad kaana fiimaa madha qablakum minal umami muhaddatsuuna wa innahu in kaana fii umatii haadzih minhum fa innahu ‘Umar ubnul Khaththaabi’ - Hadits pertama tercantum dalam karya al-Haitsami, Majma az-Zawaid, 9/51 dan Fadhail Shahabah karya al-Imam Ahmad; hadits ke-2 terdapat dalam Tirmidzi dalam Sunan-nya 5/619 no 3686, Ahmad dalam Fadhail Shahabah no 519 dan no 694; hadits ke-3 diriwayatkan Muslim dan Bukhari.

لَمَّا كَانَ غَزْوَةُ تَبُوكَ أَصَابَ النَّاسَ مَجَاعَةٌ . قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ أَذْنُتْنَا فَنَحْرُنَا نَوَاضِحًا فَأَكَلْنَا وَادَهْنَا . فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " أَفْعَلُوا " . قَالَ فَجَاءَ عُمَرُ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ فَعَلْتَ قَلَّ الظَّهْرُ وَلَكِنْ ادْعُهُمْ بِفَضْلِ أَرْوَادِهِمْ ثُمَّ ادْعُ اللَّهُ لَهُمْ عَلَيْهَا بِالْبَرَكَةِ لَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ فِي ذَلِكَ . فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " نَعَمْ " . قَالَ فَدَعَا بِنِطْعٍ فَبَسَطَهُ ثُمَّ دَعَا بِفَضْلِ أَرْوَادِهِمْ - قَالَ - فَجَعَلَ الرَّجُلُ يَجِيءُ بِكَفِّ ذُرَّةٍ - قَالَ - وَيَجِيءُ الأَخْرُ بِكَفِّ تَمْرٍ - قَالَ - وَيَجِيءُ الأَخْرُ بِكِسْرَةٍ حَتَّى اجْتَمَعَ عَلَى النَّطْعِ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ يَسِيرٌ - قَالَ - فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ بِالْبَرَكَةِ ثُمَّ قَالَ " خُذُوا فِي أَوْعِيَتِكُمْ " . قَالَ فَأَخَذُوا فِي أَوْعِيَتِهِمْ حَتَّى مَا تَرَكُوا فِي العُسْكَرِ وَعَاءً إِلَّا مَلَأُوهُ - قَالَ - فَأَكَلُوا حَتَّى شَبِعُوا وَفَضِلَتْ فَضْلَةً فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ لَا يَلْقَى اللَّهُ - " Pada waktu perang Tabuk kaum Muslimin mengalami kelaparan sehingga mereka berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), izinkanlah kami menyembelih unta-unta pengambil air untuk disembelih untuk dimakan dan lemaknya untuk digunakan.'

Nabi (saw) menjawab, 'Lakukanlah!'

Tetapi, 'Umar (ra) datang seraya berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), kalau mereka menyembelih unta-unta itu niscaya kendaraan kita berkurang. Tetapi, perintahkanlah saja agar mereka mengumpulkan sisa perbekalan mereka kemudian Tuan doakanlah semoga Allah memberkatinya.'

Lantas Nabi (saw) memerintahkan agar sisa-sisa perbekalan mereka kumpulkan di atas tikar yang telah digelar. Maka, orang-orang pun berdatangan. Ada yang membawa segenggam gandum dan ada pula yang membawa segenggam kurma, sehingga terkumpul perbekalan makanan yang tidak terlalu banyak, kemudian Nabi (saw) memohon doa bagi keberkahannya. Setelah itu Nabi (saw) berkata kepada mereka, 'Ambillah dan penuhilah wadah-wadah makanan kalian!'

Kemudian mereka pun memenuhi wadah-wadah makanan mereka dengan makanan tersebut sampai tidak ada tempat makanan yang kosong di perkemahan kecuali mereka telah memenuhinya. Mereka juga telah makan hingga kenyang. Bahkan, makanan itu masih tersisa.

Kemudian, Nabi (saw) bersabda, 'Saya bersaksi tidak ada tuhan selain Allah dan sesungguhnya saya adalah Rasul Allah. Seorang hamba yang menghadap Allah dengan dua kalimat tersebut, tanpa ragu, pasti tidak akan dihalangi masuk surga.'" (Riwayat Muslim)<sup>1223</sup>

Di dalam Kitab al-Bukhari terdapat riwayat berikut, "حَفَّتْ عَنْ يَزِيدِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ سَلْمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ: "خَفَّتْ أَرْوَادُ الْقَوْمِ وَأَمْلَفُوا، فَأَتَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فِي نَحْرِ إِبِلِهِمْ فَأَذَنَ لَهُمْ، فَلَقِيَهُمْ عُمَرُ فَأَخْبَرُوهُ فَقَالَ: مَا بَقَاؤُكُمْ بَعْدَ إِبِلِكُمْ؟ فَدَخَلَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا بَقَاؤُهُمْ بَعْدَ إِبِلِهِمْ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: - نَادَى فِي النَّاسِ فَيَأْتُونَ بِفَضْلِ أَرْوَادِهِمْ، فَبَسَطَ لِدَلِكِ نِطْعٌ وَجَعَلُوهُ عَلَى النَّطْعِ، فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَدَعَا وَبَرَكَ عَلَيْهِ، ثُمَّ دَعَاهُمْ يَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ فَاحْتَسَى النَّاسُ حَتَّى فَرَّغُوا، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: - أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ -". Yazid bin Abu Ubaid meriwayatkan dari Hadhrat Salamah bin Akwa (ra) yang berkata, "Dalam suatu perjalanan, perbekalan orang-orang telah berkurang dan tidak tersisa sedikitpun. Mereka memohon izin kepada Rasulullah (saw) untuk menyembelih unta. Beliau (saw) mengizinkannya. Hadhrat 'Umar (ra) menjumpai mereka dan mereka mengabarkan hal itu kepadanya (Hadhrt 'Umar (ra)). Hadhrt 'Umar (ra) berkata, 'Setelah unta-unta kalian telah tiada, bagaimana kalian akan memenuhi kebutuhan?'

Hadhrt 'Umar (ra) pun menemui Rasulullah (saw) dan berkata, 'Wahai Rasulullah (saw)! Bagaimana keadaan mereka nanti jika unta-unta mereka telah disembelih?'

Rasulullah (saw) bersabda, 'Umumkan kepada orang-orang untuk membawa sisa-sisa perbekalan mereka, lalu Rasulullah (saw) berdoa memohon keberkatan dan meminta mereka untuk membawa wadah-wadah. Orang-orang mulai memenuhi wadah-wadah mereka hingga setelah selesai, Rasulullah (saw) bersabda, 'Saya bersaksi bahwa tiada Tuhan selain Allah dan saya adalah Rasul Allah.'"<sup>1224</sup>

**Berkenaan dengan awal mula adzan, Hadhrt 'Umar (ra) melihat mimpi.** Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan, "Wahyu Allah Ta'ala turun juga kepada para sahabat. Pada zaman Rasulullah (saw), Hadhrt Abdullah ibn Zaid adalah seorang sahabat. Allah Ta'ala mengajarkan adzan kepada beliau

1223 Sahih Muslim 27b, Kitab tentang Iman (كتاب الإيمان), bab tentang siapa yang berjumpa dengan Allah dalam keadaan iman tanpa keraguan akan masuk surga dan dihalang dari neeraka (باب مَنْ لَقِيَ اللَّهَ بِالْإِيمَانِ وَهُوَ غَيْرُ شَاكٍ فِيهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَحُرِّمَ عَلَى النَّارِ) Perawi عن الأعمش، عن أبي صالح، عن أبي هريرة، أو عن أبي سعيد، - شك الأعمش: (باب مَنْ لَقِيَ اللَّهَ بِالْإِيمَانِ وَهُوَ غَيْرُ شَاكٍ فِيهِ دَخَلَ الْجَنَّةَ وَحُرِّمَ عَلَى النَّارِ) bernama al-A'masy ragu soal perawi pertama yang mendengar langsung dari Nabi (saw) apakah namanya Abu Sa'id al-Khudhri atau Abu Hurairah.

1224 Sahih al-Bukhari 2982, Kitab tentang Jihad (كتاب الجهاد والسير), bab soal perbekalan (باب حَمْلِ الرِّادِ فِي الْعَزْوِ).

dengan perantaraan rukya. Rasulullah (saw) pun berpegang pada rukya tersebut dan membiasakan adzan tersebut di kalangan umat Islam. Di kemudian hari, wahyu Al-Qur'an pun membenarkan hal itu. Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Saya pun diajarkan adzan yang sama oleh Allah Ta'ala dan saya merahasiakannya selama 20 hari dengan dasar pemikiran ada orang lain yang telah menyampaikan hal yang sama kepada Rasulullah (saw). Saya menganggap tidak perlu untuk menyampaikannya.'"<sup>1225</sup>

Dalam satu riwayat dikatakan, Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, "Seorang Malaikat mendatangi saya lalu mengajarkan adzan dan pada saat itu saya tidak sepenuhnya tidur." Berikut ini adalah Riwayat Sunan Tirmidzi yang sebelum ini pernah saya sampaikan, namun akan saya sampaikan lagi saat ini. Saya sampaikan bagian akhirnya di sini, yaitu tentang mimpi Hadhrat 'Umar (ra) dianggap berharga menurut Rasulullah (saw). Muhammad bin Abdullah bin Zaid meriwayatkan dari ayahnya yang mengatakan: *لَمَّا أَصْبَحْنَا أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ بِالرُّؤْيَا فَقَالَ إِنَّ هَذِهِ لِرُؤْيَا حَقٍّ فَقَمَّ مَعَ بِلَالٍ فَإِنَّمَا أُنْدَى وَأَمَدُ صَوْتًا مِنْكَ فَالْقَى عَلَيْهِ مَا قِيلَ لَكَ وَلَيْنَا بِذَلِكَ قَالَ فَلَمَّا سَمِعَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ نِدَاءَ بِلَالٍ بِالصَّلَاةِ خَرَجَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَجْرُ إِزَارَهُ وَهُوَ يَقُولُ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَقَدْ رَأَيْتُ مِثْلَ الَّذِي قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلِلَّهِ الْحَمْدُ فَذَلِكَ أَثْبَتُ* "Kami menghadap Rasulullah (saw) di waktu pagi lalu saya menceritakan mimpi saya kepada beliau. Rasulullah (saw) bersabda, 'Sungguh mimpi ini adalah benar. Pergi dan temuilah Bilal. Ia memiliki suara yang lebih tinggi dan panjang darimu. Sampaikanlah kepadanya apa yang telah diperlihatkan kepadamu.' Maka Hadhrat Bilal pun menyerukannya."

Hadhrt Abdullah bin Zaid berkata, "Ketika Hadhrt 'Umar ibn al-Khaththab mendengar adzan Hadhrt Bilal untuk menunaikan shalat, Hadhrt 'Umar (ra) lalu menghadap Rasulullah (saw) seraya membawa selimut beliau. Hadhrt 'Umar (ra) berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), demi jiwa yang telah mengutus Anda dengan kebenaran, sesungguhnya saya pun telah melihat mimpi itu sebagaimana yang telah ia sampaikan di dalam adzan.'" Perawi berkata, "Rasulullah (saw) bersabda, 'Jadi, segala puji sanjung hanyalah untuk Allah. Alhasil, hal ini pun semakin menguatkan.'"<sup>1226</sup> (Yakni, kini hal ini telah semakin dikukuhkan).

**Tentang bagaimana adab dan penghormatan beliau terhadap Rasulullah (saw) dan bagaimana maqom Rasulullah (saw) di mata Hadhrt 'Umar (ra)**, terdapat hadits yang diriwayatkan oleh Hadhrt Ibnu 'Umar (r.anhuma): *عَنِ ابْنِ عُمَرَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا - أَنَّهُ كَانَ مَعَ النَّبِيِّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فِي سَفَرٍ فَكَانَ عَلَى بَعْرِ لِعُمَرَ صَعْبٌ، فَكَانَ يَتَقَدَّمُ النَّبِيَّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَيَقُولُ أَبُوهُ يَا عَبْدَ اللَّهِ لَا يَتَقَدَّمُ النَّبِيَّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - أَحَدٌ. فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ* Hadhrt Ibnu 'Umar sedang bersama Rasulullah (saw) dalam suatu perjalanan dan beliau menunggangi seekor unta yang liar (susah dikendalikan) milik Hadhrt 'Umar (ra) sehingga ia mendahului Nabi (saw). Ayahnya yaitu Hadhrt 'Umar (ra) berkata kepadanya, "Wahai Abdullah, siapapun hendaknya tidak mendahului Nabi (saw)!" (Maksudnya, tunggangan engkau ini hendaknya tidak melampaui tunggangan Rasulullah (saw)). Nabi (saw) bersabda kepada Hadhrt 'Umar (ra), "Juallah unta tunggangan itu kepada saya ini!" Hadhrt 'Umar (ra) menjawab, "Unta ini milik Anda." Rasulullah (saw) pun membelinya lalu bersabda, "Abdullah, unta ini sekarang milikmu. Pakailah sesuai keinginanmu". Nabi (saw) pun memberinya sebagai hadiah.<sup>1227</sup>

Hadhrt Anas bin Malik menjelaskan, *أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ حِينَ رَأَعَتْ الشَّمْسُ فَصَلَّى الظُّهْرَ فَقَامَ عَلَى الْمِنْبَرِ فَذَكَرَ السَّاعَةَ فَذَكَرَ أَنَّ فِيهَا أُمُورًا عَظِيمًا ثُمَّ قَالَ مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَسْأَلَ عَنْ شَيْءٍ فَلْيَسْأَلْ فَلَا تَسْأَلُونِي عَنْ شَيْءٍ إِلَّا أَخْبَرْتُكُمْ مَا دُمْتُ فِي مَقَامِي هَذَا فَأَكْثَرَ النَّاسُ فِي الْبُكَاءِ وَأَكْثَرَ أَنْ يَقُولَ سَلُونِي فَقَامَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ خَدَافَةَ السَّهْمِيُّ فَقَالَ مَنْ أَبِي قَالَ أَبُوكَ خَدَافَةُ ثُمَّ أَكْثَرَ أَنْ يَقُولَ سَلُونِي فَبَرَكَ عُمَرُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَقَالَ رَضِينَا بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا فَسَكَتَ ثُمَّ قَالَ قَالَ عُرِضَتْ عَلَيَّ الْجَنَّةُ وَالنَّارُ أَنْفًا فِي* "Rasulullah (saw) berkunjung ketika matahari telah condong. Beliau melaksanakan shalat Zhuhur lalu berdiri diatas mimbar dan menyampaikan perihal waktu yang dijanjikan. Beliau (saw) bersabda, 'Akan ada peristiwa-peristiwa besar di masa itu.' Beliau pun bersabda, 'Siapa saja yang ingin bertanya, maka bertanyalah. Apa saja yang akan Anda tanyakan kepada saya, akan saya jawab selama

1225 Tafsir-e-Kabir, Vol. 9, pp. 625-624 (625-624 صفحه 7 جلد 7). (تفسير كبير جلد 7 صفحه 624-625).

1226 Jami' at-Tirmidzi, Kitab Shalat, No. 174, Sejarah adzan: *زَيْدٌ عَنْ أَبِيهِ قَالَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ*

1227 Sahih al-Bukhari 2610, Kitab tentang Hibah atau Pemberian (كتاب الهبة وفضلها والتحريض عليها), orang yang mendapatkan hadiah adalah yang lebih berhak memperlakukan benda hadiahnya (باب من أهدى له هديئة وعنده جَسَاءَةٌ فَهِيَ أَحَقُّ)







**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Satu ketika Hadhrat 'Umar (ra) sedang bertawaf. Ketika beliau melewati Hajar Aswad, beliau menyentuhnya dengan tongkat beliau seraya bersabda, 'Saya mengetahui bahwa engkau hanyalah sebuah batu. Tidak ada dan tidak pernah ada kekuatan di dalam dirimu. Namun saya menciummu atas dasar perintah Tuhan.' Inilah gejolak tauhid yang mana Hadhrat 'Umar (ra) telah berupaya untuk meninggikannya di dunia. Beliau adalah pecinta sejati dari tauhid Tuhan yang Maha Esa. Beliau tidak sanggup menerima jika ada wujud lain yang menjadi sekutu dari segenap kekuasaan-Nya (yakni di dalam kekuasaan-kekuasaan Allah Ta'ala). Tidak diragukan bahwa beliau telah menghormati Hajar Aswad, namun ini karena Allah Ta'ala telah berfirman untuk menghormatinya dan bukan karena ada sesuatu yang khas di dalam Hajar Aswad tersebut.**

Hadhrat 'Umar (ra) memahami bahwa jika Allah Ta'ala memerintahkan kepada kita untuk mencium sesuatu yang serendah-rendahnya sekalipun, maka kita pun harus siap untuk menciumnya, karena kita hanyalah hamba Allah Ta'ala dan bukan hamba suatu batu atau bangunan. Alhasil, Hadhrat 'Umar (ra) menghormatinya dan beliau pun tidak mengesampingkan tauhid dan inilah kedudukan dari seorang mukmin yang sejati.

Seorang mukmin sejati memahami bahwa Baitullah hanyalah sebuah bangunan yang tersusun dari batu demi batu sebagaimana ribuan bangunan lain di dunia yang juga terbuat dari batu. Seorang mukmin sejati memahami Hajar Aswad hanya merupakan sebuah batu seperti halnya jutaan batu lainnya yang ada di dunia, namun demikian ia pun menghormati Baitullah. Ia [mukmin sejati] pun mencium Hajar Aswad karena ia mengetahui bahwa Tuhannya telah memerintahkan kepadanya untuk menghormati benda tersebut. Meskipun ia menghormati tempat tersebut dan meskipun ia mencium Hajar Aswad, namun ia tetap berdiri teguh dalam keyakinannya bahwa dirinya adalah seorang hamba Tuhan yang Maha Esa, bukan hamba suatu batu.

Inilah hakikat yang ingin Hadhrat 'Umar (ra) tampilkan. Beliau menyentuh Hajar Aswad dengan tongkatnya seraya berkata, 'Aku menganggapmu bukanlah sesuatu. Kamu hanyalah batu sebagaimana jutaan batu lainnya di dunia ini; namun Tuhanku telah menyatakan agar kamu dihormati dan atas hal inilah aku menghormatimu.' Seraya mengucapkan demikian, beliau pun maju dan mencium batu tersebut."

**Hadhrat Abdullah bin 'Umar (ra) menyampaikan, *أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بِالْجِعْرَانَةِ بَعْدَ أَنْ رَجَعَ مِنَ الطَّائِفِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي نَذَرْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَنْ أَعْتَكِفَ يَوْمًا فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَكَيْفَ تَرَى قَالَ " وَهُوَ بِالْجِعْرَانَةِ بَعْدَ أَنْ رَجَعَ مِنَ الطَّائِفِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي نَذَرْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَنْ أَعْتَكِفَ يَوْمًا فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَكَيْفَ تَرَى قَالَ " اذْهَبْ فَاعْتَكِفْ يَوْمًا " -*** Hadhrat 'Umar ibn al-Khatthab bertanya kepada Rasulullah (saw) saat beliau berada di Ji'ranah setelah kembali dari Thaif. Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), saya pernah bernazar di masa jahiliyah untuk beritikaf satu hari di Masjidil Haram. Bagaimanakah menurut Hudhur?' Beliau (saw) bersabda, 'Pergilah dan beritikaf satu hari.'"

Sesuatu yang telah dinazarkan dan kapan pun waktunya, ia hendaknya dipenuhi. Inilah pelajaran yang Rasulullah (saw) berikan.

Kemudian perawi mengatakan, *وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أُعْطِيَ جَارِيَةً مِنَ الْخُمْسِ فَلَمَّا أَعْتَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَايَا النَّاسِ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَصْوَاتَهُمْ يَقُولُونَ أَعْتَقْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . فَقَالَ مَا هَذَا فَقَالُوا " أَعْتَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَايَا النَّاسِ . فَقَالَ عُمَرُ يَا عَبْدَ اللَّهِ اذْهَبْ إِلَى تِلْكَ الْجَارِيَةِ فَخَلِّ سَبِيلَهَا " -* Satu kali Rasulullah (saw) memberikan seorang *jariyah* (tawanan perempuan) dari *khumus* (seperlima bagian rampasan perang yang menjadi hak Rasul) dan tatkala Rasulullah (saw) memerdekakan para tawanan, Hadhrat 'Umar (ra) pun mendengar perihal mereka yang mana mereka berkata, 'Rasulullah (saw) telah memerdekakan kami.' Hadhrat 'Umar (ra) pun bertanya, 'Apa yang terjadi?'

Mereka menjawab, 'Rasulullah (saw) telah memerdekakan tawanan kaum Muslim.'

Hadhrat 'Umar (ra) lalu berkata kepada putranya, 'Wahai Abdullah, pergilah kepada wanita itu, yaitu yang telah Rasulullah (saw) berikan dan bebaskanlah ia.'"<sup>1238</sup>

1238 Sahih Muslim 1656c, Kitab al-Aymaan atau Persumpahahan (كتاب الأيمان), bab bila seseorang saat masih kafir bernazar dan apa yang harus ia lakukan setelah menjadi Muslim (باب نُذْرَ الْكَافِرِ وَمَا يُفْعَلُ فِيهِ إِذَا اسْلَمَ). Sahih al-Bukhari 2032, (كتاب الاعتكاف), bab (باب الاعتكاف لَيْلًا).

**Hadhrat Hudzaifah disebut sebagai sosok penjaga rahasia Rasulullah (saw). Ada satu peristiwa di perang Tabuk.** Hadhrat Hudzaifah menyampaikan, “Rasulullah (saw) tengah turun dari tunggangan beliau. Saat itu ada wahyu yang turun pada beliau. Saat itu Rasulullah (saw) yang tengah duduk lantas berdiri dan ia mulai menarik tali kekangnya. Saya [Hadhrat Hudzaifah] memegang tali kekangnya lalu membawa dan mendudukkannya di dekat Rasulullah (saw). kemudian saya terus duduk di dekat unta tersebut hingga Rasulullah (saw) berdiri. Kemudian saya membawa unta tersebut ke dekat beliau.

Beliau (saw) bertanya, ‘Siapa Anda?’

Saya menjawab, ‘Hudzaifah.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Saya hendak menyampaikan satu rahasia kepadamu dan janganlah menyampaikannya kepada seorang pun. Saya telah dilarang untuk menshalatkan jenazah beberapa orang.’”<sup>1239</sup>

Kemudian, Rasulullah (saw) menyebutkan nama-nama satu Jemaat (segolongan orang) munafik. Ketika Rasulullah (saw) telah wafat, di masa kekhalifahan Hadhrat ‘Umar (ra), kapan saja ada seorang yang wafat, tatkala Hadhrat ‘Umar (ra) menganggap bahwa orang tersebut termasuk dalam kaum munafik, maka beliau memegang tangan Hadhrat Hudzaifah dan membawa serta beliau dalam menshalatkan jenazahnya. Jika Hadhrat Hudzaifah ikut bersama beliau, Hadhrat ‘Umar (ra) pun menshalatkan jenazahnya dan tatkala Hadhrat Hudzaifah melepaskan tangannya dari tangan Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat ‘Umar (ra) pun tidak pergi untuk menshalatkan jenazahnya.<sup>1240</sup>

**Tentang upaya Hadhrat ‘Umar (ra) dalam menyempurnakan nubuatan Rasulullah (saw) secara lahiriah (apa adanya), Hadhrat Masih Mau’ud (as) menjelaskan,** “Hadhrat ‘Umar (ra), sosok yang penuh dengan kebenaran dan ketulusan, mendapat karunia menjadi khalifah kedua setelah Rasulullah (saw). Melalui perantaraan beliau, setiap Sahabat mendapatkan kehormatan. Perbendaharaan Kaisar Romawi dan Raja Persia, serta para permaisurinya jatuh di tangan mereka.

Tertera bahwa ada seorang sahabat yang datang ke mahkamah Kisra. Para pembantu Kisra menghiasi singgasananya dengan kursi kursi emas dan tembaga, serta memperlihatkan segala kebesarannya. Sahabat itu berkata, ‘Kami tidak lupa meski dengan harta ini. Kami pun telah dijanjikan bahwa gelang-gelang Kisra pun akan jatuh di tangan kami.’ Pendek kata, Hadhrat ‘Umar (ra) pun memakaikan gelang tersebut ke seorang sahabat untuk menyempurnakan nubuatan tersebut.”

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan,** “**Kaum laki-laki tidak diizinkan untuk mengenakan emas.** Namun, Hadhrat ‘Umar (ra) menyuruh mengenakan gelang-gelang emas Kisra (Raja Iran) ke seorang sahabat. Tatkala sahabat tersebut menolak untuk memakainya, Hadhrat ‘Umar (ra) pun memarahinya dan bersabda, ‘Rasulullah (saw) telah bersabda bahwa beliau (saw) melihat gelang-gelang Kisra di tanganmu.’ Maka dari itu tatkala mahkota dan jubah kebesaran Kisra masuk ke dalam harta-harta ghanimah, Hadhrat ‘Umar (ra) pun memerintahkan agar seseorang mengenakan jubah dan mahkota tersebut. Kemudian ketika ia telah mengenakannya, Hadhrat ‘Umar (ra) pun menangis dan bersabda, ‘Baru beberapa hari sebelumnya Kisra mengenakan jubah dan mahkota ini dan memerintah negeri Iran dengan semena-mena. Namun, kini ia melarikan diri di hutan belantara. Inilah kenyataan dunia.’ Mungkin yang dilakukan Hadhrat ‘Umar (ra) ini tidaklah benar dalam pandangan orang-orang yang melihat dengan pandangan lahiriah karena laki-laki tidak diizinkan untuk mengenakan kain sutra dan emas. Namun, demi

(ابن كثير - السيرة النبوية - الجزء : ( 4 ) - رقم الصفحة : 34) Ibnu Katsir (1239)

(شيخ الإسلام ابن تيمية) karya Ibnu Taimiyah (كتاب: الإيمان الأوسط) Al-Iman al-Ausath (1240)

إذ ذاك بالخجة والسيف تخيلاً لقوله تعالى { هو الذي أرسل رسوله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله } ولهذا قال حذيفة بن اليمان : - وكان من أعظم الصحابة بصفات المنافقين وأعيانهم وكان النبي صلى الله عليه وسلم قد أسر إليه عام ثوبك أسماء جماعة من المنافقين بأعيانهم فهذا كان يقال : هو صاحب المير الذي لا يعلمه غيره . ويروى أن عمر بن الخطاب لم يكن يصلي على أحد حتى يصلي عليه حذيفة ؛ لئلا يكون من المنافقين الذين نهي عن الصلاة عليهم . قال حذيفة رضي الله عنه - التفاق اليوم أكثر منه على عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم . وفي رواية : كانوا على عهد النبي صلى الله عليه وسلم يسرونه واليوم يظهرونه - وذكر البخاري في صحيحه عن ابن أبي مليكة قال : أدركت ثلاثين من أصحاب محمد كلهم يخاف التفاق على نفسه وقد أخبر الله عن المنافقين أنهم يصلون ويتركون .

حذيفة يسمى صاحب السر وكان : (نام كتاب : أعيان الشيعة نويسنده : الأمين، السيد محسن جلد : 4 صفحه : 601) karya Sayyid Muhsin al-Amin (601) Tercantum juga dalam A'yanusy Syi'ah karya Sayyid Muhsin al-Amin (601) عمر لا يصلي على جنازة لا يحضرها حذيفة اه. وفي تاريخ دمشق: أخرج ابن سعد عن جبير بن مطعم أنه قال : لم يخبر رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم بأسماء المنافقين الذين حضروا ليلة العقبة الا حذيفة وهم اثنا عشر رجلا من الأنصار أو من حلفائهم اه .

memberi pemahaman dan nasihat akan suatu hal yang baik, saat itu untuk beberapa menit Hadhrat ‘Umar (ra) memakaikan emas dan jubah sutera pada seseorang. Jadi, hal yang mendasar adalah takwa kepada Allah. Segenap perintah adalah demi menumbuhkan takwa terhadap Allah. Jika demi meraih takwa kepada Allah, harus meninggalkan suatu yang secara lahiriah merupakan ibadah, maka amalan itulah yang akan menarik pahala Tuhan.”

Hadhrt Abdullah ibnu ‘Umar meriwayatkan bahwa Nabi (saw) bersabda, *أَرَيْتَ فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَنْزَعُ بِدَلْوِ بَكْرَةَ عَلَى قَلْبِي، فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ فَتَزَعُ دَنُوبًا أَوْ دَنُوبَيْنِ نَزْعًا ضَعِيفًا، وَاللَّهُ يَغْفِرُ لَهُ، ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَاسْتَحَالَتْ عَرَبًا، فَلَمْ أَرَ عَبْقَرِيًّا سِوَايَ*” Saya telah diperlihatkan di dalam mimpi bahwa saat itu saya berdiri di sisi sumur dan saya sedang menimba air dengan tali yang ada di katrol. Seketika itu Abu Bakr datang dan beliau pun menimba satu atau dua ember, dimana ia tampak lemah dalam menariknya, namun Allah akan menutupi kelemahannya dan akan mengampuninya. Kemudian datanglah Hadhrt ‘Umar ibn al-Khaththab lalu ember tersebut berubah menjadi ember yang besar. Saya tidak pernah menyaksikan seorang yang sedemikian luar biasa dalam bekerja sebagaimana yang telah Hadhrt ‘Umar (ra) lakukan. Beliau telah sedemikian banyak menimba air hingga semua orang pun tampak puas dan kembali ke tempatnya masing-masing.”<sup>1241</sup>

Hadhrt Ibnu ‘Umar berkata, *سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ، بَيْنَمَا أَنَا نَائِمٌ أُتِيتُ بِقَدَحِ لَبَنٍ، فَشَرِبْتُ مِنْهُ، حَتَّى إِنِّي لَأَرَى الرَّيَّ يَخْرُجُ مِنْ أَظْفَارِي، ثُمَّ أُعْطِيتُ*” Saya mendengar dari Rasulullah (saw) bahwa beliau bersabda, *“Satu kali saya tengah tertidur dan di waktu itu dibawakan ke hadapan saya satu wadah (mangkuk atau cawan atau gelas atau kendi) berisi air susu dan saya meminumnya sedemikian rupa hingga saya melihat kesegarannya tengah mengalir keluar dari jari-jemari saya. Kemudian saya memberikan sisa susu saya kepada Hadhrt ‘Umar ibn al-Khaththab (ra).” Sahabat bertanya، فَمَا أَوْلَتْهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ*” Ya Rasulullah (saw)! Apa takwil (penjelasan) Anda atas mimpi ini?” Hadhrt Rasulullah (saw) bersabda, *“الْعِلْمُ”*<sup>1242</sup>

**Hadhrt Zainul ‘Abidin Waliullah Syah Sahib berkata dalam menjelaskan hadits ini, “Arti dari Fadhlul ‘ilm (فضل العلم) di tempat ini bukanlah keutamaan ilmu, melainkan bagian yang tersisa dari ilmu (بقية العلم).** Berkenaan dengan keutamaan ilmu ditulis pada satu bab terpisah. Mimpi Hadhrt Rasulullah (saw) dan tafsirnya serta peristiwa-peristiwa yang menggenapi mimpi ini, adalah untuk membuktikan kemenangan dan kejayaan duniawi yang umat Islam raih melalui perantaraan Hadhrt ‘Umar (ra) adalah satu bagian yang tersisa dari ilmu kenabian yang didapatkan Hadhrt ‘Umar (ra) dari Hadhrt Rasulullah (saw).

Di dalam Al-Qur’an, dikarenakan Hadhrt Rasulullah (saw) memiliki status komprehensif ini, beliau (saw) disebut sebagai *Majma’ul Bahrain*, yakni yang menghimpun ilmu-ilmu kesejahteraan duniawi dan ukhrawi. Dengan memasukkan politik ke dalam bab *Al-‘Ilmu*, Imam Bukhari mengisyaratkan bahwa Hadhrt Rasulullah (saw) membawa kebenaran sempurna yang meliputi kebaikan-kebaikan di dua tempat kediaman manusia (*Hasanaatud daarin*), sebagaimana Nabi Isa (as) telah menubuatkan mengenai beliau (saw) bahwa ketika ruh kebenaran itu datang, maka ia akan membawa kebenaran yang sempurna (Yohanes, Pasal 16 ayat 12). Dengan menelaah peristiwa-peristiwa dalam kehidupan Hadhrt ‘Umar (ra) dapat diketahui hakikat susu yang tersisa yang beliau minum dari keberkatan Hadhrt Rasulullah (saw) tersebut.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Suatu kali Hadhrt ‘Umar (ra) menceritakan berkenaan dengan mimpi mendapatkan secangkir susu di hadapan Hadhrt Rasulullah (saw). Beliau (saw) bersabda, ‘Artinya adalah ilmu’.”<sup>1243</sup>

Hadhrt Abu Sa’id Khudri (ra) meriwayatkan, “Saya mendengar dari Hadhrt Rasulullah (saw), beliau (saw) bersabda, *بَيْنَمَا أَنَا نَائِمٌ رَأَيْتُ النَّاسَ يُعْرَضُونَ عَلَيَّ، وَعَلَيْهِمْ قُمْصٌ، مِنْهَا مَا يَبْلُغُ النَّدَى، وَمِنْهَا مَا يَبْلُغُ دُونَ ذَلِكَ، وَمَرَّ*

1241 Shahih al-Bukhari 3682, Kitab keutamaan Sahabat Nabi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab keutamaan Umar (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص) (الفرضي العدوي).

1242 Shahih al-Bukhari, Kitab Penjelasan tentang mimpi (كتاب التعمير), Bab makna minum susu dalam mimpi (باب اللبن).

1243 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 23, p. 467.





Dokter Tatsir Mujtaba Sahib juga setelah menyelesaikan pendidikan kedokterannya bekerja kurang lebih dua tahun di ketentaraan. Kemudian beliau bekerja di Rumah Sakit Umum di Karachi. Kemudian bekerja di Jinnah Hospital, Karachi dan pada 1982 beliau mewaafkan diri untuk tiga tahun. Selanjutnya, beliau dikirim ke Ghana. Di sana beliau berkhidmat di Rumah sakit Techiman. Kemudian beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Rumah Sakit Hausakore yang dimulai oleh ayah beliau sendiri. Beliau bekerja bersama ayahanda beliau selama tiga tahun dan mempelajari ilmu bedah dari ayahanda beliau. Ayah beliau seorang dokter bedah yang baik.

Dokter Tatsir Sahib berkhidmat di Ghana kurang lebih 23 tahun. Setelah itu selama 17 tahun beliau berkhidmat di Fazli ‘Umar Hospital, Rabwah. Dengan demikian beliau mendapatkan taufik berkhidmat selama 40 tahun. Beliau menikah dengan Amatur Rauf, putri Sayyid Daud Muzaffar Shah Sahib dan Sahibzadi Amatul Hakim Sahibah, putri dari Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra). Dokter Sahib mempunyai satu putera dan satu puteri.

**Istri beliau, Amatur Rauf menuturkan,** “Ketika saya pergi menemui beliau di hari-hari sakitnya, beliau mengatakan, ‘Sampaikan salam kepada Hudhur’” - Yakni Almarhum mengirimkan salam kepada saya (Hudhur). Istri beliau menuturkan, “Pada saat itu saya merasa seperti beliau mengucapkan salam perpisahan.”

Kemudian istri Almarhum menulis, “Suatu kali di Ghana Almarhum sakit keras. Beliau melewati malam dengan penuh penderitaan dan keadaannya sangat mengkhawatirkan. Pada waktu subuh beliau mengatakan, ‘Ada seseorang mengucapkan salam. Coba lihat ada siapa?’

Saya katakan bahwa pintu tertutup, tidak ada yang bisa masuk ke dalam. Satu jam kemudian beliau mengatakan kepada saya, ‘Saya mendengar suara ucapan salam. Seseorang mengucapkan salam.’ Setelah itu dengan karunia Allah Ta’ala keadaan beliau mulai membaik dan sehat. Saya (istri Almarhum) juga mendoakan beliau (Almarhum) dan beliau mengatakan kepada saya bahwa beliau akan panjang umur.”

Istri beliau menuturkan, “Beliau seorang yang rendah hati, tanpa pamrih dan tidak pernah menyakiti orang lain. Tidak pernah berghibat atau melaporkan keburukan orang lain. Bahkan jika ada seseorang yang melakukan keburukan, beliau akan tetap diam.”

**Saudara laki-laki beliau yang merupakan Dokter juga menulis,** “Kami melihat bahwa pada waktu cuti pun beliau biasa memeriksa para pasien dan mengatakan, ‘Karena Dokter yang lain jarang memeriksa para pasien sedangkan pasien terus berdatangan ke rumah sakit, maka daripada para pasien pulang kembali tanpa pengobatan, untuk itu saya melihat mereka dan saya menanggung beban Dokter-dokter yang lain.’

Beliau seorang yang sangat baik dan pendiam. Petugas keamanan dan para karyawan rumah sakit mengatakan, ‘Beliau selalu tersenyum sambil menanyakan kabar ketika lewat.’ Beliau bersikap sangat baik kepada para pasien secara umum, khususnya kepada para pasien Ahmadi dan beliau biasanya memeriksa pasien tanpa meminta biaya jika ada pasien yang datang di luar jam-jam rumah sakit.”

**Principal Jamiah Ahmadiyah Rabwah, Mubashir Sahib menulis,** “Saya mendapatkan taufik duduk bersama Almarhum pada beberapa kesempatan dan beliau seorang yang sangat jarang bicara. Beliau berbicara dengan lembut, penuh keceriaan, kecintaan dan kerendahan hati. Saya tidak melihat kerendahan hati, kebersahajaan dan kesederhanaan seperti itu pada orang lain.”

Beliau menuturkan, “Di rumah sakit saya mendengar cerita dari orang-orang mengenai beliau yang menimbulkan kecemburuan dan sekaligus merasa senang bahwa di rumah sakit ada Dokter yang seperti itu.” Beliau kemudian menuturkan, “Dokter Sahib biasa memeriksa para pasien bahkan ketika jam rumah sakit telah habis. Dokter Sahib telah bangkit dan sedang berjalan ke luar dari ruangnya, lalu seorang pasien datang, maka beliau kembali membawa pasien tersebut ke ruangnya seolah tadi sedang menunggunya. Beliau sangat menyayangi orang-orang miskin.”

**Athar Zubair Sahib, Chairman Humanity First Jerman menuturkan,** “Ketika saya melakukan lawatan ke Afrika pada 2004, Dokter Sahib juga menyertai saya di Ghana dan di beberapa tempat lainnya. Kami juga pergi ke Benin.”

Athar Zubair Sahib menuturkan, “Pandangan Dokter Sahib tertuju pada seorang wanita yang tampak sedang gelisah. Dokter Sahib berkata kepada saya, ‘Coba tanyakan kepada wanita itu, mengapa ia gelisah?’ Lalu wanita itu mengatakan, ‘Saya datang untuk berjumpa dengan Khalifah. Uang saya telah habis. Saya tidak punya uang untuk ongkos pulang.’ Lalu Dokter Sahib mengatakan, ‘Beri dia 30.000 Franc CFA.’ Saat itu uang yang diberikan Dokter Sahib tersebut besarnya sama dengan satu bulan gaji yang biasa didapatkan seseorang.”

**Hanif Mahmud Sahib menulis**, “Almarhum seorang yang sangat sederhana dan rendah hati. Beliau bersikap penuh kecintaan dan kasih sayang kepada para Waqifin. Suatu kali istri saya (Hanif Sahib) sakit, maka beliau mengobatinya.” Saya (Hanif Sahib) mengatakan, ‘Kami datang untuk konsultasi, bukan untuk diperiksa.’

Beliau mengatakan, ‘Mana catatan medisnya.’

Kami mengatakan, ‘Kami tidak punya catatan medis.’ Beliau pun segera memanggil asistennya dan mengeluarkan 100 rupee dari sakunya dan memberikannya kepadanya untuk biaya membuat catatan medis dan meskipun kami bersikeras, beliau tidak mau menerima uang dari kami.”

Beliau menulis, “Almarhum dengan parasnya yang *ma’shum* (polos tanpa dosa) adalah bagaikan malaikat yang berjalan dalam wujud manusia dan beliau biasa datang ke Masjid Mubarak untuk shalat. Beliau datang tanpa banyak bicara dan melaksanakan shalat yang panjang.”

**Dokter Muzaffar Choudry Sahib, Ahli Geologi yang tinggal di UK, beliau juga sering pergi ke sana untuk Waqaf Arzi, menuturkan**, “Beliau seorang yang pendiam, sosok yang penuh kasih sayang dan rasa simpati. Beliau gemar mempelajari hal-hal yang baru supaya bisa menolong orang lain. Ketika saya pergi untuk Waqaf Arzi, saya duduk di kantor beliau dan beliau mempersilahkan saya duduk di kursi beliau sedangkan beliau duduk di kursi lain, meskipun saya bersikeras supaya beliau tetap duduk di tempatnya.”

**Wakilul Maal Awwal Tahrik Jadid, Luqman Sahib menuturkan**, “Beliau seorang yang memiliki banyak keistimewaan. Beliau memiliki semangat pengorbanan harta yang istimewa. Sejak beliau datang ke Pakistan, setiap tahun beliau biasa membayar candah Tahrik Jadid di kantor Maal Awwal segera setelah pengumuman. Beliau kemudian menulis, “Dokter memang profesi beliau, namun tampaknya senantiasa mengkhidmati kemanusiaan adalah menjadi tujuan beliau.”

Selain allopathic, jika diperlukan, bukan berarti tidak ada pengobatan lain yang bisa diterima, pengobatan homeopati juga dilakukan. **Dokter Naim Sahib yang sekarang ini sebagai In Charge di rumah sakit Hausakore menuturkan**, “Beliau berkhidmat sebagai dokter di Hausakore selama 21 tahun. Hari ini, setelah mendengar kabar kewafatan beliau banyak orang dari daerah tersebut yang mengenal Dokter Sahib datang, mereka sangat bersedih dan secara khusus menyatakan turut berduka cita.”

Beliau menuturkan, “Dokter Sahib sosok yang sangat sederhana, tidak banyak bicara, bekerja dengan senang hati, menyayangi orang miskin dan ramah terhadap tamu.” Kemudian menulis, “Dokter sahib tidak diragukan lagi telah memberikan pengkhidmatan yang terbaik di bidang bedah di rumah sakit Hausakore yang buahnya hari ini pun kita melihat dalam corak para pasien yang berdatangan ke rumah sakit ini dari berbagai negara di Afrika Barat untuk berobat dan menceritakan tentang Mujtaba dalam bahasa Afrika mereka yang sederhana. Tatsir Mujtaba adalah nama beliau, beliau dikenal dengan nama Dokter Mujtaba. Ayah beliau pun tinggal di sini untuk beberapa tahun. Kemudian nama yang sama berlanjut. Beliau membangun sebuah masjid yang indah di lingkungan rumah sakit.

Singkatnya, Dokter Sahib adalah seorang yang tulus dan pengkhidmat kemanusiaan dan beliau menggunakan profesi beliau untuk tujuan ini. Saya juga melihat sendiri keistimewaan dalam diri ayahanda Almarhum dan dalam diri Almarhum bahwa selain memberikan obat gratis bagi para pasien yang miskin, beliau juga memberikan uang untuk makanan, bahkan menyediakan telur dan susu untuk diberikan kepada pasien yang penting untuk kesehatan mereka. Mereka memberikan obat-obatan gratis, memberikan makanan gratis juga dan mengatakan, ‘Gunakanlah ini supaya Anda sehat.’”

Dokter Ghulam Mujtaba Sahib juga banyak melakukan pengkhidmatan di Ghana, namun Dokter Tatsir Mujtaba Sahib lebih memajukan lagi pekerjaan ini dan saya sendiri mengetahui hal ini dari

beberapa orang Ghana yang sangat memuji beliau. Singkatnya, beliau menunaikan pengkhidmatan dengan corak waqaf yang hakiki dan khususnya ketika para Waqifin Zindegi datang, beliau secara khusus memeriksa mereka, mengobati mereka dan menganggap mereka sebagai tamu di rumah beliau. Ketika Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) melakukan lawatan, beliau (rh) pun menginap di rumah Almarhum dan keramahan terhadap tamu adalah salah satu sifat istimewa beliau.

**Hanif Sahib menulis, “Almarhum seorang malaikat. Sungguh seorang malaikat yang berjalan.”**

Semoga Allah Ta'ala mengasihi beliau, meninggikan derajat beliau. Mengenai keramahan terhadap tamu, saya harus sampaikan bahwa keramahan terhadap tamu baru bisa dilakukan oleh seorang laki-laki apabila kaum wanita di rumahnya melakukannya. Jadi istri beliau juga sangat ramah terhadap tamu dan pengkhidmat tamu. Doakanlah juga untuk kesehatan beliau. Semoga Allah Ta'ala memberikan keberkatan pada umur dan kesehatan beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau dan menunaikan kewajiban mengkhidmati ibu mereka.<sup>1251</sup> [aamiin]

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1251 Referensi: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 19 November 2021, pp. 5-11. Translated by The Review of Religions. (الفضل الفضل)  
11-5-2021ءصفحہ 5-11 (انٹرنیشنل 19 نومبر 2021ءصفحہ 5-11) <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-10-29/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-10-29.html> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).  
Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 133, Khulafa’ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab radhiyAllahu ta’ala ‘anhu Seri 23)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam. Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah ‘Umar radhiyAllahu ta’ala ‘anhu di khotbah-khotbah mendatang. Informasi kewafatan, dzikir-e-khair dan shalat jenazah setelah Jumatan atas para Almarhum atau Almarhumah.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 12 November 2021 (12 Nubuwah 1400 Hijriyah Syamsiyah/ 07 Rabi’ul Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمِ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ. (آمين)

Pada khutbah-khutbah yang lalu telah dibahas mengenai Hadhrat ‘Umar (ra) dan hari ini pun masih berkenaan dengannya. **Hadhrt Hafshah binti ‘Umar (ra) menyampaikan tentang ketidaktertarikan Hadhrt ‘Umar (ra) terhadap duniawi dan sikap zuhd (kebersahajaan) beliau,** “Suatu ketika Hadhrt Hafshah (ra) berkata kepada ayahandanya, ‘Wahai Amirul Mukminin!’ Di dalam riwayat lain Hadhrt Hafshah (ra) berkata, ‘Wahai Ayahandaku, Allah telah meluaskan rezeki, telah menganugerahkan kemenangan-kemenangan kepada Ayah dan telah memberi harta yang banyak. Mengapa Ayah tidak memakan hidangan yang lebih halus dan mengenakan pakaian yang lebih lembut dari ini?’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya ingin mendapat jawaban tentang hal ini dari Anda. Tidakkah kamu ingat bagaimana kesulitan-kesulitan yang harus dijalani oleh Rasulullah (saw)?’”<sup>1252</sup>

Perawi berkata, “Hadhrt ‘Umar (ra) terus-menerus mengingatkan ini kepada Hadhrt Hafshah (ra) hingga beliau pun membuat Hadhrt Hafshah (ra) menangis lalu Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Demi Allah, selama di dalam diri saya ada kekuatan, saya akan terus mengikuti sukarnya kehidupan Rasulullah (saw) dan Hadhrt Abu Bakr (ra) agar mungkin saya pun dapat ikut dalam kehidupan bahagia mereka berdua.’”<sup>1253</sup>

Di dalam satu riwayat lain pun tertera bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda kepada Hadhrt Hafshah (ra), “Wahai Hafshah binti ‘Umar (ra), Anda telah berbuat baik kepada kaum Anda, tetapi Anda belum berbuat baik kepada ayah Anda. Anda memberi usulan kepada saya bahwa jika sesuatu terjadi, Anda akan mengkhidmati kaum Anda dengan lebih baik, namun tidak tentang saya.”<sup>1254</sup>

1252 Al Balaadzuriy, nama lengkapnya adalah Ahmad bin Yahya bin Jabir bin Dawud Al Baladzuri dalam karyanya Ansab Al Asyraf: عن مصعب بن سعد قال: قالت حفصة لأبيها: يا أمير المؤمنين قد أوسع الله الرزق، وفتح عليك الأرض، وأكثر لك الخير، فلو أكلت ألين من طعامك ولبست ألين من لباسك فقال: سأخاطبكم إلى نفسك، أما تذكرين ما كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يلقي من شدة العيش، أما تذكرين؟ فما زال يذكرها حتى أبكها، ثم قال إني قد قلت لك: إني والله إن استطعت لأشاركنه وخليفته من بعده في عيشهما الشديد، لعلني ألقى معهما عيشهما الرخي، قال: يريد مع رسول الله صلى الله عليه وسلم وأبي بكر رضي الله عنه.

1253 Al Balaadzuriy, dalam karyanya Ansab Al Asyraf.

1254 Syarh Nahjul Balaghah karya Ibnu Abil Hadid (الصفحة ٣٣ - ج ١٢ - شرح نهج البلاغة - ابن أبي الحديد): وجاء قوم من الصحابة إلى حفصة فقالوا لو كلمت أباك في أن يلين من عيشه: (شرح نهج البلاغة - ابن أبي الحديد - ج ١٢ - الصفحة ٣٣) لعله أقوى له على النظر في أمور المسلمين فجاءته فقالت إن ناسا من قومك كلموني في أن أكلمك في أن تلين من عيشك فقال يا بنية غششت أباك و نصحت لقومك .

Kemudian Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, “Anggota keluarga saya hanya berhak atas diri saya dan harta saya. Tetapi mereka tidak berhak atas agama dan amanat saya.”<sup>1255</sup> Artinya, “Tentang amanat yang tengah saya emban dan dengan cara apa saya menjalankannya, atas hal ini Anda tidaklah perlu untuk mengatakannya. Anda tidak memiliki hak untuk berkata terkait hal ini.”

**Hadhrt Ikrimah bin Khalid menjelaskan,** “Hadhrt Hafshah (ra) dan Hadhrt Abdullah (ra) serta beberapa orang selain beliau berdua menyampaikan kepada Hadhrt ‘Umar (ra), ‘Jika Tuan memakan makanan yang lebih baik, Tuan akan lebih kuat dalam bekerja demi kebenaran.’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Apakah Anda semua berpendapat seperti ini?’

Mereka menjawab, ‘Ya.’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya memahami keinginan baik Anda. Namun, itu berarti saya berpisah dengan kedua sahabat saya yakni Hadhrt Rasulullah (saw) dan Hadhrt Abu Bakr (ra) dalam jalan ini. Jika saya meninggalkan jalan mereka berdua ini, saya tidak akan dapat bertemu pada tujuan mereka berdua.’<sup>1256</sup>

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan,** “**Pada masa Nabi yang mulia (saw) adalah masa penuh cemas dan bahaya.** Kita dapat mengambil pelajaran dari ajaran-ajaran yang telah beliau berikan saat itu kepada umat muslim. Inilah jalan dan juga petunjuk beliau (saw); Rasulullah memberikan petunjuk agar tidak menyantap lebih dari satu lauk.” (Hal ini disampaikan oleh Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) di dalam salah satu khutbah beliau berkenaan dengan Tahrik Jadid). Beliau bersabda, “Rasulullah (saw) memberi petunjuk agar tidak menyantap lebih dari satu lauk dan beliau sedemikian menganjurkannya hingga beberapa sahabat pun keras dalam hal ini. - Maksudnya, mereka melampaui batas - Jadi, suatu ketika diletakkan cuka dan garam di hadapan Hadhrt ‘Umar (ra). Beliau lalu bersabda, ‘Mengapa meletakkan dua macam makanan, sementara Rasulullah (saw) memerintahkan untuk memakan hanya satu jenis makanan?’

Orang-orang berkata kepada Hadhrt ‘Umar (ra), ‘Ini bukan dua jenis makanan, tetapi keduanya yaitu (garam dan cuka yang jika dicampur) merupakan satu jenis lauk makanan.’ Namun Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, ‘Tidak, ini adalah dua.’ Meskipun yang dilakukan Hadhrt ‘Umar (ra) ini merupakan sikap berlebihan yang disebabkan gejala kecintaan mendalam kepada Rasulullah (saw) dan tampaknya bukan seperti demikianlah yang diinginkan oleh Rasulullah (saw), namun dari contoh ini secara pasti diketahui bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) memandang perlunya kesederhanaan di dalam umat Muslim.

Jadi, betapa telah ditekankan akan hal ini. Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Saya tidak meminta seperti yang diminta Hadhrt ‘Umar (ra) dan saya tidak berkata bahwa garam adalah satu makanan dan cuka adalah satu makanan, tetapi yang saya minta, dari hari ini sampai tiga tahun selanjutnya yang mana saya akan berangsur-angsur mengumumkan di setiap tahunnya sehingga jika keadaan penuh cemas ini berubah, perintah dapat berubah. Setiap Ahmadi yang ingin turut serta dalam perjuangan ini dan berikrar sejak hari ini ia akan menyantap satu jenis makanan saja, yaitu roti dengan lauk atau nasi dengan lauk – ini bukan dua makanan tetapi satu porsi yang terdiri dari dua makanan – jadi, tidak diizinkan menyantap roti dengan dua lauk atau menyantap nasi dengan dua lauk.”<sup>1257</sup>

Ini adalah masa ketika beliau mengumumkan gerakan Tahrik Jadid. Saat itu jemaat sangat memerlukan dan beliau mencetuskan untuk mengurangi pengeluaran pribadi dan memberikan candah.

---

1255 Ibnu Sa’d, Ath-Thabaqaat al-Kubra, Vol. 3, Dhikr Hijrat Umar (ra) bin al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 1996], p. 148 ( الطبقات )  
أخبرنا أبو عقيل قال الحسن إن عمر بن الخطاب أباي إلا شدة وحصرنا على نفسه فجاء الله : (الكبرى لابن سعد الجزء الثالث صفحہ 148 ذكر بجره عمر بن الخطاب مطبوعه دار الكتب العلميه بيروت 1996ء  
بالسعة فجاء المسلمون فدخلوا على حفصة فقالوا أباي عمر إلا شدة وحصرنا وقد بسط الله في الرزق فلييسر في هذا الفى فيما شاء منه وهو في حل من جماعة المسلمين فكانها قاربتهم في هواهم فلما  
انصرفوا من عندها دخل عليها عمر فأخبرته بالذي قال القوم فقال لها عمر يا حفصة بنت عمر نصحت قومك وغششت أباك إنما حق أهلي في نفسي ومالي فأما في ديني وأمانتي فلا قال أخبرنا عارم بن الفضل  
قال أخبرنا حماد بن زيد عن غالب يعني القطان عن الحسن قال كلموا حفصة أن تكلم أباها أن يلين من عيشه شيئاً فقالت يا أبتاه أو يا أمير المؤمنين إن قومك كملوني أن تلين من عيشك فقال غششت أباك  
. ونصحت لقومك .

1256 Jalaluddin Abd al-Rahman bin Abi Bakr al-Suyuti, Tarikh al-Khulafa, p. 101, Umar (ra) bin al-Khattab, Lebanon, 1999 ( تاريخ الخلفاء از جلال الدين سيوطى )  
(كنز العمال - المتقي الهندي - ج ١٢ - الصفحة ٥٥٦) Kanzul ‘Ummal (صفحہ 101 عمر بن خطاب مطبوعه دار الكتاب العربى بيروت لبنان 1999ء

1257 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 15, p. 426 (خطبات محمود جلد 15 صفحہ 426)

Dengan karunia Allah Ta'ala, saat ini keadaan telah berbeda sehingga saat ini tidak diharuskan demikian. Namun tetap, hendaknya tidak berlaku berlebih-lebihan.

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) dalam menafsirkan ayat (25:68),** وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا dengan bersabda, “Allah Ta'ala berfirman bahwa jika ada yang ingin menjadi hamba Tuhan yang Maha Rahman, syaratnya, ketika ia membelanjakan hartanya, ia mempertimbangkan dua hal. Pertama, ia tidak berlebih-lebihan dalam membelanjakan hartanya. Kedua, makanan yang ia santap bukan untuk mencari kesenangan dan kelezatan, tetapi untuk menjaga ketahanan tubuh dan kesehatan. Apa yang ia kenakan bukan untuk perhiasan, tetapi untuk menutup tubuhnya. Yaitu untuk menjaga kedudukan yang telah diberikan Allah Ta'ala kepadanya. Alhasil, corak amalan para sahabat menyimpulkan bahwa jalan seperti itulah yang mereka tempuh.

**Suatu saat Hadhrat 'Umar (ra) pergi ke Syam. (Di negeri Syam, di sana ada beberapa sahabat yang mengenakan pakaian sutra. Maksud pakaian sutra dalam hal ini** adalah pakaian yang sebagian kainnya mengandung sejumlah sutra di dalamnya, karena pakaian yang berbahan sutra murni [maksudnya semuanya sutra] itu dilarang untuk dikenakan kecuali bagi pria yang tengah sakit). Hadhrat 'Umar (ra) bersabda kepada para sahabat beliau, 'Lemparkanlah tanah kepada mereka!' (maksudnya, beliau menganggap buruk itu) dan bersabda kepada mereka, 'Anda kini telah menyukai kesenangan lalu memakai pakaian sutra.' Atas hal ini seorang diantara para sahabat tersebut membuka pakaian mengandung sutranya itu dan memperlihatkan baju sederhananya di balik baju sutra itu sehingga tampak bahwa di dalam ia mengenakan baju kurtah berbahan kasar. Ia berkata kepada Hadhrat 'Umar (ra), 'Kami mengenakan pakaian sutra ini bukanlah dikarenakan kami menyukainya, namun cara orang-orang negeri inilah yang memang seperti demikian. Mereka sejak kecil telah terbiasa melihat pemimpin mereka yang seperti ini, yaitu hidup dengan segala kebesaran dan keagungannya. Jadi, melihat keadaan tersebutlah kami mengganti pakaian-pakaian kami sesuai dengan cara pemerintahan negeri ini; adapun kami sama sekali tidak terpengaruh atas benda itu.' Alhasil, amalan para sahabat tersebut melukiskan apa makna dari *israf* (berlebih-lebihan) tersebut. Maknanya adalah, janganlah membelanjakan harta pada sesuatu yang tidak berguna, yang hanya bertujuan untuk perhiasan. Singkatnya, Allah Ta'ala berfirman bahwa yang dimaksud *Ibadurrahman* adalah, وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا, 'orang yang tidak berlebih-lebihan dalam membelanjakan hartanya. Mereka tidak mengorbankan harta mereka untuk riya dan pamer, tetapi itu mereka gunakan untuk mendatangkan faedah dan manfaat. Mereka tidak menahan harta mereka untuk mereka belanjakan pada tempat dimana mereka harus memberinya dan menjadi sarana untuk mendatangkan faedah. Janganlah Anda belanjakan harta Anda pada jalan yang tidak sesuai dengan kehendak Allah Ta'ala dan janganlah menghalanginya hingga hak-hak orang lain pun tidak Anda tunaikan.'<sup>1258</sup> Inilah dua syarat bagi *ibadurrahman* dalam membelanjakan harta. Akan tetapi banyak sekali orang yang cenderung, baik pada sikap berlebih-lebihan atau sikap kikir.'<sup>1259</sup>

Hadhrat 'Umar (ra) sungguh menolak sikap riya dan pakaian yang menandakan kebesaran dan kesombongan sehingga beliau tidak menyukai bila ada musuh yang telah ditaklukkan datang ke hadapan beliau dengan dengan pakaian seperti itu yang menandakan kesombongan. Maka dari itu, ada kisah rinci tentang peristiwa panglima Persia yaitu Hurmuzan. Kisah ini sebelumnya telah saya sampaikan secara rinci. Dalam hal ini saya akan menyampaikan sedikit bagiannya untuk memperjelas. Ketika di penaklukan Tustar, panglima bangsa Persia bernama Hurmuzan melemparkan senjatanya, dan menyerahkan dirinya kepada kaum Muslim. Kaum Muslim lalu mengirimnya ke hadapan Hadhrat 'Umar (ra). Sebelum masuk ke Madinah, rombongan Muslim yang membawanya memakaikan pakaian sutra kebesarannya padanya supaya Hadhrat 'Umar (ra) dan kaum Muslim dapat melihat keadaan aslinya.

Tatkala ia tiba di hadapan Hadhrat 'Umar (ra), Hadhrat 'Umar (ra) bertanya, “Apakah Hurmuzan ada?”. Mereka menjawab, “Ya”. Hadhrat 'Umar (ra) mengamati dirinya dan pakaiannya dengan seksama

1258 Surah Al Furqan, 25: 68, dengan bismillahir rahmanir rahim sebagai ayat pertama. “Dan orang-orang yang apabila membelanjakan (harta), mereka tidak berlebihan dan tidak (pula) kikir dan adalah (pembelanjaan itu) di tengah-tengah antara yang demikian.”

1259 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 5, pp. 3, 4 (3) (ماخوذ از خطبات محمود جلد 5 صفحه 4).



mengembalikan satu unta saya dan di bawah pohon ini, ayah saya saat itu sangat memarahi saya. Namun, kini adalah masa dimana janggankan unta, ratusan ribu orang pun bersedia untuk mengorbankan jiwanya hanya atas isyarat mata saya.”<sup>1263</sup>

**Mengenai hal ini Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Bukankah ini suatu hal yang menakjubkan, seorang yang dahulu adalah penggembala unta, menjadi sosok raja yang luar biasa dan beliau tidak hanya menjadi raja dunia, tetapi juga raja rohani.** Inilah Hadhrat ‘Umar (ra) yang di awal kehidupannya beliau biasa mengembalikan Unta. Suatu saat, beliau pergi untuk menunaikan haji. Lalu beliau berhenti di satu tempat di tengah perjalanan. Saat itu siang sangat terik, sehingga orang-orang pun merasakan kesulitan. Namun tidak ada yang berani menanyakan kepada Hadhrat ‘Umar (ra), mengapa beliau berdiri di sana. Pada akhirnya, seorang sahabat yang merupakan sahabat dekat Hadhrat ‘Umar (ra) dan beliau kerap bertanya kepadanya tentang fitnah-fitnah. Orang-orang berkata agar ia bertanya langsung kepada Hadhrat ‘Umar (ra) bahwa mengapa beliau berdiri di sana? Ia berkata kepada Hadhrat ‘Umar (ra), ‘Mari berangkat, Apa sebab Tuan berdiri di sini?’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Saya berdiri di sini karena dulu suatu kali saya merasa letih setelah mengembalikan unta lalu berbaring di bawah pohon ini. Ayah saya datang dan memukul saya seraya berkata, “Apakah saya mengirim kamu ke sini supaya setiba di sini kamu lantas tidur?” Alhasil, demikianlah suatu waktu keadaan saya dulu. Kini saya telah menerima Rasulullah (saw) lalu Allah Ta’ala telah memberikan kedudukan kepada saya yang mana jika saat ini saya berkata kepada ratusan ribu orang, maka mereka akan bersedia untuk mengorbankan jiwanya demi saya.”

Dari peristiwa ini (dan dari berbagai corak peristiwa-peristiwa lainnya) dapat diketahui bagaimana keadaan para sahabat sebelumnya dan bagaimana keadaan mereka dengan mengikuti Rasul yang mulia (saw). Mereka meraih kedudukan dan keilmuan yang tidak didapatkan oleh siapapun.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Saya menyampaikan kisah ini untuk menggambarkan betapa seseorang yang sebelumnya adalah penggembala unta, ia telah diajarkan ilmu agama dan dunia yang tidak sanggup dipahami oleh siapapun. Satu sisi pandanglah keadaan para penggembala unta atau domba, betapa mereka tampak jauh dari keilmuan, namun di sisi lain renungkanlah hal ini, betapa kini orang-orang Eropa yang sangat paham dan pandai akan hukum-hukum pemerintahan, mereka memandang dengan hormat terhadap undang-undang yang diciptakan oleh Hadhrt ‘Umar (ra). Apakah ada hubungan antara seorang penggembala unta dengan sebuah kerajaan? Namun lihatlah, mereka telah melakukan sesuatu yang kini dunia tunduk hormat di hadapan mereka dan memuji kualitas kepemimpinan mereka.

Lihatlah! Hadhrt Abu Bakr (ra) yang sebelumnya beliau adalah pedagang biasa. Tetapi kini dunia pun takjub, bahwa dari manakah beliau telah meraih pemahaman, akal dan pikiran ini?. Saya sampaikan bahwa mereka meraih itu semua dari Al-Quran Suci. Mereka telah merenungi Al-Quran Suci, hingga mereka mendapatkan sesuatu yang tidak didapatkan oleh semua yang ada di dunia saat itu. Karena Al-Quran suci adalah sebuah senjata yang jika kalbu ditautkan dengannya, maka ia akan menjadi cemerlang dan ilmu-ilmu yang ada di seluruh dunia tampak padanya dan di hadapan insan terbuka suatu pintu, yang mana tidak ada suatu ilmu pun yang turun pada kalbunya dapat tertahan baginya. Alhasil, setiap insan harus berupaya untuk menelaah dan merenungkan Al-Quran.”<sup>1264</sup>

**Mengenai bagaimana sikap kerendahan hati Hadhrt ‘Umar (ra), di dalam suatu riwayat tertera sebagai berikut: diriwayatkan dari Jubair bin Nufair (جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ) :** **أَنَّ نَفْرًا قَالُوا لِعَمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ : ، وَلَا أَشَدَّ عَلَى الْمُنَافِقِينَ ، مِنْكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، فَأَنْتَ خَيْرُ النَّاسِ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ وَاللَّهِ مَا رَأَيْنَا رَجُلًا أَقْضَى بِالْقِسْطِ ، وَلَا أَقْوَلَ بِالْحَقِّ ، وَأَنَا أَضَلُّ مِنْ بَعِيرِ أَهْلِي** “Ada satu Jemaat (sekelompok orang) yang berkata kepada Hadhrt ‘Umar bin al-Khaththab, ‘Wahai Amirul Mukminin, Demi Allah, kami tidak pernah melihat seorang pun yang lebih adil, lebih memenuhi hak-hak

1263 Haqqa'iq-ul-Furqan, Vol. 3, p. 326 (حقائق الفرقان جلد سوم صفحہ 326).

1264 Anwarul Khilafah, Anwarul ‘Ulum jilid 3 halaman 130 (أنوار الخلافة، أنوار العلوم ج 3 ص 130)

dan lebih keras kepada orang-orang munafik selain Anda. Memang benar, setelah Rasulullah (saw), Anda-lah yang terbaik diantara orang-orang sekalian.’

Auf bin Malik berkata kepada orang yang mengatakan itu, ‘Demi Allah, kamu telah berkata dusta. Sesungguhnya kami melihat yang lebih baik darinya setelah Rasulullah (saw).’ (Maksudnya, ia telah melihat orang yang lebih baik dari Hadhrat ‘Umar (ra)). Hadhrat ‘Umar (ra) pun bertanya, ‘Wahai Auf, siapakah ia?’ Auf menjawab, ‘Abu Bakr (ra).’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Auf telah berkata benar’ dan beliau bersabda kepada orang itu, ‘Kamu berkata salah. Demi Allah, wangi dari Abu Bakr (ra) adalah bahkan lebih suci dari kesturi. Sementara saya adalah lebih keliru dari unta-unta keluarga saya sekalipun.’”<sup>1265</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Di dalam Hadits tertera bahwa satu saat Hadhrt ‘Umar (ra) dan Hadhrt Abu Bakr (ra) saling bertentangan dalam suatu hal. Pertentangan itu bertambah. Hadhrt ‘Umar (ra) memiliki tabiat yang keras sehingga Hadhrt Abu Bakr (ra) merasa lebih baik supaya beliau beranjak dari tempat tersebut agar perselisihan tersebut tidak membesar. Hadhrt Abu Bakr (ra) berupaya untuk beranjak pergi, namun Hadhrt ‘Umar (ra) maju seraya memegang pakaian Hadhrt Abu Bakr (ra) dan berkata, ‘Jawablah pertanyaan saya sebelum pergi.’

Tatkala Hadhrt Abu Bakr (ra) mulai bertengkar dengannya, baju beliau pun robek. Beliau beranjak dari sana menuju rumahnya. Namun Hadhrt ‘Umar (ra) merasa ragu jangan sampai Hadhrt Abu Bakr (ra) pergi mengadukan dirinya kepada Rasulullah (saw). Hadhrt ‘Umar (ra) pun pergi mengikuti Hadhrt Abu Bakr (ra), supaya ia pun dapat menyampaikan alasannya di hadapan Rasulullah (saw). Namun di tengah perjalanan, Hadhrt Abu Bakr (ra) hilang dari pandangan Hadhrt ‘Umar (ra). Hadhrt ‘Umar (ra) berpikir beliau akan pergi ke hadapan Rasulullah (saw) untuk mengadu. Hadhrt ‘Umar (ra) pun langsung pergi menuju Rasulullah (saw). Ketika tiba di sana, beliau tidak melihat Hadhrt Abu Bakr (ra).

Karena di dalam hati Hadhrt ‘Umar (ra) telah muncul penyesalan, maka ia pun menyampaikan, ‘Wahai Rasul Allah, saya telah melakukan kesalahan. Saya telah berlaku keras kepada Abu Bakr (ra). Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak bersalah dan sayalah yang melakukan kesalahan.’

Ketika Hadhrt ‘Umar (ra) hadir di hadapan Rasulullah (saw), seseorang menyampaikan kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) pergi mengadu terkait dirinya ke hadapan Rasulullah (saw). Di dalam hati Hadhrt Abu Bakr (ra) timbul pemikiran agar ia pun hendaknya pergi untuk membersihkan tuduhan padanya supaya perkara tidak menjadi berat sebelah dan beliau pun dapat menyampaikan pandangannya sendiri. Tatkala Hadhrt Abu Bakr (ra) tiba di majlis di hadapan Rasulullah (saw), saat itu Hadhrt ‘Umar (ra) tengah berkata, ‘Wahai Rasulullah, saya bersalah telah berselisih dengan Hadhrt Abu Bakr (ra) dan pakaian beliau telah robek karena saya.’

Tatkala Rasulullah (saw) mendengar hal ini, nada marah pun tampak di wajah beliau. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Wahai manusia, apa yang telah terjadi pada Anda semua. Tatkala seluruh dunia menolak saya dan Anda semua pun menolak saya, saat itu hanya Abu Bakr (ra)-lah yang telah beriman kepada saya dan dalam segala hal telah menolong saya.’ Dengan sedih beliau (saw) bersabda, ‘Apakah sekarang pun Anda semua tidak meninggalkan saya dan Abu Bakr (ra)?’ (Hadhrt Abu Bakr (ra) pun tiba saat Rasulullah (saw) bersabda demikian).

Inilah contoh dari kecintaan yang sejati. Artinya, Hadhrt Abu Bakr (ra) daripada menyampaikan, ‘Wahai Rasulullah (saw), ini bukan salah saya melainkan salah ‘Umar (ra)’, tatkala Hadhrt Abu Bakr (ra) datang dan melihat bahwa hati Rasulullah (saw) tengah sedemikian sedih, maka karena kecintaan sejati, beliau tidak sanggup menahan bahwa Rasulullah (saw) telah merasa sangat sedih akibat Hadhrt Abu Bakr (ra). Oleh karena itu, sesaat setelah tiba, Hadhrt Abu Bakr (ra) langsung duduk berlutut di hadapan Rasulullah (saw) seraya berkata, ‘Wahai Rasulullah, ‘Umar (ra) tidaklah bersalah, saya-lah yang bersalah.’”<sup>1266</sup>

1265 Kanz al-Ummal (كنز العمال), Vol. 6, Kitab Fada'il al-Sahabah (كتاب فضائل الصحابة), Riwayah No. 5624, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut (). Hilyatul Auliya (حلية الأولياء وطبقات الأصفياء جبير بن نفير حديث رقم 6871).

1266 Khuthbaat-e-Mahmud jilid ke-27 halaman 313-314 (خطبات محمود، ج 27 ص 313-314).



صلى الله عليه وسلم فَقَالَ " أَبُو هُرَيْرَةَ " . فَقُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ . قَالَ " مَا شَأْنُكَ " . قُلْتُ كُنْتُ بَيْنَ أَظْهُرِنَا فَقُمْتُ فَأَبْطَأْتُ عَلَيْنَا فَخَشِينَا أَنْ تَقْتَطَعَ دُونَنَا فَفَزِعْنَا فَكُنْتُ أَوَّلَ مَنْ فَزِعَ فَأَتَيْتُ هَذَا الْحَائِطَ فَأَحْتَفَزْتُ كَمَا يَحْتَفِزُ الثَّغْلَبُ وَهَوَّلَاءِ النَّاسِ وَرَأَيْتُ فَقَالَ " يَا أَبَا هُرَيْرَةَ " وَأَعْطَانِي نَعْلَيْهِ قَالَ " أَذْهَبُ بِنَعْلَيْ هَاتَيْنِ فَمَنْ لَقِيتَ مِنْ وَرَاءِ هَذَا الْحَائِطِ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَيْقِنًا بِهَا قَلْبُهُ فَبَشِّرْهُ بِالْجَنَّةِ " فَكَانَ أَوَّلَ مَنْ لَقِيتُ عُمَرَ فَقَالَ مَا هَاتَانِ النَّعْلَانِ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ . فَقُلْتُ هَاتَانِ نَعْلَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَنِي بِهِمَا مَنْ لَقِيتُ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَيْقِنًا بِهَا قَلْبُهُ بِشَرِّهِ بِالْجَنَّةِ . فَضَرَبَ عُمَرَ بِيَدِهِ بَيْنَ تَدْيَيْ فَخَرَّرتُ لِاسْتِي فَقَالَ ارْجِعْ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ فَرَجَعْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَجْهَشْتُ بِكَاءٍ وَرَكِبْتِي عُمَرَ فَإِذَا هُوَ عَلَى أَثَرِي فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " مَا لَكَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ " . قُلْتُ لَقِيتُ عُمَرَ فَأَخْبِرْتُهُ بِالَّذِي بَعَثْتَنِي بِهِ فَضَرَبَ بَيْنَ تَدْيَيْ صَرْبَةً خَرَّرتُ لِاسْتِي قَالَ ارْجِعْ . فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " يَا عُمَرُ مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا فَعَلْتَ " . قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي أَبَعَثْتَ أَبَا هُرَيْرَةَ بِنَعْلَيْكَ مَنْ لَقِيَ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُسْتَيْقِنًا بِهَا قَلْبُهُ بِشَرِّهِ بِالْجَنَّةِ . قَالَ " نَعَمْ " . قَالَ فَلَا تَفْعَلْ فَإِنِّي أَخْشَى أَنْ يَتَّكِلَ النَّاسُ عَلَيْهَا فَخَلَّوْهُمْ يَعْملُونَ . قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " فَخَلَّوْهُمْ " .

Kami tengah duduk di sekeliling Rasulullah (saw), terdapat Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra) bersama orang yang lain. Rasulullah (saw) berdiri dan beranjak pergi dari tengah-tengah kami, namun telah cukup lama beliau tidak kembali dan saat itu kami takut jangan sampai kami akan terpisah dengan Rasulullah. Kami pun sangat cemas dan beranjak dari sana. Pertama-tama saya berpikir untuk keluar mencari Rasulullah (saw), hingga saya tiba di sebuah taman milik Banu Najjar. Saya mengelilingi taman mencari pintu masuk, tetapi tidak dapat menemukannya. Saya kemudian melihat sungai mengalir di dalam taman yang berasal dari sumur di luar lalu saya berjongkok seperti rubah dan memasuki taman melalui sungai dan pergi menuju Nabi (saw). Nabi (saw) bertanya, ‘Apakah itu Abu Hurairah?’ Saya mengiyakan.

Rasulullah (saw) bertanya, ‘Ada apa?’

Saya jawab, 'Tuan berada di antara kami, setelah itu tuan berdiri dan pergi, tetapi tidak segera kembali. Kami khawatir ada yang mengganggu tuan. Saya adalah orang pertama yang khawatir. Jadi, saya mengikuti tuan ke taman ini. Saya harus berjongkok seperti rubah untuk masuk ke taman dan yang lainnya mengikuti di belakang saya.'

Nabi (saw) menyapa saya dengan mengatakan, 'Wahai Abu Hurairah' dan beliau (saw) memberikan sandal beliau kepada saya dan bersabda, 'Ambil sandal saya dan beri tahu siapa pun yang Anda temui di luar taman ini, jika mereka bersaksi bahwa tidak ada yang berhak disembah selain Allah dan benar-benar memiliki keyakinan di hati mereka akan hal ini, maka sampaikanlah kepada mereka kabar gembira surga.'

Hadhrt Abu Hurairah (ra) lebih lanjut meriwayatkan, “Ketika saya kembali, orang pertama yang saya temui adalah ‘Umar (ra). Beliau (ra) bertanya, 'Wahai Abu Hurairah! Sandal apa ini?' Saya berkata bahwa sandal ini milik Nabi (saw) dan beliau telah mengutus saya dengan menitipkan sandal ini sebagai tanda untuk memberikan kabar gembira tentang surga kepada orang yang bersaksi bahwa tidak ada yang berhak disembah selain Allah dan benar-benar memegang keyakinan ini di dalam hati mereka.

Setelah mendengar itu, Hadhrt ‘Umar (ra) memukul dada saya dengan marah hingga saya jatuh terlentang. Beliau berkata, 'Wahai Abu Hurairah! Kembalilah.' (yaitu tidak perlu mengatakan apa-apa kepada siapa pun). Saya kembali menemui Nabi yang mulia (saw) dan hampir menangis ketika Hadhrt ‘Umar (ra) tiba di belakang saya. Nabi (saw) bertanya, 'Wahai Abu Hurairah! Ada apa?’

Saya memberitahunya bahwa saya bertemu dengan ‘Umar (ra) dan memberitahunya tentang pesan yang Hudhur kirimkan kepada saya, namun ‘Umar (ra) malah memukul dada saya hingga saya jatuh ke belakang dan ‘Umar (ra) menyuruh saya untuk kembali.

Nabi (saw) bertanya, 'Wahai ‘Umar (ra)! Mengapa engkau melakukan hal seperti itu?’

Hadhrt ‘Umar (ra) menjawab, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Semoga ibu dan ayah saya dikorbankan untuk tuan! Apakah Hudhur mengirim Abu Hurairah dengan sandal Hudhur dan mengatakan kepadanya untuk memberikan kabar gembira surga kepada orang yang bersaksi bahwa tidak ada yang berhak disembah selain Allah dan memiliki keyakinan yang teguh dalam hal ini?’

Setelah ini Hadhrt ‘Umar (ra) berkata, 'Mohon jangan lakukan hal seperti itu, karena saya khawatir orang-orang hanya akan mengandalkan hal ini. Oleh karena itu, lebih baik membiarkan mereka terus melakukan perbuatan baik dan menjalankan perintah sehingga mereka menjadi mukmin sejati. Jika tidak, mereka akan bersandar pada pernyataan “Tidak ada yang berhak disembah selain Allah” dan



عليه وسلم " إِنَّ كُنْتَ نَذَرْتَ فَاضْرِبِي وَإِلَّا فَلَا " . فَجَعَلْتُ تَضْرِبُ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عُثْمَانُ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عُمَرُ فَأَلْقَتِ الدُّفَّ تَحْتَ اسْتِهَا ثُمَّ قَعَدَتْ عَلَيْهِ . فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " إِنَّ الشَّيْطَانَ لِيَخَافُ مِنْكَ يَا عُمَرُ إِنِّي كُنْتُ جَالِسًا وَهِيَ تَضْرِبُ فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عَلِيٌّ وَهِيَ تَضْرِبُ ثُمَّ دَخَلَ عُثْمَانُ وَهِيَ تَضْرِبُ فَلَمَّا دَخَلْتَ أَنْتَ يَا عُمَرُ أَلْقَتِ الدُّفَّ " **Rasulullah (saw) pergi ke suatu peperangan. Ketika pulang, datang seorang budak perempuan hitam yang berkata: 'Wahai Rasulullah, sesungguhnya aku telah bernazar (yang intinya) apabila Allah mengembalikanmu dalam keadaan selamat aku akan memukul gendang di hadapanmu dan bernyanyi.' Rasulullah (saw). berkata kepada wanita itu: 'Kalau memang demikian nazarmu, maka laksanakanlah. Tetapi kalau bukan demikian, tidak usah.'**

Wanita itu kemudian menabuh gendangnya dan bernyanyi. Datanglah Hadhrat Abu Bakr (ra), wanita itu tetap menabuh gendang. Datanglah Hadhrat Ali (ra), wanita itu tetap menabuh gendang. Datanglah Hadhrat Usman (ra), wanita itu tetap menabuh gendang. Kemudian, datang Hadhrat ‘Umar (ra), wanita itu meletakkan gendang di bawah dan duduk di atasnya. Rasulullah bersabda: ‘Wahai ‘Umar! Setan pun takut kepada engkau. Ketika saya masih di sana, wanita itu tetap menabuh gendang. Kemudian Abu Bakr (ra) datang, wanita itu tetap menabuh gendang, Kemudian Ali (ra) datang, wanita itu tetap menabuh gendang, Kemudian Usman (ra) datang, wanita itu tetap menabuh gendang. Namun, wahai ‘Umar! Ketika kamu datang, wanita itu meletakkan gendangnya.’”<sup>1272</sup>

**Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda,** “Nabi (saw) bersabda kepada Hadhrat ‘Umar, ‘Jika setan mendapati engkau di suatu jalan, maka setan akan mencari jalan lain dan takut denganmu.’ Dari dalil ini terbukti bahwa setan akan kabur dari Hadhrat ‘Umar (ra) layaknya seorang pengecut yang hina.”<sup>1273</sup>

**Sabda Rasulullah (saw) berkenaan dengan kebenaran dan ketentrangan pada kalbu dan lisan** Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Abdullah Bin ‘Umar (ra) meriwayatkan, “Rasulullah (saw) bersabda, **إِنَّ اللَّهَ** جَعَلَ الْحَقَّ عَلَى لِسَانِ عُمَرَ وَقَلْبِهِ ‘Allah Ta’ala mengalirkan kebenaran pada lisan dan kalbu ‘Umar.’”<sup>1274</sup>

Hadhrat Ibnu Abbas meriwayatkan dari saudaranya bernama al-Fadhil, “Saya mendengar Rasulullah (saw) bersabda, **عُمَرُ مَعِيَ وَأَنَا مَعَ عُمَرَ وَالْحَقُّ بَعْدِي مَعَ عُمَرَ حَيْثُ كَانَ**, ‘Umar Bin Al-Khaththab (ra) bersama dengan saya di tempat yang saya sukai dan saya besertanya di tempat yang ia sukai. Sepeninggal saya, di manapun ‘Umar Bin Al-Khaththab (ra) berada, kebenaran akan selalu menyertainya.’”<sup>1275</sup>

Hadhrat Ali meriwayatkan, **مَا كُنَّا نُبْعِدُ أَنَّ السَّكِينَةَ تَنْطِقُ عَلَى لِسَانِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ**, ‘Kami selalu mengatakan satu sama lain bahwa ketentrangan selalu menyertai lisan dan kalbu Hadhrat ‘Umar (ra).’”<sup>1276</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda:** “Nabi yang mulia (saw) pernah bersabda kepada salah seorang istri beliau, ‘Tolong siapkan perbekalan untuk perjalanan saya.’

Beliau mulai membuat persiapan untuk perjalanannya. kemudian Rasul (saw) meminta Hadhrat Aisyah (ra) untuk memanggag biji-bijian untuk beliau. Ini adalah jenis masakan yang biasa dibuat pada masa itu. Kemudian, Hadhrat Aisyah mulai menyaring debu atau tanah darinya.

Hadhrat Abu Bakr (ra) datang mengunjungi putrinya (Hadhrat Aisyah) di rumah dan melihat persiapan ini lalu bertanya kepadanya, 'Apa yang terjadi? Apakah Nabi (saw) sedang mempersiapkan perjalanan?'

1272 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib (عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Bab Qauluh anna al-Shaitan la Yakhafu minka ya Umar, nomor 3690 atau 4054.

1273 Nur al-Haqq, Chapter 1, Ruhani Khazain, Vol. 8, p. 143 (143 صفحه جلد 8 روحانی خزائن اول، روحانی خزائن جلد 8 صفحه 143).

1274 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib (عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Bab anna Allah Ja'ala al-Haqq ala Lisani Umar Qalbih, Hadith nomor 3682 atau 4046.

1275 Sirat Umar (ra) bin al-Khattab, Ibn al-Jauzi, p. 21, al-Matba'ah al-Misriyyah, al-Azhar (سيرت عمر بن خطاب از ابن الجوزي صفحه 21 المطبعة المصرية الأزهر); Kitab ats-Tsani min Fadhail ‘Umar ibnil Khaththab (عن الخطاب) (كتاب الثاني من فضائل عمر بن الخطاب), karya Abdul Ghani al-Maqdisi (عبد الغني): (المقدسي، قال: عَنْ أَبِيهِ الْفَضْل، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: .

1276 Kanz al-Ummal, Vol. 6, Chapter 12, Kitab al-Fada'il, Fada'il ‘Umar, Riwayah No. 35870, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2004; Asy-Syari'ah karya al-Ajurri (باب ما روي أن الله عز وجل جعل الحق على قلب (كتاب فضائل أمير المؤمنين عمر بن الخطاب رضي الله عنه) (الشريعة للأجري), Pembahasan Fadhail ‘Umar ibnil Khaththab (عمر ولسانه , وأن السكينة تنطق على لسانه حديث رقم 1327

Aisyah menjawab, 'Sepertinya begitu, karena Nabi (saw) menyuruh kami untuk membuat persiapan untuk perjalanan.'

Hadhrat Abu Bakr (ra) bertanya apakah ada rencana untuk berperang, dia menjawab, 'Saya tidak tahu. Nabi (saw) baru saja menyuruh kami untuk membuat persiapan untuk perjalanan dan itulah yang kami lakukan.'

Dua atau tiga hari kemudian, Nabi (saw) memanggil Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra) dan memberi tahu mereka bagaimana hamba-hamba Tuhan itu datang dan tentang suatu peristiwa tertentu yang terjadi. Nabi yang mulia (sa) bersabda, 'Allah telah memberitahu saya tentang kejadian itu sebelumnya, bahwa mereka (yaitu orang-orang Mekah) akan melakukan makar dan kita telah membuat perjanjian dengan mereka. Akan bertentangan dengan keimanan jika saat ini kita takut dan tidak mempersiapkan diri untuk berperang setelah menyaksikan keberanian dan kekuatan orang-orang Mekah. Kita harus pergi ke sana, bagaimana pendapat Anda tentang masalah ini?'

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, 'Wahai Rasulullah (sa), tuan telah membuat perjanjian dengan mereka dan mereka adalah umat Anda sendiri. (Dengan kata lain, apakah tuan akan berperang melawan kaum tuan sendiri?)' Nabi (saw) bersabda, 'Kita tidak akan memerangi kaum kita sendiri, kita akan memerangi mereka yang melanggar perjanjian.'

Nabi (saw) kemudian bertanya kepada Hadhrat 'Umar (ra) yang kemudian Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Bismillah, saya berdoa setiap hari agar kita dapat melihat hari ketika kita dapat memerangi orang-orang kafir untuk membela Nabi yang mulia (saw).'

Nabi (saw) bersabda, 'Abu Bakr sangat lembut, tetapi 'Umar (ra) lebih sering berbicara terus terang.' Nabi (saw) melanjutkan, 'Bersiaplah.' Kemudian, Nabi (saw) mengumumkan kepada suku-suku sekitarnya bahwa setiap orang yang beriman kepada Allah dan Rasul-Nya (saw) harus berkumpul di Madinah pada hari-hari permulaan Ramadhan. Dengan demikian, laskar mulai berkumpul hingga ribuan laskar telah diorganisir lalu Rasul berangkat untuk perang.<sup>1277</sup>

**Berkenaan dengan keutamaan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra) terdapat satu Riwayat.** Hadhrat Abu Saïd Khudri (ra) meriwayatkan, Nabi yang mulia (saw) bersabda: "Dari antara penghuni illiyyiin, akan ada orang yang mengintip ke arah penghuni surga, disebabkan oleh wajahnya, surga akan berkilauan seolah-olah merupakan sebuah bintang yang bersinar. Hadhrat Abu Bakr (ra) dan 'Umar (ra) adalah termasuk diantaranya, betapa istimewanya mereka berdua."<sup>1278</sup>

**Abu 'Utsman (أَبِي عُثْمَانَ) meriwayatkan,** أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَهُ عَلَى جَيْشِ ذَاتِ السَّلَاسِلِ "Rasulullah (saw) mengutus Hadhrat Amru Bin As (ra) sebagai komandan tentara ke Dzatus Salasil." Dzatus Salasil ialah sebuah tempat yang jaraknya satu hari perjalanan dari Madinah. Ia merupakan jalan terusan menuju Wadiul Qura, daerah menetapnya kabilah Judzaam, terdapat nama sebuah sumur. Hadhrat Amru (ra) berkata: " قُلْتُ مِنَ الرِّجَالِ قَالَ " أَبُوهَا " . فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ أَيُّ النَّاسِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ " عَائِشَةُ " . قُلْتُ ثُمَّ مَنْ قَالَ " عُمَرُ " . فَعَدَّ رِجَالًا " . "Ketika saya kembali kepada beliau, saya bertanya kepada beliau, 'Siapa yang paling Anda kasihi diantara orang-orang?' Rasul (saw) bersabda, 'Aisyah.' Saya bertanya lagi, 'Siapa dari kalangan pria?' Rasul (saw) bersabda, 'Ayahnya Aisyah.' Saya bertanya lagi, 'Siapa yang berikutnya?' Rasul (saw) bersabda, 'Umar.' Rasul pun menyebut beberapa nama pria lainnya.<sup>1279</sup>

**Hadhrat Anas (ra) meriwayatkan,** أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَخْرُجُ عَلَى أَصْحَابِهِ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَهُمْ جُلُوسٌ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ فَلَا يَرْفَعُ إِلَيْهِ أَحَدٌ مِنْهُمْ بَصْرَهُ إِلَّا أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ فَإِنَّهُمَا كَانَا يَنْظُرَانِ إِلَيْهِ وَيَنْظُرُ إِلَيْهِمَا " . "Rasulullah (saw) datang menuju perkumpulan sahabat dari antara para Anshar dan Muhajirin yang tengah duduk-duduk. Diantara mereka ada juga Abu Bakr (ra) dan 'Umar (ra). Tidak ada diantara sahabat yang mengangkat pandangannya ke arah Rasulullah (saw) kecuali Abu Bakr (ra) dan

1277 Sair-e-Ruhani seri ke-7, Anwar-ul-Ulum, Vol. 24, pp. 260-261 (261-260 صفحه 24-24 انوار العلوم جلد 24).

1278 Sunan Abi Dawud, Kitab al-Huruf wa al-Qira'at, Hadith 3987.

1279 Sahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi, Bab Ghazwat al-Salasil, Hadith 4358; Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar

Academy Publications, 2003], 152 (فرہنگ سیرت صفحہ 152 زوار اکیڈمی کراچی 2003ء). Sahih Muslim 2384, Kitab Fadha'ilush Shahabah (كتاب فضائل الصحابة رضی اللہ عنہم). (باب من فضائل أبي بكر الصديق رضی اللہ عنہ), bab keutamaan Abu Bakr (رضی اللہ عنہ).



**Hadhrat Hudzaifah** meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda, **أَفْتَدُوا بِاللَّذِينَ مِنْ بَعْدِي أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ** “Sepeninggalku ikutilah keduanya, Abu Bakr (ra) dan ‘Umar (ra).”<sup>1287</sup>

**Hadhrat Abu Said Khudri** meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda, **مَا مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا لَهُ وَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ وَوَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ فَجِبْرِيْلُ وَمِيكَائِيلُ وَأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ** “Setiap nabi memiliki dua Menteri dari antara penduduk langit dan juga dari antara penduduk bumi. Dari antara penduduk langit, dua menteriku adalah Jibril dan Mikail, sedangkan dari antara penduduk bumi adalah Abu Bakr (ra) dan ‘Umar (ra).”<sup>1288</sup>

**Hadhrat Hudzaifah** meriwayatkan, Rasulullah (saw) bersabda, **كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ " إِنِّي لَا أَدْرِي مَا بَقَائِي فِيكُمْ " وَأَشَارَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ** “Kami tengah duduk bersama dengan Rasulullah (saw), Rasulullah (saw) bersabda, ‘Aku tidak tahu, sampai kapan aku akan berada di tengah-tengah kalian, bagi kalian ikutilah kedua orang ini sepeninggalku.’ Beliau (saw) mengisyaratkan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan ‘Umar.”<sup>1289</sup>

**Hadhrat Abu Bakrah** meriwayatkan, “Nabi yang mulia (saw) suatu hari pernah bersabda, **مَنْ رَأَى مِنْكُمْ مَنْ رَأَيْتَ كَأَنَّ مِيزَانًا نَزَلَ مِنَ السَّمَاءِ فَوُزِنْتَ** ‘Siapakah diantara kalian yang melihat mimpi?’ Seseorang berkata, **أَنْتَ وَأَبُو بَكْرٍ فَرَجَحْتَ أَنْتَ بِأَبِي بَكْرٍ وَوُزِنَ عُمَرُ وَأَبُو بَكْرٍ فَرَجَحَ أَبُو بَكْرٍ وَوُزِنَ عُمَرُ وَعُثْمَانُ فَرَجَحَ عُمَرُ ثُمَّ رَفَعَ الْمِيزَانَ** ‘Saya melihat mimpi. Di dalam mimpi itu terlihat seakan-akan ada timbangan yang turun dari langit lalu Anda (Hadhrat Rasulullah saw) dan Hadhrat Abu Bakr ditimbang dengan timbangan tersebut dan ternyata Anda lebih berat dari Hadhrat Abu Bakr. Kemudian Hadhrat Abu Bakr ditimbang dengan Hadhrat ‘Umar, Hadhrat Abu Bakr lebih berat timbangannya. Kemudian, ditimbanglah Hadhrat ‘Umar dengan Hadhrat ‘Utsman, ternyata Hadhrat ‘Umar lebih berat timbangannya. Setelah itu, timbangan diangkat.” Perawi berkata, **فَرَأَيْنَا الْكُرَاهِيَةَ فِي وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ** Setelah itu kami melihat raut ketidaksukaan pada wajah Rasulullah (saw).”<sup>1290</sup>

Dalam satu riwayat lagi yang menyatakan bahwa setelah mendengarkan mimpi tersebut Rasulullah (saw) bersabda, **خِلَافَةُ نُبُوَّةٍ ثُمَّ يُؤْتِي اللَّهُ الْمُلْكَ مَنْ يَشَاءُ** “Ini merupakan Khilafat paska nubuwat, setelah itu Allah Ta’ala akan memberikan kerajaan kepada siapa yang dikehendaki-Nya.”<sup>1291</sup>

**Abdu Khair meriwayatkan, [عن عبد خير قال:]** **أَخْبِرَكُمْ بِخَيْرِ هَذِهِ الْأُمَّةِ بَعْدَ نَبِيِّهَا؟ قَالُوا: أَلَا أَخْبِرَكُمْ بِخَيْرِ هَذِهِ الْأُمَّةِ بَعْدَ أَبِي بَكْرٍ؟ عَمَرَ** **“Hadhrat Ali (ra)** berdiri di atas mimbar dan berkata, ‘Wahai manusia! Maukah kuberitahukan kepada kalian perihal manusia terbaik dalam umat ini sepeninggal Rasulullah?’ Orang-orang berkata: ‘Kenapa tidak!’ Hadhrat Ali (ra) bersabda: ‘Abu Bakr’, kemudian beliau diam sejenak lalu bersabda, ‘Wahai manusia! Maukah kuberitahukan kepada kalian perihal manusia yang terbaik dalam umat ini sepeninggal Abu Bakr (ra)? Dia adalah ‘Umar (ra).”<sup>1292</sup>

1287 Sunan al-Tirmidhi, Kitab al-Manaqib, Bab Iqtadu bi alladhina min ba’di, Hadith 3662; Syarh Ushul I’tiqaad Ahlis Sunnah wal Jama’ah ( شرح أصول اعتقاد )

(أبو القاسم هبة الله بن الحسن بن منصور الطبري الرازي اللاكثاني) karya Abu al-Qasim Hibatullah bin Hasan bin Manshur ath-Thabari ar-Razi al-Kalaa-i (أهل السنة والجماعة) yang wafat pada 418 Hijriyyah, (سِيَاقُ مَا رُوِيَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي فَضَائِلِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ), (بابُ جَمَاعِ فَضَائِلِ الصَّخَابَةِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ), penerbit Dar Thayibah-Sa’udi Arabia (الناشر: دار طيبة - السعودية), edisi kedelapan pada tahun 2003 atau 1423 Hijriyyah (2003م / 1423هـ); tercantum dalam al-Jami’ush Shaghir (الجامع الصغير من حديث البشير النذير) (Faidhul Qadir syarh al-Jami ash-Shaghir (2ج 6-1) (محمد عبد الرؤوف/ابن تاج العارفين المناوي) karya al-Munawi (فيض القدير شرح الجامع الصغير من أحاديث البشير النذير 1-6 ج 2) (عنهما

1288 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Bab fa amma Wazirai fi al-Ard, nomor 3680 atau 4044.

1289 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), nomor 3663 atau 4025. Sunan Ibn Majah 97, Kitab al-Muqaddimah (كتاب (باب فضل أبي بكر الصديق رضي الله عنه). Sunan al-Tirmidhi, Kitab al-Manaqib, Bab fi Manaqib Abi Bakr wa Umar kilaihima, Hadith 3663.

1290 Sunan Abi Dawud, Kitab al-Sunnah (كتاب السنة), Bab fi al-Khulafa (باب في الخلفاء), Hadith 2634.

1291 Sunan Abi Dawud, Kitab al-Sunnah (كتاب السنة), Bab fi al-Khulafa (باب في الخلفاء), nomor Hadits 2635.

Sunan Abi Dawud, Kitab al-Sunnah, Bab fi al-Khulafa, Hadith 2634-2635) (Aun al-Ma’bud Sharh Sunan Abi Dawud, Vol. 12, pp. 387, 388, Kitab al-Sunnah, Bab fi al-Khulafa, al-Maktabah al-Salafiyyah, 1969.

1292 Hilyatul Auliya (حلية الأولياء وطبقات الأصفياء), Abu Nu’aim al-Ashbahani (أبو نعيم أحمد بن عبد الله الأصبهاني), penerbit Darul Kitab al-‘Arabi, Beirut (دار الكتاب (الطبعة الرابعة، 1405), (العربي - بيروت) atau pada terbitan lain Hulyat al-Auliya, Imam Asfahani, Vol. 7, p. 205, Hadith 10323, Maktabah Iman Mansurah, 2007.



akan datang!’ Tidak lama kemudian Hudhur datang lalu memegang tangan almarhum dan bersabda dengan penuh kasih sayang: ‘Kita akan tinggal bersama dan kamu harus tinggal bersama saya.’”

Dengan karunia Allah Ta’ala almarhum adalah musiq, bertabiat lembut, dicintai oleh warga sekitar, berkepribadian mulia, penyayang si miskin dan sangat mencintai Khilafat. Beliau meninggalkan ayah ibu, istri dan tiga orang anak. Ayah beliau bernama Nasir Ahmad Sahib. Anak beliau berusia 13, 11 dan 8 tahun. Semoga Allah Ta’ala melindungi anak anak beliau, memberikan ketabahan kepada semuanya, memberikan magfirah, memberikan rahmat-Nya dan meninggikan derajatnya. Ibunda beliau juga sakit kanker, doakan semoga Allah Ta’ala mencurahkan karunia-Nya.

**Yang kedua, Dr Mirza Nabeer Ahmad dan istri, Aisyah Anbar Sayyid yang wafat dalam suatu kecelakaan di Malwa, Amerika. Dr Mirza Nabeer Ahmad berusia 35 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raaji’uun.* Kakek buyut Almarhum, Hadhrat Deputy Mia Muhammad Syarif Sahib (ra), sahabat Hadhrat Masih Mauud as. Nenek Almarhum dari garis ibu adalah putri dari Master Abdurrahman Sahib (ra). Kakek buyut beliau dari garis ibu pun adalah sahabat. Dalam keluarga beliau terdapat beberapa sahabat. Pada tahun 2012 beliau pindah ke Amerika. Beliau mendapatkan taufik untuk bergabung kedalam nizam wasiyyat pada usia 17 tahun. Beliau juga mendapatkan taufik untuk mengkhidmati Qaid Majlis Khuddamul Ahmadiyah. Untuk membeli satu bangunan baru guna dijadikan masjid, beliau termasuk salah satu diantara para penyumbang terbesar di jemaat lokalnya. Keluarga yang ditinggalkan di antaranya ayah, Mirza Nashir Ahmad Sahib, saat ini berkhidmat sebagai Sekr Umur Amah Islamabad, Ibunda beliau adalah saudari dari ketua lajnah wilayah Islamabad, Nadiyah Sahibah dan juga meninggalkan dua saudara.

**Istri beliau Aisyah Anbaar Sahibah yang wafat dalam kecelakaan bersama beliau adalah putri dari Sayyid Syujaat Syah Sahib dari Jepang** dan merupakan saudari muballigh kita di Jepang saat ini, Ibrahim Shab. Jemaat Ahmadiyah masuk kedalam keluarga beliau melalui perantaraan Sayyid Abdurrahim Shah Sahib dari Phaglah yang baiat pada tahun 1930 di tangan Hadhrat Mushlih Mauud (ra). Seperti yang telah saya katakan, beliau juga wafat dalam kecelakaan yang sama dengan suami beliau, dua hari kemudian. Almarhumah merupakan anggota tim MTA Internasional yang aktif dan juga biasa menerjemahkan khutbah-khutbah saya secara langsung kedalam Bahasa Jepang dan juga membuatkan subtitlednya. Keluarga yang ditinggalkan diantaranya adalah ayah bernama Sayyid Sajjad Ahmad dan ibu bernama Sayyidah Durre Tsamin Sayyid. Beliau juga meninggalkan 3 saudara dan satu saudari.

Saudara beliau, Muballig di Jepang menuturkan, “Almarhumah banyak membantu saya dalam mengerjakan tugas-tugas jemaat. Membantu saya juga dalam menerjemahkan buku Lecture Lahore dan Hamara Khuda ke dalam Bahasa Jepang. Kualitas terjemahan beliau selalu membuat saya takjub yakni meskipun *basic* Pendidikan beliau adalah di bidang pharmacy namun bagaimana bisa mampu menerjemahkan dengan baik seperti ini.”

Kakak beliau, Fatimah Sahibah menuturkan, “Secara kebetulan saya dapat membaca catatan harian beliau, pada setiap halamannya tertulis beragam topik. Pada satu halaman tertulis ‘Kehidupan duniawiku dan pada halaman lain tertulis ‘Kehidupan ruhaniku’ Pada halaman duniawi dikhususkan berkenaan dengan urusan keseharian yang sifatnya keduniawian. Sedangkan pada halaman ruhani tertulis segala perkara keruhanian, catatan kejemaatan dan keilmuan agama. Beliau menulis dengan indah dan penuh pemikiran pada setiap halamannya. Beliau memiliki kekhasan dalam hal merenungkan setiap sabda khalifah, mengamalkannya dan menasihatkannya kepada saudara saudari beliau. Beliau juga sering menjelaskan perihal ajaran Islam yang penuh dengan kebijaksanaan kepada kawan-kawan yang berkebangsaan Jepang.” Semoga Allah Ta’ala memberikan magfirah kepada kedua almarhum, mencurahkan rahmat-Nya dan meninggikan derajat-Nya.

**Ketiga, Choudry Nasir Ahmad Sahib, Sekretaris Maal Karachi di Jemaat Kalfatan.** Beliau adalah putra dari Choudry Nazir Ahmad Sahib dari Rabwah. Beliau wafat pada usia 69 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raaji’uun.* Pada hari kewafatan, beliau mengimami shalat subuh bagi saudari dan saudaranya, ketika sujud pada rakaat kedua, secara tiba tiba detak jantung beliau terhenti dan

menyebabkan kewafatan. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau adalah Musi. Hadhrat Masih Mau'ud (as) menyatakan kewafatan yang terjadi pada saat shalat sebagai kewafatan yang layak untuk dicemburui.<sup>1294</sup>

Ayahanda almarhum, Choudry Nazir Ahmad mendapatkan taufik untuk berkhidmat di Jemaat paska pensiun sebagai Naib Nazir Ziroat dan Wakil Ziroat. Adik Beliau, Choudry Naim Ahmad Sahib saat ini berkhidmat sebagai Officer Khazanah Anjuman. Beliau meninggalkan istri, Nusrat Nasir Sahibah, beliau tidak memiliki anak. Pada tahun 1972 beliau pindah ke Karachi, beliau memiliki beberapa usaha dan mendapatkan taufik untuk berkhidmat dalam berbagai posisi di jemaat Karachi. Semoga Allah Ta'ala memberikan maghfirah dan rahmat-Nya kepada beliau.

**Keempat, Sardaran Bibi Sahibah, istri Choudry Nabi Bakhsy Sahib di Darur Rahmat Gharbi Rabwah** yang wafat beberapa hari lalu, *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raaji'uun*. Beliau berasal dari Pathankot, Gurdaspur-India lalu hijrah ke Pakistan. Pada awalnya di Sialkot lalu ke Sindh. Orang tua dan seluruh keluarga Almarhumah beraliran Syiah. Ketika almarhum baiat pada tahun 1949 bersama suami, orang tua beliau berkata kepada putrinya, "Suamimu telah kafir untuk itu kembalilah kemari." Almarhumah baiat tidak bersama keluarga, hanya bersama suami rupanya. Keluarga selebihnya tidak ikut baiat. Keluarga mengatakan, "Suamimu telah kafir, tinggalkan saja dia."

Beliau menjawab, "Sekarang saya telah menjadi Muslim yang benar. Sebelum baiat masuk Ahmadiyah, saya biasa melakukan shalat subuh saja, namun sekarang, saya tidak hanya melakukan shalat lima waktu bahkan tahajjud juga secara dawam, untuk itu saya tidak akan pulang." Empat belas (14) tahun kemudian beliau menemui orang tua, pada saat itupun beliau bersikap hangat kepada orang tua, namun meskipun demikian hati mereka tidak luluh dan tidak pernah datang untuk menemui almarhum. Almarhumah memiliki kecintaan tulus terhadap jemaat dan Khilafat, penolong si miskin dan seorang wanita yang mukhlis. Beliau seorang musiah. Beliau meninggalkan 3 putra dan 4 putri.

Putra sulung Almarhumah, Dr Abdurrahim Sahib mendapatkan taufik untuk berkhidmat di Sierra Leone selama 5 tahun dibawah skema Nusrat Jahan. Adik beliau, Abdul Khaliq Nayyar Sahib adalah seorang Muballigh, saat ini mendapatkan taufik untuk berkhidmat di Kamerun. Beliau juga sibuk berkhidmat di lapangan sebagai Missionary Incharge dan Amir, untuk itu beliau tidak dapat ikut serta dalam pengurusan jenazah almarhumah. Semoga Allah Ta'ala memberikan ketabahan kepada mereka semua dan meninggikan derajat almarhumah.<sup>1295</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1294 Izalah-e-Auham, Ruhani Khazain, Vol. 3, p. 524 (542 جلد سوم صفحہ 542) (ازالہ اوہام، روحانی خزائن).

1295 Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 3 December 2021, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions. (الفضل انٹرنیشنل)

10تا5 صفحہ 2021ء 03 دسمبر 2021 https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-11-12/; https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-11-12.html

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 134, Khulafa'ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 24)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*. Riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits terkait Hadhrat 'Umar (ra). Aneka riwayat-riwayat mengenai kabar suka dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* bahwa beliau (ra) adalah ahli surga.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Khalifah 'Umar *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Informasi kewafatan yang terhormat Dokter Tatsir Mujtaba Sahib (Fadhil 'Umar Hospital, Rabwah-Pakistan), dzikir-e-khair atas beliau dan shalat jenazah setelah Jumatan.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 19 November 2021 (19 Nubuwwah 1400 Hijriyah Syamsiyah/14 Rabi'ul Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ] ، آمين .

**Dalam menjelaskan mengenai keadaan para sahabat sebelumnya dan revolusi yang terjadi setelah mereka masuk Islam, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) juga memberikan satu contoh yaitu Hadhrat 'Umar (ra).** Contoh ini telah saya sampaikan sebelumnya, namun pada kesempatan ini saya akan menjelaskan berkenaan dengan hal ini. Beliau menulis, "Lihatlah! Apa yang telah dicapai oleh para sahabat dan bagaimana mereka meraih kedudukan-kedudukan yang tinggi. Mereka telah berjuang sedemikian rupa, jika tidak, mereka ini dahulunya adalah orang-orang yang menjadi musuh bebuyutan Rasulullah (saw) dan biasa mencaci-maki beliau (saw). Hadhrat 'Umar (ra) yang menjadi Khalifah ke-2 setelah Rasulullah (saw), pada mulanya beliau sedemikian rupa kerasnya memusuhi Hadhrat Rasulullah (saw) sehingga keluar dari rumah untuk membunuh beliau (saw). Di jalan beliau bertemu dengan seseorang yang bertanya, 'Kemana engkau hendak pergi?'

Beliau menjawab, 'Aku pergi untuk membunuh Muhammad (saw)!'

Ia mengatakan, 'Pertama, bunuhlah saudari perempuan dan saudara iparmu yang telah menjadi muslim, baru kemudian bunuh Muhammad (saw).'

Mendengar hal ini, Hadhrat 'Umar (ra) diliputi kemarahan dan berangkat menuju ke rumah saudari perempuan beliau. Setibanya di sana, beliau melihat pintu tertutup dan seseorang sedang membacakan Al-Qur'an Karim dan saudari perempuan serta saudara ipar beliau tengah menyimak. Ketika itu belum turun perintah pardah, oleh karena itu sahabat tersebut duduk di dalam rumah. Hadhrat 'Umar (ra) mengetuk pintu dan mengatakan, 'Bukalah!'

Setelah mendengar suara beliau, mereka yang ada di dalam merasa takut beliau akan memukul mereka, oleh karena itu mereka tidak membuka pintu. Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Jika kalian tidak membukakan pintu, aku akan mendobraknya.' Hadhrat 'Umar (ra) bertanya, 'Katakan! Apa yang sedang kalian lakukan tadi dan siapa orang yang sedang membaca sesuatu tadi?'

Mereka ingin menghindari beliau karena takut.

Hadhlat 'Umar (ra) berkata, 'Perdengarkan kepadaku apa yang sedang kalian baca tadi!'

Adik perempuan beliau mengatakan, ‘Anda (Kakak atau Abang) akan melecehkannya. Karena itu, sekalipun Anda memukul dan membunuh kami, kami tidak akan memperdengarkannya.’

Beliau berkata, ‘Tidak! Saya berjanji tidak akan melecehkannya.’ Artinya, ‘Aku tidak akan melecehkan Al-Qur’an.’

Atas hal itu, adik perempuan beliau memperdengarkan atau membacakan Al-Qur’an, yang dengan mendengarnya Hadhrat ‘Umar (ra) menangis dan dengan berlari pergi kepada Rasulullah (saw) dengan pedang masih di tangan. Melihat beliau, Rasulullah (saw) mengatakan, ‘Umar! Ada apa ini? Sampai kapan akan seperti ini?’

Mendengar ini beliau menangis dan berkata, ‘Tadinya saya keluar dengan target untuk membunuh Anda, namun saya sendiri yang telah menjadi mangsa.’” Ini adalah ringkasan dari peristiwa keseluruhan yang telah pernah saya sampaikan.

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ini keadaan awal yang dari hal itu mereka (para Sahabat) telah mengalami kemajuan. Kemudian, para sahabat ini yang sebelumnya biasa meminum minuman keras, biasa berkelahi satu sama lain (yakni beliau sedang membahas para sahabat yang lain juga) dan didapati banyak kelemahan-kelemahan pada diri mereka, namun ketika mereka menerima Hadhrat Rasulullah (saw) dan berjuang serta berupaya keras demi agama, maka tidak hanya diri mereka sendiri yang berhasil mencapai derajat-derajat yang luhur, bahkan mereka menjadi sarana untuk menyampaikan orang lain pada *maqom* yang tinggi. Mereka tidak terlahir menjadi sahabat, melainkan sama seperti yang lain, namun mereka melakukan amalan dan memperlihatkan gairah semangat, sehingga mereka menjadi sahabat. Hari ini, jika kita juga melakukan hal yang sama, maka kita juga bisa menjadi sahabat.”**<sup>1296</sup>

**Berkenaan dengan rasa takut Hadhrat ‘Umar kepada Allah Ta’ala, terdapat satu riwayat.** Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, *لَوْ مَاتَتْ شَاةٌ عَلَى شَطِّ الْفُرَاتِ ضَائِعَةً ، لَظَنَنْتُ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى سَأَلَنِي عَنْهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ*, “Jika di tepi sungai Furat ada seekor kambing yang hilang dan mati, maka saya takut Allah Ta’ala akan menanyakan mengenai hal ini kepada saya di hari kiamat.”<sup>1297</sup> Dalam satu riwayat lain dikatakan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, *وَالَّذِي بَعَثَ مُحَمَّدًا ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، بِالْحَقِّ لَوْ أَنَّ جَمَلًا هَلَكَ ضَيَاعًا بِشَطِّ الْفُرَاتِ لَخَشِيتُ أَنْ يَسْأَلَنِي اللَّهُ عَنْهُ* “Jika di tepi sungai Farat ada seekor unta yang hilang dan mati, maka saya merasa takut Allah Ta’ala akan menanyakan mengenai hal ini kepada saya.”<sup>1298</sup>

**Ada satu riwayat dari Hadhrat Anas bin Malik (ra),** *سَمِعْتُ عَمْرَ بْنَ الْخَطَّابِ ، وَخَرَجْتُ ، مَعَهُ حَتَّى دَخَلَ حَائِطًا ، فَسَمِعْتُهُ وَهُوَ ، يَقُولُ وَبَيْنِي وَبَيْنَهُ جِدَارٌ - وَهُوَ فِي جَوْفِ الْحَائِطِ - عَمْرُ بْنُ الْخَطَّابِ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ بَخٍ بَخٍ وَاللَّهِ لَتَتَّقِيَنَّ اللَّهَ أَوْ يُعَذِّبَنَّكَ* “Suatu hari saya pergi keluar bersama ‘Umar bin al-Khaththab (ra), hingga beliau sampai di satu kebun. Antara saya dengan beliau terhalang satu dinding. Beliau berada di dalam kebun. Pada waktu itu saya mendengar beliau berkata, ‘Aduhai! ‘Umar, putra Al-Khaththab. Engkau adalah Amirul Mukminin. Demi Allah! Engkau harus takut kepada Allah. Jika tidak, Dia pasti akan mengazab engkau.’”<sup>1299</sup>

**Pada cincin Hadhrat ‘Umar (ra) terukir kalimat berikut, *Kafaa bil maui waa’izhan, yaa ‘Umar***”, yakni, “Wahai ‘Umar! Cukupilah maut (kematian) sebagai pemberi nasihat.”<sup>1300</sup>

1296 Auraton ka Deen se Waqif hona Zururi hai, Anwar-ul-Ulum, Vol. 4, pp. 38-39 (39-38 صفحه 4 انوار العلوم جلد 4 بے - انوار العلوم جلد 4 صفحه 38-39)

1297 Sirat Umar bin al-Khattab, Ibn al-Jauzi, p. 140, al-Matbah al-Misriyyah, al-Azhar (سيرت عمر بن خطاب از ابن الجوزي صفحه 140 المطبعة المصرية الازهر)

Tercantum dalam Hilyatul Auliya (حلية الأولياء وطبقات الأصفياء), golongan pertama Tabi’in (من الطبقة الأولى من التابعين): أبو عمرو الأوزاعي حديثه مع أبي جعفر ووعظه الحاكم: (من الطبقة الأولى من التابعين) . وتخريفه من الأخره .

1298 Ibn Saad, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], 232 (232 دارالكتب العلمية 1990). Tarikh ath-Thabari (الطبقات الكبرى جلد 3 صفحه 232 دارالكتب العلمية 1990); (الكامل في التاريخ ثم دخلت سنة ثلاث وعشرين) (تاريخ الطبري - الطبري - ج 3 - الصفحة 232) ذكر بعض سيرته - رضي الله , (الكامل في التاريخ ثم دخلت سنة ثلاث وعشرين) (تاريخ الطبري - الطبري - ج 3 - الصفحة 232) ذكر بعض سيرته - رضي الله عنه).

1299 Muwatha Imam Malik (موطأ مالك), Kitab al-Kalaam wa al-Ainah wa al-Tuqa (كتاب الكلام) Hadith 1837, p. 601, Riwayah number 1867, Maktabah Dar al-Fikr, Beirut (موطأ امام مالك كتاب الكلام والعينه والتقى باب ما جاء في التقى. صفحه 601روایت نمبر 1867مکتبه دار الفكر بيروت).

1300 Ibn ‘Abd al-Barr, Al-Isti’ab fi Ma’rifat al-Ashab, Vol. 3, Bab Harf al-Ain, Umar bin al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], p. 236 (الاستيعاب في معرفة الاصحاب جلد 3 صفحه 236 باب حرف العين ”عمر بن الخطاب“ مطبوعه دارالكتب العلمية بيروت 2002) وكان نقش خاتم ابي بكر نعم : (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللَّهُ وَمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ٦٤ - الأنفال) Ruhul Bayan fi Tafsirol Qur’an (روح البيان في تفسير القرآن) bahasan ayat dari Surah al-Anfal

Artinya, jika manusia mengingat kematian maka itu adalah pemberi nasihat baginya dan hal ini cukup untuk menjaga keadaan dirinya tetap baik.

Abdullah bin Syaddad (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ شَدَّادٍ) menuturkan, سَمِعْتُ نَشِيحَ عُمَرَ وَأَنَا فِي آخِرِ الصُّفُوفِ يَقْرَأُ “Saya mendengar sedu sedan Hadhrat ‘Umar (ra) dan ketika itu saya berada di shaff terakhir. Beliau menilawatkan ayat, إِنَّمَا أَشْكُوا بَنِي وَحُرَيْنِ إِلَى اللَّهِ ‘Innamaa asykuu bats-tsi wa huznii ilallaah’ – ‘Sesungguhnya hanya kepada Allah-lah kuadukan kesedihanku dan keperihanku.”<sup>1301</sup>

Hadhrat Khalifatul Masih Ar-Rabi’ (rha) menyampaikan riwayat tersebut dalam satu khotbah dan menjelaskan rinciannya dalam bahasa beliau sendiri, “Hadhrt Abdullah bin Syaddad meriwayatkan, ‘Satu kali Hadhrt ‘Umar (ra) mengimami shalat dan saya berada di shaff terakhir, namun saya mendengar suara rintihan tangisan Hadhrt ‘Umar (ra). Beliau menilawatkan, إِنَّمَا أَشْكُوا بَنِي وَحُرَيْنِ إِلَى اللَّهِ ‘Innamaa asykuu bats-tsi wa huznii ilallaah’ yang artinya, “Hanya ke hadapan Allah-lah kucurahkan seluruh kesedihanku. Aku tidak perlu mencurhkannya ke hadapan yang lain.” Alhasil, seseorang yang larut dalam dzikir Ilahi, ia tidak mendapati tempat mana ia menangis mencurahkan kesedihan dan kedukaannya dan meringankan beban di dadanya selain singgasana Allah Ta’ala. Perawi mengatakan, ‘Saya berada di shaff belakang, namun saya bisa mendengar suara gemuruh dari dada Hadhrt ‘Umar (ra) hingga ke tempat saya berada.”<sup>1302</sup>

Terdapat satu riwayat mengenai bagaimana Hadhrt ‘Umar (ra) memperhatikan para pengkhidmat dan orang-orang yang melakukan pengorbanan yang sudah sepuh. Tsa’labah bin Abu Malik (ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي مَالِكٍ) meriwayatkan, رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَسَمَ مَرُوطًا بَيْنَ نِسَاءٍ مِنْ نِسَاءِ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، قَالَ لَهَا بَعْضُ مَنْ عِنْدَهُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَعْطِ هَذَا بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي عِنْدَكَ. يَرِيدُونَ أُمَّ كُنُوثٍ بِنْتِ عَلِيٍّ. فَقَالَ عُمَرُ أُمَّ سَلِيطٍ أَحَقُّ بِهِ. وَأُمَّ سَلِيطٍ مِنْ نِسَاءِ الْأَنْصَارِ مِمَّنْ بَايَعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ عُمَرُ فَإِنَّهَا كَانَتْ تَزْفِرُ لَنَا الْقُرْبَ يَوْمَ أُحُدٍ. “Hadhrt ‘Umar bin al-Khaththab (ra) membagikan selendang kepada beberapa wanita penduduk Madinah. Ada beberapa selendang yang bagus, tetapi hanya satu yang tersisa. Salah seorang yang ada di samping beliau mengatakan, ‘Wahai Amirul Mukminin! Berikanlah ini kepada putri Rasulullah (saw) yang berada di samping Anda.’ Maksudnya adalah Hadhrt Ummu Kultsum (ra) putri Hadhrt Ali (ra) [istri Hadhrt ‘Umar (ra) juga]. Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Tidak! Ummu Salith (ra) lebih berhak atasnya.’ Beliau bersabda, ‘Hadhrt Ummu Salith (ra) termasuk di antara para wanita Anshar yang baiat kepada Rasulullah (saw).’ Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Pada perang Uhud beliau membawakan kantung-kantung air untuk kami.”<sup>1303</sup>

Kemudian terdapat juga satu riwayat mengenai bagaimana sikap baik beliau terhadap kerabat dari orang-orang yang telah memberikan pengorbanan. Zaid bin Aslam meriwayatkan dari ayahnya, خَرَجْتُ مَعَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - إِلَى السُّوقِ، فَلَحِقَتْ عُمَرَ امْرَأَةٌ شَابَةٌ فَقَالَتْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ هَلْكَ زَوْجِي وَتَرَكَ صَبِيئَةً صَغِيرًا، وَاللَّهِ مَا يُنْضِجُونَ كُرَاعًا، وَلَا لَهُمْ زَرْعٌ وَلَا ضَرْعٌ، وَخَشِيتُ أَنْ تَأْكُلَهُمُ الصَّبِيُّ، وَأَنَا بِنْتُ خُفَّافِ بْنِ إِيمَاءِ الْغِفَارِيِّ، وَقَدْ شَهِدَ أَبِي الْحُدَيْبِيَّةَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَوَقَفَ مَعَهَا عُمَرُ، وَلَمْ يَمُضْ، ثُمَّ قَالَ مَرْحَبًا بِنَسَبِ قَرِيبٍ. ثُمَّ أَنْصَرَفَ إِلَيَّ بِعَيْرِ ظَهِيرٍ كَانَ مَرْبُوطًا فِي الدَّارِ، فَحَمَلْتُ عَلَيْهِ عِرَارَتَيْنِ مَلَأَهُمَا طَعَامًا، وَحَمَلْتُ بَيْنَهُمَا نَفَقَةً وَثِيَابًا، ثُمَّ نَأَوَلَهَا بِخَطَامِهِ ثُمَّ قَالَ اقْتَادِيهِ فَلَنْ يَفْنَى حَتَّى يَأْتِيَكُمُ اللَّهُ بِخَيْرٍ. فَقَالَ رَجُلٌ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَكْثَرْتَ لَهَا. قَالَ عُمَرُ تَكَلِّتْكَ أُمَّكَ، وَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَى أَبَا هَذِهِ وَأَخَاهَا قَدْ حَاصِرَا جِصْنًا زَمَانًا، فَأَفْتَحَاهُ، ثُمَّ أَصْبَحْنَا “Saya pergi ke pasar bersama Hadhrt ‘Umar bin al-Khaththab (ra). Seorang wanita muda menemui Hadhrt ‘Umar (ra) dari belakang dan berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin! Suami saya telah wafat dan meninggalkan anak yang masih kecil-kecil. Demi Allah! Mereka tidak memiliki kaki kambing sekalipun. Tidak juga memiliki ladang, tidak juga hewan yang menghasilkan susu. Saya takut

. القادر الله وكان نقش خاتم عمر كفي بالموت واعظا يا عمر. وكان نقش خاتم عثمان بالله مخلصا. وكان نقش خاتم علي رضي الله عنه الملك لله. وكان نقش خاتم ابي عبيدة بن الجراح الحمد لله هذا هو

Siyarus Salafush Shalihin (سير السلف الصالحين) karya Isma’il bin Muhammad ath-Thalahi (إسماعيل بن محمد الطلحي); Tarikhul Khulafa (تاريخ الخلفاء) karya as-Suyuthi (أوليات عمر رضي الله عنه) bahasan pembunuhan beliau dan wasiat beliau (مقتله ووصيته) sebelum bahasan awwaliyaat ‘Umar (عنه)

1301 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab Adzan (كُتَابُ الْأَذَانِ), bab bila Imam menangis dalam shalat (باب إذا بكى الإمام في الصلاة), Surah Yusuf, 12:87.

1302 Khutbat-e-Tahir, Vol. 13, pp. 248-249 (249-248 صفحه 13 ملخوذ از خطبات طاہر جلد 13).

1303 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab Al-Maghaazi (كتاب المغازي), bab dzikir Ummi Salith (باب ذكر أم سليط), 4071; juga dalam Kitab al-Jihad (كتاب الجهاد) (باب حمل النساء القرب إلى الناس في الغزو).

mereka tidak bisa makan di tahun paceklik. Saya adalah putri Khufaf bin Ima al-Ghiffariy dan ayahanda saya hadir bersama Rasulullah (saw) di Hudaibiyah.’

Mendengar hal ini Hadhrat ‘Umar (ra) berhenti dan tidak melangkah ke depan. Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Aduhai! Sungguh hubungan yang sangat dekat.’ Setelah itu, Hadhrat ‘Umar (ra) pulang dan membawa seekor unta sehat yang terikat di rumah dan mengisi dua karung dengan biji-bijian lalu memuatkannya di atas unta. Di tengahnya beliau menaruh uang untuk biaya hidup setahun penuh serta pakaian. Kemudian beliau memberikan tali penuntun unta tersebut kepada wanita tadi dan bersabda, ‘Bawalah ini. Ini tidak akan habis, Allah Ta’ala akan memberikan lebih banyak lagi kepadamu.’

Seseorang berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin! Anda telah memberi terlalu banyak kepadanya.’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Ibumu kehilanganmu.’ Maksudnya, beliau mengungkapkan kemarahan, ‘Demi Allah! Sekarang pun saya masih bisa melihat di depan saya ayahnya dan saudaranya mengepung satu benteng hingga beberapa waktu yang mana akhirnya mereka menaklukkannya. Setelah itu pada pagi hari kami membagikan bagian mereka berdua di antara kami.’<sup>1304</sup> Maksudnya, seluruh orang Islam mendapatkan ghanimah dari benteng yang mereka berdua taklukkan itu, seolah-olah kami membagikan dari bagian mereka. Alhasil, itulah alasannya mengapa menjadi hak perempuan itu untuk diberikan sesuatu.

**Mengenai bagaimana beliau memperhatikan para wanita dan orang-orang yang sudah sepuh, uzur dan membutuhkan, terdapat satu riwayat.** Hadhrt Thalhah (ra) meriwayatkan bahwa satu kali Hadhrt ‘Umar (ra) keluar dari rumah di kegelapan malam. Hadhrt Thalhah (ra) melihatnya. Hadhrt ‘Umar (ra) masuk ke satu rumah, kemudian masuk ke rumah lainnya. Ketika pagi tiba, Hadhrt Thalhah (ra) pergi ke rumah tersebut, di sana ada seorang wanita tua yang buta sedang duduk. (Beliau pergi ke salah satu dari rumah-rumah tersebut). Hadhrt Thalhah bertanya kepadanya, ‘Apa yang dilakukan orang yang datang kepadamu pada tadi malam?’

Wanita tua itu menjawab, ‘Ia cukup lama mengkhidmati saya, membetulkan pekerjaan saya serta membersihkan kotoran saya.’

Mendengar hal ini Hadhrt Thalhah (ra) dengan penuh penyesalan berkata pada dirinya sendiri, ‘Wahai Thalhah! Ibumu kehilanganmu. Sungguh sangat disesalkan, saya menyelidiki kesalahan ‘Umar (ra), namun yang beliau lakukan di sini adalah perkara lain.’<sup>1305</sup> Ini adalah standar agung pengkhidmatan terhadap masyarakat yang Hadhrt ‘Umar (ra) telah tegakkan.

**Terdapat banyak sekali riwayat mengenai Hadhrt ‘Umar (ra) memenuhi kebutuhan orang-orang yang membutuhkan, para wanita dan anak-anak.** Bagaimana dengan merasa takut kepada Allah Ta’ala, beliau selalu berupaya memenuhi dan senantiasa gelisah akan hal ini. Ketika beliau melihat bahwa suatu kebutuhan belum terpenuhi dan itu di bawah pemerintahan beliau, maka beliau menjadi sangat gelisah. Saya telah sampaikan beberapa contoh dari berbagai referensi pada jum’at-jum’at sebelumnya. Misalnya, bagaimana pada satu kesempatan beliau menanyakan kepada seorang wanita mengenai penyebab anak-anaknya menangis. Ia menjawab bahwa, ‘Karena ‘Umar (ra) tidak menetapkan jatah makanan bagi anak-anak yang masih menyusui, oleh karena itu untuk membiasakan anak memakan

1304 Sahih al-Bukhari 4160, 4161, Kitab Al-Maghaazi (كتاب المغازي), bab Hudaibiyah (باب غزوة الخديبية)

1305 Ibn al-Jauzi, Sirat Umar al-Khattab [Al-Azhar, Egypt: al-Matba’ah al-Misriyyah], p. 58 (سيرت عمر بن خطاب از ابن الجوزي صفحه 58 المطبعة المصرية الازهر).

Kanzul ‘Ummal (الصفحة ٥٨٢ - ج ١٢ - المتقي الهندي - كنز العمال - عمل الس) nomor 35810: ثُمَّ دَخَلَ بَيْتًا: قَالَ طَلْحَةُ: تَكَلَّمَ أُمُّكَ يَا أَخْرَ، فَلَمَّا أَصْبَحَ طَلْحَةُ ذَهَبَ إِلَى ذَلِكَ الْبَيْتِ فَإِذَا بِعَجُوزٍ عُمَيَاءَ مُقَعَّدَةٍ، فَقَالَ لَهَا: مَا بَالَ هَذَا الرَّجُلِ يَا تُيُوكِ؟ قَالَتْ: إِنَّهُ يَتَعَاهَدُنِي مُنْذُ كَذَا وَكَذَا، يَا تُيُوكِ بِمَا يُصَلِّحُنِي، وَيُخْرِجُ عَنِّي الْأَذَى، فَقَالَ طَلْحَةُ: تَكَلَّمَ أُمُّكَ يَا الْبِدَايَةِ وَالنَّهَائِيَةِ/الْجُزء السَّابِعُ/وفاة عمر بن الخطاب رضي الله عنه) Tercantum juga dalam Al-Bidayah wan Nihayah juz ke-7 bahasan kewafatan ‘Umar (وقال طلحة بن عبد الله: خرج عمر ليلة في سواد الليل فدخل بيتا، فلما أصبحت ذهبت إلى ذلك البيت فإذا عجوز عمياء مقعدة، فقلت لها: ما بال هذا الرجل يا تويك؟ فقالت: إنه يتعاهدني منذ كذا وكذا، يا تويك بما يصلحني، ويخرج عني الأذى فقلت لنفسني: تكلمك أمك يا طلحة، أعترت عمر تنبغ؟ (عمل السر) Amalus sirri (Amal-Amal baik yang dilakukan secara rahasia) karya Muhammad Fadhili (محمد فاضلي) merujuk pada Kitab Shafwatush Shafwah (48 ص 1 حلية الأولياء ج 1) karya ‘Ali Muhammad ash-Shalabi; tercantum juga dalam Ta’thirul Anfus min Haditsil Ikhlas (تعطير الأنفاس من حديث (نور الأبصار في مناقب آل بيت النبي المختار) karya Syaikh asy-Syablanji (مؤمن/الشيخ الشبلنجي).

makanan, saya tidak memberikannya susu dan ia sekarang menangis karena lapar.” Mendengar hal ini Hadhrat ‘Umar (ra) menjadi gelisah dan segera menyiapkan makanan dan minuman dan mengumumkan bahwa, “Kedepannya setiap anak yang baru lahir juga mendapatkan jatah makanan.”<sup>1306</sup>

Demikian juga di satu kesempatan seorang wanita musafir yang tidak mempunyai apa pun untuk dimakan dan pada malam hari terpaksa mendirikan tenda dan anak-anaknya menangis karena lapar. Ketika di malam hari beliau mengetahui hal ini maka segera beliau memikul bahan makanan dan minuman dari gudang persediaan dan mengantarkannya kepadanya. Beliau merasa gelisah dan beliau tidak merasa tenang hingga memasak makanan lalu menghidangkannya kepada anak-anak itu dan melihat mereka tertawa. Kemudian beliau pulang dari tempat tersebut.<sup>1307</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Lihatlah Hadhrat ‘Umar (ra)! Di satu sisi dengan melihat wibawa dan karisma beliau raja-raja besar pun menjadi gemetar.** Pemerintahan Kaisar dan Kisra gemetar ketakutan. Namun di sisi lain, di kegelapan malam, dengan melihat anak-anak seorang wanita badui yang tengah kelaparan, ‘Umar (ra) yang adalah insan bermartabat tinggi menjadi sangat gelisah dan dengan memanggul karung gandum di punggungnya dan membawa kotak minyak samin di tangannya, beliau datang kepada mereka dan tidak beranjak pulang hingga beliau dengan tangan sendiri memasak makanan, memberi makan anak-anak tersebut dan anak-anak itu tidur dengan tenang.”<sup>1308</sup>

**Kemudian suatu kali diriwayatkan dari Hadhrat Ibnu ‘Umar (ra) bahwa ketika Hadhrat ‘Umar (ra) kembali ke Madinah dari Syam, beliau terpisah dari orang-orang supaya bisa mengetahui keadaan masyarakat.** Yakni beliau terpisah dari rombongan kafilah dan pergi ke satu arah supaya dapat mengetahui ihwal orang-orang. Beliau melewati seorang wanita tua yang sedang berada di kemahnya. Beliau mulai menanyai wanita tersebut. Ia mengatakan, “Wahai manusia! Apa yang telah dilakukan ‘Umar (ra)?”

Beliau berkata, “Dia ada di sini dan telah datang dari Syam.” Lalu wanita itu mengatakan, “Semoga Tuhan tidak memberikan ganjaran baik kepadanya dariku.”

Beliau bersabda, “Saya turut menyesal bagi Anda. Mengapa?” Artinya, “Mengapa engkau berkata demikian?”

Wanita tua itu mengatakan, “Sejak ia menjadi Khalifah hingga hari ini tidak pernah saya dapatkan sumbangan apa pun darinya. Tidak dinar, tidak juga dirham.”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, “Saya turut menyesal bagi Anda dan bagaimana ‘Umar (ra) bisa tahu tentang keadaan anda, sedangkan Anda tinggal di suatu tempat yang jauh di dekat hutan.”

Wanita tua itu tidak mengetahui bahwa orang yang tengah berbicara dengannya itu adalah Hadhrt ‘Umar (ra). Wanita tua itu mengatakan, “Subhanallah! Saya tidak menduga bahwa seseorang yang menjadi pelindung bagi masyarakat, namun ia tidak mengetahui apa yang terjadi di sebelah timur dan barat dari wilayahnya.”

Kemudian Hadhrt ‘Umar (ra) menangis dan mengalihkan perhatiannya pada wanita tersebut dan berkata, “Oh ‘Umar! Oh ‘Umar! Berapa banyak orang yang akan menuntut. Setiap orang memiliki pemahaman agama yang lebih darimu. Wahai ‘Umar!”

Kemudian Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda kepadanya, “Saya ingin menyelamatkan ‘Umar (ra) dari jahanam, katakanlah! Berapa anda akan menjual hak sebagai orang yang terzalimi?”

Wanita itu mengatakan, “Janganlah bercanda dengan saya. Semoga Tuhan mengasihi Anda.”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, “Ini bukanlah candaan.” Hadhrt ‘Umar (ra) bersikeras terhadapnya, hingga beliau membeli haknya sebagai yang terzalimi itu seharga 25 dinar.

1306 Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 10 [Beirut, Lebanon: Dar Hijr, 1997] pp. 185-186 ( 186 – 185 صفحه العاشر من الجزء الثاني من كتاب البداية والنهاية لابن كثير الجزء العاشر صفحه 185 – 186 ) (مطبوعه دار بجر 1997ء).

1307 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 5, Thumma Dakhalat Sanah Thalath Ishrin/Dhikr Ba’d Siyarih [Beirut, Lebanon: Dar al-Fikr, 1998], p. 62 (ماخوذ از تاریخ الطبری لا بن جریر الجزء 5 صفحه 62 ثم دخلت سنة ثلاث عشرين / ذكر بعض سيره... مطبوعه دار الفكر بيروت 1998ء).

1308 Sair-e-Ruhani, Anwar-ul-Ulum, Vol. 22, p. 596 (596 صفحه 22 جلد 22 انوار العلوم جلد 22 (6), سير روحاني).

Peristiwa ini masih berlangsung ketika Hadhrat Ali bin Abi Thalib (ra) dan Hadhrat Abdullah bin Mas'ud (ra) tiba dan keduanya mengucapkan, *السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ*, "Assalamu 'alaika, wahai Amirul Mukminin!"

Wanita itu meletakkan tangannya di atas kepalanya dan mengatakan, "Semoga Allah memberkati. Aku telah mengatakan hal buruk terhadap Amirul Mukminin langsung di hadapannya."

Amirul Mukminin mengatakan kepadanya, "Anda tidak bersalah. Semoga Allah Ta'ala mengasihi Anda."

Kemudian Hadhrat 'Umar (ra) meminta sepotong kulit supaya bisa menulis di atasnya, namun tidak ada. Kemudian beliau memotong sebagian dari kain penutup yang beliau kenakan dan menulis, *بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ " هذا ما اشترى عمر من فلانة ظلامتها منذ ولي إلى يومنا بخمسة وعشرين ديناراً، فما تدعي عند وقوفي في المحشر Bismillaahir rohmaanir rohiim.* Ini adalah surat keterangan bahwa 'Umar (ra) pada hari ini telah membeli dari wanita ini hak sebagai yang terzalimi sejak 'Umar (ra) menjadi penguasa hingga hari ini senilai 25 dinar. Jika ia di padang Mahsyar berdiri di hadapan Allah Ta'ala dan mengajukan tuntutan, maka 'Umar (ra) terbebas darinya. Ali bin Abi Thalib dan Abdullah bin Mas'ud menjadi saksi atas hal ini."

Kemudian beliau memberikan dokumen itu kepada Hadhrat Ali (ra) dan bersabda, "Jika saya berlalu dari dunia ini mendahului Anda, letakkanlah ini di dalam kain kafan saya."<sup>1309</sup>

**Kita lihat bagaimana standar yang dimiliki orang-orang sekarang dalam mencari pasangan bagi putra putri mereka.** Tentang bagaimana standar yang dimiliki Hadhrat 'Umar dalam hal ini, ada satu riwayat, diriwayatkan oleh Hadhrat Aslam (yang telah dimerdekakan oleh Hadhrat 'Umar): "Pada suatu malam saya berkeliling di Madinah bersama Amirul Mukminin, lalu beliau bersandar pada satu dinding untuk beristirahat beberapa saat lamanya. Hadhrat 'Umar mendengar ada seorang wanita tua yang tengah bersandar di balik dinding rumah itu. Di dalam rumah, wanita tua itu berkata kepada putrinya, 'Tidakkah Anda mengetahui bahwa utusan Amirul Mukminin telah mengumumkan agar jangan mencampurkan air ke dalam susu.' Ibunya berkata, "Amirul Mukminin sedang tidak ada di sini, begitu juga utusan beliau". Putrinya berkata, "Demi Tuhan, tidaklah ini patut bagi kita, bahwa di depan beliau kita taat, sementara itu secara diam-diam kita menentangnyanya".

Mendengarnya, Hadhrat 'Umar sangat gembira dan bersabda kepada temannya, "Wahai Aslam, berilah tanda di pintu rumah ini". Di hari berikutnya Hadhrat 'Umar mengirim seseorang untuk pernikahan perempuan itu dengan putranya, Asim. (Melihat kejujuran dan budi pekertinya lah beliau menjodohkan putranya dengan perempuan itu). Darinya Asim memiliki seorang anak perempuan dan Hadhrat 'Umar bin Abdul Aziz adalah keturunan dari perempuan itu.<sup>1310</sup>

1309 Izalat al-Khafa 'an Khilafat al-Khulafa [Translated], Vol. 3, pp. 276-278, Manaqib Faruq A'zam, Qadimi Kutub Khana, Karachi (ماخوذ از ازاله الخفاء عن خلافة) karya al-Muhibb ath-Thabari (الرياض النضرة في مناقب العشرة) Ar-Riyaadhun Nadhirah (الخلفاء مترجم جلد 3صفحة 276-278 مناقب فاروق اعظم مطبوعه قديمي كتب خانه كراچي) أن عمر لما رجع من الشام إلى المدينة انفرّد عن الناس ليعرف أخبارهم فمر بعجوز في خباها فقصدتها فقالت: يا هذا ما فعل عمر: قال: هو ذا قد أقبل من الشام، قالت: لا جزاء الله عنّي خيراً، (المحب الطبري) قال: ويحك! ولم؟ قالت: لأنه والله ما نالني من عطائه منذ ولي إلى يومنا هذا دينار ولا درهم، فقال: ويحك ما يدري عمر حالك وأنت في هذا الموضع؟ فقالت: سبحان الله ما ظننت أن أحداً يلي على الناس ولا يدري ما بين مشرقها ومغربها، قال: فأقبل عمر وهو يبكي ويقول: وا عمراه! وا خصوماه! كل واحد أفقه منك يا عمر، ثم قال لها: بكم تبيعي ظلامتك منه فإني أرحمه من النار، قالت: لا تهزأ بنا يرحمك الله، قال لها عمر: ليس بهيء، فلم يزل بها حتى اشترى ظلامتها بخمسة وعشرين ديناراً، فبينما هو كذلك إذ أقبل علي بن أبي طالب وابن مسعود فقالا: السلام عليك يا أمير المؤمنين فوضعت المرأة يدها على رأسها وقالت: وإذا سواتها! شتمت أمير المؤمنين في وجهه، فقال لها عمر: لا ليحك يرحمك الله، قال: ثم طلب عمر قطعة جلد يكتب فيه فلم يجد فقطع قطعة من فروة كان لبسها وكتب

1310 Izalat al-Khafa 'an Khilafat al-Khulafa [Translated], Vol. 3, pp. 281-282, Manaqib Faruq A'zam, Qadimi Kutub Khana, Karachi (ماخوذ از ازاله الخفاء عن خلافة) بينا أنا مع عمر (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساکر - ج ٧٠ - الصفحة ٢٥٣) Tarikh Madinah Dimasyq (الخلفاء مترجم جلد 3صفحة 281-282 مناقب فاروق اعظم مطبوعه قديمي كتب خانه كراچي) بن الخطاب رضي الله عنه وهو يعس بالمدينة إذ أعيا فاتكاً على جانب جدار في جوف الليل فإذا امرأة تقول لابنتها قومي إلى ذلك اللبن فامثقيه بالماء فقالت يا أمته وما علمت ما كان من عزيمة أمير المؤمنين اليوم؟ قالت وما كان من عزمته؟ قالت إنه أمر منادياً فتنادى لا يشاب اللبن بالماء فقالت لها يا ابنتاه قومي إلى اللبن فامثقيه بالماء فإنك في موضع لا يراك عمر ولا منادي عمر فقالت الصبية والله ما كنت لأطعيه في الملاء وأعصيه في الخلاء وعمر يسمع كل ذلك فقال يا أسلم علم الباب واعرف الموضع ثم مضى في عسه فلما أصبح قال يا أسلم امض إلى الموضع فانظر من القائلة ومن المقول لها وهل لهم من بعل فأتيت الموضع فإذا أيم لا بعل لها وإذا تيك أمها وإذا ليس لهم رجل فأتيت عمر بن الخطاب فأخبرته فدعا عمر ولده فجمعهم فقال هل فيكم من يحتاج إلى امرأة أزوجه ولو كان بأبيكم حركة إلى النساء ما سبقه منكم أحد إلى هذه الجارية فقال عبد الله لي زوجة وقال عاصم يا أبناء لا زوجة لي فزوجني فبعث إلى الجارية فزوجها من عاصم فولدت لعاصم بنتا فولدت لابنة ابنة وولدت لابنة عمر بن العزيز . Ashim bin 'Umar bin al-Khaththab menikahi gadis itu. Laila yang digelari Ummu 'Ashim ialah salah satu putri mereka berdua. Laila dinikahi oleh

Di dalam satu riwayat, Salamah [(سلمة), nama seorang laki-laki] menyampaikan, *مر عمر بن الخطاب رضى الله عنه في السوق ومعه الدرة فخفتني بها خفقة فأصاب طرف ثوبي فقال أمط عن الطريق فلما كان في العام المقبل لقيني فقال يا سلمة تريد الحج فقلت نعم فأخذ بيدي فانطلق بي إلى منزله فأعطاني ستمائة درهم وقال استعن بها على حجك واعلم أنها بالخفقة التي خفقتك* “Satu ketika saya melewati pasar dan melihat Hadhrat ‘Umar yang tengah berlalu untuk suatu pekerjaan. Beliau membawa cambuk di tangannya. Hadhrat ‘Umar bersabda, ‘Wahai Salamah, menepilah dari jalan!’ Lalu beliau dengan perlahan mengisyaratkan dengan tangan beliau sehingga cambuk pun sedikit mengenai baju saya. Saya menepi dari jalan dan beliau pun diam, hingga peristiwa ini pun telah berlalu setahun lamanya. Lalu saya berjumpa kembali dengan Hadhrat ‘Umar di pasar. Beliau bersabda, ‘Wahai Salamah, apakah tahun ini Anda ingin pergi haji?’

Saya menjawab, “Ya, Wahai Amirul Mukminin”.

Lalu beliau memegang tangan saya dan membawa saya ke rumah beliau dan mengeluarkan 600 Dirham dari satu tas dan memberinya kepada saya lalu bersabda, ‘Wahai Salamah, gunakanlah ini untuk kebutuhanmu dan ini adalah ganti dari kejadian setahun lalu saat saya meminggirkanmu dengan cambuk.’”

Salamah menuturkan, “Saya menjawab, ‘Demi Allah, wahai Amirul Mukminin, saya sama sekali telah melupakan hal ini dan kini Tuan mengingatkannya kembali.’”<sup>1311</sup>

**Hadhrat ‘Umar (ra) pun selalu memperhatikan bagaimana harga-harga di pasar, agar jangan sampai ada penduduk yang terganggu kebutuhan-kebutuhannya.** Oleh karena itu dalam menjelaskan hal ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud menjelaskan: Salah satu hak-hak penduduk adalah, tidak adanya ketimpangan dalam urusan jual beli. Kita menyaksikan bahwa Islam pun tidak melupakan hak-hak ini. Maka dari itu Islam telah melarang untuk menaikkan harga pasar dan menjual barang dengan harga tinggi. Demikian pula Islam pun melarang untuk menimpakan kerugian kepada yang lainnya dengan menurunkan harga pasar sehingga melumpuhkan perdagangan mereka. (seperti halnya yang terjadi di pasar dunia dewasa ini). Satu ketika di Madinah ada seseorang yang menjual anggur dengan harga yang tidak dapat dijangkau oleh penjual lainnya. Hadhrat ‘Umar lewat di dekat orang itu lalu beliau memarahinya karena dengan cara tersebut para penjual yang lain pun menjadi rugi. Alhasil, Islam pun melarang menjual dengan harga tinggi serta melarang menurunkan harga pasar, supaya jangan sampai menimpakan kerugian baik kepada pedagang maupun orang banyak.”<sup>1312</sup>

**Amir menuturkan,** *أتى رجل عمر فقال: إن ابنة لي كانت وُئِدَت في الجاهلية، فاستخرجتها قبل أن تموت، فأدرت الإسلام، فلما أسلمت أصابت حدًّا من حدود الله، فعمدت إلى الشفرة لتذبح بها نفسها، فأدركتها وقد قطعت بعض أوداجها، فداويتها حتى برئت، ثم إنها أقبلت بتوبة حسنة، فهي تخطب إليّ يا أمير المؤمنين، فأخبر من شأنها بالذي كان؟ فقال عمر: أتخبر بشأنها؟ تعمد إلى ما ستره الله* “Ada seseorang yang bertemu dengan Hadhrat ‘Umar dan berkata, ‘Saya pernah memiliki satu anak perempuan yang di masa jahiliyah pernah saya kuburkan, tetapi saya mengangkatnya sebelum kematiannya. Ketika ia memeluk Islam, ia melakukan perbuatan yang melampaui salah satu batas dari batasan yang telah ditetapkan Allah Ta’ala. Ia melakukan kesalahan sehingga melampaui batas. Ia lalu berusaha membunuh dirinya sendiri dengan mengambil pisau. Saya mendapatinya telah memotong sedikit urat nadinya, kemudian saya mengobatinya hingga ia pun sembuh. Setelah itu ia pun bertaubat dengan sungguh-sungguh. Wahai Amirul Mukminin, saat ini telah datang pada saya lamaran menikah untuknya. Ada yang hendak melamarnya. Apakah saya harus menyampaikan perkara yang telah lalu ini kepadanya, yaitu bagaimana kehidupannya sebelum ini, apa saja yang pernah terjadi dengannya dan apa yang pernah ia lakukan dengan dirinya?’

‘Abdul Aziz bin Marwan bin Hakam, seorang Amir (Gubernur) kerajaan Banu Umayyah. Dari mereka berdua lahir ‘Umar bin ‘Abdul ‘Aziz, salah seorang Amir Hijaz (gubernur sebagian jazirah Arab) yang nantinya menjadi Raja Banu Umayyah sekaligus Mujaddid (pembaharu agama).

1311 Ibn al-Jauzi, Sirat Umar al-Khattab [Al-Azhar, Egypt: al-Matba‘ah al-Misriyyah], p. 98 (سيرت عمر بن خطاب از ابن الجوزي صفحه 98 المطبعة المصرية الأزهر)

Tarikh ath-Thabari (290 : صفحه 3 جلد : ابن جرير جلد : الطبري، نويسنده : تاريخ الطبري)

1312 Tafsir-e-Kabir, Vol. 10, p. 307 (التفسير الكبير ج 10)

Hadhrat ‘Umar bersabda kepadanya, ‘Allah Ta’ala telah menutupi aibnya, sementara Anda malahan ingin menampakkannya. Demi Allah, seandainya Anda menceritakan tentang hal ini kepada siapapun juga, saya akan menjadikan Anda sebagai suatu tanda ibrah [pelajaran] di hadapan segenap penduduk kota. Jadi, nikahkanlah ia seperti halnya seorang wanita Muslim yang suci dan lupakanlah hal-hal tersebut.’”<sup>1313</sup>

**Tentang bagaimana kekhawatiran Hadhrat ‘Umar terhadap keselamatan jiwa segenap orang dari Wabah Amwas,** tertera bahwa ada sebuah lembah bernama Amwas yang terletak 6 Mil dari jalan antara Ramallah menuju Baitul Maqdis. Tertera di buku-buku sejarah bahwa wabah penyakit tersebut bermula dari tempat ini lalu menyebar di negeri Syam. Oleh karena itulah wabah ini disebut wabah Amwas. Akibat wabah ini, tidak terhitung korban yang meninggal. Sebagian berpendapat bahwa ada sekitar 25.000 orang yang telah meninggal.<sup>1314</sup> Pada tahun 17 Hijriah, Hadhrat ‘Umar pergi ke Syam. Setiba beliau di Sarg, beliau bertemu dengan para pemimpin pasukan. Sarg adalah nama sebuah desa di lembah Tabuk yang berada di daerah perbatasan Syam dengan Hijaz. Hadhrat ‘Umar mendapatkan kabar bahwa telah menyebar suatu penyakit di dataran Amwas. Maka setelah bermusyawarah, Hadhrat ‘Umar kembali dari sana.

Rincian tentang peristiwa ini terdapat di riwayat berikut di Shahih al-Bukhari: (beberapa hal tentang peristiwa ini pernah dijelaskan sebelumnya berdasarkan riwayat yang lain) Hadhrat Abdullah bin Abbas menyampaikan, *أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، خَرَجَ إِلَى الشَّامِ حَتَّى إِذَا كَانَ بِسَرْعَ لَقِيَهُ أَهْلُ الْأَجْنَادِ أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ وَأَصْحَابُهُ فَأَخْبَرُوهُ أَنَّ الْوَبَاءَ قَدْ وَقَعَ بِالشَّامِ . قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ عُمَرُ ادْعُ لِي الْمُهَاجِرِينَ الْأَوَّلِينَ . فَدَعَوْهُمْ فَاسْتَشَارَهُمْ وَأَخْبَرَهُمْ أَنَّ الْوَبَاءَ قَدْ وَقَعَ بِالشَّامِ فَأَخْتَلَفُوا فَقَالَ بَعْضُهُمْ قَدْ خَرَجْتَ لِأَمْرٍ وَلَا نَرَى أَنْ تَرْجِعَ عَنْهُ . وَقَالَ بَعْضُهُمْ مَعَكَ بَقِيَّةُ النَّاسِ وَأَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا نَرَى أَنْ تُقَدِّمَهُمْ عَلَى هَذَا الْوَبَاءِ . فَقَالَ ارْتَفِعُوا عَنِّي . ثُمَّ قَالَ ادْعُ لِي الْأَنْصَارَ فَدَعَوْهُمْ لَهُ فَاسْتَشَارَهُمْ فَسَلَكُوا سَبِيلَ الْمُهَاجِرِينَ وَأَخْتَلَفُوا كَمَاخْتَلَفُوا فِيهِمْ . فَقَالَ ارْتَفِعُوا عَنِّي . ثُمَّ قَالَ ادْعُ لِي مَنْ كَانَ هَا هُنَا مِنْ مَشِيخَةٍ فَرِيضٍ مِنْ مُهَاجِرَةِ الْفَتْحِ . فَدَعَوْهُمْ فَلَمْ يَخْتَلَفْ عَلَيْهِ رَجُلَانِ فَقَالُوا نَرَى أَنْ تَرْجِعَ بِالنَّاسِ وَلَا تُقَدِّمَهُمْ عَلَى هَذَا الْوَبَاءِ . فَنَادَى عُمَرُ فِي النَّاسِ إِنِّي مُصْبِحٌ عَلَى ظَهْرٍ فَأَصْبِحُوا عَلَيْهِ . فَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ أَفَرَارًا مِنْ قَدَرِ اللَّهِ فَقَالَ عُمَرُ لَوْ غَيْرَكَ قَالَهَا يَا أَبَا عُبَيْدَةَ - وَكَانَ عُمَرُ يَكْرَهُ خِلَافَهُ - نَعَمْ نَفَرٌ مِنْ قَدَرِ اللَّهِ إِلَى قَدَرِ اللَّهِ أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَتْ لَكَ ابْنٌ فَهَبَّطْتَ وَادِيًا لَهُ عِدْوَتَانِ إِحْدَاهُمَا خَصْبَةٌ وَالْأُخْرَى جَدْبَةٌ أَلَيْسَ إِنْ رَعَيْتَ الْخَصْبَةَ رَعَيْتَهَا بِقَدَرِ اللَّهِ وَإِنْ رَعَيْتَ الْجَدْبَةَ رَعَيْتَهَا بِقَدَرِ اللَّهِ قَالَ فَجَاءَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ وَكَانَ مُتَعَبِيًّا فِي بَعْضِ حَاجَتِهِ فَقَالَ إِنْ عِنْدِي مِنْ هَذَا عِلْمًا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ " إِذَا سَمِعْتُمْ بِهِ بِأَرْضٍ فَلَا تَقْدَمُوا عَلَيْهِ وَإِذَا وَقَعَ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلَا تَخْرُجُوا فِرَارًا مِنْهُ " . قَالَ فَحَمَدَ اللَّهُ* “Ketika Hadhrat ‘Umar tiba di tempat bernama Sarg, beliau melakukan pertemuan dengan para Amir (Komandan) tentara yaitu Hadhrat Abu Ubaidah Bin Al-Jarrah dan kawan-kawannya. Para komandan perang itu menyampaikan berita kepada Khalifah bahwa di Syam telah pecah (menyebarkan) wabah penyakit thaun. Hadhrat Umar berkata, *ادْعُ لِي الْمُهَاجِرِينَ الْأَوَّلِينَ* ‘Panggilkanlah kalangan Muhajirin awal untuk bermusyawarah!’ Mereka dipanggil dan bermusyawarah. Namun ada perbedaan pendapat diantara mereka. Satu perwakilan Muhajirin berpendapat, ‘Kita hendaknya jangan mundur.’ Artinya, tetap melanjutkan perjalanan. Perwakilan lain mempertimbangkan, ‘Anda membawa rombongan yang di dalamnya terdapat para sahabat Rasulullah (saw). Tidak tepat membawa mereka dalam wabah ini.’ Hadhrat Umar menyuruh kaum Muhajirin pergi meninggalkan beliau dan meminta mereka memanggil kaum Anshar, namun seperti halnya Muhajirin, terjadi beda pendapat di kalangan Anshar. Hadhrat Umar menyuruh para Anshar pergi meninggalkan beliau dan bersabda, *ادْعُ لِي مَنْ كَانَ هَا هُنَا مِنْ مَشِيخَةٍ فَرِيضٍ مِنْ مُهَاجِرَةِ الْفَتْحِ* ‘Panggilah para sesepuh dari kalangan Quraisy yang pada saat Fath Makkah menerima Islam dan berhijrah (pindah) ke Madinah.’ Mereka memberikan musyawarah dengan suara bulat bahwa rombongan

1313 Jami'ul Bayan Tafsir ath-Thabari (تفسير الطبري = جامع البيان ت شاکر) karya Abu Ja'far ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر), Surah al-Maaidah (المائدة) ayat, *وَالْمُحْسِنَاتِ* yaitu ayat ke-6 dengan bismillahir rahmaanir rahiim sebagai ayat pertama. Riwayat nomor 11264. Pada riwayat nomor 11259, tercantum bahwa Hadhrat ‘Umar melarang orang-orang untuk bercerita soal pernah berzinanya seorang perempuan yang mana telah bertaubat: *حدثنا عامر قال: زنت امرأة متاً من همدان، قال: فجلدها مصنق رسول الله صلى الله عليه وسلم الحد ثم تابت. فاتوا عمر فقالوا تزوجها، وبس ما كان من أمرها! قال عمر: لنن بلغني أنكم ذكرتم شيئاً من ذلك، لأعابنكم عقوبة شديدة*

1314 Kitab Hilyatul Auliya menyebut korban tentara Muslim dalam wabah tersebut ialah 30.000 orang : *رَعُوا أَنَّ أَبَا عُبَيْدَةَ كَانَ فِي : قَالَ أَبُو الْمُؤَيَّزِ مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو المَرْزُوقِيُّ: زَعَمُوا أَنَّ أَبَا عُبَيْدَةَ كَانَ فِي : سِتَّةً وَثَلَاثِينَ أَلْفًا مِنَ الْجُنْدِ فَلَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ إِلَّا سِتَّةُ الْأَفِّ رَجُلٍ*

sebaiknya kembali karena di tempat tujuan wabah tengah menjangkit. Hadhrat Umar (ra) pun setuju dan mengumumkan untuk kembali pulang.

Hadhrt Abu Ubaidah Bin Al-Jarrah pada saat itu bertanya, أَفِرَارًا مِنْ قَدَرِ اللَّهِ ‘Mungkinkah kita dapat menghindar (melarikan diri) dari takdir Allah?’

Hadhrt Umar bersabda, نُوْ غَيْرِكَ قَالَهَا يَا أَبَا عُبَيْدَةَ نَعَمْ نَفَرٌ مِنْ قَدَرِ اللَّهِ إِلَى قَدَرِ اللَّهِ أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ لَكَ إِبِلٌ فَهَيَّطْتُ وَإِدْيَا لَهُ، ‘Wahai Abu Ubaidah! Saya berharap yang mengatakan ini orang selain Anda. Ya, berlarinya kita dari takdir Allah adalah sebenarnya kita pun menuju takdir Allah. Jika Anda memiliki unta dan Anda membawa unta itu pada suatu lembah yang memiliki dua sisi, sisi pertama adalah hijau subur, sementara sisi kedua adalah kering, maka bukankah jika Anda menggembalakan unta-unta Anda di tempat yang hijau subur, maka itu berasal dari takdir Allah dan apabila Anda menggembalakkannya di tempat yang kering maka itu pun berasal dari takdir Allah?’”

Perawi berkata, “Tidak lama kemudian, Hadhrt Abdurrahman bin Auf – yang sebelumnya tidak dapat hadir karena suatu kesibukan – pun tiba. Beliau berkata, ‘Saya memiliki pengetahuan akan hal ini. Saya pernah mendengar Rasulullah (saw) bersabda: إِذَا سَمِعْتُمْ بِهِ بِأَرْضٍ فَلَا تَقْدَمُوا عَلَيْهِ وَإِذَا وَقَعَ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلَا تَخْرُجُوا فِرَارًا مِنْهُ ‘Jika kalian mendengar bahwa di suatu tempat wabah menjangkit penyakit menular, janganlah pergi ke tempat tersebut. Sementara jika kalian berada di daerah yang terjangkit wabah penyakit menular, janganlah meninggalkan tempat tersebut.’” Atas hal ini Hadhrt ‘Umar memanjatkan syukur kepada Allah dan beranjak kembali.”<sup>1315</sup>

Saat itu Hadhrt ‘Umar berangkat dari Madinah dan beliau belum sampai di tempat yang terjangkiti wabah. Oleh karena itu, beliau kembali seraya membawa para sahabat beliau. Namun, Hadhrt Abu Ubaidah, karena beliau merupakan panglima seluruh pasukan dan memang sejak sebelumnya tinggal di daerah yang terjangkit wabah, oleh karena itu beliau bersama para pasukan Muslim pun tinggal di wilayah yang terjangkit wabah. (mereka yang sebelumnya di sana, tetap di sana). Setiba di Madinah, Hadhrt ‘Umar mulai berpikir tentang umat muslim di Syam, yaitu bagaimana supaya mereka diselamatkan dari kebinasaan-kebinasaan akibat Ta’un. Hadhrt ‘Umar sangat memikirkan keadaan Hadhrt Abu Ubaidah. Satu hari, Hadhrt ‘Umar menulis surat kepada Hadhrt Abu Ubaidah, “Ada tugas penting dari saya untuk Anda. Maka dari itu saat Anda menerima surat ini, segeralah berangkat menuju Madinah. Jika surat ini tiba malam hari, maka janganlah menunggu pagi tiba dan jika surat ini tiba di waktu pagi, maka janganlah menunggu waktu malam.” (Inilah kecintaan Hadhrt ‘Umar terhadap Hadhrt Abu Ubaidah).

Tatkala Hadhrt Abu Ubaidah membaca surat tersebut, beliau berkata, “Saya memahami apa yang diinginkan oleh Amirul Mukminin. Semoga Allah menurunkan rahmat atas Hadhrt ‘Umar. Beliau ingin menjadikan abadi seorang yang tidak hidup abadi”. (Maksudnya, Hadhrt Abu Ubaidah berpikir, “Allah maha mengetahui, apa yang akan terjadi pada diri saya”). Lalu beliau menjawab surat tersebut, “Wahai Amirul Mukminin, saya memahami apa yang Tuan kehendaki. Mohon janganlah memanggil kami. Mohon biarkanlah kami di sini. Saya hanyalah seorang prajurit diantara para prajurit muslim. Apa yang telah ditakdirkan, biarkan itu terjadi. Bagaimana bisa saya berpaling darinya.”

Hadhrt Umar (ra) menangis saat membaca surat itu. Beliau tengah duduk di antara para Muhajirin. Mereka bertanya, مَاتَ أَبُو عُبَيْدَةَ؟ ‘Wahai Amirul Mukminin, apakah Hadhrt Abu Ubaidah telah wafat?’

Beliau bersabda, لَا، وَكَأَنَّ قَدْ، ‘Tidak, tapi seolah-olah sudah (ada kemungkinan akan wafat).’<sup>1316</sup>

Setelah menerima saran dari para sahabat yang ahli, Hadhrt ‘Umar (ra) lalu menulis surat kepada Hadhrt Abu Ubaidah: “Anda tengah membawa orang-orang turun ke dalam kesempitan. Oleh karena itu pergilah menuju tempat yang tinggi dan berudara bebas”. (bukan ke tempat yang rendah, cobalah pergi ke daerah yang tinggi, di pegunungan, di tempat yang berudara lebih segar).

1315 Kitab Shahih al-Bukhari, Kitab tentang pengobatan (كتاب الطب), bab mengenai wabah tha’un (باب مَا يُنْكَرُ فِي الطَّاعُونِ); Muwatha karya Imam Malik, Kitab tentang Madinah (كتاب المدينة); Ibn Saad, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], pp. 213-215; Yaqut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu’jam al-Buldan, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 239.

1316 Siyaar A’lamin Nubala karya Adz-Dzahabi, Vol. 1, pp. 18-19, Abu Ubaidah bin al-Jarrah, al-Risalah al-Alamiyyah, Damascus, 2014.

Baru saja Hadhrat Abu Ubaidah berpikir untuk menjalankan perintah ini, wabah telah menyerang beliau sehingga beliau pun wafat. Hadhrat Abu Ubaidah sempat mengangkat Hadhrat Mu'adz bin Jabal sebagai pengganti beliau, namun Hadhrat Mu'adz pun jatuh terserang wabah hingga beliau pun wafat.

Hadhrot Mu'adz sempat mengangkat Hadhrot Amru bin al-'Ash sebagai pengganti beliau. Beliau menyampaikan satu pidato dan bersabda, "Sekali wabah ini datang, ia merebak bagaikan api. Sembunyilah ke pegunungan dan selamatkanlah jiwa Anda sekalian."

Hadhrot Amru bin al-'Ash keluar dari tempat itu dengan membawa segenap orang dan pergi ke pegunungan hingga wabah pun mereda dan berangsur-angsur hilang. Tatkala Hadhrot 'Umar mengetahui pidato Hadhrot Amru bin al-'Ash itu, beliau tidak hanya menyukainya, tapi menganggapnya sebagai pengamalan perintah yang telah sebelumnya beliau kirim kepada Hadhrot Abu Ubaidah.<sup>1317</sup>

Selain Hadhrot Abu Ubaidah bin Jarrah, Hadhrot Mu'adz bin Jabal, Hadhrot Yazid bin Abu Sufyan, Hadhrot Harits bin Hisyam, Hadhrot Suhail bin Amru dan Hadhrot Utbah bin Suhail, serta beberapa sosok terkemuka lainnya pun wafat akibat wabah tersebut.

**Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) dalam menyampaikan tentang kepulangan Hadhrot 'Umar karena adanya wabah Amwas,** di satu tempat beliau menjelaskan: ketika terjadi peperangan di Syam dan muncul wabah di sana, Hadhrot 'Umar pun pergi ke sana, supaya dengan menerima pendapat dari orang-orang di sana, beliau dapat memberi petunjuk yang tepat untuk melindungi pasukan muslim.

Namun tatkala wabah telah menyerang dengan keras, para sahabat menyampaikan kepada beliau, "Tidak baik bagi Hudhur untuk tinggal di sini, sebaiknya Hudhur pulang ke Madinah". Tatkala Hadhrot 'Umar berkehendak untuk pulang, Hadhrot Abu Ubaidah berkata: *أَفْرَارًا مِنْ قَدْرِ اللَّهِ؟ a-firaaran min qadarillah?* Apakah Tuan berlari dari takdir Allah Ta'ala?

Hadhrot 'Umar dengan segera menjawab, *نَعَمْ نَفَرْنَا مِنَ قَدْرِ اللَّهِ إِلَى قَدْرِ اللَّهِ na'am, nafirru min qadarillaahi ilaa qadarillaah* ya, kita lari dari satu takdir Allah Ta'ala menuju takdir Allah yang lain.

Alhasil, tidaklah diperbolehkan untuk meninggalkan sarana-sarana duniawi. Ya, hendaknya menjadikan sarana-sarana duniawi sebagai pengikut agama."<sup>1318</sup>

Beberapa peristiwa tentang pengabulan doa Hadhrot 'Umar: Hadhrot Khawwaat bin Jubair ( *خَوَاتِ بْنِ* ) *أَصَابَ النَّاسَ قَحْطٌ شَدِيدٌ عَلَى عَهْدِ عُمَرَ ، فَخَرَجَ عُمَرُ بِالنَّاسِ ، فَصَلَّى بِهِمْ رَكَعَتَيْنِ ، وَخَالَفَ بَيْنَ طَرَفَيْ رِدَائِهِ ، فَجَعَلَ (جَبِيرِ) الْيَمِينِ عَلَى الْيَسَارِ ، وَالْيَسَارَ عَلَى الْيَمِينِ ، فَقَالَ : " اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَغْفِرُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ فَمَا يَرْحُمَا حَتَّى مُطْرُوا فَبَيْنَا هُمْ كَذَلِكَ إِذَا أَعْرَابٌ قَدَمُوا ، فَاتَّوَا عُمَرَ ، فَقَالُوا : يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ، بَيْنَمَا نَحْنُ فِي بَوَادِينَا يَوْمَ كَذَا ، فِي سَاعَةٍ كَذَا ، إِذَا أَظَلَّنَا عَمَامٌ ، فَسَمِعْنَا مِنْهَا صَوْتًا : إِيَّاكَ ، Di masa kekhalifahan Hadhrot 'Umar, orang-orang menghadapi kemarau yang keras. Hadhrot 'Umar lalu keluar bersama orang-orang dan memimpin shalat Istisqa sebanyak 2 rakaat lalu beliau menyilangkan selendang beliau pada kedua pundak beliau. Beliau meletakkan bagian kanan selendang beliau ke pundak kiri beliau dan beliau meletakkan bagian kiri selendang beliau ke pundak bagian kanan - beliau melipatnya di pundak - lalu beliau mengangkat tangan beliau untuk berdoa seraya bersabda, *اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَغْفِرُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ 'Allahumma inna nastaghfiruka wa nastasqiqua'* – 'Wahai Allah Azza wa Jalla, sesungguhnya kami memohon ampunan kepada Engkau dan memohon turunnya hujan.' Baru saja beliau berdoa dan belum beranjak dari tempat beliau sementara hujan pun mulai turun." Perawi menuturkan: "Orang-orang yang berasal dari desa lalu datang menemui Hadhrot 'Umar dan berkata, 'Wahai Amirul Mukminin, pernah suatu hari, suatu saat tatkala kami ada di lembah tempat kami tinggal, saat itu ada awan menaungi kami, kami mendengar suatu suara dari dalamnya, *إِيَّاكَ الْغَوْتُ ، إِيَّاكَ الْغَوْتُ* 'Hujan, wahai Abu Hafs, ia mendatangimu! Hujan, wahai Abu Hafs, ia mendatangimu."<sup>1319</sup>*

**Salah satu peristiwa pengabulan doa beliau adalah tentang mengalirnya kembali sungai nil.** Diterangkan, bahwa dahulu ketika Sungai Nil mengering, orang-orang di sana sebelum Islam menjalani

1317 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Umar Farooq A'zam (translated) [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana], p. 413.

1318 Allah Ta'ala se sachha aur haqiqi ta'alluq qa'im karne mein hi hamari kamiyabi he, Anwar-ul-Ulum, Vol. 21, p. 104.

1319 Kanz al-Ummal, Vol. 14, p. 8, Hadith 23533, Kitab al-Salah, Bab al-Sabi, Bab Salat al-Istisqa, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2004; Mujaabud Da'wah karya Ibnu Abid Dunya (28 مجابو الدعوة لابن أبي الدنيا من أدعية طلب الاستسقاء حديث رقم 28) ; tercantum juga dalam Tarikh Madinah Dimasyq ( ابن تاريخ دمشق نويسنده : 346 : عساكر جلد : 44 صفحه : 346).

sebuah ritual, dimana apakah ritual tersebut memang berpengaruh atau tidak, Allah yang lebih mengetahui dan Islam datang mengakhiri ritual tersebut.

Terkait peristiwa bagaimana berakhirnya ritual tersebut, diterangkan sebagai berikut: diriwayatkan dari Qais bin Hijaj (قيس بن الحجاج) bahwa tatkala Mesir telah ditaklukkan, suatu hari di suatu bulan, penduduk bukan Arab di sana pergi menemui Hadhrat Amru bin al-'Ash. Orang-orang tersebut berkata, "Wahai Amir, ada satu ritual yang kami miliki untuk sungai nil yang tanpanya sungai ini tidak mengalir."

Hadhrt Amru bertanya, "Apakah itu?"

Mereka menjawab, "Ketika malam kesebelas di bulan ini berlalu, kami pergi ke tempat seorang gadis di hadapan kedua orangtuanya lalu kami meminta restu orangtuanya. Kemudian, kami memakaikannya dengan pakaian terbaik dan memberinya perhiasan-perhiasan, lalu kami memasukkannya ke dalam sungai nil."

Hadhrt Amru berkata kepada mereka, "Hal ini tidak akan pernah ada di dalam Islam. Sesungguhnya Islam mengakhiri segenap ritual-ritual yang ada sebelumnya." Kemudian mereka pun tinggal di sana dan saat itu sungai nil sama sekali tidak mengalir, hingga orang-orang pun telah berketetapan untuk keluar dari negeri mereka, (yakni ritual itu harus dilakukan sebelumnya). Pada akhirnya, terjadi dimana sungai nil pun telah kering, orang-orang lalu berkeinginan untuk keluar dari sana meninggalkan tempat itu. Ketika Hadhrt Amru melihat keadaan ini, beliau menulis kepada Hadhrt 'Umar bin al-Khatthab tentang hal ini.

Hadhrt 'Umar menulis jawaban berikut kepada Hadhrt Amru bin al-'Ash, "Apa yang Anda sampaikan itu adalah benar...sudah barang tentu Islam membersihkan semua tradisi tidak baik seperti itu." Beliau memasukkan catatan kecil dalam surat lalu mengirimnya. Hadhrt 'Umar menulis kepada Hadhrt Amru, "Saya telah mengirimkan surat untukmu dan didalam surat tersebut terdapat satu catatan kecil. Masukkanlah catatan itu ke dalam sungai nil." Ketika surat Hadhrt 'Umar tiba di tangan Hadhrt Amru, beliau membuka catatan kecilnya yang tertulis, *من عبد الله أمير المؤمنين عمر إلى نيل مصر - أما بعد - فإن كنت إنما تجري من قبلك فلا تجر وإن كان الله الواحد القهار هو الذي يجريك فنسأل الله الواحد القهار أن يجريك* "Dari hamba Allah yang merupakan Amirul Mukminin bernama 'Umar ditujukan kepada sungai Nil di Mesir. Amma Ba'du, [wahai Nil], jika engkau mengalir karena dirimu sendiri, maka janganlah mengalir, namun jika Allah Ta'ala-lah yang mengalirkanmu, maka aku berdoa kepada Allah Yang Maha Esa dan Perkasa agar Dia mengalirkanmu."

Hadhrt Amru memasukkan catatan kecil tersebut kedalam sungai Nil sehari sebelum perayaan Salib (Natal). Ketika pagi tiba, dalam satu malam saja Allah Ta'ala mengalirkan sungai nil dengan ketinggian naik lebih dari 16 dzira' (1 dzira' = 48 centimeter). Dengan begitu Allah Ta'ala mengakhiri tradisi buruk Bangsa Mesir tersebut.<sup>1320</sup>

Dalam banyak buku sejarah terdapat banyak pendapat yang membenarkan peristiwa tersebut, namun seorang penulis riwayat hidup Hadhrt 'Umar bernama Muhammad Husain Haikal membantah kebenaran peristiwa tersebut, ia berpendapat tidak ada tradisi seperti itu.<sup>1321</sup> Alhasil, ini merupakan satu peristiwa.

1320 Jalaluddin Abd al-Rahman bin Abi Bakr al-Suyuti, Tarikh al-Khulafa, Umar (ra) bin al-Khattab, p. 673, Islami Kutub Khana, Lahore, 1999; Tafsir al-Qurthubi (تفسير القرطبي) atau Al-Jāmi' li Ahkām al-Qur'ān wa al-Mubayyin limā Tadlammanah min al-Sunnah wa Āy al-Furqan karya Imam al-Qurthubi pada Surah asy-Syu'ara ayat (فَأَرْسَلْ فِرْعَوْنَ فِي الْمَدَائِنِ خَاشِعِينَ). Tercantum juga dalam Futuh Mishr (الصفحة ٢٦٥ - القرشي المصري - فتوح مصر وأخبارها). Kitab Nihayatul Arab fi Fununil Adab (نهاية الأرب في فنون الأدب) pada bab berita mengenai Sungai Nil dan kebiasaan bangsa Qibthi atau Koptik (خير أصل النيل وكيف كانت عادة القبط). Nihayatul Arab fi Fununil Adab, sebuah ensiklopedia sastra setebal 9000 halaman (33 jilid) yang dihimpun oleh sejarawan dan sastrawan besar asal Mesir, Syihabuddin Ahmad ibn 'Abd al-Wahhab an-Nuwairi (w. 1333 M). Nihāyat al-arab fi funūn al-adab (The Aim of the Intelligent in the Art of Letters - Tujuan Kecerdasan dalam Seni Sastra) atau (The Ultimate Ambition in the Branches of Erudition - Ambisi Tertinggi dalam Cabang-Cabang Ilmu Pengetahuan) mencakup bahasan: (1) geografi, astronomi, meteorologi, kronologi, geologi; (2) kemanusiaan atau humaniora (anatomi, folklore, conduct atau perilaku, politik); (3) zoologi; (4) botani; (5) history atau sejarah. An Nuwairy membuat pembahasan khusus pada jilid kedelapan dan kesembilan dari karyanya mengenai akuntansi.

1321 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Umar Farooq A'zam [translated] [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana], p. 413.

**Berkenaan dengan peristiwa terdengarnya suara Hadhrat ‘Umar (ra) oleh Hadhrat Sariyah (ra), komandan yang sedang dalam peperangan.** Sebelum ini pun telah saya sampaikan. Namun saya sampaikan lagi di kesempatan ini kaitannya dengan pengabulan doa beliau dan bagaimana perlakuan khas Allah Ta’ala. Di dalam Tarikh ath-Tabari, Hadhrat ‘Umar mengirim Hadhrat Sariyah bin Zunaim ke kota Fasa dan Dara Bajird. Setiba di sana, beliau mengepung orang-orang di sana dan memanggil teman-teman sekutunya di sana untuk membantunya. Orang-orang itu lalu bersatu di padang pasir untuk melawan pasukan muslim. Tatkala jumlah mereka lebih banyak, mereka pun mengepung umat muslim di segala arah. Saat itu Hadhrat ‘Umar tengah menyampaikan khutbah jumat dan beliau lantas berseru, يَا سَارِيَةَ بِنَ زُنَيْمٍ، الْجَبَلِ، الْجَبَلِ yakni, “Wahai Sariyah bin Zunaim, ke gunung, ke gunung!”

Saat itu ada sebuah gunung yang berada di dekat pemukiman pasukan Muslim. Jika mereka berlindung di sana, musuh hanya akan dapat menyerang dari satu arah saja. Alhasil, mereka pun berlindung di satu sisi gunung, lalu mereka bertempur dan mampu mengalahkan musuh dan mendapatkan banyak sekali harta ghanimah.

Hadhrt Masih Mau’ud (as) pun menjelaskan peristiwa tersebut, bersabda, “Seringkali terjadi hal-hal yang luar biasa yang dialami oleh para Sahabat.”<sup>1322</sup>

Kutipan sabda Hadhrt Masih Mau’ud (as) selengkapnya berkenaan dengan hal ini telah saya sampaikan pada khotbah terdahulu. Jika kita melihat peristiwa mengalirnya kembali sungai Nil, tidaklah mustahil kejadian itu adalah benar adanya, namun ada sebagian sejarawan yang membantah kebenarannya.

**Berkenaan dengan tabarruk (keberkatan) peci (tutup kepala, topi) Hadhrt ‘Umar dan hubungannya dengan Qaisar (Kaisar atau Raja) Romawi terdapat satu peristiwa yang disampaikan oleh Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra),** “Pada zaman Hadhrt ‘Umar (ra), suatu ketika Qaisar Romawi terjangkit sakit kepala yang luar biasa. Meskipun melakukan berbagai pengobatan namun tidak kunjung membaik. Ada seseorang yang menyarankan kepada sang Qaisar, ‘Qaisar hendaknya menulis surat kepada Hadhrt ‘Umar untuk menyampaikan keadaan kesehatan dan sampaikanlah supaya dikirimkan sesuatu sebagai tabarruk. Hadhrt ‘Umar akan mendoakan Anda dan juga mengirimkan tabarruk. Berkat doanya, Anda akan mendapatkan kesembuhan.’

Sang Qaisar mengutus utusannya untuk menemui Hadhrt ‘Umar. Hadhrt ‘Umar (ra) beranggapan, ‘Mereka adalah orang-orang takabbur sehingga tidak mungkin akan datang menjumpainya. Namun, saat itu Qaisar tengah mendapatkan musibah dan mengirimkan utusannya kepadaku. Jika aku mengirimkan tabarruk untuknya, mungkin saja Qaisar akan menganggapnya hina dan tidak menggunakannya. Karena itu, saya seharusnya mengirimkan sesuatu yang bisa menjadi tabarruk dan memematahkan ketakabburannya juga.’

Maka dari itu, Hadhrt ‘Umar mengirimkan peci yang sudah dipenuhi dengan noda, kucel (kusam atau dekil) dan sudah menghitam warnanya, sebagai tabarruk. Ketika sang Qaisar melihat pecinya, ia sangat kecewa dan tidak mau mengenakan peci tersebut. Namun, Allah Ta’ala ingin memberitahukan padanya, ‘Sekarang hanya melalui Muhammad Rasulullah (saw)-lah kamu akan mendapatkan keberkatan.’

Begitu dahsyat sakit kepala yang menjangkitinya sehingga ia memerintahkan pelayannya untuk membawakan peci kiriman Hadhrt ‘Umar untuk dia kenakan di kepalanya. Lalu ia mengenakan pecinya dan memang benar, sakitnya seketika hilang. Sebagaimana setelah berlalu 8 dan 10 hari sakit kepalanya muncul lagi sehingga sudah menjadi kebiasaannya mengenakan peci kusam pemberian Hadhrt ‘Umar ketika duduk di singgasananya.”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Tanda yang Tuhan perlihatkan ini di dalamnya terdapat satu hal lain yang tersembunyi yakni ada seorang sahabat Rasulullah (saw) yang menjadi tahanan Qaisar. Qaisar memerintahkan agar sahabat tersebut diberi makan daging babi. Sang Sahabat bertahan dari rasa lapar daripada harus memakan daging babi. Sekalipun Islam mengizinkan umatnya untuk memakan

---

1322 Barahin-e-Ahmadiyya – Part V, Ruhani Khazain, Vol. 1, p. 654, Footnote within footnote number 4.

daging babi untuk tujuan menyambung hidup ketika kelaparan, namun sang sahabat mengatakan bahwa aku adalah sahabat Rasulullah dan tidak mungkin melakukan hal itu. Ketika sahabat tersebut akan wafat karena tidak makan selama berhari-hari, maka Qaisar memberinya roti. Namun setelah ada tenaga lagi untuk hidup, diperintahkan lagi kepada sang sahabat untuk memakan daging babi. Dengan begitu mereka tidak membiarkan sahabat tersebut meninggal dan tidak juga hidup.

Seseorang mengatakan kepada Qaisar bahwa yang menjadi penyebab sakit kepala yang menimpanya adalah anda memenjarakan orang muslim ini. Sebagai obatnya, mintalah doa kepada ‘Umar dan mintakanlah tabarruk darinya. Ketika Hadhrat ‘Umar mengirimkan pecinya lalu sakit kepalanya menjadi hilang, begitu besar pengaruhnya bagi sang Qaisar sehingga ia memerintahkan untuk membebaskan sahabat yang dipenjara tadi.

Coba perhatikan bagaimana Qaisar yang selalu menyiksa sahabat tadi lalu bagaimana Allah Ta’ala memberikan sakit kepala kepadanya sebagai hukumannya. Sehingga ada orang yang menyarankan kepada Kaisar agar meminta tabarruk dari ‘Umar dan juga doa. Setelah mendapatkan tabarruk tersebut, sakit kepalanya menjadi hilang. Dengan begitu bagaimana Allah memberikan sarana untuk bebasnya sang sahabat dari penjara dan menjahirkan kebenaran Muhammad Rasulullah kepadanya.”<sup>1323</sup>

Tertulis dalam tafsir ar-Razi, *كتب قيصر إلى عمر رضي الله عنه أن بي صداعا لا يسكن فابعث لي دواء، فبعث إليه عمر، فبعت منه قننسة فكان إذا وضعها على رأسه يسكن صداعه، وإذا رفعها عن رأسه عاوده الصداع، فعجب منه ففتش القننسة فإذا فيها كاغ قننسة فكان إذا وضعها على رأسه يسكن صداعه، وإذا رفعها عن رأسه عاوده الصداع، ففعل منه ففتش القننسة فإذا فيها كاغ* “Qaisar menulis surat kepada Hadhrat ‘Umar menyatakan, ‘Saya terjangkit sakit kepala dan masih belum sembuh-sembuh, mohon anda berkenan mengirimkan obat untuk saya.’ Hadhrat ‘Umar mengirimkan peci (topi atau tutup kepala) beliau untuk sang Qaisar. Seketika Qaisar mengenakan peci tersebut di kepalanya, sakit kepalanya hilang. Seketika membuka peci tersebut dari kepalanya, sakitnya muncul lagi. Qaisar terheran-heran akan hal itu, lalu ia mencari-cari di dalam peci itu dan menemukan satu lembar kertas yang di atasnya tertulis bismillaahirrahmaanirrahiim.” (Tafsir Razi)<sup>1324</sup>

**Hadhrot Amru Bin Maimun (عَمْرُو بْنُ مَيْمُونٍ) meriwayatkan, Hadhrot ‘Umar biasa memanjatkan doa, اللَّهُمَّ تَوَفَّنِي مَعَ الْأَبْرَارِ ، وَلَا تَخَلِّفْنِي فِي الْأَشْرَارِ ، وَفِي عَذَابِ النَّارِ ، وَالْحَقْنِي بِالْأَخْيَارِ ،** *Allahumma tawaffani ma’al abraari walaa tukhallifuni fil asyraari wa qinii ‘adzaaban naari wa al-hiqnii bil akhyaari* – “Ya Allah! Wafatkanlah aku bersama dengan orang-orang baik, jangan tinggalkan aku di tengah-tengah orang-orang buruk, selamatkanlah aku dari azab api, himpunkanlah aku bersama dengan orang-orang saleh.”<sup>1325</sup>

**Yahya Bin Said Bin Musayyab meriwayatkan,** “Sepulangnya dari Mina, Hadhrot ‘Umar Bin Al-Khaththab mendudukkan untanya di Abtah lalu membuat satu tumpukan batu di lembah Bathan lalu menggelar satu ujung kain kainnya lalu berbaring. Setelah itu beliau mengangkat tangan ke arah langit lalu berdoa, اللَّهُمَّ كَبِّرْتَ سِنِّي وَصَغَفْتَ قُوَّتِي وَأَنْتَشَرْتَ رَعِيَّتِي فَأَقْبِضْنِي إِلَيْكَ غَيْرَ مُضَيِّعٍ وَلَا مُفَرِّطٍ، *Allahumma kabirat sinnii wadha’ufat quwwatii wantasyarat ra’iyyatii faqbidhnii ilaika ghaira mudhayyi’ wa mufarrithin’* - ‘Ya Allah! Umurku semakin bertambah, kekuatanku semakin berkurang, rakyatku semakin menyebar, Engkau wafatkanlah aku tanpa menyia-nyaiakan dan mengurangi.’ Belum lagi berakhir bulan Zulhijjah, beliau diserang dan syahid.”<sup>1326</sup>

1323 Hadhrot Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad yang merupakan Mushlih Mau’ud dan Khalifatul Masih ats-Tsaani *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* dalam Kitab karya beliau, *As-Siyahah ar-Ruhaniyah (السياحة الروحانية)* atau *Sair Ruhani (Perjalanan spiritual atau keruhanian)* seri ke-4, *Anwar-ul-Ulum*, Vol. 19, pp. 536-537.

1324 Tafsir ar-Raazi (الراوي - الرازي - ج 1 - الصفحة 171) tercantum juga dalam *al-Haawi fi Tafsiril Qur’aanil Karim (الحاوي في تفسير القرآن الكريم)*, pasal mengenai ba (بسم الله) (فصل الباء من {بسم الله}) (رفعيها عن رأسه عاد الصداع، فتعجب منه ففتش القننسة، فإذا فيها مكتوب {بسم الله الرحمن الرحيم} قال عليه الصلاة والسلام: «من توضأ ولم يذكر اسم الله تعالى كان طهوراً لتلك الأعضاء، ومن توضأ وذكر اسم الله تعالى كان طهوراً لجميع بدنه».

1325 *Ath-Thabaqaat al-Kabir karya Ibnu Sa’d, Vol. 3, Dhikr Hijrat Umar (ra) bin al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-‘Arabi, 1996], p. 177 (الطبقات الكبير لابن سعد المجلد الثالث ذكر استخلاف عمر رحمه الله حديث رقم 3764)*

1326 *Hadits Malik Nomor 1297. Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 4, Umar (ra) bin al-Khattab [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 162.*



beberapa lahan tanah di Khaibar lalu beliau datang menjumpai Rasulullah untuk meminta nasihat perihal tanah tersebut. Beliau (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Saya telah mendapatkan sebidang tanah di Khaibar, menurut hemat saya, saya tidak pernah mendapatkan harta kekayaan yang lebih baik dari ini sebelumnya. Apa nasihat Hudhur berkenaan dengan ini?’ Rasulullah bersabda, ‘Jika kamu menghendaki, kamu bisa mewakafkan tanah yang inti lalu belanjakanlah penghasilan yang didapatkan darinya untuk fakir miskin.’”

Nafi’ berkata, “Lalu Hadhrat ‘Umar memberikannya sebagai sedekah dengan syarat agar tidak dijual dan tidak juga dihibahkan kepada orang lain dan tidak juga dibagikan kepada ahli waris. Lalu Hadhrat ‘Umar mewakafkan tanah tersebut untuk orang-orang yang membutuhkan, karib kerabat, untuk membebaskan budak belian di jalan Allah, untuk para musafir dan untuk para tamu. Adapun bagi para pengawas tanah diperbolehkan untuk memakan sebagian diantaranya sesuai dengan aturan dan juga memberi makan kepada orang lain namun janganlah untuk menghimpun harta.”<sup>1331</sup>

Kapan saja mendapatkan kesempatan, Hadhrat ‘Umar berusaha untuk andil dalam berkorban harta. Bahkan, ketika mendapatkan kesempatan untuk berkorban harta atas himbauan Rasulullah (saw), beliau (ra) mengorbankan setengah dari keseluruhan harta beliau. Riwayat tersebut telah dijelaskan sebelumnya. Betapa rasa takut beliau kepada Allah Ta’ala sedemikian rupa sehingga menjelang kewafatan pun, sembari mata beliau mengalirkan air mata beliau bersabda: “Aku tidak patut untuk mendapatkan suatu hadiah pahala, yang aku harapkan semata-mata agar terhindar dari hukuman Tuhan.”<sup>1332</sup>

Demikianlah rasa takut yang ada dalam diri beliau kepada Allah Ta’ala. Masih tersisa sedikit lagi yang insya Allah akan disampaikan nanti.<sup>1333</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1331 Sahih al-Bukhari 2737, Kitab tentang syarat-syarat (كتاب الشروط), bab syarat-syarat waqf (باب الشروط في الوقف).

1332 Khutbat-e-Mahmud, Vol. 10, p. 24.

1333 Referensi: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 10 December 2021, pp. 5-9 (الفضل انترنیشنل 10 دسمبر 2021ء صفحہ 5 تا 9). Translated by The Review of Religions. <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-11-19.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-11-19/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 135, Khulafa'ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 25)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*. Riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits terkait Hadhrat 'Umar (ra). Penghormatan Hadhrat 'Umar (ra) terhadap mereka yang berilmu al-Qur'an tanpa memandang usia tua atau muda dengan mendudukkan mereka di Majelis pertemuan beliau. Hadhrat Khalifatul Masih Awwal (ra) membahas hal yang sama. Pendidikan Hadhrat 'Umar (ra) terhadap anak-anak dengan mengajak berdiskusi atau meminta pendapat mereka demi mencerdaskan akal mereka. Riwayat dalam perang Uhud perihal semangat Hadhrat 'Umar (ra).

Tingginya penjagaan beliau terhadap harta Baitul Mal (harta milik perbendaharaan negara). Hadhrat Khalifatul Masih ats-Tsani (ra) membahas hal yang sama.

Menegakkan persamaan dalam hukum: memenangkan orang Yahudi dalam pengadilan melawan orang Muslim demi melihat kebenaran ada di pihak orang Yahudi; menghukum putra Amir Mesir; menegur Sahabat terkemuka yang memotong antrian pembagian sesuatu.

Sikap gigih dan tekun beliau dalam menerima masukan dan kelapangan dada dalam menerima kritikan. Kekhawatiran beliau bila orang segan atau takut berbicara dengan beliau. Sikap beliau dalam menjamin kebebasan dalam perkara memilih memeluk agama. Sikap kasih sayang dan kemurahan hati terhadap binatang.

Jawaban Hadhrat 'Umar (ra) kepada seorang Yahudi perihal salah satu ayat Al-Qur'an. Pendiri Jemaat Ahmadiyah membahas hal serupa.

Kutipan mengenai beberapa pribadi suci (salafush shaleh, orang suci zaman awal Islam setelah masa Sahabat) meriwayatkan mengenai Hadhrat 'Umar (ra).

Riwayat mengenai Hadhrat 'Umar (ra) sangat antusias dengan syair-syair. Penjelasan Sejarawan Arab Modern, 'Ali Muhammad ash-Shalabi dan Penjelasan Sejarawan anak benua India, Syibli Nu'mani perihal Hadhrat 'Umar (ra) sangat antusias dengan syair-syair, penelaahan sastra Arab yang membantu memahami Al-Qur'an. Ta'lim dan Tarbiyat anak-anak dengan memakai sastra dan bahasa yang baik. Motivasi bagi orang-orang dewasa juga perihal menghapalkan syair-syair.

Keutamaan dan akhlak mulia Hadhrat 'Umar (ra) dalam penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah.

Karya tulis berbahasa Arab oleh Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai Tiga Khalifah awal umat Muslimin dan empat Khulafa'ur Rasyidin.

Riwayat Hadhrat Maulwi Abdul Karim Sahib (ra) sehubungan dengan keadaan Pendiri Jemaat Ahmadiyah, kecintaan dan rasa hormat beliau kepada Rasulullah (saw) dan dua Sahabat beliau, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra).

Pembahasan tentang Khalifah 'Umar *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah ini selesai dan akan mulai pembahasan mengenai Khalifah Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 26 November 2021 (26 Nubuwwah 1400 Hijriyah Syamsiyah/21 Rabi'ul Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ \* الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ \* الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ \* مَالِكِ یَوْمِ الدِّیْنِ \* اِنَّا نَعْبُدُکَ وَابْنَاکَ نَسْتَعِیْنُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِیْمَ \* صِرَاطَ الَّذِیْنَ اَنْعَمْتَ عَلَیْهِمْ غَیْرِ الْمَغْضُوْبِ عَلَیْهِمْ وَلَا الضَّالِّیْنَ]، آمین .

Di dalam majelis Hadhrat ‘Umar (ra), mereka yang berilmu, terutama yang menguasai ilmu Al-Quran, mendapat tempat yang terhormat, meskipun ia adalah pemuda yang berusia belia, anak-anak, atau orang tua. Di dalam Bukhari terdapat satu riwayat dimana Hadhrat Ibnu Abbas berkata, قَدِمَ عُبَيْدُ بْنُ حِصْنِ بْنِ خَدِیْفَةَ بْنِ بَدْرِ فَزَلَّ عَلَى ابْنِ أَخِيهِ الْحَرِّ بْنِ قَيْسِ بْنِ حِصْنٍ، وَكَانَ مِنَ النَّفَرِ الَّذِيْنَ يُدْبِيهِمْ عُمَرُ، وَكَانَ الْقُرَاءُ أَصْحَابَ مَجْلِسِ عُمَرَ وَمُشَاوَرَتِهِ كَهُولًا كَانُوا أَوْ شَبَابًا فَقَالَ عُبَيْدُ بْنُ حِصْنٍ لِابْنِ أَخِيهِ يَا ابْنَ أَخِي هَلْ لَكَ وَجْهٌ عِنْدَ هَذَا الْأَمِيرِ فَتَسْتَأْذِنُ لِي عَلَيْهِ قَالَ سَأَسْتَأْذِنُ لَكَ عَلَيْهِ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَاسْتَأْذِنَ لِعُبَيْدَةَ فَلَمَّا دَخَلَ قَالَ يَا ابْنَ الْخَطَّابِ وَاللَّهِ مَا تُعْطِينَا الْجَزَلَ، وَمَا تَحْكُمُ بَيْنَنَا بِالْعَدْلِ. فَغَضِبَ عُمَرُ حَتَّى هَمَّ بِأَنْ يَقَعَ بِهِ فَقَالَ الْحَرُّ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ {خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ} وَإِنْ هَذَا يُقَعُ بِهِ فَقَالَ الْحَرُّ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ {خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ} وَإِنْ هَذَا يُقَعُ بِهِ فَقَالَ الْحَرُّ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ {خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ} وَمِنْ الْجَاهِلِينَ. فَوَاللَّهِ مَا جَاوَزَهَا عُمَرُ حِينَ تَلَاهَا عَلَيْهِ، وَكَانَ وَقَافًا عِنْدَ كِتَابِ اللَّهِ

ke Madinah dan tiba di tempat kemenakannya yaitu Hurr bin Qais. Hurr bin Qais adalah seorang yang Hadhrat ‘Umar (ra) sering membawanya duduk bersama. Beliau pun adalah qari di Majelis Hadhrat ‘Umar. Beliau adalah seorang yang kerap dimintakan pendapat dan mahir dalam Al-Quran. Ada yang tua dan juga muda.

‘Uyainah berkata kepada keponakannya, ‘Wahai keponakanku, Anda memiliki kedudukan di sisi Pemimpin [yaitu Hadhrat ‘Umar], oleh karena itu mohonkanlah izin bagi saya untuk menjumpai beliau.’ Hurr bin Qais berkata, ‘Saya akan memohon izin kepada beliau untuk Anda.’”

Hadhrt Ibnu Abbas berkata, “Alhasil, Hurr meminta izin untuk ‘Uyainah dan Hadhrt ‘Umar (ra) pun mengizinkannya. Tatkala ‘Uyainah tiba di hadapan Hadhrt ‘Umar, ia berkata, ‘Wahai putra Al-Khaththab, mengapa ini terjadi. Demi Allah! Anda tidak memberi banyak harta kepada kami dan tidaklah Anda memutuskan antara kami dengan harta itu secara adil.’

Mendengar ini, Hadhrt ‘Umar (ra) pun marah hingga ketika ia hendak berbicara, Hurr bertanya kepada Hadhrt ‘Umar, ‘Wahai Amirul Mukminin, Allah Ta’ala telah berfirman kepada Nabi-Nya (saw), {خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ} artinya, ‘Wahai Nabi, bersikaplah pemaaf selalu, perintahkanlah untuk kebajikan dan hindarilah orang-orang yang bodoh’ dan Uyainah ini adalah dari antara orang-orang yang bodoh.’<sup>1334</sup> Demi Allah, ketika ia membacakan ayat ini di hadapan Hadhrt ‘Umar, saat itulah beliau berhenti dan tidak berkata apapun. Dengan mendengar Kitabullah itulah Hadhrt ‘Umar (ra) berhenti.”<sup>1335</sup>

**Tentang Majelis Hadhrt ‘Umar, ada satu peristiwa yang disampaikan oleh Hadhrt Khalifatul Masih Awwal,** “Ada sesosok pemimpin yang datang di dalam Majelis Hadhrt ‘Umar. Ia sangat membenci jika ada anak berusia 10 tahun yang duduk bersamanya. Menurutnya, apa gunanya anak-anak di dalam majelis yang istimewa seperti itu. Secara kebetulan Hadhrt ‘Umar (ra) tengah marah atas suatu tindakan pemimpin itu. Hadhrt ‘Umar (ra) memanggil Jalad. Saat itulah anak itu menyeru, وَالْكَاطِمِينَ الْعَيْظُ ‘tahanlah atau mereka yang menahan kemarahan!’ lalu berkata, وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ ‘berpalinglah dari orang-orang jahil’ dan ia berkata, هَذَا مِنَ الْجَاهِلِينَ ‘Orang ini jahil adanya’.

Saat itu wajah Hadhrt ‘Umar (ra) telah memerah namun beliau pun terdiam. Saat itu saudaranya (yakni saudara pemimpin itu) melihat dan berkata, ‘Lihat, anak-anak yang kamu anggap hina itulah yang telah menyelamatkan kamu.’”<sup>1336</sup>

**Tentang bagaimana Hadhrt ‘Umar (ra) memberikan tarbiyat kepada anak-anak, ada sebuah riwayat dimana Yusuf bin Ya’qub** berkata, قال لي ابن شهاب ، ولأخي ، ولابن عم لي - ونحن فتيان أحداث نسأله :- لا ، Ibnu Syihab berkata kepada saya, saudara saya dan sepupu saya, sementara saat itu kami masih anak-anak, ‘Janganlah menganggap diri kalian hina disebabkan kalian masih anak-anak. Karena bagi Hadhrt ‘Umar,

1334 Surah al-A`raaf, (7:200) dengan basmalah sebagai ayat pertama.

1335 Sahih al-Bukhari 4642, Kitab tentang Tafsir (كتاب التفسير), bab ayat dalam Surah al-A`raf (المغزوف): العرف: {خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ} (باب: {خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ} العرف: المغزوف) Sahih al-Bukhari 7286, Kitab berpegang teguh pada Kitab dan Sunnah (كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة), Bab mengikuti Sunnah Nabi (باب الإقتداء بسنن رسول الله صلى الله عليه ) (وسلم).

1336 Hadhrt Maulana Hakim Nuruddin dalam Kitab Tafsir karyanya berjudul Haqiqul Furqaan jilid kedua halaman 122 (حقائق الفرقان جلد دوم صفحہ 122)



darinya, karena ini adalah haram bagi saya.’ Maka orang-orang pun memberikan izin kepada beliau tentang ini.”<sup>1340</sup>

**Mengenai bagaimana tingginya penjagaan beliau terhadap harta Baitul Mal (harta milik perbendaharaan negara), ada sebuah peristiwa yang sebelumnya pun telah saya sampaikan.** Di sini secara singkat saya sampaikan bahwa suatu ketika di siang hari yang sangat terik, Hadhrat ‘Umar (ra) menggiring dua unta yang tertinggal di belakang lalu membawanya ke tempat penggembalaan agar jangan sampai unta itu hilang kesana-kemari. Tatkala Hadhrat ‘Utsman melihatnya secara kebetulan beliau pun berkata, “Pekerjaan ini bisa dilakukan orang lain. Anda masuklah kemari untuk meneduh.”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, “Anda duduk dan meneduhlah dengan tenang, karena ini adalah tugas saya dan saya-lah yang akan melakukannya.”<sup>1341</sup>

**Terkait peristiwa ini, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan sebagai berikut,** “Kepada kaum Muslimin, Allah Ta’ala sesuai dengan janji-Nya telah memberikan harta benda dan kehormatan. Namun, mereka tidak lalai terhadap Islam.” - Apapun yang ada pada Anda sekalian, janganlah melalaikan dari agama Anda, janganlah melalaikan dari ajaran Islam, janganlah melalaikan dari tanggung jawab Anda – “Hadhrt ‘Utsman meriwayatkan, ‘Suatu hari saya tengah duduk di dalam satu ruangan pondok saya di luar. Begitu menyengatnya panas cuaca pada saat itu sehingga tidak berani untuk membuka pintu. Ketika itu, khadim saya berkata, “Coba tuan lihat, di saat panas terik seperti ini, ada seseorang yang tengah berjalan jalan di luar sana.” Saya lalu menyingkapkan kain penutup dan tampak kepada saya seorang pria yang disebabkan oleh panasnya cuaca sehingga wajahnya terbakar sinar matahari. Saya berkata kepada khadim saya, “Mungkin ia adalah seorang musafir.”

Namun tidak lama kemudian orang itu mendekati tempat kami, ternyata pria yang dimaksud adalah Hadhrt ‘Umar (ra). Seketika mengetahui bahwa itu beliau, saya tersentak kaget dan langsung keluar. Saya bertanya kepada Hadhrt ‘Umar (ra), “Saat terik panas menyengat seperti ini, Hudhur hendak kemana?”

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, “Saya sedang mencari seekor unta Baitul Maal hilang sehingga saya pun keluar untuk mencarinya”<sup>1342</sup>

Selanjutnya Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Allah Ta’ala berfirman, **عَلَى الْأَرْأَيْنِ يَنْظُرُونَ** ‘Mereka memang ada di singgasana, namun setiap saat mereka bekerja untuk mengawasi.’<sup>1343</sup> Segala nikmat dan kenyamanan dunia tidak akan membuat mereka lalai. Mereka tidaklah tidur di dalam **الْأَرْأَيْنِ** [yaitu singgasana], namun mereka terus terjaga dan mengawasi. Mereka akan menjaga hak-hak semua orang dan mereka akan terus memenuhi kewajiban-kewajiban yang telah ditetapkan untuk mereka dengan sangat baik.”<sup>1344</sup>

**Tentang menegakkan persamaan, diriwayatkan dari Sa’id bin Musayyib, اِخْتَصَمَ** **أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، أَخْتَصَمَ إِلَيْهِ مُسْلِمٌ وَيَهُودِيٌّ فَرَأَى عُمَرُ أَنَّ الْحَقَّ لِلْيَهُودِيِّ فَقَضَى لَهُ فَقَالَ لَهُ الْيَهُودِيُّ وَاللَّهِ لَقَدْ قَضَيْتَ بِالْحَقِّ . فَضَرَبَهُ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ بِالدِّرَّةِ ثُمَّ قَالَ وَمَا يُدْرِيكَ فَقَالَ لَهُ الْيَهُودِيُّ إِنَّا نَجِدُ أَنَّهُ لَيْسَ قَاضٍ بِفَضِي بِالْحَقِّ إِلَّا كَانَ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكٌ وَعَنْ شِمَالِهِ مَلَكٌ يُسَدِّدَانِهِ وَيُؤَفِّقَانِهِ لِلْحَقِّ** “Ada seorang Yahudi dan seorang Muslim yang tengah saling

1340 Ath-Thabaqaat al-Kubra (871 صفحه العلمية ط العليمه الكبرى ط الطبقات الكبرى) versi Urdu ( الطبقات الكبرى دارا لحياء التراث ) ذكر استخلاف عمر مطبوعه دارا لحياء التراث ( الطبقات الكبرى لابن سعد الجزء الثالث صفحه 147 (العربى بيروت 1996ء).

1341 Usdul Ghabah (ماخوذ از اسدالغابه في معرفة الصحابة جلد3 صفحه667 عمر بن الخطاب مطبوعه دارالفكر بيروت لبنان 2003ء). Tercantum juga dalam Kitab Ma’rifatus Sunan wal Aatsar karya al-Baihaqi (الصفحة 27٥ - ج ٤ - البيهقي - الآثار - معرفة السنن والآثار - باب الحمى). Abu Bakar Ahmad bin Al Husain bin Ali bin Musa Al Khurasani yang sangat terkenal dengan sebutan Al Baihaqi rahimahullah. Baihaq adalah sejumlah perkampungan yang secara geografis masuk wilayah Naisabur di Iran. Beliau terlahir pada bulan Sya’ban tahun 384 H yang bertepatan dengan tahun 994 Masehi. Kitab ini memaparkan berbagai hukum Islam dengan berasaskan Al Kitab dan as-Sunnah. Di dalamnya terdapat deskripsi pendapat para ulama beserta dengan tarjih (pilih-pilih berbagai opini dan menetapkan suatu pilihan) beliau terhadap berbagai bab. Kitab al-Umm karya Imam asy-Syafi’i (كتاب الأم للشافعي), bahasan ihyail mawaat (إحياء الموات), bahasan demam (من قال لا حمى إلا حمى من الأرض الموات وما يملك به الأرض وما لا يملك وكيف يكون الحمى)

1342 Tafsir-e-Kabir Vol. 8, pp. 314-315.

1343 Surah al-Muthaffifin (المطففين) ayat 24 dengan basmalah sebagai ayat pertama.

1344 Tafsir-e-Kabir Vol. 8, pp. 314-315 (314, 315 صفحه 8 ماخوذ از تفسير كبير جلد 8 صفحه 314, 315).





Kelancangan seperti ini terjadi juga, namun Anda tidak akan mendengar hal semacam ini keluar dari mulut para sahabat yang mendapatkan tarbiyat langsung dari Rasulullah (saw). Mereka yang lancang ini adalah orang-orang yang masuk Islam belakangan atau yang benar-benar jahil dan tidak terpelajar. Hal-hal seperti ini tidak didapati dalam diri para sahabat terkemuka. Di dalam diri mereka terdapat ketaatan sempurna.

**Islam memberikan kebebasan dalam perkara keagamaan.** Bagaimana tata cara Hadhrat ‘Umar (ra) mengenai hal ini. Setelah penaklukkan Iskandariah, penguasa di sana mengirimkan pesan kepada Hadhrat Amru bin ‘Ash (ra), “Wahai bangsa Arab! Aku dahulu biasa membayar jizyah kepada kaum-kaum yang lebih layak dibenci dari kalian, yakni orang-orang Persia dan Romawi. Jika Anda menyukai, maka aku bersedia untuk membayar jizyah kepada Anda, dengan syarat Anda mengembalikan para tawanan perang dari wilayahku.”

Hadhrt ‘Amru bin ‘Ash (ra) menulis surat untuk menyampaikan semua situasi itu ke singgasana Khilafat. Datanglah jawaban dari Hadhrt ‘Umar (ra), “Sampaikanlah ketetapan ini ke hadapan penguasa Iskandariah, bahwa ia hendaknya membayar jizyah, namun tawanan perang yang ada dalam penguasaanmu, yakni dalam penguasaan orang-orang Islam, mereka hendaknya diberikan kebebasan, apakah mereka akan menerima Islam atau tetap mempertahankan agama mereka. Mereka yang masuk Islam, mereka akan termasuk di antara orang-orang Islam dan hak serta kewajiban mereka akan sama seperti orang-orang Islam. Namun mereka yang tetap pada agama kaumnya, jizyah akan ditetapkan kepada mereka sebagaimana yang ditetapkan pada orang-orang yang seagamanya.” Lalu Hadhrt ‘Amru bin ‘Ash (ra) mengumpulkan semua tawanan dan menyampaikan sabda Khilafat kepada mereka, maka banyak sekali tawanan yang masuk Islam.<sup>1353</sup>

**Dalam hal kebebasan beragama beliau sangat berhati-hati. Mengenai hal ini terdapat satu peristiwa.** Suatu kali seorang wanita tua Nasrani datang kepada Hadhrt ‘Umar (ra) dengan keperluannya. Maka beliau berkata kepadanya, “Masuklah Islam, maka kamu akan selamat. Allah telah mengutus Muhammad (saw) dengan kebenaran.” Ia menjawab, “Aku sudah tua dan kematianku sudah dekat.” Lalu beliau memenuhi kebutuhannya, namun merasa takut bahwa jangan-jangan apa yang beliau lakukan ini sama dengan mengambil keuntungan dari kondisinya yang tengah membutuhkan dan menjadikannya Muslim secara paksa. Oleh karena itu beliau bertaubat pada Allah Ta’ala atas apa yang beliau lakukan ini dan berkata, “Ya Allah! Aku telah memperlihatkan jalan yang lurus kepadanya. Aku tidak memaksanya.”<sup>1354</sup> Beliau sangat berhati-hati.

**Kemudian terdapat satu peristiwa. Seorang hamba sahaya Kristen kepunyaan Hadhrt ‘Umar (ra) bernama Asyiq, menceritakan,** “Saya dulu adalah hamba sahaya Hadhrt ‘Umar (ra). Beliau mengatakan kepada saya, “Masuklah Islam supaya saya bisa mendapatkan bantuan darimu dalam beberapa perkara kaum Muslimin, karena tidaklah patut bagi kami untuk mendapatkan bantuan dalam perkara kaum Muslimin dari mereka yang non-Muslim.” Namun saya menolak.

---

ابن إسحاق قال وحدثني القاسم بن قزمان رجل من أهل مصر عن زياد بن جزء الزبيدي أنه حدثه أنه كان في جند عمرو بن (تاريخ الطبري - الطبري - ج 3 - الصفحة 196) 1353 Tarikh ath-Thabari  
العاصي حين افتتح مصر والإسكندرية قال افتتحنا الإسكندرية في خلافة عمر بن الخطاب في سنة إحدى وعشرين أو سنة اثنين وعشرين قال لما افتتحنا باب اليون تدنينا قرى الريف فيما بيننا وبين الإسكندرية قرية فقريه حتى انتهينا إلى بلهيب قرية من قرى الريف يقال لها قرية الريش وقد بلغت سبائانا المدينة ومكة واليمن قال فلما انتهينا إلى بلهيب أرسل صاحب الإسكندرية إلى عمرو بن العاصي اني قد كنت أخرج الجزية إلى من هو أبغض إلى منكم معشر العرب لفراس والروم فإن أحببت أن أعطيك الجزية على أن ترد علي ما أصبتم من سبائا أرضى فعلت قال فبعث إليه عمرو بن العاصي أن ورائي أميرا لا أستطيع أن أصنع أمرا دونه فإن شئت أن أمسك عنك وتمسك عني حتى أكتب إليه بالذي عرضت علي فإن هو قبل ذلك منك قبلت وإن أمرني بغير ذلك مضيت لامره قال فقال نعم قال فكتب عمرو بن العاصي إلى عمر بن الخطاب قال وكانوا لا يخفون علينا كتابا كتبوا به يذكر له الذي عرض عليه صاحب الإسكندرية قال وفي أيدينا بقايا من سبيهم ثم وقفنا ببلهيب وأقمنا ننتظر كتاب عمر جاءنا فقرأه علينا عمرو وفيه أما بعد فإنه جاءني كتابك تذكر أن صاحب الإسكندرية عرض أن يعطيك الجزية على أن ترد عليه ما أصيب من سبائا أرضه ولعمري لجزية قائمة تكون لنا ولمن بعدنا من المسلمين أحب إلي من في بقسم ثم كأنه لم يكن فاعرض على صاحب الإسكندرية أن يعطيك الجزية على أن تخيروا من في أيديكم بين سبيهم بين الاسلام وبين دين قومهم فمن اختار منهم الاسلام فهو من المسلمين له ما لهم وعليه ما عليهم ومن اختار دين قومهم وضع عليه من الجزية ما يوضع على أهل دينه فأما من تفرق من سبيهم بأرض العرب بلغ مكة والمدينة واليمن فإننا لا نقدر على ردهم ولا نحب أن نصلحه على أمر لا نفي له به قال فبعث عمرو إلى صاحب الإسكندرية يعلمه الذي كتب به أمير المؤمنين قال فقال قد فعلت قال فجمعنا ما في أيدينا من السبائا واجتمعت قال أسلم (مولى عمر): سمعت عمر بن الخطاب يقول ليجوز نصرانية: أسلمي أيئتها العجوز تسلمي، إن الله بعث محمدا بالحق. قالت: أنا عجوز (تفسير القرطبي ج3 صد 278) 1354 Tafsir al-Qurthubi  
Yusuf عبد ) karya Yusuf ‘Abdul Ghani Kiwan (العنف بين النتائج والأسباب) . al-‘Anf Bainan Nataij wal asbab . كبرىة والموت إني قريب! فقال عمر: اللهم اشهد، وتلا (لا إله إلا الله في الدين) (الغنى كيوان).



pakaianmu dan kemarilah. Bantulah Amirul Mukminin merawat unta ini. Dalam tubuhnya terdapat hak anak yatim dan para janda serta orang-orang miskin.”<sup>1359</sup>

Terdapat sebuah riwayat mengenai jawaban Hadhrat ‘Umar (ra) kepada seorang Yahudi. Thariq meriwayatkan dari Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab (ra) (عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ)، أَنَّ رَجُلًا، مِنَ الْيَهُودِ قَالَ لَهُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، آيَةٌ فِي كِتَابِكُمْ تَقْرَعُوهَا لَوْ عَلَيْنَا مَعَشَرَ الْيَهُودِ نَزَلَتْ لَاتَّخَذْنَا ذَلِكَ الْيَوْمَ عِيدًا. قَالَ أَيْ آيَةٌ قَالَ {الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا}. قَالَ عُمَرُ قَدْ عَرَفْنَا ذَلِكَ الْيَوْمَ وَالْمَكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ قَائِمٌ بِعَرَفَةَ يَوْمَ جُمُعَةٍ “Seseorang dari antara orang-orang Yahudi mengatakan kepada beliau, ‘Wahai Amirul Mukminin! Anda membaca satu ayat di dalam kitab Anda yang seandainya ayat itu turun kepada kami (yakni kaum Yahudi) maka kami akan merayakan Id (Hari Raya) pada hari itu.’ Hadhrat ‘Umar (ra) bertanya, ‘Ayat yang manakah itu?’

Ia mengatakan, {الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا} - ‘Hari ini Aku telah sempurnakan bagimu agamamu dan telah Ku-anugrahkan seluruh nikmat-Ku atasmu dan Aku meridhoi Islam sebagai agama bagimu.’

Hadhrt ‘Umar (ra) menjawab, ‘Kami mengetahui hari itu dan juga tempat di mana ayat itu turun kepada Nabi (saw). Beliau saat itu sedang berdiri di Arafah pada hari Jum’at.”<sup>1360</sup>

Hadhrt Muslih Mau’ud (ra) menjelaskan mengenai hal ini bahwa, “Seorang Yahudi berkata kepada Hadhrt ‘Umar (ra), ‘Di dalam Al-Qur’an terdapat satu ayat. Jika ayat itu turun pada kitab kami maka kami akan merayakan Id pada hari itu.’

Hadhrt ‘Umar (ra) bersabda, ‘Ayat yang manakah itu?’

Ia menjawab, {الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا} Beliau bersabda, ‘Hari itu merupakan dua Id bagi kami, yaitu ayat itu turun pada hari Jum’at dan hari Arafah.”<sup>1361</sup>

Beberapa pribadi suci (salafush shaleh) meriwayatkan mengenai Hadhrt ‘Umar (ra). Diriwayatkan dari Asy’ats, سَمِعْتُ الشَّعْبِيَّ، يَقُولُ: إِذَا اُخْتَلَفَ النَّاسُ فِي شَيْءٍ فَأَنْظُرْ كَيْفَ صَنَعَ عُمَرُ، فَإِنَّ عُمَرَ لَمْ يَكُنْ يَصْنَعُ “Saya mendengar Imam Sya’bi berkata, ‘Ketika orang-orang berselisih mengenai suatu perkara, maka lihatlah apa yang dilakukan Hadhrt ‘Umar (ra) dalam perkara tersebut, karena Hadhrt ‘Umar (ra) tidak mengambil suatu tindakan tanpa sebelumnya bermusyawarah terlebih dahulu.”<sup>1362</sup>

Imam Sya’bi berkata, سمعت قبيصة بن جابر يقول صحبت عمر بن الخطاب فما رأيت رجلا أقرأ لكتاب الله ولا أفقه في دين “Saya mendengar Hadhrt Qabidhah bin Jabir berkata, ‘Saya pernah tinggal

1359 Musnad al-Faruq (مسند الفاروق ت امام) karya Ibnu Katsir (ابن كثير) (كتاب الزكاة أثر في قيام الإمام على نعم الصدقة، وخدمتها، وحياتها)، Kanzul ‘Ummal (كنز العمال في سنن) عن الفضل بن عميرة أن الأحنف بن قيس قدم على عمر بن الخطاب في وفد من 14307: nomor (ترغيب الإمارة) bahasan (الباب الثاني في الإمارة وتوابعها) من قسم الأفعال والأفعال، (الأقوال والأفعال) العراق قدموا عليه في يوم صائف شديد الحر وهو متحجر بعباءة يهنا يهنا: يقال هنأت البعير أهنؤه: إذا طليته بالهناء، وهو القطران. النهاية (5/277) (ب) بعيرا من إبل الصدقة فقال: يا أحنف ضع ثيابك وهلم وأعن أمير المؤمنين على هذا البعير فإنه من إبل الصدقة فيه حق اليتيم والأرملة والمسكين، فقال رجل يغفر الله لك يا أمير المؤمنين فهلا تأمر عبدا من عبدة الصدقة فيكفئك هذا؟ فقال عمر: يا ابن فلانة وأي كنز العمال جلد 3 صفحہ 303 كتاب الخلافة مع الإمارة/قسم الأفعال حديث 14303 مطبوعه دار الكتب (Kitab al-Khilafah wa al-Imarah, Hadith no. 14303, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut) (العلمية بيروت).

1360 Sahih al-Bukhari 45, Kitab keimanan (كتاب الإيمان) bab bertambahnya dan berkurangnya iman (باب زيادة الإيمان وتقصاياه)

1361 Tafsir Kabir jilid 4 halaman 6 (تفسير كبير جلد 4 صفحہ 6)

1362 Hilyatul Auliya (حلية الأولياء وطبقات الأصفياء) golongan awal dari kaum Tabi’in (من الطبقة الأولى من التابعين) ‘Aamir bin Syurahil asy-Sya’bi (عامر بن شراحيل) حلية الأولياء جلد (Hulyatul Auliya, Vol. 4, pp. 304-305, Narration no. 5841, Maktabatul Iman, 2007) (حديث رقم 6065), (كراهيته القياس والحط على أهله) (الشعبي) Tercantum juga dalam ash-Shahih al-Musnad min Aatsarish Shahabah fiz Zuhd war Raqaiq wal akhlaq wal adab (الصحيح المسند من آثار الصحابة في الزهد والرفائق والأخلاق والأدب) bahasan (الصحیح المسند من آثار الصحابة في الزهد والرفائق والأخلاق والأدب) (Asy Sya’by (wafat 104 H). Namanya adalah Aamir bin Syurahil, ia seorang ulama tabi’in yang terkemuka. Tabi’in artinya menjadi Muslim di zaman para Sahabat Nabi (saw) dan mengalami persahabatan dengan mereka tapi tidak pernah mengalami zaman Nabi (saw) atau tidak pernah menjumpai Nabi (saw) dalam keadaan beriman. Ia lahir pada pemerintahan Khalifah ‘Umar bin Khaththab yaitu pada tahun 17 H, ia seorang imam ilmu, penghapal hadits dan ahli dalam bidang fiqh. Ia meriwayatkan hadits dari Ali bin Abu Thalib, Abu Hurairah, Ibnu abbas, Aisyah, Ibnu ‘Umar (ra) dan lain lainnya. Ia adalah guru besarnya Abu Hanifah.

bersama Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab (ra). Saya tidak melihat seseorang yang membaca Al-Qur’an, memahami agama Allah dan memberikan Dars (uraian) tentangnya yang lebih baik daripada beliau.”<sup>1363</sup>

Hadhrat Hasan al-Bashri (الحسن بن أبي الحسن البصري) berkata, *إذا أردتم أن يطيب المجلس فافوضوا في ذكر عمر*, “Ketika kalian ingin mengharumkan majlis kalian maka banyak-banyaklah menyebut-nyebut (mengenang) mengenai Hadhrat ‘Umar (ra).”<sup>1364</sup>

Diriwayatkan dari Mujahid (مجاهد), *كنا نتحدث أن الشياطين كانت مصفدة في زمن عمر فلما قُتل وثبت في الأرض*, (مجاهد), “Kami berkata satu sama lain, ‘Sungguh! Setan-setan terbelenggu pada masa Hadhrat ‘Umar (ra). Ketika beliau syahid, setan-setan melompat ke bumi.”<sup>1365</sup>

**Terdapat riwayat mengenai Hadhrat ‘Umar (ra) bahwa beliau sangat antusias dengan syair-syair.** Beliau sendiri bukan penyair, namun beliau biasa mendengarkan syair dan menyukai syair. Hadhrat Abdullah bin Abbas (ra) berkata, “Kami pergi bersama Hadhrat ‘Umar (ra) dalam satu perjalanan. Pada suatu malam, ketika kami berjalan, saya menghampiri beliau. Beliau seraya memukulkan cambuk pada punggung hewan tunggangannya membaca syair (sajak),

كَذَّبْتُمْ وَبَيَّتَ اللَّهُ يُقْتَلُ أَحْمَدُ \*\*\* وَلَمَّا نَطَاعِنُ دُونَهُ وَنُنَاضِلُ  
وَنُسَلِّمُهُ حَتَّى نُصَرِّعَ حَوْلَهُ \*\*\* وَتَدْهَلُ عَنْ أَبْنَانِنَا وَالْحَلَالِ  
وَمَا حَمَلَتْ مِنْ نَاقَةٍ فَوْقَ رَحْلِهَا \*\*\* أَبْرَّ وَأَوْفَى ذِمَّةً مِنْ مُحَمَّدٍ

*kadzabtum wa baitiLlaahi yuqtalu Ahmadu – wa lammaa nuthaa’inu duunahu wa nunaadhil  
wa nuslimuhu hatta nusharri’a haulahu – wa nadz-hala ‘an abnaa-ina wal halaa-il  
wa maa hamalat min naqatin fauqa rahlihaa – abarra wa aufaa dzimmata min Muhammadin*

‘Demi Rumah Allah (Ka’bah)! Kalian semua dusta! Terbunuhnya Ahmad (saw) ialah tatkala ‘tlah kami perlihatkan kemampuan menombak dan permainan pedang ‘tuk ‘lindunginya.

Takkan kami tinggalkan dia sampai kami terbunuh dalam pertempuran di dekatnya seraya kami lupakan anak-anak dan keluarga kami.

1363 Tarikh Madinah Dimasyq karya Ibnu Asakir (الصفحة ١٨٢ - ج ١٩ - ابن عساکر - تاريخ مدينة دمشق). Tarikh Dimashaq al-Kabir Li Ibn Asakir, Vol. 11, part. 21, p. 128, Dar-ul-Ihya al-Turath al-Arabi, 2001 (تاريخ دمشق الكبير لابن عساکر مجلد 11- جزء 21 صفحه 128- دار احیاء التراث العربی الطبعة الأولى 2001ء). Qabidhah bin Jabir (قبيصة) (تاريخ دمشق الكبير لابن عساکر مجلد 11- جزء 21 صفحه 128- دار احیاء التراث العربی الطبعة الأولى 2001ء) digelari Abul ‘Alaa (أبو العلاء) bapaknya dia yang tinggi sedangkan al-a’laa (الاعلى) berarti yang lebih tinggi atau puncak <https://www.almaany.com/id/dict/ar-id/%D8%A7%D9%84%D8%B9%D9%84%D8%A7%D8%A1/> Di dalam karya Al-Bukhārī (d. 870 CE) - al-Tārikh al-kabīr (التاريخ الكبير - البخاري) juga disebutkan mengenai pengalamannya bersahabat dengan Sahabat Nabi lainnya yaitu Thalhah, ‘Amru bin al-‘Ashh, Mu’awiyah dan Ziyad: *عن عبد الملك (بن عمير) عن قبيصة قال ألا أخبركم عن صحيت؟ صحيت عمر بن ابن الخطاب فما رأيت أحدا أفقه في دين الله تعالى ولا أحسن مدارسة منه وصحبت طلحة بن عبيد الله فما رأيت أحدا أعطى للجزيل في غير مسألة منه وصحبت عمرو بن العاص فما رأيت أحدا أتصع طرفا أو أبين طرفا منه وصحبت مغاوية فما رأيت أحدا أكثر حلما منه (ولا أكرم) ولا أبعد اناة منه وصحبت زياد فما رأيت أحدا (أحلم ولا) أكرم جليسا منه ولا أخصب رقيقا منه وصحبت المغيرة بن شعبة فلو أن مدينة لها أبواب لا يخرج من كل باب رأيت أحدا أكثر حلما منه (ولا أكرم) ولا أبعد اناة منه وصحبت زياد فما رأيت أحدا (أحلم ولا) أكرم جليسا منه ولا أخصب رقيقا منه وصحبت المغيرة بن شعبة فلو أن مدينة لها أبواب لا يخرج من كل باب رأيت أحدا أكثر حلما منه (ولا أكرم) ولا أبعد اناة منه وصحبت زياد فما رأيت أحدا (أحلم ولا) أكرم جليسا منه ولا أخصب رقيقا منه*. Beberapa penulis Tarikh menggolongkan Qabidhah sebagai Sahabat, namun Ibnul Atsir menggolongkannya Tabi’in awal.

1364 Sirat Umar bin al-Khattab, Ibn al-Jawzi, p. 217, Egypt, Al-Azhar. Kitab Mahdhus Shawab fi Fadhail Amiril Mukminin ‘Umar bin Khaththab, Madinah: Al-Jami’ah Al-Islamiyah, cet. 1, 1420 H (كتاب محض الصواب في فضائل أمير المؤمنين عمر بن الخطاب) karya Yusuf bin Hasan bin Ahmad bin Hasan bin Abdul Hadi Ash-Shalihi (يوسف بن حسن بن أحمد بن حسن ابن عبد الهادي الصالح، جمال الدين، ابن المبرد الحنبلي) atau dikenal dengan Jamaluddin Ibnu al-Mibrad (ابن المبرّد) Al-Hambali. Beliau lahir di Damaskus, akhir tahun 840/Juni 1437 atau tahun setelah itu dan wafat pada 16 Muharram 909/14 September 1503. Hasan al-Bashri ialah seorang Tabi’in yang lahir pada 21 Hijriyyah (tiga tahun sebelum akhir hidup Khalifah ‘Umar). ia mengalami kehidupan banyak Sahabat Nabi (saw), menimba ilmu dan mendapat doa-doa dari mereka termasuk Khalifah ‘Umar (ra) (ra). Hasan al-Bashri bukanlah anak seorang raja ataupun kalangan tokoh terpandang melainkan hanya seorang anak dari ayahnya, Yasar, seorang hamba sahaya (budak) milik Zaid bin Tsabit. Sedangkan, ibunya adalah hamba sahaya milik Ummu Salamah, istri Rasulullah (saw). Sejak kecil, Hasan al-Bashri telah mendapatkan berkah doa dan kasih sayang dari para kekasih Allah. Pernah suatu ketika di masa balita, ia ditinggal bekerja oleh ibunya. Iba melihat Hasan al-Bashri kecil menangis maka Ummu Salamah, istri Rasulullah saw pun menimanginya serta menyusunya. Begitu juga, ketika ia masih kecil ‘Umar bin Khattab mendoakannya, “Ya Allah, ajarkanlah ilmu agama kepada anak kecil ini dan buatlah umat mencintainya” (Syamsuddin adz-Dzahabi, Siyar A’lam an-Nubala’, [Beirut: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], 2007, vol. IV: 565). Sumber: <https://islam.nu.or.id/hikmah/biografi-hasan-al-bashri-ulama-besar-murid-para-sahabat-nabi-06ZX4>

1365 Kitab Manaqib Amiril Mukminin ‘Umar ibn al-Khaththab (جمال الدين أبي الفرج عبد الرحمن/ابن الجوزي) karya Ibnu al-Jauzi (منانقب أمير المؤمنين عمر بن الخطاب) (كنز العمال - ج 18 - المرشد 2) dan Kanzul ‘Ummal (كنز العمال - ج 18 - المرشد 2) dan Kanzul ‘Ummal (كنز العمال - ج 18 - المرشد 2) dan Kanzul ‘Ummal (كنز العمال - ج 18 - المرشد 2).

Sirat Umar bin al-Khattab, Ibn al-Jawzi, p. 217, Egypt, Al-Azhar.

Seekor unta betina ‘takkan bawa di punggungnya seorang manusia pelaku kebaikan dan tepati janji melebihi Hadhrat Muhammad (saw).’<sup>1366</sup>

Seorang sejarawan, Dokter Ali Muhammad Shalabi dalam buku beliau “Sayyidinaa Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab (ra), Kepribadian dan Peranan Beliau” menulis mengenai kecintaan Hadhrat ‘Umar (ra) pada syair, “Di antara para *Khulafaur Rasyidiin*, yang paling banyak memberikan permisalan melalui syair adalah Hadhrat ‘Umar (ra) sampai-sampai beberapa orang menulis mengenai beliau bahwa hampir tidak ada perkara yang datang kepada beliau dan beliau tidak membacakan syair tentangnya. Diriwayatkan bahwa suatu kali beliau mengenakan setelan pakaian yang baru dan pergi keluar. Orang-orang melihat beliau dengan penuh ketertarikan. Beliau membaca syair berikut ini untuk memberikan permisalan kepada mereka:

لَمْ نُغْنِ عَنْ هُرْمُزٍ يَوْمًا خَزَانُهُ ... وَالْخُلْدُ قَدْ حَاوَلَتْ عَادَ فَمَا خَلَدُوا  
أَيْنَ الْمُلُوكِ الَّتِي كَانَتْ لِعِرَّتَيْهَا ... مِنْ كُلِّ أَوْبٍ إِلَيْهَا وَافِدٌ يَفِدُ

*Lam tughni ‘an Hurmuzin yauman khaza-inuhu – wal khulda qad haawalat ‘aadun fama khaladuu  
Ainal muluukullatii kaanat li-‘izzatihaa – min kulli aubin ilaiha waafidun yafidu*

“Takkan berikan faedah bagi Hurmuz pada saat kematiannya harta kekayaannya. Kaum ‘Ad senantiasanya berusaha hidup makmur demi keabadian, namun tidak tinggal untuk selamanya.

Ke manakah perginya raja-raja yang mata airnya digunakan untuk melepas dahaga kafilah yang datang dari kejauhan dan dari segala arah?”<sup>1367</sup>

Ali Muhammad Shalabi menulis, “Hadhrat ‘Umar (ra) menyukai syair-syair yang di dalamnya memancarkan intisari kehidupan Islami. Syair-syair tersebut mencerminkan karakteristik Islam, serta makna dan pengertiannya tidak bertentangan dengan ajaran Islam dan nilai-nilainya. Beliau memotivasi orang-orang Islam untuk menghapuskan syair-syair terbaik dan bersabda, *تَعَلَّمُوا الشِّعْرَ، فَإِنَّ فِيهِ مَحَاسِنَ تُبْنَعَى*, ‘Pelajarilah syair, karena di dalamnya terkandung keutamaan-keutamaan yang dicari, kebijaksanaan para bijak dan petunjuk kepada akhlak yang mulia.’<sup>1368</sup>

Dalam menjelaskan manfaat syair, beliau tidak berhenti sampai di situ, bahkan beliau menganggapnya sebagai kunci hati dan penggerak bagi semangat-semangat kebajikan dalam diri manusia. Beliau menjelaskan faedah dan keutamaan syair sebagai berikut, *مِنْ خَيْرِ صَنَاعَاتِ الْعَرَبِ الْأَبْيَاتُ يَقْدِمُهَا الرَّجُلُ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَتِهِ يَسْتَنْزِلُ بِهَا الْكَرِيمَ وَيَسْتَعِظُ بِهَا اللَّئِيمَ* ‘Keahlian (ketrampilan) terbaik seseorang adalah menciptakan beberapa bait syair yang dia sampaikan dalam keperluannya, yang dengannya melembutkan hati orang-orang dermawan dan murah hati serta membuat tertarik hati orang-orang yang keji.’<sup>1369</sup>

Beliau juga cukup gemar menghafal syair-syair kuno dari masa jahiliyah karena syair-syair ini erat kaitannya dengan memahami Kitab Ilahi. Beliau bersabda, *عليكم بديوانكم لا تضلوا* ‘Hapalkanlah oleh

1366 Tarikh ath-Thabari, Kisah Syura (تاريخ الطبري قصة الشورى), Vol. 2, p. 577, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (دار الكتب العلمية), 577, 2 جلد صفحہ 577. Sajak ini adalah kutipan atau pengulangan dari sajak gubahan Abu Thalib, uwak Nabi Muhammad (saw) yang ia tujukan kepada kaum Quraisy sebagaimana tercantum dalam Sirah Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام). (شِعْرُ أَبِي طَالِبٍ فِي اسْتِغْطَافِ قُرَيْشٍ).

1367 Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin ‘Umar (ra) ibnil Khatthab, syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل في سيرة أمير المؤمنين عمر بن الخطاب في شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), pasal bahasan keempat, pada bahasan ‘Umar, Syair dan para Penyair, halaman 240-241. Syyedna Umar bin al-Khattab Shakhshiyat Aur Kaarname, Dr Ali Muhammad Al-Sallabi, Urdu translation, p. 33, Al-Furqan, Muzaffar Ghar, Pakistan.

Syair atau sajak dikutip dari Kitab al-Muntazhim (374 : صفحہ 2 جلد : ابن جوزي نويسنده : تاريخ الامم والملوك نويسنده : نام كتاب : المنتظم في تاريخ الامم والملوك نويسنده : ابن جوزي جلد : 2 : صفحہ 374) dan al-Bidayah (البيداه والنهاية ط هجر (شيء من سيره مما لم يمتض ذكره), (ثلاث وعشرين) tahun ke-23 (تاريخ الطبري). (صفحة 1567)

1368 . عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ: (التجزي) karya (كتاب التامع من فوائد أبي عثمان البحيري) 1368

1369 Al-Jahidz dalam bukunya ‘Al-Bayaanu Wat Tabyiin’ bahasan pidato al-Hajjaj (خطبة للحجاج). Versi kalimat dalam Kitab (الأمثال والحكم) زهر الأكم في الأمثال والحكم. وقال عمر رضي الله عنه : من أفضل ما أعطيتة العرب الأبيات يقدمها الرجل أمام حاجته فيستعطف بها الكريم ويستنزل بها اللئيم (المؤلف : اليوسي fil Lughah wal Adab (كتاب الكامل في اللغة والأدب) atau “Kitab sempurna perihal bahasa dan Sastra” karya Muhammad bin Yazid al-Mibrad (محمد بن يزيد المبرد) (المجلد : (محمد بن يزيد المبرد) (الأول) (تنبيه من أقوال الحكماء).



syair, karena ini memperlihatkan jalan-jalan menuju keluhuran akhlak, pendapat yang bernas dan keadilan.<sup>1374</sup>

Kalimat-perintah yang Khalifah ‘Umar (ra) kirimkan ke setiap provinsi adalah sebagai berikut, **عَلِّمُوا أَوْلَادَكُمْ الْعَوْمَ وَالْفُرُوسِيَّةَ، وَرُوِّوْهُمْ مَا سَارَ مِنَ الْمَثَلِ، وَمَا حَسُنَ مِنَ الشِّعْرِ** kepada anak-anak kalian. Hapalkanlah kepada mereka *matsal* atau *amtsal* (peribahasa-peribahasa atau perumpamaan-perumpamaan) dan syair-syair yang bagus.<sup>1375</sup> Artinya, tumbuhkanlah kecintaan kepada ilmu.

Pada kesempatan ini patut diingat pula bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) menghapuskan banyak hal-hal tercela pada syair-syair. **Pada masa itu terdapat kebiasaan di seluruh Arab yakni para penyair menyebut-nyebut nama para para wanita mulia secara terang-terangan dalam syairnya dan menyampaikan rasa cintanya.** Hadhrat ‘Umar (ra) menghapuskan kebiasaan buruk itu dan bahkan menetapkan hukuman keras bagi yang melanggarnya. Demikian pula, Beliau menetapkan penulis tulisan yang berisi ejekan sebagai pelanggaran. Berdasarkan aturan tersebut, Khathi’ah, tukang menulis ejekan, dipenjarakan atas pelanggaran tersebut.<sup>1376</sup>

**Allamah Syibli Numani lebih lanjut menulis,** “Penyair terbesar pada zaman itu adalah Mutammim Bin Nuwairah yang mana saudaranya telah terbunuh secara tidak sengaja oleh Hadhrat Khalid, pada masa Hadhrat Abu Bakr. Kejadian tersebut telah membuatnya terpukul sedemikian rupa sehingga ia selalu menangis dan mengutarakannya dalam syair ratapan. Mutammim hadir ke hadapan Hadhrat ‘Umar (ra) lalu Hadhrat ‘Umar (ra) memintanya untuk membacakan syair ratapannya. Ia pun membacanya. Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda padanya, ‘Seandainya saya dapat mengungkapkan syair ratapan seperti itu, maka saya akan mengungkapkannya untuk saudara saya Zaid.’

Mutammim berkata, ‘Wahai Amirul Mukminin! Jika saja saudara saya terbunuh, yakni mati syahid, seperti halnya saudara tuan, maka sekali kali saya tidak akan meratapinya.

Hadhrot ‘Umar (ra) selalu bersabda, ‘Tidak ada yang takziah (ungkapan duka cita terhadap seseorang yang ditinggal wafat keluarganya) terhadap saya seperti yang telah dilakukan oleh Mutammim.’<sup>1377</sup>

**Berkenaan dengan keutamaan dan akhlak mulia Hadhrot ‘Umar (ra), Hadhrot Masih Mau’ud (as) bersabda,** “Berbagai peristiwa yang dinubuatkan [dikabarkan sebelumnya lewat wahyu, *kasyaf* atau *ru’ya*] yang diharapkan penyempurnaannya dalam sekejap saja, itu akan menjadi kenyataan secara bertahap atau sempurna pada wujud (seseorang) yang lain. Sebagai contoh, satu kabar gaib yang disaksikan oleh Hadhrot Rasulullah *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam* adalah diserahkannya kunci-kunci khazanah kekayaan Kaisar dan Kisra ke tangan beliau (saw). Padahal, jelas bahwa Rasulullah (saw) telah wafat sebelum peristiwa tersebut terjadi sehingga beliau (saw) tidak pernah melihat khazanah Kaisar maupun Kisra, tidak juga kunci-kuncinya. Namun, telah ditakdirkan kunci-kunci tersebut diserahkan

1374 Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس) (العلماء سلبى النعماني مترجم إلى العربية), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan pada bab hifzhisyyi’r. Al-Jahidz dalam bukunya ‘Al-Bayaanu Wat Tabyiin’ (البيان والتبيين - الجاحظ) (أبي عثمان عمرو بن بحر) (ما يجب على الأبناء للبناء), (بيروت) دار صعب - بيروت, penerbit Dar Shu’b, Beirut, 1968. al-Jahidz bernama lengkap Abu ‘Utsman ‘Amru bin Bahr al-Kinānī al-Baṣri (أبو عثمان عمرو بن بحر الكنانى البصرى) hidup pada 781 hingga Desember 868/Januari 869. Ia merupakan sastrawan Arab dan memiliki karya-karya dalam bidang literatur Arab, biologi, zoologi, sejarah, filsafat, psikologi, Teologi Mu’taziliah dan polemik-polemik politik religi. al-‘Umdah fi Mahasinisy Syi’ri wa adabihi (العمدة في محاسن الشعر وأدابه) karya Ibnu Rasyiq al-Qairawani (ابن رشيق) yang wafat pada 463 Hijriyyah.: روي عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه أنه كتب إلى أبي موسى الأشعري رضي الله عنه قائلاً: 463

1375 Al-Jahidz dalam bukunya ‘Al-Bayaanu Wat Tabyiin’: أما بعد فعَلِّمُوا أَوْلَادَكُمْ السَّبَاحَةَ وَالْفُرُوسِيَّةَ وَرُوِّوْهُمْ مَا سَارَ مِنَ الْمَثَلِ وَمَا حَسُنَ مِنَ الشِّعْرِ. Tercantum juga dalam Zahrul Akm fil Amsal wal Hakm (الأكمل في الأمثال والحكم) karya al-Yunusi (اليوسى). Al-Yunusi lahir pada 1630

1376 Sirah al-Faruq karya Syamsul ‘Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu’mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس) (العلماء سلبى النعماني مترجم إلى العربية), penerjemah Jalal as-Sa’id al-Hafnawi, Majlis ‘Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan pada bab idkhaalisy syi’ri fit Ta’lim (memasukkan pelajaran bersyair dalam pembelajaran). Al-Farooq, Shibli Nomani, pp. 330-333, Maktabatul Harmain, Lahore, 1431 AH.

1377 Al-Faruq oleh Syibli Nu’mani Al-Farooq, Shibli Nomani, p. 345, Maktabatul Harmain, Lahore, 1431 AH (ماخوذ از الفاروق از شبلى نعمانى صفحه 345مكتبه) (الحرمين لاپور 1431ھ)

kepada Hadhrat ‘Umar radhiyallahu ‘anhu karena wujud Hadhrat ‘Umar radhiyallahu ‘anhu secara zhilli merupakan wujud Hadhrat Nabi (saw) karena telah ditetapkan di alam wahyu bahwa tangan Hadhrat ‘Umar radhiyallahu ‘anhu adalah tangan Utusan Tuhan [Nabi Muhammad] *shallaLlahu ‘alaihi wa sallam.*”<sup>1378</sup>

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda: “Akidah (keyakinan) ini adalah sangat penting bahwa Hadhrat Shiddiq Akbar [Abu Bakr] radhiyallahu ta’ala ‘anhu, Hadhrat Faruqi ‘Umar radhiyallahu ta’ala ‘anhu, Hadhrat Dzun Nuurain [‘Utsman] radhiyallahu ta’ala ‘anhu dan Hadhrat Ali al-Murtadha radhiyallahu ta’ala ‘anhu, semuanya secara fakta dan peristiwa adalah amiin (terpercaya) dalam hal menjaga agama dan memiliki keimanan yang lurus dengan sesungguhnya. Hadhrat Abu Bakr radhiyallahu ta’ala ‘anhu adalah Adam Tsani (Adam kedua) bagi Islam. Demikian pula Hadhrat ‘Umar (ra) dan Hadhrat ‘Utsman radhiyallahu ta’ala ‘anhuma, seandainya keduanya tidak tepercaya dalam agama, maka kini sangat sulit bagi kita untuk menyatakan bahwa setiap ayat Alqur’an Syarif adalah berasal dari Allah Ta’ala.”<sup>1379</sup>

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda: *عَلِمْتُ مِنْ رَبِّي فِي أَمْرِ الْخِلاَفَةِ عَلَى وَجْهِ التَّحْقِيقِ، وَبَلَغْتُ عَمَقِ الْحَقِيقَةِ كَأَهْلِ التَّدْقِيقِ، وَأَظْهَرَ عَلَيَّ رَبِّي أَنَّ الصِّدِّيقَ وَالْفَارُوقَ وَعِثْمَانَ، كَانُوا مِنْ أَهْلِ الصَّلَاحِ وَالْإِيمَانِ، وَكَانُوا مِنَ الَّذِينَ آتَاهُمُ اللَّهُ وَخُصَّوْا بِمَوَاهِبِ الرَّحْمَنِ، وَشَهِدَ عَلَى مَزَايِهِمْ كَثِيرٌ مِنْ ذَوِي الْعِرْفَانِ. تَرَكَوا الْأَوْطَانَ لِمَرْضَاةِ حَضْرَةِ الْكِبْرِيَاءِ، وَدَخَلُوا وَطَيْسَ كُلِّ حَرْبٍ وَمَا بَالُوا حَرَّ ظَهْرِيَّةِ الصَّيْفِ وَبَرْدَ لَيْلِ الشِّتَاءِ، بَلْ مَاسُوا فِي سَبِيلِ الدِّينِ كَفْتِيَّةً مَتَرَعْرَعِينَ، وَمَا مَالُوا إِلَى قَرِيبٍ وَلَا غَرِيبٍ، وَتَرَكَوا الْكُلَّ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَإِنْ لَهُمْ نَشْرًا فِي أَعْمَالِهِمْ، وَنَفَحَاتٍ فِي أَفْعَالِهِمْ، وَكُلُّهَا تَرشُدُ إِلَى رَوْضَاتِ دَرَجَاتِهِمْ وَجَنَاتِ حَسَنَاتِهِمْ. وَنَسِيمُهُمْ يُخْبِرُ عَنْ سِرِّهِمْ بِفُوحَاتِهَا، وَأَنْوَارِهِمْ تَظْهَرُ عَلَيْنَا بِأَنْوَارَاتِهَا. فَاسْتَدَلُّوا بِتَأْرُجِ عَرْفِهِمْ عَلَى تَبْلُجِ عُرْفِهِمْ، وَلَا تَتَّبِعُوا الظُّنُونَ مُسْتَعْجِلِينَ. وَلَا تَتَكَبَّرُوا عَلَى بَعْضِ الْأَخْبَارِ، إِذْ فِيهَا سَمٌّ كَثِيرٌ وَغَلْوٌ كَبِيرٌ*

“Saya telah diberikan pengetahuan yang mendalam dari Tuhan tentang Khilafat. Dan sama seperti ulama manapun, saya juga telah mampu menyelidiki kedalaman masalah ini dan Tuhan saya telah mengungkapkan kepada saya bahwa Ash-Shiddiq [Hadhrat Abu Bakr (ra)], Al-Faruq [Hadhrat ‘Umar (ra)] dan Utsman (ra) adalah orang-orang BERIMAN yang saleh dan termasuk golongan pilihan Allah Ta’ala dan diberi karunia khusus oleh Allah Yang Maha Pemurah. Selain itu, banyak orang bijak telah menjadi saksi atas kebajikan mereka.

Mereka meninggalkan tanah mereka untuk keridhaan Allah Ta’ala Yang Maha Suci dan Mulia. Mereka masuk ke dalam tungku pertempuran dan tidak mempedulikan terik siang hari setiap musim panas, atau dinginnya malam setiap musim dingin; Mereka berbaris maju di jalan agama layaknya pemuda, tidak condong kepada orang-orang mereka sendiri, atau orang lain, mereka mengucapkan selamat tinggal pada segalanya, semua demi Tuhan Semesta alam.

Perbuatan mereka dijiwai dengan aroma wangi dan dalam amalan mereka ada keharuman. Semua ini mengarahkan pada kebun-kebun derajat martabat mereka dan kebun-kebun amalan mereka. Demikian pula, angin sepoi-sepoi aromatik dari zephyr [angin yang lembut dan harum] mengungkapkan kualitas mereka dan cahayanya menjadi nyata bagi kita dengan segala pancarannya.

Oleh karena itu, kalian harus mengetahui derajat mereka yang termasyhur dari aroma wanginya dan jangan tergesa gesa dalam mengikuti orang-orang yang berpikiran buruk. Dan jangan hanya mengandalkan riwayat-riwayat tertentu saja karena didalamnya penuh dengan racun dan dilebih-lebihkan dan tidak dapat dipercaya. Banyak dari riwayat-riwayat itu seperti angin yang kuat dan merusak dan

1378 Ayyamush Shulh (Hari-Hari Perdamaian) karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as), Ruhani Khazaain, jilid 14 halaman 265.

1379 Maktuubaat Ahmad (surat-surat Ahmad) jilid 2 halaman 151, maktuub (surat) nomor 2 untuk Hadhrat Khan Sahib Muhammad Ali Khan Shahib, cetakan Rabwah. Maktuubaat Ahmad ialah surat-surat karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) yang beliau kirim kepada sahabat-sahabat atau kenalan beliau dan kemudian dikompilasi (dikumpulkan) oleh Sahabat beliau. Ada empat volume Maktuubaat dan setiap volume bisa lebih dari 400 halaman.

seperti kilat yang menipu seseorang untuk berpikir akan ada hujan. Karena itu, bertakwalah kepada Allah dan jangan ikuti riwayat-riwayat seperti itu.”<sup>1380</sup>

Selanjutnya beliau (as) bersabda: *وأيم الله إنه تعالى قد جعل الشيخين والثالث الذي هو ذو النورين، كأبواب للإسلام، وطلّاع فوج خير الأنام، فمن أنكر شأنهم وحقر برهانهم، وما تأدّب معهم بل أهانهم، وتصدى للسب وتطاؤل اللسان، فأخاف عليه من سوء الخاتمة وسلب الإيمان. والذين آذوهم ولعنوهم ورموهم بالبهتان، فكان آخر أمرهم قساوة القلب وغضب الرحمن.*

*وإني جربت مرارا وأظهرتها إظهارًا، أن بغض هؤلاء السادات من أكبر القواطع عن الله مظهر البركات، ومن عاداهم فتغلّق عليه، سُدّد الرحمة والحنان، ولا تُفتح له أبواب العلم والعرفان، ويتركه الله في جذبات الدنيا وشهواتها، ويسقط في وهاد النفس وهواتها، ويجعله من المبعدين المحجوبين. وإنهم (أي الخلفاء الراشدون) أُوذوا كما أُوذي النبيون، وأُعنوا كما أُعن المرسلون، فحقّق بذلك ميراثهم للرسول، وتحقّق جزاؤهم كأئمة النحل والملل في يوم الدين. فإن مؤمنًا إذا أُعن وكُفر من غير ذنب، ودُعي بهجو وسب من غير سبب، فقد شابّه الأنبياء وضاهى الأصفياء، فسيجزى كما يجزى النبيون، ويرى الجزاء كالمرسلين.*

*ولا شك أن هؤلاء كانوا على قدم عظيم في اتباع خير الأنبياء، وكانوا أمةً وسطًا كما مدحهم ذو العزّ والعلاء، وأيدهم بروح منه كما أيد كل أهل الاصطفاء. وقد ظهرت أنوار صدقهم وأثار طهارتهم كأجلى الضياء، وتبين أنهم كانوا من الصادقين. ورضي الله عنهم* “Dan saya bersumpah demi Allah, sesungguhnya Allah telah menjadikan Syaikhain (dua tokoh terkemuka yaitu Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Umar) dan yang ketiganya, *Dzūnūrain (pemilik dua cahaya yaitu Hadhrat ‘Utsman)*, sebagai pintu gerbang Islam dan menjadikan mereka sebagai pasukan pembuka jalan bagi sebaik-baik makhluk (yaitu Muhammad Rasulullah [saw]). Siapa pun yang menolak kemuliaan mereka, meremehkan penjelasan ilmu-ilmu mereka dan tidak bersikap santun kepada mereka, bahkan menghinakan mereka, gemar mencerca mereka dan bermulut lancang kepada mereka, maka saya khawatir akan akhir kehidupan yang buruk dan kerusakan iman orang seperti itu. Siapa yang menyakiti mereka, melaknat mereka dan menuduh mereka maka semua itu akan mengakibatkan kerasnya hati dan timbulnya murka Tuhan Yang Maha Rahman.

Berkali-kali telah saya saksikan dan telah saya sampaikan secara terang-terangan bahwa menaruh kebencian dan kedengkian terhadap para Saadaat (orang-orang terkemuka) tersebut merupakan penyebab terbesar bagi terputusnya jalinan dengan Allah Yang Maha Memunculkan segala keberkatan. Siapa yang memusuhi mereka maka semua jalan rahmat dan kasih sayang akan ditutup bagi orang seperti itu. Bagi orang seperti itu pintu ilmu dan makrifat tidak akan dibukakan dan Allah Ta’ala akan membiarkannya terdampar dalam kelezatan dan syahwat dunia lalu menjatuhkannya ke dalam jurang hawa nafsu dan Allah akan menjauhkan dan meluputkan mereka dari haribaan-Nya.

Mereka (para Khulafa Rasyidin) telah disakiti sebagaimana para Nabi telah disakiti, mereka telah dicaci maki sebagaimana para Nabi pun telah dicaci maki, dengan demikian terbukti mereka telah menjadi pewaris para Nabi. Maka pada hari kiamat, mereka berhak mendapatkan ganjaran sebagaimana para imam dan pemimpin kaum dan agama terdahulu. Sesungguhnya seorang mukmin apabila dikutuk dan dikafirkan tanpa kesalahan ataupun dicaci tanpa suatu alasan yang benar maka ia akan seperti halnya para Nabi dan para wali, orang mukmin semacam itu akan diberi ganjaran seperti halnya para Nabi dan para rasul.

Tidak diragukan lagi bahwa mereka termasuk orang-orang yang mengikuti jejak langkah agung *Khairul Anbiya* (sebaik-baik diantara para Nabi, yaitu Nabi Muhammad [saw]) dan masuk kepada umat yang mulia) sebagaimana Dzāt Yang Maha tinggi telah memuji mereka dan mendukung mereka dengan ruhNya sebagaimana Dia telah mendukung setiap orang-orang yang menjadi pilihan-Nya. Cahaya-cahaya kebenaran dan refleksi-refleksi kesucian mereka sungguh telah tampak jelas laksana sinar yang terang benderang sehingga jelaslah bahwa mereka adalah orang-orang yang benar. *‘Allah ridha atas mereka dan mereka pun ridha pada-Nya.’* Dia telah mengaruniai mereka dengan karunia-karunia yang belum pernah diberikan kepada umat sebelumnya.”<sup>1381</sup>

1380 Sirrul Khilafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as). Sirrul Khilafah, Urdu translation, pp. 25-26.

1381 Sirrul Khilafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as). Sirrul Khilafah, Urdu translation, pp. 28-30.

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda dalam membantah tuduhan orang-orang Syi'ah, ومن تظنى من الشيعة أن الصديق أو الفاروق غصب الحقوق، وظلم المرتضى أو الزهراء، فترك الإنصاف وأحبّ الاعتساف، وسلّك مسلك الظالمين.

إن الذين تركوا أوطانهم وخلانهم وأموالهم وأثقالهم لله ورسوله، وأوذوا من الكفار وأخرجوا من أيدي الأشرار، فصبروا كالأخيار والأبرار، واستخلفوا فما أترعوا بيوتهم من الفضة والعين، وما جعلوا أبناءهم وبناتهم ورثاء الذهب واللّجين، بل ردوا كل ما حصل إلى بيت المال، وما جعلوا أبناءهم خلفاءهم كأبناء الدنيا وأهل الضلال، وعاشوا في هذه الدنيا في لباس الفقر والخصاصة، وما مالوا إلى التمتع كذوي الإمرة والرياسة.

أَيظنّ فيهم أنهم كانوا ينهبون أموال الناس بالتطاولات ويميلون إلى الغصب والنهب والغارات؟ أكان هذا أثر صحبة رسول الله خير الكائنات، وقد حمدهم الله وأثنى عليهم رب المخلوقات؟

كلا، بل إنه زكى نفوسهم وطهر قلوبهم، ونور شمسهم، وجعلهم سابقين للطيبين الآتين. ولا نجد احتمالا ضعيفا ولا وهما طفيفا يُخبر عن فساد نياتهم، أو يشير إلى أدنى سيئاتهم، فضلا عن جزم النفس على نسبة الظلم إلى ذواتهم، ووالله إنهم كانوا قوماً مقسطين. ولو أنهم أعطوا واديا من مال من غير حلال فما تَقَلُّوا عليه وما مالوا كأهل الهوى، ولو كان ذهباً كأمثال الزبي، أو كمقدار الأرضين. ولو وجدوا حلالاً من المال لأنفقوه في سبيل ذي الجلال ومهمات الدين.

كفكيف نظن أنهم أغضبوا الزهراء لأشجار، وآذوا فلذة النبي كأشجار، بل للأحرار نيات، ولهم على الحق ثبات، وعليهم من الله صلوات، والله يعلم ضمائر المتقين

“Orang-orang Syiah yang berpandangan bahwa Ash-Shiddiq (Hadhrt Abu Bakr) dan Al-Faruq (Hadhrt ‘Umar) telah merampas hak-hak dan menzalimi Al-Murtadha (Hadhrt Ali) dan Az-Zahra (Hadhrt Fatimah) maka orang-orang Syi’ah semacam itu telah meninggalkan keadilan dan menyenangi kesewenang-wenangan. Mereka telah berjalan di atas jalan orang-orang yang berbuat aniaya.

Sesungguhnya mereka yang telah meninggalkan negeri, kampung halaman, harta dan perbendaharaan mereka demi Allah dan *Rasul*-Nya dan mereka telah disakiti oleh para *kuffaar* Quraisy dan diusir dari rumah oleh para pengacau, akan tetapi mereka tetap bersabar sebagaimana orang-orang baik yang telah dizalimi kaumnya. Meskipun telah dijadikan sebagai khalifah, namun mereka tidak pernah memenuhi rumah-rumah mereka dengan perak dan para pengawal serta mereka tidak mewariskan emas dan perak kepada para putra dan para putri mereka. Sebaliknya, mereka telah menyerahkan apa yang mereka peroleh ke *Baitul māl*. Mereka tidak menjadikan anak-anak mereka sebagai Khalifah yang akan menggantikan mereka sebagaimana orang-orang duniawi dan mereka yang telah menyimpang dari kebenaran. Mereka mengarang kehidupan di dunia ini dengan penuh kesederhanaan dan kekurangan harta serta tidak gandrung untuk menikmati kelezatan-kelezatan duniawi seperti halnya para pemimpin dunia.

Masihkah ada orang yang beranggapan bahwa mereka telah merampas harta benda orang-orang dengan cara yang tidak adil? Apakah dalam diri mereka ada kecenderungan untuk merampas atau menyerobot hak orang lain? Apakah itu pengaruh dari pergaulan suci dengan Hadhrt Rasulullah Saw? padahal Allah Ta’ala, Rabb semesta alam telah menyampaikan pujian atas mereka.

Pada hakikatnya, Allah Ta’ala telah menyucikan jiwa dan hati mereka serta telah menerangi wujud mereka. Dia juga telah menjadikan mereka sebagai pelopor bagi orang-orang suci yang akan datang kemudian. Kami tidak mendapati adanya kemungkinan sedikitpun atau terbetik anggapan akan adanya kefasadan dalam niatan mereka atau mengindikasikan pada keburukan mereka walaupun derajatnya rendah, meskipun ada yang beriradah kuat untuk menisbahkan suatu ketidakadilan terhadap wujud mereka. Sesungguhnya mereka itu adalah wujud wujud yang berbuat adil.

Sekiranya kepada mereka diberikan harta sepenuh lembah dari harta haram maka mereka tidak akan menyentuhnya sedikitpun dan tidak juga mereka akan condong layaknya orang-orang yang rakus sekalipun emas sebesar gunung gunung atau sebesar 7 bumi. Jika mereka mendapatkan harta yang halal, pasti mereka akan belanjakan harta tersebut di jalan Allah Yang Maha Perkasa dan untuk keperluan agama.

Maka bagaimana mungkin kita menuduh mereka telah membuat marah Az-Zahra (Hadhrt Fatimah [ra] putri Nabi [saw]) demi mempertahankan beberapa batang pohon lalu menyakiti buah hati Nabi (saw) layaknya para pengacau. Tidak demikian, melainkan mereka itu memiliki niatan baik dan teguh

melangkah diatas kebenaran dan dari sisi Allah Ta'ala turun rahmat atas mereka dan Allah Maha Mengetahui keadaan batin orang-orang Muttaqi.”<sup>1382</sup>

Hadhrat Masih Mau'ud (as) lebih lanjut bersabda: **فالحق أن الصديق والفروق، كانا من أكابر الصحابة وما ألتنا** الحقوق، واتخذنا التقوى شرعة، والعدل نُجعة، وكانا ينقبان عن الأخبار ويفتشان من أصل الأسرار، وما أرادا أن يُلقيا من الدنيا بُغية، وبذلا النفوس لله طاعة.

وإني لم ألقَ كالمُشَاحِجِينَ فِي غَزَاةِ فَيَوْضِهِمْ وَتَأْيِيدِ دِينِ نَبِيِّ الثَّقَلَيْنِ. كانا أَسْرَعُ مِنَ الْقَمَرِ فِي اتِّبَاعِ شَمْسِ الْأُمَمِ وَالزَّمْرِ، وَكانا فِي حُبِّهِ مِنَ الْفَاتِنِينَ. واستعدبنا كل عذاب لتحصيل صواب، ورضوا بكل هوان للنبي الذي ليس له ثان، وظهرنا كالأسود عند تلقى القوافل والجنود من ذوي الكفر والصدود، حتى غلب الإسلام وانهمزم الجمع، وانزوى الشرك وانقمع، وأشرقت شمس الملة والدين. وكانت خاتمة أمرهما جوار خير المسلمين، مع خدمات مرضية في الدين، وإحسانات ومنن على أعناق المسلمين.

وهذا فضل من الله الذي لا تخفى عليه الأتقياء، وإن الفضل بيد الله يؤتيه من يشاء، من اعتلق بذيله مع كمال ميله، فإن الله لن يُضيعه ولو عاداه كل ما في العالمين، ولا يرى طالبه خسرًا ولا عسرًا ولا يذر الله الصادقين.

الله أكبر! ما أعظم شأن سرهما وصدقهما! ذُفِنُوا فِي مَدْفِنٍ لَوْ كانَ مُوسَى وَعِيسَى حَيِّينَ لَتَمَنِيَاها غِبْطَةً، وَلَكِنْ لا يَحْصِلُ هَذَا الْمَقَامَ بِالْمَنِيَةِ، وَلا يُعْطَى بِالْبُغْيَةِ، بل هي رحمة أزلية من حضرة العزة، ولا تتوجه إلا إلى الذين توجَّهت العناية إليهم من الأزل، وحقَّتْ بِهِم الْفَضْلُ. Hal yang benar adalah baik Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) dan ‘Umar Al-Faruq (ra) keduanya termasuk di antara para sahabat terkemuka. Mereka berdua tidak pernah menunjukkan kelemahan dalam memenuhi hak kewajiban. Kebenaran adalah cara hidup mereka dan menegakkan keadilan adalah tujuan mereka. Mereka dengan hati-hati merenungkan masalah dan menyelidiki jauh ke dalam seluk-beluknya. Memenuhi keinginan duniawi tidak pernah menjadi tujuan mereka. Mereka mengabdikan diri dalam ketaatan kepada Allah.

Saya belum pernah melihat orang yang mengambil bagian dari berkah yang begitu besar dan mendukung agama Nabi (saw) lebih dari Syaikhain (yaitu Abu Bakr dan ‘Umar *radhiyallahu ‘anhuma*). Dalam kepatuhan mereka kepada Matahari spiritual untuk seluruh umat manusia, [yaitu. Muhammad] saw, bahkan lebih cepat dari bulan. Mereka sepenuhnya mengabdikan diri dalam cinta mereka untuk beliau saw dan untuk menegakkan kebenaran, mereka dengan senang hati menanggung setiap kesulitan. Demi Nabi (saw), yang tidak ada duanya, mereka rela dan dengan senang hati menanggung setiap penghinaan. Pada saat berperang melawan pasukan kafir, mereka berdiri dengan gagah berani seperti singa hingga Islam menang dan barisan musuh menderita kekalahan. Syirik dihapuskan dan dimusnahkan secara total dan matahari spiritual bangsa dan iman mulai bersinar. Mereka berdua memberikan pengabdian yang sangat baik terhadap agama mereka dan memberikan umat Islam keunggulan dan bantuan sedemikian rupa sehingga tempat peristirahatan terakhir mereka adalah berdekatan dengan sebaik-baik Rasul (Khairul Mursalin).

Hal ini berkat karunia Allah Ta'ala, yang dari pandangan-Nya tidak ada orang yang saleh tersembunyi dan sesungguhnya semua karunia adalah milik Allah dan Dia memberikannya kepada siapa pun yang Dia kehendaki. Orang yang mengembangkan ikatan dengan Tuhan dengan penuh pengabdian tidak akan pernah menghadapi kehancuran, sekalipun seluruh dunia menentanginya. Mereka yang berusaha untuk membangun ikatan dengan Allah tidak pernah mengalami kesulitan atau kerugian dan Allah tidak meninggalkan hamba-hamba-Nya yang benar.

Allahu Akbar! [Allah Maha Besar!] Betapa besar keikhlasan dan pengabdian kedua orang ini (yaitu Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Umar [ra]). “Keduanya dimakamkan di kuburan yang diberkati sehingga jika Musa dan Isa masih hidup hari ini, mereka akan mengungkapkan keinginan tulus mereka untuk dimakamkan di sana. Namun, kedudukan seperti itu tidak pernah diberikan hanya karena kerinduan atau keinginan yang tulus; melainkan, ini merupakan rahmat abadi yang dianugerahkan dari Tuhan Pemilik Kehormatan. Dan rahmat ini hanya diberikan kepada mereka yang diberikan nikmat Ilahi-Nya sejak awal. Inilah orang-orang yang pada akhirnya ditutupi oleh kain karunia Ilahi.”<sup>1383</sup>

1382 Sirrul Khilafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as). Sirrul Khilafah, Urdu translation, pp. 37-39.

1383 Sirrul Khilafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as). Sirrul Khilafah, Urdu translation, pp. 77-79.

Hadhrat Masih Mau'ud (as) kemudian bersabda, “Apa pun yang menjadi Muslim (orang Islam) sepeninggal Nabi Muhammad (saw) adalah karena tiga sahabat tersebut. Apapun yang Hadhrat ‘Umar (ra) capai – yang merupakan pencapaian besar – tidak dapat menutupi apa yang telah dicapai oleh ash-Shiddiq Akbar [Hadhrat Abu Bakr] (ra), karena Ash-Shiddiq Akbar (ra) yang membuka jalan menuju kesuksesan dan menghilangkan selisih pendapat yang besar. Cobaan yang harus dihadapi Hadhrat Abu Bakr (ra) pada masanya tidak pernah dihadapi oleh Hadhrat ‘Umar (ra). Oleh karena itu, [Abu Bakr] Ash-Shiddiq (ra) membuka jalan, di mana Hadhrat ‘Umar (ra) kemudian membuka pintu untuk kesuksesan lebih lanjut.”<sup>1384</sup>

**Hadhrat Maulwi Abdul Karim Sahib (ra) menulis di satu tempat sehubungan dengan keadaan hati Hadhrat Masih Mau'ud (as), kecintaan dan rasa hormat beliau kepada Rasulullah (saw) dan dua Sahabat beliau, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra):** “Suatu ketika, seseorang yang sangat mencintai Hadhrat Masih Mau'ud (as) berkata kepada beliau, 'Mengapa kami tidak dapat menganggap Anda memiliki derajat yang lebih tinggi daripada dua sahabat, yaitu Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra) dan menjadi orang yang paling dekat dengan Nabi (saw)?’

Demi Allah, ketika Hadhrat Masih Mau'ud (as) mendengar hal ini, rona beliau berubah, benar-benar gelisah dan tertekan. Saya bersumpah demi Allah, Yang Maha Suci dan Yang Mulia bahwa kejadian ini semakin memperkuat iman saya kepada Hadhrat Masih Mau'ud (as). Selanjutnya beliau (as) berbicara selama enam jam terus menerus dan menyampaikan pidato yang tegas. Saya melihat waktu ketika beliau mulai berpidato dan ketika mengakhirinya. Pidato tersebut berlangsung tepat enam jam, tidak kurang satu menit. Berbicara tentang suatu topik begitu lama dan terus-menerus merupakan hal yang luar biasa. Dalam pidato tersebut beliau berbicara tentang kualitas teladan dan keunggulan Nabi (saw), status beliau (as) sebagai hamba beliau (saw) dan kerendahhatian beliau dan juga tentang keunggulan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra).

Hadhrat Masih Mau'ud (as) kemudian bersabda, 'Saya merasa bangga bahkan menyampaikan pujian kepada beliau-beliau dan menganggap diri saya layak debu di bawah kaki mereka. Keutamaan yang diberikan kepada mereka dalam aspek-aspek tertentu oleh Allah Ta'ala tidak dapat dicapai oleh orang lain sampai hari kiamat. Kapan Muhammad (saw) yang lain dapat lahir lagi di dunia ini dan kapan kesempatan seperti itu muncul lagi sehingga dapat mengkhidmati beliau (saw) seperti yang diberikan kepada Janab Syaikhain (yang mulia dua tokoh terkemuka yaitu Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Umar keduanya) *'alaihimas salaam?'*”<sup>1385</sup>

Kisah kehidupan Hadhrat ‘Umar (ra) telah berakhir, yakni dalam khutbah. Insya Allah dan jika Allah mengizinkan, saya akan memulai menyampaikan perihal Hadhrat Abu Bakr (ra) pada [khotbah] yang akan datang.<sup>1386</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَعْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُكُمُ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1384 Malfuzhaat Vol. 6, pp. 414-415 (ملفوظات جلد 6 صفحہ 414-415).

1385 Malfuzhaat, Vol. 1, p. 326 (ملفوظات جلد 1 صفحہ 326).

1386 Rujukan: Original Urdu transcript published in Al Fazl International, 17 December 2021, pp. 5-9. Translated by The Review of Religions (الفضل انٹرنیشنل 17 دسمبر 2021ء صفحہ 5 تا 9).

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-11-26/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-11-26.html> (website resmi Jemaat

Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab)

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.





*tsaghamah*.”<sup>1396</sup> Mengenai *tsaghamah* dikatakan bahwa ini adalah sejenis bunga berwarna putih yang tumbuh di pegunungan. Singkatnya, rambut beliau benar-benar putih dan janggut beliau pun putih [beruban banyak]. Atas hal itu, Rasulullah (saw) bersabda, *عَيِّرُوا هَذَا بِشَيْءٍ وَاجْتَنِبُوا السَّوَادَ* “Gantilah itu dengan warna lain, yakni pakaikanlah pewarna rambut dan berilah warna. Maka akan lebih baik. Tetapi hindarilah warna hitam.”<sup>1397</sup> Ini tidak berarti bahwa warna hitam itu buruk, melainkan mungkin beliau merasa bahwa pada usia tersebut warna hitam pekat tidak nampak cocok dengan wajah.” Singkatnya beliau menyampaikan supaya dipakaikan pewarna rambut.

**Ibunda Hadhrat Abu Bakr (ra) termasuk di antara orang-orang yang menerima Islam di masa awal. Mengenai hal itu diriwayatkan dalam Kitab Siirat al-Halbiyah sebagai berikut,** “Ketika Rasulullah (saw) datang ke Daarul Arqam supaya di sana beliau beserta para sahabat bisa beribadah dengan sembunyi-sembunyi dan saat itu jumlah kaum Muslimin sebanyak 38 orang. Ketika itu Hadhrat Abu Bakr (ra) memohon ke hadapan Hadhrat Rasulullah (saw) supaya pergi ke Masjidil Haram. Beliau (saw) bersabda, ‘Abu Bakr (ra)! Jumlah kita masih sangat sedikit.’ Namun Hadhrat Abu Bakr (ra) bersikeras, hingga Hadhrat Rasulullah (saw) bersama semua sahabat datang ke Masjidil Haram. Di sana ketika Rasulullah (saw) tiba, Hadhrat Abu Bakr (ra) telah berceramah di hadapan orang-orang. Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam ceramahnya menyeru orang-orang kepada Allah dan Rasul-Nya. **Dengan demikian beliau adalah penceramah pertama setelah Rasulullah (saw) yang menyeru manusia pada Allah Ta’ala.**

Atas hal itu, orang-orang musyrik menyerbu untuk memukuli Hadhrat Abu Bakr (ra) dan kaum Muslimin. Mereka dipukuli dengan hebat. Hadhrat Abu Bakr (ra) diinjak-injak dan dipukuli dengan hebat. Utbah bin Rabi’ah menampari Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan sepatu yang memiliki kulit ganda. Dia sedemikian rupa menampar wajah Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan sepatu sehingga dikarenakan bengkak, wajah beliau tidak bisa dikenali. Kemudian orang-orang Bani Taim datang dengan berlari dan menjauhkan orang-orang Musyrik dari Hadhrat Abu Bakr (ra). Orang-orang Bani Taim menutupi beliau dengan kain lalu mengangkatnya dan membawa beliau ke rumah mereka.

Sedemikian parahnya beliau dipukuli saat itu sehingga mereka tidak ragu mengira Hadhrat Abu Bakr (ra) telah wafat. Setelah itu, orang-orang Bani Taim kembali dan masuk ke dalam Ka’bah. Mereka berkata, ‘Demi Tuhan! Jika Abu Bakr (ra) wafat (mati terbunuh), kami pasti akan membunuh Utbah yang telah paling banyak memukulinya.’

Kemudian orang-orang kembali kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan ayahanda beliau, Abu Quhafah beserta orang-orang Bani Taim berusaha untuk berbicara dengan beliau, namun dikarenakan tidak sadarkan diri beliau tidak memberikan jawaban. Hingga di penghujung hari beliau berbicara dan hal pertama ialah bertanya, ‘Bagaimana keadaan Rasulullah (saw)?’

Namun orang-orang tidak menjawab pertanyaan beliau. Tetapi beliau terus menanyakan hal ini. Atas hal itu ibunda beliau berkata, ‘Demi Allah! Saya tidak tahu apa-apa mengenai sahabatmu.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata kepada ibundanya, ‘Mohon pergilah kepada Saudari Hadhrot Umar (ra), Ummu Jamil binti Al-Khaththab. Ummu Jamil sebelumnya pun telah masuk Islam, namun menyembunyikan keislamannya. Tanyakanlah kepada beliau mengenai keadaan Hadhrot Rasulullah

---

1396 Biografi Abu Bakar Ash-Shiddiq karya Prof. Dr. Ali Muhammad Ash-Shallabi; penerjemah : Masturi Irham, Muhammad Aniq ; editor : Muhamad Yasir; Edisi Cet. 1; Penerbitan Jakarta : Pustaka Al-Kautsar, 2013; Jalan Ibadah Para Kekasih Allah karya Syekh Abdul Qadir al-Jailani; teks dalam dalam bahasa Indonesia, diterjemahkan dari bahasa Arab Judul asli: Al-Ghunnyah li-Thalibi Thariq al-Haqq 'Azza wa Jalla; penerjemah, Hilman Musthafa; editor, Rusdianto; penerbit Noktah, Yogyakarta; Published: (2018).

1397 Shahih Muslim, Kitab al-Adab, Bab fi Sabgh al-Sha'r wa Taghyir al-Shaib, Hadith 3911, translated, Vol. 11, pp. 198-199 (باب فِي صَبْغِ الشَّعْرِ وَتَغْيِيرِ الشَّيْبِ); Shahih Muslim karya Imam Muslim, Kitab al-Libas waz Zinah – tentang pakaian dan perhiasan (كتاب اللباس والزينة) bab tentang Menyemir rambut dan mengubah rambut, 2102; Sunan Nasa'I karya Imam Nasa'I bab Larangan menyemir dengan warna hitam, 5076; Sunan Ibn Majah karya Imam Ibnu Majah Bab Mentemir dengan warna hitam, 3624; Musnad Ahmad karya Imam Ahmad bin Hanbal, Riwayat Jabir bin Abdullah, 14402; Musnad Ahmad karya Imam Ahmad bin Hanbal, Riwayat Jabir bin Abdullah, 14455.

(saw).’ Lalu ibunda beliau pergi kepada Ummu Jamil dan mengatakan kepadanya, ‘Abu Bakr (ra) menanyakan mengenai Muhammad bin Abdullah (saw).’

Beliau menjawab, ‘Saya tidak tahu Muhammad (saw) dan tidak juga Abu Bakr (ra).’

Kemudian Ummu Jamil mengatakan kepada ibunda Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Apakah Anda ingin saya pergi bersama anda.’

Beliau menjawab, ‘Ya.’

Kemudian beliau bersamanya pergi kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Ummu Jamil melihat beliau sedang tergeletak di lantai penuh dengan luka memar. Beliau berteriak dan mengatakan, ‘Orang yang telah melakukan ini kepadamu, sungguh dia adalah orang yang fasiq dan aku berharap Allah Ta’ala akan membalasnya.’ Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu menanyakan kepada beliau perihal Rasulullah (saw). Ummu Jamil mengatakan, ‘Ibumu sedang mendengarkan.’

Beliau berkata, ‘Beliau tidak akan membocorkan rahasia anda.’ Atas hal itu Ummu Jamil mengatakan, ‘Rasulullah (saw) baik-baik saja.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) bertanya, ‘Di manakah beliau (saw) sekarang?’

Ummu Jamil menjawab, ‘Di Darul Arqam.’

Kemudian lihatlah bagaimana keluhuran derajat cinta Rasul dalam diri Hadhrot Abu Bakr (ra), ketika beliau mendengar hal ini, Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Demi Allah! Saya tidak akan memakan makanan dan tidak juga meminum air sebelum saya hadir di hadapan Rasulullah (saw).’

Ibunda Hadhrot Abu Bakr (ra) menuturkan, ‘Kami mencegah beliau untuk beberapa lama sehingga ketika orang-orang berhenti datang dan pergi dan mereka menjadi tenang, maka kami membawa beliau keluar. Beliau berjalan dengan bertumpu kepada saya, hingga ketika beliau sampai kepada Rasulullah (saw), beliau begitu diliputi keharuan. Ketika Hadhrot Rasulullah (saw) melihat keadaan Hadhrot Abu Bakr (ra) ini, beliau (saw) menunduk untuk mencium Hadhrot Abu Bakr (ra) dan orang-orang Islam juga menunduk kepada beliau.

Kemudian Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Ya Rasulullah (saw), ayah ibuku berkorban untuk anda, saya tidak merasakan sakit selain luka-luka yang ditimbulkan orang-orang pada wajah saya. Dan ibunda saya memperlakukan putranya dengan baik. Beliau tidak banyak berbicara. Semoga Allah Ta’ala menyelamatkan beliau dari api dengan perantaraan anda.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) mengatakan berkenaan dengan ibunda beliau, ‘Semoga Allah Ta’ala menyelamatkan beliau dengan perantaraan Anda.’ Maksudnya, semoga beliau beriman. Atas hal ini Rasulullah (saw) berdoa untuk ibunda beliau dan menyeru beliau untuk masuk Islam, yang mana kemudian atas hal ini ibunya Hadhrot Abu Bakr (ra) menerima Islam. Demikianlah ibunda Hadhrot Abu Bakr (ra) menerima Islam di masa awal.”<sup>1398</sup>

---

1398 Ali bin Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyah, Vol. 1, Bab Istikhfa’ihi wa Ashabihi fin Dar al-Arqam [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2002], pp. 418-419 (السيرة الحلبية جلد اول صفحه 418-419 باب استخفائه ﷺ واصحابه في دار الأرقم دار الكتب العلمية بيروت 2002) وما وقع لأبي بكر رضي الله تعالى عنه من: (السيرة الحلبية جلد اول صفحه 418-419 باب استخفائه ﷺ واصحابه في دار الأرقم دار الكتب العلمية بيروت 2002) وما ذكره بعضهم «أن رسول الله صلى الله عليه وسلم لما دخل دار الأرقم ليعبد الله تعالى ومن معه من أصحابه فيها سرا أي كما تقدم، وكانوا ثمانية وثلاثين رجلا ألح أبو بكر رضي الله تعالى عنه على رسول الله صلى الله عليه وسلم في الظهور. أي الخروج إلى المسجد- فقال: يا أبا بكر إنا قليل، فليزله به حتى خرج رسول الله صلى الله عليه وسلم ومن معه من أصحابه إلى المسجد، وقام أبو بكر في الناس خطيبا، ورسول الله صلى الله عليه وسلم جالس ودعا إلى الله ورسوله، فهو أول خطيب دعا إلى الله تعالى، وثار المشركون على أبي بكر وعلى المسلمين بضربونهم فضربوهم ضربا شديدا، ووطئ أبو بكر بالأرجل وضربا شديدا، وصار عتبة بن ربيعة يضرب أبا بكر بنعلين مخصوفتين، أي مطبقتين ويحرفهما إلى وجهه حتى صار لا يعرف أنفه من وجهه، فجاءت بنو تميم يتعادون، فأجلت المشركين عن أبي بكر وحملوه في ثوب إلى أن أدخلوه منزله، ولا يشكون في موته، أي ثم رجعوا فدخلوا المسجد، فقالوا والله لئن مات أبو بكر لنقتلن عتبة، ثم رجعوا إلى أبي بكر وصار والده أبو قحافة وبنو تميم يكلمونه فلا يجيب، حتى إذا كان آخر النهار تكلم وقال: ما فعل رسول الله صلى الله عليه وسلم، فعزلوه، فصار يكرر ذلك، فقالت أمه والله ما لي علم بصاحبك، فقال اذهبي إلى أم جميل بنت الخطاب أخت عمر بن الخطاب: أي فإنها كانت أسلمت رضي الله تعالى عنها كما تقدم، وهي تخفي إسلامها فأسألها عنه، فخرجت إليها وقالت لها، إن أبا بكر يسأل عن محمد بن عبد الله صلى الله عليه وسلم، فقالت: لا أعرف محمدا ولا أبا بكر، ثم قالت لها: تريد أن أخرج معك؟ قالت نعم، فخرجت معها إلى أن جاءت أبا بكر رضي الله تعالى عنه فوجدته صريعا، فصاحت وقالت إن قوما نالوا هذا منك لأهل فسق، وإني لأرجو أن ينقم الله منهم، فقال لها أبو بكر، ما فعل رسول الله صلى الله عليه وسلم؟ فقالت له: هذه أمك تسمع، قال: فلا عين عليك منها، أي أنها لا تفشي سر، قالت سالم، قال: أين هو؟ فقالت في دار الأرقم، فقال والله لا أدنوق طعاما ولا أشرب شرابا أو أتى رسول الله صلى الله عليه وسلم، قالت أمه: فأملهنا حتى إذا هدأت الرجل وسكن الناس فخرجنا به يتكى علي حتى دخل على رسول الله صلى الله عليه وسلم، فرق له رقة شديدة، وأكب عليه يقيه، وأكب عليه المسلمون كذلك، قال: بأبي وأمي أنت يا رسول الله، ما بي من بأس إلا ما نال الناس من وجهي، وهذه أمي برة بولدها، فغسي الله أن ينقذها بك من النار، فدعا لها رسول الله صلى الله عليه وسلم ودعاها إلى الإسلام فأسلمت انتهى .

Terdapat beberapa riwayat berkenaan dengan kelahiran Hadhrat Abu Bakr (ra). Berdasarkan buku terpercaya tentang Biografi Sahabat Nabi, Hadhrat Abu Bakr (ra) lahir pada 2 tahun 6 bulan setelah Tahun Gajah.<sup>1399</sup> Tertulis dalam Tarikh Thabari dan ath-Thabaqatul Kubra, وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ وُلِدَ بَعْدَ الْفِيلِ، "Beliau lahir tiga tahun setelah Tahun Gajah."<sup>1400</sup>

Demikian juga diriwayatkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) memiliki dua gelar yang masyhur, yaitu *al-'Atiiq* dan *ash-Shiddiiq*. Mengenai alasan beliau dinamakan *al-'Atiiq* tertulis sebuah riwayat sebagai berikut: عَنْ عَائِشَةَ ، أَنَّ أَبَا بَكْرٍ، دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ " أَنْتَ عَتِيقُ اللَّهِ مِنَ النَّارِ " . فَيَوْمَئِذٍ سُمِّيَ عَتِيقًا Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) datang kepada Hadhrat Rasulullah (saw) maka beliau (saw) bersabda, "Anta 'Atiiqullahi minan naari", yakni Engkau telah diselamatkan dari api oleh Allah. Alhasil sejak hari itu beliau diberikan gelar *al-'Atiiq*.<sup>1401</sup>

Beberapa sejarawan menyebut *al-'Atiiq* bukan sebagai gelar Hadhrat Abu Bakr (ra) melainkan mereka menyatakan *al-'Atiiq* sebagai nama beliau. Mereka mengatakan *al-'Atiiq* bahwa ini bukanlah laqab, melainkan nama beliau. Namun, ini tidak benar. 'Allamah Jalaluddin as-Suyuti menulis dalam Taariikhul Khulafaaa dengan mengutip Imam Nawawi, قَالَ النَّوَوِيُّ فِي تَهْذِيبِهِ وَمَا ذَكَرْنَاهُ مِنْ أَنَّ اسْمَ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِيقِ، "Nama Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah Abdullah dan ini yang paling masyhur dan tepat. Dikatakan juga nama beliau *al-'Atiiq*, namun yang benar ialah yang disepakati sebagian besar Ulama bahwa *al-'Atiiq* adalah laqab (gelar) beliau, bukan nama."<sup>1402</sup>

Di dalam Kitab Sirat Ibnu Hisyam (as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam) dijelaskan asal muasal laqab *al-'Atiiq* ini, "Ini dikarenakan keindahan wajah beliau dan ketampanannya sehingga beliau dinamakan *al-'Atiiq*."<sup>1403</sup>

Dalam syarh Siirat Ibnu Hisyam dijelaskan asal mula dari gelar *al-'Atiiq*, وَاسْمُهُ عَبْدُ اللَّهِ وَسُمِّيَ عَتِيقًا لِعَتَاقِهِ، وَجْهَهُ وَالْعَتِيقُ: الْحَسَنُ كَأَنَّهُ أُعْتِقَ مِنَ الدَّمِّ وَالْعَيْبِ – وَقِيلَ سُمِّيَ عَتِيقًا ؛ لِأَنَّ أُمَّهُ كَانَتْ لَا يَعْشُرُ لَهَا وَلَدًا فَتَنَدَّرَتْ إِنْ وُلِدَ لَهَا وَلَدٌ أَنْ تُسَمِّيَهُ عَبْدُ اللَّهِ كَأَنَّهُ أُعْتِقَ مِنَ الدَّمِّ وَالْعَيْبِ، وَتَتَصَدَّقُ بِهِ عَلَيْهَا، فَلَمَّا عَاشَ وَشَبَّ سُمِّيَ عَتِيقًا، كَأَنَّهُ أُعْتِقَ مِنَ الْمَوْتِ *al-'Atiiq* artinya adalah Al-Hasan, yaitu yang memiliki sifat-sifat yang indah. Seolah beliau diselamatkan dari cela dan aib. Dikatakan juga bahwa beliau disebut *al-'Atiiq* dikarenakan tidak ada anak dari ibunda beliau yang masih hidup. Ibunda beliau bernazar bahwa jika beliau memiliki anak maka akan menamainya Abdul Ka'bah dan mewaqa'fkannya untuk Ka'bah. Ketika beliau tetap hidup dan menjadi seorang pemuda, nama beliau menjadi *al-'Atiiq* seolah-olah beliau diberikan keselamatan dari maut.<sup>1404</sup>

1399 Al Ishabah fi Tamyizish Shahabah (الإصابة في تمييز الصحابة ج4) jilid 4, 'Abdullah bin 'Utsman, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 2005, h. 145 ( جلد 4 صفحه 145), عبد الله بن عثمان، دار الكتب العلمية بيروت، 2005ء.

1400 Ath-Thabaqatul Kubra karya Muhammad ibnu Sa'd (23 - الطبقة الأولى في البدرين من المهاجرين والأنصار - ج 3) pada Darul Kutubil 'Ilmiyyah (صفحة 151 ذكر وصية ابي بكر دار الكتب العلمية بيروت 2012ء) terbitan Beirut 2012 tercantum di halaman 151 di bahasan Dzikir Washiyat Abi Bakr (ذكر وصية ابي بكر دار الكتب العلمية بيروت 2012ء).

Tercantum juga dalam Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) jilid 2 halaman 348, Darul Kutubil 'Ilmiyyah terbitan Beirut (جلد 2 صفحه 348 - دار الكتب العلمية بيروت).

1401 Sunan at-Tirmidzi, Abwab al-Manaqib, Bab Tasmiihi Atiqan, Hadits 3679.

1402 Imam Jalaluddin Abd al-Rahman bin Abi Bakr al-Suyuti dalam karyanya Tarikhul Khulafa (Sejarah Para Khalifah), p. 27, Dar al-Kitab al-Arabi, Beirut, 1999 (كتاب تهذيب الأسماء واللغات) karya Imam An-Nawawi (تاريخ الخلفاء ص27 دار الكتاب العربي بيروت 1999) bagian pertama tentang nama-nama (القسم الأول: في الأسماء), jenis kedua tentang kunyah (النوع الثاني: الكنى حرف الباء الموحدة باب أبي بكر) (النوي) أبي بكر الصديق عبد الله هو الصحيح والمشهور، وقيل: اسمه عتيق، والصواب الذي عليه العلماء كافة أن عتيقاً لقب له لا اسم، ولقب عتيقاً لعنقه من النار، وقيل لحسن وجهه وجماله، قاله الليث بن سعد وجماعة.

1403 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية - ط مكتبة محمد علي صبيح وأولاده نويسنده : ابن هشام الحميري جلد : 1 صفحہ : 164) (نام کتاب : السيرة النبوية - ط مكتبة محمد علي صبيح وأولاده نويسنده : ابن هشام الحميري جلد : 1 صفحہ : 164).

1404 Imam as-Suhaili dalam ar-Raudh al-Unf (الروض الأنف في شرح السيرة النبوية لابن هشام (للسهيلي) bahasan keislaman Abu Bakr (إسلام أبي بكر الصديق رضي الله عنه) (جلد اول صفحه 430 "اسلام ابي بكر". دار الكتب العلمية بيروت طبع اول) jilid awal halaman 430, Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut (جلد اول صفحه 430 "اسلام ابي بكر". دار الكتب العلمية بيروت طبع اول) وراثته).

Selain itu didapati juga berbagai sebab julukan *al-'Atiiq*. Menurut sebagian orang, beliau dipanggil *al-'Atiiq* karena dalam nasab (silsilah keturunan) beliau tidak ada suatu hal yang menyebabkan beliau dijelek-jelekan.<sup>1405</sup>

Arti *al-'Atiiq* juga salah satunya adalah yang lampau atau terdahulu. Alasan lain beliau disebut *al-'Atiiq* juga adalah karena dari sejak dahulu beliau seorang yang saleh dan berbuat kebaikan.<sup>1406</sup> Demikian juga dikarenakan beliau paling awal dalam penerimaan Islam dan unggul dalam kebajikan maka beliau diberi gelar *al-'Atiiq*.<sup>1407</sup>

Dan mengenai gelar yang kedua, yakni *Shiddiiq*, dijelaskan alasan mengapa beliau diberikan nama ini. 'Allamah Jalaluddin as-Suyuthi menulis, *و أما الصديق فقيل: كان يلقب به في الجاهلية لما عرف منه من الصدق ذكره ابن مسدي و قيل : لمبادرته إلى تصديق رسول الله صلى الله عليه و سلم فيما كان يخبر به* “Sejauh kaitannya dengan *Shiddiiq*, dikatakan gelar ini diberikan kepada beliau pada zaman Jahiliyah dikarenakan kejujuran atau kebenaran yang selalu tampak dari beliau. Dikatakan juga bahwa beliau dinamai *Shiddiiq* dikarenakan cepatnya beliau dalam membenarkan Rasulullah (saw) berkenaan dengan setiap kabar-kabar yang disampaikan Rasulullah (saw) kepada beliau.”<sup>1408</sup>

Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan, *لَمَّا أُسْرِيَ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى أَصْبَحَ يَتَحَدَّثُ النَّاسُ بِذَلِكَ، فَارْتَدَّ نَاسٌ مِمَّنْ كَانُوا آمَنُوا بِهِ وَصَدَّقُوهُ، وَسَعَوْا بِذَلِكَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالُوا: هَلْ لَكَ فِي صَاحِبِكَ؟ يَزْعُمُ أَنَّهُ أُسْرِيَ بِهِ فِي اللَّيْلِ إِلَى بَيْتِ الْمُقَدِّسِ، قَالَ: أَوْ قَالَ ذَلِكَ؟ قَالُوا: نَعَمْ، قَالَ: لَئِنْ كَانَ قَالَ ذَلِكَ لَقَدْ صَدَّقَ، قَالُوا: وَتُصَدِّقُهُ أَنَّهُ ذَهَبَ اللَّيْلَةَ إِلَى بَيْتِ الْمُقَدِّسِ وَجَاءَ قَبْلَ أَنْ يُصْبِحَ؟ قَالَ: نَعَمْ، إِنِّي لِأُصَدِّقُهُ بِمَا هُوَ أَبْعَدُ مِنْ ذَلِكَ: أُصَدِّقُهُ بِخَيْرِ السَّمَاءِ فِي عُذْوَةٍ أَوْ رَوْحَةٍ، فَلِذَلِكَ سُمِّيَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقَ* “Pada malam hari ketika Yang Mulia Nabi (saw) dibawa ke Baitul Maqdis, Masjidil Aqsho, yakni peristiwa Isra’, pada pagi harinya ketika beliau (saw) menceritakan ini, maka orang-orang ramai membicarakan peristiwa tersebut. Bahkan, sebagian orang yang telah beriman kepada beliau dan membenarkan beliau pun menunjukkan kepengecutan.” Beberapa orang yang keimanan mereka lemah bersikap demikian. “Ketika itu beberapa orang musyrik datang kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan berlari dan mengatakan, ‘Apakah Anda tahu berkenaan dengan sahabat Anda bahwa beliau (saw) mendakwakan telah dibawa ke Baitul Maqdis pada malam hari?’

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, ‘Apakah benar beliau (saw) berkata demikian?’

Mereka mengatakan, ‘Ya.’

Atas hal itu Beliau mengatakan, ‘Jika beliau mengatakan demikian maka pasti beliau berkata benar.’

Mereka mengatakan, ‘Apakah engkau membenarkan beliau bahwa beliau telah pergi ke Baitul Maqdis pada malam hari dan sebelum pagi telah pulang kembali?’

Karena jarak antara Baitul Maqdis dan Makkah adalah sejauh 1300 km.

Maka Hadhrat Abu Bakr (ra) mengatakan, ‘Ya! Bahkan saya juga akan membenarkan yang lebih jauh dari itu.’ Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Saya membenarkan beliau berkenaan dengan kabar-

1405 Al-Isti'ab fi Ma'rifatil Ashhaab (Dar al-Jilid Beirut), (الاستيعاب في معرفة الأصحاب جلد 3 صفحه 963، عبد الله بن أبي قحافة، دار الجليل بيروت) ; Tarikh al-Khamis karya ad-Diyarbakri ( نام کتاب ( الفصل الثاني في ذكر الخلفاء الراشدين و خلفاء بني أمية و العباسيين )، pasal kedua (: تاريخ الخميس في أحوال أنفس النفيس نوبسته : الشيخ حسين ديار البكري جلد : 2 صفحه : 199 الرابع قال مصعب و طائفة من أهل النسب انما سمي عتيقا لانه لم يكن في نسبه شيء يعاب به\* الخامس قال أبو نعيم الفضل بن دكين سمي بذلك : (ذكر أبي بكر الصديق رضي الله عنه) Bakr ash-Shiddiq متعة الأنظار في ( أبي عبد الله جعفر أبي قاسم/العزاوي الإكيسلي) karya Abu Qasim al-'Azaawi al-Ikislī (الإصابة - ابن حجر - ج ٤ - الصفحة ١٤٦) . لأنه قديم الخير و العتيق القديم كذا في الرياض النضرة السلك) as-Salakul Matsna (أبي محمد/ابن قطان المراكشي) karya Abu Muhammad ibnu Qathan al-Marakisī (المثني النظام بما للصحابه الكرام من الكرامات والمكرامات تاريخ مدينة) Tarikh Madinah Dimasyq (الإصابة في تمييز الصحابة جلد 4 صفحه 146، عبد الله بن عثمان، دارالكتب العلمية بيروت، 2005ء) Tercantum juga dalam Mut'atul Anzhar fi syarh musrihil afkaar ( أبو بكر العتيق واسم أبي بكر عبد الله بن عثمان و لقبه عتيق وإنما سمي عتيقا لأنه عتيق قديم في الخير : (دمشق - ابن عساکر - ج ٣٠ - الصفحة ١٢ عمدة القارى كتاب بدء الخلق باب مناقب المهاجرين و فضلهم جلد 16 صفحه 260، دار احياء التراث العربى، بيروت، 2003) 'Umdatul Qari (أبو بكر الصديق ( عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي) karya Imam Jalaluddin as-Suyuthi (تاريخ الخلفاء) karya Imam Jalaluddin as-Suyuthi (Sejarah Para Khalifah) (صفحة 28-29 دارالكتاب العربى بيروت1999ء) (اسمه و لقبه) nama dan laqabnya (رضي الله عنه







فَحَافَةَ، وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا مِنَ النَّاسِ خَلِيلًا لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ خَلِيلًا، وَلَكِنْ خَلَّةَ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ، سَدُّوا عَلَيَّ كُلَّ خَوْخَةٍ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ غَيْرَ خَوْخَةٍ  
 فَحَافَةَ، وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا مِنَ النَّاسِ خَلِيلًا لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ خَلِيلًا، وَلَكِنْ خَلَّةَ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ، سَدُّوا عَلَيَّ كُلَّ خَوْخَةٍ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ غَيْرَ خَوْخَةٍ  
 ...jika aku hendak menjadikan seseorang sebagai *Khalil* (sahabat sejati), maka itu pasti adalah Hadhrrat Abu Bakr (ra). Namun persaudaraan Islam adalah yang paling utama. Di masjid ini, tutuplah semua pintu kecil di Masjid ini yang mengarahku, kecuali pintu Abu Bakr (ra).”<sup>1422</sup>

Ada pertanyaan dari bagian *Research Cell* (Bagian Riset atau Penelitian). Sebuah pertanyaan yang tepat. Bahwa apakah dari riwayat ini – yaitu jika Rasulullah (saw) menjadikan seseorang sebagai *khalil*, itu adalah Abu Bakr (ra) – maka bukankah ini berarti beliau tidak menjadikannya sebagai *khalil*?

Dalam menjelaskan hal ini, Hadhrrat Masih Mau’ud (as) sendiri telah bersabda di satu tempat, “Penjelasan atas sabda Rasulullah (saw) bahwa jika beliau ingin menjadikan seseorang di dunia ini sebagai *khalil*, maka itu adalah Hadhrrat Abu Bakr (ra)” - dalam menjelaskan hal ini beliau (as) bersabda, “Ungkapan ini pun patut dijelaskan, karena Hadhrrat Abu Bakr (ra) telah menjadi sahabat Rasulullah (saw). Karena itu, apakah makna darinya? Hal yang sebenarnya adalah, makna *khullah* [persahabatan dengan pilihan kata *Khalil*] dan *shadaqah* (persahabatan tulus) adalah persahabatan yang mana hingga telah mengalir di dalam urat nadi dan hal ini hanya menjadi keistimewaan persahabatan dengan Allah Ta’ala dan hanya khusus untuk-Nya. Bagi wujud yang lain, persahabatan hanyalah berupa *ukhuwwah* [persaudaraan] dan pertemanan. Makna yang terkandung dalam kata ‘*khullah*’ pun adalah sesuatu yang telah tertanam di dalam (makna utama dalam kata *khullah* atau *khalil* adalah kedudukan yang tinggi) seperti halnya kecintaan terhadap Yusuf yang telah tertanam di dalam pemikiran Zulaikha. Alhasil, inilah makna ungkapan suci Rasulullah (saw) itu, ‘Tidak bisa ada sekutu dalam kecintaan terhadap Allah Ta’ala. Di dunia ini, jika ingin menjadikan seseorang sebagai sahabat, maka itu adalah Abu Bakr (ra).’”<sup>1423</sup>

Sementara, Allah Ta’ala memiliki kedudukan tertentu yang tidak ada seorang pun dapat meraih kedudukan seperti-Nya. Namun demikian, dalam hal persahabatan duniawi, jika ada suatu persahabatan, itu adalah dengan Abu Bakr (ra).’ Artinya, memang Rasulullah (saw) telah bersahabat dengan Abu Bakr (ra), namun persahabatan ini tidak dapat dibandingkan dengan persahabatan dengan Allah Ta’ala. Sungguh tidak mungkin bagi seorang Nabi dan bahkan khususnya bagi Rasulullah (saw) untuk memiliki derajat persahabatan dengan orang-orang dunia seperti halnya derajat persahabatannya dengan Allah Ta’ala. Namun, jika dari sudut pandang keduniaan hal ini adalah mungkin, maka beliau (saw) bersabda bahwa yang paling berhak bagi kedudukan ini adalah Abu Bakr (ra).”

**Tentang apa kuniyat atau nama panggilan beliau, nama panggilan Hadhrrat Abu Bakr (ra) adalah Abu Bakr (ra) dan dijelaskan ada lebih dari satu alasan tentangnya.** Sebagian berpendapat bahwa *Bakr* bermakna ‘unta muda’, karena beliau sangat berkecimpung dan mahir pada pemeliharaan dan tumbuh-kembang unta-unta. Oleh karena itu orang-orang mulai menyebut beliau sebagai Abu Bakr (ra).

Salah satu makna *Bakr* adalah yang cepat dan juga mendahului. Sebagian berkata bahwa sebutan ini dikarenakan beliau yang pertama menerima Islam. Beliau telah mendahului yang lain dalam menerima Islam.<sup>1424</sup>

Allamah Zamakhsyari (الزمخشري) menulis, **كنى بذلك لابتكاره الخصال الحميدة** ”Beliau dipanggil Abu Bakr dikarenakan *ibtikar* - yang paling terdepan ialah satu sifat mulia beliau.”<sup>1425</sup>

**Wajah.** Hadhrrat Aisyah (r.anha) meriwayatkan tentang ciri-ciri jasmani Hadhrrat Abu Bakr (ra), **نَظَرْتُ إِلَى رَجُلٍ مِنَ الْعَرَبِ مَرَّ وَهِيَ فِي هَوْدَجِهَا، فَقَالَتْ: مَا رَأَيْتُ رَجُلًا أَشْبَهَ بِأَبِي بَكْرٍ مِنْ هَذَا، فَقُلْنَا لَهَا: صِفِي أَبَا بَكْرٍ، فَقَالَتْ: رَجُلٌ**

1422 Sahih al-Bukhari 467, Kitab Shalat (كتاب الصلاة), bab Khaukhan atau pintu kecil dan jalan menuju ke dalam Masjid (باب الْخَوْخَةِ وَالْمَمَرِ فِي الْمَسْجِدِ).

صحيح البخارى كتاب الصلوة باب الخوخة والممر فى المسجد، حديث نمبر 467

1423 Malfuzhat jilid ke-8 halaman 277 (ملفوظات جلد 8 صفحہ 277)

1424 ‘Asyarah Mubasyarah karya Basyir Sajid halaman 41, al-Badr Publication, 2000 (البدر يبلغيكشيز- 2000ء) Ash-

Shiddiq Abu Bakr (الصادق أبو بكر) karya Muhammad Husain Haikal (محمد حسين هيكل), pasal kesatu (الفصل الأول) وان: (الكوكب الأثور على عقد الجوهري في مولد النبي الأثر (ص) - جعفر بن حسن البرزنجي) Tercantum juga dalam al-Kaukab al-Anwar karya al-Barzanji (دار الكتب العلمية بيروت 2002ء . ذكر بعض المتأخرين استنباطاً أنه كني بها؛ لأنه بكر بالإسلام قبل غيره

1425 Sirah al-Halbiyyah (السيرة الحلبية - الحلبي - ج 1 - الصفحة 442) karya Nuruddin al-Halabi (نور الدين الحلبي) juz kesatu ( نور الدين الحلبي) (الكوكب الأثور على عقد الجوهري في مولد النبي الأثر (ص) - جعفر بن حسن البرزنجي) Tercantum juga dalam al-Kaukab al-Anwar karya al-Barzanji (دار الكتب العلمية بيروت 2002ء

(أبي عبد الله محمد بن عبد الباقي/الزرقاني) karya az-Zurqani (شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية 1-12 ج 1) dan



berdagang pakaian yang darinya beliau meraih kesuksesan dan dalam waktu yang singkat beliau terhitung sebagai orang yang sangat sukses di Makkah. Faktor penyebab kesuksesan beliau dalam berdagang adalah beliau merupakan figur yang sangat menarik hati dan akhlak yang sangat mulia.”<sup>1431</sup>

Pada saat pengutusan Hadhrat Rasulullah (saw) sebagai nabi, harta bersih Hadhrat Abu Bakr (ra) berjumlah 40 ribu dirham. Dengan uang tersebut beliau membebaskan para budak, membantu orang-orang Muslim hingga ketika beliau tiba di Madinah saat itu harta yang tersisa tinggal 5000 dirham.”<sup>1432</sup>

**Beberapa peristiwa sebelum lahirnya Islam. Hadhrat Abu Bakr (ra) mendapatkan kedudukan tinggi di kalangan bangsa Quraisy disebabkan oleh kelapangan harta dan akhlak mulia beliau.** Beliau termasuk diantara tokoh pemimpin Quraisy dan gagasan beliau sangat diandalkan mereka. Beliau merupakan salah seorang yang paling bersih dari dosa dan berakhlak mulia. Beliau adalah seorang pemimpin, yang terhormat dan dermawan dan biasa mengorbankan banyak hartanya. Beliau menjadi tambahan hati dan dicintai oleh setiap orang. Biasa hadir dalam majlis majlis yang baik.

**Keilmuan beliau dalam mena’birkan mimpi lebih dari orang lain. Seorang ulama besar dalam bidang tabir mimpi, Ibnu Sirin** menuturkan, “Setelah Nabi Saw, Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah orang yang paling memahami ilmu tabir mimpi dalam umat ini dan diantara Anda semua beliau adalah yang paling memahami silsilah keturunan penduduk Arab.” Jubair bin Muth’im, seorang yang sangat menguasai ilmu silsilah keturunan mengatakan, “Saya telah mempelajari ilmu tersebut dari Hadhrat Abu Bakr (ra).” Khususnya mata rantai keturunan bangsa Quraisy, karena beliau berasal dari Quraisy dan memahami mata rantai keturunan bangsa Quraisy dan juga kebaikan dan keburukan yang terdapat di dalamnya.

Beliau tidak menceritakan keburukannya yakni Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak menceritakan keburukannya. Untuk itulah Hadhrat Abu Bakr (ra) lebih diterima dibandingkan Hadhrat Uqail bin Abu Thalib. Hadhrat Uqail bin Abu Thalib adalah orang yang paling memahami perihal silsilah keturunan, leluhur, kebaikan dan keburukan bangsa Quraisy. Namun Hadhrat Uqail tidak disukai oleh bangsa Quraisy karena ia selalu menceritakan juga keburukan mereka. Hadhrat Uqail biasa duduk di masjid Nabawi di dekat Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk menimba ilmu dari beliau perihal silsilah keturunan, nama-nama, keadaan dan segala peristiwa yang menyangkut bangsa Arab.

Menurut penduduk Makkah, Hadhrat Abu Bakr (ra) merupakan salah satu orang terbaik mereka. Kapan pun mengalami kesulitan, mereka selalu meminta bantuan kepada beliau ra.<sup>1433</sup>

Seluruh kabilah yang tinggal di Makkah mendapatkan kedudukan apa saja yang berkaitan dengan Kabah dan mendapatkan tugas tanggung jawab darinya. Banu Abdu Manaf ditugaskan untuk menyediakan air untuk para peziarah ibadah haji dan juga fasilitas lainnya. Banu Abdud Daar ditugaskan untuk mengurus bendera pada saat perang, merawat kabah dan juga mengurus Darun Nadwah. Tugas

---

1431 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr yang terjemahan bahasa Urduanya ialah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq ( حضرت ابوبکر صدیق ) (کبریٰ از محمد حسین بیگل مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی، صفحہ 41، علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haikal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah, bab Melindungi golongan lemah dengan hartanya. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimantan-Pondok Kelapa, Jakarta 13450.

1432 al-Ishabah (الاصابه في تمييز الصحابة جلد 4 صفحہ 148 ذکر عبداللہ بن عثمان، دار الکتب العلمیۃ بیروت 2005ء)

1433 Sirah al-Halbiyyah (السیرۃ الحلبيۃ - الحلبي - ج 1 - الصفحة 442) karya Nuruddin al-Halabi (نور الدين الحلبي) bab yang pertama beriman (باب ذكر أول الناس إيمانا به) و كان أبو بكر رضي الله تعالى عنه صدرا معظما في: (جلد 1 صفحہ 390 باب اول الناس إيمانا به)، دار الکتب العلمیۃ بیروت 2002ء) jilid kesatu, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2002 قريش على سعة من المال و كرم الأخلاق من رؤساء قريش و محط مشورتهم، و كان من أعف الناس. كان رئيسا مكرما سخيا يبذل المال، محببا في قومه، حسن المجالسة، و كان من أعلم الناس بتعبير الرؤيا، و من ثم قال ابن سيرين و هو المقدم في هذا العلم اتفاقا كان أبو بكر أعبر هذه الأمة بعد النبي (صلى الله عليه و سلم)، و كان أعلم الناس بأنساب العرب فقد جاء عن جبير بن مطعم البالغ النهاية في ذلك أنه قال: إنما أخذت النسب من أبي بكر لا سيما أنساب قريش، فإنه كان أعلم قريش بأنسابها و بما كان فيها من خير و شر، و كان لا يعدّ مساويهم، فمن ثم كان محببا فيهم، بخلاف عقيل بن أبي طالب رضي الله تعالى عنه، فإنه كان بعد أبي بكر، أعلم قريش بأنسابها و بأبائها و ما فيها من خير و شر لكن كان مبعضا إليهم لأنه كان يعد مساويهم، و كان عقيل يجلس إليه في المسجد النبوي لأخذ علم الأنساب و أيام العرب و وقائعهم و في كلام بعضهم: كان أبو بكر عند أهل مكة من خيارهم، يستعينون به فيما يأتهم و كانت له بمكة ضيافات لا يفعلها أحد.

Komando tentara diserahkan kepada kabilah Khalid bin Walid yaitu Banu Makhzhum. Adapun kabilah Hadhrat Abu Bakr (ra), Banu Taim bin Murrh ditugaskan untuk mengumpulkan diyat (uang ganti rugi yang harus dibayarkan akibat membunuh atau melukai).<sup>1434</sup>

Ketika Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq memasuki usia muda, tugas tersebut diserahkan kepada beliau. Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) memutuskan diyat dari sesuatu, penduduk Quraisy membenarkannya dan menghargai diyat beliau. Jika ada orang lain yang memutuskan diyat, Quraisy meninggalkannya dan tidak membenarkannya.<sup>1435</sup>

**Hadhrt Abu Bakr (ra) juga termasuk dalam keanggotaan Hilful Fudhul. Hilful Fudhul merupakan ikrar janji yang khas bertujuan untuk menolong orang-orang miskin dan teraniaya.** Pada zaman dahulu [20 tahunan sebelum Nabi Muhammad (saw) dilantik sebagai Nabi], timbul pemikiran di kalangan orang-orang Arab yang berhati mulia untuk bersama-sama bertekad membantu orang-orang yang berada diatas kebenaran dalam memperoleh haknya dan menghentikan orang zalim dari ketidakadilannya. Sebagaimana dalam Bahasa Arab kebenaran disebut dengan *fadhil* dan bentuk jamaknya adalah *fudhul* sehingga sumpah janji ini dinamai hilful fudhul.

Berdasarkan beberapa riwayat disebutkan bahwa karena yang mencanangkan usulan ini adalah orang-orang yang pada namanya terdapat kata Fadhl sehingga perjanjian tersebut dikenal dengan nama Hilful Fudhul. Alhasil, setelah perang Fajjar dan kira-kira sebagai dampak dari perang tersebut, timbul keinginan dalam hati paman Rasulullah (saw) bernama Zubair bin Abdul Muthalib untuk menyegarkan lagi sumpah janji tersebut, untuk itu atas Gerakan tersebut para perwakilan beberapa kabilah Quraisy berkumpul di rumah Abdullah bin Jadaan dan undangan tersebut diatur oleh Abdullah bin Jadaan. Mereka semua sepakat lalu mengikarkan sumpah, “Kami akan selalu menghentikan ketidakadilan dan membantu orang-orang yang teraniaya.”

Orang-orang yang ambil bagian dalam perjanjian tersebut diantaranya adalah Banu Hasyim, Banu Muthalib, Banu Asad, Banu Zuhrah dan Banu Taim. Hadhrt Rasulullah (saw) juga ada pada kesempatan itu dan ikut serta dalam ikrar sumpah itu. Setelah menjadi nabi, Beliau (saw) pernah bersabda, saya ikut serta dalam suatu sumpah janji di rumah Abdullah bin Jadaan, Adapun jika pada masa Islam saat inipun ada yang mengundang saya untuk melakukan hal yang sama, maka saya akan katakan Labbaik.<sup>1436</sup>

Seorang penulis menulis keikutsertaan Hadhrt Abu Bakr (ra) dalam Gerakan Hilful Fudhul, “Hadhrt Rasulullah (saw) pun ikut dalam gerakan tersebut dan bersama beliau ikut serta juga Hadhrt Abu Bakr (ra).”<sup>1437</sup>

**Terdapat riwayat berkenaan dengan bagaimana hubungan persahabatan antara Hadhrt Abu Bakr (ra) dengan Rasulullah (saw) sebelum penda'waan kenabian yaitu sebagai berikut, فَإِنَّ ابْنَ إِسْحَاقَ وَغَيْرَهُ ذَكَرُوا أَنَّهُ كَانَ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - قَبْلَ الْبُعْثَةِ، وَكَانَ يَعْلَمُ مِنْ صِدْقِهِ، وَأَمَانَتِهِ، وَحُسْنِ سَجِيَّتِهِ، وَكَرَمِ أَخْلَاقِهِ** “Ibnu Ishaq dan beberapa orang lainnya meriwayatkan bahwa Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah kawan Rasulullah (saw) sebelum pendakwaan kenabian beliau (saw). Beliau (ra) sangat mengenal bagaimana kejujuran, sifat amanah, kesucian fitrat dan perangai mulia Hadhrt Rasulullah (saw).”

Terdapat satu riwayat lainnya, **وَكَانَ لَهُ صَدِيقًا فِي الْجَاهِلِيَّةِ** “Pada zaman jahiliyah pun Hadhrt Abu Bakr (ra) merupakan kawan Rasulullah (saw).”<sup>1438</sup> Tertulis dalam Siyarush Sahabah (Biografi para Sahabat

1434 Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haekal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haekal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haekal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimantan-Pondok Kelapa, Jakarta 13450.

1435 Usdul Ghabah (2008) (اسد الغابة في معرفة الصحابة جلد 3 صفحہ 311، عبد الله بن عثمان، دارالكتب العلمية بيروت، 2008)

1436 Hadhrt Mirza Bashir Ahmad Sahib dalam karyanya Sirat Khataman Nabiyin atau *Seal of the Prophets* dalam teks urdu halaman 104-105 (سيرت خاتم النبیین صفحہ 104-105)

1437 Sayyidina Shiddiq Akbar ke syab-o-roz oleh Muhammad Hudzaifah Lahori, halaman 19, Maktabah Haramain, Lahore (سیدنا صدیق اکبر کے شب و روز از محمد حذیفہ لاہوری۔ صفحہ 19 مکتبہ الحرمین لاہور)

Nabi), “Semenjak kanak-kanak Hadhrat Abu Bakr (ra) memiliki kecintaan yang khas dan tulus kepada Rasulullah (saw) dan termasuk orang-orang yang menjalin persahabatan dengan beliau (saw). Beliau juga seringkali mendapatkan kehormatan untuk menyertai Rasulullah (saw) ketika melakukan perjalanan dagang.”<sup>1439</sup>

**Dalam menjelaskan perihal orang-orang yang pernah bergaul dengan Rasulullah (saw) sebelum penda’waan kenabian, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad Sahib menulis, “Sebelum mendakwakan kenabian, lingkup pertemanan beliau (saw) tampak sangat terbatas. Sebenarnya sejak semula, tabiat Hadhrat Rasulullah (saw) lebih suka kesendirian. Dalam bagian usia yang manapun beliau tidak banyak bergaul dengan lingkungan Makkah pada umumnya. Diantara beberapa orang yang menjalin pertemanan dengan beliau (saw) yang paling khas adalah Hadhrat Abu Bakr (ra) yaitu Abdullah bin Abi Quhafah yang berasal dari keluarga terpandang di Quraisy dan dipandang sangat terhormat dalam kaum disebabkan oleh kehormatan dan kelayakan beliau.**

Yang kedua adalah Hakim bin Hizam, keponakan Hadhrat Khadijah. Beliau adalah pria yang sangat baik, pada mulanya beliau belum baiat masuk Islam, namun dalam keadaan demikian pun beliau sangat mencintai Rasulullah (saw) dengan penuh ketulusan. Akhirnya kemuliaan tabiat itu menarik beliau kepada Islam.

Hadhrt Rasulullah (saw) juga dekat dengan Zaid bin Amru. Beliau adalah kerabat dekat Hadhrt Umar dan berasal dari antara orang-orang yang meninggalkan syirik pada zaman jahiliyah dan selalu menisbahkan diri kepada agama Ibrahim. Namun beliau wafat sebelum Islam lahir.”<sup>1440</sup> Alhasil, Hadhrt Abu Bakr (ra) berada pada urutan pertama dalam hubungan kedekatan dengan Rasulullah (saw).

**Sejak jaman Jahiliyah pun Hadhrt Abu Bakr (ra) telah mulai membenci syirik dan menjauhinya.** Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak pernah berbuat syirik pada zaman Jahiliyah dan tidak pernah juga beliau bersujud di hadapan patung berhala. Sebagaimana tertulis dalam Sirat Halbiyah bahwa sesungguhnya Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak pernah sujud di hadapan patung berhala. Allamah Ibnu Jauzi menggolongkan Hadhrt Abu Bakr (ra) sebagai orang-orang yang menolak untuk beribadah kepada patung berhala yaitu beliau tidak pernah mendekati berhala.<sup>1441</sup>

**Beliau juga membenci minuman keras pada zaman jahiliyah.** Hadhrt Aisyah meriwayatkan bahwa pada zaman Jahiliyah Hadhrt Abu Bakr (ra) telah mengharamkan minuman keras bagi diri beliau sendiri. Beliau tidak pernah minum minuman keras apakah itu pada masa jahiliyah maupun setelah masuk Islam.”<sup>1442</sup>

Dalam satu riwayat disebutkan, “Di satu kumpulan yang dihadiri oleh para sahabat Rasulullah, pernah ditanyakan kepada Hadhrt Abu Bakr (ra), ‘Apakah Anda pernah minum minuman keras pada zaman jahiliyah?’

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, ‘A’udzubillaah – ‘Saya berlindung kepada Allah.’

Ditanyakan kepada beliau, ‘Apa sebabnya?’

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Saya selalu menjaga kehormatan diri dan melindungi kesucian diri karena siapa yang minum minuman keras, berarti ia menyia-nyikan kehormatan dan kesuciannya.’”

Perawi mengatakan, “Ketika hal itu sampai kepada Rasulullah (saw), Rasul bersabda, ‘Shadaqa Abu Bakr (ra), Shadaqa Abu Bakr (ra)’ artinya, ‘Benar apa yang dikatakan Abu Bakr (ra)! Benar apa yang dikatakan Abu Bakr (ra).’ Beliau (saw) mengatakannya dua kali.”<sup>1443</sup>

1438 Al-Bidayah wan Nihaayah (البتدایة والنهایة، ط. دار هجر) pasal yang awal masuk Islam (فَصَلِّ فِي ذِكْرِ أَوْلَى مَنْ أَسْلَمَ), jilid 2, bagian 3, halaman 29-32, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, 2001 (دار الکتب العلمیة 2001ء).

1439 Siyarush Shahabah jilid awal bagian awal halaman 56 (سیر الصحابة جلد اول حصه اول صفحه 56)

1440 Hadhrt Mirza Bashir Ahmad Sahib dalam karyanya Sirat Khataman Nabiyin atau *Seal of the Prophets - Volume I, Circle of Friends*.

1441 as-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبیة جلد 1. باب ذکر اول الناس ايمانا. صفحه 384-385. دار الکتب العلمیة 2002ء)

1442 Kanzul ‘Ummal (کنز العمال جزء 12 صفحه 490من مناقب ابو بكر حديث 35609- مؤسسه الرساله 1985ء)

1443 Kitab Tarikh al-Khulafa (الخلفاء الراشدون الخليفة الأول: ابو بكر الصديق رضي الله عنه) karya as-Suyuthi (السويطي) bahasan al-Khulafa ar-Rasyidun (كتاب تاريخ الخلفاء)

halaman 30 pada terbitan Darul Kuttub al-‘Arabi 1999 (دار الكتاب العربي بيروت 1999ء). Tercantum juga dalam Tarikh Madinah Dimasyq (تاريخ مدينة دمشق - )

**Berkenaan dengan baiatnya Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq terdapat berbagai riwayat.** Sebagian diantaranya rinci dan sebagiannya lagi singkat. Saya akan sampaikan. Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan, **لَمْ أَعْقِلْ أَبَوَيْ إِلَّا وَهُمَا يَدِينَانِ الدِّينَ، وَلَمْ يَمُرَّ عَلَيْهِمَا يَوْمٌ إِلَّا يَأْتِينَا فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَرَفِي النَّهَارِ**, “Semenjak saya memasuki usia dewasa, orang tua saya telah memeluk agama Islam. Tidak ada hari yang berlalu dalam kehidupan kami yang di waktu pagi dan sore Rasulullah (saw) tidak berkunjung ke rumah kami.”<sup>1444</sup>

Berkenaan dengan baiatnya Hadhrat Abu Bakr (ra) dijelaskan dalam berbagai Riwayat. Di dalam Syarh az-Zurqani dijelaskan peristiwa baiatnya Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai berikut, **وكان يوماً عند حكيم بن حزام إذ جاءت مولاة له، فقالت: إن عمك خديجة تزعم في هذا اليوم أن زوجها نبي مرسل مثل موسى، فأنسل أبو بكر حتى أتى النبي صلى الله عليه وسلم فأسلم** “Suatu hari Hadhrat Abu Bakr (ra) berada di rumah Hakim bin Hizam. Saat itu datang budak wanita beliau dan berkata [kepada Hakim], ‘Uwakmu (Kakak Ayahmu) Khadijah mengatakan bahwa suaminya telah diutus sebagai Nabi seperti Musa.’ Atas hal itu Hadhrat Abu Bakr (ra) keluar diam-diam dari sana lalu pergi menemui Rasulullah (saw) dan menyatakan baiat.”<sup>1445</sup>

**Di dalam Syarh (Kitab komentar) atas Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam, Ar-Rauudhul Unf, diterangkan perihal satu rukya yang diterima Hadhrat Abu Bakr (ra) dan baiatnya beliau.** Sebelum penda’waan kenabian Rasulullah (saw), Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat mimpi, bulan turun di Makkah, Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat bulan tersebut terbelah-belah lalu tersebar di semua tempat dan rumah-rumah di Makkah. Setiap potongannya masuk ke setiap rumah. Selanjutnya seolah-olah bulan tersebut dikumpulkan di pangkuan beliau.

Hadhrot Abu Bakr (ra) menceritakan mimpi tersebut kepada beberapa Ulama Ahli Kitab, para ulama Ahli Kitab itu menjelaskan penafsirannya bahwa Nabi yang tengah dinanti-nanti, telah tiba saatnya dan beliau (Abu Bakr (ra)) akan menjadi pengikutnya. Karena itu, beliau (ra) akan menjadi yang paling beruntung diantara orang-orang. Ketika Rasulullah (saw) menyeru Hadhrot Abu Bakr (ra) kepada Islam, beliau (ra) tidak menunggu-nunggu lagi.<sup>1446</sup>

عن أبي العالية الرياحي قال قيل لأبي بكر: (علي بن الحسن بن هبة الله بن عبد الله الشافعي- المعروف بابن عساكر) karya ibnu Asakir (ج 3 - أبو بكر الصديق خليفة رسول الله صلى الله عليه وسلم الصديق في مجمع من أصحاب رسول الله (صلى الله عليه وسلم) هل شربت الخمر في الجاهلية فقال أعود بالله فقيل ولم قال كنت أصون عرضي وأحفظ مروءتي فإن من شرب الخمر كان مضيقاً في عرضه الصوامير المهرقة في جواب) Tercantum juga dalam Kitab ash-Shawarim al-Muhriqah (صواعق المحرقة / الصفحات: ٣٢١ - ٣٤٠).

1444 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Adab (كتاب الأدب) bab hal yazuru (باب هل يزور صانجيه كل يوم أو بكرة وعشيًا) و عقده حديث نمبر 2297 (2297) Abu Bakr di masa Nabi nomor 2297 (2297) (صحیح بخاری کتاب الکفالة باب جوار ابی بکر فی عبد النبي ﷺ)

1445 Tercantum dalam Syarh al’Allamah az-Zurqani ‘alal Mawaahib al-Laduniyyah (كتاب شرح الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية) karya Abu ‘Abdullah Muhammad bin ‘Abdul Baqi az-Zurqani (أبي عبد الله محمد بن عبد الباقي/الزرقاني), Jilid awal, bab pengutusan Nabi (saw), bahasan mengenai siapa yang awal beriman دارالكتب العلمية بيروت ( 1996) (المجلد الأول باب مبعث النبي صلى الله عليه وسلم ذكر أول من آمن بالله ورسوله) عن عيسى بن يزيد عن شرحبيل بن سعد قال: قال: (نسب بني تيم بن مرة بن كعب) bab nasab Bani Taim bin Murrah (أنساب الأشراف) (1996); tercantum juga dalam Ansabul Asyraf (أنساب الأشراف), halaman 447-448 pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 1996) أبو بكر بينا أنا في منزلي بمكة وأنا أريد الطائف، وحكيم بن حزام إذ دخل علي الحارث بن صخر فتحدث ودخل حكيم بن حزام فقال له الحارث: يا أبا خالد زعم نساؤنا أن عمك خديجة تزعم أن زوجها رسول الله، فأنكر ذلك حكيم، ودعوت لهما بطعام من سفرة أمرت باتخاذها لسفرنا، فأكلا وانصرف الحارث فقالت لحكيم: والله ما رأيت في وجهك إنكار ما قال لك في عمك، فقال حكيم: والله لقد أنكرنا حالها وحال زوجها، ولقد أخبرتني صاحبتي أنها تسب الأوثان، وما ترى زوجها يقرب الأوثان، قال أبو بكر: فلما أريدت خرجت أريد النبي صلى الله عليه وسلم، فابتدأت فذكرت موضعه من قومه وما نشأ عليه، وقلت: هذا أمر عظيم لا يفارق قومك عليه، قال: " يا أبا بكر ألا أذكر شيئاً إن رضيت قلته وإن كرهته كنتمته " ؟ قلت: هذا أدنى مالك عندي، فقرأ علي قرأتاً، وحدثني ببدء أمره، فقلت: أشهد أنك صادق، وأن ما دعوت إليه السيرة الحلبية - الحلبي - ج ١) Tercantum dalam Kitab as-Sirah al-Halbiyyah (سيرة الحلبية - الحلبي - ج ١) . حق، وأن هذا كلام الله. وسمعتني خديجة فخرجت وعليها خمار أحمر فقالت: الحمد لله الذي هداك يا بن أبي قحافة قال بعضهم في سبب إسلامه إنه كان لرسول الله صلى الله عليه وسلم يكثر غشيانه في منزله ومحادثته وكان سمع قول ورقة له لما ذهب معه إليه كما تقدم فكان متوقفاً لذلك فهو مع حكيم بن: (-الصفحة ٤٤٠) حزام في بعض الأيام إذ جاءت مولاة لحكيم وقالت له إن عمك خديجة تزعم في هذا اليوم أن زوجها نبي مرسل مثل موسى فأنسل أبو بكر حتى أتى رسول الله صلى الله عليه وسلم فسأله عن خبره فقص قصته الكوكب الأنور على عقد الجوهر في مولد النبي الأزهري (ص) - جعفر بن حسن) . المتضمنة لمجئ الوحي له بالرسالة فقال صدقت بأبي أنت وأمي وأهل الصدق أنت أنت أشهد أن لا إله إلا الله وأنت رسول الله و سبب إسلامه: أنه كان صديقاً لرسول الله صلى الله عليه وسلم يكثر غشيانه في منزله ومحادثته، وكان سمع قول ورقة له لما ذهب معه إليه وكان متوقفاً لذلك، فبينما هو مع حكيم بن حزام في: (البرزنجي بعض الأيام إذ جاءت مولاة لحكيم وقالت له: إن عمك خديجة تزعم في هذا اليوم أن زوجها نبي مرسل مثل موسى، فأنسل أبو بكر - رضى الله عنه - حتى أتى رسول الله صلى الله عليه وسلم فسأله عن خبره فقص عليه قصته المتضمنة لمجئ جبريل له بالرسالة فقال: صدقت بأبي أنت وأمي، وأهل الصدق أنت، أنا أشهد أن لا إله إلا الله وأنت رسول الله، فيقال: سماه يومئذ الصديق

الروض الأنف في تفسير (، إسلام أبي بكر الصديق رضي الله عنه وشأنه) bab (الروض الأنف في شرح السيرة النبوية لابن هشام (للسهيلي)) karya Imam as-Suhaili (1446 Ar-Raudhul Unf) وهو قول الزبير وذكر أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - عرض عليه الإسلام فما عمك عند ذلك أي ما تردد: (السيرة النبوية لابن هشام جلد اول صفحه 431 "اسلام ابى بکر". دار الكتب العلمية بيروت

**Dalam Kitab Subulul Huda tertulis riwayat berkenaan dengan baiatnya Hadhrat Abu Bakr (ra).** Ka'b meriwayatkan, كَانَ إِسْلَامُ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ سَبَبَهُ بِوَحْيٍ مِنَ السَّمَاءِ وَذَلِكَ أَنَّهُ كَانَ تَاجِرًا بِالشَّامِ فَرَأَى رُؤْيَا فَكَصَّهَا عَلَى بَحِيرَاءِ الرَّاهِبِ فَقَالَ لَهُ مَنْ أَنْتَ قَالَ مِنْ مَكَّةَ قَالَ مَنْ أَيُّهَا قَالَ مَنْ قُرَيْشٍ قَالَ فَأَيْشٍ أَنْتَ قَالَ تَاجِرٌ قَالَ صَدَقَ اللَّهُ رُؤْيَاكَ فَإِنَّهُ يَبْعَثُ نَبِيًّا مِنْ قَوْمِكَ تَكُونُ وَزِيرُهُ فِي حَيَاتِهِ وَخَلِيفَتُهُ بَعْدَ مَوْتِهِ فَأَسْرَهَا أَبُو بَكْرٍ حَتَّى بَعَثَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَهُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ مَا الدَّلِيلُ عَلَى مَا تَدْعِي قَالَ الرُّؤْيَا الَّتِي رَأَيْتَ بِالشَّامِ فَعَانَقَهُ وَقَبِلَ مَا بَيْنَ عَيْنَيْهِ وَقَالَ أَشْهَدُ أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ

Ash-Shiddiq (ra) menerima Islam adalah turunnya satu wahyu dari langit. Rinciannya sebagai berikut, Hadhrat Abu Bakr (ra) pergi ke Syam untuk tujuan berdagang. Di sana beliau melihat rukya lalu mengabarkan rukya tersebut kepada Pendeta Buhairah. Pendeta bertanya, 'Anda dari mana?'

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, 'Dari Makkah.'

Pendeta bertanya, 'Dari Kabilah mana?'

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, 'Quraisy'

Pendeta bertanya, 'Apa pekerjaan Anda?'

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, 'Saya pedagang.'

Pendeta berkata, 'Allah Ta'ala akan menggenapi mimpi Anda yaitu dari antara kaum Anda akan diutus seorang Nabi. Selama masa kehidupan Nabi tersebut, Anda akan menjadi wakilnya dan menjadi khalifahnya sepeninggal kewafatannya.'

Kemudian Hadhrt Abu Bakr (ra) merahasiakan hal itu hingga Hadhrt Rasulullah (saw) diutus. Hadhrt Abu Bakr (ra) berkata, 'Wahai Muhammad (saw)! Apa dalil atas pendakwaan Anda?' (Dalam Riwayat lain, beliau tidak pernah meminta dalil, namun dalam riwayat ini disebutkan meminta dalil)

Nabi yang mulia (saw) bersabda, 'Mimpi yang Anda lihat di Syam lah dalilnya.'

Hadhrt Abu Bakr (ra) memeluk Hadhrt Rasulullah lalu mencium kening diantara dua mata beliau (saw) dan berkata, 'Saya bersaksi bahwa Anda adalah Rasul Allah.'<sup>1447</sup>

Di dalam riwayat tersebut disebutkan perihal rukya Hadhrt Abu Bakr (ra), namun selengkapnya tidak dijelaskan yakni dalam rukya tersebut apa yang beliau lihat. Kita mengetahui hal tersebut dari Sirah al-Halbiyah bahwa itu mengisyarahkan pada rukya yang Hadhrt Abu Bakr (ra) melihat bulan terbelah-belah lalu jatuh sebagaimana telah dijelaskan tadi. Hadhrt Abu Bakr (ra) menceritakan rukya tersebut kepada Pendeta Buhairah.<sup>1448</sup>

Alhasil, berkenaan dengan ini para penulis menulis riwayat selengkapnya yang insya Allah akan saya sampaikan nanti.<sup>1449</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا - مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ - وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ - عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ - أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُكُمُ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

وَكَانَ مِنْ أَسْبَابِ تَوْفِيقِ اللَّهِ إِيَّاهُ - فِيمَا ذَكَرَ - رُؤْيَا رَأَاهَا قَبْلَ ذَلِكَ وَذَلِكَ أَنَّهُ رَأَى الْقَمَرَ يَنْزِلُ إِلَى مَكَّةَ، ثُمَّ رَأَاهُ فَذُقَّ تَفَرَّقَ عَلَى جَمِيعِ مَنَازِلِ مَكَّةَ وَبُيُوتِهَا، فَدَخَلَ فِي كُلِّ بَيْتٍ مِنْهُ شَيْئًا، ثُمَّ كَاتَهُ جَمِيعَ فِي جِزْرِه فَكَصَّهَا عَلَى بَعْضِ الْكُتَّابِيِّينَ فَعَبَّرَ بِهَا لَهُ بِأَنَّ النَّبِيَّ الْمُنْتَظَرَ الَّذِي قَدْ أَظَلَّ زَمَانَهُ تَتَّبِعُهُ وَتَكُونُ أَسْعَدَ النَّاسِ بِهِ فَلَمَّا دَعَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْإِسْلَامِ لَمْ يَتَوَقَّعْ .

1447 Subulul Huda war Rasyaad (الصفحة ١٢٤) ج ١ - الصالحى الشامى - (سبل الهدى والرشاد - الصالحى الشامى) pada terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut-Lebanon 1993 tercantum di halaman 124, . واخرج ابن عساکر في تاريخ دمشق عن كعب: (سبل الهدى جلد 1 صفحہ 124 الباب التاسع فيما اخبر به الاحبار... دار الكتب العلمية بيروت لبنان 1993ء).

1448 as-Sirah al-Halbiyyah (السيرة الحلبية جلد 1 صفحہ 391 دار الكتب العلمية 2001ء)

1449 Referensi: <https://www.alislam.org/friday-sermon/03-12-2021.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-3-december-2021/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-12-03/>; <https://www.alfazl.com/2021/12/19/38776/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah

Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan Al-Fadhli International 24 Desember 2021 (الفضل انترنیشنل 24 دسمبر 2021ء صفحہ 10٤5)

<https://www.alfazlonline.org/24/01/2022/52899/> dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab)

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 137, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah (أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي قُحَافَةَ) radhiyallahu ta'ala 'anhuma, Seri 02)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam.

Bahasan lanjutan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menerima Islam ditinjau dari beberapa sudut pandang berdasarkan Kitab Sirah (biografi) dan Tarikh (Sejarah).

Bahasan riwayat beliau masuk Islam sebagaimana tertera di dalam Usdul Ghabah [sebuah Kitab tentang biografi para Sahabat].

Bahasan riwayat beliau masuk Islam sebagaimana tertera di dalam ar-Riyadhun Nadhirah [sebuah Kitab tentang biografi 10 Sahabat Utama]

Keistimewaan masuk Islamnya Hadhrat Abu Bakr (ra) menurut sabda Nabi (saw).

Tiga penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai peristiwa masuk Islamnya Hadhrat Abu Bakr (ra) dari tiga tempat rujukan. Tafsir ayat *فَقَدْ لَبِثْتُ فِيكُمْ عُمُرًا مِنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ* 'Aku telah tinggal bersamamu beberapa lama sebelumnya (sebelum turun Al-Qur'an). Apakah kamu tidak mengerti?' (Surah Yunus, 10:17)

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai fitrat Hadhrat Abu Bakr (ra).

Penjelasan beliau mengenai tafsir ayat, *وَلِمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ* dalam surah Ar-Rahman yang artinya "Siapa saja yang takut akan ketinggian derajat Tuhannya maka baginya akan ada dua surga."

Perdebatan di kalangan sejarawan perihal siapa yang masuk Islam setelah Khadijah, istri Nabi Muhammad (saw). Kutipan dari Allamah Ahmad bin Abdillah Muhibb ath-Thabari penulis ar-Riyadhun Nadhirah.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad Sahib (ra) dalam Kitab Sirat Khataman Nabiiyin menjelaskan perihal siapa yang pertama masuk Islam di kalangan Sahabat Nabi (saw). Sajak Hasan bin Tsabit mengenai orang kedua setelah Nabi Muhammad (saw) ialah Hadhrot Abu Bakr (ra).

Para Sahabat yang masuk Islam berdasarkan tabligh Hadhrot Abu Bakr (ra).

Persekusi (penganiayaan) terhadap para Sahabat awal, termasuk Hadhrot Abu Bakr (ra).

Pidato Hadhrot 'Ali (ra) mengenai kesaksiannya atas peranan Hadhrot Abu Bakr (ra) dalam mendukung dan melindungi Nabi Muhammad (saw).

Penjelasan Hadhrot Khalifatul Masih II (ra) mengenai penganiayaan yang dialami Hadhrot Abu Bakr (ra).

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai penganiayaan yang dialami Hadhrot Abu Bakr (ra).

Riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab Tarikh dan Sirah mengenai Hadhrot Abu Bakr (ra) dalam hal memerdekakan budak-budak.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrot Abu Bakr (ra) di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 10 Desember 2021 (10 Fatah 1400 Hijriyah Syamsiyah/06 Jumadil Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]، آمين .

Telah dijelaskan sebelumnya mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menerima Islam dan saat ini saya masih membahasnya lebih lanjut. Ada beberapa hal dengan sudut pandang berbeda; meski tampak sebagai satu peristiwa, namun ini perlu disampaikan dan saya akan menjelaskannya.

**Bagaimana peristiwa Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menerima Islam tertera di dalam Usdul Ghabah [sebuah Kitab tentang biografi para Sahabat],** عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، قَالَ: قَالَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ: إِنَّهُ خَرَجَ إِلَى الْيَمَنِ قَبْلَ أَنْ يُبْعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَزَلَّتْ عَلَيَّ شَيْخٌ مِنَ الْأَزْدِ عَالِمٌ قَدْ قَرَأَ الْكُتُبَ، وَعَلِمَ مِنْ عِلْمِ النَّاسِ كَثِيرًا، فَلَمَّا رَأَيْتُ قَالَ: أَحْسَبُكَ حَرَمِيًّا؟ قَالَ أَبُو بَكْرٍ قُلْتُ: نَعَمْ، أَنَا مِنْ أَهْلِ الْحَرَمِ. قَالَ: وَأَحْسَبُكَ قُرَشِيًّا؟ قَالَ قُلْتُ نَعَمْ، أَنَا مِنْ قُرَيْشٍ. قَالَ: وَأَحْسَبُكَ تَيْمِيًّا؟ قَالَ قُلْتُ: نَعَمْ، أَنَا مِنْ تَيْمِ بْنِ مِرَّةَ، أَنَا عَبْدُ اللَّهِ ابْنِ عُثْمَانَ، مِنْ وَلَدِ كَعْبِ بْنِ سَعْدِ بْنِ تَيْمِ بْنِ مِرَّةَ. قَالَ: بَقِيَتْ لِي فِيكَ وَاحِدَةٌ. قُلْتُ: مَا هِيَ؟ قَالَ: تَكْشِفُ عَنْ بَطْنِكَ. قُلْتُ: لَا أَفْعَلُ أَوْ تُخْبِرُنِي لِمَ ذَاكَ؟ قَالَ: أَجِدُ فِي الْعِلْمِ الصَّحِيحِ الصَّادِقِ أَنَّ نَبِيًّا يُبْعَثُ فِي الْحَرَمِ، يُعَاوَنُ عَلَيَّ أَمْرَهُ فَتَيَّ وَكَهْلٌ، فَأَمَّا الْفَتَى فَخَوَاصُ عَمْرَاتٍ وَدَفَاعُ مَعْضَلَاتٍ، وَأَمَّا الْكَهْلُ فَأَبْيَضٌ نَحِيفٌ، عَلَيَّ بَطْنُهُ شَامَةٌ، وَعَلَيَّ فَخْذُهُ الْيُسْرَى عَلَامَةٌ، وَمَا عَلَيَّ أَنْ تُرِيْبِي مَا سَأَلْتُكَ، فَقَدْ تَكَامَلَتْ لِي فِيكَ الصِّفَةُ إِلَّا مَا خَفِيَ عَلَيَّ. قَالَ أَبُو بَكْرٍ: فَكَشَفْتُ لَهُ عَنْ بَطْنِي، فَرَأَى شَامَةً سُودَاءَ فَوْقَ سُرَّتِي. فَقَالَ: أَنْتَ هُوَ وَرَبِّ الْكُعْبَةِ، وَإِنِّي مُتَقَدِّمٌ إِلَيْكَ فِي أَمْرِ فَاحْذَرُهُ. قَالَ أَبُو بَكْرٍ قُلْتُ: وَمَا هُوَ؟ قَالَ: إِيَّاكَ وَالْمَيْلَ عَنِ الْهُدَى، وَتَمَسُّكَ بِالطَّرِيقَةِ الْمُثَلَّى الْوُسْطَى، وَخَفَّ اللَّهُ فِيمَا حَوْلَكَ وَأَعْطَاكَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ: فَضِيَّتْ بِالْيَمَنِ أَرْنِي، تَمَّ أَتَيْتُ الشَّيْخَ لِأَوْدَعَهُ، فَقَالَ: أَحَامِلُ عَنِّي أَهْيَاتًا مِنْ دِكْرِ أَبِيَاتَا

Diriwayatkan oleh Hadhrat Abdullah bin Mas'ud bahwa Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقِ) bersabda, "Satu kali saya pernah pergi ke Yaman sebelum peristiwa diangkatnya Nabi Muhammad (saw) sebagai Nabi. saat itu saya bertamu di tempat seorang tua dari kabilah Azd. Beliau adalah seorang Alim, membaca buku-buku Samawi dan telah mahir dalam mempelajari silsilah keturunan setiap orang.

Saat ia melihat saya, ia berkata, 'Saya rasa Anda berasal dari al-Haram (Makkah).'

Saya menjawab, 'Ya, saya dari penduduk al-Haram.'

Lalu ia berkata, 'Saya kira, Anda adalah orang Quraisy.'

Saya menjawab, 'Ya, saya dari Quraisy.'

Lalu ia berkata, 'Saya kira, Anda adalah Taimi.'

Saya menjawab, 'Ya, saya berasal dari Taim bin Murrah. Saya adalah Abdullah bin 'Utsman dan berasal dari keturunan Ka'b bin Sa'd bin Taim bin Murrah.'

Ia berkata, 'Tentang Anda, masih ada satu hal yang dapat saya ketahui.' (di teks ini beliau menyebut dengan nama Abdullah bin 'Utsman, namun tampaknya menurut saya Rasulullah (saw) belum menamai beliau sebagai Abdullah. Alhasil, ini adalah satu riwayat).

Ia berkata, 'Masih tersisa satu hal yang dapat saya sampaikan tentang Anda.'

Saya berkata, "Apa itu?"

Ia menjawab, 'Singkapkanlah kain dari pinggang Anda.'

Saya berkata, 'Saya tidak akan melakukannya. Beritahu saya, mengapa Anda menginginkannya.'

Ia menjawab, 'Saya mengetahui dari ilmu yang sebenarnya, bahwa akan ada seorang Nabi yang bangkit dari negeri al-Haram lalu akan ada seorang pemuda dan seorang yang telah berumur yang akan membantunya dalam tugasnya. Adapun pemuda itu, ia akan bersedia menanggung kesulitan dan menjadi sosok yang menjauhkan segala kekhawatiran. Adapun orang yang berumur itu, ia adalah berkulit putih dan kurus. Akan ada tanda hitam di pinggangnya dan akan ada satu tanda di paha kirinya.' Ia berkata, 'Anda tidak perlu memperlihatkannya kepada saya, yaitu apa yang saya minta, karena hal-hal yang lainnya telah sempurna pada diri Anda, kecuali hal tersebut yang luput bagi saya.'"

Hadhrot Abu Bakr bersabda, "Saat itu saya mengangkat kain dari pinggang saya dan ia melihat satu tanda hitam di atas paha saya. Lalu ia berkata, 'Demi Tuhan Ka'bah, Anda-lah orangnya. Saya ingin menyampaikan satu hal kepada Anda. Ingatlah selalu akan hal ini.' Saya (Hadhrot Abu Bakr) berkata, 'Apa itu?'

Ia menjawab, 'Ingat, jangan sekali-kali menyimpang dari petunjuk dan peganglah jalan yang dicontohkan dan yang terbaik itu dengan teguh. Dan atas apapun harta yang telah diberikan Tuhan kepada Anda, takutlah senantiasa akan Tuhan.'"

Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq menuturkan, "Saya pun telah menyelesaikan pekerjaan saya di Yaman lalu saya menemui sosok tua itu untuk berpisah dengannya. Ia berkata, 'Apakah Anda akan





datang untuk bertanya, apakah Anda telah bersabda bahwa malaikat Tuhan telah turun dan berkata-kata kepada Anda?’

Rasulullah (saw) ingin untuk memberikan penjelasan agar jangan sampai beliau jatuh dalam kekeliruan. (secara umum, peristiwa seperti inilah yang terdapat di dalam sejarah).

Akan tetapi Hadhrat Abu Bakr berkata, ‘Janganlah menjelaskannya. Cukup sampaikanlah kepada saya jika Anda memang sungguh telah mengatakannya.’

Rasulullah (saw) lalu berpikir bukankah sebaiknya ia bertanya bagaimanakah corak malaikat-malaikat itu, atau bagaimana para malaikat itu turun; hendaknya pertama disampaikan kata-kata pendahuluan, namun Hadhrat Abu Bakr langsung berkata, ‘Cukup sampaikanlah bila hal tersebut adalah hal yang sebenarnya.’

Kemudian Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya, benar.’

Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr berkata, ‘Saya beriman kepada Anda.’ Lalu beliau berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), alasan saya menolak Anda untuk menyampaikan dalil-dalil hanyalah saya ingin keimanan saya ini berdasarkan pada kesaksian, bukan karena dalil-dalil. Karena, setelah menerima Anda sebagai sosok yang benar dan suci, tidak lagi perlu dalil apapun.’

Alhasil, hal tersebut yang tidak ditampakkan oleh orang-orang Makkah, Hadhrat Abu Bakr telah memperlihatkannya dengan amal perbuatannya.”<sup>1454</sup>

**Di satu tempat lain, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan peristiwa Hadhrat Abu Bakr menerima Islam dengan riwayat yang lain yaitu sebagai berikut,** “Peristiwa berimannya Hadhrat Abu Bakr adalah sangat mengherankan. Di waktu Rasulullah (saw) menerima wahyu hingga beliau (saw) pun mendakwakan kenabian, saat itu Hadhrat Abu Bakr tengah duduk di rumah seorang pemimpin Makkah. Budak wanita dari tokoh Makkah tersebut datang dan mengabarkan, ‘Entahlah apa yang telah terjadi dengan Khadijah, ia telah mengatakan, “Suamiku adalah Nabi sebagaimana halnya Nabi Musa dahulu.”” Orang-orang tertawa mendengar berita tersebut dan mereka berkata bahwa orang yang melakukan hal tersebut adalah orang yang gila.

Namun, Hadhrat Abu Bakr yang sangat mengetahui keadaan Rasulullah (saw), saat itu pula ia berdiri dan bergegas menuju kediaman Rasulullah (saw) dan tiba di pintu rumah beliau. Hadhrat Abu Bakr bertanya, ‘Apakah Anda telah mendakwakannya?’

Beliau (saw) menjawab, ‘Ya. Allah Ta’ala telah membangkitkan saya untuk memperbaiki dunia dan telah memerintahkan saya untuk menghapus syirik.’

Hadhrat Abu Bakr tanpa bertanya apapun menjawab, ‘Saya bersumpah demi kedua orang tua saya, Anda tidak pernah berdusta dan saya yakin bahwa Anda tidak akan pernah berdusta atas Tuhan. Maka dari itu, saya bersaksi bahwa tidak ada sembahhan kecuali Allah dan Anda adalah utusan Allah Ta’ala.’ Abu Bakr mengumpulkan para pemuda yang juga meyakini kebaikan dan ketakwaan Abu Bakr lalu memberikan pemahaman kepada mereka hingga kemudian ada lagi 7 orang yang beriman kepada Rasulullah (saw). Mereka semua adalah para pemuda yang berusia 12 hingga 25 tahun.”<sup>1455</sup>

**Kemudian di satu tempat lain Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan peristiwa ini sebagai berikut,** “Hadhrat Abu Bakr telah beriman kepada Rasulullah (saw) hanya melalui satu tanda dan beliau sedikit pun tidak membiarkan hati beliau ragu terhadap pribadi Rasulullah (saw).” (dalilnya adalah sama, namun peristiwanya terkadang sedikit berbeda) “Dalil tersebut adalah beliau yakni Hadhrat Abu Bakr sejak masa belia telah melihat bagaimana Rasulullah (saw). Hadhrat Abu Bakr telah tahu beliau tidak pernah berkata dusta, tidak pernah berbuat dosa dan tidak pernah ada kata kotor dan keji yang keluar dari mulut beliau. Alhasil, inilah yang Hadhrat Abu Bakr telah ketahui dan tidak ada hal lain lagi – itu artinya, bukan Hadhrat Abu Bakr telah mengetahui suatu syariat (ajaran hukum) tertentu hingga beliau pun meyakini kebenaran Rasulullah (saw) atas dasar nilai-nilai yang ada di dalamnya dan tidak pula Hadhrat Abu Bakr adalah pengikut suatu hukum tertentu. Jadi, beliau saat itu sama sekali tidak tahu tentang

1454 Tafsir Kabir jilid 2 halaman 251-152 (252-251صفحة 2 جلد 2 تفسير كبير)

1455 Daurah Yurop atau Kunjungan ke Eropa, Anwarul ‘Ulum jilid 8 halaman 543-544 (544-543 صفحه 8 انوار العلوم جلد 8 دوره يورپ).

apakah Rasul Tuhan itu dan apa saja dalil-dalil kebenarannya – Hadhrat Abu Bakr hanya mengetahui Rasulullah (saw) tidak pernah berkata dusta.

Saat itu Hadhrat Abu Bakr tengah ada dalam satu perjalanan. Sekembalinya, ada seseorang di jalan yang berkata kepada beliau, ‘Kawan anda, Muhammad (saw) berkata bahwa dirinya adalah Rasul Tuhan.’

Beliau berkata, ‘Apakah Muhammad (saw) benar telah mengatakan ini?’

Ia menjawab, ‘Ya.’

Hadhrt Abu Bakr berkata, ‘Beliau tidak pernah berkata dusta. Apa saja yang beliau katakan adalah benar.’

Karena, selama ia tidak pernah berkata dusta kepada hamba Tuhan, bagaimana mungkin ia berdusta kepada Tuhan? Tatkala ia tidak pernah mengingkari janji kepada segenap manusia, bagaimana bisa ia dapat melakukan kedustaan yang lebih besar dari itu? Hal mana akan menghancurkan jiwanya?

Hanya atas dasar dalil inilah Hadhrt Abu Bakr beriman kepada Rasulullah (saw). Dalil inilah yang Allah Ta’ala pun mengangkatnya karena Dia berfirman, ‘Katakanlah kepada manusia, **فَقَدْ لَبِثْتُ فِيكُمْ عُمْرًا مِّنْ قَبْلِهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ** ‘Saya telah tinggal diantaramu sekalian hingga suatu masa dan lihatlah bahwa saya tidak pernah mengkhianati kamu sekalian. Maka dari itu, kini bagaimana bisa saya akan berkhianat kepada Tuhan?’” (Surah Yunus, 10:17) Inilah dalil yang telah digunakan oleh Hadhrt Abu Bakr, yaitu berkata, ‘Jika Muhammad telah mengatakan bahwa beliau adalah Rasul Tuhan maka itu adalah benar dan saya mempercayainya.’

Setelah itu, tidak pernah ada suatu keraguan pun di dalam hati Hadhrt Abu Bakr dan beliau tidak pernah goyah dalam ketetapan beliau. Telah timbul banyak ujian atas beliau. Beliau harus meninggalkan harta dan negerinya. Beliau terpaksa harus meninggalkan orang-orang yang dicintainya, namun demikian tidak ada sedikit pun keraguan terhadap kebenaran Rasulullah (saw).<sup>1456</sup> (Beliau (Hadhrt Mushlih Mau’ud [ra]) menjelaskan hal tersebut di satu kesempatan saat memberi nasihat kepada orang-orang yang baru baiat. Untuk memberi pemahaman kepada mereka, beliau menyampaikan hal tersebut, yaitu peristiwa berimannya Hadhrt Abu Bakr kepada Rasulullah (saw).

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda**, “Rasulullah (saw) telah memberi gelar Ash-Shiddiq kepada Hadhrt Abu Bakr (ra). Allah Ta’ala Yang lebih mengetahui kesempurnaan apa saja yang terdapat di dalam diri beliau. Rasulullah (saw) pun telah bersabda bahwa keistimewaan Hadhrt Abu Bakr karena suatu hal yang terdapat di dalam hatinya. Jika durenungkan secara seksama, sungguh sifat *Shiddiq* yang telah diperlihatkan oleh Hadhrt Abu Bakr, sangat sulit dicari bandingannya. Hal yang sebenarnya adalah, di masa kapan pun, siapa saja yang berkeinginan untuk meraih kesempurnaan-kesempurnaan derajat *Ash-Shiddiq*, perlu baginya agar sedapat mungkin bermujahadah untuk menanamkan sifat dan fitrat Abu Bakr di dalam dirinya dan terus berupaya sekuat tenaga dengan berdoa. Dan selama *fitrat (sifat) Abu Bakri* tidak terlingkupi atas dirinya dan ia tidak terwarnai dengan warnanya maka selama itu pula ia tidak dapat meraih kesempurnaan-kesempurnaan derajat *Ash-Shiddiq*.”

Beliau (as) lalu bersabda, “Apakah yang dimaksud dengan Fitrat Abu Bakr? Ini memang bukan kesempatan untuk menyampaikannya secara rinci, karena untuk rincinya diperlukan waktu yang tidak sedikit.” Beliau (as) bersabda, “Saya secara ringkas akan menjelaskan sebuah peristiwa, yaitu tatkala Hadhrt Rasulullah (saw) menyampaikan dakwa kenabian, saat itu Hadhrt Abu Bakr (ra) tengah pergi ke Syam untuk melakukan jual beli. Saat kembali dari sana, di tengah perjalanan ada seseorang yang bertemu dengan beliau. Hadhrt Abu Bakr menanyakan tentang keadaan Makkah kepadanya. Beliau bertanya, ‘Ceritakan jika ada kabar terkini.’

Seperti umumnya tatkala seseorang tengah kembali dari perjalanan, jika ia bertemu dengan orang dari negerinya, maka ia pasti akan bertanya tentang keadaan negerinya. Orang itu menjawab, ‘Kabar terbaru adalah, kawan Anda, Muhammad (saw) telah mendakwakan diri sebagai Nabi.’

1456 Petunjuk-petunjuk kepada para Mubayyi’in (mereka yang baiat), Anwarul ‘Ulum jilid 6 halaman 76-77 ( انوار العلوم جلد 6 صفحہ 76-77 )  
77-76)

Mendengarnya Hadhrat Abu Bakr langsung bersabda, ‘Jika benar beliau telah mendakwanya, maka tidak diragukan lagi hal itu adalah benar.’ Dari satu peristiwa ini dapat diketahui betapa tingginya sifat *husnuzhhan* Hadhrat Abu Bakr kepada Rasulullah (saw). ia bahkan tidak lagi membutuhkan mukjizat-mukjizat. Dan memang pada hakikatnya, mereka yang meminta mukjizat adalah orang yang tidak mengetahui keadaan-keadaan pendakwa itu. Yaitu bagi orang yang asing dan ia perlu sesuatu untuk memberi ketentraman kepadanya. Oleh karena itu, bagi seseorang yang dengan sepenuhnya telah mengetahui keadaan-keadaannya, lantas apa lagi perlunya mukjizat-mukjizat?

Pendek kata, di perjalanan lah Hadhrat Abu Bakr (ra) mendengar tentang pendakwaan kenabian Rasulullah (saw) dan saat itulah beliau mengimaninya. Lalu ketika Hadhrat Abu Bakr tiba di Makkah, beliau pun datang ke hadapan Hadhrat Rasulullah (saw) dan bertanya, ‘Apakah Anda telah mendakwakan kenabian?’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya, benar.’

Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, ‘Saksikanlah bahwa saya adalah orang yang pertama yang mengimani Tuan.’ Perkataan beliau ini tidak hanya ucapan belaka, tetapi beliau, yakni Hadhrat Abu Bakr telah membuktikan dengan tindakan nyata dan sampai akhir hayat beliau terus mengembannya dan selepas kewafatan pun beliau tidak meninggalkannya.”<sup>1457</sup>

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) dalam menjelaskan tafsir ayat وَلِمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّاتٍ dalam surah Ar-Rahman** yang artinya “Siapa saja yang takut akan ketinggian derajat Tuhannya maka baginya akan ada dua surga.”<sup>1458</sup> Beliau (as) memberikan permisalan sosok Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan bersabda, “Lihatlah sosok Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq. Ketika beliau pulang dari negeri Syam, di perjalanan beliau bertemu dengan seseorang. Hadhrt Abu Bakr bertanya kepada orang itu, ‘Tolong sampaikan berita terkini.’

Orang itu menjawab, ‘Tidak ada kabar yang lebih terkini daripada berita sahabat Anda, Muhammad (saw) yang telah mendakwakan diri sebagai Nabi.’

Mendengar ini Abu Bakr Ash-Shiddiq menjawab, ‘Jika benar ia telah mendakwakan kenabian, itu adalah benar. Ia tidak mungkin dapat berkata dusta.’ Setelah itu Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq langsung menuju kediaman Rasulullah (saw) dan beliau berkata kepada Rasulullah (saw), ‘Jadilah Anda sebagai saksi bahwa saya orang yang pertama mengimani Anda.’

Perhatikanlah, Hadhrt Abu Bakr sama sekali tidak meminta mukjizat dari Rasulullah (saw). Hadhrt Abu Bakr mengimani beliau (saw) hanya karena beliau telah mendapatkan keberkatan untuk mengenali Rasulullah (saw) sebelumnya. Ingatlah, orang yang menuntut mukjizat adalah mereka yang tidak mempunyai makrifat [pengetahuan mendalam]. Bagi seorang sahabat karib, keadaan masa lalu orang yang mendakwakan pun merupakan mukjizat. Setelah itu, Hadhrt Abu Bakr menghadapi berbagai penderitaan yang berat. Beliau terpaksa menghadapi berbagai cobaan dan penderitaan yang berat. Namun, coba perhatikan, orang tersebut, yang paling banyak dianiaya dan paling banyak dizalimi, ia jugalah yang didudukkan diatas tahta kenabian Nabi Muhammad (saw) mendahului orang-orang lainnya.” Allah Ta’ala pun telah menganugerahkan nikmat kepadanya di dunia ini dan nikmat surga di akhirat nanti. “Keadaan beliau yang di masa sebelum Islam ialah berdesak-desakkan ketika berdagang, sekarang beliau ditetapkan menjadi Khalifah pertama sepeninggal Rasulullah (saw).”<sup>1459</sup>

**Selanjutnya, beliau bersabda, “Manusia terdiri dari dua jenis, pertama mereka yang berfitrat baik, yang meyakini sejak sebelumnya, mereka memiliki pandangan yang jauh dan halus seperti Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Jenis kedua adalah orang bodoh yaitu tidak memperhatikan kecuali ketika azab sudah diatas kepala.”**<sup>1460</sup> Maksudnya, ketika sudah terkepung dalam kesulitan baru berpikir apakah harus beriman ataukah tidak.

1457 Malfuzhaat jilid 1 (الملفوظات ج 1) halaman 337-338, terbitan 1986.

1458 Surah ar-Rahmaan, 55:47.

1459 Malfuzhat jilid 10, halaman 78-79 (ملفوظات جلد 10 صفحہ 78-79).

1460 Malfuzhat jilid 3 halaman 261 (ملفوظات جلد سوم صفحہ 261).

Berkenaan dengan perdebatan siapa yang paling pertama beriman kepada Rasulullah (saw), timbul perbedaan pendapat di kalangan Sejarawan yaitu siapa yang paling pertama baiat di kalangan pria, apakah Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Ali atau Hadhrat Zaid bin Haritsah?<sup>1461</sup>

Sebagian kalangan memberikan solusi atas hal itu bahwa dari kalangan anak-anak adalah Hadhrat Ali, dari kalangan dewasa adalah Hadhrat Abu Bakr sementara dari kalangan budak belian adalah Hadhrat Zaid bin Haritsah. Hal ini sebagaimana Allamah Ahmad bin Abdillah [Muhibb ath-Thabari penulis ar-Riyadhun Nadhirah] mencari benang merah dalam riwayat-riwayat tersebut, menulis sbb, *أول من أسلم مطلقاً خديجة بنت خوليد وأول ذكر أسلم علي بن أبي طالب وهو صبي لم يبلغ كما تقدم في سنه وكان مستخفياً بإسلامه وأول رجل عربي بالغ أسلم وأظهر إسلامه أبو بكر بن أبي قحافة أول من أسلم من الموالى زيد بن حارثة وهذا متفق عليه لا خلاف فيه* Hadhrat Khadijah Binti Khuwailid yang paling pertama menerima Islam. Di kalangan pria, Hadhrat Ali pertama baiat, meskipun saat itu beliau masih anak-anak. Sebagaimana telah disebutkan sebelumnya berkenaan dengan usia beliau, yakni masih berumur 10 tahun. Beliau (Hadhrot Ali) menyembunyikan keislamannya. Sementara itu, pria Arab dewasa yang paling dulu menerima Islam dan menyatakan [memperlihatkan dan mengumumkan] keislamannya adalah Hadhrot Abu Bakr bin Abi Qahafah. Adapun yang paling dulu baiat di kalangan budak belian adalah adalah Hadhrot Zaid bin Haritsah. Hal ini telah disepakati dan tidak ada pertentangan pendapat.<sup>1462</sup>

Dalam menjelaskan hal tersebut Hadhrot Mirza Basyir Ahmad Sahib (ra) menulis sbb, “Ketika Hadhrot Rasulullah (saw) memulai misi tabligh, yang paling pertama baiat adalah Hadhrot Khadijah (ra) yang tidak ragu sedikit pun walau sesaat. “Berkenaan dengan orang yang pertama beriman setelah Hadhrot Khadijah, terdapat pertentangan di antara para sejarawan mengenai siapa yang pertama beriman dari kalangan laki-laki. Sebagian dari mereka menyebut nama Hadhrot Abu Bakr Abdullah bin Abi Qahafah. Sebagian lagi menyebut nama Hadhrot Ali atau Hadhrot Zaid bin Haritsah. Tapi, pendapat kami bahwa perdebatan ini sia-sia. Sebab, Hadhrot ‘Ali dan Hadhrot Zaid bin Haritsah adalah bagian dari keluarga Rasulullah (saw) dan tinggal bersama beliau (saw) layaknya anak-anak beliau. Memang mereka beriman kepada Rasulullah (saw) atas apa yang Rasulullah (saw) umumkan sejak pertama kali diutus. Mereka beriman dalam status sebagai anak yang patuh. Bahkan, dari mereka berdua mungkin ikrar secara ucapan tidak diperlukan. Jadi, nama mereka tidak perlu di bawa-bawa untuk disebutkan dalam hal ini. Selanjutnya, setelah kedua orang itu, Hadhrot Abu Bakr (ra) selalu berada di depan sebagai Muslim dan yang pertama kali beriman.”

Kemudian beliau menulis, “Jika kedua orang ini tidak dimasukkan dalam daftar, Hadhrot Abu Bakr disepakati sebagai orang yang paling pertama baiat. Hal ini sebagaimana penyair yang sering menyampaikan syairnya di hadapan Rasulullah (saw), Hasan bin Tsabit Anshari mengungkapkan berkenaan dengan Hadhrot Abu Bakr sbb:

إِذَا تَدَكَّرْتَ شَجَوًّا مِنْ أَخِي ثِقَةٍ  
فَإِذْكَرْ أَخَاكَ أَبَا بَكْرٍ بِمَا فَعَلَا  
خَيْرَ الْبِرِّيَّةِ أَتَقَاهَا وَأَعَدَّلَهَا  
إِلَّا النَّبِيَّ وَأَوْفَاهَا بِمَا حَمَلَا  
وَالثَّائِبِ الصَّادِقِ الْمَحْمُودِ مَشْهَدُهُ  
وَأَوَّلِ النَّاسِ مِنْهُمْ صَدَقَ الرُّسُلَا

*idza tadzakkarta syajwan min akhi tsiqatin*

1461 Subulul Huda war Rasyaad, jilid 2, halaman 300-304, bab kedua mengenai Islamnya Khadijah, ‘Ali dan Zaid dan Abu Bakr, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, 1993 (سُبُلُ الْهُدَى وَالرَّشَادِ جلد 2 صفحه 300-304 الباب الثاني في اسلام خديجه و علي و زيد و ابى بكر..... دار الكتب العلمية 1993ء). Tercantum juga dalam Kitab Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبرى جلد 1- تاريخ ما قبل الهجرة صفحه 537 تا 540- دار الكتب العلمية بيروت).

1462 Ar-Riyadh an-Nadhirah (الرياض النضرة في مناقب العشرة جلد 1/4 أربعة أجزاء بمجلد واحد), penerbit Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, 2014 (الرياض النضرة في مناقب العشرة جلد 1-). Tercantum juga dalam Kitab karya Abu Ja’far Ahmad bin ‘Abdillah al-Muhibb ath-Thabari (أبي جعفر أحمد بن عبد الله/المحب الطبري) karya Muhammad ‘Abdul Baqi Syarh az-Zurqani ‘alal Mawaahibil Laduniyyah bil Minah al-Muhammadiyah (كتاب شرح الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية) (أبي جعفر أحمد بن عبد الله/المحب الطبري) karya Muhammad ‘Abdul Baqi az-Zurqani (المجلد الأول باب مبعث النبي صلى ) (الزرقاني, محمد بن عبد الباقي), jilid awal bab pengutusan Nabi Muhammad (saw), bahasan mengenai yang awal masuk Islam (الله عليه وسلم ذكر أول من آمن بالله ورسوله)

*fadzkur akhaaka Aba Bakrin bima fa'ala  
khairal bariyyati atqaahaa wa a'dalahaa  
illan Nabiyyi wa aufaahaa bimaa hamalaa  
wats tsaaniyyash shaadiqal mahmuuda masyhaduhu  
wa awwalan naasi minhum shaddaqar rusulaa*

Tatkala muncul ingatan menyedihkan di hatimu tentang seorang saudaramu yang baik  
Saat itu juga kenanglah jua saudaramu Abu Bakr atas keistimewaannya  
Ia paling bertakwa, paling bijak  
setelah Nabi (saw), ia paling giat penuhi tanggungjawab.

Orang kedua menyertai Rasul (saw) tatkala di gua Tsur yang sama sekali fanakan diri 'tuk taat kepadanya (saw).

Jika dia sentuhkan tangannya pada suatu pekerjaan, akan jadikannya elok  
dia yang paling pertama iman kepada Rasul (saw).<sup>1463</sup>

Hadhrat Abu Bakr sangat dihormati dan disegani di kalangan bangsa Quraisy disebabkan oleh kesalehan dan kelayakannya. Adapun didalam Islam beliau mendapatkan martabat yang tidak diraih oleh para sahabat lainnya. Hadhrat Abu Bakr tidak ragu sedikitpun atas pendakwaan Rasulullah (saw) walaupun hanya sekejap. Bahkan seketika mendengar, beliau langsung baiat, kemudian mewakafkan segala perhatian, jiwa dan hartanya untuk mengkhidmati agama yang dibawa oleh Rasulullah (saw). Diantara sahabat, Hadhrat Abu Bakr adalah sahabat yang paling dicintai oleh Hadhrat Rasulullah (saw) dan setelah kewafatan Rasulullah (saw) beliau menjadi Khalifah pertama beliau. Pada zaman kekhalifahan beliau pun, beliau memberikan bukti kecakapan yang tiada banding.

Berkenaan dengan Abu Bakr, seorang orientalis Eropa bernama Sprenger menulis sbb, 'Berimannya Abu Bakr kepada Muhammad (saw) pada masa permulaan Islam merupakan bukti kuat fakta ketulusan dan kejujuran Muhammad (saw) sejak awal karirnya...'”<sup>1464</sup> Maksudnya, Muhammad (saw) sama sekali bukan penipu sekalipun mungkin pernah tertipu, melainkan dengan segenap hati yang tulus dan jujur meyakini dirinya sendiri sebagai Rasul Allah. “Sir William Muir pun sepakat sepenuhnya pada pendapat Sprenger ini.”<sup>1465</sup> Inilah yang Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) tulis.

Sebagai akibat dari tabligh Islam cobaan apa saja yang terpaksa dilalui Hadhrat Abu Bakr (ra)? Berkenaan dengan hal itu tertulis dalam kitab Usdul Ghaabah sbb, *فلما جاء الإسلام سبق إليه، وأسلم على يده جماعة*, “Ketika Islam datang, beliau adalah yang pertama menerima Islam. Sekelompok orang juga telah baiat masuk Islam berkat tabligh beliau (ra). Disebabkan oleh kecintaan orang-orang terhadap Hadhrat Abu Bakr dan disebabkan oleh kecenderungan mereka terhadap Hadhrat Abu Bakr sehingga lima orang diantara sahabat Asyrah Mubasyarah baiat berkat tabligh beliau.”<sup>1466</sup>

1463 Tārīkhut-Tabarī, by Abū Ja'far Muḥammad bin Al-Jarīr Tabarī, Volume 2, p. 226, Bābu Dhikrīl-Khabrī 'ammā kāna min Amrīn-Nabīsa 'inda Ibtidā'illāhi Ta'ālā, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Ad-Diwan Hasan bin Tsabit (إذا تذكرت شجرا من أخي ثقة) (الديوان «المخضرمون» حسان بن ثابت); Ahkamul Qur'aan karya Ibnu al-'Arabi (1 - أحكام القرآن لابن العربي - علي محمد البجاوي)

1464 The life of Mohammed from original sources by Alois Sprenger, p. 171 (1851 Edition) (Publishers): “The faith of Abū Bakr is, in my opinion, the greatest guarantee of the sincerity of Mohammad in the beginning of his career...” The Benares magazine, Volumes 31-32, recent work of Mohammad; The Life of Mahomet: With Introductory Chapters on the Original ..., Volume 2, other converts, p. 103 by Sir William Muir.

1465 (122-121) Seal of the Prophets (Sirat Khataman Nabiyyin) - Volume I 174. Life of 'Mahomet', By Sir William Muir, p. 58 (footnote 1), Reprint of the 1894 Ed., Published by Voice of India New Delhi.

1466 Usdul Ghabah (310 : صفحه : أبو الحسن جلد : ابن الأثير، أبو الحسن جلد : 3 صفحه : (نام کتاب : أسد الغابة ط العلمية نويسنده : ابن الأثير، أبو الحسن جلد : 3 صفحه : 205 (ماخوذ از سيرت خاتم النبيين صفحه 121-122) Seal of the Prophets (Sirat Khataman Nabiyyin) - Volume I 174. Life of 'Mahomet', By Sir William Muir, p. 58 (footnote 1), Reprint of the 1894 Ed., Published by Voice of India New Delhi.



**Kaum Kuffar Makkah melakukan berbagai macam penganiayaan terhadap orang-orang yang masuk Islam. Tidak hanya orang-orang Muslim lemah dan budak belian yang menjadi sasaran kezaliman mereka, bahkan Hadhrat Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) juga tidak luput dari penganiayaan orang-orang Musyrik Makkah. Sejarah menjadi saksi bahwa Hadhrat Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr pun dijadikan target berbagai macam penganiayaan mereka.**

Hal tersebut sebagaimana dalam Sirah al-Halbiyah terdapat riwayat, “Ketika Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Thalhah memperlihatkan keislamannya, Naufal bin Al-Adawiyah menangkap keduanya. Naufal dijuluki singa Quraisy. Ia mengikat keduanya dengan satu tali. Kabilah mereka, Banu Taim pun tidak dapat menyelamatkan keduanya. Karena itulah Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Thalhah disebut dengan Qarinain (الْقَرَيْنَيْنِ) yang artinya adalah dua kawan yang menyatu. Disebabkan oleh kekuatan dan kezaliman Naufal bin Adawiyah, Rasulullah (saw) selalu bersabda, اللَّهُمَّ اكْفِنَا شَرَّ ابْنِ الْعَدَوِيَّةِ ‘Allahumma akfinaa syarri ibnil Adawiyah’ – ‘Ya Allah! Cukupilah Engkau bagi kami dalam menghadapi kejahatan Ibnu Adawiyah.’”<sup>1469</sup>

Urwah bin Zubair meriwayatkan, سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو عَنْ أَشَدِّ مَا صَنَعَ الْمُشْرِكُونَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَأَيْتُ عُقْبَةَ بْنَ أَبِي مُعَيْطٍ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُصَلِّي، فَوَضَعَ رِدَاءَهُ فِي عُنُقِهِ فَخَنَقَهُ بِهِ خَنْقًا شَدِيدًا، فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ حَتَّى دَفَعَهُ عَنْهُ فَقَالَ أَتَفْتَلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ رَبِّيَ اللَّهُ. وَقَدْ جَاءَكُمْ بِالْبَيِّنَاتِ مِنْ رَبِّكُمْ “Saya bertanya kepada Abdullah bin Amru bin al-Ash, ‘Beritahu saya perlakuan paling buruk yang diberikan oleh orang-orang Musyrik terhadap Rasulullah (saw)?’

Beliau berkata, ‘Suatu kali Hadhrat Rasulullah (saw) tengah shalat di Masjid Haram lalu datang Uqbah bin Abi Mu’ath dan mengikat kain di leher Rasulullah (saw) kemudian mencekiknya dengan kuat. Tidak lama kemudian datanglah Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu beliau memegang pundak Uqbah dan menyingkirkannya dari Rasulullah (saw). Beliau berkata, أَتَفْتَلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ رَبِّيَ اللَّهُ ‘Apakah kalian akan membunuh seseorang hanya karena mengucapkan bahwa Tuhanku adalah Allah?’”<sup>1470</sup>

Terdapat dalam riwayat, “Suatu hari orang-orang Musyrik berkata kepada Rasulullah (saw), ‘Bukankah kamu mengatakan demikian mengenai sembahhan-sembahhan kami.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya benar.’

Lalu orang-orang mengepung beliau (saw). Saat itu ada seseorang yang mengabarkan kepada Abu Bakr, ‘Cari taulah perihal kabar kawanmu!’ Hadhrat Abu Bakr keluar dan pergi menuju masjid Haram. Beliau mendapati Rasulullah (saw) dalam keadaan orang-orang berkumpul di sekitar beliau. Hadhrat Abu Bakr berkata, ‘Binasalah kalian! Apakah kalian akan membunuh seseorang hanya karena mengucapkan bahwa Tuhanku adalah Allah? Dia datang kepadamu dengan membawa tanda yang terang dari Allah Ta’ala.’

Lalu mereka melepaskan Hadhrat Rasulullah (saw). Namun, mereka malah mulai menyerang Abu Bakr.”

Putri Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Asma menuturkan, “Hadhrot Abu Bakr datang menemui kami dalam keadaan yang sedemikian rupa sehingga jika beliau memegang rambut sendiri maka rambut-rambut

1469 As-Sirah an-Nabawiyah karya al-Halabi (السيرة الحلبية - الحلبي - ج ١ - الصفحة ٤٤٨), bab mereka yang masuk Islam berkat dakwah Abu Bakr (باب ذكر أول الناس) ومن أسلم بدعاية أبي بكر الصديق رضي الله عنه: (السيرة الحلبية جلد اول صفحه 395 باب ذكر اول الناس ايماناً به ﷺ. دار الكتب العلمية بيروت 2002ء) (إيماناً به تعالى عنه أيضاً طلحة بن عبد الله التيمي فجاء به رسول الله صلى الله عليه وسلم حين استجاب له فأسلم أي ولما تظاهر أبو بكر وطلحة بالإسلام فأخذهما نوفل بن العديوية وكان يدعى أسد قریش فشدهما في حبس واحد ولم يمنعهما بنو تميم ولذلك سمي أبو بكر وطلحة القرينين ولشدة ابن العديوية وقوة شكيمته كان صلى الله عليه وسلم يقول اللهم اكفنا شر ابن العديوية فخرج أبو بكر بطلحة فنخل به على رسول الله صلى الله عليه وسلم فأسلم طلحة، وأخير رسول الله صلى الله عليه وسلم بما قال الراهب فسُر بذلك. Bidayah wan Nihayah karya Ibnu al-Katsir: فَلَمَّا أَسْلَمَ أَبُو بَكْرٍ وَطَلْحَةُ أَخَذَهُمَا نَوْفَلُ بْنُ خُوَيْلِدِ بْنِ الْعَدَوِيَّةِ. وَكَانَ يُدْعَى أَسَدَ قُرَيْشٍ. فَشَدَّهُمَا فِي حَبْسٍ وَاحِدٍ وَلَمْ يَمْنَعْهُمَا بَنُو تَيْمٍ فَلِذَلِكَ سُمِّيَ أَبُو بَكْرٍ وَطَلْحَةُ الْقَرَيْنَيْنِ. وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «اللَّهُمَّ اكْفِنَا شَرَّ ابْنِ الْعَدَوِيَّةِ» رَوَاهُ النَّبَيْهَقِيُّ.

1470 Shahih al-Bukhari 3678 (صحيح البخاري), Kitab Keutamaan para Sahabat Nabi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab sabda Nabi lau kuntu muttakhidzan khalilan (باب قول النبي صلى الله عليه وسلم " لو كنت متخذًا خليلًا " قاله أبو سعيد)



‘خَيْرٌ أَمْ هُوَ؟’ ‘Saya bersumpah kepada kalian atas nama Allah, apakah orang beriman dari keluarga Fir’aun (mukmin aali Firaun) lebih baik atau Hadhrat Abu Bakr?’”

Hadhrt Ali menyebutkan orang beriman dari keluarga Fir’aun karena di dalam Al-Qur’an ayat tersebut dinisbahkan kepada seorang keluarga Firaun yang menyembunyikan keimanannya dan di hadapan Firaun mengatakan, <sup>1473</sup> . أَتَقْتُلُونَ رَجُلًا أَنْ يَقُولَ رَبِّيَ اللَّهُ

Mendengar itu orang-orang terdiam. Hadhrt Ali berkata, *فَوَاللَّهِ لَسَاعَةً مِنْ أَبِي بَكْرٍ خَيْرٌ مِنْ مَلْءِ الْأَرْضِ مِنْ* “Demi Tuhan! Satu detiknya Hadhrt Abu Bakr lebih baik daripada kebaikan-kebiakan seisi bumi dari orang beriman dari keluarga Fir’aun. Karena orang tersebut menyembunyikan keimanannya sedangkan orang ini yakni Hadhrt Abu Bakr (ra) mengumumkan keimanannya secara terang-terangan.”<sup>1474</sup>

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika kita membaca berbagai kisah dalam kehidupan Rasulullah (saw), pernyataan berikut tampak sebagai hakikat (kebenaran) kepada kita dan tampak berbagai riwayat yang memberikan bukti kecintaan dan kasih sayang beliau yang luar biasa kepada umat manusia.** Sebagaimana beliau (saw) terpaksa melewati berbagai penderitaan selama bertahun-tahun yang mana sudah melampaui batas untuk menyampaikan pesan Tuhan Yang Maha Esa. Suatu hari di sekitar Ka’bah orang-orang kafir mengikatkan kain di leher beliau (saw) lalu memutarinya dengan ketat hingga mata beliau memerah dan hampir keluar. Hadhrt Abu Bakr mendengar kabar tersebut lalu berlari menghampiri. Ketika melihat Rasulullah (saw) dalam penderitaan seperti itu, air mata mengalir dari mata beliau. Sambil menghentak orang-orang kafir itu, beliau berkata, ‘Takutlah kalian kepada Allah Ta’ala, apakah kalian menganiaya seorang pria karena mengatakan, “Allah adalah Tuhanku.”’<sup>1475</sup>

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Suatu ketika beberapa penentang mendapati Rasulullah (saw) tengah sendiri. Mereka lalu mengepung beliau dan mengikatkan kain di leher beliau (saw) lalu memutar kancang lilitannya hingga beliau hampir kehilangan nyawa. Namun, secara kebetulan muncul Abu Bakr lalu beliau menyelamatkan Rasulullah (saw) dengan susah payah. Disebabkan perbuatannya itu Hadhrt Abu Bakr dipukuli sedemikian rupa hingga pingsan dan tumbang ke tanah.”<sup>1476</sup>**

**Riwayat-riwayat mengenai Hadhrt Abu Bakr (ra) dalam hal memerdekakan budak-budak.** Tertulis dalam riwayat, *أسلم أبو بكر وله أربعون ألفاً فأنفقها في سبيل الله وأعتق سبعة كلهم يعذب في الله أعتق بلالا وعامر بن* “Ketika Hadhrt Abu Bakr menerima Islam, beliau memiliki 40 ribu dirham. Beliau membelanjakan harta tersebut di jalan Allah Ta’ala. Beliau memerdekakan tujuh budak yang dianiaya karena Allah. Beliau (ra) memerdekakan Hadhrt Bilal, Aamir

1473 Surah al-Mu-min, 40:29: Dan, berkata seorang laki-laki yang beriman dari kaum Fir’aun yang menyembunyikan imannya, “Apakah kamu akan membunuh seorang laki-laki karena ia mengatakan, ‘Tuhan-ku ialah Allah,’ padahal ia telah datang kepadamu dengan Tanda-tanda nyata dari Tuhan-mu ? Dan, sekiranya ia seorang pendusta maka atas dialah kedustaannya dan jika ia benar, maka akan menimpa kamu sebagian dari apa yang dijanjikan kepadamu. Sesungguhnya Allah tidak memberi petunjuk kepada siapa yang melampaui batas dan pembohong besar.”

1474 Ash-Shiddiq karya Doktor ‘Ali Muhammad ash-Shalabi (ص 38 دار ابن كثير بيروت 2003ء) (أبو بكر الصديق شخصيته وعصره للدكتور علي محمد الصلابي). al-Bidayah (البداية) تاريخ الخلفاء، جلال (السيرة النبوية - ابن كثير - ج 2 - الصفحة 411) dan as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Katsir (والنهاية) (مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه) (مسند الزرار) Musnad ‘Ali bin Abi Thalib (الدين السيوطي) (ومما روى ربيعة بن ناقد عن علي بن أبي طالب حديث رقم 689) (689) (فصائل الخلفاء الراشدين لأبي نعيم الأصبهاني رقم 237) (علي بن نايف الشحود) karya Ali bin Nayif asy-Syuhud (موسوعة فقه الابتلاء) karya Ali bin Nayif asy-Syuhud (علي بن نايف الشحود) Syekh Maulana Muhammad Yusuf Al-Kandahlawi dalam kitabnya "Hayatush Shahabah" menyebutkan riwayat dari Muhammad bin Aqil bin Abi Thalib, dari ‘Ali (ra) riwayat serupa. Tercantum dalam kitab al-Bidayah (Juz 3, hal. 271). Al-Haitsami (Juz 9, hal 47). Sumber terjemahan: Tarikh Khulafa: Sejarah Para Khalifah/ Penulis: Imam As-Suyuthi/ Penerbit: Pustaka Al-Kautsar, 2000. <http://www.jalansirah.com/ali-beritahukan-kepadaku-siapa-manusia-yang-paling-berani.html> dan <https://republika.co.id/berita/qdthy0320/sosok-sahabat-paling-pemberani-menurut-ali-bin-abi-thalib>

1475 Tafsir Kabir jilid 7 halaman 63-64 (صفحة 63-64) (تفسير كبير جلد 7)

1476 Casmah Ma’rifat, Ruhani Khazain jilid 23, 257-258 (صفحة 257-258) (چشمه معرفت، روحانی خزائن جلد 23)



(ra) mengetahui penganiayaan yang ditimpakan kepada Hadhrat Zinnirah, beliau membeli beliau lalu memerdekakannya.”<sup>1482</sup>

Insya Allah, riwayat-riwayat berkenaan dengan memerdekakan budak masih akan berlanjuti nanti.<sup>1483</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1482 Usdul Ghabah (النساء) 'زنيه الروميه' (أسد الغابة - ابن الأثير - ج ٥ - الصفحة ٤٦٢) pada cetakan Darul Fikr Beirut 2003 tercantum di halaman 127 (صفحة 127 دار الفكر بيروت 2003ء).

1483 Referensi: <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-12-10.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-10-december-2021/> Al-Fadhli International 31 Desember 2021 (الفضل انترنیشنل 31 دسمبر 2021ء صفحه 6-9) pada link <https://www.alfazl.com/2021/12/26/39066/>; <https://www.alfazlonline.org/03/01/2022/51272/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-12-10/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 138, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Seri 03)**

Hudhur ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam.

Penjelasan lanjutan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam memerdekakan budak-budak Muslim yang disiksa majikan Musyrik dari pihak Quraisy Makkah.

Satu riwayat berkenaan ayahanda Hadhrat Abu Bakr, Abu Quhafah, berkata kepada putranya agar membebaskan para budak dari kalangan laki-laki yang kuat saja. Jawaban putranya.

Ahli tafsir seperti Allamah al-Qurtubi, Allamah al-Alusi dan yang lainnya mengatakan bahwa amal perbuatan Hadhrat Abu Bakr (ra) inilah yang menjadi latar belakang diturunkannya ayat-ayat Al-Quran di Surah al-Lail.

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) atau Hadhrot Khalifatul Masih II (ra) menjelaskan mengenai salah satu budak yang dibebaskan Hadhrot Abu Bakr (ra), Hadhrot Khabbab bin al-Aratt (ra).

Hijrah ke Habsyah (Abessinia di Afrika). Hijrah gelombang pertama dan riwayat dalam Shahih al-Bukhari mengenai keinginan Hadhrot Abu Bakr (ra) untuk berhijrah ke Habsyah yang sudah dilakukan namun dicegah di perjalanan oleh tokoh Quraisy yang baik.

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) dan penjelasannya mengenai riwayat diatas.

Pemboikotan kaum Quraisy terhadap kaum Muslim dan dua keluarga besar Nabi (saw), Banu Hasyim dan Banu Muthalib. Kesetiaan Hadhrot Abu Bakr (ra) kepada Nabi (saw) di masa sulit ini.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad menulis dalam kitab Sirat Khatamun Nabiyyin mengenai hal tersebut.

Terjadinya perang antara kekaisaran Romawi dan kekaisaran Persia. Nubuatan kemenangan Romawi setelah mengalami kekalahan dan mengenai syarat taruhan yang siap akan diberikan Hadhrot Abu Bakr (ra) kepada kaum Quraisy yang menantang taruhan perihal perang tersebut.

Satu riwayat di Shahih Bukhari, disebutkan tentang keempat nubuatan Rasulullah (saw) yang telah sempurna dengan sangat luar biasa yang diantara nubuatan tersebut adalah nubuatan kemenangan Romawi Syarh (komentar) atas Hadits tersebut oleh Allamah Badruddin ‘Aini dalam Kitab ‘Umdatul Qari.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad menulis dalam kitab Sirat Khatamun Nabiyyin mengenai peperangan bangsa Romawi dan bangsa Persia serta kaitannya dengan telah kalahnya Romawi dan nubuatan kemenangan akan berada di pihak Romawi dalam kaitannya perang melawan Persia.

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) atau Hadhrot Khalifatul Masih II (ra) menjelaskan mengenai hal tersebut.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai Hadhrot Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* yang menyetujui tantangan pihak Quraisy Makkah soal taruhan pihak Romawi akan mengalahkan pihak Persia. Tafsiran atas bidh’i siniin (beberapa tahun) yang lebih tepat sesuai idiom bahasa Arab ialah dalam jangka waktu 3 sampai 9 tahun.

Riwayat-riwayat mengenai Hadhrot Abu Bakr (ra) mendampingi Nabi Muhammad (saw) dalam bertabligh kepada kabilah-kabilah dari luar Makkah yang datang berhaji ke Makkah. Riwayat Hadhrot ‘Ali (ra) tentang hal itu.

Himbauan doa untuk Jemaat di Afghanistan dan di Pakistan.

Shalat jenazah gaib empat Almarhum dan satu Almarhumah.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrot Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 17 Desember 2021 (10 Fatah 1400 Hijriyah Syamsiyah/13 Jumadil Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ] ، آمين .

**Saya masih melanjutkan penjelasan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam memerdekakan budak. Terdapat beberapa riwayat tambahan mengenai itu.** Hadhrat Abu Bakr memerdekakan Nahdiyah dan putrinya. Keduanya merupakan budak milik seorang wanita dari Banu Abdud Daar. Suatu hari Hadhrat Abu Bakr lewat di dekat kedua budak tersebut yang tengah diperintah oleh majikan wanitanya untuk menggiling gandum. Majikannya berkata, “Demi Tuhan! Saya tidak akan pernah memerdekakan kalian atau atas nama siapapun dia bersumpah.”

Hadhrat Abu Bakr berkata, “Wahai Ummi Fulan! Batalkan sumpahmu.”

Majikan itu berkata kepada Abu Bakr, “Pergi saja pergi, kamu juga-lah yang merusak mereka, jika memang kamu begitu peduli, merdekakan saja mereka berdua.”

Hadhrat Abu Bakr berkata, “Berapa yang harus saya bayar untuk menebus mereka?”

Majikan itu menjawab, “Sekian rupiah.”

Hadhrat Abu Bakr berkata, “Saya telah membeli keduanya dan sekarang mereka telah bebas.”

Beliau berkata kepada kedua bekas budak itu, “Kembalikan lagi gandumnya kepada majikan kalian.”

Kedua budak itu berkata, “Wahai Abu Bakr! Bukankah kami sudah bebas dari pekerjaan ini dan harus mengembalikan lagi gandum ini?” Maksudnya, “Haruskah kami melakukan tugas yang diberikan kepada kami untuk menggiling gandum?”

Hadhrat Abu Bakr bersabda, “Baiklah, jika kalian ingin melakukannya silahkan saja.”

Suatu hari Hadhrat Abu Bakr melewati seorang budak wanita Banu Mamal. Banu Mamal adalah salah satu kabilah Banu Adi bin Ka'b. Budak wanita itu adalah seorang Muslimah (wanita pemeluk Islam). 'Umar bin Al-Khaththab sebelum masuk Islam biasa menyiksa budak tersebut agar keluar dari Islam. Hadhrat Umar biasa memukulinya hingga ketika telah lelah, mengatakan, aku menghentikan pukulanku hanya karena aku sudah Lelah. Wanita itu menjawab, “Allah pun akan memperlakukanmu sama seperti ini.” Hadhrat Abu Bakr pun membeli budak wanita tersebut dan memerdekakannya.<sup>1484</sup>

**Dalam satu riwayat, ayahanda Hadhrat Abu Bakr, Abu Quhafah, berkata kepada Hadhrat Abu Bakr (ra),** “Wahai putraku! Aku perhatikan kamu sering memerdekakan orang-orang yang lemah. Jika kamu ingin melakukan itu, merdekakan jugalah jugalah pria-pria tangguh supaya kelak akan melindungi dan selalu menyertaimu.” Perawi berkata bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, “Wahai ayahku tercinta, saya hanya mengharapkan keridhaan Allah Ta'ala.”<sup>1485</sup>

وأعتق النهديّة وبنّتها، (نام كتاب : السيرة النبوية - ط مكتبة محمد علي صبيح وأولاده نويسنده : ابن هشام الحميري جلد : 1 صفحہ : 211) As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hishyam (1484) وكنّا لامرأة من بني عبد الدار، فمر بهما، وقد بعثهما سيدتهما بطحين لها، وهي تقول: والله لا أعتقكما أبدا! فقال أبو بكر رضي الله عنه: حل يا أم فلان، فقالت: حل، أنت أفستهما فأعتقهما، قال فيكم هما؟ قالت: بكذا وكذا، قال: قد أخذتُهما وهما حرتان، أرجعا إليهما طحينها، قالتا: أو نفرغ منه يا أبا بكر ثم نرده إليها؟ قال: وذلك إن شئتما ومر بجارية بنى مؤمل، حي من بنى عدى بن كعب، وكانت مسلمة، وعمر بن الخطاب يعذبا لترك الإسلام، وهو يومئذ مشرك، وهو يضربها، حتى إذا لم قال: إني أعتذر إليك، إني لم أترك إلا ملالة، فتقول: كذلك فعل الله بك، فابتاعها أبو بكر، فأعتقها. Tercantum juga dalam (المحب الطبري) karya (الرياض النضرة في مناقب العشرة) dan ar-Riyadh an-Nadhrah (البداية والنهاية - ابن كثير - ج 9 - الصفحة 45) (بكر ممن كان يعذب في الله عز وجل).

عن عامر بن عبد الله بن الزبير عن بعض أهله قال قال أبو قحافة لابنه أبي بكر رضي الله : (مكارم الأخلاق - ابن أبي الدنيا - الصفحة ١٢٥) 1485 Makarimul Akhlaq karya Ibnu Abid Dunya (١٢٥) تعالى عنه يا بني إني أراك تتعق رقابا ضعفا فلو أنك إذا ما فعلت فعلت أعتقت رجلا جلداء يمنعونك ويقومون دونك قال فقال أبو بكر رضي الله تعالى عنه يا أبا بكر ما أريد ما أريد قال فيحدث ما نزلت هؤلاء نام كتاب : السيرة النبوية - ط مكتبة محمد علي صبيح وأولاده ) As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hishyam (السيرة النبوية لابن بشام صفحہ 236 ذكر عدوان ) 2001 دار الکتب العلمیة بیروت 2001 قال ابن إسحاق : وحدثني محمد بن عبد الله بن أبي عتيق عن عامر ابن عبد الله بن الزبير ، عن بعض أهله قال : قال أبو قحافة لأبي بكر : (المشركين على المستضعفين ... دار الکتب العلمیة بیروت 2001) يا بني ، إني أراك تتعق رقابا ضعفا ، فلو أنك إذا فعلت [ ما فعلت ] أعتقت رجلا جلداء يمنعونك ويقومون دونك ؟ قال : فقال أبو بكر رضي الله عنه : يا أبت ، إني إنما أريد ما أريد [ يعني ] الله [ عز وجل ]

Sebagian ahli tafsir seperti Allamah al-Qurtubi, Allamah al-Alusi dan yang lainnya mengatakan bahwa amal perbuatan Hadhrat Abu Bakr (ra) inilah yang menjadi latar belakang diturunkannya ayat-ayat Al-Quran berikut oleh Allah Ta'ala. Ayat-ayatnya sebagai berikut, “ فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى fa ammā man a'ṭā wattaqā 6. Adapun orang yang memberikan (hartanya di jalan Allah) dan bertakwa, وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى wa ṣaddaqa bil-ḥusnā 7. dan membenarkan kebaikan, فَسَنِيَسِرُهُ لِلْيُسْرَى fa sanuyassiruhū lil-yusrā 8. maka Kami kelak akan memudahkan kepadanya untuk mencapai kemudahan. وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَأَسْتَفْتَى wa ammā mam bakhila wastagnā 9. Dan adapun orang-orang yang bakhil dan tidak peduli, وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَى wa kaẓẓaba bil-ḥusnā 10. serta mendustakan apa yang baik, فَسَنِيَسِرُهُ لِلْعُسْرَى fa sanuyassiruhū lil-'usrā 11. Maka Kami akan memudahkan baginya jalan menuju kesukaran. وَمَا يُغْنِي عَنْهُ وَمَا يُغْنِي عَنْهُ wa mā yuḡnī 'an-hu māluhū izā taraddā 12. Dan hartanya tidak bermanfaat baginya apabila ia telah binasa. إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَى inna 'alainā lal-hudā 13. Sesungguhnya kewajiban Kamilah memberi petunjuk, وَإِنَّ لَنَا لَلْآخِرَةِ وَالْأُولَى wa inna lanā lal-ākhirata wal-ūlā 14. dan sesungguhnya kepunyaan Kamilah alam akhirat dan alam dunia. فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا تَلَظَّى fa anzartukum nāran talazzā 15. Maka, Aku memperingatkan kamu tentang api yang menyala-nyala. لَا يَصْلَاهَا إِلَّا الْأَشْقَى lā yaṣlāhā illal-asyqā 16. Tidak ada seorang pun memasukinya selain orang yang paling celaka, وَتَوَلَّى وَتَوَلَّى allaẓī kaẓẓaba wa tawallā 17. Yaitu orang yang mendustakan dan berpaling. وَسُجِّنَبَهَا الْأَنْفَى wa sayujannabuhā-atqā 18. Dan orang yang paling bertakwa pasti akan dijauhkan darinya, وَالَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّى allaẓī yu'tī mālahū yatazakkā 19. Yaitu orang yang memberikan hartanya supaya ia memperoleh kesucian, وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ تُجْزَى wa mā li'aḥadin 'indahū min ni'matin tujzā 20. Ia berbuat kebaikan bukan karena ada seseorang yang telah memberikan suatu jasa kebaikan kepadanya yang harus dibalasnya, إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِ الْأَعْلَى illabtigā'a waj-hi rabbihil-a'lā 21. tetapi (dia memberikan itu semata-mata) karena mencari keridhaan Tuhannya yang Maha Tinggi. وَلَسَوْفَ يَرْضَى wa lasaufa yardā 22. Dan sungguh Dia (Tuhan) akan ridha kepadanya (orang yang berbuat kebaikan itu).”<sup>1486</sup> (Surah al-Lail, 92:6-22, bismillahir rahmanir rahim ayat pertama)

Diantara budak belian yang dimerdekakan oleh Hadhrat Abu Bakr adalah Hadhrat Khabbab bin Arat. Dalam menjelaskan berkenaan dengan Hadhrat Khabbab bin Aratt, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Ada seorang sahabat yang sebelumnya merupakan budak. Suatu Ketika ia membuka pakaian untuk mandi dan ada orang di dekat beliau. Orang itu melihat kulit pada bagian punggung beliau begitu kasar dan layaknya kulit kerbau. Melihat kondisi demikian, orang keheranan dan berkata, ‘Sejak kapan Anda sakit begini? Kulit punggung Anda begitu kasar layaknya kulit hewan.’

Mendengar itu Hadhrat Khabbab tertawa dan berkata, ‘Ini bukan penyakit. Ketika kami masuk Islam, majikan kami memutuskan untuk menghukum kami sehingga kami dibaringkan di bawah terik panas matahari lalu mulai memukuli kami. Ia mengatakan, ‘Katakanlah bahwa kamu tidak beriman kepada Muhammad (saw).’

Sebagai jawabannya saya ucapkan kalimah Syahadat. Hal ini membuatnya terus memukuli saya. Jika amarahnya tidak reda, ia mulai menyeret kami diatas batu-batu kecil.”

(Pada kebiasaan kami [berbahasa Urdu] batu-batu kecil itu disebut kankar [kerikil])

“Tradisi di Arab pada masa itu untuk melindungi rumah-rumah setengah permanen dari air ialah dengan menaburkan batu-batu kerikil di sekitar rumah. Itu merupakan kerikil yang keras dan tajam.

قال : فيتحدث أنه ما نزل هؤلاء الآيات إلا فيه ، وفيما قال له أبوه : { فأما من أعطى واتقى وصدق بالحسنى } إلى قوله تعالى : { وما لأحد عنده من نعمة تجزى \* إلا ابتغاء وجه ربه الأعلى \* ولسوف يرضى - 5 إلى 21 من سورة الليل }

1486 Sayyidina Abu Bakr ash-Shiddiq ( اردو ترجمہ صفحہ 74 )؛ Tafsir al-Qur'an karya Imam al-Alusi, bahasan juz ke-30 عن عامر بن عبد الله بن الزبير عن أبيه قال قال أبو حنيفة لأبي بكر رضي الله تعالى عنه أراك تعتق رقبا ضعافا فلو أنك إذ فعلت ما : (تفسير الألوسي - الألوسي - ج 30 - الصفحة 148) surah al-Lail الجامع لاحكام القرآن لامام القرطبي جلد 2 صفحہ 3330 سورة الليل ( Tafsir al-Qur'an karya Imam al-Qurthubi, bahasan juz ke-30 surah al-Lail ( تفسير القرطبي )، jilid 2, halaman 3330, penerbit Dar Ibni Hazm, Beirut, 2004 ( سورة الليل )، ( دار ابن حزم بيروت 2004ء قوله تعالى فأما من أعطى واتقى الأولى : قوله تعالى : فأما من أعطى واتقى قال ابن مسعود : يعني أبا بكر - رضي الله عنه - وقاله عامة المفسرين . فروي عن عامر بن عبد : (دار ابن حزم بيروت 2004ء . الله بن الزبير قال : كان أبو بكر يعتق على الإسلام عجائز ونساء ، قال : فقال له أبو حنيفة : أي بني لو أنك اعتقت رجلا جلدًا يمنعونك ويقومون معك ؟ فقال : يا أبت إنما أريد ما أريد



Setelah umat Islam hijrah ke Habsyah, Hadhrat Abu Bakr ra pun mendapatkan penganiayaan sehingga beliau pun bermaksud untuk berangkat ke Habsyah. Berkenaan dengan ini terdapat **Riwayat dalam sahih Bukhari**. Hadhrat Aisyah ra meriwayatkan, وَلَمْ يَمُرَّ وَهُمَا يَدِينَانِ الدِّينَ، وَلَمْ يَمُرَّ عَلَيْنَا يَوْمَ إِلَّا يَأْتِينَا فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَرَفِي النَّهَارِ بَكْرَةَ وَعَشِيَّةً، فَلَمَّا ابْتُلِيَ الْمُسْلِمُونَ حَرَجَ أَبُو بَكْرٍ مُهَاجِرًا نَحْوَ أَرْضِ الْحَبَشَةِ، حَتَّى بَلَغَ بَرَكِ الْعِمَادِ لَقِيَهُ ابْنُ الدَّعْنَةِ وَهُوَ سَيِّدُ الْقَارَةِ. فَقَالَ أَيْنَ تُرِيدُ يَا أَبَا بَكْرٍ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ أَخْرَجَنِي قَوْمِي، فَأُرِيدُ أَنْ أَسِيحَ فِي الْأَرْضِ وَأَعْبُدَ رَبِّي. قَالَ ابْنُ الدَّعْنَةِ فَإِنَّ مِثْلَكَ يَا أَبَا بَكْرٍ لَا يَخْرُجُ وَلَا يَخْرُجُ، إِنَّكَ تَكْسِبُ الْمَغْدُومَ، وَتَصِلُ الرَّحِمَ وَتَحْمِلُ الْكَلَّ، وَتَقْرِي الضَّيْفَ، وَتُعِينُ عَلَى نَوَائِبِ الْحَقِّ، فَأَنَا لَكَ جَارٌ، ارْجِعْ وَاعْبُدْ رَبَّكَ بِبَلَدِكَ. فَرَجَعَ وَارْتَحَلَ مَعَهُ ابْنُ الدَّعْنَةِ، فَطَافَ ابْنُ الدَّعْنَةِ عَشِيَّةً فِي أَشْرَافِ قُرَيْشٍ، فَقَالَ لَهُمْ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ لَا يَخْرُجُ مِثْلَهُ وَلَا يَخْرُجُ، أَتُخْرِجُونَ رَجُلًا يَكْسِبُ الْمَغْدُومَ، وَيَصِلُ الرَّحِمَ، وَيَحْمِلُ الْكَلَّ، وَيَقْرِي الضَّيْفَ، وَيُعِينُ عَلَى نَوَائِبِ الْحَقِّ فَلَمْ تُكْذِبْ قُرَيْشٌ بِجِوَارِ ابْنِ الدَّعْنَةِ، وَقَالُوا لِابْنِ الدَّعْنَةِ مَرَّ أَبَا بَكْرٍ فَلْيَعْبُدْ رَبَّهُ فِي دَارِهِ، فَلْيَصِلْ فِيهَا وَلْيَقْرَأْ مَا شَاءَ، وَلَا يُؤَدِّبْنَا بِذَلِكَ، وَلَا يَسْتَعْلِنَ بِهِ، فَأَنَا نَخْشَى أَنْ يَفْتِنَ نِسَاءَنَا وَأَبْنَاءَنَا. فَقَالَ ذَلِكَ ابْنُ الدَّعْنَةِ لِأَبِي بَكْرٍ، فَلَبِثَ أَبُو بَكْرٍ بِذَلِكَ يَعْْبُدُ رَبَّهُ فِي دَارِهِ، وَلَا يَسْتَعْلِنُ بِصَلَاتِهِ، وَلَا يَقْرَأُ فِي غَيْرِ دَارِهِ، ثُمَّ بَدَأَ لِأَبِي بَكْرٍ فَابْتَنَى مَسْجِدًا بِفَنَاءِ دَارِهِ وَكَانَ يُصَلِّي فِيهِ وَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ، فَيُنْقِذُ عَلَيْهِ نِسَاءَ الْمُشْرِكِينَ وَأَبْنَاؤَهُمْ، وَهُمْ يَعْجَبُونَ مِنْهُ، وَيَنْظُرُونَ إِلَيْهِ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَجُلًا بَغَاءً، لَا يَمْلِكُ عَيْنِيهِ إِذَا قَرَأَ الْقُرْآنَ، وَأَفْرَعُ ذَلِكَ أَشْرَافَ قُرَيْشٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ، فَأَرْسَلُوا إِلَى ابْنِ الدَّعْنَةِ، فَقَدِمَ عَلَيْهِمْ. فَقَالُوا إِنَّا كُنَّا أَجْرْنَا أَبَا بَكْرٍ بِجِوَارِكَ، عَلَى أَنْ يَعْْبُدَ رَبَّهُ فِي دَارِهِ، فَقَدْ جَاوَزَ ذَلِكَ، فَابْتَنَى مَسْجِدًا بِفَنَاءِ دَارِهِ، فَأَعْلَنَ بِالصَّلَاةِ وَالْقِرَاءَةِ فِيهِ، وَإِنَّا قَدْ خَشِينَا أَنْ يَفْتِنَ نِسَاءَنَا وَأَبْنَاءَنَا فَانْهَهُ، فَإِنْ أَحَبَّ أَنْ يَقْتَصِرَ عَلَى أَنْ يَعْْبُدَ رَبَّهُ فِي دَارِهِ فَعَلْ، وَإِنْ أَبِي إِلَّا أَنْ يَغْلِنَ بِذَلِكَ فَسَلِّهُ أَنْ يَرُدَّ إِلَيْكَ ذِمَّتَكَ، فَإِنَّا قَدْ كَرِهْنَا أَنْ نُخْفِرَكَ، وَلَسْنَا مُقَرِّينَ لِأَبِي بَكْرٍ الْإِسْتِعْلَانَ. قَالَتْ عَائِشَةُ فَأَتَى ابْنُ الدَّعْنَةِ إِلَى أَبِي بَكْرٍ فَقَالَ قَدْ عَلِمْتُ الَّذِي عَاقَدْتُ لَكَ عَلَيْهِ، فِيمَا أَنْ تَقْتَصِرَ عَلَى ذَلِكَ، وَإِمَّا أَنْ تَرْجِعَ إِلَيَّ ذِمَّتِي، فَإِنِّي لَا أَحِبُّ أَنْ تَسْمَعَ الْعَرَبُ أَنِّي أَخْفَرْتُ فِي رَجُلٍ عَقَدْتُ لَهُ. فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ فَإِنِّي أَرُدُّ إِلَيْكَ جِوَارِكَ وَأَرْضِي بِجِوَارِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

“Ketika umat Islam mendapatkan perlakuan aniaya, Hadhrat Abu Bakr (ra) berangkat ke Habsyah untuk tujuan Hijrah. Ketika sampai di daerah Barkul Ghimaad - sebuah kota di Yaman yang berjarak 5 malam perjalanan dari Makkah di seberang lautan - Hadhrat Abu Bakr (ra) berjumpa dengan Ibnu Daghinah, pemimpin Kabilah Qarah. Ia bertanya: Wahai Abu Bakr, hendak pergi kemana?

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, ‘Kaum saya telah mengusir saya sehingga saya ingin menyebar di bumi untuk terus beribadah kepada Tuhanku.’

Ibnu Daghinah berkata, ‘Orang seperti Anda tidak keluar dari negeri dengan sendirinya dan juga tidak boleh diusir dari negerinya. Anda memiliki banyak kelebihan yang telah sirna dari manusia. Anda melakukan silaturahmi, menanggung derita orang yang lemah, mengkhidmati tamu dan membantu orang yang terkena musibah.’”

Di dalam versi penerjemahan lain atas kalimat ini diterjemahkan juga, “Anda menyokong mereka yang tidak punya apa-apa, memperlakukan baik kepada kerabat dan mengurus orang-orang yang memprihatinkan.”

“Selanjutnya ia berkata, ‘Saya penjamin perlindungan Anda. Saya akan berikan Anda jaminan perlindungan. Silahkan kembali dan beribadahlah di negeri Anda sendiri.’

Kemudian, Ibnu Daghinah menemani beliau (ra) ke Makkah. Mereka menjumpai para tokoh Quraisy dan berkata, ‘Abu Bakr adalah manusia yang seharusnya tidak keluar dari tanah airnya dan tidak juga boleh diusir. Apakah kalian mengusir orang yang melakukan banyak kebaikan yang telah sirna dari manusia? Ia biasa menjalin persaudaraan, menanggung derita orang yang lemah, mengkhidmati tamu dan membantu orang yang terkena musibah.’

Para tokoh Quraisy menyetujui jaminan perlindungan dari Ibnu Daghinah dan memberikan keamanan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Mereka berkata kepada Ibnu Daghinah, ‘Katakan kepada Abu Bakr agar beribadah di rumahnya saja, lakukan shalat atau ibadah lainnya di dalam rumah, janganlah melukai perasaan kami dengan ibadah dan tilawat Al-Quran dengan suara yang tinggi, karena kami khawatir jangan sampai dia dapat menyesatkan para wanita dan anak-anak kami.’

Ibnu Daghinah menyampaikannya kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Hadhrat Abu Bakr (ra) mulai melakukan ibadahnya di dalam rumahnya, tidak melakukan shalat dan tilawat di tempat lain selain di rumah.

Setelah waktu berlalu, Hadhrat Abu Bakr (ra) berpikir untuk membangun masjid di pekarangan rumah sendiri untuk ibadah. Beliau melakukan shalat dan tilawat Al-Quran di dalam masjid tersebut. biasanya para wanita dan anak-anak Quraisy datang mendengarkannya dan merasa takjub. Maksudnya,

mereka merasa takjub ketika melihat Hadhrat Abu Bakr (ra) karena beliau adalah pribadi yang mudah menangis (ketika ibadah). Ketika menilawatkan Al-Quran, beliau tidak bisa menahan tetesan air mata.

Keadaan tersebut membuat para tokoh Quraisy gelisah. Akhirnya mereka memanggil Ibnu Daghinah dan berkata, ‘Kami telah memberi keamanan kepada Abu Bakr (ra) dengan syarat akan beribadah di dalam rumahnya sendiri, namun ia tidak mengindahkan syarat tersebut, malah membangun masjid di pekarangan rumahnya dan mulai melakukan shalat dan tilawat secara terang terangan. Kami khawatir, jangan sampai dia akan menjerumuskan wanita dan anak-anak kami kedalam ujian. Temuilah Abu Bakr (ra), jika ia setuju untuk melakukan ibadah di dalam rumahnya, silahkan saja jika tidak, jika tetap bersikeras untuk tetap beribadah secara terang-terangan maka katakan padanya bahwa Anda akan menarik kembali jaminan perlindungan darinya, karena kami sangat geram jika jaminan yang Anda berikan dilanggar dan kami tidak akan pernah mengizinkan Abu Bakr (ra) untuk beribadah secara terang-terangan.’”

Hadhrot Aisyah berkata, “Ibnu Daghinah datang menemui Abu Bakr (ra) dan berkata, ‘Anda mengetahui syarat yang diberikan atas jaminan perlindungan yang saya berikan demi anda. Untuk itu mohon Anda tetap mematuhi syarat tersebut untuk berada dalam batas-batas, jika tidak mohon kembalikan lagi jaminan saya. Karena saya tidak suka jika penduduk Arab mengetahui bahwa saya melanggar perjanjian kepada orang yang saya jamin.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Saya akan mengembalikan lagi jaminan perlindungan Anda kepada anda. Perlindungan Allah semata-mata yang saya ridhai.’”<sup>1491</sup>

Berkenaan dengan masjid yang dibangun oleh Abu Bakr (ra) di pekarangan rumahnya, tertulis dalam Syarh Sahih Bukhari, Umdatul Qari bahwa masjid tersebut luasnya hingga dinding-dinding rumah beliau dan ini merupakan masjid pertama yang dibangun dalam Islam.<sup>1492</sup>

**Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Manusia seperti Hadhrot Abu Bakr (ra) yang mana seluruh Makkah pernah mendapatkan kebaikan beliau. Harta yang dihasilkan dari nafkahnya dibelanjakan oleh beliau untuk memerdekakan para budak. Suatu hari beliau tengah dalam perjalanan meninggalkan Makkah.

Ada seorang tokoh yang berjumpa dengan beliau di jalan. Ia bertanya, ‘Abu Bakr (ra)! Hendak kemana anda?’

Beliau berkata, ‘Sekarang saya sudah tidak aman lagi hidup di kota ini. Saya hendak pergi ke tempat lain.’

Tokoh itu berkata, ‘Orang baik seperti anda, jika pergi meninggalkan kota, maka kota tersebut akan binasa. Aku akan memberikan perlindungan padamu, janganlah meninggalkan kota.’

Beliau pun kembali lagi ke Makkah dalam perlindungan tokoh tersebut. Ketika beliau bangun pada waktu subuh lalu membaca Quran, para wanita (musyrik) dan anak-anak menempelkan telinganya di dinding untuk mendengarkan lantunan tilawat Al-Quran karena beliau membacanya dengan sangat syahdu dan penu haru. Sebagaimana Al-Quran merupakan Bahasa Arab sehingga dapat difahami oleh pria, wanita dan anak-anak dan membuat mereka sangat terkesan. Ketika kabar tersebut menyebar, menimbulkan kegemparan di Makkah. Sehingga mereka khawatir jangan sampai orang-orang Quraisy Makkah akan meninggalkan agamanya (lalu masuk Islam) disebabkan karena terkesan akan tilawat Al-Quran oleh Hadhrot Abu Bakr (ra).” (Begitu jugalah yang menimpa para Ahmadi saat ini di beberapa negara. Khususnya di Pakistan yakni terlihat orang-orang Ahmadi membaca Al-Quran, beribadah shalat, mereka khawatir umatnya akan meninggalkan keyakinannya, untuk itu mereka menetapkan hukuman keras jika mengetahui ada Ahmadi yang shalat dan membaca Al-Quran.)

---

1491 Sahih al-Bukhari 3905, Book 63, Hadith 130, Vol. 5, Book 58, Hadith 245, (كتاب مناقب الأنصار) Merits of the Helpers in Madinah (Ansaar) atau keistimewaan para Sahabat Anshar, bab Hijrah Nabi (saw) (باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه إلى المدينة). tercantum juga dalam Sahih al-Bukhari 2297, Kitab Kafalah (2297) (صحيح البخارى مترجم جلد 4 صفحه 276 نظرات اشاعت ربوه); (صحيح بخارى كتاب الكفالة باب جوار أبي بكر في عهد النبي صلى الله عليه وسلم وعقد حديث نمبر 2297 (صفحة 57).

1492 ‘Umdatul Qari, jilid 12, h. 185, Kitab al-Kafalah, Hadits 2297 (2297) (عمدة القارى جلد 12 صفحه 185 كتاب الكفالة باب جوار ابي بكر في عهد النبي حديث 2297)

Tertulis, “Akhirnya orang-orang pergi menemui tokoh tadi dan berkata, ‘Kenapa kamu memberikan jaminan perlindungan kepada Abu Bakr (ra)?’

Tokoh itu berkata kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Mohon Anda jangan biasakan membaca Al-Quran, karena hal tersebut memancing amarah penduduk Makkah.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Silahkan Anda tarik kembali jaminan perlindungan dari saya, saya tidak akan dapat menghentikan rutinitas saya ini.’

Dengan demikian, tokoh tadi menarik kembali jaminan perlindungannya.”<sup>1493</sup>

Di daerah Syi’b Abi Thalib pun Hadhrot Abu Bakr (ra) menyertai Hadhrot Rasulullah (saw). Quraisy Makkah melakukan berbagai upaya untuk menghentikan penyebaran pesan Tauhid. Namun Ketika mereka terpaksa menyaksikan kegagalan dari berbagai arah, lantas mereka memutuskan untuk memutus hubungan dengan Banu Hasyim dan Banu Muthalib sebagai bentuk reaksi.

**Sebagaimana berkenaan dengan ini Hadhrot Mirza Basyir Ahmad menulis dalam kitab Sirat Khatamun Nabiyyin sbb:** “Kaum Quraisy bermusyawarah sebagai bentuk langkah nyata lalu memutuskan untuk melakukan penghentian segala jenis hubungan dengan Rasulullah (saw) dan seluruh anggota Banu Hasyim dan Banu Muthalib. Apabila mereka (kedua klan ini) tidak menarik perlindungan mereka kepada Hadhrot Rasulullah (saw) maka mereka akan diasingkan di satu tempat dan akan dibinasakan. Maka dari itu, pada bulan Muharram tahun ke-7 kenabian<sup>1494</sup>, dituliskan satu perjanjian diantara kaum Quraisy bahwa siapapun dari mereka tidak akan ada yang menjalin hubungan dengan keluarga Banu Hasyim dan Banu Muthalib. Tidak akan ada yang menjual apapun kepada mereka dan tidak akan ada yang membeli dari mereka. Tidak akan ada yang memberikan bahan makanan dan minuman kepada mereka dan tidak akan ada yang menjalin hubungan apapun dengan mereka.” (Ini jugalah perlakuan yang dialami dewasa ini oleh sebagian Ahmadi di beberapa tempat). Kemudian tertera: [ini berlaku] selama keluarga itu tidak memisahkan diri dengan Muhammad (saw) dan menyerahkan beliau kepada Quraisy.<sup>1495</sup> Perjanjian ini yang telah disusun oleh suku Quraisy, yang di dalamnya pun termasuk kabilah-kabilah Banu Kinanah dan segenap pemimpin besar pun menandatangani, kemudian menjadi satu perjanjian penting bersama dan diletakkan di dinding Ka’bah. Maka dari itu, Hadhrot Rasulullah (saw) dan semua keluarga Banu Hasyim dan Banu Muthalib, baik itu Muslim maupun kafir – kecuali paman Rasulullah (saw) yang karena semangat permusuhan sehingga ia [yaitu Abu Lahab bin ‘Abdul Muthalib] tetap berpihak kepada Quraisy – diboikot di Syi’bu Abi Thalib (lembah Abu Thalib), sebuah lembah di perbukitan milik keluarga Banu Hasyim sehingga dengan ini maka terputuslah sama sekali kedua kabilah besar dari Quraisy ini dengan peradaban di Makkah.<sup>1496</sup> Saat itu hanya ada beberapa orang Muslim di Makkah yang memihak beliau.”<sup>1497</sup>

Di masa yang sangat sulit itu, Hadhrot Abu Bakr (ra) pun tidak meninggalkan Rasulullah (saw). **Hadhrot Syah Waliyullah (rahmatullahi ‘alaihi) bersabda, “Tatkala suku Quraisy telah bersepakat untuk menganiaya Hadhrot Rasulullah (saw) dan mereka menyusun satu naskah perjanjian, maka di masa itu Hadhrot Ash-Shiddiq senantiasa ada bersama Rasulullah (saw). Alhasil, untuk peristiwa itu, Abu**

1493 Tafsir-e-Kabir, Vol. 10, 327 (327صفحة). (ماخوذ از تفسیر کبیر جلد 10 صفحه 327).

1494 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 1, p. 100, Bābu Dhikri Ḥaṣri Quraiṣha Rasūlillāhi saw wa Banī Hāshim fish-Sha’bi, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

1495 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Malik bin Hishām, p. 256, Bābu Khabriṣ- Ṣaḥīfah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, Volume 1, p. 100, By Ibnī Sa’d, Bābu Dhikri Ḥaṣri Quraiṣha Rasūlillāhi saw wa Banī Hāshim fish-Sha’bi, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); \* Tārikhuṭ-Ṭabarī, By Abū Ja’far Muḥammad bin Al-Jarīr Ṭabarī, Volume 2, pp. 236-237, Bābu Dhikril-Khabri ‘ammā kāna min Amri Nabīyyillāhisa ‘inda Ibtidā’illāhi Ta’ālā....., Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002)

1496 Tārikhuṭ-Ṭabarī, By Abū Ja’far Muḥammad bin Al-Jarīr Ṭabarī, Volume 2, pp. 236-237, Bābu Dhikril-Khabri ‘ammā kāna min Amri Nabīyyillāhisa ‘inda Ibtidā’illāhi Ta’ālā....., Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 1, p. 100, Bābu Dhikri Ḥaṣri Quraiṣha Rasūlillāhi saw wa Banī Hāshim fish-Sha’bi, Dārul-Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Malik bin Hishām, p. 256, Bābu Khabriṣ Ṣaḥīfah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

1497 Seal of the Prophets - Volume I, 230. (سیرت خاتم النبیین از حضرت مرزا بشیر احمد صاحب صفحہ 166)

Thalib menulis syair berikut, *humu raja'uu, Sahl abnu Baidhaa-a raadhiyan, fasurra Abu Bakri bihaa wa Muhammadu* - 'Mereka pulang. Sahl bin Bayda pun senang. Abu Bakr gembira atas hal itu, begitu pula Muhammad.'<sup>1498</sup>

Itu maksudnya, ketika Quraisy Makkah pada akhirnya mengakhiri pemboikotan ini, maka saat itu, Abu Talib seraya menuturkan syair (salah satunya dengan syair tersebut) ia berkata bahwa tatkala pemboikotan itu berakhir, maka Rasulullah (saw) dan Abu Bakr pun bergembira.

**Mengenai nubuatan kemenangan Romawi dan mengenai syarat taruhan yang siap akan diberikan Hadhrat Abu Bakr, tertera sebuah riwayat dari Hadhrat Ibnu Abbas, (الم) :** فِي قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى : ( \* غَلَبَتِ الرُّومُ \* فِي أَدْنَى الْأَرْضِ ) قَالَ غَلَبَتْ وَعَلَبَتْ كَانَ الْمُشْرِكُونَ يُحِبُّونَ أَنْ يَظْهَرَ أَهْلُ فَارِسَ عَلَى الرُّومِ لِأَنَّهُمْ وَإِيَّاهُمْ أَهْلُ أَوْثَانٍ وَكَانَ الْمُسْلِمُونَ يُحِبُّونَ أَنْ يَظْهَرَ الرُّومُ عَلَى فَارِسَ لِأَنَّهُمْ أَهْلُ كِتَابٍ فَذَكَرُوهُ لِأَبِي بَكْرٍ فَذَكَرَهُ أَبُو بَكْرٍ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ " أَمَا إِنَّهُمْ سَيَغْلِبُونَ " . فَذَكَرَهُ أَبُو بَكْرٍ لَهُمْ فَقَالُوا اجْعَلْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ أَجْلاً فَإِنْ ظَهَرْنَا كَانَ لَنَا كَذَا وَكَذَا وَإِنْ ظَهَرْتُمْ كَانَ لَكُمْ كَذَا وَكَذَا فَجَعَلَ أَجَلَ خَمْسِ سِنِينَ فَلَمْ يَظْهَرُوا فَذَكَرُوا ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ " أَلَا جَعَلْتَهُ إِلَى دُونَ - قَالَ أَرَاهُ الْعَشْرَ " . قَالَ سَعِيدٌ وَالبَضْعُ مَا دُونَ الْعَشْرِ قَالَ ثُمَّ ظَهَرَتِ الرُّومُ بَعْدَ . قَالَ فَذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَالَى : ( الم \* غَلَبَتِ الرُّومُ ) إِلَى قَوْلِهِ : ( يَفْرَحُ الْمُؤْمِنُونَ \* بِنَصْرِ اللَّهِ يَنْصُرُ مَنْ يَشَاءُ ) ( Mengenai firman Allah Ta'ala 'bangsa Romawi telah dikalahkan', beliau berkata, "Kaum Musyrik menghendaki supaya bangsa Persia unggul atas bangsa Romawi karena bangsa itu adalah penyembah berhala seperti mereka, sementara kaum Muslim menghendaki agar bangsa Romawi unggul atas bangsa Persia karena mereka adalah golongan Ahli Kitab. Hal ini dikabarkan kepada Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Abu Bakr menyampaikannya dari Rasulullah (saw) dimana beliau (saw) bersabda, 'Mereka (Romawi ) pasti akan menang.' Hadhrat Abu Bakr (ra) menyampaikan sabda beliau (saw) itu kepada kaum musyrik dimana mereka berkata, 'Tentukanlah suatu kurun waktu antara kami dan engkau.' (yakni antara Hadhrat Abu Bakr dengan kaum musyrik) Jika kami menang, maka hal-hal inilah yang akan kami dapatkan dan jika Anda menang, maka hal-hal inilah yang akan Anda dapatkan" (yakni ada syarat taruhan untuknya).

Hadhrt Abu Bakr menyepakati waktu 5 tahun, namun mereka (kerajaan Romawi ) belum juga menang. Beliau menyampaikan hal ini kepada Rasulullah (saw) dan beliau bersabda, 'Mengapa Anda tidak menyebut waktu yang lebih banyak?'

Perawi menuturkan: "Saya beranggapan bahwa yang dimaksud beliau (saw) adalah 10 tahun."<sup>1499</sup> Ini adalah Tirmidzi di riwayat tentang tafsir.

**Di dalam satu riwayat di Shahih Bukhari, disebutkan tentang keempat nubuatan Rasulullah (saw) yang telah sempurna dengan sangat luar biasa yang diantara nubuatan tersebut adalah nubuatan kemenangan Romawi** " عَنْ مَسْرُوقٍ، قَالَ كُنَّا عِنْدَ عَبْدِ اللَّهِ فَقَالَ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَأَى مِنَ النَّاسِ إِذْبَارًا قَالَ . " اللَّهُمَّ سَبْعَ سَبْعٍ كَسْبَعٍ يُوسُفُ " . فَأَخَذَتْهُمْ سَنَةٌ حَصَّتْ كُلُّ شَيْءٍ حَتَّى أَكَلُوا الْجُلُودَ وَالْمَيْتَةَ وَالْجِيفَ، وَيَنْظُرُ أَحَدُهُمْ إِلَى السَّمَاءِ فَيَرَى الدُّخَانَ مِنَ الْجُوعِ، Masruq meriwayatkan bahwa ia bersama Hadhrt Abdullah bin Mas'ud tatkala eliau berkata, "Ketika Nabi (saw) melihat ketidaktaatan pada diri orang-orang, maka beliau bersabda, 'Ya Allah, turunkanlah kemarau 7 tahun lamanya seperti halnya Engkau telah menurunkan kemarau 7 tahun di masa Nabi Yusuf.' Maka turunlah kemarau atas mereka yang menghabiskan segalanya hingga pada akhirnya mereka pun memakan kulit dan bangkai yang telah bau dan membusuk. Diantara mereka yang menengadahkan ke langit, hanya asap yang tampak pada mereka disebabkan lapar yang sangat."

**Ini adalah tentang 4 (empat) nubuatan yang salah satunya adalah peristiwa berikut:** فَاتَّاهُ أَبُو سَفْيَانَ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنَّكَ تَأْمُرُ بِطَاعَةِ اللَّهِ وَبِصَلَةِ الرَّحِمِ وَإِنَّ قَوْمَكَ قَدْ هَلَكُوا، فَادْعُ اللَّهَ لَهُمْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى {فَارْتَقِبْ يَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ

1498 Izalatul Khafa (36-35ص) atau pada buku yang sama terbitan Qadimi Kutub Khanah Aram Beg, Karachi tercantum pada halaman 39-40 (سیدنا صدیق اکبر کے شب و روز صفحہ 30). (ازالہ الاخفاء از حضرت شاہ ولی اللہ اردو ترجمہ اشتیاق احمد دیوبندی جلد 3 صفحہ 39-40 قدیمی کتب خانہ آرام باغ کراچی)

Tercantum juga dalam Kitab as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam ((السيرة النبوية (ابن هشام)), yang pertama menjaharkan [membaca nyaring] al-Qur'an ( أول (من جهر بالقراءن (شعر أبي طالب في مدح النفر الذين نقضوا الصحيفة) ), sajak Abu Thalib, tercantum juga dalam buku KHADIJAH: Cinta Sejati Rasulullah karya Abdul Mun'im Muhammad Umar, penerjemah Ghazi M, editor Sardjono, Republika Penerbit, Jakarta, cetakan 1, Maret 2017. Ummul Mukminin Khadijah by Abdul Mun'im Muhammad, penerjemah Ghazi M, editor Amal Hayati Zakaria, Grup Buku Karangraf, Selangor-Malaysia, cetakan 1, 2019. Sahl bin Baidha ialah tokoh Quraisy yang meski bukan atau belum Muslim tapi di Makkah mempelopori agar pemboikotan terhadap umat Muslim dan Bani Hasyim diakhiri.

1499 Jami` at-Tirmidhi 3193, Kitab tentang Tafsir (باب ومن سورة الرُّوم) (كتاب تفسير القرآن عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bahasan surah ar-Rum



Romawi . Ada banyak daerah penting yang telah direbut oleh mereka dan mereka (Persia) terus menekan kerajaan Romawi .<sup>1502</sup>

Quraisy Makkah adalah penyembah berhala dan bangsa Persia pun memeluk agama yang lebih dekat dengan mereka sehingga Quraisy Makkah sangat gembira dengan kemenangan bangsa tersebut. Sementara itu, kaum Muslim menaruh simpati terhadap kerajaan Romawi , karena kerajaan Romawi adalah beragama Kristen; dan kaum Kristen – karena mereka adalah Ahli Kitab dan percaya kepada Nabi Isa – sangat memiliki kedekatan dengan kaum Muslim dibandingkan dengan orang-orang Majusi yang menyembah api dan musyrik.

Pada keadaan seperti itu, Rasulullah (saw) setelah mendapatkan kabar dari Allah Ta’ala, beliau menubuatkan sebagaimana yang disebutkan dalam Surah ar-Rum, ‘Memang saat ini Romawi tengah dikalahkan oleh Persia, namun dalam kurun waktu beberapa tahun, mereka akan unggul atas bangsa Persia dan saat itu kaum Muslim akan bergembira.’<sup>1503</sup>

Mendengar nubuatan ini, kaum Muslim, khususnya Hadhrat Abu Bakr (ra) yang juga telah disebutkan, mengumumkan secara luas di Makkah yaitu, ‘Tuhan kami telah mengabarkan bahwa dalam waktu dekat bangsa Romawi akan menang atas Persia.’

Kaum Quraisy menjawab, ‘Jika yakin nubuatan itu benar, maka kemarilah untuk memberi pertaruhan.’ Ini dikarenakan saat itu belum dilarang oleh Islam untuk memberi pertaruhan.

Hadhrat Abu Bakr menyetujuinya dan terjadi kesepakatan antara Hadhrat Abu Bakr dan para pemimpin Quraisy dengan syarat taruhan bagi siapa saja yang menanggung kekalahan harus memberi beberapa unta dan ditetapkan batas waktu 6 tahun lamanya. Namun tatkala Rasulullah (saw) mengetahuinya, beliau bersabda, ‘Memberi tenggang waktu 6 tahun lamanya adalah kesalahan. Allah Ta’ala terkait masa tersebut telah menyebutkan kata بَضْعُ سِنِينَ yang menurut istilah Arab adalah untuk 3 hingga 9.’<sup>1504</sup>

Ini adalah peristiwa di masa Rasulullah (saw) tinggal di Makkah dan belum hijrah. Setelah itu, pada masa yang telah ditentukan tersebut, terjadi peperangan yang secara tiba-tiba membalikkan keadaan. Bangsa Romawi mengalahkan Persia dan dalam waktu yang tidak lama, segenap daerah pun dapat mereka rebut kembali. Ini adalah peristiwa yang terjadi setelah Hijrah.”<sup>1505</sup> Setelah peristiwa Hijrah [setelah tahun 622], barulah bangsa Romawi mengalami kemenangan.

**Tentang hal ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Saat itu Rasulullah (saw) tengah berada di Makkah, sementara di luar telah terkenal kabar bahwa bangsa Persia telah mengalahkan bangsa Romawi . Atas hal itu, orang-orang Makkah merasa sangat senang karena mereka pun Musyrik seperti**

---

1502 Chambers’ Encyclopedia, Under the name ‘Heraclius’, p. 321, Vol. 5, Edition (1872). Kemenangan Persia terjadi di bawah Kisra (Maharaja) yang berkuasa sejak 590–628 yaitu Khusrow II (Perwez). Ia memulai invansi pada 602 dan berhasil mencaplok wilayah-wilayah Romawi sebagai berikut: Armenia, kota-kota Dara, Amida dan Edessa di Mesopotamia (Irak), lalu Asia Minor tengah (Turki). Pada invansi kedua di tahun 613, Sharbaraz, jenderal Persia menaklukkan Damaskus dan Yerusalem. Gereja penting di Yerusalem dihancurkan dan Salib Suci dibawa ke Persia.. Selanjutnya, Alexandria (kota penting kedua Romawi dan berada di Mesir) ditaklukkan pada 616 dan begitu juga Chalsedon pada 617 oleh Jenderal Shahin dari Persia. Keadaan berbalik di pihak Romawi sejak 623 dimana Kaisar Romawi sendiri bernama Heraklius memimpin penyerangan balik ke pihak Persia. Namun, Maharaja Persia membalas meluncurkan serangan balik hingga mendesak Romawi mencapai dekat ibukota Romawi di Konstantinopel. Pihak Romawi bertahan di bawah Kaisar Heraklius dan kemudian melakukan manuver yang secara tetap berhasil mengalahkan Persia hingga 70-an mil dekat ibukota Persia pada 628.

<https://www.britannica.com/biography/Khosrow-II>

1503 Surah Ar-Rūm (30:3-7)

1504 Aqrabul-Mawāridi Fi Fuṣaḥil-‘Arabiyyati Wash-Shawāridi, By Sa‘īd Al-Khūrī Ash-Shartūnī, Under the root Ba-ḍa-‘a, Dārul-Uswati, Tehran (First Edition).

1505 Sirah Khataman Nabiiyin karya Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Shb (ra) halaman 216-217 ( مأخوذ از سیرت خاتم النبیین ﷺ از حضرت مرزا بشیر احمد صاحب ایم اے )

217-216 (صفحة) Seal of the Prophets - Volume I, 292 bahasan War between the Roman and Persian Empires and the Prophecy of the Holy Prophet sa.

Tercantum dalam Sunan At-Tirmidhī, Kitābut-Tafsīr, Bābu Wa min Sūratir-Rūm, Ḥadīth No. 3193; Tārīkhul-Khamīs, By Ḥusain bin Muḥammad bin Ḥasan Dayār Bakrī, Volume 1, p. 406, Dhikrul-Uṣārā bi-Badrin, Muwassasatu Sha‘bān, Beirut; Chambers’ Encyclopedia, Under the name ‘Heraclius’, p. 321, Vol. 5, Edition (1872); Chambers’ Encyclopedia, Under ‘Byzantine Empire’, p. 470, Vol. 2, Edition (1872)

halnya bangsa Iran juga musyrik. Mereka menganggap kemenangan bangsa Persia atas Romawi adalah satu pertanda baik yang bermakna orang-orang Makkah pun akan menang atas Muhammad (Rasulullah [saw]). (ini adalah pertanda baik menurut mereka). Namun bagi Rasulullah (saw), Tuhan-lah yang telah mengabarkan ﴿ فِي أَدْنَى الْأَرْضِ وَهُمْ مِنْ بَعْدِ عَلَيْهِمْ سَيِّغْلِبُونَ ﴾ ﴿ فِي بَضْعِ سِنِينَ ﴾. Tidak diragukan lagi bahwa kerajaan Romawi telah menanggung kekalahan di daerah Syam, namun janganlah kalian menganggap kekalahan itu adalah final. Setelah dikalahkan, dalam waktu 9 tahun mereka akan meraih kemenangan.’

Dengan diumumkankannya nubuatan ini, orang-orang Makkah pun menertawakannya sehingga beberapa pemuka kafir Makkah pun dengan syarat taruhan hingga 100 unta mereka berkata kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), bahwa jika dari kekalahan tersebut bangsa Romawi dapat meraih kemenangan, maka mereka akan memberi 100 unta sebagai gantinya dan jika tidak, maka Hadhrat Abu Bakr harus memberi mereka 100 unta. Secara lahiriah, nubuatan tersebut semakin jauh dari kemungkinan untuk terpenuhi. Setelah kekalahan di Syam, laskar Romawi terus menerus mengalami berbagai kekalahan dan terus berangsur mundur hingga bala tentara Persia pun telah sampai di tepi Laut Marmara. Konstantinopel telah sama sekali terputus dengan wilayah-wilayah kerajaannya di Asia dan kerajaan Romawi yang besar telah menjadi sebatas kerajaan kecil saja.

Namun, kalam Tuhan pasti akan sempurna dan inilah yang terjadi. Dalam keputusan mereka, Raja Romawi pun berangkat dari Konstantinopel bersama bala tentaranya untuk melakukan serangan terakhir. Mereka melakukan pertempuran yang menentukan melawan pasukan Persia di pantai Asia kecil. Pasukan Romawi, meskipun kurang dari segi jumlah dan peralatan, namun sesuai dengan nubuatan Al-Quran Karim, mereka pun meraih kemenangan atas pasukan Persia dan laskar Persia melarikan diri sedemikian rupa hingga tidak ada lagi jejak mereka di luar perbatasan Persia. Lalu kerajaan Romawi pun kembali menguasai wilayah mereka di Asia dan Afrika yang sebelumnya telah ditaklukkan [Persia].<sup>1506</sup>

**Hadhrot Masih Mau’ud (as) bersabda, “Tatkala Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) memberikan syarat taruhan kepada Abu Jahl dan nubuatan Al-Quran itu dijadikan dasar untuk syarat tersebut yaitu: أَلَمْ غَلِبَتِ الرُّومُ . فِي أَدْنَى الْأَرْضِ وَهُمْ مِنْ بَعْدِ عَلَيْهِمْ سَيِّغْلِبُونَ . فِي بَضْعِ سِنِينَ .”** lalu beliau (ra) tetapkan 3 (tiga) tahun sebagai batas waktu kejadiannya maka Rasulullah (saw) dengan memperhatikan nubuatan tersebut segera berpikir jauh ke depan dan bersabda kepada Abu Bakr Ash-Shiddiq agar berupaya meralat syarat itu dan beliau (saw) bersabda, ‘Kata بَضْعِ سِنِينَ (beberapa tahun) mengandung suatu jumlah dan kebanyakan mengarah hingga waktu 9 tahun’.<sup>1507</sup>

**Kemudian, di masa Rasulullah (saw) tampil di hadapan segenap kabilah (yakni ketika beliau hendak menyampaikan penda’waan beliau), Hadhrot Abu Bakr pun ada bersama beliau.** Tatkala Allah Ta’ala telah berkehendak mengunggulkan agama-Nya dan menurunkan kehormatan dan kemuliaan kepada nabi-Nya, serta memenuhi janji-janji-Nya, Rasulullah (saw), di hari-hari haji, beliau keluar dan bertemu dengan golongan Ansar dari kabilah Aus dan Khazraj. Beliau (saw) senantiasa tampil di hari-hari haji, sebagaimana pada setiap tahunnya di hari-hari haji pun beliau melakukan ini. **Maka dari itu, di dalam satu riwayat tertera Hadhrot Ali bin Abi Talib menjelaskan,** لما أمر الله نبيه أن يعرض نفسه على قبائل العرب خرج وأنا معه وأبو بكر إلى منى حتى دفعنا إلى مجلس من مجالس العرب وتقدم أبو بكر - وكان نصابة - فقال من القوم؟ فقالوا من ربيعة . فقال من أي ربيعة أنتم؟ قالوا من ذهل ، فذكروا حديثاً طويلاً في مراجعتهم وتوقفهم أخيراً عن الإجابة . قال ثم دفعنا إلى مجلس الأوس والخزرج وهم الذين سماهم رسول الله - صلى الله عليه وسلم - الأنصار لكونهم أجابوه إلى إيوانه ونصره ، قال فما

“Tatkala Allah Ta’ala memerintahkan kepada Nabi-Nya (saw) agar beliau tampil di hadapan kabilah-kabilah Arab, maka saya dan Hadhrot Abu Bakr pergi ke Mina bersama Rasulullah (saw), hingga kami pun tiba di suatu majlis orang-orang Arab. Hadhrot Abu Bakr maju ke depan. Beliau mahir dalam perkara silsilah kekerabatan.

Beliau bertanya, ‘Dari kaum mana Anda berasal?’

Mereka menjawab, ‘Dari Kabilah Rabi’ah.’

1506 Debacah Tafsirul Qur’an – Pengantar Mempelajari Al-Qur’an (445-446) (انوار العلوم جلد 20 صفحہ 445)

1507 Izalah Auham (311-310) (ازالہ اوبام ، روحانی خزائن جلد 3 صفحہ 311-310)



Setelah mendengar kalam ini, Mafruq berkata, “Wahai saudara Quraisy! Demi Allah, Anda telah menyeru kepada akhlak yang luhur dan perbuatan-perbuatan yang baik. Sungguh sangat dusta kaum yang telah mendustakan Anda (saw) dan saling bahu-membahu dalam menentang Anda (saw).”

Mutsanna' berkata, “Kami telah mendengar perkataan anda, wahai saudara Quraisy-ku! Anda telah membicarakan hal yang terbaik dan perkara-perkara yang Anda sampaikan telah membuat saya takjub, namun kami memiliki satu perjanjian dengan Kisra bahwa, kami tidak akan melakukan sesuatu yang baru dan kami tidak akan memberikan perlindungan kepada siapa pun yang melakukan sesuatu yang baru. Dan kemungkinan hal yang terhadapnya Anda menyeru kami, ini juga termasuk di antara hal-hal yang tidak disukai oleh raja. Jika Anda menginginkan supaya kami membantu Anda dalam menghadapi orang-orang di daerah sekitar Arab dan melindungi anda, kami akan melakukannya.”

Atas hal itu Rasulullah (saw) bersabda kepada mereka, “Tidak ada yang salah dengan jawaban kalian karena kalian telah mengemukakan kebenaran dengan jelas. Hanya mereka yang dilindungi Allah dari setiap sisi yang dapat berdiri teguh di atas agama Allah.” Kemudian Rasulullah (saw) memegang tangan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan bangkit lalu pergi.<sup>1509</sup>

**Terdapat satu riwayat, beliau (saw) bersabda, *أرأيتم إن لم تلبثوا إلا يسيرا حتى يمنحك الله بلادهم وأموالهم***, “Bagaimana menurut kalian, jika dalam kurun waktu yang tidak lama lagi Allah Ta’ala akan menjadikan kalian pewaris tanah dan negeri Kisra dan wanita-wanita mereka kalian kuasai. Apakah kalian akan bertasbih dan menyanjung kesucian Allah?”

Mendengar ini ia berkata, *يا أبا قريش اللهم وإن ذلك لك يا أبا قريش*, “Ya Tuhanku! Kami siap”, maksudnya, “Kami bersumpah”.<sup>1510</sup>

Lihatlah bagaimana kekuasaan Allah Ta’ala, sabda Hadhrat Rasulullah (saw) ini sempurna kata demi kata dan Mutsanna yang ketika itu sangat terpesona dengan kekuatan Kisra sehingga merasa ragu untuk menerima Islam karena takut dengan kemarahan Kisra, tidak lama setelah itu di masa Kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), beliau lah, yakni Mutsanna' bin Haritsah yang menjadi panglima pasukan Islam yang melawan sosok Kisra yang sama. Beliau-lah yang telah meraih kemenangan atas para pendukung Kisra dan menjadi penggenapan dari kabar suka-kabar suka Hadhrat Rasulullah (saw).<sup>1511</sup>

Demikian juga, terdapat riwayat berkenaan dengan satu kesempatan haji bahwa ketika Kabilah Bakr bin Wail datang ke Makkah untuk haji maka Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), “Pergilah kepada mereka dan perkenalkan saya kepada mereka”, yakni bertabligh dan menyampaikan pendakwaan beliau (saw). Hadhrat Abu Bakr (ra) datang kepada mereka dan memperkenalkan Yang Mulia Nabi (saw) kepada mereka lalu beliau (saw) menyampaikan Islam kepada mereka.<sup>1512</sup>

Selebihnya insya Allah akan disampaikan pada kesempatan yang akan datang.

Sekarang saya ingin menghimbau untuk berdoa bagi para Ahmadi di Afganistan. Mereka melewati banyak kesulitan. Terjadi penangkapan terhadap beberapa orang. Para wanita dan anak-anak sangat

1509 Abū Nu‘aym al-Aṣḥbahānī (d. 1038 CE) - Ma‘rifat al-ṣaḥāba (معرفة الصحابة لأبي نعيم الأصبهاني), nama-nama (الأسماء), al-Mutsanna dan Mafruq (المُتَنَّى بِنُ حَارِثَةَ) (معرفة الصحابة لأبي نعيم الأصبهاني) atau kitab yang sama halaman 309-310 di riwayat nomor 6382, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2002 (<http://hadithtransmitters.hawramani.com/?p=124649#cdb582>)

1510 al-Bidayah wan Nihayah karya Ibnu Katsir (البتدایة والنہایة - ابن کثیر - ج ۳ - الصفحة ۱۷۷) Tercantum juga dalam Tafsir al-Manar (تفسیر القرآن الحکیم المشہور بتفسیر) (تفسیر الدر المنثور في التفسیر بالمأثور / (محمد رشيد رضا، الشيخ) karya Rasyid Ridha (المنازل (تفسیر محمد رشيد رضا) 1-12 ج 8 صحیح السیرة (شرح نهج البلاغة - ابن أبي الحديد - ج ۴ - الصفحة ۱۲۶) Syarh Nahjil Balaghah (التقاة - ابن حبان - ج ۱ - الصفحة ۸۸) (السبيوطي (أبو الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) karya (الاكتفاء بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلثة الخلفاء) (النبوية - ج 2 - بدء البعثة - الهجرة إلى المدينة 1511 ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirah wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (دار التوزيع والنشر) : انشراح ورفع الصديق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره) penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) (الإسلامية، القاهرة - مصر سيدنا ابو بكر صديق شخصيت و كارنامه از داکتر علی محمدصلابی مترجم صفحه 82،84مکتبه) (الفرقان مظفرگڑھ پاکستان) Pakistan dengan judul Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhshiyat aur Karname (الفرقان مظفرگڑھ پاکستان).

1512 as-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبية جلد 2 صفحه 7 باب عرض رسول الله ﷺ نفسه على القبائل..... دار الكتب العلمية بيروت 2002ء)

khawatir di rumah mereka. Para laki-laki yang berada di luar yang tidak ditangkap, mereka menjadi tunawisma, karena ada resiko mereka akan ditangkap. Semoga Allah Ta'ala menciptakan kemudahan-kemudahan bagi mereka dan mengeluarkan mereka dari kesulitan ini.

Kemudian berdoalah juga untuk pada Ahmadi di Pakistan. Di sana juga secara umum situasinya buruk. Ada saja kejadian orang-orang menyakiti para Ahmadi.

Demikian juga berdoalah secara kolektif, semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada dunia untuk mengenali Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan mengakhiri setiap kejahatan. Dan semoga dunia mengenali hakikat penciptaan mereka.

Selanjutnya, saya akan sampaikan riwayat beberapa Almarhum yang setelah ini saya akan pimpin shalat jenazah ghaibnya. **Yang pertama, Al-Haj Abdurrahman Ennin Sahib, mantan Sekretaris Umur Ammah dan Officer Jalsah Salanah Ghana.** Beliau penduduk asli Ghana. Beliau wafat di usia 81 tahun. *إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Kedua orang tua beliau adalah Ahmadi. Kedua orang tua beliau telah menerima Ahmadiyah. Beliau meraih pendidikan tinggi dari Mesir dan kemudian setelah meraih pendidikan tinggi dari Mesir beliau mulai bekerja dan setelah pulang ke Ghana, beliau bekerja di beberapa perusahaan besar sebagai Manajer. Kemudian beliau juga untuk beberapa waktu bekerja di Nigeria. Lalu beliau mendirikan perusahaannya sendiri yang mana beliau sebagai Direktur Utamanya.

Beliau seorang yang baik dan mukhlis. Beliau selalu mendapat taufik untuk berkhidmat kepada Jemaat dengan penuh keteladanan. Sepanjang hidupnya beliau mengutamakan kepentingan dan pekerjaan Jemaat di atas kepentingan pribadi beliau. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat pada berbagai jabatan kepengurusan. Beliau selalu menganggap bahwa ketaatan pada Amir Jemaat dan mengucapkan labbaik pada setiap perintahnya adalah sebuah kehormatan bagi beliau. Seringkali beliau datang pagi-pagi ke kantor misi untuk menemui Bapak Amir dan mencari tahu jika ada pekerjaan Jemaat, maka pertama beliau akan menyelesaikannya terlebih dahulu, barulah kemudian berangkat untuk bekerja.

Beliau menjabat sebagai Amir Daerah di Greater Accra Region untuk waktu yang lama. Kemudian dari tahun 1989 hingga 1998 beliau menjadi Sadr Majlis Ansharullah. Kemudian beliau bekerja sebagai Sekretaris Umur Ammah untuk waktu yang lama. Kemudian beliau mendapatkan taufik bekerja sebagai Officer Jalsah Salanah dan pada saat kewafatan beliau tengah mendapatkan taufik berkhidmat pada jabatan sebagai Komisariss Nasional.

Beliau selalu siap setiap saat untuk membantu siapapun. Beliau seorang yang sangat dermawan. Rasa simpati beliau tidak terbatas pada keluarga beliau, bahkan kedermawanan beliau selain kepada kaum kerabat, meluas hingga para anggota Jemaat dan setiap orang tanpa membeda-bedakan agama. Beliau seorang yang setia pada Jemaat dan seorang tentara Khilafat yang berjiwa pengorbanan tinggi. Beliau senantiasa mengutamakan kepentingan Jemaat di atas segala hal lainnya dan tidak pernah mempedulikan penentangan. Beliau rajin tahajud dan melaksanakan tahajud secara dawam. Di mana pun dan kapan pun beliau senantiasa disiplin dalam hal ini. Beliau seorang Mushi dan sangat dawam dalam candah. Di antara yang ditinggalkan, selain istri beliau, juga 5 putra dan 5 putri.

**Mubaligh Ghana, Hafiz Mubasyir Ahmad Sahib menulis,** “Beliau sangat bijaksana, beliau berbicara singkat dan logis serta sampai pada kedalaman persoalan. Dalam kesempatan rapat Amilah suatu kali semua orang menyampaikan pendapatnya mengenai suatu permasalahan sehingga membuat pembahasan menjadi panjang. Beliau hanya diam menyimak. Ketika tiba giliran beliau, maka beliau berkata, ‘Mengenai hal ini telah ada keputusan dari Khalifah-e-waqt, oleh karena itu kita tidak perlu lagi berdebat, karena ketika telah ada keputusan dari Khalifah-e-waqt, maka kemudian hendaknya jangan ada yang memberikan pendapat, melainkan hendaknya mengamalkannya persis seperti itu.’” Allah Ta'ala telah menganugerahkan seorang yang mukhlis seperti ini di tempat yang jauh sekalipun.

**Jenazah selanjutnya, Izyab Ali Muhammad Al-Jibali Sahib wafat beberapa hari yang lalu.** *إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ Inna lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Beliau berasal dari Jemaat Yordania.

Amir Jemaat Yordania menulis, “Beliau baiat pada 2010. Beliau adalah Ahmadi satu-satunya di daerahnya dan sesuai dengan tradisi di sini, karena beliau dan istri menganut agama yang sama, istri

beliau pun menjadi Ahmadi.” Beliau menuturkan, “Keimanan Almarhum pada Hadhrat Masih Mau’ud (as), Ahmadiyah dan Khilafat begitu kokoh layaknya gunung. Meskipun menghadapi penentangan dari pihak keluarga dan para penentang lainnya dikarenakan menerima Ahmadiyah, Almarhum memperlihatkan teladan dalam hal keteguhan. Beliau memiliki ghairat kecintaan yang luar biasa kepada Ahmadiyah dan Khilafat dan membelanya dengan sekuat tenaga. Almarhum memiliki kegemaran dalam mempelajari ilmu dan bertabligh. Terkadang pada malam hari beliau menelepon untuk menanyakan suatu permasalahan. Demikian juga beliau mengadakan pertemuan-pertemuan tabligh bersama para penentang dan sanak saudara di rumah beliau.

Almarhum sakit diabetes dan sangat menderita disebabkan karenanya dan ini merupakan penyakit yang mematikan. Beberapa sanak saudara beliau mengatakan mengenai penyakit beliau ini, ‘Kondisimu ini disebabkan Ahmadiyah. Tinggalkanlah Ahmadiyah, maka kami pada hari kiamat akan memberikan kesaksian yang memihak kepadamu.’ Atas hal ini dengan penuh ghairat beliau berdoa, ‘Ya Allah! Wafatkanlah aku dalam keadaan sebagai Muslim Ahmadi.’”

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Din Muhammad Sahid Sahib, pensiunan Mubaligh. Belakangan ini beliau menetap di Kanada.** Beliau wafat beberapa hari yang lalu di usia 92 tahun. **إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ** *Innaalillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau yang mendapatkan taufik baiat pada tahun 1938. Pada 1940 ayahanda beliau membawa beliau menghadiri Jalsah Salanah Qadian, di mana ayahanda beliau terkesan dengan lingkungan pendidikan dan suasana keagamaan di Qadian dan Almarhum sendiri memiliki kesenangan belajar. Melihat hal ini ayahanda Almarhum meninggalkan Almarhum di Qadian pada usia 12 tahun di bawah pengawasan Hadhrat Mir Muhammad Ishaq Sahib (ra) dan kemudian di sana beliau menempuh pendidikan. Pada 1953 beliau meraih gelar syahid dari Jamiah Ahmadiyah.

Beliau bekerja sebagai Mubaligh di berbagai kota di Pakistan. Selama 3-4 tahun beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Missionary in Charge di Kepulauan Fiji. Di Rabwah beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai *Press Secretary* untuk waktu yang lama. Beliau selain menulis 4 buku, juga menulis banyak artikel-artikel keilmuan. Beliau sangat hobi bertabligh. Beliau selalu berusaha mencari-cari jalan-jalan pertablighan yang baru. Dengan karunia Allah, beliau seorang Mushi. Di antara yang ditinggalkan, selain dua putra juga 3 putri.

**Jenazah berikutnya, yang terhormat Mia Rafiq Ahmad Sahib yang merupakan karyawan kantor Jalsah Salanah.** Beliau wafat beberapa hari yang lalu pada usia (ستاسی) 87 tahun. **إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ayahanda beliau bernama Almarhum Basyir Ahmad Sahib. Sebelum berdirinya Pakistan, beliau telah hijrah dari Qadian ke Quetta dan ayahanda beliau mendapatkan taufik sebagai Amir Jemaat Quetta.

Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga Mia Rafiq Sahib melalui kakek beliau Hadhrat Dokter Abdullah Sahib, seorang sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as). Pada 1960 Mia Rafiq Sahib meraih BSC di bidang Teknik Mesin dari *Engineering College Lahore*. Setelah itu beliau bekerja di berbagai departemen.

Kemudian beliau pergi ke Tanzania. Beliau melewati kurang lebih 10-15 tahun di Tanzania. Selain bekerja di sebuah perusahaan, di sana beliau juga mengajar. Di Tanzania beliau juga mendapat taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Maal. Pada 1986 beliau mulai berkhidmat di kantor Jalsah Salanah sebagai waqaf arzi dan pada 1987 mulai bekerja sebagai karyawan reguler di kantor Jalsah Salanah. Pada 1989 beliau menjadi waqaf zindegi dan mulai berkhidmat di kantor Jalsah Salanah Rabwah sebagai Nazim Technical Umur di departemen Teknis dan hingga akhir hayatnya beliau menjalankan pengkhidmatan ini. Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rh) mengatur perjdohan beliau dan Hadhrat Maulana Abul ‘Atha Sahib memimpin pernikahan beliau. Allah Ta’ala menganugerahkan kepada beliau 3 putra dan 1 putri.

Putra beliau menuturkan, “Jika di suatu tempat diperbincangkan hal-hal yang keliru mengenai Jemaat, maka beliau segera menghentikan dan melarangnya. Beliau sangat mencintai Khilafat. Suatu kali di rumah beliau, seorang tamu mengatakan, ‘Tempat tinggal yang Anda dapatkan dari Jemaat sangat kecil. Jika Anda meminta, maka Anda akan mendapatkan yang besar.’”

Beliau mengatakan, ‘Jika Jemaat menempatkan saya di tenda sekalipun, saya akan siap untuk menempatnya. Saya tidak akan menuntut.’

Kemudian putra beliau menulis, ‘Setelah kewafatan ayahanda, kami mengetahui keistimewaan beliau bahwa beliau biasa membantu beberapa orang-orang miskin secara diam-diam.’”

Putra bungsu beliau menuturkan, “Beliau rajin tahajud, mencintai Al-Qur’an, berhati lembut, berbicara dengan kasih sayang, amanah, jujur dan masih banyak lagi keistimewaan lainnya. Ayahanda memiliki semangat yang luar biasa dalam ketaatan dan kesetiaan pada khilafat serta menjalankan waqaf. Saya melihat ini dalam diri beliau. Beliau sosok yang sangat baik, melaksanakan setiap tugas dengan penuh kerendahan hati dan menunaikan hak baiatnya dengan penuh kesetiaan. Demikian juga beliau selalu berusaha untuk bagaimana caranya menghemat uang Jemaat dan bagaimana caranya dengan pengeluaran yang minimal dapat meraih manfaat yang maksimal. Beliau mendesain beberapa mesin pembuat roti dan banyak berperan dalam pekerjaan ini di Rabwah.”

Kemudian beliau menulis, “Saya melihat beliau senantiasa sabar dan tabah di masa-masa sulit. Saya seringkali melihat beliau membaca Al-Qur’an di masa-masa sulit. Pada saat sakit dan sebelum kewafatan pun beliau tidak mempedulikan rasa sakitnya. Beliau melakukan setiap pekerjaan dengan amanah dan penuh semangat.” Sebelumnya juga telah disebutkan.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Qanita Zafar Sahibah, istri dari yang terhormat Ihsan Zafar Sahib, mantan Amir Jemaat Amerika.** Beliau wafat beberapa hari yang lalu dalam kecelakaan mobil. *إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ Innaalillaahi wa innaa ilaihi rooji 'uun.* Beliau lahir pada 1941. Ayahanda beliau adalah Choudry Azam Ali Sahib, pensiunan hakim. Kakek beliau adalah Choudry Faqir Muhammad Sahib yang tak lama setelah partisi mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Nazir Umur ‘Ammah. Beliau sosok yang memiliki banyak keistimewaan dan seorang wanita yang penuh sopan santun. Beliau senantiasa menjalin hubungan kesetiaan dengan Khilafat dan beliau juga sering mengungkapkannya. Almarhumah sangat mencintai Al-Qur’an, sangat mencintai Hadhrat Rasulullah (saw) dan Hadhrat Masih Mau’ud (as). Beliau juga berusaha menimbulkan kecintaan ini dalam diri anak-anak beliau. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushiah. Di antara yang ditinggalkan, selain suami juga dua orang putri. Beliau juga mempunyai seorang putra yang wafat beberapa tahun yang lalu dalam sebuah kecelakaan dan beliau dengan sabar menghadapi musibah tersebut.

**In’amul Haq Kautsar Sahib, Mubaligh Australia** menulis bahwa ketika beliau di Amerika, Almarhumah sangat menyukai kelas-kelas Al-Quran Karim, beliau hadir dengan dawam dan menempuh perjalanan yang jauh untuk hadir. Beliau adalah seorang Dokter PHD, namun karakter beliau sangat sederhana. Beliau sama sekali tidak membanggakan diri atau pamer. Beliau sangat memperhatikan orang-orang miskin dan membutuhkan. Beliau memperlakukan mubaligh layaknya seorang ibu yang penuh kasih sayang dan bersikap sangat takzim dan hormat.

Beliau melaksanakan semua tugas-tugasnya dengan penuh kerendahan hati. Beliau seringkali mengatakan kepada para anggota Lajnah Imaillah, “Letakkanlah sepatu pada tempatnya” dan jika ada yang tidak meletakkan pada tempatnya maka beliau sendiri akan mengambilnya dan meletakkannya. Selain itu beliau juga mengerjakan tugas kebersihan masjid dan sebagainya dengan penuh kerendahan hati. Beliau sama sekali tidak memiliki sifat takabur atau riya (show off atau pamer). Beliau mengenakan pakaian yang sangat sederhana. Beliau berperilaku sangat baik. Tidak pernah marah pada siapapun. Beliau bersikap sangat baik kepada setiap orang. Beliau mengatakan *labbaik* (siap!) kepada setiap seruan Khilafat.

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan *maghfiroh* dan rahmat kepada semua Almarhum, meninggikan derajat mereka dan memberikan taufik kepada anak keturunan mereka untuk mengikuti jejak langkah mereka.<sup>1513</sup>

1513 Referensi: <https://www.alislam.org/friday-sermon/2021-12-17.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-17-december-2021/>; Al-Fadhil International 07 Januari 2022 (10-5صفحة2022ءجنوری07 انٹرنیشنل الفضل انٹرنیشنل) <https://www.alfazl.com/2022/01/02/39283/>;

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

<https://www.alfazlonline.org/10/01/2022/52076/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-12-17/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.IslamAhmadiyya.net](http://www.IslamAhmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 139, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ‘Abdullah ibn Abi Quhafah ( أَبُو بَكْرٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ التَّيْمِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ) radhiyAllahu ta’ala ‘anhu, Seri 04)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam.

Peranan Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* dalam Baiat ‘Aqabah kedua.

Peranan Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* dalam Hijrah dari Makkah ke Madinah. Menemani Nabi shallallahu ‘alaihi wa sallam.

Kutipan Hadits al-Bukhari perihal rukya (mimpi) Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam bahwa beliau akan pindah ke suatu tempat dan awalnya mengira nama tempat itu ialah Yamamah atau Hajar, namun ternyata Yatsrib atau Madinah.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai ijthad keliru Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam ini.

Penjelasan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) atau Khalifatul Masih II (ra) perihal hijrah.

Penjelasan Kitab-Kitab Sirah dan Hadits perihal hijrah.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai peranan Hadhrat ‘Ali *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Uraian Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyiin.

Beragam pendapat mengenai waktu keluarnya Rasulullah (saw) dari kediaman beliau pada saat kejadian hijrah itu. Pendapat berbeda antara sejarawan Muhammad Husain Haikal, Imam al-Baihaqi dan penulis Madarijun Nubuwwat (sejarawan India).

Pendapat berbeda antara Hadhrat Mirza Basyir Ahmad *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Hadhrat Mushlih Mau’ud *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* dan Hadhrat Masih Mau’ud *‘alaihish shalaatu was salaam*.

Doa-doa saat Hijrah.

Peristiwa-peristiwa di Makkah yang dialami orang-orang Muslim yang masih di Makkah setelah kaum Quraisy mengetahui Nabi (saw) telah pergi dari Makkah.

Peranan Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di gua Tsaur.

Kehebatan salah seorang pencari jejak yang dapat menyelidiki jejak Nabi hingga di depan gua Tsaur dan sarannya agar masuk ke dalam gua. Namun, malah dimentahkan pemimpin Quraisy sendiri yang melihat burung merpati di pintu gua, sarang laba-laba dan pohon sehingga mengira tidak mungkin ada orang masuk ke dalam.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 24 Desember 2021 (24 Fatah 1400 Hijriyah Syamsiyah/20 Jumadil Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]، آمين .

Melanjutkan pembahasan tentang Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Dalam pembahasan tentang baiat Aqabah kedua, tertera bahwa di kesempatan Baiat Aqabah kedua, bersama Nabi (saw) ada Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Ali dan Hadhrat Abbas ‘Paman Nabi (saw)’. Hadhrat Abbas yang saat itu

ditugaskan untuk memimpin pengaturan, beliau menempatkan Hadhrat Ali sebagai penjaga di salah satu sisi bukit dan di sisi lainnya beliau menugaskan Hadhrat Abu Bakr untuk menjaga dan mengawasinya.<sup>1514</sup>

Selanjutnya, **pada peristiwa Nabi Akram (Nabi Yang Mulia [saw]) berhijrah ke Madinah, tertera juga tentang Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq sebagai sahabat yang menemani beliau (saw)** sebagai berikut: Tatkala penganiayaan oleh para kafir Makkah terhadap kaum Muslim di Makkah semakin meningkat, pada saat itu diperlihatkan pada Rasulullah (saw) di dalam sebuah mimpi tentang tempat tujuan berhijrah beliau yang diperlihatkan kepada dua orang Muslim, yaitu tanah gersang yang dikelilingi oleh pepohonan kurma, namun tidak disebutkan apa nama tempatnya. Meski demikian, dengan pengamatan geografis dan pemetaan Rasulullah (saw), beliau berijtihad dengan bersabda bahwa tempat itu adalah Hajar atau Yamamah. Hal ini sebagaimana tertera di dalam salah satu riwayat Sahih Bukhari, yang mengeniannya beliau (saw) bersabda, **رَأَيْتَ فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَهْجِرُ مِنْ مَكَّةَ إِلَى أَرْضٍ بِهَا نَخْلٌ، فَذَهَبَ وَهَلِيَ إِلَى أَنَّهَا الْيَمَامَةُ أَوْ هَجَرَ، فَإِذَا هِيَ الْمَدِينَةُ يَتْرَبُ، وَرَأَيْتَ فِيهَا بَقْرًا وَاللَّهُ خَيْرٌ، فَإِذَا هُمْ الْمُؤْمِنُونَ يَوْمَ أُحُدٍ، وَإِذَا الْخَيْرُ مَا جَاءَ اللَّهُ مِنَ الْخَيْرِ وَتَوَابِ الصِّدْقِ الَّذِي أَنَا اللَّهُ بِهِ بَعْدَ يَوْمِ بَدْرٍ** yang artinya, "...saat itu pikiran saya tertuju bahwa tempat itu adalah Yamamah atau Hajar, namun setelah saya melihatnya, itu adalah Yatsrib."<sup>1515</sup>

Yamamah pun adalah nama sebuah kota masyhur di Yaman.<sup>1516</sup> Hajar adalah nama beberapa perkampungan yang ada di wilayah Arab. Salah satu kota dan daerah di Bahrain pun bernama Hajar.<sup>1517</sup> Alhasil, setelah beberapa masa, keadaan menjadi berubah dan kaum Ansar Madinah pun bernasib baik dengan mulai memeluk Islam. Maka dengan isyarat Ilahi, ditampakkan pada beliau bahwa negeri yang dimaksud itu adalah Yatsrib, yang kemudian pun mulai masyhur dengan nama Madinah.

Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as) dalam menerangkan ijtihad Yang Mulia Nabi (saw) bersabda, "Hadits yang di dalamnya terdapat kata **فَأِذَا هِيَ الْمَدِينَةُ يَتْرَبُ** secara jelas memperlihatkan bahwa ijtihad yang disampaikan oleh Rasulullah (saw) tentang tempat penyempurnaan nubuatan itu adalah keliru."<sup>1518</sup>

Maka dari itu, Rasulullah (saw) mengizinkan dan membimbing para sahabat dan kaum Muslim yang teraniaya di Makkah untuk berhijrah ke Madinah. Atas hal ini, kaum Muslim Makkah pun mulai berhijrah ke Madinah. Di sisi lain, setelah baiat Aqabah kedua, pergerakan hijrah ini pun semakin besar dan rumah-rumah serta permukiman-permukiman berangsur kosong. Atas keadaan ini, para pemimpin Makkah yang zalim pun semakin menampakkan kebencian mereka; dan dengan gusar dan diliputi kemarahan, mereka mengambil sikap untuk menghalangi orang-orang yang terzalimi itu dari berhijrah dan mereka melakukan berbagai macam cara untuk menekannya.

Ada seseorang yang dibiarkan berhijrah namun istri dan anaknya ditawan. Ada yang diperas harta kekayaannya dengan alasan, "Itu adalah harta yang kamu dapatkan dari Makkah dan jika ingin dapat pergi dari Makkah maka berikanlah semua hartamu pada kami."

السيرة الحلبية جلد 2 صفحہ 21 (باب عرض) 2002, Beirut, Darul Kutubil Ilmiyyah, jilid 2 h. 21 (السيرة الحلبية = سيرة الامين المؤمنون) As-Sirah al-Halabiyah 1514  
أقول: (عرض رسول الله صلى الله عليه وسلم نفسه على القبائل من العرب أن يحموه ويناصروه على ما جاء به من الحق) bahasan (رسول الله ﷺ نفسه على القبائل... دار الكتب العلمية بيروت 2002ء المعجزة الخالدة: ) . وهذا لا يخالف ما جاء أنه كان معه أيضاً أبو بكر وعلي لأن العباس أوقف علياً على فم الشعب عينا له، وأوقف أبو بكر على فم الطريق الآخر عينا، فلم يكن معه عندهم إلا العباس والله أعلم (د. karya Ash-Shalabi) (السيرة النبوية عرض وقائع وتحليل أحداث: دروس وعبر) dan (د. علي محمد الصلّابي) karya Ash-Shalabi (الإعجاز العلمي في القرآن الكريم براهين ساطعة وأدلة قاطعة ضربية السرية التامة على موعده ومكان الاجتماع. بحيث لم يعلم به سوى العباس: (مركز الكتاب الاكاديمي) terbitan (دروس التخطيط والتنظيم من بيعة العقبة الثانية) pada bahasan (علي محمد الصلّابي بن عبد المطلب الذي جاء مع النبي - صلى الله عليه وسلم - ليتوثق له، وعلي بن أبي طالب الذي كان عينا للمسلمين على فم الشعب، وأبو بكر الذي كان على فم الطريق وهو الآخر عينا للمسلمين، أما من عداهم من المسلمين وغيرهم فلم يكن يعلم عن الأمر شيئاً، وقد أمر جماعة المباهجين أن لا يرفعوا الصوت وأن لا يطيلوا في الكلام، حذراً من وجود عين تسمع صوتهم، أو يحبس حركتهم .

Shahih al-Bukhari, Kitab tentang Manaqib kaum Anshar bab tanda-tanda kenabian dalam Islam, nomor 3622 (3622) (كتاب الرؤيا), bab mimpi Nabi (سورة الرويا) Shahih al-Bukhari, Kitab tentang 1515  
(صحيح البخارى كتاب المناقب باب علامات النبوة فى الاسلام روايت نمبر 3622) Sunan Ibn Majah 3921, Book 35, Kitab Ta'bir Ru-ya (كتاب تعبير الرؤيا), Hadith 29.

فرينگ سيرت صفحہ 321 زوار اكيڈمي پبلي كيشنز اردو بازار كراچي ( Farhank Sirah, halaman 321, Zewar Akademi PT Kashmiri Urdu Bazar, Karachi-Pakistan, 2003) 1516

(معجم البلدان جلد 5 صفحہ 452 زير "بجر" دار الكتب العلمية بيروت) Mu'jamul Buldan, Darul Kutubil Ilmiyyah, Beirut 1517

(ازالة اوبام، روحاني خزانة جلد 3 صفحہ 472) Izalah Auham 1518

Ada yang ditakut-takuti agar ia tidak meninggalkan ibunya dan disuruh untuk menemuinya. Namun di perjalanan ia diikat dan disekap di ruangan sempit.<sup>1519</sup>

Meski demikian, Jemaat kaum Muslim yang telah kaya raya dengan khazanah iman dan sabar serta bersyukur dalam kecintaannya yang tinggi terhadap Islam dengan penuh semangat tinggi berangsur-angsur berhijrah menuju Madinah. Alhasil, tatkala Makkah telah kosong dari mereka, yakni kaum Muslim yang sanggup berhijrah dan pergi ke Madinah, maka saat itu hanya tersisa orang-orang Muslim yang lemah dan tak berdaya, yang mengenai mereka Al-Quran Karim menyebutkan, *إِلَّا الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانَ لَا يَسْتَطِيعُونَ حِيلَةً وَلَا يَهْتَدُونَ سَبِيلًا* “Kecuali orang-orang lemah diantara laki-laki, perempuan dan anak-anak, yang tidak mampu berupaya dan tidak pula mendapatkan suatu jalan untuk menyelamatkan diri.” (Surah an-Nisa, 4 : 99)

Allah memberi tahu Nabi Muhammad (saw) tentang rencana ini, ketika Dia menyatakan: *يس ( ) وَالْقُرْآنَ الْحَكِيمَ ( ) إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ( ) عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ( ) تَنْزِيلَ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ( ) لِيُنذِرَ قَوْمًا مَّا أُنذِرَ آبَاؤُهُمْ فَهُمْ غَافِلُونَ ( ) لَقَدْ حَقَّ الْقَوْلُ عَلَى أَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ( ) إِنَّا جَعَلْنَا فِيْ أَعْنَاقِهِمْ أَغْلَالًا فَهِيَ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْمَحُونَ ( ) وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا فَأَعْرَضُوا عَنْهُ فَهِيَ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْمَحُونَ ( ) وَمَنْ خَلْفَهُمْ سَدًّا فَأَعْرَضُوا عَنْهُ فَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ ( )* “Ya Sin. Demi Al-Qur'an yang penuh hikmah, sesungguhnya kamu adalah salah seorang dari para Rasul, di jalan yang lurus. Ini adalah wahyu Yang Maha Perkasa lagi Maha Penyayang, agar kamu memberi peringatan kepada suatu kaum yang bapak-bapaknya tidak pernah diberi peringatan, sehingga mereka lalai. Sungguh, perkataan itu terbukti benar terhadap kebanyakan dari mereka, karena mereka tidak percaya. Kami telah memasang belenggu pada leher mereka sampai ke dagu, sehingga kepala mereka dipaksa ke atas. Dan Kami jadikan penghalang di hadapan mereka dan penghalang di belakang mereka dan Kami tutupi mereka, sehingga mereka tidak dapat melihat.” (Surah Yaasiin, 36 : 2-10)

Sementara itu, Rasulullah (saw) masih menunggu perintah dari Tuhan untuk hijrah ke Madinah dan Hadhrat Ali pun masih ada di Makkah. Saat itu pun Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq tengah menghadap kepada Rasulullah (saw) agar diizinkan untuk hijrah sehingga beliau (saw) memerintahkan, *عَلَى رِسْلِكَ، فَاتِي* “Tunggulah, saya berharap bahwa saya pun akan diizinkan”<sup>1520</sup>, atau dalam satu riwayat lain beliau (saw) bersabda, *لَا تَعْجَلْ لَعَلَّ اللَّهَ يُجْعَلْ لَكَ صَاحِبًا*, “Janganlah Anda tergesa-gesa, karena mungkin saja Allah akan menyediakan seorang teman untuk menemani Anda.”<sup>1521</sup>

Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr bertanya, *وَهَلْ تَرْجُو ذَلِكَ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي؟* “Wahai Rasulullah (saw), ayah dan ibuku berkorban untuk Tuan. Apakah Allah mengizinkan Tuan untuk berhijrah?”<sup>1522</sup> (seolah melalui hijrah ini, kesedihan akan berpisah dengan Nabi (saw) akan terobati). Mendengar kabar yang menggembirakan ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) kembali dan menunda keinginannya berhijrah. Selain itu, dengan penuh bijaksana beliau membeli dua ekor unta yang lalu beliau persiapkan sebaik-baiknya untuk melakukan perjalanan hijrah.<sup>1523</sup>

**Dalam menjelaskan peristiwa ini, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan,** “Rasulullah (saw) dan para sahabat beliau mulai bersiap-siap untuk hijrah. Satu demi satu keluarga pun mulai meninggalkan Makkah. Mereka itulah orang-orang yang dengan segenap keberanian menantikan kerajaan Allah Ta'ala. Terkadang hanya di waktu satu malam, satu lorong Makkah telah kosong dan terkunci. Hingga di pagi hari, tatkala para penduduk mendapati lorong tersebut sepi, mereka yang bertanya mengetahui bahwa seluruh penghuni lorong itu telah berhijrah ke Madinah dan mereka menjadi terheran

1519 Subulul Huda war Rasyaad (1993ء) دار الكتب العلمية بيروت ...، جماع ابواب الهجرة الى المدينة... (Makhuz az Sil al-Huday wal-Rashad Jild 3 صفحہ 224 تا 227، جماع ابواب الهجرة الى المدينة... دار الكتب العلمية بيروت 1993ء)

1520 Sahih al-Bukhari 5807 (باب التَّعَجُّبِ)، (كتاب اللباس)

1521 Syarh al-'Allamah az-Zurqani 'alal Mawahibil Laduniyyah (2 ج 12-1) karya Abu 'Abdullah Muhammad bin 'Abdul Baqi az-Zurqani (شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية 1-12 ج 2) (أبي عبد الله محمد بن عبد الباقي الزرقاني) (البداية والنهاية/الجزء الثالث/باب هجرة رسول الله صلى الله عليه وسلم بنفسه الكريمة من مكة إلى المدينة ومع أبو بكر). (انظر سيرة ابن هشام (2/94) - الطبقات الكبرى لابن سعد (1/109). (الصديق رضي الله عنه

1522 Tarikh al-Khamis (1 ج 3-1) karya (حسين بن محمد بن الحسن الديار بكرى، الإمام). (تاريخ الخميس في أحوال أنفيس نفيس 1-3 ج 1) (الصديق رضي الله عنه

1523 al-Khalifah al-awwal Abu Bakr ash-Shiddiq karya Ash-Shalabi (2297) و عقده حديث (2297) (Makhuz az Sahih al-Bukhari كتاب الكفالة باب جوار أبي بكر في عهد النبي ﷺ) (الخليفة الاول)، (Makhuz az Sahih al-Bukhari كتاب الكفالة باب جوار أبي بكر في عهد النبي ﷺ و عقده حديث (2297) (أبو بكر الصديق از صلابي صفحہ 45 دار المعرفة بيروت 2006ء)

dengan pengaruh Islam yang telah sedemikian dalamnya masuk ke dalam diri orang-orang Makkah. Pada akhirnya Makkah pun kosong dari kaum Muslim. Hanya beberapa budak saja dan juga Rasulullah (saw) sendiri beserta Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Ali yang tersisa di Makkah.”<sup>1524</sup>

Kemudian, beliau (ra) menjelaskan, ”Dibandingkan dengan kaum lainnya, kaum kafir Makkah secara pembawaan lebih menaruh benci dan permusuhan atas Rasulullah (saw), karena mereka telah melihat bahwa akibat ajaran beliau lah maka tersebar penolakan orang-orang terhadap akidah syirik. Mereka mengetahui bahwa jika beliau terbunuh, maka dengan sendirinya jemaat beliau pun akan menjadi rapuh. Maka dari itu, bukan kepada yang lain, mereka lebih banyak menimpakan kesukaran kepada Rasulullah (saw) dan mengupayakan segenap cara agar beliau meninggalkan penda’waan beliau. Meski menghadapi kesulitan-kesulitan tersebut, beliau (saw) memerintahkan para sahabat beliau untuk berhijrah, sementara itu beliau (saw) tidak berhijrah dari Makkah meskipun menanggung penderitaan dan kesulitan tersebut, karena belum ada izin kepada beliau dari Allah Ta’ala. Maka dari itu, tatkala Hadhrat Abu Bakr bertanya, ‘Dapatkah saya berhijrah?’

Beliau (saw) menjawab, *فَاتِي رَسَلِكْ، فَإِنِّي أَرْجُو أَنْ يُؤَدَّنَ لِي* ‘Anda tinggallah dulu, saya berharap agar saya pun pun diizinkan.’”<sup>1525</sup>

Di Darun-Nadwah, orang-orang kafir berkumpul untuk melakukan kesepakatan rahasia melawan Yang Mulia Rasulullah (saw) yang mengenai hal ini tertera riwayat, “Para pemimpin Makkah saat itu tengah sangat marah dan menghadap kesulitan demi kesulitan, karena kaum Muslim akan keluar dari Makkah dan selamat dari tangan mereka. Maka saat itu mereka berkumpul di Darun Nadwah.”

**Allamah Ibnu Ishaq menuturkan,** *وَلَمَّا رَأَتْ قُرَيْشٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ صَارَتْ لَهُ شَيْعَةٌ وَأَصْحَابٌ مِنْ غَيْرِهِمْ بِغَيْرِ بَلَدِهِمْ، وَرَأَوْا خُرُوجَ أَصْحَابِهِ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ إِلَيْهِمْ، عَرَفُوا أَنَّهُمْ قَدْ تَزَلُّوا دَارًا، وَأَصَابُوا مِنْهُمْ مَنَعَةً، فَحَدَرُوا خُرُوجَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْهِمْ، وَعَرَفُوا أَنَّهُمْ قَدْ أَجْمَعُوا لِحَرْبِهِمْ. فَاجْتَمَعُوا لَهُ فِي دَارِ النَّدْوَةِ. وَهِيَ دَارُ قُصَيِّ بْنِ كِلَابٍ الَّتِي كَانَتْ قُرَيْشٌ لَا تَقْضِي أَمْرًا إِلَّا فِيهَا. يَتَشَاوَرُونَ فِيهَا مَا يَصْنَعُونَ فِي أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حِينَ خَافُوهُ* “Tatkala Quraisy melihat ada suatu kelompok orang yang bersama Rasulullah (saw) yang tidak ada hubungannya dengan kaum Muslim Makkah dan tidak berasal dari Makkah [yaitu Muslim asal Madinah], Quraisy pun telah melihat bahwa para sahabat beliau (saw) tengah keluar untuk berhijrah menuju jemaat tersebut, maka Quraisy pun akhirnya mengetahui kaum Muslim tengah mencari tempat yang aman dan mereka telah mendapatkan perlindungan yang sempurna dari orang-orang tersebut yakni penduduk Madinah. Jadi, kaum Quraisy khawatir jangan sampai Rasulullah (saw) pun akan berhijrah menuju tempat tersebut dan Quraisy telah tahu bahwa mereka tengah bersatu untuk berperang melawan Quraisy. Maka dari itu, mereka pun berkumpul di Darun Nadwah. Ini adalah rumah dari Qusay bin Kilab ‘leluhur Quraisy’ dan keputusan apapun bagi kaum Quraisy akan ditentukan di situ. Kapan pun mereka merasakan keresahan akibat keberadaan beliau, mereka datang bermusyawarah di sana.”<sup>1526</sup>

*عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ: لَمَّا أَجْمَعُوا لِذَلِكَ، وَاتَّعَدُوا أَنْ يَدْخُلُوا فِي دَارِ النَّدْوَةِ لِيَتَشَاوَرُوا فِيهَا فِي أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَدُوا فِي الْيَوْمِ الَّذِي اتَّعَدُوا لَهُ، وَكَانَ ذَلِكَ الْيَوْمَ يُسَمَّى يَوْمَ الرَّحْمَةِ، فَأَعْتَرَضَهُمْ إِبْلِيسُ فِي هَيْئَةِ شَيْخٍ جَلِيلٍ، عَلَيْهِ بَتْلَةٌ، فَوَقَفَ عَلَى بَابِ الدَّارِ، فَلَمَّا رَأَوْهُ وَاقِفًا عَلَى بَابِهَا، قَالُوا: مَنْ الشَّيْخُ؟ قَالَ: شَيْخٌ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ سَمِعَ بِالَّذِي اتَّعَدْتُمْ لَهُ، فَحَضَرَ مَعَكُمْ لِيَسْمَعَ مَا تَقُولُونَ، وَعَسَى أَنْ لَا يُعِدِّمَكُمْ مِنْهُ رَأْيًا وَنُصْحًا، قَالُوا: أَجَلٌ، فَادْخُلْ، فَدَخَلَ مَعَهُمْ، وَقَدْ اجْتَمَعَ فِيهَا أَشْرَافُ قُرَيْشٍ، مِنْ بَنِي عَبْدِ شَمْسٍ: عْتَبَةُ بْنُ رَبِيعَةَ، وَشَيْبَةَ ابْنَ رَبِيعَةَ، وَأَبُو سُفْيَانَ بْنُ حَرْبٍ. وَمِنْ بَنِي نُوْفَلٍ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ: طُعَيْمَةُ بْنُ عَدِيٍّ، وَجُبَيْرُ بْنُ مُطْعَمٍ، وَالْحَارِثُ بْنُ عَامِرِ بْنِ نُوْفَلٍ. وَمِنْ بَنِي عَبْدِ الدَّارِ بْنِ قُصَيِّ: النَّضْرُ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ كِلْدَةَ. وَمِنْ بَنِي أُسَدِ بْنِ عَبْدِ الْعُزَّى: أَبُو الْبَخْتَرِيِّ ابْنُ هِشَامٍ، وَرَمْعَةُ بْنُ الْأَسْوَدِ بْنِ الْمُطَّلِبِ، وَحَكِيمُ بْنُ حِرَامٍ. وَمِنْ بَنِي مَخْرُومِ أَبُو جَهْلٍ بْنُ هِشَامٍ. وَمِنْ بَنِي سَهْمٍ: نُبَيْيَةُ وَمُنْبِيَةُ ابْنَا الْحَجَّاجِ،* Hadhrat Abdullah bin Abbas menjelaskan, “Tatkala orang-orang itu [Quraisy] berkumpul untuk hal tersebut dan mereka berjanji untuk melakukan sesuatu, maka mereka masuk ke dalam Darun Nadwah untuk bermusyawarah tentang Rasulullah (saw).

1524 Debacah Tafsirul Qur'an – Pengantar Mempelajari Al-Qur'an (222 صفحه انوار العلوم جلد 20)

1525 Siratun Nabi, Anwarul 'Ulum jilid 1, halaman 489 (489 صفحه انوار العلوم جلد 1 سيرة النبي ﷺ)

1526 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), Hijrah Rasul (هجرة الرسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ), rapat para pimpinan Quraisy (اجتماع الملأ من قريش، وتشاورهم في أمر الرسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ).

Pada hari mereka membuat perjanjian, di hari itulah kaum Muslim pergi dan hari itu disebut sebagai yaumuz zahmah.

Di hadapan mereka tampak iblis dalam rupa seorang berusia tua.” Artinya, ia adalah seorang manusia yang memiliki sifat iblis. “Alhasil, tidak ada yang mengetahui siapa gerangan sosok yang tertutup kain dan berdiri di pintu Darun Nadwah itu. Tatkala orang-orang itu melihatnya berdiri di pintu, maka mereka bertanya, ‘Siapa orang tua ini?’

Orang itu menjawab, ‘Saya orang tua yang berasal dari Najd.’ Ia lalu berkata, ‘Saya telah mendengar hal yang telah kalian janjikan bersama. Saya datang menemui kalian untuk mendengar apa yang kalian katakan. Saya berharap ada kebaikan bagimu dari melakukan hal itu.’

Orang-orang berkata, ‘Baiklah, masuklah.’ Ia pun masuk ke tengah tengah mereka.

Di sana tengah berkumpul banyak petinggi Quraisy yang diantaranya nama yang masyhur adalah Utbah bin Rabiah, Syaibah bin Rabiah, Abu Sufyan bin Harb, Thu’aimah bin Adi. Juga beberapa yang lain seperti Abu Jahl bin Hisyam, dua putra al-Hajjaj dan banyak tokoh lainnya. Ada juga beberapa petinggi lain yang tidak termasuk suku Quraisy.

فَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ: إِنَّ هَذَا الرَّجُلَ قَدْ كَانَ مِنْ أَمْرِهِ مَا قَدْ رَأَيْتُمْ، فَإِنَّا وَاللَّهِ مَا نَأْمَنُهُ عَلَى الْوُثُوبِ عَلَيْنَا فِيمَنْ قَدْ اتَّبَعَهُ مِنْ غَيْرِنَا، فَأَجْمَعُوا فِيهِ رَأْيًا. قَالَ: فَتَشَاوَرُوا ثُمَّ قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ: أَحْبَسُوهُ فِي الْحَدِيدِ، وَأَغْلِقُوا عَلَيْهِ بَابًا، ثُمَّ تَرَبَّصُوا بِهِ مَا أَصَابَ أَشْبَاهَهُ مِنَ الشُّعْرَاءِ الَّذِينَ كَانُوا قَبْلَهُ، زُهَيْرًا وَالنَّابِغَةَ، وَمَنْ مَضَى مِنْهُمْ، مِنْ هَذَا الْمَوْتِ، حَتَّى يُصِيبَهُ مَا أَصَابَهُمْ، فَقَالَ الشَّيْخُ النَّجْدِيُّ: لَا وَاللَّهِ، مَا هَذَا لَكُمْ بِرَأْيٍ. وَاللَّهِ لِنَنْ حَبَسْتُمُوهُ كَمَا تَقُولُونَ لِيُخْرِجَنَّ أَمْرَهُ مِنْ وَرَاءِ الْبَابِ الَّذِي أَغْلَقْتُمْ دُونَهُ إِلَى أَصْحَابِهِ، فَلَا وَشُكُّوا أَنْ يَثْبُتُوا عَلَيْكُمْ، فَيَنْزِعُوهُ. Tatkala semua telah berkumpul dan tiba waktu bertukar pendapat, seseorang memberi saran, ‘Muhammad (saw) harus diikat dengan rantai besi dan dikurung rapat dan biarkan ia menunggu ajalnya seperti halnya dua orang penyair yang juga sepertinya yaitu Zuhair, Nabighah dan para penyair lain yang telah berlalu. Yakni, biarkan ia menghadapi akhir seperti yang telah dialami oleh kedua penyair yakni Zuhair, Nabghah dan yang lainnya. Yaitu, jalankan rencana ini yakni akhirilah beliau dengan kematian seperti halnya kematian yang menimpa para penyair itu.’

Mendengarnya, orang tua dari Najd berkata, ‘Tidak, Demi Allah, menurut saya, pendapat ini tidak tepat bagi kalian. Demi Allah, jika kalian mengurungnya, maka kabar ini tetap akan menyebar keluar hingga pada para sahabatnya. Dan tidak akan lama lagi tatkala mereka akan memberi tebusannya dan mereka akan mengeluarkan dan membawanya. Lalu dibawah bimbingannya, mereka akan menambah jumlah mereka dan mengalahkan kalian. Oleh karena itu, pikirkanlah jalan lain.’

ثُمَّ قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ: نُخْرِجُهُ مِنْ بَيْنِ أَظْهُرِنَا، فَتَنْفِيهِ مِنْ بِلَادِنَا، فَإِذَا أُخْرِجَ عَنَّا فَوَاللَّهِ مَا نُبَالِي أَيْنَ ذَهَبَ، وَلَا حَيْثُ وَقَعَ، إِذَا غَابَ عَنَّا وَفَرَعْنَا مِنْهُ، فَأَصْلَحْنَا أَمْرَنَا وَأَلْفَقْنَا كَمَا كَانَتْ. فَقَالَ الشَّيْخُ النَّجْدِيُّ: لَا وَاللَّهِ، مَا هَذَا لَكُمْ بِرَأْيٍ، أَلَمْ تَرَوْا حُسْنَ حَدِيثِهِ، وَحِلَاوَةَ مَنْطِقِهِ، وَغَلْبَتِهِ عَلَى قُلُوبِ الرِّجَالِ بِمَا يَأْتِي بِهِ، وَاللَّهِ لَوْ فَعَلْتُمْ ذَلِكَ مَا أَمْنْتُمْ أَنْ يَجِلَّ عَلَى حَيٍّ مِنَ الْعَرَبِ، فَيَغْلِبَ عَلَيْهِمْ بِذَلِكَ مِنْ قَوْلِهِ وَحَدِيثِهِ حَتَّى يَتَابِعُوهُ عَلَيْهِ، ثُمَّ يَسِيرُ بِهِمْ إِلَيْكُمْ حَتَّى يَطَّأَكُمْ بِهِمْ فِي بِلَادِكُمْ، فَيَأْخُذَ أَمْرَكُمْ مِنْ أَيْدِيكُمْ، ثُمَّ يَفْعَلْ بِكُمْ مَا أَرَادَ، دَبَّرُوا فِيهِ رَأْيًا غَيْرَ هَذَا. Maka seseorang memberi pendapat, ‘Singkirkanlah ia dari antara kita dan usirlah dia, sehingga tidak akan ada lagi urusan kita dengannya, semua terserah dengannya. Jika ia pergi dari kita dan kita pun akan terbebas darinya, maka keadaan kita akan membaik dan keadaan kita akan menjadi seperti sedia kala.’

Atas hal ini, orang tua dari Najd berkata, ‘Tidak, demi Allah, usul ini pun tidak tepat. Apakah kalian semua tidak mengetahui betapa indah dan manisnya hal-hal yang ia katakan dan betapa ia telah memenangkan hati orang-orang dengan apa yang ia bawa. Demi Allah, jika kalian melakukan ini, kalian tetap tidak akan merasa damai, karena ia pasti akan datang pada suatu kabilah Arab dan ia akan menaklukkannya dengan perkataan-perkataannya sehingga orang-orang pun akan mengikutinya. Lalu mereka bersama-sama akan datang menuju kalian dan akan menundukkanmu di kotamu sendiri dan akan mengambil urusan-urusanmu dari tanganmu dan mereka akan memperlakukanmu sekehendak hati mereka. Oleh karena itu pikirkanlah cara lain.’

قَالَ: فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ بْنُ هِشَامٍ: وَاللَّهِ إِنَّ لِي فِيهِ لِرَأْيًا مَا أَرَاكُمْ وَقَعْتُمْ عَلَيْهِ بَعْدُ، قَالُوا: وَمَا هُوَ يَا أَبَا الْحَكَمِ؟ قَالَ: أَرَى أَنْ نَأْخُذَ مِنْ كُلِّ قَبِيلَةٍ فَتَى شَابًا جَلِيدًا نَسِيبًا وَسَيْطًا فِينَا، ثُمَّ نُعْطِي كُلَّ فِتَى مِنْهُمْ سَيْفًا صَارِمًا، ثُمَّ يَعْمَدُوا إِلَيْهِ، فَيَضْرِبُوهُ بِهَا ضَرْبَةً رَجُلٍ وَاحِدٍ، فَيَقْتُلُوهُ، فَتَسْتَرِيحُ مِنْهُ. فَإِنَّهُمْ إِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ تَفَرَّقَ دَمُهُ فِي الْقَبَائِلِ جَمِيعًا، فَلَمْ يَقْدِرْ بَنُو عَبْدِ مَنَافٍ عَلَى حَرْبِ قَوْمِهِمْ جَمِيعًا، فَرَضُوا مِنَّا بِالْعَقْلِ، فَعَقَلْنَاهُ لَهُمْ. قَالَ: فَقَالَ الشَّيْخُ النَّجْدِيُّ: الْقَوْلُ مَا قَالَ الرَّجُلُ، هَذَا الرَّأْيُ الَّذِي لَا رَأْيَ غَيْرُهُ، فَتَفَرَّقَ الْقَوْمُ عَلَى ذَلِكَ وَهُمْ مُجْمِعُونَ لَهُ

hal ini, Abu Jahl berkata, ‘Usul saya adalah, hendaknya dipilih dari setiap kabilah seorang pemuda yang perkasa dan berpengaruh, lalu diberikan kepada setiap mereka pedang terhunus yang tajam, lalu perintahkan mereka untuk menghadapinya yakni Muhammad (saw) lalu seranglah ia dan bunuhlah ia. Karena dengan cara inilah kita akan mendapat ketenangan. Dengan membunuh seperti ini, darahnya (tanggungjawab pembunuhannya) akan terbagi pada seluruh kabilah dan Banu Abdu Manaf tidak akan sanggup berperang dengan seluruh kabilah. Sehingga mereka pun akan bersedia menerima *diyāt* ‘tebusan’ dan kita akan membayar *diyāt*nya.’

Mendengar ini, orang tua dari Najd itu berkata, ‘Pendapat yang sebenarnya hanya dari orang ini, yang lain adalah sia-sia belaka.’ Alhasil, mereka semua menyepakatinya dan meninggalkan tempat itu.”<sup>1527</sup>

Di sisi lain, Allah Ta’ala memberitahukan kepada Rasulullah (saw) akan segenap rencana tersebut sebagaimana firman-Nya: **وَإِذْ يَمْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُثْبِتُوكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ يُخْرِجُوكَ وَيَمْكُرُونَ وَيَمْكُرُ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَأْمُرِينَ** “Dan (ingatlah), ketika orang-orang kafir (Quraisy) memikirkan tipu daya terhadapmu (Muhammad) untuk menangkap dan memenjarakanmu atau membunuhmu, atau mengusirmu. Mereka membuat tipu daya dan Allah membuat rencana [untuk menggagalkan tipu daya itu]. Allah adalah sebaik-baik pembuat rencana.” (Surah al-Anfal, 8:31)

Bersamaan dengan itu, Hadhrt Rasulullah (saw) diizinkan untuk hijrah melalui Jibril.<sup>1528</sup>

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda**, “Kaum Kuffar Makkah telah berencana untuk membunuh Rasulullah (saw), namun Allah Ta’ala mengabarkan rencana jahat tersebut kepada Nabi suci-Nya lalu Allah Ta’ala memerintahkan beliau untuk hijrah dari Makkah ke Madinah kemudian memberikan kabar suka akan kembali dengan membawa kemenangan dan pertolongan. Cobaan dari sisi Allah tersebut terjadi pada hari Rabu, di siang hari yang sangat panas.”

Setelah mendapatkan izin untuk hijrah, Hadhrt Rasulullah (saw) dengan penuh kehati-hatian pergi ke rumah Hadhrt Abu Bakr di siang hari yaitu pada saat dimana penduduk Makkah biasanya tengah berada di rumah masing-masing dan tidak saling mengunjungi satu sama lain. Kehati-hatian lebih lanjut adalah karena siang itu cuaca sangat panas sehingga beliau menutupi bagian wajah kepala dan bagian tubuh lainnya dengan kain.

Ketika beliau tiba di dekat rumah Hadhrt Abu Bakr (ra), seseorang - yang menurut ath-Thabrani dan penulis Fathul Bari adalah Hadhrt Asma - memberitahukan kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) bahwa tampaknya yang datang adalah Nabi Akram (Nabi yang paling mulia) (saw).

Abu Bakr berkata, **فَدَا لَهُ بِأَبِي وَأُمِّي، وَاللَّهِ إِنْ جَاءَ بِهِ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ إِلَّا لِأَمْرٍ** “Aku persembahkan kedua orang tuaku demi beliau. Demi Tuhan! Nabi (saw) datang ke rumah kita pada saat saat seperti ini, pasti ada alasan yang khas.”<sup>1529</sup>

Hadhrt Abu Bakr segera keluar dengan penuh kesigapan.

Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) masuk, dalam ruangan terdapat Hadhrt Aisyah dan Hadhrt Asma. Hadhrt Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrt Abu Bakr (ra), **أَخْرِجْ مَنْ عِنْدَكَ** “Tolong mintakan orang yang ada di sini untuk keluar dulu.”

Kemudian Hadhrt Abu Bakr berkata, **يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا هُمَا ابْنَتَايَ** “Ya Rasulullah (saw)! Yang ada saat ini hanya kedua putri saya ini, tidak ada yang lainnya.”<sup>1530</sup>

Dalam Riwayat lain dikatakan, **إِنَّمَا هُمْ أَهْلُكَ بِأَبِي أَنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ** “Wahai Rasulullah (saw)! Yang ada saat ini adalah keluarga Anda sendiri, tidak ada yang lain.”<sup>1531</sup>

1527 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hishyam (السيرة النبوية لابن هشام), Hijrah Rasul صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ, rapat para pimpinan Quraisy (اجتماع الملائمة من) صفحة 340 تا 342, ذكر هجرة الرسول, مطبوعه دارالكتب (Beirut, 2001) ‘Ilmiyyah, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2001 (العلمية بيروت 2001ء).

1528 Subulul Huda war Rasyaad (سبل الهدى والرشاد جلد 3 صفحہ 232، فی سبب ہجرت النبی ﷺ..... دارالکتب العلمیة بیروت 1993ء)

1529 Sahih al-Bukhari 5807, Kitab pakaian (كتاب اللباس), bab at-Taqaanu (باب التَّقَانُ). Tercantum juga dalam Hadaiqul Anwar wa muthali’ul asrari fi Siratin Nabiiyil Mukhtar (اسم الكتاب: حدائق الأنوار و مطالع الأسرار في سيرة النبي المختار المؤلف: الحضرمي، محمد بن بحر الجزء: 1 صفحة: 209)

1530 Sahih al-Bukhari 2138, Kitabul Buyu’ atau Sales and Trade – penjualan dan pembelian (كتاب البيوع), pembahasan bila seseorang membeli barang atau binatang namun tidak sampai diambil dan tetap berada di penjual (باب إذا اشترى متاعاً أو دابةً فوضعه عند البائع، أو مات قبل أن يقبض)





amanatnya kepada Rasulullah (saw) disebabkan kejujuran beliau dalam menjaga amanat.<sup>1537</sup> Rasulullah (saw) menjelaskan perhitungan amanat-amanat tersebut kepada Hadhrat ‘Ali dan menegaskan untuk jangan meninggalkan Makkah sebelum mengembalikan amanat-amanat tersebut kepada pemiliknya. Rasulullah (saw) kemudian bersabda kepada beliau, ‘Berbaringlah di tempat tidurku!’

Beliau (saw) lalu meyakinkan Hadhrat ‘Ali (ra) bahwa beliau (Hadhrt ‘Ali (ra)) dengan karunia-Nya tidak akan mengalami musibah berarti. Hadhrt ‘Ali (ra) pun berbaring dan Rasulullah (saw) menutupkan kain beliau yang berwarna merah keatas tubuh Hadhrt ‘Ali (ra).

Kemudian dengan menyebut nama Allah, Rasulullah (saw) keluar rumah. Saat itu orang-orang yang sedang mengepung berada di depan pintu rumah beliau, namun mereka tidak mengira Rasulullah (saw) akan meninggalkan rumah pada awal subuh. Saat itu mereka tengah lalai sehingga Rasulullah (saw) dapat keluar dari rumah dengan melewati para pengepung dan mereka tidak menyadari itu.

Hadhrt Rasulullah (saw) melewati gang-gang Makkah dengan diam-diam namun gerak cepat dan dalam waktu yang tidak lama beliau (saw) berhasil keluar dari area berpenduduk menempuh jalan menuju gua Tsaur. Beliau telah mengatur rencana tersebut bersama Hadhrt Abu Bakr (ra) sehingga beliau berdua berjumpa di jalan.

Gua Tsaur dikenang sebagai situs suci disebabkan kejadian tersebut. Gua tersebut terletak ke arah selatan dari Makkah. Dalam kata lain, ke arah lain dari Madinah sejauh 3 mil dan terletak di sebuah tempat tandus dan terabaikan di sebuah perbukitan yang cukup tinggi. Jalan yang menuju ke tempat itu pun cukup sulit. Gua itu bukan di jalan ke arah Madinah, tapi ke arah yang berlawanan. Sesampainya di sana awalnya Hadhrt Abu Bakr (ra) masuk ke dalam gua lalu membersihkannya kemudian disusul oleh Rasulullah (saw).

Di sisi lain, orang-orang Quraisy yang tengah mengepung rumah Rasulullah (saw) selang beberapa waktu mereka mengintip ke rumah Rasulullah (saw) dan tampak kepada mereka ada seseorang yang sedang berbaring di tempat tidur dan hal itu membuat mereka tenang. Ketika tiba pagi mereka mengetahui bahwa ternyata orang yang mereka cari sudah lepas dari tangan mereka, kemudia mereka berpencar kesana-kemari. Mereka melakukan pencarian di rumah rumah para sahabat di Makkah, namun tidak ditemukan. Dalam keadaan murka tersebut mereka menyeret Hadhrt ‘Ali (ra) dan memukulinya.”<sup>1538</sup>

**Dalam menjelaskan hal itu Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) secara tiba-tiba akan meninggalkan kota tua beliau dan para penentang mengepung kediaman beberapa beliau yang berencana membunuh beliau, pada saat itu seorang saudara tercinta yang wujudnya telah dibalut dengan kecintaan dan iman, atas isyarah Nabi bersedia mempertaruhkan nyawa dengan berbaring diatas tempat tidur Hadhrt Rasulullah (saw) sambil menutupi wajah, dengan tujuan agar para mata mata musuh tidak mencurigai kepergian Rasulullah (saw), sehingga mereka akan terus berjaga untuk membunuh dengan menganggap orang yang diatas Tempat tidur itu adalah Rasulullah (saw) sebagaimana sebuah Syair (sajak) Bahasa Farsi,**

کس بہر کسے سر ندبد جاں نفشاند  
عشق است کہ این کار بہ صد صدق کناںد

*‘Kis behre kise sar nadhd jaan nafsyaand*

*Isyq ast keh iin kar beh shad shidq kinand*

yang artinya: Tidak ada orang yang bersedia memberikan kepalanya dan mengorbankan jiwanya, kecintaanlah yang dapat membuat manusia dapat melakukannya dengan tulus.”<sup>1539</sup>

1537 Tārīkhut-Ṭabarī, By Abū Ja‘far Muḥammad bin Al-Jarīr Ṭabarī, Volume 2, p. 255, Bābu Dhikrīl-Khabrī ‘ammā kāna min Amrī Nabīyillāhīsa ‘inda Ibtidā’illāhī Ta‘ālā....., Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); \* As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Malik bin Hishām, p. 343, Bābu Hijratir-Rasūl, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

1538 Sirat Khataman Nabīyyin (237-236 صفحہ احمد صاحب بشیر مرزا حضرت از خاتم النبیین

1539 Surmah Casyam Ariyah, Ruhani Khazain, jilid 2, halaman 65, baqiyah hasyiyah (روحانی خزائن جلد 2 صفحہ 64-65 حاشیہ) terjemahan bahasa Arab dari syair Farsi diatas adalah sbb: لا أحد يقدم رأسه للقطع ولا يضحى بنفسه في سبيل أحد هكذا، وإنما العشق والحب هو الذي يدفع المرء للموت بكل شوق وإخلاص.

**Berkenaan dengan waktu keluarnya Rasulullah (saw) dari kediaman beliau pada saat kejadian itu, terdapat beragam pendapat.** Sebagian berpendapat itu terjadi pada awal malam. Sebagian lagi mengatakan tengah malam. Sebagian lagi mengatakan pada bagian akhir malam. Alhasil, berkenaan dengan waktu keluarnya Rasulullah (saw) dari kediaman beliau terdapat beragam Riwayat. Akan saya sampaikan selengkapnya. Terdapat dalam satu riwayat, beliau keluar meninggalkan kediaman pada sepertiga akhir malam sebagaimana **Muhammad Husain Haikal** menulis, “Pada sepertiga akhir malam Hadhrat Muhammad (saw) berangkat ke rumah Hadhrat Abu Bakr pada saat orang-orang musyrik itu lengah. Dari sana beliau berdua berangkat menuju Gua Tsaur di sebelah selatan melalui pintu belakang rumah.”<sup>1540</sup>

Dalam satu riwayat lainnya tertulis bahwa beliau (saw) keluar pada tengah malam sebagaimana **dalam kitab Dalailun Nubuwwah tertulis Hadhrat Abu Bakr (ra) berangkat menuju Gua Hira pada tengah malam.**<sup>1541</sup>

Dalam Kitab Madarijun Nubuwwat tertulis, “Ketika Hudhur Akram (Baginda yang mulia [saw]) berencana untuk hijrah pada waktu subuh maka pada waktu sorenya bersabda kepada Hadhrat Ali Karamallahu wajhah, ‘Pada malam ini, kamu tidurlah di sini supaya orang-orang musyrik diliputi keraguan dan tidak mengetahui hakikat sesungguhnya.’”<sup>1542</sup>

**Hadhrt Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis, Nabi yang mulia (saw) berangkat dari rumah pada awal malam.** Selengkapnya menulis, “Para pengepung tengah berada didepan pintu rumah beliau. Namun karena mereka tidak mengira bahwa Rasulullah (saw) akan keluar pada awal malam, sehingga mereka semua begitu lengah sehingga beliau dapat keluar melewati mereka dengan tenang dan mereka tidak dapat mengetahuinya. Hadhrt Rasulullah (saw) dengan cepat melewati gang-gang Makkah dan secara diam-diam serta dalam waktu yang singkat dapat keluar dari pemukiman penduduk lalu menempuh jalan menuju Gua Tsaur. Seluruh rencana telah dibicarakan dengan Hadhrt Abu Bakr (ra) dan mereka bergabung di perjalanan.”<sup>1543</sup>

**Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) bersabda dengan mengutip riwayat-riwayat,** “Ketika orang-orang Makkah sedang berkumpul di depan rumah beliau (saw) untuk membunuh beliau (saw), beliau (saw) dalam kegelapan malam sedang pergi keluar dari rumah beliau (saw) dengan niat untuk berhijrah. Orang-orang Makkah pasti merasa ragu bahwa Hadhrt Rasulullah (saw) juga mungkin telah mendengar niatan mereka, namun meskipun demikian, ketika beliau (saw) lewat di hadapan mereka, mereka menyangka itu adalah orang lain. Bukannya menyerang beliau (saw), mereka malah berkumpul dan bersembunyi dari beliau (saw) supaya niatan mereka tidak diketahui oleh beliau (saw). Pada siang hari sebelum malam tersebut Hadhrt Abu Bakr (ra) juga telah diberi tahu untuk berhijrah bersama beliau

---

1540 Kitab Hayatu Muhammad (الأمر بالهجرة) karya Muhammad Husain Haikal (محمد حسين), bahasan Hijrah (حياة محمد)، جعل هؤلاء الفتيحة من قريش ينظرون من فرجة إلى مكان نوم النبي، فيرون في الفراش رجلا قاتمًا: (محمد حسين بيكل صفحه 223-224 الفصل العاشر 'هجرة الرسول' الطبعة الرابع عشرة دار المعارف نفوسهم إلى أنه لم يفتر. فلما كان الثلث الأخير من الليل خرج محمد في غفلة منهم إلى دار أبي بكر وخرج الرجلان من خوخة في ظهرها، وانطلقا جنوبا إلى غار ثور؛ فاتجاههما نحو اليمن لم يكن مما يرد بالبال فلما كان الثلث الأخير من الليل: (هيكل، محمد حسين) karya Muhammad Husain Haikal (الصدديق أبو بكر - رضي الله عنه) Tercantum juga dalam buku Ash-Shiddiq Abu Bakr .

1541 Dalailun Nubuwwah (الفصل السابع عشر و مما ظهر من الآيات في مخرجه إلى المدينة و في طريقه (صلى الله عليه و سلم)) pasal ke-17 (دلائل النبوة - ج 2 - الحافظ أبي نعيم الأصبهاني) حدثنا فاروق الخطابي ثنا زياد بن الخليل ثنا إبراهيم بن المنذر قال: (دلائل النبوة للبيهقي جلد 2 صفحه 465, 466 باب مكر المشركين برسول الله ﷺ - مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 2002ء) nomor 232 . ثنا محمد بن فليح عن موسى بن عقبة: عن ابن شهاب قال: فخرج رسول الله (صلى الله عليه و سلم) و أبو بكر من جوف الليل قبل الغار - غار ثور - و هو الغار الذي ذكره الله عز و جل في القرآن .

1542 Madarijun Nubuwwah (جلد دوم) karya 'Abdul Haqq Muhaddats Dehlawi. Rujukan dimaksud berada pada jilid ke-2 (باب چهارم) bahasan keputusan Hijrah dan permulaan kejadian (قضيه بجزت اور ابتدائي واقعات), halaman 83 مدارج النبوة از شيخ عبدالحق محدث دہلوی اردو ترجمہ ( مدارج النبوة مترجم مکمل 2 جلدی) karya (غلام معین الدین نعیمی جلد 2 صفحه 83 مطبوعه شبیر برادرز اردو بازار لاہور (حضرت شيخ عبدالحق محدث دہلوی / مترجم مفتی غلام معین الدین نعیمی عليه الرحمہ) . Penulis buku ini bernama lengkap Syaikh Abul Majd 'Abdul Haqq bin Saifuddin ad-Dehlawi al-Bukhari (شيخ ابو المجد عبد الحق بن سيف الدين دہلوی بخاری) Beliau lahir di Dehli pada 958/1551 dan wafat pada 1052/1642. Beliau mengalami zaman kerajaan Islam sebelum Mughal dan awal-awal kaum Mughal berkuasa.

1543 Sirat Khataman Nabiyyin oleh Hadhrt Mirza Basyir Ahmad, 237 (سيرت خاتم النبيين از حضرت مرزا بشير احمد صاحب صفحه 237)

(saw). Alhasil, beliau juga bergabung dengan Hadhrat Rasulullah (saw) dan tak lama mereka berdua bersama-sama telah berangkat dari Makkah.<sup>1544</sup>

**Menurut Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as), yang mulia Nabi (saw) keluar dari rumah pada waktu pagi.** Beliau (as) bersabda, “Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) pergi, tidak ada seorang penentang pun yang melihat, padahal ketika itu pagi hari dan semua penentang sedang mengepung rumah Hadhrat Rasulullah (saw). Maka Allah Ta’ala – sebagaimana disebutkan dalam surah Yaasiin – telah menutup mata semua orang-orang bengis itu dan Hadhrat Rasulullah (saw) pergi dengan mengabaikan mereka.”<sup>1545</sup>

Bagaimanapun terdapat beragam riwayat, namun kesimpulannya adalah bahwa orang-orang kafir tidak mengetahui.

**Kemudian terdapat beragam riwayat juga mengenai ke arah mana yang mulia Nabi (saw) pergi setelah keluar dari rumah.** Dari satu riwayat didapati kesan bahwa Hadhrat Rasulullah (saw) keluar dari rumah beliau (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) juga keluar dari rumahnya lalu keduanya bergabung di suatu tempat di perjalanan, kemudian berjalan menuju ke Gua Hira.<sup>1546</sup>

**Terdapat dalam satu riwayat** bahwa yang mulia Nabi (saw) keluar dari rumah menuju ke Gua Hira dan tidak berapa lama Hadhrat Abu Bakr (ra) sampai di rumah beliau (saw), maka Hadhrat Ali (ra) berkata kepada beliau, “Beliau (saw) telah pergi dan sedang menuju ke Gua Tsaur. Oleh karena itu Anda juga pergilah mengikuti beliau (saw).” Maka Hadhrat Abu Bakr pergi mengikuti yang mulia Nabi (saw).<sup>1547</sup>

Bagaimanapun, riwayat ini nampak sangat lemah. Darinya terdapat kesan bahwa seolah-olah yang mulia Nabi (saw) sedang menunggu Hadhrat Abu Bakr (ra) dan beliau (ra) terlambat dan Hadhrat Abu Bakr (ra) juga tidak mengetahui ke mana Hadhrat Rasulullah (saw) pergi dan sekarang Hadhrat Ali (ra) yang memberitahukan semuanya.

Hijrah yang merupakan suatu perjalanan rahasia yang sangat penting dan Hadhrat Abu Bakr (ra) yang merupakan seorang yang sangat cerdas dan bertanggungjawab tidak mungkin melakukan keteledoran seperti ini. Oleh karena itu dibandingkan riwayat ini, riwayat lain yang paling banyak terdapat dalam buku-buku tampak lebih tepat dan dapat dipercaya, karena berdasarkan riwayat tersebut Hadhrat Rasulullah (saw) setelah keluar dari rumah beliau (saw), langsung menuju ke rumah Hadhrat Abu Bakr (ra) dan dari sana beliau (saw) bersama Hadhrat Abu Bakr (ra) berangkat menuju Gua Tsaur.<sup>1548</sup>

**Pada kesempatan itu kedua putri Hadhrat Abu Bakr (ra) yang pemberani, Hadhrat Aisyah (ra) dan Hadhrat Asma (ra) dengan cepat-cepat menyiapkan makanan untuk perjalanan yang di dalamnya juga terdapat daging kambing bakar.** Dalam situasi yang genting dan tergesa-gesa, Hadhrat Asma (ra) tidak menemukan kulit yang digunakan untuk mengikat wadah makanan. Maka Hadhrat Asma (ra) membuka nithaaq, yakni ikat pinggang beliau dan membaginya menjadi dua bagian lalu mengikat makanan. Satu bagian beliau gunakan untuk mengikat rantang makanan dan satunya lagi untuk mengikat mulut *mazkisyah* (kantong dari kulit binatang untuk isi air).<sup>1549</sup>

**Hadhrot Rasulullah (saw) memperhatikan momen tersebut dengan seksama. Beliau (saw) bersabda, “Wahai Asma! Sebagai ganti dari nithaaq-**

1544 Debacah Tafsirul Qur'an – Pengantar Mempelajari Al-Qur'an (223-222-صفحة 20 انوار العلوم جلد 20) (ديپاچہ تفسیر القرآن، انوار العلوم جلد 20 صفحہ 222-223)

1545 Surmah Casyam Ariyah, Ruhani Khazain, jilid 2, halaman 66 (سرمة چشم آریہ، روحانی خزائن جلد 2 صفحہ 66 حاشیہ)

1546 Tarikh ath-Thabari jilid awal h. 568 terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 1987 (تاریخ ما قبل الهجرة مطبوعہ دارالکتب) (ماخوذ از تاریخ طبری جلد اول صفحہ 568، تاریخ ما قبل الهجرة مطبوعہ دارالکتب) (العلمیۃ بیروت 1987ء)

1547 as-Sirah an-Halbiyah, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, 2008 (السیرة الحلبیة جزء 2 صفحہ 47 باب عرض رسول اللہ ﷺ نفسه... دارالکتب العلمیۃ بیروت 2008ء)

1548 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (2001ء) (السیرة النبویة لابن ہشام صفحہ 343، ہجرة الرسول، مطبوعہ دارالکتب العلمیۃ بیروت 2001ء)

1549 Shahih al-Bukhari, Kitabul Jihad was sair, bab membawa bekal dalam perjalanan (2979 روایت نمبر) (صحیح البخاری کتاب الجہاد والسير باب حمل الزاد فی السفر۔ روایت نمبر 2979) (شرح الزرقانی علی المواہب اللدنیۃ جزء 2 صفحہ 107 دارالکتب العلمیۃ بیروت 1996ء) (syarh az-Zurqani 'alal Mawahibil Laduniyah)

mu ini, Allah akan memberikan kepadamu dua nithaaq di surga, yakni kain ikat pinggang.” Dikarenakan sabda Hadhrat Rasulullah (saw) ini di kemudian hari Hadhrat Asma (ra) dijuluki Dzatun Nithaaqain.<sup>1550</sup>

Dalam perjalanan hijrah ini yang mulia Nabi (saw) sambil berjalan mewiridkan ayat berikut ini, وَقُلْ “Dan katakanlah, ‘Ya Tuhan-ku! Masukkanlah aku sedemikian rupa sehingga aku masuk dengan kebenaran dan keluarkanlah aku sedemikian rupa, sehingga aku keluar dengan kebenaran dan anugerahkanlah kepadaku dari sisi Engkau penolong yang kuat.” (Surah al-Isra atau Bani Israil, ayat 81)<sup>1551</sup>

Demikian juga dalam riwayat terdapat doa berikut, الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَنِي وَلَمْ أَكُ شَيْئًا، اللَّهُمَّ أَعْنِي عَلَى هَوْلِ الدُّنْيَا، وَبَوَائِقِ الدَّهْرِ، وَمَصَائِبِ اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ. اللَّهُمَّ اصْحَبْنِي فِي سَفَرِي، وَاخْلُقْنِي فِي أَهْلِي، وَبَارِكْ لِي فِيمَا رَزَقْتَنِي، وَلَكَ فَذَلَّلْنِي، وَعَلَى صَالِحِ خَلْقِي فَقَوِّمْنِي، وَإِلَى رَبِّي فَحَبِّبْنِي، وَإِلَى النَّاسِ فَلَا تَكِلْنِي. أَنْتَ رَبُّ الْمُسْتَضْعَفِينَ وَأَنْتَ رَبِّي، أَعُوذُ بِوَجْهِكَ الْكَرِيمِ الَّذِي أَسْرَفْتَ لَهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ، وَكُشِفَتْ بِهِ الظُّلُمَاتِ، وَصَلِّحْ عَلَيَّ أَمْرَ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ، أَنْ يَجَلَ بِي غَضَبِكَ، أَوْ يَنْزِلَ عَلَيَّ سَخَطُكَ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ Alhamdu liLlaahi khalaqtani walam aku syai-a, Allahumma a'innii 'alaa haulid dunyaa, wabawaa-iqid dahri, wa masha-ibil layaali wal ayyaami. Allahumma ash-habnii fi safari, wakhluftnii fii ahlii, wa baarik lii fiimaa razaqtani, wa laka fadzallilnii, wa 'alaa shaalihi khalqii faqawwimnii, wa ilaa Rabbii fahabbibnii, wa ilan naasi falaa takilnii. Anta Rabbul mustadh'afiina wa Anta Rabbii, a'uudzu bi-wajhikal kariimi lladzii asyraqat lahus samaawaatu wal ardhu, wa kusyifat bihizh zhulumaatu, wa shaluha 'alaihil amrul awwaliina wal aakhariina, ay yuhilla bii ghadhabuka, au yanzila 'alayyaa sukhtuka, a'uudzu bika min zawaali ni'matika, wa fujaa-ati niqmatika, watahawwuli 'aaqibatika wa jamii'i sukthika. Lakal 'utbaa khaira mastatha'tu, walaa haula walaa quwwata illa bika. “Segala puji bagi Allah yang telah menciptakanku sementara aku sebelum itu tidak ada. Ya Allah! Tolonglah aku atas ketakutan dunia dan bencana-bencana zaman serta musibah-musibah malam dan siang. Ya Allah! Temanilah aku dalam perjalananku. Gantikanlah aku dalam menjaga keluargaku dan dan berkahilah aku dalam segala yang Engkau anugerahkan. Jadikanlah aku hanya tunduk kepada Engkau. Tetapkanlah aku pada penciptaanku yang baik. Jadikan aku selalu kecintaan Engkau dan jangan serahkan aku pada manusia. Wahai Tuhan bagi orang-orang yang lemah! Engkaulah Tuhan-ku. Aku berlindung dengan wajah Engkau Yang Maha Mulia Yang menyinari langit dan bumi, menyingkap kegelapan-kegelapan serta menjadikan baik perkara orang-orang terdahulu dan orang-orang setelahnya supaya kemarahan Engkau tidak mengenaiku dan kemurkaan Engkau tidak turun padaku. Aku berlindung kepada Engkau dari hilangnya nikmat Engkau, dari datangnya siksa Engkau secara tiba-tiba, dari berubahnya keputusan terakhir Engkau mengenai diriku...”<sup>1552</sup> Di dalam Syarh [Kitab komentar karya] Zurqani, pada kalimat تحول عاقبتك tahawwuli ‘aaqibatika yang artinya “[Aku berlindung kepada Engkau] dari berubahnya keputusan terakhir engkau mengenai diriku” ada kalimat تحول عافيتك tahawwuli ‘aafiyatika yang artinya “[Aku berlindung kepada Engkau] dari selalu mendambakan kenyamanan yang telah Engkau anugerahkan.” [wa jamii'i sukthika. Lakal 'utbaa khaira mastatha'tu, walaa haula walaa quwwata illa bika.] “dan dari segala jenis kemarahan Engkau. Hanya dengan perkenan engkau-lah semua kebaikan bisa kulakukan. Tiada daya untuk terhindar dari dosa dan tiada kekuatan untuk melakukan kebaikan kecuali atas perkenan Engkau.”<sup>1553</sup>

1550 al-Isti'aaq (الاستيعاب - ابن عبد البر - ج ٤ - الصفحة ١٧٨٢) Tercantum juga dalam Subulul Huda war Rasyaad (سبل الهدى والرشاد جلد 3 صفحه 239، جماع ابواب الهجرة الى) (المدینة... دارالکتب العلمیة بیروت 1993ء)

1551 al-Khalifah al-awwal Abu Bakr ash-Shiddiq karya Doktor 'Ali Muhammad ash-Shalabi, terbitan Darul Ma'rifah, Beirut, 2006 (للخليفة الاول ابوبكر الصديق)

1552 Falaah as-Saail karya Sayyid Ibnu ath-Thawus (السيد ابن طاووس - الصفحة ١٨٩) karya Dhiyauddeen al-Kamshakhani al-Majdi (ضياء الدين أحمد بن مصطفى/الكمشخاني المجددي) (مجموعة أحزاب وأوراد الشيخ الأكبر ابن عربي)

1553 Subulul Huda war Rasyaad (سبل الهدى والرشاد جلد 3 صفحه 243، في بكرة رسول الله ﷺ) Kitab syarh az-Zurqani 'alal Mawahibil majlid al-thani taba'iq al-awwal (الزرقاني، محمد بن عبد الباقي) karya (كتاب شرح الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية) Laduniyyah bil Minah al-Muhammadiyah (شرح زرقاني جلد 2 صفحه 110 دار الكتب العلمیة) (في تشریف الله تعالى له عليه الصلاة والسلام باب هجرة المصطفى وأصحابه إلى المدينة وكان من قوله صلى الله عليه وسلم- أيضا لما خرج مهاجرا: "الحمد لله الذي خلقتني ولم أك شيئا، اللهم أعني على هول الدنيا: (بيروت 1996ء وبنوائق الدهر ومصائب الليالي والأيام، اللهم أصحبنني في سفري واخلقني في أهلي وبارك لي فيما رزقتني، ولك فذللتني، وعلى صالح خلقي فقومني، وإليك رب فحبيبني، وإلى الناس فلا تكلي، أنت رب

Ketika lewat di belakang Ka'bah, yang mulia Nabi (saw) menghadapkan wajah berberkat beliau (saw) ke arah Makkah dan berbicara ditujukan kepada kota tersebut, **أَنْتِ أَحَبُّ بِلَادِ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ، وَأَنْتِ أَحَبُّ بِلَادِ اللَّهِ إِلَيَّ، فَلَوْ** “Demi Tuhan, wahai Makkah! Engkau adalah yang paling aku cintai dari antara bumi Allah dan engkau jua yang Allah cintai dari antara bumi Allah. Jika pendudukmu tidak mengusirku secara paksa, takkan pernah aku pergi.”<sup>1554</sup>

Imam Baihaqi menulis, dalam perjalanan ke Gua Tsaur, Hadhrat Abu Bakr (ra) terkadang berjalan di hadapan Hadhrat Rasulullah (saw), terkadang di kanan beliau (saw) dan terkadang di kiri. Yang mulia Nabi (saw) bertanya mengapa beliau melakukan ini. Maka beliau menjawab, “Ya Rasulullah (saw)! Saya berpemikiran, jangan-jangan ada yang datang dari arah depan sehingga saya berjalan di hadapan anda dan ketika saya khawatir ada yang menyerang dari belakang maka saya ke belakang anda. Terkadang di sebelah kiri dan sebelah kanan, supaya Anda terjaga dari segala arah.”<sup>1555</sup>

Berdasarkan satu riwayat, sesampainya di Gua Tsaur, dalam perjalanan di perbukitan tersebut kaki penuh berkat yang mulia Nabi (saw) terluka.<sup>1556</sup> Menurut satu riwayat kaki beliau (saw) terluka karena tersandung sebuah batu di perjalanan.<sup>1557</sup>

Ketika sampai di Gua Tsaur, Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata kepada Rasulullah (saw), “Anda tunggulah di sini, biarkan saya yang masuk ke dalam terlebih dahulu, supaya saya membersihkan gua ini dan jika ada sesuatu yang berbahaya, maka akan berhadapan dengan saya.” Kemudian beliau masuk dan membersihkan gua tersebut. Beliau menutup lubang, celah dan sebagainya dengan pakaian beliau. Kemudian beliau meminta Rasulullah (saw) masuk. Diriwayatkan bahwa yang mulia Nabi (saw) berbaring dengan meletakkan kepala beliau (saw) di paha Hadhrat Abu Bakr (ra) dan ada sebuah lubang yang tidak tertutup kain atau saat itu tidak terlihat, Hadhrat Abu Bakr (ra) meletakkan kakinya di atasnya.

Terdapat dalam riwayat bahwa seekor kalajengking atau ular menyengat dari lubang tersebut, namun Hadhrat Abu Bakr (ra) karena khawatir jika bergerak akan mengganggu ketenangan Hadhrat Rasulullah (saw), maka Hadhrat Abu Bakr tidak bergerak hingga ketika yang mulia Nabi (saw) membuka mata, beliau melihat rona wajah Hadhrat Abu Bakr (ra) berubah dan bertanya, “Apa yang terjadi? “. Beliau

---

المستضعفين وأنت ربي، أعوذ بوجهك الكريم الذي أشرقت له السماوات والأرض وكشفت به الظلمات وصلح عليه أمر الأولين والآخرين أن يحل بي غضبك أو ينزل علي سخطك، أعوذ بك من زوال نعمتك وفجأة نعمتك وتحول عافيتك وجميع سخطك، لك العتبي عندي حيثما استطعت، ولا حول ولا قوة إلا بك”

Rواه الطبري في (تفسيره)، (48/26)؛ وابن كثير في (تفسيره)، (4/176). (Ibn Katsir dalam Tafsirnya dan Al-Qurthubi dalam Tafsirnya). Muhammad Rasulullah walladziina ma'ahu karya 'Abdul Hamid Jaudah as-Sahar, penerbit Mesir (محمد رسول الله والذين معه) (تفسيره)، (16/235). (لعبد الحميد جودة السحار جلد 3 صفحه 59، الهجرة، مكتبة مصر

Sibel الهدى والرشاد جلد 3) 1993, Beirut (Lebanon), 1993, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Bab خروج (، دلالات النبوة للبيهقي) Tercantum dalam Dalailun Nubuwwah karya al-Baihaqi (صفحة 240، الباب الرابع في بكرة رسول الله ﷺ . . . . . دار الكتب العلمية بيروت 1993ء عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه في قصة ذكرها قال : فقال عمر : والله ليلة من أبي بكر : (الذي صلى الله عليه وسلم مع صاحبه أبي بكر الصديق رضي الله عنه إلى الغار وما ظهر في ذلك من الآثار ويوم خير من عمر عمر ، هل لك أن أحدثك بلبنته ويومه ؟ قال : قلت نعم ، يا أمير المؤمنين قال : أما ليلته فلما خرج رسول الله صلى الله عليه وسلم هاربا من أهل مكة خرج ليلا فتبعه أبو بكر ، فجعل يمشي مرة أمامه ، ومرة خلفه ، ومرة عن يمينه ، ومرة عن يساره ، فقال له رسول الله صلى الله عليه وسلم : « ما هذا يا أبا بكر ؟ ما أعرف هذا من فعلك ؟ » قال : يا رسول الله ، أذكر الرصد فأكون أمامك ، وأذكر الطلب فأكون خلفك ، ومرة عن يمينك ومرة عن يسارك ، لا أمن عليك قال : فمشى رسول الله صلى الله عليه وسلم ليلته على أطراف أصابعه حتى حفيت رجلاه ، فلما رآه أبو بكر رضي الله عنه أنها قد حفيت حملة على كاهله ، وجعل يشتد (1) به حتى أتى به فم الغار ، فأنزله ، ثم قال : والذي بعثك بالحق لا تدخله حتى أدخله ، فإن كان فيه شيء نزل بي قبلك ، فدخل فلم ير شيئا ، فحملة فأدخله ، وكان في الغار خرق فيه حيات وأفاع ، فخشى أبو بكر أن يخرج منه شيء يؤذي رسول الله صلى الله عليه وسلم فألقمه قدمه فجعلن يضربنه ويلسعه : الحيات والأفاعي ، وجعلت دموعه تنحدر ورسول الله صلى الله (كتاب الهجرة) ، (المستدرک علی الصحیحین) Tercantum juga dalam al-Mustadrak . عليه وسلم يقول له : « يا أبا بكر لا تحزن ، إن الله معنا » ، فأنزل الله سكينته وطمأنينته لأبي بكر ، فهذه ليلته . ثنا محمد بن سيرين قال : ذكر رجال على عهد عمر رضي الله عنه ، فكانهم فضلوا عمر على أبي بكر رضي الله عنهما قال : فبلغ ذلك عمر : nomor 4327: (ذكر عمر فضائل أبي بكر رضي الله عنهما) رضي الله عنه ، فقال : والله لليلة من أبي بكر خير من آل عمر ، وليوم من أبي بكر خير من آل عمر ، لقد خرج رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم لينطلق إلى الغار ومعه أبو بكر ، فجعل يمشي ساعة بين يديه ، وساعة خلفه حتى فطن له رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم ، فقال : " يا أبا بكر ، ما لك تمشي ساعة بين يدي وساعة خلفي ؟ " (الطبري ، (كتاب الرياض النضرة في مناقب العشرة) karya Muhibb ath-Thabari (إحياء علوم الدين - مكتبة كريمة فونترا - سماراغ - اندونيسيا - 2) al-Ghazali (محب الدين المجلد الأول القسم الثاني: في مناقب الأفراد الباب) bagian kesembilan tentang hijrah (Khalifah Rasulullah Abu Bakr, bagian kedua bahasan manaqib Khalifah Rasulullah Abu Bakr, jilid awal, bagian kedua bahasan manaqib Khalifah Rasulullah Abu Bakr, bagian kesembilan tentang hijrah (الأول: في مناقب خليفة رسول الله أبي بكر الصديق الفصل الثامن: في هجرته مع النبي صلى الله عليه وسلم وخدمته له فيها

1556 Muhammad Rasul Allah walladzina ma'ahu (مكتبة مصر) (الهجرة، 59، الهجرة، مكتبة مصر)

1557 Tarikh ath-Thabari (تاريخ طبري جلد اول صفحه 568 ، تاريخ ما قبل الهجرة مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 1987ء)





**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 140, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr 'Abdullah ibn Abi Quhafah radhiyAllahu ta'ala 'anhu (أَبُو بَكْرٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ النَّبِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Seri 05)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam.

Penjelasan perihal Hijrah Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam dari Makkah ke Madinah yang ditemani Hadhrat Abu Bakr radhiyAllahu ta'ala 'anhu dan peristiwa di gua Tsaur.

Pembacaan Al-Qur'an, Surah at-Taubah, 9:40 dan kaitannya dengan Hijrah Nabi Muhammad (saw) ke Madinah.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang pengumuman berhadiah di kalangan Quraisy Makkah dan penelusuran jejak langkah Rasulullah (saw) untuk menangkap beliau

Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) membahas mengenai makna *لَا تَخْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* 'Laa tahzan! Innallaaha ma'anaa' – 'Jangan mengkhawatirkan hal ini sedikit pun, Allah Ta'ala bersama kita.'

Hadhrot Masih Mau'ud (as) dan penjelasan mengenai hijrah Nabi Isa (as) dan persamaannya dengan Hijrah Nabi Muhammad (saw). Penjelasan beliau mengenai ayat *لَا تَخْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* 'Laa tahzan! Innallaaha ma'anaa' – 'Jangan mengkhawatirkan hal ini sedikit pun, Allah Ta'ala bersama kita.'

Penjelasan Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) dan Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) mengenai peristiwa yang terjadi setelah keluarnya Nabi Muhammad (saw) dari Makkah.

Penjelasan Kitab-Kitab Hadits dan Tarikh mengenai peristiwa yang terjadi setelah keluarnya Nabi Muhammad (saw) dari Makkah.

Doa kala Hijrah.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrot Abu Bakr radhiyAllahu ta'ala 'anhu di khotbah-khotbah mendatang.

Tahun baru dan doa-doa. Shalat jenazah gaib tiga almarhum yang salah satunya dari Indonesia.

Malik Faruq Ahmad Khokhar Sahib, Amir Daerah Multan [Pakistan]; Rahmatullah Sahib dari Indonesia; Al-Haj Abdul Hamid Thak Sahib, Yariपुरah, Kashmir

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrot Abu Bakr radhiyAllahu ta'ala 'anhu di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 31 Desember 2021 (31 Fatah 1400 Hijriyah Syamsiyah/27 Jumadil Awwal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]، آمين .

إِلَّا تَنْصُرُوهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ثَانِيَ اثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَخْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الْفَائِزِينَ وَاللَّهُ سَكِينَتُهُ عَلَيْهِ وَأَيْدِهِ بِجُنُودٍ لَمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا السُّفْلَى ۗ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

Pada khotbah lalu telah saya bahas perihal peristiwa ketika Hadhrot Abu Bakr (ra) berada di Gua Tsaur. Kisah tibanya para penentang di Gua Tsaur digambarkan oleh Allah Ta'ala dalam Al-Quran, artinya sebagai berikut, "Jika kamu tidak menolongnya, maka sungguh Allah telah menolongnya ketika ia

diusir oleh orang-orang kafir, sedangkan ia adalah yang kedua dari yang dua ketika keduanya berada dalam gua, lalu ia berkata kepada temannya, ‘Janganlah engkau sedih sesungguhnya Allah beserta kita’, lalu Allah menurunkan ketentraman-Nya kepadanya dan menolongnya dengan laskar-laskar yang kamu tidak melihatnya dan Dia menjadikan perkataan orang-orang yang kafir itu rendah sedangkan kalimat Allah itulah yang tertinggi dan Allah Mahaperkasa, Mahabijaksana.” (Surah at-Taubah, 9:40)

Berikut perihal peristiwa Gua Tsaur yang digambarkan di dalam Al-Qur’an yang mulia. Saat itu rombongan Kuffar Quraisy telah berbincang-bincang di depan Gua. Mendengar hal itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) diliputi kekhawatiran seandainya Hadhrat Rasulullah (saw) tertangkap di sini, apa yang akan terjadi nanti, karena keberlangsungan Islam seolah bergantung pada wujud yang penuh berkat ini. Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) melihat kekhawatiran yang meliputi Hadhrat Abu Bakr (ra), beliau (saw) bersabda, لَا تَحْزَنَنَّ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا ‘Laa tahzan! Innallaaha ma’anaa’ – “Jangan khawatir, Abu Bakr! Sesungguhnya Tuhan kita bersama kita.”<sup>1566</sup>

Ketika rombongan Kuffar Quraisy menelusuri jejak Hadhrat Rasulullah (saw) dan tiba di dekat gua Tsaur. Pencari jejak mengatakan, “Saya tidak tahu lagi, setelah dari sini, kedua orang itu menuju kemana?” Setelah tiba di dekat Gua Tsaur, pencari jejak mengatakan, “Demi Tuhan! Kedua orang yang kalian tengah cari ini, jejaknya berakhir hingga di sini.”<sup>1567</sup>

Ketika si pencari jejak tersebut mengatakan hal itu di depan Gua dan ada seseorang dari antara mereka yang mengusulkan agar mengintip ke dalam gua, saat itu Umayyah bin Khalf menimpal dengan nada sinis dan tidak peduli, berkata, “Saya sudah melihat keberadaan jaring laba-laba dan pohon ini bahkan sebelum Muhammad (saw) lahir, apakah kalian memakai otak? Bagaimana mungkin mereka bisa masuk kedalam gua ini, ayo kita tinggalkan tempat ini dan mencarinya di tempat lain.” Setelah itu rombongan mereka beranjak dari sana dan pulang.<sup>1568</sup>

**Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis berkenaan dengan pengumuman berhadiah di kalangan Quraisy Makkah** dan penelusuran jejak langkah Rasulullah (saw), dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin, beliau menulis, “Mereka mengumumkan bahwa siapa yang berhasil menangkap dan membawa Muhammad hidup atau pun mati, akan diberikan hadiah 100 unta. Untuk itu, orang-orang dari berbagai penjuru Makkah berdatangan dengan membawa ambisi untuk mendapatkan hadiah.

Para tokoh Quraisy sendiri mengikuti jejak langkah beliau (saw) hingga tiba di mulut Gua Tsaur. Setibanya di sana, pencari jejak mengatakan, ‘Jejak langkah Muhammad hanya sampai sini saja. Untuk itu, kalau tidak sedang bersembunyi di sekitar sini, berarti Muhammad naik ke langit.’

Seseorang berkata, ‘Silahkan periksa sebentar ke dalam gua.’

Namun ada orang lain yang mengatakan, ‘Apakah ide tersebut masuk akal? Mungkinkah ada orang yang bersembunyi didalam gua ini? Kita selalu menyaksikan hingga saat ini bahwa Gua ini adalah tempat yang sangat gelap dan berbahaya.’

---

1566 Syarh (Kitab komentar) az-Zurqani atas kitab al-Mawahib al-Laduniyyah (شرح الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية) karya Abu Abdullah Muhammad ibn Abd al-Baqi bin Yusuf bin Ahmad bin ‘Ulwan az-Zurqani (الكتبة العلمية بيروت 1996ء جزء 2 صفحہ 122-123، دار )، (أبو عبد الله محمد بن عبد الباقي بن يوسف بن أحمد بن علوان الزرقاني، الفقيه المالكي الأصولي) Volume 2, pp. 122-123, Bābu Hijratil-Muṣṭafā wa Aṣḥābihi ilal-Madīnah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996). Penulis ini lahir pada 1122 H/1645 – wafat 1122 H/1710 M. Zurqan ialah nama sebuah desa di Mesir. Karya-karya az-Zurqani yang lain ialah Sharh al-Muwatta al-Malik (شرح موطأ الإمام مالك) dan Mukhtashar al-maqāshid al-hasanah fī bayān kathīr min al-ahādīth al-mushtarah alā al-alsinah (مختصر المقاصد الحسنة). (للسخاوي وهو مطبوع).

1567 Tarikh al-Khamis, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon (2009) (تاريخ الخميس جلد 2 صفحہ 15 في وقائع السنة الأولى من الهجرة دار الكتب العلمية 2009ء)

1568 Tercantum dalam Mawahib al-Laduniyyah bi al-Minah al-Muhammadiyah (174 : صفحہ : Karunia, نام کتاب : المواهب اللدنية بالمنح المحمدية نويسنده : القسطلاني جلد 1 : 293-292 مطبوعه المكتبة الاسلامي بيروت ( 2004). Al-Qasthalani seorang ahli hadits yang menyusun syarh atas Sahih Bukhari (judulnya Irsyad as-Sari). Kitab Mawahib ini adalah biografi Nabi Muhammad sall-Allahu ‘alayhi wasallam. Pemikiran beliau banyak terpengaruh Syafi’i, Maliki dan Asy’ari.

Di dalam riwayat lain dikatakan bahwa setelah Rasulullah (saw) masuk ke dalam gua, laba-laba membuat jaring pada pohon yang berada di depan gua tersebut dan seekor merpati bertelur persis pada dahan yang berada di depan gua.”

**Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) sahib berpendapat**, “Riwayat tersebut memang lemah, namun jika memang terjadi demikian maka bukan sesuatu yang mengherankan, karena laba-laba terkadang dapat membuat sarangnya dalam hitungan menit di satu tempat yang luas. Begitu pun merpati tidak memerlukan waktu lama untuk membuat sarang dan bertelur. Untuk itu jika untuk melindungi Rasul-Nya, Allah Ta’ala mengatur demikian maka sama sekali tidak mustahil, bahkan dari sisi keadaan saat itu, benar-benar masuk akal. Alhasil, tidak ada yang masuk diantara orang Quraisy saat itu, lalu mereka pulang.”<sup>1569</sup>

Dalam Riwayat dikatakan, “Rombongan Quraisy sudah begitu dekatnya, sehingga dari dalam gua kaki mereka jelas dapat terlihat, begitu pun suara mereka pun terdengar jelas. Pada saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) khawatir, namun berbisik kepada Rasulullah (saw), *نَظَرْتُ إِلَى أَقْدَامِ الْمُشْرِكِينَ عَلَى رُءُوسِنَا وَنَحْنُ فِي الْغَارِ*, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Mereka sudah begitu dekat sehingga kakinya tampak dan jika melihat sedikit saja ke dalam gua maka mereka akan dapat melihat kita.’<sup>1570</sup>

Rasulullah (saw) bersabda, *لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* ‘*Laa tahzan! Innallaaha ma’anaa*’ – ‘Jangan mengkhawatirkan hal ini sedikit pun, Allah Ta’ala bersama kita.’ Beliau pun bersabda, *يَا أَبَا بَكْرٍ بِأَثْنَيْنِ*, ‘Wahai Abu Bakr! Bagaimana menurut Anda berkenaan dengan dua orang manusia yang mana ketiganya adalah Allah Ta’ala.’<sup>1571</sup>

Di dalam riwayat lainnya lagi disebutkan, “Ketika Quraisy tiba di mulut gua, Hadhrat Abu Bakr (ra) sangat khawatir. Setelah merasakan ketakutan Hadhrat Abu Bakr (ra), Rasulullah (saw) menenangkan beliau dengan bersabda, *لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا*, ‘Tidak perlu khawatir.’

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata sambil menangis, *إِن قَتَلْتُ فَإِنَّمَا أَنَا رَجُلٌ وَاحِدٌ، وَإِن قَتَلْتُ أَنْتَ هَلَكْتَ الْأُمَّةُ*, ‘*In qutiltu fa ana rajulun wahidun, wa in qutilta anta halakatil ummah*’ – ‘Wahai Rasulullah (saw)! Jika saya terbunuh, saya hanyalah satu jiwa, namun jika sesuatu menimpa tuan, na’udzubillah, seolah olah seluruh umat ini telah binasa.’<sup>1572</sup>

Hadhrat Rasulullah (saw) mendapatkan ilham dari Allah Ta’ala dan bersabda, *لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* ‘*Laa tahzan! Innallaaha ma’anaa*’ – ‘Wahai Abu Bakr! Jangan khawatir sedikitpun karena Tuhan bersama dengan kita dan kita berdua berada dalam lindungan-Nya.’<sup>1573</sup> Maksudnya, ‘Engkau mengkhawatirkanku

1569 Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Muḥammad bin ‘Abdul-Bāqī Az-Zarqānī, Volume 2, p. 126, Bābu Hijratil-Muṣṭafā wa Aṣḥābīhi ilal-Madīnah, Dārul-Kutubil- ‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); \* Tārīkhul-Khamīs, By Ḥusain bin Muḥammad bin Ḥasan Dayār Bakrī, Volume 1, p. 329, Al-Faṣṭul-Awwalu fi Khurūjihisa ma’a Abi Bakrin mim-Makkata ilal-Ghār, Muwassasatu Sha’bān, Beirut

1570 Shahih Muslim 2381, Kitab Fadha'ilish Shahabah (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم), keutamaan Abu Bakr (باب من فضائل أبي بكر الصديق رضى الله عنه)

1571 Ṣaḥīḥ Bukhārī, Kitābu Faḍā'ili Aṣḥābin-Nabiyyi sa (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bābu Manāqibil-Muhājirīna wa Faḍlihim-minhum Abū Bakrin ‘Abdullāh bin Abī Quḥāfah at-Taimi radhiyallahu ‘anhu (باب مناقب المهاجرين وفضلهم منهم أبو بكر عبد الله بن أبي قحافة التيمي رضى الله عنه), Hadīth No. 3652-3653.

1572 Kitab komentar az-Zurqani atas kitab al-Mawahib al-Laduniyyah (شرح الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية) Syarh karya Abu Abdullah Muhammad ibn Abd al-Baqi bin Yusuf bin Ahmad bin ‘Ulwan az-Zurqani (أبو عبد الله محمد بن عبد الباقي بن يوسف بن أحمد بن علوان الزرقاني، الفقيه المالكي الأصولي)، Volume 2, pp. 122-123, Bābu Hijratil-Muṣṭafā wa Aṣḥābīhi ilal-Madīnah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996). Tercantum juga dalam Mawahib al-

Laduniyyah bi a-Minah al-Muhammadiyyah (174 : 1 صفحہ) Karunia Ilahiah dalam Bentuk Karunia Muhammadiyah karya Imam Ahmad Shihabuddin ibn Muhammad ibn Abu Bakr al-Qastallani, (روى أيضا: أن أبا بكر لما رأى القافة اشتد حزنه على رسول الله صلى الله عليه وسلم. وقال إن قتلت أنا وإنما أنا رجل واحد، وإن قتلت أنت هلكت الأمة، فعندها قال له رسول الله - صلى الله عليه وسلم: لا تحزن إن الله معنا صحيح مسلم وإكمال إكمال المعلم ومكمل) (أبي القاسم عبد الرحمن بن عبد الله السهيلي) karya Imam as-Suhaili (الروض الأنف والمشرع الروى فيما اشتمل عليه كتاب السيرة واحتوى 1-2 ج) (كتاب التفات 10\_1\_1 الطبعة الهندية - 2) (الأبي والسوسي) karya (صحيح مسلم بشرح الأبي والسوسي 1-9 ج); (إكمال الأكمال - ج 6 جهود قريش في البحث عن الرسول صلى الله), (إعداد الرسول صلى الله عليه وسلم للهجرة مع أبي بكر وعلي رضى الله عنهما), (الهجرة إلى المدينة), bahasan (كتاب السيرة النبوية - راغب السرجاني ar-Rakhiq al-Makhtum karya al- (الوسيط للواحدى — الواحدى (٤٦٨ هـ)) (عليه وسلم وأبي بكر بعد خروجهما من مكة مهاجرين الوسيط في تفسير القرآن المجيد - ج 2) Al-Wasith fi Tafsiril Qur’an (نام كتاب : الرحيق المختوم نوبسنده : صفى الرحمن المباركفوري جلد : 1 صفحہ : 150) Mubarakfuri (1573 At-Taubah (9:40)

dan dalam gejolak ketulusannya, engkau tidak mengkhawatirkan jiwamu sedikit pun, namun saat ini Allah Ta'ala tidak hanya melindungiku bahkan engkau juga dan Dia akan menjaga kita dari kejahatan musuh.”<sup>1574</sup> (Sirat Khatamun Nabiyyin)

**Dalam menjelaskan lebih lanjut, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda,** “Setelah Rasulullah (saw) mendapatkan restu dari Allah Ta'ala untuk hijrah, beliau mengajak Hadhrat Abu Bakr (ra) pergi menuju bukit Tsaur yang berjarak sekitar 6 atau 7 mil dari Makkah. Lalu mereka berdua bersembunyi di dalam gua yang terdapat di puncak bukit. Ketika orang-orang Kuffar melihat di pagi hari beliau (saw) sudah tidak ada di kediaman beliau dan ternyata meskipun penjagaan yang ketat, Rasulullah (saw) berhasil keluar dari rumah, mereka segera melakukan pencarian. Mereka mengajak serta beberapa ahli pencari jejak langkah yang terbaik yang akan menunjukkan jalan hingga ke bukit Tsaur. Para pencari jejak mengatakan, ‘Jika Muhammad (saw) ada, ia ada di sini, selebihnya tidak ada lagi jejak kakinya.’

Keadaan pada saat itu adalah musuh sudah berada persis di mulut gua dan ukuran mulut gua tidaklah sempit sehingga tidak sulit untuk mengintip kedalam. Mulut gua cukup lebar dan terbuka yang dengan mengarahkan pandangan ke dalam dapat diketahui dengan mudah bahwa ada seseorang didalam gua atukah tidak. Namun dalam keadaan demikian pun Muhammad Rasulullah (saw) tidak merasa khawatir sedikit pun, bahkan sebagai buah dari keberkatan *quwwat qudsiyah* beliau kalbu Hadhrat Abu Bakr (ra) pun menjadi kuat, tidak seperti para pengikut Nabi Musa yang mengatakan, bahwa kita telah tertangkap. Jikapun ada yang dikatakan itu hanyalah, Wahai Rasulullah (saw)! Musuh sudah begitu dekat jaraknya jika sedikit saja mengarahkan pandangannya ke bawah, maka mereka akan dapat melihat kita, namun Rasulullah (saw) bersabda, اسْكُتْ يَا أَبَا بَكْرٍ، ائْتَانِ اللَّهَ تَالِثُهُمَا ’*Usqut ya Aba Bakri itsnaaniLllaahu tsalitsuhuma*’ – ‘Diamlah, wahai Abu Bakr! Saat ini kita tidak berdua, melainkan yang ketiga ada Tuhan juga bersama kita.’ Bagaimana bisa mereka akan menemukan kita. Memang seperti itulah yang terjadi.<sup>1575</sup>

Meskipun musuh telah tiba di mulut gua, tetap saja mereka tidak dapat maju lalu menemukan mereka. Akhirnya mereka tidak berhasil dan pulang.

Alhasil, satu sisi dari kejadian ini adalah ketika para sahabat Nabi Musa ketakutan, mereka mengatakan, ‘Wahai Musa kita telah tertangkap.’

Dengan kata lain mereka malah menggiring Nabi Musa juga bersama mereka dan beranggapan, ‘Sekarang kita akan tertangkap oleh Firaun.’ Namun, bagaimana ketawakkalan Hadhrat Rasulullah (saw) telah sedemikian rupa memberikan pengaruh kepada sahabat beliau sehingga tidak keluar dari mulutnya mengatakan bahwa kita telah tertangkap. Ia (Sang sahabat) hanya berkata, ‘Para musuh telah begitu dekat sehingga jika mereka mau, mereka dapat melihat kita.’ Namun, Muhammad Rasulullah (saw) tidak dapat menerima kekhawatiran seperti itu dan bersabda, ‘Janganlah berfikir seperti itu, saat ini kita tidak berdua, melainkan ada yang ketiga bersama kita yakni Tuhan kita.”<sup>1576</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) dalam satu kesempatan bersabda,** “Ketika intimidasi yang dilakukan oleh penduduk Makkah terhadap Rasulullah (saw) sudah melampaui batas dan itu menyebabkan terhambatnya penyebaran agama maka Allah Ta'ala memerintahkan beliau untuk meninggalkan Makkah. Sahabat beliau bernama Abu Bakr pun bersedia untuk meninggalkan Makkah bersama beliau. Sebelum itu telah dikatakan kepada beliau (saw) berkali kali perihal untuk pergi, namun saat itu beliau (saw) masih belum bersedia. Ketika Rasulullah (saw) akan berangkat, beliau mengajak serta Hadhrat Abu Bakr (ra).

Pada saat beliau berangkat di malam hari di suatu tempat yang mana saya (Hadhrat Mushlih Mau'ud [ra]) telah pernah berkunjung ke tempat tersebut pada saat saya ibadah Haji, yakni satu gua biasa yang terletak di puncak bukit, yang mulutnya berukuran 2 atau 3 gaz (meter) dimana beliau berdua tinggal sementara di gua tersebut [yaitu gua Tsaur].

Ketika orang-orang Makkah mengetahui bahwa beliau telah pergi, mereka mulai mencari beliau. Pada masa itu, di Arab ada orang-orang yang mahir dalam menelusuri jejak kaki. Rombongan Quraisy Makkah

1574 Sirat Khataman Nabiyyin, halaman 237-239 (سیرت خاتم النبیین صفحہ 237 تا 239)

1575 Sahih al-Bukhari 3922, Kitab Manaqib para Anshar (كتاب مناقب الأنصار), bab hijrah Nabi (باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه إلى المدينة)

1576 Tafsir Kabir jilid 7 halaman 146 (تفسير كبير جلد 7 صفحہ 146)

itu berhasil tiba di mulut gua tempat Rasulullah (saw) bersama Abu Bakr tinggal sementara, berkat bantuan para pencari jejak tersebut. Quدرات (kekuasaan) Ilahi menghendaki agar tumbuh semak-semak di mulut gua yang ranting-rantingnya menyatu satu sama lain. Jika sekiranya para pencari itu menyingkirkan semak tersebut lalu melihat ke dalam gua maka akan tampak kepada mereka Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr tengah berada di dalam. Ketika pakar pencari jejak tiba di sana, mereka berkata, ‘Kalau tidak naik ke langit, berarti mereka berada di dalam gua ini, tidak menunjukkan jejak bahwa mereka menempuh perjalanan dari sini. Coba bayangkan, betapa rentannya keadaan pada saat itu.

Saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) diliputi kekhawatiran, namun bukan mengkhawatirkan diri pribadi beliau, melainkan untuk Rasulullah (saw). Pada saat itu Rasulullah (saw) bersabda, *لَا تَخْزَنَنَّ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* ‘*Laa tahzan! Innallaaha ma’anaa*’ ‘Kenapa engkau khawatir? Tuhan bersama kita.’ Jika Rasulullah (saw) tidak menyaksikan Dzat Allah Ta’ala, bagaimana mungkin dalam keadaan yang genting seperti itu tidak diliputi kekhawatiran. Sekuat-kuatnya manusia sekalipun akan merasa takut Ketika mengetahui musuh sudah berada dekat seperti itu. Namun tatkala musuh sudah dekat seperti itu bahkan sudah begitu dekat, yang mana sejak 13 tahun lalu musuh tersebut terus berjuang untuk membunuh beliau dan pencari jejak pun telah mengatakan, ‘Jika Muhammad tidak naik ke langit berarti ada di dalam gua ini, ia tidak melanjutkan perjalanan dari sini.’

Pada saat seperti itu Rasulullah (saw) bersabda, *لَا تَخْزَنَنَّ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* ‘*Laa tahzan! Innallaaha ma’anaa*’ - ‘Tuhan bersama kita! Anda tidak perlu takut’. Itu semata-mata merupakan irfan Ilahi yang membuat beliau (saw) mengatakan demikian. Beliau (saw) di dalam diri beliau sendiri menyaksikan Tuhan dan memahami, ‘Kebinasaanku dapat mengakibatkan kebinasaan irfan Ilahi. Karena itu, tidak ada yang dapat membinasakanku.’<sup>1577</sup>

**Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Hadhrat Isa (as) hanya memilih satu orang untuk menyertai beliau yaitu memilih Toma [Tomas] sebagaimana Nabi kita (saw) hanya memilih Hadhrat Abu Bakr (ra) ketika hijrah ke Madinah. Hal tersebut karena kerajaan Romawi telah menetapkan Hadhrat Isa sebagai pembangkang (pemberontak) yang atas pelanggaran itu jugalah Pilatus nantinya dibunuh atas perintah Kaisar karena secara diam-diam Pilatus memberikan dukungan kepada Nabi Isa dan istri Pilatus pun adalah murid Hadhrat Isa.<sup>1578</sup> Karena itu, sudah pasti Hadhrat Isa keluar dari negeri itu secara diam-diam dan tidak mengajak serta kafilah (rombongan orang) sehingga beliau mengajak hanya seorang Hawari (pengikut setia) bernama Toma dalam perjalanan tersebut sebagaimana Nabi kita (saw) hanya mengajak Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam perjalanan ke Madinah. Demikian pula, sebagaimana para sahabat Rasulullah (saw) lainnya pergi menghadap Rasulullah (saw) di Madinah dengan menempuh perjalanan yang berbeda, begitu jugalah para Hawari Nabi Isa (as) pergi menemui Hadhrat Isa dengan menempuh jalan dan waktu yang berbeda-beda pula.”<sup>1579</sup>**

**Selanjutnya Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Ketulusan dan kesetiaan Hadhrat Abu Bakr (ra) terlihat pada saat Hadhrat Rasulullah (saw) diburu. Meskipun sebagian kaum Kuffar berpendapat agar Rasulullah (saw) diusir, namun tujuan utama dan rencana mereka sebenarnya adalah pembunuhan terhadap beliau. Dalam keadaan demikian, Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq menampilkan teladan ketulusan dan kesetiaan yang akan menjadi contoh untuk selama lamanya. Dalam saat saat yang genting seperti itu,**

---

1577 ‘Irfan Ilahi dan keluhuran martabat kecintaan terhadap Allah, Anwarul ‘Ulum, jilid 11, 223-224 (انوار العلوم مرتبه، انوار العلوم) (جلد 11 صفحہ 223-224)

1578 Bahasan lebih mendalam mengenai naskah-naskah zaman awal yang membahas Pilatus diantaranya dibahas pada karya Grill, Tibor (2010). "The Legendary Fate of Pontius Pilate". *Classica et Mediaevalia*. Gereja Barat dan Bizantium meriwayatkan negatif [menggambarkan cenderung buruk] tentang Pilatus. Tradisi riwayat yang positif (baik) mengenai Pilatus biasanya ada di Gereja Timur, khususnya Koptik Mesir, Syriak dan Ethiopia. Tradisi penulis Kristen awal (abad kedua) menggambarkan Pilatus secara lebih baik daripada kepenulisan setelahnya. Tulisan-tulisan apokrif (tidak dirujuk sebagai sumber utama Gereja mainstream sekarang) menggambarkan Pilatus mengimani Yesus atau berusaha menyelamatkannya serta wafat sebagai martir [syahid] dalam keadaan mengimani Yesus. Tertulianus [penulis Kristen abad 2] menyatakan telah melihat laporan Pilatus ke Kaisar Tiberius yang menyatakan Pilatus menjadi Kristen secara sadar.

1579 Dhamimah Barahin Ahmadiyah bagian ke-5, Ruhani Khazain jilid 21, 402 (402 صفحہ 21 خزانہ روحانی خزانہ جلد 21 صفحہ 402)

pilihan Rasulullah (saw) menjadi bukti kuat akan ketulusan dan kesetiaan Hadhrat Abu Bakr (ra) yang luar biasa. Seperti itulah kualitas pilihan Rasulullah (saw). Pada saat itu Rasulullah (saw) memiliki sahabat yang berjumlah sekitar 70 hingga 80 orang, yang diantaranya adalah Hadhrat Ali ra juga, namun diantara mereka semua beliau (saw) memilih Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) untuk menyertai beliau. Apa rahasia dibalik itu? Masalahnya adalah, seorang Nabi melihat dengan menggunakan pandangan Allah Ta'ala dan dianugerahi pemahaman oleh Allah Ta'ala sehingga Allah Ta'ala mengabarkan beliau (saw) dengan perantaraan kasyaf dan ilham bahwa yang terbaik dan sesuai untuk tugas tersebut adalah Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Hadhrat Abu Bakr ada bersama beliau (saw) di saat yang sulit tersebut. Saat itu adalah saat ujian yang teramat sulit. Nabi Isa Almasih tatkala menghadapi ujian seperti demikian, para murid beliau pun berlari meninggalkan beliau dan seseorang bahkan melaknati beliau. Tapi, para sahabat beliau yang mulia, mereka semua memperlihatkan contoh kesetiaan yang sempurna.

Pendek kata, Hadhrat Abu Bakr (ra) menemani beliau sepenuhnya, kemudian mereka bersembunyi di satu gua yang bernama Gua Tsaur. Kaum kafir Makkah yang jahat, yang telah merencanakan untuk menganiaya beliau, dalam mencari beliau, mereka pun tiba di gua tersebut. Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) berkata, 'Sekarang mereka telah benar-benar ada di dekat kita dan seandainya seorang dari antara mereka ada yang sedikit saja menengadahkan ke bawah, maka mereka akan melihat kita dan kita pasti akan ditangkap.'

Saat itu beliau (saw) bersabda, *لَا تَحْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* 'Laa tahzan! Innallaaha ma'anaa' – 'Jangan bersedih, Tuhan ada bersama kita.' Renungkanlah lafaz ini! Yang Mulia Rasulullah (saw) menyertakan Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (sebagai sosok yang) bersama beliau. Oleh karena itu, di dalam firman Allah, *innallaaha ma'ana*, kata *ma'ana* ditujukan pada kedua sosok tersebut, yakni 'Allah Ta'ala ada bersama Anda (Hadhrot Abu Bakr) dan bersama saya.' Allah Ta'ala memberi sebagian pada Hadhrot Rasulullah (saw) dan sebagian lain kepada Hadhrot ash-Shiddiq.

Saat itu keduanya ada di dalam ujian. Dan inilah keadaan, bahwa apakah Islam akan semakin kokoh dalam pondasinya atau akan menghadapi kehancurannya. Musuh telah ada di gua dan berbagai pendapat tengah saling mereka kemukakan. Sebagian berkata, 'Periksalah goa ini, karena jejak kaki berakhir di sini', namun sebagian diantara mereka berkata, 'Bagaimana mungkin manusia singgah dan masuk di sini, karena terdapat jaring laba-laba dan ada merpati yang tengah bertelur.' Suara percakapan tersebut pun masuk hingga ke dalam dan beliau tengah mendengarnya dengan sangat jelas. Musuh datang dalam keadaan yang ingin menghabisi mereka dan terus maju tanpa menghiraukan apapun. Namun lihatlah betapa sempurnanya keberanian beliau (saw). Musuh telah sangat dekat, namun beliau (saw) bersabda kepada sahabat sejati beliau Hadhrot Ash-Shiddiq, *لَا تَحْزَنُ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا* 'Laa tahzan! Innallaaha ma'anaa'. Kata ini menampakkan dengan sangat jelas bahwa betapa beliau (saw) telah bersabda dengan lidah beliau, karena hal ini membutuhkan suara dan tidak bisa tersampaikan dengan isyarat semata. Musuh di luar tengah berbincang dan di dalam gua ada sosok majikan dan pelayan yang juga saling berbicara. Mereka berdua tidak menghiraukan apakah musuh akan mendengar suara mereka. Ini adalah bukti adanya keyakinan sempurna pada wujud Allah Ta'ala dan *ma'rifat*. Mereka percaya sepenuhnya akan janji-janji Allah Ta'ala. Contoh ini semata adalah cukup untuk menggambarkan keberanian Rasulullah (saw).<sup>1580</sup>

**Kemudian, Hadhrot Masih Mau'ud (as) bersabda di satu tempat lain,** "Allah *Jalla Syaunuhu* telah memperlihatkan suatu mukjizat dalam menjaga Nabi Suci-Nya, bahwa kendatipun para musuh telah sampai di gua, yang di dalamnya Yang Mulia Nabi (saw) bersama sahabatnya bersembunyi, mereka tidak sanggup melihat beliau (saw), karena Allah Ta'ala telah mengirim sepasang merpati dan di malam itu mereka membuat sarang di mulut gua dan bertelur di sana. Demikian pula, atas izin Ilahi, laba-laba pun membuat sarangnya di gua yang menyebabkan para musuh tertipu sehingga mereka pun gagal dan kembali."<sup>1581</sup>

1580 Malfuzhaat jilid 1 halaman 378 (ملفوظات جلد 1 صفحه 378 تا 378)

1581 Surmah Casyam Ariyah, Ruhani Khazain jilid 2, halaman 66 (سرمد چشم آریه، روحانی خزائن جلد 2 صفحه 66 حاشیه)

**Kemudian tertera di dalam suatu riwayat,** نَمَّ لَحِقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ بَعَارًا فِي جَبَلٍ يُقَالُ لَهُ نُورٌ، فَمَكَثَ فِيهِ ثَلَاثَ لَيَالٍ يَبِيتُ عِنْدَهُمَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، وَهُوَ غُلَامٌ شَابٌّ نَقْنٌ ثَقَفٌ، فَيَرْحَلُ مِنْ عِنْدَهُمَا سَحْرًا، فَيُصْبِحُ مَعَ قُرَيْشٍ بِمَكَّةَ كِبَانَتٍ، فَلَا يَسْمَعُ أَمْرًا يُكَادَانِ بِهِ إِلَّا وَعَاهُ، حَتَّى يَأْتِيَهُمَا بِخَبَرِ ذَلِكَ حِينَ يَخْتَلِطُ الظُّلَامُ، وَيَزْعَى عَلَيْهِمَا عَامِرُ بْنُ فُهَيْرَةَ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ مِنْحَةً مِنْ عَنَمٍ، فَيُرِيحُهَا عَلَيْهِمَا حِينَ تَذْهَبُ سَاعَةٌ مِنَ الْعِشَاءِ، فَيَبِيتَانِ فِي رَسْلِهِمَا حَتَّى يَنْعَقَ بِهَا عَامِرُ بْنُ فُهَيْرَةَ بَعْلَسَى، يَفْعَلُ ذَلِكَ كُلَّ لَيْلَةٍ مِنْ ثَلَاثِ اللَّيَالِي الثَّلَاثِ “Berdasarkan rencana yang telah dibuat sebelumnya, putra Hadhrrat Abu Bakr yang cerdas, Hadhrrat Abdullah bin Abu Bakr datang ke Gua Tsaur di waktu malam dan memberitakan sepenuhnya tentang keadaan di Makkah. Beliau lalu menerima petunjuk dan di waktu pagi kembali ke Makkah seolah-olah sepanjang malam beliau memang berada di Makkah. Ditambah juga kecerdasan Amir bin Fuhairah, bahwa di waktu malam, setelah beliau memeras susu kambing [di padang gembalaan], beliau memulangkan kambing gembalaan tersebut dengan berjalan sedemikian rupa hingga jejak langkah Hadhrrat Abdullah bin Abu Bakr pun serta-merta menjadi hilang.”<sup>1582</sup>

Beberapa Sejarawan pun menjelaskan bahwa Hadhrrat Asma setiap harinya mengantarkan makanan.<sup>1583</sup> Tetapi, ini tampaknya bertentangan dengan *qiyas* (analogi rasional). Pendapat sebagian adalah tampak benar, bahwa di masa yang sangat berbahaya itu, perginya seorang wanita ke sana adalah sama dengan mengungkapkannya [membukakan hal yang terjadi]. Padahal, Abdullah bin Abu Bakr pergi ke sana setiap harinya sehingga apa perlunya Hadhrrat Asma membawakan makanan ke sana? Bisa saja itu terjadi, namun Allah lebih mengetahui. Alhasil, tiga hari berlalu seperti demikian.

Selanjutnya, tatkala orang-orang Makkah selesai mencari di setiap tempat dan gagal menemukannya, mereka bersama-sama seraya mengumumkan imbalan yang sangat besar, memutuskan untuk mengirim tim pencari ke desa-desa sekitar untuk mengumumkan bahwa siapa saja yang dapat membawa Muhammad (saw) hidup atau mati akan diberi imbalan 100 unta. Karena tamak akan imbalan tersebut, banyak orang akhirnya bertekad mencari Hadhrrat Rasulullah (saw).<sup>1584</sup>

Di sisi lain, setelah 3 (tiga) hari berlalu, sesuai perjanjian, Abdullah bin Uraiqit datang membawa unta.

**Di dalam salah satu riwayat di Sahih Bukhari tertera,** “Telah ada perjanjian dengan Abdullah bin Uraiqit bahwa setelah berlalu waktu 3 hari, ia akan datang di waktu pagi dengan membawa Unta.”<sup>1585</sup> Dari riwayat ini dapat disimpulkan bahwa keberangkatan dari Gua Tsaur ke Madinah dimulai di waktu pagi. Namun ada juga di riwayat lain di Bukhari yang menjelaskan bahwa perjalanan dimulai di waktu malam.

**Atas hal ini, Hadhrrat Mirza Basyir Ahmad Sahib dalam menerangkan tentang Abdullah bin Uraiqit, beliau menulis,** “Hadhrrat Rasulullah (saw) dan Hadhrrat Abu Bakr (ra) sebelumnya telah mengamanatkan perihal unta mereka kepadanya dan memerintahkannya agar setelah berlalu 3 malam, pada hari ketiga di waktu pagi ia akan datang ke Gua Tsaur seraya membawa unta-unta tersebut. Alhasil, ia pun tiba sesuai kesepakatan itu. Ini dari satu riwayat yang masyhur di dalam Bukhari.<sup>1586</sup> Namun sejarawan menulis bahwa Rasulullah (saw) berangkat di waktu malam, karena hal ini pun telah dibenarkan pada satu riwayat lain di dalam Bukhari.<sup>1587</sup> Lebih lanjut lagi, pendapat ini pun lebih mendekati *qiyas* yaitu beliau (saw) telah berangkat di waktu malam.”<sup>1588</sup>

1582 Sahih al-Bukhari 2905, Kitab Manaqib, bab Hijrah Nabi (3905 Hadith Nomor 3905); as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hishyam (كتاب اللباس), bab at-Taqaanu (باب التَّقَاعُ). Tercantum juga dalam Strategi hijrah: prinsip-prinsip ilmiah dan ilham Tuhan, cetakan pertama, 2004, Solo, penulis Ahmad Abdul Azhim Muhamad

1583 As-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبية جزء 2 صفحہ 54 باب عرض رسول اللہ ﷺ نفسه... دارالكتب العلمية بيروت 2002ء)

1584 As-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبية جلد 2 صفحہ 58 باب الهجرة الى المدينة مطبوعه دارالكتب العلمية بيروت 2002ء)

1585 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hishyam (السيرة النبوية لابن هشام صفحہ 344، هجرة الرسول مطبوعه دارالكتب العلمية بيروت 2001ء); Sahih al-Bukhari 2905, Kitab Manaqib, bab Hijrah Nabi (3905 Hadith Nomor 3905); Fathul Bari (فتح الباري شرح صحيح البخاري جلد 7 صفحہ 238 دار المعرفة بيروت)

1586 Şaḥīḥ Bukhārī, Kitābu Manāqibīl-Anṣār, Bābu Hijratīn-Nabiyyīsa wa Aṣḥābīhī ilal-Madīnah, Ḥadīth No. 3905

1587 Şaḥīḥ Bukhārī, Kitābu Manāqibīl-Anṣār, Bābu Hijratīn-Nabiyyī sa wa Aṣḥābīhī ilal-Madīnah, Ḥadīth No. 3917

1588 Sirat Khataman Nabiyyin, halaman 239-240 (سیرت خاتم النبیین صفحہ 239-240)

Rasul yang mulia (saw) berangkat dari Gua Tsaur di hari Senin malam pada tanggal 1 Rabiul Awwal. Menurut Ibnu Sa'd, beliau berangkat dari Gua pada tanggal 4 Rabiul Awwal di Senin malam. Adapun riwayat yang pertama tertulis dalam Tarikh al-Khamis (تاريخ الخميس).<sup>1589</sup>

Penulis syarh [komentar] Sahih Bukhari, Allamah Ibnu Hajar Asqalani menulis, وَقَالَ الْحَاكِمُ تَوَاتَرَتْ الْأَخْبَارُ أَنَّ خُرُوجَهُ كَانَ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَدُخُولُهُ الْمَدِينَةَ كَانَ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ ، إِلَّا أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ مُوسَى الْخَوَارِزْمِيَّ قَالَ : إِنَّهُ خَرَجَ مِنْ مَكَّةَ يَوْمَ الْخَمِيسِ . قُلْتُ : يُجْمَعُ بَيْنَهُمَا بِأَنَّ خُرُوجَهُ مِنْ مَكَّةَ كَانَ يَوْمَ الْخَمِيسِ وَخُرُوجَهُ مِنَ الْغَارِ كَانَ لَيْلَةَ الْإِثْنَيْنِ ، لِأَنَّهُ أَقَامَ فِيهِ ثَلَاثَ لَيَالٍ ، فَهِيَ لَيْلَةُ الْإِثْنَيْنِ “Imam Hakim menuturkan bahwa pendapat yang mutawatir adalah Hudhur (saw) keluar dari Makkah di hari Senin dan tiba di Madinah pun di hari Senin. Berbeda dengan Muhammad bin Musa al-Khawarizmi yang menuturkan bahwa Rasulullah (saw) berangkat dari Makkah di hari kamis.” Allamah Ibn Hajar, dalam menyelaraskan riwayat-riwayat tersebut menulis, “Rasul yang mulia (saw) berangkat dari kota Makkah di hari kamis dan setelah bermukim 3 malam di gua pada hari Jumat, Sabtu dan Ahad (Minggu), beliau lalu berangkat ke Madinah pada senin malam.”<sup>1590</sup>

Rasulullah (saw) mendapat satu unta yang bernama Qashwah dan menungganginya. Hadhrat Abu Bakr menunggangi unta beliau bersama Amir bin Fuhairah dan Uraiqt menunggangi untanya sendiri. Hadhrat Abu Bakr membawa serta perbendaharaan beliau sebanyak 5 atau 6 ribu dirham.

Menurut beberapa riwayat, Amir bin Fuhairah dan Hadhrat Asma bertugas mengantarkan makanan yaitu daging kambing panggang, namun setelah selesai menyiapkan makanan yang akan diantar tersebut, barulah terpikirkan bahwa tidak ada kain atau benda lain untuk mengikatkan makanan beserta kantung air minum. Atas hal ini, Hadhrat Asma mengeluarkan *nithaq* (tali ikat pinggang) beliau dan menjadikannya dua bagian, satu untuk mengikat tempat makanan dan satu lagi untuk mengikat mulut kantung air. Nabi yang mulia (saw) telah memberi kabar suka akan 2 *nithaaq* kepada Hadhrat Asma di surga. Kemudian beliau meninggalkan mereka dan memulai perjalanan seraya berdoa, *اللَّهُمَّ اصْحَبْنِي فِي سَفَرِي، وَاخْلُفْنِي فِي أَهْلِي* ‘*Allahumma ash-habnii fi safari wakhlufnii fii ahlii*’ yang artinya, ‘Wahai Allah, dalam perjalananku ini, jadilah Engkau sebagai temanku di perjalananku ini dan jadilah Engkau sebagai penggantikmu untuk keluargaku.’<sup>1591</sup>

1589 Tarikh al-Khamis (تاريخ الخميس جلد 2 صفحہ 18، ذکر خروجہ مع ابی بکر من مکہ... دارالکتب العلمیۃ بیروت 2009ء). 1 Rabi'ul-Awwal of 15 Nabawi, equivalent to the 12th of September 622 A.D. \* Sharhul-'Allamatiz-Zarqani 'alal-Mawahibil-Ladunniyah, By Muhammad bin 'Abdul-Baqi Az-Zarqani, Volume 2, pp. 101-102, Babu Hijratil-Mustafa wa Ashhabih ilal-Madinah, Darul-Kutubil-'Ilmiyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); \* Mahmud Pasha Misri; \* Taqwimut-Tarikhi, By 'Abdul-Quddus Hashmi, p. 1, Idara-e-Taḥqiqāt-e-Islāmī, Pakistan (1987)

1590 Fathul Bari Ibnu Hajar 5236 / 10164 [https://carihadis.com/Fathul\\_Bari\\_Ibnu\\_Hajar/5236](https://carihadis.com/Fathul_Bari_Ibnu_Hajar/5236) (فتح الباری شرح صحیح البخاری لابن حجر جلد 7 صفحہ 299 مطبوعہ قديمی کتب) (خانہ مقابل آرام باغ کراچی)

1591 Muhammad Rasulullah walladzina ma'ahu karya 'Abdul hamid Jaudah as-Sahar, jilid 3, halaman 61, Maktabah Mesir (محمدرسول اللہ والذین معہ از عبدالحمید) (السیرة النبویة لابن ہشام صفحہ 345، دارالکتب العلمیۃ بیروت 2001ء) as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (جودة السحر جلد 3 صفحہ 61 مکتبۃ مصر) (السیرة الحلیبۃ - الحلبي - ج 2 - الصفحة 215) Tercantum juga dalam Mushannaf (مصنف عبد الرزاق) Kitab al-Manasik (کتاب المناسک), bab ucapan saat perjalanan (باب القول) الحمد لله الذي خلقني ولم اكن شيئاً مذكوراً، اللهم اعني على هول الدنيا، وبنوائق الدهر، ومصائب الليالي والأيام، اللهم اصحبي في سفري، واخلفني في أهلي، ولك فذللي وذلك على: 8964، (في السفر خلقي صالح فقومني، وإليك يا رب فحبيبي، وإلى الناس فلا تكلمي، ربّ للمستضعفين فأنت ربّ، أعوذ بوجهك الكريم الذي أشرقته له نور السموات والأرض، وكشفت به الظلمات، وأصلحت به أمر الأولين Alhamdu liLlaahi khalaqtani walam akun syai-am madzkuura، والأخرين، أن تخلل عليّ سخطك، أو تنزل عليّ غضبك، لك العثي عثي ما استطعت، لا حول ولا قوة إلا بالله Allahumma a'innii 'alaa haulid dunyaa, wabawaa-iqid dahri, wa masha-a-ibil layaali wal ayyaami. Allahumma ash-habnii fi safari, wakhlufnii fii ahlii, wa laka fadallani wa dzaalika 'ala khuluqin shaalihin faqawwimnii, wa ilaika Yaa Rabbii fahabbibnii, wa ilan naasi falaa takilnii. Anta Rabbul mustadh'afina wa Anta Rabbun, a'uudzu bi-wajhikal kariimi lladzii asyraqat lahu nuurus samaawaati wal ardhi, wa kasyafta bihizh zhulumaatu, wa ashlahta bihil amral awwaliina wal aakhirina, ay yahlila 'alayya sakhatika au tunzila 'alayyaa ghadhabaka, laka 'utbaa 'indi mastatha'tu, laa haula wala quwwata illa biLlaahi. "Segala puji bagi Allah yang telah menciptakanku sementara aku sebelum itu tidak disebut-sebut. Ya Allah! Tolonglah aku atas ketakutan dunia dan bencana-bencana zaman serta musibah-musibah malam dan siang. Ya Allah! Temanilah aku dalam perjalananku. Gantikanlah aku dalam menjaga keluargaku. Jadikanlah aku hanya tunduk kepada-Mu, tetapkanlah aku pada penciptaanku yang baik, jadikan Engkau selalu mencintaiku dan jangan serahkan aku pada manusia. Wahai Tuhan orang-orang yang lemah! Engkaulah Tuhan. Aku berlindung dengan wajah-Mu yang Maha Mulia yang menyinari cahaya langit dan bumi. Engkau menyingkap kegelapan serta menjadikan baik perkara orang-orang terdahulu dan orang-orang setelahnya, agar kemarahan-Mu tidak mengenaiku

Sebagaimana telah disampaikan sebelumnya, peristiwa mengikat makanan dengan *nitaaq* ini terjadi saat Hadhrat Abu Bakr berangkat dari rumah beliau. Tetapi di sini, telah disebutkan dalam sejarah, peristiwa ini terjadi di dua tempat. Sebagian berpendapat bahwa ini terjadi saat Yang Mulia Nabi (saw) tengah ada di rumah Hadhrat Abu Bakr di Makkah saat akan berangkat ke Gua Tsaur untuk hijrah dan sebagian berpendapat bahwa ini terjadi saat Yang Mulia Nabi (saw) tengah berangkat dari Gua Tsaur ke Madinah. Jadi, terdapat penyebutan terkait kedua corak itu.

Namun di dalam Bukhari, tentang rincian perjalanan hijrah yang disampaikan oleh Hadhrat Aisyah (ra), di dalam runtunan riwayat tersebut dapat disimpulkan ini adalah peristiwa saat keberangkatan yang dari rumah Hadhrat Abu Bakr. Maka dari itu, mengutamakan riwayat Bukhari akan menjadi lebih tepat, karena pertama, bermukimnya beliau di Gua Tsaur dilakukan secara sembunyi-sembunyi sehingga perihal perginya Hadhrat Asma ke sana pun dapat diabaikan, ditambah Hadhrat Abdullah bin Abu Bakr dan Hadhrat Amir bin Fuhairah, kedua pemuda itu pergi setiap hari secara sembunyi-sembunyi. Oleh karena itu, perginya seorang wanita tampak bertolak belakang dengan prinsip kehati-hatian tersebut.

Dengan demikian, peristiwa mengikat makanan dengan *nithaaq* yang terjadi rumah pun telah menampakkan dengan jelas pengorbanan dan kecintaan mendalam yang dimiliki Hadhrat Asma, karena saat itu alih-alih ia menyia-nyaiakan waktu untuk mencari benda guna mengikat makanan, (dapat dikatakan bahwa peristiwa ini terjadi di Gua, karena di sana tidak ada benda apapun) namun peristiwa ini pun dapat juga terjadi di rumah, karena saat beliau tidak menemukan benda apapun dan beliau khawatir waktu akan terbuang sia-sia, maka beliau mengeluarkan tali ikat pinggang beliau lalu mengikat makanan dengannya dan menyiapkan keberangkatan Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Rasulullah (saw). Alhasil, menurut riwayat Bukhari, pendapat ini dianggap lebih tepat, yaitu peristiwa mengikat makanan terjadi di waktu keberangkatan di rumah Hadhrat Abu Bakr dan bukan di Gua Tsaur saat hendak memulai safar menuju Madinah. *Wallahu A'lam*.

Hadhrot Asma menjelaskan: **لَمَّا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَخَرَجَ أَبُو بَكْرٍ مَعَهُ احْتَمَلَ أَبُو بَكْرٍ مَالَهُ كُلَّهُ وَمَعَهُ فَدَخَلَ عَلَيْنَا جَدِّي أَبُو قُحَافَةَ وَقَدْ ذَهَبَ بَصْرُهُ فَقَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَا أَرَاهُ قَدْ فَجَعَكُمْ بِمَالِهِ مَعَ نَفْسِهِ. قَالَتْ قُلْتُ: كَلَّا يَا أَيْتُ إِنَّهُ قَدْ تَرَكَ لَنَا خَيْرًا كَثِيرًا. قَالَتْ فَأَخَذْتُ أَحْجَارًا فَوَضَعْتَهَا فِي كُوَّةِ فِي الْبَيْتِ الَّذِي كَانَ أَبِي يَضَعُ مَالَهُ فِيهَا، ثُمَّ وَضَعْتُ عَلَيْهَا ثَوْبًا، ثُمَّ أَخَذْتُ بِيَدِهِ فَقُلْتُ: يَا أَيْتُ ضَعْ يَدَكَ عَلَى هَذَا الْمَالِ. قَالَتْ فَوَضَعَ يَدَهُ عَلَيْهِ فَقَالَ لَا بَأْسَ إِذَا كَانَ تَرَكَ لَكُمْ هَذَا فَقَدْ أَحْسَنَ وَفِي هَذَا بَلَاغٌ لَكُمْ. وَلَا وَاللَّهِ مَا تَرَكَ لَنَا شَيْئًا وَلِكِنِّي أَرَدْتُ أَنْ أَسْكَنَ الشَّيْخَ بِذَلِكَ**”<sup>1592</sup> Kakek kami, Abu Quhafah datang berkunjung. Saat itu penglihatan beliau telah berkurang. Beliau berkata, ‘Demi Allah, saya menganggap bahwa ia (Hadhrot Abu Bakr), tidak hanya menimpakan bencana secara batin tetapi juga secara materi.’

Atas hal ini Hadhrot Asma menuturkan, “Saya berkata, ‘Tidak, kakek, sama sekali tidak. Beliau pergi dengan meninggalkan banyak harta.’

Hadhrot Asma menuturkan, “Saya mengambil beberapa batu dan meletakkannya di lemari dinding dimana Ayahanda saya biasa meletakkan hartanya, lalu saya meletakkan kain di atasnya. Kemudian saya menggenggam tangan kakek saya dan berkata, ‘Kakek, coba letakkan tangan pada harta ini.’ Kemudian beliau pun meletakkan tangannya dan berkata, ‘Tidak apa-apa. Jika ia sedemikian banyak meninggalkan harta, sungguh ia telah berbuat baik.’ Hadhrot Asma bersabda, “Padahal, Demi Allah! Hadhrot Abu Bakr sama sekali tidak meninggalkan apapun untuk kami, namun saya berkeinginan untuk menenangkan orang tua ini dengan cara demikian.”<sup>1592</sup>

**Hadhrot Mirza Basyir Ahmad Sahib** menulis dalam hal menyebutkan keberangkatan dari Gua Tsaur, “Ketika keluar dari Gua Tsaur, beliau (saw) menunggangi seekor unta yang menurut sebagian riwayat bernama Al-Qashwa. Unta yang kedua ditunggangi oleh Hadhrot Abu Bakr dan khadim beliau,

dan kemurkaan-Mu tidak turun kepada-ku. Hanya dengan perkenan engkau-lah semua kebaikan bisa kulakukan. Tiada daya untuk terhindar dari dosa dan tiada kekuatan untuk melakukan kebaikan kecuali atas perkenan Allah.”

1592 as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam ((نسخة منقحة)) «السيرة النبوية» بـ سيرة ابن هشام المسمى بـ «السيرة النبوية» (كتاب: سيرة ابن هشام المسمى بـ «السيرة النبوية» (نسخة منقحة)) bahasan Abu Quhafah dan Asma setelah Hijrah Abu Bakr (السيرة النبوية لابن بشام 345، هجرة الرسول ﷺ، دار الكتب العلمية بيروت 2001ء) (Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001) (أبو قُحَافَةَ وَأَسْمَاءُ بَعْدَ هِجْرَةِ أَبِي بَكْرٍ)



Hadhrat Abu Bakr menuturkan, فَسَأَلْتُهُ فَقُلْتُ لَهُ لِمَنْ أَنْتَ يَا عَلَامٌ قَالَ لِرَجُلٍ مِنْ قُرَيْشٍ سَمَاهُ فَعَرَفْتُهُ. فَقُلْتُ هَلْ فِي غَنَمِكَ مِنْ لَبَنٍ قَالَ نَعَمْ. قُلْتُ فَهَلْ أَنْتَ حَالِبٌ لَبَنًا قَالَ نَعَمْ. فَأَمَرْتُهُ فَاعْتَقَلَ شَاةً مِنْ غَنَمِهِ، ثُمَّ أَمَرْتُهُ أَنْ يَنْفُضَ ضَرْعَهَا مِنَ الْغُبَارِ، ثُمَّ أَمَرْتُهُ أَنْ يَنْفُضَ كَفَّيْهِ، فَقَالَ هَكَذَا ضَرْبٌ إِحْدَى كَفَّيْهِ بِالْأُخْرَى فَحَلَبَ لِي كُثْبَةً مِنْ لَبَنٍ، وَقَدْ جَعَلْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِدَاوَةً عَلَى فَمِهَا “Saat itu saya bertanya kepadanya, ‘Nak, siapa majikanmu?’ Ia menjawab, ‘Saya budak seorang Quraisy.’ Ia menyebutkan namanya dan saya pun mengenalinya. Saya berkata, ‘Apakah ada kambing Anda yang memberi susu?’ Ia menjawab, ‘Ya.’ Saya berkata, ‘Apakah tersedia susu untuk diberikan kepada kami?’ Ia menjawab, ‘Ya.’ Maka dari itu saya memintanya untuk memeras susu darinya. Ia lalu memegang kaki salah satu diantara kambingnya dan menjepitnya diantara paha dan betisnya. Maka saya berkata kepadanya, ‘Pertama, bersihkanlah kelenjar susunya dengan baik.’”

Beliau (Hadhrat Abu Bakr) pun mengawasinya memerah susu hingga ke dalam sebuah wadah. Beliau memasukkan sejumlah air ke dalam wadah itu untuk mengurangi kadar kekentalan susu tersebut dan memberikannya ke hadapan Rasulullah (saw).<sup>1599</sup>

Di dalam beberapa riwayat lain, tatkala Hadhrat Abu Bakr selesai menyiapkan susu untuk Yang Mulia Nabi (saw), beliau (saw) saat itu masih beristirahat. Hadhrat Abu Bakr menganggap tidaklah tepat untuk mengganggu istirahat beliau. Maka dari itu, Hadhrat Abu Bakr menunggu beliau (saw) bangun. Saat Nabi (saw) telah bangun [dari berbaring atau tidur], Hadhrat Abu Bakr memberikan beliau susu dan berkata, “Minumlah wahai Rasulullah (saw).” Beliau (saw) sedemikian rupa meminumnya sehingga Hadhrat Abu Bakr menuturkan, “Saya sangat bahagia.<sup>1600</sup> Kemudian saya berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), telah tiba waktu melanjutkan perjalanan.’ Beliau (saw) bersabda, ‘Ya.’”<sup>1601</sup>

Atau dalam satu riwayat lain tertera Nabi (saw) bersabda, “Mari kita lanjutkan perjalanan kita.” Hadhrat Abu Bakr menjawab, “Baik, junjunganku”. Alhasil perjalanan pun dilanjutkan.<sup>1602</sup>

Tentang peristiwa pengejaran oleh Suraqah bin Malik sebagai berikut: Perjalanan ini, yang ada dibawah pimpinan Uraiqit, seorang penunjuk jalan ulung, dimulai dengan melewati desa-desa di pesisir laut yang kemudian mengarah ke Madinah. Mereka mengambil jalur yang berbeda dari rute umum terkenal menuju Madinah. Di Makkah dan kampung-kampung lain di sekitarnya telah diumumkan oleh kaum Kuffar mengenai hadiah sebanyak 100 ekor unta dan banyak orang yang ingin mendapatkan hadiah yang sangat besar tersebut.

Suraqah bin Malik (سراقه بن مالك بن جعشم) di kemudian hari beliau masuk Islam dan setelah masuk Islam beliau sendiri meriwayatkan peristiwa ini sebagai berikut, “Utusan Quraisy datang kepada kami. Mereka telah menetapkan imbalan bagi yang berhasil membunuh atau menangkap hidup-hidup Hadhrat Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra).”

Suraqah menuturkan, “Saya sedang duduk di satu Majelis kaum saya, Bani Mudlij (بنى مدليج). Seseorang datang dari hadapan kami dan berdiri di samping kami ketika kami duduk. Ia berkata, ‘Wahai Suraqah! Aku melihat beberapa sosok orang menuju pantai’, atau ia berkata, ‘Aku melihat satu kafilah yang terdiri dari tiga orang dan saya berpemikiran bahwa jangan-jangan itu adalah Muhammad (saw).”

Suraqah bin Malik menuturkan, “Saya mengetahui ini adalah benar kafilah Muhammad (saw), namun saya tidak ingin bersama saya ada orang lain yang mendapat bagian dari hadiah ini. Oleh karena itu saya segera menangani momen yang genting tersebut dan memberikan isyarat dengan mata pada orang tersebut supaya ia diam dan saya sendiri mengatakan, ‘Bukan! Orang-orang yang engkau ceritakan itu tidak

1599 Sahih al-Bukhari 3652, kitab fadhail ashhabin nabiiyyi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab manaqib kaum Muhajirin (باب مناقب المهاجرين وفضلهم)

1600 Sahih al-Bukhari 3615, Kitab tentang Manaqib (كتاب المناقب), bab tanda-tanda kenabian (باب علامات النبوة في الإسلام): فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكُرِهْتُ أَنْ أَوْقِظَهُ، فَوَافَقْتُهُ جِئْتُ اسْتَنْقِظَ، فَصَبَّبْتُ مِنَ الْمَاءِ عَلَى اللَّبَنِ حَتَّى يَرَدَّ اسْمُغْلَهُ، فَقُلْتُ اشْرَبْ يَا رَسُولَ اللَّهِ - قَالَ - فَشَرِبَ، حَتَّى رَضِيْتُ ثُمَّ قَالَ " أَلَمْ يَأْنِ لِلرَّجُلِ ". قُلْتُ بَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَرِهْتُ أَنْ أَوْقِظَهُ مِنْ نَوْمِهِ فَوَافَقْتُهُ اسْتَنْقِظَ فَصَبَّبْتُ عَلَى اللَّبَنِ مِنَ الْمَاءِ حَتَّى يَرَدَّ اسْمُغْلَهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ اشْرَبْ مِنْ هَذَا اللَّبَنِ - قَالَ - فَشَرِبَ حَتَّى رَضِيْتُ ثُمَّ قَالَ " أَلَمْ يَأْنِ لِلرَّجُلِ ". قُلْتُ بَلَى .

1601 Sahih al-Bukhari 3652, kitab fadhail ashhabin nabiiyyi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab manaqib kaum Muhajirin (باب مناقب المهاجرين وفضلهم):

فَانْطَلَقْتُ بِهِ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَافَقْتُهُ قَدْ اسْتَنْقِظَ، فَقُلْتُ اشْرَبْ يَا رَسُولَ اللَّهِ. فَشَرِبَ حَتَّى رَضِيْتُ ثُمَّ قُلْتُ قَدْ أَنْ الرَّجُلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ. قَالَ " بَلَى "

(سبل الهدى والرشاد جلد 3 صفحه 243-244، جماع ابواب الهجرة الى المدينة... دارالكتب العلمية بيروت 1993ء) 1602 Subulul Huda

mungkin kafilah Muhammad (saw). Kafilah ini baru saja lewat di depan kita, mereka adalah Banu Pulan yang sedang pergi untuk mencari unta mereka yang hilang.’

Suraqah mengatakan, “Saya tetap berada di majlis tersebut untuk beberapa lama supaya tidak ada seorang pun yang curiga lalu saya mengatakan kepada seorang budak perempuan saya, ‘Bawakan kuda saya yang cepat, simpanlah di belakang rumah dan tunggulah saya.’ Tidak berapa lama ia sendiri sampai di sana.” Beliau meriwayatkan, “Saya mengundi untuk mengambil keputusan, namun yang keluar malah bertentangan dengan perjalanan tersebut. Tapi, saya tidak mempedulkannya. Kuda itu berlari kencang dan mulai mengejar kafilah tersebut yang saya yakini merupakan kafilah Hadhrat Rasulullah (saw).”

Suraqah mengatakan, “Dengan melewati berbagai rintangan, saya tiba di dekat kafilah tersebut dengan cepat. Ketika jaraknya sudah sangat dekat, di luar kebiasaan, kuda tersebut tersandung sehingga saya terjatuh darinya. Kemudian saya bangkit dan mengundi lagi, kemudian hasilnya berlawanan dengan niat saya. Namun saya berkeinginan untuk membawa pulang Muhammad (saw) dan mendapatkan 100 ekor unta. Kemudian saya bangkit dan menunggangi kuda. Kali ini saya telah begitu dekat sehingga saya tidak hanya mengenali mereka adalah Muhammad (saw) dan Abu Bakr (ra), bahkan saya mendengar suara Muhammad (saw). Tidak berapa lama kuda saya tersandung dengan parah dan kaki-kakinya terperosok ke dalam pasir dan saya terjatuh darinya. Kemudian saya menghardik kuda tersebut dan bangkit. Yakni berdiri sambil mencaci makinya dan kuda itu tidak bisa mengeluarkan kaki-kakinya dari tanah. Ketika ia akhirnya dengan serentak berdiri, maka debu naik dari kedua kakinya dan menyebar seperti kepulan asap di udara. Begitu dalamnya ia terperosok sehingga ketika ia mengeluarkan kaki-kakinya, debu beterbangan dari tanah atau pasir.”

Beliau menuturkan, "Kali ini saya kembali mengundi dengan anak-anak panah, maka keluarlah hasil yang saya tidak sukai. Dari tempat itu saya menyerukan perdamaian dan berkata, ‘Anda semua tidak akan mendapatkan kerugian apapun dari saya.’

Atas hal itu Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Tanyakan kepadanya, apa yang ia inginkan?’

Ia mengatakan, ‘Saya adalah Suraqah dan saya ingin berbicara dengan Anda.’”

Mendengar ini mereka berhenti. Suraqah menceritakan, "Orang-orang Makkah telah menetapkan hadiah 100 ekor unta bagi yang menangkap Anda dalam keadaan hidup atau mati dan saya telah mengejar Anda dalam keserakahan ini. Namun, sesuatu terjadi pada diri saya yang karenanya saya menjadi yakin bahwa pengejaran saya ini tidak benar."

Ia menawarkan biaya perjalanan dan sebagainya kepada yang mulia Nabi (saw), namun beliau (saw) tidak menerimanya. Beliau (saw) hanya bersabda, "Jangan ceritakan mengenai kami kepada siapapun." Ia berjanji akan hal ini dan bersama dengan itu juga mengatakan, "Saya yakin, suatu hari Anda akan meraih kerajaan. Mohon tuliskanlah sebuah perjanjian bagi saya bahwa ketika nanti saya hadir di hadapan anda, mohon saya diperlakukan dengan hormat." Berdasarkan beberapa riwayat, ia telah memohon surat perjanjian perlindungan. Oleh karena itu, atas instruksi dari yang mulia Nabi (saw), Hadhrat Abu Bakr (ra) menulisnya.<sup>1603</sup>

1603 al-Mu'jamul Kabir nomor 6473 (المعجم الكبير), bab sin (باب السين), nama Suraqah (من اسمه سراقه), Suraqah bin Malik bin Ju'syum (سراقه بن مالك بن جعشم), apa yang diriwayatkan Suraqah bin Malik (ما أسند سراقه بن مالك), (كعب بن مالك بن جعشم عن أخيه سراقه), أن أباه مالكا أخبره أن: قال: فبينما أنا جالس في نادي قومي جاء رجل منا، فقال: والله لقد رأيت ركبة ثلاثة مروا علي أنفا، إني لأظنه محمدا قال: فأومأت إليه: أن اسكث، ثم ليست لأمتي، ثم أخرجت قناجي فاستقسمتها فخرج السهم الذي أكره: لا يضروه، فأتيت إلا أن أتبعه، فركبته، فلما بدا لي القوم، فظنرت إليهم عثر المائة الناقة، فركبت على أثرهم، فبينما فرسي يشنأ بي عثر، فسقطت عنه، فأخرجت قناجي فاستقسمتها فخرج السهم الذي أكره: لا يضروه، فأتيت إلا أن أتبعه، فركبته، فلما بدا لي القوم، فظنرت إليهم عثر بي فرسي، وذهبت يده في الأرض، فسقطت، فاستخرج يده، وأتبعها دخان مثل العنان، فعرفت أنه قد منع مني، وأنه ظاهر، فناديتهم فقلت: أنظروني، فوالله إني لا أرى بكم، ولا يندركم مني شيء نكر هونه، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: قل له: ماذا يبتغي؟ فقلت: أكتب لي كتابا بيني وبينك أية، قال: أكتب يا أبا بكر، قال: فكتب لي، ثم ألقاها إلي، فرجعت، فسكت، فلم أذكر شيئا مما كان، حتى إذا فتح الله على رسوله مكة، وفرغ من أهل خيبر خرجت إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم، ومعني الكتاب الذي كتب لي، قال: فبينما أنا عامد له، دخلت بين ظهري كتيبة من كتاب الأنصار، فطفقوا يفرغوني بالرماح، ويقولون: إليك إليك حتى إذا نوت من رسول الله صلى الله عليه وسلم على ناقته أنظر إلى ساقيه في غزوه كأنها جمارة، فدعفت يدي بالكتاب، فقلت: يا رسول الله، هذا كتابك، فقال أبو (ابو الاكتفاء بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Sulaiman bin Musa al-Kala-i al-Andalusi (ابو

Berdasarkan satu riwayat lainnya Aamir bin Fuhairah-lah yang telah menulis surat tersebut dan ia membawa pulang surat tersebut.<sup>1604</sup>

Riwayat ini masih akan berlanjut di kesempatan mendatang.

Insyallah, tahun baru juga dimulai. Semoga Allah Ta'ala memberikan keberkatan pada tahun yang akan datang bagi setiap anggota Jemaat dari segala segi, menjaga Jemaat dari segala jenis keburukan dan menghancurkan segala makar musuh untuk menentang Jemaat. Semoga kita bisa melihat sempurnanya janji-janji yang Allah Ta'ala telah berikan kepada Hadhrat Masih Mau'ud (as) dalam kehidupan kita. Semoga Allah Ta'ala memperlihatkan pemandangan ini kepada kita. Alhasil, perbanyaklah berdoa. Masukilah tahun baru dengan doa-doa, berikanlah perhatian khusus pada tahajud. Di sebagian masjid tahajud biasa dilaksanakan, bagi yang tidak biasa melaksanakan, hendaknya melaksanakannya juga. Jika tidak dilaksanakan secara berjamaah, maka hendaknya dilaksanakan secara perseorangan di rumah-rumah dan hendaknya berdoa. Pertama-tama, hal ini harus menjadi kebiasaan yang permanen, tetapi ketika Anda melaksanakannya besok atau malam ini, maka berusaha menjadikannya sebagai bagian permanen dari kehidupan. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada semuanya.

Selain sholawat dan istighfar, perbanyaklah membaca doa-doa berikut ini: رَبَّنَا لَا تَزُغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا “Wahai Tuhan Kami! Janganlah biarkan hati kami bengkok (sesat) setelah Engkau memberikan petunjuk kepada kami dan anugerahkanlah kepada kami rahmat dari sisi Engkau. Sesungguhnya Engkau Maha Pemberi Anugerah.” (Surah Aali Imran, 3:9)

Kemudian, bacalah juga doa: رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ Artinya: “Wahai Tuhanku! Ampunilah dosa kami dan tindakan-tindakan kami yang berlebihan dalam urusan kami dan teguhkanlah langkah-langkah kami dan tolonglah kami terhadap orang-orang kafir. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada setiap Ahmadi untuk melaksanakannya.” (3:148)

Setelah jumat saya akan mengimami shalat jenazah gaib untuk beberapa Almarhum. Saya ingin menyampaikan riwayat mereka. Jenazah pertama, yang terhormat **Malik Faruq Ahmad Khokhar (ملك (فاروق احمد كهوڪهر صاحب) Sahib, Amir Daerah Multan [Pakistan]**. Beliau wafat pada 18 Desember di usia 80 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun. Ayahanda beliau bernama yang terhormat Malik Umar Ali Khokhar Sahib yang dikenal sebagai Rais Multan dan ibunda beliau adalah Sayyidah Nushrat Jahan Begum Sahibah. Dikenal dengan nama Sayyidah Begum. Beliau putri Hadhrat Mir Muhammad Ishaq.

Hadhrot Malik Umar Ali Sahib [ayah almarhum] menerima Ahmadiyah di masa mudanya. Beliau datang ke Qadian di masa Hadhrot Khalifah Tsani (ra) dan mendapatkan kehormatan untuk baiat. Malik Umar Ali Sahib wafat di usia muda, ketika itu Malik Faruq Ahmad Sahib masih seorang pemuda berusia antara 20 dan 22 tahun. Selain lahan-lahan, Malik Sahib juga memiliki beberapa bisnis di Karachi. Beliau menjalankan bisnis tersebut dengan sangat baik dan merawat kedua ibunya [ayahnya punya dua istri, salah satu adalah ibu kandungnya dan satu lagi istri ayahnya yang lain] serta saudara-saudarinya.

Malik Faruq Khokhar Sahib dalam waktu yang lama berkhidmat pada jabatan sebagai Qaid Daerah Multan, Qaid Majelis Khuddamul Ahmadiyah Daerah Multan dan kemudian Qaid Wilayah Multan. Dari 1980 hingga 1985 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Daerah Multan. Pada masa itu beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Kota Multan. Beliau menikah pada tahun 1968

---

ذكر الحديث عن خروج رسول الله {صلى الله} (الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي), Hadits tentang keluarnya Rasulullah (saw) dan Abu Bakr sebagai muhajir ke Madinah

(الصلوات والبشر في الصلاة على خير البشر) karya Ash-Shalat wal Basyar fish Shalati 'alal Khairil Basyar (عليه وسلم) وأبي بكر الصديق رضي الله عنه مهاجرين إلى المدينة

السيرة الحلبية - الحلبي - ج ٢ - (مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزآبادي) Majduddin Muhammad bin Ya'qub al-Fairuzabadi (نور الدين الحلبي) karya Nuruddin al-Halabi (الصفحة ٢١٧) (الجزء الثاني باب الهجرة إلى المدينة)

1604 Shahih al-Bukhari, Kitab Manaqib al-Anshar – kemuliaan kaum Anshar (كتاب مناقب الأنصار), bab Hijrah Nabi (saw) dan para Sahabat beliau ke Madinah

(سبل الهدى والرشاد جلد 3 صفحہ 248، قصص سرافة... دار الكتب العلمية بيروت 1993ء) no. 3906. Subulul Huda (باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه إلى المدينة)

Rasul Allah (محمد رسول الله والذين معه جلد 3 صفحہ 64-65 مطبوعه مصر). Suraqah asal Kabilah Bani Mudlij yang berdomisili di sebuah lembah yang disebut lembah Qadid. Kala itu Bani Mudlij adalah kabilah Arab yang terkenal dengan kepandaian mencari jejak. Suraqah meminta surat jaminan keamanan karena sudah berkeyakinan Nabi (saw) akan mengalahkan mereka yang memusuhinya. Ia perlu itu untuk memastikan akan diperlakukan baik oleh Nabi (saw) dan para pengikutnya nanti ketika dalam keadaan menang atau berkuasa.

dengan Dardana Sahibah, putri dari Hadhrat Mirza 'Aziz Ahmad Sahib. Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rh) memimpin pernikahan beliau. Allah Ta'ala menganugerahkan satu putra dan lima putri kepada beliau.

Istri beliau menuturkan, "Beliau sosok yang penuh cinta dan perhatian. Memperhatikan hal-hal yang kecil, melaksanakan tahajud secara dawam dan membangunkan saya juga untuk tahajud setiap hari. Pada hari ketika beliau wafat, malam itu pun beliau melaksanakan shalat nafal sebelum tidur. Beliau berusaha untuk senantiasa dalam keadaan berwudhu."

Beliau menuturkan, "Ketika beliau belum menjadi Amir, namun ketika ada seorang Ahmadi yang memiliki suatu permasalahan, kapan pun beliau menerima telepon darinya maka beliau sepenuhnya siap untuk bekerja. Ketika menjadi Amir Jemaat, beliau memerintahkan saya supaya setiap saat tersedia makanan dan *cafe*, karena tamu bisa datang kapan saja."

Beliau menuturkan, "Saya tidak ingat kapan rumah saya kosong dari tamu. Selalu ada saja yang datang untuk singgah. Beberapa mubaligh juga biasa menginap di rumah. Rumah beliau dijadikan kantor. Beliau seseorang yang mencintai dengan tulus. Beliau sangat menghormati dan mencintai semua kerabat *ghair* Ahmadi, bahkan seluruh keluarga besar Khokhar. Beliau senantiasa menjaga hubungan baik dengan mereka. Dengan karunia Allah Ta'ala, beliau sangat baik dalam tilawat Al-Qur'an. Ketika saya melakukan tilawat, beliau biasa memperbaiki bacaan Al-Quran saya tanpa beliau membuka Al-Qur'an."

Putra beliau bernama Talhah menuturkan, "Beliau sangat memperhatikan kedua ibunya dan tidak pernah membedakan dan beliau sendiri yang mengatur pernikahan semua saudara dan saudari beliau. Rumah beliau, seperti halnya hati beliau, selalu terbuka bagi setiap orang, khususnya bagi para Waqifin Jemaat. Beliau mempunyai satu rumah di Khaira Gali, Muree dan biasa mengatakan, 'Saya membangunkannya untuk Jemaat.' Beliau tidak pernah menolak siapa pun yang ingin pergi dan menginap di sana. Pada masa penuh ujian setelah ordonansi pemerintah pada 1984, dengan karunia Allah Ta'ala dengan kepribadian beliau yang pemberani, beliau senantiasa menyemangati semua saudara-saudara Ahmadi di Distrik dan Kota Multan. Beliau tidak membiarkan mereka menjadi lemah. Pada perjalanan hijrah Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh), dengan karunia Allah Ta'ala beliau mendapatkan taufik ikut serta dalam kafilah Huzur (rh). Pada satu kesempatan beliau bahkan memimpin kafilah dan memandu perjalanan."

Putra beliau menulis, "Di masa keamiran ayahanda, rumah kami lebih seperti kantor. Sangat ramai. Beliau menyerahkan pekerjaan menggarap lahan pada adik laki-lakinya dan mewaqafkan seluruh waktunya untuk agama. Semua orang biasa datang dengan penuh keakraban. Beliau seorang yang santai dan tidak formal. Beliau juga biasa membantu perekonomian kerabat-kerabat yang non-Ahmadi. Beberapa kerabat datang pada pemakaman beliau, maka mereka sambil menangis mengatakan, "Hari ini kami tidak memiliki pewaris". Karena beliau biasa membantu mereka. Beliau selalu menasihati kami mengenai shalat, khususnya shalat subuh.

Putri kecil beliau, Faizah menuturkan, "Ketawakalan ayah pada Allah adalah sebuah teladan bagi kami. Saya melihat beliau pada setiap masa, beliau menjadi yatim di masa muda, mengalami masa yang sulit maupun tentram, namun sejak kecil saya melihat bahwa ayahanda secara terbuka memperlihatkan ketawakalannya pada Allah dan selalu mengatakan, "Allah Ta'ala sendiri yang akan menyelesaikan semua tugas saya. Ayahanda sangat mencintai Khilafat dan biasa menangis ketika menceritakan tentang Khilafat dan ketika beliau ditimpa suatu musibah, beliau melewatinya dengan penuh kesabaran dan doa."

Adik laki-laki beliau dari ibu kedua, Malik Thariq Ali Khokhar menuturkan, "Saya berusia 9 tahun ketika ayah saya wafat dan kakak saya, Malik Faruq berusia 22 tahun, namun beliau menjaga kami sebagai seorang ayah dan sepanjang umur tidak pernah membiarkan saya merasakan kehilangan sosok ayah."

Kemudian beliau menulis, "Beliau memiliki karisma yang istimewa di hadapan kerabat *ghair* Ahmadi dan beliau sangat memperhatikan mereka. Beliau merawat banyak keluarga Ahmadi. Beliau banyak mendidik anak-anak dan menyiapkan mereka untuk bekerja."

Kemudian beliau menuturkan, "Kakak saya memberikan pinjaman kepada setiap orang yang membutuhkan tanpa pernah menuntut pengembalian. Beliau selalu memberikannya dengan niat sebagai *qardhan hasanah* (pinjaman yang baik di sisi Allah Ta'ala, pent.). Banyak mubayi'in baru mengatakan

bahwa setelah masuk Jemaat, Malik Faruq Ahmad Khokhar Sahib memperlakukan kami seperti layaknya saudara dan memperhatikan kebutuhan-kebutuhan kami." Dua tahun sebelum kewafatan, beliau selalu memikirkan untuk bisa melunasi jaidadnya. Sebagian besar jaidadnya sudah dibayar, masih tersisa sedikit lagi. Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada anak-anak beliau untuk dapat melunasinya."

Tahirah, adik perempuan beliau yang juga dari ibu yang lain menuturkan, "Kakak saya selalu memperlakukan saya layaknya seorang ayah yang penyayang. Keistimewaan terbesar beliau adalah, beliau tidak pernah membedakan antara saudara kandung dan saudara tiri. Beliau memperlakukan semua saudara-saudari beliau dengan sama dan memperlakukan kedua ibu beliau dengan sama. Beliau tidak pernah membiarkan kami merasa bahwa kami berbeda ibu."

Kemudian menuturkan, "Beliau betul-betul menggantikan sosok ayah saya. Sebagaimana seorang ayah yang dengan tenang menemani kesedihan dan kebahagiaan putrinya, persis seperti itulah hubungan saya dengan beliau."

Kemudian putri beliau, Namud Sahar menuturkan, "Ada beberapa hal yang sangat menonjol dalam kehidupan ayahanda dan selalu teringat. Di antaranya terutama adalah pengkhidmatan terhadap tamu dan jalinan kecintaan dengan orang-orang."

Kemudian beliau menuturkan, "Kualitas keramahan terhadap tamu pada diri beliau sedemikian rupa, hingga ketika masakan telah siap di rumah, lalu tamu datang, sedangkan anggota keluarga telah duduk untuk makan, tapi kemudian masakan tersebut lalu dihidangkan kepada para tamu dan anggota keluarga makan dengan menggoreng telur. Kemudian beliau menuturkan bahwa dalam kehidupan, manusia biasa banyak melakukan kekeliruan-kekeliruan, manusia terkadang terlibat perselisihan dan karenanya mereka melalui cobaan, namun berkenaan dengan Khilafat beliau tidak pernah membicarakan hal yang membuat kami berpemikiran bahwa Khalifah telah mengambil keputusan yang keliru. Di rumah kami selalu memberikan perhatian khusus pada menyimak khutbah dan menjalin hubungan dengan Jemaat."

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat kepada beliau, memberikan ketabahan dan kesabaran kepada anak-anak beliau dan memberikan taufik untuk maju dalam kebaikan-kebaikan.

**Jenazah selanjutnya, Rahmatullah Sahib (رحمت الله صاحب) dari Indonesia. Beliau wafat pada usia 66 tahun.** Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun. Beliau lahir di Jawa Timur. pada 1980 Beliau baiat masuk ke dalam Jemaat melalui Raisuttabligh Jemaat Indonesia yang terdahulu, yang terhormat Sayuti Aziz Sahib. Pada 1993 beliau bergabung dalam nizam Al-Wasiyat. Hingga kewafatannya beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Jemaat Karang Tengah (Jawa Barat). Di antara yang ditinggalkan, selain 3 anak juga 6 cucu.

**Istri beliau menulis** bahwa Almarhum melihat sebuah mimpi, di dalamnya beliau melihat diri beliau berdiri di tengah-tengah barisan manusia. Beliau dalam mimpi bertanya kepada seseorang bahwa, "Saya harus masuk ke barisan yang mana?"

Seseorang menunjuk pada satu barisan yang di dalamnya ada satu wujud suci. Almarhum tidak mengenali wujud suci tersebut. Beberapa waktu kemudian beliau mengetahui bahwa wujud suci yang beliau lihat dalam mimpi tersebut adalah Hadhrat Masih Mau'ud (as) Dikarenakan mimpi ini lah Almarhum mengakui kebenaran Jemaat dan kemudian baiat.

**Putri beliau menulis** bahwa Almarhum setelah baiat selain berkhidmat di Jemaat lokal, juga di Majlis Ansharullah Lokal. Jemaat mendapatkan serangan dan caci makian dari para penentang. Almarhum membela Jemaat dengan sangat berani. Beliau sosok yang sangat dermawan. Setiap kali ada yang meminta bantuan atau meminjam uang, beliau selalu membantunya. Putri ketiga beliau menuturkan bahwa beliau sosok yang sangat mencintai Khilafat dan sangat taat.

**Abdul Basith Sahib, Amir Indonesia menulis bahwa beliau adalah seorang yang sangat mencintai Khilafat dan Jemaat.** Di satu kota di Jawa Barat terdapat satu Jemaat, di sana beberapa kali para penentang Jemaat menyerang masjid kita dan meminta pemerintah setempat untuk membatasi kegiatan-kegiatan Jemaat. Pada kesempatan tersebut Rahmatullah Sahib menghadapi para penentang dan pemerintah setempat dengan berani dan menjawab tuduhan-tuduhan mereka dan berkat upaya-upaya Almarhum hingga sekarang Jemaat tetap berdiri di sana dan tidak dikenakan pembatasan.

Semoga Allah Ta'ala memberikan maghfiroh dan rahmat kepada Almarhum dan menganugerahkan taufik kepada anak keturunan Almarhum untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.

**Jenazah selanjutnya, Al-Haj Abdul Hamid Thak Sahib (الحاج عبدالحميد ثاك صاحب), dari Yariपुरah, Kashmir. Beliau wafat pada 24 Desember di usia 94 tahun.** Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang Mushi. Beliau adalah putra Muhammad Akram Sahib Yariपुरa yang merupakan salah satu Ahmadi awal di daerah tersebut. Almarhum seorang yang saleh, lemah lembut, rendah hati, penuh kasih sayang, serius dan pendiam.

Beliau mendapatkan taufik mengkhidmati Jemaat dalam waktu yang lama. Selain sebagai Amir Provinsi Jammu Kashmir, beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir Daerah dan Nazim Ansharullah. Di Jemaat Lokal, beliau mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai bidang kepengurusan. Bertahun-tahun beliau menjadi anggota independen Anjuman Tahrik-e-Jadid Bharat. Pada 1987, di masa keamiran beliau di Provinsi Wadi Kashmir berdiri 5 buah sekolah Jemaat.

Beliau telah sangat bekerja keras untuk pembangunan masjid-masjid dan rumah-rumah misi. Beliau melakukan upaya-upaya besar untuk memperkuat dan meningkatkan kemampuan intelektual para pemuda dan selalu menjadi yang terdepan dalam pekerjaan ini. Beliau sangat dihormati di wilayah Yariपुरa dikarenakan pengkhidmatan sosial beliau.

Semoga Allah Ta'ala memberikan maghfiroh dan ampunan kepada beliau dan menjadikan anak keturunan beliau orang-orang yang saleh dan diberikan taufik untuk berkhidmat.<sup>1605</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 141, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ‘Abdullah ibn Abi Quhafah radhiyallahu ta’ala ‘anhu (اللَّهُ عَنْهُنَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Seri 06)**

1605 Referensi: <https://www.alislam.org/friday-sermon/31-12-2021.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-and-prayers-for-the-new-year-of-2022-31-december-2021/>; Al-Fazl internasional, 21 Januari 2022 (الفضل انترنیشنل 21 جنوری 2022ء صفحہ 5 تا 10)

<https://www.alfazl.com/2022/01/16/39803/>; <https://www.alfazlonline.org/24/01/2022/52899/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2021-12-31/>;

<https://www.alfazl.com/2022/01/16/39803/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*. Pembacaan riwayat dalam kitab Tarikh dan Sirah mengenai pengejaran orang-orang Makkah untuk menangkap Nabi Muhammad (saw) yang tengah mengadakan perjalanan ke Madinah. Ahli pelacak jejak kaki bernama Suraqah bin Malik mengejar Nabi Muhammad (saw) yang telah pergi dari Makkah. Nabi yang mulia (saw) kemudian menubuatkan [menyampaikan kabar tentang masa depan] Suraqah bahwa suatu hari dia akan mengenakan gelang Chosroes (Husrow, Kisra, gelar Raja Iran) dikarenakan umat Islam akan menguasai Iran.

Di dalam riwayat lain dikatakan bahwa kejadian tersebut bukan terjadi pada saat perjalanan Hijrah ke Madinah, melainkan pada waktu Rasulullah (saw) kembali dari perang Hunain dan Taif. Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang Suraqah bin Malik. Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) membahas mengenai Suraqah bin Malik. Para Pencari jejak pulang dengan tangan hampa ke Makkah atas peranan Suraqah juga. Sebuah Peristiwa di kemah Ummu Ma'bad: Penampakan sebuah Mukjizat. Pakaian Putih Hadiah dari Zubair bin 'Awwam yang baru pulang berdagang dari Syam dan berjumpa Nabi (saw) di tengah perjalanan. Jawaban Hadhrat Abu Bakr (ra) manakala ditanya para kafilah kenalan beliau tentang siapa orang yang bersama beliau, "Beliau pemandu jalan saya." Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang mengenai riwayat diatas.

Tiba di Quba dalam perjalanan Hijrah ke kota Madinah. Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) membahas mengenai tibanya Nabi (saw) di Quba. Beberapa riwayat mengenai berapa lama beliau di Quba. Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang mengenai riwayat diatas.

Pembacaan Al-Qur'an, Surah at-Taubah, 9:40 dan kaitannya dengan Hijrah Nabi Muhammad (saw) ke Madinah khususnya pembangunan Masjid Quba. Pondasi Diletakkan untuk pembangunan Masjid Quba. Setelah bermukim selama 10 hingga 14 hari, di hari Jumat, Nabi yang mulia (saw) berangkat menuju Madinah. Sholat Jumat Pertama Nabi (saw) dilaksanakan Wadi Ranunah.

Perubahan Buraidah: awalnya ingin menangkap Nabi (saw) malah tertangkap hatinya pada Islam. Dari Quba, peristiwa sampainya Rasul yang mulia (saw) di kota Madinah, diriwayatkan oleh Hadhrat Anas bin Malik. Kegembiraan warga Madinah saat Rasulullah (saw) tiba di Madinah

Penjelasan Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) dan Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) mengenai Kegembiraan warga Madinah saat Rasulullah (saw) Tiba di Madinah.

Tempat tinggal Hadhrat Abu Bakr (ra) di Sunh, luar pusat kota Madinah dan mata pencaharian beliau di bidang perdagangan.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Shalat jenazah gaib untuk [1] Almarhum Choudry Ashgar Ali Kalar Sahib yang dipenjara di jalan Allah; [2] Jenazah kedua, Mirza Mumtaz Ahmad Sahib, karyawan Waqalat Ulya di Rabwah (Pakistan). [3] Jenazah selanjutnya Kolonel Pensiunan Dr. Abdul Khaliq Sahib, mantan administrator Fazli Umar Hospital di Rabwah (Pakistan).

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 14 Januari 2022 (14 Sulh 1401 Hijriyah Syamsiyah/12 Jumadil Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

إِسْمُ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ] آمين

Pada khotbah sebelum ini tengah saya bahas mengenai Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Dijelaskan berkenaan dengan Suraqah yang pergi untuk menangkap Rasulullah (saw) karena berambisi untuk mendapatkan hadiah. Namun ketika Taqdir Ilahi menghambat rencananya itu, ia memohon kepada Rasulullah (saw) dengan mengatakan, “Jika pemerintahan Anda sudah berdiri nanti, mohon berikan saya jaminan keamanan.” Rasulullah (saw) membuatkan tulisan resmi.

Berkenaan dengan ini terdapat beberapa Riwayat. Berdasarkan satu riwayat disebutkan, “Pada saat Suraqah akan kembali, Nabi yang mulia (saw) bersabda kepadanya, ‘Suraqah, bagaimana keadaanmu nanti Ketika gelang Kisra dipasangkan di tanganmu.’

Suraqah terheran heran lalu berbalik dan berkata, ‘Kisra bin Hurmuz?’

Rasul bersabda, ‘Ya, benar. Kisra bin Hurmuz.’

Hal ini sebagaimana pada zaman Kekhalifahan Hadhrat Umar ra dipersembahkan ke hadapan beliau gelang, mahkota dan ikat pinggang Kisra, Hadhrat Umar memanggil Suraqah dan bersabda, ‘Keataskan tanganmu!’ Hadhrat Umar memakaikan gelang di tangan Suraqah. Beliau bersabda, ‘Ucapkanlah, “Segala puji bagi Allah yang telah mengambil kedua benda ini dari Kisra dan menganugerahkannya.””<sup>1606</sup>

**Di dalam riwayat lain dikatakan bahwa kejadian tersebut bukan terjadi pada saat perjalanan Hijrah ke Madinah, melainkan pada waktu Rasulullah (saw) kembali dari perang Hunain dan Taif.** Pada saat itu Suraqah bin Malik menerima Islam di daerah Juranah, Juranah merupakan nama sebuah sumur yang terletak di dekat Makkah di jalan antara Makkah dan Taif. Beliau (saw) bersabda kepada Suraqah, “Bagaimana keadaanmu nanti ketika mengenakan gelang milik Kisra?”<sup>1607</sup>

**Berkenaan dengan hal ini Hadhrat Mirza Bashir Ahmad menulis dalam Sirat Khatamun Nabiyyin sebagai berikut,** “Ketika jarak perjalanan belum terlalu jauh, Hadhrat Abu Bakr melihat ada orang yang membuntuti dengan mengendarai kuda. Melihat itu Hadhrat Abu Bakr merasa khawatir dan berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Ada orang yang membuntuti kita.’

Rasul bersabda, ‘Tidak perlu khawatir, Allah bersama kita.’<sup>1608</sup>

Orang yang membuntuti itu ternyata adalah Suraqah bin Malik yang menuturkan sendiri kejadian ketika membuntuti Rasulullah (saw). Ia berkata, ‘Setelah Rasulullah (saw) pergi meninggalkan Makkah, Kuffar Quraisy mengumumkan, “Siapa ada yang bisa menangkap Muhammad (saw) atau Abu Bakr hidup atau mati, akan diberikan hadiah yang banyak.” Pesan tersebut sampai kepada kami melalui penyampai pesan. Setelah itu, suatu hari saya tengah duduk di dalam majlis kaum saya Banu Mudlij, ada salah

1606 Muhammad walladzina ma'ahu karya Abdu Hamid Judah as-Sahar, jilid ke-3 halaman 65, bahasan Hijrah, Percetakan Mesir. ( محمد رسول الله والذين معه )  
al- (فرينج سيرت صفحه 88 زوار اكيثيمي كراچي 2003ء) Farhank Sirat, Zawar Academy, Karachi-Pakistan, 2003 (لعبد الحميد جودة السحار جلد 3 صفحه 65، الهجرة، مكتبة مصر  
Wafi (التعليق الذهبي على (أسد الغابة في معرفة الصحابة - عز الدين ابن الأثير) Usdul Ghabah (الوافي بالوفيات - نسخة أخرى - 7) Wafi  
Syarh az- (وليد بن انيس الجابوصي الهاشمي، ابي زكريا يحيى النووي) karya Walid bin Anis al-Jabushi al-Hasyimi, Abi Zakariya Yahya an-Nawawi (مبهمات النووي ج  
Zurqani 'alal Mawahib (شرح العلامة الزرقاني) karya az-Zurqani (هداية الباقي/الزرقاني) karya al-Hafizh al-Iraqi (شرح الفقيه العراقي المسماة)  
haular Rasul (علي بن كمال بن عبد ربه) karya 'Ali bin Kamal bin 'Abdu Rabbih (صور من سير رجال حول الرسول صلى الله عليه وسلم) karya Ahmad bin Isma'il (الكوثر الجاري إلى رياض أحاديث البخاري 1-11 ج6)  
Ahaditsi (أحمد بن إسماعيل بن عثمان بن محمد/الكراني) karya Abul Fadhl al-Hafizh al-Iraqi (هداية الباقي شرح وتحقيق درر العراقي وهو (شرح الفقيه العراقي المسماة)  
Madhi (أبي الفضل عبد الرحيم بن الحسين/الحافظ العراقي) pasal tentang Suraqah (المصباح المضي في كتاب النبي الأمي ورسوله إلى ملوك الأرض من عربي وعجمي)  
لَهُ بِأَنَّهُ يَلْبَسُ سَوَارِي كَسْرَى وَتَاجَهُ وَمَا فِيهِ مِنْ عَجَابٍ مَعْجَزَاتِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

1607 Uraian tentang Shahih al-Bukhari karya al-Karmani juz 14, halaman 178, Kitab Bad-il khalq, bab tanda-tanda kenabian dalam Islam, Dar Ihyait Turats al-  
(بخارى بشرح الكرمانى جزء 14 صفحه 178 كتاب بدء الخلق باب علامات النبوة فى الاسلام دار احيا التراث العربى بيروت) 'Arabi, Beirut

1608 Şaḥīḥ Bukhārī, Kitābu Faḍā'ili Aṣḥābin-Nabī sa, Bābu Manāqibil-Muhājirīna wa Faḍlihim-minhum Abū Bakrīn 'Abdullāh bin Abī Quḥāfah, Ḥadīth No.  
3652

seorang dari kaum Quraisy yang menghampiri kami dan berkata kepada saya, “Baru saja saya lihat beberapa orang dari jauh yang tengah menuju pantai. Saya mengira itu adalah Muhammad (saw) dan kawannya.” Saya (Suraqah) langsung paham bahwa itu pasti mereka.”

**Selanjutnya Hadhrat Mirza Bashir Ahmad menjelaskan lebih lanjut** berkaitan dengan ketika Suraqah membuntuti Nabi (saw), undian nasib yang dilakukannya tidak berpihak padanya dan terperosoknya kudanya, “Suraqah menuturkan, ‘Disebabkan oleh apa yang menimpa saya itu, saya meyakini orang ini – yaitu Nabi Muhammad (saw) - pada akhirnya akan mendapatkan kemenangan. Alhasil, dengan cara damai saya berkata kepada beliau (saw), “Kaum Anda telah menetapkan hadiah yang begitu besar jika ada yang bisa membunuh atau menangkap Anda sehingga orang-orang pun bermaksud untuk itu. Saya pun datang dengan membawa iradah yang sama, namun kini saya akan pulang.”’ Lalu Suraqah menjelaskan lebih lanjut.”

**Selanjutnya, dalam menjelaskan nubuatan gelang yang akan dikenakan kepada Suraqah, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad menulis,** “Ketika Suraqah akan beranjak Kembali, Rasulullah (saw) bersabda kepadanya, ‘Suraqah, bagaimana keadaanmu nanti ketika gelang Kisra dipasangkan di tanganmu.’

Suraqah terheran heran lalu berbalik dan berkata, ‘Kisra bin Hurmuz Raja Iran?’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya, benar.’

Mata Suraqah terbuka lebar. Mungkinkah seorang Badui Gurun Arab mengenakan gelang milik raja Iran. Namun, perhatikan manifestasi Kudrat Kebenaran yakni ketika Iran ditaklukan pada zaman Hadhrat Umar dan khazanah Kisra berpindah tangan kepada umat Islam sebagai ghanimah, gelang Kisra pun tiba di Madinah bersama dengan harta ghanimah lainnya. Hadhrat Umar memanggil Suraqah yang telah baiat pada peristiwa Fatah Makkah lalu meminta supaya gelang Kisra yang dipenuhi dengan perhiasan berharga dipasangkan di tangan Suraqah di hadapan beliau sendiri.”<sup>1609</sup>

**Dalam menjelaskan peristiwa tersebut Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Penduduk Makkah mengumumkan barangsiapa yang berhasil menangkap Muhammad (*shallaLlahu ‘alaihi wa sallam*) atau Abu Bakr (ra) maka akan dihadiah 100 unta betina. Pengumuman tersebut disebarkan ke kabilah-kabilah sekitar Makkah. Suraqah bin Malik, seorang pemuka Arab Badui mengejar Rasulullah (saw) guna mendapatkan hadiah tersebut. Dalam pencarian tersebut dia mendapati Rasulullah (saw) di jalan menuju Madinah, Ketika Suraqah melihat dua unta dan pengendaranya dan yakin bahwa mereka adalah Rasulullah (saw) dan kawannya lalu ia mempercepat kudanya.

Kemudia Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan seluruh kejadian yakni terperosoknya kuda dan undian yang tidak berpihak pada Suraqah. Beliau (ra) bersabda, “Suraqah berkata, ‘Rasulullah (saw) terus mengendarai unta dengan penuh wibawa. Beliau (saw) bahkan tidak menoleh untuk melihat saya. Namun Abu Bakr terus mengarahkan pandangannya ke arah saya karena khawatir jangan sampai melukai Rasulullah (saw).”’

**Setelah menjelaskan peristiwa tersebut Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis,** “Pada waktu Suraqah hendak berbalik pulang, bersamaan dengan itu Allah Ta’ala memperlihatkan kabar gaib kepada beliau (saw) tentang keadaan Suraqah di masa depan. Allah Ta’ala memperlihatkan kepada Rasulullah (saw) melalui kabar gaib keadaan masa depan apa yang akan menimpa Suraqah?

Sesuai dengan itu, Nabi (saw) bersabda kepadanya, ‘Suraqah, bagaimana keadaan engkau ketika cincin Kisra berada di tangan engkau?’

Suraqah heran dan bertanya, ‘Kisra bin Hurmuz, raja Iran?’

Beliau bersabda, ‘Iya.’

Nubuatan beliau ini tergenapi kata demi kata setelah 16 tahun. Suraqah menjadi Muslim dan datang ke Madinah. Setelah kewafatan Rasul yang mulia (saw), pertama Hadhrat Abu Bakr, kemudian Hadhrat Umar menjadi khalifah.

1609 Sirat Khataman Nabiyyin (242تا240صفحة سيرت خاتم النبيين Usdul-Ghābah, Volume 2, p. 198, ‘Surāqah bin Mālik’, Dārul-Fikr, Beirut (2003).



**Dalam perjalanan hijrah tersebut, ada kisah Ummu Ma'bad. Selama perjalanan hijrah Kafilah Rasulullah (saw) melewati sebuah kemah lalu berhenti guna mencari perbekalan.** Kemah itu adalah milik Ummu Mabad. Nama asli Ummu Mabad adalah Atikah Binti Khalid, berasal dari ranting Khuzaah, Bani Kaab. Beliau adalah adik Hadhrat Khubaisy bin Khalid yang mendapatkan kemuliaan sebagai sahabat dan juga meriwayatkan.

Suami Ummu Mabad bernama Abu Mabad. Dikatakan bahwa beliau juga pernah meriwayatkan (hadis) dari Rasulullah (saw). Beliau wafat pada masa kehidupan Rasulullah (saw). Nama asli Abu Mabad tidak diketahui. Kemah Ummu Mabad berada di daerah Quda'id. Qadid merupakan nama kampung di dekat Makkah yang berjarak beberapa mil dari Rabi'q terletak di sebelah selatan. Di daerah itulah terdapat patung berhala terkenal bernama Manat. Penduduk Madinah dahulunya selalu menyembah patung tersebut.<sup>1614</sup>

Ummu Mabad adalah seorang wanita pemberani dan tangguh. Beliau biasa duduk-duduk di pekarangan kemahnya. Beliau biasa memberikan makan dan minum kepada orang-orang yang lewat di sekitar itu. Rasulullah (saw) dan kafilah beliau menanyakan perihal daging dan kurma kepada Ummu Mabad untuk membelinya. Namun, saat itu makanan tersebut tidak ada pada Ummu Mabad. Pada masa itu kaum Ummu Mabad tengah ditimpa kemiskinan karena masa kekeringan.

Ummu Mabad berkata, "Jika saya memiliki sesuatu, saya tidak akan menyembunyikannya dari kalian."

Seekor kambing betina di pojok kemah terlihat oleh Rasulullah (saw). Rasul bertanya, "Wahai Ummu Mabad, bagaimana kondisi kambing ini?"

Ia berkata, "Kambing ini telah tertinggal dari kawan-kawannya disebabkan karena ia lemah." Maksudnya, sama sekali tidak memiliki kekuatan untuk digembala bersama ternak lainnya.

Rasul bersabda, "Apakah ia bisa memberikan susu?"

Ia menjawab, "Bahkan jauh lebih lemah lagi dari itu, tidak mungkin dapat memberikan susu."

Rasul bertanya, "Apakah Anda mengizinkan jika saya memerah susunya?"

Ia menjawab, "Jika menurut Anda bisa memberikan susu, silahkan saja perah, saya tidak keberatan."

Rasulullah (saw) pun meminta agar kambing itu didekatkan, kemudian beliau mengusapkan tangan beliau didadanya lalu menyebut nama Allah Ta'ala dan berdoa untuk Ummu Mabad agar diberikan keberkatan pada kambingnya ini. Kambing tersebut berdiri dengan tenang di depan beliau dan mengeluarkan banyak susu dan mulai makan. Rasulullah (saw) meminta sebuah wadah yang besarnya dapat mengenyangkan beberapa orang.

Beliau memerah susu yang banyak hingga busanya sampai ke atas. Beliau meminta Ummu Mabad untuk meminumnya hingga puas lalu memberikannya juga kepada kawan-kawan beliau hingga puas dan pada akhirnya beliau sendiri yang minum susunya. Bersabda, *'Saaqil qaumi aakhiruhum syurban'* – "Pemberi minum suatu kaum minum pada urutan terakhir."<sup>1615</sup>

Setelah selang beberapa saat Rasulullah (saw) memerah susunya lagi ke dalam wadah tadi hingga penuh dan memberikannya kepada Ummu Mabad. Kemudian beliau (saw) membeli kambingnya dan berangkat melanjutkan perjalanan.<sup>1616</sup>

Tertulis dalam riwayat bahwa di satu sisi pertolongan Allah Ta'ala menyertai Nabi Akram (saw) dan teman safar beliau yang rela mengorbankan segalanya demi beliau yakni Hadhrat Abu Bakr dengan kata lain mereka melakukan perjalanan di bawah naungan para malaikat pelindung. Sementara di sisi lain

---

أي ومن غيره بأنه صلى الله عليه وسلم نزل في خيمة أم معبد كما سيأتي، أرسلوا سرية في طلبه، يقول قائلهم: اطلبوه قبل أن يستعين عليكم بكليان العرب، فيحتمل أن هؤلاء هم الذين ردهم سراقاً، فكان سراقاً أول النهار جاهداً على رسول الله صلى الله عليه وسلم وآخر النهار مسلحة أي سلاحاً له.

(فرہنگ سیرت صفحہ 232) Farhang Sirat; (الروض الانف جلد 2 صفحہ 325) نسب أم معبد و زوجها، مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ بیروت) 1614 Ar-Raudh al-Unf

1615 Kitab Riyadhush Shalihin, Kitab tentang makanan (کتاب ادب الطعام), (باب استحباب کون ساقی القوم آخرهم شرباً), (ابن علقمہ). Kitāb Daiilul Falihin li Thuruq Riyadhish Shalihin (أبي الفداء إسماعيل بن عمر/ابن كثير الدمشقي) karya Ibnu Katsir (السيرة النبوية لابن كثير). (ابن علقمہ) karya (كتاب دليل الفالحين لطرق رياض الصالحين) dalam Biharul Anwar (الصفحة 43) . ساقی القوم آخرهم شرباً: (بحار الأنوار - العلامة المجلسي - ج 18 - الصفحة 43)

1616 Subulul Huda (سبل الهدى والرشاد جلد 3 صفحہ 244-245) في جرة رسول الله ﷺ... دارالکتب العلمیۃ بیروت 1993ء)





Kamis di Banu Amr bin Auf yakni di Quba dan di hari Jumat beliau berangkat menuju Madinah. Di dalam satu riwayat lain tertera bahwa beliau bermukim selama 12 malam.<sup>1627</sup>

**Tentang kedatangan Rasulullah (saw) di Quba ini, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda,** “Setelah memulangkan Suraqah dan menempuh beberapa titik perjalanan, Rasul yang mulia (saw) pun tiba di Madinah. Penduduk Madinah sudah tidak sabar dan terus menunggu beliau. Keberuntungan apa lagi bagi mereka yang melampaui ini, yaitu matahari yang terbit untuk Mekkah itu kini telah terbit bagi orang-orang Madinah?

Saat mereka mendengar kabar bahwa Rasul yang mulia (saw) sudah tidak ada di Mekkah, semenjak itulah mereka yakni penduduk Madinah terus menanti beliau. Setiap harinya kafilah mereka berangkat ke luar hingga beberapa mil jauhnya untuk mencari beliau dan kembali lagi di waktu sore dengan kecewa. Tatkala beliau (saw) tiba di dekat Madinah, awalnya beliau memutuskan untuk bermukim di Quba, satu desa di dekat Madinah. Ada seorang Yahudi yang melihat unta beliau dan beranggapan bahwa ini merupakan kafilah Muhammad Rasulullah (saw). Ia naik ke atas bukit dan menyeru, ‘Wahai keturunan Qaylah! (Qaylah adalah nenek moyang penduduk Madinah. Jadi, orang-orang Madinah pun disebut dengan keturunan Qaylah) sosok yang kalian nantikan itu telah datang.’<sup>1628</sup> Seketika mendengar suara itu, setiap orang di Madinah berlari menuju Quba. Penduduk Quba berpikir bahwa sosok Nabi Allah telah datang untuk menetap bersama mereka sehingga mereka sangat berbahagia.

Di kesempatan itu ada satu hal yang membuktikan betapa tingginya kesahajaan Rasulullah (saw). Sebagian besar penduduk Madinah belum mengenal wajah beliau. Tatkala beliau (saw) ada di luar Quba dan tengah duduk di bawah satu pohon, sementara orang-orang Madinah berlari-lari untuk mendatangi beliau; karena Rasulullah (saw) yang saat itu tengah duduk dengan penuh kesahajaan sehingga beberapa diantara mereka yang tidak mengenal beliau, setelah melihat Hadhrat Abu Bakr, (meskipun Hadhrat Abu Bakr lebih muda, namun janggut beliau sudah memutih dan pakaian yang beliau kenakan tampak lebih baik dari Rasulullah (saw)) maka mereka menganggap bahwa Abu Bakr-lah Rasulullah (saw) itu dan mereka duduk di hadapan beliau dengan segala hormat. Tatkala Hadhrat Abu Bakr melihat hal ini, ia paham bahwa mereka telah keliru. Beliau dengan segera membentangkan kain dan membelakangi sinar matahari seraya berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), Tuan tengah terkena terik matahari. Saya akan menaungi Tuan.’ Dengan cara tidak langsung ini, beliau telah memperlihatkan kepada mereka kekeliruan mereka itu.<sup>1629</sup>

**Seraya menjelaskan peristiwa itu secara rinci, Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib menulis satu riwayat dari Sahih Bukhari,** “Di dalam Bukhari, diriwayatkan oleh Bara' bin 'Azib, **ثُمَّ قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمَا رَأَيْتُ أَهْلَ الْمَدِينَةِ فَرِحُوا بِشَيْءٍ فَرَحَهُمْ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ** ‘Kegembiraan seperti yang

(السيرة الحلبية جلد 2 صفحه 75، باب عرض رسول الله ﷺ نفسه...، دار الكتب العلمية بيروت 2002ء) Sirat al-Halbiyah 1627

جین دَخَلْنَا الْبَيْتِ، فَكَانَ أَوَّلَ مَنْ رَأَاهُ رَجُلٌ مِنَ الْيَهُودِ، وَقَدْ رَأَى مَا كُنَّا نَصْنَعُ، وَإِنَّا كُنَّا نَنْتَظِرُ قُدُومَ رَسُولِ اللَّهِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، : 479: nomor (تاريخ الطبري) Tarikh ath-Thabari 1628  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ غُوَيْرِ بْنِ سَاعِدَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي: (نام كتاب: السيرة النبوية - طدار المعرفة نويسنده: ابن هشام الحميري جلد: 1 صفحه: 492). فَصَرَخَ بِأَعْلَى صَوْتِهِ: يَا بَنِي قَيْلَةَ، هَذَا جَدُّكُمْ فَذَجَاءَ رَجُلًا مِنْ قَوْمِي مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالُوا: لَمَّا سَمِعْنَا بِمَخْرَجِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ، وَتَوَكَّفْنَا قُدُومَهُ، كُنَّا نَخْرُجُ إِذَا صَلَّيْنَا الصُّبْحَ، إِلَى ظَاهِرِ حَرَّتِنَا نَنْتَظِرُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَوَاللَّهِ مَا نَبْرُحُ حَتَّى تَغْلِبَنَا الشَّمْسُ عَلَى الظَّلَالِ فَإِذَا لَمْ نَجِدْ ظِلًّا دَخَلْنَا، وَذَلِكَ فِي أَيَّامِ حَارَّةٍ. حَتَّى إِذَا كَانَ الْيَوْمَ الَّذِي قَدِمَ فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، جَلَسْنَا كَمَا كُنَّا نَجْلِسُ، حَتَّى إِذَا لَمْ يَبْقَ ظِلٌّ دَخَلْنَا بِيُوتِنَا، وَقَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى دَخَلْنَا الْبَيْتِ، فَكَانَ أَوَّلَ مَنْ رَأَاهُ رَجُلٌ مِنَ الْيَهُودِ، وَقَدْ رَأَى مَا كُنَّا نَصْنَعُ، وَإِنَّا نَنْتَظِرُ قُدُومَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا، فَصَرَخَ (الفصول في) (شرح الأخبار - القاضي النعمان المغربي - ج 3 - الصفحة 52) Syarh al-akhbaar karya al-Qadhi an-Nu'maan al-Maghribi . بِأَعْلَى صَوْتِهِ: يَا بَنِي قَيْلَةَ، هَذَا جَدُّكُمْ فَذَجَاءَ مختصر سيرة الرسول صلى الله عليه ( Mukhtashar Sirah ar-Rasul ( دخول رسول الله صلى الله عليه وسلم المدينة )، (فصل - دخول عليه الصلاة والسلام المدينة) pasal (ابن كثير) karya (السيرة يا بني قيلة هذا صاحبكم قد جاء هذا جدكم الذي: (تاريخ النشر: 1418هـ) tahun penerbitan 1418 (وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد - المملكة العربية السعودية) Saudi Arabia (علي بن أحمد بن سعيد بن حزم، الأندلسي، الظاهري) KEY (جوامع السيرة وخمس رسائل أخرى لابن حزم) Tercantum juga dalam . تنتظرونه أبي) (شرح العلامة الزرقاني على المواهب الدنية بالمنح المحمدية 1-12 ج2) (أبي الوليد محمد القرطبي/ابن رشد) (البيان والتحصيل والشرح والتوجيه والتعليل لمسائل العتبية في فقه الإمام مالك) Taujih (عبد الله محمد بن عبد الباقي/الزرقاني)

(ديباچه تفسير القرآن، انوار العلوم جلد20 صفحه226-227) AI-Qur'an Pengantar Mempelajari 1629

dialami oleh golongan Anshar pada waktu kedatangan Rasulullah (saw) di Madinah, tidak pernah saya lihat pada kesempatan mana pun juga.”<sup>1630</sup>

Sunan at-Tirmidzi dan Ibnu Majah mencantumkan riwayat dari Anas bin Malik dimana beliau bersabda, ‘Tatkala Rasulullah (saw) tiba di Madinah, kami merasa bahwa Madinah telah terang benderang untuk kita dan tatkala beliau wafat, maka tidak tampak bagi kami ada hari yang lebih gelap gulita lagi di Madinah dari hari itu.’<sup>1631</sup>

Setelah bertemu dengan mereka yang menyambut, Rasulullah (saw) atas dasar pemikiran tertentu, (karena hal ini tidak dirinci di dalam sejarah) beliau tidak langsung masuk ke kota Madinah, namun beliau menuju ke arah kanan, ke daerah permukiman atas Madinah yaitu tempat bernama Quba yang berjarak 2,5 mil dari pusat kota Madinah.

Di tempat ini, tinggal beberapa keluarga dari golongan Ansar, dimana diantara mereka yang terpandang adalah keluarga Amr bin Auf, yang pada masa itu dipimpin oleh Kultsum bin Alhidam. Kaum Ansar di Quba menerima beliau dengan sangat suka cita dan beliau bermukim di kediaman Kultsum bin Alhidam.

Golongan Muhajirin yang tiba di Madinah sebelum beliau (saw) pun sebagian besar saat itu bermukim di kediaman Kultsum bin Alhidam dan di beberapa tokoh Ansar lainnya. Tampaknya inilah alasan mengapa beliau pertama lebih memilih untuk bermukim di Quba.

Dengan segera kabar kedatangan beliau pun telah menyebar di seluruh kota Madinah dan segenap Muslim mulai datang berduyun-duyun dengan gejolak semangat penuh sukacita menuju ke tempat kediaman beliau.<sup>1632</sup>

**Mengenai berdirinya Masjid Quba, tertera bahwa di saat Rasul yang mulia (saw) bermukim di Quba,** beliau pun mendirikan satu masjid yang bernama Masjid Quba.

**Tertera di Sahih Bukhari,** رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ بِضَعْعِ عَشْرَةِ لَيْلَةٍ وَأَسْسِنَ، رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ “Rasulullah (saw) bermukim selama lebih dari 10 malam di permukiman Banu Amr bin Auf dan beliau mendirikan suatu masjid yang dilandasi atas ketakwaan dan Rasulullah (saw) menunaikan shalat di dalamnya.”<sup>1633</sup>

Di dalam sebuah riwayat tertera, وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ، ثُمَّ انْتَقَلَ إِلَى الْمَدِينَةِ، وَذَكَرَ ابْنُ أَبِي خَيْثَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِئَ مِنْ أَسَسَهُ، كَانَ هُوَ أَوَّلَ مَنْ وَضَعَ حَجْرًا فِي قِبْلَتِهِ، ثُمَّ جَاءَ أَبُو بَكْرٍ بِحَجَرٍ فَوَضَعَهُ، ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ بِحَجَرٍ فَوَضَعَهُ إِلَى حَجَرِ أَبِي بَكْرٍ، ثُمَّ أَخَذَ النَّاسُ فِي الْبُنْيَانِ. فِي الْخَطَابِيِّ عَنِ الشَّامُوسِ بِنْتِ النَّعْمَانِ ابْنِ عَامِرِ بْنِ مُجَمِّعِ الْأَنْصَارِيِّهٖ قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ بَنَى مَسْجِدَ قُبَاءٍ يَأْتِي بِالْحَجَرِ قَدْ صَهَرَهُ إِلَى بَطْنِهِ، فَيَضَعُهُ فَيَأْتِي الرَّجُلُ يُرِيدُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْلَهُ فَلَا يَسْتَطِيعُ حَتَّى يَأْمُرَهُ أَنْ يَدْعَهُ وَيَأْخُذَ غَيْرَهُ Rasulullah (saw) mendirikan pondasi masjid untuk Banu Amr bin Auf. Tatkala beliau (saw) meletakkan pondasinya, pertama beliau meletakkan satu batu di sisi arah kiblat lalu Hadhrat Abu Bakr mengambil satu batu dan meletakkannya, lalu Hadhrat Umar mengambil

1630 Sahih al-Bukhari 3925, (باب مناقب الأنصار), كتاب مناقب الأنصار); Sahih al-Bukhari 4941, (كتاب ن عُمَيْرُ وَابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ فَجَعَلَا يُفَرِّقَانَا الْفَرَّانَ، ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ وَبِلَالٌ عَنِ الْبَرَاءِ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ أَوَّلَ مَنْ قَدَّمَ عَلَيْنَا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُصْعَبُ بْنُ جَدْرٍ، ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ بِحَجَرٍ فَوَضَعَهُ، ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ بِحَجَرٍ فَوَضَعَهُ إِلَى حَجَرِ أَبِي بَكْرٍ، ثُمَّ أَخَذَ النَّاسُ فِي الْبُنْيَانِ. فِي الْخَطَابِيِّ عَنِ الشَّامُوسِ بِنْتِ النَّعْمَانِ ابْنِ عَامِرِ بْنِ مُجَمِّعِ الْأَنْصَارِيِّهٖ قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ بَنَى مَسْجِدَ قُبَاءٍ يَأْتِي بِالْحَجَرِ قَدْ صَهَرَهُ إِلَى بَطْنِهِ، فَيَضَعُهُ فَيَأْتِي الرَّجُلُ يُرِيدُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْلَهُ فَلَا يَسْتَطِيعُ حَتَّى يَأْمُرَهُ أَنْ يَدْعَهُ وَيَأْخُذَ غَيْرَهُ “Orang yang pertama datang kepada kami (dari kaum Muhajirin) adalah Mush’ab bin Umair dan Ibnu Ummi Maktum. Keduanya membacakan Alquran kepada orang-orang. .... Kemudian, datang Nabi ﷺ setelahnya. Aku tidak pernah melihat penduduk Madinah bergembira sebagaimana gembiranya mereka dengan kedatangan Rasulullah (saw) ﷺ hingga para budak wanita pun berseru, "Rasulullah (saw) ﷺ telah datang!" (Bukhari). Jami` at-Tirmidhi 3618, Kitab al-Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab keutamaan Nabi (باب في فضل النبي صلى الله عليه وسلم) Anas bin Malik Radhiyallahu Anhu juga menggambarkan keadaan yang dirasakannya pada saat tersebut: "Pada hari ketika Rasulullah (saw) memasuki kota Madinah, segala sesuatunya bercahaya, sedangkan pada hari ketika beliau diwafatkan, segala sesuatunya terasa gelap"

1631 Kitab al-f ba fi anwa`il adab wa fununil muhadhiraat (2ج 2-1 للغة و فنون المحاضرات و اللغة) karya Abul Hajaj Yusuf al-Balawi (أبي الحجاج ) (نور الدين علي بن عبد الله الحسيني السموودي) Nuruddin as-Samhudi (وفاء الوفا بأخبار دار المصطفى صلى الله عليه وسلم. الجزء الأول) Wafatul Wafa (يوسف البلوي المالقي/ابن الشيخ باب ماجاء في وفاة رسول الله ) Ash-Shama`il Al-Muhammadiyah 393, bab tentang kewafatan Nabi (الأنوار في شمائل النبي المختار) Sunan Ibn Majah 1631, Kitab al-Janaiz (كتاب الجنائز), bab tentang kewafatan dan pemakaman Nabi (صلى الله عليه وسلم) (سيرت خاتم النبيين) از حضرت مرزا بشير احمد صاحب ايم اے، صفحہ 264-265 Sirat Khataman Nabiyyin

1632 Sirat Khataman Nabiyyin (265-264، صفحہ 264-265) (سيرت خاتم النبيين) از حضرت مرزا بشير احمد صاحب ايم اے، صفحہ 264-265 Sirat Khataman Nabiyyin

1633 Sahih al-Bukhari 3906, Kitab Manaqib para Anshar (كتاب مناقب الأنصار), bab hijrah Nabi (باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه إلى المدينة)







Insyah Allah kisah ini akan dilanjutkan pada kesempatan yang akan datang.

**Sekarang, saya ingin menyampaikan riwayat para Almarhum, di antaranya yang pertama adalah Almarhum Choudry Ashgar Ali Kalar Sahib yang pernah dipenjara di jalan Allah. Beliau adalah putra Muhammad Sharif Sahib Kalar,** dari Bahawalpur. Pada 10 Januari beliau sakit dalam kondisi sebagai tahanan dan kemudian wafat di rumah sakit. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Dari sisi ini beliau termasuk di antara orang-orang yang syahid. Rinciannya adalah, pada 24 September 2021 secara tiba-tiba kepada beliau dilayangkan dakwaan pasal 295-C mengenai penistaan agama.

Sebuah kasus diajukan terhadap para Ahmadi di bawah pasal ini dan pada 26 September dilakukan penangkapan. Beliau berada di Penjara Bahawalpur setelah penangkapan. Dikarenakan di penjara beliau muntah darah dan sakit, beliau kemudian dipindahkan ke rumah sakit Bahawalpur pada 4 Januari 2022. Ketika tengah menjalani perawatan di sana, pada subuh 10 Januari beliau wafat di sana dengan status sebagai tahanan. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Pada saat wafat Almarhum berusia 70 tahun.

Permohonan jaminan Almarhum sedang tertunda di pengadilan dan tanggal jaminan tersebut adalah pada 8 Januari. Tapi polisi tidak membawa catatan kasus beliau, sehingga Hakim memberikan tanggal 11 Januari, namun sebelum putusan, Almarhum telah menghadap kepada Sang Malik yang hakiki. Almarhum dipenjara di jalan Allah selama 3 bulan 15 hari. Almarhum baiat bergabung dengan Ahmadiyah pada tahun 1971 setelah lulus Matrik di usia muda. Beliau Ahmadi satu-satunya di keluarga beliau. Setelah masuk Ahmadiyah beliau menghadapi situasi penentangan. Meskipun demikian beliau tetap teguh. Beliau meraih gelar MSc. di bidang Matematika dari FC College. Di masa pendidikan, orang tua beliau menghentikan pembiayaan beliau dikarenakan baiatnya beliau dan memberikan persyaratan bahwa mereka hanya akan membiayai pendidikan beliau jika beliau meninggalkan Ahmadiyah.

Meskipun demikian, Almarhum tetap teguh dan membiayai pendidikan beliau sendiri dengan mengajar pelajaran untuk anak-anak. Meskipun demikian, ayah Almarhum belakangan meninggalkan penentangan karena terkesan dengan keteguhan dan ketakwaan Almarhum dan mengingat kekhawatiran bahwa anak Ahmadi akan kehilangan harta milik ayah non-Ahmadi, beliau di masa hidupnya mengalihkan sebagian dari hartanya menjadi atas nama Almarhum. Ini adalah kebaikan yang ayahanda beliau lakukan kepada beliau. Almarhum dengan karunia Allah Ta'ala seorang Mushi ¼. Beliau dengan penuh semangat ikut serta dalam gerakan-gerakan pengorbanan harta. Beliau biasa membayar 100 % pada kesempatan pengumuman perjanjian baru.

Beliau seorang yang sangat mencintai Khilafat Ahmadiyah. Beliau sangat menonjol dalam hal menghormati dan mengkhidmati Waqifin Zindegi dan tamu-tamu dari Markaz. Beliau selalu memberikan mobil beliau untuk program-program kunjungan Jemaat. Beliau gemar bertabligh. Beliau seorang Dai Ilallah yang bersemangat dan pemberani. Allah T'ala memberikan taufik kepada beberapa orang yang berfirasat baik untuk bergabung dengan Ahmadiyah melalui perantaraan Almarhum. Selain shalat dan puasa, beliau juga dawam melaksanakan shalat tahajud. Beliau adalah sosok yang menyantuni orang miskin, pengkhidmat kemanusiaan dan memberikan banyak manfaat bagi orang lain. Meskipun mendapatkan penentangan dari semua sanak keluarga, beliau mendapatkan taufik melakukan pengkhidmatan dengan harta dan secara akhlak. Almarhum sangat menginginkan kesyahidan. Demikianlah Allah Ta'ala memenuhi keinginan beliau tersebut.

**Istri beliau menuturkan, “Ketika bertemu di penjara, Almarhum menceritakan bahwa beliau mendapatkan salam tiga kali dari Allah Ta'ala dan dalam mimpi yang lain beliau melihat jenazah beliau sendiri keluar dari penjara. Almarhum mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Nazim Ansharullah, Zaim ‘Ala Kota Bahawalpur, Sekretaris Tabligh, Sekretaris Waqfi Jadid, Sekretaris Islah-o-Irshad Daerah. Pada saat kewafatan, beliau juga sebagai Qazi Daerah.”**

Di antara yang ditinggalkan, selain istri Almarhum, Almarhum juga meninggalkan 2 putra dan 1 putri. Seorang putra beliau berada di luar negeri dan putri beliau juga ada di Kanada. Semoga Allah Ta'ala

---

مقالات سيرت جلد 3 صفحہ 131 مکتبہ الاسلامیہ) . أشق من أن تنفق التجارة قال: «لا والله ما يصلح أمر الناس والتجارة! وما يصلح لهم إلا التفرغ والنظر في شأنهم، ولا بد لعالي ما يصلحهم (لاهور 2016ء)

memberikan *maghfiroh* dan rahmat kepada Ashgar Ali Kalar Sahib, meninggikan derajat beliau, menganugerahkan kesabaran kepada yang ditinggalkan dan memberikan taufik untuk dapat mengikuti jejak langkah beliau. Berdoalah juga untuk mereka yang lainnya yang dipenjara di jalan Allah. Semoga Allah Ta'ala menciptakan sarana kebebasan untuk mereka.

**Jenazah kedua, Mirza Mumtaz Ahmad Sahib, karyawan Waqalat Ulya Rabwah. Beliau wafat pada usia 85 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Dengan karunia Allah beliau seorang Mushi. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau, Kapten Dokter Syer Muhammad Ali Sahib, yang baiat pada 1923. Mirza Mumtaz Sahib memulai pengkhidmatan sebagai juru tulis di Kantor Amanat Tahrik Jadid pada 1964 dan hingga akhir hayatnya beliau mendapatkan taufik berkhidmat selama 58 tahun. Beliau menikah dengan Majidah Begum, putri dari yang terhormat Choudry Muzafar Din Bangai Sahib. Dari beliau, Allah Ta'ala menganugerahkan kepada Almarhum 2 putra dan 1 putri.

**Cucu beliau, Khalid Mansur** menuturkan, “Kakek selalu menasihati kami untuk senantiasa menjalin ikatan dengan pengkhidmatan Jemaat. Beliau selalu menyampaikan mengenai pentingnya shalat berjamaah dan menasihatkan hal ini.”

Beliau menuturkan, “Setelah kewafatan ayah saya, kakek tidak membiarkan saya merasakan kehilangan beliau. Saya selalu mendapati beliau sebagai sahabat saya. Saya selalu melihat beliau sibuk dalam pekerjaan-pekerjaan Jemaat. Beliau adalah seorang kawan dan ayah teladan dan seorang karyawan teladan Jemaat. Beliau memperlakukan setiap orang dengan cinta dan kasih sayang. Beliau sangat berdisiplin waktu dan menjelaskan pentingnya hal tersebut.

Seorang karyawan yang bekerja bersama beliau, Said Nasir Sahib menuturkan, “Saya mendapatkan kesempatan bekerja bersama beliau dalam waktu yang lama. Beliau bekerja dengan sangat rapih dan biasa membantu pekerjaan kawan-kawan beliau setelah menyelesaikan pekerjaan beliau sendiri.”

**Kemudian seorang Mubaligh, Luqman Saqib Sahib** menuturkan, “Meskipun dengan kondisi yang lemah, beliau melakukan tugasnya dengan sigap dan daya ingat beliau sempurna hingga akhir hayatnya. Beliau dapat dengan cepat memberitahukan mengenai suatu perkara yang sudah berlalu bertahun-tahun bahwa perkara tersebut tersimpan di file ini dan di tempat ini. Beliau periang dan senang bercanda, namun membual dan membicarakan hal yang sia-sia bukanlah sifat beliau. Beliau biasa menghemat waktu untuk menyelesaikan pekerjaannya, duduk di kursi, mengambil file lama di kantor dan mulai membacanya.”

**Dokter Sultan Mubashir juga menulis berkenaan dengan beliau bahwa, “Beliau seorang yang sangat rendah hati.** Meskipun beliau seorang karyawan senior, ketika datang ke rumah sakit beliau biasa menunggu gilirannya dan tidak menunjukkan sikap terburu-buru. Selalu bersyukur adalah satu keistimewaan besar beliau. Beliau juga seorang yang sangat penyabar. Meskipun sakit dalam waktu yang lama, beliau tidak pernah menunjukkan ketidaksabaran. Beliau tidak memiliki banyak lingkaran pertemanan, selain beberapa teman kantor. Saya juga selalu melihat bahwa beliau seorang yang pendiam dan hanya bersama beberapa orang teman dan aktifitas beliau hanya pergi dari rumah ke kantor, lalu dari kantor pulang ke rumah, namun beliau menjalani usia beliau dengan bekerja keras, penuh keikhlasan dan kesetiaan.”

Semoga Allah Ta'ala memberikan *maghfiroh* dan rahmat kepada beliau serta memberikan taufik kepada anak keturunannya untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah selanjutnya Kolonel Pensiunan Dr. Abdul Khaliq Sahib, mantan administrator Fazli Umar Hospital.** Beliau wafat beberapa hari yang lalu di usia 97 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang Mushi.

Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau, Mia Muhammad Alim Sahib yang baiat pada 1919, sedangkan putra-putra beliau, (termasuk) Dr. Abdul Khaliq baiat pada 1938. Beliau menceritakan mengenai rincian peristiwa baiatnya, “Ayah kami biasa meminta Alfazl. Dengan membacanya timbul ketertarikan pada Ahmadiyah dan pada 1938 kami tiga bersaudara baiat. Ibunda kami seorang yang disiplin dalam shalat dan puasa. Tidak berapa lama setelah kami baiat, beliau pun kemudian baiat.”

Pada Jalsah 1939 yang merupakan Jalsah Jubilee, untuk pertama kalinya pergi ke Qadian dan setelah itu seringkali mendapatkan kesempatan pergi ke Jalsah. Istri beliau wafat pada 1987. Beliau memiliki dua putra dan dua putri. Salah satu putra beliau, Dr. Abdul Bari adalah Amir Jemaat Ahmadiyah Islamabad. Pada 1974, ketika pemerintah Bhutto menyetujui undang-undang yang zalim yang menetapkan para Ahmadi sebagai non-Muslim, Dokter Sahib mengundurkan diri dari pekerjaan dinas di pemerintahan dan mempersembahkan dirinya untuk berkhidmat di bawah skema Nusrat Jahan. Beliau dikirim oleh Jemaat ke Sierra Leone pada 1977, di mana beliau mendapatkan taufik mengkhidmati kemanusiaan selama tiga tahun.

Kemudian pada 1992, PIA (Pakistan International Airlines) memulai penerbangan ke Tashkent. Maka Dokter Sahib menganggap ini sebagai suatu kesempatan yang tepat dan mengajukan permohonan Waqaf Arzi di Tashkent dan Uzbekistan. Pusat menyetujui permohonan ini. Beliau bersama adik perempuan beliau menjalani hari-hari sebagai Waqaf Arzi di Samarqand dan Bukhara dan di masa itu beliau banyak melakukan pengkhidmatan kemanusiaan. Beliau juga mendapatkan kemuliaan menyampaikan pesan Ahmadiyah. Pada 1994, Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) menetapkan beliau sebagai Administrator di Fazli Umar Hospital, Rabwah, di mana beliau mendapatkan taufik berkhidmat hingga 2005 selama kurang lebih 11 tahun. Di masa beliau, beberapa rencana pembangunan dan perluasan di Fazli Umar Hospital diselesaikan.

**Kemudian seorang putra beliau menulis mengenai beliau,** “Meskipun telah berusia 80-81 tahun, semangat pengkhidmatan beliau layaknya masih seorang pemuda, namun beliau menyadari bahwa beliau telah semakin sepuh. Oleh karena itu pada 2005 beliau mengajukan permohonan (pensiun) kepada saya, maka beliau pensiun dari sana dan pindah ke Islamabad. Di Islamabad juga beliau berkhidmat sebagai Qazi Lokal.

**Putra sulung beliau Dokter Abdul Bari menuturkan,** “Beliau setiap saat selalu memikirkan tarbiyat akhlak dan keagamaan anak-anak. Beliau selalu sibuk menilawatkan Al-Qur'an pada pagi, sore dan setiap waktu. Ini adalah aktifitas favorit beliau. Dalam urusan-urusan penting beliau mengambil keputusan berdasarkan Al-Qur'an.”

**Menantu beliau, Dokter Muzafar Ali Nasir yang juga adalah Naib Amir Daerah Wah Cantt menuturkan,** “Hingga hari ini saya tidak melihat seseorang menilawatkan Al-Quran sebanyak itu sepanjang hari. Beliau mencintai Al-Qur'an. Suatu kali setelah beliau selesai menjalani pengobatan di RS, para staff merasa sedih, ‘Siapa sekarang yang akan memperdengarkan Al-Qur'an kepada kami.’ Kedawaman beliau dalam tahajud baik di musim dingin maupun panas adalah satu teladan bagi kami. Beliau memiliki kecintaan yang mendalam kepada Khilafat dan Jemaat. Beliau sangat sederhana dan tidak pernah mengeluh.”

**Cucu saudara laki-laki beliau, Abdus Somad Razavi menulis,** “Beliau menanggung segala kesulitan demi kesenangan Allah Ta'ala. Beliau mengabaikan kesenangan-kesenangan pribadi beliau.”

Beliau menuturkan, “Saya mendapatkan kesempatan beberapa kali menginap di Rabwah. Bagi saya wujud beliau menjadi sarana untuk mengenali Tuhan yang hidup. Sholat tahajudnya tak tertandingi. Rasa hormat dan cinta kepada Khilafat telah merasuk ke dalam diri beliau yang mana menjadi sarana tarbiyat terbaik bagi kami.”

**Dokter Abdul Khaliq yang berkhidmat di Fazli Umar Hospital menuturkan,** “Dokter Sahib memperlakukan para dokter muda di rumah sakit dengan kasih sayang dan menarik perhatian para dokter senior bahwa hendaknya berikanlah perhatian khusus pada *training* dokter junior. Beliau mengawasi dan menjaga uang rumah sakit dengan penuh kejujuran. Beliau biasa membantu orang-orang miskin dan membutuhkan dari saku beliau pribadi.”

**Dokter Muhammad Ahmad Ashraf menuturkan,** “Beliau sosok yang penyabar. Sangat penuh kelembutan dan rasa persaudaraan. Beliau tidak banyak bicara, namun dari segi administrasi beliau sangat memperhatikan detail-detail kecil dan senantiasa mematuhi kaidah-kaidah. Beliau juga menghimbau dokter-dokter lain untuk melakukan waqaf arzi di Fazli Umar Hospital. Beliau juga menyarankan ini kepada menantu dan putra-putranya.”

Semoga Allah Ta'ala memberikan *maghfiroh* dan rahmat kepada Almarhum dan meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum dalam diri anak-anak Almarhum. Saya akan melakukan shalat jenazah mereka setelah shalat. <sup>1648</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 142, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ‘Abdullah ibn Abi Quhafah *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* (أَبُو بَكْرِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ التَّيْمِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Seri 07)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

---

1648 Rujukan: al-Fadhli Internasional edisi tanggal 4 Februari 2022 (الفضل انترنیشنل 4 فروری 2022ءصفحہ 1035) <https://www.alfazlonline.org/07/02/2022/53890/>;  
<https://www.alfazl.com/2022/01/30/40334/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-01-14/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/14-01-2022.html>;  
<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-suraqah-bin-malik-and-the-bracelets-of-khusrow-14-january-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).  
Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

Pembacaan Al-Qur'an Surah al-Anfal, 8:6; Surah al-Maa'idah, 5:25; Surah al-Qamar, 54:46-47; Surah Ali Imran, 3:173 dan Surah al-Anfal, 08:10 dalam kaitannya dengan perjalanan hidup Nabi Muhammad (saw) yang terkait Hadhrat Abu Bakr (ra).

Penjelasan Kitab-Kitab Hadits, Sirah dan Tarikh yang menyebutkan tentang peranan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Pembacaan karya Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) yang menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang Pekerjaan Pertama Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* setelah sampai di Madinah yaitu pembangunan Masjid.

Penjelasan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh mengenai pembangunan Masjid di Madinah.

Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Beberapa riwayat mengenai *muwakhaat* (jalinan persaudaraan) yang diumumkan Nabi Muhammad (saw) diantara para Sahabat beliau, termasuk Hadhrat Abu Bakr (ra).

Perang Badr yang terjadi pada bulan Ramadhan tahun ke-2 Hijriah bertepatan dengan bulan Maret 623 Masehi dan peranan Hadhrat Abu Bakr (ra). Penjelasan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh mengenai perang Badr.

Keberanian Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) dalam riwayat Hadhrat 'Ali (ra).

Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) membahas mengenai keberanian Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) dalam riwayat Hadhrot 'Ali (ra).

Penjelasan Kitab-Kitab Hadits mengenai rintihan doa-doa Nabi Muhammad (saw) menjelang dan selama perang Badr dan dialog dengan Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Penjelasan Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra), Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) dan Hadhrot Masih Mau'ud (as) mengenai doa-doa Nabi Muhammad (saw) menjelang dan selama perang Badr.

Penjelasan Kitab-Kitab Tarikh mengenai putra tertua Hadhrot Abu Bakr (ra) yang berada di pihak Kuffar Quraisy melawan kaum Muslim dalam perang Badr.

Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) membahas mengenai hal ini.

Setelah kemenangan dalam perang Badr, musyawarah Rasulullah (saw) adakan berkenaan para tawanan perang Badr. Pendapat dari Hadhrot Abu Bakr dan implementasi keputusan sesuai dengan pendapat Hadhrot Abu Bakr (ra).

Suatu saat di Madinah, Hadhrot Abu Bakr (ra) dan beberapa sahabat menderita sakit. Doa Nabi (saw).

Perang Uhud yang terjadi pada tahun 624 Masehi antara kaum Muslim dan Quraisy Makkah.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang perang Uhud.

Peranan Hadhrot Abu Bakr (ra) dalam perang ini.

Pada perang Uhud, ketika orang-orang kafir berbalik menyerang setelah sebelumnya mundur dan umat Islam mengalami kekalahan.

Penjelasan Kitab-Kitab Tarikh mengenai hal ini.

Pada hari terjadinya perang Uhud, Rasulullah (saw) mengambil baiat kesetiaan sampai mati dari sekelompok sahabat termasuk Hadhrot Abu Bakr (ra).

Luka-luka Nabi Muhammad (saw) dalam perang Uhud.

Penjelasan Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) dan Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) mengenai peristiwa yang terjadi setelah selesainya perang Uhud.

Riwayat dalam Hadits mengenai 70 orang pasukan Muslim membuntuti pasukan kaum Musyrik Makkah untuk memastikan apakah mereka akan berbalik menyerang kembali warga Madinah atau pulang ke Makkah.

Hadhrot Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin tentang hal ini.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrot Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 21 Januari 2022 (21 Sulh 1401 Hijriyah



Pada bulan Muharram 7 Hijriah, Ketika Rasulullah (saw) kembali dari Khaibar dengan membawa kesuksesan, beliau memerintahkan untuk melakukan perluasan dan renovasi Masjid Nabawi. Kali ini pun Rasulullah (saw) bergotong-royong ambil bagian dalam pembangunan Bersama para sahabat.<sup>1653</sup>

Ubaidullah bin Abdullah meriwayatkan, “Ketika Rasulullah (saw) memberikan tanah untuk dibangun rumah-rumah di Madinah, beliau menetapkan letak rumah Hadhrt Abu Bakr di dekat masjid.”<sup>1654</sup>

**Terdapat beberapa riwayat mengenai muwakhaat (jalinan persaudaraan) Hadhrt Abu Bakr.** Hadhrt Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Hadhrt Abu Bakr dengan Hadhrt Kharijah bin Zaid.<sup>1655</sup> Di dalam satu riwayat [yaitu ‘Allamah Ibnu Asakir], Hadhrt Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Hadhrt Abu Bakr dengan Hadhrt ‘Umar.<sup>1656</sup> Persaudaraan dengan Hadhrt ‘Umar dilakukan di Makkah. Berkenaan dengan ini terdapat Riwayat mengenai mempersaudarakan beliau dengan Hadhrt ‘Umar terjadi di Makkah sebagaimana Allamah Ibnu Asakir menulis, “Di Makkah, Rasulullah (saw) menjalinkan persaudaraan antara Hadhrt Abu Bakr dengan Hadhrt ‘Umar, namun setelah beliau (saw) hijrah ke Madinah, beliau memansuhkan (menggugurkan) ikatan persaudaraan tersebut, kecuali dua yakni persaudaraan antara beliau (saw) dengan Hadhrt Ali dan kedua antara Hadhrt Hamzah dengan Hadhrt Zaid bin Haritsah.”<sup>1657</sup>

**Berkenaan dengan kapan terjalin persaudaraan, tertulis dalam sejarah bahwa, menjalinkan persaudaraan ini terjadi dua kali.** ‘Allamah Qasthalani dalam syarh (komentar atas) Sahih Bukhari menjelaskan, وكانت المواخاة مرتين الأولى بين المهاجرين بعضهم وبعض قبل الهجرة على الحق والمواساة، آخى بينهم النبي صلى الله عليه وسلم، فأخى بين أبي بكر و عمر ، وبين حمزة و زيد بن حارثة ، وبين عثمان و عبد الرحمن بن عوف ، وبين الزبير و ابن مسعود ، وبين عبيدة بن الحارث و بلال ، وبين مصعب بن عمير و سعد بن أبي وقاص، وبين أبي عبيدة و سالم مولى أبي حذيفة ، و بين سعيد بن زيد و طلحة بن عبيد الله ، و بين علي و نفسه صلى الله عليه وسلم .“Persaudaraan terjadi dua kali. Pertama, di Makkah di antara kaum Muhajirin sebelum hijrah. Saat itu Rasulullah (saw) menetapkan persaudaraan antara Hadhrt Abu Bakr dengan Hadhrt ‘Umar, antara Hamzah dan Zaid bin Haritsah, Hadhrt Utsman dengan Hadhrt Abdurrahman bin Auf, Hadhrt Zubair dengan Hadhrt Abdullah bin Mas’ud,... dan antara Hadhrt ‘Ali dengan diri beliau (saw) sendiri... فلما نزل عليه السلام المدينة آخى بين المهاجرين والأَنْصار على .”<sup>1658</sup> Kemudian ketika beliau (saw) sampai di Madinah, beliau (saw) menetapkan persaudaraan antara kaum Muhajirin dan kaum Anshar di rumah Hadhrt Anas bin Malik.”<sup>1658</sup>

Ibnu Sa’d menerangkan bahwa Rasulullah (saw) menetapkan persaudaraan antara 100 Sahabat, yaitu antara 50 orang Muhajirin dengan 50 orang Anshar.<sup>1659</sup>

(أبواب ما جاء في مناقب عثمان بن عفان رضي الله عنه)، (باب ما عمل من الخير من الزيادة في المسجد وغير ذلك)، (السمهودي) Samhudi

الباب الرابع فيما يتعلق بأمر مسجدها الأعظم النبوي الفصل الأول في أخذه صلى الله عليه وسلم لموضع مسجده الشريف، وكيفية بنائه زيادة النبي في مسجده

ماخوذ از جستجوئے مدینه صفحه 446 اورینٹل پبلی کیشنز پاکستان Justeju Madinah 1653

(الطبقات الكبرى لابن سعد الجزء الثالث صفحه 93 'ابوبكر الصديق' ومن بنى تيم بن مرة بن كعب داراحياء التراث العربي بيروت 1996 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd

(الاصابة في معرفة الصحابة جلد 2 صفحه 190، خارجه بن زيد، دار الكتب العلمية بيروت 2005) Al-Ishabah fi Tamyizish Shahaabah karya

(الطبقات الكبرى لابن سعد الجزء الثالث صفحه 93 'ابوبكر الصديق' ومن بنى تيم بن مرة بن كعب داراحياء التراث العربي بيروت 1996 Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd

1657 Tarikh Dimasyq al-Kabir karya Ibnu Asakir (ابو بكر الصديق) شرح صحيح البخاري 1-15 ج8) karya Syihabuddin Abu al-'Abbas Ahmad bin Muhammad al-Qasthalani

عن محمد بن عمر بن علي: آخى رسول الله صلى الله عليه وسلم بمكة بين أبي بكر : (أبي القاسم علي بن الحسن/ابن عساكر الدمشقي) Abul Qasim 'Ali bin Hasan ibnu Asakir ad-Dimasyqi

. الصديق وعمر بن الخطاب، فلما قدم رسول الله صلى الله عليه وسلم المدينة نقض تلك المواخاة إلا اثنتين: المواخاة التي بينه وبين علي بن أبي طالب، والتي بين حمزة بن عبد المطلب، وزيد بن حارثة

1658 Irsyadus Saari li Syarh Shahih al-Bukhari (8 ج 15-1) karya Syihabuddin Abu al-'Abbas Ahmad bin Muhammad al-Qasthalani

(باب كيف آخى النبي صلى الله عليه وسلم بين أصحابه) bab bagaimana Nabi mempersaudarakan (شهاب الدين أبي العباس أحمد بن محمد/القسطلاني)

المواخاة بين (Anshar dan Muhajir) (السيرة النبوية كما في عيون الأثر) Uyuunul Atsar 1996، Dar al-Kutub al-Ilmiyyah، 3937،

(المهاجرين والأَنْصار)،

1659 Irsyadus Saari syarh Shahih al-Bukhari (8 ج 15-1) karya Syihabuddin Abu al-'Abbas Ahmad bin Muhammad al-Qasthalani

عن إبراهيم بن يحيى بن زيد بن ثابت قال (ح) وَحَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ : (ذَكَرَ مَوَاخَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ) Ibnu Sa'd، bab persaudaraan Muhajirin dan Anshar

ضَمْرَةَ بْنِ سَعِيدٍ ، عَنْ أَبِيهِ ، قَالُوا : لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ آخَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ بَعْضَهُمْ لِبَعْضٍ ، وَآخَى بَيْنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ آخَى بَيْنَهُمْ عَلَى الْحَقِّ وَالْمُؤَاوَاةِ وَيَتَوَارَثُونَ بَعْدَ الْمَمَاتِ

ثُونَ ذَوِي الْأَرْحَامِ ، وَكَانُوا تِسْعِينَ رَجُلًا : خَمْسَةٌ وَأَرْبَعُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ ، وَخَمْسَةٌ وَأَرْبَعُونَ مِنَ الْأَنْصَارِ ، وَيُقَالُ : كَانُوا مِائَةً ؛ خَمْسُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ ، وَخَمْسُونَ مِنَ الْأَنْصَارِ ، وَكَانَ ذَلِكَ قَبْلَ بَدْرٍ ، فَلَمَّا

كَانَتْ وَقْعَةُ بَدْرٍ وَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى : { وَأَوْلُوا الْأَرْحَامَ بَعْضُهُمْ أَوْلَى بِبَعْضٍ فِي كِتَابِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ } فَتَسَخَّتْ هَذِهِ الْآيَةُ مَا كَانَ قَبْلَهَا ، وَانْقَطَعَتِ الْمَوَاخَاةُ فِي الْمِيرَاثِ ، وَرَجَعَ كُلُّ إِنْسَانٍ إِلَى نَسَبِهِ

. وَوَرِثَةُ ذَوِي رَجْمِهِ .

**Perang Badr dan peranan Hadhrrat Abu Bakr (ra):** mengenai hal ini dijelaskan bahwa perang Badr terjadi pada bulan Ramadhan tahun ke-2 Hijriah bertepatan dengan bulan Maret 623 Masehi.<sup>1660</sup> Ketika berangkat menuju perang Badr, unta yang dimiliki oleh para sahabat berjumlah 70 ekor. Untuk itu terpaksa ditetapkan satu unta ditunggangi untuk 3 orang secara bergantian. Hadhrrat Abu Bakr, Hadhrrat ‘Umar dan Hadhrrat Abdurrahman bin Auf bergantian menaiki unta yang sama.<sup>1661</sup>

**Disebutkan bahwa pada waktu Rasulullah (saw) memberangkatkan pasukan ke Badr yang berkenaan dengan itu diriwayatkan, “Rasulullah (saw) berangkat dari Madinah** untuk mencegat kafilah Abu Sufyan yang datang dari arah Syam. Ketika kafilah Muslim tiba di Dzafiran (terletak di dekat lembah Safra, sekitar Madinah), Rasulullah (saw) mendapatkan kabar bahwa pasukan Quraisy berangkat dari Makkah untuk melindungi kafilah dagangannya. Rasulullah (saw) mengabarkan kepada para sahabat bahwa pasukan Quraisy berangkat dari Makkah dengan cepatnya lalu beliau (saw) meminta musyawarah dari para sahabat berkenaan dengan ini, ‘Apakah dalam menghadapi musuh, kalian lebih memilih kafilah dagang?’

Para sahabat menjawab, ‘Ya.’

Satu kelompok mengatakan, ‘Dalam menghadapi pasukan musuh, kami lebih memilih untuk melawan kafilah dagang.’

Di dalam riwayat lain, dikatakan bahwa satu kelompok sahabat mengatakan kepada Rasulullah (saw), ‘Seandainya (di awal tadi) tuan menyebutkan perihal perang kepada kami, kami akan melakukan persiapan untuk perang. Sementara kami berangkat dari rumah berencana untuk menghadapi kafilah dagang.’

Dalam riwayat lain dikatakan, mereka berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Sebaiknya tuan pergi untuk menghadapi kafilah dagang saja dan mohon biarkan saja pasukan musuh yang datang dari arah Makkah.’

**Mendengar ucapan tersebut, rona wajah penuh berkat Rasulullah (saw) seketika berubah.** Hadhrrat Abu Ayyub meriwayatkan, ‘Peristiwa inilah yang menjadi penyebab turunnya ayat berikut, **كَمَا أَخْرَجَكَ رَبُّكَ مِنْ بَيْتِكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّ فَرِيقًا مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ لَكَارِهُونَ** “Sebagaimana Tuhanmu menyuruhmu pergi dari rumahmu dengan kebenaran, padahal sesungguhnya sebagian dari orang-orang yang beriman itu tidak menyukainya.” (Surah al-Anfal, 8:6)

Pada saat itu Hadhrrat Abu Bakr berbicara sambil berdiri dan menyampaikan gagasannya dengan baik. Selanjutnya Hadhrrat ‘Umar berbicara sambil berdiri dan menyampaikan gagasannya dengan baik.

Kemudian berdirilah Miqdad dan berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Silahkan tuan berangkat kemana yang Tuhan perintahkan kepada tuan, kami akan menyertai tuan. Demi Tuhan, kami tidak akan mengatakan seperti yang telah dikatakan oleh Bani Israil kepada Musa, **فَادْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا إِنَّا هَاهُنَا قَاعِدُونَ**’ - Artinya, ‘Pergilah engkau dan Tuhan engkau berperang, kami akan duduk duduk di sini.’ (Surah al-Maa-idah, 5:25)<sup>1662</sup>

Para sahabat berkata, ‘Kami tidak akan seperti itu, melainkan kami akan berperang bersama tuan, selama nyawa masih di kandung badan. Demi Tuhan, yang telah mengutus tuan sebagai nabi disertai kebenaran, seandainya tuan mengajak kami ke Birkul Ghimaad (**بِرْكُ الْغِمَادِ**) sekalipun, maka kami akan terus ikut bersama tuan untuk berperang dengan pedang, hingga tiba di sana.’

1660 Sirat Khataman Nabiyyin (349) سيرت خاتم النبيينّ صفحه

1661 as-Sirah al-Halbiyah, (السيرة الحلبية = إنسان العيون في سيرة الأمين المأمون), Ghazwah Badr (غزوة بدر الكبرى), jilid 2, h. 204, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2002 . وكان أبو بكر وعمر وعبد الرحمن بن عوف رضي الله عنهم يفتقون بعيرا : (ماخوذ از السيرة الحلبية باب ذكر مغازيه جلد2 صفحه204 دار الكتب العلمية بيروت 2002ء)

1662 Imta’ul Asma (1 ج 15-1) (أبي العباس تقي الدين أحمد بن علي/المقرئزي) karya al-Maqrizi (إمتاع الأسماح بما للنبي (ص) من الأحوال والأموال والحفدة والمتاع 1-15 ج 1) karya Ibnu Taimiyah (تقي الدين أبي العباس أحمد الحراني/ابن تيمية) (الجواب الصحيح لمن بدل دين المسيح 1-2 ج 2) dalam al-Jawaab ash-Shahih li-man baddala dinal Masih (البداية والنهاية – الجزء الثالث) karya Ibnu Subulul Huda (26 : صفحهه : 4 : الصالحى الشامى جلد : 4 : صفحهه : 26) (نام کتاب : سيل الهدى والرشاد نويستنده : الصالحى الشامى جلد : 4 : صفحهه : 26) karya Ibnu katsir (غزوة بدر العظمى يوم الفرقان يوم التقى الجمعان) (ابن كثير)



Orang-orang menjawab, **أَنْتَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ**, ‘Wahai Amirul Mukminin! Anda-lah orangnya.’ yakni Hadhrat Ali. Hadhrat Ali bersabda, **إِنَّا جَعَلْنَا لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرِيشًا فَمَنْ يَكُونُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِنَلَّا يَهْوِي إِلَيْهِ أَحَدٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ، فَوَاللَّهِ مَا دَنَا مِنَّا أَحَدٌ إِلَّا أَبُو بَكْرٍ شَاهِرًا بِالسَّيْفِ عَلَى رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَهْوِي إِلَيْهِ أَحَدٌ إِلَّا أَهْوَى إِلَيْهِ فَهَذَا أَشْجَعُ النَّاسِ** “Yang paling pemberani diantara orang-orang adalah Hadhrat Abu Bakr. Ketika perang Badr, kami mempersiapkan tempat bernaung untuk Hadhrat Rasulullah (saw) lalu kami mengatakan, ‘Siapa yang akan menjaga Rasulullah (saw) supaya tidak ada orang Musyrik yang dapat menyentuh beliau.’ Demi Tuhan! Tidak ada yang pergi mendekati Rasulullah (saw), namun Hadhrat Abu Bakr berdiri di dekat kepala Rasulullah (saw) sambil memegang pedang sehingga tidak akan ada orang Musyrik yang dapat menyentuh Rasulullah (saw) karena harus berhadapan dengan Hadhrat Abu Bakr terlebih dulu.”<sup>1669</sup>

**Berkenaan dengan hal ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Suatu kali Hadhrat ‘Ali (ra) bersabda, ‘Yang paling pemberani diantara para sahabat adalah Hadhrat Abu Bakr ra. Pada waktu perang Badr, ketika dibuatkan satu tempat bernaung terpisah bagi Rasulullah (saw), timbul pertanyaan, siapa yang bisa diserahi tugas untuk melindungi Rasulullah (saw)? Saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) segera berdiri dengan membawa pedang terhunus. Pada saat yang sangat genting itu, beliau memenuhi tugas untuk menjaga beliau (saw) dengan penuh keberanian.”**<sup>1670</sup>

**Hadhrt Ibnu Abbas meriwayatkan, قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي قَبَّةٍ " اللَّهُمَّ إِنِّي أَنشُدُكَ عَهْدَكَ وَوَعْدَكَ، اللَّهُمَّ إِنْ شِئْتَ لَمْ تَعْبُدْ بَعْدَ الْيَوْمِ ". فَأَخَذَ أَبُو بَكْرٍ بِيَدِهِ فَقَالَ حَسْبُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَدْ أَلْحَحْتَ عَلَيَّ رَبِّكَ، وَهُوَ فِي الدَّرْعِ، فَخَرَجَ وَهُوَ يَقُولُ "Nabi (saw) bersabda saat beliau tengah berada di dalam satu kemah yang besar, ‘Ya Tuhanku! Aku bersumpah demi janji Engkau. Wahai Tuhanku! Jika Engkau menghendaki kehancuran umat Islam, maka setelah hari ini tidak akan ada yang beribadah kepada Engkau. Tidak lama kemudian, Hadhrt Abu Bakr memegang tangan Rasulullah (saw) dan berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Mohon cukup. Anda begitu memelas berdoa kepada Tuhan anda.’**

Beliau (saw) mengenakan pakaian besi, keluar dari kemah dan bersabda, **سَيُهْرَمُ الْجَمْعُ وَيُولُونَ الدُّبُرَ \* بَلِ السَّاعَةُ مَوْعِدُهُمْ وَالسَّاعَةُ أَذَى وَأَمْرٌ** ‘Golongan itu segera akan dikalahkan dan mereka akan membalikkan punggung mereka. Bahkan saat itu telah dijanjikan kepada mereka dan saat itu paling mengerikan dan paling pahit.’ (Surah al-Qamar, 54:46-47)<sup>1671</sup>

**Hadhrt Abdullah bin Abbas meriwayatkan mengenai Hadhrt ‘Umar bin al-Khaththab yang mengatakan kepadanya bahwa pada hari Badr, لَمَّا كَانَ يَوْمَ بَدْرٍ نَظَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمُشْرِكِينَ وَهُمْ أَلْفٌ وَأَصْحَابُهُ ثَلَاثُمِائَةٍ وَتِسْعَةٌ عَشَرَ رَجُلًا فَاسْتَقْبَلَ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقِبْلَةَ ثُمَّ مَدَّ يَدَيْهِ فَجَعَلَ يَهْتَفُ بِرَبِّهِ " اللَّهُمَّ أَنْجِرْ لِي مَا وَعَدْتَنِي اللَّهُمَّ أَتَ مَا وَعَدْتَنِي اللَّهُمَّ إِنْ تَهْلِكْ هَذِهِ الْعَصَابَةُ مِنْ أَهْلِ الْإِسْلَامِ لَا تَعْبُدْ فِي الْأَرْضِ " . فَمَارَالَ يَهْتَفُ بِرَبِّهِ مَا دَامَ يَدَيْهِ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ حَتَّى سَقَطَ رِدَاؤُهُ عَنْ مَنْكِبَيْهِ فَأَتَاهُ أَبُو بَكْرٍ فَأَخَذَ رِدَاؤَهُ فَأَلْقَاهُ عَلَى مَنْكِبَيْهِ ثُمَّ التَّرَمَهُ مِنْ وَرَائِهِ . وَقَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ كَذَلِكَ مُنَاشِدَتُكَ رَبِّكَ فَإِنَّهُ سَيَنْجِرُ لَكَ مَا وَعَدَكَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ { إِذْ تَسْتَعِينُونَ رَبِّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي مُمِدُّكُمْ بِأَلْفٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُرْدِفِينَ } فَأَمَدَهُ اللَّهُ بِالْمَلَائِكَةِ** “**Rasul Allah (saw) melihat orang-orang Musyrik yang jumlahnya 1.000 (seribu) orang sedangkan sahabat beliau berjumlah 319 (tiga ratus sembilan belas) orang lalu Nabi Allah (saw) itu mengarahkan pandangan ke arah kiblat dan mengangkat kedua tangan lalu menyeru dengan suara tinggi**

1669 as-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبية جلد 2 صفحه 214 باب ذكر مغازيه ﷺ دار الكتب العلمية بيروت 2002ء); Abu Bakr Ash-Shiddiq karya Doktor ‘Ali Muhammad ash-Shalabi (البداية والنهاية) al-Bidayah dan as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Katsir (تاريخ الخلفاء، جلال الدين السيوطي) dan Tarikhul Khulafa karya Imam As-Suyuthi (مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه) (مسند البزار) ومما روى ربيعة بن ناقد عن علي بن أبي طالب حديث ( 689 Riwayat Rabi’ah bin Najid nomor 689 (مسند علي بن أبي طالب رضي الله عنه) (مسند البزار) 689 Fadhail Khulafa-ir Rasyidin karya Abu Nu’aim (237) (رقم 689 (موسوعة فقه الإبلاء) karya Ali bin Nayif asy-Syuhud (علي بن نايف الشوحود) Syekh Maulana Muhammad Yusuf Al-Kandahlawi dalam kitabnya “Hayatush Shahabah” menyebutkan riwayat dari Muhammad bin Aqil bin Abi Thalib, dari ‘Ali (ra) riwayat serupa. Tercantum dalam kitab al-Bidayah (Juz 3, hal. 271). Al-Haitsami (Juz 9, hal 47). Sumber terjemahan: Tarikh Khulafa: Sejarah Para Khalifah/ Penulis: Imam As-Suyuthi/ Penerbit: Pustaka Al-Kautsar, 2000. <http://www.jalansirah.com/ali-beritahukan-kepadaku-siapa-manusia-yang-paling-berani.html> dan <https://republika.co.id/berita/qdthy0320/sosok-sahabat-paling-pemberani-menurut-ali-bin-abi-thalib>

1670 Tafsir Kabir jilid 7 halaman 364-364 (صفحة 364-365) (تفسير كبير جلد 7 صفحه 364-365)

1671 Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Jihād Was-Siyar (كتاب الجهاد والسير), Bābu Mā Qīla Fī Dir‘in-Nabiyyi sa Wal-Qamiṣi Fil-Ḥarb (باب ما قيل في درع النبي صلى الله عليه ) . عن عكرمة، عن ابن عباس -رضي الله عنهما - قال: 2915. Ḥadīth No. 2915. (وسلم وأقميمص في الحزب

ke hadirat Tuhannya, ‘Ya Allah! Penuhilah janji yang telah Engkau sampaikan padaku. Ya Allah! Jika Engkau membiarkan umat Muslim ini binasa, maka Engkau tidak akan disembah lagi di muka bumi ini.’

Beliau sambil mengarahkan pandangan ke arah kiblat dan mengangkat kedua tangan lalu terus menerus menyeru dengan suara tinggi ke hadirat Tuhannya hingga kain terjatuh dari pundak beliau.

Hadhrat Abu Bakr (ra) datang menghampiri beliau, mengangkat kain beliau dan meletakkannya lagi diatas pundak beliau (saw) lalu mendekat kepada Rasulullah (saw) dari belakang dan berkata, ‘Wahai Nabi Allah! Cukupilah bagi tuan doa yang tua panjatkan dengan penuh ratapan ini, Dia pasti akan memenuhi janjiNya kepada tuan.’ Kemudian, Allah Ta’ala menurunkan ayat berikut, ‘Dan ingatlah ketika kamu memohon pertolongan kepada Tuhanmu, lalu Dia mengabulkan doamu, Sesungguhnya Aku akan membantumu dengan seribu malaikat berlapis-lapis.’ (Surah al-Anfal, 08:10) Alhasil, Allah Ta’ala telah membantu beliau dengan bantuan Malaikat.<sup>1672</sup>

**Hadhrat Mirza Basyir Ahmad dalam menjelaskan peristiwa Badr, menjelaskan sebagai berikut, “Yang Mulia Rasulullah (saw) pun menyampaikan kepada sahabat, ‘Di dalam laskar kafir pun terdapat orang-orang yang tidak atas kerelaan hatinya ikut di dalam peperangan ini, melainkan karena tekanan para petinggi Quraisy. Padahal sesungguhnya mereka tidak memusuhi kita. Demikian pula ada sebagian orang di dalam laskar itu yang telah memperlakukan kita dengan baik saat kita menghadapi cobaan di Makkah sehingga sekarang kewajiban kita untuk membalas budi baik mereka itu. Alhasil, jika ada Muslim yang mendapat kemenangan atas orang-orang tersebut, janganlah menimpakan kesulitan dalam corak apapun kepada mereka.’ Secara khusus beliau (saw) menyebut jenis pertama yaitu Abbas bin Abdul Muthalib dan jenis kedua adalah Abul Bakhtari. Beliau melarang untuk membunuh keduanya.<sup>1673</sup>**

Meski demikian, keadaan yang terjadi menjadi tidak dapat terhindari bahwa Abul Bakhtari tidak dapat terselamatkan dari pembunuhan. Meski demikian, sebelum terbunuh ia akhirnya mengetahui bahwa Rasulullah (saw) telah melarang untuk membunuhnya.

Setelah bersabda demikian kepada para sahabat, beliau (saw) pergi ke kemah beliau dan sibuk dalam berdoa. Hadhrat Abu Bakr pun ada bersama beliau dan di sekeliling kemah terdapat segolongan Ansar di bawah pimpinan Sa’d bin Mu’adz yang ditugaskan untuk menjaga beliau.

Beberapa waktu kemudian, muncul kegaduhan di medan peperangan dan diketahui bahwa kaum Quraisy memulai penyerangan. Saat itu Rasulullah (saw) dalam perasaan yang sangat pedih menengadahkan tangan ke hadapan Tuhan dan berdoa dengan penuh kegetiran, **اللَّهُمَّ إِنِّي أَنشُدُكَ عَهْدَكَ وَوَعْدَكَ** ‘Wahai Tuhanku, sempurnakanlah janji-janji Engkau.’<sup>1674</sup> **اللَّهُمَّ إِنَّ تَهْلِكَ هَذِهِ الْعِصَابَةُ مِنْ أَهْلِ الْإِسْلَامِ لَا تُعْبَدُ فِي الْأَرْضِ** ‘Wahai Rajaku, jika jemaat Muslim ini hancur di medan pertempuran ini, maka tidak akan tersisa lagi orang yang menyembah Engkau dunia.’<sup>1675</sup>

Beliau saat itu berada di keadaan yang sangat pedih. Terkadang beliau jatuh bersujud, terkadang beliau berdiri seraya memohon kepada Tuhan dan selendang beliau kerap terjatuh dari bahu beliau dan Hadhrat Abu Bakr terus mengangkatnya dan meletakkannya kembali pada beliau.<sup>1676</sup>

1672 Shahih Muslim, Kitābul Jihād was Sair (Kitāb al-Jihād wal-Sayr), babul Imdādi Bil-Malā’ikati Fī Ghazwati Badr (باب الإمداد بالملائكة في غزوة بدر وإباحة الغنائم).

1673 Tārīkhur-Rusulī Wal-Mulūk (Tārīkhut-Ṭabarī), By Abū Ja’far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, pp. 34-35, Thumma Dakhalatis-Sanatuth-Thāniyatu Minal-Hijrah / Dhikru Waq’ati Badril-Kubrā, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); \* Al-Mustadraku ‘Alaṣ-Ṣaḥīḥaini, By Ḥafīz Muḥammad bin ‘Abdillāh, Volume 3, p. 433, Kitābu Ma’rifatiṣ-Ṣaḥābatīsa Dhikru Manāqibi Abī Ḥudhaifah, Ḥadīth 5057, Dārul-Fikr Beirut (2002); (اسم الكتاب عن ابن عباس: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَصْحَابِهِ يَوْمَئِذٍ: (نَهَى النَّبِيُّ أَصْحَابَهُ عَنْ قَتْلِ نَاسٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ), (السيرة النبوية - طدار المعرفة المؤلف: ابن هشام الحميري الجزء: 1 صفحة: 629 إني قد عرفت أن رجالاً من بني هاشم وغيرهم قد أخرجوا كرها، لا حاجة لهم بقتالنا، فمن لقي منكم أحداً من بني هاشم فلا يقتله، ومن لقي أبا البختري بن هشام بن الخارث ابن أسد فلا يقتله، ومن لقي العباس بن عبد المطلب، عم رسول الله صلى الله عليه وسلم فلا يقتله، فإنه إنما أخرج مستكراً).

1674 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Jihād Was-Siyar (Kitāb al-Jihād wal-Sayr), Bābu Mā Qīla Fī Dir’in-Nabiyyi sa Wal-Qamiṣi Fil-Ḥarb (باب ما قيل في درع النبي صلى الله عليه) (وسلم والقميص في الحرب), Ḥadīth No. 2915.

1675 Shahih Muslim, Kitābul Jihād was Sair (Kitāb al-Jihād wal-Sayr), babul Imdādi Bil-Malā’ikati Fī Ghazwati Badr (باب الإمداد بالملائكة في غزوة بدر وإباحة الغنائم).

1676 Shahih Muslim, Kitābul Jihād was Sair (Kitāb al-Jihād wal-Sayr), babul Imdādi Bil-Malā’ikati Fī Ghazwati Badr (باب الإمداد بالملائكة في غزوة بدر وإباحة الغنائم).

Sunanut-Tirmidhī, Kitābu Tafsīril-Qur’ān, Bābu Wa Min Sūratil-Anfāl, Ḥadīth No. 3081



takut. Bahkan, saya telah mengetahui dari Tuhan bahwa musuh akan mengalami kekalahan dan terhina dan para pemimpin kafir akan terbunuh.’ Alhasil, demikianlah yang telah terjadi.”<sup>1680</sup>

**Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda, “Di dalam Al-Quran, Rasulullah (saw) telah berkali-kali diberikan janji kemenangan atas kaum kafir.** Namun tatkala perang Badr telah dimulai, yang merupakan peperangan pertama Islam, Rasulullah (saw) mulai menangis dan berdoa dan seraya terus berdoa maka keluarlah lafaz ini dari mulut beliau, *اللهم إن أهلك هذه العصابة فلن تُعبد في الأرض أبدا* artinya, ‘Wahai Tuhanku, jika saat ini Engkau memusnahkan jemaat yang hanya berjumlah 313 orang ini, maka tidak akan ada lagi yang menyembah Engkau hingga hari kiamat.’

Tatkala Hadhrat Abu Bakr mendengar ucapan ini dari mulut Rasulullah (saw) maka beliau berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), mengapa Anda menjadi sedemikian gelisah? Tuhan telah memberi janji yang pasti kepada Anda bahwa Aku [Tuhan] akan memberi kemenangan.’

Beliau (saw) bersabda, ‘Ini benar, namun saya melihat keberadaan-Nya Yang tidak membutuhkan apapun.’ Maksudnya, bukan suatu hak yang wajib bagi Tuhan untuk memenuhi suatu janji-Nya.”<sup>1681</sup>

**Tatkala pertempuran telah mulai sengit dan orang-orang berhamburan, Rasulullah (saw) turun dari kemah beliau dan menyerukan kepada segenap orang agar bertempur.** Orang-orang pun berdiri di barisannya seraya berzikir kepada Allah. Nabi yang mulia (saw) sendiri turun untuk berperang dengan segenap kekuatan dan di samping beliau ada Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq yang juga terus bertempur. Tampak keberanian Hadhrat Abu Bakr yang tidak tertandingi. Beliau senantiasa siap untuk memerangi setiap orang kafir yang aniaya, meskipun itu adalah putra beliau sendiri. Di pertempuran itu, putra beliau, Abdurrahman ikut berperang untuk membela kaum kafir dan ia dianggap sebagai salah satu yang paling berani diantara segenap pemberani Arab dan pemanah yang paling mahir di suku Quraisy. Tatkala beliau menerima Islam, beliau berkata kepada ayahandanya, “Di hari Badr, saat itu Anda telah ada di sasaran dan bidikan saya, namun saya menghindarinya dan tidak membunuh Anda.” Hadhrat Abu Bakr (ra) pun bersabda, “Jika kamu telah ada pada bidikan saya saat itu, saya tidak akan melepaskanmu.”<sup>1682</sup>

**Dalam menyebut tentang hal ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Satu ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) tengah makan bersama Rasulullah (saw) dan telah mulai perbincangan tentang berbagai hal.**

Hadhrat Abdurrahman yang merupakan putra tertua Hadhrat Abu Bakr dan yang kemudian memeluk Islam, pernah ikut di perang Badr dan Uhud untuk membela kaum kafir. Di saat makan, beliau berkata kepada ayahandanya, ‘Ayahanda, saya melihat Anda di suatu perang, maka saat itu saya pun bersembunyi di balik sebuah batu. Dan jika saya ingin, saat itu saya dapat menghambisi Anda. Namun saya berkata sendiri, mengapa saya harus membunuh ayah saya.’

Hadhrat Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Tuhan telah memilihmu untuk akan beriman sehingga kamu telah selamat. Jika tidak, demi Tuhan, jika saya melihat, saya pasti akan membunuhmu.’”<sup>1683</sup>

**Tentang bagaimana musyawarah yang Rasulullah (saw) adakan berkenaan para tawanan perang Badr dan apa pendapat dari Hadhrat Abu Bakr, implementasi keputusannya adalah sesuai dengan pendapat Hadhrat Abu Bakr (ra). Terkait hal ini Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib menulis, “Setiba di kota Madinah, Rasulullah (saw) bermusyawarah tentang para tawanan yakni apa yang sebaiknya dilakukan. Adat kebiasaan di Arab adalah para tawanan umumnya dibunuh atau dijadikan budak seumur hidup. Namun tabiat Rasulullah (saw) sangat tidak menghendaki hal ini. Terkait hal ini pun belum ada perintah Ilahi yang turun. Hadhrat Abu Bakr berkata, ‘Saya berpendapat, mereka sebaiknya diminta membayar fidyah 'tebusan' lalu dibebaskan, karena mereka ini pun hanyalah saudara kita juga dan tidak mengherankan jika dari mereka pun kelak terlahir para pembela Islam.’**

1680 Siratun Nabi (saw), Anwarul ‘Ulum 1, h. 466-467 (467-466 صفحه 1 انوار العلوم جلد 1، سيرة النبي ﷺ)

1681 Barahin Ahmadiyah bagian ke-5, Ruhani Khazain jilid 21, halaman 256 (256-255 صفحه 21 روحانی خزائن جلد 21)

1682 Sayyidina Abu Bakr Shiddiq karya ‘Ali Muhammad Shalabi, terjemahan dari bahasa Arab ke dalam bahasa Urdu, ( سيدنا ابوبکر صدیق، شخصیت اور کارنامے از ) (علی محمد صلابی، صفحہ 108-109 مکتبہ الفرقان پاکستان)

1683 Tafsir Kabir jilid ke-9 (588 تفسیر کبیر جلد نہم صفحہ 588)

Namun, Hadhrat ‘Umar menolak pendapat ini dan berkata, ‘Hendaknya tidak ada silsilah kekerabatan dalam perkara agama dan orang-orang ini telah patut dibunuh akibat tindakan mereka. Jadi menurut saya mereka semua harus dibunuh. Bahkan hendaknya diperintahkan kepada segenap Muslim agar membunuh keluarga mereka masing-masing dengan tangannya sendiri.’ Hadhrat Rasulullah (saw) telah tersentuh oleh fitrat kerahiman beliau, pada akhirnya Rasulullah (saw) memilih pendapat Hadhrat Abu Bakr dan menolak untuk membunuh mereka dan memerintahkan kaum musyrik agar membayar tebusan mereka lalu mereka akan dibebaskan. Alhasil perintah Ilahi yang kemudian turun pun adalah sesuai dengan ini.”<sup>1684</sup>

**Di suatu saat di Madinah, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan beberapa sahabat menderita sakit.** Di satu riwayat Hadhrat Aisyah menuturkan, “Ketika Rasulullah (saw) tiba di Madinah, Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Bilal menderita demam. Saya pergi menemui keduanya dan bertanya, ‘Ayahanda, bagaimana keadaan tubuh sekarang dan Anda, Bilal, bagaimana Anda sekarang?’

Hadhrt Aisyah menuturkan, “Ketika Hadhrt Abu Bakr demam, beliau membaca syair berikut, **كُلُّ** **اللَّهُمَّ** **امْرِي مُصَبِّحٌ فِي أَهْلِهِ وَالْمَوْتُ أَدْنَى مِنْ شِرَاكِ نَعْلِهِ** *‘Kullu mri-in mushabbahun fii ahlihi wal mautu adnaa min syiraaki na’lihi.’* - ‘Setiap orang yang bangun di pagi hari di tengah keluarganya, maka doa-doa keselamatan dianugerahkan untuknya dan keadaannya adalah bahwa kematian semakin dekat dari tali ikat sepatunya.’

Tatkala Hadhrt Bilal pulih dari demam, beliau seraya menangis mengumandangkan beberapa syair dengan suara tinggi, yang sebagiannya bermakna, ‘Saya tengah menyebut nama-nama permukiman di sekeliling Makkah dan saya tengah mengingatnya.’

Hadhrt Aisyah berkata, "Saya datang ke dekat Rasulullah (saw) dan menyampaikan semuanya, yakni apa yang telah Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt Bilal ucapkan. Atas hal ini Rasulullah (saw) berdoa, **اللَّهُمَّ** **حَبِّبْ إِلَيْنَا الْمَدِينَةَ كَحَبِّبْنَا مَكَّةَ أَوْ أَشَدَّ وَصَحِّحْهَا وَبَارِكْ لَنَا فِي صَاعِهَا وَمِذْيَا وَانْقُلْ حُمَاهَا فَاجْعَلْهَا بِالْجُحْفَةِ** *‘Allahumma habbib ilainal madinata kahubbina makkata aw asyadda, wa shahih-ha wa baarik lana fi sha’iha wa muddiha wa hawwil hummaha ilal juhfa.’* Artinya, ‘Wahai Allah, jadikanlah juga Madinah ini kami cintai seperti halnya Makkah yang kami cintai, atau bahkan lebih dari itu. Jadikanlah Madinah bagi kami sebagai kota yang sehat dan berikanlah keberkahan pada takaran sha'-nya dan takaran mudd-nya, serta pindahkan penyakitnya ke Juhfah.”<sup>1685</sup> *Mud* dan *Sha’* keduanya adalah ukuran untuk berat dan Juhfah adalah nama tempat yang berada sejauh 82 mil dari Makkah ke arah Madinah.

**Tentang Perang Uhud terdapat riwayat: Pertempuran ini terjadi pada tahun 624 Masehi antara kaum Muslim dan Quraisy Makkah.** Pada akhir tahun ke-3 Hijriah, didapat berita tentang laskar kaum Quraisy Makkah dan beberapa kabilah setia mereka yang akan menyerang Madinah. Nabi yang mulia (saw) mengumpulkan kaum Muslim dan menyampaikan tentang serangan kaum Quraisy serta meminta pendapat mereka apakah tetap di Madinah dan melawan mereka di sini atau keluar dari sini.<sup>1686</sup>

**Terkait hal ini Hadhrt Mirza Basyir Ahmad Sahib (ra) menulis,** “Rasulullah (saw) mengumpulkan kaum Muslim dan meminta musyawarah mereka tentang rencana serangan Quraisy bahwa apakah tetap bertahan di Madinah atau keluar dari Madinah dan melawan mereka. Sebelum bermusyawarah, Rasulullah (saw) menjelaskan perihal penyerangan Quraisy dan rencana mereka untuk mengalirkan darah (menyerang). Beliau (saw) bersabda, **إِنِّي قَدْ رَأَيْتُ وَاللَّهِ خَيْرًا، رَأَيْتُ بَقْرًا، وَرَأَيْتُ فِي ذُبَابٍ سَيْفِي**، *‘Pada malam tadi dalam mimpi saya melihat seekor sapi. Saya juga melihat ujung pedang saya patah lalu saya memasukkan tangan saya ke dalam zirah (baju besi khusus untuk berperang) yang kokoh.’*<sup>1687</sup>

1684 Hadhrt Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiyyin, h. 367-368 (368-367 صفحه سيرت خاتم النبيين ﷺ)

1685 Shahih al-Bukhari (3926) (صحيح البخارى كتاب مناقب الأنصار باب مقدم النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه المدينة، حديث: 3926); Syarh az-Zurqani ( دار 172 صفحه شرح الزرقاني جلد 2 صفحه 172 دار ) (السيرات النبوية) (سيرة ابن هشام المسمى بـ «السيرات النبوية»)، bahasan erang Uhud (عُرْوَةُ أُخْدُ)، bab ru-ya (الكتب العلمية بيروت 1996ء). Tercantum juga dalam Al-Adab Al-Mufrad Lil Bukhari, bab Maa Yaqulu Lil Maridh (bab tentang apa yang hendaknya dibicarakan dengan orang sakit).

1686 Hadhrt Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiyyin, h. 483-484 (484-483 صفحه ماخوذ از سيرت خاتم النبيين ﷺ)

1687 Sirah Ibn Hisyam atau as-Sirah an-Nabawiyyah karya Ibnu Hisyam (سيرة ابن هشام المسمى بـ «السيرات النبوية»)، bahasan erang Uhud (عُرْوَةُ أُخْدُ)، bab ru-ya (رؤيا رسول الله صلى الله عليه وسلم) (Rasulullah (saw)).



Namun tidak lama kemudian, setelah mendengar ungkapan dari beberapa sahabat, para pemuda tadi mulai menyadari kekeliruan mereka bahwa seharusnya mereka tidak memaksakan pendapat mereka tersadar diatas pendapat Rasulullah (saw). Ketika mereka menyadari hal ini, kebanyakan dari mereka cenderung menyesal.

Ketika mereka melihat Rasulullah (saw) keluar dengan membawa senjata, mengenakan dua lapis baju zirah (baju besi) dan lain-lain, maka mereka semakin menyesal dan gelisah dan kurang lebih mereka sepakat satu kata memohon, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Kami telah keliru memaksakan pendapat kami untuk menentang pendapat Anda. Cara mana yang Anda anggap lebih baik, lakukanlah cara itu. Insya Allah akan ada keberkatan di dalamnya.’<sup>1694</sup>

Beliau (as) bersabda, *‘maa yambaghi li-Nabiyyin idza labisa la-matahu ay yarji’a hatta yahkumaLlahu lahu.’* - ‘Jauh dari keagungan seorang Nabi Allah Ta’ala, jika ia telah mengangkat senjata, kemudian meletakkan kembali senjata tersebut sebelum Allah Ta’ala memberikan suatu keputusan.<sup>1695</sup> Oleh karena itu, sekarang berangkatlah dengan menyebut nama Allah. Jika kalian menjalaninya dengan sabar, yakinlah pertolongan Allah Ta’ala akan bersama kalian.’<sup>1696</sup>

**Rasulullah (saw) pada perang Uhud bersabda seraya membawa pedang di tangannya, “Siapa yang akan menunaikan haknya?”**

Pada kesempatan tersebut, di antara para sahabat yang mengungkapkan keinginannya untuk diberikan pedang tersebut, salah satunya adalah Hadhrat Abu Bakr (ra).

Namun, beliau (saw) memberikannya kepada Hadhrat Abu Dujanah al-Anshari (ra).<sup>1697</sup>

**Dalam Siirat Khaatamun Nabiyyiin Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) mengisahkannya sebagai berikut:** “Hadhrot Rasulullah (saw) bersabda sambil membawa pedang di tangannya, ‘Siapa yang akan membawanya dan menunaikan haknya?’

Banyak sahabat yang mengulurkan tangan mereka dengan mengidamkan kebanggaan ini, yang mana Hadhrot ‘Umar (ra) dan Hadhrot Zubair (ra), bahkan menurut sebagian riwayat Hadhrot Abu Bakr (ra) dan Hadhrot Ali (ra) juga termasuk di antara mereka. Namun, beliau (saw) tidak memberikannya dan bersabda lagi, “Apakah ada yang akan menunaikan haknya?”. Akhirnya Hadhrot Abu Dujanah al-Anshari (ra) mengulurkan tangannya dan menyampaikan, “Ya Rasulullah (saw)! Berikanlah kepada saya.” Beliau (saw) lalu memberikan pedang itu kepada beliau.”<sup>1698</sup>

**Pada perang Uhud, ketika orang-orang kafir berbalik menyerang setelah sebelumnya mundur dan umat Islam mengalami kekalahan.** Pada saat itu tersiar kabar mengenai Rasulullah (saw) bahwa beliau (saw) telah syahid. Ibnu Ishaq meriwayatkan bahwa setelah tersiar kabar mengenai kesyahidan Rasulullah (saw) dan sebagian orang tercerai berai, yang pertama melihat Hadhrot Rasulullah (saw) adalah Hadhrot Ka’b bin Malik (ra). Beliau meriwayatkan, “Saya melihat mata beliau (saw) yang bersinar dari celah topi baja, kemudian saya menyeru dengan suara keras, “Wahai orang-orang Islam! Bersukacitalah! Rasulullah (saw) masih hidup.” Mendengar ini, Hadhrot Rasulullah (saw) memberikan isyarat dengan tangan supaya beliau diam.

Ketika orang-orang Islam mengenali Hadhrot Rasulullah (saw), maka beliau (saw) bersama mereka pergi menuju ke arah ngarai. Hadhrot Abu Bakr Shiddiq (ra), Hadhrot ‘Umar (ra), Hadhrot Ali (ra),

1694 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 268, Ghazwatu Rasūlillāhisa Uḥudan, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 2, pp. 395-397, Ghazwatu Uḥudin, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

1695 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-‘Itisāmī Bil-Kitābi Was-Sunnati, Bābu Qaulillāhi Ta’ālā Wa Amrumum Shūrā Bainahum.....

1696 Hadhrot Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiyyin, h. 484-486 (486تا484 صفحه). Rujukan berdasarkan Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 268, Ghazwatu Rasūlillāhi sa Uḥudan, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996). Tafsir al-Qur’anil ‘Azhim (تفسير القرآن العظيم) atau Tafsir Ibnu Katsir bahasan Surah Ali Imran ayat 121. Tercantum juga dalam as-Sirah an-Nabawiyyah minal Bidaayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir (السيرة النبوية من البداية والنهاية لابن كثير), bab (سنة ثلاث من الهجرة في أولها كانت غزوة نجد ويُقال لها غزوة ذي أمّ).

1697 Syarḥ az-Zurqānī ‘alal Mawāhib (شرح زرقاني على المواهب اللدنية جلد 2 صفحه 404 غزوة احد دار الكتب العلمية بيروت 1996ء)

1698 Hadhrot Mirza Basyir Ahmad, M.A. dalam Sirat Khatamun Nabiyyin, h. 489 (489تا488 صفحه)

Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah (ra), Hadhrat Zubair bin Awwam (ra) dan Hadhrat Haritsah bin Sima dan para sahabat yang mulia yang lainnya menyertai beliau (saw).<sup>1699</sup>

**Pada hari terjadinya perang Uhud, Rasulullah (saw) mengambil baiat kesetiaan sampai mati dari sekelompok sahabat.** Ketika orang-orang Islam nampak mundur, mereka tetap teguh dan bermain dengan nyawa mereka demi menjaga Rasulullah (saw) hingga mereka siap menjadi syahid. Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat ‘Umar (ra), Hadhrat Thalhah (ra), Hadhrat Zubair (ra), Hadhrat Sa’d (ra), Hadhrat Sahl bin Hunaif (ra) dan Hadhrat Abu Dujanah (ra) termasuk di antara orang-orang yang beruntung ikut serta dalam baiat tersebut.<sup>1700</sup>

**Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) lebih lanjut mengisahkan mengenai keadaan perang Uhud:** “Para sahabat yang berkumpul di sekitar Rasulullah (saw), mereka memperlihatkan pengorbanan jiwa yang sejarah tidak mampu menyajikan bandingannya. Mereka layaknya laron-laron yang berputar di sekeliling Rasulullah (saw) dan bermain dengan nyawa mereka demi beliau (saw). Setiap kali datang serangan, para sahabat menangkisnya dan menyelamatkan Hadhrat Rasulullah (saw) dan bersama dengan itu mereka pun melancarkan serangan terhadap musuh.

Hadhrat Ali (ra) dan Hadhrat Zubair (ra) menyerang musuh dengan gencar dan menerobos barisan-barisan mereka. Hadhrat Abu Thalhah Anshari (ra) terus-menerus melontarkan anak panah hingga mematahkan tiga buah busurnya dan melindungi tubuh Hadhrat Rasulullah (saw) dari panah-panah musuh dengan tamengnya sendiri.<sup>1701</sup>

Hadhrat Rasulullah (saw) sendiri menyerahkan panah kepada Hadhrat Sa’d bin Waqqash (ra) lalu Hadhrat Sa’d (ra) melontarkan panah tersebut ke arah musuh dengan gencar. Suatu kali beliau (saw) bersabda kepada Hadhrat Sa’d (ra), ‘Ayah dan ibuku berkorban untukmu juga, lepaskanlah anak panahmu.’<sup>1702</sup> Hadhrat Sa’d (ra) hingga akhir hayat beliau sering menceritakan sabda Rasulullah (saw) tersebut dengan sangat bangga.

Hadhrat Abu Dujanah (ra) menutupi tubuh Hadhrat Rasulullah (saw) dengan tubuh beliau untuk waktu yang lama dan menangkis setiap serangan panah maupun batu yang datang dengan badan beliau, hingga tubuh beliau penuh dengan panah. Namun beliau mengaduh pun tidak, supaya jangan sampai dikarenakan adanya gerakan dari tubuh beliau, suatu bagian dari tubuh Hadhrat Rasulullah (saw) menjadi tidak tertutupi dan beliau (saw) bisa terkena suatu anak panah.<sup>1703</sup>

Hadhrat Thalhah (ra) menangkis serangan-serangan dengan tubuh beliau untuk menyelamatkan Hadhrat Rasulullah (saw) dan dalam upaya tersebut tangan beliau menjadi lumpuh untuk selamanya.<sup>1704</sup>

Namun, sampai kapan segelintir sahabat yang setia ini bisa menahan banjir besar tersebut yang setiap saat datang dari segala arah bagaikan gelombang yang mengerikan. Setiap gelombang serangan musuh menerjang kaum Muslimin dan membuat jarak mereka menjadi jauh [dari Nabi (saw)], namun ketika serangan itu sedikit mereda, orang-orang Islam yang tidak berdaya itu maju untuk melawan, kemudian berkumpul di sekeliling junjungan mereka tercinta (saw).

Terkadang serangan sedemikian rupa berbahaya sehingga Hadhrat Rasulullah (saw) benar-benar sendirian. Suatu kali terjadi, di sekitar beliau (saw) hanya tersisa 12 orang dan pada kesempatan lain yang bersama beliau (saw) hanya tinggal dua orang.<sup>1705</sup> Di antara mereka yang siap mengorbankan jiwa di dekat beliau (saw) tersebut, nama Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Ali, Hadhrat Thalhah, Hadhrat Zubair,

1699 Tarikh ath-Thabari (2002ء) دار الفكر بيروت 70صفحة 3 جلد 70 غزوه طبري جرير محمد بن جعفر محمد بن جرير طبري غزوه احد جلد 3 صفحه 70 دار الفكر بيروت 2002ء)

1700 Al-Ishabah (2005ء) دارالكتب العلمية بيروت 431صفحة 3 جزء 3 (الاصابه جزء 3 صفحه 431 دارالكتب العلمية بيروت 2005ء)

1701 Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Idh Hammat Ṭā’ifatāni Minkum....., Ḥadīth No. 4064.

1702 Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Idh Hammat Ṭā’ifatāni Minkum....., Ḥadīth No. 4055.

1703 As-Sīratun-Nabawīyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, pp. 534-535, Sha’nu ‘Āṣim ibni Thābit, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); \* Sharḥul-‘Allāmatiz-Zarqānī ‘Alal-Mawāhibil-Ladunniyyah, By Allāmah Shihābuddīn Al-Qusṭalānī, Volume 2, p. 431, Ghazwatu Uḥud, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

1704 Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Idh Hammat Ṭā’ifatāni Minkum....., Ḥadīth No. 4063.

1705 Şaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Idh Hammat Ṭā’ifatāni Minkum....., Ḥadīth No. 4060, 4061.

Hadhrat Sa'd bin Abi Waqqash, Hadhrat Abu Dujanah al-Anshari, Hadhrat Sa'd bin Mu'adz dan Hadhrat Abu Thalhah al-Anshari (ra) disebutkan secara khusus.”<sup>1706</sup>

**Pada kesempatan perang Uhud, ketika gigi yang penuh berkat Rasulullah (saw) patah,** gambaran situasi saat itu disampaikan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) yang tentang itu Hadhrat Aisyah (ra) bersabda, “Ketika mengisahkan mengenai hari perang Uhud, Hadhrat Abu Bakr (ra) menuturkan, ‘Hari itu seluruhnya milik Thalhah (ra).’”

Kemudian beliau menyampaikan rinciannya, “Saya termasuk di antara mereka yang pada hari itu kembali kepada Rasulullah (saw). Maka saya melihat seseorang bersama Rasulullah (saw), bertempur sambil melindungi beliau (saw).”

Perawi mengatakan, “Menurut saya, beliau (Hadhrat Abu Bakr [ra]) mengatakan, “Ia sedang menyelamatkan beliau (saw).” Hadhrat Abu Bakr (ra) menuturkan, “Saya mengatakan, semoga itu adalah Thalhah (ra). Saya telah melewatkan kesempatan itu dan saya berkata di dalam hati bahwa, jika di antara kaum saya ada seseorang yang paling saya sukai, maka itu adalah beliau.”

Beliau menuturkan, “Dan di antara saya dan Rasulullah (saw) ada seseorang yang tidak saya kenal, padahal saya lebih dekat dengannya daripada Rasulullah (saw) dan ia berjalan dengan begitu cepat sehingga saya tidak bisa berjalan secepat itu lalu saya melihat bahwa orang itu adalah Abu Ubaidah bin Jarrah (ra). Kemudian saya sampai kepada Rasulullah (saw). Dua gigi depan dan gigi di antara gigi taring beliau (saw) patah dan wajah beliau (saw) terluka. Mata rantai pengikat topi baja [semacam helm penutup kepala] menembus pipi beliau (saw) yang penuh berkat.

Rasulullah (saw) bersabda, “Kalian berdua tolonglah sahabat kalian.” Maksud beliau adalah Hadhrat Thalhah (ra) dan beliau banyak mengeluarkan darah. Hadhrat Rasulullah (saw) bukan meminta untuk memeriksa diri beliau (saw) sendiri, justru memerintahkan untuk memeriksa Hadhrat Thalhah (ra).

Kami mengesampingkan Hadhrat Thalhah (ra) dan saya maju hendak mengeluarkan mata rantai pengikat topi baja dari wajah berberkat Rasulullah (saw). Atas hal itu, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) berkata, “Saya bersumpah kepada Anda demi hak saya. Biarlah saya yang melakukannya.” Maka saya membiarkannya dan Abu Ubaidah (ra) tidak menyukai bahwa mata rantai tersebut dikeluarkan dengan tangan sehingga membuat Hadhrat Rasulullah (saw) kesakitan karenanya, maka beliau berusaha mengeluarkan mata rantai tersebut dengan mulut beliau dan ketika satu mata rantai berhasil dikeluarkan, maka bersama mata rantai tersebut gigi seri beliau pun patah. Kemudian saya maju untuk mengeluarkan mata rantai yang kedua. Saya hendak melakukannya sebagaimana yang beliau telah lakukan.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) menuturkan, “Saya mengatakan bahwa saya juga akan berusaha untuk mengeluarkan mata rantai yang kedua dengan cara seperti itu. Hadhrat Abu Ubaidah (ra) kembali mengatakan, “Saya bersumpah kepada Anda demi hak saya. Biarlah saya yang melakukannya.”

Beliau mengatakan ini kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) mundur, maka beliau melakukan dengan cara yang sama seperti yang beliau lakukan sebelumnya. Maka gigi seri beliau yang kedua pun patah bersama dengan mata rantai tersebut. Alhasil, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) adalah yang paling tampan di antara orang-orang yang tanggal gigi depannya.

Kemudian setelah selesai mengobati Hadhrat Rasulullah (saw), kami menghampiri Hadhrat Thalhah (ra). Beliau berada dalam sebuah lubang. Kami melihat bahwa kurang lebih terdapat 70 luka pada tubuh beliau akibat serangan tombak, pedang dan panah dan jari beliau pun putus. Maka kami merawat beliau.”<sup>1707</sup>

1706 Sirat Khataman Nabiyyin (سيرة خاتم النبيين) 495-496 halaman karya Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra).

1707 Subulul Huda war Rasyaad (سبل الهدى جلد 4 صفحہ 199-200 غزوة احد. دار الكتب العلمية بيروت 1993ء) لغات الحديث زير لفظ رباعي نعماني كتب خانه لاپور (Lughatul Hadits (مسئل الہدی جلد 4 صفحہ 199-200 غزوة احد), (کنز العمال في سنن الاقوال والافعال) 2005ء) {مسند الصديق} عن عائشة قالت: كان أبو بكر إذا ذكر يوم أحد بكى ثم قال: ذاك كان كله يوم طلحة ثم: 30025, (غزوة أحد), (كنز العمال في سنن الاقوال والافعال) 2005ء) أنشأ يحدث قال: كنت أول من فاء يوم أحد فرأيت رجلاً يقاتل مع رسول الله صلى الله عليه وسلم دونه وأراه قال يحميه فقلت كن طلحة حيث فاتني ما فاتني، فقلت يكون رجلاً من قومي أحب إليّ وبين وبين المشرك رجل لا أعرفه وأنا أقرب إلى رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم منه، وهو يخطف المشي خطفا لا أعرفه فإذا هو أبو عبيدة بن الجراح فاتتهنا إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم وقد كسرت (ط) وابن سعد وابن السني والشاشي واليزار، (طس، طب، قط) في. رباعيته وشج في وجهه وقد دخل في وجنته حلقتان من حلق المغفر فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: عليكما صاحبكما يريد طلحة الأفراد وأبو نعيم في المعرفة، (كر، ض).



terluka parah sehingga segelintir pasukan Muslim yang tersisa itu tidak disyahidkan. Namun, ketika berkaitan dengan kehormatan Tuhan Yang maha Esa dan yel-yel *syirk* diteriakkan di lapangan, seketika itu juga ruh beliau (saw) gelisah lalu dengan penuh gejolak Rasulullah (saw) bersabda kepada para sahabat, ‘Kenapa kalian tidak menjawabnya?’

Sahabat bertanya, ‘Wahai Rasulullah (saw), apa yang harus kami katakan?’

Beliau (saw) bersabda, ‘Katakanlah, “Allahu a’la wa ajall! Allahu a’la wa ajall! Kalian telah berdusta dengan mengatakan keagungan Hubal semakin menjulang. *Allah wahdahu laa syariika lahu* - Allah Yang Maha Esa dan tiada sekutu bagi-Nya-lah yang Maha Mulia. Keagungan-Nya-lah yang Maha unggul.”’

Dengan demikian, beliau (saw) pun mengabarkan kepada musuh bahwa beliau masih hidup. Jawaban yang tegas dan berani ini begitu memberikan dampak dahsyat terhadap pasukan musuh sehingga meskipun dengan jawaban dari pihak Muslim tersebut membuat harapan mereka telah luluh lantak dan di hadapan mereka pasukan Muslim yang tinggal segelintir dan terluka masih berdiri di dekat mereka, namun mereka tidak berani untuk menyerang lagi pasukan Muslim untuk menghabisi pasukan Muslim padahal jika mereka menyerang pasukan Muslim untuk menghabisi mereka sangatlah mungkin dari sisi duniawi. Puas dengan kemenangan yang telah mereka raih, mereka pulang ke Makkah sambil meluapkan kegembiraan mereka.<sup>1710</sup>

**Diriwayatkan dari Hadhrat Aisyah (ra) bahwa ayat berikut ini, *الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا*** ***أَبُوكَ مِنْهُمْ الزَّيْبِيُّ وَأَبُو بَكْرٍ، لَمَّا أَصَابَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَصَابَ يَوْمَ أُحُدٍ، وَأَنْصَرَفَ عَنْهُ الْمُشْرِكُونَ خَافَ أَنْ يَرْجِعُوا*** ***قَالَ " مَنْ يَذْهَبُ فِي إِثْرِهِمْ " . فَأَتَتْدَبَ مِنْهُمْ سَبْعُونَ رَجُلًا، قَالَ كَانَ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَالزَّيْبِيُّ*** ***قَالَ " مَنْ يَذْهَبُ فِي إِثْرِهِمْ " . فَأَتَتْدَبَ مِنْهُمْ سَبْعُونَ رَجُلًا، قَالَ كَانَ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَالزَّيْبِيُّ*** adalah berkenaan dengan para sahabat. Ayat tersebut artinya, “Orang-orang yang menaati perintah Allah dan Rasul-Nya setelah mereka mendapat luka. Orang-orang yang berbuat kebajikan dan bertakwa di antara mereka, bagi mereka ada ganjaran yang besar.” (Al-Qur’an, Surah Ali Imran, 3:173) Hadhrat Aisyah (ra) berkata kepada Urwah putra Zubair, ***يَا ابْنَ أُخْتِي كَانَ*** ***أَبُوكَ مِنْهُمْ الزَّيْبِيُّ وَأَبُو بَكْرٍ، لَمَّا أَصَابَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَصَابَ يَوْمَ أُحُدٍ، وَأَنْصَرَفَ عَنْهُ الْمُشْرِكُونَ خَافَ أَنْ يَرْجِعُوا*** ***قَالَ " مَنْ يَذْهَبُ فِي إِثْرِهِمْ " . فَأَتَتْدَبَ مِنْهُمْ سَبْعُونَ رَجُلًا، قَالَ كَانَ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَالزَّيْبِيُّ*** “Wahai putra saudariku (keponakanku)! Ayahmu Zubair (ra) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) juga termasuk di antara orang-orang yang ketika Rasulullah (saw) terluka di perang Uhud dan orang-orang Musyrik mundur, maka beliau (saw) merasa khawatir bahwa mereka akan datang kembali.”

Beliau (saw) bersabda, “Siapa yang akan mengejar mereka?”

Atas hal itu, 70 orang di antara mereka mengajukan diri. Urwah menuturkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Zubair (ra) juga termasuk di antara mereka.<sup>1711</sup>

**Mengenai hal ini Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis,** “Ini adalah suatu hal yang menakjubkan, bahwa meskipun pada kesempatan tersebut Quraisy meraih kemenangan atas orang-orang Islam dan dari sisi sarana-sarana lahiriah, jika mereka mau, mereka bisa memanfaatkan kemenangan tersebut dan terbuka jalan bagi mereka untuk menyerang Madinah. Namun dengan kekuasaan Allah Ta’ala, meskipun dalam posisi meraih kemenangan, hati orang-orang Quraisy diliputi ketakutan dan dengan menganggap kemenangan yang mereka raih di medan Uhud itu sebagai ghanimah, mereka merasa lebih tepat untuk kembali ke Makkah sesegera mungkin.<sup>1712</sup>

Meskipun demikian, sebagai tindakan kewaspadaan, Hadhrat Rasulullah (saw) segera menyiapkan sekelompok sahabat yang berjumlah 70 orang, yang di dalamnya termasuk Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Zubair (ra) dan mengirimkan mereka untuk mengikuti laskar Quraisy. Ini adalah riwayat Bukhari.<sup>1713</sup>

1710 Debacha Tafsirul Quran ([253 تا 252 صفحہ 20 جلد 253 تا 252], Pengantar Mempelajari Al-Qur’an), Anwarul Ulum, Vol 20, pp. 252-253. Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), Bab perang Uhud (باب غزوة أحد); Sahih Al-Bukhari, Kitab-ul-Jihad Was Sair, Hadith no. 3039; Fathul Bari syarh atau uraian atas Shahih al-Bukhari (فتح الباري شرح صحيح البخاري) karya Ibn Hajar al-Asqalani (. (أحمد بن علي بن حجر العسقلاني).

1711 Sahih al-Bukhari 4077, Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), bab tentang mereka yang menanggapi seruan Allah dan Rasul (باب {الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ})

1712 Tārīkhur-Rusuli Wal-Mulūk (Tārīkhut-Ṭabarī), By Abū Ja‘far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, p. 76, Thumma Dakhalatis-Sanatuth-Thālīthathu Minal-Hijrah / Ghazwatu Uḥud, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002) \* As-Siratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 542, Sha’nu ‘Āsim ibni Thābit, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).

1713 Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābul-Maghāzī, Bābu Alladhīnastajābū Lillāhi Warrasūli, Ḥadīth No. 4077.

Para sejarawan secara umum meriwayatkan bahwa beliau (saw) mengutus Hadhrat Ali (ra) dan menurut sebagian riwayat Hadhrat Sa'd bin Abi Waqqash (ra) untuk mengikuti mereka dan bersabda kepada beliau, 'Dapatkanlah informasi, apakah mereka berniat menyerang Madinah atau tidak.'

Beliau (saw) bersabda kepadanya, 'Jika Quraisy menunggangi unta dan membiarkan kuda-kuda tanpa muatan, hendaknya ini dipahami bahwa mereka sedang kembali ke Makkah dan tidak memiliki niatan untuk menyerang Madinah. Jika mereka menunggangi kuda, hendaknya dipahami bahwa niat mereka tidak baik.' Beliau (saw) menekankan bahwa jika kaum Quraisy mengarah ke Madinah, maka segera beritahu beliau (saw) dan dengan penuh ghairat beliau (saw) bersabda, 'Jika Quraisy saat ini telah menyerang Madinah, maka demi Allah! Kita akan menghadapi mereka dan membuat mereka merasakan serangan ini.' Bagaimanapun, delegasi yang pergi tersebut segera pulang kembali dengan membawa kabar bahwa laskar Quraisy tengah berjalan menuju Makkah.<sup>1714</sup>

Kisah ini masih akan berlanjut pada kesempatan yang akan datang.<sup>1715</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضَلِّهِ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1714 Seal of the Prophets - Volume II (500-499 صفحہ سيرت خاتم النبیین ﷺ)

1715 Referensi: Al-Fadhli International 11 Februari 2022 (10تا5صفحة 2022ء فروری 11فروری) <https://www.alfazl.com/2022/02/06/40674/>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-01-21/>; <https://www.alfazlonline.org/14/02/2022/54377/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-01-21.html>;

<https://www.alhakam.org/friday-sermon-21-january-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan

[www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 143, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ‘Abdullah ibn Abi Quhafah *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* (أَبُو بَكْرٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ النَّيْمِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), Seri 08)**

**Perang Hamraa-ul Asad sekembali dari perang Uhud pada tahun ke-3 Hijriyyah.** Setelah perang Uhud yang dimenangkan pasukan Quraisy Makkah ternyata mereka tidak langsung pulang, namun mempertimbangkan untuk menyerang lagi umat Muslim. Penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh; Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai pihak yang dimintai musyawarah oleh Nabi (saw).

**Pertempuran dengan kaum Yahudi Banu Nadhir yang terjadi di tahun ke-4 Hijriah.** Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan beberapa Sahabat lainnya. Penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh mengenai peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) yang mendapat tugas memimpin sekelompok pasukan.

**Perang Badrul Mau’id yang terjadi di tahun ke-4 Hijriah:** Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra) yang datang ke hadapan Rasulullah (saw) untuk menyampaikan pendapat. Hadhrat Mirza Basyir Ahmad (ra) menulis dalam buku Sirat Khataman Nabiiyyin tentang Badrul Mau’id.

**Perang Banu Mustaliq di tahun ke-5 Hijriah.** Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai pemegang bendera Muhajirin menurut penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh.

**Riwayat dari Hadhrat ‘Aisyah (ra) dalam Shahih al-Bukhari perihal awal mula tuduhan kepadanya dan beredarnya *Haditsul Ifki* (kisah kebohongan);** tertinggal sendirian dari rombongan dalam perjalanan pulang ke Madinah dan diantar oleh Sahabat Shafwan bin Mu’aththal (ra). Sakitnya Hadhrat ‘Aisyah (ra); perbedaan antara Hadhrat ‘Ali (ra) dan Hadhrat Usamah (ra) ketika dimintai musyawarah oleh Nabi (saw). Hadhrat Usamah (ra) menguatkan kesucian Hadhrat ‘Aisyah (ra). Hadhrat ‘Ali (ra) cenderung agar Hadhrat ‘Aisyah (ra) diceraikan meski menyarankan agar Nabi (saw) bertanya kepada budak perempuan yang senantiasa bersama Hadhrat ‘Aisyah (ra) karena dia akan jujur dan memang dengan jujur menguatkan kesucian Hadhrat ‘Aisyah (ra). Hadhrat Zainab binti Jahsy (ra), istri Nabi (saw) yang lain menguatkan kesucian Hadhrat ‘Aisyah (ra).

Peranan golongan Munafik di bawah pimpinan Abdullah bin Ubay bin Salul dalam membesar-besarkan tuduhan terhadap Hadhrat ‘Aisyah (ra); panasnya suasana antara golongan Aus dan Khazraj yang bertengkar dan hendak bertarung ketika Nabi (saw) meminta bantuan mereka untuk menangani Abdullah bin Ubay bin Salul.

Penjelasan Hadhrat Aqdas Masih Mau’ud *‘alaihish shalaatu was salaam* mengenai beda antara wa’d (janji) dan wa’iid (ancaman). Melanggar janji adalah cela sedangkan tidak melaksanakan sebuah ancaman malah sebuah sunnah Islami.

**Perang Ahzab (perang Khandak atau Parit) yang terjadi pada bulan Syawal, tahun ke-5 Hijriah.**

Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat ‘Umar (ra) yang senantiasa mendampingi Nabi (saw) dalam bergotong royong membuat parit pertahanan bersama 3.000 (tiga ribu) orang Muslim. Peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai pemimpin sekelompok pasukan Muslim.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

**Shalat jenazah gaib tiga almarhum/ah:** [1] yang terhormat Mubarikah Begum Sahibah yang adalah istri Mukhtar Ahmad Gundal Sahib. Beliau wafat pada 11 Januari di usia 93 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*; [2] Mir Abdul Wahid Sahib wafat pada malam antara 12-13 Januari. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*; [3] yang terhormat Sayyid Waqar Ahmad Sahib yang tinggal di Amerika pada 17 Januari. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 28 Januari 2022 (28 Sulh 1401 Hijriyah Syamsiyah/ 26 Jumadil Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ \* [آمين]

Sebelumnya disampaikan tentang Hadhrat Abu Bakr (ra) dan sekarang pun masih melanjutkannya. **Tentang Perang Hamraa-ul Asad tertera riwayat sebagai berikut: “Rasulullah (saw) kembali dari Uhud di hari Sabtu.** Saat fajar hari Ahad (minggu) terbit, Hadhrat Bilal mengumandangkan azan lalu duduk menanti datangnya Nabi yang mulia (saw).

Seketika itu Hadhrat Abdullah bin Amru bin Auf al-Muzani (عبد الله بن عمرو بن عوف المزني) datang seraya mencari Nabi yang mulia (saw). Tatkala beliau (saw) tiba, ia berdiri dan mengabarkan kepada beliau (saw) bahwa ia baru datang dari tempat keluarganya. Ketika berada di Malal, saat itu orang-orang Quraisy tengah beristirahat di sana. (Malal adalah nama satu tempat yang berada sejauh 18 mil dari Madinah ke arah Makkah).

Ia mendengar Abu Sufyan berkata kepada segenap temannya, ‘Kamu sekalian tidak melakukan apa-apa. Kalian telah menimpakan kerugian kepada mereka (yakni telah merugikan kaum Muslim) dan telah menyakiti mereka, lalu meninggalkan mereka dan tidak menghancurkannya (di dalamnya masih banyak pemimpin Muslim yang tersisa). Di antara orang-orang Muslim tersebut masih banyak tersisa pemimpin-pemimpin mereka, (orang-orang kafir itu berkata) yang akan bersatu untuk memerangi Anda sekalian. Maka dari itu, kembalilah supaya kita dapat menghabiskan semua yang tersisa dari mereka hingga ke akar-akarnya.’

Shafwan bin Umayyah melarang mereka untuk melakukannya. Yakni saat itu ia tengah duduk di tengah kaum kafir dan melarang mereka dengan berkata, ‘Wahai kaumku, janganlah melakukannya, karena mereka itu telah berperang dan saya khawatir bahwa kelompok mereka yang tidak ikut dalam peperangan pun akan bersatu dengan mereka untuk melawan kalian. Pulanglah karena kalian telah meraih kemenangan dan saya takut jika kalian kembali, kalian akan mengalami kekalahan.’

Atas keadaan ini Rasulullah (saw) memanggil Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Umar dan memberi tahu apa yang telah disampaikan Sahabat dari Muzani ini. Keduanya berkata, **يا رسول الله، اطلب العدو، ولا** ‘Wahai Rasulullah (saw), bergeraklah menuju musuh, supaya mereka tidak menyerang anak-anak kita.’

Ketika Rasulullah (saw) selesai shalat Subuh, beliau memanggil segenap orang dan bersabda kepada Hadhrat Bilal, **أن رسول الله صلى الله عليه وسلم يأمركم بطلب عدوكم، ولا يخرج معنا إلا من شهد القتال بالامس** ‘Umumkanlah bahwa Rasulullah (saw) memerintahkan Anda semua menghadapi musuh dan yang akan berangkat adalah mereka yang ikut di pertempuran sebelumnya yakni Perang Uhud.’ Rasulullah (saw) meminta bendera beliau yang sejak hari sebelumnya terlipat dan tidak digunakan. Beliau (saw) menyerahkan bendera itu kepada Hadhrat Ali. Tertera juga bahwa beliau (saw) menyerahkannya kepada Hadhrat Abu Bakr.<sup>1716</sup>

1716 Subulul Huda (معجم البلدان جلد 5 صفحہ 225 دار الكتب العلمية بيروت) Mu'jamul Buldaan (سبل الهدى جلد 4 صفحہ 308-309 - غزوة حمراء الاسد. دار الكتب العلمية 1993ء) ath-  
Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى) karya (محمد بن سعد بن منيع أبو عبدالله البصري الزهري) (عزوة رسول الله، صلى الله عليه وسلم، : (غزوة رسول الله، صلى الله عليه وسلم، حمراء الأسد)، (بلوانه وهو معقود لم يحل فدفعه إلى علي بن أبي طالب، ويقال إلى أبي بكر الصديق، رضي الله عنهما  
(علي بن برهان الدين الحلبي) karya (السيرة الحلبية/غزوة حمراء الأسد) as-Sirah al-Halbiyah . بلوانه وهو معقود لم يحل، فدفعه لعلي بن أبي طالب كرم الله وجهه، ويقال لأبي بكر الصديق رضي الله عنه واستخلف على المدينة ابن أم مكتوم  
Tercantum juga dalam . ودعا رسول الله ﷺ بلوانه وهو معقود لم يحل، فدفعه لعلي بن أبي طالب كرم الله وجهه، ويقال لأبي بكر الصديق رضي الله عنه واستخلف على المدينة ابن أم مكتوم  
'Uyunul Atsar karya Ibnu Sayyidin Naas (عيون الأثر - ج ٢ - ابن سيد الناس)

Alhasil, tatkala kafilah kaum Muslimin ini tiba di Hamraul Asad sejauh 8 mil dari Madinah, kaum musyrik merasakan ketakutan dan mengabaikan keinginan untuk kembali ke Madinah lalu berangkat pulang menuju Makkah.<sup>1717</sup>

**Pertempuran dengan Banu Nadhir. Ini terjadi di tahun 4 Hijriah.<sup>1718</sup> Rasulullah (saw) bersama sejumlah kecil sahabat berkunjung ke Banu Nadhir.** Ada berbagai macam riwayat tentang mengapa beliau (saw) berkunjung ke sana. Menurut satu riwayat, beliau (saw) pergi untuk meminta *diyath* 'tebusan' atas terbunuhnya dua orang dari Banu Amir. Saat itu ada 10 sahabat bersama beliau (saw) yang diantaranya yaitu Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt Umar dan juga Hadhrt Ali. Setiba di sana, Rasulullah (saw) menyebut tentang jumlahnya kepada mereka, maka orang-orang Yahudi itu berkata, "Ya, wahai Abul Qasim, makanlah Anda terlebih dahulu lalu sampaikanlah keperluan Anda."<sup>1719</sup>

Saat itu beliau (saw) tengah duduk bersandar di satu dinding lalu orang-orang Yahudi itu membuat suatu rencana jahat; diantara mereka ada yang berkata, "Kamu tidak akan menemui kesempatan yang lebih baik lagi untuk membunuh orang ini (yakni Rasulullah (saw)). Maka siapakah yang mau naik ke atas bangunan ini dan menjatuhkan batu besar ke atasnya, supaya kita pun terbebas darinya?"

Atas hal ini, seorang pemimpin Yahudi, Amr bin Jihasy mendukungnya dan berkata, "Saya siap untuk tugas ini."

Namun seketika itu juga Salam bin Misykam, seorang Yahudi lain menentang keinginan tersebut dan berkata, "Jangan sekali-kali melakukan ini!. Demi Tuhan, apapun yang kalian perbincangkan, ia pasti akan mengetahuinya. Ini merusak perjanjian, karena ada perjanjian antara kita dan mereka."

Ketika orang yang tadi itu tiba di atas, yaitu yang hendak menjatuhkan batu ke atas Rasulullah (saw), maka dari Langit dikabarkan kepada Rasulullah (saw) tentang rencana buruk itu. Allah Ta'ala telah mengingatkan beliau tentang apa yang akan dilakukan oleh orang Yahudi. Beliau segera beranjak dari tempat itu dan meninggalkan para sahabat beliau seolah ada suatu pekerjaan yang ingin beliau laksanakan. Beliau dengan segera kembali ke Madinah. Setiba di Madinah, beliau mengirim Hadhrt Muhammad bin Maslamah ke Banu Nadhir dan memberi pesan kepada mereka agar keluar dari kota beliau yakni keluar dari Madinah. "Anda semua tidak dapat tinggal di kota saya dan rencana yang Anda lakukan adalah bentuk pemberontakan."

Rasulullah (saw) memberi tenggat waktu 10 hari, namun mereka menolaknya dan berkata, "Kami sama sekali tidak akan meninggalkan negeri kami."

Atas jawaban ini, kaum Muslim pun bersiap untuk peperangan. Tatkala segenap Muslim telah berkumpul, Rasulullah (saw) bergerak untuk menghadapi Banu Nadhir. Bendera perang dikibarkan oleh Hadhrt Ali. Rasulullah (saw) mengepung benteng mereka sehingga tidak ada bantuan yang datang bagi mereka. Rasulullah (saw) menempatkan pasukan mereka di Banu Nadhir. Kemudian di waktu Isya, Rasul yang mulia (saw) bersama 10 sahabat kembali ke kediaman beliau.

Menurut satu riwayat, Rasulullah (saw) menyerahkan kepemimpinan pasukan Islam kepada Hadhrt Ali (ra). Sementara di riwayat lain, karunia ini diterima oleh Hadhrt Abu Bakr (ra).<sup>1720</sup>

1717 Subulul Huda karya Muhammad Yusuf ash-Shalih asy-Syaami, h. 308-311 (308 : صفحہ : 4 جلد : الصالحی الشامی جلد : 4 صفحہ : 308); Kepribadian dan Jasa-Jasa Sayyidina Abu Bakr karya 'Ali Muhammad Shalabi, terjemahan bahasa Urdu (113 صفحہ مترجم اردو صفحہ 113)

1718 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الصفحة ٥٧) ج ٢ - محمد بن سعد - الطبقات الكبرى : (السيرة النبوية = السيرة الحلبية = السيرة النبوية في حياة النبي صلى الله عليه وسلم في شهر ربيع الأول سنة أربع على رأس سبعة وثلاثين : شهرها من مهاجرة وكانت منازل بني النضير بناحية الغرس وما والاها مقبرة بني خزيمة اليوم فكانوا حلفاء لبني عامر .

1719 Ad-Durar fi Ikhtisharil Maghazi was Siyar (الدرر في اختصار المغازي والسير) karya Ibnu 'Abdil Barr (ابن عبد البر) (غزوة بني النضير) : وكان سبب غزوة بني النضير أن رسول الله صلى الله عليه وسلم لما قال لعمر بن أمية: لقد قتلت قتيلين لأدينيهما خرج إلى بني النضير مستعيناً بهم في دية ذينك القتيلين. فلما كلمهم قالوا: نعم يا أبا القاسم أجلس حتى تطعم وترجع بحاجتك فنقوم . وتتشاور ونصلح أمرنا فيما جئتنا له. فقعد رسول الله صلى الله عليه وسلم مع أبي بكر وعمر وعلي ونفر من الأنصار إلى جدار من جدرهم .

1720 As-Sirah al-Halbiyah (سيرة الأمين المأمون) (سيرة النبي صلى الله عليه وسلم في حياته) karya Muhammad Yusuf ash-Shalih asy-Syaami (الهدى والرشاد، في سيرة خير العباد، وذكر فضائله وأعلام نبوته وأفعاله وأحواله في المبدأ والمعاد) Subulul Huda (سبل) : (الجزء الأول من تاريخ الخميس في أحوال أنفس نفيس) (تاريخ الخميس في أحوال أنفس النفيس) Tarikh al-Khamis (الموطن الرابع في حوادث السنة الرابعة من الهجرة) bahasan (الجزء الأول من تاريخ الخميس في أحوال أنفس نفيس) (الجزء الأول من تاريخ الخميس في أحوال أنفس النفيس)

Di satu sisi, Rasulullah (saw) mengepung mereka dengan tegas dan Allah Ta'ala melahirkan wibawa kaum Muslim di dalam hati mereka yakni orang-orang Yahudi, hingga akhirnya mereka pun memohon kepada Rasulullah (saw) agar dapat dikeluarkan dari negerinya dan diampuni nyawanya dengan syarat mereka diperkenankan membawa semua barang kecuali persenjataan yang dapat diangkut di unta-unta mereka. Rasulullah (saw) menyetujui syarat mereka ini.

Di dalam satu riwayat, beliau mengepung mereka hingga 15 hari dan di riwayat lain ada perbedaan tentang jumlah hari ini.<sup>1721</sup>

Rasulullah (saw) dengan izin dari golongan Ansar, membagikan semua harta ganimah yang didapat dari pertempuran Banu Nadhir kepada para Muhajirin. Hadhrt Abu Bakr bersabda, **جزاكم الله يا معشر الأنصار**, "Wahai Jemaat Ansar, semoga Allah memberi anugerah terbaik kepada Anda semua."<sup>1722</sup>

**Perang Badrul Mau'id. Ini terjadi di tahun 4 Hijriah.** Sebab perang ini adalah, ketika Abu Sufyan bin Harb kembali dari Perang Uhud, ia dengan suara tinggi berkata, "Kita akan bertemu pada tahun selanjutnya di tempat Badrus Safra. Di sana kita akan bertempur."

Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrt 'Umar al-Faruq (ra), **قل : نعم ، إن شاء الله**, "Katakan 'Ya, Insya Allah' kepadanya."

Dengan demikian kedua pasukan saling berpisah. Pasukan Quraisy pulang dan menyampaikan perjanjian ini kepada kaum mereka.<sup>1723</sup>

Badr adalah sebuah sumur terkenal yang ada diantara Makkah dan Madinah dan berada di antara lembah Safra dan tempat bernama Jar. Badr terletak sejauh 150 km ke arah barat daya Madinah. Di zaman jahiliyah, setiap tahunnya, pada tanggal 1 Zulqaidah terdapat perayaan besar hingga 8 hari lamanya.

Singkat kata, saat waktu yang dijanjikan itu semakin dekat, Abu Sufyan tidak ingin bergerak menuju Rasulullah (saw). Dirinya mulai diliputi ketakutan. Ia tidak ingin bertemu beliau di waktu yang telah ditentukan itu. (sebelumnya) Abu Sufyan mengungkapkan bahwa ia tengah bersiap menggerakkan suatu pasukan besar untuk menyerang beliau supaya kabar ini pun sampai ke Madinah bahwa ia tengah mengumpulkan satu pasukan besar. Ia pun telah menyebarkan ini hingga ke pelosok Arab supaya timbul ketakutan pada kaum Muslim.<sup>1724</sup>

Menurut satu riwayat, Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt 'Umar (ra) pun datang ke hadapan Rasul Akram (saw). Mereka menyampaikan, **يا رسول الله، إن الله مظهر نبيه ومعز دينه، وقد وعدنا القوم موعدا لا نحب أن** "Wahai Rasulullah, Allah Ta'ala pasti akan memenangkan agama-Nya dan akan memberi kemuliaan kepada nabi-Nya (saw). Kita telah berjanji dengan suku kita 'Quraisy' dan kita tidak ingin menolaknya karena mereka yakni kaum kafir akan menganggapnya pengecut. Maka kiranya Anda pun berangkat sesuai dengan perjanjian itu. Demi Tuhan, pasti ada kebaikan di dalamnya."

Mendengar gejolak ini, beliau (saw) sangat gembira. Tatkala Rasulullah (saw) mendengar kabar ini, yaitu persiapan pasukan Abu Sufyan dan lainnya, beliau (saw) mengangkat Hadhrt Abdullah bin

---

وفى المدارك مشى المسلمون اليهم على أرجلهم لانه على ميلين من المدينة وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم على حمار فصحب وعلی رضی (الذياری بگري) karya ad-Diyarbakri (غزوة بنى النضير . الله عنه يحمل رائته واستخلف على المدينة ابن أم مكتوم

(ماخوذ از السيرة الحلبية جلد 2 صفحہ 357 تا 361. غزوه بنو النضير. دار الکتب العلمیة 2002ء) as-Sirah al-Halbiyah 1721

(نام کتاب : فتوح البلدان نویسنده : البلاذري جلد : 1 صفحہ : 21) Futuhul Buldaan 1722

السید جعفر مرتضی ( karya Sayyid Ja'far al-Murtadha al-Amili (الصحيح من سيرة النبي الأعظم صلى الله عليه وآله - ج 10) Ash-Shahih min Siratin Nabiyyil A'zham 1723  
ولما انصرف أبو (نام کتاب : شرح الزرقاني علي المواهب اللدنية بالمنح المحمدية نویسنده : الزرقاني، محمد بن عبد الباقي جلد : 2 صفحہ : 444) Syarh az-Zurqani (العالمي .  
روی "الطبراني" من طريق سعيد بن عبد الرحمن عن أبي حازم، عن . سفیان وأصحابه نادى: إن موعدكم بدر العام القابل، فقال -عليه الصلاة والسلام- لرجل من أصحابه: "قل نعم، هو بيننا وبينكم موعد سهل بن سعد، "أنه لما" كان يوم أحد، "وانصرف المشركون، خرج النساء إلى الصحابة يعنهن، فكانت فاطمة" الزهراء سيدة النساء، "فيمين خرج، فلما لقيت النبي -صلى الله عليه وسلم- اعتنقته" فرحاً وشوقاً،  
Setelah kepergian pasukan Musyrik, kaum wanita Muslim segera menuju Nabi (saw) dan para Sahabatnya.

Diantara mereka ialah Hadhrt Fathimah (ra) putri Nabi (saw). Begitu berjumpa ayahnya, beliau segera memeluk ayahnya dengan semangat dan gembira lalu membersihkan dan mengobati luka-luka ayahnya.

(أثلس سيرت نبوي صفحہ 216 دار السلام 1424هـ) Athlas Sirat Nabawi (سبل الهدى والرشاد جلد 4 صفحہ 337 دار الکتب العلمیة بیروت 1993ء) Subulul Huda 1724

Rawahah sebagai Amir di Madinah yang menggantikan beliau. Menurut satu riwayat lain, yang diangkat sebagai Amir adalah Hadhrat Abdullah bin Abdullah bin Ubay bin Salul.<sup>1725</sup>

Kemudian, beliau menyerahkan bendera beliau kepada Hadhrat Ali dan berangkat menuju Badr bersama segenap Muslim. Ada 1.500 (seribu lima ratus) Muslimin yang menyertai beliau. Orang-orang Muslim mendapat banyak keuntungan dari jual beli dan perdagangan di perayaan yang berlangsung di Badr. Setelah bermukim 8 hari lamanya, mereka kembali ke Madinah.<sup>1726</sup> (Orang-orang Muslim pun menjalankan perdagangan di perayaan itu. Jika pertempuran terjadi, mereka pun siap. Namun jika tidak terjadi, sekurang-kurangnya mereka telah pergi kesana dan mendapat banyak faidah darinya).<sup>1727</sup>

Kemudian tertera tentang terkait tantangan Abu Sufyan di perang Uhud bahwa ia akan kembali bertemu dengan segenap Muslim di tahun selanjutnya, terdapat pembahasan terinci tentang ini, yang disampaikan oleh **Hadhrot Mirza Basyir Ahmad Sahib. Beliau menulis**, “Setelah perang Uhud, sekembalinya dari medan perang, Abu Sufyan melontarkan tantangan kepada umat Muslim untuk berperang di medan Badr pada tahun depan. Rasulullah (saw) mengumumkan bahwa beliau menerima tantangan itu. Untuk itu pada tahun berikutnya, pada tahun ke-4 Hijriyah di hari-hari akhir bulan Syawal, Rasulullah (saw) membawa 1.500 sahabat berangkat dari Madinah dan beliau (saw) menetapkan Abdullah bin Abdullah bin Ubay bin Salul sebagai Amir Madinah dalam ketidakberadaan beliau (saw) di sana.<sup>1728</sup>

Di sisi lain, Abu Sufyan bin Harb berangkat dari Makkah dengan membawa 2000 pasukan Quraisy. Namun, meski mendapatkan kemenangan pada perang Uhud dan disertai pasukan yang banyak, hatinya ciut. Walaupun bertekad kuat untuk menghancurkan Islam, ia tidak ingin berhadapan sebelum disediakan sebuah pasukan yang sangat besar. Maka dari itu, ia mengutus seseorang bernama Na'im (نعيم بن مسعود) (الأشجعي) yang berasal dari kabilah netral dan memerintahkannya untuk sebisa mungkin menakut-nakuti umat Muslim dan berdusta supaya umat Muslim mengurungkan niat berperang.

Orang tersebut lalu datang ke Madinah dan mengarang cerita dusta perihal kesiapan dan semangat bangsa Quraisy untuk berperang sehingga menciptakan kegelisahan di Madinah. Akibatnya, beberapa umat Muslim yang bermental lemah merasa ciut untuk ikut berperang. Namun, ketika Rasulullah (saw) memerintahkan untuk berangkat dan bersabda dalam pidatonya, **والذي نفسي بيده لأخرجن وإن لم يخرج معي أحد**, ‘Kita telah menerima tantangan kaum kuffar dan berjanji untuk berangkat sekarang. Karena itu, kita tidak dapat melanggarnya. Jika kalian merasa gentar, sekali pun aku harus berangkat sendiri, aku akan pergi sendiri dan menghadapi musuh sendirian.’

Mendengar pidato Rasulullah (saw) tersebut, hilanglah rasa takut yang meliputi umat Muslim dan dengan semangat dan tulus ikhlas siap untuk berangkat bersama dengan Rasulullah (saw).<sup>1729</sup>

Walhasil, Hadhrot Rasulullah (saw) berangkat dari Madinah bersama 1500 sahabat. Abu Sufyan juga berangkat dari Makkah bersama dengan 2000 pasukan. Tetapi, bagaimana kuasa Tuhan, pasukan Muslim tiba di medan Badr menepati janjinya, namun pasukan Quraisy setelah menempuh jarak sekian jauh dan tidak terlalu jauh dari Badr lalu kembali lagi ke Makkah. Kisahnya sebagai berikut: Ketika Abu Sufyan mengetahui upaya Naim gagal untuk menakut-nakuti pasukan Muslim, Abu Sufyan menjadi ciut nyalinya

1725 As-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبية = إنسان العيون في سيرة الأمين المأمون) karya Nuruddin al-Halabi (نور الدين الحلبي), ghazwah Bani an-Nadhir (الجزء الثاني باب ذكر) وحين خرج صلى الله عليه وسلم من المدينة استخلف عليها عبد الله بن عبد الله بن أبي ابن سلول رضي الله تعالى عنه، وقيل عبد الله بن رواحة رضي الله عنه: (مغازيه صلى الله عليه وسلم غزوة بدر الآخرة عنه، وخرج في ألف وخمسمائة من أصحابه، وكان الخيل عشرة أفراس .

1726 Subulul Huda (سبل الهدى والرشاد، في سيرة خير العباد، وذكر فضائله وأعلام نبوته وأفعاله وأحواله في المبدأ والمعاد) karya Muhammad bin Yusuf ash-Shalibi asy-Syaami (الباب السادس عشر في غزوة بدر الموعود) (محمد بن يوسف الصالحي الشامي)

1727 Subulul Huda (سبل الهدى والرشاد جلد 4 صفحہ 337 دار الكتب العلمية بيروت 1993ء) (سبل الهدى والرشاد جلد 2 صفحہ 46 غزوة رسول الله ﷺ بدر) (Ath-Thabaqaat al-Kubra (مأخوذ از الطبقات الكبرى جلد 2 صفحہ 46 غزوة رسول الله ﷺ بدر) (الموعود، دارالكتب العلمية بيروت 2017ء)

1728 As-Sīratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, p. 618, Ghazwatu Badrīl Ākhirah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

1729 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa’d, Volume 2, p. 279, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Badrīl-Mau‘id, Dāru Iḥyā’it-Turāthil-‘Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

dan memerintahkan pasukannya untuk kembali ke Makkah dengan alasan, ‘Tahun ini telah terjadi paceklik (kekeringan yang parah) sehingga orang-orang menghadapi kesulitan. Maka dari itu, bertempur saat ini tidaklah tepat. Setelah keadaan lebih baik lagi nanti, kita akan menyerang Madinah persiapan yang lebih baik.’<sup>1730</sup>

Namun, pasukan Islam tetap bertahan di medan Badr selama 8 hari lamanya. Sebagaimana biasa pada permulaan bulan Dzul Qadah di sana biasa diadakan keramaian di daerah tersebut. Pada saat itu para sahabat memperoleh banyak keuntungan dari perdagangan pada keramaian tersebut. Diriwayatkan selama 8 hari itu para sahabat menghasilkan keuntungan dua kali lipat dari jumlah modal sebelumnya. Setelah keramaian berakhir dan pasukan Quraisy tidak kunjung datang, Rasulullah (saw) meninggalkan medan Badr dan pulang ke Madinah. Sedangkan Quraisy setelah sampai di Makkah, mulai melakukan persiapan lagi untuk melancarkan serangan ke Madinah.<sup>1731</sup> Peristiwa ini disebut dengan Perang Badrul Mau'id.<sup>1732</sup>

**Perang Banu Mustaliq yang terjadi pada bulan Syaban tahun ke-5 Hijriah.** Berkenaan dengan perang tersebut diriwayatkan bahwa nama lain perang Banu Mustaliq adalah perang Muraisi.<sup>1733</sup> Banu Mustaliq merupakan ranting Khuza'ah. Kabilah tersebut menetap di dekat suatu sumur yang bernama Muraisi. Jarak tempuhnya satu hari dari Far'u.<sup>1734</sup> Adapun Far'u berjarak sekitar 96 mil dari Madinah.<sup>1735</sup>

**Allamah Ibnu Ishaq berpendapat bahwa Perang Banu Mustaliq terjadi pada 6 Hijriah. Sedangkan menurut Musa bin Uqbah terjadi pada tahun 4 Hijriah. Adapun Waqidi berpendapat terjadi pada bulan Syaban tahun 5 Hijriah. Hadhrt Mirza Basyir Ahmad menuliskan perang tersebut terjadi pada tahun 5 hijriah.** Ketika sampai kepada Rasulullah (saw) sebuah berita bahwa Banu Mustaliq berencana untuk menyerang umat Muslim maka Rasulullah (saw) bersama 700 Sahabat pada bulan Sya'ban 5 Hijriah melakukan agresi [mendahului penyerangan]. Hadhrt Rasulullah (saw) menyerahkan bendera Muhajirin kepada Hadhrt Abu Bakr ra. Menurut Riwayat lain, beliau menyerahkan bendera Muhajirin kepada Hadhrt Ammar bin Yasir sedangkan bendera Anshar kepada Hadhrt Sa'd bin Ubadah.<sup>1736</sup>

**Peristiwa Ifk (tuduhan dusta terhadap Hadhrt 'Aisyah). Berkenaan dengan ini selengkapannya sebagai berikut, sepulang dari perang Banu Mustaliq, Hadhrt Aisyah Binti Abu Bakr menjadi sasaran fitnah orang-orang Munafik.** Dalam sejarah, Peristiwa tersebut dikenal dengan peristiwa Ifk. Dalam Sahih bukhari terdapat Riwayat dari Hadhrt Aisyah. Meskipun kisah ini telah dijelaskan sebelum ini dalam tema salah seorang sahabat, namun perlu juga untuk disampaikan lagi di sini dalam kaitannya dengan Hadhrt Abu Bakr ra.<sup>1737</sup>

1730 As-Sīratun-Nabawīyah, By Abū Muḥammad 'Abdul Mālik bin Hishām, p. 618, Ghazwatu Badril Ākhirah, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001); Aṭ-Ṭabaqātul Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, pp. 535-536, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Badril Mau'id, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996); Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 279, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Banin-Naḍīr, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996).

1731 Aṭ-Ṭabaqātul-Kubrā, By Muḥammad bin Sa'd, Volume 2, p. 279, Ghazwatu Rasūlillāhi (saw) Badril-Mau'id, Dāru Iḥyā'it-Turāthil-'Arabī, Beirut, Lebanon, First Edition (1996)

1732 Sirah Khataman Nabīyyin (Seal of the Prophets - Volume II), Ghazwah of Badrul-Mau'id - Dhū Qa'dah (سيرت خاتم النبيين از صاحبزاده مرزا بشير احمد صاحب) (صفحة 529-530)

1733 Kitab al-Maghazi karya al-Waqidi (كتاب المغازي للواقدي جلد 1 صفحه 341, دار الكتب العلمية بيروت 2013ء)

1734 Ash-Shahih min Siratin Nabīyyil A'zham (الصحيح من سيرة النبي الأعظم (ص) - السيد جعفر مرتضى - ج 11 - الصفحة 284) (سير أعلام النبلاء) karya Hafizh al-Iraqi (هداية الباقي شرح وتحقيق درر العراقي وهو شرح الفية الحافظ العراقي المسماة) (غزوة المريسيع), (السنة الخامسة), (أمر الهجرة والعهد المدني), (السيرة النبوية) (أبي الفضل عبد الرحيم بن الحسين/الحافظ العراقي)

1735 ath-Thabaqaat al-Kubra (المنجد زير ماده 'برد') al-Munjid (الطبقات الكبرى جزء ثاني صفحه 48 غزوه رسول الله ﷺ المريسيع - دار الكتب العلمية بيروت 1990ء)

1736 Al-Bidayah wan Nihayah karya Ibnu Katsir (البداية و النهاية جلد 4 صفحه 169-170, غزوة بني المصطلق, دار الكتب العلمية بيروت) (إمتاع الأسماح بما للنبى من ) (خطبه جمعه فرموده 14 دسمبر 2018ء مطبوعه الفضل انترنیشنل 4 جنوری 2019ء صفحه 6, 7) (الأحوال والأموال والحفدة والمتاع ودفع راية المهاجرين إلى أبي بكر رضي الله عنه, وقيل إلى عمار بن ياسر, وراية الأنصار إلى سعد بن : غزوة المريسيع «بني المصطلق» ghazwah al-Muraisi (خطبه جمعه فرموده 14 دسمبر 2018ء مطبوعه الفضل انترنیشنل 4 جنوری 2019ء صفحه 6, 7) عبادة .

1737 Khotbah Jumat 14 Desember 2018 (خطبه جمعه فرموده 14 دسمبر 2018ء مطبوعه الفضل انترنیشنل 4 جنوری 2019ء صفحه 6, 7)

“Biasanya Rasulullah (*saw*) apabila hendak keluar untuk melakukan suatu perjalanan, maka beliau mengundi di antara istri-istrinya.” Ini diriwayatkan oleh Hadhrat Aisyah (ra) “Maka, siapa saja di antara mereka yang keluar undiannya, dialah yang berangkat bersama Rasulullah (*saw*). Lalu beliau mengundi dan nama saya yang keluar sehingga saya ikut bersama beliau.

Kejadian ini sesudah ayat perintah tentang hijab diturunkan. Saya dibawa di dalam *haudaj* (sekedup atau tandu di atas punggung unta) yang diturunkan langsung bersama dengan tandunya lalu berjalan bersama Rasulullah (*saw*) hingga kembali dari perang tersebut. Ketika telah dekat dengan Madinah, pada suatu malam beliau (*saw*) memberi aba-aba agar berangkat. Ketika orang-orang mengumumkan untuk berangkat, saya pun beranjak.

Saat itu saya telah keluar dari tandu melewati para tentara untuk keperluan buang hajat. Ketika telah usai, saya kembali ke rombongan. Karena pergi untuk menunaikan hajat sehingga saya berjalan ke arah lain. Ketika menuju tandu saya meraba dada saya, ternyata kalung saya dari merjan zhifar terputus. Lalu saya kembali lagi untuk mencari kalung saya yang membuat saya terlambat.

Sementara rombongan yang mengawasi unta saya telah datang dan mengangkat tandu saya dan meletakkan tandu itu diatas unta yang biasa saya gunakan untuk safar, padahal tandu itu kosong. Mereka menganggap saya berada dalam tandu itu karena pada masa itu perempuan-perempuan rata-rata ringan, tidak berat dan tidak banyak daging. Mereka hanya sedikit makan. Maka dari itu, mereka (para pengangkat tandu) tidak curiga dengan tandu yang ringan ketika mereka mengangkat dan membawanya. Di samping itu, usia saya masih sangat belia. Mereka membawa unta dan berjalan.

Saya pun menemukan kalung saya setelah para tentara berlalu. Lantas saya datang ke tempat mereka. Ternyata di tempat itu tidak ada orang. Lalu saya bermaksud ke tempat saya tadi di waktu berhenti. Saya beranggapan mereka akan merasa kehilangan diri saya lalu kembali lagi untuk mencari saya.”

“Ketika sedang duduk, kedua mata saya merasakan kantuk yang tak tertahan. Saya pun tertidur. Shafwan bin al-Mu’aththal (صَفْوَانُ بْنُ الْمُعْطَلِ السُّلَمِيِّ ثُمَّ الذُّكْوَانِيُّ) tertinggal di belakang para tentara yang bertugas mengecek segala sesuatu jika ada yang tertinggal.

Ia melihat hitam-hitam sosok seseorang yang tengah tidur, lantas ia menghampiri saya. Sungguh, ia pernah melihat saya sebelum ayat hijab turun. Ia melihat saya. Ia mengucapkan *Inna lillahi wa inna ilaihi raji’un* ketika melihat saya. Mendengar suaranya saya terjaga dari tidur.

Kemudian, ia menderumkan kendaraannya. Ia memijak kaki depan unta, kemudian saya menunggangi unta. Selanjutnya ia menuntun kendaraan yang saya berada di atasnya sehingga kami dapat menyusul para tentara setelah mereka berhenti sejenak di tengah hari. Maka, binasalah orang yang memanfaatkan kejadian ini (menuduh berzina).”

“Orang yang memperbesar tuduhan ini ialah Abdullah bin Ubay bin Salul (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بِنِ سَلُولٍ). Kemudian kami sampai ke Madinah. Ketika kami telah sampai di Madinah saya sakit selama sebulan. Sedangkan orang-orang menyebarkan ucapan para pembohong. Yang membuat saya penasaran ketika saya sakit itu bahwa sesungguhnya saya tidak melihat kasih sayang Rasulullah (*saw*) sebagai mana mestinya yang biasanya saya lihat dari beliau ketika saya sakit. Fitnah itu telah menyebarluas dan kabarnya telah sampai kepada Rasulullah (*saw*). Saya tidak melihat kasih sayang Rasulullah (*saw*) sebagaimana mestinya yang biasanya saya lihat dari beliau ketika saya sakit. Beliau (*saw*) hanya masuk lalu mengucap salam dan berkata, ‘Bagaimana keadaanmu?’

Saya tidak tahu sedikit pun mengenai fitnah itu sampai saya menanyakannya kepada orang tua saya. Ketika pada masa-masa penyembuhan lalu saya dan Ummu Misthah pergi ke Manashi (الْمَنَاصِعِ), tempat untuk buang hajat, karena sebelum kami dapat membangun toilet di dekat rumah-rumah, kami biasa keluar malam untuk buang hajat. Pada masa itu orang-orang keluar rumah untuk melakukan buang hajat dan kaum wanita biasa di malam hari melakukannya. Keadaan kami (orang-orang Arab masa Nabi (*saw*)) melakukan buang hajat seperti orang-orang Arab kuno yakni pergi ke hutan atau keluar rumah untuk buang hajat.

Saya berjalan dengan putri Abu Ruhm, Ummu Misthah. Ummu Misthah terpeleset dengan pakaian wol yang dikenakannya. Serta-merta ia berujar, ‘Celakalah Misthah.’

Lantas saya berkata kepadanya, ‘Alangkah buruknya ucapanmu. Kamu mencela seorang lelaki yang ikut dalam perang Badr.’

Ia berkata, ‘Wahai wanita muda, apakah engkau belum mendengar apa yang telah orang-orang tuduhkan?’ Ia pun menceritakan kepada saya mengenai ucapan para pemfitnah bahwa mereka menuduh saya. Baru saja saya hampir sembuh, setelah mendengar kabar tersebut, saya pun bertambah sakit.”

Ketika saya pulang ke rumah, Rasulullah (*saw*) datang dan mengucapkan assalamualaikum kepada saya dan bersabda, ‘Bagaimana keadaanmu?’

Saya berkata, ‘Mohon izinkan saya untuk pergi ke rumah orang tua saya.’

Ketika itu saya ingin mengetahui secara pasti berita tersebut dari kedua orang tua saya. Rasulullah (*saw*) mengizinkan saya datang kepada kedua orang tua saya. Lantas saya bertanya kepada ibunya, ‘Wahai Ibu! Apa yang sedang hangat dibicarakan oleh orang-orang?’ Ibunya menjawab, ‘Wahai putraku! Tidak ada apa-apa, tenang saja. Demi Allah, jarang sekali seorang perempuan cantik yang dicintai suaminya sementara ia (suaminya) mempunyai beberapa madu [istri lainnya] melainkan para madu tersebut sering menyebut-nyebut aibnya.’

Lantas saya berkata, ‘Maha Suci Allah! Berarti orang-orang telah memperbincangkan hal ini.’ Maka, saya menangis pada malam tersebut sampai pagi. Air mata saya tiada henti dan saya tidak tidur sama sekali. Kemudian di pagi hari pun saya masih menangis.”

“Kemudian setelah pagi datang, Rasulullah *shallallahu ‘alaihi wa sallam* memanggil Ali bin Abi Thalib *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* dan Usamah bin Zaid *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* ketika wahyu tidak segera turun. Beliau (*saw*) bertanya kepada keduanya dan meminta pendapat keduanya perihal keputusan apakah saya ditinggalkan (dicerai) atau tidak.

Usamah (*ra*) memberi pendapat kepada Rasulullah (*saw*), ‘Demi Allah! Wahai Rasulullah (*saw*)! Mereka adalah istri-istri tuan, kami tidak mengetahui apa-apa mengenai mereka selain kebajikannya, kami tidak melihat aib.’

Sedangkan Ali bin Abi Thalib berpendapat, ‘Wahai Rasulullah (*saw*)! Allah tidak akan memberikan kesempitan kepada tuan. Perempuan selain Aisyah masih banyak. Jika tuan bertanya kepada seorang budak perempuan, pasti ia akan berkata jujur kepada anda.’

Kemudian Rasulullah (*saw*) memanggil Barirah (*ra*). Beliau bertanya, ‘Hai Barirah! Apakah kamu melihat sesuatu yang mencurigakan dalam diri Aisyah?’

Barirah menjawab, ‘Demi Dzat yang telah mengutus engkau dengan kebenaran, saya tidak melihat sesuatu pun pada dirinya yang dianggap cela lebih dari bahwa dia adalah perempuan yang masih belia yang terkadang tertidur membiarkan adonan roti keluarganya sehingga binatang piaraannya datang lalu memakan adonan rotinya.”’ Pelayan itu memberikan contoh bahwa tidak ada keburukan dalam Hadhrat Aisyah selain hanya keteledoran yakni suka ketiduran.

“Mendengarkan hal ini, lantas Rasulullah (*saw*) berdiri di atas mimbar seraya mengeluhkan Abdullah bin Ubay bin Salul karena ia yang telah menyebarkan fitnah ini, ‘Wahai kaum Muslimin! Siapakah yang sudi menangani untuk saya dari tuduhan seorang laki-laki yang telah menyakiti keluarga saya mengenai istri saya? Demi Allah, saya tidak mengetahui tentang keluarga saya kecuali kebaikan. Dan mereka juga menuduh seorang laki-laki (Shafwan) yang sepanjang pengetahuan saya adalah orang baik-baik, ia (Shafwan) tidak datang menemui keluarga saya kecuali bersama saya.’

Selanjutnya Hadhrat Sa’d bin Mu’adz al-Anshari *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* berdiri lalu berkata, ‘Saya akan membela Anda dan membalaskan untuk Anda, wahai Rasulullah (*saw*)! Jika ia dari kabilah Aus, akan kami tebas batang lehernya. Jika ia dari kalangan saudara-saudara kami kalangan Khazraj maka apa yang engkau perintahkan kepada kami, pastilah kami melaksanakan perintah Anda.’

Kemudian Sa’d bin Ubadah *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* berdiri. Ia adalah pemimpin kabilah Khazraj. Ia adalah lelaki yang shalih tetapi ia tersulut emosi demi kehormatan kesukuan. Lalu ia berkata kepada Sa’d bin Mu’adz (*ra*), ‘Kamu bohong! Demi Allah! Kamu tidak akan membunuhnya dan tidak akan mampu membunuhnya.’

Perdebatan pun mulai. Usaid bin Hudhair *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* berdiri. Tiga orang pun telah berdiri. Ia berkata kepada Sa'd bin Ubadah (*ra*), 'Kamu keliru! Demi Allah. Sungguh kami akan membunuhnya. Kamu ini munafik dan berdebat untuk membela orang-orang munafik.'

Lantas terjadi keributan antara kedua kabilah, yakni Aus dan Khazraj sehingga hampir saja mereka saling berperang padahal Rasulullah (*saw*) masih di atas mimbar. Kemudian Rasulullah (*saw*) menenangkan mereka sampai mereka diam dan Rasulullah (*saw*) sendiri juga terdiam."

Hadhrat Aisyah (*ra*) mengatakan sendiri bahwa pada hari itu seluruhnya beliau habiskan dengan menangis. Beliau baru mengetahui isu beredarnya. Namun, pada pokoknya beliau berkata bahwa apa yang sedang terjadi pun telah sedang terjadi tapi beliau berkata, "Pada hari itu seluruhnya saya habiskan dengan menangis. Air mata saya terus menetes tiada henti dan saya tidak tidur sama sekali. Kedua orang tua saya beranggapan tangisan dapat membelah hati saya."

"Ketika keduanya sedang duduk di samping saya sedangkan saya sedang menangis, tiba-tiba seorang perempuan dari kalangan Anshar meminta izin kepada saya lalu saya pun memberi izin kepadanya sehingga ia duduk seraya menangis di samping saya. Ketika kami masih dalam keadaan seperti itu, tiba-tiba Rasulullah (*saw*) masuk kemudian duduk. Hari itu beliau duduk. Sebelumnya itu. Beliau (*saw*) tidak pernah duduk di samping saya sejak beredarnya isu tersebut. Beliau pun tidak pernah lagi bertanya kabar kepada saya langsung melainkan menanyakan orang lain perihal kabar saya. Dan telah sebulan penuh tidak ada wahyu turun mengenai perkara saya ini. Namun, beliau datang kepada saya dan beliau menunggu apa yang akan Allah Ta'ala kabarkan mengenai perkara itu.

Lantas Rasulullah (*saw*) membaca *tasyahhud* (Syahadat) lalu berkata kepada saya, 'Amma ba'du, hai Aisyah! Sungguh, telah sampai kepada saya isu demikian dan demikian mengenai dirimu. Jika engkau memang bersih dari tuduhan tersebut, pastilah Allah Ta'ala akan membebaskanmu. Dan jika engkau melakukan dosa, maka memohonlah ampun kepada Allah Ta'ala dan bertaubatlah kepada-Nya, karena sesungguhnya seorang hamba yang mau mengakui dosanya dan bertaubat maka Allah Ta'ala akan menerima taubat-Nya.'

"Tatkala Rasulullah (*saw*) telah selesai menyampaikan sabdanya ini, maka derai air mata saya mulai menyusut, sehingga saya tidak merasakan satu tetes pun. Lalu saya berkata kepada ayah saya, 'Tolong sampaikan jawaban kepada Rasulullah (*saw*) atas nama saya!'

Ia menjawab, 'Demi Allah, saya tidak tahu apa yang harus saya sampaikan kepada Rasulullah (*saw*).' Selanjutnya saya berkata kepada ibu, 'Tolong sampaikan jawaban kepada Rasulullah (*saw*) atas nama!' Ia menjawab, 'Demi Allah, saya juga tidak tahu apa yang harus saya sampaikan kepada Rasulullah (*saw*).'

Lalu saya berkata, 'Saya adalah seorang perempuan yang masih belia, tidak mengetahui banyak mengenai Al-Quran. Demi Allah, saya tahu Anda semua telah mendengar yang orang-orang perbincangkan ini yang mana merupakan tuduhan amat kotor bagi saya; dan Anda simpan hal itu di dalam hati. Anda semua menganggap mungkin tuduhan ini tidak benar dan Anda beranggapan hal itu perlu diluruskan. Namun, Anda semua menganggap mungkin tuduhan ini benar.

Maka dari itu, jika saya katakan kepada Anda bahwa saya bersih dari tuduhan tersebut dan saya tidak melakukan apa-apa yang dituduhkan serta Allah Maha Mengetahui bahwa saya bersih dari tuduhan tersebut, mungkin Anda tidak mempercayai kebenaran ucapan saya. Sebab, berita itu telah demikian tersebar luas dan orang-orang telah banyak yang membicarakannya bahwa saya telah tidak benar. Tetapi, jika saya mengakui di hadapan Anda sekalian sesuatu yang Allah Ta'ala mengetahui bahwa saya terbebas darinya dan saya tidak melakukan tindakan salah apa-apa, malah Anda sungguh-sungguh mempercayai pernyataan seperti itu.

Demi Allah, saya tidak menjumpai pada diri saya dan diri Anda suatu perumpamaan selain sebagaimana yang dikatakan oleh Hadhrat Yaqub (ayah Nabi Yusuf Alaihis Salaam) kepada saudara-saudara Hadhrat Yusuf, فَصَبْرٌ جَمِيلٌ وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَىٰ مَا تَصِفُونَ *fa-shabrun jamiilun waLlahul musta'aanu 'ala maa tashifuun* – 'Maka hanya sabar itulah yang terbaik (bagi saya). Dan kepada Allah saja saya memohon pertolongan-Nya terhadap apa yang kamu ceritakan.' (QS. Yusuf, 12:19) Saya pun membaca

ayat itu. Kemudian, saya berpaling ke suatu arah lain dan saya berbaring di tempat tidur saya. Saya berharap Allah akan membebaskan saya.”

“Tetapi, demi Allah, saya tidak pernah menyangka akan Allah turunkan suatu wahyu untuk membebaskan saya. Sungguh persoalan saya ini terlalu remeh untuk difirmankan oleh Allah dan dijelaskan di dalam Al-Qur’an. Sebenarnya yang saya harapkan ialah Rasulullah (*saw*) bermimpi di dalam tidurnya yang di dalam mimpi tersebut Allah *Ta’ala* membebaskan saya dari tuduhan tersebut.”

Hadhrat Aisyah (*ra*) melanjutkan, “Demi Allah, Rasulullah (*saw*) belum sempat beranjak dari tempat duduknya dan belum ada seorang pun dari anggota keluarga saya yang keluar sehingga Allah *Ta’ala* menurunkan wahyu kepada Nabi-Nya. Nabi (*saw*) merasa berat ketika menerima wahyu sampai-sampai beliau bercucuran keringat bagaikan mutiara padahal hari itu sedang dingin. Hal ini lantaran beratnya wahyu yang diturunkan kepada beliau.”

Kontan, kesusahan telah lenyap dari hati Rasulullah (*saw*). Beliau tersenyum bahagia. Kalimat yang kali pertama beliau katakan ialah, ‘Aisyah bersyukurlah karena Allah *Ta’ala* telah membebaskan engkau.’ Kemudian, ibu saya berkata, ‘Bangun dan pergilah kepada Rasulullah (*saw*).’ Saya berkata, ‘Demi Allah, saya tidak akan bangun dan pergi kepada Nabi (*saw*). Saya tidak akan memuji kecuali hanya kepada Allah. Dialah Yang telah menurunkan wahyu ini, *إِنَّ الَّذِينَ جَاءُوا بِالْإِفْكِ عُصْبَةٌ مِّنْكُمْ لَا تَحْسَبُوهُ شَرًّا لَّكُم بَلْ هُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ*, *لِكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ مَا اكْتَسَبَ مِنَ الْإِثْمِ وَالَّذِي تَوَلَّى كِبْرَهُ مِنْهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيمٌ*” (QS. An-Nur, 24: 12)

“Ketika Allah *Ta’ala* telah menurunkan ayat ini yang menjelaskan tentang kebebasan saya, Abu Bakr (*ra*) –beliau adalah orang yang memberikan nafkah kepada Mithah bin Utsatsah (*ra*) karena masih ada hubungan kerabat dan karena ia orang fakir- berkata, ‘Demi Allah, saya tidak akan memberi nafkah kepadanya lagi untuk selamanya setelah apa yang ia katakan kepada Aisyah.’

Kemudian Allah *Ta’ala* menurunkan ayat berikut: *وَلَا يَأْتِ أُولُو الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ أَنْ يُؤْتُوا أُولِي الْقُرْبَىٰ وَالْمَسَاكِينَ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلْيَعْفُوا وَلْيَصْفَحُوا أَلَا تُحِبُّونَ أَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ* “Dan janganlah orang-orang yang mempunyai kelebihan dan kelapangan di antara kamu bersumpah bahwa mereka (tidak) akan memberi (bantuan) kepada kaum kerabat(nya), orang-orang yang miskin dan orang-orang yang berhijrah pada jalan Allah dan hendaklah mereka memaafkan dan berlapang dada. Apakah kamu tidak ingin bahwa Allah mengampunimu? Dan Allah adalah Maha Pengampun lagi Maha Penyayang.” (QS. An-Nur, 24: 23)

“Lantas Abu Bakr (*ra*) berkata, *بَلَىٰ وَاللَّهِ إِنِّي لَأُحِبُّ أَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لِي* (أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ) ‘Baiklah. Demi Allah, sungguh saya suka bila Allah *Ta’ala* mengampuni saya.’ Kemudian beliau kembali memberi nafkah kepada Mithah yang memang sejak dahulu ia selalu memberinya nafkah.

Aisyah (*ra*) melanjutkan, ‘Rasulullah (*saw*) bertanya kepada Zainab binti Jahsy (*ra*), istri Nabi (*saw*) mengenai persoalan saya. Beliau berkata, *مَاذَا عَلِمْتَ أَوْ رَأَيْتِ* ‘Wahai Zainab, apa yang kamu ketahui atau yang kamu lihat?’

Ia menjawab, *يَا رَسُولَ اللَّهِ أَحْمِي سَمْعِي وَبَصْرِي وَاللَّهِ مَا عَلِمْتُ إِلَّا خَيْرًا* ‘Wahai Rasulullah (*saw*)! Saya menjaga pendengaran dan penglihatan saya. Demi Allah, yang saya tahu dia hanyalah baik.’ Aisyah (*ra*) mengatakan, *وَهِيَ الَّتِي كَانَتْ تُسَامِينِي مِنْ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَصَمَهَا اللَّهُ بِالْوَرَعِ* ‘Dialah di antara istri-istri Nabi (*saw*) yang menyamai saya, tetapi Allah *Ta’ala* melindunginya dengan sifat wara’.”<sup>1738</sup>

Hadhrat Aqdas Masih Mau’ud *‘alaihish shalaatu was salaam* bersabda, “Allah *Ta’ala* memasukkan hal berikut sebagai akhlak-Nya bahwa dengan manusia bertaubat, istighfar dan sedekah, Dia akan menangkalkan perbuatan yang bersifat peringatan (ancaman). Demikian pula, Dia mengajarkan akhlak tersebut kepada insan. Sebagaimana terbukti dari Al-Quran dan Hadits bahwa fitnah yang dilontarkan oleh orang-orang munafik berkenaan dengan Hadhrat Aisyah (*ra*) didasari dengan kejahatan semata, bahkan beberapa sahabat yang sederhana pun ikut terlibat dalam menyebarkannya. Diantaranya, ada seorang sahabat yang biasa memakan roti dua kali sehari di rumah Hadhrat Abu Bakr. Disebabkan keterlibatan sang sahabat dalam kesalahan tersebut sehingga Hadhrat Abu Bakr bersumpah dan berjanji dalam corak

1738 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi – ekspedisi militer (كتاب المغازي), bab mengenai berita bohong atau Hadits al-Ifki (باب خبيث الإفك), Hadith 4141, Vol. 8, p. 325, Nazarat Isha’at, Rabwah; Sahih Bukhari, Kitab al-Shahadat, Bab Ta’dil al-Nisa..., Hadith 2661, Vol. 4, pp. 721-731, Nazarat Isha’at, Rabwah.

peringatan dengan mengatakan, ‘Sebagai hukuman atas ulah buruknya ini saya tidak akan pernah memberikan roti lagi kepada sahabat tersebut.’ Atas hal itu turunlah ayat.”

Kemudian, Hadhrat Abu Bakr menggugurkan janjinya dan mulai memberikan roti lagi seperti biasa. Hadhrat Masih Mauud (as) bersabda, “Berdasarkan itulah, termasuk akhlak Islam yaitu jika seseorang menyampaikan janji yang bercorak peringatan (ancaman) lalu mematahkannya (membatahkannya) maka itu termasuk akhlak yang baik. Misalnya jika seseorang memberikan peringatan kepada pelayannya dengan bersumpah bahwa ia akan menghukumnya dengan 50 kali pukulan, namun jika ia mematahkan peringatan itu disertai taubat dan tadharru lalu memaafkannya maka itu termasuk Sunnah Islami sehingga dengan begitu menjadi implementasi dari **تَخَلَّفُوا بِأَخْلَاقِ اللَّهِ** ‘*Takhallaqu biakhlaaqiLlah*’ (berakhlaklah dengan akhlak Allah).<sup>1739</sup> Namun, melanggar janji tidaklah jai. Jika melanggar janji, seseorang harus bertanggung jawab. Hal yang berbeda tentang mematahkan atau melanggar wa’id (janji bersifat peringatan atau ancaman).”<sup>1740</sup>

Ini merupakan bahasan yang terpisah mengenai apa itu berjanji dan apa itu ancaman atau mengancam. Hal itu sebelumnya pernah juga saya jelaskan.

**Bagaimanapun juga, sekarang membahas berkenaan dengan perang Ahzab yang terjadi pada bulan Syawal, tahun ke-5 Hijriah. Ini adalah pertempuran besar ketiga antara Quraisy Makkah dengan kaum Muslimin yang juga disebut dengan perang Khandaq (Parit).** Perang ini terjadi pada bulan Syawal, tahun ke-5 Hijriah. Dikarenakan orang-orang Quraisy, orang-orang Yahudi Khaibar dan banyak golongan lainnya berkomplot lalu menyerang Madinah sehingga nama *Ahzaab* (golongan-golongan atau kelompok demi kelompok) yang disebutkan dalam Al-Qur’an juga dikaitkan dengan pertempuran ini, yakni perang Ahzab.

Ketika Rasulullah (saw) mengusir kabilah Banu Nadhir, mereka pindah ke Khaibar. Beberapa orang terpendang dan terhormat mereka berangkat ke Makkah. Mereka mengumpulkan orang-orang Quraisy dan menghasut mereka untuk melawan Rasulullah (saw). Mereka melakukan perjanjian dengan orang-orang Quraisy dan semuanya sepakat untuk berperang melawan Rasulullah (saw) dan mereka menjanjikan satu waktu untuk itu.

Setelah mendatangi orang-orang Quraisy, orang-orang Banu Nadhir tersebut pergi ke kabilah Ghathafan dan Salim dan melakukan perjanjian semacam ini juga dengan mereka. Kemudian mereka berangkat pergi dari kabilah-kabilah tersebut.

Orang-orang Quraisy telah siap. Mereka mengumpulkan berbagai kabilah dan orang-orang Arab yang merupakan sekutu mereka, maka terkumpul 4.000 pasukan. Abu Sufyan bin Harb menjadi pemimpin mereka. Di perjalanan, orang-orang dari kabilah lainnya pun bergabung dengan laskar ini. Dengan demikian total jumlah laskar ini menjadi 10.000 orang.

Kabar mengenai keberangkatan mereka dari Makkah ini sampai kepada Rasulullah (saw). Maka beliau (saw) memanggil para sahabat. Beliau (saw) menyampaikan kabar mengenai musuh kepada para sahabat dan meminta masukkan mereka mengenai hal ini. Atas hal itu, Hadhrat Salman Farsi (ra) memberikan usulan *untuk membuat parit* yang mana usulan ini disukai oleh kaum Muslimin.

Di zaman Nabi (saw), sisi utara kota Madinah terbuka. Sedangkan ketiga sisi lainnya merupakan perumahan dan kebun kurma yang tidak bisa dilewati oleh musuh. Oleh karena itu, diambil keputusan untuk mempertahankan kota dengan menggali parit pada sisi yang terbuka.

Rasulullah (saw) bersama 3000 orang Islam mulai menggali parit. Hadhrat Rasulullah (saw) bekerja menggali parit bersama orang-orang Islam lainnya supaya semangat orang-orang Islam meningkat. Total dalam waktu 6 hari parit ini telah digali. Panjang parit ini sejauh 6000 yard, atau sekitar 3,5 mil.<sup>1741</sup>

1739 Perkataan **تَخَلَّفُوا بِأَخْلَاقِ اللَّهِ** ‘*Takhallaqu biakhlaaqiLlah*’ (berakhlaklah dengan akhlak Allah) disebutkan juga dalam Kitab Ta-yidul Haqiqah (تأييد الحقيقة العلية) karya Imam as-Suyuthi (جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر/السيوطي).

1740 Zamima Barahin-e-Ahmadiyya, Vol. 5, Ruhani Khazain, Vol. 21, p. 181 (181 صفحہ 21 جزاآن جلد 21 روحانی خزائن جلد 21)

1741 Ath-Thabaqaat al-Kubra (2017ء) دارالکتب العلمیة بیروت ..... (ماخوذ از الطبیقات الكبرى لابن سعد جلد 2 صفحہ 50-51 غزوة رسول الله الخندق..... دارالکتب العلمیة بیروت 2017ء), Atlas Sirat Nabawi (النس) سيرت نبوی صفحہ 278 دار السلام 1424ھ

Hadhrat Abu Bakr (ra) selalu menyertai Nabi yang mulia (saw). Pada saat penggalian parit, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengangkut tanah dengan pakaian beliau dan beliau juga bekerjasama dengan para sahabat lainnya untuk menggali parit supaya pekerjaan penggalian parit ini bisa selesai secepatnya dalam waktu yang telah ditentukan.<sup>1742</sup>

Tidak ada satu pun orang Islam yang tertinggal dalam penggalian parit ini. Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar (ra) tidak mendapatkan keranjang, maka mereka dengan segera memindahkan tanah dengan menggunakan pakaian mereka dan keduanya tidak pernah terpisah satu sama lain dalam suatu pekerjaan maupun perjalanan apa pun.<sup>1743</sup>

Rasulullah (saw) begitu bekerja keras dalam penggalian parit. Terkadang beliau (saw) menggunakan cangkul, terkadang mengumpulkan tanah dengan sekop dan terkadang mengangkut tanah dengan keranjang. Suatu hari beliau (saw) merasa sangat kelelahan, maka beliau (saw) duduk. Kemudian beliau (saw) bersandar pada batu di sisi kiri beliau (saw) lalu tertidur. Maka Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar (ra) berdiri di samping beliau (saw) dan mencegah orang-orang lewat di dekat beliau (saw) supaya jangan sampai mereka membuat beliau (saw) terbangun.<sup>1744</sup>

Ketika Quraisy dan 10.000 laskar pendukungnya mengepung kaum Muslimin Madinah, pada masa pengepungan itu Hadhrat Abu Bakr (ra) memimpin satu bagian laskar kaum Muslimin. Di kemudian hari, pada tempat di mana Hadhrat Abu Bakr (ra) memimpin tersebut didirikan sebuah masjid yang dinamakan Masjid Shiddiq.<sup>1745</sup>

Riwayat ini masih akan berlanjut pada kesempatan yang akan datang.

Sekarang, saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum. Di antaranya, yang pertama adalah **yang terhormat Mubarikah Begum Sahibah yang adalah istri Mukhtar Ahmad Gundal Sahib. Beliau wafat pada 11 Januari di usia 93 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.** Beliau adalah menantu dari Choudry Ghulam Muhammad Gundal Sahib. Beliau sangat gemar melakukan pengkhidmatan Jemaat. Beliau menjabat sebagai Sadr Lajnah di kampung beliau, Chak 99 Shumali. Beliau seorang wanita yang disiplin dalam puasa dan salat, menyantuni orang miskin dan mukhlis. Sepanjang hidupnya beliau mendapatkan taufik untuk mengajarkan Al-Qur'an kepada anak-anak dan orang dewasa.

Almarhumah adalah seorang Mushiyah. Beliau meninggalkan 5 putra dan 3 putri. Iftikhar Ahmad Gundal Sahib, Mubaligh Jemaat Sierra Leone adalah putra beliau dan beliau adalah nenek dari Mubaligh Jemaat, Fawad Ahmad Sahib. Selain itu, dalam keluarga beliau, cucu-cucu beliau masih banyak lagi yang menjadi mubaligh dan Waqafin Zindegi. Semoga Allah Ta'ala memberikan *maghfiroh* dan rahmat kepada Almarhumah dan mengabulkan doa-doa beliau bagi anak keturunan beliau.

**Jenazah kedua, Mir Abdul Wahid Sahib wafat pada malam antara 12-13 Januari. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.** Beliau berusia 58 tahun. Ahmadiyah masuk dalam keluarga beliau melalui kakek buyut beliau, Mir Ahmad Din Sahib yang menerima Ahmadiyah pada 1911 di masa Hadhrat Khalifatul Masih Awwal (ra). Beliau satu-satunya Ahmadi di keluarganya. Demikian juga dari pihak ibu, Ahmadiyah masuk melalui kakek beliau, Hadhrat Syekh Allah Bakhs Sahib dari Bannu. Kakek dari pihak ayah Abdul Wahid Sahib bernama Abdul Karim Sahib. Beliau sangat gemar bertabligh, oleh karena itu kakek beliau tersebut di Peshawar dikenal dengan Nama Maulwi Abdul Karim.

1742 al-Khalifah al-Awal karya Doktor 'Ali Muhammad ash-Shalabi ( دارالمعرفة ) في الخندق و بني قريظة، صفحہ 65-66، في الخندق و بني قريظة، دارالمعرفة (بيروت، 2006ء)

1743 Subulul Huda, jilid 4, h. 365, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 1993 (سبل الهدى والرشاد جلد 4 صفحہ 365 دار الكتب العلمية بيروت 1993ء)

1744 Subulul Huda (سبل الهدى والرشاد جلد 4 صفحہ 367 دار ) (سبل الهدى والرشاد - الصالحى الشامى - ج 4 - الصفحة 367) jilid 4, h. 367, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 1993 (الكتب العلمية بيروت 1993ء) ولو عبدنا غيره شقينا يا حيدرا وحب دينا قال محمد بن عمر: وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم من شدة اجتهاده في العمل يضرب مرة بالمعول ومرة يغرف بالمسحاة: (الكتب العلمية بيروت 1993ء) التراب، ومرة يحمل التراب في المكنل، وبلغ منه التعب يوما مبلغا فجلس، ثم اتكأ على حجر على شقه الأيسر فنام: فقام أبو بكر وعمر رضي الله عنهما على رأسه ينحيان الناس عنه، أن يمروا به، فينبهوه، ثم استيقظ .

1745 Sayyidina Shiddiq Akbar karya Haji Hakim Ghulam Nabi (سیدنا صدیق اکبر از الحاج حکیم غلام نبی صفحہ 41 مطبع آر. آر پرنٹرز لاہور 2010ء)

Beliau banyak melakukan kajian pribadi di perpustakaan yang beliau buat. Pada 1974, ketika delegasi Jemaat di bawah kepemimpinan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits r.h tampil di parlemen, mereka memerlukan beberapa buku langka yang kemudian didapatkan dari perpustakaan beliau. Hal ini diceritakan oleh saudari ipar beliau.

Pada 9 September 2020, diajukan gugatan terhadap keluarga Mir Abdul Wahid di bawah pasal 295c atas tuduhan penistaan kenabian. Para ulama dan masyarakat umum mengepung rumah beliau, namun polisi dengan suatu cara mengeluarkan beliau beserta keluarga dari sana dan mengantarkan mereka ke Rawalpindi. Setelah beberapa hari, polisi melakukan penggerebakan dan menangkap putra beliau, Abdul Majid Sahib dari rumah beliau di Rawalpindi.

Allah Ta'ala menganugerahkan kepada Mir Abdul Wahid Sahib 2 putra dan 1 putri. Salah seorang putra beliau, yang baru saja disebutkan, Abdul Majid Sahib hingga sekarang masih dipenjara di jalan Allah Ta'ala. Ketika ayahanda beliau wafat, beliau tidak bisa hadir. Semoga Allah Ta'ala memberikan *maghfiroh* kepada Almarhum dan memberikan kesabaran dan ketabahan kepada keluarga yang ditinggalkan dan putra beliau yang sedang ditahan, yang berusia sekitar 20 tahun, semoga Allah Ta'ala segera menciptakan sarana kebebasan bagi beliau.

**Jenazah yang ketiga, yang terhormat Sayyid Waqar Ahmad Sahib yang tinggal di Amerika. Pada 17 Januari beliau wafat di usia 58 tahun disebabkan serangan jantung. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*** Istri beliau adalah cicit Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib dan cicit Hadhrat Mirza Sharif Ahmad Sahib. Dari sisi ini, beliau termasuk *khandan* Hadhrat Masih Mau'ud a.s. Almarhum menikah dengan wanita dari keluarga ini.

Istri beliau, Shazia Khan menuturkan, “Hadhrot Khalifatul Masih Al-Rabi' r.h. memerintahkan saya berdoa untuk perjodohan saya dan setelah berdoa saya menyetujui perjodohan tersebut. Maka Hadhrot Khalifatul Masih Al-Rabi' r.h. merestui perjodohan ini, yakni beliau r.h. melangsungkan perjodohan ini.” Beliau menuturkan, “Selama 33 tahun pernikahan, Waqar Sahib telah membimbing saya. Beliau memperhatikan segala keperluan dan keinginan saya. Sosok ayah yang tiada tara. Beliau tidak pernah melakukan sesuatu untuk diri beliau pribadi dan merupakan sosok yang sederhana. Beliau tidak memiliki keinginan pribadi dan jika pun ada, maka beliau mengorbankannya untuk keluarga.”

Beliau menuturkan, “Hari terindah bagi saya adalah ketika beliau mengatakan kepada seseorang dengan bangga bahwa saya biasa pergi ke masjid dan mengulangi janji saya dan bagi saya tidak ada sesuatu yang lebih penting daripada memenuhi janji ini. Saya bisa mengorbankan segala sesuatu untuk janji ini.” Dan ini bukan sekedar kata-kata belaka, melainkan saya menyaksikannya. Saya mengetahui bahwa ketika ujian berat menimpa beliau, maka beliau memperhatikan janji ini. janji yang telah dan selalu beliau tunaikan ini, beliau telah memenuhinya dan beliau tidak mepedulikan suatu hubungan lainnya. Beliau tidak pernah melangkah keluar dari ketaatan kepada Khilafat. Hal yang beliau tidak pahami sekalipun, beliau tetap menaatinya dan mengatakan bahwa, “Tugas kita adalah taat”. Beliau seseorang yang senantiasa bersyukur dan selalu menasihati ini kepada saya setiap waktu. Beliau tidak pernah lalai dalam pengorbanan harta.

**Putra beliau, yang tercinta Sayyid Adil Ahmad** yang saat ini menjadi Mubaligh, beliau menyelesaikan syahid di Jamiah Ahmadiyah Kanada, beliau menuturkan, “Dengan karunia Allah Ta'ala ayahanda saya adalah seorang yang sederhana dan mukhlis. Beliau tidak pernah merisaukan dirinya sendiri dan selalu memperhatikan kebutuhan-kebutuhan putra-putra beliau dan ibunda. Beliau tidak pernah membeli sesuatu yang bagus untuk diri beliau, bahkan beberapa kali harus diingatkan untuk membelanjakan bagi keperluan diri beliau sendiri. Beliau sangat menghormati para mubaligh dan nizam Jemaat.”

**Mertua beliau, Mahmud Ahmad Khan Sahib** yang merupakan cucu dari Hadhrot Mirza Basyir Ahmad Sahib dan cucu dari Hadhrot Nawwab Mubarikan Begum Sahibah menulis, “Waqar, - yakni menantu beliau - adalah sosok yang sangat berakhlak baik dan menghormati tamu.” Beliau menuturkan, “Saya tidak pernah melihat kening beliau mengerut. Apa pun yang diinginkan tamu dan berapa pun banyaknya tamu yang datang dan apapun yang terjadi, beliau tidak pernah risau.” Kemudian menuturkan,

“Saya ingat, beliau sering menegur putranya, ‘Adil atas kecerobohnya di masa kecil, namun ketika ‘Adil mewaqaqkan diri, maka kemudian sikap Waqar terhadapnya sama sekali berubah dan anak ini menjadi yang paling dekat di antara yang lainnya dan ia sangat menghormatinya.”

**Munir Ahmad Sahib, Sabiq Amir Jemaat Abu Dhabi** menulis, “Ketika Waqar Sahib bekerja di Abu Dhabi, terjalin hubungan dengan keluarga beliau. Beliau seorang profesional. Beliau bekerja di Bank. Kesederhanaan dan kerendahan hati menjadi sifat khas beliau. Beliau memiliki jalinan yang kuat dengan Jemaat dan Nizam. Beliau memiliki semangat kecintaan dan ketaatan yang tinggi terhadap Khilafat.

Beliau menuturkan, “Hingga beliau pindah ke Amerika, beliau dengan senang hati mempersilahkan tempat tinggalnya untuk keperluan-keperluan Jemaat, seperti shalat Jumat dan pertemuan-pertemuan lainnya. Beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Internal Auditor Jemaat.

Demikian juga, Sayyid Hasyim Akbar menulis, “Saya bekerja bersama beliau dan selalu mendapati beliau sebagai sosok yang rendah hati dan memiliki semangat pengkhidmatan yang tinggi terhadap makhluk.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan *maghfiroh* dan rahmat kepada beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untu melakukan kebaikan-kebaikan dan mengabulkan doa-doa beliau untuk anak keturunan beliau. Saya akan menyalatkan jenazah para Almarhum setelah shalat-shalat. Insha Allah.<sup>1746</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1746 Referensi: Al-Fadhli International 18 Februari 2022, h. 5-10 (الفضل انترنیشنل 18 فروری 2022ء صفحہ 5-10) <https://www.alfazl.com/2022/02/13/41083/>;  
<https://www.alfazlonline.org/21/02/2022/54712/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-01-28.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-r-a-28-january-2022/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-01-28/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 144, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 09)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Ghazwah Banu Quraizhah (Perang menghadapi kaum Yahudi Banu Quraizhah dipimpin Nabi) dan keikutsertaan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh. Kitab al-Maghazi karya Al-Waqidi.

Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt 'Umar (ra) diumpamakan seperti Jibril dan Mikail di kalangan malaikat, serta Nuh dan Ibrahim di kalangan para Nabi. Pengepungan Banu Quraizhah.

Keputusan Hadhrt Sa'd bin Mu'adz (ra) dan doanya setelah dipuji Nabi (saw).

Akhir hayat Hadhrt Sa'd bin Mu'adz (ra) dan isak tangis Nabi (saw), Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt 'Umar (ra) dalam detik-detik kepergian beliau (ra).

Shulh Hudaibiyah pada tahun ke-6 Hijriah. Penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Sirah dan Hadits: (Subulul Huda dan Shahih Bukhari)

Penjelasan Hadhrt Mirza Basyir Ahmad Sahib dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin mengenai perjanjian Hudaibiyah.

Penjelasan Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) mengenai perjanjian Hudaibiyah.

Sariyah (Ekspedisi Militer) pimpinan Hadhrt Abu Bakr (ra) menghadapi Banu Fazarah. Terkait hal ini tertera bahwa perang ini terjadi di tahun ke-6 Hijriah. Banu Fazarah tinggal di daerah Nejd dan Wadiul Qura. Di dalam ath-Thabaqatul Kubra dan Sirat Ibnu Hisyam tertera bahwa perang ini terjadi di bawah panglima Hadhrt Zaid bin Haritsah. Namun, di dalam Hadits Sahih Muslim dan Sunan Abu Daud, diketahui bahwa Rasulullah (saw) memerintahkan Hadhrt Abu Bakr sebagai Amir bagi pertempuran ini.

Penjelasan Hadhrt Mirza Basyir Ahmad Sahib dalam buku Sirat Khatamun Nabiyyin mengenai Sariyah Banu Fazarah.

Terkait *ghazwah* 'pertempuran' Khaibar tertera bahwa Rasulullah (saw) bergerak menuju Khaibar pada bulan Muharam tahun 7 Hijriah.

Hadhrt Abu Bakr (ra) dalam narasi banyak Kitab Tarikh dan Hadits tidak berhasil menaklukkan sebuah benteng Yahudi. Namun, di dalam sebuah kitab berjudul Sayyidina Ash-Shiddiq Akbar, penerbitan di Lahore (Pakistan) tahun 2010 dikatakan beliau berhasil menaklukkan sebuah benteng.

Satu riwayat perihal pasukan Muslim menebang pepohonan kurma orang Yahudi Khaibar dalam pengepungan Khaibar dalam karya al-Waqidi yang tampaknya benar meski tidak diterima 100 persen. Sisi yang bisa diterima kebenarannya dalam riwayat itu ialah usulan Hadhrt Abu Bakr (ra) agar perintah menebang pohon dibatalkan.

Sariyah (ekspedisi pasukan) pimpinan Hadhrt Abu Bakr menuju Najd pada bulan Sya'ban tahun ke-7 Hijriah.

Ghazwah Fathu Makkah atau Fath A'zham. Pertempuran Penaklukan Makkah. Perang tersebut disebut juga Ghazwatul Fathul A'zam. Perang tersebut terjadi pada bulan Ramadhan 8 Hijriah.

Penjelasan berdasarkan Kitab-Kitab Sirah dan Tarikh. Sebab-sebab Nabi (saw) melakukan penyusunan kekuatan di Madinah, mengumpulkan pasukan dan berangkat untuk penaklukan Makkah. Usaha dan doa Nabi (saw) sebelum penaklukan Makkah supaya para informan dan mata-mata Quraisy di dekat Madinah tidak membocorkan rencana beliau. Para pasukan Muslim, bahkan keluarga Nabi (saw) tidak tahu tujuan keberangkatan Nabi (saw) mengumpulkan pasukan.

Penjelasan Hadhrt Khalifatul Masih II (ra) mengenai beberapa dialog dan peristiwa menjelang penaklukan ke Makkah.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrt Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 04 Februari 2021 (04 Tabligh 1401 Hijriyah Syamsiyah/03 Rajab 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]، آمين .

Saat ini tengah dibahas kisah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (ra). Sekarang telah dibahas juga beberapa pertempuran. **Salah satunya adalah pertempuran Banu Quraizhah.** Al-Waqidi telah menuliskan daftar nama orang-orang yang ikut serta dalam pertempuran Banu Quraizhah, yang berdasarkan ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah (ra) juga termasuk yang ikut serta dalam pertempuran Banu Quraizhah dari kalangan Kabilah Banu Tamim.

Abdurrahman bin Ghanam (عبد الرحمن بن غنم) meriwayatkan, أن رسول الله صلى الله عليه وسلم لما خرج إلى بني قريظة قال له أبو بكر وعمر: يا رسول الله! إن الناس يزيدهم حرصا على الإسلام أن يروا عليك زيا حسنا من الدنيا فانظر إلى الحلة التي أهداها لك سعد بن عبادة فالبسها فليبر المشركون اليوم عليك زيا حسنا، قال: أفعل وايم الله! لو أنكما تتفقان لي على أمر واحد ما عصيتكما في مشورة أبدا، ولقد ضرب لي ربي عز وجل لكما مثلا لقد ضرب مثلكما في الملائكة كمثل جبرائيل وميكائيل، فأما ابن الخطاب فمثله في الملائكة كمثل جبريل، إن الله لم يدمر أمة قط إلا بجبريل، ومثله في الأنبياء كمثل نوح إذ قال: {رب لا تذر على الأرض من الكافرين ديارا} ومثل ابن أبي قحافة في الملائكة كمثل ميكائيل إذ يستغفر لمن في الأرض، ومثله في الأنبياء كمثل إبراهيم إذ قال: {فمن تبعني فإنه مني ومن عصاني فإنك غفور رحيم} ولو أنكما تتفقان لي على أمر واحد ما عصيتكما في مشورة ولكن شأنكما في المشورة تبغني فإنه مني ومن عصاني فإنك غفور رحيم. “Ketika Rasulullah (saw) berangkat menuju Banu Quraizhah, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar (ra) menyampaikan di hadapan beliau (saw), ‘Ya Rasulullah (saw)! Jika orang-orang melihat Anda mengenakan pakaian mewah ala duniawi, maka mereka akan lebih tertarik masuk Islam.’ Maka beliau (saw) memakai jubah yang diberikan Hadhrat Sa’d bin ‘Ubadah (ra) kepada beliau (saw). Alhasil, beliau (saw) mengenakannya supaya orang-orang Musyrik melihat beliau (saw) mengenakan pakaian yang bagus.

Beliau (saw) bersabda, ‘Akan kulakukan. Demi Allah! Jika kalian berdua bersepakat untukku mengenai suatu perkara maka aku tidak akan menentang saran kalian dan Tuhan-ku telah menjelaskan permisalan kalian bagiku sedemikian rupa, sebagaimana Dia telah menjelaskan permisalan Jibril dan Mikail diantara para malaikat.

Berkenaan dengan Ibnu Al-Khaththab (ra), permisalannya dari antara para malaikat adalah seperti Jibril. Allah Ta’ala telah membinasakan setiap umat dengan perantaraan Jibril dan permisalannya di antara para Nabi adalah seperti Hadhrat Nuh (as), ketika beliau berkata, رَبِّ لَا تَذُرْ عَلَى الْأَرْضِ مِنَ الْكُفْرَيْنِ دَيَّارًا “Ya Tuhanku, janganlah Engkau biarkan seorang pun di antara orang-orang kafir itu tinggal di atas bumi.” (Surah Nuh, 71:27)

Perumpamaan Ibnu Abi Quhafah, yakni Hadhrat Abu Bakr (ra), di kalangan malaikat adalah seperti Mikail. Ketika ia memohon ampunan, ia memohon ampunan bagi orang-orang yang tinggal di bumi dan permisalannya di antara para Nabi adalah seperti Hadhrat Ibrahim (as), ketika beliau (as) berkata, رَبِّ إِنِّي مِّنْ أَوْلَادِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا فَصَلِّ عَلَىٰ إِسْرَائِيلَ وَآلِ إِسْرَائِيلَ وَصَلِّ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَأَنْعَمْتَ عَلَيْنَا يَا مُؤْتِمِنُ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ Barangsiapa mengikutiku, maka orang itu termasuk golonganmu dan barang-siapa mendurhakaiku, maka Engkau Maha Pengampun, Maha Penyayang.” Al-Quran Surat Ibraahiim ayat 36 (14:37)



beliau. Hadhrrat Aisyah (ra) menuturkan, “Demi Dia yang jiwa Rasulullah (saw) berada dalam genggaman kekuasaannya! Saya mengenali perbedaan suara tangisan Hadhrrat Umar (ra) dengan suara tangisan Hadhrrat Abu Bakr (ra), sedang saat itu aku berada di dalam kamarku.” Yakni ketika Hadhrrat Sa’d (ra) dalam keadaan menjelang nafas terakhirnya, beliau berdua menangis. “Saat itu aku berada dalam kamarku dan keadaan mereka sebagaimana yang Allah Ta’ala firmankan [mengenai ciri-ciri orang beriman], رُحَمَاءُ بَيْنَهُمْ mereka begitu saling mencintai satu sama lain’.”<sup>1749</sup>

**Tertulis mengenai Perjanjian Hudaibiyah** - sebagaimana yang telah disebutkan dalam khotbah-khotbah sebelumnya - Hadhrrat Rasulullah (saw) melihat dalam sebuah mimpi bahwa beliau (saw) bersama para sahabat beliau (saw) bertawaf di Baitullah. Atas dasar mimpi itu, pada bulan Dzul Qa’dah tahun ke-6 Hijriah, hari senin, Hadhrrat Rasulullah (saw) bersama seribu empat ratus (1.400) orang sahabat berangkat dari Madinah untuk melaksanakan umroh. Ketika Rasulullah (saw) mengetahui bahwa orang-orang kafir Makkah telah melakukan persiapan untuk menghalangi beliau (saw) masuk ke Makkah beliau (saw) meminta saran dari para sahabat. Hadhrrat Abu Bakr (ra) berkata memberikan saran, يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا جِئْنَاكَ بِمَعْتَمِرِينَ وَلَمْ نَجِئْ لِقِتَالِ أَحَدٍ ، وَنَرَى أَنْ نَمْضِيَ لَوَجْهِهَا ، فَمَنْ صَدَّنَا عَنِ الْبَيْتِ قَاتَلْنَاكَ “Ya Rasulullah (saw)! Kita hanya datang untuk umroh. Kita tidak datang untuk berperang dengan siapapun. Menurut hemat saya, kita akan pergi ke tempat tujuan kita, jika ada yang berusaha menghalangi kita dari Baitullah, maka kita akan berperang dengan mereka.”<sup>1750</sup>

**Pada kesempatan Perjanjian Hudaibiyah, ketika serangkaian delegasi dari pihak Quraisy datang untuk melakukan perundingan,** datanglah Urwah kepada beliau (saw) dan berbincang dengan yang mulia Nabi (saw). Urwah mengatakan, أَيْ مُحَمَّدُ، أَرَأَيْتَ إِنْ اسْتَأْصَلْتُ أَمْرَ قَوْمِكَ هَلْ سَمِعْتَ بِأَخِي مِنَ الْعَرَبِ اجْتِاحَ أَهْلَهُ، “Katakanlah Muhammad (saw)! Bahkan jika engkau menghancurkan kaum engkau sendiri, apakah engkau pernah mendengar mengenai seorang Arab yang telah menghancurkan bangsanya sendiri sebelum engkau? Dan jika yang terjadi adalah hal lainnya, yakni Quraisy meraih kemenangan, maka demi Allah! Aku melihat wajah kawan-kawanmu yang bergabung dari sana-sini, akan melarikan diri dan meninggalkan engkau.”

Mendengar ini, Hadhrrat Abu Bakr berkata kepada Urwah bin Mas’ud dengan kata-kata yang keras, “Pergilah! Ciumlah berhalamu Lāatta.” Yakni pujalah dia.

Mendengar ini, Urwah bertanya, “Siapa dia?”

Orang-orang mengatakan, “Abu Bakr.”<sup>1751</sup>

Urwah berkata, أما والله لولا يدك عندي لم أجزك بها بعد لأجبتك! “Lihatlah! Demi Dzat yang nyawaku di tangannya, jika tidak karena satu ihsanmu kepadaku yang hingga sekarang aku belum membalasnya kepadamu, maka aku akan menjawabnya.” Ihsan (jasa kebaikan) Hadhrrat Abu Bakr (ra) adalah, ketika dalam satu perkara diwajibkan diat kepada Urwah, maka Hadhrrat Abu Bakr (ra) membantunya dengan sepuluh unta betina yang sedang hamil.<sup>1752</sup> Singkatnya, Urwah mengatakan ini dan mulai berbincang dengan Hadhrrat Rasulullah (saw).

Pada kesempatan perjanjian Hudaibiyah, berlangsung perjanjian antara Hadhrrat Rasulullah (saw) dengan Quraisy. Hadhrrat Umar bin Al-Khaththab (ra) meriwayatkan, قَاتَيْتُ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ ، أَلَسْتُ نَبِيَّ اللَّهِ حَقًّا قَالَ " بَلَى " . قُلْتُ أَلَسْنَا عَلَى الْحَقِّ وَعَدُوْنَا عَلَى الْبَاطِلِ قَالَ " بَلَى " . قُلْتُ فَلِمَ نُعْطِي الدِّيْنَةَ فِي دِينِنَا إِذَا قَالَ " إِنِّي

1749 Musnad Ahmad, Kitab: Sisa musnad sahabat Anshar Bab : Lanjutan Musnad yang lalu No. Hadist : 23945. Hasan

1750 Subulul Huda (الباب الثاني والعشرون في غزوة الحديبية), (جماع أبواب المغازي التي غزا فيها رسول الله صلى الله عليه وسلم بنفسه الكريمة), (سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد) ذكر , (الباب الثاني والعشرون في غزوة الحديبية), (جماع أبواب المغازي التي غزا فيها رسول الله صلى الله عليه وسلم بنفسه الكريمة), (سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد) ثم قام رسول الله - صلى الله عليه وسلم - في المسلمين فحمد الله وأثنى عليه بما هو أهله ، ثم قال أما بعد : يا معشر المسلمين أشيروا علي أترون أن : (مشاورته صلى الله عليه وسلم وصلاته صلاة الخوف Shahih : نميل إلى ذراري هؤلاء الذين أعانواهم فصيبيهم» وقال : «فإن قعدوا قعدوا موتورين محروبين وإن يأتونا تكن عنقا . وفي لفظ : عينا - قطعها الله ، أم ترون أن نؤم البيت فمن صدنا عنه قاتلناه ؟ الله ورسوله أعلم يا نبي الله إنما جئنا معتمرين ولم نجئ لقتال : (الراوي : المسور بن مخرمة ومروان بن الحكم | المحدث : ابن حبان | المصدر : صحيح ابن حبان | الصفحة أو الرقم : 4872) Ibnu Hibban وقعة الحديبية في ( صفى الرحمن المباركفوري ) karyanya Shafiyur Rahmaan Mubarakfuri (الرحيق المختوم) Ar-Rakhiq al-Makhtum .: أحد ولكن من حال بيننا وبين البيت قاتلناه (ذو القعدة سنة 6 هـ).

1751 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Jihad was Sair (كتاب الجهاد والسير), bab (باب التَّفْئِيلِ وَفِدَاءِ الْمُسْلِمِينَ بِالْأَسَارِي).

1752 Al-Maghazi (595 : صفحه : 2 جلد : الواقدي نوبسنده : مغازي الواقدي نوبسنده : (نام کتاب : مغازي الواقدي نوبسنده : الواقدي جلد : 2 صفحه : 595) : فرأيتن ، فكانت هذه يد أبي بكر عند غزوة بن مسعود .

رَسُولُ اللَّهِ، وَلَسْتُ أَعْصِيهِ وَهُوَ نَاصِرِي " . قُلْتُ أَوْلَيْسَ كُنْتُ تُحَدِّثُنَا أَنَا سَنَاتِي الْبَيْتَ فَنُطُوفُ بِهِ قَالَ " بَلَى، فَأَخْبَرْتُكَ أَنَا نَاتِيهِ الْعَامَ " . قَالَ قُلْتُ لَا. قَالَ " فَإِنَّكَ آتِيهِ وَمُطُوفٌ بِهِ " .

“Saya datang kepada Hadhrat Rasulullah (saw) dan saya berkata, “Apakah Anda benar-benar Nabi Allah?”

Beliau (saw) bersabda, “Mengapa tidak?”

Saya mengatakan, “Bukankah kita berada di atas kebenaran, sedangkan musuh kita berada di atas kebatilan?”

Beliau (saw) bersabda, “Mengapa tidak?”

Saya berkata, “Lalu mengapa kita menyetujui persyaratan-persyaratan yang merendahkan agama kita?”

Beliau (saw) bersabda, “Aku adalah Rasul Allah dan aku tidak akan mendurhakainya. Dia akan menolongku.” Maksudnya, “Jika aku menerima persyaratan-persyaratan, maka ini bukan ketidaktaatan pada perintah Allah Ta’ala.”

Beliau (saw) bersabda, “Dia akan menolongku.”

Hadhrat Umar (ra) berkata, “Bukankah Anda (saw) mengatakan kepada kami bahwa kita tidak lama lagi akan sampai di Baitullah dan akan bertawaf di sana?”

Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, “Memang aku mengatakannya dan apakah aku menyampaikan kepada kalian bahwa kita akan sampai ke Baitullah pada tahun ini?”

Hadhrat Rasulullah (saw) bertanya, “Bukankah aku tidak mengatakan kita akan sampai di Baitullah tahun ini.”

Hadhrat Umar (ra) menuturkan, “Saya mengatakan, “Tidak”.

Maka beliau (saw) bersabda, “Engkau pasti akan sampai di Baitullah dan bertawaf di sana.”

Hadhrat Umar (ra) menuturkan, فَاتَيْتُ أَبَا بَكْرٍ فَقُلْتُ يَا أَبَا بَكْرٍ، أَلَيْسَ هَذَا نَبِيُّ اللَّهِ حَقًّا قَالَ بَلَى. قُلْتُ أَلَسْنَا عَلَى الْحَقِّ وَعَدُّوْنَا عَلَى الْبَاطِلِ قَالَ بَلَى. قُلْتُ فَلَمْ نُعْطِيَ الدِّينِيَّةَ فِي دِينِنَا إِذَا قَالَ أَيُّهَا الرَّجُلُ، إِنَّهُ لَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَلَيْسَ يَعْصِي رَبَّهُ وَهُوَ نَاصِرُهُ، فَاسْتَمْسِكْ بِغُرْزِهِ، فَوَاللَّهِ إِنَّهُ عَلَى الْحَقِّ. قُلْتُ أَلَيْسَ كَانَ يُحَدِّثُنَا أَنَا سَنَاتِي الْبَيْتِ وَنُطُوفُ بِهِ قَالَ بَلَى، فَأَخْبَرْتُكَ أَنَّكَ تَأْتِيهِ الْعَامَ“Mendengar ini, saya datang kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan saya mengatakan, “Abu Bakr (ra)! Bukankah Hadhrat Rasulullah (saw) adalah Nabi Allah?”

Beliau menjawab, “Mengapa tidak?”

Saya mengatakan, “Bukankah kita berada di atas kebenaran dan musuh kita berada di atas kebatilan?”

Beliau menjawab, “Mengapa tidak?”

Saya mengatakan, “Kita telah menerima persyaratan yang merendahkan agama kita.”

Pada saat itu Abu Bakr (ra) mengatakan, “Wahai hamba Allah! Memang Hadhrat Rasulullah (saw) adalah Rasul Allah dan Rasul tidak mendurhakai Tuhan-nya dan Allah pasti akan menolongnya.”

Kurang lebih Hadhrat Abu Bakr (ra) mengulangi kata-kata yang sama seperti yang disabdakan Hadhrat Rasulullah (saw). Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata kepada Hadhrat Umar (ra), “Peganglah dengan teguh perjanjian yang telah disepakati beliau (saw). Demi Allah! Sungguh beliau (saw) berada di atas kebenaran.”

Hadhrat Umar (ra) menuturkan, “Saya mengatakan, “Bukankah beliau (saw) menyampaikan kepada kita bahwa kita pasti akan sampai di Baitullah dan bertawaf di sana?”

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, “Memang. Apakah Hadhrat Rasulullah (saw) menyampaikan bahwa engkau akan sampai di sana tahun ini?”

Hadhrat Umar (ra) menuturkan, “Mendengar ini, saya mengatakan, “Tidak”.

Atas hal itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengatakan, “Engkau pasti akan sampai ke sana dan pasti akan bertawaf di sana.” قَالَ الرَّهْرِيُّ قَالَ عُمَرُ فَعَمِلْتُ لِذَلِكَ أَعْمَالًا. Perawi, yakni Zuhri meriwayatkan bahwa Hadhrat Umar (ra) menuturkan, “Dikarenakan kesalahan ini saya melakukan beberapa kebaikan sebagai kafarat.” Ini dikutip dari Bukhari.<sup>1753</sup>

1753 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Jihad was Sair (كتاب الجهاد والسير), bab (باب التَّغْيِيلِ وَفِدَاءِ الْمُسْلِمِينَ بِالْأَسَاذِي)

**Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib dalam merinci peristiwa Perjanjian Hudaibiyah, beliau menulis, “Urwah datang menjumpai Rasulullah (saw) dan bercakap-cakap dengan beliau. Rasulullah (saw) menyampaikan lagi ulasan yang telah beliau sampaikan kepada Budail bin Warqa.**

Pada dasarnya Urwah setuju dengan pendapat Rasulullah (saw), namun untuk memenuhi kewajiban mewakili kaum Quraisy dan sedapat mungkin menjaga hak-hak mereka, ia berkata, ‘Wahai Muhammad (saw), jika Anda menghabiskan bangsa Anda di peperangan ini, apakah Anda pernah mendengar nama seseorang di bangsa Arab yang mana ia telah melakukan kezaliman seperti ini sebelum Anda? Namun, apabila yang terjadi adalah sebaliknya, yakni bangsa Quraisy mengalami kemenangan, demi Tuhan, saya melihat bahwa yang ada di sekeliling Anda adalah orang-orang yang akan segera pergi meninggalkan Anda dan tidak akan menemani Anda.’

Hadhrat Abu Bakr yang saat itu duduk di dekat Rasulullah (saw), sangat marah mendengar ucapan Urwah ini hingga beliau bersabda, ‘Pergilah, Pergilah dan teruslah menyembah Tuhan Lat itu. Apakah kami akan meninggalkan wujud utusan Tuhan ini?’

Laat adalah satu berhala milik Kabilah Banu Tsaqif yang masyhur. Yang dimaksud Hadhrat Abu Bakr adalah ‘Mereka merupakan penyembah berhala dan kaum Muslim adalah penyembah Tuhan; jadi, apakah bisa mereka memperlihatkan kesabaran dan keteguhan demi berhala-berhala itu? Dan apakah kaum Muslim yang meyakini wujud Tuhan itu akan meninggalkan Rasulullah (saw)?’

Urwah dengan sangat marah bertanya, ‘Siapakah orang ini yang berani memotong perkataan saya?’

Orang-orang menjawab, ‘Beliau adalah Abu Bakr.’

Mendengar nama Abu Bakr, mata Urwah pun tertunduk malu. Ia berkata, ‘Wahai Abu Bakr, jika tidak karena ihsan Anda yang besar atas saya, (di sini pun dijelaskan tentang Urwah, bahwa Hadhrat Abu Bakr pernah menyelamatkan jiwanya dengan melunasi hutangnya), demi Tuhan, saya akan menyampaikan apa yang hendak saya katakan.’”

**Di dalam salah satu hadits Bukhari tertera bahwa di perdamaian Hudaibiyah terdapat sebuah perjanjian antara Rasulullah (saw) dengan Quraisy dan syarat-syaratnya pun telah ditetapkan.** Saat itu Hadhrat Abu Jandal, yang adalah putra Suhail bin Amr, ia datang dengan menyeret rantai yang diikatkan padanya. Suhail bin Amr yang datang dari Makkah sebagai utusan, ia meminta agar Abu Jandal dikembalikan. Rasulullah (saw) mengembalikannya kepada Quraisy.

**Hadhrat Mirza Basyir Ahmad Sahib telah menerangkannya secara rinci.** Beliau pun menyebutkan peristiwa saat Hadhrat Umar mengadu kepada Rasulullah (saw) dan berkata bahwa Jika benar beliau (saw) adalah utusan Tuhan, maka mengapa kita harus berkata dengan tertunduk seperti demikian. Alhasil, berikut adalah rinciannya, “Saat itu Abu Jandal telah diperlakukan secara aniaya. Kaum Muslim saat itu melihat peristiwa Abu Jandal yang diperlakukan secara aniaya. Air mata mereka pun mengalir karena gejolak agama mereka. Namun, di hadapan Rasulullah (saw), mereka pun tertunduk dan terdiam.

Pada akhirnya, Hadhrat Umar tidak dapat menahannya. Beliau mendekati Rasulullah (saw) dan berkata seraya bergetar, ‘Apakah Hudhur (saw) bukan utusan dari Tuhan? Bukankan musuh kitalah yang batil?’

Beliau menjawab, ‘Ya, Ya, tentu saja.’

Umar berkata, ‘Mengapa kita harus menanggung kehinaan seperti demikian dalam agama kita yang benar ini?’

Rasulullah (saw) dengan melihat keadaan Hadhrat Umar yang demikian, bersabda secara ringkas, ‘Lihatlah Umar, saya adalah Utusan Tuhan dan saya mengetahui kehendak Tuhan dan saya tidak dapat berjalan menentang kehendak-Nya dan Dialah yang merupakan Penolong saya.’

Namun tabiat Hadhrat Umar yang keras, sedikit demi sedikit mengemuka dan ia berkata, ‘Bukankah Hudhur (saw) telah bersabda kepada kami bahwa kita akan bertawaf di Baitullah?’

Beliau bersabda, ‘Ya, saya sungguh telah mengatakannya, tetapi apakah saya pun telah mengatakan bahwa tawaf tersebut pasti terjadi di tahun itu?’

Umar berkata, ‘Tidak, Hudhur tidak mengatakannya.’

Beliau (saw) bersabda, ‘Maka dari itu, tunggulah! Anda, Insya Allah pasti memasuki Makkah dan bertawaf di Ka’bah.’

Namun karena gejolak tersebut, Hadhrat Umar belum juga tenang. Tetapi, karena karisma besar yang dimiliki Rasulullah (saw), Hadhrat Umar pun beranjak dan mendatangi Hadhrat Abu Bakr dan mengatakan hal yang serupa tadi kepada beliau.

Hadhrt Abu Bakr pun memberikan jawaban yang serupa; namun bersamaan dengan itu, Hadhrt Abu Bakr menasihatnya dengan bersabda, ‘Lihat Hadhrt Umar, bersabarlah. Janganlah melonggarkan genggamannya yang telah Anda rekatkan terhadap wujud utusan Allah itu itu. Karena demi Tuhan, wujud ini, yang padanya kita telah meletakkan tangan kita, sungguh adalah wujud yang benar.’

Hadhrt Umar berkata, ‘Saat itu saya telah mengatakan semua itu karena gejolak yang saya miliki. Namun setelahnya saya sangat menyesal dan untuk bertaubat atasnya dan membersihkan kelemahan yang ada, saya menjalankan banyak sekali ibadah nafal.’<sup>1754</sup> Dalam kata lain, ‘Memberi sedekah, berpuasa, mendirikan shalat nafal dan memerdekakan budak, supaya saya bersih dari kelemahan saya ini.’<sup>1755</sup>

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) dalam menjelaskan peristiwa perdamaian Hudaibiyah bersabda,** “Ketika Rasul yang mulia (saw) tengah pergi untuk bertawaf ke Ka’bah dan kaum kafir Makkah mengetahuinya, mereka mengirim seorang pemimpin mereka kepada beliau untuk mengatakan agar beliau (saw) tidak datang bertawaf ke Ka’bah. Pemimpin Makkah itu pun menemui beliau dan berbincang. Di tengah perbincangan, ia memegang janggut beberkat Rasulullah (saw) dan berkata agar beliau tidak bertawaf untuk saat ini dan menunda hingga tahun selanjutnya.”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “**Kebiasaan bangsa Asia adalah,** tatkala seorang ingin mendesak agar perkataannya diterima, sebagai bentuk permohonan, ia akan memegang janggut orang lain atau janggutnya sendiri dan berkata, ‘Lihatlah, saya ini lebih besar dan adalah pemimpin bagi kaum saya, terimalah ucapan saya.’ Maka pemimpin Quraisy itu pun sebagai bentuk permohonan, ia memegang janggut beliau (saw).

Melihat ini, seorang sahabat maju kedepan dan menghunuskan pedangnya seraya berkata kepadanya, ‘Lepaskan tangan kotormu itu darinya.’

Pemimpin itu mengenal sosok yang menghunuskan pedang itu dan ia pun berkata, ‘Kamu adalah seorang yang saya telah berlaku ihsan padanya di satu kesempatan.’

Mendengar demikian, sahabat itu pun terdiam dan mundur.

Pemimpin Quraisy itu lantas memegang kembali janggut beliau (saw) untuk memohon. Para sahabat menuturkan, ‘Saat itu kami sangat marah dengan sikap pemimpin itu yang memegang janggut beliau. Namun saat itu tidak tampak seorangpun diantara kami yang luput dari kebaikan pemimpin itu.’

Seketika itu ada seorang diantara kami yang seluruh tubuhnya tertutup dengan baju besi dan ia berkata kepada pemimpin itu dengan penuh gejolak, ‘Singkirkan tangan kotor itu.’

Hadhrt Abu Bakr-lah yang telah mengatakan itu. Tatkala pemimpin Quraisy itu mengetahuinya, maka ia berkata, ‘Ya, saya tidak dapat mengatakan apapun kepada Anda, karena tidak ada kebaikan saya atas Anda.’”

**Di bulan Dzulqa’dah tahun 6 Hijriah, saat dituliskan sebuah perjanjian di peristiwa perdamaian Hudaibiyah, (ini diambil dari buku Sirat Khataman Nabiyyin),** “Dibuatkan dua salinan dari perjanjian ini; dan sebagai saksi, banyak pemuka dari kedua belah pihak yang mencantumkan tanda tangan mereka. Penandatanganan dari pihak Muslim adalah Hadhrt Abu Bakr (ra), Hadhrt ‘Umar (ra), Hadhrt ‘Utsman (ra), Hadhrt Abdurrahman ibn Auf (ra), Hadhrt Sa’d ibn Abi Waqqash (ra) dan

---

1754 *Ṣaḥīḥul-Bukhārī, Kitābush-Shurūṭ, Bābush-Shurūṭi Fil-Jihādi...*, Ḥadīth No. 2731-2732.

1755 Sirah Khataman Nabiyyiin oleh Hadhrt Mirza Basyir Ahmad (ra) atau *Seal of the Prophets - Volume III, IV - Treaty of Hudaibiyah & its Magnificent Outcomes, The Emotion and Passion of Ḥaḍrat ‘Umar ra.* As-Sīratun-Nabawiyah, By Abū Muḥammad ‘Abdul-Mālik bin Hishām, pp. 686-687, Amrul-Ḥudaibiyati Fī Ākhiri Sanati Sittin/Amrul-Hudnah, Dārul-Kutubil-‘Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001).



**Terkait *ghazwah* ‘pertempuran’ Khaibar tertera bahwa Rasulullah (saw) bergerak menuju Khaibar pada bulan Muharam tahun 7 Hijriah.** Khaibar adalah sebuah perkebunan kurma yang berada sejauh 184 km ke arah utara Madinah Munawwarah.

Di sana terdapat rangkaian pegunungan berapi dan terdapat banyak benteng milik Yahudi yang hingga sekarang masih tampak sisa reruntuhannya. Kaum Muslim meraih kemenangan atas benteng-benteng tersebut. Daerah ini sangatlah subur dan merupakan pusat kaum Yahudi yang paling besar.

Rasulullah (saw) mengangkat Siba’ bin Urfathah al-Ghifari (سِبَاعُ بْنُ عُرْفَةَ الْغِفَارِيُّ) sebagai Amir sementara di Madinah.<sup>1760</sup>

**Pengepungan benteng-benteng tersebut berlangsung lebih dari 10 hari.** Hadhrt Buraidah (ra) berkata, **كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبِّمَا أَخَذَتْهُ الشَّقِيقَةُ، فَيَلْبِثُ الْيَوْمَ وَالْيَوْمِينَ لَا يَخْرُجُ، فَلَمَّا نَزَلَ بِخَيْبَرَ أَخَذَتْهُ الشَّقِيقَةُ، فَلَمْ يَخْرُجْ إِلَى النَّاسِ، وَأَنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَخَذَ رَابِعَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ نَهَضَ فَقَاتَلَ قِتَالًا شَدِيدًا ثُمَّ رَجَعَ** “Saat itu Rasulullah (saw) merasakan sakit kepala sebelah selama dua hari yang membuat beliau tidak keluar.” (Jadi, tatkala beliau (saw) tiba di Khaibar, beliau menderita sakit kepala sebelah sehingga tidak dapat berjumpa dengan orang banyak. Sakit kepala sebelah yang disebut juga dengan sakit migraine. Rasulullah (saw) mengutus Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq menuju benteng-benteng Katibah.) Hadhrt Abu Bakr (ra) membawa bendera Rasulullah (saw) lalu menghadapi musuh tanpa gentar dan bertempur dengan dahsyat lalu kembali namun tidak membawa kemenangan padahal beliau telah berjuang keras.”<sup>1761</sup>

**فَأَخَذَهَا عَمْرٌ، فَقَاتَلَ قِتَالًا هُوَ أَشَدُّ مِنَ الْقِتَالِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَجَعَ، فَأَخْبَرَ بِذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: «لَأُعْطِيَنَّهَا عَدَا رَجُلًا يُحِبُّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيُحِبُّهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، يَأْخُذُهَا عَنَوَةً، وَلَيْسَ تَمَّ عَلَيَّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ»** “Kemudian Hadhrt Rasulullah (saw) mengutus Hadhrt Umar dan beliau pun membawa bendera Rasulullah (saw) lalu bertempur dengan dahsyat bahkan lebih dahsyat dari pertempuran sebelumnya lalu kembali namun tidak membawa kemenangan.”<sup>1762</sup> Di dalam banyak buku Tarikh dan Sirat tertulis bahwa Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt Umar secara berurutan dijadikan sebagai komandan pasukan namun benteng belum berhasil ditaklukan ditangan beliau beliau.

**Namun, di dalam sebuah kitab berjudul Sayyidina Ash-Shiddiq Akbar, penerbitan di Lahore (Pakistan) tahun 2010** yang mana para peneliti kita telah menelaahnya dan menulis kepada saya bahwa penulis buku itu menulis, “Benteng tersebut dapat ditaklukan di tangan Hadhrt Abu Bakr”, namun penulisnya tidak mencantumkan referensi. Alhasil, penulisnya menulis, “Hadhrt Abu Bakr ditetapkan sebagai komandan pasukan untuk menaklukan satu benteng dan dapat menaklukkannya sementara untuk benteng yang kedua ditetapkan Hadhrt Umar dan beliau pun berhasil. Untuk menaklukan benteng yang ketiga diserahkan kepada Muhammad bin Maslamah namun tidak berhasil. Hudhur Saw bersabda, ‘Pada esok pagi saya akan tetapkan seorang komandan laskar yang mana Tuhan dan Rasul-Nya sangat bersahabat dengannya dan di tangannya benteng akan dapat ditaklukan.’ Hal ini sebagaimana bendera diserahkan kepada Hadhrt Ali dan akhirnya benteng dapat ditaklukan.”<sup>1763</sup>

**Terdapat satu Riwayat berkenaan dengan Perang Khaibar dikutip oleh al-Waqidi, karena orang-orang juga membaca sejarah karyanya, untuk itu saya akan sampaikan, namun tidaklah mesti benar sepenuhnya.** Ia menulis, “Pada kesempatan perang Khaibar seorang sahabat Hadhrt Rasulullah (saw) bernama Hadhrt Hubab bin Mundzir (الْحَبَابُ بْنُ الْمُنْذِرِ) berkata kepada beliau (saw), يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ الْيَهُودَ تَرَى النَّخْلَ أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِنْ أَبْكَارِ أَوْلَادِهِمْ، فَأَفْطَعُ نَخْلَهُمْ Yahudi lebih mencintai pohon-pohon kurmanya daripada anak remajanya. Tuan tebang saja pohon-pohon

1760 Kitab ats-Tsiqat (ابن حبان – الثقات) karya Ibnu Hibban (w. 965)

1761 Subulul Huda (المجلد الخامس تنمة جماع أبواب المغازي التي غزا فيها رسول الله صلى الله عليه وسلم) bahasan (الصالحى الشامي), (بنفسه الكريمة الباب الرابع والعشرون في غزوة خيبر ذكر انتقاله - صلى الله عليه وسلم - إلى حصون الكتيبة وبعثه السرايا لوجع رأسه وما وقع في ذلك من الآيات (6ج 7-1) karya Muhammad Tsanullah al-Mazhharī (تفسير المظهري). Tafsir al-Mazhari (نام كتاب : المستدرک على الصحيحين نويسنده : الحاكم، أبو عبد الله جلد : 3 صفحہ : 39) محاصرة حصون الكتيبة وفتحها وما جاء في (، غزوة خيبر)، (السيرة النبوية)، (موسوعة السيرة النبوية والتاريخ الإسلامي) Mausuah as-Siratun Nabawiyah. (محمد ثناء الله العثماني المظهري) (شان علي).

1762 Dalailun Nubuwwah karya al-Baihaqi (211 : صفحہ : 4 جلد : أبو بكر، البيهقي، محققا نويسنده : البيهقي، أبو بكر جلد : 4 صفحہ : 211)

1763 Sayyiduna Shiddiq Akbar (49 ص سيدنا الصديق الأكبر)



**Pertempuran Fatah Makkah.** Perang tersebut disebut juga Ghazwatul Fathul A'zam. Perang tersebut terjadi pada bulan Ramadhan 8 Hijriah. Dalam Tarikh ath-Thabari tertulis, وأمر رسول الله صلى الله عليه وسلم الناس بالجهاز وأمر أهله أن يجهزوه فدخل أبو بكر على ابنته عائشة وهي تحرك بعض جهاز رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال أي بنية أمركم رسول الله بأن تجهزوه قالت نعم فتجهز قال فأين تريه يريده قالت والله ما أدري ثم إن رسول الله صلى الله عليه وسلم أعلم الناس أنه سائر إلى مكة وأمرهم بالجد والتهيؤ وقال اللهم خذ العيون والأخبار عن قريش حتى نبغتها في بلادها “Ketika Rasulullah (saw) memerintahkan orang-orang untuk bersiap melakukan perjalanan, beliau saw bersabda kepada istri-istri beliau, ‘Persiapkan juga barang perlengkapan saya.’

Hadhrat Abu Bakr pergi menemui putrinya, Hadhrat Aisyah yang saat itu tengah menyiapkan barang-barang perbekalan Rasulullah (saw). Hadhrat Abu Bakr bertanya, ‘Wahai putriku! Apakah Rasulullah (saw) memerintahkanmu untuk mempersiapkan barang-barang perbekalan?’

Hadhrat Aisyah menjawab, ‘Iya.’

Hadhrat Abu Bakr bertanya, ‘Bagaimana pendapatmu, kemana Rasulullah (saw) bermaksud untuk pergi?’

Hadhrat Aisyah berkata, ‘Saya sama sekali tidak tahu.’

Hadhrat Rasulullah (saw) memberitahukan orang-orang bahwa beliau (saw) akan berangkat ke Makkah. Beliau memerintahkan mereka untuk mengatur dan bersiap-siap serta berdoa, ‘Ya Allah! Biarkanlah para mata-mata dan informan Quraisy tertahan, hingga kami mendapati mereka di daerah mereka secara tiba-tiba. Atas hal itu orang-orang mulai bersiap siap.’<sup>1770</sup>

**Dalam menjelaskan peristiwa tersebut lebih lanjut dalam Sirah al-Halbiyah tertulis,** أن أبا بكر رضي الله عنه لما سأل عائشة رضي الله عنها دخل عليه، فقال: يا رسول الله أردت سفرا؟ قال نعم؟ قال: أفأجهز، قال نعم، قال: فأين تريد يا رسول الله؟ قال: قريشا، وأخف ذلك يا أبا بكر، وأمر الناس بالجهاز، وطوى عنهم الوجه الذي يريده، وقد قال له أبو بكر رضي الله عنه: “Ketika Hadhrat Abu Bakr bertanya kepada Hadhrat Aisyah, saat itu juga Hadhrat Rasulullah (saw) datang. Hadhrat Abu Bakr bertanya kepada beliau, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Apakah tuan bermaksud melakukan safar?’

Beliau saw bersabda, ‘Ya.’

Hadhrat Abu Bakr berkata, ‘Bolehkah saya bersiap-siap juga?’

Beliau saw bersabda: Ya.

Hadhrat Abu Bakr bertanya, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Tuan bermaksud pergi kemana?’

Beliau bersabda, ‘Untuk menghadapi Quraisy, namun rahasiakan saja dahulu hal ini.’

Lalu bersabda, ‘Abu Bakr, tolong rahasiakan dulu hal ini.’

Alhasil, Hadhrat Saw memerintahkan orang-orang untuk bersiap siap, namun Hadhrat Abu Bakr (ra) masih merahasiakannya kepada mereka perihal kemana Rasulullah (saw) hendak pergi.

Hadhrat Abu Bakr bertanya kepada beliau (saw), ‘Wahai Rasulullah (saw)! Namun diantara tuan dengan mereka masih memiliki sisa waktu perjanjian?’

Beliau bersabda, ‘Ya, namun mereka telah berkhianat dan melanggar janji, namun apa yang saya katakan kepada anda, tolong rahasiakan.’

**Dalam satu riwayat diterangkan sebagai berikut,** أن أبا بكر رضي الله عنه قال: يا رسول الله أتريد أن تخرج مخرجا، قال: نعم، قال: لعلك تريد بني الأصفر، قال: لا، قال: أفتريد أهل نجد. قال: لا، قال: فلعلك تريد قريشا، قال: نعم، قال: يا رسول الله أليس بينك وبينهم مدة، قال: أو لم يبلغك ما صنعوا ببني كعب: يعني خزاعة،

قال: وأرسل إلى أهل البادية ومن حوله من المسلمين في كل ناحية يقول لهم: من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليحضر رمضان بالمدينة، ... ، أي ثم قدمت المدينة من قبائل العرب: أسلم وغفار ومزينة وأشجع وجهينة ثم قال: اللهم خذ العيون والأخبار عن قريش حتى نبغتها في بلادها، أي وفي رواية قال: اللهم خذ على أسماعهم وأبصارهم فلا يرونا إلا بغتة ولا يسمعون بنا إلا فجأة، وأخذ بالانقلاب: “Hadhrat Abu Bakr berkata kepada Rasulullah (saw), ‘Wahai Rasulullah (saw)! Apakah Hudhur bermaksud untuk berangkat ke suatu tempat?’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya.’

السيرة ( As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (محمد بن جرير الطبري) karya ath-Thabari (تاريخ الطبري، ذكر الخبر عن فتح مكة ج3 ص166) Tarikh ath-Thabari 1770 (تجهيز الرسول لفتح مكة، (ذكر الأسباب الموجبة المسير إلى مكة وذكر فتح مكة في شهر رمضان سنة ثمان)، (النبوية (ابن هشام).

Hadhrat Abu Bakr berkata, 'Mungkin Hudhur bermaksud untuk berangkat ke Banu Ashfar (orang-orang berwarna kekuningan atau pirang) yakni bangsa Romawi?'

Rasulullah (saw) bersabda: Tidak.

Hadhrat Abu Bakr berkata, 'Apakah Hudhur bermaksud untuk berangkat ke Najd?'

Rasulullah (saw) bersabda, 'Tidak.'

Hadhrat Abu Bakr berkata, 'Mungkin Hudhur bermaksud untuk berangkat ke Quraisy?'

Rasulullah (saw) bersabda, 'Ya.'

Hadhrat Abu Bakr berkata, 'Wahai Rasulullah (saw)! Namun diantara tuan dengan mereka masih memiliki sisa waktu perjanjian?'

Rasulullah (saw) bersabda, 'Apakah Anda tidak mengetahui, apa yang telah mereka (orang-orang Quraisy) lakukan terhadap Banu Ka'b yakni Banu Khuza'ah?'

Setelah itu Rasulullah (saw) menyampaikan pesan kepada umat Muslim yang tinggal di kampung-kampung dan daerah sekitar. Beliau bersabda, 'Barangsiapa yang beriman kepada Allah Ta'ala dan hari kiamat, harus datang ke Madinah pada bulan Ramadhan.' Sesuai dengan pengumuman dari Rasulullah (saw) tersebut, mulailah berdatangan kabilah-kabilah Arab ke Madinah. Yang datang ke Madinah diantaranya adalah Banu Aslam, Banu Ghaffar, Banu Muzainah, Banu Asyja' dan Banu Juhainah.

Pada saat itu Rasulullah (saw) memanjatkan doa, 'Ya Allah! Hentikanlah para mata-mata Quraisy hingga kami dapat tiba di daerah daerah mereka secara tiba-tiba.'<sup>1771</sup>

Rasulullah (saw) menugaskan kelompok-kelompok pengawas di sepanjang jalan agar dapat mengetahui perihal setiap orang yang keluar masuk. Rasulullah (saw) bersabda kepada mereka, 'Siapapun orang asing yang lewat di dekat kalian, hentikanlah mereka, supaya Quraisy tidak dapat mengetahui persiapan umat Muslim.'<sup>1772</sup>

**Dalam menjelaskan kisah tersebut selengkapny, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda,** "Nabi Suci (saw) pernah bersabda kepada salah seorang istri beliau, 'Tolong siapkan perbekalan untuk perjalanan saya.' Beliau mulai membuat persiapan untuk perjalanannya. kemudian Rasul (saw) meminta Hadhrat Aisyah (ra) untuk memanggng biji-bijian untuk beliau. Ini adalah jenis masakan yang biasa dibuat pada masa itu. Kemudian, Hadhrat Aisyah mulai menyaring debu atau tanah darinya.

Hadhrat Abu Bakr (ra) datang mengunjungi putrinya (Hadhrat Aisyah) di rumah dan melihat persiapan ini lalu bertanya kepadanya, 'Apa yang terjadi? Apakah Nabi (saw) sedang mempersiapkan perjalanan?'

Aisyah menjawab, 'Sepertinya begitu, karena Nabi (saw) menyuruh kami untuk membuat persiapan untuk perjalanan.'

Hadhrat Abu Bakr (ra) bertanya apakah ada rencana untuk berperang, dia menjawab, 'Saya tidak tahu. Nabi (saw) baru saja menyuruh kami untuk membuat persiapan untuk perjalanan dan itulah yang kami lakukan.'

Dua atau tiga hari kemudian, Nabi (saw) memanggil Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar (ra) dan memberi tahu mereka bagaimana hamba-hamba Tuhan itu datang dan tentang suatu peristiwa tertentu yang terjadi. Nabi Suci (sa) bersabda, 'Allah telah memberitahu saya tentang kejadian itu sebelumnya, mereka (yaitu orang-orang Makkah) akan melakukan makar dan kita telah membuat perjanjian dengan mereka. Akan bertentangan dengan keimanan jika saat ini kita takut dan tidak mempersiapkan diri untuk berperang setelah menyaksikan keberanian dan kekuatan orang-orang Makkah. Kita harus pergi ke sana, bagaimana pendapat Anda tentang masalah ini?'

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), tuan telah membuat perjanjian dengan mereka dan mereka adalah umat Anda sendiri.' (Dengan kata lain, apakah tuan akan berperang melawan kaum tuan sendiri?)

1771 A'yanusy Syi'ah (السيد محسن الأمين) ج ١ - أعيان الشيعة - خزاعة), (صورة مخالفة لخرى بين عبد المطلب و خزاعة), (غزوة فتح مكة), Ash-Shahih min Siratin Nabi karya Sayyid

(أبو بكر و عائشة في مأزق: ١٤٨), (القسم التاسع فتح مكة), (الجزء الحادي والعشرون), ke-21, (الصحيح من سيرة النبي الأعظم - ج ٢١ - السيد جعفر مرتضى العاملي) Ja'far Murtaadha al-'Amili

1772 Sirah al-Halbiyah bahasan kemenangan Makkah (السيرة الحلبية/فتح مكة شرفها الله تعالى) karya 'Ali bin Burhaanuddin al-Halabi (علي بن برهان الدين الحلبي).



## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالنَّبْغِيِّ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 145, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* Seri 10)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Rukya (mimpi) Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat seekor anjing yang tadinya menggonggong menjadi jinak dan itu berkenaan dengan Fath Makkah dan sikap para pemimpin mereka.

Perintah Nabi (saw) terkait para pemimpin Makkah seperti Abu Sufyan dan lain-lain. Saran Hadhrat Abbas (ra) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) kepada Nabi (saw) terkait Abu Sufyan.

Jaminan keamanan bersyarat dari Nabi (saw) kepada warga Makkah umumnya dan para pemimpin Makkah khususnya. Saran Hadhrat Abu Bakr (ra) kepada Nabi (saw) terkait Abu Sufyan dalam hal jaminan keamanan.

Iring-iringan pasukan Muslim memasuki Makkah. Syair (sajak) karya Hassan bin Tsabit (ra) yang dilantunkan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra).

Ghazwah Hunain (perang Hunain) yang memiliki nama lain perang Hawazin dan perang Autaas. Latar belakang terjadinya perang. Kaum Hawazin ialah pemanah mahir. Penyebab cerai-berainya pasukan Muslim sehingga berhamburan dari medan tempur ialah terburu-burunya kaum muda dan kaum Mubayyi'in baru yang ingin menyerang musuh namun ditembaki anak-anak panah musuh di tempat tersebut dan membuat mereka buru-buru menyelamatkan diri namun, hewan-hewan tunggangan lainnya yang dinaiki pasukan lain otomatis mengikuti gerakan tunggangan mereka.

Ghazwah Taif. Mimpi yang Nabi (saw) dalam kesempatan ini.

*Ghazwah* Tabuk yang terjadi di tahun 9 Hijriah

Hadhrt Abu Bakr (ra) telah menyerahkan semua harta beliau pada kesempatan Ghazwah Tabuk, yang jumlahnya 4.000 Dirham

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai Hadhrt Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* dan pengorbanan harta oleh beliau (ra). Sabda beliau tentang orang-orang yang telah berbaiat.

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersama Rasulullah (saw) menguburkan seorang sahabat bernama Hadhrt Abdullah Dzul Bijadain al-Muzani (ra) dalam posisi Nabi (saw) berada di liang lahat.

Penugasan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) sebagai Amir Haji ke Makkah pada tahun ke-9 Hijriah. Latar belakang dan proses perjalanannya.

Hadhrt 'Ali (ra) mengumumkan ayat permulaan surat At Taubah pada kesempatan Haji sesuai perintah Nabi (saw) kepada beliau (ra).

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrt Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Dzikr-e-Khair dan shalat jenazah gaib untuk Almarhumah yang terhormat Amatul Latif Khursyid Sahibah. Beliau tinggal di Kanada dan merupakan istri Almarhum Syekh Khursyid Ahmad Sahib, Asisten Editor Al-Fazl, Rabwah. Beliau wafat beberapa hari yang lalu pada usia 95 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrt Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 11 Februari 2021 (11 Tabligh 1401 Hijriyah Syamsiyah/10 Rajab 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

|بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ |

**Berkenaan dengan Fath Makkah, dalam sejarah disebutkan mengenai rukya (mimpi) Hadhrat Abu Bakr (ra).** Hal ini sebagaimana dijelaskan bahwa Hadhrat Abu Bakr menceritakan mimpinya ke hadapan Rasulullah (saw), *يا رسول الله أراني في المنام وأراك دنونا من مكة، فخرجت إلينا كلبة تهر. فلما دنونا منها استلقت* “Wahai Rasulullah (saw)! Kepada saya diperlihatkan dalam mimpi, saya melihat Hudhur bahwa kita telah berada dekat dari Makkah lalu ada anjing betina datang menghampiri sambil menggonggong. Ketika kita berada di dekatnya, anjing itu terlentang dan keluar susu darinya.”

Atas hal itu Rasulullah (saw) bersabda, *ذهب كلبهم وأقبل درهم، وهم سائلوكم بأرحامكم وإنكم لاقون بعضهم، فإن لقيتم* “Keburukannya telah hilang dan faedahnya telah dekat. Mereka akan mencari perlindungan darimu dengan mengaitkan kekerabatan denganmu dan kamu akan bertemu dengan Sebagian dari antara mereka. Rasulullah (saw) menabirkan demikian.” Selanjutnya bersabda, “Apabila kamu mendapati Abu Sufyan, maka jangan membunuhnya.” Kaum Muslimin mendapati Abu Sufyan dan Hakim bin Hizaam di daerah Marruz Zahraan.<sup>1776</sup>

Ibnu Uqbah (ابن عقبة) meriwayatkan, *يا رسول الله إني لا آمن أبا سفيان إن يرجع عن* (لما توجهوا ذاهبين، قال العباس: يا رسول الله إني لا آمن أبا سفيان إن يرجع عن) “Ketika keduanya - Abu Sufyan dan Hakim bin Hizaam - tengah pergi, Hadhrat Abbas berkata kepada Rasulullah (saw), ‘Wahai Rasulullah (saw)! Saya menaruh kekhawatiran berkenaan dengan keislaman Abu Sufyan.’ Hal ini telah diterangkan secara jelas sebelum khotbah ini, bagaimana Abu Sufyan mengatakan bahwa ia menerima ketaatan kepada Rasulullah (saw) dan mengakui keunggulan Islam. Hadhrat Abbas mengatakan, ‘Mohon panggil kembali Abu Sufyan hingga memahami Islam dengan benar dan menyaksikan laskar Allah bersama dengan Anda (Rasulullah [saw]).’<sup>1777</sup>

Dalam riwayat lain, Ibnu Abi Syaibah meriwayatkan, “Ketika Abu Sufyan akan pulang [ke Makkah], Hadhrat Abu Bakr berkata kepada Rasulullah (saw), *يا رسول الله (ص)! لو أمرت بأبي سفيان فحبس على الطريق وأذن* ‘Wahai Rasulullah (saw)! Jika tuan memerintahkan kami perihal Abu Sufyan, ia akan dihentikan di jalan.’<sup>1778</sup>

Di dalam riwayat lain dari Ibnu Ishaq disebutkan, *ثم قال رسول الله صلى الله عليه وسلم للعباس بعدما خرج: احبسه بمضيق الوادي إلى خطم الجبل حتى تمر به جنود الله فيراها، قال العباس: فعدلت به في مضيق الوادي إلى خطم الجبل، فلما* “Ketika Abu Sufyan tengah kembali, Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Abbas, ‘Tahan Abu Sufyan di lembah perbukitan.’ Kemudian Hadhrat Abbas mendapati Abu Sufyan dan menghentikannya. Abu Sufyan berkata, ‘Wahai Bani Hasyim, apakah kalian penipu.’ Hadhrat Abbas berkata, ‘Ahlun Nubuwwah (keluarga kenabian) tidaklah menipu.’<sup>1779</sup>

Berdasarkan satu riwayat lainnya, beliau (Hadhrat Abbas) mengatakan, *استعلم أنا لسنا نغدر ولكن لي إليك* “Kami sama sekali bukanlah penipu, kamu tunggu saja hingga pagi, hingga dapat melihat laskar Allah dan

1776 Tarikh al-Islam (تاريخ الإسلام) karya Syamsuddin Abu ‘Abdullah Muhammad bin Ahmad bin ‘Utsman bin Qaimaz Adz-Dzahabi yang wafat pada 748 Hijriyah (شمس الدين أبو عبد الله محمد بن أحمد بن عثمان بن قايماز الذهبي), bahasan Fath Makkah (فتح مكة) tercantum juga dalam Marwiyat al-Imam az-Zuhri fil Maghazi (جماع أبواب فتح مكة حرسها الله تعالى باب نقض قريش ما عاهدوا عليه) (الطبعة: الأولى 1425هـ/2004م) Dalailun Nubuwwah karya Abu Bakr Ahmad ibn al-Husain al-Baihaqi (مرويات الإمام الزهري في المغازي) (محمد بن محمد العواجي) karya al-‘Awaajzi (دلائل النبوة و معرفة أحوال أصحاب الشريعة - ج ٥ - أبو بكر أحمد بن الحسين البيهقي) kumpulan bab (باب نزول رسول الله صلى الله عليه وسلم بمر الظهران و ما جرى في أخذ أبي سفيان بن حرب و حكيم ابن حزام و بديل بن ورقاء و إسلامهم و عقد الأمان) (رسول الله صلى الله عليه وسلم بالحديبية (لأهل مكة بما شرط و دخوله).

1777 Kitab Subulul Huda (كتاب سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد) karya Shalih asy-Syaami (الصالحى الشامى), jilid kelima (المجلد الخامس تنمة جماع أبواب المغازي التي غزا) (فيها رسول الله صلى الله عليه وسلم بنفسه الكريمة الباب السابع والعشرون في غزوة الفتح الأعظم).

1778 Al-Mushannaf karya Ibnu Abi Syaibah al-Kufi (المصنف - ابن أبي شيبة الكوفي - ج ٨ - الصفحة ٥٢٨)

1779 Kanzul ‘Ummal karya al-Muttaqi al-Hindi (كنز العمال - المتقي الهندي - ج ١٠ - الصفحة ٥٠٩) al-Maghazi (المغازي) karya al-Waqidi (الواقدي). Tarikh Madinah (شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح) Syarh az-Zurqani ‘alal Mawaahib (أبي عبد الله محمد بن عبد الباقي/الزرقاني) karya az-Zurqani (المحمدية 1-12 ج 3)





paska Fath Makkah. Diriwayatkan, “Ketika Allah Ta’ala telah menaklukkan Makkah di tangan Rasul-Nya, para tokoh Hawazin dan Tsaqif mengadakan pertemuan, mereka khawatir jangan sampai Rasulullah (saw) menyerang mereka. Malik bin Auf an-Nashri (مالك بن عوف النصري) mengumpulkan kabilah-kabilah Arab. Akhirnya Banu Tsaqif, Banu Nashr, Banu Jusyam, Sa’d bin Bakar dan beberapa orang dari Banu Hilal berkumpul bersama Banu Hawazin. Mereka semua berkumpul di daerah Autaas. Autaas merupakan lembah yang terletak di dekat Hunain. Malik bin Auf mengirim informannya supaya mencari tahu dan memberinya informasi apa saja tentang Rasulullah (saw).

Ketika Rasulullah (saw) mendengar kabar berkumpulnya mereka, beliau mengutus salah seorang sahabat bernama Abdullah bin Abu Hadrad Aslami (عبد الله بن أبي حدراد الإسلامي) kepada mereka untuk mencari informasi.<sup>1786</sup>

Setelah itu Rasulullah (saw) memutuskan untuk menghadapi Hawazin. Beliau meminjam senjata dari Safwan bin Umayyah dan saudara sepupu Naufal bin Harits untuk berperang. Dengan begitu Rasulullah (saw) bersama dengan 12.000 (dua belas ribu) laskar berangkat untuk menghadapi Hawazin. Pada pagi hari tiba di Hunain lalu memasuki lembah. Sejak sebelumnya laskar Musyrik telah bersembunyi di perbukitan. Mereka melakukan serangan mendadak kepada pasukan Muslim. Mereka dengan gencarnya melontarkan panah hingga membuat pasukan Muslim bercerai berai yang menyebabkan tinggal segelintir sahabat yang berada di sekitar Rasulullah (saw). Diantaranya adalah Hadhrat Abu Bakr juga.”<sup>1787</sup>

**Diriwayatkan oleh Abu Ishaq, جاء رجل إلى البراء فقال أكنتم ولئيم يوم حنين يا أبا عماره فقال أشهد على نبي الله صلى الله عليه وسلم ما ولي وكنته أنطلق أجفأ من الناس وحسرت إلى هذا الحى من هوازن وهم قوم رماة فرمؤهم برشق من نبل كأنها** “Ada seseorang yang datang menemui al-Bara dan berkata, ‘Abu Umarah, apakah pada hari Hunain kalian mundur?’

Beliau menjawab, ‘Saya memberikan kesaksian bahwa Rasulullah (saw) tidak mundur. Namun, [hal yang sebenarnya terjadi, mereka yang kabur] adalah Sahabat Nabi (saw) dari kalangan kaum muda yang bersifat terburu-buru yang dalam keadaan tidak memadai dan tanpa senjata pergi menuju kumpulan kaum Hawazin sedangkan kaum Hawazin adalah pemanah mahir. Mereka menghujani anak-anak panah layaknya belalang. Sebagai akibatnya mereka [kaum Sahabat muda atau yang baru baiat] meninggalkan tempatnya.”<sup>1788</sup>

Dalam keadaan demikian mereka yang tetap bertahan bersama Rasulullah (saw) diantara kaum Muhajirin ialah Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat ‘Umar. وَأَبُو هِشَامِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَالْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ ، وَأَبُو دِيَّانِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ وَالْفَضْلُ بْنُ الْعَبَّاسِ وَرَبِيعَةُ بْنُ الْحَارِثِ ، وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ Diantara ahli bait Rasulullah (saw) ialah Hadhrat Ali, Hadhrat Abbas bin Abdul Muthalib dan disebutkan juga bahwa Abu Sufyan bin Harits bin Abdul Muthalib dan putranya Hadhrat Abbas yaitu al-Fadhl bin Abbas lalu Rabiah putra al-Harits, Usamah putra Zaid juga menyertai.<sup>1789</sup>

Hadhrt Abu Qatadah (ra) meriwayatkan, “Ketika terjadi peristiwa Hunain, saya melihat salah seorang dari antara kaum Muslimin bertempur dengan seorang Musyrik dan pada saat yang sama ada seorang Musyrik lainnya yang secara curang diam-diam ingin menyerang orang Muslim itu dari belakang untuk membunuhnya. Melihat itu saya bergegas menuju orang yang secara curang ingin merenggut seorang Muslim tadi. Ia mengangkat tangannya untuk menebas saya sedangkan saya menebas tangannya

1786 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري/الجزء الثالث), Pembahasan Ghazwah Hawazin di Hunain (هوازن بن حنين) (ذكر الخبر عن غزوة رسول الله ﷺ هوازن بن حنين) قال ابن إسحاق: ولما سمع بهم: (ذكر الخبر عن غزوة رسول الله ﷺ هوازن بن حنين) فأنطلق ابن أبي حدراد، فدخل فيهم، فأقام معهم حتى سمع وعلم ما قد أجمعوا رسول الله ﷺ بعث إليهم عبد الله بن أبي حدراد الإسلامي، وأمره أن يدخل في الناس فيقيم فيهم حتى يأتيه بخبر منهم؛ ويعلم من علمهم. فأنطلق ابن أبي حدراد، فدخل فيهم، فأقام معهم حتى سمع وعلم ما قد أجمعوا رسول الله ﷺ له من حرب رسول الله ﷺ، وعلم أمر مالك وأمر هوازن وما هم عليه. ثم أتى رسول الله، فأخبره الخبر؛ Hawazin, menyerap informasi mengenai apa saja yang terjadi di kalangan mereka lalu menyampaikan kabar kepada Rasulullah (saw).

1787 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري/الجزء الثالث), Pembahasan Ghazwah Hawazin di Hunain (هوازن بن حنين) (ذكر الخبر عن غزوة رسول الله ﷺ هوازن بن حنين).

1788 Sahih Muslim 1776b, The Book of Jihad and Expeditions - Kitab tentang Jihad dan ekspedisi (الكتاب الجهاد والسير), The Battle of Hunain - Perang Hunain (باب (في غزوة حنين). Al-Lu'lu' wal Marjan #2: Hadits-hadits Pilihan yang Disepakati Al-Bukhari-Muslim, tahqiq oleh Muhammad Fu'ad Abdul Baqi.

1789 As-Sirah an-Nabawiyah (السيرة النبوية لابن هشام) karya Abu Muhammad ‘Abdul Malik ibnu Hisyam al-Bashri (أبو محمد عبد الملك بن هشام البصري), keluarnya Rasul bersama pasukan beliau menuju Hawazin (خروج الرسول بجيشه إلى هوازن), nama-nama mereka yang bertahan bersama Rasul (أسماء من ثبت مع الرسول): وفيمن ثبت: (أسماء من ثبت مع الرسول) معة من المهاجرين أبو بكر وعمر (mereka yang tetap bertahan bersama beliau (saw) diantara kaum Muhajirin ialah Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt ‘Umar).

hingga putus. Setelah itu ia meraih saya dan merangkul saya dengan erat sehingga saya tidak berdaya melakukan sesuatu. Kemudian, pada akhirnya ia melepaskan saya dan menjadi lemah. Saya pun mendorongnya dan membunuhnya.

Ketika itu umat Islam mengalami kekalahan dan melarikan diri. Saya pun ikut melarikan diri bersama mereka...Kemudian orang-orang kembali menghampiri Rasulullah (saw) dan berkumpul di dekat beliau. Rasulullah (saw) bersabda, **مَنْ قَتَلَ قَتِيلًا لَهُ عَلَيْهِ بَيْتَةٌ فَلَهُ سَلْبُهُ** ‘Siapa yang membuktikan mengenai seseorang musuh yang terbunuh bahwa ia yang telah membunuhnya, harta orang yang terbunuh itu akan menjadi milik orang yang membunuhnya.’

Saya bangkit untuk mencari saksi mengenai orang yang saya bunuh, namun tidak mendapati seorang pun yang menyaksikan saya lalu saya duduk. Kemudian saya berpikir dan saya menceritakan peristiwa orang yang terbunuh itu kepada Rasulullah (saw). Salah seorang yang duduk bersama beliau (saw) mengatakan, ‘Wahai Rasulullah (saw), senjata orang yang terbunuh yang ia ceritakan itu ada pada saya. Mintalah supaya ia merelakan senjata ini untuk saya atau ada sesuatu harta lain untuk saya.’

Hadhrat Abu Bakr (ra) tengah duduk di sana dan berkata, **لَا هَا اللَّهُ إِذَا لَا تَعْمَدُ إِلَى أَسَدٍ مِنْ أَسَدِ اللَّهِ يُقَاتِلُ عَنْ اللَّهِ** وَعَنْ رَسُولِهِ يُعْطِيكَ سَلْبَهُ ‘Tidak mungkin seperti itu. Seorang pengecut dari kalangan Quraisy saja Rasulullah (saw) telah beri bagaimana mungkin beliau (saw) meninggalkan salah satu dari antara singa-singa Allah yang telah berperang untuk Allah dan Rasul-Nya (saw).’”

Hadhrat Abu Qatadah (ra) meriwayatkan, “Rasulullah (saw) kemudian bangkit. Beliau (saw) memberikan kepada saya harta tersebut. Dengan itu saya membeli sebidang kebun kurma dan ini adalah harta pertama yang saya peroleh dalam Islam.”<sup>1790</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Coba perhatikan, dari sejarah dapat diketahui bahwa pada kesempatan perang Hunain, ketika kaum Kuffar Makkah bergabung kedalam Islam sembari mengatakan bahwa pada hari ini kami akan memperlihatkan keistimewaan kami dan karena tidak mampu menghadapi serangan Banu Tsaqif sehingga melarikan diri dari medan tempur. Tiba saatnya dimana di sekitar Rasulullah (saw) hanya tersisa 12 sahabat. Laskar Islam yang awalnya berjumlah 10.000 menjadi bercerai-berai. Laskar Kuffar yang terdiri dari 3000 pemanah telah berada di ketinggian bukit sebelah kanan dan kiri beliau dan menghujani beliau (saw) dengan panah. Namun, saat itu pun beliau (saw) tidak ingin mundur, melainkan ingin maju.**

Karena khawatir Hadhrat Abu Bakr memegang tali kekang kuda beliau dan berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), semoga jiwaku dikorbankan demi tuan, saat ini bukanlah saatnya untuk maju. Jika laskar Islam telah berkumpul lagi, kita baru akan berderap maju.’

Namun, beliau (saw) dengan semangat membara bersabda, ‘Lepaskanlah tali kekang kuda saya!’ Beliau lalu maju dengan cepatnya sambil mengucapkan, **أَنَا النَّبِيُّ لَا كَذِبَ أَنَا ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ** ‘*ana n-Nabiyyu, laa kadzib, ana bnu ‘Abdil Muththalib*’ yang artinya, ‘Aku adalah seorang Nabi yang dijanjikan yang telah dijanjikan mendapatkan perlindungan abadi. Aku bukanlah pendusta. Untuk itu meskipun jumlah pemanah kalian 3000 ataupun 30.000 aku tidak akan memperdulikannya. Wahai orang-orang musyrik, setelah melihat keberanianku ini jangan lantas menganggapku sebagai Tuhan. Aku adalah seorang insan dan putra dari pemimpin kalian, Abdul Muthalib, yakni cucunya.’<sup>1791</sup>

Suara paman beliau, Hadhrat Abbas sangat tinggi, beliau (saw) melihat ke arah Hadhrat Abbas dan bersabda, ‘Abbas! Majulah dan suarkanlah teriakkanlah, “Wahai para sahabat surah Al-Baqarah!” (mereka yang telah menghafal surat Al Baqarah!) “Wahai orang-orang yang baiat di bawah pohon, pada hari Hudaibiyah! Rasul Tuhan menyeru kalian.””

1790 Sahih Bukhari, Kitab-ul-Maghazi, Hadith no. 4322; As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisham (السيرة النبوية لابن هشام), Ghazwah Hunain setelah penaklukan Makkah (غزوة حنين في سنة ثمان بعد الفتح), peri keadaan Abu Qatadah (شأن أبي قتادة وسلبه), tahun ke-8 Hijriyyah (630)

1791 Sahih al-Bukhari 4316, Kitab Al-Maghaazi (كتاب المغازي) atau Military Expeditions led by the Prophet (pbuh)/ekspedisi militer dipimpin Nabi (saw), bab (باب قول الله تعالى: {وَيَوْمَ حُنَيْنٍ إِذْ أَعْيَبْتُمْ كَثْرَتَكُمْ فَلَمْ تُغْنِ عَنْكُمْ شَيْئًا وَصَافَتْ عَلَيْكُمْ الْأَرْضُ بِمَا رَحَبَتْ ثُمَّ وَابْتِغْتُمْ مَذْبِرِينَ ثُمَّ أَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ: {غُفُورٌ رَحِيمٌ} (باب في غزوة حنين) (كتاب الجهاد والسير).



**Ghazwah Tabuk yang terjadi di tahun 9 Hijriah, tentang perang ini dijelaskan:** Tabuk terletak di jalan utama antara Madinah menuju Syam, yaitu jalan yang biasa digunakan para kafilah dagang. Ini merupakan satu kota yang berada diantara Wadiul Qura dan Syam. Kota ini disebut juga kota Ashabul Ayykah. Hadhrrat Syu'aib (as) telah diutus di kota ini.

Hadhrrat Abu Bakr ada bersama Rasulullah (saw) di Ghazwah Tabuk dan Rasulullah (saw) menyerahkan bendera besar kepada beliau (ra) di Ghazwah Tabuk.

**Tentang Hadhrrat Abu Bakr (ra) yang telah menyerahkan semua harta beliau pada kesempatan Ghazwah Tabuk, jumlahnya adalah 4.000 Dirham.** Ketika Hadhrrat Rasulullah (saw) memerintahkan para sahabat untuk persiapan perang Tabuk, beliau (saw) mengirimkan pesan ke Makkah dan kabilah-kabilah Arab lain agar mereka pun berangkat bersama beliau. Beliau (saw) pun menegaskan kepada para hartawan untuk mengorbankan harta di jalan Allah Ta'ala dan menyediakan hewan tunggangan. Maksudnya, beliau (saw) memberi penekanan kepada mereka akan hal ini dan ini merupakan Ghazwah terakhir beliau.

Atas perintah tersebut orang-orang memberikan pengorbanan sesuai dengan kemampuannya masing-masing. *وكان أول من جاء بالنفقة أبو بكر الصديق رضي الله تعالى عنه جاء بجميع ماله أربعة آلاف درهم*. Atas himbauan itu, Hadhrrat Abu Bakr (ra) yang paling pertama hadir. Pada kesempatan itu Hadhrrat Abu Bakr membawa seluruh harta yang ada di rumahnya yang berjumlah 4.000 dirham (empat ribu dirham). Hadhrrat Rasulullah (saw) bertanya kepada Hadhrrat Abu Bakr, *هل أبقيت لأهلك شيئاً* "Apakah engkau meninggalkan sesuatu untuk keluarga engkau atau tidak?"

Beliau menjawab, *أبقيت لهم الله ورسوله* "Saya meninggalkan Allah Ta'ala dan Rasul-Nya untuk mereka (keluarga saya)."

Hadhrrat 'Umar datang dengan membawa setengah dari harta yang ada di rumahnya. Hadhrrat Rasulullah (saw) bertanya kepada Hadhrrat 'Umar, *هل أبقيت لأهلك شيئاً* "Apakah engkau meninggalkan sesuatu untuk keluarga engkau?"

Beliau menjawab, *النصف الثاني* "Saya meninggalkan separoh (setengah) (dari hartaku)."

Pada saat itu Hadhrrat Abdurrahman bin 'Auf memberikan 100 uqiyah. 1 uqiyah setara dengan 40 dirham. Jadi, totalnya 4000 dirham. Nabi (saw) bersabda, *كانا خزنتين من خزان الله في الأرض ينفقان في طاعة الله*, *'kaana khazanataini min khazaa'iniLlahi fil ardhi yunfiqaani fi thaa'atiLlaahi ta'ala.*' - "Keduanya ('Utsman bin 'Affan dan 'Abdurrahman bin 'Auf) adalah khazanah diantara khazanah-khazanah Allah Ta'ala di muka bumi ini yang membelanjakan harta demi ridha Allah Ta'ala."<sup>1794</sup> Mereka telah memberi harta yang sangat banyak.

Pada kesempatan itu para wanita juga mempersembahkan dengan mengirimkan perhiasan-perhiasan mereka. Pada kesempatan tersebut Hadhrrat 'Aashim bin 'Adiyy (ra) memberikan 70 wasq kurma.<sup>1795</sup> Itu beratnya sekitar 262 kg. Bukan [kg], tetapi mann yang jika tiap satu mann ialah sekitar 40 kg, maka totalnya ini menjadi sekitar 1500 atau lebih dari 1 ton, yakni sekitar 1,5 Ton.<sup>1796</sup>

---

1794 As-Sirah al-Halabiyyah (الصفحة ٤٢٩ - ج ٢ - السيرة الحلبية - الحلبي) atau Insanul 'Uyuuun fi Sirah al-Amin al-Ma-mun (إنسان العيون في سيرة الأمين المأمون). Buku ini karya Ali bin Ibrahim bin Ahmad al-Halabi, Abu al-Faraj, Nuruddin bin Burhanuddin al-Halabi (نور الدين ابن برهان الدين).

Beliau seorang Sejarawan dan Adib (Sastrawan) berasal dari Halb (Aleppo, Suriah) dan wafat di Mesir pada 1044 Hijriyah.

1795As-Sirah al-Halabiyyah (الصفحة ٤٢٩ - ج ٢ - السيرة الحلبية - الحلبي) atau Insanul 'Uyuuun fi Sirah al-Amin al-Ma-mun (إنسان العيون في سيرة الأمين المأمون) Vol. 3, pp. 183-184, Ghazwah Tabuk, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2002: *ويعتت النساء رضي الله تعالى عنهن بكل ما يقدرن عليه من حليهن. وتصدق عاصم بن عدي رضي الله تعالى عنه*. *علي بن إبراهيم بن أحمد الحلبي، أبو الفرج، ( نور الدين ابن برهان الدين* . *ببيعين وسقا من تمر* . *علي بن إبراهيم بن أحمد الحلبي، أبو الفرج، ( نور الدين ابن برهان الدين* . Beliau seorang Sejarawan dan Adib (Sastrawan). Asal dari Halb (Aleppo, Suriah) dan wafat di Mesir pada 1044 Hijriyah.

1796 Lughaat-ul-Hadith, Vol. 1, p. 82, bahasan tentang Awqiyah, Vol. 4, p. 487, bahasan tentang Wasq, Vol. 2, p. 648, bahasan tentang Sha', Nashir Nu'mani Kutub Khana, Lahore, 2002 (نغات الحديث جلد 1 صفحه 82، اوقيه، جلد 4 صفحه 487، وسق، جلد 2 صفحه 648، صاع، ناشر نعماني كتب خانه لاہور 2005ء).

Satu wasaq setara dengan satu sha' dan 1 sha' kurang lebih setara dengan 2,5 seer atau 2,5 kg. Jumlah seluruh kurma tersebut menjadi 262 mun. 1 mun sekitar 38-39 Kg yang bila dibulatkan 40 seer = 40 kg yang berarti 262 x 40 = 10.480 kg atau 10 ton lebih. Ada juga riwayat yang menyebutkan Hadhrrat 'Aashim bin 'Adiyy menginfakkan 100 wasq yang bila diukur ialah 14.000 kg atau 14 ton. Singkatnya, Hadhrrat 'Aashim pada kesempatan tersebut mempersembahkan

Zaid bin Aslam meriwayatkan dari Ayahnya, يَقُولُ أَمَرْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَتَصَدَّقَ فَوَافَقَ ذَلِكَ عِنْدِي مَالًا فَقُلْتُ الْيَوْمَ أَسْبِقُ أَبَا بَكْرٍ إِنْ سَبَقْتُهُ يَوْمًا فَجِئْتُ بِنِصْفِ مَالِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " مَا أَبْقَيْتَ لِأَهْلِكَ " . قُلْتُ مِثْلَهُ وَأَتَى أَبُو بَكْرٍ بِكُلِّ مَا عِنْدَهُ فَقَالَ " يَا أَبَا بَكْرٍ مَا أَبْقَيْتَ لِأَهْلِكَ " . قَالَ أَبْقَيْتَ لَهُمُ اللَّهَ وَرَسُولَهُ قُلْتُ وَاللَّهِ لَا أَسْبِقُهُ إِلَى شَيْءٍ أَبَدًا "Saya mendengar Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab bersabda, ‘Rasulullah (saw) memerintahkan kepada kita untuk bersedekah dan saat itu saya tengah memiliki harta. Saya berkata, “Pada hari ini saya akan melampaui Abu Bakr. Jika saya akan melampauinya, maka hari inilah saatnya. Maka saya membawa setengah harta milik saya,” demikian sabda Hadhrat ‘Umar.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Apa yang telah Anda sisakan untuk keluarga Anda?’

Hadhrt ‘Umar menuturkan, ‘Saat itu saya menjawab bahwa sebanyak ini [puluhan yang saya sisakan untuk keluarga saya, namun Hadhrt Abu Bakr datang membawa seluruh harta miliknya.’

Ketika Hadhrt Abu Bakr datang, saya (Hadhrt ‘Umar) berkata bahwa ia telah membawa semua harta miliknya. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Wahai Abu Bakr, apa yang telah Anda tinggalkan untuk keluarga Anda?’

Beliau menjawab, ‘Saya meninggalkan untuk mereka yaitu Allah dan Rasul-Nya (saw).’

Hadhrt ‘Umar berkata, ‘Demi Tuhan, saya kapan pun dan dalam hal apapun tidak akan sanggup melampauinya.’”<sup>1797</sup>

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Dahulu ada suatu masa tatkala segenap orang dengan mudahnya mengurbankan jiwa mereka demi agama Ilahi ini,** terlebih dalam hal pengurbanan harta. Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) di lebih dari satu kesempatan, beliau menyerahkan seluruh harta kekayaannya, hingga satu jarum pun tidak beliau sisakan dari rumah beliau. Demikian pula Hadhrt ‘Umar yang telah menyerahkannya sesuai kelapangan dan kerelaan hatinya, lalu ‘Utsman yang telah menyerahkan sesuai kemampuan dan kedudukannya. عَلَىٰ بَدَأِ الْقِيَاسِ عَلَىٰ قَدَرِ مَرَاتِبٍ [berdasarkan analogi ini berdasarkan statusnya] Demikian pula seluruh sahabat sesuai dengan tingkatannya telah siap sedia untuk megurbankan jiwa mereka dan perbendaharaan mereka demi agama Ilahi ini.”

**Kemudian, Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda tentang orang-orang yang telah berbaiat, “Di satu sisi, mereka telah berbaiat dan berikrar,** ‘Kami akan mendahulukan agama daripada hal-hal duniawi’, namun ketika ada kesempatan untuk memberikan bantuan, mereka menahan saku-saku mereka. Sungguh, apakah tujuan agama dapat diraih dengan kecintaan demikian kepada dunia? Dan apakah orang-orang seperti demikian dapat memberikan manfaatnya? Sama sekali tidak. Sama sekali tidak.

Allah Ta’ala berfirman, لَنْ تَتَالَوْا الْبِرَّ حَتَّىٰ تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ‘Selama kalian tidak membelanjakan harta benda yang kalian cintai, selama itu pula kebaikanmu itu bukanlah merupakan suatu kebaikan.’ [Surah Ali Imran, 3:93].”<sup>1798</sup>

**Tentang peristiwa Hadhrt Abu Bakr (ra) bersama Rasulullah (saw) yang menguburkan seorang sahabat,** Hadhrt Abdullah bin Mas’ud menerangkan, قُمْتُ مِنْ جَوْفِ اللَّيْلِ، وَأَنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ تَبُوكَ، فَرَأَيْتُ شُعْلَةً مِنْ نَارٍ فِي نَاحِيَةِ الْعَسْكَرِ، فَاتَّبَعْتُهَا أَنْظُرُ إِلَيْهَا، فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَإِذَا عَبْدُ اللَّهِ ذُو الْبِجَادَيْنِ الْمُرْنِيُّ قَدْ مَاتَ، وَإِذَا هُمْ قَدْ حَفَرُوا لَهُ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَفْرَتِهِ، وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ يُدَلِّيَانِهِ إِلَيْهِ، وَهُوَ يَقُولُ: “أَدْنِيَا إِلَيَّ أَحَاكَمَا”، فَدَلِّيَاهُ إِلَيْهِ، فَلَمَّا هَيَّأَ لِشِقِّهِ قَالَ: “اللَّهُمَّ إِنِّي أَمْسَيْتُ رَاضِيًا عَنْهُ، فَارْضَ عَنْهُ”. قَالَ: يَقُولُ “Saya tengah bersama Rasulullah (saw) di Ghazwah Tabuk. Suatu saat, saya bangun di tengah malam dan saya melihat api yang bersinar di salah satu sisi pasukan Muslim. Maka saya pun pergi ke sana untuk melihatnya. Setelah melihatnya, ternyata itu adalah Rasulullah (saw), Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt ‘Umar. Saya melihat Hadhrt Abdullah Dzul Bijadain al-Muzani (ra) yang telah wafat dan kuburan untuknya telah digali. Rasulullah (saw) ada di dalam liang kuburan sementara Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt ‘Umar tengah menurunkannya kepada beliau. Beliau (saw) bersabda,

kurma-kurma miliknya dan dalam jumlah yang sangat banyak. Penjelasan ini bisa dilihat pada khotbah Jumat 23 Agustus 2019 dan 6 Desember 2019. Di Khotbah Jumat 6 Desember 2019, Hudhur (atba) juga mengoreksi isi khotbah beliau sebelumnya yang salah tentang perhitungan tentang wasq ini.

1797 Sunan Abi Dawud 1678, Kitab Al-Zakat (كتاب الزكاة), bab rukhsah atau keringanan (باب في الرخصة في ذلك).

Jami` at-Tirmidhi . عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: (باب في الرخصة في ذلك).  
 (باب في مناقب أبي بكر وعمر رضي الله عنهما كليهما)

3675, Kitab Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab Manaqib Abu Bakr dan ‘Umar (ملفوظات جلد 6 صفحہ 40 حاشیہ). Khotbah Jumat 11 Juni 2021 oleh Hadhrt Khalifatul Masih V (atba).

‘Dekatkanlah sahabatmu itu oleh Anda berdua.’ Maka keduanya menurunkan jenazah Hadhrat Abdullah Dzul Bijadain menuju Rasulullah (saw). Tatkala Rasulullah (saw) telah meletakkannya di liang lahat, beliau (saw) pun berdoa, Ya Allah, saya telah menerimanya dalam keadaan saya rida kepadanya, maka rida jugalah Engkau kepadanya.” Hadhrat Abdullah bin Mas’ud menjelaskan, “Saat itu saya berandai-andai, jika saja sosok yang ada di liang lahat itu adalah saya.”<sup>1799</sup>

Hadhrt Abdullah Dzul Bijadain (عَبْدُ اللَّهِ ذُو الْبِجَادَيْنِ الْمَزْنِي) berasal dari kabilah Banu Muzainah. Tentang beliau tertera bahwa Ayahandanya wafat saat beliau di usia belia dan ia tidak menerima apapun sebagai warisan. Paman beliau adalah seorang kaya. Paman beliau lantas mengasuh beliau hingga beliau pun menjadi seorang yang kaya.

Beliau menerima Islam setelah Fath Makkah dan paman beliau merampas semuanya hingga kain tehband (sejenis kain sarung). Kemudian ibunda beliau datang dan ia membagi kain miliknya menjadi dua bagian. Kemudian Hadhrt Abdullah menggunakan satu bagiannya sebagai tehband dan bagian kedua beliau gunakan sebagai penutup tubuh.

Beliau pun datang ke Madinah dan tidur di dalam Masjid. Kemudian beliau shalat Subuh bersama Rasulullah (saw). Setelah Rasulullah (saw) menunaikan Shalat Subuh, seperti biasa beliau melihat ke segenap makmum dengan seksama, yakni siapa saja yang hadir dan apakah ada wajah baru. Beliau (saw) melihat Hadhrt Abdullah karena tidak mengenalnya dan beliau (saw) bertanya kepada Hadhrt Abdullah, “Siapakah Anda?” Hadhrt Abdullah lalu menjelaskan jalur nasab beliau.

Di dalam satu riwayat tertera bahwa beliau berkata, “Nama saya Abdul ‘Uzza.” Rasulullah (saw) bersabda, “Nama Anda adalah Abdullah Dzul Bijadain.” Dzul Bijadain artinya orang dengan dua selimut lalu beliau (saw) bersabda, “Anda tetaplah bersama saya.” Alhasil beliau pun termasuk salah satu tamu Rasulullah (saw) dan beliau diajarkan Al-Quran Karim sehingga banyak sekali ayat Al-Quran yang telah beliau ingat dan beliau adalah sosok dengan suara nyaring.<sup>1800</sup>

**Tentang peristiwa Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) sebagai Amir Haji, tertera bahwa Rasulullah (saw) memberangkatkan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) sebagai Amir Haji ke Makkah pada tahun ke-9 Hijriah.** Rincian peristiwa ini adalah: Ketika Rasulullah (saw) kembali dari Tabuk, beliau berkeinginan untuk menunaikan haji lalu disampaikan kepada beliau bahwa ada orang-orang musyrik yang akan ikut berhaji bersama orang-orang sehingga di sana akan ada orang-orang musyrik dan kata-kata syirk pun akan mereka sebutkan dan mereka akan tawaf di Ka’bah secara telanjang. Mendengar hal ini, Rasulullah (saw) meninggalkan keinginan beliau untuk berhaji di tahun tersebut lalu beliau mengangkat Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) sebagai Amir Haji dan memberangkatkan beliau. Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) berangkat bersama 300 orang sahabat dari Madinah. Rasulullah (saw) mengirimkan dua puluh hewan kurban yang beliau (saw) pakaikan kalung pada leher hewan-hewan itu

1799 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), ghazwah Tabuk (غَزْوَةُ تَبُوكِ فِي رَجَبِ سَنَةِ تِسْعٍ), Kewafatan Dzul Bijadain dan pelaksanaan penguburan oleh Rasul hingga beliau (saw) turun ke liang kuburannya (وَفَاةُ ذِي الْبِجَادَيْنِ وَتَيْمَامُ الرَّسُولِ عَلَى ذَفِيهِ). Tercantum dalam Ma’ritush Shahabah (معرفة الصحابة) عَنْ أَبِي وَائِلٍ ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ، قَالَ : وَاللَّهِ لَكُنَّا فِي أَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي : (لأبي نعيم الأصبهاني الأسماء عبد الله ذو البجادين المزني له ذكر في حديث عبد الله بن مسعود غَزْوَةُ تَبُوكِ ، وَهُوَ فِي قَبْرِ عَبْدِ اللَّهِ ذِي الْبِجَادَيْنِ ، وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ يَقُولُ : أَدْنِيَا مِنِّي أَحَاكُمَا ، فَأَخَذَهُ مِنْ قَبْلِ الْقَبِيلَةِ حَتَّى اسْتَنْدَهُ فِي لَحْدِهِ ، ثُمَّ خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَوَلَاهُمَا الْعَمَلُ ، فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ ذَفِيهِ اسْتَقْبَلَ الْقَبِيلَةَ رَافِعًا يَدَيْهِ يَقُولُ : اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عَنْهُ رَاضِيًا فَارْضَ عَنْهُ وَكَانَ ذَلِكَ لَيْلًا فَوَلَّى اللَّهُ لَقَدْ رَأَيْتُنِي وَلَوْ بَدِثْتُ أَنِّي مَكَانَهُ ، وَلَقَدْ اسْتَلَمْتُ قَبِيلَهُ بِخَمْسِ عَشْرَةَ سَنَةً .

1800 Kitab Subulul Huda (المجلد الخامس تنمة جماع أبواب المغازي التي ) , jilid kelima (الصالحى الشامي) karya ash-Shalih asy-Syaami (كتاب سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد) غزا فيها رسول الله صلى الله عليه وسلم بنفسه الكريمة الباب السابع والعشرون في غزوة الفتح الأعظم الذي أعز الله تعالى به دينه ورسوله وجنده وحرمة الأمين ذكر نزوله - صلى الله عليه وسلم - بمر أن عبد الله ذا البجادين من مزينة كان يتنمى لا مال : (ذكر ما كان في غزوة تبوك) Dalailun Nubuwwah (الحافظ أبي نعيم الأصبهاني) (الظهران له، ثم مات أبوه فلم يورثه شيئا، وكان عمه ميلا فأخذه وكفه حتى كان قد أيسر، وكانت له إبل و غنم و رقيق، فلما قدم رسول الله (صلى الله عليه وسلم) المدينة جعلت نفسه تتوق إلى الإسلام، ولا يقدر عليه من عمه، حتى مضت السنون والمشاهد كلها، فانصرف رسول الله (صلى الله عليه وسلم) من فتح مكة راجعا إلى المدينة، فقال عبد الله ذو البجادين لعمه: يا عم إنني قد انتظرت إسلامك، فلا أراك تريد محمدا، فاذن لي في الإسلام، فقال: والله لئن اتبعت محمدا لا أترك بيدك شيئا كنت أعطيتك إلا نزعته منك، قال عبد العزى- وهو اسمه يومئذ- وأنا والله متبوع محمدا، وتارك عبادة الحجر، هذا ما بيدي فخذ، فأخذ كل ما كان أعطاه حتى جرده من إزاره، فأتى أمه فأعطته بجادا لها [فشق بجاده] باثنين فاتزر بواحد، وانتشع بالآخر، ثم أقبل المدينة، فاضطجع في المسجد في السحر، ثم صلى رسول الله (صلى الله عليه وسلم) ثم جعل يتصفح الناس لما انصرف من صلاة الصبح، فنظر إليه رسول الله (صلى الله عليه وسلم) فقال: من أنت؟ قال أنا عبد العزى، قال: أنت عبد الله ذو البجادين، ثم قال: أنزل مني قريبا، فكان يكون من أضيافه (صلى الله عليه وسلم) ويعلمه القرآن، حتى قرأ قرآنا كثيرا، والناس يتجهزون إلى تبوك، وكان رجلا صبيئا، وكان يقوم في المسجد فيرفع صوته بالقراءة، فقال عمر: يا رسول الله ألا . نسمع إلى صوت هذا الأعرابي، يرفع صوته بالقرآن، قد منع الناس القراءة، فقال رسول الله (صلى الله عليه وسلم): دعه يا عمر فإنه خرج مهاجرا إلى الله ورسوله

sebagai tanda pengorbanan dengan tangan mulia beliau (saw). Hadhrat Abu Bakr (ra) sendiri membawa lima hewan kurban bersamanya.

**Dalam satu riwayat dikatakan bahwa Hadhrat ‘Ali mengumumkan ayat permulaan surat At Taubah pada kesempatan Haji.** Riwayatnya sebagai berikut: Abu Ja’far Muhammad bin ‘Ali (أبي جعفر) لما نزلت براءة على رسول الله صلى الله عليه وسلم، وقد كان بعث أبا بكر الصديق ليقيم للناس الحج، قيل له: يا رسول الله لو بعثت بها إلى أبي بكر، فقال: “لا يؤدي عني إلا رجل من أهل بيتي”، ثم دعا علي بن أبي طالب رضوان الله عليه، فقال له: “أخرج بهذه القصة من صدر براءة، وأذن في الناس يوم النحر إذا اجتمعوا بمنى، أنه لا يدخل الجنة كافر، ولا يحج بعد العام مشرك، ولا يطوف بالبيت عريان، ومن كان له عند رسول الله صلى الله عليه وسلم عهد فهو له إلى مدته”، فخرج علي بن أبي طالب رضوان الله عليه على ناقة رسول الله صلى الله عليه وسلم والعضباء، حتى أذرك أبا بكر بالطريق، فلما رآه أبو بكر بالطريق قال: أُمير أم مأمور؟ فقال: بل مأمور، ثم مضيا. فأقام أبو بكر للناس الحج، والعرب إذ ذاك في تلك السنة على منازلهم من الحج، التي كانوا عليها في الجاهلية، حتى إذا كان يوم النحر، قام علي بن أبي طالب رضي الله عنه، فأذن في الناس بالذي أمره به رسول الله صلى الله عليه وسلم، فقال: أيها الناس، إنه لا يدخل الجنة كافر، ولا يحج بعد العام مشرك، ولا يطوف بالبيت عريان، ومن كان له عند رسول الله صلى الله عليه وسلم عهد فهو له إلى مدته، وأجل الناس أربعة أشهر من يوم أذن فيهم، ليرجع كل قوم إلى ما منهم أو بلادهم، ثم لا عهد لمشرك ولا دمة إلا أحد كان له عند رسول الله صلى الله عليه وسلم عهد إلى مدة، فهو له إلى مدته. فلم يحج بعد ذلك العام مشرك، ولم يطوف بالبيت عريان. ثم قدما على رسول الله صلى الله عليه وسلم ‘Ketika surat Baraaah (Surat At Taubah) turun kepada Rasulullah (saw), beliau (saw) telah mengutus Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai Amir Haji. Disampaikan kepada Rasulullah (saw), ‘Wahai Rasulullah (saw)! Andai saja Tuan mengirimkan Surat At-Taubah ini kepada Hadhrat Abu Bakr supaya beliau membacakannya di sana.’

Beliau (saw) bersabda, ‘Tidak ada seseorang pun yang dapat melaksanakan tugas ini atas namaku, kecuali seseorang dari antara ahli baitku.’ Kemudian beliau (saw) memanggil Hadhrat Ali (ra) dan bersabda kepada beliau, ‘Bawalah apa yang dijelaskan pada permulaan Surat At-Taubah lalu umumkanlah ketika orang-orang berkumpul pada saat Qurban di Mina bahwa seorang yang dalam keadaan kafir tidak akan masuk ke surga, setelah tahun ini seorang musyrik pun tidak diizinkan untuk berhaji, tidak juga diijinkan untuk bertawaf di Baitullah dengan tubuh telanjang dan siapapun yang telah mengadakan perjanjian dengan Rasulullah (saw), masa berlakunya akan dipenuhi.’

Hadhrt Ali bin Abu Thalib (ra) berangkat dengan menunggangi unta Hadhrt Rasulullah (saw), ‘Adhbaa. Beliau bergabung dengan Hadhrt Abu Bakr (ra) di perjalanan.’ Pertemuan Hadhrt Ali (ra) dengan Hadhrt Abu Bakr (ra) terjadi di Arj (العرج) atau lembah Dhajnaan (ضجنان).<sup>1801</sup> Arj adalah merupakan satu lembah yang terletak di jalan antara Madinah dan Makkah, para kafilah biasa singgah di sini sedangkan Dhajnaan adalah nama satu tempat di pinggiran Makkah yang terletak di jalan menuju Madinah, yang berjarak dua puluh lima mil dari Makkah.

Singkatnya, ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) melihat Hadhrt Ali (ra) di jalan, beliau berkata, “Anda ditetapkan sebagai Amir atukah dibawah pengawasan saya?”

Hadhrt Abu Bakr (ra) serta-merta menanyakan hal ini, ini adalah bentuk kerendahan hati yang luar biasa yang maksudnya, “Dengan diutusnya Anda oleh Hadhrt Rasulullah (saw) sekarang ini, apakah Anda sebagai Amir atau menjadi bawahan saya dalam kafilah ini.”

Hadhrt Ali (ra) berkata, “Saya akan menjadi bawahan anda.” Kemudian keduanya berangkat.

Hadhrt Abu Bakr (ra) mengawasi urusan haji orang-orang dan pada tahun itu masyarakat Arab berkemah di di tempat masing-masing di mana mereka biasa berkemah di zaman jahiliah. Ketika hari pengorbanan tiba, Hadhrt Ali (ra) berdiri dan mengumumkan di antara orang-orang hal yang disabdakan oleh Hadhrt Rasulullah (saw) dan berkata, “Wahai manusia! Tidak ada seorang kafir yang akan masuk

1801 Syarh az-Zurqani (المجلد الرابع تابع كتاب المغازي حج الصديق بالناس) karya (الزرقاني، محمد بن عبد الباقي) كتاب شرح الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية) karya ash-Shahih min Siratil Imam ‘Ali (عليه) ابن سعد وهو في حديث جابر أنه أدركه بالعرج، وقال ابن عائد: بضعجان بفتح المعجمة، وسكون الجيم ونونين بينهما ألف اسم الكتاب: الرحيق) ar-Rakhiq al-Makhtum karya al-Mubarakfuri (ج: 07 / الصفحات: 1 - 20) Subulul Huda (مع الفهارس) 14-1 مع الفهارس) (حج أبي بكر رضي الله عنه) bahasan Haji (المختوم المؤلف: صفي الرحمن المباركفوري الجزء: 1 : صفحة: 404 karya ash-Shalih asy-Syaami (محمد بن يوسف/الصالح الشامي) karya al-Ihsaan bi-Tartib Shahih Ibn Hibban (6ج) Atlas al-Khalifah ‘Ali (علاء الدين علي/ابن بليان الفارسي) ‘Alauddin ‘Ali ibnu Bulban al-Farisi (سامي بن عبدالله المغلوث) karya Sami bin ‘Abdullah al-Maghlut (4)

surga dan setelah tahun ini tidak akan ada seorang musyrik yang berhaji, tidak juga seseorang diizinkan bertawaf di Baitullah dengan keadaan telanjang dan barangsiapa yang memiliki perjanjian dengan Hadhrat Rasulullah (saw), masa berlakunya akan dipenuhi dan memberikan tenggat waktu kepada orang-orang empat bulan sejak pengumuman tersebut, supaya setiap kaum kembali ke tempat aman atau wilayah mereka masing-masing. Kemudian tidak akan ada suatu perjanjian atau kesepakatan bagi orang-orang musyrik dan tidak juga pertanggung jawaban, kecuali perjanjian dan kesepakatan yang sedang berlangsung dengan Rasulullah (saw) hingga suatu masa tertentu.” Maksudnya, tidak akan ada suatu perjanjian baru selain perjanjian-perjanjian yang masa berlakunya masih tersisa. Jangka waktu yang telah ditetapkan dalam perjanjian dengan Rasulullah (saw) akan dipatuhi. “Kemudian setelah tahun itu, tidak ada seorang musyrik yang berhaji dan tidak ada seorang pun yang bertawaf dengan keadaan telanjang.”<sup>1802</sup>

Dalam riwayat lainnya, Hadhrat Ali (ra) meriwayatkan, *إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ أَبَا بَكْرَ بْنَ أَبِي قُحَافَةَ يُقِيمُ لِلنَّاسِ الْحَجَّ، وَبِعَثْنِي مَعَهُ بِأَرْبَعِينَ آيَةً مِنْ "بِرَاءَةِ"، حَتَّى أَتَى عَرَفَةَ فَخَطَبَ النَّاسَ يَوْمَ عَرَفَةَ، فَلَمَّا قَضَى خُطْبَتَهُ أُلْتَفَتَ إِلَيَّ فَقَالَ: قُمْ، يَا عَلِيُّ، فَأَدِرْ رِسَالَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُمْتُ فَقَرَأْتُ عَلَيْهِمْ أَرْبَعِينَ آيَةً مِنْ "بِرَاءَةِ"...* Hadhrat Abu Bakr (ra) datang ke Arafah dan beliau berbicara kepada orang-orang. Setelah selesai berbicara beliau mengalihkan perhatian pada saya dan berkata, ‘Wahai Ali! Berdirilah dan sampaikanlah pesan Rasulullah (saw).’ Maka saya berdiri dan saya membacakan empat puluh ayat surah Bara’ah kepada mereka.”<sup>1803</sup> Kemudian Hadhrat Ali (ra) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) keduanya datang ke hadapan Hadhrat Rasulullah (saw).<sup>1804</sup>

Riwayat ini masih akan terus berlanjut.

**Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat seorang Almarhumah yang wafat beberapa hari yang lalu. Saya juga insya Allah akan menyalatkan jenazahnya. Yang terhormat Amatul Latif Khursyid Sahibah.** Beliau tinggal di Kanada dan merupakan istri Almarhum Syekh Khursyid Ahmad Sahib, Asisten Editor Al-Fazl, Rabwah. Beliau wafat beberapa hari yang lalu pada usia 95 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji 'uun.*

Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushiah. Beliau adalah cucu sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as), Hadhrat Mian Fazal Muhammad Harsianwale, Hadhrat Hakimullah Bakhs Sahib Mudarris Talwand Deori, cucu dari Hadhrat Amma Jaan dan putri sulung dari yang terhormat Mian Abdurrahim Diyanat Sahib Darwesh Qadian dan Aminah Begum Sahibah.

Beliau menyelesaikan pendidikan menengah di Nusrat Girls High School, Qadian. Kemudian masuk Jamiah Nusrat pada tahun 42 atau 43. Beliau belajar selama dua tahun di Jamiah Nusrat. Kemudian beliau belajar secara privat dan lulus ujian sebagai ahli sastra.

Beliau menikah dengan Syekh Khursyid Ahmad, Asisten Editor Alfazl sebagaimana yang telah saya sampaikan dan pernikahan beliau dipimpin oleh Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) di Masjid Mubarak. Allah Ta’ala menganugerahkan kepada beliau tiga putri dan dua putra. Beliau adalah saudara perempuan Abdul Basith Syahid Sahib, Mubaligh Jemaat yang saat ini bertugas di sini, di London.

Basith Sahib juga lama bertugas di Afrika. Seorang cucu beliau, Waqash Ahmad Khursyid juga seorang Mubaligh Jemaat di Amerika.

Ini adalah keluarga dengan kemampuan akademis yang baik. Seorang saudara perempuan beliau, Amatul Bari Nasir Sahibah juga melakukan pengkhidmatan akademis.

Amatul Latif Sahibah pada usia 13 tahun telah mulai berkhidmat di berbagai kepengurusan Lajnah Imaillah dan silsilah pengkhidmatan beliau berlangsung hingga 70 tahun. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat di bawah petunjuk Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra), di bawah bimbingan Hadhrat

1802 As-Sirah an-Nabawiyah (السيرة النبوية لابن هشام) karya Ibnu Hisyam, Hajj Abi Bakr bi al-Nas ( حَجُّ أَبِي بَكْرٍ بِالنَّاسِ سَنَةَ تِسْعِ الْخِطَاةِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيَّ بِنِ أَبِي ) (الختصاص الرَسُول عَلِيًّا بِتَأْيِيدِ بَرَاءَةَ عَنْهُ) (الختصاص الرَسُول عَلِيًّا بِتَأْيِيدِ بَرَاءَةَ عَنْهُ) (الختصاص الرَسُول عَلِيًّا بِتَأْيِيدِ بَرَاءَةَ عَنْهُ), Dzulhijjah tahun ke-9 Hijriyyah (631), [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], 832. Tafsir ath-Thabari Surah at-Taubah (التوبة - الأنفال - ج 14 - 48) (تفسير الطبري - ج 14 - 48 - الأنفال - التوبة)

1803 Al-Bidayah wan Nihayah (البتدأ والنهاية) الجزء الخامس/أبو بكر الصديق أميراً على الحج (البتدأ والنهاية الجزء الخامس/أبو بكر الصديق أميراً على الحج) dan Tafsir Ibnu Katsir (444 هـ) ابن كثير — تفسير ابن كثير keduanya karya Ibnu Katsir; al-Asas fit Tafsir (الأساس في التفسير) bagian pertama (القسم الأول); Umdatul Qaari (تفسير القرآن - تنمية المغازي - 4697 - 4341 - 18 - ج 18 - عمدة القاري - ج 18 - عمدة القاري); al-Fathur Rabbaani li-Tartib Musnad al-Imam Ahmad ibni Hambal asy-Syaibani (الفتح الرباني لترتيب مسند الإمام أحمد بن حنبل الشيباني ج 18)

1804 Sirah Ibnu Hisyam.

Ummul Mu'miniin Sayyidah Nusrat Jahan Begum Sahibah dan di bawah pengawasan wujud-wujud suci lainnya.

Beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Qadian, kemudian setelah pemisahan anak benua India, atas instruksi Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) dan Almarhumah Hadhrat Chotti Apa, beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai In Charge Muhaajiraat (pengurus para wanita yang berhijrah). Demikian juga beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Lajnah pada berbagai jabatan.

Beliau juga menjabat sebagai Sekretaris Isyaat dalam waktu yang lama. Beliau menjabat sebagai editor majalah *Mishbaah* dari 1979 hingga 1986. Sejak 1986 beliau tinggal di Kanada. Di sana pun beliau menjadi penasihat bagi Lajnah Imaillah. Dalam bidang publikasi, beliau mendapatkan taufik untuk membantu dengan penuh totalitas dalam penyusunan empat jilid pertama Tarikh Lajnah Imaillah, *Al-Mashaabiih* dan *Al-Azhaar*.

Beliau mendapatkan karunia bekerja bersama Hadhrat Chotti Apa selama 44 tahun. Di bawah bimbingan dan pengawasan beliau diselenggarakan Ijtima pertama Nashiratul Ahmadiyah. Amatul Latif Sahibah ketika itu sebagai Sekretaris Nashirat. Beliau bersama suami beliau, Syekh Khursyid Sahib menyusun buku "Jalan Menuju Keimanan" dan berbagai buku tarikh.

**Putra beliau, Laiq Ahmad Bashir menuturkan,** "Almarhumah Ibunda mengajarkan suatu pelajaran yang mendalam, yakni janganlah sama sekali mendengarkan suatu hal yang bertentangan dengan Jemaat dan Khilafat dan jika hal itu sampai ke telinga, maka janganlah mengulanginya dan menyampaikannya kembali, karena dukungan istimewa Allah Ta'ala menyertai Jemaat dan Khilafat."

Beliau mengatakan, "Tanda-tanda Allah Ta'ala selalu tampak mendukung Jemaat setelah setiap cobaan dan musibah. Oleh karena itu janganlah kalian dengan tanpa dasar ikut serta dalam fitnah."

Kemudian beliau menulis, "Beliau adalah Tarikh (sejarah) Jemaat yang berjalan. Beliau sosok yang pandai bergaul dan bersikap positif pada semua orang. Beliau seorang yang bertawakal, gemar melakukan pengkhidmatan terhadap makhluk dan banyak berperan aktif dalam menyediakan tempat tinggal bagi orang-orang yang hijrah ke Kanada."

**Kemudian seorang putra beliau menulis,** "Ibunda kami sangat mencintai Khilafat. Setiap saat beliau menekankan dan mengingatkan kami untuk berdoa bagi Khalifah-e-waqt. Beliau sangat disiplin dalam salat dan melaksanakannya dengan penuh perhatian. Hari Jumat adalah hari Id bagi beliau."

Mengenai kecintaan terhadap Al-Quran, menuturkan, "Beliau mengajarkan Al-Qur'an kepada banyak anak-anak dan menekankan untuk mengucapkan dengan pelafalan yang benar."

**Cucu beliau, Waqas Khursyid, Mubaligh Jemaat menuturkan,** "Beliau senantiasa memberikan perhatian pada doa dan pendidikan. Beliau mengajarkan kepada anak-anak Tarikh Jemaat melalui kisah-kisah, supaya mereka mendapatkan tarbiyat yang terbaik."

**Seorang cucu perempuan beliau menuturkan,** "Nenek memiliki 9 cucu perempuan. Beliau tidak hanya memberikan tarbiyat pada anak-anak perempuan bahwa kita para Lajnah Imaillah harus menjadi pengkhidmat, bahkan beliau adalah pembimbing tetap kami dalam hal bagaimana bersopan santun, bertatakrama, berpardah dengan baik, mengurus rumah, mengkhidmati tamu, menjahit, membaca dan menulis dalam bahasa Urdu dan lainnya.

Ketika kami mencapai usia baligh, beliau menekankan kepada kami untuk memperhatikan dengan baik suami kami dan keluarga mertua kami dan beliau sangat senang ketika kami menceritakan kepada beliau bahwa kami melewati waktu bersama keluarga mertua kami. Di samping kewajiban-kewajiban tersebut, beliau juga menekankan kepada kami untuk menjadi orang yang terpelajar dan memiliki karir yang baik.

Almarhumah sangat berpegang teguh dalam hal menjauhi hal-hal yang tidak Islami seperti merayakan ulang tahun, demikian juga yang lainnya, beliau sangat berkomitmen dalam hal-hal ini. Namun, beliau menjadikan hari ulang tahun dan momen-momen khusus lainnya layak diingat dengan cara meminta kami untuk berkumpul layaknya sebuah keluarga, membaca syair-syair puji sanjung 'Hamdo Tsana usi ko' dan berdoa bersama."

Kemudian beliau menuturkan, “Sebagai seorang Muslim Ahmadi di Kanada, beliau adalah bagian integral tarbiyat kami dan beliau mengajarkan kepada kami bagaimana cara menyeimbangkan antara keimanan kami dengan kehidupan masyarakat barat secara harmonis. Beliau mengajarkan mengenai hal ini.”

Ini adalah tugas penting para ibu dan sesepuh untuk menangani generasi muda, bagaimana memberikan tarbiyat kepada generasi muda, mengajarkan agama kepada mereka dan menarik perhatian mereka untuk menyesuaikan diri tanpa merasa rendah diri selama hidup di tengah masyarakat ini.

Semoga Allah Ta’ala memberikan maghfiroh dan kasih sayang-Nya kepada beliau, meninggikan derajat beliau dan menganugerahkan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.<sup>1805</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1805 Referensi: <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-02-11/>; <https://www.alfazlonline.org/07/03/2022/55645/>;

<https://www.alfazl.com/2022/02/26/41687/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-02-11.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-11-february-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 146, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* Seri 11)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Pada tahun ke-10 Hijriyyah yang merupakan Tahun terakhir hidup Nabi Muhammad (saw): Hajjatul Wadaa’ (Haji perpisahan dan satu-satunya Haji yang Nabi (saw) laksanakan) dan berbagai kejadian terkait Hadhrat Abu Bakr (ra).

Kelahiran Muhammad putra Hadhrat Abu Bakr (ra) di kesempatan Hajjatul Wadaa’.

Sabda Nabi Muhammad (saw) mengenai Nabi Hud dan Nabi Salih ‘alaihimas salaam pernah berhaji ke Makkah.

Doa pujian Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat Suhail bin Amru yang dulunya penentang Nabi (saw) menjadi pecinta Nabi (saw).

Uraian kitab-kitab Tarikh dan Hadits perihal Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) yang menjadi imam shalat di masa sakit terakhir Nabi yang mulia (saw). Berbagai riwayat Hadits.

Penjelasan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra).

Kewafatan Rasulullah (saw) dalam riwayat ‘Urwah bin Zubair dari istri suci Nabi (saw), Hadhrat Aisyah (ra) dan berbagai riwayat lainnya.

Penjelasan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) terkait hal diatas dan ijma’ pertama umat Islam dalam penjelasan beliau (ra)

Hadhrot Masih Mau’ud (as) membicarakan mengenai begitu besarnya ihsan (jasa) Hadhrot Abu Bakr (ra).

Peristiwa Saqifah Banu Sa’idah. Pembaiatan Hadhrot Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah berdasarkan rujukan beberapa Kitab sejarah.

Upaya kaum Anshar Madinah mengadakan rapat dan perkumpulan di masa kepengurusan jenazah Nabi (saw) oleh kaum Muhajirin. Kaum Anshar sedang membicarakan Khalifah yang harus dari kalangan Anshar dan mereka hampir membaiat Hadhrot Sa’d bin Ubadah (ra) dari kaum Khazraj, Anshar Madinah.

Kedatangan Hadhrot Abu Bakr, Hadhrot ‘Umar dan Hadhrot Abu Ubaidah ke Saqifah Banu Saidah dan perbincangan yang terjadi.

Riwayat dalam as-Sirah al-Halbiyah dan Musnad Ahmad bin Hanbal mengenai peristiwa Saqifah.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrot Abu Bakr *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Krisis dunia dan doa.

Dzikr-e-Khair dan shalat jenazah gaib untuk Almarhum yang terhormat Khushi Muhammad Shakir Sahib, seorang Muballigh Jemaat. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 25 Februari 2022 (25 Tabligh 1401 Hijriyah Syamsiyah/24 Rajab 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ]

(أمين)

Melanjutkan ulasan yang lalu tentang Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). **Ada satu peristiwa pada saat Hajjatul Wadaa', yaitu tertera sebagai berikut:** Rasulullah (saw) berangkat menunaikan Hajjatul Wadaa' di tahun 10 Hijriah, pada hari Kamis saat bulan Dzulqada' masih tersisa 6 hari. Menurut penuturan lain, beliau (saw) berangkat di hari Sabtu.

Jadi, tentang ini ada satu riwayat bahwa Hadhrat Asma binti Abi Bakr ( أسماء بنت أبي بكر الصديق رضي الله ) أن أبا بكر قال : يا رسول الله -لما أراد حجة الوداع- عندي بعير نحمل عليه زادنا ، فقال رسول الله (تعالى عنهما صلى الله عليه وسلم : فذاك إذن ، فكانت زاملة رسول الله صلى الله عليه وسلم وزاملة أبي بكر رضي الله تعالى عنه واحدة ، وأمر له "Ketika Rasulullah (saw) berkeinginan melakukan Hajjatul Wadaa', maka Hadhrat Abu Bakr berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), saya memiliki seekor unta dan kita akan meletakkan perbekalan kita di atasnya.'

Rasulullah (saw) memerintahkan, 'Lakukanlah seperti itu.' Maka dari itu, satu unta saja yang digunakan untuk mengangkut barang bawaan Rasulullah (saw) maupun Hadhrat Abu Bakr. Beliau (saw) menyiapkan tepung gandum dan kacang panggang secukupnya sebagai perbekalan lalu menyimpannya di unta Hadhrat Abu Bakr. Hadhrat Abu Bakr lalu mengamanatkannya kepada budak beliau.<sup>1806</sup>

Hadhrot Asma binti Abu Bakr menjelaskan, خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُجَّاجًا حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالْعُرْجِ نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَزَلْنَا فَجَلَسْتُ عَائِشَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا - إِلَى جَنْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَلَسْتُ إِلَى جَنْبِ أَبِي وَكَانَتْ زَمَلَةً أَبِي بَكْرٍ وَزَمَلَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاحِدَةً مَعَ غَلَامٍ لِأَبِي بَكْرٍ فَجَلَسَ أَبُو بَكْرٍ يَنْتَظِرُ أَنْ يَطَّلَعَ عَلَيْهِ فَطَّلَعَ وَلَيْسَ مَعَهُ بَعِيرُهُ قَالَ أَيْنَ بَعِيرُكَ قَالَ أَضَلُّنْتُهُ الْبَارِحَةَ . قَالَ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ بَعِيرٌ وَاحِدٌ تُضِلُّهُ قَالَ فَطَفِقَ يَضْرِبُهُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَبَسَّمُ وَيَقُولُ " انظُرُوا إِلَى هَذَا الْمُحْرِمِ مَا يَصْنَعُ " . قَالَ ابْنُ أَبِي رَزْمَةَ فَمَا يَزِيدُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أَنْ "Kami berangkat untuk berhaji bersama Rasulullah (saw). Ketika kami tiba di tempat bernama 'Arj, Rasulullah (saw) turun dari tunggangan beliau dan kami pun turun. Hadhrot Aisyah duduk bersandar di salah satu bahu Rasulullah (saw), lalu saya pun duduk pada bahu ayah saya.

Barang-barang milik Rasulullah (saw) dan Hadhrot Abu Bakr diletakkan di satu unta yang sama sebagaimana telah dijelaskan sebelumnya, yaitu di unta yang ada pada budak Hadhrot Abu Bakr. Hadhrot Abu Bakr lalu menunggu kedatangannya.

Budak itu tiba namun ia tidak bersama unta tersebut. Hadhrot Abu Bakr berkata, 'Ada dimana untamu?'

Ia menjawab, 'Saya telah kehilangan unta itu sejak malam kemarin.'

Hadhrot Abu Bakr berkata, 'Hanya satu unta yang ada. Tetapi unta itu pun telah kamu hilangkan.' Hadhrot Abu Bakr berdiri dan hendak memukulinya.

Namun, Rasulullah (saw) tersenyum dan bersabda, 'Lihatlah orang yang sedang berihram ini, Apa yang tengah ia lakukan?'" Ibnu Abi Rizmah berkata, "Rasulullah (saw) tidak bersabda lebih dari itu, yaitu agar Hadhrot Abu Bakr tidak melakukannya dan melihat orang lain yang tengah berihram dan beliau pun tersenyum."<sup>1807</sup>

Alhasil, ketika sebagian sahabat mengetahui bahwa perbekalan Rasulullah (saw) telah hilang, mereka pun membawa kue *his* untuk beliau (His adalah kue manis istimewa yang dibuat dari kurma, tepung gandum dan mentega) lalu disuguhkan di hadapan beliau (saw).

Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrot Abu Bakr yang saat itu marah kepada budaknya, هون عليك "Wahai Abu Bakr, berlaku lemah lembutlah. Permasalahan ini tidaklah ada dibawah kuasa Anda dan juga kita. Budak itu pasti telah berusaha agar unta itu tidak hilang namun pada akhirnya hilang."

1806 as-Sirah al-Halbiyah jilid ke-3, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 2002 (السيرة الحلبية جلد 3صفحة 361 باب حجة الوداع دار الكتب العلمية بيروت 2002ء); Subulul Huda war Rasyaad fi Sirat Khairil 'Ibaadi (سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد), Kumpulan bab tentang sifat-sifatnya (جماع أبواب صفاته المعنوية صلى الله عليه وسلم), bab tentang sifat kebaikan akhlaknya (الباب الثاني في حسن خلقه صلى الله عليه وسلم).

1807 Subulul Huda war Rasyaad fi Sirat Khairil 'Ibaadi (سبل الهدى والرشاد جلد 7صفحة 12-13 في حسن خلقه). دار الكتب العلمية بيروت 1993ء); Sunan Abi Dawud

1818, The Rites of Hajj (Kitab Al-Manasik Wa'l-Hajj) (كتاب المناسك), Chapter: The One In Ihram Who Disciplines His Slave (باب المُحْرِمِ يُؤَدِّبُ غَلَامَهُ).

Kemudian beliau (saw) bersabda, **فقد جاءك الله تعالى بغذاء طيب**, “Lihatlah ini, sebuah hidangan suci telah tiba, Allah Ta’ala telah mengirimkannya untuk kita dan ini merupakan pengganti makanan kita yang dititipkan ke budak itu.” Lalu Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu Bakr pun menyantap hidangan itu. Orang-orang yang bersama beliau pun menyantapnya hingga semua orang menjadi kenyang.<sup>1808</sup>

Setelah itu Hadhrat Shafwan bin Mu’aththal tiba. Beliau diamanatkan untuk berjalan di belakang kafilah. Ini memang menjadi tugas beliau seperti telah dijelaskan di peristiwa *ifk* [fitnah], yaitu beliau mengamati jangan sampai ada yang tertinggal. Ketika Hadhrat Safwan tiba, ia datang bersama unta tersebut dengan perbekalan yang masih ada. Beliau menempatkan unta itu di pintu tempat Rasulullah (saw) berkemah. Maka Rasulullah (saw) bersabda kepada Abu Bakr, “Lihat, apakah ada yang hilang dengan barang-barang Anda?”

Hadhrat Abu Bakr menjawab, “Tidak ada barang yang hilang kecuali kantong air dari kulit yang darinya kita meminum air.” Saat itulah budak itu berkata, “Kantong air itu sejak awal ada pada saya.”<sup>1809</sup>

Diriwayatkan, **عَنْ أَبِي بَكْرٍ، أَنَّهُ خَرَجَ حَاجًّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَجَّةَ الْوُدَاعِ وَمَعَهُ امْرَأَتُهُ أَسْمَاءُ بِنْتُ عَمَيْسٍ**, **الْخُثَمِيَّةُ فَلَمَّا كَانُوا بِذِي الْخُلَيْفَةِ وَلَدَتْ أَسْمَاءُ مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ فَاتَى أَبُو بَكْرٍ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَهُ فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَأْمُرَهَا أَنْ تَغْتَسِلَ ثُمَّ تَهَلَّ بِالْحَجِّ وَتَصْنَعُ مَا يَصْنَعُ النَّاسُ إِلَّا أَنَّهَا لَا تَطُوفُ بِالْبَيْتِ** “Dari Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) bahwa di kesempatan Hajjatul Wadaa’, beliau berangkat bersama Rasulullah (saw) untuk menunaikan haji; dan istri beliau, Asma binti Umais (r.anha) pun ikut serta. Singkatnya, ketika mereka tiba di Dzul Hulaifah, Hadhrat Asma melahirkan Muhammad bin Abu Bakr di sana. (Dzul Hulaifah adalah tempat yang berjarak 6 atau 7 mil dari Madinah). Kemudian, Hadhrat Abu Bakr menemui Nabi Akram (saw) dan menyampaikan kepada beliau (saw) tentang kelahiran yang seperti itu. Rasulullah (saw) memerintahkan Hadhrat Abu Bakr agar Hadhrat Asma melakukan *gusl* ‘mandi nifas’ lalu berniat ihram dan melakukan semua kegiatan sebagaimana orang yang berhaji lakukan, kecuali agar ia tidak bertawaf di Baitullah.”<sup>1810</sup>

**Ketika Rasulullah (saw) melewati Wadi Usfan**, maka Rasulullah (saw) bertanya kepada Abu Bakr, **يا أبا بكر، أفي وادي هذا؟** “Wahai Abu Bakr, wadi (lembah) apakah ini?”

Abu Bakr menjawab, **وادي عُسْفَانَ**, “Ini adalah Wadi Usfan”. Rasulullah (saw) bersabda, **لقد مرَّ به هودٌ**, **وَصَالِحٌ عَلَى بَكْرَيْنِ أَحْمَرَيْنِ خُطْمُهُمَا اللَّيْفُ، وَأَزْرُهُمُ الْعَبَاءُ، وَأُرْدِيَتُهُمُ النَّمَارُ، يُبْجُونَ يَحْجُونَ الْبَيْتَ الْعَتِيقَ** “Nabi Hud dan Nabi Salih melewati tempat ini di atas dua unta merah dengan tali kekang dari pelepah kurma, mengenakan jubah panjang dan ditutupi selimut hitam bercorak, seraya terus mengucapkan *talbiyah* menuju Baitul ‘Atiq untuk menunaikan haji.”<sup>1811</sup>

**Di perjalanan Hajjatul Wadaa’ (حَجَّةُ الْوُدَاعِ)**, **Hadhrat Abu Bakr termasuk diantara mereka yang membawa serta hewan kurban.**<sup>1812</sup> Hadhrat Abu Bakr menjelaskan, **لقد نظرت إلى سهيل بن عمرو في حجه قائماً**, **عند المنحر يقرب إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم بدنه، ورسول الله صلى الله عليه وسلم ينحرها بيده، ودعا الحلاق فحلق رأسه، وأنظر إلى سهيل يلقظ من شعره، وأراه يضعه على عينيه، وأذكر إبعاءه أن يقر يوم الحديبية بأن يكتب بسم الله الرحمن الرحيم، ويأبى أن**

1808 Subulul Huda war Rasyaad fi Sirat Khairil ‘Ibaadi (سبل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد), Kumpulan bab tentang sifat-sifatnya (جماع أبواب صفاته المعنوية صلى الله عليه وسلم), bab tentang sifat kebaikan akhlaknya (الباب الثاني في حسن خلقه صلى الله عليه وسلم) (عليه وسلم).

1809 As-Sirah an-Nabawiyah (سيرة النبي صلى الله عليه وسلم في سيرة الأمين المأمون) karya Nuruddin al-Halabi (نور الدين الحلبي) atau dikenal dengan as-Sirah al-Halbiyah (الجزء الثالث حجة الوداع), juz ketiga tentang Hajjatul Wadaa’ (السيرة الحلبية جلد 3صفحة365باب حجة الوداع دار الكتب العلمية بيروت 2002ء) رسول الله صلى الله عليه وسلم ضلت جاء بحبس ووضع بين يديه صلى الله عليه وسلم، فقال صلى الله عليه وسلم لأبي بكر رضي الله تعالى عنه وهو يغتاط على الغلام: «هون عليك يا أبا بكر، فإن الأمر ليس لك ولا إني» وقد كان الغلام حريصاً على أن لا يضل بغيره، وهذا غذاء طيب قد جاء الله به، وهو خلف عما كان معه، فأكل صلى الله عليه وسلم وأبو بكر ومن كان يأكل معهما حتى شبعوا، فأقبل صفوان بن المعطل رضي الله تعالى عنه وكان على ساقه القوم، أي لأن هذا كان شأنه كما تقدم في قصة الإفك والبعير معه وعليه الزاملة حتى أتاه على باب منزله صلى الله عليه وسلم، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «انظر هل تفقد شيئاً من متاعك؟» فقال: «ما فقدت شيئاً إلا قعبا كنا نشرب فيه، فقال الغلام: هذا القعب معي» (فرينك سيرت صفحه 110) Tercantum juga dalam Farhank Sirat ( زوار اكيثمي كراچي 2003ء).

1810 Zaadul Ma’ad (عبدالله بن عباس | المحدث: شعيب الأرنؤوط | المصدر: تخريج زاد المعاد) Majma’uz Zawaid karya al-Haitsami (عبدالله بن عباس | المحدث: الهيثمي | الراوي: عبدالله بن عباس | المحدث: ابن الملقن | المصدر: البدر المنير) al-Badrul Munir kaya Ibnu al-Mulaqan (المصدر: مجمع الزوائد).

1811 Subulul Huda war Rasyaad (سبل الهدى والرشاد جلد 8صفحة 461 في سياق حجة الوداع. دار الكتب العلمية بيروت 1993ء) Sunan an-Nasa’i, 2664, Kitab tentang Manasik (باب الغسل للإملا) (كتاب مناسك الحج).

1812 as-Sirah al-Halbiyah (السيرة الحلبية جلد 3صفحة 369 باب حجة الوداع دار الكتب العلمية بيروت 2002ء)







berkata kepada saya bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) bersabda, ‘Demi Allah, ketika saya mendengar Abu Bakr menilawatkan ayat ini, seketika itu saya sedemikian gemetar dan sangat takut hingga kaki saya menjadi lemas dan saya pun terjatuh. Ketika saya mendengar Abu Bakr (ra) menilawatkan ayat ini, pada akhirnya saya menyadari bahwa Nabi (saw) memang telah wafat.’”<sup>1822</sup>

Hadhrat Abdullah bin Umar menuturkan, **فَلَمَّا خَرَجَ مَرَّ بِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَهُوَ يَقُولُ : " مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا يَمُوتُ حَتَّى يَقْتُلَ اللَّهُ الْمُنَافِقِينَ , قَالَ : وَكَانُوا قَدْ اسْتَبَشَرُوا بِمَوْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَفَعُوا رُءُوسَهُمْ , فَقَالَ : أَيُّهَا الرَّجُلُ , ازْبِعْ عَلَى نَفْسِكَ , فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ قَدْ مَاتَ , أَلَمْ تَسْمَعْ اللَّهَ يَقُولُ : { إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ } وَقَالَ : { وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ أَفَإِنْ مِتَّ فَهُمْ الْخَالِدُونَ } قَالَ : ثُمَّ أَتَى الْمِنْبَرَ فَصَعِدَهُ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثَى عَلَيْهِ** “Ketika itu Hadhrat Abu Bakr lewat di dekat Hadhrat Umar dan saat itu Hadhrat Umar tengah berkata, ‘Rasulullah (saw) tidaklah wafat dan beliau tidak akan wafat selama Allah belum menghabiskan orang-orang yang munafik.’” Hadhrat Abdullah bin Umar menuturkan, “Setelah mendengar hal itu, para sahabat memperlihatkan kebahagiaan dan menengadahkan kepala mereka. Hadhrat Abu Bakr bersabda (kepada Hadhrat Umar), ‘Wahai manusia! Sesungguhnya Rasulullah (saw) telah wafat. Apakah engkau tidak mendengar bahwa Allah Ta’ala berfirman, **إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ** “Innaka mayyitun wa inna hum mayyituuna – Engkau pun akan mati begitu pun mereka.” Selanjutnya Dia berfirman, **وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ أَفَإِنْ مِتَّ فَهُمْ الْخَالِدُونَ** “*Wa maa ja’alna libasyarim ming qoblikal khuld* – “Kami tidak memberikan keabadian kepada seorang manusia pun sebelum engkau.”” Kemudian Hadhrat Abu Bakr berdiri di mimbar dan menyampaikan pidato.”<sup>1823</sup>

Alhasil, dalam menjelaskan Hadits tersebut, Hadhrat Abu Abdullah al-Qurthubi menjelaskan, **هذه الآية** أدل دليل على شجاعة الصديق وجراسته ، فإن الشجاعة والجرأة حدما ثبوت القلب عند حلول المصائب ، ولا مصيبة أعظم من موت النبي -صلى الله عليه وسلم. فظهر عنده شجاعته وعلمه. قال الناس: لم يموت رسول الله -صلى الله عليه وسلم، واضطرب الأمر، فكشفه Kejadian tersebut memberikan bukti yang sangat besar akan keberanian Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) karena puncak keberanian adalah hati tetap teguh ketika menghadapi berbagai musibah dan pada saat itu tidak ada musibah yang lebih besar bagi umat Islam daripada musibah wafatnya Rasulullah (saw). Pada saat itu terbukti jelas keberanian dan wawasan keilmuan Hadhrat Abu Bakr. Orang-orang berkata, ‘Rasulullah (saw) tidak wafat.’ Keadaan pun jadi kacau-balau lalu Hadhrat Abu Bakr meredam kekacauan itu dengan ayat ini kemudian ‘Umar pun menarik lagi perkataan yang telah diucapkannya.”<sup>1824</sup>

**Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Di dalam kitab-kitab Hadis dan sejarah tercantum riwayat berikut bahwa kewafatan Rasulullah (saw) sedemikian rupa memberikan pengaruh yang sangat mendalam bagi para sahabat. Mereka diliputi ketakutan, Sebagian lagi hingga tidak dapat berbicara, ada yang tidak mampu berjalan dan ada juga yang bahkan tidak dapat mengontrol perasaan dan akal sehatnya. Sebagian sahabat bahkan begitu terpukul hingga dalam beberapa hari saja mereka wafat.**

Hadhrot Umar sedemikian rupa terpukul hingga tidak meyakini kabar wafatnya Rasulullah (saw) lalu berdiri sambil menghunus pedang dan berkata jika ada yang mengatakan bahwa Rasulullah (saw) telah wafat, akan saya bunuh, beliau Saw telah dipanggil seperti halnya nabi Musa as, sebagaimana nabi Musa kembali lagi setelah 40 hari, begitu jugalah beliau saw setelah sekian lama akan kembali lagi lalu akan membunuh dan menyalib orang-orang yang melontarkan tuduhan kepada beliau dan munafiq.

1822 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), bab sakitnya Nabi dan kewafatan beliau (saw) (باب مَرَضِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَوَفَاتِهِ), 4452-4453.

1823 Mushannaf Ibni Abi Syaibah, Kitab al-Maghazi, bab tentang kewafatan Nabi, hadits nomor 36359 (مصنف ابن أبي شيبة كتاب المغازي ما جاء في وفاة النبي صلى الله عليه وسلم ووفاته), (كتاب المغازي), (فتح الباري شرح صحيح البخاري) Fathul Bari (عليه وسلم حديث رقم 36359 شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح); (باب مرض النبي صلى الله عليه وسلم ووفاته), (كتاب المغازي), (فتح الباري شرح صحيح البخاري) karya (أبي عبد الله محمد بن عبد الباقي/الزرقاني) karya (المحمدية 1-12 ج 12) (اسم الكتاب : المواهب اللدنية بالمنح المحمدية المؤلف : القسطلاني الجزء : 3 صفحة : 569); (أبي عبد الله محمد بن عبد الباقي/الزرقاني) karya (المحمدية 1-12 ج 12)

1824 al-Mawaahib al-Laduniyyah (3ج 3-1) karya Syihabuddin abil ‘Abbas Ahmad bin Muhammad al-Qasthalani (المواهب اللدنية بالمنح المحمدية 3-1 ج 3) (المواهب اللدنية بالمنح المحمدية 3-1 ج 3) pada terbitan al-Maktab al-Islami 2004 tercantum di halaman 547 (المواهب اللدنية جزء 4 صفحه 547، المكتب الاسلامي 2004ء) Tafsir al-Qurthubi (شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية 1-12 ج 12) karya (أبي عبد الله) (شرح العلامة الزرقاني على المواهب اللدنية بالمنح المحمدية 1-12 ج 12) (تفسير القرطبي - القرطبي - ج 4 - الصفحة 22) (أبي الغيث محمد بن) karya (اتحاد السادة المتقين بشرح إحياء علوم الدين 1-14 ج 14)، (عمر أحمد زكريا، الدكتور) karya (حياة النبي (صلى الله عليه وسلم) في بيته) (محمد بن عبد الباقي/الزرقاني) (شهاب الدين أحمد بن حمزة/الرملي) karya (فتاوى الرملي في فروع الفقه الشافعي) (محمد الحسيني/مرضى الزبيدي).



Langkah saya terpapah dan tak berdaya hingga akhirnya jatuh tersungkur ke tanah disebabkan oleh kedukaan yang teramat pahit.”<sup>1825</sup>

**Berkeaan dengan ijma’ pertama umat Islam, Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Sebelum Rasulullah (saw) datang, segenap para nabi telah wafat yang diantaranya termasuk juga Hadhrrat Isa Almasih.** Sebagaimana ketika umat Islam dicekam ketakutan paska wafatnya Rasulullah (saw) dan duka lara tersebut sudah tidak tertahankan lagi, dalam keadaan demikian Hadhrrat Umar menghunus pedang dan berkata, ‘Jika ada yang mengatakan bahwa Rasulullah (saw) telah wafat, saya akan penggal lehernya. Rasul yang mulia saw tidaklah wafat melainkan seperti halnya Hadhrrat Musa as, Rasulullah (saw) sedang pergi menemui Allah Ta’ala dan akan kembali lagi untuk membunuh orang-orang munafik lalu wafat.’

Seolah olah Hadhrrat Umar meyakini bahwa sebelum orang-orang munafik sirna, Rasulullah (saw) tidak mungkin akan wafat. Sebagaimana orang-orang munafik masih ada Ketika Rasulullah (saw) wafat, untuk itu beliau beranggapan bahwa Rasulullah (saw) belum wafat. Hadhrrat Abu Bakr yang saat itu tengah pergi ke suatu kampung didekat Madinah kembali lalu pergi ke kediaman Rasulullah (saw).

Beliau melihat jasad penuh berkat Rasulullah (saw) dan mengetahui Rasulullah (saw) benar benar telah wafat lalu Hadhrrat Abu Bakr (ra) beranjak keluar dan bersabda, ‘Allah Ta’ala tidak akan memberikan dua kematian kepada Rasulullah (saw)’ yang maksudnya kematian pertama jasmani dan kedua adalah ruhani yaitu kerusakan umat Islam setelah wafatnya beliau. Lalu beliau langsung menuju kumpulan para sahabat dan berkata kepada orang-orang: Saya ingin mengatakan sesuatu. Hadhrrat Umar saat itu membawa pedang dan beriradah untuk membunuh siapapun yang menyatakan bahwa Rasulullah (saw) telah wafat. Hadhrrat Abu Bakr berdiri dan mengatakan hal yang sama kepada orang-orang sebagai berikut, ‘أَلَمْ مَنْ كَانَ يَعْْبُدُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ مَاتَ، وَمَنْ كَانَ يَعْْبُدُ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ، ‘Siapa saja yang menyembah Muhammad (saw) maka sesungguhnya Muhammad telah wafat dan siapa saja yang menyembah Allah, maka sesungguhnya Allah itu hidup dan tidak akan pernah mati.’

Kemudian membaca ayat berikut - seperti yang telah disebutkan sebelumnya - وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَلَنْ يَضُرَّ اللَّهَ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ Dan Muhammad tidak lain hanyalah seorang rasul. Sungguh telah berlalu rasul-rasul sebelumnya. Semuanya telah wafat lantas bagaimana mungkin beliau tidak akan wafat Apakah jika beliau mati atau terbunuh kamu akan berbalik atas tumitmu dan meninggalkan Islam?

Hadhrrat Umar bersabda, ‘Ayat yang dibacakan oleh Hadhrrat Abu Bakr, ayat tersebut membuat mata saya terbuka dan saya merasa ayat tersebut baru saja diturunkan. Tampaklah kepada saya bahwa Rasulullah (saw) telah wafat. Kaki saya bergetar lalu saya jatuh ke tanah.’”

**Dalam menjelaskan hal itu Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ini merupakan satu ijma’ sahabat** karena pada saat itu semua sahabat hadir dan sebenarnya kesempatan seperti itu tiidak pernah datang sebelumnya pada umat Islam, karena umat Islam tidak pernah berkumpul seperti itu. Dalam perkumpulan tersebut, Hadhrrat Abu Bakr membaca ayat tersebut Dan Muhammad tidak lain hanyalah seorang rasul. Sungguh telah berlalu rasul-rasul sebelumnya. Semuanya telah wafat. Jadi kewafatan beliau pun bukanlah sesuatu yang mengherankan. Semua sahabat tidak terkecuali sepakat dengan Hadhrrat Abu Bakr ra.”<sup>1826</sup>

**Dalam menjelaskan hal ini, Hadhrrat Masih Mau’ud (as) pun bersabda, “Begitu besarnya ihsan (jasa) Hadhrrat Abu Bakr atas umat ini yang mana rasa syukur kita tidak mungkin akan dapat membayarnya.** Jika saja beliau tidak mengumpulkan para sahabat di masjid Nabawi lalu membacakan ayat tersebut bahwa segenap para nabi telah wafat, maka umat ini akan binasa karena dalam corak demikian para ulama yang gemar menciptakan kefasadan berpendapat bahwa Para sahabar ra pun memiliki keyakinan bahwa nabi Isa masih hidup. Namun sekarang setelah mendengar ayat yang dibacakan oleh

1825 Da’watul Amir, Anwarul ‘Ulum جلد 7 صفحہ 345 تا 347 (347)

1826 Pandangan Islam mengenai Wahyu dan Nubuwwah, Anwarul ‘Ulum jilid 23, halaman 327-328 (-327 ص 23، أنوار العلوم و النبوة، النظرية الإسلامية عن قضية الوحي والنبوة، أنوار العلوم ج 23، ص 327-328 (-327) atau dalam teks Urduanya ialah (328-327 صفحہ 23 العلوم جلد 23، أنوار العلوم نظريه، متعلق اسلامی نظريه، ماخوذ از مسئلہ وحی و نبوت کے متعلق اسلامی نظريه، انوار العلوم جلد 23 صفحہ 328-327)

Hadhrat Abu Bakr, segenap para sahabat berijma' bahwa seluruh nabi terdahulu telah wafat. Bahkan dibuatkan syair atas ijma' tersebut yakni: Semoga Allah Ta'ala menghujani ribuan rahmat atas ruh Abu Bakr, Ia telah menyelamatkan segenap ruh dari kebinasaan dan segenap para sahabat sepakat atas ijma' tersebut, tidak terkecuali satupun. Itu merupakan ijma' pertama para sahabat dan merupakan satu amalan yang sangat patut untuk disyukuri.

Dalam hal ini, Hadhrat Abu Bakr memiliki satu persamaan dengan Al-Masih yang dijanjikan yakni terdapat janji Allah Ta'ala dalam Al-Quran berkenaan dengan keduanya bahwa Ketika keadaan mencekam meliputi Islam dan orang-orang mulai meninggalkan Islam, pada saat itu mereka zahir.

Demikianlah yang terjadi pada saat kedatangan Hadhrat Abu Bakr dan Masih Mau'ud yakni pada masa Hadhrat Abu Bakr, paska kewafatan Rasulullah (saw) ratusan orang Arab yang bodoh telah murtad dan hanya tersisa 2 mesjid saja yang digunakan untuk shalat. Hadhrat Abu Bakr menegakkan lagi mereka diatas Islam. Begitu jugalah pada masa Masih Mau'ud, ratusan ribu muslim murtad lalu masuk Kristen. Kedua keadaan tersebut tertulis dalam Al-Quran sebagai satu nubuatan.<sup>1827</sup>

**Berkeaan dengan Kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr diriwayatkan bahwa ketika para sahabat mengetahui kabar kewafatan Rasulullah (saw) lalu Anshar berkumpul di Saqifah Bani Saidah.** Dalam perkumpulan tersebut dibicarakan perihal Khilafat golongan Anshar berkumpul di sekeliling pemimpin Khazraj yakni Sa'd bin Ubadah.<sup>1828</sup>

Hadhrat Sa'd bin Ubadah saat itu tengah sakit. Ketika Hadhrat Sa'd menjelaskan secara rinci perihal pengurbanan dan pengkhidmatan Anshar terhadap Islam, ia menyatakan bahwa Anshar berhak untuk Khilafat. Kaum Anshar menetapkan Hadhrat Sa'd bin Ubadah sebagai calon yang tetap untuk menjadi Khalifah.

Namun, belum lagi mereka baiat kepada Sa'd bin Ubadah, diantara mereka ada yang bertanya, 'Jika kalangan Muhajirin tidak mengakui kekhalifahan Sa'd bin Ubadah, apa yang akan terjadi?'

Ada seorang pria mengusulkan bahwa hendaknya mengangkat satu Khalifah dari kalangan Anshar dan satu lagi dari kalangan Muhajirin.<sup>1829</sup>

Hadhrat Sa'd bin Ubadah menyatakan hal itu sebagai kelemahan Banu Aus.

Ketika kaum Anshar memperbincangkan perihal Khilafat di Saqifah Banu Saidah, Hadhrat Umar bin Khatab, Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah dan sahabat-sahabat besar lainnya tengah membicarakan peristiwa agung kewafatan Rasulullah (saw) di masjid Nabawi. Adapun Hadhrat Abu Bakr Sidiq, Hadhrat Ali dan para Ahli Bait lainnya tengah sibuk dalam mengatur pengurusan jenazah Rasulullah (saw). Tidak ada yang memikirkan perihal Khilafat dan tidak mengetahui bahwa kaum anshar telah berkumpul untuk membicarakan masalah Khilafat dan ingin menjatuhkan pilihannya sebagai Amir kepada salah seorang dari antara mereka sendiri.<sup>1830</sup>

**Tertulis dalam ath-Thabaqatul Kubra, صلى الله عليه وسلم، أتى عمر أبا عبيدة بن الجراح، فقال: ابسط يدك فلأبأبئك فإني أمين هذه الأمة على لسان رسول الله فقال أبو عبيدة: لعمر ما رأيت لك فهاهنا قبلها منذ أسلمت، أتأبأبئني؟** **Hadhrat Umar pergi menemui Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah dan berkata, 'Tolong julurkan tangan Anda, saya akan baiat di tangan anda. Lisan beberkat Rasulullah (saw) menetapkan Anda sebagai amin (penjaga amanat) dalam umat ini.**

Hadhrat Abu Ubaidah berkata kepada Hadhrat Umar, 'Semenjak Anda menerima Islam, saya tidak melihat dalam diri Anda hal hal yang sia-sia seperti ini sebelum ini. Apakah Anda akan baiat kepada saya

1827 Dhamimah Barahin Ahmadiyah bagian ke-5-285-286 (حاشية) 21 صفحه

1828 Sayyidina Abu Bakr karya Ash-Shalabi (سيدنا أبو بكر للصلاحي)

1829 Sayyidina Abu Bakr karya Ash-Shalabi (سيدنا أبو بكر صلابي) 174 صفحه

1830 Ash-Shiddiq Abu Bakr karya Muhammad Husain Haikal (الصدیق الأكبر لمحمد حسین هیکل ص 53-) atau dalam versi terjemahan Urdu ialah Shiddiq Akbar (صدیق اکبر، محمد حسین بیگل، مترجم انجم سلطان شهباز، صفحہ 86، 85، شرکت پرنٹنگ پریس لاہور)

padahal diantaramu terdapat ash-Shiddiq [sangat mempercayai Nabi] dan Tsaniyats naini [yang kedua dari dua orang dalam gua] yakni Hadhrt Abu Bakr.”<sup>1831</sup>

Saat perbincangan seperti itu berlangsung, beliau mendapatkan kabar adanya perkumpulan kaum Anshar lalu Hadhrt Umar menyampaikan pesan kepada Hadhrt Abu Bakr yang tengah berada di kediaman Rasulullah (saw) dan memanggil beliau untuk suatu urusan yang sangat penting. Hadhrt Abu Bakr menolak untuk keluar dengan alasan sibuk dalam pengurusan jenazah Rasulullah (saw). Kemudian Hadhrt Umar memanggil beliau untuk yang kedua kalinya, “Kehadiran Anda di sana diperlukan segera!”<sup>1832</sup> Selanjutnya, Hadhrt Abu Bakr keluar dan bertanya kepada Hadhrt Umar, “Saat ini apa yang lebih penting dari pengurusan jenazah Hadhrt Rasulullah (saw) sehingga Anda memanggil saya?”

Hadhrt Umar berkata: Apakah Anda tahu bahwa kaum anshar telah berkumpul di Saqifah Banu Saidah dan bermaksud untuk mengangkat Hadhrt Sa’d bin Ubadah sebagai Khalifah?”

Salah seorang dari antara mereka berkata: Hendaknya ditunjuk satu amir dari antara mereka dan satu amir dari antara Quraisy.

Seketika mendengar hal itu, Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt ‘Umar dan Hadhrt Abu Ubaidah berangkat ke Saqifah Banu Saidah. Saat itu perbincangan masih berlangsung di sana. Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt Umar dan Hadhrt Abu Ubaidah hadir di tengah-tengah mereka dan duduk.<sup>1833</sup>

Dalam satu Riwayat, Hadhrt Umar berkata, فَانْطَلَقْنَا نُرِيدُهُمْ فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنْهُمْ لَقِينَا مِنْهُمْ رَجُلَانِ صَالِحَانِ، فَذَكَرْنَا مَا تَمَالَى عَلَيْهِ الْقَوْمُ، فَقَالَ لَا عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَقْرَبُوهُمْ أَفْضُوا أَمْرَكُمْ. تَمَالَى عَلَيْهِ الْقَوْمُ فَقَالَ أَيْنَ تُرِيدُونَ يَا مَعْشَرَ الْمُهَاجِرِينَ فَقُلْنَا نُرِيدُ إِخْوَانَنَا هَؤُلَاءِ مِنَ الْأَنْصَارِ. فَقَالَ لَا عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَقْرَبُوهُمْ أَفْضُوا أَمْرَكُمْ. فَقُلْنَا نُرِيدُهُمْ لَنَأْتِيَهُمْ “Kami berangkat menuju kaum Anshar dan ketika kami sudah dekat, bertemu dengan dua orang saleh dari antara mereka.” Mereka ialah Uwaim bin Saidah dan Ma’n bin ‘Adiyy. Keduanya mengabarkan rencana kalangan Anshar dan bertanya, ‘Anda akan pergi kemana?’ Mereka menjawab, ‘Kami tengah pergi menemui saudara-saudara Anshar.’ Keduanya mengatakan, ‘Anda tidak perlu pergi kepada mereka. Putuskanlah perkara Anda sendiri.’ Saya mengatakan, ‘Demi Allah! Kami harus pergi kepada mereka.’”<sup>1834</sup> Singkatnya kemudian mereka pergi.

Hadhrt Umar (ra) meriwayatkan, فَانْطَلَقْنَا نُرِيدُهُمْ فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنْهُمْ لَقِينَا مِنْهُمْ رَجُلَانِ صَالِحَانِ، فَذَكَرْنَا مَا تَمَالَى عَلَيْهِ الْقَوْمُ، فَقَالَ لَا عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَقْرَبُوهُمْ أَفْضُوا أَمْرَكُمْ. تَمَالَى عَلَيْهِ الْقَوْمُ فَقَالَ أَيْنَ تُرِيدُونَ يَا مَعْشَرَ الْمُهَاجِرِينَ فَقُلْنَا نُرِيدُ إِخْوَانَنَا هَؤُلَاءِ مِنَ الْأَنْصَارِ. فَقَالَ لَا عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَقْرَبُوهُمْ أَفْضُوا أَمْرَكُمْ. فَقُلْنَا نُرِيدُهُمْ لَنَأْتِيَهُمْ “Kami sampai kepada kaum Anshar. Saya telah memikirkan dalam hati saya satu topik untuk disampaikan di hadapan kaum Anshar. Ketika saya sampai kepada mereka dan maju untuk memulai pembicaraan, namun Hadhrt Abu Bakr (ra) mengatakan kepada saya, ‘Tahanlah pembicaraan yang ingin Anda sampaikan hingga saya selesai berbicara.’ Kemudian Hadhrt Abu Bakr (ra) mulai berbicara dan apa yang ingin saya sampaikan, hal tersebut telah disampaikan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra), bahkan beliau menyampaikan lebih dari itu.”<sup>1835</sup>

Ringkasan dari pidato yang disampaikan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah sebagai berikut: فبدأ أبو بكر، فحمد الله وأثنى عليه، ثم قال: (عبد الله بن عبد الرحمن) meriwayatkan,

1831 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى) karya Muhammad ibnu Sa’d bin Mani Abu ‘Abdullah al-Bashri az-Zuhri ( محمد بن سعد بن ميعق أبو عبدالله البصري ) (الطبعة: 1 - 1968 م), (الناشر: دار صادر - بيروت), (ذكر بيعة أبي بكر), (الزهري (الطبقات الكبرى) جلد 3 صفحہ 135، ذكر بيعت أبي بكر، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان 1990ء) halaman 135

1832 Biharul Anwar (الخلفاء الراشدون لعبد الوهاب النجار) ‘Abdul Wahhab an-Najjar (الطبعة: 1 - 1968 م), (الناشر: دار صادر - بيروت), (ذكر بيعة أبي بكر), (الزهري (الطبقات الكبرى) جلد 3 صفحہ 135، ذكر بيعت أبي بكر، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان 1990ء) halaman 135

1833 Hadhrt Sayyidina Abu Bakr karya Muhammad Husain Haikal (سیدنا ابوبکر صدیق از محمد حسین بیگل صفحہ 87-86 شرکت پرنٹنگ پریس لاہور) Sayyidina Shiddiq Akbar karya al-hajj Hakim Ghulam Nabi halaman 72-73, Penerbit Adabiyat, Lahore-Pakistan (الطبعة: 72-73 مطبوعه) دار الكتب العلمية), (ذكر الخبر عما جرى بين المهاجرين والأنصار في أمر الإمارة في سقيفة بني ساعدة), (محمد بن جرير الطبري أبو جعفر) (تاريخ الأمم والملوك) Tarikh ath-Thabari; (ادبيات لاہور وأتى عمر الخير فأقبل إلى منزل النبي صلى الله عليه وسلم فأرسل إلى أبي بكر وأبو بكر في الدار وعلي بن أبي طالب عليه السلام نائب في جهاز رسول الله صلى الله عليه وسلم فأرسل إلى أبي بكر أن أخرج إلي فأرسل إليه إنني مشغول فأرسل إليه أنه قد حدث أمر لا بد لك من حضوره فخرج إليه فقال أما علمت أن الأنصار قد اجتمعت في سقيفة بني ساعدة يريدون أن يولوا هذا الأمر سعد بن عباد وأحسنهم مقالة من يقول منا أمير ومن قريش أمير فمضيا مسرعين نحوهم فلقي أبا عبيدة بن الجراح فتماشوا إليهم

1834 Sahih al-Bukhari 6830, Kitab al-Hudud (Limits and Punishments set by Allah (Hudood), Chapter: The Rajm of a married lady pregnant through illegal sexual intercourse. Sahih al-Bukhari 6830, Kitab al-Hudud, 4021 (4021: حديث: (صحيح بخارى كتاب المغازى حديث: 4021)

عَنْ عُمَرَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ - لَمَّا تَوَقَّيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَلَّمْتُهُ بِمَا كُنْتُ أَسْأَلُ فِيهِ مِنْ أَمْرِ الْأَنْصَارِ. فَقُلْنَا مِنْهُمْ رَجُلَانِ صَالِحَانِ شَهَدَا بِنَرٍّ. فَحَدَّثْتُ عُرْوَةَ بِنْتُ الرَّبِيعِ فَقَالَ هُمَا عُوَيْمُ بْنُ سَاعِدَةَ، وَمَعْنُ بْنُ عَدِيٍّ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ لِأَبِي بَكْرٍ انْطَلِقْ بِنَا إِلَى إِخْوَانِنَا مِنَ الْأَنْصَارِ. فَقُلْنَا مِنْهُمْ رَجُلَانِ صَالِحَانِ شَهَدَا بِنَرٍّ. فَحَدَّثْتُ عُرْوَةَ بِنْتُ الرَّبِيعِ فَقَالَ هُمَا عُوَيْمُ بْنُ سَاعِدَةَ، وَمَعْنُ بْنُ عَدِيٍّ





Haji Muhammad Abdullah Sahib yang merupakan saudara laki-laki dari istri Hadhrat Maulwi Karim Bakhs Sahib, Fazal Bibi Sahibah, juga mendapatkan karunia baiat di tangan Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as). Nama Hadhrat Haji Muhammad Abdullah Sahib tertulis sebagai sahabat di urutan nomor 23 pada daftar para sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) dalam Tarikh Ahmadiyah Jilid 8.<sup>1839</sup>

Berkenaan dengan Khushi Muhammad Shakir Sahib, beliau lulus ujian matrik pada 1969, kemudian mewaafkan diri. Beliau masuk Jamiah Ahmadiyah. Pada 1977 beliau meraih gelar Syahid dari Jamiah. Pada 1978 beliau lulus ujian 'Arabi Faazil, kemudian mengkhidmati Jemaat. Pada 1987 beliau juga meraih gelar MA di bidang Islamologi. Selain di berbagai kota di Pakistan, beliau juga mendapatkan taufik sebagai Mubaligh di Guinea Conakry. Di sana beliau meraih diploma di bidang bahasa Prancis. Allah Ta'ala menganugerahkan kepada beliau 6 putra. Satu putra beliau adalah sebagai mubaligh, Nashir Islam Sahib. Beliau saat ini bertugas di Rabwah.

Dari tahun 1977 hingga 1991, beliau mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai wilayah di Pakistan dan dari 1991 hingga 2007 mendapatkan taufik berkhidmat di Sierra Leone dan Guinea Conakry. Sepulang dari sana, dari 2008 beliau mendapatkan taufik berkhidmat di kantor-kantor berbagai departemen di Anjuman. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Nazir Ishlah-o-Irshad Muqami dan Nazarat Umur 'Ammah.

Ketika di Afrika, banyak orang-orang yang berfitrat baik mendapatkan taufik untuk masuk Ahmadiyah melalui perantaraan beliau. Beberapa Jemaat berdiri *melalui beliau*. Beliau adalah seorang mubaligh yang berhati tulus dan pekerja keras. Beliau mengalami banyak peristiwa menggugah iman di medan pertablighan. Banyak orang-orang menceritakan mengenai bagaimana Allah Ta'ala menolong beliau.

Pada Juli 1986 beliau mendapatkan karunia dipenjara di jalan Allah Ta'ala dalam kasus Kalimah Thoyyibah. Istri beliau menulis, "Seluruh hidup saya menjadi saksi bahwa beliau tidak pernah meninggalkan sholat dan juga tahajud. Ketika pulang dari kunjungan kejemaatan, meskipun dalam keadaan kelelahan beliau berusaha untuk melaksanakan sholat berjamaah. Meskipun sedang sakit keras hingga sulit berjalan, namun beliau tetap pergi untuk sholat berjamaah.

Beliau memiliki banyak keistimewaan. Beliau senantiasa sibuk dalam memenuhi *huquuqullah* dan *huquuqul 'ibaad*. Beliau adalah sosok yang menapaki jalan-jalan halus ketakwaan, sangat mencintai Khilafat, taat, rendah hati, menghormati para mubaligh dan pengurus Jemaat, menyayangi anak-anak, dermawan, menyantuni kaum kerabat dan orang-orang miskin, pandai bergaul dan memiliki kesenangan yang khas pada pertablighan.

Pada hari-hari terakhir sakitnya, ketika keadaan beliau telah sangat parah, hingga tiga hari tiga malam beliau dibawa ke ruang *emergency*. Setiap kali beliau pulang ke rumah, sesampainya di rumah beliau tidak pernah meninggalkan sholat tahajud. Suatu hari beliau pulang dari rumah sakit. Keadaannya buruk, Beliau melaksanakan sholat subuh, lalu bersiap dan pergi ke kantor. Ketika dicegah, beliau mengatakan, 'Inilah pekerjaan seorang Waqaf Zindegi. Janganlah menghalangi saya dari pekerjaan saya.'"

Putra beliau, Nasir Islam Sahib yang adalah seorang mubaligh menuturkan, "Sejak kami mencapai usia dewasa, kami telah melihat ayahanda sebagai orang yang rajin sholat tahajud dan beliau meraih derajat ketaatan yang tinggi. Ketika ada pengurus Jemaat, entah itu besar atau kecil, beliau mentaatinya. Bersedekah dan beramal baik adalah merupakan kebiasaan beliau setiap hari. Beliau tidak suka membuang-buang waktu dalam bekerja. Seorang yang sangat pandai bergaul dan sangat hobi bertabligh."

Nasir Islam Sahib menuturkan, "Saya melihat ayah saya ketika pulang sholat, jalan-jalan pagi, dalam perjalanan di Afrika atau duduk di suatu rumah makan, pada saat makan atau duduk di ruang tunggu, beliau sambil menunggu biasa bertabligh kepada polisi, tentara atau siapapun yang beliau jumpai dan tidak pernah melepaskan kesempatan untuk bertabligh. Ketika nampak seseorang datang, kami biasa mengatakan, 'Orang ini telah muncul, sekarang ayah kita tidak dapat melepaskannya begitu saja, beliau pasti akan menablighinya.'"

1839 Dhamimah Tarikh Ahmadiyyat jilid hasytm halaman 11 (ضمیمہ تاریخ احمدیت جلد ہشتم صفحہ 11)

Kemudian seorang putra beliau menuturkan, “Ayahanda menceritakan bahwa di Afrika, beliau menghadapi banyak permasalahan dalam hal pertablighan. Beliau banyak berdoa dan melaksanakan sholat tahajud, maka dalam sujud terdengar suara, “dalam fitratku tidak ada istilah gagal.” Setelah itu, keesokan harinya rintangan dalam pertablighan tersebut telah hilang.

Singkatnya, banyak orang yang menulis peristiwa-peristiwa berkenaan dengan beliau dan setiap orang menulis bahwa beliau seorang yang pandai bergaul, rendah hati, rajin berdoa, memiliki jalinan yang kuat dengan Khilafat dan seorang yang bertawakal kepada Allah Ta’ala. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada beliau, meninggikan derajat beliau serta memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.<sup>1840</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُكُمُ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1840 Referensi: (Official Urdu transcript published in Al Fazl International 18-24 March 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.)

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-02-25.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-25-february-2022/>;

(الفضل انٹرنیشنل 18 تا 24 مارچ 2022ء صفحہ 5 تا 10) [<https://www.alfazl.com/2022/03/12/42405/>] <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-02-25/>

<https://www.alfazlonline.org/21/03/2022/56850/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net)

(website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 147, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 12)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Peristiwa Saqifah Banu Sa'idah: Perdebatan kalangan Muhajirin [asal Makkah, tempat kelahiran Nabi] dan kalangan Anshar [asal Madinah, tempat hijrah Nabi] setelah kewafatan Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* mengenai dari kalangan mana hendaknya seorang Khalifah dipilih. Debat antara Hadhrat Hubab (ra) dari kalangan Anshar dan Hadhrat 'Umar (ra) dari kalangan Muhajirin.

Penengah perdebatan dari kalangan Muhajirin yaitu Hadhrat Abu Ubaidah (ra). Penengah perdebatan dari kalangan Anshar yaitu Hadhrat Basyir bin Sa'd (ra). Keduanya membujuk kalangan Anshar dengan dalil yang kuat agar mereka menurunkan tuntutan mereka menjadi Khalifah hanya satu dan dari kalangan Muhajirin.

Pembaiatan Hadhrat Abu Bakr (ra) oleh para hadirin di Saqifah yaitu sebagian kecil kalangan Muhajirin dan para Anshar Madinah.

Ungkapan bersejarah Hadhrat 'Umar (ra): "Di dalam satu sarung pedang tidak mungkin ada dua bilah pedang dan jika ini terjadi maka tidak akan dapat bekerja dengan baik."

Dua jenis riwayat berbeda terkait Hadhrat Sa'd bin Ubaidah (ra), calon Khalifah dari kalangan Anshar yang batal dibaiat. Riwayat pertama menyebutkan beliau tidak berbaiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Riwayat kedua menyebutkan beliau berbaiat.

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai peristiwa Saqifah Bani Sa'idah.

Pembahasan lebih lanjut mengenai peristiwa setelah Saqifah Bani Sa'idah yaitu pembaiatan umum oleh masyarakat di Masjid. Pidato Hadhrat 'Umar (ra). Pidato Hadhrat Abu Bakr (ra).

Dua jenis riwayat berbeda terkait Hadhrat 'Ali bin Abi Thalib (ra) berdasarkan kitab-kitab Tarikh dan Hadits. Riwayat pertama menyebutkan beliau tidak berbaiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) saat itu juga dan menunda hingga 6 bulan. Riwayat kedua beliau baiat segera. Beberapa riwayat yang memperkuat pendapat bahwa Hadhrat 'Ali (ra) segera baiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan senantiasa shalat di belakang Khalifah.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai Hadhrat 'Ali (ra) yang tadinya ingin menunda baiat lalu serta-merta menyadari sesuatu sehingga bergesah baiat.

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai Abu Quhafah ayah Hadhrat Abu Bakr (ra) menanggapi putranya dibaiat banyak kabilah Arab.

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Awwal (ra) mengenai pembaiatan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Rukya (mimpi) Nabi Muhammad (saw) terkait masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra).

Hadhrot Abu Bakr (ra) melihat rukya (mimpi) yang mengisyaratkan masa kekhalifahan beliau.

Penetapan tunjangan nafkah bagi Hadhrot Abu Bakr (ra) setelah terpilihnya beliau sebagai Khalifah.

Penjelasan Hadhrot Khalifatul Masih II (ra) mengenai hal ini.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam buku beliau berbahasa Arab 'Sirrul Khilafah' perihal bahaya-bahaya dan kesulitan-kesulitan yang dihadapi Hadhrot Abu Bakr (ra) di masa awal Khilafat.

Lima jenis musibah, permasalahan dan kesulitan yang dihadapi Hadhrot Abu Bakr (ra).

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam buku Tuhfah Golerwiyah mengenai keberhasilan yang dianugerahkan oleh Allah Ta'ala kepada Hadhrat Abu Bakr dalam mengatasi segala musibah dan kekacauan yang melanda. Pembahasan ayat istikhlaf. Pembahasan rincian persamaan mata rantai Khilafat Musawi dan Khilafat Muhammadi. Persamaan-persamaan antara Hadhrat Yasyu' (Yosua) bin Nun, murid Nabi Musa (as) yang menjadi khalifah beliau, dengan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang khususnya rincian 5 hal kesulitan lainnya yang Hadhrat Abu Bakr (ra) hadapi sebagai Khalifah.

Doa istighfar, shalawat dan doa Rabbana aatina dalam menghadapi situasi dunia yang tengah terancam perang nuklir.

Dzikir-e-Khair dan shalat jenazah gaib untuk Almarhum yang terhormat Abu Al-Farj Al-Hushni, menantu Amir pertama Jemaat Syria, yang terhormat Munir al-Hushni. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Istri beliau dari non Ahmadi. Beliau pernah akan ditunjuk sebagai Amir Jemaat Syria oleh Hadhrat Khalifatul Masih IV (ra) namun Almarhum menolaknya demi menjaga supaya tidak timbul isu nepotisme di dalam Jemaat Syria bahwa Jemaat Syria dipimpin secara kekeluargaan dari keluarga beliau terus-menerus sehingga beliau ingin memberikan kesempatan kepada selain keluarga beliau.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 04 Maret 2022 (Aman 1401 Hijriyah Syamsiyah/01 Sya'ban 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ [ (آمين)

Dalam pembahasan tentang bagaimana terpilihnya Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) sebagai Khalifah, di dalam Tarikh ath-Thabari tertera bahwa dalam peristiwa ini, Hadhrat al-Hubaab bin al-Mundzir (الْحُبَّابُ بْنُ الْمُنْذِرِ بْنِ الْجَمُوحِ) berdiri dan berkata, *يا معشر الأنصار، املكوا عليكم أمركم، فإن الناس في فينكم وفي ظلكم، ولن يجترئ مجترئ على خلافكم، ولن يصدر الناس إلا عن رأيكم، أنتم أهل العز والثروة، وأولو العدد والمنعة والتجربة، ذوو البأس والنجدة، وإنما ينظر الناس إلى ما تصنعون، ولا تختلفوا فيفسد عليكم رأيكم، وينتقض عليكم أمركم، فإن أبي هؤلاء إلا ما سمعتم،* "Wahai golongan Ansar! Ambillah perkara ini [Khilafat atau kepemimpinan setelah Nabi] di tangan kalian karena mereka ini (yakni golongan Muhajirin) saat ini ada di bawah naungan kalian. Tidak akan ada yang berani memusuhi dan orang-orang tidak akan menentang pendapatmu. Anda sekalian adalah orang-orang yang bermartabat, kaya, berjumlah banyak, kuat, berwibawa, berpengalaman, pejuang, ksatria dan pemberani. Semua orang tengah memandang kalian dan apa yang sedang Anda lakukan. Kini, kalian (sesama Anshar) janganlah saling berselisih; jika tidak, pendapat kalian ini justru akan menimbulkan kerusakan bagi kalian dan semua itu akan berbalik kepada kalian. Alhasil, jika orang-orang ini (yakni golongan Muhajirin Quraisy) menolak hal yang baru saja Anda dengar ini [yaitu Khalifah harus dari kalangan Anshar] maka akan ada seorang Amir dari antara kita dan seorang Amir dari antara mereka."<sup>1841</sup>

Atas hal ini Hadhrat Umar bersabda, *والله لا ترضى العرب أن يؤمروكم ونبيها من غيركم، ولكن العرب لا تمتنع أن تولي أمرها من كانت النبوة فيهم وولي أمورهم منهم، ولنا بذلك على من أبي من العرب الحجة الظاهرة* "Ini dan السلطان المبين، من ذا ينازعنا سلطان محمد وإمارته، ونحن أولياؤه وعشيرته إلا مدل بباطل، أو متجانف لاثم، ومتورط في هلكة

1841 Nama al-Hubab terkadang ada versi lain yaitu al-Khabbaab (حُبَّابُ بْنُ الْمُنْذِرِ بْنِ الْجَمُوحِ الْأَنْصَارِيِّ) sebagaimana tercantum dalam al-Ishabah.

tidaklah mungkin. Dua pedang tidak dapat ditempatkan di satu sarung pedang. Demi Allah, bangsa Arab sama sekali tidak akan menerima jika kalangan Anda sekalian menjadi Amir (Pemimpin) mereka, sementara Nabi adalah berasal dari kalangan selain Anda. Tapi, tidak ada halangan bagi bangsa Arab untuk menerima agar perkara ini [Khilafat] diserahkan kepada kalangan mereka yang dari mereka kenabian berasal [yaitu kaum Quraisy Makkah] dan dari antara merekalah Amir itu hendaknya dipilih. Kemudian, seandainya ada diantara bangsa Arab yang menolak kepemimpinan ini maka kami memiliki dalil dan kebenaran yang nyata untuk menghadapi mereka, ‘Siapakah yang akan menentang kami terkait kepemimpinan Yang Mulia Muhammad (saw)? Kami-lah sahabat dan keluarga besar beliau (saw)’; kecuali mereka yang bodoh, berdosa, atau sengaja memasukkan dirinya kedalam kehancuranlah yang akan menentang pendapat ini dan tidak ada yang lain.”<sup>1842</sup>

Hubab bin Mundzir berkata, *يا معشر الانصار املكوا على ايديكم ولا تسمعوا مقالة هذا واصحابه فيذهبوا بنصيبكم من هذا الامر فان ابوا عليكم ما سألتموه فاجلوهم عن هذه البلاد وتولوا عليهم هذه الامور فأنتم والله أحق بهذا الامر منهم فاتم بأسيافكم دان لهذا الدين من دان ممن لم يكن يدين أنا جديها المحكك وغذيقها المرجب أما والله لئن شئتم لنعيدنها جذعة* “Wahai golongan Ansar, pertimbangkanlah sendiri perkara ini dan janganlah sekali-kali percaya akan perkataan orang itu (‘Umar) dan mereka yang sependapat dengannya, karena mereka pun ingin melenyapkan bagian kalian. Dan jika mereka ini tidak menerima pendapat kita, maka keluarkanlah (usirlah) mereka semua dari daerah kita dan ambillah kendali semua urusan ke tangan kita. Sebab, demi Tuhan, kalianlah yang paling berhak dan mampu untuk kepemimpinan ini. Pedang kalianlah yang telah menjadikan segenap orang taat di dalam agama ini, yaitu mereka yang sebelumnya sama sekali tidak akan taat. Saya bersedia mengambil segenap tanggung jawab atas keputusan ini, karena saya sungguh berpengalaman dan mampu akan hal ini. Demi Tuhan, jika kalian menghendaki, saya akan segera memilih dan menetapkannya.”<sup>1843</sup>

Hadhrat Umar berkata, *إذا يقتلك الله* “Jika Anda melakukan hal demikian maka Allah akan memusnahkan Anda.”

Ia yakni Hubab berkata, *بل إياك يقتل* “Tidak, justru Anda-lah yang akan dimusnahkan.”

Hadhrat Abu Ubaidah saat itu berkata, *يا معشر الانصار إنكم أول من نصر وأزر فلا تكونوا أول من بدل وغير* “Wahai golongan Ansar! Anda sekalianlah yang paling pertama menaungi dan menolong Islam. Kini, janganlah Anda sekalian menjadi yang paling pertama dalam mengubahnya.”

Atas hal ini Basyir bin Sa’d berkata, *يا معشر الانصار إنا والله لئن كنا أولى فضيلة في جهاد المشركين وسابقة في هذا الدين ما أردنا به إلا رضى ربنا وطاعة نبينا والكدر لانفسنا فما ينبغي لنا أن نستطيع على الناس بذلك ولا نبتغي به من الدنيا عرضا فإن الله ولى المنة علينا بذلك إلا إن محمدا صلى الله عليه وسلم من قريش وقومه أحق به وأولى وإيم الله لا يرانى الله أنازعهم هذا الامر* “Wahai golongan Ansar, jihad kita melawan kaum Musyrik dan keberuntungan yang kita dapatkan untuk berkhidmat di masa awal Islam, hanyalah bertujuan untuk mencari keridaan Tuhan kita dan menaati Nabi kita. Tidaklah patut bagi kita untuk memaksakan kelebihan kita ini. Kita tidak akan mendapatkan manfaat apapun di dunia ini melalui sikap ini. Dalam hal ini, ini hanyalah ihsan Allah Ta’ala kepada kita. Dengarlah, memang benar bahwa Muhammad (saw) berasal dari Quraisy sehingga kaum inilah yang lebih berhak dan mampu untuk kepemimpinan ini. Dan saya bersumpah kepada Tuhan bahwa saya tidak akan melakukan perselisihan dengan mereka dalam hal ini. Takutlah kepada Tuhan! Janganlah menentang mereka dan janganlah berselisih dengan mereka di dalam perkara ini.”<sup>1844</sup>

**Alhasil, pidato Hadhrat Umar ini di dalam riwayat lain adalah sebagai berikut (ini terdapat di Sunan al-Kubra karya an-Nasai):** *قَالَتْ الْأَنْصَارُ: مَنْ أَمِيرٌ، وَمِنْكُمْ أَمِيرٌ قَالَ عُمَرُ: " سَيِّفَانِ فِي عَمْدٍ وَاحِدٍ، إِذَا لَا يَصْلُحَانِ } } إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا } } نَمْ أَخَذَ بِيَدِ أَبِي بَكْرٍ " فَقَالَ: " مَنْ لَهُ هَذِهِ الثَّلَاثُ: { } إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ: { } مِنْ صَاحِبِهِ؟ { } إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ { } مَنْ هُمَا؟ { } إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا }*

1842 Tarikh ath-Thabari (220 : صفحہ : 3 جلد : ابن جرير الطبري، نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحہ : 220) (نام کتاب : تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحہ : 220)

1843 Raddul Muhtar ‘alad Duraril Mukhtar (الصلوة - ج 2 - المختار - ج 2 - المختار) karya Muhammad Amin Ibnu ‘Aabidin (ابن عابدين/محمد أمين). Biharul Anwar (ج 28 - العلامة المجلسي - ج 28 - Biharul Anwar) (نام کتاب : تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 2 صفحہ : 458) (نام کتاب : تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 2 صفحہ : 458)

1844 Tarikh ath-Thabari (458 : صفحہ : 2 جلد : ابن جرير الطبري، نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 2 صفحہ : 458) (نام کتاب : تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 2 صفحہ : 458) atau halaman 243 pada terbitan darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 1987 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 243 دار الكتب العلمية بيروت، لبنان 1987ء).



kaum (golongan) baiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) secara bergiliran (berangsur-angsur). Begitu pun Hadhrat Sa'd telah berbaiat kepada beliau.<sup>1848</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda terkait berdirinya Khilafat setelah Rasulullah (saw):** “Perhatikanlah berdirinya kekhalifahan sepeninggal Muhammad Rasulullah (saw) dan betapa luar biasanya Khilafat saat itu. Hadhrat Abu Bakr menjadi Khalifah sepeninggal beliau. Saat itu golongan Ansar berkeinginan agar ada Khalifah dari antara mereka dan ada satu Khalifah dari golongan Muhajirin. Mendengar itulah Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Umar dan beberapa sahabat segera mendatangi tempat tersebut, dimana golongan Ansar berkumpul dan mereka menyampaikan kepada mereka (kaum Anshar), ‘Perhatikanlah, jawaban bahwa akan ada dua Khalifah adalah keliru. Islam tidak akan maju melalui perpecahan sehingga hanya akan ada satu sosok Khalifah. Jika Anda hendak melakukan perpecahan maka kekuatan Anda akan hancur berkeping-keping, kehormatan Anda akan berakhir dan bangsa Arab akan menghabisi Anda. Maka dari itu, janganlah berkata demikian.’ Beberapa kalangan Ansar mulai menyodorkan dalil-dalil di hadapan beliau.

Hadhrot Umar menuturkan, ‘Saat itu saya beranggapan Hadhrot Abu Bakr tidak sanggup untuk berpidato sehingga saya pun akan berpidato di hadapan golongan Ansar. Namun tatkala saya mendengar Hadhrot Abu Bakr berpidato, beliau lantas menjelaskan seluruh dalil yang sebelumnya ada di dalam pikiran saya (Hadhrot Umar bersabda, dalil-dalil yang sebelumnya ada di dalam pikiran beliau). Bahkan Hadhrot Abu Bakr pun telah menyampaikan dalil-dalil yang lebih dari itu.’

Hadhrot Umar menuturkan, ‘Menyaksikan hal ini maka saya berkata dalam hati, “Hari ini, sang Syaikh (sesepuh) ini telah melampaui saya.”’

Pada akhirnya, Allah Ta'ala pun menurunkan karunia-Nya sedemikian rupa dimana ada beberapa tokoh Ansar yang maju dan mereka berkata, ‘Sungguh benar apa yang telah disabdakan oleh Hadhrot Abu Bakr bahwa segenap bangsa Arab tidak akan menaati siapapun kecuali orang-orang Makkah.’

Kemudian ada seorang Ansari yang berkata dengan penuh gejolak, ‘Wahai kaumku! Allah Ta'ala telah membangkitkan di negeri ini sesosok Rasul. Keluarga besarnya sendiri telah mengusirnya dari kotanya dan kita telah memberikan rumah-rumah kita sebagai tempat baginya dan Allah Ta'ala telah menganugerahkan kehormatan kepada kita melalui wujudnya. Dahulu tidak ada yang mengenal kita, penduduk Madinah; dan kita dahulu adalah orang-orang yang hina, namun karena sosok Rasul itulah kita menjadi mulia dan masyhur. Kini cukuplah Anda sekalian dengan suatu hal yang telah membuat kita mulia ini dan janganlah berlaku tamak karena jangan sampai ini akan mendatangkan kerugian bagi kita.’

Saat itu Hadhrot Abu Bakr bersabda, ‘Perhatikanlah! Menegakkan Khilafat adalah penting; selanjutnya, angkatlah siapapun sesuai keinginan Anda sebagai Khalifah. Saya tidak memiliki keinginan apapun menjadi Khalifah.’

Hadhrot Abu Bakr bersabda, ‘Di sini ada sosok Abu Ubaidah bin Jarrah, dimana Rasul yang mulia (saw) telah menganugerahkan gelar *Aminul Ummat* “yang paling dipercaya di dalam umat” kepada beliau, maka berbaiatlah Anda sekalian kepadanya. Lalu ada sosok Umar, beliau adalah pedang terhunus bagi Islam. Berbaiatlah Anda sekalian kepadanya.’

Kemudian, Hadhrot Umar bersabda, ‘Abu Bakr, mohon sudahlilah ucapan Anda dan sodorkanlah tangan Anda dan mohon terimalah baiat kami.’ Maka Allah Ta'ala pun menurunkan keberanian ke dalam kalbu Hadhrot Abu Bakr dan beliau pun menerima baiat.<sup>1849</sup>

**Mengenai baiat secara umum di Saqifah Bani Sa'idah, secara lebih lanjut tertulis bahwa Rasulullah (saw) wafat di hari Senin.** Di hari itu juga orang-orang di Saqifah Bani Sa'idah sibuk untuk

1848 Tarikhul Umam Wal Muluuk (تاريخ الأمم والملوك) atau Tarikh ar-Rusul wal Muluuk (تاريخ الرسل والملوك) karya Abu Ja'far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (محمد بن جرير الطبري أبو جعفر) jilid 3 h. 266, tahun ke 11 Hijriyah, berita tentang apa yang terjadi di Balairung Banu Sa'idah antara kaum Muhajirin dan kaum Anshar terkait masalah kepemimpinan, penerbit Darul Fikr, Beirut-Lebanon, cetakan tahun 2002 (جلد 3 صفحہ 266، سنہ احدى عشرة ذكر الخبر عما جرى بين المهاجرين (والأنصار في أمر الإمارة في سقيفة بني ساعدة، دار الفكر بيروت 2002).

1849 Ijtima Tahunan Majlis Khuddamul Ahmadiyah Markaziyah pada 1956, Anwarul 'Ulum jilid 25, halaman 402-403 (مجلس خدام الاحمدية مركزية كے سالانہ اجتماع) (1956ء میں خطابات، انوار العلوم جلد 25 صفحہ 402-403).

berbaiat kepada Hadhrat Abu Bakr. Kemudian di penghujung hari Senin dan di Selasa pagi, orang-orang yang lain pun berbaiat secara umum di Masjid. Hadhrat Anas bin Malik menjelaskan, لَمَّا بُوِيَحَ أَبُو بَكْرٍ فِي السَّقِيْفَةِ وَكَانَ الْغَدُ جَلَسَ أَبُو بَكْرٍ فَقَامَ عُمَرُ فَتَكَلَّمَ قَبْلَ أَبِي بَكْرٍ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ لَمَّا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ: أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي قَدْ قُلْتُ لَكُمْ بِالْأَمْسِ مَقَالَةً مَا كَانَتْ وَمَا وَجَدْتُهَا فِي كِتَابِ اللَّهِ وَلَا كَانَتْ عَهْدًا عَهْدَهُ إِلَيَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَكِنِّي قَدْ كُنْتُ أَرَى أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَيَدْبِرُ أَمْرَنَا، يَقُولُ: يَكُونُ آخِرَنَا، وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَبْقَى فِيكُمْ كِتَابَهُ الَّذِي هَدَى بِهِ رَسُولَ اللَّهِ فَإِنِ اعْتَصَمْتُمْ بِهِ هَذَاكَمُ اللَّهُ لِمَا كَانَ هِدَاةَ اللَّهِ لَهُ، وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ جَمَعَ أَمْرَكُمْ عَلَى خَيْرِكُمْ صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَثَانِي اثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ “Ketika telah terjadi baiat di Saqifah Bani Sa’idah maka di hari selanjutnya Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) duduk sementara Hadhrat Umar berdiri dan menyampaikan pidato sebelum Hadhrat Abu Bakr. Hadhrat Umar mengucapkan puji sanjung kepada Allah dan berkata, ‘Wahai semua orang! Kemarin saya telah menyampaikan sesuatu kepada Anda sekalian bahwa Rasulullah (saw) tidaklah wafat. (Saat itu saya menganggap) bahwa kewafatan beliau tidak disebutkan dimana pun di dalam Kitabullah dan tidak pula Nabi yang mulia (saw) telah mewasiyatkannya kepada saya. Saat itu saya menganggap bahwa Rasulullah (saw) pasti akan mengatur perkara ini bagi kita.’ Perawi – yaitu Hadhrat Anas – menuturkan, ‘Hadhrot Umar berkata, ‘Kita telah berpikir bahwa pertama-tama kitalah yang akan mati lalu Rasulullah (saw)-lah yang akan terakhir wafat di antara kita. Dan tidak diragukan lagi, Allah Ta’ala telah meninggalkan bagi kita suatu hal yang dengannya Dia memberi petunjuk kepada Rasulullah (saw) dan jika Anda sekalian memegangnya dengan erat maka Allah Ta’ala pun akan memberi hidayat (petunjuk) kepada Anda semua sebagaimana Dia telah memberi hidayat kepada Rasulullah (saw). Allah Ta’ala telah meletakkan urusan-urusan Anda semua di atas tangan seorang hamba terbaik di antaramu, yang merupakan (صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ) sahabat sejati Rasulullah (saw) dan penggenapan ayat “Seseorang dari antara dua orang ketika keduanya ada di dalam gua.” Maka kini bangkitlah Anda sekalian dan berbaiatlah kepadanya!’ Maka setelah baiat di Saqifah, orang-orang pun berbaiat kepada Hadhrot Abu Bakr. Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) menyampaikan satu khotbah di hari terjadinya baiat umum. Setelah mengucapkan puji sanjung kepada Allah, beliau bersabda, أَمَّا بَعْدُ أَيُّهَا النَّاسُ فَإِنِّي قَدْ وُلِّيتُ عَلَيْكُمْ وَاسْتَأْذِنْتُ بِخَيْرِكُمْ، فَإِنِ أَحْسَنْتُ فَأَعِينُونِي وَإِنِ أَسَأْتُ فَقَوِّمُونِي، الصِّدْقُ أَمَانَةٌ، وَالْكَذِبُ خِيَانَةٌ، وَالضَّعِيفُ فِيكُمْ (قَوِيٌّ) عِنْدِي حَتَّى أَرْجِعَ عَلَيْهِ حَقَّهُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ، وَالْقَوِيُّ فِيكُمْ ضَعِيفٌ عِنْدِي حَتَّى أَخَذَ الْحَقَّ مِنْهُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ، لَا يَدْعُ قَوْمَ الْجِهَادِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا خَذَلَهُمُ اللَّهُ بِالذَّلِّ، وَلَا تَشِيْعُ الْفَاحِشَةُ فِي قَوْمٍ إِلَّا عَمَّهُمُ اللَّهُ بِالْبَلَاءِ، أَطِيعُونِي مَا أَطَعْتُمُ اللَّهَ وَرَسُولَهُ، فَإِذَا عَصَيْتُمُ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَلَا طَاعَةَ لِي عَلَيْكُمْ، فُؤْمُوا إِلَيَّ صَلَاتِكُمْ سَمَوْا اللَّهُ يَرْحَمُكُمْ اللَّهُ”<sup>1850</sup> ‘Wahai segenap manusia! Sesungguhnya saya telah diangkat sebagai wali atas Anda semua. Namun saya tidaklah yang paling baik dari antara Anda semua. Jika saya melakukan pekerjaan yang baik, bantulah saya dan jika saya melakukan kebengkokan, luruskanlah saya. Kebenaran adalah amanat dan kedustaan adalah khianat. Sosok yang lemah sekalipun diantaramu adalah kuat dalam pandangan saya sehingga saya akan memberikan haknya kepadanya dari orang lain yang mengambil haknya darinya dan sosok yang kuat diantaramu merupakan lemah dalam pandangan saya sehingga saya akan mengambil hak-hak orang lain darinya yang ia ambil, Insya Allah. Suatu kaum yang meninggalkan jihad di jalan Allah Ta’ala, maka Allah akan menghinakan dan merendharkannya. Suatu kaum yang di dalam mereka tersebar keburukan maka Allah akan memasukkan mereka ke dalam musibah. Jika saya taat kepada Allah dan Rasul-Nya yaitu Rasulullah (saw) maka taatlah kepada saya dan jika saya menentang Allah dan Rasulullah (saw) maka Anda sekalian tidak harus taat kepada saya. Kini berdirilah untuk memulai shalat. Semoga Allah mengasihi Anda sekalian.’”<sup>1850</sup>

Berkenaan dengan baiatnya Hadhrot ‘Ali kepada Hadhrot Abu Bakr (ra) terdapat beberapa riwayat yang berbeda. Ada beberapa riwayat menuturkan bahwa Hadhrot Ali tidak baiat hingga 6 bulan lamanya dan beliau berbaiat setelah kewafatan Hadhrot Fatimah. Lalu ada sebagian riwayat menuturkan bahwa Hadhrot ‘Ali (ra) dengan segenap keridaan dan kecintaan, segera berbaiat kepada Hadhrot Abu Bakr (ra).

الثقات - ابن حبان - (نام كتاب : تاريخ الخلفاء نويسنده : السيوطي، جلال الدين جلد : 1 صفحه : 57) 1850 Tarikhul Khulafa karya Imam as-Suyuthi (ج ٢ - الصفحة ١٥٧ البداية والنهاية جزء 6) atau (البداية والنهاية الجزء السادس/خلافة أبي بكر الصديق رضي الله عنه وما فيها من الحوادث) karya Ibnu Katsir (صفر 298-299 سنة 11 هـ خلافة أبي بكر ..... دارالكتب العلمية بيروت 2001م السيرة النبوية - ابن هشام الحميري - ج ٤ - الصفحة ) as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hishyam (نام كتاب و تاريخ الامم و الملوك نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحه : 210) Tarikh ath-Thabari (١٠٧٥);



**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra)** menjelaskan, “Perhatikanlah Hadhrat Abu Bakr (ra). Beliau sebelumnya hanyalah saudagar biasa di Makkah. Seandainya Muhammad Rasulullah (saw) tidak bangkit, para penulis sejarah Makkah hanya sekedar menyebutkan bahwa Abu Bakr adalah sosok tokoh Arab yang mulia dan saudagar yang jujur. Namun dengan mengikuti Muhammad Rasulullah (saw), Abu Bakr telah mendapatkan derajat sedemikian rupa dimana dunia kini menyebut beliau dengan penuh hormat.

Tatkala Rasulullah (saw) wafat, segenap Muslim menjadikan Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai sosok Khalifah dan Raja mereka dan kabar ini pun tiba di Makkah. Di satu majlis yang ramai, saat itu pun duduk ayahanda Hadhrat Abu Bakr, yakni Abu Quhafah. Tatkala beliau mendengar orang-orang telah berbaiat di tangan Abu Bakr, saat itu beliau sama sekali tidak mempercayainya dan bertanya langsung kepada yang menyampaikan, ‘Abu Bakr manakah yang Anda maksud.’

Orang itu menjawab, ‘Abu Bakr putra Anda.’

Ia lalu menyebut satu per satu nama kabilah Arab seraya bertanya jika mereka pun telah baiat kepada Abu Bakr. Tatkala orang itu menjawab bahwa semuanya secara sepakat telah memilih Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah dan Raja mereka, maka Abu Quhafah dengan serta merta berkata, **أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ** , وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ **يَاكُنْ لَا شَرِيكَ لَهُ** , yakni ‘Saya bersaksi bahwa tidak ada sembahsan selain Allah Ta’ala dan saya bersaksi bahwa Muhammad Rasulullah (saw) adalah Rasul-Nya yang benar.’”

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra)** bersabda, “Meskipun Hadhrat Abu Quhafah terlambat masuk Islam, sebelumnya pun beliau telah baiat kepada Hadhrat Rasulullah (saw). Alasan beliau membacakan kalimah yang menyatakan kerasulan Rasulullah (saw) untuk kedua kalinya adalah karena ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) menjadi Khalifah, maka mata beliau menjadi terbuka dan beliau memahami, ‘Ini adalah satu bukti yang agung dari kebenaran Islam. Jika tidak, apalah kedudukan dari putraku sehingga seluruh Arab bersatu di tangannya.’”<sup>1855</sup>

**Kemudian di satu tempat Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra)** menjelaskan peristiwa ini sebagai berikut: “Lihatlah! Bagaimana keadaan Hadhrat Abu Bakr (ra) sebelum masuk Islam. Ketika beliau menjadi Khalifah, ayahanda beliau masih hidup. Seseorang pergi kepadanya mengabarkan bahwa, ‘Selamat! Abu Bakr telah menjadi Khalifah.’

Beliau bertanya, ‘Abu Bakr yang mana?’

Ia mengatakan, ‘Putra Anda.’

Beliau masih tetap tidak yakin dan mengatakan bahwa mungkin yang dimaksud adalah orang yang lain. Namun ketika beliau diyakinkan, maka beliau mengatakan, ‘*Allahu akbar!* Betapa agungnya Muhammad (saw) hingga orang-orang Arab telah menjadikan putra Abu Quhafah sebagai pemimpin mereka.’ Singkatnya, Abu Bakr yang dahulu tidak memiliki suatu kemuliaan apa pun di dunia, berkat Muhammad (saw), ia telah mendapatkan kehormatan yang sedemikian rupa sehingga saat ini pun jutaan orang dengan bangga menisbahkan diri mereka kepadanya.’”<sup>1856</sup>

**Hadhrat Khalifatul Masih Al-Awwal (ra)** bersabda, “**Sesungguhnya, pahamiilah bahwa Allah Ta’ala tidak memiliki pertanggungjawaban atas ihsan (jasa baik)** siapapun. Dia menganugerahkan puluhan juta kali lebih banyak daripada yang diberikan siapapun kepada-Nya. Lihatlah! Hadhrat Abu Bakr (ra) telah meninggalkan sebuah rumah sederhana di Makkah, akan tetapi Allah Ta’ala telah sedemikian rupa menghargainya. Sebagai imbalannya, beliau dijadikan pemilik suatu kerajaan.’”<sup>1857</sup>

**Berkenaan dengan Kekhilafahan Hadhrat Abu Bakr (ra) terdapat satu ru’ya Hadhrat Rasulullah (saw).** Mengenainya disebutkan bahwa Hadhrat Abdullah ibnu ‘Umar meriwayatkan bahwa Nabi Muhammad (saw) bersabda, **فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ فَتَزَعُ دُنُوبًا أَوْ دُنُوبَيْنِ نَزْعًا** , **أَرَيْتَ فِي الْمَنَامِ أَنِّي أَنْزَعُ بَدَلُو بَكْرَةَ عَلَى قَلْبِي** , **فَلَمْ أَرَ عَبْقَرِيًّا يَفْرِي فَرِيَّهُ حَتَّى رَوَى النَّاسُ وَضَرَبُوا بَعْضُنِي ضَعِيفًا** , وَاللَّهُ يَغْفِرُ لَهُ , **ثُمَّ جَاءَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَاسْتَحَالَتْ عَرَبِيًّا** , **فَلَمْ أَرَ عَبْقَرِيًّا يَفْرِي فَرِيَّهُ حَتَّى رَوَى النَّاسُ وَضَرَبُوا بَعْضُنِي ضَعِيفًا** “Saya telah diperlihatkan di dalam mimpi bahwa saat itu saya berdiri di sisi sumur dan saya sedang menimba air

1855 Tafsir Kabir jilid 6 halaman 205 (206-205 صفحه 6 جلد 6 تفسیر کبیر)

1856 Pidato Jalsah Salanah 17 Maret 1919, Anwarul ‘Ulum jilid 4 halaman 425 (425 صفحه 4 جلد 4 انوار العلوم 17 مارچ 1919)

1857 Haqaiqul Furqaan jilid 1 h. 244 (244 صفحه جداول حقائق الفرقان)

dengan ember yang diikatkan pada sebuah katrol. Seketika itu Abu Bakr datang dan beliau pun menimba satu atau dua ember, dimana ia tampak lemah dalam menariknya, namun Allah akan menutupi kelemahannya dan memaafkannya. Kemudian datanglah Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab lalu ember tersebut berubah menjadi ember yang besar. Saya tidak pernah menyaksikan seorang yang begitu kuat melakukan pekerjaan dengan menakjubkan sebagaimana yang telah Hadhrat ‘Umar (ra) lakukan. Beliau telah menimba air sedemikian banyak sehingga orang-orang puas dan kembali ke tempatnya masing-masing.”<sup>1858</sup>

Hadhrt Abu Bakr (ra) juga melihat satu ru’ya. Mengenai itu diriwayatkan, *عن أبي بكر : أنه رأى في المنام ، فقصها على رسول الله صلى الله عليه وسلم ، فقال : " حلة حبرة خير لك من ولدك ، كأن عليه حلة حبرة ، وعلى صدره كتابان ، فقصها على رسول الله صلى الله عليه وسلم ، فقال : " والكتبان إمارة سنتين أو تلي أمر الناس سنتين* - “Hadhrt Abu Bakr (ra) suatu kali melihat dalam mimpi bahwa pada tubuh beliau ada sepasang kain Yaman yang pada bagian dadanya terdapat dua noda. Hadhrt Abu Bakr (ra) menceritakan mimpi ini ke hadapan Hadhrt Rasulullah (saw), maka beliau (saw) bersabda, ‘Maksud sepasang kain Yamani adalah, Anda akan mendapatkan anak keturunan yang baik dan maksud dua noda adalah dua tahun kepemimpinan, yakni Anda akan menjadi kepala pemerintahan orang-orang Islam.’”<sup>1859</sup>

**Terdapat riwayat berkenaan dengan penetapan tunjangan bagi Hadhrt Abu Bakr (ra) setelah pemilihan Khalifah**, bahwa setelah menjadi Khalifah beliau datang ke Madinah dan menetap di sana. Beliau telah merenungkan tugas-tugas pemerintahan beliau dan berkata, “Demi Allah! Mengurusi urusan masyarakat tidak akan dapat dilakukan dengan baik jika sambil berdagang. Untuk pengkhidmatan ini diperlukan waktu yang luang dan fokus yang penuh. Di sisi lain terdapat juga kebutuhan keluarga saya.”

Oleh karena itu beliau meninggalkan perdagangan dan mulai mengambil biaya pengeluaran harian dari Baitul Maal untuk kebutuhan diri beliau dan keluarga beliau. Untuk pengeluaran pribadi beliau telah disetujui sebesar 6000 dirham per tahun.<sup>1860</sup> Maka ditetapkanlah tunjangan dengan nominal tersebut bagi Hadhrt Abu Bakr (ra) dari Baitul Mal yang dengannya penghidupan beliau dan keluarga beliau dapat terpenuhi. Tapi, ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) menjelang kewafatannya, beliau memerintahkan kepada sanak kerabat beliau, “Kembalikanlah seluruh tunjangan yang telah saya ambil dari Baitul Mal dan juallah tanah saya di beberapa tempat tertentu untuk pembayarannya dan dengan menjual tanah tersebut, bayarkanlah seluruh jumlah harta kaum Muslimin yang telah saya belanjakan untuk diri saya.”

1858 Shahih al-Bukhari 3682, Kitab keutamaan Sahabat Nabi (صلى الله عليه وسلم), Bab keutamaan Umar (عمر بن الخطاب أبي حفص) (الفريسي العنوي).

1859 Syarh Ushul I’tiqad Ahlis Sunnah wal Jamaah (شرح أصول اعتقاد أهل السنة و الجماعة للالكاني), bab kumpulan keutamaan para Sahabat (باب جماع فضائل الصحابة). Buku Syarh Ushul i’tiqad Ahlis Sunnah wal Jamaah (بيعة أبي بكر وترتيب الخلافة وكيفية البيعة). Latar belakang riwayat mengenai pembaiatan Abu Bakr (رضي الله عنه) ialah karya Abul Qasim Hibatullah bin Al-Hasan bin Manshur Ar-Razi Ath-Thabari Al-Lalika’i (أبو القاسم اللالكاني). Ia berasal dari negeri Thabaristan (Iran Utara dekat laut Kaspia). Muridnya yang terkenal adalah Abu Bakr Ahmad bin Ali Al-Khatib Al-Baghdadi (wafat 463 H (1070/1071 M)). Kata Al-Lalika’i tersebut berasal dari bahasa Persia lalak atau lalaka (dari bahasa Arab lawalik) yang berarti sandal atau alas kaki satu ukuran. Tidak pasti apakah dia benar-benar bekerja sebagai pembuat sepatu di masa hidupnya. Karena biografi tentangnya tidaklah terlalu rinci. Sumber biografi yang paling akurat adalah yang ditulis oleh murid langsungnya sendiri yaitu Al-Khatib al-Baghdadi yang juga seorang ahli hadits terkemuka. Selain nama itu, kitab ini dikenal dengan nama-nama berikut ini: 1) As Sunnah, 2) Syarh Sunnah, 3) Syarah I’tiqad Ahli Sunnah, 4) Ushul As Sunnah, 5) Syarah Hujaj Ushul I’tiqad Ahlis Sunnah Wal Jama’ah, 6) Hujaj Ushul I’tiqad ahlis sunnah wal jama’ah, 7) As Sunan. Sementara Al-Lalikai sendiri tidak memberi judul kitab ini selain apa yang ada pada pengantarnya, “Terus menerus berulang kali permintaan ahli ilmu kepada saya untuk menulis ‘Syarh i’tiqad Madzahib Ahli Al Hadits’.” Riwayat mimpi diatas tercantum juga dalam Hadyuth Thariq min Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq (رضي الله عنه) karya (هدى الطريق من سيرة أبي بكر الصديق (رضي الله عنه)) karya ‘Ali Sa’d ‘Ali Hijazi (علي سعد علي حجازي، لواء مهندس); A’lal Maratib min Sirati Amiril Mukminin ‘Aliyy bni Abi Thalib (علي سعد علي حجازي، لواء مهندس); Kanzul ‘Ummal karya Al-Muttaqi al-Hindi (كنز العمال - المقتي الهندي - ج 5 - الصفحة) (علي سعد علي حجازي، لواء مهندس); karya ‘Ali Sa’d ‘Ali Hijazi (علي سعد علي حجازي، لواء مهندس) (طلب (رضي الله عنه) 14115 (-) عن الحسن عن أبي بكر أنه رأى في المنام كأن عليه حلة حبرة : (كنز العمال جلد 3 جزء 5 صفحہ 253- كتاب الخلافة مع الامارة حديث 14111- دار الكتب العلمية بيروت 2004ء) 6٣٤) . وفي صدره كتابان فقصها على رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال: حلة حبرة خير لك من ولدك والكتبان: إمارة سنتين أو تلي أمر المسلمين سنتين. (الالكاني)

1860 Tarikh ath-Thabari (ماخوذ از تاريخ الطبري جلد دوم صفحہ 354 سنہ 13ھ مطبوعہ دارالکتب العلمیہ 1987ء)

Oleh karena itu, setelah kewafatan beliau, ketika Hadhrat Umar (ra) menjadi Khalifah dan harta itu sampai kepada beliau maka beliau menangis dan berkata, “Wahai Abu Bakr Shiddiq (ra)! Engkau telah memberikan beban yang begitu berat kepada penerusmu.”<sup>1861</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah raja seluruh dunia Islam, namun apa yang telah beliau dapat? Memang beliau adalah penjaga harta rakyat, namun beliau tidak menguasai harta tersebut secara pribadi. Hadhrt Abu Bakr (ra) memang seorang pedagang, namun dikarenakan beliau sering memiliki kebiasaan bahwa begitu mendapatkan uang, beliau langsung memberikannya di jalan Allah Ta’ala, maka bertepatan ketika Rasulullah (saw) wafat dan beliau menjadi Khalifah, pada saat itu beliau tidak memiliki uang.**

Pada hari kedua kekhalifahan, beliau mengambil buntelan pakaian dan pergi untuk menjualnya. Beliau bertemu dengan Hadhrt Umar (ra) di jalan, lalu Hadhrt Umar (ra) bertanya, ‘Apa yang Anda lakukan?’

Beliau menjawab, ‘Pada akhirnya saya harus makan. Jika saya tidak menjual pakaian, dari mana saya akan makan.’

Hadhrt Umar (ra) mengatakan, ‘Tidak bisa seperti ini. Jika Anda berjualan pakaian, lalu siapa yang akan mengerjakan tugas Khilafat.’

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Jika saya tidak melakukan pekerjaan ini, lantas bagaimana saya akan memenuhi penghidupan?’

Hadhrt Umar (ra) berkata, ‘Ambillah tunjangan dari Baitul Mal.’

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Saya tidak dapat menerima ini. Apa hak saya atas Baitul Mal?’

Hadhrt Umar (ra) berkata, ‘Ketika Al-Quran mengizinkan bahwa para pengkhidmat agama bisa menggunakan uang Baitul Mal, lantas mengapa Anda tidak bisa mengambilnya?’ Maka setelah itu, ditetapkan tunjangan bagi beliau dari Baitul Mal, namun dilihat dari keadaan masa itu, tunjangan tersebut hanya sebatas bisa mencukupi keperluan makanan dan pakaian.”<sup>1862</sup>

**Masa kekhalifahan Hadhrt Abu Bakr (ra) yang mana berlangsung selama sekitar dua tahun adalah yang tersingkat diantara keempat Khulafaur Rasyidin.** Namun masa yang singkat tersebut pantas disebut sebagai satu masa paling penting dan masa keemasan Khilafat Rasyidah, karena Hadhrt Abu Bakr (ra) yang paling banyak menghadapi bahaya dan musibah.

Kemudian berkat dukungan dan pertolongan serta karunia yang luar biasa dari Allah Ta’ala, dengan keberanian, pemahaman dan firasat yang sempurna dari Hadhrt Abu Bakr (ra), hanya dalam waktu singkat, awan ketakutan dan bahaya itu menyingkir, semua ketakutan berganti menjadi kedamaian dan para pengkhianat serta pemberontak itu berhasil ditumpas sehingga bangunan Khilafat yang telah goyah menjadi tegak di atas pondasi-pondasi yang kokoh dan kuat.

**Berkenaan dengan bahaya-bahaya dan kesulitan-kesulitan yang dihadapi Hadhrt Abu Bakr (ra) di masa awal Khilafat, Ummul Mu’minin Hadhrt Aisyah (ra) juga mengisahkan mengenainya.**

**Seraya membahas hal ini Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda:** عن عائشة رضي الله عنها قالت: لما جعل أبي خليفة وفوض الله إليه الإمارة، فرأى بمجرد الاستخلاف تموج الفتن من كل الأطراف، ومؤر المتبئين الكاذبين، وبغاوة المرتدين المنافقين. فصبت عليه مصائب لو صبت على الجبال لانهت وسقطت وانكسرت في الحال، ولكنه أعطي صبورا كالمرسلين، حتى جاء نصر الله وقتل المتبئين وأهلك المرتدون، وأزيل الفتن ودفع المحن، وقضى الأمر واستقام أمر الخلافة، ونجى الله المؤمنين من الآفة، وبدل من بعد خوفهم أمنا، ومكن لهم دينهم وأقام على الحق زمنا وسود وجوه المفسدين، وأنجز وعده ونصر عبده الصديق، وأباد الطواغيت والغرائق، وألقى الرعب في قلوب الكفار، فانهزموا ورجعوا وتابوا وكان هذا وعد من الله القهار، وهو أصدق الصادقين. *Hadhrt Aisyah radhiyallahu ‘anha* meriwayatkan,

‘Ketika ayah saya diangkat sebagai Khalifah dan Allah Ta’ala menyerahkan tanggung jawab untuk memimpin kepada beliau, seketika bermula masa kekhalifahan beliau dan saat itu beliau melihat kekacauan dari berbagai arah, rencana para pendakwa kenabian palsu dan pembangkangan orang-orang

1861 Ath-Thabaqaat al-Kubra bab dzikr washiiyyat Abi Bakr (ذكر وصية أبي بكر). Tercantum juga dalam karya Muhammad Husain Haikal berjudul Sayyidina Shiddiq Akbar (حضرت سيدنا ابوبكر صديق از محمد حسين بيكل صفحه 122 بك كارنر جهلم).

1862 Tafsir Kabir jilid 8 halaman 468 (تفسير كبير جلد 8 صفحه 468)

munafik yang murtad. Sedemikian rupa dahsyatnya bencana yang menimpa beliau sehingga seandainya itu menimpa gunung-gunung maka akan rata menjadi tanah dan seketika akan jatuh berkeping-keping. Namun, beliau telah dianugerahi kesabaran seperti yang dimiliki oleh para Rasul hingga datangnya pertolongan Tuhan dan akhirnya Nabi palsu terbunuh dan orang-orang murtad (pembangkang) dibinasakan. Kekacauan dapat diatasi, musibah terhindarkan dan permasalahan dapat terselesaikan sehingga Khilafat semakin kokoh dan Allah Ta'ala menyelamatkan orang-orang mukmin dari bencana. Mengganti keadaan mereka yang ketir menjadi kedamaian dan meneguhkan bagi mereka agama mereka, menegakkan satu alam semesta diatas kebenaran mengatasi para pengacau dan memenuhi janjinya dan menolong hamba-Nya, Abu Bakr ash-Shiddiq dan menghancurkan para pemimpin pemberontak dan berhala-berhala dan sedemikian rupa menimbulkan ketakutan ke dalam hati orang-orang kuffar sehingga mereka kalah. Akhirnya, mereka kembali dan bertaubat. Inilah janji Allah Yang Maha Perkasa dan Dia adalah yang paling benar diantara yang benar. Untuk itu renungkanlah bagaimana janji Khilafat telah tergenapi dengan segenap kelaziman dan tanda-tandanya dalam pribadi Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra).”<sup>1863</sup>

**Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) sejak permulaan kekhalifahan beliau sudah terpaksa menghadapi 5 jenis permasalahan:**

[1] Duka lara yang meliputi setelah kewafatan Rasulullah (saw).

[2] Kekacauan yang timbul di kalangan umat pada saat pemilihan Khalifah dan bahaya mencekam yang timbul karena pertentangan.

[3] Masalah kepergian laskar Usamah

[4] Sebagian orang yang mengaku Muslim namun menolak untuk membayar zakat dan berencana untuk menyerang Madinah yang mana dalam sejarah mereka disebut dengan istilah fitnah mani'in zakat (kekacauan penolakan zakat).

[5] Kekacauan yang ditimbulkan oleh orang-orang yang murtad yakni mereka yang secara terang terangan melakukan pembangkangan dan menyatakan bersedia untuk perang. Dalam pembangkangan tersebut bergabung juga orang-orang yang mengaku mengaku sebagai Nabi.

**Berkenaan dengan keberhasilan yang dianugerahkan oleh Allah Ta'ala kepada Hadhrat Abu Bakr dalam mengatasi segala musibah dan kekacauan yang melanda itu akan dijelaskan berikutnya secara rinci.** Namun, sebelum itu akan disampaikan kutipan sabda dari Hakim Adil yaitu Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as). Di dalam kutipan tersebut Hadhrat Masih Mau'ud (as) sembari menyebutkan persamaan antara Hadhrat Abu Bakr dan Khalifah pertama Hadhrat Musa (as) yakni Hadhrat Yasyu' bin Nun juga menjelaskan permasalahan dan musibah yang menimpa Hadhrat Abu Bakr dan juga kemenangan dan kesuksesannya. Beliau (as) bersabda, “Ayat yang memberikan pembuktian adanya kemiripan diantara kedua mata rantai yakni mata rantai Khilafat Musawi dan mata rantai Khilafat Muhammadi yang dari itu dapat difahami secara qath'i dan meyakinkan bahwa Khalifah pada mata rantai kenabian Muhammadi memiliki kesamaan dengan mata rantai kenabian Musawi. Ayatnya sebagai berikut: وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ‘Allah telah berjanji kepada orang-orang yang beriman dari antara kamu dan berbuat amal saleh, bahwa Dia pasti akan menjadikan mereka itu Khalifah di bumi ini, sebagaimana Dia telah menjadikan Khalifah orang-orang yang sebelum mereka.’ (Al-Qur'an, Surah an-Nur, 24: 56)

Jika kita memperhatikan kata **كَمَا** (sebagaimana) yang mewajibkan adanya persamaan antara Khalifah-Khalifah pada mata rantai Muhammadi dengan Khalifah pada mata rantai Musawi maka kita terpaksa mengakui bahwa keniscayaan adanya persamaan diantara Khalifah pada kedua mata rantai tersebut dan yang pertama meletakkan pondasi persamaan itu adalah Hadhrat Abu Bakr (ra) dan yang memperlihatkan contoh terakhir persamaan itu adalah Al-Masih Sang Khatamul Khulafa pada mata rantai Muhammadi yang merupakan Khalifah terakhir pada mata rantai Khilafat Muhammadi. Khalifah pertama yakni

1863 Sirrul Khilafah jilid 8 halaman 335 yang pada terbitan terjemahan Urdu pada halaman 49-50 (335 صفحه خزائن جلد 8 روحانی خزائن صفحہ 49-50). (سر الخلافة مترجم صفحہ 49-50. روحانی خزائن جلد 8 صفحه 335)

Hadhrat Abu Bakr (ra) dibandingkan dengan Hadhrat Yasyu' bin Nun (يَشُوْعُ بْنُ نُونٍ) yang notabene merupakan yang memiliki kemiripan diantara keduanya.

Hadhrat Abu Bakr telah dipilih oleh Allah Ta'ala untuk Khilafat paska kewafatan Hadhrat Rasulullah (saw) dan Allah telah meniupkan ruh firasat yang paling banyak ke dalam diri beliau sehingga kesulitan-kesulitan yang tadinya dapat merintanginya sang Khatamul Khulafa dalam menghadapi akidah batil yang meyakini Isa Al-Masih masih hidup, segala keraguan itu telah disirnakan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan luar biasa jelas dan terang sehingga tidak tersisa satu pun dari segenap para sahabat yang tidak meyakini bahwa segenap para Nabi terdahulu telah wafat.

Bahkan, dalam segenap urusan para sahabat telah menempuh ketaatan yang sedemikian rupa kepada Hadhrat Abu Bakr seperti ketaatan yang ditampilkan oleh Bani Israil kepada Hadhrat Yasyu' bin Nun setelah kewafatan Hadhrat Musa (as). Demikian pula, Allah Ta'ala pun telah menjadi penolong dan pendukung bagi Hadhrat Abu Bakr (ra) juga sebagaimana Dia lakukan kepada Rasulullah (saw) dalam corak yang Dia lakukan terhadap Musa dan Yasyu' bin Nun.”

Yusya' bin Nun dan Yasyu' bin Nun ialah satu orang yang sama.<sup>1864</sup>

Beliau (as) bersabda, “Pada hakikatnya, Allah Ta'ala telah memberikan keberkatan kepada beliau (yaitu Hadhrat Abu Bakr [ra]) seperti halnya kepada Yasyu' bin Nun sedemikian rupa sehingga tidak ada musuh yang mampu menghadapi beliau. Urusan laskar Usamah yang belum selesai yang memiliki kemiripan dengan urusan Hadhrat Musa yang belum selesai, telah diselesaikan di tangan Hadhrat Abu Bakr. **Satu lagi kesesuaian yang unik diantara Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Yasyu' bin Nun adalah yang paling pertama mengetahui kabar kewafatan Hadhrat Musa adalah Hadhrat Yasyu' bin Nun.** Serta-merta Allah Ta'ala menurunkan wahyu kedalam hati beliau bahwa Nabi Musa telah wafat supaya kaum Yahudi tidak menaruh kekeliruan atau saling bertentangan berkenaan dengan kewafatan Hadhrat Musa (as). Hal ini sebagaimana tampak dari kitab Yasyu' (Yosua) pasal pertama.<sup>1865</sup> Demikian pulalah Hadhrat Abu Bakr lah yang paling pertama memperlihatkan keyakinan sempurna akan kewafatan Hadhrat Rasulullah (saw). Beliau (ra) mencium jasad penuh berkat Rasulullah dan bersabda: Semasa hidup pun engkau suci dan setelah wafat pun engkau tetap suci.

Kemudian anggapan keliru yang timbul di benak sebagian sahabat berkenaan dengan masih hidupnya Rasulullah telah dihilangkan oleh Hadhrat Abu Bakr dalam suatu pertemuan umum dengan memberikan referensi Al-Quran, bersamaan dengan itu beliau pun telah menghilangkan anggapan keliru berkenaan dengan masih hidupnya Isa Almasih didalam hadits yang disebabkan karena tidak merenungkan sepenuhnya, sehingga muncul dalam benak

Sebagian para sahabat. sebagaimana Hadhrat Yasyu' bin Nun telah membinasakan para musuh berat agama, para muftari (yang mengada-adakan kedustaan) dan para pengacau, demikian pula banyak sekali para pengacau dan pendakwa Nabi palsu telah dibersihkan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra). Sebagaimana Hadhrat Musa wafat pada waktu yang rentan, pada saat Bani Israil belum meraih kemenangan atas musuh musuh Kan'an dan masih banyak misi yang belum tuntas sementara para musuh di sekitar beliau riuh mencemooh sehingga paska kewafatan Hadhrat Musa timbul saat yang berbahaya demikian pula paska kewafatan Hadhrat Rasulullah (saw) muncul satu waktu yang berbahaya, banyak sekali firqah Arab yang

---

1864 Kamus alkitab (قاموس الكتاب صفحه 1144 زير لفظ يوشع). Yasyu' bin Nun dan Yusya' bin Nun ialah tokoh yang sama dengan beda pelafalan. Yasyu' biasanya dilafalkan dalam Kitab-Kitab berbahasa Arab kalangan Kristiani, sedangkan Yusya' bin Nun (يُوشَعُ بْنُ نُونٍ) dilafalkan dalam Kitab-Kitab ulama Islam dalam bahasa Arab. Yosua (bahasa Ibrani: יְהוֹשֻׁעַ; bahasa Yunani: Ἰησοῦς; bahasa Arab: يوشع; bahasa Inggris: Joshua), lengkapnya Yosua bin Nun, adalah tokoh dari suku Efraim bin Yusuf bin Ya'qub yang menjadi pemimpin bangsa Israel yang menggantikan Musa dan yang membawa bangsa Israel masuk serta merebut tanah Kanaan, menurut catatan Alkitab Ibrani dan Perjanjian Lama di Alkitab Kristen. Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as) dalam penulisan kutipan diatas mengikuti pelafalan Kitab Perjanjian Lama Kristiani berbahasa Arab yaitu Yasyu'. Sedangkan Kitab-Kitab Yahudi berdasarkan pelafalan Ibrani melafalkannya Yehoshua.

1865 Yosua: pasal ke-1, ayat [1] Sesudah Musa hamba TUHAN itu mati, berfirmanlah TUHAN kepada Yosua bin Nun, abdi Musa itu, demikian: [2] "Hamba-Ku Musa telah mati; sebab itu bersiaplah sekarang, sebarangilah sungai Yordan ini, engkau dan seluruh bangsa ini, menuju negeri yang akan Kuberikan kepada mereka, kepada orang Israel itu.

murtad, sebagiannya menolak untuk membayar zakat dan banyak juga para Nabi palsu yang bermunculan. Dalam keadaan demikian menuntut seorang Khalifah yang memiliki hati yang sangat teguh, tabah, keimanan yang kokoh, jiwa pejuang dan berani.

Hadhrat Abu Bakr telah diangkat sebagai Khalifah. Seketika terpilih sebagai Khalifah beliau menghadapi situasi sangat menyedihkan seperti yang disabdakan oleh Hadhrat Aisyah (ra) yakni disebabkan oleh bermacam macam kekacauan dan pembangkangan bangsa Arab dan juga munculnya para Nabi palsu, Ketika ayah saya diangkat sebagai Khalifah Rasulullah (saw), segenap musibah itu bermunculan dan duka lara itu turun ke dalam kalbu yang mana jika kedukaan itu mengenai suatu gunung, maka gunung tersebut akan hancur berkeping-keping dan menjadi tanah.

Namun, karena merupakan hukum Tuhan yaitu ketika seorang Khalifah terpilih setelah kewafatan Rasul Allah, maka akan ditiupkan ke dalam dirinya ruh keberanian, semangat, ketabahan, firasat dan keteguhan hati. Hal ini sebagaimana disebutkan di dalam kitab Yasyu' pasal pertama ayat ke-6 Allah Ta'ala berfirman kepada Hadhrat Yasyu', 'Kuat dan tegarlah engkau.' Maksudnya, Musa telah wafat sekarang engkau berjiwa tangguhlah.<sup>1866</sup>

Perintah tersebut dalam corak takdir bukan dalam corak syariat, turun juga kedalam kalbu Hadhrat Abu Bakr, dapat diketahui dari kesesuaian dan kesamaan yakni seolah-olah Abu Bakr bin Abu Quhafah dan Yasyu' bin Nun adalah orang yang sama. Kesamaan penerus mereka telah menjadi sangat jelas.

Jika melihat kesamaan antara dua mata rantai yang sudah mapan, wajar jika melihat orang pertama atau orang terakhir. Biasanya masyarakat tidak menganggap perlu untuk melihat kesamaan selama periode pertengahan dari kedua mata rantai, yang membutuhkan penyelidikan dan penelitian yang lebih cermat. Sebaliknya, itu didasarkan pada yang pertama dan terakhir. Untuk alasan ini, kesamaan antara Yasyu' bin Nun dan Hadhrat Abu Bakr (ra) – yang merupakan Khalifah pertama dari mata rantai mereka masing-masing – dan juga kesamaan antara Isa, putra Maryam dan Hadhrat Masih Mau'ud (as) – yang adalah Khalifah terakhir dari mata rantai mereka masing-masing, telah menjadi nyata dengan sangat jelas. Misalnya, kemiripan antara Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Yasyu' putra Nun begitu mencolok sehingga seolah-olah mereka adalah satu orang, seperti dua keping permata yang sama.

Demikianlah, setelah wafatnya Musa (as), seluruh Bani Israil mendengarkan seruan Yasyu' bin Nun dan tidak ada di antara mereka yang berselisih dalam hal ini dan malah menaatinya, demikian pula peristiwa tersebut dialami oleh Hadhrat Abu Bakr (ra). Meskipun meneteskan air mata atas wafatnya Nabi Suci (saw), semua orang dengan sepenuh hati menerima Khilafat Hadhrat Abu Bakr (ra).

Alhasil, dari berbagai sisi terbukti adanya persamaan antara Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) dengan Hadhrat Yasyu' bin Nun Sebagaimana Tuhan telah memperlihatkan dukungannya kepada Hadhrat Yasyu' bin Nun yang mana dukungan tersebut senantiasa diperlihatkan kepada Hadhrat Musa (as). Demikian pula, Tuhan memberikan keberkatan pada tugas-tugas Hadhrat Abu Bakr di hadapan segenap para sahabat dan meraih kejayaan seperti para Nabi. Hadhrat Abu Bakr berhasil memberantas para pengacau dan pendakwa kenabian palsu dengan meraih kekuatan dan ketangguhan dari Allah Ta'ala, sehingga para sahabat (ra) mengetahui bahwa sebagaimana Tuhan menyertai Hadhrat Rasulullah (saw), begitu pula Hadhrat Abu Bakr (ra).

Satu lagi kesesuaian yang unik antara Hadhrat Abu Bakr dengan Hadhrat Yasyu' bin Nun adalah suatu hari Hadhrat Yasyu' bin Nun menghadapi situasi dimana harus menyebrangi sebuah sungai yang mengerikan bernama Yordan beserta para laskar. Saat itu badai menerjang di sungai Yordan sehingga mustahil untuk disebrangi. Jika badai tersebut tidak dapat disebrangi, maka ada kemungkinan bisa binasa di tangan musuh-musuh Bani Israil. Itu adalah situasi pertama yang mengerikan yang dialami pada masa kekhalifahan Yasyu' bin Nun paska kewafatan Hadhrat Musa (as).

---

1866 Yosua: pasal ke-1, ayat [6] Kuatkan dan teguhkanlah hatimu, sebab engkau yang akan memimpin bangsa ini memiliki negeri yang Kujanjikan dengan bersumpah kepada nenek moyang mereka untuk diberikan kepada mereka. [7] Hanya, kuatkan dan teguhkanlah hatimu dengan sungguh-sungguh, bertindaklah hati-hati sesuai dengan seluruh hukum yang telah diperintahkan kepadamu oleh hamba-Ku Musa; janganlah menyimpang ke kanan atau ke kiri, supaya engkau beruntung, ke manapun engkau pergi.

Pada saat itu Allah Ta'ala menyelamatkan Yasyu' bin Nun dan laskarnya dari badai secara mukjizat, Allah Ta'ala menjadikan sungai Yordan kering sehingga dapat disebrangi dengan mudah. Kekeringan itu dalam corak surut atau hany merupakan suatu mukjizat. Alhasil, seperti itulah Tuhan telah menyelamatkan mereka dari badai dan gangguan musuh.

Seperti badai topan itulah atau bahkan lebih dahsyat dari itu, yang dihadapi oleh Hadhrat Abu Bakr Khalifah sejati berserta segenap sahabat yang jumlahnya lebih dari 100 ribu, paska kewafatan Rasulullah (saw). Yakni pemberontakan yang dahsyat merebak di dalam negeri. Adapun penduduk pedalaman Arab yang mengenyainya Allah Ta'ala berfirman [dalam Surah al-Hujuraat, 49:15], *قَالَتِ الْأَعْرَابُ آمَنَّا قُلْ لَمْ تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ* Suatu kepastian sesuai dengan nubuatan tersebut bahwa mereka rusak sehingga nubuatan tersebut tergenapi. Arti ayat tersebut adalah orang-orang pedalaman Arab mengatakan: Kami telah beriman. Engkau katakanlah bahwa kalian tidaklah beriman, namun katakan saja bahwa kami telah menjadi Muslim sebelum keimanan masuk kedalam hati kalian.”

Alhasil, beliau bersabda, “Seperti itulah dan mereka semua murtad. Sebagiannya menolak untuk membayar zakat dan beberapa orang mendakwakan kenabian palsu yang diikuti oleh ratusan ribu orang sial. Jumlah musuh sedemikian meningkat sehingga jumlah jamaah para sahabat tidak berarti dibanding mereka, lebih dari itu telah timbul badai dahsyat di seluruh negeri dan badai tersebut jauh lebih mengerikan dibandingkan badai sungai yang mengerikan yang dihadapi oleh Hadhrat Yasyu' bin Nun (as). Sebagaimana Hadhrat Yasyu' bin Nun paska kewafatan Hadhrat Musa terjerumus dalam bencana yang dahsyat secara tiba tiba sehingga sungai diterjang badai topan dan tidak ada kapal yang bisa digunakan untuk menyebrang dan dari berbagai sisi dicekam ketakutan akan musuh. Bencana ini jugalah yang menimpa Hadhrat Abu Bakr yakni Hadhrat Rasulullah wafat kemudian dilanda badai kemurtadan di Arab selanjutnya badai kedua timbulnya para Nabi palsu semakin menambah kuatnya badai.

Badai tersebut tidaklah kurang dibandingkan dengan badai yang menerjang Hadhrat Yasyu', bahkan jauh lebih dahsyat. Sebagaimana firman Tuhan telah memberikan kekuatan pada Hadhrat Yasyu' dengan berfirman, ‘Kemana pun engkau pergi, Aku akan menyertaimu. Jadilah kuat dan berani! Janganlah gentar!’<sup>1867</sup>

Kemudian, timbullah satu kekuatan besar, ketabahan dan keimanan dalam diri Yasyu' yang timbul seiring dengan penentram dari Allah Ta'ala. Seperti itu jugalah, ketika Hadhrat Abu Bakr menghadapi badai pemberontakan, beliau meraih kekuatan dari Allah Ta'ala sehingga orang yang memahami sejarah Islam pada masa itu dapat memberikan kesaksian bahwa badai yang menerjang begitu dahsyatnya sehingga jika tangan Allah Ta'ala tidak menyertai Abu Bakr dan jika pada kenyataannya Islam bukan dari Allah Ta'ala dan jika Abu Bakr bukan Khalifah yang benar maka Islam saat itu juga pasti akan binasa. Namun seperti halnya Nabi Yasyu', Hadhrat Abu Bakr meraih kekuatan berkat firman suci Tuhan, karena Allah Ta'ala telah mengabarkan dalam Al-Quran sebelum datangnya bencana itu. Karena itu, orang yang membaca ayat berikut dengan seksama akan meyakini bahwa memang benar kabar akan datangnya bencana tersebut telah dikabarkan dalam Al-Quran sejak sebelumnya. Kabar tersebut ialah sebagai berikut, *وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُم مِّن بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ* ( ) artinya, ‘Allah Ta'ala telah berjanji kepada orang-orang beriman yang beramal saleh bahwa Dia akan menjadikan Khalifah seperti para Khalifah yang telah berlalu sebelum mereka dan akan menegakkan mata rantai seperti mata rantai Khilafat tersebut yang ditegakkan sepeninggal Hadhrat Musa (as).’”

Terjemahan yang disampaikan ini adalah terjemah tafsir yang disampaikan oleh Hadhrat Masih Mau'ud sendiri. Beliau bersabda, “Akan ditegakkan Khilafat seperti Khilafat pada mata rantai yang didirikan sepeninggal Hadhrat Musa dan akan menegakkan agama yang telah diridhai di bumi yakni Islam. Akan menancapkan akarnya dan mengganti keadaan yang mencekam dengan kedamaian. Mereka akan menyembah-Ku dan tidak akan menyekutukan Aku dengan yang lainnya.’

1867 Yosua: pasal ke-1, ayat [5]: “Seorangpun tidak akan dapat bertahan menghadapi engkau seumur hidupmu; seperti Aku menyertai Musa, demikianlah Aku akan menyertai engkau; Aku tidak akan membiarkan engkau dan tidak akan meninggalkan engkau.”

Perhatikanlah, dalam ayat ini dijelaskan secara jelas bahwa akan tiba masa mencekam dan kedamaian akan sirna namun Allah Ta'ala akan mengganti lagi masa mencekam itu dengan kedamaian. Masa-masa yang mencekam itu jugalah yang dialami oleh Yasyu' bin Nun. Sebagaimana ia telah diberikan penentram melalui firman Tuhan, seperti itu jugalah Hadhrat Abu Bakr (ra) telah diberikan penentram dengan melalui firman Tuhan.”<sup>1868</sup>

Insya Allah, rincian dari 5 (lima) hal lainnya yang masih tersisa akan disampaikan pada kesempatan yang akan datang.

Berkenaan dengan situasi dunia dan peperangan yang terjadi akhir-akhir ini, berdoalah untuknya. Situasinya semakin mengerikan. Saat ini bahkan mulai dilontarkan ancaman-ancaman perang nuklir yang mana sebagaimana telah saya sampaikan sebelumnya dan telah berulang kali saya sampaikan bahwa konsekuensi-konsekuensinya akan sangat mengerikan dan akibat-akibatnya akan ditanggung juga oleh generasi-generasi yang akan datang. Hanya Allah Ta'ala lah yang bisa memberikan pemahaman kepada orang-orang ini.

Di hari-hari ini perbanyaklah membaca sholawat dan perbanyak jugalah membaca istighfar. Semoga Allah Ta'ala mengampuni dosa-dosa kita dan menganugerahkan akal dan pemahaman kepada para pemimpin dunia.

Pada satu kesempatan Hadhrat Masih Mau'ud (as) menasihatkan secara khusus kepada para anggota Jemaat untuk banyak membaca doa: Dan beliau bersabda, “Bacalah doa ini رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ‘*Rabaanaa aatinaa fid dunya hasanataw wa fil aakhirati hasanataw wa qinaa ‘adzaaban naar*’ - Wahai Tuhan kami, anugerahi kami kebaikan di dunia dan kebaikan di akhirat dan jauhkan kami dari api neraka’ [Surah al-Baqarah, 2:202] pada saat berdiri setelah rukuk.”<sup>1869</sup> Saat ini pun membacanya sangatlah diperlukan. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan kebaikan-kebaikan dan menyelamatkan dari segala macam azab api.

Hari ini saya juga akan melaksanakan satu shalat jenazah ghaib, yaitu yang terhormat Abu Al-Farj Al-Hushni (أبو الفرج الحصني) Sahib dari Syria (Suriah). Beliau wafat pada 13 Februari di usia 90 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Ayahanda beliau, yang terhormat Muhammad Al-Hushni (محمد الحصني) Sahib adalah termasuk para Ahmadi awal. Beliau baiat melalui Maulana Jalaluddin Shams Sahib.

Abu Al-Farj Al-Hushni Sahib adalah menantu Amir pertama Jemaat Syria, yang terhormat Munir al-Hushni (منير الحصني) Sahib dan di masa jabatan beliau, Almarhum juga mengkhidmati Jemaat sebagai Naib Amir. Belakangan pun beliau tetap menjabat sebagai Naib Amir. Beliau lahir pada 1933 dan beliau sangat terkesan dengan kesalehan, ketakwaan dan diskusi keilmuan paman beliau, Munir al-Hushni Sahib.

Beliau biasa hadir dalam majlis Munir al-Hushni Sahib. Pada usia 15 tahun, beliau mendengar tilawat Al-Qur'an di radio dan menangis. Beliau pergi kepada pamannya dan mengatakan kepadanya, “Saya ingin tahu lebih banyak tentang Allah Ta'ala.” Paman beliau memberikan satu buku Hadhrat Masih Mau'ud (as). Setelah membaca buku tersebut keadaan hati beliau berubah lalu datang kepada pamannya dan mengatakan, “Saya ingin baiat.”

Beliau mendapatkan kehormatan bermulaqat dengan 3 (tiga) Khalifah dalam Jemaat. Pada 1955 Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) datang ke Damaskus, Almarhum mendapatkan karunia bermulaqat dengan beliau (ra) dan mendapatkan kesempatan berkhidmat sebagai *security*.

Pada 1972, beliau juga mendapatkan kesempatan untuk pergi ke Pakistan dan tinggal bersama Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) di Rabwah selama beberapa bulan, mempelajari bahasa Urdu dan mengambil faedah dari ilmu-ilmu Jemaat. Di tahun yang sama beliau mendapatkan kesempatan untuk pergi ke Qadian dari Pakistan.

Pada 1986, beliau datang ke Inggris pada kesempatan Jalsah dan mendapatkan kehormatan bertemu dengan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh). Kemudian pada 2017 beliau mendapatkan kesempatan pergi ke Qadian untuk kedua kalinya dan di Jalsah beliau menyampaikan pidato singkat berbahasa Arab.

1868 Tuhfah Golerwiyah, Ruhani Khazain jilid 17 halaman 183-189 (تحفة گولڑویہ، روحانی خزائن جلد 17 صفحہ 183 تا 189)

1869 Malfuzhaat jilid awal halaman 9 (ماخوذ از ملفوظات جلد اول صفحہ 9)

Almarhum adalah figur yang sangat baik, saleh, mukhlis dan *'aalim ba 'amal* (penuh dengan ilmu serta mengamalkannya juga). Beliau tidak mempunyai anak. Istri beliau pun adalah ghair Ahmadi. Sadr Jemaat Syria menuturkan, “Pada 2017 saya pergi mengunjungi Qadian bersama beliau. Meskipun beliau begitu lemah, namun sedemikian rupa mendalamnya ghairat beliau sehingga tampak seolah beliau tidak berjalan di atas tanah, melainkan terbang di udara. Pada awalnya, dikarenakan sakit beliau tidak ingin pergi, namun ketika saya mengatakan kepadanya bahwa beliau harus pergi maka beliau mengatakan, ‘Ketika datang perintah dari Khalifah-e-waqt atau Khalifah memerintahkan untuk pergi maka saya akan pergi.’ Lalu Allah Ta’ala menganugerahkan karunia-Nya sehingga beliau dan istri beliau sehat dari keadaan lemah dan sakitnya dan dengan karunia Allah Ta’ala pergi ke sana, bahkan mendapatkan taufik untuk naik ke Minaratul Masih. Orang-orang menceritakan bahwa di sana beliau naik lebih cepat dari mereka yang masih muda, padahal sebelumnya untuk berjalan pun beliau merasa sulit.”

Dokter Muslim ad-Darubi (مسلم الدروبي) Sahib menulis, “Almarhum adalah termasuk di antara Waliullah dan *Abdaalusy Syaam* (orang-orang suci dari Syam). Saya sendiri dan kawan-kawan lainnya menjadi saksi atas hal itu. Beliau termasuk pebisnis terkenal di Damaskus dan sosok panutan dan beliau dikenal dengan baik di pasar. Almarhum adalah sosok yang sangat bijaksana dan cerdas. Beliau dawam melaksanakan Tahajjud dan banyak melihat mimpi yang benar. Mimpi-mimpi tersebut banyak yang tergenapi. Di antaranya banyak sekali yang berkenaan dengan situasi dan musibah yang menimpa Syria. Ketika banyak mubaligh yang pergi ke Syria untuk mempelajari bahasa Arab, beliau sangat menghormati mereka, alasannya adalah karena, pertama mereka diutus oleh Khalifah-e-Waqt dan kedua, mereka telah mewaqafkan hidup untuk bertabligh.”

**Hisamun Naqib (حسام النقيب) Sahib, mantan Sadr [Ketua Jemaat] Syiria yang saat ini menetap di Turki menulis,** “Almarhum memiliki banyak sifat terpuji yang di antara paling menonjol adalah kecintaan kepada Hadhrat Aqdas Masih Mau’ud (as) dan para Khalifah beliau. Seumur hidup saya tidak akan pernah melupakan perjalanan saya bersama Almarhum ke Qadian. Segala sesuatunya dalam perjalanan tersebut adalah mukjizat. Saya setiap saat selalu bersama beliau di Qadian. Satu doa yang beliau panjatkan di Qadian adalah, اللهم انصر الخليفة، اللهم بارك بعمره وكل أمره *‘Allahummanshur al-Khalifah, Allahumma baarik bi-‘umrihi wa kulli amrihi.’* – ‘Ya Allah! Anugerahkanlah dukungan dan pertolongan pada Khalifah-e-Waqt dan anugerahkanlah keberkatan pada usia beliau dan segala pekerjaan beliau.”

Kemudian, Hisamun Naqib Sahib menulis, “Ketika dalam satu majlis ada seseorang yang menyampaikan suatu sabda dari Khalifah-e-Waqt maka pada kesempatan tersebut beliau tidak mengizinkan seorang pun untuk berbicara supaya beliau bisa mendengar sabda tersebut sepenuhnya, memahaminya dan meraih keberkatan. Beliau sosok yang begitu tulus. Beliau tidak merasa senang ketika mendengar seseorang memuji beliau, bahkan beliau menegurnya dengan mengatakan, ‘Tinggalkan hal itu. Allah dan Jemaat-Nya-lah yang merupakan segalanya. Bicarakanlah berkenaan dengan Jemaat.’ Beliau tidak pernah meninggalkan pembacaan buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as). Selain di tahun-tahun terakhir ketika keadaan beliau telah sangat lemah, beliau tidak pernah meninggalkan pembacaan buku-buku Jemaat. Beliau sangat menyukai Tafsir Kabir karya Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra). Ketika ada seseorang yang menanyakan tafsir ayat Al-Qur’an kepada beliau maka beliau menyampaikan penjelasan dari Tafsir Kabir.”

**Keponakan beliau, Muhammad ‘Ammarul Muski al-Hushni (محمد عمار المسكي) Sahib yang tinggal di UK, menuturkan,** “Saya berusia 14 tahun ketika saya melaksanakan sholat Jumat bersama beliau. Saya pulang bersama beliau dan di jalan saya biasa bertanya kepada beliau berkenaan dengan ilmu-ilmu kejemaatan dan beliau memberikan jawaban dengan terperinci. Ketika itu di Syiria belum tersedia buku-buku Jemaat. Almarhum sangat berjasa dalam mentransfer ilmu-ilmu kejemaatan kepada para anggota Jemaat. Ketika pergi ke Rabwah, beliau mempelajari bahasa Urdu. Beliau lalu membawa pulang buku-buku berbahasa Urdu dan berusaha untuk membaca buku-buku tersebut, memahaminya, menerjemahkannya dan menyampaikannya kepada para anggota Jemaat.

Almarhum seorang yang sangat tulus, tidak pernah menginginkan kedudukan. Beliau menyukai untuk tetap menjadi seorang khadim. Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) ingin menjadikan beliau sebagai

Amir, maka beliau mengatakan, ‘Orang-orang akan mengatakan bahwa seluruh pekerjaan keamiran ini berjalan secara garis kekeluargaan sehingga sebaiknya Hudhur pilihlah orang lain dan saya akan membantunya sepenuhnya.’ Kemudian dengan Amir yang usianya lebih muda pun beliau bekerjasama dan banyak memberikan bantuan, bahkan menegakkan contoh teladan.” Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh kepada Almarhum, meninggikan derajat beliau, mengabulkan semua doa-doa beliau berkenaan dengan istri beliau, semoga Allah Ta’ala juga memberikan kepada beliau taufik untuk menerima Ahmadiyah. Setelah sholat saya akan melaksanakan sholat jenazah gaib.<sup>1870</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1870 Rujukan: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 25 March 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.

<https://www.alfazl.com/2022/03/19/42638/>; <https://www.alfazlonline.org/28/03/2022/57259/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-03-04/>;

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-03-04.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-4-march-2022/>

(website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 148, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 13)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Kesulitan-kesulitan dan kesedihan-kesedihan yang dihadapi umat Muslim setelah kewafatan Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* dan peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menyelesaikannya  
Kesulitan pertama: keadaan yang paling rentan dan mencekam adalah duka lara yang meliputi setelah kewafatan Rasulullah (saw) yang membuat segenap para Sahabat seperti kehilangan akal sehat disebabkan oleh duka yang teramat dalam.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam buku Tuhfah Golerwiyah mengenai dua hal dalam pemikiran umat Muslim yang dijauhkan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) yaitu masih dan akan terus hidupnya Nabi Muhammad (saw) dan Nabi 'Isa (as).

Kesulitan besar kedua yang meliputi dan bagaimana Hadhrat Abu Bakr mengatasinya adalah menata umat Muslim dalam untaian mufakat dan kesatuan ketika pemilihan Khilafat.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam buku Tuhfah Golerwiyah mengenai hal ini. Persamaan Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan Hadhrat Yasu' bin Nun, murid Nabi Musa (as).

Perkara ketiga yang sangat penting dan bagaimana Hadhrat Abu Bakr mengatasinya, itu adalah keberangkatan laskar Usamah ke perbatasan Rumawi menghadapi pasukan Rumawi atau bawahannya.

Usulan penundaan pengutusan pasukan dari banyak Sahabat mengingat telah bangkitnya kemurtadan dan pemberontakan di seluruh penjuru Arab.

Penjelasan Kitab-Kitab Hadits dan Tarikh perihal tanggal keberangkatan, jumlah pasukan, tujuan-tujuan ekspedisi militer ini, kepulangan dan sebagainya.

Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai peristiwa ini.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam buku beliau berbahasa Arab 'Sirrul Khilafah' perihal pasukan Usamah dan keadaan genting umat Muslim saat itu: dari dalam menghadapi kemurtadan dan kemunafikan serta pemberontakan sedangkan dari luar menghadapi ancaman agresi Rumawi.

Nasehat-nasehat Hadhrat Abu Bakr (ra) kepada pasukan Usamah menjelang keberangkatan yang menjadi pedoman pasukan Muslim dalam perang agar tidak melukai orang-orang sipil yang tidak ikut berperang.

Pengaruh keberangkatan pasukan Usamah dan dampaknya berdasarkan sudut pandang penulis Muslim dan bukan Muslim.

Kesulitan keempat yang harus dihadapi oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah para penolak zakat serta kekacauan yang ditimbulkan oleh mereka.

Penjelasan berdasarkan kutipan kitab-kitab Hadits dan Tarikh.

Penjelasan dari ahli-ahli sejarah dan Fiqh mengenai jenis-jenis kemurtadan dan sikap-sikap penentangan terhadap Khilafat Hadhrat Abu Bakr (ra). Penjelasan 'Ali Muhammad ash-Shalabi [sejarawan modern], penjelasan al-Khathabi [ahli Fiqh abad ke-4 Hijriyah dari Afghanistan], penjelasan Qadhi 'Iyadh [ahli Fiqh dari Andalusia atau Spanyol abad ke-6 Hijriyah], penjelasan Doktor 'Abdurrahman [ahli Fiqh abad modern dari Saudi Arabia].

Uraian berdasarkan tulisan Hadhrat Sayyid Zainul Abidin Waliullah Shah Sahib, seorang ahli Hadits Jemaat Ahmadiyah mengenai sebuah Hadits terkait penolakan Zakat.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Doa untuk umat Islam.

Dzikr-e-Khair dan shalat jenazah gaib untuk Almarhum yang terhormat Sayyidah Qaishar Zhafr Hasyimi Sahibah, istri Zhafr Iqbal Hasyimi Sahib dari Lahore yang wafat pada beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 11 Maret 2022 (Aman 1401 Hijriyah Syamsiyah/07 Sya'ban 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
إِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ]  
(أمين)

Telah saya bahas **kesulitan-kesulitan yang dihadapi setelah terpilihnya Hadhrat Abu Bakr sebagai Khalifah. Diantaranya ialah kesulitan pertama yang telah saya jelaskan dan itu adalah kewafatan Hadhrat Rasulullah (saw) yang dirasakan oleh setiap umat Muslim namun yang paling terdampak adalah Hadhrat Abu Bakr** yang notabene adalah sahabat Rasulullah (saw) sejak belia, selain itu bagaimana maqom beliau (ra) dalam kesetiaan kepada Rasulullah (saw) dan meraih wawasan hingga ke kedalaman baiat yang mana tidak diraih oleh yang lainnya, namun pada masa itu beliau (ra) memperlihatkan keberanian dan keimanan yang sangat dalam.

Dijelaskan bahwa keadaan paling rentan dan mencekam adalah duka lara yang meliputi setelah kewafatan Rasulullah (saw) yang membuat segenap para sahabat seperti kehilangan akal sehat disebabkan duka teramat dalam. Disebabkan kewafatan yang tiba-tiba tersebut, tidak ada yang dapat mengendalikan diri dan tidak ada yang dapat menggambarkan bagaimana rasanya berpisah dengan Rasulullah (saw).

Peristiwa kewafatan Rasulullah (saw) sedemikian rupa pahit dan menyedihkan sehingga membuat para sahabat terkemuka kehilangan kesadaran. Bagaimana buruknya keadaan seorang pemberani seperti Hadhrat Umar karena tergila gila oleh kecintaan kepada Rasulullah (saw). Beliau berdiri sambil menghunus pedang mengatakan, “Jika ada yang mengatakan bahwa Muhammad (saw) telah wafat, saya akan penggal lehernya.”

Ini merupakan reaksi yang menggoyahkan umat Islam ketika mendengarnya yakni apakah Rasulullah (saw) benar-benar telah wafat atau tidak? Bahkan, disebabkan oleh kecintaan tersebut hampir saja para pecinta itu melupakan pelajaran dasar Tauhid dan mengatakan, “Tidak. Rasulullah (saw) tidak mungkin wafat dan tidak juga wafat.”

Ketika itu Hadhrat Abu Bakr masuk ke masjid Nabawi lalu berbicara kepada hadirin yang tengah berkumpul saat itu, mengatakan, “Wahai manusia, *أَلَا مَنْ كَانَ يَعْبُدُ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ مَاتَ، وَمَنْ* Ketahuilah, siapa saja yang menyembah Muhammad (saw) maka sesungguhnya Muhammad telah wafat dan siapa saja yang menyembah Allah, maka sesungguhnya Allah itu hidup dan tidak akan pernah mati.”

Meskipun kecintaan beliau yang tidak terhingga kepada Hadhrat Rasulullah (saw) yang mana tidak ada tandingannya, beliau tetap memberikan pelajaran Tauhid lalu bersabda, *وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ* “Dan Muhammad tidak lain hanyalah seorang rasul. Sungguh telah berlalu rasul-rasul sebelumnya. Lantas mengapa beliau tidak akan wafat. Apakah jika beliau mati atau terbunuh kamu akan berbalik atas tumitmu dan meninggalkan Islam?”

Seperti itulah dengan penuh semangat dan bijak, pada saat itu Hadhrrat Abu Bakr menyemangati para sahabat dalam keadaan demikian dan menjadi pelipur lara bagi hati para pecinta yang tengah dilanda nestapa. Di sisi lain beliau pun menopang bangunan tauhid yang tengah goyah.

Hadhrrat Masih Mau'ud (as) bersabda, “Segegap anggapan yang timbul di benak para sahabat berkenaan masih hidupnya Rasulullah (saw) telah dijauhkan oleh beliau (ra) dengan menggunakan rujukan Al-Qur'an dalam kesempatan pertemuan yang sifatnya umum. Bersamaan dengan itu juga beliau menjauhkan anggapan keliru yang terdapat di dalam benak sebagian orang bahwa nabi Isa (as) masih hidup. Anggapan keliru itu muncul disebabkan tidak merenungkan Hadits-Hadits Rasulullah (saw) secara seksama.”<sup>1871</sup>

**Kesedihan besar kedua yang meliputi dan bagaimana Hadhrrat Abu Bakr mengatasinya adalah menata umat Muslim dalam untaian mufakat dan kesatuan ketika pemilihan Khilafat.** Setelah kewafatan Rasulullah (saw) timbul peluang kekhawatiran lainnya yakni berkumpulnya kaum Anshar di Saqifah Banu Saidah dimana pada awalnya seolah olah Anshar tidak bersedia untuk mengakui siapapun dari antara Muhajirin sebagai Amir atau Khalifah. Begitu pula tampak kaum Muhajirin tidak bersedia untuk mengakui siapapun dari antara kaum Anshar sebagai Amir dan hampir saja selisih pendapat berujung pada pedang, namun dalam keadaan yang mencekam seperti itu Allah Ta'ala memberikan pengaruh pada lisan Hadhrrat Abu Bakr (ra) dan pada segi lain lain Allah Ta'ala mencondongkan kalbu orang-orang kepada Hadhrrat Abu Bakr sehingga segala perselisihan dan pertentangan ini berubah kembali menjadi kasih sayang dan persatuan.

Hal ini sebagaimana disabdakan oleh Hadhrrat Masih Mau'ud (as), “Sebagaimana setelah kewafatan Hadhrrat Musa (as), Bani Israil patuh dan tidak membantah perkataan Hadhrrat Yasyu' bin Nun dan semuanya memperlihatkan ketaatannya, seperti itu pulalah yang terjadi dengan Hadhrrat Abu Bakr (ra) dan semua orang menangis ketika berpisah dengan Rasulullah (saw) lalu menerima kekhalifahan Hadhrrat Abu Bakr dengan segegap ketulusan.”<sup>1872</sup>

**Perkara ketiga yang sangat penting dan bagaimana Hadhrrat Abu Bakr mengatasinya, itu adalah keberangkatan laskar Usamah.** Rasulullah (saw) telah mempersiapkan laskar tersebut untuk berperang melawan pasukan Romawi di perbatasan negeri syam. Setelah peperangan Mautah dan Tabuk Rasulullah (saw) merasa khawatir jangan sampai disebabkan oleh pertentangan yang meningkat antara Muslim dan Kristen dan disebabkan oleh kekacauan yang ditimbulkan oleh Yahudi, Pasukan Romawi menyerang Arab. Adapun para perang Mautah, Hadhrrat Zaid, Hadhrrat Ja'far dan Hadhrrat Abdullah bin Rawahah yang merupakan komandan pasukan Muslim saat itu silih berganti syahid. Mautah adalah sebuah kota yang terketak di tanah subur sebelah timur Urdun (Yordania).<sup>1873</sup>

Berkenaan dengan itu Hadhrrat Anas bin Malik meriwayatkan, *أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَى زَيْدًا وَجَعْفَرًا*, Nabi yang mulia (saw) menceritakan syahidnya Hadhrrat Zaid, Hadhrrat Ja'far dan Hadhrrat Abdullah bin Rawahah kepada para sahabat sebelum kabar lebih dulu sampai kepada orang-orang, *أَخَذَ الرَّايَةَ زَيْدٌ فَأَصِيبٌ، ثُمَّ أَخَذَ جَعْفَرٌ فَأَصِيبٌ، ثُمَّ أَخَذَ ابْنُ رَوَاحَةَ فَأَصِيبٌ - وَعَيْنَاهُ تَذْرِفَانِ - حَتَّى أَخَذَ الرَّايَةَ* - حتى أخذ الراية - Zaid telah memegang panji (bendera) lalu syahid. Selanjutnya, Ja'far memegang bendera itu dan syahid juga. Kemudian, Abdullah bin Rawahah memegang bendera itu dan ia pun syahid.” Ketika menceritakan mengenai hal ini, air mata bercucuran mengalir dari mata Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) lalu bersabda, “Bendera itu lalu dipegang oleh satu pedang (Khalid bin Walid) dari pedang-pedang Allah yang dengan perantaraannya Allah memberikan kemenangan atas musuh.”<sup>1874</sup>

1871 Tuhfah Golerwiyah, Ruhani Khazain jilid 17, h. 184 (184) (تحفة گولڑویہ، روحانی خزائن جلد 17 صفحہ 184).

1872 Tuhfah Golerwiyah, Ruhani Khazain jilid 17, h. 186 (186) (تحفة گولڑویہ، روحانی خزائن جلد 17 صفحہ 186).

1873 Abu Bakr Shiddiq Akbar karya Muhammad Husain Haikal (ابوبکر صدیق اکبر از محمد حسین بیگل مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی صفحہ 123 مکتبہ جدید لاہور) Urdu (اردو دائرہ معارف اسلامیہ جلد 21 صفحہ 731 زیر لفظ مؤتہ) Dairah Ma'arif Islamiyah jilid 21, h. 731 pada kata Mu-tah.

1874 Shahih al-Bukhari, Kitab Keutamaan para Sahabat Nabi (صلی اللہ علیہ وسلم) (باب مناقب خالد بن الولید رضی ) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم) bab Manaqib Khalid bin Walid (باب غزوة مؤتة من أرض الشام) (كتاب المغازی) (باب غزوة مؤتة من أرض الشام), 4262. Peperangan (الله عنه), 3757; tercantum juga di Shahih al-Bukhari, Kitab ekspedisi (كتاب المغازی), bab mengharap kesyahidan (باب غزوة مؤتة من أرض الشام), 4262. Peperangan

Setelah itu Rasulullah (saw) sendiri mengajak umat Islam menuju ke arah Tabuk, namun pihak musuh setelah tampil ke medan tempur tidak berani untuk menghadapi pasukan Muslim. Mereka berlindung kawasan bagian dalam negeri Syam dan beranggapan terhindar dari serangan pasukan Muslim sebagai suatu keselamatan. Dampak dari peperangan tersebut, rencana Romawi yang terkait umat Islam semakin membahayakan. Mereka mulai mempersiapkan agresi ke perbatasan Arab. **Karena itulah, Rasulullah (saw) memerintahkan Usamah untuk berangkat ke Syam untuk melakukan pencegahan.**<sup>1875</sup>

**Tujuan lainnya adalah untuk membalas kewafatan para syahid pada perang Mu-tah.** Persiapan laskar Usamah telah selesai dua hari sebelum kewafatan Rasulullah (saw) dan telah dimulai sebelum sakitnya beliau. Beliau (saw) telah memerintahkan berperang menghadapi Romawi pada akhir bulan Shafar. Beliau memanggil Hadhrat Usamah dan bersabda, **سِرْ إِلَى مَوْضِعِ مَقْتَلِ أَبِيكَ فَأَوْطِنَهُمُ الْخَيْلَ فَقَدْ وَلَيْتِكَ هَذَا** “Berangkatlah menuju tempat penyahidan ayahmu, kelilingilah kawasan tersebut dengan kuda-kuda kalian. Saya tetapkan engkau sebagai komandan laskar ini.”<sup>1876</sup>

Di dalam riwayat lain dikatakan bahwa Nabi yang mulia (saw) bersabda, **أَنْ يُوَطِّيَ الْخَيْلَ تَخُومَ الْبَلْقَاءِ** “Kelilingilah Balqa dan Darum dengan kuda-kuda kalian.”<sup>1877</sup> Itu artinya, hadapilah mereka yang ingin berperang dengan kekuatan penuh. Balqa merupakan daerah di negeri Syam yang terletak diantara Damsyiq dan Wadi’ul Qurra.<sup>1878</sup> Terkait Daaruum (الداروم), dikatakan itu adalah nama sebuah tempat di Palestina, dekat Ghaza (غزة), terletak di jalur menuju Mesir.<sup>1879</sup> Mengenai tempat-tempat itu tertulis *ta’aruf* (pengenalan) seperti itu.

Dalam memerintahkan untuk berangkat ke negeri Syam, beliau bersabda, **فَأَعَزَّ صَبَاحًا عَلَى أَهْلِ أُبْنَى وَحَرَقَ عَلَيْهِمْ وَأَسْرَعَ السَّيْرَ تَسْبِقُ الْأَخْبَارَ ، فَإِنْ ظَفَرَكَ اللَّهُ فَأَقْلِبِ اللَّبْثَ فِيهِمْ وَخُذْ مَعَكَ الْأِدْلَاءَ وَقَدِّمِ الْغَيُْونَ وَالطَّلَائِعَ أَمَامَكَ** “Pada pagi harinya lakukanlah serangan ke penduduk Ubna.” Ubna adalah nama area yang terletak di daerah Balqa (البلقاء), negeri Syam. “Berangkatlah dengan cepat supaya sebelum kalian tiba di sana mereka tidak mendapatkan kabar rencana ini. Jika Allah Ta’ala memberikan kesuksesan kepada kalian, maka jangan lama-lama berada di sana. Bawa juga penunjuk jalan dan tunjuk orang yang akan mencari kabar di sana dan mengabarkan padamu dengan benar.”<sup>1880</sup>

terjadi di tempat yang amat jauh dari Madinah yaitu di Mu-tah, di wilayah Yordania sekarang. Sebelum pasukan pulang atau mengutus kurir untuk memberikan laporan, Nabi (saw) telah lebih dahulu menceritakan jalannya peperangan kepada para Sahabat yang ada di Madinah.

1875 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Abu Bakr ash-Shiddiq al-Akbar (أبو بكر الصديق الأكبر، لمحمد حسين هيكل)، terjemahan Urdu oleh Syaikh Muhammad Ahmad Yaniyati, halaman 124, Maktabah Jadir, Lahore (124 مکتبہ جدید لاہور).

1876 ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d (سيرة أسامة بن زيد بن حارثة) (الطبقات الكبير لابن سعد المجلد الثاني); tercantum juga dalam Fathul Bari (فتح الباري ج 8), pada (فتح الباري لابن حجر جلد 8 صفحہ 192 قديمی کتب خانہ مقابل آرام باغ کراچی).

1877 Ar-Rahiq al-Makhtum (كتاب الرحيق المختوم) karya Shafiyur Rahman al-Mubarakfuri (صفي الرحمن المبارکفوري), (الدور المدني الحياة), (فتح الباري ج 2 - دور الدعوة ومرآة أحوال أدوار الدعوة و مراحلها أدوار الدعوة 2 - دور المدني الحياة), (الكامل في التاريخ - ابن الأثير - ج 2 - الصفحة 317); (في المدينة المرحلة الثالثة آخر البعوث بعث أسامة بن زيد إلى أرض (السيرة النبوية (ابن هشام)) pengutusan Usamah ke tanah Palestina (as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (يوسف جمعة سلامة) (فلسطين).

1878 Tarikh Madinah Dimashq karya Ibnu Asakir; Mukhtashar Madinah Dimashq karya Ibnu Manzhur dan Ansabul Asyraf karya al-Biladuri. Tentang tempat itu terdapat riwayat bahwa seorang keturunan Nabi Luth ‘alaihiss salaam bernama Baaliq (باليق بن عمان بن لوط) bermukim di area itu. Kitab Tarikh karya Ulama Islam menyebutkan Nabi Luth ‘alaihiss salaam mempunyai empat putra dan dua putri, Ma-ab, Amman, Jalan dan Malkan serta Zaghr dan Rayyah. Dua putri Luth yang menikah dengan laki-laki di tempat hijrah Nabi Luth masing-masing juga mempunyai anak bernama Ma-ab dan Amman. Hal ini berbeda dengan Perjanjian Lama pasal 19 yang menyebutkan Loth hanya mempunyai dua putri yang menurunkan Bani Amon dan Moab. Nama beberapa kota di Palestina, Suriah dan Yordania sekarang ialah berasal dari nama-nama anak-cucu Nabi Luth.

1879 Mu’jamul Buldaan (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 579 دار الكتب العلمية بيروت). Darum ialah nama kuno dari sebuah kota kaum Luth sedangkan sekarang dinamai Der Balah (دير البلج) di Palestina. Tarikh ath-Thabari (تاريخ طبری جلد 2 صفحہ 224 دار الكتب العلمية بيروت 2012ء); Farhank Sirat (فرہنگ سیرت صفحہ 119 زوار اکیڈمی پبلیکیشنز (کراچی 2003ء).

1880 Kitab Al-Maghazi karya Muhammad bin Umar al-Waqidi. Ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’d (نام کتاب: الطبقات الكبرى - طدار صادر نویسنده: ابن سعد - جلد 2 صفحہ 190). Tercantum juga dalam Subulul Huda war Rasyaad (محمد بن يوسف) (سبيل الهدى والرشاد، في سيرة خير العباد، وذكر فضائله وأعلام نبوته وأفعاله وأحواله في المبدأ والمعاد) karya Muhammad bin Yusuf ash-Shalhi asy-Syaami (السيرة الحلبية = إنسان العيون في (الباب الثمانون في سيرة أسامة بن زيد بن حارثة رضي الله عنهم إلى أبني وهي بأرض الشراة بناحية البلقاء) bab ke-80 (الصالحى الشامى

Hadhrat Rasulullah (saw) mengikatkan bendera dengan tangan beliau sendiri untuk Usamah lalu bersabda, **يَا أُسَامَةَ أَغْزِ بِسْمِ اللَّهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَاقَاتِلُوا مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ**, “Berjihadlah dengan nama Allah di jalan-Nya. Perangilah mereka yang mengingkari Allah...”<sup>1881</sup>

Hadhrat Usamah berangkat dengan membawa bendera tersebut lalu menyerahkannya kepada Hadhrat Buraidah bin al-Hushaibi al-Aslami (بُرَيْدَةَ بْنِ الْحُصَيْبِ الْأَسْلَمِيِّ) kemudian beliau mengumpulkan laskar tersebut di kawasan Jurf (الْجُرْفِ). Jurf merupakan tempat yang berjarak 3 mil dari Madinah.

Alhasil, diantara orang-orang terpendang dari kalangan Muhajirin dan Anshar tidak ada satu pun yang tersisa kecuali semuanya diundang untuk ikut dalam perang tersebut. Mereka ialah Hadhrat Abu Bakr (أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ), Hadhrat Umar (عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ), Hadhrat Abu Ubaidah bin Al Jarrah (أَبُو عُبَيْدَةَ بْنِ الْجَرَّاحِ), Hadhrat Saad bin Abi Waqqas (سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ), Hadhrat Said bin Zaid (سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ), Hadhrat Qatadah bin Nu'man (قَتَادَةُ بْنُ النُّعْمَانَ) dan Hadhrat Salamah bin Aslam (سَلَمَةُ بْنُ أَسْلَمَ بْنِ حَرِيْشٍ) semuanya ikut serta.

Ada beberapa orang yang melontarkan keberatan kepada Hadhrat Usamah dengan mengatakan, **يُسْتَعْمَلُ فَعَصِبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَضَبًا شَدِيدًا، فَخَرَجَ وَقَدْ عَصَبَ عَلَى رَأْسِهِ عَصَابَةً وَعَلَيْهِ قَطِيفَةٌ ثُمَّ صَعِدَ الْمُنْبَرِ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ** “Pemuda belia ini dijadikan komandan bagi para Muhajirin awal?” **أَمَّا بَعْدُ يَا أَيُّهَا النَّاسُ فَمَا مَقَالَةٌ بَلَّغْتَنِي عَنْ بَعْضِكُمْ فِي تَأْمِيرِي أُسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ؟ وَاللَّهِ لَنْنُ طَعَنْتُمْ فِي إِمَارَتِي أُسَامَةَ لَقَدْ طَعَنْتُمْ فِي إِمَارَتِي أَبَاهُ مِنْ قَبْلِهِ وَأَيْمُ اللَّهِ إِنْ كَانَ لِلإِمَارَةِ لَخَلِيفًا وَإِنْ ابْنُهُ مِنْ بَعْدِهِ لَخَلِيفٌ لِلإِمَارَةِ وَإِنْ كَانَ لِمَنْ أَحَبَّ النَّاسِ إِلَيَّ وَإِنْ هَذَا لِمَنْ أَحَبَّ النَّاسِ إِلَيَّ وَإِنَّمَا لَمْخِيلَانِ إِلَيَّ وَتَاهُمَا لَمْخِيلَانِ لِكُلِّ خَيْرٍ فَاسْتَوْصُوا بِهِ خَيْرًا فَإِنَّهُ مِنْ خَيْرِكُمْ** “Wahai manusia! Keberatan seperti apa yang dilontarkan oleh sebagian kalian atas ditetapkannya Usamah sebagai komandan? Seperti halnya kalian keberatan atas dipilihnya Usamah sebagai komandan, kalian pun sebelum ini berkeberatan atas penetapan ayahnya yaitu Zaid sebagai komandan. Demi Tuhan! Sebagaimana Zaid memiliki kemampuan untuk memimpin, begitu juga Usamah memiliki hal yang sama. Mereka termasuk orang-orang yang sangat saya cintai. Kedua orang ini layak untuk mendapatkan setiap kebaikan.”

Selanjutnya, Nabi (saw) memerintahkan, “Ambillah sebuah pelajaran kebaikan darinya, yaitu Usamah ini, karena ia termasuk salah satu orang terbaik diantara kalian.”<sup>1882</sup>

**Peristiwa itu terjadi pada tanggal 10 bulan Rabiul Awwal, hari Sabtu dua hari menjelang kewafatan Rasulullah (saw).** Umat Muslim yang tengah berangkat bersama dengan Hadhrat Usamah berpisah dari Rasulullah (saw) dan ikut serta bersama dengan laskar. Kesehatan Rasulullah (saw) semakin memburuk, namun beliau (saw) menekankan untuk mengirim Usamah bersama laskar.

**Pada hari Ahad (Minggu)** keadaan kesehatan Rasulullah (saw) semakin buruk dan ketika Hadhrat Usamah kembali menuju laskar, Rasulullah (saw) dalam keadaan tidak sadarkan diri. Pada hari itu orang-orang memberikan obat kepada beliau. Hadhrat Usamah menundukkan kepala lalu mengecup Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) tidak mampu berbicara lalu beliau mengangkat kedua tangannya ke arah langit dan meletakkannya diatas kepala Usamah. Hadhrat Usamah berkata, **فَأَعْرِفَ أَنَّهُ كَانَ يَدْعُو لِي** “Saya beranggapan beliau (saw) tengah mendoakan saya.”

Hadhrat Usamah kemudian bersiap pergi menuju laskar. Rasulullah (saw) pada hari Senin sadarkan diri lalu bersabda kepada Usamah, **أَعِذْ عَلَى بَرَكَاتِ اللَّهِ**, “Berangkatlah dengan keberkatan Tuhan.” Hadhrat Usamah lalu pamit kepada Rasul dan berangkat serta memerintahkan pasukan untuk berangkat. Saat tengah berangkat itu ada orang yang datang membawa pesan dari ibunya yang bernama Ummu Ayman yang menyatakan akhir hayat Rasulullah (saw) sudah semakin tampak, keadaan beliau (saw) sudah

(سرية أسامة بن زيد بن حارثة رضي الله تعالى عنه إلى أبي بنى), Sariyah Usamah (سراياه صلى الله عليه وسلم وبعوثه) (سيرة الأمين المأمون), (الزرقاني، محمد بن عبد الباقي) karya Muhammad ‘Abdul Baqi az-Zurqani (كتاب شرح الزرقاني على المواهب الدنية بالمنح المحمدية) ‘alal Mawaahib Kitab Syarh az-Zurqani (ص - الشيخ نجاح الطائي - ) (المجلد الرابع تابع كتاب المغازي آخر البعوث النبوية) Ighthiyaalun Nabi karya Syaikh Najah ath-Thai (الصفحة ١٣١).

1881 Al-Maghazi karya Muhammad bin Umar al-Waqidi.

1882 Al-Maghazi karya Muhammad bin Umar al-Waqidi (المجلد الثاني سرية أسامة بن زيد بن حارثة).

semakin memprihatinkan. Mendengarkan kabar tersebut, Hadhrrat Usamah bersama dengan Hadhrrat ‘Umar dan Hadhrrat Abu Ubaidah kembali hadir ke hadapan Rasulullah (saw), saat itu beliau tengah melewati detik-detik terakhir kewafatan.

**Pada tanggal 12 bulan Rabiul Awwal [tahun ke-11 Hijriyyah), di hari Senin, setelah matahari terbenam,** Rasulullah (saw) wafat, yang karena itu pasukan Muslim kembali dari daerah Jurf ke Madinah lalu Hadhrrat Buraidah menancapkan bendera Hadhrrat Usamah di dekat pintu rumah Rasulullah (saw).

Berdasarkan satu riwayat, ketika laskar Usamah telah berada di Dzi Khusyab, Rasulullah (saw) wafat.<sup>1883</sup> Daerah Dzi Khusyab merupakan nama sebuah lembah diantara Madinah menuju syam.

Setelah baiat kepada Hadhrrat Abu Bakr, Abu Bakr memerintahkan kepada Hadhrrat Buraidah untuk membawa bendera tersebut ke rumah Usamah lalu berangkat untuk tujuan semula bersama laskar yang dipersiapkan oleh Rasulullah (saw). Hadhrrat Buraidah membawa bendera tersebut dan membawa ke tempat pertama laskar berada.<sup>1884</sup>

Jumlah laskar tersebut diriwayatkan 3000 orang.<sup>1885</sup> Sementara itu, di dalam riwayat lainnya, disebutkan Usamah bin Zaid dikirim ke Syam bersama dengan 700 orang.<sup>1886</sup>

Dalam satu Riwayat dikatakan bahwa pada hari kedua setelah kewafatan Rasulullah (saw), Hadhrrat Abu Bakr memerintahkan untuk mengumumkan, “Misi pasukan Usamah harus segera diselesaikan. Jangan ada satu pun laskar Usamah yang tertinggal di Madinah, namun mereka semua harus menemui laskar mereka di Jurf.”<sup>1887</sup>

Setelah kewafatan Rasulullah (saw) telah menyebar kabar kemurtadan di setiap kabilah, baik di kalangan orang-orang khusus atau pun umum di Arab. Tampaklah pula kemunafikan. Pada saat itu orang-orang Yahudi dan Nasrani melebarkan pandangannya [sangat bahagia dan mencari-cari celah kesempatan memanfaatkan kelemahan orang Muslim].

Kewafatan Nabi yang mulia, kurangnya jumlah umat Islam dan disebabkan banyaknya jumlah musuh membuat keadaan mereka ibarat domba-domba yang siap diserang yaitu sungguh tidak berimbang dan sama sekali tak berdaya. Orang-orang mengatakan kepada Hadhrrat Abu Bakr, **إِنَّ هَؤُلَاءِ - يَعْنُونَ جَيْشَ أُسَامَةَ - ، وَالْعَرَبُ عَلَى مَا تَرَى قَدْ انْتَقَضَتْ بِكَ، فَلَا يَنْبَغِي أَنْ تَفْرَقَ جَمَاعَةَ الْمُسْلِمِينَ عَنْكَ** Yang mereka anggap sebagai laskar Muslim hanya laskar Usamah saja dan seperti yang Anda lihat orang-orang Arab telah membangkang kepada anda. Untuk itu tidaklah sesuai jika membiarkan pasukan Muslim terpisah dari kita yakni dengan mengirim laskar Usamah.

Hadhrrat Abu Bakr bersabda: **وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ ظَنَنْتُ أَنَّ السَّبَاعَ تَخْتَطِفُنِي لَأَنْفَذْتُ جَيْشَ أُسَامَةَ كَمَا أَمَرَ النَّبِيُّ - صَلَّى -** “Sekalipun hewan buas menyeretku, aku tetap akan mengirim laskar tersebut sesuai dengan perintah Rasul dan aku akan tetap melaksanakan perintah Rasulullah (saw).”<sup>1888</sup>

Dalam satu Riwayat dikatakan bahwa Hadhrrat Abu Bakr bersabda, **وَالَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ لَوْ جَرَّتِ الْكِلَابُ بِأَرْجُلِي، أَرْوَاجِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا رَدَدْتُ جَيْشًا وَجْهَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . وَلَا حَلَلْتُ لِرِجَالِي أَنْ يَفْرُقُوا بَيْنَ رِجَالِي وَرِجَالِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . فَوَجَّهَ أُسَامَةَ** “Demi Dzat yang tidak ada sembahannya selainnya, sekalipun anjing-anjing menyeret kaki para istri

1883 al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية الجزء 6)

1884 ath-Thabaqaat al-Kubra (1990ء) دار الكتب العلمية بيروت 147-146 صفحہ 2 (الطبقات الكبرى جلد 2 صفحہ 302 دار الكتب العلمية بيروت); Mu'jamul Buldaan (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 101 دار الكتب العلمية بيروت).

1885 Syarh az-Zurqani 'alal Mawahib (شرح الزرقاني على المواهب اللدنية ج 4), halaman 155, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut, 1996 (صفحة 155 دار الكتب العلمية بيروت ) 1996ء).

1886 al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية الجزء 6)

1887 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٤٦٠)

1888 Al-Kaamil Fit Taarikh (الكامل في التاريخ ج 2 ص 199); Al-Maghazi karya Muhammad bin Umar al-Waqidi; Mukhtasar Siratur Rasul (مختصر سيرة الرسول صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) oleh Muhammad bin Abdul Wahhab (لشيخ الإسلام محمد بن عبد الوهاب رحمه الله تعالى).

Rasulullah (saw), saya tidak akan memanggil kembali laskar yang telah dikirim oleh Rasulullah (saw). Tidak juga saya akan membuka bendera yang telah diikat oleh Rasulullah (saw).”<sup>1889</sup>

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika Rasul yang mulia (saw) wafat, seluruh Arab menjadi murtad.** Insan pemberani seperti Hadhrat ‘Umar dan Hadhrat ‘Ali, setelah melihat kekacauan tersebut terheran-heran. Ketika menjelang kewafatannya, Hadhrat Rasulullah (saw) mempersiapkan sebuah laskar untuk menyerang ke daerah Romawi dan Hadhrat Usamah diangkat sebagai komandannya. Belum lagi laskar tersebut berangkat, Rasulullah (saw) telah terlebih dulu wafat.

Ketika orang-orang Arab murtad setelah kewafatan beliau, para sahabat berpandangan bahwa jika dalam waktu pemberontakan seperti ini pasukan Usamah tetap dikirim untuk menghadapi wilayah Romawi maka hanya akan tersisa mereka yang tua, anak-anak dan wanita dan tidak ada lagi jalan untuk menjaga Madinah. Maka dari itu, mereka mengusulkan supaya ada utusan dari beberapa sahabat terkemuka yang akan pergi menemui Hadhrat Abu Bakr untuk memohon agar pengiriman pasukan tersebut ditunda hingga pemberontakan reda. Hadhrat Umar dan beberapa sahabat lain hadir di hadapan Hadhrat Abu Bakr dan beliau menyampaikan permohonan tersebut.

Ketika Hadhrat Abu Bakr mendengar hal ini, maka beliau memberi jawaban kepada utusan tersebut dengan sangat marah, ‘Apakah Anda semua menghendaki bahwa setelah kewafatan Rasul yang mulia (saw), pekerjaan paling pertama dari putra Abu Quhafah adalah ia menahan Pasukan yang telah diperintahkan Rasul yang mulia (saw) untuk diberangkatkan?’ lalu bersabda, ‘Demi Tuhan, seandainya pasukan musuh masuk ke Madinah, hingga anjing pun menarik-narik jenazah para wanita Muslim, saya tetap tidak akan menahan pasukan yang telah diputuskan oleh Rasul yang mulia (saw) untuk diberangkatkan.’ Keberanian dan kepahlawanan ini muncul di dalam diri Hadhrat Abu Bakr karena Allah Ta’ala telah berfirman, *مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ* ‘Muhammad utusan Allah dan orang-orang yang besertanya bersikap tegas kepada orang-orang ingkar.’ Seperti ketika suatu kawat biasa bertemu dengan petir yang hebat, timbul kekuatan yang luar biasa di dalamnya. Demikian pula sebagai buah dari menjalin hubungan dengan Muhammad Rasulullah (saw), para sahabat beliau pun menjadi pemenuhan ayat *أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ* ‘bersikap tegas kepada orang-orang ingkar.’<sup>1890</sup>

**Hadhrat Aqdas Masih Mau’ud (as) di dalam karya beliau Sirrul Khilafah (“سر الخلافة”)** menjelaskan tentang keberangkatan pasukan Usamah, *قال ابن الأثير في تاريخه : ولَمَّا تُوْفِيَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَوَصَلَ خَبْرُهُ إِلَى مَكَّةَ، وَعَامِلِهِ عَلَيْهَا عَتَابُ بْنُ أُسَيْدٍ ، اسْتَخْفَى عَتَابٌ وَارْتَجَبَتْ مَكَّةُ، وَكَادَ أَهْلُهَا يَرْتَدُّونَ (الجزء الأول صفحة 134) وقال أيضا: وَارْتَدَّتْ الْعَرَبُ إِمَّا عَامَةً أَوْ خَاصَّةً مِنْ كُلِّ قَبِيلَةٍ، وَظَهَرَ النِّفَاقُ، وَاشْتَرَبَتْ يَهُودُ وَالنَّصْرَانِيَّةُ، وَبَقِيَ الْمُسْلِمُونَ كَالغَنَمِ فِي النَّيْلَةِ الْمُطِيرَةِ؛ لَفَقْدِ نَبِيِّهِمْ، وَقَلَّتْهُمْ وَكَثُرَ عَدُوَّهُمْ. فَقَالَ النَّاسُ لِأَبِي بَكْرٍ: إِنَّ هَؤُلَاءِ - يَعْنُونَ جَيْشَ أُسَامَةَ - جُنْدُ الْمُسْلِمِينَ، وَالْعَرَبُ عَلَى مَا تَرَى قَدْ انْتَقَضَتْ بِكَ، فَلَا يَنْبَغِي أَنْ تَفْرُقَ جَمَاعَةَ الْمُسْلِمِينَ عَنْكَ. فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ: وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ ظَنَنْتُ أَنَّ السَّبَاعَ وَالتَّخْتِطْفِي لَأَنْقَذْتُ جَيْشَ أُسَامَةَ كَمَا أَمَرَ النَّبِيُّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - ، وَلَا أَرَدُ قِضَاءَ قِضَى بِهِ رَسُولُ اللَّهِ* ‘Ibnu al-Atsir menulis di dalam buku tarikhnya, ‘Tatkala Rasulullah (saw) wafat dan kabar kewafatan beliau telah sampai di Makkah dan gubernur Makkah bernama ‘Attab bin Asid maka ‘Attab pun terdiam diri sedangkan Makkah bergejolak dan hampir saja penduduknya menjadi murtad.’<sup>1891</sup> Selanjutnya ia menulis, ‘Bangsa Arab telah menjadi murtad dan setiap kabilah baik awam maupun khas telah munafik, yakni mereka telah menjadi murtad. Telah nyata kemunafikan di setiap kabilah baik awam maupun khas. Lalu orang-orang Yahudi dan Nasrani mulai mengangkat kepala mereka dan menyaksikannya. Keadaan umat Muslim – karena kewafatan Nabi-nya dan karena sedikitnya jumlah mereka sementara jumlah musuh yang banyak – adalah laksana kawanan kambing dan domba di malam penuh hujan. Atas hal ini, orang-orang berkata kepada

1889 al-Bidayah wan Nihayah (البدایة والنہایة ج3)، uz ke-6 halaman 302, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, 2001 (البدایة والنہایة جلد 3 جزء 6 صفحه 302 دارالکتب العلمیة بیروت) (الكامل فی التاریخ جلد2 صفحه 199 دارالکتب العلمیة بیروت) (al-Kamil fit Taarikh (تاریخ الطبری جلد2 صفحه244، دارالکتب العلمیة، بیروت، 2012) (Tarikh ath-Thabari); 2001); 2006).

1890 Sair Ruhani – Perjalanan Ruhani - seri ke-6, Anwarul ‘Uluum - kumpulan karya Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) jilid ke-22, halaman 594-596 (سیر روحانی) (6)، انوار العلوم جلد22 صفحه594-593.

1891 Ibnu al-Atsir dalam al-Kamil fit Taarikh, peristiwa-peristiwa pada tahun ke-11 Hijriyyah (ذُكِرَ أَخْدَاتُ سَنَةِ إِحْدَى عَشْرَةَ) jatuh sakitnya Rasulullah (saw) dan kewafatan beliau (ذُكِرَ مَرَضُ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَوَفَاتِهِ).

Abu Bakr, “Yang dianggap sebagai laskar oleh orang-orang hanyalah pasukan yang dipimpin oleh Usamah dan Anda pun menyaksikan orang-orang Arab telah memberontak kepada Anda. Jadi, tidaklah tepat jika Anda memberangkatkan pasukan Muslim ini.”

Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr bersabda, “Saya bersumpah demi Dzat yang jiwa saya ada di genggamannya; seandainya saya pun yakin bahwa binatang buas akan menghabiskan saya, saya tetap akan mengirim pasukan Usamah sesuai dengan perintah Rasulullah (saw). Saya tidak dapat membatalkan keputusan yang telah diberikan oleh Rasulullah (saw).”<sup>1892</sup>

Alhasil, Hadhrat Abu Bakr telah menegakkan perintah Rasulullah (saw) sebagaimana mestinya dan telah melaksanakannya. Beliau memerintahkan para sahabat yang termasuk di dalam pasukan Hadhrat Usamah untuk kembali ke dalam barisan. Hadhrat Abu Bakr bersabda, “Setiap orang yang sebelumnya ikut di dalam pasukan Usamah dan Rasulullah (saw) telah memerintahkannya untuk ikut serta, mereka sama sekali janganlah mundur dan saya tidak akan memberikan mereka izin untuk mundur. Mereka harus ikut meskipun dengan berjalan kaki dan jangan ada satu pun diantara mereka yang tertinggal.”<sup>1893</sup> Alhasil, pasukan ini pun kembali siap.

**Beberapa Sahabat ada yang masih menyampaikan pendapat mereka karena melihat keadaan yang rapuh supaya pengiriman pasukan ini ditunda.** Menurut satu riwayat, Hadhrat Usamah berkata kepada Hadhrat Umar, *رَجِعْ إِلَى خَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَأْذِنْ لِي فَأَرْجِعَ النَّاسَ ، فَإِنَّ مَعِيَ وُجُوهَ النَّاسِ ، وَلَا أَمِنْ عَلَى خَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وَثِقَلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَتَقَالَ الْمُسْلِمِينَ أَنْ يَنْخَطِفَهُمُ الْمُشْرِكُونَ* “Mohon tuan sampaikan kepada Hadhrat Abu Bakr untuk membatalkan keberangkatan laskar supaya kita dapat balik lagi untuk menghadapi orang-orang murtad dan juga dapat melindungi Khalifah Rasul Allah, keluarga Rasul dan segenap kaum Muslim terjaga dari serangan-serangan kaum musyrik.”

Beberapa sahabat Anshar pun berkata kepada Hadhrat Umar, *فَإِنَّ أَبِي إِلَّا أَنْ نَمُضِيَ وَأَبِغْهُ عَنَّا ، وَاطْلُبْ إِلَيْهِ أَنْ* “Jika Hadhrat Abu Bakr tetap berkeinginan untuk memberangkatkan laskar, sampaikanlah permohonan kami kepada beliau supaya menetapkan seorang yang usianya lebih dewasa dari Usamah sebagai komandan (pemimpin pasukan).”

Atas permintaan Hadhrat Usamah, Hadhrat Umar pun menghadap kepada Hadhrat Abu Bakr dan menyampaikan kepada beliau apa yang telah dikatakan oleh Hadhrat Usamah. Atas hal ini, Hadhrat Abu Bakr bersabda, *لَوْ اخْتَطَفْتَنِي الْكِلَابُ وَالذَّنَابُ لَمْ أُرِدْ قَضَاءً قَضَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ* “Seandainya anjing-anjing dan serigala-serigala sekalipun menerjang dan menghabiskan saya, saya tetap akan menjalankan keputusan ini sebagaimana yang telah diperintahkan oleh Rasulullah (saw).” Maknanya, “Saya tidak akan mengubah keputusan yang telah diputuskan oleh Rasulullah (saw). Saya tetap akan melaksanakan keputusan ini kendati tidak ada seorang pun yang tersisa selain saya di tempat-tempat ini.”

Setelah itu Hadhrat Umar menyampaikan pesan dari orang-orang Anshar, “Golongan Anshar menghendaki seseorang yang lebih dewasa usianya dari Usamah untuk menjadi Amir.”

Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr berdiri. Sebelumnya beliau duduk, lalu beliau memegang janggut Hadhrat Umar dan bersabda, *تَكَلِّتُكَ أُمَّكَ وَعَدِمْتِكَ يَا بِنَ الْخَطَّابِ ، اسْتَعْمَلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَأْمُرُنِي أَنْ أَنْزِعَهُ* “Wahai putra al-Khaththab! Semoga ibumu kehilanganmu! Rasulullah (saw) yang telah mengangkatnya sebagai Amir lalu Anda meminta saya untuk menyingkirkannya dari kedudukan Amir itu?”<sup>1894</sup>

Ketika Hadhrat Umar kembali kepada orang-orang, mereka bertanya kepada beliau, “Bagaimana jadinya?” Hadhrat Umar berkata dengan nada tinggi, *أَمْضُوا تَكَلِّتُكُمْ أُمَّهَاتِكُمْ. مَا لَقِيتُ فِي سَبِّكُمْ الْيَوْمَ مِنْ خَلِيفَةِ رَسُولِ* “Tinggalkan saya segera! Semoga ibu kalian kehilangan kalian - Hadhrat Umar

1892 Sirrul Khilafah, Ruhani Khazain jilid 8 (روحاني خزائن جلد 8) karya Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) (اردو ترجمہ سرالخلافت صفحہ 188-189 حاشیہ شائع کردہ) (الكامل في التاريخ - ابن الأثير - ج ٢ - الصفحة ٢٣٤) Rujukan Ibnu al-Atsir tercantum dalam al-Kamil fit Taarikh (نظارت اشاعت ربه).  
1893 Syarh az-Zurqani ‘alal Mawaahib al-Laduniyyah (شرح الزرقاني على المواهب اللدنية جلد 4 صفحہ 155 دارالكتب العلمية بيروت 1996ء)  
1894 Syarh az-Zurqani ‘alal Mawaahib al-Laduniyyah (ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 200-199 دارالكتب العلمية بيروت 2006ء)



janganlah kalian menjadi tidak memakan apa yang telah mereka hidangkan kepada Anda dan menyebutnya haram. Makanlah dengan mengucapkan basmalah); وَتَلْقَوْنَ أَقْوَامًا قَدْ فَحَصُوا أَوْسَاطَ رُءُوسِهِمْ وَتَرَكَوْا ، فَاحْفَفُوهُمْ بِالسَّيْفِ حَفْفًا ، ائْتَفِعُوا بِاسْمِ اللَّهِ أَقْنَاكُمْ اللَّهُ بِالطَّعْنِ وَالطَّاعُونَ Kalian pasti akan memasuki suatu kaum yang meniadakan (mencukur) rambutnya pada bagian tengahnya, namun mereka menyisakan rambut pada bagian sisi-sisinya seperti halnya kain pengikat. Maka sampaikanlah kabar mereka melalui pedang.” Mengenai orang-orang ini, terdapat riwayat yang berbeda. Tertera bahwa ada suatu golongan Nasrani dimana mereka bukanlah rahib, namun mereka sebagai pemimpin agama dan mereka terus menyulut api peperangan melawan kaum Muslim dan mereka pun ikut serta dalam peperangan. Maka dari itulah Hadhrat Abu Bakr bersabda, “Bagi para rahib yang berada di dalam gereja-gereja, janganlah mereka diusik dan berperang dengan mereka, namun Anda harus berperang melawan orang-orang seperti tadi dan mereka yang ada di belakang yang menyulut peperangan, karena mereka adalah orang-orang yang berperang dan juga yang menyulut peperangan.” Hadhrat Abu Bakr bersabda, “Berangkatlah dengan nama Allah. Semoga Allah menjaga Anda sekalian dari setiap luka atau penyakit dan wabah.”<sup>1899</sup>

Kemudian, Hadhrat Abu Bakr bersabda kepada Hadhrat Usamah agar ia melaksanakan apa saja yang telah diperintahkan oleh Rasulullah (saw) kepadanya dan jangan sampai ada kekurangan apapun dalam menjalankan perintah Rasulullah (saw).<sup>1900</sup> Setelah itu Hadhrat Abu Bakr membawa Hadhrat Umar untuk kembali ke Madinah.

Hadhrot Abu Bakr memberangkatkan pasukan Usamah bin Zaid di akhir bulan Rabiul Awwal tahun ke-11 Hijriah. Menurut satu riwayat lain, beliau memberangkatkannya pada 1 Rabiul Tsani 11 Hijriyah (tanggal **1 bulan Rabiul Akhir tahun ke-11 Hijriyah**). Setelah menempuh perjalanan 20 malam, Hadhrot Usamah tiba di dekat pemukimann warga Ubna dan menyerang mereka secara tiba-tiba. Yel-yel yang dikumandangkan kaum Muslim pada pertempuran tersebut adalah, **يَا مَنْصُورُ أَمِثْ** ‘Ya manshuru, amit!’ – “Wahai yang mendapat pertolongan, bertempurlah.” Artinya, seranglah siapapun yang datang untuk melawan. Siapapun yang datang mereka segera membunuhnya dan siapapun yang tertangkap mereka menawannya.

Hadhrot Usamah menggerakkan para prajurit berkuda beliau di medan perang. Di hari itu, mereka sibuk mengurus semua harta ghanimah yang mereka peroleh. Hadhrot Usamah menunggangi kuda milik Ayahandanya yang bernama Sabbah (سبحة) dan melawan mereka serta membunuh pembunuh ayahnya. Tatkala sore tiba, Hadhrot Usamah memerintahkan semua orang untuk kembali dan mempercepat perjalanannya. Beliau tiba di Wadiul Qura dalam waktu 9 malam dan beliau memberangkatkan kafilah untuk menyampaikan kabar suka ke Madinah yaitu kabar selamatnya pasukan Islam. Kafilah itu berangkat dan tiba di Madinah dalam waktu 6 malam.

Di perang ini, tidak ada satu pun Muslim yang disyahidkan. Tatkala pasukan yang telah berhasil dan menang ini tiba di Madinah, Hadhrot Abu Bakr pun bersama para Muhajirin dan warga Madinah seraya gembira atas keberhasilannya, keluar dari Madinah untuk menerima mereka. Hadhrot Usamah masuk ke Madinah dengan menunggangi kuda ayahandanya dan Hadhrot Buraidah bin Husaib berada di depan beliau seraya mengangkat bendera hingga beliau pun tiba di Masjid Nabawi. Setiba di Masjid, beliau shalat 2 raka’at lalu pulang ke rumah. Menurut beberapa riwayat lain, pasukan ini kembali ke Madinah setelah 40 hingga 70 hari.<sup>1901</sup>

Tertera bahwa ini merupakan bentuk kecintaan Hadhrot Abu Bakr kepada Rasulullah (saw), karena terhadap bendera yang telah Rasulullah (saw) ikat dan berikan sendiri kepada Usamah, Hadhrot Abu Bakr bersabda, **والله لا أحل عقدة عقدها رسول الله ﷺ** “Bagaimana mungkin saya putra Abu Quhafah membuka

1899 Muwatha karya Imam Malik (موطأ الإمام مالك), Kitab tentang Jihad (كتاب الجهاد), bab larangan membunuh kaum wanita dan anak-anak saat perang (باب النُّهْيِ عَنْ قَتْلِ النِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ فِي الْغَزْوِ). Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٤٦٣) dan al-Kamil fit Tarikh (الكامل في التاريخ - ج ٢ - ١ - 29). Tarikh ath-Thabari (ماخوذ از تاريخ الطبري لابي جعفر محمد بن جرير طبري جلد 2 صفحه 246, دارالكتب العلمية, بيروت 2012ء)

1900 Tarikh ath-Thabari (ماخوذ از تاريخ الطبري لابي جعفر محمد بن جرير طبري جلد 2 صفحه 246, دارالكتب العلمية, بيروت 2012ء)

1901 Al-Maghazi karya Muhammad bin Umar al-Waqidi: وكان مخرجه من الخزف ليلال شهر ربيع الآخر سنة احدى عشرة فغاب خمسة وثلاثين يوماً، عشرون في بدايه وخمسة عشر في رجعتيه .

ikatan bendera yang telah diikat sendiri oleh tangan Nabi yang amat mulia (saw).” Alhasil, saat pasukan Usamah kembali, ikatan bendera itu tetap tidak dibuka dan bendera itu terus ada di rumah Usamah hingga kewafatan Hadhrat Usamah.

**Mengenai pengaruh pasukan Usamah ini, tertulis bahwa pengaruh keberangkatan pasukan ini sangat penting dan berkelanjutan.** Pertama, semua orang yang sebelumnya dengan keras menyatakan bahwa hendaknya pasukan Usamah tidak diberangkatkan dengan alasan keadaan saat itu, pada akhirnya mereka mengetahui betapa keputusan Khalifah sangat tepat dan bermanfaat. Dan mereka mengetahui betapa Hadhrat Abu Bakr memiliki pandangan sangat mendalam dan memiliki pemahaman serta firasat.

Kedua, sebelum keberangkatan pasukan ini, para kabilah Arab berpikir bahwa kekuatan kaum Muslim telah lemah dan mereka berpikir kini kaum Muslim tidak memiliki kekuatan apapun. Maka keberangkatan pasukan ini cukup memberikan pengaruh atas mereka.

Ketiga, di perbatasan-perbatasan Arab, telah muncul rasa takut dari kekuatan-kekuatan luar Arab khususnya bangsa Romawi pada kaum Muslim. Orang-orang Romawi berkata, “Bagaimana bisa bangsa Arab, yang mana Nabi mereka telah wafat, namun tetap menyerang negeri Romawi?”

**Sir Thomas Walker Arnold, ahli pendidikan dan orientalis Inggris terkenal** menulis tentang pasukan Usamah, “AFTER the death of Muhammad, the army he had intended for Syria was despatched thither by Abu Bakr, in spite of the protestations made by certain Muslims in view of the then disturbed state of Arabia. He silenced their expostulations with the words: ‘I will not revoke any order given by the Prophet. Medina may become the prey of wild beasts, but the army must carry out the wishes of Muhammad.’ This was the first of that wonderful series of campaigns in which the Arabs overran Syria, Persia and Northern Africa—overturning the ancient kingdom of Persia and despoiling the Roman Empire of some of its fairest provinces.” Terjemahannya sebagai berikut, “Setelah kewafatan Muhammad (saw), Abu Bakr memberangkatkan pasukan Usamah, yang sebelumnya telah diperintahkan oleh Nabi yang mulia (saw) untuk bergerak menuju Syam. Meskipun kaum Arab tengah dirundung kegenteran dan sebagian umat Islam pun berbeda pendapat, Hadhrat Abu Bakr menjawab penolakan mereka dan membuat mereka terdiam dengan sabda beliau yaitu, ‘Saya tidak akan membatalkan perintah apapun yang diterima dari Rasulullah (saw) meskipun Madinah akan menjadi santapan binatang-binatang buas. Bagaimanapun juga, kehendak Hudhur (saw) atas pasukan ini pasti akan dipenuhi.’ Ini merupakan yang pertama diantara gerakan-gerakan luar biasa beliau, yang pada akhirnya Syam, Iran dan Afrika Utara pun kelak ditaklukkan dan Kekaisaran Persia kelak dilenyapkan dan negeri-negeri besar dan utama yang ada dibawah kerajaan Romawi pun menjadi terbebaskan.”<sup>1902</sup>

**Demikian pula di satu tempat lain tertera mengenai hal ini yaitu di dalam *Encyclopedia of Islam*, dibawah nama Hadhrat Usamah,** The newly-elected caliph Abu Bakr ordered the expedition to be resumed, in accordance with the Prophet’s wishes, though the tribes were already in revolt. Usamah reached the region of al-Balka in Syria, where Zayd had fallen, and raided the village of Ubna..... His victory brought joy to Medina, depressed by news of the ridda, thus acquiring an importance out of proportion to its real significance, which caused it later to be regarded as the beginning of a campaign for the conquest of Syria. “Khalifah yang baru terpilih, Abu Bakr memerintahkan agar pasukan Usamah kembali merapatkan barisan untuk menyempurnakan kehendak-kehendak Nabi (saw). Meskipun sejak awal telah tersebar pemberontakan dari berbagai kabilah, Usamah tetap bergerak ke Syam dan tiba di daerah Balqa, yaitu tempat dimana Zaid telah terbunuh, lalu Usamah menyerang permukiman Ubna. Dengan kemenangan beliau, para warga Madinah yang sebelumnya telah sangat khawatir dengan berita-berita kemurtadan, mereka larut dalam kegembiraan. Alhasil, gerakan ini memberikan manfaat yang lebih dari sekadar keberangkatan pasukan dan ini menjadi suatu tonggak awal bagi penaklukan Syam di kemudian hari.”<sup>1903</sup>

---

1902 The Preaching of Islam By T.W. Arnold. Chapter III. Page 41. London Constable and Company Ltd. 1913.

1903 The Encyclopaedia of Islam vol. 10 Page 913 Under Usama Printed by Leiden brill 2000.

**Kemudian, satu hal lain yang harus dihadapi oleh Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah para penolak dan pengingkar zakat serta kekacauan yang ditimbulkan oleh mereka.** Tatkala kabar kewafatan Rasulullah (saw) tersebar di seluruh Arab, gelombang pemberontakan dan penolakan pun mulai menyeruak. Allamah Ibnu Ishaq (محمد بن إسحاق) menuturkan, **ارتدت العرب عند وفاة رسول الله ﷺ ما خلا أهل المدينة** “Di waktu kewafatan Rasulullah (saw), seluruh Arab melakukan penentangan, kecuali mereka yang berada di dua (2) masjid yakni Makkah dan Madinah.”<sup>1904</sup>

Setelah kewafatan Rasulullah (saw), para warga Makkah memang terlindungi dari melakukan penentangan. Rincian tentang ini sebagai berikut: Suhail bin Amru, yang telah menerima Islam di peristiwa Fath Makkah pernah menjadi tawanan di perang Badr karena sebagai kaum kafir. Ia menjadikan mulutnya sebagai senjata menyerang Islam. Saat itu Hadhrt Umar berkata kepada Rasulullah (saw), “Ya Rasulullah (saw), mohon agar Hudhur izinkan saya menanggalkan kedua gigi depannya karena ia menggunakannya untuk menyerang sehingga dengan ini ia tidak akan pernah lagi dapat berpidato [menyerang Islam].”

Rasulullah (saw) bersabda, **دعه يا عمر، فعسى أن يقوم مقاماً تحمده عليه** “Wahai Umar! Biarkan dia. Tidak lama lagi dia akan menempati kedudukan yang membuatmu memujinya.”

Hadhrt Umar (ra) ingin menjatuhkannya hukuman. Namun Hadhrt Rasulullah (saw) bersabda, “Tidak! Jangan katakan apa pun! Akan tiba kesempatan ketika ia akan berdiri pada suatu kedudukan dan ia akan menyampaikan pembicaraan yang akan membuatmu memujinya.”<sup>1905</sup>

Singkatnya, ‘Allamah Ibnu Ishaq menuturkan, “Kedudukan ini datang ketika Hadhrt Rasulullah (saw) wafat. Orang-orang Makkah menjadi terguncang. Ketika Quraisy melihat orang-orang Arab menjadi murtad dan ‘Attab bin Usaid, Amir yang ditetapkan oleh Hadhrt Rasulullah (saw) untuk penduduk Makkah hanya berdiam diri, maka pada kesempatan itu Hadhrt Suhail bin Amru (ra) berdiri menyampaikan pidato dan mengatakan, **يا معشر قريش، لا تكونوا آخر من أسلم وأول من ارتد، والله إن هذا الدين لييمتن** “Wahai orang-orang Quraisy! Janganlah kalian menjadi orang yang paling akhir memeluk Islam dan paling awal murtad meninggalkannya. Demi Allah! Agama ini [yaitu Islam] akan membentang luas sebagaimana rembulan dan matahari membentang luas dari mulai terbit hingga terbenamnya.” Demikian juga Hadhrt Suhail (ra) menyampaikan sebuah pidato yang panjang. Pidato ini menyentuh hati orang-orang Makkah dan mereka berhenti. Hadhrt ‘Attab bin Usaid (ra) yang berdiam diri pun dipanggil. Quraisy menjadi teguh dalam Islam.”<sup>1906</sup>

**Mereka yang memilih murtad ada beberapa jenis. Seorang penulis Sirah (biografi) Hadhrt Abu Bakr (ra) [yaitu penulis Ali Muhammad ash-Shalabi] menulis mengenai mereka sebagai**

1904 Al-Bidayah (البداية والنهاية لابن كثير جلد 3 جزء 6 صفحه 309 فصل (ابن كثير) karya Ibnu Katsir (البداية والنهاية/الجزء السادس/فصل في تصديق لقتال أهل الردة ومانعي الزكاة) 2001ء (منير الغضبان) karya Munirul Ghadhbaan (كتاب فقه السيرة النبوية لمنير الغضبان) Fiqhus Sirah (في تنفيذ جيش اسامه بن زيد، دار الكتب العلمية بيروت).

1905 Kitab Usdul Ghabah (كتاب أسد الغابة ط الفكر) karya Abu al-Hasan Ibnu al-Atsir (ابن الأثير، أبو الحسن) (سهيل بن عمرو) - 2325 (المجلد الثاني باب السنين باب السنين والهاء 2325 - سهيل بن عمرو) (القرشي).

1906 Usdul Ghabah (أسد الغابة جلد 2 صفحه 585 سهيل بن عمرو - مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت) Al-Kamil fit Taarikh karya Ibnu Atsir juga menyebutkan, ولما توفي رسول الله، صلى الله عليه وسلم، ووصل خبره إلى مكة وعامله عليها عتاب بن أسيد بن أبي العاص بن أمية استخفى عتاب وارتجت مكة وكاد أهلها يرتدون، فقام سهيل بن عمرو على باب الكعبة وصاح بهم، فاجتمعوا إليه، فقال: يا أهل مكة لا تكونوا آخر من أسلم وأول من ارتد، والله ليؤمن الله هذا الأمر كما ذكر رسول الله، صلى الله عليه وسلم، فلقد رأيته قائماً مقامي هذا وحده وهو يقول: قولوا معي لا إله إلا الله. Suhail mencari-cari . الله تدن لكم العرب وتود إليكم العجم الجزية، والله لتفتن كنوز كسرى ويقتصر في سبيل الله، فمن بين مستهزىء ومصدق فكان ما رأيتم، والله ليكونن الباقي. فامتنع الناس من الردة. walikota Makkah, Uttab bin Usaid yang tengah mengurung diri dan ketakutan melihat potensi orang-orang Makkah keluar Islam. Suhail mengajak Uttab menemui kumpulan besar orang-orang Makkah dan Suhail berpidato. Ia pun mengucapkan pidato yang sama dengan Sayyidina Abu Bakar al-Shiddiq di Madinah. Ia berkata: "Barang siapa yang menyembah Muhammad, sesungguhnya Muhammad telah wafat dan barang siapa yang menyembah Allah, sesungguhnya Dia Maha Hidup dan tidak akan pernah mati." (Imam Ibnu Hajar al-'Asqalani, al-Ishâbah fi Tamyîz al-Shahâbah, Beirut: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1415 H, juz 3, h. 178). Suhail juga mengutip ayat-ayat berikut: {إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ} “Sesungguhnya, engkau akan mati dan sesungguhnya mereka pun akan mati.” (Surah az-Zumar, 39:31), {وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ} “Dan, Muhammad tidak lain melainkan seorang rasul. Sesungguhnya telah berlalu rasul-rasul sebelum nya. Jadi, jika ia mati atau terbunuh, akan berpalingkah kamu atas tumitmu?” (Surah Ali Imran, 3:145), {كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ} “Setiap jiwa pasti akan merasakan maut (kematian)” (Surah al-Anbiya, 21:36), {كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ} “Segala sesuatu akan binasa kecuali Wujud-Nya” (Surah al-Qashash, 89)

**berikut**, “Kemurtadan pun memiliki beragam bentuk. Sebagian orang meninggalkan Islam sepenuhnya dan memilih menyembah berhala. Sebagian orang mendakwakan kenabian. Sebagian orang tetap mengakui Islam dan melaksanakan sholat namun berhenti membayar zakat. Sebagian orang merasa senang dengan kewafatan Hadhrrat Rasulullah (saw) dan terjerumus dalam adat kebiasaan dan amalan-amalan jahiliah. Sebagian orang menjadi mangsa keragu-raguan dan menunggu-nunggu siapa yang akan meraih kejayaan. Semua corak penjelasan tersebut disampaikan oleh para Ulama ahli Sirah (biografi dan sejarah) dan ahli Fiqh.

Imam al-Khathabi menuturkan bahwa orang-orang murtad terbagi menjadi dunia jenis: **Jenis pertama** adalah mereka yang murtad dari agama, meninggalkan keyakinan dan kembali pada kekafiran. Golongan ini terbagi menjadi dua kelompok: Kelompok pertama adalah orang-orang yang beriman kepada Musailamah Al-Kadzab dan Aswad ‘Ansi. Orang-orang ini membenarkan pendakwaan mereka dan mengingkari kenabian Hadhrrat Rasulullah (saw). Kelompok kedua adalah mereka yang murtad dalam Islam dan menolak perintah-perintah syariat. Mereka meninggalkan sholat, zakat serta perkara-perkara lainnya dan kembali pada agama jahiliah.

**Jenis orang-orang murtad yang kedua adalah mereka yang membeda-bedakan antara sholat dan zakat.** Mereka mengakui sholat, namun mengingkari kewajiban zakat dan menolak kewajiban untuk menyerahkannya pada Khalifah. Di antara mereka yang menghentikan zakat juga terdapat orang-orang yang ingin membayar zakat, namun para pemimpin mereka mencegah mereka darinya.<sup>1907</sup>

**Dari berbagai pengkategorian orang-orang murtad yang bermacam-macam ini, yang paling mendekati adalah pengkategorian yang dilakukan oleh Qadhi ‘Iyadh.** Namun beliau membagi menjadi tiga jenis: pertama adalah mereka yang menyembah berhala; kedua adalah mereka yang mengikuti Musailamah al-Kadzab dan Aswad Ansi. Keduanya mendakwakan kenabian. Yang ketiga adalah mereka yang tetap dalam Islam, namun mengingkari zakat dan menjadi korban penafsiran bahwa kewajiban zakat terbatas hingga masa Nabi Muhammad (saw) saja.<sup>1908</sup>

---

1907 al-Khathabi dalam Ma’alimus Sunan (معالم السنن للإمام الخطابي), Kitab tentang zakat (كتاب الزكاة): Jenis kemurtadan pertama: أن أهل الردة كانوا صنفين صنف منهم ارتدوا عن الدين وابتدوا الملة وعادوا إلى الكفر وهم الذين عناهم أبو هريرة بقوله وكفر من كفر من العرب وهذه الفرقة طائفتان إحداهما أصحاب مسيلمة من بني حنيفة وغيرهم الذين صدقوه على دعواه في النبوة وأصحاب الأسود العنسي ومن كان من مستجيبيه من أهل اليمن وغيرهم وهذه الفرقة بأسرها منكرة لنبوة محمد ﷺ مدعية النبوة لغيره فقاتلهم أبو بكر رضي الله عنه حتى قتل الله مسيلمة باليمامة والعنسي بصنعاء وانقضت جموعهم وهلك أكثرهم، والطائفة الأخرى ارتدوا عن الدين وأنكروا الشرائع وتركوا الصلاة والزكاة إلى غيرهما من جماع أمر الدين وعادوا إلى ما كانوا عليه في الجاهلية فلم يكن يسجد لله والصنف الآخر هم الذين فرقوا بين الصلاة: Jenis kemurtadan kedua: سبحانه على بسيط الأرض إلا في ثلاثة مساجد مسجد مكة ومسجد المدينة ومسجد عبد القيس بالبحرين في قرية يقال لها جُوَاثا والزكاة فأقروا بالصلاة وأنكروا فرض الزكاة ووجب أدائها إلى الإمام وهؤلاء على الحقيقة أهل بغي وإنما لم يدعوا بهذا الاسم في ذلك الزمان خصوصاً لدخولهم في غمار أهل الردة فأضيف الاسم في الجملة إلى الردة إذ كانت أعظم الأمرين وأهمهما وأرخ مبدأ قتال أهل البغي بأيام علي بن أبي طالب إذ كانوا متفردين في زمانه لم يختلطوا بأهل شرك وفي ذلك دليل على تصويب رأي علي رضي الله عنه في قتال إلى الردة إذ كانت أعظم الأمرين وأهمهما وأنه إجماع من الصحابة كلهم، وقد كان في ضمن هؤلاء المانعين للزكاة من كان يسمح بالزكاة ولا يمنعها إلا أن رؤساهم صدوهم عن ذلك Ma’alimus Sunan adalah nama kitab karya Abu Sulaiman Hamd bin Muhammad bin Ibrahim Al-Khathabi Al-Busti (أبو سليمان حمد بن محمد بن إبراهيم بن الخطاب البستي الشافعي) yang merupakan salah satu kitab syarh (komentar) atas Sunan Abu Daud. Penulis buku ini lahir pada bulan Rajab 319 H (931 Masehi) di negeri Bust (بُست) [sekarang namanya ialah Laskargah (شكر گاه) ibukota wilayah Halmand (هلمند) di Afghanistan] dan wafat pada tahun 388 H (988 Masehi). Beliau seorang ahli fiqh dalam bidang hadis, adab, syair dan bahasa. Beliau banyak merantau untuk mendalami ilmunya. Bahasan ini tercantum juga dalam Kitab Ensiklopedia Pemahaman Keislaman umum (الراء 11 - الردة), (مجموعة من المؤلفين) (كتاب موسوعة المفاهيم الإسلامية العامة).

1908 Syarh Shahihi Muslim lil Qadhi ‘Iyadh al-musamma Ikmalul Mu’limi bi-fawaaidi Muslim (باب ( شَرْحُ صَنِيعِ مُسْلِمٍ لِلْقَاضِي عِيَاضِ الْمُسَمَّى إِكْمَالُ الْمُعْلِمِ بِفَوَائِدِ مُسْلِمٍ ) bab ( وكان أهل الردة ثلاثة أصناف: صنف كفر بعد إسلامه ولم (الأمر يقتل الناس حتى يقولوا: لا إله إلا الله محمد رسول الله ويقوموا الصلاة ويؤتوا الزكاة، ويؤمنوا بجميع ما جاء به النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يلتزم شيئاً وعاد لجاهليته أو اتبع مسيلمة أو العنسي وصدق بهما، وصنف أقر بالإسلام إلا الزكاة فجدها وأقر بالإيمان والصلاة، وتول بعضهم أن ذلك كان خاصاً للنبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قوله: {خُذْ مِنْ الدُّنْيَا مِمَّا بَدَدْتُمْ بِهَا} (المحقق) oleh Yahya Isma’il (الأولى، 1419 هـ - 1998 م) 1419 Hijriyah atau 1998 (دار الوفاء للطباعة والنشر والتوزيع، مصر) (بَحْثِي إِسْمَاعِيلَ Yahshubi al-Andalusi al-Maliki (المتوفى: 544هـ)). Beliau lahir pada pertengahan bulan Sya’ban tahun 476 H di kota bernama Sabtah (sekarang Ceuta) di Andalus (Spanyol). Menurut Al-Qadhi Ibnu Khalkan, Qadhi ‘Iyadh wafat pada bulan Ramadhan tahun 544 Hijriyyah. Menurut adz-Dzahabi, Qadhi ‘Iyadh wafat karena ditusuk tombak oleh seseorang sebab menolak mengakui kemaksuman Ibnu Tumart, pendiri gerakan reformasi Al-Muwahhidin yang mengaku sebagai Imam Mahdi. Sumber: <https://www.nu.or.id/tokoh/al-qadhi-iyadh-ulama-multidisipliner-yang-lahir-di-bulan-sya-ban-Z9vVX>

**Kemudian Doktor Abdurrahman menuturkan bahwa orang-orang murtad terbagi menjadi empat jenis: Pertama, mereka yang menjadi penyembah berhala. Kedua, mereka yang menjadi pengikut para pendakwa kenabian palsu, yaitu Aswad Ansi, Musailamah Kadzab dan Sajjah. Ketiga, mereka yang mengingkari kewajiban zakat. Dan yang keempat adalah mereka yang tidak menolak kewajiban zakat, namun menolak untuk memberikannya pada Hadhrat Abu Bakr (ra).”<sup>1909</sup>**

Yang paling menonjol di antara penolak zakat adalah kabilah-kabilah di dekat Madinah, yaitu Kabilah Abs dan Dzubyah dan kabilah-kabilah yang berdampingan dengan mereka, yaitu Banu Kinanah, Ghathfan dan Fazarah.<sup>1910</sup> Kabilah Hawazin merasa ragu-ragu, mereka pun ingkar dari pembayaran zakat.<sup>1911</sup>

Terdapat riwayat mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) meminta masukan dari para sahabat berkenaan dengan para pengingkar zakat. Hadhrat Abu Bakr (ra) mengumpulkan para sahabat besar dan meminta saran dari para sahabat mengenai berperang dengan orang-orang yang mengingkari zakat. Yakni mereka yang mengatakan dirinya sebagai Muslim, tetapi ingkar dari membayar zakat. Hadhrat Umar bin Khattab (ra) dan sebagian besar umat Islam berpendapat, “Kita hendaknya jangan berperang dengan orang-orang yang beriman kepada Allah dan Rasul-Nya, melainkan bersatu dengan mereka melawan orang-orang murtad.” Sebagian tidak setuju dengan pendapat ini, namun jumlah mereka sedikit.<sup>1912</sup>

Berdasarkan satu riwayat, para sahabat memberikan saran kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) supaya membiarkan para pengingkar zakat pada keadaan mereka dan bersikap persuasif terhadap mereka hingga keimanan menjadi teguh di hati mereka, kemudian zakat dipungut dari mereka. Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak menyetujui dan menolak pendapat ini.<sup>1913</sup>

Hadhrot Abu Bakr (ra) mendukung pendapat yang menyatakan bahwa hendaknya berperang dengan para pengingkar zakat dan memaksa mereka membayar zakat. Beliau begitu bersikeras dalam perkara ini sehingga ketika berdiskusi beliau mengatakan dengan kata-kata yang keras bahwa, “Demi Allah! Jika orang-orang yang mengingkari zakat menolak memberikan kepadaku seutas tali yang biasa mereka bayarkan pada zaman Rasulullah (saw), maka aku akan memerangi mereka.”<sup>1914</sup> Dalam satu riwayat Bukhari terdapat penjelasan dari rincian peristiwa ini sebagai berikut.

**Berkenaan dengan kekisruhan yang ditimbulkan oleh orang-orang yang telah murtad, tertulis dalam Sirah Ibnu Hisyam, وَلَمَّا تُوْفِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَظُمَتْ بِهِ مُصِيبَةُ الْمُسْلِمِينَ، فَكَانَتْ عَائِشَةُ، فِيمَا بَلَغَنِي، تَقُولُ: لَمَّا تُوْفِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارْتَدَّتْ الْعَرَبُ، وَاشْرَأَبَتِ الْيَهُودِيَّةُ وَالنَّصْرَانِيَّةُ، وَنَجَمَ النِّفَاقُ، وَصَارَ الْمُسْلِمُونَ كَالنَّعَمِ “Setelah kewafatan Rasulullah (saw), musibah yang diderita umat Islam semakin bertambah. Riwayat Hadhrot Aisyah sampai kepada saya, beliau (ra) mengatakan bahwa setelah kewafatan Rasulullah (saw), bangsa Arab menjadi murtad, sedangkan Yahudi dan Kristen bangkit sedangkan kemunafikan menjadi tampak.”<sup>1915</sup>**

1909 Ali Muhammad ash-Shalabi dalam Sirah Abi Bakr ash-Shiddiq (ماخوذ از سيدنا ابو بكر صديق شخصيت و كارنامه از داکتر علی محمدصلاهی مترجم صفحه 272-273 مکتبه)

عبد الرحمن بن صالح (الفرقان مظفرگڑھ پاکستان). Doktor Abdurrahman yang dimaksud ialah Dr. Abdur-Rahman ibn Salih ibn Salih al-Mahmood dari suku Bani Tamim (

الحکم بغیر ما نزل الله، د. (بن صالح المحمود من آل سلمی من بني تمیم، ولد في مدينة البكرية من القصيم سنة 1373 هـ/1954

239). Beliau lahir di kota al-Bakariyya dari Propinsi al-Qassim, Saudi Arabia pada tahun 1373 AH (1953 Masehi). Beliau menyelesaikan

kuliahnya di Fakultas Syari'ah di Riyadh pada 1395 Hijriyah. Beliau meraih gelar Master dan Doktor di Fakultas Ushuluddin di Imam Muhammad Ibn Saud University di Riyadh, Saudi Arabia.

1910 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Hadhrot Abu Bakr Shiddiq terjemahan bahasa Urdu terbitan Irfan Publisher, Lahore (

صديق از محمد حسين بيگل مترجم صفحه 101 علم و عرفان پبلشرز لاہور

1911 Tarikh ath-Thabari (تاريخ طبری جلد 2 صفحه 254 دار الكتب العلمية لبنان 2012ء)

1912 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Hadhrot Sayyidina Abu Bakr Shiddiq, terbitan Maktabah Jadid, Lahore. (

ماخوذ از حضرت سيدنا ابو بكر صديق از (محمد حسين بيگل صفحه 135 مکتبه جديد لاہور

البدایة والنهاية جلد 3 جزء 6 صفحه 308 دار الكتب العلمية بيروت 2001ء)

1914 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Hadhrot Sayyidina Abu Bakr Shiddiq, terbitan Maktabah Jadid, Lahore. (

ماخوذ از حضرت سيدنا ابو بكر صديق از (محمد حسين بيگل صفحه 135 مکتبه جديد لاہور

1915 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), bab (جهاز رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدَقْنُهُ), sub bab (اقتتال المسلمين بعد موت الرسول), p. 903,

Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2001. (ماخوذ از حضرت سيدنا ابو بكر صديق از محمد حسين بيگل صفحه 135 مکتبه جديد لاہور)



Hadhrat Abu Bakr (ra). Dari peristiwa ini jelaslah bahwa hanya mengatakan *laa ilaaha illallaah* dengan mulut dalam keadaan tanpa adanya amalan saleh, sama sekali tidak memiliki hakikat apa pun.

**Judul bab ini adalah ayat : *فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ فَخَلُّوا سَبِيلَهُمْ***  
**Dalam hal ini, seraya mengulangi pokok bahasan dari ayat di atas, Allah Ta'ala berfirman: *فَإِنْ تَابُوا***  
**‘Dan jika mereka bertobat, menegakkan salat dan membayar zakat, maka mereka itu adalah saudara-saudaramu dalam agama. Hendaknya mereka jangan ditentang.’ Dari kata-kata ini terbukti bahwa orang yang meninggalkan salah satu dari tiga perkara tersebut bukanlah Muslim . Menjalankan lima rukun Islam adalah kewajiban.**

Dengan bersabda *illaa bil haq*, Hadhrat Rasulullah (saw) sendiri telah menetapkan *infaaq fii sabiilillaah* sebagai hak kelompok-kelompok yang lemah dalam masyarakat. Yakni menjadi kewajiban orang-orang yang berkemampuan untuk mentaati perintah-perintah Islam dan mereka harus membayar kewajiban finansial yang dikenakan kepada mereka. Dalam corak ini hak-hak mereka pun akan tetap terjaga. Argumen Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan kata-kata *illaa bil haq* ini menunjukkan visi yang luas dan mendalam. Dalam pandangan Hadhrat Abu Bakr (ra), tidak membayar zakat adalah pemberontakan dan orang yang tidak membayar zakat bukanlah anggota dari masyarakat Islam dan memerangnya atas pemberontakannya tersebut adalah keharusan.

Memang Islam memberikan kebebasan dalam hal agama dengan perkataan *laa ikrooha fid-diin*, yakni tidak ada paksaan dalam agama, namun seseorang yang secara lahiriah mendakwakan keislaman dan bergabung dalam masyarakat Islam serta berada dalam perlindungannya dan mengambil manfaat dari keberkatan-keberkatannya serta mengambil keuntungan secara penuh dari hak-hak kolektifnya, tetapi ia tidak menjalankan tugas-tugas dan kewajiban yang dibebankan oleh Islam kepadanya dalam posisi sebagai anggota masyarakat Islam maka orang yang seperti itu tidak memiliki hak keamanan dan perlindungan kolektif. Di dunia ini tidak ada satu pemerintahan pun yang bisa menerima orang-orang yang melanggar hukum dan melakukan pemberontakan. Sistem zakat dalam Islam sejatinya berkaitan dengan masyarakat, bukan dengan seseorang. Hasil-hasilnya dan dampak-dampaknya pun berkaitan dengan masyarakat, bukan perseorangan.”<sup>1919</sup>

Berdasarkan satu riwayat, pada kesempatan itu Hadhrat Umar (ra) berkata, *يَا خَلِيفَةَ رَسُولِ اللَّهِ، تَأَلَّفِ النَّاسَ* “Wahai Khalifah Rasulullah (saw)! Bersikaplah persuasif dan lemah lembut kepada orang-orang.”

Atas hal itu Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata kepada Hadhrat Umar (ra), *جَبَّارٌ فِي الْجَاهِلِيَّةِ خَوَّارٌ فِي الْإِسْلَامِ* “Pada masa jahiliah engkau sangat pemberani dan dalam masa Islam kini memperlihatkan kepengecutan.”<sup>1920</sup>

Bagaimanapun, saya akan menjelaskan berkenaan dengan perang menghadapi para penganjur zakat dan dampak-dampaknya pada pihak internal maupun eksternal pada kesempatan yang akan datang.

Hari ini saya ingin menyampaikan kembali berkenaan dengan situasi dunia saat ini, berdoalah semoga Allah Ta'ala memberikan akal sehat dan pemahaman kepada kedua pemerintahan dan mereka dapat berhenti dari menumpahkan darah manusia. Bersamaan dengan itu, kita umat Islam hendaknya bisa mengambil pelajaran dari perang ini bahwa bagaimana mereka telah bersatu, namun umat Islam meskipun mereka mengikrarkan satu kalimat yang sama, mereka tidak pernah bersatu. Mereka menghancurkan satu negara, menghancurkan Iraq, menghancurkan Syiria, kehancuran sedang terjadi di Yaman dan mereka mengundang negara lain untuk menyerang suatu negara Muslim dan mereka juga melakukannya sendiri,

1919 Sahih al-Bukhari, Kitab tentang Zakat, terjemahan Urdu di jilid ke-3 (صفحة 15014 جلد 3 مترجم جلد 3 صفحه 15014)

1920 Misykaatul Mashabih (ماخوذ از مشکوٰۃ المصابیح جلد 2 كتاب الفضائل و شمائل حديث 6024 صفحه 492 مكتب دار الارقم); Mirqaatul Mafaatih Syarh Misykaatul Mashabih (الفصل الثالث) nomor 6034; (باب مناقب أبي بكر رضي الله عنه) كتاب المناقب والفضائل) Kitab al-Manaqib (مراجعة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح) Tarikh al-Khulafa karya as- (كنز العمال - المتقي الهندي - ج ٦ - الصفحة ٥٢٤) Kanzul ‘Ummal (نفحات الأزهار - السيد علي الميلاني - ج ٩ - الصفحة ٢٩٠) Tuhfaatul Azhaar (تحقيق: محمد محي الدين) (الطبعة الأولى، 1371 هـ - 1952 م) (الناشر: مطبعة السعادة - مصر) (تاريخ الخلفاء - عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي) Suyuthi (قصص عظماء الإسلام) karya Usamah Na'im Mushthaf (ما وقع من الأحداث زمن خلافته) peristiwa-peristiwa pada masa Khilafatnya (عبد الحميد الشيخ أسامة نعيم مصطفى).

bukannya bersatu. Sekurang-kurangnya Umat Islam hendaknya mengambil pelajaran dari persatuan mereka. Semoga Allah Ta'ala mengasihi umat Islam dan *persatuan* ini hanya bisa terwujud dalam corak ketika mereka menerima Imam Zaman yang diutus oleh Allah Ta'ala di zaman ini untuk tujuan tersebut.

Semoga Allah Ta'ala memberikan akal dan pemahaman. Dan bersamaan dengan itu, berdoalah untuk dunia semoga mereka memperbaiki situasi mereka dan mempergunakan sumber daya dan sarana mereka untuk mencegah dunia dari perang, bukannya mereka sendiri terlibat dalam perang ini.

**Setelah shalat saya akan menyalatkan satu jenazah, Sayyidah Qaishar Zhafr Hasyimi ( سيدة قيصر ) (ظفر هاشمي) Sahibah, istri Zhafr Iqbal Hasyimi (ظفر إقبال هاشمي) Sahib dari Lahore** yang wafat pada beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Beliau adalah cucu seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Sayyid Muhammad Ali Bukhari Sahib. Ayah beliau adalah Syed Nazir Ahmad Bukhari. Setelah menikah beliau tinggal di beberapa tempat. Pada 1961, beliau menikah. Setelah itu pada 1981 beliau pindah ke Allamah Iqbal Town, Lahore. Di sana beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Lajnah dan melakukan pengkhidmatan sebagai Sadr dan juga Sekretaris.

Beliau adalah sosok wanita yang disiplin dalam salat dan puasa, rajin berdoa, pengkhidmat tamu, penyabar, senantiasa bersyukur, sangat salehah dan mukhlis. Beliau memiliki jalinan ikatan kecintaan dan ketaatan yang kuat dengan Khilafat. Beliau selalu terdepan dalam mengikuti gerakan-gerakan pengorbanan harta. Beliau biasa membayar candah di awal tahun perjanjian. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang Mushiah. Di antara yang ditinggalkan, selain istri, juga termasuk 5 putra dan 1 putri.

Seorang putra beliau, Mahmud Iqbal Hasyimi Sahib dipenjara di jalan Allah yang mana saat ini berada di penjara Lahore. Beliau memang tidak diizinkan keluar dari penjara, namun pihak manajemen penjara bersikap lunak, mereka membawa jenazah ibunda kepada beliau dan beliau berkesempatan melihat ibunda beliau untuk terakhir kalinya. Atas tuduhan penggunaan syiar-syiar Islami telah diberikan hukuman yang begitu berat terhadap para Ahmadi, sampai-sampai tidak diizinkan keluar dari penjara untuk menyalatkan jenazah. Sedangkan para pembunuh-pembunuh besar mendapatkan izin untuk keluar. Bagaimanapun, semoga Allah Ta'ala mengasihi pemerintahan negara ini. Pada 2019 sebuah kasus didaftarkan terhadap Mahmud Iqbal Sahib beserta ketiga kawan beliau. Mereka telah diberikan jaminan, tetapi jaminannya dicabut pada Agustus 2021 dan pengadilan kembali melakukan penangkapan mereka bahkan di pengadilan. Semoga Allah Ta'ala juga segera menyediakan sarana kebebasan bagi mereka.

Seorang cucu Almarhumah, Hashim Iqbal Hasyimi Sahib adalah mubaligh yang bertugas di sini, di UK. Semoga Allah Ta'ala juga memberikan taufik kepada beliau untuk dapat mengamalkan kebaikan-kebaikan nenek beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan Almarhumah untuk juga dapat mengamalkannya. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh kepada Almarhumah.<sup>1921</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

1921 Rujukan: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 10 April 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.

[<https://www.alfazl.com/2022/03/26/42931/>]; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-03-11.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-11-march-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 149, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyallahu ta'ala 'anhu* Seri 14)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Kesulitan-kesulitan dan kesedihan-kesedihan yang dihadapi umat Muslim setelah kewafatan Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* dan peranan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menyelesaikannya. Lanjutan bahasan mengenai Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) tentang bagaimana pendapat dan kebijakan beliau kepada para penolak zakat yang sekaligus melakukan pemberontakan.

Penjelasan berdasarkan kitab sejarah, Tarikh ath-Thabari. Nama-nama kabilah yang murtad dan melakukan pemberontakan.

Kutipan pendapat sejarawan 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi mengenai komunikasi antara Khalifah Abu Bakr (ra) dengan perutusan kabilah-kabilah yang menolak zakat.

Penjelasan berdasarkan kitab sejarah, Tarikh ath-Thabari. Penyerangan kabilah pemberontak ke Madinah dan kemenangan pasukan Muslim di bawah Khalifah Abu Bakr (ra).

Informasi mengenai keberhasilan menghadapi para penentang zakat dan jumlah harta zakat yang diterima seperti tertera di Tarikh ath-Thabari.

Pandangan Sejarawan Modern Arab-Mesir, Muhammad Husain Haikal dalam karyanya ash-Shiddiq Abu Bakr.

Pandangan Sejarawan Modern Arab-Suriah, Munir Muhammad Ghadhban.

Pandangan Sejarawan Modern Pakistan, Muhammad 'Abdullah al-Madani mengenai dampak kemenangan kaum Muslimin terhadap penentangan para penolak Zakat. Sisa-sisa laskar pemberontak bergabung dengan para pendakwa kenabian, Thulaihah dan Musailamah dari suku Banu Asad dan Banu Hanifah. Kemenangan atas para penentang zakat dan keberanian serta keteguhan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam riwayat Abdullah bin Mas'ud (ra).

Penjelasan Khalifatul Masih II (ra) dalam berbagai buku karya beliau mengenai peristiwa penolakan zakat di masa Hadhrat Abu Bakr (ra).

Penjelasan Khalifatul Masih II (ra) mengenai Surah Ali Imran, 3:160 dan Surah at-Taubah, 9:103

Dzikr-e-Khair dan shalat jenazah gaib untuk Almarhum yang terhormat Maulana Mubarak Nazir Sahib yang pernah menjabat sebagai Principal Jamiah Kanada dan Mubaligh In Charge Kanada. Beliau wafat pada 8 Maret di usia 87 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji 'uun*. Beliau putra Maulana Nazir Ahmad Ali Sahib.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 18 Maret 2022 (Aman 1401 Hijriyah Syamsiyah/15 Sya'ban 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ

(آمين)

Sebelumnya, mengenai peri kehidupan Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra), masih membahas tentang bagaimana pendapat dan perlakuan beliau kepada para penolak zakat. Ada penjelasan tambahan dari Tarikh Tabari yakni: “Kabilah Asad (أسد), Gahtfan (غطفان) dan Thayy (طيئ) telah bersatu di tangan

Thulaihah bin Khuwailid (طَلِيحَةُ بْنُ خُوَيْلِدِ الْأَسَدِيِّ مِنْ بَنِي أَسَدِ بْنِ خُرَيْمَةَ) yang telah mendakwakan kenabian palsu, kecuali beberapa orang saja dari antara mereka. Orang-orang kabilah Asad berkumpul di Sumaira (سُمَيْرَاء).”<sup>1922</sup>

Nama tempat ini yakni Sumaira berasal dari nama seorang pemuda dari kaum ‘Ad. Ini merupakan satu kaum yang terdapat di perjalanan menuju Makkah. Sekeliling wilayah ini ada satu gunung berwarna hitam yang karenanya ia bernama demikian.

“Orang-orang Fazarah dan Gathfan, berkumpul di selatan Thaibah (طَيْبَةَ) bersama pemimpin mereka masing-masing. Kabilah Thayy telah berkumpul di perbatasan daerah mereka. Orang-orang dari kalangan Tsa’labah bin Sa’d (ثَعْلَبَةُ بْنُ سَعْدٍ), Murrah (مُرَّة) dan ‘Abs (عَبْسٌ) pun telah berkumpul di Rabdzah (الرَبْذَةُ), di tempat bernama Abraaq (الأَبْرَقِ) bersama pendukung mereka.” Rabdzah adalah satu lembah diantara lembah yang dari Madinah sejarak tempuh 3 hari perjalanan. Abraquz Zabdah berasal dari daerah Kabilah Banu Dzubyhan (ذُبْيَانُ).

“Beberapa orang dari Banu Kinanah pun baru saja bertemu mereka, namun daerah itu tidak dapat termasuk ke dalam daerah mereka sehingga mereka menjadi 2 golongan. Golongan pertama bermukim di Abraaq dan golongan kedua pergi ke Dzul Qashshah (ذُو الْقَشَّصَةِ).” Dzul Qashshah juga adalah tempat yang berjarak 40 mil dari Madinah.

Thulayhah mengirim Hibal (حِبَال) untuk membantunya. Hibal adalah keponakan Thulayhah. Demikianlah, Hibal menjadi pemimpin orang-orang Dzul Qashshah, yang mana dibawahnya terdapat Kabilah Asad, Laits (لَيْث), Dail (الدَّيْل) dan Mudlij (مُدَلِج) yang juga ada di bawah perlindungannya. Auf bin Fulan bin Sinan (عُوفُ بْنُ فُلَانِ بْنِ سِنَانَ) diangkat menjadi pemimpin Kabilah Murrah di Abraaq. Haris bin Fulan (الْحَارِثُ بْنُ فُلَانَ) yang berasal dari Banu Subai (بَنِي سُبَيْعٍ) diangkat menjadi pemimpin atas kabilah Tsa’labah dan ‘Abs. Semua kabilah itu mengirim utusan mereka ke Madinah.

Setiap kabilah mengirim utusannya lalu mereka pergi bersama ke Madinah sebagai satu kafilah. Mereka yang datang tinggal di tempat tokoh-tokoh Madinah. Semua orang menjadikan mereka sebagai tamu, kecuali Hadhrat Abbas. Mereka membawanya ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dimana mereka mengajukan syarat akan terus bermakmum di belakang beliau tetapi mereka tidak akan membayar zakat.

Meski demikian, Allah telah mendudukkan Abu Bakr di atas kebenaran. Hadhrat Abu Bakr bersabda, ‘Seandainya mereka tidak memberikan tali pengikat unta sebagai zakat, saya akan berjihad melawannya.’”<sup>1923</sup>

**Keadaan para utusan kabilah-kabilah yang menolak zakat saat itu setelah menyaksikan pendirian Hadhrat Abu Bakr ini ketika mereka pulang dari Madinah digambarkan oleh seorang sejarawan sebagai berikut:** “Ketika kelompok itu kembali dari Madinah setelah menyaksikan pendirian Hadhrat Abu Bakr (ra), tampak ada 2 (dua) hal. **Pertama, keputusan mengenai penolakan zakat tidak dapat diterima untuk dinegosiasikan.** Dalam hal ini, hukum Islam telah jelas dan Khalifah tidak akan mundur dari keyakinan dan pendirian beliau, terutama tatkala segenap umat Muslim telah sepakat dengan pendapat beliau setelah adanya dalil yang jelas dan mereka [segenap Muslim] telah bertekad bulat untuk mendukung Hadhrat Abu Bakr.

**Kedua, mereka (para utusan kabilah-kabilah yang menolak zakat) menganggap keadaan kaum Muslim yang tengah lemah dan berjumlah sedikit sebagai ghanimah (harta rampasan) sehingga mereka**

1922 Tarikh al-Kamil, bahasan Thulaihah al-Asadi (ذُو الْخَيْرِ طَلِيحَةُ الْأَسَدِيِّ). Thulaihah mendakwakan diri sebagai Nabi pada masa hidup Nabi Muhammad (saw). Amir utusan Nabi (saw) di kabilah Banu Asad ialah Dhirar bin Azwar (ذِرَارُ بْنُ الْأَزْوَارِ). Ia bisa menangani keadaan di sana. Namun kemudian, pengikut orang itu membesar dan bertambah setelah kewafatan Nabi (saw).

1923 Tarikh ath-Thabari (3 : ابن جرير جلد : الطبري، تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، (نام كتاب : تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3) , tahun ke-11 Hijriyyah (سنة إحدى عشرة) , berbagai macam kejadian (حوادث متفرقة) , terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (مكتبة دار الكتب العلمية بيروت 2012ء) . as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2001 (السيرة النبوية لابن هشام 434 حاشية، دار الكتب العلمية 2001ء) ; Mu’jamul Buldaan terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut. (معجم البلدان جلد3صفحة290،67 جلد اول صفحه 89 دار الكتب العلمية بيروت) ; Farhank Sirat terbitan Zewar Academy, Karachi tahun 2003 (فرہنگ سیرت صفحه 236 زوار اکیڈمی پہلی کیشنز کراچی 2003ء).

berpikir untuk menyerang Madinah secara dahsyat. Dengan ini, pemerintahan Islam akan runtuh dan Islam akan berakhir.”<sup>1924</sup>

Inilah tekad mereka yaitu menghancurkan Islam dan ingin mengambil alih [Madinah]. Alhasil, mereka kembali menuju kabilah mereka dan menyampaikan bahwa saat ini jumlah orang-orang di Madinah sangat sedikit dan mendorong mereka untuk menyerang Madinah. Sementara itu, Hadhrat Abu Bakr senantiasa siap menghadapi apapun.

“Setelah kepulangan utusan-utusan itu, beliau memerintahkan untuk melakukan penjagaan secara teratur di setiap pos. Beliau mengutus Hadhrat Ali, Hadhrat Zubair, Hadhrat Talhah dan Hadhrat Abdullah bin Mas’ud untuk pekerjaan ini. Di riwayat lain, tertera juga nama Hadhrat Sa’ad bin Abi Waqqas dan Hadhrat Abdurrahman bin Auf yang ditugaskan berjaga di pos penjagaan.

Selain itu, Hadhrat Abu Bakr pun memerintahkan segenap penduduk Madinah untuk berkumpul di Masjid dan bersabda kepada mereka, **إِنَّ الْأَرْضَ كَافِرَةٌ، وَقَدْ رَأَى وَفَدَهُمْ مِنْكُمْ قَلَّةً، وَإِنَّكُمْ لَا تَدْرُونَ أَلَيْلًا تَوْتُونَ أُمَّ نَهَارًا!**، **وَأَدْنَاهُمْ مِنْكُمْ عَلَى بَرِيدٍ. وَقَدْ كَانَ الْقَوْمُ يَأْمَلُونَ أَنْ نَقْبِلَ مِنْهُمْ وَنُوَادِعَهُمْ، وَقَدْ أَبِينَا عَلَيْهِمْ، وَنَبِذْنَا إِلَيْهِمْ عَهْدَهُمْ، فَاسْتَعَدُّوا** ‘Seluruh tanah [Arab] telah menjadi kafir dan utusan-utusan mereka telah melihat jumlah Anda sekalian yang kecil. Anda tidak mengetahui pada hari apa atau malam apa mereka akan menyerang Anda. Kelompok mereka yang terdekat hanya berjarak 1 Barid dari sini (yaitu 12 mil. 1 Barid = 12 Mil). Beberapa orang ada yang berharap agar kita menerima syarat mereka dan mengadakan perdamaian dengan mereka, namun kita tidak menerimanya dan menolak syarat-syarat mereka. Maka dari itu, bersiaplah Anda sekalian!’

Perkiraan Hadhrat Abu Bakr sangat tepat, karena hanya dalam waktu 3 (tiga) malam setelah kepulangan utusan mereka, mereka menyerang Madinah di waktu malam. Mereka [penyerang Madinah] membagi pasukan mereka menjadi 2 (dua) bagian supaya ada yang berfungsi sebagai bala bantuan di saat yang diperlukan. Pasukan bala bantuan ini berada di Dzi Huss” (Salah satu mata air milik Banu Fazarah dan berada di antara Rabzah dan Nakhal). Jadi, mereka yang menyerang ini tiba di pos penjagaan Madinah di waktu malam.

Di sana [di pos penjagaan Madinah] telah ditempatkan tentara Muslim. Bersama mereka juga ada beberapa yang naik ke tempat tinggi. Para penjaga menyadari keberadaan musuh dan segera mengabarkan perihal pergerakan mereka kepada Hadhrat Abu Bakr. Hadhrat Abu Bakr lalu mengirimkan pesan kepada mereka supaya mereka tetap berada di tempat mereka dan para tentara pun melaksanakannya. Kemudian, Hadhrat Abu Bakr membawa segenap Muslim yang berada di Masjid menuju tempat tersebut dengan mengendarai unta lalu mereka menundukkan segenap musuh. Kaum Muslim berupaya mengejar mereka dengan unta-unta itu hingga mereka pun menjadi 2 (dua) bagian. Pasukan bantuan mereka [pihak musuh] bergerak mengisi tempat-tempat air mereka dengan udara lalu mengikatnya dan melawan kaum Muslim. Mereka menginjak tempat air kulit itu dengan kaki-kaki mereka di depan segenap unta itu untuk mengagetkan mereka. Karena unta-unta paling tidak menyukai sesuatu yang mengagetkan seperti [bunyi] tempat air itu maka seluruh unta kaum Muslim pun menjadi kaget dan melarikan diri. Setiap Muslim yang mengendarai unta tidak sanggup mengendalikan mereka hingga akhirnya kaum Muslim tiba di Madinah. Memang saat itu tidak ada kerugian yang menimpa kaum Muslim dan musuh pun tidak mendapatkan apapun.

Dari kekalahan yang tampak ini, musuh beranggapan kaum Muslim telah lemah dan tidak memiliki kekuatan untuk melawan. Dengan anggapan kosong ini, mereka menyampaikan kabar tentang ini kepada rekan-rekan mereka yang bermukim di Dzul Qashshah (ذُو الْقَصَّةِ). Mereka meyakini dan bergerak mendekati kelompok ini. Namun mereka tidak mengetahui bahwa Allah telah memberi takdir lain atas mereka dan Dia pasti akan menjalankannya.

1924 ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصَّلَابِي) dalam karyanya Al-Insyirah war Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (الانشرائح وَرَفْعُ الصِّدِّيقِ فِي سِيرَةِ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ شَخْصِيَّتَهُ وَعَصْرَهُ), penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (دار التوزيع والنشر الإسلامية)، (القاهرة - مصر)، tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (م 2002 - هـ 1423)، versi terjemahan Urdu terbitan Maktabah al-Furqan, Muzhaffaragah, Pakistan (از سيدنا ابوبکر شخصیت اور کارنامے از ڈاکٹر علی محمد صلابی صفحہ 278 مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان)

Sepanjang malam Hadhrat Abu Bakr sibuk menyiapkan pasukan beliau dan sebelum tiba akhir malam beliau telah selesai mengatur pasukan dan mulai berangkat dengan berjalan kaki. Nu'man bin Muqarrin (النعمان بن مقرن) ditetapkan sebagai pemimpin di bagian sayap kanan (ميمينته), Abdullah bin Muqarrin (عبد الله بن مقرن) di bagian sayap kiri (ميسرته) dan Suwayd bin Muqarrin (سويد بن مقرن) di bagian belakang pasukan yang bersama mereka ada juga yang berkendara.

Matahari belum menyingsing sementara pasukan Muslim dan penentang zakat telah berada di medan yang sama. Musuh belum sepenuhnya menyadari senyapnya derap langkah kaum Muslim, sementara kaum Muslim mulai mendesak mereka dengan pedang mereka. Pertempuran pecah di akhir malam dan sinar matahari belum sepenuhnya terbit dari ufuk, namun para penolak zakat itu telah menghadapi kekalahan mereka dan mereka pun melarikan diri.

Kemudian, tertera bahwa kaum Muslim mengambil segenap hewan ternak mereka. Saat itu Hibal terbunuh. Hadhrat Abu Bakr mengejar orang-orang tersebut hingga kaum Muslim tiba di Dzul Qashshah. Ini adalah kemenangan pertama yang Allah Ta'ala anugerahkan kepada kaum Muslim. Hadhrat Abu Bakr menetapkan Nu'man bin Muqarrin bersama beberapa orang untuk bermukim di sana, sementara beliau kembali ke Madinah.” Ini dikutip dari Tarikh ath-Thabari.<sup>1925</sup>

**Ada seorang sejarawan yang menyerupakan perang ini dengan Ghazwah Badr. Ia menulis, “Saat itu, keyakinan, kebulatan tekak, keteguhan hati dan kehati-hatian yang ditampakkan oleh Hadhrat Abu Bakr menjadikan segenap hati kaum Muslim teringat dengan masa peperangan bersama Rasulullah (saw). Pertempuran pertama di masa kekhalifahan Abu Bakr ini sungguh serupa dengan pertempuran Badr.**

Jumlah kaum Muslim di pertempuran Badr hanya sedikit yakni 313 sementara jumlah tentara musyrik Makkah adalah lebih dari 1000. Demikian pula jumlah kaum Muslim yang bertempur bersama Hadhrat Abu Bakr di saat itu pun sangat sedikit dibandingkan dengan jumlah segenap kabilah ‘Abs, Dzubyman dan Gathfan yang sangat banyak dan datang menyerang kaum Muslim.

Di perang Badr, Allah menganugerahkan kemenangan kepada mereka (kaum Muslim) atas orang-orang musyrik. Di kesempatan ini pun Hadhrat Abu Bakr bersama sahabat beliau membuktikan keimanan mereka yang sempurna dan meraih kemenangan atas segenap musuh.

Kemudian, seperti halnya perang Badr yang memberi hasil yang jauh ke depan, demikian pula kemenangan yang diraih umat Muslim di pertempuran ini pun sangat berpengaruh bagi Islam di masa yang akan datang.”<sup>1926</sup>

“Banu Dzubyman dan Banu ‘Abs yang sangat geram atas kekalahan ini dengan marah menyerang secara tiba-tiba kaum Muslim yang tinggal di wilayah mereka dan menimpakan berbagai kepedihan kepada mereka dan mensyahidkan mereka.” (Mereka melakukan hal ini dalam rangka membalas dendam. Mereka pun mensyahidkan kaum Muslim yang tinggal di daerah mereka.) Peristiwa ini ditiru juga oleh kabilah penentang yang lain. Mendengar berita kezaliman mereka ini, Hadhrat Abu Bakr bersumpah bersungguh-sungguh akan memerangi kaum Musyrik dan akan menyerang setiap kabilah yang telah menghabisi kaum Muslim di sana sebagai balasan atas mereka.”<sup>1927</sup>

Di bawah pimpinan dan bimbingan langsung Hadhrat Abu Bakr, beliau menanggulangi segenap serangan para penolak zakat sehingga kabilah-kabilah lain yang lemah dan gentar, satu demi satu datang ke Madinah seraya menyerahkan kewajiban zakat mereka. Tatkala kabilah-kabilah yang lemah menyaksikan apa yang menimpa mereka yang kuat itu dan mereka berpikir bahwa ini jugalah yang akan

1925 Tarikh ath-Thabari (3 : جلد : ابن جرير الطبري، نويسنده : الطبري، (نام کتاب : تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3) tahun ke-11 Hijriyyah (سنة إحدى عشرة)، berbagai macam kejadian (حوادث متفرقة) terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 255-256 مطبوعہ دار الكتب العلمية لبنان 2012ء); Al-Bidayah wan Nihayah terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2001 (البداية و النهاية جلد 3 جزء 6 صفحہ 308 مطبوعہ دار الكتب العلمية 2001ء); Kamus al-Munjid pada kata barada ( المنجد (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 297 ’الحساء) Mu’jamul Buldaan (زیر مادہ ’برد‘).

1926 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Abu Bakr Shiddiq versi terjemahan Urdu karya Syaikh Muhammad Ahmad Yani Shahib halaman 150-151 (حضرت ابوبکر صدیق از محمد حسین بیگل مترجم اردو شیخ محمد احمد پانی پتی صاحب صفحہ 150-151 مطبوعہ اسلامی کتب خانہ لاہور) terbitan Islami Kutub Khanah, Lahore

1927 Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 256 مطبوعہ دار الكتب العلمية لبنان 2012ء)

mereka dapatkan dengan menolak zakat maka mereka lalu ke Madinah membawa zakat. Ada kabilah yang datang membawa zakat di bagian awal malam, ada yang di pertengahan malam dan ada yang di akhir malam.

Tatkala mereka menampakkan jumlah mereka di Madinah, orang-orang Madinah beranggapan bahwa Jemaat (kelompok) ini datang untuk menakut-nakuti mereka, yakni mereka datang memberi kabar buruk. Namun, Hadhrat Abu Bakr setiap saat bersabda bahwa mereka datang untuk memberi kabar suka, yakni mereka datang untuk memperkuat Islam dan bukan untuk merugikan Islam. Alhasil, tatkala mereka secara pasti mengetahui bahwa Jemaat-Jemaat itu datang untuk menguatkan Islam dan Jemaat yang akan menyerahkan harta zakat, maka kaum Muslim berkata kepada Hadhrat Abu Bakr, “Hudhur adalah wujud yang penuh berkat. Hudhur senantiasa datang membawa kabar suka.”<sup>1928</sup>

Saat itu Hadhrat Abu Bakr pun bersabda, “Golongan yang membawa kabar buruk dan keinginan buruk datang dengan langkah tergesa-gesa, sementara kafilah yang membawa kabar suka datang dengan langkah tenang dan sukacita. Saya telah melihatnya dari cara mereka berjalan.”<sup>1929</sup>

**Setelah keberhasilan menghadapi para penentang zakat, jumlah harta zakat yang diterima seperti tertera di Tarikh ath-Thabari adalah sebagai berikut,** “Di masa itu, harta sedekah sedemikian banyaknya terkumpul di Madinah dan melebihi kebutuhan kaum Muslim.<sup>1930</sup> Di saat kemenangan-kemenangan dan kabar suka itu, pasukan Hadhrat Usamah pun tiba di Madinah dengan segenap keberhasilan dan kesuksesan. Setelah kedatangan Hadhrat Usamah, Hadhrat Abu Bakr mengangkatnya sebagai Naib (semacam Amir Maqami atau Amir wilayah pusat atau wakil) beliau di Madinah. Tertera juga bahwa Hadhrat Abu Bakr mengangkat Sinan adh-Dhamri sebagai wakil beliau. Kemudian, beliau berkata kepada beliau (Usamah) pasukannya, **أريحوا وارغوا ظهركم**, ‘Saat ini Anda beristirahatlah! Biarkanlah hewan-hewan tunggangan Anda juga untuk beristirahat.’<sup>1931</sup>

Sementara itu Hadhrat Abu Bakr menaiki tunggangan beliau dan bergerak bersama yang lain menuju Dzul Qashshah. Tetapi kaum Muslim itu berkata kepada Hadhrat Abu Bakr, **ننشدك الله يا خليفة رسول الله أن تعرض نفسك! فإنك إن تصب لم يكن للناس نظام، ومقامك أشد على العدو؛ فابعث رجلاً، فإن أصيب أمرت آخر** ‘Wahai Khalifatu RasuliLlah (saw), kami memohon demi Tuhan kepada Hudhur supaya Hudhur pun tidak pergi ke sana, karena seandainya (na’udzu billah) sesuatu terjadi pada Hudhur, seluruh nizam akan berantakan. Mohon Hudhur mengirim yang lain untuk pergi supaya jika ada sesuatu yang terjadi padanya, Hudhur dapat mengangkut yang lain untuk itu.’

1928 Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (ماخوذ از تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 256 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء)

1929 Al-Masirah al-Islamiyah (منير محمد الغضبان) (المسيرة الإسلامية لجبل الخلافة الراشدة أبو بكر الصديق-رضي الله عنه) oleh Munir Muhammad Ghadhban, terbitan Penerbit Darus Salaam-Mesir (دار السلام - مصر) 2015, (المسيرة الإسلامية از منير محمد غضبان صفحه 50 مطبوعه دار الإسلام 2015ء). Syaikh Munir bin Muhammad Al-Ghadban dilahirkan di kota Tal, propinsi pinggir Damaskus pada 1942. Beliau lulusan Fakultas Syariat Universitas Damaskus, Fakultas Tarbiyah Universitas Damaskus, Ma’had Al-Buhuts wad Dirasat Arabiyah Universitas Kairo dan S3 Bahasa Arab dari Universitas Al-Qur’an Al-Karim, Sudan pada 1997. Syaikh Munir Al-Ghadban sejak muda bergabung dan aktif dalam kelompok Ikhwanul Muslimin di Suriah. Setelah tahun 1982 beliau pindah ke Arab Saudi karena pemerintah Hafizh al-Asad melarang aktifitas organisasinya. Syaikh Munir Al-Ghadban memiliki tak kurang dari 40 karya yang telah diterbitkan di bidang sirah nabawiyah, dakwah, tarbiyah dan ghazwul fikri dan meninggal dunia di kota suci Makkah Al-Mukarramah pada hari Ahad (1/6/2014) pagi.

<https://www.arrahmah.id/2014/06/02/inna-lillahi-ulama-dan-sejarawan-syaikh-munir-al-ghadban-wafat-di-kota-makkah/>

1930 Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 257 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء)

1931 Tarikh ath-Thabari (3) (سنة إحدى عشرة) (نام کتاب: تاريخ الطبري تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده: الطبري، ابن جرير جلد: 3) berbagai macam kejadian (حوادث متفرقة) أقام أبو بكر بالمدينة بعد وفاة رسول الله صلى الله عليه وسلم وتوجيه أسامة في جيشه إلى حيث قتل أبوه زيد بن حارثة من أرض الشام، وهو الموضع الذي كان رسول الله صلى الله عليه وسلم امره بالمسير إليه، لم يحدث شيئاً، وقد جاءت وفود العرب مرتدين يقرون بالصلاة، ويمنعون الزكاة فلم يقبل ذلك منهم وردهم، وأقام حتى قدم أسامة بن زيد بن حارثة بعد أربعين يوماً من شخوصه. ويقال: بعد سبعين يوماً فلما قدم أسامة بن زيد استخلفه أبو بكر على المدينة وشخص. ويقال استخلف سنانا الضمري على المدينة. فسار ونزل بذي القصة في جمادى الأولى، ويقال في (حرف الطاء المهمة طليحة بن خويلد بن نوفل)، (ابن منظور) karya Ibnu Manzhur (كتاب مختصر تاريخ دمشق) Tercantum juga dalam Mukhtashar Tarikh Dimasyq . جمادى الآخرة . أريحوا وارغوا ظهركم .



pemerintah Muslim di bawah Khalifah Abu Bakr] tengah membalas pemberontakan mereka dan menjawab perang sebelumnya dengan perang juga.

**Mengenai kemenangan atas para penentang zakat dan keberanian serta keteguhan Hadhrat Abu Bakr (ra), Abdullah bin Mas'ud (ra) bersabda di dalam satu riwayat beliau, - لَقَدْ فُتِنَا بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - مَقَامًا كِدْنَا نُهْلِكُ فِيهِ، لَوْلَا أَنَّ اللَّهَ مَنَّ عَلَيْنَا بِأَبِي بَكْرٍ، أَجْمَعًا عَلَى أَنْ لَا نَقَاتِلَ عَلَى ابْنَةِ مَخَاضٍ وَابْنَةِ لُبُونٍ، وَأَنْ نَأْكُلَ فَرَى عَرَبِيَّةً، وَنَعْبُدَ اللَّهَ حَتَّى يَأْتِينَا الْيَقِينُ، فَعَزَمَ اللَّهُ لِأَبِي بَكْرٍ عَلَى قِتَالِهِمْ، فَوَاللَّهِ مَا رَضِيَ مِنْهُمْ إِلَّا بِالْخَطَةِ الْمُخْزِيَّةِ أَوْ الْحَرْبِ الْمُجْلِيَّةِ؛ فَأَمَّا الْخَطَةُ الْمُخْزِيَّةُ أَنْ يَقْرُوا بِأَنَّ مَنْ قُتِلَ مِنْهُمْ فِي النَّارِ، وَمَنْ قُتِلَ مِنْهَا فِي الْجَنَّةِ، وَأَنْ يَدُوا قِتْلَانَا وَنَعْتَمَ مَا أَخَذْنَا مِنْهُمْ، وَأَنْ مَا أَخَذُوا مِنْهَا مَرْدُودٌ عَلَيْنَا. وَأَمَّا الْحَرْبُ الْمُجْلِيَّةُ فَأَنْ يُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ** dalam keadaan dimana jika Allah Ta'ala tidak menurunkan pertolongannya melalui Abu Bakr Ash-Shiddiq maka kehancuran adalah hal yang pasti bagi kami. Sebelumnya, kami segenap kaum Muslim telah sepakat sepenuhnya bahwa kami tidak akan berperang [melawan penentang zakat] untuk mendapatkan unta-unta zakat dan kami akan sibuk beribadah kepada Allah, hingga kelak kami akan mendapatkan kemenangan yang besar, namun Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq telah bertekad kuat untuk memerangi para penentang zakat. Beliau hanya menyampaikan 2 (dua) hal ke hadapan para penentang zakat, bukan tiga. Pertama, mereka harus menerima kehinaan mereka. Jika mereka tidak menerima maka mereka harus siap untuk bertempur dan diusir dari negerinya. Maksud menerima kehinaan adalah mereka berikrar bahwa kematian mereka kelak adalah kematian neraka sementara umat Muslim menerima surga dan mereka harus membayar setiap jiwa Muslim yang dibunuh oleh mereka.

Mereka tidak akan meminta harta ghanimah yang telah kami dapatkan dari mereka. Sementara itu, mereka harus mengembalikan harta yang mereka ambil dari kami. Adapun hukuman pengusiran bermakna, setelah mendapatkan kekalahan, mereka harus keluar dari daerah mereka dan tinggal di tempat lain yang jauh.”<sup>1935</sup>

**Berkenaan dengan hal ini Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Ketika beberapa kabilah Arab menolak untuk membayar zakat setelah kewafatan Rasulullah (saw), maka Hadhrat Abu Bakr sudah siap untuk berperang menghadapi mereka. Keadaan pada saat itu sedemikian gentingnya sehingga seseorang seperti Hadhrat ‘Umar pun memberikan saran untuk bersikap lunak terhadap mereka. Namun, Hadhrat Abu Bakr memberikan jawaban seperti yang sudah disampaikan sebelumnya, ‘Apalah daya seorang putra Abu Quhafah untuk memansuhkan (membatalkan) perintah yang telah diberikan oleh Rasulullah (saw). Demi Tuhan! Sekalipun zakat yang mereka berikan dulu adalah sebuah tali yang digunakan untuk mengikat unta saja, tetap saya akan memungut tali tersebut dari mereka dan saya tidak akan bernafas dengan tenang sebelum sebelum mereka membayar bagian zakatnya. Seandainya kalian tidak dapat menyertai saya, tidak apa-apa, saya akan menghadapi mereka sendirian.”**

**Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Sedemikian rupa kesetiaan beliau kepada Rasulullah (saw) yakni dalam keadaan yang genting pun yang mana para sahabat besar memberikan saran yang bertentangan, namun tetap saja beliau bersedia untuk tabah menghadapi berbagai jenis marabahaya untuk memenuhi perintah Rasulullah (saw).”<sup>1936</sup>**

**Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) dalam satu tempat bersabda, “Pada zaman Hadhrot Abu Bakr, ketika menyebar kekacauan yang ditimbulkan oleh kemurtadan dimana-mana dan shalat berjamaah hanya dilakukan di kampung-kampung, begitu juga laskar Islam telah dikirim ke Syam, namun beliau tetap mengirimkan instruksi kepada yang biasa membayar yakni jika ada yang menolak untuk membayar zakat padahal pada zaman Rasulullah (saw) biasa membayarnya sekalipun hanya seutas tali, maka saya akan memungutnya dengan kekuatan pedang.**

1935 Tarikh al-Kamil bahasan mengenai kemurtadan (نِكْرُ أَخْبَارِ الرَّدَّةِ); Futuhul Buldaan karya al-Biladzuri (الصفحة ١١٣ - ج ١ - فتوح البلدان - البلاذري). Tercantum dalam Athlas Hurubir Riddah (Atlas حروب الردة: في عهد الخليفة الراشد أبي بكر الصديق) karya Sami bin ‘Abdullah al-Maghluṭ (سامي بن عبدالله المغلوث).

1936 Tafsir Kabir jilid 8 halaman 108-109 (تفسير كبير جلد 8 صفحہ 108-109)

Bahkan seorang pemberani seperti Hadhrat ‘Umar pun menyarankan, mengingat keadaan, saat ini sebaiknya tidak terlalu bersikeras untuk mengambil zakat, namun Hadhrat Abu Bakr tidak mau menuruti saran Hadhrat Umar. Dari itu dapat diketahui bahwa betapa pentingnya zakat.”<sup>1937</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menyampaikan hal ini dalam satu ceramah berkenaan dengan tingkatan takwa (Madaarijut Taqwa). Beliau menjelaskan apa saja tingkatan takwa, betapa pentingnya zakat dan itu penting bagi mereka yang melangkah diatas jalan takwa. Beliau pun bersabda bahwa para Ahmadi hendaknya ingat bahwa zakat sangatlah penting dan hendaknya membayarkannya secara rutin.<sup>1938</sup>

**Dalam satu kesempatan Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ada satu masalah yang penting yaitu zakat, namun orang-orang tidak memahami hal itu. Allah Ta’ala memberikan perintah untuk membayar zakat setelah perintah shalat. Hadhrt Abu Bakr bersabda, ‘Saya akan memperlakukan para penolak zakat sebagaimana Rasulullah (saw) memperlakukan kaum kuffar. Para pria yang seperti itu akan saya jadikan budak pria dan para wanitanya sebagai budak wanita.’**

Setelah kewafatan Rasulullah (saw) muncul cobaan begitu rupa yakni seluruh Arab telah murtad kecuali tiga kota yakni Mekah, Madinah dan satu kota lainnya. Hadhrt ‘Umar berkata, ‘Mohon kiranya Hudhur berdamai dengan orang-orang yang menolak untuk membayar zakat. Sebaiknya kita terlebih dulu bertempur menghadapi orang-orang murtad lainnya sehingga yang menjadi prioritas adalah menumpas para pendakwa kenabian palsu karena kekacauan yang mereka timbulkan lebih berbahaya.’

Hadhrt Abu Bakr berkata, ‘Jika orang-orang tidak mau membayarkan zakat dari harta kekayaannya padahal mereka biasa memberikannya pada zaman Rasulullah (saw) sekalipun nilainya sama dengan anak kambing atau tali pengikat unta maka saya akan memerangi mereka dan jika kalian tidak mau menyertai saya dan meninggalkan saya bahkan jika orang-orang murtad ini menyerang dengan bantuan binatang buas dari hutan, saya akan menghadapinya sendirian.”<sup>1939</sup>

Ini pun merupakan salah satu kutipan dari buku “Keberkatan Khilafat” yang maksudnya ialah hendaknya berusaha sepenuhnya untuk menegakkan syariat dan Khalifah berjuang untuk itu.

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) dalam satu kesempatan lain bersabda, “Sebagian orang mengajukan satu keberatan lain, namun Allah Ta’ala telah menjawabnya 13 abad yang lalu Mereka mengatakan bahwa perintah berkenaan dengan ayat *وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ ‘syawirhum fil amr* – bermusyawarahlah dengan mereka dalam perkara itu’ [ Surah Ali Imran, 3:160] adalah diberikan kepada Rasulullah (saw), bukan untuk Khilafat. Dalam hal ini orang-orang yang berkeberatan ini hendaknya ingat ketika keberatan yang dilontarkan berkenaan dengan zakat kepada Hadhrt Abu Bakr coraknya sama, mereka mengatakan perintah ini diberikan hanya kepada Rasulullah (saw), yaitu *خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ* ‘khudz min amwaalihim shadaqatan tuthahhiruhum wa tuzakkihim bihaa - Ambillah zakat dari harta mereka guna membersihkan dan menyucikan mereka’ (Surah at-Taubah, 9:103). Adapun saat ini Rasulullah (saw) telah tiada sehingga tidak ada lagi yang berhak memungut zakat setelah kewafatan beliau.**

Dalam menghadapi keberatan tersebut, Hadhrt Abu Bakr menjawab, ‘Sekarang yang menjadi lawan bicara dalam ayat tersebut adalah saya, karena Rasulullah (saw) telah wafat.’ Karena syariat telah tegak untuk itu Khalifah lah yang menjadi lawan bicara.”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Sama seperti itu juga saya sampaikan kepada para pelontar keberatan bahwa saat ini saya-lah yang menjadi lawan bicara. Jika jawaban yang diberikan oleh Hadhrt Abu Bakr tersebut benar adanya dan memang pasti benar, jawaban saya pun saat ini pasti benar bahwa pada masa ini saya-lah yang menjadi lawan bicara ayat tersebut dan prinsip ini selalu berlaku untuk para Khalifah. Ini adalah poin yang harus selalu diingat.”**

1937 Pidato Jalsah Salanah tahun 1911 berjudul Madarijut Taqwa (tingkat-tingkat ketakwaan), Anwarul ‘Ulum jilid 1 halaman 382-383 (مدارج تقوى، انوار العلوم جلد 1) 383-382 صفحه

1938 Pidato Jalsah Salanah tahun 1911 berjudul Madarijut Taqwa (tingkat-tingkat ketakwaan), Anwarul ‘Ulum jilid 1 halaman 383 (مدارج تقوى، انوار العلوم جلد 1) 383 صفحه

1939 Barkaat-e-Khilafat Anwarul ‘Ulum jilid 2 halaman 222-223 (بركات خلافت، انوار العلوم جلد 2 صفحه 223-222)

Beliau (ra) bersabda, “Jika memang keberatan yang kalian sampaikan ini benar adanya, maka terpaksa kalian harus mengeluarkan banyak sekali hukum lainnya dari Al Quran dan ini merupakan kesesatan yang nyata.”<sup>1940</sup> Sabda tersebut beliau sampaikan ketika menyampaikan pidato perihal kedudukan Khilafat.

**Dalam satu kesempatan lain, Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika Hadhrrat Rasulullah (saw) wafat, banyak sekali orang bodoh yang kemudian murtad.** Terdapat dalam sejarah bahwa hanya tertinggal tiga tempat dimana dilakukan shalat berjamaah di masjid mesjidnya. Begitu juga mayoritas orang menolak untuk membayar zakat. Mereka beralasan, ‘Setelah kewafatan Rasulullah (saw) tidak ada yang berwenang untuk memungut zakat dari kami karena hanya beliau yang berwenang memungut zakat.’

Ketika kegentingan seperti ini menyebar di negeri Arab dan Hadhrrat Abu Bakr ingin menindak keras mereka lalu Hadhrrat ‘Umar dan beberapa sahabat lainnya datang menemui Hadhrrat Abu Bakr seperti yang telah disebutkan sebelumnya. Mereka menyampaikan, ‘Saat ini keadaannya sangat rentan sehingga jika kita bersikap gegabah sedikit saja dapat menimbulkan kerugian yang besar. Atas hal itu, kami mengusulkan agar tidak perlu menghadapi musuh yang besar seperti ini dan dimohon untuk bersikap lunak kepada orang-orang yang menolak untuk memberikan zakat.’

Hadhrrat Abu Bakr menjawab, ‘Siapa yang takut diantara kalian, silahkan pergi kemana pun kalian suka. Demi Tuhan! Sekalipun tidak ada seorang pun dari kalian yang akan menyertai saya, saya tetap akan menghadapi musuh sendirian sehingga musuh dapat menerobos Madinah untuk membunuh kerabat, kawan dan handai tolan saya lalu menyeret mayat-mayat para wanita di gang-gang Madinah. Meskipun demikian, saya tetap akan berperang melawan mereka. Saya tidak akan berhenti sebelum mereka mau membayar zakat seperti pada zaman Rasulullah (saw), walaupun itu hanya senilai tali unta.’

Sebagaimana Hadhrrat Abu Bakr menghadapi kejahatan para musuh dengan penuh keberanian dan pada akhirnya berhasil. Itu semata hanya karena beliau (ra) memahami bahwa pekerjaan ini harus beliau lakukan sehingga beliau mengatakan kepada para sahabat yang memberikan saran dengan mengatakan, ‘Sekalipun kalian menemaniku atau tidak, aku tetap akan menghadapi musuh sendirian, hingga aku dapat mengorbankan jiwaku di jalan Allah Ta’ala.’” Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Jika di dalam suatu kaum memiliki tekad seperti itu maka kaum tersebut akan unggul dalam setiap medan. Tidak ada musuh yang dapat bertahan dihadapannya.”<sup>1941</sup>

Inilah yang merupakan rahasia kemajuan suatu kaum yang perlu untuk selalu diingat.

**Kemudian di dalam satu kesempatan lain Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Ketika ribuan orang Arab murtad disebabkan oleh pertentangan masalah zakat sepeninggal Rasulullah (saw),** selain itu Musailamah melancarkan serangan ke Madinah, maka Hadhrrat Abu Bakr (ra) yang merupakan Khalifah pada masa itu mendapatkan kabar Musailamah tengah melancarkan serangan dengan membawa seratus ribu (100.000) pasukan. Pada saat itu beberapa sahabat menyampaikan saran kepada Hadhrrat Abu Bakr dengan mengatakan, ‘Karena kita tengah melewati saat-saat yang sangat genting, orang-orang pun memilih untuk murtad disebabkan oleh selisih pendapat perihal zakat, sementara di tempat lain Musailamah melancarkan serangan dengan membawa pasukan yang sangat banyak, maka dengan memperhatikan keadaan saat ini sebaiknya Hudhurr tidak menyinggung perkara zakat dulu saat ini dan diharapkan untuk berdamai dengan mereka.’

Namun, Hadhrrat Abu Bakr sedikit pun tidak memperdulikan kekhawatiran tersebut. Beliau mengatakan kepada para pengusul, ‘Apakah kalian ingin membuat saya melakukan sesuatu yang jelas jelas bertentangan dengan hukum Allah dan Rasulullah (saw)? Perintah zakat berasal dari Allah Ta’ala dan Rasulullah (saw), untuk itu adalah kewajiban saya untuk berjuang sebisa mungkin untuk menjaga hukum Allah Ta’ala dan Rasul-Nya.’

1940 Manshab-e-Khilafat, Anwarul ‘Uluum, jilid 2 (60 – 59 – 58) جلد 2 صفحہ 59 – 60

1941 Qaumi terqi ke do ushul (76, 75) جلد 19 صفحہ 75, 76 (قومی ترقی کے دو اہم اصول انوار العلوم جلد 19 صفحہ 75, 76) atau dua prinsip pokok kemajuan kaum, Anwarul ‘Uluum, jilid 19 (مبدآن )

1942 (مہمان للرقی القومي، انوار العلوم ج 19) halaman 75-76.

Para sahabat berkata, 'Keadaan saat ini menuntut kita agar berdamai dengan mereka.'

Hadhrat Abu Bakr bersabda, 'Jika Anda tidak ingin bertempur dan tidak dapat menghadapi perlawanan musuh, silahkan Anda semua pergi dan duduk di rumah masing-masing. Demi Tuhan! Saya akan terus berperang melawan musuh sendirian sebelum mereka mau membayar zakat walau hanya seutas tali unta dan sebelum aku dapat meyakinkan mereka agar mau membayar zakat, saya tidak akan berdamai dengan mereka.'"

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Itulah yang selalu menjadi ciri khas keimanan hakiki."<sup>1942</sup>**

**Jika itu ada dalam diri kita**, maka kita akan dapat menyampaikan pesan hakiki di dunia ini dan akan berhasil insya Allah.

**Dalam satu tempat Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Setelah kewafatan Rasulullah (saw), kabilah-kabilah Arab melakukan pembangkangan dan mereka menolak** untuk memberikan zakat. Mereka berdalih bahwa selain kepada Rasulullah (saw), Allah Ta'ala tidaklah memberikan wewenang kepada orang lain sebagaimana difirmankan, **خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً**, 'Wahai Muhammad (saw)! Ambillah Sebagian dari harta mereka sebagai zakat.' Di dalamnya tidaklah disebutkan ada orang selain Rasulullah (saw) yang diberikan wewenang untuk mengambil zakat sepeninggal beliau. Namun umat Islam tidak membenarkan dalih tersebut, padahal dalam ayat tersebut yang dituju adalah Rasulullah (saw) secara khusus. Alhasil, mereka yang murtad pada masa itu, dalil besar mereka adalah yang diberikan wewenang untuk mengambil zakat adalah Rasulullah (saw) saja, bukan siapa siapa. Mereka terkecoh dengan berfikir bahwa hukum hukum yang berkaitan dengan nizam tidak bisa diamalkan untuk selama lamanya, melainkan hukum-hukum tersebut dikhususkan berkaitan dengan wujud Rasulullah (saw).

Namun pemikiran mereka itu adalah keliru, fakta sebenarnya adalah sebagaimana hukum shalat dan puasa tidak berakhir terbatas hingga Rasulullah (saw) saja, begitu pula hukum hukum yang berkaitan dengan nizam bangsa atau suatu negeri, tidaklah terbatas seiring dengan kewafatan beliau, seperti halnya shalat berjamaah yang merupakan ibadah berjamaah, berkenaan dengan hukum hukum tersebut pun adalah perlu agar senantiasa diamalkan dikalangan umat Islam dengan perantaraan para wakil beliau (saw)."<sup>1943</sup>

**Pada satu kesempatan Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Ketika Rasulullah (saw) wafat dan Hadhrat Abu Bakr (ra) terpilih sebagai Khalifah**, pada saat itu seluruh Arab murtad. Selain penduduk mekah, Madinah dan satu desa kecil, selebihnya menolak untuk membayar zakat dan berkata, 'Allah Ta'ala memerintahkan Rasul yang mulia (saw) dengan berfirman, **خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً**, "Khudz min amwaalihim shadaqatan, artinya pungutlah olehmu sodaqoh dari sebagian harta mereka." Karena itu, tidak ada orang lain selain Rasulullah (saw) yang diberikan wewenang untuk memungut harta itu dari kami.'

Alhasil, seluruh Arab murtad dan bersiap untuk bertempur. Yakni tidak hanya murtad bahkan bersiap untuk perang.

Meskipun Islam lemah pada masa Rasulullah (saw), namun kabilah Arab menyerang secara terpisah masing-masing. Kadang yang menyerang hanya satu kabilah. Kadang kabilah lainnya. Pada kesempatan perang Ahzab ketika laskar Kuffar bersatu menyerang umat Islam, hingga saat itu Islam sudah cukup kokoh. Meskipun demikian, kekuatan yang diraih tidak membuat mereka tidak merasa khawatir untuk menghadapi suatu serangan di masa yang akan datang.

Setelah itu, ketika Rasulullah (saw) berangkat untuk menaklukan Mekah, pada saat itu beberapa kabilah Arab tampil untuk membantu beliau. Dengan demikian, jelaslah dari hal ini bahwa Allah Ta'ala memberikan semangat secara bertahap kepada pihak musuh sampai mereka tidak begitu tangguh untuk menyusun kekuatan demi menguasai seluruh negeri.

1942 Hamare dzimmah tamam dunya ko fath karne ka kam he atau (انوار العلوم جلد 18 صفحہ 458) Anwarul 'Uluum, jilid 18 (ہمارے ذمہ تمام دنیا کو فتح کرنے کا کام ہے، انوار العلوم جلد 18 صفحہ 458) (واجبنا ہو فتح العالم کلہ، انوار العلوم ج 18) halaman 458

1943 Khilafah Rasyidah, Anwarul 'Uluum, jilid 15 halaman 30-31 (31, 30, 30 صفحہ) (خلافت راشدہ، انوار العلوم جلد 15 صفحہ 30، 31، 30).

Namun pada zaman Hadhrat Abu Bakr ra, seketika seluruh Arab murtad dan yang tersisa hanya Mekah Madinah dan satu kampung kecil. Adapun orang-orang di tempat lainnya menolak untuk membayar zakat bahkan berangkat dengan membawa laskar untuk berperang. Tidak hanya menolak untuk membayar zakat bahkan berangkat membawa laskar untuk berperang. Mereka tidak hanya menolak untuk membayar zakat, bahkan siap untuk berperang. Pada beberapa tempat bahkan mereka memiliki 100 ribu pasukan.

Namun umat Islam hanya memiliki 10 ribu pasukan dan itu pun akan berangkat ke Syam. Itu adalah laskar yang telah dipersiapkan oleh Rasulullah (saw) ketika menjelang wafat untuk menyerang Rumawi dan beliau menetapkan Usamah sebagai komandannya. Selebihnya adalah orang-orang yang lemah, orang tua atau hanya segelintir pemuda saja.

Melihat keadaan demikian para sahabat berpikir, jika dalam keadaan pemberontakan seperti itu laskar Usamah tetap diberangkatkan maka tidak akan dapat dilakukan penjagaan Madinah. Untuk itu perwakilan Sahabat terkemuka datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr - sebelum ini hal tersebut telah dijelaskan - dan berkata, ‘Mohon kiranya keberangkatan laskar Usamah ditahan dulu untuk beberapa waktu. Jika pemberontakan telah mereda, silahkan Hudhur melanjutkan pengirimannya. Namun jika pemberontakan saat ini, tidaklah kosong dari bahaya.’

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda dengan nada marah, ‘Apakah kalian ingin, setelah kewafatan Rasulullah (saw), pekerjaan pertama yang dilakukan oleh putra Abu Quhafah adalah menghentikan keberangkatan pasukan yang telah diperintahkan oleh Rasulullah (saw) untuk mengirimkannya? Bagaimanapun laskar ini harus berangkat dan saya pasti akan mengirimkan pasukan yang telah diperintahkan oleh Rasulullah (saw) untuk mengirimkannya. Jika kalian takut dengan pasukan musuh, silahkan tinggalkan saya, saya akan menghadapi semua musuh sendirian.’”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda**, “Ini merupakan bukti besar kebenaran *يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا* Ya’buduunanii laa yusyrikuuna bii syai-an – yang artinya, ‘Seorang mukmin akan beribadah kepada-Ku dan tidak akan menyekutukan siapapun denganKu yakni teguh diatas khilafat atau menyertai Khilafat.’

Itu adalah keadaan yang berlangsung bersama dengan nizam khilafat dan akan terus berlangsung.”

Kemudian beliau (ra) bersabda, “Pertanyaan kedua adalah zakat. Sahabat berkata, ‘Jika Hudhur tidak dapat menunda keberangkatan laskar, sekurang-kurangnya mohon berkenan untuk membuat perjanjian sementara dengan mereka dan katakan kepada mereka, “Kami tidak akan memungut zakat tahun ini dari kalian,” supaya saat ini gejolak amarah mereka akan mendingin dan akan timbul corak terhapusnya perpecahan.’

Namun, Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Itu tidak mungkin terjadi.’ (Beliau tidak menuruti saran para sahabat)

Selanjutnya, para sahabat berkata, ‘Jika laskar Usamah berangkat dan jika tidak dibuat perjanjian dengan mereka, lantas siapa yang akan menghadapi musuh? Di Madinah yang tersisa hanya orang-orang tua dan lemah dan hanya segelintir pemuda yang tidak mungkin akan menghadapi pasukan ratusan ribu.’

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Wahai kawan! Jika kalian tidak dapat menghadapi mereka, Abu Bakr akan siap untuk menghadapi mereka sendirian.’”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda**, “Ini adalah pernyataan seseorang yang tidak begitu ahli dalam persenjataan perang dan berkenaan dengannya secara umum dianggap sebagai orang yang berhati lemah. Lantas dari mana timbul keberanian, keyakinan, tekad yang sedemikian rupa seperti itu di dalam diri beliau?

Keyakinan itu timbul karena Hadhrt Abu Bakr beranggapan, ‘Saya berdiri pada maqom Khilafat yang diangkat oleh Allah Ta’ala dan saya-lah yang diberikan tanggung jawab untuk semua tugas untuk itu merupakan kewajiban saya untuk bangkit menghadapi mereka. Soal akan berhasil atau tidak, itu semua

ada pada wewenang Tuhan. Jika Dia ingin memberikan keberhasilan, maka akan memberikannya sendiri namun jika tidak ingin memberikannya, sekali pun semua laskar bersatu tetap tidak akan berhasil.”<sup>1944</sup>

**Hasil luar biasa yang diperoleh dari keputusan Hadhrat Abu Bakr (ra) ini disabdakan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra),** “Hadhrat Abu Bakr tetap menentang saran para sahabat dan mengirim Usamah bin Zaid beserta laskarnya ke Mu-tah. Empat puluh hari kemudian, operasi militer ini menyelesaikan tugasnya dan kembali ke Madinah dengan kemenangan gemilang. Semua orang menyaksikan dengan mata kepala sendiri turunnya pertolongan Allah dan kemenangan. Kemudian, setelah operasi militer ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengarahkan perhatian kepada pa (ra) pendakwa kenabian palsu dan memadamkan fitnah ini sedemikian rupa hingga menghancurkannya dan fitnah ini benar-benar terhapus.

Kemudian, hal yang sama terjadi pada orang-orang murtad dan para sahabat terkemuka juga berbeda pendapat dengan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan mengatakan, ‘Bagaimana bisa mengangkat pedang terhadap orang-orang yang telah mengakui tauhid dan kenabian dan hanya ingkar membayar zakat?’

Namun, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda dengan penuh keberanian dan kegagahan bahwa jika hari ini mereka diberikan izin untuk tidak membayar zakat, lambat laun orang-orang akan meninggalkan shalat juga dan Islam hanya tinggal namanya. Singkatnya, dalam keadaan-keadaan demikian, Hadhrat Abu Bakr (ra) melawan para penolak zakat dan hasilnya adalah, beliau juga meraih kemenangan dan pertolongan di medan tersebut dan orang-orang yang telah rusak tersebut kembali ke jalan kebenaran.”<sup>1945</sup>

Kisah ini, insya Allah, masih akan saya lanjutkan pada kesempatan yang akan datang. Sebagaimana yang selalu saya himbau bahwa hendaknya banyak-banyaklah berdoa bagi situasi saat ini, janganlah mengendurkannya. Secara khusus berdoalah semoga dunia mengenali penciptanya. Inilah solusi untuk menghindarkan dunia dari kehancuran. Semoga Allah Ta’ala menurunkan kasih sayangnya dan mengabulkan doa-doa kita.

**Saya akan menyampaikan riwayat seorang Almarhum. Setelah jumat saya akan menyalatkan jenazahnya. Beliau adalah yang terhormat Maulana Mubarak Nazir Sahib yang pernah menjabat sebagai Principal Jamiah Kanada dan Mubaligh In Charge Kanada.** Beliau wafat pada 8 Maret di usia 87 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.* Dengan karunia Allah Ta’ala beliau seorang Mushi. Beliau sosok yang tanpa pamrih, bertawakal kepada Allah, rajin berdoa dan qona’ah. Seorang yang sangat zuhud. Ketika melihat beliau saya selalu merasa sedang melihat seorang suci yang sejati.

Saya ingin menyampaikan berkenaan dengan keluarga beliau. Beliau adalah putra kedua seorang mubaligh yang sukses, Maulana Nazir Ahmad Ali Sahib dan yang terhormat Aminah Begum Sahibah. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui kakek beliau, Hadhrat Babu Faqir Ali Sahib yang baiat di tangan Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan kemudian beliau ditetapkan sebagai Kepala Stasiun pertama di Qadian. Di Qadian juga ada rumah kakek beliau yang dikenal dengan nama Faqir Manzil. Sesuai dengan instruksi dari Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra), ayahanda Maulana Mubarak Nazir Sahib, yakni Hadhrat Maulana Nazir Ahmad Ali Sahib (رحمه الله - rahimahuLlah) pertama-tama mendapatkan taufik berkhidmat di Ghana pada 1929 dan setelah itu beliau ditugaskan di Sierra Leone.

Pada 1943 ayahanda beliau, Hadhrat Maulana Nazir Ahmad Ali Sahib kembali ke Sierra Leone, Mubarak Nazir Sahib juga bersama dengan kedua orang tua beliau berangkat untuk perjalanan menuju Sierra Leone. Pada perjalanan tersebut ada satu peristiwa yang menggugah keimanan dan Maulana Mubarak Nazir Sahib mengisahkannya. Perjalanan ini berlangsung selama 3 bulan dengan menggunakan kapal laut. Pada waktu itu Mubarak Nazir Sahib berusia 12 tahun. Di perjalanan beliau sakit dan karena sakit tersebut tampak bahwa nyawa beliau tidak akan selamat. Sebagaimana saya telah katakan, ini adalah perjalanan dengan kapal laut. Jadi mereka mulai naik kapal atau berganti kapal dan mulai naik pada saat itu, ini adalah peristiwa yang terjadi sebelum perjalanan. Singkatnya beliau telah sakit sebelum naik kapal dan ketika para pengurus kapal melihat keadaan beliau, mereka berkata kepada ayahanda beliau, “Anak

1944 Khilafah Rasyidah, Anwarul ‘Uloom, jilid 15 halaman 543-545 terbitan Qadian tahun 2008 (ماخوذ از خلافت راشدہ، انوار العلوم جلد 15 صفحہ 543 تا 545۔ مطبوعہ 2008ء)۔  
قادیان 2008ء

1945 Tafsir Kabir jilid 10 halaman 478 (478 صفحہ 10 جلد 10 تفسیر کبیر جلد 10 صفحہ 478)۔  
(ماخوذ از تفسیر کبیر جلد 10 صفحہ 478)

Anda hampir meninggal. Jika ia meninggal di perjalanan, kami tidak memiliki kamar jenazah di dalam kapal ini untuk meletakkan jenazahnya. Tidak ada sarana untuk itu. Oleh karena itu kami tidak bisa membawa Anda dikarenakan keadaan anak Anda.”

Maulana Sahib bersikeras, “Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) telah memerintahkan saya dan dalam keadaan apa pun saya akan menaiki kapal ini.”

Kemudian pengurus kapal memberikan izin kepada beliau untuk naik kapal dengan syarat bahwa beliau harus menulis bahwa, jika putra beliau meninggal di perjalanan, maka jenazahnya akan diizinkan untuk dibuang ke laut. Ketika Kapten Kapal menyampaikan syarat ini, ibunda Mubarak Nazir Sahib mulai menangis dan berkata kepada Maulana Nazir Ali Sahib, “Anak kita ini akan menaiki kapal laut lainnya.”

Maulana Nazir Ahmad Sahib menenangkan istri beliau, “Saya adalah seorang mubaligh. Hadhrat Khalifah telah memberikan tanggung jawab kepada saya dan mengirim saya. Saya tidak tahu kapan kapal laut lain akan bisa didapat. Kamu tenang saja. Mubarak akan baik-baik saja.” Setelah mengatakan ini beliau mengatakan dengan penuh keyakinan kepada Kapten Kapal, “Mana kertas yang harus ditandatangani? Bawalah ke sini.”

Kemudian, Beliau berkata kepada Kapten, “Jika anak saya meninggal, lemparkanlah jenazahnya ke laut. Namun, saya perlu sampaikan juga kepada Anda bahwa ia akan baik-baik saja.”

Inilah ketawakkalan ayahanda beliau pada Dzat Allah Ta’ala, “Saya adalah seorang Waqif Zindegi. Saya berangkat untuk menyebarkan agama-Nya. Allah Ta’ala pasti akan menolong saya dan menjaga anak istri saya.”

Kemudian, dengan karunia Allah Ta’ala anak berusia dua belas tahun tersebut tidak hanya tetap hidup, melainkan ia mencapai usia 87 tahun dan mendapatkan taufik untuk mengkhidmati Islam dan Ahmadiyah. Beliau juga mengikuti jejak langkah ayahanda beliau mewaqaqkan hidup beliau dan beliau sendiri menegakkan teladan-teladan luhur ketawakkalan kepada Allah di medan pengkhidmatan agama.

Setelah lulus pendidikan, beliau mendapatkan pekerjaan yang bagus di Departemen Pemerintahan yang mana di sana beliau bekerja untuk beberapa lama. Kemudian setelah membaca pengumuman di Al-Fazl mengenai seruan Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) untuk mewaqaqkan diri dan dipersilahkan untuk melakukan waqaf ardzi (waqaf sementara), maka beliau berhenti dari pekerjaan beliau dan mengajukan diri beliau ke hadapan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) untuk waqaf ardzi dan sesuai instruksi Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra), pada 1963 beliau untuk pertama kali berangkat ke Sierra Leone untuk Waqaf Ardzi di mana ayahanda beliau dulu mendapatkan taufik berkhidmat dalam waktu yang lama dan beliau juga dimakamkan di sana.

Sesampainya di Sierra Leone, pertama-tama beliau datang ke kuburan ayahanda beliau. Pada waktu itu beliau teringat dengan kata-kata dari ayahanda beliau yang disampaikan dalam pidatonya yang menggetarkan jiwa pada 26 November 1945. Beliau mengatakan, “Hari ini kami pergi untuk berjihad demi Allah Ta’ala dan menyebarkan Islam di Afrika Barat. Kematian selalu melekat pada manusia. Jika salah seorang di antara kami meninggal, janganlah berpikir ini adalah sebidang kecil tanah di bagian dunia yang terpencil. *Melainkan* Anda harus memahaminya sebagai sebidang kecil tanah yang dimiliki oleh Ahmadiyah di bagian dunia yang terpencil menjadi kewajiban para pemuda Ahmadi untuk sampai ke sana dan menyempurnakan tujuan tersebut yang untuknya kami telah menguasai tanah ini dalam bentuk pekuburan.”

Maksud dari perkataan ini adalah sebidang kecil tanah milik Ahmadiyah yang mana di sana merupakan kuburan seorang mubaligh Ahmadiyah dan dikarenakan adanya pekuburan itu, tanah tersebut menjadi dalam penguasaan Jemaat. Alhasil, terdapat tuntutan dari pekuburan kita bahwa kita hendaknya men-*training* anak-anak kita dalam corak sedemikian rupa sehingga mereka akan memenuhi tujuan yang hanya untuknya lah kita telah menjalani hidup kita.

Oleh karena itu, Maulana Mubarak Nazir Sahib telah sampai di sana untuk memenuhi wasiyat ayahanda beliau dan seraya hadir di makam ayahandanya, beliau mengatakan, “Labbaik! Saya hadir dan saya datang untuk menjawab seruan Ayahanda.”

Beliau mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai tempat di Sierra Leone. Setelah itu, atas instruksi dari Hadhrat Khalifatul Masih Ar-Rabi' (rha) pada 1985 beliau pulang ke Pakistan. Ketika pulang dari Afrika pada tahun 1985, bukannya Waqaf Ardzi, malah kemudian beliau mengajukan permohonan untuk Waqaf Zindegi ke hadapan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rha) yang kemudian Hudhur kabulkan. Kemudian pada 1988 beliau dikirim sebagai Mubaligh ke Kanada. Di sana beliau berkhidmat sebagai mubaligh di berbagai tempat.

Pada 2003, ketika diputuskan Jamiah Kanada dibuka, yang mana Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rha) merestuinnya dan menetapkan beliau sebagai principal, tetapi hingga kewafatan beliau Jamiah belum dibuka saat itu, kemudian di masa saya dibuka dan saya memperluasnya. Beliau yang ditugaskan oleh Hadhrat Khalifatul Masih Ar-Rabi' (rha) sebagai Principal kemudian tetap memegang jabatan tersebut. Beliau adalah Principal pertama Jamiah Ahmadiyah Kanada. Beliau berkhidmat di Jamiah sebagai Principal hingga 2009.

Pada 2010 saya menetapkan beliau sebagai Missionary In Charge Kanada dan mendapatkan taufik untuk berkhidmat sepenuhnya hingga 2018. Total masa pengkhidmatan beliau adalah selama 59 tahun. Waqaf Ardzi beliau ketika di masa muda juga merupakan Waqaf permanen.

Demikian juga Almarhum mendapatkan taufik ikut serta dalam Jalsah-jalsah dan berbagai program sebagai utusan markaz dan pidato-pidato beliau disukai oleh para Ahmadi maupun non-Ahmadi. Beliau banyak menyampaikan pidato-pidato yang sangat menggugah dan menarik bagi para pendengarnya. Pada 2016 beliau mendapatkan taufik untuk melakukan peletakan batu pondasi Nur Hospital mewakili saya. Kemudian artikel-artikel bertema tabligh karya beliau juga banyak diterbitkan di surat kabar-surat kabar seperti National News Canada, Toronto Star dan Ottawa Citizen.

Maulana Mubarak Nazir Sahib mendapatkan taufik menerjemahkan buku-buku Hadhrat Masih Mau'ud (as) yaitu Tajalliyyat-e-Ilahiah dan Fath Islam ke dalam bahasa Inggris. Kemudian beliau juga menerjemahkan buku "Krisis Teluk" karya Hadhrat Khalifatul Masih Ar-Rabi' (rha)

Beliau meninggalkan istri beliau, Amatul Hafiz Nazir Sahibah, 3 putra dan 2 putri.

Sebagaimana telah saya sampaikan bahwa beliau banyak memiliki sifat-sifat istimewa dan seorang Waqif Zindegi teladan dan merupakan seorang teladan khususnya bagi para mubaligh. Kehidupan beliau merupakan gambaran pengamalan nyata dari mendahulukan agama di atas dunia. Beliau senantiasa mengkhidmati Jemaat dan menjadikan ketaatan kepada Khalifah-e-waqt sebagai tujuan. Sebagaimana telah saya sampaikan, beliau memiliki kemahiran dalam berpidato. Beliau seorang orator hebat, baik dalam bahasa Urdu maupun Inggris. Beliau menyampaikan banyak pidato yang sangat berkesan.

Istri beliau, Amatul Hafiz Sahibah menulis, "Beliau melewati seluruh kehidupan beliau dengan penuh kesalehan dan ketakwaan. Beliau sangat berhati-hati dengan setiap rupiah uang Jemaat dan menjalani hidup beliau dengan sangat sederhana. Setelah meninggalkan Sierra Leone pun beliau secara diam-diam masih tetap memberikan bantuan kepada orang-orang miskin di sana."

Istri beliau menuturkan, "Saya menyaksikan bahwa di samping sebagai Waqif Zindegi terbaik, beliau juga merupakan suami terbaik dan sosok ayah yang penuh kasih sayang. Beliau senantiasa memikirkan bahwa betapa banyak yang Jemaat telah belanjakan untuk diri saya, maka bagaimana caranya saya bisa memberikan manfaat. Beliau sering kali mengatakan bahwa, "Saya tidak sanggup menanggung kemarahan Khalifah-e-Waqt."

Anak-anak beliau juga banyak memiliki kesan-kesan. Kesemuanya menulis, "Keimanan ayahanda pada Allah Ta'ala dan akhirat sangat kokoh. Beliau taat kepada Khilafat dan memiliki keyakinan yang teguh terhadap Nizam Jemaat. Kemudian beliau sangat bertawakal pada Allah Ta'ala. Beliau sering kali mengatakan, 'Allah Ta'ala tidak akan pernah meninggalkanku dan akan selalu datang untuk menolongku.' Dan perlakuan Allah Ta'ala terhadap beliau pun memang seperti itu. Ketika beliau sebagai Missionary In Charge, kemana pun Amir Sahib mengirim beliau, atau selain itu setelah pensiun pun ketika keadaan beliau telah lemah, terkadang beliau ditugaskan untuk kemanfaatan Jemaat, ke mana pun beliau pergi selalu menghimbau mengenai pengorbanan harta dan orang-orang menjadi terkesan."

Seorang putri beliau menuturkan, “Beliau sering memberikan saran untuk menjalin hubungan yang kuat dengan Khilafah Ahmadiyah. Beliau selalu berusaha untuk menciptakan di dalam diri kami kecintaan dan penghormatan pada Nizam Jemaat. Adalah menjadi keinginan beliau bahwa kami mengamalkan setiap petunjuk Hadhrat Khalifatul Masih. Sangat jarang ada suatu majlis yang di dalamnya beliau tidak menasihatkan mengenai hal ini. Kemudian ketika para cucu berkumpul, kami semua mengetahui bahwa beliau akan meminta kami duduk kemudian beliau akan memberikan nasihat dan dalam nasihatnya selalu terdapat pesan supaya kami jangan larut dalam kesibukan duniawi. Beliau senantiasa ingin meyakinkan bahwa kami memiliki jalinan dengan Allah Ta’ala dan Khilafat.”

Kemudian putri beliau menuturkan, “Almarhum menyampaikan kepada kami, ‘Tidak ada keraguan bahwa pekerjaan Jemaat akan terselesaikan, jika kalian tidak mengkhidmati Jemaat, Allah Ta’ala akan mendatangkan orang lain yang bekerja dengan lebih baik.’”

Kemudian seorang putri beliau yang kecil menuliskan suatu peristiwa, “Di Sierra Leone, pada waktu pembangunan sebuah Masjid, ketika para buruh bangunan meminta gaji, pembangunan masih berlangsung dan uang sudah habis. Pada saat itu ayahanda tidak memiliki uang untuk diberikan. Meskipun demikian, Mln. Mubarak Nazir Sahib mengatakan kepada mereka supaya datang lagi besok, gaji mereka akan diberikan kepada mereka. Ketika pagi hari tiba dan beliau keluar dari rumahnya, Mubarak Nazir Sahib melihat para buruh telah berdiri menunggu di depan, sedangkan uang masih belum tersedia.

Atas hal ini beliau mengatakan kepada para buruh, ‘Saat ini saya tidak mempunyai uang, namun saya akan berdoa. Tunggulah sebentar. Insya Allah, Allah Ta’ala akan segera menyediakannya.’ Pada saat itu sebuah mobil menghampiri beliau dengan cepat dan memberikan kepada beliau sebuah amplop yang di dalamnya berisi uang dan mengatakan kepada beliau, ‘Seseorang telah mendengar bahwa Anda tengah membangun masjid. Oleh karena itu ia telah mengirimkan uang ini, simpanlah oleh anda.’

Sebelumnya ayahanda menanyakan kepadanya mengenai siapa yang telah memberikan uang. Setelah memberikan amplop itu, mobil tersebut pergi dengan cepat. Beliau merasa yakin bahwa Allah Ta’ala telah mendengar doa beliau dan dengan cara demikian beliau telah membayar gaji para buruh.

Inilah ketawakalan beliau kepada Allah Ta’ala dan bagaimana perlakuan Allah Ta’ala kepada beliau. Masih banyak lagi peristiwa-peristiwa ketawakalan kepada Allah dan perlakuan Allah Ta’ala kepada beliau yang semacam ini, yang dituliskan oleh orang-orang. Orang-orang dan para mubaligh juga menuliskan hal ini. Sebagaimana telah saya sampaikan, sungguh beliau adalah seorang berilmu yang juga mengamalkan dan oleh karena itulah pidato-pidato beliau sangat berkesan bagi orang-orang. Namun di hadapan Khalifah beliau sangat merendahkan diri.”

Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat beliau, membimbing putra-putri dan anak keturunan beliau untuk dapat mengikuti jejak langkah beliau, menjadikan putra-putri dan anak keturunan beliau pewaris dari doa-doa beliau dan semoga Allah Ta’ala menganugerahkan kepada Jemaat ini para pengkhidmat yang tulus seperti beliau. Khususnya para Mubaligh lulusan Jamiah Kanada, mereka banyak mengalami berbagai peristiwa bersama Almarhum. Bagaimana beliau memberikan tarbiyat, mengajarkan cara bertabligh, mengajarkan akhlak dan agama. Singkatnya, para mubaligh ini banyak mendapatkan keberkatan. Maka mereka tidak cukup hanya mengenang atau menceritakan peristiwa-peristiwa ini, melainkan para mubaligh ini juga hendaknya menjadi contoh amalan nyata dari hal-hal tersebut. Semoga Allah Ta’ala juga memberikan taufik kepada mereka.<sup>1946</sup>

---

1946 Referensi: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 8 April 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions. (الفضل انٹرنیشنل)

2022ء (08 اپریل) pada link: <https://www.alfazl.com/2022/04/02/43178/> dan link <https://www.alfazlonline.org/28/02/2022/55190/>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-03-18/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-03-18.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-18-march-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab). Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالنَّبْغِيِّ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 150, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* Seri 15)**

Kutipan dari buku Pendiri Jemaat Ahmadiyah berbahasa Arab bernama SIRRUL KHILAFAH mengenai kesulitan dan kekacauan yang terjadi pada masa Khilafat Abu Bakr (ra).

Kutipan dalam buku SIRRUL KHILAFAH berdasarkan Kitab Sejarah, Tarikh Ibnu Khaldun dan Tarikh al-Kamil karya Ibnu al-Atsir.

Kekeliruan pemahaman para ahli sejarah terkait menyebarnya ajaran keliru yakni seolah-olah hukuman bagi orang yang murtad adalah hukuman mati karena Hadhrat Abu Bakr menyerukan jihad untuk menghadapi seluruh orang-orang murtad itu dan memerintahkan untuk membunuh mereka semua kecuali mereka baiat kembali masuk Islam.

Penjelasan berdasarkan ayat-ayat al-Qur’an, Hadits-Hadits Nabi (saw), Kitab-Kitab Tafsir dan Tarikh Islam, petunjuk-petunjuk Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan para Khalifah Ahmadiyah perihal hukuman buat orang yang murtad.

Beberapa ayat Al-Quran telah disampaikan sebagai contoh yang membantah adanya suatu jenis kekerasan, paksaan dan hukuman atas nama agama dan ketika menyebutkan perihal orang-orang murtad tidak menyebutkan jenis hukuman apapun, membimbing kita bahwa bagi orang-orang yang murtad, syariat Islam tidak menetapkan hukuman duniawi atau jasmani. Al-Baqarah, 2:218; Al-Maidah, 5:55; An-Nisa, 4:138; Al-Kahfi, 18:30; Al-Baqarah, 2:257.

Berbagai ayat al-Qur’an tentang orang munafik dan tidak ada perintah menghukum secara jasmani kepada mereka. Surah At-Taubah, 9:53-54; At-Taubah, 9:74; At-Taubah, 9 : 66.

Pembahasan sebuah Hadits sebagaimana tercantum dalam Shahih al-Bukhari tentang seorang yang menyatakan keluar dari Islam di hadapan Nabi Muhammad (saw) dan tidak ada tindakan apa-apa dari beliau (saw) kecuali sebuah komentar saja.

Kutipan dari Hadhrat Maulana Syer Ali Shahib dalam buku karya beliau, ‘Qatl-e-Murtad aur Islam’ dan beliau sempat mengutip sebuah ungkapan Urdu.

Pembahasan Hadits tentang perdamaian Hudaibiyah sebagaimana tercantum dalam Shahih al-Bukhari . Uraian Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) dalam menafsirkan Surat An-Nuur ayat 54 (24:54).

Uraian Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) dengan dalil logika kebebasan beragama dan akibat pemahaman memaksakan keyakinan. Dalil naqli (berdasar ayat) berdasarkan Surah Hud, 11:29.

Uraian Hadhrat Aqdas Masih Mau’ud (as) dalam menafsirkan ayat tentang tidak ada paksaan dalam agama sebagaimana beliau tulis dalam buku Paigham-e-Shulh (Piagam Perdamaian).

Pembahasan tindakan pemberontakan dan kriminal para Kabilah Arab serta tanggapan Khalifah Abu Bakr (ra) terhadap mereka seperti disebutkan riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab sejarah dan penulis berikut: Tarikh al-Khamis, Tarikh al-Kamil karya Allamah Ibnu al-Atsir, Tarikh Ath-Thabari karya Allamah ath-Thabari, Tarikh Ibnu Khaldun karya Allamah Ibnu Khaldun, Allamah ‘Aini penulis Syarh (komentar atas) Shahih Bukhari, Allamah Syaokani yang mengutip Imam Khathabi.

Uraian tiga penulis – tanpa disebut namanya - mengenai latar belakang peristiwa kemurtadan bangsa Arab sepeninggal Nabi Muhammad (saw) dan perang yang terjadi setelah itu.

Tafsir atas Surah al-Maaidah, 4 : 34 yang membahas mengenai kejahatan pemberontakan [termasuk memerangi pemerintah] disertai tindakan kriminal dan berbuat kerusakan di bumi.

Yang pertama, yang terhormat Muhammad Basyir Syad Sahib, seorang pensiunan Mubaligh. Beliau belakangan ini tinggal di Amerika. Beliau wafat di usia 91 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*.

Jenazah selanjutnya, Rana Muhammad Shiddiq Sahib putra Rana Alim Din Sahib dari Mallianwala, Distrik Sialkot (Pakistan). Beliau juga wafat pada beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*

Jenazah selanjutnya, yang terhormat Dokter Mahmud Ahmad Khawajah Sahib dari Islamabad. Beliau wafat beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Beliau berusia 78 tahun.



Abu Bakr, hampir saja kami akan binasa. Beliau (ra) mengumpulkan kami agar berperang untuk mengumpulkan zakat Bintu Makhadh - unta betina yang berusia satu tahun - dan Bintu Labun - unta betina berusia 2 tahun- menghadapi kampung-kampung Arab dan terus beribadah kepada Allah hingga ajal menjemput.”<sup>1949</sup>

Berkenaan dengan yang tengah dibahas ini dapat menimbulkan kesalahpahaman dan dapat diajukan pertanyaan bahwa Apakah di dalam Islam ditetapkan hukuman mati untuk orang yang murtad? Berkenaan dengan hal ini, saya akan jelaskan secara singkat.

Setelah kewafatan Nabi yang mulia (saw), lebih kurang seluruh Arab memilih untuk murtad, sebagian orang meninggalkan Islam secara terang-terangan dan sebagian lagi menolak untuk membayar zakat. Atas hal itu, Hadhrat Abu Bakr memerangi mereka semua. Dalam kitab sejarah dan Tarikh digunakan istilah Murtadin (مرتدون) untuk semua orang itu.

Hal ini menyebabkan para penulis Sirah (Biografi) dan ulama Tarikh (Sejarah) di kemudian hari menjadi salah faham atau menjadi penyebab menyebarnya ajaran keliru yakni seolah-olah hukuman bagi orang yang murtad adalah hukuman mati karena Hadhrat Abu Bakr menyerukan jihad untuk menghadapi seluruh orang-orang murtad itu dan memerintahkan untuk membunuh mereka semua kecuali mereka baiat kembali masuk Islam. Dengan demikian, para ahli sejarah dan penulis Sirat menetapkan Hadhrat Abu Bakr sebagai pelindung Khatam Nubuwwat dan pahlawannya. Padahal pada hakikatnya pada masa Khilafat Rasyidin tidak ada pemikiran atau pandangan untuk melindungi akidah Khatamun Nubuwwat seperti itu dan tidak juga pedang diangkat untuk menghadapi mereka dikarenakan Khatam Nubuwwat dalam keadaan terancam dan tidak juga mereka (para pemberontak) dibunuh dikarenakan hukuman untuk orang-orang murtad adalah hukuman mati.

Rinciannya akan dijelaskan berikutnya. Kenapa diserukan perang untuk menghadapi mereka, akan dijelaskan lebih lanjut. Sebelum itu, perlu juga dijelaskan bahwa apakah Al Quran Karim dan Rasulullah (saw) menetapkan hukuman mati bagi orang yang murtad? Atau ada hukuman lain yang ditetapkan? Dalam terminologi Islami definisi murtad adalah orang yang berpaling dari Islam dan memilih kekufuran setelah masuk Islam. Jika kita membaca Al Quran, kita akan mengetahui bahwa Allah Ta’ala dibanyak tempat memang menyebutkan perihal orang-orang yang murtad namun tidak menyebutkan adanya hukuman mati atau jenis hukuman duniawi tertentu. Berikut akan disampaikan beberapa ayat sebagai contoh: Ayat pertama, وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فِيمْتُمْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ “Dan barangsiapa di antara kamu berpaling dari agamanya lalu ia mati sedang ia masih dalam keadaan kafir, maka mereka itulah yang amalannya sia-sia di dunia dan di akhirat dan mereka itulah penghuni Api, mereka tinggal lama di dalamnya.” (Al-Baqarah, 2:218)<sup>1950</sup> Dalam ayat ini dijelaskan bahwa barangsiapa yang murtad dari antara kamu dan pada akhirnya mati dalam keadaan kufur. Dari ini jelaslah bahwa hukuman bagi orang murtad bukanlah hukuman mati, karena jika memang hukumannya adalah hukuman mati, maka tidak akan disebutkan orang yang murtad yang pada akhirnya mati dalam keadaan kufur.

Selanjutnya difirmankan pada tempat lain, يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهَ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذَلَّةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَائِمٍ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ “Hai orang-orang yang beriman! Barangsiapa diantara kamu murtad dari agamanya maka Allah segera akan mendatangkan suatu kaum, Dia akan mencintai mereka dan mereka pun akan mencintai-Nya, mereka akan bersikap lemah-lembut terhadap orang-orang beriman dan keras terhadap orang-orang kafir.

1949 Sirrul Khilafah, Ruhani Khazain jilid 8 (روحاني خزائن جلد 8) karya Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) (اردو ترجمہ سرالخلافت صفحہ 188-189 حاشیہ شائع کردہ) (الكامل في التاريخ - ابن الأثير - ج ٢ - الصفحة ٣٣٤) Rujukan dari Ibnu al-Atsir tercantum dalam karyanya berjudul al-Kamil fit Taarikh (تاريخ الكامل في التاريخ - ابن الأثير - ج ٢ - الصفحة ٣٣٤) (تذكر أحداث سنة إحدى عشرة) bahasan mengenai kemurtadan (تذكر أخبار الردة). Tercantum juga dalam Futuhul Buldaan karya al-Biladzuri (فتوح البلدان - البلاذري - ج ١ - الصفحة ١١٣) (سامي بن عبدالله المغلوث) Maghluts.

1950 Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

Mereka akan berjihad di jalan Allah dan tidak takut akan celaan seorang pencela. Itulah karunia Allah, Dia memberikannya kepada siapa yang Dia kehendaki dan Allah Mahaluas karuniaNya, Maha Mengetahui.” (Al-Maidah, 5:55)

Dalam ayat ini pun dalam menyebutkan perihal orang-orang yang murtad, diberikan kabar suka bagi orang-orang beriman bahwa sebagai balasan bagi orang-orang seperti itu, Allah Ta’ala akan menggantinya dengan kaum lain. Namun tidak disebutkan bahwa hukuman bagi orang-orang yang murtad adalah hukuman mati atau suatu hukuman lainnya.

Kemudian satu ayat lain yang dapat menjawab berbagai jenis keraguan dan pertanyaan, yaitu pada ayat berikut, surat An Nisa, difirmankan: **إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ أَزْدَادُوا كُفْرًا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا** “Sesungguhnya orang-orang yang beriman, kemudian kafir, kemudian beriman lagi, kemudian kafir, kemudian semakin bertambah dalam kekafiran, Allah tidak akan pernah mengampuni mereka dan tidak pula akan menunjuki mereka jalan lurus.” (An-Nisa, 4:138)

Disini dibantah dengan sangat jelas bahwa hukuman bagi orang-orang yang murtad bukan hukuman mati dan ini jugalah yang dijelaskan didalam literatur-literatur kita dan para ahli tafsir pun menjelaskan hal itu. Hadhrat Khalifatul Masih Ar Rabi menjelaskan secara singkat dalam tarjamah Al Quran beliau, bersabda, “Ayat ini memberikan bantahan atas anggapan bahwa hukuman bagi orang-orang yang murtad adalah hukuman mati. Karena itu difirmankan, ‘Jika ada yang murtad lalu beriman lagi lalu murtad lagi dan kemudian beriman lagi maka putusannya diserahkan kepada Allah Ta’ala.’ Jika mati dalam keadaan kufur maka sudah lazim ia akan menjadi penghuni neraka Jahannam. Jika hukuman murtad adalah hukuman mati maka tidak akan dinyatakan berkali-kali perihal beriman dan kufur.”<sup>1951</sup>

Selain itu, terdapat beberapa ayat lain dalam Al Quran Karim yang pada prinsipnya membantah anggapan hukuman mati bagi orang-orang yang murtad. Sebagaimana difirmankan, **وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْفُرْ إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِينَ نَارًا أَحَاطَ بِهِمْ سُرَادِقُهَا وَإِنْ يَسْتَعِيثُوا يُغَاثُوا بِمَاءٍ كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوهَ بِئْسَ الشَّرَابُ وَسَاءَتْ مُرْتَفَقًا** “Dan katakanlah, ‘Inilah kebenaran dari Tuhan-mu; maka barangsiapa menghendaki, maka berimanlah dan barangsiapa menghendaki, maka ingkarlah.’ Sesungguhnya Kami telah menyediakan bagi orang-orang yang aniaya itu api dengan langit-langitnya mengepung mereka. Dan jika mereka berteriak minta tolong, mereka akan ditolong dengan air laksana leburan timah, yang akan menghanguskan wajah mereka. Alangkah buruknya minuman itu. Dan alangkah buruk tempat tinggal itu!” (Al-Kahfi, 18:30)

Dalam memberikan penolakan atas pemaksaan jenis apapun dalam beragama, Allah Ta’ala berfirman, **لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ لَا انْفِصَامَ لَهَا وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ** “Tidak ada paksaan dalam agama. Sungguh jalan benar itu nyata bedanya dari kesesatan, karena itu barangsiapa ingkar kepada Tāghūt dan beriman kepada Allah, maka sungguh ia telah berpegang kepada suatu pegangan yang sangat kuat lagi tidak akan putus dan Allah Maha Mendengar, Maha Mengetahui.” (Al-Baqarah, 2:257)

Beberapa ayat Al-Quran telah disampaikan sebagai contoh yang membantah adanya suatu jenis kekerasan, paksaan dan hukuman atas nama agama dan ketika menyebutkan perihal orang-orang yang murtad tidak menyebutkan jenis hukuman apapun, membimbing kita bahwa bagi orang-orang yang murtad, syariat Islam tidak menetapkan hukuman duniawi atau jasmani. Dalam mendukung ajaran Al Quran dan pandangan tersebut lebih lanjut dikatakan bahwa di dalam Al Quran Karim disebutkan perihal orang-orang Munafiq di berbagai tempat dan keburukan orang-orang munafik diterangkan sedemikian rupa banyaknya padahal keburukan orang-orang kafir pun tidak sebanyak itu. Mereka disebut juga fasiq, disebut juga kafir, berkenaan dengan mereka disebutkan bahwa mereka memilih kufur setelah masuk Islam. Namun bagi orang-orang munafiq tidak disebutkan suatu hukuman tertentu dan sejarah Islam menjadi saksi bahwa tidak ada seorang munafik yang diberikan hukuman disebabkan oleh kemunafikannya. Al-Qur’an menjelaskan perihal orang-orang munafik, **قُلْ أَنْفَقُوا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا لَنْ يُتَقَبَلَ مِنْكُمْ إِنَّكُمْ كُنْتُمْ قَوْمًا فَاسِقِينَ \* وَمَا مَنَعَهُمْ أَنْ تُقَبَلَ مِنْهُمْ نَفَقَاتُهُمْ إِلَّا أَنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ وَلَا يَأْتُونَ الصَّلَاةَ إِلَّا وَهُمْ كُسَالَىٰ وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ**

1951 Al-Qur’an al-Karim terjemahan dalam bahasa Urdu karya Hadhrat Mirza Thahir Ahmad rahimahullahu ta’ala halaman 158, bagian catatan kaki (قرآن کریم) (اردو ترجمہ از حضرت مرزا طاہر احمد رحمہ اللہ تعالیٰ صفحہ 158 حاشیہ)

كَارِهُونَ “Katakanlah, ‘Belanjakanlah dengan rela atau pun dengan terpaksa, ini sama sekali tidak akan pernah diterima darimu. Sesungguhnya kamu adalah kaum yang durhaka. Dan tidak ada yang menghalangi diterimanya sumbangan dari mereka, kecuali karena sesungguhnya mereka tidak beriman kepada Allah dan Rasul-Nya dan mereka tidak mendirikan shalat kecuali dengan malas dan mereka tidak membelanjakan harta di jalan Allah kecuali dengan enggan.’” (At Taubah, 9:53-54) Dalam ayat tersebut orang-orang munafik disebut fasiq dan disebutkan juga orang yang kufur terhadap Allah dan Rasul-Nya.

Selanjutnya berkenaan dengan kerasnya kekufuran mereka dijelaskan lebih lanjut pada ayat berikut: يَخْلِفُونَ بِاللَّهِ مَا قَالُوا وَلَقَدْ قَالُوا كَلِمَةَ الْكُفْرِ وَكَفَرُوا بَعْدَ إِسْلَامِهِمْ وَهَمُّوا بِمَا لَمْ يَنَالُوا وَمَا نَقَمُوا إِلَّا أَنْ أَغْنَاهُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ مِنْ فَضْلِهِ فَإِنْ يَتُوبُوا يَكْ خَيْرًا لَهُمْ وَإِنْ يَتَوَلَّوْا يُعَذِّبُهُمُ اللَّهُ عَذَابًا أَلِيمًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَا لَهُمْ فِي الْأَرْضِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ “Mereka bersumpah dengan nama Allah bahwa mereka tidak mengatakan sesuatu, padahal sebenarnya mereka telah mengatakan perkataan ingkar dan mereka telah ingkar sesudah memeluk Islam. Dan mereka sangat menginginkan sesuatu seperti ini yang tidak dapat mereka capai. Dan mereka itu tidaklah menaruh dendam kepada orang-orang yang beriman kecuali karena Allah dan Rasul-Nya telah menjadikan mereka kaya dengan karunia-Nya. Maka, jika mereka bertobat, itu lebih baik bagi mereka, tetapi jika mereka berpaling, Allah akan mengazab mereka dengan azab yang pedih di dunia maupun di akhirat dan tidak akan ada bagi mereka di bumi ini seorang sahabat dan tidak pula penolong.” (At Taubah, 9:74)

Demikian pula dalam surat At Taubah ayat 66 difirmankan bahwa setelah beriman kamu menjadi kafir, جَاهِلُونَ كَمَا كُنْتُمْ يَوْمَ أَنْتُمْ تُبْعَثُونَ “Janganlah kamu mengemukakan dalih, sungguh kamu ingkar setelah kamu beriman.” (At Taubah, 9 : 66)

Begitu pula berkenaan dengan orang-orang munafik telah turun satu surat, yakni surat Al Munafiqun yang di dalamnya difirmankan: اتَّخَذُوا أَيْمَانَهُمْ جُنَّةً فَصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ \* ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا فَطُبِعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ “Mereka menjadikan sumpah-sumpah mereka perisai; maka mereka menghalangi orang-orang dari jalan Allah. Sesungguhnya sangat buruk apa yang senantiasa mereka kerjakan Yang demikian itu disebabkan mereka beriman, kemudian mereka ingkar, lalu dibubuhkan cap atas hati mereka, karena itu mereka tidak mengerti.” (Al Munafiqun, 63:3-4)

Di dalam hal ini pun dijelaskan perihal status mereka yang kufur setelah beriman, namun tidak ditetapkan suatu jenis hukuman tertentu dan tidak juga dihukum.

Alhasil, banyak sekali ayat senada yang didalamnya disebutkan orang-orang yang beriman kemudian mereka memilih untuk kufur baik itu secara terang terangan ataupun secara amal perbuatan.

Orang-orang tersebut telah dikatakan sebagai fasiq, kafir, atau murtad. Tetapi tidak ada hukuman mati atau sejenisnya yang ditetapkan untuk mereka. Apakah sabda Rasulullah (saw) tentang orang yang murtad?

Setelah firman di dalam Al-Quranul Karim, kini kita pun melihat bagaimana sabda yang telah disampaikan oleh wujud penuh berkat yang kepadanya Al-Quran Karim diturunkan dan menjadi pemenuhan sebuah ungkapan كَانَ خُلْفَهُ الْقُرْآنُ – akhlak beliau adalah al-Qur’an - dan wujud yang telah berupaya menerapkan perintah-perintah Al-Quran Karim dengan memperlihatkan amalan, contoh dan keteladanan beliau.<sup>1952</sup>

1952 Imam al-Bukhari dalam karyanya Al-Adab Al-Mufrad (الأدب المفرد), Kitab al-Khulq atau tentang akhlak (كتاب حسن الخلق) riwayat Yazid ibn Yabnus: عَنْ يَزِيدَ بْنِ يَابُوسَ قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى عَائِشَةَ فَقُلْنَا: يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ، مَا كَانَ خُلُقُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَتْ: كَانَ خُلْفَهُ الْقُرْآنُ، تَقْرَأُونَ سُورَةَ الْمُؤْمِنِينَ؟ قَالَتْ: أَفَرَأَى: {قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ}، قَالَ يَزِيدُ: فَقَرَأْتُ: {قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ}، قَالَ يَزِيدُ: فَقَرَأْتُ: {قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ} إِلَى {لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ}، قَالَتْ: هَكَذَا كَانَ خُلُقُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. Ahmad bin Hanbal (أحمد بن حنبل) dalam karyanya Musnad Imam Ahmad (مسند الإمام أحمد بن حنبل)، nomor (حديث السيدة عائشة رضي الله عنها) ‘Aisyah, nomor 23460: عن الحسن، عن سعد بن هشام بن عامر، قال أتيت عائشة فقلت يا أم المؤمنين أخبريني بخلق رسول الله ﷺ قالت كان خلقه القرآن أما تقرأ القرآن قول الله عز وجل وإنك لعلى خلق عظيم قلت فإني عن الحسن، قال سنلت عائشة عن خلق، رسول الله ﷺ فقالت كان خلقه ﷺ dan nomor 24629: قال قلت لآبَتِ بْنِ أَبِي قَحْطَبَةَ: مَا كَانَ خُلُقُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَتْ: كَانَ خُلْفَهُ الْقُرْآنُ، تَقْرَأُونَ سُورَةَ الْمُؤْمِنِينَ؟ قَالَتْ: أَفَرَأَى: {قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ}، قَالَ يَزِيدُ: فَقَرَأْتُ: {قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ} إِلَى {لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ}، قَالَتْ: هَكَذَا كَانَ خُلُقُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. Redaksi yang berbeda namun sama isinya ada di Shahih Muslim, Kitab Shalatnya Musafir dan Penjelasan tentang Qashar, bab shalat malam, orang yang meninggalkannya karena tidur atau sakit, yaitu: قَالَ خُلُقُ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ الْقُرْآنُ. aku bertanya; “Wahai Ummul mukminin, beritahukanlah kepadaku tentang akhlak Rasulullah shallallahu ‘alaihi wasallam!” ‘Aisyah menjawab; “Bukankah engkau telah membaca Al-Qur’an?” Aku menjawab; “Benar,” Aisyah berkata; “Akhlak Nabi shallallahu ‘alaihi wasallam adalah Al-Qur’an.” Tercantum juga dalam (حاشية مسند الإمام أحمد بن حنبل « تمتع مسانيد المقلين » مسند السيدة عائشة)

Peristiwa yang tertera di dalam Sahih Bukhari berikut ini menyimpulkan tidak ada hukuman syariat yang ditetapkan bagi mereka yang murtad. Hadits yang dimaksud adalah: عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ السَّلْمِيِّ، أَنَّ أَعْرَابِيًّا، بَايَعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْإِسْلَامِ، فَأَصَابَ الْأَعْرَابِيَّ وَعْكٌ بِالْمَدِينَةِ، فَجَاءَ الْأَعْرَابِيَّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَقْلِنِي بَيْعَتِي. فَأَبَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ جَاءَهُ فَقَالَ أَقْلِنِي بَيْعَتِي. فَأَبَى ثُمَّ جَاءَهُ فَقَالَ أَقْلِنِي بَيْعَتِي. فَأَبَى فَخَرَجَ الْأَعْرَابِيُّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " إِنَّمَا الْمَدِينَةُ كَالْكَبِيرِ، تَنْفِي خَبَثَهَا، وَيَنْصَعُ طَيْبُهَا " Hadhrat Jabir Bin Abdullah menyampaikan bahwa ada seorang Badui (Arab gurun) yang menghadap Nabi (saw) lalu memeluk Islam dan berbaiat kepada beliau. Keesokan hari, orang itu sakit demam di Madinah. Ia datang menemui Rasulullah (saw) dan berkata, 'Saya ingin menarik kembali baiat saya.' Kemudian ia datang untuk kedua kalinya dan berkata, 'Saya ingin menarik kembali baiat saya.'

Beliau (saw) menghindar hingga tiga kali dan tidak memberi jawaban. Orang Arab gurun itu pergi dari Madinah. Atas hal ini Rasulullah (saw) bersabda, "Madinah layaknya periuk api [yang membersihkan]. Ia membuat keluar yang tidak bersih sembari membersihkan dan membuat cemerlang sesuatu yang sudah baik."<sup>1953</sup>

Hadhrat Maulana Syer Ali Shahib dalam buku karya beliau, 'Qatl-e-Murtad aur Islam' (buku ini beliau susun di bawah pengawasan Hadhrat Khalifatul Masih Tsani), di dalamnya tertera hadits ini dan setelahnya beliau (Maulana Syer Ali) menulis, "Kedatangan orang tersebut secara berkali-kali kepada Rasulullah (saw) pun memperlihatkan bahwa hukuman bagi yang murtad bukanlah dibunuh. Karena jika dibunuh, ia sama sekali tidak akan datang ke hadapan Rasulullah (saw); bahkan, ia akan keluar dengan sembunyi-sembunyi tanpa memberitahukannya pada siapapun bahwa ia ingin menjadi murtad."

Maulana Syer Ali kemudian menulis, "Ada yang berpendapat bahwa ditetapkannya hukuman mati untuk yang murtad di dalam syariat Islam adalah untuk mencegah kemurtadan; dan tujuannya adalah untuk memaksa orang-orang agar tetap berada di dalam Islam. Jika hal ini memang benar, maka mengapa Rasulullah (saw) tidak memperingatkan orang yang datang berkali-kali tersebut? Mengapa tidak dikatakan kepadanya, 'Ingatlah bahwa hukuman bagi yang murtad di dalam Islam adalah mati. Jika Anda murtad maka Anda akan dibunuh?'

Lantas, tatkala (kaum Muslim) mengetahui bahwa ia telah berkali-kali menzahirkan kemurtadannya dan khawatir bahwa setelahnya ia akan melarikan diri, maka mengapa kaum Muslim saat itu tidak mengatur penjagaan supaya ia dapat ditangkap saat ingin melarikan diri dan supaya hukuman syariat padanya dapat diterapkan? Mengapa para sahabat tidak berkata kepadanya, 'Jika Anda cemas akan jiwa Anda, janganlah murtad, karena yang berlaku di kota ini adalah jika ada seorang yang masuk Islam lalu murtad maka ia akan segera dibunuh?'

Pendek kata, kemurtadan yang berkali-kali diperlihatkan orang Arab gurun ini, kedatangannya berulang kali ke hadapan Rasulullah (saw), perlakuan beliau (saw) yang tidak memperingatinya (menegurnya yang akan keluar Islam) (seperti disebutkan), para sahabat yang tidak memberi putusan hukuman mati untuknya dan keluarnya orang itu dari kota Madinah tanpa adanya keberatan dari siapapun, seluruh hal ini menjadi saksi jelas bahwa Islam tidak menetapkan hukuman syariat apapun bagi orang yang murtad.

Kemudian, sejenis pernyataan kebahagiaan dari Rasulullah (saw) akan keluarnya orang tersebut dari Madinah dan bersabda, 'Madinah layaknya suatu periuk api [yang membersihkan atau memisahkan noda dari permata yang murni] – maka hal ini dengan jelas menyatakan Rasulullah (saw) menolak prinsip menekankan seseorang di dalam Islam secara paksa atau mencegah kemurtadan dengan menempuh cara-cara paksa melainkan hal yang sebaliknya dari itu ialah jika ada seorang tidak suci (tercela) keluar dari Jemaat umat Islam maka Rasulullah (saw) tidak juga bersedih dan beliau tidak berupaya untuk melawan keinginan orang itu lalu memaksanya tetap di dalam Islam. Bahkan, kepergian orang seperti itu bagi

1953 Sahih al-Bukhari 1883, Kitab Fadhailil Madinah – Keutamaan kota Madinah bab Madinah membersihkan (صحيح البخارى كتاب فضائل المدينة، باب: المدينة تنقى) (كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة) (باب ما ذكر النبي صلى الله عليه وسلم وحض على اتقاق أهل العلم) Sahih al-Bukhari 7322, Kitab I'tisham bil Kitaab was Sunnah – Berpegang pada Kitab dan Sunnah (كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة) (باب ما ذكر النبي صلى الله عليه وسلم وحض على اتقاق أهل العلم) (باب ما ذكر النبي صلى الله عليه وسلم وحض على اتقاق أهل العلم)



dipahami oleh kebanyakan umat Nasrani (Kristen) tentang akidah Kristen mereka? Mereka pasti meyakini benar. Agama Hindu adalah salah; tetapi persoalannya adalah, apa yang diyakini oleh sebagian besar umat Hindu di dunia terkait agama Hindu mereka? Pasti mereka meyakini benar. Agama Yahudi saat ini memang tidaklah benar, namun persoalannya adalah apakah yang diyakini oleh kebanyakan umat Yahudi terkait agama Yahudi mereka? Mereka pasti meyakini benar.

Dengan demikian, jika atas dasar hal ini] seseorang diperbolehkan membunuh orang lain bahwa karena ia menganggap agamanya benar dan yang lain adalah salah (hanya atas dasar hal ini), mengapa seorang Kristen tidak memiliki hak untuk membunuh Muslim mana pun sesukanya? Mengapa seorang Hindu tidak memiliki hak untuk memaksa orang lain menjadi Hindu dan jika tidak ia akan membunuhnya? Mengapa pemeluk Konghucu di Tiongkok tidak memiliki hak untuk memaksa orang lain memeluk agamanya? Saat ini di Filipina, dimana masih terdapat 15 hingga 20 ribu kaum Muslim di sana - yaitu di masa Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda. Kini pasti lebih dari ini - mengapa kaum Kristen di sana tidak memiliki hak untuk menjadikan mereka (umat Islam) menjadi Kristen secara paksa? Mengapa kaum Muslim di Amerika tidak memiliki hak untuk menjadikan secara paksa kaum Muslim yang tinggal di sana untuk memeluk Kristen? Mengapa negara Rusia tidak memiliki hak menjadikan secara paksa semua warganya untuk memeluk Kristen, atau menjadikan mereka orang komunis secara paksa?

Jika kaum Muslim boleh mengubah akidah (kepercayaan) orang lain secara paksa, secara akal sehat kaum lain pun harus diizinkan melakukannya. Tetapi, apakah dengan mengizinkan hak ini maka akan dapat tercipta kedamaian di dunia? Apakah dengan menerapkan hal ini, Anda pun bersedia menyatakan kepada putra Anda atau istri Anda bahwa ini adalah hal yang baik bahwa setiap Kristiani (orang Kristen) berhak menjadikan orang selainnya memeluk Kristen secara paksa? [Atau] setiap Muslim berhak menjadikan orang Kristen – non Islam - agar memeluk Islam secara paksa? [atau] setiap orang Iran [yang kebanyakan Syi'ah] berhak mengubah semua orang Ahlus Sunnah madzhab Hanafi menjadi Syiah secara paksa? [atau] semua orang Hanafi berhak mengubah semuanya menjadi Sunni (Ahlus Sunnah?) Alhasil, ini adalah suatu hal yang bertentangan dengan akal dan tidak ada seorang pun yang dapat menerimanya meski untuk satu menit saja.

Kaum-kaum dari para Nabi terdahulu, kapan saja mereka menolak hidayah dari Tuhan, maka Allah Ta'ala berfirman kepada mereka, *أَنْزَلْنَاهُمْ وَأَنْتُمْ لَهَا كَارِهُونَ* artinya, 'Jika kalian tidak suka menerima petunjuk, maka Kami tidaklah dapat memberi petunjuk kepadamu secara paksa.' (Surah Hud, 11:29) Meski demikian, sangat disayangkan dewasa ini ada saja orang Islam yang menolak asas ini dan kini kita melihat kebanyakan umat Muslim setuju hal ini. Jika dunia memahami permasalahan ini, pasti paksaan dalam perkara agama dan politik akan berakhir. Setiap orang tidak akan memasukkan secara paksa akidah mereka kepada orang lain dan suatu negara tidak akan berupaya memaksakan asas politiknya kepada negara lain secara paksa."<sup>1957</sup>

Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as) bersabda, "Saya tidak mengetahui dari mana para musuh kita mendengar Islam telah menyebar dengan pedang. Tuhan sendiri telah berfirman di dalam Al-Quran Syarif, *لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ* tidak ada paksaan dalam agama. Jadi, siapa yang telah memerintahkan paksaan? Dan paksaan apa yang dahulu pernah terjadi? Dan apakah orang yang dahulu [menurut mereka] menjadi Muslim karena paksaan, dapat memiliki ketulusan dan iman yang sedemikian rupa hingga mereka yang berjumlah 300 pun bersedia melawan ribuan orang tanpa mendapatkan imbalan apapun? Lalu tatkala jumlah mereka mencapai ribuan orang, mereka pun sanggup mengalahkan ratusan ribu musuh dan mereka rela berkorban layaknya hewan kurban demi melindungi agama mereka dari serangan musuh dan mereka telah menorehkan darah mereka demi kebenaran Islam? Mereka telah sedemikian masygulnya dalam menyebarkan Tauhid Ilahi dimana mereka bersedia pergi hingga padang pasir Afrika seraya menanggung kesulitan dan menempuh kesahajaan demi menyebarkan Islam di negeri itu lalu mereka memikul segala

1957 Tafsir Kabir (تفسير كبير) jilid 7 (سورة العنكبوت) (جلد ہفتم، سورة الشعراء، سورة النمل، سورة القصص، سورة العنكبوت) (تفسير كبير جلد 7 صفحہ 606-607) (607-606) Surah al-'Ankabut, halaman 606-607 (تفسير كبير جلد 7 صفحہ 606-607) (607-606) karya Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad al-Mushlih Mau'ud Khalifatul Masih ats-Tsani (ra) (حضرت مرزا بشیر الدین محمود احمد، المصلح موعود خليفة المسيح) (الثاني) terdapat pada link <https://www.alislam.org/quran/view/?page=607&region=T7>

kesusahan untuk tiba di negeri Tiongkok, bukan untuk berperang tetapi untuk menyebarkan Islam dengan cara penuh kesahajaan setibanya mereka di negeri itu, dimana hasil dakwah mereka yang penuh berkat, telah lahir berjuta-juta umat Muslim di dunia ini, lalu dengan jubah kesahajaan itu pun mereka datang ke Hindustan dan banyak sekali penduduk tanah ini yang menjadi pemeluk agama Islam, lalu mereka menyerukan semboyan لا إله إلا الله hingga perbatasan-perbatasan Eropa.

Katakanlah oleh Anda sekalian secara jujur, apakah ini semua adalah pekerjaan mereka yang mengislamkan orang secara paksa? Yaitu mereka yang berbicara mukmin namun berhati kafir?. Tidak, ini adalah pekerjaan orang-orang yang hatinya penuh dengan nur keimanan dan hanya Tuhanlah yang ada di dalam hatinya.”<sup>1958</sup>

Dari semua ayat Al-Quran dan petunjuk tersebut telah terbukti bahwa hukuman untuk yang murtad bukanlah kematian. Kini yang menjadi persoalan adalah, jika hukuman untuk yang murtad bukanlah kematian, mengapa Hadhrat Abu Bakr memerintahkan untuk membunuh mereka yang murtad? Hakikatnya adalah, dengan menelaah sejarah kita dapat mengetahui dengan mudah bahwa orang-orang yang murtad di masa Hadhrat Abu Bakr tidak hanya murtad saja, mereka bahkan menjadi pemberontak, yaitu pemberontak dengan keinginan bengis. Mereka tidak hanya telah berencana jahat untuk membunuh kaum Muslim dengan menyerang Madinah, mereka bahkan menangkap dan membunuh orang-orang Muslim di beberapa daerah tanpa belas kasih. Tubuh mereka dipisah-pisahkan dan mereka dibakar hidup-hidup. Mereka yang murtad itu adalah orang-orang yang telah bertindak aniaya, melakukan pembunuhan keji, telah memberontak, merampas dan melakukan berbagai kebiadaban, sehingga sebagai tindak perlawanan dan pembalasan, orang-orang yang menyulut peperangan itu lantas diperangi. Dan atas dasar ayat جَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِّثْلُهَا, mereka pun diberikan hukuman yang setara, yaitu mereka diperintahkan agar diperangi seperti halnya pelanggaran yang mereka lakukan. Maka dari itu, ada beberapa rincian yang diambil dari buku-buku rujukan sejarah.

Di dalam Tarikh al-Khamis tertera, *و أقبل خارجة بن حصن بن حذيفة ابن بدر و كان ممن ارتد في خيل من قومه الى المدينة يريد أن يخذل الناس عن الخروج أو يصيب غرة فيغير فأغار على أبي بكر و من معه و هم غافلون* “Kharijah bin Hisn yang termasuk dari orang-orang yang murtad, ia bergerak dengan membawa beberapa prajurit berkuda menuju Madinah. Ia ingin menghentikan penduduk Madinah sebelum mereka dapat keluar berperang, atau menyerang saat penduduk Madinah lalai.”<sup>1959</sup> Jadi, mereka menyerang Hadhrat Abu Bakr dan kaum Muslim secara tiba-tiba tanpa mereka mengetahuinya.

Orang-orang murtad itu tidak hanya menyerang Madinah. Ketika Hadhrat Abu Bakr telah mengalahkan mereka, mereka pun menyerang umat Muslim yang tinggal bersama mereka yang tetap teguh dalam keimanan mereka (sebagaimana sebagian ulasan tentangnya telah saya sampaikan di khotbah yang lalu). Mereka tetap teguh di dalam Islam meskipun kaum mereka menjadi murtad.

Terkait hal ini Allamah ath-Thabari menulis, *وكان أول الفتح - ووضع بها النعمان ابن مقرن في عدد، ورجع إلى المدينة فذل بها المشركون؛ فوثب بنو ذبيان وعيس على من فيهم من المسلمين؛ فقتلوهم كل قتلته؛ وفعل من وراءهم فعلهم.* “Tatkala Hadhrat Abu Bakr telah mengalahkan beberapa kabilah yang menyerang, Banu Dzubyhan dan ‘Abs menyerang kaum Muslim yang tinggal bersama mereka dan membunuh mereka dengan berbagai cara yang keji lalu kabilah yang lain pun melakukan hal seperti mereka.”<sup>1960</sup> Itu artinya, mereka membunuh siapa saja yang tetap teguh di dalam Islam.

‘Allamah Ibnu al-Atsir menulis, *فوثب بنو عيس وذبيان على من فيهم من المسلمين فقتلوهم فحلف أبو بكر ليقتلن في* ‘Kabilah ‘Abs dan Dzubyhan mulai membunuh

1958 Paighami Sulh atau Piagam Perdamaian, Ruhani Khazain jilid 23, 468 (469-468 صفحه 23 جلد 23 خزائن روحانی صلح، ریحانی).

1959 Tarikh al-Khamis (الفصل الثاني في ذكر الخلفاء الراشدين وخلفاء بني أمية والعباسيين), pasal kedua (تاريخ الخميس في أحوال أنفس النفيس), bahasan kemurtadan setelah wafat Rasulullah (saw) dan pertolongan Allah untuk Khalifah Rasulullah (فيها) (ذكر بدء الردة بعد وفاة رسول الله و ما كان من تأييد الله لخليفة رسول الله فيها) (الجزء الثالث سنة احدى عشره) (تاريخ الخميس جلد 3 صفحه 173 مطبوعه دارالكتب العلميه 2009ء) (Ilmiyyah tahun 2009 di jilid ke-3 halaman 173).

1960 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) (الجزء الثالث سنة احدى عشره) (حوادث السنة الحادية العشرة بعد وفاة رسول الله) (تاريخ طبرى جلد 2 صفحه 256 دارالكتب العلميه لبنان 2012ء) (الجزء الثالث سنة احدى عشره) (حوادث) (تاريخ طبرى جلد 2 صفحه 256 دارالكتب العلميه لبنان 2012ء) (متفرقة) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2012 di jilid ke-2 halaman 256.

setiap Muslim yang ada bersama mereka dengan sangat keji. Melihat mereka, kabilah yang lain pun melakukan hal serupa. Atas hal ini, Hadhrt Abu Bakr bersumpah bahwa beliau pasti akan memerangi orang-orang di setiap kabilah yang telah membunuh orang Muslim.”<sup>1961</sup>

Seperti telah dijelaskan, kabilah-kabilah yang murtad setelah kewafatan Rasulullah (saw), kemurtadan mereka tidak terbatas hanya dalam hal keagamaan, tetapi mereka pun melakukan pemberontakan terhadap pemerintahan Islam. Mereka telah menghunus pedang di tangannya dan menyerang Madinah. Mereka telah membunuh orang-orang Muslim di kalangan kaum mereka, membakar mereka dan memotong tubuh mereka.

Seperti disebutkan dalam Tarikh ath-Thabari dalam menerangkan tentang Hadhrt Khalid bin Walid, tertera, *وأقبلت بنو عامر بعد هزيمة أهل بزاعة يقولون: ندخل فيما خرجنا منه، فبايعهم على ما بايع عليه أهل بزاعة من أسد وغطفان وطبئ قبلهم، وأعطوه بأيديهم على الإسلام، ولم يقبل من أحد من أسد ولا غطفان ولا هوازن ولا سليم ولا طبئ إلا أن يأتوه بالذين حرقوا ومثلوا وعدوا على أهل الإسلام في حال ردتهم فأتوه بهم، فقبل منهم إلا قرّة بن هبيرة* “Ketika kabilah Asad, Ghathfan, Hawazin, Sulaym dan Thayy mengalami kekalahan, beliau – yaitu Khalid (ra) - tidak menerima maaf mereka kecuali mereka membawa ke hadapan beliau orang-orang yang dalam keadaan murtad telah membakar orang-orang Muslim, memotong tubuh [memutilasi] mereka (orang-orang Muslim itu) dan menganiaya mereka.”<sup>1962</sup>

Allamah Ibnu Khaldun menulis, “Kabilah-kabilah di jazirah Arab yang murtad ini bergerak menuju ke Madinah dengan tujuan untuk memerangi Hadhrt Abu Bakr dan kaum Muslim.”<sup>1963</sup>

Tertera di dalam Tarikh Ath-Thabari, *وكان أول من صادم عيس وذبيان، عاجلوه فقاتلهم قبل رجوع أسامة* “Mereka yang terlebih dulu menyerang ialah Kabilah ‘Abs dan Dzubyen. Sebelum kembalinya Hadhrt Usamah, beliau - yaitu Hadhrt Abu Bakr - terpaksa berperang melawan mereka.”<sup>1964</sup>

Allamah Ibnu Khaldun menulis bahwa, *كان أبو بكر بعث العلاء بن الحضرمي إلى المنذر وقد كان رسول الله صلى الله عليه وسلم وولاه فلما كانت الوفاة وارتدت ربيعة ونصبوا المنذر بن النعمان بن المنذر وكان يسمى المغرور فأقاموه ملكاً كما كان قومه* “Kabilah Rabi’ah memilih murtad dan mengangkat Mundzir bin Nu’man yang namanya dielu-elukan. Mereka mengangkatnya menjadi raja.”<sup>1965</sup>

Allamah ‘Aini, penulis Syarh (komentar atas) Shahih Bukhari menulis, *وإنما قاتل الصديق، رضي الله تعالى عنه، مانعي الزكاة لأنهم امتنعوا بالسيف ونصبوا الحزب للأمة* “Hadhrt Abu Bakr (ra) memerangi para pengingkar

1961 Kitab Tarikh al-Kamil karya Ibnu al-Atsir (345 : صفحہ : 2 جلد : 2 : عزالدين ابن الأثير، عزالدين - ط دار صادر و دار بيروت نويسنده : ابن الأثير، عزالدين جلد : 2 : صفحہ : 345) Kitab al-Bidayah wan Nihayah karya Ibnu Katsir (البدایہ والنہایہ لابن کثیر جلد 3 جزء 6 صفحہ 310 فصل في تصدي الصديق لقتال أهل الردة، دارالكتب العلمية بيروت)

1962 Kitab Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja’far ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) (الجزء الثالث سنة احدى عشره) ke-11, peristiwa-peristiwa di tahun ke-11 setelah kewafatan Rasulullah (حوادث السنة الحادية العشرة بعد وفاة رسول الله)، berbagai peristiwa (تاريخ طبری جلد 2 صفحہ 265، دارالكتب العلمية بيروت 2012ء) di jilid ke-2 halaman 265 (حوادث متفرقة) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2012

1963 Kitab Tarikh Ibnu Khaldun (كتاب تاريخ ابن خلدون)، Berita-Berita mengenai Khilafat Islamiyah di generasi ini termasuk di dalamnya mengenai kemurtadan, kemenangan-kemenangan dan yang terjadi setelah itu berupa fitnah dan perang dalam Islam (الخبر عن الخلافة الإسلامية في هذه الطبقة وما كان منها من الردة والفتوحات وما (حدث بعد ذلك من الفتن والحروب في الإسلام ثم الاتفاق والجماعة) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2016 di jilid ke-2 halaman 436 pada bahasan berita Bani Tamim dan Sajah (تاريخ ابن خلدون جلد 2 صفحہ 436 خبر بني تميم وسجاح، دارالكتب العلمية بيروت) (2016ء)

1964 Kitab Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja’far ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) (الجزء الثالث سنة احدى عشره) ke-11, peristiwa-peristiwa di tahun ke-11 setelah kewafatan Rasulullah (حوادث السنة الحادية العشرة بعد وفاة رسول الله)، berbagai peristiwa (تاريخ الطبري لابن جرير الطبري جلد 2 صفحہ 254 باب بقیة الخبر عن امر الكذب) (2002ء) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2002 di jilid ke-2 halaman 254 (العشبي، دارالفکر 2002ء)

1965 Kitab Tarikh Ibnu Khaldun (كتاب تاريخ ابن خلدون)، Berita-Berita mengenai Khilafat Islamiyah di generasi ini termasuk di dalamnya mengenai kemurtadan, kemenangan-kemenangan dan yang terjadi setelah itu berupa fitnah dan perang dalam Islam (الخبر عن الخلافة الإسلامية في هذه الطبقة وما كان منها من الردة والفتوحات وما (حدث بعد ذلك من الفتن والحروب في الإسلام ثم الاتفاق والجماعة) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2016 di jilid ke-2 halaman 439-440 pada bahasan kemurtadan al-Hatham dan al-Bahrain (تاريخ ابن خلدون جلد 2 صفحہ 440-439 باب ردة الحطم و اهل) (البحرين، دارالكتب العلمية بيروت 2016ء) Tafsir Al-Quranul Majid An-Nur Jilid 1 karya Prof. Dr. Teungku Muhammad Hasbi ash-Shiddieqy, bahasan Surah al-Maidah, halaman 675.

zakat hanya dikarenakan mereka menolak zakat dengan menggunakan pedang dan mengobarkan peperangan melawan umat Islam.”<sup>1966</sup>

Allamah Syaukani menuturkan bahwa Imam Khathabi, setelah menulis berbagai perkara mengenai orang-orang yang murtad setelah kewafatan Rasulullah (saw), para pengingkar zakat dan sebagainya, beliau menulis, وهؤلاء على الحقيقة أهل البغي ، وإنما لم يدعوا بهذا الاسم في ذلك الزمان خصوصا لدخولهم في غمار أهل الردة “Sebenarnya mereka ini adalah pemberontak dan mereka dikatakan murtad hanya karena mereka telah termasuk ke dalam golongan orang-orang yang murtad.”<sup>1967</sup>

Seorang penulis dalam bukunya berulang kali menggunakan kata pemberontakan, pemberontak dan sebagainya untuk orang-orang yang murtad. Ia mengatakan, “Ketika berita kewafatan Rasulullah (saw) tersebar ke seluruh Arab dan api pemberontakan berkobar di setiap penjuru, daerah yang terkena dampak terburuk adalah Yaman. Meskipun ‘Ansi, sosok yang mengobarkan api tersebut telah terbunuh, Musailamah di Banu Hanifah dan Tulaihah di Banu Asad mendakwakan kenabian dan mereka menghimpun ribuan orang bersama mereka dan mulai mengatakan kepada orang-orang bahwa Nabi kabilah-kabilah sekutu Asad dan Gathfan selalunya lebih dicintai dari Nabi orang Quraisy, karena Muhammad (Saw) telah wafat, sedangkan Tulaihah masih hidup. Ketika berita pemberontakan-pemberontakan tersebut sampai kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), maka beliau bersabda, ‘Kita harus menunggu hingga kita menerima laporan lengkap tentang semua kejadian tersebut dari para pejabat dan amir di daerah tersebut.’ Beberapa hari kemudian, datanglah laporan dari para Amir. Dari laporan-laporan tersebut nampak jelas bahwa bukan hanya kedamaian negeri berada dalam bahaya di tangan para pemberontak, bahkan nyawa orang-orang yang tetap teguh dalam Islam berada dalam bahaya besar dikarenakan tidak mendukung para pemberontak berkedok kemurtadan. Dalam situasi seperti itu, bagi Hadhrat Abu Bakr Shiddiq tidak ada cara lain untuk mengendalikan situasi selain menghadapi pemberontakan itu dengan kekuatan penuh dan menaklukkan mereka bagaimanapun juga.”<sup>1968</sup>

Seorang penulis menulis, “Hadhrt Abu Bakr (ra) memikirkan penumpasan orang-orang murtad yang mengobarkan api pemberontakan di berbagai wilayah Arab dan di tangan mereka lentera Islam dan laron-laron yang mengitarinya berada dalam bahaya besar.”<sup>1969</sup>

Kemudian seorang penulis menulis, “Setelah kewafatan Rasulullah (saw), banyak sekali pemimpin Arab yang murtad dan menjadi penguasa di wilayahnya masing-masing. Menurut para peneliti, kemurtadan ini sebagian besar adalah bersifat politis. Kemurtadan yang sifatnya keagamaan sangatlah sedikit. Di hari-hari terakhir kehidupan Rasulullah (saw) di dunia ini, para pemimpin dari beberapa kabilah Arab mendakwakan kenabian untuk memberi kedok keagamaan pada gerakan-gerakan politik pemberontakan mereka.”<sup>1970</sup>

---

1966 ‘Umdatul Qari (عمدة القاري شرح صحيح البخاري) karya Badruddin al-‘Aini, (كتاب استتابة المرتدين والمعاندين وقتالهم), pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2001 di jilid ke-24 halaman 122 ( عمدة القاري كتاب استتابة المرتدين والمعاندين وقتالهم باب قتل من ابى... الخ جلد 24 صفحه 122 دار الكتب ) (العلمية 2001ء).

1967 Imam Muhammad Asy-Syaukani dalam Nailul Authar (نيل الأوطار) Kitab tentang Zakat (كتاب الزكاة) bahasan dorongan atasnya (باب الحث عليها والتشديد في منعها) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah tahun 2004 di halaman 724 (نيل الأوطار لعلامة محمد الشوكاني كتاب الزكاة، صفحه 724 دار الكتاب العربي بيروت 2004ء). Tercantum juga dalam al-Minah al-Kubra wa syarh wa takhrij as-Sunan as-Sughra (المنهاج شرح صحيح مسلم بن الحجاج - الصيام) ‘Umdatul Qari karya ‘Aini (أبو زكريا يحيى بن شرف بن مري النووي) dalam karyanya Syarh Nawawi ‘ala Shahih Muslim (المنهاج شرح صحيح مسلم بن الحجاج) atau al-Minhaj (شرح النووي على صحيح مسلم) bab perintah berperang hingga orang-orang berkata tiada Tuhan selain Allah dan Muhammad utusan Allah (باب الأمر بقتال الناس حتى يقولوا لا إله إلا الله محمد رسول الله) penerbit Darul Ihyait Turaatsil ‘Arabi, Beirut-Lebanon (دار إحياء التراث العربي - بيروت). Al-Khathabi (الخطابي) dalam Ma’alimus Sunan (كتاب معالم السنن) Kitab tentang Zakat (كتاب الزكاة); Mir’aatul mafaatih syarh Misykaatil Mashabih (كتاب مرعاة المفاتيح شرح مشكاة المصابيح) karya ‘Ubaidullah ar-Rahmani al-Mubarakfuri (عبيد الله الرحمانى المباركفوري) (الفصل الثالث).

1968 Hadhrt Abu Bakr Shiddiq karya Muhammad Husain Haikal (ماخوذ از حضرت ابوبکر صدیق از محمد حسین بیگل مترجم صفحه 131 علم و عرفان پبلشرز لاہور)

1969 Sayyidina Abu Bakr karya Abu an-Nashr, terjemahan, halaman 603 (ماخوذ از سیدنا ابوبکر از ابوالنصر مترجم صفحه 603)

1970 Khulafa-e-Rasyidin karya Hakim Mahmud Zhafr halaman 58, terbitan Takhliqaat Akram Academy, Lahore (ماخوذ از خلفائے راشدین از حکیم محمود ظفر) (صفحة 58 مطبوعه تخليقات اكرم اركيڏ لاہور)

Kisah ini masih akan berlanjut. Insya Allah bagiannya yang tersisa akan disampaikan pada kesempatan mendatang.

Ringkasan dari kutipan-kutipan sejarah tersebut adalah, kabilah-kabilah yang murtad telah menghalangi harta zakat, yakni mereka menghalangi pajak pemerintah secara paksa. Mereka merampas harta zakat dari beberapa tempat. Mereka merampas harta zakat, menyiapkan pasukan dan menyerang Madinah yang merupakan ibu kota pemerintahan. Mereka membunuh orang-orang Islam yang menolak untuk murtad, bahkan beberapa orang mereka bakar hidup-hidup.

Oleh karena itu, berdasarkan pada tindakan pemberontakan bersenjata melawan pemerintah, merampas harta pemerintah, membunuh orang-orang Islam dan membakar mereka hidup-hidup, orang-orang murtad seperti itu telah berhak untuk diberikan hukuman mati sebagaimana Al-Quran menyatakan, *جَزَاءُ سَيِّئَةٍ سَيِّئَةٌ مِّثْلُهَا* Dan balasan suatu kejahatan adalah kejahatan yang setimpal.

Di tempat lain Dia berfirman, *أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُسَادَا فِي الْأَرْضِ فَسَادًا* “Sesungguhnya pembalasan terhadap orang-orang yang memerangi Allah dan Rasul-Nya dan membuat kerusakan di muka bumi, hanyalah mereka dibunuh atau disalib, atau dipotong tangan dan kaki mereka dengan bertimbal balik, atau dibuang dari negeri (tempat kediamannya). Yang demikian itu (sebagai) suatu penghinaan untuk mereka didunia dan di akhirat mereka beroleh siksaan yang besar.” (Surah al-Maaidah, 4 : 34)

“Orang-orang yang memerangi Allah dan Rasul-Nya”, maksudnya adalah, orang-orang yang memerangi Rasul dan Khalifah Rasul atau pemerintahan Islam. Sebab, perang tidak bisa dilakukan seseorang terhadap Allah Ta’ala karena Allah Ta’ala tidak bisa ditampar, dilempar batu, dipanah atau ditebas dengan pedang. Maka dari itu, maksud kalimat itu adalah memerangi mereka (yakni Rasul, Khalifah Rasul atau pemerintahan Islam). Dalam perkataan *أَوْ يُسَادَا فِي الْأَرْضِ فَسَادًا* disebutkan mengenai apa makna berperang dengan Allah dan Rasul. Rinciannya adalah, “Siapa yang berperang dengan Allah dan Rasul, yaitu berbuat kekacauan di dalam negeri, melakukan tindakan pembunuhan, perampokan, perampasan dan pemberontakan bersenjata maka hukuman untuk mereka adalah *أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ يُقَتَّلُوا* Mereka harus dibunuh dengan kejam atau disalibkan.”

Alhasil, saya telah sampaikan tambahan sedikit lagi baru saja, selebihnya disampaikan di lain waktu.

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum. Setelah shalat jumat saya akan memimpin salat jenazah mereka. Yang pertama, yang terhormat Muhammad Basyir Syad Sahib, seorang pensiunan Mubaligh. Beliau belakangan ini tinggal di Amerika. Beliau wafat di usia 91 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Ayahanda beliau mendapatkan taufik untuk baiat pada 1926. Pada 1945, setelah lulus sekolah menengah beliau masuk Madrasah Ahmadiyah.

Pada tahun 1952 beliau lulus ujian Fazil bahasa Arab dengan peringkat yang bagus. Pada 1954, beliau meraih gelar Syahid dari Jami’atul Mubasysyirin Rabwah. Kemudian beliau mempelajari ketabiban selama satu tahun. Dari 1956 hingga 1957 beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Wakalat Tabshir Rabwah. Pada 1958 beliau pergi ke Sierra Leone. Beliau dikirim ke sana sebagai mubaligh. Di sana beliau mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai tempat. Beliau juga merilis press di sana. Kemudian dari sana beliau ditugaskan ke Nigeria. Di sana pun beliau bekerja dengan baik. Kemudian setelah tiga tahun, pada 1964 beliau dipanggil pulang dari Nigeria. Kemudian pada 1964, beliau dikirim ke Nigeria untuk kedua kalinya. Pada 1967, Almarhum melakukan perjalanan tabligh ke Benin. Di sana Allah Ta’ala memberikan taufik kepada beliau untuk bertabligh kepada orang-orang berkedudukan tinggi dan membaiatkan mereka. Pada 1970, pada kesempatan lawatan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsalits (rha) ke Afrika, ketika beliau (rha) datang ke Kano, Almarhum mempersembahkan hadiah 100 mubayyi’in baru ke hadapan Hudhur. Hudhur (rha) merasa senang dan memberikan sorban penuh berkat beliau kepada Basyir Syad Sahib.

Ketika beliau pulang pada 1970, beliau mendapatkan karunia untuk umroh. Pada 1983, Almarhum ditugaskan sebagai Sekretaris Majlis Karpardaz Bahesyti Maqbarah Rabwah dan pada 1984 terjadi ordonansi [peraturan penuh larangan terhadap Ahmadiyah dari Pemerintah Pakistan] menentang Jemaat. Setelah itu, ketika Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rha) harus berhijrah, beliau mendapatkan taufik menyampaikan khotbah yang disampaikan sebelum hijrah di hadapan Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi’

(rha) Beliau disebutkan dalam sejarah peristiwa tersebut dari sisi ini. Pada 1988, dikarenakan keadaan pribadi, Almarhum mengajukan pensiun kepada Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rha) yang kemudian dikabulkan dan beliau pergi ke Amerika. Di antara yang ditinggalkan adalah istri beliau, Nasrin Akhtar Syad Sahibah, seorang putra dan empat orang putri. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya dan menjaga anak keturunan beliau untuk tetap terhubung dengan Jemaat dan Khilafat dengan penuh kesetiaan.

Jenazah selanjutnya, Rana Muhammad Shiddiq Sahib putra Rana Alim Din Sahib dari Mallianwala, Distrik Sialkot (Pakistan). Beliau juga wafat pada beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Ayahanda Almarhum pada 1938 pergi ke Qadian dan berbaiat. Almarhum disiplin dalam shalat dan puasa, rajin tahajud, rajin berdoa, sosok yang sangat pemberani. Beliau sangat mencintai Khilafat dan mengamalkan perintah Khalifah-e-waqt. Beliau memberikan nasihat kepada semua anak-anaknya untuk senantiasa menjalin ikatan dengan Jemaat dan mencintai serta mentaati Khilafat. Pada 1974 dan 1984, beliau menghadapi keadaan sulit dikarenakan penentangan terhadap Jemaat, namun beliau memperlihatkan keteguhan.

Beliau meninggalkan 6 putra dan 1 putri. Salah satu putra beliau, Rana Muhammad Akram Mahmud Sahib adalah seorang mubaligh yang bertugas di Nigeria. Beliau tidak bisa hadir pada pengurusan dan pemakaman jenazah ayahanda beliau karena sedang di medan tugas. Sebelumnya pada 2018 pun ibunda beliau wafat, beliau juga tidak bisa hadir. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan kepada beliau kesabaran dan ketabahan dan menganugerahkan ampunan dan kasih sayang kepada Almarhum.

Jenazah selanjutnya, yang terhormat Dokter Mahmud Ahmad Khawajah Sahib dari Islamabad. Beliau wafat beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Beliau berusia 78 tahun. Dengan karunia Allah beliau seorang Mushi. Ahmadiyah masuk ke dalam Jemaat beliau melalui ayahanda beliau, Khawajah Muhammad Syarif. Beliau baiat pada masa Khalifah Tsani (ra) dengan berdasarkan mimpi. Beliau seorang yang sangat berfitrat suci sehingga meskipun sanak kerabat beliau yang lainnya menentang Jemaat, Allah Ta'ala memerintahkan beliau untuk baiat kepada Hadhrat Masih Mau'ud a.s. sebanyak tiga kali di dalam mimpi. Akhirnya beliau baiat.

Dokter Mahmud Khawajah Sahib meraih pendidikan dasarnya di Peshawar. Setelah itu, pada 1966 beliau meraih gelar MSc di bidang kimia dari Universitas Peshawar. Kemudian pada 1973 beliau meraih gelar PhD dari La Trobe University, Melbourne, Australia. Beliau mengajar di berbagai Universitas, baik di Pakistan maupun di luar negeri. Beliau pernah mengajar di Universitas Cape Coast di Ghana. Saya mengenal beliau di sana dan saya melihat beliau seorang yang sangat sederhana, rendah hati dan tulus. Beliau seorang ahli riset yang sangat handal. Beliau sangat disegani baik di Pakistan maupun luar negeri sebagai ahli riset. Beliau menikah dengan Amatul Qayum Sahibah, putri Choudry Akramullah Sahib. Beliau memiliki satu putra dan satu putri.

Dokter Mahmud Khawajah Sahib mendapatkan taufik mewaafkan diri bersama istri beliau di Sierra Leone dari tahun 1979 hingga 1984. Putra beliau, Dokter Tariq Khawajah menuturkan bahwa pada bulan Ramadhan secara khusus Almarhum biasa membaca Al-Quran dan terjemahannya dengan penuh perenungan. Beliau sedemikian rupa menekankan bahwa firman-firman Allah, sabda-sabda Rasul-Nya dan sabda-sabda para Khalifah harus disampaikan secara persis kata perkata, kesalahan pada kata-kata bisa menyebabkan salah pengertian.

Abdul Bari Sahib, Amir Distrik Islamabad menulis bahwa, "Saya dan Khawajah Sahib mendapatkan kesempatan berkhidmat bersama di Sierra Leone di bawah Skema Nusrat Jahan. Setelah pulang ke Pakistan, pertama beliau bekerja di kantor pemerintahan. Setelah itu beliau pindah ke Islamabad di mana beliau bergabung dengan SDPI.<sup>1971</sup> Beliau sangat populer di institusi ini dan meskipun populer, beliau tetap bekerja dengan penuh keikhlasan. Beliau bekerja untuk menghilangkan bahan kimia berbahaya dalam produk makanan, sistem optik, produk kecantikan dan sebagainya dan mendapatkan popularitas internasional yang cukup besar dalam pekerjaan ini dan menulis beberapa buku berkenaan dengan ini."

---

1971 Sustainable Development Policy Institute (Institut Kebijakan Pembangunan Berkelanjutan)

Bari Sahib menuturkan, “Setiap kali beliau menulis sebuah buku, beliau selalu mengirimkan satu salinan buku tersebut kepada saya. Saat ini saya memiliki cukup banyak buku karya beliau. Beliau seorang Ahmadi yang mukhlis. Beliau memiliki jalinan kecintaan dengan Khilafat. Beliau senantiasa mengidentifikasi kelemahan-kelemahan para Khudam untuk kepentingan tarbiyat mereka.”

Selain dari Pakistan, para ilmuwan, perwakilan-perwakilan kementerian, para konselor universitas, para professor, para pimpinan NGO dari Jerman, Swedia, Burkina Faso, Amerika, Azerbaijan, Swiss, Nigeria, Mesir, Bahrain dan banyak negara lainnya mengirimkan pesan-pesan belasungkawa atas kewafatan beliau. Cukup banyak pesan yang datang dari mereka. Anak-anak beliau mengirimkannya juga kepada saya. Saya akan membacakan beberapa di antaranya sebagai contoh.

Mr. Charles G. Brown Presiden Aliansi Dunia untuk Kedokteran Gigi Bebas Merkuri (World Alliance for Mercury-Free Dentistry), “Dr. Mahmood Khawaja adalah seorang intelektual yang sangat unik dan pekerja sosial yang sangat langka. Tulisan ilmiahnya yang luar biasa tentang sains modern dan zat beracun penting untuk mengembangkan pengetahuan dan memberikan dasar untuk bekerja di sektor publik dan swasta. Upaya selama puluhan tahun, bekerja melalui organisasi internasional, telah membantu menerapkan perjanjian antar negara, mempromosikan saling pengertian di antara masyarakat sipil dan mengurangi zat beracun di Pakistan.”

Beliau menerima penghargaan PBC *The Pacific Basin Consortium for Environment and Health Chairman* pada tahun 2019. Prestasi Dr. Mahmood termasuk menjadi presiden organisasi medis internasional. Beliau adalah satu-satunya dokter di antara presiden terpilih sejauh ini yang non-dokter. Beliau adalah seorang doktor PhD. Demikian pula, banyak ilmuwan memuji beliau, termasuk dokter dari Jerman dan Swiss. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat kepada Almarhum dan memberikan kesabaran kepada mereka yang ditinggalkan serta menganugerahkan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhum.<sup>1972</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَتَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

1972 Rujukan: Majalah Al-Fadhil (<https://www.alfazl.com/2022/04/16/44898/>) <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-04-01.html>

<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-1-april-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 151, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 16)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak memberikan hukuman kepada orang-orang murtad dikarenakan kemurtadan mereka, melainkan mereka dibalas disebabkan pemberontakan dan perang yang mereka lancarkan.

Penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam buku beliau berbahasa Arab 'Sirrul Khilafah' perihal kemurtadan di masa Hadhrt Abu Bakr (ra) ini sebagai permusuhan dan pemberontakan.

Penjelasan dalam Kitab al-Bidayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir mengenai upaya Hadhrt 'Ali (ra) mencegah Khalifah Abu Bakr (ra) memimpin sendiri pasukan Muslim karena resikonya akan sangat besar bila umat Muslim kehilangan beliau. Diputuskan oleh Khalifah sebelas (11) Amir (komandan) untuk menghadapi pemberontakan kaum Murtadin di berbagai daerah. Nama-nama para Amir (Komandan) dan tempat tugas mereka berdasarkan penjelasan Kitab-kitab Sejarah.

Kutipan penjelasan dari seorang penulis dari dunia Arab masa kini yakni Doktor 'Ali Muhammad Muhammad Ash-Shalabi mengenai kunci-kunci kemenangan pasukan Muslim yang jumlahnya jauh lebih kecil melawan kaum Murtadin yang jauh lebih banyak. Diantara kunci itu ialah kecerdasan dan pengetahuan luas dan rinci dari Khalifah Abu Bakr (ra) mengenai wilayah semenanjung Arab, geografisnya, para penduduknya dan jalan-jalannya.

Kebijakan militer yang taktis dan strategis yang beliau putuskan, kecepatan *timing* (pemilihan waktu) untuk segera melumpuhkan kaum pemberontak sebelum mereka bersatu lebih kuat dan pemilihan siasat yang mengelabui (menipu) lawan sehingga musuh tidak bisa membaca arah strategi beliau.

Kutipan Surat Hadhrt Abu Bakr (ra) untuk kabilah-kabilah Arab yang dijelaskan paling rinci oleh Penulis Sejarah ath-Thabari. Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengutip surat itu dalam buku berbahasa Arabnya, *Sirrul Khilafah*.

Tafsir Al-Qur'an dalam Az-Zumar, 39:31; Al-Anbiya', 21:35; Ali Imran, 3: 145; Al-Kahfi, 17:18; Al-Kahfi, 18:51; Al-Fathir, 35:7; Surah asy-Syura, 42:41; Surah al-Baqarah, 2:195.

Kutipan dari Kitab Sejarah, Tarikh ath-Thabari surat kedua Hadhrt Abu Bakr (ra) kepada 11 (sebelas) komandan laskar Muslim.

Kutipan penjelasan seorang penulis dari dunia Arab masa kini yakni Doktor 'Ali Muhammad Muhammad Ash-Shalabi mengenai adanya orang-orang murtad pemberontak yang dihukum dibakar oleh pasukan Muslim atas perintah Khalifah Abu Bakr (ra) dan latar belakang kebijakan tersebut.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrt Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Jumat depan akan membahas Ramadhan.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrt Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 15 April 2022 (Syahadat 1401 Hijriyah Syamsiyah/Ramadhan 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Di dalam khotbah tentang peristiwa-peristiwa yang terjadi di masa Hadhrt Abu Bakr (ra) yang saya sampaikan sebelum khotbah lalu, telah saya uraikan berbagai rujukan (referensi) yang darinya terbukti

Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak memberikan hukuman kepada orang-orang murtad dikarenakan kemurtadan mereka, melainkan mereka dibalas disebabkan pemberontakan dan perang yang mereka lancarkan. Berkenaan dengan hal ini, Sang Hakim adil, Hadhrat Masih Mau'ud (as) juga mengartikan kemurtadan di masa Hadhrat Abu Bakr (ra) ini sebagai permusuhan dan pemberontakan. Oleh karena itu, dalam menjelaskan mengenai betapa gagah dan beraninya Hadhrat Abu Bakr (ra), beliau (as) bersabda: " كان وقت الخوف والمصائب كما لا يخفى على أهل التحقيق. فإن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - لما تُوِّفِي نزلت المصائب على الإسلام والمسلمين، وارتد كثير من المنافقين، وتناولت السنة المرتدين، وادعى النبوة نفرٌ من المفترين، واجتمع عليهم كثير من أهل البادية، حتى لحق بمسيلمة قريبٌ من مائة ألف من الجهلة الفجرة، وهاجت الفتن وكثرت المحن، وأحاطت البلايا قريبا وبعيدا، وزُلزل المؤمنون زلزالا شديدا. هنالك ابتليت كل نفس من الناس، وظهرت حالات مُخوفة مدهشة الحواس، وكان المؤمنون مضطربين كأن جَمْرًا أضرمت في قلوبهم أو دُبِحوا بالسكين. وكانوا يبكون تارة من فراق خير البرية، وأخرى من فتن ظهرت كالنيران المحرقة، ولم يكن أثرًا من أمن، وغلبت المفتنون كخضراء دِمْن، فزاد المؤمنون خوفًا وفزعًا، وملئت القلوب دهشا وجزعا. ففي ذلك الأوان جُعِل أبو بكر - رضي الله عنه - حاكم الزمان وخليفة خاتم النبيين. فغلب عليه همٌّ وغمٌّ من أطوار رآها، ومن آثار شاهدتها في المنافقين والكافرين والمرتدين، وكان يبكي كمرابييع الربيع، وتجري عبراته كالينابيع، ويسأل الله خير الإسلام والمسلمين "Masa kekhalifahan beliau sebagai masa penuh ketakutan dan musibah tidak tersembunyi dari para peneliti. Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) wafat, berbagai macam musibah menerpa Islam dan umat Islam. Banyak orang munafik yang menjadi murtad dan orang-orang murtad ini menjadi sedemikian lancang dan sekelompok pembuat fitnah mendakwakan kenabian dan sebagian besar orang Badui berkumpul di sekeliling mereka, sampai-sampai seratus ribu orang jahil dan jahat didapati bersama dengan Musailamah al-Kadz-dzab. Fitnah kekacauan bergejolak dan musibah-musibah semakin meningkat. Bala bencana mengepung dari berbagai penjuru dan suatu guncangan yang dahsyat menerpa orang-orang mukmin.

Pada masa itu semua orang diuji dan situasi-situasi mengerikan dan menakutkan muncul. Orang-orang mukmin sedemikian rupa tidak berdaya sehingga seolah-olah bara api dinyalakan di hati mereka atau mereka disembelih dengan pisau. Terkadang mereka menangis karena perpisahan dengan Sang Makhluq Terbaik (saw) dan terkadang karena api fitnah yang menyala-nyala.

Tidak ada tanda-tanda perdamaian. Para pembuat onar menyebarluas layaknya rerumputan yang tumbuh subur di tumpukan kotoran. Rasa takut dan kekhawatiran orang-orang mukmin terus meningkat dan hati diliputi kengerian dan kegelisahan. Di masa seperti itu Hadhrat Abu Bakr (ra) diangkat sebagai Hakim saat itu dan Khalifah Hadhrat Khaatamun Nabiyyiin (saw).

Dengan menyaksikan sikap dan perilaku orang-orang munafik, kafir dan murtad itu, beliau (ra) tenggelam dalam kedukaan dan kesedihan. Beliau (ra) menangis sedemikian rupa layaknya hujan yang turun terus menerus di musim penghujan dan air mata beliau mengalir bagaikan aliran mata air dan beliau (ra) memanjatkan doa untuk kebaikan Islam dan Kaum Muslimin.

وعن عائشة رضي الله عنها قالت: لما جُعِل أبي خليفة وفوض الله إليه الإمارة، فرأى بمجرد الاستخلاف تموج الفتن من كل الأطراف، ومور المتنبئين الكاذبين، وبغاوة المرتدين المنافقين. فصُبت عليه مصائب لو صُبت على الجبال لانهدت وسقطت وانكسرت في الحال، ولكنه أعطي صبيرا كالمرسلين، حتى جاء نصر الله وقتل المتنبئون وأهلك المرتدون، وأزيل الفتن ودُفع المحن، وقُضي الأمر واستقام أمر الخلافة، ونجى الله المؤمنين من الآفة، وبدل من بعد خوفهم أمنا، ومكن لهم دينهم وأقام على الحق زمنا وسود وجوه المفسدين، وأنجز وعده ونصر عبده الصديق، وأباد الطواغيت والغرائق، وألقى الرعب في قلوب الكفار، فانهزموا ورجعوا وتابوا وكان هذا وعد من "الله القهار، وهو أصدق الصادقين" Terdapat sebuah riwayat dari Hadhrat Aisyah (ra) yang mana beliau (ra) menuturkan, 'Ketika ayah saya diangkat menjadi Khalifah dan Allah Ta'ala menyerahkan kepemimpinan kepada beliau, sejak awal kekhalifahan pun beliau (ra) menyaksikan berbagai macam gelombang fitnah, pergerakan-pergerakan para pendakwa kenabian palsu serta pemberontakan orang-orang munafik dan murtad. Begitu banyak musibah menimpa beliau (ra) sehingga jika itu menimpa gunung-gunung, seketika ia akan runtuh dan hancur berkeping-keping. Namun beliau (ra) dianugerahi kesabaran layaknya para Rasul.'

Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: "Hingga pertolongan Allah tiba dan para Nabi palsu terbunuh serta orang-orang murtad dibinasakan. Kekacauan diatasi, musibah-musibah dihilangkan, perkara-perkara diputuskan dan permasalahan-permasalahan khilafat menjadi stabil. Allah Ta'ala menyelamatkan orang-orang mukmin dari bala bencana dan merubah keadaan ketakutan mereka dengan keamanan dan menganugerahkan keteguhan pada agama mereka dan menegakkan satu dunia pada kebenaran dan

menghitamkan wajah para pembuat kerusuhan dan memenuhi janji-Nya dan menolong hamba-Nya yakni Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) dan menghancurkan para pemimpin pemberontakan dan berhala-berhala dan menanamkan ke dalam hati orang-orang kafir rasa gentar sedemikian rupa sehingga mereka mundur, lalu akhirnya rujuk kembali dan bertaubat dan ini adalah janji Allah Yang Maha Perkasa dan Dialah yang paling menepati janji dari semua yang menepati janji.”

Alhasil, فانظر كيف تم وعد الخلافة مع جميع لوازمه وإماراته في الصديق، واذع الله أن يشرح صدرك لهذا التحقيق، renungkanlah! Bagaimana janji Khilafat tergenapi dalam diri Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan seluruh tuntutan dan tanda-tandanya. Aku berdoa kepada Allah Ta'ala semoga Dia membukakan hati kalian demi penyelidikan ini.”<sup>1973</sup>

Hadhrt Masih Mau'ud (as) bersabda, وتدبر كيف كانت حالة المسلمين في وقت استخلافه وقد كان الإسلام من المصائب، كالحريق، ثم ردّ الله الكثرة على الإسلام وأخرجه من البير العميق، وقُتِلَ المتنبئون بأشدّ الألام، وأهلك المرتدون كالأنعام، وأمن الله المؤمنين من خوفٍ كانوا فيه كالميتين. وكان المؤمنون يستبشرون بعد رفع هذا العذاب، ويهتنون الصديق ويتلقونه بالترحاب، ويحمدونه ويدعون له من حضرة رب الأرباب، وبأدروا إلى تعظيمه وآداب تكريمه، وأدخلوا حبه في تامورهم، واقتدوا به في جميع أمورهم، وكانوا له شاكرين. وصلوا خواطرهم، وسقوا نواضرهم، وزادوا حبا، وودّوا وطاوعوه جهداً وجزاً، وكانوا يحسبونه مباركاً ومؤيداً كالتبيين. وكان هذا كله من صدق الصديق واليقين العميق “Renungkanlah! Bagaimana keadaan umat Islam pada masa kekhalifahan beliau (ra). Islam dalam keadaan yang kritis layaknya seseorang yang terbakar api. Kemudian Allah Ta'ala mengembalikan kepada Islam kekuatannya dan mengeluarkannya dari sumur dalam dan para pendakwa kenabian palsu dibinasakan dengan azab yang pedih dan orang-orang murtad dibinasakan layaknya binatang-binatang ternak dan Allah Ta'ala menganugerahkan kedamaian kepada orang-orang mukmin dari ketakutan yang di dalamnya mereka layaknya jasad-jasad tidak bernyawa.

Setelah diangkatnya penderitaan tersebut, orang-orang mukmin menjadi bahagia dan mengucapkan selamat kepada Hadhrt Abu Bakr Shiddiq (ra) dan menemui beliau (ra) seraya mengucapkan marhaban. Mereka memuji beliau (ra) dan berdoa di singgasana Sang *Rabbul Arbaab* untuk beliau (ra). Mereka bergegas untuk memberikan salam takzim dan penghormatan kepada beliau (ra). Mereka menanamkan kecintaan kepada beliau (ra) di dalam lubuk hati terdalam mereka, mengikuti beliau (ra) dalam segala urusan mereka dan berterimakasih kepada beliau (ra). Mereka mencerahkan hati mereka, menyegarkan wajah mereka, semakin meningkat dalam kecintaan dan menaati beliau (ra) dengan segenap perjuangan. Mereka memahami beliau (ra) sebagai satu wujud penuh berkat dan seperti halnya para Nabi. Ini semua dikarenakan ketulusan hati dan keyakinan mendalam Hadhrt Abu Bakr (ra).”<sup>1974</sup>

Apa yang saya bacakan ini adalah terjemahan yang dikutip dari buku Hadhrt Masih Mau'ud (as) berbahasa Arab berjudul *Sirrul Khilafah*. Yang disampaikan tadi adalah terjemahan bahasa Urduanya.

Ketika terjadi fitnah kemurtadan dan pemberontakan, Hadhrt Abu Bakr (ra) mengutus beberapa ekspedisi ke sana. Sebagaimana telah kami sampaikan sebelumnya bahwa setelah kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw) kurang lebih seluruh Arab memilih untuk murtad. Ada sebagian orang yang hanya menolak untuk membayar zakat. Upaya-upaya yang dilakukan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra) untuk menghadapi mereka telah saya jelaskan sebelumnya.

Kelompok kedua yang disebutkan yaitu mereka yang tidak hanya murtad dari Islam tetapi juga memberontak dan membunuh orang-orang Islam. Hadhrt Abu Bakr (ra) bertekad untuk mendapatkan informasi mengenai mereka.

Tertulis dalam Kitab al-Bidayah wan Nihaayah, “Setelah mengistirahatkan laskar Hadhrt Usamah (ra), Hadhrt Abu Bakr (ra) bersama pasukan Muslim dengan menghunus pedang dan menaiki tunggangan berangkat dari Madinah menuju Dzul Qash-shah, yang berjarak satu hari satu malam perjalanan dari Madinah berdasarkan sarana transportasi yang ada pada masa itu. Para sahabat, yang termasuk di antaranya Hadhrt Ali (ra) bersikeras kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) bahwa, ‘Kembalilah anda ke

1973 *Sirrul Khilafah* (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrt Mirza Ghulam Ahmad (as).

1974 *Sirrul Khilafah* (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrt Mirza Ghulam Ahmad (as) terjemahan bahasa Urdu terbitan Nazharat Isyaat ada di halaman 47-51 (51) 474 (سر الخلافة اردو ترجمہ عربی عبارات شائع کردہ نظارت اشاعت صفحہ 47-51).







dan tujuan mereka berbeda, namun mereka semua terjalin menjadi satu rantai. Perpindahan dan pertemuan mereka berada dibawah satu komando dan sosok Khalifah di Madinah memiliki kuasa atas segenap hal di medan pertempuran, yakni semuanya ada di tangan Khalifah.

Kedua, Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) menempatkan satu bagian pasukan untuk menjaga pusat Khilafat di Madinah dan beliau selalu dekat dengan jemaat para sahabat terkemuka untuk mengambil pendapat dan saran mereka dalam urusan-urusan pemerintahan.

Ketiga, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengetahui bahwa masih ada kekuatan Islam di daerah-daerah yang terpengaruh gelombang kemurtadan. Beliau sangat berpikir supaya jangan sampai orang-orang Muslim tersebut menjadi sasaran amarah golongan musyrik. Oleh karena itu beliau memerintahkan para pemimpin pasukan supaya membawa orang-orang (Muslim) di sana yang memiliki kekuatan untuk bersama mereka dan menempatkan beberapa prajurit untuk menjaga daerah-daerah itu.

Keempat, dalam berperang melawan golongan murtad ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) menerapkan asas *الْحَرْبُ خُدْعَةٌ* *al-harbu khad'atun* atau 'perang adalah siasat'.<sup>1980</sup> Beliau tampak memperlihatkan arah tujuan pasukan tertentu, namun maksud sebenarnya adalah lain. Beliau menempuh jalan penuh kehati-hatian dan kewaspadaan supaya rencana [umat Muslim] tidak terbaca [musuh]. Alhasil, kepemimpinan Hadhrat Abu Bakr (ra) sangat kentara dalam hal kecerdasan politik, keluasan ilmu dan pengalaman serta capaian kemenangan."<sup>1981</sup>

Saat itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) pun menulis dua surat; pertama, untuk segenap kabilah Arab dan kedua adalah petunjuk untuk para panglima pasukan.<sup>1982</sup>

Penulis ini (dan juga sebelumnya) yakni Dr. Ali Muhammad Ash-Shalabi menulis tentang surat ini, "Setelah tentang kesiapan dan baiknya pengaturan pasukan Islam, kita melihat bahwa terdapat surat-surat [dari Hadhrat Abu Bakr (ra)] berisi seruan dan ini berperan sangat penting. Beliau menulis satu surat penting yang berisi suatu ulasan terbatas. Sebelum Hadhrat Abu Bakr (ra) mengirim pasukan untuk memerangi golongan murtad, beliau berupaya sedapat mungkin menyebarkan surat seruan beliau secara luas kepada semua orang baik murtad maupun yang teguh dalam keimanan. Hadhrat Abu Bakr (ra) mengirim beberapa orang ke kabilah-kabilah dan memerintahkan mereka agar memperdengarkan surat tersebut ke setiap khalayak dan di dalamnya beliau meminta agar siapa saja yang mendengarnya menyampaikan kepada orang lain yang belum mendengarnya. Hadhrat Abu Bakr (ra) menyeru ke semua kalangan baik petinggi maupun awam, baik mereka yang teguh dalam keimanan maupun murtad."<sup>1983</sup>

1980 Imam Bukhari no 2804 dalam bab al harbu khad'atun pada kitab al jihad wa al siyar yang berbunyi: عن همام بن منبه عن أبي هريرة رضي الله عنه قال سَمَى رسول الله - صلى الله عليه وسلم الحرب خدعةً dari Abu Hurairah radiallahu 'anhu berkata; Nabi Shallallahu 'alaihi wasallam mengistilahkan perang adalah tipu daya.

1981 Sayyidina Abu Bakr Shiddiq karya 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi terjemahan bahasa Urdu terbitan Maktabatul Furqaan Muzhaffargarh, Pakistan (ماخوذ از سینا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلاہی مترجم صفحہ 297-298 مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان) Insyirah war Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (الانشرخ و زرف الصیق فی سیرة ابي بكر الصديق شخصيته و عصره) الدراسة من خلال: (الانشرخ و زرف الصیق فی سیرة ابي بكر الصديق شخصيته و عصره) - التي تتخلص في النقاط الآتية: أ- ضمنت الخطة إكحام التعاون بين هذه الجيوش جميعها، بحيث لا تعمل كأنها منفصلة تحت قيادة مستقلة، وإنما هي رغم تباعد المكان جهاز واحد، وقد تتلقى -أو يلتقي بعضها ببعض- لتتفرق، ثم تقترب لتلتقي، كان ذلك والخليفة بالمدينة يدير حركة القتال ومعاركه. ب- احتفظ الصديق بقوة تحمي المدينة -عاصمة الخلافة- واحتفظ بعدد من كبار الصحابة ليستشيرهم وليشاركوه في توجيه سياسة الدولة. ج- أدرك الصديق أن هناك جيوشًا من المسلمين داخل المناطق التي شملتها حركة العصيان والردة، وقد حرص على هؤلاء المسلمين من أن يتعرضوا لنقمة المشركين، ولذلك فإنه أمر قائده باستتار من يرون بهم من أهل القوة من المسلمين من جهة، وبضرورة تخلف بعضهم لمنع بلادهم وحمايتهم من جهة أخرى. د- طبق الخليفة مبدأ الحرب خدعة مع المرتدين، حتى أظهر أن الجيوش تنوي شيئًا، وهي في حقيقة الأمر كانت تستهدف شيئًا آخر؛ زيادة في الحيلة والحذر من اكتشاف خطته، وهكذا تظهر الحنكة السياسية والتجربة العملية والعلم الراسخ والفتح الرباني في قيادة الصديق.

1982 Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuth (Surat-Surat Abu Bakr) karya Khursyid Ahmad Faruq halaman 22 (حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط مؤلف خورشید احمد) (فاروق صفحہ 22)

1983 Sayyidina Abu Bakr Shiddiq karya 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi terjemahan bahasa Urdu terbitan Maktabatul Furqaan Muzhaffargarh, Pakistan (ماخوذ از سینا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلاہی مترجم صفحہ 290-291 مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان) نص الخطاب: (الانشرخ و زرف الصیق فی سیرة ابي بكر الصديق شخصيته و عصره) الذي أرسله للمرتدين والعهد الذي كتبه للقادة: بعد التنظيم الدقيق، وحسن الإعداد للجيوش الإسلامية التي عقد لها الصديق الأولوية نجد الدعوة البيانية القولية تطل لتقوم بدورها وتلد بدلها؛ فقد حرر الصديق كتابًا عامًا ذا مضمون محدد سعى إلى نشره على أوسع نطاق ممكن في أوساط من ثبتوا على الإسلام ومن ارتدوا عنه جميعًا قبل تسيير قواته لمحاربة الردة، وبعث رجالاً إلى محل القتال، وأمرهم بقراءة كتابه في كل مجتمع، وناشد من يصله مضمون الكتاب بتبليغه لمن لم يصل إليه، وحدد الجمهور المخاطب به بأنه: العامة والخاصة، من أقام على إسلامه أو رجع عنه.

Surat Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk kabilah-kabilah Arab tersebut dijelaskan paling rinci oleh ath-Thabari. Hadhrat Aqdas Masih Mau'ud (as) pun menyebutkan surat ini di dalam karya beliau [buku berbahasa Arab berjudul] *Sirrul Khilafah* (Rahasia Khilafat). Beliau bersabda: ولنكتب هنا كتابا كتبه الصديق إلى قبائل العرب المرتدة ليزيد المطلعون عليه إيماناً وبصيرة بصلافة الصديق في ترويح شعائر الله والذب عن جميع ما سنه رسول الله. "Penting untuk menyertakan surat yang ditulis Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) kepada para kabilah yang murtad. Semoga dengan melihat dan memahami secara seksama surat dari Hadhrat Siddiq Akbar tentang pengukuhan syiar-syiar Allah dan penjagaan segenap sunnah Rasulullah (saw) ini timbul kemajuan dalam keimanan dan mata kerohanian."

Hadhrat Masih Mau'ud (as) mengutip surat tersebut yang dimulai dengan sebagai berikut, بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مِنْ أَبِي بَكْرٍ خَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مَنْ بَلَغَهُ كِتَابِي هَذَا مِنْ عَامَّةٍ وَخَاصَّةٍ، أَقَامَ عَلَى إِسْلَامِهِ أَوْ رَجَعَ عَنْهُ سَلَامٌ عَلَى مَنْ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. Min Abi Bakrin Khalifati RasuliLlahi ila man balaghahu kitaabii min 'aammatin wa khaashatin, aqaama 'ala islaamihi au raja'a 'anhu, salaamun 'ala man ittaba'al huda, wa lam yarji' ba'dal huda iladh dhalaalati wal 'ama... Dengan nama Allah yang Maha Pemurah lagi Maha Penyayang. Surat ini dari Abu Bakr Khalifah Rasul Allah (saw) kepada orang-orang yang menerima surat ini, baik orang awam maupun tertentu, baik yang tetap di atas keislamannya maupun yang telah murtad dari Islam. Keselamatanlah bagi yang mengikuti petunjuk dan tidak kembali kepada kesesatan dan hawa nafsu.

فَإِنِّي أَحْمَدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، نُفِرُ بِمَا جَاءَ بِهِ، وَنُكْفِرُ بِهِ...fainni ahmadu ilaikumuLlahi iladzii laa ilaaha illa Huwa, wa asyhadu an (l) laa ilaaha illaLlahu wahdahu laa syariika lahu, wa anna Muhammadan 'abduHu wa rasuuluHu, nuqirru bimaa jaa-a bihi wa nukaffiru man abaa wa nujaahiduhu...sesungguhnya aku memuji Allah ke hadapan kalian, tiada sekutu bagi-Nya dan aku bersaksi Muhammad adalah hamba Allah dan utusan-Nya. Kami mengakui syariat yang dibawanya, mengkafirkan orang yang enggan menerima syariatnya dan akan memerangi mereka.

أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَرْسَلَ مُحَمَّدًا بِالْحَقِّ مِنْ عِنْدِهِ إِلَى خَلْقِهِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا، وَدَاعِيًا إِلَى اللَّهِ بِإِذْنِهِ وَسِرَاجًا مُنِيرًا، لِيُنذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَيَجْعَلَ الْقَوْلَ عَلَى الْكَافِرِينَ فَهَدَى اللَّهُ بِالْحَقِّ مَنْ أَجَابَ إِلَيْهِ وَضَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ ص بِإِذْنِهِ مَنْ أَدْبَرَ عَنْهُ، حَتَّى صَارَ إِلَى الْإِسْلَامِ طَوْعًا وَكَرْهًا. Amma ba'du, fa-innaLlahu ta'ala arsala Muhammadan bil haqqi min 'indihi ila khalqihi basyiraw wa nadziraw, wa daa'iyan ilaLlahi bi-idznihi wa sirajam muniira, liyundzira man kaana hayyaw wa yahiqqal qaulu 'alal kaafiriina fahadaLlahu bil haqqi man ajaaba ilaihi wa dharaba RasuLlahi bi-idznihi man adbara 'anhu, hatta shaara ilal Islaami thau'an wa karhan tsumma tawaffaLlahu RasuuluLlahi wa qad naffadzal amriLlaahi, wa nashaha li-ummatihi, wa qadhalladzi 'alaihi... Sesungguhnya Allah telah mengutus Muhammad dengan kebenaran dari sisi-Nya kepada seluruh manusia dengan membawa berita gembira dan peringatan, datang menyeru manusia atas perintahNya, sebagai matahari yang membawa berita yang menyinari bagi orang yang hidup dan akan menetapkan hukuman terhadap orang-orang yang kafir.

Sesungguhnya Allah memberikan petunjuk kepada siapa-siapa yang mengikutinya, sebaliknya Rasulullah (saw) akan memerangi siapa saja yang berpaling dari agama ini, hingga akhirnya mereka masuk Islam baik secara suka rela maupun terpaksa.

Kemudian Rasulullah (saw) wafat dan beliau telah menjalankan seluruh perintah Allah, menasehati umatnya, menunaikan seluruh tanggung jawab yang diberikan kepada beliau.

وَكَانَ اللَّهُ قَدْ بَيَّنَّ لَهُ ذَلِكَ وَلِأَهْلِ الْإِسْلَامِ فِي الْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ، فَقَالَ: «إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ» وَقَالَ: «وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ أَفَإِنْ مِتَّ فَهُمْ الْخَالِدُونَ» وَقَالَ لِلْمُؤْمِنِينَ: «وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَلَنْ يَضُرَّ اللَّهَ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ»، فَمَنْ كَانَ إِنَّمَا يَعْبُدُ مُحَمَّدًا فَإِنَّ مُحَمَّدًا قَدْ مَاتَ، وَمَنْ كَانَ إِنَّمَا يَعْبُدُ اللَّهَ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ Wa kaanaLlahu qad bayyana lahu dzalika wal ahlil Islaami fil Kitaabi iladzi anzala, faqaala, innaka mayyitun wa innahum mayyituuna, wa qaala, wa maa ja'alnaa li basyarim ming qablikal khulda afa-im mitta fahumul khaaliduun. Wa qaala lil mu-miniin, wa maa Muhammadun illa Rasuulun qad khalad ming qablihir Rusul afa-im maafa aw qutilan qalabtum 'alaa a'qaabikum wa may yangqalib 'ala 'aqibaihi falay yadhurraLlahu syaiiaw wa sayajziLlahusy syaakiriin. Fa-man kaana innamaa ya'budu Muhammadan fa-inna

Muhammadan qad maata, wa man kaana innama ya'buduLlaha wahdahu laa syariika lahu fainnaLlaha lahu bil mirshaad, Hayyun Qayyuumul laa yamuutu, wa laa ta-khudzuhu sinatuw wa laa naumun, haafizhul li-amrihi, muntaqimum min 'aduwwihi, yajzihi.

Dia (Allah) menerangkan dalam kitab-Nya yang diturunkan kepadanya - Rasulullah (saw) - untuk seluruh kaum Muslimin dengan firman-Nya yang berbunyi, إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُمْ مَيِّتُونَ 'Sesungguhnya engkau akan mati dan sesungguhnya mereka pun akan mati.' (Az-Zumar, 39:31).<sup>1984</sup>

Allah juga berfirman, وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ أَفَإِنْ مِتَّ فَهُمُ الْخَالِدُونَ 'Dan Kami tidak pernah menjadikan seorang manusia pun sebelum engkau untuk hidup kekal. Maka jika engkau mati, apakah mereka akan hidup kekal?' (Al-Anbiya', 21:35).

Demikian pula firmannya: وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى وَعْدِي فَأُولَئِكَ يَرْجُوا عَذَابِي الْعَظِيمَ 'Dan Muhammad tidak lain hanyalah seorang rasul. Sungguh telah berlalu rasul-rasul sebelumnya. Apakah jika ia mati atau terbunuh kamu akan berbalik atas tumitmu? Dan barangsiapa berbalik atas tumitnya maka ia tidak akan memudaratkan Allah sedikit pun. Dan Allah pasti akan memberi ganjaran kepada orang-orang yang bersyukur.' (Ali Imran, 3: 145). Maka dari itu, siapa menyembah Muhammad, ketahuilah Muhammad telah wafat dan siapa menyembah Allah, sesungguhnya Allah Maha Hidup dan tidak akan mati. Dia tidak pernah merasa mengantuk atau pun tertidur, selalu memelihara urusan-Nya dan memberi balasan kepada musuh-musuh-Nya.

وَإِنِّي أَوْصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ وَحَظِّكُمْ وَنَصِيحَتِكُمْ مِنَ اللَّهِ، وَمَا جَاءَكُمْ بِهِ نَبِيِّكُمْ ص، وَأَنْ تَهْتَدُوا بِهِدَاهُ، وَأَنْ تَعْتَصِمُوا بِدِينِ اللَّهِ، فَإِنَّ كُلَّ مَنْ لَمْ يَهْدِهِ اللَّهُ ضَالًّا، وَكُلُّ مَنْ لَمْ يُعَافِهِ مُبْتَلًى، وَكُلُّ مَنْ لَمْ يُعِنَهُ اللَّهُ مَخْذُولٌ، فَمَنْ هَدَاهُ اللَّهُ كَانَ مُهْتَدِيًّا، وَمَنْ أَضَلَّهُ كَانَ ضَالًّا،

Wa inni ushiikum bitaqwaLlahi wa hazhzhikum wa nashiibikum minaLlahi, wa maa jaa-akum bihi Nabiyyukum, wa an tahtaduu bi hudaahu, wa an ta'tashimuu bi diiniLlahi, fa-inna kulla mal lam yahdihiLlahu dhaalun, wa kullu mal lam yu'aafihi mubtaliyya, wa kullu mal lam yu'inhuLlahu makhdzuulun, faman hadaahuLlahu kaana muhtadiyyan, wa man adhallahu kaana dhaalun,..dalam hal ini aku wasiatkan kepada kalian agar selalu bertaqwa kepada Allah, niscaya ganjaran kalian akan kalian dapatkan dari Allah. Taatilah apa yang diarahkan oleh Nabi kalian. Berpegang teguhlah pada agama Allah, karena sesungguhnya setiap orang yang tidak mendapat petunjuk dari Allah adalah sesat. Dan setiap orang yang tidak Allah selamatkan, ia akan diuji. Jika seseorang tidak ditolong oleh Allah, maka dia benar-benar ditinggalkan (dalam kehidupan ini). Jika seseorang mendapat petunjuk dari Allah, dia berada di atas petunjuk yang benar dan jika Allah menyesatkan seseorang, maka orang itu benar-benar sesat.

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: «مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلِّمْ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا»، وَلَمْ يُقْبَلْ مِنْهُ فِي الدُّنْيَا عَمَلٌ حَتَّى يَقْرَبَهُ، وَلَمْ يُقْبَلْ مِنْهُ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: «مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلِّمْ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا»، may yahdiLlahu fa-Huwal Muhtadi wa may yudhlil falan tajida lahu waliyyam mursyida. Wa lam yuqbal minhu fid dunya 'amalun hatta ... wa lam yaqbal minhu fil aakhirati sharafuw wa laa 'adlun. Allah berfirman, 'Siapa yang diberi petunjuk oleh Allah, maka dialah yang mendapat petunjuk; dan barangsiapa yang dinyatakan sesat oleh-Nya, maka ia tersesat.' (Al-Kahfi, 17:18). Allah tidak akan menerima di dunia amal apapun hingga beriman kepada-Nya dan Dia tidak akan menerima di akhirat kelak tebusan maupun suapan.

وَقَدْ بَلَغَنِي رُجُوعٌ مَنْ رَجَعَ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ بَعْدَ أَنْ أَقَرَّ بِالإِسْلَامِ وَعَمِلَ بِهِ، اغْتَرَارًا بِاللَّهِ، وَجَهَالَةً بِأَمْرِهِ، وَإِجَابَةً لِلشَّيْطَانِ، قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: «وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ كَانَ مِنَ الْجِنِّ فَفَسَقَ عَنْ أَمْرِ رَبِّهِ أَفَتَتَّخِذُونَهُ وَذُرِّيَّتَهُ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِي وَهُمْ لَكُمْ عَدُوٌّ» wa qad balaghani ruju'u mar raja'a minkum 'an diinihi ba'da an aqarra bil Islaami wa 'amila bihi, ightiraaram biLlaahi, wa jahaalatam bi-amrihi, wa ijaabatan lisy syaithani, qalaLlahu ta'ala, wa idz qulna lil malaa-ikati sjuduu li-adama fasajaduu illa iblisa kaana minal jinni fafasaqa 'an amri Rabbihi afatattakhidzuunahu dzurriyyatahu auliyaa-a min duuni wa hum lakum 'aduwwum bi-sa lizh zhaalimiina badala. Wa qaala, innasy syaithaana lakum 'aduwwum fattakhidzuuhu 'aduwwan innamaa yad'u hzbahu li-yakuunuu min ash-haabis sa'iir. Telah sampai kepada saya berita di antara kalian ada sekelompok orang yang kembali kepada agama lamanya setelah dia mengakui Islam dan mengamalkannya, karena merasa sombong terhadap Allah, jahil

1984 Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا ، إِلَّا إِبْلِيسَ كَانَ مِنَ الْجِنِّ فَفَسَقَ عَنْ أَمْرِ رَبِّهِ أَفَتَتَّخِذُونَهُ وَذُرِّيَّتَهُ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِي وَهُمْ لَكُمْ عَدُوٌّ بِئْسَ لِلظَّالِمِينَ بَدَلًا ‘Dan ingatlah ketika Kami berfirman kepada para malaikat, “Sujudlah kepada Adam” maka bersujudlah mereka, kecuali iblis. Ia adalah golongan dari jin; maka ia mendurhakai perintah Tuhannya. Apakah kamu hendak mengambil ia dan keturunannya sebagai sahabat selain Aku, padahal mereka itu musuh-musuhmu? Sangat buruklah pertukaran itu bagi orang-orang aniaya..’ (Al-Kahfi, 18:51). Allah berfirman, إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوٌّ فَاتَّخِذُوهُ عَدُوًّا Sesungguhnya setan adalah musuh bagimu; maka perlakukanlah ia sebagai musuh. Sesungguhnya ia hanya memanggil golongannya supaya mereka menjadi penghuni api yang menyala-nyala.” (Al-Fathir, 35:7).

Dalam menjelaskan surat tersebut, beliau bersabda, وَإِنِّي بَعَثْتُ إِلَيْكُمْ فُلَانًا مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ، وَالتَّابِعِينَ، وَبِإِحْسَانٍ، وَأَمْرُهُ أَنْ لَا يُقَاتِلَ أَحَدًا وَلَا يَقْتُلُهُ حَتَّى يَدْعُوهُ إِلَى دَاعِيَةِ اللَّهِ، فَمَنْ اسْتَجَابَ لَهُ وَأَقْرَبَ وَكَفَتْ وَعَمِلَ صَالِحًا قَبِلَ مِنْهُ وَأَعَانَهُ عَلَيْهِ، وَمَنْ أَبِي أَمْرٌ أَنْ يُقَاتِلَهُ عَلَى ذَلِكَ، ثُمَّ لَا يَبْقَى عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ قَدِيرٌ عَلَيْهِ، وَأَنْ يُحَرِّقَهُمُ بِالنَّارِ، وَيَقْتُلَهُمْ كُلَّ قَتْلَةٍ، وَأَنْ يَسْبِي النِّسَاءَ وَالذَّرَارِيَّ، وَلَا يَقْبَلَ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا الْإِسْلَامَ. فَمَنْ اتَّبَعَهُ فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ، وَمَنْ تَرَكَهُ فَلَنْ يُعْجَرَ اللَّهُ. وَقَدْ أَمَرْتُ رَسُولِي أَنْ يَفْرَأَ كِتَابِي فِي كُلِّ مَجْمَعٍ لَكُمْ. وَالِدَاعِيَةُ الْأَذَانُ، وَإِذَا أَدَّنَ الْمُسْلِمُونَ فَادَّنُوا كُفُوفًا عَنْهُمْ، وَإِنْ لَمْ يُؤَدِّتُوا عَاجِلُوهُمْ، وَإِذَا أَدَّنُوا اسأَلُوهُمْ مَا عَلَيْهِمْ، فَإِنْ أَبَوْا عَاجِلُوهُمْ، وَإِنْ أَقْرَبُوا قَبِلَ مِنْهُمْ wa inni ba’atstu ilaikum fulaanan minal muhajirina wal anshaar, wat taabi’iini bi-ihsaanin, wa amartuhu an laa yuqaatila ahadan walaa yaqtuluhu hatta yad’uuhu ila daa’iyatiLlaahi, faman istajaba lahu wa aqarra wa kaffa wa ‘amila shaalihan qabila minhu wa a’aanahu ‘alaihi, wa man aba amartu an yuqaatilahu ‘ala dzaalika, tsumma laa yubqi ‘ala ahadin minhum qadira ‘alaihi wa an yuharriqahum bin naari, wa yaqtulahum kulla qatlah, wa an yasbiyan nisaa-a wad dzaraariyya, wa laa yaqbal min ahadin illal Islaama. Faman ittaba’ahu fahuwa khairul lahu, waman tarakahu falay yu’jizalLaha. Wa qad amartu rasuli ay yaqra-a kitaabi fi kulli majma’in lakum. Wad daa’iyatul adzaanu, wa idza adzdzanal Muslimuuna fa-adzdzanuu kuffu ‘anhum, wa il lam yu-adzdzinuus-aluuhum maa ‘alaihim, fa-in abau ‘aajiluuhum, wa in aqarruu qabila minhum.

Sesungguhnya aku mengutus kepada kalian panglima-panglimaku fulan-fulan dengan pasukan yang terdiri dari kaum Muhajirin dan kaum Anshar serta orang-orang yang mengikuti mereka dengan baik. Aku telah perintahkan agar mereka tidak membunuh atau memerangi siapapun hingga mereka menyeru musuh terlebih dahulu kepada Allah swt.

Jika orang yang diseru tersebut memenuhi seruan utusanku ini dan mengakui serta beramal shalih maka terimalah ia dan dia akan dibantu, tetapi jika orang yang diseru itu menolak maka hendaklah dia diperangi. Aku pesankan kepada utusanku agar tidak menyisakan mereka yang dapat ditaklukan. Hendaklah mereka dibakar dengan api dan dibunuh sebenar-benarnya. Kemudian tawanlah para wanita dan anak-anak mereka, jangan diterima dari seorang pun kecuali kembali kepada Islam. Siapa mengikutinya, itu lebih baik bagi dirinya, tetapi siapa tidak mengindahkan ajakannya maka ia tidak akan dapat melemahkan Allah. Aku telah perintahkan utusanku untuk membacakan surat ultimatum ini di tempat-tempat berkumpul kalian.

Tanda-tanda keislaman kalian adalah dikumandangkannya adzan, maka jika adzan dikumandangkan, mereka tidak akan diperangi, namun jika mereka tidak mengumandangkan adzan maka mereka akan diserang dengan segera.

Aku pesankan kepada utusanku jika mendengar mereka mengumandangkan adzan, sampaikanlah kepada mereka kewajiban sebagai orang mukmin, tetapi jika mereka menolak maka perangilah mereka. Sebaliknya jika mereka menerima maka itulah yang terbaik buat mereka dan mereka akan diperlakukan sebagaimana mestinya.”<sup>1985</sup>

1985 Kitab Sirrul Khilafah teks Arab dengan terjemahan Urdu <https://www.alislam.org/urdu/rk/Sirrul-Khalafa-Urdu.pdf> halaman 193; Teks Arab penuh dengan tambahan harakat untuk membantu bacaan: [https://www.islamahmadiyya.net/Userfiles/File/pdf/sirrulkhilafa\\_full.pdf](https://www.islamahmadiyya.net/Userfiles/File/pdf/sirrulkhilafa_full.pdf) halaman 93-94 sedangkan pada terjemahan bahasa Urdu terbitan Nazharat Isyaat ada di halaman 190 تا 194 حاشیه). (ماخوذ از سر الخلافة اردو ترجمه عربی عبارات شائع کرده نظارت اشاعت صفحه 190 تا 194 حاشیه). Merujuk dari Kitab Sejarah, Tarikh ath-Thabari.

Alhasil, rincian mengenai hal ini, yakni mengapa mereka diperangi, kenapa mereka diperlakukan demikian, itu disebabkan karena mereka memerangi umat Islam. Mereka tidak hanya memerangi, bahkan berbuat zalim dan juga berbuat aniaya kepada umat Islam yang berada didaerah mereka.

Surat kedua yang ditulis oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) kepada para komandan lasykar yang jumlahnya 11 orang dan telah disebutkan nama-namanya. Isinya sebagai berikut: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا عَهْدٌ مِنْ أَبِي بَكْرٍ خَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ ص لِفُلَانٍ جِينٍ بَعَثَهُ فِيمَنْ بَعَثَهُ لِقِتَالِ مَنْ رَجَعَ عَنِ الْإِسْلَامِ، وَعَهْدٌ إِلَيْهِ أَنْ يَتَّقِيَ اللَّهَ مَا اسْتَطَاعَ فِي أَمْرِهِ كُلِّهِ سِرًّا وَعَلَانِيَةً، وَأَمْرَهُ بِالْجِدِّ فِي أَمْرِ اللَّهِ، وَمَجَاهِدَةِ مَنْ تَوَلَّى عَنْهُ، وَرَجَعَ عَنِ الْإِسْلَامِ إِلَى أَمَانِي الشَّيْطَانِ بَعْدَ أَنْ يَعْذِرَ إِلَيْهِمْ فَيَدْعُوهُمْ بِدَاعِيَةِ الْإِسْلَامِ، فَإِنْ أَجَابُوهُ أَمْسَكَ عَنْهُمْ، وَإِنْ لَمْ يُجِيبُوهُ شَنَّ غَارَتَهُ عَلَيْهِمْ، حَتَّى يُقْرُوا لَهُ، ثُمَّ يُنْبِئُهُمْ بِالَّذِي عَلَيْهِمْ وَالَّذِي لَهُمْ، فَيَأْخُذُ مَا عَلَيْهِمْ، وَيُعْطِيهِمُ الَّذِي لَهُمْ، لَا يُنْظِرُهُمْ، وَلَا يَرُدُّ الْمُسْلِمِينَ عَنْ قِتَالِ عَدُوِّهِمْ، فَمَنْ أَجَابَ إِلَى أَمْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَأَقْرَبَ لَهُ قَبْلَ ذَلِكَ مِنْهُ وَأَعَانَهُ عَلَيْهِ بِالْمَعْرُوفِ، وَإِنَّمَا يُقَاتِلُ مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ عَلَى الْإِفْرَارِ بِمَا جَاءَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ، فَإِذَا أَجَابَ الدَّعْوَةَ لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ سَبِيلٌ، وَكَانَ اللَّهُ حَسْبِيهِ بَعْدَ فِيمَا اسْتَسْرَّ بِهِ، وَمَنْ لَمْ يَجِبْ دَاعِيَةَ اللَّهِ قَاتِلٌ وَقُوْتِلٌ حَيْثُ كَانَ، وَحَيْثُ بَلَغَ مُرَاعَمَةً، لَا يَقْبَلُ مِنْ أَحَدٍ شَيْئًا أُعْطَاهُ إِلَّا الْإِسْلَامَ، فَمَنْ أَجَابَهُ وَأَقْرَبَ قَبْلَ ذَلِكَ مِنْهُ وَعَلِمَهُ، وَمَنْ أَبِي قَاتَلَهُ، فَإِنْ أَظْهَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ قَتَلَ مِنْهُمْ كُلَّ قِتْلَةٍ بِالسَّلَاحِ وَالنَّبِيرَانِ، ثُمَّ قَسَمَ مَا آفَاءَ اللَّهُ عَلَيْهِ، إِلَّا الْخُمْسَ فَإِنَّهُ يَبْلُغْنَاهُ، وَأَنْ يَمْنَعَ أَصْحَابَهُ الْعَجَلَةَ وَالْأَسَادَ، وَالْأَبْدَانُ حَتَّى يَعْرِفَهُمْ وَيَعْلَمَ مَا هُمْ، لَا يَكُونُوا عِيُونًا، وَلئلا يُؤْتَى الْمُسْلِمُونَ مِنْ قِبَلِهِمْ، وَأَنْ يَقْتَصِدَ بِالْمُسْلِمِينَ وَيَرْفِقَ بِهِمْ فِي السَّيْرِ وَالْمَنْزِلِ وَيَتَّقَهُمْ، وَلَا يَعْجَلَ بَعْضُهُمْ عَنْ بَعْضٍ، وَيَسْتَوْصِي بِالْمُسْلِمِينَ فِي حُسْنِ الصُّحْبَةِ وَلِينِ الْقَوْلِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. Perintah berikut ini ditulis oleh Abu Bakr, Khalifah Rasulullah (saw), ditujukan kepada si Fulan, yang telah diutus bersama pasukan Muslim untuk memerangi orang-orang murtad (nama-nama spesifik komandan tertulis di surat tersebut). Abu Bakr memerintahkan para panglima untuk bertakwa kepada Allah dalam segala hal. Selama kekuatannya memungkinkan, dia diperintahkan untuk berjuang dan berusaha di jalan Allah dan melakukan Jihad melawan orang-orang yang telah berpaling dari Allah dan meninggalkan Islam untuk memenuhi aspirasi setan. Pertama, dia harus menyeru mereka kepada Islam. Jika mereka menerima pesan itu, maka dia harus menghentikan perjuangannya melawan mereka. Namun, jika mereka tidak menerima pesan itu, maka dia harus menyerang mereka dengan cepat sehingga menyebabkan mereka menyerah.

Kemudian, dia harus memberi tahu mereka tentang hak dan kewajiban mereka, mengumpulkan dari mereka apa yang harus dibayar dan memberikan kepada mereka hak haknya. Dia tidak boleh memberi mereka jeda (dengan kata lain, jeda yang memungkinkan mereka untuk berkumpul kembali dan menyerang kaum Muslim) supaya kaum Muslim tidak dapat berperang melawan musuh-musuh mereka dan jika kaum Muslimin merasa orang-orang tidak akan berhenti dan tidak mau berhenti, tetap berkeinginan untuk berperang maka mereka tidak boleh dihentikan dari pertempuran (perintah ini diberikan kepada para pemimpin dari wilayah itu yang lebih mengetahui situasinya).

Oleh karena itu, barang siapa menerima perintah Allah Ta'ala dan menaati-Nya, maka ia harus menerima ini dan harus ditolong dengan cara yang tepat. Perang harus dilancarkan hanya terhadap mereka yang tadinya menerima apa yang telah datang dari Allah dan kemudian menolaknya setelah itu. Jika orang-orang tersebut menerima seruan kita, mereka tidak akan disalahkan dan Allah akan meminta pertanggungjawaban mereka atas apa yang mereka sembunyikan setelahnya. Dan siapa yang tidak menerima pesan Allah, perang harus dilancarkan terhadap mereka dan mereka harus dibunuh di mana pun mereka berada, tidak peduli seberapa kaya mereka. Tidak ada persembahan yang akan diambil sebagai tebusan dari siapa pun kecuali bahwa mereka menerima Islam.

Maka, siapa yang menerima Islam dan bersaksi tentangnya, maka ini harus diterima dari mereka dan mereka harus diajarkan ajaran Islam. Dan siapa pun yang menolaknya harus terlibat dalam pertempuran (dengan kata lain, mereka yang menjadi Muslim dan kemudian murtad dan kemudian berperang, mereka bertindak bertentangan dengan ajaran Islam dan mereka harus diberitahu tentang hakikat Islam dan fakta bahwa mereka tidak boleh berperang melawan otoritas yang memerintah setelah bersaksi sebagai Muslim). Jika Allah memberinya kemenangan atas kaum Muslim, maka mereka harus dibunuh secara brutal dengan senjata dan api. Setelah itu, harta rampasan perang yang diberikan oleh Allah dari mereka harus dibagikan kecuali Khums (seperlima dari semua harta rampasan perang yang didedikasikan untuk Allah dan Rasul-Nya). Ini harus disampaikan kepada saya.

Komandan harus mencegah rekan-rekannya dari tergesa-gesa dan perselisihan dan tidak boleh mengizinkan orang asing memasuki barisan mereka sampai dia memastikan siapa mereka (dengan kata



sehingga pembahasan ini [seputar Khalifah Abu Bakr (ra)] saya tunda sebentar. Namun topik apa pun yang akan disampaikan nanti dalam khotbah selanjutnya, akan saya sampaikan lebih rinci lagi.<sup>1990</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ  
وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ  
وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيُنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ  
يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

1990 Referensi: Majalah al-Fadhil International (الفضل انترنیشنل 06مئی 2022ء) pada link <https://www.alfazlonline.org/09/05/2022/60434/>  
dan <https://www.alfazl.com/2022/04/30/46680/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-04-15/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-04-15.html>;  
<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-15-april-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris  
dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah bahasa Arab) pada link  
<https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=34444> atau <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116>.  
Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 152, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibnu ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 17)**

Surat Khalifah kepada panglima Khalid, “Apapun yang telah Anda lakukan dan keberhasilan yang telah Anda raih, semoga Allah Ta’ala memberikan balasan berupa pahala kebaikan atasnya. Takutlah kepada Allah Ta’ala dalam setiap perbuatan. إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا وَ الَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ ‘Innallaaha ma’alladziinat taqou walladziina hum muhsinuun’ – ‘Sesungguhnya Allah bersama orang-orang bertakwa dan berbuat ihsan.’” “Anda sekalian berjanji kepada Allah Ta’ala bahwa Anda semua pasti akan beriman kepada Allah Ta’ala dan Rasul-Nya (*saw*) dan Anda pasti akan mendirikan Shalat dan menunaikan zakat serta Anda pasti akan mengikutsertakan anak dan istri Anda menuju baiat ini.”

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji dan keistimewaan *Shiddiq Akbar*, Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*.

Pertempuran melawan para pendakwa palsu kenabian. Latar belakang peperangan bukanlah karena semata-mata mereka murtad (menyatakan keluar dari Islam) atau mengaku Nabi, melainkan karena mereka juga memerangi umat Muslim dan berusaha menimpakan keaniayaan kepada umat Muslim.

Beberapa uraian rinci mengenai misi dari Khalifah Abu Bakr (ra) yang menyusun 11 rombongan pasukan dan melakukan pengiriman pasukan untuk menumpas para murtadin pemberontak seperti Thulaihah bin Khuwailid, Malik bin Nuwairah, Sajah binti Harits, Musailamah Al-Kadzzab dan orang-orang murtad serta nabi-Nabi palsu lainnya.

Hadhrot Abu Bakr (ra) menugaskan Hadhrot Khalid bin Walid (ra) untuk menghadapi Thulaihah dan Uyainah. Hadhrot Abu Bakr (ra) meriwayatkan sabda Nabi Muhammad (*saw*) tentang Hadhrot Khalid bin Walid (ra).

Data-data mengenai Thulaihah bin Khuwailid, sang pendakwa kenabian yang pernah berjumpa Nabi (*saw*) dan mengaku Islam saat tahun dimana utusan-utusan dari berbagai daerah di semenanjung Arab datang ke Madinah dan masuk Islam. Setelah pulang dari Madinah ke daerahnya, ia mengaku Nabi di masa kehidupan Nabi Muhammad (*saw*). Ia mengumpulkan kekuatan di Sumaira.

Informasi mengenai Uyainah bin Hishn dan pasukannya. Memerangi umat Islam di zaman Nabi (*saw*) lalu masuk Islam di masa Nabi (*saw*) dan ikut dalam pasukan Muslim lalu murtad di zaman Khalifah Abu Bakr (ra).

Siasat menghadapi kabilah Thayy. Khalifah Abu Bakr (ra) memerintahkan sedapat mungkin tidak terjadi peperangan. Kerjasama yang apik antara Panglima Khalid bin Walid dengan Adi bin Hatim, salah seorang kabilah Thayy yang Muslim sehingga tanpa terjadi peperangan berhasil membawa kembali kaum Thayy bergabung dengan kaum Muslimin. Mencegah mereka bergabung dengan Thulaihah, sang pengaku Nabi dan mengirim utusan untuk berdialog.

Peranan Panglima Khalid bin Walid dalam memimpin pasukan Muslim dan kekalahan kaum Murtadin di Buzakhah. Pemimpin kaum Murtad, Thulaihah bin Khuwailid melarikan diri.

Kaum Murtadin lainnya yang menyerah diterima baiat masuk Islam lagi dari mereka dengan syarat membawakan orang-orang yang dulunya dalam keadaan Murtad telah menganiaya dan membunuh Umat Muslim untuk dihukum.

Surat kepada Khalifah Abu Bakr (ra) dari Khalid bin Walid, panglima kaum Muslim melawan kaum Murtad. Surat balasan dari Khalifah Abu Bakr (ra) kepadanya.

Penahanan Qurrah bin Huwairah dan Uyainah bin Hishn dibawa ke Madinah. Dialognya dengan Khalifah Abu Bakr (ra). Pemaafan dari Khalifah Abu Bakr (ra). Baiat masuk Islam kembali.

Di hadapan Khalifah Abu Bakr (ra): Pertaubatan Thulaihah bin Khuwailid yang mengaku Nabi di zaman Nabi Muhammad (*saw*). Baiat masuk Islam kembali. Dialognya dengan Khalifah Abu Bakr (ra).

Berbaiatnya Thulaihah di zaman Khalifah ‘Umar (ra). Dialognya dengan Khalifah. Kesyahidan Thulaihah pada saat umat Muslim menghadapi kaum Persia.

Pertempuran pasukan Muslim di bawah Khalid bin Walid menghadapi Ummu Qirfah dan pasukannya. Latar belakang pertempuran, rencana dan usaha kaum Bani Fazarah untuk menyerang Madinah. Penganiayaan terhadap pedagang Muslim Madinah yang melewati Banu Fazarah di zaman Nabi (saw) masih hidup.

Berkumpulnya sisa-sisa pasukan kaum Murtad yang menolak menyerah di bawah putri Ummu Qirfah, Ummu Ziml. Pertempuran pasukan Muslim di bawah Khalid bin Walid menghadapi Ummu Ziml.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrrat Abu Bakr (ra) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Kewafatan Yth. Sabirah Begum Sahibah, istri Rafeeq Ahmad Bajwah Sahib dari Sialkot ( مكرمہ صابره بیگم ) (صاحبہ اہلیہ رفیق احمد بٹ صاحب آف سیالکوٹ) yang wafat beberapa hari lalu. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Jenazah kedua adalah Tsurayya Rasheed Sahibah, istri Rasheed Ahmad Bajwah ( مكرمہ ثریا رشید ) (صاحبہ اہلیہ رشید احمد باجوہ صاحب آف کینیڈا). Beliau wafat di Kanada pada tanggal 20 April, innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Shalat jenazah setelah shalat Jumat.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 06 Mei 2022 (Hijrah 1401 Hijriyah Syamsiyah/Syawal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Saya akan menjelaskan secara rinci beberapa pengiriman pasukan yang disebutkan dalam khotbah sebelumnya berkenaan dengan Hadhrrat Abu Bakr (ra), sehingga akan tergambar bagaimana gentingnya situasi saat itu. Sebagaimana telah disebutkan sebelumnya, 11 misi telah dikirimkan. Di antaranya, yang pertama, yang telah disampaikan beberapa rinciannya adalah pengiriman pasukan untuk menumpas Thulaihah bin Khuwailid, Malik bin Nuwairah, Sajah binti Harits, Musailamah Al-Kadzzab dan orang-orang murtad serta Nabi-Nabi palsu lainnya. Hadhrrat Abu Bakr (ra) menyerahkan satu bendera kepada Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) dan memerintahkan kepada beliau, *عَفَّ لِحَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ وَأَمْرَهُ بِطُلَيْحَةَ بِنِ خُوَيْلِدٍ، فَإِذَا فَرَّغَ سَارَ إِلَى مَالِكِ بْنِ نُؤَيْرَةَ بِالْبَيْطَاحِ إِنْ أَقَامَ لَهُ* “Pergilah untuk menghadapi Thulaihah bin Khuwailid dan setelah selesai dari tugas itu perangilah Malik bin Nuwairah di Bithaah, jika mereka bersikeras untuk berperang.” Maksudnya, jika mereka bersikeras untuk berperang, maka perangilah. Buthaah adalah nama sebuah mata air di wilayah Banu Asad dan peristiwa ini terjadi di sana.<sup>1991</sup>

Dalam sebuah riwayat, Hadhrrat Abu Bakr (ra) menetapkan Hadhrrat Tsabit bin Qais (ra) sebagai Amir kaum Anshor dan menjadikan beliau bawahan Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) dan memerintahkan kepada Hadhrrat Khalid (ra) untuk pergi menghadapi Thulaihah dan Uyainah bin Hishn yang tinggal di Buzakha, sebuah mata air milik Banu Asad.<sup>1992</sup>

Ketika Hadhrrat Abu Bakr (ra) mengikatkan bendera bagi Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) untuk memerangi orang-orang murtad, beliau (ra) bersabda, *إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ : نِعْمَ عَبْدُ اللَّهِ*

1991 Tarikh ath-Thabari Vol. 2, p. 257, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 257 مطبوعہ دار الكتب العلمية لبنان 2012ء) Mu'jamul

Buldaan, Vol. 1, p. 527 (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 527).

1992 Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 260, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 260 مطبوعہ دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

“Saya mendengar Rasulullah (saw) bersabda, ‘Khalid bin Walid adalah hamba Allah yang sangat baik dan saudara kita yang merupakan salah satu pedang Allah yang Allah ‘Azza wa jalla hunus untuk melawan orang-orang kafir dan munafik.’”<sup>1993</sup>

Hadhrat Abu Bakr (ra) mengutus Hadhrat Khalid bin Walid (ra) kepada Thulaihah dan Uyainah. Profil singkat dari keduanya akan saya sampaikan. Thulaihah al-Asadi adalah salah seorang pendakwa kenabian palsu yang telah muncul pada masa terakhir kehidupan suci Hadhrat Rasulullah (saw). Namanya adalah Thulaihah bin Khuwailid bin Naufal bin Nadhlah al-Asadi (طَلِيحَةُ بْنُ خُوَيْلِدِ بْنِ نَوْفَلِ بْنِ نَذْلَةَ الْأَسَدِيِّ). Pada ‘Amul Wufud, yakni tahun kedatangan para delegasi [utusan-utusan dari berbagai daerah jazirah Arab ke hadapan Nabi (saw) di Madinah], yang terjadi pada 9 Hijriyah, Thulaihah datang ke hadapan Hadhrat Rasulullah (saw) bersama kaumnya, Banu Asad. Sesampainya di Madinah mereka menyampaikan salam kepada Rasulullah (saw) dan berbicara seraya menyebut-nyebut kebaikan mereka, يَا رَسُولَ اللَّهِ، جِئْنَاكَ نَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنْتَ عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، وَلَمْ تَبْعَثْ إِلَيْنَا، وَنَحْنُ لِمَنْ وَرَاءَنَا. “Kami hadir di hadapan Anda. Kami bersaksi bahwa tiada yang patut disembah selain Allah dan Anda adalah hamba dan Rasul Allah.” Kemudian mereka berkata, “Meskipun Anda tidak mengutus seorang pun kepada kami dan cukuplah kami untuk mereka yang ada di belakang kami.” Mereka mengatakan ini kepada Hadhrat Rasulullah (saw).

Ketika mereka telah pulang, di masa kehidupan Hadhrat Rasulullah (saw) jugalah Thulaihah menjadi korban kemurtadan dan mendakwakan kenabian dan menjadikan Sumaira sebagai tempat pemusatan pasukannya. Sumaira diberi nama dengan nama seseorang dari kaum ‘Aad dan berjarak satu hari perjalanan dari Madinah ke arah Makkah. Daerah ini dikelilingi oleh pegunungan hitam, itulah sebabnya tempat itu dinamakan demikian. Singkatnya, dikarenakan pendakwaannya, orang-orang awam kemudian menjadi pengikutnya.

Penyebab pertama kesesatan orang-orang itu adalah, suatu ketika ia melakukan perjalanan bersama kaumnya. Mereka kehabisan air, sehingga orang-orang sangat kehausan. Thulaihah berkata kepada orang-orang bahwa, اركبوا أعلا (اسم فرسه) واضربوا أميالاً؛ تجدوا بلالاً، “Tunggangilah kudaku, A’laal, setelah menempuh jarak beberapa mil kalian akan mendapatkan air.” Mereka melakukan hal tersebut dan mendapatkan air. Karena peristiwa ini, orang-orang dusun itu menjadi korban fitnah tersebut.<sup>1994</sup> Thulaihah pasti sudah pernah melihat tempat air itu sebelumnya, dengan pandainya ia memerintahkan orang-orang tidak terpelajar itu untuk pergi ke sana dan mereka menjadi korban fitnah dikarenakan hal ini.

Di antara hal-hal tidak berdasar yang ia sampaikan adalah, ia meniadakan sujud dalam shalat. Maksudnya, ia menyampaikan dalam shalat tidak perlu bersujud. Ia juga mengklaim wahyu dari langit telah turun kepadanya dan mengemukakan kata-kata penuh rima sebagai wahyunya.

Di masa jahiliyah, para dukun biasa menakut-nakuti orang-orang dengan menyampaikan kata-kata berima di hadapan mereka. Thulaihah juga adalah seorang dukun. Jiwanya telah menipunya.

Permasalahannya semakin parah, kekuatan Thulaihah semakin bertambah dan ketika Rasulullah (saw) mendapatkan informasi mengenai permasalahan ini, beliau (saw) mengutus Dhirir bin Azwar untuk membunuhnya, namun itu di luar kemampuan Dhirir untuk mengatasi permasalahan ini, karena seiring berjalannya waktu kekuatan Thulaihah semakin bertambah. Khususnya, kekuatannya bertambah setelah dua suku yang bersekutu, yakni Asad dan Ghathafan mengikuti orang itu. Rasulullah (saw) telah wafat, namun permasalahan Thulaihah belum terselesaikan.

1993 Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 3, p. 313, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2001; Musnad Ahmad ibn Hanbal (مسند أحمد ابن حنبل مسند العشرة المبشرين) (بالجنة مسند أبي بكر الصديق رضي الله عنه حديث رقم 46)

1994 Tercantum dalam Athlas Hurubir Riddah (Atlas حروب الردة: في عهد الخليفة الراشد أبي بكر الصديق) karya Sami bin ‘Abdullah al-Maghluts (سامي بن عبدالله المغلوث). Tarikh al-Khamis (3 ج 1-3) karya Imam ad-Diyarbakri (الإمام) (حسين بن محمد بن الحسن الديار بكري، الإمام). Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (الانشراح ورفع الضيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نوبسده: الصلابي، علي محمد دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة -) (القضاء على فتنة طليحة الأسدي) bahasan menyelesaikan fitnah Thulaihah (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (مصر).

Ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) memimpin kendali Khilafat dan menyiapkan pasukan untuk menumpas orang-orang murtad yang memberontak serta menetapkan para pemimpin, Hadhrt Abu Bakr (ra) mengutus pasukan dipimpin Hadhrt Khalid bin Walid (ra) kepada Thulaihah.<sup>1995</sup>

Mereka ini tidak hanya murtad atau mendakwakan kenabian, melainkan juga memerangi umat Islam dan berusaha untuk mendatangkan kerugian terhadap mereka.

**Tentang siapa Uyainah bin Hishn, tertulis, “Uyainah adalah seseorang yang pada kesempatan perang Ahzab menjadi pemimpin Banu Fazarah.** Pada peperangan tersebut, tiga laskar kafir bergabung dengan Banu Quraidhah dan berniat untuk menyerang Madinah dengan hebat. Pimpinan salah satu laskar tersebut adalah Uyainah. Setelah kekalahan orang-orang kafir dalam perang Ahzab pun, ia berniat menyerang Madinah, namun Hadhrt Rasulullah (saw) keluar dari kota dan mencegah serangan mereka dan memaksanya untuk mundur. Ini dinamakan Perang Dzi Qard.<sup>1996</sup>

Uyainah bin Hishn memeluk Islam sebelum Fath Makkah dan ikut serta di dalamnya. Pada kesempatan Fath Makkah ia telah menjadi Muslim. Ia ikut serta dalam perang Hunain dan Thaif.

Pada 9 Hijriyah, Hadhrt Rasulullah (saw) mengutusnyanya bersama 50 pasukan berkuda untuk menghukum Banu Tamim. Dalam pasukan tersebut tidak ada seorang pun sahabat Anshor atau pun Muhajir dan penyebab dilakukannya ekspedisi ini adalah karena Banu Tamim telah menghalangi Amil (petugas penarik zakat) Hadhrt Rasulullah (saw) untuk pergi mengambil sedekah.

Kemudian pada masa Kekhalifahan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra), Uyainah bin Hishn bersama orang-orang murtad yang memberontak menjadi mangsa fitnah kemurtadan dan condong kepada Thulaihah dan berbaiat kepadanya. Kemudian, belakangan ia kembali pada Islam.<sup>1997</sup> Jadi, orang-orang ini sebelumnya pun terus memerangi Islam, kemudian mereka masuk Islam, lantas memulai peperangan [memerangi umat Muslim lagi].

Selanjutnya tertulis, “Ketika Kabilah Abs (عَبْسٌ) dan Dzubyhan (ذُبْيَانٌ) beserta para pendukungnya berkumpul di Buzakha, Thulaihah mengirim pesan kepada Banu Jadilah (جَدِيلَةَ) dan Banu Ghauts (الْغَوْتِ) yang merupakan dua cabang Kabilah Thayy, ‘Segera bergabunglah kalian denganku.’ Beberapa orang dari kabilah-kabilah tersebut segera datang kepadanya dan mereka memerintahkan kaumnya untuk bergabung dengan mereka. Alhasil, orang-orang ini pun bergabung dengan Thulaihah.

Sebelum memberangkatkan Hadhrt Khalid bin Walid (ra) dari Dzul Qash-shah, Hadhrt Abu Bakr (ra) mengatakan kepada Hadhrt ‘Adi (عَدِيٌّ), ‘Pergilah kepada kaummu, Kabilah Thayy. Jangan sampai mereka berperang dan menjadi binasa.’

Hadhrt ‘Adi (ra) datang kepada kaumnya dan mencegah mereka di Dzirwah (الذَّرْوَةَ) dan Gharib (الْغَارِبِ). Beliau menyeru mereka kepada Islam dan memberikan peringatan kepada mereka.”

Dharbah juga adalah nama suatu tempat di wilayah Ghathafan dan diriwayatkan juga bahwa ini merupakan mata air milik Bani Murrah bin ‘Auf.

Singkatnya, Hadhrt Khalid (ra) berangkat di belakang Hadhrt ‘Adi (ra). Hadhrt Abu Bakr (ra) memerintahkan kepada beliau supaya memulai perjalanan ekspedisi militer dari sekitar Kabilah Thayy (طِيء) dan selanjutnya beralih ke Buzakhah dan terakhir, dari sana pergi ke Buthah (الْبُطَّاح). Ketika telah selesai berurusan dengan musuh, beliau dilarang untuk menyerang tempat lain hingga datang perintah baru untuk beliau.

1995 Syedna Abu Bakr (ra) Siddiq Shakhshiyat Wa Kaarname, Dr Ali Muhammad al-Sallabi [translation], pp. 316-318, Maktabat-ul-Furqan, Muzaffargarh, Pakistan (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلاہی مترجم صفحہ 316-318 مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان); Usdul Ghabah, Vol. 3, p. 94, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2016 (معجم البلدان جلد3 صفحہ 290-290); Mu‘jam-ul-Buldan, Vol. 3, p. 290 (معجم البلدان جلد3 صفحہ 290-290); (اسد الغابہ جزء 3 صفحہ 94 دار الکتب العلمیہ بیروت 2016ء)

1996 Syedna Hazrat Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Hussein Haikal [translation], p. 139, Shirkat printing Press, Lahore (سیدنا حضرت ابوبکر صدیق از محمد حسین) (بیکل مترجم صفحہ 139 مطبوعہ شرکت پرنٹنگ پریس لاہور)

1997 Al-Isaba Fi Tamyeez Al-Sahaba, Vol. 4, p. 639, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2005 (الاصباہ فی تمییز الصحابہ جزء 4 صفحہ 639 دار الکتب العلمیہ بیروت 2005ء); Dhiya-ul-Nabi, Pir Muhammad Akram Shah Al-Azhari, Vol. 4, pp. 566-567, Takhliq Markaz Printers, Lahore, 1420 AH (ذیاء النبی از پیر محمد اکرم شاہ الازہری) (جلد 4 صفحہ 566-567 مطبوعہ تخلیق مرکز پرنٹرز لاہور 1420ھ)

Hadhrat Abu Bakr (ra) memperlihatkan bahwa beliau sedang berangkat menuju Khaibar sehingga menjadi masyhur [tersebar berita] di antara orang-orang bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) sedang berangkat menuju Khaibar dan setelah kembali dari sana, beliau akan bertemu dengan Hadhrat Khalid (ra) di sisi gunung Salma.

Dari riwayat lain diketahui bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) menempuh taktik ini dengan tujuan ketika musuh mendapatkan kabar ini, mereka menjadi gentar karena ada satu pasukan lain, padahal Hadhrat Abu Bakr (ra) telah mengirimkan seluruh pasukan bersama Hadhrat Khalid (ra).

Hadhrat Khalid (ra) berangkat dari Buzakhah mengarah ke Aja (أَجَا). Aja dan Salma adalah nama dua pegunungan yang terletak di sebelah kiri Sumaira. Menurut sebuah riwayat, Aja adalah satu gunung milik Banu Thayy.

Namun, Hadhrat Khalid (ra) memperlihatkan bahwa beliau sedang dalam perjalanan ke Khaibar, kemudian dari sana beliau berbalik untuk menghadapi Kabilah Thayy. Dengan taktik ini, Kabilah Thayy tetap tinggal di tempat mereka dan tidak jadi pergi kepada Thulaihah.

Hadhrat ‘Adi (ra) datang ke Kabilah Thayy dan menyeru mereka pada Islam.

Mereka berkata, *لَا وَاللَّهِ لَا نُبَايِعُ أَبَا الْفَصِيلِ أَبَدًا*, “Kami tidak akan pernah menaati *Abu Al-Fashiil*.” Yang dimaksud Abu Al-Fashil oleh mereka adalah Hadhrat Abu Bakr (ra). *Fashil* artinya anak unta atau sapi yang telah dipisahkan dari induknya atau disapih. Dikarenakan kata *Bakr* dan *Fashiil* keduanya bermakna anak unta sehingga sebagian orang memanggil Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan nama *Abu Al-Fashiil* yang artinya bapak unta dengan tujuan menghina dan mencemooh.

Hadhrat ‘Adi (ra) berkata, *لَقَدْ أَتَاكُمْ قَوْمٌ لِيُبَيِّحَنَّ حَرِيمَكُمْ، وَلِتَكُنَّهٗ بِالْفَخْلِ الْأَكْبَرِ، فَشَأْنَكُمْ بِهِ*, “Sebuah laskar sedang menuju ke arah kalian yang tidak akan menunjukkan belas kasihan kepada kalian dan akan melakukan pembantaian massal sehingga tidak ada seorang pun yang bisa mendapatkan keamanan. Aku telah menasihati kalian, selanjutnya terserah pada kalian.” Berdasarkan satu riwayat lainnya, beliau juga mengatakan kepada orang-orang di kabilahnya, “Sekarang kalian akan mengingat Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan julukan *Fahl Al-Akbar*.” *Fahl* adalah pejantan dari setiap jenis hewan. Maksudnya, “Sekarang kalian menyebut beliau sebagai anak unta kecil dengan nada menghina dan mencemooh, selanjutnya kalian akan terpaksa menyebut beliau sebagai unta jantan kuat.”

Setelah mendengar perkataan beliau, orang-orang dari Kabilah Thayy mengatakan, *فَاسْتَقْبِلِ الْجَيْشَ فَهَنِيئُهُ*, “Baiklah! Temuilah olehmu laskar penyerang itu dan cegahlah mereka dari menyerang kami. Bahkan kami akan memanggil pulang orang-orang yang sekaum dengan kami yang saat ini sedang berada di Buzakhah. Kami khawatir, jika kami menentang Thulaihah, sementara orang-orang kami sedang dalam penguasaannya, ia akan membunuh mereka semua atau menahan mereka sebagai sandera.” Thulaihah dikenal tidak pernah melepaskan musuhnya hidup-hidup. Orang-orang Thayy juga mengatakan, “Karena orang-orang kami ada di sana sehingga jika kami ditangkap dan ia mencium gelagat orang-orang kami akan menjadi Muslim, mereka akan dibunuh olehnya.”

Hadhrat ‘Adi (ra) menyambut Hadhrat Khalid (ra) di Shan’a. Shan’a juga satu tempat di pinggiran Madinah. Hadhrat ‘Adi (ra) berkata, *يَا خَالِدُ، أَمْسِكْ عَنِّي ثَلَاثًا يَجْتَمِعُ لَكَ خَمْسَمِائَةُ مُقَاتِلٍ تَضْرِبُ بِهِمْ عَدُوَّكَ، وَذَلِكَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تُعْجِلَهُمْ إِلَى النَّارِ، وَتُشَاغِلَ بِهِمْ*, “Khalid! Berilah saya waktu tiga hari supaya 500 pasukan akan berkumpul bersama Anda yang bersama mereka, Anda akan menyerang musuh. Ini lebih baik daripada Anda memasukkan mereka ke dalam api neraka.” Maksudnya, “Orang-orang dari Kabilah Thayy akan menyertai Anda dan berperanglah bersama mereka.”

Hadhrat Khalid (ra) menyetujui usulan beliau tersebut. Hadhrat ‘Adi (ra) datang menemui kaumnya. Sebelumnya orang-orang Kabilah Thayy telah mengutus seseorang untuk memanggil pulang orang-orang kaum mereka dari Buzaakhah.

Orang-orang kabilah yang ada di pasukan Thulaihah telah menyampaikan pesan kepada anggota pasukan mereka supaya mereka dapat pulang dengan segera, karena kaum Muslim – sebelum mereka menyerang pasukan Thulaihah – telah berkeinginan untuk menyerang kabilah Thayy. Oleh karena itulah mereka kembali dan mereka telah menahan serangan itu. Inilah upaya yang telah mereka tempuh. Alhasil,

mereka pun kembali ke kaum mereka sebagai pasukan bala bantuan. Jika tidak melakukan hal ini, maka Thulaihah beserta rekan-rekan mereka tidak akan membiarkan mereka hidup.

Kemudian Hadhrat ‘Adi menyampaikan kepada Hadhrat Khalid perihal telah kembalinya kabilah beliau untuk memeluk Islam. Seorang penulis telah menulis bahwa salah satu jasa ‘Adi yang terbesar adalah beliau telah mengajak kaumnya agar masuk menjadi bagian tentara Islam. Masuknya laskar Banu Thayy ke dalam pasukan Hadhrat Khalid merupakan kekalahan pertama dari musuh, karena kabilah Thayy termasuk diantara beberapa kabilah yang terkuat di seluruh jazirah Arab. Kabilah-kabilah lainnya menaruh hormat kepada mereka. Dan dari segi kekuatan dan ketahanan, ia adalah kabilah yang ditakuti. Di wilayahnya, mereka telah meraih kemenangan dan sangat dihormati. Kabilah-kabilah di sekitar mereka terus berupaya mengadakan perdamaian dengan mereka.<sup>1998</sup>

Kemudian dari sini, Hadhrat Khalid bergerak menuju Unsar dengan tujuan menghadapi Jadilah. Unsar adalah nama sebuah mata air milik kabilah Thayy.

Hadhrot ‘Adi berkata kepada mereka bahwa terdapat permukiman di sekeliling mata air tersebut. Hadhrot ‘Adi menyampaikan kepada mereka, فَأَجْلِي أَيَّامًا لَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يَنْتَوِّدَ، ‘Permisalan kabilah Thayy adalah seperti seekor burung, sementara kabilah Jadilah merupakan salah satu dari dua bahu yang dimiliki oleh Kabilah Thayy. Mohon Anda memberi tenggang waktu beberapa hari, karena mungkin saja Allah Ta’ala pun akan membawa Jadilah menuju jalan yang lurus.’” Maksudnya, semoga saja mereka menjadi pulih insaf kembali tanpa melalui perang, seperti halnya ia telah mengeluarkan kalangan Ghauts – cabang kedua dari Kabilah Thayy – dari kesesatan. Jadi, demikianlah yang telah ditempuh oleh Hadhrot Khalid.

Hadhrot ‘Adi mendatangi kalangan Jadilah. Hadhrot ‘Adi dengan tanpa henti berunding dengan mereka hingga pada akhirnya mereka pun baiat kepada Hadhrot ‘Adi. Hadhrot ‘Adi menyampaikan kabar gembira masuknya mereka kedalam Islam kepada Hadhrot Khalid dan beliau datang kepada kaum Muslim seraya membawa 1.000 prajurit berkuda dari kabilah tersebut.<sup>1999</sup>

Setelah peristiwa masuk Islamnya kabilah Thayy, Hadhrot Khalid bin Walid lantas bergerak menuju Thulaihah al-Asadi. Tatkala Hadhrot Khalid bin Walid telah tiba di dekat musuh, beliau mengutus Hadhrot Ukkasyah bin Mihshan (عُكَّاشَةُ بْنُ مِحْصَنٍ) dan Hadhrot Tsabit bin Aqram (ثَابِتُ بْنُ أَقْرَمٍ) agar bergerak memata-matai keadaan musuh. Tatkala mereka telah tiba di dekat musuh, mereka langsung bergerak untuk mengamati dan mencari tahu posisi Thulaihah dan saudaranya yaitu Salamah (سَلْمَةُ). Salamah pun tidak mengulur waktu melihat Hadhrot Tsabit dan ia pun mensyahidkannya [membunuhnya]. Tatkala Thulaihah melihat saudaranya telah menyelesaikan tindakannya, ia pun menyerunya agar membantunya melawan Ukasyah, “Bantulah aku. Jika tidak, orang ini akan menerkamku.” Maka dari itu, keduanya bersatu menyerang Hadhrot Ukasyah dan juga mensyahidkannya lalu kembali ke tempat mereka semula.

Di dalam riwayat lain tertera bahwa [suatu ketika] Hadhrot Khalid mengutus Hadhrot Ukasyah dan Tsabit al-Ansari untuk memata-matai musuh. Kemudian mereka bertemu Habal yaitu saudara dari Thulaihah, maka mereka berdua pun membunuhnya. Sampai sejauh mana kebenaran hal ini, hanya Allah

1998 Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 260, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (تاريخ طبري جلد2 صفحہ 260 مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 2012ء); Abdullah bin Saba Aur Doosre Tarikhi Afsaane, Vol. 2-3, p. 92, Syed Qalbi Hussein Rizvi, 1427 AH (عبدالله بن سبا اور دوسرے تاریخی افسانے جلد2-3 صفحہ 92 مترجم سید قلی حسین); Syedna Hazrat Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Hussein Haikal [translation], p. 138, Shirkat printing Press, Lahore (سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضوی مطبوعه 1427ھ); Syedna Abu Bakr (ra) Siddiq Shakhshiyat Wa Kaarname, Dr Ali Muhammad al-Sallabi [translation], p. 324, Maktabat-ul-Furqan, Muzaffargarh, Pakistan (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلاہی مترجم صفحہ 324 مکتبہ الفرقان); Hazrat Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Hussein Haikal, Urdu translation by Sheikh Ahmad Pani Pati, p. 157 (حضرت ابو بکر صدیق، از محمدحسین); Mu’jam-ul-Buldan, Vol. 3, p. 6 & Vol. 1, p. 119 (معجم البلدان جلد3 صفحہ 6، جلد1 صفحہ 119); Al-Munjid, p. 585, definition of “Fasl”, pp. 570-571 (فرہنگ سیرت صفحہ 570-571 زوار اکیڈمی); Farhang-e-Sirat, p. 157, Zawar Academy, Karachi (فرہنگ سیرت صفحہ 157 زوار اکیڈمی); (مظفرگڑھ پاکستان); (معجم البلدان جلد1 صفحہ 119); (بیکل، اردو ترجمہ شیخ احمدپانی پتی، صفحہ 157); (المعجم صفحہ 585 زیر لفظ فصل، صفحہ 571-570 زیر لفظ فصل) “Fasl”, pp. 570-571 (فرہنگ سیرت صفحہ 157 زوار اکیڈمی); (مظفرگڑھ پاکستان); (معجم البلدان جلد1 صفحہ 314)

1999 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 260, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (تاريخ الطبري); Mujam-ul-Buldan, Vol. 1, p. 314 (معجم البلدان جلد1 صفحہ 314)

yang Maha Tahu. [mungkin] Mereka hendak berperang dan ketika peperangan terjadi maka mereka pun terbunuh, yakni seandainya riwayat ini adalah benar. Karena sesungguhnya mereka tengah pergi untuk mencari tahu keadaan musuh dan bukan untuk bertempur. Tatkala berita ini sampai ke Thulaihah, Thulaihah keluar bersama Salamah (سَلْمَةُ), saudaranya. Thulaihah lalu mensyahidkan Hadhrat Ukasyah, sementara Salamah yaitu saudaranya mensyahidkan Hadhrat Tsabit, lalu keduanya kembali.<sup>2000</sup>

Hadhrot Khalid maju bergerak bersama pasukannya hingga tiba di tempat Hadhrot Tsabit gugur terbunuh. Saat itu tidak ada yang mengetahui peristiwa tersebut hingga secara tiba-tiba ada satu prajurit beliau yang menyentuhnya. Saat itu pasukan Muslim menjadi teramat sedih. Kemudian ketika diteliti lebih lanjut maka didapati bahwa Hadhrot Ukasyah bin Mihshan pun terbaring telah disyahidkan. Akibat peristiwa ini, kaum Muslim semakin sedih. Mereka berkata, *قُتِلَ سَيِّدَانِ مِنْ سَادَاتِ الْمُسْلِمِينَ وَفَارِسَانَ مِنْ فِرْسَانِهِمْ* “Dua pemimpin besar Muslim dan dua ksatria berkuda Muslim telah gugur.” Melihat keadaan ini, Hadhrot Khalid mengatur kembali barisan pasukan beliau untuk bertempur dan kembali ke tempat kabilah Thayy.

Di dalam salah satu riwayat, Hadhrot ‘Adi bin Hatim berkata, *بَعَثْتُ إِلَى خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ أَنْ سِرْ إِلَيَّ فَأَقِمَّ عِنْدِي أَيَّامًا*, *حَتَّى أُبْعَثَ إِلَى قَبَائِلِ طَيِّئٍ، فَأَجْمَعَ لَكَ مِنْهُمْ أَكْثَرَ مِمَّنْ مَعَكَ، ثُمَّ أَصْحَبُكَ إِلَى عَدُوِّكَ* “Saya telah mengirim perintah kepada Hadhrot Khalid bin Walid: ‘Datanglah Anda kemari dan bermukimlah untuk beberapa hari di sini. Saya akan mengirim utusan ke semua kabilah Thayy dan saya akan memberikan prajurit dengan jumlah yang lebih banyak dari seluruh prajurit Muslim yang ada bersama Anda dan saya pun akan berangkat bersama Anda untuk menghadapi pasukan musuh.’” Atas hal itu, Hadhrot Khalid (ra) pun tiba.

Di dalam satu riwayat tertera bahwa Hadhrot Khalid bermukim di daerah Salma, yaitu tempat bernama Arak (أَرَاكُ مَدِينَةَ سَلْمَى). Namun dalam riwayat lain tertera bahwa beliau bermukim di tempat bernama Aja (أَجَا).

Dari tempat ini, Hadhrot Khalid mengatur barisan pasukan beliau untuk menghadapi Thulaihah dan di Buzakhah, beliau menghadapi keduanya. Ketika mereka memulai pertempuran, ‘Uyainah bersama 700 prajurit dari Banu Fazarah, mereka bersama-sama dengan Thulaihah memberi perlawanan yang sengit. ‘Uyainah dan Thulaihah keduanya bersatu dan mereka bertempur melawan pasukan Muslim.

Thulaihah duduk diatas kain yang ia gelar di depan kemahnya. Ia seakan menjadi Nabi sehingga ia pun terus duduk di dalam kemahnya seraya memberi kabar gaib. Saat itu ia berkata, “Berperanglah kalian, di sini saya akan memberitahu bagaimana hasilnya” dan orang-orang pun sibuk berperang. Tatkala ‘Uyainah turut bersusah payah terjun ke dalam pertempuran, lalu ia menderita kerugian yang sangat besar, maka ia pun mendatangi Thulaihah dan berkata, “Apakah hingga saat ini Jibril belum turun atasmu?”

Saya tengah terpukul hebat di pertempuran, namun engkau mengaku telah menerima ilham dan wahyu dan Jibril akan memberitahumu, tetapi hingga saat ini tidak tampak hasil apapun. Apakah jibril telah datang?”

Thulaihah menjawab, “Belum.”

‘Uyainah pun kembali dan larut di medan pertempuran. Tatkala ia kembali tertimpa kekhawatiran yang sangat, ia lantas kembali mendatangi Thulaihah dan berkata, “Apakah nasib buruk menimpamu, hingga saat ini pun jibril belum tiba.”

Ia menjawab, “Demi Allah, ia belum datang.”

‘Uyainah seraya bersumpah bertanya, “Maka kapan ia akan datang? Kita di sini akan menghadapi kegagalan.” Maka ia pun kembali ke medan pertempuran. Kemudian tatkala ia jatuh lagi dalam kegagalan, ia kebalik menemui Thulaihah dan bertanya, “Apakah Jibril masih belum datang menemuimu?”

Thulaihah menjawab, “Ya, ia sudah datang.”

‘Uyainah bertanya, “lantas apa yang telah ia katakan?”

Thulaihah menjawab, “Ia berkata kepadaku bahwa bagimu adalah batu gerinda seperti halnya bagi kaum Muslim ada batu gerinda dan akan terjadi satu peristiwa yang tidak akan dapat kamu ubah.”

2000 Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, pp. 261-262, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 ( تاريخ الكامل في التاريخ، جلد 2 صفحہ 261-262 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء (الطبری جلد 2 صفحہ 261-262 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء); Al-Kamil Fi Al-Tarikh, Vol. 2, pp. 208-209, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, 2003 (الكامل في التاريخ، جلد 2 (صفحة 208-209 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ 2003ء).

‘Uyainah berkata di dalam hatinya, “Allah Maha Tahu bahwa dalam waktu dekat akan tiba peristiwa-peristiwa yang tidak akan dapat kamu ubah.” Maka ia pun kembali menuju kaumnya dan berkata kepada mereka, “Wahai Banu Fazarah, demi Tuhan, Thulaihah adalah pendusta. Maka dari itu, kembalilah Anda sekalian.”

Atas seruan ini, segenap Banu Fazarah menyingkir dari pertempuran, sehingga musuh pun mengalami kekalahan dan melarikan diri. Mereka pun berkumpul di sekeliling Thulaihah dan bertanya kepadanya, “Apa kini perintahmu?”

Sebelumnya Thulaihah telah menyiapkan kuda dan unta untuknya dan untuk istrinya, Nawar. Ia pun berdiri dan segera menunggangi kudanya, lalu menaikkan istrinya, kemudian mereka pun melarikan diri. Ia berkata kepada teman-temannya, “Siapa saja diantaramu yang masih dapat melakukan seperti yang saya lakukan ini, maka segeralah dan selamatkanlah keluargamu. Berlarilah dari medan pertempuran.” Thulaihah lalu mengambil jalan menuju Husyiah hingga ia pun tiba di Syam. Jemaatnya telah terpecah-belah dan Allah telah melenyapkan banyak diantara mereka. Banyak diantara mereka yang terbunuh. Menurut satu riwayat, Thulaihah lari dari pertempuran dan bermukim di Banu Kalb di Naqah dan di sana ia menerima Islam. Naqah adalah nama tempat di sekitar Taif dan berada dekat dari Makkah. Tertera juga bahwa hingga kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra), ia tetap bermukim di Banu Kalb.<sup>2001</sup>

Kabilah Banu Amir, baik pembesar maupun awam, telah dekat sebelumnya dengannya. Demikian pula keadaan kabilah Sulaim dan Hawazin. Lalu tatkala Allah memberi kekalahan yang sedemikian rupa kepada Banu Fazarah dan Thulaihah, maka kabilah-kabilah itu pun datang seraya berkata, “semenjak hari kami saat kami keluar darinya, di hari itulah kami masuk kedalam [islam] ini.” Mereka sendiri yang datang dan memeluk Islam seraya berkata, “kami beriman kepada Allah dan Rasul-Nya. Dan kami menerima keputusan Allah dan Rasul-Nya (*saw*) terkait segenap harta dan jiwa kami.”<sup>2002</sup>

Pada satu riwayat di dalam Tarikh ath-Thabari tertera sebagai berikut: وَأَقْبَلَتْ بَنُو عَامِرٍ بَعْدَ هَزِيمَةِ أَهْلِ بِيْزَاخَةَ: يَقُولُونَ: نَدَخَلُ فِيْمَا خَرَجْنَا مِنْهُ “Setelah kekalahan orang-orang di Buzakhah, datanglah orang-orang Banu Amir dan mereka berkata, ‘Kami masuk ke dalam Islam, yang sebelumnya kami keluar.’”

Hadhrat Khalid menerima baiat mereka dengan syarat seperti yang telah beliau tentukan pada Ahli (warga) Buzakhah, yakni kabilah Asad, Gathfan dan Thayy dan mereka menerima syarat masuk Islam tersebut dengan ketaatan. Bunyi pernyataan baiat itu adalah, عَلَيْكُمْ عَهْدُ اللَّهِ وَمِيثَاقُهُ لِتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ، وَلْتَقِيمُوا الصَّلَاةَ، وَلْتُؤْتُوا الزَّكَاةَ، وَتَبِيعُوا عَلَيَّ ذَلِكَ أَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَكُمْ “Anda sekalian berjanji kepada Allah Ta’ala bahwa Anda semua pasti akan beriman kepada Allah Ta’ala dan Rasul-Nya (*saw*) dan Anda pasti akan mendirikan Shalat dan menunaikan zakat serta Anda pasti akan mengikutsertakan anak dan istri Anda menuju baiat ini.” Atas hal ini, mereka semua menjawab, نعم “Ya!”<sup>2003</sup>

Hadhrat Khalid tidak menerima baiat satu pun dari Banu Asad, Gathfan, Hawazin, Sulaim dan Thayy selama mereka tidak menyerahkan orang-orang yang dalam keadaan murtad dahulu, mereka telah membakar orang Muslim yang ada di sekitar mereka, memotong mereka, atau menyerang mereka. Hadhrat Khalid berkenan menerima baiat mereka dengan syarat mereka menyerahkan orang-orang yang telah menimpakan kerugian kepada umat Muslim di sana, yaitu membunuh mereka, membakar rumah-rumah mereka, membakar mereka yakni orang-orang Muslim, mereka yang telah memotong dan membakarnya. Inilah segenap hal yang disampaikan oleh Hadhrat Khalid, yaitu, “Jika Anda menyerahkan mereka maka baiat Anda sekalian akan diterima.”

2001 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, pp. 261-262, 264, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (معجم البلدان جلد 5 صفحہ 346، جلد 2 صفحہ 215) & Vol. 2, p. 215 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 261-262، 264 مطبوعه دار الكتب العلميه لبنان 2012ء) 215).

2002 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, pp. 260-262, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 260 تا 262 مطبوعه دار الكتب العلميه لبنان 2012ء).

2003 Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2, pp. 210-211, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, 2003 (الكامل في التاريخ. جلد 2 صفحہ 210-211 مطبوعه دار الكتب العلميه 2003ء); Saifullah Khalid bin Walid (تركيب بن الحسن الدهماني) karya Turki bin Hasan ad-Dahmani (سيف الله : خالد بن الوليد).



mereka tiba di hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra), Qurrah mengatakan, ‘Wahai Khalifah Rasul (saw)! Saya adalah Muslim. Hadhrat Amru bin al-’Aash adalah saksi keislaman saya ketika datang menemui saya pada saat dalam perjalanan. Saya menjadikannya sebagai tamu, memperlakukannya dengan penuh hormat dan memberikan perlindungan padanya.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrot Amru bin al-’Aash untuk mempertanyakan kebenarannya. Hadhrot Amru menceritakan semua kejadian dan memberitahukan apa yang dikatakan Qurrah ketika beliau mulai menjelaskan perbincangan mengenai zakat, Qurrah mengatakan, ‘Cukup! Mohon tidak meneruskan. Semoga rahmat Allah tercurah kepada engkau.’

Hadhrot Amru mengatakan, ‘Itu tidak mungkin. Saya akan jelaskan sepenuhnya kepada beliau (Hadhrot Abu Bakr [ra]) yang kau katakan.’ Beliau pun menjelaskan seluruh perbincangan.’

Sebelum itu Qurrah telah mengatakan mengenai zakat, يَا هَذَا، إِنَّ الْعَرَبَ لَا تَطِيبُ لَكُمْ نَفْسًا بِالْإِتَاوَةِ، فَإِنْ أَنْتُمْ أَغْيَيْتُمُوهَا مِنْ أَخْذِ أَمْوَالِهَا فَسَتَسْمَعُ لَكُمْ وَتُطِيعُ، وَإِنْ أَبَيْتُمْ فَلَا أَرَى أَنْ تَجْتَمِعَ عَلَيْكُمْ “Jika kalian (Khalifah dan para pejabatnya) menghentikan tuntutan [supaya membayar zakat] maka orang-orang Arab akan mendengarnya.” (Maksudnya, jangan dipungut zakat)

Atas hal itu Hadhrot Amru mengatakan, “Seolah-olah kamu telah kafir!” أَكْفَرْتَ يَا فُرَّة!

Qurrah mengatakan, “Kalau begitu silahkan Anda tetapkan waktu tertentu untuk memungut zakat, kami akan bersama-sama memutuskannya, apakah zakat akan dibayar ataukah tidak.” لَنْزِدْتَكُمْ إِلَى فَيْتَتِكُمْ -وَكَانَ مِنْ أَمْرِهِ الْإِسْلَامُ- اجْعَلُوا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ مَوْعِدًا

Hadhrot Abu Bakr (ra) memaafkannya. Dengan demikian, meskipun mendengar keterangannya, Hadhrot Abu Bakr (ra) memaafkannya dan mengampuni jiwanya.

Uyainah bin Hisn datang ke Madinah dalam keadaan dimana kedua tangannya diikatkan ke leher dengan tali. Anak-anak Madinah tengah menusuk-nusuknya dengan ranting pohon kurma sambil mengatakan, ‘Wahai musuh Allah! Apakah engkau kafir lagi setelah beriman?’ أَيُّ عَدُوِّ اللَّهِ، أَكْفَرْتَ بَعْدَ إِيْمَانِكَ!

Ia menjawab, ‘Demi Allah! Hingga hari ini saya tidak pernah beriman kepada Allah.’ وَاللَّهِ مَا كُنْتُ أَمْنْتُ بِاللَّهِ قَطُّ

Hadhrot Abu Bakr (ra) memaafkannya dan mengampuni jiwanya.<sup>2006</sup>

Satu penulis lagi menulis, “Uyainah dihadirkan ke hadapan Khalifah Rasul (saw). Ia mendapati perlakuan maaf dan ampunan yang sedemikian rupa dari Hadhrot Abu Bakr (ra) yang mana tidak ia sangka sangka. Hadhrot Abu Bakr (ra) memerintahkan untuk membuka ikatan tangannya dan memintanya untuk taubat. Uyainah menyatakan taubat yang tulus dan menyampaikan permohonan maaf dengan mengakui segala kesalahannya lalu masuk Islam. Setelah itu ia tetap teguh dalam Islam.”<sup>2007</sup>

Pendakwa kenabian palsu dan pemberontak bernama Thulaihah al-Asadi juga menerima Islam. Berkenaan dengan itu tertulis, “Penyebab masuk Islamnya Thulaihah al-Asadi adalah ketika ia mengetahui bahwa kabilah Asad, Ghatfaan dan Banu Amir telah masuk Islam, ia pun ikut masuk Islam lalu ia berangkat ke Makkah untuk umrah dibawah kepemimpinan Hadhrot Abu Bakr (ra).

Ketika ia melewati pinggir Madinah, dikabarkan kepada Hadhrot Abu Bakr (ra) bahwa orang ini adalah Thulaihah.

Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Apa yang harus saya lakukan dengannya? Biarkan dia, sesungguhnya Allah telah memberi petunjuk kepadanya kepada Islam.’ مَا أَصْنَعُ بِهِ! خَلُّوا عَنْهُ، فَقَدْ هَدَاهُ اللَّهُ لِلْإِسْلَامِ

Thulaihah pergi ke Makkah dan melakukan Umrah, lalu setelah terpilihnya Hadhrot Umar sebagai Khalifah, ia datang untuk baiat kepada Hadhrot Umar. Hadhrot Umar mengatakan padanya, أَنْتَ قَاتِلُ عُكَاثَةَ، ‘Kamu adalah pembunuh Ukasyah dan Tsabit. Demi Tuhan! Aku tidak akan pernah menyukaimu.’ وَتَأْبِتُ! وَاللَّهِ لَا أُجِبُكَ أَبَدًا

2006 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, pp. 263-264, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 ( تاريخ (ذكر بقية الخبر عن غطفان حين انضمت إلى طليحة وما آل إليه أمر طليحة) bahasan (الطبرى جلد2 صفحہ 263-264 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء

2007 Syedna Abu Bakr (ra) Siddiq Shakhshiyat wa Kaarname, Dr Ali Muhammad al-Sallabi [translation], p. 326, Maktabat-ul-Furqan, Muzaffargarh, Pakistan (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلاہی مترجم صفحہ 326مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان).

Thulaihah mengatakan, ‘يا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، مَا تَهْمُ مِنْ رَجُلَيْنِ أَكْرَمَهُمَا اللَّهُ بِيَدِي، وَلَمْ يُهَيِّ بِأَيْدِيهِمَا! Wahai Amirul Mukminin! Apa yang Anda sedihkan dengan dua orang yang telah dianugerahi kehormatan oleh Allah Ta’ala dengan perantaraan tangan saya. (mereka syahid) dan Allah Ta’ala tidak menghinakan saya di tangan mereka berdua.’” Maksudnya, “Saya tidak mati terhina dengan serangan mereka sehingga tidak masuk neraka Jahannam dan pada hari ini saya menerima Islam dan menjadi peraih karunia Allah Ta’ala.”

Hadhrat Umar mengambil baiat darinya dan bersabda, ‘يا خُدْعُ، مَا بَقِيَ مِنْ كَهَانَتِكَ؟’ “Hai penipu! Apa yang tersisa dari ramalanmu?” Maksudnya, “Dulunya kamu adalah peramal. Apakah kamu masih suka meramal?”

Ia pun berkata, ‘نَفْحَةٌ أَوْ نَفْحَتَانِ بِالْأَكْبَرِ’ “Sedikit banyak saya masih suka meniup.” Kemudian, ia pergi menuju tempat tinggal kaumnya dan tinggal di sana.<sup>2008</sup>

Dalam peperangan Iraq, Thulaihah memberikan peranan penting dalam pertempuran menghadapi Iran. Setelah masuk Islam ia bertempur dalam peperangan Iraq dengan baik dan akhirnya syahid pada perang Nahawand pada 21 Hijriah.<sup>2009</sup>

Perjalanan Hadhrat Khalid bin Walid ke daerah Zhafr, misi menuju Ummu Ziml Salma binti Ummu Qirfah. Nama asli Ummu Ziml adalah Salma binti Malik bin Hudzaifah (سَلْمَى بِنْتُ مَالِكِ بْنِ حُذَيْفَةَ) yang memiliki kemiripan dalam hal kehormatan dan kemakmuran dengan ibunya, Ummu Qirfah binti Rabiah. Ia memiliki unta Ummu Qirfah juga.<sup>2010</sup>

Ta’aruf (pengenalan) mengenai Ummu Qirfah (أُمُّ قِرْفَةَ) adalah, nama asli: Fatimah binti Rabiah (فَاتِمَةُ رَابِيَةَ) dan ia pemimpin Banu Fazarah yang dianggap sebagai contoh wanita dalam hal ketangguhan dan pengaturan penjagaan keamanan sampai-sampai ada ungkapan ‘أَمْنٌ مِنْ أُمِّ قِرْفَةَ’ “Tahanlah diri di depan Ummu Qirfah.” Di rumahnya setiap saat tergantung 50 pedang dan 50 pria yang bersenjata pedang senantiasa ada di sana setiap saat. Kesemuanya adalah anak dan cucunya. Salah satu putranya bernama Qirfah sehingga ia dijuluki Ummu Qirfah (ibunya Qirfah). Nama aslinya adalah Fatimah binti Rabiah. Rumahnya berada di satu pojok Wadiul Qura (وادي القرى) yang jaraknya 7 malam perjalanan dari Madinah.<sup>2011</sup>

Telah terjadi pertempuran Sariyah pada 6 Hijriah menuju Ummu Qirfah. Hal yang menjadi satu penyebabnya adalah Ummu Qirfah telah membuat rencana jahat untuk menyerang Madinah dan membunuh Nabi yang mulia (saw). Berkenaan dengan hal itu seorang penulis menulis, Suatu ketika, ia menyiapkan satu pasukan yang terdiri dari 30 anak dan cucunya dan memerintahkan untuk menyerang Madinah dan membunuh Rasulullah saw. Karena itulah, pasukan Muslim membunuh wanita biang kerusuhan itu.<sup>2012</sup>

Penyebab kedua adalah, Hadhrat Zaid bin Haritsah (زَيْدُ بْنُ حَارِثَةَ) berangkat ke Syam untuk tujuan dagang. Beliau juga membawa serta barang dagangan para sahabat lainnya. Ketika sampai di Wadi ul Qura, bermunculanlah banyak sekali orang yang berasal dari Banu Badr ranting dari Kabilah Fazarah (مِنْ بَنِي فَرَازَةَ مِنْ بَنِي بَدْرٍ). Mereka menganiaya Zaid dan kawan-kawannya secara brutal dan juga merampas barang dagangannya. Akhirnya mereka kembali dan menceritakan semua kejadian itu ke hadapan

2008 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 264, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 ( تاريخ الطبري ) (جلد 2 صفحہ 264 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء)

2009 Hazrat Syeduna Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Hussein Haikal, p. 144, Book Corner Show Room, Book Street, Jhelum, Pakistan ( حضرت سیدنا ابو بکر ) (صديق از محمد حسين بيكل صفحہ 144، بک کارنر شوروم بک سٹریٹ جہلم پاکستان (الاصابه في تمييز الصحابه جزء 3 صفحہ 441 دارالکتب العلمیۃ بیروت 2005ء)

2010 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 265, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 ( تاريخ الطبري ) (جلد 2 صفحہ 265 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء)

2011 Paighambar-e-Islam Aur Ghazwat Wa Sirayah – Nabi Islam, Peperangan dan Ekspedisi utusannya, Hakim Mahmood Ahmad Zaffar, p. 447, Shafiq Press (پیغمبر اسلام اور غزوات و سرایا از حکیم محمود احمد ظفر صفحہ 447 مطبوعہ شفیق پریس)

2012 Zia-ul-Nabi, Pir Muhammad Akram Shah Al-Azhari, Vol. 4, p. 121, Takhliq Markaz Printers, Lahore, 1420 AH ( ضیاء النبی ﷺ از پیر محمد اکرم شاہ الازہری ) (جلد 4 صفحہ 121 مطبوعہ تخلیق مرکز پرنٹرز لاہور 1420ھ)

Rasulullah (saw). Nabi yang mulia (saw) mengutus laskar bersama mereka untuk menghukum para penganiaya itu.<sup>2013</sup>

Kisah putri Ummu Qirfah bernama Ummu Ziml adalah sebagai berikut, “Beberapa orang dari kabilah Ghatfan (غطفان), Thayy (طيء), Sulaim (سليم) dan Hawazin (هوازن) yang telah menderita kekalahan di tangan Hadhrat Khalid bin Walid di Buzaakhah (بزاخة) lalu melarikan diri dan sampai ke tempat Ummu Ziml Salma binti Malik (سلمى بنت مالك) di Zhafr (ظفر). Mereka berjanji bersedia sampai mati berperang melawan kaum Muslim bersama-sama dengannya dan tidak akan mundur.<sup>2014</sup>

Zhafr adalah sebuah tempat dekat Hau-ab (الحوءب) yang mana keduanya ialah dua buah sumur terletak di perjalanan antara Basrah dan Madinah. Di sana Ummu Ziml menyemangati mereka setelah mengalami kekalahan dan memerintahkan untuk berperang. Ia sendiri berkeliling berkali-kali ke berbagai kabilah untuk mendorong mereka agar memerangi Hadhrat Khalid bin Walid hingga berkumpul orang-orang dengannya dan bersedia untuk berperang. Wanita ini penghasut perang melawan umat Muslim dan orang-orang tersesat dari berbagai tempat datang bergabung dengannya.

Sebelum itu, saat Ummu Qirfah masih hidup, Ummu Ziml Salma tertawa dan berjumpa dengan Hadhrat Aisyah. Hadhrat Aisyah membebaskannya. Ummu Ziml tinggal bersama beliau (ra) lalu kembali kepada kaumnya dan murtad di sana.<sup>2015</sup>

Ketika Hadhrat Khalid mengetahui kabar tersebut, saat itu Hadhrat Khalid tengah sibuk untuk menangkapi para penjahat, mengirim zakat, tabligh Islam dan memberikan keamanan kepada orang-orang lalu beliau (ra) berangkat untuk menghadapi Ummu Ziml Salma yang telah bertambah dalam kekuatannya dan semakin gencar tindak kejahatannya. Hadhrat Khalid (ra) pun berangkat untuk menghadapinya dan sekutunya. Terjadi pertempuran yang dahsyat.

Saat itu Ummu Ziml mengendarai unta ibunya dengan segala kehormatan seperti ibunya. Terjadilah pertempuran dahsyat diantara kedua pasukan [pasukan Khalid dan pasukan Ummu Ziml]. Ummu Ziml menyemangati pasukannya dengan ceramah provokatif dari atas untanya. Orang-orang yang murtad pun bertempur dengan sekuat tenaga. Di sekitar unta Ummu Ziml terdapat 100 unta lainnya yang dikendarai oleh para laskar pemberani dan dengan penuh keberanian tengah melindungi Ummu Ziml.

Pasukan berkuda Muslim berjuang keras untuk dapat menjangkau Ummu Ziml. Namun para pelindungnya selalu berhasil memukul mundur. Setelah berhasil membunuh 100 pasukan musuh, pasukan Muslim akhirnya mendekat ke unta Ummu Ziml. Sesampai di dekatnya mereka memotong paha belakang unta lalu membunuh Ummu Ziml.

Setelah melihat untanya jatuh dan Ummu Ziml terbunuh, kawan-kawannya menjadi putus asa lalu hilang kesadaran dan melarikan diri dari medan perang. Setelah itu api kekacauan telah mendingin dan berakhirlah kemurtadan dan pemberontakan di semenanjung timur laut Arab.<sup>2016</sup> Kemudian, Hadhrat Khalid mengabarkan kemenangan tersebut kepada Hadhrat Abu Bakr (ra).<sup>2017</sup>

Berkenaan dengan Hadhrat Abu Bakr (ra) ini masih akan terus berlanjut nanti, insya Allah. Saat ini hanya itu saja yang dapat saya sampaikan.

Sekarang saya akan menyampaikan berkenaan dengan dua almarhumah dan mengimami shalat jenazahnya setelah shalat Jumat nanti. Pertama, Sabirah Begum Sahibah, istri Rafeeq Ahmad Butt Sahib

2013 Zia-ul-Nabi, Pir Muhammad Akram Shah Al-Azhari, Vol. 4, p. 120, Zia-ul-Quran Publications, Lahore ( ضياء النبي ﷺ از پير محمد اکرم شاه الازہری جلد 4 صفحہ 120 ) (مطبوعہ ضیاع القرآن پبلی کیشنز لاہور).

2014 Sirat Syedna Siddiq Akbar (ra), Ustad Umar Abu Al-Nasr, p. 610, Mushtaq Book Corner, Urdu Bazaar, Lahore ( سيرت سيدنا صديق اکبر منسوب بہ استاذ عمر ابو ) (النصر، صفحہ 610، مشتاق بک کارنر اردو بازار لاہور).

2015 al-Kamil fit Taarikh karya Ibnu al-Atsir, Vol. 2, p. 211, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyah, 2003 (الکامل فی التاريخ، جلد 2 صفحہ 211 ذکر ردة بنی عامر، و هوازن و ) (المعجم البلدان جلد 4 صفحہ 68، جلد 2 صفحہ 360 (360) Mu'jamul Buldaan, Vol. 4, p. 68 & Vol. 2, p. 360 (360) (سلمى مطبوعہ دار الکتب العلمیة 2003ء).

2016 Hazrat Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Hussein Haikal [Urdu translation], 156-157, Book Corner, Jhelum ( حضرت ابوبکر صديق از محمد حسين بيگل، اردو ترجمہ ) (ص 156-157 مطبوعہ بک کارنر جہلم).

2017 Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 265, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 ( تاريخ الطبری ) (جلد 2 صفحہ 265 مطبوعہ دار الکتب العلمیة لبنان 2012ء).

Sialkot yang wafat beberapa hari lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn*. Dengan karunia Allah Ta'ala beliau adalah seorang Musiah.

Putra beliau menulis mengenai almarhumah bahwa beliau adalah ahli ibadah shalat dan tahajjud, pendoa, pengkhidmat tamu, membantu orang-orang yang kurang mampu dan pemilik fitrat yang baik. Beliau memiliki jalinan dan kecintaan yang dalam dengan Khilafat, rajin mendengarkan khotbah dengan seksama dan sangat menghormati para Waqif zindegi.

Putra beliau, Naseem Butt Sahib adalah seorang Muballigh di Yuna, Nigeria. Karena saat ini tengah di lapangan pengkhidmatan, sehingga beliau tidak dapat terlibat dalam pengurusan jenazah almarhumah. Untuk itu saya shalatkan jenazah beliau. Seluruh keluarga beliau yakni suami, anak, cucu terdapat dalam pengkhidmatan di Jemaat.

Jenazah kedua adalah Tsurayya Rasheed Sahibah, istri Rasheed Ahmad Bajwa. Wafat di Kanada pada tanggal 20 April, *innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn*. Beliau juga adalah seorang wanita yang sangat mukhlis, muttaqi, pendoa, membantu orang-orang yang kurang mampu, pengkhidmat tamu dan rendah hati. Beliau berkhidmat sebagai ketua Lajnah Imaillah di daerahnya untuk masa yang lama. Beliau juga mendapatkan banyak taufik mengajar Al Quran kepada anak-anak.

Karena anak-anak beliau mendapatkan talim dan tarbiyat di Rabwah, beliau pun menjual segala sesuatu lalu membangun rumah di Rabwah. Mungkin tidak membangun rumah, alhasil, beliau datang ke Rabwah. Beliau adalah seorang Musiah. Satu putra beliau juga Safeer Bajwa Sahib adalah Muballigh di Rabwah, tidak dapat ikut serta dalam pengurusan jenazah. Satu putri beliau merupakan istri Muballigh.

Semoga Allah Ta'ala memberikan magfirah dan rahmat kepada keduanya dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk melanjutkan kebaikan-kebaikan beliau.<sup>2018</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ تَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَعْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

2018 Referensi: Majalah al-Fadhil International <https://www.alfazl.com/2022/05/21/48176/>; <https://www.alfazlonline.org/30/05/2022/61892/>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-05-06/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) Official Urdu published in Al Fazl International, 24-30 May 2022 [Khilafat Day Special Edition – Edisi Spesial Hari Khilafat]. Translated by The Review of Religions.

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-05-06.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-6-may-2022/> dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab) pada link <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 153, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 18)**

Sebagian orang yang tidak paham menyampaikan pertanyaan dan sebenarnya mereka melontarkan keberatan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) bahwa – terkait beda pendapat antara Khalifah Abu Bakr (ra) dengan Hadhrat 'Umar (ra) soal tuduhan terhadap Hadhrat Khalid Bin Walid (ra) maka Hadhrat Umar berada di pihak yang benar dalam hal ini sedangkan Hadhrat Abu Bakr (ra) telah bersikap tidak adil – na'udzubillah - dan telah mendukung Hadhrat Khalid Bin Walid (ra) yang tidak benar, na'udzubillah.

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*.

Petunjuk-petunjuk Hudhur (atba) terkait fitnah yang terjadi di masa Khalifah Abu Bakr ash-Shiddiq (ra), khususnya tuduhan kepada Hadhrat Khalid bin Walid (ra) yang tengah menjalankan tugas dari Khalifah dalam menghadapi kaum pemberontak, pengaku Nabi bernama Sajah dan penolak zakat bernama Malik bin Nuwairah.

Ta'aruf (biodata dan perkenalan) mengenai siapa itu Malik bin Nuwairah. Kemurtadan Rujukan dari Muhammad Husain Haikal, penulis buku berjudul ash-Shiddiq Abu Bakr.

Ta'aruf (biodata dan perkenalan) mengenai siapa itu Ummu Shadir Sajah binti Harits, seorang perempuan ahli pedukunan Arab yang mahir, ahli syair dan sajak serta berasal dari kalangan Kristen. Ia datang dari Irak bersama pasukannya untuk menyerang Madinah dengan dukungan dari kalangan Persia. Konspirasi Persia ditengarai di belakangnya dalam rangka menguatkan kembali pengaruh Persia yang telah melemah di tanah Arab.

Kontak dan kerjasama antara Malik bin Nuwairah dan Sajah.

Sajah menyeru kalangan Arab selain golongannya agar bergabung.

Kegagalan Sajah di kalangan Banu Tamim dalam rangka melakukan gerakan penyerangan Madinah.

Sajah berubah rencana pergi ke kalangan Banu Hanifah pimpinan Musailamah dan bersekutu dengannya.

Pernikahan Sajah dengan Musailamah yang tanpa maskawin telah berada di satu kemah dengan Musailamah. Setelah didesak pengikutnya, Sajah meminta maskawinnya berupa pengguguran kewajiban shalat Shubuh dan shalat Isya dan setengah pendapatan negeri Yamamah.

Kepindahan Sajah ke pemukiman Banu Taghlib dan pertaubatannya di masa Khalifah 'Umar (ra) serta kewafatannya dalam keadaan Muslimah.

Perintah Khalifah Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) kepada Hadhrat Khalid bin Walid (ra) terkait pemberontakan Malik bin Nuwairah.

Dua riwayat mengenai pembunuhan Malik bin Nuwairah.

Khalifah Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) membayarkan diyat (sejumlah uang atau harta) atas terbunuhnya Malik bin Nuwairah kepada keluarga Malik bin Nuwairah.

Penjelasan Imam an-Nawawi dalam syarh (Kitab komentar) Hadits Shahih Muslim.

Kritikan dan tuduhan lain terhadap Hadhrat Khalid bin Walid (ra): dituduh berzina karena dianggap menikah secara tidak sah dengan janda Malik bin Nuwairah.

Bahasan Hadhrat Khalid bin Walid (ra) berangkat ke Yamamah untuk menghadapi Musailamah al-Kadzdzab seorang Nabi palsu akan dilanjutkan di khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 13 Mei 2022 (Hijrah 1401 Hijriyah Syamsiyah/Syawal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]  
(أمين)

Sebelumnya tengah dibahas berkenaan dengan peperangan yang dilancarkan untuk melawan fitnah *fasad* (kekacauan) yang terjadi di masa Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Berkenaan dengan hal tersebut, rincian perjalanan Hadhrat Khalid bin Walid menuju wilayah Buthah untuk menghadapi Malik bin Nuwairah adalah sebagai berikut: Buthah adalah nama sebuah mata air milik Bani Asad.<sup>2019</sup> Malik bin Nuwairah berasal dari Bani Yarbu' yang merupakan salah satu cabang Bani Tamim. Pada 9 Hijriyah ia datang bersama kaumnya ke Madinah dan menerima Islam.

Malik bin Nuwairah adalah salah seorang di antara para pemimpin kaumnya. Ia adalah salah satu ksatria dan penunggang kuda yang masyhur di Arab. Hadhrat Rasulullah (saw) menugaskannya untuk memungut dan mengumpulkan zakat dari kabilahnya dan menetapkannya sebagai Amil Zakat.

Namun, ketika Hadhrat Rasulullah (saw) wafat dan gelombang kemurtadan serta pemberontakan bangkit di Arab, Malik bin Nuwairah pun termasuk di antara orang-orang yang murtad. Ketika kabar kewafatan Hadhrat Rasulullah (saw) sampai kepadanya, ia merayakannya dengan penuh suka cita dan kebahagiaan. Para wanita di rumahnya memakai henna, membunyikan tetabuhan dan meluapkan kegembiraan dan kebahagiaan yang luar biasa serta membunuh orang-orang Muslim dari suku mereka yang meyakini kewajiban zakat dan mengirimkannya ke pusat umat Islam, yakni Madinah. Alhasil, hal ini juga hendaknya diingat bahwa, setiap orang yang kepadanya diberikan hukuman atau dilakukan tindakan keras terhadapnya, ia telah berusaha untuk mendatangkan kerugian pada umat Islam, bukan hanya karena mereka telah murtad.

Bagaimanapun, berkenaan dengannya (yaitu Malik bin Nuwairah) lebih lanjut ditambahkan bahwa di satu sisi ia menolak untuk membayar zakat dan menyerahkan harta zakat yang telah terkumpul kepada kaumnya, di sisi lain ia bergabung dengan Sajah, seorang perempuan pemberontak yang mendakwakan kenabian palsu yang datang untuk menyerang Madinah dengan membawa laskar yang besar.<sup>2020</sup>

Perempuan ini, nama aslinya adalah Sajah Binti Harits. Kuniyahnya adalah Ummu Shadir. Ia adalah seorang dukun Arab dan salah satu pendakwa kenabian serta kepala suku pemberontak yang muncul di Arab tidak lama sebelum atau ketika masa-masa kemurtadan.

Sajah berasal dari Kabilah Bani Tamim dan garis keturunannya dari pihak ibu berasal dari kabilah Bani Taghlab yang sebagian besar beragama Nasrani. Sajah sendiri adalah seorang Nasrani dan seorang yang sangat menguasai kekristenan dikarenakan suku dan keluarganya yang beragama Kristen. Ia datang dari Irak bersama para pengikutnya dan berniat untuk menyerang Madinah.<sup>2021</sup>

1. البطاح بضم أوله - منزل ليني يربوع، وقيل: البطاح ماء في ديار بني أسد بن خزيمه، وهناك كانت الحرب بين المسلمين وأميرهم خالد بن الوليد وأهل الردة: (معجم البلدان) 2019 Mu'jamul Buldaan

Lisan al Arab jilid 1 (لسان العرب المجلد الأول لنوان) karya Jamaluddin Muhammad bin Mukrom ibnu Mandzur, Al-Baqir, Muhammad, Terbitan: Daar al Fikri, 1990: . وفي الحديث ذكر بطاح، هو بضم الباء وتخفيف الطاء: ماء في ديار بني أسد، وبه كانت واقعة أهل الردة

فربنگ)؛ (سيرت سيدنا صديق ابوبكرؓ از ابو النصر مترجم صفحه 598، 713 مشتاق بك كارنر لاپور)؛ (الاصابه في تمييز الصحابه جلد 5 صفحه 560 دارالكتب العلمية بيروت) 2020 Al-Ishabah (معجم البلدان جلد 1 صفحه 527)؛ (سيرت صفحه 63 زوار اكيثيمي كراچي

الاصابه في تمييز الصحابه جلد 5 صفحه) 560 (Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah), p. 560 (Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Ishabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 5 [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner], p. 598, 713 (Umar Abu an-Nashr ialah seorang penulis dari negara Lebanon yang hidup pada 1888-1960. Beliau bekerja di kewartawanan di Lebanon, Mesir dan Suriah. Beliau juga menulis buku-buku sastra dan sejarah. Diantara karyanya ialah yang dikutip dalam khotbah ini yaitu Khulafa-u-Muhammad (1936م) - أربعة محمد - خلفاء محمد (Xulafa-u-Muhammad) atau "Para Khalifah Muhammad" yang terdiri dari empat buku membahas empat Khalifah Rasyidin; Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 63

Sebagian sejarawan berpendapat bahwa Sajah masuk ke Arab di bawah konspirasi (persekongkolan dan hasutan) orang-orang Iran supaya ia dapat memantau situasi dan kejatuhan kekuasaan pemerintahan Iran dapat diatasi. Singkatnya, terinspirasi oleh faktor-faktor ini, Sajah memasuki Arab. Hal yang wajar bahwa pertama-tama ia mendatangi kaumnya, Bani Tamim. Di Kabilah ini ada sekelompok orang yang bersedia untuk membayar zakat dan menaati Khalifah Rasulullah (saw), namun pihak yang kedua menentang hal tersebut. Ada juga pihak ketiga yang tidak paham apa yang harus dilakukan dan apa yang tidak seharusnya dilakukan. Perselisihan ini sedemikian rupa meruncing sehingga mulai terjadi pertengkaran, perkelahian dan peperangan di antara mereka.

Sementara itu, kabilah-kabilah tersebut mendengar kabar kedatangan Sajah dan mereka juga mengetahui bahwa Sajah berniat untuk pergi ke Madinah dan berperang dengan pasukan Hadhrat Abu Bakr (ra). Kemudian pertikaian itu menjadi semakin meluas. Sajah melangkah maju dengan niat bahwa ia bersama pasukannya akan datang secara tiba-tiba kepada Bani Tamim dan mengumumkan kenabiannya, kemudian akan mengajak mereka untuk beriman kepadanya. Seluruh Kabilah akan sepakat untuk bergabung dengannya dan seperti halnya Uyainah, Bani Tamim pun mulai mengatakan bahwa Nabi dari Bani Yarbu' lebih baik daripada Nabi dari Quraisy karena Muhammad (saw) telah wafat, sedangkan Sajah masih hidup. Setelah itu ia akan berangkat ke Madinah dengan membawa serta Bani Tamim. Ini adalah rencananya dan setelah menghadapi laskar Hadhrat Abu Bakr (ra) dan meraih kemenangan, ia akan menguasai Madinah.

**Singkatnya, Sajah dan Malik bin Nuwairah juga telah saling menjalin hubungan satu sama lain.** Ketika Sajah bersama pasukannya sampai di perbatasan Bani Yarbu', ia lalu bermukim di sana dan memanggil Malik bin Nuwairah sebagai kepala suku dan mengajaknya untuk berkompromi serta melakukan perjalanan bersamanya dengan tujuan menyerang Madinah.

Malik menyetujui ajakan untuk berkompromi, namun ia memberi saran kepadanya supaya menghentikan niatan menyerang Madinah dan mengatakan bahwa lebih baik melenyapkan musuh satu suku terlebih dahulu daripada datang ke Madinah dan melawan pasukan Abu Bakr.

Sajah menyukai saran ini dan mengatakan, "Terserah padamu. Aku adalah seorang wanita dari Bani Yarbu'. Aku akan melakukan apa yang engkau katakan."

Selain Malik, Sajah juga mengajak para pemimpin Bani Tamim lainnya untuk berkompromi, namun selain Waki', tidak ada seorang pun yang menerima ajakannya. Oleh karena itu, Sajah beserta Malik dan Waki' serta pasukannya sendiri menyerang para pemimpin Banu Tamim lainnya. Terjadilah pertempuran sengit yang menewaskan begitu banyak orang dan orang-orang dari satu kabilah yang sama saling menangkap tawanan satu sama lain. Namun, tidak berapa lama kemudian Malik dan Waki' menyadari bahwa mereka telah melakukan kesalahan besar dengan mengikuti wanita tersebut. Oleh karena itu mereka berkompromi dengan para pemimpin lainnya dan saling mengembalikan tawanan satu sama lain. Dengan demikian perdamaian tegak kembali di kalangan Bani Tamim.

Ketika Sajah melihat bahwa tujuan kedatangannya itu sulit untuk terpenuhi, maka ia berkemas dari Bani Tamim dan berangkat ke arah Madinah. Sesampainya di Nibah, ia berhadapan dengan Aus bin Khuzaimah. Dalam pertempuran tersebut Sajah mengalami kekalahan dan Aus bin Khuzaimah membiarkannya pulang kembali dengan syarat ia harus membulatkan tekad untuk tidak melangkah maju ke Madinah.

Setelah peristiwa tersebut, para pemimpin pasukan al-Jazirah (sebuah daerah di Irak utara hingga timur Turki) berkumpul di satu tempat dan mereka mengatakan kepada Sajah, "Sekarang apa perintah Anda kepada kami? Malik dan Waki' telah berdamai dengan kaumnya. Mereka tidak akan bersedia membantu kita dan tidak juga akan membiarkan kita melewati daerah mereka. Kita juga telah melakukan

---

(فرہنگ سیرت صفحہ 63 زوار اکیڈمی کراچی) [https://books.kitabosunnat.com/Books\\_Data/1797/Farhange-Seerat.pdf](https://books.kitabosunnat.com/Books_Data/1797/Farhange-Seerat.pdf); Yaqut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 1, p. 567 (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 527).

perjanjian dengan orang-orang tersebut dan jalan kita untuk pergi ke Madinah telah tertutup. Sekarang katakanlah! Apa yang harus kami lakukan?”<sup>2022</sup>

Sajah menjawab, “Jika jalan menuju Madinah telah tertutup, tidak perlu khawatir. Pergilah ke Yamamah!”

Mereka mengatakan, “Penduduk Yamamah lebih unggul dari kami dalam hal kekuatan dan kekuatan Musailamah telah sangat besar.”

Terdapat juga satu riwayat lain bahwa ketika para pemimpin pasukannya bertanya kepada Sajah mengenai langkah selanjutnya, Sajah menjawab, *وَدَفُّوا دَفِيفَ الْحَمَامَةِ \* فَإِنَّهَا غَرُورٌ صَرَامَةٌ \* لَا يَلْحَقُكُمْ \* بَعْدَهَا مَلَامَةٌ* artinya, ‘Pergilah ke Yamamah. Sambarlah mereka dengan cepat layaknya merpati. Di sana akan terjadi suatu pertempuran sengit yang setelahnya kalian tidak akan pernah merasakan penyesalan.’<sup>2023</sup>

Setelah mendengar bait-bait sajak ini, pasukannya beranggapan telah turun wahyu kepadanya karena ia adalah seorang Nabi. Bagi mereka tidak ada pilihan selain mematuhi perintahnya.<sup>2024</sup>

Ketika Sajah bersama pasukannya tiba di Yamamah, Musailamah merasa sangat khawatir. Ia berpikir, jika ia terlibat perang dengan pasukan Sajah, maka kekuatannya akan menjadi lemah. Pasukan Muslim akan menyerangnya dan kabilah-kabilah yang ada di sekitarnya akan menolak untuk taat kepadanya.

Setelah berpikir seperti itu ia memutuskan untuk berkompromi dengan Sajah. Pertama, dia mengirimkan hadiah-hadiah. Kemudian mengirimkan pesan bahwa ia ingin bertemu dengan Sajah. Sajah memberikan izin kepada Musailamah. Musailamah menemuinya bersama 40 orang dari Bani Hanifah dan berbincang dengannya secara pribadi. Dalam perbincangan itu Musailamah memperdengarkan beberapa bait sajak kepada Sajah yang membuatnya terkesan. Sajah juga membalasnya dengan sajak-sajak yang serupa. Untuk dapat mengendalikan Sajah sepenuhnya dan menjadikannya sekutu, Musailamah memberikan usulan, “Kita harus menyatukan kenabian kita berdua dan menikah.” Sajah menyetujui saran ini dan pergi ke kemahnya bersama Musailamah.

Setelah tinggal di sana selama 3 hari, ia kembali kepada pasukannya dan menyampaikan kepada kawan-kawannya bahwa ia mendapati Musailamah adalah seorang yang benar, oleh karena itu ia menikahinya. Orang-orang bertanya kepadanya bahwa apakah ditetapkan juga sejumlah mahar? Ia menjawab bahwa tidak ditetapkan mahar. Mereka memberi saran bahwa, “Kembalilah kepadanya dan tetapkanlah mahar, karena tidak baik orang seperti Anda menikah tanpa mahar.”

Oleh karena itu ia kembali kepada Musailamah dan menyampaikan maksud kedatangannya. Berkenaan dengan mahar, Musailamah kemudian memberikan keringanan dalam hal salat Isya dan Subuh demi Sajah. Yakni, ia mengurangi dan menggugurkan salat isya dan subuh. Singkatnya, berkenaan dengan

---

2022 Definisi wilayah al-Jazirah pada link <https://www.britannica.com/place/Al-Jazirah-region-Middle-East>. Al-Jazīrah, (Arabic: “Island”), the northern reaches of Mesopotamia, now making up part of northern Iraq and extending into eastern Turkey and extreme northeastern Syria. The region lies between the Euphrates and Tigris rivers and is bounded on the south by a line running between Takrīt and Anbar. It consists of a rolling and irregular plateau 800–1,500 feet (240–460 m) above sea level. Al-Jazīrah was important in ancient and medieval times as a crossroads linking Iraq, Anatolia, Syria, Armenia, and Iran. It was also valued for its agricultural products. There were already numerous towns and markets along both rivers at the beginning of the Christian era, when Al-Jazīrah was divided between the Byzantine and Persian empires.

2023 Tarikh ath-Thabari (498 : صفحہ : 2 جلد : ابن جرير الطبري، تاريخ الطبري نوبسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 2 صفحہ : 498)، Banu Tamim dan perkara Sajaah binti al-Harits bin Suwaid (ذكر خبر بني تميم وأمر سجاح بنت الحارث بن سويد).

2024 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq ( حضرت ابوبکر صدیق از محمد ) (حسين بيگل، مترجم شيخ احمد پانی پتی. صفحہ 193 تا 198. اسلامي کتب خانہ [Lahore: Islami Kutub Khana], pp. 193-198). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah Abu Bakr as-Ash-Shiddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haikal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah. Judul asli As-Ash-Shiddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimalang-Pondok Kelapa, Jakarta 13450. Tercantum juga dalam Urdu Da'irah Ma'arif Islamiyyah, Vol. 10, p. 738, Lahore (اردو دائرہ معارف اسلامیہ جلد 10 صفحہ 738 مطبوعہ لاہور).



bunuhlah mereka. Jadi, para prajurit yang ada memahami lafaz tersebut sesuai dengan makna setempat yang berlaku, yaitu mereka diperintahkan untuk membunuh para tawanan itu. Atas hal ini, mereka lantas membunuh semuanya. Hadhrat Dhirar bin Azwar (ضِرَارُ بْنُ الْأَزْوَرِ) membunuh Malik.<sup>2028</sup>

Di satu riwayat lain, ‘Abd bin al-Azwar al-Asadi (عَبْدُ بْنُ الْأَزْوَرِ الْأَسَدِي) yang telah membunuh Malik. Namun menurut Ibnu al-Kalbi (ابن الكلبي), Dhirar bin Azwar-lah yang telah membunuhnya.<sup>2029</sup>

Tatkala Hadhrat Khalid mendengar keributan yang ada, Hadhrat Khalid bin Walid saat itu telah keluar dari kemah beliau, tetapi saat itu para prajurit telah menyelesaikan tugas mereka atas segenap tawanan itu dan kini apalah yang dapat beliau perbuat. Beliau berkata, إِذَا أَرَادَ اللَّهُ أَمْرًا أَصَابَهُ، “Apa saja yang telah Allah kehendaki, hal itu akan tetap terjadi.”<sup>2030</sup>

Di dalam riwayat lain tertera bahwa Hadhrat Khalid memanggil Malik bin Nuwairah. Beliau memperingatkannya karena ia bersekutu dengan Sajah dan menghalangi zakat. Beliau (ra.) berkata, “Apakah Anda tidak tahu bahwa zakat adalah sahabat dari shalat, yakni keduanya memiliki perintah yang sama dan Anda telah menolak untuk memberi zakat?”

Malik berkata, “Inilah yang juga ada dalam pikiran sahabat Anda.” (orang ini tidak mengucapkan Rasulullah (saw), tetapi ‘sahabat atau kawan Anda’)

Hadhrat Khalid bersabda, “Apakah sosok yang menjadi sahabat kami ini bukanlah sahabatmu juga?” Lalu beliau memerintahkan Dhirar untuk menebas lehernya, hingga ia pun meninggal. Ini adalah satu riwayat tentang peristiwa kematiannya.<sup>2031</sup>

**Menurut riwayat-riwayat dalam buku Tawarikh (sejarah-sejarah), Abu Qatadah berbincang dengan Hadhrat Khalid dalam hal ini dan terjadi perdebatan diantara keduanya.** Karena adanya perselisihan dengan Hadhrat Khalid, Abu Qatadah meninggalkan pasukan dan pergi menuju Hadhrat Abu Bakr dan mengadu kepada Hadhrat Abu Bakr bahwa Hadhrat Khalid telah membunuh Malik bin Nuwairah yang adalah seorang Muslim lalu Khalid menikahi jandanya, padahal bangsa Arab menganggap menikah di tengah medan peperangan adalah bukan hal yang baik. Hadhrat Umar pun sangat mendukung pendirian Abu Qatadah.<sup>2032</sup>

Hadhrat Abu Bakr sangat tidak menyukai tindakan Abu Qatadah yang meninggalkan pasukan tanpa izin dari Amir pasukan yaitu Hadhrat Khalid, lalu pergi ke Madinah. Hadhrat Abu Bakr memerintahkan kepadanya untuk kembali kepada Hadhrat Khalid. Alhasil Abu Qatadah kembali kepada Hadhrat Khalid.<sup>2033</sup>

**Di dalam Tarikh ath-Thabari, rincian selanjutnya adalah sebagai berikut:** Hadhrat Umar menyatakan ke hadapan Hadhrat Abu Bakr bahwa Khalid bertanggung jawab atas darah seorang Muslim dan apabila hal ini tidak dapat terbukti, sekurang-kurangnya hal ini telah menjadi dasar agar ia dipenjara. Hadhrat Umar sangat bersikeras dalam hal ini, yaitu pembunuhan telah terjadi.

---

2028 Tarikh ath-Thabari.

2029 Tarikh ath-Thabari (الصفحة ٥٠٤ - ج ٢ - الطبري - الطبري): تاريخ الطبري - الأزر: (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٥٠٤) . وكان الذي قتل مالك بن نويرة عبد بن الأزور الأسدي وقال ابن الكلبي الذي قتل مالك بن نويرة ضرار بن الأزور: (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٥٠٤) .

Tercantum juga dalam Tarikh al-Kamil karya Ibnu al-Atsir; al-Bidaayah wan Nihaayah karya Ibnu al-Katsir (الصفحة ٣٥٤ - ج ٦ - الصفة ٣٥٤); Kitab al-Aghaani (كتاب الأغاني), mengenai Mutammim (متمم وأخباره وخير مالك ومقتله) الذي قتل مالك بن نويرة ضرار بن الأزور: (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٥٠٤) .

2030 Abu Ja'far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 273-274 (اريخ طبرى جلد 2 صفحہ 273-274 دارالكتب العلمية بيروت 2012ء).

2031 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Rafudh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (تألاً: تحرك خالد بن الوليد بجيشه إلى مسيلمة الكذاب باليمامة) bahasan (نام كتاب : الانشراح ورفغ الصّيق في سيرة أبي بكر الصّديق شخصيته وعصره) , penerbit Darut Tauzi' wa Nasyr, Kairo-Mesir (مصر - القاهرة - النشر الإسلامية، القاهرة - مصر) tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (م 2002 - هـ 1423), versi terjemahan Urdu terbitan Maktabah al-Furqan, Muzhaffaragah, Pakistan dengan judul Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhshiyat aur Karname ( سيدنا ابو بكر صديق شخصيت و ) (كارنامه از تاكتر على محمدصلابي مترجم صفحه 332مكتبة الفرقان مظفرگڑھ پاکستان).

2032 Abu Ja'far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 273-274 (اريخ طبرى جلد 2 صفحہ 273-274 دارالكتب العلمية بيروت 2012ء).

2033 Abu Ja'far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 273 (تاريخ طبرى جلد 2 صفحہ 273 دارالكتب العلمية بيروت 2012ء).

Karena Hadhrat Abu Bakr belum pernah memenjarakan sosok bawahan atau panglima perangnya, beliau bersabda, *هيه يا عمر تأول فأخطأ فارفع لسانك عن خالد*, “Wahai Umar, diamlah dalam perkara ini. Khalid bin Walid telah melakukan kesalahan dalam berjihad. Jadi, janganlah Anda mengucapkan apapun dalam hal ini.” Hadhrat Abu Bakr pun kemudian membayar tebusan atas darah Malik. Hadhrat Abu Bakr telah mengirim surat kepada Khalid supaya ia dapat datang. Hadhrat Khalid datang dan menjelaskan semua rincian peristiwa itu serta memohon maaf atas hal tersebut. Hadhrat Abu Bakr lalu menerima permohonan maafnya.<sup>2034</sup>

**Tentang kedatangan Hadhrat Khalid ke Madinah ini, di dalam satu riwayat dijelaskan:** Tatkala Hadhrat Khalid selesai dari operasinya, beliau datang ke Madinah dan masuk ke dalam Masjid Nabawi. Saat masuk di Madinah, Hadhrat Umar berkata kepadanya, *أرئاء قتلت امرءاً مسلماً ثم نزوت على امرأته والله لأرجمنك بأحجارك* “Kamu telah membunuh seorang Muslim lalu menikahi jandanya. Demi Tuhan, saya pasti akan merajammu.”

Saat itu Hadhrat Khalid sama sekali tidak mengeluarkan ucapan apapun, karena ia menganggap Hadhrat Abu Bakr pun akan memiliki pemikiran yang sama. Ia pergi menghadap kepada Hadhrat Abu Bakr. Ia menceritakan keseluruhan peristiwa yang terjadi dan memohon maaf, lalu Hadhrat Abu Bakr pun menerima permohonan maaf beliau. Setelah menerima belas kasih dari Hadhrat Abu Bakr ini, ia pun berdiri. Hadhrat Umar pun saat itu ada dan tengah duduk di masjid. Khalid berkata, *هَلُمَّ إِلَيَّ يَا ابْنَ أُمِّ سَمَلَةَ* “Wahai putra Ummu Syamlah, datanglah kepada saya dan sampaikanlah kehendak Anda.” Melihat Hadhrat Khalid berbicara seperti demikian, Hadhrat Umar memahami bahwa Hadhrat Abu Bakr telah berkenan padanya. Hadhrat Umar pun terdiam, lalu beliau berdiri dan kembali ke rumah, serta tidak mengatakan apapun kepada Hadhrat Khalid.<sup>2035</sup>

**Menurut satu riwayat lain, saudara Malik yaitu Mutammim bin Nuwairah datang menghadap Hadhrat Abu Bakr untuk meminta qishash (hukum pembalasan) atas kematian saudaranya.** Ia juga meminta untuk membebaskan semua tawanan.

Hadhrat Abu Bakr menerima permintaannya untuk membebaskan semua tawanan dan beliau mengirim pesan agar perintah ini dilaksanakan lalu Hadhrat Abu Bakr membayar uang diyat atas kematian Malik.

Hadhrat Umar sangat bersikeras kepada Hadhrat Abu Bakr terkait Hadhrat Khalid ini supaya ia disingkirkan. Hadhrat Umar berkata bahwa pedangnya telah menghilangkan nyawa Muslim yang tidak berdosa. Namun Hadhrat Abu Bakr berkata, “Umar, tidaklah mungkin saya tidak menghunus kembali pedang yang dahulu Allah Ta’ala telah menghunusnya untuk menghadapi kaum kafir.”<sup>2036</sup> Maksudnya, tatkala kewajiban diyat telah dibayarkan, maka sesuai syariat, keadilan telah ditegakkan dan tidak ada lagi hal lain yang harus dilakukan. Maka dari itulah Hadhrat Abu Bakr bersabda, “Kini sudahlah membahas perkara ini.”

**Terkait hal ini, yaitu tuduhan pembunuhan terhadap Malik bin Nuwairah, Hadhrat Shah Abdul Aziz Dehlawi menulis jawabannya di dalam buku beliau yaitu Tuhfah Itsna ‘Asyariyyah,** “Pada dasarnya, orang-orang tidak memberikan penjelasan yang benar atas peristiwa yang telah terjadi. Selama keadaan sebenarnya tidak diketahui, selama itu pula terus muncul keberatan yang bertolak dengan kenyataan.

2034 Abu Ja’far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari (الصفحة ٥٠٣ - ج ٢ - الطبري - الطبري) terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 273 (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 273، دارالکتب العلمیہ بیروت 2012ء).

2035 Abu Ja’far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari (الصفحة ٥٠٣ - ج ٢ - الطبري - الطبري) atau pada Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012 ada di jilid 2 halaman 274 (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 274، دارالکتب العلمیہ بیروت 2012ء) tercantum juga dalam al-Aghani - ابو الفرج الإصفياني - كتابخانه مدرسه فقاہت).

2036 Abu Ja’far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh Ath-Thabari (الصفحة ٥٠٣ - ج ٢ - الطبري - الطبري) terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012 jilid 2 terletak di halaman 273 (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 273، دارالکتب العلمیہ بیروت 2012ء) al-Mustadrak ‘alash Shahihain Kitab Ma’rifatush Shahabah (المستدرک علی الصحیحین « کتاب معرفة الصحابة رضي الله تعالى عنهم » ذکر اسلام خالد بن الوليد).

Dari buku-buku sejarah yang terpercaya, rincian peristiwa ini adalah sebagai berikut: Ketika Hadhrat Khalid selesai menjalankan tugas menanggulangi Tulaihah bin Khuwailid yang mengaku sebagai Nabi, beliau bergerak menuju ke daerah Buthah. Beliau memberangkatkan beberapa kelompok pasukan menuju berbagai daerah di sekitarnya. Hadhrat Khalid, sesuai dengan petunjuk dan sunnah Rasul Yang mulia (saw), memberikan petunjuk kepada pasukannya bahwa siapa saja kaum, kabilah, atau kelompok yang mereka temui, jika suara azan terdengar di sana, maka janganlah menyerang dan menghabisi mereka. Jika tidak terdapat suara azan, maka anggaplah itu sebagai *darul harb* ‘medan perang’ dan hadapilah mereka dengan kekuatan sepenuhnya.

Secara kebetulan, di pasukan tersebut terdapat juga sosok Abu Qatadah Ansari yang menangkap Malik lalu membawanya kepada Hadhrat Khalid. Ia sebelumnya mendapat kedudukan dari Nabi Yang mulia (saw) sebagai pemimpin di Buthah. Ia pun ditugaskan untuk mengumpulkan sedekah-sedekah dari daerah-daerah sekitarnya. Hadhrat Abu Qatadah bersaksi bahwa ia telah mendengar azan, namun segolongan dari pasukannya berkata bahwa mereka tidak mendengar suara azan.

Meski demikian, sebelumnya, dari berbagai sumber terpercaya yang bermukim di beberapa daerah sekitar, secara pasti dan terbukti telah diketahui bahwa setelah mendengar kabar kewafatan Nabi yang mulia (saw), keluarga Malik bin Nuwairah merayakan pesta dengan sangat meriah. Para wanita mereka saat itu menghias diri dengan mehendi (henna), membunyikan gendang dan memperlihatkan kegembiraan dan kesenangan yang sangat besar. Mereka senang dengan musibah yang menimpa kaum Muslim ini.

Kemudian, lainnya adalah, tatkala berlangsung soal dan jawab antara Khalid dengan Malik bin Nuwairah, dari mulut Malik keluar suatu ucapan tentang yang mulia Nabi (saw) dimana kata tersebut biasa diucapkan oleh orang-orang kafir dan murtad di dalam percakapan-percakapan mereka; yakni قَالَ رَجُلٌكُمْ أَوْ صَاحِبُكُمْ artinya, ‘Orangnya kamu atau temanmu telah mengatakannya.’

Selain itu, hal ini pun telah nyata dengan jelas bahwa setelah mendengar berita kewafatan Hadhrat Rasulullah (saw), Malik bin Nuwairah mengembalikan kembali harta sedekah yang telah terkumpul kepada kaumnya dan ia berkata kepada kaumnya, ‘Alangkah baiknya, dengan kematian orang ini, kini kalian semua telah terbebas dari musibah.’

Dari keadaan-keadaan dan cara berbicaranya, Hadhrat Khalid pun menjadi yakin akan keadaannya yang telah murtad lalu beliau pun memerintahkan untuk membunuhnya. Lalu tatkala Madinah mendengar perihal peristiwa ini, Abu Qatadah pun menjadi marah kepada beliau dan ia pergi ke ibukota khilafat yaitu Madinah dan menyatakan bahwa Hadhrat Khalid telah bersalah. Jadi, pada awal mula, Hadhrat Umar Faruq pun telah beranggapan bahwa telah terjadi penumpahan darah yang keliru, sehingga qisas pun wajib untuk dijalankan.

Namun, Hadhrat Abu Bakr memanggil Hadhrat Khalid dan menyelidiki keadaan yang sebenarnya dan bertanya kepada beliau perihal peristiwa yang sesungguhnya, sehingga segenap keadaan dan rahasia pun menjadi tersingkap atas beliau dan menganggap Hadhrat Khalid tidak bersalah dan beliau tidak jatuh hukuman apapun dan kedudukan beliau sebelumnya pun telah dipulihkan.”<sup>2037</sup>

**Mengenai pembunuhan Malik bin Nuwairah ini, seorang penulis lain (yaitu Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi) menuliskan, “Terdapat banyak perselisihan di dalam riwayat-riwayat tentang peristiwa Malik bin Nuwairah. Yakni apakah ia terbunuh secara aniaya atau apakah ia memang pantas untuk dibunuh. Suatu hal yang telah menghancurkan Malik bin Nuwairah adalah sikap ketakaburan, kesombongan dan penolakannya. Sifat jahiliyah masih ada di dalam dirinya, karena tidaklah sepeeninggal Rasulullah (saw), seorang Muslim menghindari dari kewajiban taat terhadap Khalifatur Rasul dan membayar zakat di Baitul Mal.”**

---

2037 Tuhfah Itsna ‘Asyariyah (تحفة اثنا عشرية) atau Hadiah untuk kalangan 12 (dua belas) – yaitu kalangan yang mengklaim diri pengikut 12 Imam keturunan Nabi (saw) - karya Syah ‘Abdul ‘Aziz Dehlawi (شاه عبد العزيز دہلوی) ditulis aslinya dalam bahasa Parsi (Persia). Penerjemahan ke dalam bahasa Urdu oleh Maulana Khalilur Rahman Nu‘mani Mazhahiri (مولانا خلیل الرحمن نعمانی مظاہری) terbitan Dar al-Isha‘at, Karachi, Pakistan, 1982. Bahasan dimaksud berada di halaman 517-519 (تحفة اثنا عشرية اردو صفحہ 517-518 مترجم خلیل الرحمن نعمانی دارالاشاعت کراچی 1982ء). Penerjemah ialah civitas akademika di Universitas Mazhahirul ‘Ulum di Saharanpur (مظاہر علوم سہارنپور), Uttarpradesh, di Bharat atau India (اتر پردیش, بھارت).

Ia menulis, “Menurut gambaran saya, ia adalah sosok yang haus akan kekuasaan dan kepemimpinan. Bersamaan dengan itu, ia pun merasa iri dengan beberapa kerabatnya yang juga termasuk dari antara para pemuka Banu Tamim, yang mana mereka tunduk dan taat atas kekhalifahan Islam dan mereka telah menjalankan kewajiban-kewajiban mereka kepada pemerintah. Jadi, ia merasa iri dengan orang-orang yang telah taat kepada khilafat dan yang telah menunaikan kewajiban zakat dan hal lainnya. Hal ini diperkuat baik dari segi ucapan dan perbuatannya. Keadaannya yang telah murtad dan berpihak pada Sajah, tindakannya yang telah membagi unta hasil zakat kepada orang-orang di sekelilingnya dan menolak menyerahkannya kepada Hadhrat Abu Bakr, sikap pemberontakannya dan tidak mendengar nasihat-nasihat para kerabatnya yang Muslim, hal-hal ini telah membuktikan dirinya sebagai seorang yang telah melanggar. Dan dari hal ini telah jelas bahwa orang ini lebih dekat kepada kekafiran daripada Islam. Di satu sisi, ia telah menyatakan dirinya Muslim dan ingin disebut Muslim, tetapi di sisi lain ia dekat dengan kekafiran. Jika memang tidak terdapat bukti yang kuat atas tuduhan terhadap Malik bin Nuwairah ini, maka penolakannya terhadap zakat telah cukup menjadikannya sebagai seorang pelanggar. Bagi [para sejarawan] awal, hal ini telah menjadi satu kepastian yang telah terbukti bahwa ia telah ingkar membayar zakat.

Di dalam buku *Thabaqaat Fuhulusy Syu'ara* (طبقات فحول الشعراء) karya Ibnu Sallam (ابن سلام) **tertera**, *والمجتمع عليه: أن خالدًا حاوره وراده، وأن مالكًا سمح بالصلاة والتوى بالزكاة* (Telah disepakati (oleh para ahli sejarah) bahwa Hadhrat Khalid telah berbincang-bincang dengan Malik. Ia berusaha untuk melenceng dari ajarannya, tetapi Malik masih menerima shalat. Ia berkata bahwa dirinya akan melakukan shalat, tetapi ia menolak untuk membayar zakat.<sup>2038</sup>

Di dalam *Syarah Sahih Muslim*, terkait orang-orang murtad ini, Imam Nawawi bersabda, “Dalam hal ini, saat itu terdapat juga orang-orang dimana mereka tetap menerima anjuran zakat dan tidak berhenti membayarnya, tetapi para pemimpin mereka menahan mereka dari mengamalkannya. Beberapa orang menghendaki untuk membayar zakat, karena zakat pun telah diwajibkan seperti halnya shalat, tetapi para pemimpin mereka menghalangi mereka dan menahan tangan mereka sebagaimana Banu Yarbu. Mereka telah mengumpulkan zakatnya dan ingin menyerahkannya kepada Abu Bakr, namun Malik Bin Nuwairah melarangnya dan membagikan kembali zakat itu kepada orang-orang.<sup>2039</sup>

Hadhrot Abu Bakr telah melakukan penyelidikan sepenuhnya mengenai Malik Bin Nuwairah dan sampai pada kesimpulan bahwa Khalid Bin Walid bersih dari tuduhan pembunuhan Malik Bin Nuwairah. Abu Bakr dalam perkara ini lebih memahami hakikat dibandingkan dengan orang lain dan memiliki pandangan yang dalam, karena beliau adalah Khalifah dan semua berita sampai kepada beliau dan keimanan beliau pun paling unggul dari semuanya. Dalam menyikapi Khalid beliau ra mengikuti teladan Rasulullah (saw), karena Rasulullah tidak pernah memakzulkan (memecat atau memberhentikan) Khalid dari tanggung jawab yang telah diberikan kepadanya. Sekalipun Hadhrot Khalid pernah melakukan hal hal yang membuat Rasulullah gelisah, namun beliau tetap menerima alasan yang disampaikan oleh Khalid. Lalu beliau (saw) bersabda kepada orang-orang, لا تؤذوا خالدًا فإنه سيف من سيوف الله صبه الله على الكفار “Janganlah menimpakan kesulitan kepada Khalid, karena ia adalah salah satu diantara pedang Allah yang dengan perantaraannya Allah Ta’ala telah menguasai orang-orang kuffar.”<sup>2040</sup>

2038 Ibnu Sallam al-Jumahi ialah murid al-Asma'i. karyanya yang terkenal ialah *Thabaqaat Fuhulusy Syu'ara* atau *Classes of Champion Poets* (Kelas-Kelas para Jawara Puisi atau Sajak). <https://web.archive.org/web/20150908233116/http://www.britannica.com/biography/Ibn-Sallam-al-Jumahi>. Dikutip dari karya 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya *Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu* (نام كتاب : الانشراح ورفغ الصّيق في سيرة أبي بكر الصّديق شخصيته وعصره).

2039 Syarh an-Nawawi 'ala Muslim, Kitab tentang Iman, bab al-amri bi-qitaalain naasi hatta yaquuluu laa ilaaha illaLlahu Muhammadur RasuluLlah (شرح النووي) (علي محمد محمد الصلّابي) Dikutip dari karya 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya *Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu* (نام كتاب : الانشراح ورفغ الصّيق في سيرة أبي بكر الصّديق شخصيته وعصره).

2040 Fathul Baari syarh Shahih al-Bukhari karya Ibnu Hajar (فتح الباري - ابن حجر - ج ٧ - الصفحة ٧٩) Dikutip dari karya 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya *Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu* (نام كتاب : الانشراح ورفغ الصّيق في سيرة أبي بكر الصّديق شخصيته وعصره).

Kemudian ada satu keberatan dalam hal ini bahwa Hadhrat Khalid telah menikahi Ummu Tamim Binti Minhaal. Dilontarkan keberatan berkenaan dengan Hadhrat Khalid bahwa beliau menikahi Laila Binti Minhaal ketika perang berlangsung dan tidak menunggu terpenuhinya masa iddah. Berkenaan dengan pernikahan ini dalam **Tarikh ath-Thabari dijelaskan** sbb: وتزوج خالد أم تميم ابنة المنهال وتركها لينقضى طهرها وكانت العرب تكره النساء في الحرب وتعابره Hadhrat Khalid telah menikah dengan putri Ummu Tamim Minhaal dan meninggalkannya untuk memenuhi masa thuhur (suci) karena Bangsa Arab menganggap hubungan dengan wanita ketika perang sebagai sesuatu yang tidak baik. Seseorang akan dicibir, jika melakukannya.”<sup>2041</sup>

**Allamah Ibnu Katsir menulis**, فلما حلت بني بها “Setelah ia - yaitu Laila Binti Minhaal - statusnya menjadi halal, ia (Hadhrot Khalid) menikahinya.”<sup>2042</sup>

**Allamah Ibnu Khalikan menulis**, إنها اعتدت بثلاثة حيض ثم خطبها إلى نفسه فأجابته, Dia (Ummu Tamim) telah memenuhi masa iddah selama 3 (tiga) bulan. Kemudian Hadhrot Khalid menyampaikan pesan nikah padanya dan ia menerimanya.”<sup>2043</sup>

**Dalam menjawab keberatan tersebut Hadhrot Syah Abdul Aziz Dhelwi menulis**, “Sebenarnya ini merupakan kisah yang diada-adakan karena tidak ditemukan riwayatnya dalam suatu kitab yang mustanid dan mu’tabar. Dalam beberapa kitab yang tidak dapat dipercaya terdapat Riwayat dan jawabannya pun terdapat dalam riwayat-riwayat tersebut bahwa Malik Bin Nuwairah telah menthalag wanita tersebut sejak lama.

Dikatakan bahwa wanita itu adalah istri dari Malik Bin Nuwairah, Khalid telah membunuh Malik kemudian langsung menikahi jandanya, jadi yang menjadi motif dari pembunuhan itu adalah ingin menikahi jandanya. Padahal Malik Bin Nuwairah telah menceraikan wanita itu sudah sejak lama. Namun disebabkan oleh kebodohnya, Malik tetap tinggal bersamanya di rumahnya. Untuk menghapus tradisi jahiliyah tersebut turun ayat Quran Majid berikut, وَإِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَبَلَّغُنَّ أَجَلَهُنَّ فَلَا تَعْضُلُوهُنَّ, ‘Apabila kamu telah mentalak (menceraikan) isteri-isterimu, lalu habis masa iddahnyanya, maka janganlah kamu (para wali) menghalangi mereka.’

Demi hal itu, iddah (masa menunggu untuk menikah) wanita tersebut sudah terpenuhi sejak lama dan telah halal untuk menikah lagi karena Malik telah mentalaqnya dan hanya menyimpannya di rumahnya.”<sup>2044</sup>

---

– (الصديق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره) yang dalam terbitan terjemahan bahasa Urdu ialah Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhshiyat aur Karname – Translated [Muzaffar Garh, Pakistan: Maktabat al-Furqan], pp. 333-334, 337 (333صفحة مترجم صفحه333 تا) 334 و333مكتبة الفرقان مظفرگڑھ پاکستان عن قيس: (نام کتاب: الطبقات الكبرى - ط دار صادر نویسنده: ابن سعد جلد: 7 صفحہ: 395) Tercantum juga dalam ath-Thabaqaat al-Kubra (395: صفحہ: 7). (بداية والنهية/الجزء السادس/فصل في خير مالك بن نويرة البريوي التميمي) Terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, Vol. 3, p. 318 (بداية والنهية والنهاية لابن كثير جلد: 3 صفحہ: 318 دار الكتب العلمية بيروت) إذا أراد الله أمرا أصابه واصطفى خالد امرأة مالك بن نويرة وهي أم تميم ابنة المنهال وكانت جميلة، فلما حلت بني بها .

2041 Abu Ja’far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh Ath-Thabari (502: صفحہ: 2) ابن جرير جلد: 2 صفحہ: 202) pada terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon 2012 terletak di halaman 273 (273- دار الكتب العلمية بيروت 2012).

2042 Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam karyanya al-Bidayah wan Nihayah (بداية والنهية/الجزء السادس/فصل في خير مالك بن نويرة البريوي التميمي) Terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, Vol. 3, p. 318 (بداية والنهية والنهاية لابن كثير جلد: 3 صفحہ: 318 دار الكتب العلمية بيروت) إذا أراد الله أمرا أصابه واصطفى خالد امرأة مالك بن نويرة وهي أم تميم ابنة المنهال وكانت جميلة، فلما حلت بني بها .

2043 Waafiyatul A’yaan (14: صفحہ: 6) ابن خلكان جلد: 6 صفحہ: 14) karya Ibnu Khalikan. Ahmad bin Muhammad bin Ibrahim bin Abu Bakr ibn Khalikan (1282 – 1211) lebih dikenal dengan nama Ibn Khalikān terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon 1998 (وفيات الاعيان جزء5صفحة10 مطبوعه دارالكتب العلمية بيروت 1998). Beliau adalah seorang cendekiawan Muslim aliran Syafi’i di abad 13 Masehi. Beliau menyusun sebuah kompilasi (kumpulan) riwayat hidup para Ulama Muslim dan orang-orang penting dalam sejarah umat Muslim berjudul Wafayāt al-A’yān wa-Anbā’ Abnā’ az-Zamān (وفيات الاعيان وانباء ابناء الزمان - 'Deaths of Eminent Men and History of the Sons of the Epoch') atau Kewafatan Para Tokoh Terkemuka dan Sejarah Anak-Anak Zaman.

2044 Tuhfah Itsna ‘Asyariyah (تحفة اثنا عشرية) atau Hadiah untuk kalangan 12 (dua belas) – yaitu kalangan yang mengklaim diri pengikut 12 Imam keturunan Nabi (saw) - karya Syah ‘Abdul ‘Aziz Dehlawi (شاه عبد العزيز دہلوی) ditulis aslinya dalam bahasa Parsi (Persia). Penerjemahan ke dalam bahasa Urdu oleh Maulana Khalilur Rahman Nu’mani Mazhahiri (مولانا خليل الرحمان نعماني مظاہری). Bahasan dimaksud berada di halaman 517-519 (تحفة اثنا عشرية مترجم خليل الرحمان) (نعماني صفحہ 518 دارالاشاعت كراچی 1982).

Berkenaan dengan pernikahan Hadhrat Khalid, ada satu lagi penulis (yaitu Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi) yang menulis, “Nama Ummu Tamim sebenarnya adalah Laila Binti Sinaan Minhaal (أمّ تميم هي: ليلي بنت سنان المنهال زوج مالك بن نويرة). Ia adalah istri dari Malik Bin Nuwairah. Berkenaan dengan pernikahan Hadhrat Khalid dengan wanita tersebut telah menimbulkan perdebatan sengit. Singkatnya sebagai berikut, ‘Sebagian orang menuduh Hadhrat Khalid bahwa beliau telah terpesona dengan kecantikan Ummu Tamim dan mencintainya yang membuat Hadhrat Khalid tidak bisa menunggu lagi sehingga seketika menjadi tawanan, wanita itu langsung dinikahi. Artinya, itu bukan pernikahan melainkan perzinahan. Namun, tuduhan tersebut benar-benar diada-adakan dan dusta belaka lagi tidak dapat dipercaya, karena tidak ditemukan bukti apa pun dalam rujukan lama akan hal itu walau hanya isyarat.’

Allamah Mawardi bersabda, ‘Khalid telah membunuh Malik Bin Nuwairah karena ia melarang untuk membayar zakat, yang karenanya darahnya menjadi halal dan karenanya juga status pernikahannya dengan Ummu Tamim dengan sendirinya menjadi rusak dan berkenaan dengan para wanita murtad hukum syariatnya adalah ketika ditemukan di medan perang, maka tawannya jangan dibunuh. Sebagaimana yang diisytiharkan oleh Imam Sarkhasi. Ketika Ummu Tamim datang sebagai tawanan, Khalid memilihnya untuk dirinya dan ketika statusnya sudah halal, lalu lengkaplah status keduanya suami istri.’<sup>2045</sup>

Berkenaan dengan ini Syekh Ahmad Syakir menjelaskan lebih lanjut bersabda, ‘Khalid telah mengambil Ummu Tamim dan anaknya sebagai Milk-e-Yamin (apa yang dimiliki oleh tangan kanannya) karena statusnya sebagai tawanan perang dan bagi wanita yang berstatus demikian tidak ada masa iddah. Jika ia dalam keadaan hamil, diharamkan bagi pemiliknya untuk mendekatinya hingga melahirkan. Sedangkan jika tidak dalam keadaan hamil, maka masa iddah hanya satu kali haid saja. Ini adalah diperbolehkan dan tidak ada celah untuk menuduhnya.’<sup>2046</sup>

Namun para penentang dan musuh Khalid menganggapnya sebagai kesempatan emas. Mereka terlibat dalam tuduhan batil yang menyatakan Khalid telah membunuh Malik Bin Nuwairah yang merupakan Muslim demi mendapatkan jandanya. Begitu juga dilontarkan tuduhan kepada Khalid bahwa disebabkan pernikahan tersebut beliau telah melanggar kebiasaan bangsa Arab. Sebagaimana segelintir orang mengatakan bahwa dengan membunuh Malik Bin Nuwairah lalu menikahi istrinya di medan perang yang mana bertentangan dengan tradisi Arab baik pada masa jahiliyah maupun Islam, demikian pula melanggar tradisi Muslim dan syariat Islam. Ucapan segelintir orang tersebut sama sekali jauh dari kebenaran. Karena sebelum datangnya Islam, dikalangan bangsa Arab seringkali terjadi hal serupa yakni setelah mendapatkan kemenangan diatas musuh dalam peperangan, biasa menikahi para wanitanya dan hal itu merupakan kebanggaan tersendiri.’<sup>2047</sup>

Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) menulis berkenaan dengan hal ini, “Jika dilihat dari sudut pandang Syariat, Khalid melakukan satu perbuatan yang mubah (boleh-boleh saja) dan untuk itu telah ditempuh cara yang legal berdasarkan syariat. Bahkan amalan tersebut terbukti pernah dilakukan oleh wujud yang lebih baik dari Khalid. Jika dilontarkan keberatan kepada Khalid bahwa beliau menikah ketika perang atau langsung setelahnya, Rasulullah pun menikahi Juwairiyah Binti Harits langsung setelah perang Muraisi’ dan apa yang beliau lakukan itu terbukti sangat penuh berkat bagi kaum yakni disebabkan oleh pernikahan tersebut 100 orang keluarga istri beliau dibebaskan karena telah menjadi bagian dari kerabat pihak mertua Rasulullah dan diantara sekian banyak manfaat pernikahan tersebut salah satunya adalah ayah istri beliau bernama al-Harits Bin Dhirar (الحارث بن )

2045 al-Ahkam as-Sulthaniyah.

2046 Jamharatu Maqaalaati Ahmad Syakir (كتاب جمهرة مقالات أحمد شاکر) karya Ahmad Syakir (أحمد محمد شاکر), kompilasi oleh ‘Abdur Rahman bin ‘Abdul ‘Aziz bin Hamaad (عبد الرحمن بن عبد العزيز بن حماد), Daar Riyadh, cetakan pertama 1426-2005 (هـ - 2005 م). Ahmad bin Muhammad ‘Abdul Qadir (أحمد بن محمد عبد القادر) atau dikenal dengan nama Ahmad Syakir hidup pada 1309-1377 Hijriyyah atau 1892-1957 adalah kelahiran Kairo, Mesir. Beliau dikenal sebagai Hafizh al-Qur’an, pengkaji Hadits, ahli Fiqh, seorang Adib (ahli adab atau sastra Arab)

2047 ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirah wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (نام كتاب : الانسراخ وزفغ الصّيق في سيرة أبي بكر الصّدیق شخصيته و عصره)

ضرار) masuk Islam. Demikian pula segera setelah selesai perang Khaibar, Rasulullah (saw) menikahi Safiyah Binti Huyyai Binti Akhtab. Sebagaimana terdapat contoh amal perbuatan Rasulullah dalam hal ini, berarti tidak ada dasarnya jika ada orang yang melontarkan keberatan dan cacian terhadap Hadhrat Khalid Bin Walid.<sup>2048</sup>

Dasar saya sampaikan hal ini secara rinci ialah karena sebagian orang yang tidak paham menyampaikan pertanyaan dan sebenarnya mereka melontarkan keberatan kepada Hadhrat Abu Bakr ra bahwa Hadhrat Umar berada di pihak yang benar dalam hal ini sedangkan Hadhrat Abu Bakr telah bersikap tidak adil – na‘udzubillah - dan telah mendukung Hadhrat Khalid Bin Walid dalam corak yang tidak benar, na‘udzubillah. Setelah memperhatikan semua hal ini secara detail, Hadhrat Abu Bakr mengambil keputusan dan membebaskan Hadhrat Khalid dari segala tuduhan ini.

Berkenaan dengan keberangkatan Hadhrat Khalid ke Yamamah diriwayatkan bahwa Hadhrat Abu Bakr memerintahkan Hadhrat Khalid Bin Walid supaya setelah selesai menghadapi Kabilah Asad, Ghatfaan, Malik Bin Nuwairah dan lain-lain, berangkat ke Yamamah dan beliau sangat menekankan misi tersebut. Syarik Bin Abdah al-Fazari meriwayatkan, كنت ممن حضر بزاحة مع عيينة بن حصن فرزق الله الإنابة فجنّت أبا “Saya termasuk diantara orang-orang yang ikut pada perang Buzakhah, yang hadir menemui Hadhrat Abu Bakr. Beliau ra mengirim saya untuk menemui Hadhrat Khalid. Hadhrat Abu Bakr mengirimkan sepucuk surat di tangan saya untuk Hadhrat Khalid. Di dalam surat tersebut tertulis: أما بعد فقد جاءني كتابك مع رسولك تذكر ما أظفرك الله بأهل بزاحة وما فعلت بأسد وغطفان وإنك سائر إلى اليمامة وذلك عهدي إليك فاتق الله وحده لا شريك له وعليك بالرفق بمن معك من المسلمين كن لهم كالوالد وإياك يا خالد بن الوليد ونخوة بني المغيرة فإني قد عصيت فيك من لم أعصه في شيء قط فانظر بني حنيفة إذا لقيتهم إن شاء الله فإنك لم تلق قوما يشبهون بني حنيفة كلهم عليك ولهم بلاد واسعة فإذا قدمت فباشر الأمر بنفسك واجعل على ميمنتك رجلا وعلى ميسرتك رجلا واجعل على خيلك رجلا واستشر من معك من الأكابر من أصحاب رسول الله {صلى الله عليه وسلم} من المهاجرين والأنصار واعرف لهم فضلهم فإذا لقيت القوم وهم على صفوفهم فالتقم إن شاء الله وقد أعددت للأمور أقرانها فالسهم للسهم والرمح للرمح والسيف للسيف فإذا صرت إلى السيف فهو التكل فإن أظفرك الله بهم فإياك والإبقاء عليهم أجهز على جريحهم واطلب مدبرهم واحمل أسيرهم على السيف وهول فيهما القتل واحرقهم بالنار أظفرك الله بهم فإياك والإبقاء عليهم أجهز على جريحهم واطلب مدبرهم واحمل أسيرهم على السيف وهول فيهما القتل واحرقهم بالنار Amma Ba’du (adapun sesudah itu), saya telah menerima surat dari Anda melalui kurir anda. Dalam surat tersebut Anda menyebutkan perihal kemenangan pertolongan dari Allah Ta’ala dalam perang Buzakhah dan misi dalam menghadapi Kabilah Asad dan Ghatfan. Anda menulis, “Saya tengah menuju ke Yamamah.” Nasihat saya untuk Anda adalah bertakwalah kepada Allah wahdahuu (Yang Maha Esa) laa syariika lahuu (Yang mana Dia tanpa sekutu), perlakukanlah dengan lembut umat Muslim yang ada bersama anda, bersikaplah seperti ayah kepada mereka.

Wahai Khalid! Waspadalah dengan ketakaburan dan kecongkakan Bani Mughirah (suku asal Khalid). Saya tidak mempercayai keluhan mereka berkenaan denganmu, padahal saya tidak pernah membantahnya. Untuk itu ketika Anda berangkat untuk menghadapi Banu Hanifah, waspadalah.

Ingatlah bahwa hingga saat ini tidak pernah yang berhadapan denganmu seperti halnya Banu Hanifah. Mereka semua menentangmu dan negerinya sangat luas, untuk itu ketika tiba di sana, maka aturlah sendiri komando laskar. Tetapkanlah seorang di bagian kanan, seorang di bagian kiri dan seorang untuk pasukan berkuda. Mintalah saran bergantian dari para sahabat besar, muhajirin dan anshar yang bersamamu. Kenalilah keutamaan dan maqom mereka. Ketika musuh sudah bersiap di medan perang dengan persiapan penuh, maka gempurlah. Lawanlah panah dengan panah, tombak dengan tombak dan pedang dengan pedang. Bunuhlah musuh yang dapat dikuasai, ciptakanlah rasa ciut di kalangan mereka dengan gempuran, hukumlah mereka dengan dibakar, jangan sampai melanggar perintahku. Wassalamu alaika.’

2048 ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (نام كتاب : الانشراح ورفغ الصّيق في سيرة أبي بكر الصّديق شخصيته وعصره) bahasan (سجاح وبنو تميم ومقتل مالك بن نويرة البربوعي) (دروس وعبر وفوائد), tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (- هـ -) عام النشر: 1423 هـ - (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر) wa Nasyr, Kairo-Mesir (ج- زواج خالد بأم تميم) (سيدنا ابو بكر صديق شخصيت و كارنامه از داکتر علی محمدصلابی مترجم صفحه 333 تا 336مکتبه الفرقان مظفرگڑھ پاکستان) (م 2002), versi terjemahan Urdu dengan judul Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhshiyat aur Karname – Translated [Muzaffar Garh, Pakistan: Maktabat al-Furqan], pp. 334-336



**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 154, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, radhiyallahu ta’ala ‘anhu, Seri 19)**

Hudhur ayyadahullaahu Ta’alabinashrihil ‘aziiz menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam, Hadhrrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, radhiyallahu ta’ala ‘anhu.

Penjelasan mengenai latar belakang terjadinya Perang Yamamah antara kaum Muslimin di bawah komandan Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) menghadapi Banu Hanifah yang dipimpin seorang pengaku Nabi, Musailamah al-Kadzdaab.

Surat dakwah dari Nabi Muhammad shallallahu ‘alaihi wa sallam kepada raja Yamamah, pemimpin Banu Hanifah. Kedatangan delegasi Banu Hanifah kepada Nabi Muhammad (saw). Nabi Muhammad (saw) berjumpa Musailamah.

Musailamah menulis surat kepada Nabi Muhammad (saw) dan jawabannya dari Nabi (saw). Musailamah memperkenalkan perubahan dalam Syariat setelah mengaku Nabi.

Tafsir al-Qurthubi mengenai nubuatan kaum Muslim akan berperang melawan bangsa yang gagah perkasa yang mana itu ialah Banu Hanifah.

Mimpi Nabi Muhammad (saw) melihat dua gelang yang beliau artikan akan munculnya dua pendusta yang salah satunya ialah Musailamah dari kalangan Banu Hanifah di Yamamah.

Setelah kewafatan Nabi Muhammad (saw), Khalifah Abu Bakr (ra) mengutus beberapa Amir seperti Hadhrrat Ikrimah (ra) dan Hadhrrat Syurahbil atau Syarjil untuk menghadapi Musailamah dan keduanya gagal. Bahkan, mereka ditegur lewat surat oleh Khalifah karena mengabaikan petunjuk teknis dari Khalifah yaitu tidak tergesa-gesa melakukan peperangan sampai datangnya Hadhrrat Khalid (ra) ke tempat mereka.

Sifat-sifat Komandan Hadhrrat Khalid bin Walid (ra): tidak pernah meremehkan kekuatan musuh, kewaspadaan dan kejelian demi keselamatan pasukan dan kemenangan dalam peperangan.

Kewafatan beberapa Ahmadi dan informasi Shalat jenazah gaib.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz) pada 20 Mei 2022 (Hijrah 1401 Hijriyah Syamsiyah/Syawal 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(آمين)

Kemarin tengah disampaikan berkenaan dengan perang Yamamah pada zaman Hadhrrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Dalam penjelasan perang Yamamah tertulis bahwa Yamamah merupakan satu kota terkenal di wilayah Yaman. Saat ini daerah tersebut masuk ke wilayah Arab Saudi.<sup>2052</sup> Pada masa itu Yamamah merupakan daerah yang hijau subur. Sebagaimana tertulis berkenaan dengan Yamamah bahwa Yamamah merupakan salah satu diantara kota yang indah. Di daerah tersebut dijumpai banyak sekali

فرہنگ سیرت از سید فضل الرحمن صفحہ 321 زوار ( 2052 Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 321

اردو دائرہ معارف اسلامیہ جلد 23 صفحہ ) Urdu Da'irah Ma'arif Islamiyyah, Vol. 23, p. 311, Zair Ihtimam Danish Gah, Lahore, 2002 (

311) زیر اہتمام دانش گاہ پنجاب لاہور 2002ء

barang berharga, pohon dan kurma.<sup>2053</sup> Yamamah dihuni oleh Banu Hanifah yang merupakan kaum yang gagah berani.

Berkenaan dengan mereka, dalam tafsir al-Qurthubi mengenai ayat *سَتُدْعُونَ إِلَى قَوْمٍ أُولِي بَأْسٍ شَدِيدٍ تُقَاتِلُونَهُمْ أَوْ يُسَلِّمُونَ* “Kamu akan diajak berperang melawan suatu kaum yang gagah perkasa atau mereka akan masuk Islam.” (Surah al-Fath, 48:17)

Dalam tafsir “Kalian akan berperang melawan mereka atau mereka akan masuk Islam”, tertulis *عن الحسن أيضا : فارس والروم . وقال ابن جبیر : هوازن وثقیف . وقال عكرمة : هوازن . وقال قتادة : هوازن وغطفان يوم حنين . وقال الزهري ومقاتل : بنو حنیفة أهل الیمامة أصحاب مسیلمة . وقال رافع بن خدیج : والله لقد كنا نقرأ هذه الآية فيما مضى استدعون إلى قوم* Al-Hasan mengatakan bahwa yang dimaksud kaum yang gagah perkasa adalah kaum Faris (Persia atau Iran) dan Rum (Rumawi). Ibnu Jubair meriwayatkan yang dimaksud adalah Kabilah Hawazin dan Banu Tsaqif. Adapun az-Zuhri dan Maqatil mengatakan yang dimaksud adalah Banu Hanifah, penduduk Yamamah, yakni kawan-kawannya Musailamah. Rafi bin Khudaij mengatakan, ‘Kami sebelum ini biasa membaca ayat tersebut, namun kami belum tahu siapa yang dimaksud dengan kaum gagah berani ini. Hingga Hadhrat Abu Bakr (ra) memanggil kami untuk berperang melawan Banu Hanifah, kami baru mengetahui bahwa yang dimaksud adalah kaum tersebut.’<sup>2054</sup>

Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) menulis surat berisi tabligh untuk para raja pada awal tahun 7 Hijriah atau sebagian berpendapat pada tahun 6 Hijriah, satu surat dikirimkan kepada raja Yamamah Hauzah bin Ali dan penduduk Yamamah. Di dalam surat itu Raja dan penduduknya diseru kepada Islam.

Ketika berbagai perwakilan datang ke Madinah pada tahun 9 Hijriah, datang juga perwakilan Banu Hanifah dari Yamamah. Dalam perwakilan tersebut hadir juga Mujjaa’ah bin Murarah (مُجَاعَةَ بن مرارة) yang kepadanya dihadiahkan oleh Rasulullah (saw) tanah yang tidak berpenduduk, yang diminta olehnya. Dalam perwakilan tersebut hadir Naharur Rajjal bin ‘Unfuwah (نَهَارُ الرَّجَالِ بنُ عُنْفُوَةَ), selain itu hadir juga Musailamah Al-Kadzdzab Tsumamah bin Kabir bin Habib (مسیلمة الكذاب ثمامة بن كبير بن حبيب).<sup>2055</sup> Menurut Ibnu Hisyam, namanya adalah Musailamah bin Tsumamah (مُسَيْلِمَةُ بنُ ثُمَامَةَ) yang dijuluki Abu Tsumamah (أبو ثمامة).<sup>2056</sup>

2053 Yaqt Ibn Abd Allah al-Hamawi dalam karyanya Mu’jamul Buldaan, Vol. 5, Zair Lafz Yamama [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 506 (معجم البلدان جلد 5 صفحه 506 زیر لفظ یمامہ۔ دار الکتب العلمیة بیروت).

2054 Imam al-Qurthubi dalam karyanya Al-Jami li-Ahkamil Qur’aan wa al-Mubayyin Lima Tadhammanahu Min as-Sunnah wa Ayi al-Furqan (الجامع لاحکام القرآن از علامہ قرطبی صفحه 2850-2851 زیر آیت سورة الفتح آیت 16 مطبوعه دار ابن حزم قُلْ لِلْمُخَلَّفِينَ مِنَ الْأَعْرَابِ سَتُدْعُونَ إِلَى قَوْمٍ أُولِي بَأْسٍ شَدِيدٍ تُقَاتِلُونَهُمْ أَوْ يُسَلِّمُونَ كَاتَمَانًا وَإِنْ تَوَلَّوْا كَمَا تَوَلَّيْتُمْ مِنْ قَبْلُ يُعَذِّبْكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا “Katakanlah kepada orang-orang Badwi yang tertinggal, ‘Kamu akan diajak untuk (memerangi) kaum yang mempunyai kekuatan yang besar, kamu akan memerangi mereka atau mereka menyerah (masuk Islam). Maka jika kamu patuhi (ajakan itu) niscaya Allah akan memberikan kepadamu pahala yang baik dan jika kamu berpaling sebagaimana kamu telah berpaling sebelumnya, niscaya Dia akan mengazab kamu dengan azab yang pedih.”

Al-Qurthubi atau Qurtubi adalah seorang Imam, Ahli hadits, Alim dan seorang mufassir (penafsir) Al-Qur’an yang terkenal. Nama lengkapnya adalah "Abu 'Abdullah Muhammad bin Ahmad bin Abu Bakr Al-Anshari al-Qurthubi" (أبو عبدالله القرطبي). Dia berasal dari Qurthub (Cordoba, Spanyol) dan mengikuti mazhab fiqih Maliki. Dia sangat terkenal melalui karyanya sebuah Kitab Tafsir Al-Qur’an, yang dikenal sebagai Tafsir Al-Qurthubi. Imam Qurthubi meninggal dunia dan dimakamkan di Mesir, pada Senin, 09 Syawal tahun 671 H. Karya Imam Qurthubi yang paling terkenal adalah sebuah tafsir Al-Qur’an yang lebih dikenal sebagai Tafsir Qurthubi saja. Kitab ini tergolong besar yang terdiri hingga 20 jilid. Kitab tafsir ini merupakan salah satu tafsir terbesar dan terbanyak manfaatnya dalam sejarah Islam. Didalamnya penulis tidak mencantumkan kisah-kisah atau sejarah. Penulis memfokuskan dalam menetapkan hukum-hukum al-Qur’an, melakukan istimbath atas dalil-dalil, menyebutkan berbagai macam qira’at, i’rab, nasikh dan mansukh. Tafsir Al-Qurthubi menggunakan sumber penafsiran Bil-Ma’tsur & Bir-Ra’yi, juga bercorak fikih Maliki. Karya-karya lain: Al-Asna fi Syarh Asma’illaj al-Husna, At-Tidzkar fi Afdhal al-Adzkar, Syar at-Taqaqshshi, Qam’ al-Hirsh bi az-Zuhd wa al-Qana’ah, At-Taqrīb likitab at-Tamhid, Al-I’lam biima fi Din an-Nashara min al-Mafasid wa al-Auham wa Izharm Mahasin Din al-Islam, At-Tadzkirah fi Ahwal al-Mauta wa umur al-Akhirah, diterjemahkan dalam bahasa Indonesia sebagai "Buku Pintar Alam Akhirat".

2055 Futuhul Buldaan karya al-Baladzuri (البلداني - ج 1 - الصفحة 105)

2056 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), kedatangan utusan Banu Hanifah (فُؤُومٌ وَفَدٍ بَنِي حَنِيفَةَ وَمَعَهُمْ مُسَيْلِمَةُ الْكُذَّابِ)





Dari riwayat tersebut diketahui bahwa Musailamah Al-Kadzdaab datang ke Madinah lebih dari satu kali. Kali pertama ketika perwakilan dari kaumnya meninggalkannya untuk menjaga barang-barang sehingga ia tidak dapat mulaqat dengan Rasulullah (saw). Sedangkan kali kedua adalah ia datang ke Madinah dan terjadi pertemuan dengan Rasulullah (saw). Pada saat itu ia mengajukan permintaan agar menjadi penerus sepeninggal Rasulullah (saw).

Berkenaan dengan ini tertulis pada syarh Bukhari (Kitab komentar terhadap Kitab Hadits Shahih al-Bukhari) berjudul Fathul Bari, وَيُحْتَمَلُ أَنْ يَكُونَ مُسَيِّمَةً قَدِيمَ مَرَّتَيْنِ الْأُولَى كَانَ تَابِعًا وَكَانَ رَيْسَ بَنِي حَنِيْفَةَ غَيْرَ هَوْلِهِذَا أَقَامَ فِي حِفْظِ رِحَالِهِمْ، وَمَرَّةً مَثْبُوعًا وَفِيهَا خَاطَبَهُ النَّبِيُّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - ، أَوْ الْقِصَّةَ وَاجِدَةً وَكَانَتْ إِقَامَتَهُ فِي رِحَالِهِمْ بِاخْتِيَارِهِ أَفْقَةً مِنْهُ وَاسْتِكْبَارًا أَنْ يَحْضُرَ مَجْلِسَ النَّبِيِّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - ، وَعَامَلَهُ النَّبِيُّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - مُعَامَلَةَ الْكَرَمِ عَلَى عَادَتِهِ فِي الْاسْتِئْثْلَافِ “Mungkin saja Musailamah mengunjungi Madinah dua kali. Kali pertama ketika yang menjadi pemimpin Banu Hanifah bukan dia melainkan yang lain dan Musailamah menjadi pengikutnya, karena itulah saat itu ia ditugaskan untuk menjaga barang-barang. Kali kedua ia datang ketika menjadi pemimpin dan orang-orang menjadi pengikutnya. Saat itu juga terjadi perbincangan antara dia dengan Rasulullah (saw). Atau mungkin juga itu satu peristiwa bahwa ia sendiri yang memilih untuk berhenti di dekat barang-barang dikarenakan perasaan enggan dan takabbur untuk datang ke majlis Rasulullah (saw), namun disebabkan Rasulullah (saw) mempunyai kebiasaan mencintai perdamaian, beliau (saw) tetap menemuinya dan memperlakukannya dengan hormat.”

Disebutkan juga dalam Hadits bahwa ia datang dengan membawa serta sejumlah orang banyak dan dikatakan, “Dia datang bersama 17 orang.”<sup>2066</sup> Ini pun membuktikan bahwa kedatangan Musailamah ke Madinah lebih dari satu kali.

Ketika perwakilan tersebut kembali [dari Madinah] dan tiba di Yamamah, maka musuh Allah Ta’ala bernama Musailamah menjadi murtad, ia mendakwakan kenabian. Ia mengatakan, أَلَمْ يَقُلْ لَكُمْ حِينَ ذَكَرْتُمُونِي لَهُ: “Aku pun telah disertakan dalam kenabian bersama Rasulullah (saw). Bukankah ketika kalian menyebutkan perihalku kepada Rasulullah (saw) lalu Rasulullah (saw) mengatakan, ‘Dari sisi maqom dan martabat, Musailamah tidak lebih buruk dari kalian?’ Rasulullah (saw) mengatakan itu semata-mata karena beliau mengetahui bahwa beliau (saw) adalah seorang Nabi dan mengetahui bahwa saya pun telah disertakan dalam perkara (kenabian) beliau.”

Kemudian Musailamah mulai membuat buat sabda-sabda palsu dan mengatakan sesuatu dengan meniru-niru Al Quran. Ia mengizinkan untuk tidak shalat. Ia mulai membuat-buat syariat sendiri dengan menghilangkan shalat.<sup>2067</sup>

Berdasarkan satu Riwayat, ia menghilangkan dua shalat yakni shalat Isya dan subuh.<sup>2068</sup> Ia pun menghalalkan perbuatan zina dan mabuk-mabukan bagi orang-orang. Ia juga memberikan kesaksian bahwa Hadhrat Muhammad (saw) adalah seorang Nabi. Banu Hanifah sepakat dalam hal-hal itu dengannya.<sup>2069</sup>

Satu penyebab lain yang memperkuat Musailamah adalah bergabungnya Rajjaal bin ‘Unfuwah dengannya. Dengan cerdiknyanya ia mengakuinya. Pertama, disebabkan Musailamah memberikan banyak kemudahan dalam hal syariat dan katanya Allah Ta’ala telah mewahyukan kepadanya. Bersamaan dengan itu, Musailamah pun mengakui bahwa Rasulullah (saw) adalah Nabi yang bertujuan agar orang-orang

2066 Ibnu Hajr ‘Asqalani, Fath al-Bari Sharh Sahih al-Bukhari, Vol. 8 [Karachi: Qadimi Kutub Khana Maqabil Aram Bagh], 112, Hadith 4373 (فتح الباري شرح (ماخوذ از فتح الباري شرح صحيح البخاري لابن حجر جلد8صفحه112روایت4373قديمي كتب خانه آرام باغ كراچي) (صحيح البخاري « كتاب المغازي » باب وفد بني حنيفة وحديث ثمامة بن أثال).

2067 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), kedatangan perutusan Banu Hanifah dan bersama mereka ada Musailamah (قُدُومٌ وَفِدَائِي (أَزِيدَاةٌ وَتَنْبُؤَةٌ), keadaan Musailamah dalam hal kemurtadan dan pengakuan kenabiannya (حَنِيْفَةٌ وَمَعَهُمْ مُسَيِّمَةُ الْكُذَّابِ).

2068 Al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية) karya Ibnu Katsir (ابن كثير), juz ke-6 (الجزء السادس) kisah Sajah dan Banu Tamim (قصصة سجاح وبنو تميم).

2069 As-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam (السيرة النبوية لابن هشام), kedatangan perutusan Banu Hanifah dan bersama mereka ada Musailamah (قُدُومٌ وَفِدَائِي (أَزِيدَاةٌ وَتَنْبُؤَةٌ), keadaan Musailamah dalam hal kemurtadan dan pengakuan kenabiannya (حَنِيْفَةٌ وَمَعَهُمْ مُسَيِّمَةُ الْكُذَّابِ وَأَحَلَّ لَهُمُ الْخَمْرَ وَالزَّانَا، وَوَضَعَ عَنْهُمْ الصَّلَاةَ، وَهُوَ مَعَ ذَلِكَ: (أَزِيدَاةٌ وَتَنْبُؤَةٌ) . يَشْهَدُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَنَّهُ نَبِيٌّ، فَأَصْفَقَتْ مَعَهُ حَنِيْفَةٌ عَلَى ذَلِكَ، فَاللَّهُ أَعْلَمُ أَيُّ ذَلِكَ كَانَ.



Beliau mengelak dengan menjawab, *أنا أصم لا أسمع* “Saya tuli, tidak dapat mendengar.”

Musailamah berkali-kali mengulangi pertanyaan tadi dan Hadhrat Habib pun terus menjawab seperti itu. Setiap kali Hadhrat Habib tidak menjawab sesuai keinginan Musailamah, yaitu menerimanya sebagai nabi, maka ia (Musailamah) menyiksanya dan memotong salah satu bagian tubuhnya. Ia disiksa agar mengakuinyadan setiap saat Musailamah tidak mendapat jawaban, ada bagian tubuhnya yang dipotong. Hadhrat Habib menghadapinya dengan kesabaran yang luar biasahingga tubuhnya pun terpotong-potong seluruhnya. Didepan mereka, Hadhrat Habib pun meraih *maqom* kesyahidan.<sup>2074</sup>

Musailamah telah mengibarkan bendera pemberontakan di Yamamah. Kini ia tidak hanya menda'wakan kenabian, bahkan ia juga melakukan kezaliman kepada mereka yang tidak menerimanya sebagai nabi. Musailamah mengobarkan api pemberontakan di Yamamah dan ia mengusir wakil Rasulullah (saw) di Yamamah, Hadhrt Tsamamah bin Utsal.<sup>2075</sup>

Tatkala Nabi yang mulia (saw) wafat dan Hadhrt Abu Bakr (ra) mengutus berbagai pasukan untuk menanggulangi mereka yang murtad, maka saat itu beliau pun mengutus satu pasukan di bawah pimpinan Hadhrt Ikrimah untuk menghadapi Musailamah dan selanjutnya dikirim juga pasukan bantuan di bawah pimpinan Hadhrt Syurahbil bin Hasanah untuk membantu mereka.

Hadhrt Abu Bakr (ra) menekankan kepada Hadhrt Ikrimah agar jangan sampai ada pertempuran dengan Musailamah sebelum kedatangan [pasukan] Syurahbil. Namun Hadhrt Ikrimah bersikap tergesa-gesa dan ia menyerang Yamamah sebelum kedatangan Hadhrt Syurahbil dengan anggapan agar ia segera mendapat kemenangan, namun kenyataannya mereka jatuh ke dalam musibah dan harus menghadapi kekalahan. Jumlah pasukan Musailamah saat itu sangat besar. Tatkala Hadhrt Syurahbil mengetahui kejadian ini, ia pun berhenti di tengah perjalanan.

Hadhrt Ikrimah lantas menulis semua kejadian ini kepada Hadhrt Abu Bakr (ra), lalu Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab dengan bersabda, *لَا أَرِيَنَّكَ وَلَا تَرَانِي، لَا تَرْجِعَنَّ فَنُوهِنَ النَّاسَ، امْضِ إِلَى حُدَيْفَةَ وَعَرَفَةَ فَقَاتِلْ أَهْلَ عُمَانَ، حَتَّى تَلْقَى مَهَاجِرَ بْنَ أَبِي أُمَيَّةَ بِالْيَمَنِ وَحَضْرَمَوْتَ وَمَهْرَةَ، ثُمَّ تَسِيرُ أَنْتَ وَجُنُودُكَ تَسْتَبْرُونَ النَّاسَ، حَتَّى تَلْقَى مَهَاجِرَ بْنَ أَبِي أُمَيَّةَ بِالْيَمَنِ وَحَضْرَمَوْتَ* “Saya tidak ingin melihat wajah Anda (jangan Anda jumpai saya) dan tidak pula Anda akan melihat saya (saya juga tidak ingin menemui kalian). Anda telah mengingkari petunjuk yang saya berikan. Janganlah kembali kemari [ke Madinah] karena akan dapat menimbulkan rasa ciut dalam diri orang orang. Pergilah Anda dan pasukan Anda ke tempat Hadhrt Hudzaifah dan Arfajah dan ikutlah bersama-sama mereka untuk berperang menghadapi orang-orang Oman dan Mahrah.” Muhrah adalah suatu tempat yang terletak di pantai tenggara Arab, di daerah tepi lautan India. “Setelah dari sana, pergilah bersama pasukanmu ke Yaman dan Hadramaut. Anda akan bertemu dengan pasukan Islam di sana [untuk menghadapi para pemberontak].”<sup>2076</sup> Hadramaut pun adalah satu negara bagian di sebelah timur Yaman dan di bagian selatannya berbatasan dengan lautan.

Di dalam satu riwayat lain tertera bahwa naskah surat dari Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah sebagai berikut: “Anda tidak layak baik dalam hal belajar dan mengajar. Mengapa untuk hal yang sepele saja yaitu tata cara berperang, Anda yang seharusnya mahir kini tidak mengetahui. Anda takut belajar lebih jauh. Di saat Anda kelak bertemu dengan saya, Anda akan melihat bagaimana saya memperlakukan Anda.

2074 Ibn 'Abd al-Barr (d. 1071 CE) - *al-Istī'āb fī ma'rīfat al-ṣaḥāba* (الاستيعاب في معرفة الصحابة) (ابن عبد البر - الاستيعاب في معرفة الصحابة). Muhammad al-Salabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhshiyat aur Karnama, p. 349 (349 صلابي صفحہ).

2075 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya *Ash-Shiddiq Abu Bakr* yang terjemahan urdunya ialah *Hadhrt Abu Bakr Shiddiq* [translated by Shaikh Muhammad Ahmad Panipati], p. 101, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2009 (حضرت ابوبکر صدیق اکبر از محمد حسین بیگل مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی صفحہ 101 علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah *Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi* oleh Muhammad Husain Haikal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah, bab Melindungi golongan lemah dengan hartanya. Judul asli *As-Siddiq Abu Bakr*, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimalang-Pondok Kelapa, Jakarta 13450. *Tarikh al-Khamis*, Vol. 3, p. 81, Qissah Sajah, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2009 (تاریخ الخمیس جلد 3 صفحہ 81 قصہ سجاج، دارالکتب العلمیہ بیروت 2009ء).

2076 Al-Kaamil fith Taarikh (الکامل في التاريخ). Hadhrt Abu Bakr menulis kepada Hadhrt Syarjil, bersabda: *فَكْتُبْ إِلَى شُرَحْبِيلَ بِالْمَقَامِ إِلَى أَنْ يَأْتِيَ خَالِدًا، فَإِذَا فَرَّغُوا مِنْ مُسَيْلِمَةَ، تَلَحُّقْ بِعَمْرُو بْنِ الْعَاصِ تُعِينُهُ عَلَى فُضَاعَةَ* “Kalian tunggu saja di tempat kalian hingga tiba Hadhrt Khalid bin Walid.”



Saat itu, jumlah tentara di kabilah Banu Hanifah sangatlah banyak. Mereka berjumlah 40 ribu prajurit. Saat itu jumlah orang-orang di Yamamah yang ada bersama Musailamah adalah 40 ribu orang. Atau menurut satu riwayat lain, jumlah mereka adalah 100 ribu orang atau bahkan lebih. Sementara itu jumlah prajurit Muslim adalah lebih dari 10 ribu.<sup>2082</sup> Alhasil, sebelum dimulainya pertempuran besar ini, orang-orang Muslim telah menangkap seorang petinggi Banu Hanifah.

Mengenai ini, di dalam satu riwayat tertera sebagai berikut: Mujjaa'ah bin Murarah, salah satu petinggi Banu Hanifah tengah keluar bersama satu kelompoknya, lalu orang-orang Muslim menangkapnya beserta teman-temannya. Hadhrat Khalid lalu menghabisi teman-temannya dan membiarkan Mujjaa'ah tetap hidup, karena ia adalah sosok yang sangat dihormati di Banu Hanifah.<sup>2083</sup>

Rincian selanjutnya, tatkala Hadhrat Khalid tiba di 'Aridh, beliau mengutus 200 prajurit berkuda untuk maju dan bersabda, "Siapapun yang Anda temui, tangkaplah mereka."<sup>2084</sup> Para prajurit berkuda itu pun bergerak maju, kemudian mereka menangkap Mujjaa'ah bin Murarah al-Hanafi bersama 23 orang teman-teman kabilahnya, dimana saat itu mereka tengah mencari seseorang dari Banu Numair. Mereka tengah keluar dan tidak mengetahui kedatangan Hadhrat Khalid. Orang-orang Muslim lalu bertanya, "Siapakah kalian?"

Mereka menjawab, "Kami dari Banu Hanifah."

Orang-orang Muslim menganggap bahwa mereka adalah utusan dari Musailamah. Tatkala terbit fajar dan orang-orang pun melihatnya, kaum Muslim pun membawanya kepada Hadhrat Khalid. Tatkala Hadhrat Khalid melihat mereka, beliau pun berpendapat bahwa orang-orang ini adalah utusan dari Musailamah. Beliau bertanya kepada mereka, "Wahai Banu Hanifah! Apa pendapatmu mengenai majikanmu, Musailamah?"

Mereka menjawab dengan bersaksi bahwa ia adalah Rasul Allah.

Hadhrat Khalid bertanya kepada Mujjaa'ah, "Apa pendapatmu?"

Ia menjawab, "Demi Tuhan, saya tengah keluar mencari seseorang dari Banu Numair yang telah menyerang kabilah kami dan saya bukanlah termasuk diantara orang-orang terdekat Musailamah." Alhasil, saat itu ia berkelit dalam ucapannya dan berkata, "Saya telah hadir di hadapan Rasulullah (saw) dan telah memeluk Islam dan saat ini pun saya masih berdiri di atasnya. Demikian pula orang-orang yang lainnya."

Alhasil, Hadhrat Khalid memerintahkan untuk membunuh mereka. Tatkala tersisa Sariyah bin Musailamah bin Amir, ia lantas berkata, "Wahai Khalid! Jika engkau menginginkan kebaikan atau keburukan bagi segenap Yamamah, biarkanlah Mujjaa'ah hidup karena ia akan membantumu di perang ini dan di hari-hari perdamaian kelak dan karena ia adalah pemimpin mereka."

Hadhrat Khalid lantas tidak membunuhnya. Beliau menyukai pendapat Sariyah ini. Beliau juga membiarkan Sariyah hidup. Terkait mereka berdua, beliau memerintahkan agar keduanya diikat dengan rantai besi. Hadhrat Khalid memanggil Mujjaa'ah yang saat itu ia telah dirantai dan beliau berbincang dengannya. Mujjaa'ah menganggap Hadhrat Khalid akan membunuhnya.

Di saat itulah tatkala keduanya tengah berbicara, Mujjaa'ah berkata kepada beliau, "Wahai Ibnu Mughirah – putra Mughirah -, ini adalah julukan Hadhrat Khalid bin Walid - saya adalah seorang Muslim. Demi Allah, saya tidak kafir. Saya telah berada di majlis Rasul yang mulia (saw) dan saya beranjak dari sana sebagai seorang Muslim dan kini saya tidak akan ikut untuk berperang."

Lalu ia pun mengulangi perkara mencari seseorang dari kalangan Numairi.

2082 Ibnu Katsir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 3, Ch. 6 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah] p. 267 (صفحة 267 دارالكتب العلمية); Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 58 (فرہنگ سیرت صفحہ 58).

2083 Ibnu al-Atsir dalam karyanya Al-Kamil fit Taarikh, Vol. 2, pp. 219-220, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2006 (ماخوذ از الكامل فی التاريخ لابن اثير جلد 2) (صفحة 219-220 دارالكتب العلمية بيروت 2006ء); Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 278 (تاریخ طبری جلد 2 صفحہ 278، دارالكتب العلمية 2012ء).

2084 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (أبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي (565-634هـ)) bahasan (ذكر تقديم خالد بن الوليد الطلائع أمامه من البطاح).





obatan yang dengannya jenazah dapat bertahan lama dan terjaga dari pembusukan. Namun, tertera demikian di dalam riwayat ini bahwa Hadhrrat Tsabit mengenakan kain kafan [tahannuth] yang artinya membuat diri bersiap dimakamkan. Dalam keadaan demikian beliau tetap teguh dalam menghadapi musuh, hingga beliau pun meraih maqom kesyahidan.<sup>2093</sup>

Rinciannya insya Allah masih akan berlanjut pada kesempatan yang akan datang.

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum. **Yang pertama adalah seorang syahid yang disyahidkan beberapa hari yang lalu, yaitu Abdussalam Sahib bin Master Munawwar Ahmad Sahib, Ketua Jemaat L-Plot Okara.** Beliau disyahidkan pada 17 Mei. Beliau berusia 35 tahun. Seorang penentang Jemaat menikam beliau dengan pisau belati dan mensyahidkannya. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Kronologisnya adalah, Abdussalam Sahib bersama dua putranya, Ananda Qomar Islam yang berusia 6 tahun dan Ananda Badar Islam yang berusia 4,5 tahun, keluar dari rumah untuk suatu pekerjaan, bahkan beliau dipanggil untuk memperbaiki saluran air dan sebagainya dan tampaknya ini sudah direncanakan. Beliau dipanggil keluar dari rumah dengan perencanaan dan ditikam dari belakang oleh musuh. Bagaimanapun, ketika beliau keluar dari rumah, seorang penentang Jemaat bernama Hafiz Ali Raza alias Husain membuntuti beliau dan menyerang beliau dengan belati. Saat itu sore hari.

Akibat serangan tersebut menjadikan Abdussalam Sahib luka-luka hingga meninggal di tempat kejadian di hadapan dua putranya yang maksum (tidak bersalah). Pertama beliau diserang dari belakang pada bagian ginjal, lalu usus dan kemudian jantung, bagaimana pun, beliau syahid di tempat di hadapan putra-putra beliau dan pelaku melarikan diri dari tempat kejadian.

Pembunuh ini mensyahidkan para Ahmadi untuk mencari surga. Pelaku adalah santri di Pesantren setempat, yaitu Jami'ah Aminiyah Farid, L-Plot, Distrik Okara dan dua hari sebelum kejadian ia baru saja lulus dari kursus Hafiz Al-Quran di pesantren tersebut. Pada acara kelulusan yang diadakan oleh pihak pesantren, Maulwi pengelola pesantren tersebut dalam pidatonya mengatakan kepada para wisudawan, "Kalian harus mengambil tindakan terhadap Jemaat Ahmadiyah" dan memprovokasi serta menghasut untuk melakukan tindakan ekstrim. Bagaimanapun, dengan cara yang mana mereka ingin membawa orang-orang ke surga, mereka sendiri mencari jalan ke neraka dan mereka juga berusaha untuk mengirim orang-orang ke neraka.

Ahmadiyah masuk dalam keluarga Almarhum Syahid melalui kakek buyut beliau, Hadhrrat Nabi Bakhs Sahib, seorang sahabat Hadhrrat Masih Mau'ud (as) yang berasal dari Phamia, Distrik Hoshiarpur. Kakek Almarhum, yang terhormat Muhammad Shidiq Sahib adalah seorang Ahmadi keturunan. Setelah berdirinya Pakistan mereka pindah ke Okara.

Almarhum Syahid menempuh pendidikan hingga Matriks atau Sekolah Menengah, kemudian mengelola lahan pertanian. Beliau juga tergabung dalam gerakan penuh berkat Waqaf-e-nou. Ibunda beliau menuturkan bahwa ketika beliau mengatakan kepada Almarhum, "Kamu juga Waqaf-e-nou. Dua kakakmu telah menjadi mubaligh, sedangkan kamu tidak." Almarhum pun menjawab, "Saya akan mengkhidmati mereka. Allah Ta'ala juga akan menerima pengkhidmatan saya ini dan apa yang saya kerjakan demi keluarga", karena Almarhum menjadi tulang punggung keluarga dengan bertani dan profesi yang dijalannya.

Beliau membuat semua anggota keluarga tidak merasa khawatir secara finansial. Saat itu beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Qaid Khudamul Ahmadiyah dan dengan karunia Allah Ta'ala beliau juga tergabung dalam Nizam Al-Wasiyat. Beliau seorang yang sangat ramah dan penuh kasih. Dengan siapapun beliau bertemu, maka akan terjalin keakraban. Para ghair Ahmadi yang mengenal beliau juga mengatakan bahwa ini adalah kejadian yang sangat zalim, namun mereka tidak berani angkat bicara di hadapan para Maulwi radikal. Di Pakistan orang-orang yang baik benar-benar bungkam.

2093 Ibnu Katsir dalam karyanya, Al-Bidayah wan Nihaayah (324 : صفحہ 6 : ابن كثير جلد : ط الفكر نويستده - ط الفكر نويستده : البداية والنهاية - ط الفكر نويستده : ط الفكر نويستده) Vol. 3, Ch. 6 [Beirut, Lebanon:

Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001] p. 320 (البيداه والنهاية جلد 3 جزء 6 صفحہ 320 دار لكتب العلمية بيروت 2001ء)؛ Ferozul Lughah Urdu, p. 609, Zair Lafz Hanut ( فيروز اللغات ) (اردو صفحہ 609 زير لفظ حنوط).

Bagaimanapun, saudara-saudara dan kerabat Almarhum menuturkan berkenaan dengan Almarhum bahwa Almarhum seorang yang sangat mencintai Khilafat. Beliau biasa menolong secara diam-diam orang-orang yang membutuhkan tanpa membeda-bedakan mereka Ahmadi atau pun non-Ahmadi. Keramahan terhadap tamu adalah sifat beliau yang menonjol. Khususnya beliau selalu terdepan dalam mengkhidmati tamu-tamu dari pusat.

Kerabat-kerabat beliau semuanya menulis bahwa beliau seorang yang sangat pemberani dan dikenal sebagai pemuda yang pemberani. Di masa lalu, pada hari eid Almarhum pernah menjadi sasaran tindak kekerasan oleh para penentang, saat itu Allah Ta'ala melindungi beliau, namun sekarang telah menjadi takdir beliau.

Selain meninggalkan ayahanda beliau, yakni yang terhormat Master Munawwar Ahmad Sahib, Ketua Jemaat L-Plot, Distrik Okara dan ibunda beliau, Shamshad Kautsar Sahibah, Almarhum juga meninggalkan istrinya, Farzanah Iram dan tiga orang anaknya, Qomar Islam yang berusia 6 tahun, Badar Islam yang berusia 4,5 tahun dan seorang anak perempuan, Azizah Sahar yang berusia 1,5 tahun.

Almarhum Syahid memiliki empat saudara laki-laki, di antaranya Zuhur Ilahi Tauqir Sahib yang merupakan Muballigh yang bertugas di Research Cell. Hafiz Anwar Ahmad Sahib, seorang muballigh di Pakistan dan dua saudara laki-laki lainnya, satu orang tinggal di London dan satu lagi di Rabwah.

Beliau memiliki tiga saudara perempuan, seorang saudara perempuan beliau adalah istri dari Zishan Khalid Sahib yang tinggal di Manchester, UK, kemudian seorang lagi tinggal di Kuwait dan seorang lainnya di London.

Semoga Allah Ta'ala meninggikan derajat Almarhum Syahid dan menganugerahkan maqom yang tinggi di surga firdaus. Semoga Allah Ta'ala menjadi pelindung dan penolong putra-putra beliau yang maksum, istri beliau, kedua orang tua beliau serta mereka yang ditinggalkan.

Di hadapan anak-anak yang tak berdosa ini ayah mereka disyahidkan, hanya Allah Ta'ala yang tahu bagaimana kondisi dan perasaan hati mereka. Anak paling besar - yang mana peristiwa itu terjadi di hadapannya - berusia 6 tahun dan telah cukup menyadari apa yang terjadi, dikatakan bahwa saat ini ia benar-benar murung. Hanya Allah Ta'ala lah yang dapat menganugerahkannya kesabaran dan ketentraman dan semoga Allah Ta'ala melindungi anak-anak tersebut dan menyampaikan para musuh pada kesudahan yang buruk.

**Syekh Sa'idullah Sahib dari Faisalabad yang baru-baru ini pergi ke Azerbaijan dan meninggal di sebuah hotel di sana karena serangan jantung pada usia 36 tahun.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui kakek buyut beliau, Hadhrat Syekh Rahmatullah Sahib yang merupakan seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) dan putra dari Hadhrat Syekh Janda Sahib, seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) Hadhrat Syekh Rahmatullah Sahib memiliki toko obat di dekat Masjid Mubarak Qadian dan setelah bai'at beliau hijrah ke Qadian dari kampungnya, Tawakul Wala yang dekat dari Qadian.

Suatu kali seseorang mengeluhkan kepada Hadhrat Maulana Nuruddin Sahib (ra), Khalifatul Masih Awwal bahwa di dekat masjid seharusnya tidak ada toko. Hadhrat Maulana Nuruddin Sahib (ra) menyampaikan hal ini kepada Hadhrat Masih Mau'ud (as), maka Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, "Mereka ini adalah Ashabu Sufah."<sup>2094</sup> Kemudian Allah Ta'ala menganugerahkan kelapangan kepada para Ashabu Sufah ini dari segala segi dan mengembangkan keluarga mereka.

Pada 2005 Almarhum menerima gelar BSc Honours di bidang Tekstil dari Manchester University. Setelah itu beliau sibuk menjalankan bisnis keluarga.

Meskipun meraih kemajuan luar biasa secara duniawi, beliau merupakan contoh kerendahan hati dan kesederhanaan. Beliau biasa bergaul dengan setiap orang dari semua kalangan, memperlakukan setiap orang dengan penuh hormat dan memperlakukan setiap orang layaknya teman dan saudaranya. Beliau juga sangat memperhatikan para karyawan dan sangat bersikap simpati terhadap mereka. Beliau dengan

---

2094Ash-haab Ahmad jilid 10 h. 187-189 (189-187صفحة 10 جلد 10). (اصحاب احمد جلد 10 صفحه 187-189).

penuh semangat ambil bagian dalam sedekah dan beliau juga biasa ikut serta dalam kegiatan-kegiatan amal di rumah sakit dsb.

Beliau ikut serta pada setiap pos pengorbanan harta dalam Jemaat, bahkan beliau sendiri mengingatkan Sekretaris Mal untuk mengambil candah beliau dan memberitahukan mengenai setiap pos yang ada dan mengambil candahnya. Beliau sering ikut serta dalam proyek-proyek Humanity First. Beliau membangunkan rumah untuk orang lain, membantu pernikahan orang-orang miskin. Ketika bertemu seseorang, beliau berusaha untuk mempelajari hal-hal yang baik dan berusaha untuk mengamalkannya dalam kehidupan beliau.

Secara khusus pada bulan Ramadhan beliau banyak melakukan pengkhidmatan kemanusiaan. Almarhum dan kedua orang tuanya juga membangun sebuah masjid di Belize. Ini adalah sebuah proyek besar dan dengan karunia Allah Ta'ala di sana berdiri sebuah masjid besar yang indah.

Ditulis juga mengenai beliau bahwa beliau biasa menghentikan pekerjaan dan menyediakan waktu untuk melaksanakan shalat. Beliau dawam membaca Al-Qur'an dan membuat kehidupan beliau teratur. Ketika terjadi pembatasan untuk pergi ke masjid, beliau mengatur pelaksanaan salat berjamaah di rumah.

Ketika beliau pergi jalan-jalan ke Malaysia, ketika di sana polisi menangkap beberapa anggota Jemaat di Masjid Jemaat, beliau pun mendapat karunia di penjara di jalan Allah meskipun tidak lama.

Di antara yang ditinggalkan, selain istri dan dua anak, juga kedua orang tua beliau, 5 saudara laki-laki dan 1 saudara perempuan. Ibunda beliau, Asifah Sa'id Sahibah adalah Sadr Lajnah Daerah Faisalabad. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan kesabaran dan ketabahan kepada mereka.

Dokter Hamid Mahmud Sahib menulis mengenai beliau bahwa beliau memiliki jalinan ketaatan dan kecintaan terhadap Jemaat dan khususnya Khilafat. Beliau berusaha membantu orang-orang dengan relasi-relasi sosial, politik dan pemerintahan beliau dan menganggap pengkhidmatan terhadap mereka yang membutuhkan sebagai kewajiban beliau. Ketika melihat seseorang dalam kesusahan, beliau menganggap itu sebagai kewajibannya untuk membantunya secara diam-diam. Beliau berupaya melakukannya dengan sangat diam-diam dan tanpa menampilkan diri.

Dokter Mas'ud Al-Hasan Nuri Sahib menuturkan bahwa Dzulfikar Sahib adalah seorang pemuda Ahmadi yang saleh, berwibawa dan mukhlis. Beliau menuturkan, "Sejak saya kenal dengannya, saya mengetahui dengan baik kecakapan-kecakapannya. Beliau dengan penuh semangat mengorbankan harta untuk program-program Humanity First. Semangat pengorbanan dan standar kedermawanan beliau sangat tinggi. Beliau biasa memberikan ratusan ribu rupee. Bersamaan dengan itu beliau pun memperlihatkan kerendahan hatinya.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat kepada beliau dan memberikan kesabaran dan ketabahan kepada kedua orang tua beliau serta istri beliau. Semoga Allah Ta'ala menjaga anak-anak beliau dan memberikan taufik kepada mereka untuk mengikuti kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah yang ketiga adalah yang terhormat Tabassum Maqsum Sahib dari Kanada yang wafat beberapa hari yang lalu.** *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ayahanda beliau, Malik Maqsum Ahmad Sahib disyahidkan pada peristiwa penyerangan yang terjadi pada 28 Mei 2010 di Daarudz Dzikir, Lahore. Kakek dari Malik Maqsum Ahmad Syahid adalah Hadhrat Malik Ali Bakhs Sahib dari Bhopal, seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang beriradah untuk baiat setelah mendengar Pidato Sialkot yang disampaikan oleh Hadhrat Masih Mau'ud (as).

Malik Tabassum Maqsum Sahib mewaqaqkan diri pada 1991. Pada 2006 beliau berkhidmat di Nazarat Umur Amah. Di departemen tersebut beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Naib Nazir Umur Ammah. Pada 2011 beliau ditetapkan sebagai Masyir Qanuni Tahrik Jadid.

Pada 2016, dengan izin dari saya, beliau pergi ke Kanada bersama para keluarga syuhada. Awalnya beliau tidak ingin pergi, namun kemudian atas petunjuk saya beliau pun pergi. Di Kanada, selain berkhidmat di departemen Umur Amah dan Jaidad, beliau juga mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Nazim Darul Qadha.

Almarhum disiplin dalam salat dan puasa, dawam melaksanakan tahajud, sangat mencintai Al-Qur'an, memiliki ikatan yang mendalam dengan Khilafat dan mengucapkan *labbaik* terhadap setiap

seruan Khilafat. Beliau seorang yang sangat saleh dan penuh simpati. Di antara yang ditinggalkan, selain ibunda dan istri, juga seorang putra dan 3 orang putri. Anak laki-laki satu-satunya beliau, Dokter Athar Ahmad adalah seorang Waqaf Zindegi dan menantu beliau, Umar Faruq Sahib adalah seorang mubaligh. Almarhum Malik Tahir Ahmad Sahib adalah keponakan dari Amir Distrik Lahore.

Putri beliau, Raziah Tabassum menulis, “Beliau sangat hobi bertabligh. Suatu kali beliau pergi untuk bertabligh pada malam hari. Di sana para remaja laki-laki menyerang beliau. Namun beliau berhasil menyelamatkan diri. Dalam perkelahian itu sebuah pukulan mengenai mata beliau dan mata beliau terluka. Beliau dengan susah payah tiba di rumah, namun tidak menceritakan hal ini kepada siapapun. Setelah beberapa tahun, ketika mata beliau terasa sakit kembali dan diperlihatkan kepada Dokter, Dokter mengatakan bahwa ini disebabkan luka lama. Beliau lantas menceritakan peristiwa yang terjadi. Bagaimanapun beliau merasa senang bahwa lemahnya penglihatan beliau adalah dikarenakan menyampaikan pesan Hadhrat Masih Mau’ud (as).”

Malik Tahir Ahmad Sahib menulis, “Tabassum Maqsd Sahib dari sejak kecil memiliki kecenderungan pada kesalehan. Beliau melakukan pengkhidmatan di badan-badan dan juga di bawah nizam Jemaat. Hubungan yang mendalam dengan Khilafat dan ketaatan pada nizam Jemaat selalu menjadi ciri khas beliau. Beliau seorang yang sangat rendah hati dan bertawakal kepada Allah. Beliau memberikan tarbiyat yang sangat baik kepada anak-anaknya dan sangat berupaya untuk menjadikan mereka memiliki ikatan yang kuat dengan Khilafat dan Nizam Jemaat.”

Hafiz Muhammad Akram Qureshi Sahib, Naib Wakilul Maal Tsaani menuturkan, “Saya memiliki hubungan yang sangat lama dengan beliau. Saya juga bertetangga dengan beliau. Beliau seorang yang sangat mukhlis, setia, penuh simpati, selalu bersemangat dalam mengkhidmati makhluk dan sangat mencintai Khilafat. Beliau memiliki keyakinan yang sempurna pada Dzat Allah Ta’ala. Suatu kali saya melihat beliau memberikan penjelasan kepada seseorang berkenaan dengan ma’rifat ilahi, maka saya melihat bahwa dari mata beliau mengalir air mata dikarenakan kecintaan dan pengagungan terhadap Allah Ta’ala.”

Kemudian beliau menulis, “Seorang karyawan yang bekerja bersama beliau menceritakan kepada saya, ‘Beliau biasa mengatakan kepada saya, “Janganlah memperhatikan atau mendengarkan mengenai apa yang dilakukan oleh orang lain, cukup selamatkanlah keimananmu sendiri, janganlah meninggalkan Khilafat, karena tiada keamanan selain darinya.””

Semasa Khudam pun beliau memiliki hubungan yang sangat dekat dengan Jemaat dan selalu terdepan dalam pengorbanan jiwa, harta, waktu dan kehormatan. Beliau seorang pemuda cerdas, aktif, kuat, berperawakan tinggi dan atletis. Seluruh kecakapannya tersebut beliau gunakan untuk mengkhidmati Jemaat. Di usia mudanya beliau mendapatkan lisensi praktek di Mahkamah Agung. Beliau memiliki pengalaman dan kemampuan luar biasa untuk melakukan berbagai tugas dan melakukan perjalanan ke berbagai negara. Beliau tidak hanya berdiam diri di zona nyamannya. Namun, beliau selalu rendah hati serta tidak pernah membanggakan dan menyombongkan diri.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat kepada beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.<sup>2095</sup>

---

2095 Referensi: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 10 June 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions atau Majalah al-Fadhil International (الفضل انترنیشنل 10 جون 2022ء صفحہ 5 تا 10) ink <https://www.alfazl.com/2022/06/05/49412/>; <https://www.alfazlonline.org/13/06/2022/62721/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-05-20.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-20-may-2022/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-05-20/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab) pada link <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ  
وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ  
وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيُنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ  
يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 155, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 20)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Perang-perang yang dilancarkan pihak kaum Munafik dan Penentang terhadap umat Islam dibawah Khilafat Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Para sahabat yang mulia memperlihatkan bukti kesabaran dan istiqamah yang sangat tinggi di pertempuran ini dan tiada bandingannya. Mereka terus maju mendesak musuh, hingga Allah Ta’ala menurunkan bagi mereka kemenangan atas musuh dan kaum kafir pun melarikan diri.

Pembahasan khusus perang Yamamah antara kaum Banu Hanifah dibawah Musailamah dan kaum Muslimin di bawah komandan lapangan, Hadhrat Khalid *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Kesyahidan Hadhrat Zaid ibnu al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, saudara tiri Hadhrat ‘Umar ibnu al-Khaththab *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Perang Yamamah dan keputusan taktis strategis Panglima Khalid bin Walid (ra) untuk memastikan kekalahan musuh, yaitu secepatnya menghabisi pimpinan musuh, Musailamah al-Kadzdaab.

Penjelasan Hadhrat Sayyid Zainul Abidin Waliyullah *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* mengenai sebuah sabda Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* yang tercantum dalam Kitab Shahih al-Bukhari.

Rincian lebih lanjut perang Yamamah tatkala para Hafizh Qur’an banyak yang disyahidkan musuh.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Meningkatnya penentangan terhadap Ahmadiyah di Pakistan, Aljazair dan Afghanistan.

Kewafatan tiga Ahmadi dan informasi Shalat jenazah gaib. [1] yang terhormat Almarhum Nasim Mahdi Sahib; [2] Ananda Almarhum Muhammad Ahmad Sharim dari Rabwah; [3] Almarhumah Yth Nyonya Salimah Qamar, istri Almarhum Rashid Ahmad Sahib.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 03 Juni 2022 (Ihsan 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulqa’idah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(آمين)

Saya masih melanjutkan ulasan lalu tentang Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra), yaitu tentang pertempuran-pertempuran yang terjadi segera setelah kewafatan Rasulullah (saw) melawan segenap orang munafik dan musuh [Islam]. Dalam hal ini mengenai pertempuran Hadhrat Khalid bin Walid menghadapi Musailamah Al-Kadzdaab. Berikut ini akan dibahas tentang keberanian berbagai pemimpin pasukan Muslim. Telah disampaikan sebelumnya bahwa bendera kelompok Ansar dipegang oleh Hadhrat Tsabit bin Qais, sementara bendera kelompok Muhajir dipegang oleh Hadhrat Zaid bin Al-Khaththab. Hadhrat Zaid bin Al-Khaththab (زيد بن الخطاب) berseru kepada pasukan Muslim, واضربوا، وارضوا، أيها الناس عضوا على أضراسكم، في عودكم وامضوا قدما “Wahai segenap manusia! Berdirilah dengan teguh, hadapilah musuh dan berderaplah maju!” lalu bersabda, “Demi Allah, saya tidak akan berbicara، أو ألقى الله فأكلمه بحجتي،

hingga Allah kelak mengalahkan mereka, atau saya akan berjumpa dengan Allah lalu bercakap-cakap dengan-Nya bersama dalil [yang nyata].” Hadhrt Zaid pun kemudian mati syahid.<sup>2096</sup>

Mengenai Hadhrt Zaid bin Al-Khaththab (ra) ini tertera bahwa beliau adalah saudara tiri [satu ayah beda ibu] dengan Hadhrt Umar bin Al-Khaththab (ra). Beliau termasuk dalam sahabat yang masuk Islam di masa permulaan. Beliau ikut di perang Badr dan perang-perang setelahnya. Setelah berhijrah, Rasulullah (saw) mempersaudarakan beliau dengan Ma’an bin ‘Adi Ansari (ra) dan kedua sahabat ini syahid di Perang Yamamah.

Di Perang Yamamah, tatkala Hadhrt Khalid mengatur barisan pasukan, beliau menunjuk Hadhrt Zaid bin Al-Khaththab sebagai panglima salah satu bagian pasukan. Selain itu, bendera kaum muhajirin pun ada di tangan beliau. Hadhrt Zaid maju dengan membawa bendera dan bertempur dengan sangat berani hingga beliau pun syahid dan bendera terjatuh. Salim Maula Abi Huzaifah (r.anhuma) lalu mengambil bendera itu.

Di pertempuran ini, Zaid (ra) membunuh Rajjal bin ‘Unfuwwah, tangan kanan dan prajurit berkuda Musailamah yang pemberani. Adapun yang mensyahidkan beliau adalah Maryam Hanfi yang selanjutnya ia menjadi Muslim. Suatu saat tatkala Hadhrt Umar berkata kepadanya, “Kamu telah membunuh saudara saya”, maka ia menjawab, “Wahai Amirul Mukminin, Allah Ta’ala telah memberikan kemuliaan kepada Zaid (ra) melalui tangan saya dan melalui tangannya juga saya menjadi tidak dihinakan”. (yakni, Hadhrt Zaid telah meraih mati syahid dan seandainya saya mati di tangan Hadhrt Zaid, maka saya akan mati secara hina, namun kini saya telah mendapat taufik menerima Islam).

Putra Hadhrt Umar bin Al-Khaththab, Hadhrt Abdullah bin Umar pun ikut di perang Yamamah. Tatkala beliau kembali di Madinah, Hadhrt Umar bersabda demikian kepadanya karena sedih akibat saudaranya yang telah syahid, “Tatkala Zaid, pamanmu telah disyahidkan, maka mengapa Anda justru kembali dan tidak menyembunyikan wajah Anda dariku?”

Tatkala kabar terbunuhnya Zaid sampai kepada Hadhrt Umar (ra), beliau bersabda, “Zaid telah unggul dari saya dalam dua kebaikan. (hal ini pun pernah disampaikan sebelumnya). Yakni, ia telah menerima Islam sebelum saya dan ia telah syahid sebelum saya”.

Tatkala Hadhrt Khalid telah membunuh Malik bin Nuwairah, saudaranya yaitu Mutammim bin Nuwairah menulis syair tentang kematian saudaranya. Ia sangat mencintai saudaranya dan ia banyak menangis serta mengucapkan syair karena kehilangannya. Di satu saat tatkala ia berjumpa dengan Hadhrt Umar dan ia memperdengarkan sajak kewafatan saudaranya itu ke hadapan Hadhrt Umar, maka lantas Hadhrt Umar bersabda, “Jika saya sanggup membuat syair, saya pun pasti akan mengucapkan syair tentang kematian saudara saya Zaid”.

Atas hal ini Mutammim berkata, “Jika kematian saudara saya adalah seperti kematian saudara Anda, (yakni mati syahid) maka saya tidak akan pernah bersedih akan saudara saya.”

Hadhrt Umar (ra) bersabda, “Tidak ada seorang pun selain Anda yang dengan cara sedemikian indah telah mengenang kewafatan saudara saya.”

Hadhrt Umar kerap bersabda, “ما هبت الصبا إلا وأنا أجد منها ريح زيد،” Tatkala angin sejuk berhembus, menjadi segarlah ingatan akan Zaid.”<sup>2097</sup>

Alhasil, masih terkait peperangan. Musailamah al-Al-Kadzdaab masih teguh dalam pendiriannya dan tempat ia berada menjadi pusat pertempuran kaum kafir. Hadhrt Khalid menilai bahwa selama

2096 Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam karyanya Al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية), juz ke-7 (الجزء السادس), pasal (فصل في خير مالك بن نويرة البربوعي التميمي), bahasan (نام كتاب : ) Tarikh al-Kaamil (البدايه والنهائه جلد 3 جزء 6 صفحہ 320 دارالکتب العلمیہ بیروت 2001ء) Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2001 (مقتل مسيلمۃ الکذاب لعنه اللہ) (تاریخ الطبری - الطبری - ج ۲ - الصفحة ۱۲۰); Tarikh ath-Thabari (الکامل فی التاریخ - ط دار صادر و دار بیروت نویسنده: ابن الأثیر، عزالدین جلد : 2 صفحہ : 363

2097 ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلابي) dalam karyanya Al-Insyirah war Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (الانشرائح وزغف الحقيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره), penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir ( دار التوزيع والنشر الإسلامية، ) (سنينا ابو ) (القاهرة - مصر 1423 Hijriyyah atau 2002 م) (عام النشر : 1423 هـ - 2002 م) versi terjemahan Urdu terbitan Maktabah al-Furqan, Muzhaffaragah, Pakistan (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 280 دارالکتب العلمیہ بیروت ) (بکر صدیق شخصیت اور کارنامے صفحہ 362-363 از علی محمد الصلابی الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ پاکستان (الاكتفاء جزء 2 صفحہ 111 دارالکتب العلمیہ بیروت 1420ھ) al-Iktifa (1987)۔

Musailamah tidak terbunuh, maka peperangan ini tidak akan berakhir, karena meskipun ada yang terbunuh dari Banu Hanifah, hal ini tidak akan berpengaruh pada mereka, (yakni kepada teman-teman Musailamah). Atas hal ini, Hadhrat Khalid datang sendiri ke hadapan mereka dan menyeru mereka untuk bertempur satu lawan satu dan beliau menyerukan slogan beliau. Slogan kaum Muslim saat itu yaitu يا محمداه! *Ya Muhammadaah*. Alhasil, beliau membunuh siapa saja musuh yang datang menghadapi beliau. Setelah itu, kaum Muslim lalu berjuang dengan penuh gelora. Hadhrat Khalid menyeru Musailamah untuk maju. Ia menjawabnya, namun sebelumnya Hadhrat Khalid memberi beberapa benda untuknya sesuai dengan permintaannya. Lalu Hadhrat Khalid menyerangnya, namun ia melarikan diri bersama teman-temannya juga.

Hadhrt Khalid menyeru kepada segenap pasukan Muslim, “Perhatian, sekarang jangan ada yang melakukan kesalahan. Majulah dan janganlah biarkan siapapun melarikan diri.” Mendengar ini pasukan Muslim berlari mengejar mereka.<sup>2098</sup>

Para sahabat yang mulia memperlihatkan bukti kesabaran dan istiqamah yang sangat tinggi di pertempuran ini dan tiada bandingannya. Mereka terus maju mendesak musuh, hingga Allah Ta’ala menurunkan kemenangan atas musuh dan kaum kafir pun melarikan diri. Pasukan Muslim berupaya mengejar mereka dan memerangi mereka, serta menyilangkan pedang pada leher mereka, hingga mereka pun terpaksa berlindung di suatu kebun.

Salah seorang pemuka Banu Hanifah, Muhakim bin Tufail berlari-lari seraya berkata kepada segenap orang, “Wahai semua, masuklah ke kebun ini. ini adalah kebun yang sangat luas dan memiliki dinding pagar.” Mereka pun memasuki kebun itu.<sup>2099</sup>

Muhakim bin Tufail lalu mulai melawan prajurit Muslim yang mengejar pasukan Banu Hanifah. Perkebunan ini terletak di dekat medan pertempuran dan adalah milik Musailamah. Kebun ini bernama *Hadiqatur Rahman*, sebagaimana Musailamah yang saat itu juga disebut *Rahmanul Yamamah*. Namun pada saat pertempuran itu, kebun ini disebut juga Hadiqatul Maut yakni kebun kematian karena banyaknya musuh Islam yang terbunuh di sini. Musailamah Al-Kadzdzab pun datang ke kebun itu bersama para temannya.

Hadhrt Abdurrahman bin Abu Bakr melihat bahwa salah seorang pemuka Banu Hanifah, Muhakim, tengah berpidato. Ia lalu membidikkan panah ke arahnya dan membunuhnya. Banu Hanifah lalu menutup dinding pagarnya dan para sahabat mengepung kebun itu di keempat penjuru. Saat itu kaum Muslim tengah mencari tempat agar dapat masuk ke dalam kebun itu, namun itu adalah kebun yang kokoh laksana benteng. Meskipun telah mencarinya, mereka tidak sanggup menemukan tempat untuk masuk ke dalamnya. Pada akhirnya, Hadhrt Bara bin Malik, yang merupakan saudara dari Hadhrt Anas bin Malik dan beliau pun ikut serta dalam perang Uhud dan Khandaq bersama Rasulullah -- Hadhrt Bara adalah sangat pemberani -- beliau berkata, “Wahai kaum Muslim, kini hanya tersisa satu cara yaitu angkatlah dan terjunkanlah saya ke dalam kebun, maka saya akan membuka pintunya dari dalam”. Namun kaum Muslim tidak dapat membiarkan ia melakukannya, karena beliau adalah sahabat yang berkedudukan tinggi jika dibandingkan dengan ribuan musuh.

Mereka menolak Hadhrt Bara untuk melakukannya. Tetapi Hadhrt Bara bin Malik mulai bersikeras dan berkata, “Saya bersumpah demi Tuhan di hadapan Anda. Kini masukkanlah saya ke dalam dinding kebun ini”. Pada akhirnya, secara terpaksa kaum Muslim memanjatkan beliau ke atas dinding pagar. Setelah naik ke atas dinding, tatkala Hadhrt Bara bin Malik melihat jumlah musuh yang sangat banyak, beliau pun terhenti sejenak, tetapi beliau lalu melompat ke arah pintu kebun dengan menyebut nama Allah dan bertempur melawan musuh seraya berusaha menuju pintu kebun. Pada akhirnya beliau berhasil tiba di pintu dan membukanya. Pasukan Muslim di luar tengah menunggu terbukanya pintu. Tatkala pintu

2098 Al-Kaamil fit Taarikh (الكامل في التاريخ) karya Ibnu al-Atsir (ابن الأثير), terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon 2003 (الكامل في التاريخ لابن اثير ذكر). (مسيلمه وابل اليمامة جلد 2 صفحہ 221 دار الكتب العلمية بيروت 2003ء)

2099 Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam karyanya Al-Bidayah wan Nihayah (البدایة والنہایة), juz ke-7 (الجزء السادس), pasal (فصل في خير مالك بن نويرة اليربوعي التميمي) bahasan (مقتل مسيلمة الكذاب لعنه الله).

terbuka, mereka segera masuk ke dalam dan bertempur melawan musuh. Banu Hanifah berupaya melarikan diri dari hadapan pasukan Muslim, namun mereka tidak sanggup keluar dari kebun itu. Alhasil, ribuan prajurit musuh terbunuh di tangan pasukan Muslim.<sup>2100</sup>

Di dalam satu riwayat tertera bahwa tidak hanya Hadhrat Bara bin Malik, tetapi banyak prajurit Muslim lainnya yang melompati dinding pagar untuk menuju pintu.<sup>2101</sup>

Di tengah pertempuran yang berlangsung, pasukan Muslim pun akhirnya sampai pada Musailamah Al-Kadzdaab. Ia saat itu tengah berada di satu celah dinding; [ia tampak] seperti halnya unta berwarna abu-abu, ia berupaya untuk memanjat dinding itu hingga sangat geram seperti kehilangan akal.

Wahsyi bin Harb yang dahulu telah mensyahidkan Hadhrat Hamzah di perang Uhud, maju menuju Musailamah, lalu beliau melemparkan lembing yang dengannya Hadhrat Hamzah telah disyahidkan itu ke arah Musailamah dan melukai serta menembus dadanya. Lalu dengan segera Abu Dujanah Simak bin Kharsyah maju ke arahnya dan menebaskan pedang hingga ia pun terjatuh di tanah. Ada seorang wanita yang menyeru dari benteng, قتله العبد الأسود، “Betapa kecewanya, sosok Amir – Panglima - ini telah dibunuh oleh hamba sahaya berkulit hitam.”<sup>2102</sup>

Siapakah yang telah mengantarkan Musailamah Al-Kadzdaab ke Jahannam?

al-Baladzuri menjelaskan bahwa menurut Kabilah Banu Amir, ada salah seorang dari kabilahnya bernama Khidasy bin Basyir (خداش بن بشير بن الأصم) yang telah membunuhnya. Menurut satu riwayat lain, Abdullah bin Zaid dari Kabilah Khazraj golongan Ansar lah yang telah membunuhnya. Sebagian ada yang berpendapat bahwa Hadhrat Abu Dujanah yang telah membunuhnya. Mu’awiyah bin Abu Sufyan menuturkan bahwa ia telah membunuhnya [membunuh Musailamah]. Menurut beberapa pendapat, ada kemungkinan mereka ikut semua dalam membunuhnya.<sup>2103</sup>

Di dalam beberapa buku sejarah termasuk karya ath-Thabari, diketahui bahwa yang telah membunuh Musailamah adalah seorang dari Ansar bersama Wahsyi.<sup>2104</sup>

2100 Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam karyanya Al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية), juz ke-7 (الجزء السادس), pasal (فصل في خبر مالك بن نويرة البريوعي التميمي) bahasan (مقتل مسيلمة الكذاب لعنه الله).

2101 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (حضرت ابوبكر صديق از محمد) (حسين بيكل صفحه 200-201). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haikal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah, bab Melindungi golongan lemah dengan hartanya. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimalang-Pondok Kelapa, Jakarta 13450. Al-Bidayah wan Nihayah (321-322) (صفحة 321-322 دار الكتب العلمية بيروت 2001) atau (البداية والنهاية جلد 3 جزء 6) (صفحة 256-256 دار بجر 1998) Mu'jamul Buldaan (معجم البلدان) (البدایة والنهاية جلد 3 جزء 6) (صفحة 363-364 دار الكتب العلمية بيروت 2016) (Usdul Ghabah جلد 2 صفحه 268 دار الكتب العلمية بيروت 2001).

2102 Ibnu Katsir (ابن كثير) dalam karyanya Al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية), juz ke-6 (الجزء السادس), pasal (فصل في خبر مالك بن نويرة البريوعي التميمي) bahasan kematian Musailamah (مقتل مسيلمة الكذاب لعنه الله), jilid 3 bagian 6 halaman 321, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2001 (البدایة والنهاية جلد 3 جزء 6) (السيرة النبوية لابن هشام صفحه 528 دار الكتب العلمية 2001); (صفحة 321-322 دار الكتب العلمية بيروت 2001).

2103 Kitab Sejarah Futuhul Buldan (فتوح البلدان) karya al-Baladzuri (أحمد بن يحيى بن جابر البلاذري), (الجزء الأول - اليمامة), (مقتل مسيلمة الكذاب لعنه الله) فأنزل الله عليهم نصره وهزم أهل اليمامة فاتبعوهم يقتلونهم قتلاً ذريعاً، ورمى عبد الرحمن ابن أبي بكر الصديق أخو عائشة لأبيها محمداً بسهم فقتله، وأجأوا الكفرة إلى الحديقة فسميت يومئذ حديقة الموت، وقتل الله مسيلمة في الحديقة، فبنو عامر بن لؤي بن غالب يقولون: قتله خدش بن بشير بن الأصم، أحد بني معيص ابن عامر بن لؤي. وبعض الأنصار يقولون: قتله عبد الله بن زيد بن ثعلبة، أحد بني الحارث بن الخزرج، وهو الذي أرى الأذان. وبعضهم يقول: قتله أبو دجانة سماك بن خرشة مم استشهد. وقال بعضهم: بل قتله عبد الله بن زيد بن عاصم أخو حبيب بن زيد من بني مذبول من بني النجار. وقد كان مسلمة قطع يدي حبيب ورجليه. وكان وحشي بن حرب الحبشي قاتل حمزة رضي الله عنه يدعى قتله ويقول: قتلت خير الناس وشر الناس. وقال قوم: إن هؤلاء جميعاً شركوا في قتله. وكان معاوية بن أبي وابتها الآخر عبد الله بن: (الكامل في التاريخ « ذكر الوقت الذي أرسل فيه رسول الله صلى الله عليه وسلم » ذكر بيعة العقبة الثانية) al-Kaamil fit Taarikh . سفیان يدعي أنه قتله، ويدعي ذلك له بنو أمية . زيد المازني ، الذي حكى وضوء رسول الله صلى الله عليه وسلم ، قتل يوم الحرة وهو الذي قتل مسيلمة الكذاب بسيفه .

2104 Tarikh ath-Thabari (الطبري - تاريخ الطبري) karya (محمد بن جرير الطبري أبو جعفر) bahasan (مقتل مسيلمة الكذاب وقومه من أهل اليمامة) فاقتلوا حتى قتل الله مسيلمة عدو الله واشترك في قتله وحشي مولى جبير بن مطعم ورجل من الأنصار كلاهما قد أصابه أما وحشي فندفع عليه . حربه وأما الأنصاري فضره بسيفه فكان وحشي يقول ربك أعلم أينا قتله (الصدیق) karya Profesor 'Ali Muhsin Shiddiqi atau Prof. Ali Mohsin Siddiqi . Ash-Shiddiq (الصدیق) . حربه وأما الأنصاري فضره بسيفه فكان وحشي يقول ربك أعلم أينا قتله (103-102) (الصدیق)ازپروفیسر علی محسن صدیقی، صفحه 103-102) yang diakses pada link <https://archive.org/details/TOOBAA-AL-SIDDEEQ-RZ/page/n5/mode/2up>. Beliau adalah mantan ketua Departemen Sejarah Islam di Universitas Karachi, Pakistan. Beliau lahir pada Januari 1929 di Ghazipur, Uttar Pradesh (غازی پور، اتر پردیش).

فَلَمَّا رَجَعَ النَّاسُ رَجَعْتُ مَعَهُمْ فَأَقَمْتُ بِمَكَّةَ، حَتَّى فَنَسَا فِيهَا الْإِسْلَامَ، ثُمَّ خَرَجْتُ إِلَى الطَّائِفِ، فَأَرْسَلُوا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَسُولًا، فَقِيلَ لِي إِنَّهُ لَا يَهِيحُ الرَّسُلُ - قَالَ - فَخَرَجْتُ مَعَهُمْ حَتَّى قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا رَأَيْتُ قَالَ " أَنْتِ وَحِشِي " . قُلْتُ نَعَمْ . قَالَ " أَنْتِ قَتَلْتِ حَمْرَةَ " . قُلْتُ قَدْ كَانَ مِنَ الْأَمْرِ مَا بَلَغَكَ . قَالَ " فَهَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تُعَيِّبَ وَجْهَكَ عَنِّي " . قَالَ فَخَرَجْتُ، فَلَمَّا قُبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ مُسَيِّمَةُ الْكُذَّابُ قُلْتُ لِأَخْرَجَنِّي إِلَى مُسَيِّمَةَ لَعَلِّي أَقْتُلُهُ فَأَكْفَأِي بِهِ حَمْرَةَ - قَالَ - فَخَرَجْتُ مَعَ النَّاسِ، فَكَانَ مِنْ أَمْرِهِ مَا كَانَ - قَالَ - فَإِذَا رَجُلٌ قَائِمٌ فِي ثَلَمَةِ جِدَارٍ، كَأَنَّهُ جَمَلٌ أَوْرَقٌ نَائِرُ الرَّأْسِ - قَالَ - فَرَمَيْتُهُ بِحَرْبَتِي، فَأَضَعْتُهَا بَيْنَ تَدْيِينِهِ حَتَّى خَرَجْتُ مِنْ بَيْنِ كَتِفَيْهِ - قَالَ - وَوُثِبَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ، فَضَرَبَهُ بِالسَّيْفِ عَلَى هَامَتِهِ . “Di Pertempuran Uhud, setelah saya mensyahidkan – membunuh - Hadhrat Hamzah dan segenap orang (kaum Quraisy) telah kembali, saat itu saya kembali bersama mereka dan saya terus tinggal di Makkah. Lalu tatkala terjadi peristiwa Fath Makkah dibawah Rasulullah (saw) yang dengan ini Islam pun tersebar, saat itu saya melarikan diri menuju Thaif. Orang-orang di sana mengirim utusan kepada Rasulullah (saw) dan dikatakan kepada saya bahwa Rasulullah (saw) tidak akan mengganggu utusan dari manapun.” Wahsyi berkata, “Saya pun akan pergi bersama mereka. Hingga tatkala saya tiba menemui Rasulullah (saw), tatkala beliau (saw) melihat saya, beliau bersabda, ‘Apakah Anda Wahsyi?’

Saya menjawab, ‘Ya.’

Beliau (saw) bersabda, ‘Duduklah dan sampaikan dengan rinci kepada saya bagaimana kamu telah membunuh Hamzah.’ Lalu saya menjelaskan kepada beliau (saw) secara rinci. Tatkala saya selesai menyampaikannya, Rasulullah (saw) bersabda, “Apakah mungkin bagi Anda untuk tidak berada di hadapan saya?”

Wahsyi menuturkan, فَخَرَجْتُ فَلَمَّا قُبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ مُسَيِّمَةُ الْكُذَّابُ قُلْتُ لِأَخْرَجَنِّي إِلَى مُسَيِّمَةَ لَعَلِّي أَقْتُلُهُ فَأَكْفَأِي بِهِ حَمْرَةَ قَالَ فَخَرَجْتُ مَعَ النَّاسِ فَكَانَ مِنْ أَمْرِهِ مَا كَانَ قَالَ فَإِذَا رَجُلٌ قَائِمٌ فِي ثَلَمَةِ جِدَارٍ كَأَنَّهُ جَمَلٌ أَوْرَقٌ نَائِرُ الرَّأْسِ قَالَ فَرَمَيْتُهُ بِحَرْبَتِي فَأَضَعْتُهَا بَيْنَ تَدْيِينِهِ حَتَّى خَرَجْتُ مِنْ بَيْنِ كَتِفَيْهِ قَالَ وَوُثِبَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ فَضَرَبَهُ بِالسَّيْفِ عَلَى هَامَتِهِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْفَضْلِ فَأَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ يَسَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ غَمْرٍ يَقُولُ فَقَالَتْ جَارِيَةٌ عَلَى ظَهْرِ بَيْتٍ وَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَتَلَهُ الْعَبْدُ الْأَسْوَدُ “Saat itu saya pun keluar dari sana. Kemudian, tatkala Rasulullah (saw) wafat dan Musailamah Al-Kadzdaab melakukan pemberontakan, saat itu saya berkata bahwa saya pasti akan menuju ke Musailamah untuk membunuhnya supaya saya dapat membayar kaffarah [menebus] atas pembunuhan Hadhrat Hamzah.” Alhasil, Wahsyi menuturkan bahwa dirinya pun berangkat bersama Muslim yang lain untuk ikut dalam pertempuran ini. Lalu yang terjadi selanjutnya adalah seperti yang dijelaskannya yaitu, “Saya melihat seseorang berdiri di celah dinding; ia tampak seolah unta berwarna gandum. Rambutnya terurai. Saya lalu menyerangnya dengan tombak dan melukai tengah dadanya, hingga menembus ke belakang bahunya.” Beliau meriwayatkan, “Setelah itu, seseorang dari kalangan Anshar berlari ke arahnya dan menebaskan pedang ke tempurung kepalanya.” Seorang perawi bernama Sulaiman bin Yasar (سُلَيْمَانُ بْنُ يَسَارٍ) meriwayatkan dari Abdullah bin Umar, قَتَلَهُ الْعَبْدُ الْأَسْوَدُ، فَكَانَتْ جَارِيَةٌ عَلَى ظَهْرِ بَيْتٍ وَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، قَتَلَهُ الْعَبْدُ الْأَسْوَدُ، فَكَانَتْ جَارِيَةٌ عَلَى ظَهْرِ بَيْتٍ وَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، قَتَلَهُ الْعَبْدُ الْأَسْوَدُ “Ketika Musailamah terbunuh, seorang perempuan yang berada di atas atap rumah itu berkata, ‘Seorang budak berkulit hitam telah membunuh Amirul Mukminin, maksudnya Musailamah.’”<sup>2105</sup> Ini adalah riwayat Bukhari.

Wahsyi menuturkan, وَقَبِضَ اللَّهُ نَبِيَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامَ فَلَمَّا كَانَ مِنْ أَمْرِ مُسَيِّمَةَ مَا كَانَ وَانْبَعَثَ إِلَيْهِ الْبُعْثُ انْبَعَثَتْ مَعَهُ وَأَخَذْتُ ...Allah-lah yang lebih mengetahui, siapa di antara kami berdua - yakni sahabat Anshor dan Hadhrat Wahsyi - yang membunuh Musailamah. Namun jika saya yang telah membunuhnya maka artinya saya telah membunuh seseorang yang terbaik setelah Rasulullah (saw) - yakni Hadhrat Hamzah (ra) - dan saya juga telah membunuh seseorang yang paling buruk.”<sup>2106</sup>

dan wafat pada 18 Januari 2012. <https://www.rekhta.org/authors/ali-mohsin-siddiqi/ebooks?lang=ur> dan <https://www.dawn.com/news/689124/scholar-passes-away>

2105 Sahih al-Bukhari, Kitab Al-Maghaazi (كتاب المغازي) - Military Expeditions led by the Prophet (pbuh) – Ekspedisi Militer pimpinan Nabi (saw) bab kesyahidan Hamzah (باب قتل حمزة بن عبد المطلب رضي الله عنه), 4072.

2106 Musnad ath-Thayalisi (مسند الطيالسي وحشي بن حرب) nomor 1398; as-Sirah an-Nabawiyah (السيرة النبوية لابن هشام صفحه 528، تحريض هند والنسوة معها، دار الكتب العلمية) (سيره النبي صلى الله عليه وسلم) (بيروت 2001ء).

Hadhrat Sayyid Zainul ‘Abidin Waliullah Syah menulis dalam syarh (komentar)nya berkenaan dengan sabda Hadhrat Rasulullah (saw) kepada Wahsyi yang terdapat dalam Shahih Bukhari, *فَهَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تُغَيِّبَ وَجْهَكَ عَنِّي* “Apakah memungkinkan bagimu untuk tidak datang ke hadapanku?” sebagai berikut, “Perubahan yang terjadi dalam diri Wahsyi menunjukkan keikhlasannya. Beliau ingin menebus kesalahannya dengan suatu cara. Kemudian beliau berhasil memenuhi keinginan dan nazar beliau tersebut dalam pertempuran Yamamah yang mengerikan.”

Perawi, yakni Hadhrat Waliullah Syah menulis, “Perkataan Hadhrat Rasulullah (saw) ‘Apakah memungkinkan bagimu untuk tidak hadir di hadapanku?’, perkataan ini merupakan cerminan akhlak yang sangat luhur. Ungkapan keinginan yang disampaikan beliau (saw) kepada Wahsyi, ‘Jika bisa, janganlah engkau datang ke hadapanku’, ungkapan ini tidaklah bernada kesewenangan-wenangan, melainkan bernada permohonan dan darinya diketahui kecintaan dan penghormatan yang ada dalam hati Hadhrat Rasulullah (saw) terhadap Hadhrat Hamzah (ra).

Seorang yang bertabiat pendendam bisa saja memuaskan hati dengan membalas dendam, namun beliau (saw) bersikap memaafkan. Beliau (saw) hanya menginginkan supaya ia tidak datang ke hadapan beliau (saw), sehingga hati beliau (saw) tidak berduka karena mengingat kesyahidan Hadhrat Hamzah (ra) yang menyakitkan.”<sup>2107</sup>

Rincian dari perang Yamamah ini dijelaskan di tempat lain, yang di dalamnya disebutkan mengenai kegagahan dan keberanian dari pihak kaum Muslimin, sebagai berikut, “Terjadi pertempuran sengit di antara kedua belah pihak, hingga dari kedua belah pihak banyak yang tewas dan terluka. Dari kalangan kaum Muslimin yang pertama syahid adalah Malik bin Aus. Dari kalangan kaum Muslimin banyak juga para Hafiz Al-Qur’an yang syahid.

Pertempuran berkecamuk antara kedua pasukan hingga kaum Muslimin berbaur dengan pasukan Musailamah dan pasukan Musailamah berbaur dengan pasukan kaum Muslimin. Ketika kaum Muslimin mundur, mereka bergerak maju sehingga mereka bisa mencapai Muja’ah. Salim Maula Abu Hudzaifah (سالم مولى أبي حذيفة) yang merupakan Maula (hamba sahaya yang telah dimerdekakan) Abu Hudzaifah menggali lubang hingga setengah betisnya. Ia membawa bendera Muhajirin dan demikian juga Tsabit bin Qais menggali lubang untuk dirinya. Kemudian keduanya mendekap bendera mereka, sedangkan orang-orang tercerai-berai ke segala arah. Yakni, mereka menggali lubang, lalu berdiri di dalamnya dan memegang bendera mereka. Selagi Salim dan Tsabit berdiri teguh dengan bendera mereka, hingga Salim disyahidkan, ketika itu Abu Hudzaifah pun telah disyahidkan. Kepala Hadhrat Abu Hudzaifah (ra) berada di kedua kaki Hadhrat Salim (ra) dan kepala Hadhrat Salim (ra) pun berada di kedua kaki Hadhrat Abu Hudzaifah (Ra).<sup>2108</sup>

Ketika Hadhrat Salim (ra) telah syahid, bendera tergeletak untuk beberapa lama. Hadhrat Yazid bin Qais (يزيد بن قيس) yang merupakan seorang sahabat Badar lalu bergerak maju dan mengangkat bendera tersebut hingga beliau syahid. Kemudian Hakam bin Sa’id bin al-‘Ash (الحكم بن سعيد بن العاص) mengangkat bendera tersebut dan bertempur sepanjang hari untuk menjaganya lalu beliau syahid.

Wahsyi menuturkan, ‘Terjadi pertempuran sengit. Tiga kali kaum Muslimin mundur, keempat kalinya kaum Muslimin menyerang lagi dan mengokohkan kedudukan mereka dan bersiteguh di hadapan pedang-pedang musuh. Pedang-pedang mereka saling beradu hingga saya melihat bunga-bunga api memercik darinya dan terdengar suara seperti lonceng. Allah Ta’ala menurunkan pertolongan-Nya kepada kami dan Allah Ta’ala memberikan kekalahan kepada Banu Hanifah dan membunuh Musailamah.’ Beliau

2107 Terjemahan Shahih al-Bukhari jilid 8 karya Zainul Abidin Shahib, salah seorang Sahabat Hadhrat Masih Mau’ud (as) (صحيح البخارى مترجم از زين العابدين) (صاحب جلد 8 صفحہ 198-199).

2108 Lihat kitab Mustadrak karangan Hakim: 3/225. Penggalan kepala Hadhrat Abu Hudzaifah (ra) jatuh ditebas musuh dan berada di antara dua kaki Hadhrat Salim (ra) dan penggalan kepala Hadhrat Salim (ra) pun berada di kaki Hadhrat Abu Hudzaifah (ra).

menuturkan, “Pada hari itu saya menggunakan pedang saya dengan baik sehingga pedang yang ada di tangan saya tersebut hingga ke gagangnya penuh dengan darah.”<sup>2109</sup>

Hadhrat Ibnu Umar (ra) meriwayatkan, “Saya melihat Hadhrat ‘Ammar (ra) naik ke atas sebuah batu. Beliau berseru, يا معشر المسلمين أمن الجنة تفرون إلي إلي أنا عمار بن ياسر هلموا إلي، ‘Wahai Umat Islam! Apakah kalian melarikan diri dari surga? Aku ‘Ammar bin Yasir. Datanglah kepadaku.’” Perawi mengatakan, “Saya melihat telinga beliau telah terpotong dan menggantung.”<sup>2110</sup>

Abu Khaitsamah an-Najjari (أبو خيثمة النجاري) meriwayatkan, “Ketika umat Islam tercerai-berai di hari perang Yamamah, saya mundur ke satu arah dan di hadapan mata saya tampak pemandangan bahwa di hari itu saya melihat Hadhrat Abu Dujanah.”

Nama beliau adalah Simak bin Kharasyah dan dikenal dengan julukan Abu Dujanah (أَبُو دُجَانَةَ. وَأَسْمُهُ) (سِمَاكُ بْنُ خَرَشَةَ بْنِ لُؤْدَانَ بْنِ عَبْدِ وَدِّ بْنِ زَيْدِ بْنِ ثَعْلَبَةَ بْنِ الْخَزْرَجِ بْنِ سَاعِدَةَ) radhiyallahu ta’ala ‘anhu. Beliau adalah seorang sahabat yang masyhur yang ikut serta dalam seluruh peperangan bersama Hadhrat Rasulullah (saw). Hadhrat Rasulullah (saw) pada perang Uhud bersabda sambil membawa sebuah pedang di tangannya, مَنْ يَأْخُذْ هَذَا السَّيْفِ بِحَقِّهِ؟ ‘man ya’khudzu hadzas saifi bihaqqihii?’ yakni, ‘Siapa yang akan mengambil pedang ini dengan memenuhi haknya?’

Dalam beberapa riwayat lainnya beliau bertanya, “Wahai Rasulullah (saw)! أَنَا أَخُذُهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بِحَقِّهِ، فَمَا حَقُّهُ؟” mengenai apa hak pedang tersebut? Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, أَنْ لَا تَقْتُلَ بِهِ مُسْلِمًا وَلَا تَفِرَّ بِهِ عَنْ كَافِرٍ ‘Jangan gunakan pedang ini untuk membunuh orang Muslim dan janganlah melarikan diri dari pasukan kafir dalam keberadaannya yakni jangan mundur.’<sup>2111</sup>

Hadhrat Abu Dujanah (ra) seperti biasa mengikatkan kain merah di kepalanya, lalu berjalan dengan membusungkan dada dan berdiri di tengah barisan. Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, إِنَّهَا مَسْبِيَةٌ يُبْعِثُهَا اللَّهُ ‘Meskipun sikap seperti ini tidak disukai oleh Allah Ta’ala, namun dalam kesempatan yang seperti ini – peperangan - tidaklah menjadi masalah.’<sup>2112</sup>

Beliau bertempur di medan perang dengan gagah berani dan membunuh banyak sekali orang kafir dan mendapatkan banyak luka dalam melindungi Hadhrat Rasulullah (saw), namun beliau tidak mundur dari medan pertempuran.

Bagaimanapun, diriwayatkan pada peristiwa perang Yamamah bahwa dalam perang tersebut sekelompok Banu Hanifah menyerang Hadhrat Abu Dujanah (ra). Kisah yang tadi dibahas adalah terjadi di masa Hadhrat Rasulullah (saw) masih hidup. Saat ini dibahas berkenaan dengan apa yang terjadi di Yamamah. Berkenaan dengan hal tersebut tertulis, “Sekelompok Bani Hanifah menyerang beliau, maka beliau mengayunkan pedangnya ke depan, samping kanan dan kiri beliau. Beliau menyerang seseorang dan menjatuhkannya ke tanah. Beliau tidak berkata sepatah kata pun, hingga kelompok tersebut menyingkir dari beliau dan mereka berlalu pergi dan umat Islam mendekat.

2109 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكْتِفَاءُ، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (634-565هـ) (الأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي): قال وحشي: اقتتلنا قتالا شديدا، فهزموا المسلمين ثلاث: (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) مرات، وكر المسلمون في الرابعة، وتاب الله عليهم، و ثبت أقدامهم، و صبروا لوقع السيوف، و اختلفت بينهم و بين بنى حنيفة السيوف، حتى رأيت شهب النار تخرج من خلالها، حتى سمعت لها أصواتا . كالأجراس، و أنزل الله تعالى، علينا نصره، و هزم الله بنى حنيفة، و قتل الله مسيلمة. قال: و لقد ضربت بسيفي يومئذ حتى غرى قائمه في كفي من دمانهم.

2110 Usdul Ghabah (الصفحة ٤٦ - ج ٤ - ابن الأثير - أسد الغابة - ابن الأثير - ج ٤ - الصفحة ٤٦) رأيت عمار بن ياسر يوم اليمامة على صخرة قد أشرف يصيح يا معشر المسلمين أمن الجنة تفرون إلي إلي أنا عمار بن ياسر هلموا (أسد الغابة - ابن الأثير - ج ٤ - الصفحة ٤٦) . إلي قال وأنا أنظر إلى اذنه قد قطعت

2111 Al-Mustadrak ‘alash Shahihain (المستدرک علی الصحیحین)، bahasan keutamaan Abu Dujanah (ذِكْرُ مَنْاقِبِ أَبِي دُجَانَةَ سِمَاكِ بْنِ خَرَشَةَ الْخَزْرَجِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قُتِلَ أَبُو دُجَانَةَ يَوْمَ) (الجزء الثالث: 29الهجرة - 31معرفة الصحابة \* 4257) (2000- ذِكْرُ شَجَاعَةِ أَبِي دُجَانَةَ) (مُسْتَيْلِمَةُ شَهِيدًا 6709 -), Dhikr Manaqib Abi Dujanah, Riwayah No. 5088, Dar al-Kutub al-Fikr, Beirut, 2002; Sharh Allamah Zurqani ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 2, p. 406, 407, Kirab al-Maghazi, Bab Ghazwat Uhud, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 1996 Tarikh Islam karya adz-Dzahabi (الصفحة ٢ - الذهبي - ج ٢ - الصفحة ١٧١).

2112 Ibn Hajar al-Asqalani, Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 7, Abu Dujanah al-Ansari [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], 100; Ali Ibn al-Athir, Usd al-Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 2, Simak bin Kharashah [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], 317. Abū Nu'aym al-Aṣḥabānī (معرفة الصحابة) (d. 1038 CE) dalam Kitabnya, Ma'rifat al-ṣaḥāba (أبو نعيم الأصبهاني).

Setelah menelan kekalahan, Bani Hanifah melarikan diri ke arah kebun. Umat Islam mengejar mereka dan memaksa mereka berlindung di dalam kebun. Mereka mengunci pintu kebun tersebut, maka Hadhrat Abu Dujanah berkata, “Masukkan saya ke dalam perisai dan lemparkan saya, supaya saya bisa masuk ke dalam dan membuka pintu kebun.”

Maka orang-orang Islam melakukan seperti demikian dan beliau sampai di dalam kebun. Beliau mengatakan, “Larinya kalian tidak akan bisa menyelamatkan kalian dari kami.” Beliau bertempur dengan hebat melawan mereka hingga berhasil membukakan pintu.

Perawi menuturkan, “Kami memasuki kebun ketika beliau dalam keadaan telah syahid.” Berdasarkan satu riwayat lain, Bara' bin Malik-lah yang dilemparkan ke dalam kebun, namun riwayat yang pertama nampaknya lebih tepat, yakni riwayat yang menyebutkan Hadhrat Barra' bin Malik (ra).”<sup>2113</sup> Terdapat juga rincian dari peristiwa tersebut. Bagaimanapun, selebihnya masih akan berlanjut pada kesempatan yang akan datang.

**Pada kesempatan ini saya ingin menghimbau untuk berdoa bagi Pakistan.** Berdoalah secara khusus bagi para Ahmadi. Secara umum situasi Pakistan sedang memburuk. Dalam situasi seperti ini perhatian mereka menjadi tertuju pada para Ahmadi. Penentangan semakin meningkat. Bahkan mereka tidak segan untuk membongkar kuburan lama. Mereka adalah sejahat-jahatnya manusia. Semoga Allah Ta'ala mencengkeram mereka.

**Demikian juga berdoalah untuk para Ahmadi di Aljazair.** Mereka pun saat ini sedang mengalami kesulitan-kesulitan. Berdoalah juga untuk para Ahmadi di Afghanistan. Semoga Allah Ta'ala menurunkan karunia-Nya kepada semuanya.

Saat ini saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum dan kemudian setelah salat saya akan memimpin salat jenazah mereka. **Yang pertama adalah yang terhormat Nasim Mahdi Sahib,** Mubaligh Jemaat putra yang terhormat Maulana Ahmad Khan Nasim Sahib (مكرم نسيم مهدي صاحب ابن مكرم) (مولانا احمد خان نسيم صاحب). Beliau wafat beberapa hari yang lalu pada usia 69 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

Dengan karunia Allah Ta'ala beliau adalah seorang Mushi. Beliau melakukan dua kali pernikahan. Istri pertama beliau telah wafat dan yang beliau tinggalkan saat ini adalah istri kedua beliau. Dari kedua istri tersebut beliau mendapatkan masing-masing dua putra dan satu putri.

Beliau lulus dari Jamiah Rabwah pada 1976, kemudian beliau mendapatkan kesempatan berkhidmat di Islah-o-Irshad Maqami. Kemudian pada 1983 beliau dikirim sebagai Mubaligh Swiss. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat di sana. Pada 1984 beliau ditetapkan sebagai Naib Wakilul Tabshir (نائب وكيل التبشير). Beliau juga bekerja sebagai Qaim Muqam Wakilul Tabshir (قائم مقام وكيل التبشير) untuk beberapa bulan. Pada Desember 1984 beliau datang ke London. Di sini beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Private Secretary London.

Kemudian beberapa bulan kemudian, pada 1985, beliau berangkat dari London ke Kanada. Dari 1985 hingga 2008 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Mubaligh dan setelahnya sebagai Mubaligh in Charge Kanada. Semasa itu beliau juga sebagai Amir Kanada.

Dari 2009 hingga 2016 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Mubaligh in Charge Amerika. Kemudian beliau ditugaskan kembali ke Swiss untuk kedua kalinya. Namun beliau menulis, “Dikarenakan keadaan kesehatan, Dokter mengatakan kepada saya bahwa saya tidak dapat lagi mengerjakan pekerjaan-

(الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) 'Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (565-634هـ) (1261-1262 دار الكتب) terbitan (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) وكان أبو خيثمة النجاري يقول: لما انكشف المسلمون يوم اليمامة تحييت ناحية، وكأني أنظر إلى أبي دجانة يومئذ ما يولي ظهره منهزمًا، وما هو إلا في نحور القوم، حتى قتل رحمه (العلمية بيروت 1420هـ الله، وكان يختال في مشيته عند الحرب سجيبة، ما يستطيع غير ذلك. قال: وكرت عليه طائفة من بني حنيفة، فما زال يضرب بالسيف أمامه وعن يمينه وعن شماله، فحمل على رجل فصرعه، وما بينس بكلمة، حتى انفرجوا عنه ونكصوا على أعقابهم، والمسلمون مولون، وقد ابيض ما بينهم وبينه، فما ترى إلا المهاجرين والأنصار، لا والله ما أرى أحدا يخالطهم، فقاموا ناحية، وتلاحق الناس، فندفعوا حنيفة دفعة واحدة، فانتهينا بهم إلى الحديقة، فأحمناهم إياها. قال أبو دجانة: القرنى على الترسمة حتى أشغلهم، فكانوا قد أغلقوا الحديقة، فأخذوه فألقوه على الترسمة، حتى وقع في الحديقة، وهو يقول: لا ينجيكم منا الفرار، صحيح مسلم كتاب فضائل الصحابة باب من فضائل أبي (Shahih al-Bukhari). فصار بهم حتى فتحها، ودخلنا عليه مقتولا رحمه الله. وقد روى أن البراء بن مالك هو المرمى به في الحديقة، والأول أثبت (كنز العمال جزء 4 صفحہ 339 حدیث 10792 مؤسسة الرسالة بيروت 1985ء): (دجانة... حدیث 6353

pekerjaan yang berat.” Maka beliau mengambil cuti untuk waktu yang tidak ditentukan. Bagaimanapun, saya menulis kepada beliau, “Jika memang Dokter mengatakan keadaannya seperti itu, jagalah kesehatan anda. Ketika Anda telah sehat, maka sampaikanlah, insya Allah Anda akan kembali ditugaskan.” Namun, sakit beliau bertambah parah.

Sebagaimana telah saya katakan, pada 1985 beliau pergi bertugas ke Kanada. Pada 1986 dibeli lahan seluas 24 hektar untuk Rumah Misi Baitul Islam dan lahan itu kemudian ditinggali. Semasa beliau, banyak sekali para Ahmadi yang datang ke Kanada dan tinggal di sana. Beliau sangat membantu mereka. Beliau banyak berjasa pada orang-orang. Beliau melakukan komputerisasi sistem candah dan tajnid.

Dua masjid besar dibangun di Toronto dan Calgary dan pusat-pusat didirikan di Jemaat-jemaat lainnya. Seingat saya, kemungkinan Masjid Vancouver pun dibangun di masa beliau. Bagaimanapun, yang pasti adalah dua masjid yang besar tadi.

Pada 2003, di masa beliau juga dengan karunia Allah Ta’ala didirikan Jamiah Ahmadiyah Kanada. Beliau juga banyak berperan dalam pendirian Stasiun MTA Amerika Utara. Semoga Allah Ta’ala mengabdikan semua pengkhidmatan beliau ini.

Istri beliau, Amatun Nasir Sahibah menulis, “Selama 26 tahun kehidupan rumah tangga dengan Nasim Mahdi Sahib, saya mendapati beliau sebagai sahabat dalam suka dan duka. Beliau adalah sosok suami yang penyayang dan penuh penghargaan. Beliau seorang ayah yang penyayang dan saudara yang rela berkorban. Beliau seorang yang memiliki rasa simpati kemanusiaan, patuh dan taat pada Khilafat. Beliau seorang yang bertawakal kepada Allah Ta’ala dan saleh.”

Kemudian istri beliau menulis lebih lanjut, “Beliau mengkhidmati orang lain dengan tanpa pamrih dan memperlakukan orang lain dengan kecintaan. Beliau tidak biasa mendengarkan pembicaraan buruk yang menentang Jemaat dan tidak ada seorang pun yang berani melakukan itu di hadapan beliau. Beliau juga sangat ramah terhadap tamu. Beliau sangat memberikan perhatian pada pembacaan sholawat. Ketika saya pergi ke Umrah, saya bertanya:do'a apa yang dipanjatkan? Beliau menjawab: Saya hanya membaca shalawat saja di sana.

Putri beliau, Sadiyah Mahdi menuturkan, “Ayah saya adalah seorang figur yang sangat rajin berdoa. Kapanpun saya meminta doa, beliau biasa mengatakan: Biasakanlah membaca shalawat. Kapanpun beliau diminta doa untuk suatu urusan, beliau senantiasa menekankan untuk membaca shalawat. Suatu hari saya bertanya kepada beliau: Ayah selalu menasihatkan untuk membaca shalawat dalam berbagai masalah. Beliau mengatakan: bacalah shalawat dan beliau juga menasihatkan doa yang paling besar adalah shalawat. Jika ini terkabul maka semua doa lainnya akan terkabul.”

Asma Syarif Sahibah menuturkan, “Mahdi sahib adalah kakak ipar saya [suami saudari saya]. Saya melihat beliau dari dekat sekali selama masa waktu 22 tahun. Beliau adalah seorang figur yang sangat penyayang, besar perhatian dan besar kecintaan. Seorang insan yang sangat mencintai Khilafat.”

Saudari beliau menuturkan, “Ketika beliau sebagai Muballig Switserland, ada seorang gadis Ahmadi yang berkebangsaan Swiss datang ke Jalsah Rabwah dan berkunjung ke rumah kami di Rabwah. Beliau mengatakan, ‘Saya ingin berjumpa dengan ibunda Nasim Mahdi Sahib dan berkeinginan untuk berjumpa dengan ibu yang putranya sedemikian rupa cerdas yang dalam masa yang singkat dapat menguasai berbagai Bahasa dan sibuk dalam pekerjaan tabligh tanpa perasaan segan dan berbicara dalam berbagai tema dengan lancar.’”

Menantu perempuan beliau menuturkan, “Almarhum selalu menasihatkan kepada kami akan keutamaan shalawat dan perihal pengabdian doa yang disandarkan pada shalawat. Suatu ketika beliau pernah menceritakan, ‘Saya tengah berdiri pada antrian di bandara dan terpikir bahwa paspor saya sudah habis masa berlakunya. Setelah mengetahui hal itu, beliau mulai membaca shalawat dan tetap berada pada antrian.’ Tanpa mengecek paspor beliau, petugas bandara langsung membubuhkan cap dan membiarkan beliau masuk.”

Menantu laki-laki beliau menuturkan, “Semenjak saya menikahi putri almarhum, beliau selalu memperlakukan saya dengan penuh kasih sayang. Beliau bahkan biasa membuatkan cae untuk saya dan duduk bersama saya bada shalat subuh. Saat itu beliau menjelaskan suatu ayat atau menyampaikan suatu

peristiwa lalu menyampaikan tafsirnya. Dengan gaya yang lembut beliau memberikan tarbiyat kepada kami.”

Putri beliau, Nawal Mahdi menuturkan, “Saya selalu melihat kecintaan mendalam almarhum kepada Al-Qur’an, pecinta sejati Al-Qur’an. Beliau pun menasihatkan kami untuk menelaah Al-Qur’an dengan seksama dan berusaha untuk memahami makna dan artinya, dengan begitu akan terlihat kepadamu pemandangan qudrat Allah Ta’ala dan akan mulai meraih kebahagiaan. Beliau adalah sosok yang dawam melaksanakan shalat tahajjud. Ketika qiyam ruku dan sujud dalam shalat beliau lakukan dengan lama dan beliau lakukan dengan penuh kekhusyuan. Beliau selalu mengaturkan daras Al-Qur’an ketika bulan Ramadhan. Beliau siapkan bahan daras dengan tekun. Beliau biasa menjelaskan makna dan arti dari kata kata sulit dalam Al-Qur’an dan memberitahukan persamaan katanya sehingga orang orang menjadi mudah memahaminya.”

Laal Khan Sahib, Amir Jemaat Kanada menuturkan, “Saya bekerja dengan beliau (sebagai mantan Amir dan Missionary Incharge) dalam waktu yang cukup lama yakni dari tahun 1987. Allah Ta’ala menganugerahkan sifat sifat yang istimewa. Beliau menggunakan sifat sifat istimewa tersebut untuk mengkhidmati jemaat. Allah Ta’ala memberikan taufik kepada beliau untuk menjalin pertemanan dan merawatnya dan menggunakan rabsah tersebut untuk kemanfaatan jemaat. Dengan adanya dukungan banyak Lembaga Canadian Society, almarhum menciptakan hunungan pribadi dengan mereka dan memperkenalkan mereka kepada jemaat. Masya Allah, kemahiran ini sangat dominan dalam diri beliau. Hubungan dengan siapapun yang dibina, sangat baik dan dalam dan orang lain menjaga hubungan ini. Pada saat beliau wafat, mereka menyampaikan banyak sekali rasa simpati.”

Laal Khan Sahib menulis, “Allah Ta’ala pun memberikan taufik kepada beliau untuk memenuhi tanggung jawab dalam membimbing dan membantu orang-orang dan keluarga dari Pakistan dan dari berbagai negeri. Hubungan beliau dengan para anggota amilah pun layaknya kawan. Saya mendapatkan taufik untuk berkhidmat selama lebih kurang 20 tahun pada masa kepemimpinan beliau. Pada masa itu beliau tidak membiarkan timbul perasaan dalam diri saya bahwa status beliau adalah amir dan saya adalah bawahan, melainkan sikap beliau bagaikan seorang teman bagi saya.”

Dr Asfand Daud menuturkan, “Naseem Mahdi Sahib mendapatkan penghargaan medali Order of Ontario pada tahun 2009 yakni penghargaan tertinggi di suatu provinsi yang dianugerahkan kepada seorang penduduk. Penghargaan ini dianugerahkan kepada seseorang yang berhasil atau memberikan pengkhidmatan luhur dalam medan lapangan apapun itu. Ketika beliau ditugaskan ke Amerika, suatu ketika saya berjumpa dengan beliau pada kesempatan jalsah salanah.

Pada saat itu beliau memberikan nasihat kepada saya, ‘Dalam kedudukan apapun Anda saat ini, seberapapun banyaknya Anda dapat mengkhidmati orang-orang maka lakukanlah. Kalaupun ada anggota jemaat yang datang kepada anda, bantulah ia, jangan pernah mengabaikannya. Apapun yang bisa Anda lakukan untuknya, lakukanlah.’

Beliau pun mengatakan, ‘Terkadang orang tidak berbicara dengan baik dalam mengemukakan keperluannya, cari tahulah secara diam-diam apa yang dia perlukan lalu bantulah ia.’ Saya selalu melihat almarhum membantu orang-orang yang membutuhkan dan selalu membantu mereka secara diam-diam sehingga yang membutuhkan itu tidak merasa malu karenanya.”

Syakur Sahib, Muballig Silsilah menuturkan, “Diantara sekian banyak ucapan beliau nasihat yang terpatri di benak saya ketika saya duduk pada tahun-tahun awal di Jamiah, mungkin di tingkat dua. Suatu ketika saya datang ke masjid dengan mengenakan sandal, almarhum mengatakan kepada saya, ‘Para waqafin jemaat hendaknya terlebih dahulu mempersiapkan diri dari rumah untuk menghadapi berbagai keadaan, supaya jika ada perintah, Anda akan dapat segera berangkat dari sana dalam keadaan siap untuk melaksanakan perintah tersebut, jangan sampai mengatakan, “Saya akan ke rumah dulu untuk bersiap siap. Selain mental, secara jasmani pun seseorang hendaknya selalu siap siaga.”’”

Firasat Qamar, Muballig silsilah menuturkan, “Ketika menghadapi ujian interview untuk masuk jamiah, Mahdi Sahib menyampaikan satu pertanyaan kepada saya: ‘Jika Anda dikirim ke Afrika sebagai

Muballigh dan di tempat Anda tugas Anda menghadapi penentangan dari penduduk local, siapa yang paling dulu Anda hubungi, ibu Anda atau Khalifatul Masih?’

Setelah berfikir, saya katakan, ‘Khalifatul Masih.’

Setelah mendengar jawaban saya, Mahdi Sahib berkata, ‘Saya rekomendasikan Anda untuk lulus, atas dasar jawaban Anda barusan. Inilah jawaban yang benar.’”

Kol. Deedar Sahib Sekretaris Mission House menuturkan, “Gejolak ketaatan kepada Khilafat sangat tampak dengan jelas dalam diri Nasim Mahdi Sahib. Salah satu jasa beliau adalah mendirikan Peace Village. Ini dapat berdiri pada masa ketika jalsah Salanah Kanada diselenggarakan di lapangan yang lokasinya berada di sebelah masjid Baitul Islam. Pemilik tanah ladang yang letaknya bersebelahan setiap tahunnya menyampaikan keluhan pada saat diadakan jalsah, ia mengatakan, ‘Keramaian Jalsah membuat saya gelisah, begitu juga saya tidak bisa tahan dengan aroma yang keluar dari dapur jalsah.’ Alhasil, setelah sekian lama, ketika pemerintah melakukan penetapan daerah atas tanah ladang tersebut lalu fungsinya dirubah menjadi area pemukiman.

Nasim Mahdi sahib berpikir bahwa seorang wanita pemilik tanah ladang sering menyampaikan keluhannya kepada kita, sekarang tidak hanya satu melainkan akan banyak yang membeli lahan lalu menjadi pemilik pemilik lainnya, keadaannya akan sangat sulit karena akan banyak pemilik rumah yang melontarkan keluhan nantinya. Atas hal itu, Almarhum menyampaikan satu rencana ke hadapan para anggota jemaat, beliau mengusulkan kenapa tidak kita membuat pemukiman Ahmadi di sini. Para anggota dihimbau untuk membeli lahan di sana. Kemudian para Ahmadi mendukung Gerakan tersebut dan dengan karunia Allah Ta’ala pembangunan Peace Village dapat terlaksana.

Dzi Shan Goraiyah Sahib, Muballigh menuturkan, “Banyak sekali para pemuda yang mendapatkan tarbiyat dari almarhum. Sebagai buah dari tarbiyat tersebut saat ini kami mendapatkan taufik untuk mengkhidmati jemaat sebagai muballigh diberbagai negeri. Berkat tarbiyat yang beliau berikan kami dapat belajar untuk mencintai Khilafat dan menyaksikan tumbuhnya ruh ketaatan dalam diri.”

Begitu juga Asif Khan Sahib sekretaris Umur Kharajah Kanada menuturkan, “Saya datang ke Wan. Pada masa itu di sekitar rumah misi jemaat ada sekitar beberapa lusin Ahmadi. Wawasan kejemaatan saya waktu itu sangat kurang. Kemudian Mahdi Sahib memperlakukan saya seperti anak beliau sendiri, menjadi guru bagi saya. Beliau ikut bermain basket dan mengajarkan ilmu kejemaatan kepada saya. Ketika saya masuk usia dewasa, beliau memberikan tugas kejemaatan kepada saya untuk melakukan rabtah kepada berbagai politikus. Demikian pula pada saat ini pun dengan karunia Allah saya dapat bekerja dengan baik. Semua ini merupakan buah tarbiyat dari beliau.”

Mirza Maghfur Ahmad Sahib, Amir Jemaat Amerika menuturkan, “Pada tahun 2016 almarhum mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai Missionary Incharge dan Naib Amir jemaat Amerika. Beliau bekerja dengan sangat baik di Amerika dan melakukan banyak kunjungan. Beliau berusaha untuk memasuki berbagai kalangan. Ketika kunjungan beliau mulai membuat kegiatan tabligh semakin berpengaruh. Pada masa itu beliau mendapatkan taufik untuk menyebarkan tabligh Islam Ahmadiyah di Amerika dengan perantaraan media dan berbagai *campaign*.”

Kemudian berkenaan dengan pendirian jemaat di Meksiko, berdasarkan petunjuk Markaz beliau juga mendapatkan taufik untuk membangun rumah misi di sana. Sekretaris Tabligh Amerika Waseem Sayyid Sahib menuturkan, “Almarhum adalah sosok yang menjalin hubungan kasih sayang dan kecintaan dengan setiap orang dan mendahului orang lain dalam kebaikan tersebut. Beliau mengetahui cara-cara untuk memberdayakan setiap orang untuk mengkhidmati Islam.

Setelah datang di Amerika beliau menjadikan acara-acara yang diadakan setiap tahun sebagai sarana yang ampuh untuk menyebarkan ajaran Islam (kaitannya dengan peristiwa 11 september) Beliau menginisiasi program-program yang bertemakan Muslim for life, Muhammad Messenger of Peace dan kehidupan Nabi Muhammad (saw). Disampaikan *lecture-lecture* (kuliah-kuliah) di 56 universitas di seluruh Amerika dengan tema tema tersebut. Para tamu yang hadir pada *lecture* tersebut dihadihi buku Life Of Muhammad. Beliau juga yang menggagas misi Muslim for Loyalty. Menyampaikan lecture di

berbagai universitas. Melakukan berbagai pertemuan dengan para pejabat lokal pemerintah dan menghidupkan ajaran Islam.

Hadhrat Khalifatul Masih Tsalits pada kesempatan Jalsah Salanah, dalam pidatonya berkenaan ketangkasan almarhum dalam skema folders pengenalan jemaat dalam misi Switzerland, Hudhur III bersabda: “Para penggembala hewan yang menghuni gunung-gunung Switzerland terdiri dari tiga suku. Ketiga suku tersebut memiliki bahasa yang berbeda. Jumlah suku-suku tersebut ialah 28 ribu jiwa atau kurang dari itu. Secara kebetulan Nasim Mahdi sahib (Semoga Allah Ta’ala memberikan ganjaran kepada beliau) setelah meminta nasihat dari saya telah menerbitkan folders (selebaran) untuk 28 ribu pengguna bahasa dan telah menyampaikan 8 ribu folders ke setiap rumah yakni ke setiap rumah di daerah tersebut sehingga menimbulkan kehebohan. جزاه الله خيرا – jazaahuLlahu khairan - semoga Allah mengganjar pahala baginya. Dua surat kabar menerbitkan tulisan yang berisi kritikan keras.”<sup>2114</sup>

Saya (Hudhur ke-3) katakan doa yang baik telah terkabul bagi beliau, ratusan ribu folder telah dibagikan.

Demikianlah laporan singkat yang disampaikan oleh Hadhrat Khalifatul Masih Tsalits pada kesempatan jalsah. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan magfirah dan rahmatNya kepada almarhum. Meninggikah derajatnya dan memberikan tempat di dekat para wujud kekasihNya. Menganugerahkan ketabahan kepada istri dan anak dan memberikan taufik kepada mereka untuk dapat melanjutkan segala kebaikan almarhum. Sebagaimana almarhum telah mengarungi kehidupan dengan penuh kesetiaan semoga anak keturunan beliau pun dapat mengarungi kehidupan dengan penuh kesetiaan.

**Almarhum berikutnya adalah Ananda Muhammad Ahmad Sharim dari Rabwah (عزيزم محمد احمد شارم ربوه).** Anak ini wafat pada usia 16 tahun, **Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.** Ia adalah seorang pecinta Khilafat, ceria dan dicintai oleh banyak orang. Selalu berpartisipasi dengan oenuh antusias dalam pengorbanan harta. Beliau mengikuti program program jemaat dan badan dengan giat. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau adalah musisi, telah masuk kedalam skema Alwasiyat pada usia dini. Selain orang tua beliau meninggalkan dua saudari. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan ketabahan kepada mereka semua.

**Almarhum yang ketiga adalah Yth Nyonya Salimah Qamar, istri Almarhum Rashid Ahmad Sahib (مكرم سليمه قمر صاحبه ابيه رشيد احمد صاحب مرحوم).** Yang wafat pada tanggal 16 Mei, innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Dengan karunia Allah Ta’ala beliau adalah seorang Musiah.

Jemaat masuk kedalam keluarga beliau melalui kakek buyut beliau Hadhrat Maulwi Waziruddin Sahib dari Mekerian, sahabat Hadhrat Masih mAuud as dan seorang kepala sekolah di Kangra. Ayah almarhumah bernama Choudri Muhammad Sadiq Sahib, seorang Maulwi Fadhil dan seorang wujud suci jemaat. Beliau mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai Incharge Khilafat Library untuk masa yang Panjang. Beliau mendapatkan taufik untuk berkhidmat sebagai Sadr Umumi Rabwah untuk masa yang Panjang.

Atas perintah Hadhrat Khalifatul Masih Tsani, Maulwi Sahib yakni ayahana almarhumah mendapatkan kemuliaan untuk memasang kemah ketika mendirikan Rabwah dan tinggal di Rabwah pada malam pertama. Almarhumah menempuh Pendidikan dasar di Rabwah dan mendapatkan gelar MA Bahasa Arab dari Talimul Islam College.

Beliau juga mendapat taufik untuk berkhidmat di berbagai departemen jemaat dalam masa yang Panjang. Beliau mendapat kesempatan untuk berkhidmat sebagai sekretaris umum di Lajnah Imaillah local dari tahun 72 – 82. Pada tahun 82 – 87 bekerja sebagai petugas perpustakaan di Perpustakaan Ammatul Hayyi. Dari tahun 87 – 2018 selama 31 tahun sebagai direktur Risalah Misbah dan selama periode tersebut beliau menjalankan risalah tersebut dengan sangat baik, meskipun keadaan tidak mendukung.

---

2114 Sabilur Rasyaad jilid kedua (سبيل الرشد جلد دوم) halaman 426-427 (427-426 صفحه دوم). Buku ini berisi pidato-pidato, petunjuk-petunjuk dan sabda-sabda Hadhrat Khalifatul Masih III (rha) yang berkaitan dengan Majlis Ansharullah (ارشادات اور فرمودات) مجلس انصار الله کے متعلق خطابات، (حضرت حافظ مرزا ناصر احمد، خليفة المسيح الثالث). Buku ini bisa dibaca pada link <https://www.alislam.org/library/browse/pdf/.urdu.pdf>. Sabeel-ur-Rashad-Vol-2/#page/3/mode/1up .

Almarhumah adalah sosok yang salehah, rajin ibadah, rajin berdoa dan pemilik tabiat yang sederhana. Beliau dawam dalam melaksanakan shalat tahajjud dan shalat nafal lainnya seperti sahalat duha dan Isyraq. Beliau memiliki jalinan ketulusan dan kesetiaan dengan khilafat Ahmadiyah. Dalam setiap sisi kehidupan beliau terlihat jelas corak doa. Beliau adalah wanita yang memiliki sifat seperti malaikat. Menjalinkan hubungan yang penuh kesetiaan dan kasih sayang dengan setiap orang. Tidak pernah marah kepada siapapun.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan magfirah dan rahmatNya kepada Almarhumah meninggikan derajat beliau dan semoga putra putri beliau diberikan taufik untuk melanjutkan segala kebaikan almarhumah.<sup>2115</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2115 Sumber referensi: Majalah al-Fadhl International [<https://www.alfazl.com/2022/06/20/49879/>]; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-06-03/>; <https://www.alfazlonline.org/27/06/2022/63706/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-06-03.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-3-june-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab) pada link <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116>. Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 156, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 21)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*.

Sebab-sebab perang Yamamah dan rincian keadaan dan peristiwanya. Penjelasan mengenai bagaimana di perang ini kaum Muslimin mengakhiri fitnah kaum Murtadin dan bagaimana peristiwa menyegarkan keimanan tentang kesyahidan dan keberanian kaum Muslimin.

Kisah kekalahan telak pasukan Muslimin oleh pasukan Musailamah al-Kadzdaab pada awal-awal perang dan beberapa kisah kesyahidan beberapa Sahabat.

Kisah seorang Sahabiyah bernama Hadhrat Ummu 'Umarah yang merupakan pahlawan pemberani dari kalangan perempuan Muslim. Beliau ikut serta dalam perang Uhud dan perang Yamamah. Keberanian tanpa gentar diperlihatkan Hadhrat Abu Aqil.

Rukya (mimpi) yang disaksikan Khalifah Abu Bakr (ra) terkait perang Yamamah.

Akhir perang Yamamah setelah tewasnya pemimpin kaum Banu Hanifah, Musailamah al-Kadzdaab.

Jumlah korban tewas di kalangan para murtadin dan kaum munafik.

Jumlah para syuhada di kalangan kaum Muslimin yang mana dari kalangan mereka terdapat sejumlah 700 penghapal al-Qur'an. Hal ini membuat dimulainya kebijakan mengumpulkan naskah al-Qur'an.

Kutipan dari Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bahwa perang menghadapi para pendakwa kenabian ialah karena mereka sebelumnya telah membunuh para Sahabat dan melakukan pemberontakan terhadap pemerintahan Islam.

Kutipan dari Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang menyebutkan bagaimana janji Khilafat tergenapi dalam diri Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan seluruh tuntutan dan tanda-tandanya.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 10 Juni 2022 (Ihsan 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulqa'idah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]  
(أمين)

Sebelumnya dalam pembahasan riwayat Hadhrat Abu Bakr (ra) tengah saya bahas berkenaan dengan Perang Yamamah. Banyak rincian yang telah dibahas mengenai hal ini. Hadhrat Abu Sa'id Khudri (ra) meriwayatkan, "Saya mendengar 'Abbad bin Bisyr mengatakan, 'Wahai Abu Sai'd! Ketika kami selesai dari Buzakhah, pada malam itu saya melihat di dalam mimpi seolah-olah langit dibukakan kemudian ditutup untuk saya. Arti dari mimpi ini adalah kesyahidan."

Abu Sa'id meriwayatkan, "Saya mengatakan, 'Insya Allah, apa pun yang terjadi, itulah yang terbaik.'" Beliau meriwayatkan, "Pada hari perang Yamamah saya melihat beliau dan beliau memanggil kaum Anshar sembari berseru, 'Datanglah kepada kami.' Mendengar seruan itu 400 orang berbalik kembali. Bara' bin Malik (ra), Abu Dujanah (ra) dan 'Abbad bin Bisyr (ra) menjadi yang terdepan di antara mereka hingga mereka semua sampai di depan pintu kebun. Setelah kesyahidan 'Abbad bin Bisyr, saya melihat

pada wajah beliau begitu banyak goresan pedang. Saya mengenali beliau dari satu tanda yang terdapat pada tubuh beliau.”

**Kemudian terdapat riwayat mengenai Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra).** Ummu ‘Umarah (ra) merupakan salah satu sahabat wanita yang sangat pemberani dalam sejarah Islam. Nama beliau adalah Nusaibah binti Ka’b (أم عبد الله بن زيد، وهي أم عمارة، نسيبة بنت كعب). Beliau juga ikut serta dalam perang Uhud dan bertempur dengan gagah berani. Ketika umat Islam meraih kemenangan, beliau mengisi kantung air dan memberi minum orang-orang, namun ketika mengalami kekalahan, beliau sampai ke dekat Hadhrat Rasulullah (saw) dan memberikan perlindungan. Ketika orang-orang kafir maju ke arah Rasulullah (saw), Ummu ‘Umarah (ra) menghalangi mereka dengan panah dan pedang. Di kemudian hari Hadhrat Rasulullah (saw) sendiri bersabda, “Saya melihat beliau bertempur di kanan dan kiri saya pada perang Uhud.”

Ketika Ibnu Qamiah sampai ke dekat Hadhrat Rasulullah (saw), Ummu ‘Umarah (ra) maju menghalanginya. Serangannya mengakibatkan luka yang dalam pada pundak Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra). Beliau juga menebaskan pedangnya, namun ia mengenakan dua lapis baju besi, sehingga tidak berhasil.

Bagaimanapun, ini adalah kedudukan Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra) dari sisi sejarah. Beliau meriwayatkan bahwa putra beliau, Abdullah telah membunuh Musailamah Al-Kadzdzab. Pada hari tersebut Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra) sendiri pun ikut serta dalam perang Yamamah dan dalam perang tersebut satu tangan beliau terpotong. Penyebab Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra) ikut serta dalam perang tersebut dijelaskan sebagai berikut, “Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) wafat, putra Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra) yang bernama Habib bin Zaid tengah menyertai Hadhrat Amru bin ‘Ash (ra) sedang berada di ‘Umaan dan ketika kabar kewafatan ini sampai kepada Hadhrat ‘Amru (ra) maka mereka kembali dari ‘Umaan [ke Madinah]. Di tengah perjalanan mereka bertemu Musailamah. Saat itu Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) sudah berjalan jauh di depan mereka. Habib bin Zaid dan Abdullah bin Wahab berjalan di belakang. Musailamah menangkap mereka berdua dan mengatakan, ‘Apakah engkau bersaksi bahwa aku adalah Rasul Allah?’

Abdullah bin Wahab menjawab, ‘Ya.’

Musailamah memerintahkan untuk mengikatnya dengan rantai besi. Ia tidak mempercayainya dan berpemikiran mungkin ia mengatakan ini untuk menyelamatkan diri.

Bagaimanapun, selanjutnya ditanyakan kepada Habib bin Zaid, ‘Apakah engkau bersaksi bahwa aku adalah Rasul Allah?’, tanya Musailamah.

Beliau menjawab, ‘Saya tidak mendengar.’

Kemudian ia mengatakan, ‘Apakah engkau bersaksi bahwa Muhammad adalah Rasul Allah?’

Beliau menjawab, ‘Ya.’

Musailamah memberikan perintah berkenaan dengan beliau, lalu beliau dimutilasi dan setiap kali ditanyakan kepada beliau, ‘Apakah engkau bersaksi bahwa aku adalah Rasul Allah?’, beliau menjawab, ‘Saya tidak dapat mendengar.’ Ketika Musailamah bertanya, ‘Apakah engkau bersaksi bahwa Muhammad Rasulullah (saw) adalah Rasul Allah?’, beliau menjawab, ‘Ya.’

Hingga Musailamah memotong anggota tubuh beliau satu per satu. Tangan beliau dipotong dari sendi bahu. Ia memotong kaki beliau dari lutut hingga bagian atas. Lalu Ia membakar beliau. Sepanjang peristiwa ini berlangsung, beliau tidak mundur dari pendiriannya, demikian juga Musailamah, hingga beliau mati syahid dalam api.”

Menurut sebuah riwayat lainnya, ketika Hadhrat Habib (ra) pergi kepada Musailamah dengan membawa surat, pada saat itu lah ia mensyahidkan Hadhrat Habib dengan cara memotong satu persatu anggota tubuh beliau, lalu membakar beliau di dalam api.

Ketika Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra) mendapatkan kabar kesyahidan putranya, beliau bersumpah bahwa beliau sendiri akan menghadapi Musailamah dan membunuhnya atau beliau sendiri menjadi syahid di jalan Allah Ta’ala. Ketika Hadhrat Khalid bin Walid (ra) sedang mempersiapkan pasukan untuk menyerang Yamamah, Ummu ‘Umarah (ra) datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (ra) dan

memohon izin kepada beliau untuk turut serta dalam pertempuran. Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Tidak ada sesuatu yang bisa menghalangi wanita seperti Anda untuk berangkat ke medan perang. Berangkatlah dengan membawa nama Allah.”

Dalam pertempuran tersebut seorang putra beliau lainnya juga ikut serta. Ummu ‘Umarah (ra) meriwayatkan, “Ketika kami tiba di Yamamah, telah terjadi pertempuran sengit. Kaum Anshar memanggil bantuan dan umat Islam tiba untuk membantu. Ketika kami tiba di depan kebun, orang-orang telah berkerumun di pintu kebun dan musuh kami berada di satu sisi kebun dan pada sisi di mana Musailamah ada di sana. Kami memasuki kebun dengan paksa dan bertempur dengan mereka hingga beberapa lama. Demi Allah! Saya belum pernah melihat yang lebih tangguh daripada mereka dan saya mengincar musuh Allah, Musailamah. Saya berjanji kepada Allah, jika saya melihatnya, maka saya tidak akan melepaskannya. Saya yang membunuhnya atau saya sendiri yang akan terbunuh. Orang-orang saling menyerang satu sama lain, pedang-pedang mereka saling beradu, seolah-olah mereka menjadi tuli dan tidak ada suara yang terdengar kecuali suara tebasan pedang mereka sendiri. Hingga saya melihat musuh Allah Ta’ala. Saya menyerangnya. Seseorang menghadang saya. Ia menebas tangan saya dan memotongnya. Demi Allah! Saya tidak goyah hingga saya sampai kepada orang yang keji tersebut dan ia tergeletak di tanah. Saya melihat melihat putra saya, Abdullah di sana. Ia telah membunuh Musailamah.”<sup>2116</sup>

**Dalam suatu riwayat lain dikatakan bahwa Hadhrat Ummu ‘Umarah (ra) meriwayatkan,** “Putra saya tengah membersihkan pedangnya dengan pakaiannya. Saya bertanya, ‘Apakah engkau telah membunuh Musailamah?’

Ia berkata, “Ya! Wahai ibundaku.”

Hadhrot Ummu ‘Umarah (ra) menuturkan, “Saya bersujud syukur di hadapan Allah Ta’ala karena Dia telah memotong akar para musuh. Ketika pertempuran selesai dan saya kembali ke rumah saya, Hadhrot Khalid bin Walid (ra) datang kepada saya dengan membawa seorang Tabib berkebangsaan Arab. Ia mengobati saya dengan minyak mendidih. Demi Allah! Obat ini lebih menyakitkan bagi saya dibandingkan ketika terpotongnya tangan saya. Hadhrot Khalid (ra) sangat memperhatikan saya dan memperlakukan kami dengan baik. Beliau selalu mengingat hak kami dan memperhatikan wasiyat yang disampaikan oleh Hadhrot Rasulullah (saw) berkenaan dengan kami.”

‘Abbad meriwayatkan, “Saya berkata, ‘Wahai nenekku! Apakah pada pertempuran Yamamah banyak orang Islam yang terluka?’

Beliau menjawab, ‘Ya! Wahai putraku. Musuh Allah terbunuh dan semua kaum Muslimin terluka. Saya melihat dua saudara laki-laki saya terluka tanpa tanda kehidupan pada mereka. Orang-orang tinggal di Yamamah selama 15 hari. Pertempuran berakhir. Sedikit sekali dari kalangan Anshar dan Muhajirin yang shalat bersama Hadhrot Khalid (ra) disebabkan luka-luka yang mereka derita.’

Hadhrot Ummu Ammarah menuturkan, “Saya mengetahui di hari tersebut Banu Tha’i sangat diuji. Pada hari itu saya mendengar ‘Adi bin Hatim berseru, ‘Bersabarlah! Bersabarlah! Ayah ibuku berkorban untukmu’ dan putra saya Zaid bertempur dengan gagah berani pada hari itu.”<sup>2117</sup>

**Terdapat juga dalam sebuah riwayat lain bahwa Hadhrot Ummu ‘Umarah (ra) terluka pada hari Yamamah.** Beliau menderita 12 luka yang disebabkan pedang dan tombak. Selain itu satu tangan beliau terputus. Hadhrot Abu Bakr (ra) datang untuk melihat keadaan beliau.

**Ka’b bin Ajrah (كعب بن عجرة) bertempur dengan hebat pada hari itu.** Pada hari itu orang-orang [Muslim] menderita kekalahan telak. Setelah mengalami kekalahan, mereka melarikan diri dan membelah bagian terakhir dari pasukan. Ka’b berseru, *يا لأنصار، يا لأنصار الله ورسوله*, “Wahai Anshar! Wahai Anshar! Kemarilah untuk menolong Allah dan Rasul-Nya!” Seraya mengatakan ini beliau sampai kepada Muhkam

2116 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).

2117 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).

bin Thufail (مُحْكَمٌ بَنُ طُفَيْلٍ) [pihak musuh umat Islam saat itu]. Muhkam menebas beliau dan memotong tangan kiri beliau. Demi Allah! Meskipun demikian Ka'b tidak goyah dan terus menyerang dengan tangan kanan selagi darah mengalir dari tangan kiri, hingga beliau sampai ke kebun dan masuk ke dalamnya.

**Hajib bin Zaid** (حاجب بن زيد بن تميم الأشهلي) berseru kepada orang-orang dari kalangan Aus [sebagian dari Anshar], يا لأشهل، "Wahai keturunan Asyhal!"

**Tsabit bin Hadzaal** (ثابت ابن هذال) berkata، فإنه جماع لنا ولك ، ناد يا لأنصار، "Katakanlah, 'Wahai Anshar!'" Karena, kalimat itu mencakup pasukan kami dan kalian." Beliau berseru, "Wahai Anshar! Wahai Anshar!", hingga Banu Hanifah [pihak musuh] mengerubuti beliau. Orang-orang tercerai-berai. Beliau berhasil membunuh dua orang musuh dan beliau pun syahid. Umair bin Aus (عمير بن أوس) mengambil alih posisi beliau. Para musuh menyerang beliau dan beliau pun syahid.<sup>2118</sup>

**Kemudian berkenaan dengan Abu 'Aqil** (أبو عقيل الأزرقى). **Abu 'Aqil berasal dari kalangan Anshar.** Pada hari Yamamah beliau yang pertama berangkat untuk berperang. Beliau terkena sebuah panah yang menembus pundak hingga ke jantung. Beliau mencabut panah tersebut. Beliau menjadi lemah disebabkan luka tersebut. Beliau mendengar Ma'n bin 'Adi (معن بن عدي) berkata، الله والله والكرة على، "Wahai Anshar! Kembalilah untuk menyerang musuh!"

Abu 'Amru (أبو عمرو) menuturkan, "Abu 'Aqil bangkit untuk pergi kepada kaumnya. Saya bertanya, 'Abu 'Aqil! Apa yang hendak Anda lakukan? Anda sekarang tidak mampu untuk berperang. Anda telah sangat lemah.'

Beliau menjawab, 'Orang yang berseru telah memanggil nama saya.'

Saya mengatakan, 'Beliau hanya memanggil kaum Anshar dan yang beliau maksud bukan yang terluka.'

Abu 'Aqil menjawab, 'Saya berasal dari kalangan Anshar dan saya pasti akan menjawab seruan itu, sekalipun yang lain memperlihatkan kelemahan.'"

Ibnu Umar menuturkan, "Abu 'Aqil bangkit dengan bersemangat dan membawa pedang terhunus di tangan kanannya, kemudian berseru, 'Wahai Anshar! Kembalilah dan seranglah seperti pada hari Hunain.' Mereka semua bersatu dan tameng umat Islam terbentuk di hadapan musuh hingga mereka mendesak musuh ke dalam kebun. Mereka bercampur-baur satu sama lain." Maksudnya, mereka masuk ke barisan musuhnya. "...lalu terjadilah pertempuran yang sengit dan pedang-pedang saling beradu satu sama lain. Saya melihat Abu 'Aqil, tangan beliau yang terluka terpotong dari pundak dan tangan beliau tersebut jatuh ke tanah. Beliau menderita 14 luka. Disebabkan luka-luka tersebut beliau mati syahid."

Ibnu Umar menuturkan, "Saya menghampiri Abu 'Aqil, maka saya melihat beliau sedang tergeletak di tanah dan menarik nafas terakhir. Saya berkata, 'Wahai Abu 'Aqil!'

Beliau dengan suara bergetar menjawab, 'Labbaik.'

Kemudian, beliau berkata, 'Siapa yang kalah?'

Dengan suara tinggi saya mengatakan, 'Kabar suka! Musuh Allah, Musailamah telah terbunuh.' Sambil mengucapkan alhamdulillah beliau mengangkat jari beliau ke arah langit dan menghembuskan nafas terakhirnya."

Ibnu Umar menuturkan, "Saya menceritakan seluruh peristiwa ini kepada ayah saya, Hadhrat Umar (ra), beliau bersabda، رحمه الله، مازال يسأل الشهادة ويطلبها، وإن كان ما علمت لمن خيار أصحاب نبينا صلى الله عليه وسلم، 'Semoga Allah mengasihinya. Beliau selalu mendambakan kesyahidan. Sepengetahuan saya, beliau termasuk Sahabat terpilih Rasulullah (saw) dan yang paling awal menerima Islam dari antara mereka.'"<sup>2119</sup>

2118 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).

2119 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).

Mujja'ah bin Murarah adalah pemimpin Banu Hanifah. Sebelumnya telah dikisahkan mengenainya. Suatu hari ia menceritakan mengenai Ma'n bin 'Adi, "Beliau pada masa Rasulullah (saw) biasa datang kepada saya, disebabkan pertemanan yang terjalin sejak lama diantara kami."

Mujjaa'ah menuturkan bahwa ketika perang Yamamah telah usai ia datang bersama kafilah untuk menghadap Hadhrat Abu Bakr yang saat itu Hadhrat Abu Bakr tengah pergi bersama para sahabat beliau untuk berziarah di makam para syuhada, "Saya pun saat itu ikut bersama beliau hingga Hadhrat Abu Bakr bersama para sahabatnya telah berziarah di 70 makam para sahabat. Lalu saya mengucapkan, 'Wahai Khalifah Rasul, saya tidak pernah melihat ada orang-orang yang lebih tegar di hadapan kilatan pedang dari pada para sahabat yang ikut serta di Perang Yamamah dan tidak pula ada yang lebih dahsyat dalam menerjang dari pada mereka. Diantara mereka, saya melihat ada satu orang (semoga Allah mengasihinya) yang merupakan teman saya.'

Hadhrot Abu Bakr bersabda, 'Apakah Anda kenal Ma'n bin 'Adi?'

Saya menjawab, 'Ya' dan Hadhrot Abu Bakr mengetahui persahabatan saya dengannya.

Beliau bersabda, 'Semoga Allah mengasihinya. Anda telah menyebutkan perihal seorang yang saleh.'

Saya berkata, 'Wahai Khalifah Rasul, hingga saat ini pun saya seolah masih tengah melihatnya, yaitu kejadian tatkala saya tengah terikat di kemah Khalid bin Walid. Saat itu barisan pasukan Muslim tengah lemah dan keadaan sedemikian genting hingga saya pun berpikir bahwa kini barisan mereka tidak akan dapat bersatu kembali dan saya khawatir akan hal ini.'

Hadhrot Abu Bakr bersabda, 'Apakah benar saat itu Anda sungguh tidak rela?' (karena memang dahulu orang ini telah murtad sehingga ia pun [harus] ditawan).

Alhasil, Mujjaa'ah bin Murarah (مُجَّاءَةُ بِنِ مَرَارَةَ) menuturkan: lalu saya berkata, 'Demi Allah, saya sungguh tidak rela.'

Hadhrot Abu Bakr bersabda, 'Atas hal ini saya hanya menyanjung nama Allah.'

Mujjaa'ah berkata, "Saya melihat Ma'n bin 'Adi yang tengah berbalik menyerang seraya mengenakan kain merah di kepalanya. Pedang terletak di bahunya dan darah menetes darinya. Ia menyeru, 'Wahai kaum Ansar! Seranglah dengan sekuat tenaga.'"

Mujjaa'ah menuturkan, "Pasukan Ansar lalu berbalik menyerang dengan sedemikian dahsyatnya hingga memukul mundur barisan musuh. Saat itu saya menyusuri medan bersama Khalid bin Walid. Saya mengenal siapa saja yang terbunuh dari pihak Banu Hanifah. Saya pun menyaksikan kaum Ansar yang tengah jatuh disyahidkan." Mendengar hal ini, Hadhrot Abu Bakr menangis hingga rambut beliau pun basah karena air mata.<sup>2120</sup>

Diriwayatkan dari Abu Sa'id al-Khudri, "Tatkala tiba waktu Zhuhur, saya masuk ke kebun itu dan tengah terjadi pertempuran sengit. Hadhrot Khalid bin Walid memerintahkan kepada Muazin untuk mengumandangkan azan zuhur dari atas dinding kebun. Segenap orang gelisah karena pertempuran yang masih berlangsung hingga perang pun berakhir setelah shalat Ashar lalu Hadhrot Khalid mengimami shalat Zhuhur dan Ashar. Kemudian beliau mengirim orang-orang untuk membawa dan memberi air kepada korban-korban pertempuran. Saya berkeliling bersama mereka. Saat itu saya melihat Abu 'Aqil yang terkena 15 luka. Beliau meminta air kepada saya dan saya pun memberinya air. Air mengucur keluar dari tempat semua lukanya sehingga beliau pun mati syahid. Saya pun bertemu Bisyr bin Abdullah dan beliau tengah duduk di tempatnya. Beliau meminta air kepada saya dan saya pun memberinya air lalu beliau pun mati syahid."<sup>2121</sup>

2120 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).

2121 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).



telah terbuka, di dalamnya hanya para wanita, anak-anak dan orang-orang tua. Atas hal ini, Hadhrt Khalid berkata kepada Mujja'ah, "Terkutuklah Anda! Anda telah menipu saya."

Mujja'ah berkata, "Ini adalah orang-orang suku saya. Penting bagi saya menyelamatkan mereka. Selain hal ini, apa lagi yang dapat saya lakukan?"

Setelah ini, surat dari Hadhrt Abu Bakr telah tiba pada Hadhrt Khalid yang berisi perintah agar mereka yang dewasa dibunuh. Namun, surat ini tiba saat Hadhrt Khalid telah melakukan perdamaian dengan orang-orang tersebut sehingga beliau mematuhi perjanjian ini dan tidak melanggarnya. Beliau telah memastikan keselamatan jiwa mereka pada [perjanjian] ini.<sup>2124</sup>

Maka dari itu, Hadhrt Khalid bin Walid mengirimkan satu surat untuk menjelaskan keadaan kaum Muslim dan alasan melakukan perdamaian. Setelah membacanya, Hadhrt Abu Bakr pun merasa tenang dan gembira. Tatkala Hadhrt Khalid selesai melakukan perjanjian perdamaian, beliau mengirim perintah terkait benteng yang ada. Maka dari itu, ditetapkanlah beberapa orang untuk di benteng tersebut.

Mujja'ah bersumpah demi Allah bahwa tidak ada lagi satu hal pun yang tersembunyi dari perdamaian yang telah terjadi. Lalu jikalau ada diantara mereka yang mengetahui hal-hal yang tersembunyi, maka hal ini akan dilaporkan kepada Hadhrt Khalid. Lalu benteng pun dibuka dan banyak sekali senjata yang didapat, dimana Hadhrt Khalid sendiri pun mengumpulkannya. Dari benteng tersebut banyak juga didapat perbendaharaan dinar dan dirham. Baju-baju zirah dikumpulkan dari mereka. Lalu para tawanan dikeluarkan dan dibagi menjadi 2 bagian. Lalu diadakanlah pembagian harta ghanimah melalui pengundian. Baju-baju besi, rantai, emas, perunggu dan lain sebagainya ditimbang dan dipisahkan bagian untuk *khumus*-nya. 1/4 bagian dari *khumus* dibagikan ke segenap pasukan [secara merata]. Para prajurit berkuda mendapat 2 [per 5] bagian darinya, sementara para pemilik kuda mendapatkan 1 bagian darinya. Lalu bagian *khumus* pun dipisahkan dari semua itu dan harta tersebut dikirimkan ke hadapan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq.<sup>2125</sup>

Setelah itu, Banu Hanifah berkumpul untuk berbaiat dan menyatakan ketiadaan hubungan mereka dengan kenabian Musailamah. Semua orang ini dibawa ke dekat Hadhrt Khalid bin Walid untuk melakukan baiat dan menyatakan kembali keislaman mereka. Hadhrt Khalid bin Walid lalu memberangkatkan satu kelompok dari mereka ke hadapan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq di Madinah Munawwarah. Tatkala mereka tiba dan menemui Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt Abu Bakr menyampaikan rasa sangat heran beliau kepada mereka, "Pada akhirnya, bagaimana bisa Anda sekalian jatuh ke dalam tipuan Musailamah dan menjadi tersesat?"

Mereka menjawab, "Wahai Khalifah Rasul, Anda mengetahui semua keadaan kami. Musailamah tidak dapat memberi keuntungan bagi dirinya dan tidak pula bagi keluarga dan kaumnya."<sup>2126</sup>

Terdapat satu mimpi Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq, bahwa ketika beliau (ra) mengutus Hadhrt Khalid ke Yamamah, beliau melihat di dalam mimpi bahwa kepada beliau dibawakan banyak kurma dari satu desa bernama Hajar. Beliau memakan satu kurma darinya, namun ternyata itu adalah suatu biji-bijian yang keras. Maksudnya, sesuatu yang tampak seperti kurma itu ternyata bukan kurma tetapi biji-bijian yang keras. Beliau menggigitnya untuk beberapa saat lalu membuangnya. Beliau menyampaikan penjelasan mimpi ini sebagai berikut: Khalid akan menghadapi perlawanan sengit dari penduduk Yamamah dan Allah pasti akan menurunkan kemenangan kepadanya.<sup>2127</sup>

Hadhrt Abu Bakr sangat menantikan kabar dari Yamamah dan kapan saja datang utusan dari Hadhrt Khalid, beliau segera menerima kabar darinya. Suatu hari, Hadhrt Abu Bakr keluar di tengah siang yang

2124 Al-Kaamil Fit Taarikh karya Ibnu al-Atsir (2006) دارالكتب العلمية بيروت 222-223 صفحه 2 جلد 2 (الكامل في التاريخ لابن اثير جلد 2 صفحه 222-223 دارالكتب العلمية بيروت 2006ء).

2125 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)) (الافتاء جلد 2 جزء 1 صفحه 71-70 عالم الكتب بيروت 1997ء) (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي (565-634هـ)).

2126 Tercantum dalam Ash-Shiddiq Abu Bakr karya Muhammad Husain Haikal yang terjemahan urdunya ialah Hadhrt Abu Bakr Shiddiq ash-Shiddiq (حضرت (ابوبكر) صديق از محمد حسين بيگل صفحه 206).

2127 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)) (الافتاء جلد 2 جزء 1 صفحه 72 عالم الكتب بيروت 1997ء) (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي (565-634هـ)).

terik. Saat itu beliau ingin pergi ke tempat bernama Sarar yang berjarak 3 mil dari Madinah. Bersama beliau ada Hadhrt Umar (عمر بن الخطاب), Hadhrt Sa'id bin Zaid (سعيد بن زيد), Thalhah bin 'Ubaidullah (طلحة بن عبيد الله) dan suatu kelompok Muhajirin dan Ansar. Beliau bertemu dengan Abu Khaitsamah an-Najari yang dikirim oleh Hadhrt Khalid. Tatkala Hadhrt Abu Bakr melihatnya, beliau bersabda, ما وراءك يا أبا خيثمة؟

Ia menjawab, خیر یا خلیفة رسول الله، قد فتح الله علينا اليمامة، Allah telah menurunkan kemenangan kepada kita di Yamamah."

Perawi menuturkan bahwa saat itu Hadhrt Abu Bakr bersujud.

Abu Khaitsamah berkata, وهذا كتاب خالد إليك، "Ada satu surat dari Khalid untuk Hudhur."

Hadhrt Abu Bakr dan para sahabat beliau menyanjung Allah dan bersabda, "Sampaikanlah kepada saya bagaimana perang yang terjadi." Setelah baru saja Abu Khaitsamah menyampaikan kepada beliau tentang apa saja yang dilakukan oleh Hadhrt Khalid, bagaimana beliau mengatur barisan para sahabatnya, bagaimana kaum Muslim mengalami kekalahan dan siapa saja yang telah syahid diantara mereka, Hadhrt Abu Bakr lantas mengucapkan *inna lillahi wa inna ilaihi rajiun* dan memanjatkan doa magfirat untuk mereka.

Abu Khaitsamah lebih lanjut menyampaikan, يا خلیفة رسول الله صلى الله عليه وسلم، أتينا من قبل الأعراب، انهزموا، Wahai Khalifah Rasul (saw), kami adalah orang-orang Badui. Mereka telah mengalahkan kami dan mereka telah memperlakukan kami dengan sesuatu yang tidak kami anggap baik. Setelah itu, Allah menurunkan kemenangan kepada kami."

Hadhrt Abu Bakr bersabda, كرهت رؤيا رأيتها كراهية شديدة، وقع في نفسي أن خالدًا سيلقي منهم شدة، وليت خالدًا لم يصلحهم، وأنه حملهم على السيف، فما بعد هؤلاء المقتولين يستبقى أهل اليمامة، ولن يزالوا من كذابهم في بلية إلى يوم القيامة، إلا أن Saya sangat tidak menyukai mimpi yang pernah saya lihat sebelumnya dan di dalam hati saya timbul pandangan bahwa Khalid pasti akan menghadapi suatu peperangan yang sengit dan seandainya Khalid tidak melakukan perdamaian dengan mereka dan mereka diletakkan di bawah naungan kilatan pedang, maka sesungguhnya tidak ada lagi Ahli Yamamah yang berhak untuk hidup setelah kewafatan para syuhada itu." Hadhrt Abu Bakr bersabda, "Karena Musailamah Al-Kadzdzab ini, mereka yakni yang berteman dengannya akan terus mendapat cobaan hingga hari kiamat, kecuali orang-orang yang telah Allah selamatkan." Setelah itu, kafilah warga Yamamah bersama Hadhrt Khalid datang ke hadapan Hadhrt Abu Bakr.<sup>2128</sup>

Mengenai jumlah yang meninggal, disebutkan bahwa jumlah orang-orang murtad yang tewas adalah 10.000 orang. Di dalam satu riwayat tertera jumlah sebanyak 21.000 orang, dengan jumlah yang disyahidkan di kalangan kaum Muslim adalah 500 hingga 600 orang.<sup>2129</sup> Di dalam beberapa riwayat lain tertera bahwa jumlah umat Muslim yang disyahidkan di perang Yamamah adalah sekitar 700, 1200, hingga 1700 orang.<sup>2130</sup> Menurut satu riwayat, diantara yang disyahidkan ini terdapat 700 lebih para penghafal Al-Quran.<sup>2131</sup>

Diantara para syuhada terdapat para sahabat [Rasul] terkemuka dan para penghafal Al-Quran, dimana mereka memiliki kedudukan yang sangat tinggi diantara segenap kaum Muslim. Kesyahidan mereka adalah suatu kehilangan yang sangat besar, namun adanya pensyahidan para penghafal Al-Quran inilah yang menjadi sebab pengumpulan Al-Quran. Berikut adalah nama sebagian sahabat yang masyhur: Hadhrt Zaid bin Khattab (زيد بن الخطاب), Hadhrt Abu Hudzaifah bin Rabi'ah (أبو حذيفة بن ربيعة), Hadhrt

2128 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasullillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)) terbitan 'Alamul Kutub, Beirut-Lebanon 1997 (فربنگ سيرت صفحہ 172 زوار اکیڈمی کراچی 2004ء). Farhank Sirat (الاكتفاء جلد 2 جزء 1 صفحہ 72-73 عالم الكتب بيروت 1997ء).

2129 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasullillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)).

2130 Al-Bidaayah wan Nihaayah (البدایہ والنہایہ جلد 3 جزء 6 صفحہ 321 دارالکتب العلمیہ بیروت 2001ء) Futuuhul Buldaan (فتوح البلدان لامام ابی الحسن احمد بن یحییٰ البلاذری) (صفحہ 63 دارالکتب العلمیہ بیروت 2000ء).

2131 'Umdatul Qaari syarh Shahih al-Bukhari (عمدة القاری شرح صحیح بخاری کتاب فضائل القرآن باب جمع القرآن. جلد 20 صفحہ 23 دارالکتب العلمیہ 2001ء).

Salim Maula Abu Huzaifah (سالم مولى أبي حذيفة), Hadhrrat Khalid bin Usaid (خالد بن أسيد), Hadhrrat Hakam bin Sa'id (حكيم بن سعيد), Hadhrrat Thufail bin 'Amr ad-Dausi (الطفيل بن عمرو الدوسي), Hadhrrat Saib bin Awwam (السائب بن العوام) yang merupakan saudara Hadhrrat Zubair bin Awwam, Hadhrrat Abdullah bin Harits bin Qais (عبد الله بن الحارث بن قيس), Hadhrrat Abbad bin Harits (عبد الله بن الحارث), Hadhrrat 'Abbad bin Bisyr (عبد الله بن بسير), Hadhrrat Malik bin Aus (مالك بن أوس), Hadhrrat Suraqah bin Ka'b (سراقه بن كعب), Hadhrrat Ma'n bin 'Adi (معن بن عدي), *Khathiib* 'juru bicara' *Rasul* (saw) yang bernama Hadhrrat Tsabit bin Qais bin Syammas (خطيب رسول الله ثابت بن قيس بن شماس), Hadhrrat Abu Dujanah (أبو دجانة), Putra dari Abdullah bin Ubai bin Salul sang *raisul munafiqin* yang adalah seorang mukmin dan sosok yang benar yaitu Hadhrrat Abdullah bin Abdullah bin Ubai bin Salul (عبد الله الابن المؤمن الصادق لعبد الله بن أبي بن سلول رئيس المنافقين) dan Hadhrrat Yazid bin Tsabit al-Khazraji (يزيد بن ثابت الخزرجي), *radhiyallahu ta'ala 'anhum* (رضي الله عنهم) – semoga Allah Ta'ala meridai mereka.<sup>2132</sup>

Menurut beberapa sejarawan, Perang Yamamah terjadi pada bulan Rabiul Awwal tahun 12 Hijriah, namun ada beberapa yang berpendapat bahwa perang ini terjadi di akhir tahun 11 Hijriah. Dari kedua keterangan tersebut dapat disimpulkan bahwa perang ini dimulai di tahun 11 Hijriah dan berakhir di tahun 12 Hijriah.<sup>2133</sup>

Hadhrrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Orang-orang yang mendakwakan (kenabian palsu) dan orang-orang yang diperangi oleh para Sahabat, semuanya memberontak kepada pemerintahan Islam dan menyerukan peperangan pada pemerintahan Islam. Musailamah sendiri pernah menulis pada zaman Rasulullah (saw) dengan mengatakan, ‘Telah diperintahkan kepada saya bahwa setengah negeri Arab adalah bagi kami dan setengahnya lagi adalah untuk kalangan Quraisy.’

Setelah kewafatan Rasulullah, ia mengusir gubernur sah di wilayah Hajar dan Yamamah yang bernama Tsumamah bin Utsal lalu dia sendirinya menjabat sebagai gubernur daerah tersebut. Ia juga menyerang umat Islam. Demikian pula ia menawan dua sahabat asal Madinah bernama Habib bin Zaid dan Abdullah bin Wahab dan ingin memaksa mereka untuk meyakini kenabiannya. Abdullah bin Wahab meyakini karena takut, namun Habib bin Zaid menolak untuk meyakini. Karena itu, Musailamah memotong-motong anggota tubuh Habib bin Zaid lalu membakarnya.

Demikian pula, di Yaman pun, sebagian dari antara para pejabat yang telah ditetapkan oleh Rasulullah (saw), mereka dipenjarakan dan sebagiannya lagi diberikan hukuman keras.

Begitu pula, ath-Thabari menulis, “Aswad al-Ansi pun telah menimbulkan pemberontakan. Ia mengganggu para pejabat yang telah ditetapkan oleh Rasulullah (saw) dan memerintahkan untuk merampas zakat dari mereka. Kemudian, ia juga menyerang pejabat yang ditugaskan oleh Rasulullah (saw) di daerah Shana'a (صنعاء) bernama Syahar bin Badzan (شهر بن باذان). Ia membunuh banyak sekali umat Muslim dan merampok mereka. Ia pun membunuh sang gubernur dan setelah membunuhnya menikahi jandanya yang seorang Muslimah. Orang-orang Banu Najraan juga melakukan pemberontakan dan bergabung dengan Aswad Ansi. Mereka mengusir dua sahabat Amru bin Hazm (عمرو بن حزم) dan Khalid bin Said (خالد بن سعيد) dari daerahnya.

Dari berbagai peristiwa itu jelaslah bahwa perlawanan terhadap para pendakwa kenabian palsu bukan hanya disebabkan mereka menda'wakan sebagai nabi dari kalangan umat Rasulullah dan menda'wakan untuk menyebarkan agama Rasulullah, melainkan para sahabat menyerang mereka karena mereka memansuhkan syariat Islam lalu membuat hukum mereka sendiri dan menyatakan diri sebagai penguasa di daerahnya masing-masing. Mereka tidak hanya menyatakan diri sebagai penguasa daerahnya bahkan membunuh para sahabat.”<sup>2134</sup>

Mereka menyerang negeri-negeri Islam dan melakukan pemberontakan pada pemerintahan yang sah serta menyatakan kemerdekaannya.

2132 Futuuhul Buldaan (فتوح البلدان صفحة 124 تا 126 مطبوعه مؤسسة المعارف بيروت 1987ء).

2133 Al-Bidaayah wan Nihaayah (البدایة والنهاية جلد 3 جزء 6 صفحه 322 سنه 11 بجري دارالكتب العلمية بيروت 2001ء).

2134 Hadhrrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) dalam karyanya “Jawaban terhadap Risalah Tn. Maududi mengenai masalah Qadiani”, Anwarul 'Uluum (مولانا مودودی صاحب کے رسالہ ”قادیانی مسئلہ“ کا جواب، انوار العلوم جلد 24 صفحہ 12 تا 14).

**Selanjutnya Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda,** “Ketika Hadhrat Rasulullah (saw) wafat, setelah itu banyak penduduk pedalaman Arab yang murtad. Keadaan pun memburuk. Keadaan yang rentan tersebut digambarkan oleh Hadhrat Aisyah sbb, ‘Ketika Rasul Allah (saw) telah wafat, beberapa pendakwa kenabian palsu mulai bermunculan, sebagian orang telah meninggalkan shalat dan keadaannya telah berubah sepenuhnya. Dalam keadaan demikian dan dalam bala yang mencekam itu ayah saya menjadi Khalifah dan penerus Rasulullah (saw). Ayah saya sedemikian rupa ditimpa kedukaan sehingga jika kedukaan itu menimpa gunung maka gunung tersebut akan hancur.’

Sekarang renungkanlah, seseorang yang mempunyai tekad kuat dan keberanian serta tidak lantas putus asa ketika ditimpa gunung masalah bukanlah ciri-ciri dari manusia biasa. Istiqamah tersebut menuntut ketulusan dan ash-Shiddiq telah memperlihatkan itu. Tidak mungkin ada orang lain yang dapat bertahan dari marabahaya itu.

Segep sahabat ada saat itu dan tidak ada yang mengatakan, ‘Khilafat itu adalah hak saya.’ Mereka menyaksikan bahwa api telah menyala, siapa yang melompat untuk berada di dalam api itu. Dalam keadaan demikian Hadhrat Umar menjulurkan tangannya lalu baiat di tangan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan semuanya mengikuti satu per satu baiat. Keash-Shiddiqan ash-Shiddiq-lah yang telah mengatasi kegentingan itu dan membinasakan para pengacau itu.

Musailamah diikuti oleh 100 ribu orang dan ia mengajarkan ibahiyyah.” Ibaahiyyah adalah menganggap apa-apa sebagai sesuatu yang mubah dalam syariat, maksudnya jaiz atau halal [serba boleh]. “Orang-orang mengikuti Musailamah dikarenakan ia menghalalkan banyak hal.” Maksudnya, sesuatu yang salah pun dihalalkannya (Hal ini telah diterangkan sebelumnya). Alhasil, orang-orang mengikuti keyakinannya setelah melihat banyak hal yang dihalalkan olehnya. Namun, Allah Ta’ala memberikan bukti penyertaan-Nya dengan ash-Shiddiq dan memberikan kemudahan kepada beliau dalam segala kesulitan itu.”<sup>2135</sup>

Hadhrt Masih Mau'ud (as) bersabda lebih lanjut, *فإن وقت خلافته كان وقت الخوف والمصائب كما لا يخفى على أهل التحقيق. فإن رسول الله لما توفى نزلت المصائب على الإسلام والمسلمين، وارتد كثير من المنافقين، وتطاولت السنة المرتدين، وادعى النبوة نفر من المفترين، واجتمع عليهم كثير من أهل البادية، حتى لحق بمسيلة قريب من مائة ألف من الجهلة الفجرة، وهاجت الفتن وكثرت المحن، وأحاطت البلايا قريبا وبعيدا، وزلزل المؤمنون زلزالا شديدا. هنالك ابتليت كل نفس من الناس، وظهرت حالات مخوفة مدهشة الحواس، وكان المؤمنون مضطرين كأن جمرًا أضمرت في قلوبهم أو دبحوا بالسكين. وكانوا يبكون تارة من فراق خير البرية، وأخرى من فتن ظهرت كالنيران المحرقة، ولم يكن أثرًا من أمن، وغلبت المفتنون كخضراء دمن، فزاد المؤمنون خوفًا وفرعًا، وملنت القلوب دهشا وجزعا. ففي ذلك الأوان جعل أبو بكر حاكم الزمان وخليفة خاتم النبيين. فغلب عليه همٌّ وغمٌّ من أطوار رآها، ومن آثار Hal* ini tidak tersembunyi dari para peneliti bahwa masa kekhalifahan beliau adalah masa yang penuh ketakutan dan kesulitan-kesulitan. Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) wafat, berbagai macam musibah menerpa Islam dan umat Islam. Banyak orang munafik yang menjadi murtad dan orang-orang murtad ini menjadi sedemikian lancang dan sekelompok pembuat fitnah mendakwakan kenabian dan sebagian besar orang Badui berkumpul di sekeliling mereka, sampai-sampai seratus ribu orang jahil dan jahat didapati bersama-sama dengan Musailamah al-Kadz-dzab. Fitnah kekacauan bergejolak dan musibah-musibah semakin meningkat. Bala bencana mengepung dari berbagai penjuru dan suatu guncangan yang dahsyat menerpa orang-orang mukmin. Pada masa itu semua orang diuji dan situasi-situasi yang mengerikan dan menakutkan muncul. Orang-orang mukmin sedemikian rupa tidak berdaya, hingga seolah-olah bara api dinyalakan di hati mereka atau mereka disembelih dengan pisau. Terkadang mereka menangis karena perpisahan dengan Sang Makhluk Terbaik (saw) dan terkadang karena api fitnah yang menyala-nyala. Tidak ada tanda-tanda perdamaian. Para pembuat onar menyebarluas layaknya rerumputan yang tumbuh subur di tumpukan kotoran. Rasa takut dan kekhawatiran orang-orang mukmin terus meningkat dan hati diliputi kengerian dan kegelisahan. Di masa seperti itu Hadhrt Abu Bakr (ra) diangkat sebagai pemimpin saat itu dan Khalifah Hadhrt Khaatamun Nabiyyiin (saw). Dengan menyaksikan sikap dan perilaku orang-orang munafik, kafir dan murtad itu, beliau (ra) tenggelam dalam kedukaan dan kesedihan. Beliau

(ملفوظات جلد 1 صفحہ 378-379) Malfuuzhaat (379-378)

(ra) menangis sedemikian rupa layaknya hujan yang turun terus menerus di musim penghujan dan air mata beliau mengalir bagaikan aliran mata air dan beliau (ra) memanjatkan doa untuk kebaikan Islam dan kaum Muslimin.

وعن عائشة رضي الله عنها قالت: لما جعل أبي خليفة وفوض الله إليه الإمارة، فرأى بمجرد الاستخلاف تموج الفتن من كل الأطراف، ومؤر المتبئين الكاذبين، وبغاوة المرتدين المنافقين. فصبت عليه مصائب لو صببت على الجبال لانهدت وسقطت وانكسرت في Diriwayatkan oleh Hadhrt Aisyah (ra) yang bersabda: “Ketika ayah saya diangkat menjadi Khalifah dan Allah Ta’ala menyerahkan kepemimpinan kepada beliau, maka sejak awal kekhalifahan pun beliau (ra) menyaksikan berbagai macam gelombang fitnah, aktifitas-aktifitas para pendakwa kenabian palsu serta pemberontakan orang-orang munafik dan murtad. Begitu banyak musibah menimpa beliau (ra) sehingga jika itu menimpa gunung-gunung, maka seketika akan runtuh dan hancur berkeping-keping. Namun beliau (ra) dianugerahi kesabaran layaknya para Rasul.”

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, وأزيل الفتن ودفع المحن، حتى جاء نصر الله وقتل المتبئين وأهلك المرتدون، وبدل من بعد خوفهم أمنا، ومكن لهم دينهم وأقام على الحق زمنا وسود وجوه المفسدين، وأنجز وعده ونصر عبده الصديق، وأباد الطواغيت والغرائق، وألقى الرعب في قلوب الكفار، فانهزموا ورجعوا وتابوا “Hingga pertolongan Allah tiba dan para Nabi palsu terbunuh dan orang-orang murtad dibinasakan. Kekacauan diatasi, musibah-musibah dihilangkan, perkara-perkara diputuskan dan perkara Khilafat menjadi stabil. Allah Ta’ala menyelamatkan orang-orang mukmin dari bala bencana dan merubah keadaan ketakutan mereka dengan keamanan dan menganugerahkan keteguhan pada agama mereka dan menegakkan satu dunia pada kebenaran dan menghitamkan wajah para pembuat kerusuhan dan memenuhi janji-Nya dan menolong hamba-Nya yakni Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) dan menghancurkan para pemimpin pemberontakan dan berhala-berhala dan menanamkan ke dalam hati orang-orang kafir rasa gentar sedemikian rupa sehingga mereka mundur, lalu akhirnya rujuk kembali dan bertaubat dan ini adalah janji Tuhan Yang Maha Perkasa dan Dialah yang paling menepati janji dari semua yang menepati janji. Alhasil, renungkanlah! Bagaimana janji Khilafat tergenapi dalam diri Hadhrt Abu Bakr (ra) dengan seluruh tuntutan dan tanda-tandanya.”<sup>2136</sup>

Selanjutnya dijelaskan berkenaan dengan Hadhrt Khalid bahwa setelah selesai dalam misinya di Yamamah dan masih berada di sana, Hadhrt Abu Bakr (ra) menulis surat kepada beliau agar berangkat ke Iraq.<sup>2137</sup>

Di dalam satu riwayat dikatakan, Hadhrt Al-’Alaa bin Hadhrami meminta bantuan bala tentara kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) lalu Hadhrt Abu Bakr (ra) menulis surat kepada Khalid bin Walid dan memerintahkannya agar dari Yamamah segera menuju Al-’Alaa untuk membantunya. Hadhrt Khalid pun tiba untuk membantunya dan bersama-sama memerangi Hutham [tokoh kaum murtad] hingga ia terbunuh lalu mengepung wilayah Khut. Khut merupakan daerah kabilah Abdu Qais di Bahrain dan di sana terdapat banyak kurma. Setelah itu Hadhrt Abu Bakr (ra) memerintahkan beliau untuk berangkat ke Iraq dari Bahrain.<sup>2138</sup>

Muncul pertanyaan berkenaan dengan pernikahan Hadhrt Khalid dengan putri Mujja’ah bin Murarah. Mengenai hal ini tertulis dalam buku-buku Tarikh dan Sirat bahwa setelah berakhirnya perang Yamamah dan setelah dilakukan perjanjian damai dengan orang-orang yang selamat dari antara Banu Hanifah, dijelaskan perihal pernikahan Hadhrt Khalid.

Para sejarawan mengatakan bahwa setelah mendapatkan kabar pernikahan tersebut, Hadhrt Abu Bakr (ra) marah terhadap Hadhrt Khalid. Namun ketika Hadhrt Khalid menyampaikan klarifikasi dengan perantaraan surat, api amarah beliau menjadi dingin.

2136 Sirrul Khilafah (سرايا الخلفاء اردو ترجمہ صفحہ 47 تا 50 شائع کردہ نظارت اشاعت ربه) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrt Mirza Ghulam Ahmad (as).

2137 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبری جلد 2 صفحہ 307 مطبوعہ دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

2138 Tercantum dalam Athlas Hurubir Riddah (أطلس حروب الردة: في عهد الخليفة الراشد أبي بكر الصديق) karya Sami bin ‘Abdullah al-Maghluts (سامي بن عبدالله المغلوث). (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 433); Mu’jamul Buldaan (433); Futuuhul Buldaan (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 135 مطبوعہ نفيس اكيڈمي كراچی).

Berdasarkan keterangan lengkap, setelah dilakukan perjanjian damai, Khalid (ra) menyampaikan permintaan kepada Mujja'ah agar menikahkan putrinya dengannya. Mujja'ah mengetahui kisah istri Malik bin Nuwairah bernama Laila Ummu Tamim dan kemarahan Hadhrrat Abu Bakr atas pernikahan Hadhrrat Khalid, untuk itu Mujja'ah mengatakan, “Tunggu dulu, Anda akan membuat pinggang saya patah dan Anda sendiri tidak akan terhindar dari murka Hadhrrat Abu Bakr (ra).”

Namun Hadhrrat Khalid (ra) mengatakan, “Kalau begitu nikahkan saya dengan putri Anda.” Kemudian, Mujja'ah menikahkan putrinya dengan beliau (ra).<sup>2139</sup>

Hadhrrat Abu Bakr (ra) selalu menunggu kabar yang datang dari Yamamah. Beliau selalu menunggu kedatangan pembawa kabar utusan Hadhrrat Khalid. Suatu hari Hadhrrat Abu Bakr (ra) tengah berada di suatu tempat Bersama satu kelompok Muhajirin dan Anshar. Saat itu beliau bertemu dengan kurir utusan Hadhrrat Khalid bernama Abu Khaitsimah (ra).

Hadhrrat Abu Bakr (ra) melihat sang kurir lalu bertanya kepadanya, “Bagaimana kabar di sana?”

Beliau menjawab, “Baik-baik saja. Wahai Khalifah Rasul! Allah Ta'ala telah menganugerahkan kemenangan kepada kami atas Yamamah. Silahkan baca, ini adalah surat dari Khalid (ra).”

Hadhrrat Abu Bakr (ra) langsung melakukan sujud syukur dan bersabda, “Jelaskan kepada saya keadaan peperangan, bagaimana?” Berkenaan dengan hal ini sebelum ini telah dijelaskan.

Selanjutnya, Abu Khaitsimah menjelaskan kisah rinci peperangan yang terjadi, yaitu apa saja yang dilakukan oleh Khalid (ra), bagaimana beliau mengatur pasukan, siapa saja sahabat yang syahid, bagaimana kita terpaksa mengalami kerugian yang ditimpakan oleh musuh dan apa yang kita alami benar-benar di luar perkiraan kita.

Selanjutnya dijelaskan juga perihal pernikahan Hadhrrat Khalid. Hadhrrat Abu Bakr (ra) menulis surat kepada beliau, “Wahai Lami bin Amr bin Khalid, إنك لفارغ تنكح النساء وبفناء بيتك دم ألف ومائتي رجل من المسلمين لم يجف بعد !” Wahai Ibnu Ummu Khalid (anak ibunya Khalid)! Engkau ini bagaimana? Menikahi wanita, sementara bercak darah 1200 pasukan Muslim masih belum kering di pelataran rumahmu.<sup>2140</sup> ثم خدعك مجاعة عن رأيك فصالحك”<sup>2140</sup> Terlebih lagi, Mujja'ah telah menipumu lalu membuat perjanjian damai denganmu, padahal Allah Ta'ala memberikan kuasa penuh padamu atas mereka.<sup>2141</sup>

Disebabkan oleh janji damai dengan Mujja'ah dan menikahi putrinya, Khalid mendapatkan teguran dari Khalifah Rasul, Abu Bakr (ra). Kemudian Hadhrrat Khalid mengirim surat balasan ke hadapan Hadhrrat Abu Bakr (ra). Di dalam surat tersebut beliau menyampaikan klarifikasi dan pembelaan atas hal itu. Hadhrrat Khalid menulis: أما بعد، فلعمري ما تزوجت النساء حتى تم لي السرور، وقرت بي الدار، وما تزوجت إلا إلى امرئ لو أعلمت إليه من المدينة خاطبا لم أبل، دع أنى استشرت خطبتي إليه من تحت قدمي، فإن كنت كرهت لي ذلك لدين أو دنيا اعتبتك، وأما حسن عزائي على قتلى المسلمين، فوالله لو كان الحزن يبقى حيا أو يرد ميتا لأبقى حزني الحى ورد الميت، ولقد أقحمت في طلب الشهادة حتى يئست من الحياة، وأيقنت بالموت، وأما خدعة مجاعة إياي عن رأيي، فإنى لم أخط رأى يومى، ولم يكن لي علم بالغيب، وقد صنع الله Amma ba'du! Demi agama! Saya belum berani melakukan pernikahan sebelum suasana bahagia dan kestabilan tercipta sepenuhnya. Saya menikahi putri seseorang

2139 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr yang terjemahan urdunya ialah Hadhrrat Abu Bakr Shiddiq ( حضرت ابوبكر صديق اكبر از ) (محمد حسين بيكل مترجم شيخ محمد احمد پاني پتي، صفحه 41، علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haikal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah, bab Melindungi golongan lemah dengan hartanya. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimalang-Pondok Kelapa, Jakarta 13450.

2140 Tarikh ath-Thabari.

2141 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (634-565هـ): (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) . وببابك دماء ألف ومائتين من المسلمين، لم تجف بعد، ثم خدعك مجاعة عن رأيك فصالحك على قومك، ولقد أمكن الله منهم، في كلام غير هذا ذكره وثيمة في الردة .

yang jika saya kirim pesan dari Madinah, ia tidak akan menolaknya. Mohon maaf, saya memilih untuk mengirim pesan dari tempat saya.

Jika Hudhur tidak merestui perjdohan ini dari sisi ruhani dan jasmani, maka saya bersedia untuk memenuhi kehendak Hudhur. Sejauh berkenaan dengan bersmpati kepada korban yang tewas dari pihak Muslim, jika kedukaan seseorang dapat membuat seseorang tetap hidup atau dapat menghidupkan kembali yang sudah meninggal, duka nestapa ku dapat membuat seseorang tetap hidup dan menghidupkan kembali yang sudah meninggal. Saya sedemikian rupa melancarkan serangan sehingga menjadi putus asa atas kehidupan dan yakin pada kematian. Selebihnya berkenaan dengan tipudaya Mujja'ah, saya tidak melakukan kekeliruan dalam mengutarakan pendapat, namun saya tidaklah mengetahui perkara yang ghaib, apapun yang telah dilakukan, Allah telah melakukannya demi kebaikan umat Islam dan Dia telah menjadikan mereka sebagai pewaris bumi dan akhir baik teruntuk orang-orang bertakwa.”<sup>2142</sup>

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) menerima surat tersebut, amarah beliau mendingin dan satu kelompok Quraisy dan yang membawa surat Hadhrat Khalid, ia pun menyampaikan klarifikasi dari Hadhrat Khalid.

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Benar apa yang kamu katakan.” Hadhrat Abu Bakr (ra) menerima klarifikasi dan permohonan maaf dari Hadhrat Khalid.<sup>2143</sup>

Selebihnya insya Allah akan disampaikan pada kesempatan lain. Kisah berkenaan dengan golongan yang murtad telah rampung.<sup>2144</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَعِزُّهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجَمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرٍ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِتْيَاءِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

2142 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ) (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي).

2143 Tercantum dalam Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ) (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) 'Alamul Kutub Beirut, 1997 ( 1 جزء 2 جلد 1) (الافتاء جلد 2 جزء 1) سيدنا ابوبكر صديق. از ڈاكٽر علي محمد صلابي ( Ali Muhammad Muhammad Ash-Shalabi (صفحة 69-70 عالم الكتب بيروت 1997ء (ردو ترجمہ صفحہ 367، 368).

2144 Referensi: Majalah Al-Fadhl International <https://www.alfazl.com/2022/06/26/50240/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-06-10/>;

<https://www.alfazl.com/2022/06/26/50240/>; <https://www.alfazlonline.org/04/07/2022/63933/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-06-10.html>;

<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-10-june-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab) pada link <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 157, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 22)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Uraian rinci mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam berbagai tugas peperangan di masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) yang telah menugaskan 11 (sebelas) Amir (komandan) perang beserta ekspedisi perjalanan menuju wilayah tugas yang tengah bergejolak penentangan dan kemurtadan.

Selesainya pembahasan pertama mengenai ekspedisi militer utusan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menghadapi kaum Murtadin dan munafik yang memberontak yaitu ekspedisi perang Yamamah dimana pasukan Muslim di bawah kepemimpinan Hadhrat Khalid (ra) menghadapi Musailamah dari kalangan Banu Hanifah.

Pembahasan lanjutan mengenai ekspedisi militer utusan Hadhrat Abu Bakr (ra) kedua (pimpinan Hadhrat Hudzaifah), ketiga (pimpinan Hadhrat ‘Arfajah), keempat (pimpinan Hadhrat Ikrimah), kelima (pimpinan Hadhrat Syurahbil atau Syarjil) dan keenam (pimpinan Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Ash).

Pembahasan mengenai dua ekspedisi umat Muslim yang masing-masing di bawah kepemimpinan Hadhrat Hudzaifah (ra) dan Hadhrat ‘Arfajah (ra) di ‘Umaan menghadapi kaum Murtadin di bawah kepemimpinan seorang pengaku Nabi bernama Laqit bin Malik al-Azdi.

Sejarah masuknya Islam ke ‘Umaan atas pertablighan utusan pembawa surat dakwah dari Nabi Muhammad (saw), Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Ash (ra) kepada penguasa ‘Umaan yang nantinya masuk Islam. Berkat tabligh Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Ash (ra) ini, di ‘Umaan muncul sebuah pemerintahan Islami dan banyak orang menerima Islam. Jaifar dan ‘Abbaad, kedua penguasa Muslim di ‘Umaan nantinya meminta bantuan Khalifah Abu Bakr (ra) setelah munculnya gerakan pengaku Nabi, Laqith bin Malik al-Azdi.

Usaha-usaha para Amir pasukan Muslim untuk menghindari perang dan mengurangi pengaruh Laqit bin Malik al-Azdi. Jalannya pertempuran antara pasukan Muslim menghadapi Laqit bin Malik al-Azdi.

Penyebutan soal Hadhrat Khalifah Abu Bakr (ra) menegur Hadhrat Ikrimah (ra) yang tidak menaati soal petunjuk teknis berperang saat di Yamamah. Khalifah Abu Bakr (ra) mengutus Hadhrat Khalid bin Walid (ra) untuk memimpin pasukan Muslim ke Yamamah. Hukuman dari Khalifah Abu Bakr (ra) kepada Hadhrat Ikrimah (ra) ialah larangan datang ke hadapan beliau di Madinah yang saat itu ibukota pemerintahan umat Islam hingga mereka berdua membuat prestasi yang mengesankan. Sesuai perintah Khalifah Abu Bakr (ra), Hadhrat Ikrimah (ra) memimpin kontingen tambahan sebagai bantuan di bawah kepemimpinan ke ‘Umaan.

Prestasi-prestasi dan peranan-peranan Hadhrat Ikrimah (ra) baik saat bekerja sama dengan para Amir pasukan lainnya maupun saat sendiri memimpin pasukannya.

Perintah-perintah bersifat teknis tapi sangat penting dari Hadhrat Khalifah Abu Bakr (ra) kepada ketiga Amir [Hadhrot Hudzaifah (ra), Hadhrot ‘Arfajah (ra) dan Hadhrot Ikrimah (ra)] saat bertugas di wilayah yang sama demi menghindari perselisihan dan ketidakkompakan. Dalam situasi dan tempat yang mana salah satu dari ketiga Amir tersebut yang harus didengar dan dilaksanakan pendapatnya.

Setelah kesuksesan ekspedisi di ‘Umaan, Hadhrot Ikrimah (ra) pergi ke Mahrah lalu ke Yaman dalam tugas yang sama, memimpin penumpasan kaum Murtadin dan para pemberontak. Pertentangan internal di kalangan Murtadin dan pemberontak di Mahrah membuat pasukan kaum Muslim memperoleh pertolongan Ilahi dan mendapatkan kemenangan.

Percakapan tentang Islam antara Hadhrot Ikrimah (ra) dan kabilah-kabilah yang baiat ulang kembali.

Kerjasama Hadhrot Ikrimah (ra) dan Hadhrot Muhajir bin Abu Umayyah (ra) membantu Amil (pemungut zakat) bernama Ziad bin Labid yang tengah menghadapi penentangan di Hadhramaut.

Peranan Hadhrot Ikrimah (ra) di beberapa daerah di Yaman selatan.

Kemarahan sebagian pasukan Hadhrrat Ikrimah (ra) kepada Hadhrrat Ikrimah (ra) yang menikah lagi di masa peperangan. Hadhrrat Abu Bakr (ra) menetapkan keridhaan beliau atas pernikahan tersebut.

Kembalinya Hadhrrat Ikrimah (ra) ke Madinah. Bergabungnya lagi sebagian laskar beliau yang kecewa dengan tindakan beliau (ra) menikah dengan wanita yang dulu pernah dicerai Nabi (saw).

Demiliterisasi (pembubaran pasukan dan kembali menjadi sipil di kampung asal masing-masing) pasukan Hadhrrat Ikrimah (ra) yang telah letih tugas. Pembentukan pasukan baru Hadhrrat Ikrimah (ra) untuk diutus ke Syam membantu Amir di sana, Hadhrrat Khalid ibn Sa'id ibn al-'Ash (ra).

Kutipan penjelasan dari Hadhrrat Khalifatul Masih II (ra) mengenai pernikahan Nabi Muhammad (saw) dengan seorang wanita dari kalangan Banu Kindah yang dijuluki Bintul Jun dan berakhir dengan dicerainya dia sebelum rukhstanah.

Pembahasan ekspedisi pasukan kelima (ke-5) pimpinan Hadhrrat Syurahbil atau Syarjil putra Hasanah (ra). Biodata mengenai beliau. Peranan dan tugas beliau. Kerjasama beliau dengan Hadhrrat 'Amru ibn al-'Ash (ra). Riwayat keislaman beliau di masa awal dakwah Nabi Muhammad (saw). Sudut pandang lain menurut sejarawan Mesir, Muhammad Husain Haikal mengenai peran Syurahbil bin Hasanah dalam perang Yamamah.

Pembahasan mengenai ekspedisi pasukan ke-6 di bawah pimpinan Hadhrrat 'Amru ibn al-'Ash (ra). Biodata mengenai beliau. Peranan dan tugas beliau. Riwayat keislaman beliau di masa hidup Nabi Muhammad (saw). Rasul yang mulia (saw) beberapa kali menugasi beliau dalam pembahasan perencanaan militer dan ekspedisi militer.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 17 Juni 2022 (Ihsan 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulqa'idah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أَمِين)

Pada khotbah yang lalu saya telah menyampaikan bahwa kisah mengenai orang-orang murtad atau munafik yang kaitannya dengan Yamamah, Musailamah Al-Kadzdzab beserta komplotannya telah usai. Pembahasan mengenai orang-orang murtad yang mengangkat senjata di masa Hadhrrat Abu Bakr (ra) masih terus berlanjut.

Sebagaimana telah saya sampaikan bahwa terdapat beberapa ekspedisi. Ekspedisi yang pertama telah dibahas dengan cukup panjang lebar.

Dari 10 ekspedisi yang tersisa, diriwayatkan berkenaan dengan yang kedua dan ketiga bahwa ekspedisi ini dipimpin oleh Hadhrrat Hudzaifah (ra) dan Hadhrrat Arfajah (ra) guna menghadapi para pemberontak yang murtad di 'Umaan [sekarang lebih populer dieja dengan tulisan Oman].

'Umaan adalah sebuah kota di Yaman di dekat Bahrain. 'Umaan terletak di antara Teluk Persia dan Laut Arab, yang pada masa itu termasuk bagian timur dari apa yang sekarang disebut Uni Emirat Arab. Kabilah Azid yang menyembah berhala dan kabilah-kabilah lainnya yang beragama Majusi tinggal di sini. Muscat, Sohar dan Daba (دبَا) adalah kota-kota pesisir di wilayah ini.

Di masa berberkat Hadhrat Rasulullah (saw) ‘Umaan termasuk ke dalam wilayah kekuasaan orang-orang Iran dan mereka menetapkan seseorang bernama Jaifar sebagai gubernur dari pihak mereka. Agama Majusi tersebar di wilayah tersebut.

Pada tahun 8 Hijriah, Hadhrat Rasulullah (saw) mengutus Hadhrat Abu Zaid Anshori (ra) dan Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) untuk menablighkan Islam dan mengirim surat kepada dua orang pemimpin yang bersaudara, yakni Jaifar bin Julundi dan ‘Abbad bin Julundi. Isi surat Hadhrat Rasulullah (saw) adalah sebagai berikut:

«بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، مِنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ إِلَى جَيْفَرَ وَعَبَادِ ابْنَيْ الْجَلَنْدِيِّ، سَلَامٌ عَلَيَّ مِنْ اتَّبَعِ الْهُدَى.. أَمَا بَعْدُ: فَإِنِّي أَدْعُوكُمْ بِدَعَايَةِ الْإِسْلَامِ؛ أَسْلِمُوا تَسْلِمًا، فَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَى النَّاسِ كَافَّةً، لِأَنْذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَيَجْعَلَ الْقَوْلَ عَلَى الْكَافِرِينَ، وَإِنَّمَا بِإِسْلَامٍ وَلِيْنُكُمْ، وَإِنْ أُبَيِّنَا أَنْ نَقْرَأَ بِالْإِسْلَامِ فَإِنَّ مُلْكُكُمْ زَائِلٌ عَنْكُمْ، وَخَلِيلِي تَحِلُّ: أَيُّ تَنْزَلُ بِسَاحَتِكُمْ، وَتُظْهِرُ نُبُوتِي عَلَى مُلْكِكُمْ»  
“Bismillahir-rahmanir-rahim – dengan nama Allah Yang Maha Pemurah lagi Maha Penyayang. Surat dari Muhammad (saw), hamba Allah dan Rasul-Nya, kepada Jaifar dan ‘Abbad dua putra al-Jalandi. Kesejahteraan bagi siapa pun yang mengikuti petunjuk.

*Saya menyeru Anda untuk menerima Islam. Masuklah Islam, niscaya Anda akan selamat.*

*Saya adalah utusan Allah dan diutus kepada seluruh dunia, untuk memberi peringatan kepada orang-orang yang hidup dan menyempurnakan hujjah terhadap orang-orang kafir. Jika Anda berkenan menerima Islam, saya akan membiarkan Anda menjadi penguasa di sana seperti sebelumnya dan jika Anda menolak, kekuasaan Anda akan diambil dari Anda.”<sup>2145</sup>*

Berdasarkan sebagian riwayat, setelah berdiskusi beberapa hari, kedua bersaudara tersebut kemudian menerima Islam dan berdasarkan satu riwayat, penguasa ‘Umaan, Jaifar berkata, “Saya tidak berkeberatan untuk menerima Islam, namun saya takut jika saya mengumpulkan zakat dari sini dan mengirimkannya ke Madinah, kaum saya akan marah pada saya.” Atas hal itu, Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) memberikan penawaran kepadanya bahwa harta zakat yang diterima dari wilayah tersebut akan dibelanjakan untuk orang-orang miskin di wilayah tersebut. Maka kemudian ia menerima Islam.

Hadhrt ‘Amru (ra) tinggal di sana selama 2 (dua) tahun dan terus menablighkan Islam kepada orang-orang. Dengan upaya pertablighan beliau yang sukses ini sebagian besar penduduk di wilayah tersebut menerima Islam.

Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) wafat dan kemurtadan serta pemberontakan meluas di setiap penjuru Arab, Hadhrt Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrt ‘Amru bin ‘Ash (ra) dari ‘Umaan ke Madinah.

Di sisi lain, setelah kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw), Laqith bin Malik Azdi (لقيط بن مالك الأزدي) bangkit di tengah-tengah orang-orang ‘Umaan. Ia memiliki julukan Dzut-Taaj (ذو التاج) dan di masa jahiliah ia dianggap setara dengan Raja ‘Umaan al-Julundi. Al-Julundi adalah julukan untuk raja-raja ‘Umaan. Ia mendakwakan kenabian bagi dirinya dan orang-orang jahil ‘Umaan (عُمان) menjadi pengikutnya. Ia merebut ‘Umaan.

Jaifar beserta saudaranya ‘Abd berlindung ke pegunungan. Jaifar menginformasikan seluruh situasi ini kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) dan meminta bantuan.

Hadhrt Abu Bakr (ra) mengutus dua Amir kepadanya, yang pertama adalah Hudzaifah bin Mihshan al-Ghalfani al-Himyari (حذيفة بن محصن الغلفاني الحميري) yang diutus ke ‘Umaan dan yang kedua adalah Arfajah bin Hartsamah al-Baariqi al-Azdi (عرفجة بن هرثمة البارقبي الأزدي) yang diutus ke Mahrah (مَهْرَة) dan keduanya diperintahkan supaya berangkat bersama-sama dan memulai perang dari ‘Umaan. Mahrah

2145 Tarikh ‘Amru ibn al-‘Aash karya Hasan Ibrahim Hasan (الصفحة ٥٧) pada terbitan terjemahan Urdu oleh Syaikh Muhammad Ahmad Panipati bahasan diatas berada di halaman 49 (سيرت حضرت عمرو بن العاص 49 مؤلفه ڈاکٹر حسن ابراہیم حسن، اردو ترجمہ شیخ محمداحمدپانی پتی) Tercantum juga dalam Futuuhul Buldaan (موسسة المعارف بیروت 1987ء) 104-103 (فتوح البلدان صفحہ 103-104) Farhank Sirat (پبلی کیشنز کراچی) (سیرت سیرت صفحہ 209 زوار اکیٹمی پبلی کیشنز کراچی) (Atlas Sirat Nabawi (1424ھ) Dar Al-Salam Al-Riyadh (2003ء) (کتاب السیرة) (البحث الخامس الإدارة في عهد النبي صلى الله عليه وسلم) ke-5 (عبد الشافي محمد عبد اللطيف) ‘Abdul Lathif ‘Abdusy Syafi Muhammad (النبيوة والتاريخ الإسلامي), keislaman penduduk ‘Umman (إسلام اهل عمان), penerbit Darus Salaam (دار السلام), Al-Islam wat Tathawwurus Siyasi (الإسلام والتطور السياسي) karya Muhammad ‘Aadil ‘Abdul ‘Aziz (محمد عادل عبد العزيز). Surah Yaasiin, 36:71 - لَيُنذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَيَجْعَلَ الْقَوْلَ عَلَى الْكَافِرِينَ: “agar dia (Muhammad) memberi peringatan kepada orang-orang yang hidup (hatinya) dan agar pasti ketetapan (azab) terhadap orang-orang kafir.”

adalah nama satu kabilah di Yaman. Beliau (ra) memerintahkan bahwa apabila pertempuran terjadi di ‘Umaan maka Hudzaifah akan menjadi pimpinan dan apabila pertempuran terjadi di Mahrah maka Hudzaifah akan menjalankan tugas sebagai komandan pasukan.

Biodata Hadhrat Hudzaifah (ra) dan Hadhrat Arfajah (ra) adalah sebagai berikut. Dalam Tarikh ath-Thabari dijelaskan nama Hadhrat Hudzaifah adalah Hudzaifah bin Mihshan al-Ghalfani, sedangkan dalam sebagian buku-buku riwayat para sahabat, nama beliau disebut sebagai Hudzaifah al-Qal’ani (حذيفة القلعاني). Beliau menjadi Gubernur ‘Umaan hingga kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Dalam buku-buku riwayat para sahabat disebutkan nama lengkap Hadhrat Arfajah (ra) adalah Arfajah bin Khuzaimah (عرفة بن خزيمة). Menurut ‘Allamah Ibnu Al-Atsir nama ayahanda beliau adalah Hartsamah (هرثمة). Beliau dikenal karena taktiknya melawan musuh.

Untuk membantu mereka berdua [yaitu Hadhrat Hudzaifah (ra) dan Hadhrat Arfajah (ra)], Hadhrat Abu Bakr (ra) mengutus Hadhrat Ikrimah bin Abu Jahal (ra). Sebelumnya dalam rincian perang Yamamah telah disampaikan dalam pembahasan Musailamah Al-Kadzdaab bahwa ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) mengutus Hadhrat Ikrimah (ra) untuk menghadapi fitnah kemurtadan dan pemberontakan dan mengutus Hadhrat Syurahbil bin Hasanah (ra) untuk membantu beliau, maka diperintahkan kepada Hadhrat Ikrimah (ra) untuk tidak melakukan serangan sebelum Hadhrat Syurahbil (ra) tiba, namun beliau melakukan serangan tanpa menunggu Hadhrat Syurahbil (ra), yang akibatnya beliau mengalami kekalahan. Hadhrat Abu Bakr (ra) marah atas hal tersebut dan memerintahkan beliau untuk pergi ke ‘Umaan.

Sesuai dengan perintah dari Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Ikrimah (ra) beserta pasukannya berangkat mengikuti Hadhrat Arfajah (ra) dan Hadhrat Hudzaifah (ra) ke ‘Umaan. Sebelum keduanya tiba di ‘Umaan, Hadhrat Ikrimah (ra) telah bertemu dengan keduanya di Rajam (رجام), sebuah tempat di dekat ‘Umaan. Mereka mengirimkan utusannya kepada Jaifar dan saudaranya, ‘Abbaad. Dalam beberapa buku Tarikh seperti Al-Kaamil karya Ibnu Al-Atsir, nama ‘Abbaad disebut sebagai ‘Iyadz (عياذ).<sup>2146</sup> Rajam adalah nama rangkaian pegunungan yang panjang di ‘Umaan.

Setelah menerima pesan dari para komandan pasukan Muslim, Jaifar dan ‘Abbaad keluar dari tempat tinggal mereka masing-masing. Sebelumnya mereka bersembunyi setelah orang murtad yang mengklaim sebagai Nabi itu menghalang pasukan dan kekuatannya membesar. Singkatnya, mereka berdua keluar dari tempat tinggal mereka masing-masing dan berkemah di Sohar lalu mereka mengirimkan pesan kepada Hadhrat Ikrimah (ra), Hadhrat Arfajah (ra) dan Hadhrat Hudzaifah (ra) untuk datang kepada mereka. Sohar adalah sebuah kota kecil di ‘Umaan yang terhubung dengan pegunungan.

Diriwayatkan mengenai kota ini bahwa di sini biasa berlangsung salah satu pasar di ‘Umaan selama lima malam di awal bulan Rajab. Pasukan umat Islam berkumpul di Sohar dan membersihkan wilayah-wilayah yang berbatasan dengannya dari orang-orang murtad.

Di sisi lain, tatkala Laqith bin Malik telah mendapatkan kabar mengenai kedatangan pasukan Islam, ia pun keluar dengan membawa pasukannya untuk berperang dan berkemah di Daba. Ia membawa serta para wanita, anak-anak dan harta benda di belakangnya untuk memperkuatnya dalam pertempuran. Daba juga merupakan kota dan pasar perdagangan di wilayah tersebut.

Para Amir umat Islam menulis surat kepada para pemimpin yang bersekutu dengan Laqith. Pertama-tama mereka mengirimkannya kepada pemimpin kabilah Bani Jazid. Sebagai jawaban atas surat-surat tersebut para pemimpin itu juga menulis surat untuk para Amir umat Islam. Hasil dari korespondensi tersebut adalah mereka semua meninggalkan Laqith dan bergabung dengan umat Islam.<sup>2147</sup>

2146 Al-Kaamil fit Taarikh karya Ibnu al-Atsir (الصفحة ٢٣٢ - ج ٢ - ابن الأثير - الكامل في التاريخ - ابن الأثير - ج ٢ - الصفحة ٢٣٢); Fathul Baari (كتاب المغازي «باب قصة عمان»); (الكامل في التاريخ - ابن الأثير - ج ٢ - الصفحة ٢٣٢) (والبحرين).

2147 Usdul Ghaabah (2008ء) دار الكتب العلمية بيروت 21-22 صفحہ 4 جلد 4 (اسدالغابة جلد 4 صفحہ 21-22); al-Mufashshal fi Taarikhil ‘Arab (الفصل السادس) تاريخ الطبری جلد 2 صفحہ 291-292 دار الكتب العلمية) (Tarikh ath-Thabari – Kitab sejarah karya ath-Thabari (والاربعون:انساب القبائل، جلد 4 صفحہ 329، مكتبه جرير 2006ء (أبو بكر الصديق شخصيته وعصره للدكتور علي محمد الصلابي ص 38 دار ابن كثير بيروت 2003ء) (بيروت 2012ء) Mu’jamul Buldaan (سینا ابوبکر صدیق شخصیت اور کارنامے از صلابی صفحہ 338 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ) (بيروت 2012ء) (فرہنگ سیرت صفحہ 170 زوار اکیڈمی کراچی) dan Farhank Sirat (معجم البلدان جلد 5 صفحہ 270، جلد 3 صفحہ 31 دار الكتب العلمية بيروت).

Terjadilah pertempuran yang sengit antara pasukan Islam dengan pasukan Laqith di tempat tersebut, yakni Daba. Awalnya Laqith unggul dan nyaris saja umat Islam menelan kekalahan, namun Allah Ta'ala menganugerahkan rahmat dan kasih sayangnya dan menurunkan pertolongannya pada situasi yang rawan tersebut. Bala bantuan dalam jumlah besar dari berbagai Kabilah Bahrain dan Bani Abd Al-Qais tiba, yang dengannya mereka menjadi semakin kuat dan mereka maju menggempur pasukan Laqith dengan hebat yang membuat pasukan Laqith menelan kekalahan dan melarikan diri. Kaum Muslimin mengejar mereka dan membunuh 10.000 laskar serta menawan para wanita dan anak-anak. Mereka mengambil alih harta benda dan pasar serta mengirinkan  $\frac{1}{5}$  bagiannya ke hadapan Hadhrt Abu Bakr (ra) melalui tangan Hadhrt Arfajah (ra). Dengan demikian fitnah di 'Umaan pun berakhir dan pemerintahan Islam ditegakkan di atas pondasi-pondasi yang kokoh.

Seusai pertempuran, Hadhrt Hudzaifah (ra) menetap di 'Umaan dan sibuk dalam memperbaiki kondisi serta menegakkan perdamaian dan keamanan di sana. Hadhrt Arfajah (ra) - sebagaimana telah disebutkan - berangkat ke Madinah dengan membawa harta ganimah dan Hadhrt Ikrimah (ra) membawa pasukanya berangkat ke Mahrah untuk menghentikan pemberontakan di sana.<sup>2148</sup>

Diriwayatkan berkenaan dengan ekspedisi Hadhrt Ikrimah (ra) melawan para pemberontak yang murtad bahwa Hadhrt Abu Bakr (ra) memberikan sebuah bendera kepada Hadhrt Ikrimah (ra) dan memerintahkannya untuk menghadapi Musailamah.<sup>2149</sup>

Hadhrt Abu Bakr (ra) mengutus Hadhrt Ikrimah (ra) ke Yamamah untuk menghadapi Musailamah dan mengutus Hadhrt Syurahbil bin Hasanah (ra) di belakang beliau. Hadhrt Abu Bakr (ra) menyebutkan nama Yamamah untuk keduanya, namun beliau bersabda kepada Hadhrt Ikrimah (ra) bahwa selama Hadhrt Syurahbil (ra) belum tiba, janganlah melakukan serangan. Namun Hadhrt Ikrimah (ra) bersikap tergesa-gesa - sebagaimana telah dikisahkan sebelumnya - dan maju melakukan serangan sebelum kedatangan Hadhrt Syurahbil (ra). Musailamah mendesak beliau ke belakang. Beliau mengalami kekalahan dan mundur.

Ketika Hadhrt Syurahbil bin Hasanah (ra) mendapatkan kabar mengenai peristiwa tersebut, beliau berhenti di tempat beliau berada pada saat itu. Hadhrt Abu Bakr (ra) menulis kepada Hadhrt Syurahbil (ra), "Menetaplah di dekat Yamamah hingga Anda menerima perintah selanjutnya dari saya" dan Hadhrt Abu Bakr (ra) menulis kepada Hadhrt Ikrimah (ra), "Sekarang saya tidak ingin melihat wajah Anda - sebelumnya pun telah saya sampaikan - dan tidak juga akan mendengar perkataan anda, kecuali setelah Anda menjalankan suatu tugas yang menonjol. Perhatikanlah suatu peranan yang luar biasa. Barulah Anda boleh datang ke hadapan saya." Kemudian Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, "Pergilah ke 'Umaan, bertempurlah dengan penduduk 'Umaan dan bantulah Hudzaifah dan Arfajah."<sup>2150</sup>

Sebagaimana telah disampaikan sebelumnya, 'Umaan merupakan bagian dari Teluk Persia yang pada masa itu termasuk bagian timur dari apa yang sekarang disebut Uni Emirat Arab. Kabilah Azid yang menyembah berhala dan kabilah-kabilah lainnya yang beragama Majusi tinggal di daerah ini. Muscat, Sohar dan Daba adalah kota-kota pesisir di wilayah ini.

Beliau juga bersabda, "Masing-masing dari kalian akan tetap menjadi komandan pasukan berkuda kalian. Namun, ketika kalian semua memasuki wilayah yang berada di bawah pengawasan Hudzaifah, beliau akan menjadi Amir bagi kalian semua. Ketika kalian semua telah selesai maka pergilah ke Mahrah. Kemudian dari sana pergilah ke Yaman, hingga tinggallah bersama Muhajir bin Abu Umayyah dalam operasi Yaman dan Hadhramaut dan tumpaslah orang-orang yang murtad di antara 'Umaan dan Yaman. Saya ingin mendengar peranan besar Anda dalam pertempuran."<sup>2151</sup> Inilah perintah yang disampaikan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra).

2148 Sayyidina Abu Bakr Shiddiq karya 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (-338) مترجم صفحه 339; (339) مکتبه الفرقان مظفرگڑھ پاکستان (حضرت ابوبکر صدیق از محمدحسین بیگل مترجمہ شیخ احمدپانی پتی ، صفحہ 244-245); (339) مکتبه الفرقان مظفرگڑھ پاکستان.

2149 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 257 مطبوعہ دار الکتب العلمیہ).

2150 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 291 مطبوعہ دار الکتب العلمیہ لبنان 2012ء).

2151 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 291 مطبوعہ دار الکتب العلمیہ لبنان 2012ء); Athlas Sirat Nabawi (Atlas Sirat Nabawi 1424ھ) مکتبه دار السلام الرياض 1424ھ).

Sebelum keberangkatan Hadhrat Ikrimah (ra), berdasarkan perintah dari Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Hudzaifah bin Mihshan Ghalfani telah berangkat ke ‘Umaan dan Hadhrat Arfajah Bariqi telah berangkat ke Mahrah untuk memerangi orang-orang murtad. Sesuai dengan perintah Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Ikrimah (ra) bersama pasukannya berangkat di belakang Hadhrat Arfajah (ra) dan Hadhrat Hudzaifah (ra) dan sebelum keduanya sampai di ‘Umaan, Hadhrat Ikrimah (ra) telah bergabung dengan mereka. Sebelumnya, Hadhrat Abu Bakr (ra) telah memberikan perintah yang penuh penekanan kepada mereka berdua bahwa setelah selesai dari misi di ‘Umaan, mereka harus melaksanakan pendapat Hadhrat Ikrimah (ra). Apakah itu beliau membawa mereka bersama beliau atau memerintahkan untuk menetap di ‘Umaan.

Bagaimanapun, sebagaimana telah disampaikan, ketika ketiga Amir ini bergabung satu sama lain di Rajjam, sebuah tempat di dekat ‘Umaan, mereka mengutus utusannya kepada Jaifar dan Abbad.

Di sisi lain, ketika Laqith [pimpinan kaum murtad yang mengaku Nabi di sana] mendapatkan kabar kedatangan pasukan mereka, lalu ia mengumpulkan kelompok kelompoknya dan tiba di Daba lalu membuat perkemahan.

Jaifar dan Abbad juga keluar dari tempat tinggalnya. Mereka tiba di Sahar dan membuat kemah di sana. Mereka mengirimkan pesan kepada Hudzaifah, Arfajah dan Ikrimah, “Datanglah Anda semua kepada kami.” Sebagaimana telah disebutkan sebelumnya, mereka semua berkumpul di tempat mereka berdua di Sahar lalu menetralsisir (membersihkan dari permusuhan) di daerah-daerah yang terkait dari orang-orang murtad sehingga orang-orang yang di sekitarnya berdamai dengan mereka semua.

Begitu juga, para Amir itu menulis surat kepada para pemimpin di kalangan pengikut Laqith dan memulainya kepada ketua Banu Judaid. Sebagai jawabannya, para tokoh tersebut menulis surat kepada umat Islam juga. Seperti yang telah disampaikan, sebagai hasilnya mereka memisahkan diri dari Laqith. Setelah itu, terjadi pertempuran antara laskar Laqith dengan pasukan Muslim. Selengkapnya telah saya sampaikan sebelumnya.

Setelah perang tersebut selesai, Ikrimah dan Hudzaifah sepakat dengan pendapat bahwa Hudzaifah tinggal di ‘Umaan untuk menyelesaikan permasalahan dan memberikan kedamaian kepada orang-orang. Hadhrat Ikrimah bersama dengan pasukan muslim dalam jumlah besar bergerak maju untuk mengatasi kaum musyrik yang lainnya. Mereka memulai prosesnya dari Mahrah.<sup>2152</sup>

Berkenaan dengan penyerangan Hadhrat Ikrimah ke kabilah Mahrah tertulis bahwa setelah selesai mengatasi orang-orang murtad di ‘Umaan, Ikrimah bersama dengan laskarnya berangkat ke kabilah Mahrah di daerah Najd. Tertulis bahwa mereka meminta bantuan untuk misi ini kepada penduduk ‘Umaan dan orang-orang di sekitar ‘Umaan. Mereka terus bergerak hingga tiba di daerah kabilah Mahrah. Berbagai kabilah bersama mereka hingga Ikrimah menyerang kabilah Mahrah dan daerah-daerah pesisirnya.

Untuk menghadapi mereka, orang-orang Mahrah terbagi menjadi dua kelompok. Satu kelompok bertahan di daerah Jairut (جَيْرُوت) dibawah pimpinan Syikhrit (شَيْخْرِيْت). Kelompok kedua, dibawah pimpinan seseorang dari Banu Maharib di Najd bernama Mushabbah (المصَّبَحُ أَحَدُ بَنِي مَحَارِب). Sebenarnya kesemua orang Mahrah mengikuti pimpinan laskar tersebut (Mushabbah) kecuali Syikhrit dan sekutunya. Kedua pemimpin tersebut satu sama lain saling menentang dan menyeru satu sama lain kepadanya. Setiap orang dari kedua laskar tersebut ingin agar ketuanyalah yang harus meraih keberhasilan. Inilah perkara yang dengan perantaraannya Allah Ta’ala membantu umat Islam dan mengokohkannya dalam menghadapi musuh musuhnya dan melemahkan musuhnya.

Ketika Ikrimah melihat jumlah yang sedikit bersama dengan Syikhrit, mereka menyerunya untuk kembali kepada Islam. Ia sebelumnya adalah muslim, kembalilah kepada Islam dan janganlah berperang melawan muslim. Dengan gerakan awal itulah Syikhrit menerima seruan mereka dengan begitu Allah melemahkan Musabba lalu Ikrimah mengirimkan utusan kepada Mushabbah untuk menyeru kepadanya agar kembali kepada Islam dan menerima serua Islam. Namun jumlah orang banyak yang menyertainya

2152 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 292 مطبوعه دار الكتب العلميه لبنان 2012ء).

telah menipunya. Disebabkan oleh Syikhrit menerima Islam kerenggangan semakin tercipta antara Mushabbah dan Syikhrit. Ikrimah melancarkan agresi kepadanya dan Syakhriyat pun menyertai Ikrimah keduanya menghadapi Musabba di Najd.

Peperangan yang terjadi lebih sengit dari Daba (دبّا). Allah memberikan kekalahan kepada orang-orang murtad pemberontak. Pemimpinnya terbunuh. Pasukan muslim mengejar musuh yang melarikan diri dan banyak sekali dari antara mereka yang dibunuh dan banyak juga yang ditawan. Adapun harta rampasan yang didapatkan oleh pasukan muslim diantaranya adalah unta-unta betina ketrunan terbaik dalam jumlah 2000 ekor.

Hadhrat Ikrimah membagi harta rampasan ke dalam 5 bagian kemudian beliau memerintahkan Syikhrit agar berangkat membawa seperlima bagiannya kepada Abu Bakr. Selebihnya, yaitu 4 bagian lagi dibagikan kepada pasukan Muslim. Dengan demikian, laskar Ikrimah lebih tangguh lagi disebabkan oleh kendaraan dan harta kekayaan.

Hadhrat Ikrimah mengumpulkan seluruh orang di daerah itu dan kesemuanya menerima Islam. Hadhrat Ikrimah menyampaikan kabar suka tersebut kepada Hadhrat Abu Bakr dengan perantaraan seseorang bernama Saa-ib.<sup>2153</sup>

Kemudian berkenaan dengan agresi yang dilakukan oleh Hadhrat Ikrimah ke Yaman. Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq dalam suratnya telah memberikan instruksi kepada Hadhrat Ikrimah (sebelum ini telah disampaikan), “Setelah dari Muhrah berangkatlah ke Yaman. Lakukanlah misi di Yaman dan Hadhr Maut ini bersama dengan Hadhrat Muhajir bin Abu Umayyah. Atasilah orang-orang murtad yang ada di antara ‘Umaan dan Yaman.”<sup>2154</sup>

Dalam mengamalkan instruksi Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq tersebut, Hadhrat Ikrimah berangkat dari Muhrah lalu melakukan agresi ke Yaman hingga tiba di Abyan (أبيّان). Abyan merupakan satu kampung di Yaman. Bersama mereka terdapat satu laskar besar yang di dalamnya juga termasuk banyak sekali orang-orang dari kabilah Muhrah dan kabilah-kabilah lainnya.

Hadhrat Ikrimah menetapkan Yaman Selatan sebagai tempat tinggalnya dan di sana sibuk dalam mengatasi kabilah-kabilah Nakha dan Himyar sehingga tidak sempat untuk bergerak ke Yaman utara. Setelah menangkap buronan kabilah Nakha, beliau mengumpulkan orang-orang dari kabilah itu lalu bertanya kepada mereka, “Apa pendapat kalian berkenaan dengan Islam?”

Mereka menjawab, “Pada zaman Jahiliyah pun kami adalah orang yang agamis, kami memiliki ketertarikan dengan agama. Kami orang Arab tidak saling menyerang satu sama lain, lantas bagaimana keadaan kami ketika kami masuk kedalam agama yang keutamaannya telah kami kenali dan kecintaan padanya telah merasuk kedalam kalbu kami yakni kecintaan kepada Islam.”

Ketika Hadhrat Ikrimah menyelidiki perihal mereka yakni apakah mereka menyatakan itu dari hati mereka atau hanya semata-mata untuk menyelamatkan diri saja, ternyata memang benar seperti apa yang mereka katakan. Mereka memberikan keterangan yang benar sesuai hakikat. Masyarakatnya teguh dalam Islam, namun yang murtad dari antara mereka telah melarikan diri.

Seperti itulah Hadhrat Ikrimah menetapkan kabilah-kabilah Himyar (حمير) dan Nakha (النخع) bebas dari tuduhan murtad dan tetap tinggal di sana untuk menyatukan mereka.<sup>2155</sup>

Dengan tinggalnya Hadhrat Ikrimah di Abyan, hal itu memberikan pengaruh yang dalam kepada sisa-sisa pengikut al-Aswad al-Ansi selebihnya yang dipimpin oleh Qais bin Maqsyuh (قيس بن المكشوح) dan

2153 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري - الطبري - ج ٢ - الصفحة ٢٣١) (293-292) (2012), terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (293-292) تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 292-293) فخمس عكرمة الفئ فبعث بالأخماس مع شخريت إلى أبي بكر وقسم الأربعة الأخماس على المسلمين وازداد عكرمة وجنده قوة بالظهر والمتاع والأداة وأقام عكرمة: (مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء حتى جمعهم على الذي يحب وجمع أهل نجد أهل رياضة الروضة وأهل الساحل وأهل الجزائر وأهل المر واللجان وأهل جبروت وظهور الشحر والصبرات وينعب وذات الخيم فبايعوا على الإسلام فكتب بذلك مع البشير وهو السائب أحد بنى عابد من مخزوم فقدم على أبي بكر بالفتح وقدم شخريت بعده بالأخماس .

2154 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 291 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

2155 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 298 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء); Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr حضرت سيدنا ابو بكر صديق\* از محمد حسين بيگل مترجم صفحہ 233 مطبوعه بك كارنر شو (الصدیق أبو بكر) yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Sayyidina Abu Bakr Shiddiq (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 109); Mu'jamul Buldaan (روم جيلم).

Amru bin Ma'dikarb (عمرو بن معديكرب). Setelah Qais melarikan diri dari Shan'a (صنعاء), ia terus berkeliling di seputar Shan'a dan Najran sementara Amru bin Ma'di Karb telah bergabung dengan kelompok Aswad Ansi yang berada di Lahj (لحج). Namun, ketika Hadhrat Ikrimah tiba di Abyan, Qais bergabung dengan Amru bin Ma'di Karb bersatu memerangi beliau (Hadhrt Ikrimah). Namun seketika itu terjadi pertentangan diantara mereka sehingga menyebabkan keduanya berpisah. Dengan demikian, kedatangan Hadhrt Ikrimah dari arah timur telah berperan penting dalam mengatasi sisa-sisa kelompok Murdad yang berada di Lahj.<sup>2156</sup>

**Kabilah Kindah tinggal di daerah Hadhramaut berdekatan dengan Yaman.** Amil (pemungut zakat utusan pusat) di daerah tersebut adalah Ziyad bin Labid (زياد بن لبيد). Beliau bersikap keras perihal zakat sehingga menimbulkan pemberontakan untuk menentang mereka. Karena itu, Hadhrt Ikrimah dan Hadhrt Muhajir bin Abu Umayyah keduanya tiba untuk membantu beliau. Selengkapnya akan dijelaskan pada topik Hadhrt Muhajir bin Abu Umayyah.

Setelah selesai dalam misinya dalam mengentaskan para murtaddin, Hadhrt Ikrimah mulai melakukan persiapan untuk kembali ke Madinah. Beliau disertai oleh putri Numan bin Jun yang telah beliau nikahi di medan perang. Meskipun beliau tahu disebabkan oleh menikahi putri Ummi Tamim dan Mujaah, Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) menegur keras Hadhrt Khalid bin Walid. Berkenaan dengan itu telah dijelaskan selengkapnya pada khotbah sebelumnya. Namun meskipun demikian Hadhrt Ikrimah tetap menikahinya.

Atas hal itu banyak diantara pasukan Hadhrt Ikrimah yang memisahkan diri dari beliau. Lalu disampaikanlah hal tersebut kepada Hadhrt Muhajir, namun beliau pun tidak dapat memberikan keputusan. Kemudian semua hal itu dikabarkan ke hadapan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq untuk meminta pendapat beliau.

Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq menulis, "Dengan menikahinya, Ikrimah tidaklah melakukan sesuatu yang tidak pantas."

Akhirnya orang-orang yang berkeberatan dapat menerimanya. Latar belakang kekecewaan Sebagian orang adalah Numan bin Jun suatu ketika hadir ke hadapan Rasulullah dan menyampaikan permohonan dengan mengatakan: Mohon kiranya Hudhur menerima untuk menikahi putri saya, namun Rasulullah menolaknya lalu mengirimkan wanita itu pulang bersama ayahnya.

Sebagaimana Rasulullah (saw) telah menolak wanita itu sehingga sebagian laskar Hadhrt Ikrimah pun beranggapan agar Ikrimah mengikuti teladan Rasulullah dengan tidak menikahi wanita itu. Namun Hadhrt Abu Bakr tidak membenarkan alasan tersebut. Hadhrt Abu Bakr bersabda: Ini sama sekali keliru. Lalu beliau (ra) mensahkan pernikahan Hadhrt Ikrimah.

Hadhrt Ikrimah kembali ke Madinah bersama dengan istrinya. Akhirnya sebagian laskar yang sebelumnya kecewa dengan Hadhrt Ikrimah dan memisahkan diri, bergabung lagi dengan beliau.<sup>2157</sup>

Keterangan singkat berkenaan dengan Asma Binti Numan bin Jun adalah bahwa wanita yang dinikahi oleh Hadhrt Ikrimah terdapat Riwayat dalam Bukhari dan beberapa kitab Hadits lainnya bahwa wanita tersebut pernah menikah dengan Rasulullah saw, namun sebelum dilakukan rukhstanah, wanita tersebut melakukan suatu perbuatan yang menyebabkan Rasulullah memulangkannya kepada kabilahnya. Berkenaan dengan nama dan kisahnya terdapat banyak beda pendapat. Sebagian berpendapat bahwa wanita itu menikah dengan Hadhrt Muhajir bin Umayyah bin Abi Umayyah.

Dalam menjelaskan kisah rinci peristiwa tersebut, Hadhrt Mushlih Mau'ud *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* (ra) bersabda, "Ketika Arab telah dikuasai umat Muslim dan Islam mulai menyebar, ada seorang perempuan dari kabilah Kindah (كنده) yang bernama Asma (أسماء) atau Umaimah (أميمة) yang disebut juga dengan sebutan laqab (julukan) Jauniyyah (الجونية) atau Bintul Jaun (بنت الجؤن). Saudara perempuan itu

2156 Abu Bakr Ash-Shiddiq karya Doktor 'Ali Muhammad ash-Shalabi (عصره للدكتور علي محمد الصلابي ص 38 دار ابن كثير بيروت 2003ء) (أبو بكر الصديق شخصيته وعصره للدكتور علي محمد الصلابي ص 38 دار ابن كثير بيروت 2003ء) atau terjemahan Urduanya ialah Sayyidina Abu Bakr Shiddiq (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت اور کارنامے از صلابی مترجم صفحہ 304 مکتبہ الفرقان مظفر گڑھ) (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت اور کارنامے از صلابی مترجم صفحہ 304 مکتبہ الفرقان مظفر گڑھ).

2157 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (الصدیق أبو بكر) yang terjemahan Urduanya ialah Hadhrt Sayyidina Abu Bakr Shiddiq (حضرت سیدنا ابو بکر صدیق) از محمد حسین بیگل مترجم صفحہ 242، 243 شرکت پرنٹنگ پریس لاہور).

bernama Luqman (لقمان) datang ke hadapan Rasulullah (saw) sebagai perwakilan kaumnya. Pada kesempatan itu ia menyampaikan keinginannya untuk menikahkan saudarinya kepada Rasulullah (saw) dan menyampaikan permohonan tersebut secara langsung kepada Rasulullah (saw), ‘Saudari saya yang sebelumnya menikah dengan kerabat, sekarang menjanda, dia sangat cantik dan sesuai, mohon Hudhur (yang mulia) berkenan menikahnya.’

Karena Rasul Karim (Rasul yang mulia saw) sangat mendukung persatuan antar kabilah, beliau menerima tawaran itu dan bersabda, ‘Saya akan menikahnya dengan mahar senilai perak 12.5 Uqiyah.’

Dia mengatakan, يا رسول الله لا تقصر بها في المهر ‘Wahai Rasulullah (saw)! Kami adalah keluarga terpandang dan kaya raya. Mahar tersebut kurang.’

Beliau bersabda, ما أصدقت أحدا من نسائي ولا أصدقت أحدا من بناتي فوق هذا ‘Saya tidak pernah membayar mahar untuk istri saya manapun atau untuk diberikan kepada putri saya melebihi dari jumlah tersebut.’

Setelah menyampaikan persetujuannya, dia mengatakan, “Baiklah.” Lalu dilakukan pernikahan.

Dia (kerabat pengantin perempuan) memohon Rasulullah mengutus seseorang untuk menjemput pengantin perempuan. Beliau (saw) mengutus Abu Usaid untuk tugas tersebut, lalu pergi. Juniah memanggilnya untuk masuk ke dalam rumah, Abu Usaid menjawab, أن نساء النبي صلى الله عليه وسلم لا يراهن أحد من الرجال “Telah turun perintah hijab atas para istri Rasul.”<sup>2158</sup>

Abu Usaid meminta petunjuk dan perintah-perintah lainnya dari Nabi (saw) dan beliau (saw) memberitahukannya. Kemudian, Abu Usaid mempersilakan perempuan tersebut duduk di atas kendaraan dan berangkat ke Madinah. Selanjutnya, beliau menurunkannya di suatu rumah yang dikelilingi pohon kurma. Kerabat perempuan itu pun menyertakan seorang pelayan perempuan.

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Demikian pula di negeri kita pada zaman dulu biasanya orang-orang kaya mengirimkan pelayan perempuan untuk menyertainya, supaya pengantin perempuan jangan ada kesulitan apa-apa. Pada masa ini sudah tidak lagi. Karena perempuan yang dinikahi Rasulullah ini atau yang ditawarkan oleh saudara pengantin perempuan itu untuk dinikahi Rasulullah dan kemudian setelah dinikahkan, perempuan tersebut menjadi terkenal. Ia cantik sekali dan biasanya para perempuan suka sekali melihat pengantin perempuan.

Kedua, para perempuan yang berada di kampung sekitar ingin sekali melihat pengantin perempuan itu. Para perempuan Madinah datang untuk melihat sang pengantin perempuan. Pengantin perempuan tersebut sangat dikenal dengan kecantikannya. Berdasarkan penuturan pengantin perempuan tersebut, ada seorang perempuan lain yang telah mengajarkan terlebih dahulu supaya pada hari pertama pernikahan harus membuat pria tunduk, ‘Apabila Rasulullah menghampirimu nanti katakan pada beliau, “Aku memohon perlindungan kepada Tuhan dari Anda.” Dengan begitu Rasulullah (saw) akan semakin tertarik dan tunduk kepadamu.’

Atas hal itu Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Jika memang ide tersebut bukan buatan si pengantin perempuan, tidaklah mengherankan kalau ada orang munafik atau melalui seseorang dari kerabatnya yang membuat si pengantin yang merupakan istri Nabi melakukan keburukan tersebut. Walhasil, ketika Rasulullah mendapatkan kabar kedatangan sang pengantin, beliau beranjak ke rumah yang telah ditetapkan bagi perempuan tersebut. Tertulis dalam Hadits-Hadits ketika Rasulullah menghampiri sang pengantin perempuan, beliau (saw) bersabda, هَبِي نَفْسِكَ لِي ‘Hibahkanlah jiwa engkau bagi saya.’

Dia menjawab, هَلْ تَهَبُ الْمَلِكَةَ نَفْسَهَا لِلسُّوْقَةِ ‘Apakah seorang Ratu menyerahkan dirinya kepada orang biasa?’

Abu Usaid mengatakan, ‘Mendengar hal itu Rasulullah (saw) meletakkan tangan beliau padanya untuk menentramkan, karena mungkin perempuan tersebut merasa takut karena asing. Baru saja Rasul meletakkan tangan beliau, dia mengatakan sesuatu ucapan yang tidak etis dan tidak elok yaitu, أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْكَ “Saya memohon perlindungan kepada Allah dari Anda.”

2158 Al-Ishabah fi tamyizish shahabah (الإصابة في تمييز الصحابة), Nu-man ibn Abil Jun, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 1995.

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Karena seorang Nabi sangat hormat jika mendengar kata Tuhan diucapkan dan langsung mengingat keagungan-Nya, mendengar ucapan tersebut beliau (saw) langsung mengatakan, قَدْ عُدْتِ بِمَعَاذِ ‘Anda telah menjadikan Dzat yang agung sebagai perantara dan memohon perlindungan-Nya yang merupakan Maha Pelindung. Untuk itu, saya kabulkan permohonan Anda.’ Kemudian Rasulullah (saw) segera keluar ruangan dan bersabda, يَا أَبَا أُسَيْدٍ اكْسُهَا رَا زَقِيَّتَيْنِ وَالْحَقُّهَا بِأَهْلِهَا ‘Wahai Abu Usaid! Berikan kepadanya dua kain cadar dan kembalikan ia kepada keluarganya.”<sup>2159</sup> Setelah itu beliau (saw) memerintahkan untuk selain menyerahkan maharnya Rasul juga memberikan dua kain cadar sebagai ihsan, supaya perintah Al Quran Karim, وَلَا تَنْسُوا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ ؕ walaa tansawul fadhla bainakum yang artinya janganlah melupakan untuk berlaku baik satu sama lain (Surah Al-Baqarah, 2:238), sesuai dengan ayat tersebut Rasulullah (saw) memberikan hal lebih sebagai ihsan (kedermawanan).

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menulis, “Perempuan itu ditalaq (dicerai) sebelum terjadi hubungan badan. Nabi (saw) memerintahkan untuk memulangkannya. Abu Usaid jugalah yang diperintah untuk mengantarkannya pulang. Hal tersebut sangat mengecewakan penduduk kabilahnya sehingga mereka memarahi perempuan itu, namun perempuan tersebut tetap menjawab, ‘Ini adalah kesialan saya.’ Terkadang dia mengatakan, ‘Saya telah dicelakakan dan disuruh, “Ketika Rasul menghampirimu, kamu menyingkirlah dan perhatikan rasa tidak suka, dengan seperti itu ru’b (kekuatan sugestif) kamu akan menundukkan beliau.”’ Entahlah apakah hal itu penyebabnya atau ada hal lain. Pada intinya, perempuan itu menampakkan rasa tidak suka dan Rasulullah (Saw) meninggalkannya dan mengirimkannya pulang.”<sup>2160</sup>

Ini pun telah saya jelaskan sebelumnya dalam membahas salah satu Sahabat yakni Hadhrat Usaid.

Alhasil, Hadhrat Ikrimah kembali dari Kindah Hadramaut melalui jalan Yaman dan Makkah. Tatkala beliau tiba di Madinah, Hadhrat Abu Bakr memerintahkan kepadanya agar berangkat untuk menolong Khalid bin Sa'id. Hadhrat Ikrimah memulangkan pasukannya yang telah ikut serta bersamanya di dalam pertempuran melawan kemurtadan.

Hadhrat Abu Bakr lalu menyiapkan pasukan lain sebagai gantinya. Ia memulangkannya karena keadaan mereka yang telah letih dari suatu pertempuran yang cukup besar. Hadhrat Abu Bakr lalu menyiapkan pasukan baru dan memerintahkan mereka untuk bergerak di bawah bendera Ikrimah menuju ke Syam.<sup>2161</sup> Mengenai jasa-jasa istimewa yang telah diperlihatkan Hadhrat Ikrimah di Syam dimana beliau bertempur dengan penuh keberanian hingga meneguk cawan kesyahidan, secara rinci Insya Allah akan dijelaskan di bagian pergerakan pasukan Islam ke Syam.

**Kemudian ekspedisi pasukan Islam yang kelima adalah melawan kelompok murtad yang memberontak Hadhrat Syurahbil bin Hasanah** (شرحبيل بن حسنة). Hadhrat Abu Bakr mengutus Ikrimah ke daerah Yamamah untuk melawan Musailamah. Setelah itu, beliau pun memberangkatkan Hadhrat Syurahbil menuju ke Syam. Secara ringkas mengenai Hadhrat Syurahbil bin Hasanah, Ayah Hadhrat Syurahbil bin Hasanah bernama Abdullah bin Mutha' (عبد الله بن المطاع) dan ibu beliau bernama Hasanah. Sebagian ada yang menyebut beliau dengan Kindi dan dengan Tamimi. Ayah Syurahbil telah wafat saat beliau masih kanak-kanak dan Hasanah ini adalah nama ibu beliau sehingga beliau disebut Syurahbil bin Hasanah.

Hadhrat Syurahbil termasuk diantara para pemeluk Islam masa awal. Beliau pergi hijrah ke Habsyah bersama saudara beliau. Setelah kembali dari Habsyah, saat di Madinah beliau tinggal di kediaman Banu

2159 Shahih al-Bukhari, Kitab perceraian (كتاب الطلاق), no. 5255, bab haruskah seorang suami berbicara langsung secara tatap muka dengan istrinya soal perceraian (باب مَنْ طَلَّقَ وَهَلْ يُؤَاجُهُ الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ بِالطَّلَاقِ).

2160 Tafsir Kabir jilid 2, h. 533-535, Tafsir Surah al-Baqarah ayat 228 (535 تا 533 صفحه). (ماخوذ از تفسیر کبیر جلد 2 صفحه 533 تا 535).

2161 Abu Bakr Ash-Shiddiq karya Doktor 'Ali Muhammad ash-Shalabi (عصره للدكتور علي محمد الصلابي ص 38 دار ابن كثير بيروت 2003ء) atau (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و عصره للدكتور علي محمد الصلابي ص 38 دار ابن كثير بيروت 2003ء) atau (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت اور کارنامے از صلابی مترجم صفحه 433 حاشیہ مطبوعه مکتبه الفرقان مظفر گڑھ) ترجمان Urdu nya ialah Sayyidina Abu Bakr Shiddiq.

Zuraiq. Beliau adalah salah satu panglima perang di masa Khilafat Rasyidah yang masyhur. Beliau wafat pada tahun 18 Hijriah di usia 67 tahun akibat wabah Amwas.<sup>2162</sup>

Alhasil, sebagaimana telah disampaikan bahwa Hadhrat Ikrimah tidak mengindahkan perintah dari Hadhrat Abu Bakr untuk tidak menyerang sebelum Hadhrat Syurahbil tiba dan beliau secara tergesa-gesa menyerang Musailamah sebelum Hadhrat Syurahbil tiba, dengan harapan agar mahkota kemenangan menjadi miliknya. Namun Musailamah justru memukul mundur mereka dan tatkala Hadhrat Ikrimah menyampaikan kegagalan ini kepada Hadhrat Abu Bakr – dimana hal ini telah dibahas sebelumnya – Hadhrat Abu Bakr mengirim surat peringatan kepada beliau dan bersabda, “Janganlah kembali ke Madinah dengan membawa noda kekalahan ini, jangan sampai keputus-asaan menyebar di kalangan segenap orang.” Kemudian, Hadhrat Abu Bakr memerintahkan beliau untuk menuju ke ‘Umaan.

Saat itu, Hadhrat Syurahbil bin Hasanah masih ada di perjalanan tatkala ia mendengar berita kekalahan Hadhrat Ikrimah. Hadhrat Syurahbil menghentikan pergerakan beliau dan mengirim surat kepada Hadhrat Abu Bakr untuk petunjuk selanjutnya. Hadhrat Abu Bakr menyampaikan kepadanya untuk menunggu dimanapun ia berada.<sup>2163</sup>

Hadhrot Abu Bakr menulis kepada Syurahbil, “Bermukimlah Anda di dekat Yamamah sampai Anda menerima perintah saya selanjutnya. Jangan terlebih dahulu menghadapi Musailamah yang untuk melawannya Anda telah dikirim.”<sup>2164</sup>

Selanjutnya, tatkala Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq telah mengutus Hadhrot Khalid bin Walid untuk melakukan pergerakan ke Yamamah, Hadhrot Abu Bakr lalu memerintahkan Hadhrot Syurahbil bin Hasanah, “Tatkala Khalid bin Walid bertemu dengan Anda, hingga Anda pun mengakhiri pertempuran di Yamamah dengan sebaik-baiknya, setelah itu bergeraklah menuju kabilah Qudha’ah dan carilah berita tentang para pemberontak di Qudha’ah bersama-sama Hadhrot Amru bin al-‘Ash, yakni mereka yang menolak menerima Islam dan bersiap-siaplah untuk menghadapi mereka.” Mereka itu tidak hanya mengingkari, tetapi bahkan juga memusuhi.<sup>2165</sup>

Qudha’ah juga merupakan satu kabilah Arab yang masyhur dan terletak sejauh 10 *manzil* dari Madinah melampaui Wadiul Qura dan berada di arah barat Madain Salih.<sup>2166</sup> Alhasil, sesuai perintah Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra), Hadhrot Syurahbil terus bertahan bersama pasukan beliau.

Meski demikian, Musailamah menyerang pasukan beliau. Terkait peristiwa ini, salah seorang penulis [yaitu Husain Haikal dari Mesir - editor] menuturkan, “Tatkala Hadhrot Khalid bin Walid masih dalam perjalanan menuju Yamamah, pasukan Musailamah menyerang pasukan Hadhrot Syurahbil [saat itu terlebih dahulu sudah di Yamamah atau di dekatnya] sehingga memukul mundur beliau. Beberapa sejarawan menulis bahwa Hadhrot Syurahbil pun telah melakukan kesalahan seperti halnya telah dilakukan sebelumnya oleh Hadhrot Ikrimah, yakni ia maju dengan harapan mendapat kedudukan sebagai yang telah mengalahkan Musailamah, namun ia pun mendapat kekalahan dan terpaksa bergerak mundur. Tetapi, kemungkinan yang terjadi bukanlah demikian, melainkan pasukan Yamamah (pimpinan Musailamah) sendirilah yang berpikir jika Hadhrot Syurahbil bersatu dengan Hadhrot Khalid maka ini akan merugikan mereka sehingga pasukan Musailamah pun menyerang pasukan Hadhrot Syurahbil dan berhasil mengalahkan serta memukul mundur mereka. [Mungkin] terjadi suatu [pertempuran] diantara kedua belah pihak, faktanya, Hadhrot Syurahbil membawa pasukan beliau untuk mundur.

Tatkala beliau tiba dan bertemu Hadhrot Khalid bin Walid dan menyampaikan semua keadaan yang terjadi, Hadhrot Khalid pun mengecam dan memarahinya. Hadhrot Khalid saat itu beranggapan jika

2162 Usdul Ghabah (ماخوذ از اسد الغابہ فی معرفۃ الصحابہ جلد 2 صفحہ 619-620، دارالکتب العلمیۃ بیروت)

2163 Khursyid Ahmad Faruq dalam karyanya “Surat-Surat Administrasi Hadhrot Abu Bakr” – “Hadhrot Abu Bakr ke Sarkari Khuthuuth” (حضرت ابو بکر کے سرکاری خطوط از خورشید احمد فاروق، کتاب میلہ مطبع جاوید پٹ پریس صفحہ 43)

2164 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 291 مطبوعہ دارالکتب العلمیۃ لبنان 2012ء)

2165 Khursyid Ahmad Faruq dalam karyanya “Surat-Surat Administrasi Hadhrot Abu Bakr” (حضرت ابو بکر کے سرکاری خطوط از خورشید احمد فاروق، کتاب میلہ مطبع جاوید پٹ پریس صفحہ 24)

2166 Farhank Sirat (فرہنگ سیرت صفحہ 237 زوار اکیڈمی کراچی)

kekuatan penuh untuk menghadapi musuh belum diraih, pertempuran sama sekali harus dihindari sampai kekuatan yang dibutuhkan itu belum terpenuhi. Jangan sampai karena tidak adanya kekuatan yang dimiliki, lantas mengobarkan pertempuran melawan musuh yang akibatnya adalah terpaksa menelan kekalahan dan hal ini akan memperkuat semangat pasukan musuh.<sup>2167</sup>

Alhasil, Hadhrat Syurahbil kemudian terus ikut serta bersama Hadhrat Khalid bin Walid di dalam pertempuran. Hadhrat Khalid bin Walid mengangkat Hadhrat Syurahbil sebagai panglima di ‘*Muqaddimatul Jaisy*’ yakni panglima bagi pasukan bagian depan. Untuk pasukan bagian kanan dan kiri, beliau mengangkat Zaid bin Khaththab dan Abu Huzaifah bin ‘Utbah bin Rabi’ah.<sup>2168</sup>

Setelah selesai dari pergerakan di Yamamah, sesuai dengan perintah Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq, Hadhrat Syurahbil lalu bertemu dengan Hadhrat ‘Amru ibn al-’Ash untuk mencari berita tentang para pemberontak dari Banu Qudha’ah. Alhasil tertera bahwa Hadhrat Syurahbil dan Hadhrat ‘Amru ibn al-’Ash menyerang para pemberontak dan orang-orang murtad Banu Qudha’ah. Hadhrat ‘Amru ibn al-’Ash melakukan penyerangan pada kabilah Sa’d dan Balq, sementara Hadhrat Syurahbil pada Kabilah Kalb dan kabilah-kabilah lain yang ada dibawahnya.<sup>2169</sup>

**Ekspedisi keenam adalah pertempuran yang dilakukan Hadhrat ‘Amru ibn al-’Ash menghadapi orang-orang murtad dan pemberontak.** Sebelumnya Hadhrat Abu Bakr telah memberikan satu bendera kepada Hadhrat ‘Amru ibn al-’Ash dan memerintahkan beliau untuk menghadapi 3 kabilah yakni Qudha’ah, Wadi’ah dan Harits.<sup>2170</sup> Qudha’ah pun merupakan salah satu Kabilah masyhur Arab yang terletak sejauh 10 manzil setelah Wadiul Qura dan berada di sebelah barat Madain Salih.<sup>2171</sup>

Secara singkat data mengenai Hadhrat ‘Amru ibn al-’Ash (عمرو بن العاص) sebagai berikut: nama beliau ‘Amru, sebutan beliau adalah Abu Abdullah (أَبُو عَبْدِ اللَّهِ), atau menurut sebagian riwayat, beliau disebut Abu Muhammad (أَبُو مُحَمَّدٍ). Nama Ayah beliau adalah al-’Ash bin Wail (العاص بن وائل). Nama ibu beliau adalah Nabighah binti Harmalah (النابيعة بنت حرملة). Menurut satu riwayat, nama asli ibu beliau adalah Salma. Nabighah (النابيعة) adalah sebutan beliau.<sup>2172</sup>

Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash memeluk Islam pada 8 Hijriah, yaitu 6 bulan sebelum peristiwa Fatah Mekkah. Pada tahun 8 Hijriah, Rasulullah (saw) mengangkat beliau sebagai ‘Amil [pemimpin pengumpulan zakat] di ‘Umaan dan beliau mengemban amanat ini hingga kewafatan Rasulullah (saw). Setelah itu, beliau ikut serta dalam kemenangan-kemenangan Islam di Syam dan beliau menjabat sebagai gubernur di wilayah Palestina di masa kekhilafahan Hadhrot Umar.

Di masa kekhilafatan Hadhrot Usman, beliau (Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash) dimakzulkan (dipecat atau diberhentikan) dari kepala pemerintahan di Mesir dan kemudian menjalani kehidupan menyendiri di Palestina.

---

2167 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (الصدیق أبو بکر) yang terjemahan urdunya ialah Hadhrot Sayyidina Abu Bakr Shiddiq (حضرت سیدنا ابوبکر صدیق از محمد حسین بیگل مترجم صفحہ 190 مطبوعہ شرکت پرنٹنگ پریس لاہور). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haekal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah, bab Melindungi golongan lemah dengan hartanya. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haekal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haekal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimantan-Pondok Kelapa, Jakarta 13450.

2168 Abu Bakr Ash-Shiddiq Shakhshiyatuhu wa ‘ashruhu karya Doktor ‘Ali Muhammad ash-Shalabi (38) (أبو بکر الصدیق شخصیتہ و عصرہ للدكتور علي محمد الصلابي ص 38) سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمد صلابی مترجم صفحہ 355 مکتبہ (دار ابن کثیر بیروت 2003ء الفرقان مظفرگڑھ پاکستان).

2169 Tarikh Ibn Khaldun (تاریخ ابن خلدون جلد 2 صفحہ 440 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2016ء)

2170 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 257 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ بیروت 2012ء)

2171 Farhank Sirat (فرہنگ سیرت صفحہ 237 زوار اکیڈمی کراچی)

2172 Kitab Al-Isti’ab fi Ma’rifatil Ash-haab (الاستیعاب فی معرفۃ الأصحاب) karya Abu Umar Yusuf al-Qurthubi (أبي عمر يوسف بن عبد الله بن محمد بن عبد البر بن عاصم) (أبي عمر يوسف بن عبد الله/ابن عبد البر القرطبي) wafat pada 463 Hijriyyah/1071 Masehi (المتوفى: 463ھ). atau dikenal dengan Ibnu ‘Abdul Barr (النمرى القرطبي)

Amir Muawiyah mengangkat beliau kembali sebagai Amir (kepala daerah) di Mesir dan beliau berada di kedudukan ini hingga wafat. Dikatakan bahwa Hadhrat Amru wafat pada tahun 43 Hijriah. Sebagian lain berpendapat pada 47 Hijriah. Ada lagi yang berpendapat pada 48 dan 51 Hijriah. Meski demikian, secara umum pendapat tahun 43 Hijriah dianggap sebagai yang benar.<sup>2173</sup>

Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash merupakan sosok yang memiliki lisan indah dan ahli pidato ulung. Beliau adalah perencana handal, ahli politik dan sosok pemimpin. Rasulullah (saw) kerap mempercayakan beliau dalam perencanaan-perencanaan kemiliteran. Beliau sekeluarga yakni ‘Amru ibn al-’Ash, putra beliau yaitu Abdullah dan istri beliau Ummu Abdullah digambarkan sebagai keluarga ideal.<sup>2174</sup>

Seorang penulis menyatakan bahwa Hadhrot Abu Bakr, saat beliau menyiapkan 11 bendera [Islam], salah satu bendera beliau peruntukkan bagi Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash. Hadhrot Abu Bakr memberi amanat kepada beliau untuk memerangi orang-orang Qudha’ah, karena di masa kehidupan Rasulullah (saw) beliau pun telah berperang untuk menghadapi Kabilah Qudha’ah di Perang Dzatus Salasil dan beliau telah sangat menguasai semua keadaan kabilah tersebut beserta segenap jalan-jalannya.<sup>2175</sup>

Rasulullah (saw) pernah menugasi Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash pada bulan Dzulhijjah tahun 8 Hijriah untuk menyampaikan surat tabligh kepada dua pemimpin ‘Umaan yaitu Jaifar dan ‘Abbaad dua putra al-Julundi. Pengutusan beliau ini sangat berhasil dan penduduk ‘Umaan memeluk Islam melalui tangan Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash. Sebagai bentuk rasa gembira, Rasulullah (saw) mengangkat beliau sebagai pemimpin untuk mengumpulkan zakat. Beliau lalu tinggal di ‘Umaan dan dari sanalah beliau mendapat surat dari Hadhrot Abu Bakr (ra) tentang kewafatan Rasulullah (saw). Setelah kewafatan Rasulullah (saw), mayoritas kabilah Arab menjadi murtad. Untuk menanggulangnya, Hadhrot Abu Bakr memanggil Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash dari ‘Umaan. Untuk memenuhinya, beliau pun meninggalkan ‘Umaan menuju Madinah.<sup>2176</sup>

Tatkala Hadhrot Abu Bakr mengangkat 11 pemimpin untuk menanggulangi fitnah kemurtadan, saat itulah Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq memerintahkan kepada Hadhrot Syurahbil bin Hasanah bahwa tatkala ia telah selesai dari pertempuran di Yamamah, hendaklah ia bergerak menuju kabilah Qudha’ah dan mencari kabar terkait pemberontak-pemberontak di Qudha’ah bersama Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash, yaitu mereka yang ingkar menerima Islam dan agar mereka [berdua] bersiap-siap untuk menghadapinya. Maka dari itu keduanya yakni Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash dan Hadhrot Syurahbil memulai rencana untuk menghadapi para pemberontak Banu Qudha’ah dan mulai menyelidiki mereka.<sup>2177</sup>

**Mengenai rincian peristiwa ini, seorang penulis menyatakan, “Banu Qudha’ah (بنو قضاة) tidaklah menerima Islam sesuai keinginan hati mereka. Mereka hanya menerima Islam seperti halnya kabilah-kabilah lain yaitu karena takut atau karena tamak harta dan kedudukan sehingga hati mereka pada dasarnya kosong dari kecintaan kepada Islam. Oleh karena itu, setelah kewafatan Rasulullah (saw), di saat mereka merasakan kelemahan di dalam kaum muslim, maka saat itulah mereka menolak memberi zakat.**

Setelah mendapat amanat dari singgasana Khilafat, Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash segera bergerak bersama pasukan beliau melalui jalan kedatangan beliau semula dari Judzam (جذام). Setiba di sana, beliau melihat Banu Qudha’ah telah sepenuhnya siap untuk melakukan perang. Pertempuran pun dimulai.

2173 Usdul Ghabah جلد 4 صفحہ 232 تا 234 دار الکتب العلمیہ بیروت (2016ء)

2174 Athlas Sirat Nabawi (اتلس سیرت نبوی صفحہ 386 دار السلام پاکستان). tercantum juga dalam Ma`rifatush Shahabah (معرفة الصحابة - أبو نعيم الأصبهاني - karya Abū Nu`aym al-Aṣḥabānī (d. 1038 CE) sabda Nabi Muhammad (saw): “يُغَمُّ أَهْلَ النَّبِيِّ عَيْدُ اللَّهِ، وَأَبُو عَيْدِ اللَّهِ، وَأُمُّ عَيْدِ اللَّهِ: “Sebaik-baik keluarga ialah ‘Abdullah, ayahnya ‘Abdullah dan ibunya ‘Abdullah.”

2175 Muhammad Farj al-Mishri – orang Mesir atau dari Mesir dalam karyanya Penakluk Agung Hadhrot ‘Amru ibn al-’Ash yang diterjemahkan kedalam bahasa Urdu, terbitan Nafis Academi, Karachi-Pakistan (فاتح اعظم حضرت عمرو بن العاصّ از محمد فرج مصری مترجم صفحہ 109 مطبوعہ نقیص اکیٹمی کراچی)

2176 Tarikh ‘Amru ibn al-’Ash karya Doktor Hasan Ibrahim Hasan (تاریخ عمرو بن العاص - دکتر حسن ابراہیم حسن) pada terbitan terjemahan Urdu oleh Syaikh Muhammad Ahmad Panipati bahasan diatas berada di halaman 49 (ماخوذ از سیرت حضرت عمرو بن العاصّ از ڈاکٹر حسن ابراہیم حسن مترجم صفحہ 53 تا 49 مطبوعہ مکتبہ جدید) (لاہور).

2177 Khursyid Ahmad Faruq dalam karyanya “Surat-Surat Administrasi Hadhrot Abu Bakr” – “Hadhrot Abu Bakr ke Sarkari Khuthuuth” (حضرت ابو بکر کے سرکاری خطوط از خورشید احمد فاروق، کتاب میلہ مطبع جاوید بٹ پریس صفحہ 43)

Pertempuran sengit pun terjadi. Seperti sebelumnya, saat ini pun kabilah Qudha'ah harus menelan kekalahan. Hadhrat 'Amru ibn al-'Ash lalu mengambil zakat dari mereka dan kembali mengajak mereka memeluk Islam, lalu beliau kembali ke Madinah dengan membawa kemenangan dan keberhasilan.”<sup>2178</sup>

Mengenai ekspedisi lainnya Insya Allah akan disampaikan selanjutnya.<sup>2179</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2178 Muhammad Farj al-Mishri – orang Mesir atau dari Mesir dalam karyanya Penakluk Agung Hadhrat 'Amru ibn al-'Ash yang diterjemahkan kedalam bahasa Urdu, terbitan Nafis Academi, Karachi-Pakistan (فاتح اعظم حضرت عمرو بن العاصّ از محمد فرج مصری مترجم صفحہ 109 مطبوعہ نقیص اکیٹمی کراچی)

2179 Referensi: Majalah al-Fadhil <https://www.alfazl.com/2022/07/03/50737/>; <https://www.alfazlonline.org/11/07/2022/64447/>

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-06-17/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-06-17.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-17-june-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 158, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 23)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Uraian rinci mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam berbagai tugas peperangan di penuh berkah Khilafat (kekhalfahan) Hadhrrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) yang telah menugaskan 11 (sebelas) Amir (Komandan) perang beserta ekspedisi perjalanan menuju wilayah tugas yang tengah bergejolak penentangan dan kemurtadan.

Selesaiannya pembahasan pertama hingga ke-6 ekspedisi militer utusan Hadhrrat Abu Bakr (ra) dalam menghadapi kaum Murtadin dan munafik yang memberontak.

Pembahasan ekspedisi pasukan ketujuh (ke-7) pimpinan Hadhrrat Khalid bin Sa’id bin al-’Ash (ra). Biodata mengenai beliau. Peranan dan tugas beliau. Kerjasama beliau dengan Hadhrrat ‘Amru ibn al-’Ash (ra). Riwayat keislaman beliau di masa awal dakwah Nabi Muhammad (saw).

Pembahasan ekspedisi pasukan kedelapan (ke-8) pimpinan Hadhrrat Thuraifah ibn Hajiz (ra). Biodata mengenai beliau. Peranan dan tugas beliau di masa Khalifah Abu Bakr (ra).

Munculnya komandan gadungan yang mengaku utusan Khalifah Abu Bakr (ra) lalu menimbulkan kekacauan berupa perampokan dan pembunuhan bertentangan dengan misi utama semula. Hukuman bakar terhadapnya sebagai qishash atas perbuatannya yang serupa terhadap kaum Muslim.

Pembahasan ekspedisi pasukan kesembilan (ke-9) pimpinan Hadhrrat al-’Alaa ibn al-Hadhrami (ra). Biodata mengenai beliau. Peranan dan tugas beliau. Riwayat keislaman beliau di masa hidup Nabi Muhammad (saw). Tugas beliau sebagai kurir (pembawa surat) Nabi Muhammad (saw) dan utusan beliau (saw) kepada Raja Bahrain, Mundzir ibn Sawa, yang merupakan seorang vassal (raja bawahan) Iran saat itu. Nama wilayah Bahrain di masa Nabi (saw) dengan di masa kini lebih luas di masa dulu.

Sajak-sajak Abdullah ibn Auf al-’Abdi, tokoh kabilah ‘Abdul Qays yang Muslim meminta bantuan Khalifah karena tengah dikalahkan dan dikepung pasukan musuh dari kalangan murtadin yang dibantu pasukan Iran (Persia).

Maraknya kemurtadan sesudah wafatnya Nabi (saw). Banyaknya bangsa Arab dan bukan Arab yang berusaha keras menghancurkan Madinah dengan dukungan dan bantuan Iran.

Upaya Hadhrrat al-Jaarud (ra) membawa kembali kaumnya yang telah keluar dari Islam untuk masuk Islam kembali dengan dialog sederhana penuh kebenaran.

Peristiwa mukjizat yang memungkinkan terjadi dalam perjalanan tugas ikhlas karena Allah yang dialami para Sahabat Nabi (saw). Mengalirnya sebuah sumber air sebagai buah doa Hadhrrat al-’Alaa (ra) dalam perjalanan yang kehabisan air.

Pidato memotivasi dari Hadhrrat al-’Alaa (ra) kepada pasukannya.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 24 Juni 2022 (Ihsan 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulqa’idah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]



Rasulullah (saw) sangat gembira dengan masuk Islamnya Hadhrrat Khalid. Setelah memeluk Islam, Hadhrrat Khalid pun bersembunyi.<sup>2182</sup>

Ketika ayahnya mengetahui Hadhrrat Khalid telah masuk Islam, maka ia mengutus putranya yang lain yang bukan Muslim untuk mencari Hadhrrat Khalid. Kemudian mereka mencari dan menemukan beliau lalu membawa ke ayahnya. Ayahnya lalu mencaci Hadhrrat Khalid dan mulai memukul beliau dengan tongkat yang ada di tangannya hingga ia secara terus-menerus memukul kepala beliau sampai tongkatnya patah dan berkata, “kamu telah mengikuti Muhammad (saw), padahal kamu melihat bagaimana permusuhan kaumnya terhadapnya, bagaimana ia memburuk burukkan sembahannya mereka, serta keburukan-keburukan leluhur mereka”.

Hadhrrat Khalid menjawab, “Demi Allah, saya telah mengikuti Rasulullah (saw)”.

Atas hal ini, ayahnya sangat marah dan berkata kepada beliau, “Hai bodoh! Menjauhlah dari pandanganku dan pergilah kemana pun kau suka. Kamu tidak dapat lagi makan di sini”.

Atas hal ini Hadhrrat Khalid berkata, “Jika Ayah tidak mengizinkan saya makan di sini maka Allah akan menganugerahkan saya rizki agar saya tetap hidup”. Alhasil, ayahnya mengusirnya dari rumah dan berkata kepada putra-putranya agar tidak ada yang satu pun yang berbicara dengannya. Maka dari itu Hadhrrat Khalid pun keluar dari sana lalu beliau mulai tinggal bersama Rasulullah (saw).<sup>2183</sup>

Biasanya beliau mengasingkan diri dari ayahnya dan tinggal di daerah sekitar Makkah agar jangan sampai beliau kembali tertangkap dan mengalami penganiayaan. Ayah Hadhrrat Khalid sangat berlaku aniaya kepada kaum Muslim dan termasuk di antara para pemuka Makkah.

Suatu saat ia jatuh sakit dan dalam sakit yang keras itu ia berkata, “Jika Allah menyembuhkanku dari penyakit ini (apakah ia memang menyebut Allah atau nama sembahannya). Jadi ia berkata, Jika saya sembuh dari penyakit ini, maka tidak akan ada lagi penyembahan terhadap Tuhan Ibnu Abi Kabsyah yakni Muhammad (saw) di Makkah. saya akan sedemikian rupa bertindak keras dan akan mengeluarkan segenap umat Muslim dari Makkah. Tatkala Hadhrrat Khalid mengetahuinya, maka beliau berdoa, “Ya Allah, saya memanjatkan doa yang bertentangan dengan Ayah saya yaitu janganlah Engkau sembuhkan ia”. Alhasil, ia pun meninggal dalam penyakitnya itu.<sup>2184</sup>

Tatkala kaum Muslim melakukan Hijrah kedua ke Habsyah, saat itu Hadhrrat Khalid pun ikut pergi bersama mereka. Istrinya, yaitu Umaimah binti Khalid Khuzaiah pun ikut bersamanya. Salah satu saudara Hadhrrat Khalid, yaitu Hadhrrat Amru bin Sa’id pun ikut Hijrah bersamanya.

Di masa Perang Khaibar, Hadhrrat Khalid kembali dari Habsyah dan hadir di hadapan Rasulullah (saw) bersama Hadhrrat Ja’far bin Abi Talib. Beliau tidak ikut di dalam Perang Khaibar, tetapi Rasulullah (saw) pun memberikan bagian harta ganimah untuknya. Setelah itu, beliau terus ikut bersama Rasulullah (saw) di ‘Umratul Qadha, Fatah Makkah, Perang Hunain, Taif dan Tabuk.<sup>2185</sup>

Beliau tidak ikut di dalam Perang Badr yang mana hal ini selalu beliau sesali. Beliau bertanya kepada Rasulullah (saw), “Wahai Rasulullah, kami tidak sanggup ikut di Perang Badr bersama engkau.”

Rasulullah (saw) bersabda, “Apakah Anda tidak suka bahwa orang lain mengalami satu kali Hijrah, sementara Anda mengalami dua kali Hijrah?”<sup>2186</sup>

Hadhrrat Khalifatul Masih Tsani di dalam buku Pengantar Mempelajari Al-Quran terkait nama-nama para penulis wahyu, di dalamnya pun terdapat nama Hadhrrat Khalid bin Sa’id bin As.<sup>2187</sup>

---

2182 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

2183 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

2184 Ath-Thabaqaat al-Kubra.

2185 ‘Ali ibnu al-Atsir, Usdul Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2008], pp. 124-125 (-124-صفحة 124-).  
اسد الغابه جلد 2 صفحه 124-125 (-124-).  
فريبنگ سيرت ( 30 p. Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 30 (صفحة 30 زوار اكيڏمي ڪراچي).

2186 Muhammad ibnu Sa’d dalam karyanya ath-Thabaqaat al-Kubra Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 75 ( 75-صفحة 75).  
طبقات ابن سعد جلد 4 صفحه 75 ( 75-صفحة 75).  
(مطبوعم دارالكتب العلمية بيروت 2012ء).

Rasulullah (saw) mengangkat Hadhrat Khalid bin Sa'id sebagai Pejabat untuk mengumpulkan pengorbanan sedekah di Yaman. Beliau memegang amanat ini hingga kewafatan Nabi Karim (saw). Setelah kewafatan Rasulullah (saw) beliau datang ke Madinah, lalu Hadhrat Abu Bakr bersabda kepadanya, "Mengapa Anda kembali kemari?"

Beliau menjawab, "Saya tidak mau bekerja untuk siapapun sepeninggal Rasulullah (saw)."

Dikatakan bahwa saat itu beliau menunda berbaiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), tetapi tatkala Banu Hasyim [keluarga besar Nabi dari pihak ayah] baiat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Khalid pun berbaiat kepada Hadhrat Abu Bakr. Setelah itu, Hadhrat Abu Bakr di berbagai kesempatan mengangkat dan mengutus beliau sebagai Amir pasukan Islam.

Hadhrot Khalid disyahidkan di masa kekhalifahan Hadhrot Abu Bakr di perang Marjus Safar. Beberapa riwayat menjelaskan bahwa perang Marjus Safar terjadi pada tahun 14 Hijriyyah yaitu di masa awal kekhalifahan Hadhrot Umar. Diriwayatkan bahwa Hadhrot Khalid telah disyahidkan di Perang Ajnadin di negeri Syam, yaitu 24 hari sebelum kewafatan Hadhrot Abu Bakr.<sup>2188</sup>

Di dalam Kitab sejarah Tarikh ath-Tabari, rincian mengenai ekspedisi-ekspedisi Hadhrot Khalid melawan golongan murtad adalah sebagai berikut, "Tatkala Hadhrot Abu Bakr telah bersiap dan telah membagikan tugas kepemimpinan pasukan untuk menanggulangi orang-orang murtad, salah satu diantara mereka yang terpilih adalah Hadhrot Khalid bin Sa'id.

Hadhrot Umar melarang Hadhrot Abu Bakr untuk mengangkatnya sebagai Pemimpin dan berkata, 'Janganlah Anda sekalipun menugaskannya.'

Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, 'Tidak, saya menolak pendapat Hadhrot Umar. Hadhrot Khalid telah diangkat sebagai pasukan bantuan di Tayma.' Tayma pun adalah satu kota masyhur di antara Syam dan Madinah. Alhasil tatkala Hadhrot Abu Bakr memerintahkan Hadhrot Khalid bin Sa'id untuk pergi ke Tema, beliau bersabda, 'Janganlah sekali-kali menyingkir dari tempatmu dan undanglah orang-orang yang ada di sekitarmu untuk berjumpa denganmu. Terimalah hanya mereka yang tidak murtad dan janganlah berperang dengan siapapun, kecuali mereka yang datang menyerangmu, hingga tiba perintah-perintah saya selanjutnya. Hadhrot Khalid lalu bermukim di Tema dan beliau berjumpa dengan banyak sekali kelompok-kelompok di sana.'

Berita tentang kehebatan pasukan Muslim pun tiba hingga ke telinga Romawi . Mereka lalu mencari pasukan dari antara bangsa Arab yang masih ada di bawah pengaruh mereka untuk pertempuran di Syam. Hadhrot Khalid lalu menyampaikan kepada Hadhrot Abu Bakr tentang persiapan-persiapan kaum Romawi dan kedatangan kabilah-kabilah Arab.

Hadhrot Abu Bakr menjawab, 'Anda bergeraklah maju. Janganlah gentar sedikit pun dan carilah pertolongan dari Allah.'

Mendapat jawaban ini, Hadhrot Khalid segera bergerak saat itu juga ke arah musuh. Tatkala jarak mereka sudah dekat, timbul ketakutan sedemikian rupa di dalam pasukan musuh dimana mereka meninggalkan barisan mereka dan pergi kesana-kemari melarikan diri. Hadhrot Khalid lalu menguasai kedudukan musuh. Sebagian besar orang yang berkumpul di dekat Hadhrot Khalid kemudian menjadi Muslim. Hadhrot Khalid lalu menyampaikan berita keberhasilan ini kepada Hadhrot Abu Bakr. Hadhrot Abu Bakr menulis, "Anda bergeraklah maju, tetapi janganlah terlalu jauh maju supaya musuh tidak mendapat kesempatan untuk menyerang Anda dari belakang."<sup>2189</sup>

2187 Dibachah Tafsirul Qur'aan – Pengantar Mempelajari al-Qur'an karya Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra), Anwar-ul-Ulum, Vol. 20, p. 425 (ديباچه تفسير القرآن، (انوار العلوم جلد20 صفحہ425).

2188 'Ali ibnu al-Atsir, Usd al-Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2008], p. 125 (اسد الغابہ جلد2 صفحہ125 مطبوعہ (دارالکتب العلمیہ بیروت2008ء).

2189 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], pp. 331-332 (تاریخ الطبری جلد2 صفحہ (331-332 مطبوعہ دارالکتب العلمیہ لبنان2012ء (فرہنگ سیرت) (صفحہ78 زوار اکیڈمی کراچی).

Di dalam *Kutub-i-Tarikh* (buku-buku sejarah), hanya ini yang tertera perihal peran Hadhrat Khalid bin Sa'id dalam menanggulangi golongan murtad di masa Hadhrat Abu Bakr. Adapun tentang peristiwa-peristiwa kemenangan di Syam di era Hadhrat Abu Bakr akan dijelaskan di kesempatan selanjutnya.

**Ekspedisi kedelapan adalah pertempuran dibawah Hadhrat Thuraifah bin Hajiz (طريف بن حاجز) untuk menghadapi kelompok murtad dan pemberontak.** Hadhrat Abu Bakr menyerahkan satu bendera kepada Hadhrat Thuraifah bin Hajiz dan memerintahkan kepadanya untuk menghadapi Banu Sulaim dan Banu Hawazin.<sup>2190</sup> Di dalam satu riwayat tertera bahwa Hadhrat Abu Bakr mengutus Ma'n bin Hajiz untuk menghadapi Kabilah Banu Sulaim dan Banu Hawazin. Meski demikian, Allamah Ibnu Abdul Bar di dalam bukunya *Al-Isti'ab* menulis ayah Hadhrat Thuraifah dan Ma'n dengan nama Hajiz dengan huruf za. Allamah Ibnu Atsir di dalam *Usdul Gabah* menulisnya dengan nama Hajir dengan huruf ra.<sup>2191</sup>

Setelah Hadhrat Abu Bakr terpilih sebagai khalifah, beliau mengangkat Hadhrat Thuraifah bin Hajiz sebagai wali bagi orang-orang Arab Banu Sulaim yang teguh dalam keislamannya. Beliau adalah sosok pengkhidmat yang mukhlis dan bergelora. Beliau menyampaikan pidato-pidato yang sedemikian memberi pengaruh sehingga banyak orang Arab Banu Sulaim yang datang menemui beliau.<sup>2192</sup>

Di dalam satu riwayat tertera bahwa Hadhrat Abdullah bin Abu Bakr menyampaikan tentang keadaan Banu Sulaim sebagai berikut, "Setelah kewafatan Nabi yang mulia (saw), beberapa orang diantara mereka pun menjadi murtad dan kembali kepada kekafiran, namun sebagian dari mereka ada yang tetap teguh di dalam Islam bersama Amir kabilah mereka yakni Ma'n bin Hajiz (atau menurut sebagian yang lain adalah saudara Ma'n yakni Thuraifah bin Hajiz). Tatkala Hadhrat Khalid bin Walid telah berangkat untuk menghadapi Tulaihah, Hadhrat Abu Bakr lantas menulis kepada Ma'n agar membawa siapa saja di antara Banu Sulaim yang tetap teguh di dalam Islam untuk bergerak bersama Hadhrat Khalid. Hadhrat Ma'n mengangkat saudara beliau, Hadhrat Thuraifah bin Hajiz sebagai penggantinya lalu bergerak keluar bersama Hadhrat Khalid.<sup>2193</sup>

Terdapat juga satu riwayat dari Hadhrat Abdullah bin Abu Bakr bahwa ada seseorang dari Banu Sulaim yang menghadap Hadhrat Abu Bakr. Orang itu bernama Iyas bin Abdullah dan disebut Fajaa-ah (الفجاءة وهو إياس بن عبد الله). Kata Fajaa-ah mengandung arti tiba-tiba, karena orang ini kerap menyerang para musafir dan desa-desa secara tiba-tiba lalu merampas harta mereka. Oleh karena itulah ia mendapat sebutan Fajaa-ah. Alhasil, ia menghadap Hadhrat Abu Bakr dan berkata, "Saya adalah Muslim dan saya ingin berjihad untuk melawan orang-orang yang kafir dan mereka yang telah murtad. Mohon Anda memberi tanggungan kepada saya dan tolonglah saya."

Hadhrot Abu Bakr lalu memberi tanggungan dan senjata kepadanya. Di dalam tempat lain tertera rincian bahwa Hadhrot Abu Bakr telah memberinya 2 kuda. Menurut riwayat lainnya, beliau telah memberinya 30 unta dan 30 persenjataan untuk tentara dan menyerahkan 10 prajurit Muslim bersenjata

---

2190 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, *Tarikh ath-Thabari*, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 257 ( تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 257).  
2191 al-Kamil fit Taarikh (2006ء) (الكامل في التاريخ جلد 2 صفحه 208 دارالكتب العلمية بيروت 2006ء); al-Isti'ab (2010ء) (الاستيعاب جلد 2 صفحه 326 دارالكتب العلمية بيروت 2010ء); Usdul Ghaabah (2016ء) (اسدالغابة جلد 3 صفحه 73 دارالكتب العلمية بيروت 2016ء). Ibnu Atsir, *Al-Kamil fi al-Tarikh*, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2006], p. 208; Ibn Abd al-Barr, *Al-Isti'ab fi Ma'rifat al-Ashab*, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2010], p. 326; 'Ali ibnu al-Atsir, *Usd al-Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah*, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2016], p. 73.

2192 Hadhrot Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrot Abu Bakr, penerbit Nadwatul Mushannifiin, Dehli-India (اداره اسلاميات، انارکلی، لاہور، پاکستان، مئی (حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط صفحہ 3349، ندوة المصنفین دہلی) خورشید احمد (ڈاکٹر خورشید احمد فاروق) (Khursheed Ahmad Fariq) yang dalam versi lain tertulis Khursyid Ahmad Faruqi (خورشید احمد (فاروقی) atau Khursheed Ahmad Farooqi. Beliau adalah pengajar adab-arabi (sastra Arab) Universitas Dehli, India. Peranan dan kepeloporan Prof. Khursheed Ahmad Fariq di departemen bahasa Arab Universitas Delhi, India membuat Universitas Delhi membuat acara khusus mengenang beliau setelah beliau meninggal yaitu "Prof. Khursheed Ahmad Fariq Memorial Lecture" atau Kuliah Kenangan tentang Prof. Khursheed Ahmad Fariq sejak 2008.  
<https://www.indcareer.com/university-delhi/Departments/department-arabic>.

2193 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, *Tarikh ath-Thabari*, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 266 ( تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 266).  
(مطبوعه دارالكتب العلمية لبنان 2012ء).

untuknya. Orang ini lalu keluar dari sana dan merampas harta benda siapa saja baik orang Muslim atau murtad yang ada di hadapannya. Bagi yang menolaknya maka ia membunuhnya. Inilah yang ia lakukan kepada setiap orang. Ia pun membunuh dan mensyahidkan orang-orang Muslim. Ada seorang dari Banu Syarid (بنى الشريد) bersamanya yang bernama Najabah bin Abu Maitsa (نجبة بن أبي الميثاء).

Di dalam satu riwayat tertera bahwa Fajaa-ah pergi menuju kabilahnya. Di perjalanan, ia membawa orang-orang Arab murtad untuk bersamanya. Tatkala jumlah kelompoknya telah menjadi banyak, hal pertama yang dilakukannya ialah membunuh teman-teman Muslimnya dan merampas segenap hartanya. Lalu ia mulai mengalirkan darahnya. Satu demi satu kabilah ia serbu. Pada satu waktu ada sekelompok kafilah Muslim yang tengah pergi ke Madinah. Ia merampas mereka dan membunuhnya. Pertama ia merampasnya lalu mensyahidkannya.

Hadhrat Abu Bakr pun mengetahui hal ini, lalu beliau menulis kepada Hadhrat Thuraifah bin Hajiz (sebagian menuturkan bahwa Hadhrat Abu Bakr sebenarnya mengirimkan perintah ini kepada Ma'n, karena ia telah memberangkatkan saudaranya yakni Thuraifah). Alhasil, Hadhrat Abu Bakr menulis: أن عدو الله الفجاءة أتاني يزعم أنه مسلم ويسألني أن أقويه على من ارتدَّ عن الإسلام فحملته وسلَّحته ثم انتهى إلي من يقين الخبر أن عدو الله هذا قد استعرض الناس المسلم والمرتديأخذ أموالهم ويقتل من خالفه منهم. فسيرُ إليه بمن معك من المسلمين حتى تقتله أو تأخذه فتأتيني به “Musuh Tuhan, Fajaa-ah telah datang menemui saya dan ia berkata bahwa dirinya adalah Muslim. Ia meminta kepada saya untuk menyiapkan bala tentara untuk melawan orang-orang yang murtad dari Islam. Maka dari itu, saya memberi tunggangan dan persenjataan kepadanya. Kini saya telah yakin sepenuhnya bahwa musuh Allah ini mendatangi baik Muslim maupun murtad lalu ia kerap merampas harta mereka dan ia membunuh siapa saja yang melawannya. Maka dari itu, berangkatlah bersama segenap kaum Muslim yang ada bersamamu dan bunuhlah dia atau tangkap dan bawalah kepada saya.”

Di dalam satu riwayat tertera bahwa Hadhrat Abu Bakr pun memberangkatkan Hadhrat Abdullah bin Qais untuk membantu Hadhrat Thuraifah. Hadhrat Thuraifah bin Hajiz lalu pergi untuk melawannya. Tatkala kedua pasukan tersebut berhadapan, awal pertempuran hanyalah berupa serangan anak panah. Satu anak panah menghujam Najabah bin Abu Maitsa sehingga ia pun tewas. Fajaa-ah yang melihat keberanian dan keteguhan pasukan Muslim tersebut lantas berkata kepada Hadhrat Thuraifah, “Kamu tidaklah lebih berhak dari saya untuk tugas ini. Kamu hanyalah Amir yang telah diangkat oleh Hadhrat Abu Bakr dan saya pun adalah Amir yang telah diangkatnya”.

Dengan cara licik ini ia berupaya untuk menghentikan pertempuran. Hadhrat Thuraifah berkata kepadanya, “Jika kamu memang benar maka letakkanlah senjatamu karena Hadhrat Abu Bakr telah mengutus saya untuk menangkapmu. Letakkan senjatamu dan pergilah bersama saya menuju Hadhrat Abu Bakr. Di sanalah akan diputuskan apakah benar kamu Amir atau tidak.”

Alhasil, Fajaa-ah berangkat ke Madinah bersama Hadhrat Thuraifah. Tatkala keduanya ada di hadapan Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Abu Bakr lalu memerintahkan kepada Hadhrat Thuraifah untuk membawanya ke Baqi' dan membakarnya. Ia diperlakukan demikian karena ini setara dengan perlakuannya dahulu secara terus-menerus kepada orang-orang Muslim. Hadhrat Thuraifah lalu membawanya ke sana dan membakarnya lalu menjatuhkannya.

Di dalam satu riwayat tertera bahwa Fajaa-ah melarikan diri di tengah pertempuran lalu Hadhrat Thuraifah mengejanya dan menahannya. Beliau mengirimnya kepada Hadhrat Abu Bakr. Tatkala ia tiba di hadapan Hadhrat Abu Bakr, beliau lalu menyiapkan satu api unggun besar di Madinah lalu mengikat kaki tangannya dan melemparkannya ke dalamnya.<sup>2194</sup>

**Ekspedisi kesembilan adalah dibawah Hadhrat al-‘Alaa-u bn al-Hadhrami (العلاء بنُ الحَضْرَمِي) untuk menghadapi kaum murtad dan pemberontak.** Hadhrat Abu Bakr menyerahkan satu bendera

2194 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 266 ( تاريخ الطبري جلد2 صفحه )

Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, penulis bernama Khursheed Ahmad Fariq, pp. 33-34 (ڈاکٹر خورشید احمد فاروق) (266 مطبوعه دارالکتب العلمیة لبنان 2012ء); (حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط از خورشید احمد فاروق صفحہ 33-34) (فتوح البلدان لبلاذری مترجم صفحہ 152 مطبوعه نفیس اکیڈمی کراچی) (فتوح البلدان لبلاذری مترجم صفحہ 152 مطبوعه نفیس اکیڈمی کراچی) [Karachi, Pakistan: Nafees Academy], p. 152

kepada Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami dan memerintahkannya untuk pergi menuju Bahrain.<sup>2195</sup> Wilayah Bahrain terletak di antara Yamamah dan Teluk Persia. Di masa itu, daerah Qatar yang sekarang dan Uni Emirat Arab juga termasuk wilayah Bahrain. Bahrain yang dulu ini bukan negara Bahrain saat ini; dahulu [Bahrain] merupakan wilayah yang sangat luas. Ibukotanya adalah Darin. Di masa Rasulullah (saw), daerah ini dipimpin oleh Mundzir bin Sawa yang kemudian memeluk Islam. Di masa kini daerah diantara wilayah Saudi Arabia dengan Bahrain disebut dengan nama [provinsi atau governorate] Al-'Ahsa (الأحساء).<sup>2196</sup>

Mengenai Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami, nama beliau adalah al-'Alaa. Nama ayah beliau adalah Abdullah (واسم الحَضْرَمِيِّ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ ضَمَادِ بْنِ سَلْمَى بْنِ أَكْبَرَ بْنِ حَضْرَمُوتِ مِنَ الْيَمَنِ). Beliau berasal dari Hadramaut di daerah Yaman.

Beliau memeluk Islam di masa awal dakwah Islam. Salah satu saudara Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami yaitu Amru bin Al-Hadhrami adalah orang musyrik pertama yang telah terbunuh di tangan seorang Muslim dan hartanya menjadi harta khumus pertama yang diterima Islam. Diantara sebab-sebab mendasar terjadinya Perang Badr pun tertera bahwa salah satunya adalah disebabkan ia telah terbunuh.<sup>2197</sup> Salah seorang saudara Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami yakni Amir bin Al-Hadhrami telah terbunuh di hari perang Badr dalam keadaan kafir.

Tatkala Rasulullah (saw) mengirimkan surat-surat pertabligan kepada raja-raja, saat itu yang diamanatkan untuk menyampaikan surat kepada Munzir bin Sawa yang seorang Pemimpin Bahrain adalah Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami. Selanjutnya Rasulullah (saw) mengangkat beliau sebagai pejabat Amil di Bahrain. Ketika Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami menyerahkan pesan dakwah Islam kepada beliau, maka Munzir bin Sawa pun lantas menerima Islam.

Tatkala Munzir menerima ajakan [memeluk] Islam, jawaban yang diberikannya saat itu adalah, “Saya telah merenungi dengan seksama akan hal ini. Adapun yang kini ada di tangan saya, saya melihatnya adalah untuk dunia, bukan untuk akhirat. Artinya, apa saja yang saat ini ada di tangan saya hanyalah hal keduniaan dan saya tidak mempersiapkan apapun untuk akhirat. Lalu saat saya telah merenungkan dengan seksama ajaran agama Anda, maka saya melihatnya sangat bermanfaat baik untuk dunia dan juga akhirat. Maka dari itu kini tiada hal apapun yang dapat menghalangi saya untuk menerima agama ini. Saya telah meyakini kebenaran Islam. Di dalam agama ini terletak harapan akan kehidupan, serta ketenangan akan kematian.”

Ia menuturkan, “Kemarin saya takjub dengan orang-orang yang telah menerima Islam dan saat ini saya heran terhadap mereka yang menolak Islam. Saya telah mengetahui keindahan ajaran ini, sehingga kini kecenderungan saya pun menjadi berubah.”

Ia menuturkan, “Sesuai dengan kemuliaan syariat yang dibawa oleh beliau (saw), hendaknya beliau (saw) diagungkan dan dimuliakan. Hadhrat 'Ala terus mengemban amanat sebagai Amil di Bahrain hingga kewafatan Rasulullah (saw). kemudian di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr pun beliau terus mengemban amanat ini; Hadhrat Umar di masa kekhalifahannya, tetap mengangkat beliau untuk tugas ini, hingga tiba kewafatan beliau di masa kekhalifahan Hadhrat Umar.<sup>2198</sup>

2195 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 257.

2196 Athlas Siratun Nabi h.68 (68) (أثلس سيرت النبي ﷺ صفحة 68).

2197 'Amru bin al-Hadhrami terbunuh di tangan pasukan Muslim yang tengah melakukan patroli di seputar Madinah. Peristiwa ini terjadi sebelum perang Badr.

2198 Ali ibnu al-Atsir, Usdul Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2016], p. 71 (اسدالغابه جلد4صفحة71 دارالكتب); (Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyarush Shahaabah, Vol. 4, pp. 397-398 (398-397صفحة4سير الصحابه جلد4صفحة397-398); Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirah wa Raf'udh Dhayiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (نام كتاب: الانشراح ورفع الضيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نويسنده: الصلابي، علي محمد) دار التوزيع والنشر الإسلامية، (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) 2002 (القاهرة - مصر)، tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (ماخوذ از سيدالبوبكر شخصيت اور كارنامه از ڈاكتر علي محمد صلابي مكتبه الفرقان مظفرگڑھ پاكستان) (ra) Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra).

Menurut kitab sejarah ath-Thabaqat karya Ibnu Sa'ad, suatu waktu ketika penduduk Bahrain mengadukan Hadhrat al-'Alaa ibn al-Hadhrami ke hadapan Rasulullah (saw) sehingga saat itu Rasulullah (saw) memakzulkannya (memberhentikannya) dan mengangkat Hadhrat Aban bin Sa'id bin al-'Ash (أَبَانُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ) sebagai Wali [pemimpin atau kepala daerah] di sana.<sup>2199</sup> Selanjutnya, setelah kewafatan Rasulullah (saw), ketika kemurtadan dan pemberontakan merebak di sana, Hadhrat Aban kembali ke Madinah dan meninggalkan jabatan tersebut. Ketika Hadhrat Abu Bakr ingin mengutus beliau (ra) lagi ke Bahrain, beliau meminta maaf dengan mengatakan, “Sepeninggal Rasulullah sekarang saya tidak akan menjadi ‘Amil (pejabat) bagi siapapun.” Atas hal itu Hadhrat Abu Bakr mengutus Hadhrat al-'Alaa bin Al-Hadhrami kembali ke Bahrain sebagai Amil dan terus menjabat hingga wafat.

Hadhrot al-'Alaa dikenal dalam hal pengabulan doanya. Berkenaan dengan beliau terdapat beragam Riwayat. Hadhrot Abu Hurairah selalu menceritakan, “Saya sangat terkesan dengan keistimewaan-keistimewaan dan pengabulan doa beliau. Diriwayatkan dan selain dari banyak hal dikisahkan bahwa suatu hari kami berangkat ke Bahrain dari Madinah, di jalan kami kehabisan air. Hadhrot al-'Alaa berdoa kepada Allah lalu apa yang terjadi, air memancar dari bawah pasir lalu kami minum hingga puas.

Hadhrot Abu Hurairah meriwayatkan, “Suatu hari saya bersama al-'Alaa berangkat ke Basrah dari Bahrain diikuti oleh pasukan. Singkat kata ketika kami berada di Layas (لياس), Hadhrot al-'Alaa wafat.” Layas merupakan satu kampung yang terdapat di daerah Banu Tamim.

“Kami berada di suatu tempat tidak ada air lalu Allah Ta'ala menampakkan belahan awan kepada kami yang menurunkan hujan kepada kami. Kami memandikan jenazah beliau dengan air tersebut lalu menggali kuburan untuk beliau dengan pedang pedang kami. Kami tidak membuatkan lubang lahat untuk beliau. Setelah sekian lama kami kembali untuk membuat lahat namun kami tidak menemukan area kuburan beliau.”<sup>2200</sup>

Berkenaan dengan kewafatan beliau pun ada beda beragam pendapat. Sebagian berpendapat bahwa beliau wafat pada tahun 14 Hijriyyah. Sebagian lagi menyatakan 21 Hijriyyah.<sup>2201</sup>

Berkenaan dengan keadaan Bahrain diriwayatkan bahwa Bahrain berada di bawah pemerintahan Raja Hirah (الحيرة) [al-Hirah ialah tempat bertahta raja-raja keturunan Arab di wilayah Irak sekarang-editor]. Raja-raja Hirah berada di bawah kekuasaan para Kisra (raja Iran). Sebelum Islam, Hirah merupakan istana raja-raja Iraq.

Kota pesisir dan komersial Bahrain memiliki populasi campuran yang terdiri dari Persia (Iran), Kristen, Yahudi dan juga Az-Zuth (الزُّط). Perdagangan Arab didominasi oleh bangsa Persia. Daerah-daerah tersebut dihuni juga oleh kelompok-kelompok pedagang yang datang dari Hindustan (India) dan Iran. Mereka menetap di daerah antara muara Sungai Efrat dan pantai Aden. Para pedagang tersebut menjalin hubungan pernikahan dengan penduduk setempat. Keturunan yang terlahir dari mereka disebut juga dengan nama Abna (الأبناء) [arti bahasa indonesianya ialah keturunan peranakan atau campuran].<sup>2202</sup>

Di belakang kota-kota pesisir ada tiga suku besar dan banyak cabang mereka. Pertama, Bakr bin Wail, 'Abdul Qays dan Rabiah. Banyak sekali keluarga mereka yang Kristen. Mereka memelihara kuda,

2199 Muhammad ibnu Sa'd dalam karyanya ath-Thabaqat al-Kubra Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1990], p.266.

2200 Muhammad ibnu Sa'd dalam karyanya ath-Thabaqat al-Kubra – Translated, Vol. 4 [Karachi, Pakistan: Nafees Academy], p. 375, 377 (طبقات ابن سعد).  
الأعلام للزركلي جلد 4 (4) p. 245 [Beirut, Lebanon: Dar al-Ilm, 2002], p. 245 (مترجم) جلد 4 صفحہ 375, 377 مطبوعه نفيس اكيثمي كراچي  
Kitab Al A'laam merupakan karya besar Syaikh Khairuddin Az-Zirikli Ad Dimasyaqi rh, yang wafat tahun 1396 H/1976 M. (صفحة 245 مطبوعه دار العلم 2002ء  
خير الدين بن محمود بن محمد بن علي بن فارس، الزركلي دمشقي) Kitab Al A'laam merupakan karya besar Syaikh Khairuddin bin Mahmud bin Muhamad Ali bin Faris Az-Zirikly al-Dimasyqi  
Beliau warga negara Arab Saudi dan meninggal di Mesir.

2201 Usdul Ghabah (اسد الغابہ جلد 4 صفحہ 71، دارالکتب العلمیة بیروت).

'Ali ibnu al-Atsir, Usd al-Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2016], p. 71)

2202 Doktor Muhammad Husain Haikal (الدكتور محمد حسين هيكل) dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (الصادق أبو بكر - رضي الله عنه) yang terjemahan Urduanya  
حضرت سيدنا ابو بكر صديق "از محمد حسين بيكل مترجم مطبوعه بك كارنر (Jehlum-Pakistan) ialah Hadhrot Sayyidina Abu Bakr Shiddiq terbitan Book Corner Show Room  
حضرت ابوبكر صديق، از محمد حسين بيكل، اردو ترجمہ صفحہ 237) dan (شو روم جہلم  
Publications, 2003], p. 110 (فرہنگ سیرت صفحہ 110 زوار اکیثمی کراچی).

kambing dan unta. Berkebun kurma merupakan profesi mereka yang khusus. Para kepala urusan suku-suku ini adalah para pemimpin lokal yang mendapat kepercayaan dari pemerintah. Diantaranya adalah Mundzir bin Sawa yang tinggal di daerah Hajar, Bahrain. Ia memerintah kabilah ‘Abdul Qays di sekitar Hajar.<sup>2203</sup>

Ada dua perwakilan kabilah ‘Abdul Qays yang datang menemui Rasulullah (saw). Perwakilan pertama datang pada 5 Hijriyyah yang terdiri dari 13 atau 14 orang. Sedangkan perwakilan kabilah ‘Abdul Qays yang kedua pada ‘Amul Wufud [tahun terjadinya banyak kedatangan delegasi berbagai kaum ke Madinah] yakni 9 Hijriyyah datang ke hadapan Rasulullah (saw) yang diantaranya ialah Al-Jaarud beserta 40 orang. Al-Jaarud sebelumnya adalah seorang Nasrani lalu baiat masuk Islam setelah datang ke sana (Madinah).<sup>2204</sup> Menurut satu pendapat, perwakilan tersebut telah menerima Islam sebelum datang menemui Rasulullah (saw).<sup>2205</sup>

Orang-orang di Hajar yang beragama Parsi, Kristen dan Yahudi menyetujui untuk membayar jizyah dengan sukarela. Kampung-kampung dan kota-kota selebihnya di Bahrain tetap sebagai non Muslim. Namun, ketika mereka mendapatkan kesempatan waktu demi waktu melakukan pemberontakan.<sup>2206</sup>

Segera setelah masuk Islamnya Mundzir bin Sawa, Rasulullah (saw) menetapkan beliau sebagai gubernur Bahrain. Setelah menerima Islam, ia pun mulai menyeru kaumnya kepada Islam dan Al-Jaarud bin Mu’alla diberangkatkan untuk menemui Rasulullah (saw) guna mendapatkan tarbiyat ruhani. Setibanya di Madinah, Al-Jaarud mendapatkan pengetahuan ajaran dan hukum Islam dan setelah kembali kepada kaumnya, ia mulai melakukan tugas untuk menyampaikan tabligh Islam dan memperkenalkan ajaran Islam kepada orang-orang.

Setelah kewafatan Rasulullah (saw) yakni beberapa hari setelah 11 Hijriyyah, Mundzir wafat. Atas hal itu orang-orang Arab dan bukan Arab kesemuanya menyatakan pemberontakannya. Kabilah ‘Abdul Qays mengatakan, “Seandainya Muhammad (saw) adalah seorang Nabi, ia tidak akan pernah meninggal.” Selanjutnya, semuanya murtad.

Hadhrat Al-Jaarud mendapatkan kabar tersebut. Hadhrat Al-Jaarud merupakan orang terpandang dalam kaumnya. Ia telah pernah berada di Madinah untuk mendapatkan tarbiyat (pendidikan Islam) dan termasuk yang hijrah kepada Rasulullah (saw) dan juga seorang orator yang baik.<sup>2207</sup> Hadhrat Al-Jaarud mengumpulkan mereka semua yang murtad karena berpikiran kenapa Rasulullah wafat.

Ia berdiri untuk menyampaikan pidato dan berkata, يَا مَعْشَرَ عَبْدِ الْقَيْسِ، إِنِّي سَأَلْتُكُمْ عَنْ أَمْرِ فَأَخْبَرُونِي بِهِ إِنْ عَلِمْتُمُوهُ وَلَا تُجِيبُونِي إِنْ لَمْ تَعْلَمُوا Wahai kelompok ‘Abdul Qays! Saya ingin menanyakan satu hal kepada kalian. Jika kalian mengetahuinya, beritahu saya namun jika kalian tidak tahu, tidak perlu memberitahukan.

Mereka menjawab, سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ Silahkan bertanya apa saja.

Hadhrat Al-Jaarud berkata, “تَعْلَمُونَ أَنَّهُ كَانَ لِلَّهِ أَنْبِيَاءَ فِيمَا مَضَى؟” “Tahukah kalian pada zaman dahulu para nabi Allah datang ke dunia ini?”

Mereka menjawab, “Ya benar.”

Hadhrat Al-Jaarud berkata: “كَلِمَاتُكُمْ أَوْ تَرَوْنَهُ؟” “Kalian mengetahuinya atau kalian melihat mereka juga?”

Mereka menjawab: لَا بَلْ نَعْلَمُهُ “Kami tidak melihatnya, hanya sebatas mengetahuinya.”

2203 Khurshid Ahmad Fariq dalam karyanya Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, penerbit Nadwatul Mushannifiin, Delhi-India (ندوة المصنفين دہلی)، 48، خطوط صفحہ 48، حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط صفحہ 48، ندوة المصنفين دہلی).

2204 Athlas Sirat Nabawi (sa), p. 438 (438 صفحہ). (اتلس سيرت نبوي صفحہ 438).

2205 az-Zurqani dalam Sharh al-Zurqani ‘ala al-Mawahib al-Laduniyyah, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 1996], p. 141 (5 صفحہ) (زرقاتی جلد 5 صفحہ 141). (141 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ بیروت 1996ء).

2206 Khurshid Ahmad Fariq dalam karyanya Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, penerbit Nadwatul Mushannifiin, Delhi-India (حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط صفحہ 48، ندوة المصنفين دہلی)، p. 48; Siyaarush Shahaabah (398 صفحہ) (ماخوذ از سير الصحابه جلد 4 صفحہ 398) (ادارہ اسلاميات، انارکلی، لاہور، پاکستان، مئی ۱۹۷۸ء۔ بحوالہ فتوح الشام، ازدي) atau penerbit Idarah Islamiyyat, Anarkali, Lahore-Pakistan (خورشید احمد فاروقی) (ڈاکٹر خورشید احمد فاروقی) atau Khurshid Ahmad Farooqi. Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi dalam karyanya Siyaarush Shahaabah Vol. 4, p. 398 (398 صفحہ) (ماخوذ از سير الصحابه جلد 4 صفحہ 398).

2207 al-Bidaayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir, Vol. 9 [Beirut, Lebanon: Dar al-Hajr, 2001], pp. 475-476 (البيدایة و النہایة جلد 9 صفحہ 475-476 مطبوعہ دار ہجر).

Hadhrat Al-Jaarud berkata: “لَمَّا فَعَلُوا؟” “Lalu apa yang terjadi dengan mereka?”

Mereka menjawab: ماتوا “Mereka – yaitu para nabi itu - telah wafat!”

Hadhrat Al-Jaarud berkata: فإن محمدا مات كما ماتوا، وأنا أشهد أن لا إله إلا الله وأن محمدا عبده ورسوله Demikian pula, Muhammad (saw) telah wafat, sebagaimana mereka semua telah wafat. Saya nyatakan Laa ilaaha illallaah wa anna muhammadan abduhuu wa rasuluhuu. Yakni tidak ada yang patut di sembah, selain Allah dan sesungguhnya Muhammad adalah hamba-Nya dan Rasul-Nya.

Setelah mendengar pidato dan soal jawab dengan Hadhrat Al-Jaarud, mereka berkata: وَنَحْنُ نَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، وَأَنَّكَ سَيِّدُنَا وَأَفْضَلُنَا Kami pun bersaksi bahwa tidak ada sembah hakiki selain Allah dan sesungguhnya Muhammad (saw) adalah hambaNya dan RasulNya. Kami mengakui engkau sebagai orang pemimpin kami dan orang terbaik terpilih diantara kami.” Seperti itulah mereka tetap teguh dalam Islam dan wabah kemurtadan tidak sampai kepada mereka.<sup>2208</sup>

Namun, selebihnya, bangsa Arab dan ‘Ajam (non Arab) berjuang keras untuk menghabisi kekuatan Madinah. Pemerintahan Iran memberikan dukungan kepada mereka dan menyerahkan komando pemberontakan kepada seorang pemimpin besar Arab.

Setelah melihat awan kelam pemberontakan di Hajar, perwakilan Rasulullah (saw), Aban bin Said bin al-’Ash berangkat ke Madinah.<sup>2209</sup>

Meskipun pada penampakan lahirnya sebagian orang dari antara Banu ‘Abdul Qays telah menerima Islam, namun kabilah Bahrain lainnya tetap bersikeras pada keadaan murtad di bawah kepemimpinan Hutham bin Zabi’ah (حطم بن زبيعه). Mereka memindahkan lagi kerajaan ke keluarga Mundzir dan menetapkan Mundzir bin Numan bin Mundzir (المنذر بن النعمان) sebagai raja mereka.

Di dalam satu riwayat dikatakan bahwa ketika mereka berencana untuk mengangkat Mundzir bin Numan sebagai raja mereka, para tokoh dan para pemuka mereka datang menemui Kisra raja Iran. Mereka meminta izin untuk dapat bertatap muka dengan raja Kisra dan raja mengizinkannya. Mereka hadir dihadapan raja dengan menyampaikan kebesaran dan keistimewaan raja-raja.

Kisra berkata, “Wahai orang Arab, apa yang telah membuat kalian datang kemari?”

Mereka menjawab, أَيُّهَا الْمَلِكُ، إِنَّهُ قَدْ مَضَى ذَلِكَ الرَّجُلُ مِنَ الْعَرَبِ الَّذِي كَانَتْ فُرَيْشٌ وَسَائِرُ مُضَرَ يَعْتَرُونَ بِهِ يَعْثُونَ بِذَلِكَ “Wahai Raja! Orang yang diyakini mulia oleh kaum Quraisy dan Mudhar telah wafat.” (Yang dimaksud oleh mereka adalah Rasulullah (saw)). “Sebagai penggantinya telah terpilih seseorang yang memiliki fisik dan gagasan yang lemah.” (Mereka mengatakan itu perihal Hadhrat Abu Bakr) وَقَدْ انْصَرَفَ عَامِلُهُ إِلَى أَصْحَابِهِ، وَبِلَادِ الْبَحْرَيْنِ الْيَوْمَ ضَائِعَةٌ لَيْسَ بِهَا أَحَدٌ مِمَّنْ هُوَ عَلَى دِينِ (Mereka mengatakan itu perihal Hadhrat Abu Bakr) وَالْإِسْلَامِ، إِلَّا شِرْدِمَةً مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ، وَلَيْسَ هُمْ عِنْدَنَا بِشَيْءٍ، وَنَحْنُ أَكْثَرُ مِنْهُمْ خَيْلًا وَرَجُلًا، وَلَوْ بَعَثْتَ إِلَى الْبَحْرَيْنِ رَجُلًا يَأْخُذُهَا، لَمْ يَكُنْ أَحَدٌ...dan para Amil (pejabat perwakilan)nya telah kembali ke rekan-rekan mereka untuk mendapatkan bimbingan. Hari ini daerah Bahrain telah lepas dari genggaman tangan mereka kecuali satu kelompok kecil ‘Abdul Qays. Saat ini tidak ada yang bertahan dalam Islam. Menurut kami, mereka tidak memiliki tempat di mata kita. Mayoritas berpihak pada kita dari sisi kendaraan dan infanteri. Mohon Anda kirimkan seseorang yang jika dia ingin menduduki Bahrain, tidak ada yang bisa menghentikannya.”

Kisra berkata kepadanya, "Siapa yang Anda sukai untuk saya kirim ke Bahrain bersama kalian?"

Mereka menjawab: Siapapun yang raja kehendaki.

Kisra berkata, "Apa pendapat kalian tentang Mundzir bin Nu'man bin Mundzir?"

Mereka berkata, "Ya, Raja, kami menyukainya dan kami tidak menginginkan selainnya."

2208 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 285 ( تاريخ طبرى جلد 2 )  
(صفحة 285 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء)

2209 Khurshid Ahmad Fariq dalam karyanya Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, penerbit Nadwatul Mushannifiin, Delhi-India (حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط صفحہ 49، ندوة المصنفين دہلی) atau penerbit Idarah Islamiyaat, Anarkali, Lahore-Pakistan (اداره )  
(ڈاکٹر خورشید احمد فاروق) yang dalam versi lain tertulis penulis bernama Khurshid Ahmad Fariq (لاہور، پاکستان، مئی ۱۹۷۸ء۔ بحوالہ فتوح الشام، از دی۔  
Khursyid Ahmad Faruqi (خورشید احمد فاروقی) atau Khurshid Ahmad Farooqi.

Kemudian Kisra memanggil Mundzir bin Nu'man. Mundzir adalah seorang pemuda yang baru saja tumbuh janggutnya. Raja memberikannya jubah dan mengenakannya mahkota serta memberinya seratus penunggang kuda dan tujuh ribu infanteri dan kavaleri lainnya. Dia memerintahkannya untuk pergi ke Bahrain dengan suku Bakr ibn Wa'il (بَكْرُ بْنُ وَائِلٍ). Bersamanya ada Abu Dhubay'ah al-Hutham bin Zayd (أَبُو ضُبَيْعَةَ الْحُطَمِ بْنِ زَيْدٍ), Namanya Sharih bin Dhubay'ah (شَرِيحُ بْنُ ضُبَيْعَةَ). Dia dari Banu Qais bin Tsa'labah (بَنِي قَيْسِ بْنِ ثَعْلَبَةَ) dan julukannya adalah al-Hutham. Dia masuk Islam dan kemudian murtad. Begitu pula Dhabyan ibn 'Amru (ذُبْيَانُ بْنُ عَمْرٍو) dan Musma' ibn Malik (مُسْمَعُ بْنُ مَالِكٍ).<sup>2210</sup> Hal pertama yang mereka lakukan ialah mencoba untuk menjauhkan Al-Jaarud dan suku 'Abdul Qays dari Islam tetapi gagal. Karena hal ini, al-Hutham bin Zabi'ah ingin menaklukkan mereka dengan paksa. Dia bersama-sama para pedagang asing yang berbasis di Qatif dan Hajar dan mereka yang tidak masuk Islam menyerang mereka (umat Islam di sana).<sup>2211</sup>

Orang-orang dari suku 'Abdul Qays berkumpul di dekat pemimpin mereka, Hadhrat Al-Jaarud ibn Mu'alla al-'Abdi (الْجَارُودُ بْنُ الْمُعَلَّى الْعَبْدِيُّ) dalam jumlah empat ribu dengan sekutu dan budak mereka, sedangkan suku Bakr ibn Wa'il mendekati mereka dengan sembilan ribu orang Iran dan tiga ribu orang Arab. Kemudian pertempuran sengit pecah antara kedua belah pihak dan suku Bakr bin Wael menderita kerugian besar. Banyak dari mereka dan banyak orang Iran terbunuh. Kemudian mereka berjuang keras untuk kedua kalinya. Kali ini 'Abdul Qays menderita kerugian besar. Dengan begitu, mereka terus membalas dendam satu sama lain dan perang di antara mereka berlanjut selama beberapa hari sampai banyak orang terbunuh dan orang-orang dari suku 'Abdul Qays mengajukan perdamaian kepada Bakr bin Wail.

Pada saat itu, kalangan 'Abdul Qays menyadari tidak lagi memiliki kekuatan apa pun untuk menghadapi Bakr ibn Wa'il sehingga mereka dikalahkan dan terkepung di bentengnya yang disebut Juwaatsa di tanah Hajar, yang juga merupakan pemukiman Bahrain di mana Sholat Jum'at dilakukan setelah di Masjid Nabawi. Oleh karena itu, terdapat riwayat dalam Shahih al-Bukhari yang diriwayatkan dari Ibnu Abbas, إِنَّ أَوَّلَ جُمُعَةٍ جُمِعَتْ بَعْدَ جُمُعَةِ فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ فِي مَسْجِدِ عَبْدِ الْقَيْسِ بِجَوَائِي مِنَ الْبَحْرَيْنِ inna awwala Jum'u'atin jummu'at ba'da Jum'u'atin fii masjidi Rasulillah (saw) fi masjidi Abdil Qays bi Juwaatsa minal Bahrain – “Jumat pertama yang dilakukan setelah dilakukan di masjid Nabi (saw) ialah yang dilakukan di masjid suku Abdul Qays di pemukiman Juwaatsa di Bahrain.”

Banu Bakr ibn Wa'il disertai orang-orang Irannya melakukan agresi (penyerangan terhadap kaum Muslim kabilah 'Abdul Qays) dan mencapai benteng mereka dan mengepung mereka lalu menahan suplai makanan dari mereka.

Abdullah ibn Auf al-'Abdi (عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَوْفِ الْعَبْدِيِّ) atau ada juga yang menyebut Abdullah ibn Hadzf (عبد الله بن حذف), seorang pria dari Banu Bakr ibn Qalab, berbicara kepada Abu Bakr dan orang-orang Madinah pada kesempatan itu dan membacakan beberapa syair di mana dia mengungkapkan ketidakberdayaan, semangat dan kesabarannya.

[أَلَا أَبْلَغُ أَبَا بَكْرٍ رَسُولًا -- وَفِتْيَانَ الْمَدِينَةِ أَجْمَعِينَ]

Alaa abligh Abaa Bakrin rasuulaa – wa fityaanal Madinati ajma'iina

[فَهَلْ لِي فِي شَبَابٍ مِثْلِكَ أَمْسُوا -- جِبَاعًا فِي جَوَائِي مُخَصَّرِينَ]

2210 Muhammad bin 'Umar al-Waqidi dalam karyanya Kitab ar-Riddah Dar al-Gharb al-Islami, 1990], pp. 147-149 ( دار الغرب ، 147 تا 149 ، دار الغرب ) كتاب الردة للواقدي صفحه 147 تا 149 ، دار الغرب ) .(الاسلامى 1990ء

2211 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (الصدیق أبو بكر) yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (ra) – Urdu Translation [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana], pp. 238-239 (حضرت ابوبکر صدیقؓ از محمد حسین بیگل صفحه 238-239، اسلامی کتب خانہ لاہور). Terjemahan bahasa Indonesianya ialah Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haikal yang diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustako Utera AntarNusa, Kalimantan-Pondok Kelapa, Jakarta 13450.





Hadhrat al-'Alaa Al-Hadhrami berdiri diikuti oleh pasukannya. Mereka mendekati air itu lalu minum dan mandi. Di sana ada mata air memancar. Saat matahari belum begitu tinggi, unta-unta mereka yang hilang itu datang dari berbagai arah mendekati mereka. Setiap orang memegang kendaraannya dan tidak ada satu pun persediaan yang hilang dari atas kendaraan itu.

Merupakan mukjizat doa yakni Allah Ta'ala mengeluarkan air dan unta unta pun kembali, orang-orang memberikan untanya minum dan minum lagi hingga puas dan juga membawanya sebagai bekal, kemudian bersitirahat.

Minjab bin Rasyid (منجاب بن راشد) berkata, "Saat itu Hadhrat Abu Hurairah bersama saya. Setelah pergi jauh dari tempat itu, Abu Hurairah bertanya kepada saya, 'Apakah kamu mengetahui area dimana air itu muncul?'

Saya menjawab, 'Aku orang yang paling mengetahui seluk-beluk daerah ini.'

Abu Hurairah berkata, 'Kalau begitu, kamu bisa menunjukkan kepadaku sumber air tersebut.' Saya membalikkan unta dan membawanya ketempat air itu muncul. Setibanya kembali di tempat itu, kami tidak menemukan kolam dan jejak air itu.

Saya berkata kepada Abu Hurairah, 'Demi Allah, meski saya tidak melihat kolam air, saya yakin ini tempat kita tadi dan saya tidak pernah melihat air di tempat ini sebelumnya, padahal saat itu wadah sudah dipenuhi dengan air.'

Hadhrat Abu Hurairah berkata, 'Hai Abu Sahl, demi Allah, inilah tempat itu, untuk itu saya mengajakmu kesini. Saya memenuhi wadah dengan air lalu meletakkannya di tepi kolam.'

Saya berkata, 'Jika ini merupakan anugerah dan mukjizat dari Allah, saya akan mencari tahu. Namun jika ini hanya air hujan saja, saya pun akan mencari tahu.'

Ternyata memang benar benar satu mukjizat dari Allah Ta'ala yang Allah munculkan untuk menyelamatkan kita. Lalu Hadhrat Abu Hurairah memanjatkan puji sanjung kepada Allah Ta'ala dan Kembali dari sana lalu berangkat dan berkemah di daerah Hajar (هَجْر).<sup>2215</sup>

Hadhrat al-'Alaa menulis surat kepada Hadhrat Abu Bakr sebagai berikut: *أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فَجَّرَ لَنَا الدَّهْنَاءَ فَيُضَا لَا تُرَى غَوَارِبُهُ، وَأَرَانَا آيَةً وَعِبْرَةً بَعْدَ غَمِّ وَكَرْبٍ، لِنَحْمَدَ اللَّهَ وَنُثَمِّدَهُ، فَادْعُ اللَّهَ وَاسْتَنْصِرْهُ لِحُجُودِهِ وَأَعْوَانِ دِينِهِ* "Amma Ba'du (adapun sesudah itu)! Allah Ta'ala telah mengalirkan air dari sumbernya bagi kami di lembah Dahna, padahal tidak ada tanda-tanda sumber mata air di sana. Setelah diliputi oleh kegelisahan dan kedukaan mendalam, Allah Ta'ala telah memperlihatkan mukjizatnya kepada kami. Ini memberikan satu nasihat kepada kami semua supaya kami memanjatkan puji sanjung kepada-Nya. Untuk itu mohonlah doa ke hadapan Allah Ta'ala dan mohonlah pertolongan untuk para penolong agama-Nya." Beliau mengirimkan laporan tersebut kepada Hadhrat Abu Bakr.

Hadhrat Abu Bakr memanjatkan puji syukur ke hadirat Ilahi, memohon doa kepada-Nya dan bersabda, *مَا زَالَتِ الْعَرَبُ فِيمَا تُحَدِّثُ عَنْ بُلْدَانِهَا يَقُولُونَ: إِنَّ لُقْمَانَ جَبِينَ سَيْلٍ عَنِ الدَّهْنَاءِ: أَيَحْتَفِرُونَهَا أَوْ يَدْعُونَهَا؟ نَهَاهُمْ، وَقَالَ: لَا تَبْلُغْهَا* "Berkenaan dengan lembah Dahna, orang-orang Arab selalu menceritakan bahwa ketika ditanyakan kepada Hadhrat Luqman perihal lembah tersebut, 'Apakah harus kami gali untuk mendapatkan air atau tidak?' Beliau melarang untuk menggali dan bersabda, 'Di sini tidak akan pernah muncul air.' Karena itu, memancarnya sumber mata air di lembah tersebut merupakan satu tanda agung Quدرات Ilahi yang kami belum pernah dengar dari kaum-kaum sebelumnya.<sup>2216</sup>

2215 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], pp. 286-288 ( تاريخ الطبري جلد 2 )

ء (صفحة 286 تا 288 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء); Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 123

(فرہنگ سیرت صفحہ 123 زوار اکیڈمی کراچی).

2216 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 290 ( تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 290 مطبوعه )

ء (دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

Para sahabat pun biasa mengalami mukjizat seperti itu, para sahabat yang berangkat untuk memenuhi misi demi Allah Ta'ala. Selebihnya akan saya sampaikan pada kesempatan yang akan datang, insya Allah.<sup>2217</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجَمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرِ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2217 Referensi: Majalah al-Fadhl International <https://www.alfazl.com/2022/07/10/51042/>; <https://www.alfazlonline.org/18/07/2022/647111/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-06-24/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-06-24.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-24-june-2022/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab). (Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 15 July 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.)

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 159, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 24)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Uraian rinci mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam berbagai tugas peperangan di masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) yang telah menugaskan 11 (sebelas) Amir (Komandan) perang beserta ekspedisi perjalanan menuju wilayah tugas yang tengah bergejolak penentangan, pemberontakan dan kemurtadan. Selesaiannya pembahasan pertama hingga ke-8 ekspedisi militer utusan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menghadapi kaum Murtadin dan penentang yang melakukan pemberontakan. Rincian bahasan kemenangan pasukan Muslim di wilayah Bahrain dan Yaman.

Pembahasan berdasarkan rujukan Kitab-Kitab Sejarah di kalangan umat Islam abad-abad pertama yaitu Tarikh ath-Thabari dan modern (abad 20) yaitu sejarawan Muhammad Husain Haikal.

Lanjutan pembahasan khotbah lalu mengenai ekspedisi pasukan kesembilan (ke-9) pimpinan Hadhrat Al-’Alaa ibn al-Hadhrami (ra). Lanjutan pembahasan ekspedisi ke Bahrain. Kaum pemberontak di bawah pimpinan Al-Hatham. Perang berlangsung satu bulan hingga kaum Muslim meraih kemenangan saat menyerang prajurit musuh yang tengah berpesta pora dengan mabuk. Pidato memotivasi Hadhrat Al-’Alaa ibn al-Hadhrami (ra).

Pertempuran antara Hadhrat Al-’Alaa ibn al-Hadhrami (ra) bersama pasukannya melawan kaum penentang di Darin. Mukjizat menyeberangi lautan ke sebuah pulau bernama Darin yang biasa dijangkau dengan kapal.

Hadhrat Al-’Alaa ibn al-Hadhrami (ra) menjadi Amir di wilayah Hajar dan sekitarnya.

Perjalanan menakjubkan Hadhrat Al-’Alaa ibn al-Hadhrami (ra) bersama pasukannya melewati laut.

Kutipan penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih ke-2 (ra) mengenai mukjizat Nabi Musa yang membuat tanda tongkatnya dimasukkan ke air laut menjelang air laut di pantai itu surut sehingga kaum beliau dapat melewati daratan setelahnya. Tafsir kata beberapa ayat al-Qur’an yang menyebutkan peristiwa itu.

Pensyahidan Hadhrat Tsumamah bin Utsal (ra) oleh kalangan anak buah pimpinan kaum Murtadin.

Pembahasan ekspedisi militer ke-10 ke Tayhamah di bawah pimpinan Hadhrat Suwaid ibn al-Muqarrin (ra).

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Informasi kewafatan dan shalat Jenazah atas Bpk. Dicku Mussa, Ahmadi yang syahid di Burkina Faso; [2] yang terhormat Bpk. Muhammad Dicku Zakariya yang juga syahid; [3] Yth. Bpk. Muhammad Yusuf Baloch dari Umakot (Pakistan); [4] Yth. Nn. ‘Azizah Mubarizah Faruk dan [5] Yth. Bpk. Aanzumana Wattara.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 01 Juli 2022 (Wafa 1401 Hijriyah Syamsiyah/ Dzulhijjah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ \* الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ \* الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ \* مَا لَكَ یَوْمَ الدِّیْنِ \* اِیَّاكَ نَعْبُدُ وَاِیَّاكَ نَسْتَعِیْنُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِیْمَ \* صِرَاطَ الَّذِیْنَ اَنْعَمْتَ عَلَیْهِمْ غَیْرِ الْمَغْضُوْبِ عَلَیْهِمْ وَلَا الضَّالِّیْنَ] (أمین)

Telah saya sampaikan mengenai ekspedisi untuk menghadapi orang-orang Murtad dan pemberontak pada masa Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq. Ekspedisi kesembilan dalam hal ini adalah Bahrain. Dalam hal ini, rincian lebih lanjut disampaikan tentang penyerangan yang dilakukan oleh Hadhrat Al-'Alaa bin Hadhrami menghadapi pasukan Al-Hatham [pimpinan pemberontak].

Tertulis dalam riwayat bahwa Al-'Alaa mengirim perintah kepada Hadhrat Al-Jaarud ( الْجَارُودُ بْنُ ) (المُعَلَّى العَبْدِيُّ) untuk mengajak suku Abdul Qais (عَبْدُ الْقَيْسِ) dan berkemah di daerah yang berdekatan dengan Hajar untuk menghadapi al-Hatham (الْحَطَمِ) dan Hadhrat Al-'Alaa datang ke daerah ini dengan pasukannya untuk melawan Al-Hatham.

Semua orang Musyrik kecuali penduduk Darin (دَارِیْنَ) berkumpul di dekat Al-Hatham. Demikian pula segenap Muslim berkumpul di sekitar Hadhrat Al-'Alaa bin Hadhrami. Kedua belah pihak menggali parit di depan mereka. Mereka akan melintasi parit mereka setiap hari untuk menyerang musuh dan mundur ke belakang parit setelah pertempuran. Ini adalah keadaan perang selama sebulan.

Sementara itu, pada suatu malam kaum Muslim mendengar suara keras dari perkemahan musuh. Hadhrat Al-'Alaa mengatakan, "Adakah seseorang yang membawa kabar tentang kondisi musuh yang sebenarnya?"

Hadhrot Abdullah bin Hadzf (عبد الله بن حذف) berkata, "Saya akan pergi untuk tugas ini." Setelah memeriksanya, beliau kembali dan memberitahukan, "Musuh kita tengah mabuk dan kemabukan itulah yang mendatangkan malapetaka. Semua kebisingan ini adalah dari tempat musuh tersebut."

Mendengar hal ini, pasukan Muslim segera menyerang musuh dan menerobos perkemahan mereka lalu membunuh mereka tanpa ampun. Musuh berlari ke parit mereka. Banyak yang jatuh dan mati, banyak juga yang selamat, banyak yang ketakutan, ada juga yang terbunuh atau tertangkap. Pasukan Muslim mengambil alih segala sesuatu di perkemahan mereka dan yang berhasil kabur hanya bisa membawa serta apa yang ada di tubuhnya, namun Abjar (أَبْجَر) lolos.

Ketakutan dan teror yang melanda Al-Hatham membuatnya seolah-olah tidak ada nyawa di tubuhnya. Dia berlari menuju kudanya sementara kaum Muslim berada di tengah-tengah kaum Musyrik. Dalam keputus-asaannya, Al-Hatham sendiri melarikan diri dari kaum Muslim dan mulai menunggangi kudanya. Begitu dia meletakkan kakinya di sanggurdi, sanggurdi itu patah lalu Hadhrot Qais bin Asim (قَيْسُ بْنُ عَاصِمٍ) mengirimmnya ke neraka. Setelah menguasai semua tempat tinggal orang-orang musyrik, kaum Muslim keluar dari parit mereka dan mengejar mereka. Hadhrot Qais bin Asim mendekati Abjar tapi kuda Abjar lebih kuat dari kuda Hadhrot Qais. Beliau khawatir bila Abjar akan lepas dari genggamannya. Beliau lalu memukul punggung kuda Abjar dengan tombak yang membuat kuda itu terluka. Namun, tertulis dalam riwayat bahwa Abjar melarikan diri dan dia tidak dapat ditangkap.<sup>2218</sup>

Menurut satu riwayat, Hadhrot Qais bin Asim memukul kepala Abjar hingga robek. Setelah itu, Hadhrot Qais memukulnya lagi hingga berdarah-darah.<sup>2219</sup>

Di pagi hari, Al-'Alaa membagikan harta rampasan perang di antara para Mujahidin dan juga memberikan pakaian berharga kepada orang-orang yang telah menunjukkan keberanian khusus dalam perang. Diantaranya adalah pakaian yang diberikan kepada Hadhrot Afif bin Mundzir (عَفِيفُ بْنُ الْمُنْذِرِ), Hadhrot Qais bin Asim (قَيْسُ بْنُ عَاصِمٍ) dan Hadhrot Tsumamah bin Utsal (تُسَامَةُ بْنُ أُتْسَالٍ). Di antara pakaian

2218 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far ath-Thabari (الجزء الثالث)، tahun ke-11 (السنه احدى عشره)، peristiwa-peristiwa yang terjadi di tahun ke-11 setelah kewafatan Rasulullah (saw) (حوادث السنة الحادية العشرة بعد وفاة رسول الله)، kabar tentang kemurtadan penduduk Oman, Mahrah dan Yaman (ذكر الخبر عن رده اهل عمان ومهره واليمن).

2219 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya al-Kaamil fit Taarikh (الطبري، أبو جعفر) (تاريخ الطبري) جلد 2 صفحہ 288-289 مطبوعه دار الكتب العلمیة لبنان 2012ء) (الکامل فی التاریخ جلد 2 صفحہ 227 مطبوعه دار الكتب العلمیة بیروت لبنان 2003ء) (كتاب الردة للواقدي صفحہ 163، دار الغرب الاسلامی 1990ء) (Kitab ar-Riddah karya al-Waqidi (العلمیة بیروت لبنان 2003ء).

yang diberikan kepada Hadhrat Tsumamah adalah jubah Al-Hatham berwarna hitam yang sangat berharga yang selalu dikenakannya dengan penuh rasa bangga.<sup>2220</sup>

Keberhasilan misi tersebut dilaporkan kepada Hadhrat Abu Bakr. Hadhrat Al-'Alaa memberitahu Hadhrat Abu Bakr tentang kekalahan pasukan parit dan pembunuhan Al-Hatham yang dilakukan oleh Zaid dan Mu'amar di salah satu suratnya dan menulis lewat surat yang di dalamnya sebagai berikut, "أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ اسْمُهُ سَلَبَ عَدُوَّنَا عُقُولَهُمْ، وَأَذْهَبَ رِيحَهُمْ بِشَرَابِ أَصَابُوهُ مِنَ النَّهَارِ، فَأَقْتَحَمْنَا عَلَيْهِمْ خُنْدَقَهُمْ، فَوَجَدْنَا هُمْ سُكَارَى،" "Amma Ba'du! Allah Tabaaraka wa Ta'ala mencabut pikiran musuh kita. Energi mereka (musuh) telah terkuras oleh minuman keras yang mereka minum di siang hari. Kami menyeberangi parit dan menyergap mereka, kami mendapati mereka dalam keadaan mabuk. Kami membunuh semuanya kecuali beberapa. Allah juga telah menuntaskan Al-Hatham."<sup>2221</sup>

Hajar dan sekitarnya dikuasai oleh Hadhrat Al-'Alaa, tetapi banyak orang Persia lokal tetap menentang pemerintah baru. Mereka sering menyebarkan berita dan menimbulkan kepanikan di kalangan orang-orang bahwa pemerintah Madinah akan digulingkan di Hajar. Mafruq asy-Syaibani (مفروق الشيباني) pergi dengan membawa serta kaumnya, kalangan Taghlab (التغلب) dan Nimr (النمر).

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) mengetahui hal ini, beliau menulis surat kepada Al-'Alaa, "أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ بَلْعَكَ عَنْ بَنِي شَيْبَانَ بْنِ ثَعْلَبَةَ تَمَامًا عَلَى مَا بَلَعَكَ، وَخَاصًّا فِيهِ الْمَرْجُوفُونَ، فَابْعَثْ إِلَيْهِمْ جُنْدًا فَأَوْطِنُهُمْ وَشَرِّدْ بِهِمْ مَنْ خَلْفَهُمْ فَلَمْ يَجْتَمِعُوا" "Jika penyelidikan mengungkapkan benar mengenai kelompok Bani Syaiban bin Tsa'labah - yang pemimpinnya adalah Mafruq bahwa mereka akan menyerang Anda - sedangkan kelompok garis keras tengah menyebarkan berita ini maka kirimlah pasukan untuk mengatasi mereka. Hancurkanlah mereka dan ciptakanlah ketakutan diantara suku-suku di belakang mereka sehingga mereka tidak akan pernah memiliki keberanian untuk mengangkat kepala mereka."<sup>2222</sup>

Berkumpulnya kaum Murtadin di Darin. Beberapa sejarawan telah menulis bahwa pertempuran Darin terjadi pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr, tetapi beberapa sejarawan lainnya menulis bahwa pertempuran Darin terjadi pada masa Hadhrat Umar. Pendek kata, orang-orang murtad berkumpul di sana.<sup>2223</sup> Darin (دارين) adalah sebuah pulau di Teluk Persia beberapa mil dari Bahrain. Sudah ada keluarga Kristen yang tinggal di sana.

Setelah kalah dalam melawan Hadhrat Al-'Alaa, sebagian besar pemberontak yang kalah pergi ke Darin dengan menggunakan perahu dan yang lainnya kembali ke daerah suku mereka masing-masing. Hadhrat Al-'Alaa bin Hadhrami menulis kepada orang-orang dari suku Bakr ibn Wa'il (بكر بن وائل) yang teguh dalam Islam untuk memerangi mereka dan juga memerintahkan Hadhrat Utaibah ibn Nahas (عتيبة بن) dan Hadhrat Amir ibn Abdul Aswad (عمر بن عبد الاسود) untuk tetap tinggal di mana pun mereka berada dan menyiagakan penjagaan di setiap jalan untuk menghadapi orang-orang murtad. Beliau juga memerintahkan Hadhrat Musma' (مسمع) untuk memerangi orang-orang murtad dan memerintahkan Hadhrat Khashfah at-Tamimi (خشفة التميمي) dan Hadhrat Mutsanna bin Haritsah asy-Syaibani untuk memerangi orang-orang murtad.

Mutsanna bin Haritsah berperan besar dalam memadamkan api kemurtadan di Bahrain. Beliau menemani Hadhrat Al-'Alaa bin Hadhrami dengan pasukannya dan bergerak ke utara dari Bahrain. Mereka menguasai Qatif dan Hajar. Beliau melanjutkan misinya hingga mengalahkan tentara Persia dan agen-agennya yang telah membantu orang-orang murtad di Bahrain. Untuk memerangi orang-orang murtad di daerah-daerah yang tetap teguh pada Islam, mereka bergabung dengan Hadhrat Al-'Alaa bin Hadhrami. Mereka terus bergerak ke utara di sepanjang pantai dan ketika Hadhrat Abu Bakr bertanya

2220 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 289 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

2221 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 290-291 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

2222 Tarikh ath-Thabari (الجزء الثالث) (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) tahun ke-11 (حوادث السنة الحادية عشرة بعد وفاة رسول الله) (ذكر الخبر عن رده اهل عمان ومهره واليمن), kabarnya tentang kemurtadan penduduk Oman, Mahrah dan Yaman (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 2) (حضرت ابوبکر کے سرکاری خطوط صفحہ 49 ادارہ اسلامیات لاہور). (291 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء)

2223 Tarikh ath-Thabari (فتوح البلدان صفحہ 117 مؤسسة المعارف بيروت 1987ء); Futuuhul Buldaan (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 285 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).



Yang Maha Esa! Wahai Yang Maha Kaya! Wahai Yang Maha Hidup! Wahai Yang Menghidupkan yang selainnya! Wahai Yang menghidupkan yang mati! Wahai Yang menganugerahkan kehidupan dan Yang menghidupkan makhluk-makhluk lain, wahai Yang memelihara dan memelihara makhluk-makhluk lain. Tidak ada yang patut disembah selain Engkau, Tuhan kami.”

Namun, diriwayatkan bahwa Hadhrt Al-'Alaa meminta semua anggota laskar untuk menjalankan kuda mereka di laut sambil berdoa demikian. Kemudian segenap Muslim, mengikuti komando Hadhrt Al-'Alaa ibn Hadhrami, di belakang beliau dengan mengendarai kuda, keledai, unta dan bagal mereka dan mengendarainya di permukaan laut dan kemudian bagaimana Quدرات Tuhan, sehingga mereka dapat melintasi teluk tanpa kehilangan apapun. Rasanya tengah berjalan diatas pasir lembut yang ditaburi air sehingga kaki unta tidak tenggelam dan tidak ada satu pun kaum Muslimin yang hilang di laut. Bahkan, disebutkan [dalam riwayat] bahwa mereka [hanya] kehilangan satu tempat air minum kecil, yang kemudian ditemukan oleh Hadhrt Thalhah. Alhasil telah dijelaskan tentang perjalanan dari tepi pantai hingga sampai di Darin yang dapat ditempuh melalui perjalanan kapal laut selama 1 hari 1 malam. Namun, kafilah ini menempuh jarak tersebut dalam waktu kurang dari 1 hari. Sebagian hal ini telah dijelaskan seperti tertera di dalam Tarikh Ath-Thabari.<sup>2227</sup>

Namun demikian, para penulis di masa ini pun menulis penjelasannya sebagai berikut (yakni terkait peristiwa penyeberangan lautan), “Mungkin saat itu tengah terjadi peristiwa pasang di teluk Persia atau mungkin riwayat-riwayat tersebut telah dilebih-lebihkan dan pada hakikatnya saat itu kaum Muslim mendapatkan perahu-perahu dari penduduk setempat yang kemudian mereka pergunakan untuk menyeberangi laut. Tetapi, gambaran ini [yang ditulis penulis modern diatas] secara rinci tidak didapatkan di dalam riwayat mana pun. Banyak yang menuliskan riwayat yang di dalamnya tertera bahwa mereka telah menyeberanginya, namun tidak diragukan lagi bahwa kaum Muslim saat itu pun tiba di Darin.”<sup>2228</sup> Bagaimana mereka tiba, hanya Allah yang lebih mengetahui.

**Selanjutnya tentang mukjizat-mukjizat, Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) di dalam tafsirnya beliau telah memberi satu tuntunan mendasar.** Hadhrt Mushlih Mau'ud dalam menafsirkan kejadian terbelahnya lautan pada peristiwa hijrahnya Hadhrt Musa (as), beliau menjelaskan bahwa ini adalah peristiwa yang tertera di dalam Al-Quran Syarif. Beliau (ra) bersabda, “Menurut penjelasan Al-Quran Karim, peristiwa yang terjadi adalah sebagai berikut. Pada saat itu Bani Israil tengah pergi menuju Tanah Suci, tetapi laskar Firaun telah tiba di belakang mereka. Melihatnya, kaum Bani Israil pun menjadi gelisah. Mereka berpikir bahwa inilah waktunya mereka akan tertangkap. Namun, Allah Ta'ala menurunkan ketenangan kepada mereka melalui Hadhrt Musa dan berfirman kepada Hadhrt Musa, ‘Pukulilah tongkat engkau di lautan’ dan hasilnya adalah muncullah satu jalan di lautan yang darinya mereka bergerak maju.<sup>2229</sup> Di kedua sisi mereka terdapat air laksana gunung padang pasir yakni tampak tinggi pada mereka. Laskar Firaun mengejar mereka, tetapi air kembali semula saat Bani Israil tiba dengan selamat, sementara pasukan mesir tenggelam.

2227 Tarikh ath-Thabari (الجزء الثالث)، tahun ke-11 (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) (سنه احدى عشره)، kabar tentang kemurtadan penduduk Oman, Mahrah dan Yaman (حوادث السنة الحادية العشرة بعد وفاة رسول الله) (ذكر الخبر عن رده اهل عمان ومهره واليمن) سيدنا حضرت (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 289 دار الكتب العلمية بيروت 2012). (حضرت ابوبکر صدیق از محمد حسين بيگل صفحہ 241-242 اسلامي کتب) (ابوبکر صدیق شخصیت اور کارنامے از علی محمد صلابی صفحہ 344-345، مکتبه الفرقان ضلع مظفر گڑھ پاکستان (خانہ لاہور).

2228 Doktor Muhammad Husain Haikal (محمد حسين هيكل، الدكتور) dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (الصدیق أبو بكر - رضي الله عنه) yang terjemahan Urduanya ialah Hadhrt Sayyidina Abu Bakr Shiddiq terbitan Book Corner Show Room, Jehlum, Pakistan (حضرت سيدنا ابو بكر صدیق از محمد حسين بيگل مترجم مطبوعه بك كارنر) dan Kitab Huruubur Riddah (حروب الردة) karya Ahmad Sa'd al-'Asy (أحمد سعد العشي).

2229 QS. Asy-Syu'ara': 26:64: فَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ امْنُتِرْ بِعَصَاكَ الْبَحْرَ ۖ فَانفَلَقَ فَكَانَ كُلُّ فِرْقٍ كَالطَّوْدِ الْعَظِيمِ ۗ. Terjemahan Indonesia: “Lalu Kami wahyukan kepada Musa, ‘Pukulilah laut itu dengan tongkatmu.’ Maka terbelahlah lautan itu dan setiap belahan seperti gunung yang besar.”

Dalam metode penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim, sesuai dengan standar penomoran ayat-ayat Al-Qur'an Karim yang digunakan oleh Jemaat Ahmadiyah, bismillahirrahmaanirrahiim sebagai ayat pertama terletak pada permulaan setiap Surah kecuali Surah at-Taubah.

Beliau menulis, “Untuk memahami peristiwa ini, hendaknya diingat bahwa menurut ajaran Al-Quran Karim, seluruh mukjizat adalah berasal dari Allah Ta’ala dan di dalamnya tidak ada peran serta campur tangan manusia. Jadi, peristiwa Hadhrat Musa mengangkat tongkat dan memukulkannya di lautan hanyalah sebagai satu tanda dan ini bukan berarti tongkat Hadhrat Musa memiliki peran dalam terbelahnya lautan itu.

Demikian pula, hal ini pun hendaknya diingat bahwa dari kata Al-Quran Karim sama sekali tidak terbukti bahwa saat itu lautan menjadi terbelah dua lalu Hadhrat Musa melewati dari antara kedua belah lautan itu. Tapi, berkenaan dengan peristiwa ini telah digunakan dua kata berbeda di dalam Al-Quran Karim yaitu *فَرَقْنَا* dan *انْفَلَقَ* [faraqnaa dan infalaqa] yang maknanya adalah ‘terpisah’.<sup>2230</sup> Jadi, menurut kata-kata di dalam Al-Quran Karim, peristiwa yang terjadi sebenarnya secara rinci adalah pada waktu Bani Israil akan melewatinya, saat itu lautan telah terpisah, yang maksudnya air lautan menjadi surut sehingga terlihat daratan. Dengan perantaraan inilah kaum Bani Israil melewatinya dan hal inilah yang kerap terjadi di daerah pesisir pantai. Maka dari itu, dalam sejarah kehidupan Napoleon tertera bahwa tatkala ia menyerang Mesir, saat itu ia pun bersama sebagian pasukannya tengah melalui pesisir laut Merah di waktu surut dan saat mereka tengah melewatinya, tibalah waktu air laut pasang sehingga dengan susah payah mereka menghindarinya.

Mukjizat di dalam peristiwa ini yakni peristiwa Hadhrat Musa adalah Allah Ta’ala telah menjadikan kaum Bani Israil tiba di pesisir lautan pada saat surutnya permukaan air laut. Selanjutnya, ketika Hadhrat Musa mengangkat tangannya, saat itulah atas perintah Allah Ta’ala air laut pun mulai menyusut, tetapi tatkala laskar Firaun memasuki lautan, saat itu timbul hambatan-hambatan yang tidak biasa di jalan yang mereka lalui sehingga pasukan mereka hanya dapat mengejar Bani Israil dengan kecepatan yang sangat rendah dan mereka masih ada di lautan tatkala pasang air laut tiba dan musuh pun tenggelam.

Pasang surut air laut adalah peristiwa yang biasa terjadi, yaitu dalam satu waktu saja air laut dapat menjauh dari pesisir pantai dan di waktu yang lain ia kembali mengisi daratan. Peristiwa terbelahnya lautan memiliki kaitan dengan keadaan pasang surut air laut ini. Hadhrat Musa (as) melewati lautan di waktu surut dimana permukaan air laut saat itu telah turun.

Setelah itu Firaun pun tiba. Karena mereka bergerak sekurang-kurangnya pada waktu 1 hari setelah Hadhrat Musa dalam keadaan kepayahan. Pada saat mereka baru tiba di lautan, saat itu Hadhrat Musa (as) telah melewati sebagian besar bagian kering lautan itu. Firaun yang telah melihat mereka melewatinya, dengan segera menggerakkan kereta kudanya, akan tetapi pasir lautan telah menjadi sedemikian basah sehingga menyulitkan pergerakan kereta kudanya sehingga ia pun terjebak di dalamnya dan memakan waktu lama sehingga pasang air laut pun tiba dan air mulai meninggi. Kini kedua pilihan menjadi sulit baginya. Ia tidak sanggup untuk maju maupun mundur. Pada akhirnya, air laut pun telah berada di tengah-tengah mereka dan ia pun tenggelam di lautan bersama banyak sekali teman-temannya. Karena saat itu adalah waktu air laut pasang dan air laut bergerak maju ke pesisir pantai, maka air itu pun membawa jasad-jasad mereka hingga daratan.”<sup>2231</sup>

Alhasil, tentang bagaimana kaum Muslim tiba di Darin, sebagaimana yang telah saya jelaskan, ada kemungkinan telah terjadi peristiwa pasang surut air laut seperti tersebut. Setiba di Darin, terjadi perang antara kaum Muslim dengan orang-orang murtad dan pemberontak. Pertempuran berlangsung sangat sengit dan semua mereka terbunuh. Artinya, para pemberontak telah tewas dan tidak tersisa seorang pun dari mereka sebagai pembawa berita. Kaum Muslim menjadikan para keluarga mereka baik perempuan dan laki-laki sebagai hamba sahaya dan mengambil alih harta mereka. Setiap prajurit berkuda dan infantri

2230 QS. Asy-Syu'ara', 26:64: *فَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ امْضُرْبْ بِعَصَاكَ الْبَحْرَ ۖ فَأَنْفَلَقْنَا الْبَحْرَ لَمِيقَاتِهِ ۖ فَكَانَ كُلُّ فِرْعَوْنَ كَالظُّلُمِ اللَّعِينِ*. Terjemahan Indonesia: “Lalu Kami wahyukan kepada Musa, ‘Pukullah laut itu dengan tongkatmu.’ Maka terbelahlah lautan itu dan setiap belahan seperti gunung yang besar.”

Surat Al-Baqarah Ayat 51 (2:51): *وَإِذْ فَرَقْنَا بِكُمُ الْبَحْرَ فَأَنْجَيْنَاكُمْ وَأَغْرَقْنَا آلَ فِرْعَوْنَ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ*. “Dan (ingatlah) ketika Kami membelah laut untukmu, sehingga kamu dapat Kami selamatkan dan Kami tenggelamkan (Fir'aun dan) pengikut-pengikut Fir'aun, sedang kamu menyaksikan.”

2231 Tafsir Kabir (422 تا 419صفحة) karya Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (المصلح موعود خليفة) (ماخوذ از تفسیر کبیر جلد 1صفحة 419 تا 422) (المسیح الثانی), jilid awal (1 تا 9), pada link <https://www.alislam.org/quran/view/?page=418&region=T1>.

menerima 6.000 dan 2.000 dirham sebagai harta ghanimah. Waktu satu hari penuh telah dipergunakan kaum Muslim semenjak dari pesisir pantai hingga sampai di sana lalu berperang melawan mereka. Setelah usai dari perang, kaum Muslim pun kembali pulang.

Terkait peristiwa kesyahidan Hadhrat Tsumamah bin Utsal, tertera bahwa Hadhrat ‘Ala bin Hadhrami menggerakkan segenap pasukan Muslim untuk pulang kecuali beberapa orang yang memilih untuk tinggal di sana. Hadhrat Tsumamah bin Utsal pun termasuk diantara mereka yang pulang. Abdullah bin Hadzf menuturkan, أَفْقَلُ الْعَلَاءِ بْنِ الْحَضْرَمِيِّ النَّاسِ، فَرَجَعَ النَّاسُ إِلَّا مَنْ أَحَبَّ الْمُقَامَ، فَفَقَلْنَا وَقَفَلْنَا ثَمَامَةَ بْنَ أُتْسَالٍ، حَتَّى إِذَا كُنَّا عَلَى مَاءٍ لِبَنِي قَيْسِ بْنِ ثَعْلَبَةَ، فَرَأَوْا ثَمَامَةَ، وَرَأَوْا خَمِيصَةَ الْحَطَمِ عَلَيْهِ فِدَسُوا لَهُ رَجُلًا، وَقَالُوا: سَلُّهُ كَيْفَ صَارَتْ لَهُ؟ وَعَنِ الْحَطَمِ: أَهْوَى قَتْلَهُ أَوْ غَيْرُهُ؟ فَأَتَاهُ، فَسَأَلَهُ عَنْهَا، فَقَالَ: نُفِلَتْهَا قَالَ: أَنْتَ قَتَلْتَ الْحَطَمَ؟ قَالَ: لَا، وَلَوِدِدْتُ أَنِّي كُنْتُ قَتَلْتُهُ، قَالَ: فَمَا بَالُ هَذِهِ الْخَمِيصَةِ مَعَكَ؟ قَالَ: أَلَمْ أُخْبِرْكَ! فَرَجَعَ إِلَيْهِمْ فَأَخْبَرَهُمْ، فَتَجَمَّعُوا لَهُ، ثُمَّ أْتَوْهُ، فَقَالَ: مَا لَكُمْ؟ قَالُوا: أَنْتَ قَاتِلُ الْحَطَمِ؟ قَالَ: كَذَبْتُمْ، لَسْتُ بِقَاتِلِهِ وَلَكِنِّي نَفِلْتُهَا، قَالُوا: هَلْ يُنْفَلُ إِلَّا الْقَاتِلُ! قَالَ: إِنَّهَا لَمْ تُكُنْ عَلَيْهِ، إِنَّمَا وَجِدْتُ فِي رَحْلِهِ، قَالُوا: كَذَبْتَ فَأَصَابُوهُ أَيَّ قَتْلِهِ “Saat itu kami tengah bermukim di satu mata air milik Banu Qais bin Tsa’labah. Pandangan orang-orang lalu tertuju pada Hadhrat Tsumamah dan mereka melihat beliau mengenakan jubah milik Al-Hatham. Ini adalah jubah Al-Hatham yang diambil setelah kematiannya sebagai harta ghanimah (rampasan perang) lalu diberikan kepada Hadhrat Tsumamah. Mereka yakni orang-orang kabilah tersebut mengirim seseorang untuk bertanya kepada Hadhrat Tsumamah perihal dari manakah beliau mendapatkan jubah ini dan pertanyaan tentang Al-Hatham yaitu apakah beliau yang telah membunuhnya.” Al-Hatham adalah pemimpin mereka.

“Orang itu lalu datang dan bertanya kepada Hadhrat Tsumamah tentang jubah tersebut. Beliau menjawab, ‘Ini saya dapatkan sebagai harta ghanimah.’

Orang itu berkata, ‘Kamu telah membunuh Al-Hatham!’

Hadhrt Tsumamah menjawab, ‘Tidak, meski saya memang memiliki keinginan untuk membunuhnya.’

Orang itu berkata, ‘Dari manakah jubah ini datang padamu?’

Hadhrt Tsumamah berkata, ‘Saya telah menjawabnya kepadamu bahwa ini saya dapatkan sebagai harta ghanimah.’

Maka orang-orang kabilah itu kembali dan menceritakan semua percakapan tersebut kepada teman-temannya. Mereka semua lalu mendatangi Hadhrt Tsumamah dan mengepung beliau. Mereka berkata bahwa beliau adalah pembunuh Al-Hatham.

Hadhrt Tsumamah berkata, ‘Kalian salah. Saya tidak membunuhnya. Adapun jubah ini adalah bagian yang saya terima dari harta ghanimah.’

Mereka berkata, ‘Bagian itu hanya bisa didapatkan oleh pembunuhnya.’

Hadhrt Tsumamah berkata, ‘Saat itu jubah ini tidak ada di tubuhnya, tetapi ada di tunggangan dan barang miliknya.’ Orang-orang itu berkata, ‘Kamu berdusta’, lalu mereka mensyahidkan beliau.”<sup>2232</sup>

**Mengenai ekspedisi kesepuluh, tertera bahwa ini adalah pergerakan di bawah Hadhrt Suwaid bin Muqarrin untuk menghadapi orang-orang murtad dan pemberontak. Hadhrt Abu Bakr (ra) menyerahkan satu bendera kepada Hadhrt Suwaid bin Muqarrin dan memerintahkannya untuk pergi ke Tihamah di wilayah Yaman.**<sup>2233</sup>

Di dalam *Lughat* (kamus bahasa) arti Tihamah (تهامة) ialah sangat panas atau udara yang tidak berhembus. Di dalam kamus pun salah satu maknanya adalah dataran rendah.<sup>2234</sup>

Di arah barat dan selatan Yaman, yaitu di pesisir Laut Merah, terdapat suatu daerah yang meliputi dataran rendah yang dinamakan Tihamah. Banyak dataran rendah di daerah tersebut. Meski demikian,

2232 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Muhammad ibnu Jarir Abu Ja'far ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-11 (سنة إحدى عشرة)، peristiwa-peristiwa yang terjadi di tahun ke-11 setelah kewafatan Rasulullah (saw) (حوادث السنة الحادية عشرة بعد وفاة رسول)، Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 289-290 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 289 تا 290 دار الكتب العلمية بيروت 2012ء).

2233 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 257 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 257). (مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء).

2234 Kamus bahasa Arab Lisanul ‘Arab pada kata tahama (لسان العرب زير ماده: تهم)

terdapat juga gugusan pegunungan di sana. Batas wilayah utara Tihamah berada sampai dekat dengan Makkah dan [gugusan pegunungan] ini membentang hingga 350 mil dan berakhir di daerah selatan Yaman yaitu di ibukota San'a. Tihamah adalah satu bagian wilayah di Yaman yang di dalamnya terdapat banyak sekali desa dan permukiman.<sup>2235</sup> Ini adalah sekilas tentang Tihamah.

Mengenai Hadhrat Suwaid bin Muqarrin (سُوَيْدُ بْنُ مُقَرِّنِ بْنِ عَائِدِ بْنِ مَنَجَا بْنِ نَصْرِ بْنِ كَعْبِ الْمَزِينِيِّ أَخُو النَّعْمَانِ), ayah Hadhrat Suwaid bernama Muqarrin bin 'Aa-idz. Ia berasal dari Kabilah Muzainah. Sebutan beliau adalah Abu 'Adi. Abu 'Amr pun merupakan salah satu sebutan beliau. Beliau memeluk Islam pada tahun 5 Hijriah. Beliau ikut serta bersama Rasulullah (saw) di Perang Khandaq. Setelah itu, beliau senantiasa ikut bersama Rasulullah (saw) di seluruh pertempuran. Beliau adalah saudara Hadhrat Nu'man bin Muqarrin, yang telah mempersembahkan jasa yang luar biasa pada berbagai kemenangan dalam penaklukan Persia.<sup>2236</sup>

Di dalam buku-buku sejarah, tidak tertera rincian mengenai kepergian Hadhrat Suwaid ke Tihamah dan upaya yang beliau lakukan di sana dalam menghadapi kaum murtad. Meski demikian, di dalam buku-buku sejarah dijelaskan tentang bagaimana kemurtadan dan pemberontakan penduduk Tihamah yaitu: Pada Tahun 10 Hijriah setelah Hujjatul Wida, Nabi yang mulia (saw) mengangkat para 'Aamil (pengumpul zakat) di Yaman. Saat itu Rasulullah (saw) membagi Yaman menjadi 7 bagian. Untuk Tihamah, beliau (saw) mengangkat Tahir bin Abu Halah sebagai Amil. Di Tihamah, selain golongan Arab awam, saat itu terdapat juga dua kabilah utama. Pertama, Kabilah Ak lalu Kabilah Asy'ar.<sup>2237</sup>

Di dalam Tarikh Ath-Thabari tertera: Pertama, Hadhrat 'Attab bin Usaid dan Hadhrat 'Utsman bin Abul 'Ash menulis kepada Hadhrat Abu Bakr bahwa orang-orang murtad di wilayah mereka telah menyerang kaum Muslim. Orang-orang tersebut tidak hanya telah murtad, tetapi sebagaimana telah saya jelaskan, orang-orang itu pun kerap menyerang kaum Muslim dan seperti itulah keadaan di tempat ini.

Maka dari itu, Hadhrat 'Attab bin Usaid mengutus saudaranya yaitu Hadhrat Khalid bin Usaid untuk menanggulangi warga Tihamah. Satu golongan besar Banu Mudlij dan berbagai kelompok dari Banu Khuza'ah (خُرَاعِم) dan Kinanah (كِنَانَه), keluarga besar Banu Mudlij (بنو مُدَلِج) dan Banu Syanuq (بنو شَنُوق), mereka semua telah murtad dan bersatu di bawah pimpinan Jundub bin Salma (جُنْدُبُ بْنُ سَلْمَى). Kemudian terjadi pertempuran antara kedua pasukan dan Hadhrat Khalid bin Usaid mampu mengalahkan dan menceraikan mereka serta banyak musuh yang terbunuh dan yang paling banyak terbunuh adalah orang-orang dari Banu Syunub. Setelah peristiwa ini, jumlah mereka menjadi sangat sedikit. Peristiwa ini telah menjadikan wilayah Hadhrat 'Attab ini bersih dan suci dari fitnah kemurtadan dan Jundub pun melarikan diri. Beberapa masa kemudian ia kembali menerima Islam.<sup>2238</sup>

Di dalam satu riwayat tertera bahwa setelah kewafatan Nabi yang mulia (saw), kabilah al-Akk dan al-Asy'ar-lah yang paling banyak melakukan pemberontakan di wilayah Tihamah. Rinciannya sebagai berikut: tatkala berita kewafatan Nabi yang mulia (saw) sampai pada mereka, berkumpul beberapa

2235 Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, penerbit Nadwatul Mushannifiin, Delhi-India (صفحة 40-41 اداره اسلاميات، انارکلی، لاہور،) (حضرت ابوبکرؓ کے سرکاری خطوط صفحہ 3349، ندوة المصنفین دہلی) (خورشید احمد فاروقی) (جُنْدُبُ بْنُ سَلْمَى) (ڈاکٹر خورشید احمد فاروقی) (پاکستان، مئی ۱۹۷۸ء) atau penerbit Idarah Islamiyaat, Anarkali, Lahore-Pakistan (حضرت ابوبکرؓ کے سرکاری خطوط صفحہ 222 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ بیروت 2008ء) (Xurshid Ahmad Farooqi. Beliau adalah pengajar adab-arabi (sastra Arab) Universitas Delhi, India. Peranan dan kepeloporan Prof. Khurshid Ahmad Fariq di departemen bahasa Arab Universitas Delhi, India membuat Universitas Delhi membuat acara khusus mengenang beliau setelah beliau meninggal yaitu "Prof. Khurshid Ahmad Fariq Memorial Lecture" atau Kuliah Kenangan tentang Prof. Khurshid Ahmad Fariq sejak 2008.

<https://www.indcareer.com/university-delhi/Departments/department-arabic>.

2236 Usdul Ghaabah jilid 2 h. 600, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2008 (اسدالغابہ جلد 2 صفحہ 600 دار الکتب العلمیۃ بیروت 2008ء) ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd (مأخوذ از طبقات الکبری جلد 6 صفحہ 97، جلد اول صفحہ 222 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ بیروت 1990) (الکامل فی التاریخ جلد 2 صفحہ 230 دار الکتب العلمیۃ لبنان 1990ء).

2237 Khurshid Ahmad Fariq dalam karyanya Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, halaman 41 penerbit Idarah Islamiyaat, Anarkali, Lahore-Pakistan (حضرت ابوبکرؓ کے سرکاری خطوط صفحہ 41 اداره اسلاميات لاہور).

2238 Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 294 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء) (الکامل فی التاریخ جلد 2 صفحہ 230 دار الکتب العلمیۃ لبنان).

orang diantara mereka dan beberapa orang Kabilah Khazam pun bergabung dengan mereka. Mereka berkemah di pesisir pantai di tempat bernama A'lab. Mereka bertemu satu pasukan yang saat itu tidak memiliki pemimpin. A'lab adalah daerah Kabilah Ak yang terletak diantara pesisir dan Makkah.

Hadhrat Tahir bin Abu Halah (الطاهر بن أبي هالة) memberitakan hal ini kepada Hadhrat Abu Bakr dan ia sendiri pergi bergerak untuk mengatasi mereka. Ia pun menuliskan kepada Hadhrat Abu Bakr perihal keberangkatannya. Bersama Hadhrat Tahir ada Masruq al-Akki dan di dalam Kabilah Ak terdapat beberapa orang yang tidak murtad; hingga mereka pun bertemu dengan [pasukan musuh] di A'lab. Setelah terjadi pertempuran sengit dengan mereka di sana, Allah Ta'ala lantas memberi kekalahan kepada segenap musuh. Pasukan Muslim telah banyak sekali menghabisi mereka hingga bau mereka yang terbunuh pun tersebar di sepanjang jalan dan kaum Muslim pun meraih kemenangan yang luar biasa.

Dalam menyebutkan tentang kejadian-kejadian kemurtadan di Tihamah, seorang penulis menyampaikan bahwa yang paling terdepan dalam menanggulangi kemurtadan di Tihamah adalah Tahir bin Abi Halah, yang mana beliau merupakan Wali yang diangkat oleh Rasulullah (saw) untuk wilayah Tihamah, yang merupakan negeri bagi kabilah al-Akk dan al-Asy'ari.

Kemudian Hadhrat Abu Bakr memberi perintah kepada Ukasyah bin Tsaur supaya mereka tinggal di Tihamah dan mengumpulkan segenap penduduk di sana lalu menunggu perintah Hadhrat Abu Bakr selanjutnya. Di masa kewafatan Nabi yang mulia (saw), Hadhrat Ukkasyah diangkat sebagai 'Amil untuk dua wilayah di Hadramaut yaitu Sakasik (السكاسك) dan Sakun (السكون).

Sementara itu, untuk kabilah Bajilah, Hadhrat Abu Bakr mengirim Jarir bin Abdullah al-Bajali (جرير بن عبد الله البجلي) agar kembali ke sana dan memerintahkan kepadanya untuk membawa kaum Muslim sukunya yang tetap teguh dalam keimanan supaya bersama-sama memerangi mereka yang telah murtad dari Islam. Ia juga diperintahkan untuk pergi ke kabilah Khasy'am (خَضْعَم) dan memerangi orang-orang murtad di sana. Hadhrat Jarir pun bergerak menuju ekspedisi yang diamanatkan kepadanya dan ia pun menjalankan apa yang telah diperintahkan oleh Hadhrat Ash-Shiddiq Akbar [Abu Bakr] (ra). Hanya segelintir orang yang keluar untuk menghadapi beliau. Beliau lalu bertempur melawan mereka dan mencerai-beraikan mereka.<sup>2239</sup>

Ini adalah tentang ekspedisi-ekspedisi [Muslim] dan Insya Allah, mengenai ekspedisi ke-11 akan disampaikan kemudian.

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa almarhum. Di antaranya adalah dua pemuda kita yang berasal dari Burkina Faso. Pada sore hari tanggal 11 Juni para teroris melakukan serangan di sebuah kampung di Daerah Dori dan menewaskan banyak orang. Dua khadim kita yang sedang bekerja di toko mereka juga syahid dalam peristiwa tersebut. Terjadi penembakkan dan mereka syahid di tempat. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.*

**Salah satu di antaranya bernama Dicku Zakariya. Beliau berusia 32 tahun.** Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Qaid Wilayah Khuddamul Ahmadiyah di Dori. Beliau juga pergi ke Madrasatul Hifz Ghana untuk menghafal Al-Qur'an. Setelah menyelesaikan hafalannya beliau pulang kembali. Beliau selalu hadir untuk tugas-tugas Jemaat. Beliau mengucapkan *labbaik* (siap) terhadap setiap tugas dan mendedikasikan dirinya. Beliau disiplin dalam shalat lima waktu. Beliau juga dawam melaksanakan shalat tahajjud dan nafal-nafal. Beliau juga dawam dalam membayar candah. Jika ada pemasukkan lain selain pendapatan bulanan, beliau segera membayarkan candahnya. Beliau memiliki kecintaan yang sejati terhadap Jemaat dan Khilafat. Beliau menyimak Khutbah Jumat secara rutin. Beliau biasa menyaksikan program-program lainnya di MTA dengan penuh antusias. Mubaligh Lokal di sana menulis bahwa pada

2239 Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari (الكتبة العلمية لبنان 2012ء); Ibnu al-Atsir dalam karyanya al-Kaamil fit Taarikh (الكامل في التاريخ جلد2صفحة230 دار الكتب العلمية لبنان); Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد) نام کتاب: الانشراح و زرفغ الصيقي في سيرة أبي بكر (ashruhu 'Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ashruhu), penerbit Darut Tauzi' wa Nasyr, Kairo-Mesir (القاهرة - مصر), tahun 1423 Hijriyyah atau (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) 2002 (معجم البلدان جلد1 صفحه 263); (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از ڈاکٹر علی محمد صلابی مترجم صفحه 303 مکتبہ الفرقان مظفر گڑھ پاکستان).

pertemuan terakhirnya dengan beliau, almarhum mengungkapkan keinginan yang kuat untuk dapat berjumpa dengan Khalifah. Pak Mu'allim menulis bahwa beliau adalah sosok Khadim teladan. Beliau meninggalkan seorang istri, dua putri dan satu putra.

**Syahid yang kedua adalah Bpk. Dicku Mussa (ڈیکو موسیٰ).** Beliau berusia 34 tahun. Saat itu beliau adalah Qaid Majelis Khuddamul Ahmadiyah di Seytenga. Beliau menjadi yang terdepan berpartisipasi dalam setiap program-program Jemaat. Beliau juga berupaya mengajak orang lain. Beliau dawam dalam shalat dan candah. Di Jemaat beliau tidak ada masjid lalu beliau berupaya secara lokal untuk membuat sebuah surau dan melaksanakan shalat secara rutin di sana. Beliau juga menulis surat secara rutin kepada saya. Jika ada tamu dari pusat yang melakukan kunjungan, beliau biasa menjamu mereka. Beliau meninggalkan dua istri dan tiga putri. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada beliau dan meninggikan derajat beliau.

Amir Jemaat di sana menulis berkenaan dengan kedua syuhada, "Kedua Khuddam ini adalah saudara dari Mubaligh Lokal kita, Dicku Amadou Bourema Sahib yang saat ini menjadi In Charge (kepala) Radio Ahmadiyah Dori. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga mereka melalui ayahanda mereka, Ibrahim Bonti Sahib. Beliau adalah seorang Da'i Ilallah yang sangat mukhlis dan penuh semangat. Beliau juga pernah menjabat sebagai Zaim Anshorullah Wilayah Dori. Beliau telah wafat pada 2011."

Kemudian Bpk. Amir juga menulis permohonan doa bahwa sejak tahun 2015, Burkina Faso telah menjadi lokasi serangan teroris dan ada banyak kehancuran terjadi di bagian utara negara tersebut. Lebih dari dua juta orang telah mengungsi.

Semoga Allah menciptakan kondisi perdamaian bagi mereka. Kondisi ekonomi dan politik dunia yang terjadi sekarang meningkatkan peluang terorisme. Semoga Allah Ta'ala merahmati umat manusia dan memberi mereka kebijaksanaan.

**Jenazah kedua adalah Muhammad Yusuf Baloch Sahib ibnu (putra) Noor Khan Sahib Basti Sadiqpur dari Umarpur District Sindh.** Beliau juga wafat beberapa hari yang lalu. *إنا لله وإنا إليه راجعون Innaa lillahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Pada awalnya beliau adalah penduduk Baluchistan, berasal dari Dera Ghazi Khan. Beliau lahir di sana. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau pada tahun 1934 melalui Hadhrat Maulana Ghulam Rasul Rajiki Sahib (ra).

Setelah pendirian Pakistan, mereka bermigrasi ke tanah milik Tahrik Jadid di Sadiqpur Umerkot. Beliau juga tinggal di Rabwah selama sekitar enam tahun dan menjabat sebagai khadim masjid di kelompoknya. Dengan karunia Allah Ta'ala, beliau seorang mushi.

Beliau meninggalkan istri, tujuh putra dan empat putri. Salah satu putra beliau, Shabbir Ahmad Sahib adalah seorang mubaligh yang saat ini bertugas di Pantai Gading dan tidak dapat menghadiri pemakaman ayahnya karena berada di lapangan. Dua orang cucu almarhum juga merupakan mubaligh.

Putra beliau, Shabbir Sahib menulis, "Beliau memiliki banyak keutamaan. Kami sejak kecil melihat beliau disiplin dalam melaksanakan shalat tahajud. Beliau biasa menilawatkan Al-Qur'an dengan suara keras setelah Subuh setiap hari. Beliau sangat mencintai Khilafat." Shabbir Sahib menuturkan, "Setiap kali saya pulang, beliau memanggil saya dan mengatakan, 'Selalu ingatlah dua perkataan saya, yaitu hendaknya selalu setia kepada Khilafat dan tunaikanlah hak waqaf.'"

Shabbir Sahib menuturkan, "Almarhum seorang yang sangat mengkhidmati tamu. Ketika berjalan-jalan, beliau biasa mengundang orang-orang datang ke rumah beliau. Banyak orang non-Ahmadi dan Hindu juga datang untuk berbela sungkawa dan mengenang beliau dengan kata-kata yang sangat baik dan juga menyatakan, 'Ayah kami telah meninggal', karena beliau sering membantu orang miskin."

**Jenazah ketiga yang adalah saudari Mubarizah Farooq, seorang Waqifah Nou yang merupakan putri Farooq Ahmad Sahib.** Beliau juga meninggal baru-baru ini. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Ketika beliau berusia sebelas tahun, beliau memegang kabel listrik bertegangan tinggi, yang menyebabkannya lumpuh dan kedua lengannya harus diamputasi. Tetapi bahkan dalam kondisi seperti itu pun beliau tidak patah semangat. Beliau tetap melanjutkan pendidikannya. Pertama beliau berlatih menulis dengan pena di mulutnya. Kemudian beliau berlatih menulis dengan pena pada kedua sikutnya dan dalam beberapa bulan dengan cara ini beliau mulai dapat menulis dengan tulisan yang sangat

bagus. Beliau juga melanjutkan pendidikannya. Beberapa waktu kemudian keluarganya pindah ke Rabwah. Beliau juga melanjutkan pendidikannya di sini. Beliau lulus BA pada 2013 dengan nilai bagus. Beliau juga meraih gelar MA dalam bahasa Arab dari Ta'limul Islam College. Beliau juga berkhidmat di Tahir Heart Institute untuk beberapa lama sebagai Waqf-e-nou. Beliau mempelajari Al-Qur'an dengan pengucapan benar dan terjemahan tiap kata dan selalu mendapat nilai 100. Beliau juga mengikuti kelas terjemahan Al-Qur'an di kelompok. Selain kedua orang tua, beliau meninggalkan dua saudara laki-laki dan dua saudara perempuan. Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya dan memberikan kesabaran dan ketabahan kepada kedua orang tuanya.

**Jenazah berikutnya, yang terhormat Bpk. Aanzomana Wattara (آنزومانا واترا), seorang Mu'allim di Pantai Gading.** Beliau berasal dari daerah Masadago. Beliau juga wafat beberapa hari lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun.* Missionary In Charge di sana menulis bahwa almarhum sosok yang sederhana, disiplin dalam shalat dan puasa, rendah hati, rajin berdoa dan saleh. Beliau rajin melaksanakan ibadah-ibadah nafal dan melaksanakan puasa nafal senin-kamis dengan dawam. Beliau banyak mendapatkan pengabulan doa. Beliau sangat mencintai Khilafat. Beliau seorang mubaligh yang terbaik.

Pada 1997 beliau menerima Ahmadiyah melalui mimpi. Beliau melihat dalam mimpi bahwa ada seseorang berada di hutan dan dari sana ia pergi ke satu tempat bernama Desa Nasian. Ia membuat jalan untuk pergi ke sana dengan sebuah pedang seraya membaca kalimat toyyibah dengan suara keras. Beliau menuturkan, "Setelah melihat mimpi tersebut, suatu hari saya mengetahui seorang Muballigh Jemaat, Umar Mu'adz Sahib datang ke Nasian untuk bertabligh. Saya lalu pergi ke sana dan berbaiat setelah mendengarkan pesan Jemaat. Ini adalah pesan yang untuk menerimanya Allah Ta'ala telah memberitahukan kepada saya melalui mimpi. Saya harus berusaha untuk pergi ke kampung tersebut, di mana saya akan menemukan agama." Singkatnya, beberapa lama setelah menerima Ahmadiyah, beliau mewaqafkan diri secara resmi sebagai Mu'allim Jemaat dan memulai pengkhidmatan pada Jemaat.

Ketika pada 2002 perang saudara pecah di negara tersebut, markaz tidak dapat menjalin kontak dengan tempat beliau bertugas. Pak Mu'allim tetap menjalin kontak dengan desa-desa dan Jemaat-Jemaat sekitar dan dalam segala kondisi tetap melanjutkan tugas ta'lim dan tarbiyat bagi para anggota Jemaat dan tetap berkomunikasi dengan pusat. Demikian juga beliau membangun masjid di lingkungan rumah beliau dan dari sana melaksanakan tugas ta'lim dan tarbiyat bagi para anggota Jemaat. Demikian juga beliau rutin mengikuti setiap program Jemaat di tingkat nasional dengan sebelumnya menempuh perjalanan jauh.

Pada 1998 beliau mendapatkan kesempatan untuk hadir dalam Jalsah Salanah UK. Beliau mendapat kehormatan berjumpa dengan Hadhrat Khalifatul Masih IV (rh) dan bermulaqat dengan Hudhur (rh) pada program berbahasa Prancis di MTA [The French Mulaqat]. Beliau mendapatkan kesempatan untuk hadir di dalamnya dan beliau sangat senang dengan mulaqat tersebut dan seringkali menceritakan kepada orang-orang bahwa, "Mulaqat ini adalah bagian yang sangat indah dari kehidupan saya. Saya tidak bisa menggambarkannya."

Ketika saya (Hudhur) melakukan kunjungan ke Burkina Faso pada 2004, beliau bertemu dengan saya dan mengatakan, "Saya bisa bertemu dengan Hudhur dalam hidup ini karena saya mendapatkan satu kehidupan baru. Dan dikarenakan kunjungan Hudhur ini Allah Ta'ala telah menurunkan karunia-Nya kepada saya dan saya mendapatkan keberkatan ini."

Beliau menceritakan, "Dua bulan lalu saya sakit parah, hingga para anggota keluarga beranggapan bahwa mungkin ini adalah saat terakhir saya."

Beliau menuturkan bahwa beliau melihat dalam mimpi, saya (Hudhur) mengusap kepada beliau. Beliau mengatakan, "Dalam mimpi itu juga saya merasakan bahwa seluruh penyakit telah meninggalkan tubuh saya. Ketika saya bangun, penyakit benar-benar telah meninggalkan tubuh saya dan saya telah sehat." Bagaimanapun, ketika saya melakukan kunjungan ke sana, beliau mengatakan, "Sekarang mohon sempurnakanlah secara nyata apa yang saya lihat dalam mimpi." Beliau lalu menyodorkan kepalanya untuk diusap dan beliau sangat senang.

Beliau memiliki jalinan kesetiaan yang sempurna dengan Khilafat dan menyampaikan kepada orang-orang bahwa, “Kehidupan yang saya dapatkan ini adalah berkat saya mengkhidmati agama dan sekarang saya akan melewati hidup saya dalam tugas ini” dan beliau telah menunaikan janjinya tersebut.

Beliau mencapai usia 94 tahun dan hingga akhir hayatnya beliau masih aktif dan sehat. Meskipun sudah berusia lanjut, beliau sering mengunjungi Jemaat-jemaat terdekat. Beliau juga bertemu saya untuk kedua kalinya pada tahun 2008. Ketika saya pergi ke Ghana, beliau datang ke sana dan hadir dalam Jalsah Jubilee di Ghana. Beliau sangat senang.

Muballigh Bandoko Syahid Sahib menuturkan, “beliau memiliki jalinan kecintaan yang kuat dengan para muballigh Pakistani. Beliau menunjukkan kerendahan hati ketika bertemu dengan mereka. Beliau bersikap sangat hormat dan selalu menjadi yang terdepan dalam pengorbanan harta. Beliau membayar canda secara dawam.” Beliau menuturkan, “Ketika saya berkunjung ke kampung beliau pada akhir Januari tahun ini, Pak Mu’allim menyampaikan kepada saya bahwa beliau akan pergi tahun ini. Saya bertanya apakah Anda akan melakukan perjalanan ke suatu tempat? Beliau menjawab, “Tidak, saya akan meninggalkan dunia ini karena saya sangat bahagia tahun ini.” Kemudian beliau mengatakan, “Saya bekerja untuk Allah Ta’ala sepanjang hidup saya dan sekarang saya yakin kepada Allah Ta’ala bahwa saya akan pergi kepada-Nya untuk mendapatkan gaji saya.”

Seminggu sebelum kewafatannya, beliau memberi tahu keluarga bahwa, “Saya memiliki kontrak satu minggu lagi dengan Allah Ta’ala.” Jumat berikutnya, seminggu kemudian, di pagi hari beliau bangun seperti biasa, berwudhu untuk shalat tahajud dan baru saja selesai berwudhu. Setelah selesai berwudhu, di tempat itu lah beliau bertemu dengan Sang Khaliq-nya yang hakiki. Beliau merasa pusing lalu terjatuh di sana. Jadi, terdapat orang-orang yang tinggal di daerah terpencil yang penuh ketulusan, keikhlasan dan kesetiaan yang telah dianugerahkan Allah Ta’ala kepada Hadhrat Masih Mau’ud (as), yang menyebarkan pesan Islam di dunia. Semoga Allah Ta’ala senantiasa menganugerahkan para pengkhidmat yang tanpa pamrih seperti ini kepada Jemaat ini.

Beliau meninggalkan 5 putra dan 6 putri. Dengan karunia Allah Ta’ala semuanya teguh di dalam Jemaat. Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan kepada mereka ketabahan dan mereka menjadi orang-orang yang mengikuti jejak langkah ayah mereka. Setelah shalat Jumat saya akan memimpin shalat jenazah gaib mereka semua.<sup>2240</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَعِيزُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرٍ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

2240 Referensi: Al-Fadhli International <https://www.alfazl.com/2022/07/17/51360/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-07-01.html>;

<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-1-july-2022/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-07-01/>;

<https://www.alfazlonline.org/25/07/2022/65223/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 160, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibnu ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 25)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Uraian rinci mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam berbagai tugas peperangan di masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) yang telah menugaskan 11 (sebelas) Amir (Komandan) perang beserta ekspedisi perjalanan menuju wilayah tugas yang tengah bergejolak penentangan, pemberontakan dan kemurtadan. Selesaiannya pembahasan pertama hingga ke-10 ekspedisi militer utusan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menghadapi kaum Murtadin dan penentang yang melakukan pemberontakan.

Pembahasan berdasarkan rujukan Kitab-Kitab Sejarah di kalangan umat Islam .

Pembahasan ekspedisi ke-11 (sebelas) dibawah kepemimpinan Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah (ra).

Pergolakan di Yaman dengan munculnya Aswad al-Ansi yang mengaku Nabi dan melakukan penyerangan terhadap para Amir dan ‘Amil kaum Muslimin di sana. Kejadian ini pada masa bulan-bulan akhir hidup Nabi Muhammad (saw). Kekalahan Aswad al-Ansi dan kematiannya.

Setelah tersebarnya berita di Yaman mengenai kewafatan Nabi Muhammad (saw), bangkit pemberontakan baru di bawah kepemimpinan ‘Amru bin Ma’dikarib dan Qais bin Maqsyuh. Ada motif kebangsaan dalam upaya keduanya yaitu menentang kepemimpinan orang-orang Persia dan juga peranakan atau keturunannya. Saat itu di sana kaum Abna atau peranakan Persia umumnya setia kepada Nabi (saw) dan Khalifah Abu Bakr (ra).

Peranan ekspedisi pimpinan Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah (ra) dalam kekalahan ‘Amru bin Ma’dikarib dan Qais bin Maqsyuh, penawanan keduanya dan membawa mereka di hadapan Khalifah Abu Bakr (ra).

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr (ra) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 08 Juli 2022 (Wafa 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulhijjah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ [

(أمين)

Saat ini sedang saya bahas ekspedisi-ekspedisi yang dilakukan pada masa Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk melawan para pemberontak. Dalam rangkaian pembahasan ini, tertulis berkenaan dengan ekspedisi kesebelas bahwa ekspedisi ini dipimpin oleh Muhajir bin Abi Umayyah (ra) untuk melawan para Murtadin yang memberontak di Yaman. Hadhrat Abu Bakr (ra) menyerahkan satu bendera kepada Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah (ra) dan memerintahkan kepada beliau untuk menghadapi pasukan Aswad al-Ansi dan membantu orang-orang Abna (peranakan Persia) yang tengah berperang melawan Qais bin Maksyuh ( قَيْس ) beserta penduduk Yaman lainnya.

Pada masa itu di Yaman terdapat dua golongan utama masyarakat, yang pertama adalah penduduk asli yang berasal dari keluarga Saba (سبأ) dan Himyar (حمير), sedangkan golongan kedua adalah keturunan dari nenek moyang Persia yang disebut Abna (الأبْنَاء). Abna adalah minoritas paling kuat di Yaman pada masa itu. Telah sejak lama orang-orang Abna menjadi penguasa Yaman dan berada di bawah kekuasaan Kisra (raja Persia) sehingga sebagian besar jabatan dipegang oleh mereka. Bagaimanapun, tertulis bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) memberikan petunjuk kepada Hadhrat Muhajir (ra) supaya pergi ke Hadramaut untuk menghadapi kabilah Kindah (كِنْدَة) apabila telah selesai.<sup>2241</sup> Hadramaut adalah suatu daerah yang luas di sebelah timur Yaman yang di dalamnya terdapat puluhan perkampungan. Antara Hadramaut dan Shan'a terdapat jarak sejauh 216 mil.<sup>2242</sup> Kindah adalah nama satu kabilah di Yaman.<sup>2243</sup>

Tertulis berkenaan dengan pengenalan Hadhrat Muhajir (ra) sebagai berikut: Nama beliau adalah al-Muhajir bin Abi Umayyah bin Mughiroh bin Abdullah ( المُهَاجِرُ بن أَبِي أُمَيَّةِ ابن المُوغِيرَةَ بن عبد الله بن عُمر بن ) (مَخْرُوم). Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah (ra) adalah saudara laki-laki Ummul Mukminin Hadhrat Ummu Salamah (ra). Pada pertempuran Badar beliau ikut serta dari pihak orang-orang musyrik dan pada hari itu dua saudara laki-laki beliau, Hisyam dan Mas'ud terbunuh. Nama asli beliau adalah Walid yang kemudian diganti oleh Hadhrat Rasulullah (saw).<sup>2244</sup>

Terdapat dalam sebuah riwayat bahwa Hadhrat Muhajir (ra) tertinggal dari pertempuran Tabuk. Ketika Rasulullah (saw) kembali dari pertempuran tersebut, beliau (saw) marah kepada beliau. Suatu hari Hadhrat Ummu Salamah (ra) tengah membasuh kepala Hadhrat Rasulullah (saw), beliau berkata, “Bagaimana sesuatu bisa memberi faedah kepada saya ketika Anda marah terhadap saudara saya?”

Ketika Hadhrat Ummu Salamah (ra) melihat tanda-tanda kelembutan dan kasih sayang pada diri Hadhrat Rasulullah (saw) maka beliau (ra) memberikan isyarat kepada pelayan wanita beliau dan memerintahkan untuk memanggil Hadhrat Muhajir (ra). Hadhrat Muhajir (ra) secara terus-menerus mengemukakan alasannya, hingga akhirnya Hadhrat Rasulullah (saw) menerima alasan beliau dan ridha terhadap beliau dan menetapkan beliau (ra) sebagai Gubernur Kindah, namun beliau (ra) sakit sehingga tidak bisa pergi ke sana. Atas hal itu, beliau (ra) menulis kepada Ziyad untuk melakukan tugas untuknya. Kemudian ketika beliau telah sehat, Hadhrat Abu Bakr (ra) menggenapkan tugas keamiran beliau dan menetapkan beliau sebagai penguasa Najran hingga perbatasan terakhir Yaman dan memerintahkannya untuk berperang.<sup>2245</sup>

2241 Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, pp. 257, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (تاريخ الطبري)

2242 Mu'jam al-Buldan, Vol. 2, p. 311 (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 311); Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 226 (فرہنگ سیرت صفحہ 226 زوار اکیڈمی کراچی).  
2243 Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 248 (فرہنگ سیرت صفحہ 248 زوار اکیڈمی کراچی).  
2244 'Ali ibnu al-Atsir, Usdul Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 265 (اسد الغابہ جزء 5 صفحہ 265 دار ) (الکتب العلمیۃ بیروت 2003ء); Ibnu Hajar al-Asqalani, Al-Ishabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 6 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005], p. 180 (الإصابة ) (فی تمييز الصحابة جزء 6 صفحہ 180 دار الکتب العلمیۃ بیروت 2005ء).

2245 Abu Ja'far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 300 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 300 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء).

Dhahhak bin Fairuz menuturkan, “Pertama kali kemurtadan terjadi di Yaman di masa Rasulullah (saw) yang pelopornya adalah Dzul Khimar, Abhalah bin Ka’b (ذو الخمار عَيْهَلَةَ بن كعب) yang populer dengan nama Aswad al-Ansi.”<sup>2246</sup> Aswad al-Ansi adalah pemimpin Kabilah Bani Ans di Yaman.

Karena berkulit hitam ia dipanggil Aswad.<sup>2247</sup> Selain Abhalah bin Ka’ab, dalam satu riwayat namanya disebut ‘Ayhalah bin Ka’ab bin Auf Ansi (عَيْهَلَةَ بن كَعْب بن عَوْف العَنْسِيُّ). Aswad al-Ansi memiliki julukan Dzul Khimaar (ذو الخمار) karena ia setiap saat selalu diselubungi kain.<sup>2248</sup> Menurut sebagian orang ia memiliki julukan Dzul Khumaar (ذو الخُمار), yang artinya orang yang selalu dalam keadaan mabuk.<sup>2249</sup> Dalam beberapa riwayat julukannya disebut Dzul Himaar (ذو الحمار) dan penyebabnya dijelaskan bahwa Aswad memiliki seekor keledai yang terlatih, ketika ia diperintahkan untuk tunduk di hadapan tuannya, ia akan tunduk, ketika ia diperintah untuk duduk, ia akan duduk, ketika diperintah untuk berdiri ia akan berdiri.<sup>2250</sup> Menurut sebagian orang ia disebut Dzul Himar karena konon ia mengatakan, “Sosok yang tampak kepadaku itu ia sedang menunggangi keledai.”<sup>2251</sup>

Bagaimanapun, tertulis, “Aswad menjuluki dirinya sebagai *Rahmanul Yaman*, sebagaimana Musailamah menjuluki dirinya sebagai *Rahmanul Yamamah*. Ia juga mengatakan bahwa ia menerima wahyu dan ia mengetahui semua rencana musuh sejak sebelumnya.”<sup>2252</sup> Aswad adalah seorang *ilusionis* (pesulap dan penghipnotis) dan biasa mempertunjukkan hal-hal yang ajaib kepada orang-orang.<sup>2253</sup>

Menurut riwayat Bukhari, sejak sebelumnya Hadhrat Rasulullah (saw) telah diberitahukan melalui mimpi bahwa akan muncul dua pendakwa kenabian palsu. Hadhrat Abu Hurairah (ra) meriwayatkan hadits berikut bahwa Rasulullah (saw) pernah bersabda, *بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ إِذْ أُوتِيْتُ حَرَائِنَ الْأَرْضِ، فَوَضِعَ فِي يَدَيَّ سِوَارَانَ مِنْ*

2246 Abu Ja’far Muhammad Ibn Jarir Ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 224 (تاريخ طبرى جلد 2 صفحہ 224، دار الكتب العلمية بيروت 2012ء).

2247 Biografi Abu Bakr karya Abu an-Nashr (سيرة سيدنا حضرت ابوبكر صديق از ابو النصر مترجم صفحہ 570), (سيرة سيدنا أبي بكر لأبي النصر) Sayyiduna Siddiq Abu Bakr (ra) – terjemahan bahasa Urdu dari Arab [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner], p. 570 (سيرت سيدنا حضرت ابوبكر صديق از ابو النصر مترجم صفحہ 570). ‘Umar Abu an-Nashr ialah seorang penulis dari negara Lebanon yang hidup pada 1888-1960. Beliau bekerja di kewartawanan di Lebanon, Mesir dan Suriah. Beliau juga menulis buku-buku sastra dan sejarah. Diantara karyanya ialah yang dikutip dalam khotbah ini yaitu Khulafa-u-Muhammad (1936م - أربعة محمد - خلفاء محمد) atau “Para Khalifah Muhammad” yang terdiri dari empat buku membahas empat Khalifah Rasyidin.

2248 Ibnu al-Atsir, Al-Kaamil fit Taarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2006], p. 201 (الكامل في التاريخ لابن اثير جلد 2 صفحہ 201 ذكر اخبار الأسود) (العنسي باليمن دار لكتب العلمية بيروت 2006ء).

2249 Biografi Abu Bakr karya Abu an-Nashr (سيرة سيدنا أبي بكر لأبي النصر) terjemahan Urdu pada halaman 570, [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner] (سيرت سيدنا حضرت ابوبكر صديق از ابو النصر مترجم صفحہ 570).

2250 al-Ansab li-Shahari juz 1 halaman 387 terbitan 2006 (الأنساب لصحارى جزء 1 صفحہ 387 مطبوعه 2006ء) tercantum juga dalam Cet. Wizarah At-Turats Al-Qaumi wa AtTsaqofah, Sulthanah Oman.. Nama lain buku ini ialah Ansabul ‘Arab (أنساب العرب) dan Tarikh al-‘Autabi (تاريخ العوتبي). Penulis buku ini ialah Abu al-Mundzir Salamah bin Muslim bin Ibrahim ash-Shuhari al-‘Awtabi al-‘Umani al-Ibadhi ((الغمانى الإباضى)). Beliau orang Shuhar (صُحَار), sebuah wilayah di Oman (عُمان) dan wafat pada 511 Hijriyah. Diantara muridnya ialah al-Qadhi Hadad bin Sa’id bin Sulaiman (أبو المنذر سلمة بن مسلم بن إيزاهيم الأزدي العوتبي الصُحاري العوتبي (الغمانى الإباضى)). (الشيخ أبو بكر أحمد بن عبدالله بن موسى) dan penulis al-Mushannaf (المُصَنَّف), Syaikh Abu Bakr Ahmad bin ‘Abdullah bin Musa al-Kindi (أبو بكر أحمد بن عبدالله بن موسى) ومن بني عبد الله بن عَنَس. ومن بني مالك من عَنَس صَعْب بن مالك بن من بني عَنَس الأسود العَنَسِي الكَذَابِي الذي تَبَيَّأ باليمن، واسمه: (الكندي عَيْهَلَةَ بن كَعْب بن عوف وفي نسخة: عوف بن كعب بن الحارث بن عمرو بن بن سعد بن عَنَس. وسمى الأسود لأنه كان أسود الوجه. وكان قد نكَّهَن النَبوة فاتبعته عَنَس وغيرها، وسمى نفسه رَحْمَن اليمن، كما سَمَى مُسَيَّلَمَةَ من اليمامة. وهو ذو الحمار، وذلك أنه كان له حمار معلم، يقول له: لربك. فيسجد، ويقول له أترك. فيبرك، فسمى ذا الحمار. ورواه: ذو الخمار - بالخاء المعجمة، وذلك أنه كان مُحْتَمِرًا مُعْتَمِرًا أبدأ وجهه، وكان الأسود هذا قد تَجَبَّر بصنعاء .

2251 Madarijun Nubuwwah terjemahan jilid 2 halaman 481 terbitan Dhiyaul Qur’an Publication, Lahore-Pakistan (مدارج النبوة مترجم جلد 2 صفحہ 481 مطبوعه ضياء) (القرآن پبليکيشنز لاہور). Madarijun Nubuwwah ialah karya ‘Abdul Haqq Muhaddats Dehlawi yang ditulis dalam bahasa Persia. Buku ini diterjemahkan ke dalam bahasa Urdu oleh Mufti Ghulam Mu’inuddin Na’imi (مفتي غلام معين الدين نعيمي عليه الرحمہ). Penulis buku ini bernama lengkap Syaikh Abul Majd ‘Abdul Haqq bin Saifuddin ad-Dehlawi al-Bukhari (شيخ ابو المجد عبد الحق بن سيف الدين دبلوى بخارى) Beliau lahir di Delhi pada 958/1551 dan wafat pada 1052/1642. Beliau mengalami zaman kerajaan Islam sebelum Mughal dan awal-awal kaum Mughal berkuasa.

2252 Biografi Abu Bakr karya Abu an-Nashr, terjemahan Urdu [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner], p. 571 (سيرت سيدنا حضرت ابوبكر صديق از ابو النصر مترجم) (صفحہ 571).

2253 Ibnu al-Atsir, Al-Kaamil fit Taarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2006], p. 201 (الكامل في التاريخ لابن اثير جلد 2 صفحہ 201 ذكر اخبار الأسود) (العنسي باليمن دار لكتب العلمية بيروت 2006ء).

ذَهَبٍ، فَكَبَّرَا عَلَيَّ وَأَهْمَانِي، فَأَوْجِي إِلَيَّ أَنْ أَنْفَعَهُمَا، فَفَقَعْتُهُمَا فَطَارَا، فَأَوْلَتْهُمَا الْكَذَّابِينَ الَّذِينَ أَنَا بَيْنَهُمَا صَاحِبٌ صَنْعَاءَ وَصَاحِبُ الْيَمَامَةِ  
“Ketika saya sedang tidur, saya bermimpi diberikan harta kekayaan bumi dan di tanganku ada dua buah gelang emas maka saya merasa hati saya tidak menyukainya. Kemudian Allah Ta’ala mewahyukan kepada saya supaya saya meniup keduanya. Saya meniupnya sehingga keduanya menghilang. Saya mengartikannya sebagai dua pendusta yang di antara keduanya ada saya. Itu ialah penduduk Shan’a, yaitu Aswad al-Ansi dan penduduk Yamamah, yaitu Musailamah Al-Kadzdaab.<sup>2254</sup>

Terdapat juga sebuah riwayat dalam Bukhari bahwa Hadhrat Ibnu Abbas (ra) meriwayatkan, ذَكَرَ لِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ " بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ أُرِيثُ أَنَّهُ وَضِعَ فِي يَدَيَّ سِوَارَانِ مِنْ ذَهَبٍ، فَفَطَعْتُهُمَا وَكَرِهْتُهُمَا، فَأَذِنَ لِي فَفَقَعْتُهُمَا  
“Kepada saya diceritakan mengenai mimpi Hadhrat Rasulullah (saw). Beliau (saw) bersabda, “Ketika saya sedang tidur, diperlihatkan kepada saya bahwa di kedua tangan saya diletakkan dua gelang emas. Saya merasa cemas dengan keberadaannya dan menganggapnya sebagai hal buruk. Diperintahkan kepada saya sehingga saya meniup keduanya lalu keduanya terbang.” Artinya, diperintahkan oleh Allah Ta’ala. “Saya mengartikan ini sebagai dua pendusta yang akan muncul untuk melawan saya.” Perawi, Ubaidullah mengatakan bahwa salah satu dari keduanya adalah Ansi, yang dibunuh oleh Fairuz di Yaman dan yang kedua adalah Musailamah Al-Kadzdaab.<sup>2255</sup>

Ketika Rasulullah (saw) mengirim surat seruan pada Islam kepada Kisra (Raja Iran), maka ia dengan marah memerintahkan kepada Baadzaan (بازان) - sebagian riwayat menyebut namanya adalah Badhaan (بَدَهَان), yang merupakan Gubernur Yaman yang berada di bawah kekuasaannya - untuk membawa kepala Hadhrat Rasulullah (saw). Badzan mengirim dua orang kepada Hadhrat Rasulullah (saw), namun beliau (saw) bersabda, “Allah Ta’ala telah memberitahukan kepadaku bahwa raja kalian telah dibunuh oleh putranya, Syirawaih dan ia sendiri menjadi raja menggantikannya.”

Bersama dengan itu, beliau (saw) menyeru Badzan kepada Islam dan bersabda bahwa jika ia menerima Islam maka ia akan ditetapkan sebagai penguasa Yaman sebagaimana sebelumnya.

Mendengar ini, kedua orang tersebut kembali. Mereka menceritakan semuanya kepada Badzan dan pada saat itu Badzan mendapatkan kabar bahwa memang benar demikianlah yang terjadi, Kisra telah dibunuh oleh putranya, Syirawaih dan ia sendiri menjadi raja menggantikannya. Ketika Badzan menyaksikan tergenapnya sabda Rasulullah (saw) tersebut, ia menerima seruan Islam yang disampaikan Hadhrat Rasulullah (saw) dan beliau (saw) menetapkannya sebagai penguasa Yaman.<sup>2256</sup>

Berkenaan dengan surat tersebut, seruan terhadap Islam dan apa yang dikatakan oleh Kisra, di satu tempat Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis, “Abdullah bin Hudzafah menuturkan, ‘Ketika saya sampai ke istana Kisra, saya memohon izin masuk. Ketika saya menyerahkan surat Hadhrat Rasulullah (saw) kepada Kisra, ia menyuruh seorang penerjemah untuk membaca surat tersebut. Ketika penerjemah membacakan terjemahannya, Kisra dengan marah merobek surat tersebut.’

Ketika Abdullah bin Hudzafah datang kepada Rasulullah (saw) menyampaikan kabar ini, beliau (saw) bersabda, ‘Apa yang telah dilakukan Kisra terhadap surat kita, demikian pula Allah Ta’ala akan memperlakukan kerajaannya.’

Penyebab tindakan Kisra ini adalah karena orang-orang Yahudi Arab, melalui orang-orang Yahudi yang melarikan diri dari pemerintah Romawi ke pemerintah Iran dan karena mereka mendukung Kisra

2254 Sahih al-Bukhari 7036, 7037, Interpretation of Dreams (كتاب التفسير), Chapter: To blow out in a dream (باب النُّفْعِ فِي الْمَنَامِ). Sahih al-Bukhari, Military Expeditions led by the Prophet (pbuh) atau Al-Maghaazi (كتاب المغازي), Chapter: The delegation of Banu Hanifa (باب وَفْدِ بَنِي حَنِيْفَةَ، وَحَدِيثِ ثُمَامَةَ بِنِ أَسَالِ). Sunan al-Kubra karya an-Nasai, Kitab tentang penjelasan mimpi dua gelang (السنن الكبرى للنسائي كتاب التفسير السورائين): أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِسْرَاهِيمَ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَبِي، (السنن الكبرى للنسائي كتاب التفسير السورائين): بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ أُرِيثُ أَنَّهُ وَضِعَ فِي يَدَيَّ عَنْ صَالِحٍ، قَالَ: قَالَ غَنِيْدُ اللَّهِ: سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، عَنْ رُؤْيَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي ذَكَرَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: ذَكَرَ لِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ أُرِيثُ أَنَّهُ وَضِعَ فِي يَدَيَّ سِوَارَانِ مِنْ ذَهَبٍ فَفَطَعْتُهُمَا وَكَرِهْتُهُمَا، فَأَذِنَ لِي فَفَقَعْتُهُمَا فَطَارَا فَأَوْلَتْهُمَا كَذَّابَيْنِ: يَخْرُجَانِ فَقَالَ غَنِيْدُ اللَّهِ: أَحَدُهُمَا الْعَنْسِيُّ الَّذِي قَتَلَهُ فَيْرُوزُ بِالْيَمَنِ، وَالْآخَرُ مُسَيْلِمَةُ .

2255 Sahih al-Bukhari 4378, 4379, Military Expeditions led by the Prophet (pbuh) (Al-Maghaazi) (كتاب المغازي), bab al-Aswad al-Ansi (باب قِصَّةِ الْأَسْوَدِ الْعَنْسِيِّ).

2256 Doktor Muhammad Husain Haikal (محمّد حسين هيكل، الدكتور) dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (رضي الله عنه - الصديق أبو بكر) yang terjemahan Urduanya ialah Hadhrat Sayyidina Abu Bakr Shiddiq [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana], pp. 117-118 (-117 اردو ترجمہ صفحہ 117). حضرت ابوبکر صدیق (مترجم) از محمد حسین بیگل، اردو ترجمہ صفحہ 117 (-118). (سيرة سيدنا أبي بكر لأبي النصر). Riwayat Hidup Abu Bakr karya Abu an-Nashr (118).

dalam propaganda anti pemerintah Romawi sehingga mereka menjadi begitu dekat dengan Kisra, mereka menghasut Kisra untuk menentang Rasulullah (saw). Pengaduan-pengaduan yang mereka sampaikan, dalam pandangan Kisra nampak diperkuat oleh surat tersebut dan ia beranggapan Hadhrat Rasulullah (saw) mengawasi pemerintahannya.

Segera setelah datangnya surat itu, Kisra mengirim sepucuk surat kepada Gubernurnya di Yaman yang isinya adalah, ‘Seorang Quraisy mendakwakan dirinya sebagai Nabi dan telah melampaui batas dalam pendakwaan-pendakwaannya. Segeralah kirim dua orang kepadanya untuk menangkapnya dan menghadapkannya kepadaku.’

Atas hal tersebut, Badzan yang saat itu Gubernur Yaman yang bernaung di bawah pemerintahan Kisra, mengutus seorang perwira dan penunggang kuda kepada Rasulullah (saw) dan juga menulis sepucuk surat kepada beliau (saw), ‘Segera setelah diterimanya surat ini, datanglah ke istana Kisra bersama dua orang ini.’ Perwira tersebut pertama pergi ke Makkah. Sesampainya di dekat Thaif, ia mengetahui bahwa beliau (saw) tinggal di Madinah lalu dari sana mereka pergi ke Madinah.

Setiba di Madinah, ia menyampaikan kepada Rasulullah (saw), ‘Kisra telah memerintahkan kepada Badzan, gubernur Yaman untuk menangkap dan membawa Anda ke hadapannya. Jika Anda menolak perintah ini, ia akan menghabiskan Anda dan kaum Anda dan dia pun akan menghancurkan negeri Anda. Maka dari itu Anda harus pergi bersama kami.’

Mendengar ucapannya, Rasul yang mulia (saw) bersabda, ‘Baik, Anda besok akan bertemu kembali dengan saya.’

Di waktu malam beliau berdoa ke hadirat Allah Ta’ala hingga Allah yang Maha Perkasa mengabarkan kepada beliau, ‘Hukuman atas kejahatan Kisra adalah Kami telah menundukkan dirinya melalui putranya. Maka dari itu, pada tanggal ke-10 bulan Jumadil Awwal di tahun tersebut pada hari Senin, ia (putranya) akan membunuhnya.’ Atau dalam riwayat lain beliau (saw) bersabda, ‘Pada malam ini, ia telah membunuhnya.’ Mungkin malam yang dimaksud adalah malam tanggal 10 Jumadil Awwal.

Tatkala pagi tiba, Rasulullah (saw) memanggil keduanya dan menyampaikan kepadanya tentang nubuatan ini. Kemudian Rasulullah (saw) menulis surat kepada Badzan yaitu, ‘Allah Ta’ala telah menubuatkan kepadaku bahwa Kisra akan dibunuh pada tanggal dan bulan tertentu.’

Tatkala surat ini sampai pada Gubernur Yaman, ia pun berkata, ‘Jika orang ini adalah benar-benar Nabi, maka ini pasti akan terjadi; jika tidak, keburukan akan menimpa dirinya dan negerinya.’

Dalam waktu yang singkat, tibalah satu kapal laut Iran di pelabuhan Yaman. Mereka memberi satu surat dari Raja Iran kepada Gubernur. Melihat stempel yang tertera, Gubernur Yaman lantas berkata, ‘Nabi dari Madinah itu sungguh benar. Raja Iran telah berganti. Stempel yang tertera di surat itu adalah dari Raja yang berbeda.’ Tatkala ia membuka surat, di dalamnya tertera, *من كسرى شيرويه إلى باذان حاكم اليمن، لقد قتلت أبي لأن حكمه أصبح فاسداً وظالماً، وعامل الرعية بوحشية. وعليه حالما تتلقى الرسالة عليك أن تجمع قادتك وأن تطلب إليهم* ‘Surat ini adalah dari Kisra (raja Iran) Syirawaih kepada Gubernur Yaman bernama Badzan. Saya telah membunuh ayah saya yang merupakan Kisra sebelumnya. Hal ini dikarenakan ia telah membuka pintu penumpahan darah di negeri ini dan telah menghabiskan sosok-sosok mulia negeri ini serta telah berlaku aniaya kepada segenap penduduk negeri. Tatkala surat saya ini sampai padamu, segera ambillah sumpah setia kepada saya dari seluruh bawahanmu. Kemudian batalkanlah perintah yang telah sebelumnya diberikan ayah saya kepadamu untuk menangkap seorang Nabi dari Arab itu.’<sup>2257</sup>

Membaca surat ini, Badzan pun menjadi sangat terpengaruh hingga temannya pun saat itu juga menerima Islam dan ia menyampaikan keislamannya kepada Rasulullah (saw).<sup>2258</sup> Rincian ini telah ditulis oleh Hadhrat Mushlih Mau’ud di dalam buku Pengantar mempelajari Al-Quran.

2257 Tarikh Ath-Thabari dan Sirah Ibnu Hisyam (46 وابن هشام ص 1572 - 1574، وابن هشام ص 46).

2258 Debacah Tafsirul Qur’an - Pengantar Tafsir al-Qur’an, Anwarul ‘Uluum [kumpulan tulisan dan pidato Hadhrat Khalifatul Masih II (ra)] jilid 20, 317-319 (ديباچه تفسير القرآن، انوار العلوم جلد 20 صفحہ 317 تا 319)

Tatkala Badzan wafat, setelahnya Rasulullah (saw) mengangkat para petinggi beliau sebagai Amil di berbagai wilayah di Yaman. Saat itu, Mu'az bin Jabal merupakan mu'allim (pendidik) bagi segenap daerah di Yaman dan Hadramaut. Karena itu, beliau kerap melakukan perjalanan di segenap tempat itu.

Aswad yang saat itu adalah seorang ahli nجوم dan tinggal di bagian selatan Yaman, ia dengan cara yang licik dan rangkaian kata yang penuh dengan hasutan, telah menarik perhatian orang-orang dengan sangat cepat ke arahnya dan ia pun mengaku telah membawa kenabian. Ia menyatakan ke hadapan segenap orang bahwa ada satu malaikat yang telah datang kepadanya dan menyampaikan segala sesuatu kepadanya serta menyingkapkan segala rencana dan rahasia musuh-musuhnya. Atas hal ini, banyak sekali orang awam dan dangkal yang telah berkumpul di lingkarannya. Pada dasarnya Aswad al-Ansi juga telah menyeru bahwa negeri Yaman hanya diperuntukkan bagi orang-orang Yaman sehingga para penduduk Yaman pun menjadi sangat terpengaruh dengan seruan bermotif kebangsaan ini.

Seruan dengan [corak] ini telah ada sejak lama dan hal inilah yang juga dipergunakan pada masa ini; dan inilah yang menjadi sebab telah tersebarnya kerusakan di dunia ini. Alhasil, karena saat itu Islam belum sepenuhnya tertanam kuat di dalam diri orang-orang di Yaman sehingga tanggapan atas hasutan dari luar itu maka mereka mengatakan labbaik (siap-sedia) atas seruan kebangsaan dari Aswad dan lantas bergabung dengannya.

Tatkala berita-berita yang menyedihkan ini tiba di Madinah, Rasulullah (saw) tengah sibuk dengan upaya menyiapkan pasukan Hadhrat Usamah bin Zaid untuk menuntut balas atas para syuhada di Perang Mutah dan untuk menanggulangi serangan-serangan di daerah utara. Rasulullah (saw) mengiriskan pesan ke para petinggi di Yaman agar mereka sendiri terus berupaya untuk menghadapi Aswad; dan tatkala pasukan Usamah telah meraih kemenangan dan pulang maka mereka selanjutnya akan diberangkatkan menuju Yaman.<sup>2259</sup>

Aswad al-Ansi telah menyiapkan pasukan kuat yang terdiri dari 700 prajurit kavaleri serta sejumlah prajurit berunta. Selanjutnya kekuatan mereka semakin bertambah. Terdapat perwakilan dari Kabilah Muzhij yaitu 'Amru bin Ma'dikarb. 'Amru bin Ma'dikarb adalah seorang ksatria berkuda masyhur yang juga seorang penyair dan orator. Ia memiliki sebutan Abu Tsaur. Pada tahun 10 Hijriah, ia bersama rombongan dari kabilahnya yaitu Banu Zabid, telah datang ke hadapan Rasulullah (saw) dan memeluk Islam. Lalu setelah kewafatan Rasulullah (saw), mereka pun menjadi murtad. Namun pada akhirnya mereka kembali kepada kebenaran dan memperlihatkan jasa-jasa istimewa di pertempuran Qadisiyah lalu wafat di hari-hari terakhir era kekhalifahan Hadhrat Umar.<sup>2260</sup>

Alhasil tertera bahwa pertama-tama Aswad al-Ansi menyerang penduduk Najran dan mengusir Hadhrat Amr bin Hazm dan Khalid bin Sa'id dari sana. Setelah itu mereka bergerak menuju Sana'a. Di sana, Hadhrat Syahar bin Badzan menghadapi mereka akan tetapi beliau disyahidkan.

Di hari-hari tersebut, Hadhrat Mu'adz bin Jabal tengah berada di San'a, namun karena melihat keadaan yang tengah terjadi beliau pergi menuju Hadhrat Abu Musa di Ma'arib lalu mereka berdua pergi menuju Hadramaut. Dengan demikian, Aswad al-Ansi pun menguasai segenap wilayah di Yaman.

Setelah kesyahidan Hadhrat Syahar bin Badzan, Aswad al-Ansi pun secara paksa menikahi istri beliau (Hadhrat Syahar bin Badzan) yang bernama Marzubanah atau yang menurut beberapa kitab rujukan lain adalah Azad. Pada waktu itulah tiba surat dari Rasulullah (saw) kepada kaum Muslim di Hadramaut dan Yaman, dimana mereka diperintahkan untuk memerangi Aswad al-Ansi. Maka dari itu, demi maksud ini, Hadhrat Mu'adz bin Jabal pun berdiri dan dengan perantaraan ini maka hati umat Muslim pun menjadi kuat.

2259 Ibnu al-Atsir dalam al-Kaamil fit Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2006], p. 201 (الكامل في التاريخ جلد 2 صفحه 201 مطبوعه دار الكتب); Abu an-Nashr dalam Biografi - Riwayat hidup Sayyiduna Hadhrat Abu Bakr Shiddiq [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner], p. 571 (سيرت سيدنا (عربي مترجم صفحه 571 حضرت ابوبكر صديق از ابو النصر مترجم صفحه 571)

2260 Ibnu al-Atsir dalam al-Kaamil fit Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2006], p. 166, 202 (الكامل في التاريخ جلد 2 صفحه 166، 202); Tarikh Adab Arabi - Sejarah Sastra Arab, sebuah terjemahan ke dalam Urdu [Lahore, Pakistan: Ghulam Ali Printers], pp. 67-68 (تاريخ ادب (عربي مترجم صفحه 67-68 مطبوعه غلام علي پرنٹرز لاہور)



Jisynasy Dailami menuturkan: “Saya memikirkan satu cara. Saya pergi menemui Azad (آزاد), istri Aswad yang sebelumnya adalah janda Syahar bin Badzan, dimana Aswad menikahnya setelah membunuh Syahar bin Badzan.<sup>2263</sup> Saya mengingatkannya tentang kesyahidan yang telah menimpa suaminya terdahulu yaitu Hadhrat Syahar bin Badzan, kehancuran para Sahabat suaminya dan kehinaan serta penganiayaan yang dialami oleh keluarganya. Saya juga meminta bantuannya untuk melawan Aswad.

Ia pun bersedia dengan sangat gembira dan ia berkata, ‘Demi Tuhan, saya menganggap Aswad adalah yang terburuk diantara segenap makhluk Allah. Ia sama sekali tidak menghargai hak-hak Allah mana pun dan sedikit pun tidak menjauhi hal-hal yang telah diharamkan Allah. Jadi, jika ini sudah menjadi rencana Anda, Anda harus sampaikan kepada saya, saya akan mengupayakannya.’”

Pada akhirnya, suatu rencana yang matang dibuat mereka dan dengan dukungan dari istri Aswad al-Ansi ini, pada suatu malam benteng kediaman Aswad al-Ansi diterobos dan ia dibunuh. Pada waktu Subuh (pagi hari) sebuah suara lantang diteriakkan di bagian paling atas dinding benteng bahwa pemberontak murtad bernama Aswad telah menemui ajal, kemudian orang-orang Muslim dan orang-orang kafir berkumpul di sekitar benteng. Kemudian mereka mengumandangkan Adzan untuk shalat dan berkata ‘أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَأَنَّ عِيْلَةَ كَذَّابٌ! Aku bersaksi bahwa Muhammad adalah utusan Allah dan Aswad al-Ansi adalah pembohong’ Kemudian potongan kepalanya mereka lemparkan ke depan mereka [yang tengah berkumpul di depan benteng].

Dengan demikian, kekisruhan ini berangsur dingin hingga tiga bulan dan menurut satu sumber, sekitar empat bulan lalu seluruh ‘Amil dan seluruh Amir dan lain-lain melakukan kesibukan seperti biasa di daerah masing-masing dan Hadhrat Mu’adz ibn Jabal bertindak sebagai imam bagi mereka.

Ketika berita terbunuhnya Aswad al-Ansi, kekalahan pasukannya dan akhir dari kekisruhan yang ditimbulkannya dikirim kepada Rasulullah (saw), Rasulullah (saw) telah lebih dulu meninggal. Juga diriwayatkan bahwa Allah Ta’ala mengabarkan kepada Rasulullah (saw) tentang kematian Aswad al-Ansi melalui wahyu pada malam yang sama ketika dia terbunuh lalu beliau (saw) memberi tahu para Sahabat pada keesokan paginya. Beliau (saw) menyampaikan bahwa Aswad telah dibunuh oleh Fairuz. Kabar baik pertama yang diterima Hadhrat Abu Bakr (ra) setelah mendapat kehormatan kedudukan Khilafah adalah berita pembunuhan Aswad al-Ansi.

Rasulullah (saw) wafat pada pagi hari ketika berita pembunuhan Aswad sampai kepada beliau. Menurut satu riwayat, ketika pembawa kabar terbunuhnya Aswad tiba di Madinah, saat itu jenazah Rasulullah (saw) tengah dimakamkan. Dalam satu riwayat, berita pembunuhan Aswad sampai di Madinah sepuluh atau dua belas hari setelah kewafatan Rasulullah (saw) dan saat itu Abu Bakr (ra) telah terpilih sebagai Khalifah. Terdapat beragam riwayat mengenai hal ini, tetapi bagaimana pun juga ini yang terjadi pada masa itu. Delapan atau sepuluh hari sebelum atau sesudahnya.

Setelah terbunuhnya Aswad, sebuah pemerintahan Muslim berdiri di Sanaa seperti sebelumnya.<sup>2264</sup>

2263 Nama istri Syahar bin Badzan beda penulisan antara Tarikh al-Kamil dengan Tarikh ath-Thabari. Tarikh ath-Thabari menuliskannya adzad (آزاد).

2264 Ibn Hajar al-‘Asqalani dalam karyanya, Al-Isabah fi Tamyiz al-Sahabah, Vol. 5 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2005], pp. 404-405 ( ماخوذ از )  
Khurshid Ahmad Fariq (ڈاکٹر خورشید احمد فاروق) dalam karyanya Hadhrat Abu Bakr ke Sarkari (حضرت ابوبکرؓ کے سرکاری خطوط صفحہ 3349), Delhi-India ( ادارہ اسلامیات، انارکلی، لاہور، پاکستان، مئی ۱۹۷۸ء۔ بحوالہ فتوح الشام، از دی۔) (نور المصنفین دہلی  
khuthuuth – Surat-Surat administrasi pemerintahan Hadhrat Abu Bakr, penerbit Nadwatul Mushannifiin, Delhi-India ( ادارہ اسلامیات، انارکلی، لاہور، پاکستان، مئی ۱۹۷۸ء۔ بحوالہ فتوح الشام، از دی۔) (نور المصنفین دہلی  
Javed Printing Press, h.60 (حضرت ابوبکرؓ کے سرکاری خطوط از خورشید احمد فاروق صفحہ 60 مطبوعہ جاوید بٹ پریس); Ibnu al-Atsir dalam karyanya Al-Kamil fi al-Tarikh,  
Vol. 2, pp. 201-204, Dhikr Akhbar al-Aswad al-‘Ansi bi al-Yemen, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2006 ( ماخوذ از الکامل فی التاریخ لابن اثیر جلد 2 صفحہ 201-204 ذکر )  
Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علی محمد محمد الصّالّبی) dalam karyanya Al-Insyirahu wa (اخبار الأسود العنسی بالیمن دار لکتب العمیة بیروت 2006ء  
Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (علي محمد) (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) (دار التوزیع والنشر الإسلامیة، القاهرة - مصر) penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (اصحابہ جلد 5 صفحہ 404-405 دار الکتب العلمیة 2005ء  
penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (اصحابہ جلد 5 صفحہ 404-405 دار الکتب العلمیة 2005ء  
Maخوذ از سیدنا ابوبکر شخصیت اور کارنامے از ) (دار التوزیع والنشر الإسلامیة، القاهرة - مصر) (مترجم شمیم احمد خلیل سلفی) (ڈاکٹر علی محمد صلابی مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان  
h. 301. Terjemahan Urdu bisa diakses  
pada link <https://kitabosunnat.com/musannifeen/doctor-ali-muhammad-muhammad-al-salabi>true>



Tertulis tentang penangkapan ‘Amru bin Ma’dikarb dan Qais ibn Maqsyuh, sebagaimana disebutkan sebelumnya bahwa ‘Amru bin Ma’dikarb memberontak melawan pemerintah Islam dengan dalih keberanian dan ketangguhannya dan Qais Bin Abd Yaghuts pun diajak bergabung. Keduanya biasa pergi ke setiap suku dan menghasut mereka untuk memberontak melawan Muslim. Hasilnya adalah selain orang-orang Kristen Najran yang telah membuat perjanjian dengan Nabi (saw) dan tetap setia pada perjanjian mereka bahkan selama masa Abu Bakr (ra), semua suku lain memihak ‘Amru bin Ma’dikarb dan tampil untuk menentang kaum Muslimin.

Dengan izin Allah, ketika rakyat Yaman mulai menerima laporan kedatangan Hadhrat Muhajir (ra) dengan pasukan besar menuju Yaman, rakyat Yaman menjadi sangat kewalahan sehingga mereka tidak berdaya menghadapi pasukan Hadhrat Muhajir (ra). Orang-orang ini masih dalam keadaan sedemikian rupa lalu pemimpin mereka Qais dan ‘Amru bin Ma’dikarb terlibat sengketa sehingga meskipun mereka berjanji untuk melawan Hadhrat Muhajir (ra), namun mereka berdua terlibat dalam upaya untuk saling menyakiti. Akhirnya ‘Amru bin Ma’dikarb memutuskan untuk bergabung dengan umat Muslim dan suatu malam dia menyerang kediaman Qais dengan anak buahnya dan menangkapnya lalu menghadapkannya kepada Hadhrat Muhajir (ra) tetapi Hadhrat Muhajir (ra) tidak hanya menangkap Qais bahkan memenjarakan ‘Amru bin Ma’dikarb juga lalu melaporkan keadaan keduanya kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan mengirim mereka berdua ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Qais dan ‘Amru bin Ma’dikarb dibawa ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra). Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata kepada Qais, "Apakah kamu telah menindas dan membunuh hamba-hamba Allah? Apakah kamu telah mengambil orang-orang musyrik dan murtad pemberontak sebagai teman daripada orang-orang beriman?"

Seandainya dia dinyatakan bersalah, Abu Bakr (ra) akan berniat membunuhnya. Qais dengan tegas menyangkal konspirasi dan keterlibatan dalam pembunuhan Bazwiyah dan itu adalah tindakan yang dilakukan secara rahasia dan tidak ada bukti jelas yang memberatkan Qais akan hal itu sehingga membuat beliau (ra) enggan untuk membunuhnya.

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata kepada ‘Amru bin Ma’dikarb, “Kemudian tiba giliran yang lain bahwa Anda tidak merasa malu yakni setiap hari Anda dikalahkan atau lingkaran di sekitar Anda menjadi sempit. Jika Anda mendukung agama ini, maka Allah akan menganugerahkan kepada Anda derajat yang tinggi.” Kemudian beliau membebaskannya dan menyerahkan keduanya yakni ‘Amru dan Qais kepada sukunya.

Amru berkata, "Tentu saja, sekarang saya akan menerima nasihat Amirul Mu-minin dan saya tidak akan mengulangi kesalahan ini lagi."<sup>2268</sup> Karena tidak ada bukti jelas dan disebabkan oleh kepemimpinannya, karena ilmunya, mereka diampuni.

Dalam menjelaskan pengampunan bagi keduanya, ada penulis biografis lain menulis berkenaan dengan Hadhrot Abu Bakr (ra), “Abu Bakr (ra) adalah seorang yang memiliki pandangan jauh ke depan dan pandangan yang tajam pada hasil akhir. Ketika diperlukan ketegasan, beliau akan bersikap tegas. Namun ketika menuntut suatu pengampunan, beliau akan memberikan pengampunan. Beliau memiliki keinginan mendalam untuk mengumpulkan orang-orang dari suku-suku yang tersebar di bawah panji-panji Islam. Langkah bijak beliau adalah memaafkan para pemimpin suku yang menentang setelah mereka kembali ke kebenaran.

Ketika suku-suku Yaman yang murtad telah ditaklukkan dan dibuat menyaksikan keunggulan pemerintahan Islam, kehormatan umat Muslim, keperkasaan dan kemajuan tekad mereka, suku-suku itu mengaku tunduk pada pemerintahan Islam dan menerima untuk taat pada Khalifah Rasul. Abu Bakr (ra) menganggap hal yang tepat untuk membuat jalinan persahabatan dengan para pemimpin suku dan memperlakukan mereka dengan kelembutan dan kebaikan daripada kekerasan sehingga tindakan-tindakan

---

2268 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 299 ( تاريخ الطبري )  
الصدیق أبو بکر - (محمد حسین ہیکل، الدكتور) dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (جدد 2 صفحہ 299 مطبوعہ دار الکتب العلمیۃ لبنان 2012ء حضرت ) (رضی اللہ عنہ) yang terjemahan Urduanya ialah Hadhrot Sayyidina Abu Bakr Shiddiq, (translated) [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khana], pp. 253-254 (ابوبکر صدیق مترجم) از محمد حسین ہیکل، اردو ترجمہ صفحہ 253-254.

keras dicabut atas mereka. Beliau berdiskusi dengan mereka secara santun dan menggunakan pengaruh mereka dalam suku-suku untuk kebaikan Islam dan umat Muslim. Beliau memaafkan mereka atas kesalahan mereka dan memperlakukan mereka dengan baik. Qais ibn 'Abd al-Yaghuth dan 'Amru bin Ma'dikarb pun diperlakukan sama. Kedua orang ini termasuk orang Arab yang paling berani dan paling bijaksana, Abu Bakr (ra) tidak mau menyia-nyaiakan mereka. Beliau berusaha memurnikan mereka untuk Islam dan mengeluarkan mereka dari dilema antara Islam dan kemurtadan. Abu Bakr (ra) membebaskan 'Amru bin Ma'dikarb.

Setelah hari itu, Amru tidak pernah murtad lagi melainkan menerima Islam dan menjadi Muslim yang baik. Allah membantunya dan dia memainkan peran penting dalam kemenangan Islam. Qais juga menyesali perbuatan masa lalunya dan Abu Bakr (ra) memaafkannya. Dengan memaafkan dua pejuang Arab ini memiliki dampak luas. Dengan berlaku demikian, Abu Bakr (ra) menyatukan hati orang-orang murtad yang kembali lagi kepada Islam baik karena ketakutan maupun ketamakan karena ingin sesuatu. Beliau (ra) juga memaafkan Asy'ats ibn Qays. Dengan cara begitu, Ash-Shiddiq (ra) merebut hati mereka dan menjadi pemilik kalbu mereka. Di masa yang akan datang orang-orang ini menjadi sarana pendukung dan sumber kekuatan bagi umat Islam.<sup>2269</sup> Artinya, tidak ada paksaan, melainkan mereka menerima Islam dengan sepenuh hati dan menaati Hadhrt Abu Bakr (ra).

Hadhrt Muhajir (ra) meninggalkan Najran (نجران) menuju daerah Lahjia (اللَحِيَّة) dan ketika pasukan berkuda mengepung kelompok mereka, mereka meminta keamanan tetapi Muhajir (ra) menolak untuk memberi mereka jaminan keamanan. Atas hal itu mereka terbagi menjadi dua kelompok. Salah satunya menghadapi Hadhrt Muhajir (ra) di daerah Ajib (عجيب). Ajib merupakan satu tempat di Yaman. Pasukan berkuda Hadhrt Muhajir (ra) yang lainnya di bawah kepemimpinan Hadhrt Abdullah menghadapi mereka dalam perjalanan ke al-Akhabits dan musuh yang melarikan diri tewas di setiap jalan.<sup>2270</sup>

Ketika Banu 'Ak (بنو عك) memberontak di wilayah al-A'laab Yaman (الأعلاب باليمن), mereka disebut al-Akhabits (الأخابث) [artinya jahat dan busuk] dan jalan di mana orang-orang jahat dan berwatak buruk ini berperang kemudian dinamai Tariq al-Akhabits (طريق الأخابث).<sup>2271</sup>

Tertulis tentang kedatangan Hadhrt Muhajir (ra) di Sana'a (صنعاء) bahwa Hadhrt Muhajir (ra) meninggalkan Ajib hingga tiba di Sana'a dan kemudian beliau memerintahkan untuk mengejar suku-suku lain yang melarikan diri. Kaum Muslim membunuh mereka dan tidak memaafkan pemberontak mana pun. Selain pemberontak, bagi mereka yang bertaubat, taubat mereka diterima. Mereka yang berperang dan penindas tidak diampuni tetapi sisanya yang bertaubat diampuni dan mereka diperlakukan sesuai dengan keadaan masa lalu mereka dan ada harapan untuk perbaikan sekali lagi.<sup>2272</sup>

Demikianlah penjelasannya. Penjelasan selanjutnya memerlukan beberapa rincian sehingga saya akhiri di sini. Penjelasan lebih lanjut akan disampaikan lain waktu insya Allah.<sup>2273</sup>

2269 Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (علي محمد الصلّابي، علي محمد)، penerbit Darut Tauzi' wa Nasyr, Kairo-Mesir ( دار الانشراح ورفع الحقيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نوبسده : الصلّابي، علي محمد)، tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (م 2002 - هـ 1423)، versi terjemahan Urdu terbitan Maktabah al-Furqan, Muzhaffar Garh, Pakistan dengan judul Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) (مترجم شميم احمد خليل سلفي)، (مترجم شميم احمد خليل سلفي)، (314-313)، h. 313-314. (سیدنا ابوبکر شخصیت اور کارنامے از ڈاکٹر علی محمد صلابی مکتبہ الفرقان مظفرگڑھ پاکستان)

2270 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2012], p. 299 ( تاريخ الطبری جلد 2 صفحہ 299 دار الکتب (معجم البلدان جلد 4 صفحہ 99)؛ Yaqt Ibn 'Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-'Arabi], p. 99 (العلمية بيروت 2012ء)

2271 Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2012], p. 294-195 ( ماخوذ از تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 294-295 دار الکتب العلمية بيروت 2012ء)

2272 Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2012], p. 299 (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 299 مطبوعہ دار الکتب العلمية لبنان 2012ء)

2273 Referensi: media al-Fadhl International <https://www.alfazl.com/2022/07/23/51712/> (Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 26 July to 8 August 2022 [Jalsa Salana Special Edition], pp. 5-9. Translated by The Review of Religions); <https://www.alfazlonline.org/01/08/2022/65709/>;

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-07-08.html>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-8-july-2022/>;

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-07-08/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net)

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ  
وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجَمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرِ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ  
وَإِيْتَاءِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ  
يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

(website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 161, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibnu ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 26)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*. Berbagai kelompok pasukan di masa penuh berkat Nabi Muhammad (saw) dalam menghadapi kaum Murtadin yang melakukan pemberontakan. Uraian rinci mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam berbagai tugas peperangan di masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) yang telah menugaskan 11 (sebelas) Amir (Komandan) perang beserta ekspedisi perjalanan menuju wilayah tugas yang tengah bergejolak penentangan, pemberontakan dan kemurtadan.

Pembahasan berdasarkan rujukan Kitab-Kitab Sejarah di kalangan umat Islam seperti Tarikh ath-Thabari. Pembahasan ekspedisi ke-11 (sebelas) di Kindah dan Hadhramaut (sekarang wilayah Yaman) dibawah kepemimpinan Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah (ra) dan kerjasamanya dengan komandan ekspedisi lain seperti Hadhrat Ikrimah bin Abu Jahl (ra) atau pejabat lain seperti Hadhrat Ziyad bin Labid (ra).

Surat-menyurat antara Khalifah dengan para pejabat Muslim yang ditugaskan di Yaman sejak zaman Nabi Muhammad (saw) seperti Hadhrat Mu’adz bin Jabal dan kepulangan beliau ke Madinah dari Yaman. Problem penarikan zakat antara Hadhrat Ziyad bin Labid (ra) sebagai pejabat utusan dari Madinah dengan warga Muslim di Kindah dan Hadhramaut.

Kerjasama antara Hadhrat Ziyad bin Labid (ra), Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah (ra) dan Hadhrat Ikrimah bin Abu Jahl (ra) dalam menumpas pemberontakan dan menguasai benteng pemberontak di Nujair, dekat Hadhramaut. Dialog antara Khalifah dengan Asy’ats bin Qais al-Kindi, salah seorang tokoh pemberontak yang menyerah dan ditawan serta dibawa ke Madinah. Asy’ats di waktu sebelumnya telah menikah dengan Ummu Farwah yang merupakan saudari Khalifah namun belum tinggal bersama.

Pembahasan mengenai tindakan-tindakan pemerintah Khalifah Abu Bakr (ra) menghadapi kaum murtadin pemberontak dan perang terakhir yang setelah itu berhenti pemberontakan di tanah Arab. Surat dari Khalifah Abu Bakr (ra) kepada para Amir di semua daerah agar tidak melibatkan orang-orang yang pernah murtad dan memberontak ke dalam pemerintahan.

Maulana Maududi, seorang Ulama terkenal dari Pakistan menulis bahwa para Sahabat Nabi (saw) senantiasa memerangi siapa pun yang menyatakan diri sebagai Nabi. Hal ini bertentangan dengan perkataan para Sahabat sendiri. Penjelasan Hadhrat Khalifatul Masih II (ra) terkait hal ini bahwa para Sahabat memerangi para pemberontak pelaku kekerasan terhadap pemerintahan Islami bukan karena pendakwaan palsu mereka.

Pemikiran mengenai bagaimana menghadapi ancaman luar yaitu dari kekaisaran Romawi dan kekaisaran Iran (Persia). Peranan Hadhrat Mutsanna bin Haritsah (ra). Khalifah Abu Bakr (ra) mengadakan rapat konsultasi dengan mengundang tokoh-tokoh militer untuk menyerap pendapat mereka dan memutuskan bagaimana mengantisipasi kekuatan luar, khususnya Persia.

Kebijakan Khalifah Abu Bakr (ra) mengenai perlakuan terhadap bangsa Arab yang berada di Irak yang mana saat itu berada di bawah kekuasaan dan penindasan bangsa Iran nantinya mempermudah kemenangan-kemenangan menghadapi bangsa Iran.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr (ra) *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

“Berdasarkan penerangan Al-Qur’an yang mulia, amal perbuatan Rasulullah (saw) yang penuh berkat dan Hadits-Hadits telah sebelumnya saya jelaskan bahwa Rasulullah (saw) tidak menindak seseorang karena semata-mata orang itu membuat suatu pendakwaan kenabian [hanya karena mengaku Nabi]. Tidak pula upaya peperangan yang ditempuh Hadhrat Abu Bakr (ra) ini hanya didasarkan atas upaya menghabisi para

pendakwa kenabian palsu, tetapi dasar yang utama adalah sikap mereka yang mengobarkan pemberontakan.”

“Siapa saja yang menyajikan sejarah Islam dengan memutarbalikkannya [bukan fakta atau kebenaran], sebenarnya ia tidak sedang mengkhidmati Islam. Jika ia memiliki tujuan mengkhidmati Islam, hendaklah ia memberi kedudukan tertinggi pada kebenaran dan menjauhkan diri sepenuhnya dari kedustaan dan memutarbalikkan kenyataan.”

“Perencanaan dan kecepatan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menanggulangi fitnah yang menyebar ke seluruh negeri merupakan cermin dari tingginya kemampuan beliau dan jelas terlihat bagaimana beliau mendapatkan dukungan dan pertolongan Tuhan di setiap langkah beliau. Penanggulangan fitnah kemurtadan dan pemberontakan dalam waktu yang bahkan kurang dari 1 tahun dan menegakkan kembali pemerintahan Islam di tanah Arab merupakan satu jasa beliau yang luar biasa.”

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 15 Juli 2022 (Wafa 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulhijjah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]  
(أمين)

Saat ini sedang dibahas berkenaan dengan tindakan umat Islam terhadap orang-orang murtad yang melakukan pemberontakan. Kaitannya dengan hal ini, dijelaskan lebih lanjut mengenai tindakan yang dilakukan oleh Hadhrat Muhajir (ra) dan Hadhrat Ikrimah (ra) dalam menghadapi orang-orang murtad di Kindah dan Hadhramaut bahwa ketika Hadhrat Muhajir berhenti di Sana'a, beliau mengabarkan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) melalui surat mengenai semua tindakan yang beliau lakukan dan menunggu balasan suratnya.

Pada saat yang sama, Hadhrat Mu'adz bin Jabal (ra) dan para gubernur lain dari Yaman yang telah pergi sejak zaman Rasulullah (saw) mengirim surat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan meminta izin untuk kembali ke Madinah. Hadhrat Abu Bakr (ra) memberikan opsi kepada Hadhrat Mu'adz bin Jabal (ra) dan para gubernur lainnya untuk tinggal di Yaman jika mereka mau dan kembali ke Madinah jika mereka mau, tetapi hendaknya menunjuk seseorang untuk menggantikan mereka. Setelah mendapatkan opsi tersebut, semuanya kembali ke Madinah dan Hadhrat Muhajir (ra) mendapatkan perintah untuk pergi menemui Hadhrat Ikrimah (ra), kemudian keduanya harus pergi ke Hadhramaut bersama-sama dan membantu Ziyad bin Labid (ra). Seraya menetapkan mereka untuk tetap pada jabatan mereka, Hadhrat Abu Bakr (ra) memerintahkan, “Mereka yang telah berjihad antara Makkah dan Yaman bersama anda, berilah izin untuk kembali. Jika mereka ingin kembali, silahkan kembali kecuali orang-orang itu sendiri mengatakan bahwa mereka ingin ikut serta dalam Jihad, tetapi utamakanlah untuk ikut serta dalam Jihad atas keinginan sendiri.” 2274

2274 Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصَّلَابِي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (علي محمد، الصلابي، علي محمد) : (نام كتاب : الانشراح ورفغ الحقيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نوبسده : الصلابي، علي محمد) ، penerbit Darut Tauzi' wa Nasyr, Kairo-Mesir (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر) ، tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 م (2002 هـ - 1423 هـ) atau versi terjemahan Urdunya ialah Syedna Abu Bakr (ra) Siddiq Shakhsyyat Wa Kaarname, Dr Ali Muhammad al-Sallabi [translation], pp. 305, Maktabat-ul-Furqan, Khan garh, Pakistan ( سيدنا ابوبكر صديق شخصيت ) (اور کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلابی صفحہ 305 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ

Hadhrat Ikrimah (ra) menerima surat Hadhrat Abu Bakr (ra) yang berisi perintah untuk bergabung dengan Muhajir bin Abu Umayyah (ra) yang datang dari Shana'a dan berdua bersama-sama pergi kepada Kabilah Kindah. Setelah menerima surat ini, Hadhrat Ikrimah (ra) pergi dari Mahrah dan menetap di Abyan sambil menunggu Hadhrat Muhajir bin Umayyah (ra). Abyan juga adalah nama suatu permukiman di Yaman.<sup>2275</sup>

Berkenaan dengan tindakan menghadapi orang-orang murtad dari Kabilah Kindah, tertulis dalam Tarikh Thabari bahwa sebelum terjadi kemurtadan, ketika seluruh wilayah Kindah dan Hadhramaut memeluk Islam, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda mengenai pengumpulan zakat dari mereka bahwa zakat sebagian penduduk Hadhramaut hendaknya dikumpulkan [untuk mereka yang berada] di Kindah dan zakat sebagian penduduk Kindah harus dikumpulkan di Hadhramaut, yakni hendaknya dikirim ke sana dan saling membelanjakan satu sama lain. Kemudian zakat sebagian penduduk Hadhramaut hendaknya dikumpulkan di Sakun dan zakat sebagian penduduk Sakun hendaknya dikumpulkan di Hadhramaut.

Atas hal itu, beberapa orang Kindah mengatakan, **يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا لَسْنَا بِأَصْحَابِ إِبِلٍ، فَإِنْ رَأَيْتَ أَنْ يَبْعُوْنَا إِلَيْنَا بِذَلِكَ عَلَى ظَهْرٍ!** “Ya Rasulullah (saw)! Kami tidak memiliki unta. Jika Anda (saw) menganggap hal ini patut, hendaknya mereka mengantarkan harta zakat kepada kami dengan tunggangan mereka.”

Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada orang-orang Hadhramaut, “Jika kalian bisa melakukan seperti itu, lakukanlah.”

Mereka mengatakan, “Kami akan melihat. Jika mereka tidak memiliki hewan tunggangan, kami akan melakukan seperti demikian.”

Kemudian ketika Rasulullah (saw) wafat dan tiba waktunya pengumpulan zakat, Ziyad memanggil orang-orang untuk datang kepada beliau. Mereka hadir ke hadapan beliau dan Banu Wali'ah (بَنُو وَليعَة) yaitu penduduk Kindah berkata [kepada orang-orang Hadhramaut], “Sebagaimana yang telah kalian janjikan kepada Rasulullah (saw), antarkanlah harta zakat kepada kami.” Mereka berkata, “Kalian memiliki hewan pengangkut beban. Bawalah hewan kalian dan ambillah sendiri harta zakat untuk kalian.” Mereka menolak untuk mengantarkan harta zakat dan orang-orang Kindah bersikeras pada tuntutannya. Kemudian orang-orang itu kembali ke rumah masing-masing. Mereka menjadi bimbang. Mereka maju selangkah lalu mundur lagi selangkah.<sup>2276</sup>

Sambil menunggu Hadhrat Muhajir (ra), Hadhrat Ziyad (ra) menahan diri untuk tidak mengambil tindakan apapun terhadap mereka. Maksudnya, beliau tidak melakukan tindakan apapun terhadap para pengingkar zakat hingga Hadhrat Muhajir (ra) datang.

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) mengirimkan surat kepada Hadhrat Muhajir (ra) dan Hadhrat Ikrimah (ra) yang berisi, **أَنْ يَسِيرَا حَتَّى يَفْدَمَا حَضَرَ مَوْتِ، وَاقْرَ زِيَادًا عَلَى عَمَلِهِ، وَادْنِ لِمَنْ مَعَكَ مِنْ بَيْنِ مَكَّةَ وَالْيَمَنِ فِي الْأَقْل، إِلَّا أَنْ يُوْثِرَ قَوْمٌ، الْجِهَادِ وَامدِه بعبیده ابن سعْدٍ** “Kalian berdua pergilah ke Hadhramaut dan pertahankanlah Hadhrat Ziyad (ra) untuk tetap pada tanggung jawab beliau. Berilah izin pulang kepada orang-orang yang berjihad bersama kalian yaitu yang berasal dari wilayah antara Makkah dan Yaman, kecuali bagi mereka yang ingin ikut serta dalam jihad atas kehendaknya sendiri dan kirimlah Ubaidah bin Sa'd untuk membantu Hadhrat Ziyad (ra).”<sup>2277</sup> Hadhrat Muhajir (ra) pun melaksanakan perintah tersebut. Beliau berangkat dari Sana'a menuju ke Hadhramaut, sedangkan Hadhrat Ikrimah (ra) berangkat dari Abyan menuju ke Hadhramaut dan keduanya bertemu di Ma'arib. Keduanya melintasi Gurun Suhaid hingga mereka mencapai Hadhramaut. Ketika orang-orang Kindah marah kepada Hadhrat Ziyad (ra) dan kembali, Hadhrat Ziyad (ra) mengambil inisiatif untuk mengumpulkan Zakat dari Banu 'Amru.

Seorang pemuda dari Kindah secara keliru memberikan unta saudaranya kepada Hadhrat Ziyad (ra) sebagai zakat. Hadhrat Ziyad (ra) menandainya dengan api sebagai harta Zakat. Beliau mencapnya untuk

2275 Syedna Abu Bakr (ra) Siddiq Shakhshiyat Wa Kaarname, Dr Ali Muhammad al-Sallabi [translation], pp. 305, Maktabat-ul-Furqan, Khan garh, Pakistan

(سیدنا ابوبکر صدیق شخصیت اور کارنامے از ڈاکٹر علی محمدصلاہی صفحہ 305 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ)

2276 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) juz ke-3, bahasan kemurtadan di Hadhramaut (ذکر خیر حضرموت في ردتهم).

2277 Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) juz ke-3, bahasan kemurtadan di Hadhramaut (ذکر خیر حضرموت في ردتهم).

menyatakan bahwa ini milik Baitul Mal dan merupakan harta zakat. Ketika pemuda tadi memohon untuk menukar unta tersebut karena telah terjadi kekeliruan, Hadhrat Ziyad (ra) beranggapan bahwa pemuda itu sedang membuat-buat alasan, oleh karena itu beliau tidak setuju.

Atas hal itu, orang yang memberikan unta tersebut memanggil orang-orang dari kabilahnya dan Abu Samith (أبو السميط حارثة بن سراقه بن معد يكرب) untuk membantu. Ketika Abu Samith meminta penukaran unta kepada Hadhrat Ziyad (ra), maka Hadhrat Ziyad (ra) bersikeras pada pendiriannya. Abu Samith menjadi marah, dia membuka ikatan unta itu secara paksa, kemudian kawan-kawan Hadhrat Ziyad (ra) menawan Abu Samith beserta kawan-kawannya dan juga mengambil unta tersebut. Orang-orang itu saling memanggil bantuan sehingga Banu Muawiyah datang membantu Abu Samith. Banu Muawiyah adalah orang-orang yang merupakan cabang Banu Harits bin Muawiyah dan Banu “Amru bin Muawiyah dari Kabilah Kindah. Mereka menuntut pembebasan rekan-rekan mereka kepada Hadhrat Ziyad (ra), namun Hadhrat Ziyad (ra) menolak untuk membebaskan para tahanan sampai mereka bubar. Beliau berkata, “Tidak seperti itu caranya, pergilah kalian, kemudian saya akan memeriksa lagi.” Ketika orang-orang ini tidak bubar, Hadhrat Ziyad (ra) menyerang mereka dan membunuh banyak dari mereka dan beberapa orang melarikan diri dari sana.

Hadhrt Ziyad (ra) pulang dan membebaskan para tahanan beliau. Tetapi setelah pulang, orang-orang ini lalu mulai melakukan persiapan perang. Banu ‘Amru bin Harits dan Asy’ats bin Qais serta Samit bin Aswad pergi ke benteng masing-masing dan mereka menolak untuk membayar zakat dan memilih murtad, yang mana menanggapi hal itu Hadhrt Ziyad (ra) menghimpun pasukan dan menyerang Banu ‘Amru dan banyak orang-orang mereka yang terbunuh dan mereka yang dapat melarikan diri pun melarikan diri.

Sejumlah besar dari mereka ditawan oleh Hadhrt Ziyad (ra) dan dikirim ke Madinah. Dalam perjalanan, orang-orang Asy'ats dan Banu Harits menyerang dan menyelamatkan tawanan mereka dari kaum Muslimin. Setelah kejadian ini, banyak suku tetangga juga bergabung dengan orang-orang ini dan mereka juga menyatakan kemurtadan.

Atas hal itu, Hadhrt Ziyad (ra) menulis surat kepada Hadhrt Muhajir (ra) untuk meminta bantuan. Hadhrt Muhajir (ra) menjadikan Hadhrt Ikrimah (ra) sebagai wakilnya dan menyerang Kindah bersama kawan-kawan beliau. Orang-orang Kindah melarikan diri dan terkurung di salah satu benteng mereka yang disebut Nujair. Ini juga merupakan sebuah benteng di Yaman, dekat Hadhramaut. Ada tiga jalan menuju benteng ini. Di satu rute, Hadhrt Ziyad (ra) turun, di sisi lain, Hadhrt Muhajir (ra) berkemah dan rute ketiga tetap dalam penguasaan Kindah hingga Hadhrt Ikrimah (ra) tiba dan menduduki rute tersebut. Pasukan Hadhrt Ziyad (ra) dan Hadhrt Muhajir (ra) terdiri dari lima ribu sahabat Muhajirin dan Anshor serta kabilah-kabilah lainnya. Ketika orang-orang yang berlindung di benteng Nuwair melihat bahwa kaum Muslimin mendapatkan bala bantuan yang berimbang, mereka menjadi sangat ketakutan.

Dikarenakan hal tersebut, pemimpin mereka, Asy'ats segera datang kepada Hadhrt Ikrimah (ra) dan memohon jaminan keamanan. Hadhrt Ikrimah (ra) membawa Asy'ats kepada Hadhrt Muhajir (ra). Asy'ats meminta jaminan keamanan bagi dirinya sendiri dan sembilan orang bersamanya dengan syarat bahwa mereka akan membuka gerbang benteng untuk kaum Muslimin. Hadhrt Muhajir (ra) menerima persyaratan ini. Ketika Asy'ats menulis nama sembilan orang tersebut, ia lupa menulis namanya sendiri karena tergesa-gesa dan ketakutan yang sangat. Lalu ia membawa tulisan itu kepada Hadhrt Muhajir (ra) yang kemudian mencapnya. Kemudian Asy'ats kembali. Ketika ia membuka gerbang benteng, kaum Muslimin memasukinya. Tujuh ratus orang Kindah tewas dalam pertempuran antara kedua belah pihak. Orang-orang di dalam benteng juga melakukan perlawanan dan bertempur dari depan. Bagaimanapun, para pria mereka tewas terbunuh dan 1000 wanita ditawan.

Setelah itu, Hadhrt Muhajir (ra) meminta surat jaminan keamanan dan memaafkan semua orang yang tercantum di dalamnya, namun nama Asy'ats tidak tercantum di dalamnya. Atas hal itu, Hadhrt Muhajir (ra) memutuskan untuk membunuhnya, namun atas permintaan Hadhrt Ikrimah (ra), beliau mengirimnya bersama tahanan lainnya kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) supaya Hadhrt Abu Bakr (ra) memberikan keputusan berkenaan dengannya.

Ketika kaum Muslimin datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan membawa kabar kemenangan dan para tawanan, maka beliau menanyai Asy'ats dan berkata, “Kamu telah ditipu [disesatkan] oleh Banu Wali'ah dan mereka tidak sedemikian rupa sehingga kamu dapat menipu mereka, dan mereka juga tidak menganggapmu memenuhi syarat untuk tugas ini. Mereka menghancurkan diri sendiri dan menghancurkanmu juga. Apakah kamu tidak takut bahwa sebagian dari doa buruk Rasulullah shallallahu 'alaihi wa sallam telah sampai kepadamu?” Sebenarnya, Nabi Muhammad (saw) mengutuk empat kepala suku Kindah yang telah menerima Islam bersama Asy'ats kemudian belakangan mereka murtad.

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, “Menurutmu apa yang akan saya lakukan denganmu?”

Asy'ats mengatakan, “Saya tidak tahu pendapat Anda.”

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata bahwa, “Menurut saya, kamu harus dibunuh.”

Ia berkata, “Saya yang telah memutuskan pengampunan nyawa sepuluh orang dari kaum saya. Bagaimana pembunuhan atas saya bisa dibenarkan?”

Beliau berkata, “Apakah kaum Muslimin mempercayakan masalah ini kepada anda?”

Ia menjawab, “Ya.”

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, “Ketika mereka mempercayakan masalah ini kepadamu dan kemudian kamu datang kepada mereka, apakah mereka mencapnya?”

Ia menjawab, “Ya.”

Beliau berkata bahwa, “Setelah surat itu dicap, rekonsiliasi wajib dilaksanakan sesuai dengan apa yang tertulis di dalamnya. Sebelum ini kamu hanya berbicara tentang rekonsiliasi.”

Ketika Ash'ats takut ia akan dibunuh, ia berkata, "Jika Anda mengharapkan suatu kebaikan dari saya, bebaskan para tahanan ini dan maafkan kesalahan saya dan terimalah keislaman saya. Perlakukan saya seperti Anda biasa memperlakukan orang lain yang seperti saya dan kembalikan istri saya kepada saya." Tertulis bahwa sebelum peristiwa ini, suatu kali Asy'ats pernah datang ke hadapan Rasulullah (saw). Dia menyampaikan niat untuk menikahi saudara perempuan Hadhrot Abu Bakr (ra), Ummu Farwah binti Abu Quhafah. Hadhrot Abu Quhafah (ra) memberikan putrinya untuk dinikahkan dengannya dan acara perpisahan akan dilakukan pada kedatangan Asy'ats yang kedua kalinya. Artinya, ketika ia datang lagi, maka akan dilangsungkan acara perpisahan. Seorang penulis juga menyatakan Ummu Farwah sebagai putri Hadhrot Abu Bakr (ra). Namun, kemudian Rasulullah (saw) wafat dan Asy'ats menjadi murtad dan memberontak sehingga ia takut istrinya tidak akan diserahkan kepadanya. Asyats berkata kepada Hadhrot Abu Bakr (ra): “Anda akan mendapati saya diantara orang-orang yang terbaik di daerah saya untuk agama Allah.”

Atas hal ini, Hadhrot Abu Bakr (ra) mengampuni dirinya dan menerima keislamannya serta menyerahkan keluarganya kepadanya. Hadhrot Abu Bakr (ra) lalu bersabda, “Pergilah dan sampaikanlah kepada saya hanya kabar baik dari Anda.” Demikianlah Hadhrot Abu Bakr (ra) pun memerdekakan seluruh tawanan lalu mereka pun pulang ke daerahnya masing-masing.<sup>2278</sup>

Menurut satu riwayat, Asy'ats tidak sanggup memberanikan diri pulang ke kabilahnya akibat pelanggaran janji (pengkhianatan) yang ia lakukan [terhadap kabilahnya sendiri]. Setelah ia bebas dari tawanan, ia lantas tinggal di Madinah bersama Ummu Farwa.

2278 Tarikh ath-Thabari, Vol. 2, p. 257, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012 (ماخوذ از تاریخ الطبری جلد 2 صفحه 300 تا 304 دارالکتب العلمیة بیروت 2012ء); Hazrat Syeduna Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Husain Haikal, p. 240-241, Book Corner Show Room, Book Street, Jhelum, Pakistan (حضرت سیدنا ابوبکر صدیقؓ از محمد جمہرۃ انساب العرب صفحہ 425); Jamharatu Ansabil 'Arab, p. 425, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2007 (مطبوعہ دارالکتب العلمیة بیروت 2007ء); Syedna Abu Bakr (ra) Siddiq Shakhsiyyat Wa Kaarname, Dr Ali Muhammad al-Sallabi [translation], pp. 537-538, Maktabat-ul-Furqan, Muzaffargarh, Pakistan (سیدنا ابو بکر صدیقؓ از ڈاکٹر علی محمد صلابی صفحہ 537-538 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ); Mu'jamul Buldaan, Vol. 1, p. 109 (معجم البلدان); Mu'jamul Buldaan, Vol. 5, p. 315 (معجم البلدان جلد 5 صفحہ 315); Musnad Ahmad ibnu Hanbal, Musnad "Amruu ibnu 'Abasah, jilid 6, halaman 575-576, riwayat 19675, 'Alamul Kutub, 1998 (مسند احمد بن حنبل، مسند عمرو بن عیسیٰ جلد 6 صفحہ 575-576 روایت نمبر 19675-19675. عالم الکتب 1998ء); ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa'd, halaman 8-9, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 1990 (الطبقات الكبرى لابن سعد جلد 5 صفحہ 8-9 دارالکتب العلمیة بیروت 1990ء).

Pada masa kekhalifahan Hadhrrat Umar, ketika terjadi berbagai peperangan di Iraq dan Syam, ia pun pergi bersama pasukan muslim untuk berperang menghadapi laskar Iran dan Romawi . Karena hal ini, kedudukan beliau pun menjadi tinggi di pandangan segenap orang dan beliau meraih kembali kehormatannya yang dulu telah hilang.

Alhasil, selama keamanan dan perdamaian belum tegak seutuhnya dan pondasi pemerintahan Islam belum tertanam secara mapan, selama itu pula Hadhrrat Muhajir dan Hadhrrat Ikrimah terus tinggal di Hadhramaut dan Kindah. Ini adalah pertempuran terakhir melawan kaum murtad dan pemberontak. Setelah ini, pemberontakan di Arab pun sepenuhnya berakhir dan segenap kabilah tunduk di bawah pemerintahan Islamiyah.

Dalam menegakkan keamanan dan kedamaian, serta menghentikan sepenuhnya pemberontakan di wilayah ini, Hadhrrat Muhajir menempuh upaya tegas seperti yang telah ia lakukan sebelumnya di Yaman.<sup>2279</sup> Tatkala Hadhrrat Abu Bakr (ra) menulis kepada Hadhrrat Muhajir untuk memilih salah satu wilayah antara Yaman dan Hadhramaut, Hadhrrat Muhajir lalu memilih Yaman. Dengan demikian, telah ada dua Amir yang diangkat untuk wilayah Yaman.

Hadhrrat Abu Bakr (ra) dalam surat kepada segenap Muslim yang berjasa menghadapi kaum murtad dan pemberontak, bersabda: *أَمَّا بَعْدُ، فَإِنْ أَحَبَّ مَنْ أُدْخِلْتُمْ فِي أُمُورِكُمْ إِلَيَّ مَنْ لَمْ يَزِدَّ وَمَنْ كَانَ مِمَّنْ لَمْ يَزِدَّ، فَاجْمِعُوا عَلَيَّ ذَلِكَ، وَأَمَّا بَعْدُ، فَإِنْ أَحَبَّ مَنْ أُدْخِلْتُمْ فِي أُمُورِكُمْ إِلَيَّ مَنْ لَمْ يَزِدَّ وَمَنْ كَانَ مِمَّنْ لَمْ يَزِدَّ، فَاجْمِعُوا عَلَيَّ ذَلِكَ، وَلَا تَسْتَعِينُوا بِمُرْتَدِّ فِي جِهَادِ عَدُوِّ* Pertama, menurut saya hal yang lebih dikehendaki adalah: Untuk berada di pemerintahan, Anda hanya memilih orang-orang yang bersih dari noda kemurtadan dan pemberontakan. Memang mereka telah kembali, tetapi apakah mereka termasuk diantara orang-orang yang sebelumnya telah murtad atau telah memberontak?” lalu bersabda, “Amalkanlah hal ini oleh Anda semua dan tetaplah teguh dalam hal ini. Jika ada diantara prajurit yang hendak pulang, berilah izin pulang kepada mereka. Janganlah sama sekali menerima bantuan dari kaum murtad dan pemberontak dalam berjihad melawan musuh.”<sup>2280</sup>

Kebanyakan penulis, terutama penulis sejarah di masa kini, terkait peperangan di masa Hadhrrat Abu Bakr (ra), mereka cenderung menjelaskan semua upaya yang ditempuh untuk menghadapi para pengaku kenabian palsu adalah memerangi mereka semua dan mereka dihabisi dengan kekuatan pedang karena inilah hukuman syariat bagi mereka. Tetapi, mereka yang menelaah sejarah dan sirah (buku biografi) secara seksama, sama sekali tidak mendukung hal ini.

Berdasarkan penerangan Al-Qur'an yang mulia, amal perbuatan Rasulullah (saw) yang penuh berkat dan Hadits-Hadits telah sebelumnya saya jelaskan bahwa Rasulullah (saw) tidak menindak seseorang karena semata-mata orang itu membuat suatu pendakwaan kenabian [hanya karena mengaku Nabi]. Tidak pula upaya peperangan yang ditempuh Hadhrrat Abu Bakr (ra) ini hanya didasarkan atas upaya menghabisi para pendakwa kenabian palsu, tetapi dasar yang utama adalah sikap mereka yang mengobarkan pemberontakan.

Dalam menjelaskan hal ini, yaitu mengapa para sahabat memerangi para pendakwa kenabian [palsu], Hadhrrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Tulisan Maulana Maududi Sahib bahwa para sahabat memerangi siapa saja orang yang mendakwakan kenabian setelah Rasulullah (saw), hal ini bertentangan dengan berbagai pernyataan sahabat. Hendaknya Maulana Maududi Sahib ingat bahwa para sahabat memperjuangkan hidup mereka pada saat itu, karena semua orang yang mendakwakan kenabian tersebut telah mengobarkan pemberontakan dan mengumumkan perang melawan pemerintah Islam sehingga para sahabat memerangi mereka.”

Hudhur (ra) bersabda: “Maulana mengakui dirinya telah sangat banyak menelaah literatur Islam. Seandainya saja ia menelaah sejarah Islam sebelum menyampaikan pendapatnya tentang hal ini, maka ia akan mengetahui bahwa Musailamah Al-Kadzdaab, Aswad Ansi, Sajah Binti Haris dan Tulaihah bin

2279 Hazrat Syeduna Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Husain Haikal, p. 241, Book Corner Show Room, Book Street, Jhelum, Pakistan (حضرت سيدنا)

(ابوبكر صديق) از محمد حسين بيگل صفحه 241 يك كارنر شو روم جلم

2280 Tarikh ath-Thabari (تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) juz ke-3, bahasan kemurtadan di Hadhramaut (في ردتهم), Vol. 2, p.

(جلد 2 صفحه 305 مطبوعه دار الكتب العلمية لبنان 2012ء) 305, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Lebanon, 2012

Khuwailid Asadi, mereka semua adalah orang-orang yang telah menolak menaati pemerintahan Madinah dan mereka mengumumkan pemerintahan mereka di daerah mereka masing-masing.”

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menulis, “Jika kita menelaah Tarikh Ibnu Khaldun dengan seksama, maka menjadi jelas bahwa pandangan Maulana Sahib tersebut adalah salah. Di dalam Kitab itu tertera: ‘Kabar kemurtadan seluruh Arab baik para petinggi maupun awam telah sampai ke Madinah. Hanya dua kabilah yakni Quraisy dan Tsaqif lah yang terhindar dari kemurtadan itu. Pengaruh Musailamah telah menjadi sangat kuat. Kabilah Thayy dan Asad telah berikrar taat kepada Tulaihah bin Khuwailid. Kabilah Gatfan telah memilih kemurtadan. Kabilah Hawazin telah menahan zakat dan para petinggi Banu Sulaim pun telah murtad. Para pemimpin yang telah ditunjuk oleh Rasulullah (saw) di Yaman, Yamamah, Banu Asad dan wilayah serta kota lainnya telah datang kembali. Mereka berkata, “Orang-orang Arab baik yang tua maupun muda, mereka semua telah menolak untuk taat.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) menunggu bahwa tatkala Usamah kembali, maka kaum muslim akan bergerak memerangi mereka. Akan tetapi kabilah Abs dan Dzubyah, mereka telah tergesa-gesa dan berkemah di tempat bernama Abraq di dekat Madinah. Beberapa orang yang lain datang ke Dzul Qissah dan berkemah di sana. Bersama mereka ada Banu Asad yang telah melakukan perjanjian dengan mereka dan juga beberapa orang dari Banu Kinanah. Mereka semua mengirim utusan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Mereka meminta bahwa mereka akan patuh jika hanya sebatas melakukan shalat. Mereka telah berkumpul di sekitar Madinah dan menyampaikan bahwa mereka siap untuk patuh jika hanya sebatas melaksanakan shalat dan mereka tidak siap jika harus membayar zakat. Hadhrat Abu Bakr (ra) menolak pernyataan mereka itu.”<sup>2281</sup>

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menulis, “Dari rujukan ini jelas bahwa orang-orang yang diperangi oleh para sahabat adalah mereka yang merupakan pemberontak terhadap pemerintah. Mereka menolak untuk membayar pajak dan mereka telah melakukan penyerangan ke Madinah. Saat itu mereka telah berkumpul di sekitar Madinah. Mereka berpikir bahwa jika permintaan mereka tidak diterima maka mereka akan menyerang.

Adapun Musailamah, di zaman Rasulullah (saw) pun ia telah menulis kepada beliau (saw) yaitu: “Aku telah diperintahkan agar membagi Arab setengahnya untuk saya dan setengahnya untuk Quraisy.”<sup>2282</sup>

Setelah kewafatan Rasulullah (saw), Musailamah mengusir Wali [pemimpin daerah atau semacam Amir atau Gubernur Jenderal] yang telah ditunjuk untuk Hajar dan Yamamah yaitu Tsumamah bin Utsal dan mengangkat dirinya sendiri sebagai Wali di daerah tersebut. Ia kemudian menyerang orang-orang Muslim. Demikian pula, ia telah menawan dua tokoh sahabat Madinah yaitu Habib bin Zaid dan Abdullah bin Wahab dan ia hendak memaksa keduanya untuk menerima kenabiannya.” Sebagaimana telah saya sampaikan juga sebelumnya, “Abdullah bin Wahab karena takut menerima perkataannya (Musailamah), tetapi Habib bin Zaid menolak menerima pernyataan Musailamah. Musailamah lalu memotong bagian-bagian tubuhnya dan membakarnya.”<sup>2283</sup> Demikian pula, ia (Musailamah) telah menawan sebagian *Officer* (petinggi atau petugas) di Yaman yang telah diangkat oleh Rasul yang mulia (saw) dan memberi siksaan keras kepada sebagian lainnya.’

Di dalam ath-Thabari tertera: Ansi pun telah mengibarkan bendera pemberontakan. Ia menganiaya para petinggi yang telah diangkat oleh Rasul yang mulia (saw) dan memerintahkan agar merampas zakat dari mereka. Kemudian Ansi menyerang Syahar bin Bazan, pemimpin yang telah diangkat oleh Rasulullah

2281 Tarikh Ibnu Khaldun (الصفحة ٦٥ - ج ٢ - ابن خلدون - ابن خلدون - تاريخ ابن خلدون: واجتمع على طليحة عوام طين: (تاريخ ابن خلدون - ابن خلدون - ج ٢ - الصفحة ٦٥) وقد جاء الخبر بارتداد العرب عامة وخاصة الا قريشا وثقيفا واستغلق امر مسيلمة واجتمع على طليحة عوام طين: (تاريخ ابن خلدون - ابن خلدون - ج ٢ - الصفحة ٦٥) وأسد وارتدت غطفان وتوقفت هوازن فأمسكوا الصدقة وارتد خواص من بني سليم وكذا سائر الناس بكل مكان وقدمت رسل النبي صلى الله عليه وسلم من اليمن واليمامة وبني أسد ومن الأمراء من كل مكان بانتفاض العرب عامة أو خاصة وحاربهم بالكتب والرسل وانتظر بمصادمتهم قديم أسامة فعاجلته عيس وذبيان ونزلوا في الأبرق ونزل آخرون بذي القصة ومعهم حبال من بني أسد ومن انتسب إليهم من بني كنانة وبعثوا وفدا إلى أبي بكر نزلوا على وجوه من الناس يطلبون الاقتصار على الصلاة دون الزكاة فأبى أبو بكر من ذلك .

2282 Tarikh ath-Thabari.

2283 Tarikh al-Khamis

(saw) untuk San'a. Ia telah banyak membunuh, merampas dan menganiaya kaum muslim. Ia membunuh Gubernur di sana. Setelah membunuhnya, ia lantas menikahi istrinya yang muslim secara paksa.<sup>2284</sup>

Banu Najran pun melakukan pemberontakan dan mereka bersekutu dengan Aswad Ansi. Mereka pun telah mengusir dua sahabat yakni 'Amru bin Hazm dan Khalid bin Sa'id dari wilayah mereka.<sup>2285</sup>

Dari peristiwa-peristiwa itu jelas bahwa perlawanan terhadap para pendakwa kenabian bukanlah didasarkan karena mereka telah mendakwakan diri sebagai nabi bagi umat Rasul yang mulia (saw) dan mereka memiliki tujuan menyebarkan agama Rasulullah (saw). Tetapi, para Sahabat saat itu memerangi mereka karena mereka telah menolak syariat Islamiyah dan mereka telah menjalankan hukum mereka sendiri dan telah mengaku sebagai penguasa untuk wilayah mereka. Mereka tidak hanya telah mengaku sebagai penguasa di wilayah mereka, tetapi mereka pun telah membunuh para sahabat. Mereka telah mengobarkan peperangan terhadap negeri-negeri Islam. Mereka memberontak melawan pemerintah yang telah berdiri dan mereka telah mengumumkan kemerdekaan mereka sendiri." Hudhur II (ra) bersabda, "Dari adanya peristiwa-peristiwa tersebut, maka ungkapan Maulana Maududi Sahib bahwa seluruh sahabat Rasul yang mulia (saw) memerangi para pendakwa kenabian tidak lain melainkan kedustaan. Jika ada yang mengatakan bahwa para Sahabat saat itu telah membenarkan membunuh manusia maka apakah hal ini benar hanya karena Musailamah Al-Kadzdaab adalah seorang manusia dan Aswad Ansi pun adalah seorang manusia?"

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, "Siapa saja yang menyajikan sejarah Islam dengan memutarbalikkannya, sebenarnya ia tidak sedang mengkhidmati Islam. Jika ia memiliki tujuan mengkhidmati Islam, hendaklah ia memberi kedudukan tertinggi pada kebenaran dan menjauhkan diri sepenuhnya dari kedustaan dan memutarbalikkan kenyataan."<sup>2286</sup>

Pendek kata, dengan berakhirnya mereka semua di tanah Arab, berakhir pulalah segenap pemberontakan. Seorang sejarawan menulis, "Kini, seluruh pemberontakan di Arab telah berakhir dan semua orang-orang yang murtad telah diatasi. Perencanaan dan kecepatan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menanggulangi fitnah yang menyebar ke seluruh negeri merupakan cermin dari tingginya kemampuan beliau dan jelas terlihat bagaimana beliau mendapatkan dukungan dan pertolongan Tuhan di setiap langkah beliau. Penanggulangan fitnah kemurtadan dan pemberontakan dalam waktu yang bahkan kurang dari 1 tahun dan menegakkan kembali pemerintahan Islam di tanah Arab merupakan satu jasa yang luar biasa.

Hadhrat Abu Bakr (ra) Ash-Shiddiq (ra) sangat gembira dengan kemenangan yang diraih Islam, namun tidak ada sedikitpun tinggi hati dan ketakaburan dalam kegembiraan ini, karena beliau mengetahui bahwa apapun yang diraih hanyalah bersumber dari karunia dan kasih sayang Allah semata. Mereka merasa tidak memiliki kekuatan untuk melawan dan mengalahkan laskar murtad di seluruh Arabia melalui segelintir kaum muslimin dan meninggikan kembali bendera Islam dengan penuh kemuliaan.

Hal yang kini menjadi perhatian Hadhrat Abu Bakr (ra) Ash-Shiddiq adalah apa saja langkah-langkah yang sebaiknya ditempuh untuk memperteguh persatuan Islam dan membawa Islam ke puncaknya. Fokus politik Hadhrat Abu Bakr (ra) Ash-Shiddiq hanyalah meninggikan kewibawaan Islam dan keinginan ini selalu ada di hati dan pikiran beliau."<sup>2287</sup>

Meskipun setelah beliau menanggulangi kemurtadan dan pemberontakan, semua orang yakin sekarang tidak akan ada lagi penghasut yang bisa berdiri di depan khalifatur rasul (saw), tetapi Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak termakan rasa puas diri seperti halnya orang biasa. Beliau mengetahui bahwa

---

2284 Tarikh ath-Thabari.

2285 Ibnu al-Atsir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2006], p. 201 (ذكر اخبار الأسود 201 في جلد 2 صفحہ 201).  
(العنسی باليمن دار لکتب العلمیۃ بیروت 2006ء).

2286 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) dalam karyanya "Jawaban terhadap Risalah Tn. Maududi mengenai masalah Qadiani", Anwarul 'Ulum (مولانا مودودی صاحب کے رسالہ "قادیانی مسئلہ" کا جواب، انوار العلوم جلد 24 صفحہ 1 تا 14) halaman 11-14. <https://www.alislam.org/urdu/au/AU24.pdf>

2287 Hazrat Syeduna Abu Bakr Siddiq (ra), Muhammad Husain Haikal, p. 241, Book Corner Show Room, Book Street, Jhelum, Pakistan (حضرت سینا)  
(ابوبکر صدیقؓ از محمد حسین بیگل صفحہ 243-244 مترجم انجم سلطان شہباز، بک کارنر شوروم جہلم).

kekuatan dari luar dapat membangunkan kembali gejolak kemurtadan dan pemberontakan yang telah teredam dan dapat menjadi faktor merebaknya kekisruhan. Jangan sampai fitnah ini mereda untuk sementara saja. Kekuatan eksternal yang menghadang adalah pemerintahan-pemerintahan besar yang ada di perbatasan-perbatasan Arab yang dapat menimbulkan ketidakamanan sehingga beliau tidak jatuh dalam sikap puas diri.

Untuk mengantisipasi akan adanya peluang pemberontakan dari suku-suku Arab ini, dianggap tepat mengalihkan perhatian suku-suku Arab ke Iran dan Suriah sehingga mereka tidak memiliki kesempatan melakukan kerusuhan terhadap pemerintah dan dengan demikian akan memberikan ketenangan kepada umat Islam sehingga mereka bisa mengikuti hukum agama dengan sepenuh hati.<sup>2288</sup>

Oleh karena itu, untuk mempertahankan perbatasan Arab dan untuk menjaga negara Islam aman dari musuh yang kuat, menjadi perlu untuk menyampaikan pesan Islam kepada negara-negara kuat sehingga negara-negara ini juga akan mendapatkan kedamaian dengan menerima atau memahami pesan universal dan menjalani kehidupan dengan damai dan orang lain pun dapat terhindar dari dominasi mereka sehingga mereka dapat menjalankan agama mereka sendiri secara bebas dengan damai dan aman dan terbebas dari kezaliman mereka. Alhasil, tertulis dalam buku-buku sejarah tentang metode dan strategi yang diambil oleh Hadhrat Abu Bakr (ra).

Setelah berakhirnya perang dan ekspedisi untuk menghadapi para murtadin pemberontak, Hadhrat Abu Bakr (ra) Ash-Shiddiq terlibat dalam memikirkan langkah-langkah masa depan yang harus diambil agar terlindung secara permanen dari kerajaan Iran dan Romawi, yakni musuh lama orang Arab dan Islam. Karena pada masa kehidupan suci Rasulullah (saw) pun, kedua kekuatan ini ingin memposisikan orang-orang Arab di bawah kendali mereka dan ketika Rasulullah meninggal dan api kemurtadan dan pemberontakan di banyak daerah dan suku telah meliputi Madinah, di beberapa tempat, kekuatan yang sama juga memiliki andil di belakangnya dan untuk memanfaatkan kesempatan ini, pasukan Heraklius (Raja Romawi) mulai berkumpul di Suriah dan pasukan Iran di Irak. Oleh karena itu, Hadhrat Abu Bakr (ra), yang telah mengirim pasukan pertama melawan Romawi di bawah kepemimpinan Hadhrat Usamah, sesuai dengan sabda Nabi Suci (saw), tidak mungkin tidak khawatir dan tidak peduli dengan kekuasaan yang merebut dan menindas ini.

Tapi sebelum beliau menyampaikan strategi di depan semua orang, beliau menerima berita bahwa Hadhrat Mutsanna bin Haritsah, yang telah membantu memadamkan pemberontakan para murtadin pemberontak di Bahrain, telah membawa teman-temannya bersamanya dan meninggalkan Teluk maju ke utara di sepanjang pantai Persia menuju Irak. Akhirnya, mereka mencapai suku-suku Arab yang mendiami daerah delta sungai Tigris dan Efrat.

Hadhrat Mutsanna bin Haritsah berasal dari satu kabilah di Bahrain, Bakr bin Wail. Wilayah Bahrain terletak antara Yamamah dan Teluk Persia dan termasuk pulau Qatar dan Emirat Bahrain dengan Darin sebagai ibukotanya. Alhasil, Hadhrat Mutsanna Bin Haritsah bersama Hadhrat Alaa bin Hazrami juga telah berperang melawan pemberontak. Hadhrat Mutsanna adalah komandan bagi orang-orang di Bahrain dan sekitarnya yang teguh dalam Islam dan yang berpartisipasi dalam memerangi pemberontak bersama tentara Islam.

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) belum dapat memutuskan tindakan selanjutnya, Hadhrat Mutsanna Bin Haritsah datang di Madinah dan memberitahu Hadhrat Abu Bakr (ra) tentang situasi di Irak, bahwa suku-suku Arab yang tinggal di daerah delta Tigris dan Efrat, mereka berada dalam kesulitan di tangan penduduk setempat dan diganggu. Orang-orang Arab di sana sebagian besar bertani dan ketika panen ranum, penduduk setempat menjarahnya. Untuk itu, Hadhrat Mutsanna Bin Haritsah meminta agar tentara Islam dikirim untuk menyelamatkan orang-orang ini dari penderitaan.

Hadhrat Abu Bakr (ra) berkonsultasi dengan para Sahabat di Madinah dan mengajukan usulan Hadhrat Mutsanna Bin Haritsah. Karena penduduk Madinah tidak mengetahui situasi di Irak, mereka menyarankan agar Hadhrat Khalid bin Walid dipanggil dan seluruh masalah harus disampaikan kepadanya

---

2288 Sayyiduna Shiddiq Akbar karya Hakim Ghulam Nabi, halaman 178 (178 صفحہ ایم اے حکیم غلام نبی اکبر از سیدنا صدیق اکبر).

dan dimintai saran. Hadhrat Khalid bin Walid pada saat itu tengah berada di Yamamah, untuk itu Hadhrat Abu Bakr (ra) mengundangnya ke Medina.

Ketika Hadhrat Khalid bin Walid tiba di Madinah, Hadhrat Abu Bakr (ra) menyampaikan padanya usulan Hadhrat Mutsanna untuk menyerang Irak. Hadhrat Khalid bin Walid juga berpendapat bahwa Hadhrat Mutsanna telah memulai operasi melawan Iran di perbatasan Irak. Jika gagal, naudzubillah dan tentara Hadhrat Mutsanna harus mundur ke Arab maka otoritas Iran akan menjadi lebih berani. Mereka tidak akan puas hanya dengan mengusir tentara Hadhrat Mutsanna keluar dari perbatasan Irak, tetapi juga akan berusaha untuk membangun kembali pengaruh dan kontrol atas Bahrain dan daerah sekitarnya dan dalam situasi seperti itu, pemerintah Islam akan terancam. Oleh karena itu, ia juga mengatakan bahwa untuk menghindari bahaya ini, bantuan nyata harus diberikan. Hadhrat Mutsanna harus dikirim bantuan tentara dan Iran harus dipaksa mundur lebih jauh daripada mendapatkan pengaruh di perbatasan Arab sehingga tidak akan pernah ada ancaman terhadap Arab dari pihak mereka.

Ketika Hadhrat Khalid bin Walid menyampaikan pendapatnya, setelah mendengar pendapatnya, para sahabat lainnya juga menerima saran Hadhrat Mutsanna dan Hadhrat Abu Bakr (ra) menunjuk Hadhrat Mutsanna Bin Haritsah sebagai pemimpin orang-orang yang dia bawa bersamanya ke perbatasan Irak dan memerintahkan untuk sementara suku-suku Arab di sana harus diseru untuk bersatu dan menerima Islam dan pada saat yang sama mengatakan bahwa segera akan dikirim dari Madinah sejumlah pasukan juga untuk membantu mereka. Dengan bantuan tersebut, mereka akan dapat melanjutkan agresi lebih lanjut.

Beberapa sejarawan percaya bahwa Mutsanna tidak pergi ke Madinah untuk meminta bantuan, tidak juga bertemu Hadhrat Abu Bakr (ra), tetapi dia bergerak jauh ke daerah delta dengan pasukannya dan pergi untuk menghadapi pasukan komandan Iran, Hormuz. Hormuz pada saat itu menjabat sebagai komandan pasukan perbatasan. Dalam pandangan Kisra, pangkat tertinggi yang bisa dicapai seseorang, Hormuz termasuk di antaranya.

Masih saja berlangsung peperangan antara Hormuz dan Mutsanna, Hadhrat Abu Bakr (ra) mendapatkan kabar peristiwa tersebut. Hadhrat Abu Bakr (ra) saat itu sama sekali tidak mengenal nama Mutsanna. Setelah menerima laporan tersebut, ketika beliau menyelidiki, diketahui bahwa Mutsanna telah melakukan banyak sepak terjang penting di Bahrain selama perang menghadapi kemurtadan dan pemberontakan. Hadhrat Abu Bakr (ra) memerintahkan Khalid Bin Walid untuk pergi ke Irak dengan tentara untuk membantu Hadhrat Mutsanna dan bergerak menuju Hira setelah menaklukkan Hormuz. Hira juga merupakan kota berjarak tiga mil dari Kufah.

Ringkasnya, pada saat yang sama, ia memerintahkan Hadhrat 'Iyaadh bin Ghanam untuk pergi ke Duma al-Jandal. Duma al-Jandal adalah benteng dan pemukiman antara Suriah dan Madinah, yang berjarak lima belas hingga enam belas hari dari Madinah menurut metode perjalanan waktu itu dan setelah menaklukkan penduduk pemberontak dan murtad di sana, mereka mencapai Hirah.

Hadhrot 'Iyaadh bin Ghanam adalah sahabat Nabi Suci saw. Beliau menerima Islam sebelum Perjanjian Hudaibiyah dan termasuk juga didalamnya. Hadhrot Abu Ubaidah mengangkatnya sebagai penggantinya di Suriah pada saat menjelang kewafatannya. Hadhrot Umar tetap mendudukan beliau dalam posisi tersebut dan bersabda bahwa saya tidak akan mengganti Amir yang telah ditunjuk oleh Hadhrot Abu Ubaidah sebagai Amir.

Alhasil, Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda bahwa di antara Hadhrot Khalid bin Walid dan Hadhrot 'Iyaadh bin Ghanam, orang yang mencapai Hirah lebih dulu akan mendapatkan komando tentara untuk melakukan operasi perang di daerah ini.<sup>2289</sup>

---

2289 Hazrat Abu Bakr (ra), Siddiq Akbar, karya Muhammad Husain Haikal, terjemahan Urdu, p. 266, terbitan 2004 (ماخوذ از حضرت ابو بکرؓ، صدیق اکبر از محمد)؛ Atlas Siratun Nabi, halaman 68 (68) (أطلس سيرت النبي ﷺ، صفحه 68)؛ Mu'jamul Buldaan jilid 2 halaman 376, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 2 صفحه 376 دار الكتب العلمية، بيروت)؛ Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 123 (فرہنگ سیرت، صفحه 123)؛ 'Ali ibnu al-Atsir, Usdul Ghabah fi Ma'rifat al-Sahabah, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2008], p. 315 (اسد الغابہ جلد 4 صفحه 315 دار الكتب العلمية)



akan dapat menikmati keadilan sejati dan kebebasan dan kesetaraan yang sah berkat rekan sebangsa mereka.

Strategi Hadhrat Abu Bakr (ra) ini sangat menguntungkan umat Islam. Jalan menuju kemenangan semakin dimudahkan dan mereka tidak takut jangan sampai mereka akan diserang dari belakang dan diblokir ketika agresi.<sup>2293</sup>

Ketika Hadhrat Khalid bin Walid berkemah di Nibaaj (نَبَاجُ), Hadhrat Mutsanna Bin Haritsah berada di Khaffan (خَفَّانُ) dengan pasukannya saat itu. Nibaaj adalah tempat antara Basra dan Yamama. Khafan adalah sebuah tempat di dekat Kufah. Hadhrat Khalid menulis surat kepada Hadhrat Mutsanna memintanya untuk datang kepadanya dan mengirimkan bersamanya surat Hadhrat Abu Bakr (ra) di mana Hadhrat Abu Bakr (ra) memerintahkan Hadhrat Mutsanna bin Haritha untuk mematuhi Hadhrat Khalid.<sup>2294</sup> Semua ini diambil dari Tarikh Ath-Thabari.

Sebelum itu, Khalid telah diutus oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) sendiri. Pendek kata, perang-perang telah terjadi. Bagaimanapun, perang apa saja yang terjadi, apa nama peperangannya dan juga mengenai kemenangan akan dijelaskan pada masa yang akan datang, insya Allah. Peperangan yang dialami oleh umat Islam pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam menghadapi orang-orang Iran di wilayah Irak dan kemenangan yang diraih akan saya jelaskan kemudian. Insya Allah.<sup>2295</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

2293 Hazrat Abu Bakr (ra), Siddiq Akbar, karya Muhammad Husain Haikal, terjemahan Urdu, p. 267-268, terbitan 2004 (حضرت ابو بکرؓ، صدیق اکبر از محمد حسین) (بیگل مترجم، صفحہ 267-268، اشاعت 2004ء).

2294 Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 308 (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 308); Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 296 (فرہنگ سیرت) (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 434 دارالکتب العلمیہ بیروت); Mu'jamul Buldaan jilid 2 halaman 434, Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 434 دارالکتب العلمیہ بیروت).

2295 Referensi: (Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 26 July to 8 August 2022, pp. 11-15. Translated by The Review of Religions.) <https://www.alfazl.com/2022/07/31/51809/>; <https://www.alfazlonline.org/08/08/2022/66082/>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-15-july-2022/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-07-15.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-07-15/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab). Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 162, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 27)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu* (رضى الله تعالى عنه). Berbagai peristiwa yang terjadi di masa Khilafat beliau.

Uraian mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam peperangan menghadapi kekaisaran Iran (Persia) di masa Khilafat Hadhrrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Pembahasan berdasarkan rujukan Kitab-Kitab Sejarah di kalangan umat Islam baik periode abad-abad awal seperti Tarikh ath-Thabari, jaman pertengahan seperti Ibnu al-Atsir, Ibnu Katsir dan al-Hamawi maupun penulis masa kini asal Timur Tengah seperti 'Umar Abu an-Nashr, Haikal, ash-Shalabi, Taha Husain dan asal anak benua India-Pakistan seperti 'Ali Muhsin Shidiqi, Shadiq Husain Shidiqi.

Perang Dzatus Salasil atau perang rantai. Surat-menyurat antara pihak Muslim di bawah kepemimpinan Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) dengan pihak Persia, panglima Hurmuz.

Pembagian harta rampasan perang.

Perang Ubullah yang kemungkinan terjadi dua kali di masa Khalifah Abu Bakr (ra) dan Hadhrrat 'Umar (ra).

Perang Madzar. Tawanan perang pihak Iran dan informasi mengenai sebagian kalangan mereka yang masuk Islam dan nantinya menurunkan tokoh-tokoh terkenal umat Islam, seperti Muhammad ibn Sirin dan Hasan al-Bashri.

Perang Walajah. Bantuan pihak Kristen Arab pendukung kekaisaran Iran terhadap pasukan Iran dalam menghadapi pihak Muslim.

Kebijakan Khalifah Abu Bakr (ra) yang diteruskan para panglima di lapangan agar memperlakukan baik dan lunak terhadap para petani keturunan Arab yang tertindas di bawah kerajaan Iran.

Perang Ullais. Kegeraman kaum Arab Kristen pendukung kekaisaran Iran mengetahui kekalahan pihak Iran di perang sebelumnya membuat mereka berhimpun di bawah panglima Iran bernama Jaban yang memimpin di medan perang. Sebab-sebab teknis kekalahan pihak Iran di perang Ullais: sakitnya raja Iran sehingga panglima besar Iran, Bahman fokus merawat raja dan tidak memberikan petunjuk teknis kepada panglima di medan perang; kedua, panglima Jaban tidak didengar petunjuk-petunjuknya oleh para pasukannya.

Kekalahan pasukan Iran dan narasi beberapa buku sejarah umat Islam tentang pembantaian tawanan Iran oleh pasukan Muslim. Pandangan Research Cell (Dewan Riset Jemaat) yang meneliti dan memberi masukan-masukan konstruktif dan solutif atas persoalan yang perlu diteliti.

Pandangan pemikir Muslim kontempores: Doktor Thaha Husain dari Mesir dan Shadiq Husain Shidiqi dari kalangan Asia selatan.

Perang Amghisiya.

Kedatangan utusan dari medan perang bernama Jandal dan dialognya dengan Khalifah. Pujian Khalifah tentang sosok langka Hadhrrat Khalid bin Walid (ra).

Salah satu faktor utama kemenangan umat Islam dalam perang ini adalah kebijakan Hadhrrat Abu Bakr (ra) yang beliau rumuskan berkenaan dengan para petani Irak dan yang dilaksanakan secara ketat oleh Hadhrrat Khalid (ra). Di bawah kebijakan ini, beliau tidak mengusik para petani. Di mana pun mereka menetap, mereka diizinkan untuk tinggal di sana dan tidak memungut kompensasi atau pajak apa pun dari mereka kecuali sejumlah kecil jizyah.



bin Walid (ra) dan nama komandan dari pihak Iran adalah Hurmuz. Pasukan Muslim berjumlah delapan belas ribu.<sup>2298</sup>

Sebagaimana telah dijelaskan sebelumnya dalam khotbah-khotbah yang lalu bahwa Hurmuz (هُرْمُزٌ) adalah penguasa di wilayah tersebut yang mewakili pemerintahan Iran, yang lebih unggul dari sebagian besar bangsawan Iran dalam hal garis keturunan dan pangkat. Para pejabat Iran memiliki kebiasaan mengenakan topi mahal daripada topi yang sederhana dan biasa memakai topi mahal sesuai dengan kedudukan orang tersebut dari segi garis keturunan dan pangkat. Topi paling mahal dikatakan bernilai 100.000 dirham, yang hanya bisa dikenakan oleh orang yang telah mencapai tingkat pangkat dan kedudukan tertinggi dan status Hurmuz dapat diperkirakan dari fakta bahwa harga topinya juga adalah 100.000 dirham.

Kehormatan Hurmuz diakui di mata orang-orang Iran, namun di kalangan orang-orang Arab yang tinggal di perbatasan, dia dipandang dengan kebencian karena ia yang paling keras dan zalim dari semua penguasa di perbatasan. Kebencian orang-orang Arab - yakni orang-orang Arab non-Muslim - telah mencapai sedemikian rupa, sehingga mereka menyebut nama Hurmuz sebagai permisalan ketika merujuk pada kejahatan seseorang. Mereka (orang-orang Arab) biasa mengatakan, “أَحَبُّ مِنْ هُرْمُزٍ” “Si fulan (dia) lebih jahat dari Hurmuz” atau “Si fulan lebih bertabiat buruk dan bengis dari Hurmuz”, “أَكْفَرُ مِنْ هُرْمُزٍ” “Si fulan lebih tidak tahu berterimakasih dari Hurmuz.” Karena hal ini, Hurmuz harus terus-menerus menghadapi serangan dan pertempuran kecil dan di sisi lain, Hurmuz terus menerus mengalami bentrokan dengan bajak laut dari India.<sup>2299</sup>

Bagaimanapun, Hadhrat Khalid bin Walid (ra) telah menulis surat kepada Hurmuz sebelum meninggalkan Yamamah. Beliau menulis dalam suratnya, “أَمَّا بَعْدُ، فَاسْلِمْ تَسْلِمًا، أَوْ اعْتَدِ لِنَفْسِكَ وَقَوْمِكَ الدِّمَةَ، وَأَقْرُرْ” “Ammah ba’du. Patuhlah! Maka kamu akan aman atau mendapatkan jaminan keamanan untuk dirimu sendiri dan kaummu. Bersedialah untuk membayar jizyah, jika tidak, kamu tidak akan bisa menyalahkan siapapun selain dirimu sendiri. Untuk menghadapimu, aku telah membawa suatu kaum yang mencintai kematian seperti kamu mencintai kehidupan”<sup>2300</sup>

Ketika surat Hadhrat Khalid (ra) sampai kepada Hurmuz, ia melaporkannya kepada Kisra Ardashir Shah dan mengumpulkan pasukannya dan dengan detasemen cepat segera sampai di Kadzimah untuk menghadapi Hadhrat Khalid (ra) dan maju dengan kudanya. Namun dia tidak mendapati Hadhrat Khalid (ra) di jalan tersebut dan ia diberitahu bahwa pasukan Muslim sedang berkumpul di Hafir. Karena itu, dia berbalik dan menuju Hafir. Hafir adalah persinggahan pertama dalam rute perjalanan dari Bashrah ke Mekah. Begitu sampai di sana, ia membariskan pasukannya. Hurmuz menunjuk dua orang bersaudara di kanan dan kirinya. Salah satunya bernama Qabaz dan yang lainnya bernama Anush Jan.

Orang-orang Iran merantai diri mereka sendiri. Dalam riwayat tersebut dikisahkan seperti itu dan dikatakan bahwa kemudian orang-orang yang menentang hal tersebut, ketika mereka melihat pemandangan ini, berkata, “Kalian telah merantai diri kalian sendiri untuk musuh. Janganlah lakukan ini. Ini pertanda yang buruk.” Mereka yang mendukung untuk dirantai menjawab bahwa, “Kami telah menerima informasi tentang kalian bahwa kalian berniat untuk melarikan diri.”

Ketika Hadhrat Khalid (ra) diberitahu tentang kedatangan Hurmuz di Hafir, beliau membawa pasukannya dan berbalik ke arah Kadzimah.

2298 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan perjalanan Khalid (ra) ke Iraq (مسير خالد الى العراق وصلح الحيرة)، terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 309 (تاريخ الطبري جلد2 صفحہ309، دار الكتب العلمية،بيروت، 2012ء).

2299 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddiquera – Translated, pp. 269-270 (270-269 صفحہ، مترجم، از بيكل، حضرت ابوبكر صديق، ابي بكر).

2300 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan perjalanan Khalid (ra) ke Iraq (مسير خالد الى العراق وصلح الحيرة)، terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 309 (تاريخ الطبري جلد2 صفحہ309، دار الكتب العلمية،بيروت، 2012ء).

Ketika Hurmuz mengetahui hal ini, ia segera pergi ke Kadzimah dan berkemah di sana. Hurmuz dan pasukannya berbaris dan menguasai sumber air. Ketika Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) tiba, beliau terpaksa turun ke tempat yang tidak ada airnya. Orang-orang mengeluh mengenai hal ini kepada beliau.

Juru bicara beliau mengumumkan, “Semua orang harus turun dan menurunkan barang bawaan mereka dan melawan musuh untuk mendapatkan air, karena demi Allah, air akan dikuasai oleh kelompok yang paling teguh dari kedua kelompok dan yang paling terhormat dari kedua pasukan tersebut.”

Atas hal itu, barang bawaan diturunkan. Pasukan kavaleri (pasukan berkendaraan) tetap di tempatnya, sedangkan pasukan infanteri (pasukan tanpa kendaraan atau pejalan kaki) maju dan menyerang musuh. Ketika kedua belah pihak mulai berperang, Allah Ta’ala mengirinkan awan mendung, hujan turun di belakang barisan umat Islam dan umat Islam mendapat kekuatan darinya.

Hurmuz menyiapkan rencana jahat untuk Hadhrrat Khalid (ra). Dia memberi tahu pasukan pengawalnya bahwa, “Aku akan menantang Hadhrrat Khalid (ra) untuk berduel dan sementara aku membuatnya sibuk denganku, kalian harus menyerang Hadhrrat Khalid (ra) secara diam-diam dengan tiba-tiba.” Setelah itu, Hurmuz pergi ke medan laga dan Hadhrrat Khalid (ra) turun dari kudanya. Hurmuz juga turun dari kudanya dan menantang Hadhrrat Khalid (ra) untuk berduel. Hadhrrat Khalid (ra) berjalan ke arahnya dan keduanya bertempur. Kedua belah pihak saling menyerang. Hadhrrat Khalid (ra) menekan Hurmuz, atas hal itu pasukan pengawal Hurmuz dengan khianat menyerang Hadhrrat Khalid (ra) dan mengepung beliau. Ketika terjadi pertarungan satu lawan satu seperti ini, semestinya yang lain tidak menyerang. Namun, pasukan Hurmuz menyerang Hadhrrat Khalid (ra). Meskipun demikian Hadhrrat Khalid (ra) berhasil menghabisi Hurmuz.

Segera setelah melihat pengkhianatan orang-orang Iran ini, Hadhrrat Qa’qa bin Amru (ra) menyerang pasukan pengawal Hurmuz, mengepung mereka dan membunuh mereka. Orang-orang Iran menelan kekalahan dan melarikan diri. Qubaz dan Anush Jan juga termasuk di antara mereka yang melarikan diri. Kaum Muslimin mengejar orang-orang Iran di kegelapan malam dan membunuh mereka sampai ke jembatan besar di atas sungai Efrat, di mana Bashrah sekarang berada.

Di akhir pertempuran, Hadhrrat Khalid (ra) mengumpulkan harta rampasan perang. Termasuk di dalamnya rantai seberat seekor unta. Berat rantai tersebut 1000 ratal, yaitu sekitar 375 kilogram. Harta rampasan perang tersebut dikirim kepada Hadhrrat Abu Bakr (ra). Di antaranya topi Hurmuz yang berharga 100.000 dirham dan berhiaskan permata. Hadhrrat Abu Bakr memberikan topi ini kepada Hadhrrat Khalid bin Walid (ra). Hadhrrat Khalid (ra) mengirim seperlima dari harta ghanimah dan seekor gajah ke Madinah sebagai kabar suka kemenangan dan mengumumkan kemenangan pasukan Islam di setiap penjuru. Zirru bin Kulaib (زُرُّ بْنُ كُلَيْبٍ) tiba di Madinah dengan seperlima harta rampasan perang dan seekor gajah.

Penduduk Madinah tidak pernah melihat gajah sebelumnya. Jangankan penduduk Madinah, hingga hari itu tidak ada penduduk Arabia lain yang pernah melihat penampakan seekor gajah selain gajah-gajah Abrahah. Ketika diarak ke seluruh kota untuk dipertontonkan kepada orang-orang, para wanita tua sangat terkejut melihat gajah itu dan mengatakan, “Apakah yang kami lihat ini merupakan ciptaan Tuhan?” Mereka pikir itu adalah suatu benda buatan manusia. Hadhrrat Abu Bakr (ra) mengirim gajah ini kembali kepada Hadhrrat Khalid (ra) bersama Zirru.<sup>2301</sup>

Salah satu faktor utama kemenangan umat Islam dalam perang ini adalah kebijakan Hadhrrat Abu Bakr (ra) yang beliau rumuskan berkenaan dengan para petani Irak dan yang dilaksanakan secara ketat oleh Hadhrrat Khalid (ra). Di bawah kebijakan ini, beliau tidak mengusik para petani. Di mana pun mereka

2301 Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) dalam Tarikh ath-Thabari (وصلة تاريخ الطبري، والملوك، وتاريخ الرسل والملوك، وصلته تاريخ الطبري) juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan perjalanan Khalid (ra) ke Iraq (مسير خالد الى العراق وصلح الحيرة) terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 309-310 (2012ء)، دار الكتب العلمية، بيروت، 310 – 309، (تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 309 – 310); Al-Salabi, Sayyiduna Abu Bakr ra Siddique, pp. 404-405 (حضرت ابوبكر صديق ( سيدنا ابوبكر صديق از ڈاكٲر على محمدصلابي صفحه 404، 405) معجم البلدان جلد 2 ) 319 (Yaqut Ibn ‘Abd Allah al-Hamawi, Mu’jam al-Buldan, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah], 319 (اكبر از بيكل صفحه 271 تا 273 لغات الحديث زير لفظ رطل جلد 2) (Nashir Nu’mani Kutub Khana, Lahore, 2002], 121 (صفحه 319، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان (صفحه 121).

menetap, mereka diizinkan untuk tinggal di sana dan tidak memungut kompensasi atau pajak apa pun dari mereka kecuali sejumlah kecil jizyah.<sup>2302</sup>

Dalam pertempuran *Dzaatus Salaasil*, para penunggang kuda yang ikut berperang diberi bagian 1000 dirham, sementara mereka yang berjalan kaki diberi sepertiganya.<sup>2303</sup>

Pertempuran Kadzimah terbukti memiliki konsekuensi yang luas. Pertempuran ini membuka mata kaum Muslimin dan mereka melihat bahwa orang-orang Iran, yang ketenarannya telah terdengar sejak lama, tidak dapat melawan pasukan mereka yang sedikit meskipun mereka memiliki kekuatan penuh. Mereka bahkan tidak bisa membayangkan jumlah harta ghanimah yang mereka dapatkan dalam perang tersebut.<sup>2304</sup>

**Selanjutnya adalah pertempuran Ubullah.** Pertempuran ini terjadi pada tahun 12 Hijriah. Hadhrat Abu Bakr (ra) menginstruksikan Hadhrat Khalid (ra) untuk memulai perang di Irak dari Ubullah, yang merupakan titik perbatasan di Teluk Persia. Kafilah dagang yang datang ke India dan Sindh dari Irak pertama-tama singgah di Ubullah.

Terdapat dua riwayat terkait dengan penaklukan Ubullah. Salah satunya adalah bahwa Ubullah pertama kali ditaklukan oleh umat Islam pada masa pemerintahan Hadhrat Abu Bakr (ra), tetapi kemudian diambil alih lagi oleh Iran dan pada masa Hadhrat Umar bin Khattab (ra), umat Islam sepenuhnya menguasainya. Riwayat yang kedua adalah bahwa itu ditaklukan pada masa Hadhrat Umar (ra).<sup>2305</sup>

Namun demikian, 'Allamah ath-Thabari dalam bukunya secara singkat menyebutkan mengenai pertempuran ini di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), tetapi setelah itu beliau menulis, *وَهَذِهِ الْقِصَّةُ فِي أَمْرِ الْأُبَلَّةِ وَفَتْحِهَا خِلَافَ مَا يَعْرِفُهُ أَهْلُ السِّيَرِ، وَخِلَافَ مَا جَاءَتْ بِهِ الْأَنْبَاءُ الصِّحَاحُ، وَإِنَّمَا كَانَ فَتْحُ الْأُبَلَّةِ أَيَّامَ عُمَرَ رَحِمَهُ اللَّهُ، وَعَلَى يَدِ عُنْبَةَ بِنِ عَزْوَانَ فِي سَنَةِ أَرْبَعِ عَشْرَةَ مِنَ الْهَجْرَةِ، وَسَدَّكَرُ أَمْرَهَا وَقِصَّةُ فَتْحِهَا إِذَا انْتَهَيْنَا إِلَى ذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ*. "Kisah penaklukan Ubullah selama kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr bertentangan dengan para sejarawan umum dan riwayat yang otentik karena penaklukan Ubullah dilakukan oleh Hadhrat Utbah bin Ghazwan (ra) pada tahun empat belas Hijriah pada masa Hadhrat Umar (ra)."<sup>2306</sup> Dalam kitab-kitab tarikh lainnya pertempuran Ubullah telah disebutkan seperti itu.

Beberapa sejarawan mengatakan bahwa perang ini terjadi untuk pertama kalinya pada masa Hadhrat Abu Bakr (ra) dan beberapa menyangkal bahwa pertempuran ini tidak terjadi pada masa Hadhrat Abu Bakr (ra), melainkan pada masa Hadhrat Umar (ra). Namun dalam buku-buku sejarah, didapati riwayat yang menyebutkan bahwa pertempuran Ubullah dan penaklukan Ubullah terjadi pada masa penuh berkat keduanya, yakni Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar (ra). Tampaknya, Ubullah ditaklukan untuk pertama kalinya pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), tetapi kemudian orang-orang Ubullah memberontak dan memperoleh kebebasan karena bantuan angkatan laut dari Iran. Kemudian pada masa kekhalifahan Hadhrat Umar (ra) ditaklukan kembali untuk kedua kalinya.<sup>2307</sup>

Bagaimanapun, rincian pertempuran Ubullah adalah sebagai berikut: *وَلَمَّا نَزَلَ خَالِدٌ مَوْضِعَ الْجِسْرِ الْأَعْظَمِ الْيَوْمَ بِالْبَصْرَةِ، بَعَثَ الْمُتَنَبِّئُ بِنَ حَارِثَةَ فِي أَنْتَارِ الْقَوْمِ، وَأَرْسَلَ مَعْقَلَ بْنَ مَعْقَرٍ الْمُرَبِّيَّ إِلَى الْأُبَلَّةِ لِيَجْمَعَ لَهُ مَالَهَا وَالسَّبْيَ، فَخَرَجَ مَعْقَلٌ حَتَّى نَزَلَ* "Ketika pertempuran Dzatus Salasil berakhir, Hadhrat Khalid bin Walid (ra)

2302 Muhammad Husain Haikal, Abu Bakr Siddiq Akbar – Translated by Sheikh Muhammad Ahmad Pani Pati [Lahore, Pakistan: Ilm-o-Irfan Publishers, 2004], 272 (حضرت ابوبکر صدیق اکبرؓ از محمد حسین بیگل صفحہ 272 مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء) [2004], 272

2303 Muhammad Ibn Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], 311 (دار الکتب، 311، 2012ء) (العلمیۃ، بیروت، 2012ء)

2304 Muhammad Husain Haikal, Abu Bakr Siddiq Akbar – Translated by Sheikh Muhammad Ahmad Pani Pati [Lahore, Pakistan: Ilm-o-Irfan Publishers, 2004], 272 (حضرت ابوبکر صدیق اکبرؓ از محمد حسین بیگل صفحہ 272 مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء) [2004], 272

2305 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr ra Siddique, pp. 269 (269 صفحہ) (حضرت ابوبکر صدیق اکبرؓ از بیگل صفحہ 269) [2004], 269

2306 Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) dalam karyanya Tarikh ath-Thabari (تاریخ الطبري، وصلة تاريخ الطبري) (کتاب تاریخ الطبري = تاریخ الرسل والملوک، وصلة تاریخ الطبري) Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], 310 (تاریخ الطبري جلد 2 صفحہ 310 دار الکتب العلمیۃ بیروت، 2012ء) (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتی عشرة من الهجرة) (جزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتی عشرة من الهجرة) [2012], 310

2307 Ali Muhsin Siddiqui, Al-Siddique, p. 127 (128 صفحہ، الصدیق، از پروفیسر علی محسن صدیقی، ص 127) [2012], 127

mengirim Hadhrt Mutsanna (ra) untuk mengejar pasukan Iran yang kalah dan pada saat yang sama mengirim Hadhrt Ma'qil bin Muqarrin al-Muzani (مَعْقِلُ بْنُ مُقَرَّرِ بْنِ الْمُزَنِيِّ) ke Ubullah untuk mengumpulkan harta ghanimah setibanya di sana dan menangkap para tawanan. Maka dari itu, Hadhrt Ma'qil pergi dari sana dan tiba di Ubullah lalu mengumpulkan harta ghanimah dan tawanan.”<sup>2308</sup>

Kemudian, di masa kekhalifahan Hadhrt Umar yang penuh berkat, rincian kemenangannya adalah sebagai berikut: “Hadhrt Umar mengirim Hadhrt Utbah bin Gazwan ke Bashrah pada 14 atau 16 Hijriah. Hadhrt Utbah tinggal 1 bulan di sana. Orang-orang Ubullah keluar untuk melawan mereka, yaitu 500 tentara asing yang dikirim untuk menjaga Ubullah. Hadhrt Utbah lalu bertempur melawan mereka dan mengalahkan mereka hingga mereka pun masuk ke perkotaan Iran. Hadhrt Utbah kembali ke pasukannya.

Allah telah menurunkan ketakutan di dalam hati orang-orang Persia. Mereka meninggalkan kota seraya membawa beberapa barang mereka lalu duduk di perahu dan pergi menyeberangi sungai sehingga seluruh kota menjadi kosong. Kaum Muslimin memasuki kota dan mereka mendapat banyak barang, senjata dan berbagai hal lainnya dan juga mendapat tawanan. Setelah menyisihkan kewajiban khumus dari semua barang tersebut, harta ghanimah pun dibagikan di antara para mujahid. Jumlah Muslimin saat itu adalah 300.”<sup>2309</sup>

**Kemudian Perang Madzar. Perang Madzar terjadi pada bulan Shafar tahun 12 Hijriah ( وَفَعَةُ )** (الْمَذَارُ فِي صَفَرٍ سَنَةِ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ).<sup>2310</sup>

**Madzar terletak di wilayah Maysan (مَيْسَانَ).**<sup>2311</sup> Madzar berjarak 4 hari perjalanan dari Kota Bashrah. Pada hari peristiwa ini terjadi, banyak orang-orang yang menyebutkan bahwa bulan Safar telah tiba dan siapa saja yang aniaya dan menentang akan dibunuh di tempat bertemunya dua sungai besar. Hurmuz berhadapan dengan Hadhrt Khalid bin Walid (ra) di perang Dzatus Salasil. Ia menulis kepada Rajanya agar mengirimkan bantuan.

Sang Raja lalu mengirim satu pasukan dibawah pimpinan Qarin (قَارِنُ بْنُ قَرِيَّانَسَ) untuk menolongnya. Namun saat baru saja pasukan itu tiba di Madzar, Hurmuz telah dikalahkan [pasukan Muslim] di pertempuran Dzatus Salasil dan mereka menerima berita kematiannya.

Bersamaan dengan itu, pasukan Hurmuz yang telah mengalami kekalahan pun lantas bertemu dengan Qarin di Madzar. Beberapa regu pasukan berkata kepada regu lainnya, “Jika saat ini kalian terpisah-pisah maka kalian tidak akan pernah dapat bersatu; oleh karena itu, bersatulah kalian segera untuk kembali.” Atas hal itu, pasukan yang tengah melarikan diri itu dan pasukan bantuan yang baru datang dari Iran, kedua pasukan tersebut bersatu. Kedua pasukan saling mendorong satu sama lain agar perang kembali terjadi. Ini adalah pasukan baru sebagai bantuan dari Raja dan saat itu baru saja tiba. Mereka berkata, “Pasukan yang baru datang dan panglimanya yaitu Qarin telah ada bersama kami. Mungkin saja Tuhan akan memberi kemenangan kepada kita dan Dia menurunkan kebebasan kepada kita dari musuh-musuh kita dan kita sedapat mungkin dapat menghindar dari kerugian-kerugian kita.” Maka dari itu mereka pun melakukan hal tersebut dan mereka berkemah di Madzar. Qarin menunjuk Qubadz (قُبَادُذُ) dan Anush Jan (أَنُوشْجَانُ) yang sebelumnya melarikan diri dalam perang Dzatus Salasil sebagai garda depan.

Sementara itu, Hadhrt al-Mutsanna (الْمُتَنَّي) dan Hadhrt al-Mu'anna (الْمُعَنَّي) menyampaikan kabar tentang persiapan dari musuh ini kepada Hadhrt Khalid bin Walid (ra). Setelah Hadhrt Khalid (ra) mengetahui berita tentang Qarin, beliau pun segera membagikan harta ghanimah yang didapat di perang Dzatus Salasil kepada para mujahid yang mana Tuhan telah menetapkan harta ghanimah itu kepadanya dan memberikan kelebihan harta Khumus yang ada kepada siapa yang menghendaknya. Kemudian, ia

2308 Muhammad Ibn Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2012], 310 (310 صفحہ 2 جلد 2). (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 310).

2309 Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2, [Beirut, Lebanon: Dar-ul-Kutub al-'Ilmiyyah, 2006], 335 (335 صفحہ 2 جلد 2 دارالكتب العلمية بيروت 2006ء). (ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 335 دارالكتب العلمية بيروت 2006ء).

2310 Muhammad Ibn Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2012], 311 (311 صفحہ 2 جلد 2 دارالكتب (العلمية بيروت 2012ء)).

2311 Yaqut Ibn 'Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 5, Al-Madhar, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah], 247 (247 صفحہ 5 جلد 5 معجم البلدان جلد 5 صفحہ 104). (المذاز، دارالكتب العلمية بيروت لبنان).

menyampaikan kepada Hadhrat Abu Bakr tentang kabar suka kemenangan yang diraih dalam perang tersebut beserta bagian harta ghanimah yang didapat di perang Dzatus Salasil. Selain itu disampaikan juga ke hadapan Hadhrat Abu Bakr bahwa pasukan musuh yang telah menelan kekalahan di perang Dzatus Salasil telah bersatu di satu tempat dengan pasukan baru yang datang di bawah pimpinan Qarin. Maka dari itu, Hadhrat Khalid (ra) pun berderap maju dan tiba di Madzar lalu merapatkan barisan pasukan beliau untuk menghadapi pasukan Qarin.

Kedua pasukan saling berhadapan dan terjadilah pertempuran sangat dahsyat diantara keduanya. Qarin lantas maju untuk bertempur.

Sementara itu di sisi lain, Hadhrat Khalid (ra) dan Hadhrat Ma'qil bin A'sya (مَعْقِلُ بْنُ الْأَعَشَى بْنِ النَّبَّاشِ) maju untuk menghadapinya. Keduanya menyerbu ke arah Qarin, namun Hadhrat Ma'qil mendahului Hadhrat Khalid (ra) untuk sampai ke Qarin dan ia pun membunuhnya. Hadhrat 'Asim membunuh Anush Jan dan Hadhrat Adi membunuh Qubadz. Kematian ketiga petinggi tersebut menghilangkan keberanian pasukan Iran lalu mereka melarikan diri dari medan pertempuran. Sejumlah besar orang Persia terbunuh dalam peperangan ini. Adapun mereka yang dipukul mundur melarikan diri dengan perahu mereka.

Hadhrt Khalid (ra) bermukim di Madzar dan memberikan setiap harta [ghanimah] dari musuh yang tewas, berapapun nilainya, kepada mujahid yang telah membunuhnya dan juga membagikan harta Fa'i kepada mereka. Beliau memberikan bagian harta khumus kepada mereka yang telah memberikan jasa yang istimewa. Lalu beliau mengirim bagian khumus (1/5) yang tersisa menuju Madinah melalui kafilah di bawah pimpinan Hadhrt Sa'id bin Nu'man (سَعِيدُ بْنُ النُّعْمَانَ أَخِي بَنِي عَدِيٍّ بْنِ كَعْبٍ).

Menurut satu riwayat, 30.000 tentara Iran telah terbunuh dalam perang ini. Jumlah ini adalah selain mereka yang tenggelam dan tewas di sungai. Disebutkan bahwa jika tidak ada rintangan berupa air sungai, maka tidak akan ada yang tersisa diantara mereka. Meski demikian, mereka yang telah melarikan diri pun berada dalam keadaan yang sangat memilukan dan mereka telah meninggalkan segalanya.

Setelah perang, musuh yang ikut dalam pertempuran dan mereka yang membantu pasukan Iran ditawan bersama para kerabat mereka. Diantara para tahanan adalah Abul Hasan Basri (ayah dari Hasan al-Bashri).<sup>2312</sup>

Mengenai Abul Hasan al-Bashri ini, disebutkan bahwa ia telah menjadi Muslim. Ia merupakan ayahanda Imam Hasan al-Bashri, seorang ulama dan sufi dari Bashrah yang masyhur,. Disebutkan bahwa setelah menawan Abul Hasan Basri, ia lalu dibawa ke Madinah dan di sana ia dimerdekakan oleh tuannya.<sup>2313</sup>

Setelah penaklukan ini, para penduduk di tempat tersebut diperlakukan dengan sangat lunak. Para petani dan semua penduduk dibujuk untuk membayar jizyah tanpa ada sedikit pun paksaan dan mereka diperkenankan untuk tetap memiliki tanah dan lahan mereka. Setelah menyelesaikan tahap awal tersebut, Hadhrt Khalid (ra) beralih memperhatikan pengelolaan daerah-daerah yang telah ditaklukkan. Para 'Amil (juru pungut) ditunjuk untuk mengumpulkan jizyah. Untuk memastikan keamanan di wilayah yang telah ditaklukkan, beliau menetapkan pasukan di Hafir dan di Jisr-e-A'zam (jembatan yang terbesar). Beliau mengatur dan menata mereka agar lebih terorganisasi serta mengangkat para pemimpin untuk setiap regu pasukan. Beliau menganjurkan mereka untuk senantiasa siaga akan pergerakan musuh baik secara diam-diam maupun terbuka dan memerintahkan mereka untuk segera menghadapi musuh jika sesuatu terjadi.

Hal apa lagi yang lebih menjadi bukti tingginya kemampuan kemiliteran Hadhrt Khalid (ra) selain hasil awal pergerakan mereka menuju tanah Iran yaitu dikalahkannya para prajurit tangguh Kisra yang dampaknya ialah segenap kepercayaan diri dan gejolak semangat mereka (prajurit Iran) pun menjadi dapat diredam.

2312 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) juz ketiga (الجزء الثالث), tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (نكر وقع المذار) bahasan Peristiwa Madzar.

2313 Muhammad Ibn Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2012], 311-312 (ماخوذ از تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 311-312); Urdu Da'irah Ma'arif Islamiyyah, Vol. 8, p. 262, Shu'bah Urdu Da'irah Ma'arif, Lahore (ماخوذ از اردو دائره معارف اسلاميه) (دار الكتب العلمية بيروت 2012ء جلد 8 صفحه 262).

Perang Madzar terjadi di tempat yang berjarak dekat dari Hirah. Hirah terletak di sekitar pertengahan antara Khalij dan Madain.<sup>2314</sup> Setelah usai dari pertempuran ini, Hadhrat Khalid bin Walid (ra) lalu beralih mengumpulkan kabar tentang aktifitas musuh, supaya beliau dapat mengetahui pergerakan mereka, apakah mereka kembali bersatu untuk melawan Islam atau tidak.<sup>2315</sup>

**Kemudian Pertempuran Walajah. Perang Walajah terjadi di tahun 12 Hijriah.** Walajah adalah daerah gersang yang terletak di dekat Kaskar (كسكّر). Karena di perang Madzar, kaum Iran telah mengalami kekalahan yang memalukan dimana para petinggi mereka pun telah terbunuh, maka Kaisar Iran menempuh satu strategi baru dan merencanakan pertempuran melawan kaum Muslimin ini dengan persiapan lebih matang. Maka dari itu, pemerintah Iran memanggil satu kabilah Kristen yang sangat besar yang tinggal di Irak yang ada di bawah kepemimpinan Bakar bin Wail untuk kembali ke Iran dan membujuk mereka agar bertempur melawan kaum Muslim dan membentuk satu pasukan serta menyerahkan kepemimpinan pasukan tersebut kepada Andarzakar, seorang ksatria berkuda yang masyhur, lalu memberangkatkan laskar ini menuju Walajah.

Di Iraq, tinggal satu kabilah Kristen yang sangat besar yaitu Bakr bin Wail. Kaisar Ardeshir memanggil mereka dan membentuk satu pasukan dari mereka dan mengirim mereka menuju Walajah untuk menghadapi kaum Muslimin. Orang-orang di sekitar Hirah dan Kaskar serta para petani pun ikut dalam laskar tersebut.

Hirah adalah satu kota yang terletak 3 mil ke arah barat daya dari Kufah. Kaskar adalah satu daerah diantara Kufah dan Bashrah.

Meski demikian, mereka beranggapan bahwa kelak kemenangan atas kaum Muslim tidak akan sepenuhnya menjadi milik kaum Kristen Arab, karena di belakang mereka pun ia [Kaisar Iran] telah mengirim satu panglima besarnya yaitu Bahman Jazwiyah bersama satu pasukan yang besar.<sup>2316</sup> Tatkala panglima persia ini merasa jumlah pasukannya telah terlampau besar, ia pun memutuskan untuk menyerang Hadhrat Khalid bin Walid (ra).

Hadhrat Khalid bin Walid (ra) tengah berada di dekat Bashrah saat beliau mendengar kabar berkumpulnya pasukan Persia di Walajah. Beliau memutuskan untuk menyerang pasukan Persia dari tiga arah untuk memecah belah kesatuan mereka dan juga menyerang mereka secara tiba-tiba untuk membingungkan pasukan persia.<sup>2317</sup> Maka dari itu beliau mengangkat Suwaid bin Muqarrin sebagai panglima pengganti dan memerintahkannya untuk tinggal di Hafir dan mendatangi orang-orang yang telah meninggalkan bagian bawah Dajlah. Beliau memerintahkannya untuk setiap saat selalu waspada akan musuh dan tidak jatuh dalam kelalaian dan tipu daya mereka serta membawa pasukan beliau untuk maju ke arah Walajah. Mereka lalu maju menghadapi pasukan musuh dan para sekutu mereka sehingga terjadilah pertempuran yang sangat sengit.

Hadhrat Khalid bin Walid (ra) melingkupi kedua sisi pasukan musuh dengan para mujahid Muslim. Pada akhirnya kedua pasukan tersebut menyerang pasukan musuh dari kedua arah. Pasukan Iran lantas menelan kekalahan dan melarikan diri. Namun, Hadhrat Khalid bin Walid (ra) mengepung mereka dari depan dan dari belakang dengan perantaraan kedua pasukan yang di kedua sisi sehingga mereka pun tidak peduli dan menyerang satu sama lain. Panglima pasukan musuh menelan kekalahan dan pada akhirnya terbunuh. Hadhrat Khalid bin Walid (ra) lalu memperlakukan para petani sebagaimana sebelumnya, yakni tidak membunuh siapa pun dari mereka. Beliau hanya menawan anak-anak para prajurit dan para

2314 Muhammad Husain Haikal, Abu Bakr Siddiq Akbar – Translated by Sheikh Muhammad Ahmad Pani Piti [Lahore, Pakistan: IIm-o-Irfan Publishers, 2004], 275 (حضرت ابوبکر صدیق اکبر از محمد حسین بیگل صفحه 275 مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء).

2315 Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, p. 312, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاریخ الطبری جلد 2 صفحه 312، دارالکتب العلمیة بیروت 2012ء).

2316 Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, p. 312, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاریخ طبری جلد دوم صفحه 312- دارالکتب العلمیة 2012); Hazrat Abu Bakr ra Siddique, Muhammad Husain Haikal, pp. 287-288 (288-287 مترجم صفحه 287-288).

2317 Syedna Abu Bakr (ra), Dr Ali Muhammad Sallabi, p. 406 (406 سيدنا ابو بكر صدیق از ڈاکٹر علی محمد صلابی مترجم صفحه 406).

pembantu mereka lalu mengajak para penduduk negeri tersebut secara umum untuk menjadi penduduk dzimmi serta membayar jizyah yang mana mereka pun menerimanya.<sup>2318</sup>

**Kemudian terkait Perang Ulais. Perang Ulais terjadi pada bulan Safar tahun 12 Hijriah.** Ulais adalah satu permukiman yang terletak di wilayah Anbar di Iraq. Kaum Kristen lain merasa sangat geram setelah mendengar satu kekalahan lagi yang menimpa kabilah Bakr bin Wail dan kaum Iran di tangan Hadhrat Khalid (ra). Mereka menyampaikan melalui surat ke kaum Iran dimana pihak Iran membalas suratnya lalu mereka semua berkumpul di Ulais. Abdul Aswad al-'Ijli ditunjuk sebagai pemimpin mereka.

Demikian pula Raja Iran menulis surat kepada Bahman Jadawiyah (بهمن جادويه) agar ia membawa laskarnya menuju Ulais dan bertemu dengan orang-orang Arab dan Kristen yang telah berkumpul di sana. Namun, Bahman Jadawiyah (بهمن جادويه) tidak pergi bersama pasukannya. Ia memberangkatkan seorang panglima terkenal dan pemberani yaitu Jaban (جَابَانُ) untuk menggantikannya dan memerintahkannya, “Bangkitkanlah semangat berperang diantara segenap orang namun jangan bertempur sebelum saya tiba kecuali jika mereka (pihak Muslim) memulai menyerang terlebih dahulu.”

Jaban bergerak menuju Ulais.

Bahman Jazwiyah sendiri pergi ke hadapan Raja Ardesyir untuk berbincang dengannya. Namun, setiba di sana ia mendapati sang Raja tengah sakit sehingga ia pun harus sibuk mengurusnya dan tidak memberi petunjuk apapun kepada Jaban.

Jaban sendiri beserta laskarnya bergerak menuju perang Mahaz dan tiba di Ulais pada bulan Safar.<sup>2319</sup> Berbagai kabilah dan kaum Kristen Arab di sekitar wilayah Hirah berkumpul dengan Jaban.

Tatkala Hadhrat Khalid (ra) mendapat kabar tentang berkumpulnya kelompok-kelompok Kristen tersebut, beliau bergerak untuk menghadapi mereka, namun beliau tidak mengetahui Jaban pun telah dekat. Saat itu Hadhrat Khalid (ra) hanya berniat untuk bertempur menghadapi orang-orang Arab dan Kristen tersebut, namun di Ulais ia telah harus menghadapi Jaban.

Tatkala Jaban telah tiba di Ulis, saat itu orang-orang bukan Arab bertanya kepada Jaban, “Apa pendapat Anda? Haruskah kita mencari tahu tentang mereka terlebih dahulu atukah memberi makan orang-orang?” Artinya, apakah memulai pertempuran atau makan makanan terlebih dahulu dan kemudian bertempur melawan mereka setelah makan.

Jaban berkata, “Jika musuh tidak menyerang kalian, kalian juga harus tetap diam, tetapi saya pikir mereka akan menyerang kalian secara tiba-tiba dan tidak akan membiarkan kalian makan.”

Orang-orang ini tidak menuruti perkataan Jaban, lalu menggelar hidangan. Makanan dipilih dan semua orang dipanggil lalu mereka mulai sibuk makan.<sup>2320</sup>

Setelah sampai di dekat musuh, Hadhrat Khalid (ra) berhenti lalu memerintahkan untuk menurunkan barang-barang dan setelah selesai, perhatian tertuju ke arah musuh. Hadhrat Khalid (ra) menunjuk penjaga untuk melindungi bagian belakangnya lalu maju ke garis musuh untuk menantangnya, dengan mengatakan, “أَيْنَ أَبْجَرُ؟ أَيْنَ عَبْدُ الْأَسْوَدِ؟ أَيْنَ مَالِكُ بْنُ قَيْسٍ؟” “Di manakah Abjar? Di mana Abd al-Aswad? Di mana Malik bin Qais?”

Kecuali Malik, semua orang diam karena pengecut. Malik tampil untuk menghadapi Hadhrat Khalid (ra).

Hadhrat Khalid (ra) berkata kepadanya, “Apa yang memberimu keberanian untuk datang melawanku? Kamu tidak akan sanggup untuk melawanku?” Setelah mengatakan ini, Hadhrat Khalid (ra) menyerang dan membunuhnya dan membuat orang-orang *Ajam* (non Arab) itu luput dari hidangan makanan sehingga belum sempat menyantapnya.

2318 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan peristiwa di Walajah (ذكر وقعه الولجة) terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah Beirut-Lebanon, 2012, Vol. 2, p. 312 (تاريخ طبرى جلد 2 صفحہ 312 دار الكتب العلمية 2012ء).

2319 Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, p. 313, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 313، دار الكتب العلمية بيروت لبنان 2012ء)، Mujam-ul-Buldan, Vol. 1, p. 494, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 294، دار الكتب العلمية، بيروت).

2320 Al-Kamil Fi Al-Tarikh, Vol. 2, p. 241, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2006 (ماخوذ از الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 241، دار الكتب العلمية بيروت، 2006ء).

Jaban berkata kepada kawan-kawannya, "Bukankah saya sudah memberitahumu tadi untuk tidak makan dulu? Demi Tuhan! Saya belum pernah mengalami teror dari seorang Jenderal seperti yang terjadi hari ini dalam pertempuran ini."

Ketika orang-orang itu tidak bisa makan, mereka berkata untuk menunjukkan keberanian mereka, "Kami meninggalkan makanan untuk saat ini sampai kami dapat menyingkirkan kaum Muslim, lalu kami akan makan."

Jaban berkata, "Demi Allah! Saya pikir kalian telah menyimpan makanan ini untuk musuh. Jangan berpikir bahwa kalian akan menang dan kemudian akan memakannya. Sebaliknya, saya berpikir bahwa hanya musuhlah yang akan memakan makanan ini, yaitu, umat Islam yang akan memakannya, sementara kalian tidak sadar. Sekarang dengarkanlah!"

Kemudian, ia berkata kepada orang-orang, "Dengarkanlah, bagaimana kalau kita campurkan racun ke makanan. Jika kalian menang, kerugian ini jauh lebih sedikit daripada kehilangan makanan. Jika musuh menang, kalian akan melakukan sesuatu yang akan menyebabkan musuh menderita karena memakan makanan beracun."

Tetapi, mereka merasa yakin akan kemenangannya. Orang-orang ini mengatakan, "Tidak! Tidak perlu mencampurkan racun. Kitalah yang akan memenangkan perang dengan mudah dan kemudian makan."

Hadhrat Khalid (ra) mengatur pasukannya seperti yang beliau lakukan dalam pertempuran sebelumnya. Pertempuran sengit pun terjadi.<sup>2321</sup>

Orang-orang Iran mengharapkan kedatangan Bahman Jadawiyah supaya mereka tetap teguh dan bertempur dengan sengit karena Jaban memberi mereka harapan bahwa dia (Bahman) telah berbaris dengan pasukan besar dan akan segera tiba, padahal sebenarnya adalah disebabkan sakitnya raja, Bahman tidak mendapat kesempatan untuk menjelaskan situasinya kepada raja dan juga tidak bisa membawa pasukan, bahkan dia juga tidak ada kontak dengan Jaban. Namun, dalam perang ini, kaum Muslim juga bertempur dengan penuh semangat dan pertempuran sengit pun terjadi.

Mengacu pada semangat tentara Iran dan melemahnya keadaan umat Islam, seorang penulis Sirah (biografi Sejarah) menulis, "Orang-orang Kristen [pendukung Iran] menyerang [pasukan Muslim] lebih dulu di antara laskar Iran, tetapi pemimpin mereka, Malik bin Qais, terbunuh. Terbunuhnya Malik membuat keadaan berbalik dan mereka menjadi ciut. Melihat ini, Jaban mendorong tentara Iran ke depan. Orang-orang Iran bertempur dengan gagah berani dengan harapan Bahman akan membawa bala bantuan baru.

Orang-orang Muslim menyerang lagi dan lagi, tetapi setiap kali orang-orang Iran menggagalkan serangan itu dengan keberanian dan kegigihan yang besar. Akhirnya, Hadhrat Khalid bin Walid (ra), melihat bahwa sarana tidak mencukupi lalu dengan kerendahan hati mengangkat tangannya dan memanjatkan doa, 'اللَّهُمَّ إِنَّ لَكَ عَلَيَّ إِِنْ مَنَحْتَنَا أَكْتَأْفُهُمْ أَلَا أَسْتَبِييَ مِنْهُمْ أَحَدًا قَدَرْنَا عَلَيْهِ حَتَّى أُجْرِيَ نَهْرُهُمْ بِدِمَائِهِمْ! Ya Allah, jika Engkau memberiku kemenangan atas musuh-musuhku, aku tidak akan membiarkan satu musuh pun hidup dan sungai ini akan menjadi merah dengan darah mereka.'<sup>2322</sup>

Dalam beberapa buku dikatakan bahwa Hadhrat Khalid (ra) telah bersumpah atau bernazar jika mendapatkan kemenangan dalam peperangan ini, ia tidak akan membiarkan prajurit musuh hidup. Namun, setelah itu, Hadhrat Khalid (ra) melakukan siasat dengan memerintahkan tentara untuk menyerang bagian belakang tentara Iran dari sisi kanan dan kiri. Tentara Iran kocar-kacir dengan serangan ini dan menyelamatkan diri dengan melarikan diri atau menyerah. Hadhrat Khalid (ra) memerintahkan untuk menangkap musuh dan menawan mereka dan tidak membunuh siapa pun kecuali yang melawan. Hanya dibenarkan membunuh mereka yang melawan.<sup>2323</sup>

2321 Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, p. 313, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (دارالكتب العلمية بيروت 2012ء) 313 صفحہ جلد 2 تاریخ الطبری.

2322 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) juz ketiga (خبر أليس، وهي على صلب الفرات)، bahasan Ulais (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) ke-12 (الجزء الثالث)، tahun ke-

2323 Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar ra, p. 671-672, Umar Abu Al-Nasr (مترجم) 672-671 صفحہ، منسوب به استاذ عمر ابوالنصر، (سيرت سيدنا صديق اكبر، 672-671 صفحہ، منسوب به استاذ عمر ابوالنصر، مترجم) Tarikh Ath-Thabari, [Urdu] Vol. 2, p. 564, Dar-ul-Isha'at (تاريخ طبری اردو جلد 2 صفحہ 564 دارالاشاعت).

Terdapat catatan dari Researh Cell (saluran riset dan penelitian) tentang ini dan saya telah melihatnya dan tampaknya benar. Dalam menjelaskan hal ini, banyak penulis biografi dan sejarawan, termasuk penulis Tarikh ath-Thabari, telah menyebutkan bahwa sesuai dengan janji yang telah dipanjatkan oleh Hadhrat Khalid (ra) dalam doanya, para tahanan ini dibunuh dan dibuang ke kanal dalam waktu satu hari satu malam, sehingga air kanal (saluran air yang lebar) berubah menjadi merah darah. Itu artinya, pasukan Muslim tidak hanya memerangi pasukan musuh yang memerangi, bahkan membunuh para tawanan juga dan karena itu, kanal ini masih dikenal hingga saat ini sebagai Nahr Ad-Dam, yang berarti sungai darah.<sup>2324</sup>

Namun, tampaknya itu bukan hal yang benar bahwa para tawanan dibunuh dan kemudian darah mereka tertumpah ke kanal. Dalam hal ini kapan pun para penulis Sirah (biografi sejarah) dalam penulisan mereka melakukan kelalaian atau melebih-lebihkan atau mungkin saja mendapatkan kesempatan untuk menyudutkan Islam, mereka, atau sangat mungkin ada orang yang secara sengaja menciptakan cerita-cerita palsu tentang kekejaman dan kebrutalan umat Islam dalam peperangan dengan memasukkan peristiwa-peristiwa seperti itu dalam penulisan sejarah. Di antara para ahli sejarah, ada juga yang memusuhi umat Islam, mereka menaruh permusuhan atau kebencian terhadap umat orang-orang Islam sehingga mereka menulis sesuatu atau yang lain untuk menyudutkan kaum Muslimin. Hal-hal seperti ini telah ditambahkan untuk menipu dan mengecoh orang-orang bahwa seolah-olah umat Islam telah melakukan penganiayaan dan pembunuhan terhadap para tawanan yang tidak bersenjata dengan membunuh dan mengalirkan darah mereka di kanal.

Hal yang terpenting dan utama ialah dari sudut pandang prinsip dan peraturan perang pada masa itu, membunuh para tawanan bukan sesuatu yang melanggar dan layak untuk diprotes. Tetapi, dalam perang-perang Islami yang terutama terjadi pada masa penuh berkah Nabi Suci (saw) dan era Khilafah Rashidah, pada kenyataannya tidak pernah terjadi dimana para tahanan dibunuh dengan cara demikian. Meskipun jumlah orang yang terbunuh dalam perang ini adalah ribuan dan ratusan ribu, tetapi semuanya terbunuh dalam pertempuran.

Jika kita menelaah peperangan yang dilakukan oleh para jenderal seperti Hadhrat Khalid bin Walid (ra), beliau pun sedapat mungkin selalu berusaha menyelamatkan jiwa setiap orang yang meletakkan senjatanya atau menerima untuk patuh dan siapapun yang dibunuh, meskipun dibumbui dengan dongeng oleh para sejarawan, setelah seseorang melakukan penyelidikan atas suatu peristiwa dimana seseorang telah dibunuh oleh beliau, terbukti adanya alasan kuat untuk pembunuhan itu.

Demikian pula, jika kita melihat kejadian ini, tampaknya cerita tersebut dibuat-buat. Hal ini karena diantara para sejarawan dan penulis biografi, yang kerap menggambarkan semua rincian tempat dan kejadian terkait peristiwa-peristiwa ini, sebagian kalangan dari antara para sejarawan ini tidak menjelaskan secara rinci berkenaan dengan peristiwa tersebut. Karena itu, ini merupakan bukti bahwa ini adalah kisah yang dibuat-buat.

Pada kenyataannya, seorang penulis yang biasanya menjelaskan sejarah dalam corak pandangan bebas (liberal) dan menyebutkan kejadian-kejadian tertentu pada tingkat mempertanyakan yang tidak dapat menyetujui, ia bahkan juga menulis setelah merujuk kejadian tersebut, “Para perawi telah meriwayatkan kejadian tersebut dengan sangat pasti melebihi-lebihkannya bahwa Khalid (ra) ini sering menyiksa musuh-musuh Islam yang bahkan sampai-sampai Qaqa' dan para sahabatnya tidak tega untuk melihatnya.”<sup>2325</sup>

2324 Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, p. 312, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 314 دار الکتب العلمیۃ بیروت 2012ء).

2325 Hazrat Abu Bakr ra Siddique aur Hazrat Farooq-e-A'zam ra, Dr Thaha Husain, pp. 85-86 (حضرت ابوبکر صدیقؓ اور حضرت فاروق اعظمؓ از ڈاکٹر طہ حسین، صفحہ 85-86). Doktor Thaha Husain atau sering ditulis Taha Hussein (15 November 1889 – 28 Oktober 1973); adalah salah satu penulis dan intelektual Mesir abad ke-20 paling berpengaruh dan seorang kepala figur untuk Renaissance Mesir dan gerakan modernis di Timur Tengah dan Afrika Utara. Julukannya adalah "Bapak Sastra Arab". karya tulis beliau terhitung banyak. Namun, buku yang dikutip dalam khotbah ini ialah terjemahan bahasa Urdu dari karya asli berbahasa Arab berjudul "Syakhain" (الشيخان) atau Dua Tokoh Utama, sebuah gelar yang biasanya ditujukan untuk dua Khalifah awal umat Islam.

Begitu juga, seorang penulis lain menjelaskan kejadian tersebut, “Meskipun para tawanan telah diperlakukannya dengan tegas, tapi mengatakan bahwa ia (Khalid (ra)) membunuh mereka adalah tidak benar.” Demikian pula, seorang penulis menggambarkan insiden tersebut yang darinya diketahui bahwa pada kenyataannya para tawanan Iran tidak dibunuh dan dibuang ke kanal. Hal ini sebagaimana dia menulis, “Hadhrat Khalid (ra) mulai menyerang orang-orang Kristen saat bergerak dan menaklukkan barisan pasukan Iran seolah-olah mereka terbuat dari tanah liat dan bukan manusia dari daging dan darah. Karena orang-orang Iran tersebar jauh, mereka membentuk setengah lingkaran dalam bentuk bulan sabit dan melingkupi kaum Muslim. Sekarang orang-orang Iran dan Arab Kristen mengepung kaum Muslim dan mulai bertempur dengan semangat, tetapi antusiasme yang terdapat dalam diri kaum Muslim tidak dijumpai dalam diri mereka. Setiap Muslim menjadi singa yang haus darah dan memangkas habis orang-orang Kristen layaknya rumput liar. Meskipun orang-orang Iran juga mensyahidkan dan melukai kaum Muslim, namun sangat jarang pihak Muslim yang jatuh sedangkan Muslim yang terluka tetap bertempur dengan lebih semangat lagi.

Begitu banyaknya pasukan Iran yang tewas sehingga mayat mereka berserakan di lapangan dan setiap orang Iran yang terluka pergi meninggalkan medan perang. Sedemikian rupa dahsyatnya gempuran yang dilakukan oleh pasukan Muslim sehingga pakaian mereka berlumuran darah. Sama halnya dengan pakaian Khalid bin Walid (ra). Tanah dipenuhi dengan darah pasukan Iran dan darah mulai mengalir seperti air. Akhirnya, orang-orang Iran dikalahkan, mereka melarikan diri dengan putus asa. Pasukan Muslim pun mengejar dan terus membunuh mereka atau menangkap mereka hingga suatu jarak. Orang-orang Iran melarikan diri dengan putus asa sehingga ribuan tentara mereka jatuh ke sungai dan tenggelam. Ketika orang-orang Iran pergi jauh sekali, kaum Muslim pun kembali.

Tujuh puluh ribu (70.000) orang Iran tewas dalam pertempuran tersebut. Adapun yang syahid dari pihak Muslim berjumlah seratus tiga puluh delapan (138) orang. Namun, para sejarawan juga bertanya-tanya bagaimana umat Islam dapat membunuh begitu banyak orang Iran (Persia).”<sup>2326</sup> Inilah yang seorang sejarawan telah tulis.

Dalam konteks ini, jelas bahwa jika kejadian air kanal berubah menjadi merah diakui kebenarannya maka sebuah kemungkinan bahwa itu terjadi karena tenggelamnya tentara yang terluka dan jatuh tenggelam di sungai tersebut. Oleh karena itu, dapat dikatakan bahwa dalam peristiwa-peristiwa tersebut pun sampai batas tertentu bercampur dengan penjelasan yang lebih-lebihkan, yang berdasarkan itu para penentang (pengkritik) mendapatkan kesempatan untuk menyerang pribadi Hadhrat Khalid (ra) dan peperangan-peperangan Islami. Dalam peperangan-peperangan tersebut, mereka tuduh umat Islam telah bertindak brutal dan menindas. Bagaimana pun, Allah Yang lebih mengetahui, namun, tampaknya itu merupakan tuduhan semata.

Ketika musuh telah menderita kekalahan dan pasukan mereka tercerai-berai dan kaum Muslim telah selesai mengejar mereka lalu kembali, setelah itu Hadhrat Khalid (ra) menghampiri hidangan makanan dan berdiri lalu berkata, “Makanan Ini untuk kalian! Ini milik kalian karena ketika Rasulullah (saw) mendapati hidangan makanan yang disiapkan oleh musuh lalu ditinggalkan oleh mereka maka beliau (saw) membagikan hidangan yang ditinggalkan musuh itu untuk pasukan Muslim. Pasukan Muslim lalu menyantapnya sebagai hidangan malam.” Pada perang Ulais menewaskan 70.000 (tujuh puluh ribu) pasukan musuh, seperti telah disebutkan sebelumnya.<sup>2327</sup>

Berkenaan dengan penaklukan Amghishiya tertulis sebagai berikut, “Allah Ta’ala telah memberikan kemenangan atas Amghishiya tanpa pertempuran pada bulan Safar tahun 12 Hijriah. Amghishiya adalah nama sebuah tempat di Irak. Ketika Hadhrat Khalid (ra) selesai dari penaklukan Ulais, beliau membuat persiapan dan berangkat ke Amghishiya, tetapi sebelum kedatangannya, penduduknya dengan cepat

2326 Shadiq Husain Shidiqi dalam karyanya Hadhrat Khalid (ra) bin Walid pp. 161-162 (162-161 صفحه صدیقی صادق حسین). Sadiq Hussain Siddiqui adalah seorang sarjana besar, sejarawan dan novelis dalam bahasa Urdu (bahasa yang populer dipakai di Pakistan dan India). Dia menulis banyak buku dan menggunakan penanya untuk mendidik umat Islam. Dia menyusun sejarah Islam dan siklus hidup para pahlawan Muslim pada pola sebuah cerita.

2327 Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, p. 314, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (بيروت، 2012ء). (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 314، دار الکتب العلمیہ، بیروت، 2012ء).

meninggalkan kota dan melarikan diri lalu menyebar di Sawad, sebuah permukiman di Irak yang ditaklukkan umat Islam pada masa kekhalifahan Hadhrot Umar dan diberi nama Sawad karena suburnya ladang di sana.

Hadhrot Khalid (ra) memerintahkan untuk mengatur apa pun yang ada di Amghishiya dan sekitarnya. Amghishiya adalah kota yang setara dengan Hira. Ulais adalah pos militer daerah tersebut. Kaum Muslim mendapat begitu banyak rampasan dari Amghishia bahkan dari sejak pertempuran *Dzaatus Salaasil* hingga saat itu pun belum pernah diperoleh sebanyak itu. Jatah bagian untuk para penunggang kuda dalam perang ini adalah seribu lima ratus dirham dan bagian ini merupakan tambahan dari harta rampasan yang diberikan kepada mereka yang berperan penting.

Kabar kemenangan Ulais dan Amghishya ini disampaikan oleh Hadhrot Khalid (ra) melalui seorang laki-laki dari Banu 'Ijl bernama Jandal yang terkenal sebagai pemandu pemberani. Dia menyampaikan kabar baik ke hadapan Hadhrot Abu Bakr (ra) tentang kemenangan Ulais, jumlah harta rampasan, jumlah tahanan, hal-hal yang telah diperoleh sebagai bagian dari *Khums* (lima bagian jenis harta rampasan peperangan) dan rincian semua orang yang telah melakukan hal yang luar biasa. Sepak terjang keberanian Hadhrot Khalid (ra) secara khusus disampaikan dengan sangat baik.

Hadhrot Abu Bakr (ra) sangat menyukai keberaniannya, pendapatnya yang tegas dan cara menyampaikan berita kemenangan ini, yaitu, cara yang dilakukan oleh utusan itu, kisah keberaniannya dan cara dia menceritakannya, sangat disukai oleh Hadhrot Abu Bakr. Beliau ra bertanya padanya, مَا اسْمُكَ؟ "Siapa nama Anda?"

Dia menjawab, جَنْدَلٌ "Nama saya Jandal."

Beliau bersabda, وَبِهَا جَنْدَلٌ "Baiklah, Jandal", kemudian memerintahkan untuk memberinya seorang budak perempuan yang diperoleh dari harta rampasan yang darinya terlahir seorang anak.<sup>2328</sup>

Demikian pula, Hadhrot Abu Bakr mengatakan pada kesempatan itu, مثل خالد بن الوليد عجزت النساء أن يلدن مثل خالد بن الوليد "Sekarang para wanita tidak akan bisa lagi melahirkan seseorang seperti Hadhrot Khalid bin Walid (ra)."<sup>2329</sup> Selebihnya, Insya Allah, menyusul.<sup>2330</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَعِزُّهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرٍ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

2328 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan Ulais (هي على صلب الفرات)، (خبر أليس، وهي على صلب الفرات).

2329 Al-Bidaayah wan Nihaayah karya Ibnu Katsir, juz keenam, peristiwa Ulais (البداية والنهاية/الجزء السادس/وقعة أليس)، bahasan Amghisiya (حديث أمغيشيا).

Tarikh Ath-Thabari, Vol. 2, pp. 314-315, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 314-315، دار الكتب العلمية، بيروت، 2012ء); Hazrat Syedna Abu Bakr Siddiq ra, Heikal, p. 312, Islami Kutub Khana (حضرت سيدنا ابوبكر صديق از بيكل صفحہ 312 اسلامي كتب خانہ); Mujam-ul-Buldan, Vol. 1, p. 301, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 1 صفحہ 301، دار الكتب العلمية، بيروت); Mujam-ul-Buldan, Vol. 3, p. 309, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut (معجم البلدان جلد 3 صفحہ 309، دار الكتب العلمية، بيروت).

2330 Referensi: (Official Urdu transcript published in Al Fazl International 12 August 2022, pp. 5-9. Translated by The Review of Religions);

<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-07-22/>; <https://www.alfazl.com/2022/08/07/52278/>; <https://www.alfazlonline.org/15/08/2022/66455/>

<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-22-july-2022/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-07-22.html> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 163, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 28)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*. Berbagai peristiwa yang terjadi di masa penuh berkah dari Khilafat beliau, khususnya pergerakan untuk menghadapi permusuhan pihak pembenci Islam.

Uraian mengenai kemenangan-kemenangan pasukan Muslim dalam peperangan menghadapi kekaisaran Iran (Persia), kaum Kristen Arab, kaum Badui Arab dan kekaisaran Romawi di masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Pembahasan berdasarkan rujukan Kitab-Kitab Sejarah di kalangan umat Islam seperti Tarikh ath-Thabari dan lain-lain.

Peranan panglima Khalid bin Walid dan para komandan kolega beliau.

Sejarah menjadi saksi bahwa tidak ada jenderal besar dan bertalenta yang dapat menunjukkan stabilitas dan integritas serta kesetiaan dan ketulusan sedemikian rupa kecuali mendapatkan pengaruh dari kualitas pribadi dan karakter tinggi seorang kepala negara.

Perang al-Hirah melawan Persia.

Perang Anbaar atau Dzaatul 'Uyuun melawan Persia.

Perang 'Ainut Tamr. Perang Daumatul Jandal dan bantuan pihak Kristen Arab pendukung kekaisaran Iran dalam menghadapi pihak Muslim.

Perang Hashid dan Khanafis. Perang Mushayyakh. Insiden Tsani dan Zumail. Perang Firaadh.

Komentar dan penilaian para Sejarawan.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Menyambut Jalsah Salanah Britania Raya dan gerakan doa untuk para peserta dan panitia Jalsah.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 29 Juli 2022 (Wafa 1401 Hijriyah Syamsiyah/Dzulhijjah 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Di dalam khotbah-khotbah sebelumnya telah dibahas mengenai ekspedisi-ekspedisi (pergerakan-pergerakan rombongan pasukan Muslim) yang dilakukan di masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu*. Hari ini saya akan membahas beberapa pertempuran yang tersisa yang terjadi di bawah kepemimpinan Hadhrat Khalid bin Walid (خَالِدُ بْنُ الْوَالِيدِ) *radhiyallahu ta'ala 'anhu*. Tema berkenaan dengan pertempuran-pertempuran ini mungkin akan selesai pada hari ini, jadi mungkin khotbah hari ini sedikit lebih lama.

Berkenaan dengan pertempuran Hirah (معركة الحيرة), diriwayatkan bahwa pada bulan Rabi'ul Awwal tahun 12 Hijriah tatkala Hadhrat Khalid (ra) berangkat dari Amghisia (أمغيشيا) ke Hirah.<sup>2331</sup>

Hirah (الحيرة), yang terletak di dekat Sungai al-Furaat atau Efrat (الفرات), adalah pusat kuno orang-orang Arab Kristen. Penguasa Hirah pada waktu itu adalah orang Iran. Penguasa Hirah telah memperkirakan bahwa selanjutnya pasukan Hadhrat Khalid akan menuju ke arahnya sehingga dia mulai melakukan persiapan-persiapan perang melawan Hadhrat Khalid (ra) dan dia juga berasumsi bahwa Hadhrat Khalid (ra) akan mengambil jalur sungai untuk datang ke sana dan menggunakan perahu. Dia memerintahkan putranya untuk membendung sungai Efrat sehingga perahu-perahu Hadhrat Khalid (ra) akan terjebak di lumpur [dikarenakan dampak pembendungan sungai di tempat dekat hulu maka tempat sungai yang Hadhrat Khalid lewati airnya menyusut]. Dia (penguasa Hirah) sendiri akan mengikuti Khalid dan menempatkan pasukannya di luar Hirah.

Ketika Hadhrat Khalid (ra) berangkat dari Amghishia dan pasukan dibawa dengan perahu-perahu bersama barang-barang dan harta ghanimah, Hadhrat Khalid (ra) berada dalam masalah besar. Perahu-perahu itu kandas karena kekurangan air. Para nelayan mengatakan, “Orang-orang Persia telah membuka kanal-kanal yang membuat seluruh air Sungai Efrat mengalir ke saluran-saluran lain sehingga dampaknya aliran air tidak mengalir ke sini. Selama kanal-kanal itu tidak ditutup, kita di sini tidak akan teraliri air.” Atas hal itu, Hadhrat Khalid segera menyiapkan pasukan berkuda dan maju ke arah putra penguasa tersebut.

Dalam perjalanan, Hadhrat Khalid (ra) secara kebetulan bertemu dengan sebagian tentara musuh di tepi sungai Atiq (العتيق). Hadhrat Khalid (ra) menyerang mereka secara tiba-tiba saat mereka sama sekali lengah. Hadhrat Khalid (ra) menghabisi mereka semua. Kemudian beliau maju dan melihat bahwa putra penguasa Hirah sedang mengawasi pekerjaan pengalihan aliran sungai. Beliau menyerangnya secara tiba-tiba dan membunuhnya beserta pasukannya dan membuat air mengalir kembali di sungai dengan menghancurkan bendungan. Beliau sendiri lalu berdiri di sana dan mengawasi pekerjaan hingga kapal-kapal melanjutkan kembali perjalanan mereka.

Setelah itu, Hadhrat Khalid (ra) mengumpulkan semua komandannya dan sampai di Khawarnaq. Khawarnaq (الْخَوْرَنَق) adalah sebuah benteng di dekat Hirah. Namun, ketika penguasa Hirah mengetahui bahwa Ardasyir (أردشِير) telah meninggal dan putranya sendiri juga terbunuh dalam pertempuran, maka dia melarikan diri melintasi Efrat tanpa melakukan perlawanan.

Namun, meskipun penguasa mereka melarikan diri, orang-orang Hirah tidak berkecil hati dan menutup benteng. Ada empat benteng di sana dan mereka mengurung diri di keempat benteng dan mulai bersiap untuk pertempuran.

Tertulis bahwa Hadhrat Khalid bin Walid (ra) melakukan pengepungan benteng dengan cara sebagai berikut. Dhirar bin Azwar (ذِرَارُ بْنُ الْأَزْوَر) ditugaskan untuk mengepung Qashr Abyad (القصر الأبيض) – benteng putih - yang mana Iyas bin Qabisah Tho'i (إِيَّاسُ بْنُ قُبَيْصَةَ الطَّائِي) berlindung di dalamnya. Dhirar bin al-Khaththab (ذِرَارُ بْنُ الْخَطَّابِ) ditugaskan untuk mengepung Qasr Adsiyyin (قَصْرَ الْعَدْسِيِّينَ) yang mana ‘Adi bin ‘Adi al-Ibaadi (عَدِيُّ بْنُ عَدِيٍّ الْعِبَادِي) berlindung di dalamnya. Dhirar bin Muqarin (ذِرَارُ بْنُ مَقْرِنِ الْمُزْنِي) ditugaskan untuk mengepung Qasr Bani Mazin (قَصْرَ بَنِي مَازِنِ), yang di dalamnya Ibnu Akkal (ابْنُ أَكَّالِ) berlindung. Mutsanna bin Haritsah ditugaskan untuk mengepung Qasr Ibnu Baqilah (قَصْرَ ابْنِ بَقِيلَةَ), yang di dalamnya berlindung ‘Amru bin Abdul Masih (عَمْرُو ابْنِ عَبْدِ الْمَسِيحِ).

Hadhrot Khalid (ra) memberikan perintah kepada para pimpinan pasukannya bahwa mereka harus terlebih dahulu mengajak orang-orang ini masuk Islam, jika mereka menerima Islam, maka terimalah keislaman mereka dan jika mereka menolak, maka beri mereka jeda satu hari. Beliau memerintahkan

---

2331 Abu al-Nasr dalam karyanya Sayyiduna Siddiq Abu Bakr (ra) – terjemahan bahasa Urdu dari Arab [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner, 2020], p. 672 (ماخوذ از سیرت سیدنا صدیق اکبر از عمر ابو النصر صفحہ 672 مترجم اردو مشتاق بک کارنر اردو بازار لاہور 2020ء) Umar Abu an-Nashr ialah seorang penulis dari negara Lebanon yang hidup pada 1888-1960. Beliau bekerja di kewartawanan di Lebanon, Mesir dan Suriah. Beliau juga menulis buku-buku sastra dan sejarah. Diantara karyanya ialah yang dikutip dalam khotbah ini yaitu Khulafa-u-Muhammad (م 1936) - أربعة كتب، محمد - أربعة كتب، atau “Para Khalifah Muhammad” yang terdiri dari empat buku membahas empat Khalifah Rasyidin.

kepada mereka untuk tidak memberikan kesempatan kepada musuh, melainkan memerangi mereka dan tidak menghentikan kaum Muslimin dari memerangi musuh.

Musuh melakukan perlawanan dan mulai melempari umat Islam dengan batu. Umat Islam menghujani mereka dengan panah dan menghancurkan mereka dan menaklukkan istana dan benteng.

Para pendeta yang ada di sana berseru, “Wahai para penghuni Istana! Kami tidak mendapati orang lain untuk berperang selain kalian.” Para pendeta berusaha menyemangati mereka.

Orang-orang Istana berseru, “Wahai orang-orang Arab! Kami telah menerima salah satu dari tiga syarat kalian. Oleh karena itu hentikanlah [perlawanan].” Di sana, ketika mereka melihat bahwa orang-orang Islam unggul, mereka mengemukakan gagasan untuk membuka benteng dengan berbagai persyaratan. Para kepala istana-istana tersebut keluar.

Kemudian Hadhrat Khalid (ra) bertemu dengan orang-orang istana secara terpisah dan menegur mereka atas tindakan mereka.<sup>2332</sup> Beliau berkata, *فَمَا تَنْقُمُونَ مِنَ الْعَرَبِ! أَوْ عَجَمٍ؟ فَمَا تَنْقُمُونَ مِنَ الْإِنصَافِ وَالْعَدْلِ!* “Celakalah kalian! Kalian menganggap diri kalian ini apa hingga kalian melawan kami? Jika kalian adalah orang Arab, mengapa kalian rela berperang melawan bangsa sendiri? Jika kalian adalah orang non-Arab, apakah kalian pikir kalian akan menang melawan suatu kaum yang tidak ada bandingannya dalam hal keadilan dan kejujuran?”

Para pemimpin tersebut setuju untuk membayar jizyah. Hadhrat Khalid (ra) berharap bahwa orang-orang Arab Irak ini akan masuk Islam, tetapi beliau terkejut ketika mereka bersikeras untuk tetap menjadi orang Kristen.

Bagaimanapun, Hadhrat Khalid (ra) menulis perjanjian antara orang-orang Hirah dengan kaum Muslimin, yaitu: *بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ هَذَا مَا عَاهَدَ عَلَيْهِ خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ عَدِيًّا وَعَمْرًا ابْنَيْ عَدِيٍّ، وَعَمْرَو بْنَ عَبْدِ الْمَسِيحِ وَإِيَّاسَ بْنَ قَبِيصَةَ وَحَيْرِيَّ بْنَ أَكَّالٍ، وَقَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ: جَبْرَى وَهُمْ نَقَبَاءُ أَهْلِ الْجَبْرِ، وَرَضِي بِذَلِكَ أَهْلُ الْجَبْرِ، وَأَمْرُوهُمْ بِهِ. عَاهَدَهُمْ عَلَى تِسْعِينَ وَمِائَةً أَلْفِ دِرْهَمٍ، تُقْبَلُ فِي كُلِّ سَنَةٍ جَزَاءً عَنْ أَيْدِيهِمْ فِي الدُّنْيَا، رُهْبَانِيَهُمْ وَقَسَبِيهِمْ، إِلَّا مَنْ كَانَ مِنْهُمْ عَلَى غَيْرِ ذِي يَدٍ، حَبِيسًا عَنِ الدُّنْيَا، تَارِكًا لَهَا - وَقَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ: إِلَّا مَنْ كَانَ عَلَى غَيْرِ ذِي يَدٍ حَبِيسًا عَنِ الدُّنْيَا، تَارِكًا لَهَا - أَوْ سَائِحًا تَارِكًا لِلدُّنْيَا، وَعَلَى الْمُنْعَةِ، فَإِنْ لَمْ يَمْنَعُهُمْ فَلَا شَيْءَ عَلَيْهِمْ حَتَّى يَمْنَعَهُمْ، وَإِنْ غَدَرُوا بِفِعْلٍ أَوْ بِقَوْلٍ فَالذِّمَّةُ مِنْهُمْ بَرِيئَةٌ وَكُتِبَ فِي شَهْرِ رَجَبِ الْأَوَّلِ مِنْ سَنَةِ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ، وَدَفَعَ الْكِتَابَ إِلَيْهِمْ.* “*Bismillaahirrahmaanirrahiim.* Ini adalah perjanjian yang dibuat Khalid bin Walid dengan ‘Adi dan ‘Amru yang keduanya ialah putra-putra ‘Adi, ‘Amru bin Abdul Masih, Iyas bin Qabishah dan Hairi bin ‘Akkal. Mereka adalah para pemimpin penduduk Hirah dan penduduk Hirah menyetujui perjanjian ini dan menjadikan mereka refresentatifnya. Kesepakatan telah dibuat dengan mereka senilai 190.000 dirham yang akan dipungut dari mereka setiap tahun untuk perlindungan mereka. Yakni, jizyah ini dikenakan dan akan dipungut dari mereka yang memiliki harta kekayaan duniawi, sekalipun ia seorang rahib ataupun pendeta, untuk melindungi penduduk setempat. Tetapi mereka yang miskin dan tidak memiliki harta kekayaan duniawi mendapat pengecualian. Dasar dari perjanjian ini adalah untuk proteksi (perlindungan). Jika umat Islam gagal memberikan perlindungan kepada mereka, maka tidak ada jizyah untuk mereka hingga mereka, yakni pihak penguasa dapat memberikan perlindungan kepada mereka. Jika rakyat Hirah melanggar kesepakatan ini baik lewat aksi maupun perkataan, maka perjanjian ini akan gugur. Perjanjian ini ditulis pada bulan Rabi’ul Awal 12 Hijriah.”

2332 Ali Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhsiyyat aur Karname – Translated [Khan Garh, Pakistan: Al-Furqan Trust], p. 410 (سیدنا ابوبکر صدیق شخصیت و کارنامے از علی محمد صلابی مترجم اردو صفحہ 410 فرقان ٹرسٹ مظفر گڑھ); Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], p. 315 (حضرت ابو بکر صدیق از محمد حسین بیگل مترجم صفحہ 315 اسلامی کتب خانہ لاہور) Terjemahan bahasa Indonesiannya ialah Abu Bakr as-Siddiq Yang Lembut Hati Sebuah Biografi Dan Studi Analisis tentang Permulaan Sejarah Islam Sepeninggal Nabi oleh Muhammad Husain Haikal Diterjemahkan dari bahasa Arab oleh Ali Audah. Judul asli As-Siddiq Abu Bakr, cetakan ke-8, oleh Dr. Muhammad Husain Haikal, Ph.D., Penerbit Dar al-Maaref, 119 Corniche, Cairo, Egypt dan atas persetujuan ahli waris, Dr. Ahmad Muhammad Husain Haikal, kepada penerjemah ke dalam bahasa Indonesia. Diterjemahkan oleh Ali Audah. Cetakan pertama, 1995. Cetakan kedua, 2001. Cetakan ketiga, 2003. Diterbitkan oleh PT. Pustaka Utera AntarNusa, Kalimalang-Pondok Kelapa, Jakarta 13450. Tercantum dalam karya Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 315 (تاریخ الطبری جلد 2 صفحہ 315 دار الکتب العلمیة بیروت); Yaqut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu’jam al-Buldan, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi], p. 459 (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 459).

Naskah ini diserahkan kepada orang-orang Hirah. Ketika penduduk Sawad (أهل السواد) murtad setelah kewafatan Hadhrt Abu Bakr (ra), mereka tidak menghormati perjanjian ini dan tidak mematuhi perjanjian ini dan mereka menjadi kafir bersama orang-orang yang lainnya dan mereka dikuasai oleh Persia.

Ketika Hadhrt Mutsanna (ra) menaklukkan Hirah untuk kedua kalinya pada masa kekhalifahan Hadhrt Umar (ra), mereka mengajukan perjanjian tersebut, namun Hadhrt Mutsanna (ra) tidak menerimanya dan memberlakukan syarat lain pada mereka. Kemudian ketika Hadhrt Mutsanna (ra) dikalahkan di beberapa tempat, beliau terpaksa mundur dalam pertempuran sedangkan orang-orang tersebut kembali kafir bersama yang lainnya. Mereka membantu para pemberontak dan tidak menghormati perjanjian dan tidak mematuhi perjanjian tersebut.

Kemudian ketika Hadhrt Sa'd (ra) menaklukkan Hirah, orang-orang ini menghendaki penyelesaian dengan berlandaskan perjanjian sebelumnya. Hadhrt Sa'd (ra) pun meminta mereka untuk mengajukan salah satu dari dua perjanjian tersebut. Namun, mereka tidak dapat mengajukannya. Atas hal itu, Hadhrt Sa'd (ra) mengenakan Kharaj (pajak tanah) kepada mereka dan setelah menyelidiki kemampuan finansial mereka, beliau menetapkan kharaj sebesar 400.000, selain mutiara.

Ketika Hirah ditaklukkan, Hadhrt Khalid (ra) melaksanakan shalat kemenangan (Shalat al-Fath) yang terdiri dari 8 raka'at dengan satu salam. Artinya, beliau melaksanakan delapan raka'at sekaligus. Setelah selesai, beliau mengatakan, *لَمَّا فَتَحَ خَالِدُ الْحَبِيرَةَ صَلَّى صَلَاةَ الْفَتْحِ ثَمَانِي رَكَعَاتٍ لَا يُسَلِّمُ فِيهِنَّ، ثُمَّ انْصَرَفَ، وَقَالَ: لَقَدْ قَاتَلْتُ يَوْمَ مُوتَةَ فَأَنْقَطَعَ فِي يَدِي تِسْعَةُ أَسْيَافٍ، وَمَا لَقَيْتُ قَوْمًا كَقَوْمِ لَقَيْتُهُمْ مِنْ أَهْلِ فَارَسٍ، وَمَا لَقَيْتُ مِنْ أَهْلِ فَارَسٍ قَوْمًا كَأَهْلِ أَلْيَسِ!* “Ketika saya bertempur dalam perang Mu-tah, saat itu sembilan pedang patah di tangan saya. Saya belum pernah berperang dengan suatu kaum, seperti saya berperang dengan kaum ini yang termasuk orang-orang Persia dan saya tidak pernah berperang dengan orang-orang Persia seperti ketika saya berperang dengan penduduk Ulais.”<sup>2333</sup>

Kemudian tertulis bahwa mereka mengirimkan hadiah-hadiah kepada Hadhrt Khalid (ra), namun Hadhrt Khalid (ra) mengirimkan hadiah-hadiah tersebut kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) bersama kabar suka kemenangan. Hadhrt Abu Bakr (ra) juga mengajarkan standar keadilan dan kejujuran yang tinggi dengan menerima semua hadiah tersebut sebagai jizyah dan menulis kepada Hadhrt Khalid (ra), *أَنْ أَحْسِبَ* “Jika hadiah ini dimasukkan dalam jizyah maka itu baik. Jika tidak, masukkanlah ini sebagai jizyah dan pungutlah jumlah sisa kekurangannya.”<sup>2334</sup> Maksudnya, beliau tidak menerima itu sebagai hadiah, melainkan sebagai jizyah.

Kaum Muslimin bermuamalah dengan penduduk asli Hirah dengan penuh kemurahan hati. Melihat perlakuan tersebut, para tuan tanah dan para bangsawan di wilayah sekitar juga bersedia membayar jizyah dan menerima kekuasaan kaum Muslimin.<sup>2335</sup>

Kemenangan di Hirah terbukti sangat penting secara militer. Hal ini meningkatkan harapan untuk menaklukkan Persia di mata kaum Muslimin karena kota itu sangat penting secara geografis dan

2333 Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], pp. 316-319

(تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 316 تا 319 دارالکتب العلمیہ بیروت) (الجزء الثالث) juz ketiga (سنه اثنتي عشرة من الهجرة) tahun ke-12, bahasan The Day of al-Maqr and the Mouth of Furst Baadaqla – peristiwa di hari al-Maqr (حديث يوم المقر وفم فرات بادقلى). Perbandingan terjemahan dengan The History of ath-Thabari (Terjemahan Tarikh ar-Rusul wal Muluk karya Imam ath-Thabari dalam bahasa Inggris), The challenge to the empires, translated and annotated by Khalid Yahya Blankinship, Editorial Board (dewan redaksi) Ihsan Abbas, University of Jordan, Amman (Yordania); C. E. Bosworth, The University of Manchester (Inggris Raya); Franz Rosenthal, Yale University (Amerika Serikat); Everett K. Rowson, The University of Pennsylvania (Amerika Serikat); Ehsan Yar-Shater, Columbia University (General Editor); Editorial Coordinator (Kepala Editor) ialah Estelle Whelan dari Center for Iranian Studies Columbia University (Amerika Serikat); Editor dalam SERIES IN NEAR EASTERN STUDIES ialah Said Amir Arjomand, penerbit State University of New York Press (Penerbitan Universitas New York-Amerika Serikat), 1993. [https://www.kalamullah.com/Books/The%20History%20Of%20Tabari/Tabari\\_Volume\\_11.pdf](https://www.kalamullah.com/Books/The%20History%20Of%20Tabari/Tabari_Volume_11.pdf)

2334 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصله تاريخ الطبري) juz ketiga (الجزء الثالث) tahun ke-12 (سنه اثنتي عشرة من الهجرة) bahasan The Day of al-Maqr and the Mouth of Furst Baadaqla – peristiwa di hari al-Maqr (حديث يوم المقر وفم فرات بادقلى).

2335 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], pp. 318-319 (حضرت ابو بكر صديق از محمد حسين بيكل مترجم صفحہ 318-319 اسلامي کتب خانہ لاہور)

kesusastraan bagi Irak dan Kekaisaran Persia. Panglima besar pasukan Islam menetapkannya sebagai pusat dan markasnya, yang dari sana perintah-perintah yang berkaitan dengan pertahanan dan pengorganisasian diberikan kepada pasukan Islam dan dijadikan pusat siasat dan perencanaan yang berkaitan dengan pengaturan urusan para tawanan. Dari sana, Hadhrat Khalid (ra) menunjuk pejabat di berbagai provinsi untuk mengumpulkan pajak tanah dan jizyah dan demikian juga menunjuk para amir di perbatasan supaya bisa memberikan perlindungan dari musuh. Beliau sendiri tinggal di Hirah untuk memulihkan keamanan dan stabilitas.

Berita mengenai beliau sampai kepada para tuan tanah dan kepala suku. Mereka datang untuk melakukan perjanjian damai dengan beliau. Ketika mereka melihat bahwa umat Islam terus meraih kemenangan, maka mereka mengajukan perdamaian. Tidak ada seorang pun di Sawad, Irak dan sekitarnya yang tidak berdamai atau membuat perjanjian dengan kaum Muslimin.<sup>2336</sup>

Hadhrat Khalid (ra) tinggal di Hirah selama satu tahun dan sebelum berangkat ke Syam, beliau melakukan kunjungan ke wilayah atas maupun bawah dari Hirah, sedangkan orang-orang Persia terus menobatkan dan menggulingkan raja-raja.<sup>2337</sup> Dengan kata lain, apa yang telah dilakukan orang-orang Persia dibandingkan dengan apa yang telah beliau lakukan? Mereka di sana hanya sekedar menobatkan dan memakzulkan raja. Ketika kondisi di Irak menjadi kondusif dan kekuasaan Persia di wilayah Arab antara Hirah dan Tigris tidak lagi mengancam dari belakang, Hadhrat Khalid (ra) memutuskan untuk menyerang Iran secara langsung.

Sementara itu, pemerintahan Iran mengalami gangguan karena kematian Kisra Ardashir. Perselisihan yang sengit terjadi di antara mereka mengenai pemilihan penggantinya. Memanfaatkan momen ini, Hadhrat Khalid (ra) menulis surat kepada para raja dan pejabat mereka. Beliau menulis kepada para raja tersebut: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مِنْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ إِلَى مُلُوكِ فَارِسَ، أَمَا بَعْدُ، فَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي حَلَّ نِظَامَكُمْ، وَوَهَنَ كَيْدَكُمْ، وَفَرَّقَ كَلِمَتَكُمْ، وَأَلُو لَمْ يَفْعَلْ ذَلِكَ بِكُمْ كَانَ شَرًّا لَكُمْ، فَادْخُلُوا فِي أَمْرِنَا نَدْعُكُمْ وَأَرْضَكُمْ، وَنَجُوزُكُمْ إِلَى غَيْرِكُمْ، وَإِلَّا كَانَ ذَلِكَ وَأَنْتُمْ كَارَهُونَ عَلَى غَلْبِ، عَلَى وَأَيُّ قَوْمٍ يُحِبُّونَ الْمَوْتَ كَمَا تُحِبُّونَ الْحَيَاةَ “Teruntuk para Raja Persia, dari Khalid bin Walid. *Ammaa ba’du*. Segala puji bagi Allah yang telah menghancurkan tatanan kalian. Dia telah menggagalkan rencana-rencana kalian, menciptakan perselisihan di antara kalian, melemahkan kekuatan kalian, merampas kekayaan kalian dan meremukkan dominasi serta kehormatan kalian.

Oleh karena itu, ketika kalian menerima surat ini dari saya, terimalah Islam dan kalian akan aman dan tenteram atau hendaknya setuju untuk membayar Jizyah dengan membuat perjanjian. Jika kalian tidak menerima Islam, buatlah perjanjian damai dan hendaknya setuju untuk membayar jizyah dan jika kalian melakukannya, kami akan meninggalkan kalian dan wilayah kalian dan pergi ke sisi lain. Jika tidak, demi Allah, yang tidak ada Tuhan selain Dia, saya akan datang kepada kalian dengan pasukan yang mencintai kematian seperti kalian mencintai kehidupan dan memiliki keinginan untuk akhirat seperti yang kalian miliki untuk dunia ini.”

Kemudian beliau menulis kepada para pejabat dan bangsawan Iran: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مِنْ خَالِدِ بْنِ الْوَلِيدِ إِلَى مَرَاذِيَةِ فَارِسَ، أَمَا بَعْدُ فَاسْلُمُوا تَسْلُمُوا، وَإِلَّا فَاعْتَقِدُوا مَيِّ الدِّمَّةِ، وَأَدُّوا الْجَزِيَّةَ، وَإِلَّا فَقَدْ جِئْتُكُمْ بِقَوْمٍ يُحِبُّونَ الْمَوْتَ، كَمَا تُحِبُّونَ شُرْبَ الْخَمْرِ “Teruntuk para bangsawan Persia, dari Khalid bin Walid. Surat ini dari Khalid bin Walid untuk para pejabat dan bangsawan Persia. Terimalah Islam, maka kalian akan aman, atau bayarlah jizyah, kami akan bertanggung jawab atas keselamatan kalian. Jika tidak, ingatlah bahwa aku telah datang kepada kalian dengan orang-orang yang begitu tertarik dengan kematian sebagaimana kalian begitu tertarik dengan mabuk-mabukkan.”<sup>2338</sup>

2336 Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhshiyat aur Karname – Translated [Mazhaffar Garh, Pakistan:

Maktabah al-Furqan], p. 412 (سَيِّدِنَا أَبُو بَكْرٍ صَدِيقٌ شَخْصِيَّةٌ أَوْ كَارْنَامَةُ مِنْ دَاكْتَرِ عَلِيِّ مُحَمَّدِ الصَّلَابِيِّ مُتَرَجِمِ صَفْحَةِ 412 مَكْتَبَةِ الْفُرْقَانِ مِظْفَرِ كَوْهٍ)

2337 Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 321 (تَارِيخُ الطَّبْرِيِّ جُلْدُ 2)

(صَفْحَةُ 321 دَارُ الْكُتُبِ الْعِلْمِيَّةِ بَيْرُوتَ)

2338 Tarikh ath-Thabari (الطَّبْرِيِّ، أَبُو جَعْفَرٍ) karya Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري)

(الجزء الثالث)، tahun ke-12 (خبر ما بعد الحيرة) (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) What Happened after al-Hfrah.



Timbul keributan di kalangan musuh bahwa orang-orang Anbar kehilangan mata mereka, tetapi penguasa Anbar menolak untuk menyerah tanpa syarat. Hadhrt Khalid bin Walid (ra) mengambil beberapa unta yang lesu dan lemah dari pasukannya dan datang ke titik tersempit dari parit, kemudian menyembelih unta dan memasukkannya ke dalam parit, yang mengisinya sehingga terbentuk jembatan dengan hewan-hewan ini. Sekarang kaum Muslimin dan musyrik saling berhadapan di parit. Melihat ini, musuh mundur dan menutup benteng. Lalu penguasa Anbar, Shirazadz, kemudian mengirim pesan kepada Hadhrt Khalid bin Walid (ra) untuk berdamai dan meminta agar diizinkan untuk pergi dari sana dengan pasukan berkuda yang tidak membawa barang-barang dan sebagainya dan sampai ke tempat tinggalnya. Hadhrt Khalid Bin Walid (ra) menyetujuinya.<sup>2341</sup>

Perlu juga diperhatikan dalam hal ini bahwa sejarawan dan penulis biografi yang menjatuhkan tuduhan kepada Hadhrt Khalid bahwa beliau melakukan kekejaman dan kebiadaban serta melakukan banyak pembunuhan, dalam hal ini patut direnungkan oleh mereka bahwa kendati kemenangan yang telah beliau raih atas musuh meskipun melalui peperangan yang sangat sengit dan ajakan perdamaian yang berkali-kali ditolak, maka ketika musuh meminta izin untuk pergi dari tempat itu beliau pun mengizinkan mereka pergi dengan membawa perbekalan untuk 3 hari lamanya dan beliau tidak menimpakan kesulitan apapun kepada mereka.

Alhasil, ini merupakan dalil atas tuduhan yang ditimpakan kepada Hadhrt Khalid bahwa beliau telah melakukan kezaliman.

Tatkala Shirazadz menyelamatkan diri dan sampai kepada Bahman Jazwiyah (بِهْمَنْ جَاذُوِيَه), Bahman pun dilaporkan terkait peristiwa ini, Bahman menyalahkan Shirazadz. Atas hal ini Syirahzaz berkata, *إِنِّي كُنْتُ فِي قَوْمٍ لَيْسَتْ لَهُمْ عُقُولٌ، وَأَصْلُهُمْ مِنَ الْعَرَبِ* “Saya sebelumnya ada diantara orang-orang yang bodoh dan merupakan keturunan Arab” (Yang ia maksud bukanlah mengisyaratkan kepada kaum Muslim, tetapi kabilah-kabilah Arab yang tinggal di Anbar, dimana mereka tidak mengetahui apapun). Shirazadz berkata, *فَسَمِعْتُهُمْ مَقْدَمَهُمْ عَلَيْنَا يَفْضُونَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ، وَقَلَّمَا فَضَى قَوْمٌ عَلَى أَنْفُسِهِمْ فَضَاءً إِلَّا وَجِبَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ قَاتَلَهُمُ الْجَنْدُ، فَفَقَّوْا فِيهِمْ وَفِي أَهْلِ الْأَرْضِ أَلْفَ عَيْنٍ، فَعَرَفْتُ أَنَّ الْمُسَالَمَةَ أَسْلَمٌ* “Saya mendengar bahwa pasukan Muslim menyerang kami tanpa mereka menghiraukan jiwa mereka. Kapan saja ada kaum yang menghadapi kami tanpa mereka menghiraukan jiwanya dan kapanpun ada suatu kaum yang berupaya tanpa menghiraukan jiwa mereka, maka kemenangan adalah pasti bagi mereka. Maka dari itu tatkala pasukan kami menghadapi mereka, mereka lantas menghabisi 1000 prajurit benteng dan infantri kami. Dari ini saya menyadari bahwa berdamai dengan mereka adalah lebih baik.”

Tatkala Hadhrt Khalid bin Walid dan segenap Muslim telah tenang dengan keadaan di Anbar, sedangkan penduduk Anbar pun telah tidak merasa takut dan mulai keluar, saat itu Hadhrt Khalid bin Walid melihat bahwa mereka adalah orang-orang yang mengetahui baca tulis bahasa Arab. Hadhrt Khalid pun bertanya kepada mereka, *مَا أَنْتُمْ؟* “Siapakah Anda semua?”

Mereka menjawab, *قَوْمٌ مِنَ الْعَرَبِ، نَزَلْنَا إِلَى قَوْمٍ مِنَ الْعَرَبِ قَبْلَنَا فَكَانَتْ أَوْلِيَهُمْ نَزَلُوهَا أَيَّامَ بُحْتَنَاصِرَ جِئْنَا أَبَاحَ الْعَرَبِ، ثُمَّ لَمْ تَزَلْ عَنْهَا* “Kami adalah bangsa Arab. Kami pindah dan tinggal di dekat kaum Arab yang sebelumnya telah tinggal di sini. Mereka datang di masa Bukhtanashshar (Raja Nebukadnezzar)<sup>2342</sup>, tatkala ia memberi izin bagi bangsa Arab sehingga mereka pun tinggal di sini.”

Hadhrt Khalid bertanya, *مِمَّنْ تَعَلَّمْتُمُ الْكِتَابَ؟* “Dari mana Anda belajar menulis?”

Mereka berkata, *تَعَلَّمْنَا الْخَطَّ مِنْ إِيَادٍ* “Kami belajar dari kabilah Arab Banu Iyad.”

2341 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan al-Anbar atau Dzaatul 'Uyuun (وذكر كلواذى) (حديث الأنبار - وهي ذات العيون - وذكر كلواذى) (حديث الأنبار - وهي ذات العيون - وذكر كلواذى).

2342 Ada dua raja dengan nama Nebukadnezzar. Nebukadnezzar I hidup di Mesopotamia sebagai raja Babilonia lama pada 1121–1100 Sebelum Masehi. Raja Babel yang disebutkan dalam Alkitab adalah Nebukadnezzar II, raja yang paling lama memerintah dan paling sukses di kerajaan Neo-Babilonia (Babilonia baru). Dia memerintah tahun 605-562 SM (Sebelum Masehi).



benteng, beliau menawannya. Harta yang ada di dalamnya beliau ambil sebagai ghanimah (rampasan perang).

Hadhrat Khalid mendapati 40 pemuda di dalam gereja mereka yang mana kaum kristen menjadikannya sebagai tawanan. Sebagian besar pemuda itu berasal dari Arab.

Keberadaan mereka adalah penting dalam sejarah Islam karena dari anak keturunan mereka lahir tokoh-tokoh besar yang dalam masa itu atau setelahnya mereka menorehkan karya-karya besar. Diantara mereka adalah Sirin ayahanda Muhamad bin Sirin (سِيرِينُ أَبُو مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينٍ), Nushair yang merupakan ayahanda Musa bin Nushair (نُصَيْرٌ أَبُو مُوسَى بْنِ نُصَيْرٍ) dan budak yang telah dimerdekakan Hadhrat ‘Utsman yaitu Humran (حُمْرَانُ).<sup>2345</sup>

Sirin adalah penduduk Iraq. Dia menjadi tawanan di perang Ainut Tamr lalu menjadi hamba sahaya Hadhrat Anas bin Malik. Dia adalah sosok yang sangat hebat. Dia mendapat kebebasan setelah surat menyurat dengan Hadhrat Anas. Putranya bernama Muhammad bin Sirin, sosok tabi’in yang masyhur dan merupakan imam dalam ilmu tafsir, hadits, fiqih dan ta’bir mimpi. Muhammad bin Sirin adalah putranya. [Ayahnya] telah ditawan di peperangan dan kemudian meraih kebebasan.

Kemudian ada Nushair. Beliau adalah ayahanda Musa bin Nushair. Ia termasuk dalam tawanan Banu Umayyah. Seseorang dari Banu Umayyah telah membebaskannya. Beliau menjadi masyhur karena putranya yaitu Musa. Musa bin Nushair meraih kemasyhuran di daerah utara Afrika. Beliau bersama Tariq bin Ziyad telah berjasa sangat besar dalam menegakkan pemerintahan Islam di Spanyol.

Kemudian Hamran bin Aban (حُمْرَانُ بْنُ أَبَانَ) pun termasuk diantara tawanan di perang Ainut Tamr. Ia adalah seorang Yahudi yang lalu memeluk Islam. Hadhrat ‘Utsman lalu memerdekakannya. Beliau memiliki kedekatan yang khas dengan Hadhrat ‘Utsman. Pada tahun 41 Hijriah, beliau menjadi gubernur di Basrah selama beberapa waktu kemudian nama beliau masyhur di masa pemerintahan Banu Umayyah.

Hadhrat Khalid mengirim kabar suka kemenangan dan harta khumus ke hadapan Hadhrat Abu Bakr.<sup>2346</sup>

Setelah kemenangan di Anbar dan Ainut Tamr, Hadhrat Khalid lalu memberi bagian khumus (1/5) kepada Walid bin ‘Uqbah kemudian menyuruhnya untuk mengirimnya ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) di Madinah sembari menyampaikan kabar suka kemenangan. Setiba di Madinah, ia (Walid) menyampaikan segenap peristiwa kepada Hudhur (Yang mulia Khalifah) dan menuturkan bahwa alasan Khalid tidak mengindahkan perintah beliau dan meninggalkan Hirah serta bertempur di Anbar dan Ainut Tamr adalah karena Hadhrat Khalid telah tinggal selama 1 tahun lamanya di sana (di Hirah). (Hadhrat Abu Bakr telah memberinya petunjuk untuk menunggu di Hirah. Namun, beliau (Hadhrat Khalid) melakukan tindakan yang beliau anggap sesuai dengan keadaan saat itu [yaitu pergi dari Hirah untuk berperang di Anbar dan Ainut Tamr]. Saat itu Hadhrat Khalid tidak mengetahui terkait bilamana (kapan tepatnya) ‘Iyaadh selesai dari urusan di Daumatul Jandal dan tiba di Hirah untuk membantu Hadhrat Khalid. Saat itu telah terlambat dan ‘Iyaadh belum tiba di sana.

Hadhrat Abu Bakr (ra) pun kecewa dengan sikap lamban dan malas ‘Iyaadh dan beliau beranggapan bahwa moral (semangat juang) kaum Muslim turun karena itu. Apabila pihak musuh saat itu kemudian mengetahui berita-berita tentang pergerakan-pergerakan aktif Hadhrat Khalid tersebut, yaitu apa yang

---

2345 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan berita mengenai ‘Ainut Tamr (خير عين التمر). Muhammad bin Sirin atau Ibnu Sirin ialah seorang Tabi'in terkenal yang menuliskan riwayat-riwayat mengenai Ta-bir Rukya atau ilmu menafsirkan mimpi-mimpi.

2346 Ibn Atsir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Dhikr Fath Ain al-Tamr, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2006], p. 246 (الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 246) (ذكر فتح عين التمر، دار الكتب العلمية بيروت 2006ء); Sheikh Shah Moinuddin Ahmad Nadvi, Siyar al-Sahabah, Vol. 3 [Karachi, Pakistan: Dar al-Ishaat, 2004], pp. 277-278 (سير الصحابه جلد 3 صفحہ 277-278 دار الاشاعت كراچی); Imam Abu al-Hasan Ahmad bin Yahya al-Buladhari, Futuh al-Buldan – Translated [Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2000], pp. 325-326 (فتوح البلدان مترجم صفحہ 325، 326); Mirat al-Zaman Fi Tawarikh al-Ayan, Part. 6 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 228 (مرآة الزمان في تواريخ الاعيان، جزء 6 صفحہ 228 دار الكتب العلمية); Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 3, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 169, 524 (تاريخ الطبري جلد 3 صفحہ 169، 524 دار الكتب العلمية بيروت).

telah beliau lakukan di Irak, maka mereka (pihak musuh umat Islam) pasti akan mengambil keuntungan dari kelemahan ‘Iyaadh dan akan menimpakan kekalahan telak bagi kaum Muslimin.<sup>2347</sup>

Kemudian terkait Perang Daumatul Jandal, perang ini pun terjadi pada tahun ke-12 Hijriah. Daumatul Jandal adalah satu kota yang terletak di jarak 5 malam perjalanan dari Damaskus dan 15 malam dari Madinah. (Yakni sesuai jarak perjalanan pada masa itu). Ini adalah kota di Syam yang berada paling dekat dengan Madinah.

Hadhrat ‘Iyaadh bin Ghanam yang diutus oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) ke Duma, ia harus menghadapi perlawanan-perlawanan dari musuh sampai waktu yang lama sehingga ia tidak sanggup menjumpai Hadhrat Khalid. Tatkala Hadhrat Khalid memberangkatkan Walid bin Uqbah untuk menyampaikan berita kemenangan di Ainut Tamr kepada Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Abu Bakr merasa khawatir mengenai ‘Iyaadh. Maka dari itu, beliau mengutus Walid bin Uqbah untuk membantu ‘Iyaadh.<sup>2348</sup>

Tatkala Walid bin Uqbah sampai ke Hadhrat ‘Iyaadh, ia melihat bahwa Hadhrat ‘Iyaadh telah mengepung musuh, namun musuh lantas mengepung mereka dan menutup jalan mereka. Walid bin ‘Uqbah berkata kepada Hadhrat ‘Iyaadh, *إِنَّ بَعْضَ الرَّأْيِ خَيْرٌ مِنْ جَيْشٍ كَثِيفٍ*, “Terkadang, akal lebih ampuh untuk menghadapi musuh yang berjumlah besar. *كِرِمْلَاهُ أُتْسَانُ إِلَى خَالِدٍ يُمِدُّكَ بِجَيْشٍ مِنْ عِنْدِهِ* Kirimlah utusan ke Hadhrat Khalid untuk meminta bantuan pasukan kepadanya.”

Bagi Hadhrat ‘Iyaadh, tidak ada lagi asa (harapan) selain menerima usulan Walid, karena ia pun telah 1 tahun lamanya berada di Daumatul Jandal dan hingga saat itu tidak ada tanda-tanda kemenangan bagi Islam. Hadhrat ‘Iyaadh pun menerima usulannya dan ketika utusan mereka untuk meminta bantuan tiba di hadapan Hadhrat Khalid, saat itu Ainut Tamr telah ditaklukkan. Mereka memberi satu surat singkat untuk Hadhrat ‘Iyaadh dan segera mengirim kembali utusan itu dengan harapan agar kekhawatiran mereka berkurang. Isi surat itu adalah: *مَنْ خَالِدٍ إِلَى عِيَاضٍ، إِيَّاكَ أُرِيدُ لَيْثٌ قَلِيلًا تَأْتِكَ الْحَلَايِبُ ... يَحْمِلُنَ أَسَادًا عَلَيْهَا الْقَاشِبُ* “Tunggulah beberapa waktu. Kini tengah dikirim untuk Anda pasukan kavaleri yang ditunggangi oleh singa-singa dengan pedang mengkilat tajam dan laskar berjumlah banyak.”<sup>2349</sup>

Terkait keberangkatan Hadhrat Khalid bin Walid ke Daumatul Jandal tertera: Tatkala Hadhrat Khalid selesai dengan penaklukan Ainut Tamr, beliau lalu mengangkat Uwaim bin Kahil (عويم بن الكاهل الأسلمي) dari mereka sebagai Pemimpin [bagi mereka yang berada di ‘Ainut Tamr). Beliau sendiri membawa pasukan beliau yang berada di Ainut Tamr untuk pergi menuju Daumatul Jandal. Jarak 300 mil ditempuh oleh Hadhrat Khalid bin Walid dalam waktu yang kurang dari 10 hari. Tatkala penduduk Daumah mendapatkan berita kedatangan Hadhrat Khalid, mereka lalu meminta bantuan dari kabilah-kabilah sekutu mereka. Kabilah-kabilah ini bersatu bersama kabilah lainnya dan tiba di Daumatul Jandal. Jumlah mereka saat itu bertambah beberapa kali lipat dibandingkan 1 tahun sebelumnya tatkala Hadhrat ‘Iyaadh tiba di sana untuk menaklukkan mereka.

Pasukan musuh di Daumatul Jandal terbagi dalam 2 bagian besar.<sup>2350</sup> Ada 2 panglima pasukan mereka yaitu Ukaidar bin Abdul Malik (أكيدر بن عبد الملك) dan Judi bin Rabi’ah (الجودي ابن ربيعة). Tatkala mereka mendapat berita kedatangan Hadhrat Khalid, maka timbul perselisihan antara mereka. Ukaidar berkata, *أَنَا أَعْلَمُ النَّاسِ بِخَالِدٍ، لَا أَحَدٌ أَيْمَنُ طَائِرٍ مِنْهُ فِي حَرْبٍ وَلَا أَحَدٌ مِنْهُ وَلَا يَرَى وَجْهَ خَالِدٍ قَوْمٌ أَبَدًا، فَلَوْ أَمْ كَثُرُوا إِلَّا أَنْهَرُوا عَنْهُ*,

2347 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddiq – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], p. 325 (حضرت ابوبکر صدیق اکبر از محمد حسین). (بیکل صفحہ 325 اسلامی کتب خانہ لاہور)

2348 Muhammad Raza, Abu Bakr al-Siddique Awwalu al-Khulafa al-Rashidin, [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Kutub al-Arabiyyah, 1950], p. 124 (ابو بکر الصديق) (اول الخلفاء الراشدين از محمد رضا صفحہ 124، دار احیاء الکتب العربیہ 1950ء)

2349 Ibnu Katsir (ابن کثیر) dalam karyanya al-Bidayah wan Nihayah (yang permulaan dan yang kemudian) (کتاب البداية والنهاية), bagian ke-6 (المجلد السادس سنة ثنتی) (عشرة من الهجرة النبوية بعث خالد بن الوليد إلى العراق خبر دومة الجندل)

2350 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], pp. 290-291 (ماخوذ از حضرت ابوبکر صدیق از) (محمد حسین بیکل مترجم صفحہ 291-290); Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], pp. 324-325 (تاریخ طبری از ابو جعفر محمد بن جریر جلد 2 صفحہ 324-325 دار الکتب العلمیة بیروت) (سیدنا ابوبکر صدیق شخصیت و کارنامے از علی محمد) (صلاہی مترجم اردو صفحہ 418 فرقان ٹرسٹ مظفر گڑھ)

فَأَطِيعُونِي وَصَالِحُوا الْقَوْمَ “Saya sangat mengetahui Khalid dan tidak ada sosok lain yang lebih berhasil dan lebih mahir dalam berperang darinya. Siapa saja kaum yang berhadapan dengannya, baik jumlahnya lebih sedikit atau lebih banyak, pasti akan menelan kekalahan. Kalian terimalah saran saya dan berdamailah dengan mereka”. Tetapi mereka menolaknya. Atas hal ini Ukaidar berkata, “Saya tidak dapat menemani kalian bertempur melawan Khalid. Ketahuilah ini dan pahami tugasmu.” Lalu ia beranjak darinya.

Hadhrat Khalid pun mengetahui hal ini. Beliau mengutus Ashim bin Amru (عَاصِمَ بْنِ عَمْرٍو) untuk menahan jalan mereka. Mereka tidak bersedia untuk berdamai dan justru melarikan diri dari sana dan pergi menuju wilayahnya. Asim lalu menangkap Ukaidar. Ukaidar berkata, “Antarkan saya menuju Amir Anda, Khalid.” Tatkala ia sampai di hadapan Hadhrat Khalid, maka ia menyuruh untuk membunuhnya dan menguasai perbendaharaannya.<sup>2351</sup>

Dalam hal ini pertanyaan yang timbul adalah apakah dia ditawan atau dibunuh dan apa alasannya. Mengapa setelah Ukaidar ditawan ia lantas dibunuh. Alasannya, Rasulullah (saw) telah memberangkatkan Hadhrat Khalid ke tempat Ukaidar pada peristiwa Perang Tabuk. Beliau saat itu menangkapnya dan membawanya ke hadapan Rasulullah (saw). Saat itu Rasulullah (saw) bersikap ihsan (baik) kepadanya dan membebaskannya serta mengadakan perjanjian dengannya.<sup>2352</sup> Namun, kemudian ia melanggarnya dan memberontak melawan pemerintah Madinah.<sup>2353</sup>

Tatkala Ukaidar mengetahui kedatangan Hadhrat Khalid ke Daumatul Jandal, ia pun pergi keluar meninggalkan kaumnya. Sebagaimana telah dijelaskan, Hadhrat Khalid menerima kabar ini di perjalanan menuju Daumatul Jandal. Beliau memberangkatkan Ashim bin Amru untuk menangkapnya. Ia menangkapnya. Kemudian, karena pengkhianatan yang sebelumnya telah ia lakukan, Hadhrat Khalid lalu memerintahkan untuk membunuhnya dan ia pun tewas. Atas sebab inilah Allah Ta’ala menghancurkannya karena pengkhianatan dan pemberontakannya.<sup>2354</sup>

Dari beberapa riwayat lain pun diketahui bahwa ia ditawan lalu dibawa ke Madinah, kemudian ia dibebaskan di masa Hadhrat Umar lalu dari Madinah ia pergi ke Iraq. Ia tinggal selama 2 bulan di Ainut Tamr lalu tinggal di sana hingga akhir [hidupnya].<sup>2355</sup> Ini adalah 2 (dua) jenis riwayat tentangnya.

Terkait pertempuran dengan musuh di Daumah, tertera: Hadhrat Khalid bergerak maju dan tiba di Daumah. Hadhrat Khalid lalu menjadikan Daumah berada diantara pasukannya dan pasukan Hadhrat ‘Iyaadh. Kaum Kristen Arab yang datang untuk menolong penduduk Daumah berada di sekitar benteng karena tidak ada tempat bagi mereka di dalam benteng. Ketika Hadhrat Khalid usai mengatur barisan pasukan beliau, para pemimpin Daumah keluar dari benteng dan menyerang Hadhrat Khalid. Terjadi pertempuran yang sengit antara keduanya. Pada akhirnya, Hadhrat Khalid dan Hadhrat ‘Iyaadh mengalahkan musuh mereka. Hadhrat Khalid menangkap seorang pemimpin mereka yaitu Judi (الْجُودِيَّ), sementara Hadhrat Aqra’ bin Habis (الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ) menangkap Wadi’ah (وَدِيعَةَ) yang merupakan pemimpin kabilah Kalb. Adapun yang lain mundur dan menutup benteng, tetapi tidak ada cukup ruang di benteng. Ketika benteng penuh, mereka yang ada di dalam menutup gerbang benteng dan membiarkan banyak orang berada di luar sehingga mereka yang ada di luar pun kesana-kemari dalam kebingungan. Asim bin Amru berkata, “Wahai Banu Tamim, tolonglah kabilah Kalb sekutumu dan lindungilah mereka, karena kamu tidak akan pernah mendapat kesempatan seperti ini untuk membantu mereka lagi.” Mendengarnya,

2351 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja’far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan berita mengenai Daumatul Jandal (خبر دومة الجندل). Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], p. 325 (تاريخ طبري از ابو جعفر محمد بن جرير جلد 2 صفحه 325 دارالكتب العلمية بيروت).

2352 Khalid Bin Al-Walid: Panglima Yang Tak Terkalahkan oleh Manshur Abdul Hakim.

2353 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], p. 327-328 (حضرت ابو بكر صديق از محمد حسين (بيكل مترجم صفحه 327-328 اسلامي كتب خانه لاہور).

2354 Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhsiyyat aur Karnama – Translated [Muzaffar Garh, Pakistan: Al-Furqan Trust], p. 419 (419 سيدنا ابو بكر صديق شخصيت اور كارنامه از ڈاكٽر على محمد صلابي مترجم صفحه).

2355 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], p. 327-328 (حضرت ابو بكر صديق از محمد حسين (بيكل مترجم صفحه 327-328 اسلامي كتب خانه لاہور).

Banu Tamim lalu membantunya. Di hari itu, nyawa Kabilah Kalb terselamatkan karena perlindungan Banu Asim.

Hadhrat Khalid mengejar orang-orang yang mundur menuju benteng sehingga banyak yang terbunuh dan membuat pintu benteng terhalang tubuh mereka. Kemudian Judi dan para tawanan lainnya pun dibunuh. Hanya tawanan kabilah Kalb yang selamat karena Asim, Aqra' dan Banu Tamim telah menyatakan untuk melindungi mereka. Kemudian Hadhrat Khalid terus mengitari gerbang benteng hingga meruntuhkannya. Kaum Muslimin masuk ke benteng dan menghabiskan para tentara perang musuh lalu menawan mereka yang berusia belia.<sup>2356</sup> Setelah kemenangan, Hadhrat Khalid memerintahkan Aqra' bin Jalis untuk kembali ke Anbar sementara beliau bermukim di Daumatul Jandal.<sup>2357</sup>

Dengan kemenangan di Daumatul Jandal ini, kaum Muslimin kini telah meraih tujuan penting mereka dari segi militer, karena Daumatul Jandal terletak di persimpangan jalan dari tiga jurusan. Di selatan adalah jalan menuju semenanjung Arab, di arah timur laut adalah Iraq dan di arah barat laut adalah Syam. Secara alami, kota ini patut menjadi perhatian dan pengaturan Hadhrat Abu Bakr serta para prajurit beliau, yaitu siapa saja yang menyerang dari arah Iraq dan bergerak dari perbatasan Syam. Inilah sebab mengapa Hadhrat 'Iyaadh tidak dapat leluasa bergerak bahkan terdesak di Daumatul Jandal sehingga beliau pun [harus] menunggu datangnya Hadhrat Khalid. Jika Daumatul Jandal tidak jatuh di bawah kendali kaum Muslimin, maka ini adalah berbahaya bagi pasukan Muslim di Iraq.<sup>2358</sup>

Kemudian tentang Perang Hashid dan Khanafis (مَعْرَكَةُ حَصِيدٍ وَخَنَافِسٍ). Al-Hashid adalah satu lembah kecil yang berada diantara Kufah dan Syam. Khanafis adalah satu tempat yang terletak di arah Iraq di dekat Anbar.

Tertera bahwa saat itu Hadhrat Khalid bin Walid tengah bermukim di Daumatul Jandal dan orang-orang bukan Arab sibuk mengatur rencana jahat melawan beliau yaitu Hadhrat Khalid dan kaum Muslimin. Dalam gejolak balas dendam untuk Aqqah, orang-orang Arab al-Jazirah (semenanjung) bersekongkol dengan non Arab. Dari Baghdad (بَغْدَادُ), Zarmahar (زَرْمَهْرُ) bersama Rauzbah (رَوْزَبَهْ) bergerak menuju Anbar dan keduanya berjanji untuk bertemu di Al-Hashid dan Khanafis.

Tatkala Hadhrat Qa'qa' bin 'Amru (الْقَعْقَاعُ ابْنُ عَمْرٍو) yang merupakan wakil Hadhrat Khalid Bin Walid di Hirah mendengar kabar ini, beliau lalu memerintahkan A'bada bin Fadaki as-Sa'di (أَعْبَدَ بْنَ فَدَكِيِّ السَّعْدِيِّ) untuk menuju Al-Hashid dan memberangkatkan Urwah bin Ja'di al-Bariqi (عُرْوَةَ بْنَ الْجَعْدِ الْبَارِقِيِّ) menuju Khanafis.

Tatkala Hadhrat Khalid bin Walid kembali ke Hirah dari Daumah, beliau pun menerima kabar ini. Saat itu Hadhrat Khalid berkeinginan untuk bergerak menaklukkan Madain, tetapi setiba di sana [Hirah] dan mengetahui peristiwa itu maka beliau mengutus Hadhrat Qa'qa' bin 'Amru dan Abu Laila (أَبُو لَيْلَى بْنُ) (فَدَكِيِّ) untuk menghadapi Rauzbah dan Zarmehar.

Kemudian datang surat dari Imriul Qais al-Kalbi (أَمْرِي الْقَيْسِ الْكَلْبِيِّ) kepada Hadhrat Khalid bin Walid. Beliau merupakan 'Amil (petugas pemungut zakat, sedekah, infaq) yang diangkat Rasulullah (saw) untuk Kabilah Qudha'ah dan Kalb. Di masa Khilafat Hadhrat Abu Bakr, beliau tetap teguh dalam Islam. Datang surat dari beliau bahwa Hudzail bin 'Imran (الْهُذَيْلُ بْنُ عِمْرَانَ) dan Rabi'ah bin Bujair (رَبِيعَةُ بْنُ بُجَيْرٍ) telah mengumpulkan pasukan masing-masing di Mushayyakh dan Tsani serta Bisyr. Mereka ini tengah pergi menuju Rauzbah dan Zarmehar demi membalas dendam untuk Aqqah.

Saat mengetahui hal ini, Hadhrat Khalid bin Walid segera mengangkat Hadhrat 'Iyaadh bin Ghanam sebagai wakil beliau di Hirah sementara beliau bergerak maju. Untuk menuju Khanafis, beliau mengambil jalan yang sebelumnya dilalui oleh Qa'qa' dan Abu Laila. Beliau bertemu mereka berdua di Ainut-Tamr.

2356 Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 325.

2357 Tarikh ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) bahasan berita mengenai Daumatul Jandal (خبر دومة الجندل). Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], p. 293 (حضرت ابو بكر صديق از محمد حسين بيگل مترجم صفحہ 293).

2358 Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhsiyyat aur Karname [Khan Garh, Pakistan: Al-Furqan Trust], pp. 419-420 (سیدنا ابو بكر صديق شخصیت اور کارنامے از ڈاکٹر علی محمد صلابی مترجم صفحہ 419-420).

Setelah datang ke sini, beliau menjadikan Hadhrt Qaqa'a sebagai komandan tentara dan mengutus beliau ke Al-Hashid dan mengutus Abu Laila ke Khanafis dan memerintahkan mereka berdua untuk mengepung musuh dan penghasut mereka. Beliau memerintahkan, وَإِلَّا فَوَاقِعَهُمْ فَأَيُّهَا إِلَّا الْمَقَامُ, “Buatlah mereka berkumpul di satu tempat [dorong mereka sehingga mereka dapat dikumpulkan bersama dengan orang-orang yang meminta bantuan mereka untuk membalas dendam] dan jika mereka tidak berkumpul, serang mereka dalam keadaan itu.”<sup>2359</sup>

Ketika Hadhrt Qaqa'a melihat bahwa Zarmehar dan Rauzbah tidak bergerak, beliau lalu maju ke arah Al-Hashid. Kepala tentara Arab dan non Arab di pihak ini adalah Rauzbah. Ketika melihat Qaqa'a datang ke arahnya, dia pun meminta bantuan kepada Zarmahar. Zarmahar menunjuk seorang wakil atas pasukannya dan dirinya sendiri datang membantu Rauzbah. Kedua belah pihak bertempur di Al-Hashid. Pertempuran sengit terjadi. Mereka telah membunuh sejumlah besar bukan Arab. Qaqa'a membunuh Zarmehar dan Rauzbah juga terbunuh. Banyak harta rampasan jatuh ke tangan umat Islam dalam perang ini. Para buronan Al-Hashid berkumpul di Khanafis.<sup>2360</sup>

Tertulis tentang pertempuran Khanafis bahwa Abu Laila pergi menuju Khanafis dengan pasukannya dan bala bantuan yang datang kepadanya. Pasukan Al-Hashid yang kalah menghadap wakil Zamhar. Ketika dia mendengar tentang kedatangan kaum Muslim, dia meninggalkan Khanafis dan lari ke Mushayyakh. Komandan di sana adalah Hudhail, untuk memenangkan Khanafis, Abu Laila tidak menghadapi masalah apapun. Informasi dari semua kemenangan ini disampaikan ke hadapan Hadhrt Khalid bin Walid.<sup>2361</sup>

Perang Mushayyakh (مَعْرَكَةُ الْمُصَيِّخِ). Ketika Hadhrt Khalid bin Walid diberitahu tentang kaburnya orang-orang Al-Hashid dan Khanafis, beliau menulis surat kepada Hadhrt Qa'qaa, Abu Laila, A'baad dan 'Urwah di mana beliau berjanji untuk menemui mereka di Mushayyakh dengan menetapkan satu malam pada suatu waktu. Mushayyakh terletak di antara Hauran (حوران) dan Qald (قلد). Hauran juga merupakan daerah yang luas di dekat Damaskus di mana terdapat banyak pemukiman dan ladang.

Hadhrt Khalid bin Walid meninggalkan Mushayyakh dari Ain al-Tamr dan pada malam yang ditentukan, sesuai waktu yang ditentukan, Hadhrt Khalid bin Walid dan para komandannya menyerang Mushayyakh sekaligus. Dari tiga sisi mereka menyerang Hudzail (الهُذَيْلِ) beserta pasukannya dan semua pengungsi lalu Hudzail melarikan diri dengan beberapa orang untuk menyelamatkan diri.<sup>2362</sup>

Selama pertempuran ini, dua Muslim terbunuh di tangan tentara Islam yang tinggal di Mushayyakh dan yang juga memiliki surat perdamaian yang diberikan oleh Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq. Ketika Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq diberitahu terbunuhnya mereka, beliau membayar kompensasi atas hal itu.

Hadhrt Umar bersikeras mengusulkan agar Hadhrt Khalid bin Walid harus dihukum atas tindakannya. Hadhrt Umar memiliki tabiat yang keras. Yakni mengapa dia membunuh kaum Muslimin, tetapi Hadhrt Abu Bakr mengatakan bahwa bagi kaum Muslim yang tinggal bersama musuh di negeri

2359 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، bahasan berita mengenai Daumatul Jandal (خبر دومة الجندل).

2360 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، bahasan berita mengenai al-Hashid (خبر حصيد).

2361 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، pp.

325-326 (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 325-326. دار الكتب العلمية بيروت) (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 325-326. دار الكتب العلمية بيروت) (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 325-326. دار الكتب العلمية بيروت); Yaqt Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi], p. 307, 446 (446, 307, صفحہ 307, 446) (معجم البلدان جلد 2 صفحہ 307, 446); Ibn Atsir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003], p. 205 (الكمال) (في التاريخ جلد 2 صفحہ 205 دار الكتب العلمية بيروت).

2362 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة) (الجزء الثالث)، bahasan berita mengenai Mushayyakh Bani al-Barsya (مصيخ بني البرشاء), Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 326 (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 326 دار الكتب العلمية بيروت) (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 326 دار الكتب العلمية بيروت) (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 326 دار الكتب العلمية بيروت); Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 109 (فرہنگ سیرت صفحہ 109 زوار اکیڈمی کراچی).

musuh, menghadapi situasi seperti itu, bukan masalah besar. Hadhrat Abu Bakr (ra) memerintahkan untuk membesarkan dan merawat anak-anak korban.<sup>2363</sup>

Insiden Tsani dan Zumail (مشهد الثنى والزميل). Zumail adalah sebuah tempat, disebut juga Bisyr, berdekatan dengan daerah Tsani. Rabi'a bin Bajir membawa pasukannya dan turun ke Sani dan Bishr dengan diliputi gejolak api balas dendam untuk 'Aqqah yang tewas dalam Pertempuran Ain al-Tamr dan Hadhrat Khalid memimpin pertempuran Mushayyakh dan mengutus Qaqa' dan Abu Laila ke bagian depan. Suatu malam telah ditetapkan dan diputuskan bahwa mereka semua akan menyerang musuh dari tiga arah yang berbeda menuju Mushayyakh.

Setelah itu, Hadhrat Khalid datang ke Zumail dengan berjalan kaki dari Mushayyakh melalui berbagai tempat. Hadhrat Khalid mulai dari Sani, di mana kedua sahabatnya juga bergabung dengannya. Mereka bertiga menyerang tentara Rabi'ah dari ketiga sisi pada malam hari dan orang-orang yang berkumpul untuk berperang dengan gagahnya. Mereka memusnahkan musuh sedemikian rupa sehingga tidak ada yang bisa melarikan diri dan melaporkan berita apa pun. Para Wanita mereka ditangkap, khumus Baitul Maal dikirim ke hadapan Hadhrat Abu Bakr dan harta ghanimah selebihnya dibagikan di antara tentara Muslim.

Hudzail, yang dikalahkan dalam pertempuran Mushayyakh dan menyelamatkan dirinya, bergabung dengan tentara Rabi'a bin Bajir seperti yang dijanjikan. Sekarang dia melarikan diri dan berlindung pada Zamail bin Uttab. Atab tinggal di Bishr dengan pasukan yang besar. Sebelum berita berakhirnya Rabi'ah sampai kepadanya, Hadhrat Khalid menyerangnya dari tiga penjuru. Banyak yang terbunuh dalam pertempuran itu. Hadhrat Khalid membagikan harta ghanimah di antara kaum Muslim dan mengirim Khums ke hadapan Hadhrat Abu Bakr. Hadhrat Khalid berbalik ke arah Rizab, sebuah tempat dekat Bishr. Komandan di sana adalah Hilal bin Aqa. Ketika pasukannya diberitahu tentang kedatangan Hadhrat Khalid, mereka berpisah darinya. Hilal terpaksa melarikan diri dari sana dan kaum Muslim merebut Rudhab (الرضاب) tanpa kesulitan.<sup>2364</sup>

Kemudian berkenaan dengan perang Firaadh (معركة الفراض) terdapat keterangan bahwa Firaadh adalah nama tempat antara Bashrah dan Yamamah.<sup>2365</sup> Di sini merupakan tempat bertemunya jalur menuju Syam, Irak dan Al-Jazirah. Pertempuran ini terjadi antara kaum Muslim dan Romawi di tempat Firaadh pada tahun 12 H. Oleh karena itu, perang ini dikenal sebagai Perang Firaadh. Hadhrat Khalid bin Walid setelah menaklukkan Rudhab (الرضاب) lalu berangkat ke Firaadh. Selama perjalanan ini Hadhrat Khalid menghadapi banyak pertempuran. Di sini, Hadhrat Khalid tidak bisa berpuasa bahkan selama Ramadhan.<sup>2366</sup>

“Berita tentang serangan mendadak Khalid dan perlawanan suku-suku terhadap beliau telah menyebar ke seluruh Irak dan semua suku penduduk gurun ketakutan. Mereka menganggap kedamaiannya hanya dengan menyerahkan diri dan patuh kepada umat Islam.

Hadhrot Khalid bin Walid bersama pasukannya mulai bergerak maju menuju wilayah utara di sepanjang sungai Efrat dan di mana pun penduduk mendapati beliau, memilih untuk berdamai dan setuju

2363 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan berita mengenai al-Khanafis (الخنافس)، Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p.

327 (تاريخ طبري جلد 2 صفحہ 327-327. دار الكتب العلمية بيروت). Muhammad Husain Haikal, Hazrat Abu Bakr Siddique – Translated [Lahore, Pakistan: Islami Kutub Khanah], p. 311 (حضرت سيدنا ابوبكر صديق از بيكل صفحہ 311).

2364 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan berita mengenai insiden Tsani dan Zumail (الثنى والزميل). Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], pp. 327-328 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحہ 327-328، دار الكتب العلمية، بيروت); Yaqut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 3 [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi], p. 307, 170 (معجم البلدان جلد 3 صفحہ 170، دار الكتب العلمية، بيروت).

2365 Mu'jamul Buldaan.

2366 Tarikh ath-Thabari (كتاب تاريخ الطبري = تاريخ الرسل والملوك، وصلة تاريخ الطبري) karya Abu Ja'far Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari (الطبري، أبو جعفر)، juz ketiga (الجزء الثالث)، tahun ke-12 (سنة اثنتي عشرة من الهجرة)، bahasan berita mengenai peristiwa di Firaadh (حديث الفراض).

untuk mematuhinya, akhirnya beliau sampai di Firaadh di mana yang merupakan tempat bertemunya perbatasan Irak dan Al-Jazirah. Firaadh terletak di ujung utara Irak dan Suriah.

Seandainya nasib baik ‘Iyaadh bin Ghanam menyertai dan telah menaklukkan Daumah al-Jandal sejak awal, Khalid mungkin tidak akan sampai di sana karena kehendak Hadhrat Abu Bakr bukanlah untuk menaklukkan seluruh Irak dan Suriah. Beliau hanya menginginkan perdamaian dan keamanan dibangun di perbatasan kedua negara yang bertemu dengan Arabia sehingga Iran dan Romawi tidak dapat menyerang Arabia dari sisi ini, tetapi Allah berkehendak agar kedua kerajaan ini berada dibawah kekuasaan Muslim sepenuhnya. Untuk itu, Allah Ta’ala menciptakan satu sarana dimana Hadhrat Khalid pergi ke ujung utara untuk menaklukkan suku-suku Irak dan dengan demikian membuka jalan bagi kaum Muslim untuk menyerang Suriah dari sisi atas.

Terbukanya jalan untuk menyerang Romawi dari perbatasan Iran merupakan suatu mukjizat yang bahkan tidak bisa terbayangkan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) dan prestasi ini dicapai oleh seseorang yang teladannya benar-benar tidak dapat ditiru oleh seseorang kecuali ada lagi orang seperti beliau yang dapat dilahirkan oleh wanita Arab dan non Arab, sebagaimana yang dikatakan Hadhrat Abu Bakr.

Khalid harus tinggal di Firaadh selama sebulan penuh. Di sini juga beliau menunjukkan keberanian, tekad dan kemandirian yang mana menjadi teladan. Mereka dikelilingi oleh musuh di semua sisi. Di sisi timur terdapat orang-orang Iran yang haus akan darah beliau. Di sisi barat, ada orang Romawi yang percaya bahwa jika kekuatan Khalid tidak dihancurkan saat itu, maka banjir ini tidak akan berhenti. Satu-satunya penghalang antara Romawi dan Muslim adalah Sungai Efrat.

Selain mereka, ada suku-suku Badui di sekelilingnya, yang mana Khalid telah menyalakan api balas dendam yang tidak ada habisnya di dalam hati mereka karena telah membunuh para pemimpin besar mereka.

Khalid bukannya tidak menyadari situasi kritis ini. Jika beliau menghendaki, bisa kembali ke Hirah dan meningkatkan kekuatannya kemudian berangkat menghadapi pasukan Romawi. Namun, beliau tidak melakukannya karena tidak mungkin dan mustahil bagi Khalid untuk bersabar menghadapi musuh yang berada di depannya. Seperti itulah sifat beliau. Di mata beliau, apakah orang Iran atau Badui, semuanya dapat ditaklukkan. Beliau tidak pernah memikirkan bagaimana hebatnya suatu laskar baik itu sebelumnya maupun di masa depan sehingga beliau melakukan persiapan tempur dengan sangat tenang.

Sementara itu, pasukan Romawi belum melakukan kontak dengan Khalid dan tidak menyadari intensitas serangannya. Ketika pasukan Islam berkumpul di Firaadh dan berkemah di depan mereka selama hampir sebulan, mereka menjadi bersemangat dan meminta bantuan dari pos Iran di dekat mereka. Orang-orang Iran dengan senang hati membantu orang-orang Romawi karena kaum Muslim telah mempermalukan mereka, menjatuhkan kejayaan mereka dan menghancurkan leburkan ketakaburan mereka. Selain orang-orang Iran, suku Arab Taghlib, Iyaad dan Nimr juga memberikan dukungan penuh kepada Romawi karena mereka tidak melupakan pembunuhan para pemimpin dan bangsawan mereka. Untuk itu, pasukan besar Romawi, Iran dan suku Arab berangkat untuk memerangi Muslim. Saat mencapai sungai Efrat, mereka mengirim pesan kepada umat Islam, ‘Apakah kalian akan menyeberangi sungai lalu menghadapi kami atau kami yang akan menyeberangi sungai untuk menghadapi kalian?’

Hadhrat Khalid menjawab, ‘Datanglah kalian kepada kami, karena kalianlah yang datang untuk berperang, maka datanglah ke sini.’

Kemudian tentara musuh menyeberangi sungai dan mulai turun ke seberang.

Sementara itu, Hadhrat Khalid bin Walid mengorganisir pasukannya dengan baik dan teratur dan membuat mereka sepenuhnya siap untuk melawan musuh. Ketika tiba saatnya pertempuran dimulai, komandan tentara Romawi memerintahkan tentara untuk memisahkan semua suku untuk melihat kelompok mana yang telah melakukan prestasi luar biasa, kemudian seluruh tentara terpisah pisah dan hanya bersama para pemimpin masing-masing.

Ketika pertempuran dimulai, Hadhrat Khalid bin Walid memerintahkan pasukannya untuk mengepung musuh dari semua sisi dan membuat mereka berkumpul di satu tempat lalu melakukan serangan berturut-turut sedemikian rupa sehingga tidak ada kesempatan untuk pulih. Demikianlah pasukan

Islam mengepung tentara Romawi , mengumpulkan mereka di satu tempat dan mulai menyerang mereka dengan dahsyat.

Orang Romawi dan sekutu mereka berpikir bahwa mereka akan dapat memperpanjang perang dengan cara memisahkan laskar-laskar mereka untuk melawan kaum Muslim, sehingga ketika kaum Muslim kelelahan, mereka akan menyerangnya dengan kekuatan penuh dan mengalahkan pasukan Muslim sepenuhnya. Namun, strategi tersebut terbukti gagal dan malah menjadi bumerang bagi mereka. Ketika kaum Muslim membuat mereka berkumpul di satu tempat dan mulai menyerang mereka, mereka tidak dapat bertahan dan segera mereka dikalahkan lalu melarikan diri dari medan perang, tetapi kaum Muslim pun tidak akan melepaskan mereka begitu saja. Pasukan Muslim terus mengejar membunuh mereka hingga jauh. Semua sejarawan sepakat bahwa seratus ribu orang musuh terbunuh yang ada dalam pertempuran ini [oleh pasukan Muslim], baik di medan perang maupun dalam pengejaran setelahnya.

Setelah kemenangan, Hadhrat Khalid tinggal di Firaadh selama sepuluh hari dan pada tanggal 25 Dzulq'adah tahun ke-12 Hijriah, beliau memerintahkan pasukannya untuk berangkat kembali ke Hirah.<sup>2367</sup>

Seorang penulis mengomentari perang ini, menulis, “Pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr, umat Islam menghadapi kedua negara adidaya Roma dan Iran dan tentara Arab untuk pertama kalinya. Namun demikian, umat Islam meraih kemenangan besar dan tidak diragukan lagi pertempuran ini adalah salah satu pertempuran yang paling bersejarah dan menentukan. Meskipun tidak mencapai ketenaran seperti yang dicapai oleh pertempuran besar lainnya, namun dengan perantaraannya dapat menghancurkan kekuatan internal orang-orang kafir, apakah mereka berasal dari Iran, Roma, Arab atau Irak. Pertempuran yang dipimpin Khalid ‘Pedang Allah’ di Irak merupakan mata rantai terakhir. Setelah pertempuran ini, kejayaan Iran menjadi luluh lantah. Kemudian setelah itu, mereka tidak bisa mendapatkan kekuatan tempur yang ditakuti oleh kaum Muslim.”<sup>2368</sup>

Seorang sejarawan telah menggambarkan pentingnya Pertempuran Firaadh, “Kemenangan kaum Muslim di Ulais sedemikian rupa sehingga membuat tentara Iran hancur setelahnya. Hadhrat Khalid bin Walid tetap melakukan pergerakan dan menaklukkan Amghisha, Hira, Anbar, Ain Al-Tamr dan Duma Al-Jandal sehingga akhirnya sampai di Firaadh. Firaadh adalah kota yang terletak di pesisir Sungai Efrat, sangat dekat dengan perbatasan Kekaisaran Romawi . Di sini, pasukan gabungan Romawi , Iran dan suku-suku Kristen berperang melawan Muslim, tetapi Hadhrat Khalid bin Walid bahkan mengalahkan kelompok besar bangsa bangsa kafir tersebut.

Penakluk Arab, Sayyidna Khalid bin Walid, menaklukkan Irak dalam kurun waktu satu tahun dua bulan. Dia memiliki total 10.000 tentara bersamanya dan hampir sebanyak itu pulalah prajurit yang menyertai komandan Islam lainnya. Prestasi luar biasa yang dicapai oleh pasukan kecil selama periode tersebut, yang mana tidak ada bandingannya dalam sejarah. Hadhrat Khalid Bin Walid berpartisipasi dalam setiap pertempuran, beliau tidak pernah menghadapi kekalahan. Beliau diberi gelar Saifullah, yang berarti pedang Allah, oleh Yang Mulia Nabi Saw dan memenuhi tuntutan julukan tersebut dengan baik. Kemudian Beliau mengatur wilayah yang ditaklukkan dengan sangat baik sehingga orang-orang mulai lebih memilih pemerintah Arab daripada pemerintah Iran.

Alhasil, kemenangan terakhir bangsa Arab adalah kemenangan di daerah Firaadh. Hadhrat Khalid tinggal di Firaadh selama sepuluh hari. Kemudian beliau membawa serta setengah prajurit dan berangkat ke Syam.”

---

2367 Muhammad Husain Haikal (الدكتور محمد حسين هيكل) dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr (رضي الله عنه) (الصدیق أبو بکر - رضی اللہ عنہ) yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Sayyiduna Abu Bakr Shiddiq – Translated [Jhelum, Pakistan: Book Corner Showroom] pp. 312-315 (حضرت سیدنا ابو بکر صدیق از محمد حسین بیگل مترجم) (صفحة 312 تا 315، بک کارنر شوروم جہلم). Muhammad Ibnu Jarir ath-Thabari dalam karyanya Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 328 (تاریخ طبری جلد 2 صفحہ 328 دارالکتب العلمیۃ بیروت); Yaqut Ibn Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi], p. 276 (معجم البلدان جلد 4 صفحہ 276).

2368 Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhsiyyat aur Karname [Muzaffar Garh, Pakistan: Al-Furqan Trust], p. 423 (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت و کارنامے از صلابی صفحہ 423).

Mari kita lihat kemenangan di Irak. Berkenaan dengan ini tertulis, “Invasi ke Irak merupakan tanda keberhasilan besar. Di sana, kaum Muslimin menimpakan kekalahan yang telak secara berturut-turut pada pasukan Persia, yang notabene jauh lebih kuat dari mereka dari sisi jumlah dan persenjataan. Perlu diingat bahwa tentara Persia adalah tentara perang paling mematikan pada masanya.

Ini adalah pencapaian besar pada masa Hadhrat Abu Bakr yang mana tidak ditemukan bandingannya dalam sejarah. Tidak diragukan bahwa Khalid bin Walid dan para sahabat dan jenderal lainnya berperan penting dalam semua keberhasilan di bidang militer, tetapi faktanya tidak dapat disangkal bahwa kemenangan dan pencapaian ini berada di bawah naungan seorang tokoh besar seperti Hadhrat Abu Bakr.

Sejarah menjadi saksi bahwa tidak ada jenderal besar dan bertalenta yang dapat menunjukkan stabilitas dan integritas serta kesetiaan dan ketulusan seperti itu kecuali mendapatkan pengaruh dari kualitas pribadi dan karakter tinggi seorang kepala negara. Contoh pribadi dalam pengaturan yang baik dan keteguhan yang ditunjukkan oleh Hadhrat Abu Bakr dari mulai peperangan dalam menghadapi para pengingkar, murtad dan pemberontakan hingga ketika penaklukan Irak itu semua telah menghidupkan gejolak hati umat Islam untuk mempersembahkan pengorbanan terbesar.

Di satu sisi semua perintah dan instruksi beliau penuh dengan kelengkapan, pemahaman dan firasat sedangkan di sisi lain karakter pribadi beliau jauh lebih menonjol daripada itu semua. Apakah ada seorang pemimpin yang bisa memberikan bukti dalam menampilkan kemandirian dan kekuatan tekad lebih dari itu, dimana dari awal sampai akhir tidak pernah terjadi di mana beliau mengubah perintah dan peraturan yang dikeluarkan oleh beliau sendiri karena tunduk pada prestise pribadi atau tekanan suatu individu.

Tidak hanya itu, contoh itikad baik dan kepercayaan yang diberikan oleh Hadhrat Abu Bakr untuk mempertahankan standar yang tinggi atas kinerja bawahan untuk meningkatkan semangat pengorbanan diri dan pengorbanan tidak ada tandingannya. Apakah ada bawahan yang tidak sepenuh hati dalam melakukan upaya apa pun untuk melaksanakan perintah seorang pemimpin yang dirinya sendiri menampilkan contoh nyata akan kesetiaan penuh dan pengorbanan tanpa pamrih demi sabda sabda dan nilai-nilai junjunannya, seperti Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq sendiri.

Kemampuan militer Hadhrat Khalid dengan tepat menempatkan Hadhrat Abu Bakr dalam jajaran jenderal besar dunia. Prinsip-prinsip kebijaksanaan bangsa Arab yang dianut oleh Sayyidina Khalid dalam menghadapi musuh bahkan lebih tepat jika dikatakan prinsip prinsip yang dianut oleh Hadhrat Khalid merupakan babak brilian dalam sejarah militer. Kecakapan berperang kaum Muslim dan pergerakan konstan tentara mereka merupakan sumber daya terpenting bagi Hadhrat Khalid untuk berhasil dalam rencananya yang menuntut keberanian. Kedua hal ini digunakan oleh Hadhrat Khalid dengan sekuat tenaga dan ini hanya mungkin karena beliau tidak pernah menempatkan tentaranya ke dalam kesulitan yang beliau sendiri tidak derita. Sementara khalifah pertama memiliki posisi paling menonjol dalam sejarah Islam, Hadhrat Khalid juga merupakan jenderal pertama terkenal yang menaklukkan wilayah luar dan membentuk kembali peta politik dan agama dunia di bawah kepemimpinan Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq. Sama seperti setiap Muslim di bawah bimbingan politik dan keruhanian Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq dan kepemimpinan militer Hadhrat Khalid menyapu Irak seperti badai dari satu ujung ke ujung lainnya, sekarang seperti itu juga mereka akan menyerang kerajaan lain dan itu adalah Romawi bagian Timur.”<sup>2369</sup>

Alhasil, inilah sebagian kecil dari masa Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq, selebihnya akan menyusul insya Allah. Seperti yang saya telah katakan bahwa khotbah hari ini akan lebih panjang. Rangkaian peperangan telah selesai.

Jumat depan, insya Allah jalsah salanah UK akan dimulai. Berdoalah semoga Allah Ta’ala memberkati jalsah ini dalam segala hal. Begitu juga untuk para peserta jalsah, semoga lancar perjalanannya. Doakan juga untuk para panitia. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik mereka untuk dapat menjalankan tugasnya dengan baik dan karena jalsah kali ini akan diadakan setelah jeda dua tahun,

---

2369 Umar Abu al-Nasr, Sirat Sayyiduna Siddique Akbarra – Translated, [Lahore, Pakistan: Mushtaq Book Corner, 2020], pp. 679-681 ( سيرت سيدنا صديق اکبر از ) (ابو النصر مترجم صفحه 681-679)

bahkan tiga tahun. Meskipun tahun lalu ada, tetapi dalam skala yang lebih kecil. ternyata akan menghadapi beberapa kesulitan karena jalsah dalam skala besar. Semoga Allah Ta'ala menghilangkan segala kesulitan dalam hal pengaturan atau kesulitan apapun yang mungkin timbul.<sup>2370</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجَمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2370 Referensi: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 19 August 2022, pp. 5-11 (الفضل انٹرنیشنل 19 اگست 2022ء صفحہ 5-11). Translated by The Review of Religions. <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-29-july-2022/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-07-29.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-07-29/>; <https://www.alfazl.com/2022/08/14/52690/>; <https://www.alfazlonline.org/22/08/2022/66904/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 164, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 29)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*. Peristiwa-peristiwa yang terjadi dalam menghadapi pemerintahan bangsa Romawi di negeri Syam (Suriah dan negeri-negeri sekitarnya) di masa penuh berkat beliau (ra).

Pidato Khalifah Abu Bakr (ra) menjelang pengiriman pasukan ke wilayah Romawi, “*Ni’mat-ni’mat Allah tidak terhitung banyaknya dan amal perbuatan apa pun tidak akan dapat membalasnya. Untuk itu, banyak-banyaklah menyampaikan puji sanjung kepada Allah Ta’ala, karena Dia telah berbuat ihsan (kebaikan) kepada kalian dan mengumpulkan kalian pada satu kalimah dan menciptakan perdamaian di tengah-tengah kalian. Dia telah memberi hidayah berupa Islam kepada kalian dan menjauhkan setan dari kalian.*”

Kutipan pidato Khalifah Abu Bakr (ra), “*Taatlah kepada Tuhan kalian dan janganlah menentang Amir (komandan) kalian dan khususkanlah niat kalian untuk meraih keridhaan Allah Ta’ala.*”

Mimpi Hadhrat Syurahbil bin Hasanah (ra) yang berisi akan terjadi perang antara kaum Muslimin menghadapi bangsa Romawi dan kabar gembira kemenangan.

Dukungan penuh terhadap keputusan Khalifah Abu Bakr (ra) perang melawan bangsa Romawi dari Hadhrat ‘Umar, Hadhrat ‘Utsman, Hadhrat ‘Ali dan para Sahabat lainnya baik dari kalangan Muhajirin maupun Anshar.

Perintah-perintah Khalifah Abu Bakr (ra) kepada Amir (komandan pasukan) bernama Khalid bin Sa’id (ra). Khalid bin Sa’id (ra) adalah salah seorang panglima dari 11 panglima utusan Khalifah Abu Bakr (ra) dalam menghadapi kaum Murtadin di wilayah Syam dan berpangkalan di Tayma. Setelah tugas itu selesai, beliau berhadapan dengan bangsa Romawi atau suku-suku bawahan Romawi.

Perintah yang lugas dari Khalifah perihal siapa yang seharusnya menjadi sasaran lawan dalam peperangan oleh kaum Muslimin.

Kesabaran dan tekad kuat Khalifah Abu Bakr (ra) untuk meneruskan program perang melawan bangsa Romawi meski panglima Khalid bin Sa’id (ra) kurang jeli dalam mematuhi perintah teknis beliau sehingga pasukan Muslim mengalami kemunduran.

Pengutusan tiga Panglima baru ke arah perbatasan Romawi. Petunjuk-petunjuk dan nasehat-nasehat bagi para Amir pasukan.

Ekspedisi pasukan utusan Khalifah Khalifah Abu Bakr (ra) di bawah pimpinan Hadhrat Yazid putra Abu Sufyan (ra).

Dialog antara Khalifah Abu Bakr (ra) dengan Hadhrat Yazid putra Abu Sufyan (ra) dan beberapa Amir lainnya.

Pasukan diutus di bawah kepemimpinan Hadhrat Syurahbil bin Hasanah (ra).

Pasukan diutus di bawah kepemimpinan Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah (ra).

Informasi kesyahidan anggota Jemaat bernama yang terhormat Nashir Ahmad Shahib (مكرم نصير احمد صاحب) asal Rabwah, Pakistan dan Shalat jenazah gaib setelah Jumatan.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 19 Agustus 2022 (Zhuhur 1401 Hijriyah

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ  
(أمين)

Berkenaan dengan para sahabat Badr, masih berlangsung bahasan berkenaan dengan berbagai peristiwa yang terjadi pada zaman Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Pada hari ini akan saya sampaikan berkenaan dengan pergerakan yang dilakukan menuju Syam selama periode Khilafat beliau. Ketika Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq selesai mengatasi orang-orang murtadin pemberontak dan Arab menjadi stabil, beliau berpikir untuk memerangi Romawi , salah satu penentang yang melakukan agresi eksternal [penyerang ke luar wilayah mereka]. Mereka ini adalah bangsa agresor (penyerang) dan biasa mengganggu umat Islam, tetapi Hadhrat Abu Bakr (ra) masih belum memberi tahu siapa pun tentang hal itu. Pemerintah negara Syam yang sekarang disebut Syam, pada zaman itu disebut kekaisaran Romawi . Rajanya disebut Kaisar.

Ketika beliau (ra) masih sibuk memikirkan hal tersebut, Hadhrat Syurahbil bin Hasanah datang ke hadapan beliau dan duduk di sebelah beliau lalu bertanya, “Wahai Khalifah Rasulullah (saw)! Apakah Anda tengah memikirkan perihal invasi (penyerangan) ke Suriah?”

Hadhrot Abu Bakr (ra) mengatakan, “Iya, saya bermaksud demikian, tetapi masih belum memberi tahu siapa pun. Mengapa Anda menanyakan pertanyaan ini?”

Hadhrot Syurahbil berkata, "Ya, wahai Khalifah Rasulullah (saw). Saya bermimpi bahwa Anda sedang berjalan di sepanjang jalan gunung yang sulit dengan kawan-kawan Anda, kemudian Anda mendaki puncak yang tinggi dan melihat orang-orang dan Anda disertai oleh kawan-kawan. Kemudian Anda turun dari puncak tersebut dan turun ke tanah subur yang halus di atasnya terdapat tanaman, mata air, pemukiman dan benteng didirikan lalu Anda berkata kepada umat Islam, ‘Seranglah orang musyrik, saya jamin kalian akan meraih kemenangan dan barang rampasan!’ Atas hal itu pasukan Muslim melancarkan serangan dan saya juga mengambil bagian dalam pasukan dengan membawa bendera. Saya pergi ke sebuah desa dan penduduknya meminta perlindungan kepada saya. Saya memberi mereka perlindungan.

Kemudian saya kembali kepada Anda dan Anda telah mencapai benteng yang besar. Anda telah dianugerahi kemenangan. Mereka memohon kepada Anda untuk berdamai. Kemudian sebuah takhta ditempatkan untuk Anda dan Anda duduk di atasnya. Lalu seseorang bertanya pada anda: Allah Ta’ala telah menganugerahkan kemenangan kepada Anda dan membantu Anda, maka bersyukurlah kepada Tuhan Anda dan taatlah padaNya. Kemudian orang ini membacakan ayat-ayat berikut: إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ وَإِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَعِذْ بِهِ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا “Apabila pertolongan Allah dan kemenangan akan datang Dan engkau melihat manusia masuk ke dalam agama Allah berbondong-bondong, Maka bertasbihlah dengan memuji Tuhan engkau dan mohonlah ampunan-Nya. Sesungguhnya Dia adalah Maha Penerima Taubat.”

Katanya: setelah itu mata saya terbuka, itu adalah mimpi yang panjang.

Mengenai hal ini, Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, “Setelah mendengar mimpi tersebut, semoga mata Anda menjadi sejuk. Anda telah melihat mimpi yang baik. Hasilnya pun akan baik, insya Allah.”

Kemudian Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, "Anda telah memberikan kabar baik tentang kemenangan dan kematian saya dalam mimpi tadi." Sembari mengatakan ini, air mata mengalir dari mata Hadhrot Abu Bakr (ra).



akan layak mendapatkan pahala jihad dari Allah Ta'ala. Ini adalah pendapat saya. Sekarang silahkan Anda sekalian memberikan musyawarah.” Hadhrat Abu Bakr (ra) meminta masukan dari para sahabat.

Hadhrt Umar bin Al-Khatthab berdiri dan berkata, الحمد لله الذي يخلص بالخير من يشاء من خلقه، والله ما استيقنا إلى شيء من الخير إلا سبقتنا إليه، وذلك فضل الله يؤتيه من يشاء، قد والله أردت لقاءك بهذا الرأي الذي ذكرت غير مرة، فما قضى الله أن يكون ذلك حتى ذكرته الآن، فقد أصبت، أصاب الله بك سبيل الرشاد "Segala puji bagi Allah, Yang melimpahkan keberkatan kepada siapa yang Dia kehendaki di antara makhluk-Nya. Demi Allah, dalam hal apa pun kami ingin melampaui Anda, Anda selalu mengungguli kami. Inilah rahmat dan karunia Allah yang istimewa, Dia memberikannya kepada siapa saja yang Dia kehendaki. Demi Allah, saya ingin bertemu dengan Anda untuk tujuan yang baru saja Anda sampaikan, tetapi Allah Ta'ala berkehendak agar saya tidak dapat melakukan ini pada Anda, hingga Anda sendiri yang menyampaikannya. Sesungguhnya pendapat Anda benar. Allah telah menganugerahkan Anda pemahaman tentang jalan yang benar.”

Kemudian Hadhrt Abdur Rahman bin Auf, Hadhrt 'Utsman bin 'Affan, Hadhrt Thalhah, Hadhrt Zubair, Hadhrt Sa'd, Hadhrt Abu Ubaydah, Hadhrt Sa'id bin Zayd, Hadhrt Ali dan semua yang hadir dari kalangan Muhajirin dan Ansar mendukung pendapat Hadhrt Abu Bakr (ra) dan berkata, فإنا سامعون لك مطيعون لا نخالف أمرك ولا ننتهم رأيك ولا نتخلف عن دعوتك وإجابتك “Kami akan mendengar perintah Anda dan akan mendukung gerakan Anda.”

Kemudian Hadhrt Abu Bakr (ra) berdiri untuk berbicara kepada orang-orang lagi dan beliau membaca pujian sanjung kepada Allah yang mana layak untuk itu lalu mengirim shalawat dan salam atas Nabi (saw) lalu bersabda, أيها الناس إن الله تعالى قد أنعم عليكم بالإسلام وأعزكم بالجهاد وفضلكم بهذا الدين على أهل كل دين فتجهزوا عباد الله إلى غزو الروم بالشام فإني مؤمر عليكم أمراء وعاهد لهم عليكم فأطيعوا ربكم ولا تخالفوا أمراءكم ولتحسن نيتكم “Wahai manusia! Tidak diragukan lagi, Allah Ta'ala telah memberikan kepada kalian *ihsaan* (kebaikan) yang sangat besar dengan memberikan *ni'mat* Islam. Dia telah memuliakan kalian dengan perantaraan Jihad dan Dia telah memberikan keutamaan pada kalian diatas para pemeluk semua agama lain dengan perantaraan agama ini (Islam). Untuk itu, wahai para hamba Allah! Bersiaplah kalian untuk berperang melawan bangsa Romawi di negeri Syam.

Sekarang saya akan menunjuk para Amir kalian dan menjadikan mereka sebagai komandan kalian. Taatlah kepada Tuhan kalian dan janganlah menentang Amir (komandan) kalian dan khususnya niat kalian untuk meraih keridhaan Allah Ta'ala. Perbaikilah sebakik-baiknya akhlak dan karakter kalian, makan dan minumlah dengan benar, Allah menyertai orang-orang yang saleh dan berbuat *ihsaan*.”

Hadhrt Abu Bakr (ra) memberi perintah kepada Hadhrt Bilal lalu Hadhrt Bilal mengumumkan kepada orang-orang, انفروا أيها الناس إلى جهاد عدوكم الروم بالشام وأمير الناس خالد بن سعيد “Wahai manusia! Berangkatlah ke Syria untuk berperang melawan musuh Romawi kalian dan yang akan menjadi komandan kaum Muslim adalah Hadhrt Khalid bin Sa'id (ra).”<sup>2372</sup>

Dalam rangka penaklukan negeri Syam, Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) pertama mengutus Hadhrt Khalid bin Sa'id (ra). Menurut satu riwayat, ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) kembali ke Madinah setelah menunaikan ibadah haji pada tahun ketiga belas Hijriah, beliau mengutus Hadhrt Khalid bin Sa'id (ra) ke Suriah bersama dengan pasukan, sementara sebagian berpendapat bahwa ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) mengirim Khalid bin Walid ke Irak, beliau juga mengirim Hadhrt Khalid bin Sa'id (ra) ke Suriah. Oleh karena itu, bendera pertama yang dikibarkan untuk penaklukan Suriah adalah bendera Hadhrt Khalid bin Sa'id (ra).

Selain itu, diketahui dari sebuah riwayat bahwa ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) mempersiapkan dan mengirim sebelas laskar untuk menghadapi orang-orang murtad, pada saat itu beliau (ra) memerintahkan

2372 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الاكتفاء، بما تضمنته من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi ((634-565هـ)) bahasan (ذكر تقديم خالد بن الوليد الطلائع أمامه من البطاح) (الأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) jilid 2 juz 1 halaman 110-114, Alamul Kutub, Beirut-Lebanon, 1997 (جلد 2 جزء 1صفحة 110 تا 114 عالم الكتب بيروت 1997ء). Muhyiddin Muhammad 'Ali Muhammad Ibnu 'Arabi al-Hatimi (محيي الدين محمد علي محمد/ابن عربي الحاتمي) dalam karyanya Kitab Muhadarat al-abrar wa-musamarat al-akhyar fi l-adabiyat wa-l-nawadir wa-l-akhbar (محاضرة الأبرار ومسامرة الأخيار في الأدبيات والنوادر والأخبار) ذكر بدء الغزو إلى الشام وما وقع في نفس أبي بكر الصديق رضي الله عنه من ذلك وما (قوي عزمه عليه).

Hadhrat Khalid bin Sa'id (ra) supaya pergi ke Taymah untuk melindungi perbatasan Suriah dengan bersabda, "Jangan meninggalkan pos (tempat tugas) Anda! Undanglah orang-orang dari penduduk sekitar untuk bertemu dengan Anda! Rekrutlah hanya mereka yang tidak murtad dan perangilah hanya mereka yang memerangi Anda hingga datang perintah baru dari saya."<sup>2373</sup>

Taymah merupakan kota terkenal yang terletak antara Syam dan Madinah.<sup>2374</sup>

Hadhrat Abu Bakr (ra) pun mulai mempersiapkan umat Muslim dari daerah-daerah selain penduduk Madinah untuk berperang melawan Romawi dan mendorong mereka untuk bergabung dalam Jihad. Oleh karena itu, beliau juga menulis surat kepada penduduk Yaman, yang isinya sebagai berikut: *بسم الله الرحمن الرحيم ، من خليفة رسول الله (صلى الله عليه وسلم) ، إلى من قرئ عليه كتابي هذا من المؤمنين والمسلمين من أهل اليمن ، سلام عليكم ، فإنني أحمد إليكم الله الذي لا إله إلا هو ، أما بعد. فإن الله تبارك وتعالى ، كتب على المسلمين الجهاد ، وأمرهم أن ينفروا فيه خفافاً وثقالاً ، فقال جل ثناؤه : (وَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ) [الصف] ، فالجهاد فريضة مفروضة ، وثوابه عند الله عظيم ، وقد استنفرنا من قبلنا من المسلمين إلى جهاد الروم بالشام ، وقد ساروا إلى ذلك ، وعسكروا وخرجوا ، وحسنت نيتهم وعظمت حسبتهن ، فساروا عباد الله إلى فريضة ربكم وسنة نبيكم ، وإلى إحدى الحسينيين : إما الشهادة وإما الفتح والغنيمة ، إن الله جل ذكره ، لم يرض من عباده بالقول دون العمل ، ولا يترك الجهاد فيه أهل عداوته حتى يدينوا بالحق ويقروا بحكم الكتاب ، حفظ الله لكم دينكم وهدى قلوبكم ، وزكى أعمالكم ،* "Dari Khalifah Rasulullah (saw) kepada setiap Mukmin dan Muslim di antara penduduk Yaman. Semoga keselamatan tercurah kepada siapa saja yang menyimak surat saya ini dibacakan. Di hadapan kalian saya sampaikan puji sanjung ke hadirat Ilahi Rabbi, tidak ada sembah lain selain-Nya. Allah Ta'ala telah mewajibkan jihad atas kaum Muslimin dan memerintahkan mereka untuk berangkat dengan persiapan sedikit atau penuh untuk itu. Allah Ta'ala berfirman, *وَجَاهِدُوا* 'dan berjihadlah di jalan Allah dengan harta dan jiwamu.' Jadi, jihad adalah suatu kewajiban dan pahalanya besar di sisi Allah dan kami telah memerintahkan umat Islam untuk mempersiapkan jihad melawan Romawi di Suriah. Niat mereka baik dan martabatnya tinggi. Maka, wahai hamba-hamba Allah, bersegeralah kepada kewajiban dari Tuhanmu dan Sunnah Nabi-Nya dan salah satu dari dua keutamaan itu adalah mati syahid atau kemenangan dan harta rampasan. Allah Ta'ala tidak senang dengan ucapan tanpa amal dari hamba-Nya, juga tidak senang jika meninggalkan Jihad ketika melawan musuh hingga mereka menerima kebenaran dan mematuhi perintah-perintah Al-Qur'an. Semoga Allah melindungi agama kalian dan membimbing hati kalian dan menyucikan perbuatan kalian dan memberi kalian pahala seperti yang diraih oleh para mujahidin yang penyabar."<sup>2375</sup>

Hadhrat Abu Bakr (ra) mengirimkan surat ini kepada Hadhrat Anas bin Malik. Hadhrat Anas mengatakan, "Saya sampai di Yaman dan mulai dari satu desa dan satu suku ke satu desa dan satu suku lainnya, saya bacakan surat Hadhrat Abu Bakr (ra) di depan mereka. Ketika saya selesai membacakan surat itu, saya katakan, *الحمد لله وأشهد أن لا إله إلا الله وأن محمداً عبده ورسوله. بسم الله الرحمن الرحيم. أما بعد، فإنني رسول خليفة رسول الله صلى الله عليه وسلم إليكم ورسول المسلمين إليكم. ألا وإنني قد تركتهم معسكرين ليس يمنعم من الشخص إلى عدوهم إلا Segala puji bagi Allah dan saya bersaksi bahwa tidak ada Tuhan selain Allah dan Muhammad adalah utusan Allah. Saya adalah rasul (pembawa pesan) dari Khalifah Rasulullah (saw) dan pembawa pesan umat Islam kepada kalian (kaum Muslimin di Yaman). Dengarkan baik-baik, saya telah meninggalkan umat Islam dalam keadaan di mana mereka dikumpulkan dalam bentuk satu laskar. Satu-satunya hal yang menghentikan mereka dari pergi menuju musuh mereka*

2373 Tarikhul Umam Wal Muluuk (تاريخ الأمم والملوك) atau Tarikh ar-Rusul wal Muluuk (تاريخ الرسل والملوك) karya Abu Ja'far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (الجزء الثالث سنة ثلاث عشرة ذكر الخبر عما كان فيها من الأحداث) (محمد بن جرير الطبري أبو جعفر) juz ke-3, tahun ke-13, apa yang terjadi di tahun itu

2374 Ibnu Athir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2006], p. 252 (تم دخلت سنة ثلاث عشرة، (الكامل في التاريخ جلد 2 صفحه 252) Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 332 (تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 332 دار الكتب العلمية بيروت 2012ء) Sayyid Fadl al-Rahman, Farhang-e-Sirat [Karachi, Pakistan: Zawwar Academy Publications, 2003], p. 78 (فرہنگ سیرت صفحہ 78 زوار اکیڈمی کراچی).

2375 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (لأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي (565-634هـ)) (ذكر تقديم خالد بن الوليد الطلائع أمامه من البطاح) bahasan (ابن عساکر، أبو) karya Ibnu Asakir (كتاب تاريخ دمشق لابن عساکر) Tarikh Dimasyq (ذكر بدء الغزو إلى الشام وما وقع في نفس أبي بكر الصديق رضي الله عنه من ذلك وما قوي عزمه عليه) (عن دمشق والشام باب ذكر اهتمام أبي بكر الصديق بفتح الشام وحرصه عليه) bahasan Damaskus dan Syam

adalah karena mereka menunggu kedatangan kalian di Madinah. Jadi, segeralah berangkat menuju saudara-saudara kalian. Wahai kaum Muslimin, semoga Allah merahmati kalian.”<sup>2376</sup>

Hadhrat Anas kembali ke Madinah dan menyampaikan kabar suka kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) mengenai kedatangan orang-orang sambil mengatakan, *قد أتوك شعناً غيراً أبطال اليمن، وشجعانها، وفرسانها وقد ساروا إليك بالذراري والحرم والأموال* “Para pemberani dan ksatria Yaman akan segera menemui kalian. Mereka dengan rambut kusut dan penuh debu telah berangkat dengan harta, istri dan anak-anak mereka.”<sup>2377</sup>

Di sisi lain, Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) sampai Taima (تَيْمَاء) dan menetap di sana dan banyak pihak dari daerah sekitarnya bergabung dengannya.

Ketika orang-orang Romawi mendengar tentang tentara Muslim yang besar ini, mereka memanggil pasukan dari Arab yang di bawah pengaruh mereka untuk perang di Suriah.

Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) menulis kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) tentang persiapan Romawi ini. Hadhrat Abu Bakr (ra) menulis sebagai jawaban, *أَنْ أَقْدِمَ وَلَا تُحْجِمَ وَاسْتَنْصِرِ اللَّهَ* “Anda harus terus maju dan jangan takut serta mintalah bantuan dari Allah.”

Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) pun bergerak ke arah pasukan Romawi, tetapi ketika mendekati mereka, mereka bubar dan meninggalkan tempat mereka. Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) menduduki tempat itu dan sebagian besar orang yang berkumpul di sekitarnya menjadi Muslim. Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) melaporkan hal ini kepada Hadhrat Abu Bakr (ra).

Hadhrat Abu Bakr (ra) menulis, *أَقْدِمَ وَلَا تَفْتَجِمَنَّ حَتَّى لَا تُؤْتَى مِنْ خَلْفِكَ* “Anda maju terus, namun jangan terlalu jauh yang membuat musuh mendapat kesempatan untuk menyerang dari belakang.”

Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) bergerak bersama orang-orang ini sampai mereka berhenti di suatu tempat. Di sana, seorang pendeta Romawi bernama Bahan datang menemui mereka.

Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) mengalahkannya dan membunuh banyak pasukannya sedangkan Bahan melarikan diri dan berlindung ke Damaskus. Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra) melaporkan hal ini kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan meminta lebih banyak bala bantuan.

Saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) memiliki orang-orang yang pada awalnya bermigrasi dari Yaman untuk tujuan Jihad di Suriah. Selain itu, orang-orang dari antara Makkah dan Yaman juga datang. Di antara orang-orang ini adalah Hadhrat Dzul Kalaa (ذو الكلاعة) dan Hadhrat Ikrimah (ra) yang telah berhasil dalam perang melawan para murtadin dan kembali ke Hadhrat Abu Bakr (ra), beserta beliau ada juga orang lain dari beberapa daerah.

Berkenaan dengan mereka semua, Hadhrat Abu Bakr (ra) menulis kepada para komandan. Jika Anda ingin membuat formasi baru, silahkan.

Semuanya melakukan formasi akhirnya tentara baru dibentuk dengan membuat formasi baru. Itulah sebabnya tentara ini diberi nama Jaish al-Badal. Bahkan, setelah pasukan ini mencapai Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra), Hadhrat Abu Bakr (ra) terus mendorong orang-orang untuk berperang di Suriah. Hadhrat Abu Bakr (ra) menyuruh Hadhrat Walid bin Uqbah untuk pergi ke Suriah menuju Hadhrat Khalid bin Sa’id (ra). Ketika ia sampai di tempat Khalid bin Sa’id (ra), ia mengatakan kepadanya bahwa orang-orang Madinah sangat ingin membantu saudara-saudara mereka dan Hadhrat Abu Bakr (ra) sedang mengatur untuk mengirim pasukan.

---

2376 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (565-634 هـ) (أبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) bahasan (ذكر تقديم خالد بن الوليد الطلائع أمامه من البطاح) jilid 2 juz 1 halaman 115-116, Alamul Kutub, Beirut-Lebanon, 1997 (صفحة 115-116 عالم الكتب 1997ء). "The Fotooh al Sham": being an account of the Moslim conquests in Syria: by Muhammad b. 'Abdallah al- Azdi al-Basri. Tercantum juga dalam Jami'ul Ahadith (كتاب جامع الأحاديث) karya Imam as-Suyuthi (السيوطي) (مسند أبي بكر الصديق), (مسند العشرة).

2377 Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (علي محمد) (نام کتاب: الانشراح ورفع الصديق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نويسنده: الصلابي، علي محمد) penerbit Darut Tauzi' wa Nasyr, Kairo-Mesir (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر) tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (م 2002 هـ - 1423) (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) versi terjemahan Urdu dengan judul Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhsiyat aur Karnama – Translated [Khan Garh, Pakistan: Maktabat al-Furqan Trust], pp. 439 (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت اور کارنامے از علی) (محمد الصلابي، مترجم صفحہ 439 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ پاکستان).





dan memiliki helai rambut yang tersisa di semua sisi seperti halnya turban. Maka dari itu, hancurkanlah pada bagian [tengah] kepalanya yang kosong itu dengan pedangmu.”

Terdapat beberapa riwayat tentang orang-orang yang diperintahkan untuk diserang tersebut. Tertera bahwa mereka itu adalah suatu golongan Kristen. Mereka bukan rahib, tetapi pemuka agama yang terus menerus memicu perang dengan kaum Muslimin dan juga ikut serta dalam pertempuran.

Maka dari itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Jangan mengganggu para rahib yang ada di dalam gereja. Tapi, kita harus memerangi mereka dan orang-orang yang ada di bawah mereka yang menyulut peperangan dan bertempur melawan kaum Muslim. Hal ini karena mereka turut berperang dan menyulut peperangan.” Beliau bersabda, “Maka dari itu hendaknya memerangi mereka hingga mereka condong kepada Islam, atau menundukkan mereka hingga mereka membayar jizyah. Siapa saja yang menolong Allah dan rasul-Nya, Allah Ta’ala akan menolongnya dari tempat yang gaib. Saya menyampaikan salam kepadamu dan menyerahkan [segalanya] pada Allah.”<sup>2381</sup>

Di dalam satu riwayat lain tertera petunjuk lebih jauh. Tertera bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda kepada Hadhrat Yazid bin Abu Sufyan (ra),

Beliau bersabda: *إني قد ولّيتك لأبلوك وأجرّبك وأخرجك، فإن أحسنت رددتك إلى عملك وزدتك، وإن أسأت عزلتك، فعليك، بتقوى الله فإنه يرى من باطنك مثل الذي من ظاهره، وإن أولى الناس بالله أشدهم تولياً له، وأقرب الناس من الله أشدهم تقرباً إليه بعمله، وقد ولّيتك عمل خالد فاياك وعبية الجاهلية، فإن الله يبغضها ويبغض أهلها، وإذا قدمت على جندك فأحسن صحبتهم وابدأهم بالخير وعودهم إياه، وإذا وعظتهم فأوجز فإن كثير الكلام ينسي بعضه بعضاً، وأصلح نفسك يصلح لك الناس، وصل الصوات لأوقاتها بإتمام ركوعها وسجودها والتخشع فيها، وإذا قدم عليك رسل عدوك فأكرمهم وأقلل لبتهم حتى يخرجوا من عسكريك وهم جاهلون به ولا ترينهم فيروا خللك ويعلموا علمك، وأنزلهم في ثروة عسكريك، وامنع من قبلك من محادثتهم، وكن أنت المتولي لكلامهم، ولا تجعل سرّك لعلانيتك فيخط أمرك، وإذا استشرت فاصدق الحديث تصدق المشورة، ولا تخزن عن المشير خبرك فتؤتى من قبل نفسك، واسمر بالليل في أصحابك تأتك الأخبار وتتكشف عندك الأستار، وأكثر حرسك وبددهم في عسكريك، وأكثر مفاجاتهم في محارسهم بغير علم منهم بك، فمن وجدته غفل عن محرسه فأحسن أدبه وعاقبه في غير إفراط، وأعقب بينهم بالليل، واجعل النوبة الأولى أطول من الأخيرة فإنها أيسرهما لقربها من النهار، ولا تخف من عقوبة المستحق، ولا تلجن فيها، ولا تسرع إليها، ولا تدخلها مدفعاً، ولا تغفل عن أهل عسكريك فتفسده، ولا تجسس عليهم فتفضحهم، ولا تكشف الناس عن أسرارهم، واكتف بعلاانيتهم، ولا تجالس العباثين، وجالس أهل الصدق والوفاء، واصدق اللقاء، ولا تجبن فيجبن الناس، واجتنب الغلول فإنه يقرب الفقر ويدفع النصر، وستجدون أقواماً حبسوا أنفسهم في الصوامع فدعهم وما حبسوا أنفسهم له* “Saya mengangkat Anda sebagai Wali (Amir atau gubernur) supaya saya dapat menguji dan menilai Anda serta saya dapat mendidik dan melatih Anda dengan mengirim Anda keluar bertugas. Jika Anda menjalani segenap kewajiban Anda dengan baik, saya akan kembali mengangkat Anda pada tugas ini dan akan menaikkan jabatan Anda. Tapi jika Anda melakukan kelemahan, saya akan memakzulkan (memberhentikan) Anda dari jabatan.

Peganglah ketakwaan kepada Allah. Dia melihat batiniah [hal tersembunyi] Anda seperti halnya Dia melihat lahiriah (hal-hal yang keliatan) dari Anda.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Diantara segenap manusia, yang paling dekat dengan Allah adalah mereka yang paling memenuhi hak persahabatan dengan Allah. Yang paling dekat kepada Allah diantara manusia adalah orang yang melalui amal perbuatannya ia menjadi yang paling dekat dengan-Nya. Saya telah memilih Anda daripada Khalid bin Sa’id (ra).

Menghindarlah dari kebodohan dan kebencian. Allah sangat membenci hal-hal ini dan mereka yang melakukannya.

Ketika Anda tiba di pasukan Anda, maka perlakukanlah mereka dengan baik. Hadapilah mereka dengan baik dan berilah janji baik kepada mereka. Kemudian ketika Anda menasihati mereka, maka sampaikanlah dengan singkat, karena pembahasan yang panjang akan melupakan banyak hal.

Hendaknya Anda memperbaiki diri Anda niscaya segenap orang akan lurus demi Anda.” (Jika Anda (atau suatu pemimpin) menjadikan dirinya sendiri baik, maka segenap orang dengan sendirinya akan

2381 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (565-634هـ) bahasan (ذكر تقديم خالد بن الوليد الطلائع أمامه من البطاح) jilid 2 juz 1 halaman 109-110, Alamul Kutub, Beirut-Lebanon, 1997 (جلد 2 جزء 1 صفحه 117-118 عالم الكتب بيروت 1997ء). Tercantum juga dalam Muhammad ibnu Jarir ath-Thabari, Tarikh ath-Thabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 246 (ماخوذ از تاریخ طبری جلد دوم صفحه 246 دار الكتب العلمية بيروت)

menjadi lurus.) “Dan dirikanlah shalat-shalat pada waktunya dan sempurnakanlah ruku dan sujudnya. Perhatikanlah sepenuhnya kekhusyukan di dalamnya.

Tatkala utusan musuh datang kepadamu, hormatilah ia. (Jika utusan datang, maka hendaklah ia dihormati). Temuilah ia dalam waktu singkat dan segeralah ia keluar dari pasukanmu supaya ia tidak dapat mengetahui ihwal pasukanmu. (ini pun adalah suatu strategi bahwa terimalah mereka secara singkat dan segera pulangkan mereka). Dan janganlah menyebutkan tentang perbendaharaanmu kepadanya, karena mereka akan mengetahui kelemahanmu dan mereka akan mendapat berbagai hal tentangmu. Simpan itu dalam pasukan Anda dan cegahlah orang-orang Anda berbicara dengan mereka. Jika Anda sendiri berbicara dengan mereka, jangan ungkapkan rahasia Anda, jika tidak maka masalah Anda akan menjadi semakin sulit.

Ketika Anda mencari saran dari seseorang, katakanlah yang seadanya supaya Anda akan mendapat saran yang tepat. Janganlah menyembunyikan perkara-perkara Anda pada seorang penasihat karena ini akan membawa kerugian pada Anda.” (Ini adalah asas bahwa hendaknya hal sekecil-kecilnya disampaikan kepada orang yang kita mintakan saran, supaya ia dapat memberi saran yang benar dan dengan kerugian yang minimal).

“Berbincanglah dengan sahabat Anda di waktu malam maka Anda akan mendapatkan banyak berita dan himpunlah segenap informasi maka hal-hal yang tersembunyi akan terungkap pada Anda.

Hendaknya pasukan penjaga berjumlah banyak, sebarakanlah mereka dan adakanlah inspeksi mendadak ke pos-pos penjagaan mereka. Dimana saja Anda mendapati mereka lalai dalam tugasnya maka nasihatilah mereka dengan sebaik-baiknya. Seraya memberi hukuman kepada mereka, janganlah berlaku berlebihan pada mereka.

Tetapkanlah jadwal mereka menjaga di malam hari. Panjangkanlah bagian tugas awal malam karena bagian ini lebih mudah dan lebih dekat dengan hari.” (Panjangkanlah tugas di awal malam karena mudah terjaga di waktu ini dan hendaknya waktu tugas di akhir malam itu pendek).

“Janganlah takut untuk menghukum siapa saja yang patut dihukum dan janganlah lunak dalam hal ini. Janganlah tergesa-gesa dalam menghukum dan janganlah sama sekali mengabaikannya.”

Beliau (ra) lalu bersabda, “Janganlah lalai akan prajuritmu, sehingga mereka menjadi rusak. Janganlah merendahkan mereka dengan mencari-cari aib mereka. Janganlah menceritakan hal-hal rahasia mereka kepada orang lain. Cukuplah dengan apa yang ada pada mereka dan janganlah duduk dengan orang-orang yang sia-sia. Duduklah bersama orang-orang yang benar dan setia.

Bersikaplah berani saat berhadapan dengan musuh. Jangan bersikap takut, jika tidak orang-orang [Anda] pun akan menjadi takut. Hindarilah berkhianat dalam hal harta ghanimah, karena ini mendekatkan pada kemiskinan dan menunda pertolongan serta kemenangan.

Anda akan mendapati orang-orang yang telah mewakafkan dirinya demi gereja. Atas hal itu, biarkanlah mereka bersama pekerjaan yang dengannya mereka sibuk di dalamnya.”<sup>2382</sup>

Alhasil, ini merupakan satu panduan lengkap yang sangat penting untuk diamalkan dan dilaksanakan oleh setiap pemimpin dan pengurus.

Selanjutnya Hadhrat Abu Bakr (ra) memegang tangan Hadhrat Yazid (ra) dan seraya mengucapkan selamat tinggal bersabda, “Anda adalah orang pertama yang saya angkat sebagai Amir dari antara para Muslim yang terhormat, dimana Anda bukanlah berkedudukan rendah, lemah, terbuang, atau memiliki riwayat kekerasan beragama. Alhasil, perlakukanlah mereka dengan baik dan tempuhlah cara lemah lembut terhadap mereka. Tundukkanlah selalu pundak Anda dan mintakanlah saran dari mereka dalam hal-hal yang penting. Berlakulah secara baik. Semoga Allah menjadikan sahabat-sahabat Anda berlaku baik untuk Anda.” Beliau lalu bersabda, “Semoga mereka menjadi penolong dalam memenuhi kewajiban-kewajiban terhadap Khilafat kita ini.”

---

2382 al-Kaamil fit Taarikh, Vol. 2, h. 253-254, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2006] (ماخوذ از الكامل فی التاريخ جلد 2 صفحہ 253-254 دار الکتب العلمیة) (بيروت 2006ء)

Kemudian, Hadhrat Yazid bin Abu Sufyan (ra) berangkat dengan membawa pasukannya ke arah Syam. Hadhrat Abu Bakr (ra) kerap berdoa berikut ini setiap pagi dan sore di waktu setelah Shubuh dan setelah Ashar, اللهم إنك خلقتنا ولم نك شيئا ثم بعثت إلينا رسولا رحمة منك وفضلا علينا، فهديتنا وكنا ضلالا، وحببت إلينا الايمان وكنا كفار، وكثرتنا وكنا قليلا، وجمعتنا وكنا أشتاتا، وقويتنا وكنا ضعفاء، ثم فرضت علينا الجهاد وأمرتنا بقتال المشركين حتى يقولوا: لا إله إلا الله، ويعطوا الجزية عن يد وهم صاغرون. “Wahai Allah, Engkau telah menciptakan kami. Dahulu kami bukanlah apa-apa lalu Engkau menurunkan rahmat dan karunia dari sisi Engkau dengan mengirim seorang Rasul kepada kami lalu Engkau memberi petunjuk kepada kami saat dahulu kami tersesat dan Engkau telah memasukkan kecintaan di dalam hati kami sementara dahulu kami kafir. Jumlah kami dahulu adalah sedikit, namun Engkau telah menambah jumlah kami. Kami dahulu tercerai-berai dan Engkau telah mempersatukan kami. Dahulu kami lemah dan Engkau telah memberi kami kekuatan lalu Engkau telah mewajibkan jihad atas kami dan Engkau memerintahkan kami untuk berperang melawan kaum musyrik hingga mereka mengikrarkan la ilaha illallah atau mereka memberi jizyah dengan tangan mereka setelah mereka menjadi tak berkuasa.” (yaitu hendaklah kalian menjadi Muslim, jika tidak maka bayarlah jizyah).

اللهم إنا أصبحنا نطلب رضاك، بجهاد من عاداك، ثم عدل بك وعبد معك آلهة غيرك، لا إله إلا أنت تعاليت عما يقول الظالمون علوا كبيرا، اللهم فانصر عبادك المسلمين على عدوك من المشركين،” (Wahai Allah, kami hanya mengharapkan keridaan Engkau saat berjihad melawan musuh Engkau ini yakni mereka yang mengadakan sekutu selain Engkau dan menyembah sembah selain Engkau. Wahai Allah, tidak ada sembah selain Engkau. Keagungan Engkau sangatlah luhur dari apa saja yang dikatakan mereka yang zalim. Wahai Allah, tolonglah hamba-hamba Engkau yang Muslim dalam menghadapi segenap musuh yang musyrik.

اللهم افتح لهم فتحا يسيرا، وانصرهم نصرا عزيزا، وشجع جنهم، وثبت أقدامهم وزلزل بعدوهم، وأدخل الرعب قلوبهم، واستأصل شأفتهم، واقطع دابرهم، وأبد خضراءهم، وأورثنا أرضهم وديارهم وأموالهم وأثارهم، وكن لنا وليا، وبنا حفيا، وأصلح لنا شأننا، واجعلنا لأنعمك من الشاكرين، واغفر لنا وللمؤمنين والمؤمنات والمسلمين والمسلمات الأحياء منهم والأموات، ثبتنا الله وإياكم بالقول الثابت في الحياة الدنيا وفي الآخرة، إنه بالمؤمنين رؤف رحيم. “Wahai Allah, anugerahkanlah mereka kemudahan dalam meraih kemenangan dan tolonglah mereka dengan seutuhnya. Jadikanlah pemberani siapa saja yang kurang berani diantara mereka dan teguhkanlah langkah mereka. Buatlah musuh mereka gentar, taruhlah ketakutan di dalam hati mereka, hancurkanlah mereka, cabutlah mereka sampai ke akar-akarnya, hancurkanlah pertanian mereka dan jadikanlah kami pewaris atas segenap tanah, rumah, kekayaan dan tanda-tanda mereka dan jadilah Engkau sebagai Wali kami dan kasihanilah kami. Perbaikilah segenap urusan kami. Jadikanlah kami termasuk orang-orang yang bersyukur demi meraih bagian *ni'mat* Engkau. Ampunilah kami, segenap mukmin laki-laki dan perempuan dan juga segenap Muslim laki-laki dan perempuan. Juga bagi mereka yang masih hidup serta yang telah meninggal. Semoga Allah menjadikan kami dan Anda sekalian sebagai orang-orang yang terus teguh dengan segenap kekuatan baik di dunia dan di akhirat. Sesungguhnya Dia adalah Maha Pengasih dan Penyayang kepada orang-orang yang beriman.”<sup>2383</sup>

**Pasukan kedua adalah dibawah Hadhrat Syurahbil bin Hasanah (شرحبيل بن حسنة).** Ayahanda Hadhrat Syurahbil bin Hasanah bernama Abdullah bin Mutha' (عبد الله بن المطاع) dan ibunda beliau bernama Hasanah. Sebutan beliau adalah Abu Abdullah. Ayahanda beliau meninggal saat beliau kecil sehingga beliau dipanggil Syurahbil bin Hasanah karena nama ibunda beliau yakni Hasanah. Hadhrat Syurahbil termasuk diantara sahabat yang pertama memeluk Islam. Beliau adalah salah satu panglima pasukan yang masyhur di era Khilafat Rasyidah. Beliau wafat pada tahun 18 Hijriah di usia 67 tahun.<sup>2384</sup>

Hadhrat Abu Bakr (ra) menetapkan waktu keberangkatan [pasukan] Hadhrat Syurahbil bin Hasanah 3 hari setelah hari keberangkatan [pasukan] Hadhrat Yazid bin Abu Sufyan (ra). Setelah 3 hari itu, Hadhrat

2383 Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (634-565هـ) dalam karyanya Al-Iktifa' bima

نكر بدء الغزو إلى الشام وما وقع في (الافتقار، بما تضمنه من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (jilid 2, juz 1, hlmn 118-119 'Alamul Kutub, Beirut-Lebanon, 1997) جزء 2 [صفحة 118-119 عالم الكتب بيروت (1997).

2384 Usdul Ghabah, Vol. 2, h. 619-620, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2005] (دار الكتب العلمية) 2صفحة 619-620، مأخوذ من اسد الغابة في معرفة الصحابة جلد 2، (بيروت)



Hadhrat Abu Bakr (ra) pun memberangkatkan Qais bin Hubairah (قيس بن هبيرة بن مكشوح المرادي) bersama Hadhrat Abu Ubaidah. Tentangnya, Hadhrat Abu Bakr (ra) berwasiat kepada Abu Ubaidah dengan bersabda, إنه قد صحبتك رجل عظيم الشرف فارس من فرسان العرب لا أظن له حسنة ولا عظيم نية في الجهاد وليس بالمسلمين غناء عن رأيه ومشورته وبأسه في الحرب فادنه وأطفه وأره أنك عنه غير مستغن فإنه مستخرج بذلك نصيحته وجهده وجده على عدوك “Bersama Anda ada seseorang yang memiliki kedudukan dan kemuliaan diantara para ksatria berkuda Arab. Saya tidak berpikir ada niat lebih baik dari ini dalam perkara jihad ini. Kaum Muslim tidak dapat luput dari pendapat, saran dan kemahiran perangnya. Sertakan ia di dekat Anda dan perlakukanlah ia dengan baik dan lemah lembut dan buatlah ia merasa bahwa Anda membutuhkannya. Dengan ini Anda akan terus meraih kesetiiaannya dan upaya-upayanya dalam dalam menghadapi musuh akan ada bersama Anda.”

Tatkala Hadhrat Abu Ubaidah telah pergi dari sana, Hadhrat Abu Bakr (ra) memanggil Qais bin Hubairah dan bersabda, إني قد بعثتك مع أبي عبيدة الأمين الذي إذا ظلم لم يظلم وإذا أسئ إليه غفر وإذا قطع وصل رحيم بالمؤمنين شديد على الكافرين فلا تعصه فإنه لن يأمرك إلا بخير وقد أمرته أن يسمع منك فلا تأمره إلا بتقوى الله وقد كنا نسمع أنك سائس حرب وذلك في زمان الشرك والجاهلية الجهلاء ليس فيها إلا الإثم والكفر فاجعل بأسك اليوم في الإسلام على من كفر بالله وعبد غيره فقد جعل الله لك فيه الأجر العظيم والعز للمؤمنين “Saya mengutus Anda menuju Abu Ubaidah, sang tepercaya dalam umat. Jika ia dizalimi, ia tidak balas menzalimi dan jika ia diperlakukan buruk, ia akan memaafkannya. Jika ia diputuskan hubungan, ia akan berusaha untuk menyambunginya kembali. Ia sungguh berbelas kasih kepada segenap mukmin dan sangat tegas terhadap kaum kafir. Janganlah melanggar perintahnya karena ia hanya akan memberi perintah baik kepada Anda. Saya telah memerintahkannya untuk mendengar ucapan Anda. Maka dari itu, berilah saran seraya memegang ketakwaan kepada Allah. Kami telah mendengar bahwa Anda dahulu adalah seorang panglima berpengalaman di era syirk dan jahiliah, zaman yang di dalamnya terdapat dosa dan kekufuran. Maka dari itu, pergunakanlah kekuatan dan keberanian Anda dalam keadaan Islam ini untuk menghadapi kaum kafir dan mereka yang telah mempersekutukan Allah. Allah Ta’ala telah menetapkan di dalam hal itu terdapat pahala agung dan kemuliaan serta kemenangan bagi kaum Muslim.”

Mendengar nasihat ini, Qais bin Hubairah berkata, إن بقيت وبقيت لك فسيبلغك من حيطتي على المسلم وجهادي “Jika Anda dan juga saya tetap hidup maka mengenai saya, Anda akan menerima berita-berita yang Anda sukai dan akan membahagiakan Anda, yaitu tentang keselamatan kaum Muslim dan jihad melawan kaum kafir.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Orang seperti Andalah yang dapat melakukan hal seperti ini.”

Tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) menerima laporan tentang pertempuran di Jabiyah yang dialami pasukan Muslim menghadapi pasukan Romawi dan terbunuhnya dua Batrik (Patrik, panglima militer Romawi), beliau pun bersabda, “Qais telah berhasil dan telah memenuhi janjinya.”<sup>2388</sup>

Pembahasan ini akan terus berlanjut kemudian. Saat ini saya akan menyampaikan seorang Syahid. Satu syahid kita yaitu Tn. Nasir Ahmad Sahib yang merupakan putra Abdul Ghani Sahib. Beliau tinggal di Darul Rahmat Syarqi di Rabwah. Pada tanggal 12 Agustus, seorang musuh Ahmadiyah menikamnya berulang kali dengan belati dan mensyahidkannya. Inna lillahi wa inna ilaihi rajiun.

Menurut penjelasan, saat itu Nasir Ahmad Sahib tengah berada di halte bus di dekat salah satu temannya yang penjual koran. Seorang fanatik agama, Hafiz Shahzad Hasan datang di sana dan bertanya kepadanya, “Apakah kamu seorang Ahmadi?”

Nasir Ahmad Sahib menjawab, “Iya. Saya adalah anggota Jemaat Ahmadiyah.”

Atas hal ini orang itu memintanya meneriakkan slogan-slogan anti Jemaat dimana beliau menolaknya. Lalu ia mengeluarkan pisau dari tasnya dan seraya meneriakkan slogan ia menikam Nasir Ahmad Sahib. Ia menikam berkali-kali dan dalam beberapa detik saja ia telah sedemikian banyak menikam hingga

2388 Tarikh Dimasyq al-Kabir karya Ibnu Asakir, juz ke-52, dzikr Qais bin Hubairah al-Maksyuh, h. 337, Darul Ihya-it-Turatsil ‘Arabi, Beirut-Lebanon, 2001 (تاريخ دمشق الكبير لابن عساكر الجزء 52 ذكر قيس بن هبيرة المكشوح، صفحہ 336-337 دار احیاء التراث العربی بیروت 2001ء)

nyawa beliau pun tiada. Alhasil, beliau menderita banyak tusukan dan mati syahid. Saat mati syahid usia beliau adalah 62 tahun.

Setelah kejadian ini, pembunuh itu dalam keterangannya berkata, “Aku tidak malu akan perbuatan ini dan nanti jika aku berkesempatan, aku akan kembali melakukannya.” Peristiwa ini terjadi dalam waktu 1 hingga 2 menit, atau bahkan dalam waktu 1 menit saja. Kemudian dalam waktu 2 menit, atau 2 setengah hingga 3 menit beliau dibawa ke Rumah Sakit tetapi alhasil Allah telah merencanakan ini dan semua tikaman itu membuat beliau wafat dan syahid seketika.

Ahmadiyah masuk di keluarga Syahid Almarhum melalui kakek beliau Mukarram Feroz Din Sahib dari Raipur Distrik Sialkot yang baiat masuk ke dalam Jemaat Ahmadiyah pada tahun 1935 di masa Khilafat Kedua. Setelah pendidikan dasar, beliau tidak belajar lebih lanjut dan menekuni pekerjaan ayahnya sebagai tuan tanah. 10 tahun sebelumnya beliau pun pernah tinggal untuk beberapa masa di Malaysia dan tempat lain untuk bekerja lalu kembali ke Pakistan. 10 tahun sebelumnya beliau pindah dari Raipur Distrik Sialkot ke Rabwah. Saat ini beliau telah pensiun dan tidak bekerja. Beliau juga menderita penyakit jantung.

Sebagian besar waktu beliau lalu berkhidmat di Jemaat di tingkat mohalla. Saat ini pun beliau mendapat taufik berkhidmat sebagai Muntazim Itsar di Majlis Ansharullah dan Muhasil di bagian mal. Beliau memiliki banyak sekali kelebihan. Di Mohallah, beliau setiap saat siap untuk berkhidmat khususnya dalam membantu para yatim dan orang-orang miskin. Beliau pun sangat memperhatikan kebersihan masjid. Beliau adalah sosok yang sangat jujur, pekerja keras, supel dan pemberani.

Kakinya patah karena terkilir yang membuatnya kesulitan berjalan. Meski demikian, ia tetap selalu hadir jika dipanggil di malam hari untuk tugas Jemaat atau berjaga. Beliau rutin menyimak khotbah dan menaruh perhatian khusus dalam mendirikan shalat, serta memperhatikan keadaan sekitar beliau. Kecintaan beliau sangat dalam terhadap Khilafat.

Setelah shalat subuh beliau secara rutin menyimak tilawat Al-Quran selama 1 jam dari handphone. Beliau hampir setiap hari ke pemakaman dan juga Bahisti Maqbarah untuk berdoa. Sadr Mohallah menuturkan, “Kapan saja Jemaat membutuhkan, Almarhum Syahid segera hadir dan beliau tidak pernah menolaknya.”

Putri Almarhum, Mubarak Sahibah menuturkan: beberapa hari sebelum pensyahidan, almarhum melihat dalam mimpi suatu kerumunan orang dan suasana duka, sehingga dengan ini pun beliau memberi sedekah. Almarhum sendiri akhir-akhir ini berulang kali mengungkapkan bahwa waktu beliau tinggal sedikit.

Beliau meninggalkan istri beliau, Parwin Akhtar Sahibah dan 3 orang putri. Semoga Allah Ta’ala menurunkan kesabaran dan ketabahan kepada mereka semua. Saudara beliau, Tanwir Akhtar Sahib menuturkan, “Meskipun beliau tidak memiliki banyak ilmu duniawi dan kejemaatan, tetapi sejak kecil beliau memiliki semangat yang sangat besar dalam Jemaat dan sangat mencintai Khilafat. Beliau adalah sosok sederhana dan rela berkorban dan turut bahagia saat orang lain bahagia. Di berbagai kesempatan Id, beliau dari Lahore selalu membawa banyak makanan dan minuman untuk rumah beliau dan beliau selalu menyiapkan pakaian bagus dan baru lalu selalu berkata bahwa beliau hanya mengenakannya untuk Id lalu selalu memberikannya ke saya karena saya adalah Waqf Zindegi dan mengambil baju saya yang lama.”

Keponakan beliau menuturkan, “Beliau selalu membawa handphone dengan alasan agar beliau ada saat kapan pun Jemaat membutuhkan karena bagaimana bisa dihubungi jika handphone tidak ada. Jika berdering di waktu malam, beliau selalu bangun dan siap untuk melakukan tugas Jemaat. Beliau selalu siap untuk membantu meski beliau harus pergi hingga penghujung Rabwah sekalipun. Beliau selalu siap untuk mendonorkan darah, sehingga dengan ini pun banyak nyawa yang tertolong. Beliau tidak pernah menghiraukan penyakit jantung beliau. Beliau menganggap menolong mereka yang kesusahan sebagai suatu kewajiban dan hal ini dianggap lebih penting daripada penyakit beliau.”

Semoga Allah Ta’ala meninggikan derajat Almarhum Syahid dan menganugerahkan tempat tinggi di Jannatul Firdaus dan semoga Allah menjadi Pelindung dan Penolong keluarga beliau dan semoga

keturunan beliau diberi taufik untuk meneruskan segenap kebaikan Almarhum. Insy Allah setelah shalat saya akan memimpin shalat jenazah gaib beliau.<sup>2389</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2389 Referensi: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 9 September 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.

<https://www.alfazl.com/2022/09/04/54907/>; <https://www.alfazlonline.org/12/09/2022/68100/>; <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-19-august-2022/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-08-19/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-08-19.html> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan [www.Islamahmadiyah.net](http://www.Islamahmadiyah.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).  
Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 165, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibnu ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 30)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* (إيدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ العزیز) melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

Surat dari Khalifah kepada panglima di lapangan supaya senantiasa ingat, “Allah Ta’ala tidak memberikan kemenangan dan pertolongan kepada kita beserta Nabi-Nya dengan berdasarkan jumlah pasukan yang besar. Keadaan kita dahulu adalah, kita berjihad bersama Rasulullah (saw) dan kita hanya memiliki dua kuda dan kita juga menunggangi unta secara bergiliran. Pada hari Uhud, kita bersama Rasulullah (saw) dan kita hanya memiliki satu kuda yang ditunggangi Rasulullah (saw), namun meskipun demikian, Allah Ta’ala menganugerahkan kepada kita keunggulan atas musuh kita dan menolong kita.”

Peristiwa-peristiwa yang terjadi dalam menghadapi kerajaan Romawi Bizantium di negeri Syam (Suriah dan negeri-negeri sekitarnya) di masa Khilafat beliau yang penuh berkat.

Pembahasan mengenai pengutusan tiga Panglima – yaitu Hadhrat Yazid putra Abu Sufyan (ra), Hadhrat Syurahbil bin Hasanah (ra) dan Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah (ra) - ke arah wilayah Romawi di khotbah lalu diteruskan dengan pembahasan mengenai pengutusan panglima keempat.

Pengutusan ekspedisi pasukan keempat ke arah Syam di bawah pimpinan Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Aash (ra). Dialog antara Khalifah Abu Bakr (ra) dengan Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Aash (ra). Nasehat untuk bermusyawarah dengan para tokoh terkemuka kaum dan para saleh di kalangan pasukan beliau meski beliau ahli dan berpengalaman dalam peperangan.

Hasutan raja Romawi, Heraklius, untuk memerangi umat Muslim. Meski ada riwayat anjuran membuat perjanjian damai dengan umat Muslim dari beliau kepada rakyat dan rakyat menolaknya, pada akhirnya Heraklius mengorganisasi pasukan untuk memerangi umat Muslim.

Surat-menyurat antara Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah (ra) dan Khalifah Abu Bakr (ra).

Surat-menyurat antara Hadhrat ‘Amru ibn al-‘Aash (ra) dan Khalifah Abu Bakr (ra).

Surat-menyurat antara Hadhrat Yazid putra Abu Sufyan (ra) dan Khalifah Abu Bakr (ra).

Bala bantuan disusun lagi sesuai permintaan melalui surat dari komandan di lapangan di front Syam kepada Khalifah. Pasukan bantuan ini dengan komandan Hasyim bin Utbah bin Abu Waqqash.

Dialog antara Khalifah dengan Hasyim bin Utbah bin Abu Waqqash.

Pidato Khalifah Abu Bakr (ra).

Dialog antara Sa’d bin Abu Waqqash dengan keponakannya, Hasyim bin Utbah bin Abu Waqqash. Nasehat sang paman agar keponakannya beramal bukan karena pamer ingin dilihat dan dipuji orang-orang, melainkan demi ridha Allah.

Hadhrat Sa’iid bin Aamir bin Hudzaim (ra) yang menunggu-nunggu perintah dan tugas jihad dalam jabatan dan posisi apa pun serta tidak mendapat kabar akhirnya menghadap Khalifah Abu Bakr (ra).

Dialog antara Khalifah dengan beliau. Pengangkatan beliau sebagai komandan pasukan bantuan.

Keinginan Hadhrat Bilal (ra) untuk berjihad. Dialog antara Khalifah dengan beliau. Hadhrat Bilal (ra) diijinkan ikut berjihad di bawah pasukan yang dikomandoi oleh Hadhrat Sa’iid bin Aamir bin Hudzaim (ra).

Delegasi pasukan jihad tersusun lagi dan dikomandoi oleh Hadhrat Mu'awiyah bin Abu Sufyan (ra) sesuai pilihan Khalifah. Hadhrat Mu'awiyah (ra) diminta bergabung dengan kakaknya, Hadhrat Yazid bin Abu Sufyan (ra) di Syam.

Tersusunnya pasukan di bawah komando Hamzah bin Abu Bakr (ra) al-Hamdzani dan dikirim ke Syam. Hadhrat Khalid bin Walid (ra) yang tengah berada di Iraq diminta Khalifah via surat agar membantu pasukan Muslim di Syam dan komando dialihkan kepada beliau.

Sesuai perintah lewat surat dari Khalifah seluruh komandan Muslim sepakat untuk menyerahkan komando umum di medan perang front Syam kepada Hadhrat Khalid bin Walid (ra).

Usaha licik pihak Romawi yang pura-pura berdamai namun mengincar kematian panglima Khalid. Kegagalan pihak Romawi .

Perang di Ajnadain melawan Romawi dan kemenangan di pihak Muslim.

Perbedaan riwayat mengenai tahun terjadinya perang Ajnadain apakah di masa Khalifah Abu Bakr (ra) atau setelahnya.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr (ra) *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 26 Agustus 2022 (Zhuhur 1401 Hijriyah Syamsiyah/ Muharram 1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أَمَا بَعْدَ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ]  
(أمين)

Pada kesempatan yang lalu tengah dibahas berkenaan dengan pasukan-pasukan yang dikirim oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk mencegah musuh dari melakukan agresi. Tiga pasukan telah disebutkan dalam khotbah sebelumnya.

Pasukan keempat adalah di bawah komando Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra). Mengenainya tertulis bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) memberangkatkan satu pasukan ke Syam di bawah kepemimpinan Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra). Sebelum pergi ke Syam, Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) ditugaskan untuk memungut sebagian sedekah dari Qudha'ah, sementara Hadhrat Walid bin 'Uqbah (ra) ditugaskan untuk memungut setengah bagian sedekah lainnya dari Qudha'ah. Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) berniat untuk mengirim berbagai pasukan ke Syam, beliau ingin mengirim Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra), tetapi karena peranan besar beliau dalam mengakhiri fitnah kemurtadan, Hadhrat Abu Bakr (ra) memberikan pilihan kepada beliau untuk tetap tinggal di Qudha'ah atau pergi ke Syam untuk memperkuat kaum Muslimin di sana.<sup>2390</sup>

Hadhrt Abu Bakr (ra) menulis surat kepada Hadhrt 'Amru bin 'Ash (ra), *إِنِّي كُنْتُ قَدْ رَدَدْتُكَ عَلَى الْعَمَلِ الَّذِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَاكُهُ مَرَّةً، وَسَمَاءُ لَكَ أُخْرَى، مَبْعُوثًا إِلَى عَمَانَ إِنْجَازًا لِمَوَاعِدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَدْ وَلِيْتَهُ ثُمَّ وَلِيْتَهُ، وَقَدْ أَحْبَبْتُ -أَبَا عَبْدِ اللَّهِ- أَنْ أُفَرِّغَكَ لِمَا هُوَ خَيْرٌ لَكَ فِي حَيَاتِكَ وَمَعَادِكَ مِنْهُ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ الَّذِي أَنْتَ فِيهِ أَحَبُّ إِلَيْكَ* "...wahai Abu Abdullah! Saya ingin melibatkan Anda dalam tugas yang terbaik untuk kehidupan dunia maupun akhirat Anda, kecuali Anda lebih menyukai tugas yang sedang Anda laksanakan."

2390 Ibn Kathir, Al-Bidayah wa al-Nihayah, Vol. 2, pt. 7, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah, 2001] p. 3. (البداية والنهية جلد 2 جزء 7 صفحہ 3 دارالکتب العلمیة) ; Muhammad Husain Haikal, Hazrat Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) [Jhelum: Book Corner Showroom], p. 340 (ماخوذ از حضرت سیدنا ابوبکر صدیقؓ از) (بيروت 2001ء) ; (محمد حسين بيكل مترجم صفحہ 340 مطبوعه بک کارنر شو روم جبلہ).

Menanggapi surat ini, Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) menulis kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), *إِنِّي سَهْمٌ مِنَ سَهَامِ الْإِسْلَامِ، وَأَنْتَ بَعْدَ اللَّهِ الرَّامِي بِهَا، وَالْجَامِعُ لَهَا، فَانظُرْ أَشَدَّهَا وَأَحْسَاهَا وَأَفْضَلَهَا فَارْمِ بِهِ شَيْئًا إِنْ جَاءَكَ مِنْ نَاجِيَةٍ مِنَ النَّوَاجِي* “Saya adalah salah satu dari antara anak-anak panah Islam dan Anda adalah satu-satunya orang setelah Allah Ta’ala yang berwenang menembakkan dan mengumpulkan anak-anak panah tersebut. Lihatlah oleh Anda, mana yang paling kuat dan paling mengerikan serta yang terbaik di antara anak-anak panah tersebut. Lesakkanlah itu ke arah mana Anda melihat ada suatu bahaya di sana.”<sup>2391</sup> Itu artinya, “Saya siap untuk mengambil resiko apapun.”

Ketika Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) datang ke Madinah, Hadhrat Abu Bakr (ra) memerintahkan beliau untuk pergi ke luar Madinah dan mendirikan kemah sehingga orang-orang berkumpul di sekitar beliau. Banyak orang terkemuka Quraisy yang bergabung dengan beliau. Ketika diputuskan untuk pergi ke Syam, Hadhrat ‘Amru bin ‘Ash (ra) dipanggil ke Madinah. Beliau tiba di sana, kemudian untuk menyiapkan pasukan yang menyertai beliau, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda kepada beliau, “Berkemahlah di luar Madinah supaya orang-orang datang ke sekitar Anda.”

Ketika Hadhrat ‘Amru (ra) hendak berangkat, Hadhrat Abu Bakr (ra) pergi untuk melepas keberangkatan beliau. Beliau bersabda, *يا عمرو إنك ذو رأي وتجربة بالأمر وبصرٍ بالحرب، وقد خرجت مع أشرف قومك، ورجالٍ من صلحاء المسلمين، وإنك قادم على إخوانك، فلا تألهم نصيحةً ولا تدخر عنهم صالحٍ مشورةً، فرب رأي لك محمودٌ في الحرب* “Wahai ‘Amru! Anda adalah seorang yang memiliki gagasan cemerlang, berpengalaman dan memiliki wawasan tentang pertempuran. Anda pergi bersama orang-orang terkemuka dari kaum Anda dan orang-orang saleh dari umat Islam. Anda akan bergabung dengan saudara-saudara Anda. Karena itu, janganlah biarkan adanya kekurangan dalam berurusan dengan mereka dan janganlah menghentikan mereka dalam memberikan saran-saran baik mereka supaya pandangan Anda mengenai pertempuran patut dipuji dan pada akhirnya dapat meraih keberkatan.” Artinya, “Jika ada yang memberikan saran, janganlah mengabaikan saran baik dari mereka. Jika Anda diberikan suatu saran yang baik maka Anda akan bertindak secara lebih tepat.”

Hadhrot ‘Amru bin ‘Ash (ra) berkata, *ما أخلقتني أن أصدق ظنك، وأن لا أفيل رأيك* “Alangkah baiknya bagi saya jika saya menunjukkan bahwa pemikiran Anda ini benar dan pendapat Anda mengenai diri saya tidak keliru.”

Hadhrot ‘Amru bin ‘Ash (ra) berangkat bersama pasukannya. Pasukan beliau berjumlah antara 6 hingga 7 ribu orang dan tempat tujuan mereka adalah Palestina. Hadhrot ‘Amru (ra) menyiapkan kekuatan yang terdiri dari 1.000 Mujahidin dan mengirimkannya untuk menyerang Romawi di bawah kepemimpinan Hadhrot Abdullah bin Umar (ra). Pasukan ini bertempur dengan orang-orang Romawi dan memporak-porandakan kekuatan musuh dan meraih kemenangan atas mereka, lalu mereka kembali dengan beberapa tahanan. Dengan menginterogasi para tahanan ini, Hadhrot ‘Amru bin ‘Ash (ra) mengetahui bahwa pasukan Romawi sedang bersiap untuk melakukan serangan mendadak terhadap kaum Muslimin di bawah kepemimpinan Rouis.

Berbekal informasi tersebut, Hadhrot ‘Amru (ra) mengorganisir pasukannya. Ketika pasukan Romawi menyerang, kaum Muslimin berhasil menghentikan serangan mereka dan memaksa pasukan Romawi untuk mundur dan kemudian melakukan serangan balik, menghancurkan kekuatan musuh dan memaksa mereka untuk melarikan diri dan meninggalkan medan pertempuran. Pasukan Islam mengejar mereka dan ribuan tentara Romawi terbunuh dan seperti itulah pertempuran ini berakhir.<sup>2392</sup>

2391 Abu Ja’far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (محمد بن جرير الطبري أبو جعفر) dalam karyanya *Tarikhul Umam Wal Muluuk* (تاريخ الأمم والملوك) atau *Tarikh ar-Rusul wal Muluuk* (تاريخ الرسل والملوك) yang dikenal dengan *Tarikh al-Tabari*, berita tentang apa yang terjadi pada tahun ke-13 (ذكر الخبر عما كان فيها) سنة ثلاث عشرة (من الأحداث), juz kedua, halaman 332, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (م).

2392 Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya *Al-Insyirah wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu* (نام كتاب: الانسراخ ورفع الضيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نوبسده: الصلّابي، علي محمد) penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر) tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (م 2002 - هـ 1423), versi terjemahan Urdu dengan judul *Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhshiyat aur Karname – Translated [Khan Garh, Pakistan: Maktabat al-Furqan], pp. 448-449* (سیدنا ابو بکر صدیق شخصیت اور کارنامے از علی)

Setelah mengirimkan pasukan ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) menghela nafas lega. Beliau sepenuhnya berharap bahwa dengan perantaraan pasukan ini Allah Ta'ala akan memberikan kemenangan kepada orang-orang Islam atas orang-orang Romawi . Alasannya adalah karena lebih dari seribu sahabat Muhajir dan Anshor turut serta dalam pasukan tersebut, yang mana mereka telah membuktikan kesetiaan tertinggi pada setiap kesempatan dan ikut ambil bagian dalam berbagai pertempuran berdampingan dengan Hadhrat Rasulullah (saw). Di antara mereka terdapat para *Ahli Badr*, yang mengenai mereka Hadhrat Rasulullah (saw) memohon di hadapan Tuhan-nya, *اللَّهُمَّ إِنَّ تُهْلِكَ هَذِهِ الْعِصَابَةَ مِنْ أَهْلِ الْإِسْلَامِ فَلَا تُعَبِّدْ فِي الْأَرْضِ أَبَدًا*, “Ya Allah! Jika hari ini Engkau membiarkan jemaat yang kecil ini hancur, maka di masa depan tidak akan ada yang menyembah Engkau.”<sup>2393</sup>

Kemudian tertulis bahwa Raja Romawi , Heraklius saat itu sedang berada Palestina. Ketika ia menerima berita mengenai persiapan kaum Muslimin, ia mengumpulkan para pemimpin wilayah dan menyampaikan pidato menggugah semangat di hadapan mereka dan membuat mereka siap untuk berperang melawan kaum Muslimin. Ia berkata mengenai orang-orang Islam, “Orang-orang kelaparan, telanjang dan tidak beradab ini keluar dari gurun Arab dan ingin menyerang kalian. Berilah jawaban yang telak kepada mereka, sehingga mereka tidak sanggup lagi melihat ke arah kalian. Kalian akan didukung penuh oleh perlengkapan perang dan pasukan. Para pemimpin yang telah ditunjuk atas kalian, patuhilah mereka dengan sepenuh hati dan kemenangan akan menjadi milik kalian.” Heraklius menyampaikan pidato ini kepada orang-orang di sana untuk menghasut mereka melawan orang-orang Arab dan kaum Muslimin.

Setelah mengobarkan semangat orang-orang Palestina untuk melawan kaum Muslimin, Heraklius datang ke Damaskus, dari sana ia pergi ke Homs dan Antiokhia dan sebagaimana yang ia lakukan di Palestina, di daerah-daerah tersebut ia menyampaikan pidato yang menggugah semangat dan menyemangati orang-orang di sana untuk berperang melawan umat Islam. Dengan menjadikan Antiokhia sebagai markasnya, ia mulai mempersiapkan diri untuk berhadapan dengan kaum Muslimin.<sup>2394</sup>

Romawi memiliki dua pasukan induk di Syam. Satu di Palestina dan yang lainnya di Antiokhia. Kedua pasukan besar ini berpusat di tempat-tempat berikut. Yang pertama adalah Antiokhia, ini adalah ibu kota Syam selama masa Kekaisaran Romawi . Kedua adalah Qinisrin, yang merupakan perbatasan Syam yang menghadap Persia di barat laut. Ketiga adalah Homs, ini merupakan perbatasan Syam yang menghadap Persia di timur laut. Yang keempat adalah ‘Amman yang merupakan ibu kota Balqa. Di sini terdapat benteng yang kokoh dan terjaga. Yang kelima adalah Ajnadin, ini merupakan pusat militer Romawi di selatan Palestina, yang terhubung dengan perbatasan timur dan barat Arab serta perbatasan Mesir. Yang keenam adalah Qaisariyah (Kaesaria), yang berlokasi 13 kilometer dari Haifa di utara Palestina dan reruntuhannya masih tersisa hingga sekarang. Pusat komando tertinggi Romawi adalah di Antiokhia dan Homs.<sup>2395</sup>

(محمد الصلابي، مترجم صفحہ 448-449 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ پاکستان، merujuk pada Kitab Futuh asy-Syam atau "The Fotooh al Sham": being an account of the Moslim conquests in Syria: By By Muhammad b. 'Abdallah al- Azdī al-Baṣrī.

2393 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq [translated by Shaikh Muhammad Ahmad Panipati], p. 322, 'Ilm-o-Irfan Publishers, Lahore, Pakistan, 2004 ( حضرت ابوبکر صدیق اکبرؓ از محمد حسین بیگل مترجم شیخ محمد احمد پانی پتی صفحہ 322) . Muhammad Husain Haikal, Siddiq Akbar – Translated by Sheikh Muhammad Ahmad Panipati [Lahore: Ilm-o-Irfan Publishers], p. 322.

2394 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya Ash-Shiddiq Abu Bakr yang terjemahan urdunya ialah Hadhrat Abu Bakr Shiddiq [translated by Shaikh Muhammad Ahmad Panipati], p. 347, 'Ilm-o-Irfan Publishers, Lahore, Pakistan, 2004 ( حضرت ابوبکر صدیقؓ از محمد حسین بیگل صفحہ 347، ترجمہ شیخ محمد احمد پانی پتی، ) (علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء).

2395 Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (علي محمد الصلابي، عُصره نوبسندہ : الصلابي، علي محمد) ، penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر) ، tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 م (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) ، versi terjemahan Urdu dengan judul Sayyiduna Abu Bakr Siddiq (ra) Shakhshiyat aur Karname – Translated [Khan Garh, Pakistan: Maktabat al-Furqan atau Al-Furqan Trust], pp. 450 ( سيدنا ابو بکر صدیقؓ شخصیت اور )









dengan lantang, berdiri tegak diatas keadilan, sangat penyayang kepada orang-orang beriman dan keras dalam menghadapi orang-orang Kafir, Anda memutuskan dengan adil dan tidak memihak siapa pun dalam membagikan harta.”

Atas hal itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda kepadanya, *حسبك يا سعيد حسبك اخرج رحمتك الله فتجهز فإني*, مسرح إلى المسلمين جيشا وأومرك عليهم “Cukup wahai Sa’iid, cukuplah. semoga Allah memberkatimu. Pergi dan bersiaplah untuk berperang. Saya akan mengirim laskar kepada kaum Muslim yang berada di Suriah dan saya menunjukmu sebagai komandannya.”

Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) memerintahkan Hadhrat Bilal untuk mengumumkannya kepada orang-orang. Lalu Hadhrat Bilal mengumumkan, “Wahai umat Muslim! Bersiaplah untuk bergerak menuju Suriah bersama Hadhrat Sa’iid bin Aamir bin Hudzaim.” Dalam beberapa hari, tujuh ratus orang telah siap bersamanya.

Ketika Hadhrat Sa’iid (ra) bermaksud untuk berangkat, Hadhrat Bilal datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan berkata, *يا خليفة رسول الله، إن كنت إنما أعتقتني لأقيم معك وتمنعني مما أرجو لنفسي فيه الخير أقمت معك، وإن كنت إنما أعتقتني لله لأملك نفسي وأضرب فيما ينفعني فخلّ سبيلي حتى أجاهد في سبيل ربي؛ فإن الجهاد أحب إليّ من المقام* “Wahai Khalifah Rasulullah, jika Anda telah membebaskannya demi Allah, agar aku menjadi penguasa jiwaku dan bergerak ke arah yang bermanfaat, maka izinkan aku berjihad di jalan Tuhanku. Jihad lebih saya cintai daripada duduk.”

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, *فإن الله يشهد أنني لم أعتقك إلا له وأني لا أريد منك جزاء ولا شكورا فهذه الأرض ذات العرض فاسلك أي فجاجها أحببت* “Allah menjadi saksi bahwa untuk itulah saya membebaskan Anda dan saya tidak meminta imbalan atau rasa terima kasih apa pun. Tanah ini luas, jadi ambillah jalan mana pun yang Anda sukai.”

Hadhrt Bilal berkata, *كأنك أيها الصديق عتبت علي في مقاتلي ووجدت في نفسك منها* “Wahai Siddiq! mungkin Anda telah kecewa dengan saya karena ini dan Anda marah kepada saya.”

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, *لا والله ما وجدت في نفسي من ذلك وإني لأحب أن لا تدع هواك لهوأي ما دعاك هواك* “Tidak, demi Tuhan, saya tidak marah karena hal itu. Saya ingin Anda tidak meninggalkan keinginan Anda karena keinginan saya, karena keinginan Anda memanggil Anda untuk menaati Allah.”

Hadhrt Bilal berkata, *فإن شئت أقمت معك* “Jika Hudhur menghendaki, saya akan tinggal bersama Hudhur.”

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, *أما إذا كان هواك الجهاد فلم أكن لأمرك بالمقام وإنما أردتك للأذان ولأجدن لفراقك وحشة*, يا بلال ولا بد من التفرق فرقة لا التقاء بعدها حتى يوم البعث فاعمل صالحا يا بلال وليكن زادك من الدنيا ما يذكرك الله به ما حبيب لنا بالصبر على طاعة الله والمداومة على الحق والعمل الصالح ببدع، وما أريد أؤذن لأحد بعد رسول الله - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -. “Semoga Allah menganugerahkan kepada Anda ganjaran berkat teman dan saudara ini. Demi Allah, perintah yang telah Anda berikan untuk bersabar dalam ketaatan kepada Allah dan dawam dalam melakukan amal saleh, ini bukanlah hal baru dan saya tidak ingin mengumandangkan adzan bagi siapa pun sepeninggal Rasulullah (saw).” Kemudian Hadhrt Bilal juga pergi bersama Hadhrt Sa’iid bin Amir.<sup>2404</sup>

2404 Al-Iktifa' bima Tadammanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الافتاء، بما تضمنته من مغازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) karya Abu Ar-Rabi' Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (634-565هـ) (الأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي) jilid 2, juz 1, halaman 130-132, 'Alamul Kutub, Beirut-Lebanon, (جلد2 جزء1صفحة130تا132 عالم الكتب بيروت 1997ء).

Bilal juga berkata, “Saya juga ingin memohon, jika saya harus tetap tinggal hanya untuk mengumandangkan adzan, maka keinginan saya adalah agar saya tidak mengumandangkan adzan karena hati saya tidak menyertai untuk mengumandangkan adzan untuk siapa pun sepeninggal Rasulullah (saw).”

Setelah itu, lebih banyak orang berkumpul di sekitar Hadhrat Abu Bakr (ra). Hadhrat Abu Bakr (ra) mengangkat Hadhrat Muawiyah (ra) menjadi komandan atas mereka dan memerintahkannya untuk menemui saudaranya bernama Hadhrat Yazid (ra). Hadhrat Muawiyah (ra) pergi dan menemui Hadhrat Yazid (ra). Ketika Hadhrat Muawiyah melewati Hadhrat Khalid bin Sa’iid (ra) maka bagian sisa pasukan beliau bergabung bersamanya.<sup>2405</sup>

Kemudian Hamzah bin Maalik al-Hamdzani (حمزة بن مالك الهمداني) datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dengan membawa pasukan. Jumlah pasukan tersebut mendekati seribu atau bahkan lebih. Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat jumlah dan persiapan mereka, beliau sangat senang dan bersabda, الحمد لله “Segala puji sanjung atas nikmat Allah ini atas kaum Muslim adalah milik-Nya. Allah selalu membantu umat Islam melalui orang-orang ini dan memberi mereka kenyamanan. Dengan ini Dia memperkuat punggung kaum Muslimin dan mematahkan punggung musuh mereka.”

Kemudian Hamzah bertanya kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), ارتحل ما تنتظر فارتحلت وقد قلت له قبل أن نرتحل “Apakah ada orang lain yang akan menjadi Amir bagi saya selain Hudhur?”

Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, نعم هناك ثلاثة أمراء قد أمرناهم فأبهم شئت فكن معه “Ya, kami telah menunjuk tiga komandan, Anda dapat bergabung dengan siapa pun yang Anda inginkan.”

Kemudian ketika Hamzah bertemu dengan kaum Muslimin dan menanyakan kepada mereka, “Siapa di antara para komandan ini yang terbaik dan terbaik dalam hal persahabatan dengan Nabi yang mulia (saw)?” Beliau diberitahu bahwa orang itu adalah Hadhrot Abu Ubaidah bin Jarrah lalu beliau menjumpai Hadhrot Abu Ubaidah. Ini juga merupakan bentuk kecintaan mereka kepada Nabi (saw) bahwa mereka ingin bersama dengan siapa pun yang dekat dengan Nabi (saw).

Delegasi jihad terus datang ke Madinah dan Hadhrot Abu Bakr (ra) terus mengirim mereka dalam ekspedisi. Di sisi lain, Hadhrot Abu Ubaidah (ra) terus menulis surat kepada Hadhrot Abu Bakr (ra), menyatakan, أما بعد ، فإن الروم وأهل البلد ، ومن كان على دينهم من العرب قد أجمعوا على حرب المسلمين ، ونحن نرجو النصر ، Bangsa Romawi dan suku-suku sekutu mereka berkumpul dalam jumlah besar untuk memerangi kaum Muslim, untuk itu mohon petunjuk Hudhur, apa yang harus dilakukan dalam situasi seperti ini.<sup>2406</sup>

Sebagai hasil surat dari Hadhrot Abu Ubaidah yang berturut-turut, Hadhrot Abu Bakr (ra) memutuskan untuk mengirim Hadhrot Khalid bin Walid ke Suriah. Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, والله Demi Allah, saya akan membuat orang Romawi melupakan bisikan jahat mereka melalui Khalid bin Walid.<sup>2407</sup>

Hadhrot Khalid berada di Irak pada saat Hadhrot Abu Bakr (ra) memerintahkan Hadhrot Khalid untuk pergi ke Suriah dan mengambil alih komando pasukan Islam di sana. Beliau menulis surat kepada Hadhrot Abu Ubaidah: أما بعد فإني قد وليت خالدًا قتال العدو بالشام فلا تخالفه واسمع له وأطع أمره فإني لم أبعثه عليك أن لا تكون عندي خيرا: Amma Ba’du! Saya telah memercayakan kepemimpinan perang melawan musuh di Syam kepada Khalid. Jangan Anda menentanginya.

2405 Tarikh ath-Thabari, juz ke-2, halaman 333, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (تاريخ الطبري جزء الثاني صفحة 333 دار الكتب العلمية بيروت لبنان 2012).

Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (علي محمد الصلّابي، علي محمد)، (نام كتاب: الانشراح ورفغ الحقيق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نويسنده: الصلّابي، علي محمد)، (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر) Mesir. (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر).

2406 Al-Iktifa' bima Tadhmanahu min Maghazi Rasulillah wa Ats-Tsalatsah Al-Khulafa' (الأبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي (565-634هـ)) Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi, jilid 2, juz 1, halaman 133-136, ‘Alamul Kutub, Beirut-Lebanon, 1997 (بارك الله لك في إسلامك وجهادك وقدمك علينا وبارك لنا: Hadhrot Abu Ubaidah (ra) menyambut mereka dengan doa: جلد2 جزء1صفحة133تاريخ 136عالم الكتب بيروت 1997). فيك وفيمن قدمت به علينا من المسلمين.

2407 Ibnu Asakir dalam Tarikh Madinah Dimasyq (ابن عساكر - ج ٢ - الصفحة ٨٤) (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساكر - ج ٢ - الصفحة ٨٤)

Dengarkanlah dia dan patuhilah perintahnya. Saya tidaklah menunjuk Khalid sebagai atasanmu bukanlah karena Anda tidak lebih unggul darinya, melainkan menurut hemat saya kemahiran yang ia miliki dalam berperang tidak Anda miliki. Semoga Allah Ta'ala hanya berniat baik untuk kita dan untuk Anda. Wassalam.”<sup>2408</sup>

Tertulis tentang kepergian Hadhrt Khalid dari Irak ke Syria bahwa ketika surat Hadhrt Abu Bakr (ra) diterima oleh Hadhrt Khalid, Hadhrt Khalid berangkat ke Suriah dengan membawa pasukan yang diriwayatkan berbeda-beda. Terdapat riwayat yang mengatakan 800 atau 600 atau 500 atau bahkan sampai 9000 atau 6000. Dalam beberapa riwayat disebutkan dalam jumlah ratusan dan yang lainnya dalam ribuan. Alhasil, mereka berangkat ke Suriah.

Ketika Hadhrt Khalid bin Walid tiba di Qaraqar, beliau malancarkan serangan di sana dan kemudian setelah perjalanan yang sangat sulit melintasi padang pasir, beliau tiba di Sania al-Aqab dekat Damaskus, mengibarkan bendera hitamnya. Tertulis tentang bendera ini bahwa itu adalah bendera Rasulullah (saw) yang bernama 'Uqaab' (العُقَاب) yang artinya Elang. Karena bendera ini, nama ngarai ini juga dikenal sebagai Thaniya-ul-'Uqab (ثَنِيَّةُ الْعُقَاب).<sup>2409</sup>

Setelah itu, Hadhrt Khalid tinggal di suatu tempat yang berjarak satu mil dari gerbang timur Damaskus. Disebutkan dalam beberapa riwayat bahwa Hadhrt Abu Ubaidah bertemu dengannya di sini dan pengepungan musuh sebenarnya dimulai pada hari yang sama. Disebutkan juga dalam beberapa riwayat bahwa Hadhrt Khalid tidak tinggal lama di depan Damaskus tetapi terus maju dan mencapai Qanat Busra (قناة بصرى).

Ketika Hadhrt Khalid bin Walid tiba di Busra bersama kaum Muslim, semua tentara berkumpul di sini dan mereka semua menjadikannya Amir mereka dalam pertempuran tersebut. Mereka mengepung kota. Ada yang mengatakan bahwa pemimpin perang ini adalah Hadhrt Yazid bin Abu Sufyan, karena berada di bawah kendali Damaskus, di mana dia adalah gubernur dan pemimpinnya. Penduduk tempat ini sepakat bahwa mereka akan membayar jizyah kepada kaum Muslimin dan kaum Muslimin akan melindungi hidup mereka dan harta benda mereka dan anak-anak mereka.<sup>2410</sup>

Kemudian, mengenai pertempuran Ajnadain atau Ajnadin. Keduanya tertulis. Tentang hal itu tertulis bahwa ini adalah nama sebuah pemukiman terkenal di pinggiran kota Palestina.<sup>2411</sup>

Setelah penaklukan Busra, Hadhrt Khalid, Hadhrt Abu Ubaidah, Hadhrt Syurahbil, bersama Hadhrt Yazid bin Abu Sufyan, berangkat ke Palestina menuju Hadhrt 'Amru ibn al-'Aash dan berangkat ke Palestina untuk membantunya. Hadhrt Amr tinggal di dataran rendah Palestina pada waktu itu. Beliau ingin datang dan menemui tentara Islam, tetapi tentara Romawi mengejar mereka dan mencoba memaksa mereka untuk berperang. Ketika orang-orang Romawi mendengar tentang kedatangan kaum Muslim,

2408 Doktor 'Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf'udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa 'ashruhu (نام كتاب : الانشراح ورفع الصديق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نويسنده : الصلابي، علي محمد) , penerbit Darut Tauzi' wa Nasyr, Kairo-Mesir (عام النشر : 1423 هـ - 2002 م) tahun 1423 Hijriyyah atau 2002 (دار التوزيع والنشر الإسلامية، القاهرة - مصر).

Al-Iktifa' karya Abu Ar-Rabi' (الاكتفاء، بما تضمنه من معازي رسول الله والثلاثة الخلفاء) (أبي الربيع سليمان بن موسى الكلاعي الأندلسي (565-634هـ)) Sulaiman bin Musa Al-Kala'i Al-Andalusi (ذكر بدء الغزو إلى الشام وما وقع في نفس أبي بكر الصديق) (تاريخ الخميس جلد 3 صفحہ 220) (2004ء) (دار الكتب العلمية بيروت 2006ء) (تاريخ البلدان للبلاذري صفحہ 174 مترجم ابوالخير مودودي، نفيس اكيثمي لاہور 1986ء) (تاريخ الخميس جلد 3 صفحہ 220) (2004ء) (دار الكتب العلمية بيروت 2006ء) (حضرت ابوبكر صديق أكبر از محمد حسين بيكل مترجم شيخ محمد احمد پانی پتی صفحہ 350 علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء) (2004), p. 350

2409 Ibnu al-Atsir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2006], pp. 156-157. (مأخوذ الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 256-258) (حضرت ابوبكر صديق أكبر از محمد حسين بيكل مترجم شيخ محمد احمد پانی پتی صفحہ 350 علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء) (2004), p. 350

2410 Imam Abu al-Hasan Ahmad bin Yahya al-Buladhari, Futuh al-Buldan (translated by Abu Al-Khair Maududi) [Lahore: Nafees Academy, 1986], p. 174. (فتوح البلدان للبلاذري صفحہ 174 مترجم ابوالخير مودودي، نفيس اكيثمي لاہور 1986ء) (حضرت ابوبكر صديق أكبر از محمد حسين بيكل مترجم شيخ محمد احمد پانی پتی صفحہ 351 علم و عرفان پبلشرز لاہور 2004ء) (2004), p. 351

2411 Yaqt Ibn 'Abd Allah al-Hamawi, Mu'jam al-Buldan, Vol. 4 [Beirut, Lebanon: Dar Ihya al-Turath al-Arabi], p. 129. (معجم البلدان جلد 4 صفحہ 129 دار الكتب) (العلمية بيروت).

mereka mundur ke Ajnadin. Ketika Hadhrat ‘Amru ibn al-’Aash mendengar tentang tentara Islam, ia berjalan dari sana sampai bertemu tentara Islam dan kemudian mereka semua berkumpul di daerah Ajnadin dan berbaris di depan tentara Romawi.<sup>2412</sup>

Dalam riwayat lain dikatakan bahwa Hadhrat Khalid mengepung Damaskus bukan Bosra, sebelum pergi ke Ajnadin dan Hadhrat Abu Ubaidah juga bersamanya. Selama pengepungan ini, Heraklius juga mengirim pasukan untuk membantu orang-orang Damaskus, yang dengannya pasukan Muslim bentrok, yang akan dijelaskan kemudian dalam topik kemenangan Damaskus.<sup>2413</sup>

Namun, selama pengepungan Damaskus, Hadhrat Khalid dan Hadhrat Abu Ubaidah mengetahui bahwa penguasa Homs telah mengumpulkan pasukan untuk memotong jalan Hadhrat Syurahbil bin Hasna, yang berada di Busra pada waktu itu dan pasukan besar Romawi tiba di Ajnadin. Berita ini mengkhawatirkan Hadhrat Khalid dan Hadhrat Abu Ubaidah karena mereka sedang berperang dengan penduduk Damaskus saat itu.

Hadhrt Khalid dan Hadhrt Abu Ubaidah saling berkonsultasi mengenai hal ini. Hadhrt Abu Ubaidah berkata, "Pendapat saya adalah bahwa kita harus pergi dari sini dan mencapai Hadhrt Syurahbil sebelum musuh mencapainya."

Hadhrt Khalid berkata bahwa jika kita pergi ke Hadhrt Syurahbil, tentara Romawi di Ajnadeen akan mengikuti kita, jadi pendapat saya adalah kita harus menargetkan tentara besar yang sama yang hadir di Ajnadeen dan mengirim pesan kepada Hadhrt Syurahbil agar mengetahui pergerakan musuh ke arah mereka dan instruksikan agar mereka bergabung dengan kami di Ajnadin. Demikian pula, kirimkan pesan kepada Hadhrt Yazid bin Abu Sufyan dan Hadhrt Amr untuk datang dan bergabung dengan kami di Ajnadin, kemudian kita akan memerangi musuh. Mengenai hal ini, Hadhrt Abu Ubaidah mengatakan bahwa pendapat ini sangat bagus, semoga Allah memberkatinya. Kita amalkan ini.

Menurut sebuah riwayat, Hadhrt Abu Ubaidah menasihati Hadhrt Khalid, "Tentara kita tersebar di berbagai tempat di Suriah, untuk itu surat harus ditulis kepada mereka semua agar mereka datang menemui kita di Ajnadin."

Ketika Hadhrt Khalid memutuskan untuk pergi dari Damaskus ke Ajnadin, dia menulis surat kepada semua komandan dan menyuruh mereka berkumpul di Ajnadin. Hadhrt Khalid dan Hadhrt Abu Ubaidah juga meninggalkan pengepungan Damaskus bersama orang-orang dan bergegas menuju orang-orang Ajnadin. Hadhrt Abu Ubaidah berada di belakang tentara. Penduduk Damaskus mengejar Hadhrt Abu Ubaidah dan mengepungnya, beliau bersama dua ratus orang.

Sebenarnya ini adalah kafilah yang terdiri dari para wanita, anak-anak dan barang-barang. Menurut satu riwayat, terdapat juga 1000 prajurit berkuda untuk menjaga dan melindungi mereka.

Alhasil, saat itu jumlah pasukan Damaskus sangatlah besar dan Hadhrt Abu Ubaidah menghadapi pertempuran sengit melawan mereka. Tatkala hal ini sampai pada Hadhrt Khalid yang tengah ada di depan bersama pasukan berkuda, maka beliau lantas kembali dan orang-orang yang bersama beliau pun kembali. Lalu pasukan berkuda menyerang pasukan Romawi dan menjatuhkan mereka satu sama lain serta memukul mundur mereka sampai 3 mil, hingga mereka masuk kembali ke Damaskus.

Dari arah lain, pasukan Romawi yang berkemah di Ajnadain memerintahkan melalui surat kepada pasukan mereka yang lain agar datang ke Ajnadain. Pasukan Romawi ini tengah pergi ke Bosra dengan tujuan menyerang Hadhrt Syarahbil. Alhasil, pasukan itu pun tiba di Ajnadain. Demikian pula, sesuai petunjuk Hadhrt Khalid, segenap pasukan Islam berkumpul di Ajnadain.<sup>2414</sup>

---

2412 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], pp. 346-347. (ماخوذ از تاریخ الطبری جلد 2 صفحه 346-347)؛ al-Salabi, Al-Khalifatul Al-Awwal Abu Bakr Al-Siddiq Shakhssiyyatuhu Wa Asarahu, Dar-ul-Ma'rifah, p. 312 (ماخوذ از الخليفة الاول ابوبكر الصديق شخصيته و عصره للصلاحي صفحه 312 دار المعرفة).

2413 Muhammad Husain Haikal, Hazrat Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra [Jhelum: Book Corner Showroom], pp. 379-380 (ماخوذ از حضرت سيدنا ابوبكر صديق از محمد حسين بيگل صفحه 379-380 بک کارنر شو روم جہلم).

2414 Tarikh al-Khamis, Vol. 3, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2009, pp. 228-230 (ماخوذ از تاریخ الخميس جلد 3 صفحه 228 تا 230 دار الكتب العلمية بيروت 2009ء)؛ Mardan-e-Arab, pp. 214, 216 (مردان عرب صفحه 214، 216).

Panglima pasukan Romawi saat itu ingin menyuruh kaum Muslimin pulang dengan memberi mereka sesuatu, karena mereka pun beranggapan seperti halnya kaum Persia bahwa kaum Muslim hanyalah orang-orang yang lapar dan telanjang dan mereka keluar dari negeri miskin mereka untuk mencuri. Mereka sama sekali tidak berpikir akan adanya tujuan luhur yang dimiliki oleh kaum Muslim yang mereka anggap sejak berabad-abad hanyalah bangsa Arab penghuni gurun yang jahil, tidak beradab, miskin dan sengsara. Alhasil mereka menyodorkan kepada Hadhrat Khalid bahwa jika beliau dan pasukan beliau pulang, maka setiap prajurit akan diberikan satu turban, sepasang pakaian dan 1 dinar emas, lalu panglima pasukan akan diberi 10 pasang pakaian dan 100 dinar emas dan khalifah akan diberi 100 pasang pakaian dan 1000 dinar emas.

Inilah yang mereka katakan, bahwa kaum Muslim hanyalah para penjahat sehingga berilah sesuatu dan pulangkanlah mereka.

Tatkala Hadhrat Khalid mendengar ini, maka beliau menolak pemberian ini mentah-mentah dan dengan sangat keras beliau berkata, “Wahai orang Romawi, kami menolak harta bendamu dengan amat hina, karena dalam waktu singkat kami akan menjadi pemilik segenap harta, keluarga dan diri kalian.”<sup>2415</sup>

Tatkala kedua pasukan telah dekat, seorang pemimpin Romawi memanggil seorang Arab dan berkata, “Masuklah kamu di tengah kaum Muslimin (Orang Arab itu sebelumnya bukanlah Muslim) dan tinggallah 1 hari 1 malam diantara mereka, lalu beritahukanlah keadaan mereka itu kepada saya.” Orang itu lalu bersembunyi di tengah-tengah kaum Muslim. Karena ia adalah orang Arab, ia tidak dianggap asing di tengah kaum Muslimin dan ia pun tinggal 1 hari 1 malam di dalamnya. Lalu ketika ia kembali ke pemimpin Romawi, sang pemimpin lalu bertanya perihal apa yang didapatnya. Ia menjawab, “Jika kamu menanyakan kabar, maka kabar yang ada adalah bahwa mereka adalah orang-orang yang melalui malam mereka dengan beribadah dan di siang hari mereka menjadi ksatria berkuda. Dalam menegakkan keadilan diantara mereka, sekalipun jika anak seorang Raja mereka mencuri maka tangannya akan dipotong dan jika berzina maka akan dirajam.”

Sang pemimpin Romawi itu berkata kepadanya, “Jika kamu memang berkata jujur kepada saya, maka lebih baik terpendam di kalang tanah daripada pergi menghadapi mereka. Saya berkeinginan bahwa cukuplah Allah memperkenankan saya demikian yaitu biarkanlah saya dan mereka dalam keadaan yang ada masing-masing, dimana Dia tidak menolong baik saya maupun mereka.”<sup>2416</sup> Hal ini tertera di dalam Tarikh Tabari.

Alhasil, di waktu pagi segenap orang lantas berkumpul, lalu Hadhrat Khalid muncul dan mengatur pasukan beliau. Hadhrat Khalid berjalan di tengah-tengah mereka seraya menyemangati mereka untuk berjihad. Beliau tidak diam di satu tempat. Lalu beliau memerintahkan kepada segenap Muslim wanita agar mereka tetap bersatu dengan teguh dan berdiri di belakang kaum Muslim. “Serukanlah nama Tuhan dan terus berdoalah dengan lafaz itu. Lalu kapanpun ada seorang dari antara pasukan Muslim yang datang mendekat, maka tinggikanlah anak-anak kalian ke hadapannya dan serukanlah kepada mereka supaya berperang demi melindungi anak-anak dan wanita-wanita mereka.”

Hadhrat Khalid mendatangi setiap regu pasukan dan bersabda, “Wahai hamba-hamba Tuhan, Bertakwalah kepada Allah dan perangilah di jalan Allah segenap orang yang mengingkari Allah dan janganlah berpaling dari tumit-tumit kalian dan janganlah takut akan kebesaran musuh tetapi majulah seperti singa-singa, hingga ketakutan itu sirna dan engkau menjadi merdeka dan terhormat. Anda sekalian telah dijanjikan dunia dan balasan akhirat untuk kalian pun telah Allah pastikan. Janganlah Anda sekalian takut dengan banyaknya jumlah musuh yang kalian lihat. Sesungguhnya Allah akan menurunkan azab dan hukuman-Nya.”

2415 Bashir Sajid, Ashrah Mubashrah, [Lahore: Al-Badr Publications] pp. 156-157 (عشره مبشره از بشیر ساجد صفحہ 156-157 البدر پبلیکیشنز لاہور).

2416 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], p. 347. (تاریخ طبری جلد 2 صفحہ 347 دارالکتب).  
(العلمیۃ بیروت 2012ء)

Hadhrat Khalid bersabda kepada segenap orang, “Tatkala saya maju menyerang, kalian pun harus menyerang.”<sup>2417</sup> Setelah itu terjadi pertempuran yang sengit diantara kedua pasukan.

Hadhrat Sa’id bin Zaid pun memberi semangat seperti halnya demikian kepada segenap Muslim, “Wahai manusia, ingatlah kematian kalian nanti di hadapan Allah dan janganlah kalian lari lalu menjadi ahli neraka. Wahai para penjaga Agama! Wahai para penilawat Al-Quran! Bersabar dan bersabarlah.”

Maka di tengah pertempuran yang dahsyat itu, pasukan Romawi pun melarikan diri untuk menyelamatkan nyawa mereka. Tatkala mereka tiba di tempat mereka, Wardan lalu berpidato di hadapan bangsanya dan berkata, “Jika seperti inilah terus keadaan kalian, maka daulat dan kerajaan ini akan sirna dari kalian. Jadi hendaknya saat ini pun kalian mencuci karat dalam hati kalian. Hendaknya di dalam hati kita tidak ada anggapan bahwa mereka yang berperang dengan kita ini adalah orang-orang rendah dan hamba sahaya Arab yang lapar dan telanjang. Tanah tandus dan Kekeringan telah menjadikan mereka datang ke arah kita dan kini mereka telah menikmati berbagai buah-buahan dan telah memakan roti dari gandum, bukan jawawut. Dahulu cuka, kini mereka tengah menggunakan madu. Mereka kini tengah menikmati buah tin, anggur dan hal-hal istimewa lainnya.”

Kemudian ia meminta saran dari beberapa pemimpin. Seseorang pemimpin menyarankan, “Jika kita ingin mengalahkan kaum Muslim, panggillah amir mereka kemari dengan suatu dalih dan alasan lalu bunuhlah ia, maka mereka yang lain pun akan melarikan diri. Pertama, kirimlah 10 prajurit ke tempat terdepan untuk menjebak, lalu panggillah Amir kaum Muslim dengan dalih berbincang dan bertukar pikiran secara empat mata. Ketika ia telah datang untuk berbincang, maka berilah isyarat kepada prajurit yang telah bersiaga untuk membunuhnya.

Atas hal itu, Amir (komandan) pasukan Romawi pun mengutus seorang yang fasih dan paham [bahasa Arab] kepada Hadhrat Khalid. Tatkala utusan itu tiba di tempat kaum Muslim, ia lantas menyeru dengan lantang, “Wahai bangsa Arab, apakah kalian tidak selesai dari pertumpahan darah dan peperangan ini? Kami telah memikirkan satu cara untuk berdamai. Maka dari itu, lebih tepat jika pemimpin kalian datang kepadaku untuk berbincang.”

Hadhrat Khalid lalu maju dan berkata kepadanya, “Jelaskan pesan yang kamu bawa, tetapi dengan menjunjung kebenaran.” Ia berkata, “Saya datang kemari dengan tujuan menyampaikan bahwa pemimpin kami tidak suka dengan pertempuran darah ini. Ia sangat sedih atas orang-orang yang terbunuh hingga kini. Maka dari itu ia berpendapat untuk melakukan perjanjian damai seraya memberikan suatu harta benda kepada kalian, supaya tidak terjadi perang.

Di tengah pembicaraan, Allah Ta’ala memasukkan suatu rasa takut di dalam hati utusan itu; dan seraya meminta jaminan keselamatan segenap keluarganya, ia pun menceritakan segenap rencana pemimpinnya kepada Hadhrat Khalid, yaitu semua rencana yang ia ketahui untuk menyerang Hadhrat Khalid secara diam-diam. Hadhrat Khalid bersabda, “Jika kamu tidak berkhianat, maka saya akan memberi perlindungan kepadamu dan kepada keluargamu.”

Kemudian ia kembali dan menyampaikan kepada pemimpinnya bahwa Hadhrat Khalid telah siap untuk berbicara dengannya. Ia sangat gembira dan memerintahkan 10 prajuritnya agar pergi ke tempat pertemuan yang telah ditentukan sebelumnya lalu bersembunyi di satu ceruk tanah dan bersiaga di sana. Hadhrat Khalid, sebagaimana telah diberitahu kepada beliau, telah mengetahui rencana ini. Maka dari itu beliau mengirim Hadhrat Dhirar bersama 10 Muslim ke tempat dimana musuh memasang jebakan. Tatkala kelompok Muslim tiba di tempat itu, mereka mengepung tentara Romawi dan membunuh seluruhnya, lalu mereka duduk di dalam ceruk itu.

Hadhrat Khalid lalu pergi ke sana untuk berbincang kepada pemimpin Romawi . Saat itu kedua pasukan sudah saling berhadapan dan siap sedia. Pemimpin Romawi pun telah tiba di sana. Hadhrat Khalid bersabda saat berbincang dengannya, “Jika kamu menerima Islam, maka kamu akan menjadi sahabat kami. Jika tidak, bayarlah jizyah atau bersiaplah untuk bertempur.” Saat itu pemimpin Romawi percaya dengan prajuritnya dan ia pun segera menyerang Hadhrat Khalid dengan pedang lalu

2417 Tarikh al-Khamis, Vol. 3, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2009, pp. 230-231 (ماخوذ از تاریخ الخميس جلد 3 صفحه 230-231 دار الكتب العلمية بيروت 2009ء)

mencengkeram kedua bahu beliau. Hadhrat Khalid pun menyerang beliau. Pemimpin Romawi itu menyeru kepada prajuritnya agar datang segera karena ia telah menangkap Amir pasukan Muslim. Dari ceruk tanah para sahabat mendengar suara ini maka mereka menghunuskan pedang dan segera ke tempat itu. Wardan sebelumnya berpikir bahwa itu adalah prajuritnya, tetapi ketika tampak Hadhrat Dhirar, ia lantas menelan kepahitan. Lalu Hadhrat Dhirar dan prajurit Muslim lainnya pun menghabisinya. Tatkala pasukan Romawi mendapati kabar kematian pemimpin mereka, moral mereka pun jatuh.<sup>2418</sup>

Selanjutnya mereka menyerang satu sama lain dan pertempuran pun dimulai. Tatkala seorang pemimpin Romawi melihat keadaan peperangan di kaum Muslim, ia lalu berkata kepada prajuritnya, “Tutuplah kepala saya dengan kain.”

Mereka bertanya, “Mengapa?”

Ia menjawab, “Ini adalah hari yang sangat malang, saya tidak ingin melihatnya. Hingga hari ini saya belum pernah melihat hari yang sangat keras ini.” Perawi menuturkan bahwa tatkala prajurit Muslim menebas kepalanya, saat itu ia tertutup oleh kain.<sup>2419</sup>

Di pertempuran ini, pasukan Romawi berjumlah hampir 100.000 prajurit.<sup>2420</sup> Jumlah prajurit Muslim adalah 30.000 (tiga puluh ribu)<sup>2421</sup> dan menurut riwayat lain adalah 35.000 (tiga puluh lima ribu).<sup>2422</sup> Di perang ini ada 3000 tentara Romawi terbunuh dan segenap pasukan mereka yang menelan kekalahan terpaksa harus mencari perlindungan di berbagai kota-kota.<sup>2423</sup>

Setelah kemenangan di Ajnadain, Hadhrat Khalid bin Walid menyampaikan kabar suka ini kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) melalui surat. Isinya adalah sebagai berikut: سلام عليك فاني أخبرك أيها الصديق انا التقينا نحن والمشركون وقد جمعوا لنا جموعا جمة بأجنادين وقد رفعوا صليبهم ونشروا كتبهم وتقاسموا بالله لا يفرون حتى يفنونا أو يخرجونا من بلادهم فخرجنا واثقين بالله متوكلين على الله فطاعناهم بالرمح شيئا ثم صرنا الى السيوف فقا رعناهم بها مقدار نحر جزور ثم ان الله أنزل نصره وأنجز وعده وهزم الكافرين فقتلناهم في كل فج وشعب وغائط فالحمد لله على اعزاز دينه واذلال عدوه وحسن الصنيع لاوليائه والسلام عليك ورحمة الله Salam sejahtera untuk Anda. Saya menyampaikan kepada Hudhur bahwa kami telah bertempur melawan kaum Musyrikin, dimana mereka mengumpulkan pasukan yang sangat besar di Ajnadain untuk menghadapi kami. Mereka meninggikan salib-salib mereka serta mengangkat kitab-kitab mereka lalu mereka bersumpah kepada Allah untuk tidak lari sebelum menghabis kami atau mengusir kami dari kota mereka. Namun, kami pun memiliki keyakinan kokoh kepada Allah dan kami maju seraya tawakkal kepada-Nya. Lalu kami sedapat mungkin menyerang mereka dengan tombak kami, lalu kami mengeluarkan pedang kami dan kami terus menebas musuh hingga waktu yang sedemikian lama seperti halnya unta sejak disembelih hingga dihidangkan. Lalu Allah menurunkan pertolongan-Nya, memenuhi janji-Nya dan mengalahkan segenap orang-orang kafir. Kami menurunkan kematian kepada mereka di setiap medan yang lapang serta di setiap bukit dan lembah. Terhadap anugrah kemenangan untuk agama-Nya ini, terhadap kehinaan bagi musuh-Nya serta perlakuan baik bagi sahabat-sahabat-Nya ini, segenap puji sanjung hanyalah untuk Allah...”

Tatkala surat ini dibacakan di hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra), saat itu pula beliau jatuh sakit menjelang kewafatan beliau. Kemenangan ini telah membuat beliau gembira dan beliau bersabda, الحمد لله

2418 Maulana Fazl Muhammad Yusuf Zai, *Fatuhah-e-Sham* [Maktabah-e-Iman-o-Yaqeen, 2011] pp. 97-104 (ماخوذ از فتوحات شام از مولانا فضل محمد يوسف زئی) (صفحه 97 تا 104 مکتبه ایمان و یقین 2011ء).

2419 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, *Tarikh al-Tabari*, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 1987], p. 347. (تاریخ طبری جلد 2 صفحه 347 دارالکتب) (العلمية بیروت 1987ء).

2420 Imam Abu al-Hasan Ahmad bin Yahya al-Buladhari, *Futuh al-Buldan* [Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, Beirut, 2000], p. 74 (فتوح البلدان لامام ابی الحسن البلاذری) (صفحه 74 دارالکتب العلمیة بیروت 2000ء).

2421 Al-Shalabi, *Al-Khalifatul Al-Awwal Abu Bakr Al-Siddiq Shakhsiyyatuhu Wa Asarah*, [Dar-ul-Ma’rifah, Beirut, 2006] p. 312 (الخلیفة الاول ابوبکر الصدیق) (شخصیته و عصره للدكتور علی محمد الصلابی صفحه 312 دارالمعرفة بیروت 2006ء).

2422 Bashir Sajid, *Ashrah Mubashrah*, [Lahore: Al-Badr Publications, 2000] p. 805 (عشره مبشره از بشیر ساجد صفحه 805 البدر پبلیکیشنز لاہور 2000ء).

2423 *Tarikh al-Khamis*, Vol. 3, Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, Beirut, 2009, p. 231 (تاریخ الخمیس جلد 3 صفحه 231 دارالکتب العلمیة بیروت 2009ء).

الحمد لله الذي نصر المسلمين وأقر عيني بذلك  
menolong kaum Muslim dan menjadi penyejuk mata saya.”<sup>2424</sup>

Mengenai perang Afnadain ini terdapat keraguan kapan terjadinya. Menurut beberapa pendapat perang ini terjadi di masa Hadhrat Umar. Tentang hal ini, ada satu penjelasan yang akan saya sampaikan. Tentang pertanyaan bahwa kapan terjadinya perang ini, terdapat beberapa riwayat tentangnya. Menurut satu riwayat, perang ini terjadi di tahun 13 Hijriah, yaitu 24 hari, 20 hari, atau 34 hari sebelum kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra).<sup>2425</sup> Sebagian sejarawan lain menyampaikan bahwa perang ini terjadi di tahun 15 Hijriah di masa kekhalifahan Hadhrat Umar.<sup>2426</sup>

Alhasil, ini adalah hasil penelitian dan pemikiran dari mereka di jemaat yang diamanatkan untuk meneliti dan tampaknya ini adalah benar, kemungkinan di Afnadain telah terjadi 2 (dua) kali pertempuran. Pertama, di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan kedua di masa kekhalifahan Hadhrat Umar, karena di dalam beberapa buku sejarah, kedua peristiwa ini dijelaskan secara terpisah. Panglima perang di tahun 13 Hijriah adalah Hadhrat Khalid bin Walid dan panglima perang di tahun 15 Hijriah adalah Hadhrat ‘Amru ibn al-’Aash. Meski demikian, Allah lebih mengetahui. Wallahu A’lam. Mengenai rincian penaklukan Damaskus, insya Allah, akan disampaikan selanjutnya.<sup>2427</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ تَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَتُؤْمِنُ بِهِ وَتَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَتَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ  
وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ  
وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ  
يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

2424 Doktor ‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirah wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (نام كتاب : الانشراح ورفع الصديق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره نويسنده : الصلابي، علي محمد) penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (الذييار بكرى) dalam karyanya Tarikh al-Khamis (الجزء الثاني من تاريخ الخميس في أحوال أنفس نفيس) pasal kedua tentang para Khalifah Rasyidin dan para Khalifah Banu Umayyah dan Abbasi (الفصل الثاني في ذكر الخلفاء الراشدين وخلفاء بني أمية والعباسيين) pembahasan Abu Bakr (ذكر أبي بكر الصديق رضي الله عنه), peristiwa Marj ash-Shafar (تاريخ الخميس جلد 3 صفحہ 231-232 دارالكتب العلمية بيروت 2009ء) (وقعة مرج الصفر) atau Vol. 3, Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, Beirut, 2009, pp. 231-232

2425 Tarikh al-Khamis, Vol. 3, Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, Beirut, 2009, p. 232 (تاريخ الخميس جلد 3 صفحہ 232 دارالكتب العلمية بيروت 2009ء) (فتوح البلدان لامام ابي الحسن البلاذري صفحہ 74 دارالكتب العلمية) (بيروت 2000ء)

2426 Ibnu al-Atsir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2006], p. 266 (الكامل في التاريخ جلد 2 صفحہ 266 دارالكتب العلمية بيروت) (2002ء)

2427 Referensi: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, pp. 5-10, 16 September 2022. Translated by The Review of Religions pada link <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-26-august-2022/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-08-26.html>; <https://www.alfazl.com/2022/09/12/55242/>; <https://www.alfazlonline.org/19/09/2022/68563/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-08-26/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu); dan [www.Islamahmadiyya.net](http://www.Islamahmadiyya.net) (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab). Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 166, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 31)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*.

“Dalam hal ini jelas bahwa beberapa sejarawan menyatakan penaklukan Damaskus terjadi di masa kekhalifahan Hadhrrat Umar (ra), tetapi penaklukan Damaskus ini telah dimulai pada masa kekhalifahan Hadhrrat Abu Bakr Shiddiq (ra). Namun, ketika berita penaklukannya dikirim ke Madinah, Hadhrrat Abu Bakr (ra) telah wafat.”

Peristiwa-peristiwa yang terjadi dalam menghadapi bangsa Romawi di negeri Syam (Suriah dan negeri-negeri sekitarnya) di masa Khilafat beliau.

Pembahasan mengenai penyerangan pasukan Muslim ke kota penting kerajaan Romawi, yaitu Damaskus. Perang terakhir yang terjadi di masa penuh berkah Khilafat Hadhrrat Abu Bakr (ra).

Pengepungan Damaskus oleh pasukan Muslim yang dipimpin oleh beberapa Amir (komandan) seperti Hadhrrat Abu Ubaidah (ra) dan Hadhrrat Khalid bin Walid (ra).

Musyawarah kedua panglima pada hari ke-20 pengepungan demi mendengar Raja Romawi tengah mengumpulkan pasukan yang banyak di kota Ajnadain. Pasukan Romawi juga tengah datang ke Damaskus membantu warga Damaskus yang dikepung kaum Muslimin. Persoalan yang dibahas: apakah meninggalkan Damaskus menuju Ajnadain atau tetap melakukan pengepungan Romawi di Damaskus?

Setelah menimbang-nimbang berbagai argumentasi, pendapat yang diikuti ialah tetap mengepung Damaskus sembari mengirim pasukan berkuda untuk menahan kedatangan pasukan Romawi.

Hadhrrat Dhirar (ra) ibnu al-Azwar (ra) diutus untuk memimpin pasukan berkuda melawan pasukan Romawi yang tengah datang. Duel (perang tanding satu lawan satu) antara Hadhrrat Dhirar (ra) melawan putra Jenderal Romawi. Kekalahan sang putra jenderal dan ditangkapnya Hadhrrat Dhirar (ra) oleh pasukan Romawi.

Musyawarah kedua panglima terkait kejadian tersebut. Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) bersama para rekannya mengejar pasukan Romawi yang menawan Hadhrrat Dhirar (ra).

Munculnya ksatria wanita berkuda pemberani untuk menyelamatkan Hadhrrat Dhirar (ra), Hadhrrat Khaulah binti al-Azwar (ra), yang awalnya tidak dikenali pasukan Muslim.

Perubahan situasi yang membuat kaum Muslimin berhenti mengepung kota Damaskus dan segera bergerak ke Ajnadain.

Warga Damaskus mengatur kembali pasukannya dengan pemimpin baru, Baulis (Paul) dibantu adiknya, Buthrus. Mimpi istri pasukan Romawi yang mengisyaratkan kekalahan pasukan Romawi, namun ditolak kebenarannya oleh pemimpin Romawi.

Perjalanan pasukan Muslim ke Ajnadain. Firasat Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) untuk mendampingi rombongan kaum wanita Muslim di barisan belakang ditepis usulannya oleh Hadhrrat Abu Ubaidah (ra) yang memintanya berada di depan pasukan Muslim.

Pasukan Romawi dari Damaskus mengejar rombongan pasukan Muslim.

Serangan pasukan Romawi dari Damaskus ke rombongan belakang pasukan Muslim dan atas peristiwa ini Hadhrrat Abu Ubaidah (ra) membenarkan usulan Hadhrrat Khalid bin Walid (ra) yang awalnya ingin berada di belakang pasukan.

Pasukan Muslim yang berada di barisan depan segera berkontingen ke tempat pasukan Muslim di bagian belakang yang tengah diserang Romawi.

Pasukan Romawi menangkap dan menawan banyak wanita Muslim. Pasukan Muslim menangkap dan menawan Baulis (Paul), pimpinan pasukan Romawi bagian kavaleri (penunggang kuda).

Buthrus bersama ribuan pasukannya menawan banyak wanita Muslim dan tengah menunggu Baulis (Paul).

Khaulah yang termasuk tertawan memotivasi para wanita Muslim yang tengah tertawan untuk melakukan perlawanan meski bersenjata kayu-kayu tiang perkemahan.

Khalid bersama pasukannya tiba ketika pasukan Romawi tengah mengepung para wanita Muslim. Pimpinan infanteri Romawi bernama Buthrus berhasil ditewaskan dan kaum wanita Muslim berhasil dibebaskan.

Baulis (Paul) menolak masuk Islam meski akan dijanjikan keamanan dan malahan meminta dibunuh setelah mengetahui kabar Buthrus telah terbunuh.

Pertempuran di Ajnadain melawan Romawi Bizantium dan kemenangan pasukan Muslim.

Kembalinya pasukan Muslim ke Damaskus dari Ajnadain setelah mengalahkan Romawi lalu mengepung kota Damaskus untuk kedua kalinya.

Pasukan Romawi di benteng kota Damaskus di bawah pimpinan Tomah melakukan perlawanan gigih selama sehari-hari.

Kesyahidan Aban bin Sa'id dalam pengepungan tersebut.

Pasukan Muslim tetap gigih mengepung meski musim dingin datang. Pasukan bantuan Romawi pun berhasil ditahan memasuki Damaskus.

Peranan wanita Muslim bernama Ummu Aban, istri Aban bin Sa'id yang berhasil menembakkan anak panah kepada pembawa salib Romawi yang juga penyebar semangat pasukan Romawi. Salib berhasil dirampas pihak Muslim. Ummu Aban juga berhasil menembakkan anak panahnya kepada Tomah, pimpinan Romawi.

Hadhrat Khalid (ra) secara jeli menangkap kabar apa saja yang terjadi di dalam benteng Romawi.

Kelalaian pasukan Romawi yang berpesta hingga lengah dimanfaatkan oleh Hadhrat Khalid (ra) bersama pasukannya untuk memasuki benteng dan membuka pintu gerbang benteng.

Penaklukan benteng kota Damaskus berhasil di saat Khalifah Abu Bakr (ra) telah wafat dan Hadhrat 'Umar (ra) telah menjadi Khalifah.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang, khususnya segi-segi selain peperangan karena pembahasan peperangan di masa Hadhrat Abu Bakr (ra) telah berakhir.

Informasi kewafatan beberapa Ahmadi dan shalat jenazah setelah Jumat: [1] yang terhormat Umar Abu Arkub Sahib, Ketua Jemaat Palestina Selatan; [2] yang terhormat Nasir Ahmad Sahib dari Mithi, Tharparkar, Pakistan; [3] Malik Sultan Ahmad Sahib, mantan Mu'alim Waqfi Jadid asal Jhang, Pakistan; [4] Mahbub Ahmad Rajiki Sahib dari Sa'adullah Pur, Mandi Bahauddin, Pakistan.

Khotbah Jumat Sayyiduna Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 02 September 2022 (Zhuhur 1401 Hijriyah Syamsiyah/ Shafar 1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Masih berlanjut berkenaan dengan peperangan pada masa Hadhrat Abu Bakr (ra). Dalam hal ini, saya akan sampaikan beberapa rincian tentang penaklukan Damaskus pada tahun 13 Hijriah. Ini adalah pertempuran terakhir yang terjadi pada masa Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Mengenai lokasi terjadinya disebutkan bahwa Damaskus kuno ini adalah ibu kota Syam dan kota dengan tradisi sejarah. Pada awalnya itu adalah markas besar para penyembah berhala, tetapi ketika agama Kristen datang, tempat pemujaannya diubah menjadi gereja. Itu adalah pusat perdagangan yang penting. Orang Arab juga tinggal di sini dan kafilah dagang Muslim pun biasa datang ke sini dan itulah sebabnya mereka mendapat informasi tentang tempat ini. Damaskus adalah kota bertembok seperti benteng. Disebabkan oleh keamanan dan daya tahannya, tempat ini memiliki keistimewaan tersendiri. Dindingnya terbuat dari batu-batu besar. Dindingnya setinggi enam meter dan memiliki gerbang yang sangat kuat. Lebar temboknya tiga meter. Gerbang-gerbangnya terkunci rapat. Tembok itu dikelilingi oleh parit sedalam tiga meter. Parit ini selalu dipenuhi air sungai. Dengan demikian, Damaskus memiliki posisi yang kuat dan aman yang tidak mudah untuk ditembus.<sup>2428</sup>

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) mengirim berbagai pasukan ke Syam, beliau (ra) mengangkat Hadhrat Abu Ubaidah (ra) sebagai komandan pasukan dan memerintahkannya untuk menuju Hims. Hims adalah kota kuno yang terkenal dan besar di Syam dekat Damaskus.<sup>2429</sup>

Atas petunjuk Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Khalid bin Walid (ra) mencapai Damaskus dan mengepungnya dengan tentara Islam yang kedua. Penduduk Damaskus memanjati tembok benteng dan melemparkan batu dan anak-anak panah ke arah kaum Muslim. Pasukan Muslim menggunakan perisai kulit untuk melindungi diri. Pasukan Muslim juga menembaki mereka dengan anak-anak panah ketika mendapat kesempatan. Dengan cara ini dua puluh hari berlalu tetapi tidak ada hasil yang diperoleh. Penduduk Damaskus berada dalam kesulitan karena terkepung di benteng.

Perbekalan di benteng juga hampir habis, selain itu, ladang penduduk Damaskus berada di luar benteng sehingga kegiatan bertani mereka terganggu. Gandum tidak bisa masuk ke dalam benteng. Juga terjadi kelangkaan barang konsumsi. Karena lamanya pengepungan, mereka berada dalam kesulitan dan masalah besar.

Pada saat yang sama, dua puluh hari telah berlalu sejak pengepungan Damaskus, kaum Muslim menerima kabar Raja Heraklius telah mengumpulkan pasukan Romawi yang banyak di Ajnadin (أَجْنَادِينَ). Setelah mendengar berita ini, Hadhrat Khalid (ra) berangkat dari Bab Sharqi - pintu gerbang timur – (الباب الشرقي) dan datang ke Hadhrat Abu Ubaidah (ra) di Bab Jabiyah (باب الجابية) dan memberitahukan situasinya dan menyatakan pendapatnya, “Kita harus menghentikan pengepungan Damaskus dan menghadapi tentara Romawi di Ajnadin. Jika Allah memberikan kemenangan kepada kita maka kita akan kembali ke sini dan menyelesaikan masalah Damaskus.”

Hadhrot Abu Ubaidah (ra) mengatakan, “Pendapat saya adalah sebaliknya, karena orang-orang Damaskus sudah muak dikepung di benteng selama dua puluh hari dan ketakutan kepada kita telah menguasai hati mereka. Jika kita pergi dari sini, mereka akan lega dan akan menyetok [menyediakan] makanan dan minuman dalam jumlah besar di dalam benteng dan ketika kita kembali ke sini dari Ajnadin, orang-orang ini akan mampu melawan kita untuk waktu yang lama.”

Hadhrot Khalid (ra) menyetujui pendapat Hadhrot Abu Ubaidah (ra) dan melanjutkan pengepungan serta memerintahkan semua komandan Muslim yang ditunjuk di berbagai gerbang benteng Damaskus untuk mengintensifkan serangan dari pihak masing-masing.

Mengikuti perintah Hadhrot Khalid (ra), tentara Islam melancarkan serangan sengit dari semua sisi. Dengan demikian dua puluh satu (21) hari berlalu dalam pengepungan Damaskus. Hadhrot Khalid (ra), mendorong kaum Muslim untuk meningkatkan intensitas serangan dan terus menyerang dengan ganas dari

2428 Al-Salabi, Sayyiduna Umar (ra) bin Khattab [Muzaffar Garh, Pakistan: Maktabatul Al-Furqan], p. 225 (ماخوذ از سیدنا عمر بن خطابؓ از علی محمد الصلابی (صفحه 725 مکتبه الفرقان مظفر گڑھ)

2429 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], p. 333. (ماخوذ از تاریخ الطبری جلد 2 صفحه 333) (فرہنگ سیرت صفحہ 106 زوار اکیڈمی کراچی). (دارالکتب العلمیہ بیروت 2012ء)

Bab Sharqi. Orang-orang Damaskus sekarang benar-benar sudah tidak tahan lagi dan menunggu bantuan Raja Heraklius. Hadhrt Khalid (ra) terus menyerang berturut-turut.

Ketika disibukkan dengan kemelut perang mereka melihat bahwa orang-orang Romawi yang berada di dinding benteng tiba-tiba mulai bertepuk tangan, melompat, menari dan mengekspresikan kegembiraan mereka. Orang-orang Muslim memandangnya dengan heran. Hadhrt Khalid bin Walid (ra) melihat ke satu sisi dan melihat debu mengepul ke atas sehingga langit tampak gelap, bahkan pada siang hari terlihat gelap. Hadhrt Khalid (ra) segera mengerti bahwa pasukan Raja Heraklius tengah datang untuk membantu rakyat Damaskus. Dalam waktu singkat, beberapa informan juga membenarkan berita bahwa mereka telah melihat pasukan berbaris menuju lembah gunung dan itu pasti pasukan Romawi .

Hadhrt Khalid (ra) segera datang dan memberitahu Hadhrt Abu Ubaidah (ra) tentang situasi saat itu dan berkata, “Saya telah memutuskan untuk pergi dengan semua tentara untuk berperang melawan tentara yang dikirim oleh Raja Heraklius, untuk itu saya berkonsultasi dengan Anda dalam masalah ini.”

Hadhrt Abu Ubaidah (ra) berkata bahwa itu kurang sesuai karena jika kita meninggalkan tempat ini, orang-orang yang berada di benteng akan keluar dan melawan kita. Tentara, Heraklius akan menyerang dari satu sisi sementara rakyat Damaskus akan menyerang dari sisi lain. Kita akan terjebak di antara dua laskar Romawi .

Hadhrt Khalid (ra) berkata lalu apa pendapat Anda.

Hadhrt Abu Ubaidah (ra) berkata, "Pilihlah orang yang pemberani dan kesatria dan kirim laskar bersamanya untuk melawan musuh."

Hadhrt Khalid bin Walid (ra) mengirim Hadhrt Dhirar (ra) bin Azwar (ضِرَارُ بْنُ الْأَزْوَرِ) (ra) dengan pasukan berjumlah lima ratus penunggang kuda untuk berperang melawan tentara Romawi . Dalam riwayat lain, jumlah tentara Hadhrt Dhirar (ra) juga disebutkan lima ribu.<sup>2430</sup> Hadhrt Dhirar (ra) membawa lima ratus tentara atau berapa pun jumlahnya lalu bergerak menuju tentara Romawi .

Beberapa tentara melihat tentara Romawi dan berkata kepada beliau, “Tentara musuh sangat besar jumlahnya sedangkan tentara kita hanya lima ratus. Lebih baik kita kembali dan melawan mereka dengan tentara kita.”

Hadhrt Dhirar (ra) berkata: “Jangan takut dengan banyaknya musuh. Tuhan sering memberikan kemenangan kepada jumlah yang sedikit diatas jumlah yang banyak.<sup>2431</sup> Saat ini pun Dia akan tetap membantu kita. Wahai kawan! Jika kembali sama dengan melarikan diri dari jihad dan itu tidak disukai Allah. Apakah kalian akan menodai keberanian dan jiwa rela berkorbannya orang Arab? Siapapun yang ingin kembali, silahkan, namun saya akan berjuang dan mengharumkan nama Islam. Semoga Tuhan tidak melihat saya melarikan diri.”

Semua kaum Muslimin sepakat mengatakan bahwa kami akan bersedia berkorban untuk Islam dan akan meraih status syahid, yaitu, kami siap berperang. Hadhrt Dhirar (ra) bahagia. Beliau memerintahkan untuk menyerang musuh sekaligus dan menghancurkannya. Pasukan Muslim dan Hadhrt Dhirar (ra) terus menerus menggempur tentara Romawi dan bertempur dengan gagah berani.

Putra jenderal Romawi menyerang Hadhrt Dhirar (ra) dan menusuk lengan kirinya dengan tombak yang menyebabkan darahnya mengalir deras. Setelah beberapa saat beliau membunuh sang putra jenderal dengan tombak menembus jantungnya. Tombak beliau menancap di dadanya dan menghancurkan jantungnya.

Ketika tentara Romawi melihat beliau tangan kosong, mereka bergegas ke arah Hadhrt Dhirar (ra) dan menangkap beliau karena beliau tidak memiliki senjata di tangan.<sup>2432</sup>

2430 Abdul Sattar Hamdani, Mardan-e-Arab, [Lahore, Akbar Book Sales], pp. 203-204; (ماخوذ از مردان عرب حصه اول از عبد الستار بمدانی صفحه 203-204 اکبر بک سیلر) ; (فتوح الشام از واقدي جلد 1 صفحه 48) ; Waqdi, Futuh Al-Sham, Vol. 1, p. 48 (ز لاہور)

2431 Surah al-Baqarah, 2:250: “...Berapa banyak terjadi golongan yang sedikit dapat mengalahkan golongan yang banyak dengan izin Allah. Dan Allah beserta orang-orang yang sabar.”

2432 Rafiq Anjum Makki, Islami Jangein, [Dar-ul-Kutub Lahore], pp. 123-125 (ماخوذ از اسلامی جنگیں صفحہ 123 تا 125 از رفیق انجم مکی دار الکتب لاہور) ; Abdul Sattar Hamdani, Mardan-e-Arab, [Lahore, Akbar Book Sales], pp. 203-206 (ماخوذ از مردان عرب حصه اول از عبد الستار بمدانی صفحه 206 اکبر بک سیلر ز لاہور).

Ketika para sahabat yang mulia melihat Hadhrrat Dhirar (ra) tertangkap, mereka menjadi sangat sedih dan khawatir. Mereka melakukan beberapa serangan defensif tetapi tidak dapat melepaskan beliau.

Ketika berita tertangkapnya Hadhrrat Dhirar (ra) sampai ke Hadhrrat Khalid, beliau sangat khawatir dan setelah mengambil informasi dari para rekannya tentang keadaan tentara Romawi, beliau berkonsultasi dengan Hadhrrat Abu Ubaidah (ra) dan menanyakan pendapatnya tentang serangan terhadap kaum Romawi itu.

Hadhrrat Abu Ubaidah (ra) berkata, “Anda dapat menyerang mereka setelah terlebih dahulu membuat pengaturan yang baik untuk pengepungan Damaskus.” Pada saat itu yang bertugas sebagai komandan tertinggi adalah Hadhrrat Abu Ubaidah (ra).

Hadhrrat Khalid, setelah mengatur pengepungan dimaksud lalu pergi mengejar musuh bersama rekan-rekannya dan memerintahkan mereka untuk menyerang musuh secara tiba-tiba begitu menemukan mereka. Beliau berkata, “Jika Dhirar (ra) tidak dibunuh oleh orang-orang Romawi ini, mungkin kita akan membebaskan Dhirar (ra), namun jika Dhirar (ra) mati syahid, kita akan membalas dendam sepenuhnya kepada mereka, tapi kita berharap Allah tidak akan mengejutkan kita tentang nasib Dhirar (ra).”

Sementara itu, Hadhrrat Khalid (ra) melihat seorang ksatria di atas kuda merah yang gagah dengan tombak panjang yang bersinar di tangannya. Karakter ksatria tersebut ditandai dengan keberanian, kebijaksanaan dan keterampilannya ketika bertarung. Pakaian dikenakan di atas baju besi. Seluruh tubuh dan wajahnya disembunyikan dan posisinya berada di depan pasukan.

Hadhrrat Khalid (ra) berharap, “Seandainya aku tahu siapa gerakan ksatria ini. Demi Allah, sepertinya orang ini sangat pemberani dan ksatria. Semua orang mengikutinya di belakang.”

Ketika tentara Islam mendekati pasukan kafir, orang-orang melihat ksatria penunggang kuda itu menyerang orang-orang Romawi seperti elang menyambar burung pipit. Itu adalah serangan yang memporak-porandakan tentara musuh dan menumpukkan banyak korban lalu terus mencapai hingga tiba di tengah tentara musuh. Karena dia telah mempertaruhkan nyawanya, untuk itu dia berbalik dan bergegas masuk, menembus pasukan orang-orang kafir. Siapapun yang muncul di hadapannya ia binasakan. Beberapa orang mengira bahwa orang ini adalah Hadhrrat Khalid (ra).

Rafi bertanya pada Khalid (ra) dengan heran siapa orang ini.

Hadhrrat Khalid (ra) berkata, "Saya tidak tahu saya juga heran, siapa gerakan." Hadhrrat Khalid (ra) sedang berdiri di depan tentara ketika pengendara kuda yang sama keluar dari antara tentara Romawi. Tidak ada tentara Romawi yang datang melawan dia dan dia berperang sendirian melawan banyak orang di antara orang Romawi.

Sementara itu, Hadhrrat Khalid (ra) melakukan serangan dan membawanya keluar dari lingkaran pasukan kafir dan orang ini bergabung dengan tentara Islam. Hadhrrat Khalid (ra) berkata kepadanya, “Anda telah melampiasikan kemarahan Anda pada musuh-musuh Allah, beri tahu saya siapa Anda.”

Pengendara itu tidak mengatakan apa-apa dan kemudian bersiap untuk bertempur lagi.

Hadhrrat Khalid (ra) berkata, "Wahai hamba Allah, Anda telah membuat saya dan semua Muslim cemas. Anda begitu tidak peduli. Siapa anda?"

Atas desakan Hadhrrat Khalid (ra), ksatria itu menjawab, “Saya tidak menjawab bukan karena ketidaktaatan, melainkan saya merasa malu karena saya bukan laki-laki. Saya seorang perempuan.” - Para wanita pun biasa menampilkan contoh keberanian seperti itu - Rasa perih hati telah membawa saya ke medan perang ini.”

Khalid (ra) bertanya, “Wanita mana engkau?”

Dia berkata, “Saya Khaulah binti Azwar, saudara perempuan Dhirar (ra). Ketika saya mengetahui tentang tertangkapnya saudara saya, saya melakukan seperti yang Anda lihat.”

Hadhrrat Khalid (ra) mendengar ini dan berkata, “Kita semua harus menyerang bersama. Semoga Allah membebaskan Dhirar (ra).”

Hadhrrat Khaulah berkata, “Saya juga akan berjuang keras.”

Kemudian Khalid (ra) melancarkan serangan penuh. Pasukan Romawi terpukul mundur dan tercerai-berai. Hadhrrat Rafi menunjukkan esensi keberanian.

Pasukan Muslim sekali lagi siap untuk serangan penuh, namun tiba-tiba beberapa penunggang kuda dari tentara kafir datang bergegas ke arah mereka mengajukan perdamaian. Hadhrrat Khalid (ra) berkata, "Beri mereka perlindungan dan bawa mereka kepadaku." Kemudian Khalid (ra) bertanya kepada mereka, "Siapa kalian?"

Mereka berkata, "Kami adalah orang-orang dari tentara Romawi dan penduduk Hims menginginkan perdamaian."

Hadhrrat Khalid (ra) mengatakan, "Perdamaian akan dilakukan setelah kami mencapai Hims. Kami tidak bisa berdamai di sini sebelum waktunya, tetapi Anda aman. Ketika Allah memutuskan dan kami menang, hal itu akan dibahas di sana. Tolong beri tahu saya apakah Anda tahu sesuatu tentang salah satu pria pemberani kami yang membunuh putra komandan kalian."

Mereka mengatakan, "Mungkin anda bertanya tentang orang yang tidak mengenakan pakaian dan telah membunuh banyak orang kami dan membunuh putra kepala suku kami."

Khalid (ra) menjawab, "Iya, benar."

Mereka mengatakan, "Ketika dia tertangkap dan dihadirkan kepada Wardan, Wardan mengirimnya ke Hims dengan kawalan seratus penunggang kuda untuk dikirim ke raja."

Khalid (ra) sangat senang mendengar ini dan memanggil Hadhrrat Rafi dan berkata, "Anda mengetahui rute jalan dengan sangat baik. Selamatkan Hadhrrat Dhirar (ra) sebelum mencapai Hims bersama orang-orang pilihan Anda dan raihlah pahala Anda dari Tuhan Anda."

Hadhrrat Rafi memilih seratus pemuda dan ketika akan beranjak pergi, Hadhrrat Khaulah memohon izin kepada Hadhrrat Khalid (ra) untuk ikut pergi. Pasukan dipimpin oleh Hadhrrat Rafi berangkat ke Hims untuk membebaskan Hadhrrat Dhirar (ra). Hadhrrat Rafi bergerak dengan cepat dan saat mencapai suatu tempat, dia berkata kepada para sahabatnya, "Berbahagialah, musuh belum maju dan menyembunyikan salah satu pasukannya di sana."

Orang-orang ini dalam keadaan sedemikian rupa sehingga debu tampak beterbangan. Hadhrrat Rafi memerintahkan umat Islam untuk waspada. Kaum Muslim sudah siap ketika orang-orang Romawi tiba.

Hadhrrat Dhirar (ra) berada di dalam kurungan mereka dan sedang membacakan puisi (sajak) dengan nada yang menyakitkan, ia mengatakan,

إلا بلغا قومي وخولة أنني \*\* أسيرٌ رهينٌ موثقٌ اليد بالقيد  
وحولي غلوج الروم من كل كافر \*\* وأصبحثُ معهم لا أعيذ ولا أبدي  
فلو أنني فوق المحجل راكبا \*\* وقائم حد الغضب قد ملكت يدي  
لأذلت جمع الروم اذلال نعمة \*\* وأسقيتهم وسط الوغى أعظم الكد  
فيا قلب مُتُّ همًّا وحرزنا وحسرةً \*\* ويا دمع عيني كُنْ معينًا على خدي  
فلو أن أقوامي وخولة عندنا \*\* وألزم ما كنا عليه من العهد

"Wahai informan, sampaikan berita kepada orang-orangku dan Khaulah, aku seorang tertawan dan terikat. Orang-orang kafir dan fasik dari Syria berkumpul di sekelilingku berpakaian lengkap dengan baju besi. Wahai hati! Matilah kau oleh kesedihan dan wahai air mata masa muda! mengalirlah di wajahku." Itu adalah arti syair yang beliau lantunkan

Hadhrrat Khaulah berteriak keras mengatakan, "Doamu telah terkabul. Pertolongan Tuhan datang. Aku Khaulah saudarimu." Setelah mengatakan ini, dia dengan keras mengucapkan Takbir lalu menyerang bersama pasukan lainnya.

Kaum Muslim berhasil menguasai pasukan musuh. Semuanya dibunuh.

Hadhrat Dhirar (ra) dibebaskan oleh Allah dan pasukan Muslim meraih harta ghanimah.<sup>2433</sup> Hadhrat Khaulah melepaskan ikatan tali saudaranya dengan tangannya dan mengucapkan salam. Hadhrat Dhirar (ra) menyampaikan ucapan pujian dan selamat datang kepada saudaranya. Hadhrat Dhirar (ra) mengambil tombak panjang untuk dipegang di tangannya dan menaiki kuda. Beliau bersyukur kepada Allah Ta'ala. Kaum Muslimin di tempat ini merasa berbahagia sedangkan di sana, di Damaskus, Hadhrat Khalid (ra) mengalahkan Wardan dengan melakukan serangan dahsyat. Mereka melarikan diri dan kaum Muslim mengejar mereka. Di sana Hadhrat Dhirar (ra) bertemu dengan Muslim lainnya. Berita kemenangan itu disampaikan kepada Hadhrat Abu Ubaidah (ra). Sekarang kaum Muslim yakin bahwa Damaskus akan ditaklukkan.<sup>2434</sup>

Di sisi lain, tentara Islam tinggal di Damaskus dan pengepungan benteng masih berlangsung, Hadhrat Abbad bin Sa'id (عَبَّادُ بْنُ سَعِيدٍ) datang dari Bushra (بُصْرَى) ke Hadhrat Khalid (ra) dan melaporkan bahwa 90.000 (sembilan puluh ribu) laskar Romawi telah berkumpul di Ajnadin. Hadhrat Khalid (ra) berkonsultasi dengan Hadhrat Abu Ubaidah (ra) dan beliau - Hadhrat Abu Ubaidah (ra) - mengatakan, "Tentara kita tersebar di berbagai tempat di Syam, tulislah surat kepada mereka semua agar mereka datang dan menemui kita di Ajnadin dan kita sekarang akan meninggalkan pengepungan Benteng Damaskus dan pergi ke Ajnadin."<sup>2435</sup>

Heraklius telah menerima kabar kekalahan Wardan (وردان). Ia pun telah mengetahui perihal terbunuhnya putra Wardan secara rinci. Atas hal ini, Heraklius pun sangat marah kepadanya dan ia menulis, "Aku mendapat kabar bahwa bangsa Arab yang telanjang dan kelaparan telah mengalahkanmu dan telah membunuh putramu. Tidaklah Almasih mengasihimu dan mengasihinya. Jika bukan karena tersohornya keberanian dan kepakaranmu dalam menggunakan pedang, aku pasti akan membunuhmu. Kini apa yang telah terjadi maka terjadilah. Aku telah memberangkatkan 90.000 prajurit menuju Ajnadain dan aku menunjukmu sebagai pemimpinnya."<sup>2436</sup>

Setelah Hadhrat Khalid (ra) mengakhiri pengepungan di Damaskus, beliau memerintahkan pasukan beliau untuk bergerak menuju Ajnadain. Setelah menerima perintah, kaum Muslimin segera mencabut kemah-kemah mereka dan mulai meletakkan harta dan barang bawaan mereka ke atas unta-unta. Beliau menempatkan unta-unta yang membawa harta ghanimah dan harta benda lainnya di bagian belakang bersama para wanita dan anak-anak, sementara para prajurit lain yang berkuda beliau letakkan di bagian depan pasukan.

Hadhrat Khalid bin Walid berkata kepada Hadhrat Abu Ubaidah (ra), "Saya berpikir agar saya berada di barisan belakang pasukan bersama para wanita dan anak-anak sedangkan Anda berada di pasukan bagian depan."

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bersabda, "Mungkin Wardan telah memberangkatkan pasukannya dari Ajnadain menuju Damaskus sehingga kita pun akan berhadapan dengannya. Jika Anda tetap berada di depan pasukan maka Anda akan dapat menahannya dan mengalahkannya. Maka dari itu, tetaplah berada di depan sementara saya ada di belakang."

Hadhrat Khalid (ra) berkata, "Usulan Anda adalah yang tepat untuk diamalkan. Saya tidak akan menolak pendapat dan usulan Anda."

Tatkala pasukan Islam meninggalkan pengepungan Damaskus lalu bergerak dari sana, orang-orang Damaskus menampakkan kegembiraan mereka dengan berjingkrak-jingkrak dan bertepuk tangan. Mengenai perginya pasukan Islam dari sana, para penduduk Damaskus menyampaikan beberapa pendapatnya. Ada yang berkata, "Mendengar kabar berkumpulnya pasukan kita yang besar di Ajnadain, segenap kaum Muslim di negeri Syam pun kembali bersatu bersama pasukannya." Ada yang berkata,

2433 Kitab Futuhsy Syaam (فتوح الشام) karya Al-Waqidi (الواقدي), bahasan (ذكر فتح البهنسا وما فيه من الفضائل وما وقع فيه للصحابه رضي الله عنهم).

2434 Fazal Muhammad Yusuf Zai, Futuhat-e-Sham, [Maktabatul Iman Wa Yaqeen], pp. 75-81 (ماخوذ از فتوحات شام از فضل محمد يوسف زنی صفحه 75-81 مکتبه ايمان و يقين).

2435 Abdul Sattar Hamdani, Mardan-e-Arab, [Lahore, Akbar Book Sales], p. 214 (ماخوذ از مردان عرب حصه اول از عبد الستار بمدانی صفحه 214 اکبر بک سيلر ز لاہور).

2436 Fazal Muhammad Yusuf Zai, Futuhat-e-Sham, [Maktabatul Iman Wa Yaqeen], p. 81

“Setelah mengalami kesulitan dalam pengepungan, mereka pergi ke suatu tempat lain untuk menyiapkan penyerangan.” Ada juga sebagian yang berkata, “Mereka tengah melarikan diri dan pulang menuju negeri Hijaz.”<sup>2437</sup>

Orang-orang Damaskus berkumpul pada seseorang yang bernama Baulis (Paul) (بولص). Ia sebelumnya tidak tampak di suatu peperangan pun di hadapan sahabat. Ia adalah seorang yang sangat dipercaya oleh Heraklius dan juga pemanah ulung. Penduduk Damaskus menjadikannya sebagai Amir dan telah memberinya segenap iming-iming agar ia ikut berperang. Mereka pun telah bersumpah bahwa mereka tidak akan melarikan diri dari medan pertempuran dan ia akan diberi wewenang untuk membunuh sendiri siapa saja yang melarikan diri dari medan pertempuran.

Tatkala perjanjian ini telah terjadi dan Baulis (Paul) masuk ke rumahnya lalu memakai baju zirahnya, istrinya bertanya kepadanya kemana ia akan pergi.

Baulis (Paul) menjawab, “Orang-orang Damaskus telah menjadikan saya sebagai Amirnya dan saya kini akan bertempur melawan bangsa Arab.”

Istrinya berkata kepadanya, “Jangan lakukan ini. Tinggallah kamu di rumah. Kamu tidak memiliki kekuatan untuk menghadapi bangsa Arab. Bagaimanapun juga jangan menghadapi mereka. Hari ini pun saya melihat dalam mimpi kamu tengah berburu burung gereja dan ada anak panah di tanganmu. Ada beberapa terluka dan jatuh, namun ia lalu bangkit dan terbang kembali. Saya saat itu terheran. Secara tiba-tiba saya melihat ada burung elang di atas. Tidak satu, tetapi ada banyak elang turun dan menyerang kamu serta segenap temanmu dan menghabisi semuanya.”

Baulis (Paul) berkata, “Kamu pun melihat saya di dalam mimpi itu?”

Ia menjawab, “Iya. Elang itu menyerangmu dengan kuat dan kamu pun pingsan.”

Baulis (Paul) yang mendengarnya lantas menampar istrinya dan berkata, “Di dalam hatimu telah muncul ketakutan terhadap bangsa Arab dan inilah ketakutan yang ada di dalam mimpimu itu. Jangan khawatir. Saat ini juga saya akan menjadikan Amir mereka menjadi pelayanmu dan para sahabatnya menjadi penggembala seluruh kambing dan babimu.”

Baulis (Paul) yang berada dekat di belakang pasukan Muslim dengan sangat cepat keluar bersama 6.000 tentara berkuda dan 10.000 prajurit infantri untuk mengejar pasukan Muslim dan melawannya. Mereka hendak mengejar 1.000 prajurit Hadhrat Abu Ubaidah (ra) bersama para wanita, anak-anak dan harta bendanya. Pasukan Muslim pun telah siap untuk menghadapi mereka dan dalam waktu singkat pasukan kafir pun tiba. Baulis (Paul) berada di paling depan. Ia bersama 6.000 tentaranya secara tiba-tiba menyerang Abu Ubaidah (ra). Saudara Baulis (Paul) yakni Buthrus (بطرس) atau Petrus bersama pasukan infantrinya bergerak ke arah para wanita. Ia menangkap beberapa wanita Muslim dan mengirim mereka ke Damaskus. Setiba di suatu tempat, ia berhenti untuk menunggu perintah kakaknya.

Hadhrat Abu Ubaidah (ra) melihat musibah yang datang secara tiba-tiba ini bersabda, “Benar apa pendapat Khalid (ra) bahwa mereka akan [menyerang] dari belakang pasukan.” Dalam hal ini, para wanita dan anak-anak terus-menerus berteriak, sementara 1.000 prajurit Muslim di sana bertempur dengan penuh keberanian. Baulis (Paul) berkali-kali menyerang Hadhrat Abu Ubaidah (ra). Beliau pun menghadapinya dengan gagah berani.

Hadhrat Sahal menunggangi kuda yang cepat lalu menemui Hadhrat Khalid (ra) dan menceritakan semuanya. Hadhrat Khalid (ra) mengucapkan Inna lillah. Beliau lalu memberangkatkan Hadhrat Rafi’ dan Hadhrat Abdurrahman bin Auf bersama masing-masing 1.000 prajurit untuk melindungi para wanita dan anak-anak.

Setelah itu beliau memberangkatkan Hadhrat Dhirar (ra) bersama 1.000 tentara. Beliau pun pergi bersama pasukan beliau untuk menghadapi musuh. Di sana, Hadhrat Abu Ubaidah (ra) tengah sibuk menghadapi Baulis (Paul). Di saat itu juga berbagai pasukan Muslim dari berbagai tempat tiba. Mereka menyerang dengan sedemikian rupa dimana mereka telah yakin akan kehinaan dan kekalahan yang akan

---

2437 Abdul Sattar Hamdani, Mardan-e-Arab, [Lahore, Akbar Book Sales], pp. 216-217 ( ماخوذ از مردان عرب حصه اول از عبد الستار ہمدانی صفحہ 216-217 اکبر بک سیلر ز ) (لاہور)

menimpa segenap pasukan Romawi yang datang dari Damaskus. Hadhrat Dhirar (ra) maju menuju Baulis (Paul) laksana semburan api. Ia lantas gemetar tatkala ia melihat Hadhrat Dhirar (ra), dimana ia pun mengenalnya. Baulis (Paul) turun dari kudanya dan hendak melarikan diri. Hadhrat Dhirar (ra) pun mengejanya dan menangkapnya hidup-hidup lalu menawannya.

Di pertempuran ini, dari 6.000 tentara kafir hanya tersisa 100 orang saja yang dengan sulit mereka dapat tetap hidup. Hadhrat Dhirar (ra) sangat cemas karena Hadhrat Khaulah pun telah tertawan.

Hadhrat Khalid (ra) berkata, “Jangan khawatir, kita telah menawan seseorang yang sebagai gantinya kita dengan mudah akan membebaskan orang-orang kita yang tertawan.” Hadhrat Khalid (ra) mengambil 2.000 tentara bersamanya lalu memberikan seluruh sisa tentara kepada Hadhrat Abu Ubaidah (ra) untuk melindungi para wanita sementara beliau mencari para wanita Muslim yang tertawan dalam upaya membebaskan mereka. Beliau bergerak dengan cepat dan tiba di tempat musuh menawan para wanita Muslim.

Di sana Hadhrat Khalid (ra) melihat debu yang beterbangan. Beliau terheran mengapa sedang terjadi pertempuran di tempat ini. Akhirnya diketahui bahwa saudara Baulis (Paul) yakni Buthrus telah menangkap para wanita dan berhenti di tepi sungai seraya menunggu kakaknya dan kini mereka tengah membagi para wanita itu untuk mereka. Buthrus berkata terkait Hadhrat Khaulah bahwa Khaulah adalah miliknya. Mereka menawan para wanita di satu kemah lalu ia sendiri beristirahat sambil menunggu Baulis (Paul). Diantara para wanita itu, kebanyakan adalah para wanita pemberani dan prajurit berkuda berpengalaman yang mana mereka mengetahui setiap jenis peperangan. Mereka semua berkumpul dan Hadhrat Khaulah menyampaikan kepada mereka semua, *يا بنات حمير بقية تبع أترضين بأنفسكن علوج الروم ويكون أولادكن عبيدا لاهل الشرك فأين شجاعتكن وبراعتكن التي نتحدث بها عنكن فيأحياء العرب ومحاضر الحضرة ولا أراكن إلا بمعزل عن ذلك وإني أرى القتل عليكم أهون من هذه المصائب وما نزل بكم من خدمة الروم الكلاب* “Wahai segenap putri Kabilah Humair! Wahai para pewaris Kabilah Tubah! Apakah Anda sekalian rida jika kaum kafir Romawi menjadikan Anda sebagai hamba sahaya? Kemana perginya keberanian Anda dan apa yang terjadi dengan semangat Anda yang sebelumnya terus digaungkan di majlis-majlis pertemuan orang-orang Arab? Sangat disayangkan kini saya mendapati Anda sekalian jauh dari semangat harga diri serta kosong dari keberanian dan kegigihan. Untuk musibah yang akan datang ini kematian adalah lebih utama bagi Anda.”

Mendengar ini, seorang Sahabiah berkata, “Wahai Khaulah, Apa yang telah Anda sampaikan sungguh benar. Namun bukankah kini kita tengah tertawan, tidak ada pedang dan tombak di tangan kita. Apa yang dapat kita lakukan? Kita tidak memiliki kuda dan senjata karena mereka menawan kita dengan tiba-tiba.”<sup>2438</sup>

Hadhrat Khaulah bersabda, “Sadarlah! Ada tiang-tiang kemah di sekeliling kita. Kita harus mencabutnya untuk menyerang orang-orang durjana itu. Kelak Allah akan menurunkan pertolongan-Nya. Apakah kita akan menang dan jika tidak kita pasti akan mati syahid.”

Mendengar ini setiap wanita mencabut semua tiang kayu di kemah itu. Hadhrat Khaulah meletakkan satu kayu di pundaknya dan maju ke depan.

Hadhrat Khaulah bersabda kepada segenap wanita di bawahnya, “Bersatulah laksana rangkaian rantai besi dan jangan berpisah. Jika tidak, kita semua akan terbunuh.” Setelah itu Hadhrat Khaulah maju dan membunuh seorang kafir Romawi.

Orang-orang Romawi terheran melihat keberanian dan kegigihannya. Buthrus berkata, “Pengacau, apa yang sedang kalian lakukan?”

Seorang Sahabiah menjawab, “Sekarang kami telah berketetapan untuk meluruskan otak kalian dengan tiang-tiang kayu ini lalu membunuh kalian demi menjaga kehormatan generasi kami nanti.”

Buthrus berkata, “Tangkap mereka hidup-hidup! Terutama tangkap Khaulah hidup-hidup!”

Sejumlah 3.000 tentara Romawi mengepung mereka di setiap penjuru, namun tidak ada seorang pun yang mau mendekati para wanita Muslim. Jika mereka maju, maka para wanita ini menyerang kuda-kuda

2438 Sahabiyah ini bernama ‘Afraah binti Ghafar al-Himyariyah (عفراء بنت غفار الحميرية). Hal ini sebagaimana diceritakan dalam Kitab Futuhusy Syaam (فتوح الشام) karya Al-Waqidi (الواقدي), bahasan (ذكر فتح البهنسا وما فيه من الفضائل وما وقع فيه للصحابة رضي الله عنهم).

mereka lalu membunuh mereka. Dengan cara ini para wanita Muslim itu telah menghabiskan 30 tentara berkuda.

Melihat ini, Buthrus lantas sangat murka. Ia turun dari kudanya dan menyerang bersama rekan-rekannya dengan pedang. Meski demikian, para wanita Muslim ini bersatu di satu tempat dan bersama-sama menghadapi semuanya sehingga tidak ada yang dapat mendekati mereka.

Buthrus berkata kepada Hadhrat Khaulah, “Wahai Khaulah, kasihanilah jiwamu. Aku menghargaimu. Di dalam hatiku masih banyak tempat untukmu. Apakah kamu tidak ingin jika aku yang bagai raja ini menjadi majikanmu dan seluruh hartaku menjadi hartamu?”

Hadhrat Khaulah bersabda, “Wahai kafir durjana! Demi Tuhan, jika saya mampu, saat ini pun saya akan menebas kepalamu dengan kayu ini. Demi Allah! Saya pun tidak suka jika kamu menjadi penggembala kambing dan unta saya, meski kamu menganggap saya setara.”

Atas hal ini Buthrus (Petrus atau Peter) berkata kepada pasukannya untuk membunuh mereka semua. Para tentara lalu bersiap untuk serangan baru. Serangan pertama pun dilancarkan dan saat itu juga pasukan Muslim dibawah Hadhrat Khalid (ra) tiba di sana. Beliau telah mengetahui segenap keadaan yang terjadi. Kaum Muslimin sangat senang dengan keberanian dan perlawanan para wanita. Mereka lalu mengepung laskar kafir dan menyerang mereka secara serentak. Hadhrat Khaulah dengan lantang berseru, “Pertolongan Tuhan telah datang. Allah telah mengasihani kita.”

Tatkala Buthrus melihat pasukan Muslim, ia takut dan hendak melarikan diri. Namun sebelum melarikan diri, ia melihat dua tentara berkuda Muslim menuju ke arahnya. Keduanya adalah Hadhrat Khalid (ra) dan Hadhrat Dhirar (ra). Hadhrat Dhirar (ra) menebasnya dengan lembing sehingga ia pun terjatuh dari kudanya lalu Hadhrat Dhirar (ra) memberi tebasan kedua dan ia pun tumbang. Pasukan Muslim telah banyak membunuh tentara Romawi. Mereka yang lari melarikan diri ke Damaskus.

Tatkala Hadhrat Khalid (ra) kembali, ia memanggil Baulis (Paul) dan menyodorkan Islam kepadanya dan bersabda, “Terimalah Islam. Jika tidak, Anda akan diperlakukan seperti apa yang telah terjadi pada saudara Anda.”

Baulis (Paul) berkata, “Apa yang telah terjadi dengan saudaraku?”

Hadhrat Khalid (ra) bersabda, “Ia telah terbunuh.”

Melihat akhir saudaranya, Baulis (Paul) berkata, “Kini tidak ada lagi kebahagiaan untuk hidup. Pertemukanlah aku dengan saudaraku.” Maka ia pun akhirnya dibunuh.<sup>2439</sup>

Alhasil, kini pasukan Islam berkumpul di Ajnadain dan tentang ini telah sebelumnya disebutkan.

Lalu kini tentang pengepungan Damaskus yang kedua. (Sebelumnya pernah dikepung namun pasukan Muslim menghentikannya). Setelah perang Ajnadain ini, mengenai pengepungan yang kedua atas Damaskus tertera: Setelah kemenangan di Ajnadain, Hadhrat Khalid (ra) memerintahkan pasukan Islam agar kembali ke Damaskus. Orang-orang Damaskus sebelumnya telah mengetahui kekalahan laskar Romawi di Ajnadain. Namun ketika mereka mendapat kabar laskar Islam pun kini sedang datang menuju Damaskus, mereka sangat takut. Mereka yang tinggal di sekeliling Damaskus melarikan diri dan mencari perlindungan di benteng. Mereka mengumpulkan bahan pangan pokok dan barang kebutuhan lainnya dalam jumlah banyak di dalam benteng supaya jika pengepungan pasukan Islam berlangsung lama, persediaan mereka tidak akan habis. Selain itu, mereka pun mengumpulkan senjata dan perlengkapan perang. Senjata pelontar, perisai dan pemanah disiapkan di dinding benteng untuk menyerang siapa saja yang mengepung benteng.

Pasukan Islam berkemah di dekat Damaskus. Kemudian pasukan Islam bergerak maju dan mengepung benteng. Hadhrat Khalid (ra) telah menetapkan para panglima beserta pasukannya masing-masing di setiap gerbang Damaskus.<sup>2440</sup>

2439 Fazal Muhammad Yusuf Zai, Futuhaat-e-Sham, [Maktabatul Iman Wa Yaqeen], pp. 82-29) ( ماخوذ از فتوحات شام از فضل محمد يوسف زئی صفحه 82 تا 89 مکتبه ایمان و یقین).

2440 Abdul Sattar Hamdani, Mardan-e-Arab, [Lahore, Akbar Book Sales], p. 247 (ماخوذ از مردان عرب حصه اول از عبد الستار ہمدانی صفحه 247 اکبر بک سیلر ز لاہور).

Saat itu pemimpin Damaskus adalah Tomah. Para pembesar dan kalangan terkemuka Damaskus memberi saran kepada Tomah bahwa kini mereka tidak memiliki kekuatan untuk menghadapi pasukan Islam. Maka dari itu, pilihlah antara meminta bantuan kepada Heraklius atau berdamai dengan kaum Muslim. Berikanlah apa yang mereka minta dan selamatkanlah jiwa masing-masing.

Mendengarnya, Tomah dengan takabur dan tinggi hati berkata, “Aku menganggap bangsa Arab tidak berkedudukan apa-apa. Aku adalah seorang menantu Heraklius dan ahli perang. Selama aku masih ada, kaum Muslim tidak akan berani menginjakkan kakinya di kota [Damaskus].”

Atas saran dari para pembesar tadi, Tomah lalu menenangkan mereka dengan berkata, “tidak lama lagi tengah datang satu laskar besar dari Heraklius untuk menolong kita.” Tomah memerintahkan untuk menyerang pasukan Muslim secara dahsyat dari segala arah. Karena serangan ini, banyak orang Muslim yang terluka dan mati syahid.

Hadhrat Aban bin Sa'id (أَبَانُ بْنُ سَعِيدِ بْنِ الْعَاصِ بْنِ أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ شَمْسِ بْنِ عَبْدِ مَنَافِ بْنِ قُصَيِّ) pun terkena satu anak panah yang beracun. Setelah mengeluarkannya, ia mengikatkan sorban pada lukanya, namun dalam waktu singkat saja racun itu menguasai tubuhnya dan ia jatuh pingsan lalu tidak lama kemudian ia meraih kesyahidan. Hadhrat Aban menikah di saat pertempuran Ajnadain dengan Hadhrat Ummu Aban (أُمُّ أَبَانَ). Di tangannya masih terdapat warna mehendi dan di wajahnya masih tersisa wewangian, yakni ia baru saja menikah.

Hadhrat Ummu Aban termasuk dari antara para wanita pemberani yang senantiasa terdepan dalam jihad. Tatkala ia menerima berita kesyahidan suaminya, ia pun datang seraya berlari dan tersandung dan berdiri tegar di samping tubuh suaminya dengan penuh kesabaran. Satu kata tidak bersyukur pun tidak keluar dari mulutnya dan ia mengucapkan beberapa puisi perpisahan kepada suaminya. Hadhrat Khalid bin Walid mengimami shalat jenazahnya.

Setelah menguburkan, Hadhrat Ummu Aban kembali menuju kemahnya dengan iradah yang teguh dan kuat. Ia menyandang senjata dan menutup kepalanya dengan kain dan tiba di gerbang Tomah dimana suaminya mati syahid. Saat itu tengah terjadi pertempuran sengit di gerbang Tomah. Hadhrat Ummu Aban masuk diantara para prajurit Muslim itu dan ikut bertempur dengan sengit. Dengan panahnya, ia dapat melukai banyak prajurit Romawi dan menumbangkan mereka. Pada akhirnya, di tengah pertempuran, ia berkesempatan untuk membidik penjaga Tomah yang di tangannya ia memegang salib yang besar. Salib itu terbuat dari emas dan bertahtakan berbagai batu mulia. Sosok yang mengangkat salib besar itu mendorong orang-orang Romawi agar terus bertempur dan ia berdoa demi keberhasilan dan kemenangannya dengan perantaraan salib itu. Tatkala anak panah Hadhrat Ummu Aban melukai orang itu, salib pun terjatuh dari tangannya dan berada di tangan orang-orang Muslim.

Tatkala Tomah melihat salib itu telah dikuasai oleh orang-orang Muslim, ia pun turun bersama para temannya untuk mengambilnya kembali. Ia membuka gerbang dan mulai menghadapi orang-orang Muslim. Di saat itu, prajurit Romawi pun mulai menyerang dengan dahsyat dari atas benteng. Saat itu, Hadhrat Ummu Aban mendapat kesempatan untuk membidik anak panah ke mata Tomah, sehingga ia pun membutakan matanya untuk selamanya. Karena kejadian ini, Tomah bersama segenap temannya terpaksa mundur dan masuk ke benteng serta menutup pintu gerbang.

Melihat kondisi Tomah ini, penduduk Damaskus mengatakan, “Karena itulah kami mengatakan bahwa menghadapi orang-orang Arab ini berada di luar kemampuan kita. Oleh karena itu, hendaknya tempuhlah suatu corak perdamaian dengan orang-orang Arab.”

Atas hal itu, Tomah menjadi semakin murka dan mengatakan kepada kawan-kawannya, “Untuk membalas mataku yang telah buta ini aku akan membuat seribu mata menjadi buta.”<sup>2441</sup>

Orang-orang Damaskus mengharapkan bantuan 20.000 pasukan datang dari Homs.<sup>2442</sup> Tetapi, pasukan Islam telah melakukan upaya dengan mengerahkan satu unit pasukan di jalan menuju Damaskus sehingga menghentikan pasukan yang datang dari Homs di sana.

2441 Abdul Sattar Hamdani, Mardan-e-Arab, [Lahore, Akbar Book Sales], pp. 248-254.

2442 Al-Salabi, Sayyiduna Umar (ra) bin Khattab, p. 724.

Kaum Muslimin mengepung Damaskus dengan sangat ketat. Dalam pengepungan ini, serangan panah dan ketapel terus mengganggu musuh. Ketika orang-orang Damaskus menjadi yakin bahwa bantuan tidak dapat menjangkau mereka maka kelemahan dan kepengecutan timbul di dalam diri mereka. Mereka menyerah untuk melakukan perjuangan lebih lanjut. Keinginan untuk menaklukkan mereka semakin meningkat di hati kaum Muslimin.<sup>2443</sup>

Orang-orang Damaskus berpikir bahwa umat Islam tidak akan mampu menanggung kesulitan pengepungan yang panjang di kerasnya musim dingin, tetapi umat Islam dengan gagah berani menghadapi situasi tersebut. Rumah-rumah kosong di pinggiran Damaskus digunakan oleh umat Islam untuk beristirahat.

Berdasarkan pengaturan mingguan, secara bergantian pasukan yang berada di garis depan kembali dan beristirahat dan ketika mereka berangkat lagi, pasukan lain kembali dan beristirahat dan pasukan lainnya ditempatkan di belakang laskar yang ditugaskan di gerbang untuk mendukung dan memantau mereka. Dengan cara demikian, menjadi mudah untuk mengatasi pengepungan yang panjang.

Tetapi kaum Muslimin tidak berhenti sampai di situ, bahkan penyelidikan lapangan dan taktik perang mereka terus bekerja untuk menghancurkan rintangan terorganisir dari musuh dan dalam jangka panjang Hadhrat Khalid bin Walid (ra) berhasil memilih tempat yang cocok untuk memasuki Damaskus. Ini adalah dataran terbaik di Damaskus. Pada tempat ini air di parit cukup dalam dan masuk dari sana adalah pekerjaan yang cukup sulit. Hadhrat Khalid bin Walid (ra) menyusun rencana untuk memasuki Damaskus dengan menyambungkan beberapa tali sehingga dengan membuat simpul dapat difungsikan sebagai tangga untuk memanjat tembok benteng dan turun ke Damaskus.

Hadhrat Khalid bin Walid (ra) mendapatkan kabar dari beberapa sumber bahwa telah lahir seorang anak di keluarga Batrik (Uskup tertinggi) Damaskus yang merupakan komandan 10.000 pasukan Romawi dan semua orang, termasuk para pengawalnya sibuk dalam pesta. Mereka semua banyak makan dan minum, lalu tidur dalam keadaan mabuk dan mengabaikan tanggung jawab mereka. Pada kesempatan tersebut, Hadhrat Khalid bin Walid (ra) bersama beberapa temannya melintasi parit dengan bertumpu pada kantung-kantung air dan mencapai dinding benteng. Lalu mereka membuat simpul-simpul tali dan mengaitkannya dengan kuat pada dinding tembok sebagai tangga dan menggantungkan banyak tali di dinding. Kemudian sejumlah besar orang-orang Islam memanjat tembok dengan bantuan tali lalu turun ke dalam dan mencapai gerbang. Mereka memotong engsel pintu dengan pedang. Dengan cara demikianlah pasukan Islam memasuki kota Damaskus.<sup>2444</sup>

Ketika pasukan Hadhrat Khalid (ra) menduduki gerbang timur, orang-orang Romawi dalam kepanikan memohon perdamaian kepada Hadhrat Abu Ubaidah (ra) di gerbang barat. Padahal sebelumnya mereka telah menolak permintaan untuk berdamai dari umat Islam dan bersikeras untuk berperang. Hadhrat Abu Ubaidah (ra) dengan senang hati menyetujui perdamaian. Atas hal itu, orang-orang Romawi membuka gerbang benteng dan menyuruh umat Islam untuk segera masuk dan menyelamatkan mereka dari para penyerang di gerbang timur, yaitu Hadhrat Khalid (ra). Hasilnya, kaum Muslimin memasuki kota dengan damai melalui semua gerbang, sedangkan Hadhrat Khalid (ra) memasuki kota dengan berperang melalui gerbang timur. Hadhrat Khalid (ra) dan keempat pemimpin Islam lainnya bertemu di tengah kota. Meskipun Hadhrat Khalid bin Walid (ra) telah menaklukkan sebagian Damaskus dengan berperang, tetapi karena Hadhrat Abu Ubaidah (ra) telah menyetujui perdamaian, persyaratan-persyaratan perdamaian juga telah diakui di wilayah yang telah ditaklukkan.<sup>2445</sup>

2443 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], pp. 357-358. (ماخوذ از تاریخ الطبری )  
جلد2صفحه357-358دار الكتب العلمية بيروت 2012ء

2444 Al-Salabi, Sayyiduna Umar (ra) bin Khattab [Muzaffar Garh, Pakistan: Maktabatul Al-Furqan], pp. 727-728 (سیدنا عمر بن خطابؓ از علی محمد الصلابی )  
صفحه727-728مکتبه الفرقان مظفر گڑھ

2445 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2012], pp. 357-358. (تاریخ الطبری جلد2صفحه357-358دار )  
..(الفاروق از شبلی نعمانی صفحه106-107مطبوعه اداره اسلامیات 2004ء) pp. 106-107; Shibli Nomani, Al-Farooq, [Idaarah Al-Islamiyyat, 2004] pp. 106-107 (الکتب العلمية بيروت 2012ء).

Dalam hal ini jelas bahwa beberapa sejarawan menyatakan penaklukkan Damaskus terjadi di masa kekhalifahan Hadhrat Umar (ra), tetapi penaklukkan Damaskus ini telah dimulai pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (ra). Namun, ketika berita penaklukkannya dikirim ke Madinah, Hadhrat Abu Bakr (ra) telah wafat.

Jadi ini adalah pertempuran terakhir di masa Hadhrat Abu Bakr (ra). Pada kesempatan yang akan datang insya Allah akan disampaikan sisi-sisi lain dari kehidupan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa almarhum. Yang pertama, yang terhormat Umar Abu Arkub Sahib, yang merupakan Ketua Jemaat Palestina Selatan. Beliau wafat pada 15 Agustus pada usia 70 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Umar Abu Arkub Sahib mengenal Jemaat melalui MTA pada 2010. Berkenaan dengan hal ini beliau mengatakan, “Ketika saya pertama kali melihat MTA, saya menyadari sungguh mereka ini adalah orang-orang yang baik dan saleh. Saya di satu sisi melihat dunia Islam dalam kondisi banyak pembunuhan, perampokan, pencurian dan saling membenci, sementara di sisi lain, Jemaat Ahmadiyah memberikan ajaran silaturahmi dan menganjurkan salat tahajud dan tilawat Al-Qur’an, yang mana ini membuat saya cukup terkesan dan saya mengatakan bahwa inilah Jemaat yang benar yang wajib untuk kita ikuti.”

Kemudian beliau mengatakan, “Setelah beristikharah, saya menjadi yakin. Lalu saya melihat sebuah mimpi bahwa ini adalah Jemaat yang benar.” Dan beliau berjanji, “Saya akan senantiasa menjalin ikatan dengan Jemaat ini hingga akhir hayat saya.”

Almarhum senantiasa melangkah teguh dalam masa-masa yang sulit. Almarhum biasa mengatakan, “Selama saya masih hidup, saya akan tetap teguh pada janji saya.”

Setelah beliau baiat, istri beliau melihat mimpi bahwa ada beberapa Ahmadi yang membawa Umar Sahib ke suatu kamar di rumahnya. Mereka memandikan beliau dan membuka dada beliau lalu membersihkannya. Mereka mengatakan kepada saya, “Lihatlah! Kami telah membawa kembali beliau dalam kondisi yang lebih baik.”

Beliau sosok yang sangat mencintai Khilafat dan banyak berdoa. Almarhum memiliki jalinan yang tulus dengan Jemaat. Satu bagian dari rumah beliau yang terletak di lantai bawah diwaqafkan untuk Jemaat. Jemaat Ahmadiyah Palestina Selatan biasa berkumpul di rumah almarhum untuk salat Jumat, salat Id dan pertemuan-pertemuan.

Putra almarhum mengatakan bahwa almarhum berwasiat supaya bagian rumah tersebut tetap diwaqafkan untuk Jemaat. Pada hari-hari sakitnya, para penentang Jemaat mengatakan kepada beliau, “Bertobatlah dari Jemaat Ahmadiyah, maka penyakit akan hilang.”

Meskipun demikian, almarhum melakukan perdebatan tabligh dengan mereka dan berdebat dengan seseorang yang sangat vokal dalam penentangan dan beliau betul-betul membuatnya bungkam sehingga tidak bisa menemukan jawaban apa pun. Karena beratnya penyakit, almarhum harus dipindahkan ke ICU keesokan harinya.

Pada saat perdebatan, putra almarhum mengatakan kepada maulwi yang sangat vokal ketika berdebat dengan beliau tersebut, “Tinggalkanlah ayah saya. Beliau seorang yang berpengalaman. Anda tidak akan bisa meyakinkan beliau.”

Bagaimanapun, putra beliau mengatakan bahwa almarhum memberikan nasihat pada saat sakit menjelang kewafatannya, “Janganlah bersedih atas kewafatanku.” Kemudian beliau berulang-ulang menyampaikan perkataan Hadhrat Bilal (ra) berikut, مُحَمَّدًا وَصَحْبَهُ ، غَدًا سَأَلْقَى الْأَحَبَّةَ ، yang artinya, ‘Besok aku akan bertemu dengan kekasihku Muhammad (saw) dan para sahabatnya.’”<sup>2446</sup>

Almarhum seorang yang dicintai semua orang dan memiliki kepribadian yang indah. Almarhum memiliki seorang istri, 3 putra dan 4 putri. Semoga Allah Ta’ala juga memberikan taufik kepada putra-putri beliau yang belum menjadi Ahmadi untuk dapat menerima Ahmadiyah dan meninggikan derajat almarhum serta memperlakukan Almarhum dengan maghfiroh dan kasih sayang-Nya.

---

2446 Sharah Al-Zarqani, Al-Mawahib al-Ladunniyyah, Vol. 1, p. 499, Dar-ul-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, .1996

Jenazah yang kedua, yang terhormat Nasir Ahmad Sahib dari Mithi, Tharparkar yang wafat beberapa hari yang lalu di usia 93 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Beliau adalah Ahmadi pertama di Mithi. Pada 1969 beliau menerima Ahmadiyah. Beliau adalah seorang Dai yang penuh semangat, memiliki gairat keagamaan dan Ahmadi yang pemberani. Dawam melaksanakan salat lima waktu, mengkhidmati tamu, sangat mencintai khilafat adalah merupakan sifat-sifat beliau yang menonjol.

Beliau juga mendapatkan taufik untuk membaikatkan banyak orang di Mithi dan daerah sekitarnya. Masjid pertama di Mithi dibangun di atas lahan pemberian beliau. Beliau menghadapi penentangan yang keras dari keluarga dan kaum kerabat beliau. Khususnya ketika tiba saatnya pernikahan anak-anak beliau, kaum kerabat beliau memberikan tekanan yang kuat untuk mencegah pernikahan dengan sesama Ahmadi di luar keluarga mereka. Beliau diboikot. Mereka juga tidak hadir dalam pernikahan anak-anak beliau, namun dengan karunia Allah Ta'ala yang khas, meskipun adanya penentangan, beliau menikahkan semua anaknya dengan sesama Ahmadi.

Beliau memberikan perhatian yang istimewa terhadap tarbiyat anak-anak beliau. Beliau mengajarkan Al-Qur'an kepada semua anaknya dan mendisiplinkan mereka dalam salat. Beliau memakaikan burqah kepada para wanita dalam keluarga beliau yang sebelumnya beragama Hindu dan memiliki gaya berpakaian tradisional.

Suatu kali Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) memberikan pujian kepada beliau dengan bersabda, "Jika di setiap center Jemaat, kita menciptakan satu sosok *seperti* Nasir Sahib, pasti kita akan meraih kesuksesan." Di antara yang ditinggalkan antara lain 2 putra dan 4 putri. Beberapa putra beliau juga tengah mengkhidmati agama sebagai waqaf zindegi. Semoga Allah Ta'ala meninggikan derajat almarhum.

Jenazah yang ketiga, Malik Sultan Ahmad Sahib, mantan Mu'alim Waqfi Jadid yang wafat beberapa hari yang lalu di usia 84 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Beliau lahir di Pakka Nisoana, Distrik Jhang pada 1938. Beliau seorang Ahmadi keturunan. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui ayahanda beliau, yang terhormat Syahzadah Sahib Al-Ma'ruf yang datang ke datang ke Qadian di masa Hadhrat Muslih Mau'ud (ra) dan berbaikat.

Setelah menempuh pendidikan hingga Sekolah Menengah, beliau mengajukan permohonan untuk berkhidmat di bawah Waqfi Jadid pada 1960. Waqaf beliau diterima. Kemudian, ketika Hadhrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) menjabat sebagai *In Charge* Waqfi Jadid, almarhum mendapatkan tarbiyat dari beliau dan setelah beberapa waktu mendapatkan tarbiyat dari sana, pada 1960 beliau ditugaskan sebagai Mu'allim. Beliau dikirim ke berbagai daerah di Tharparkar. Beliau melaksanakan tugas dengan baik. Beliau juga ditugaskan ke daerah-daerah lainnya di Pakistan.

Masa pengkhidmatan beliau lebih dari 38 tahun. Beliau melaksanakan tugas yang diamanahkan dengan sangat baik. Beliau sangat hobi bertabligh dan karena hal ini pada 1968 terjadi serangan percobaan pembunuhan terhadap beliau. Kejujuran, kerendahan hati, pengkhidmatan terhadap tamu dan keramahan merupakan sifat-sifat beliau yang utama.

Beliau rajin tahajud, disiplin dalam salat berjamaah dan rajin berdoa. Beliau menjaga ikatan kesetiaan dengan Khilafat hingga nafas terakhirnya dan senantiasa menasihatkan hal ini kepada putra-putrinya juga. Di antara yang ditinggalkan, selain istri, juga 3 putra dan 2 putri.

Semoga Allah Ta'ala memperlakukan beliau dengan maghfiroh dan kasih sayang-Nya dan meninggikan derajat beliau.

Jenazah selanjutnya, yang terhormat Mahbub Ahmad Rajiki Sahib dari Sa'adullah Pur, Mandi Bahauddin. Beliau juga wafat beberapa hari yang lalu di usia 86 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Almarhum seorang mushi. Di antara yang ditinggalkan antara lain 2 putra dan 1 putri. Seorang putra beliau berada di Jerman dan yang lainnya tinggal di Lahore.

Almarhum adalah putra sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as), Hadhrat Ghulam Ali Sahib Rajiki dan keponakan Hadhrat Maulwi Ghulam Rasul Sahib Rajiki dan cucu dari Hadhrat Maulwi Ghauts Muhammad Sahib.

Putra beliau, Maburr Sahib menuturkan, “Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Ketua Jemaat Sa’adullah Pur selama 37 tahun. Beliau sangat rajin berdoa, sangat mencintai Hadhrat Rasulullah (saw) dan Hadhrat Masih Mau’ud (as). Beliau sangat mencintai Khilafat dan seorang Khadim Jemaat yang pemberani. Beliau tiga kali mendapatkan taufik dipenjara di jalan Allah. Di samping disiplin dalam salat lima waktu, beliau juga secara dawam melaksanakan salat tahajud yang lama. Pada banyak kesempatan, Allah Ta’ala menganugerahkan pengabulan doa yang cepat kepada beliau. Beliau juga seorang yang mendapatkan rukya dan kasyaf. Ketika menjalani masa penahanan, beliau beberapa kali mendapatkan mimpi bahwa di hari ini akan mendapatkan kebebasan, atau di waktu tertentu akan terjadi peristiwa ini dan demikianlah yang terjadi.

Pada siang hari beliau sibuk dalam membaca solawat dan berdoa, bahkan seseorang menulis bahwa suatu hari beliau datang untuk salat subuh. Orang itu memegang beliau, ternyata beliau sedang demam tinggi. Namun meskipun demikian beliau tetap datang ke masjid untuk salat berjamaah. Kondisi jalinan beliau dengan MTA dan kecintaan terhadap Khilafat sedemikian rupa, sehingga beliau menyimak MTA dengan volume tinggi dan meskipun mengeraskan suara dan kurang paham, pada saat khutbah, beliau tetap duduk di depan TV dan berusaha untuk menyimak.

Setelah kewafatan beliau, banyak orang bukan Ahmadi dari kampung sekitar datang yang bahkan sebelumnya mereka biasa datang. Mereka sangat menaruh kepercayaan kepada beliau dan memohon doa kepada beliau. Setelah beliau wafat, mereka datang untuk berbela sungkawa. Mereka mendoakan dan berkata, ‘Jika beliau bukan Ahmadi, ribuan orang akan menjadi murid beliau.’ Beberapa orang bukan Ahmadi juga menceritakan beberapa contoh peristiwa pengabulan doa-doa beliau.”

Semoga Allah Ta’ala memperlakukan beliau dengan maghfiroh dan kasih sayang-Nya, meninggikan derajat beliau dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau. Insya Allah setelah salat akan dilaksanakan salat jenazah untuk mereka semua.<sup>2447</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَجِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ – أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

2447 Referensi: Al-Fadhli International edisi 23 September 2022 (الفضل انترنیشنل 23 ستمبر 2022ء صفحہ 10 تا 5) pada link <https://www.alfazl.com/2022/09/18/55513/>; <https://www.alfazlonline.org/26/09/2022/68982/>; Official Urdu published in Al Fazl International, 23 September 2022, pp. 10-5. Translated by The Review of Religions pada link <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-2-september-2022/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-09-02.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-09-02/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 167, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 32)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*.

Beberapa hal menjelang kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra): wasiat beliau mengenai siapa Khalifah setelah beliau.

Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) menjawab keberatan mengenai mengapa beliau dulu dicalonkan sebagai Khalifah oleh Khalifah sebelum beliau saat masih hidup sementara para Khalifah lain dicalonkan dan dipilih setelah wafat Khalifah sebelumnya.

Pembahasan mengenai kewafatan dan penguburan Hadhrt Abu Bakr (ra): sebab-sebab sakit dan kewafatan, wasiat, pemandian, pengafanan, siapa saja yang turun ke liang lahad untuk menguburkan dan lain-lain.

Jumlah dan nama-nama anggota keluarga Hadhrt Abu Bakr (ra). Empat istri, empat putra dan tiga putri. Hadits Nabi Muhammad (saw) mengenai menerima hadiah dari non Muslim.

Penjelasan Hadhrt Mushlih Mau'ud (ra) mengenai kedudukan Khalifah dan keteguhan hati beliau setelah menyerap musyawarah orang-orang dan telah membuat suatu keputusan

Pembentukan dan Pelaksanaan berbagai pengaturan pemerintahan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra):

Pembentukan lembaga Baitul Maal (pengelolaan dan distribusi harta kekayaan negara), allowance atau tunjangan yang diperuntukkan bagi Hadhrt Abu Bakr (ra) dari Baitul Mal, keteladanan Khalifah Abu Bakr (ra) yang saat akan wafat telah mengembalikan allowance selama beliau menjadi Khalifah hal mana ditangani oleh Hadhrt 'Umar (ra) yang merasa takkan mampu atau sangat berat mengikuti jejak beliau.

Pembentukan Mahkamah Qadha (lembaga arbitrase, mediasi dan pengadilan)

Pembentukan Mahkamah Ifta (lembaga pemberi fatwa) dan orang-orang yang ditunjuk dalam hal ini.

Sekretariat: Pencatatan keputusan-keputusan pemerintahan, penulisan perjanjian-perjanjian dan tugas pencatatan lainnya.

Lembaga Ketentaraan, peralatan perang dan dana perang.

Pandangan sejarawan modern, Muhammad Husain Haikal.

Beberapa pidato berisi nasehat dan petunjuk dari Hadhrt Abu Bakr (ra) bagi para komandan (pemimpin militer) yang mana dapat diterapkan juga untuk para pemimpin jenis apa pun dan pengurus Jemaat.

Pembagian pemerintahan Islam menjadi beberapa negara bagian dengan kota Madinah sebagai pusat pemerintahan.

Penjelasan metode pengangkatan para pejabat.

Prioritas pengangkatan pejabat: yang lebih dulu (senior) dalam hal masuk Islam dan memperoleh tarbiyat dari Nabi Muhammad (saw) serta yang telah sebelumnya dipilih oleh Nabi (saw) tidak akan beliau ubah.

Beliau umumnya memilih pejabat dengan memperhatikan siapa yang menerima lebih banyak limpahan keberkatan dan karunia dari Rasul yang mulia (saw) dan masuk Islam sebelum Fath Makkah.

Beliau menghormati pendapat masyarakat setempat dalam pengangkatan pejabat sehingga pejabat tertentu yang telah bertugas di suatu tempat tapi diminta lagi bertugas oleh masyarakat lainnya di tempat mereka maka akan beliau pindahtugaskan Amir itu di tempat tersebut.

Hadhrt Abu Bakr (ra) biasa memberikan instruksi pada kesempatan pengangkatan pejabat. Contoh instruksi beliau.

Perbedaan khas Khalifah Abu Bakr (ra) dengan Khalifah 'Umar (ra) dalam hal bersikap terhadap kesalahan-kesalahan para Amir dan anak buahnya. Khalifah Abu Bakr (ra) biasa mengabaikan dan memaafkan hal-hal sepele. Meski demikian, tetap menegur kesalahan serius mereka, setinggi apa pun pangkatnya.

Pembaharuan perjanjian antara gubernur dengan rakyatnya.

Para Amir berperan aktif dalam memberikan pendidikan agama kepada masyarakat di daerahnya masing-masing serta dalam berdakwah dan menyebarkan agama Islam.

Beliau tidak membiarkan suatu daerah kosong dari kepemimpinan karena Amirnya atau gubernurnya pergi ke daerah lain. Amir atau gubernur yang keluar wilayah harus menunjuk wakil atau pejabat sementara.

Hudhur (atba) akan terus menyebutkan lebih lanjut berbagai kejadian dalam masa Hadhrat Abu Bakr (ra) di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 09 September 2022 (Tabuk 1401 Hijriyah Syamsiyah/ Shafar 1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ] (أمين)

Saya akan menyampaikan beberapa peristiwa dalam kehidupan Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Ketika waktu kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra) sudah dekat, beliau memanggil Hadhrat Abdurrahman ibn Auf (ra) lalu bersabda, أَخْبِرْنِي عَنْ عُمَرَ، 'Berikan saya saran berkenaan dengan 'Umar.'

Hadhrot Abdurrahman ibn Auf mengatakan, هُوَ وَاللَّهِ أَفْضَلُ مِنْ رَأْيِكَ فِيهِ مِنْ رَجُلٍ، وَلَكِنْ فِيهِ غِلْظَةٌ 'Wahai Khalifah Rasulullah (saw)! Demi Allah, beliau yakni Hadhrot 'Umar (ra) lebih baik dari apa yang Anda pikirkan, kecuali, beliau memiliki tabiat yang keras.'

Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, رَمَقْتُهُ، فَرَأَيْتَنِي إِذَا غَضِبْتُ عَلَى الرَّجُلِ فِي الشَّيْءِ أَرَانِي الرِّضَا عَنْهُ، وَإِذَا لِنْتُ لَهُ أَرَانِي الشَّدَّةَ عَلَيْهِ، لَا تَذَكَّرُ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ مِمَّا قُلْتُ لَكَ شَيْئًا 'Beliau bersikap keras untuk mengimbangi kelembutan saya. Namun, jika kepadanya diserahkan tanggung jawab untuk memimpin, beliau akan melepaskan hal-hal seperti itu. Karena saya perhatikan, ketika saya bersikap keras terhadap seseorang, 'Umar berusaha untuk meyakinkan saya tentang orang tersebut supaya saya bersikap ridha (lembut atau senang hati) kepadanya. Begitu pula, ketika saya bersikap lembut, 'Umar biasanya meminta saya untuk bersikap keras kepadanya.'

Setelah itu Hadhrot Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrot 'Utsman dan meminta pendapat berkenaan dengan Hadhrot 'Umar (ra). Hadhrot 'Utsman berkata, اللَّهُمَّ عَلِّمِي بِهِ أَنْ سَرِيرَتَهُ خَيْرٌ مِنْ عَلَانِيَتِهِ، وَأَنْ لَيْسَ فِيْنَا مِثْلُهُ 'Keadaan beliau yang tersembunyi lebih baik daripada keadaannya yang terlihat dan tidak ada yang seperti beliau di antara kita.'"<sup>2448</sup>

Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda kepada kedua sahabat tersebut, Hadhrot Abdurrahman ibn Auf dan Hadhrot 'Utsman, لَا تَذَكَّرَا مِمَّا قُلْتُ لَكُمْ شَيْئًا، وَلَوْ تَرَكْتُهُ مَا عَدَوْتُ عَنْكُمْ، وَالْخَيْرُ لَهُ أَنْ لَا يَلِيَّ مِنْ أُمُورِكُمْ شَيْئًا، وَلَوْ دِدْتُ أَيُّ كُنْتُ 'Apapun yang saya katakan kepada kalian berdua, jangan sampaikan kepada siapapun. Begitu pula, jika saya mengabaikan (tidak memilih-Pent) 'Umar, (pilihan kedua) tidak akan lepas dari 'Utsman.' Kemudian Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, "...dan siapapun yang saya pilih memiliki kewenangan diantara mereka berdua nantinya, harus tidak akan membuat kekurangan apapun dalam urusan-urusan kalian. Sekarang saya ingin memisahkan diri dari urusan-urusan kalian dan menjadi salah seorang yang mendahului kalian (wafat)."

Pada hari-hari ketika Hadhrot Abu Bakr (ra) sakit, Hadhrot Thalhah ibn Ubaidullah datang menemui Hadhrot Abu Bakr (ra) dan berkata, اسْتَخْلَفْتَ عَلَى النَّاسِ عُمَرَ، وَقَدْ رَأَيْتَ مَا يُلْقَى النَّاسُ مِنْهُ وَأَنْتَ مَعَهُ، فَكَيْفَ بِهِ إِذَا خَلَا بِهِمْ! 'Kamu menggantikan 'Umar (ra) dan telah melihat apa yang diturunkan Allah kepadanya dan kamu bersama dia, bagaimana dia akan melakukannya jika dia meninggalkan mereka!'

2448 Tarikh ath-Thabari (428 : صفحه : 3 جلد : ابن جرير، الطبري، نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحه : 428)، pemilihan 'Umar (عمر بن الخطاب وعقد أبو بكر في)، (تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده : الطبري، ابن جرير جلد : 3 صفحه : 428)، (مرصته التي توفي فيها لعمر بن الخطاب عقد الخلافة من بعده).

وَأَنْتَ لَاقٍ رَبِّكَ فَسَأَلْتُكَ عَنْ رَعِيَّتِكَ “Anda telah menetapkan Hadhrat ‘Umar (ra) sebagai Khalifah penerus Anda bagi umat Islam, padahal Anda sendiri mengetahui bagaimana beliau memperlakukan orang-orang di tengah keberadaan Anda, lantas bagaimana keadaannya nanti ketika beliau sendirian (sepeninggal tuan) sedangkan Anda akan bertemu dengan Tuhan Anda dan Allah Ta’ala akan bertanya kepada Anda mengenai rakyat Anda?”

Saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) tengah berbaring, beliau bersabda, “Dudukkanlah saya.” Beliau dibantu untuk duduk, lalu beliau bersabda, *أَبَا اللَّهِ تُفَرِّقُنِي - أَوْ أَبَا اللَّهِ تُخَوِّفُنِي - إِذَا لَقِيتُ اللَّهَ رَبِّي فَسَاءَ لِي قُلْتُ: اسْتَخْلَفْتُ عَلَى أَهْلِكَ خَيْرَ خَيْرِ أَهْلِكَ* “Apakah Anda menakut-nakuti saya terhadap Allah Ta’ala? Ketika saya berjumpa dengan Allah Ta’ala nanti dan Dia bertanya kepada saya, akan saya katakan, ‘Saya telah memilih seseorang yang terbaik dari antara hamba-hamba Engkau untuk menjadi Khalifah bagi mereka.’”<sup>2449</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) dengan mengutip rujukan dari buku-buku Tarikh (sejarah) bersabda mengenai hal ini, “Ketika kewafatan Hadhrt Abu Bakr (ra) telah dekat, beliau berkonsultasi dengan para sahabat mengenai siapa yang harus beliau tunjuk sebagai Khalifah. Sebagian besar sahabat menyampaikan pendapat mereka yang condong kepada nama Hadhrt ‘Umar (ra) dan hanya beberapa dari mereka yang menyampaikan keberatan bahwa Hadhrt ‘Umar (ra) sangat keras wataknya sehingga jangan-jangan beliau akan bersikap keras terhadap orang-orang.

Beliau - Hadhrt Abu Bakr (ra) - bersabda, ‘Watak keras ini ada selama beliau - Hadhrt ‘Umar (ra) - tidak diberikan beban tanggung jawab. Sekarang, ketika tanggung jawab diberikan kepada beliau, watak keras beliau tersebut pun akan mereda.’

Selanjutnya, seluruh sahabat sepakat akan kekhalifahan Hadhrt Umar (ra).

Karena keadaan kesehatan Hadhrt Abu Bakr (ra) telah sangat buruk, beliau dirawat oleh istri beliau, Asma dan dengan keadaan kaki beliau terhuyung-huyung dan tangan gemetar, beliau datang ke masjid dan berbicara ditujukan kepada seluruh umat Islam, ‘Selama berhari-hari, saya telah merenungkan masalah ini, bahwa jika saya meninggal, siapa yang akan menjadi Khalifah kalian? Akhirnya, setelah banyak merenungkan dan berdoa, saya merasa pantas untuk mencalonkan Umar (ra) sebagai Khalifah. Jadi, setelah kewafatan saya, Umar (ra) akan menjadi Khalifah kalian.’ Semua sahabat dan orang-orang lainnya mengakui kepemimpinan ini dan setelah kewafatan Hadhrt Abu Bakr (ra), baiat dilakukan kepada Hadhrt Umar (ra).”<sup>2450</sup>

Kemudian di tempat lain, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda seraya menjawab keberatan mengenai mengapa beliau dulu dicalonkan [sebagai Khalifah oleh Khalifah sebelum beliau yang masih hidup]. Beliau bersabda, “Jika dikatakan, ‘Seseorang yang dipilih oleh umat saja-lah yang menjadi Khalifah’, lalu mengapa Hadhrt Abu Bakr (ra) mencalonkan Hadhrt ‘Umar (ra)? Maka, jawabannya adalah beliau - Hadhrt Abu Bakr (ra) - tidak mencalonkannya begitu saja, melainkan terbukti beliau (ra) terlebih dahulu meminta saran dari para sahabat. Satu-satunya perbedaan adalah Khalifah lainnya dipilih setelah kewafatan Khalifah sebelumnya, sementara Hadhrt ‘Umar (ra) dipilih ketika Hadhrt Abu Bakr (ra) masih ada.

Kemudian, beliau tidak berhenti sampai di situ. Maksudnya, Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak berhenti sampai di situ dan tidak merasa cukup dengan mengumumkan kekhalifahan Hadhrt Umar (ra) setelah meminta saran dari beberapa sahabat, bahkan meskipun sedang sakit parah dan sangat lemah, beliau datang ke masjid dengan dibantu oleh istri beliau dan bersabda kepada orang-orang, ‘Wahai manusia!

2449 Ibnu al-Atsir dalam Al-Kamil Fi Al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2003], pp. 272-273. (الكامل في التاريخ لابن اثير جلد 2 صفحه 272 تا 273 دارالكتب العلمية بيروت لبنان 2003ء ذكر) ‘Umar (ra) (تاريخ الرسل والملوك وصله تاريخ الطبري نويسنده: الطبري، ابن جرير جلد: 3 صفحه: 428); Tarikh ath-Thabari (428); (استخلافه عمر بن الخطاب وعقد أبو بكر في مرضته التي توفي فيها لعمر بن الخطاب عقد الخلافة من بعده).

2450 Hadhrt Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) dalam karyanya, Khilafat Rasyidah, Anwar-ul-Ulum, Vol. 15, pp. 484-483 (ماخوذ از خلافت راشدہ، انوار العلوم) (جلد 15 صفحه 484-483). Merujuk pada kitab sejarah karya Ibnu al-Atsir berjudul Tarikh al-Kamil. Al-Kamil fit Tarikh, Vol. 2, p. 425, by ‘Izzuddin Abul Hasan Ali bin Abul Karam Muhammad bin Muhammad bin Abdul Karim bin Abdul Wahid Ash-shibani, known as Ibnul Athir, publisher Daru Sadir, Dar Beirut, AH 1385, AD 1965.

Setelah saya meminta saran dari para sahabat, saya menyukai Umar (ra) sebagai Khalifah setelah saya. Apakah kalian juga menyetujui kekhalifahannya?’

Atas hal itu, semua orang menyatakan persetujuan mereka. Dengan demikian, ini pun merupakan suatu corak pemilihan.”<sup>2451</sup>

Tertulis lebih lanjut berkenaan dengan sakit dan wasiyat Hadhrrat Abu Bakr (ra). Di dalam Kitab Tarikh ath-Thabari disebutkan berkenaan dengan sakit dan kewafatan Hadhrrat Abu Bakr (ra) sebagai berikut, *كَانَ أَوَّلُ مَا بَدَأَ مَرَضُ أَبِي بَكْرٍ بِهِ أَنَّهُ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ لِسَبْعِ خَلُوفٍ مِنْ جُمَادَى الْآخِرَةِ، وَكَانَ يَوْمًا بَارِدًا فَحَمَّ خَمْسَةَ عَشَرَ يَوْمًا لَا يَخْرُجُ إِلَى الصَّلَاةِ، وَكَانَ يَأْمُرُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ، وَيَدْخُلُ النَّاسُ يَبْعُدُونَهُ، وَهُوَ يَنْقُلُ كُلَّ يَوْمٍ، وَهُوَ نَازِلٌ فِي دَارِهِ الَّتِي قَطَعَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَ وَجَاةَ دَارِ عُمَانَ بْنِ عَفَانَ الْيَوْمِ، وَكَانَ عُمَانُ أَلَزَمَهُمْ لَهُ فِي مَرَضِهِ* “Penyebab sakitnya Hadhrrat Abu Bakr (ra) adalah karena beliau mandi pada hari Senin, tanggal 7 Jumadil Akhir. Pada hari itu cuaca sangat dingin. Dikarenakan hal tersebut, beliau mengalami demam yang berlangsung selama 15 hari sampai-sampai beliau tidak mampu keluar untuk shalat di Masjid.

Beliau memerintahkan supaya Hadhrrat Umar (ra) terus mengimami salat. Orang-orang berdatangan mengunjungi beliau, namun keadaan beliau semakin buruk dari hari ke hari.

Saat itu, Hadhrrat Abu Bakr (ra) tinggal di rumah yang diberikan oleh Rasulullah (saw) yang terletak di depan rumah Hadhrrat Utsman bin Affan (ra). Hadhrrat Utsman (ra) yang paling banyak merawat beliau selama sakit.”<sup>2452</sup>

Beliau sakit selama 15 hari. Seseorang mengatakan kepada beliau bahwa alangkah baiknya jika beliau memanggil tabib. Beliau mengatakan, “Dia (Tuhan) telah memeriksa saya.”

Orang-orang bertanya kepada beliau, “Apa yang Dia katakan kepada Anda?”

Beliau bersabda, “Dia mengatakan: *إني أفعل ما أشاء* "Aku melakukan apa yang Aku kehendaki.”<sup>2453</sup>

Dalam riwayat lain disebutkan, “Ketika Hadhrrat Abu Bakr (ra) jatuh sakit, orang-orang bertanya, ‘Apakah kami perlu memanggil tabib untuk Anda?’

Hadhrrat Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Dia telah memeriksa saya dan berfirman, *انى فعال لما اريد* “Aku pasti akan melakukan apa yang aku kehendaki.””<sup>2454</sup> Bagaimanapun, yang beliau maksudkan adalah Allah Ta’ala sekarang bermaksud untuk memanggil beliau ke hadirat-Nya dan tidak diperlukan seorang tabib.

Hadhrrat Abu Bakr (ra) wafat pada hari Selasa sore hari, tanggal 22 Jumadil Akhir, tahun ke-13 Hijriah, di usia 63 tahun. Masa kekhalifahan beliau berlangsung selama 2 tahun 3 bulan 10 hari.<sup>2455</sup>

Kata-kata terakhir yang terucap dari lisan Hadhrrat Abu Bakr (ra) adalah ayat penuh berkat dari Al-Qur’an berikut ini, *تَوَفَّنِي مُسْلِمًا وَأَلْحِقْنِي بِالصَّالِحِينَ* artinya, “Wafatkanlah aku dalam keadaan patuh dan gabungkanlah aku ke dalam golongan orang-orang yang saleh.”(12:102)<sup>2456</sup>

2451 Hadhrrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad (ra) dalam karyanya, *Khilafat Rasyidah Anwar-ul-Ulum*, Vol. 15, p. 555 pada bahasan *Why did Hadhrrat Abu Bakr ra Nominate Hadhrrat Umar ra?* (انوار العلوم جلد 15 صفحہ 555)

2452 *Tarikhul Umam Wal Muluuk* (تاريخ الأمم والملوك) karya Abu Ja’far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (ذکر مرض ابى بكر ووفاته), bahasan (ذکر الخیر عما كان فیها من الأحداث) tahun ke-13, jilid 2, halaman 348 terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (تاريخ الطبری جلد 2 صفحہ 348 دارالکتب العلمیة بیروت لبنان 2012).

2453 *Tarikhul Umam Wal Muluuk* (تاريخ الأمم والملوك) karya Abu Ja’far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (ذکر مرض ابى بكر ووفاته), bahasan (ذکر الخیر عما كان فیها من الأحداث) tahun ke-13, jilid 2, halaman 347 terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (تاريخ الطبری جلد 2 صفحہ 347 دارالکتب العلمیة بیروت لبنان 2012).

2454 Ibnu Sa’d dalam *ath-Thabaqaat al-Kubra*, jilid ke-3 halaman 148, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (طبقات الکبری لابن سعد المجلد الثالث) حلیة الأولیاء وطبقات الأصفياء « المهاجرون من الصحابة » أبو بكر الصديق « كلمات مأثورة » Hilyatul Auliya (صفحة 148) ابوبکر الصديق ذکر وصیة ابى بكر دارالکتب العلمیة بیروت 2012 (عنه).

2455 Ibnu Sa’d dalam *ath-Thabaqaat al-Kubra*, jilid ke-3 halaman 151, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (ماخوذ از الطبقات الکبری لابن سعد) (المجلد الثالث صفحہ 151) ابوبکر الصديق ذکر وصیة ابى بكر دارالکتب العلمیة بیروت 2012

2456 *Tarikhul Umam Wal Muluuk* (تاريخ الأمم والملوك) karya Abu Ja’far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (ذکر الخیر عن غسله والكفن الذي) bahasan (ذکر الخیر عما كان فیها من الأحداث) tahun ke-13, jilid 2, halaman 478, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (ذکر الخیر عما كان فیها من الأحداث) (كفن فيه أبو بكر ومن صلى عليه والوقت الذي صلى عليه فيه والوقت الذي توفي فيه) Muhammad Husain Haikal dalam *Abu Bakr ash-Shiddiq*, halaman 478, Islami Kutub Khanah, Lahore-Pakistan (ابوبکر الصديق از محمد حسین بیگل صفحہ 478 اسلامی کتب خانہ لاہور).

Cincin Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) bertuliskan, نِعْمَ الْفَائِزُ اللهُ yang artinya, Allah adalah sebaik-baik Yang Maha Kuasa.<sup>2457</sup>

Hadhrat Aisyah (ra) menuturkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Setelah menyelesaikan pengurusan pemakaman saya, pastikanlah tidak ada sesuatu yang tersisa.” Barang-barang lainnya telah diserahkan kepada Hadhrat Umar (ra) sehingga tidak ada yang tersisa. Jika masih ada, itu pun harus dikirimkan kepada Hadhrat Umar (ra).

Berkenaan dengan pemakamannya, beliau bersabda, “Cucilah kain yang ada di badan saat ini dan tutupilah dengan kain lainnya.” Hadhrat Aisyah (ra) mengatakan bahwa kain itu sudah tua, hendaknya menggunakan yang baru sebagai kafan. Beliau bersabda, “Orang yang masih hidup lebih berhak atas pakaian yang baru daripada orang yang mati. Pakaikanlah kain yang masih baru itu kepada mereka yang masih hidup, hal ini lebih baik.”

Hadhrat Aisyah meriwayatkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) telah memberikan wasiyat supaya istri beliau, Hadhrat Asma binti ‘Umais yang hendaknya memandikan beliau. Hadhrat Abdurrahman (ra), putra Hadhrat Abu Bakr (ra) membantunya.

Kain kafan beliau terdiri dari dua kain. Salah satunya adalah kain yang akan digunakan digunakan untuk mandi. Terdapat juga riwayat bahwa beliau dikafani dengan tiga kain.

Beliau ditempatkan di dipan Hadhrat Rasulullah (saw). Ini adalah dipan tempat Hadhrat Aisyah (ra) biasa tidur. Jenazah beliau diangkat di atas dipan tersebut, lalu Hadhrat Umar (ra) menyalatkan jenazah beliau di antara makam dan mimbar Hadhrat Rasulullah (saw) dan beliau dimakamkan pada malam hari di *hujrah* (ruangan) yang sama di sebelah makam Hadhrat Rasulullah (saw). Kepala beliau (ra) diletakkan sejajar dengan bahu Rasulullah (saw).<sup>2458</sup>

Pada saat penguburan, Hadhrat ‘Umar ibn al-Khaththab (ra), Hadhrat Utsman bin Affan (ra), Hadhrat Thalhah bin Ubaidullah (ra) dan Hadhrat Abdurrahman bin Abu Bakr (ra) turun ke kuburan dan menguburkannya. Ibnu Syihab meriwayatkan bahwa Hadhrat ‘Umar (ra) menguburkan Hadhrat Abu Bakr (ra) pada malam hari.<sup>2459</sup>

Hadhrat Salim bin Abdullah meriwayatkan perkataan ayahnya bahwa penyebab kewafatan Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) adalah kesedihan beliau atas kewafatan Rasulullah (saw), karena setelah kewafatan Rasulullah (saw), tubuh beliau semakin melemah, hingga tiba kewafatan beliau.<sup>2460</sup>

Beberapa penulis biografi juga menyatakan bahwa penyebab kewafatan beliau adalah makanan yang dicampur dengan racun oleh seorang Yahudi, tetapi umumnya para penulis biografi menyangkal riwayat ini.<sup>2461</sup>

Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan bahwa ketika waktu kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra) telah dekat, beliau bertanya, “Hari apa sekarang?”

Orang-orang menjawab, “Hari Senin.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “Jika saya meninggal hari ini, saya tidak harus menunggu besok, karena saya menyukai siang atau malam yang lebih dekat dengan Rasulullah (saw).”<sup>2462</sup> Artinya, lebih baik jika beliau dimakamkan di sana.

2457 Ibnu Sa'd dalam ath-Thabaqaat al-Kubra, jilid ke-3 halaman 158, terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 1990 ( دار 158 صفحہ ) (الكتب العلمية بيروت 1990ء)

2458 Al-Mustadrak karya Hakim Naisaburi, juz ke-3, h. 66, Hadits 4409, terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2002 ( الجزء الثالث ) مستدرک حاکم ، (صفحة66 حديث نمبر 4409 دار الكتب العلمية بيروت 2002ء)

2459 Ibnu Sa'd dalam ath-Thabaqaat al-Kubra, jilid ke-3 halaman 156, terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 1990 ( 156 صفحہ ) (الكتب العلمية بيروت 1990ء)

2460 Al-Mustadrak karya Hakim Naisaburi, juz ke-3, h. 66, Hadits 4410, terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2002 ( الجزء الثالث صفحہ ) مستدرک حاکم ، (حديث نمبر 4410 دار الكتب العلمية بيروت 2002ء)

2461 Sirat Syedna Siddiq Akbar (ra), Ustad Umar Abu Al-Nasr, p. 726, Mushtaq Book Corner, Urdu Bazaar, Lahore ( (مترجم) سيرت سيدنا صديق اكبر از عمر ابو النصر ) (صفحة726 مشتاق بک کارنر لاہور)

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda mengenai warisannya, “Sepeninggal saya, bagikanlah itu sesuai dengan hukum-hukum Al-Qur’an.”<sup>2463</sup> Demikian juga, terdapat riwayat bahwa beliau mewariskan seperlima dari kekayaannya kepada kerabat yang bukan ahli waris.<sup>2464</sup>

Disebutkan mengenai istri dan anak-anak Hadhrat Abu Bakr (ra) bahwa beliau memiliki empat istri. Yang pertama adalah Qutailah binti Abdul ‘Uzza (قَتَيْلَةُ بِنْتُ عَبْدِ الْعُزَّى). Ada perbedaan pendapat mengenai masuk Islamnya beliau. Beliau adalah ibu Hadhrat Abdullah (ra) dan Hadhrat Asma (ra). Hadhrat Abu Bakr (ra) menceraikannya di masa jahiliyah. Beliau pernah membawa minyak samin kepada Hadhrat Asma (ra) di Madinah. Artinya, beliau datang kepada putrinya dengan membawa minyak samin dan keju sebagai hadiah, tetapi Hadhrat Asma menolak untuk menerima hadiah itu dan bahkan tidak mengizinkannya masuk ke rumah lalu Hadhrat Aisyah (ra) diutusnyanya untuk menanyakan hal ini kepada Rasulullah (saw). Hadhrat Asma berkata kepada Hadhrat Aisyah (ra), “Tanyakanlah dan ceritakanlah bahwa, ibu saya telah datang dengan membawa hadiah. Saya tidak membiarkannya masuk ke rumah. Apa petunjuk beliau (saw) mengenai hal ini?”

Atas hal tersebut, Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, لِتُدْخِلْهَا بَيْتَهَا وَتَقْبَلْ هَدِيَّتَهَا “Izinkan beliau masuk dan terimalah hadiahnya.”<sup>2465</sup>

Istri kedua adalah Hadhrat Ummu Ruman binti Amir (أُمُّ رُومَانَ بِنْتُ أَمِيرِ بْنِ كِنَانَةَ بْنِ خُزَيْمَةَ). Beliau berasal dari Bani Kinanah bin Khuzaimah. Suami pertamanya, Harits bin Sakhbarah meninggal di Makkah. Setelah itu beliau menikah dengan Hadhrat Abu Bakr (ra). Beliau masuk Islam di masa-masa awal dan baiat kepada Rasulullah (saw) lalu hijrah ke Madinah. Hadhrat Abdurrahman (ra) dan Hadhrat Aisyah (ra) lahir dari rahim beliau. Beliau wafat di Madinah pada tahun 6 Hijriah. Rasulullah (saw) sendiri turun ke kubur beliau dan berdoa memohon maghfiroh untuk beliau.

Yang ketiga adalah Hadhrat Asma binti Umais bin Ma’bad bin Harits (أَسْمَاءُ بِنْتُ عُمَيْسِ بْنِ مَعْبُدِ بْنِ الْحَارِثِ). Nama kunyah beliau adalah Ummu Abdullah (أُمُّ عَبْدِ اللَّهِ). Beliau telah memeluk Islam dan baiat kepada Rasulullah (saw) sebelum kaum Muslimin memasuki Darul Arqam. Beliau adalah orang yang melakukan hijrah yang pertama. Beliau pertama kali berhijrah ke Habsyah bersama dengan suami beliau, Hadhrat Ja’far bin Abu Thalib (ra) dan dari sana beliau datang ke Madinah pada 7 Hijriah. Ketika Hadhrat Jafar (ra) syahid dalam pertempuran Mut’ah pada 8 Hijriah, beliau menikah dengan Hadhrat Abu Bakr (ra). Muhammad bin Abu Bakr (ra) lahir dari rahim beliau.

Istri yang keempat adalah Hadhrat Habibah binti Kharijah bin Zaid bin Abu Zuhair (حَبِيبَةُ بِنْتُ خَارِجَةَ بِنْتِ زَيْدِ بْنِ أَبِي زُهَيْرِ الْأَنْصَارِيَّةِ الْخَزْرَجِيَّةِ). Beliau berasal dari kaum Anshor, Bani Khazraj. Hadhrat Abu Bakr (ra) tinggal bersamanya di Sunh, pinggiran kota Madinah. Ummu Kultsum, putri Hadhrat Abu Bakr (ra) lahir dari rahim beliau beberapa saat setelah kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Hadhrat Abu Bakr (ra) memiliki 4 putra dan 3 putri. Putra pertama adalah Hadhrat Abdurrahman bin Abu Bakr (عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ). Beliau adalah putra sulung Hadhrat Abu Bakr (ra). Beliau masuk Islam pada hari Hudaibiyah dan kemudian tetap teguh dalam Islam. Beliau memperoleh persahabatan dengan Rasulullah (saw). Beliau terkenal dengan keberaniannya. Setelah memeluk Islam beliau menjadi sosok yang mengagumkan.

Putra kedua adalah Hadhrat Abdullah bin Abu Bakr (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ). Beliau memainkan peranan penting pada kesempatan hijrah Rasulullah (saw) ke Madinah. Beliau menghabiskan sepanjang hari di Makkah dan mengumpulkan informasi dari orang-orang Makkah dan kemudian pada malam hari beliau diam-diam pergi ke gua dan menyampaikan informasi tersebut kepada Rasulullah (saw) dan Hadhrat Abu

2462 Musnad Ahmad ibnu Hanbal, Musnad Abi Bakr, jilid 1, halaman 88, riwayat 45, ‘Alamul Kutub, 1998 (مسند احمد بن حنبل جلد 1 صفحه 88 مسند ابى بكر الصديق) (حديث 45. عالم الكتب بيروت 1998ء).

2463 Sirat Khulafa-e-Rasyidin, Muhammad Ilyas ‘Adil, p. 152, Mushtaq Book Corner, Urdu Bazaar, Lahore (سيرت خلفائے راشدین از محمد الیاس عادل صفحه 152) (مشفق بک کارنر لاہور).

2464 Muhammad Husain Haikal dalam Abu Bakr ash-Shiddiq, halaman 475, Islami Kutub Khanah, Lahore-Pakistan (ابوبکر الصديق از محمد حسين بيگل صفحه 475) (اسلامی کتب خانہ لاہور).

2465 Ath-Thabaqaat al-Kubra (252 : صفحه : ابن سعد جلد : 8 : 252) (نام کتاب : الطبقات الكبرى - ط دار صادر نویسنده : ابن سعد جلد : 8 : 252).

Bakr (ra), lalu kembali ke Makkah di pagi hari. Dalam pertempuran Thaif, beliau terkena anak panah dan lukanya tidak kunjung sembuh. Akhirnya dikarenakan luka tersebut beliau syahid di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra).

Muhammad bin Abu Bakr (محمد بن أبي بكر) adalah anak yang ketiga. Beliau lahir dari rahim Hadhrat Asma binti Umais. Beliau lahir di Dzul hulaifah pada kesempatan Hujjatul Wida'. Beliau dibesarkan dalam pengasuhan Hadhrat Ali (ra) dan Hadhrat Ali (ra) mengangkatnya sebagai gubernur Mesir pada masa *kekhalifahan* beliau. Beliau terbunuh di sana. Beberapa riwayat menyebutkan namanya diantara para pembunuh Hadhrat 'Utsman sehingga atas alasan inilah ia dibunuh.<sup>2466</sup> Wallahu A'lam.

Keempat, keturunan beliau selanjutnya adalah Hadhrat Asma binti Abu Bakr (ra). Beliau masyhur dengan sebutan Dzatun Nithaqain (ذات النطاقين) yang artinya pemilik dua ikat pinggang). Dari segi usia, beliau lebih tua dari Hadhrat Aisyah. Rasulullah (saw) menganugerahkan beliau sebutan Dzatun Nitaqain karena di peristiwa Hijrah, beliau menyiapkan tempat makanan untuk Rasulullah (saw) dan Ayahanda beliau, namun beliau tidak memiliki apapun untuk mengikatnya. Maka dari itu, beliau (ra) merobek kain ikat pinggang beliau menjadi dua lalu salah satunya dipakainya untuk mengikatnya. Hadhrat Zubair mengikat makanan yang disiapkan tersebut dengan bagian kain ikat pinggang itu dan memberikannya.

Hadhrot Asma menikah dengan Hadhrot Zubair bin Awwam (الزبير بن العوام) dan beliau hijrah ke Madinah saat hamil. Setelah peristiwa hijrah, lahirlah Hadhrot Abdullah bin Zubair dan ini adalah bayi yang paling pertama lahir setelah peristiwa hijrah. Hadhrot Asma hidup hingga usia 100 tahun. Beliau wafat di Makkah pada tahun 73 Hijriah.<sup>2467</sup>

Anak beliau kelima adalah Ummul Mukminin Hadhrot Aisyah binti Abu Bakr (عائشة أم المؤمنين). Beliau adalah istri suci Nabi yang mulia (saw). Beliau adalah sosok paling berilmu dari kalangan wanita. Rasulullah (saw) memberi beliau sebutan Ummu Abdullah. Rasulullah (saw) memiliki teladan kecintaan kepada beliau. Imam asy-Sya'bi (الشعبي) menjelaskan, *كان مسروق إذا حدث عن عائشة قال : حدثتني الصديقة بنت* “Tatkala Masruq meriwayatkan dari Hadhrot Aisyah, ia berkata, ‘Telah meriwayatkan kepada saya ash-Shiddiqah binti ash-Shiddiq yang merupakan kekasih dari kekasih Allah dan Allah Ta’ala sendiri telah menyucikannya (dari tuduhan).’”<sup>2468</sup>

Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) wafat pada tahun 57 Hijriah di usia 63 tahun. Menurut riwayat lain, beliau wafat pada tahun 58 Hijriah.

Anak beliau yang keenam adalah Ummu Kultsum binti Abu Bakr (ra). Beliau lahir dari Hadhrot Habibah binti Kharijah Ansariyah. Di waktu menjelang wafat, Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda kepada Hadhrot Aisyah, *وَإِنَّمَا هُمَا أَخَوَاكَ وَأُخْتَاكِ فَأَقْتَسِمُوهُ عَلَى كِتَابِ اللَّهِ*, “Kamu memiliki 2 (dua) saudara dan 2 (dua) saudari.”

---

2466 Muhammad bin Abu Bakr dibunuh oleh para perwira Amir Mu'awiyah dengan dipimpin Mu'awiyah bin Hudaij. Peristiwa ini terjadi di masa akhir Khilafat Hadhrot 'Ali (ra). Muhammad diutus oleh Hadhrot 'Ali (ra) untuk menjadi Amir (gubernur) di Mesir di pihak Hadhrot 'Ali (ra). Pihak-pihak yang menolak baiat tunduk kepada Khalifah 'Ali (ra) yaitu di bawah pimpinan Amir Mu'awiyah bin Abu Sufyan yang semenjak akhir jaman Khalifah 'Umar (ra) telah memimpin Syam dan sebagian Mesir mencegat Muhammad agar tidak masuk Mesir. Pihak-pihak yang menolak baiat kepada Khalifah 'Ali (ra) beralasan Khalifah 'Ali (ra) tidak menegakkan hukum qishash kepada para komplotan pemberontak dan pembunuh Khalifah sebelumnya, Hadhrot 'Utsman bin 'Affan (ra), malahan beberapa komplotan tersebut menjadi pejabat bawahan Khalifah 'Ali (ra), contohnya Muhammad bin Abu Bakr dan Malik al-Asytar. Dalam beberapa riwayat Muhammad bin Abu Bakr ikut serta dalam gerakan pemberontakan terhadap Khalifah 'Utsman (ra). Ia termasuk dari beberapa orang yang ikut masuk ke rumah dan kamar Khalifah dan sempat menganiaya beliau, meski kemudian setelah dinasehati Khalifah, ia menyesal dan keluar dari kamar beliau.

2467 Kitab sejarah ath-Thabaqaat ibnu Sa'd menyebutkan bahwa putra-putri Hadhrot Asma dengan Hadhrot Zubair bin Awwam ialah 'Abdullah bin Zubair, al-Mundzir bin Zubair dan Urwah bin Zubair, 'Ashim bin Zubair, al-Muhajir bin Zubair, Khadijah binti Zubair, Ummul Hasan binti Zubair dan 'Aisyah binti Zubair. Hadhrot Asma dengan Hadhrot Zubair menikah di jaman Nabi (saw) masih di Makkah. Menurut riwayat saat itu Hadhrot Zubair belum berharta. Beliau mulai berharta dan kaya raya setelah jaman Madinah. Sekitar tahun ke-29 Hijriyah di jaman Khalifah 'Utsman, setelah selama 29 tahun Asma mendampingi, Az Zubair menceraikan 'Asma. Asma tinggal di Makkah bersama 'Abdullah bin Zubair, putranya.

2468 Al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية) « ثم دخلت سنة ثمان وخمسين » ومن توفي في هذه السنة أم المؤمنين عائشة بنت أبي بكر الصديق

Hadhrat Aisyah berkata, “يا أُنْتِ وَاللَّهِ لَوْ كَانَ كَذَا وَكَذَا لَتَرَكْتُهُ إِنَّمَا هِيَ أَسْمَاءُ فَمَنْ الْأُخْرَى” “Saudari saya, Asma, saya telah mengetahuinya. Namun, siapakah saudari saya yang kedua?”

Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, “إِنَّمَا هِيَ أَسْمَاءُ فَجَارِيَةٌ” “Ya bayi perempuan yang akan lahir dari putri Kharijah.”<sup>2469</sup> (yakni saat itu belum lahir atau dalam kandungan ibunya dan yang akan lahir adalah anak perempuan). Beliau - Hadhrat Abu Bakr (ra) - berkata, “قد أَلْقِي فِي رَوْعِي أَنَّهَا جَارِيَةٌ فَاسْتَوْصِي بِهَا خَيْرًا” “Di dalam hati, saya telah beranggapan bahwa ia akan melahirkan anak perempuan.” Dan demikianlah yang terjadi.<sup>2470</sup> Ummu Kultsum lahir setelah kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra). Ummu Kultsum menikah dengan Hadhrat Talhah bin Ubaidillah yang disyahidkan di Perang Jamal.<sup>2471</sup>

Menurut beberapa riwayat, salah satu putri Hadhrat Abu Bakr (ra) menikah dengan Hadhrat Bilal dan diijelaskan juga bahwa putri beliau yang ini berasal dari suami pertama salah satu dari keempat istri beliau [maksudnya dari pernikahan sebelum dengan Hadhrat Abu Bakr (ra)].<sup>2472</sup>

Mengenai pengaturan pemerintahan tertera: Tatkala ada suatu perkara yang dihadapi oleh Hadhrat Abu Bakr (ra), lalu bagaimana beliau mengatur jalannya pemerintahan; kemudian jika beliau memerlukan pendapat-pendapat dari para pemberi pendapat; ketika beliau ingin mencari pendapat dari para ahli fiqih, beliau pun memanggil Hadhrat ‘Umar, Hadhrat ‘Utsman, Hadhrat Ali, Hadhrat Abdurrahman bin Auf, Hadhrat Mu’adz bin Jabal dan Hadhrat Zaid bin Tsabit dari kalangan Muhajirin dan Ansar.<sup>2473</sup> Atau terkadang beliau mengumpulkan kalangan muhajirin dan ansar dalam jumlah banyak.

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan kata dalam al-Qur’an yaitu وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ yang artinya ‘dan kamu (satu orang) bermusyawarahlah dengan mereka dalam urusan itu’ [Ali Imran, 3:160] dengan bersabda, “Renungkanlah kata ini. Dari kata ini diketahui bahwa mukhathab (yang ditujukan atau diajak bicara dalam firman ini) adalah satu orang. Artinya, yang mengambil pendapat satu orang, bukan 2 (dua) orang lalu yang dimintakan pendapat berjumlah 3 (tiga) orang atau lebih dari 3 orang. Lalu ia akan merenungkan seluruh pendapat tersebut dan pada akhirnya terdapat perintah فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ yang artinya, ‘Jika telah berketetapan hati akan suatu hal maka sempurnakanlah itu.’ Maksudnya, hendaknya mengambil saran-saran dan setelah mendapatkannya maka pertimbangkanlah lalu amalkanlah dan janganlah menghiraukan siapa pun.”

Kemudian, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menulis: “Kita mendapati dalam sejarah Islam keteladanan sangat istimewa dalam hal ketetapan hati ini yang tampak di masa Hadhrat Abu Bakr (ra). Tatkala saat itu banyak orang telah mulai murtad, disarankan kepada beliau (ra) agar beliau menunda keberangkatan pasukan di bawah pimpinan Hadhrat Usamah.

Namun beliau memberi jawaban, ‘Saya tidak dapat mengembalikan pasukan yang telah ditetapkan diutus oleh Hadhrat Rasulullah (saw). Putra Abu Quhafah tidak sanggup melakukan hal seperti ini.’ Beliau tetap mengutus pasukan itu. Ada beberapa Sahabat Nabi (saw) yang beliau minta untuk tinggal, diantaranya adalah Hadhrat ‘Umar yang sebelumnya masuk di pasukan ini lalu beliau minta untuk tinggal.”

2469 Muwatta Malik (موطأ مالك) bahasan kitab tentang pengadilan (كتاب الأفضية). Tercantum juga dalam Syarh Ushul Aqidah Ahlus sunnah wal jama’ah ( شرح أصول اعتقاد أهل السنة والجماعة للالكائي سياق ما روي عن الصحابة في إكرام الله عز وجل إياهم حديث رقم 2389)

2470 Kitab sejarah ath-Thabaqaat al-Kubra kaya Ibnu Sa’d (الصفحة ١٩٥) ج ٣ - (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد - ج ٣ - الصفحة ١٩٥) Imam as-Suyuthi (السيوطي) dalam karyanya Tarikh al-Khulafa (الخلفاء الراشدون الخليفة الأول: أبو بكر الصديق رضي الله عنه) (كتاب تاريخ الخلفاء), bahasan Khalifah pertama

2471 Muhammad al-Salabi, Sayyiduna Abu Bakr Siddiq ra Shakhshiyat aur Karnama [Khan Garh, Pakistan: Al-Furqan Trust], pp. 48-52. (مأخوذ من سيدنا ابوبكر) (البداية والنهاية جلد 8 صفحہ 99، 58، ممن توفي في هذه السنة، دار الكتب العلمية بيروت 2001ء). Usd al-Ghabah fi Ma’rifat al-Sahabah, Vol. 5, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah], 97. (اسد الغابہ جلد 5 صفحہ 98 دار الكتب العلمية بيروت). Al-Ishabah, Vol. 8, [Beirut: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, p. 392 (اصابه جلد 8 صفحہ 392 دار الكتب العلمية بيروت)].

2472 Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, p. 647 (سيرت سيدناصديق اکبر، از عمر ابو النصر (مترجم) صفحہ 647 مشتاق بک (کارنر لاہور)).

2473 Ibn Sa’d, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2012], p. 267.

Kemudian tentang zakat dikatakan bahwa bebaskanlah mereka dari zakat agar mereka terhindar dari kemurtadan. Hadhrat Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Jika seutas tali untuk mengikat unta pun telah mereka serahkan kepada Rasulullah (saw), maka ini pun akan saya ambil. Sekali pun kalian semua meninggalkan saya lalu kalian bergabung dengan orang-orang yang murtad dan hewan buas, saya sendiri akan memerangi mereka semua.’ Ini adalah contoh ketetapan hati. Apa yang terjadi selanjutnya Anda mengetahuinya. Ini adalah keteguhan Hadhrat Abu Bakr (ra), tatkala yang lain memberi pendapat-pendapat yang berbeda. Namun, lihat apa yang terjadi. Dari teladan keteguhan yang beliau perlihatkan ini, Allah Ta’ala telah membukakan pintu-pintu kemenangan karena keteguhan beliau. Ingatlah! Tatkala manusia telah takut kepada Tuhan, maka wibawa makhluk mana pun tidak akan berpengaruh padanya.”<sup>2474</sup> Inilah hakikat *manshab-e-khilafat* (kedudukan khilafat).

Pendirian Baitul Mal. Di masa Rasul termulia (saw) yang penuh berkat, harta yang datang dari bagian ghanimah, khumus, fa’i, zakat dan lainnya langsung beliau bagikan saat itu juga di hadapan semuanya sembari duduk di masjid. Dalam corak ini dapat disimpulkan bahwa lembaga Baitul Mal telah ada sejak era kenabian. Jelaslah bahwa di era Hadhrat Abu Bakr (ra) – kecuali di beberapa waktu saja – lembaga ini mulai mendapat cukup banyak penerimaan dari ghanimah dan jizyah dikarenakan kemenangan-kemenangan yang diraih. Hadhrat Abu Bakr (ra) merasakan perlunya didirikan satu tempat untuk Baitul Mal, supaya harta yang ada dapat disimpan di sana terlebih dahulu sebelum dibagikan atau dipergunakan. Maka dari itu, sesuai dengan saran dari para sahabat terkemuka, beliau mengkhususkan satu tempat untuk ini. Namun Baitul Mal ini hanya sekedar nama saja, karena Hadhrat Abu Bakr (ra) selalu berupaya agar harta itu dibagikan sesuai dengan kepastian berapa jumlah dan jenisnya. Menurut beberapa riwayat, tanggung jawab lembaga Baitul Mal ini ada di pundak Hadhrat Abu Ubaidah.<sup>2475</sup>

Di permulaan, Hadhrat Abu Bakr (ra) mendirikan Baitul Mal di lembah Sunh (السُّنْح). Beliau tidak mengangkat satu penjaga untuknya. Sunh berada di sekitar Madinah di jarak kurang lebih 2 mil dari Masjid Nabawi. Pada satu kali ada seseorang bertanya bahwa mengapa beliau tidak mengangkat seseorang untuk menjaga Baitul Mal. Hadhrat Abu Bakr (ra) menjawab, “Satu induk kunci adalah cukup untuk menjaganya” (artinya, cukuplah ia terkunci) karena apapun yang terkumpul di Baitul Mal, beliau lantas membagikannya sehingga di banyak waktunya Baitul Mal adalah kosong atau sama sekali kosong. Lalu tatkala beliau berpindah ke Madinah, beliau memindahkan Baitul Mal di rumahnya. Cara beliau adalah kapan pun harta masuk ke Baitul Mal, beliau langsung membagikannya ke segenap orang hingga Baitul Mal pun menjadi kosong. Beliau memberi sama rata dalam membagikannya. Dari harta inilah beliau (ra) membeli unta, kuda, senjata dan membagikannya di jalan Allah. Satu saat beliau membeli kain dari seorang Arab Badui lalu membagikannya kepada segenap janda di Madinah.<sup>2476</sup> Beliau pasti sering melakukan hal ini. Meski demikian tentang hal ini tertera satu kali di satu riwayat.

Tentang tunjangan yang diperuntukkan bagi Hadhrat Abu Bakr (ra) dari Baitul Mal, tertera bahwa tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) telah terpilih menjadi Khalifah, beliau diberi suatu tunjangan untuk memenuhi kebutuhan-kebutuhan beliau. Hadhrat Aisyah menjelaskan: لَمَّا اسْتُخْلِفتُ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقِ ، قَالَ : لَقَدْ عَلِمَ قَوْمِي أَنَّ جِرْفَتِي لَمْ تَكُنْ تَعْجِزُ عَن مَّوْنَةِ أَهْلِي ، وَشَغَلْتُ بِأَمْرِ الْمُسْلِمِينَ ، فَسَيَأْكُلُ آلُ أَبِي بَكْرٍ مِنْ هَذَا الْمَالِ ، وَيَخْتَرِفُ لِلْمُسْلِمِينَ فِيهِ “Tatkala Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) menjadi Khalifah, beliau bersabda, ‘Kaum saya mengetahui bahwa mata pencaharian saya sebelum ini bukanlah pekerjaan yang tidak dapat memenuhi kebutuhan keluarga saya. Pemasukan saya dulu adalah sedemikian rupa dimana saya dapat menjalani rumah tangga dengan nyaman. Namun kini saya sibuk dalam tugas-tugas kaum Muslimin.’”<sup>2477</sup>

Maka dari itu, kini anak dan istri Abu Bakr (ra) akan mendapat makanan dari Baitul Mal dan Hadhrat Abu Bakr (ra) akan mengelola harta Baitul Mal ini dalam perdagangan demi [keuntungan] kaum Muslim,

2474 Mansab-e-Khilafat, Anwar-ul-Ulum, Vol. 2, p. 58 (انوار العلوم جلد 2 صفحہ 58).

2475 Bashir Sajid, Ashra Mubashra, [Lahore: Al-Badr Publications, 2000], p. 181 (عشره مبشره از بشیر ساجد صفحہ 181 البدر پبلیکیشنز لاہور 2000ء).

2476 Allamah Al-Suyuti, Tarikh Al-Khulafa, [Beirut: Dar-ul-Kitab Al-Arabi, 1999], pp. 63-64, (Furhang-e-Sirat, [Karachi: Zawar Academy], p. 157).

2477 Shahih al-Bukhari Kitab jual-beli, bab usaha seseorang dengan tangannya dan makan dari itu, nomor 1986 (صحیح البخاری کتاب البیوع باب کسب الرجل وعمله بیده) (نمبر 1986 (حدیث رقم 1986) atau 2070 (نمبر 2070)).

sehingga dengan demikian jumlah harta akan semakin bertambah. Alhasil, kaum Muslimin menetapkan tunjangan hidup sejumlah uang 6.000 dirham per tahun untuk beliau.

Sebagian menuturkan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) menyetujui jumlah yang secukupnya untuk kebutuhan beliau. Beliau adalah Wali pertama yakni pemimpin suatu pemerintahan pertama, yang mana para warganya sepakat memberikan tunjangan nafkah terhadap beliau.<sup>2478</sup>

Di dalam satu riwayat tertera bahwa tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) diangkat sebagai khalifah, suatu hari beliau pergi ke pasar di pagi hari. Di pundak beliau ada kain yang dengannya beliau dahulu biasa berdagang. Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu berjumpa dengan Hadhrat ‘Umar ibn al-Khatthab dan Hadhrat Abu Ubaidah bin Jarrah. Mereka berkata, “Wahai Khalifah Rasulullah (saw). Hendak kemanakah Anda?”

Beliau bersabda, “Saya sedang pergi ke pasar.”

Mereka berkata, “Apa yang Hudhur lakukan? Hudhur adalah Wali dalam segenap urusan umat Muslim.”

Beliau bersabda, “Lantas bagaimana saya memberi makan anak dan istri saya?”

Mereka pun menyampaikan bahwa bagian untuk beliau telah ditetapkan.<sup>2479</sup>

Maka dari itu, telah dianggarkan 3.000 dirham per tahun sebagai tunjangan untuk beliau. Menurut beberapa riwayat – sebagaimana telah saya sampaikan – ada 6.000 dirham yang telah ditetapkan sebagai tunjangan. Menurut beberapa riwayat lainnya, jumlah untuk seluruh periode kekhalifahan beliau adalah 6.000 dirham. Demikian pula, buku-buku sejarah kurang lebih sepakat bahwa meskipun Hadhrat Abu Bakr mengambil bagian beliau dari Baitul Mal untuk memenuhi kebutuhan-kebutuhan beliau dan keluarga beliau, pada waktu kewafatan beliau mengembalikan seluruh uang tersebut. Maka dari itu, dalam satu riwayat tertera ketika waktu kewafatan beliau telah dekat, beliau mewasiyatkan untuk menjual tanah beliau dan hasilnya dipergunakan untuk membayar jumlah yang telah beliau ambil dari Baitul Mal untuk kebutuhan-kebutuhan pribadi beliau.<sup>2480</sup>

Di dalam satu riwayat lain tertera bahwa tatkala waktu kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra) telah dekat, beliau bersabda kepada Hadhrat Aisyah, أما إنا مند ولينا أمر المسلمين لم ناكل لهم دينارا ولا درهما ولكننا قد أكلنا من جريش طعامهم في بطوننا ولبسنا من خشن ثيابهم على ظهورنا وليس عندنا من في المسلمين قليل ولا كثير إلا هذا العبد الحبشي وهذا البعير Semenjak kami menjadi Khalifah, saya tidak pernah menggunakan sepeser pun dinar dan dirham milik kaum Muslim dan saya senantiasa makan dan mengenakan pakaian sederhana, sementara ganimah milik umat Muslim hanyalah ini yakni hamba sahaya, unta dan kain-kain. Maka dari itu, serahkanlah semua hal itu kepada ‘Umar setelah kewafatan saya.” Hadhrat Aisyah bersabda, “Ketika kelak Hudhur wafat, saya akan menyerahkan semua itu kepada Hadhrat Umar.” Melihat segenap hal ini Hadhrat ‘Umar pun menangis hingga air mata beliau jatuh ke tanah. Lantas Hadhrat ‘Umar bersabda, رحم الله أبا بكر لقد أتعب من بعده رحم الله أبا بكر لقد أتعب من بعده يا غلام ارفعهن “Semoga Allah mengasihi Abu Bakr (ra). Beliau telah memasukkan orang-orang setelah beliau dalam kesusahan.”<sup>2481</sup>

Tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) wafat, Hadhrat ‘Umar memanggil beberapa sahabat untuk memeriksa Baitul Mal dan Hadhrat ‘Umar tidak mendapati ada dirham dan dinar di dalamnya.<sup>2482</sup> Tidak ada apa pun di dalamnya, semua telah dibagikan.

2478 Ibn Athir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2006], p. 272. (ماخوذ از الكامل فی التاريخ لابن اثیر جلد 2 صفحه 272 دارالکتب). (العلمية بيروت 2006ء).

2479 Ibnu Sa’d dalam ath-Thabaqaat al-Kubra, jilid ke-3 halaman 137, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2021 ( ماخوذ از الطبقات الكبرى جلد 3 ) (صفحة 137 ’ابوبكر الصديق‘ دارالكتب العلمية بيروت 2012ء).

2480 Ibn Athir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2006], p. 272. (الکامل فی التاريخ لابن اثیر جلد 2 صفحه 272 دارالکتب العلمية). (بيروت 2006ء); Ibnu Sa’d dalam ath-Thabaqaat al-Kubra, jilid ke-3 halaman 143, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 1990 (طبقات الكبرى جلد 3 صفحه 143) دارالكتب العلمية بيروت 1990ء).

2481 ath-Thabaqaat al-Kubra (الصفحة 196) - محمد بن سعد - (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد - ج 3 - الصفحة 196); Ibn Athir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2006], p. 271. (الکامل فی التاريخ لابن اثیر جلد 2 صفحه 271 مطبوعه دارالكتب العلمية بيروت 2006ء).

2482 Allamah Al-Suyuti, Tarikh Al-Khulafa, [Beirut: Dar-ul-Kitab Al-Arabi, 1999], p. 64 (تاريخ الخلفاء از علامه سيوطي صفحه 64 دارالكتاب العربي بيروت 1999ء).

Hadhrat ‘Umar melanjutkan lembaga Qada. Meskipun lembaga Qada belum dijalankan secara rutin di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Abu Bakr (ra) telah mengamanatkan tanggung jawab Mahkamah Qada kepada Hadhrat ‘Umar.<sup>2483</sup>

Di dalam satu riwayat tertera: Tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) menjadi Khalifah, Hadhrat ‘Umar menyampaikan, “Saya dengan [perkenan] Hudhur, [bersedia] untuk menyelesaikan tugas-tugas peradilan.” Hadhrat ‘Umar menunggu hingga 1 tahun untuk hal ini. Namun di masa ini tidak ada 2 orang pun yang datang untuk urusan Qada ini.<sup>2484</sup> Tidak ada perselisihan, pertikaian, serta masalah-masalah lainnya. Jumlah peradilan pun sangat sedikit. Kalau pun ada suatu peradilan, Hadhrat Abu Bakr (ra) sendiri sering meluangkan waktu beliau untuk menyelesaikannya. Saat itu ketua Mahkamah Qada adalah Hadhrat ‘Umar dan sahabat-sahabat berikut diangkat untuk membantu beliau yaitu: Hadhrat Ali, Hadhrat Mu’adz bin Jabal, Hadhrat Ubay bin Ka’ab, Hadhrat Zaid bin Tsabit, Hadhrat Abdullah bin Mas’ud.<sup>2485</sup>

Hadhrat ‘Umar menerangkan, “Saat itu adalah masa dimana kedamaian dan kejujuran adalah sedemikian tinggi dimana bulan demi bulan berlalu tanpa adanya dua (2) orang yang datang kepada saya untuk memintakan putusan.”<sup>2486</sup>

Mengenai Mahkamah Ifta, tertera: Saat itu banyak kabilah-kabilah dan permukiman-permukiman baru yang terus menerima Islam, sehingga keadaan-keadaan ini pun menimbulkan berbagai permasalahan terkait fiqh. Oleh karena itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) mencanangkan Lembaga Ifta untuk memberi kemudahan dan bimbingan bagi kaum Muslim awam. Beliau pun mengangkat Hadhrat ‘Umar, Hadhrat Utsman, Hadhrat Ali, Hadhrat Abdurrahman bin Auf, Hadhrat Ubay bin Ka’b, Hadhrat Mu’az bin Jabal dan Hadhrat Zaid bin Tsabit sebagai pemberi fatwa, karena para sahabat ini lebih unggul dari yang lainnya dalam hal *tafaqqahu fiddiin*, keilmuan dan mengambil ijtihad. Menurut satu riwayat, Hadhrat Abdullah bin Mas’ud pun ikut masuk dalam sahabat-sahabat yang memberi fatwa tersebut. Selain mereka, tidak ada lagi yang diizinkan untuk memberikan fatwa.<sup>2487</sup>

Seorang sejarawan mengenai tugas pencatatan ini, ia menulis: Di masa kini, seorang katib ‘pencatat’ hendaknya disebut dengan sekretaris pemerintah. Sekretaris di masa Hadhrat Abu Bakr (ra) bertugas mencatat poin-poin rapat. Lembaga Diwan belum berdiri di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra). Namun, dalam hal pencatatan keputusan-keputusan pemerintahan, penulisan perjanjian-perjanjian dan tugas pencatatan lainnya, telah ada beberapa orang yang dikhususkan untuk hal ini. Hadhrat Abdullah bin Arqam telah diangkat untuk berkhidmat dalam hal pencatatan sejak masa kenabian. Maka dari itu, di era kekhalifahan Siddiqi pun tugas ini diamanatkan kepada beliau.<sup>2488</sup>

Menurut satu riwayat, Hadhrat Zaid bin Tsabit mengemban tugas lembaga pencatatan ini di era kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan terkadang beberapa sahabat lain seperti Hadhrat Ali atau Hadhrat ‘Utsman pun [ikut] mengemban amanat ini.<sup>2489</sup>

Lembaga Ketentaraan. Terkait hal ini tertera: Di masa Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak ada pengaturan tetap dalam hal kemiliteran. Di saat jihad, setiap Muslim adalah menjadi mujahid. Pembagian pasukan disesuaikan dengan kabilah yang ada. Setiap kabilah memiliki Amir yang berbeda dan di atas amir-amir itu

2483 Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, p. 699 (699صفحة من ترجم ابوالنصر مترجم صفحہ 699)

2484 Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2012], p. 351. (( تاريخ الطبری جلد 2 صفحہ 351 دار الکتب )) (العلمیة بیروت 2012ء)

2485 Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, pp. 699-700 (700-699صفحة من ترجم ابوالنصر مترجم صفحہ 699-700)

2486 Ibnu Sa’d dalam ath-Thabaqaat al-Kubra, jilid ke-3 halaman 137, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 ( الطبقات الكبرى لابن سعد الجزء الثالث ) (صفحة 137 ابوبکر الصديق دار الکتب العلمیة بیروت 2012ء)

2487 Bashir Sajid, Ashra Mubashra, [Lahore: Al-Badr Publications, 2000], p. 182 (عشره مبشره از بشیر ساجد صفحہ 182 البدر پبلیکیشنز لاہور 2000ء) Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, p. 700 (700صفحة من ترجم ابوالنصر مترجم صفحہ 700)

2488 Professor Ali Muhsin Siddiqi, Al-Siddiq, [Karachi: Qirtas, 2002] p. 194 (الصدیق از پروفیسر علی محسن صدیقی صفحہ 194 قرطاس کراچی 2002ء)

2489 Dr Ali Muhammad As-Salabi, Abu Bakr Al-Siddiq [Beirut, Damascus; Dar ibn Kathir, 2003], p. 162 (ابوبکر الصديق از ڈاکٹر علی محمد صلابی صفحہ 162 مطبوعہ ) (دار ابن کثیر دمشق بیروت 2003ء)

ada kedudukan Amir tertinggi (Amirul Umara - أمير الأمراء) yang ditemukan dan diadakan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra).<sup>2490</sup>

Untuk menghimpun peralatan-peralatan perang, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengupayakan agar dari berbagai penerimaan yang ada, terdapat suatu anggaran terpisah dengan jumlah yang terukur untuk pengeluaran militer dan dengan anggaran ini akan dibeli berbagai senjata serta hewan tunggangan. Kemudian telah dikhususkan beberapa tempat penggembalaan untuk perawatan hewan-hewan unta dan kuda untuk jihad.<sup>2491</sup>

Seorang sejarawan menulis, “Cara pengaturan kemiliteran Hadhrat Abu Bakr (ra) lebih condong ke metode Arab Beduin yang memang telah biasa dijalankan bahkan sebelum era Rasulullah (saw) di antara para kabilah Arab. Saat itu tidak ada suatu pengaturan kemiliteran tetap dari pihak pemerintah, karena setiap orang biasa menyerahkan dirinya untuk berkhidmat di berbagai pertempuran. Tatkala suatu pertempuran diumumkan, maka kabilah-kabilah pun turun dengan menyandang senjata mereka dan bergerak menghadapi musuh. Kabilah-kabilah tidak lantas melirik ke pemerintah pusat dalam hal sarana transportasi dan persenjataan, tetapi justru mereka mempersiapkan sendiri hal-hal tersebut.

Pemerintah pun saat itu belum memberikan gaji (uang upah) kepada mereka dan mereka menjadikan harta ghanimah (harta rampasan perang) sebagai remunerasi (pemberian upah) atas pengkhidmatan mereka. Sejumlah 4/5 (empat per lima atau 80 persen) bagian dari harta ganimah yang diraih di medan pertempuran dibagikan untuk mereka yang ikut dalam pertempuran, sementara sejumlah 1/5 (satu per lima atau 20 persen) bagian dikirim ke pusat pemerintahan untuk diserahkan ke hadapan Khalifah lalu dikumpulkan di Baitul Mal. Dengan harta *khums* (seperlima dari ghanimah), pengeluaran pemerintahan yang sifatnya tidak besar, dapat terpenuhi. Itu merupakan instruksi yang diberikan dalam perang, kepada para komandannya.”<sup>2492</sup>

Berkenaan dengan Hadhrat Abu Bakr (ra) tertulis bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) biasa memberikan instruksi kepada para jenderal dan komandan perang. Ketika berbicara kepada tentara Hadhrat Usamah, Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) bersabda, *يَا أَيُّهَا النَّاسُ، قُفُوا أَوْصَكُمْ بَعْشَرَ فَاخْفَظُواهَا عَنِّي: لَا تَخُونُوا وَلَا تَعْلُوا، وَلَا تَغْدِرُوا وَلَا تَمْتَلُوا، وَلَا تَقْتُلُوا طِفْلاً صَغِيراً، وَلَا سَيْحاً كَبِيراً وَلَا امْرَأَةً، وَلَا تَعُزُّوا نَحْلاً وَلَا تُحَرِّقُوا، وَلَا تَقَطُّوا شَجَرَةً مُثْمِرَةً، وَلَا تَذَبُّوا شَاةً وَلَا بَقْرَةً وَلَا بَعِيراً إِلَّا لِمَاكَلْتُمْ، وَسَوْفَ تَمْرُونَ بِأَقْوَامٍ قَدْ فَرَّ عُوا أَنْفُسَهُمْ فِي الصَّوَامِعِ، فَدَعُوهُمْ وَمَا فَرَّ عُوا أَنْفُسَهُمْ لَهُ، وَسَوْفَ تَقْدَمُونَ عَلَى قَوْمٍ يَأْتُونَكُمْ بِأَيِّئِهِ فِيهَا أَلْوَانُ الطَّعَامِ، فَإِذَا أَكَلْتُمْ مِنْهَا شَيْئاً بَعْدَ شَيْءٍ فَادْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا وَتَلْقَوْنَ أَقْوَاماً قَدْ فَخَّصُوا أَوْسَاطَ رُءُوسِهِمْ وَتَرَكُوا حَوْلَهَا مِثْلَ الْعَصَائِبِ، فَاخْفَظُوهُمْ بِالسِّنْفِ خَفَقًا أَنْدِفِعُوا بِاسْمِ اللَّهِ، أُنَاكُمْ اللَّهُ بِالطَّعْنِ وَالطَّاغُونِ*. “Saya nasihatkan 10 (sepuluh) hal kepada kalian. Janganlah kalian berkhianat, jangan mengambil ghanimah sebelum dibagi, jangan melanggar janji, jangan memutilasi (memotong-motong badan musuh), serta jangan membunuh anak kecil atau orang lanjut usia, maupun perempuan. Jangan pula kalian merusak dan membakar pohon kurma, janganlah kalian menyembelih hewan keculi untuk dimakan. Kalian akan melewati suatu kaum yang berdiam di biara-biara, biarkan mereka. Kalian akan melewati suatu kaum yang menyuguhkan makanan dalam berbagai wadah, makanlah itu dengan menyebut nama Allah. Kalian juga akan menemukan yang tidak menyisakan rambut pada bagian tengahnya dan meninggalkan rambutnya seperti empat helai, maka perangilah mereka karena mereka memprovokasi untuk menentang umat Islam. Berangkatlah dengan menyebut nama Allah Semoga Allah Ta’ala melindungi kalian dari berbagai luka, penyakit dan wabah thaun.”<sup>2493</sup>

2490 ‘Umar Abu Nashr dalam karyanya ash-Shiddiq Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, p. 701 ( سيدنا صديق اكبر از ) (ابوالنصر مترجم صفحه 701).

2491 Allamah Muhammad Shoaib Chishti dalam karyanya “Commander Sahaba” atau “Kepemimpinan para Sahabat”, [Lahore: Mumtaz Academy Urdu Bazar], pp. 87-88 (كمانثر صحابه از علامه محمد شعیب چشتی صفحه 87-88 مطبوعه ممتاز اکیڈمی اردو بازار لاہور).

2492 Muhammad Husain Haikal dalam karyanya ash-Shiddiq Abu Bakr, terbitan Islami Kutub Khana, Lahore, Pakistan, pp. 456-457. (ماخوذ از ابوبکر الصديق از ) (محمد حسین بیگل مترجم صفحه 456-457 مطبوعه اسلامی کتب خانہ لاہور).

2493 Tarikhul Umam Wal Muluuk (تاریخ الأمم والملوک) karya Abu Ja’far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (تاریخ الرسل والملوک) karya Abu Ja’far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (تاریخ الطبری لابی جعفر محمد بن جریر طبری جلد 2 صفحه 246 دارالکتب العلمیة بیروت 2012ء) (محمد بن جریر الطبری أبو جعفر) (سنة إحدى عشرة (ذكر الأحداث التي كانت فيه) 11-ke, jilid ke-2 halaman 246, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 2012 (تاریخ الطبری لابی جعفر محمد بن جریر طبری جلد 2 صفحه 246 دارالکتب العلمیة بیروت 2012ء)).

Demikian pula, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda saat mengutus Hadhrat Yazid bin Abu Sufyan untuk berperang di Suriah. Saya telah menyampaikannya pada beberapa khotbah saya sebelumnya. saya akan sampaikan lagi dengan menggarisbawahi beberapa poin pentingnya. Ini adalah poin penting untuk diingat oleh para pengurus Jemaat. Beliau bersabda: **إني قد ولّيتك لأبلوك وأجربك وأخرجك، فإن أحسنت رددتك إلى عمك وزدتك، وإن أسأت عزلتك، فعليك بتقوى الله فإنه يرى من باطنك مثل الذي من ظاهرك، وإن أولى الناس بالله أشدهم تولياً له، وأقرب الناس من الله أشدهم تقرباً إليه بعمله، وقد ولّيتك عمل خالد فاياك وعبية الجاهلية، فإن الله يبغضها ويبغض أهلها، وإذا قدمت على جندك فأحسن صحبتهم وابدأهم بالخير وهدم إياه، وإذا وعظتهم فأوجز فإن كثير الكلام ينسي بعضه بعضاً، وأصلح نفسك يصلح لك الناس، وصل الصوات لأوقاتها بتمام ركوعها وسجودها والتخشع فيها، وإذا قدم عليك رسل عدوك فأكرمهم وأقل لبثهم حتى يخرجوا من عسكريك وهم جاهلون به ولا تربيهم فيروا خللك ويعلموا علمك، وأنزلهم في ثروة عسكريك، وامنع من قبلك من محادثتهم، وكن أنت المتولي للكلامهم، ولا تجعل سرك لعلانيتك فيخلط أمرك، وإذا استشرت فاصدق الحديث تصدق المشورة، ولا تخزن عن المشير خبرك فتوتى من قبل نفسك، واسمر بالليل في أصحابك تأتاك الأخبار وتتكشف عندك الأستار، وأكثر حرسك وبددهم في عسكريك، وأكثر مفاجأتهم في محارسهم بغير علم منهم بك، فمن وجدته غفل عن محرسه فأحسن أدبه وعاقبه في غير إفراط، وأعقب بينهم بالليل، واجعل النوبة الأولى أطول من الأخيرة فإنها أيسرهما لقربها من النهار، ولا تخف من عقوبة المستحق، ولا تلجن فيها، ولا تسرع إليها، ولا تخذلها مدفعاً، ولا تغفل عن أهل عسكريك فتفسده، ولا تجسس عليهم فتفضحهم، ولا تكشف الناس عن أسرارهم، واكتف بعلانيتهم، ولا تجالس العباثين، وجالس أهل الصدق والوفاء، واصدق اللقاء، ولا تجبن فيجبن الناس، واجتنب الغلول فإنه يقرب الفقر ويدفع النصر، وستجدون أقواماً حبسوا أنفسهم في الصوامع فدعهم** **“Saya mengangkat Anda sebagai Wali (Amir atau gubernur) supaya saya dapat menguji dan menilai Anda serta saya dapat mendidik dan melatih Anda dengan mengirim Anda keluar bertugas. Jika Anda menjalani segenap kewajiban Anda dengan baik, saya akan kembali mengangkat Anda pada tugas ini dan akan menaikkan jabatan Anda. Tapi jika Anda melakukan kelemahan, saya akan memakzulkan (memberhentikan) Anda dari jabatan.**

Peganglah ketakwaan kepada Allah. Dia melihat batiniyah [hal tersembunyi] Anda seperti halnya Dia melihat lahiriah (hal-hal yang keliatan) dari Anda. Diantara segenap manusia, yang paling dekat dengan Allah adalah mereka yang paling memenuhi hak persahabatan dengan Allah. Yang paling dekat kepada Allah diantara manusia adalah orang yang melalui amalannya ia menjadi yang paling dekat dengan-Nya.

Menghindarlah dari kebodohan dan kebencian. Allah sangat membenci hal-hal ini dan mereka yang melakukannya.

Perlakukanlah para laskar dengan baik. Hadapilah mereka dengan baik.

Kemudian, ketika Anda menasihati mereka, sampaikanlah dengan singkat, karena pembahasan panjang akan melupakan banyak hal.

Perbaikilah diri Anda sendiri niscaya segenap orang akan menjadi baik demi Anda.” (Maksudnya, jika Anda (atau seorang pemimpin) menjadikan dirinya sendiri baik maka segenap orang dengan sendirinya akan menjadi baik.)

“Dan dirikanlah shalat-shalat pada waktunya dan sempurnakanlah ruku dan sujudnya.” Disiplin dalam shalat sangatlah penting.

“Tatkala para utusan musuh datang kepada Anda, perlakukanlah mereka dengan terhormat dan santun. Persingkatlah berbicara dengan mereka hingga mereka pergi dari pasukan Anda dan mereka tidak tahu apa-apa tentangnya.” (Jangan biarkan mereka tinggal lama di tempat kita dan buatlah agar segera ia keluar dari pasukan kita supaya ia tidak dapat mengetahui ihwal pasukan.) “Dan janganlah Anda beritakan kegiatan Anda kepada mereka (para utusan musuh) dan berikanlah pada mereka perkataan-perkataan ringkas - dan cegahlah orang-orang Anda berbicara dengan mereka.” Artinya, jangan biarkan duta atau utusan pihak musuh bertemu dengan siapa saja yang mereka inginkan dari kalangan kita dan pergi ke mana pun mereka mau di lingkungan kita, melainkan mereka harus bertemu dengan yang bersangkutan saja dan tidak menyusup ke masyarakat kita sekehendaknya.

“Jadilah Anda orang yang bertanggungjawab untuk berhati-hati atau sangat jeli lagi waspada dalam berbicara dengan mereka (para utusan musuh). Jika Anda sendiri berbicara dengan mereka, jangan ungkapkan rahasia-rahasia Anda.” Dalam kata lain, orang-orang kita yang mereka temui pun harus hati-hati berbicara.

Kemudian, beliau (ra) bersabda mengenai meminta musyawarah (saran), “Bilamana Anda meminta musyawarah dari seseorang, katakanlah dengan jujur apa adanya secara tulus ikhlas, dengan begitu Anda

akan mendapat saran yang tepat. Beritahukan pada mereka secara rinci, baru kemudian meminta musyawarah. Janganlah menyembunyikan perkara-perkara yang Anda ketahui dari para penasihat, karena hal ini akan membawa kerugian pada Anda sendiri atas kesalahan Anda sendiri.”

Selanjutnya, mengenai bagaimana para pengurus, para komandan atau para pemimpin menyerap sebanyak mungkin berita terkini setiap hari, beliau bersabda, “Berbincanglah dengan para sahabat Anda – yang pilihan - di waktu malam, maka Anda akan mendapatkan banyak berita dan himpunlah sebanyak mungkin informasi maka hal-hal yang tersembunyi akan terungkap pada Anda.

Adakanlah sebanyak mungkin inspeksi secara mendadak (tanpa pemberitahuan) ke pos-pos penjagaan mereka (para prajurit Anda).” (Pengawasan ialah hal yang penting juga) “Dimana saja Anda mendapati mereka lalai dalam tugasnya, nasehatilah (perbaikilah) mereka dengan sebaik-baiknya.

Janganlah tergesa-gesa dalam menghukum, namun jangan juga mengabaikannya sama sekali. Janganlah lalai (tidak peduli) akan prajuritmu, sehingga mereka menjadi rusak.” (Kedua segi ini sama-sama pentingnya; seseorang tidak boleh tergesa-gesa menghukum atau mengeluarkan sebuah keputusan dan tidak boleh juga sama sekali tidak peduli dan tidak berbuat apa-apa)

Janganlah merendahkan mereka (para prajuritmu) dengan mencari-cari aib (memata-matai) mereka. (tiap saat mencari-cari kelemahan mereka mengarahkan pada mempermalukan mereka) Janganlah menceritakan hal-hal rahasia mereka kepada orang lain. Cukuplah dengan apa yang terlihat ada pada mereka.” (Apa saja berita rahasia yang kau terima tentang mereka (para prajurit bawahan engkau, janganlah engkau siarkan kepada orang lain)

Janganlah duduk dengan orang-orang yang sia-sia. Duduklah bersama orang-orang yang benar dan setia.

Bersikaplah berani saat berhadapan dengan musuh. Jangan bersikap takut, karena jika Anda takut maka orang-orang [Anda] pun akan menjadi takut.

Hindarilah berkhianat (tidak jujur atau korupsi) dalam hal pembagian harta ghanimah, karena ini mendekatkan pada kemiskinan, menunda pertolongan dan kemenangan.”<sup>2494</sup>

Ini banyak hal yang telah saya sampaikan, beberapa di antaranya juga diperlukan selain untuk para pemimpin, para perwira militer dan komandan, seperti yang saya katakan sebelumnya, penting juga bagi para pengurus kita, dengan begitu dalam tugas-tugas akan meraih keberkatan. Saya telah sampaikan ringkasan ini dan pernah disampaikan juga sebelumnya untuk menjadi perhatian para pengurus jemaat.

Berkenaan dengan pembagian pemerintahan Islam menjadi beberapa negara bagian tertulis bahwa pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), pemerintahan Islam dibagi menjadi beberapa negara bagian. Beliau menunjuk para Amir dan Gubernur di setiap negara bagian tersebut. Madinah adalah ibu kotanya. Hadhrat Abu Bakr (ra) berdomisili di Madinah sebagai Khalifah.<sup>2495</sup>

Berkenaan dengan metode (tata cara) pengangkatan para pejabat, Hadhrat Abu Bakr (ra) selalu mengikuti Sunnah Rasul yang mulia (saw) saat mengangkat seorang gubernur di suatu negara bagian yakni jika terdapat individu yang saleh dalam suatu negara bagian, beliau akan mengangkat gubernur dari antara mereka. Seperti itulah beliau mengangkat seorang gubernur di Taif dan beberapa suku lain dan ketika beliau menunjuk seseorang sebagai gubernur, beliau akan memintanya untuk menulis surat perjanjian atas daerah itu dan sering menentukan cara untuk mencapai daerah itu untuknya dan di dalamnya beliau biasa menyebutkan tempat-tempat yang harus mereka lewati. Khususnya jika penunjukan itu menyangkut daerah-daerah yang belum ditaklukkan dan berada di luar kendali Khilafah Islamiyah. Dalam penaklukan Suriah dan Irak dan perang melawan orang-orang murtad, hal-hal ini cukup menonjol dan terkadang beliau menggabungkan beberapa negara bagian dengan yang lain, terutama setelah memerangi para murtadin. Sebagaimana Hadhrat Ziyad bin Labid, yang merupakan gubernur Hadramaut,

2494 Al-Kaamil fit Taarikh (الکامل فی التاریخ - ابن الأثیر - ج ۲ - الصفحة ۴۰۴) Ibn Athir, Al-Kamil fi al-Tarikh, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 2003], pp. 253-254 (الکامل فی التاریخ جلد 2 صفحه 253-254 دارالکتب العلمیة بیروت 2003ء)

2495 Dr Ali Muhammad As-Salabi, Abu Bakr Al-Siddiq [Beirut, Damascus; Dar ibn Kathir, 2003], pp. 176, 180, 181 (خلاصه از ابوبکر الصدیق از ڈاکٹر علی محمد) (صلابی صفحه 176، 180، 181 مطبوعه دار ابن کثیر دمشق بیروت 2003ء)

memasukkan Kindah di bawah pengawasannya dan setelah itu beliau menjadi gubernur Hadhramaut dan Kindah.<sup>2496</sup>

Pada masa Hadhrat Abu Bakr (ra), pengangkatan para pejabat pun memprioritaskan mereka yang lebih dulu masuk Islam dan seseorang yang telah mendapatkan tarbiyat dari Rasulullah (saw), yang telah bergaul dengan Nabi (saw). Dalam hal ini standar beliau adalah orang yang ditunjuk oleh Rasul yang mulia (saw) untuk tugas itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak akan pernah mengubahnya. Misalnya, Hadhrat Rasulullah (saw) telah menetapkan Hadhrat Usamah sebagai komandan laskar. Belakangan, beberapa orang menyarankan untuk menunjuk seorang Sahabat senior untuk jabatan tersebut dengan memperhatikan sisi baiknya, namun Hadhrat Abu Bakr (ra) tetap mempertahankan Hadhrat Usamah.

Demikian pula, beliau biasa melihat siapa yang menerima lebih banyak limpahan keberkatan dari Rasul yang mulia (saw). Inilah sebabnya mengapa beliau sering mempercayakan berbagai tanggungjawab kepada mereka yang telah masuk Islam sebelum Fath Makkah. Dalam hal ini, beliau tidak pernah menganut sikap tribalisme (karena kesamaan suku atau bangsa) atau nepotisme (karena kesamaan asal keluarga). Sebagai buah dari prinsip yang ketat dan standar yang tinggi inilah para pejabat dan amir yang ditunjuk oleh beliau selalu mengerahkan segenap kapasitas mereka untuk mengkhidmati Islam dan umat Muslim.<sup>2497</sup>

Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) juga menghormati pendapat masyarakat setempat dalam pengangkatan pejabat, sebagaimana Hadhrot ‘Alaa bin al-Hadhrami adalah gubernur Bahrain pada masa Nabi (saw), kemudian dikirim ke tempat lain karena suatu alasan. Selama kekhalifahan Hadhrot Abu Bakr (ra), orang-orang Bahrain meminta Hadhrot Abu Bakr (ra) untuk mengirim Hadhrot Alaa kembali kepada mereka, untuk itu Hadhrot Abu Bakr (ra) mengangkat Hadhrot ‘Alaa bin al-Hadhrami sebagai gubernur Bahrain dan mengembalikannya kepada mereka.<sup>2498</sup>

Hadhrot Abu Bakr (ra) juga memberikan instruksi kepada para Amil (pejabat pemungut zakat dan lain-lain). Tertulis tentang hal ini bahwa Hadhrot Abu Bakr (ra) sendiri biasa memberikan instruksi pada kesempatan pengangkatan pejabat, sebagaimana dalam Tarikh al-Thabari beliau bersabda ketika menasihati Amru bin al-‘Ash dan Walid bin Uqbah: اتَّقِ اللَّهَ فِي السِّرِّ وَالْعَلَانِيَةِ، فَإِنَّهُ مَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا، وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ، وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يُكَفِّرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ وَيُعْظِمْ لَهُ أَجْرًا فَإِنَّ تَقْوَى اللَّهِ خَيْرٌ مَا تَوَاصَى بِهِ عِبَادُ اللَّهِ، إِنَّكَ فِي سَبِيلِ مَنْ سَبَلَ اللَّهُ، لَا يَسْعُكَ فِيهِ الْإِذْهَانُ وَالتَّقْرِيبُ وَالْعَفْلَةُ عَمَّا فِيهِ قَوَامٌ دِينِكُمْ، وَعِصْمَةٌ أَمْرِكُمْ، فَلَا تَنْ وَلَا تَنْزُرْ وَكُتِبَ إِلَيْهِمَا: اسْتَخْلَفَا عَلَى أَعْمَالِكُمَا، وَإِنْدَبَا مَنْ يَلِيكُمَا “Takutlah kepada Allah baik batin maupun lahir [baik tidak terlihat maupun terlihat orang]. Siapa yang takut kepada Allah, Dia akan menciptakan baginya jalan keluar dan memberinya rezeki dari sumber yang tidak dia sangka-sangka. Siapa bertakwa, maka akan diampuni dosa-dosanya, artinya Allah mengampuni dosa-dosanya dan memberinya pahala yang berlipat. Menempuh ketakwaan kepada Allah adalah yang terbaik dari semua yang mana hamba Tuhan saling menasihati satu sama lain. Kalian sedang menempuh salah satu jalan Tuhan, untuk itu mengabaikan apa yang diperlukan untuk kekuatan agama Anda dan keamanan pemerintahan adalah kejahatan yang tidak termaafkan. Jadi, tidak boleh ada kemalasan dan kelalaian di pihak kalian.”<sup>2499</sup>

Hadhrot Al-Mustaurid bin Syaddad (المُسْتَوْرِدُ بْنُ شَدَادٍ) meriwayatkan, سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ كَانَ لَنَا عَامِلًا فَلْيَكْتَسِبْ رَوْجَةً فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ خَادِمٌ فَلْيَكْتَسِبْ خَادِمًا فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَسْكَنٌ فَلْيَكْتَسِبْ مَسْكَنًا قَالَ أَبُو بَكْرٍ أُخْبِرْتُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اتَّخَذَ غَيْرَ ذَلِكَ فَهُوَ غَالٍ أَوْ سَارِقٌ “Saya mendengar Nabi (saw) bersabda, ‘Siapa pun yang diangkat sebagai pejabat kami maka ia boleh membawa istri dan memperoleh nafkah untuknya, apabila

2496 Dr Ali Muhammad As-Salabi, Abu Bakr Al-Siddiq [Beirut, Damascus; Dar ibn Kathir, 2003], p. 179 ((ابوبكر الصديقُّ از ڈاكتر على محمد صلابى صفحه 179 مطبوعه)) (دار ابن كثير دمشق بيروت 2003ء)

2497 Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, p. 693 (سيدنا صديق اكبر از ابوالنصر مترجم صفحه 693)

2498 Imam Abu al-Hasan Ahmad bin Yahya al-Buladhari, Futuh al-Buldan [Karachi: Nafees Academy], p. 131. (ماخوذ از فتوح البلدان لباندري صفحه 131 مترجم مطبوعه) (نفيس اكيشمى كراچى)

2499 Tarikhul Umam Wal Muluuk (تاريخ الأمم والملوك) atau Tarikh ar-Rusul wal Muluuk (تاريخ الرسل والملوك) karya Abu Ja'far Muhammad bin Jarir ath-Thabari (محمد بن جرير الطبري أبو جعفر), berita tentang apa yang terjadi pada tahun ke-13 (ذكر الخير عما كان فيها من الأحداث) Muhammad Ibn Jarir al-Tabari, Tarikh al-Tabari, Vol. 2 [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1987], p. 332. (تاريخ الطبري جلد 2 صفحه 332 دار الكتب العلمية بيروت)

dia tidak memiliki pembantu maka boleh dia mendapat pembantu dan apabila ia tidak memiliki tempat tinggal maka boleh dia memperoleh (sekadar untuk) tempat tinggal baginya.” Al-Mustaurid berkata, “Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Siapa yang mengambil selain hal-hal tersebut maka dia adalah pengkhianat atau dikatakan juga pencuri (koruptor).’”<sup>2500</sup>

Bagaimana dalam memberikan penilaian terhadap para pejabat? Hadhrat Abu Bakr (ra) biasa memperhatikan setiap gerak-gerik para pejabat, karena mereka telah mendapatkan keberkatan dari pergaulan dengan Rasul yang mulia (saw), sehingga tidak seperti Hadhrat ‘Umar, Hadhrat Abu Bakr (ra) biasa memaafkan kesilapan kecil yang terkadang mereka lakukan. (Tarikh Tabari). Beliau biasa mengawasi apa yang mereka lakukan, namun sering mengabaikan hal-hal kecil.

Disebutkan dalam riwayat ath-Thabari bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak memenjarakan para pejabat dan anak buahnya, tetapi ketika seseorang melakukan kesalahan serius, beliau akan memberinya peringatan yang tepat, tidak peduli seberapa tinggi kedudukannya. Ketika beliau mengetahui tentang Hadhrat Muhajir bin Umayyah (ra) bahwa dia telah membuat tanggul gigi seorang wanita yang mengolok-olok seorang Muslim, beliau segera menulis surat teguran kepada Hadhrat Muhajir bin Umayyah (ra). Bahkan, jika beliau mengetahui Hadhrat Khalid bin Walid melakukan kesalahan, beliau pun tidak akan ragu untuk menegurnya.<sup>2501</sup>

Tertulis berkenaan dengan tanggung jawab para Amir dan gubernur bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) telah memberikan tanggung jawab dan tugas yang berbeda kepada para gubernur dan Amir yang ditunjuk di berbagai wilayah, kota dan kota kecil.

Para Amir dan wakil mereka juga memiliki tanggung jawab mengurus keuangan. Mereka biasa mengumpulkan zakat dari orang kaya di daerah mereka dan membagikannya kepada orang miskin juga memungut jizyah dari non-Muslim dan menyimpannya di Baitul Mal. Tanggung jawab ini sudah bermula sejak zaman Nabi (saw).

Perjanjian yang dibuat pada masa pemerintahan Rasul yang mulia (saw) diperbarui. Wali (gubernur wilayah) Najran memperbarui perjanjian antara Nabi dan penduduk Najran karena orang-orang Nasrani Najran menuntutnya.

Para Amir berperan aktif dalam memberikan pendidikan agama kepada masyarakat di daerahnya masing-masing serta dalam berdakwah dan menyebarkan agama Islam. Kebanyakan dari mereka biasa membentuk lingkaran di masjid-masjid dan mengajari orang-orang Al-Qur'an dan hukum islam dan adab. Mereka mengamalkan sepenuhnya sunnah Rasulullah (saw). Tanggung jawab ini dianggap paling penting di mata Rasul yang mulia (saw) dan khalifahnyanya, Hadhrat Abu Bakr (ra). Itulah sebabnya para Amir dan gubernur Hadhrat Abu Bakr (ra) menjalankan tanggung jawab ini dengan baik dan melakukannya dengan baik.

Bahkan, seorang sejarawan menulis tentang seorang Amir bernama Ziyad Bin Labid yang ditunjuk Hadhrat Abu Bakr (ra) bahwa ketika pagi tiba, Ziyad biasa mengajarkan Al-Qur'an kepada banyak orang, sebagaimana ia dahulu biasa mengajar Quran sebelum menjadi Amir. Demikian pula melalui pendidikan dan pelatihan, para Amir ini memainkan peran yang sangat penting dalam menyebarkan Islam di daerah mereka. Berkat pendidikan ini, Islam menjadi lebih kuat di daerah-daerah yang ditaklukkan dan di daerah-daerah yang banyak orang-orang murtad dan pemberontak. Di daerah-daerah di mana penduduknya banyak yang muallaf dan tidak mengetahui hukum-hukum agama, pendidikan ini memberikan hasil yang signifikan di daerah-daerah ini, sementara di pusat-pusat Islam yang kuat seperti Makkah, Taif dan Madinah, guru-guru seperti itu ditunjuk untuk mengajar orang-orang. Mereka biasa menyelenggarakan pendidikan dan pelatihan. Semua ini dilakukan atas perintah khalifah atau amirnya atau mereka yang secara khusus ditunjuk oleh khalifah untuk mengadakan program pendidikan di berbagai daerah.

2500 Hadits Abu Daud Nomor 2945 Kitab al-Kharaaj wal Imarati wal Fai, bab fi azraaqil ‘Ummal atau rezeki bagi para pegawai (سنن أبي داود كتاب الخراج والإمارة)

(والفيء باب في أرزاق العمال حديث رقم 2602)

2501 Umar Abu Al-Nasr, Sirat Syedna Siddiq-e-Akbar, Mushtaq Book Corner, Lahore, p. 695 (695) (سیدنا صدیق اکبر از ابوالنصر مترجم صفحہ 695)

Amir atau Gubernur daerah bertanggung jawab langsung atas urusan pemerintahan provinsinya. Jika ia harus melakukan perjalanan, ia akan menunjuk wakilnya yang akan mengawasi urusan administrasi sampai dia kembali. Contohnya, Hadhrat Muhajir bin Abi Umayyah diangkat sebagai gubernur Kindah oleh Rasul yang mulia (saw). Sepeninggal beliau (saw) pun Hadhrat Abu Bakr (ra) tetap mempertahankannya di posisi yang sama. Hadhrat Muhajir tidak bisa pergi ke Yaman karena sakit sehingga terpaksa tinggal sementara di Madinah lalu mengirim Ziyad bin Labaid untuk menggantikan beliau hingga beliau sembuh dan kembali ke Yaman. Hadhrat Abu Bakr (ra) juga mengizinkannya. Demikian pula, selama melaksanakan tugas sebagai gubernur di Irak, Hadhrat Khalid bin Walid biasa menunjuk wakilnya sampai beliau kembali ke Hira.<sup>2502</sup>

Topik ini masih akan berlanjut nanti, insya Allah.<sup>2503</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَتُؤْمِنُ بِهِ وَتَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَتَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرٍ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – أذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

2502 ‘Abdul Malik Mujahid dalam karyanya Hadhrat Abu Bakr ki zindegi ke Sunehre waqi’aat, h. 188-189, Maktabah Darus Salam ar-Riyadh, Saudi Arabia (حضرت ابوبکرؓ کی زندگی کے سنہرے واقعات، از عبدالملک مجاہد، صفحہ 188، 189 مکتبہ دارالسلام الرياض)

2503 Referensi: <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-09-09/>; Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 30 September 2022, pp. 5-10.

Translated by The Review of Religions <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-9-september-2022/>;

<https://www.alfazl.com/2022/09/25/55864/>; <https://www.alfazlonline.org/03/10/2022/69609/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-09-09.html>;

<https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 168, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 33)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*. Uraian Hudhur (atba) yang menyegarkan keimanan mengenai jasa-jasa rintisan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan keistimewaan luhur beliau.

Nabi (saw) mengatakan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra), “Jika ada yang ingin melihat orang mati berjalan di bumi, lihatlah Abu Bakr (ra)!” dan ‘Derajat Abu Bakr (ra) semata-mata bukan karena amal perbuatan lahiriahnya, melainkan karena apa yang ada di dalam hatinya.” Penjelasan mengenai hal ini oleh Jemaat Ahmadiyah.

Sebuah jasa agung dan sangat unik di masa kekhalifahan beliau ialah pengumpulan al-Qur’an, dalam arti seluruh tulisan ayat-ayat al-Qur’an dikumpulkan dan disusun dalam satu jilid naskah.

Pembahasan mengenai para ahlu dzimmah atau dzimmi yaitu kalangan pengikut agama selain Islam.

Perlakuan pemerintah Islam terhadap mereka.

Pembahasan mengenai Awwaliyaat-e-Abu Bakr (أوليات ابو بكر) atau jasa-jasa kepeloporan beliau.

Pembahasan beberapa Hadits atau sabda Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Pembahasan dalam beberapa Kitab Tarikh (sejarah) dan Sirah (biografi) mengenai berbagai segi kehidupan dan keteladanan Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Penjelasan pendiri Jemaat Ahmadiyah, Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad *‘alaihish shalaatu was salaam* mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Penjelasan Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* yang merupakan Khalifatul Masih II dan Mushlih Mau’ud mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Hudhur (atba) akan menyebutkan lebih lanjut berbagai mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) di khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 16 September 2022 (Tabuk 1401 Hijriyah Syamsiyah/ Shafar 1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Pada kesempatan yang lalu tengah dibahas mengenai kinerja-kinerja luar biasa di masa Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Dalam konteks ini, ada beberapa rincian penjelasan mengenai hak-hak para dzimmi. Dzimmi adalah orang-orang yang menyetujui untuk taat pada pemerintahan Islam dengan tetap berpegang teguh pada agama mereka dan pemerintahan Islam bertanggung jawab atas perlindungan mereka.

Tidak seperti kaum Muslimin, orang-orang ini dibebaskan dari wajib militer dan zakat pun tidak dikenakan pada mereka. Oleh karena itu, sebagai imbalan atas perlindungan jiwa dan harta benda serta hak asasi manusia lainnya, dari mereka dipungut pajak yang biasa disebut jizyah. Besarnya hanya empat dirham per tahun untuk setiap orang dan hanya dikenakan pada orang dewasa yang sehat dan mampu bekerja. Orang-orang yang tua, cacat, fakir miskin dan anak-anak dibebaskan darinya, bahkan sebaliknya, para penyandang disabilitas dan orang-orang yang membutuhkan tersebut mendapatkan bantuan dari Baitul Mal Islam.

Selama penaklukan Irak dan Suriah, banyak kabilah dan masyarakat yang menjadi rakyat pemerintahan Islam atas dasar jizyah. Dalam perjanjian yang dibuat dengan mereka, ditetapkan juga klausul-klausul semacam ini bahwa biara dan gereja mereka tidak akan dihancurkan, demikian juga benteng yang mereka gunakan sebagai pertahanan dalam menghadapi musuh pada saat diperlukan, tidak akan dirobohkan. Mereka tidak dilarang untuk membunyikan lonceng, tidak juga dilarang untuk membawa salib pada kesempatan festival.<sup>2504</sup> Itu artinya, mereka pun dibolehkan pawai salib.

Dalam perjanjian damai yang dibuat Hadhrat Khalid bin Walid (ra) dengan penduduk Hira semasa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), selain hal-hal lainnya, disepakati juga bahwa orang-orang yang lanjut usia, yang tidak mampu untuk bekerja atau menderita suatu penyakit atau kesulitan apa pun, atau orang yang sebelumnya kaya, kemudian sedemikian rupa jatuh miskin, sehingga saudara seagamanya harus memberinya sedekah, maka pemungutan jizyah akan dihapuskan atau ditiadakan darinya dan selama ia tinggal di Darul Hijrah dan Darul Islam di mana ada pemerintahan Islam di sana, biaya hidup dia dan keluarganya akan dipenuhi dari Baitul Mal umat Islam. Namun, jika orang-orang tersebut meninggalkan Darul Hijrah dan Darul Islam lalu pindah ke negara lain maka umat Islam tidak akan bertanggung jawab menghidupi keluarga mereka.<sup>2505</sup>

Menurut sebuah riwayat, tertulis dalam perjanjian Hadhrat Khalid bin Walid (ra) dengan penduduk Hira bahwa orang-orang yang membutuhkan dan para penyandang disabilitas (cacat tubuh) serta para rahib yang meninggalkan kehidupan duniawi akan dibebaskan dari jizyah.<sup>2506</sup>

Selanjutnya adalah pengkhidmatan besar berupa penghimpunan Al-Qur'an yang dilakukan di masa Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Penghimpunan Al-Qur'an adalah pencapaian besar dan tiada tara di masa Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Latar belakangnya adalah berkaitan dengan perang Yamamah melawan Musailamah Al-Kadzab. Sejumlah 1.200 Muslim mati syahid dalam pertempuran Yamamah dan mayoritas di antara mereka adalah para sahabat agung dan hafiz al-Qur'an dan menurut sebuah riwayat, jumlah Hafiz yang syahid mencapai 700 orang.<sup>2507</sup>

Dalam situasi tersebut, Allah Ta'ala menganugerahkan keterbukaan hati kepada Hadhrat 'Umar (ra) untuk mengumpulkan Al-Qur'an di satu tempat. Beliau menyampaikannya kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), yang diriwayatkan secara rinci dalam Shahih Bukhari sebagai berikut: عَنْ عُيَيْدِ بْنِ السَّبَّاقِ، أَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ - رَضِيَ اللهُ عَنْهُ - قَالَ أُرْسِلَ إِلَيَّ أَبُو بَكْرٍ مَقْتَلٌ أَهْلَ الْيَمَامَةِ فَإِذَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عِنْدَهُ قَالَ أَبُو بَكْرٍ - رَضِيَ اللهُ عَنْهُ - إِنَّ عُمَرَ أَتَانِي فَقَالَ إِنَّ الْقَتْلَ قَدْ اسْتَحَرَّ يَوْمَ الْيَمَامَةِ بِقُرَاءِ الْقُرْآنِ وَإِنِّي أَخْشَى أَنْ يَسْتَحَرَّ الْقَتْلُ بِالْقُرْآنِ بِالْمَوَاطِنِ، فَيَذْهَبَ كَثِيرٌ مِنَ الْقُرْآنِ وَإِنِّي أَرَى أَنْ تَأْمُرَ بِجَمْعِ الْقُرْآنِ. قُلْتُ لِعُمَرَ كَيْفَ تَفْعَلُ شَيْئًا لَمْ يَفْعَلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عُمَرُ هَذَا وَاللَّهِ خَيْرٌ. فَلَمْ يَزَلْ عُمَرُ يُرَاجِعُنِي حَتَّى شَرَحَ اللَّهُ صَدْرِي لِذَلِكَ، وَرَأَيْتُ فِي ذَلِكَ الَّذِي رَأَى عُمَرُ. قَالَ زَيْدٌ قَالَ أَبُو بَكْرٍ إِنَّكَ رَجُلٌ شَابٌ عَاقِلٌ لَا تَنْهَمُكَ، وَقَدْ كُنْتُ تَكْتُمُ الْوَجْهَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَتَّبِعُ الْقُرْآنَ فَاجْمَعُهُ فَوَاللَّهِ لَوْ كَلَّفُونِي نَقْلَ جَبَلٍ مِنَ الْجِبَالِ مَا كَانَ أَنْقَلَ عَلَيَّ مِمَّا أَمَرَنِي مِنْ جَمْعِ الْقُرْآنِ قُلْتُ كَيْفَ تَفْعَلُونَ شَيْئًا لَمْ يَفْعَلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هُوَ وَاللَّهِ خَيْرٌ فَلَمْ يَزَلْ أَبُو بَكْرٍ يُرَاجِعُنِي حَتَّى شَرَحَ اللَّهُ صَدْرِي لِلَّذِي شَرَحَ لَهُ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ

2504 Bashir Sajid, Ashra Mubashra, [Lahore: Al-Badr Publications, 2002], p. 183) (عشره مبشره از بشیر ساجدصفحہ 183 البدر پبلیکیشنز لاہور 2000ء).

2505 Kitab al-Kharaj karya Abu Yusuf Abu Yousaf, Kitab-ul-Khiraaj [Maktabatul Taufiqiyah, 2013] p. 148 ( کتاب الخراج لابی یوسف فصل فی الکنايس والبيع صفحه 148 ) (مطبوعه المكتبة التوفيقية 2013ء).

2506 Muhammad Husain Haikal, Abu Bakr Al-Siddiq, [Lahore: Islami Kutub Khana] p. 318 ( ابوبکر الصديق از محمد حسین بیگل مترجم صفحه 318 مطبوعه اسلامی کتب خانہ ) (لاہور).

2507 Muhammad Husain Haikal [translated by Anjum Shahbaz Sultan], Hazrat Abu Bakr, [Jhelum, Pakistan: Book Corner], p. 393 ( حضرت ابوبکر از محمد حسین ) (بیگل ، مترجم انجم شہباز سلطان صفحه 393 یک کارنر جہلم پاکستان Maulana Muhammad Ahmad Misbahi, Quran Kaise Jama Waha? [Lahore: Maktabatul A'la Hazrat], p. (قرآن کیسے جمع ہوا؟ از مولانا محمد احمد مصباحی صفحه 58مکتبہ اعلیٰ حضرت لاہور) 58



Nya (saw), dikumpulkan oleh para sahabat tanpa penambahan atau pengurangan dan alasan dari penghimpunan Al-Qur'an oleh para sahabat telah dinyatakan dalam hadits bahwa, sebelumnya Al-Qur'an terserak di pelepah-pelepah kurma, batu tulis, lempengan-lempengan dan hafalan para Hafiz Qur'an. Para sahabat khawatir bahwa beberapa bagian dari Al-Qur'an akan hilang karena kesyahidan para Hafiz, oleh karena itu mereka datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan menyarankan beliau untuk mengumpulkan Al-Qur'an di satu tempat. Pekerjaan ini dilakukan dengan persetujuan seluruh sahabat, sehingga mereka menyusun Al-Qur'an persis seperti yang mereka dengar dari Rasulullah (saw) tanpa menempatkan yang awal di belakang dan yang akhir di depan. Rasulullah (saw) biasa memperdengarkan Al-Qur'an kepada para sahabatnya dan mengajari mereka Al-Qur'an dalam urutan yang persis sama seperti mushaf-mushaf Al-Qur'an yang ada di hadapan kita sekarang. Susunan ini diajarkan oleh Jibril. Ia biasa memberita tahu Rasulullah (saw) pada saat turunnya ayat bahwa ayat ini hendaknya dituliskan dalam surah ini dan setelah ayat ini...<sup>2509</sup>

Pengumpulan Al-Qur'an dilakukan pada masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra). Hadhrat Ali (ra) meriwayatkan mengenai hal ini, رَجِمَ اللَّهُ أَبَا بَكْرٍ , هُوَ أَوَّلُ مَنْ جَمَعَ الْقُرْآنَ بَيْنَ الْوُحَايِنِ “Semoga Allah Ta'ala menurunkan rahmat kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Beliau yang pertama kali melestarikan Al-Qur'an dalam bentuk kitab.”<sup>2510</sup>

Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) bersabda berkenaan dengan penghimpunan Al-Qur'an: “Apa yang belum dilakukan hingga saat itu adalah Al-Qur'an belum dikumpulkan dalam satu jilid. Ketika sejumlah 500 (lima ratus) Hafiz (penghapal) Al-Qur'an terbunuh dalam pertempuran ini (yakni pertempuran Yamamah), maka Hadhrot 'Umar (ra) menghadap Hadhrot Abu Bakr (ra) dan mengatakan bahwa 500 Hafiz Al-Qur'an telah syahid dalam satu pertempuran, sedangkan masih banyak pertempuran di hadapan kita. Jika para Hafiz lainnya juga syahid, orang-orang akan meragukan Al-Qur'an, oleh karena itu Al-Qur'an harus dikumpulkan dalam satu jilid.

Hadhrot Abu Bakr (ra) pada awalnya menolak hal ini, namun akhirnya menerima saran beliau. Hadhrot Abu Bakr (ra) menunjuk Hadhrot Zaid bin Tsabit (ra) untuk tugas ini, yang mana biasa menuliskan Al-Qur'an di masa kehidupan Hadhrot Rasulullah (saw) dan menunjuk para sahabat agung untuk membantu beliau. Meskipun ribuan sahabat adalah penghafal Al-Qur'an, namun tidak mungkin mengumpulkan ribuan sahabat pada saat penulisan Al-Qur'an sehingga Hadhrot Abu Bakr (ra) memerintahkan agar Al-Qur'an disalin dari naskah tertulis dan di samping itu, dilakukan tindakan kehati-hatian, yaitu setidaknya ada dua Hafiz Qur'an lainnya untuk mengkonfirmasi [memberikan kesaksian atas kebenarannya]. Maka, Al-Qur'an yang ditulis pada kulit-kulit binatang dan tulang-tulang dikumpulkan di satu tempat dan dikonfirmasi oleh para Hafiz Qur'an. Jika ada keraguan tentang Al-Qur'an, itu hanya bisa berkenaan dengan periode antara kewafatan Rasulullah (saw) dengan saat itu.

Tetapi dapatkah seorang yang bijak menerima bahwa kitab yang dibaca setiap hari dan yang pada setiap bulan Ramadhan dibacakan dengan suara lantang oleh para Hafiz kepada kaum Muslimin lainnya dan yang seluruh isi kitabnya dari awal hingga akhir dihafal oleh ribuan orang dan kitab yang meskipun belum dikumpulkan dalam satu jilid, tetapi puluhan sahabat biasa menuliskannya dan keseluruhannya ditulis dalam potongan-potongan, seseorang dapat merasakan kesulitan untuk mengumpulkannya dalam satu jilid? Dan kemudian, mungkinkah timbul kesulitan bagi seseorang yang pada zaman Rasulullah (saw)

2509 Imam Abu Muhammad al-Baghawi (البغوي ، أبو محمد) dalam karyanya Syarhus Sunnah (شرح السنة للبغوي) bahasan fadhailil Qu'an bab pengumpulan al-Qur'an (روایت 1232 جلد 2 صفحہ 484-485 المكتبة التوفيقية) (Penerbit Al-Maktabatul Taufiqiyah, 2014), Riwayat no. 1232, pp. 484-485 (كتاب فضائل القرآن باب جمع القرآن) (2014).

2510 Mushannaf Ibnu Abi Syaibah, Kitab Fazail-ul-Quran, Vol. 8, [Lahore: Maktabah Ruhaniyah], p. 827 ( 30856 رواية نمبر ) (أبو مصنف ابن أبي شيبة كتاب فضائل القرآن رواية نمبر 30856 ( مترجم جلد 8 صفحہ 827 مکتبہ رحمانیہ لاہور ( کتاب: الشريعة) ), karya Abu Bakr Muhammad ibn al-Husain ibn Abdullah al-Ajurri al-Baghdadi ( أبو بكر محمد بن الحسين بن عبد الله الأجرئي البغدادي ) yang wafat pada 360 Hijriyah, bagian mengenai (كتاب الإيمان والتصديق بأن الجنة والنار مخلوقتان) bahasan (باب ذكر أتباع علي بن ( المصاحف لابن أبي داود) (أبي طالب رضي الله عنه في خلافة لسنان أبي بكر وعمر وعثمان رضي الله عنهم (باب جمع القرآن جمع أبي بكر الصديق رضي الله عنه القرآن في المصاحف بعد رسول الله صلى الله عليه وسلم) ; al-Burhan karya az-Zarkasyi ( - 1 ) (البرهان - الزركشي - ج 1 - ) (عبد الله بن أحمد في زوائد الفضائل 138/1 وإسناده حسن) (الصفحة ٢٣٩).

ia ditugaskan untuk menuliskan Al-Qur'an dan ia sendiri seorang Hafiz dan ketika Al-Qur'an dibaca setiap hari, mungkinkah ada kekeliruan dalam jilid yang dihimpun tersebut dan para Hafiz yang lain tidak mendapatinya? Jika kesaksian semacam ini diragukan, maka tidak ada dalil yang tersisa di dunia. Faktanya adalah, tidak ada suatu tulisan yang eksis di dunia ini dengan kesinambungan yang sedemikian rupa seperti halnya Al-Qur'an."

Kemudian beliau (ra) berargumen, "Al-Qur'an dalam keadaan aslinya dan tidak ada perubahan di dalamnya yang dapat diajukan keberatan telah terjadi perubahan ini dan itu. Ini adalah jawaban atas keberatan yang diajukan bahkan hingga hari ini."<sup>2511</sup>

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda seraya memberikan jawaban atas suatu keberatan, "Salah satu keberatan yang diajukan adalah, seluruh Al-Qur'an tidak ditulis pada masa Rasulullah (saw). Jawabannya, itu tidak benar. Sungguh, seluruh Al-Qur'an ditulis pada masa Rasulullah (saw). Mereka yang mengatakan bahwa itu tidak ditulis adalah keliru. Telah ditulis. Ha ini sebagaimana riwayat dari Hadhrat 'Utsman (ra), ketika suatu bagian Al-Qur'an diturunkan, Rasulullah (saw) biasa memanggil para juru tulis dan bersabda, 'Tuliskan ayat ini di tempat ini.' Ketika bukti sejarah ini ada maka mengatakan Al-Qur'an tidak sepenuhnya ditulis pada zaman Rasulullah (saw) adalah kebodohan.

Pertanyaannya, lantas mengapa ditulis pada zaman Hadhrat Abu Bakr (ra)?

Jawabannya adalah pada zaman Rasulullah (saw), Al-Qur'an tidak dalam satu jilid seperti sekarang. Timbul gagasan pada Hadhrat 'Umar (ra) bahwa jangan sampai orang-orang beranggapan Al-Qur'an tidak terjaga. Oleh karena itu, kalimat yang diucapkan beliau (ra) kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam hal ini adalah, *وَإِنِّي أَرَىٰ أَنْ تَأْمُرَ بِجَمْعِ الْقُرْآنِ* - *inni ara an ta-mura bi-jam'il Qur-aani* - artinya, 'Saya merasa sudah selayaknya Anda memerintahkan untuk mengumpulkan Al-Qur'an dalam bentuk satu kitab.' Beliau tidak mengatakan, 'Tuliskanlah.'

Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) memanggil Hadhrat Zaid (ra) dan memerintahkan, 'Kumpulkanlah Al-Qur'an.' Jadi, beliau bersabda: *فَأَجْمَعُهُ* - *fa-ijma'hu* atau *fajma'hu* - yang artinya, 'Maka, kumpulkanlah di satu tempat.'<sup>2512</sup> Beliau tidak memerintahkan, - *uktubhu* - *اُكْتُبْهُ* 'Tuliskanlah.'

Oleh karena itu, kalimat-kalimat itu sendiri memberitahukan bahwa pada saat itu persoalannya adalah mengumpulkan lembaran-lembaran Al-Qur'an dalam satu jilid, bukan persoalan penulisannya."<sup>2513</sup>

Di masa kekhalifahan Hadhrat Abu Bakr (ra), Al-Qur'an dikumpulkan dalam satu jilid dan kemudian di masa kekhalifahan Hadhrat 'Utsman (ra) terjadi kemajuan lebih lanjut yaitu, seluruh Arab, bahkan seluruh dunia Islam disatukan pada satu qira'at.

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan mengenai penerbitan Al-Qur'an pada masa pemerintahan Hadhrat 'Utsman (ra), "Setelah masa Hadhrat Abu Bakr (ra), pada masa Hadhrat 'Utsman (ra), muncul keluhan bahwa orang-orang dari berbagai suku membaca Al-Qur'an dengan qira'at berbeda-beda dan ini berdampak buruk pada orang-orang bukan Muslim yang beranggapan ada banyak versi mushaf Al-Qur'an. Yang dimaksud qira'at adalah, satu kabilah (sekelompok orang berasal dari keluarga besar di suatu daerah) membaca suatu huruf dengan tanda baca fathah, yang lainnya membacanya dengan tanda kasrah dan yang lainnya lagi membacanya dengan tanda baca dhammah dan ini tidak ditemukan dalam bahasa lain kecuali bahasa Arab. Oleh karena itu, ketika seseorang yang tidak memahami bahasa Arab mendengar ini, dia akan mengira yang satu mengucapkan seperti ini, yang lainnya mengucapkan seperti itu, padahal mereka mungkin mengatakan hal yang sama.

Alhasil, untuk menghindari fitnah tersebut, Hadhrat 'Utsman menyarankan untuk membuat salinan-salinan dari mushaf yang telah ditulis di zaman Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu mengirimkannya ke berbagai

2511 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* dalam karyanya *Debachah Tafsirul Qur-an atau Pengantar Tafsir al-Qur'an*, jilid 20 dari *Anwarul 'Ulum* (kumpulan karya beliau) halaman 432-433 (433-432 صفحه 20 انوار العلوم جلد 20).

2512 Shahih al-Bukhari, *Kitab Tafsiril Qur'an* (كتاب تفسير القرآن), *Surah al-Anfal* (سورة الأنفال), bab ayat berikut (بَاب قَوْلِهِ {لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ} Hadith no. 4679.

2513 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* dalam karyanya *Fadhailul Qur-an*, *Anwar-ul-Ulum*, Vol. 10, pp. 514-515 (فضائل القرآن (1), انوار العلوم جلد 10 صفحه 514-515).

negeri dan beliau memerintahkan supaya Al-Quran hanya dibaca sesuai dengan qiraat ini dan tidak dibaca dengan qiraat lain.

Apa yang disabdakan oleh Hadhrat ‘Utsman ini sama sekali tidak bertentangan. Di masa Rasul yang mulia (saw), bangsa Arab menjalani kehidupan sesuai dengan kabilah-kabilah mereka, yakni setiap kabilah saling terpisah dengan kabilah lainnya sehingga mereka pun telah terbiasa dengan dialek mereka masing-masing (yakni mereka memiliki gaya bahasa mereka masing-masing). Namun, setelah mereka bertemu dan berbaiat di tangan Rasul yang mulia (saw), bangsa Arab menjadi memiliki peradaban, dimana bahasa Arab tidak hanya menjadi bahasa umum, namun bahkan menjadi bahasa pengetahuan. Banyak orang Arab yang kemudian sanggup untuk membaca dan menulis, sehingga atas sebab ini setiap orang – dari kabilah manapun juga ia berasal – dengan kemudahan ini mereka lantas dapat mempergunakan lafaz-lafaz yang merupakan bahasa pengetahuan bagi mereka, dimana pada hakikatnya ini pun merupakan bahasa negara mereka. Alhasil, tidak ada lagi suatu alasan bahwa tatkala segenap orang telah terbiasa dengan suatu bahasa pengetahuan, namun mereka tetap saja diberikan izin untuk terus membaca Al-Quran Syarif dengan cara baca kabilah mereka, dimana ini akan memberi kesan buruk bagi kaum non Arab.

Maka dari itu, Hadhrat ‘Utsman menuliskan Al-Quran Syarif dengan harakat-harakat (pelafalan vokal) sesuai dengan gaya bahasa Makkah lalu membagikan salinan-salinannya ke segenap penjuru negeri dan beliau memberi perintah bahwa di masa yang akan datang Al-Quran Syarif tidak akan dibaca dengan dialek kabilah manapun kecuali dialek Makkah. Karena ketidakpahaman atas hal ini, para penulis Eropa dan dari bangsa-bangsa lain selalu melontarkan keberatan bahwa Hadhrat ‘Utsman telah membuat suatu Al-Quran baru, atau Hadhrat ‘Utsman telah mengadakan suatu perubahan baru di dalam Al-Quran, sementara hakikatnya adalah seperti yang telah dijelaskan tadi.”<sup>2514</sup>

Hadhrot Masih Mau’ud (as) bersabda, *ومع ذلك لا شك أن القرآن وحي متلو، وكله متواتر قطعي، حتى النقاط والحروف، وأنزله الله باهتمام شديد كامل بحراسة الملائكة. ثم ما ترك النبي صلى الله عليه وسلم دقيقة من الاهتمامات في أمره، وداوم على أن يكتب أمام عينه آية آية كما كان ينزل حتى جمع كله، ورتب الآيات وجمعها بنفسه النفيسة، وكان يداوم على قراءته في الصلاة وغيرها، حتى ارتحل من دار الدنيا ولحق بالرفيق الأعلى، ولاقى محبوبه رب العالمين. ثم بعد ذلك قام الخليفة الأول أبو بكر الصديق لتعهد جميع سورته بترتيب سمع من النبي صلى الله عليه وسلم، ثم بعد الصديق الأكبر وفق الله الخليفة الثالث فجمع القرآن على قراءة واحدة بحسب لغة قریش وأشاعه في البلاد. ومع ذلك كان الصحابة كلهم يقرأون القرآن كالحفاظ، وكان كثير منه في صدور المؤمنين، وكانوا يقرأونه في الصلاة وخارجها، بل كانوا بعضهم حافظ القرآن كله، وكانوا يتلونونه في أثناء الليل والنهار، وكانوا على تلاوته مداومين* “Tidak diragukan lagi bahwa Al-Quran adalah wahyu yang langsung dari Tuhan, dimana seluruhnya hingga huruf dan titiknya pun tidak ada yang berubah dan Allah Ta’ala telah menurunkannya dengan pengaturan sempurna di bawah penjagaan para malaikat. Kemudian dalam hal ini, Nabi yang mulia (saw) tidak membiarkan satu hal pun luput untuk memastikan sama segala segi penyusunannya, dimana beliau (saw) melakukan pengawasan langsung dan teratur di depan mata beliau dalam penulisan setiap ayat Al-Quran yang turun, hingga pada akhirnya beliau selesai menghimpun keseluruhannya, lalu beliau sendiri menempatkan setiap ayatnya berdasarkan urutan susunannya dan mengabungkannya. Kemudian, baik di dalam shalat maupun di luar shalat, beliau rajin menilawatkannya, hingga pada akhirnya beliau beranjak dari dunia ini dan berjumpa dengan Sang Sahabat dan Kekasih Sejati beliau, Tuhan Semesta Alam.” Kemudian setelah ini Hadhrot Masih Mau’ud (as) bersabda, “Setelah hal itu, Khalifah Awwal Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) mengupayakan untuk menghimpun kembali semua surah sesuai dengan urutan yang telah beliau dengar dari Nabi yang mulia (saw). Kemudian, sepeninggal Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra), Allah Ta’ala menganugrahkan taufik kepada Khalifah ketiga yaitu Hadhrot ‘Utsman (ra) dimana beliau menghimpun Al-Quran dalam satu qiraat yaitu cara dialek Quraisy (logat orang-orang Makkah) lalu beliau menyebarkannya ke seluruh negeri.”<sup>2515</sup>

2514 Hadhrot Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* dalam karyanya *Debach Tafsirul Qur-an atau Pengantar Tafsir al-Qur’an*, jilid 20 dari *Anwarul ‘Ulum* (kumpulan karya beliau) halaman 433-434 (صفحة 433-434)

2515 Hadhrot Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam karyanya berbahasa Arab berjudul *Hamamatul Busyra – Merpati pembawa kabar baik* – (ص 61-) (حمامة البشرى، مترجم صفحه 101-102) berada di halaman 101-102 (صفحة 101-102).





demikian. Tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) mendengar hal ini, beliau sedemikian rupa tersentuh dimana beliau pulang sembari menangis tersedu-sedu.”<sup>2521</sup>

Di dalam satu riwayat tertera, رأى أبو بكر الصديق طيراً واقفاً على شجرة فقال : طوبى لك يا طير والله لو ددت أني كنت ، ثم تطير وليس عليك حساب ولا عذاب “Suatu saat Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) melihat seekor burung di pohon. Beliau bersabda, ‘Wahai burung, ada kabar suka untukmu. Demi Allah, saya ingin seandainya saya sepertimu. Kamu duduk diatas pohon dan memakan buah-buahan lalu terbang dan mati. Tidak ada perhitungan kelak untukmu dan tidak pula azab. والله! لو ددت أني كنت شجرة Demi Allah, saya ingin في جانب الطريق مر علي جمل فأخذني فأدخلني فاه فلاكني ثم أزدردني ثم أخرجني بعرا ولم أكن بشرا bilamana saya menjadi satu pohon di tepi jalan lalu ada unta berjalan mendekati saya lalu menarik saya dan memasukkan saya ke dalam mulutnya lalu mengunyah dan menelan saya dengan cepat, lalu mengeluarkan saya dalam bentuk kotorannya dan saya bukanlah seorang manusia.”<sup>2522</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) tentang surah An-Naba ayat 41, yang artinya, وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا, “dan orang kafir itu berkata, ‘Seandainya dahulu saya adalah tanah.’”, dalam menafsirkan ayat ini beliau menjelaskan, “Sebagian golongan Muslim memiliki kebencian sedemikian rupa kepada Sahabat Nabi (saw) hingga mereka berkata, ‘Saat meninggal, Hadhrat Abu Bakr (ra) mengucapkan kalimat ini yang dengan ini maka terbuktilah kekafirannya.’ (Maksudnya, mereka mengatakan bahwa karena beliau (ra) kerap menilawatkan ayat ini كُنْتُ تُرَابًا وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا sehingga mereka berpandangan beliau adalah kafir, na’udzubillah - نعوذ بالله من ذلك.”<sup>2523</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Meski demikian, jika riwayat ini terbukti benar, jika ini hal yang benar dan ayat ini adalah berkaitan dengan Hadhrat Abu Bakr (ra) maka hubungan ayat ini dengan keimanan Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah demikian -- bukan seperti perkataan orang-orang kafir dan malahan menolak kata-kata mereka -- artinya Abu Bakr (ra) berkata, ‘Seandainya Allah Ta’ala memperlakukan saya demikian bahwa Dia tidak membalas (menganjar pahala) amal baik saya dan tidak pula menghukum kesalahan-kesalahan saya’ dan ini menggambarkan ucapan seorang beriman sempurna. Di dalam hadits-hadits pun terkait Rasul yang mulia (saw) tertera bahwa beliau (saw) kerap bersabda, ‘Aku tidak akan diampuni karena amal-amalku, tetapi aku akan diampuni karena karunia Allah Ta’ala semata.’

Kata ‘kafir’ dalam hal ini digunakan sebagai kiasan (sindiran) dan ini bermakna [tatkala] orang-orang tersebut menyebut kafir kepada seseorang – yaitu Hadhrat Abu Bakr (ra) – padahal beliau yang paling dekat dalam berperang bersama Rasul yang mulia (saw), yang telah mengorbankan seluruh hartanya kepada Rasulullah (saw) yang telah mempersunting putri beliau (ra) yang berusia 11 tahun kepada beliau (saw) sementara usia beliau (saw) adalah 55 atau 56 tahun, yang telah menemani beliau (saw) saat hijrah dan yang saat menghadapi seluruh Makkah hanya Hadhrat Abu Bakr (ra)-lah yang berdiri bersama beliau (saw). Al-Quran menyebut ini secara kiasan (ironi, sindiran) bahwa pribadi yang penuh pengorbanan ini justru dikatakan kafir sementara orang-orang itu yang tidak ada arti amal perbuatannya dibanding amal beliau (ra) justru mengaku diri beriman. Jadi, jika dianggap ayat ini terkait Hadhrat Abu Bakr (ra) maka

2521 Ibnu Hajar Asqalani dalam Fathul Bari syarh Shahih Bukhari, jilid 7, halaman 31, Hadits 3661, Qadimi Kutub Khanah, Aram Bagh, Karachi-Pakistan (فتح الباري شرح صحيح بخارى لابن حجر عسقلاني، جلد 7 صفحہ 31 حدیث 3661 قدیمی کتب خانہ ارام باغ کراچی as-Samarqandi dalam karyanya al-Fawa'id al-Muntaqaah al-'Awa'il (فتح الباري شرح صحيح البخاري) كتاب فضائل الصحابة « باب قول النبي صلى الله عليه وسلم لو كنت متخذاً خليلاً: (الفوائد المنتقاة العوالي الحسنان للسمرقندي) Hasan

2522 Kanzul ‘Ummal (كتاب كنز العمال) karya al-Muttaqi al-Hindi (المقتي الهندي), harf fa, Kitab al-Fadhail, min qismil af’aal, bab fadhailish Shahabah, fadhlush shiddiq, khaufuluhu (حرف الفاء كتاب الفضائل من قسم الأفعال باب فضائل الصحابة فضل الصديق رضي الله عنه خوفه رضي الله عنه) pada terbitan Beirut, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, (المصنف - ابن أبي شيبة الكوفي - ج (Ibn Abi Syaibah al-Kufi dalam Al-Mushannaf (جزء 12 صفحہ 237) nomor 35694, juz 12, halaman 237 (دارالكتب العلمية بيروت) 1985 (البهقي - شعب الإيمان - الحادي عشر); (هناد ابن السري - الزهد - باب من قال ليتني لم أخلق); (كلام أبي بكر الصديق) Kalaam Abi Bakr (كتاب الزهد) Kitab az-Zuhd (8 - الصفحة 144 طوبى لك يا طير، ما أنعمك على هذه الشجرة، تأكل من هذه الثمرة، ثم تموت، (كتاب الممتنين لابن أبي الدنيا) bahasan thuba laka ya thair (أَنَّ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَهُوَ فِي دَارِهِ جَاءَ طَيْرٌ وَهُوَ عِنْدَهُ، فَوَقَعَ عَلَى شَجَرَةٍ حَمَامٌ أَوْ غُصْفُورٌ، فَظَنَرَ إِلَيْهِ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، فَقَالَ: «طُوبَى لَكَ يَا طَيْرٌ، مَا أَنْعَمَكَ (ثم لا تكون شيئا على هذه الشجرة، تأكل من هذه الثمرة، ثم تموت، ثم لا تكون شيئاً ليتني مكانك

2523 Sebagian golongan Muslim yang sangat rajin melakukan kritik baik halus maupun keras terhadap para Sahabat Nabi (saw) ialah golongan Syi’ah. Mereka mayoritas berada di Iran, Irak, Lebanon dan Yaman dan juga mencapai India, Pakistan hingga Asia tenggara.

kata ini bermakna kiasan. Seorang penuh pengorbanan ini justru dikatakan kafir, sementara orang-orang yang dalam satu amal perbuatannya tidak ada bandingannya dengan beliau (ra), justru dikatakan beriman.”<sup>2524</sup>

Tatkala waktu kewafatan Hadhrat Abu Bakr (ra) telah dekat, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda kepada Hadhrat Aisyah, “Wahai putriku, kamu mengetahui bahwa yang paling aku cintai dan hormati diantara segenap orang adalah kamu dan aku dahulu telah menghibahkan tanahku di suatu tempat untukmu. Jika kamu telah menguasainya dan mengambil manfaat darinya, maka sungguh itu dahulu adalah milikmu. Namun kini mereka adalah pemilik dari segenap warisanku. Aku menghendaki agar kamu mengembalikannya. Yaitu kembalikanlah hibah itu, karena bukanlah kamu yang menguasainya dulu, sehingga tanah itu adalah ada dalam hak guna saya, supaya [tanah] itu kelak akan terbagi di antara segenap keturunan saya sesuai dengan Kitabullah, lalu aku akan bertemu dengan Tuhanku dalam keadaan aku tidak melebihkan seorang anakku dari semua anak lainnya.”

Mendengar ini Hadhrat Aisyah berkata, “Perintah Ayahanda akan dilaksanakan tanpa terkecuali.”<sup>2525</sup>

Saya akan menyampaikan peristiwa berikut. Saya sebelumnya pun pernah menyampaikannya. Namun ini saya sampaikan kembali sehubungan dengan karakteristik beliau. Tatkala Allah Ta’ala mengenakan jubah Khilafat kepada beliau, di keesokan harinya Hadhrat Abu Bakr (ra) yang biasa berdagang pakaian, beliau seperti biasa mengangkat karung berisi pakaian-pakaian untuk beliau bawa ke pasar.

Di jalan, beliau berjumpa dengan Hadhrat ‘Umar dan Hadhrat Abu Ubaidah. Mereka berkata, “Wahai Khalifah Rasulullah (saw)! Kemana Hudhur (yang mulia) hendak pergi?”

Hadhrot Abu Bakr (ra) bersabda, “Ke pasar.”

Mereka berkata, “Hudhur adalah pemimpin umat Muslim. Kami akan menetapkan tunjangan untuk Hudhur. Hudhur mohon pulanglah karena kami akan menetapkan tunjangan untuk Hudhur dan tidak perlu lagi berdagang.”<sup>2526</sup>

Allamah Ibnu Sa’ad terkait rincian tunjangan ini menjelaskan, “Hadhrot Abu Bakr (ra) mendapatkan 2 (dua) kain. Ketika kain itu telah lama, beliau lalu mengembalikannya dan mengambil yang lain. Terkait kendaraan untuk perjalanan, beliau pun mengambil anggaran untuk beliau sendiri dan orang-orang yang bersama beliau sejumlah yang sesuai dengan pengeluaran di masa sebelum Khilafat.”<sup>2527</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Hadhrot Abu Bakr (ra) pada masa itu merupakan raja untuk seluruh dunia Islam, namun apa yang beliau dapatkan? Beliau adalah penjaga rupiah publik, namun beliau tidak memiliki kendali sendiri atas rupiah tersebut. Memang, Hadhrot Abu Bakr (ra) adalah seorang saudagar besar, tetapi karena beliau biasa mempersembahkan harta di jalan Allah Ta’ala segera setelah mendapatkannya. Karena itu, setelah beliau menjadi Khalifah paska kewafatan Rasulullah, saat itu beliau tidak memiliki uang tunai maka pada hari kedua paska terpilih sebagai Khalifah, beliau membawa setumpuk pakaian lalu pergi untuk menjualnya.

Hadhrot ‘Umar (ra) bertemu dengan beliau di jalan dan bertanya, ‘Apa yang akan Hudhur lakukan?’

Hadhrot Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Saya juga harus makan, *kan?* Lantas jika saya tidak menjual pakaian, dari mana saya akan bisa makan?’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Ini tidak boleh terjadi. Jika Hudhur tetap berjualan pakaian, siapa yang akan melakukan tugas Khilafah?’

2524 Tafsir Shaghir, Surah an-Naba’, Verse 41, p. 798 [footnote] (تفسير صغير، سورة النبا زير آيت 41 صفحه 798 حاشيه).

2525 ath-Thabaqaat al-Kubra bahasan dzikr washiiyyat Abi Bakr, terbitan Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut-Lebanon, 1990, pada jilid 3 halaman 145-146 (الطبقات) karya Ibnu Sa’ad (كتاب الطبقات الكبرى ط العلمية); ‘Allamah as-Suyuthi Tarikh al-Khulafa terjemahan bahasa Urdu, halaman 89, Penerbit Nafis Academy, Karachi-Pakistan (تاريخ الخلفاء از علامه سيوطي (مترجم) صفحه 89 مطبوعه نفيس اكيڏمي كراچي).

2526 Siyaar-e-Shahabah jilid awwal h. 77 (سير الصحابه جلد اول صفحه 77).

2527 Siyaar-e-Shahabah jilid awwal h. 82 (سير الصحابه جلد اول صفحه 82) merujuk dari Kitab ath-Thabaqaat al-Kubra (كتاب الطبقات الكبرى ط العلمية) karya Ibnu Sa’ad (الجزء الثالث القول في الطبقة الأولى وهم) (البيدرين من المهاجرين والأنصار طبقات البديريين من المهاجرين ومن بني تيم بن مرة بن كعب - أبو بكر الصديق (ذكر بيعة أبي بكر).

Hadhrat Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Jika saya tidak melakukan pekerjaan ini, lalu bagaimana dapat memenuhi kebutuhan hidup?’

Hadhrat ‘Umar (ra) mengatakan, ‘Hudhur dapat mengambil tunjangan dari Baitul-Mal.’

Hadhrat Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Saya tidak mungkin melakukannya. Apa hak saya dari Baitul Mal?’

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Ketika Al-Qur'an mengizinkan harta Bait-ul-Mal dapat digunakan untuk mereka yang melakukan pekerjaan keagamaan, mengapa Hudhur tidak mengambilnya?’

Maka setelah itu, ditetapkanlah tunjangan untuk beliau dari Baitul-Mal, tetapi untuk standar masa itu, besaran tunjangan yang beliau terima itu hanya cukup untuk memenuhi kebutuhan makanan dan pakaian.”<sup>2528</sup>

Ibnu Abi Mulaikah meriwayatkan, كَانَ رُبَّمَا سَقَطَ الْخَطَامُ مِنْ يَدِ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ فَيَضْرِبُ بِذِرَاعِ نَاقَتِهِ، “Jika tongkat kendali unta terjatuh dari tangan Hadhrat Abu Bakr (ra), beliau akan mendudukkan unta lalu mengambil sendiri kendali tersebut. Dikatakan kepada beliau, ‘Mengapa Hudhur tidak memerintahkan kami saja agar kami yang mengambil dan mengangkatnya untuk Hudhur?’

Hadhrat Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Kekasih saya, Rasul Allah (saw) memerintahkan saya untuk tidak meminta apapun dari orang lain.”<sup>2529</sup> Kehati-hatian beliau hingga sedemikian rupa.

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Nabi yang mulia (saw) pernah mendengar suara beberapa orang di masjid yang menanyakan, ‘Keutamaan apa yang dimiliki oleh Abu Bakr (ra) melebihi kami? Sebagaimana Abu Bakr (ra) melakukan perbuatan baik, demikian juga kami melakukan perbuatan baik.’

Nabi (saw) bersabda, ‘Hai manusia, keutamaan yang dimiliki oleh Abu Bakr (ra) bukan karena shalat dan puasa, melainkan karena kebaikan yang ada di dalam hatinya.’<sup>2530</sup> Artinya, kebaikan yang ada dalam hatinya dan kecintaannya kepada Rasulullah dan rasa takutnya kepada Allah Ta’ala memiliki standar yang menjadikannya lebih istimewa dan amalannya sesuai dengan itu. Bukan hanya di hati.”<sup>2531</sup>

Dalam menyampaikan tafsir satu ayat Al Quran, Hadhrat Masih Mau'ud (as) menjelaskan perihal maqam kedudukan Hadhrat Abu Bakr (ra), sebagai berikut: “Allah Ta'ala berfirman dalam hal ini, ‘Engkau harus terus beribadah sampai mencapai tingkat keyakinan sempurna hingga semua hijab (tutupan) dan selubung kegelapan hilang dan engkau dapat memahami bahwa diri engkau tidak seperti yang sebelumnya, melainkan sekarang engkau adalah negeri baru, bumi baru dan langit baru serta makhluk (ciptaan) baru.’

Kehidupan kedua inilah yang oleh para sufi disebut sebagai keberlangsungan hidup. Ketika seseorang mencapai tingkatan ini, hanya nafas Ruh Allah yang ada di dalam dirinya. Malaikat turun ke atasnya. Inilah rahasia sehingga Nabi (saw) mengatakan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Jika ada yang ingin

2528 Tafsir Kabir jilid 8 halaman 468 (468 صفحہ جلد 8 تفسیر کبیر).

2529 Musnad Ahmad riwayat 65, Musnad Abu Bakr as-Siddiq (ra) (مُسْنَدُ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ), jilid 1, halaman 92, ‘Alamul Kutub, 1998 (مسند احمد بن حنبل). (جلد 1 صفحہ 92 مسند ابی بکر الصديق حديث 65. عالم الكتب بيروت 1998ء).

2530 Hadits ini dikutip oleh Abu ‘Abdullah Muhammad ibnu Abu Bakr atau Ibnu Qayyim al-Jauziyah (أبي عبد الله محمد بن أبي بكر/ابن قيم الجوزية) dalam karyanya Miftah Darus Sa’adah wa Mansyur Wilayatil ‘Ilmi wal Iradah (مفتاح دار السعادة ومنشور ولاية العلم والإرادة) dan al-Manar al-Munif (المنار المنيف); Abul Faidh Muhammad bin Muhammad al-Husaini Murtaadha az-Zubaidi (أبي الفيض محمد بن محمد الحسيني/مرتضى الزبيدي) dalam karyanya Ittihafus Saadatil Muttaqiina bi-syarh Ihya ‘Ulumiddin (1 ج 14-1) (تحاف السادة المتقين بشرح إحياء علوم الدين) dan Takhrij Ahadis Ihya’u ‘Ulumiddin (مرتضى الزبيدي، نويسنده: الزبيدي، مرتضى) نام کتاب: تخريج أحاديث إحياء علوم الدين نويسنده: الزبيدي، مرتضى) bagian Ibadah dari Kitab al-Ilmi (ربع العبادات كتاب العلم) (جلد: 1 صفحہ: 106) ما سبقكم أبو بكر بكثرة صوم ولا dan ما فضل أبو بكر بكثرة صلاة ولا بكثرة صيام، ولكن بسر وفر في صدره: (ربع العبادات كتاب العلم) (جلد: 1 صفحہ: 106 فضائل الصحابة لأحمد بن حنبل/فضائل أبي) Imam Ahmad ibnu Hanbal dalam karyanya Fadhailush Shahabah pada bahasan Fadhail Abi Bakr (بكر الصديق) pada bab (بقية قوله: مروا أبا بكر يصلي بالناس) (بكر الصديق) Mullah ‘Ali; قال بكر بن عبد الله: إن أبا بكر لم يفضل الناس بأنه كان أكثرهم صلاة وصوما، وإنما فضلهم بشيء كان في قلبه: 110، (بقية قوله: مروا أبا بكر يصلي بالناس) (بكر الصديق) . ما فضلكم أبو بكر بفضل صوم ولا صلاة، ولكن بشيء وفر في قلبه: (الأسرار المرفوعة) (ملا علي قاري) dalam al-Asrar Marfu’ah (خطبات محمود جلد 19 صفحہ 765) 2531 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 19 halaman 765 (765 صفحہ جلد 19 خطبات محمود).

melihat orang mati berjalan di bumi, lihatlah Abu Bakr (ra)!' dan 'Derajat Abu Bakr (ra) semata-mata bukan karena amal perbuatan lahiriahnya, melainkan karena apa yang ada di dalam hatinya."<sup>2532</sup>

Hadhrat Abu Sa'id al-Khudri meriwayatkan, عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ أَنَّهُمْ خَرَجُوا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَنَزَلُوا رُقْفَةَ مَعَ فُلَانٍ قَالَ فَنَزَلْتُ فِي رُقْفَةَ أَبِي بَكْرٍ فَكَانَ مَعَنَا أَعْرَابِيٌّ مِنْ أَهْلِ الْبَدَايَةِ فَنَزَلْنَا بِأَهْلِ بَيْتٍ مِنَ الْأَعْرَابِ وَفِيهِمْ امْرَأَةٌ حَامِلٌ فَقَالَ لَهَا الْأَعْرَابِيُّ أَيَسْرُكَ أَنْ تَلِدِي غُلَامًا إِنْ أُعْطَيْتِي شَاةً وَلَدْتُ غُلَامًا فَأَعْطَتْهُ شَاةً وَسَجَّعَ لَهَا أَسَاجِيْعَ قَالَ فَذَبَحَ الشَّاةَ فَلَمَّا جَلَسَ الْقَوْمُ يَأْكُلُونَ قَالَ رَجُلٌ أَتَدْرُونَ مَا هَذِهِ الشَّاةُ فَأَخْبَرَهُمْ قَالَ فَرَأَيْتُ أَبَا بَكْرٍ مُتَبَرِّجًا مُسْتَنْبِلًا مُتَقَبِّبًا

Suatu ketika kami melakukan perjalanan bersama Rasulullah (saw) dan ketika berkemah, kami dibagi menjadi beberapa kelompok. Ada yang bersama si fulan dan ada yang bersama si fulan." Hadhrat Abu Sa'id al-Khudri meriwayatkan, "Saya berkemah bersama Hadhrat Abu Bakr (ra). Kami ditemani seorang penduduk desa dari suku Badui. Di rumah Badui tempat kami tinggal, ada seorang wanita yang sedang mengandung. Orang Badui ini berkata kepada wanita tersebut, 'Apakah kamu ingin melahirkan seorang anak laki-laki? Jika kamu memberi saya seekor kambing, kamu akan melahirkan seorang anak laki laki.' Wanita itu memberinya seekor kambing.

Orang Badui tersebut membacakan kepadanya beberapa mantra. Kemudian ia menyembelih kambingnya dan ketika orang-orang duduk untuk makan, seorang pria berkata, 'Apakah kamu tahu bagaimana kambing ini diperoleh?'

Kemudian dia menceritakan seluruh kisahnya bagaimana dia mengambil seekor kambing dari wanita hamil dengan mengiming-imingi (memberikan harapan) akan lahirnya seorang putra dan akan mendoakannya.

Perawi mengatakan, "Saya melihat Hadhrat Abu Bakr (ra) hadir juga ada di antara mereka yang sedang makan. Beliau mengekspresikan (memperlihatkan) rasa jijik lalu memasukkan jarinya ke dalam tenggorokannya dan memuntahkan makanan itu."<sup>2533</sup> Hal itu maksudnya beliau bersabda, "Saya tidak bisa memakan makanan yang diperoleh dengan cara-cara syirik."

Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan, كَانَ لِأَبِي بَكْرٍ غُلَامٌ يُخْرَجُ لَهُ الْخَرَّاجُ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ يَأْكُلُ مِنْ خَرَّاجِهِ، فَجَاءَ يَوْمًا بِشَيْءٍ فَأَكَلَ مِنْهُ أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ لَهُ الْغُلَامُ تَدْرِي مَا هَذَا فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ وَمَا هُوَ قَالَ كُنْتُ تَكْهَنُ لِإِنْسَانٍ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَمَا أَحْسِنُ الْكِهَانَةَ، إِلَّا أَتَى هَدِيَّةً فَأَكَلْتُ مِنْهَا فَأَعْطَانِي بِذَلِكَ، فَهَذَا الَّذِي أَكَلْتُ مِنْهُ. فَادْخَلَ أَبُو بَكْرٍ يَدَهُ فَقَاءَ كُلَّ شَيْءٍ فِي بَطْنِهِ

Hadhrat Abu Bakr (ra) memiliki seorang hamba sahaya (budak) yang biasa memberikan bagian dari penghasilannya dan Hadhrat Abu Bakr (ra) biasa makan dari penghasilannya.

Suatu hari budak itu membawa sesuatu dan Hadhrat Abu Bakr (ra) memakannya. Budak itu bertanya kepada beliau, 'Apakah Anda tahu apa itu?'

Hadhrat Abu Bakr (ra) bertanya, 'Apa ini?'

Budak itu berkata, 'Pada zaman jahiliyah saya pernah meramal seseorang, padahal saya tidak mengetahui apa apa tentang ramalan, saya hanya menipunya saja. Tadi saya berjumpa dengan orang tersebut dan dia memberi saya sesuatu sebagai imbalan dari ramalan yang pernah saya lakukan dulu.'

Mendengar itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) memasukkan jarinya ke tenggorokan dan memuntahkan semua yang ada di perut."<sup>2534</sup> Seolah-olah beliau bersabda, "Saya tidak bisa makan makanan terlarang seperti ini."

2532 Malfuzhaat jilid 2 halaman 98 (ملفوظات جلد 2 صفحہ 98). Hadits - merujuk dari kitab Lawa'iqul Anwaril Qudusiyah (555 : صفحة 1 الجزء : 1) ; Syahr Fushushul Hikam karya Muhammad Dawud Rumi (الصفحة 130) - (شرح فصوص الحكم - محمد داوود قيصري رومي - الصفحة 130) karya Bahauddin Muhammad bin Abdul Ghani al-Baithar (بهاء الدين محمد بن عبد الغني البيطار/الحلاج).

2533 Musnad Ahmad ibnu Hanbal (مسند أحمد بن حنبل), Kitab Sisa Musnad sahabat yang banyak meriwayatkan hadits, Musnad Abu Sa'id Al Khudri Radliyallahu ta'ala 'anhu (مسند أبي سعيد الخدري), nomor Hadits antara 11005 hingga 11090 (11090 - 11006). No.11056 | Pada terbitan Darul Hadits di Kairo-Mesir 2012 terdapat di jilid 8 h. 19-20 pada nomor 11420 (دار الحديث القايرہ 2012ء) (مسند أحمد بن حنبل جلد 8 صفحہ 19-20 مسند أبي سعيد الخدري حديث نمبر 11420).

2534 Sahih al-Bukhari 3842, Merits of the Helpers in Madinah (Ansaar) - كتاب مناقب الأنصار - Chapter: The days of Pre-Islamic Period of Ignorance - bab masa jahiliyah (باب أيام الجاهلية), in-book reference : Book 63, Hadith 67, USC-MSA web (English) reference : Vol. 5, Book 58, Hadith 182; tercantum juga dalam Mishkat al-Masabih 2786, Business Transactions atau Kitab al-Buyu' - كتاب البيوع - (jual-beli), Chapter: Earning, and Seeking what is Lawful - Section 3 atau bahasan mengenai usaha nafkah, penghasilan dan mencari apa yang halal (الفصل الثالث - باب الكسب وطلب الحلال - in-book reference: Book 11, Hadith 28).



أَعْلَاكَ وَجَدْتِ عَلِيَّ جِبْنَ عَرَضْتِ عَلِيَّ حَفْصَةَ فَلَمْ أَرْجِعْ إِلَيْكَ شَيْئًا . قَالَ عُمَرُ فَلْتُ نَعَمْ . قَالَ فَإِنَّهُ لَمْ يَمْنَعْنِي أَنْ أَرْجِعَ إِلَيْكَ شَيْئًا فِيمَا عَرَضْتِ عَلِيَّ إِلَّا أَبِي قَدْ كُنْتُ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ ذَكَرَهَا وَلَمْ أَكُنْ لِأُقَشِي سِرَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَوْ تَرَكَهَا

Ketika Hadhrat Hafshah, putri Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab, menjadi janda paska kewafatan suaminya, Hadhrat Khunais Bin Hudhafa Sahmi, yang merupakan salah satu sahabat Rasulullah (saw). Beliau juga berpartisipasi dalam Perang Badr dan meninggal di Madinah.

Hadhrat ‘Umar berkata, lalu saya menemui Hadhrat Abu Bakr (ra) dan berkata, “Jika Anda mau, saya akan menikahkan Hafshah dengan Anda.”

‘Saya bertemu ‘Utsman ibn Affan (ra) seraya menyampaikan tentang Hafshah, “Jika Anda berkenan maka saya akan menikahkan Hafshah binti ‘Umar dengan Anda.” Beliau menjawab, “Saya akan mempertimbangkan masalah ini.” Setelah berlalu beberapa hari, kemudian ‘Utsman berkata, “Menurut hemat saya, sebaiknya saya tidak menikah dulu saat ini.”

Saya (Hadhrat ‘Umar (ra)) pun menemui Hadhrat Abu Bakr (ra) dan berkata, “Jika Anda menghendaki, saya akan menikahkan Anda dengan Hafshah binti ‘Umar.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) pun diam dan beliau pun tidak memberikan jawaban. Dibanding ‘Utsman, saya merasa lebih sedih bahwa beliau pun akan menolaknya. Saya pun menunggu beberapa hari dan Rasulullah (saw) pun mengirimkan pesan lamaran pernikahan kepada Hadhrat Hafshah hingga saya pun menikahkan Hafshah dengan beliau (saw).

Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) menemui saya dan berkata: “Mungkin anda kecewa dengan saya, karena ketika Anda menawarkan Hafshah, saya tidak menjawab apapun.”

Saya katakan kepada Abu Bakr (ra), “Ya, demikianlah.”

Lantas Abu Bakr (ra) berkata, “Sebenarnya, tentang hal yang Anda sampaikan itu, tidak ada halangan dari saya untuk menjawab apa yang Anda telah tawarkan; namun saya mengetahui bahwa Rasulullah (saw) telah berkeinginan untuk menikahi Hafshah dan saya tidak ingin mengungkapkan niat Rasulullah ini kepada Anda. Itu sebabnya saya diam atau menolak. Namun, apabila Rasulullah (saw) melepaskan perjodohan ini, saya pasti akan menerima tawaran Anda ini, yaitu untuk menikahi putri Anda.”<sup>2539</sup>

Berkenaan dengan penghormatan Hadhrat Ali kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), tertulis bahwa diriwayatkan dari Hadhrat Ibnu Abbas (ra) dimana beliau berkata: إِبْنِي لَوِ اقْفَتْ فِي قَوْمٍ، فَدَعَا اللَّهُ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ وَقَدْ وَضَعَ عَلِيٌّ سَرِيرَهُ، إِذَا رَجُلٌ مِنْ خَلْفِي قَدْ وَضَعَ مِرْفَقَهُ عَلَيَّ مَنَجِبِي، يَقُولُ رَحِمَكَ اللَّهُ، إِنْ كُنْتُ لِأَرْجُو أَنْ يَجْعَلَكَ اللَّهُ مَعَ صَاحِبَيْكَ، لِأَنِّي كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ كُنْتُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَقَعَلْتُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَأَنْطَلَقْتُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ. فَإِنْ كُنْتُ لِأَرْجُو أَنْ يَجْعَلَكَ اللَّهُ مَعَهُمَا. فَالْتَقْتُ فَإِذَا هُوَ عَلِيٌّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ

Saya berdiri di antara orang-orang yang berdoa untuk Hadhrat ‘Umar bin Al-Khaththab, ketika jenazah beliau diletakkan di papan setelah kewafatannya. Apa yang saya lihat adalah seseorang datang dari belakang saya dan meletakkan sikunya di bahu saya. Orang itu berkata (ditunjukkan kepada jenazah Hadhrat ‘Umar), ‘Semoga Allah merahmatimu. Saya memiliki harapan bahwa Allah akan menguburkan Anda bersama dua sahabat kami karena saya telah sering mendengar Rasulullah (saw) mengatakan, “Saya dan Abu Bakr (ra) dan ‘Umar berada di suatu tempat.” Beliau (saw) juga mengatakan, “Saya dan Abu Bakr (ra) dan ‘Umar melakukan sesuatu” lalu beliau (saw) berkata, “Saya dan Abu Bakr (ra) dan ‘Umar pergi.” Orang itu berkata, ‘Oleh karena itu, saya berharap bahwa Allah Ta’ala akan menempatkan Anda bersama mereka (Rasulullah dan Abu Bakr (ra)).’

Ketika saya - Hadhrat Ibnu Abbas (ra) - berbalik, ternyata orang yang mengatakan itu adalah Hadhrat Ali bin Abi Thalib.<sup>2540</sup>

Selebihnya akan dilanjutkan nanti, insya Allah.<sup>2541</sup>

2539 Sunan an-Nasa'i 3259, The Book of Marriage (كتاب النكاح), Chapter: A Man Marrying Off His Grown Daughter atau bab bila seorang ayah menawarkan putrinya untuk dinikahi (باب إكاح الرجل ابنته الكبيرة). Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), bab kesaksian para malaikat dalam perang Badr (باب شهود الملائكة بَدْرًا) no. 4005.

2540 Sahih al-Bukhari 3677, Companions of the Prophet – Kitab tentang keutamaan para Sahabat Nabi (صلى الله عليه وسلم) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab sabda Nabi, “Lau kuntu muttakhidzan khalilan” (قاله أبو سعيد) (باب قول النبي صلى الله عليه وسلم " لو كنتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا " قاله أبو سعيد).

2541 Referensi: (Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 4-13 October 2022 (Special Edition – Sirat-un-Nabi sa), pp. 5-9. Translated by The Review of Religions) <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-16-september-2022/>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُ لَكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

<https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-09-16.html>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-09-16/>; <https://www.alfazl.com/2022/10/02/56210/>;  
<https://www.alfazlonline.org/10/10/2022/70143/>; <https://www.islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 169, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibnu 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 34)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra).

Suatu ketika Rasulullah (saw) bersabda kepada para Sahabat: “Saya telah memberikan banyak perintah kepada kalian, tetapi kadang-kadang saya melihat corak keberatan bahkan di antara orang-orang yang sangat tulus sekalipun, tetapi saya tidak pernah melihat corak – keberatan - tersebut dalam diri Abu Bakr (ra).”

Dukungan Hadhrat Abu Bakr (ra) *radhiyallahu ta'ala 'anhu* terhadap berbagai perintah Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*. Salah satu contohnya ialah setelah selesai perang Badr, Nabi (saw) ingin memastikan kepulangan pasukan musuh dari wilayah Madinah dan beliau (saw) meminta para Sahabat membuntuti pergerakan pasukan musuh. Tujuh puluh pasukan Muslim termasuk Hadhrat Abu Bakr (ra). Pembahasan berdasarkan beberapa Kitab Hadits, Tarikh (sejarah) dan Sirah (biografi) mengenai berbagai segi kehidupan dan keteladanan Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) *radhiyallahu ta'ala 'anhu*.

Uraian mengenai peristiwa menyegarkan keimanan dan contoh tidak terbandingi Hadhrat Abu Bakr (ra) *radhiyallahu ta'ala 'anhu* dalam hal kecintaan kepada Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*. Penjelasan pendiri Jemaat Ahmadiyah, Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad *'alaihish shalaatu was salaam* mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Penjelasan Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyallahu ta'ala 'anhu* yang merupakan Mushlih Mau'ud dan Khalifatul Masih II, mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Hudhur (atba) akan menyebutkan lebih lanjut berbagai mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) di khotbah mendatang.

Berita kewafatan dan dzikr-e-khair untuk yang terhormat Samiullah Sayyal Sahib yang merupakan Wakiluz Ziro't di Tahrik Jadid Anjumah Ahmadiyah, Rabwah-Pakistan. Beliau wafat pada usia 89 tahun. Jenazah selanjutnya, yang terhormat Sidiqah Begum Sahibah, istri Almarhum Ali Ahmad Sahib, Mu'allim Waqaf Zindegi, yang wafat beberapa hari yang lalu di usia 85 tahun. Shalat jenazah setelah shalat Jumatan.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 23 September 2022 (Tabuk 1401 Hijriyah Syamsiyah/ 26 Shafar 1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ

(أمين)

Saya tengah membahas *manaqib* [keistimewaan-keistimewaan] Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Hari ini pun masih berlanjut topik tersebut. Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan, عَنْ عَائِشَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا {الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ الْقَرْحُ لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا مِنْهُمْ وَاتَّقُوا أَجْرٌ عَظِيمٌ} قَالَتْ لِعُرْوَةَ يَا ابْنَ أختي كَانَ أَبُوكَ مِنْهُمْ الزُّبَيْرُ وَأَبُو بَكْرٍ، لَمَّا أَصَابَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَصَابَ يَوْمَ أُحُدٍ، وَأَنْصَرَفَ عَنْهُ الْمُشْرِكُونَ خَافَ أَنْ يَرْجِعُوا قَالَ " مَنْ

الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمْ *Ayat*, يَذْهَبُ فِي إِثْرِهِمْ ". فَانْتَدَبَ مِنْهُمْ سَبْعُونَ رَجُلًا، قَالَ كَانَ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ وَالزُّبَيْرُ الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمْ *(Yaitu) orang-orang yang menaati perintah Allah dan Rasul-Nya sesudah mereka mendapat luka. Bagi orang-orang yang berbuat kebaikan diantara mereka dan yang bertakwa ada pahala yang besar (Ali Imran :173)* Berkenaan dengan itu Hadhrat Aisyah (ra) bersabda kepada Hadhrat Urwah, 'Wahai putra saudariku, ayahmu Hadhrat Zubair dan Hadhrat Abu Bakr (ra) termasuk diantara mereka yang ketika Rasulullah (saw) terluka pada perang Uhud dan pasukan musyrik pergi, lalu Rasulullah (saw) khawatir jangan-jangan musuh akan kembali lagi. Rasulullah (saw) bersabda, "Siapa yang akan membuntuti musuh?" Diantara mereka ada 70 (tujuh puluh) orang yang menawarkan diri untuk tugas tersebut. Diantara mereka adalah Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Zubair juga."<sup>2542</sup>

Ketika Abu Sufyan berada di lembah pada akhir perang Uhud dan mengatakan bahwa tahun depan di hari yang sama di tempat Badar, ada janji pertempuran lain dan Nabi (saw) menerimanya, maka Abu Sufyan segera membawa pasukannya ke Makkah.<sup>2543</sup>

Hadhrt Mirza Bashir Ahmad Sahib telah menggambarkan peristiwa selanjutnya. sebagai tindakan kewaspadaan, "Hadhrt Rasulullah (saw) segera menyiapkan sekelompok sahabat yang berjumlah 70 (tujuh puluh) orang, yang di dalamnya termasuk Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt Zubair (ra) dan mengirimkan mereka untuk mengikuti laskar Quraisy. Ini adalah riwayat Bukhari.

Para sejarawan secara umum meriwayatkan bahwa beliau (saw) mengutus Hadhrt Ali (ra) dan menurut sebagian riwayat, beliau mengutus Hadhrt Sa'ad bin Abi Waqqash (ra) untuk mengikuti mereka dan bersabda kepada beliau, 'Dapatkanlah informasi, apakah mereka berniat menyerang Madinah atau tidak.' Beliau (saw) bersabda kepadanya, 'Jika Quraisy menunggangi unta dan membiarkan kuda-kuda tanpa muatan, hendaknya ini dipahami bahwa mereka sedang kembali ke Makkah dan tidak memiliki niat untuk menyerang Madinah. Jika mereka menunggangi kuda, hendaknya dipahami bahwa niat mereka tidak baik.' Beliau (saw) menekankan kepadanya bahwa jika Quraisy mengarah ke Madinah maka segera beritahu beliau (saw) dan dengan penuh gairat beliau (saw) bersabda, 'Jika Quraisy saat ini telah menyerang Madinah, demi Allah! Kita akan menghadapi mereka dan membuat mereka merasakan serangan ini.' Bagaimanapun, delegasi yang pergi tersebut segera pulang kembali dengan membawa kabar laskar Quraisy tengah berjalan menuju Makkah."<sup>2544</sup>

Hadhrt Anas bin Malik meriwayatkan, قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَعْدَ وَفَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعُمَرَ انْطَلِقْ بِنَا إِلَى أُمَّ أَيْمَنَ نَزُورُهَا كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَزُورُهَا . فَلَمَّا انْتَهَيْنَا إِلَيْهَا بَكْتُ فَقَالَا لَهَا مَا يَبْكُكِ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِرَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . فَقَالَتْ مَا أَبْكِي أَنْ لَا أَكُونَ أَعْلَمُ أَنَّ مَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِرَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَكِنْ أَبْكِي أَنَّ الْوَحْيَ قَدْ انْقَطَعَ مِنْ مَعَهَا . فَهَجَّجْتُهُمَا عَلَى الْبُكَاءِ فَجَعَلَا يَبْكِيَانِ مَعَهَا "Setelah kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw), Hadhrt Abu Bakr (ra) berkata kepada Hadhrt 'Umar (ra), 'Mari kita pergi ke rumah Ummu Ayman untuk menjumpai beliau, seperti halnya Rasulullah (saw) biasa sering mengunjungi beliau.'"

Hadhrt Anas mengatakan, "Ketika kami sampai di rumah beliau, kami dapati beliau - Ummu Ayman - tengah menangis lalu kedua orang itu bertanya, 'Kenapa Anda menangis? Apa pun yang dimiliki Allah adalah lebih baik bagi Rasul-Nya.'

2542 Sahih al-Bukhari 4077; Military Expeditions led by the Prophet (pbuh) (Al-Maghaazi) (كتاب المغازي), Chapter: "Those who answered (the Call of) Allah and the Messenger atau bab mereka yang menanggapi positif seruan Allah dan Rasul-Nya (باب الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ)}, in-book reference : Book 64, Hadith 122; USC-MSA web (English) reference : Vol. 5, Book 59, Hadith 404.

2543 Tafsir ath-Thabari (402 : صفحہ : 7 جلد : ابن جرير الطبري، ابن جرير . Tercantum juga dalam Kitab Anis as-Saari ( كتاب أنيس ) عن أبيه ، عن ابن عباس قال : إن الله قذف في (المجموعة الثانية كتاب المغازي باب الذين استجابوا لله والرسول)، (نبيل البصارة) karya Nabil al-Basharah (الساري (تخريج أحاديث فتح الباري) . " قلب أبي سفيان الرعب يوم أحد بعد ما كان منه ما كان ، فرجع إلى مكة ، فقال النبي صلى الله عليه وسلم : " إن أبا سفيان قد أصاب منكم طرفا ، وقد رجع ، وقذف الله في قلبه الرعب

2544 Hadhrt Mirza Basyir Ahmad M.A. (ra) dalam Sirat Khataman Nabiiyyin (500-499 صفحہ (سيرت خاتم النبيين) merujuk dari Kitab Tāriḫur-Rusuli Wal-Mulūk (Tāriḫut-Ṭabarī), By Abū Ja'far Muḥammad bin Jarīr Aṭ-Ṭabarī, Volume 3, p. 76, Thumma Dakhalatis-Sanatuth-Thālīthatu Minal-Hijrah / Ghazwatu Uḥud, Dārul-Fikr, Beirut, Lebanon, Second Edition (2002); As-Siratun-Nabawīyyah, By Abū Muḥammad 'Abdul-Mālik bin Hishām, p. 542, Sha'nu 'Āshim ibni Thābit, Dārul-Kutubil-'Ilmiyyah, Beirut, Lebanon, First Edition (2001)

Hadhrat Ummu Ayman berkata, ‘Saya tahu bahwa apa pun yang dimiliki Allah lebih baik untuk Rasul-Nya, namun saya menangis karena sekarang wahyu telah terputus dari langit.’ Jawaban tersebut membuat kedua orang itu menangis sehingga mereka bertiga menangis bersama-sama.’<sup>2545</sup>

Nabi (saw) bersabda: *إِنَّ اللَّهَ بَعَثَنِي إِلَيْكُمْ فَقُلْتُمْ كَذَبْتَ. وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ صَدَقَ. وَوَأَسَآئِي بِنَفْسِيهِ وَمَالِهِ، فَهَلْ أَنْتُمْ تَارِكُو لِي صَاحِبِي*. “Hai manusia, Allah mengutus saya kepada kalian, namun kalian mengatakan bahwa saya pembohong, tetapi Abu Bakr (ra) membenarkan saya dan ia memperlihatkan rasa simpati kepada saya dengan jiwa dan hartanya.”<sup>2546</sup>

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) mengatakan, “Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah satu-satunya yang berkenaan dengannya Rasulullah (saw) bersabda, ‘Setiap dari kalian pernah menolak saya, tapi Abu Bakr (ra) adalah orang yang di dalam dirinya tidak saya temukan kebengkokan.’”<sup>2547</sup>

Pada kesempatan Perdamaian Hudaibiyah, ketika perjanjian damai dibuat antara Nabi (saw) dan Quraisy Makkah dan Abu Jandal dikembalikan oleh Nabi (saw) sesuai dengan syarat-syarat perjanjian, saat itu para sahabat diliputi kekecewaan yang sangat. Dalam menjelaskan hal tersebut, Hadhrat Mirza Bashir Ahmad telah menulis, “Orang-orang Muslim menyaksikan pemandangan ini dan air mata mengalir disebabkan gejolak keislaman mereka, namun di hadapan Rasulullah (saw) mereka diam tidak melakukan apapun. Akhirnya, Hadhrat ‘Umar (ra) tidak sanggup menahannya lalu mendekati Nabi (saw) dan dengan gemetar beliau berkata, ‘Bukankah tuan benar-benar Nabi Allah?’

Beliau (saw) bersabda, ‘Ya, tentu saja.’

‘Umar (ra) berkata, ‘Bukankah kita ada diatas kebenaran dan musuh kita ada diatas kebatilan?’

Beliau (saw) menjawab, ‘Ya, sungguh benar.’

‘Umar (ra) berkata, ‘Lantas kini mengapa kita menanggung kehinaan jika agama kita adalah yang benar.’

Beliau (saw) melihat keadaan tabiat Hadhrat ‘Umar (ra) dan menjawab dengan singkat, ‘Perhatikan, ‘Umar (ra). Aku adalah Rasul Tuhan. Aku mengetahui kehendak Tuhan. Aku tidak dapat berjalan menentang kehendak-Nya. Dialah penolongku. Maksudnya, Allah Ta’ala-lah penolongku.’

Namun tabiat Hadhrat ‘Umar (ra) membuatnya semakin bertanya. Beliau bertanya, ‘Bukankah tuan (saw) telah bersabda kepada kami bahwa kita akan Thawaf di Baitullah?’

Beliau bersabda, ‘Ya, aku tentu telah mengatakannya. Namun apakah aku telah berkata bahwa thawaf itu pasti akan terjadi tahun ini?’

‘Umar (ra) berkata, ‘Tidak, tuan tidak mengatakannya.’

Beliau bersabda, ‘Oleh karena itu, tunggulah, engkau pasti akan memasuki Makkah dan melakukan Thawaf di Ka’bah.’

Meskipun demikian, pergolakan hati ini tidak kunjung menentramkan Hadhrat ‘Umar (ra). Namun, karena ketinggian wibawa Rasulullah (saw), Hadhrat ‘Umar (ra) pun beranjak dari beliau (saw) dan mendatangi Hadhrat Abu Bakr (ra) serta mengutarakan gejolak sama yang beliau rasakan itu. Hadhrat Abu Bakr (ra) pun memberi jawaban seperti demikian lantas beliau memberi nasihat, ‘Wahai ‘Umar (ra), jagalah dirimu dan janganlah engkau membiarkan renggang tali yang telah engkau eratkan kepada Rasul Allah. Karena demi Tuhan, pribadi yang kepadanya kita telah menyerahkan tangan kita, ia adalah sosok yang benar.’

Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Saat itu saya mengutarakannya lagi akibat gejolak yang mengguncang diri saya, namun setelahnya saya sangat menyesalinya. Dan untuk bertobat darinya dan membersihkan

2545 Sunan Ibn Maajah 1635 (1635 كتاب الجنائز حديث نمبر 1635) bab (باب بَكَرٍ وَفَالِيهِ وَدَفْنِيهِ - صلى الله عليه وسلم -) (سنن ابن ماجه، كتاب الجنائز حديث نمبر 1635) atau The Book of the Merits of the Companions, bab keistimewaan Ummu Ayman (باب مِنْ فَضَائِلِ أُمِّ أَيْمَنَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا) atau Chapter: The Virtues Of Umm Ayman, Hadith no. 2454. In-book reference : Book 44, Hadith 148, USC-MSA web (English) reference : Book 31, Hadith 6009.

2546 Sahih al-Bukhari 3661, Companions of the Prophet – Kitab tentang para Sahabat Nabi (صلى الله عليه وسلم) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab sabda Nabi, “Lau kuntu muttakhidzan khalilan” (باب قَوْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ "لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا" قَالَ أَبُو سَعِيدٍ).

2547 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 26, halaman 277-278 (278-277 صفحه 26 محمودجلد 26). Tidak ada masa bagi Hadhrat Abu Bakr (ra) (ra) untuk menolak kebenaran Nabi Muhammad (saw) baik sebelum pernyataan kenabian beliau (saw) maupun sesudahnya.

kelemahan ini, saya telah banyak menunaikan amalan-amalan nafal, yakni saya bersedekah, berpuasa, menjalankan shalat-shalat nafal dan memerdekakan budak-budak supaya saya terbebas dari kelemahan ini.”<sup>2548</sup>

Dalam menjelaskan peristiwa tersebut, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) juga telah bersabda, “Suatu ketika Rasulullah (saw) bersabda kepada para Sahabat: ‘Saya telah memberikan banyak perintah kepada kalian, tetapi kadang-kadang saya melihat corak keberatan bahkan di antara orang-orang yang sangat tulus sekalipun, tetapi saya tidak pernah melihat corak – keberatan - tersebut dalam diri Abu Bakr (ra).’

Hal ini sebagaimana pada kesempatan Perdamaian Hudaibiyyah, bahkan orang seperti Hadhrat ‘Umar (ra) pun dilanda ketakutan dan dalam keadaan panik, beliau pergi menemui Hadhrat Abu Bakr (ra). Hadhrat ‘Umar (ra) berkata, ‘Bukankah Tuhan telah berjanji kepada kita bahwa kita akan melakukan umrah?’

Hadhrot Abu Bakr (ra) mengatakan, ‘Ya, itu adalah janji Tuhan.’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata: berkata, ‘Bukankah Tuhan telah berjanji kepada kita bahwa Dia akan mendukung dan membantu kita?’

Hadhrot Abu Bakr (ra) mengatakan, ‘Ya.’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Lalu apakah kita melakukan umrah?’

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Umar, kapan Tuhan mengatakan bahwa kita akan melakukan umrah tahun ini?’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Apakah kita telah meraih kemenangan dan pertolongan?’

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Allah dan Rasul-Nya lebih memahami dari kita arti kemenangan dan pertolongan.’

Tetapi ‘Umar (ra) tidak puas dengan jawaban ini kemudian menemui Rasulullah (saw) dalam keadaan panik seperti itu.

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), bukankah Tuhan telah berjanji kepada kita bahwa kita akan memasuki Makkah dan tawaf.’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya.’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, "Bukankah kita Jemaat Ilahi dan tidakkah Tuhan telah menjanjikan kita kemenangan dan pertolongan Tuhan?"

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ya.’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Ya Rasulullah (saw), apakah kita melakukan umrah?’

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Kapan Tuhan mengatakan bahwa kita akan melakukan umrah tahun ini? Tadinya saya mengira umrah akan dilaksanakan tahun ini. Tuhan tidak membuat keputusan apapun.’

Hadhrot ‘Umar (ra) berkata, ‘Lalu apa arti dari janji kemenangan dan pertolongan?’

Nabi (saw) bersabda, ‘Pertolongan Tuhan pasti akan datang dan apa yang Dia janjikan akan terpenuhi.’ Seolah-olah jawaban yang diberikan oleh Hadhrot Abu Bakr (ra) adalah jawaban yang sama dengan yang diberikan oleh Rasulullah (saw).”<sup>2549</sup>

Satu-satunya perbedaan antara kedua riwayat tersebut adalah pada riwayat pertama Hadhrot ‘Umar (ra) pertama kali datang menemui Rasulullah (saw), kemudian setelah itu menemui Hadhrot Abu Bakr (ra). Sedangkan berdasarkan yang disabdakan oleh Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) adalah sama, namun Hadhrot ‘Umar (ra) pertama pergi menemui Hadhrot Abu Bakr (ra) dan kemudian datang ke hadapan Rasulullah (saw).

Diriwayatkan dari Hadhrot Abu Hurairah, *اسْتَبَّ رَجُلٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَرَجُلٌ مِنَ الْيَهُودِ. فَقَالَ الْمُسْلِمُ وَالَّذِي اصْطَفَى مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْعَالَمِينَ. فِي قَسَمٍ يُقْسِمُ بِهِ. فَقَالَ الْيَهُودِيُّ وَالَّذِي اصْطَفَى مُوسَى عَلَى الْعَالَمِينَ. فَرَفَعَ الْمُسْلِمُ عِنْدَ ذَلِكَ يَدَهُ، فَلَطَمَ الْيَهُودِيَّ، فَذَهَبَ الْيَهُودِيُّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَهُ الَّذِي كَانَ مِنْ أَمْرِهِ وَأَمْرِ الْمُسْلِمِ فَقَالَ " لَا تُخَيِّرُونِي عَلَى مُوسَى*

2548 Sirah Khataman Nabiyiin oleh Hadhrot Mirza Bashir Ahmad (ra) halaman 766-768 (768-766 صفحه)

2549 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 20, halaman 382 (382 صفحه)

Muslim berkata, ‘Demi Dia yang telah memberikan keunggulan kepada Muhammad (saw) diatas seluruh alam.’

Si Yahudi menimpali, ‘Demi Dia yang telah memberikan keunggulan kepada Musa diatas seluruh alam.’

Mendengar itu, si Muslim menampar si Yahudi. Kemudian Si Yahudi pergi mengadukan hal tersebut kepada Rasulullah (saw) apa yang terjadi antara dia dan si Muslim. Lalu Rasulullah (saw) memanggil si Muslim dan mengkonfirmasi mengenai hal itu. Si Muslim menjelaskan kepada beliau. Rasulullah (saw) bersabda, ‘Jangan berikan keutamaan kepadaku melebihi Musa.’” (Riwayat Bukhari).<sup>2550</sup>

Dalam syarh (penjelasan) hadits tersebut tertulis, “Orang Muslim yang menampar si Yahudi itu adalah Hadhrat Abu Bakr (ra).”<sup>2551</sup>

Dalam menjelaskan kejadian tersebut, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda sbb, “Beliau (saw) juga sangat memperhatikan perasaan para pengikut agama lain. Suatu ketika seorang Yahudi berkata di depan Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Aku bersumpah demi Musa, yang telah Allah unggulkan diatas semua Nabi.’ Mendengar hal ini Hadhrat Abu Bakr (ra) menamparnya.

Ketika Nabi (saw) mendengar berita tentang kejadian ini, beliau (saw) menegur seseorang seperti Hadhrat Abu Bakr (ra).”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, "Coba perhatikan, saat itu yang berkuasa adalah pemerintahan Muslim. Seorang Yahudi memberikan keutamaan kepada Hadhrt Musa diatas Rasulullah (saw) dan mengatakan sesuatu yang membuat seorang yang berhati lembut seperti Hadhrt Abu Bakr (ra) pun marah lalu beliau (ra) menamparnya. Tetapi, Nabi (saw) tidak menegur si Yahudi melainkan menegur Abu Bakr (ra) dengan bersabda: ‘Mengapa Anda melakukan demikian? Dia – orang Yahudi itu - berhak untuk memiliki keyakinan apapun yang dia mau. Jika itu adalah keyakinannya, dia boleh mengatakannya.’”<sup>2552</sup>

Dalam menjelaskan perihal kecintaan Hadhrt Abu Bakr (ra) kepada Rasulullah (saw), Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menyatakan, “Hadhrt Abu Bakr (ra) juga memiliki jalinan kecintaan kepada Rasulullah (saw). Ketika Rasulullah (saw) meninggalkan Makkah untuk memasuki Madinah, pada saat itu pun terlihat hubungan kecintaan beliau (ra). Begitupun ketika tiba waktu kewafatan Rasulullah (saw), pada saat itu pun terlihat hubungan kecintaan beliau (ra) sebagaimana ketika turun wahyu kepada Nabi (saw): ‘إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَعِذْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا’ ‘Apabila datang pertolongan Allah dan kemenangan dan engkau melihat manusia akan masuk dalam agama Allah berbondong-bondong, maka bertasbihlah dengan memuji Tuhan engkau dan mohonlah ampunan-Nya. Sesungguhnya Dia Maha Penerima tobat.’ (Surah an-Nashr)

Di dalam ayat tersebut tersirat kabar kewafatan Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) menyampaikan khotbah dan di dalam khotbah tersebut Rasulullah (saw) mengabarkan perihal turunnya surat tersebut dan bersabda, ‘Allah Ta’ala telah memberikan izin kepada seorang hamba-Nya untuk memilih satu diantara dua pilihan yakni persahabatan dengan-Nya atau kemajuan duniawi. Lalu saya mengutamakan persahabatan dengan Allah Ta’ala.’

Ketika mendengar surah ini, wajah segenap para sahabat berseri-seri dan penuh kegembiraan dan mereka semua menyuarakan takbir memuji Allah dan berkata, ‘Segala puji bagi Allah, saat itu akan datang.’

---

2550 Sahih al-Bukhari 3408, (كتاب أحاديث الأنبياء), Chapter: The death of Musa (Moses) - bab kewafatan Musa (باب وفاة موسى، وَذِكْرُهُ بَعْدُ), Book 60, Hadith 81, USC-MSA web (English) reference : Vol. 4, Book 55, Hadith 620; tercantum juga dalam Shahih al-Bukhari, Kitab fil Khushuumaat (mengenai perselisihan) bab maa yadzku fil asykhah wal khushuumah bainal Muslim wal Yahud, nomor 2411 (صحیح البخاری کتاب الخصومات باب ما يذكر في الأشخاص والخصومة بين المسلم) (واليهود، حديث نمبر 2411).

2551 ‘Umdatul Qari (عمدة القارى جزء 12 صفحه 351 دار الكتب العلمية بيروت 2001ء). Fathul Bari (باب وفاة موسى وذكره بعد) (فتح الباري شرح صحيح البخاري « كتاب أحاديث الأنبياء » باب وفاة موسى وذكره بعد) . كان بين رجل من أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم وبين رجل من اليهود كلام في شيء " فقال عمرو بن دينار : هو أبو بكر الصديق

2552 Tafsir Kabir jilid 6 halaman 531 (531 صفحه جلد 6 تفسير كبير)

Namun tatkala semua orang bahagia, Hadhrat Abu Bakr (ra) diliputi kesedihan dan menangis. Beliau (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Biarkan orang tua, ayah, istri dan anak-anak kami dikorbankan untuk Anda. Kami siap mengorbankan segalanya untuk Anda.’

Seolah-olah sebagaimana seekor kambing disembelih ketika orang yang dicintai sakit, begitu pula Hadhrat Abu Bakr (ra) mengorbankan dirinya dan semua orang yang dicintainya demi Rasulullah.

Melihat Hadhrat Abu Bakr (ra) menangis, beberapa sahabat berkata, ‘Lihat apa yang terjadi pada orang tua ini.’ Allah Ta’ala telah memberikan pilihan kepada seorang hamba apakah dia memilih persahabatan ataukah kemajuan duniawi lalu sang hamba menyukai persahabatan. Lantas mengapa Anda menangis? Di tempat dimana janji kemenangan Islam sedang disampaikan.

Bahkan, sahabat agung seperti Hadhrat ‘Umar (ra) mengungkapkannya keterkejutannya.

Rasulullah (saw) dapat merasakan tanggapan orang-orang dan melihat ketidakberdayaan Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu berkata untuk menghiburnya, ‘Abu Bakr (ra) sangat saya sayangi sehingga jika diizinkan untuk menjadikan seseorang sebagai khalil (sahabat dekat) selain Allah Ta’ala, saya akan jadikan Abu Bakr (ra) sebagai khalil bagi saya, namun saat ini pun ia tetap teman dan sahabat saya.’

Kemudian, Rasul bersabda, *سُدُّوا عَنِّي كُلَّ حَوْخَةٍ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ غَيْرَ حَوْخَةِ أَبِي بَكْرٍ* ‘Saya perintahkan bahwa mulai hari ini semua jendela rumah orang yang terbuka di masjid harus ditutup, kecuali jendela Abu Bakr (ra).’<sup>2553</sup> Dengan cara ini Nabi (saw) memuji kecintaan Hadhrat Abu Bakr (ra) karena itu adalah kecintaan yang sempurna.

Kecintaan yang telah memberi tahu Hadhrat Abu Bakr (ra) bahwa di balik berita kemenangan dan pertolongan ini adalah berita kewafatan Nabi (saw) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) mempersembahkan jiwanya dan jiwa orang-orang terkasih sebagai tebusan seolah-olah mengatakan, ‘Biarlah kami mati, tetapi engkau (Rasulullah (saw)) tetap hidup.’

Bahkan, pada saat kewafatan Rasulullah (saw), Hadhrat Abu Bakr (ra) menampilkan contoh kecintaan yang luar biasa. Alhasil, Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak mengkhawatirkan jiwanya sendiri ketika di gua Tsur, melainkan kekhawatirannya ialah demi Rasul yang mulia (saw) dan itulah sebabnya Allah secara khusus menghiburnya.<sup>2554</sup> Di setiap tempat dan kapan pun beliau berekspresi itu didasari kecintaan beliau kepada Nabi (saw).

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) di satu tempat bersabda: “Di dalam hadits tertera bahwa suatu saat Hadhrot ‘Umar (ra) dan Hadhrot Abu Bakr (ra) saling berselisih dalam suatu hal. Perselisihan ini semakin meningkat. Hadhrot ‘Umar (ra) memiliki tabiat yang keras. Maka dari itu, Hadhrot Abu Bakr (ra) berpikir lebih baik jika beliau beranjak dari tempat itu supaya perselisihan itu tidak memanas.

Tatkala Hadhrot Abu Bakr (ra) berupaya untuk pergi, Hadhrot ‘Umar (ra) maju ke depan dan memegang kemeja beliau sembari meminta untuk menjawab ucapannya. Ketika Hadhrot Abu Bakr (ra) berupaya melepaskannya, kemeja beliau robek. Hadhrot Abu Bakr (ra) pun pulang ke rumah beliau.

Tetapi, Hadhrot ‘Umar (ra) meragukan dan berpikir Hadhrot Abu Bakr (ra) akan pergi mengadu kepada Rasulullah (saw). Hadhrot ‘Umar (ra) pun membuntuti dari belakang supaya ia pun dapat menyampaikan alasannya di hadapan Rasulullah (saw). Tapi, jejak Hadhrot Abu Bakr (ra) hilang dari pandangan Hadhrot ‘Umar (ra).

Hadhrot ‘Umar (ra) menganggap Hadhrot Abu Bakr (ra) pergi mengadu kepada Rasul yang mulia (saw) sehingga ia pun langsung menghadap kepada Rasul yang mulia (saw). ketika tiba di sana, ia tidak melihat Hadhrot Abu Bakr (ra). Tetapi karena di dalam hatinya telah muncul penyesalan, maka dari itu ia berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), saya telah melakukan kesalahan. Saya telah berlaku keras kepada Hadhrot Abu Bakr (ra). Hadhrot Abu Bakr (ra) tidak salah apapun dan sayalah yang salah.’

Tatkala Hadhrot ‘Umar (ra) tampak ada di hadapan Rasul yang mulia (saw), maka seseorang pergi menemui Hadhrot Abu Bakr (ra) untuk menyampaikan bahwa Hadhrot ‘Umar (ra) pergi ke hadapan Rasul

2553 Sahih al-Bukhari 467, Kitab Shalat (كتاب الصلاة), bab Khaukhan atau pintu kecil dan jalan menuju ke dalam Masjid (باب الخوخة والممر في المسجد).

2554 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 16, halaman 815 disampaikan pada tanggal 18 Oktober 1935 (خطبات محمود جلد 16 صفحہ 814-815 خطبہ جمعہ بیان فرمودہ 18 اکتوبر 1935ء)

yang mulia (saw) untuk mengadu tentang Hadhrat Abu Bakr (ra). Di dalam hati Hadhrat Abu Bakr (ra) timbul pemikiran bahwa beliau pun hendaknya pergi untuk membersihkan nama beliau dan supaya tidak menjadi kesimpulan sepihak dan beliau pun ingin mengungkapkan pandangan beliau. Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) tiba di majlis Rasulullah (saw), saat itu Hadhrat ‘Umar (ra) tengah menyampaikan, “Wahai Rasulullah (saw), saya telah salah. Saya telah berselisih dengan Abu Bakr (ra) dan kemejanya telah robek akibat saya.”

Tatkala Rasulullah (saw) mendengar ini, maka muncul rona marah di wajah beliau. Beliau (saw) bersabda, *إِنَّ اللَّهَ بَعَثَنِي إِلَيْكُمْ فَقُلْتُمْ كَذَبْتُمْ. وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ صَدَقَ. وَوَأَسَانِي بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ، فَهَلْ أَنْتُمْ تَارِكُو لِي صَاحِبِي*, ‘Wahai segenap manusia! Apa yang terjadi padamu? Tatkala seluruh dunia dahulu mengingkariku dan engkau pun memusuhiiku, di saat itu Abu Bakr (ra)-lah yang mengimaniku dan menolongku dalam setiap coraknya.’ Kemudian beliau bersabda seraya sedih, ‘Apakah sekarang ini pun engkau tidak meninggalkanku dan Abu Bakr (ra)?’<sup>2555</sup> Beliau tengah bersabda demikian tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) masuk.”

Dalam menjelaskan hal ini secara lebih jauh, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda: “Inilah contoh kecintaan yang sesungguhnya.” (Yaitu peristiwa tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) masuk dan apa corak yang beliau tempuh). Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda: “Inilah contoh kecintaan sesungguhnya, yakni bukannya beliau - Hadhrat Abu Bakr (ra) - menyampaikan alasan, ‘Wahai Rasulullah (saw) ini bukanlah salahku tetapi ini adalah salah ‘Umar (ra)!’, malahan, tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat timbul kesedihan di hati Rasulullah (saw), beliau sebagai seorang pecinta sejati pun tidak dapat menanggung Rasulullah (saw) mengalami kesedihan karenanya. Seketika beliau tiba, beliau lantas berlutut di hadapan Rasulullah (saw) dan berkata, “Wahai Rasulullah (saw), ini bukan salah ‘Umar (ra) tetapi ini salah saya.”

Lihatlah betapa tingginya kecintaan Hadhrat Abu Bakr (ra). Beliau tidak sanggup menerima bila hati kekasih sejati beliau bersedih. Tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat Rasulullah (saw) marah kepada Hadhrat ‘Umar (ra), beliau (ra) tidak merasa senang. Pada umumnya, manusia memiliki kebiasaan merasa senang tatkala ia melihat lawannya dimarahi. Tetapi, pecinta sejati ini tidak menyukai bila hati Rasulullah (saw) mengalami kesedihan, apapun sebabnya itu.

Hadhrt Abu Bakr (ra) berkata, ‘Saya boleh dipenjara, tetapi saya tidak akan membiarkan hati kekasih saya mengalami kesedihan.’ Dengan sangat memohon ia berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), itu bukanlah kesalahan ‘Umar (ra), tetapi adalah kesalahan saya.’”

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Jika Hadhrt Abu Bakr (ra), semata-mata demi menjauhkan kepedihan di hati Rasulullah (saw), beliau menyatakan diri beliau bersalah meskipun telah terzalimi supaya hati Rasulullah (saw) tidak bersedih, apakah mungkin seorang hamba beriman tidak melakukan suatu amal perbuatan demi keridaan Allah Ta’ala yang mana itu akan mendekatkan keridaan Allah Ta’ala kepadanya?”<sup>2556</sup>

Inilah juga tanda seorang mukmin, yaitu demi meraih keridaan Allah Ta’ala, ia melakukan suatu perbuatan dan ia tidak melakukan apapun pekerjaan yang darinya Allah Ta’ala akan marah. Terkait ini, peristiwa ini memberikan permissalannya.

Kemudian Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) di satu tempat bersabda, “Suatu saat, dibawakanlah satu naskah Taurat ke hadapan Rasulullah (saw) dan dikatakan, ‘Wahai Rasulullah (saw)! Ini adalah Taurat.’ Menyaksikan hal ini, Rasulullah (saw) pun diam. Namun, Hadhrt ‘Umar (ra) membuka Taurat itu dan mulai membacanya. Atas hal ini, tampak rona ketidaksenangan di wajah Rasulullah (saw). Hadhrt Abu

2555 Sahih al-Bukhari 3661, Companions of the Prophet – Kitab tentang para Sahabat Nabi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab sabda Nabi, “Lau عن أبي الدرداء - رضى الله عنه - قال كنت جالسا عند النبي صلى الله عليه وسلم إذ أقبل: (باب قول النبي صلى الله عليه وسلم " لو كنت متخذًا خليلًا " قاله أبو سعيد) kuntu muttakhidzan khalilan” أبو بكر أجدا بطرف ثوبه حتى أبدى عن ركبته، فقال النبي صلى الله عليه وسلم " أما صانعيكم فقد غامر " . فسلم، وقال إني كان بيبي وبين ابن الخطاب شيء فأسرعت إليه ثم ندمت، فسألته أن يغفر لي فأبى علي، فأقبلت إليك فقال " يغفر الله لك يا أبا بكر " . ثلاثا، ثم إن عمر ندم فأتى منزل أبي بكر فسأل أتم أبو بكر فقالوا لا. فأتى إلى النبي صلى الله عليه وسلم، فسلم فجعل وجه النبي صلى الله عليه وسلم يتمر حتى أشفق أبو بكر، فجثا على ركبتيه فقال يا رسول الله، والله أنا كنت أظلم مرتين. فقال النبي صلى الله عليه وسلم " إن الله بعثني إليكم فقلتم كذبت. وقال أبو بكر صدق. وأساني بنفسي ومالي، فهل أنتم تاركو لي صاجبي " . مرتين فما أودى بعدها

2556 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 27, halaman 314 (314 تا 313 صفحه 27 جلد 27 محمود جلد 27 صفحه 313 تا 314).

Bakr (ra) yang melihat hal ini, beliau lantas memarahi Hadhrat ‘Umar (ra) dan berkata, ‘Apakah Anda tidak melihat bahwa Rasulullah (saw) tidak menyukainya?’

Mendengar ucapan beliau ini, timbul jugalah perhatian dalam diri Hadhrat ‘Umar (ra) sehingga beliau melihat wajah Rasulullah (saw). Tatkala Hadhrat ‘Umar (ra) melihat tanda-tanda ketidaksenangan di wajah beliau (saw), Hadhrat ‘Umar (ra) pun memohon maaf kepada Rasulullah (saw).”<sup>2557</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) telah menerangkan peristiwa ini dalam menyampaikan tafsir suatu ayat Al-Quran. Mengenai kemarahan Rasulullah (saw), ini dikarenakan Hadhrt ‘Umar (ra) yang telah menilawatkan suatu ayat dari Taurat yang bertentangan dengan ajaran Islam. Jadi, inilah alasannya dan bukan disebabkan ia membaca Taurat. Jika ada yang tertarik untuk membaca tafsir tentang ini, rincian tentang ini pun tertera di Tafsir Kabir Jilid 6 surah An-Nur ayat 3 dan dapat dibaca di sana.<sup>2558</sup>

Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Bukti betapa kecintaan sahabat kepada Rasul yang mulia (saw) dapat dilihat dari satu peristiwa Hadhrt Abu Bakr (ra) berikut: ‘Setelah kewafatan Rasulullah (saw), tatkala sebagian kabilah Arab telah menolak untuk membayar zakat, Hadhrt Abu Bakr (ra) pun siap untuk berperang menghadapi mereka. Kondisi di saat itu adalah sedemikian rupa genting dimana sosok berpengaruh seperti Hadhrt ‘Umar (ra) pun menyampaikan saran agar hendaknya bersikap lunak terhadap orang-orang itu. Namun, Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Putra Abu Quhafah tidaklah memiliki kekuatan untuk membatalkan perintah yang telah diberikan oleh Rasulullah (saw). Demi Allah, jika orang-orang ini pun memberikan hanya seutas tali pengikat unta sebagai zakat di masa Rasulullah (saw), saya pun akan mengambilnya dari mereka. Dan saya tidak akan berhenti selama zakat itu tidak dibayar oleh mereka.’ Ini adalah riwayat Bukhari.”

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Jika Anda sekalian tidak dapat mendukung saya dalam perkara ini, tidak mengapa. Saya sendiri yang akan menghadapi mereka.’ Betapa ini merupakan contoh kesetiaan kepada Rasul, karena dalam keadaan yang sangat genting ini, dimana para sahabat terkemuka pun mengusulkan agar menghindari peperangan, namun demikian beliau siap untuk menanggung segala macam bahaya demi memenuhi perintah Rasulullah (saw).

Demikian pula saat para sahabat berupaya keras menahan kepergian pasukan Usama, Hadhrt Abu Bakr (ra) tetap bersabda, ‘Kendati pun musuh sedemikian rupa tangguh, dimana mereka sanggup menaklukkan Madinah, sehingga mayat para wanita Muslim pun akan diseret oleh anjing-anjing, saya tetap tidak dapat menahan pasukan yang telah disiapkan oleh Rasulullah (saw) untuk dikirim.”<sup>2559</sup>

Hadhrt Jabir menjelaskan, قَالَ لِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " لَوْ جَاءَ مَالُ الْبَحْرَيْنِ أُعْطَيْتَكَ هَكَذَا ثَلَاثًا " . فَلَمْ يَقْدَمْ حَتَّى تُوْفِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَمَرَ أَبُو بَكْرٍ مُنَادِيًا فَنَادَى مَنْ كَانَ لَهُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَّةٌ أَوْ دَيْنٌ فَلْيَأْتِنَا. فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ إِنَّنِي فَحَنَى لِي ثَلَاثًا “Rasulullah (saw) bersabda, ‘Jika harta dari Bahrain datang kepadaku, maka aku akan memberi Anda semua sekian dan sekian.’ (beliau menyampaikan dengan isyarat tangan beliau). Namun harta itu datang tatkala Nabi (saw) telah wafat. Ketika harta dari Bahrain tiba, Hadhrt Abu Bakr (ra) lalu memerintahkan kepada penyeru agar mengumumkan bahwa siapa saja yang telah mendapatkan janji dari Rasulullah (saw), hendaknya mereka datang kepada beliau. Mendengar ini seseorang berkata “Saya pun datang menemui beliau dan berkata bahwa Rasulullah (saw) telah menjanjikan sekian dan sekian kepada saya. Hadhrt Abu Bakr (ra) memberikan 3 lab (genggam penuh)

2557 Tafsir Kabir jilid 6 halaman 253 (253 صفحه جلد 6 تفسير كبير). Tercantum juga dalam karya Muhammad bin ‘Abdullah al-Khatib at-Tabrizi (محمد بن عبد الله) dalam Mishkat al-Masabih (مشكاة المصابيح), Kitab keimanan (كتاب الإيمان), Chapter: Reliance on the Book and the Sunnah atau bab tentang berpegang teguh terhadap Kitab dan Sunnah (الفصل الثالث - الاعتصام بالكتاب والسنة - الباب الاعتماد بالكتاب والسنة), (الناشر: المكتب الإسلامي - بيروت), (1985 - 1405 - الطبعة: الثالثة - 194, in-book reference: Book 1, Hadith 185: عَنْ جَابِرٍ: (أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِسُخْخَةٍ مِنَ التَّوْرَةِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذِهِ سُخْخَةٌ مِنَ التَّوْرَةِ فَسَنَكْتُ فَجَعَلَ يَقْرَأُ: وَأُوجِهَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَنَزَّاهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ غَضَبِ اللَّهِ وَغَضَبِ رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَضِيَ اللَّهُ رِزًا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ نَبِيًّا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: " وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَوْ بَدَأَ لَكُمْ مُوسَى فَاتَّبَعْتُمُوهُ وَتَرَكْتُمُونِي لَأَصْلَحْتُمْ عَنْ سِوَاءِ السَّبِيلِ وَلَوْ كَانَ حَيًّا وَأَذْرَكَ نُبُوتِي لِأَتَّبِعْتَنِي) رَوَاهُ الدَّارِمِيُّ .

2558 Tafsir Kabir <https://www.alislam.org/urdu/tafseer/V06%5B22-25%5D.pdf>

2559 Tafsir Kabir jilid 8 halaman 108-109 (109-108 صفحه جلد 8 تفسير كبير).

kepada saya.”<sup>2560</sup> Itu artinya, Ali bin al-Madini [perawi Hadits ini] berkata, “Sufyan [perawi Hadits ini menggambarkan] mengangkat kedua telapak tangannya yang rapat penuh dan memberikan seperti ini 3 kali kepada saya.”<sup>2561</sup>

Hadhrat Abu Said Khudri menjelaskan, “Tatkala datang harta dari Bahrain, saya mendengar penyeru yang mengumumkan bahwa siapa saja yang telah dijanjikan sesuatu oleh Rasulullah (saw) maka hendaknya ia datang. Orang-orang lalu datang ke hadapan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan beliau pun memberikannya kepada mereka.

Kemudian datanglah Hadhrat Abu Basyir al-Mazini. Ia berkata, ‘Rasulullah (saw) telah bersabda, “Wahai Abu Basyir, jika datang harta kepada kami, maka datanglah kemari.”’ Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr (ra) lalu memberi 2 atau 3 lab (genggam penuh) kepadanya, dimana semua itu berjumlah 1400 dirham.”<sup>2562</sup> Lab artinya kedua genggam tangan penuh

Suatu saat para sahabat tengah berbincang dengan Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) dan beberapa saat kemudian beliau berkata kepada pelayan beliau, “Berilah air minum.” Pelayan itu beberapa saat kemudian membawa mangkuk tanah. Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) memegang mangkuk itu dengan kedua tangan beliau. Tatkala beliau mendekatkannya ke mulut demi menghilangkan haus, beliau melihat bahwa mangkuk itu penuh dengan madu yang dicampur juga dengan air. Beliau meletakkan mangkuk itu dan tidak meminumnya. Lalu beliau melihat ke pelayan beliau dan bertanya kepadanya apakah ini. Pelayan itu menjawab, “air itu telah dilarutkan dengan madu.” Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) lalu melihat ke mangkuk itu dengan seksama. Baru beberapa saat saja air mata pun jatuh mengalir dari kedua mata beliau. Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) menangis dengan sangat tersedu-sedu. Sembari menangis, suara beliau pun meninggi hingga jeritan yang keras pun keluar dari diri beliau.

Orang-orang mendatangi beliau dan berupaya menghibur beliau dengan berkata, “Wahai Khalifah Rasul, Apa yang terjadi? Mengapa Hudhur sedemikian rupa menangis? Ayah Ibu kami siap berkorban demi Anda. Mengapa Hudhur menangis dengan sangat terisak-isak?”

Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) tidak menghentikan tangisan beliau sehingga orang-orang di sekeliling beliau pun mulai menangis melihat beliau. Mereka terus menangis hingga terdiam, namun Hadhrat Abu Bakr (ra) terus menangis tanpa henti. Tatkala air mata beliau berhenti mengalir, orang-orang lantas menanyakan sebab beliau menangis. Mereka berkata, “Wahai Khalifah Rasul (saw), tangisan apakah ini? Apakah sesuatu yang telah membuat Hudhur menangis?”

Hadhrat Abu Bakr (ra) mengusap air mata dengan ujung kain beliau serta berupaya menguasai diri beliau dan bersabda, “Saya saat itu ada di hari-hari sakit menjelang kewafatan Nabi yang mulia (saw). saya saat itu melihat Rasulullah (saw) tengah menjauhkan sesuatu dari tangan beliau, namun saya tidak melihat sesuatu itu. Saat itu, beliau dengan suara lemah bersabda, “Menjauhlah dari saya, menjauhlah dari saya.”

2560 Sahih al-Bukhari 2598, Kitab tentang Hibah (كتاب الهبة وفضلها والتحريض عليها), Chapter: If somebody gives another a present and dies before the gift reaches the other person atau bab jika seseorang memberikan hibah kepada orang lain dan wafat sebelum pemberian itu sampai (باب إذا وهب هبة أو وعد ثم مات قبل أن تصل) in-book reference : Book 51, Hadith 32, USC-MSA web (English) reference: Vol. 3, Book 47, Hadith 770.

2561 Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab Fardh al-khums (كتاب فرض الخمس), bab dalil bahwa khumus dipakai untuk keperluan kaum Muslimin (باب ومن التَّيْلِ) al- (حديث نمبر 3137 مترجم اردو نظارت اشاعت ربه جلد 5 صفحہ 485-486), (على أن الخمس لتواييب المسلمين ما سأل هوازن النبي صلى الله عليه وسلم برضا عهدهم فتحلل من المسلمين (كتاب شرح القسطاني = إرشاد الساري لشرح صحيح البخاري) Qasthalani dalam karyanya Irsyaadus Saari yang merupakan syarh atau penjelasan atas Shahih al-Bukhari (كتاب الكفالة 4 - باب جوار أبي بكر في عهد النبي صلى الله عليه وسلم - وعده) Kitab al-Kafalah dan bab tentang (حدثنا علي بن عبد الله المديني قال: حدثنا سفيان بن عيينة قال: (كتاب الكفالة 4 - باب جوار أبي بكر في عهد النبي صلى الله عليه وسلم - وعده) (حدثنا عمرو) هو ابن دينار أنه (سمع محمد بن علي) أي ابن الحسين بن علي بن أبي طالب (عن جابر بن عبد الله الأنصاري (رضي الله عنهم) أنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم: لو قد جاء مال (البحرين) موضع بين البصرة وعمان أي لو تحقق المجيء (قد أعطيتك هكذا وهكذا) زاد في غير رواية أبي الوقت وهكذا زاد في الشهادات فيسقط يديه ثلاث مرات الطبقات الكبرى لابن سعد، ذكر من قضى دين رسول الله و عاداته، جلد 2 صفحہ 243 دارالكتب العلمية), (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد - ج 2 - الصفحہ 318) Ath-Thabaqaat al-Kubra (14102 - عن أبي سعيد الخدري قال: سمعت منادي أبي بكر ينادي: (كنز العمال (صفحہ 3614) Kanzul ‘Ummal (الإكمال في أسماء الرجال - الخطيب التبريزي - الصفحہ 24) (بيروت 1990ء بالمدينة حين قدم عليه مال البحرين: من كانت له عدة عند رسول الله صلى الله عليه وسلم فليات فيأتيه رجال فيعطيه فجاه أبو بشير المازني قال: إن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لي: يا أبا بشير إذا الإكمال في أسماء الرجال - الخطيب التبريزي - الصفحہ) Tercantum juga dalam al-Ikmal fi Asmaa-ir Rijal . جاءنا شيء فانتنا فأعطاه أبو بكر حقتين أو ثلاثا فوجدنا ألفا وأربع مائة [درهم] ٢٤)

Saya melihat ke sekeliling saya namun saya tidak melihat sesuatu pun.” Saya bertanya, “Wahai Rasulullah (saw), saya melihat bahwa Hudhur tengah menjauhkan sesuatu dari diri Hudhur, namun saya tidak melihat sesuatu pun di sekitar Hudhur.”

Hudhur Akram – Baginda yang mulia Nabi - (saw) menengadah ke arah saya dan bersabda, “Pada hakikatnya itu adalah dunia yang datang ke arah saya dengan segala kemegahannya. Saya berkata kepadanya, ‘Menjauhlah’ (Yaitu, saat itu beliau telah melihat suatu pemandangan kasyaf) Alhasil ia [yakni dunia] pun menjauh sembari berkata demikian, “Jika Anda telah terbebas dari saya, maka bagaimana dengan orang-orang yang akan datang setelah Anda? Mereka tidak akan selamat dari saya.”

Kemudian Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) dengan penuh kegelisahan menggelengkan kepala beliau dan dengan suara penuh kesedihan bersabda, “Wahai manusia, saya pun telah merasa takut karena madu yang terlarut di dalam air ini, yaitu jangan sampai dunia ini menguasai saya. Karena itulah saya menangis tersedu-sedu.”<sup>2563</sup> Jadi, inilah rasa takut beliau kepada Allah Ta’ala.

Di penaklukan Irak, didapatkan satu kain sangat mahal. Hadhrat Khalid atas usulan dari penasihat pasukan, beliau mengirim kain itu sebagai hadiah kepada Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) dan menulis agar Hudhur mengambilnya. Hadiah itu disampaikan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) tetapi beliau tidak bersedia mengambilnya dan tidak pula beliau memberinya kepada keluarga beliau, namun beliau memberikannya kepada Hadhrat Imam Husain.<sup>2564</sup>

Lanjutan bagian ini, Insya Allah akan disampaikan kemudian.

Saat ini saya ingin menyampaikan riwayat dua Almarhum dan setelah ini saya juga akan memimpin salat jenazah gaib untuk mereka. Insya Allah.

Pertama, yang terhormat Samiullah Sayyal Sahib yang merupakan Wakiluz Ziro’at di Tahrik Jadid. Beliau wafat pada usia 89 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun.*

Dengan karunia Allah Ta’ala, beliau seorang Mushi. Ayahanda beliau adalah Rahmatullah Sayyal Sahib. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga Samiullah Sayyal Sahib melalui ayahanda beliau, Rahmatullah Sayyal Sahib, yang baiat pada tahun 1938 di masa Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra). Pada saat itu Samiullah Sayyal Sahib berusia 4 tahun. Ketika ibunda beliau mengetahui perihal baiat tersebut, beliau meninggalkan suaminya dan membawa Almarhum yang anaknya besertanya.

Ketika peristiwa ini disampaikan ke hadapan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra), Hudhur (ra) bersabda kepada ayahanda beliau, “Ajukan ke pengadilan dan ambillah kembali anak tersebut.” Maka, setelah dilakukan persidangan, anak tersebut diambil kembali. Demikianlah Almarhum jatuh dalam pengasuhan ayahandanya dan beliau merawat Almarhum. Ayahanda Samiullah Sahib syahid dalam kerusuhan di Punjab Timur. Setelah itu, semua kerabat beliau yang ghair Ahmadi berusaha untuk mengambil kembali beliau dan berupaya menjauhkan beliau dari Jemaat, namun beliau tidak meninggalkan Ahmadiyah.

Pada tahun 1949, beliau lulus matrik dari Ta’limul Islam School. Pada tahun 1954, beliau meraih gelar B.A. dari Ta’limul Islam College. Kemudian pada tahun 1956 beliau meraih gelar M.A. Statistika dari Government College Lahore. Beliau memiliki dua orang putra. Salah satu putra beliau adalah seorang dokter di Kanada dan yang kedua, Iftikharullah Sayyal Sahib adalah seorang waqaf zindegi yang bertugas di Rabwah.

---

2563 Hadhrat Abu Bakr (ra) ke so kisse – Seratus Kisah Abu Bakr (ra), halaman 68-70, Baitul ‘Ulum, Lahore-Pakistan, penulis: Syaikh Muhammad Shiddiq Al-Minshawi (مُحَمَّدُ صِدِّيقُ الْمِنْشَاوِي), penerjemah dari bahasa Arab ke Urdu: Maulana Khalid Mahmud Shahib ( 70 تا 68 صفحہ کے 100 قصے صدیق کے ) link <https://ia600705.us.archive.org/15/items/Sahabahr.a/HazratAbuBakrSiddeeqKay100QissayByMuhammadSiddeeqMinshawi.pdf> (بيت العلوم لاہور)

Muhammad Siddiq Al-Minshawi, seorang Qari dan Hafiz al-Qur’an kelahiran Mesir. Beliau lahir pada January 20, 1920, Al Minshah, Mesir dan wafat pada 20 June 1969 di Sohag, Mesir. Tercantum juga dalam Hilyatul Auliya, (حلیۃ الأولیاء وطبقات الأصفياء), (ذکر طوائف من جماہیر النساء والعباد), (عبد الواحد بن زید), (مأسندہ عبد الواحد), (عن زید بن أرقم، عن أبي بكر الصديق.: حلیۃ الاولیاء و طبقات الاصفياء، ذکر الصحابة من المهاجرين، ابوبکر الصديق جلد 1 صفحہ 30-31، مکتبۃ الایمان المنصورہ 2007ء) (عن أسلم والحسن البصري، -رضي الله تعالى عنه - : أنه استسقى فأتى بماء وعسل؛ فلما وضع على يده بكى ورد الإناء وانتحب،

2564 Sayyidana Siddique E Akbar RA Kay Shab O Roz; penulis: Molana Huzaifa Lahori, penerbit Maktaba Yadgar E Shaikh-Lahore atau Maktabatul Haramain-Lahore (سیدنا صدیق اکبر کے شب وروز صفحہ 107 مکتبۃ الحرمین لاہور 1437ھ)

Pada tahun 1949 Sayyid Sahib mewaqa'fkan diri dan bersama dengan para waqifin zindegi lainnya beliau dites dan diwawancarai dan Hadhrrat Mushlih Mau'ud (ra) sendiri yang menguji beliau. Setelah itu, atas instruksi dari Hadhrrat Mushlih Mau'ud (ra), beliau mendaftar untuk pendidikan lanjutan di Ta'limul Islam College, Lahore, di mana beliau sebelumnya menyelesaikan gelar B.Sc dan kemudian memperoleh gelar M.Sc. Statistik.

Pada 1953, beliau pertama kali ditugaskan di kantor, kemudian seterusnya beliau berkhidmat di berbagai kantor yang berbeda. Dari tahun 1960 hingga 1963 beliau mendapatkan taufik berkhidmat di Sierra Leone.

Pada tahun 1983, Hadhrrat Khalifatul Masih Al-Rabi' (rh) menetapkan beliau sebagai Wakiluz Ziro'at dan Sana'at wa Tijarat. Dari tahun 1988 hingga 1999 beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Wakiluz Diwan dan dari tahun 1999 hingga 2012 sebagai Wakiluz Ziro'at dan Sana'at wa Tijarat. Dari tahun 2012 hingga wafat beliau menjabat sebagai Wakiluz Ziro'at. Masa pengkhidmatan beliau mencakup 69 tahun. Selain itu beliau juga sebagai anggota dari berbagai komite di Anjuman dan Tahrik Jadid serta sebagai Direktur dari beberapa perusahaan yang terdaftar. Demikian juga di Khudamul Ahmadiyah beliau mendapatkan taufik berkhidmat di berbagai departemen dalam kurun waktu yang sangat lama.

Istri beliau, Amatul Hafiz Sayyid Sahibah menuturkan, "Dalam 60 tahun kehidupan pernikahan, saya melihat beliau seorang yang sangat baik, bersimpati pada sesama, bertawakal dan penuh kasih sayang. Beliau mendahulukan orang lain daripada dirinya sendiri dalam segala hal dan mengutamakan perintah-perintah Khalifah-e-Waqt di atas segala perkara." Beliau menuturkan, "Ketika menikah dengan saya, beliau sejak awal memberikan pemahaman kepada saya bahwa beliau seorang Waqif Zindegi dan istri dari seorang Waqif Zindegi adalah Waqfi Zindegi juga."

Istri beliau kemudian menuturkan, "Beliau seorang yang menyantuni orang-orang miskin dan beliau juga sangat mengkhidmati tamu yang datang ke rumah kami."

Putra beliau, Iftikharullah Sayyid menuturkan, "Sejak masih kanak-kanak pun beliau sangat setia dan cinta terhadap Jemaat. Ketika ayahanda beliau syahid pada peristiwa kerusuhan di tahun 1947, beliau menjadi benar-benar sendiri dan sebagaimana telah disampaikan, di antara kaum kerabat beliau hanya ayah beliau yang Ahmadi dan ibunda beliau juga pergi meninggalkan beliau. Kaum kerabat beliau mengatakan kepada beliau bahwa, "Tinggalkanlah Ahmadiyah, kami akan menanggung seluruh biaya hidup dan pendidikanmu."

Namun dikarenakan kecintaannya pada Ahmadiyah dan keyakinannya pada kebenaran Ahmadiyah, beliau memberikan jawaban dengan mengatakan, "Sekalipun saya harus mati kelaparan, saya tetap tidak akan meninggalkan Ahmadiyah" dan selanjutnya beliau senantiasa teguh pada keimanannya ini. Beliau sangat menginginkan silsilah waqaf terus berlangsung dalam keturunan beliau."

Putra beliau menuturkan, "Ketika saya mewaqa'fkan diri, beliau sangat senang dan datang ke London. Lalu beliau sendiri memberitahukan hal ini kepada Hadhrrat Khalifatul Masih Al-Rabi' r.h. Beliau (rh) mengungkapkan kegembiraan beliau bahwa waqaf yang sejati adalah yang mata rantainya terus berlangsung di antara anak keturunan. Ketika kesulitan agama maupun duniawi datang, beliau bersujud di hadapan Allah Ta'ala dan berdoa dengan penuh rintihan untuk mendapat solusi dari kesulitan tersebut."

Kemudian seorang putra beliau lainnya menulis, "Saya tidak pernah melihat beliau terlewat melaksanakan tahajud satu kali pun sepanjang hidupnya. Beliau biasa membantu orang-orang miskin dengan segala cara yang memungkinkan." Putra beliau menuturkan, "Setelah kewafatan beliau, banyak orang datang kepada saya dan secara khusus menceritakan, 'Ketika kami memerlukan uang untuk suatu keperluan, kami datang kepada Sayyid Sahib dan beliau selalu membantu kami.'

Dalam beberapa kesempatan, di rumah sedang menghadapi suatu permasalahan dan pada saat bersamaan ada kesempatan untuk mengkhidmati Jemaat, maka pada kesempatan seperti itu beliau biasa pergi untuk tugas Jemaat dan menyerahkan segala permasalahan rumah tangga beliau kepada Allah Ta'ala."

Menantu beliau menuturkan, "Almarhum senantiasa mengajarkan kepada saya kecintaan dan kesetiaan pada Jemaat dan beliau sangat yakin terhadap setiap perkataan yang keluar dari lisan Khalifah-e-

Waqf. Kaitannya dengan hal ini, Almarhum menceritakan bahwa ketika di masa-masa awal mewaqqafkan diri, beliau datang ke hadapan Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra). Pada masa itu, untuk kedua kalinya Churchill menjadi Perdana Menteri [Inggris] di usia 80 tahun, Hadhrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra) berkata kepada beliau, ‘Jika Churchill bisa menjadi Perdana Menteri di usia 80 tahun, mengapa anda tidak bisa mengkhidmati Jemaat hingga usia tersebut?’

Maka, pada waktu itu Almarhum mengambil kesimpulan dari sabda Hudhur (ra) tersebut, ‘Kita yang tergabung dalam kelompok para pewaqqaf zindegi ini, usia kita pasti minimal akan mencapai 80 tahun dan Allah Ta’ala akan memberikan taufik untuk berkhidmat hingga usia 80 tahun. Oleh karena itu, Chaudry Hamidullah Sahib dan Muslihuddin Sahib yang merupakan sahabat beliau, semuanya mencapai usia lebih dari 80 tahun.’” Ini bukan dikisahkan oleh menantu beliau, melainkan oleh putra beliau.

Menantu beliau menuturkan, “Ayah saya wafat ketika saya masih kecil dan di rumah mertualah saya mendapatkan kasih sayang seorang ayah dari beliau. Dalam 20 tahun kehidupan pernikahan saya, saya selalu melihat kebaikan dan kasih sayang seorang ayah dari beliau. Beliau adalah seorang pecinta sejati Ahmadiyah dan Khilafat. Beliau biasa menyantuni orang-orang miskin, pengkhidmat tamu dan seorang yang jujur. Beliau biasa berdzikir Ilahi sambil berdiri maupun duduk. Beliau mensyukuri hal-hal yang kecil.

Beliau juga berperan besar dalam tarbiyat anak-anak saya. Beliau mengingatkan mereka untuk mempelajari terjemahan Al-Qur’an dan membaca buku-buku Hadhrat Masih Mau’ud (as) dan kemudian menguji mereka juga.

Setiap kali anak-anak duduk bersama kakek, beliau senantiasa menceritakan sejarah Jemaat dan peristiwa-peristiwa yang menggambarkan kasih sayang dan cinta dari para Khalifah. Jika ada anak kecil sekalipun yang datang ke rumah, beliau tidak akan membiarkannya pergi meninggalkan rumah tanpa menyambutnya dan menjamunya.”

Basil Sahib, Naib Wakiluz Ziro’at menulis, “Sami’ullah Sayyal Sahib adalah sosok yang penuh simpati terhadap sesama. Beliau sangat mencintai Khilafat. Beliau juga biasa membantu para karyawan di kantor secara finansial. Beliau selalu menasihatkan untuk senantiasa menjalin hubungan dengan Khalifah-e-Waqf. Beliau selalu mengajarkan bahwa setiap senuang Jemaat harus dijaga dan dipertanggungjawabkan dan sebagaimana Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda bahwa jangan khawatir dari mana uang itu akan datang, yang harus menjadi perhatian adalah orang-orang yang mengurus uang itu.”<sup>2565</sup>

Kemudian Basil Sahib menuturkan, “Kapan pun seorang waqaf zindegi, karyawan Jemaat atau seorang Ahmadi datang untuk bertemu, beliau biasa mengatakan bahwa begitu banyak keberkatan dalam pengkhidmatan terhadap Jemaat dan barangsiapa yang melakukan pengkhidmatan, maka Allah Ta’ala akan menganugerahkan karunia-Nya dengan berlimpah dan Allah Ta’ala sendiri yang akan memenuhi keperluan-keperluan mereka. Beliau memberikan contoh diri beliau sendiri, ‘Saya dulu bukan apa-apa, lalu Allah (swt) menganugerahi saya banyak hal dan ini semata-mata berkah dari waqaf.’”

Nasrin Hayy Sahibah menuturkan, “Beliau adalah salah seorang figur penting dalam keluarga kami. Ayahanda dan ibunda saya senantiasa sangat menghormati beliau. Beliau tidak memiliki anak perempuan. Ketika saya berusia 7-8 tahun, beliau beserta bibi mengadopsi saya. Setelah itu saya tinggal bersama mereka hingga menikah. Keduanya senantiasa memperlakukan saya layaknya putri mereka sendiri dan memperhatikan setiap keinginan saya sejak kecil. Beliau memberikan saya pendidikan yang terbaik dan menikahkan saya dengan seorang muballigh.”

Mahmud Tahir Sahib, Sekretaris Fazli ‘Umar (ra) Foundation menuturkan bahwa Almarhum menceritakan, “Suatu kali, ketika saya meraih gelar B.A. dan mendapatkan penugasan pertama, atas petunjuk dari Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) saya dikirim untuk meraih gelar M.A. saya.

Pada saat itu, seseorang di kantor mengutarakan kekhawatirannya kepada Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra), ‘Setelah Hudhur (ra) membiayainya hingga meraih M.A., jangan sampai ia pergi dan memilih pekerjaan duniawi.’

---

2565 Al-Wasiyyat, Ruhani Khazain jilid 20, halaman 319 (319 روحانی خزائن جلد 20 صفحہ 319).

Atas hal itu, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, 'Sayyal bukanlah seorang pengkhianat.'

Imran Babar Sahib, seorang Waqif Zindegi yang bertugas sebagai Pengawas Jaidad Tahrik Jadid menuturkan, "Saya mendapatkan kesempatan bekerja bersama beliau selama 15 tahun. Beliau seorang yang sangat energik. Beliau tidak pernah ragu untuk bertemu atau berbicara dengan pejabat pemerintah mengenai pekerjaan Jemaat. Ketika beliau mendapatkan kesempatan bepergian dengan kereta api, beliau biasa bertabligh selama perjalanan dan melakukannya dengan suara keras supaya semua orang di dekatnya bisa mendengar."

Luqman Sahib, Wakilul Mal Awwal menuturkan, "Beliau adalah sosok yang mengucapkan labaik terhadap suara Khilafat dan juga biasa mengingatkan orang lain berkenaan dengan hal ini. Setiap kali Tahrik Jadid diumumkan, beliau senantiasa segera datang untuk menuliskan perjanjian dan membayarkan cendahnya.

Syekh Harits Sahib yang bertugas di Tahrik Jadid menuturkan, "Ketika mewaafkan diri, beliau membimbing saya dalam setiap langkah. Beliau memperlakukan saya dengan penuh kecintaan dan kasih sayang. Beliau seorang Waqif Zindegi yang pemberani dan lugas."

Harits Sahib juga menulis, "Pada tahun 2008, Insinyur Javed, Ketua Dewan Persatuan Pakistan datang ke Rabwah dari Islamabad secara khusus. Selain dengan para sesepuh lainnya, beliau juga bertemu dengan Sayyal Sahib. Sayyal Sahib tidak menyia-nyiakan kesempatan tabligh tersebut dan bertabligh kepada beliau dengan cara yang sangat baik."

Semoga Allah Ta'ala mengenugerahkan rahmat dan maghfiroh kepada Almarhum dan memberikan taufik kepada putra beliau yang merupakan Waqif Zindegi untuk dapat menjalankan waqafnya. Semoga Allah Ta'ala menjaga anak keturunan beliau tetap terhubung dengan Jemaat dan menganugerahkan ketentruman kepada mereka yang ditinggalkan.

**Jenazah selanjutnya, yang terhormat Sidiqah Begum Sahibah, istri Almarhum Ali Ahmad Sahib, Mu'allim Waqaf Zindegi**, yang wafat beberapa hari yang lalu di usia 85 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Putra beliau, Abdul Hadi Tariq Sahib adalah seorang Muballigh dan bertugas sebagai dosen di Jamiah Ahmadiyah Ghana. Beliau lahir di Qadian. Ayahanda beliau wafat di usia muda pada tahun 1944. Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) mengambil ibunda beliau yang janda beserta anak-anaknya dalam perwalian beliau. Mereka dipanggil ke Qadian, lalu Hadhrat Nawab Amatul Hafiz Begum Sahibah (ra) menempatkan mereka di rumah peristirahatan beliau (Bungalo).

Mubaligh Sahib mengatakan, "Nenek saya mendapatkan taufik untuk mengkhidmati Hadhrat Nawab Amatul Hafiz Sahibah (ra). Demikian juga, setelah pemisahan India, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) mengirim nenek saya bersama anak-anaknya ke Nasirabad, Sind, tempat di mana Almarhumah dibesarkan."

Almarhumah adalah menantu seorang sahabat Hadhrat Masih Mau'ud (as) yang bernama Hadhrat Mia Allah Datah Sahib, beliau juga istri seorang Waqif Zindegi dan juga ibu seorang Waqif Zindegi. Beliau bersama dengan suami beliau yang merupakan Waqif Zindegi menjalani hidup sepenuhnya dengan ruh waqaf dan mendukung suami beliau dalam segala situasi yang sulit. Beliau sepanjang hidup tidak pernah meminta atau menuntut kepada seseorang. Beliau adalah sosok yang memiliki banyak sifat istimewa, di antaranya yang menonjol adalah kerendahan hati, ketakwaan, kesederhanaan, keramahan terhadap tamu, kelembutan, kebersahajaan, qana'ah, menutupi kesalahan orang lain, penyabar dan memiliki semangat yang tinggi. Sepanjang hidup, beliau tidak pernah mengadu dan mengeluh kepada siapapun, beliau juga tidak pernah mendengarkan keburukan seseorang dan menceritakan keburukan seseorang. Beliau selalu memperlakukan orang lain yang merupakan kerabat maupun bukan kerabat beliau dengan kecintaan dan ketulusan. Selain salat lima waktu, beliau juga dawam melaksanakan salat tahajud.

Demikian juga beliau dawam menilawatkan Al-Qur'an dan di hari-hari terakhir beliau, meskipun kondisi kesehatan yang buruk, ketika beliau tidak bisa melaksanakan salat dengan cara yang semestinya, maka beliau berdoa, "Ya Allah! Anugerahkanlah kesehatan dan kekuatan yang sedemikian rupa, sehingga saya bisa beribadah kepada engkau dengan cara yang semestinya."

Di antara yang ditinggalkan antara lain dua putri dan tiga putra. Sebagaimana telah saya sampaikan, salah seorang putra beliau, Abdul Hadi Tariq Sahib adalah mubaligh yang bertugas di Ghana dan dikarenakan berada di lapangan pengkhidmatan, beliau tidak bisa hadir dalam pengurusan jenazah ibunda beliau.

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan kesabaran dan ketabahan kepada mereka, memberikan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan Almarhumah dan menganugerahkan maghfiroh dan rahmat-Nya kepada Almarhumah serta meninggikan derajat Almarhumah.<sup>2566</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَجَمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرِ الْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرُ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2566 Referensi: <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-r-a-23-september-2022/>; <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-09-23.html> ; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-09-23/>; <https://www.alfazl.com/2022/10/09/56822/>;

<https://www.alfazlonline.org/17/10/2022/70589/> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan

<https://www.islamahmadiyah.net/cat.asp?id=116> (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar (ra) Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 170, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibn ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*, Seri 35)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra).

Riwayat-riwayat Hadits Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu*.

Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) mendapatkan keutamaan dan keberuntungan di masa kehidupan Makkah, Rasulullah (saw) setiap hari satu sampai dua kali kerap mengunjungi kediaman beliau (ra)

“Tidak ada seorang pun diantara manusia yang kebbaikannya terhadap saya dalam segi jiwa dan hartanya lebih unggul melebihi Abu Bakr bin Abu Quhafah. Jika saya harus menjadikan diantara manusia seseorang sebagai *khalil* (sahabat dekat), pasti saya akan menjadikan Abu Bakr sebagai *khalil*.”

“Abu Bakr adalah dari saya dan saya adalah dari Abu Bakr. Abu Bakr adalah saudara saya baik di dunia maupun di akhirat.”

Nabi (saw) memandang Hadhrot Abu Bakr (ra) dan Hadhrot Umar (ra) lalu bersabda, “Mereka berdua adalah telinga dan mata.” Artinya, “Sahabat saya yang sangat erat.”

“Abu Bakr adalah yang paling mulia dan terbaik diantara semua manusia, kecuali jika ada Nabi.”

“Wahai Abu Bakr, engkau adalah yang pertama di antara umat saya yang akan masuk ke dalam surga.”

Penjelasan Hudhur *ayyadahullaahu* mengenai Hadits 10 (sepuluh) orang yang diberi kabar suka masuk surga. Terdapat juga hadits-hadits lain mengenai para Sahabat dan Sahabiyah lainnya yang diberi kabar suka masuk surga sehingga tidak hanya mutlak 10 orang saja.

Penjelasan Hadhrot Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* yang merupakan Mushlih Mau’ud dan Khalifatul Masih II, mengenai Hadhrot Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Hudhur (atba) menyebutkan lebih lanjut mengenai Hadhrot Abu Bakr (ra) di khotbah mendatang.

Berita kewafatan dan dzikir-e-khair satu Almarhum dan tiga Almarhumah; [1] yang terhormat Abdul Basit Sahib yang merupakan Amir Jemaat Indonesia. Beliau wafat pada tanggal 8 Oktober 2022 di usia 71 tahun. [2] Jenazah selanjutnya, Zainab Ramadan, beliau adalah istri Yusuf Usman Kambala, seorang guru di Tanzania, benua Afrika; [3] Ny Halimah Begum, istri Syekh Abdul Qadeer Sahib Darwish Qadian, India; [4] Ny Mele Anisa Episai Sahib Keni Baska, Muslimah dan Ahmadi pertama di wilayah Karibas, benua Afrika.

Shalat jenazah setelah shalat Jumat.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 28 Oktober 2022 (Ikha 1401 Hijriyah Syamsiyah/ 02 Rabi’ul Akhir/Rabi’uts Tsani tahun ke-1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ





beliau dari kaum Muhajirin dan Ansar. Beliau duduk bersama mereka dan diantaranya ada Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat Umar. Mereka menunduk dan tidak ada diantara mereka yang memandang langsung ke arah beliau (saw) kecuali Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra). Mereka berdua memandang Rasulullah (saw) dan beliau (saw) pun sembari tersenyum memandang mereka berdua. Keduanya tersenyum memandang beliau dan beliau pun tersenyum saat memandang mereka berdua.<sup>2577</sup>

Diriwayatkan oleh Hadhrat Ibnu Umar bahwa Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Abu Bakr, "أَنْتَ صَاحِبِي عَلَى الْحَوْضِ وَصَاحِبِي فِي الْعَارِ" "Engkau adalah sahabatku di dalam al-haudh dan engkau adalah sahabatku di dalam gua."<sup>2578</sup>

Hadhrt Jubair bin Muth'im (جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ) menerangkan: "أَنَّ امْرَأَةً أَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَلَّمَتْهُ فِي شَيْءٍ، فَأَمَرَهَا بِأَمْرٍ فَقَالَتْ أَرَأَيْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ لَمْ أَجِدْكَ قَالَ " إِنْ لَمْ تَجِدْنِي فَأْتِي أَبَا بَكْرٍ ". Hadhrt Jubair bin Muth'im menerangkan: "Seorang wanita datang menemui Rasulullah (saw) untuk menyampaikan suatu hal lalu Rasulullah (saw) memberikan petunjuk tentang hal itu. Kemudian wanita itu bertanya, 'Wahai Rasulullah, apa pendapat Hudhur – yang mulia - jika kelak saya tidak mendapati Hudhur?' (maksudnya, tatkala ia nanti membutuhkan dan beliau (saw) tidak ada atau telah wafat). Beliau bersabda, 'Jika Anda tidak mendapati saya, datanglah dan temui Abu Bakr. Ia akan memenuhi kebutuhan Anda.'<sup>2579</sup>

Hadhrt Ibnu Umar meriwayatkan, "أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ ذَاتَ يَوْمٍ وَدَخَلَ الْمَسْجِدَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ " "Pada satu hari Rasulullah (saw) pergi ke luar lalu masuk ke masjid. Hadhrt Abu Bakr dan Hadhrt Umar, salah satunya berada di sebelah kanan beliau dan satu lagi berada di kiri beliau dan Rasulullah (saw) memegang tangan keduanya seraya bersabda, "Seperti inilah kita akan dibangkitkan di hari kiamat."<sup>2580</sup>

Diriwayatkan oleh Hadhrt Abdullah bin Hantab (عَبْدُ اللَّهِ بْنِ حَنْطَبٍ), "أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ فَقَالَ هَذَانِ السَّمْعُ وَالْبَصَرُ" "Nabi (saw) memandang Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt Umar (ra) lalu bersabda, 'Mereka berdua adalah telinga dan mata.'<sup>2581</sup> Artinya, "Sahabat saya yang sangat erat."

Hadhrt Abu Sa'id al-Khudri (أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ) menerangkan bahwa Rasulullah (saw) bersabda, "مَا مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا لَهُ وَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ وَوَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ فَجِبْرِيْلُ وَمِيكَائِيْلُ وَأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ" "Setiap Nabi memiliki dua orang pengawal dari golongan langit dan dua pengawal dari golongan bumi. Dua pengawal saya dari golongan langit adalah malaikat Jibril dan Mikail, sementara dua sosok pengawal saya dari golongan bumi adalah Abu Bakr dan Umar. Lalu beliau pun memberi kabar suka akan surga."<sup>2582</sup>

Sa'id bin Musayyab (عَنْ شَرِيكَ بْنِ أَبِي نَمِرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ) menuturkan: "أَخْبَرَنِي أَبُو مُوسَى الْأَشْعَرِيُّ، أَنَّهُ تَوَضَّأَ فِي بَيْتِهِ ثُمَّ خَرَجَ، فَقُلْتُ لِأَزْمَنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَلْكَوْنَنَّ مَعَهُ يَوْمِي هَذَا. قَالَ فَجَاءَ الْمَسْجِدَ، فَسَأَلَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا خَرَجَ وَوَجَّهَ هَا هُنَا، فَخَرَجْتُ عَلَى إِيْرِهِ أَسْأَلُ عَنْهُ، حَتَّى دَخَلْتُ بِنْرَ أَرِيْسٍ، فَجَلَسْتُ عِنْدَ الْبَابِ، وَبَابُهَا مِنْ جَرِيْدٍ حَتَّى قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَاجَتَهُ، فَتَوَضَّأَ فَقُمْتُ إِلَيْهِ، فَإِذَا هُوَ جَالِسٌ عَلَى بِنْرِ أَرِيْسٍ، وَتَوَسَّطَ قَفَّهَا، وَكَشَفَ عَنِ سَاقَيْهِ وَدَلَّاهُمَا فِي الْبِنْرِ، فَسَأَلْتُ عَلَيْهِ ثُمَّ انْصَرَفْتُ، فَجَلَسْتُ عِنْدَ الْبَابِ، فَقُلْتُ لِأَكُوْنَنَّ بِوَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْيَوْمَ، فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ فَدَفَعَ الْبَابَ. فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ. فَقُلْتُ عَلَى رَسْلِكَ. ثُمَّ دَهَبْتُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا أَبُو بَكْرٍ يَسْتَأْذِنُ. فَقَالَ " ائْذَنْ لَهُ وَيَسْتَبْرِهُ بِالْجَنَّةِ ". فَأَقْبَلْتُ حَتَّى قُلْتُ لِأَبِي بَكْرٍ ادْخُلْ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبَشِّرُكَ بِالْجَنَّةِ. فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ فَجَلَسَ عَنِ يَمِيْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَهُ فِي الْفَقْفِ،

2577 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib dari Rasulullah (saw) (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), nomor 3668 atau 4031.

2578 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib dari Rasulullah (saw) (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab (باب في مناقب أبي بكر وعمر رضي الله عنهما كليهما), nomor 3670.

2579 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib dari Rasulullah (saw) (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab berpegang teguh pada Abu Bakr dan 'Umar radhiyallahu 'anhuma keduanya, nomor 3676. Sahih al-Bukhari 7360, Holding Fast to the Qur'an and Sunnah (كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة), Chapter: The laws inferred from certain evidences; and the meaning of an evidence (باب الأحكام التي تُعرف بالدلائل، وكيف معنى الدلالة وتفسيرها).

2580 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib dari Rasulullah (saw) (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab Manaqib Abu Bakr dan 'Umar radhiyallahu 'anhuma keduanya (باب في مناقب أبي بكر وعمر رضي الله عنهما كليهما), nomor 3669.

2581 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib dari Rasulullah (saw) (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab Manaqib Abu Bakr dan 'Umar radhiyallahu 'anhuma keduanya (باب في مناقب أبي بكر وعمر رضي الله عنهما كليهما), nomor 3671.

2582 Jami at-Tirmidzi, Kitab al-Manaqib dari Rasulullah (saw) (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), bab berpegang teguh mengikuti dua orang setelahku atau Chapter ["Stick To The Two After Me, Abu Bakr and 'Umar"] nomor 3680 atau 4044.

وَدَلَّى رَجُلِيهِ فِي الْبَيْتِ، كَمَا صَنَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَتَفَ عَنْ سَاقِيهِ، ثُمَّ رَجَعْتُ فَجَلَسْتُ وَقَدْ تَرَكَتُ أَخِي يَتَوَضَّأُ وَيَلْحَقُنِي، فَقُلْتُ إِنَّ يُرِيدُ اللَّهُ بِفُلَانٍ خَيْرًا - يُرِيدُ أَخَاهُ - يَا تَبَّ بِهِ. فَإِذَا إِنْسَانٌ يُحَرِّكُ الْبَابَ. فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ. فَقُلْتُ عَلَى رِسْلِكَ. ثُمَّ جِئْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، فَقُلْتُ هَذَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَسْتَأْذِنُ. فَقَالَ " ائْذَنْ لَهُ وَيَشْرَهُ بِالْجَنَّةِ ". فَجِئْتُ فَقُلْتُ ادْخُلْ وَبَشِّرْكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْجَنَّةِ. فَدَخَلَ، فَجَلَسَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْفُفِّ عَنْ يَسَارِهِ، وَدَلَّى رَجُلِيهِ فِي الْبَيْتِ، ثُمَّ رَجَعْتُ فَجَلَسْتُ، فَقُلْتُ إِنَّ يُرِيدُ اللَّهُ بِفُلَانٍ خَيْرًا يَا تَبَّ بِهِ. فَجَاءَ إِنْسَانٌ يُحَرِّكُ الْبَابَ، فَقُلْتُ مَنْ هَذَا فَقَالَ عُمَرُ بْنُ عَفَّانَ. فَقُلْتُ عَلَى رِسْلِكَ. فَجِئْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ. فَقَالَ " ائْذَنْ لَهُ وَيَشْرَهُ بِالْجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى تُصِيبُهُ " فَجِئْتُ فَقُلْتُ لَهُ ادْخُلْ وَبَشِّرْكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْجَنَّةِ عَلَى بَلْوَى تُصِيبُكَ. فَدَخَلَ فَوَجَدَ الْفُفَّ قَدْ مَلِيَ، فَجَلَسَ وَجَاهَهُ مِنَ الشَّقِ الْأَخْر

Hadhrat Abu Musa al-Asy'ari menyampaikan kepada saya bahwa suatu saat ia berwudu di rumahnya lalu keluar dan berkata, 'Saya akan bersama Rasulullah (saw) dan hari ini saya akan bersama Rasulullah (saw) sepanjang hari.'" Artinya, beliau mewakafkan seluruh harinya untuk mengkhidmati Rasulullah (saw). Perawi menuturkan bahwa dia (Abu Musa al-Asy'ari) lalu datang ke Masjid dan bertanya mengenai Nabi (saw).

Orang-orang menjawab, "Beliau sedang keluar. Beliau ke arah sana."

Perawi (Abu Musa al-Asy'ari) menuturkan, "Saya pergi mencari keberadaan Rasulullah (saw). Saya terus bertanya mengenai dimana beliau (saw) hingga akhirnya beliau (saw) tengah mendatangi suatu sumur di dekat Masjid Quba yang bernama Bi'ru 'Aris (sumur Aris).<sup>2583</sup> Saya duduk di dekat pintunya. Pintu itu terbuat dari batang kurma. Tatkala Rasulullah (saw) selesai dari kesibukannya, beliau lantas berwudu.

Saya bangkit dan pergi menuju Rasulullah (saw). Saya melihat beliau (saw) duduk diatas sumur Aris. Beliau berada di dinding tepi sumur bagian tengah-tengah dan sedang menyingkirkan kain dari kedua betis beliau. Beliau meletakkan kedua lutut beliau ke sumur. Maksudnya, beliau menggantungkan kedua kaki beliau ke arah bawah sumur.

Saya mengucapkan salam kepada beliau (saw), lalu kembali lagi dan duduk di dekat pintu. Saya berkata, 'Hari ini saya akan menjadi khadim Rasulullah (saw).'

Saat itu juga Hadhrat Abu Bakr datang lalu beliau mendorong pintu. Saya bertanya, 'Siapakah di sana?'

Beliau menjawab, 'Abu Bakr.'

Saya berkata, 'Mohon tunggu.' Lalu saya menemui Hudhur dan berkata, 'Wahai Rasulullah (saw), Abu Bakr meminta izin hendak bertemu.'

Beliau (saw) bersabda, 'Izinkanlah ia dan berilah kabar suka surga kepadanya.'

Saya kembali dan menyampaikan kepada Hadhrat Abu Bakr, 'Masuklah dan Rasulullah (saw) telah memberikan kabar suka surga kepada engkau.' Hadhrat Abu Bakr masuk ke dalam dan duduk di samping kanan Rasulullah (saw) di atas dinding tepi sumur. Beliau pun menyandarkan kaki beliau pada sumur seperti yang dilakukan oleh Nabi (saw) dan mengangkat kain dari kedua betis beliau. Lalu saya kembali dan duduk [di tempat semula].

Sebelum kesini, saya bertemu saudara saya dan berpesan agar ia berwudu dan pergi kemari menemui saya. Di dalam hati saya berkata, 'Jika Allah menginginkan kebaikan kepada seseorang (yang ia maksud adalah saudaranya) maka Allah pasti akan membawanya kemari.' Lalu yang saya lihat adalah seseorang tengah menggerakkan pintu. Lalu saya bertanya, 'Siapa di sana?'

Ia menjawab, "Umar bin Khaththab.'

Saya berkata, 'Mohon tunggu.' Lalu saya menemui Rasulullah (saw) dan mengucapkan salam kepada beliau (saw) dan berkata, 'Ada Umar bin Khattab yang hendak izin masuk.'

Nabi (saw) bersabda, 'Berilah ia izin dan sampaikan kabar suka surga kepadanya.'

Saya kembali dan menyampaikan kepada beliau, 'Masuklah dan Rasulullah (saw) telah memberi kabar suka surga kepada engkau.' Beliau masuk ke dalam dan duduk diatas dinding sumur bersama Rasulullah (saw) di samping kiri beliau (saw) seraya menggantungkan kedua kaki beliau ke dalam sumur.

2583 Sumur di Arab biasanya identik dengan kebun atau ladang di sekelilingnya dan terkadang kebun itu dikelilingi pagar dan berpintu.

Saya (Abu Musa) pun kembali dan duduk di tempat semula. Saya berkata, 'Jika Allah menghendaki kebaikan bagi seseorang, maka ia akan membawanya kemari.' Saya kembali memikirkan saudara saya. Saat itu juga datang seseorang dan ia menggerakkan pintu. Saya bertanya, 'Siapa di sana?'

Beliau menjawab, 'Usman bin 'Affan.'

Saya berkata, 'Mohon tunggu.' Saya menyampaikannya kepada Nabi (saw).

Beliau (saw) bersabda, 'Berikan ia izin dan berilah kabar suka surga kepadanya.' Beliau lebih lanjut pun bersabda tentang Hadhrat 'Utsman, 'Berilah kabar suka surga kepadanya, meskipun ia akan tertimpa suatu ujian yang sangat besar.'

Saya datang menemui beliau dan berkata, 'Masuklah ke dalam dan Rasulullah (saw) telah memberi kabar suka surga kepada Anda, meskipun ada satu ujian sangat besar yang akan menimpa Anda.' Ia datang ke dalam dan melihat bahwa salah satu tepi dinding sumur telah penuh. Beliau (ra) lalu duduk di sisi lain menghadap Rasulullah (saw).<sup>2584</sup>

Hadhrat Anas (ra) menerangkan, " صَعِدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُحُدًا، وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ، فَرَجَفَ وَقَالَ " اسْكُنْ أُحُدًا - أَطْلُتُهُ صَرِيحًا بِرَجْلِهِ - فَلَيْسَ عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ وَصِدِّيقٌ وَشَهِيدَانِ " [Suatu saat] Nabi (saw) naik di bukit Uhud. Bersama beliau ada Hadhrat Abu Bakr, Hadhrat Umar dan Hadhrat Usman. Lalu bukit Uhud terasa bergerak. Beliau (saw) bersabda, 'Uhud, tenanglah.' Saya berpikir bahwa Rasulullah (saw) pun menggerakkan kaki beliau dan [bersama ini beliau bersabda], 'Tenanglah, wahai Uhud! Di atasmu tidak ada lagi selain seorang Nabi, seorang Shiddiq dan dua orang Syahid.'<sup>2585</sup>

Hadhrat Sa'id bin Zaid (عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ نُفَيْلٍ) menerangkan, أَشْهَدُ عَلَى النَّسْعَةِ أَنَّهُمْ فِي الْجَنَّةِ وَلَوْ شَهِدْتُ عَلَى الْعَاشِرِ لَمْ أَمْ . قِيلَ وَكَيْفَ ذَلِكَ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحِزَاءِ فَقَالَ " اثْبُتْ حِزَاءَ فَإِنَّهُ لَيْسَ عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ صِدِّيقٌ أَوْ شَهِيدٌ " . قِيلَ وَمَنْ هُمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ وَعَلِيٌّ وَطَلْحَةُ وَالزُّبَيْرُ وَسَعْدٌ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ أَوْ شَهِيدٌ " . قِيلَ فَمَنْ الْعَاشِرُ قَالَ أَنَا . Saya bersaksi tentang 9 (sembilan) orang bahwa mereka adalah penghuni surga dan jika saya menyampaikan tentang orang yang kesepuluh, saya tidak akan berdosa. Mereka bertanya, 'Bagaimana?'

Beliau menjawab, "Saat itu kami berada di gua Hira bersama Rasulullah (saw). Saat itu gua pun bergoyang. Atas keadaan ini (riwayat sebelumnya adalah dari Bukhari dan ini dari Tirmizi. Di sini dijelaskan tentang peristiwa di gua Hira).

Atas keadaan ini beliau (saw) bersabda, 'Hira, diamlah. Sesungguhnya diatas engkau ada seorang Nabi, ada Shiddiq dan ada Syahid.'

Lalu seseorang bertanya, "Siapakah 10 penghuni surga itu?'

Hadhrat Sa'id bin Zaid berkata, "Rasulullah (saw), Abu Bakr, Umar, Utsman, Ali, Talhah, Zubair, Sa'ad dan Abdurrahman bin Auf." Lalu ditanyakan tentang siapakah yang kesepuluh, maka Said bin Zaid menjawab, "Itu adalah saya."<sup>2586</sup>

Hal yang perlu diterangkan disini pun adalah bahwa 10 sahabat agung yang dijelaskan di riwayat ini adalah para sahabat yang mana Nabi yang mulia (saw) di masa kehidupan beliau telah menurunkan kabar suka surga ini kepada mereka. Namun yang perlu diterangkan juga adalah Rasulullah (saw) tidak hanya memberi kabar suka surga hanya terkait 10 sosok ini, tetapi selain itu ada juga para sahabat dan sahabatah

2584 Sahih al-Bukhari 3674, Kitab keutamaan para Sahabat Nabi صلى الله عليه وسلم (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab sabda Nabi lau kuntu muttakhidzan khalilan ( باب ) (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم). Sahih Muslim 2403c, Kitab keutamaan para Sahabat Nabi (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم). Keutamaan (فريبنگ سيرت صفحہ 70 زوار اکیٹمی کراچی 2003ء) (باب من فضائل عثمان بن عفان رضى الله عنه) 'Utsman

2585 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada'il Ashab al-Nabi (sa) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab Manaqib Uthman (ra) bin Affan (باب مناقب عثمان بن عفان أبي) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), keutamaan (عمر و عثمان فرجفت بهم فقال " اثبت اُحُدًا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ نَبِيٌّ (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص القرشي الغنوي رضي الله عنه) Hadhrat 'Umar .. وَصِدِّيقٌ وَشَهِيدَانِ " .

2586 Jami' at-Tirmidhi 3757, Kitab al-Manaqib (كتاب المناقب), bab keutamaan Abul A'war Sa'id bin Zaid - Chapter: The Virtues Of Abu Al-A'war, And His Name Is: Sa'eed Bin Zaid Bin 'Amr Bin Nufail, May Allah Be Pleased With Him (باب مناقب أبي الأعرور اسمه سعيد بن زيد بن عمرو بن نفيل رضي الله عنه وأبي عبيدة رضي الله عنه) (كتاب المناقب) Usdul Ghabah; Sunan Abi Dawud 4648, Kitab as-Sunnah (كتاب السنة), bab tentang para Khalifah (باب في) (الْخُلَفَاءِ).



(saw) pun berdoa untuk mereka. Pada awalnya mereka berpikir bahwa bagaimana mungkin mereka dapat bersama Rasulullah (saw) di surga, namun ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) atau menurut riwayat lain, seorang sahabat lain menyampaikan hal ini dan Rasulullah (saw) juga mendoakannya, maka sekarang mereka mendapatkan contoh dan mereka mengetahui amalan ini bukan tidak mungkin, melainkan mungkin. Maka seorang sahabat lain berdiri dan berkata, ‘Ya Rasulullah (saw)! Doakanlah saya juga, semoga Allah Ta’ala menempatkan saya bersama Engkau di surga.’ Beliau (saw) bersabda, ‘Semoga Allah Ta’ala memberikan karunia kepadamu juga, namun orang yang mengucapkannya sebelumnya kini dia telah mengambil doa itu.’<sup>2589</sup>

Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Suatu kali Rasulullah (saw) bersabda, “Barangsiapa yang banyak melakukan ibadah ini akan dipersilahkan melewati pintu surga ini dan orang yang banyak melaksanakan ibadah itu akan dipersilahkan melewati pintu surga itu.” Demikianlah, beliau (saw) menyebutkan nama berbagai macam ibadah dan bersabda bahwa orang-orang akan dipersilahkan melewati salah satu dari antara tujuh pintu surga sesuai dengan amal-amal kebaikan yang lebih mereka utamakan. Hadhrot Abu Bakr (ra) juga hadir dalam majlis tersebut. Beliau berkata, “Ya Rasulullah (saw)! Mereka akan melewati pintu yang berbeda-beda karena masing-masing mereka menekankan pada satu ibadah tertentu. Namun, ya Rasulullah (saw)! Jika ada seseorang yang memberikan penekanan pada semua jenis ibadah, maka bagaimana dia akan diperlakukan?.” Beliau (saw) bersabda, “Dia akan dipersilahkan melewati ketujuh pintu surga dan wahai Abu Bakr! Aku berharap engkau pun termasuk di antara mereka.”<sup>2590</sup>

Riwayat ini masih akan berlanjut pada kesempatan mendatang, insya Allah.

Sekarang saya ingin menyampaikan riwayat beberapa Almarhum dan saya juga akan memimpin shalat jenazah mereka setelah ini. **Jenazah yang pertama adalah yang terhormat Abdul Basith Sahib, Amir Jemaat Indonesia** (مكرم عبد الباسط صاحب امير جماعت انڈونيشيا), yang wafat pada 8 Oktober di usia 71 tahun. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Beliau adalah putra Maulwi Abdul Wahid Sumatri Sahib. Setelah menempuh pendidikan hingga FA, beliau masuk Jamiah Ahmadiyah Rabwah pada tanggal 20 September 1972 di usia 21 tahun. Pada awal tahun 1981, beliau lulus ujian Syahid dari Jamiah Ahmadiyah Rabwah. Beliau kembali ke negaranya Indonesia sebagai Mubaligh pada tahun 1981.

Pada tahun 1987, atas saran Majlis Amilah Indonesia, diusulkan agar dalam rangka pertablighan di Thailand, seorang Mubaligh Indonesia harus mendapatkan kewarganegaraan Kuala Lumpur, Malaysia dan dikirim untuk bertabligh di Thailand, maka nama beliau diusulkan. Hadhrot Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh) memberikan persetujuan dan beliau berangkat ke Thailand. Kemudian beliau ditugaskan kembali di Indonesia dan menetap di Indonesia hingga akhir hayatnya dan mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Amir dalam waktu yang lama. Masa pengkhidmatan beliau hingga empat puluh tahun.

Selain istri, beliau meninggalkan tiga putra dan dua putri. Istri beliau, Musliwati Sahibah, menuturkan, “Almarhum sangat mencintai Jemaat dan selalu mengutamakan Jemaat di atas segalanya. Sebagai seorang istri, saya mengakui dedikasi dan pengkhidmatan beliau terhadap Jemaat.”

Keponakan beliau, Tahir Sahib menuturkan, “Almarhum sepenuhnya mematuhi arahan dari pusat. Almarhum pernah menyampaikan bahwa ada rencana pergi ke Malaysia untuk bertemu dengan keluarga, beliau juga telah membeli tiket pesawat untuk itu, tapi setelah sekitar seminggu ketika saya bertemu lagi, saya menanyakan mengapa tidak pergi ke Malaysia? Beliau menjawab bahwa surat yang diterima dari pusat tidak mengizinkan saya untuk pergi, jadi saya mengurungkan niat saya untuk pergi ke Malaysia,” dan bahkan beliau tidak mementingkan tiketnya.

Seorang pengurus yang bekerja bersama beliau menuturkan, “Beliau mengajarkan dan memberikan pemahaman kepada kami dengan penuh kasih sayang. Meskipun berkedudukan sebagai Amir Jemaat, beliau tidak meminta sarana-sarana kemudahan dari Jemaat. Apa pun yang beliau dapatkan dari Jemaat, beliau menggunakannya dengan senang hati. Beliau lebih mengutamakan kesederhanaan. Selama jam

2589 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 19 halaman 627-628 (428:427 صفحه).

2590 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 18 halaman 624 (624 صفحه).

kantor, beliau sering menghampiri dan duduk di dekat kami dan membaca-baca surat-surat serta menulis catatan. Beliau sangat menghormati mubaligh dan memiliki pengetahuan yang dalam dan luas. Setiap kali hendak membuat keputusan, beliau selalu meminta saran dari para anggota amiliah. Sosok yang karismatik, namun penuh kerendahan hati. Beliau sangat pandai bergaul dan memperlakukan setiap orang, baik kecil maupun besar dengan sikap yang baik. Beliau sangat mencintai Khilafat. Beliau biasa menasihati kami supaya segera mengamalkan perintah Khalifah-e-waqt dan meninggalkan semua pendapat kami sendiri. Beliau mengutamakan nizam Jemaat. Beliau mengawasi dan melindungi sepenuhnya harta Jemaat. Beliau menindak tegas setiap pelanggaran. Beliau sering datang ke kantor lebih dahulu dari karyawan-karyawan lainnya. Jika karena suatu sebab beliau tidak bisa datang atau terlambat datang, maka beliau pasti mengabarkan kepada staf. Bahkan ketika beliau keluar dari kantor untuk suatu hal, sekalipun sebentar, beliau selalu memberi tahu staf kantor. Almarhum sangat berhati-hati saat memeriksa laporan atau surat. Beliau memperhatikan segala sesuatu dengan seksama dan jika ada pekerjaan mendesak, beliau biasa sibuk hingga larut malam. Ketika pergi untuk menemui para Ahmadi, beliau selalu membawa hadiah untuk para anak Ahmadi. Beliau senantiasa bersikap penuh cinta dan kasih sayang. Beliau adalah seorang pembimbing yang senantiasa berusaha menyenangkan orang lain.

Bagi kami dan para Ahmadi di Indonesia, Pak Amir seolah-olah Bapak rohani. Beliau selalu mengutamakan Nizam dan tradisi Jemaat dan inilah kualitas yang harus dimiliki oleh seorang Amir. Ketika beliau marah, beliau menjaga kehormatan setiap orang, bukan mengatakan apa pun yang diinginkan dalam kemarahan. Beliau selalu memperhatikan aspek islah dalam memberikan hukuman. Tidak ada permusuhan, tidak ada kebencian, melainkan islah/perbaikannya yang menjadi tujuannya.

Banyak Ahmadi biasa meminta bimbingan dari beliau dalam masalah properti Jemaat mereka. Beliau memperhatikan para anggota Jemaat Ahmadiyah Indonesia dengan kerja keras dan kecintaan yang luar biasa. Beliau sakit sejak satu tahun lalu, bahkan pada hari-hari sakitnya pun beliau mengkhidmati Jemaat seperti biasa dengan melaksanakan berbagai rapat, rabtah dan kunjungan dan tidak membiarkannya berkurang.”

Mahmud Wardi Sahib, yang berkhidmat di Indonesian Desk di sini ( محمود وردی صاحب جو یہاں انٹونیشن ) (ڈیسک), di London, menuturkan, “Ada beberapa aspek dari karakter beliau yang sangat menonjol. Di antaranya yang paling tampak adalah keluasan ilmu beliau. Beliau adalah seorang yang sangat mencintai ilmu. Beliau memiliki pengetahuan yang luas berkenaan dengan berbagai topik. Beliau mahir melakukan perbincangan yang hidup mengenai topik apa pun yang dibahas. Selain ilmu-ilmu berdasarkan buku-buku Jemaat, beliau juga menguasai pengetahuan umum lainnya. Beliau secara rutin membaca surat kabar-surat kabar. Beliau biasa membaca surat kabar-surat kabar nasional maupun internasional, baik yang berbahasa Indonesia maupun Inggris. Ketika berpidato, beliau tidak berpidato panjang lebar, beliau selalu memberikan pidato yang singkat dan komprehensif dan senantiasa menyampaikan pidato beliau dalam bahasa sederhana kepada orang-orang. Orang-orang dari setiap kalangan dapat dengan mudah memahami apa yang beliau sampaikan.” Kemudian menuturkan, “Pakaian sehari-hari beliau sangat sederhana, namun beliau adalah sosok yang berwibawa. Tidak ada suatu kepuraan-puraan atau dibuat-buat. Orang-orang dari setiap kalangan biasa duduk bersama beliau dan berbincang-bincang tanpa merasa canggung, tetapi mereka semua selalu berbicara dengan beliau seraya mengingat kehormatan dan kedudukan beliau.”

Seorang Mubaligh dan juga Dosen di Jamiah Ahmadiyah Indonesia, Fazli Umar Faruq Sahib ( فضل ) (عمر فاروق صاحب) menuturkan, “Saya dekat dengan Pak Amir sejak masa kecil. Ketika Jemaat Indonesia berada dalam masa yang sangat sulit, beliau menyemangati seluruh anggota Jemaat dengan kerja keras, kesabaran dan ketabahan. Beliau menasihatkan kepada mereka untuk bersabar dan berdoa. Ketika berdoa, beliau melakukannya dengan penuh rintihan dan kekhusyuan. Beliau selalu tepat waktu datang ke masjid untuk salat. Beliau sangat memperhatikan para Waqifin Zindegi. Ketika ada mubaligh yang akan berangkat ke medan pengkhidmatan, beliau biasa memberikan kepadanya semacam hadiah dari beliau.”

Saifullah Mubarak Sahib (سیف اللہ مبارک صاحب), beliau juga adalah Dosen Jamiah, menuturkan, “Maulana Abdul Basith Sahib adalah seorang suri teladan luhur bagi para Waqifin Zindegi. Beliau selalu hadir dalam setiap program Jemaat. Beliau berbicara dengan lembut dan hormat kepada setiap orang. Jika

beliau hadir dalam acara apa pun maka acara itu menjadi hidup dengan kedatangan beliau. Beliau senantiasa tersenyum. Ketika saya belajar di Jamiah Indonesia, setelah maghrib beliau biasa duduk bersama kami, menanyakan kabar kami dan mengobrol ringan.”

Kemudian Nuruddin Sahib, seorang Murabbi silsilah – Mubaligh - (نورالدين صاحب مربي سلسله), juga menulis, “Beliau merupakan seorang Amir yang memberikan contoh teladannya. Pada 2018 beliau hadir dalam peletakan batu pertama masjid kami. Waktu itu kami hanya memiliki uang 60 juta rupiah.”<sup>2591</sup>

Nilai rupiah Indonesia sangat rendah, sehingga ada pembicaraan dalam nominal puluhan juta dan miliaran di sana. Dalam konteks ini dikatakan, telah ada uang sebesar 60 juta rupiah, sedangkan anggaran untuk masjid dibutuhkan sekitar 1,5 miliar rupiah.

“Pak Amir menasihatkan, ‘Untuk membangun masjid, kita biasa memulai pembangunan dengan anggaran berapa pun yang tersedia, tetapi setelah itu kita akan melihat suatu bentuk pertolongan Allah Ta’ala. Jangan takut. Dari 1,5 miliar anggaran, kalian memiliki 60 juta rupiah, maka mulailah *pembangunan.*’ Jumlah ini 1/10 nya pun tidak. Hanya sebesar tiga atau empat persen.

Setelah memberikan nasihat ini, beliau mengeluarkan dompet dari saku beliau dan memberi kami sejumlah uang untuk pembangunan masjid. Dari sini, para anggota Jemaat berlomba-lomba mempersembahkan pengorbanan terbaik mereka, hingga dalam waktu dua tahun, delapan puluh persen pembangunan masjid telah selesai.

Kemudian tibalah masa pandemi, Pendapatan para anggota menurun dan kemudian pembangunan masjid dihentikan. Lalu kami menghadap kepada beliau dan menyampaikan bahwa kami ingin menyelesaikan pembangunan masjid, tetapi dibutuhkan sekitar 150 juta rupiah.

Kami berharap pusat akan membantu kami, tetapi Pak Amir mengatakan, ‘Pusat tidak akan membantu. Kalian mampu memenuhi jumlah ini tanpa meminta kepada siapapun.’ Beliau bertanya, ‘Ada berapa jumlah anggota di sana?’

Saya sampaikan, ‘160 orang.’

Mendengar ini, seraya tersenyum beliau berkata dengan tenang, ‘Sampaikan kepada setiap orang, supaya masing-masing memberikan sepuluh juta rupiah, maka jumlah ini akan terpenuhi.’”

Nuruddin Sahib menuturkan, “Pada awalnya kami tidak yakin bahwa pekerjaan tersebut akan dapat dilakukan semudah itu, namun ketika kami mulai mengamalkan nasihat ini, Allah Ta’ala meresapkan suatu kecintaan dan semangat ke dalam hati para anggota Jemaat untuk mempersembahkan harta terbaik mereka untuk pembangunan masjid.

Selain itu, Almarhum juga kembali memberikan sejumlah uang yang jumlahnya tidak sedikit. Maka dalam jangka waktu 3 tahun, pembangunan masjid telah selesai pada bulan Februari.”

Kemudian tidak hanya dengan pihak internal, dengan eksternal pun beliau memiliki hubungan. Luqman Hakim Saifuddin Sahib, mantan Menteri urusan keagamaan (لقمان حكيم سيف الدين صاحب سابق وزير) - beliau ini bukan Ahmadi - menuturkan, “Saya mengenang almarhum sebagai sosok tokoh nasional yang senantiasa menjunjung tinggi nilai-nilai kemanusiaan. Dimana pun beliau berada, selalu mengedepankan bagaimana kita semua tetap dan senantiasa menjaga harkat, derajat dan martabat kemanusiaan kita, menjaga toleransi serta senantiasa membangun kemaslahatan bersama.” Beliau menuturkan, “Saya pikir inilah nilai-nilai yang menjadi kewajiban kita semua, tidak hanya keluarga besar Ahmadiyah, tapi juga seluruh warga bangsa Indonesia untuk senantiasa bisa meneladani dan mengamalkan apa yang selama ini beliau pesankan. Hilangkanlah segala perbedaan dan pertentangan di antara kita yang berujung pada penyebaran kebencian dan merendahkan martabat kemanusiaan.

Duta Besar Indonesia untuk Tunisia, Zuhairi Sahib (زبيرى صاحب) menuturkan, “Saya belajar dari Pak Amir bagaimana kita harus mencintai Rasulullah (saw) dan Ahlul Bait beliau (saw) serta para ulama dan mengikuti ajaran luhur mereka. Meskipun para Ahmadi ditindas dan dicaci maki - banyak terjadi kezaliman di Indonesia dan beliau melewati masa-masa itu dengan keberanian besar dan menjaga semua

---

2591 Nuruddin yang dimaksud di dalam dzikir-e-khair ini ialah Mln. Muhammad Nurdin yang saat terjadinya peristiwa ini bertugas di Jakarta Utara. Sudah dikonfirmasi kepada yang bersangkutan. Editor.

Ahmadi dengan cara yang luar biasa - bagaimanapun, Zuhairi Sahib menuturkan, “Meskipun para Ahmadi ditindas dan dicaci maki serta diperlakukan tidak adil, namun Pak Amir mengajarkan kepada kami bahwa dalam situasi apapun kita harus mengabdikan pada agama dan kemanusiaan dengan ketulusan dan kesetiaan, karena itikad para Ahmadi di seluruh dunia adalah, ‘Love for all, Hatred for none’ – ‘kecintaan buat semua dan kebencian tidak untuk seorang pun’. Saya menjadi saksi bahwa Pak Amir adalah kekasih Allah, sosok yang alim, sederhana dan berakhlak mulia.”

Kemudian Nia Syarifuddin Sahibah (نيا شريف الدين صاحب), pemimpin sebuah organisasi di tingkat nasional, menulis, “Gaya bicara Pak Amir sangat meninggalkan kesan mendalam. Meskipun beliau berbicara dengan lembut dan sopan, di dalamnya tetap nampak gejolak kecintaan pada tanah air, seolah-olah *Love for all, Hatred for none* tampak dari kata-kata beliau.”

Kami menjadi saksi bahwa Almarhum adalah orang baik dan merupakan seorang pemimpin yang senantiasa berjuang dengan iman dan berbicara dengan kasih sayang kepada setiap orang.”

Mirajudin Syahid Sahib (معراج الدين شاهد صاحب) menulis, “Selama kepemimpinan beliau sebagai Amir, Jemaat Ahmadiyah Indonesia menghadapi banyak penentangan dan di beberapa tempat di Indonesia para Ahmadi diserang. Beliau menghadapinya dengan keberanian dan ketenangan yang luar biasa. Para pejabat pemerintah juga menghormati beliau. Ini berkat jaringan rabbah beliau yang baik.”

Prinsipal Jamiah Ahmadiyah Indonesia, Ma’shum Sahib (پرنسپل جامعہ احمدیہ انٹونیشیا معصوم صاحب), menulis, “Pak Amir sangat mencintai Khilafat. Sebagai tetangga, beliau sering bersama saya pergi ke masjid untuk salat. Setiap kali beliau pergi untuk lawatan, beliau selalu menceritakan bahwa beliau akan pergi ke Jemaat ini dan selalu meminta saya untuk melakukan kunjungan juga. Beliau memperhatikan Jamiah Ahmadiyah secara khusus.

Sebagai anggota Board Member Jamia Ahmadiyah, ketika mewawancarai para calon mahasiswa, Almarhum selalu berpesan, ‘Kalian akan menjadi muballigh, untuk itu berusaha untuk menjadi panutan bagi jemaat dalam segala hal dan beliau pun membimbing saya memberitahukan kepada saya berkenaan dengan setiap individu mahasiswa yakni apa saja kekurangan yang ada pada siswa ini dan itu dan menginstruksikan kami untuk untuk mengatasinya.’

Alhasil, beliau menaruh rasa ketertarikan mendalam terhadap para mahasiswa jamiah.

Bapak Irshad Malhi (ارشاد ملہی صاحب) adalah seorang Muballigh di Amerika. Beliau menuturkan, “Basit Sahib adalah teman sekelas saya di Jamia dan bahkan teman sekamar. Saya mendapat kesempatan untuk menyaksikan beliau sangat dekat. Beliau adalah seorang yang sangat cerdas dan brilian, ceria, ramah dan juga humoris.

Beliau juga adalah pemain bulutangkis yang sangat handal. Selalu menang ketika bermain di Rabwah. Almarhum pernah menceritakan kepada saya bahwa ketika beliau datang dari Indonesia ke Jamiah Rabwah, pada masa itu beliau menerima tawaran besar sebagai atlet dari sebuah perusahaan, hal itu membuat ayahanda beliau, Maulana Abdul Wahid Sahib sangat khawatir, jangan sampai Abdul Basit mengubah niatnya untuk kuliah di Jamiah karena godaan tawaran besar ini. Almarhum menuturkan bahwa ketika beliau melihat kekhawatiran ayahnya, beliau meyakinkan sang ayah dan berjanji bahwa beliau tidak akan pernah meninggalkan agama untuk keuntungan duniawi, kemudian beliau menolak untuk menerima tawaran mendapatkan keuntungan finansial yang besar.

Seluruh kehidupan beliau menjadi saksi bahwa beliau selalu mengutamakan agama di atas dunia dan memenuhi janjinya. Beliau sangat mencintai Khilafat dan merupakan sosok yang setia dan patuh. Beliau sangat dekat dengan Hadhrat Khalifah Al-Masih III rh bahkan ketika masa pendidikan di Rabwah. Kami kadang suka menggoda beliau dengan mengatakan bahwa Anda adalah kesayangan Hadhrat Khalifatul Masih III. Demikian pula, beliau selalu menunjukkan contoh ketulusan dan kesetiaan pada setiap era Khalifah.”

Semoga Allah memberikan beliau magfirah dan rahmat kepada beliau, mengangkat derajat beliau dan semoga Allah senantiasa memberikan para muballigh dan pekerja seperti beliau kepada Jemaat. Saya juga selalu melihat beliau, seperti yang saya katakan, sebagai sosok yang sangat patuh dan tidak mementingkan diri sendiri. Semoga Allah Ta'ala terus memenuhi kekurangan yang disebabkan oleh kepergiannya.

Para Murabbi dan para Muballigh di Indonesia hendaknya meneladani sosok beliau, khususnya para Muballigh yang ada di belahan dunia lainnya juga. Ini bukan sesuatu yang sudah usang. Pada zaman ini mereka yang mendahulukan agama di atas duniawi dan memenuhi hak waqfnya.

Jenazah selanjutnya adalah **Zainab Ramadan, beliau adalah istri Yusuf Usman Kambala, seorang guru di Tanzania.** Beliau meninggal baru-baru ini pada usia tujuh puluh tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn.

Suami beliau, Yusuf Usman Kambala mengatakan, “Istri saya sangat tulus dan berpartisipasi dalam setiap tugas jemaat. Memiliki hubungan yang sangat baik dengan tetangga. Biasa menyantuni orang miskin dan anak yatim. Beliau banyak mengkhidmati dan menghormati para Muballigh. Selalu terdepan dalam pembayaran candah. Di mana pun kami tinggal, ia selalu giat untuk melaksanakan tugas jemaat. Dia memperlakukan semua Ahmadi dengan penuh keikhlasan. Beliau terjangkit penyakit kanker selama dua setengah tahun. Melakukan pengobatan ke dokter dokter terbaik namun takdir Allah Ta’ala lebih unggul dan beliau wafat beberapa hari yang lalu.”

Ia menulis, “Ada sekitar 1.000 orang dari Tapura dan berbagai daerah yang menghadiri pemakaman beliau, yang diantaranya adalah ghair yang bukan kerabat juga. Beliau meninggalkan tiga putri dan tiga putra yang kini telah menikah.”

Semoga Allah memberikan beliau magfirah dan rahmat-Nya.

**Jenazah berikutnya adalah, Ny Halimah Begum, istri Syekh Abdul Qadeer Sahib Darwish Qadian.** Beliau meninggal bulan lalu. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Almarhumah adalah sosok yang rajib berpuasa dan shalat, penyabar, bersyukur, rendah hati dan baik hati. Beliau juga bekerja keras untuk membuat anak-anak rajin sholat dan membaca Al-Qur'an. Selama kesehatan memungkinkan, beliau terus mengajarkan Al-Qur'an kepada anak-anak Qadian. Memiliki kecintaan yang besar terhadap khilafat dan senantiasa patuh pada setiap gerakan yang dicanangkan oleh Khalifah. Beliau lalui masa darwishnya dengan penuh kesabaran dan rasa syukur dan meskipun dalam kondisi serba kekurangan beliau tidak pernah membiarkan seseorang yang membutuhkan pergi dengan tangan kosong. Karena rumah beliau dekat dengan Darul Masih, sehingga pada hari hari Jalsah selalu dipenuhi dengan tamu. Beliau biasa menyambut para tamu dengan sangat ramah dan mengkhidmati mereka dengan sebaik baiknya.

Almarhumah adalah seorang Musiah dan putra beliau, Syekh Nasir Waheed Sahib, mendapat taufik untuk berkhidmat sebagai pelaksana tugas administrator Rumah Sakit Noor, Qadian. Beliau memiliki tiga puteri yang berada di luar negeri. Semoga Allah memberikan rahmat dan ampunan kepada almarhumah.

**Almarhum selanjutnya adalah Ny Mele Anisa Episai Sahib Keni Baska.** Kondisi kehidupan beliau menakjubkan dan peristiwa baiat beliau juga unik. Beliau adalah wanita yang sangat tulus dan setia. Beliau meninggal baru-baru ini. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi raajiuwn. Beliau berusia tujuh puluh tiga tahun.

Khawaja Faiz Sahib Muballigh Karibas mengatakan bahwa Mele Anisa Epsi Sai Sahiba Karibas adalah Muslimah dan Ahmadi pertama di Jemaat Karibas. Entah bagaimana beliau menemukan naskah Al-Qur'an di penjuru dunia sana. Tempat di mana, seperti di tempat-tempat lain, buku hampir tidak terlihat. Ketika beliau mendapatkan naskah Al-Qur'an tersebut, beliau mulai membacanya sendiri. AlQuran yang ada terjemahannya. Setelah membacanya Ny Mele Anisa Episai Sahib sangat terkesan oleh Al-Qur'an sehingga beliau sendiri menyatakan beriman didalam hati dan mulai berjilbab sejak saat itu.

Ketika Muballigh Jemaat Ahmadiyah, Almarhum Hafiz Jibril Syed, pertama datang ke Karibas, beliau bertanya kepada orang-orang, apakah ada Muslim di negara ini, lalu semua orang mengisytiharkan kepada Ny. Mele Anisa Episai Sahib bahwa hanya ada satu orang di negara ini. Merupakan karunia Allah Ta’ala semata bahwa ketika Ibu Mele Anisa Epsi Sai Sahiba menerima Islam di dalam hatinya, dalam waktu satu tahun, Muballigh jemaat sampai di sana atas instruksi Hadhrat Khalifah Al-Masih IV rh.

Wanita muda pemberani tersebut telah mulai mendakwahkan Islam kepada keluarga dan teman-temannya pada waktu itu sebelum Muballigh Jemaat dapat sampai di sana dan karena itulah telah menjadi buah bibir di negara kecil yang berpenduduk 100.000 jiwa itu bahwa seorang wanita telah menjadi Muslimah. Untuk itu ketika Muballigh jemaat Almarhum Hafiz Jibril Said tiba di negeri Karibas, Allah

telah memberinya seorang Sultan Naseer (penolong) yang telah dipersiapkan bagi jemaat. Beliau terkenal sebagai satu-satunya Muslimah yang berjilbab dan bertabligh kepada orang-orang.

Ketika Muballigh pertama, Jibril Sahib datang ke Karibas, Ny Mele Anisa baiat dan bergabung dengan Jemaat Ahmadiyah. Beliau mengatur tempat untuk akomodasi pa Muballigh. Menyediakan fasilitas dan kemudian menyibukkan diri bertabligh. Banyak orang masuk jemaah karena tabligh beliau. Beliau sangat mencintai jemaat dan sangat menghormati para Muballigh. Meskipun ditentang keras oleh orang-orang, keimanan beliau tidak pernah melemah. Ke mana pun pergi, beliau berjilbab dan pakaian muslimnya juga menjadi sarana tabligh. Meskipun orang-orang biasa mengolok-olok dan kadang-kadang melecehkan beliau dan mendebat dan mengganggu beliau, namun beliau tidak pernah membiarkan iman dan jilbab beliau terjatuh. Beliau meninggalkan teladan yang baik bahwa pardah semata mata karena Allah Ta'ala sehingga beliau tidak memperdulikan apapun yang orang-orang katakan.

Pada awalnya, ketika beliau menerima Islam di dalam hatinya, beliau tidak tahu bagaimana cara shalat, lalu beliau mulai beribadah sendiri tanpa sujud. Ketika ayah beliau melihat beliau beribadah dengan cara baru, ayah beliau mengungkapkan kemarahan yang besar dan mengancam akan merobek Al-Qur'an.

Sebagai tanggapannya, beliau berkata kepada ayahnya bahwa kalau begitu halaman-halaman Alkitab yang menyebutkan berkenaan sujudnya Nabi Isa di hadapan Tuhan, juga harus dirobek.

Beliau tetap teguh dalam keimanannya dengan penuh keberanian, kemudian dengan karunia Allah Ta'ala, setelah datangnya Muballigh, beliau sendiri belajar shalat dan kemudian mengajarkannya kepada orang-orang. Di sudut dunia sana, semua orang memandang rendah Islam. Pada saat itu, Wanita Mujahidah ini berdiri tegak menghadapi semua orang dan menyampaikan ajaran Islam tanpa rasa takut, beliau tidak takut kepada siapa pun kecuali kepada Allah.

Karena kualitas ini, banyak orang dan bahkan para politisi juga segan kepada beliau dan sedemikian besarnya karunia Allah Ta'ala sehingga disebabkan oleh besarnya charisma dan keimanan beliau yang teguh, telah memberikan satu tekanan dan pengaruh besar bagi para politisi sehingga para politisi itu berkontribusi ketika jemaat didaftarkan secara resmi diakui (di negara itu) padahal sebelumnya sempat tidak disetujui karena adanya penentangan. Banyak juga orang yang mengenal dan hormat kepada beliau sehingga meskipun menentang Islam namun mereka tidak bisa berbicara sesuatu yang negatif mengenai Islam di tengah keberadaan beliau.

Beliau selalu membuka rumah agar orang-orang datang dan menanyakan pertanyaan apa pun yang mereka inginkan. Beliau biasa menasihati semua orang di rumahnya untuk shalat secara teratur. Sejak lama, rumahnya juga dijadikan sebagai shalat center.

Ketika putra beliau, Ahmed Apisai mencapai usia dewasa, beliau mewakafkannya untuk Jemaat dan mengirimnya ke Jamia Ahmadiyah Ghana. Orang-orang sangat ingin untuk menghentikan beliau agar tidak mengirimkan putranya itu, karena menurut mereka putra beliau akan dibunuh, tetapi beliau tetap mengirimkan putranya dengan bangga, tetapi sudah takdir Ilahi bahwa ketika di Afrika Ahmad Apisai jatuh sakit terjangkit penyakit malaria dan akhirnya meninggal di sana.

Saat itu, mereka yang melarang itu datang lagi dan berkata, "Lihatlah, Islam itu sesat, karena itu putramu telah meninggal, namun Ny Mele Anisa Epsi Sai tidak memperdulikan ucapan mereka dan tidak memperhatikannya, beliau tetap teguh pada Islam dan kuat demi Islam."

Beliau mulai bekerja lagi demi Islam lebih dahsyat dari sebelumnya. Tidak ada perbedaan dalam keimanan beliau maupun dalam pardah. Anak-anak beliau yang lain juga tetap teguh dalam Islam dan tabligh terus berlanjut. Beliau meninggalkan tiga putri dan satu putra.

Semoga Allah memberikan kesabaran dan memberikan taufik kepada mereka untuk dapat mengkhidmati Islam dan Ahmadiyah seperti ibunya. Semoga Allah memberkati benih yang beliau tanam di sana dan semoga pulau kecil ini masuk kedalam pangkuan Ahmadiyah sesuai keinginan beliau. Semoga Allah Ta'ala terus menganugerahkan jemaat ini Wanita-wanita yang tak kenal takut, yang menegakkan teladan, yang bersemangat untuk bertabligh dan yang teguh dalam keimanan mereka dan semoga Allah Ta'ala terus menganugerahkan para ibu seperti ini yang telah memenuhi haknya untuk bertabligh lebih

dari para muballighin. Semoga Allah memberikan beliau maghfirah dan kasih sayangNya dan meninggikan derajat-Nya.<sup>2592</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2592 Referensi: <https://www.alfazl.com/2022/11/13/58332/>; <https://www.islamahmadiyya.net/sermon.asp?recordId=34545>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar (ra) Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 171, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, radhiyallahu ta'ala 'anhu, Seri 36)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam, Hadhrat Abu Bakr (ra) ibn Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra).

يقيناً تمام لوگوں میں سب سے بڑھ کر مجھ سے اپنی رفاقت اور اپنے مال کے ذریعہ نیکی کرنے والا ابوبکر ہی ہے۔ اگر میں اپنی امت میں سے کسی کو خلیل بنانے والا ہوتا تو میں ابوبکر کو بناتا لیکن اسلام کی برادری اور محبت ہی ہے۔ مسجد میں کوئی دروازہ نہ رہے مگر بند کر دیا جائے سوائے ابوبکر کے دروازے کے (الحدیث)

حضرت ابوبکر صدیقؓ لوگوں میں سب سے زیادہ اہل عرب کے حسب و نسب کو جاننے والے تھے اہل مکہ کے نزدیک حضرت ابوبکرؓ ان کے بہترین لوگوں میں سے تھے

حضرت ابوبکر علم الانساب کی طرح ایام عرب یعنی عربوں کی باہم جنگوں کی تاریخ کے بھی بہت بڑے عالم تھے ابوبکرؓ کی فضیلت وہ ذاتی فراست تھی جس نے ابتدا میں بھی اپنا نمونہ دکھایا اور انتہا میں بھی۔ گویا ابوبکرؓ کا وجود مَجْمُوعَةٌ ” (حضرت مسیح موعودؑ) “الْفَرَّاسْتَيْتَتْهَا۔

اللہ تعالیٰ نے آپؐ کو اپنی آیات کے مورد صلی اللہ علیہ وسلم کی رفاقت کے لئے چنا اور آپؐ کے صدق و ثبات کے باعث آپؐ کی تعریف کی

حضرت ابوبکرؓ بہت صاحب فراست تھے اور آپؐ کو تعبیر الرؤیا کا فن بھی بہت آتا تھا

مخالف بھی حضرت ابوبکرؓ کی نیکی اور اخلاق فاضلہ کے قائل تھے

جابیہ کہ ابن ابی قحافہ لوگوں کو نماز پڑھائیں

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 11 November 2022 (Nubuwwah 1401 Hijriyah Syamsiyah/16 Rabi'ul Akhir/Rabi'uts Tsani tahun ke-1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford (Surrey), UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اِهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(آمين)

Sedang berlangsung pembahasan mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra). Perjalanan hidup beliau (ra) telah sedikit dibahas. Disebutkan juga dalam riwayat-riwayat berkenaan dengan hal ini bahwa beliau (ra) ahli dalam pengetahuan mengenai silsilah (jalur keturunan) dan menyukai syair-syair (sajak-sajak dan puisi-puisi). Tertulis bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah orang yang paling memahami tentang silsilah orang Arab. Jubair bin Muth'im, seorang yang telah mencapai kedalaman dalam ilmu silsilah keturunan mengatakan, "Saya telah mempelajari ilmu tersebut dari Hadhrat Abu Bakr (ra). Khususnya mata rantai keturunan bangsa Quraisy, karena beliau berasal dari Quraisy dan memahami mata rantai keturunan bangsa Quraisy dan juga kebaikan dan keburukan yang ada pada silsilah mereka. Beliau tidak menyebutkan mengenai keburukan-keburukan mereka yakni Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak menceritakan keburukannya. Untuk itulah, Hadhrat Abu Bakr (ra) lebih diterima dibandingkan Hadhrat Uqail bin Abu Thalib. Hadhrat Uqail bin Abu Thalib adalah orang yang paling memahami perihal silsilah keturunan, leluhur, kebaikan dan keburukan bangsa Quraisy. Namun Hadhrat Uqail tidak disukai oleh bangsa Quraisy karena beliau biasa menyebutkan keburukan-keburukan orang Quraisy. Hadhrat Uqail biasa duduk di masjid Nabawi di dekat Hadhrat Abu Bakr (ra) untuk mendapatkan pengetahuan dari beliau (ra)

perihal silsilah keturunan, nama-nama, keadaan dan segala peristiwa yang menyangkut bangsa Arab. Dalam pandangan orang-orang Makkah, Hadhrat Abu Bakr (ra) merupakan salah satu orang terbaik mereka sehingga setiap kali mereka menghadapi suatu kesulitan, mereka selalu meminta bantuan kepada beliau (ra).”<sup>2593</sup>

Telah dijelaskan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) memiliki pengetahuan paling banyak mengenai silsilah orang-orang Arab, terutama silsilah Quraisy. Maka, ketika para pujangga Quraisy membacakan syair-syair yang mencela Hadhrat Rasulullah (saw), Hadhrat Hasan bin Tsabit (ra) ditugaskan untuk memberikan jawaban atas celaan mereka tersebut dalam bentuk syair juga.

Ketika Hadhrat Hasan (ra) datang ke hadapan Hadhrat Rasulullah (saw), beliau (saw) bersabda kepadanya, “Bagaimana Anda akan mengecam orang-orang Quraisy, sedangkan saya sendiri berasal dari Quraisy?”

Atas hal itu, Hadhrat Hasan (ra) berkata, “Ya Rasulullah (saw)! Saya akan mengeluarkan Anda dari mereka seperti rambut dikeluarkan dari tepung gandum atau mentega.”

Hadhrot Rasulullah (saw) pun bersabda kepada beliau, “Pergilah kepada Hadhrot Abu Bakr (ra) dan tanyakanlah kepadanya mengenai garis keturunan Quraisy.”

Hadhrot Hasan (ra) menuturkan, “Kemudian sebelum saya menulis syair, saya datang kepada Hadhrot Abu Bakr (ra) dan beliau (ra) memberikan bimbingan kepada saya berkenaan dengan kaum pria dan wanita Quraisy.”

Ketika syair Hadhrot Hasan (ra) sampai ke Makkah, orang-orang Makkah mengatakan bahwa di balik syair-syair tersebut terdapat andil bimbingan dan saran dari Hadhrot Abu Bakr (ra).”<sup>2594</sup> Jadi, sebagaimana Hadhrot Abu Bakr (ra) mengetahui betul ilmu silsilah (garis keturunan) bangsa Arab, beliau juga sangat menguasai pengetahuan mengenai *ayyaamul ‘Arab* (hari-hari Arab), yakni sejarah bangsa Arab dan peperangan yang dilakukan bangsa Arab.

Demikian pula, sekalipun Hadhrot Abu Bakr (ra) bukan seorang penyair reguler (teratur mengeluarkan karyanya), namun beliau memiliki selera sastra yang sangat baik. Para penulis biografi Hadhrot Abu Bakr (ra) berdebat mengenai apakah beliau membuat syair (sajak atau puisi) secara reguler atau tidak dan beberapa penulis biografi telah menyangkal bahwa beliau telah membuat syair, namun beberapa penulis biografi juga menyebutkan beberapa syair dari Hadhrot Abu Bakr (ra). Demikian pula, sebuah manuskrip berisi 25 qasidah yang berisi syair-syair Hadhrot Abu Bakr (ra), masih tersedia di perpustakaan Turki. Dikatakan bahwa itu adalah syair-syair susunan Hadhrot Abu Bakr (ra). Seorang penulis bahkan telah menulis bahwa ia telah mengkonfirmasi (meminta keterangan atas kebenaran) syair-syair tersebut kepada Hadhrot Abu Bakr (ra) melalui ilham.

Di dalam Kitab ath-Thabaqaat al-Kubra karya Ibnu Sa’ad dan as-Sirah an-Nabawiyah karya Ibnu Hisyam tertulis, “Hadhrot Abu Bakr (ra) telah membuat beberapa syair. Pada saat kewafatan Hadhrot Rasulullah (saw), setelah penguburan beliau (saw), syair-syair Hadhrot Abu Bakr (ra) diriwayatkan

2593 as-Sirah al-Halbiyyah (السيرة الحلبية - الحلبي - ج ١ - الصفحة ٤٤٢) karya Nuruddin al-Halabi (نور الدين الحلبي) bab yang pertama beriman به (باب ذكر أول الناس إيماناً به),

و كان أبو بكر رضي الله تعالى عنه صدرا: (جلد 1 صفحه 390 باب أول الناس إيماناً به، دار الكتب العلمية بيروت 2002ء) p. 390, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2002, p. 390. معظما في قريش على سعة من المال و كرم الأخلاق من رؤساء قريش و محط مشورتهم، و كان من أعف الناس. كان رئيسا مكرما سخيا يبذل المال، محببا في قومه، حسن المجالسة، و كان من أعلم الناس بتعبير الرؤيا، و من ثم قال ابن سيرين و هو المقدم في هذا العلم اتفاقا كان أبو بكر أعير هذه الأمة بعد النبي (صلى الله عليه و سلم)، و كان أعلم الناس بأنسب العرب فقد جاء عن جبير بن مطعم البالغ النهاية في ذلك أنه قال: إنما أخذت النسب من أبي بكر لا سيما أنساب قريش، فإنه كان أعلم قريش بأنسبها و بما كان فيها من خير و شر، و كان لا يعد مساويهم، فمن ثم كان محببا فيهم، بخلاف عقيل بن أبي طالب رضي الله تعالى عنه، فإنه كان بعد أبي بكر، أعلم قريش بأنسبها و بابائها و ما فيها من خير و شر لكن كان مبغضا إليهم لأنه كان يعد مساويهم، و كان عقيل يجلس إليه في المسجد النبوي لأخذ علم الأنساب و أيام العرب و وقائعهم و في كلام بعضهم: كان أبو بكر عند أهل مكة من خيارهم، يستعينون به فيما يأتيهم و كانت له بمكة ضيافات لا يفعلها أحد.

2594 Ustadz Umar Abu an-Nashr, Sirat Sayyidina Shiddiq Akbar, terjemahan Urdu dari bahasa Arab, 817-818 (از استاذ اكبر، سيرت سيدنا صديق اكبر،

ولما أراد: (علي بن برهان الدين الحلبي) karya ‘Ali Burhanuddin al-Halabi (باب غزوة بدر الكبرى)، (السيرة الحلبية) As-Sirah al-Halabiyyah (عمر ابوالنصر، مترجم اردو صفحه 817-818 حسان رضي الله عنه أني يهجوهم قال له رسول الله كيف تهجوهم وأنا منهم وكيف تهجروا أبا سفيان ابن عمي فقال له والله لأسلنك منهم كما تسل الشعرة من العجين فقال له صلى الله عليه وسلم أنت أبا بكر ابنه. فإنه أعلم بأنسب القوم منك فكان يجيبني إلى أبي بكر ليوقفه على أنسابهم فجعل حسان يهجوهم فلما سمعوا هجوه قالوا إن هذا الشعر ما غاب عنه ابن أبي قحافة كتاب أسد الغابة في معرفة (ابن الأثير، أبو الحسن) dalam karyanya Usdul Ghabah (غريب الحديث - ابن قتيبة - ج ١ - الصفحة ٢٥٦) Gharibul Hadist (باب الحاء والسين)، (الصحابية ط الفكر هذا شعر ما غاب عنه ابن أبي قحافة: (حسان بن ثابت)، (باب الحاء والسين)، (الصحابية ط الفكر

sebagai berikut, يَا عَيْنُ فَايْكِي وَلَا تَسْأَمِي وَحَقَّ الْبُكَاءُ عَلَى السَّيِّدِ عَلَى خَيْرِ خِنْدِفٍ عِنْدَ الْبَلَاءِ أَمْسَى يُعَيَّبُ فِي الْمَلْحَدِ فَصَلَّى الْمَلِيكَ وَلِيَّ، yang terjemahannya adalah *Wahai mata, teruslah menangis, kini jangan kau bendung air matamu demi hak menangismu untuk sang pemimpin dua alam (saw)!*

*Wahai mata! Teteskanlah air mata kala senja tersembunyi di liang lahat bagi Sang Khindaf (putra terbaik suku Quraisy).*

*Semoga shalawat dari Sang Raja Diraja Pemelihara para hamba dan Rabb para ahli ibadah tercurah atas Ahmad (saw).*

*Bagaimanakah kehidupan ini setelah terpisah dengan sang kekasih.*

*Keindahan macam apa yang ada setelah perpisahan dengan sang penghias sepuluh semesta.*

*Andai saja kematian pun membawa kami dalam sebuah kebersamaan, sebagaimana kami telah bersama di dalam kehidupan.*”<sup>2595</sup> Ini adalah terjemahan dari syair-syair tersebut.

Berkenaan dengan firasat beliau, diriwayatkan bahwa beliau adalah seseorang yang memiliki firasat yang tajam. Hadhrat Abu Sa'id al-Khudri (ra) meriwayatkan, *حَطَبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ " إِنَّ اللَّهَ خَيْرٌ عَبْدًا بَيْنَ الدُّنْيَا وَبَيْنَ مَا عِنْدَهُ، فَأَخْتَارَ مَا عِنْدَ اللَّهِ ". فَبَكَى أَبُو بَكْرٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - فَقُلْتُ فِي نَفْسِي مَا يُبْكِي هَذَا الشَّيْخَ إِنْ يَكُنَّ اللَّهُ خَيْرَ عَبْدًا بَيْنَ الدُّنْيَا وَبَيْنَ مَا عِنْدَهُ فَأَخْتَارَ مَا عِنْدَ اللَّهِ، فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ الْعَبْدُ، وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ أَعْلَمَنَا. قَالَ " يَا أَبَا بَكْرٍ لَا تَبْكُ، إِنَّ أَمَّنَ النَّاسَ عَلَى فِي صُحْبَتِهِ وَمَالِهِ أَبُو بَكْرٍ، وَلَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا مِنْ أُمَّتِي لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ، وَلَكِنْ أُخُوَّةُ الْإِسْلَامِ وَمَوَدَّتُهُ، لَا يَبْقَيْنَ فِي الْمَسْجِدِ " باب الإِسْدُ إِلَّا سُدَّ إِلَّا بَابَ أَبِي بَكْرٍ " Nabi (saw) bersabda, 'Allah Ta'ala telah memberikan pilihan kepada seorang hamba, yaitu antara dunia atau pergi ke sisi Allah Ta'ala. Maka dia telah menyukai untuk berada di sisi Allah Ta'ala.'*

Atas hal itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) menangis. Saya mengatakan di dalam hati, apa yang telah membuat lelaki tua ini menangis? Jika Allah Ta'ala memberikan pilihan kepada seorang hamba antara memilih dunia atau berada di sisi-Nya, maka hamba yang telah memilih untuk berada di sisi Allah Ta'ala itu adalah Rasulullah (saw) sendiri dan Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah yang paling mengetahui di antara kami.”

Selanjutnya dikatakan di dalam riwayat, “Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda, ‘Abu Bakr! Janganlah menangis. Sungguh, Abu Bakr adalah orang yang paling baik kepadaku dari antara semua orang melalui persahabatan dan harta bendanya. Jika saya ingin menjadikan seseorang dari umat saya sebagai Khalil (sahabat), maka saya akan menjadikan Abu Bakr, tetapi Islam telah memiliki persaudaraan dan cinta. Tidak ada pintu yang tersisa di masjid melainkan hendaknya ditutup, kecuali pintu Abu Bakr (ra).’”<sup>2596</sup>

Saya sampaikan referensi ini untuk kedua kalinya dalam latar belakang mengenai firasat, sebelumnya pun telah saya sampaikan. Hadhrat Masih Mau'ud (as) juga telah memberikan suatu penjelasan berkenaan dengan pintu yang nanti akan saya sampaikan. Bagaimanapun, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda seraya menyebutkan peristiwa ini: “Ketika hari-hari terakhir kehidupan Rasulullah (saw) tiba, maka suatu hari beliau berdiri untuk berpidato dan bersabda kepada para sahabat, ‘Wahai manusia! Ada seorang hamba Allah Ta'ala, Tuhan-nya telah berfirman kepadanya, “Wahai hamba-Ku! Aku memberikan pilihan kepadamu antara tinggal di dunia atau datang ke sisi-Ku.” Atas hal itu, hamba tersebut telah menyukai untuk dekat dengan Tuhan.’

Ketika Rasulullah (saw) bersabda seperti itu, Hadhrat Abu Bakr (ra) menangis. Hadhrat Umar (ra) berkata - Di sini yang disebut Hadhrat Umar (ra) - Hadhrat Umar (ra) berkata, ‘Saya sangat marah melihat tangisan beliau, karena Rasulullah (saw) tengah menceritakan mengenai seorang hamba yang diberikan pilihan oleh Allah Ta'ala antara tinggal di dunia atau pergi ke sisi Allah Ta'ala dan ia menyukai untuk dekat dengan Allah Ta'ala. Mengapa lelaki tua ini menangis?’

2595 Ustadz Umar Abu an-Nashr, Sirat Sayyidina Shiddiq Akbar, terjemahan Urdu dari bahasa Arab, 818-822 (سيرت سيدنا صديق اکبر، از استاد عمر ابوالنصر، مترجم)

822-818 (ارودصفحہ); Ibnu Sa'd dalam karyanya ath-Thabaqaat al-Kubra jilid ke-2 (المجلد الثاني)، bahasan (يَذْكُرُ مَنْ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)

2596 Shahih al-Bukhari, Kitab ash-Shalat (كتاب الصلاة)، (باب الخَوْخَةِ وَالْمَمَرِ فِي الْمَسْجِدِ)، 466; Sahih Muslim 2382a, Kitab Fadha'ilush Shahabah (كتاب فضائل الصحابة)

(باب من فضائل أبي بكر الصديق رضي الله عنه)، bab keutamaan Abu Bakr (رضي الله تعالى عنهم، Jami' at-Tirmidhi 3660)

Namun, Hadhrat Abu Bakr (ra) begitu tersedu-sedu tanpa henti. Akhirnya Hadhrat Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Saya sangat mencintai Abu Bakr (ra), sehingga jika diperbolehkan untuk menjadikan seseorang selain Allah sebagai Kholil, maka saya akan memilih Abu Bakr (ra).’ Hadhrat Umar (ra) bersabda, ‘Ketika setelah beberapa hari kemudian Hadhrat Rasulullah (saw) wafat, maka saat itu kami memahami bahwa tangisan Hadhrat Abu Bakr (ra) adalah benar dan kemarahan kami adalah suatu kebodohan.’”<sup>2597</sup>

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Hadhrt Abu Bakr (ra) telah meraih pemahaman mengenai Al-Quran sehingga ketika Rasulullah (saw) membacakan ayat: *الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي* maka Hadhrt Abu Bakr (ra) menangis. Seseorang bertanya, ‘Mengapa orang tua ini menangis?’ Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Ayat ini menandakan kewafatan Rasulullah (saw).’”

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Para Nabi (‘alaihissalaam) seperti penguasa. Seperti halnya seorang pejabat pemerintah ketika telah menyelesaikan tugasnya maka ia akan pergi dari sana, demikian juga para Nabi ‘alaihissalam, ketika mereka telah menyelesaikan tugas yang untuk tujuan itu mereka diutus ke dunia maka mereka akan meninggalkan dunia ini. Alhasil, ketika seruan *الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ* datang, Hadhrt Abu Bakr (ra) memahami ini adalah seruan terakhir. Hal ini juga menandakan bahwa di kalangan para Sahabat, Hadhrt Abu Bakr (ra) mempunyai pemahaman yang lebih banyak.

Berkenaan dengan yang disebutkan di dalam hadits bahwa semua jendela yang mengarah ke masjid hendaknya ditutup.”

Hadhrt Masih Mau’ud (as) juga memberikan penjelasan mengenai jendela ini bahwa apa yang dimaksud dengan menutup jendela-jendela. Beliau (as) bersabda, “Yang disebutkan Hadits bahwa semua jendela yang mengarah ke masjid hendaknya ditutup, kecuali jendela Hadhrt Abu Bakr (ra) yang mengarah masjid mengandung rahasia bahwa masjid adalah perwujudan rahasia-rahasia Ilahi dan dalam hal itu terkandung isyarat bahwa pintu rahasia-rahasia Ilahi tidak akan ditutup bagi Hadhrt Abu Bakr (ra).” Rahasia-rahasia Allah Ta’ala dan hikmah-hikmah firman-Nya akan tetap terbuka untuk Hadhrt Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Selanjutnya pun akan terus terbuka.

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Para Nabi ‘alaihissalam menggunakan bahasa kiasan (metafora). Seseorang yang seperti halnya para maulwi yang polos mengartikan secara harfiah, ia sangat keliru. Misalnya, Hadhrt Ibrahim (as) mengatakan kepada putranya, ‘Gantilah ambang pintu ini’<sup>2598</sup>, atau Hadhrt Rasulullah (saw) melihat gelang emas dan sebagainya, semua ini tidaklah bermakna harfiah, melainkan sebagai kiasan dan metafora. Di dalamnya terdapat suatu hakikat lain.

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Singkatnya, pokok persoalannya, Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah yang paling banyak diberikan pemahaman mengenai Al-Qur’an sehingga Hadhrt Abu Bakr (ra) berpendapat seperti itu.” Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda, “Keyakinan saya adalah, jika makna ini tampaknya bertentangan, tetap saja tuntutan ketakwaan dan kesalehan adalah hendaknya meyakini pendapat Hadhrt Abu Bakr (ra), namun di sini tidak ada sepele kata pun dalam Al-Qur’an yang berlawanan dengan pengertian yang diambil oleh Hadhrt Abu Bakr (ra).”

Beliau (as) bersabda, “Tanyakanlah kepada para Maulwi (Ulama), apakah Hadhrt Abu Bakr (ra) seorang yang cerdas atau tidak? Bukankah Abu Bakr ini yang dijuluki sebagai ash-Shiddiq? Bukankah orang ini yang pertama menjadi Khalifah Rasulullah (saw) yang telah melakukan pengkhidmatan sangat besar bagi Islam dengan menghentikan wabah kemurtadan?”

Beliau (as) bersabda, “Baiklah! Mari kita bicara mengenai mengapa Hadhrt Abu Bakr (ra) merasa perlu naik ke mimbar. Kemudian beritahukanlah dengan ketakwaan bahwa ayat: *وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ* ‘dan tidaklah Muhammad kecuali seorang Rasul yang telah berlalu rasul-rasul sebelum ia’ - yang beliau baca, apakah ini argumen sempurna atautkah sedemikian rupa cacat, sehingga seorang anak kecil

2597 Uswah-e-Hasana, Anwar-ul-Ulum, Vol. 17, p. 102 (102صفحة-17 انوار العلوم جلد 17)

2598 Ibnu Katsir dalam karyanya, Al-Bidayah wan Nihayah (البداية والنهاية), Kisah Ibrahim (قصة إبراهيم الخليل عليه الصلاة والسلام), pembahasan hijrah Ibrahim bersama putranya Isma’il dan ibu Isma’il bernama Hajar ke Makkah dan pembangunan al-Bait al-Atiq (Rumah Kuno, Ka’bah) (ذكر مهاجرة إبراهيم عليه السلام بابه) غير عتبة بابك: (إسماعيل وأمه هاجر إلى مكة وبنائه البيت العتيق).

pun dapat mengatakan bahwa orang yang menganggap Nabi Isa (as) telah wafat menjadi kafir.”<sup>2599</sup> Itu artinya, makna dari membaca ayat ini secara keseluruhan adalah, memberikan sebuah argumentasi yang sangat jelas dan kokoh dan bukan argumentasi yang cacat.

Kemudian pada satu kesempatan lain, seraya menjelaskan mengenai hal ini, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: Ayat *الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ* memiliki dua sisi. Pertama, Dia telah menyucikan engkau (Muhammad) dan kedua, Dia telah menyempurnakan kitab.”

Beliau (as) bersabda, “Ketika ayat ini turun, Hadhrat Abu Bakr (ra) menangis. Seseorang mengatakan, ‘Wahai orang tua, mengapa menangis?’

Hadhrt Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Ayat ini menandakan kewafatan Hadhrt Rasulullah (saw), karena telah ditetapkan bahwa ketika suatu tugas telah ditunaikan maka sempurnanya tugas itu membuktikan kewafatan. Sebagaimana jika terdapat suatu urusan di dunia dan urusan itu telah diselesaikan, maka para pekerja akan pergi dari sana.’

Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) mendengar kisah Hadhrt Abu Bakr (ra), beliau (saw) bersabda, ‘Orang yang paling cerdas adalah Abu Bakr (ra)’ dan bersabda, ‘Jika di dunia ini aku menyimpan seseorang sebagai teman, maka aku akan menyimpan Abu Bakr (ra)’ dan bersabda, ‘Jendela Abu Bakr (ra) akan selalu terbuka di masjid. Tutuplah yang lainnya.’”

Jika ada seseorang yang bertanya apa makna dan kaitannya antara menyimpan teman dan tetap membuka jendela? Beliau (ra) menjelaskan relevansinya, “Ingatlah! Masjid adalah rumah Allah yang merupakan mata air segala hakikat dan ma'rifat. Oleh karena itu, beliau (saw) bersabda bahwa jendela batin Hadhrt Abu Bakr (ra) ada di sisi ini, maka jendela ini harus disimpan untuknya. Bukan berarti sahabat-sahabat lain luput. Di antara mereka pun banyak yang memiliki ketajaman firasat, namun yang paling tajam terdapat dalam diri Hadhrt Abu Bakr (ra), bahkan keutamaan Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah firasat pribadinya yang telah menunjukkan keteladanannya di masa awal dan di masa-masa terakhir, seolah-olah wujud Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah *majmu'atul firaasataiin* (مَجْمُوعَةُ الْفِرَاسَاتَيْنِ) (kumpulan dari dua firasat).”<sup>2600</sup>

Hadhrt Masih Mau'ud (as) bersabda: كان الصديق من المجربين ومن زمر المتبصرين. رأى كثيرا من مغالقات الأمور وشدائدها، وشهد المعارك ورأى مكابدها، ووطئ البوادي وجمادها، وكم من مهلكة اقتحمها! وكم من سبل العوج قومها! وكم من ملحمة قدمها! وكم من فتن عدمها! وكم من راحلة أنضأها في الأسفار، (أي قطع عليها أسفارا كثيرة حتى تعبت) وطوى المراحل حتى صار من أهل التجربة والاختبار! وكان صابرا على الشدائد ومن المرتاضين. فاختره الله لرفاقته مورد آياته، وأتى عليه لصدقه وثباته، وأشار إلى أنه كان لرسول الله أول الأحناء، وخلق من طينة الحرية وتفوق در الرفاء، ولأجل ذلك اختير عند خطب خشي وخوف غشي، والله عليم حكيم يضع الأمور في مواضعها، ويجري المياه من منابعها، فنظر إلى ابن أبي قحافة نظرة، ومن عليه خاصة، وجعله من المتفردين، وقال وهو أصدق القائلين: إِلَّا تَنْصُرُوهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذْ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ثَانِيَ اثْنَيْنِ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ بِجُنُودٍ لَمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا السُّفْلَى وَكَلِمَةَ اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ. (سر الخلافة) Hadhrt Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) adalah sosok yang sangat berpengalaman dan termasuk diantara orang-orang yang memiliki firasat yang salam. Beliau telah menyaksikan banyak sekali perkara-perkara sulit serta kekerasan-kekerasan dari mereka dan ikut di dalam banyak peperangan bersama Nabi serta melihat gerak-gerik pertempuran mereka. Beliau telah melalui banyak gurun pasir, pegunungan dan tempat kebinasaan, dimana tanpa gentar beliau terjun di dalamnya. Betapa banyak jalan-jalan berliku yang telah beliau luruskan, betapa banyak perang-perang yang mana beliau terdepan di dalamnya, betapa banyak fitnah kekisruhan yang telah beliau atasi, serta betapa banyak tunggangan-tunggangan yang telah beliau letihkan dalam perjalanan-perjalanan (yakni tidak terhitung perjalanan yang telah beliau tempuh sehingga tunggangannya pun kepayahan). Betapa banyak tingkatan-tingkatan yang telah beliau tempuh sehingga menjadikan beliau sosok berpengalaman dan pemilik firasat.

Beliau sabar menghadapi berbagai musibah dan tekun dalam beribadah. Alhasil, Allah Ta'ala telah memilih beliau di dalam firman-Nya untuk menemani Rasulullah (saw) dan memuji beliau karena ketulusan dan keteguhan beliau. Hal ini merupakan tanda bahwa beliau yang paling utama diantara para

2599 Malfuuzhaat jilid 1, h. 441-442, edisi 1984 (مأخوذ از ملفوظات جلد 1 صفحه 441-442 ایڈیشن 1984ء).

2600 Malfuuzhaat jilid 8, pp. 399-400 (مأخوذ از ملفوظات جلد 8 صفحه 399-400 ایڈیشن 1984ء).



kebenaran yang di atasnya Hudhur (saw) berada, Hudhur (saw) menggenggamnya dan dengan perantaraannya Hudhur naik ke atas. Lalu setelah Hudhur (saw), ada seorang lagi yang mengambilnya dan dengannya ia pun naik, lalu ada seorang lain juga yang dengannya ia naik ke atas. Lalu ada seorang lagi dan tali itu akan putus. Lalu tali itu disambungkan untuknya dan dengannya ia naik ke atas.”

Rasulullah (saw) bersabda, “Anda telah menyampaikan sebagian dengan benar dan ada sebagian yang salah.”

Hadhrat Abu Bakr (ra) bertanya, “Apakah itu, wahai Rasulullah? Saya bersumpah demi engkau (saw), mohon Hudhur sampaikan kepada saya jawaban benar apa yang telah saya katakan dan jawaban apa yang salah.”

Nabi (saw) bersabda, “Abu Bakr, janganlah bersumpah.”<sup>2603</sup> Maksudnya, beliau (saw) tidak menghendaki pengertian yang benar itu, yang telah diterangkan itu, [diberi sumpah]. Oleh karena itu beliau bersabda, “Janganlah bersumpah, cukuplah demikian, yakni apa yang telah Anda lakukan ini adalah cukup.”

Diriwayatkan dari Ibnu Syihab, عن مبشر السعدي عن بن شهاب قال رأى النبي صلى الله عليه وسلم رؤيا فقصها على أبي بكر فقال يا أبا بكر رأيت كأنني استبقت أنا وأنت درجة فسبقتك بممرقتين ونصف قال خير يا رسول الله يبقيك الله حتى ترى ما يسرك ويقر عينك قال فأعاد عليه مثل ذلك ثلاث مرات وأعاد عليه مثل ذلك قال فقال له في الثالثة يا أبا بكر رأيت كأنني استبقت أنا وأنت درجة فسبقتك Nabi yang mulia (saw) bermimpi lalu beliau menyampaikan mimpi itu di depan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan bersabda, “Saya bermimpi seolah tampak saya dan Anda tengah menaiki tangga, dimana saya berada di depan sejauh 2,5 (dua setengah) tangga dari Anda.”

Beliau berkata, “Ini baik wahai Rasulullah (saw), semoga Allah senantiasa menjaga Hudhur (saw) hingga Hudhur menyaksikan sendiri hal itu dengan kedua mata sendiri, yaitu hal yang membahagiakan dan menentramkan Hudhur, serta menjadi penyejuk mata.” Beliau (saw) mengulangi ucapan ini hingga 3 (tiga) kali dan beliau (ra) juga mengulangi ucapan ini hingga 3 kali. Saat ketiga kali beliau (saw) bersabda “Wahai Abu Bakr, saya bermimpi seolah saya dan Anda tengah ada di atas tangga dimana saya telah berada 2 setengah tangga di depan Anda”, Hadhrat Abu Bakr (ra) pun berkata, “Wahai Rasulullah (saw)! Semoga Allah mengangkat engkau menuju Rahmat dan Magfirat-Nya dan saya akan hidup 2.5 (dua setengah) tahun setelah engkau.”<sup>2604</sup> Demikianlah Hadhrat Abu Bakr (ra) menjabarkan sabda ini dan seperti demikianlah yang telah terjadi.

Hadhrat ‘Aisyah istri suci Nabi yang mulila (saw) menjelaskan, رَأَيْتُ ثَلَاثَةَ أَقْمَارٍ سَقَطْنَ فِي حُجْرَتِي فَفَصَّصْتُ رُؤْيَايَ عَلَى أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ قَالَتْ فَلَمَّا تَوَفَّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدُفِنَ فِي بَيْتِهَا قَالَ لَهَا أَبُو بَكْرٍ هَذَا أَحَدُ أَقْمَارِكَ وَهُوَ خَيْرُهَا “Saya bermimpi bahwa di satu kamar saya melihat ada 3 (tiga) bulan penuh yang sedang jatuh di kamar saya sendiri. Lalu saya menyampaikan mimpi saya ini kepada Ayahanda saya Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra). Tatkala tiba kewafatan Rasulullah (saw) dan beliau (saw) dimakamkan di kamar Hadhrat Aisyah, maka Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda kepada Hadhrat Aisyah, “Ini adalah satu bulan diantara bulan-bulanmu dan ini adalah yang terbaik dari semua itu.”<sup>2605</sup>

Hadhrat Abdurrahman bin Abi Layla (ra) menerangkan: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: إني رأيتني يتبعني غنم سود يتبعها غنم عفر ، فقال أبو بكر: يا رسول الله ، هذه العرب تتبعك وتتبعها العجم ، قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم كذلك غنم سود يتبعها غنم عفر ، فقال أبو بكر: يا رسول الله ، هذه العرب تتبعك وتتبعها العجم ، قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم كذلك “Rasulullah (saw) bersabda, ‘Saya melihat bahwa ada kawanan kambing hitam yang tengah mengikuti saya dan di belakangnya ada kawanan kambing berwarna coklat.’

Atas hal ini Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), orang-orang Arab akan mengikuti Hudhur, lalu orang-orang ‘Ajam/bukan Arab akan mengikuti mereka.’

2603 Sunan Ibn Majah 3918, Bahasan penjelasan arti mimpi (كتاب تعبير الرؤيا), penjelasan arti mimpi (باب تغيير الرؤيا).

2604 ath-Thabaqaat al-Kubra (الصفحة ١٧٧) - ج ٣ - محمد بن سعد - (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد) Al-Tabaqaat Al-Kubra, Vol. 3, p. 132, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 2012

(السيرة الحلبية 1-3) dalam as-Sirah al-Halbiyah (أبي الفرج نور الدين علي بن برهان/الحلي) Burhanuddin al-Halabi (الطبقات الكبرى جلد 3 صفحہ 132 دارالکتب العلمیة بیروت 2012ء)

1 (حمود بن عبد الله بن حمود بن عبد الرحمن التويرجي (ت ١٤١٣هـ)) at-Tawjiri (إنسان العيون في سيرة الأمين المأمون ج 1

(رؤيا النبي صلى الله عليه وسلم أنه أعطي مفاتيح خزائن الأرض والكلام على ذلك وعلى ظهور مصداق الحديث في زماننا) Nabi

2605 Muwatta karya Malik, Kitab-ul-Janaiz, Hadith 546, Dar-ul-Fikr Beirut, 2002 (موطأ كتاب الجنائز باب ما جاء في دفن الميت حديث نمبر 546 دارالفكر بيروت 2002ء).

Rasulullah (saw) bersabda, ‘Para malaikat pun mena’birkan demikian.’”<sup>2606</sup> Ini adalah tentang mimpi-mimpi.

Kemudian, tentang siapa yang pertama kali menjadi Muslim diantara para Muslim laki-laki, mengenai hal ini, disebutkan bahwa Hadhrt Abu Bakr (ra)-lah [yang tepat] untuk ini. Hadhrt Ammar bin Yasir menuturkan, وَأَبُو بَكْرٍ، وَأَمْرَأَتَانِ، وَإِلَّا خَمْسَةٌ أُعْيِدُ، “Saat itu saya melihat Hadhrt Rasulullah (saw) hanya ditemani oleh 5 (lima) orang hamba sahaya, 2 (dua) wanita dan Hadhrt Abu Bakr (ra).”<sup>2607</sup>

Hadhrt Mirza Basyir Ahmad Sahib di dalam karya beliau, Sirat Khatamun Nabiyyin menulis catatan rinci akan hal ini. Beliau menulis: (Beliau tengah membahas hal ini yakni siapakah yang pertama kali beriman kepada Yang Mulia Rasulullah (saw)) Jadi beliau menulis: “Tatkala Baginda Rasulullah (saw) memulai misi tablig beliau, saat itu yang pertama kali beriman adalah Hadhrt Khadijah (ra) yang tidak menolak dan tidak ragu sedikit pun walau sesaat.

Berkenaan dengan orang yang pertama beriman setelah Hadhrt Khadijah, terdapat pertentangan pendapat di antara para sejarawan mengenai siapa yang pertama beriman dari kalangan laki-laki. Sebagian menyebut nama Hadhrt Abu Bakr Abdullah bin Abi Quhafah. Sebagian menyebut nama Hadhrt ‘Ali yang pada saat itu hanya berumur sepuluh tahun. Sebagian menyebut budak yang dimerdekakan Hadhrt Rasulullah (saw) bernama Hadhrt Zaid bin Haritsah. Tetapi, menurut pendapat kami bahwa perdebatan ini sia-sia. Hadhrt ‘Ali dan Hadhrt Zaid bin Haritsah adalah bagian dari keluarga Rasulullah (saw) dan tinggal bersama beliau (saw) layaknya anak-anak beliau. Mereka mematuhi sabda Rasulullah (saw) dan beriman kepada beliau...” (Yakni, apa saja yang disabdakan oleh Rasulullah (saw), itu serta merta menjadi keyakinan dan keimanan mereka; sehingga berimannya mereka, hal ini adalah hal sepatutnya karena saat itu usia mereka masih muda dan adalah orang yang tinggal di kediaman beliau) ”...bahkan dari mereka mungkin ikrar secara ucapan tidak diperlukan. Jadi, nama mereka tidak perlu di bawa-bawa. Dengan demikian, selebihnya dari semua orang itu, Hadhrt Abu Bakr (ra) yang secara umum diakui terdepan sebagai Muslim dan yang pertama kali beriman.”<sup>2608</sup>

Hadhrt Abu Bakr (ra), karena kemuliaan dan kemampuan beliau, adalah sangat dihormati dan dimuliakan di kalangan kaum Quraisy dan di dalam Islam beliau meraih kedudukan yang tidak dimiliki oleh para sahabat manapun. Hadhrt Abu Bakr (ra) untuk sedetik pun tidak ragu akan penda’waan Yang Mulia Rasulullah (saw), bahkan beliau segera mengimannya saat beliau mendengarnya kemudian beliau mewakafkan segenap pemikiran, jiwa dan hartanya demi mengkhidmati agama yang dibawa oleh Yang Mulia Rasulullah (saw). Rasulullah (saw) sangat mencintai Abu Bakr diantara para sahabat beliau; dan setelah kewafatan Rasulullah, Hadhrt Abu Bakr (ra)-lah yang menjadi khalifah pertama beliau. Di masa kekhalifahannya, beliau telah memperlihatkan kemampuan yang tiada bandingannya.

Berkenaan dengan Abu Bakr, seorang orientalis Eropa bernama Sprenger menulis sbb, ‘Berimannya Abu Bakr kepada Muhammad (saw) pada masa permulaan Islam merupakan jaminan kuat ketulusan dan kejujuran Muhammad (saw) sejak awal karirnya...’<sup>2609</sup> Seandainya Muhammad (saw) mungkin adalah orang yang tertipu, namun beliau sama sekali bukanlah sosok yang memberi tipuan dan bahkan beliau

2606 Ibnu Abi Syaibah al-Kufi dalam Al-Mushannaf (كتاب الإيمان والرؤيا) ما قالوا فيما يخبره النبي صلى الله عليه وسلم من الرؤيا (المصنف) Musannaf Ibn Abi Shaybah, Vol. 10, p. 125, Kitab-ul-Iman Wa Al-Ru'ya, Hadith 31101 (الفاروق للحديث 2008ء), 31101, كتاب الإيمان والرؤيا حديث 125 صفحه 10 جلد 10 شيبه ابن ابى شيبة.

2607 Sahih al-Bukhari, Kitab Fadhail ashhabin Nabi, Hadith 3660 (3660 حديث نمبر) (صحيح بخارى كتاب فضائل اصحاب النبي باب قول النبي لو كنت متخذًا خليلاً: حديث نمبر 3660) (كتاب فضائل الصحابة) Bukhari, Kitab Fadhailish Shahabah (باب قول النبي صلى الله عليه وسلم لو كنت متخذًا خليلاً), no. 3857.

2608 Sirat Khatamun-Nabiyyin, Hazrat Mirza Bashir Ahmad (ra), p. 121.

2609 The life of Mohammed from original sources by Alois Sprenger, p. 171 (1851 Edition) (Publishers): “The faith of Abú Bakr is, in my opinion, the greatest guarantee of the sincerity of Mohammad in the beginning of his career...” The Benares magazine, Volumes 31-32, recent work of Mohammad; The Life of Mahomet: With Introductory Chapters on the Original ..., Volume 2, other converts, p. 103 by Sir William Muir.

yakin dengan hati yang sesungguhnya bahwa diri beliau adalah Rasul Tuhan. Sir William Muir pun sepakat sepenuhnya pada pendapat Sprenger ini.”<sup>2610</sup>

Setelah Hadhrat Khadijah, Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Ali dan Zaid bin Haritsah, nama lima orang yang kemudian beriman atas tablig Hadhrat Abu Bakr (ra) (dimana mereka semua menjadi sahabat yang mulia dan terkemuka dalam Islam dan termasuk diantara para sahabat yang utama), adalah sebagai berikut: Pertama Hadhrat Usman bin Affan, Kedua Abdurrahman bin Auf, ketiga Sa'ad bin Abi Waqqas, keempat Zubair bin Awwam, kelima Talhah bin Ubaidillah. Kelima sahabat ini termasuk dalam sahabat 'Asyrah mubasyarah, yakni termasuk dalam 10 sahabat yang mana Rasulullah (saw) dengan ucapan beliau yang penuh berkat telah memberi kabar suka yang khas yakni surga untuk mereka dan mereka termasuk diantara sahabat beliau yang terdekat dan sahabat yang [diamanatkan] memberi saran.<sup>2611</sup>

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) dalam satu kesempatan saat mencanangkan gerakan pengorbanan harta, beliau menerangkan dan beliau menautkan (menghubungkan) peristiwa ini juga dalam penjelasan beliau. Beliau menulis, “Sesungguhnya beriman tidaklah gentar dengan gerakan-gerakan seperti ini, yakni gerakan-gerakan pengorbanan harta atau pengorbanan lainnya, namun justru senang dan ia bangga dengannya, karena gerakan ini pertama-tama datang kepadanya. Ia tidaklah takut, namun bangga dengannya dan memanjatkan syukur kepada Allah Taala, lalu ia mengorbankan harta sebanyak-banyaknya di jalan Allah Taala dan mereka jugalah yang meraih derajat yang lebih tinggi. Apakah ada yang dapat menolak, bahwa pengorbanan-pengorbanan yang telah dijalankan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra), atau kesempatan berkhidmat yang telah diraih oleh beliau, apakah beliau pernah berkeinginan mengapa beliau mendapat kesempatan pertama dalam pengorbanan-pengorbanan itu? Mungkinkah beliau pernah berpikir atau berkeinginan demikian, yaitu mengapa mendapat kesempatan ini?”

Beliau justru dengan sangat gembira memasukkan diri beliau dalam segenap bahaya dan menghadapi kesulitan-kesulitan di jalan Tuhan. Oleh karena itulah, beliau meraih kedudukan yang mana Hadhrat Umar pun tidak dapat meraihnya. Karena siapa yang pertama kali beriman, ia mendapat kesempatan untuk pertama kali melakukan pengorbanan-pengorbanan. Sesungguhnya bahaya-bahaya terus ada di saat Hadhrat Umar memeluk Islam; mereka ditimpa penganiayaan-penganiayaan; mereka dilarang untuk melaksanakan shalat dan para sahabat dikeluarkan dari tanah air mereka; saat itu terjadi peristiwa hijrah ke Habsyah; Era kemajuan adalah dimulai jauh setelah mereka memeluk Islam. Meski demikian, kedudukan yang diraih oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) karena kesempatan beriman dan melakukan pengorbanan-pengorbanan di masa awal, kedudukan ini tidak dapat diraih sama oleh Hadhrat Umar.

Inilah sebabnya ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar berselisih pendapat, Nabi (saw) bersabda, ‘Ketika kalian menolak Islam, saat itu Abu Bakr telah menerima Islam dan ketika kalian menentang Islam, saat itu Abu Bakr tengah membantu Islam. Mengapa kalian menyakitinya sekarang?’

Hadhrat Rasulullah menyebutkan perihal status beliau yang lebih dulu baiat dan memberikan pengorbanan di hadapan mereka, padahal Hadhrat Umar juga mengalami penderitaan dan juga berkorban. Alhasil, Hadhrat Abu Bakr (ra) mendapatkan kemuliaan karena lebih dulu. Adakah yang bisa mengatakan bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) akan berharap untuk mendapatkan kesempatan untuk baiat pada pada saat Fatah Makkah, bahkan sekalipun kerajaan dunia ditawarkan ke hadapan beliau, beliau akan menganggapnya sebagai pengganti yang rendah dan tidak akan menerimanya. Bahkan jika dibandingkan dengan kemuliaan yang telah beliau dapatkan itu, beliau tidak akan segan-segan untuk menghardik kerajaan duniawi dengan kakinya.”<sup>2612</sup>

Jadi itu merupakan hadiah berkat pengorbanan beliau dan seperti itu Allah membalasnya. Tingkat demi tingkat. Berkenaan dengan memerdekakan budak belian, Hadhrat Umar (RA) biasa mengatakan, **أَبُو**

2610 Sirat Khatam-ul-Nabiyeen, pp. 121-122 (122-121 مآخوذ از سيرت خاتم النبيين صفحہ) atau pada terbitan bahasa inggris ialah Seal of the Prophets (Sirat Khataman Nabiyyin) - Volume I 174. Life of 'Mahomet', By Sir William Muir, p. 58 (footnote 1), Reprint of the 1894 Ed., Published by Voice of India, New Delhi, India.

2611 Sirat Khatam-ul-Nabiyeen, pp. 121-123 (123 تا 121 صفحہ) مآخوذ از سيرت خاتم النبيين از حضرت مرزا بشير احمد صاحب آيم اے صفحہ

2612 Man Anshari ilallah, Anwarul 'Ulum jilid 9, h. 30-31 (31-30 صفحہ) جلد 9 انوار العلوم، انوار انصاری الی اللہ، انوار العلوم جلد 9 صفحہ 30-31.

“Abu Bakr sayyiduna wa a'taqa sayyidana ya'ni Bilal. Abu Bakr adalah pemimpin kami dan beliau memerdekakan pemimpin kami, yaitu Hadhrat Bilal.”<sup>2613</sup>

Pada masa awal Islam, Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) membebaskan tujuh budak dengan hartanya yang mana mereka menanggung penderitaan demi Allah. Berikut adalah nama-nama budak tersebut, Hadhrat Bilal, Aamir bin Fuhairah, Zinnirah, Nahdiyah dan putrinya lalu seorang budak Bani Ma-mal dan juga Ummu Ubais.<sup>2614</sup>

Penentang juga mengakui kebaikan dan akhlak mulia Hadhrat Abu Bakr (ra), sebagaimana **Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) bersabda**, “Manusia seperti Hadhrot Abu Bakr (ra) yang mana seluruh Makkah pernah mendapatkan kebaikan beliau. Harta yang dihasilkan dari nafkahnya dibelanjakan oleh beliau untuk memerdekakan para budak. Suatu hari beliau tengah dalam perjalanan meninggalkan Makkah.

Ada seorang tokoh yang berjumpa dengan beliau di jalan. Ia bertanya, ‘Abu Bakr (ra)! Hendak kemana Anda pergi?’

Beliau berkata, ‘Sekarang saya sudah tidak aman lagi hidup di kota ini. Saya hendak pergi ke tempat lain.’

Tokoh itu berkata, ‘Orang baik seperti Anda, jika pergi meninggalkan kota, maka kota tersebut akan binasa. Saya akan berikan perlindungan pada Anda, janganlah meninggalkan kota.’

Beliau pun kembali lagi ke Makkah dalam perlindungan tokoh tersebut. Ketika beliau bangun pada waktu subuh lalu membaca Quran, para wanita (musyrik) dan anak-anak menempelkan telinganya di dinding untuk mendengarkan lantunan tilawat Al-Quran karena beliau membacanya dengan sangat syahdu dan penu haru. Sebagaimana Al-Quran merupakan Bahasa Arab sehingga dapat dipahami oleh pria, wanita dan anak-anak dan membuat mereka sangat terkesan. Ketika kabar tersebut menyebar, menimbulkan kegemparan di Makkah. Sehingga mereka khawatir jangan sampai orang-orang Quraisy Makkah akan meninggalkan agamanya (lalu masuk Islam) disebabkan terkesan akan tilawat Al-Quran oleh Hadhrot Abu Bakr (ra).

Akhirnya orang-orang pergi menemui tokoh tadi dan berkata, ‘Kenapa Anda memberikan jaminan perlindungan kepada Abu Bakr (ra)?’

Tokoh itu berkata kepada Hadhrot Abu Bakr (ra), ‘Mohon Anda jangan biasakan membaca Al-Quran, karena hal tersebut memancing amarah penduduk Makkah.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) menjawab, ‘Silahkan Anda tarik kembali jaminan perlindungan dari saya, saya tidak akan dapat menghentikan rutinitas saya ini.’

Dengan demikian, tokoh tadi menarik kembali jaminan perlindungannya.”<sup>2615</sup>

Ini adalah bukti besar ketakwaan dan kesucian beliau bahwa orang-orang yang merupakan musuh bebuyutan Hadhrot Muhammad, Rasulullah sekalipun bahkan sering melecehkan beliau saw, namun orang-orang itu begitu yakin akan kesucian Abu Bakr sehingga bangsawan tadi mengatakan bahwa Kepergian Anda dapat menyebabkan kehancuran kota.

2613 Sahih al-Bukhari 3754, Companions of the Prophet (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Chapter: The merits of Bilal bin Rabah, the freed slave of Abu Bakr (باب مناقب بلال بن رباح مولى أبي بكر رضي الله عنهما).

2614 Al-Ishabah Fi Tamyeez Al-Sahabah, Vol. 3, p. 247, Dar-ul-Fikr, Beirut, 2001 (2001), 247, عبد الله بن عثمان، دار الفكر بيروت (2001).  
- . أسلم أبو بكر وله أربعون ألفاً فأنفقها في سبيل الله وأعتق سبعة كلهم يعذب في الله أعتق بلالاً وعامر بن فهيرة وزنيرة والنهدية وابنتها وجارية بني المؤمل وأم عبيس

Tercantum juga dalam al-Kasyaf wal Bayaan karya ats-Tsa'labi (الكشف والبيان / للتعلبي):  
عن هشام بن عروة عن أبيه أن أبا بكر ح أعتق من كان يعذب في الله : بلال وعامر بن فهيرة : (الكشف والبيان / للتعلبي) . Maza'im wa akhth wa tanaqudhaat wa syubhaat Budili fi kitaabihi ar-Rasul Hayat Muhammad karya Rizqillah Ahmad حنثنا هشام عن أبيه: أسلم أبو بكر وله : (نام كتاب : مزاعم واخطاء وتناقضات وشبهات بودلي في كتابه الرسول حياه محمد دراسه نقديه نويسنده : مهدي بن رزق الله أحمد جلد : 1 صفحہ : 30) . أربعون ألفاً فأنفقها في سبيل الله، وأعتق سبعة كلهم يعذب في الله، أعتق بلالاً، وعامر بن فهيرة، والنهدية وابنتها، وزنيرة، وجارية بني المؤمل، وأم عبيس .

2615 Tafsir-e-Kabir, Vol. 10, 327 (327) (ماخوذ از تفسير كبير جلد 10 صفحہ 327). Merujuk Sahih al-Bukhari 3905, Book 63, Hadith 130, Vol. 5, Book 58, Hadith 245, ( كتاب باب هجرة النبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه )  
(صحيح بخارى كتاب الكفالة باب جوار أبي بكر في عهد النبي صلى الله عليه وسلم وعده حديث نمبر 2297, Kitab Kafalah (2297 (إلى المدينة (صحيح بخارى كتاب الكفالة باب جوار أبي بكر في عهد النبي صلى الله عليه وسلم وعده حديث نمبر 2297, Kitab Kafalah (2297 (صحيح البخارى مترجم جلد 4 صفحہ 276 نظارت اشاعت ربه) (فرينگ سيرت صفحہ 57): (صحيح البخارى مترجم جلد 4 صفحہ 276 نظارت اشاعت ربه).

Berkenaan dengan mengimami shalat diriwayatkan bahwa ketika Nabi Suci (saw) tidak ada, di antara beberapa sahabat yang mendapatkan kemuliaan untuk mengimami shalat di Masjid Nabawi adalah Hadhrat Abu Bakr (ra) dan salah satu kehormatan lain yang beliau dapatkan juga adalah Pada hari-hari terakhir Nabi Saw, Hadhrat Abu Bakr mendapat kemuliaan untuk mengimami shalat sesuai dengan instruksi Nabi Saw. Berkenaan dengan ini terdapat beragam Riwayat.

Hadhrat ‘Aisyah meriwayatkan, " قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " لَا يَنْبَغِي لِقَوْمٍ فِيهِمْ أَبُو بَكْرٍ أَنْ يُؤَمَّهُمْ غَيْرُهُ " "Rasulullah (saw) pernah bersabda, "Tidaklah pantas bagi orang-orang untuk meminta seseorang untuk mengimami shalat, jika Abu Bakr ada di tengah mereka."<sup>2616</sup>

Al-Aswad meriwayatkan, رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا - فَذَكَرْنَا الْمُوَظَّبَةَ عَلَى الصَّلَاةِ وَالتَّعْظِيمِ لَهَا، قَالَتْ لَمَّا مَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَضَهُ الَّذِي مَاتَ فِيهِ، فَحَضَرَتِ الصَّلَاةَ فَأَذَّنَ، فَقَالَ " مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ ". فَقِيلَ لَهُ إِنَّ أَبَا بَكْرٍ رَجُلٌ أَسِيفٌ، إِذَا قَامَ فِي مَقَامِكَ لَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ، وَأَعَادَ فَأَعَادُوا لَهُ، فَأَعَادَ الثَّلَاثَةَ فَقَالَ " إِنَّا كُنَّا صَوَاجِبُ يُوسُفَ، مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ ". فَخَرَجَ أَبُو بَكْرٍ فَصَلَّى، فَوَجَدَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ نَفْسِهِ خَفَةً، فَخَرَجَ يُهَادِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ كَأَنِّي أَنْظُرُ رَجُلَيْهِ تَخَطَّانَ مِنَ الْوَجَعِ، فَأَرَادَ أَبُو بَكْرٍ أَنْ يَتَأَخَّرَ، فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ مَكَانَكَ، ثُمَّ أَتَى بِهِ حَتَّى جَلَسَ إِلَى جَنْبِهِ. قِيلَ لِأَعْمَشٍ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي وَأَبُو بَكْرٍ يُصَلِّي بِصَلَاتِهِ، وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ بِصَلَاةِ أَبِي بَكْرٍ فَقَالَ بِرَأْسِهِ نَعَمْ. رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ كَامِي تَوَالِي "Kami tengah bersama Hadhrat ‘Aisyah dan kami menyinggung berkenaan dengan keteraturan dalam shalat dan keutamaannya. Hadhrat ‘Aisyah bersabda, "Pada hari-hari terakhir Rasulullah (saw) dan beliau dalam keadaan sakit, suatu saat ketika tiba waktu shalat dan azan dikumandangkan. Nabi (saw) bersabda, "Sampaikan kepada Abu Bakr untuk mengimami shalat."

Dikatakan kepada beliau (saw), "Hadhrat Abu Bakr berhati lembut, sehingga ketika berdiri di tempat Hudhur, beliau tidak akan bisa mengimami shalat."

Rasulullah bersabda lagi, lalu disampaikan lagi kepada Rasulullah, "Abu Bakr berhati lembut." Rasulullah bersabda untuk yang ketiga kalinya lalu bersabda: "Kalian ini seperti para wanita pada zaman Nabi Yusuf." Artinya, "Kalian berbicara seperti para wanita itu. Beritahu Abu Bakr untuk mengimami shalat."

Kemudian Hadhrat Abu Bakr (ra) keluar untuk salat. Ketika Nabi (saw) merasakan keadaan kesehatan yang lebih baik, beliau keluar dengan ditopang di antara dua pria.'

Hadhrat Aisyah berkata, 'Saya ingat seolah-olah saya masih bisa melihat kaki beliau yang terseret sehingga meninggalkan jejak garis di tanah karena sakit yakni beliau tidak bisa berjalan dengan baik. Beliau tidak mampu mengangkat kaki sehingga kaki beliau terseret ditanah. Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat Rasulullah datang, Abu Bakr ingin mundur, tetapi Nabi (saw) memberikan isyarat agar Abu Bakr tetap berada di tempatnya. Kemudian beliau (saw) dibawa sampai duduk di sisi Hadhrat Abu Bakr (ra).'

Ditanyakan kepada A'masy [salah seorang pencerita Hadits ini], 'Apakah saat itu Hadhrat Abu Bakr mengikuti shalat Hadhrat Rasulullah dan apakah saat itu orang-orang mengikuti shalatnya Hadhrat Abu Bakr?' Hadhrat A'masy memberikan isyarat dengan kepala dan menjawab, 'Iya.' Hadhrat Rasulullah duduk di sisi kiri Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Abu Bakr (ra) berdiri shalat."<sup>2617</sup>

Perawi mengatakan: عَنْ الزُّهْرِيِّ، قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ الْأَنْصَارِيُّ - وَكَانَ تَبِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَخَدَمَهُ وَصَنَجَهُ أَنْ أَبَا بَكْرٍ كَانَ يُصَلِّي لَهُمْ فِي وَجَعِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّذِي تُوُفِّيَ فِيهِ، حَتَّى إِذَا كَانَ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَهُمْ صُفُوفٌ فِي الصَّلَاةِ، فَكَشَفَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سِنَّرَ الْحِجْرَةِ يُنْظَرُ إِلَيْنَا، وَهُوَ قَائِمٌ كَأَنَّ وَجْهَهُ وَرَقَهُ مُصْحَفٌ، ثُمَّ تَبَسَّمَ بِصَنْحِكَ، فَهَمَمْنَا أَنْ نَقْتَتِنَ مِنَ الْفَرَحِ بِرُؤْيَاةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَكَصَّ أَبُو بَكْرٍ عَلَى عَقْبَيْهِ لِيَصِلَ الصَّفَّ، وَظَنَّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَارِجٌ إِلَى الصَّلَاةِ، فَأَشَارَ إِلَيْنَا Hadhrat Anas bin Malik Ansari mengatakan kepada saya bahwa Hadhrat Abu Bakr mengikuti dan mengkhidmati dan menjalin pergaulan suci dengan Nabi Saw, kemudian mengatakan bahwa Abu Bakr biasa mengimami shalat bagi orang-orang. Dalam masa masa sakitnya Nabi yang menyebabkan kewafatan beliau, suatu ketika pada hari Senin, kami sedang

2616 Jami` at-Tirmidhi 3673, Chapters on Virtues atau Kitab al-Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Chapter: Regarding the Virtues Of Both Abu Bakr and Omar, May Allah Be Pleased With Them Both atau Manaqib fi Abi Bakr wa 'Umar (باب في مناقب أبي بكر وعمر رضي الله عنهما كليهما).

2617 Shahih al-Bukhari 664 Kitab al-Adzan (كتاب الأذان), Chapter: The limit set for a patient to attend the congregational Salat (prayer) (باب حد المريض أن يشهد) (الجماعة).





دَخَلْتُ مَعَ أَبِي بَكْرٍ أَوَّلَ مَا قَدِمَ الْمَدِينَةَ فَإِذَا عَائِشَةُ ابْنَتُهُ مُضْطَجِعَةٌ قَدْ أَصَابَتْهَا (عَنِ الْبُرَاءِ، قَالَ) Hadhrat Bara meriwayatkan, “Saya bersama Hadhrat Abu Bakr (ra) pergi mengunjungi rumah keluarga beliau dan melihat putri beliau, Hadhrat ‘Aisyah sedang terbaring karena demam. Saya melihat bahwa beliau yaitu Hadhrat Abu Bakr (ra) mencium pipi Hadhrat ‘Aisyah dan bertanya, ‘Bagaimana kabarmu putriku?’”<sup>2624</sup>

Selanjutnya, insya Allah, akan disampaikan pada lain kesempatan.<sup>2625</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
 مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
 وَنَسْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَسْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
 عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
 اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ اللَّهُ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلِذِكْرِ اللَّهِ أَكْبَرُ

2624 (كتاب الأدب), Chapter: (كتاب المنقب الانصار باب هجرة النبي واصحابه حديث نمبر 3918) Sunan Abi Dawud 5222, Kitab Al-Adab-General Behavior (كتاب الأدب), Chapter: Regarding kissing the cheek – bab mencium pipi (باب في قبلة الخد).

2625 Referensi: Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 2 December 2022, pp. 5-9. Translated by The Review of Religions.

<https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-11-november-2022/>; <https://www.alfazl.com/2022/11/27/59070/>

<https://islamahmadiyah.net/cat.asp?id=116> (website resmi Ahmadiyah dalam bahasa Arab)

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 172, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibn 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*, Seri 37)**

اے عائشہ! میں چاہتا تھا کہ ابوبکر کو اپنے بعد نامزد کر دوں مگر میں جانتا ہوں کہ اللہ اور مومن اس کے سوا اور کسی پر راضی نہیں ہونگے

حدیث میں صریح طور پر آتا ہے کہ صحابہ آپس میں باتیں کیا کرتے تھے اور کہا کرتے تھے کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد اگر کسی کا مقام ہے تو وہ ابو بکر کا ہی مقام ہے

آپ کتاب نبوت کا ایک اجمالی نسخہ تھے اور آپ ارباب فضیلت اور جوانمردوں کے امام تھے اور نبیوں کی سرشت رکھنے والے چیدہ لوگوں میں سے تھے

نہ تم خلافت کو مٹا سکتے ہو نہ ابوبکرؓ کو خلافت سے محروم کر سکتے ہو کیونکہ خلافت ایک نور ہے۔ وہ نور اللہ کے ظہور کا ایک ذریعہ ہے (حضرت مصلح موعودؓ)

آپ تمام آداب میں ہمارے رسول اور آقا صلی اللہ علیہ وسلم کے بطور ظل کے تھے اور آپ کو حضرت خیر البریۃ سے ایک ازلی مناسبت تھی اور یہی وجہ تھی کہ آپ کو حضور کے فیض سے پل بھر میں وہ کچھ حاصل ہو گیا جو دوسروں کو لمبے زمانوں اور (دور دراز اقلیموں میں حاصل نہ ہو سکا۔“ (حضرت مسیح موعودؓ)

آنحضرت ﷺ کے عظیم المرتبت خلیفہ راشد حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے مناقب عالیہ کا ایمان افروز بیان مکرم محمد داؤد ظفر صاحب مربی سلسلہ رقیم پریس یو کے کی نماز جنازہ حاضر نیز دو مرحومین محترمہ رقیہ شمیم بیگم صاحبہ اہلیہ مولانا کرم الہی ظفر صاحب مرحوم آف سپین اور محترمہ طاہرہ حنیف صاحبہ اہلیہ صاحبزادہ مرزا حنیف احمد صاحب کی نماز جنازہ غائب، مرحومین کا ذکر خیر

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibn Abu Quhafah, *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra).

Penjelasan Hudhur *ayyadahullaahu* mengenai kedudukan Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* dalam pandangan Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*.

Riwayat-riwayat Hadits Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*. Status kedudukan beliau dalam pandangan Rasulullah (saw) dan Rasulullah (saw) ingin mencalonkan Hadhrat Abu Bakr sebagai penerus beliau.

Pandangan mengenai *haditsul ifki* (peristiwa penyebaran kabar bohong terhadap istri Nabi, Hadhrat 'Aisyah [ra]).

Penjelasan Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* yang merupakan Mushlih Mau'ud dan Khalifatul Masih II, mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan gambaran konspirasi dan kekejian insiden Ifk dan keutamaan Hadhrot Abu Bakr (ra).

Hadits-Hadits mengenai kerendahan hati dan sikap tawadhu' Hadhrot Abu Bakr,

Pandangan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrot Abu Bakr

*radhiyAllahu ta'ala 'anhu*. Hadhrot Masih Mau'ud (as) dalam menjelaskan sifat-sifat mulia Hadhrot Abu Bakr (ra).

Riwayat Hadits tentang masuknya Hadhrot Abu Bakr (ra) dalam 14 (empat belas) Naqib (sahabat dekat) Nabi Muhammad (saw).

Penjelasan dari Kitab Hadits dan Sirah tentang Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) pernah ditugasi oleh Rasulullah (saw) untuk menjadi Amir Haji.

Hudhur (atba) menyebutkan lebih lanjut mengenai Hadhrot Abu Bakr (ra) di khotbah mendatang.

Kewafatan satu Almarhum dan dua Almarhumah anggota Jemaat, dzikir-e-khair mereka dan informasi shalat jenazah.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrot Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 18 November 2022 (Nubuwwah 1401 Hijriyah

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم  
[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ  
الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]  
(آمين)

Masih berlangsung pembahasan berkenaan dengan biografi dan berbagai peristiwa dalam kehidupan Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra). Sebelum ini telah saya jelaskan bagaimana status kedudukan beliau dalam pandangan Rasulullah (saw) dan juga telah saya jelaskan lebih lanjut yang dari itu menunjukkan bahwa Rasulullah (saw) ingin menetapkan Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai penerus beliau, bahkan beliau (saw) memberikan petunjuk bahwa Allah Ta'ala akan menunjuk Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai khalifah sepeninggal beliau (saw). Hadhrat Aisyah (ra) meriwayatkan, " قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِهِ " ادْعِي لِي أَبَا بَكْرٍ وَأَخَاكَ حَتَّى أَكْتُبَ كِتَابًا فَإِنِّي أَخَافُ أَنْ يَتَمَتَّى مُتَمَتِّيًا وَيَقُولَ قَائِلًا أَنَا أَوْلَى . وَيَأْتِي اللَّهُ وَالْمُؤْمِنُونَ إِلَّا أَبَا بَكْرٍ " "Rasulullah (saw) dalam keadaan sakit menjelang kewafatan bersabda kepada saya, 'Panggil Abu Bakr dan saudaramu kepada saya supaya saya dapat membuat satu tulisan. Saya takut seseorang pengharap [kedudukan Khalifah] akan berharap atau seorang pengucap akan mengatakan, "Saya lebih berhak", tetapi Allah dan orang-orang beriman akan menolak siapa pun selain Abu Bakr."<sup>2626</sup> Dengan kata lain, jika orang lain mengatakannya, itu akan ditolak dan Hadhrat Abu Bakr (ra)-lah pengganti beliau (saw).

Lalu ada juga riwayat Hadhrat Hudzaifah bin Yaman. Beliau meriwayatkan, قَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - " إِنِّي لَا أَدْرِي قَدْرَ بَقَائِي فِيكُمْ فَاقْتَدُوا بِالَّذِينَ مِنْ بَعْدِي " . وَأَشَارَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ فَتَدَارَكُوا مَا شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ أَخَذَهَا ابْنُ أَبِي قُحَافَةَ، فَنَزَعَ بِهَا ذَنْبًا أَوْ ذَنْبَيْنِ، وَفِي نَزْعِهِ ضَعْفٌ، وَاللَّهُ يَغْفِرُ لَهُ ضَعْفَهُ، ثُمَّ اسْتَحَالَتْ غَرْبًا، "Saya mendengar Nabi (saw) bersabda, 'Saya tidak tahu berapa lama akan tinggal di antara kalian. Maka dari itu, ikutilah saya dan orang-orang yang sesudah saya' dan saat itu beliau (saw) mengarahkan pada Abu Bakr dan Umar."<sup>2627</sup>

Hadhrat Abu Hurairah mengatakan, سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ " بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ رَأَيْتُنِي عَلَى قَلْبٍ عَلَيْهَا دَلْوٌ، فَنَزَعْتُ مِنْهَا مَا شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ أَخَذَهَا ابْنُ أَبِي قُحَافَةَ، فَنَزَعَ بِهَا ذَنْبًا أَوْ ذَنْبَيْنِ، وَفِي نَزْعِهِ ضَعْفٌ، وَاللَّهُ يَغْفِرُ لَهُ ضَعْفَهُ، ثُمَّ اسْتَحَالَتْ غَرْبًا، "Saya mendengar Nabi (saw) bersabda, 'Suatu kali saya sedang tidur dan saya melihat diri saya sendiri (dalam mimpi) berada di sebuah sumur dengan sebuah ember di atasnya. Saya menimba air dari sumur tersebut sebanyak yang Allah kehendaki. Kemudian Ibnu Abi Quhafah (putra Abu Quhafah yaitu Abu Bakr) mengambil ember itu dan menimba satu atau dua ember air dengannya, namun ada kelemahan ketika menariknya dan Allah akan mengampuni Abu Bakr dengan menutupi kelemahan ini. Kemudian ember itu menjadi charsa, yaitu ember kulit yang besar dan diambil oleh Ibnu Khattab. Saya belum pernah melihat kekuatan seperti itu pada orang yang mengeluarkan air seperti yang dilakukan oleh Umar. Umar mengambil begitu banyak air sehingga orang-orang dapat minum sampai kenyang lalu duduk di kediaman mereka."<sup>2628</sup> Maksudnya, beliau menceritakan tentang Hadhrat Abu Bakr dan Umar bahwa mereka berdua akan menjadi penerus setelah beliau (saw).

2626 Sahih Muslim, The Book of the Merits of the Companions (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم), Chapter: The Virtues Of Abu Bakr As-Ash-Shiddiq ( باب (من فضائل أبي بكر الصديق رضى الله عنه), nomor 6181/2387.

2627 Sunan Ibn Majah 97, The Book of the Sunnah (كتاب المقدمة), Chapter: The Virtue of Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) (باب فضل أبي بكر الصديق رضى الله عنه).

2628 Sahih al-Bukhari 3664, Kitab keutamaan para Sahabat Nabi (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), bab sabda Nabi lau kuntu muttakhidzan khalilan ( باب (باب من فضائل أبي بكر الصديق رضى الله عنه); Sahih al-Bukhari 7021, Kitab at-Ta'bir atau Interpretation of Dreams (كتاب التعبير), bab menimba air dari sumur sekali atau dua kali timba - Chapter: Drawing one or two buckets of water from a well (باب نزع الدنوب والدنوبين من البئر بضعف); Shahih al-Bukhari 3682, Kitab keutamaan Sahabat Nabi (باب مناقب عمر بن الخطاب أبي حفص القرشي العنوي); Sahih Muslim 2392a, Kitab keutamaan Sahabat Nabi - the Book of the Merits of the Companions (كتاب فضائل الصحابة رضى الله تعالى عنهم), Bab keutamaan Umar - Chapter: The Virtues Of 'Umar (RA) (باب من فضائل عمر رضى الله تعالى عنه).

**Berkenaan dengan bagaimana peran Hadhrat Abu Bakr pada peristiwa Ifk (peristiwa penyebaran kabar bohong terhadap istri Nabi, Hadhrat ‘Aisyah [ra]) dan bagaimana keutamaan beliau, penjelasan lengkapnya telah disampaikan pada riwayat hidup seorang sahabat yang sebelumnya, saat ini sakan saya sampaikan sebegini kecilnya, yang akan memperjelas bahwa Hadhrat ‘Aisyah telah menjadi sasaran fitnah besar. Seolah-olah beliau tertimpa oleh gunung yang runtuh. Namun kecintaan orang tua Hadhrat ‘Aisyah dan rasa hormat beliau kepada Rasulullah (saw) lebih dari kecintaannya terhadap putri beliau sendiri. Keduanya membiarkan putri mereka dalam kondisi yang sama untuk waktu yang lama, dalam keadaan di mana Rasulullah (saw) menganggap pantas untuk itu hingga ketika Hadhrat ‘Aisyah mengunjungi rumah orang tuanya, Hadhrat Abu Bakr memulangkannya ke rumahnya pada waktu itu.**

Demikian pula dalam Kitab Bukhari bahwa selama peristiwa Ifk, Hadhrat ‘Aisyah mengunjungi rumah orang tuanya bersama seorang pelayan atas seizin Rasulullah (saw). Hadhrat Aisyah meriwayatkan, فَدَخَلْتُ الدَّارَ فَوَجَدْتُ أُمَّ رُومَانَ فِي السُّفْلِ وَأَبَا بَكْرٍ فَوْقَ الْبَيْتِ يَفْرَأُ. فَقَالَتْ أُمِّي مَا جَاءَ بِكِ يَا بِنْتِي فَأَخْبَرْتَهَا وَذَكَرْتُ لَهَا الْحَدِيثَ، وَإِذَا هُوَ لَمْ يَبْلُغْ مِنْهَا مِثْلَ مَا بَلَغَ مِنِّي، فَقَالَتْ يَا بِنْتِي حَقَّقِي عَلَيْكَ الشَّأْنَ، فَإِنَّهُ وَاللَّهِ، لَقَلَّمَا كَانَتْ امْرَأَةً حَسَنَاءَ عِنْدَ رَجُلٍ يُحِبُّهَا، لَهَا صَرَائِرُ، إِلَّا حَسَدَنَهَا وَقِيلَ فِيهَا. وَإِذَا هُوَ لَمْ يَبْلُغْ مِنْهَا مَا بَلَغَ مِنِّي، قُلْتُ وَقَدْ عَلِمَ بِهِ أَبِي قَالَتْ نَعَمْ. قُلْتُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ نَعَمْ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَعْبَرْتُ وَبَكَيْتُ، فَسَمِعَ أَبُو بَكْرٍ صَوْتِي وَهُوَ فَوْقَ الْبَيْتِ يَفْرَأُ، فَتَنَزَّلَ فَقَالَ لَأُمِّي مَا شَأْنُهَا قَالَتْ بَلَغَهَا الَّذِي ذَكَرَ مِنْ سَأَلْتِهَا. فَقَالَتْ عَيْنَاهُ، قَالَ أَقْسَمْتُ عَلَيْكَ أَيُّ بِنْتِي إِلَّا رَجَعْتُ إِلَى بَيْتِكَ، فَرَجَعْتُ

“Saya memasuki rumah dan menemukan ibu saya Ummu Ruman tengah berada di belakang rumah dan Hadhrat Abu Bakr di ruang atas rumah, tengah membaca Al-Quran. Ibu berkata, ‘Wahai putriku sayang, bagaimana kabarmu?’

Saya memberi tahu beliau dan menceritakan kejadian itu kepada beliau. Apa yang saya lihat adalah Ibu tidak terkejut seperti yang saya alami, saya pikir ibu akan marah setelah mendengar kejadian itu. Ibunda beliau berkata: "Wahai putriku sayang, anggaplah kejadian yang menimpamu ini sebagai sesuatu yang tidak berarti, karena demi Allah, sangat jarang terjadi, seorang wanita cantik yang dicintai oleh suaminya namun tidak dicemburui oleh istri-istri suaminya yang lain lalu gosip dibuat-buat mengenainya."

Hadhrt ‘Aisyah mengatakan, “Apa yang saya lihat itu tidak memiliki dampak yang sama pada ibu saya seperti yang saya rasakan.”

Hadhrt ‘Aisyah bertanya kepada ibunya: “Apakah ayah juga telah mengetahui hal ini?”

Ibunda menjawab: “Ya.”

Kemudian Hadhrt ‘Aisyah berkata: “Apakah Rasulullah (saw) juga?”

Ibunda berkata, "Ya, Rasulullah (saw) juga telah mengetahui."

Hadhrt ‘Aisyah berkata: “Mendengar itu, air mata saya mulai mengalir dan saya menangis. Hadhrt Abu Bakr yang tengah membaca Al Quran mendengar suara saya lalu turun dan bertanya pada ibu saya, ‘Apa yang terjadi padanya?’

Ibu mengatakan, ‘Ia telah mengetahui perkara yang tengah diperbincangkan mengenainya.’ Kemudian, air mata mengalir dari mata Hadhrt Abu Bakr.

Abu Bakr berkata, ‘Wahai putriku sayang! Ayah bersumpah kepadamu bahwa kamu harus kembali ke rumahmu.’” Hadhrt ‘Aisyah mengatakan, “Saya pun kembali.”<sup>2629</sup>

**Dalam menggambarkan konspirasi dan kekejian insiden Ifk dan dalam menjelaskan keutamaan Hadhrt Abu Bakr, Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan pada satu kesempatan:**

2629 Sahih al-Bukhari 4757, Kitab Tafsir Nabi (saw) terhadap al-Qur’an - Prophetic Commentary on the Qur’an (Tafseer of the Prophet (pbuh)) (كتاب التفسير), bab ayat “Sesungguhnya orang-orang yang suka, supaya kekejian tersiar di kalangan orang-orang beriman, bagi mereka itu azab yang pedih di dunia dan di akhirat. Dan Allah mengetahui dan kamu tidak mengetahui. Dan sekiranya tidak ada karunia Allah atasmu dan rahmat-Nya dan sesungguhnya Allah adalah Maha Penyantun, Maha Penyayang.” (Surah an-Nur, 24:20-21) Dan janganlah bersumpah orang-orang yang mempunyai kelebihan dan kelimpahan di antara mu untuk tidak memberikan kepada kaum kerabat dan kepada orang-orang miskin dan kepada orang-orang yang berhijrah di jalan Allah. Hendaklah mereka memaafkan dan berlapang dada. Tidakkah kamu suka agar Allah mengampuni kamu ? Dan Allah Maha Pengampun, Maha Penyayang.” (24:23) (إِنَّ) باب قوله (إِنَّ) (24:23) الَّذِينَ يُحِبُّونَ أَنْ تَشِيعَ الْفَاحِشَةُ فِي الَّذِينَ آمَنُوا لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ \* وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَأَنَّ اللَّهَ رَعُوفٌ رَحِيمٌ { وَلَا يَأْتِلْ أَوْلُو الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ أَنْ يُؤْتُوا أُولِي الْقُرْبَى وَالْمَسَاكِينَ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلْيُغْفِرُوا وَلْيُغْفَرُوا أَلَا تُحِبُّونَ أَنْ يُغْفَرَ اللَّهُ لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ }

“Kita harus merenungkan siapa saja orang munafik atau para pembesar yang diuntungkan dengan mencemarkan nama baik itu dan siapa saja yang menjadi target permusuhan orang-orang munafik dengan cara itu?”

Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Dengan sedikit merenungkannya, dapat diketahui bahwa dengan melontarkan tuduhan palsu kepada Hadhrat Aisyah, dua sosok dapat menjadi target permusuhan. Pertama adalah Rasulullah (saw) dan kedua adalah Hadhrat Abu Bakr (ra). Karena Hadhrat ‘Aisyah adalah istri Rasulullah (saw) dan putri Hadhrat Abu Bakr. Kedua wujud ini sedemikian rupa sehingga pencemaran nama baik mereka dapat menguntungkan bagi sebagian orang secara politik atau ekonomi atau dari sisi permusuhan atau maksud dan tujuan sebagian orang berkaitan erat dengan pencemaran nama baik mereka berdua. Karena tidak mungkin ada yang tertarik dengan tercemarnya nama baik Hadhrat ‘Aisyah sendiri. Paling-paling mungkin saja kaitannya dengan para istri Rasulullah (saw) lainnya.

Bisa juga timbul anggapan mungkin saja dalam rencana jahat ini ada andil istri Rasulullah (saw) lain dengan tujuan untuk menjatuhkan Hadhrat Aisyah dan untuk meraih nama baik dalam pandangan Rasulullah (saw). Namun sejarah menjadi saksi bahwa para istri Rasulullah (saw) yang lainnya tidak ada andil dalam rencana jahat tersebut bahkan Hadhrat Aisyah sendiri menuturkan, ‘Dari antara para istri Rasulullah (saw) yang dianggap sebagai saingan saya adalah Hadhrat Zainab. Selain Zainab tidak ada istri lainnya yang saya anggap sebagai pesaing, namun saya tidak akan pernah melupakan kebaikan Zainab yang mana ia paling gencar dalam membantah tuduhan yang dilontarkan kepada saya.’<sup>2630</sup>

Jadi, jika ada yang dapat memendam permusuhan dengan Hadhrat ‘Aisyah, maka kemungkinan itu adalah para istri Rasulullah (saw) yang lainnya dan jika mereka mau, mereka dapat memiliki andil didalamnya, untuk menjatuhkan martabat Hadhrat Aisyah dan mengangkat Namanya sendiri dimata Rasulullah (saw). Namun terbukti dari sejarah bahwa mereka tidak ikut campur dalam hal ini. jika ada yang dimintai kesaksian berkenaan dengan Hadhrat Aisyah, ia memujinya. Sebagaimana berkenaan dengan seorang istri Rasul lainnya dikatakan bahwa ketika Rasulullah (saw) menceritakan hal ini kepadanya, sang istri berkata, "Saya tidak melihat apa pun, kecuali kebaikan dalam diri Aisyah." Alhasil, jika ada kemungkinan ada yang melampiaskan kebencian kepada Hadhrat Aisyah, maka bisa saja dari para istri Rasul lainnya, namun mereka tidak terbukti ada kaitan dalam hal ini.

Demikian pula, dalam hal ini tidak ada alasan bagi kalangan laki-laki (para penuduh) untuk bermusuhan dengan seorang wanita. Jadi, tuduhan itu dibuat terhadap Hadhrat Aisyah disebabkan oleh kedengkian terhadap Nabi (saw) atau terhadap Hadhrat Abu Bakr. Bagaimanapun, para penuduh tidak bisa merampas kedudukan yang dimiliki oleh Nabi (saw). Apa yang mereka yakini sebagai ancaman adalah jangan sampai mereka kehilangan mencapai maksud dan tujuan mereka sepeninggal Rasulullah (saw) nanti. Mereka melihat bahwa jika ada sosok yang layak untuk menjadi Khalifah sepeninggal Rasulullah (saw), sosok itu adalah Abu Bakr. Jadi, menyadari akan ancaman berbahaya ini, mereka melontarkan tuduhan terhadap Hadhrat Aisyah untuk menjatuhkan martabat Hadhrat Aisyah di mata Rasulullah (saw) dan jika itu terjadi maka kedudukan yang telah di raih oleh Hadhrat Abu Bakr pun dalam umat Islam, akan serta merta rusak. Kemudian umat Islam akan berpikiran negatif berkenaan dengan Hadhrat Abu Bakr dan akan menghilangkan kecintaan dalam diri mereka terhadap Abu Bakr. Dengan begitu pintu untuk menjadi Khalifah sepeninggal Rasulullah (saw) akan sama sekali tertutup bagi Abu Bakr.”<sup>2631</sup>

2630 Shahih al-Bukhari, Kitab al-Maghazi – ekspedisi militer (كتاب المغازي), bab mengenai berita bohong atau Hadits al-Ifki (باب خديث الإفك), Hadith 4141, Vol. 8, p. 325, Nazarat Isha’at, Rabwah; Sahih Bukhari, Kitab al-Shahadat, Bab Ta’dil al-Nisa..., Hadith 2661, Vol. 4, pp. 721-731, Nazarat Isha’at, Rabwah.

Aisyah (ra) melanjutkan, ‘Rasulullah (saw) bertanya kepada Zainab binti Jahsy (ra), istri Rasulullah (saw) lainnya mengenai persoalan saya. Beliau berkata, مَاذَا عَلِمْتَ أَوْ رَأَيْتِ ‘Wahai Zainab, apa yang kamu ketahui atau yang kamu lihat?’

ia menjawab, يَا رَسُولَ اللَّهِ أَحْمِي سَمْعِي وَبَصْرِي وَاللَّهِ مَا عَلِمْتُ إِلَّا خَيْرًا ‘Wahai Rasulullah (saw)! Saya menjaga pendengaran dan penglihatan saya. Demi Allah, yang saya tahu dia hanyalah baik.’ Aisyah (ra) mengatakan, وَهِيَ الَّتِي كَانَتْ تُسَامِينِي مِنْ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَصَمَهَا اللَّهُ بِالْوَرَعِ ‘Dia (Zainab)-lah di antara istri-istri Nabi (saw) yang saya anggap sebagai pesaing saya, tetapi Allah Ta’ala melindunginya dengan sifat wara’.”

2631 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta’ala ‘anhu* Mushlih Mau’ud dan Khalifatul Masih II (حضرت مرزا بشيرالدين محمود احمد، المصلح) (ج18ص451تا457) jilid 18 halaman 451-457 (خطبات محمود) dalam karyanya Khuthbaat-e-Mahmud (موعود خليفة المسيح الثاني) خطبات جمعه (خطبات جمعه) khotbah Jumat tahun 1938



jika ada keinginan yang muncul di hatinya, maka sepeninggal Muhammad Rasulullah (saw), ia berambisi untuk menjadi penguasa Madinah. Namun ketika berdiri pemerintahan baru di kalangan umat Islam dan mereka menyaksikan nizam baru, mereka mulai mengajukan berbagai pertanyaan kepada Nabi (saw) yakni bagaimana metode pemerintahan Islam, Apa yang akan terjadi pada Islam sepeninggal Anda dan apa yang harus dilakukan oleh umat Muslim pada masa itu?

Ketika Abdullah bin Ubay bin Salul melihat situasi ini, dia mulai khawatir bahwa sekarang pemerintahan Islam akan berdiri sedemikian rupa dimana ia tidak akan mendapat bagian apa apa di dalamnya. Dia ingin menghentikan situasi ini. Ketika dia memikirkannya, dia melihat bahwa jika ada yang dapat mendirikan pemerintahan Islam berdasarkan prinsip-prinsip Islam, maka orang itu adalah Abu Bakr dan sepeninggal Rasulullah (saw), mata umat Islam akan tertuju padanya, yaitu Abu Bakr dan umat Islam menganggap beliau yang paling terhormat dari yang lainnya. Oleh karena itu, Abdullah Bin Ubay melihat peluang baik dalam fakta bahwa Abu Bakr harus dicemarkan Namanya Abu Bakr harus dijatuhkan kehormatannya di mata orang-orang, bahkan harus dijatuhkan juga dalam pandangan Rasulullah (saw) sendiri dan Abdullah mendapatkan peluang emas untuk melampiaskan niat jahatnya itu dengan tertinggalnya Hadhrat Aisyah sepulang dari pertempuran lalu orang jahat ini melontarkan tuduhan kotor terhadapnya, yang disebutkan dalam Al-Qur'an dan dirinci dalam hadits.

Motif Abdullah bin Ubay bin Salul adalah supaya Hadhrat Abu Bakr dipermalukan di mata orang-orang ini dan hubungannya dengan Rasulullah (saw) juga akan rusak sehingga akan timbul hambatan dalam pembentukan nizam, pembentukan yang tampaknya tak terelakkan baginya. Sepertinya tak terhindarkan. Dan jika nizam itu berdiri maka akan menghancurkan harapannya.

Abdullah bin Abi bin Salul bukanlah satu-satunya yang bermimpi dapat memerintah setelah Rasulullah (saw), ada sebagian orang lain juga yang menderita penyakit tersebut...Karena orang munafik menganggap kematiannya sendiri masih jauh sembari terus menyangka tentang dekatnya kematian orang lain. Itu sebabnya Abdullah bin Ubay bin Salul juga menganggap kematiannya masih jauh dan dia tidak tahu bahwa dia akan mati menggelepar-gelepar dalam masa kehidupan Nabi (saw). Dia biasa mengira, 'Jika Rasulullah (saw) meninggal, akulah yang akan menjadi raja Arab.'

Tapi sekarang dia melihat bahwa kebaikan, kesalehan dan kemurahan hati Abu Bakr diakui di kalangan umat Islam. Ketika Rasulullah (saw) tidak datang untuk memimpin shalat, maka Abu Bakr memimpin shalat menggantikan beliau. Jika Umat Islam tidak mendapat kesempatan untuk meminta fatwa dari Rasulullah (saw) maka mereka meminta fatwa kepada Abu Bakr. Melihat hal tersebut, Abdullah bin Ubay bin Salul yang berharap mendapatkan kerajaan di masa depan sangat khawatir dan ingin mengatasinya. Oleh karena itu, untuk menyelesaikan masalah ini dan untuk menjatuhkan kemasyhuran Hadhrat Abu Bakr (ra) dan kebesarannya di mata umat Islam, dia menuduh Hadhrat 'Aisyah, sehingga dengan tuduhan tersebut, diharapkan timbul kebencian dalam diri Rasulullah (saw) terhadap Hadhrat Aisyah. Kemudian, kebencian Rasulullah (saw) terhadap Hadhrat Aisyah akan menyebabkan berkurangnya rasa hormat dalam diri Rasulullah (saw) dan umat Islam terhadap Hadhrat Abu Bakr dan kemungkinan untuk menjadi khalifah sepeninggal Rasulullah (saw) akan tidak ada. Hal ini sebagaimana Allah Ta'ala telah menyebutkan dalam Al-Qur'an, *إِنَّ الَّذِينَ جَاءُوا بِالْإِفْكِ عُصْبَةٌ مِّنْكُمْ* Sesungguhnya orang-orang yang melontarkan fitnahan itu adalah dari golongan kamu juga', bahkan Allah Ta'ala berfirman: *لَا تَحْسِبُوهُ* لا تحسبوه Janganlah kalian menganggap bahwa tuduhan ini akan menimbulkan hasil yang buruk, tetapi tuduhan ini justru akan menjadi sarana perbaikan dan kemajuan kalian.

Maka dari itu, Dia berfirman: 'Perhatikanlah, kini [di ayat ini] Kami pun menjelaskan tentang pokok-pokok berdirinya Khilafat. (Allah Ta'ala berfirman). Hal ini pun Kami telah sampaikan kepada kalian bahwa orang-orang munafik akan berupaya keras [menghancurkan Khilafat] namun mereka akan terus mengalami kegagalan, sementara Kami akan menegakkan khilafat, karena Khilafat merupakan suatu bagian dari kenabian dan adalah suatu jalan untuk menjaga Nur Ilahi.'<sup>2635</sup>

2635 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad Mushlih Mau'ud dan Khalifatul Masih II *radhiyallahu ta'ala 'anhu* (حضرت مرزا بشيرالدين محمود احمد، المصلح) dalam kompilasi karyanya *Khuthbaat-e-Mahmud* (خطبات محمود) jilid 18 halaman 451-457 (ص 451 تا 457) (ج 18ص 451 تا 457), khotbah Jumat tahun 1938 (مؤعد خليفة المسيح الثاني)

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Kini, lihatlah bahwa bagaimana dari permulaan hingga akhir surah An-Nur, hanya diterangkan satu pembahasan saja. Pertama, disampaikan tuduhan ini terhadap Hadhrat Aisyah (r.anha). Karena maksud utama dari melontarkan keberatan kepada Hadhrat Aisyah adalah untuk mencemarkan nama baik Hadhrat Abu Bakr (ra) dan supaya hubungan beliau dengan Rasulullah (saw) menjadi rusak, sehingga pandangan hormat kaum muslim kepada beliau menjadi kurang dan beliau tidak akan menjadi khalifah setelah kewafatan Rasulullah (saw), (Hal ini karena Abdullah bin Ubai bin Salul telah geram bahwa mengapa pandangan umat muslim saat itu setelah Rasulullah (saw) adalah kepada Abu Bakr, sehingga jika kelak khilafat akan berdiri melalui Abu Bakr, maka angan-angan Abdullah bin Ubay bin Salul menjadi Raja pun tidak akan pernah terpenuhi) Maka dari itulah Allah Ta’ala setelah menyebut tentang tuduhan ini, langsung menerangkan tentang khilafat dan berfirman bahwa khilafat bukanlah suatu kerajaan. Ia adalah suatu sarana untuk menegakkan Nur Ilahi dan karena itulah Allah Ta’ala telah meletakkan tegaknya khilafat ini pada tangan-Nya.

Ketiadaan Khilafat akan menjadi ketiadaan Nur Kenabian dan Nur Ketuhanan. Jadi, Dia pasti akan menegakkan Nur itu dan Dia sama sekali tidak akan membiarkan suatu kerajaan tegak setelah adanya kenabian dan Dia akan menjadikan khalifah bagi siapa yang Dia kehendaki. Bahkan Dia berjanji akan menjadikan tidak hanya satu orang, bahkan banyak orang dari antara kaum muslim untuk berada di atas khilafat demi memperpanjang era Nur itu.

Ini adalah suatu tema yang mana Hadhrat Khalifatul Masih Awwal seringkali bersabda, ‘Khilafat bukanlah seperti air soda yang dijual di toko minuman mana saja yang seseorang dapat meneguknya kapan pun ia menghendaki.’

Demikian pula beliau lalu bersabda, “Jika ingin memberi tuduhan, maka berilah. Kamu tidaklah sanggup menghapus khilafat dan kamu tidaklah dapat memahrumkan Abu Bakr dari khilafat, karena khilafat merupakan satu Nur. Ia adalah suatu sarana untuk turunnya nur Allah, sehingga bagaimana bisa manusia menghapusnya dengan usaha-usahanya?” Kemudian bersabda, “Demikianlah Nur Khilafat ini pun menyebar di banyak rumah dan tidak ada manusia yang dengan upaya dan makarnya dapat menghentikan datangnya nur ini.”<sup>2636</sup>

Jadi, ini adalah satu pembahasan tentang khilafat yang beliau (ra) sampaikan dalam khutbah beliau. Di dalam khotbah itu, sebagaimana sabda Rasulullah (saw), yaitu tentang bagaimana kedudukan Hadhrat Abu Bakr dan telah terbukti juga bagaimana kesaksian nyata dari Allah Ta’ala bahwa silsilah kekhalifahan (yang mana sesuai dengan nubuatan Rasulullah (saw) akan ada segera setelah kenabian), silsilah ini pun ada. Lalu jika setelahnya lantas datang suatu kerajaan, maka ini adalah pembahasan terpisah. Lalu kemudian sesuai dengan janji Allah Ta’ala, nizam ini kemudian tegak melalui perantaraan Hadhrat Masih Mau’ud (as).

**Mengenai kerendahan hati dan sikap tawadhu’ Hadhrat Abu Bakr, tertera bahwa Hadhrat Sa’id bin Musayyab** meriwayatkan, **بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسٌ وَمَعَهُ أَصْحَابُهُ وَقَعَ رَجُلٌ بِأَبِي بَكْرٍ فَأَذَاهُ فَصَمَتَ عَنْهُ أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ أَذَاهُ الثَّالِثَةَ فَانْتَصَرَ مِنْهُ أَبُو بَكْرٍ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِئِنَ انْتَصَرَ أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ أَوْجَدْتُ عَلَىٰ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " نَزَلَ مَلَكٌ مِنَ السَّمَاءِ يُكَذِّبُهُ بِمَا قَالَ لَكَ فَلَمَّا انْتَصَرْتَ " وَقَعَ الشَّيْطَانُ فَلَمْ أَكُنْ لِأَجْلِسِ إِذْ وَقَعَ الشَّيْطَانُ " " Satu kali Nabi (saw) tengah duduk dalam suatu majlis bersama beberapa sahabat beliau, lalu ada seseorang yang berseteru dengan Hadhrat Abu Bakr dan orang itu menimpakan penderitaan kepada beliau. Meski demikian, Hadhrat Abu Bakr tetap diam. Lalu orang itu kembali mengganggu beliau namun Hadhrat Abu Bakr tetap diam. Orang itu lalu mengganggu beliau untuk ketiga kali dan Hadhrat Abu Bakr membalasnya. Ketika Hadhrat Abu Bakr membalasnya, Nabi**

(خطبات جمعہ ۱۹۳۷ء), bulan September tanggal 17 dengan judul “dunia dapat menyaksikan Nur Tuhan hanya dengan perantaraan para Nabi dan para Khalifah”

(17-Sep .. دنيا انبياء اور خلفاء کے ذریعہ ہی خداتعالیٰ کے نور کا مشاہدہ کرتی ہے۔ <https://www.alislam.org/urdu/sermon/FST19370917-UR.pdf>

2636 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyallahu ta’ala ‘anhu* yang merupakan Mushlih Mau’ud dan Khalifatul Masih II (حضرت مرزا بشیر الدین)

(محمود احمد، المصلح موعود خليفة المسيح الثاني) dalam Khuthbaat-e-Mahmud (خطبات محمود) jilid 18 halaman 451-457 (ج18 ص451 تا 457), khotbah Jumat tahun 1938

(خطبات جمعہ ۱۹۳۷ء), 17 September dengan judul “dunia dapat menyaksikan Nur Tuhan hanya dengan perantaraan para Nabi dan para Khalifah” (17-Sep .. دنيا

انبياء اور خلفاء کے ذریعہ ہی خداتعالیٰ کے نور کا مشاہدہ کرتی ہے۔ <https://www.alislam.org/urdu/sermon/FST19370917-UR.pdf>

yang mulia (saw) lalu berdiri. Hadhrt Abu Bakr berkata, ‘Wahai Rasulullah (saw), apakah Hudhur marah kepada saya?’

Mendengar ini Rasulullah (saw) bersabda, ‘Ada satu malaikat turun dari langit, ia membantah perkataan yang diucapkan mengenai engkau. Namun ketika engkau membalasnya, maka setan pun datang dan saya tidak akan duduk di majlis yang ada setan di dalamnya.’”<sup>2637</sup>

Selanjutnya, Rasulullah (saw) bersabda, يَا أَبَا بَكْرٍ ثَلَاثٌ كُلُّهُنَّ حَقٌّ : مَا مِنْ عَبْدٍ ظَلِمَ بِمَظْلَمَةٍ فَيُعْضِي عَنْهَا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ، إِلَّا أَعَزَّ اللَّهُ بِهَا نَصْرَهُ ، وَمَا فَتَحَ رَجُلٌ بَابَ عَطِيَّةٍ ، يُرِيدُ بِهَا صَلَةً ، إِلَّا زَادَهُ اللَّهُ بِهَا كُنْزَةً ، وَمَا فَتَحَ رَجُلٌ بَابَ مَسْأَلَةٍ ، يُرِيدُ بِهَا كُنْزَةً ، إِلَّا زَادَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهَا قَلَّةً “Wahai Abu Bakr, ada 3 (tiga) hal yang ketiganya adalah benar. Jika seorang hamba dianiaya melalui suatu hal dan ia menutupinya semata demi Allah ‘Azza wa Jalla maka Allah akan menjadikannya mulia dengan pertolongan-Nya. Seseorang yang membuka jalan demi memberi hadiah, yang dengannya ia bermaksud untuk menjalin silaturahmi maka melalui itu Allah akan menambah banyak hartanya. Hal ketiga adalah, siapa saja yang membuka pintu untuk meminta, yang dengan itu ia bermaksud untuk memperbanyak hartanya, maka melalui itu Allah akan menambahkan kekurangan dan kesulitan kepadanya.”<sup>2638</sup>

**Hadhrt Masih Mau’ud (as) dalam menjelaskan sifat-sifat mulia Hadhrt Abu Bakr (ra),** beliau (as) bersabda: "كان عارفاً تامَّ المعرفة، حليم الخلق رحيم الفطرة، وكان يعيش في زي الانكسار والغربة، وكان كثير العفو والشفقة (as) رحمه، وكان يُعرف بنور الجبهة. وكان شديد التعلق بالمصطفى، والتصقت روحه بروح خير الوري، وغشبه من النور ما غشى مُقتداه محبوب المولى، واخفق تحت شغشغان نور الرسول وفيوضه العظمى. وكان ممتازاً من سائر الناس في فهم القرآن وفي محبة سيد الرسل وفخر نوع الإنسان. ولما تجلّى له النشأة الأخرى والأسرار الإلهية، نقض التعلقات الدنيوية، ونبذ الغلق الجسمانية، وانصبغ بصبغ المحبوب، وترك كلُّ مُرادٍ للواحد المطلوب، وتجردت نفسه عن كدورات الجسد، وتلوثت بلون الحق الأحد، وغابت في مرضاة ربِّ العالمين. وإذا تمكن الحب الصادق الإلهي من جميع عروق نفسه، وجذرت قلبه وذرات وجوده، وظهرت أنوارُه في أفعاله وأقواله وقيامه صديقاً" Beliau seorang arif bermakrifat sempurna; berakhlak santun (sabar) berfitrat penuh kasih sayang; kehidupan dengan jubah kerendahan hati dan kesopanan; sangat pemaaf, sosok penuh kebaikan dan penyayang; ciri khas beliau (ra) dapat dikenali dengan cahaya yang senantiasa bersinar di wajahnya. Beliau (ra) memiliki hubungan yang sangat dekat dengan *al-Mushthafa* (yang terpilih, Hadhrt Aqdas Muhammad [saw]); jiwa beliau pun telah bersatu padu dengan jiwa *Khairul Wara'* (sebaik-baik ciptaan, Nabi Muhammad saw).

Cahaya yang telah menyelimuti pembimbing beliau, *mahbuub al-Maula* (kekasih Allah Yang Maha Pelindung yakni Nabi Muhammad [saw]), cahaya itu jugalah yang telah menyelimuti beliau. Beliau berada di bawah naungan cahaya lembut sang Rasul (saw) dan senantiasa bernaung di bawah karunia-karunia luar biasa beliau (saw).

Beliau (ra) *muntaaz* (sangat baik, istimewa, dibedakan) dari semua orang lain dalam hal memahami Alqur'an dan menyintai *Sayyid ar-Rusul* (pemimpin para rasul) dan *Fakhri nau'il insaan* (kebanggaan umat manusia). Tatkala benda-benda ukhrawi dan rahasia-rahasia Ilahiyyah tersingkap pada beliau (ra) maka beliau memutuskan semua hubungan-hubungan duniawi dan meninggalkan semua hubungan-hubungan jasmaniah lalu mewarnai diri dengan corak warna *al-Mahbub* (Sang Kekasih beliau); meninggalkan semua maksud dan tujuan untuk memilih satu tujuan sejati beliau; jiwanya telah suci dari lumpur kekotoran (segala kebencian lahiriah) dan beliau telah terwarnai dalam corak warna *al-Haqq al-Ahad* (Tuhan yang sejati dan Maha Esa); dan hilang sirna dalam keridhaan *Rabbul 'Aalamiin* (Tuhan sekalian alam).

Lantas, manakala kecintaan sejati kepada Ilahi telah menetap kuat di dalam seluruh urat dirinya, di dalam kepingan-kepingan sanubarinya dan di dalam *dzarrah-dzarrah* keberadaannya; tampak pula

2637 Sunan Abi Dawud 4896, General Behavior (Kitab Al-Adab) (كتاب الأدب), bab tentang membuat sebuah pembalasan - Chapter: Regarding taking revenge (باب في الإتيان).

2638 Majma'uz Zawaaid jilid 8 halaman 247, Kitab al-birri wah-shilah (bahasan tentang kebaikan dan menjalin hubungan baik) hadits 13698, terbitan Darul Kutubil 'Ilmiyyah, 2001 (مجمع الزوائد جلد 8 صفحہ 247 كتاب البر و الصلة حديث 13698 مطبوعه دار الكتب العلمية بيروت 2001ء); Musnad Ahmad bin Hanbal, Musnad Abi Hurairah, hadits 9460 (مسند أحمد ابن حنبل مسند أبي هريرة رضي الله عنه حديث رقم 9460).

segenap cahayanya dalam setiap perbuatan, perkataan, bangun dan berbaringnya, maka dengan inilah beliau diberi nama ash-Shiddiq (yang benar dan selalu membenarkan kebenaran).”<sup>2639</sup>

سُمِّيَ صِدِّيقًا وَأُعْطِيَ عِلْمًا غَضًا طَرِيًّا وَعَمِيقًا، مِنْ حَضْرَةِ خَيْرِ الْوَاهِبِينَ. فَكَانَ الصِّدْقُ لَهُ مَلَكَةً مُسْتَقَرَّةً وَعَادَةً طَبِيعِيَّةً، وَبَدَتْ فِيهِ آثَارُهُ وَأَنْوَارُهُ فِي كُلِّ قَوْلٍ وَفِعْلٍ، وَحَرَكَةٍ وَسُكُونٍ، وَحَوَاسٍ وَأَنْفَاسٍ، وَأَدْخَلَ فِي الْمُنْعَمِينَ عَلَيْهِمْ مِنْ رَبِّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِينَ. وَإِنَّهُ كَانَ تُسْخِئَةً...dan beliau dikaruniai ilmu yang sangat hidup, menyegarkan dan mendalam, dari singgasana Yang Maha Pemberi, yang terbaik dari semua pemberi. Sifat ash-Shidq (kebenaran) adalah tabiat beliau yang istimewa dan telah tertanam dalam diri beliau; dan pengaruh serta nur dari sifat inilah yang telah muncul dalam setiap ucapan, perbuatan, gerakan, diam, perasaan dan jiwa beliau.

Beliau telah dimasukkan oleh Tuhan pemilik langit dan bumi dalam golongan yang telah diberi nikmat. Beliau adalah satu versi ringkas (teladan menyeluruh) kitab suci kenabian. Beliau adalah imam manusia-manusia pemilik keutamaan dan para kaum muda dan beliau termasuk diantara beberapa orang terpilih yang memiliki fitrat kenabian.”

Lalu beliau (as) bersabda, ولا تحسب قولنا هذا نوعًا من المبالغة ولا من قبيل المسامحة والتجوز، ولا من فور عين المحبة، بل هو الحقيقة التي ظهرت عليّ من حضرة العزة. “Maka janganlah menganggap ungkapan kami ini sebagai gambaran berlebihan atau berpikir saya mengatakannya karena saya memihak atau saya mengabaikan beberapa kesalahan atau saya mengatakannya sebagai curahan cinta, namun ini sesungguhnya adalah suatu hakikat dari singgasana Tuhan Maha Mulia yang telah Dia ungkapkan kepada diri saya.”

Kedudukan, **kekhususan dan keistimewaan** serta pujian kepada Hadhrat Abu Bakr yang Hadhrat Masih Mau’ud (as) telah jelaskan ialah sebagai berikut, “Ini adalah perkara yang Allah Ta’ala sendiri telah tampakkan secara langsung kepada saya.”

وكان مشربه التوكل على رب الأرباب، وقلة الالتفات إلى الأسباب، وكان كظلي لرسولنا، وسيدنا في جميع الأداب، وكانت له مناسبة أزلية بحضرة خير البرية، ولذلك حصل له من الفيض في الساعة الواحدة ما لم يحصل للآخرين. “Sumber keyakinan beliau (ra) adalah tawakkal kepada Rabb (Tuhan) segala sesuatu dan tidak banyak menaruh perhatian pada sarana-sarana duniawi. Dalam hal seluruh adab, beliau adalah bayangan dari Rasul dan Junjungan kita (saw) dan beliau memiliki keserupaan azali dengan Sang *khairul bariyyah* (sebaik-baik makhluk [saw]). Inilah sebabnya beliau telah meraup karunia sebanyak-banyaknya dari Hudhur (saw) yang mana tidak ada orang lain dalam sepanjang zaman dan di tempat jauh manapun yang sanggup meraihnya.”<sup>2640</sup>

**Tentang masuknya beliau dalam 14 (empat belas) Naqib (sahabat dekat) Nabi Muhammad (saw)**, tertera satu riwayat dari Hadhrat Ali. Hadhrat Ali meriwayatkan, قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " إِنَّ كُلَّ نَبِيٍّ أُعْطِيَ سَبْعَةَ نَجَبَاءَ أَوْ نَقَبَاءَ وَأُعْطِيَتْ أَنَا أَرْبَعَةَ عَشَرَ " . قُلْنَا مَنْ هُمْ قَالَ أَنَا وَابْنَائِي وَجَعْفَرٌ وَحَمْرَةُ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَمُصْعَبُ بْنُ عُمَيْرٍ وَبِلَالٌ "Nabi (saw) bersabda, ‘Setiap Nabi dianugerahi tujuh sahabat mulia.’ Beliau (saw) bersabda, ‘Namun, saya diberi 14 (empat belas).’

Kami bertanya kepada Hadhrat Ali, ‘Siapa gerangan mereka (14 orang) itu?’

Hadhrot Ali berkata: “Ke-14 orang itu adalah saya (Ali), dua putra saya (Hasan dan Husain), Ja’far, Hamzah, Abu Bakr, Umar, Mush’ab bin Umair, Bilal, Salman, Ammar, Al-Miqdaad, Hudzaifah, Abu Dzar dan Abdullah bin Mas’ud.” (Riwayat Sunan Tirmidzi)<sup>2641</sup>

**Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) pun pernah ditugasi oleh Rasulullah (saw) untuk menjadi Amir Haji.** Tentang hal ini tertera bahwa pada tahun 9 Hijriah, Baginda Rasulullah (saw) telah mengangkat Hadhrot Abu Bakr Ash-Shiddiq sebagai Amir Haji dan memberangkatkan beliau ke Makkah. Tatkala Rasulullah (saw) kembali dari Tabuk, beliau (saw) berkeinginan untuk menunaikan haji.

2639 Hadhrot Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam karya tulis berbahasa Arab berjudul *Sirrul Khilafah* (Rahasia Khilafat), Ruhani Khazaain jilid 8.

2640 *Sirrul Khilafah*, Ruhani Khazaain jilid 8 halaman 355 (356-355ص) dan pada cetakan Nazharat Isyaat Rabwah pada halaman 101-103 (103 تا 101) (سر الخلافة، اردو ترجمہ شائع کردہ نظارت اشاعت ربه صفحہ 101 تا 103)

2641 Sunan at-Tirmidzi atau Jami` at-Tirmidhi, Kitab Manaqib (كتاب المناقب عن رسول الله صلى الله عليه وسلم), Bab Manaqib Ahlu Bait (باب مناقب أهل بيت النبي صلى الله عليه وسلم). Pada kitab yang sama pada bab (باب مناقب الحسن والحسين رضي الله عنهما) di nomor 3785: قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ . عَنْ الْمُسَيَّبِ بْنِ نَجْبَةَ، قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ .

Najib dan rafiq bentuk jamaknya ialah Nujaba dan Rufaqa.

Kemudian disampaikan kepada beliau bahwa kaum musyrikin pergi untuk haji bersama golongan lainnya; mereka mengucapkan hal-hal syirik dan mengelilingi Ka'bah dengan tanpa busana. Atas hal ini Rasulullah (saw) meninggalkan keinginan untuk menunaikan haji pada tahun itu dan mengangkat Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) sebagai Amir Haji dan memberangkatkan beliau.<sup>2642</sup>

Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq berangkat dari Madinah bersama 300 sahabat; Yang Mulia Rasulullah (saw) mengirim 20 (dua puluh) ekor hewan kurban bersama mereka, dimana sebagai tanda pengorbanan, beliau (saw) dengan tangan beliau sendiri memakaikan kalung tanda ke leher hewan itu serta memberinya tanda. Hadhrt Abu Bakr membawa 5 (lima) hewan kurban bersamanya.<sup>2643</sup>

Di dalam suatu riwayat tertera bahwa Hadhrt Ali mengumumkan bagian awal surah Taubah di kesempatan Haji ini. Rincian hal ini pernah saya sampaikan di bagian tentang Hadhrt Ali, kemudian satu kali di khutbah awal pembahasan tentang Hadhrt Abu Bakr. Meski demikian, dalam hal ini saya jelaskan secara singkat, “Ketika surat Baraah (Surat At Taubah) turun kepada Rasulullah (saw), beliau (saw) telah mengutus Hadhrt Abu Bakr (ra) sebagai Amir Haji. Disampaikan kepada Rasulullah (saw), ‘Wahai Rasulullah (saw)! Alangkah baiknya Tuan mengirimkan Surat At-Taubah ini kepada Hadhrt Abu Bakr supaya beliau membacakannya di sana.’

Beliau (saw) bersabda, ‘Tidak ada seseorang pun yang dapat melaksanakan tugas ini atas namaku, kecuali seseorang dari antara ahli bait (keluarga) saya.’ Kemudian beliau (saw) memanggil Hadhrt Ali (ra) dan bersabda kepada beliau, ‘Bawalah keluar apa yang dijelaskan pada permulaan Surat At-Taubah lalu umumkanlah pada orang-orang yang tengah berkumpul pada saat Qurban di Mina bahwa seorang yang dalam keadaan kafir tidak akan masuk ke surga. Dan setelah tahun ini, tidak ada lagi orang musyrik yang diizinkan untuk menunaikan haji. Tidak akan ada lagi yang diizinkan untuk berthawaf (mengitari) Baitullah dengan tanpa busana; adapun bagi siapa saja yang telah memiliki perjanjian dengan Rasulullah (saw), masa perjanjiannya akan tetap dipenuhi.”

Hadhrt Ali berangkat dengan membawa sabda beliau ini. Di perjalanan ia bertemu dengan Hadhrt Abu Bakr. Tatkala Hadhrt Abu Bakr melihat (atau bertemu) Hadhrt Ali di perjalanan, Hadhrt Abu Bakr bertanya kepada Hadhrt Ali, “Apakah Anda diangkat sebagai Amir saya atau akan berada di bawah saya?” Hadhrt Ali menjawab, “Ada di bawah Anda.” Lalu keduanya bergerak bersama. Hadhrt Ali berkata, “Saya di bawah Anda, namun saya akan membacakan ayat-ayat ini kepada Anda.”

Alhasil, Hadhrt Abu Bakr (ra) menjadi pengawas semua orang dalam perkara haji dan pada tahun itu masyarakat Arab berkemah di di tempat masing-masing di mana mereka biasa berkemah di zaman jahiliah. Ketika hari pengorbanan tiba, Hadhrt Ali (ra) berdiri dan mengumumkan di antara orang-orang hal yang disabdakan oleh Hadhrt Rasulullah (saw).<sup>2644</sup>

Sebagaimana telah saya sampaikan, rincian hal ini telah saya jelaskan sebelumnya. Hal ini, yakni tentang Hadhrt Abu Bakr (ra), Insya Allah akan dilanjutkan kemudian.

**Saat ini saya akan menyampaikan perihal beberapa almarhum. Yang pertama adalah yang terhormat Muhammad Daud Zafar Sahib, seorang mubaligh yang bertugas di sini, di Raqim Press, UK, putra Choudry Muhammad Yusuf Sahib. Beliau wafat pada 16 November 2022 di usia 48 tahun. Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun. Jenazah beliau juga hadir. Insya Allah, setelah jumat saya akan**

2642 Al-Rauz-ul-Unf, Vol. 4, p. 318, Dar-ul-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut), (Umdatul Qari, Sharah Sahih al-Bukhari, Vol. 9, p. 384, hadith 1622, Dar Ihya Al-Turath, 2003 (الروضة الانف جلد4صفحة318 حج ابي بكر بالناس سنة تسع ، دارالكتب العلمية بيروت) عمدة القارى شرح صحيح البخارى جلد9صفحة384 حديث1622 كتاب الحج باب لا يطوف ) (بالبيت عريان مطبوعه دار احياء التراث2003ء

2643 Ali bin Burhan al-Din al-Halabi, Al-Sirah al-Halabiyyah, Vol. 3, [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah], p. 295 (السيرة الحلبية جلد3 صفحہ295باب سرايه) (و بعوثه/سريه أسامه بن زيد بن حارثة الى ابني دارالكتب العلمية بيروت لبنان

2644 As-Sirah an-Nabawiyah (السيرة النبوية لابن هشام) karya Ibnu Hisyam, Hajj Abi Bakr bi al-Nas (حج ابي بكر بالناس سنة تسع الخصاص النبوي صلى الله عليه وسلم علي بن ابي) (الخصائص الرسول عليًا بتأدية براءة عنه) (طالِب، Dzulhijjah tahun ke-9 Hijriyyah (631), [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2001], 836 (صفحة 832 دارالكتب العلمية بيروت لبنان 2001ء). Tafsir ath-Thabari Surah at-Taubah ( - 14 - الأنفال - تفسير الطبري - ج 48 - 14 - الأنفال - ) (لَمَّا نَزَلَتْ بَرَاءَةٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَدْ كَانَ بَعَثَ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ لِيَقِيمَ، (أبي جعفر محمد بن علي رضوان الله عليه) Abu Ja'far Muhammad bin 'Ali (توبة للناس الحج، قيل له: يا رسول الله لو بعثت بها إلى أبي بكر، فقال: "لا يؤذي عني إلا رجلٌ من أهل بيتي"

menyalatkan jenazahnya. Pada 1988, beliau menyelesaikan kursus Syahid dari Jamiah Ahmadiyah Rabwah. Kemudian beliau bertugas sebagai mubaligh di berbagai tempat. Kemudian pada 2001, beliau datang ke Inggris dan ditugaskan di sini, di Raqim Press, Islamabad.

Beliau melakukan pengkhidmatan dengan penuh antusias. Beliau memiliki jalinan kecintaan yang mendalam dengan Khilafat. Ketika tinggal di Islamabad, beliau menjabat sebagai ketua Jemaat Islamabadselama beberapa waktu. Beliau juga mendapatkan karunia untuk melaksanakan umroh. Almarhum adalah seorang mushi. Di antara yang ditinggalkan, selain istri, juga tiga orang putra dan satu orang putri.

Ayahanda beliau, Choudry Yusuf Sahib menuturkan, “Ketika saya memotivasi Daud untuk menjadi seorang Mubaligh, maka ia memenuhi keinginan saya. Beberapa orang mengatakan kepadanya, ‘Jika Anda berusaha keras untuk meraih pendidikan duniawi daripada menjadi mubaligh, maka Anda akan mendapatkan pekerjaan yang lebih baik dan bisa membuat kondisi keuangan keluarga menjadi lebih baik.’ Namun, Daud Sahib sama sekali menolak saran semacam itu. Sejak meraih syahid dari Jamiah dan menjadi mubaligh hingga kewafatannya, beliau menunaikan waqafnya dengan penuh kesetiaan. Beliau seorang putra yang sangat taat.”

Ayahanda beliau menuturkan, “Beliau selalu mematuhi perkataan saya dan tidak pernah membantah. Beliau selalu berusaha membahagiakan saya. Meskipun mengalami kesulitan keuangan, beliau tidak pernah berpikir untuk meninggalkan waqafnya.” Beliau menuturkan, “Ketika menempuh pendidikan di Jamiah, dikarenakan kesulitan keuangan, jika roda ban sepeda beliau bocor, maka tidak ada uang untuk menambalnya. Beliau biasa pergi ke Jamiah dengan terlebih dahulu memompa ban sepedanya dan melakukan hal yang sama ketika hendak pulang. Beliau tidak pernah mengeluh. Beliau sosok yang menaati Khalifah-e-Waqt dan seorang mubaligh yang memahami tujuannya.”

Istri beliau, Mubarikah Sahibah menuturkan, “Dalam kebersamaan dengan beliau selama 21 tahun, saya mendapati beliau sangat berhati lembut, pekerja keras, sangat bertawakal kepada Allah Ta’ala dan mengkhidmati setiap orang dengan penuh ketulusan. Sering kali terjadi momen dalam kehidupan di mana segala sesuatunya tampak tidak mungkin, maka saya mengatakan, ‘Bagaimana ini?’ Lalu beliau menasihatkan, ‘Bertawakallah kepada Allah. Semuanya akan baik-baik saja’ dan dengan karunia Allah Ta’ala, demikianlah yang terjadi.

Beliau senantiasa memberikan nasihat kepada anak-anaknya, ‘Jadilah orang baik, jangan pernah menyakiti orang lain.’”

Istri beliau menuturkan, “Beliau biasa mendudukan anak-anaknya dan sering kali menyampaikan, ‘Apa yang saya raih hari ini, ini adalah berkat hubungan dengan Khilafat dan berkat Jemaat. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada saya untuk dapat melaksanakan waqaf saya dengan baik.’ Inilah yang senantiasa menjadi keinginan beliau.”

Putri sulung beliau, Darmanah Sahibah menuturkan, “Beliau hanya menuntut satu hal dari kami supaya kami menjadi Muslim Ahmadi yang baik dan memperhatikan orang-orang di sekitar kami dan jangan sampai ada orang lain yang menderita kesulitan dikarenakan kami.”

Putra beliau yang tertua, Rauhan menuturkan, “Ayahanda kami senantiasa memikirkan tarbiyat kerohanian kami. Kapanpun kami mengajukan pertanyaan, maka dikarenakan beliau adalah seorang mubaligh, beliau senantiasa berusaha memberikan jawaban berdasarkan ajaran Al-Qur’an dan dari sudut pandang agama.”

Fuad Daud, putra beliau yang berusia 15 tahun menuturkan, “Di hari-hari terakhir, ketika beliau sakit, beliau mengidap kanker dan pada hari-hari terakhirnya sangat kesakitan, pada hari-hari terakhir pun beliau mengatakan kepada saya, ‘Aku ingin melihatmu menjalani kehidupan yang indah, tetapi Allah Ta’ala berkehendak lain dan aku ridho dengan kehendak-Nya.’”

Singkatnya, beliau senantiasa menasihatkan anak-anaknya kepada kebaikan dan menjalin hubungan dengan Jemaat dan Khilafat. Semoga Allah Ta’ala memberikan taufik kepada mereka untuk dapat mengamalkan nasihat-nasihat beliau dan mengabdikan doa-doa beliau untuk mereka. Para Waqifin, para mubaligh, semua orang secara umum menulis bahwa beliau adalah sosok yang periang, meramaikan

pembicaraan, memiliki daya tarik dan kepribadian yang menawan dan beliau memiliki keahlian dalam bidang komputer dan karya seni di profesinya.

Beliau seorang mubaligh, namun dengan kecerdasannya, beliau sangat terampil dalam pekerjaan-pekerjaan teknis, pengeditan, dll. Beliau melakukan pekerjaan dengan baik di Raqim Press. Beliau mendapatkan kesempatan yang baik untuk menggunakan keahliannya. Beliau senantiasa menganggap pengkhidmatan kepada Jemaat sebagai karunia Allah Ta'ala dan kehormatan bagi dirinya.

Kemudian seorang kerabat juga menulis, “Beliau biasa membantu pekerjaan orang lain secara diam-diam. Beliau secara diam-diam biasa memberikan bantuan finansial kepada orang-orang yang membutuhkan dan kaum kerabat.”

Semoga Allah Ta'ala menganugerahkan maghfirah dan rahmat-Nya kepada beliau, memberikan kesabaran dan ketabahan kepada anak-anak beliau, memberikan taufik kepada mereka untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau dan juga menganugerahkan kesabaran dan ketabahan kepada kedua orang tua beliau.

**Selanjutnya, ada dua jenazah gaib [maksudnya, jenazah tidak ada di tempat Khalifah berada, namun di negara lain], di antaranya yang pertama adalah Ruqayah Shamim Bushra Sahibah** istri Almarhum Sabil Mubaligh Spanyol, yang terhormat Karam Ilahi Zafar Sahib.

Almarhumah juga wafat beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji'uun*. Beliau lahir di Qadian pada 1932.

Dengan karunia Allah Ta'ala beliau seorang Musiyah. Beliau mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sadr Lajnah Imaillah Spanyol hingga beberapa tahun. Beliau memiliki tiga putra dan tiga putri. Seorang cucu beliau adalah Waqif Nou sekaligus Waqif Zindegi, yakni Ataul Mun'im Thariq, In Charge Central Spain Desk. Seorang cucu perempuan juga menikah dengan seorang mubaligh. Kedua putra beliau juga adalah para pengkhidmat agama, dengan karunia Allah Ta'ala. Putra tertua beliau juga merupakan Naib Amir.

Kakek Ruqayah Sahibah adalah Maulwi Fakhrudin Sahib dan nenek beliau adalah Bibi Sahibah yang berasal dari Bhera. Di zaman Hadhrat Masih Mau'ud (as), setelah baiat, mereka pindah ke Qadian. Kakek beliau dari pihak ibu adalah Abdurrahman Sahib yang berasal dari Ajmer. Awalnya beliau beragama Sikh, kemudian mendapatkan kehormatan baiat di tangan Hadhrat Masih Mau'ud (as). Setelah baiat, beliau juga datang ke Qadian untuk belajar. Oleh karena itu, beliau berasal dari kalangan keluarga sahabat, baik dari pihak ibu maupun ayah.

Berkenaan dengan Ruqayah Begum Sahibah, putra beliau menulis, “Beliau memiliki keterikatan khusus dengan buku Da'watul Amir. Beliau membacanya berkali-kali dan sering mengatakan, ‘Setelah membaca buku ini banyak keraguan di benak saya terjawab.’”

Sejak usia dua belas tahun, beliau memiliki kecintaan yang besar dalam hatinya terhadap salat. Beliau memohon kepada Allah Ta'ala supaya Dia membimbing beliau di jalan keimanan dan Shiratal Mustaqim.

Beliau sangat memperhatikan pardah. Beliau merupakan contoh bagi para wanita lainnya di Jemaat ini. Beliau memiliki rasa simpati terhadap orang-orang yang sakit dan membutuhkan. Beliau selalu siap untuk membantu mereka dengan segala cara yang memungkinkan.

Di masa awal ketika beliau datang ke Spanyol, beliau bersama dengan Maulana Sahib harus menghadapi banyak kesulitan. Polisi kerap menahan Maulana Sahib karena pertablighan yang beliau lakukan atau melakukan penggerebekan ke rumah beliau. Polisi mencari bukti aktifitas tabligh, namun dengan karunia Allah Ta'ala, seperti halnya suami beliau, beliau teguh pada keyakinan bahwa Allah Ta'ala pasti menolong beliau dan menghilangkan semua kesulitan.

Ketika Hadhrat Khalifatul Masih ats-Tsalits (rh) memberikan petunjuk kepada Maulana Sahib untuk mencari tempat untuk membangun masjid di Cordoba, maka kaitannya dengan hal ini almarhumah pun memberikan bantuan dengan segala cara.”

Putra beliau menulis, “Ketika pembangunan masjid Basyarat dimulai, hampir setiap hari beliau datang bersama suami beliau dengan bus dan sebagainya dari Cordoba ke Pedroabad untuk mengawasi

kemajuan pekerjaan kontruksi. Beliau mencatat semua pengeluaran. Beliau bekerja sebagai akuntan dalam pembangunan masjid tersebut.”

Putra beliau, Fazl Ilahi Qomar menuturkan, “Ibunda senantiasa mengingat nasihat Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra). Beliau (ra) bersabda, ‘Ingatlah selalu tugas Anda dan berikanlah saran kepada suami anda. Anda akan pergi ke negara di mana Anda harus membuat suami Anda lebih giat dan tidak malas dalam bertabligh. Setelah meninggal nanti akan ada banyak waktu untuk bersama. Dengan memperhatikan prinsip ini, hendaknya Anda berusaha untuk memanfaatkan secara maksimal waktu bekerja Anda di kehidupan ini.’ Dan beliau selalu mengamalkan nasihat-nasihat tersebut, apa pun kondisinya beliau selalu berkhidmat dengan kesabaran dan keberanian dengan tetap mengedepankan keridhoan Allah Ta’ala. Di masa-masa awal sangat sulit, namun beliau menjalaninya dengan penuh semangat dan senantiasa mengutamakan agama di atas dunia.

Dengan mengikuti nasihat Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra), beliau menegakkan suatu teladan Islam di sebuah negara di mana pada suatu waktu bahkan menyebut nama Islam dianggap sebagai kejahatan. Beliau memainkan peranan penting dalam penyebaran Tabligh Ahmadiyah di Spanyol.”

Semoga Allah Ta’ala menganugerahkan maghfirah dan rahmat-Nya kepada beliau dan meninggikan derajat beliau, serta memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.

**Jenazah yang ketiga adalah yang terhormat Tahirah Hanif Sahibah putri Sayyid Zainul ‘Abidin Waliullah Syah Sahib dan istri Almarhum Mirza Hanif Ahmad Sahib** putra Hadhrrat Khalifatul Masih Ats-Tsani (ra). Almarhumah juga wafat beberapa hari yang lalu. *Innaa lillaahi wa innaa ilaihi rooji’uun*. Sebagaimana telah saya sampaikan, Almarhumah adalah menantu Hadhrrat Mushlih Mau’ud (ra) dan bibi saya dari pihak ibu. Beliau lahir di Qadian pada 1936.

Sebagaimana telah saya sampaikan, ayahanda beliau adalah Sayyid Zainul ‘Abidin Waliyullah Syah Sahib, seorang cendikiawan besar yang menulis dalam bahasa Urdu beberapa jilid Syarh (uraian atau penjelasan) atas Kitab Shahih al-Bukhari. Beliau juga pernah tinggal di Arab.

Ibunda almarhumah bernama Sayyidah Sarah Sahibah yang berasal dari Damaskus. Beliau berkebangsaan Arab. Ahmadiyah masuk ke dalam keluarga beliau melalui kakek Almarhumah bernama Hadhrrat Dokter Sayyid Abdussatar Syah Sahib yang baiat kepada Hadhrrat Masih Mau’ud (as) pada 1901 dan Allah Ta’ala sedemikian rupa membimbing seluruh keluarga ini untuk baiat sehingga Dia memberikan petunjuk kepada anak-anak maupun orang-orang dewasa mereka melalui mimpi-mimpi dan semakin memperkuat keimanan mereka. Hadhrrat Dokter Sayyid Abdussatar Syah Sahib adalah kakek dari pihak ibu Hadhrrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh). Dengan demikian almarhumah adalah saudara sepupu dari Hadhrrat Khalifatul Masih Al-Rabi’ (rh).

**Yang terhormat Tahirah Sahibah mendapatkan taufik berkhidmat sebagai Sekretaris Islah-o-Irshad di Lajnah Imaillah Rabwah dari tahun 1972 hingga 1990.** Kemudian beliau menghabiskan waktu beberapa tahun di Sierra Leone bersama suami beliau seorang Waqif Zindegi. Allah Ta’ala menganugerahkan kepada beliau tiga putri dan satu putra.

Putri sulung beliau, Amatul Mu’min menuturkan, “Selain salat lima waktu, kami selalu melihat ibunda secara dawam melaksanakan salat tahajud, puasa dan tilawat Al-Qur’an, bahkan salat dhuha dan sebagainya pun beliau laksanakan. Kami tidak pernah melihat beliau terlepas dari rutinitas tersebut. Beliau melakukan semua itu dengan kecintaan dan semangat. Ibadah juga dilakukan dengan penuh cinta dan antusiasme.” Beliau menuturkan, “Saya sangat heran bahwa bagaimana beliau bersamaan dengan itu bisa melaksanakan aktifitas-aktifitas duniawi lainnya seperti memperhatikan hak-hak mertua, hak-hak tetangga, merawat ayah, memperhatikan makan dan minum kami, semua itu beliau lakukan dengan penuh keceriaan.

Beliau memperhatikan pada penyambutan tetamu. Beliau memiliki kecintaan terhadap Jemaat dan ikatan yang tulus dengan para Khalifah Hadhrrat Masih Mau’ud (as) yang hadir dalam kehidupan beliau. Beliau selalu memikirkan wasiyat. Beliau biasa menasihatkan untuk menulis surat kepada Khalifah-e-Waqt dan biasa mengatakan bahwa setelah menulis surat hati menjadi tenang.”

Kepada saya (Hudhur [atba]) pun Almarhumah menulis surat secara teratur dan bahkan setelah setiap khotbah saya, surat-surat beliau sering kali datang dan di dalamnya terdapat berbagai macam ulasan. Beberapa hal yang beliau sukai dari khotbah saya, di antaranya secara khusus beliau sebutkan.

“Beliau tidak pernah membicarakan hal-hal yang bersifat keberatan (kritik), bahkan ketika ada suatu hal yang mengena kami sepakat untuk berkeberatan, beliau mengatakan, ‘Tidak perlu terjebak dalam hal-hal yang bersifat keberatan. Selalunya saya melihat kerugian dalam perkara-perkara tersebut, saya tidak pernah melihat keuntungannya.’”

Sebagaimana telah saya katakan, beliau memiliki jalinan yang luar biasa dengan Khilafat. Beliau sangat peduli kepada orang-orang miskin. Seseorang bernama Akhtar Sahib menulis kepada saya, “Ayahanda kami meninggalkan kami dan ibunda kami, maka beliau memberikan tempat kepada kami di rumah beliau dan memperhatikan kami layaknya anak-anaknya sendiri. Beliau memperhatikan makan minum kami dan pakaian kami dan tidak pernah membiarkan kami merasakan perbedaan.”

Semoga Allah Ta’ala senantiasa menganugerahkan maghfirah dan rahmat-Nya kepada beliau. Semoga Allah Ta’ala menempatkan beliau bersama orang-orang suci dan memberikan taufik kepada anak keturunan beliau untuk dapat meneruskan kebaikan-kebaikan beliau.<sup>2645</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَأَدْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

2645 Referensi: <https://islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116> (website resmi Ahmadiyah dalam bahasa Arab); (Official Urdu transcript published in Al Fazl International, 9 December 2022, pp. 5-10. Translated by The Review of Religions.) <https://www.alhakam.org/friday-sermon-men-of-excellence-hazrat-abu-bakr-18-november-2022/> (الفضل انترنیشنل 09 دسمبر 2022ء صفحہ 5 تا 10) <https://www.alfazl.com/2022/12/04/59361/>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam (Manusia-Manusia Istimewa seri 173, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr (ra) ibn 'Utsman Abu Quhafah, radhiyallahu ta'ala 'anhu, Seri 38)**

Hudhur ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz (أيده الله تعالى بنصره العزيز) melanjutkan uraian menyegarkan keimanan tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam, Hadhrat Abu Bakr (ra) ibn Abu Quhafah, radhiyallahu ta'ala 'anhu. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra). Kerinduan bawaan dalam diri beliau untuk berbuat baik bagi Umat Manusia; Teladan dalam Memberi Makan Orang Miskin; Menutupi Kesalahan Orang Lain; Ketulusan dan ketaatan beliau; Keberanian Hazrat Abu Bakar (ra) yang tak tergoyahkan; Menghapus Kesalahpahaman tentang Perintah Zakat dalam Al-Qur'an; Pengorbanan Hazrat Abu Bakar (ra) yang tak tertandingi demi Islam: pengorbanan harta dan pengorbanan lainnya.

Riwayat-riwayat Hadits Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam dan kitab-kitab sejarah mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr radhiyallahu ta'ala 'anhu.

Penjelasan Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad radhiyallahu ta'ala 'anhu yang merupakan Mushlih Mau'ud (ra) dan Khalifatul Masih II, mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) ash-Shiddiq (ra).

Pandangan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr radhiyallahu ta'ala 'anhu. Hadhrat Masih Mau'ud (as) dalam menjelaskan sifat-sifat mulia Hadhrat Abu Bakr (ra).

Hudhur (atba) menyebutkan lebih lanjut mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) di khotbah mendatang.

لوگوں میں سے کوئی بھی نہیں جو بلحاظ اپنی جان اور مال سے مجھ پر ابوبکر بن ابو قحافہ سے بڑھ کر نیک سلوک کرنے والا ہو  
(الحديث))

دور جاہلیت میں حضرت ابوبکرؓ کو قریش کے سرداروں اور ان کے اشراف و معزز لوگوں میں شمار کیا جاتا تھا حضرت ابوبکرؓ غریبوں اور مسکینوں پر بے حد مہربان تھے۔ سردیوں میں کمبل خریدتے اور انہیں محتاجوں میں تقسیم کر دیتے حضرت ابوبکرؓ نے خلافت سے ذاتی فائدہ کوئی حاصل نہیں کیا بلکہ آپ خدمت خلق میں ہی بڑائی خیال کیا کرتے تھے جنگِ احد میں جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی شہادت کی افواہ پھیلی تو سب سے پہلے حضرت ابوبکرؓ ہجوم کو چیرتے ہوئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پہنچے جس طرح رؤیا میں جبریل بیت المقدس کے سفر میں آپ کے ساتھ تھے ہجرت میں ابوبکرؓ آپ کے ساتھ تھے جو گویا اسی طرح آپ کے تابع تھے جس طرح جبریل خداتعالیٰ کے تابع کام کرتا ہے یا رسول اللہ! میں اپنی جان کے لئے تو نہیں ڈرتا۔ میں اگر مارا گیا تو صرف ایک آدمی مارا جائے گا۔ میں تو آپ کے لئے ڈرتا ہوں۔ کیونکہ اگر آپ کو نقصان پہنچا تو صداقت دنیا سے مٹ جائے گی حضرت ابوبکرؓ قربانی کر کے بھی یہ سمجھتے تھے کہ ابھی خدا کا مہین دیندار ہوں اور میں نے کوئی اللہ تعالیٰ پر احسان نہیں کیا ” بلکہ اس کا احسان ہے کہ اس نے مجھے توفیق دی“ ہے

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz) pada 25 November 2022 (25 Nubuwwah 1401 Hijriyah Syamsiyah/01 Jumadil Awwal tahun ke-1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford (Surrey), UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(آمين)

Masih berlangsung pembahasan mengenai berbagai aspek biografi Hadhrat Abu Bakr (ra) Siddiq. Dalam hal ini, berkenaan dengan pengkhidmatan kemanusiaan yang beliau lakukan, memberi makan kepada orang membutuhkan dan lain-lain, bahkan sebelum menerima Islam, Hadhrat Abu Bakr (ra) dianggap sebagai salah seorang terbaik Quraisy dan kesulitan apa pun yang dihadapi orang-orang, mereka biasa meminta bantuan beliau. Di Makkah, beliau sering mengkhidmati tamu dan mengadakan undangan makan secara besar-besaran.<sup>2646</sup>

Pada masa jahiliyah, Hadhrat Abu Bakr (ra) dianggap sebagai salah satu pemimpin suku Quraisy dan termasuk orang-orang elit dan terhormat mereka. di antara orang Quraisy, Hadhrat Abu Bakr (ra) dianggap sebagai sosok yang dimuliakan. Beliau dianggap sebagai salah satu orang terbaiknya. Orang-orang biasa datang menemui beliau ketika menghadapi masalah. Di Makkah, beliau memiliki keistimewaan dalam perjamuan dan keramahtamahan.<sup>2647</sup>

**Kemudian tertulis bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) sangat baik kepada orang miskin dan membutuhkan.** Di musim dingin beliau biasa membeli selimut dan membagikannya kepada yang membutuhkan.<sup>2648</sup> Dalam satu Riwayat, selama satu tahun Hadhrat Abu Bakr (ra) membeli seprai wol hangat yaitu selimut yang dari desa-desa dan membagikannya kepada para janda Madinah selama musim dingin.<sup>2649</sup>

Terdapat satu riwayat, sebelum menjadi Khalifah, beliau biasa memerah susu kambing dari keluarga yang ditinggalkan. Ketika beliau menjadi khalifah, seorang gadis dari keluarga tersebut berkata bahwa sekarang (setelah menjadi Khalifah) Anda tidak akan memerah susu kambing kami lagi. Mendengar ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata: “Mengapa tidak? Demi jiwa saya, saya pasti akan memerahnya untukmu dan saya berharap apa yang telah saya pilih, tidak akan menghentikan saya dari kebiasaan yang saya jalani.” Jadi, beliau tetap memerah susu kambing mereka seperti sebelumnya. Ketika gadis-gadis itu datang bersama kambing mereka, dengan penuh kasih saying beliau bertanya kepada mereka, “Maukah saya buat busa susunya atau tidak?”

Jika mereka meminta untuk membuat busanya, maka beliau akan memerah susu dan meletakkan wadah agak jauh sampai berbusa dengan baik. Namun jika mereka mengatakan untuk tidak membuat busa, maka beliau akan memerah dengan cara meletakkan bejana di dekat dada sapi agar tidak berbusa. Beliau terus melakukan pengabdian ini selama enam bulan terus menerus, yaitu selama enam bulan setelah menjadi Khalifah.

Kemudian beliau menetap di Madinah, awalnya beliau memiliki dua rumah, satu rumah beliau berada agak jauh, beliau dulu tinggal agak jauh pada masa Nabi (saw), tetapi Nabi (saw) memberikan satu tempat di dekat rumah rumah beliau lalu Abu Bakr (ra) membanggunya di sana di dekat Masjid Nabawi. Selain itu, ada juga sebuah rumah, di Madinah ada dua buah rumah, namun dahulu kala di masa Rasulullah (saw), beliau biasa menempati rumah tersebut di pinggiran kota. setelah menjadi Khalifah beliau pindah ke Madinah. Sebelum pindah ke Madinah, beliau terus memenuhi tanggung jawab untuk membantu para gadis tadi.<sup>2650</sup>

Hadhrot Umar (ra) biasa merawat seorang wanita tua dan buta yang tinggal di pinggiran Madinah. Beliau biasa mengambil air untuknya dan mengerjakan tugasnya. Suatu kali ketika beliau pergi ke rumahnya, beliau menemukan seseorang telah datang lebih dulu sebelum beliau dan telah mengerjakan pekerjaan orang tua itu. Di kemudian hari, beliau pergi ke rumah orang tua itu lebih awal agar orang lain

2646 as-Sirah al-Halbiyah jilid ke-1, halaman 390, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2002 (السيرة الحلبية جلد 1 صفحہ 390، دارالکتب العلمیہ بیروت 2002ء)

2647 حضرت ابوبکر صدیقؓ شخصیت اور کارنامے از محمد الصلابی مترجم صفحہ 52 تا 54، دارابن کثیر بیروت 2003ء)

2648 Muhammad ‘Abdullah Madani dalam karyanya Hadhrot Abu Bakr Shiddiq ke Fashle, Mushtaq Book Corner, Lahore, halaman 378 (حضرت ابو بکر صدیقؓ کے (فیصلے صفحہ 378 مشتاق بک کارنر لاہور)

2649 Kanzul Ummal, Vol. 3, juz 5, p. 245, Kitab al-Khilafah, Hadith 14076, Darul Kutubil ‘Ilmiyyah, Beirut, 2004 (کنز العمال جلد 3 جزء 5 صفحہ 245، کتاب الخلفاء، (حدیث 14076 دارالکتب العلمیہ بیروت 2004ء)

2650 Ibnu Sa’d, Al-Tabaqat al-Kubra, Vol. 3, Abu Bakr ash-Shiddiq wa min bani taim bin murrāh [Beirut, Lebanon: Dar al-Kutub al-‘Ilmiyyah, 1990] 138-139 (الطبقات الكبرى جلد 3 صفحہ 138-139 “ابوبکر الصديق” ومن بنی تيم بن مرّة بن كعب دارالکتب العلمیہ بیروت 1990ء)

tidak datang lebih dulu. Hadhrat Umar duduk bersembunyi, ternyata beliau melihat Hadhrat Abu Bakr (ra) yang datang ke rumah orang tua itu dan saat itu Hadhrat Abu Bakr (ra) sudah menjadi Khalifah. Melihat itu Hadhrat Umar berkata, “Demi Allah, hanya Anda yang dapat melakukan ini.”<sup>2651</sup> Dengan kata lain, “Hanya Anda sajalah yang bisa melampaui saya dalam kebaikan ini.”

Terdapat satu riwayat, حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ عَنْ أَبِيهِ حَدَّثَنَا أَبُو عُمَانَ أَنَّهُ حَدَّثَهُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ Dari Musa bin Ismail bahwa Mu'tamar meriwayatkan dari ayahnya dan berkata bahwa Abu Utsman meriwayatkan kepada mereka bahwa Hadhrat Abd al-Rahman bin Abi Bakr (ra) mengatakan kepadanya, أَنْ أَصْحَابَ، الصُّفَّةِ كَانُوا أَنْاسًا فَقَرَاءَ، وَأَنَّ النَّبِيَّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَرَّةً " مَنْ كَانَ عِنْدَهُ طَعَامٌ اثْنَيْنِ فَلْيُذْهِبْ بِثَالِثٍ، وَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ طَعَامٌ أَرْبَعَةٍ فَلْيُذْهِبْ بِخَامِسٍ أَوْ سَادِسٍ ". أَوْ كَمَا قَالَ، وَأَنَّ أَبَا بَكْرٍ جَاءَ بِثَلَاثَةٍ وَأَنْطَلَقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَشْرَةٍ، وَأَبُو بَكْرٍ وَثَلَاثَةٌ، قَالَ فَهُوَ أَنَا وَأَبِي وَأُمِّي - وَلَا أُدْرِي هَلْ قَالَ أَمْرًا بِي وَخَادِمِي - بَيْنَ بَيْنِنَا وَبَيْنَ بَيْتِ أَبِي بَكْرٍ، وَأَنَّ أَبَا بَكْرٍ تَعَشَى عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ لَيْثَ حَتَّى صَلَّى الْعِشَاءَ، ثُمَّ رَجَعَ فَلَيْثَ حَتَّى تَعَشَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَ بَعْدَ مَا مَضَى مِنَ اللَّيْلِ مَا شَاءَ اللَّهُ، قَالَتْ لَهُ امْرَأَتُهُ مَا حَبَسَكَ عَنْ أَصْيَابِكَ أَوْ صَنِيفِكَ. قَالَ أَوْ عَشِيَّتِهِمْ قَالَتْ أَبُوتَا حَتَّى تَجِيءَ، فَذَعَرَضُوا عَلَيْهِمْ فَعَلَبُواهُمْ، فَذَهَبَتْ فَاحْتَبَأَتْ، فَقَالَ يَا عُنْتَرُ. فَجَدَّعَ وَسَبَّ وَقَالَ كُلُوا وَقَالَ لَا أَطْعَمُهُ أَبَدًا. قَالَ وَإِيْمَ اللَّهُ مَا كُنَّا نَأْخُذُ مِنَ اللَّقْمَةِ إِلَّا رَبًّا مِنْ أَسْفَلِهَا أَكْثَرَ مِنْهَا حَتَّى شَبِعُوا، وَصَارَتْ أَكْثَرَ مِمَّا كَانَتْ قَبْلُ، فَظَنَرَ أَبُو بَكْرٍ فَإِذَا شَيْءٌ أَوْ أَكْثَرَ قَالَ لِامْرَأَتِهِ يَا أُخْتُ بِنِي فِرَاسٍ. قَالَتْ لَا وَقَفْرَةٌ عِنِّي لَهَى الْآنَ أَكْثَرَ مِمَّا قَبْلُ بِثَلَاثِ مَرَّاتٍ. فَأَكَلَ مِنْهَا أَبُو بَكْرٍ، وَقَالَ إِنَّمَا كَانَ الشَّيْطَانُ - يَغْنِي بِيَمِينِهِ - ثُمَّ أَكَلَ مِنْهَا لُقْمَةً، ثُمَّ حَمَلَهَا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَصْبَحَتْ عِنْدَهُ. وَكَانَ بَيْنِنَا وَبَيْنَ قَوْمِ عَهْدٍ، فَمَضَى الْأَجَلَ، فَتَفَرَّقْنَا اثْنَا عَشَرَ رَجُلًا مَعَ كُلِّ رَجُلٍ مِنْهُمْ أَنْاسٌ. اللَّهُ أَعْلَمُ كَمْ مَعَ كُلِّ رَجُلٍ، غَيْرَ أَنَّهُ بَعَثَ مَعَهُمْ، "Orang-orang Suffah (mereka yang tinggal di beranda Masjid) adalah orang-orang yang memerlukan (miskin) dan suatu hari Nabi (saw) bersabda, 'Siapa yang memiliki makanan untuk dua orang harus mengajak orang yang ketiga dan siapa yang memiliki makanan untuk empat orang, ia harus mengajak orang yang kelima atau keenam', atau berbicara senada seperti itu. Artinya, orang-orang miskin harus dibawa ke rumah dan diberi makan. Hadhrat Abu Bakr (ra) membawa tiga orang dan Nabi (saw) membawa sepuluh orang. Hadhrat Abu Bakr (ra) bersama tiga orang lainnya berada di rumah." Hadhrat Abdur Rahman mengatakan, "Itu ialah saya, ayah saya dan ibu saya." Perawi selanjutnya mengatakan, "Saya tidak tahu apakah Abdur Rahman juga mengatakan, 'Istri saya atau pelayan saya juga karena rumah kami dan rumah Hadhrat Abu Bakr (ra) menyatu.'

Hadhrot Abu Bakr (ra) makan malam di rumah Nabi lalu tetap berada di sana hingga salat Isya, lalu kembali [ke rumah Nabi (saw)].” Artinya, beliau bawa para tamu pulang ke rumah beliau tetapi kemudian beliau kembali ke tempat semula lalu bersama Nabi (saw) di rumah Nabi (saw) dan makan di sana. Diriwayatkan, “Beliau tinggal di sana begitu lama sehingga makan malam dengan Rasulullah (saw) lalu pulang setelah larut malam sebanyak yang dikehendaki Allah.

Istri beliau bertanya kepada beliau, ‘Apa yang menghalangi Anda dari tamu Anda atau tamu tersebut?’ artinya, mengapa terlambat datang.

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Apakah kamu tidak memberi mereka makan?’

Istri beliau berkata, tamu menolak untuk makan sebelum anda datang. Para tamu berkata kami tidak akan makan sebelum Abu Bakr (ra) datang. Istri beliau berkata, ‘Saya telah menyajikan makanan, tetapi para tamu menolak untuk makan.’”

Hadhrot Abd al-Rahman mengatakan, “Saya pergi dan bersembunyi agar tidak dimarahi oleh Hadhrot Abu Bakr (ra) karena saya tidak memberi makan para tamu.

Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata kepada putranya, ‘Hai bodoh dan sangat lamban.’

Hadhrot Abu Bakr (ra) menyuruh para tamu untuk makan dan Hadhrot Abu Bakr (ra) sendiri bersumpah, ‘Saya tidak akan makan.’”

Hadhrot Abd al-Rahman mengatakan, “Demi Allah, apapun suapan yang kami ambil, maka pada bagian bawahnya akan bertambah banyak. Mereka makan sangat banyak hingga kenyang dan makanan menjadi lebih banyak dari sebelumnya. Para tamu diberi makan. Para tamu terus makan, tetapi mereka mengatakan bahwa makanannya tetap sama dan bahkan semakin bertambah dan semua orang makan sampai kenyang.

2651 Jalaluddin as-Suyuthi dalam Tarikh al-Khulafa (1999) مطبوعه بيروت ائيشن صفحه 64

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) melihat bahwa makanannya tetap sama, bahkan semakin bertambah, lalu beliau berkata kepada istri, ‘Apa ini, wahai saudara perempuan Bani Firas?’

Istrinya berkata, ‘Aku bersumpah demi sejujunya matak, sekarang makanan tiga kali lebih banyak dari sebelumnya.’ Artinya, makanan telah bertambah begitu banyak.

Hadhrt Abu Bakr (ra) juga menyantapnya dan berkata, ‘Itu hanyalah dari Setan’, maksudnya, atas godaannya telah bersumpah untuk tidak memakannya. Awalnya beliau bersumpah bahwa beliau tidak akan makan namun ketika melihat makanan semakin bertambah jumlahnya, lalu beliau mengatakan, ‘Setanlah yang telah membuat saya bersumpah, makanan ini penuh berkat dan saya akan memakannya juga.’

Kemudian Hadhrt Abu Bakr (ra) makan sesuap dari itu. Setelah itu, beliau mengangkat makanan dan membawanya kepada Nabi (saw) dan beliau berada di rumah beliau (saw) sampai pagi. Makanan tetap di sana sampai pagi.

Dikatakan bahwa ada perjanjian antara kami dan kaum itu dan perjanjian itu telah berakhir batas waktunya. Kami menjadikan dua belas orang secara terpisah dan masing-masing dari mereka didampingi oleh beberapa orang. Dikatakan bahwa Allah lebih tahu berapa banyak orang yang menyertai, tetapi yang pasti adalah Nabi (saw) mengirim orang-orang ini bersama beberapa orang lainnya, yakni jumlahnya signifikan. Hadhrt Abdul Rahman mengatakan bahwa mereka semua makan dari makanan ini atau mengatakan sesuatu seperti itu.”<sup>2652</sup> Alhasil, kali itu Allah Ta'ala telah memberikan keberkatan itu pada hidangan Hadhrt Abu Bakr (ra).

Hadhrt Abd al-Rahman bin Abu Bakr (ra) meriwayatkan, *قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " هَلْ مِنْكُمْ أَحَدٌ أَطْعَمَ الْيَوْمَ مِسْكِينًا " . فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَإِذَا أَنَا بِسَائِلٍ يَسْأَلُ فَوَجَدْتُ كِسْرَةَ خُبْزٍ فِي يَدِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَأَخَذْتُهَا مِنْهُ فَدَفَعْتُهَا إِلَيْهِ* “Rasulullah (saw) bersabda, ‘Apakah ada di antara kalian yang memberi makan orang miskin hari ini?’

Hadhrt Abu Bakr (ra) berkata, ‘Saya memasuki masjid dan seorang pengemis meminta sesuatu. Saya melihat sepotong roti di tangan anak saya, Abdul Rahman. Saya mengambilnya dan memberikannya kepada pengemis itu.”<sup>2653</sup> Pengemis meminta sesuatu, saat itu anak saya memiliki roti di tangannya, lalu saya mengambilnya dan kemudian memberikannya kepada si pengemis.

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra)** bersabda, “Putra Hadhrt Abu Bakr (ra) bernama Abdur Rahman juga layak menjadi khalifah dan orang-orang bahkan mengatakan, ‘Sifatnya lebih lembut dari Hadhrt Umar dan mutu pribadinya pun tidak kalah darinya. Beliau seharusnya menjadi khalifah setelah Abu Bakr (ra).’ Tetapi, Hadhrt Abu Bakr (ra) memilih Hadhrt Umar sebagai khalifah meskipun terdapat perbedaan sifat antara Hadhrt Abu Bakr (ra) dan Hadhrt Umar. Jadi, Hadhrt Abu Bakr (ra) tidak memperoleh keuntungan pribadi apa pun dari kekhalifahan, melainkan beliau menganggap pengkhidmatan kemanusiaan sebagai suatu kemuliaan.”

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra)** bersabda, “**Terdapat riwayat dari kaum Sufi.**” Wallahu A’lam sejauh mana kebenarannya. “Diceritakan, setelah kewafatan Hadhrt Abu Bakr (ra), Hadhrt Umar bertanya kepada pelayan Hadhrt Abu Bakr (ra), ‘Amal baik apa yang biasa dilakukan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra), supaya saya dapat menirunya juga.’

Diantara sekian amalan baik, sang pelayan menyebutkan satu amalan baik, ia menceritakan bahwa setiap hari Hadhrt Abu Bakr (ra) biasa pergi ke suatu tempat dengan membawa roti dan makanan. Sesampainya ditempat itu, beliau memerintahkan saya untuk menunggu di luar sedangkan beliau masuk. Entahlah untuk tujuan apa beliau masuk. Lalu Hadhrt Umar pergi dengan pelayan tersebut ke tempat yang disebutkan. Setelah saya masuk, apa yang saya lihat, ternyata kami melihat seorang pria buta lumpuh yang tidak memiliki tangan dan kaki sedang duduk di sebuah gua.

2652 Sahih al-Bukhari 3581 Virtues and Merits of the Prophet (pbuh) and his Companions (كتاب المناقب) bab: tanda-tanda kenabian dalam Islam - Chapter: The signs of Prophethood in Islam (باب علامات النبوة في الإسلام).

2653 Sunan Abi Dawud 1670, Kitab Al-Zakat (كتاب الزكاة) Chapter: Begging In The Mosques – bab mengemis di Masjid-Masjid (باب المسألة في المساجد).

Hadhrat Umar menaruh sepotong makanan di mulut orang lumpuh tersebut, lalu orang tua itu menangis dan berkata, ‘Semoga Allah merahmati Abu Bakr (ra), betapa baiknya dia.’

Hadhrat Umar berkata, ‘Kakek. Bagaimana Anda tahu bahwa Abu Bakr (ra) telah meninggal?’

Sang kakek mengatakan, ‘Saya tidak memiliki gigi. Itu sebabnya sebelum memasukkannya ke mulut saya, beliau biasa mengunyahnya terselbih dahulu. Hari ini, ketika saya merasakan makanan keras di mulut saya, saya mengira bukan Abu Bakr (ra) yang memberikan makanan ini, tetapi orang lain dan setelah mengetahui adanya kekosongan, saya meyakini Abu Bakr (ra) telah tiada.’”

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Apa yang diperoleh Hadhrat Abu Bakr (ra) dari kekuasaan? Beliau tidak mendapatkan apa-apa dari kekhalifahan atau kekuasaan yang beliau dapatkan. Apakah beliau menganggap harta kekayaan pemerintah sebagai milik pribadinya? Tidak mungkin. Barang-barang yang diterima oleh kerabat beliau itu semua merupakan pemberian dari harta pribadi beliau sendiri.”<sup>2654</sup>

Satu-satunya perbedaan yang beliau miliki adalah pengkhidmatan yang beliau lakukan.

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda,** “Ini adalah dua bagian syariat yakni hak Allah dan hak hamba.” Terdapat dua hal yakni Hak Allah dan hak para hamba. Beliau (as) bersabda, “Perhatikanlah Nabi (saw) betapa beliau melewati seluruh usianya untuk mengkhidmati kemanusiaan. Lihatlah keadaan Hadhrat Ali (ra) yang begitu banyaknya tambalan pada baju beliau, sehingga tidak ada ruang tersisa. Hadhrat Abu Bakr (ra) telah memikul tanggung jawab untuk selalu memberi manisan kepada seorang tua. Renungkanlah betapa berat komitmen tersebut.

Ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) meninggal, orang tua itu berkata, ‘Hari ini Abu Bakr (ra) meninggal.’

Tetangganya berkata, ‘Apakah Anda menerima ilham atau wahyu?’

Dia mengatakan: ‘Tidak, sebabnya Abu Bakr (ra) tidak membawa manisan hari ini, dari itu diketahui bahwa dia telah meninggal.’ Artinya seumur hidup beliau tidak mungkin tidak mengirimkan manisan dalam keadaan bagaimanapun. Lihatlah berapa banyak pengkhidmatan yang dilakukan. Setiap orang seyogyanya melakukan penghormatan seperti ini.”<sup>2655</sup>

**Bagaimana standar beliau dalam menutupi kelemahan orang lain.** Berkenaan dengan terdapat riwayat. Hadhrat Abu Bakr (ra) pernah bersabda, **لَوْ أَحَدْتُ سَارِقًا لِأَخْبَيْتُ أَنْ يَسْتُرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ**, “Jika saya menangkap seorang pencuri, keinginan terbesar saya adalah agar Tuhan menutupi kejahatannya.”<sup>2656</sup>

**Tentang keberanian dan jiwa patriot beliau tertulis bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) merupakan perwujudan dari sifat pemberani.** Beliau rela mengambil risiko besar demi Islam atau karena kecintaan beliau terhadap wujud Nabi Suci (saw). Dalam kehidupan Makkah, ketika melihat bahaya atau ancaman terhadap pribadi Nabi Muhammad (saw), beliau akan berdiri di depannya sebagai tembok untuk melindungi dan mendukungnya. Ketika terjadi pemboikotan dan pengepungan di Shaab Abi Thalib selama tiga tahun, beliau tetap di sana dengan tabah. Kemudian, selama hijrah, beliau mendapat kehormatan untuk menyertai Nabi (saw) meskipun nyawa terancam.

2654 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad, al-Mushlih Mau’ud Khalifatul Masih kedua (ra) (حضرت مرزا بشير الدين محمود احمد، المصلح موعود خليفة المسيح) (خطب محمود، مجلد 17، ص 494-495) (495-494) Khuthbaat-e-Mahmud jilid 17 halaman 494-485 (الكتاب الثاني) tanggal 31 Juli (31-Jul .. (خطبات جمعہ ۱۹۳۶ء) khotbah Jumat tahun 1939 (مصنف عبد الرزاق، المصنف - عبد الرزاق الصنعاني - ج ۱۰ - الصفحة ۲۲۷) (Mushannaf ‘Abdur Razzaaq ash-Shan’ani), Kitab al-Luqthah, bab menutupi (بم کس حد تک دنیوی عزت کے طالب ہوسکتے ہیں۔ قربانیاں اور مصائب وہ کھڑکیاں ہیں جن میں سے ہم اپنے محبوب کو چھانک سکتے ہیں) [https://www.alislam.org/urdu/book/%d8%ae%d8%b7%d8%a8%d8%a7%d8%aa-%d9%85%d8%ad%d9%85%d9%88%d8%af/%d8%ac%d9%84%d8%af-17/;](https://www.alislam.org/urdu/book/%d8%ae%d8%b7%d8%a8%d8%a7%d8%aa-%d9%85%d8%ad%d9%85%d9%88%d8%af/%d8%ac%d9%84%d8%af-17/) <https://www.alislam.org/urdu/sermon/FST19360731-UR.pdf>

2655 Malfuuzhaat jilid 6 halaman 54 edisi 1984 (ملفوظات جلد 6 صفحه 54 ایڈیشن 1984ء)

2656 Ath-Thabaqaat al-Kubra (الطبقات الكبرى - محمد بن سعد - ج ۵ - الصفحة ۱۳) (مصنف عبد الرزاق كتاب اللطفة باب ستر المسلم حديث رقم 18261) عن مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ، قَالَ : قَالَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ : لَوْ لَمْ أَجِدْ لِلسَّارِقِ ، وَالزَّانِي ، وَشَارِبِ الخَمْرِ إِلَّا تُوبِي ، (مصنف عبد الرزاق كتاب اللطفة باب ستر المسلم حديث رقم 18261) عَنْ زُبَيْدِ بْنِ الصَّلْتِ ، قَالَ : سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ الصِّدِّيقَ ، يَقُولُ : لَوْ أَحَدْتُ شَارِبًا لِأَخْبَيْتُ أَنْ يَسْتُرَهُ اللَّهُ ، وَلَوْ أَحَدْتُ : 27534، (مصنف بن أبي شيبة كتاب الخُودِ السُّنَرِ عَلَى السَّارِقِ) . لِأَخْبَيْتُ أَنْ يَسْتُرَهُ عَلَيْهِ مَكَارِمِ الْأَخْلَاقِ لِلخِرَانِطِيِّ بِابٍ مَا يَسْتَحِبُّ لِلْمَرْءِ مِنْ سِتْرِ عَوْرَةِ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ وَمَا لَهُ حَدِيثِ رَقْمِ (Tercantum juga dalam Makaarimul Akhlaaq karya al-Kharaiti (مكارم الأخلاق للخيرانطي باب ما يستحب للمرء من ستر عورة أخيه المسلم وما له حديث رقم) 395)

**Dalam semua perang yang terjadi, Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak hanya berpartisipasi di dalamnya, tetapi juga menjalankan tugas melindungi Rasulullah (saw).** Berkenaan dengan keberanian dan jiwa patriot Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Ali pernah bertanya kepada orang-orang, “Siapakah orang yang paling pemberani?”

Orang-orang menjawab, “Itu adalah Anda, wahai Amirul Mukminin.”

Hadhrot Ali berkata. “Sejauh yang saya ketahui, siapa pun yang bertarung dengan saya, saya melakukan keadilan kepadanya, yaitu membunuhnya, tetapi yang paling pemberani adalah Hadhrot Abu Bakr (ra).

Kami mendirikan tenda untuk Rasulullah (saw) pada hari Badar, lalu kami berkata: Siapa yang akan tinggal bersama Rasulullah (saw) supaya tidak ada orang musyrik yang dapat menjangkau beliau? Demi Allah, tidak ada yang datang mendekati Rasulullah, kecuali Hadhrot Abu Bakr (ra), yang menghunus pedangnya dan berdiri di dekat Rasulullah (saw). Dengan kata lain, tidak ada orang musyrik yang akan mencapai Rasulullah (saw), tetapi terlebih dulu dia akan menghadapi Hadhrot Abu Bakr (ra). Jadi beliau adalah orang yang paling berani.”<sup>2657</sup>

Begitu juga pada perang Uhud pun, ketika menyebar kabar burung syahidnya Rasulullah, yang paling pertama adalah Abu Bakr (ra) yang menerobos keramaian untuk segera sampai di dekat Rasulullah. Diriwayatkan bahwa saat itu di sisi Hudhur (saw) hanya ada 11 sahabat beliau, yang mana diantaranya adalah Hadhrot Abu Bakr (ra), Hadhrot Sa’ad, Hadhrot Talha, Hadhrot Zubair dan juga Hadhrot Abu Dujana.<sup>2658</sup> Di pertempuran Uhud, Hadhrot Abu Bakr (ra) pun adalah salah satu diantara beberapa sahabat yang rela melindungi Rasulullah (saw) saat berada di lembah.

Di pertempuran Khandaq, Hadhrot Abu Bakr (ra) ada bersama-sama dengan Rasulullah (saw); dan saat penggalian parit, beliau pun termasuk diantara mereka yang mengangkat tanah dan membuangnya dengan kain.

Pada peristiwa Perdamaian Hudaibiyah, beliau termasuk diantara para sahabat yang tidak segan untuk mengorbankan jiwa; namun contoh keberanian keimanan, keteguhan, firasat, ketaatan dan kecintaan yang mendalam kepada Rasulullah (saw) yang telah diperlihatkan oleh Hadhrot Abu Bakr (ra) tidak akan sanggup dilupakan oleh Hadhrot Umar di sepanjang kehidupan beliau.

**Hadhrot Abu Bakr (ra) pun ikut serta di pertempuran Taif; demikian pula putra beliau yakni Abdullah bin Abu Bakr (ra) pun ikut serta.** Putra Hadhrot Abu Bakr (ra) yang berusia muda itu telah disyahidkan di pertempuran tersebut.<sup>2659</sup> Kemudian tatkala Rasulullah (saw) bergerak menuju pertempuran Tabuk bersama 30.000 prajurit Muslim, saat itu beliau mengangkat beberapa panglima untuk memimpin pasukan-pasukan Muslim. Saat itu pasukan yang paling besar diserahkan kepada Hadhrot Abu Bakr (ra).<sup>2660</sup>

عن علي رضي الله تعالى عنه أنه قال لجمع من الصحابة، أخبروني عن أشجع الناس؟ (غزوة بدر الكبرى) (السيرة الحلبية = سيرة الأمين المأمون) 2657 As-Sirah al-Halbiyyah (مسند العشرة) (كتاب جامع الأحاديث) Kitab Jami’ul Ahadits. قالوا أنت؛ قال: أشجع الناس أبو بكر، لما كان يوم بدر جعلنا لرسول الله صلى الله عليه وسلم عريشا عن محمد بن عقيل قال: خطبنا على بن أبي طالب فقال أيها الناس أخبروني من أشجع الناس قالوا أنت يا أمير المؤمنين قال أما إنني: (الجلال السيوطي) karya Imam as-Suyuthi (مسند علي بن أبي طالب ما بارزت أحدا إلا انتصفت منه ولكن أخبروني بأشجع الناس قالوا لا نعلم فمن قال أبو بكر إنه لما كان يوم بدر جعلنا لرسول الله - صلى الله عليه وسلم - عريشا

حسن بن محمد المشاط، إنارة الدجى في مغازي خير الورى صلى الله عليه وآله (دفاع الصحابة عن النبي) bahasan para Sahabat yang melindungi Nabi saat kepungan (وسلم (الطبعة 2)، جدة: دار المنهاج، صفحة 274 - 277. بتصرف

2659 Ustadz Umar Abu an-Nashr, Sirat Sayyidina Shiddiq Akbar, terjemahan Urdu dari bahasa Arab, halaman 354, 367, 369, 376, penerbit Mushtaq Book Corner, Lahore (سيرت سيدنا صديق اكبر، استاذ عمر ابوالنصر، ترجمه اردو صفحہ 354، 367، 369، 376 مشتاق بک کارنر لاہور)

‘Ali Muhammad Muhammad ash-Shalabi (علي محمد محمد الصلّابي) dalam karyanya Al-Insyirahu wa Raf’udh Dhayyiq fi Sirati Abi Bakr ash-Shiddiq syakhshiyatuhu wa ‘ashruhu (نام کتاب : الانشراح ورفع الصديق في سيرة أبي بكر الصديق شخصيته وعصره) penerbit Darut Tauzi’ wa Nasyr, Kairo-Mesir (دار التوزيع والنشر) (عام النشر: 1423 هـ - 2002 م) versi terjemahan Urdu terbitan al-Furqan Trust, Khan Garh, Pakistan dengan (سيرت سيدنا صديق اكبر شخصيت اور كارنامه، از صلابى مترجم صفحہ 107 الفرقان ٹرسٹ خان گڑھ پاکستان)

2660 Ustadz Umar Abu an-Nashr, Sirat Sayyidina Shiddiq Akbar, terjemahan Urdu dari bahasa Arab, halaman 381, penerbit Mushtaq Book Corner, Lahore (سيرت سيدنا صديق اكبر، استاذ عمر ابوالنصر، ترجمه اردو صفحہ 381 مشتاق بک کارنر لاہور)

**Hadhrat Salamah bin Akwa' menerangkan,** غَزَوْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعَ غَزَوَاتٍ وَخَرَجْتُ فِيهَا، **Saya telah ikut serta dalam 7 pertempuran bersama-sama Yang Mulia Nabi (saw);** lalu dari antara berbagai ekspedisi pertempuran yang diberangkatkan oleh Rasulullah (saw), saya mendapat kesempatan untuk ikut dalam 9 pertempuran diantaranya. Ada saatnya Hadhrat Abu Bakr (ra) memimpin pasukan kami dan ada saatnya dipimpin oleh Hadhrat Usama bin Zaid.<sup>2661</sup>

Lalu setelah kewafatan Rasulullah (saw), tatkala seluruh Arab seakan menjadi murtad, maka keberanian, keteguhan dan tindakan yang diperlihatkan oleh Hadhrat Abu Bakr (ra) sungguh tiada bandingannya. Terkait hal ini telah dirinci sebelumnya. **Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menerangkan:** “Suatu saat orang-orang kafir mengalungkan tali ke leher Rasulullah (saw) lalu mereka menariknya dengan keras. Tatkala Hadhrat Abu Bakr (ra) mengetahuinya, beliau segera berlari dan menyingkirkan orang-orang kafir itu dan bersabda, “Wahai manusia, kalian tidak takut kepada Tuhan dan kalian memukul serta menganiaya wujud ini hanya karena ia menyatakan bahwa Allah adalah Tuhanku. Beliau tidaklah meminta harta benda dari kalian. Maka dari itu mengapa kalian memaksanya?”

Kemudian beberapa sahabat menuturkan, “Di masa kami, sosok yang dianggap paling pemberani adalah Hadhrat Abu Bakr (ra), karena para musuh pun mengakui: Jika kami membunuh Muhammad Rasulullah (saw), maka Islam pasti akan menjadi musnah, namun kami melihat bahwa Abu Bakr (ra) senantiasa ada berdiri di dekat Rasulullah (saw) supaya siapa saja yang hendak menyerang beliau, ia akan segera bergerak melindungi beliau.” Demikianlah tatkala terjadi pertempuran yang sengit antara kaum Muslim melawan kaum kafir, saat itu para sahabat saling berunding diantara mereka dan bersepakat untuk menyiapkan satu kemah untuk Rasulullah (saw), lalu mereka menyampaikan kepada Rasulullah (saw), “Wahai Rasulullah, mohon Hudhur tinggal di kemah ini dan berdoalah untuk kemenangan kami. Sementara kami yang akan melawan para musuh.”

Mereka berkata, ‘Wahai Rasulullah, kami meyakinkan Anda bahwa di dalam diri kami terdapat keikhlasan, namun mereka yang duduk di Madinah, mereka pun ada yang memiliki keikhlasan dan kesetiaan lebih dari kami. Mereka tidak tahu bahwa kita akan bertempur dengan kaum kafir; jika tahu, mereka pun pasti ikut serta dalam pertempuran ini. (yaitu, mereka memang tidak tahu akan adanya perang Badar. Jika tahu, mereka pun akan ikut). Wahai Rasulullah, jika di perang ini na'uzubillah kami akan mengalami kekalahan, ketahuilah bahwa kami telah mengikat seekor unta cepat di dekat Anda dan kami telah meminta Abu Bakr (ra) untuk siaga di dekat Anda. Kami tidak dapat menemukan lagi siapa yang lebih pemberani darinya diantara kami. Wahai Rasulullah, saat itu segeralah menunggangi unta itu bersama Abu Bakr (ra) dan bergeraklah menuju Madinah, lalu berangkatkanlah satu pasukan baru dari Madinah, yang mana mereka adalah lebih mukhlis dan setia dari kami untuk menghadapi kaum kafir.’”

Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Renungkanlah peristiwa ini! Betapa Hadhrat Abu Bakr (ra) merupakan insan yang sangat tinggi dalam pengorbanan.”<sup>2662</sup>

**Kemudian dalam satu kesempatan Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda,** “Di satu peristiwa, ada beberapa orang yang bertanya kepada para sahabat, ‘Di zaman Rasulullah (saw), siapakah sosok yang paling pemberani di antara para sahabat?’ Seperti halnya di masa kini banyak pertanyaan terkait Syiah dan Sunni, demikian pula di masa itu pun, bagi siapa saja yang memiliki suatu perhubungan, maka orang-orang akan sering memujinya. Tatkala pertanyaan ini ditujukan ke golongan sahabat, mereka lalu menjawab bahwa yang paling pemberani diantara kami adalah yang senantiasa berdiri di dekat Rasulullah (saw). Ungkapan ini hanya akan dapat dipahami oleh mereka yang paham akan perang, sementara orang lain tidak akan dapat memahaminya.” (yakni, siapa saja yang benar-benar paham akan peperangan dan

2661 Sahih Muslim 1815a The Book of Jihad and Expeditions (كتاب الجهاد والسير) Chapter: The number of campaigns of the Prophet (saws) (باب عدد غزوات النبي) (صلى الله عليه وسلم); Sahih al-Bukhari 4270, Military Expeditions led by the Prophet (pbuh) (Al-Maghaazi) (كتاب المغازي) Chapter: The dispatch of Usama bin Zaid to Al-Huraqat (باب بعث النبي صلى الله عليه وسلم أسامة) (الثاني).

2662 Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad, al-Mushlih Mau'ud Khalifatul Masih kedua (ra) (المصلح موعود خليفة المسيح) (خطب محمود، مجلد 39، صفحہ 220-221 (221-220) الثاني) Khuthbaat-e-Mahmud jilid 39 halaman 220-221 (221-220).

dapat menggambarkan bahaya-bahaya yang ada di dalamnya, mereka itulah yang tahu akan keberanian, yakni berdiri di tempat yang paling berbahaya).

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra)** bersabda, “Intinya adalah, musuh senantiasa menghendaki untuk membunuh pimpinan tertinggi dari suatu kaum atau negeri, supaya dengan terbunuhnya sosok itu maka segenap perselisihan akan lenyap. Maka dari itu, dimana saja sosok itu berada di suatu pertempuran, musuh pasti akan menyerangnya dengan penuh kekuatan. Apapun yang menjadi pusat sesuatu, maka itulah yang akan menjadi sasaran utama dari musuhnya. Dan di tempat seperti ini, yang ditugaskan di sana (yaitu untuk melindunginya, untuk melindungi pusat dari segalanya itu), hanya orang yang paling pemberani lah yang akan ditugaskan di sana. Lalu para sahabat berkata, ‘Di sisi Anda (saw), hanya Hadhrat Abu Bakr (ra) lah yang sering berdiri di dekat Anda dan menurut kami, sosok inilah yang sungguh paling pemberani.’”<sup>2663</sup>

**Kemudian Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) di satu tempat dalam menjelaskan tafsir dari ayat kedua surah Bani Israil, beliau bersabda:** “Hal ini pun patut direnungkan bahwa dari kata *أَسْرَىٰ بِعَبْدِهِ* – asra bi-‘abdihi – Dia menjalankan hamba-Nya - tampak jelas bahwa yang menjalankan adalah Wujud yang berbeda dan ia berjalan tidak atas kehendaknya sendiri. Demikian juga peristiwa hijrah, beliau (saw) keluar di waktu malam dan beliau keluar bukanlah atas kehendak sendiri, tetapi beliau keluar dalam keadaan terpaksa yaitu tatkala kaum kafir telah mengepung kediaman beliau untuk tujuan membunuh beliau. Alhasil, tidaklah ada kehendak beliau (saw) di dalam perjalanan ini, tetapi bahkan kehendak Allah Ta’ala-lah yang telah menjadikan beliau melaksanakannya.” Artinya, Wujud yang menggerakkan beliau, yang membuat beliau keluar rumah dan Wujud yang memerintahkan beliau pergi untuk berhijrah adalah Allah Ta’ala dan karena kehendak dari-Nya itu, beliau lalu terpaksa meninggalkan [Makkah].

Kemudian, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda, “Sebagaimana di dalam ru’ya Jibril ada menemani beliau dalam perjalanan menuju Baitul Maqdis, demikian pula Abu Bakr (ra) pun ada bersama beliau. Dengan demikian, beliau adalah yang mengikuti Rasulullah, sementara Jibril adalah wujud yang bekerja dengan mengikuti perintah Allah Ta’ala dan Jibril adalah bermakna pahlawan Allah Ta’ala. Hadhrat Abu Bakr (ra) pun adalah hamba Allah Ta’ala yang istimewa dan beliau merupakan sosok pahlawan yang tanpa gentar demi agama.”<sup>2664</sup>

**Kemudian Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) di satu tempat lain bersabda:** “Jadi hakikatnya adalah, dengan beriman kepada kalam Allah Ta’ala, hendaknya tidak akan dapat muncul keputus-asaan dalam hati manusia. Jika ada suatu keimanan yang sempurna kepada Allah Ta’ala, tidak mungkin akan datang keputus-asaan di dalam hati. Keadaan yang menimpa Rasulullah (saw), contohnya di Gua Tsur, dalam saat seperti itu apakah tersisa suatu harapan?

Rasulullah (saw) di kegelapan malam meninggalkan kediaman beliau dan tiba di Gua Tsur. Ini adalah gua yang memiliki mulut gua yang lebar dan setiap orang dapat dengan mudah menengadahkan wajahnya untuk melihat isinya dan untuk masuk ke dalamnya. Hanya satu sahabat yang menemani beliau dan keduanya adalah tanpa senjata dan kekuatan untuk melawan.

Orang-orang Makkah bersenjata mengejar beliau dan mereka tiba di Gua Tsur. Diantara mereka ada yang bersikeras untuk satu kali saja lebih melihat ke dalam supaya jika beliau ada maka mereka akan dapat menangkapnya. Musuh telah melihat dengan sedemikian rupa dekat hingga Hadhrat Abu Bakr (ra) menangis dan ia berkata, ‘Wahai Rasulullah, musuh telah tiba di kepala kita.’

Beliau saat itu bersabda dengan sangat teguh, ‘*Laa tahzan innallaaha ma’ana*. Abu Bakr (ra), mengapa Anda takut? Tuhan ada bersama kita.’

Lihatlah, betapa sangat gentingnya keadaan yang beliau hadapi pada saat itu, dimana setelah peristiwa itu, tidak ada lagi upaya pembunuhan atau penangkapan kepada Rasulullah (saw) yang dapat menyamai ini. Meski dalam keadaan demikian, yakni musuh yang sangat kuat, mereka bersama dengan tentara, mereka pun menyandang senjata, sementara Rasulullah (saw) sama sekali tidak bersenjata, beliau hanya

2663 Tafsir Kabir jilid 10 halaman 366 (تفسير كبير جلد 10 صفحه 366)

2664 Tafsir Kabir jilid 4 halaman 296 (تفسير كبير جلد 4 صفحه 296)

duduk di gua itu bersama seorang sahabat beliau. Beliau saat itu tidak memiliki senjata, tidak memiliki pemerintahan dan tidak memiliki massa yang banyak.

Beliau (saw), meskipun melihat musuh yang berjumlah banyak di dekat beliau, beliau tetap bersabda, ‘*Laa tahzan Innallaaha ma’ana*’, yakni mengapa Anda berkata bahwa musuh kita adalah kuat? Apakah mereka lebih kuat dari Tuhan? Tatkala Tuhan ada bersama kita, maka apa lagi alasan kita untuk menjadi gelisah? [Sesungguhnya] kegelisahan Hadhrat Abu Bakr (ra) pun bukan untuk diri beliau, tetapi untuk diri Rasulullah (saw).”

**Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda:** “Ada sebagian orang Syiah yang mengangkat peristiwa ini dan mereka berkata bahwa Abu Bakr (ra) (na’udzubillah) tidak beriman dan ia takut untuk menyerahkan jiwanya. Sesungguhnya dalam rujukan sejarah pun dengan jelas tertera bahwa ketika Rasulullah (saw) bersabda *laa tahzan innallaaha ma’ana*, saat itu Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Wahai Rasulullah, saya tidaklah menghawatirkan jiwa saya sendiri karena jika saya terbunuh maka yang mati hanyalah satu orang. Saya hanya takut akan [keadaan] Hudhur, karena jika Anda yang mengalami malapetaka, maka kebenaran akan sirna dari dunia.’”<sup>2665</sup>

**Lalu di satu tempat, Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Hal ini tidaklah dikhususkan bagi para nabi.** Di setiap zaman bahkan terdapat juga orang-orang dimana ia melakukan sesuatu yang mana orang lain tidak sanggup melakukannya. Contohnya adalah Hadhrot Abu Bakr (ra). Di masa itu mengenai Hadhrot Abu Bakr (ra), tidak ada seorang pun yang dapat mengatakan bahwa suatu saat nanti beliau akan memimpin kaum beliau. Mereka saat itu umumnya beranggapan bahwa beliau memiliki tabiat yang lemah dan hati yang lunak.

Lihatlah berbagai pertempuran di masa Rasulullah (saw). Beliau (saw) tidak pernah menjadikan Hadhrot Abu Bakr (ra) sebagai panglima dalam perang besar manapun. Memang ada beberapa pertempuran skala kecil dimana beliau diangkat sebagai pemimpinnya, tetapi dalam perang-perang yang besar Rasulullah (saw) senantiasa mengangkat orang-orang lain sebagai panglima. Demikian pula di dalam pekerjaan-pekerjaan yang lain pun beliau tidak diangkat sebagai pemimpinnya. Kemudian dalam hal pengajaran Al-Quran Karim ataupun tugas Qadi, Rasulullah tidak membebarkannya kepada Hadhrot Abu Bakr (ra). Meski demikian, Rasulullah (saw) mengetahui bahwa tatkala tiba waktu untuk Abu Bakr (ra), pekerjaan yang akan dilaksanakan Abu Bakr (ra) tidak akan dapat dilakukan oleh yang lainnya.

Maka dari itu, tatkala Rasulullah (saw) wafat, lalu muncul perselisihan di dalam umat Muslim bahwa siapakah yang akan menjadi khalifah, saat itu tidaklah terpikir dalam benak Hadhrot Abu Bakr (ra) bahwa beliau akan menjadi khalifah. Beliau memahami bahwa Hadhrot Umar dan yang lainnya lah yang ahli dalam hal ini.

Tatkala golongan Ansar bersemangat dan mereka menghendaki agar khilafat berasal dari mereka, karena mereka berpikir, ‘Kamilah yang telah melakukan pengorbanan demi Islam sehingga kini golongan Ansar yakni kamilah yang berhak menjadi khalifah.’

Sementara itu kaum Muhajir berkata: ‘Khalifah adalah dari kami.’

Dengan demikian, setelah kewafatan Rasulullah (saw), terjadi suatu perselisihan yang besar. Pada akhirnya, perselisihan ini berakhir pada pernyataan golongan Ansar bahwa akan ada satu khalifah dari golongan muhajirin dan ada satu khalifah dari Ansar. Untuk menjauhkan pertikaian ini, diadakanlah satu pertemuan.

Hadhrot Umar bersabda, ‘Saat itu saya berpikir bahwa Hadhrot Abu Bakr (ra) sungguh sosok yang sangat baik dan suci, tetapi memahami beban ini [beban memahami dan memahamkan] bukanlah pekerjaannya. Ini adalah tugas yang sangat sulit bagi beliau.’

Hadhrot Umar bersabda, ‘Jika ada orang yang dapat mengemban beban ini, maka ia adalah saya. Ini adalah pekerjaan yang butuh kekuatan, bukan kelembutan dan kasih sayang. Hadhrot Abu Bakr (ra) adalah sosok yang menampakkan kelembutan dan cinta kasih.’ Alhasil beliau bersabda, ‘Saya merenung hingga

---

2665 Hadhrot Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad, al-Mushlih Mau’ud Khalifatul Masih kedua (ra) (حضرت مرزا بشیر الدین محمود احمد، المصلح موعود خليفة المسيح) (خطب محمود مجلد 28، ص 416-417 (416-417) الثاني) Khuthbaat-e-Mahmud jilid 28 halaman 416-417

akhirnya sampai pada menampakkan dalil-dalil yang membuktikan bahwa Khalifah hendaknya berasal dari Quraisy dan anggapan bahwa satu khalifah berasal dari Anshar dan satu lagi berasal dari Muhajirin, pemikiran ini sama sekali salah.’ Hadhrat Umar bersabda, ‘Saya telah banyak merenungkan dalil-dalil dan pergi ke majlis yang diadakan untuk mengakhiri perselisihan-perselisihan tersebut. Hadhrat Abu Bakr (ra) pun saat itu ada bersama saya. Saya berkeinginan untuk berpidato dan meyakinkan segenap orang dengan berbagai dalil yang telah saya pikirkan sebelumnya. Saya menganggap Hadhrat Abu Bakr (ra) bukan sosok yang memiliki kewibawaan dan kebesaran sehingga beliau dapat berbicara di majlis ini.

Hadhrt Umar bersabda: ‘Namun saat itu saya baru saja hendak berdiri, sementara Hadhrt Abu Bakr (ra) dengan marah mengangkat tangan beliau dan berkata kepada saya, “Duduklah.” Lalu beliau berdiri sendiri dan memulai pidato beliau.’

Hadhrt Umar bersabda, ‘Demi Tuhan, dalil-dalil apa saja yang telah saya pikirkan, keseluruhannya telah dijelaskan oleh Hadhrt Abu Bakr (ra).’ Kemudian beliau menjelaskan berbagai dalil-dalil yang lainnya. Beliau terus menjelaskannya hingga segenap kalbu golongan Ansar pun menjadi tenang dan mereka pun menerima pendapat kaum Muhajirin tentang khilafat.

Jadi, inilah Abu Bakr (ra) yang mengenainya Hadhrt Umar sendiri menerangkan bahwa suatu saat beliau pernah merobek pakaian Hadhrt Abu Bakr (ra) di pasar akibat suatu perselisihan dan beliau siap untuk memukulnya. Abu Bakr (ra) inilah yang dengannya Rasulullah (saw) sering bersabda, ‘Hati Hadhrt Abu Bakr (ra) sangatlah halus.’ Namun, tatkala waktu kewafatan Rasulullah (saw) telah mendekat, maka sebelum wafat Rasulullah (saw) bersabda kepada Hadhrt Aisyah, ‘Hati saya berulang kali menghendaki agar saya menyampaikan kepada segenap orang bahwa jadikanlah ia yakni Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah sepeninggalku, namun lantas saya mengurungkan diri karena hati saya mengetahui bahwa setelah kewafatan saya, Allah Ta’ala dan hamba-hamba-Nya yang beriman akan memilih tiada lain selain Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah.’ Alhasil demikianlah yang terjadi dan beliau telah dipilih menjadi Khalifah.

Hadhrt Abu Bakr (ra) adalah sosok yang berhati lembut. Tabiat beliau adalah sedemikian halusya dimana satu saat di pasar, Hadhrt Umar telah maju dan hendak memukul beliau. Hadhrt Umar lalu merobek pakaiannya.

Meski demikian, Hadhrt Abu Bakr (ra) inilah yang sifat halus beliau tampak pada peristiwa berikut: suatu saat Hadhrt Umar mendatangi Hadhrt Abu Bakr (ra) dan beliau memohon kepada beliau, ‘Segenap bangsa Arab telah menentang. Hanya di Madinah, Makkah dan satu desa kecil sajalah yang di dalamnya dilaksanakan shalat berjamaah. Orang-orang [Muslim] lainnya memang melaksanakannya, tetapi diantara mereka telah lahir perpecahan besar dimana seseorang enggan untuk shalat di belakang orang yang lainnya. Perselisihan yang ada telah sedemikian besar hingga mereka tidak siap lagi untuk mendengar satu sama lain. Orang-orang Arab yang jahil, yang mana mereka baru 5 atau 6 bulan saja menerima Islam, mereka meminta agar dibebaskan untuk membayar zakat. Orang-orang ini tidak memahami masalah zakat.’

Hadhrt Umar (ra) mengatakan, ‘Jika satu hingga dua tahun mereka dimaafkan dari zakat, maka apa salahnya?’ Seolah-olah Hadhrt Umar (ra) yang setiap saat selalu berdiri dengan pedang di tangan dan ketika ada permasalahan-permasalahan sepele sekalipun biasa mengatakan, ‘Ya Rasulullah (saw)! Jika ada perintah, aku akan penggal kepalanya’, beliau begitu segan dengan mereka. Beliau begitu ketakutan sehingga datang kepada Hadhrt Abu Bakr (ra) dan memohon kepada beliau supaya hendaknya memaafkan zakat bagi orang-orang jahil tersebut untuk beberapa waktu dan memberikan pemahaman kepada mereka secara perlahan-lahan.

Namun, Hadhrt Abu Bakr (ra) yang sedemikian rupa berhati lembut sehingga Hadhrt Umar (ra) pernah mengatakan, ‘Suatu kali saya telah siap untuk memukulnya dan merobek bajunya di pasar’, beliau pada saat itu menatap Hadhrt Umar (ra) dengan sangat marah. Yakni, ketika Hadhrt Umar (ra) mengatakan, ‘Janganlah mengatakan apa pun kepada mereka [para penolak zakat]. Janganlah memungut zakat dari orang-orang yang memberontak itu selama dua tahun, kita akan pergi untuk memberikan pemahaman kepada mereka.’

Ketika Hadhrat Umar (ra) mengatakan hal tersebut, maka Hadhrat Abu Bakr (ra) menatap Hadhrat Umar (ra) dengan sangat marah dan mengatakan, ‘Umar (ra)! Engkau menuntut sesuatu hal yang tidak dilakukan oleh Allah dan Rasul-Nya.’

Hadhrt Umar (ra) berkata, ‘Memang hal ini benar, tetapi mereka belum dewasa dalam pemikiran. Laskar musuh telah sampai di dinding-dinding Madinah. Apakah hal ini akan baik, mereka terus melangkah maju lalu menimbulkan anarkisme atau lebih baik jika selama satu hingga dua tahun mereka dimaafkan dari zakat. Pilihannya adalah, antara terjadi anarkisme (kerusuhan tanpa ada pihak pemerintah) atau dilakukan rekonsiliasi (perdamaian) dengan satu dan lain cara.’

Hadhrt Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Demi Allah! Jika sekalipun musuh telah menyusup ke Madinah dan memenggal orang-orang Islam di lorong-lorongnya dan anjing-anjing menyeret mayat-mayat para wanita, aku tetap tidak akan membebaskan mereka dari zakat. Demi Allah! Jika di zaman Rasulullah (saw) mereka memberikan sepotong tali sebagai zakat, maka pasti aku juga akan memungut itu dari mereka.’ Kemudian beliau bersabda, ‘Wahai Umar (ra)! Jika kalian semua takut, pergilah. Aku akan berperang dengan mereka sendirian dan aku tidak akan berhenti hingga mereka jera dari kejahatan mereka.’ Lalu terjadilah peperangan dan beliau meraih kemenangan. Yakni, Hadhrt Abu Bakr (ra) meraih kemenangan dan menaklukkan kembali seluruh Arab sebelum kewafatannya. Apa yang Hadhrt Abu Bakr (ra) lakukan dalam hidupnya, bagian tersebut tidak ada orang lain yang dapat melakukannya.”<sup>2666</sup>

**Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Para pemimpin Makkah mendapatkan hormat dan takzim yang sedemikian rupa di antara orang-orang, sehingga orang-orang merasa takut berbicara di hadapan mereka dan ihsan-ihsan mereka begitu banyak kepada orang-orang, sehingga seseorang bahkan tidak mampu untuk mengangkat pandangan di hadapan mereka. Kehormatan mereka ini nampak pada kesempatan perjanjian Hudaibiyah. Seorang pemimpin yang diutus oleh orang-orang Makkah untuk berbincang dengan Rasulullah (saw), berbicara sambil memegang janggut berberkat Rasulullah (saw). Melihat hal ini, seorang sahabat memukulkan gagang pedangnya dengan keras ke tangan orang tersebut dan mengatakan, ‘Jangan sentuhkan tangan kotormu pada janggut berberkat Rasulullah (saw).’ Dia mengangkat pandangannya untuk melihat siapa yang telah memukul tangannya dengan gagang pedang. Karena sahabat itu memakai topi baja, maka hanya mata dan lehernya saja yang terlihat. Setelah beberapa saat dia memandang dengan seksama, kemudian dia mengatakan, “Apakah kamu si fulan?” Sahabat tersebut menjawab, “Ya!” Dia mengatakan, “Apakah kamu tidak tahu, aku telah menyelamatkan keluargamu dari musibah tertentu pada kesempatan tertentu dan pada kesempatan tertentu aku melakukan kebaikan tertentu kepadamu. Apakah kamu berani berbicara di hadapanku?”

**Seraya mengisahkan peristiwa ini Hadhrt Mushlih Mau’ud (ra) bersabda,** “Jika kita melihat di masa sekarang ini, sikap melupakan kebaikan telah begitu umum di dalam diri orang-orang. Jika melakukan kebaikan pada seseorang di sore hari, pada pagi harinya dia telah lupa dan mengatakan, ‘Apakah sekarang aku harus menjadi budaknya seumur hidup? Jika dia telah melakukan kebaikan kepadaku, lantas mengapa?’ Jangankan menjadi budak seumur hidup, menghargai kebaikan sampai satu malam pun ia tidak sanggup. Namun, dalam diri orang-orang Arab sedemikian rupa didapati rasa berterimakasih dalam derajat yang sempurna. Keadaannya ketika itu sedang sangat genting, namun ketika pemimpin Makkah tadi menyebutkan kebaikan-kebaikannya, sahabat tersebut menundukkan pandangannya dan mundur dengan merasa malu. Beliau begitu menghargai kebaikan.

Atas hal itu, kemudian pemimpin Makkah tersebut memulai perbincangan dengan Rasulullah (saw) dan berkata, ‘Aku adalah bapak orang-orang Arab. Aku memohon kepadamu untuk menghormati bangsamu. Lihatlah orang-orang di sekelilingmu ini, mereka akan segera melarikan diri ketika musibah datang dan pada akhirnya kaummu akan datang. Jadi, mengapa kamu merendahkan kaummu sendiri? Aku adalah bapak orang-orang Arab.’ Orang tersebut berulang kali mengatakan hal ini kepada Rasulullah

---

2666 Hadhrt Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad, al-Mushlih Mau’ud Khalifatul Masih kedua (ra) (حضرت مرزا بشیر الدین محمود احمد، المصلح موعود خليفة المسيح) (صفحة 198 تا 200) (خطب محمود مجلد 30) (30) Khuthbaat-e-Mahmud jilid 30 (الثانی)

(saw), “Aku adalah bapak orang-orang Arab. Ikutilah perkataanku dan sebagaimana yang aku katakan dan pulanglah tanpa melaksanakan umroh.”

Pada kesempatan itu, ia bersikeras pada perkataannya dan memegang janggut Rasulullah (saw) demi membuat beliau (saw) menurutinya. Dan meskipun ia memegang janggut Rasulullah (saw) dalam corak permohonan dan ia mengatakannya dengan sangat memohon serta dengan tujuan supaya beliau (saw) menuruti perkataannya, namun dikarenakan di dalamnya didapati juga sisi penghinaan sehingga para sahabat tidak bisa menahan diri terhadapnya dan ketika orang itu memegang janggut Rasulullah (saw), seketika seseorang memukul tangannya dengan sangat keras dan berkata, ‘Jangan sentuhkan tangan kotormu pada janggut berberkat Rasulullah (saw).’

Orang itu kemudian mengangkat pandangannya dan memandang dengan seksama siapakah orang yang telah menghentikannya. Akhirnya ia mengenalinya lalu menundukkan pandangannya. Ketika orang yang datang sebagai utusan orang-orang kafir tersebut mengenalinya, ia lalu menundukkan pandangannya. Ketika dilihatnya, ternyata itu adalah Hadhrat Abu Bakr (ra) dan ia berkata, “Abu Bakr (ra)! Aku mengetahui bahwa aku tidak memiliki ihsan atasmu. Kamu adalah seseorang yang aku tidak pernah berbuat suatu ihsan kepadanya.”

Alhasil, mereka adalah kaum yang sedemikian rupa banyak berbuat ihsan kepada orang lain, sehingga selain kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), sedemikian banyak para Anshor dan Muhajir yang hadir di sana, seorang pemimpin tersebut sedikit banyak pernah berbuat ihsan kepada mereka semua dan selain Hadhrat Abu Bakr (ra) tidak ada orang lain yang berani untuk mencegah tangannya.”<sup>2667</sup> Beliau adalah satu-satunya orang yang pemimpin Makkah tersebut tidak memiliki ihsan terhadapnya.

**Kemudian di satu tempat Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda:** “Zakat adalah sesuatu yang sedemikian rupa wajib sehingga siapa yang tidak memberikannya, ia telah keluar dari Islam. Setelah wafatnya Hadhrat Rasulullah (saw), di masa Hadhrat Abu Bakr (ra), ketika sebagian orang yang menolak untuk membayar zakat dan mengatakan, ‘Ayat berikut, *خُذْ مِنْ أَمْوَالِهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا وَصَلِّ عَلَيْهِمْ* [artinya, “Ambillah zakat dari harta mereka, guna membersihkan dan menyucikan mereka dan berdoalah untuk mereka. Sesungguhnya doamu itu (menumbuhkan) ketenteraman jiwa bagi mereka. Allah Maha Mendengar, Maha Mengetahui.” (Surah at-Taubah, 9:103] Di dalamnya adalah perintah kepada Rasulullah (saw) yang dapat beliau (saw) ambil. Namun sekarang, ketika beliau (saw) sudah tidak ada, lantas siapa yang bisa mengambil zakatnya?’

Orang-orang bodoh ini tidak memahami wakil Rasulullah (saw)-lah yang akan mengambilnya. Namun, mereka mengatakan dengan bodohnya, ‘Kami tidak akan memberikan zakat.’

Di satu sisi orang-orang ingkar dari membayar zakat dan di sisi lain terjadi kerusuhan. Kurang lebih seluruh Arab menjadi murtad dan beberapa pendakwa palsu kenabian bangkit. Tampak seolah-olah, *na’uudzubillah*, Islam akan hancur. Di masa yang rawan tersebut para sahabat mengatakan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Untuk saat ini, mohon bersikap lemah lembutlah kepada orang-orang yang menolak zakat.’

Hadhrot Umar (ra) yang dikenal sangat pemberani mengatakan, ‘Meskipun aku sangat pemberani, namun tidak seberani Hadhrot Abu Bakr (ra), karena aku pun saat itu meminta beliau untuk bersikap lembut terhadap mereka. Pertama-tama kalahkanlah orang-orang kafir, barulah kita akan mengislah mereka.’

Akan tetapi Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Apalah kedudukan Ibnu Abi Quhafah sehingga merubah perintah yang diberikan Rasulullah (saw). Aku akan memerangi mereka selama mereka belum membayar zakat sepenuhnya. Jika seutas tali pengikat unta yang biasa mereka berikan kepada Hadhrot Rasulullah (saw) tidak mereka berikan maka artinya mereka belum membayar.’

2667 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 20, halaman 484-485 (485-484صفحة20جلد20خطبات محمود)



dalam perdagangan dan tidak juga beliau datang setelah menjual rumah.”<sup>2672</sup> Melainkan, beliau membawa perlengkapan-perengkapan rumah.

**Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Dari peristiwa ini tampak dua kesempurnaan Hadhrat Abu Bakr (ra).** Pertama, beliau terdepan dalam pengorbanan dan yang kedua, meskipun beliau membawa seluruh hartanya, beliau tetap menjadi yang pertama sampai dan mereka yang memberikan sedikit tengah menimbang-nimbang berapa yang akan disisakan di rumah dan berapa yang akan dibawa. Namun, meskipun demikian, tidak didapati riwayat yang menyebutkan bahwa beliau mengajukan keberatan terhadap yang lain. Beliau datang membawa semuanya, namun beliau tidak mengajukan keberatan, “Lihatlah saya telah datang membawa harta, tapi yang lain tidak ada yang datang.”

Ketika melakukan pengorbanan, Hadhrat Abu Bakr (ra) memahami, “Saat ini saya adalah seorang hamba Allah Ta’ala yang taat dan saya tidak berbuat suatu ihsan kepada Allah Ta’ala, melainkan ini adalah ihsan-Nya bahwa Dia telah memberikan saya taufik.”<sup>2673</sup>

**Alhasil, dalam pembahasan tema ini, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) menjelaskan, “Orang-orang yang melakukan pengorbanan harta hendaknya melihat pada dirinya. Hendaknya jangan seperti orang-orang munafik yang mereka sendiri pun tidak membayar canda dan jika memberikan pun sedikit lalu mengajukan keberatan kepada orang lain, ‘Lihatlah! Si Fulan memberikan sedikit dan si Fulan memberikan sekian.’”**

**Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda:** “Para sahabat adalah suatu Jemaat suci yang mana Al-Quran dipenuhi dengan pujian terhadap mereka. Apakah anda sekalian juga seperti itu? Ketika Tuhan berfirman bahwa bersama Hadhrat Al-Masih (as) juga akan ada orang-orang yang berjalan beriringan dengan para sahabat, maka para sahabat adalah mereka yang memberikan harta mereka dan tanah air mereka di jalan kebenaran dan meninggalkan segalanya.

Anda pasti sudah sering mendengar mengenai Hadhrat Shiddiq Akbar (ra). Suatu kali, ketika diperintahkan untuk memberikan harta di jalan Allah Ta’ala, maka beliau datang dengan membawa seluruh barang di rumah. Ketika Rasulullah (saw) menanyakan, “Apa yang anda tinggalkan di rumah?” Beliau menjawab, “Saya meninggalkan Allah dan Rasul-Nya di rumah.” Beliau adalah seorang pemimpin Makkah dan dengan memakai selimut, beliau mengenakan pakaian *seperti* orang-orang miskin. Pahamiilah bahwa mereka ini telah syahid di jalan Allah Ta’ala. Untuk mereka tertulis, “Surga berada di bawah naungan pedang-pedang.”<sup>2674</sup>

**Kemudian Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda: “Lihatlah keadaan para sahabat. Ketika tiba masa ujian, segala sesuatu yang mereka miliki diberikan di jalan Allah Ta’ala.** Hadhrat Abu Bakr (ra) Shiddiq (ra) menjadi yang pertama datang dengan mengenakan selimut. Kemudian ganjaran apa yang Allah Ta’ala berikan atas selimut itu.” Yakni, beliau membawa semuanya dan hanya mengenakan satu selimut untuk menutupi diri beliau. “Apa ganjaran yang Allah Ta’ala telah berikan, yakni beliaulah yang pertama menjadi Khalifah. Jadi, inilah kualitas yang sejati.” Yakni, menjadi yang paling awal melakukannya. Beliau (as) bersabda, “Harta yang dapat berguna untuk dikaruniai kebaikan dan kelezatan rohani adalah harta yang dibelanjakan di jalan Tuhan.”<sup>2675</sup>

2672 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 20, halaman 484-485 (135-134 صفحه 37 جلد); Fadhailul Qur’an yang ke-3, Anwarul ‘Uluum jilid 11, h. 577 ( فضائل القرآن (3)، انوار العلوم جلد 11 صفحه 577).

2673 Khuthbaat-e-Mahmud, jilid 17, halaman 580 (580 صفحه 17 جلد)

2674 Malfuzhat jilid 1, halaman 42, edisi 1985, terbitan UK (ملفوظات جلد 1 صفحه 42، 43 ایڈیشن 1985ء مطبوعہ انگلستان) edisi 1984 pada halaman 43

https://www.alislam.org/urdu/pdf/Malfuzat-v1-1984.pdf: صحابہ کی تو وہ پاک جماعت تھی جس کی تعریف میں قرآن شریف بھرا پڑا ہے۔ کیا آپ لوگ ایسے ہیں؟ Edisi 2016 pada halaman 37: https://www.alislam.org/urdu/pdf/Malfoozat-new-v1.pdf .

2675 Malfuuzhaat jilid I halaman 210-211, terbitan 1984 (ملفوظات جلد 1 صفحه 210-211 ایڈیشن 1984ء)، 29 Januari 1898 (۲۹ جنوری ۱۸۹۸ء)، bahasan rizq-e-ibtila (rezeki sebagai ujian) dan rizq-e-ishthifa (rezeki sebagai karunia pilihan): (رزق ابتلا اور رزق اصطفاہ) صحابہ کی حالت دیکھو! جب امتحان کا وقت آیا، تو جو کچھ کسی کے پاس تھا، اللہ تعالیٰ کی راہ میں دے دیا حضرت ابو بکر صدیقؓ سب سے اول کھیل پین کر آگئے .

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا –  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ –  
عِبَادَ اللَّهِ! رَجَمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ بِأَمْرِ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

---

2676 Referensi: Al-Fadhli International, 16 September 2022, h. 5-10 (الفضل انترنیشنل 16 ديسمبر 2022ءصفحه 5تا10) <https://www.alfazl.com/2022/12/11/59716/>;  
<https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-12-02/>; <https://islamahmadiyya.net/cat.asp?id=116> (website resmi Ahmadiyah dalam bahasa Arab)  
Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 174, Khulafa'ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat 'Abdullah Abu Bakr ibnu 'Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*, Seri 39)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah, *radhiyallahu ta'ala 'anhu*. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra).

Allahu Akbar! Betapa agung keikhlasan dan pengabdian kedua orang ini (Abu Bakr dan Umar). Keduanya dimakamkan di kuburan yang diberkati sehingga jika Musa dan Isa masih hidup hari ini, mereka akan mengungkapkan keinginan tulus mereka untuk dimakamkan di sana.

**J.J. Saunders** menulis, “Kenangan tentang Khalifah pertama selalu hidup di kalangan umat Islam sebagai sosok pemilik kesetiaan dan kebaikan sempurna dan tidak ada badai hebat yang dapat menggoyahkan kesabarannya yang teguh.”

**H. G. Wells** menuturkan, “Ketika Muhammad (saw) wafat, Abu Bakr (ra) menjadi Khalifah dan penerusnya, dengan keimanannya yang dapat mengguncang gunung, kesederhanaannya dan kebijaksanaannya yang luar biasa, dengan pasukan kecil yang terdiri dari tiga atau empat ribu orang Arab, mereka memulai pekerjaan untuk menjadikan seluruh dunia mematuhi Allah Ta'ala.”

حضرت عمرؓ ہوں یا حضرت ابوبکرؓ یہ سب اپنے آقا و مطاع حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وفادار اور کامل متبع اور عاشق تھے

حضرت ابوبکرؓ بھی بادشاہ ہوئے لیکن ان میں عجز تھا، انکسار تھا۔ آپؓ فرماتے تھے مجھے خدا تعالیٰ نے لوگوں کی خدمت کے لیے مقرر کیا ہے۔ اور خدمت کے لیے جتنی مہلت مجھے مل جائے اس کا احسان ہے

وہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے ذر کا غلام ہو گیا تو اس کی ہر چیز ہمیں پیاری لگنے لگ گئی اور اب یہ ممکن ہی نہیں کہ... ”  
“کوئی شخص اس عظمت کو ہمارے دلوں سے محو کر سکے۔

ہمارے یہ الزام لگاتے ہیں کہ نعوذ باللہ ہم آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی توبین کرتے ہیں لیکن ہمارے یہ خیالات ہیں رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی پاک تعلیم نے اس کو فی الفور متاثر کر کے روشن کر دیا۔ اس نے آپؐ سے کوئی بحث نہیں کی۔ کوئی نشان اور معجزہ نہ مانگا۔ معاً سن کر صرف اتنا ہی پوچھا کہ کیا آپؐ نبوت کا دعویٰ کرتے ہیں۔ جب رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ ہاں۔ تو بول اٹھے کہ آپؐ گواہ رہیں۔ میں سب سے پہلے ایمان لاتا ہوں

جو شخص ان کی عظمت سے انکار کرتا ہے اور ان کی قطعی دلیل کو حقیر جانتا ہے اور ان کے ساتھ ادب سے پیش نہیں آتا بلکہ ” ان کی تذلیل کرتا اور ان کو بُرا بھلا کہنے کے درپے رہتا اور زبان درازی کرتا ہے مجھے اس کے بد انجام اور سلب ایمان کا ڈر ہے“

کیا کوئی مومن یہ خیال کر سکتا ہے کہ وہ شخص جو اسلام کے لئے خشتِ اول تھا وہ کافر اور لئیم تھا؟ پھر وہ کہ جس نے فخر ” المرسلین کے ساتھ سب سے پہلے ہجرت کی وہ بے ایمان اور مرتد تھا؟

“! اس طرح تو ہر فضیلت کافروں کو حاصل ہو گئی۔ یہاں تک کہ سید الابرار کی قبر کی ہمسائیگی بھی

Riwayat-riwayat Hadits Nabi Muhammad *shallallahu 'alaihi wa sallam* dan kitab-kitab sejarah mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta'ala 'anhu*.

Kesempurnaan kecintaan, kesetiaan dan ketulusan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar (ra) kepada junjungan dan majikan beliau-beliau, yaitu Hadhrat Muhammad Rasulullah (saw).

Hadhrot Abu Bakr (ra) dan kerendahan hati beliau yang disayangi oleh Rasulullah (saw); dukungan Hadhrot Abu Bakr (ra) terhadap Rasulullah (saw) dan Islam

Pandangan-pandangan sejarawan Barat mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra): Andre Servier, sejarawan Prancis-Aljazair; John Joseph Saunders, sejarawan Inggris; Herbert George Wells atau H.G. Wells, seorang penulis Inggris; Sir Thomas Walker Arnold, CIE, seorang orientalis dan sejarawan seni rupa Islam asal Inggris yang banyak berkarya di India dan Sir William Muir KCSI yang juga banyak berkarya di India saat penjajahan Inggris.

Koreksi Hadhrat Khalifatul Masih al-Khaamis (atba) atas pendapat-pendapat salah H.G. Wells. Kehormatan dan Kehormatan diraih melalui pengorbanan dan kerendahan hati.

Kesucian dan keberkahan fitrati Hadhrat Abu Bakr (ra)

Penjelasan Hadhrat Mirza Basyiruddin Mahmud Ahmad *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* yang merupakan Mushlih Mau'ud dan Khalifatul Masih II, mengenai Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra).

“Dengan mengikuti Muhammad Rasulullah (saw), Abu Bakr (ra) telah mendapatkan derajat sedemikian rupa hingga dunia kini menyebut beliau dengan penuh adab dan hormat.”

“Karena pengorbanan Hadhrat Abu Bakr (ra) kepada Islam dan agama... saat ini tidak ada satu pun pemimpin-pemimpin dunia yang sedemikian rupa meraih kehormatan seperti yang telah diraih oleh Hadhrat Abu Bakr (ra)”

Pandangan Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu*. Hadhrat Masih Mau'ud *'alaihish shalaatu was salaam* dalam menjelaskan sifat-sifat mulia Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam Malfuuzhaat dan dalam karya tulis beliau berbahasa Arab, SIRRUL KHILAFAH (Rahasia Khilafat).

Hudhur (atba), insya Allah, akan menyebutkan lebih lanjut mengenai Hadhrat Abu Bakr (ra) di khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz*) pada 02 Desember 2022 (02 Fatah 1401 Hijriyah Syamsiyah/08 Jumadil Awwal tahun ke-1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford (Surrey), UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* اهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Keutamaan dan sifat-sifat terpuji Hadhrat Abu Bakr *radhiyAllaahu 'anhu* tengah dijelaskan. Dalam rangkaian ini, tertulis mengenai diri beliau sebagai orang yang terbaik dan paling dicintai. Diriwayatkan dari Hadhrat Ibnu Umar (ra), *كُنَّا نُخَيِّرُ بَيْنَ النَّاسِ فِي زَمَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَيَّرْنَا أَبَا بَكْرٍ ثُمَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ ثُمَّ عُثْمَانَ*, “Pada masa Rasulullah (saw), kami biasa menyatakan seseorang dari antara kami lebih baik dari yang lainnya...” Maksudnya, dilakukan perbandingan mengenai siapa yang lebih baik dari yang lainnya. “...dan pada saat itu kami beranggapan Hadhrat Abu Bakr (ra) yang terbaik dari semuanya, kemudian Hadhrat Umar bin Khattab, kemudian Hadhrat Usman bin ‘Affan *radhiyAllaahu 'anhum*.”<sup>2677</sup>

Hadhrot Jabir bin Abdullah (ra) meriwayatkan, *قَالَ عُمَرُ لِأَبِي بَكْرٍ : يَا خَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ : أَمَّا إِنَّكَ إِنْ قُلْتَ ذَلِكَ فَلَقَدْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ : " مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ عَلَى رَجُلٍ خَيْرٍ مِنْ عُمَرَ وَاسْلَمَ ، فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ : أَمَّا إِنَّكَ إِنْ قُلْتَ ذَلِكَ فَلَقَدْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ : " مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ عَلَى رَجُلٍ خَيْرٍ مِنْ عُمَرَ*” “Hadhrot Umar (ra) mengatakan kepada Hadhrot Abu Bakr (ra), “Wahai orang yang terbaik setelah Rasulullah (saw)!” Maksudnya, Hadhrot Umar (ra) memuji Hadhrot Abu Bakr (ra). “Hadhrot Abu Bakr (ra) berkata, ‘Jika engkau mengatakan seperti itu, maka telah saya dengar Rasulullah (saw) bersabda,

2677 Sahih al-Bukhari, Kitab Fada'il Ashab al-Nabi (sa) (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم), Bab keutamaan Abu Bakr setelah Nabi (باب فضل أبي بكر بعد النبي) (صلى الله عليه وسلم), nomor 3655.



Kemudian bagaimana standar ketaatan beliau kepada Hadhrat Rasulullah (saw). Beliau (saw) bersabda, “Engkau telah marah”, bukan bersabda, “Pergilah dan minta maaf!”. Namun Hadhrat Abu Bakr (ra) segera pergi dan meminta maaf kepada mereka.

Seraya menceritakan peristiwa ini, tertulis dalam *syarh* (penjelasan Hadits ini) bahwa peristiwa ini terjadi setelah kesepakatan gencatan senjata pada kesempatan perjanjian Hudaibiyah, ketika Abu Sufyan belum masuk Islam. Saat itu kaum Muslimin merasa, “Mengapa kita tidak membunuhnya lebih awal.”<sup>2682</sup>

**Berkenaan dengan hapalan Al-Qur’an, Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) (as) juga bersabda mengenai sejarah, “Hadhrot Abu Ubaidah (ra) menuturkan bahwa dari kalangan Muhajirin, para sahabat Rasulullah (saw) berikut terbukti dalam hapalan mereka atas Al-Qur’an: Abu Bakr (ra), Umar (ra), Utsman (ra), Ali (ra), Thalhah (ra), Sa’d (ra), Ibnu Mas’ud (ra), Hudzaifah (ra), Salim (ra), Abu Hurairah (ra), Abdullah bin Saib (ra), Abdullah bin Umar (ra), Abdullah bin ‘Abbas (ra) dan dari kalangan kaum wanita antara lain Hadhrot Aisyah (ra), Hadhrot Hafshah (ra) dan Hadhrot Ummu Salamah (ra). Sebagian besar dari mereka menghafalkan Al-Quran di masa kehidupan Rasulullah (saw) dan sebagian lagi menghafalnya setelah kewafatan beliau (saw).”<sup>2683</sup>**

**Berkenaan dengan kedudukan beliau sebagai *Tsaaniyatsnaini*** (yang kedua dari dua orang), terdapat riwayat dari beliau sendiri sebagai berikut: *عَنْ أَنَسٍ، عَنْ أَبِي بَكْرٍ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - قَالَ قُلْتُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا فِي الْغَارِ لَوْ أَنَّ أَحَدَهُمْ نَظَرَ تَحْتَ قَدَمَيْهِ لَأَبْصَرَنَا. فَقَالَ " مَا ظَنُّكَ يَا أَبَا بَكْرٍ بِأَتَيْنِ اللَّهَ تَالِثَهُمَا "* "Hadhrot Anas (ra) meriwayatkan dari Hadhrot Abu Bakr (ra) yang menuturkan, ‘Saya berkata kepada Nabi (saw) dan saat itu saya berada di Gua Hira.’ Artinya, ketika Hadhrot Abu Bakr (ra) bersama Hadhrot Rasulullah (saw) di Gua Hira, beliau (ra) berkata, ‘Jika salah seorang dari mereka melihat ke arah bawah kaki mereka, yakni orang-orang kafir yang berada di luar, jika mereka melihat ke bawah, pasti akan melihat kita.’

Hadhrot Rasulullah (saw) bersabda, “Abu Bakr (ra)! Apa pendapatmu mengenai dua orang yang bersama mereka ada Allah sebagai yang ketiga.” Ini adalah riwayat Bukhari.<sup>2684</sup>

Hadhrot Masih Mau’ud (as) bersabda, *ومن حسنات الصديق ومزاياه الخاصة أنه خُصَّ لمرافقة سفر الهجرة، وجعل شريك مضائق خير البرية وأنيسه الخاص في باكورة المصيبة، ليثبت تخصصه بمحبوب الحضرة. وسرُّ ذلك أن الله كان يعلم بأن الصديق أشجع الصحابة ومن النقاة وأحبهم إلى رسول الله - صلى الله عليه وسلم - ومن الكُماة، وكان فانيا في حُبِّ سيِّد الكائنات، وكان اعتاد من القديم أن يمونه ويراعي شؤونه، فأسلى به الله نبيّه في وقتِ عبوس وعيش بوس، وخصَّ باسم الصديق وقرب نبي الثقلين، وأفاض الله عليه* "Salah satu yang istimewa di antara kebajikan dan keutamaan Hadhrot Abu Bakr (ra) adalah, beliau telah dipilih secara khusus untuk menemani selama perjalanan hijrah dan dijadikan teman bagi *Khairul bariyyah* (seorang yang terbaik di antara makhluk). - artinya, beliau (ra) ikut serta dalam kesulitan yang dialami oleh Hadhrot Rasulullah (saw) - dan beliau (ra) telah dijadikan sebagai sahabat istimewa Hadhrot Rasulullah (saw) sejak awal kesulitan. – artinya, beliau telah dijadikan sebagai kawan istimewa - sehingga hubungan istimewa beliau (ra) dengan Sang Kekasih Tuhan telah terbukti. Dan rahasia di dalamnya adalah, Allah Ta’ala mengetahui dengan baik bahwa *ash-Shiddiiq Akbar* adalah sahabat paling berani dan muttaqi, serta yang paling dicintai Hadhrot Rasulullah (saw) dan paling berani dalam peperangan. Dan beliau fana dalam kecintaan kepada Sang Raja alam semesta (saw). Beliau, yakni Hadhrot Abu Bakr (ra) sejak awal memberikan bantuan harta kepada Hadhrot Rasulullah (saw) dan memperhatikan urusan-urusan penting beliau (saw). Jadi, Allah Ta’ala memberikan ketentraman kepada Nabi-Nya (saw) di masa-masa penderitaan dan kesulitan melalui beliau (ra), serta memberikan keistimewaan dengan nama *Ash-Shiddiiq* dan dengan kedekatan Nabi (saw) di dunia dan

2682 Syarh (penjelasan) oleh Imam an-Nawawi atas Shahih Muslim, juz ke-16, h. 96, Muassasah Qurthubah, 1991 (صحیح مسلم بشرح النووي جزء 16 صفحہ 96 مؤسسہ) شرح احاديث ملاطفة الضعفاء (كتاب شرح رياض الصالحين - حطية) Ahmad Hathibah (أحمد حطية) dalam karyanya Syarh Riyadhish Shalihin (قرطبة 1991ء) (والأيتام شرح حديث: لأن أغضبتهم لقد أغضبت ربك).

2683 Pengantar mempelajari Al-Qur’an, Anwarul ‘Ulum jilid 20, 429-430 (430-429 صفحہ) انوار العلوم جلد 20 (ديباچه تفسير القرآن، انوار العلوم جلد 20 صفحہ 429-430).

2684 Sahih al-Bukhari 3653, Companions of the Prophet (كتاب فضائل أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم) Chapter: The virtues of the emigrants (i.e., Muhajirin) (باب (مَنَاقِبِ الْمُهَاجِرِينَ وَفَضْلِهِمْ).

akhirat (*tsaqalain*) dan menganugerahkan kepada beliau pakaian kebanggaan *tsaaniyatsnaini* dan menjadikan beliau sebagai salah seorang dari para hamba-Nya yang teristimewa.”<sup>2685</sup>

**Para penulis non-Muslim juga memberikan penghormatan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra). Seorang sejarawan Aljazair abad ke-20, André Servier**, menulis tentang Hadhrat Abu Bakr (ra) bahwa, “Abu Bakr (ra) berpembawaan sederhana. Meskipun meraih kenaikan posisi yang tak terduga, beliau tetap menjalani kehidupan sederhana. Ketika beliau wafat, beliau meninggalkan sebuah pakaian lusuh, seorang budak dan seekor unta sebagai warisan. Beliau adalah penguasa sejati atas hati para penduduk Madinah. Dalam dirinya terdapat satu keistimewaan yang sangat besar dan itu adalah kekuatan dan kemampuan.” Dia menulis, “Keistimewaan yang dengan perantaraannya Muhammad (saw) meraih keunggulan dan kesuksesan di antara para musuhnya, keistimewaan tersebut didapati dalam diri Abu Bakr (ra). Apa keistimewaan tersebut? Yaitu iman yang tak tergoyahkan dan keyakinan yang kuat dan Abu Bakr (ra) adalah orang yang tepat di posisi yang tepat.” Kemudian ia menulis, “Seorang yang berusia lanjut dan berbudi luhur ini telah memangku jabatannya pada saat terjadi pemberontakan di mana-mana. Beliau memulai kembali pekerjaan Hadhrat Muhammad (saw) dengan tekadnya yang setia dan tidak tergoyahkan.”<sup>2686</sup>

**Kemudian, ada sejarawan Inggris bernama J.J. Saunders** menulis, “Kenangan tentang Khalifah pertama selalu hidup di kalangan umat Islam sebagai sosok pemilik kesetiaan dan kebaikan sempurna dan tidak ada badai hebat yang dapat menggoyahkan kesabarannya yang teguh. Meski masa pemerintahannya singkat, namun prestasi yang dicapai selama masa itu begitu luar biasa. Keteguhan dan ketabahan hati beliau telah mengatasi kemurtadan dan membawa bangsa Arab kembali ke pangkuan Islam dan tekadnya untuk menaklukkan Syam telah meletakkan pondasi bagi kerajaan dunia Arab.”<sup>2687</sup>

**Kemudian penulis Inggris lainnya, H. G. Wells**, menuturkan bahwa, “Pendiri sebenarnya dari kerajaan Islam lebih dari Muhammad (saw) adalah Abu Bakr (ra) yang merupakan sahabat dan penolongnya.” Memang ini berlebihan. Bagaimanapun, selanjutnya dia menulis, “Jika Muhammad (saw), meskipun dengan karakternya yang goyah atau lemah (*Na’udzubillah*), merupakan otak dan konsepsi awal

---

2685 Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam bahasa Arab berjudul *Sirrul Khilafah (Rahasia Khilafat)*, Ruhani Khazain jilid 8 ( سر الخلفه مترجم صفحه 60-59 ), روحانی خزائن جلد 8 صفحه 339-338.

2686 L’ISLAM ET LA PSYCHOLOGIE DU MUSULMAN De André SERVIER Préface de Louis BERTRAND (Publié par Augustin CHALLAMEL Editeur, 17 Rue Jacob, PARIS 1923): “Abou-Bekr fut donc proclamé Calife. C’était un vieillard de moeurs simples qui, malgré son élévation inattendue, vécut dans la pauvreté. Quand il mourut, il laissa un vêtement usagé, une esclave et un chameau. Un vrai patriarche conforme l’idéal médinois ; mais il avait une grande qualité. Il était énergique et il possédait ce qui avait donné la victoire à Mahomet et ce qui manquait à ses ennemis : une conviction inébranlable, une foi intransigeante. C’était l’homme de la situation. Ce vieillard, d’apparence débonnaire, se dressa au milieu de l’insurrection générale et, avec l’implacable fermeté d’un croyant, il recommença l’oeuvre de Mahomet.” Terjemahan bahasa Inggris ialah: “So Abu-Bekr was proclaimed Caliph. He was a man of simple manners, who, in spite of his unexpected elevation, lived in poverty. When he died, he left behind him a worn-out garment, one slave and one camel. A true patriarch, after the Medinans’ own heart ; he had one great quality — energy ; and he possessed what had given victory to Mahomet and was lacking to his enemies — an unshakable conviction, a bigoted faith . 1 He was the right man in the right place. This old man, of good-natured aspect, took his stand in the midst of general insurrection, and with the implacable firmness of a believer began Mahomet’s work over again.” Andre Servier dalam karyanya *Islam And The Psychology Of The Musliman*. A Chapman And Hall Ltd. ( 1924).

Andre Servier hidup di Aljazair pada masa Prancis menjajah Aljazair (Algeria). Ia yang lahir pada 2 November 1876 di Moyeuve-Grande (Prancis), adalah seorang humas dan sejarawan Prancis.

2687 John Joseph Saunders dalam karyanya *A HISTORY OF MEDIEVAL ISLAM* (1961) pada bab III: *The First Conquests*, first published 1965 by Routledge and Kegan Paul Ltd, London and New York, This edition published in the Taylor & Francis e-Library, 2002: “The memory of the first Caliph was always cherished by the faithful (as) a man of simple loyalty and gentle kindness, whose steadfast calm was never ruffled by the most furious gale. His reign was short but its achievements were momentous: his cool firmness surmounted the crisis of the *Ridda* and reclaimed the Arabian nation for Islam, and his resolve to subjugate Syria laid the foundation of the Arab world empire.” John Joseph Saunders adalah seorang sejarawan Inggris yang karyanya terpusat pada Islam jaman pertengahan dan sejarah Asia. Ia lahir di Alphington, Devon dan kuliah di Exeter University. Ia mengajar di University of Canterbury di New Zealand (Selandia Baru) dan wafat di sana pada 25 November 1972. Karyanya yang lain ialah *Aspects of the Crusades* (1962), *The Muslim World on the Eve of Europe’s Expansion* (1966), *The History of the Mongol Conquests* (1971), *Muslims and Mongols: Essays on Medieval Asia* (1977).

dari Islam maka Abu Bakr (ra) adalah daya pemikiran dan kebulatan tekad dari Islam. Setiap kali Muhammad (saw) goyah, Abu Bakr (ra) menjadi pemberi semangat baginya.” Bagaimanapun, semua ini adalah perkataannya yang sia-sia dan tidak masuk akal, yang mana tidak ada kebenaran di dalamnya.

Namun, selanjutnya dia menulis fakta yang benar. Dia menulis, “Ketika Muhammad (saw) wafat, Abu Bakr (ra) menjadi Khalifah dan penerusnya, dengan keimanannya yang dapat mengguncang gunung, kesederhanaannya dan kebijaksanaannya yang luar biasa, dengan pasukan kecil yang terdiri dari tiga atau empat ribu orang Arab, mereka memulai pekerjaan untuk menjadikan seluruh dunia mematuhi Allah Ta’ala.”<sup>2688</sup>

Bagaimanapun, sebagaimana yang saya katakan, penulis telah menyebutkan beberapa mutu pribadi Hadhrat Abu Bakr (ra) yang tidak diragukan lagi terdapat dalam diri beliau, tetapi karena orang-orang ini tidak memiliki pemahaman dan wawasan mengenai hakikat ketinggian *maqom* (kedudukan) kenabian Hadhrat Rasulullah (saw) sehingga dalam memuji Hadhrat Abu Bakr (ra), Hadhrat Umar (ra) dan lain-lain, mereka sedemikian rupa melebih-lebihkan sehingga sama sekali tidak mungkin benar. Padahal Hadhrat Umar (ra) atau Hadhrat Abu Bakr (ra), semuanya adalah orang-orang yang setia, pengikut dan pecinta yang sempurna dari junjungan mereka, Hadhrat Muhammad Rasulullah (saw). Mereka [para Sahabat Nabi] bukanlah daya pemikiran Rasulullah (saw), melainkan kaki dan tangan Hadhrat Rasulullah (saw) dalam corak penghambaan.

Demikian pula, Islam bukan nama atau karya pikiran Hadhrat Rasulullah (saw) - seperti yang ia (H. G. Wells) tulis bahwa otak Islam adalah Hadhrat Rasulullah (saw) - melainkan syariat sempurna dan lengkap sebagai hasil petunjuk Ilahi dan wahyu Ilahi dan nama agamanya adalah Islam. Hadhrat Abu Bakr (ra) juga tidak menjadi pemberi motivasi (dorongan semangat) terhadap Hadhrat Rasulullah (saw) pada saat terjadi ketakutan atau keragu-raguan dan bahkan jika datang kesempatan yang menimbulkan kekhawatiran, Allah Yang Maha Kuasa menjadi pengobar semangat beliau.

Penulis tersebut telah menulis bahwa Abu Bakr (ra) biasa menjadi penyemangat beliau (saw), sedangkan pada kenyataannya adalah sebaliknya, kita telah melihat jika datang masa kekhawatiran dan ketakutan dalam kehidupan Hadhrat Abu Bakr (ra) maka Hadhrat Rasulullah (saw) menjadi pemberi semangat untuk beliau (ra), sebagaimana pada kesempatan hijrah ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) sangat gelisah dan cemas. Tentu saja, kecemasan ini semata-mata karena kecintaan kepada Hadhrat Rasulullah (saw), namun pada saat kecemasan ini, Hadhrat Rasulullah (saw) menjadi pemberi semangat untuk Hadhrat Abu Bakr (ra), ketika beliau (saw) mengatakan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra): لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا artinya, “Wahai Abu Bakr (ra)! Janganlah cemas. Allah bersama kita” dan sebagaimana baru saja dijelaskan sebelumnya bahwa Hadhrat Abu Bakr (ra) sendiri yang mengisahkan ketika muncul kecemasan

---

2688 Herbert George Wells atau H.G. Wells dalam karyanya *The Outline of History, A Plain History of Life and Mankind*, 31.5 *The Caliphs Abu Bekr, Omar*: The true embodiment of the spirit of Islam was not Muhammad, but his close friend and supporter, Abu Bekr. There can be little doubt that if Muhammad was the mind and imagination of primitive Islam, Abu Bekr was its conscience and its will. Throughout their life together it was Muhammad who said the thing, but it was Abu Bekr who believed the thing. When Muhammad wavered, Abu Bekr sustained him. Abu Bekr was a man without doubts, his beliefs cut down to acts cleanly (as) a sharp knife cuts. We may feel sure that Abu Bekr would never have temporized about the minor gods of Mecca, or needed inspirations from Allah to explain his private life. When in the eleventh year of the Hegira (632) the Prophet sickened of a fever and died, it was Abu Bakr who succeeded him (as) Caliph and leader of the people (Kalifa Successor), -and it was the unflinching confidence of Abu Bekr in the righteousness of Allah which prevented a split between Medina and Mecca, which stamped down a widespread insurrection of the Bedouin against taxation for the common cause, and carried out a great plundering raid into Syria that the dead Prophet had projected. And then Abu Bekr, with that faith which moves mountains, set himself simply and sanely to organize the subjugation of the whole world to Allah-with little armies of 3,000 or 4,000 Arabs-according to those letters the Prophet had written from Medina in 628 to all the monarchs of the world.

<https://outline-of-history.mindvessel.net/310-muhammad-and-islam/315-caliphs-abu-bekr-omar.html>

Herbert George Wells ialah seorang penulis Inggris kelahiran Kent pada 21 September 1866 dan wafat di London pada 13 August 1946 (usia 79 tahun). ia mengarang lebih dari 50 novel dan lusinan cerpen. Wikipedia menyebutnya juga menulis puluhan esai non fiksi, misalnya tentang sains, politik dsb. beliau dikenal sebagai “Bapak Fiksi Ilmiah” dan beberapa pemikiran futuristiknya (masa depan) terbukti terjadi seperti perjalanan luar angkasa, pemikiran tentang sesuatu yang mirip jaringan internet, pembikinan tank, pesawat udara dan perang di udara dst.

ini, maka Hadhrat Rasulullah (saw)-lah yang menenangkan. Dengan demikian, peristiwa ini adalah dalil terang atas kebulatan tekad, ketawakalan dan status beliau (saw) sebagai Nabi istimewa Allah Ta'ala. Namun, bagaimanapun, jika orang-orang yang buta akal ini dipaksa untuk menyampaikan fakta yang sebenarnya, maka mereka akan berusaha untuk sedikit banyak mencampuradukkan kekotoran di dalamnya.

**Kemudian orientalis lainnya adalah T. W. Arnold.** Dia mengatakan, “Abu Bakr (ra) adalah seorang saudagar kaya, berbudi pekerti luhur dan sangat dihormati oleh bangsanya karena kecerdasan dan kemampuannya. Setelah masuk Islam, beliau menghabiskan kekayaannya untuk membeli budak-budak Muslim yang disiksa oleh para majikannya yang kafir karena beriman pada ajaran-ajaran Muhammad (saw).”<sup>2689</sup>

**Kemudian ada Sir William Muir, seorang Orientalis Skotlandia dan Letnan Gubernur Provinsi Barat Laut di British India (India jaman penjajahan Inggris).** Ia menulis: “Masa pemerintahan Hadhrat Abu Bakr (ra) singkat, tetapi setelah Muhammad (saw), tidak ada orang lain yang mengabdikan kepada agama Islam lebih dari Abu Bakr (ra).”<sup>2690</sup>

**Hadhrot Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan berkenaan dengan akhlak hasanah Hadhrot Abu Bakr (ra),** “Tidakkah hal ini benar bahwa raja-raja yang sangat kuat mengucapkan *radhiyallahu 'anhu* – semoga Allah meridhai beliau - setelah menyebut nama Abu Bakr (ra), Umar, bahkan Abu Hurairah dan berharap agar memiliki kesempatan untuk mengkhidmati mereka? Lalu siapa yang dapat mengatakan Abu Bakr (ra), Umar dan Abu Hurairah *radhiyallaahu 'anhum* menderita kerugian dengan hidup dalam kesederhanaan? Memang mereka menerima suatu kematian atas diri mereka dari sisi duniawi, namun kematian itu terbukti menjadi kehidupan mereka dan kini tidak ada kekuatan yang dapat membunuh mereka. Mereka akan selalu hidup hingga kiamat.”<sup>2691</sup>

Kemudian beliau bersabda, “Abu Bakr (ra) tidak diangkat menjadi Abu Bakr (ra) oleh Allah Ta'ala hanya karena kebetulan ia lahir pada masa Rasulullah (saw). Umar (ra) tidak diberi status Umar karena beliau lahir secara kebetulan pada masa Nabi (saw). Utsman (ra) dan Ali (ra) tidak dianugerahi status

---

2689 The Preaching of Islam by T.W. Arnold page 10 Archibald constable & co 1896 atau pada A History of the Propagation of the Muslim Faith, T.W. ARNOLD MA. C.I.F, PROFESSOR OF ARABIC, UNIVERSITY OF LONDON, UNIVERSITY COLLEGE, SECOND EDITION, REVISED AND ENLARGED, LONDON, CONSTABLE & COMPANY Ltd. 1913, CHAPTER II. : STUDY OF THE LIFE OF MUHAMMAD CONSIDERED (as) A PREACHER OF ISLAM.: Among the earliest believers were his adopted children Zayd and 'Alī, and his bosom friend Abū Bakr, of whom Muḥammad would often say in after years, " I never invited any to the faith who displayed not hesitation, perplexity and vacillation —excepting only Abū Bakr; who when I told him of Islam tarried not, neither was perplexed." He was a wealthy merchant, much respected by his fellow citizens for the integrity of his character and for his intelligence and ability. After his conversion he expended the greater part of his fortune on the purchase of Muslim slaves who were persecuted by their masters on account of their adherence to the teaching of Muḥammad.”

Sir Thomas Walker Arnold, CIE (19 April 1864 – 9 Juni 1930 [umur 66]) adalah seorang orientalis dan sejarawan seni rupa Islam asal Inggris yang mengajar di Muhammadiyah Anglo-Oriental College, Aligarh Muslim University (kemudian Aligarh College, Uttar Pradesh, India) dan Government College University, Lahore. Ia adalah teman Sir Sayyid Ahmad Khan dan menulis buku terkenal "The preaching of Islam" di bawah bimbingan Sir Sayyid. Ia juga mengajar penyair-filsuf Muhammad Iqbal dan Syed Sulaiman Nadvi dan merupakan sahabat dekat Shibli Nomani yang juga merupakan seorang guru di Aligarh. Beliau berkarya di India masa penjajahan Inggris di India.

2690 Sir William Muir dalam karyanya “The Caliphate, its Rise, Decline and Fall” – “Kekhalifahan: kejayaan, kemerosotan dan kejatuhannya” CHAPTER XL: Death of Abu Bekr. August, a.h. 13. a.u. 634 atau pada halaman 86 di terbitan The religious tract society, 1892: “Abu Bakr had no thought of personal aggrandizement. Endowed with the sovereign and irresponsible power, he used it simply for the interests of Islam, and the people's good. But the grand secret of his strength was faith in Muhammad. ‘Call me not the Caliph of Allah’ he would say, ‘I am but the Caliph of the Prophet of Allah’. The question with him ever was what did Muhammad command, or what now would he have done? From this he never swerved a hair's breadth. And so it was that he crushed apostasy and laid secure the foundations of Islam. His reign was short, but after Muhammad himself there is no one to whom the faith is more beholden.”

Sir William Muir KCSI lahir pada 27 April 1819 di Glasgow, Skotlandia, Britania Raya dan wafat 11 Juli 1905 di Edinburgh. Beliau pejabat penjajahan Inggris di India dan mulai bertugas pada 1837. Beliau pernah menjadi Letnan Gubernur di Propinsi North-West Provinces (kini Uttar Pradesh).

[https://ia804701.us.archive.org/10/items/in.ernet.dli.2015.276998/2015.276998.The-Caliphate\\_text.pdf](https://ia804701.us.archive.org/10/items/in.ernet.dli.2015.276998/2015.276998.The-Caliphate_text.pdf).

2691 Syukriyah aur i'laan Dharuri, Anwarul ‘Uluum jilid 2, h. 74 (74 انوار العلوم جلد2صفحہ)

sebagai Utsman (ra) dan Ali (ra) hanya karena kebetulan mereka adalah menantu Rasulullah (saw). Atau Thalhah (ra) dan Zubair (ra) tidak diberikan kehormatan dan kedudukan hanya karena mereka berasal dari keluarga Nabi (saw) atau berasal dari bangsa beliau (saw) dan lahir di masa beliau (saw). Sebaliknya, mereka ini adalah yang telah meningkatkan pengorbanan mereka ke tingkat sangat tinggi yang bahkan tidak dapat dibayangkan oleh siapa pun. Jadi, pengorbananlah yang memberikan kedudukan pada seseorang. Jadi, pengorbanan-pengorbanan merekalah yang telah memberi mereka derajat diantara manusia.”

**Kemudian di satu tempat Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda, “Betapa tinggi penghormatan yang ada di dalam hati kita kepada Hadhrat Abu Bakr (ra).** Namun, apakah ada yang dapat berkata bahwa penghormatan ini beliau peroleh karena keturunan-keturunannya? Banyak di antara kita yang bahkan tidak mengetahui sampai manakah keturunan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan rincian keturunan beliau tidaklah sedemikian terjaga. Saat ini banyak orang yang menyatakan dirinya sebagai keturunan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan menyebut dirinya sebagai ash-Shiddiqi [keturunan Hadhrat Abu Bakr (ra)]. Tetapi apabila ada yang meminta mereka untuk bersumpah bahwa mereka memang ash-Shiddiqi dan garis keturunannya sampai pada Hadhrat Abu Bakr (ra), mereka sama sekali tidak akan sanggup bersumpah. Seandainya mereka tetap bersumpah, kami akan berkata bahwa mereka ini tengah berdusta dan tidak beriman. Sebabnya, rincian keturunan Hadhrat Abu Bakr (ra) pun tidak sedemikian terjaga sehingga saat ini ada yang dapat dengan benar menyatakan dirinya berasal keturunan dari beliau. Alhasil, kita bukan menghormati Hadhrat Abu Bakr (ra) karena jasa dari keturunannya yang luar biasa. Kita bukan menghormati Hadhrat Umar karena jasa dari keturunannya adalah sangat tinggi. Kita bukan menghormati Hadhrat Utsman karena keturunan beliau telah melakukan pekerjaan menonjol dan kita bukan mengingat Hadhrat Ali karena keturunan beliau memiliki kelebihan-kelebihan khusus.” Keturunan Hadhrat Ali pun terus berjalan hingga sekarang. “Orang-orang tidak menghormatinya karena keturunan beliau yang masih tegak hingga sekarang. Kemudian sahabat-sahabat lain pun, tidak ada seorang pun diantara mereka dimana kini diingat karena keturunannya. Jadi hakikatnya adalah, kita mengingat dan menghormati mereka dikarenakan pengorbanan-pengorbanan mereka yang besar.”<sup>2692</sup>

**Kemudian Hadhrat Mushlih Mau’ud (ra) bersabda:** “Perhatikanlah Hadhrat Abu Bakr (ra). beliau dahulu hanyalah saudagar biasa di Makkah. Seandainya Muhammad Rasulullah (saw) tidak diutus sebagai Nabi maka para penulis sejarah Makkah hanya sekedar menyebutkan Abu Bakr (ra) sebagai seorang tokoh Arab yang mulia dan saudagar yang jujur. Namun, dengan mengikuti Muhammad Rasulullah (saw), Abu Bakr (ra) telah mendapatkan derajat sedemikian rupa hingga dunia kini menyebut beliau dengan penuh adab dan hormat.

Tatkala Rasulullah (saw) wafat, segenap Muslim menjadikan Hadhrat Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah dan Raja mereka dan kabar ini pun tiba di Makkah. Di satu kumpulan yang ramai, saat itu pun duduk ayahanda Hadhrat Abu Bakr (ra), yakni Abu Quhafah. Tatkala beliau mendengar orang-orang telah berbaiat di tangan Abu Bakr (ra), saat itu beliau sama sekali tidak mempercayainya dan bertanya langsung kepada yang menyampaikan, ‘Abu Bakr (ra) manakah yang Anda maksud?’

Orang itu menjawab, ‘Abu Bakr (ra) putra Anda.’<sup>2693</sup>

Ia lalu menyebut satu per satu nama kabilah Arab seraya bertanya, ‘Apakah mereka pun telah baiat kepada Abu Bakr (ra)?’

Tatkala orang itu menjawab bahwa semuanya secara sepakat telah memilih Abu Bakr (ra) sebagai Khalifah dan Raja mereka, Abu Quhafah dengan serta merta berkata, **“أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد**

2692 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 27 h. 657 (خطبات محمود جلد 27 صفحہ 657)

2693 Tarikh al-Khulafa (تاريخ الخلفاء ص ٧٣): (قال ما ارتجت مكة فسمع أبو قحافة ذلك. فقال ما هذا؟ قالوا قبض رسول الله - صلى الله عليه وسلم - قال: أمر جل. فمن قام بالأمر بعده؟ قالوا ابنك. قال: فهل رضيت بذلك بنو عبد مناف وبنو المغيرة؟ قالوا: نعم. قال: لا واضع لما رفعت، ولا رافع لما طرق أخرى لمن لا يعرف)، (كتاب أبو بكر الصديق أفضل الصحابة، وأحقهم بالخلافة) dalam karyanya (محمد بن عبد الرحمن بن قاسم) Muhammad bin ‘Abdurrahman bin Qasim. وضعت ولهذا لما مات رسول الله - صلى الله عليه وسلم - وتولى أبو بكر قيل لأبي قحافة: مات رسول الله - صلى الله عليه وسلم -. فقال: (الأسانيد ٢- أن المسلمين اتبعوا الحق في بيعة لا الهوى وهذا من كمالهم . حدث عظيم، فمن تولى بعده؟ قالوا: أبو بكر. قال: أو رضيت بنو عبد مناف وبنو مخزوم؟ قالوا: نعم. قال: ذلك فضل الله يؤتيه من يشاء، أو كما قال

"أن محمدًا عبده ورسوله" yang artinya 'Saya bersaksi bahwa tidak ada sembahsan selain Allah Ta'ala dan saya bersaksi bahwa Muhammad benar-benar hamba-Nya dan Rasul-Nya.'"

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda:** "Hadhrat Abu Quhafah – ayah Hadhrat Abu Bakr (ra) - saat itu terlambat masuk Islam (beliau menjadi Muslim setelah Fatah Makkah atau sebelumnya), namun baiat yang telah beliau lakukan kepada Hadhrat Rasulullah (saw). Alasan beliau membacakan kalimat syahadat dan kembali mengikrarkan kerasulan Rasulullah (saw) untuk kedua kalinya adalah karena ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) menjadi Khalifah maka mata beliau pun menjadi terbuka dan beliau memahaminya sebagai satu bukti yang agung kebenaran Islam. Jika tidak, 'Apalah kedudukan dari putraku sehingga seluruh Arab bersatu di tangannya.'"<sup>2694</sup>

**Kemudian, di satu tempat Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menulis, "Perhatikanlah** Hadhrat Abu Bakr (ra). Ketika beliau menerima Islam, saat itu orang-orang mulai berkata, 'Dia sebelumnya termasuk pemimpin Makkah, namun kini menjadi terhina.' Sebelumnya, berapakah banyak orang yang menghormati beliau? Jumlahnya mungkin tidak lebih dari 200 atau 300 orang saja. Namun dengan berkat Islam, Allah Ta'ala menganugerahi beliau dengan karunia khilafat dan kerajaan. Dia juga telah menjadikan beliau sebagai pemilik kehormatan abadi dan kemasyhuran lestari di seluruh dunia. Apakah ada bandingannya antara pemimpin kabilah dengan kedudukan Khalifah segenap Muslim dan raja seluruh Arab yang bahkan telah berhadapan dengan kerajaan Romawi dan Persia serta telah menggoyahkan mereka?"<sup>2695</sup>

**Kemudian di tempat lain beliau bersabda, "Lihatlah, kepemimpinan tidak hanya jatuh di kaki Yang Mulia Rasulullah (saw),** tetapi juga di kaki para pengkhidmat beliau. Rasulullah (saw) saat itu tidak berharap akan hal ini. (yaitu saat sebelum beliau mendapat pemerintahan dan juga saat beliau (saw) telah menjadi pemimpin). "Demikian pula, Hadhrat Abu Bakr (ra) pun tidak pernah berharap suatu kepemimpinan dan tidak pula Hadhrat Umar (ra) mengharapkan kepemimpinan. Tidaklah Hadhrat Usman (ra) mengharapkan suatu kepemimpinan dan tidaklah Hadhrat Ali (ra) mengharapkan suatu kepemimpinan. Bahkan, tanda-tanda kepemimpinan sama sekali tidak tampak dalam diri mereka, padahal mereka telah menjadi raja yang sedemikian luar biasa yang tidak ada bandingannya dalam sejarah. Budi pekerti mereka sangat sederhana; pertemuan dengan mereka sangatlah sederhana; gaya hidup mereka sedemikian rupa sehingga tidak diketahui sungguh mereka adalah Raja. Tidak ada satu pun dari mereka yang pernah menyatakan, 'Ini adalah pemerintahan saya dan saya adalah Rajanya.' Tidak ada seorang pun diantara mereka yang pernah cenderung untuk menyatakan ini adalah kerajaan mereka dan keinginan ini tidak pernah tercetus dalam diri mereka. Pada hakikatnya, siapa saja yang telah menjadi milik Allah Ta'ala, dunia dengan sendirinya jatuh di bawah telapak kaki mereka. Orang-orang [dunia] berpikir bahwa mereka akan terbantu dengan perantaraan kerajaan-kerajaan. Tetapi, mereka yang telah menjadi milik Tuhan, justru kerajaanlah yang menjadi terhormat karena menjadi hamba sahaya mereka."<sup>2696</sup>

Kemudian di satu tempat beliau bersabda: "Lihatlah, Abu Bakr (ra) telah menjadi Raja, tetapi ayahandanya sebelumnya beranggapan bahwa beliau tidak mungkin menjadi raja. Hal ini adalah karena beliau telah mendapat kerajaan dari Allah Ta'ala.

Sebagai perbandingan, Timur pun dahulu adalah seorang Raja besar, tetapi ia menjadi raja karena upaya-upaya duniawinya. Napoleon pun adalah raja yang besar, tetapi ia menjadi raja karena usaha-usaha duniawinya. Nadir Syah pun adalah raja yang besar, tetapi ia pun mendapatkan kerajaan itu atas upaya-upaya dan kerja keras duniawinya. Pendek kata, siapa pun itu yang telah mendapatkan kerajaan; tetapi kita akan sampaikan bahwa Timur mendapat kerajaan dari orang-orang, namun Abu Bakr (ra) mendapat kerajaan dari Allah Ta'ala.

2694 Tafsir Kabir jilid 6 h. 205-206 (206-205 صفحه 6 جلد كبير تفسير).

2695 Tafsir Kabir jilid 2 h. 87 (87 صفحه 2 جلد كبير تفسير).

2696 Allah Ta'ala se saca aur haqiqi ta'alluq qaim kame me hi hamari kaamiyaabi he – Dengan menjalin hubungan kokoh dengan Allah Ta'ala sajalah yang membuat kita berhasil, Anwarul 'Uloom jilid 21, h. 99 (99 صفحه 21 جلد انوار العلوم ہے، انوار العلوم جلد 21 صفحه 99)

Kita akan sampaikan bahwa Napoleon mendapatkan kerajaan karena upaya-upaya duniawinya, tetapi Hadhrat Umar meraih kerajaan dari Allah Ta'ala. Kita akan katakan bahwa Jengkhis Khan mendapatkan kerajaan karena sarana-sarana duniawi, namun Hadhrat Usman meraih kerajaan dari Allah Ta'ala. Kita akan sampaikan bahwa Nadir Syah menjadi raja karena upaya-upaya duniawinya, tetapi Hadhrat Ali meraih kerajaan dari Allah Ta'ala.

Alhasil, semua mendapatkan kerajaannya; raja-raja duniawi, mereka memiliki wibawa dan kekuasaan, demikian juga halnya dengan para khalifah. Meskipun kekuasaan mereka tampak lebih besar dari Abu Bakr (ra), 'Umar (ra), 'Utsman (ra) dan 'Ali (ra), namun mereka berempat telah diangkat sebagai raja oleh Allah Ta'ala sendiri, sementara yang lain diangkat menjadi raja oleh manusia (yaitu raja duniawi).

Jadi, tatkala Rasulullah (saw) bersabda, "Siapa saja yang tidak membaca bismillah sebelum pekerjaan pentingnya...". di sini, beliau tengah menjelaskan tentang keberkatan basmalah. Jadi, maksud tidak mendapatkan berkat dalam hal ini bukan berarti ia akan gagal dalam tujuannya, tetapi maksudnya ia tidak akan dapat meraih tujuannya dari Allah Ta'ala. Suatu kepemimpinan yang berasal dari Allah Ta'ala, telah diraih oleh Hadhrat Abu Bakr (ra), 'Umar (ra), 'Utsman (ra) dan 'Ali (ra).

Selain mereka, tidak ada lagi yang mendapatkannya. Kerajaan yang mereka dapatkan adalah mereka terima dari setan atau manusia. Stalin dan Malinkov, mereka tidak membaca basmalah, tetapi mereka memiliki kerajaan [kekuasaan sebagai pemimpin negara]. Roosevelt, Truman dan Eisenhower pun tidak membaca basmalah, tetapi mereka mendapat kerajaan. Mereka sama sekali tidaklah mengetahui basmalah dan tidaklah ada nilai basmalah dalam hati mereka.

Jadi, tatkala Rasulullah (saw) bersabda bahwa siapa saja yang tidak membaca basmalah maka ia tidak akan mendapat berkat, maksudnya adalah ia tidak akan mendapatkan apapun dari Allah Ta'ala. Yang akan mendapatkan ganjaran pahala dari Allah Ta'ala adalah mereka yang membaca basmalah di setiap sebelum pekerjaan pentingnya. Kini setiap orang dapat memahami hal apakah yang lebih penuh berkat, apakah sesuatu yang didapat dari Allah Ta'ala atautkah sesuatu yang didapat dari manusia? Kerajaan yang diterima dari hasil upaya manusia dapat berakhir, tetapi kerajaan yang diterima dari Allah Ta'ala tidak akan dapat berakhir. Seandainya saja kaum Muslimin pun memahami hal ini. Mereka memang membaca basmalah, tetapi tampaknya mereka hanya sekedar menggerakkan mulut mereka saja, bukan dengan hati mereka."

Lalu beliau (ra) menulis, "Yazid pun dahulu adalah raja. Betapa sombongnya ia. Betapa dengan bangga ia menyatakan telah menghancurkan keluarga Rasulullah (saw), padahal secara lahiriah ia mengatakan dirinya Muslim.<sup>2697</sup> Ia telah membunuh keturunan beliau (saw) dan telah menyombongkan diri. Ia hidup dengan membusungkan dada. Ia menganggap tidak ada yang berani berkata apapun di depannya.

Hadhrt Abu Bakr (ra) pun adalah Raja, tetapi di dalam diri beliau terdapat sikap merendah. Beliau bersabda, 'Allah Ta'ala telah menunjuk saya untuk mengkhidmati umat manusia dan waktu yang saya terima untuk berkhidmat adalah semata ihsan Allah Ta'ala.'

Tetapi, Yazid berkata bahwa ia mendapat kerajaan dari ayahnya dan ia akan membunuh siapa yang ia kehendaki dan membiarkan hidup siapa yang ia kehendaki. Secara lahiriah, kerajaan yang dimiliki Yazid adalah lebih besar dari Hadhrt Abu Bakr (ra). Ia berkata bahwa ia adalah raja dinasti (raja karena keturunan keluarga raja atau penguasa), siapa lagi yang berani berkata di hadapannya?

---

2697 Yazid yang dimaksud ialah Yazid bin Mu'awiyah bin Abu Sufyan. Dia lahir di jaman Khalifah 'Utsman (ra) dan menjadi raja setelah Amir Muawiyah wafat pada sekitar 680 Masehi (60 Hijriyah) pada umur 30an. Peristiwa Karbala, 10 Muharram 61 H.), yaitu pembunuhan cucu Nabi Muhammad (saw) bernama Imam Husain putra Khalifah 'Ali (ra) dan rombongannya yang terdiri dari keluarganya dan pengikutnya atas perintah Yazid terjadi beberapa bulan setelah Amir Muawiyah wafat dan Yazid menjadi Raja. Itu 20an tahun setelah Khalifah 'Ali (ra) wafat dan hampir 50 tahun setelah wafat Nabi (saw). Yazid bin Mu'awiyah bin Abu Sufyan adalah orang yang berbeda dengan Yazid bin Abu Sufyan. Yazid bin Abu Sufyan dikenal Yazid al-Khair - Yazid baik - dan wafat 45an tahun [sekitar tahun 633-634] sebelum wafat Muawiyah, adiknya.

Namun, Hadhrat Abu Bakr (ra) bersabda, ‘Bagaimana bisa saya mampu untuk menjadi pemimpin? Apa yang telah saya terima ini, Allah Ta’ala-lah yang telah memberinya. Saya tidak dapat menjadi pemimpin karena kemampuan saya. Saya adalah pengkhidmat semua. Saya adalah khadim bagi yang miskin dan khadim bagi yang kaya. Jika saya melakukan kesalahan, maka mintalah balasannya saat ini juga. Janganlah ini menghancurkan saya di hari kiamat nanti.’

Diantara yang mendengar ini mungkin ada yang berkata bahwa ucapan ini tidak ada nilainya, karena ia tidak mendapat kedudukan duniawi apa-apa (yaitu Hadhrat Abu Bakr (ra)) dan ia mungkin mendengar ucapan Yazid ini dan berkata bahwa ucapan inilah yang juga disampaikan oleh Kaisar Romawi dan Kisra dan yang dikatakan Yazid adalah ucapan raja-raja besar”.

Tetapi, ketika Hadhrat Abu Bakr (ra) wafat, putra beliau, cucu, cicit dan keturunan beliau seterusnya yang tak terhitung jumlahnya, mereka semua sama-sama bangga akan pertalian hubungan mereka dengan Hadhrat Abu Bakr (ra). Jika ini pun diabaikan, maka perhatikanlah orang-orang yang sama sekali tidak memiliki pertalian hubungan dengan Hadhrat Abu Bakr (ra), yang bahkan tidak pernah berjumpa dengan keluarga beliau, mereka ini pun saat membaca peristiwa-peristiwa Hadhrat Abu Bakr (ra), hingga kini, air mata mengalir di wajah mereka dan kecintaan memancar dalam diri mereka. Jika ada orang yang menghina beliau, maka diri mereka pun menjadi terluka. Alhasil, janggankan keturunan, bahkan mereka yang jauh dari beliau pun siap sedia untuk mengorbankan jiwa mereka demi beliau. Setiap mereka mendengar nama beliau, mereka mengucapkan *radiyallahu ‘anhu*.

Tetapi Yazid yang tanpa lelah menyatakan dirinya sebagai raja dan keturunan raja, ketika ia meninggal, orang-orang lantas mengangkat putranya sebagai raja.<sup>2698</sup> Ketika hari Jumat tiba, ia berdiri di mimbar dan berkata, “Wahai manusia, kakek saya menjadi raja tatkala saat itu ada yang lebih layak darinya menjadi raja. Ayah saya menjadi raja tatkala saat itu ada yang lebih layak darinya menjadi raja. Kini saya pun diangkat menjadi raja padahal saat ini ada yang lebih berhak dari saya. Wahai manusia, saya tidak sanggup mengangkat beban ini. Ayah saya (Yazid) dan kakek saya (Amir Mu’awiyah) telah mengambil hak orang-orang yang lebih berhak, tetapi kini saya tidak siap mengambil hak mereka. Ini adalah khilafat milik kalian, kalian dapat memberinya kepada siapa yang kalian kehendaki. Saya tidaklah layak untuk ini dan saya menganggap ayah dan kakek saya tidaklah layak untuk [kepemimpinan] ini. Mereka telah mengambil alih pemerintahan dengan paksa dan aniaya. Kini saya ingin mengembalikannya kepada mereka yang berhak”.

Setelah mengucapkan hal ini, ia lalu pulang ke rumahnya. Ketika ibunya mendengar peristiwa ini, ia berkata, “Bodoh sekali, kamu telah merendahkan ayah dan kakek kamu”.

Ia menjawab, “Ibu, jika Allah Ta’ala telah memberi akal kepadamu, maka ibu pasti akan memahami bahwa saya tidaklah telah merendahkan ayah dan kakek saya. Saya telah meluruskan ayah dan kakek saya”. Setelah itu, ia pun menyendiri di kediamannya dan ia tidak keluar dari rumahnya hingga ajal menjemputnya. Jadi, seperti demikianlah suatu kekuasaan yang didapat dari Allah Ta’ala, dimana hal ini pun menjadi perhatiannya.”

Ini pun merupakan pelajaran bagi para pemimpin dan raja Muslim di seluruh dunia.

**Hadhrot Mushlih Mau’ud (ra) lalu menerangkan:** “Karena pengorbanan Hadhrot Abu Bakr (ra) kepada Islam dan agama, apakah kehormatan yang saat itu diraih oleh beliau (ra), diterima juga oleh raja-raja besar dunia? Saat ini tidak ada satu pun pemimpin-pemimpin dunia yang sedemikian rupa meraih kehormatan seperti yang telah diraih oleh Hadhrot Abu Bakr (ra). Bahkan, janggankan Hadhrot Abu Bakr (ra), pemimpin-pemimpin besar dunia sekalipun tidak dapat meraih kehormatan seperti kehormatan yang diterima oleh khadim-khadim Hadhrot Abu Bakr (ra).

Bahkan yang sebenarnya adalah, kepada para khadim Hadhrot Abu Bakr (ra) pun kita memandang mereka dengan sangat hormat, karena mereka telah menjadi khadim di rumah Muhammad (saw).”

---

2698 Putra Yazid di kalimat ini ialah Mu’awiyah bin Yazid bin Mu’awiyah atau sering ditulis Mu’awiyah II (kedua). Ia wafat sekitar tahun 683-684. Yazid, ayahnya, memerintah tiga tahun lebih dan meninggal mendadak pada 683, sementara Mu’awiyah bin Yazid hanya beberapa minggu atau beberapa bulan saja dan wafat setelahnya.

Beliau (ra) bersabda: “Siapa saja yang telah menjadi hamba di rumah Muhammad (saw) maka segala sesuatu miliknya telah menjadi indah bagi kita dan kini tidaklah mungkin bagi kita bahwa ada orang lain yang dapat mengganggu kedudukan mulia mereka ini dalam hati kita.”<sup>2699</sup>

Orang-orang melontarkan tuduhan kepada kita bahwa - *na'udzubillah* - kita telah menista Baginda Rasulullah (saw), tetapi justru pernyataan [sebelumnya] itulah yang ada dalam pikiran kita.

**Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) bersabda:** “Salah satu putra Hadhrat Abu Bakr (ra), yang terlambat memeluk Islam di kemudian hari, suatu hari tengah duduk di masjid Nabi (saw). Dalam obrolan, ia berkata kepada Hadhrat Abu Bakr (ra), ‘Ayah! pada saat pertempuran ini dan itu, saya bersembunyi di balik batu dan ayah lewat di depan saya dua kali. Jika saya mau, saya bisa membunuh ayah, tetapi saya mengurungkannya karena berpikir bahwa itu adalah ayah saya.’ Mendengar ini, Hadhrat Abu Bakr (ra) berkata, ‘Saya tidak melihatmu saat itu. Andai saya melihatmu, akan saya bunuh kamu karena kamu datang ke medan perang sebagai musuh Tuhan.’”<sup>2700</sup>

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda mengenai akhlak mulia Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra):** “Abu Bakr (ra) adalah orang yang di dalam sifatnya sudah terdapat minyak dan sumbu kehormatan. Artinya, didalamnya memiliki kemampuan untuk menyala, untuk menjadi terang. Itulah sebabnya ajaran suci Nabi Suci (saw) segera membuatnya terpengaruh dan menyinarinya. Beliau tidak men debat Rasulullah. Tidak juga meminta suatu tanda atau mukjizat apapun. Setelah mendengar, beliau hanya bertanya apakah anda menda'wakan diri sebagai nabi? Ketika Rasulullah (SAW) bersabda: Ya, beliau berkata, jadilah anda sebagai saksi bahwa saya adalah yang paling pertama baiat.”

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda,** “Telah teruji bahwa orang yang banyak berbahas, sangat jarang mendapatkan hidayah, sedangkan mereka yang berpikiran baik dan bersabar maka mendapatkan bagian sepenuhnya dari hidayah. Hal ini dicontohkan oleh Abu Bakr (ra) dan Abu Jahl. Abu Bakr (ra) tidak membantah dan tidak meminta tanda, tetapi beliau dianugerahi apa yang tidak didapatkan oleh orang yang meminta tanda. Abu Jahl menyaksikan tanda demi tanda, namun malah ia sendiri yang membuat dirinya sendiri sebagai tanda besar bagi orang lain. Abu Jahl berbahas, menentang dan terus bersikap bodoh. Dia melihat tanda demi tanda tetapi tidak bisa melihatnya. Akhirnya, dia sendiri menjadi tanda bagi orang lain dan hancur dalam penentangan.”<sup>2701</sup>

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda:** “Tanah tempat kelahiran Abu Bakr (ra) dan Abu Jahl di Makkah adalah sama. Makkah adalah Makkah yang sama di mana jutaan orang dari berbagai kalangan dan tingkatan di seluruh dunia berkumpul di sana. Di bumi inilah kedua anak manusia ini lahir. Adapun Hadhrat Abu Bakr (ra), disebabkan oleh kehormatan hatinya dan kesalihannya mendapatkan petunjuk lalu meraih kesempurnaan para Shiddiq. Sementara Abu Jahl dikenal karena kejahatannya, kedunguan, permusuhan dan penentangan terhadap kebenaran.

Perlu diingat bahwa ada dua jenis kesempurnaan. Pertama adalah Rahmani dan yang kedua adalah Syaitani. Manusia yang memiliki kesempurnaan rahmani, meraih kemasyhuran dan kehormatan di langit. Begitu pula, orang-orang yang memiliki kesempurnaan syaitani akan dikenal di kalangan keturunan syaitan. Alhasil, keduanya berada di tempat yang sama. Nabi (saw) tidak membeda-bedakan apapun dari siapapun. Apa pun yang Allah perintahkan, beliau menyampaikannya kepada semua orang secara merata, tetapi yang kurang beruntung dan sial luput darinya. Adapun yang beruntung mendapat hidayah dan menjadi sempurna. Abu Jahl dan teman-temannya melihat puluhan tanda kebenaran. Mereka menyaksikan nur dan limpahan keberkatan Ilahiyah tetapi sedikitpun mereka tidak mendapat manfaatnya.”<sup>2702</sup>

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) lebih lanjut bersabda:** “Coba perhatikan, ketika Nabi Muhammad (saw) diutus sebagai Nabi di Makkah, Abu Jahl juga berada di Makkah, begitu pun Hadhrat Abu Bakr

2699 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 19 h. 681 (خطبات محمود جلد 19 صفحه 681)

2700 Khuthbaat-e-Mahmud jilid 16 h. 621-622 (خطبات محمود جلد 16 صفحه 621-622). Salah satu putra Hadhrat Abu Bakr (ra) berpikah kepada kaum Kuffar Quraisy di Makkah saat terjadi perang Badr antara mereka dengan kaum Muslimin yang saat itu umumnya telah tinggal di Madinah.

2701 Malfuuzhaat jilid 2 h. 165 edisi 1984 (ملفوظات جلد 2 صفحه 165 ايڊيشن 1984ء)

2702 Malfuuzhaat jilid 2 halaman 164 edisi 1984 (ملفوظات جلد 2 صفحه 164 ايڊيشن 1984ء)

ash-Shiddiq (ra) berasal dari Makkah, tetapi sifat Abu Bakr (ra) memiliki tabiat keserasian dengan menerima kebenaran. Bahkan, belum saja beliau memasuki kotanya, dalam perjalanan, beliau bertanya kepada seseorang untuk menyampaikan berita baru dan orang itu mengatakan bahwa Muhammad telah menyatakan diri sebagai nabi, saat itu juga Hadhrat Abu Bakr (ra) beriman dan tidak meminta mukjizat atau tanda apa pun. Meskipun di kemudian hari, beliau menyaksikan mukjizat yang tak terhingga jumlahnya dan bahkan diri beliau sendiri menjadi tanda. Tetapi Abu Jahl meskipun melihat ribuan tanda, tetapi dia tidak berhenti menentang dan menyangkal dan terus mendustakan. Apa rahasia yang terkandung di dalamnya?

Keduanya lahir di tempat yang sama. Yang satu ditetapkan sebagai ash-Shiddiq sedangkan yang satu lagi, awalnya disebut Abu al-Hakam (Bapak Kebijaksanaan) kemudian menjadi Abu Jahl (Bapak Kebodohan). Rahasiannya adalah fitratnya tidak memiliki keserasian dengan kebenaran,

Alhasil, masalah keimanan bergantung pada kesesuaian tabiat bawaan. Ketika ada kecocokan, dia sendiri menjadi guru dan mengajar perkara kebenaran dan inilah sebabnya mengapa keberadaan orang yang memiliki keserasian fitrati juga merupakan tanda.<sup>2703</sup>

**Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda:** “وأظهر عليّ ربي أن الصديق والفروق وعثمان، كانوا من أهل الصلاح والإيمان، وكانوا من الذين آثرهم الله وخصّوا بمواهب الرحمن، وشهد على مزياتهم كثير من ذوي العرفان. تركوا الأوطان لمرضاة حضرة الكبرياء، ودخلوا وطيس كل حرب وما بالوا حَرَّ ظهيرة الصيف وبرد ليل الشتاء، بل ماسوا في سبل الدين كفتية مترعرعين، وما مالوا إلى قريب ولا غريب، وتركوا الكل لله رب العالمين. وإن لهم نشرًا في أعمالهم، ونفحات في أفعالهم، وكلها ترشد إلى روضات درجاتهم وجنات حسناتهم. ونسيمهم يُخبر عن سرّهم بفوحاتها، وأنوارهم تظهر علينا بإناراتها.” Saya telah diberikan pengetahuan yang mendalam oleh Tuhan saya tentang Khilafat. Dan seperti para peneliti lainnya, saya juga bisa menyelidiki masalah ini secara mendalam dan Tuhan saya telah mengungkapkan kepada saya bahwa ash-Shiddiq (Hadhrt Abu Bakr (ra)), al-Faaruuq (Hadhrt ‘Umar (ra)) dan Utsman (ra) adalah orang-orang saleh lagi beriman, yang termasuk di antara orang-orang pilihan Allah Ta’ala dan disukai dengan karunia khusus Yang Maha Pemurah. Lebih jauh, banyak dari antara *arif billah* (orang bijak yang secara khusus mendapat ilmu Ilahi) yang menjadi saksi akan kebajikan mereka. Mereka [Hadhrt Abu Bakr, Umar dan Utsman] telah meninggalkan tanah air mereka demi menarik keridhaan Yang Maha Agung.

Mereka senantiasa bergabung dalam setiap panasnya peperangan pada zamannya. Panas teriknya tengah hari di musim panas dan dinginnya malam pada musim dingin tidak mereka pedulikan. Mereka terus berjuang di jalan agama laksana barisan para pemuda yang tangkas dan gagah. Mereka tidak condong kepada orang-orang yang dekat di sekitar mereka dan tidak pula kepada orang-orang yang jauh, mereka telah meninggalkan segala sesuatu demi Allah, Tuhan sekalian alam.

Tindakan mereka dijiwai dengan wewangian dan perbuatan mereka dengan aroma. Semua ini mengarahkan pada taman-taman yang sesuai dengan mereka dan kebun buah-buahan dari amal saleh mereka. Demikian pula, hembusan aromatik *zephyr* mereka [lembut, angin harum] mengungkapkan mutu pribadi mereka dan cahayanya menjadi nyata bagi kita dengan semua pancarannya.<sup>2704</sup>

**Kemudian, Hadhrt Masih Mau'ud (as) bersabda:** وأيم الله إنه تعالى قد جعل الشيخين والثالث الذي هو ذو النورين، كأبواب للإسلام وطلانغ فوج خير الأنام، فمن أنكر شأنهم وحقر برهانهم، وما تأدّب معهم بل أهانهم، وتصدى للسب وتطاؤل اللسان، فأخاف عليه من سوء الخاتمة وسلب الإيمان. والذين آذوهم ولعنوهم ورموهم بالبهتان، فكان آخر أمرهم قساوة القلب وغضب الرحمن. وإني جربت مرارا وأظهرتها إظهارًا، أن بغض هؤلاء السادات من أكبر القواطع عن الله مظهر البركات، ومن عاداهم فتغلق عليه سدّد الرحمة والحنان، ولا تُفتح له أبواب العلم والعرفان، ويتركه الله في جذبات الدنيا وشهواتها، ويسقط في وهاد النفس وهواتها، ويجعله من المبعدين المحجوبين “Demi Allah! Dia (Allah Ta’ala) telah menjadikan Syaikhain (Dua sesepuh yakni Abu Bakr dan ‘Umar) serta yang ketiga, Dzun nurain (‘Utsman) sebagai pintu gerbang bagi Islam dan pasukan utama Sang Khairul Anaam (sebaik-baik makhluk yaitu Muhammad Rasulullah (saw)). Siapa yang mengingkari kehormatan mereka, melecehkan dalil-dalil otentik mereka, tidak bersikap hormat kepada mereka, bahkan terus merendahkan mereka, mencaci-maki dan bermulut lancang kepada mereka,

2703 Malfuuzhaat jilid 5 halaman 11-12 edisi 1984 (ملفوظات جلد 5 صفحہ 11-12 ایڈیشن 1984ء).

2704 Sirr-ul-Khilafah Urdu Tarjumah, pp. 25-26, Nazarat Ishaat Rabwah (سر الخلافة، اردو ترجمہ شائع کردہ نظارت اشاعت صفحہ 25-26).

saya khawatir akan nasib akhir kehidupan dan rusaknya iman orang-orang yang seperti itu. Adapun konsekuensi bagi orang-orang yang menyakiti, melaknat dan melontarkan tuduhan kepada mereka adalah hati mereka akan keras dan murka Tuhan Yang Maha Rahman akan menimpa mereka.

Saya telah mengamati dan secara terbuka mengungkapkan hal ini tak terhitung banyaknya bahwa menaruh kebencian dan permusuhan terhadap orang-orang mulia ini adalah salah satu faktor utama yang memutuskan ikatan manusia dengan Tuhan, Yang Maha Pemberi berkah. Siapapun yang menaruh permusuhan terhadap mereka, maka jalan untuk meraih rahmat dan belas kasihan atas orang itu akan ditutup. Pintu-pintu ilmu dan makrifat tidak akan dibuka lagi baginya...<sup>2705</sup>

Beliau (as) bersabda: *وكيف تلعنون رجلا أثبت الله دعواه، وإذا استعدي فأعداه وأرى الآيات لعنواه، وطرّ مكر الماكرين، وهو نجى الإسلام من بلاءٍ هاضٍ وجورٍ فاضٍ، وقتل الأفعى النضاض، وأقام الأمن والأمان، وخيب كل من مان، بفضل الله رب العالمين.* “Bagaimana kalian melaknat seseorang yang pernyataannya telah dibuktikan kebenarannya oleh Allah?” Sebagian kalangan orang dan beberapa golongan menggunakan kata-kata yang salah terhadap beliau (ra) - maksudnya, Hadhrat Abu Bakr (ra). Beliau (as) berkata: “Bagaimana kalian melaknat seseorang yang pernyataannya telah dibuktikan kebenarannya oleh Allah? Dia meminta bantuan kepada Allah Ta’ala, kemudian Allah membantunya, menunjukkan kepadanya tanda-tanda untuk membantunya dan menggagalkan rencana orang jahat. Beliau - yakni Abu Bakr (ra) - menyelamatkan Islam dari cobaan dan bencana yang tidak menentu dan berhasil mengatasi ancaman yang sangat berbahaya. Beliau menegakkan perdamaian dan keamanan dan dengan karunia Allah, Tuhan semesta alam, berhasil menggagalkan setiap pembohong.”

*وللصديق حسنات أخرى وبركات لا تُعدّ ولا تُحصى، وله مننٌ على أعناق المسلمين، ولا ينكرها إلا الذي هو أول المعتدين. وكما جعله الله موجبا لأمن المؤمنين ومطفئا لنيران الكافرين والمرتدين، كذلك جعله من أول حُماة الفرقان وخدام القرآن ومُشيعي كتاب الله المبين. فبذل سعيه حق السعي في جمع القرآن واستطلاع ترتيبه من محبوب الرحمن، وهملت عيناه لمواساة الدين ولا همول عين الماء.* Ash-Shiddiq (ra) memiliki banyak keistimewaan dan berkat tidak terhitung banyaknya dan setiap umat Islam telah mendapatkan banyak jasa kebaikan dari beliau sehingga hanya orang yang sangat kejam yang dapat menyangkal hal itu. Sebagaimana Allah telah menjadikan beliau sebagai sumber kedamaian bagi orang-orang beriman dan pemadam api yang dikobarkan orang-orang murtad dan kafir, demikian pula Dia menjadikan beliau sebagai pendukung utama al-Furqan (Al-Qur-an), hamba Al-Qur'an dan penyebar Kitab Allah Yang Nyata. Jadi beliau mengerahkan semua upaya dalam mengumpulkan naskah Al-Qur'an dan menemukan urutannya seperti yang dijelaskan oleh Kekasih Tuhan, Yang Maha Penyayang dan aliran air mata beliau bahkan lebih deras dibandingkan aliran air mata air ketika larut dalam kesedihan memikirkan agama.<sup>2706</sup>

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda:** *والعجب أن الشيعة يُقرّون بأن أبا بكر الصّدّيق آمن في أيام كثرة الأعداء، وإذا خرج رسول الله فخرج معه بالصدق والوفاء، وحمل التكاليف وترك المألّف والأليف، وترك العشيرة كلها واختار الرب اللطيف، ثم حضر كل غزوة وقاتل الكفار وأعان النبي المختار، ثم جعل خليفة في وقت ارتدت جماعة من المنافقين، وادعى النبوة كثير من الكاذبين، فحاربهم وقتلهم حتى عادت الأرض إلى أمنها وصلاحتها وخاب حزب المفسدين.* Anehnya, orang-orang Syiah juga mengakui bahwa Hadhrat Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) beriman pada masa ketika jumlah musuh sangat banyak dan pada masa-masa awal yang sangat mencekam beliau menemani Hadhrat Muhammad al-Musthafa (saw). Ketika Rasulullah (saw) meninggalkan Makkah, ash-Shiddiq (ra) juga menemani beliau (saw) dengan penuh ketulusan dan bersabar menghadapi penderitaan. Beliau (ra) rela meninggalkan kampung halaman, popularitas, teman-teman dan seluruh keluarga beliau dan lebih memilih rahmat Allah. Kemudian beliau berpartisipasi dalam setiap pertempuran. Beliau bertempur melawan orang-orang kafir dan membantu Sang Nabi pilihan (saw). Kemudian beliau diangkat menjadi khalifah ketika sekelompok orang munafik murtad dan banyak pendusta menyatakan kenabian palsu dan beliau terus berperang dengan mereka sampai perdamaian dan keamanan dapat pulih kembali di dalam negeri dan kelompok pengacau menjadi hilang.

2705 Sirr-ul-Khilafah Urdu Tarjumah, pp. 28-29, Nazarat Ishaat Rabwah (29-28 صفحہ) اردو ترجمہ شائع کردہ نظارت اشاعت ربوہ صفحہ 28-29.

2706 Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam bahasa Arab berjudul Sirrul Khilafah (Rahasia Khilafat) terbitan dengan terjemahan bahasa Urdu halaman 57-58 (سر الخلافہ مترجم صفحہ 57-58).

ثم مات ودُفن عند قبر سيد النبيين وإمام المعصومين، وما فارق حبيب الله ورسوله لا في الحياة ولا في الممات، بل التقيا بعد بين أيام معدودة فتهدى تحية المحبين. والعجب كل العجب أن الله جعل أرض مرقد نبيه بزعمهم مشتركة بين خاتم النبيين والكافرين الغاصبين الخائنين. وما نجى نبيه وحبيبه من أدية جوارهما بل جعلهما له رفيقين مؤذنين في الدنيا والآخرة، وما باعده عن الخبيثين. سبحان ربنا عما Kemudian beliau (ra) wafat dan dimakamkan di samping kuburan *Sayyidun Nabiyyiin* (Ketua Para Nabi) dan *Imaamul ma'shuumiin* (Imam Para Suciwan) (saw) dan beliau (ra) tidak melepaskan diri dari sang Kekasih Allah dan Rasul-Nya, baik ketika masih hidup maupun setelah wafat. Setelah beberapa hari tertentu berpisah, pasangan itu bersatu kembali dan mempersembahkan hadiah kecintaan. Hal yang paling mengejutkan adalah para pengkritik itu (kaum Syiah) mengatakan bahwa Allah Ta'ala telah menjadikan tanah makam suci nabi (saw) disatukan dengan dua orang kafir, perampas dan pengkhianat serta tidak membebaskan Nabi-Nya dan kekasih-Nya itu dari penderitaan karena berdekatan dengan keduanya (Abu Bakr [ra] dan Umar [ra]). Melainkan menjadikan keduanya sebagai teman yang menimpakan siksaan bagi beliau (saw) di dunia dan akhirat dan Allah Ta'ala tidak menjauhkan beliau (saw) dari kenajisan kedua orang itu.” – naudzubillah – “Maha Suci Tuhan kita yang suci dari apa yang mereka katakan.” yakni mereka yang menuduh beliau-beliau ini bersalah. “Ini tidak seperti yang digambarkan mereka, melainkan Allah menjadikan keduanya (Hadhrat Abu Bakr [ra] dan Hadhrat Umar [ra]) menyertai sang Imam bagi orang-orang suci (saw). Sungguh, di dalamnya terdapat tanda-tanda bagi orang-orang yang berakal.”<sup>2707</sup>

**Selanjutnya beliau (as) bersabda berkenaan dengan kalangan Syiah fanatik:** وإذا سئل عن الشيعة المتعصبين: من كان أول من أسلم من الرجال البالغين وخرج من المنكرين المخالفين، فلا بد لهم أن يقولوا إنه أبو بكر. ثم إذا سئل: من كان أول من هاجر مع خاتم النبيين ونبذ العلق وانطلق حيث انطلق، فلا بد لهم أن يقولوا إنه أبو بكر. ثم إذا سئل: من كان أول المستخلفين ولو كالعاصيين، فلا بد لهم أن يقولوا إنه أبو بكر. ثم إذا سئل: من كان جامع القرآن ليشاع في البلدان، فلا بد لهم أن يقولوا إنه أبو بكر. ثم إذا سئل: من دفن بجوار خير المرسلين وسيد المعصومين، فلا بد لهم أن يقولوا إنه أبو بكر وعمر. فالعجب كل العجب أن كل فضيلة أعطيت للكافرين المنافقين، وكل خير الإسلام ظهرت من أيدي المعادين! أيزعم مؤمن أن أول لبنة لإسلام كان كافرا ومن اللئام؟ ثم أول المهاجرين مع فخر المرسلين كان كافرا ومن المرتدين؟ وكذلك كل فضيلة حصلت للكفار حتى جوار قبر سيد الأبرار، وكان علي من المحرومين، وما مال إليه الله بالعدوى وما أجدى من جدوى، كأنه ما عرفه وأخطأ من التنكير واحرورف في المسير، وإن هذا إلا كذب مبين. Jika pertanyaan ini diajukan kepada orang-orang Syiah fanatik yakni siapa laki-laki dewasa pertama yang masuk Islam dari kelompok kafir? Mereka tidak punya pilihan selain mengatakan ia adalah Hadhrat Abu Bakr (ra). Kemudian ketika ditanya, siapa yang pertama kali berhijrah dengan Hadhrat Khatamun Nabiyyin dan rela meninggalkan semua hubungan lalu pergi ke tempat Nabi pergi? Mereka tidak punya pilihan selain mengatakan dia adalah Hadhrat Abu Bakr (ra). Kemudian ketika orang-orang syiah fanatik ditanya, siapa yang pertama kali diangkat menjadi Khalifah? (meski mereka menganggapnya sebagai perampas) maka mereka tidak punya pilihan selain mengatakan itu Abu Bakr (ra). Kemudian ketika mereka ditanya, siapa yang mengumpulkan naskah Al-Qur'an untuk diterbitkan di berbagai negeri? Mau tidak mau mereka akan mengatakan itu adalah Hadhrat Abu Bakr (ra). Kemudian ketika mereka ditanya, siapa yang dimakamkan di sisi Khair al-Mursalin (sebaik-baik Rasul) dan Sayyid al-Ma'shumin (pemimpin orang-orang suci)? Mereka tidak punya pilihan selain mengatakan ia adalah Abu Bakr (ra) dan Umar.

Maka, betapa mengherankannya jika setiap keutamaan diberikan kepada orang-orang kafir dan munafik dan segala kebaikan dan keberkatan Islam muncul dari tangan-tangan musuh.” Na'udzubillah! “Dapatkah seorang beriman mengira seorang yang menjadi dinding benteng utama bagi Islam, adalah seorang kafir dan terlaknat, kemudian orang yang melakukan hijrah pertama kali bersama Fakhr al-Mursalin (kebanggaan para Rasul [saw]) adalah seorang kafir dan murtad. Kalau begitu, semua keutamaan diperoleh oleh orang-orang kafir. Bahkan karunia untuk dapat dimakamkan berdekatan dengan Sayyidul Abrar (Pemimpin orang-orang baik [saw]) juga.”<sup>2708</sup>

2707 Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam bahasa Arab berjudul *Sirrul Khilafah* (Rahasia Khilafat), terbitan dengan terjemahan bahasa Urdu halaman 72-73 (سر الخلافه مترجم صفحه 72-73).

2708 Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam bahasa Arab berjudul *Sirrul Khilafah* (Rahasia Khilafat), terbitan dengan terjemahan bahasa Urdu halaman 75-76 (سر الخلافه مترجم صفحه 75-76).

**Hadhrat Masih Mau'ud (as) lebih lanjut bersabda:** **فالحق أن الصديق والفاروق، كانا من أكابر الصحابة وما ألتنا الحقوق، واتخذنا التقوى سرعة، والعدل نُجعة، وكانا ينقيان عن الأخبار ويفتشان من أصل الأسرار، وما أرادا أن يُفنيا من الدنيا بُغية، وبذلا النفوس لله طاعةً. وإنني لم ألق كالمشيخين في غزارة فيوضهم وتأبيد دين نبي الثقلين. كانا أسرع من القمر في اتباع شمس الأمم والزمير، وكانا في حُبّه من الفاتنين. واستعدبا كل عذاب لتحصيل صواب، ورضوا بكل هوان للنبي الذي ليس له ثان، وظهرا كالأسود عند تلقّي القوافل والجنود من ذوي الكفر والصدود، حتى غلب الإسلام وانهزم الجمع، وانزوى الشرك وانقمع، وأشرقت شمس الملة والدين. وكانت خاتمة أمرهما جوار خير المسلمين، مع خدمات مرضية في الدين، وإحسانات ومنن على أعناق المسلمين.** “Pada kenyataannya, baik Abu Bakr ash-Shiddiq (ra) dan Umar al-Faaruuq (ra) keduanya termasuk para sahabat terkemuka. Mereka berdua tidak pernah menunjukkan kelemahan dalam memenuhi hak. Kebenaran adalah cara hidup mereka dan menegakkan keadilan adalah tujuan mereka. Mereka akan dengan hati-hati merenungkan masalah dan menyelidiki jauh ke dalam seluk-beluknya. Memenuhi keinginan duniawi tidak pernah menjadi tujuan mereka. Mereka mengabdikan diri dalam ketaatan kepada Allah. Saya belum pernah melihat orang yang mengambil bagian dari berkah yang begitu besar dan mendukung agama Nabi dua dunia (saw) lebih dari Syaikhain, yaitu Abu Bakr (ra) dan Umar (ra).

Dalam kepatuhan mereka kepada matahari ruhani untuk seluruh umat manusia, [yaitu. Muhammad] (saw), bahkan mereka berdua lebih cepat dari bulan. Mereka sepenuhnya mengabdikan diri dalam cinta mereka untuk beliau (saw) dan untuk menegakkan kebenaran, mereka dengan senang hati menanggung setiap kesulitan. Demi Nabi (saw), yang tidak ada duanya, mereka rela dan dengan senang hati menanggung setiap penghinaan. Pada saat berperang melawan pasukan kafir, mereka berdiri dengan gagah berani seperti singa hingga Islam menang dan barisan musuh menderita kekalahan. Syirik dihapuskan dan dimusnahkan secara keseluruhan dan matahari ruhani bangsa dan iman mulai bersinar. Mereka berdua memberikan pengabdian sangat baik terhadap agama mereka dan memberikan umat Islam keunggulan dan bantuan sedemikian rupa sehingga tempat peristirahatan terakhir mereka adalah berdekatan dengan sebaik-baik Rasul (Khairul Mursalin).”

الله أكبر! ما أعظم شأن سرهما وصدقهما! دفنوا في مدفن لو كان موسى وعيسى حيّين لتمناها غبطة، ولكن لا يحصل هذا المقام بالمنية، ولا يعطى بالبغيه، بل هي رحمة أزلية من حضرة العزة، ولا تتوجه إلا إلى الذين توجهت العناية إليهم من الأزل، وحققت بهم “Allahu Akbar! Betapa agung keikhlasan dan pengabdian kedua orang ini” yaitu Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat Umar ra. “Keduanya dimakamkan di kuburan yang diberkati sehingga jika Musa dan Isa masih hidup hari ini, mereka akan mengungkapkan keinginan tulus mereka untuk dimakamkan di sana. Namun, kedudukan seperti itu tidak pernah diberikan hanya karena kerinduan atau keinginan tulus; melainkan, ini merupakan rahmat abadi yang dianugerahkan dari Tuhan Pemilik Kehormatan...”<sup>2709</sup>

Insha Allah, masih ada beberapa bagian rujukan lagi. Akan disampaikan selanjutnya.<sup>2710</sup>

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ – عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ! إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ – اذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَادْعُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَادْعُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ

2709 Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam bahasa Arab berjudul Sirrul Khilafah (Rahasia Khilafat), Ruhani Khazain jilid 8 halaman 3345-346 atau terbitan dengan terjemahan bahasa Urdu halaman 77-78 (346-345 صفحه 77-78). (سر الخلافه مترجم صفحه 77-78، روحانی خزائن جلد 8 صفحہ 345-346)

2710 Referensi: <https://islamhamdiyya.net/cat.asp?id=116> (website resmi Ahmadiyah dalam bahasa Arab); <https://www.alislam.org/friday-sermon/2022-12-02.html>; <https://www.reviewofreligions.org/41025/friday-sermon-summary-2nd-december-2022-rightly-guided-caliphs-hazrat-abu-bakr-ra/>; <https://live-alfazl.pantheonsite.io/2022/12/18/60039/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-12-02/>.

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli ‘Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

**Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 175, Khulafa’ur Rasyidin Seri 04, Hadhrat ‘Abdullah Abu Bakr ibnu ‘Utsman Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*, Seri 40)**

Hudhur *ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz* melanjutkan uraian tentang sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam*, Hadhrat Abu Bakr ibnu Abu Quhafah, *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*. Uraian menyegarkan keimanan perihal keistimewaan luhur beliau (ra).

Pandangan Pendiri Jemaat Ahmadiyah dalam berbagai karya beliau mengenai manaqib (keistimewaan) Hadhrat Abu Bakr *radhiyallahu ta’ala ‘anhu*. Hadhrat Masih Mau’ud *‘alaihish shalaatu was salaam* dalam menjelaskan sifat-sifat mulia Hadhrat Abu Bakr (ra) dalam Maktuubaat, Malfuuzhaat dan dalam karya tulis beliau berbahasa Arab, *Sirrul Khilaafah* (Rahasia Khilafat).

Berakhirnya rangkaian khotbah Jumat tentang Sahabat Nabi Muhammad *shallallahu ‘alaihi wa sallam* peserta perang Badr dan termasuk di dalamnya secara khusus ialah Khulafa-ur Rasyidin (para Khalifah lurus). Mungkin saja Hudhur (atba) akan menemukan rincian baru terkait para Sahabat yang telah disebutkan itu yang akan beliau sebutkan di kesempatan tertentu. Bila tidak maka rincian Sahabat Nabi (saw) yang tidak disebutkan dalam khotbah Jumat Hudhur (atba) ini akan dimuatkan pada edisi cetak khotbah Jumat.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (*ayyadahullaahu Ta’ala binashrihil ‘aziiz*) pada 09 Desember 2022 (09 Fatah 1401 Hijriyah Syamsiyah/15 Jumadil Awwal tahun ke-1444 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford (Surrey), UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu ‘alaikum wa rahmatullah

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

[بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ \* الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ \* الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ \* مَالِكُ يَوْمِ الدِّينِ \* إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ \* أَهْدِنَا الصِّرَاطَ

الْمُسْتَقِيمَ \* صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ]

(أمين)

Pada bagian akhir khutbah Jumat yang lalu saya menyampaikan beberapa kutipan sabda Hadhrat Masih Mau’ud (as) berkenaan dengan Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (ra). Berkenaan dengan hal ini, saya akan sampaikan sabda-sabda beliau (as) lainnya. Hadhrat Masih Mau’ud (as) bersabda: إن الصديق والفاروق كانا أميراً ركب علواً لله فننا على ودعوا إلى الحق أهل الحضارة والفلا، حتى سرت دعوتهم إلى بلاد قصوى، وقد أودعت خلافتهم لفائف ثمرات الإسلام، وضمت بالطيب العميم بأنواع فوز المرام. وكان الإسلام في زمن الصديق متأماً بأنواع الحريق، وشارفت أن تثنى على سيره فوج الغارات، وتنادى عند نهبه يا للثارات، فأدركه الرب الجليل بصدق الصديق، وأخرج بعاغه من البئر العميق، فرجع إلى حالة الصلاح من مخلّة نازحة، وحالة رازحة، فأوجب لنا الإنصاف أن نشكر هذا المعين ولا نبالي المعادين. فإياك أن تلوي عذارك عن نصر سيدك ومختارك، وحفظ دينك ودارك، وقصد لله فلاحك وما امتار سماحك. فإيا للعجب الأظهر! كيف يُنكرُ مجدّ الصديق الأكبر، وقد برقت شمائله كالنير؟ ولا شك أن كل مؤمن يأكل أكل غرسه، ويستفيض من علوم درسه. أعطى لديننا الفرقان، ولدنيانا الأمن والأمان، ومن أنكره فقد مان ولقي الشيط والشيطان. والذين التبس عليهم مقامه فما أخطأوا إلا عمداء، وحسبوا الغدق ثمداً، فتوغروا غضباً، وحقروا رجلاً كان Tidak diragukan lagi, Abu Bakr Shiddiq (ra) dan Umar Faruq (ra) adalah Amir kafilah pendaki puncak tertinggi demi Allah Ta’ala dan mereka menyeru orang-orang beradab dan tidak beradab kepada kebenaran, hingga seruan mereka itu menyebar ke negeri-negeri yang jauh. Pada masa kekhalifahan keduanya, Islam dilimpahi dengan banyak buah-buah dan dianugerahi keharuman sempurna dengan berbagai capaian dan keberhasilan. Dan pada zaman Hadhrat Shiddiq Akbar (ra), Islam dirundung

berbagai macam api fitnah dan nyaris saja penumpasan secara terbuka menyerang Jemaatnya dan meneriakkan slogan-slogan kemenangan atas rampasannya. Alhasil, pada saat itu, dikarenakan ketulusan hati Hadhrat Abu Bakr Shiddiq (ra), Tuhan Yang Maha Kuasa telah datang membantu Islam dan mengeluarkan khazanah-Nya yang berharga dari sumur yang dalam. Kemudian Islam kembali pada keadaan yang lebih baik dari titik puncak penderitaan. Jadi keadilan menuntut kita untuk berterima kasih kepada penolong ini dan tidak mempedulikan musuh kita. Alhasil, janganlah kamu berpaling dari orang yang telah membantu majikan dan junjunganmu (saw), melindungi agamamu dan menginginkan kebaikanmu demi Allah Ta'ala dan tidak menuntut imbalan darimu. Maka sangat mengejutkan bagaimana kehebatan Hadhrat Shiddiq Akbar (ra) dapat diingkari dan ini adalah fakta, sifat-sifat terpuji beliau seterang matahari dan tidak diragukan lagi, setiap orang beriman menikmati buah dari pohon yang beliau tanam dan mengambil faedah dari ilmu-ilmu yang beliau ajarkan.

Beliau telah menganugerahkan *furqon* bagi kita dan agama kita dan perdamaian serta keamanan bagi dunia kita dan barangsiapa yang mengingkari, ia telah berkata dusta dan bertemu dengan kebinasaan dan setan.”

Beliau (as) bersabda, “Dan barangsiapa yang meragukan maqom (kedudukan) beliau, mereka itu sengaja berbuat salah dan menganggap sedikit air yang banyak. Sebab, mereka bangkit dengan marah dan menghina seorang mulia dan terhormat yang menempati kedudukan tertinggi.”

Beliau (as) bersabda, وإن نفس الصديق كانت جامعة للرجاء والخوف، والخشية والشوق، والأنس والمحبة. وكان جوهر فطرته أبلغ وأكمل في الصفاء، منقطعاً إلى حضرة الكبرياء، مفارقاً من النفس ولذاتها، بعيداً عن الأهواء وجذباتها، وكان من المتبتلين. وما صدر منه إلا الإصلاح، وما ظهر منه للمؤمنين إلا الفلاح. وكان مبراً من تهمة الإيذاء والضير، فلا تنظر إلى التنازعات الداخلية، واحملها على محامل الخير. ألا تُفكر أن الرجل الذي ما التفت من أوامر ربه ومرضاته إلى بنيه وبناته، ليجعلهم متمولين أو من أحد وُلّاته، وما كان له من محامل الخير. ألا تُفكر أن الرجل الذي ما التفت من أوامر ربه ومرضاته إلى بنيه وبناته، ليجعلهم متمولين أو من أحد وُلّاته، وما كان له من محامل الخير. “Dan pribadi mulia Hadhrat ash-Shiddiq (ra) penuh dengan harapan dan ketakutan, rasa takut dan antusiasme, serta cinta dan kasih sayang. Dan fitrat sejati beliau sempurna dalam ketulusan dan kemurnian. Terhadap Hadirat Tuhan Yang Maha Kuasa, beliau telah benar-benar terputus (dari dunia) dan kosong dari hawa nafsu serta kelezatan-kelezatannya serta benar-benar jauh dari hawa nafsu serta gejolak-gejolaknya dan beliau telah benar-benar meninggalkan dunia (mutabattal). Dan melalui beliaulah terjadi islah dan melalui beliaulah kesuksesan dan kemakmuran datang bagi orang-orang mukmin dan beliau suci dari tuduhan menganiaya dan menyakiti. Oleh karena itu, janganlah kamu melihat pada konflik internal, melainkan alihkanlah pada kebaikan.

Apakah kalian tidak merenungkan bahwa orang yang dengan perintah Rabb-Nya dan keridhoan-Nya tidak mengarahkan perhatiannya pada putra dan putrinya supaya menjadikan mereka kaya raya atau membuat mereka kaya dengan hartanya dan yang mengambil bagian dari dunia hanya sebanyak mencukupi kebutuhan-kebutuhannya, maka bagaimana engkau bisa berpikir bahwa dia telah berbuat zalim terhadap keluarga Rasulullah (saw)?”<sup>2711</sup>

Kemudian beliau (as) bersabda: ورحم الله الصديق، أحياء الإسلام وقتل الزناديق، وفاض بمعروفه إلى يوم الدين. وكان بكاءً ومن المتبتلين. وكان من عادته التضرع والدعاء والاطراح بين يدي المولى والبكاء والتذلل على بابه، والاعتصام بأعتابه. وكان يجتهد في الدعاء في السجدة، ويكي عند التلاوة، ولا شك أنه فخر الإسلام والمرسلين. وكان جوهره قريباً من جوهر خير البرية، وكان أول المستعدين لقبول فحاحات النبوة، وكان أول الذين رأوا حشراً روحانياً من حاشرٍ مثيل القيامة، وبدلوا الجلابيب المتدنسة بالملاحف المطهرة، وضاهى الأنبياء في أكثر سير النبيين. ولا نجد في القرآن ذكر أحد من دون ذكره قطعاً ويقيناً إلا ظن الظانين، والظن لا يُغني عن الحق شيئاً. ولا يروي قوماً طالبين. ومن عاداه فيبينه وبين الحق باب مسدود، لا يفتح أبداً إلا بعد رجوعه إلى سيد الصديقين “Semoga Allah menurunkan rahmat atas Shiddiq Akbar (ra), karena beliau telah menghidupkan kembali Islam dan membunuh para zindik dan mengalirkan berkah kebaikan-kebaikannya sampai hari kiamat. Beliau seorang yang banyak menangis dan *mutabattal ilallaah* (menjauhkan diri dari duniawi untuk beribadah kepada Allah). Diantara kebiasaan-kebiasaan beliau ialah beliau berdoa dengan kerendahan hati, jatuh tersungkur di hadapan Allah Ta'ala, bersujud dengan penuh ratapan dan merendahkan diri di gerbang singgasana-Nya

2711 Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) dalam buku karyanya bahasa Arab berjudul *Sirru Khilafah* atau *(Ser Khalafah ar-Ru'udun wa-Jawabun 'ala 'Aswat al-Kalim)*, (سر الخلافة اردو ترجمہ صفحہ 79 تا 82 شائع کردہ نظارت اشاعت ربوہ)، Rahasia Khilafat terbitan Nazharat Isyaat Rabwah halaman 79-82

dan berpegang teguh pada ambang pintu-Nya. Beliau mengerahkan seluruh kekuatannya ketika berdoa dalam posisi sujud dan menangis pada saat menilawatkan Al-Qur'an.

Tidak diragukan lagi, beliau adalah kebanggaan Islam dan para rasul. Fitrat sejati beliau adalah yang paling mendekati fitrat sejati Sang Makhluk Terbaik (saw). Beliau adalah yang pertama di antara orang-orang yang bersedia untuk menerima harum kenabian. Beliau (ra) adalah yang terdepan di antara orang-orang yang menyaksikan penghimpunan (*hasyr*) rohani yang tampak layaknya pada hari kiamat melalui Sang Penghimpun (*haasyir*) (saw) dan beliau adalah yang pertama di antara orang-orang yang mengganti kain yang penuh debu dengan pakaian yang bersih dan suci. Dan beliau mirip dengan para nabi dalam sebagian besar keutamaan para nabi. Di dalam Al-Qur'an, selain penyebutan beliau, kita tidak mendapati penyebutan sahabat lain secara pasti dan meyakinkan selain prasangka dan dugaan mereka yang menduga-duga. Dan prasangka adalah sesuatu yang tidak memiliki hakikat di hadapan kebenaran dan tidak pula bisa memberikan kepuasan kepada para pencari kebenaran. Dan barangsiapa yang memusuhi beliau, maka di antara orang tersebut dengan kebenaran terdapat sebuah pintu tertutup yang menghalangi, yang tidak akan dibuka tanpa memohon kepada sang penghulu para shiddiq.<sup>2712</sup>

Kemudian beliau (ra) bersabda: *وأما الصديق فقد خُلق متوجّهاً إلى مبدأ الفيضان، ومقبلاً على رسول الرحمن، فذلك كان أحق الناس بحلول صفات النبوة، وأولى بأن يكون خليفة لحضرة خير البرية، ويتحد مع متبوعه ويوافقه بأتم الوفاق، ويكون له مظهرًا في جميع الأخلاق والسير والعادة وترك تعلقات الأنفس والآفاق، ولا يطرأ عليه الانفكاك بالسيوف والأسنة، ويكون مستقراً على تلك الحالة ولا يزعه شيء من المصائب والتخويات واللوم واللعنة، ويكون الداخل في جوهر روحه صدقاً وصفاء وثباتاً واتقاء، ولو ارتد العالم كله لا يُباليهم ولا يتأخر بل يقدمه كل حين. ولأجل ذلك فَعَى الله ذكر الصديقين بعد النبيين، وقال: فَأُولَئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ \**.<sup>2713</sup> وفي ذلك إشارات إلى الصديق وتفضيله على الآخرين، فإن النبي ما سمى أحدًا من الصحابة صديقًا إلا إياه، ليظهر مقامه ورَبَّاه، فانظر كالمندبرين. وفي الآية إشارة عظيمة إلى مراتب الكمال وأهلها لقوم سالكين. وإنما إذا تدبرنا هذه الآية، وبلغنا الفكر إلى النهاية، فانكشف أن هذه الآية أكبر شواهد كمالات الصديق، وفيها سر عميق ينكشف على كل من يتمايل على التحقيق. فإن أبا بكر سُمِّيَ صديقًا على لسان الرسول المقبول، والفرقان أَلْحَقَ الصديقين بالأنبياء كما لا يخفى على ذوي العقول، ولا نجد إطلاق هذا لقب والخطاب على أحد من الأصحاب، فثبت فضيلة الصديق الأمين، فإن اسمه ذكر بعد النبيين

Adapun as-Shiddiq, dia selalu mencari rahmat Allah Ta'ala dan melihat ke arah Utusan Tuhan. Oleh karena itu, beliau adalah orang yang paling berhak atas sifat-sifat kenabian dan paling berhak menjadi khalifah dari Sang manusia terbaik (saw). Beliau menyatu dengan pembimbingnya dan selalu selaras dengannya. Beliau adalah manifestasi sempurna Rasulullah (saw) dalam semua ketinggian akhlaknya dan dalam tingkah lakunya dan dalam meninggalkan hubungan pribadi dan duniawi, sedemikian rupa sehingga beliau tidak goyah bahkan ketika diserang oleh pedang dan tombak. Beliau tidak pernah goyah dalam menghadapi musibah, intimidasi, atau celaan apa pun. Inti dari jiwanya adalah kejujuran, kemurnian, ketabahan dan kebenaran sehingga bahkan jika seluruh dunia menjadi murtad, beliau tidak akan peduli atau tidak juga akan melangkah mundur, melainkan akan terus maju. Untuk alasan inilah, Allah Ta'ala telah menyebut para Shiddiq (shiddiqiin) langsung setelah menyebutkan para Nabi (nabiyyiin), sebagaimana Dia berfirman: *فَأُولَئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ*. Dalam ayat ini, terdapat isyarat kepada ash-Shiddiq dan keunggulannya atas orang-orang yang lain, karena Rasulullah (saw) tidak menyebut Sahabat lain sebagai 'Shiddiq' kecuali Abu Bakr dan beliau (saw) melakukannya untuk menunjukkan statusnya yang tinggi. Oleh karena itu, renungkanlah ini sebagaimana yang dilakukan oleh orang-orang yang biasa merenungkan. Dalam ayat ini, para pencari kebenaran dapat menemukan prinsip mengenai maqam-maqam kesempurnaan rohani dan orang-orang yang termasuk di dalamnya.

Ketika saya merenungkan ayat ini, saya menyadari ini adalah kesaksian terbesar kesempurnaan ash-Shiddiq. Dalam ayat ini, sebuah rahasia yang dalam telah diturunkan kepada setiap pencari kebenaran: Abu Bakr diberi nama 'ash-Shiddiq' oleh Rasulullah dan dalam ayat ini, Al-Qur'an telah menghubungkan Shiddiq dengan para Nabi, sebagaimana jelas bagi mereka yang cerdas. Kami tidak dapat menemukan Sahabat lain yang telah diberi gelar ini atau dipanggil dengan cara serupa. Ini membuktikan keunggulan ash-Shiddiq, karena gelar ini disebutkan langsung setelah para Nabi.<sup>2713</sup>

2712 Sirrul Khilafah atau Rahasia Khilafat terbitan Nazharat Isyaat Rabwah halaman 99-100 (100-99 صفحه مترجم).

2713 Sirrul Khilafah atau Rahasia Khilafat terbitan Nazharat Isyaat Rabwah halaman 104-107 (107 تا 104 صفحه مترجم).



Beliau meninggalkan keinginan duniawi demi Allah, Yang Maha Tinggi. Satu-satunya hal yang membuat beliau senang adalah menjunjung tinggi kalimat Islam dan mengikuti Khairul-Anam [Yang Terbaik dari Umat Manusia]. Karena itu, pegang teguh pelindung agamamu dan kesampingkan keberatan dan keraguanmu.”

Beliau (as) bersabda: وَإِنِّي مَا قَلْتُ كَمَتَّبِعِ الْأَهْوَاءَ أَوْ مَقْلِدِ أَمْرٍ وَجَدَ مِنَ الْآبَاءِ، بَلْ حُبِّبَ إِلَيَّ مُذْ سَعَتْ قَدَمِي وَنَفَثَ قَلَمِي أَنْ أَخْذَ التَّحْقِيقَ شِرْعَةً وَالتَّعْمِيقَ نُجْعَةً، فَكُنْتُ أَنْقَبَ عَنْ كُلِّ خَبْرٍ، وَأَسْأَلُ عَنْ كُلِّ جِبْرِ. فَوَجَدْتُ الصَّدِيقَ صَدِيقًا، وَكُثِيفَ عَلَيَّ هَذَا الْأَمْرَ تَحْقِيقًا. فَإِذَا أَلْفَيْتُهُ إِمَامَ الْأُمَّةِ وَسِرَاجَ الدِّينِ وَالْأُمَّةِ، شَدَّدْتُ يَدِي بَعْرَزِهِ، وَأَوَيْتُ إِلَى جِزْرِهِ، وَاسْتَنْزَلْتُ رَحْمَةَ رَبِّي بِحُبِّ الصَّالِحِينَ. فَرَحِمَنِي وَأَوَانِي وَأَيْدِي وَرَبَّانِي وَجَعَلَنِي مِنَ الْمَكْرَمِينَ، وَجَعَلَنِي مَجِدَّدَ هَذِهِ الْمَائَةِ وَالْمَسِيحَ الْمَوْعُودَ مِنَ الرَّحْمَةِ، وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُكَلَّمِينَ، وَأَذْهَبَ عَنِّي الْحَزْنَ وَأَعْطَانِي مَا لَمْ يُعْطَ أَحَدٌ مِنَ الْعَالَمِينَ. وَكُلَّ ذَلِكَ بِالنَّبِيِّ الْكَرِيمِ الْأُمِّيِّ وَحُبِّ هَؤُلَاءِ الْمُقْرَبِينَ. اللَّهُمَّ فَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ أَفْضَلَ رَسَلِكَ وَخَاتَمِ أَنْبِيَائِكَ مُحَمَّدِ خَيْرِ النَّاسِ أَجْمَعِينَ “Saya tidak mengatakan ini karena keinginan saya sendiri atau meniru nenek moyang saya, tetapi masalah ini telah membuat saya penasaran sejauh yang saya ingat dan saya telah lama memutuskan untuk menyelidiki secara menyeluruh setiap aspeknya dan memikirkannya secara mendalam.”

Beliau (as) bersabda, “Oleh karena itu, saya tertarik untuk mencari setiap informasi dan menanyakan tentang setiap riwayat otentik mengenai masalah ini. Alhasil, saya menemukan ash-Shiddiq (ra) adalah seorang yang jujur, seperti yang dibuat terang kepada saya setelah penelitian saya. Ketika saya menemukan beliau sebagai pemimpin para imam dan pelita agama dan umat, saya berpegang teguh padanya dan memasuki bentengnya. Saya menarik rahmat Tuhan saya dengan menyintai orang-orang yang saleh. Karena itu, Dia mengasihi saya, memberi saya perlindungan, membantu saya, mendidik saya dan menjadikan saya salah seorang yang terhormat.

Dengan rahmat-Nya yang khas, Dia telah menjadikan saya Pembaharu abad ini dan al-Masih yang dijanjikan dan menjadikan saya termasuk orang-orang yang Dia berkati dengan ilham-Nya. Dia menghilangkan kesedihan dari saya dan memberi saya apa yang tidak pernah diberikan oleh siapa pun di dunia ini.

Semua ini karena berkat mengikuti Nabi mulia nan ummi dan mencintai orang-orang yang diberikan kedekatan dengan Allah Ta’ala. اللَّهُمَّ يَا اللَّهُمَّ فَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيَّ أَفْضَلَ رَسَلِكَ وَخَاتَمِ أَنْبِيَائِكَ مُحَمَّدِ خَيْرِ النَّاسِ أَجْمَعِينَ Ya Allah, kirimkanlah sholawat dan salam kepada Rasul Terbaik dan Khaatamul-Anbiya’, Muhammad (saw), wujud yang terbaik dari antara seluruh umat Manusia.”

ووالله إن أبا بكر كان صاحب النبي في الحرمين وفي القبرين.. أعني قبر الغار الذي توارى فيه كالميت عند الاضطراب، والقبر الذي في المدينة ملتصقا بقبر خير البرية. فانظر مقام الصديق إن كنت من أهل التعميق. حمده الله وخالقته في القرآن، وأثنى عليه بأحسن البيان. ولا شك أنه مقبول الله ومستطاب، وهل يحتقر قدره إلا مُصاب؟ غابت شوائب الإسلام بخلافته، وكمل سعود المسلمين برأفته، وكاد أن ينفطر عمود الإسلام لو لا الصديق صديق خير الأنام. وجد الإسلام كالمهتر الضعيف، والمؤوف النحيف، فنهض لإعادة جبره وسبوره كالحاذقين، وأوغل في أثر المفقود كالمهوبين، حتى عاد الإسلام إلى رشاقته قده وأسالة خده، ونضرة جماله وحلاوة زلاله، وكان كل هذا من صدق هذا العبد الأمين. عَفَّرَ النَّفْسَ وَبَدَّلَ الْحَالَهَ، وَمَا طَلَبَ الْجَعَالَهَ إِلَّا ابْتِغَاءَ مَرْضَاةِ الرَّحْمَنِ، وَمَا أَظَلَّ الْمَلْوَانَ عَلَيْهِ إِلَّا فِي هَذَا الشَّأْنِ. كَانَ دَمِي اللَّهُ، أَبُو بَكْرٍ أَدْلَى مِنَ الْوَدَّاعِ الْأَفَاتِ، وَوَأَقِيَّ الْغَافَاتِ، وَكُلُّ لَبِّ النَّصْرَةِ جَاءَ فِي حَصَّتِهِ، وَهَذَا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ

adalah sahabat tetap Nabi (saw) di dua kota suci dan di kedua makam itu juga. Di sini saya merujuk, pertama, pada 'makam' gua di mana beliau menyembunyikan dirinya seolah-olah beliau sudah wafat dan, kedua, pada makam yang ada di Madinah, yang bersebelahan dengan makam Khairul-Bariyyah [yaitu. Makhluk Terbaik—Nabi Muhammad (saw)]. Karena itu, pahamiilah status [tinggi] ash-Shiddiq jika Anda adalah orang yang berpemahaman. Allah Ta’ala telah memuji beliau dan Kekhilafahannya di dalam Al-Qur'an serta memujinya dengan derajat tertinggi. Tidak ada keraguan bahwa beliau diterima dan dicintai oleh Allah Ta’ala. Bodohlah orang yang mencela statusnya. Najis yang menjangkiti Islam telah dihapuskan oleh Khilafahnya.”

Beliau (as) bersabda, “Kebahagiaan umat Islam menjadi lengkap karena kasih sayang beliau. Pilar Islam akan runtuh jika ash-Shiddiq - sahabat dari manusia terbaik - tidak hadir. Beliau menemukan Islam seperti orang yang lemah — sakit dan kurus dan hampir tidak sadarkan diri, lalu beliau bangkit untuk mengembalikan keindahan dan kemegahannya dengan cara yang sangat baik dan bergegas untuk menghidupkan kembali Islam yang hilang sampai mendapatkan kembali kelincahan tubuhnya, kelembutan

pipinya, pesona kecantikannya dan manisnya air murninya. Semua ini terjadi karena ketulusan hamba Tuhan yang jujur ini.

Beliau mengalahkan musuh dan membalikkan keadaan. Beliau tidak pernah mencari imbalan apapun untuk ini; pahalanya hanya keridhoan Allah Ta'ala. Tidak ada siang atau malam yang beliau lewati kecuali beliau terlibat dalam pengkhidmatan ini. Beliau memulihkan sisa-sisa yang rusak, menghentikan penderitaan dan melindungi tanah air. Kemenangan selalu menjadi miliknya karena karunia dan rahmat Allah Ta'ala.

والآن نذكر قليلا من الشواهد، متوكلاً على الله الواحد، ليظهر عليك كيف أعدم فتناً مشتدة الهبوب، ومحناً مشتدة الأهوب، وكيف أعدم في الحرب أبناء الطعن والضرب، فباننت دخيلة أمره من أفعاله، وشهدت أعماله على سرّ خصاله. فجزاه الله خير الجزاء، وحشره في Sekarang, dengan bertawakal kepada Tuhan Yang Esa, saya akan mengajukan beberapa bukti, untuk menunjukkan kepada Anda bagaimana Hadrat Abu Bakr mengakhiri fitnah yang mengerikan dan kesengsaraan yang berbahaya dan bagaimana beliau (ra) mengakhiri para penghasut perang. Dirinya yang tersembunyi dimanifestasikan untuk dilihat semua orang melalui tindakannya. Dan amalan-amalan beliau memberikan kesaksian akan hakikat sifat-sifat beliau yang mulia. Semoga Allah menganugerahkan ganjaran yang terbaik kepada beliau. Dan semoga beliau ditempatkan kelak di antara pemimpin orang-orang yang bertakwa dan semoga Allah mengasihani kita dengan perantaraan kebaikan kekasih-kekasih-Nya itu. فتقبّل مني يا ذا الآلاء والنعماء، وإني أرحم الرّاحمين Wahai Tuhan pemilik segala nikmat dan anugerah, kabulkanlah doa kami. Engkau adalah Yang Maha Mengasihani dan Engkau adalah yang terbaik dari semua pemberi kasih sayang.”<sup>2718</sup>

Lalu Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: “Perhatikanlah senantiasa contoh Hadhrat Abu Bakr Siddiq. Renungkanlah masa Rasulullah (saw), yaitu tatkala musuh dari suku Quraisy menimpakan penganiayaan dari segenap penjuru dan mereka berencana untuk membunuh beliau. Masa itu adalah masa yang penuh dengan cobaan. Di masa itu, contoh kebersamaan yang telah dituntaskan oleh Hadhrat Abu Bakr Siddiq, sama sekali tiada bandingannya di dunia ini.

Kekuatan dan keberanian ini sama sekali tidak dapat diraih tanpa keimanan yang sebenar-benarnya. Kini, sebagaimana Anda sekalian tengah duduk, renungkanlah di tempat Anda masing-masing, seandainya ujian seperti ini menimpa Anda, di saat itu siapakah yang akan bersedia untuk tetap bersama Anda?

Sebagai contoh, misalkan dari pihak pemerintah mulai mencari-cari siapa saja orang yang telah berbaiat kepada saya ini. Berapakah dari antara Anda [yang telah baiat] dan siapa sajakah yang dapat dengan berani berkata bahwa dirinya telah masuk dalam silsilah baiat ini? Saya sungguh mengetahui bahwa setelah mendengar ini, tangan dan kaki sebagian orang menjadi terhenti dan dengan segera mereka membayangkan perihal harta benda dan sanak keluarga mereka yang kelak harus mereka tinggalkan.”<sup>2719</sup>

Beliau (as) bersabda: “Senantiasa ada bersama di masa sulit sungguh merupakan amalan orang-orang yang memiliki keimanan sempurna. Maka dari itu, selama manusia belum memasukkan keimanan dalam corak amalan ke dalam dirinya, maka keadaannya yang hanya sekedar ucapan tidak menjadi suatu keimanan dan kebiasaannya membuat-buat alasan tetap tidak akan jauh dari dirinya. Dalam hal amalan, orang-orang yang tampil dengan teguh saat tertimpa bencana adalah berjumlah sedikit. Sementara itu, para hawari Hadhrat Almasih (as) justru melarikan diri dan meninggalkan beliau sendiri di saat musibah menimpa mereka dan bahkan ada sebagian mereka yang melontarkan laknat di hadapan wajah beliau.”<sup>2720</sup>

Alhasil, sifat siddiq yang dimiliki Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq tampak di suatu ujian yaitu ketika Rasulullah (saw) tengah berada di waktu musibah. Memang menurut pandangan beberapa orang kafir, mereka menganggapnya sebagai pengusiran, tetapi pendapat dan tujuan sebenarnya adalah pembunuhan

2718 Sirrul Khilafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

2719 Malfuuzhaat jilid I (المفوضات ج 1)

2720 Malfuuzhaat jilid I (المفوضات ج 1)

kepada diri beliau. Di dalam keadaan seperti demikian, Hadhrat Abu Bakr memperlihatkan kebenaran dan kesetiaan beliau, yang mana hal ini akan senantiasa menjadi contoh hingga abad-abad yang akan datang.

Pemilihan yang dilakukan oleh Rasulullah (saw) ini di waktu musibah tersebut, merupakan satu dalil luar biasa bagi kebenaran dan kesetiaan tinggi dari Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq. Lihatlah, jika Viceroy British India memilih dan menunjuk seseorang untuk pekerjaan tertentu, maka tentu pendapatnyalah yang dianggap lebih baik dan bukan pendapat (sebagai contoh) seorang pemimpin biasa. Jika Viceroy hendak melakukan suatu penunjukan, maka apakah pendapatnya yang dianggap lebih baik ataupun pendapat pemimpin biasa?

Orang-orang pasti akan meyakini penentuan yang dilakukan oleh Viceroy adalah pemilihan yang baik dan tepat, karena sesuai dengan kedudukan tingginya yang telah dipilih oleh kerajaan sebagai wakil kerajaan, dimana kerajaan telah percaya kepadanya atas dasar firasat kesetiaan dan keteguhannya, sehingga dengan ini kepercayaan kerajaan pun diserahkan keatas tangannya.

Maka dari itu, menyingkirkan sosok penuh pengalaman dan paham keadaan itu lalu memilih seorang pemimpin biasa dan menerima usulannya, sungguh perkara yang tidak tepat. Seperti inilah keadaan penunjukan di masa Rasulullah (saw). Saat itu terdapat sekitar 70 hingga 80 para sahabat, yang mana diantara mereka pun ada sosok Hadhrat Ali, namun diantara semua sahabat itu, beliau (saw) memilih Hadhrat Abu Bakr sebagai sahabat karib beliau. Apakah rahasia yang ada di dalamnya?

Hal yang sesungguhnya adalah, Nabi (saw) melihat dengan pandangan Allah Ta'ala dan mereka memiliki pemahaman yang berasal dari Allah Ta'ala. Oleh karena itu, Allah Ta'ala-lah yang telah menyampaikan melalui kasyaf dan ilham kepada Yang Mulia Rasulullah (saw) bahwa yang paling baik dan tepat untuk pekerjaan ini adalah Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq. Hadhrat Abu Bakr senantiasa ada bersama beliau di dalam masa penuh kesulitan itu. Masa ini adalah masa ujian yang sangat berbahaya.”<sup>2721</sup>

Hadhrt Masih Mau'ud (as) bersabda, “Hadhrt Abu Bakr senantiasa ada menemani beliau dan mereka berdua bersembunyi di satu Gua yang dinamakan Gua Tsur. Orang-orang kafir yang telah melancarkan rencana-rencana demi menganiaya beliau, mereka melakukan pencarian kepada beliau hingga akhirnya tiba di Gua Tsur. Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq menyampaikan, ‘Kini musuh telah sampai di pelupuk mata dan jika diantara mereka ada yang mencondonkan kepalanya ke dalam, maka mereka akan melihat kita dan kita akan ditangkap.’

Saat itu beliau (saw) bersabda, لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا “*La tahzan innallaha ma'ana*”. (Janganlah bersedih, Allah Ta'ala ada bersama kita). Renungkanlah lafaz ini, bahwa Baginda Rasulullah (saw) menyatukan Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq bersama beliau, yakni beliau bersabda *Innallaaha ma'ana*. Di dalam lafaz *Ma'ana* ini terkandung sosok beliau dan Hadhrt Abu Bakr. Yakni Allah Ta'ala adalah bersama engkau dan bersamaku. Allah Ta'ala telah memberikan sebagian timbangan kepada Rasulullah (saw) dan memberikan bagian lainnya kepada Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq. Timbangan memiliki dua bagian; satu bagian diletakkan kepada Rasulullah (saw) dan bagian keduanya diberikan kepada Hadhrt Abu Bakr Ash-Shiddiq.

Saat itu kedua wujud ini ada dalam cobaan, yang mana dengan ini apakah pondasi Islam akan terbentuk atautkah akan hancur sama sekali. Musuh telah ada di Gua dan mereka tengah saling menyampaikan sarannya.

Sebagian [pihak musuh pencari] ada yang mengusulkan untuk memeriksa gua, karena jejak langkah berakhir di tempat ini, namun ada sebagian diantara mereka yang menyatakan bahwa bagaimana bisa manusia masuk ke dalam gua ini; laba-laba telah membuat jaringnya dan merpati tengah bertelur di sana. Ucapan-ucapan demikian sampai ke dalam dinding gua, dimana beliau pun mendengar pembicaraan mereka dengan sangat jelas. Musuh telah masuk hingga keadaan seperti ini; mereka berkeinginan untuk menghancurkan beliau; mereka mengejar dan tiba seperti halnya tengah tergila-gila.

Meski demikian, lihatlah betapa sempurna keagungan beliau (saw), yaitu tatkala musuh telah ada di depan mata, beliau bersabda kepada sahabat sejati beliau, لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا *la tahzan Innallaha ma'ana*.

2721 Malfuuzhaat jilid I (المفوضات ج 1)



مجون، وما خاف قتل القاتلين. فضيلته ثابتة من جليلة الحكم والنص المحكم، وفضله بين دليل قاطع، وصدقه واضح كصبح ساطع. إنه Demi Allah, Ash-Shiddiq Akbar ‘Abu Bakr’ adalah perwira Tuhan, yang mana beliau telah dianugerahkan dengan jubah-jubah keistimewaan dari Allah Ta’ala. Sangat banyak keistimewaan yang telah dianugerahkan pada beliau. Dan Allah telah memberi kesaksian kepada beliau bahwa beliau termasuk hamba-hamba-Nya yang istimewa. Dia telah menetapkan wujud-Nya untuk menyertainya [Abu Bakr]. Dia telah menurunkan pujian dan penghargaan kepadanya dan Dia telah memuliakannya. Dia [Tuhan] telah mengisyaratkan bahwa Abu Bakr lah sosok yang paling tidak dapat menanggung perpisahan dengan Hadhrt Muhammad Mustafa (saw). Ya, beliau dapat menanggung kesedihan berpisah dengan keluarga dan orang yang beliau cintai selain Rasulullah (saw). Hadhrt Abu Bakr telah mengedepankan sosok junjungannya (saw) dan terus berupaya untuk ada di dekatnya. Kemudian, dengan segenap hasrat kalbu, beliau telah meletakkan jasad beliau di ambang kematian dan beliau telah menyingkirkan dari jalan beliau segenap gejala hawa nafsu. Rasulullah (saw) telah menyeru beliau untuk bersama menyertai beliau. Dengan segenap ketetapan dan seraya mengucapkan labbaik, beliau bangkit. Lalu tatkala kaum beliau telah berkehendak untuk mengeluarkan Hadhrt Muhammad Mustafa (saw), maka saat itu sosok yang suci lagi mulia dan kekasih Allah yang Maha Kuasa (saw), datang kepada Hadhrt Abu Bakr dan bersabda, “Saya telah diperintah untuk berhijrah dan Anda akan berhijrah bersama saya dan kita akan pergi meninggalkan tanah air ini bersama-sama”. Alhasil, atas hal ini, Hadhrt Ash-Shiddiq lantas membaca Alhamdulillah, bahwa di saat yang sulit ini, Allah Ta’ala telah menganugerahkan keberuntungan kepada beliau untuk menemani Hadhrt Mustafa (saw). Hadhrt Abu Bakr telah sedari awal menantikan untuk membantu Nabi (saw) yang teraniaya, hingga pada akhirnya ketika permusuhan mencapai puncaknya, beliau dengan penuh kesungguhan dan tanpa menghiraukan akibat apapun, telah ada menemani Rasulullah (saw) dalam segenap kepiluan dan beliau tidak takut akan rencana-rencana pembunuhan dari para pembunuh.

Alhasil, keunggulan Hadhrt Abu Bakr telah terbukti dari rujukan syariat dan kitab suci yang tegak; kesucian beliau telah jelas dari dalil yang pasti dan kebenaran beliau telah bersinar laksana siang yang terang benderang. Beliau telah memilih nikmat-nikmat akhirat dan telah meninggalkan segenap kenikmatan dunia. Tiada sosok lain yang dapat sampai pada keutamaan-keutamaan yang beliau miliki ini.”<sup>2724</sup>

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda: وإن سألت أن الله لم أثره لصدر سلسلة الخلافة، وأي سر كان فيه من ربّ ذي الرأفة، فاعلم أن الله قد رأى أن الصديق -رضي الله عنه وأرضى- آمن مع رسول الله بقلب أسلم في قوم لم يسلم، وفي زمان كان نبي الله وحيداً، وكان الفساد شديداً، فرأى الصديق بعد هذا الإيمان أنواع الذلة والهوان ولعن القوم والعشيرة والإخوان والخلان، وأوذى في سبيل الله الرحمن، وأخرج من وطنه كما أخرج نبي الإنس ونبي الجن، ورأى محناً كثيرة من الأعداء، ولعناً ولوماً من الأحباء، وجاهد بماله ونفسه في حضرة العزة، وكان يعيش كالأذلة، بعدما كان من الأعرزة ومن المتنعمين. وأخرج في سبيل الله، وأوذى في سبيل الله، وجاهد بأمواله في سبيل الله، فصار بعد الثراء كالفقراء والمساكين. فأراد الله أن يُريه جزاء الأيام التي قد مضت عليه، ويبدله خيراً مما ضاع من يديه، ويُريه أجر ما رأى ابتغاءاً لمرضاة الله، والله لا يُضيع أجر المحسنين. فاستخلفه ربه ورفع له ذكره وأسلمى، وأعزّه رحمة منه وفضلاً، وجعله أمير المؤمنين “Jika Anda bertanya, mengapa Allah telah memilih beliau untuk memulai silsilah khilafat ini dan apakah hikmah di balik putusan Tuhan yang Maha Penyantun ini? Hendaknya diketahui, Allah telah melihat bahwa Hadhrt Ash-Shiddiq Akbar (ra) telah beriman kepada Rasulullah (saw) dengan segenap ketulusan hati dari antara segenap kaumnya yang tiada beriman. Beliau telah beriman di waktu tatkala Nabi (saw) tengah sendiri, sementara kerusakan sangat merajalela. Jadi, Hadhrt Ash-Shiddiq Akbar telah menyaksikan segala macam penghinaan dan penganiayaan setelah beliau beriman dan beliau telah melihat cacian dan kutukan dari segenap kaum, keluarga, kabilah, sahabat dan saudara beliau.

Beliau telah ditimpa kesulitan demi kesulitan di jalan Tuhan yang Maha Rahman. Demikian beliau telah diusir dari tanah kelahiran beliau, sebagaimana Nabi segenap Jin dan Manusia, Rasulullah (saw) pun telah diusir. Beliau telah menyaksikan banyak kesukaran demi kesukaran dari para musuh beliau, serta laknat dan cacian dari teman-teman dan orang yang beliau cintai. Beliau telah berjihad di singgasana

2724 Sirrul Khilaaafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrt Mirza Ghulam Ahmad (as).

Tuhan pemilik kemuliaan dengan harta dan jiwa beliau. Kendati beliau ternama dan berkedudukan, beliau tetap menjalani hidup seperti halnya manusia biasa. Beliau di jalan Tuhan telah diusir dari negeri beliau. Beliau di jalan Allah telah mengalami penganiayaan.

Beliau telah berjihad di jalan Allah dengan harta beliau. Setelah menyerahkan harta benda dan kemuliaan, beliau menjadi seperti halnya mereka yang fakir dan miskin. Allah telah berkehendak untuk menurunkan pahala-Nya atas beliau di setiap hari yang berlalu dan memberi ganti yang lebih baik dari yang telah beliau lepaskan. Lalu demi mengharap keridaan Allah, dari segenap musibah yang beliau hadapi, Allah hendak menampakkan karunia-Nya atas beliau dan Allah tidak pernah menyia-nyikan ganjaran orang-orang yang berbuat kebaikan. Maka dari itu, Tuhan beliau telah menjadikan beliau sebagai Khalifah dan Dia telah meninggikan diri beliau untuk beliau. Dia telah meridai diri beliau, Dia telah menurunkan kemuliaan melalui karunia dan kasih sayang-Nya dan telah menjadikan beliau sebagai Amir bagi orang-orang yang beriman.”<sup>2725</sup>

Selanjutnya, beliau as bersabda, “Akidah ini sangat penting bahwa Hadhrrat Shiddiq Akbar [Abu Bakr] (ra), Hadhrrat Faruqi Umar (ra), **Hadhrrat Dzun Nuurain [Usman]** (ra) dan Hadhrrat Ali Murtadha (ra), semuanya secara fakta dan peristiwa adalah *amiin* (terpercaya) dalam hal agama. Hadhrrat Abu Bakr (ra) adalah Adam Tsani (Adam kedua) bagi Islam dan demikian pula Hadhrrat Umar dan Hadhrrat Usman (r. ‘anhuma), seandainya tidak tepercaya dalam agama, maka kini sangat sulit bagi kita untuk menyampaikan bahwa setiap ayat Alqur’an Syarif adalah berasal dari Allah *Ta’ala*.”<sup>2726</sup>

Kemudian di satu tempat lain beliau (as) bersabda: “Hadhrrat Abu Bakr adalah Adam Tsani (Adam kedua) bagi Islam. Di masa itu pun Musailamah telah mengumpulkan banyak orang dengan corak ajarannya yang *ibaahah* (serba membolehkan dan membebaskan). Di waktu seperti demikianlah Hadhrrat Abu Bakr menjadi khalifah, hingga orang-orang pun berpendapat bahwa betapa besar kesulitan-kesulitan yang beliau hadapi. Jika beliau tidak memiliki hati yang teguh dan beliau tidak mengikuti keyakinan seperti warna keyakinan Yang Mulia Nabi (saw), maka ini sangatlah sulit dan siapapun akan gentar. Tetapi Hadhrrat Ash-Shiddiq (ra) adalah bayangan sama dari Nabi (saw).” Bayangan yang sama bermakna, Hadhrrat Abu Bakr adalah seperti bayangan Rasulullah. “Pengaruh akhlak Rasulullah (saw) telah turun atas diri beliau dan hati beliau telah penuh dengan nur keyakinan. Oleh karena itulah, beliau telah memperlihatkan keberanian dan ketegaran yang mana sepeninggal Rasulullah (saw) sulit ditemukan bandingannya.

Kehidupan beliau adalah kehidupan Islam. Ini adalah suatu perkara yang tidak perlu lagi ada pembahasan panjang. Pelajarilah keadaan di zaman itu dan bandingkanlah dengan pengkhidmatan Islam yang telah diupayakan oleh Hadhrrat Abu Bakr (ra).

Saya berkata dengan sungguh-sungguhnya bahwa Hadhrrat Abu Bakr Shiddiq (ra) ini adalah Adam Tsani (Adam yang kedua) bagi Islam. Saya memegang keyakinan bahwa seandainya sepeninggal Hadhrrat Nabi (saw) tidak ada wujud Hadhrrat Abu Bakr, tentulah tak akan ada lagi Islam.

*Ihsan* (jasa kebaikan) yang sangat besar dari Hadhrrat Abu Bakr Ash-Shiddiq (ra) adalah beliau telah menegakkan kembali Islam untuk kedua kalinya. Dengan keyakinannya, beliau menghukum seluruh pemberontak dan menegakkan perdamaian. Dengan demikian, seperti yang dikatakan dan dijanjikan Allah Ta’ala, ‘Aku akan menegakkan keamanan melalui Khalifah sejati’ maka nubuatan ini tergenapi pada masa kekhalifahan Hadhrrat Abu Bakr Ash-Shiddiq. Langit dan bumi memberikan kesaksian amalan. Jadi, pengertian *shiddiq* adalah seharusnya yang di dalamnya terdapat martabat dan kesempurnaan *shidq* (ketulusan, kelurusan, kebenaran). Pertanyaan-pertanyaan menjadi hilang segera setelah menyaksikan pemandangan-pemandangan dan contoh-contoh tersebut.”<sup>2727</sup>

2725 Sirrul Khilafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrrat Mirza Ghulam Ahmad (as). (سر الخلافة (مترجم) صفحه 63 تا 66)

2726 Maktuubaat Ahmad (kompilasi surat-surat Ahmad) jilid 2 halaman 151, maktuub (surat) nomor 2 untuk Hadhrrat Nawab Muhammad Ali Khan, cetakan Rabwah ((مكتوبات احمد جلد دوم صفحه 151 مکتوب نمبر 2 مکتوب بنام حضرت خان صاحب محمد علی خان صاحب)).

2727 Malfuuzhaat jilid awal, halaman 251-252 atau 345 di edisi 1984 pada halaman 380-381 (ملفوظات احمد جلد اول صفحه 380-381 ایڈیشن 1984ء).

Kemudian beliau as bersabda, “Ribuan orang menjadi murtad setelah wafatnya Nabi (saw), padahal Syariat telah sempurna pada masa beliau. Kemurtadan mencapai memuncak sedemikian rupa sehingga hanya tersisa dua masjid dimana shalat berjamaah dilakukan. Tidak ada shalat yang dilakukan di masjid lain mana pun. Inilah orang-orang yang difirmankan Allah Ta’ala, لَمْ تُؤْمِنُوا وَلَكِنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا ‘belum beriman tetapi telah menyatakan Islam’ (Surah al-Hujuraat). Namun, Allah menegakkan kembali Islam melalui Hadhrat Abu Bakr dan beliau menjadi Adam kedua. Menurut hemat saya, ihsan yang sangat besar setelah Hadhrat Rasulullah adalah Hadhrat Abu Bakr, karena ada empat nabi palsu pada masanya. Seratus ribu orang telah bergabung dengan Musailamah Al-kadzab dan Nabi mereka telah bangkit dari antara mereka, tetapi bahkan di tengah kesulitan seperti itu pun Islam telah berdiri di pusatnya.

Pada segi lain, Hadhrat Umar telah mendapatkan sesuatu yang sudah jadi. Kemudian beliau memperluasnya. Bahkan Islam keluar dari Arab dan meluas ke Suriah dan Roma dan negara-negara ini berada di bawah kendali umat Islam. Tidak ada yang pernah melihat penderitaan seperti yang dialami oleh Hadhrat Abu Bakr. Baik Hadhrat Umar maupun Hadhrat Uthman maupun Hadhrat Ali.<sup>2728</sup>

Kemudian Beliau as bersabda, “Orang yang direndahkan demi Allah Ta’ala, akan menjadi orang yang dihormati dan dimuliakan pada akhirnya. Lihatlah seorang Abu Bakr yang pertama menerima penghinaan dan yang pertama pula mendapatkan derajat kemuliaan.”

Beliau as bersabda, "Ada sedikit contoh dan perbandingan di dunia ini yakni mereka yang terbunuh di jalan ini, bukti kehidupannya ditemukan di bumi hingga yang sehalus-halusnya."<sup>2729</sup> Lihatlah Hadhrat Abu Bakr ra, beliau yang paling banyak diguncang dan beliau jugalah yang paling banyak diberikan anugerah. Oleh karena itu, Hadhrat Abu Bakr adalah khalifah pertama dalam sejarah Islam.”

Beliau as bersabda, "Banyak juga yang berpikir bahwa apakah kita harus menghancurkan diri kita sendiri dengan memutuskan hubungan dengan dunia demi Allah Ta’ala? Namun mereka telah terkecoh. Tidak ada yang akan hancur. Lihatlah Hadhrat Abu Bakr, beliau telah meninggalkan segalanya, lalu yang pertama duduk diatas tahta kemuliaan."<sup>2730</sup>

Hadhrt Masih Mau’ud (as) bersabda lebih lanjut, أما تفصيله ليبدو عليك دليله فاعلموا يا أولي الأبواب والفضل اللباب، أن الله قد وعد في هذه الآيات للمسلمين والمسلمات أنه سيستخلفن بعض المؤمنين منهم فضلاً ورحمًا، ويبدلهم من بعد خوفهم أمنا، فهذا أمر لا نجد مصداقه على وجه أتم وأكمل إلا خلافة الصديق، فإن وقت خلافته كان وقت الخوف والمصائب كما لا يخفى على أهل التحقيق. فإن رسول الله لما توفى نزلت المصائب على الإسلام والمسلمين، وارث كثير من المنافقين، وتطاولت السنة المرتدين، وادعى النبوة نفر من المفترين، واجتمع عليهم كثير من أهل البادية، حتى لحق بمسيلمه قريب من مائة ألف من الجهلة الفجرة، وهاجت الفتن وكثرت المحن، وأحاطت البلاء قريبا وبعيدا، وزلزل المؤمنون زلزالا شديدا. هنالك ابتليت كل نفس من الناس، وظهرت حالات مخوفة مدهشة الحواس، وكان المؤمنون مضطرين كأن جمرًا أضرمت في قلوبهم أو دُبِحوا بالسكين. وكانوا يكون تارة من فراق خير البرية، وأخرى من فتن ظهرت كالنيران المحرقة، ولم يكن أثرًا من أمن، وغلبت المفتنون كخضراء بدمن، فزاد المؤمنون خوفًا وفرعًا، وملئت القلوب دهشا وجزعا. ففي ذلك الأوان جُعِل أبو بكر حاكم الزمان وخليفة خاتم النبيين. فغلب عليه همٌّ وغمٌّ من أطوار رآها، ومن آثار شاهدها في المنافقين والكافرين والمرتدين، وكان يبكي كمرابيع الربيع، وتجري عبراته كالينابيع، ويسأل الله خير الإسلام والمسلمين “Rincian penjelasan dalil itu ialah sebagai berikut: ‘Ketahuilah oleh engkau, wahai orang-orang yang berilmu dan pemilik keutamaan, Allah telah berjanji kepada semua pria dan wanita Muslim dalam ayat-ayat ini bahwa Dia akan mengangkat sebagian orang beriman dari antara mereka sebagai Khalifah dengan rahmat dan karunia-Nya.’ Beliau sedang bersabda mengenai ayat Istikhlaf, “.. dan pasti akan mengubah ketakutan mereka menjadi keadaan damai. Contoh sempurna dari hal ini adalah kekhalifahan Hadhrt ash-Shiddiq Akbar, karena tidak tersembunyi dari para peneliti karena ini tidak tersembunyi dari para peneliti bahwa masa kekhalifahan beliau adalah masa yang penuh ketakutan dan kesulitan-kesulitan. Ketika Hadhrt Rasulullah (saw) wafat, berbagai macam musibah menerpa Islam dan umat Islam. Banyak orang munafik yang menjadi murtad dan orang-orang murtad ini menjadi sedemikian lancang dan sekelompok pembuat fitnah mendakwakan kenabian dan sebagian besar orang Badui berkumpul di sekeliling mereka, sampai-sampai seratus ribu orang jahil dan jahat didapati bersama-sama dengan Musailamah al-Kadz-

2728 Malfuuzhaat jilid 8, halaman 277-278, edisi 1984 (ملفوظات جلد 8 صفحہ 277-278 ایڈیشن 1984ء).

2729 Malfuuzhaat jilid 7, halaman 41, edisi 1984 (ملفوظات جلد 7 صفحہ 41 ایڈیشن 1984ء).

2730 Malfuuzhaat jilid 6, halaman 19, edisi 1984 (ملفوظات جلد 6 صفحہ 19 مع حاشیہ ایڈیشن 1984ء).



diberkati dan didukung seperti para nabi dan semua ini berkat ketulusan dan keimanan yang mendalam dari Hadhrat Abu Bakr Siddiq.”

Kemudian, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda mengenai bagaimana keadaan Islam setelah wafatnya Nabi (saw) dan dalam menjelaskan bagaimana karakteristik Hadhrat Abu Bakr Ash-Shiddiq, وما كان نبيا ولكن كانت فيه قوى المرسلين؛ فيصدقه عادت حديقة الإسلام إلى زخرفه التام، وأخذ زينته وفقرته بعد صدمات السهام، وتنوعت أزهيره وطهرت أغصانه من القتام، وكان قبل ذلك كميته نديب، وشريد جذب، وجريح نوب وذبيح جوب، وأليم أنواع تعب، وحريق هاجرة ذات لهب، ثم نجاه الله من جميع تلك البليات، واستخلصه من سائر الأفات، وأيده بعجائب التأييدات حتى أم الملوك ومالك الرقاب، بعدما “Memang beliau (ra) bukan seorang nabi, tetapi dalam diri beliau terdapat potensi para Rasul. Berkat ketulusan beliau (ra), taman Islam kembali ke kejayaannya dan menjadi subur dan hijau setelah panah panah derita, berbagai jenis bunga tumbuh mekar dan cabang-cabangnya bersih dari debu. Padahal sebelum itu keadaannya seperti orang mati yang ditangisi dan keadaannya seperti orang yang menderita kelaparan dan penderitaan, seperti hewan sembelihan yang dagingnya dipotong-potong. dan keadaannya seperti yang terbunuh setelah melalui perjuangan yang dahsyat dan seperti hangus terbakar yang diakibatkan oleh teriknya siang.

Kemudian Allah Ta'ala menyelamatkannya dari semua penderitaan ini dan membebaskannya dari semua malapetaka ini dan membantunya dengan dukungan yang menakjubkan sampai Islam menjadi imam para raja dan penguasa rakyat jelata, setelah melewati kekalahan dan himpitan lalu lidah orang-orang munafik menjadi bisu dan wajah orang-orang beriman menjadi bercahaya. Semua orang memuji Tuhan mereka dan berterima kasih kepada Ash-Shiddiq Akbar.”<sup>2731</sup>

Beliau as bersabda, إنه (أي أبا بكر الصديق) وجد الإسلام كجدار يريد أن ينقض من شر أشرار، فجعله الله بيده كحصن مشيد “Beliau [Abu Bakr] mendapati Islam bagaikan dinding yang berada di ambang kehancuran karena serangan orang-orang jahat, namun Allah menjadikan melalui tangan beliau menjadi benteng yang tidak dapat ditembus yang dibangun dari tembok besi dan dijaga oleh para tentara yang berbakti. Apakah Anda menemukan unsur keraguan dalam hal ini? Atau dapatkah Anda menunjukkan permisalan serupa dari antara kelompok lain?”<sup>2732</sup>

Beliau as bersabda: "كان عارفاً تاماً المعرفة، حليم الخلق رحيم الفطرة، وكان يعيش في زي الانكسار والغربة، وكان كثير العفو والشفقة والرحمة، وكان يُعرف بنور الجبهة. وكان شديد التعلق بالمصطفى، والتصقت روحه بروح خير الوري، وعشبهه من النور ما غشي مقتداه محبوب المولى، واختنق تحت شعثنجان نور الرسول وفیوضه العظمى. وكان ممتازاً من سائر الناس في فهم القرآن وفي محبة سيد الرسل وفخر نوع الإنسان. ولما تجلّى له النشأة الأخرى والأسرار الإلهية، نقض التعلقات الدنيوية، ونبت العلق الجسمانية، وانصبغ بصبغ المحبوب، وترك كل مراد للواحد المطلوب، وتجردت نفسه عن كدورات الجسد، وتلونت بلون الحق الأحد، وغابت في مرضاة رب العالمين. وإذا تمكن الحب الصادق الإلهي من جميع عروق نفسه، وجدرت قلبه وذرات وجوده، وظهرت أنواره في أفعاله وأقواله وقيامه وقعوده، سمي صديقاً وأعطى علماً غنياً طرياً وعميقاً، من حضرة خير الواهيين. فكان الصدق له ملكة مستقرة وعادة طبيعية، وبدت فيه آثاره وأنواره في كل قول وفعل، وحركة وسكون، وحواس وأنفاس، وأدخل في المنعمين عليهم من رب السماوات والأرضين. وإنه كان "Beliau (Hadhrt Abu Bakr (ra))" نسخة إجمالية من كتاب النبوة، وكان إمام أرباب الفضل والفتوة، ومن بقية طين النبيين" seorang arif bermakrifat sempurna; berakhlak santun (sabar) berfitrat penuh kasih sayang; kehidupan dengan jubah kerendahan hati dan kesopanan; sangat pemaaf, sosok penuh kebaikan dan penyayang; ciri khas beliau (ra) dapat dikenali dengan cahaya yang senantiasa bersinar di wajahnya. Beliau (ra) memiliki hubungan yang sangat dekat dengan *al-Mushthafa* (yang terpilih, Hadhrt Aqdas Muhammad [saw]); jiwa beliau pun telah bersatu padu dengan jiwa *Khairul Wara'* (sebaik-baik ciptaan, Nabi Muhammad (saw)).

Cahaya yang telah menyelimuti pembimbing beliau, *mahbuub al-Maula* (kekasih Allah Yang Maha Pelindung yakni Nabi Muhammad [saw]), cahaya itu jugalah yang telah menyelimuti beliau. Beliau berada di bawah naungan cahaya lembut sang Rasul (saw) dan senantiasa bernaung di bawah karunia-karunia luar biasa beliau (saw).

Beliau (ra) *mumtaaz* (sangat baik, istimewa, dibedakan) dari semua orang lain dalam hal memahami Alqur'an dan menyintai *Sayyid ar-Rusul* (pemimpin para rasul) dan *Fakhri nau'il insaan* (kebanggaan

2731 Sirrul Khilafah atau Rahasia Khilafat terbitan Nazharat Isyaat Rabwah halaman (52 (سر الخلافه) (مترجم) صفحه).

2732 Sirrul Khilafah atau Rahasia Khilafat terbitan Nazharat Isyaat Rabwah halaman 54 (54 (سر الخلافه) (مترجم) صفحه).

umat manusia). Tatkala benda-benda ukhrawi dan rahasia-rahasia Ilahiyyah tersingkap pada beliau (ra) maka beliau memutuskan semua hubungan-hubungan duniawi dan meninggalkan semua hubungan-hubungan jasmaniah lalu mewarnai diri dengan corak warna *al-Mahbub* (Sang Kekasih beliau); meninggalkan semua maksud dan tujuan untuk memilih satu tujuan sejati beliau; jiwanya telah suci dari lumpur kekotoran (segala kebencian lahiriah) dan beliau telah terwarnai dalam corak warna *al-Haqq al-Ahad* (Tuhan yang sejati dan Maha Esa); dan larut dalam keridhaan *Rabbul 'Aalamiin* (Tuhan sekalian alam).

Lantas, manakala kecintaan yang benar kepada Ilahi telah menetap kuat di dalam seluruh urat dirinya, di dalam kepingan-kepingan sanubarinya dan di dalam *dzarrah-dzarrah* keberadaannya; maka tampak pula segenap cahayanya dalam setiap perbuatan, perkataan, bangun dan berbaringnya, maka dengan inilah beliau diberi nama *ash-Shiddiq* (orang benar yang selalu membenarkan kebenaran) dan beliau dikaruniai ilmu yang sangat hidup, menyegarkan dan mendalam, dari singgasana Yang Maha Pemberi, yang terbaik dari semua pemberi. Sifat *Ash-Shidq* (kebenaran) adalah tabiat beliau yang istimewa dan telah tertanam dalam diri beliau; dan pengaruh serta nur dari sifat inilah yang telah muncul dalam setiap ucapan, perbuatan, gerakan, diam, perasaan dan jiwa beliau.

Beliau telah dimasukkan oleh Tuhan pemilik langit dan bumi dalam golongan yang telah diberi nikmat. Beliau adalah satu versi ringkas (teladan menyeluruh) kitab suci kenabian. Beliau adalah imam manusia-manusia pemilik keutamaan dan para kaum muda dan beliau termasuk diantara beberapa orang terpilih yang memiliki fitrat kenabian.”

Lalu beliau (as) bersabda, *ولا تحسب قولنا هذا نوعاً من المبالغة ولا من قبيل المسامحة والتجوز، ولا من فور عين المحبة، بل هو الحقيقة التي ظهرت عليّ من حضرة العزة. وكان مشربه التوكل على رب الأرباب، وقلة الالتفات إلى الأسباب، وكان كظلي لرسولنا وسيدنا في جميع الأداب، وكانت له مناسبة أزلية بحضرة خير البرية، ولذلك حصل له من الفيض في الساعة الواحدة ما لم يحصل للآخرين في الأزمنة المتطاولة والأقطار المتباعدة. واعلم أن الفيوض لا تتوجه إلى أحد إلا بالمناسبات، وكذلك جرت عادة الله في الكائنات، فالذي لم يعطه القسّم ذرة مناسبة بالأولياء والأصفياء، فهذا الحرمان هو الذي يُعبّر بالشقوة والشقاوة عند حضرة الكبرياء.* “Maka janganlah menganggap ungkapan kami ini sebagai gambaran berlebihan atau berpikir saya mengatakannya karena saya memihak atau saya mengabaikan beberapa kesalahan atau saya mengatakannya sebagai curahan cinta, namun ini sesungguhnya adalah suatu hakikat dari singgasana Tuhan Maha Mulia yang telah Dia ungkapkan kepada diri saya.

“Sumber beliau (ra) adalah tawakkal kepada Rabb (Tuhan) segala sesuatu dan sangat sedikit menaruh perhatian pada sarana-sarana duniawi. Dalam hal seluruh adab, beliau adalah bayangan dari Rasul dan Junjungan kita (saw) dan beliau memiliki keserupaan azali dengan Sang *khairul bariyyah* (sebaik-baik makhluk [saw]). Inilah sebabnya beliau telah meraup karunia sebanyak-banyaknya dari Hudhur (saw) yang mana tidak ada orang lain dalam sepanjang zaman dan di tempat jauh manapun yang sanggup meraihnya. Sadarilah bahwa kemurahan hati Allah turun pada manusia karena suatu alasan. Inilah perlakuan Allah yang abadi. Jika Allah tidak memberi seseorang kedekatan apapun dengan sahabat-sahabat-Nya dan orang-orang pilihan-Nya maka orang seperti itu paling malang di mata Dia Sang Pemilik Keagungan.

*والسعيد الأتم الأكمل هو الذي أحاط عادات الحبيب حتى ضاهاه في الألفاظ والكلمات والأساليب. والأشقياء لا يفهمون هذا الكمال كالأكمه الذي لا يرى الألوان والأشكال، ولا حظ للشقي إلا من تجليات العظمت والهيبة، فإن فطرته لا ترى آيات الرحمة، ولا تشم ريح الجذبات والمحبة، ولا تدري ما المصافاة والصلاح، والأنس والانشراح، فإنها ممثلة بظلمات، فكيف تنزل بها أنوار بركات؟ بل نفس Beruntunglah الشقي تتموج تمؤج الرياح العاصفة، وتشغله جذباتها عن رؤية الحق والحقيقة، فلا يجيء كأهل السعادة راغبا في المعرفة.* orang yang menyerap semua sifat kekasih Allah hingga ia mencerminkannya dalam perkataan, perbuatan dan perilakunya. Sebaliknya, mereka yang malang bahkan tidak dapat memahami kesempurnaan itu, seperti halnya orang buta tidak dapat memahami warna atau bentuk. Mereka tidak melihat apa-apa selain perwujudan murka dan keagungan Tuhan, karena pada dasarnya mereka tidak dapat menyaksikan tanda-tanda kasih karunia dan belas kasihan-Nya. Mereka tidak dapat mencium aroma cinta atau ketulusan atau kasih sayang atau keramahan atau kesenangan karena mereka dipenuhi dengan kegelapan. Lalu bagaimana mereka dapat menerima sinar keberkatan? Jiwa orang seperti itu bergoyang seperti ombak di tengah badai

dan nafsunya menghalangi dia untuk melihat kebenaran; karenanya, dia tidak berusaha mencari ilmu makrifat seperti yang dilakukan oleh orang-orang yang beruntung.

وأما الصديق فقد خُلِقَ متوجّهاً إلى مبدأ الفيضان، ومقبلاً على رسول الرحمن، فلذلك كان أحق الناس بحلول صفات النبوة، وأولى بأن يكون خليفة لحضرة خير البرية، ويتحد مع متبوعه ويوافقه بأتم الوفاق، ويكون له مظهرًا في جميع الأخلاق والسير والعادة وترك تعلقات الأنفس والأفانق، ولا يطرأ عليه الانفكاك بالسيف والأسنة، ويكون مستقراً على تلك الحالة ولا يزعه شيء من المصائب والتخويات واللوم واللعنة، ويكون الداخل في جوهر روحه صدقاً وشفاء وثباتاً واتقاء، ولو ارتد العالم كله لا يُباليهم ولا يتأخر بل يقدم قدمه كل حين

Adapun ash-Shiddiq, beliau selalu mencari kemurahan karunia-karunia Allah dan menghadap ke arah Rasul Yang Maha Pemurah. Oleh karena itu, beliau adalah orang yang paling berhak atas sifat-sifat kenabian dan paling berhak menjadi Khalifah dari Hadhrat Khairul Bariyyah (sang manusia yang terbaik (saw)). Beliau menyatu dengan junjungannya dan selalu selaras dengannya. Beliau adalah manifestasi gurunya dalam segala akhlak, sifat, kebiasaan dan dalam meninggalkan pergaulan dan keinginan ego, sedemikian rupa sehingga dia tidak goyah bahkan ketika diserang oleh pedang dan tombak. Dia tidak pernah goyah dalam menghadapi malapetaka, ancaman, celaan, atau fitnah apa pun. Inti dari jiwanya adalah kejujuran, kemurnian, ketabahan dan kebenaran, sehingga bahkan jika seluruh dunia menjadi murtad, dia tidak akan peduli atau mundur, melainkan akan terus maju.<sup>2733</sup> Itulah Hadhrat Abu Bakr Siddiq (ra) yang telah melarutkan diri dalam kecintaan kepada Allah Ta'ala dan Rasul-Nya (saw).

Ini adalah yang pembahasan Sahabat terakhir dalam rangkaian para Sahabat Badr dan saat ini telah berakhir pembahasannya. Para sahabat yang saya telah sampaikan pembahasannya di rangkaian khotbah sebelumnya, bila saya temukan lagi nanti beberapa rincian baru maka mungkin saja akan saya sebutkan di kesempatan tertentu dan jika tidak saya sampaikan via khotbah maka akan dimasukkan kedalam bahasan sahabat terkait dalam khotbah versi cetak nanti.

Semoga Allah Ta'ala memberikan taufik kepada kita untuk dapat mengikuti jejak langkah para sahabat tersebut yang semoga itu menjadi pembimbing kita di berbagai arah layaknya bintang-bintang dan semoga kita dapat menegakkan tolok ukur yang telah mereka hidupkan.<sup>2734</sup>

---

2733 Sirrul Khilafah, Ruhani Khazaain jilid 8 halaman 355 (356-355ص8) (سرالخلافة، الخزائن الروحانية ج 8) dan pada cetakan Nazharat Isyaat Rabwah pada halaman 101-103 (سرالخلافة، اردو ترجمہ شائع کردہ نظارت اشاعت ربه صفحہ 101 تا 103)

2734 Referensi: <https://www.alfazlonline.org/02/01/2023/76039/>; <https://www.alfazl.com/2022/12/25/60337/>; <https://www.alislam.org/urdu/khutba/2022-12-09/>; <https://islamahmadiyah.net/cat.asp?id=116> (website resmi Ahmadiyah dalam bahasa Arab).

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Muhammad Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono.

## Khotbah II

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنُؤْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ  
وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا  
مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ –  
وَنَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
عِبَادَ اللَّهِ! رَحِمَكُمُ اللَّهُ!  
إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ  
يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ –  
أَذْكُرُوا اللَّهَ يَذْكُرْكُمْ وَادْعُوهُ يُسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ

*Alhamdulillahillâhi nahmaduhû wa nasta'inuhû wa nastaghfiruhû wa nu-minu bihî wa natawakkalu 'alayhi wa na'ûzubillâhi min syurûri anfusinâ wa min sayyi-âti a-'mâlinâ may-yahdihil-Lâhu fa lâ mudhilla lahû, wa may-yudhlilhû fa lâ hâdiya lah – wa nasyhadu al-lâ ilâha illal-Lôhohu wa nasyhadu annâ muhammadan 'abduhû wa rosûluhû – 'ibâdal-Lôh! Rohimakumul-Lôh! Innal-Lôha ya-muru bil'adli wal-ihâni wa iytâ-i dzil-qurbâ wa yanhâ 'anil-fahsyâ-i wal-munkari wal-baghyi ya'idzukum la'allakum tadzakkarûn – udzkurul-Lôha yadzkurkum wad'ûhu yastajiblakum wa ladzikrul-Lôhi akbar.*

Artinya: “Segala puji bagi Allah. Kami memuji Dia dan meminta tolong dan ampun kepada-Nya. Dan kami berlindung kepada Allah dari kejahatan-kejahatan nafsu kami dan dari amalan kami yang jahat. Barangsiapa diberi petunjuk oleh Allah, tak ada yang menyesatkannya. Dan barangsiapa yang dinyatakan sesat oleh-Nya, maka tidak ada yang dapat memberi petunjuk kepadanya. Kami menjadi saksi bahwa tidak ada yang dapat memberi petunjuk kepadanya. Kami menjadi saksi bahwa tidak ada yang berhak disembah selain dari Allah dan kami menjadi saksi bahwa Muhammad<sup>saw</sup>. Itu hamba dan utusan-Nya. Wahai hamba-hamba Allah! Mudah-mudahan Allah memberi rahmat kepadamu sekalian. Allah menyuruh supaya kamu berlaku adil dan berbuat baik (kepada manusia) dan memenuhi hak kerabat dekat. Dan Dia melarang kamu berbuat kejahatan (yang berhubungan dengan dirimu) dan kejahatan (yang berhubungan dengan masyarakat) dan dari pemberontakan terhadap pemerintah. Dia memberi nasehat supaya kamu mengingat-Nya. Ingatlah Allah, Dia akan mengingatkanmu dan berserulah kepada Dia. Maka Dia akan menyambut seruanmu dan mengingat Allah (dzikir) itu lebih besar (pahalanya).